

পুরাণসংগ্রহ ।



মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বেদব্যাস প্রণীত

মহাভারত ।

শান্তি পর্ব

রাজধর্ম ও আপদধর্ম পর্বাধ্যায় ।

চতুর্দশ খণ্ড ।

খণ্ড ৪২

শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন সিংহ মহাশয় কর্তৃক
মূল সংস্কৃত হইতে রাজালা ভাষায় অনূবাদিত ।

দর্পণ স্বরূপ, ভূপতির
স্বরূপ ।

ও বৈরাগ্যানুরাগ
অধিবাক্য ।

প্রস্তুতকৃত ।

পুরাণ সংগ্রহ যন্ত্র ।

কলিকাতা ১৯৩৩ ।

PRINTED BY RADHA NAUTH BIDDEARUTNA.

ভূমিকা।



পুরাণ সংগ্রহের চতুর্দশ খণ্ডে মহাভারতীয় শান্তি পার্শ্বের রাজপক্ষ ও আপকক্ষের অবিকল অনুবাদ প্রচারিত হইল। মহাভারতে যতগুলি পার্শ্ব আছে, তন্মধ্যে শান্তিপার্শ্বই সর্বোৎকৃষ্ট ও শ্রেষ্ঠ। এই পার্শ্ব শরশয়্যায় শয়ান কুরুপিতামহ মহাবীর ভীষ্ম, রাজপক্ষ, আপকক্ষ ও মোক্ষপক্ষ বিষয়ক বিনিময় বিচিত্র কথা দ্বারা মোহ বিহীন রাজা যুধিষ্ঠিরের শোকসন্তপ্ত হৃদয়ে শান্তি সংস্থাপন করেন। পূর্বতন হিন্দু নন্দপতিগণ কি প্রকার নিয়মানুগত হইয়া নিজ নিজ অধিকৃত ধরিত্রী প্রতিপালন করিতেন, রাজপক্ষ পার্শ্বাধ্যায় তাহা অকিঞ্চুদে বিবৃত হইয়াছে এবং বিপদাপন্ন ব্যক্তি কি প্রকার নিয়মে আপনার উপস্থিত আপদের শান্তি করণে সমর্থ হইবেন, তাহা আপকক্ষ পার্শ্বাধ্যায় পাঠ করিলে সম্যক রূপে জানা যায়।

পুরাণ সংগ্রহ প্রচারিত হইবার পূর্বে আমার বিজ্ঞবর সহযোগী ৮ কাশিরাম দাসের কল্যাণে অনেকে মহাভারতের স্থূল মর্ম জানিতে সক্ষম হইয়াছেন, কিন্তু তাঁহার পুণিত পুস্তকে শান্তিপার্শ্বের রাজপক্ষ ও আপকক্ষের বিস্তারিত উল্লেখ নাই, তিনি এই দুই পার্শ্বাধ্যায় আদ্যোপান্ত পরিত্যাগ করিয়া একেবারে মোক্ষপক্ষেই স্তব্ধ হইয়াছেন, সুতরাং শান্তিপার্শ্বের সর্বোৎকৃষ্ট রাজপক্ষ ও আপকক্ষ পার্শ্বাধ্যায় সংস্কৃতানভিজ্ঞ ব্যক্তিমাত্রেই অদ্যাপি অপরিচিত রহিয়াছে; বিজ্ঞবর সহযোগী কি কারণে এই শ্রেষ্ঠ পার্শ্বাধ্যায়দ্বয়ের মর্ম্যানুবাদ ও উল্লেখ মাত্র করেন নাই, তাহা স্থির করা অতীব দুরূহ। ফলতঃ এই দুইটি পার্শ্বাধ্যায় যে মহাভারতের মধ্যে সর্বোৎকৃষ্ট, তাহা পাঠকবর্গ পাঠ করিলেই জানিতে পারিবেন।

সারস্বতশ্রম,

১৭৮৬ শক।

••••• ত্রিকালীপ্রসন্ন সিংহ।

মস্তিষ্কপা

৭ সাধ

মহাত্মার তীর্থ শাস্তিপত্রের অন্তর্গত রাজধর্ম ও আগম

প্রকরণ

নারদের নিকট যুধিষ্ঠিরের কণের জন্মবৃত্তান্ত শ্রবণ	...	...	...	...
কণের অভিলাপ	...	...	...	...
কণের অস্ত্রপ্রাপ্তি	...	...	...	৪
জয়মুদ্রে দুর্যোধন কর্তৃক কন্যাহরণ	...	...	...	৫
কণের পরাক্রম প্রকাশ	...	...	...	৬
জ্যোতিষের প্রতি যুধিষ্ঠিরের অভিলাপ	...	...	...	৭
যুধিষ্ঠিরের বিলাপ	...	...	...	৭ ২
কৃষ্ণ শকুনি সৎবাদ	...	...	...	১৪ ১
নকুল বাক্য	...	...	...	১৫ ১
সহদেব বাক্য	...	...	...	১৬ ২ ২
দ্রৌপদী বাক্য	...	...	...	১৭ ২ ২
অর্জুন বাক্য	...	...	...	১৮ ২ ৩৩
ভীমসেন বাক্য	...	...	...	২১ ১ ২৮
যুধিষ্ঠির বাক্য	...	...	...	২২ ২ ১১
যুধিষ্ঠিরের প্রতি দেবদ্বারের উপদেশ	...	...	...	২৬ ২ ২৩
যুধিষ্ঠিরের প্রতি ব্যাসের উপদেশ	...	...	...	২৮ ২ ২২
শ্যামজিত উপাখ্যান	...	...	...	৩২ ১ ১২
বোদ্ধশরাজিক উপাখ্যান	...	...	...	৩২ ১ ১১
নারদ পরোপাখ্যান	...	...	...	৪৭ ২ ২৪
সুবর্ণভীষ্ম উপাখ্যান	...	...	...	৪৭ ২ ১৩
প্রায়শ্চিত্তোপাখ্যান	...	...	...	৪২ ২ ৩৪
যুধিষ্ঠিরের প্রতি ব্যাসের উপদেশ	...	...	...	৫৫ ২ ২৭
যুধিষ্ঠিরের পূর প্রবেশ	...	...	...	৫৮ ২ ২২
চার্য্যক বধ	...	...	...	৬০ ২ ৩
চার্য্যক বধোপারিকীর্তন	...	...	...	৬২ ১ ৫
যুধিষ্ঠিরের রাজ্যাভিষেক	...	...	...	৬২ ২ ১২
ভীষ্মদ্রিষ্ণু কার্য্য গ্রহণ	...	...	...	৬৩ ২ ৩
আকীর্ণ উপাখ্যান	...	...	...	৬৪ ১ ২০
কৃষ্ণের প্রতি যুধিষ্ঠিরের স্তব	...	...	...	৬৪ ২ ১০
গুরু বিভাগ	...	...	...	৬৫ ১ ২২
যুধিষ্ঠির. প্রম	...	...	...	৬৫ ২ ২০
মহাপুরুষ স্তবোপাখ্যান	...	...	...	৬৬ ২ ৫

সূচিপত্র ।

	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
...	৬৭	২	৩২
...	৭২	১	১১
যেহে নিকট গমন	৭৮	২	৮
ক্যা	৮১	১	৬
এদান	৮২	২	৬
র নিকট যুধিষ্ঠিরাদির	৮৭	২	৬
...	৮৮	২	১৫
কর্তন	৯৩	১	৩৩
সংবাদ	১১৩	২	২
পাখ্যান	১১৫	২	৬
পাখ্যান	১১৮	২	৩৬
নারদ সংবাদ	১২৫	১	১২
বক্ষীয় উপাখ্যান	১২৬	২	১৫
শিবের প্রতি ভীষ্মের মন্তব্যস্থান কর্তন	১২৯	২	৩৬
পরীক্ষা	১৩৪	১	১৭
ঐক্যপ্তি কর্তন	১৩৮	২	৩২
উভয়গীতা কর্তন	১৪১	২	৭
বামদেবগীতা কর্তন	১৪৪	১	৭
ইন্দ্রাশ্বরীশ সংবাদ	১৫১	১	১৪
শত্রু সমাক্রান্ত ব্যক্তির কর্তব্য কর্তন	১৫৫	২	২১
সেনানীতি কর্তন	১৫৬	২	১৮
ইন্দ্রবৃহস্পতি সংবাদ	১৫৮	২	২৯
কালকব্ধকোয়োপাখ্যান	১৬১	১	১৬
মত্যান্ত কর্তন	১৬৮	২	৬
হৃগতরণ কর্তন	১৬৯	২	২৬
ব্যাখ্যগোমায়ু সংবাদ	১৭০	২	৩৬
উকুণ্ডিবোপাখ্যান	১৭৫	১	৩১
সরিৎসাগর সংবাদ	১৭৬	১	২৫
ঋষিকুল্লুর সংবাদ	১৭৮	২	২৭
দণ্ডকর্তন	১৮৫	২	২৪
দণ্ডোৎপত্তি কথন	১৮৭	২	২৬
কামন্দাক্যরিত সংবাদ	১৮৯	২	১৯
প্রহ্লাদবিপ্রবৃন্ত কর্তন	১৯০	২	৩২
ঋষভগীতা কর্তন	১৯৪	১	৩২

	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
...	২০১	২	১৪
...	২০২	১	৩০
...	২০৫	১	৩৫
কায়বাহন সংবাদ	২০৭	১	১৮
মাতৃভাষাখান	২০৮	১	৩২
মহাকবি সবিদ্য সংবাদ	২১৮	১	৫
বুদ্ধদেব পঞ্জিকা সংবাদ	২২৩	২	২৮
কবিতা উপদেশ	২২৭	২	২৩
বিখ্যাত বিদ্বান সংবাদ	২৩৫	১	২৭
কপোত লুপ্ত সংবাদ	২৩৬	২	২১
ভাষা প্রশংসা কীর্তন	২৪২	১	৫
কেন্দ্রীয় পারিষদ সংবাদ	১৭৫	১	২২
গৃহগোষ্ঠী সংবাদ	২৫১	২	৮
পদ্মশালি সংবাদ	২৫৫	১	৩০
অগ্রজ্ঞান কীর্তন	২৫৬	১	১১
মমত্ব কীর্তন	২৫৭	২	২
ভগ্ন কীর্তন	২৫৮	১	৭
মতা কীর্তন	২৫৯	১	৮
লোভোপাখ্যান	২৬০	১	২
নৃশংসতা কীর্তন	২৬০	২	১৫
প্রায়শ্চিত্ত কীর্তন	২৬৪	১	২২
খড়্গোৎপত্তি কীর্তন	২৬৭	১	২৮
যজ্ঞগীতা কীর্তন	২৬৯	২	২
কৃত্ত্বোপাখ্যান	...	...	...

আপেক্ষা পক্ষের সূচিপত্র সম্পূর্ণ।

মহাভারত।

শান্তি পর্ব।



রাজধর্মাবলম্বন পর্বাধ্যায়।

অধ্যায়।

ও দেবী সর-
জিনীকে সমস্ত ধর্মের জয় উচ্চারণ
করিতেছিলেন, হে জয়মেক্ষর !
এই সময়ে ভীষ্ম, মহামতি বিষ্ণু, মহা-
রথী, ভীম, ও যাবতীয় কৌরবরাজ
সকল কৌরবের মলিনাক্রিয়া সম্পাদন করি-
তে মহাআপাতবর্ণ আপনাদের বিশুদ্ধ
সম্পাদনের নিমিত্ত এক মাস পুরের বহি-
তাপে ভাগীরথীতীরে বাস করিতে লাগি-
লেন। এই সময় শিবসমবেত মহাআ ব্যাস-
দেব, নারদ, মেরু, দেবদান ও কণ-
প্রভৃতি সিদ্ধ ব্রহ্মর্ষিগণ এবং অন্যান্য বহু-
সংখ্যক বেদবেদ্য স্নাতক ও গৃহস্থ ব্রাহ্মণ-
গণ বুধিত্বের লহিত সাক্ষাৎ করিবার
মানসে ভাগীরথীর তীরে সমুপস্থিত হইলেন।
ধর্মাত্মা ধর্মতত্ত্বের ঐশ্বর্য্যকে দেখিরা মাত্র
গায়েত্র্যের পূর্বক ধর্মাবিধি পূজা করিলে
মিথুগণ ধর্মরাজের পূজা গ্রহণ ও ঐশ্বর্য্য
চতুষ্পাশ্বে মহর্ষি আসনে উপবেশন করিয়া
তাহার আশীর্বাদ গ্রহণ করিতে লাগিলেন।
এ সময় তপোব্রহ্মাণ্ডের দেবর্ষি নারদ

ব্যাসদেব প্রভৃতি মহর্ষিগণের সমক্ষে ধর্ম-
রাজ বুধিত্বকে সম্ভাষণ পূর্বক কহিলেন,
মহারাজ ! আপনি স্বীয় বাহুবল ও বাহু-
দেবের প্রসাদে ধর্মাত্মসারে এই অখণ্ড ভূম-
ণ্ডল পরাজয় করিয়াছেন। ভাগ্যবলে এই
ভীষণ সময় হইতে আপনার মুক্তি লাভ
হইয়াছে। এক্ষণে আপনি কতদূর নিরত
থাকিয়া ত সন্তুষ্ট হইতেছেন? অরাতিবিহীন
হইয়া ত সুরক্ষণের প্রীতি উৎপাদন করি-
য়াছেন? এবং রাজ্যের অধীশ্বর লাভ
করিয়া ত শোক হইতে মুক্ত হইয়াছেন?
বুধিত্বের কহিলেন, ভগবন্ ! আমি মহাআ
বাসুদেব তীম ও অর্জুনের বাহুবলে এবং
ব্রাহ্মণগণের প্রসাদে এই পৃথিবী পরাজয়
করিয়াছি, কিন্তু আমার রাজ্যলোভ নিব-
ন্ধন জাতিকুলক্ষয় এবং দ্রৌপদীর পাঁচ
পুত্র ও অতিমন্ত্রের বিনাশ হওয়াতে এক্ষণে
এই জয়লাভ পরাজয়ের ন্যায় বোধ হই-
তেছে। আমার কলরু চুঃখানলে নিতান্ত
সন্তপ্ত হইয়াছে। হায় ! মহাআ মধুসূদন
হারকার সমুপস্থিত হইলে সুরত্না ঐশ্বর্য্য
কি বলিবেন! আমাদিগের হিতকাজক্ষী
এই দ্রৌপদী পুত্রহীন ও বন্ধ বান্ধববিহীন
হইয়া আমাদের বাহার পর নাই ব্যথিত করি-

তেছেন। বিশেষত জননী কুন্তী এক বিষয় গোপন করিয়া আমারে নিতান্ত চুখিত করিয়াছেন। আমি সেই বিষয় আপনার নিকট কীর্জন করিতেছি, শ্রবণ করুন। যিনি ইহলোকে অযুত নাগতুল্য পরাক্রান্ত, অপ্রতিরূপ, সিংহের ন্যায় দর্পিত, করুণা পরতন্ত্র, যত্নবত, বদান্য, অভিমানী, বিচিত্র যোদ্ধা ও যুতরাষ্ট্রপুত্রগণের প্রধান আশ্রয় ছিলেন, যিনি প্রত্যেক সময়ে আমাদের প্রাতি বাণ বর্ষণ করিয়াছিলেন, সেই মহাবীর কৰ্ণ কুন্তীর গটোৎপন্ন পুত্র ও আমাদের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা। মাতা কুন্তী বীরগণের উদক জিন্মা সময়ে ঐ মহাবীরকে সর্বোত্তম সুরসজাত বলিয়া কীর্জন করিয়াছেন। পূর্বে জননী সেই সর্বগুণোপেত পুত্রকে মঞ্জুষামধ্যে সংস্থাপন পূর্বক গঙ্গার ত্রোতে নিক্ষেপ করিয়াছিলেন। লোকে কৰ্ণকে রাধাগত সন্তত সূতপুত্র বলিয়া বোধ করিত, কিন্তু বজ্রত তিনি কুন্তীর জ্যেষ্ঠ পুত্র ও আমাদের স্নেহদর ভ্রাতা। আমি ঐ ব্রতান্ত না জানিয়া রাজ্যলোভে জ্যেষ্ঠ ভ্রাতারে নিপাত্ত করিয়াছি। এক্ষণে সেই ভ্রাতৃ-বধজনিত শোক জনল যেমন তল রানি দধ করে, তক্রূপ আমার শরীর দধ করিতেছে। পূর্বে কি অর্জুন কি ভীষ্মের কি নকুল কি সহদেব কি আমি, আমরা কেহই তাঁহারে ভ্রাতা বলিয়া অবগত হই নাই, কিন্তু তিনি আমাদের ভ্রাতা হইয়াছিলেন। শুনিয়াছি, জননী কুন্তী আমাদের শান্তি লাভার্থ তাঁহার নিকট গমন করিয়া কহিয়াছিলেন, বৎস! তুমি আমার গন্তে জন্ম গ্রহণ করিয়াছ, অতএব আমার বাক্য প্রতিপালন কর। কুন্তী ঐ কথা কহিলে মহাত্মা কৰ্ণ তাঁহার অতীক সাধনে অঙ্গীকার করিয়া কহিয়াছিলেন, জননি! আমি সংগ্রামকালে চর্যোদনকে পরিত্যাগ করিতে পারিব না। কুরুরাজকে পরিত্যাগ

করিলে সকলেই আমাকে অনার্য্য, নৃশংস ও কৃতঘ্ন বোধ করিবে। বিশেষত এক্ষণে যদি আমি আপনার অনুয়োধ্য যুধিষ্ঠিরের পক্ষ অবলম্বন করি, তাহা হইলে লোকে আমাকে অর্জুনের উদ্যে ভীত বোধ করিবে। অতএব আমি বাস্তবের সহিত অর্জুনকে পরাজিত করিয়া যুধিষ্ঠিরের সহিত শক্তি স্থাপন করিব। তখন জননী কৰ্ণের বাক্য শ্রবণ করিয়া পুনরায় তাঁহারে কহিলেন, বৎস! তুমি তবে আমার আর চারি পুত্রকে অভয় প্রদান করিয়া কেবল অর্জুনের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হও। মতিমান কৰ্ণ মাতার সেই বাক্য শ্রবণ পূর্বক কৃতাজলিপুটে তাঁহারে কহিলেন, জননি! আমি তোমার অন্য চারি পুত্রকে কদাচ বিনাশ করিব না। হয় আমি অর্জুনের হস্তে নিহত হইব, না হয় অর্জুন আমার হস্তে বিনষ্ট হইবে। বাহা হউক, আপনার পাঁচ পুত্রই জীবিত থাকিবে, সন্দেহ নাই। তখন জননী কৰ্ণের মুখে এই কথা শুনিয়া তাঁহারে, বৎস! তুমি যে সন্ন্যাস ভ্রাতৃগণের মঙ্গল প্রার্থনা করিতেছ, তাহাদের মঙ্গলানুষ্ঠানে যত্নবান হও, এই কথা বলিয়া গৃহে প্রতিগমন করিলেন।

হে মহর্ষে! এক্ষণে সেই মহাধর্ম্মের মহাবীর কৰ্ণ অর্জুনগণে নিপাত্ত হইয়াছেন। আমি এত দিনের পর জননীর মুখে ঐ সমুদায় ব্রতান্ত শ্রবণ করিয়া কৰ্ণকে জ্যেষ্ঠ স্নেহদর বলিয়া জ্ঞানিতে পারিলাম। হায়! ভ্রাতৃবধজনিত শোকে আমার কদর বিদীর্ণ হইতেছে। মহাবীর কৰ্ণ ও অর্জুন আমার সহায় থাকিলে আমি সুর-রাজ ইন্দ্রকেও পরাজয় করিতে পারিতাম। আমি কোরবসভার চর্য্য। যুতরাষ্ট্রপুত্রগণের হোরা অধর্ষনে নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়াছিলাম, কিন্তু তৎকালে কাকে বেধিবাগ্নি আমার কোষ লাভি হইয়া থাক। দ্যুত-

ক্রীড়া সময়ে মহাবীর কর্ণ ছুর্যোধনের হিতকামনায় আমার প্রতি বিবিধ কটু বাক্য প্রয়োগ করিয়াছিলেন, কিন্তু আমি তাঁহারে লক্ষ্য করিয়া কোন কুবাক্য প্রয়োগ করি নাই। উৎকালে তাঁহার চরণযুগল দর্শন করিয়া আমার ক্রোধ শাস্তি হইয়াছিল। ঐ মহাবীরের পাদদ্বয় জননী কুন্তীর চরণযুগলের সঙ্গ ছিল। আমি ঐ সাদৃশ্যের কারণ অবগত হইবার নিমিত্ত সর্বাংশে যত্ন করিয়াছিলাম, কিন্তু কোন ক্রমেই এত দিন উহার অনুসন্ধান পাই নাই। যাহা হউক, এক্ষণে পৃথিবী কি নিমিত্ত কর্ণের রথচক্র গ্রাস করিয়াছিলেন এবং ঐ মহাবীরই বা কি নিমিত্ত শাপগ্রস্ত হন, আপনি তাহা অনুসন্ধান করুন। আপনি পৃথিবীর সর্বত্র সন্ধানই অবগত আছেন।

দ্বিতীয় অধ্যায় ।

রাজ ! তপোধন্যাগ্রগণ্য মারদ বৃদ্ধি কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়াছে। রাজ ! আপনি যথার্থ কহিয়াছেন। আমি মনে করি কর্ণ ও অর্জুনের অসাধ্য কীর্তি নাই। আমি এক্ষণে কর্ণের পূর্ব জন্ম বর্ণনা করিতেছি, অবগত করুন। ঐ কর্ণের পূর্ব জন্মেরও গোপনীয়। ক্ষত্রিয়গণের মধ্যে জন্মিত স্বর্গলাভ হইবার নিমিত্তই ঐ কর্ণের জন্ম অসুখ। কুন্তীর গর্ভে কর্ণের জন্ম হইয়াছিল। বাল্যকালে সতপুত্র প্রাপ্ত হইয়া মহাশয় জ্ঞানের নিকট ধনুর্শিক্ষা করেন। ঐ মহাবীর, ভীমসেন ও অর্জুনের পরাক্রম, তোমার বুদ্ধি, নকুল ও সহদেবের বিনয়, বাসুদেবের সহিত, ধনঞ্জয়ের সখ্যতা এবং তোমাদিগের প্রতি প্রজাগণের অনু-রাগ চিত্তা করিয়া নিরন্তর মনে মনে দহ হইতেন এবং সেই নিমিত্তই বাল্যকালে রাজ্য ছুর্যোধনের হিতসৌহার্দ সংস্থাপন করিয়াছিলেন। তোমরা স্বভাবত সর্বদাই

তাঁহার দ্বেষ করিতে। ঐ মহাবীর ধনঞ্জয়কে ধনুর্শিক্ষা অপেক্ষাকৃত নিপুণ নিরীক্ষণ করিয়া একদা নিজ্জনে দ্রোণাচার্য্যের নিকট গমন পূর্বক কহিলেন, গুরো ! আপনি আমারে মন্ত্রসমবেত ব্রহ্মাস্ত্র প্রদান করুন। অর্জুনের তুল্য যোদ্ধা হইতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে। কি পুত্র, কি শিষ্য, সকলের প্রতিই আপনার সমান স্নেহ আছে; অতএব অনুগ্রহ করিয়া আমার এই অভিলাষ পূর্ণ করুন। আপনার প্রসাদে পণ্ডিতেরা যেন আমারে অকৃতান্ত বলিয়া নির্দেশ করিতে না পারেন। তখন অর্জুন-পক্ষপাতী দ্রোণাচার্য্য কর্ণের সেই বাক্য অবগে অর্জুনের প্রতি তাঁহার অত্যাচার বাসনা বৃদ্ধিতে পারিয়া কহিলেন, কর্ণ ! নিত্যব্রতধারী ব্রাহ্মণ বা তপস্বী ক্ষত্রিয় ইহারাই ব্রহ্মাস্ত্র জ্ঞাত হইতে পারে, অন্য কাহারও ইহাতে অধিকার নাই।

মহাবীর কর্ণ দ্রোণ কর্তৃক এই রূপ প্রত্যাখ্যাত হইয়া তাঁহারে যথোচিত সং-কার করিয়া মহেন্দ্র পূর্বতে পরশুরামের নিকট প্রস্থান করিলেন এবং তাঁহারে প্রণাম করিয়া আপনারে ভৃগুকুলোদ্ভব ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিচয় প্রদান পূর্বক দণ্ডায়-মান রহিলেন। তখন পরশুরাম কর্ণকে স্বাগত প্রদান ও নাম জিজ্ঞাসা করিয়া শিষ্যদে গ্রহণ করিলেন। এই রূপে মহাবীর কর্ণ পরশুরাম কর্তৃক অনুগ্রহীত হইয়া সেই স্বর্গ সদৃশ মহেন্দ্রপূর্বতে বাস করত তর্গ-বের নিকট বিবিধ অস্ত্র শস্ত্র শিক্ষা করিতে লাগিলেন। ঐ পূর্বতে প্রতিনিয়ত গন্ধর্ব্ব, রাক্ষস, যক্ষ ও দেবগণের সমাগম হইত। মহাবীর কর্ণ ক্রমে ক্রমে তাঁহাদিগের অতি-শয় প্রিয় হইয়া উঠিলেন।

একদা সতপুত্র শরাসন ও খজুর ধারণ পূর্বক আজ্ঞামের অনতি দূরবর্তী সমুদ্রতীরে বদচ্ছাক্রমে শরশিক্ষণ করত একাকী

পরিভ্রমণ করিতেছিলেন, দৈবাৎ তাঁহার শরণ্যতে এক ব্রাহ্মবাদী অগ্নিহোত্ররক্ষক ব্রাহ্মণের হোমধেনু বিনষ্ট হইল। মহাত্মা কণ তদদর্শনে নিতান্ত ভীত ও বিষম হইয়া সেই ব্রাহ্মণের নিকট গমন পূর্বক বিনয় সহকারে তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্! আমি মোহ বশত আপনার হোমধেনু বিনষ্ট করিয়াছি, আপনি প্রসন্ন হইয়া আমার অপরাধ মাফনা করুন। দ্বিজবর কণের বাক্য শ্রবণে যাহার পর নাই কোপাবিষ্ট হইয়া তাঁহারে ভৎসনা করিয়া কহিলেন, ছদ্মচার! তুমি আমার বধূহ। তোমারে অবশ্যই এই দুষ্কর্মের ফল ভোগ করিতে হইবে। তুমি যাহার সহিত নিম্নত স্পর্ধা করিয়া থাক এবং যাহারে পরাজয় করিবার নিমিত্ত সবিশেষ চেষ্টা করিতেছ, তাহারই সহিত যুদ্ধ করিবার সময় পৃথিবী তোমার রথচক্র গ্রাস করিবেন। চক্র ভুগতে প্রবিষ্ট হইলে বিপক্ষ তোমার মস্তক ছেদন করিবে। তুমি যেমন প্রমত্ত হইয়া আমার হোমধেনু নিহত করিয়াছ, তেমনি প্রমত্তাবস্থাতেই শত্রু তোমার মস্তক ছেদন করিয়া ফেলিবে। ব্রাহ্মণ এই রূপে শাপ প্রদান করিলে মহাবীর কণ বিবিধ রত্ন ও গোদান দ্বারা তাঁহারে পরিতুষ্ট করিবার চেষ্টা করিলেন, কিন্তু দ্বিজবর কোন ক্রমেই প্রশান্ত না হইয়া তাঁহারে কহিলেন, কণ! আমার বাক্য কদাচ অন্যথা হইবার নহে। এক্ষণে তুমি এই স্থানে অবস্থান বা অন্যত্র গমন, অথবা তোমার আর যাহা ইচ্ছা হয়, তাহাই কর। তখন সতপুত্র ব্রাহ্মণের বাক্য শ্রবণে নিতান্ত বিষম হইয়া অধোমুখে শাস্তিত মনে শাপবিষয় চিন্তা করিতে করিতে পরশুরামের নিকট গমন করিলেন।

তৃতীয় অধ্যায়।

নারদ কহিলেন, মহারাজ! এদিকে

মহাবীর পরশুরাম কণের বাহুবল, অগ্নর, দমণ্ড ও শুক্রবায় একান্ত পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে বিধিপূর্বক প্রয়োগিমাংহারমন্ত্র সমবেত সমুদায় ব্রাহ্মজ্ঞ শিক্ষা করাইলেন। মহাবীর কণ ব্রাহ্মজ্ঞ প্রাপ্ত হইয়া যত্ন পূর্বক ধনুর্বেদ আলোচনা করত পরম সুখে সেই পর্বতে বাস করিতে লাগিলেন। একদা উপবাসপরিক্রান্ত পরশুরাম আশ্রমের সম্মুখানে কণের সহিত ভ্রমণ করিতে করিতে নিতান্ত পরিশ্রান্ত হইয়া সূতপুত্রের কোড়ে মস্তক সংস্থাপন পূর্বক বিশ্রান্ত চিত্তে নিদ্রাগত হইলেন। ঐ সময় এক শ্বেদশোণিতভোজী মেদমাংসলোলুপ দারুণ কীট কণসমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার উরুদেশ ভেদ করিতে লাগিল। মহাবীর কণ পাছে গুরুর নিদ্রাভঙ্গ হয় এই ভয়ে সেই কীটকে দূরে নিক্ষেপ বা বিনাশ করিতে পারিলেন না; ধৈর্য্য বলস্বক পূর্বক সেই কীটদংশনজনিত দারুণ বেদনাসহ্য করিয়া কাম্পিত দেহে গুরুকে ধীরে করিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে কণের উরু হইতে কৃষির বিনির্গত হইয়া পরশুরামের পাদে সংলগ্ন হওয়াতে তাঁহার নিদ্রাভঙ্গ হইল। তখন অমদমিতনয় আগরিত ও ব্যস্তমস্ত হইয়া কণকে কহিলেন, আঃ আমি অশুচি হইলাম। তুমি কি কণ্ড করিতেছ। তয় পরিত্যাগ পূর্বক আমার নিকট সবিশেষ কীর্জন কর। তখন কণ গুরুর নিকট কীটদংশনজনিত নিবেদন করিলেন। পরশুরাম কণের বাক্য শ্রবণ করিয়া সেই অর্ধপাদ কীটের প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেন। ঐ কীট অলক জাতীয়। উহার কলেবর হকের রায়, দংষ্ট্রা তীক্ষ্ণ এবং সর্বাঙ্গ সচী গদগদ কোমলালে সমাকীর্ণ। অমদমিতনয় দৃষ্টিপাত করিবামাত্র ঐ কীট সেই শোণিত মধ্য প্রাণ পরিত্যাগ করিল। ঐ সময় অশ্রুরূপে এক কক্ষক

লোহিতগ্রীব রাক্ষস দৃষ্টিগোচর হইল। ঐ নিশাচর পরশুরামকে সম্বোধন পূর্বক কুতাজলিপুটে কহিতে লাগিল, হে ভৃগুবংশ-বতংস! আপনার মঙ্গল হউক, আপনি আমারে এই দারুণ নরক হইতে মুক্ত করিলেন। এক্ষণে আমি স্ব স্থানে চলিলাম। তখন প্রবল প্রতাপাশ্রিত মহাবাহু জমদগ্নিতনয় তাহারে কহিলেন, হে বীর! তুমি কে, কি নিমিত্তই বা নরকগামী হইয়াছিলে? আমার নিকটে কীর্তন কর। রাক্ষস কহিল, ভগবন্! আমি সত্যযুগে দংশ নামে মহাসুর ছিলাম। আপনার পূর্ব পিতামহ মহর্ষি ভৃগুর অপেক্ষা আমার বয়ঃক্রম ন্যূন ছিল না। আমি বল পূর্বক ঐ মহর্ষির প্রিয়তমা ভার্য্যারে হরণ করাতে তিনি আমারে শ্লেষ-মুত্রভোজী কীট হও বলিয়া অভিসম্পাত করেন। আমি তাঁহার শাপে ভীত হইয়া শাপ মোচনের নিমিত্ত তাঁহার নিকটে বারংবার প্রার্থনা করিলাম। তখন তিনি আমার কাতরোক্তি শ্রবণে দয়াপরবশ হইয়া কহিলেন, আমার বংশসম্মত রাম হইতে তোমার মুক্তি লাভ হইবে। হে মহাত্মন! সেই মহর্ষির শাপপ্রভাবে আমার এই রূপ ভ্রগতি হইয়াছিল। এক্ষণে আপনার প্রসাদে আমি পাপযোনি হইতে নিষ্কৃতি পাইলাম। মহাসুর এই কথা বলিয়া পরশুরামকে নমস্কার করিয়া স্ব স্থানে প্রস্থান করিল।

রাক্ষস প্রস্থান করিলে জমদগ্নিতনয় ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে কর্ণকে কহিলেন, হে মুঢ়! তুমি কীটদংশনে যে কষ্ট সহ্য করিয়াছ, ব্রাহ্মণে কখনই সে রূপ কষ্ট সহ্য করিতে পারে না। ক্ষত্রিয়ের ন্যায় তোমার সহিষ্ণুতা দেখিতেছি, অতএব অচিরেই আমার নিকটে সত্য পরিচয় প্রদান কর। তখন কর্ণ ভীত হইয়া গুরুকে প্রসন্ন করিবার মানসে কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি সূতপুত্র, সূতনন্দিনী রাধা, আমার মাতা। আমার

নাম কর্ণ, আমি অস্ত্রলোভে আপনার শিষ্য হইয়াছি। আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন। বেদবিদ্যাপ্রদ গুরু পিতার তুল্য, এই নিমিত্ত আপনার নিকটে আমি ভৃগুবংশ-সম্মত বলিয়া আত্মপরিচয় প্রদান করিয়াছিলাম। মহাবীর কর্ণ এই বলিয়া কুতাজলিপুটে কীর্ণশরীরে ভূতলে নিপতিত হইলেন। তখন পরশুরাম কর্ণকে তদবস্থ দেখিয়া ক্রোধভরে ঈষৎ হাস্য করিয়া কহিলেন, সূতপুত্র! তুমি অস্ত্রলোভে আমার নিকটে মিথ্যা কথা কহিয়াছ, অতএব এই ব্রহ্মাস্ত্র তোমার বিনাশকাল বা সঙ্কট সময়ে ক্ষুণ্ণি পাইবে না। আর এই স্থান মিথ্যাবাদীর বাসের উপযুক্ত নহে, অতএব তুমি এ স্থান হইতে যথা ইচ্ছা হয় গমন কর। যাহা হউক, অতঃপর কোন ক্ষত্রিয়ই তোমার সমান যুদ্ধ করিতে পারিবে না। তখন মহাবীর কর্ণ পরশুরাম কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া দুর্গোদ্ধার সমীপে আগমন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি সমুদায় অস্ত্র শস্ত্রে পারদর্শিতা লাভ করিয়াছি।

.. চতুর্থ অধ্যায় ।

মহারাজ! এই রূপে মহাবীর কর্ণ পরশুরামের নিকটে অস্ত্র লাভ করিয়া রাজা দুর্গোদ্ধারের সহিত পরমাহ্লাদে কাল যাপন করিতে লাগিলেন। কিয়দ্দিন পরে ভূপাল-গণ কলিঙ্গদেশে রাজা চিত্রাঙ্গদের রাজধানী রাজপুর নামক নগরে কন্যা লাভার্থ স্বয়ম্বর সভায় গমন করিতে লাগিলেন। রাজা দুর্গোদ্ধারও ঐ সংবাদ শ্রবণ করিয়া সতপুত্রের সহিত সুবর্ণপাচিত রথে আরোহণ পূর্বক তথায় গমন করিলেন। ঐ স্থানে মহারাজ শিশুপাল, জরাসন্ধ, ভীষ্মক, বক্র, কপোতরোমা, নাল, কুল্লী, স্ত্রীরাজ্যাবিপাতি শৃগাল, অশোক, শতধন্বা, ভোজ ও বীর এবং দক্ষিণ, পাশ্চিম ও উত্তর দেশাশ্রিত

কাঞ্চনাক্ষধারী সুবর্ণবর্ণ ব্যাঘ্রের মায় বল-
মকমত মেচ্ছাধিপতি ভূপালগণ আগমন
করিয়াছিলেন। এই সমস্ত ভূপতি স্বয়ম্বর
সভায় উপবিষ্ট হইলে রাজকন্যা ধাত্রী ও
বর্ষবরণ সমভিষ্যাহারে তন্মধ্যে প্রবিষ্ট
হইয়া ধাত্রীমুখে ভূপালগণের নাম শ্রবণ ও
পরিচয় গ্রহণ করত তাঁহাদিগকে অতিক্রম
করিতে লাগিলেন। তিনি ক্রমে দুৰ্য্যো-
ধনকেও অতিক্রম করিলেন। তখন বল-
মকমত ভূপতি দুৰ্য্যোধন উহা সহ্য করিতে
সমর্থ না হইয়া অন্যান্য ভূপালগণের প্রতি
অসম্মান প্রদর্শন পূর্বক ভীষ্ম ও দ্রোণের
বলবীৰ্য্য সাহায্যে সেই কন্যারেরে আয়ো-
পিত করিয়া গমন করিতে লাগিলেন। মহা-
বীর কর্ণ রথারোহণ ও খড়্গ গ্রহণ পূর্বক
তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইলেন।

দুৰ্য্যোধন এই রূপে ভূপতিগণের সমক্ষে
কন্যাহরণে প্রবৃত্ত হইলে নরপতিগণ যুদ্ধার্থী
হইয়া তুমুল কোলাহল সহকারে বর্ষ ধারণ
ও রথ যোজন করিয়া একান্ত ক্রোধাবিষ্ট
চিত্তে মেঘ সকল যেমন পর্ষতদ্বয়ের উপর
সলিল বর্ষণ করে, তরুণ দুৰ্য্যোধন ও কর্ণের
উপর অনবরত শর বর্ষণ করিতে লাগিলেন।
তখন মহাবীর কর্ণ এক এক শরে তাঁহা-
দিগের শর ও শরাসন ছেদন করিয়া ভূতলে
নিপাত্ত করিলেন। তৎকালে তাঁহার
হস্তলাঘব প্রভাবে সেই শরশরাসনধারী
গদাযুদ্ধবিশারদ বীরগণ নিতান্ত ব্যাকুল
ও পরাজিত হইয়া তন্মাস্তঃকরণে স্বয়ং অশ্ব
সঞ্চালন পূর্বক রণস্থল পরিত্যাগ করিয়া
গমন করিতে লাগিলেন। রাজা দুৰ্য্যোধনও
কর্ণের ভুক্তবীৰ্য্যে রক্ষিত হইয়া কন্যা গ্রহণ
পূর্বক কষ্টান্তঃকরণে হস্তিনা নগরে প্রস্থান
করিলেন।

পঞ্চম অধ্যায়।

হে মহারাজ! অনন্তর মগধদেশাধি-

পতি জরাসন্ধ সতপুত্রের বলবীৰ্য্যের বিষয়
শ্রবণগোচর করিয়া রথারোহণ পূর্বক
তাঁহারে যুদ্ধার্থ আহ্বান করিলেন। মহাবীর
কর্ণও অবিলম্বে তাঁহার সহিত সংগ্রামে
প্রবৃত্ত হইলেন। সেই দিব্যাস্ত্রবিশারদ বীর-
দ্বয়ের বহু ক্ষণ ঘোরতর অস্ত্রযুদ্ধ হইল।
পরিশেষে তাঁহাদিগের শর, শরাসন ও খড়্গ
মিশ্রশেষিত হইলে তাঁহার ভূতলে অবতীর্ণ
হইয়া বাহুবল আরম্ভ করিলেন। মহাবীর
কর্ণ জরাসন্ধের সহিত বাহুবল প্রবৃত্ত হইয়া
তাঁহার জরা রাক্ষসীসংযোজিত দেহের
গন্ধি বিশ্লেষিত করিয়া ফেলিলেন। তখন
মহাবীর জরাসন্ধ স্বীয় শরীরের বিকার
নিরীক্ষণ করিয়া বৈরভাব পরিত্যাগ ও
কর্ণের প্রতি অতিমাত্র প্রীতি প্রদর্শন পূর্বক
প্রকৃত মনে তাঁহারে মালিনী নগরী প্রদান
করিলেন।

হে মহারাজ! সতপুত্র অঙ্গদেশের অধি-
পতি ছিলেন এবং দুৰ্য্যোধনের আদেশানু-
সারে চম্পা নগরী শাসন করিতেন, ইহা
আপনার অবদিত নাই। তিনি এই রূপে
শত্রুবলে ভূমণ্ডলে খ্যাতি ও প্রতিপত্তি লাভ
করিয়াছিলেন। দেবরাজ ইন্দ্র আপনকার
হিত সাধনার্থ সতপুত্রের নিকট তাঁহার সহজ
কবচ ও কুণ্ডলমুগল প্রার্থনা করিলে সত-
পুত্র দেবমায়ার বিমোহিত হইয়া ইন্দ্রকে
তৎক্ষণাৎ তৎসমুদায় প্রদান করেন। ঐ
মহারথ সহজ কবচকুণ্ডল বিহীন হওয়াতেই
মহাবীর অর্জুন বাহুদেবের সমক্ষে তাঁহারে
বিনাশ করিয়াছেন। হে মহারাজ! মহাত্মা
কর্ণ সামান্য বীর ছিলেন না। ধনঞ্জয় রুদ্র,
ইন্দ্র, যম, বরুণ, কুবের, দ্রোণ ও কৃপাচা-
র্য্যের অনুগ্রহে দিব্যাস্ত্র লাভ করিয়াই তাঁহার
বিনাশ সাধনে সমর্থ হইয়াছেন। বিশেষত
যদি ঐ মহাবীর পরশুরাম ও হোমধেনু
বিনাশকৃৎ ব্রাহ্মণ বর্জক অভিশপ্ত না
হইতেন, যদি তিনি কৃতীর সমক্ষে অর্জুন

ব্যতীত আর কোন পাণ্ডবকেই নিধন করিব না বলিয়া অঙ্গীকার না করিতেন, যদি দেবরাজ ইন্দ্র কর্তৃক দেবমারা প্রকাশিত ও বাহুদেবের নীতি উদ্ভাবিত না হইত, যদি রথাত্তিরথসংখ্যা সময়ে তীক্ষ্ণ উহারে অর্জুন বলিয়া নির্দেশ ও মদ্ররাজ সমরকালে ঐ মহাবীরের তেজ হাস না করিতেন, তাহা হইলে অর্জুনের হস্তে কখনই সেই সূর্য্যাসন্নিত সূর্য্যাতনয়ের বিনাশ হইত না। হে ধর্ম্মরাজ! আপনার ভ্রাতা কর্ণ এই রূপে অভিশাপপ্রাপ্ত ও বহু ব্যক্তি কর্তৃক বঞ্চিত হইয়া সমরে নিহত হইয়াছেন। অতএব এক্ষণে তাঁহার নিমিত্ত শোক প্রকাশ করা কর্তব্য নহে।

বর্ষ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! তপো-ধর্ম্মাগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ এই কথা বলিয়া মৌনাবলম্বন করিলে রাজা যুধিষ্ঠির শোক-সন্তপ্ত ও নিতান্ত চিন্তাকুল হইয়া দীন মনে অনবরত অশ্রুজল বিগর্জন ও ভুজঙ্গের ন্যায় নিশ্বাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন। শোকব্যাকুলা কুন্তী ধর্ম্মরাজকে তদবস্থ অবলোকন করিয়া মধুর বাক্যে কহিলেন, বৎস! শোক পরিত্যাগ পূর্ব্বক আমার বাক্য শ্রবণ কর। পূর্ব্বে আমি ও ভগবান্ ভাস্কর আমরা উভয়ে তুমি যে কর্ণের ভ্রাতা, ইহা কর্ণকে বিজ্ঞাপিত করিবার নিমিত্ত বিশেষ যত্ন করিয়াছিলাম। ভগবান্ সূর্য্য কর্ণকে স্বম্বাবস্থায় সুরদের ন্যায় বিবিধ হিতোপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন। আমিও বিশেষ যত্ন লইয়া তাহারে অনুন্নয়ন করিয়াছিলাম, কিন্তু আমরা উভয়েই কোন ক্রমে কৃতকার্য্য হইতে পারি নাই। কর্ণ তৎকালে কোন মতেই তোমার সহিত মিলিত হইতে বাসনা করিল না। প্রত্যুত ক্রমে ক্রমে তোমাদিগের বিলক্ষণ

প্রতিকূলাচারী হইয়া উঠিল। আমিও কর্ণকে নিতান্ত দুর্কিনেয় বোধ করিয়া উপেক্ষা করিতে লাগিলাম।

শোকাকুল ধর্ম্মাশ্রম যুধিষ্ঠির মাতার মুখে এই কথা শুনিয়া বাম্পাকুল লোচনে কহিলেন, জননি! আপনি কর্ণের জন্ম-রহস্য গোপন করাতেই আমরা বিষম দুঃখ ভোগ করিতে হইলাম। অতএব আমি অভিসম্পাত করিতেছি যে, কোন লোকেই কোন রমণী কোন বিষয় গোপন রাখিতে পারিবে না। শোকাকুলিতচিত্ত রাজা যুধিষ্ঠির এই রূপে স্ত্রীজাতির প্রতি শাপ প্রদান করিয়া পুত্র, পৌত্র ও বন্ধুবান্ধব-গণকে স্মরণ পূর্ব্বক নিতান্ত উদ্ভিগ্ন মনে সধম পাবকের ন্যায় অবস্থান করিতে লাগিলেন।

সপ্তম অধ্যায় ।

হে মহারাজ! অনন্তর ধর্ম্মপরায়ণ রাজা যুধিষ্ঠির মহারথ কর্ণকে স্মরণ করিয়া দুঃখিত মনে বারংবার বিলাপ ও পরিতাপ করিয়া ঘন ঘন দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ করত অর্জুনের প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ পূর্ব্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! আমরা জ্ঞাতিবর্গকে নিঃশেষিত করিয়া নিতান্ত দুর্দশাপন্ন হইয়াছি, এক্ষণে আর এই দুর্গতি ভোগ করিতে পারিব না। চল, আমরা যাদব নগরে গিয়া ভিক্ষার্থ পর্যটন করি। কৌরবগণ আমাদের আশ্রয়ত্যাগ করিল। আমরা তাহাদিগকে বিনষ্ট করিয়া আশ্রয়বিলাস করিয়াছি, সুতরাং আশ্রয়হীণ হইয়া আমরা কি রূপে ধর্ম্মকল ভোগ করিব। ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম, বল, পৌরুষ ও অমর্ষে ধিক্! এই সমুদায়ের প্রভাবেই আমরা এক্ষণে এই দারুণ বিপদে নিপতিত হইয়াছি। ক্রমা, ইন্দ্রিয়সংযম, শৌচ, বৈরাগ্য, অমৎসরতা, অহিংসা ও সত্যই সর্ব্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট। অরণ্যচারী

সাধুগণ সতত ঐ সমুদায় গুণের সেবা করিয়া থাকেন। আমরা রাজ্যলাভ লোভে মোহ, অহঙ্কার ও অভিমানপরতন্ত্র হইয়া এই রূপ চরবশ্যাপন্ন হইলাম। যখন আমাদের 'বন্ধুবান্ধব' সমুদায় নিহত হইয়াছে, তখন কেহ ত্রৈলোক্যের রাজত্ব প্রদান করিয়াও আমাদের সন্তুষ্ট করিতে পারে না। আমরা রাজ্য লাভের নিমিত্ত অবধ্য ভূপালগণকে মৃত্যুমুখে বিসর্জন পূর্বক বান্ধব শূন্য হইয়া জীবিত রহিয়াছি। আমরা আমিশলোলুপ কুকুরের ন্যায় রাজ্য-গৃধ্র হইয়া নিত্য বিপদগ্রস্ত হইলাম। পূর্বে রাজ্যলাভ আমাদের প্রার্থনীয় ছিল, কিন্তু এক্ষণে রাজ্য পরিত্যাগই আমাদের প্রীতিকর হইয়াছে। আমাদের যে সমস্ত বন্ধুবান্ধব নিহত হইয়াছেন, সমগ্র পৃথিবী, সূর্যগণাশি এবং সমুদায় অশ্ব ও গোধনের বিনিময়েও তাঁহাদিগকে পরিত্যাগ করা কর্তব্য নহে। তাঁহারা ক্রোধ ও হর্ষভরে মৃত্যুযানে আরোহণ করিয়া যমলোকে প্রস্থান করিয়াছেন। পিতা তপস্যা, ত্র্যক্ষচর্চা, সত্য ও ক্ষমা অবলম্বন পূর্বক বহু কল্যাণ-যুক্ত পুত্র লাভ করিতে অভিলাষ করিয়া থাকেন। আর মাতা উপবাস, যজ্ঞ, ব্রত ও মঙ্গলানুষ্ঠান দ্বারা গর্ভধারণ করিয়া দশ মাস সেই দুর্লভ গর্ভভার বহন করত মনে মনে চিন্তা করেন যে, আমার সন্তান নিরাপদে ভূমিষ্ঠ হইয়া বহু দিন জীবিত থাকিবে এবং বলিষ্ঠ ও সর্বত্র সমাদৃত হইয়া আমাদের কাছে ইহলোক ও পরলোকে সুখী করিবে। আচ্ছ! এক্ষণে আমাদের এই সংগ্রামে যে সকল মহাবীর নিহত হইয়াছেন, তাঁহাদের জননীগণের সেই সমস্ত অভিলাষই নিষ্ফল হইল। ঐ হতভাগ্য কামিনীগণের যুবক তনয়ে-রা পার্শ্ববর্ত্তোগ সমুদায় উপভোগ না করিয়াই দেহতা ও পিতৃগণের অগজাল হইতে বিমুক্ত না হইয়াই কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন।

ঐ সমুদায় বীরের বল বীৰ্য্য ও রূপ দর্শনে উর্হাদের জনকজননীগণের কন্যে বহুবিধ শুভ প্রত্যাশা জন্মিলেই উর্হারা জীবন বিসর্জন করিলেন! উর্হারা আর কখনই জয়লাভজনিত সুখ ভোগ করিতে সমর্থ হইবেন না। পাঞ্চাল ও কৌরবগণ পরস্পরের অস্ত্রাঘাতে পরস্পর নিহত হইয়াছেন। যদি তাঁহারা সংগ্রামে প্রবৃত্ত না হইতেন, তাহা হইলে অনায়াসেই স্ব স্ব উৎকৃষ্ট কন্যের উৎকৃষ্ট ফল ভোগ করিতে পারিতেন। আমরাই এই ঘোরতর লোক বিনাশের হেতুভূত, সন্দেহ নাই; কিন্তু বিশেষ বিবেচনা করিয়া দেখিলে বৃতরাষ্ট্র-তনয়গণের প্রতি এই দোষ সম্পূর্ণ রূপে আরোপিত করা যাইতে পারে। রাজা দুর্যোধন অতিশয় শঠ, শুভদ্রোহী ও মায়াবী ছিল। আমরা কোন অপরাধ না করিলেও সে সতত আমাদের অপকার করিত। এক্ষণে আমাদের অতীত ফল লাভ বা বৃতরাষ্ট্রতনয়গণের মনোরথ পরিপূর্ণ হইল না। আমাদের জয় লাভ হয় নাই এবং তাহারাও জয় লাভ করিতে পারে নাই। ঐ নিকোষগণ পূর্বে আমাদের সমৃদ্ধি দর্শনে নিত্য দুঃখিত হইয়াছিল এবং তন্নিবন্ধন কখনই সুস্থ অশ্রু-করণে, এই পৃথিবী উপভোগ, নারীগণের সহিত বিহার, গীত বাদ্য শ্রবণ, খনদান, অর্থাগমের চেষ্টা এবং অমাত্য, সূর্য ও জ্ঞানরূদ্ধিগণের বাক্যে কর্ণপাতও করে নাই। মহারাজ বৃতরাষ্ট্র শকুনির মুখে আমাদের অভ্যুদয় বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া বিবর্ণ ও একান্ত রূপ হইয়াছিলেন। তিনি দুর্যোধনের দুর্নীতি অবগত হইয়াও পুত্রস্নেহ নিবন্ধন বিদ্রু ও ভীষ্মের বাক্যে আমাদের প্রদর্শন পূর্বক তদ্বিষয়ে অনুসন্ধান করিতেন। দুর্যোধন কি রূপে আমাদের ন্যায় সুখী হইবে, এই চিন্তাতেই তাঁহার দিনযামিনী

অতিবাহিত হইত । অন্ধরাজ তৎকালে লুকপ্রকৃতি স্বৈচ্ছাচারপরায়ণ দুর্ব্যোধনকে নিবারণ না করাতেই এক্ষণে আমার ন্যায় তাঁহার সর্বনাশ উপস্থিত হইয়াছে । রাজা দুর্ব্যোধন সহোদরগণের বিনাশ সাধন ও বৃদ্ধ জনকজননীকে শোকানলে নিক্ষেপ করিয়া বাহার পর নাই অযশোভাগী হইয়াছে । বাসুদেব শান্তি স্থাপনের উদ্দেশে গমন করিলে সেই দুরাআ সংগ্রামার্থী হইয়া তাঁহারে যে কথা কহিয়াছিল, সংকুলসম্মত আর কোন্ ব্যক্তি স্তম্ভদের প্রতি সেইরূপ বাক্য প্রয়োগ করিতে পারে ? এক্ষণে আমরা দিবাকরের ন্যায় স্বীয় তেজঃ প্রভাবে দশ দিক্ দক্ষ করিয়া আপনাদিগের দোষেই চিরকাল দুঃখ ভোগ করিব । আমাদিগের প্রবল শত্রু দুর্ম্মতিপরায়ণ দুর্ব্যোধন এক্ষণে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছে । এই দুরাআর দোষেই কোরবকুল উৎসন্নপ্রায় হইল এবং আমরাও অবধ্য জ্ঞাতিগণকে বধ করিয়া জনসমাজে নিন্দনীয় হইলাম ।

রাজা হুতরাষ্ট্র পূর্বে কুলনাশক দুর্ম্মতি পাপাআ দুর্ব্যোধনকে রাজ্যের অধীশ্বর করিয়া এক্ষণে একান্ত শোকাকুল হইয়াছেন । তাঁহার পক্ষীয় বীর সমুদায় বিনষ্ট হইয়া গিয়াছে । তিনি পাপস্পৃষ্ট হইয়াছেন এবং তাঁহার রাজ্য সম্পত্তিও হস্তান্তর হইয়াছে । এক্ষণে আমরা শত্রু বিনাশ করিয়া ক্রোধপূন্য হইয়াছি বটে, কিন্তু দুর্নিবার শোকে আমরা একান্ত ব্যাকুল করিতেছে । পাপ কর্ম্মের অনুষ্ঠান করিলে তাহার প্রচার, মাতুলিক কার্যের অনুষ্ঠান, অনুতাপ, দান, তপস্যা, শান্তি, তীর্থ গমন, স্তুতিস্তুতিপাঠ ও অপর দ্বারা উহা বিনষ্ট হইয়া থাকে । লোকে ভ্যাগশীল হইলে পাপানুষ্ঠানে বিরত হয় । বেদে নির্দিষ্ট আছে যে, ভ্যাগশীল ব্যক্তিকে অন্নমৃত্যুজনিত যন্ত্রণা সহ্য করিতে হয় না । তিনি মোক্ষপথ অবলম্বন

পূর্বক অনায়াসে ব্রহ্ম লাভ করিতে সমর্থ হন । অতএব এক্ষণে আমি তোমাদিগকে আমন্ত্রণ পূর্বক মুনি হইয়া বনে প্রস্থান করিব । স্পর্ষ্টই প্রতীতি হইতেছে যে, লোকে ভ্যাগশীল না হইলে কদাচ সমগ্র ধর্ম্ম লাভে সমর্থ হয় না । আমি রাজ্যলোভপূর্ণ হইয়াই পাপপক্ষে লিপ্ত হইয়াছি । বাহা হউক, এক্ষণে স্তুতি অনুসারে ভ্যাগশীল হইলে আর আমারে অর্থ পরিগ্রহ করিতে হইবে না । অতএব আমি সমস্ত রাজ্য সম্পদ পরিত্যাগ পূর্বক শোকদুঃখ বিবর্জিত হইয়া অরণ্যে গমন করিব । আমার রাজ্য বা উপভোগ্য দ্রব্য কিছুমাত্র অতিলাষ নাই । অতঃপর তুমিই নির্বিন্দে এই পৃথিবী শাসন কর । ধর্ম্মরাজ এই কথা বলিয়া মোনাবলম্বন করিলেন ।

অষ্টম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! তখন দৃঢ়পরাক্রম অর্জুন ধর্ম্মরাজের বাক্য শ্রবণে ক্রুদ্ধ হইয়া সূক্তগী লেহন করত গর্জিত ভাবে কহিলেন, মহারাজ ! অলৌকিক কার্য সম্পাদন করিয়া ক্রীবের ন্যায় রাজ্য পরিত্যাগ করিতে বাসনা করা নিতান্ত আক্ষেপের বিষয় । শত্রু সংহার পূর্বক ধর্ম্মানুসারে পৃথিবীর অধীশ্বর হইয়া সমুদায় পরিত্যাগ করা নিতান্ত নির্বোধের কার্য, সন্দেহ নাই । ক্রীব বা দীর্ঘসত্রীর কখনই রাজ্য লাভ হয় না । আপনি কি নিমিত্ত ক্রোধপরায়ণ হইয়া ভূপালগণকে নিপাতিত করিলেন ? যে ব্যক্তি নিতান্ত হতভাগ্য, যে কোন ক্রমেই জনসমাজে খ্যাতি লাভ করিতে সমর্থ নহে এবং বাহার পুত্র কলত্র ও পশু প্রভৃতি কিছুই নাই, সেই অর্থচিন্তাপরাজ্য হইয়া তিকারহস্তি অবলম্বন করে । আপনি রাজ্যসম্পদ পরিত্যাগ পূর্বক নীচ জনোচিত তিকারহস্তি আশ্রয় করিয়া জীবন ধারণ করিলে লোকে আপ-

নায়ে কি বলিবে? আপনি কি নিমিত্ত
প্রাকৃত লোকের ন্যায় ঐশ্বর্য্য ভোগে বঞ্চিত
ও উদ্যমশূন্য হইয়া তিস্তারূপে অবলম্বন
করিতে বাসনা করিতেছেন? রাজকুলে
জন্ম গ্রহণ ও স্বীয় বাহুবলে অখণ্ড ভূমণ্ডলে
একাধিপত্য সংস্থাপন পূর্ব্বক পরিশেষে
ধর্ম্মার্থ পরিত্যাগ করিয়া বন প্রস্থান করা
নিতান্ত মূঢ়তার কার্য্য। আপনি যজ্ঞক্রিয়া
পরিত্যাগ পূর্ব্বক তিস্তা অবলম্বন করিলে
অসাধুগণ কখনই উহার অনুষ্ঠান করিবে
না; সুতরাং আপনাকে যজ্ঞনাশ নিবন্ধন
পাপভাগী হইতে হইবে। মহারাজ নহুয
কহিয়া গিয়াছেন যে, ইহ লোকে অকিঞ্চন-
তার অভিলাষ করা নিতান্ত অকর্তব্য। নির্জন-
তা নিতান্ত মন্দনীয়। ঋষিগণই অর্থো-
পার্জন ও অর্থরক্ষার উপেক্ষা করিয়া ধর্ম্মা-
নুষ্ঠান করেন; কিন্তু ভূপতিগণের কখনই
ঐ রূপ কার্য্য করা কর্তব্য নহে। লোকে ধন
দ্বারা ধর্ম্মোপার্জন করিতে পারে। মনুষ্যের
ধন অপকৃত হইলে ধর্ম্মও অপকৃত হয়।
কেহ আমাদিগের ঐশ্বর্য্য অপহরণ করিলে
আমরা কখনই তাহারে ক্ষমা করি না।

ইহলোকে দরিদ্রতা অপেক্ষা গুরুতর
দোষ আর কিছুই নাই। আমরা নিকটস্থ
দরিদ্রদিগকে নিয়তই মিথ্যাপবাদদ্রুত
দেখিতে পাই। অতএব আপনি দরিদ্র হই-
বার বাসনা পরিত্যাগ করুন। নির্জন ব্যক্তি
পতিতের ন্যায় সতত শোক করিয়া থাকে;
সুতরাং পতিত ও নির্জনের কিছুই ইতর
বিশেষ নাই। যেমন পর্কৃত হইতে নদী
সমুদ্রায় সঞ্চার হয়, তদ্রূপ সঞ্চিত অর্থ হইতে
বিবিধ ক্রিয়াকলাপ সম্পাদিত হইয়া থাকে।
আমাকে অর্থ হইতেই ধর্ম্মকাম ও সর্গলাভে
সমর্থ হয়। অর্থ না থাকিলে জীবিকা
নির্ব্বাহ করাও কঠিন হইয়া উঠে। ধনবিন-
হীন অশ্রাব্য পুরুষেরও ক্রিয়াকলাপ গ্রী-
ষ্মকালে সামান্য নদী সমুদ্রের ন্যায় বিলুপ্ত

হইয়া যায়। ইহলোকে বাহার অর্থ আছে,
সেই ব্যক্তিই বহুবান্ধব সম্পন্ন প্রধান পুরুষ
বলিয়া গণনীয় ও পণ্ডিতপদবাচ্য হইয়া থাকে।
নির্জন ব্যক্তি অর্থাগমের চেষ্টা করিলেও
তাঁহা ব্যর্থ হয়। মাতঙ্গ যেমন মাতঙ্গের
সহিত মিলিত হয়, তদ্রূপ অর্থ অর্থের সহিত
মিলিত হইয়া থাকে। অর্থ হইতে ধর্ম্ম,
কাম, ইর্ষ, ধৈর্য্য, ক্রোধ, শাস্ত্রজ্ঞান ও মন্ত্রতা
উৎপন্ন হয়। ধনই কুলমর্য্যাদা ও ধর্ম্মবুদ্ধির
নিদান। নির্জন ব্যক্তি ইহলোক বা পরলোকে
সুখী হইতে পারে না। লোকের শরীর ক্লেশ
হইলে তাহারে ক্লেশ বলা যায় না, বাহার
অশ্ব, গো, ভৃত্য ও অতিথি অধিক না
থাকে, সেই বথার্থ ক্লেশ।

আর দেখুন, অনুরগণ দেবতাদিগের
জ্ঞাতি, কিন্তু দেবগণ তাহাদিগকে নিপাতিত
করিয়া অর্থ গ্রহণ করিয়াছেন। অন্যকে পরা-
জিত করিয়া অর্থ গ্রহণ না করিলে ধর্ম্মানু-
ষ্ঠান করা নিতান্ত সহজ হয় না। বেদে
নির্দিষ্ট আছে যে, বেদাধ্যয়ন পূর্ব্বক পাণ্ডিত্য
লাভ ও বিবিধ যত্ন সহকারে ধন আহরণ
পূর্ব্বক যজ্ঞানুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য।
দেবগণ বিদ্রোহাচরণ করিয়াই স্বর্গের সমু-
দায় স্থান অধিকার ও জ্ঞাতিবর্গের পীড়ন
করিয়া বিপুল অর্থ সংগ্রহ করিয়াছেন। অধ্য-
য়ন, অধ্যাপন, যজ্ঞ, যাজ্ঞ ও অর্থ সংগ্রহ
অতি শ্রেয়স্কর কার্য্য। অন্যের অপকার
না করিলে প্রায়ই অর্থ উপার্জন করা যায়
না। এই নিমিত্তই রাজারা অন্যকে পরাজয়
করিয়া পৃথিবী গ্রহণ এবং পুত্র যেমন পি-
তার ধন অধিকার করে, তদ্রূপ উহা অধি-
কার করিয়া গিয়াছেন। ভূপালগণের এই
রূপ কার্য্যই ধর্ম্মানুগত বলিয়া কীর্ত্তিত হয়।
উদাহারা ঐ রূপ কার্য্য করিয়াই স্বর্গলাভে
অধিকারী হইয়াছেন। মলিনরাশি যেমন
পূর্ণ সাগর হইতে বহির্গত হইয়া বন নিকে
পরিত্যক্ত হয়, তদ্রূপ ধনরাশি রাজকুল

হইতে নিম্নের পূর্বক সমুদায় পৃথিবীতে সমাকীর্ণ হইয়া থাকে। পূর্বে এই পৃথিবী রাজা দিলীপ, নৃগ, নহব, অমরীষ ও দ্বাক্ষাতার ভোগ্য ছিল, এক্ষণে ইহা আপনার ভোগ্য হইয়াছে। অতঃপর আপনার সর্বদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। যদি আপনি বিষয়বিজ্ঞ হইয়া উহা না করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই আপনার অধঃপতন হইতে হইবে। রাজা প্রভুতদক্ষিণ অর্ধমেষ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে সমুদায় প্রজাই সেই যজ্ঞের অবসানে জ্ঞান করিয়া পরিভ্রম হয়। যজ্ঞানুষ্ঠান আপেক্ষা উৎকর্ষী কার্য আর কিছুই নাই। ঐশ্বর্যসম্বাদেব মহা-যজ্ঞ সর্বমেষে সর্বকৃতির সন্ধিত আপনারে আত্মতা প্রদান করিয়াছেন। যজ্ঞানুষ্ঠানের ফল অবিনশ্বর। মহারাজ দলবধ যজ্ঞকে সর্বাপেক্ষা শ্রেয়স্কর বলিয়া নির্দেশ ও সতত উহার অনুষ্ঠান করিতেন। অতঃপর আপনি মহাজনসেবিত যাগ যজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপ পরিত্যাগ পূর্বক কুপথে পদার্পণ করিবেন না।

নবম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, অর্জুন ! তুমি কণ-কাল একাগ্রচিত্ত হইয়া আমার বাক্য শ্রবণ কর, তাহা হইলেই আমার বাক্য তোমার শ্রদ্ধা থাকিবে। আমি কি তোমার অনুরোধে সাধুজনসেবিত পথ অবলম্বনে পরাজুথ হইব? কখনই নহে। আমি নিশ্চয়ই গ্রাম্য সুখ পরিত্যাগ পূর্বক অরণ্যে প্রস্থান করিব। এক্ষণে একাকী কোন পথে গমন করিলে শ্রেয়োলাভ করিতে পারে, এই প্রশ্ন করাই তোমার কর্তব্য। অথবা কুনিজ্ঞান না করাতেই আমি কহিতেছি, শ্রবণ কর। আমি, গ্রাম্য সুখ ও গ্রাম্য সাক্ষাৎ পরিহার পূর্বক অরণ্যে কলমূল ভ্রমণ করিয়া মৃগদিগের সহিত সঙ্গরূপ করিব,

মিতাহারী ও চর্ম্মচীরজটাহারী হইয়া ছুই সন্ধ্যা সন্মিলে অবগাহন পূর্বক নিয়মিত সময়ে ছুতাশনে আত্মতা প্রদান করিব, কুংপিপাসা, শ্রান্তি, শীত, জ্বাতপ ও বাবু-জনিত ক্রেশ সহ্য করিয়া অতি কঠোর তপো-নুষ্ঠান পূর্বক শরীর শুষ্ক করিব এবং অরণ্য-চারী একান্ত কষ্ট মৃগ ও পক্ষিগণের প্রতি-সুখকর কলরব শ্রবণ, নামাপ্রকার পুণ্যের কোমল গন্ধ আর্ষণ ও অরণ্যস্থ বিবিধ রমণীয় বস্তু নিরীক্ষণ করিব। গ্রামবাসী-দিগের কথা দূরে থাকুক, বনবাসীদিগেরও কোন অপকার করিব না। একাগ্রচিত্তে সমস্ত বিষয় বিবেচনা, পাই ও অপকৃষ্ট লক্ষণ এবং বনজাত প্রভৃতি সুস্বাদু পদার্থ ও দেবগণের স্তুতি সাগম করিয়া এই বলে অতি কঠোর আরণ্যক জীবন প্রতিপালন করত প্রাণান্তকাল প্রতীক্ষা করিয়া থাকিব। অথবা সুখিতমুখ হইয়া কি প্রকারে প্রত্যেক বৃক্ষতলে এক এক জন কার্য পরীক্ষিত করিতে করিতে প্রাণত্যাগ করিব। আমি সুখ ও জ্ঞান ও অর্জুন বস্তু পরিত্যাগ পূর্বক কলমূল আশ্রয় করিয়া নিরন্তর ধূলিজালে ধসিত হইয়া থাকিব। শোক বা হর্ষে কদাচ অভিভূত হইব না। স্তুতি ও নিন্দাবাদে আমার সমান জ্ঞান থাকিবে এবং আমি পরিগ্রহ ও মমতা পরিত্যাগ পূর্বক জড়, অন্ধ ও বধিরাকার হইয়া সতত প্রসন্ন মনে অবস্থান করিব। স্বধর্ম্মনিরত স্বাবরজস্রমায়ক চতুর্বিধ প্রজা-গণের প্রতি কদাচ হিংসা প্রকাশ বা কাহারও সহিত বাক্যালাপ করিব না। সকল জীবের প্রতি অপকৃপাতিতা প্রদর্শন করিব। কা-হারও প্রতি কখন ক্রুদ্ধতা ও উপহাস করিব না। ইন্দ্রিয়সংযম করিয়া সতত প্রসন্ন মুখে অবস্থান করিব। কাহারে পথ জিজ্ঞাসা না করিয়া কামক্রোধাদি দ্বন্দ্ব চিত্তে যে কোন একটি পদ অবলম্বন পূর্বক গমন

করিব। কোন দেশ বা কোন দিক লক্ষ্য করিয়া গমন অথবা গমনকালে পশ্চা-
 ত্তাগ অবলোকন করিব না। দেহ ও
 আত্মার অভিমান পরিত্যাগ করিব। স্বভাব
 সকলের অগ্রে অগ্রে গমন করিয়া থাকে,
 তন্নিবন্ধন আমায়ে অবশ্যই আহা করিতে
 হইবে। কিন্তু আমি অল্প ভোজনাভিজনিত
 ক্রেশ এককালে পরিত্যাগ করিব। এক গৃহে
 অল্প পরিমাণেও ভিক্ষা না পাইলে অন্য
 গৃহে এবং তথায় ভিক্ষা প্রাপ্ত না হইলে
 আর এক গৃহে ভিক্ষা প্রার্থনা করিব। যে
 দিন কোথাও কিছু না পাইব, সে দিন
 আমার নিরাহারেই অতিবাহিত হইবে।
 গৃহ সকল ধূমপূনা ও অগ্নিহীন, গৃহস্বগণের
 ভোজন ব্যাপার সুসম্পন্ন ও অতিথি সঞ্চার
 বিরহিত হইলে আমি এককালে দুই তিন
 বা পাঁচ গৃহে ভিক্ষার্থ সঞ্চরণ করিব।
 আশাপাশনহীনে এক কালে বিমুক্ত হইব।
 লাভ ও ক্ষতিহীনই আমার পক্ষে সমান
 হইবে। আমি জীবিতাভিলাষী বা
 মৃত্যুর ন্যায় ব্যবহার করিব না। জীবন ও
 মৃত্যুতে হর্ষ বা বিদ্বেষ প্রকাশ করিব না।
 এক ব্যক্তি কুঠার দ্বারা আমার এক হস্ত
 ছেদন ও অন্য ব্যক্তি আমার অপর হস্তে
 চন্দনামৃশেপন করিতে প্রবৃত্ত হইলে আমি
 সেই দুই ব্যক্তির শুভ বা অশুভ কিছুই
 প্রার্থনা করিব না। জীবিত ব্যক্তি যে সকল
 উন্নতিজনক কার্য সম্পাদন করিতে সমর্থ
 হয়, আমি সেই সেই কার্যে একান্ত পরা-
 জুখ হইয়া কেবল দেহমাত্র ধারণ করিব।
 আমি কোন কার্যেই লিপ্ত হইব না; সমু-
 দায় ইন্দ্রিয় ব্যাপার পরিহার করিব; বিষয়
 বাসনাকে মনেও স্থান প্রদান করিব না;
 আত্মারে পাপ হইতে বিমুক্ত করিব; অসং-
 কার্যরূপ পাশ হইতে অন্তরিত হইব এবং
 বায়ুর ন্যায় কাহারই আয়ত্ত হইব না।

হে অর্জুন! আমি এই রূপে বৈরাগ্য

অবলম্বন করিয়া শান্ত সন্তোষ লাভ
 করিব। আমি বিষয়বাসনাপরতন্ত্র হইয়া
 ঘোরতর পাপানুষ্ঠান করিয়াছি। অনেকা-
 নেক লোক উৎকৃষ্ট ও অপকৃষ্ট কার্যের
 অনুষ্ঠান করিয়া আপনার পার্থিব সুখ-
 স্বচ্ছন্দে নিদানভূত ভার্যা প্রভৃতি পরিবার-
 বর্গকে প্রতিপালন করিয়া থাকে; কিন্তু
 তাহাদিগকে দেহাবসানে সেই সমুদায় কর্মের
 ফল ভোগ করিতে হয়। এই সংসার রথ-
 চক্রের ন্যায় নিরন্তর ভ্রমণ করিতেছে।
 ইহাতে জীবগণ কর্মসূত্রে বদ্ধ হইয়া জীব-
 গণের সহিত সমাগত হয়। এই নিত্যন্ত
 অকিঞ্চিংকর সংসার জন্ম, মৃত্যু, জরা,
 ব্যাধি ও বেদনায় নিত্যন্ত সমাকীর্ণ রহি-
 য়াছে। যে ব্যক্তি ইহা পরিত্যাগ করিতে
 পারেন, তিনিই যথার্থ সুখ লাভে সমর্থ
 হন। দেবগণকে স্বর্গ হইতে এবং মর্হর্ষি-
 গণকে স্ব স্ব স্থান হইতে পরিত্রস্ত হইতে
 দেখিয়া কোন সন্দেহদর্শী ব্যক্তি সংসার
 বাসের বাসনা কারবেন। আর দেখ, এক জন
 রাজা নানা প্রকার কার্যানুষ্ঠান করিয়া
 পরিশেষে সামান্য কারণে অন্যান্য ভূপাল-
 গণ কর্তৃক নিহত হইয়া থাকেন।

হে অর্জুন! বহু কালের পর আমার
 এই দিব্যজ্ঞান জন্মিয়াছে, জ্ঞান প্রভাবে
 আমি শান্ত স্থান লাভের অভিলাষ করি-
 য়াছি। অতঃপর নিরন্তর ঐ রূপ ধৈর্য্য সহ-
 কারে নিত্য পথ অবলম্বন পূর্বক বিচ-
 রণ করিয়া এই জন্ম, মৃত্যু, জরা, ব্যাধি ও বেদ-
 নায় অভিভূত পাঞ্চভৌতিক দেহ পরিত্যাগ
 করিব।

দশম অধ্যায়।

ভীমসেন কহিলেন, মহারাজ! আপনার
 অর্ধবিধিগণী বুদ্ধি তিরোহিত হওয়াতে এক্ষণে
 আপনি হতভাগ্য জোড়িয়ার মায় কথা কহি-
 তেছেন। যদি রাজধর্ম্মে ঘেব প্রকাশ করিয়া

আলস্যে কাল হরণ করিবেন, তবে কিনিমিত্ত
বৃত্তরাষ্ট্র পক্ষীয় বীরগণকে বিনাশ করি-
লেন? ক্ষত্রধর্ম্মাবলম্বী ব্যক্তির। মিত্রের
প্রতিও ক্ষমা, অনুকম্পা, কারুণ্য বা অনু-
শংসতা প্রকাশ করেন না। যাহা হউক,
আমরা পূর্বে আপনার একপ বুদ্ধি জানিতে
পারিলে কদাচ শত্রু গ্রহণ বা কোন ব্যক্তির
প্রাণ সংহার করিতাম না। যাবজ্জীবন
ভিক্ষা করিয়া কাল হরণ করিতাম। তাহা
হইলে ভূপালগণ কদাচ এই দারুণ যুদ্ধে
প্রবৃত্ত হইতেন না। পণ্ডিতগণ স্বাবরজ্জন্ম-
অক সমুদায় বস্তুকেই প্রাণ ধারণের উপায়
বলিয়া কীর্তন করিয়া গিয়াছেন। ক্ষত্রধর্ম্ম-
বিদ পণ্ডিতেরা কহেন যে, রাজ্য গ্রহণ কালে
যে যে ব্যক্তি শত্রুতাচরণ করিবে, তাহাদি-
গকে নিপাতিত করা অবশ্য কর্তব্য। আমরা
ঈহাদের নিদেশানুসারে শত্রুগণকে সংহার
পূর্বক রাজ্য গ্রহণ করিয়াছি; এক্ষণে
আপনি ধর্ম্মানুসারে রাজ্য ভোগ করুন।
জনাথী ব্যক্তির কুপ খনন পূর্বক জল প্রাপ্ত
না হইয়া পঞ্চলিণ্ড গাত্রে প্রতিনিবৃত্ত হওয়া,
মধুলোলুপ ব্যক্তির মহারক্ষে আত্মোহরণ ও
মধু আহরণ পূর্বক মধুপান না করিয়া প্রাণ
ত্যাগ করা, ধনাথী ব্যক্তির আশাবলে
প্রভূত পথ অতিক্রম পূর্বক নিরাশ হইয়া
প্রতিনিবৃত্ত হওয়া, বীর পুরুষের সমুদায়
শত্রু নিপাতিত করিয়া পরিশেষে আত্মহত্যা
করা এবং ক্ষুধিত ব্যক্তির অন্ন লাভ ও
কামুক পুরুষের কামিনী লাভ করিয়া ভোগ
না করা যে রূপ শোচনীয়, আমাদের শত্রু
বিনাশ পূর্বক রাজ্য পরিত্যাগ করাও
তদ্রূপ, সম্ভেদ নাই। এক্ষণে আপনার
বুদ্ধিজংশ হইয়াছে। আমরা আপনার
জ্যেষ্ঠ বলিয়া আপনার অনুগত থাকিয়া
জনসমাজে নিন্দনীয় হইতেছি। আমরা
বাহুবলশালী ও কৃতবিদ্য হইয়াও অশক্তের
ন্যায় ক্রীড়ার বাক্যের অধীন হইয়া রছি-

রাছি; সুতরাং লোকে কেন আমাদের গণ-
গতিহীন ও অর্ধদ্রষ্ট অবলোকন না করিবে।
আপদগ্রস্ত অরাগ্রস্ত অথবা শত্রুহন্তে পরা-
জিত ব্যক্তিরই সমুদায় ঐশ্বর্য্য পরিত্যাগ
পূর্বক বৈরাগ্য অবলম্বন করা কর্তব্য। সূক্ষ্ম-
দর্শী বুদ্ধিমান লোকে এই নিমিত্তই বিষয়
পরিত্যাগ ধর্ম্মবিরুদ্ধ ও অকর্তব্য বলিয়া
বোধ করেন। ক্ষত্রিয়গণ হিংসার্থই জন্ম গ্রহণ
করেন। হিংসাই তাহাদের একমাত্র অব-
লম্বন, সুতরাং সেই সহজ হিংসাধর্ম্মের ও
তাহার স্মৃতিকর্তার নিন্দা করা ক্ষত্রিয়ের
নিতান্ত অকর্তব্য। বেদের তাৎপর্য্য গ্রহণে
অসমর্থ নির্জন ব্যক্তিগণই ক্ষত্রিয়ের সম্মান
ধর্ম্ম অবলম্বন করা অকর্তব্য নহে বলিয়া
স্থির করিয়া গিয়াছে। ক্ষত্রিয়ের পক্ষে
সম্মানরূপ কপট ধর্ম্ম আশ্রয় করিয়া জী-
বিকা নির্বাহ করা নিতান্ত কঠিন। উহাতে
অচিরেই জীবন নাশ হইবারই বিলক্ষণ
সম্ভাবনা। যে ব্যক্তি পুত্র পৌত্র, দেবতা,
ঋষি, অতিথি ও গুরুজনের ভরণপোষণ
করিতে অসমর্থ, সেই ব্যক্তিই একাকী
অরণ্যমধ্যে সুখে কাল হরণ করিতে পারে।
অরণ্যচারী মৃগ, বরাহ ও পক্ষিগণের ন্যায়
পূণ্যকর্ম্মানুষ্ঠানবিমুখ বনচারী মনুষ্যগণও
স্বর্গলাভে অসমর্থ হয়। যদি ত্যাগশীল
হইলেই সিদ্ধি লাভ করা যাইত, তাহা হইলে
পক্ষত ও রুকগণেরও অনায়াসে সিদ্ধি লাভ
হইত। লোকে আপনার ভাগ্যবলেই সিদ্ধি
হয়, অন্যের ভাগ্যবলে কদাচ সিদ্ধি লাভে
সমর্থ হয় না। অতএব কর্ম্মানুষ্ঠান করা
সকলেরই কর্তব্য। কর্ম্ম ব্যতীত সিদ্ধি লা-
ভের উপায়ান্তর নাই। যদি কেবল আপ-
নার ভরণপোষণ করিলেই সিদ্ধি লাভ করা
যাইত, তাহা হইলে জনজন্তু ও স্বাবরগণেরও
অনায়াসে সিদ্ধি লাভ হইত। অগতের
যাবতীয় লোক স্ব স্ব কর্ম্মে ব্যাপ্ত রছি-
য়াছে। অতএব কর্ম্মানুষ্ঠানই অবশ্য কর্তব্য।

কর্মহীন ব্যক্তি কদাচ সিদ্ধি লাভ করিতে পারে না ।

একাদশ অধ্যায় ।

অর্জুন কহিলেন, মহারাজ । এই বিষয়ে তাপসগণের সহিত ভগবান্ পুরুষের কথোপকথন উপলক্ষে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তিত আছে ; আমি আপনার নিকট সেই ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । পূর্বকালে কতগুলি অজাতশত্রু ব্রাহ্মণ ইত্যন্ত পরিভ্রমণ করাই যথার্থ ধর্ম এই রূপ বিবেচনা করিয়া গৃহস্থাত্ম্য পরিত্যাগ পূর্বক ব্রহ্মচারিবশে বনে বনে পরিভ্রমণ করিতে আরম্ভ করিলেন । দেবরাজ ইন্দ্র তদ্বর্ষে তাঁহাদিগের প্রতি সূদয় হইয়া হিরণ্য পক্ষীর বেশ ধারণ পূর্বক তাঁহাদিগের সমক্ষে কহিলেন, বিঘসাশীরা যে কর্মের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন, প্রাকৃত মনুষ্যের পক্ষে তাহা নিতান্ত সুকঠিন । ঐ কর্ম দ্বারা পুণ্য সঞ্চয়, জীবনের সার্থকতা ও অষ্টে সাক্ষতি লাভ হইয়া থাকে ।

তখন সেই ঋষিগণ পক্ষীর বাক্য শ্রবণে পরম্পর কহিলেন, ঐ দেখ, এই বিহঙ্গম বিঘসাশীদিগের প্রশংসা করিতেছে । আমরা বিঘসাশী, অতএব এ প্রশংসা আমাদিগেরই তাহার আর সন্দেহ নাই ।

তখন পক্ষী কহিল, হে তাপসগণ ! তোমরা পুরুষদ্বাক্ষ, রজোগুণযুক্ত, উচ্ছ্রীকৃতোজী ও মল্লবুদ্ধি ; তোমরা কখনই বিঘসাশী নও, আমি তোমাদিগকে প্রশংসা করি নাই ।

ঋষিগণ কহিলেন, বিহঙ্গম ! আমরা এই রূপে অবস্থান করাই উৎকৃষ্ট ধর্ম জ্ঞান করিয়া ইহাতে রত হইয়াছি । যদি ইহা অপেক্ষা কিছু অধিকর থাকে, তবে তাহার উপদেশ প্রদান কর । আমরা তাহাতেই সম্পূর্ণ বিশ্বাস করিব ।

পক্ষী কহিল, হে তাপসগণ ! যদি তোমরা আমার বাক্যে কোন আশঙ্কা না কর, তাহা হইলে আমি তোমাদিগকে যথার্থ উপদেশ প্রদান করিব ।

ঋষিগণ কহিলেন, ধর্ম্মাত্মন ! তোমার কোন পথই অবিদিত নাই ; অতএব আমরা তোমার বাক্য শ্রবণ এবং তোমার বাক্য-দ্বারা কর্মানুষ্ঠান করিব, এক্ষণে তুমি আমাদিগকে উপদেশ প্রদান কর ।

তখন পক্ষী কহিল, হে তাপসগণ ! চতুষ্পদ মধ্যে গোধন, খাত্ত্রব্য মধ্যে সুবর্ণ, শল্যমধ্যে মস্ত্র এবং দ্বিপদমধ্যে ব্রাহ্মণ ই শ্রেষ্ঠ । ব্রাহ্মণের জন্মাবধি মরণপর্যন্ত মন্ত্রোক্ত জাতকর্মাদি দ্বারা সংস্কার হইয়া থাকে । বেদমন্ত্রোক্ত ক্রিয়াকলাপের অনুষ্ঠানই ব্রাহ্মণের স্বর্ণলাভের উপায় । যে ব্যক্তি দৃঢ় বিশ্বাস সহকারে যে দেবতারে আশ্রয় আন করিয়া আরাধনা করে, সে দেহান্তে সেই দেবতার সালোক্য প্রাপ্তিরূপ সিদ্ধি লাভ করিতে সমর্থ হয় । সিদ্ধিলাভ সকলেরই প্রার্থনীয় ; কিন্তু কর্ম ত্যাগ করিলে কদাপি সিদ্ধিলাভের সম্ভাবনা নাই । সুতরাং কর্মানুষ্ঠানের প্রধান উপায় গৃহস্থাত্ম্য অতি পবিত্র ও সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । বাহারা কর্মের নিন্দা করিয়া কুপথে পদার্পণ করে, তাহারা নিতান্ত মুঢ়, অধর্ম্মীন ও পাপাত্মা । বাহারা শাস্ত দেবলোক গমন, পিতৃলোক গমন ও ব্রহ্মপ্রাপ্তির পথ ত্যাগ করে, তাহাদিগকে পরিশেষে কষ্টভোগি প্রাপ্ত হইতে হয় । গার্হস্থ্য ধর্ম্ম অবলম্বন পূর্বক বিবিধ পুণ্য কর্মের অনুষ্ঠান করিলে যথার্থ তপোভূতান করা হয় । অতএব তোমরা ঐ রূপ কার্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হও । প্রতিদিন যথানিয়মে দেবার্চনা, পিতৃভরণ, ব্রহ্মোপাসনা ও গুরুর পরিচর্যা করা নিতান্ত সহজ ব্যাপার নহে । ইহা অনুষ্ঠান করিতে পারিলেই সিদ্ধি লাভ

হয়। দেব, দেবতারাই একপ দুকহ উপোহু-
র্তান করিয়া পরম ঐশ্বর্য্য প্রাপ্ত হইয়াছেন।
অতএব আমি তোমাদিগকে সুকঠিন গার্হস্থ্য
ধর্ম প্রতিপালন করিতে উদ্যোগ প্রদান
করিতেছি। গার্হস্থ্য ধর্ম প্রতিপালনই মান-
বদিগের মহাতপস্যা, সম্ভেদ নাই। উহার
অনুষ্ঠান দ্বারা সর্বপ্রকার সিদ্ধি লাভ করা
যাইতে পারে। রাগদ্বেষ্টন্য নির্ম্মল
ব্রাহ্মগণ গার্হস্থ্য ধর্ম্যানুষ্ঠানকে তপস্যা
বলিয়া কীর্তন করিয়া গিয়াছেন। হে তাপ-
সগণ! বাহারা প্রাতঃকাল ও সায়াংকালে
পিতৃলোক, অতিথি, দেবতা ও আত্মীয়গ-
ণকে অন্ন প্রদান পূর্ব্বক স্বয়ং অবশিষ্ট অন্ন
ভোজন করে, তাহারাই বিঘসাশী। বিঘসা-
শীদিগের ন্যায় কঠোর নিয়ম অবলম্বন
করিতে কেহই সমর্থ নহেন। উহার আ-
পমাদিগের কঠোর ব্রতানুষ্ঠানফলে ইহ-
লোকে জনসমাজে সম্মানভাজন হইয়া
অন্তে অনন্তকাল নিরাপদে ইন্দ্রলোকে বাস
করিয়া থাকেন।

হে মহারাজ! তখন ব্রাহ্মগণ সেই বিহ-
ঙ্গের ধর্ম্মার্থবৃত্ত্যাক্য জ্ববে গৃহস্থাত্মম ভিন্ন
অন্য আত্মমে সিদ্ধিলাভের সম্ভাবনা নাই
হিঁর করিয়া সম্যাসধর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্ব্বক
গৃহস্থাত্মম আত্মম করিলেন। অতএব আপ-
নিও এক্ষণে ধৈর্য্যাবলম্বন পূর্ব্বক এই শত্রু-
পুঁথ্য সঙ্গারী বহুস্বারা শাসন করুন।

দ্বাদশ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! তখন
ধর্ম্মিকাঙ্গণ্য মিতভাকী মহাবাহু মকুল
সর্বজনের বাক্য জ্ববণ করিয়া রাজা মুখি-
কিরকে অবলোকন পূর্ব্বক কহিলেন, মহা-
রাজ! দেবগণ বিশাখপুপক্ষেত্র বহি স্থাপ-
নার্থ্য স্থপিল-বিস্তার করিয়াছিলেন, তাঁহাদের
সেই সমুদায় স্থপিল অম্যাপি নেত্রগোচর
হয়। অতএব স্পর্শই বোধ হইতেছে যে,

দেবগণও কর্ম্মানুষ্ঠান দ্বারা দেবত্ব লাভ
করিয়াছেন। যে পিতৃলোকেরা জলবর্ষণাদি
দ্বারা প্রাণিগণের প্রাণ রক্ষা করিতেছেন,
তাঁহাদিগকেও বিদি অনুসারে কর্ম্মানুষ্ঠান
করিতে হয়। যাহারা বেদোক্ত নিয়ম পরি-
ত্যাগ করে, তাহারাই নাস্তিক। যে ব্রাহ্মণ
সমুদায় কার্য্যই বেদোক্ত নিয়ম প্রতিপালন
করেন, তিনিই বেদমার্গ দ্বারা ব্রহ্মলোক
প্রাপ্ত হন। বেদবিদ্ ব্রাহ্মণেরা গৃহস্থাত্মমকে
সমুদায় আত্মমের শ্রেষ্ঠ বলিয়া কীর্তন
করেন। যে ব্যক্তি ধর্ম্মপথ অবলম্বন পূর্ব্বক
ধন উপার্জন করিয়া প্রধান প্রধান যজ্ঞে
ব্যয় করেন, তিনি সাত্ত্বিক সন্ন্যাসী। যিনি
গার্হস্থ্য সুখাস্বাদনে নিরপেক্ষ হইয়া মোক্ষ
কামনায় বনে পরিভ্রমণ করত দেহ পরি-
ত্যাগ করেন, তিনি তামস সন্ন্যাসী। আর
যে জিতেন্দ্রিয় ঋষি বৃক্ষমূলে অবস্থান ও
কাহার নিকট কিছু প্রার্থনা না করিয়া
ভিক্ষার্থ পর্যটন করেন, তিনি তিক্তক
সন্ন্যাসী। আর যে ব্রাহ্মণ ক্রোধ, হর্ষ ও
ক্রুরতা পরিত্যাগ করিয়া নিয়ত বেদাধ্যয়ন
করেন, তাঁহারেও তিক্তক সন্ন্যাসী বলা যায়।
পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন যে, এক গৃহস্থাত্মম
ব্রহ্মচর্য্যাদি তিন আত্মমের তুল্য। অন্য
অন্য আত্মমে কেবল স্বর্গ লাভ হয়, কিন্তু
গৃহস্থাত্মমে কাম ও স্বর্গ উভয়ই লাভ
হইতে পারে। অতএব এই আত্মম লোক-
তত্ত্ববেত্তা মহর্ষিগণের প্রধান গতি। যে
ব্যক্তি গার্হস্থ্যাত্মম প্রধান জ্ঞান করিয়া
উহা অবলম্বন পূর্ব্বক রাগদ্বেষ্টাদি পরিত্যাগ
করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ ত্যাগশীল।
যে ব্যক্তি গৃহ পরিত্যাগ করিয়া মূঢ়ের ন্যায়
কেবল অরণ্যে গমন করে, তাহারে ত্যাগ-
শীল বলা যায় না। ধর্ম্মধর্ম্মী ব্যক্তি বনে
থাকিয়া কামাদি অরণ করিলে বন পরি-
ণামে মৃত্যুপাশ দ্বারা তাহার কণ্ঠবন্ধন
করেন। অতিমান সহকারে কার্য্য করিলে

উহা কদাপি কলপ্রদ হয় না। ত্যাগী হইয়া কার্য করিলেই উহা মহাকল প্রদান করে। গৃহস্থাত্মমে শম, দম, ধৈর্য্য, সত্য, শৌচ, সরলতা, যজ্ঞ ও ধর্ম প্রভৃতি তপস্বিজনোচিত কার্য্যকলাপ এবং দেবতা, অতিথি ও পিতৃগণের অর্চনা অনায়াসে সম্পাদিত হইতে পারে। এই আশ্রমে ত্রিবর্ণ কল লাভ হয়। যে ব্যক্তি এই ব্রাহ্মণ-সেবিত গার্হস্থ্য ধর্ম্মানুষ্ঠানে নিরত থাকিয়া ত্যাগশীল হইতে পারেন, তাহার কখনই অপকার হয় না। হে মহারাজ! ধর্ম্মপরা-য়ণ নিম্পাপ প্রজাপতি বহুদক্ষিণ যজ্ঞ সমুদায়ের ভাগ গ্রহণ করিবেন বলিয়া সমুদায় প্রজা, যজ্ঞীয় তরুলতা, ওষধি, পশু ও পবিত্র ঘৃতের সৃষ্টি করিয়াছেন। গৃহ-স্থের যজ্ঞকার্য্য অবশ্য কর্তব্য, এই নিমিত্তই গার্হস্থ্য ধর্ম্ম নিতান্ত দুর্লভ। গৃহস্থ যদি পশু ও ধনধান্যে পরিপূর্ণ হইয়া যজ্ঞ না করে, তাহা হইলে তাহারে নিয়ত পাপ ভোগ করিতে হয়। বেদাধ্যয়ন, জ্ঞানোপা-র্জন ও মনে মনে শাস্ত্রীয় তর্ক বিতর্কই ঋষিদিগের যজ্ঞ। ব্রহ্মস্বরূপ ব্রাহ্মণদিগের মনঃসমাধান দেবগণেরও প্রার্থনীয়।

হে মহারাজ! এক্ষণে আপনি এই সমস্ত সমাজত বিচিত্র রত্ন যজ্ঞকার্য্যে ব্যয় করিবার বাসনা না করিয়া নাস্তিকের ন্যায় বাক্য প্রয়োগ করিতেছেন। যিনি পরিবার-বর্গে পরিবৃত্ত হইয়া বাস করেন, সর্বত্যাগী হওয়া তাহার নিতান্ত অকর্তব্য। আপনি আমাদের আকৃত ধন দ্বারা ব্রাহ্মণগণের অভিমত রাজসূয়, অশ্বমেধ ও সৰ্বমেধ প্রভৃতি বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করুন। রাজার প্রমাদদোষেই প্রজারা দহা তপ্ত-রাদি কর্তৃক ক্লেশিত হয়। যে রাজা প্রজা-গণকে রক্ষা না করেন, তিনি কলি স্বরূপ। আমরা যদি ব্রাহ্মণগণকে অশ্ব, গো, দাসী, সমলকৃত হস্তী, গ্রাম, জনপদ, ক্ষেত্র ও

গৃহ প্রদান না করিয়া মাংসখ্যাপরায়ণ হই, তাহা হইলে আমরাগিকে নিশ্চয়ই কলি স্বরূপ হইতে হইবে। রাজা অদাতা ও শরণাগত প্রতিপালনে পরাজ্ঞ হইলে তাহারে নিশ্চয়ই পাপগ্রস্ত হইয়া অশেষ দুঃখ ভোগ করিতে হয়। তিনি কদাচ সুখা-স্থাদন করিতে পারেন না। যদি আপনি মহাযজ্ঞ, পিতৃশ্রাদ্ধ ও তীর্থাবগাহনে পরা-জ্ঞ হইয়া অরণ্যবাস আশ্রয় করেন, তাহা হইলে আপনার মাহাত্ম্য মারুতোদ্ধৃত হিঙ্গ মেঘের ন্যায় বিলীন হইয়া যাইবে এবং আপনারে উভয় লোক হইতে পরিত্রস্ত হইয়া পিশাচযোনিতে জন্ম গ্রহণ করিতে হইবে। যে ব্যক্তি অহঙ্কার ও মমতা পরিত্যাগ করিতে পারে, সেই যথার্থ ত্যাগশীল। কেবল গৃহ ত্যাগ করিলে ত্যাগশীল হইতে পারে না। ব্রাহ্মণ এই নিয়মানুসারে কার্য্য করিতে পারিলে তাহারে কখনই দীন হইতে হয় না। হে মহারাজ! কোন্ ব্যক্তি দৈত্য-সদন দেবরাজের ন্যায় স্বধর্ম্মানুসারে বল-শালী অরাতীগণকে নিপাত্তিত করিয়া শোক করিয়া থাকে। আপনি স্বীয় ধর্ম্মানুসারে পরাক্রম প্রকাশ করিয়া পৃথিবী জয় করি-য়াছেন। এক্ষণে উহা মন্ত্ৰবেত্তা ব্রাহ্মণ-দিগকে বিতরণ পূর্ব্বক অনায়াসে স্বর্গারো-হণ করিতে পারেন। অতএব আপনার শোক করা নিতান্ত অকর্তব্য।

ত্রয়োদশ অধ্যায়।

নকুলের বাক্যাবগান হইলে লহদেব যুধিষ্ঠিরকে সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, মহা-রাজ! আমার পুত্র, আমার কলত্র, আমার ধন ইত্যাদি জ্ঞানকে মমকার কহে। মম-কার দুই প্রকার, বাহ্য ও আন্তরিক। কেবল বাহ্য মমকার পরিত্যাগ করিলে কোন রূপেই সিদ্ধিলাভের সম্ভাবনা নাই। আন্ত-রিক মমকার পরিত্যাগ করিতে পারিলেও

সিদ্ধি লাভ হয় কি না সন্দেহ। বাহু মম-
কার শূন্য আন্তরিক মমকার সম্পন্ন ব্যক্তির
যে ধর্ম্ম ও সুখ লাভ হয়, তাহা আমাদের
বিপক্ষগণের হউক। আর আন্তরিক মম-
কার শূন্য ব্যক্তির যে ধর্ম্ম ও সুখ লাভ হয়,
আমাদের মিত্রগণ সেই রূপ ধর্ম্ম ও সুখ
লাভ করুন। মমকার মৃত্যুস্বরূপ ও নির্ম্ম-
মতা শাস্ত্রত ব্রহ্ম স্বরূপ। ব্রহ্ম ও মৃত্যু
অলঙ্কিত ভাবে আত্মার আশ্রয় করিয়া
জীবগণকে কার্য্যে প্রবর্তিত করিতেছেন।
হে মহারাজ ! যদি আত্মা অবিনাশী হয়,
তাহা হইলে অন্যের জীবন নষ্ট করিলে
হিংসাধর্ম্মে লিপ্ত হইতে হয় না। আর যদি
দেহের সহিত আত্মার এককালে উৎপত্তি
ও এককালে ধ্বংস হয়, তাহা হইলে পর-
লোকোদ্দেশ্যে যে ক্রিয়াকলাপের অনুষ্ঠান
করা যায়, তৎসমুদায় বুখা। অতএব আত্মা
অবিনশ্বর, কি বিনশ্বর, ইহা নির্ণয় না করিয়া
পূর্ব্বতন সাধু লোকেরা যে পথ অবলম্বন
করিয়াছেন, বিজ্ঞ ব্যক্তির সেই পথ অবল-
ম্বন করাই শ্রেয়স্কর।

যে মহীপাল স্বাবরজরমাঅকু সমুদায়
পৃথিবী অধিকার করিয়া উহা ভোগ না
করেন, তাঁহার প্রাণ ধারণ করা বিড়ম্বনা
মাত্র। বিশেষত যে ব্যক্তি বনে বাস ও
বনজাত দ্রব্য ভক্ষণ করিয়া বাহু পদার্থ
রাজ্যাদির সমতা করে, তাহারে করাল
ক্লান্তির আসাদেশে বাস করিতে হয়।
এক্কেণে আপনি প্রাণিগণের বাহ্য ও
আন্তরিক ভাব সমুদায় পর্য্যবেক্ষণ করুন।
যাঁহারা আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার লাভ
করিতে পারেন, তাঁহারা ই সংসার হইতে
বিমুক্ত হন। আপনি আমার পিতা, ভ্রাতা,
রক্তিতা ও গুরু; অতএব আপনি আমার
এই আত্মপ্রলাপ শ্রবণে ক্রুদ্ধ না হইয়া ক্ষমা
প্রদর্শন করুন। আমি যে সমস্ত কথা
উল্লেখ করিলাম, ইহা সত্য হউক বা মিথ্যা

হউক, আন্তরিক ভক্তি সহকারেই কহি-
য়াছি।

চতুর্দশ অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ 'ভ্রাতৃ-
গণ এই রূপ বিবিধ বেদবিধানানুরূপ বাক্য
প্রয়োগ করিলে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির কিছুমাত্র
উত্তর প্রদান করিলেন না। তখন অসাধা-
রণ রূপলাবণ্য সম্পন্ন সংকুলসমুত্তা ধর্ম্ম-
দর্শিনী দ্রৌপদী গজযুথ পরিবেষ্টিত যুথ-
পতির ন্যায় ভ্রাতৃগণ পরিবৃত্ত ধর্ম্মরাজের
প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া সুমধুর সান্ত্বনা
বাক্যে কহিলেন, নাথ ' এই তোমার
ভ্রাতৃগণ চাতকের ন্যায় বারংবার শুষ্ক কণ্ঠে
চীৎকার করিতেছে; কিন্তু তুমি একবারও
উহাদিগের অভিনন্দন করিতেছ না। এক্কেণে
যুক্তিযুক্ত বচন বিন্যাস দ্বারা ঐ চির-
দুঃখভোগী ভ্রাতৃগণের আত্মলাদ বর্জন করা
তোমার অবশ্য কর্তব্য। পূর্বে দ্বৈতবনে
তোমার ভ্রাতৃগণ শীত, বায়ু ও আতপে
একান্ত পরিক্রিষ্ট হইলে তুমি উহাদিগকে
কহিয়াছিলে যে, আমরা রথারোহণ পূর্ব্বক
দুর্গোধনকে নিধন করিয়া সসাগরা বসু-
ন্ধরা উপভোগ করিব। যখন তোমরা রথি-
গণকে রথবিহীন এবং গজ ও আরোহিগ-
ণের মৃত কলেবরে ও রথ সমূহে বসুন্ধরা সমা-
চ্ছন্ন করিয়া বিপুল দক্ষিণা সম্পন্ন যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করিবে, সেই সময় তোমাদিগের
এই বনবাসত্বে অতীব সুখকর হইয়া
উঠিবে। তুমি তৎকালে উহাদিগকে ঐ
কথা কহিয়া আজি কি নিমিত্ত আমাদিগের
মন ব্যথিত করিতেছ। ক্রীত ব্যক্তি কথ-
নই পৃথিবী বা ঐশ্বর্য্য ভোগে অধিকারী
হয় না। মৎসা যেমন পক্ষে অবস্থান করে
না, তদ্রূপ ক্রীতের গৃহে কখনই পুত্র বিদ্যা-
মান থাকিবার সম্ভাবনা নাই। রাজা মণ্ড-
বিহীন হইলে তাঁহার কিছুমাত্র প্রহাণ

বা ভূমিভোগে অধিকার থাকে না এবং তাঁহার প্রজারাও সুখ সম্ভোগে বঞ্চিত হয়। সকলের সহিত মিত্রতা, দান, অধ্যয়ন ও তপোমুষ্ঠান ব্রাহ্মণেরই নিত্য ধর্ম, ক্ষত্রিয়ের নহে। অসাধুদিগের দমন ও সাধুগণের প্রতিপালন এবং যুদ্ধে অপরাধাথতাই নরপতিদিগের শ্রেষ্ঠ ধর্ম। যাঁহার শরীরে ক্ষমা ও ক্রোধ, দান ও অদান, ভয় ও নির্ভীকতা এবং নিগ্রহ ও অনুগ্রহ বিদ্যমান আছে, লোকে তাঁহারে ধার্মিক বলিয়া গণনা করে। ভূমি বিদ্যা, দান, সন্ধি, যজ্ঞ বা যাচঞা দ্বারা এই পৃথিবী লাভ কর নাই। দ্রোণ, কর্ণ, কৃপ ও অশ্বখামা প্রভৃতি যোধগণ কর্তৃক সুরক্ষিত প্রভূত গজাস্বরথ সম্পন্ন শত্রুপক্ষীয় সৈন্যগণকে সংহার করিয়াই উহা অধিকার করিয়াছ। অতএব এক্ষণে পৃথিবী উপভোগ করাই তোমার কর্তব্য। হে পুরুষশর্দূল! তুমি দণ্ডবলে বিবিধ জনপদাকীর্ণ জয়দ্বীপ, মহামেকুর পশ্চিমস্থিত ক্রৌঞ্চদ্বীপ, ঐ পর্বতের পূর্বস্থিত শাকদ্বীপ, উহার উত্তরস্থিত শাকদ্বীপ সদৃশ ভদ্রাশ্ব প্রদেশ এবং বিবিধ দেশ পরিপূর্ণ সমীপবর্তী অন্যান্য দ্বীপ শাসন করিয়াছ। এই সমস্ত অলৌকিক অসাধারণ কার্য সম্পাদন পূর্বক ব্রাহ্মণগণের নিকট সম্মান লাভ করিয়া এক্ষণে কি নিমিত্ত প্রীত হইতেছ না? একবার উদ্ধৃত রুষত তুল্য, প্রমত্ত গজেন্দ্র সদৃশ ভ্রাতৃগণকে অবলোকন করিয়া আনন্দিত হও। উহারা সকলেই অরাতিতাপন ও অমর সদৃশ। আমার বোধ হয়, তোমাদের মধ্যে এক জন মাত্র স্বামী হইলেই আমার সুখের পরিসীমা থাকিত না। কিন্তু আমার অদৃষ্টবলে শরীরস্থিত পঞ্চ ইন্দ্রিয়ের ন্যায় তোমরা পাঁচ জনই আমার স্বামী হইয়াছ। মহারাজ! পূর্বে কুন্তী দেবী আমাকে কহিয়াছিলেন, পাঞ্চালি! বৃদ্ধির অসংখ্য নর-

পতির বিনাশ করিয়া তোমারে যার পর নাই সুখে রাখিবেন। সেই পরিণামদর্শিনী আখ্যার বাক্য কদাপি মিথ্যা হইবার নহে; কিন্তু এক্ষণে তোমার মোহ প্রভাবে বুঝি তাঁহার সেই বাক্য মিথ্যা হয়। হে মহারাজ! জ্যেষ্ঠ উন্মত্ত হইলে তাহার ভ্রাতৃগণও তাহার অনুসরণ করিয়া থাকে, সুতরাং এক তোমার উন্মত্ততাতে সকল পাণ্ডবই উন্মত্ত হইয়াছে। যদি উহারা উন্মত্ত না হইতেন, তাহা হইলে তোমারে নাস্তিকদিগের সহিত বন্ধ করিয়া আপনারাই পৃথিবী শাসন করিতেন। এক্ষণে তুমি যে রূপ অভিপ্রায় প্রকাশ করিতেছ, শ্রোয়লাভে বঞ্চিত মূঢ় ব্যক্তিরাই এই রূপ অভিলাষ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি উন্মত্ত হইয়া উঠে, ধূপ, কঙ্কল ও নস্য প্রভৃতি ঔষধ দ্বারা তাহার চিকিৎসা করা কর্তব্য। আমি পুত্রহীন, সুতরাং কামিনীগণের মধ্যে নিতান্ত অধম হইয়াও জীবিত থাকিতে বাসনা করিতেছি। তুমি ইহাদিগের সমক্ষে আমার বাক্য অগ্রাহ্য করিও না। তুমি পৃথিবী পরিত্যাগ করিতে বাসনা করিয়া স্বয়ং অগাধ বিপদসাগরে নিপতিত হইতেছ। মহারাজ মাক্রাতা ও অস্বরীষ যেমন পৃথিবীস্থ বাবতীয় ভূপতির মাননীয় ছিলেন, এক্ষণে তুমিও তক্রূপ হইয়াছ। অতএব মনঃক্ষান্ত পরিত্যাগ পূর্বক ধর্ম্মানুসারে এই গিরিকানন সমন্বিতা সদ্বীপা পৃথিবী শাসন, প্রজাপালন, বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান, অরাতিদিগের সহিত সংগ্রাম এবং দ্বিজগণকে ভোজ্য বস্ত্র ও ধনরত্ন প্রদান কর।

পঞ্চদশ অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! মহাত্মা অর্জুন দ্রোণদীর বাক্য শ্রবণ করিয়া পুনরায় জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা বৃদ্ধিরকে যথোচিত

সন্মান পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! দণ্ড প্রজাদিগকে শাসন ও রক্ষণাবেক্ষণ করিয়া থাকে । সকলে নিদ্রায় অভিভূত হইলেও দণ্ড একাকী জাগরিত থাকে । পণ্ডিতেরা দণ্ডকে প্রধান ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । দণ্ড ধর্ম্ম, অর্থ ও কান রক্ষা করে বলিয়া উহা ত্রিবর্গ নামে অভিহিত হইয়া থাকে । দণ্ডপ্রভাবে ধন ও ধান্য রক্ষিত হয় । আর দেখুন, অনেকানেক পাপপরা-য়ণ পামরেরা রাজদণ্ডভয়ে, অনেকে যম-দণ্ডভয়ে, অনেকে পরলোকভয়ে এবং অনেকে লোকভয়ে পাপানুষ্ঠান করিতে পারে না । অনেকে কেবল দণ্ডভয়েই পর-স্পর পরস্পরকে ভক্ষণ করে না । ফলত সংসারের প্রায় সমুদায় কার্য্যই দণ্ডভয়ে নির্বাহ হইতেছে । দণ্ড সংসার রক্ষা না করিলে সমুদায়ই গাঢ় অন্ধকারে নিমগ্ন হইত । দণ্ড দুর্দান্তদিগকে দমন ও দুর্ব্বিনীত ব্যক্তিদিগকে শাসন করিয়া থাকে । দমন ও শাসন করে বলিয়াই উহা দণ্ড নামে নির্দিষ্ট হইয়াছে । ত্রাস্কণের তিরস্কার, ক্ষত্রিয়ের বেতন প্রদান না করা, বৈশ্যের রাজসমীপে দ্রব্যজাত সমর্পণ এবং শূদ্রের সর্ব্বস্বাপহরণই সমুচিত দণ্ড । মনুষ্যের মোহ-জ্ঞকার নিরাস ও অর্থ রক্ষার নিমিত্ত জন-সমাজে দণ্ডের নিয়ম সংস্থাপিত হইয়াছে । দণ্ডের কলেবর কৃষ্ণ ও নেত্র লোহিতবর্ণ । যে স্থানে দণ্ডের প্রভুত্ব এবং রাজার সাধুদর্শিতা থাকে, তথায় প্রজারা কদাচ মোহে অভিভূত হয় না । ত্রাস্কচারী, গৃহস্থ, বানপ্রস্থ ও তিষ্ণুক ইহারা দণ্ডের ভয়েই স্ব স্ব পথে অবস্থান করিতেছেন । ভীত না হইলে কেহই যজ্ঞানুষ্ঠান, দান ও নিয়ম প্রতিপালন করিতে ইচ্ছা করে না । আর দেখুন, অন্যের মর্শ্ব ছেদন, দুষ্কর কার্য্য সাধন এবং মৎস্যঘাতীর ন্যায় লোকের প্রাণ সংহার না করিলে বিপুল ঐশ্বর্য্য, কীর্ত্তি

ও প্রজা লাভ হয় না । দেবরাজ রুদ্রা সুরকে সংহার করিয়াই ইন্দ্র লাভ করিয়া-ছেন । দেখুন, যে সকল দেবতা অসুর-ঘাতী, লোকে তাঁহাদিগকেই ভক্তিসংহারে অর্চনা করিয়া থাকে । রুদ্র, কাশ্যিকেশ, ইন্দ্র, অগ্নি, বরুণ, যম, কাল, মৃত্যু কুবের, সূর্য্য এবং বসু, মরুৎ, বায়ু ও বিশ্বদেবগণ ইহারা সকলেই অসুরঘাতী, মনুষ্যেরা ইহা-দিগের প্রবল প্রতাপ স্মরণ পূর্ব্বক ইহা-দিগকে নমস্কার করে । ত্রাস্কা, বিধাত প্রভৃতি সুরগণের নিকট প্রণত হয় না । শাস্তি-পরায়ণ ঈশ্বরানিগ্রহশীল উদাসীন দেবগণ কেবল কতগুলি সর্ব্বকার্য্যানুষ্ঠানতৎপর লোক কর্তৃক পূজিত হইয়া থাকেন । আর দেখুন, এই জীবলোকে কেহই হিংসা না করিয়া জীবন ধারণ করিতে পারে না । বলবান্ জীবগণ দুর্ব্বল জন্তুদিগের হিংসা করিয়া প্রাণ ধারণ করিতেছে । নকুল মুষিককে, মাজ্জার নকুলকে, কুক্কুর মাজ্জারকে, চিত্রব্যাস্র কুক্কুরকে এবং মনুষ্য সেই চিত্রব্যাস্রকে ভক্ষণ করিয়া থাকে । বিধাতা স্বয়ং স্বাবর জজ্ঞমায়ক পদার্থ সমুদায়কে জীবের জীবন ধারণো-পযোগী অন্ন স্বরূপ নির্দেশ করিয়া দিয়া-ছেন । এই নিমিত্ত বিজেরা হিংসা সংহারে জীবিকা নির্বাহ করিতে কিছুতেই সক্ষম হন না ।

হে মহারাজ ! আপনি ক্ষত্রিয়যোনিতে জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছেন, অতএব ক্ষত্রি-য়ের ন্যায় ব্যবহার করাই আপনার কর্তব্য । মূঢ়েরাই ক্রোধ ও হর্ষ পরাজয় করিয়া বান-প্রস্থাত্ম্য অবলম্বন করিয়া থাকে । দেখুন, তাপসগণও হিংসা না করিয়া জীবন ধারণ করিতে পারেন না । সলিলে, ভূতলে ও ফল সমুদারে বহুসংখ্য জীব বাস করিয়া থাকে । লোকে প্রাণ ধারণের নিমিত্ত সেই জীবগণের জীবন বিনাশ করিতেছে । এই

খিবীতে একপ সক্ষম সক্ষম জীব আছে যে, কেবল তর্ক দ্বারা ভাষাদিগের সত্ত্বা অবগত হইতে হয়। লোকের অক্ষিপক্ষের আঘাতেও সেই সকল জীবের প্রাণনাশ হইতেছে। অনেক নুনি রাগ দ্বেষ পরিহার পূর্বক গ্রাম হইতে নিষ্কৃষ্ট ও অরণ্যবাসী হইয়াও বিমুক্ত চিত্তে গৃহস্থাশ্রম অবলম্বন করিয়া রহিয়াছেন। আর অনেক সামান্য মনুষ্যও ভূমি ভেদ এবং ওষধি, পশু, পক্ষী ও রক্ষাদি ছেদন করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক স্বর্গ লাভ করিতেছে। তাহা হউক, দণ্ডনীতির প্রভাবেই সকল জীবের সকল কার্য সিদ্ধ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। যদি এই জীবলোকে দণ্ডের প্রাচুর্য না থাকিত, তাহা হইলে নিশ্চয়ই প্রজা সকল বিনষ্ট হইত এবং বলবান মনুষ্য দুর্বল মনুষ্যগণকে সংসার ন্যায় ভক্ষণ করিত। ত্রক্ষা পূর্বক কহিয়া গিয়াছেন যে, দণ্ড সুবিহিত হইয়া প্রজাদিগকে রক্ষা করিয়া থাকে। বিধাতার এই বাক্যে কিছুমাত্র সংশয় নাই। দেখুন, জ্বাশন একবার প্রশান্ত ভাব অবলম্বন করিয়াও ক্রোধপ্রভাবে ভীত হইয়া পুনরায় প্রজ্বলিত হন। যদি দণ্ড সং ও অসত্যের বিচার না করিত, তাহা হইলে এই জীবলোক গাঢ় তিমিরপরিবৃত্তের ন্যায় লক্ষিত হইত। আর কোন বিষয়ই অনুভূত হইত না। দেখুন, বেদনিষেধক নাস্তিকদিগকেও দণ্ডপ্রভাবে নিপীড়িত হইয়া অবিলম্বে নিয়ম অবলম্বন করিতে হয়। ফলত সমুদায় লোকই দণ্ডের আয়ত্ত। যথার্থ শুদ্ধ স্বভাব সম্পন্ন লোক নিতান্ত দুর্ভাব। বিধাতা বর্গচতুষ্টয়ের ভেদ নির্দেশ, উৎকৃষ্ট নীতি প্রবর্তন এবং ধর্ম ও অর্থ রক্ষা করিবার নিমিত্তই দণ্ডের সৃষ্টি করিয়াছেন। দণ্ডভয় না থাকিলে বুয়স ও হিংস্র পশুগণ বজ্রীয় হাব এবং জঘন্য পশু ও মনুষ্যগণকে ভক্ষণ করিত। মনুষ্যেরা বেদাধ্যয়ন ও সৎসঙ্গ প্রভৃতি

করিত না। স্ত্রীলোকেরা ব্যভিচারিণী হইত; সমস্ত বস্ত্র উচ্ছিন্ন ও নিয়মাবলি বিলুপ্ত হইয়া যাইত; সকলে সকল বস্তুই আপনার বলিয়া পরিগ্রহ করিতে পারিত; প্রভূত দক্ষিণা সম্পন্ন সংবৎসরব্যাপী যজ্ঞ সমুদায় নির্বিকল্পে সম্পন্ন হইত না। কেহই বিধানানুসারে আশ্রমধর্ম প্রতিপালন ও বিদ্যানুশীলন করিত না; উষ্ট্র, বলীবর্দ্ধ, অশ্ব, অশ্বতর ও গর্দভেরা যান বহনে প্রবৃত্ত হইত না; ভূতেরা প্রভুর আজ্ঞা প্রতিপালনে পরাজুথ হইত এবং বালিকা পিতার আদেশ উল্লঙ্ঘন করিয়া অধর্ম্যানুষ্ঠান করিত। ফলত সমস্ত প্রজা দণ্ডেরই একান্ত বশবর্তী। মনুষ্যেরা দণ্ডপ্রভাবে স্বর্গ লাভ ও ভুলোকে সুখে বাস করিয়া থাকে। যে স্থানে শত্রুবিনাশন দণ্ড বিরাজমান আছে, তথায় পাপ ও প্রতারণার কিছুমাত্র প্রাচুর্য নাই। যদি দণ্ড উদ্যত না থাকিত, তাহা হইলে কুকুর হবি নিরীক্ষণ করিবা-মাত্রই অবলেহন ও কাক সকল পুরোডাশ অপহরণ করিত, সন্দেহ নাই।

হে মহারাজ! এক্ষণে এই রাজ্য ধর্ম্যানুসারে বা অধর্ম্যানুসারেই হউক, আমাদিগেরই আয়ত্ত হইয়াছে; এ বিষয়ে শোক প্রকাশ করিবার আর আবশ্যক নাই। অতঃপর আপনি উদ্দেশ্যগামী হইয়া স্বৈচ্ছ্যানুসারে এই রাজ্য ভোগ করুন। পরম সুন্দর উৎকৃষ্ট পরিচ্ছদধারী মনুষ্যেরা পুত্র কলত্র সমভিযাহারে উৎকৃষ্ট অন্ন ভোজন পূর্বক অক্লেশে ধর্ম্যানুষ্ঠান করিয়া থাকেন। সমস্ত কার্যেই অর্থের প্রয়োজন; সেই অর্থ আবার দণ্ডেরই আয়ত্ত; অতএব আপনি দণ্ডের যে কতদূর গৌরব, তাহা অনুধাবন করিয়া দেখুন। ধর্ম্য লোকযাত্রা নিকাংহের নিমিত্তই সংস্থাপিত হইয়াছে। যদি কেহ প্রবল জন্তুকে দ্রুত হস্তে বিনাশার্থ উদ্যত দেখিয়া

রাজধর্ম্মানুশাসন পৰ্বাধ্যায় ।

প্রবলের বিনাশ সাধন না করে, তাহা হইলে তাহারে সেই দুর্বল জন্তুর হিংসায় এক প্রকার হস্তক্ষেপ করা হয়; অতএব সে স্থলে প্রবল জন্তুরে বিনাশ করিয়া দুর্বলকে পরিজ্ঞান করাই প্রধান ধর্ম্ম। সকল কার্য্যেই আংশিক দোষ ও আংশিক গুণ থাকে। কোন কার্য্যই সম্পূর্ণ দোষযুক্ত বা সম্পূর্ণ গুণ সম্পন্ন হয় না। মনুষ্যেরা পশুগণের বৃষণ ছেদ ও নীসিকা ভেদ করিয়া তাঁহাদের দ্বারা ভার বহন করাইয়া লয় এবং তাহাদিগকে প্রহারও করিয়া থাকে। জীব লোকের সমুদায় কার্য্যই এই রূপে দণ্ডপ্রভাবে নির্বাহ হইতেছে; অতএব আপনি নীতিপথ অবলম্বন পূর্বক পূর্বতন ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করুন। যজ্ঞানুষ্ঠান, দান, প্রজা পালন, মিত্রগণের রক্ষা ও শত্রুদিগের বিনাশ সাধন পূর্বক স্বধর্ম্ম প্রতিপালনে প্ররুত হউন, শত্রু বিনাশ বিষয়ে দীন ভাব অবলম্বন করিবেন না; শাস্ত্রানুসারে শত্রু বিনাশ করিলে কিছুমাত্র পাপ জন্মে না। শস্ত্র দ্বারা আত্মীয়ী ব্রাহ্মণকে বিনাশ করিলেও ব্রহ্মহত্যাজনিত পাপে লিপ্ত হইতে হয় না; কারণ ক্রোধই ঐ হত্যার মূলভূত। বিশেষত আত্মা অবধ্য; সুতরাং আত্মার বিনাশ করা কখনই সম্ভবপর নহে। যেমন কোন ব্যক্তি পুরাতন গৃহ পরিত্যাগ করিয়া নূতন গৃহে প্রবেশ করে, তদ্রূপ জীবাণু এক শরীর পরিত্যাগ পূর্বক অন্য কলেবর আশ্রয় করিয়া থাকে। তদ্বদর্শী পণ্ডিতেরা উহারেই মৃত্যু বলিয়া নির্দেশ করেন।

ষোড়শ অধ্যায় ।

তখন অনর্থপরায়ণ তেজস্বী ভীমসেন অর্জুনের বাক্য শ্রবণ করিয়া ধৈর্য্যাবলম্বন পূর্বক জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা যুধিষ্ঠিরকে কহিলেন, মরনাধ! ইহলোকে আপনার কোন ধর্ম্ম অবদিত নাই। আমরা সত্য আপনার চরিত্রের অনুসরণ করিবার চেষ্টা করি, কিন্তু

কোন ক্রমেই উহাতে সমর্থ হই না। আমি বারংবার মনে করি যে, আপনার উপদেশ প্রদান করা আমার নিত্য অন্তর্ভূত, অতএব তৃষ্ণীভাব অবলম্বন করিয়া থাকি, কিন্তু দুঃখাবেগপ্রভাবে কোন ক্রমেই নিরস্ত থাকিতে পারি না। এক্ষণে আমি নিত্য দুঃখিত হইয়া যাহা কহিতেছি, শ্রবণ করুন। আপনার মোহ বশত আমাদের সমুদায়ই নিষ্ফল হইয়াছে এবং আমরাও নিত্য অবসন্ন ও দুর্বল হইয়াছি। আপনি প্রজারঞ্জন ও সর্কশাস্ত্রবিশারদ হইয়া কি নিমিত্ত দৈন্যগ্রস্ত কাণ্ডব্রষের ন্যায় বিমুগ্ধ হইতেছেন? আপনি লোকের সঙ্গতি ও দুর্গতি এবং ভবিষ্যৎ ও বর্তমান কাল সবিশেষ অবগত আছেন। এক্ষণে আমি আপনারে রাজ্য গ্রহণ বিষয়ে অনুরোধ করিয়া যে যুক্তিযুক্ত কথা কহিতেছি, তাহা অব্যাহত হইয়া শ্রবণ করুন। ব্যাধি ত্রিবিধ; শারীরিক ও মানসিক, ঐ উভয়বিধ ব্যাধি পরস্পরের সাহায্যে পরস্পর সমুৎপন্ন হয়। একের সাহায্য না থাকিলে অন্যের উৎপত্তি হয় না। শরীর অসুস্থ হইলে মনের অসুখ ও মন অসুস্থ হইলে শরীরের অসুখ হয়, সম্ভেদ নাই। যে ব্যক্তি অতীত শারীরিক বা মানসিক দুঃখ স্মরণ করিয়া অনুতাপিত হয়, সে দুঃখ দ্বারা দুঃখ লাভ করে। কক্, পিত্ত ও বায়ু এই তিনটি শারীরিক গুণ। বায়ুদিগের এই তিন গুণ সমভাবে থাকে, তাহাদিগকে সুস্থ, আর বায়ুদিগের এই গুণত্রয়ের মধ্যে অন্যত্রের বৈলক্ষণ্য জন্মে, তাহাদিগকে অসুস্থ বলা যায়। পণ্ডিতেরা ঐক্য দ্রব্য দ্বারা ককের ও শীতল দ্রব্য দ্বারা পিত্তের নিবারণ করিতে উপদেশ প্রদান পূর্বক রোগের প্রতিবিধান নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন। শরীরের ন্যায় মনেরও তিন গুণ আছে। সেই গুণত্রয়ের নাম সত্ত্ব, রজ ও তম। বায়ুদিগের ঐ গুণত্রয় সমভাবে পল্ল থাকে, তাহারাই সুস্থ। ঐ

গুণজয়ের মধ্যে কোন গুণের বৈলক্ষণ্য হইলে তাহার প্রতিবিধান করা আবশ্যিক। শোক দ্বারা হর্ষবেগ ও হর্ষ দ্বারা শোকবেগ অবরুদ্ধ হইয়া থাকে। অনেকে সুখ সন্তোষ কালে দুঃখ স্মরণ ও অনেকে দুঃখের সময় সুখ স্মরণ করিয়া থাকে। কিন্তু আপনি কখনই দুঃখে অভিভূত বা সুখে একান্ত আসক্ত হন না। সুতরাং আপনার সুখ দুঃখ স্মরণ হইবার বিষয় কি? অথবা যদি আপনি স্বভাবের দুস্ত্যজ্যতা বশত এক্ষণে দুঃখ স্মরণ করেন, তাহা হইলে একবস্ত্রা রজস্বলা দ্রৌপদী যে আমাদের সমক্ষে সভামধ্যে সমানীত হইয়াছিলেন, আমরা অজ্ঞান পরিধান পূর্বক নগর হইতে বহিস্কৃত হইয়া যে মহারণ্যে বাস করিয়া-ছিলাম; চিত্রসেনের সহিত আমাদের যে যুদ্ধ হইয়াছিল, দুরাভা জটাসুর ও জয়দ্রথ আমাদেরকে যে ক্রেশ প্রদান করিয়াছিল এবং অজ্ঞাত বাসকালে পাপাত্মা কীচক রাজপুত্রী দ্রৌপদীকে যে পদাঘাত করিয়াছিল, সেই সমুদায় দুঃখ স্মরণ করাই আপনার কর্তব্য।

হে মহারাজ! ইতিপূর্বে মহাবীর ভীষ্ম ও দ্রোণের সহিত আপনার যে রূপ যুদ্ধ হইয়াছিল, এক্ষণে মনের সহিত সেই রূপ যুদ্ধ করিবার সময় সমুপস্থিত হইয়াছে। এই যুদ্ধে শরনিকর বা বন্ধুবান্ধবের কিছু-মাত্র প্রয়োজন নাই, কেবল নির্বিকল্পাত্মক আত্মার সহায় করিতে হইবে। যদি এই যুদ্ধে আপনি জয়লাভ না করিয়া দেহ ত্যাগ করেন, তাহা হইলে দেহান্তর আশ্রয় করিয়াও পূর্ব সংস্কার বশত পুনরায় মনের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইতে পারিবেন। অতএব আজিই আপনার আত্মার একাগ্র করিয়া মনকে যুদ্ধে পরাজয় করিবার চেষ্টা করা কর্তব্য। উহারে জয় করিতে পারিলেই ক্লত-কার্য্য হইবেন, সন্দেহ নাই।

হে মহারাজ! অতঃপর এই বুদ্ধি আশ্রয় পূর্বক মনকে বশীভূত করিয়া পিতৃ পিতা-মহগণের রীতানুসারে রাজ্য শাসনে প্রবৃত্ত হউন। এক্ষণে আমাদের সৌভাগ্য বশতই পাপাত্মা দুৰ্য্যোধন অনুচরগণের সহিত নিহত ও দ্রৌপদীর কেশকলাপ সংযত হইয়াছে। আমরা বলবীৰ্য্যশালী বাসুদেবের সহিত আপনার কিল্লর হইলাম। আপনি অতঃপর প্রভূতদক্ষিণ অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করুন।

সপ্তদশ অধ্যায়।

তখন যুধিষ্ঠির অর্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! তুমি কেবল অসন্তোষ, প্রমাদ, মদ, মোহ, রাগ, দ্বেষ, বল, অভিমান ও উদ্বেগে অভিভূত হইয়া রাজ্য ভোগে বাসনা করিতেছ। এক্ষণে ঐ সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক প্রশান্ত ভাব অবলম্বন করিয়া সুখী হও। যে ভূমিপতি এই অখিল ভূমণ্ডলমধ্যে একাধিপত্য বিস্তার করেন, তাহারও এক ভিন্ন দ্বিতীয় উদর নাই; তবে তুমি কি নিমিত্ত বিপুল রাজ্য ভোগের প্রশংসা করিতেছ? এক দিন বা কতিপয় মাসের কথা দূরে থাকুক, যাব-জীবন চেষ্টা করিলেও কেহ আশা পরিপূর্ণ করিতে সমর্থ হয় না। অগ্নি কাষ্ঠ-সংযুক্ত হইলেই প্রজ্বলিত হইয়া উঠে, আর কাষ্ঠ শূন্য হইলে শাস্ত ভাব অবলম্বন করে; অতএব তুমি অগ্নিহার দ্বারা সমুদীপ্ত জঠরানলের সাক্ষ্য না কর। মৃত ব্যক্তি কেবল আপনার উদর পূরণের নিমিত্তই অধিকতর দ্রব্যসত্তার সংগ্রহ করে। অতএব তুমি অগ্নে উদরকে পরাজয় কর, তাহা হইলেই তোমার সমুদায় পৃথিবী পরাজয় করা হইবে। তুমি ঐশ্বর্য্য ও কামসক্ত মানবগণকে প্রশংসা করিতেছ; কিন্তু স্বা-হার্য্য ভোগাভিলাষহীন হইয়া অপোহু-

রাজধর্ম্মাশ্রমশাসন পর্যাখ্যায় ।

ঈশান দ্বারা তুর্কল হইয়াছে, তাহারাই চরমে পরম পদ লাভে সমর্থ হয়। রাজ্যলাভ ও রাজ্যরক্ষা এই উভয়েই ধর্ম্ম ও অধর্ম্ম আছে; অতএব, উহা পরিত্যাগ করিয়া মহৎ ভার হইতে বিমুক্ত হও। ব্যাত্র আপনার উদর পূরণের নিমিত্ত অধিকতর আহার সামগ্রী সংগ্রহ করে এবং লোভপরতন্ত্র অন্যান্য মৃগেরা তাহারে আশ্রয় করিয়া জীবিকা নির্বাহে প্রবৃত্ত হয়। রাজাও ব্যাত্রের ন্যায় স্বার্থপর হইয়া অধিক সংগ্রহ করেন, আর অন্যে তাহার সেই সংগৃহীত দ্রব্যজাত অনায়াসে ভোগ করে। কিন্তু কি আশ্চর্য্য! প্রায় কোন নরপতিই বিষয় সংগ্রহ করিয়া স্বয়ং উহা পরিত্যাগ পূর্ব্বক সম্যাস ধর্ম্ম অবলম্বন করিতে পারেন না। পত্রভোজী, অশ্বকুট, দস্তোন্মূল, জলাহারী ও বায়ুভক্ষ তপস্বীরাই নরক হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকেন। যে নরপতি এই অখণ্ড ভূমণ্ডলে একাধিপত্য বিস্তার করিয়াছেন, তাঁহারে কৃতকার্য্য বলা যায় না। যাহার মৃত্তিকা ও কাঞ্চনে সমান জ্ঞান জন্মিয়াছে, তিনিই যথার্থ কৃতকার্য্য; অতএব এক্ষণে সংকল্পিত রিবয়ে নিরাশ, নিশ্চেষ্ট ও মমতান্ব্য হইয়া অক্ষয় পদ লাভের চেষ্টা কর, ভোগাভিলাষ পরিত্যক্ত ব্যক্তির কখনই শোকে অভিভূত হন না। তুমি বৃথা কেন ভোগ্য বস্তুর নিমিত্ত অনুতাপিত হইতেছ; অচিরে ভোগাভিলাষ পরিত্যাগ পূর্ব্বক বিষয় হইতে বিমুক্ত হও। দেবলোক ও পিতৃলোক এই উভয় স্থানে গমন করিবার পথ অতি সুপ্রসিদ্ধ। বাহাদের বর্ণ ও আশ্রমাদির অভিমান থাকে, তাহার পিতৃলোকে, আর বাহারা অভিমান শূন্য, তাহার দেবলোকে গমন করিয়া থাকে। মহর্ষিগণ তপোমূর্ত্তান, ব্রহ্মচর্য্য ও বেদাধ্যয়ন করত দেব পরিত্যাগ পূর্ব্বক উৎকৃষ্ট লোক লাভ করেন। তাঁহাদিগকে মৃত্যুভয়ে ভীত হইতে

হয় না। ইহলোকে ভোগ্য বস্তুই বন্ধন ও কর্ম্ম বলিয়া কীর্ণিত হইয়া থাকে। লোকে উহা হইতে বিমুক্ত হইতে পারিলেই পরম পদ লাভে সমর্থ হয়।

হে পার্থ! পূর্বে জনক রাজা মোক্ষধর্ম্ম অবলম্বন পূর্ব্বক মমতা শূন্য হইয়া কহিয়াছিলেন যে, আমি অতুল ঐশ্বর্য্যের অধিপতি; কিন্তু আমার কিছুই নাই। এই মিথিলা নগরীমধ্যে অগ্নিদাহ উপস্থিত হইলেও আমার কিছুই দগ্ধ হয় না। লোকে প্রজ্ঞাক্রপ প্রাসাদে আরোহণ করিলে কখনই অশোচ্য বিষয়ের নিমিত্ত শোক প্রকাশ করে না এবং পর্ব্বতাকৃত ব্যক্তির ন্যায় জনসমাজ হইতে অন্তরিত মন্দবুদ্ধি ব্যক্তিদিগের কার্য্য সুকল সম্ভবন করে। যে ব্যক্তি জ্ঞানচক্ষু দ্বারা কণ্ঠব্যাক্তব্য বিষয় অবলোকন করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ চক্ষুমান এবং যিনি স্বীয় বুদ্ধি দ্বারা অন্যের অজ্ঞাত বিষয় বুঝিতে পারেন, তিনিই যথার্থ বুদ্ধিমান। যিনি ব্রহ্মজ্ঞান সম্পন্ন বিদ্বান ব্যক্তিদিগের বাক্যাববোধে সন্মত, তিনি সমাজমধ্যে সম্মান লাভ করিয়া থাকেন। আর যিনি শরীরস্থিত পঞ্চ ভূতকে একাকার, আত্মায় বিলীন ও আত্মা হইতে উৎপন্ন বলিয়া বুঝিতে পারেন, তিনিই ব্রহ্ম প্রাপ্ত হন। মুখ, লঘুচেতা, নির্বোধ, তপোমূর্ত্তান-বিমুখ ব্যক্তির কদাচ ব্রহ্মলোক গমনে সমর্থ হয় না। যথার্থ বুদ্ধিমান ব্যক্তিরাই ব্রহ্মলোক লাভ করিয়া থাকেন। কলত সকল কার্য্যই বুদ্ধির আয়ত্ত।

অষ্টাদশ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! রাজা বুদ্ধির এই বলিয়া তুষ্ণীভাব অবলম্বন করিলে অর্জুন তাহার বাক্যশল্যে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া দুঃখশোকসমন্ত চিত্তে তাহারে সন্তোষন পূর্ব্বক কহিলেন, মহা-

রাজ! বিদেহরাজ জনকের স্বীয় মহিষীর সহিত যেকপ কথোপকথন হইয়াছিল, তাহা জনসমাজে বিখ্যাত রহিয়াছে। আমি আপনার সমীপে সেই কথোপকথন কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। মহারাজ জনক রাজ্য, ধন, রত্ন ও পুত্র কলত্র প্রভৃতি সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক ক্রোধহীন ও নিরীহ হইয়া তিস্তুকাজ্রম অবলম্বন করিলে তাঁহার মহিষী তাঁহারে ভূক্‌তবমুষ্টি ভিক্ষা করিতে দেখিয়া নির্জনে তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক ক্রোধভরে কহিলেন, মহারাজ! তুমি কি নিমিত্ত ধনধান্যাপরিপূর্ণ রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া তিস্তুকাজ্রম অবলম্বন করিলে? ভূক্‌তবমুষ্টি যাচঞা করা কি তোমার কর্তব্য। তুমি সমুদায় রাজ্য ধন পরিত্যাগ করিয়াছ বটে, কিন্তু ভূক্‌তবমুষ্টি গ্রহণ লোভ থাকাতে তোমার সর্বত্যাগের প্রতিজ্ঞা বিফল হইয়াছে। যাহা হউক, এক্ষণে তুমি এই তিস্তুকাজ্রম অবলম্বন করিয়া কোন ক্রমেই অতিথি, দেবতা, ঋষি ও পিতৃগণের তৃপ্তি সাধন করিতে সমর্থ হইবে না, সুতরাং তোমার এই পরিকল্পনা বিফল হইবে। তুমি ক্রিয়াকলাপ বিবর্জিত হইলে দেবতা, অতিথি ও পিতৃগণ তোমারে পরিত্যাগ করিবেন। উতিপূর্বক সহস্র সহস্র ত্রিবিদ্যা-সম্পন্ন বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ ও অন্যান্য অসংখ্য লোক তোমার নিকট জীবিকা নির্বাহ করিতেন, এক্ষণে তুমিই অন্যের অনুগ্রহে আপনার উদর পূরণ করিবার চেষ্টা করিতেছ। আজি স্বীয় সমুজ্জল রাজলক্ষ্মী পরিত্যাগ পূর্বক কুকুরের ন্যায় পরাম প্রত্যাশায় ইতস্তত পরিক্রমণ করিতে তোমার জননী পুত্রহীন ও ভার্য্যা পতিবিহীন হইলেন। ধর্ম্মকললাভার্থী ক্রিয়গণ অনুগ্রহাকাঙ্ক্ষী হইয়া সতত তোমার উপাসনা করিতেন। তুমি তাঁহাদিগের আশা বিফল করিয়া কোন লোকে গমন করবে। প্রাণিমাতেই অদু-

র্ঘ্যের অধীন; সুতরাং বিশেষ চেষ্টা করিলেও লোকে মোক্ষ লাভ করিতে পারে কিনা সন্দেহ। তুমি যখন ধর্ম্মপত্নীকে পরিত্যাগ করিয়া জীবিত থাকিতে বাসনা করিতেছ, তখন তুমি নিতান্ত পাপাত্মা; তোমার কোন লোকেই অধিকার নাই। তুমি কি নিমিত্ত গন্ধমাল্য অলঙ্কার ও বিবিধ বস্ত্র পরিত্যাগ পূর্বক ক্রিয়াবিহীন হইয়া প্রত্নজ্যা আশ্রয় করিয়াছ? তুমি নিপানের ন্যায়, মহারুদ্ধের ন্যায় সর্বভূতের আশ্রয় স্বরূপ; আত্মোদর পূরণার্থ অন্যের উপাসনা করা তোমার কর্তব্য নহে। তুমি কর্ম্মহীন হইয়া নিতান্ত কুকর্ম্ম করিয়াছ। হস্তীও কার্য্য বিহীন হইলে ক্রব্যাদ ও কুমিগণ তাহার মাংস ভোজন করে। হায়! যে ধর্ম্ম অবলম্বন করিলে দণ্ড, কনগুল ও বসন পর্য্যন্ত পরিত্যাগ করিতে হয়, তুমি কি নিমিত্ত তাহাতে অনুরক্ত হইতেছ। তুমি সমুদায় রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া ভূক্‌তবমুষ্টি ভিক্ষা অবলম্বন করিয়াছ, কিন্তু বিবেচনা করিয়া দেখিলে ঐ যবমুষ্টিও রাজ্যাদির ন্যায় লোভের দ্রব্য। সুতরাং উহা গ্রহণ করিলে তোমার প্রতিজ্ঞা বিনষ্ট হইবে। মহারাজ! এক্ষণে তুমি আমার প্রতি অনুগ্রহ করিয়া এই পৃথিবী শাসন কর। যে ব্যক্তি পরম সুখার্থী সন্ন্যাসীদিগের সমাজত কমণ্ডলু প্রভৃতি দর্শন ও স্বয়ং তৎসমুদায়ের আহরণে যত্ন করে, তাহার প্রাসাদ, শয়নীর, যান, বস্ত্র ও আভরণ প্রভৃতি দ্রব্যজাত পরিত্যাগ করা বিড়ম্বনা মাত্র। যে ব্যক্তি সতত প্রতিগ্রহ করে, আর যে ব্যক্তি নিরন্তর দান করে, এই উভয়ের মধ্যে কে শ্রেষ্ঠ? যে ব্যক্তি সতত বাঞ্ছা করে, তাহারে দক্ষিণা দান করা দাবানলে আহুতি প্রদানের তুল্য। হতাশন যেমন দান্য বস্ত্র মা পাইলে স্বয়ং প্রশান্ত হইয়া যায়, তদ্রূপ যাচক ব্রাহ্মণও ভিক্ষা প্রাপ্ত না হইলে স্বয়ং

রাজধর্মশাসন পঞ্চাধ্যায় ।

নিরন্তর হয়। ইহলোকে সাধু লোকেরা অন্ন দান পরিবার নিমিত্ত জীবন ধারণ করেন। রাজা যদি দাতা না হন, তাহা হইলে মোক্ষাকাঙ্ক্ষী ব্যক্তির। কিরূপে জীবন ধারণ করিতে পারেন। ইহলোকে অন্ন-সম্পন্ন মানবগণই গৃহস্থ হইয়া থাকে। তিষ্কুকগণ তাহাদিগকে অবলম্বন করি-
য়াই জীবন ধারণ করে। সকলোই অন্ন দ্বারা জীবিত থাকে, অতএব অন্নদাতাই প্রাণদাতার স্বরূপ। গৃহত্যাগী ব্যক্তিগণ গৃহস্থের আশ্রয় গ্রহণ পূর্বক জীবিকা নির্বাহ করিয়া দমগুণ প্রভাবে প্রভাব ও প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়া থাকেন। লোকে কথঞ্চিৎ বিষয় ত্যাগ, মন্তক মুণ্ডন বা তিস্কারান্তি অব-
লম্বন করিলেই তিষ্কুক হয় না। যে ব্যক্তি সরল ভাবে সমুদায় পারিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ তিষ্কুক। যিনি বিষয়ে অনাসক্ত হইয়া অনুরাগীর ন্যায় ব্যবহার এবং শত্রু ও মিত্রের প্রতি সমভাবে দৃষ্টিপাত করেন, তাঁহারেই যুক্ত বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। কষায় বসনধারী মুণ্ডিতমুণ্ড ব্যক্তি-
গণ প্রায়ই বিবিধ কর্মপাশে বদ্ধ হইয়া দান গ্রহণার্থ পরিভ্রমণ ও মঠশিষ্যাদি লা-
ভের চেষ্টা করিয়া থাকে। কলত বেদাধ্যয়ন, বার্হক্যশাস্ত্র ও পুত্রগণকে পরিত্যাগ করিয়া ত্রিগুণ ও কষায় বস্ত্র পরিগ্রহ করা নিতান্ত নির্দোষের কার্য। সুগুণতথারী ধর্মধ্বজী-
মিত্রেরই কষায় বস্ত্র প্রয়োজন হইয়া থাকে, অতএব এক্ষণে তুমি গৃহস্থাস্রম অবলম্বন পূর্বক জিতেঞ্জির হইয়া অজিনধারী, নখ, মুণ্ডিতমুণ্ড ও জটায়র সন্ন্যাসীদিগকে প্রতি-
পালন করিয়া সমুদায় লোক জয় কর। যে ব্যক্তি গুরু লোকের প্রতি সম্পাদনার্থ অন্নরহ বিপুলমন্ডিল বহুপশু সমন্বিত বিবিধ বস্ত্রের অনুষ্ঠান করেন, এই অগতে তাঁহার তুল্য ধর্মপরিচয় আর কে হইতে পারে ?
এই ধর্মপরিচয় লোকে ঘেরাও করি

ককে শুভ্র বস্ত্রী কর্তব্য করে, তিনিও এই রূপে মোহের বশবর্তী হইয়াছিলেন। অতএব বোধ হয়, মোহ সকলকেই অভিভূত করিতে পারে। অতঃপর আপনি আর মোহের বশতাপন্ন হইবেন না। বদান্য সমুদায়েরাই গৃহস্থধর্ম প্রতিপালন করিয়া থাকেন। এক্ষণে আমরা অমৃশংস, কাম-
ক্রোধ বর্জিত, দানধর্মপরিচয়, গুরুসেবা নিরন্তর ও সত্যবাদী হইয়া যথাবিধি দেবতা ও অতিথিদিগের সেবা করত প্রজা পালন করিলেই ইচ্ছা লোক লাভ করিতে পারিব, সন্দেহ নাই।

একোবিংশতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, আমি ধর্মশাস্ত্র ও বেদ উভয়ই অবগত আছি। বেদে কর্মের অনুষ্ঠান ও কর্মত্যাগ উভয়ই কর্তব্য বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। দেখ, শাস্ত্র সমুদায় নিতান্ত জটিল। যুক্তি দ্বারা উহার যেকোন সিদ্ধান্ত হইয়াছে, আমি তাহা সম্যক অবগত আছি। তুমি কেবল বীরভ্রতধারী ও অশ্রদ্ধ, শাস্ত্রার্থ প্রকৃতরূপে অনুধাবন করিতে সমর্থ নও। যদি তুমি শাস্ত্রের সূক্ষ্ম তাৎপর্য ও ধর্মনিষ্ঠার সম্যকরূপ অবগত হইতে, তাহা হইলে আমাকে কদাচ এই রূপ পরা-
মর্শ প্রদান করিতে না। বাহা হউক, তুমি ভ্রাতৃসৌহার্দ নিবন্ধন আমাকে যে সকল কথা কহিলে, আমি তাহা গ্রহণ করিয়া তোমার প্রতি পরম প্রীত ও প্রসন্ন হই-
রাছি। যুদ্ধধর্ম ও কার্যনৈপুণ্য বিষয়ে এই ত্রিলোকমধ্যে তোমার সদৃশ আর কেহই নাই। তুমি যুদ্ধ বিষয়ে সক্ষমতর নিতান্ত চূষপ্রবেশ্য ধর্মোপদেশ প্রদান করিতে পার। কিন্তু আমি বাহা কহিলাম, তদ্বি-
ষয়ে কিছুমাত্র সন্দেহ করা তোমার কর্তব্য নহে। তুমি কেবল যুদ্ধশাস্ত্রই অনুশীলন করিয়াছ। জ্ঞানবুদ্ধিগণের সেবা কর নাই

এবং যাঁহারা ধর্মের প্রকৃত তত্ত্ব সংক্ষেপে ও সবিস্তরে অবগত আছেন, তাঁহাদিগের ধর্মনির্গমও সবিশেষ অবগত নও। বুদ্ধমান লোকে এই রূপ নিশ্চয় করিয়া গিয়াছেন যে, তপস্যা, ত্যাগ ও ব্রহ্মজ্ঞান লাভ এই তিনের মধ্যে তপস্যা অপেক্ষা ত্যাগ ও ত্যাগ অপেক্ষা ব্রহ্মজ্ঞানলাভ শ্রেষ্ঠ। তুমি ধন অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পদার্থ আর কিছুই নাই বলিয়া সিদ্ধান্ত করিয়াছ, কিন্তু আমি উহা শ্রেষ্ঠ বলিয়া স্বীকার করি না। দেখ, স্বাধায় সম্পন্ন, ধর্মপরায়েন মহর্ষিগণ তপঃপ্রভাবে অক্ষয় লোক লাভ করিয়া থাকেন। আর অন্যান্য বনবাসীরাও স্বাধায় সম্পন্ন হইয়া স্বর্গ লাভ করেন। আর ব্যক্তিরা বিষয়বাসনা পরিত্যাগ পূর্বক অজ্ঞানাকার হইতে বিমুক্ত হইয়া ত্যাগশীল ব্যক্তিদিগের আধিকৃত উত্তর দিগন্তস্থ লোক সমুদায় লাভ করিয়া থাকেন। আর ক্রিয়াবান ব্যক্তিরা শ্মশানে কলেবর পরিত্যাগ করিয়া দক্ষিণ দিগন্তস্থ লোকে গমন করেন। মোক্ষার্থীরা যে গতি লাভ করেন, তাহা নির্দেশ করা নিতান্ত সুকঠিন; অতএব যোগই সর্বোৎকৃষ্ট ও প্রার্থনীয়। এক্ষণে যোগের বিষয় তোমার কদয়জ্ঞন করা নিতান্ত চুঃসাধ্য। অনেক পাণ্ডিত্যবান সার ও অসার পরীক্ষার্থ নানা প্রকার তর্ক বিতর্ক ও বিবিধ শাস্ত্রের অনুসরণ করিয়া থাকেন। কিন্তু লোকে যেমন কদলীস্তম্ব বিপাটন পূর্বক তন্মধ্যে সার নিরীক্ষণ করে না, তদ্রূপ তাঁহারাও শাস্ত্রনধ্যে সার নিরীক্ষণে ব্যস্ত হন। কেহ কেহ অদ্বৈততাব পরিত্যাগ পূর্বক পাক্তভৌতিক দেহমধ্যে অবস্থিত আত্মারে ইচ্ছাদিসম্পন্ন বলিয়া কীর্জন করেন। কণ্ড অজ্ঞান চকুর অপ্রত্যক্ষ, বাক্যে অনির্দেশ্য ও অতি সূক্ষ্ম স্বরূপ। উহা অবিদ্যা প্রভাবে জীবরূপে পরিবর্তন করিতেছে। লোকে মন

ও ইচ্ছারে দমন, অহঙ্কার ও ক্রিয়াকলাপ পরিত্যাগ এবং আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারিলেই সুখী হয়।

হে ধনঞ্জয়! এই রূপ সূক্ষ্ম বুদ্ধির গোচর সাধু জনসেবিত পথ বিদ্যমান থাকিতে তুমি কি নিমিত্ত অনর্থবহুল অর্থের প্রশংসা করিতেছ। জ্ঞানসম্পন্ন দানযজ্ঞাদিমিত্ত ব্যক্তিরাজ্য অর্থকে অনর্থ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। এই ভূমণ্ডলে আর কতগুলি একপ লোক আছে, যাঁহারা অধ্যয়ন করিয়া পূর্বজন্ম সংস্কার বশত আত্মার অন্তিম স্বীকার করে না। ঐ রূপ লোকেরা নিতান্ত মূঢ়। উহারা আত্মা নাই বলিয়া বাচালতা প্রকাশ পূর্বক ভূমণ্ডলে বিচরণ করে। হে অর্জুন! এই জীবলোকে একপ বহুসংখ্য শাস্ত্রজ্ঞ সাধু ও মহাত্মা লোক আছেন যে, তাঁহাদের মাহাত্ম্য অবগত হওয়া আমাদের বা অন্যান্য লোকের সাধ্যারত্ত নহে। যাহা হউক, তত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তি যে তপ ও বুদ্ধি প্রভাবে মন্ত্র এবং ত্যাগ দ্বারা অবিদ্যার সুখ লাভ করিয়া থাকেন, তাহার আর সন্দেহ নাই।

বিংশতিতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! বুদ্ধিতিরের বাক্যাবধান হইলে পর মহাতপস্বী সত্বতা দেবদ্বান তাঁহায়ে সঘোষন পূর্বক যুক্তযুক্ত বাক্যে কহিলেন, ধর্মরাজ! অর্জুন ধনকে যে সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠতর বলিয়া নির্দেশ করিয়াছে, আমি তোমার সমক্ষে তাহা সপ্রমাণ করিব। তুমি একাগ্রচিত্ত হইয়া শ্রবণ কর। তুমি ধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক সমুদায় পৃথিবী পরিভ্রমণ করিয়াছ; অতএব অকারণে তাহা পরিত্যাগ করিতে বাসনা করা তোমার কর্তব্য নহে। লোক মধ্যে যে চারি আশ্রম নির্দিষ্ট আছে, তৎসমুদায় ক্রমে ক্রমে অবলম্বন করাই তোমার

রাজধর্ম্মানুশাসন পঞ্চাধ্যায় ।

কর্তব্য। অতএব এক্ষণে তুমি প্রভূত দক্ষিণা-সম্পন্ন যজ্ঞের অনুষ্ঠান কর। ঋষিগণ বেদা-ধ্যয়ন, জ্ঞানোপার্জন, বিবিধ কৰ্ম্মানুষ্ঠান ও উপাস্যা করিয়া থাকেন। বৈশম্পায়ন কহেন, ধন যাচঞা করিয়া যজ্ঞাদির অনু-ষ্ঠান করা অল্পপক্ষা উহা না করা শ্রেয়। যাচঞা করা দিতান্ত দোষাবহ। যে সকল নিম্নন ব্যক্তি যজ্ঞাদির নিমিত্ত অতি কষ্টে ধন ও বিবিধ জব্যসম্ভার সংগ্রহ পূৰ্ব্বক পাত্রসাং না করিয়া অপাত্রে সমর্পণ করে, তাহারা আত্মারে ব্রহ্মহত্যা দোষে দূষিত করিয়া থাকে। পাত্র অপাত্র বিবেচনা করিয়া দান করাও নিতান্ত সহজ ব্যাপার নহে।

যাহা হউক, ভগবান্ বিধাতা যজ্ঞানু-ষ্ঠানের নিমিত্তই অর্থের সৃষ্টি করিয়াছেন এবং পুরুষকে উহার ব্রহ্মকৰ্ম্ম রূপে নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন, অতএব যজ্ঞাদিতে সমস্ত ধন ব্যয় করিলেই অভীষ্ট সিদ্ধি হয়। মহা-তেজস্বী দেবরাজ ইন্দ্র ভূরিদাক্ষণ্য বিবিধ যজ্ঞানুষ্ঠানের প্রভাবেই সমস্ত দেবতারে অতিক্রম ও ইন্দ্র হুলাত করিয়াছেন। ক্রান্তি-বাসা মহাআ মহাদেব সর্বযজ্ঞে আপনারে আছাত প্রদান পূৰ্ব্বক বিশ্বমধ্যে মহীয়নী কীৰ্ত্তি ও দেবদেবত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন। ইন্দ্র অপেক্ষা ধনসম্পত্তিশালী মহীপতি মরুত কুবর্ণময় যজ্ঞীয় পাত্র সকল নির্মাণ করাইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ যজ্ঞে লক্ষ্মী স্বয়ং আগমন করেন। মহারাজ ধরিশ্চন্দ্র যজ্ঞানুষ্ঠান পূৰ্ব্বক শোকতাপশূন্য ও পুণ্য-শালী হইয়াছিলেন। উহার সম্পত্তিও ইন্দ্র অপেক্ষা অধিক ছিল। অতএব যজ্ঞেই সমু-দায় ধন ব্যয় করা কর্তব্য।

একবিংশতিতম অধ্যায়।

দেবদান কহিলেন, মহারাজ! দেব-রাজ ইন্দ্র বৃহস্পতির নিকট জ্ঞানোপদেশ

প্রদান করিলে তিনি কহিয়াছিলেন যে, সমস্ত অতি সুখকর পদার্থ, সমস্ত অশেষ উৎকৃষ্ট পদার্থ আর কিছুই নাই। মনুষ্যের কাম সকল কুশ্লের শুভাদির ন্যায় সঙ্কুচিত হইলেই আত্মজ্যোতি প্রসন্ন হইয়া উঠে। যখন মনুষ্যের মনে ভয়ের লেশমাত্র থাকে না এবং কাম ও দ্বেষ এককালে পরাজিত হইয়া যায়, তখনই আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার হইয়া থাকে। আর যৎকালে প্রাণিগণের অনিষ্টবাজ্ঞা তিরোহিত হয় এবং কিছুতেই আকাঙ্ক্ষা থাকে না, সেই সময়ই ব্রহ্মজ্ঞান জন্মে।

হে ধম্মানন্দন! এই রূপে প্রাণিগণের মধ্যস্থিত যে রূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, তিনি তদনুসারে ফল লাভ করিয়া থাকেন। অতএব বিবেচনা করিয়া কার্য্যে প্রবৃত্ত হওয়া অবশ্য কর্তব্য। এই জগতে কেহ কেহ সাক্ষর ও কেহ কেহ যুক্তের প্রশংসা করে এবং কেহ কেহ ঐ উভয়েরই প্রশংসা করেন না। কেহ কেহ যজ্ঞ, কেহ কেহ সন্ন্যাস ধর্ম্ম, কেহ কেহ দান ও কেহ কেহ প্রতিগ্রহকে উৎকৃষ্ট জ্ঞান করে। আর কেহ কেহ সমস্ত পারত্যাগ করিয়া তৃণোত্তাব অবলম্বন পূৰ্ব্বক ধ্যান করিয়া থাকে। কেহ কেহ অরীতি-গণের প্রাণ সংহার পূৰ্ব্বক রাজ্য গ্রহণ ও প্রজা প্রতিপালন এবং কেহ কেহ বা নির্জন বাসকেই প্রশংসা করিয়া থাকে। বিদ্বান্ ব্যক্তিরা এই সমস্ত বিষয় সম্যক্ আলোচনা করিয়া অহিংসাকেই সাধুসম্মত পরম ধর্ম্ম বলিয়া স্থির করিয়াছেন। স্বারস্ত্রুব মনুও অহিংসা, সত্য বাক্য, সম্যক্ রূপে বিভাগ, দয়া, দম, যুতা, লজ্জা, অচঞ্চলতা এবং স্বীয় পত্নীতে পূজোৎপাদন, এই সকলকে প্রধান ধর্ম্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়া-ছেন। অতএব তুমি যত্ন সহকারে এই সমস্ত ধর্ম্ম প্রতিপালন কর। যে রাজনীতিবেত্তা ক্ষত্রিয় জিহেজির হইয়া স্বীয় রাজ্যমধ্যে

অবস্থান পূর্বক যজ্ঞাবশিষ্ট ভোজন, অগ্নি-
ধূপের নিগ্রহ, সাধুগণের সন্মান ও ধর্ম-
নুসারে প্রজা প্রতিপালন করেন এবং
রক্ষাব্যবস্থার পুত্রের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ
করিয়া বানপ্রস্থ ধর্ম অবলম্বন পূর্বক বন্য
ফলমূল দ্বারা জীবিকা নির্বাহে নিরত হন,
তিনি উত্তর লোকেই কৃতকার্য হইয়া থাকেন।
হে মহারাজ! আমার মতে যুক্তিপদ লাভ
করা নিতান্ত কঠিন। উহাতে নানাপ্রকার
বিঘ্ন ঘটিয়া থাকে। অতএব ভূপতিদিগের
পক্ষে প্রজাপালনাদিই শ্রেয়। যাঁহারা
সত্য, দান, তপস্যা ও অহিংসাদি গুণ-
সম্পন্ন হইয়া কাম ক্রোধ পরিত্যাগ পূর্বক
ধর্ম্মানুসারে প্রজা প্রতিপালন করেন এবং
গো ও ব্রাহ্মণের জীবন রক্ষার্থ যুদ্ধে প্রবৃত্ত
হন, তাঁহারা নিশ্চয়ই অতি উৎকৃষ্ট গতি
লাভ করিয়া থাকেন। ক্রুদ্ধ, বশু, আদিভা,
সম্ভা ও রাজর্ষিগণও এই সকল ধর্ম্ম আশ্রয়
করিয়াই স্বর্গ লাভ করিয়াছেন।

দ্বাবিংশতিতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ঐ
সময় অর্জুন জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা যুধিষ্ঠিরকে নি-
তান্ত বিষয় দেখিয়া পুনরায় কহিলেন,
ধর্ম্মরাজ! আপনি ক্ষত্র ধর্ম্মানুসারে শত্রু
জয় ও নিতান্ত দুর্লভ রাজ্য অধিকার
করিয়া এক্ষণে কি নিমিত্ত সন্তপ্ত হইতে-
ছেন? ক্ষত্রিয়গণের সমরমৃত্যুই শ্রেয়স্কর;
উহা বিবিধ যজ্ঞানুষ্ঠান অপেক্ষাও উৎকৃষ্ট।
আর ব্রাহ্মণের সন্মান ও তপস্যা এবং
ক্ষত্রিয়ের সংগ্রামমৃত্যুই প্রধান ধর্ম্ম বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়াছে। ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম শত্রুনিষ্ঠ ও
অতি ভয়ঙ্কর। সংগ্রামকালে শত্রু দ্বারা
মৃত্যুলাভ হওয়াই ক্ষত্রিয়গণের শ্রেয়। ক-
্ষত্রিয়কাজি ব্রহ্মা হইতে উৎপন্ন হইয়াছে;
সুতরাং ব্রাহ্মণও ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম পরিগ্রহ
করিলে এই জীবলোকে অতিশয় সন্মানা-

স্পদ হইয়া থাকেন। বন্যাস, বাচ্ছা, তপ
ও পরধনে জীবিকা নির্বাহ ক্ষত্রিয়ের
পক্ষে নিতান্ত নিষিদ্ধ। আপনি সর্বধর্ম্মজ,
ধর্ম্মপরায়ণ ও পূর্ণাপরমর্শী; অতএব এ-
ক্ষণে আপনি শোক সন্তাপ পরিত্যাগ
পূর্বক ক্রিয়াকলাপের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত
হওয়াই আপনার কর্তব্য। ক্ষত্রিয়ের কদম্ব
বজ্রের ন্যায় অতি কঠিন; উহাতে শোক
সন্তাপ প্রবিষ্ট হওয়া নিতান্ত অনুচিত।
আপনি ক্ষাত্রধর্ম্মানুসারে শত্রুজয় ও নিক-
ণ্টক রাজ্য অধিকার করিয়াছেন, অতঃপর
দান ও যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হউন। দেবরাজ
ইন্দ্র মহর্ষি কশ্যপের পুত্র হইয়াও স্বীয় কার্য
সাধনের নিমিত্ত ক্ষত্রিয়রুতি অবলম্বন
পূর্বক নবনবাতবার পাপস্বভাব জাতিব-
র্গের বিনাশ সাধন করিয়াছিলেন। তাঁহার
এই কার্যও পূজ্য ও প্রশংসনীয়, সন্দেহ
নাই। তিনি ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম প্রভাবেই দেবগ-
ণের ইন্দ্র লাভ করিয়াছেন। এক্ষণে
আপনি শোক তাপ পরিত্যাগ পূর্বক
ইন্দ্রের ন্যায় প্রভুত দক্ষিণা দান সহকারে
যজ্ঞানুষ্ঠান করুন। যাঁহারা ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানু-
সারে সমরমৃত্যু লাভ করিয়াছেন, তাঁহাদি-
গের উৎকৃষ্ট গতি লাভ হইয়াছে; সুতরাং
সেই মহাআদিগের নিমিত্ত শোক প্রকাশ
করা নিতান্ত অকর্তব্য। যাহা ঘটিয়াছে, উহা
অবশ্যাত্মাবী, অদৃষ্টকে অতিক্রম করা কাহার
ও সাধ্যায়ত্ত নহে।

ত্রয়োবিংশতিতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! ধর্ম্মনন্দন যুধিষ্ঠির অর্জুন
কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কিছুই
উত্তর প্রদান করিলেন না। তখন অর্জুনি
বেদবাসী তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহি-
লেন, ধর্ম্মরাজ! অর্জুন, যাহা কহিলেন,
সমুদায়ই যথার্থ। শাস্ত্রানুসারে গৃহস্থাজনই
পরম ধর্ম্ম লাভ করে। যুধিষ্ঠির পরিভাষা

পূর্বক অরণ্যে বাস করা তোমার কর্তব্য নহে। দেবতা, পিতৃলোক ও অতিথি গৃহ-স্থকেই আশ্রয় করিয়া পরিতৃপ্ত হন। ভৃত্য-গণ ও পশু পক্ষী প্রভৃতি প্রাণী সমুদায় গৃহ-স্থের নিকটে প্রতিপালিত হয়। অতএব গৃহী সর্বাপেক্ষা জ্যেষ্ঠ ও গার্হস্থ ধর্ম্ম প্রতিপালন সর্বাপেক্ষা দুষ্কর। অজিতেন্দ্রিয় ব্যক্তি কদাপি ধর্ম্ম প্রতিপালনে সমর্থ হয় না। এক্ষণে তুমি গার্হস্থ ধর্ম্মানুষ্ঠানেই যত্ন কর। তোমার বেদজ্ঞান ও প্রভূত তপঃসাধন হইয়াছে; অতঃপর পৈতৃক রাজ্যভার বহন করাই তোমার কর্তব্য। তপস্যা, যজ্ঞ, ক্ষমা, বিদ্যা, ভিক্ষা, ঈশ্বরসংযম, ধ্যান, একান্ত শীলতা, তৃষ্টি ও জ্ঞান ব্রাহ্মণদিগের ধর্ম্ম। আর যজ্ঞানুষ্ঠান, বিদ্যোপার্জন, পৌরুষপ্রকাশ, সম্পদে অস-ন্তোষ, দণ্ডধারণ, উগ্রত্ব, প্রজাপালন, বেদ-জ্ঞান, বিবিধ তপোানুষ্ঠান, প্রভূত ধনো-পার্জন ও যোগ্য পাত্রের দান এই সমস্ত কার্য্য ভূপালগণের অবশ্য কর্তব্য। এই সকল কর্ম্মপ্রভাবেই ক্ষত্রিয়েরা উত্তম লোকে জয় লাভ করিয়া থাকেন। ঐ সমুদায়ের মধ্যে দণ্ডধারণই সর্ব্বপ্রধান। সেই দণ্ড আপনার বলসাপেক্ষ; সুতরাং বলই ক্ষত্রিয়ের মহৎ গুণ। বৃহস্পতি এই গাথা গাম করিয়া গিয়াছেন যে, সপ' যেমন মুষিকদিগকে গ্রাস করে, তজ্জপ পৃথিবী বুদ্ধমৈপুণ্য বিহীন রাজা ও অপ্রবাসী ব্রাহ্ম-ণকে নষ্ট করিয়া থাকেন। হে মহারাজ! রাজর্ষি সূচ্যম দণ্ড ধারণ করিয়া দক্ষপ্রজা-পতির ন্যায় সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! মহারাজ সূচ্যম কি রূপে সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন, তাহা শ্রবণ করিবার নিমিত্ত নিতান্ত বাসনা হইয়াছে, আপনি ঐ বিষয় কীর্ত্তন করুন।

বেদব্যাস কহিলেন, মহারাজ! পুরাতন

ইতিহাসে কীর্ত্তিত আছে যে, শংসিতব্রত শম্ব ও লিখিত নামে দুই সহোদর বাহুদা নদীর অনতিদূরে পৃথক্ পৃথক্ আশ্রম নির্মাণ করিয়া বাস করিতেন। ঐ আশ্রম-দ্বয় পুষ্পকলায়িত পাদপ সমূহে পরিশো-ভিত ছিল। একদা মহর্ষি লিখিত স্বীয় জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা শম্বের আশ্রমে সমুপস্থিত হই-লেন। তপোধন শম্ব ঐ সময় স্বীয় আবাস হইতে বহির্গত হইয়াছিলেন। লিখিত জ্যেষ্ঠ ভ্রাতারে আশ্রমে না দেখিয়া তত্রতা রুদ্ধ হইতে সুপক্ক ফল সমুদায় আহরণ পূর্ব্বক ভক্ষণ করিতে লাগিলেন। লিখিত বিজ্ঞক চিত্তে ফল ভক্ষণ করিতেছেন, এমন সময়ে শম্ব স্বীয় আশ্রমে উপনীত হইলেন। তিনি লিখিতকে ফল ভক্ষণ করিতে দেখিয়া কহি-লেন, ভ্রাত! তুমি এই সকল ফল কোথায় পাইলে? তখন লিখিত তাঁহার সমীপে আগমন ও তাঁহারে অভিবাদন পূর্ব্বক হাস্য-মুখে কহিলেন, মহাশয়! আমি আপনারই আশ্রম হইতে এই সমস্ত ফল গ্রহণ করি-য়াছি। তখন শম্ব ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে কনি-ষ্ঠকে কহিলেন, ভ্রাত! তুমি আমার অজ্ঞ-তসারে ফল গ্রহণ করিয়া চোরের কর্ম্ম করি-য়াছ। অতএব অচিরে রাজার নিকটে গমন পূর্ব্বক আত্মদোষ প্রকাশ করিয়া উপ-যুক্ত দণ্ড প্রার্থনা কর। তখন ভগবান্ লিখিত জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার আদেশানুসারে অবিলম্বে সূচ্যম রাজার দ্বারদেশে সমুপ-স্থিত হইলেন। মহারাজ সূচ্যম দ্বারপাল প্রমুখাৎ ভগবান্ লিখিতের আগমনবার্ত্তা শ্রবণ করিয়া অমাত্যগণ সমভিব্যাহারে পদব্রজে তাঁহার নিকটে গমন পূর্ব্বক কহি-লেন, ভগবন্! কি নিমিত্ত আগমন করি-য়াছেন? আত্মা করুন, আমাদের কি করিতে হইবে? তখন মহাত্মা লিখিত কহিলেন, মহারাজ! আপনি আমার বাক্য রক্ষা করিবেন বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছেন, অত-

এব আমি যাহা কহিব, কদাচ তাঁহার অন্যথা করিতে পারিবেন না। আমি জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার অনুমতি না লইয়া তাঁহার আশ্রমের কল তক্ষণ পূর্বক চৌরের কার্য করিয়াছি, আপনি অচিরে আমার শাসন করুন। তখন সুদ্যুম্ন কহিলেন, ভগবন্! রাজা অপরাধীর প্রতি দণ্ডবিধানের ন্যায় তাহার দোষ মার্জনও করিতে পারেন। আপনি ব্রতপরায়ণ ও পবিত্র কর্মশালী; অতএব আমি আপনার দোষ মার্জনা করিলাম। এক্ষণে আপনি দণ্ডবিধান ভিন্ন আর কি প্রার্থনা করেন?

হে মহারাজ! মহাত্মা সুদ্যুম্ন এই কথা কহিলে দ্বিজবর লিখিত কোন রূপে অন্য কিছুই প্রার্থনা করিলেন না। প্রত্যুত বারংবার ভূপতিরে দণ্ড বিধানার্থ অনু-রোধ করিতে লাগিলেন। তখন মহারাজ সুদ্যুম্ন সেই মহাত্মার করদ্বয় ছেদন করিয়া তাঁহারে সমুচিত দণ্ড প্রদান করিলেন। মহা-ভূতব লিখিত এই রূপে দণ্ডিত হইয়া জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা শঙ্খের নিকট আগমন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! ভূপতি আমার প্রতি এই দণ্ডবিধান করিয়াছেন; এক্ষণে আপনি আমারে ক্ষমা করুন। তখন শঙ্খ কহিলেন, ভ্রাত! আমি তোমার প্রতি কুপিত হই নাই। তোমারে ধর্ম অতিক্রম করিতে দেখিয়া তোমার পাপের প্রায়শ্চিত্ত করা-ইলাম। এক্ষণে তুমি অবিলম্বে বাহুদা নদীতে গমন করিয়া বিধি পূর্বক দেবতা; ঋষি ও পিতৃগণের তর্পণ কর। আর কদাপি অধর্ম্যে প্রবৃত্ত হইও না। ভগবান্ লিখিত শঙ্খের বাক্য শ্রবণ করিয়া তৎক্ষণাৎ সেই পবিত্র নদীতে অবগাহন পূর্বক তর্পণ করিবার উপক্রম করিলেন। তিনি তর্পণ করিতে উদ্যত হইলেই তাঁহার বাহুদ্বয় পুন-রায় প্রাচুর্ভূত হইল। মহাত্মা লিখিত তদ-র্শনে বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া জ্যেষ্ঠ ভ্রাতারে

স্বীয় করদ্বয় প্রদর্শন করিলেন। তখন শঙ্খ কহিলেন, ভ্রাত! এ বিষয়ে অন্য কোন আশঙ্কা করিও না, আমার তপঃপ্রভাবেই এই রূপ হইয়াছে। মহাত্মা লিখিত ভ্রাতার বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, মহাশয়! যদি আপনার ঈদৃশ তপঃপ্রভাব, তবে কেন আমারে রাজসম্মিধানে প্রেরণ না করিয়া পবিত্র করিলেন না? তখন শঙ্খ কহিলেন, ভ্রাত! তোমার দণ্ড বিধানের আমার অধি-কার নাই। এই নিমিত্তই তোমারে রাজ-সম্মিধানে প্রেরণ করিয়াছিলাম। এক্ষণে তোমার দণ্ড নিবন্ধন সেই দণ্ডধর ভূপতি ও তুমি তোমরা উভয়েই পিতৃলোকের সহিত পবিত্রতা লাভ করিয়াছ।

বেদব্যাস কহিলেন, হে ধর্মরাজ! মহারাজ সুদ্যুম্ন এই রূপে মহাত্মা লিখিতের দণ্ড বিধান করিয়া দক্ষ প্রজাপতির ন্যায় সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন। অতএব প্রজা-পালন ও দণ্ডবিধানই ক্ষত্রিয়ের প্রধান ধর্ম। যুগুত্রত অবলম্বন ক্ষত্রিয়ের কর্তব্য নহে। এক্ষণে তুমি শোক পরিত্যাগ পূর্বক অজ্ঞ-নের হিতকর বাক্য শ্রবণ কর।

চতুর্বিংশতিতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! অন-ন্তর মহর্ষি ব্যাস রাজা যুধিষ্ঠিরকে সন্মো-খন পূর্বক পুনরায় করিলেন, ধর্মরাজ! তোমার ভ্রাতৃগণ অরণ্যবাস কালে যেক্রপ অভিলাষ করিয়াছিলেন, এক্ষণে তাহা সকল হউক। তুমি নহুষতনয় যযাতির ন্যায় পৃথিবী পালন কর। তোমার ভ্রাতৃগণ বন-মধ্যে অতিক্রমশে কাল যাপন করিয়াছি-লেন, এক্ষণে উহারা কুংখাবসানে সুখানুভব করুন। তুমি কিয়ৎকাল ভ্রাতৃগণ সমতি-বাহারে পর্যায়ক্রমে ধর্ম অর্থ ও কামের পর্য্যালোচনা করিয়া পশ্চাৎ অরণ্যে প্রস্থান করিবে। তুমি অগ্রে অতিথি, পিতৃ ও দেব-

গণের ঋণজাল হইতে বিমুক্ত হও; পশ্চাৎ
যেকপ অভিশাপ হয় করিও। অগ্রে সর্ব-
মেধ ও অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া
পশ্চাৎ আরণ্যক ধর্ম অবলম্বন করাই
তোমার জ্ঞেয়। তুমি ভ্রাতৃগণকে তুরিদ-
ক্ষিণ যজ্ঞে প্রবর্তিত করিলেই তোমার
মহীয়সী কীর্তি লাভ হইবে।

এক্ষণে আমি তোমারে আরও কএকটি
ক্ষত্রিয়ধর্মবিষয়ক উপদেশ প্রদান করি-
তাহি, শ্রবণ কর। সেই উপদেশানুসারে
কার্য্যানুষ্ঠান করিলে তোমারে কদাচ ধর্ম-
ভ্রষ্ট হইতে হইবে না। পরস্বাপহারী দস্যুর
সমকক্ষ ব্যক্তিরাই ভূপালকে যুদ্ধাদি কার্য্যে
প্রবর্তিত করিয়া থাকে। যে রাজা দেশকাল
প্রতীক্ষা করিয়া দস্যুকেও বিনাশ করিতে
পরাজুধ হন, তাঁহারে কদাচ হিংসাজনিত
পাপে লিপ্ত হইতে হয় না। যে রাজা
বর্ষাংশ কর গ্রহণ পূর্বক রাজ্য রক্ষা না
করেন, তাঁহারে প্রজাদিগের পাপের চতু-
র্থাংশে লিপ্ত হইতে হয়।

রাজা ধর্মশাস্ত্র উল্লঙ্ঘন করিলে অধর্মে
লিপ্ত ও ধর্মশাস্ত্রানুসারে কার্য্য করিলে
নির্ভীক হইতে পারেন, সন্দেহ নাই। যে
রাজা কাম ও ক্রোধকে পরাজয় করিয়া
শাস্ত্রানুসারে প্রজাবর্গের প্রতি সমভাবে
দৃষ্টিপাত করেন, তাঁহারে কদাচ পাপপঙ্কে
লিপ্ত হইতে হয় না। রাজা যদি দৈবের প্রতি-
কুলত বশত কোন কার্য্য সংসাধন করিতে
না পারেন, তাহা হইলে তদ্বিষয়ে তাঁহারে
দোষী বলা যাইতে পারে না। বল দ্বারা
ইউক বা বুদ্ধিকৌশলেই ইউক, শত্রুনিগ্রহে
যত্নবান হওয়ার রাজার অবশ্য কর্তব্য। রাজ্যে
পাপ সঞ্চার করা উচিত নহে; প্রত্যুত
যাহাতে পুণ্যক্রোত প্রবাহিত হয়, তদ্বিষয়ে
যত্ন করা বিধেয়। বীর ও সাধু লোকের
সম্মান এবং বেদবিৎ ব্রাহ্মণ ও বৈশ্যাদিগকে
প্রতিপালন করা ভূপতির অবশ্য কর্তব্য।

প্রকৃষ্ট জ্ঞানসম্পন্ন বহুশ্রুত ব্যক্তিকেই
ধর্মকার্য্যে নিয়োগ করিবে। বহু গুণ-
সম্পন্ন হইলেও এক ব্যক্তির সহিত পরামর্শ
করিয়া কার্য্য করা বিচক্ষণের কর্তব্য নহে।
যে রাজা প্রজাপালনে অক্ষম, অসূয়া পরুবশ,
অভিমান পরতন্ত্র ও মান্য ব্যক্তির সম্মান
রক্ষায় পরাজুধ, তাঁহারে পাপগ্রস্ত ও জন-
সমাজে দুর্দান্ত বলিয়া বিখ্যাত হইতে হয়।
যদি প্রজারা সুপ্রণালীক্রমে রক্ষিত না হইয়া
দৈবের প্রতিকূলতাবশত নিত্য দুর্বস্থা-
পন্ন ও তক্ষরদিগের উপদ্রবে একান্ত ভীত হইয়া
উঠে, তাহা হইলে রাজারে যাহার পর নাই
পাপভাগী হইতে হয়। সুমন্ত্রণা ও সুনীতির
অনুসারে পুরুষকার প্রদর্শন করিলে কিছু-
মাত্র অধর্ম নাই। পুরুষকার প্রদর্শন পূর্বক
কোন কার্য্যানুষ্ঠান করিলে যদি দৈব প্র-
ভাবে সিদ্ধ না হয়, তাহা হইলে তদ্বিষয়ে
রাজারে পাপভাগী হইতে হয় না।

হে ধর্ম্মরাজ! এক্ষণে পূর্বতন রাজর্ষি
হয়গ্রীবের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। ঐ রাজা শত্রু নিগ্রহ ও প্রজা পালন
পূর্বক মহীয়সী কীর্তি লাভ করিয়া গিয়া-
ছেন। উনি একাকী অশ্বচতুষ্টয় সম্পন্ন রথে
আরোহণ করিয়া ক্রোধভরে শরাসন আক-
র্ষণ ও অনবরত শরানিকর বর্ষণ পূর্বক শত্রু
সংহার করিয়া পরিশেষে স্বয়ং সংগ্রামে
নিহত হন। তিনি নিরঙ্কার হইয়া বুদ্ধিবলে
ও নীতিকৌশলে রাজ্য রক্ষা করিয়া বিবিধ
যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক অতুল খ্যাতি লাভ করি-
য়াছিলেন। তিনি সকল কার্য্যে অসাধারণ
উৎসাহ প্রদর্শন পূর্বক অভিমানশূন্য হইয়া
দৈব ও মানুষ কার্য্য সমুদায়ের অনুষ্ঠান
এবং দণ্ডনীতি সাহায্যে রাজ্য শাসন করি-
তেন। তিনি বিদ্বান্, ব্রাহ্মবান্, ভাগশীল
ও কৃতজ্ঞ ছিলেন। ঐ মহীপাল বিবিধ সং-
কার্য্যের অনুষ্ঠান পূর্বক এই জীবলোক
পরিভ্রমণ করিয়া মেধাবী, বিচক্ষণ ও সাধু-

সম্মত ব্যক্তিদিগের লোক লাভ করিয়াছেন। তিনি বেদ ও অন্যান্য শাস্ত্র অধ্যয়ন পূর্বক এতৎচতুর্ধা যুক লোক সমুদায়কে স্বধর্মে সংস্থাপন করিয়াছিলেন। তিনি যজ্ঞসোম-রস পান, ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তি সাধন, প্রজাব-র্গের প্রতি অপরাধানুসারে দণ্ড বিধান করি-তেন। ঐ মহাআর চরিত্র অতি বিচিত্র ও শ্লাঘনীয়। বিদ্যাবান্ সাধু লোকেরা সতত তাঁহার প্রশংসা করিয়া থাকেন। হে যুধি-ষ্ঠির! এক্ষণে সেই পুণ্যবান্ মহাআ অপূর্ব লিঙ্গ লাভ করিয়া বীর জনসমুচিত লোক সমুদায় অধিকার করিয়াছেন।

পঞ্চবিংশতিতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ঐ সময় রাজী যুধিষ্ঠির ধনঞ্জয়কে কুপিত অব-লোকন এবং মহর্ষি বেদব্যাসের বাক্য শ্রবণ করিয়া ক্লেশদ্বৈপায়নকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে! এক্ষণে এই মর্ত্য রাজ্য ও অন্যান্য বিবিধ ভোগে আমার কিছুমাত্র অভিলাষ নাই। পুত্রপুত্রবিহীনা কামিনীগ-ণের বিলাপ শ্রবণে আমার চিত্ত শোকে নিতান্ত অভিভূত হইয়াছে; আমি কিছুতেই শান্তি লাভ করিতে সমর্থ হইতেছি না।

মহাআ, ধর্মরাজ এই কথা কহিলে যোগবিষয়গ্রন্থ বেদবেত্তা বেদব্যাস তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন্! কন্মী-নুষ্ঠান, যজ্ঞানুষ্ঠান বা অন্যান্য কন্ম দ্বারা কিছুই লাভ হয় না এবং এক ব্যক্তি আর ব্যক্তিরে দান করিতেও পারে না। ভগবান্ বিধাতা যে সময়ে যে বস্তু যাহার প্রাপ্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন, সেই সময়ে সে অনায়াসেই তৎ সমুদায় লাভ করিতে সমর্থ হয়। নির্দিষ্ট সময় উপস্থিত না হইলে বুদ্ধি-মান ব্যক্তিরেও শাস্ত্রালোচনা দ্বারা কিছুই লাভ করিতে পারে না, আবার উপযুক্ত সময় উপস্থিত হইলে নিতান্ত মুখেরও তুরি

তুরি অর্থ লাভ হইয়া থাকে। অতএব কার্য কালসাপেক্ষ, সন্দেহ নাই। সৌভা-গ্যের সময় উপস্থিত না হইলে কি শিল্প কি মস্ত্র কি ঔষধি কিছুতেই ফলোদয় হয় না; কিন্তু সময় সমুপস্থিত হইলে সনস্তই সুসিদ্ধ ও পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে। কাল সহকারে বায়ু প্রচণ্ড বেগে প্রবাহিত, জলদগণ সলিল সমায়ুক্ত, বনস্থিত পাদপগণ পুষ্পপরি-শোভিত, সলিল সমুদায় পদ্মপত্রসমাকীর্ণ, রজনী জ্যোৎস্না বা অন্ধকারে সমারূত এবং চন্দ্র ষোড়শ কলাপরিপূর্ণ হয়। উপযুক্ত কাল উপস্থিত না হইলে কখনই পাদপাব-লির কলপুষ্পোদয়, নদী সমূহের প্রবল বেগ, পশু, পক্ষী ও পল্লবগণের মত্ততা, কামিনীগণের গভ, গ্রীষ্ম, বর্ষা ও শিশির প্রভৃতি ঋতুর সমাগম, জীবগণের জন্ম মৃত্যু, বালকদিগের মধুর বাত্‌নিষ্পত্তি, নরগণের যৌবন প্রাপ্তি, মত্তসমারোপিত বীজের অঙ্কুরোদয়, ভগবান্ ভাস্করের উদয় ও অন্ত্যচলে সমাগম এবং ভগবান্ চন্দ্রমা ও তরঙ্গমালাসঙ্কুল সমুদ্রের হ্রাসবৃদ্ধি হয় না।

হে কৌন্তেয়! এই বিষয়ে সেনাজিৎ রাজার পুরাতন ইতিবৃত্ত কহিতেছি, শ্রবণ কর। ঐ রাজা হুংখার্ত হইয়া কহিয়াছিলেন যে, দুর্গিবার কালের গতি অতিক্রম করিবার ক্ষমতা কাহারও নাই। কালক্রমে সকল ভূপতিকেই শমনসদনে গমন করিতে হইবে, এক জন অন্য ব্যক্তিরে, অপরাপর ব্যক্তিগণ তাহারে বিনাশ করে, ইহা কেবল কথামাত্র, বস্তুত কেহ কাহারে বিনাশ করে না, প্রাণি-গণের স্বভাবতই জন্মমৃত্যু নিরূপিত রহি-য়াছে। মৃত ব্যক্তিরাই ধন নষ্ট বা পুত্র কলত্র ও পিতা নিহত হইলে হায় কি হইল! হায় কি হইল! এই অনুধ্যান করিয়া হুংখের প্রতিকার করিয়া থাকে। তুমি কি নিমিত্ত সেই মুঢ়দিগের নায় শোকাক্ত হইয়া অনু-তাপ করিতেছ। দেখ, হুংখ করিলেই হুংখ

এবং তন্ময় করিলেই তন্ময় পরিবর্তিত হইয়া থাকে । এই সমাগরা পৃথিবী আপনায়, আবার আপনায় আত্মাও আপনায় নহে । পণ্ডিত ব্যক্তির এই রূপ বিবেচনা করিয়া কখনই মুগ্ধ হন না । এই ভূমণ্ডলে শোকের বিষয় সহস্র সহস্র ও হর্ষের বিষয় শত শত বিদ্যমান রহিয়াছে । মৃত ব্যক্তির এই সত্য তৎ সমুদায়ে অভিব্যক্ত হয় ; কিন্তু বিদ্বান্ ব্যক্তির কখনই উহাতে আক্রান্ত হন না । প্রথমত যে বস্তু প্রিয় থাকে, কালক্রমে তাহাই আবার দুঃখজনক হয় এবং যাহা প্রথমে অপ্ৰিয় থাকে, কালক্রমে তাহাই আবার সুখকর হইয়া উঠে । জীবনমণ্ডলে সুখ দুঃখ এই রূপে পরিভ্রমণ করিতেছে । ইহলোকে প্রকৃত সুখ নাই, কেবল দুঃখই আছে । এই নিমিত্ত মনুষ্যকে সত্য দুঃখ ভোগ করিতে হয় । দুঃখের অভাবই সুখ নামে অভিহিত হইয়া থাকে । লোকের আশা পূর্ণ না হইলেই দুঃখ উপস্থিত হয় । ইহলোকে সকলেই সুখের পর দুঃখ ও দুঃখের পর সুখ ভোগ করিয়া থাকে ; কেহই নিরন্তর দুঃখ বা নিরন্তর সুখ ভোগ করে না । অতএব যে ব্যক্তি শাস্ত্রত সুখ লাভে অভিলাষ করেন, তাঁহারে লৌকিক সুখ ও দুঃখ উভয়কেই জয় করিতে হয় । যাহার নিমিত্ত শোক, তাপ ও আশ্রয় সমুপস্থিত হয়, তাহা সর্পদন্ড অঙ্গুলির ন্যায় অরুণ্য পরিত্যজ্য । সুখ বা দুঃখ, প্রিয় বা অপ্ৰিয় যাহা উপস্থিত হউক না কেন, অনাকুলিত চিত্তে তাহা অনুভব করাই সর্বতোভাবে বিধেয় । পুত্রকলত্রগণের অসম্পাদ্য প্রিয় কার্য সম্পাদন না করিলেই জানিতে-পারায় যে, উহাদের মধ্যে কে কি নিমিত্ত আচ্ছাদিত হইয়াছে । যাহা হউক, ইহলোকে যাহার নিত্যমুখ এবং যাহার তীক্ষ্ণবুদ্ধ সম্পন্ন, তাহাবাই সুখ বস্ত্রোপ করিয়া থাকে ; 'মধ্যবিদ্যু লোকদিগকে নিত্যমুখ

ক্লেশে কালান্তিপাত করিতে হয় । সুখদুঃখ-বেদা মহাত্ম শ্যোনজিৎ এই সকল কথা কহিয়া গিয়াছেন ।

আর দেখ, যে ব্যক্তি অন্যের দুঃখ দর্শনে দুঃখ বোধ করে, সে কদাচ সুখী হইতে পারে না । কোন কালেই লোকের দুঃখের অন্ত নাট । 'সকলেরই পর্যায়ায়ক্রমে সুখ দুঃখ, লাভালাভ, বিপদ সম্পদ ও জন্ম মৃত্যু ঘটিয়া থাকে ; এষ্ট জন্ম বিদ্বান্ ব্যক্তির কিস্তিতেই আচ্ছাদিত বা শোকাবৃত্ত হন না । নরপতি-দিগের বুদ্ধিই যোগ স্বরূপ, দণ্ডনীতির আলোচনাই যোগ স্বরূপ, আর যজ্ঞে দক্ষিণা দানই সন্ন্যাস স্বরূপ । রাজা নিরহঙ্কৃত ও যজ্ঞশীল হইয়া নীতিমার্গানুসারে বুদ্ধ পূর্বক রাজ্য-সংরক্ষা, ধর্ম্মানুসারে সকলের প্রতি সমান দৃষ্টিপাত, সংগ্রামে জয় লাভ, যজ্ঞে সোমরস পান, প্রজাপরিবর্জন, যুক্তি অনুসারে দণ্ডবিধান, সম্যকরূপে বেদ ও শাস্ত্রাধ্যয়ন এবং চারি বর্ণের প্রজাগণকে স্ব স্ব ধর্ম্মে সংস্থাপন করিয়া পরিশেষে সমর-শয্যায় শয়ন করিতে পারিলেই পবিত্রতা লাভ ও চরমে দেবলোকে বাস করিতে সমর্থ হন । 'মহারাজ ! যে রাজা পরলোক প্রাপ্ত হইলে পুরবাসী, প্রজা ও অমাত্যগণ তাঁহার গুণ কীর্তন করে, তিনিই রাজশ্রেষ্ঠ বলিয়া গণ্য হইয়া থাকেন ।

ষড়্বিংশতিতম অধ্যায় ।

তখন উদারবুদ্ধি ধর্ম্মরাজ বিনীত বাক্যে অর্জুনকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, ধন-জয় ! তোমার মতে ধনই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ পদার্থ এবং নির্জন ব্যক্তির স্বর্গ, সুখ ও অর্থ লাভ হয় না । কিন্তু বস্তুর একপ সিদ্ধান্ত জ্ঞান বিজ্ঞানিত, সন্দেহ নাই । অনেকানেক ব্যক্তি বেদাধ্যয়ন ও তপোভূতান্নিরত হইয়া অক্ষয় লোক লাভ করিয়াছেন । যাহার ঋষিদিগের ন্যায় স্বাধ্যায়সম্পন্ন,

ব্রহ্মচারী ও সর্বধর্মজ্ঞ হন, দেবগণ তাঁহা-
দিগকে ব্রাহ্মণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া
থাকেন। মহর্ষিগণের মধ্যে কেহ কেহ
স্বাধ্যায়নিষ্ঠ, কেহ কেহ জ্ঞাননিষ্ঠ ও কেহ
কেহ ধর্মনিষ্ঠ হইয়া থাকেন। বৈখানস-
দিগের মতে জ্ঞাননিষ্ঠ মহাআদিগের বাক্যা-
নুসারে রাজকার্য্য পর্যালোচনা করা কর্তব্য।
অজ্ঞ, প্রমত্ত, সিকত, অরুণ ও কেতুগণ স্বাধ্যায়
প্রভাবে দেবলোকে গমন করিয়াছেন।
লোকে দান, যজ্ঞ, অধ্যয়ন ও নিতান্ত ছুঁড়র
ইন্দ্রিয়নিগ্রহ প্রভৃতি বেদোক্ত কার্য্য সমু-
দায়ের অনুষ্ঠান করিয়া দক্ষিণ দিগ্‌স্থ পথ
অবলম্বন পূর্ব্বক স্বর্গে গমন করে। আমি
পূর্ব্বে তোমারে কহিয়াছি যে, কর্ম্মনিরত
ব্যক্তিরাই দক্ষিণ দিগ্‌স্থ পথ অবলম্বন
পূর্ব্বক গমন করিয়া থাকে। উত্তর দিকে যে
পথ আছে, যোগীরা সেই পথ দিয়া অক্ষয়
লোকে গমন করেন। পুরাণবেত্তারা ঐ
উত্তর পথের মধ্যে উত্তর দিগের পথকেই
সর্বিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন।

হে ধনঞ্জয়! সন্তোষপ্রভাবে স্বর্গ ও
পরম সুখ লাভ হয়। সন্তোষ অপেক্ষা উৎ-
কৃষ্ট আর কিছুই নাই। যাঁহারা ক্রোধ ও
হর্ষ পরাজয় করিয়াছেন, তাঁহারা ই প্রকৃত
সন্তোষসুখ অনুভব করিতে পারেন।
সন্তোষই উৎকৃষ্ট সিদ্ধি। এক্ষণে রাজা
যযাতি যাহা কহিয়া গিয়াছেন, আমি তাহা
উল্লেখ করিতেছি, শ্রবণ কর। উহা শ্রবণ
করিলে লোকের কাম সকল কুর্ম্মশৃঙের
ন্যায় প্রতिसংকৃত হয়। “পুরুষ যখন স্বয়ং
ভীত হয় না এবং কাহাকে বিভীষিকা প্রদ-
র্শন করে না, যখন সে ইচ্ছাছে যেন হয়
এবং প্রাণিগণমধ্যে কায়মনোবাক্যেও পাপ
স্বভাব প্রকাশ করে না, তখনই ব্রহ্ম লাভ
করিয়া থাকে। যিনি অতিমান ও মোহকে
বশীভূত করিয়াছেন এবং যিনি পুত্র কলত্র
বিবর্জিত ও আত্মজ্ঞানসম্পন্ন হইয়াছেন,

সেই সাধু ব্যক্তিই মুক্তি লাভের উপযুক্ত
পাত্র।” হে অর্জুন! এই সংসারে কেহ কেহ
ধর্ম, কেহ কেহ চরিত্র এবং কেহ কেহ রা-
ধন লাভের বাসনা করিয়া থাকে। অর্থ ভিক্ষা
করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করা অপেক্ষা যজ্ঞানুষ্ঠান
না করাই শ্রেয়। যাচঞা করিলে মহা-
দোষে দূষিত হইতে হয়। যাহারা ধনার্থী,
তাহারা কখনই অবশ্য পরিহার্য্য বস্তু পরি-
হার করিতে পারে না। আমরা ইহা সততই
প্রতক্ষ্য করিতেছি এবং তোমার উহা বিশে-
ষরূপে পরীক্ষা করা কর্তব্য। যাহাদিগের
অর্থোপার্জনসম্পূর্ণ হা বলবতী, সং কর্ম্ম তাহা-
দের নিকট স্থান লাভে সমর্থ হয় না। অন্যের
অনিষ্টাচরণ ব্যতিরেকে কিছুতেই অর্থাগম
হইবার সম্ভাবনা নাই। আবার অর্থ হস্তগত
হইলে মনোমধ্যে সততই ভয় উপস্থিত হয়।
যাহারা অতি চুস্তচরিত্র এবং ভয় ও শোক
বিবর্জিত, তাহারা অল্পমাত্র অর্থ লাভের
অভিলাষে ব্রহ্মহত্যাকেও তৃচ্ছ জ্ঞান করিয়া
থাকে। প্রভু ভূতাদিগকে অর্থ প্রদান
না করিলে অতিশয় অযশোভাগী হন
এবং অর্থ প্রদান করিলেও ব্যয় নিবন্ধন
যৎপরোনাস্তি কাতর হইয়া থাকেন। বিশে-
ষত অর্থসম্পন্ন ব্যক্তিদিগকে সততই চোর-
ভয়ে ভীত হইতে হয়। কিন্তু ভোগাভিলাষ-
বিমুক্ত পরম সুখী নির্জন ব্যক্তি কাহারই
নিন্দাভাজন বা কাহার ভয়ে ভীত হয় না।
পাছে লোভ বৃদ্ধি হয়, এই ভয়ে তিনি দৈব
কার্য্য অনুষ্ঠানার্থ বা কিছু অর্থ সঞ্চয় করেন,
তাহাতেও অতিশয় সঙ্কট হইয়া থাকেন।

হে অর্জুন! পুরাণবিশিষ্ট পণ্ডিতেরা যজ্ঞ
সংস্কার উদ্দেশে যাহা কীর্ত্তন করিয়া থাকেন,
শ্রবণ কর। বিধাতা যজ্ঞানুষ্ঠানের নিমিত্তই
ধন এবং ধনরক্ষক পুরুষের সৃষ্টি করিয়া-
ছেন। অতএব ধন যাগযজ্ঞে ব্যয় করাই
কর্তব্য; উহা দ্বারা ভোগাভিলাষ চরিতার্থ
করা উচিত নহে। বিধাতা যজ্ঞানুষ্ঠানের

নিমিত্ত মনুষ্যদিগকে ধন দান করিয়াছেন, তজ্জন্য অনেকেই বিবেচনা করেন যে, ধন কাহারই অধিকৃত নহে। অতএব পরম আস্থা ও ভক্তি সহকারে ধন দান ও যজ্ঞানুষ্ঠান করা সকলেরই কর্তব্য। সং পুরুষেরা উপাঞ্জিত অর্থ দান করিবারই উপদেশ দিয়াছেন, ভোগ বা অপব্যয় করিতে আদেশ করেন নাই। দানরূপ স্তমহং কার্য্য বিদ্যমান থাকিতে অর্থ সঞ্চয় করা নিতান্ত অনুরূচিত। দানও পাত্র বিবেচনা করিয়া করা কর্তব্য। যে নির্কোষেরা ধর্ম্মভ্রষ্ট ব্যক্তিদিগকে অর্থ দান করে, তাহাদিগকে দেহান্তে শত বৎসর পুরীষ ভক্ষণ করিতে হয়। অতএব পাত্রাপাত্রের পরিজ্ঞান নিবন্ধন দানধর্ম্মও নিতান্ত চক্ষুর। অবোধ্য পাত্রের দান করা আর যোগ্য পাত্রের দান না করা এই দুইটি উপাঞ্জিত ধন ব্যবহারের সম্যক্ ব্যতিক্রম, সন্দেহ নাই।

সপ্তবিংশতিতম অধ্যায় ।

হে মহাঅন ! এক্ষণে বালক অভিমন্যু, দ্রৌপদীর পাঁচ পুত্র, ধৃষ্টদ্যুম্ন, মহারাজ দ্রুপদ, বিরাট, ধর্ম্মজ বনুসেন, রাজা ধৃষ্টকেতু ও অন্যান্য নানাদেশীয় ভূপালগণ সংগ্রামে কলেবর পরিত্যাগ করাতে আমি শোকে অধীর হইয়াছি। হায় ! আমা হৃদেই আমাদের কুলক্ষয় হইল। আমি নিতান্ত রাজকানুক ও নরাধম। পূর্বে যিনি আমায়ে ক্রোড়ে করিয়া লালন পালন করিয়াছিলেন, আমি রাজ্যলোভে সেই পিতামহকে সমরে নিপাতিত করিয়াছি। সংগ্রাম সময়ে শিখণ্ডীর সমীপস্থিত জীর্ণ সিংহ সদৃশ পিতামহকে অর্জুনের শরজাল প্রভাবে বজ্রাঘাত অচলের ন্যায় কম্পিত ও বিঘূণিত হইতে দেখিয়া আমার হৃদয় নিতান্ত ব্যথিত হইয়াছিল। তৎকালে আমি সেই মহাআরে • • • তাহ অবসন্ন, রথোপরি

বিঘূর্ণমান ও প্রাঙ্গুখে রথ হইতে নিপতিত দেখিয়া নিশ্চয়ই মহাপাপে লিপ্ত হইয়াছি। যিনি শর ও শরাসন গ্রহণ পূর্ব্বক কুরুক্ষেত্রে পরশুরামের সহিত বহু দিন যুদ্ধ করিয়াছিলেন, যিনি বারানসতে কন্যালাভার্থ একাকী রথারোহণে একত্র সমবেত অসংখ্য পার্থিবকে আহ্বান করিয়াছিলেন, যাঁহার শস্ত্রপাতে সমরচূর্ষ মহারাজ উগ্রায়ুধ দম্ব হইয়াছিলেন, আমি সেই মহাআ পিতামহকে নিপাতিত করিলাম ; এই মহাআ সংগ্রামকালে শিখণ্ডীর প্রতি শর নিক্ষেপ করেন নাই, অর্জুন সেই অবসরে তাঁহারে নিপাতিত করিয়াছে। পিতামহকে শোণিতাক্ত কলেবরে ভূতলে নিপতিত হইতে দেখিয়া তখন আমার মন যে কিরূপ ব্যথিত হইয়াছিল, তাহা বলিতে পারি না। আমার মত পাপাত্মা নরাধম আর কেহই নাই। আমরা যাঁহার যত্নে পরিবর্তিত হইয়াছি ; যিনি আমাদিগকে সতত রক্ষণাবেক্ষণ করিয়াছেন ; আনি অস্পৃশ্যকালস্থায়ী সামান্য রাজ্যলাভ প্রত্যাশায় মোহনশত সেই পরম গুরু পিতামহকে নিপাতিত করিলাম।

হায় ! আমি সর্বপার্থিবপূজিত মহাআ দ্রোণাচার্য্যাকে মিথ্যাবাক্যে বঞ্চনা করিয়াছি। এই মহাআ সত্য বৃত্তান্ত অবগত হইবার নিমিত্ত আমার নিকটে আগমন পূর্ব্বক 'হে ধর্ম্মরাজ ! আমার পুত্র জীবিত আছে কি না স্বার্থ করিয়া বল,' এই কথা জিজ্ঞাসা করিলে, আমি রাজ্যলোভ বশত তাঁহার নিকটে স্পর্ধাভিধানে অস্থান্য নিহত হইয়াছে বলিয়া অস্পর্ধাভিধানে গজশব্দ উচ্চারণ করিয়াছিলাম। এক্ষণে সেই বৃত্তান্ত স্মরণ করিয়া আমার শরীর দম্ব হইতেছে। না জানি গুরুতর পাপ নিবন্ধন আমায়ে পরিশেষে কোন লোকে গমন করিতে হইবে।

হায় ! আমি বধন সমরে অপরাধ

জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা কর্ণকে নিপাতিত করিয়াছ, তখন আমার তুল্য পাপাত্মা আর কেহই নাই। আমি পরিতপসুপন্ন সিংহশাবক সদৃশ বালক অভিমত্বরে দ্রোণরক্ষিত বাহ-মধ্যে প্রবেশ করিতে অনুমতি করিয়া অবধি ব্রহ্মহত্যাকারী নরাধমের ন্যায় বাসু-দেব ও অর্জুনকে স্থিরচিত্তে অবলোকন করিতে অসমর্থ হইয়াছি। পঞ্চপুত্রবিহীন দ্রোপদীরে পঞ্চ পরিতপসু পৃথিবীর ন্যায় অবলোকন করিয়া আমার হৃদয় শোকা-বিলে বদ্ধ হইতেছে। এক্ষণে এই ক্ষত্রিয়-কুলকন্য প্রভৃতি অনর্থ সমুদায় আমা হই-তেই হইয়াছে। অতএব আমি এই স্থানেই প্রায়োপবেশনে কলেবর শোষণ করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ করিব। তাহা হইলে আমারে আর কোন জাতির মধ্যে জন্ম গ্রহণ করিতে হইবে না। এক্ষণে আমি বিনীত ভাবে তোমাদিগকে কহিতেছি যে, তোমরা আমা-রে কলেবর পরিত্যাগ করিতে অনুমতি প্রদান পূর্বক যথাস্থানে প্রস্থান কর।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! তখন তপোধনাত্মক বেদব্যাস ধর্ম্মরাজকে বন্ধু-বিরোগশোকে নিতান্ত কাতর দেখিয়া সান্ত্বনাবাক্যে কহিলেন, মহারাজ! শোকে নিতান্ত অভিভূত হওয়া তোমার কর্তব্য নহে। আমি পুনরায় তোমারে উপদেশ প্রদান করিতোছি, শ্রবণ কর। বুদ্ধ সকল যেপ্রকার সলিলে উৎপন্ন ও বিলীন হয়, তদ্রূপ জীবমাত্রই ইহলোকে উৎপন্ন ও বিনষ্ট হইয়া থাকে। সকল পদা-র্থেই পরিণামে ক্ষয় আছে। ক্ষয় স্তূপের অন্ত, পতন উন্নতির অন্ত, বিরোগ সংযোগের অন্ত ও মরণ জীবনের অন্ত। সুখলাভার্থে আলস্যে কালক্ষেপ করিলে পরিণামে দুঃখ ভোগ করিতে হয়, আর কষ্ট সহকারে কার্যে নিপুণতা প্রকাশ করিলে পরিণামে সুখ ভোগ করিতে পারা যায়।

নিপুণ ব্যক্তিই অনিমাৎ ঐশ্বর্য্য, ক্রী, লজ্জা, ধৈর্য্য ও কীর্ত্তি লাভ করিতে পারেন। অসঙ্গ ব্যক্তি কখনই ঐ সকল লাভে সমর্থ হয় না। লোকে বন্ধুবান্ধব ও ধন দ্বারা সুখী, শত্রু দ্বারা দুঃখী ও প্রজ্ঞাপ্রভাবে ধনবান্ হইতে পারে না। যাহা হউক, এক্ষণে বিধাতা কর্ম্মানুষ্ঠানের নিমিত্তই তোমার সৃষ্টি করিয়াছেন, অতএব কর্ম্ম অবলম্বন করাই তোমার কর্তব্য। কর্ম্ম ত্যাগে তোমার অধিকার নাই।

অষ্টাবিংশতিতম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! এই বিষয়ে অশ্বা নামে এক মহাত্মা ব্রাহ্মণ যাহা কহিয়া গিয়াছেন, সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা বিদেহ দেশাধিপতি জনক দুঃখশোকে নিতান্ত অভিভূত হইয়া স্বীয় সংশয় ছেদনের নিমিত্ত মহাত্মা অশ্বারে দ্বিজ্ঞাসা করিলেন, ব্রহ্মন্! জ্ঞাতি ও সম্পাত্তর বৃদ্ধি ও বিনাশ সময়ে লোকে কি রূপ অবস্থায় অবস্থান করিলে কল্যাণ-ভাজন হইতে পারে?

তখন মহামতি অশ্বা জনকের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, রাজন্! মনুষ্যের জন্ম হইবামাত্র সুখ ও দুঃখ তাহার আত্মারে আক্রমণ করে। ঐ উভয়ের মধ্যে অন্যতরের প্রাভুর্ভাব হইলেই মনুষ্যের চৈতন্য বাসু-সঞ্চালিত মেঘমণ্ডলের ন্যায় অন্তর্হিত হয়। জন্মের পর মনুষ্যের মনে ক্রমে ক্রমে আমি কেবল মানুষ নহি, এক জন সঙ্কশ-জাত কুড়ী পুরুষ বলিয়া অহঙ্কার জন্মে। সেই অহঙ্কার প্রভাবে সে বিবিধ ভোগে আসক্ত হইয়া পিতৃসম্বন্ধিত সমুদায় অর্থ নৃত্য গীতাদিতে ব্যয় করিয়া পরিশেষে চৌর্য্য-স্ত্রী হিতকর বলিয়া অলম্বন করে। তখন ব্যাধ যেমন শরসংযোগ দ্বারা মৃগের প্রাণ সংহার করে, তদ্রূপ নরপতি সেই উদ্বার্গ-

প্রস্থিত ব্যক্তির বধ সাধন করিয়া থাকেন । যে সকল ব্যক্তির বিংশতি বা ত্রিংশৎবর্ষ বয়ঃক্রম কালে তক্ষরবৃত্তি অবলম্বন করে, তাহাদিগের প্রায় শত বৎসর পর্য্যন্ত জীবিত থাকিতে হয় না । লোকে দারিদ্র্যদোষে এই রূপে অপার দুঃখসাগরে নিমগ্ন হয় । অতঃ-
এব জীবগণের ব্যবহার পর্য্যবেক্ষণ করিয়া বুদ্ধি পূর্ব্বক সেই সকল দুঃখের প্রভীকার করা অবশ্য কর্তব্য । বুদ্ধিবিপর্যায় ও অনিচ্ছাপাত এই দুইটি মানসিক দুঃখের মূল কারণ । এই ভূমণ্ডলে ঐ দুই কারণেই বিবিধ প্রকার দুঃখ মানবগণের অনুসরণ করিয়া থাকে । জরা ও মৃত্যু বৃকের ন্যায় মনুষ্যগণের প্রাণ সংহার করিয়া থাকে । কি বলবান, কি দুর্ব্বল, কি ধর্ম্ম, কি দীর্ঘ, কাহারই জরামৃত্যু অতিক্রম করিবার ক্ষমতা নাই । যিনি এই সমাগরা বসুন্ধরা জয় করেন, তাহারেও জরা মৃত্যুর বশীভূত হইতে হয় । মানবজাতির সুখ বা দুঃখ বাহাই কেন উপস্থিত হউক না অনাকুলিত চিন্তে তাহা সহ্য করা কর্তব্য । সুখ ও দুঃখ পরিহার করিবার উপায় নাই । কি বাল্যাবস্থা কি প্রৌঢ়াবস্থা কি বৃদ্ধাবস্থা কোন অবস্থাতেই লোকে জরামৃত্যুর হস্ত হইতে পরিত্রাণ লাভে সমর্থ হয় না । অপ্রিয়সমাগম, প্রিয়-
বিচ্ছেদ, অর্থ, অনর্থ, সুখ, দুঃখ, উন্নতি, ক্ষয়, লাভ ও বৃথা প্ররিত্তম সমুদায়ই অদৃষ্ট সাপেক্ষ । যেমন কোন রূপ, রস, গন্ধ ও স্পর্শ স্বভাবতই জন্মিয়া থাকে, সুখ দুঃখ তদ্রূপ স্বভাবতই জীবনের অনুসরণ করে । জীবমাত্রকেই নিয়মিত সময়ে শয়ন, উপ-
বেশন, গমন ও অন্নাদি ভোজন করিতে হয় । এই জগতে কালপ্রভাবে বৈদ্য ও আতুর, বলবান ও দুর্ব্বল এবং সুন্দর পুরুষ ও নিতান্ত কদাকরে হইয়া যায় । লোকে অদৃষ্টজনেই সচ্ছন্দে জন্ম গ্রহণ করে এবং বলবান, রূপবান, সুস্থশরীর, সৌভাগ্য

সম্পন্ন ও ভোগী হয় । বিধির কি বিচিত্র মহিমা ! দরিদ্র ব্যক্তির ইচ্ছা না করিলেও তাহাদিগের অনেক সম্ভান সম্ভূতি হয়, আর মহাসমৃদ্ধি সম্পন্ন ব্যক্তির কামনা করিলেও পুত্রমুখ নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয় না । ব্যাধি, অগ্নি, জল, অস্ত্র, বৃদ্ধুক্ষা, বিষপান, উদ্ভঙ্কন বা অধঃস্থলন ইহার মধ্যে যাহার অদৃষ্টে যাহাতে মৃত্যু নিকপিত হইয়াছে, সে তাহাতেই কলেবর পরিত্যাগ করে । নি-
র্দ্দিষ্ট নিয়ম উল্লঙ্ঘন করা কাহারও সাধ্যা-
য়ত্ত নহে । ইহলোকে যাহারা সংকুলসম্ভূত ও বিপুল বিভবশালী, তাহারা যৌবনাব-
স্থাতেই পতঙ্গের ন্যায় কলেবর পরিত্যাগ করে; আর যাহারা দরিদ্র, তাহারা জরা-
জীর্ণ হইয়া বহু কষ্টে দীর্ঘকাল জীবিত থাকে । প্রায়ই ধনবান ব্যক্তিদিগের ভোজনশক্তি থাকে না, আর দরিদ্র ব্যক্তির কাষ্ঠ পর্য্যন্ত জীর্ণ করিতে পারে । ছুরাআরা কালের বশবর্তী হইয়া অসন্তোষ নিবন্ধন পাপ কার্যে রত হয় । বিদ্বান্-
ব্যক্তিদিগকেও অনেকবার সজ্জননির্মিত মৃগয়া, পাশুকীড়া, পরস্পরী সমাগম, মদ্য-
পান ও কলহে আসক্ত হইতে দেখা যায় । হে মহারাজ ! এই রূপে কালপ্রভাবে ইষ্ট ও অনিষ্ট বিষয় সকল জীবকে আক্রমণ করিয়া থাকে । অদৃষ্ট ভিন্ন উহার আর কিছুমাত্র কারণ লক্ষিত হয় না । যিনি বায়ু, আকাশ, অগ্নি, চন্দ্র, সূর্য্য, দিবা, রাত্রি, নক্ষত্র, নদী ও পর্ব্বতের সৃষ্টি করি-
য়াছেন এবং পালন করিতেছেন, তিনিই মনুষ্যের অন্তঃকরণে সুখ দুঃখ প্রদান করি-
য়াছেন । শীত, গ্রীষ্ম ও বর্ষা প্রভৃতি ঋতু সমুদায়ের ন্যায় মনুষ্যের সুখ দুঃখ কাল সহকারে পরিবর্তিত হয় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! ঔষধ, হোম, মন্ত্র ও জপ প্রভাবে মনুষ্যকে জরা ও মৃত্যু হইতে পরিত্রাণ করা যায় না । সমুদ্রে যেমন কাষ্ঠে

কার্কে সংযোগ ও বিয়োগ হয়, তজ্জপ এই ভূমণ্ডলে প্রাণি সমুদায় একবার সংযুক্ত ও পুনরায় বিযোজিত হইতেছে। যে সকল মনুষ্য সতত গীত বাদ্য শ্রবণ ও মহিলা-গণের সহিত বিহার করিয়া থাকে, আর যাহারা অনাথ হইয়া পরাম ভোজন করে, কৃতান্ত তাহাদের সকলের প্রতিই তুল্যরূপ ব্যবহার করিয়া থাকেন। এই সংসারে অনেকেরই মাতা, পিতা, পুত্র ও কলত্র আছে, কিন্তু বস্ত্ত কেহই কাহার নহে। জীবের লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে আর কাহারই সহিত কোন সম্পর্ক থাকিবে না। বন্ধুবান্ধব সমাগম পাতঙ্গসমাগমের ন্যায় অচিরস্থায়ী। আমি কে? কোন্ স্থানে অবস্থান করিতেছি? কোথায় বা গমন করিব? আমি এই স্থানে কি বিদ্যমান আছি? আমি কি নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছি? মনোমধ্যে এই রূপ চিন্তা করিয়া মনকে স্থস্থির করিবে। ফলত এই সংসার চক্রের ন্যায় নিরন্তর পরিভ্রমণ করিতেছে; ইহাতে কিছুই স্থিরতা নাই।

পরলোক কেহ কখন নিরীক্ষণ করে নাই; কিন্তু শাস্ত্রযুক্তি অনুসারে মঙ্গলার্থী ব্যক্তির পরলোকের অস্তিত্ব বিষয়ে আশঙ্কা করা এবং তন্নিকট পিতৃলোকের আশ্রিতর্পণ, যাগযজ্ঞাদি বিবিধ কার্যের অনুষ্ঠান ও পর্যায়ক্রমে ত্রিবর্গের অনুশীলন করা কর্তব্য। এই জগৎ যে জরা মৃত্যুরূপ গ্রাহ সম্পন্ন কালরূপ অতি গভীর সাগরে নিমগ্ন হইতেছে, তাহা কেহই রুদ্ধরক্ষা করিতে সমর্থ হয় না। আয়ুর্বেদবিদ্যার অনেকাধিক বৈদ্য ব্যাধি দ্বারা আক্রান্ত হইয়া নিরন্তর কষায়রস পান ও ঘৃত ভোজন করিতেছে, কিন্তু মহাসাগর যেমন বেলাকে অতিক্রম করিতে পারে না, তজ্জপ তাহারা কখনই মৃত্যুকে অতিক্রম করিতে সমর্থ হইবে না। অনেক রসায়ন বিদ্যাপারদর্শী

মনুষ্য জরাব্যাধি নাশক ঔষধ সেবন করিয়াও মহাগজ বিদলিত রক্তের ন্যায় জরা প্রভাবে জীর্ণ শীর্ণ হইতেছেন। তপঃস্বাধ্যায় সম্পন্ন, অতি বদান্য, যজ্ঞশীল ব্যক্তিরাজ জরা মৃত্যু অতিক্রম করিতে সমর্থ নহেন। যে বৎসর, যে মাস, যে পক্ষ, যে দিবস ও যে রাত্রি এক বার অতিক্রান্ত হয়, তাহা আর পুনরায় আগমন করে না। হে মহারাজ! অবশ মনুষ্য কাল প্রভাবে সর্বসাধারণ সংসারমার্গ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। কেহ কেহ বলেন, জীব হইতে দেহের উৎপত্তি এবং কেহ কেহ বলেন, দেহ হইতে জীবের উৎপত্তি হইয়া থাকে। সে যাহা হউক, এই জীবলোকে পুত্রকলত্র সমাগম যে পাতঙ্গসমাগমের ন্যায় অচিরস্থায়ী, তাহার আর সন্দেহ নাই। অন্যের কথা দূরে থাকুক, স্বীয় শরীরের সহিতও লোকের চিরকাল সহবাস হয় না। হে মহারাজ! এখন তোমার পিতা ও পূর্ব পিতামহগণ কোথায়? আজ তুমিও তাঁহাদিগের সম্মুখীন লাভ করিতেছ না, তাঁহারাও তোমারে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হইতেছেন না। মনুষ্য ইহলোকে অবস্থান পূর্বক স্বর্গ ও নরক দেখিতে পায় না; শাস্ত্রই সাধুগণের চক্ষু; তাঁহারা শাস্ত্রপ্রভাবেই সমুদায় অবগত হইয়া থাকেন। অতএব তুমি সেই শাস্ত্রেরই অনুশীলন কর। পিতৃলোক, দেবলোক ও মর্ত্য লোকের ঋণ হইতে বিমুক্ত হইবার নিমিত্ত মনুষ্যের ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন, পুত্রোৎপাদন ও যজ্ঞানুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য। অতএব লোকে রুদ্ধরুদ্ধ অপনীত করিয়া পবিত্রদৃষ্টি হইয়া ঐ সমস্ত কার্য্যানুষ্ঠান পূর্বক উত্তর লোকে সুখী হইবে। যে রাজা রাগ দ্বেষ বিবর্তিত হইয়া ধর্ম্মানুষ্ঠান ও ন্যায়ানুসারে জবাবীত আহরণ করেন, সমুদায় লোকে তাঁহার যশোরাশি পরিবর্তিত হয়।

হে ধর্ম্মরাজ ! বিদত্তরাজ জনক মহাআ
অশ্মার মুখে এইরূপ যুক্তিপরিপূর্ণ বাক্য
শ্রবণ করিয়া শোক তাপ পরিত্যাগ পূ-
রুষক তাঁহার অনুমতি লইয়া গৃহাভিমুখে
প্রস্থান করিলেন । অতএব এক্ষণে তুমিও
শোক সন্তাপ পরিত্যাগ পূরুষক প্রফুল্লচিত্ত
হও । তুমি ক্ষাত্র ধর্ম্মানুসারে পৃথিবী অধি-
কার করিয়াছ, স্বচ্ছন্দে ইহা উপভোগ কর ;
কদাচ ইহাতে অনাদর প্রদর্শন করিও না ।

একোনত্রিংশতম অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! মহাআ
বেদব্যাস এই রূপ উপদেশ প্রদান করিলে
ধর্ম্মরাজ তাঁহার বাক্যে কিছুমাত্র উত্তর
করিলেন না । তখন মহামতি অর্জুন বাসু-
দেবকে সম্বোধন পূরুষক কহিলেন, সখে
ধর্ম্মরাজ শোকসাগরে নিমগ্ন হইয়াছেন,
তুমি উহারে আশ্বাস প্রদান কর । ইহার
শোক নিবন্ধন আমরা সকলেই পুনরায়
ঘোরতর বিপদগ্রস্ত হইয়াছি, অতএব ইহার
শোক নিবারণ করা তোমার অবশ্যকর্তব্য ।
তখন পুণ্ডরীকাক্ষ ভগবান বাসুদেব মহাআ
অর্জুন কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া
যুধিষ্ঠির সমীপে গমন করিলেন । ধর্ম্মরাজ
বাল্যকালাবধি অর্জুন অপেক্ষা ক্রোধের প্রতি
প্রীতি প্রদর্শন করিতেন এবং কিছুতেই
তাঁহার বাক্য অতিক্রম করিতেন না । মহা-
বাহু মধুসূদন ধর্ম্মরাজের সমীপে গমন
পূরুষক শৈলশৃঙ্গ সদৃশ চন্দনচর্চিত হস্ত
ধারণ করিয়া সান্ত্বনা বাক্যে কহিলেন, নর-
নাথ ! শোক দ্বারা গাত্র শোষণ করা আপ-
নার কর্তব্য নহে । এই সমরাক্ষনে যে সকল
বীর নিহত হইয়াছেন, আপনি কোন রূপেই
তাঁহাদিগকে পুনরায় প্রাপ্ত হইতে পারিবেন
না । তাঁহার্য্য স্বপ্নলব্ধ অর্থের ন্যায় এক-
কালে বিনষ্ট হইয়া গিয়াছেন । উহার্য্য
সকলেই ক্ষত্রধর্ম্মানুসারে মহারণে সন্মুখীন

হইয়া বীরগণের সহিত যুদ্ধ করিতে করিতে
প্রাণ পরিত্যাগ পূরুষক বীরজনোচিত পরম
পবিত্র গতি লাভ করিয়াছেন । উহার্য্যের
কেহই রণপরাজুথ বা পলায়মান হইয়া প্রাণ
পরিত্যাগ করেন নাই । অতএব তাঁহাদিগের
নিমিত্তও শোক করা আপনার কর্তব্য
নহে ।

এই স্থলে আমি একটি পুরাতন ইতিহাস
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । তপোধনা-
গ্রগণ্য নারদ সঙ্কল্পকে পুত্রশোকে নিতান্ত
কাতর দেখিয়া কহিয়াছিলেন, মহারাজ !
কি আমি কি তুমি কি অন্যান্য ব্যক্তিগণ
সকলকেই সুখ দুঃখ ভোগ করিতে হয়
এবং পরিণামে সকলকেই মৃত্যু প্রাপ্ত
হইতে হইবে ? তবে তুমি কি নিমিত্ত
অনুতাপ করিতেছ ? আমি এক্ষণে পূরুষ-
তন মহীপালগণের মাহাত্ম্য কীর্তন করি-
তেছি, তুমি অবহিত হইয়া উহা শ্রবণ
কর ; তাহা হইলেই তোমার শোকসন্তাপ
নিবারণ হইবে । যে ব্যক্তি সেই মহানুভব
ভূপালগণের মনোহর চরিত্র শ্রবণ করে,
তাহার আয়ুর্দ্ধি ও শুভগ্রহ সঞ্চার হয় ।
অবিস্মৃততনয় মহারাজ মরুত অতি সৌভা-
গ্যশালী ছিলেন । ইন্দ্রাদি দেবগণ বৃহস্পতি
সমভিব্যাহারে ঐ মহাআর যজ্ঞে সমাগত
হইতেন । উনি স্পর্ধা সহকারে দেবরাজকেও
পরাজয় করিয়াছিলেন । সুরগুরু বৃহস্পতি
ইন্দ্রের প্রিয়ানুষ্ঠান করিবার নিমিত্ত ঐ মহা-
আর যজ্ঞক্রিয়া সম্পাদনে অস্বীকার করাতে
সুরাচার্য্যের কনিষ্ঠ ভ্রাতা মহর্ষি সংবর্ত ঐ
কার্য্য নির্বাহ করেন । উহার রাজ্য শাসন
কালে পৃথিবী অরুণ্য হইয়াও শস্যশালিনী
হইত । ঐ মহাআর যজ্ঞে বিশ্বদেবগণ সভা-
সদ এবং সাধ্য ও মরুদগণ পরিবেষ্টি হইয়া-
ছিলেন । দেবগণ ঐ যজ্ঞে সোমরস পানে
যাহার পর নাই তৃপ্তি লাভ করিয়াছিলেন ।
ঐ রাজা দেবতা, মনুষ্য ও গন্ধর্ব্বগণকে এত

দক্ষিণা দান করিয়াছিলেন যে, তাঁহারা উহা বহন করিতে পারেন নাই। হে সৃষ্ণয়! সেই সমস্ত রাজা তোমার অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানী, বৈরাগ্যযুক্ত ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন। যখন তাঁহারাও মৃত্যুগ্রস্ত হইতে হইয়াছে, তখন তুমি কেন পুত্রের নিকিত রথা অনুতাপ করিতেছ?

উত্তরি পুত্র মহারাজ সুহোত্রকেও কালগ্রাসে পতিত হইতে হইয়াছে। দেব-রাজ ইন্দ্র ঐ মহাআর রাজ্যে এক বৎসর সুবর্ণ বর্ষণ করেন। বসুমতী ঐ রাজ্যের অধিকার সময়ে যথার্থনামা হইয়াছিলেন। ঐ সময় নদী সমুদায়ের প্রবাহে হিরণ্য প্রবাহিত হইত। লোকপূজিত দেবরাজ ঐ সকল নদীতে সুবর্ণময় কুম্ভ, কক্কটক, নক্স, মকর ও শিশুমার নিক্ষেপ করিয়াছিলেন। মহারাজ সুহোত্র নদীতে সহস্র সহস্র সুবর্ণময় মকর, মৎস্য ও কচ্ছপ প্রবাহিত হইতে দেখিয়া নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়াছিলেন। তিনি পারিশেষে তৎসমুদায় গ্রহণ ও কুরূজাজলে সংস্থাপন পূর্বক বিপুল যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া সমস্তই ব্রাহ্মণগণকে প্রদান করেন। তিনি তোমার অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানী, বৈরাগ্যযুক্ত ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন। যখন তিনিও প্রাণ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন সেই অযাজিক পুত্রের নিমিত্ত রথা অনুতাপ করিতেছ?

অঙ্গাধিপতি মহারাজ বৃহদ্রথ কালক-বলে নিপতিত হইয়াছেন। ঐ মহাআ বিশাল যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে দশ লক্ষ ঋত অশ্ব, দশ লক্ষ সুবর্ণালঙ্কৃত কন্যা, দশ লক্ষ দিগ্গজ তুলা মাতঙ্গ, এক কোটি হেম-মালা বিভূষিত বৃষ ও সহস্র গাভী দক্ষিণা প্রদান করিয়াছিলেন। ঐ মহাআ বিষুপাক নামা গম্যতে যজ্ঞ আরম্ভ করিলে দেবরাজ

সোমরস পান ও ব্রাহ্মণগণ দক্ষিণা গ্রহণ করিয়া মত্ত হইয়াছিলেন। ঐ রাজা ক্রমে ক্রমে একশত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া দেবতা, মনুষ্য ও গন্ধর্ব্বগণকে এত দক্ষিণা প্রদান করিয়াছিলেন যে, তাঁহারা তাহা বহন করিতে পারেন নাই। অঙ্গরাজ অগ্নিকো-মপ্রভৃতি সাত যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক যে ধন বিতরণ করিয়াছিলেন, ততধন দান করিতে পারে, এমন পুরুষ অদ্যাপিও জন্ম গ্রহণ করে নাই, করিবেও না। হে সৃষ্ণয়! সেই বৃহদ্রথ তোমার অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানী, বৈরাগ্যযুক্ত ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন। যখন তিনিও প্রাণ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন পুত্রের নিমিত্ত রথা অনুতাপ করিতেছ?

উশীনরতনয় মহাআ শিবিরেও কাল-গ্রাসে নিপতিত হইতে হইয়াছে। ঐ মহা-বীর একমাত্র রথে আরোহণ ও সমুদায় পৃ-থিবী পরিভ্রমণ পূর্বক ভূপালগণকে পরাজয় করেন। ঐ মহাআ যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া আপ-নার সমুদায় গো, অশ্ব ও অন্যান্য আরণ্য পশু প্রদান করিয়াছিলেন। প্রজাপতি উহাঁরে অদ্বিতীয় ধুরন্ধর বলিয়া স্থির করিয়াছিলেন, ফলত রাজমণ্ডলে অদ্যাপি শিবির ন্যায় গুণ সম্পন্ন আর কেহই হয় নাই, হইবেও না। হে সৃষ্ণয়! সেই ইন্দ্রতুলা পরাক্রম-শালী শিবিরাজা তোমা অপেক্ষা বলবান, ধার্মিক, বিষয়বাসনা শূন্য ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমা অপেক্ষা পুণ্যবান ছিলেন। যখন তিনি কালকবলে নিপতিত হইয়াছেন, তখন তুমি কেন সেই অযাজিক পুত্রের নিমিত্ত রথা অনুতাপ করিতেছ?

বিপুল বিভবশালী শকুন্তলাগতজাত দুয়ন্তপুত্র মহাআ ভরত রাজাকেও মৃত্যু-মুখে পতিত হইতে হইয়াছে। ঐ মহাআ দেবগণের উদ্দেশে যমুনাগূলিনে তিন শত,

সরস্বতীতটে বিংশতি এবং গঙ্গাতীরে চতুর্দশ অশ্ব বন্ধ করিয়া সহস্র অশ্বমেধ ও এক শত রাজসূয় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। তৎকালে কোন নরপতিই ভারতের ন্যায় কার্যানুষ্ঠানে সমর্থ হন নাই। ঐ মহাত্মা যজ্ঞবেদী বিস্তার ও তাহাতে অসংখ্য অশ্ব বন্ধন করিয়া যজ্ঞাবসানে মহর্ষি কণ্ঠকে পদ্ম সহস্র অশ্ব প্রদান করেন। হে সৃষ্টিয়! তুমি পুত্র তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানবান্, নিষ্পৃহ ও ঐশ্বর্যাশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান্ ছিলেন। যখন তিনিও কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কি নিমিত্ত পুত্রের জন্য রূথা অনুতাপ করিতেছ?

দশরথতনয় রামচন্দ্রকেও কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে। ঐ মহাত্মা নিয়ত অপতানিক্রিংশেষে প্রজাগণকে প্রতিপালন করিতেন। তাঁহার রাজত্ব সময়ে কোন কামিনীই বিধবা বা অনাথ ছিল না। জলদাবলি যথাকালে বারি বর্ষণ করাতে প্রচুর শস্য সমুৎপন্ন হইত, কখনই দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হয় নাই। অকালমৃত্যু, অগ্নিদাহ বা রোগভয়ের সম্পর্কও ছিল না। প্রজাগণ পুত্রগণে পরিবৃত হইয়া সহস্র বর্ষ পর্যন্ত সুস্থ শরীরে জীবিত থাকিত। ঐ সময় সকলেই কৃতকর্ম্ম ছিল। পুরুষদিগের পরস্পর বিবাদ হওয়া দূরে থাকুক, কামিনীগণের মধ্যেও কখন কলহ উপস্থিত হইত না। প্রজাগণ সকলেই ধার্মিক, সন্তুষ্টচিত্ত, নির্ভীক ও স্বেচ্ছাচারী ছিল। পাদপ সকল নিয়মিত ফল পুষ্পে সুশোভিত থাকিত। সকল গাভীরই কলসপরিমিত দুগ্ধ হইত। মহাতপা রামচন্দ্র চতুর্দশ বৎসর অরণ্যে বাস ও অবাধে ত্রিগুণ দক্ষিণায়ুক্ত দশ অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ মহাত্মা শ্যামাক, লোহিতনেত্র, আজানুলম্বিতবাহু, সিংহকক্ষ ও সুন্দর মুখশ্রীসম্পন্ন এবং

মাতঙ্গতুল্য পরাক্রমশালী ছিলেন। উনি অযোধ্যার অধিপতি হইয়া একাদশ সহস্র বৎসর রাজ্য প্রতিপালন করেন। ঐ মহাত্মা তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানবান্, নিষ্পৃহ ও ঐশ্বর্যাশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা পুণ্যবান্ ছিলেন। যখন তিনিও কালকবলে নিপতিত হইয়াছেন, তখন তুমি কি জন্য আর পুত্রের নিমিত্ত রূথা অনুতাপ করিতেছ?

রাজা ভগীরথকেও কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে। দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার অতি বিস্তীর্ণ যজ্ঞে সোমরস পান করিয়া ভুজবলে অসংখ্য অসুরগণকে সংহার করিয়াছেন। সেই মহীপাল যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক সুবর্ণালঙ্কৃত দশ লক্ষ কন্যা দক্ষিণা প্রদান করেন। ঐ কন্যাগণ প্রত্যেকে অশ্বচতুষ্টয় সংযোজিত রথে আরোহণ করিয়াছিল এবং প্রত্যেক রথের পশ্চাৎ সুবর্ণ মালা পরিশোভিত এক শত হস্তী, প্রত্যেক হস্তীর পশ্চাৎ সহস্র অশ্ব, প্রত্যেক অশ্বের পশ্চাৎ সহস্র গাভী ও প্রত্যেক গাভীর পশ্চাৎ সহস্র মেঘ ও ছাগ গমন করিয়াছিল। পূর্বে একদা রাজা ভগীরথ নিষ্কর্মে উপবেশন করিলে গঙ্গা তাঁহার উৎসকে উপবেশন করিয়াছিলেন। এই নিমিত্তই গঙ্গার নাম উর্কশী হইয়াছে। গঙ্গা ঐ রাজার পিতৃত্বে অস্বীকার করিয়া অদ্যাবধি ভাগীরথী নামে অভিহিত হইতেছেন। হে সৃষ্টিয়! সেই মহাত্মা ভগীরথ তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানবান্, ঐশ্বর্যাশালী ও বিষয়বাসন শূন্য এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা পুণ্যবান্ ছিলেন। যখন তিনিও দেহ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত রূথা অনুতাপ করিতেছ?

মহাত্মা দিলীপকেও মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে হইয়াছে। ব্রাহ্মণগণ অদ্যাপি ঐ মহাত্মার বিচিত্র চরিত্র সমুদায় কীর্তন করিয়া থাকেন। ঐ মহাত্মা যজ্ঞানুষ্ঠান

পূর্বক ব্রাহ্মণদিগকে এই ধনরত্নপরিপূর্ণ বস্তুকরা প্রদান করিয়াছিলেন। তাঁহার পুরোহিত প্রত্যেক যজ্ঞে সুবর্ণময় সহস্র হস্তী দক্ষিণা প্রাপ্ত হইতেন। ঐ মহাআর যজ্ঞে বিপুল কনকময় ঘূপ নিখাত হইত। ইন্দ্র প্রভৃতি দেবগণ তাঁহার সুবর্ণনির্মিত যজ্ঞস্থলে উপস্থিত হইয়া সমস্ত যজ্ঞীয় কার্য্যানুষ্ঠান, গন্ধর্ষগণ নৃত্য ও গন্ধর্ষরাজ বিশ্বাবসু স্বয়ং উপস্থিত হইয়া সপ্ত স্বরানুসারে বীণা বাদন করিতেন। বিশ্বাবসু বীণা বাদন আরম্ভ করিলে সকলেই বিবেচনা করিত যেন গন্ধর্ষরাজ আমারই সমক্ষে বীণা বাদন করিতেছেন। এ পর্য্যন্ত কোন ভূপালই সেই দিলীপের কার্যকলাপের অনুকরণ করিতে সমর্থ হন নাই। ঐ মহারাজের মন্ত্র মাতঙ্গগণ সুবর্ণালঙ্কারে বিভূষিত হইয়া পথমধ্যে শয়ান থাকিত। যাহারা সেই সত্যবাদী মহাত্মা দিলীপকে দৃষ্টিগোচর করিয়াছেন, তাঁহাদিগেরও স্বর্ণলাভ হইয়াছে। ঐ মহাআর আবাসে বেদাধ্যয়ন ধর্ম, জ্যানির্ঘোষ ও দীপ্ততা এই শব্দটি কদাচ বিলুপ্ত হয় নাই। হে স্বজ্ঞয়! সেই প্রবল প্রতাপসম্পন্ন দিলীপ তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানী, ঐশ্বর্যশালী ও বিষয়বাসনাশূন্য এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা পুণ্যবান ছিলেন। যখন তিনিও তনু ত্যাগ করিছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনুতাপ করিতেছ?

যুবনাথতনয় মাক্ষাতাও কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন। ঐ মহাত্মা স্বীয় পিতা যুবনাথের উদরমধ্যে দধিমিশ্রিত ঘৃত হইতে উৎপন্ন হইলে দেবগণ যুবনাথের পার্শ্বদেশ ভেদ করিয়া উহারে নিষ্কাশিত করেন। ঐ দেবতুলা রূপসম্পন্ন বালক পিতার উদর হইতে নিঃসৃত হইয়া তাঁহার কোড়ে শয়ান হইলে দেবগণ তাঁহারে লক্ষ্য করিয়া পরস্পর কহিতে লাগিলেন, এই

বালক কি পান করিয়া জীবন ধারণ করিবে। দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহাদের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, এই বালক আমার অঙ্গুলি পান করিয়া জীবন ধারণ করিবে। আমি উহার নাম মাক্ষাতা রাখিলাম। সুররাজ এই বলিয়া ঐ বালকের মুখে অঙ্গুলি প্রদান করিলে উহার দেহপুষ্টির নিমিত্ত ইন্দ্রের অঙ্গুলি হইতে দুগ্ধদ্বারা নির্গত হইতে লাগিল। বালক সেই ইন্দ্রের অঙ্গুলিনিঃসৃত দুগ্ধ পান করিয়া এক দিবসের মধ্যেই বিলক্ষণ দৃঢ় পুষ্ট হইলেন। তিনি দ্বাদশ দিবসের মধ্যে দ্বাদশ বৎসর বয়ঃক্রমযুক্ত বালকের ন্যায় পরিবর্দ্ধিত হইয়াছিলেন। ঐ ইন্দ্রতুলা বলশালী মাক্ষাতা এক দিবসেই সমগ্র পৃথিবী অধিকার করেন। ঐ মহাত্মা নৃপতি অঙ্গার, মরুত, অসিত, গয়, অঙ্গ ও বৃহদ্রথকে সমরে পরাজয় করিয়াছিলেন। তিনি মহারাজ অঙ্গারের সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে দেবগণ তাঁহার শরাসনের টঙ্কারশব্দ শ্রবণে বোধ করিয়াছিলেন যে নভোমণ্ডল বিদীর্ণ হইয়া যাইতেছে। সূর্য্যের উদয়স্থান হইতে অন্তর্মিত হইবার স্থান পর্য্যন্ত সমুদায় প্রদেশই মাক্ষাতার অধিকৃত। তিনি এক শত অশ্বমেধ ও শত রাজসূয় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে দীর্ঘে দর্শ যোজন ও প্রস্থে এক যোজন সুবর্ণময় রোহিত মৎস্য সকল দান করিয়াছিলেন। ব্রাহ্মণগণকে দান করিয়া যে সমস্ত মৎস্য অবশিষ্ট ছিল, অন্যান্য লোক তাহা বিভাগ করিয়া লয়। হে স্বজ্ঞয়! সেইরাজা মাক্ষাতা তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানবান, ঐশ্বর্যশালী ও বিষয়বাসনাশূন্য এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা পুণ্যবান ছিলেন। তিনিও যখন সৌকাঙ্করিত হইয়াছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনুতাপ করিতেছ?

নন্দবান্ধব মহারাজ স্মৃতিরেও কহে-

বর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে । ঐ মহাআ এক স্থানে দণ্ডায়মান হইয়া বল পূর্বক যুগ-কীলক নিক্ষেপ করিতেন । সেই নিক্ষেপ কীলক যত দূরে নিপতিত হইত, তিনি স্বীয় অবস্থান স্থান হইতে তত দূর পর্য্যন্ত এক একটি যজ্ঞবেদী নির্মাণ করাইতেন । ঐ কপু কীলক নিক্ষেপকে শম্যাপাত কহে । মহাআ যযাতি ঐ কপে শম্যাপাত সহকারে বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে করিতে সমুদ্র পর্য্যন্ত গমন করিয়াছিলেন । তিনি এক সহস্র প্রধান যজ্ঞ ও এক শত বায়পেয় যজ্ঞের অনু-ষ্ঠান পূর্বক তিন সূবর্ণপর্বত দান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে পরিতুষ্ট করেন । ঐ মহাআ অনুরগণকে সংগ্রামে নিহত করিয়া পরিশেষে যজ্ঞ, ঋষি প্রভৃতি স্বীয় তনয়গণকে অংশ কর্তে সমুদায় পৃথিবী প্রদান এবং পুরুষে স্বীয় রাজ্যে অভিষেক পূর্বক সহ-ধর্মিণী সমভিব্যাগরে বনে প্রস্থান করেন ।

হে সৃষ্টি ! সেই মহাআ যযাতি তোমা অপেক্ষা ধর্মশীল, জ্ঞানবান, বিষয়বাসনা শূন্য ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন । যখন তিনি কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনুতাপ করিতেছ ?

মহারাজ নাভাগতনয় অম্বরীষকেও কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে । ঐ মহাআর প্রজাগণ উহার প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত ছিল । ঐ মহাআ স্বীয় যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া দশ লক্ষ যাজ্ঞিক ভূপতিরে দ্বিজগণের দাস্য কার্যে নিযুক্ত করিয়াছি-লেন । অদ্যাপি কোন ব্যক্তিই অম্বরীষের ন্যায় কার্যানুষ্ঠান করিতে পারেন নাই এবং পরেও কেহ পারিবেন না । যে সকল ভূপতি যজ্ঞকালে ব্রাহ্মণদিগের দাসত্ব করি-য়াছিলেন, মহাআ অম্বরীষ তাঁহাদিগকে দক্ষিণা স্বরূপ ব্রাহ্মণহস্তে সমর্পণ করেন ।

হে সৃষ্টি ! সেই মহাআ নাভাগতনয় তোমা অপেক্ষা ধর্মশীল, জ্ঞানবান, বিষয়বাসনা শূন্য ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন । যখন সেই মহাআও দেহ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন আর গুণবিহীন পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনুতাপ করিতেছ ?

মহারাজ শশবিন্দুকেও দেহ ত্যাগ করিতে হইয়াছে । ঐ মহাআর এক লক্ষ মহিষী ও দশ লক্ষ পুত্র ছিল । রাজ-কুমারগণ সকলেই সুবর্ণ বর্মধারী ও ধনুর্বিদ্যায় সুশিক্ষিত ছিলেন । উহারা প্রত্যেকে এক এক শত কন্যা বিবাহ করেন । ঐ কন্যাগণের প্রত্যেকের প-শ্চাৎ এক এক শত হস্তী, প্রতি হস্তীর পশ্চাৎ এক এক শত রথ, প্রতি রথের পশ্চাৎ হেমমালাবিভূষিত এক এক শত অশ্ব, প্রতি অশ্বের পশ্চাৎ এক এক শত বেগবান গাভী, প্রতি গাভীর পশ্চাৎ এক এক শত মেঘ ও ছাগ আগমন করিয়াছিল । মহারাজ শশবিন্দু অশ্বমেধ যজ্ঞে সেই অপ-রিমিত ঐশ্বর্য ব্রাহ্মণগণকে প্রদান করেন ।

হে সৃষ্টি ! মহারাজ শশবিন্দু তোমা অপেক্ষা জ্ঞানবান, ধর্মশীল, বিষয়বাসনা শূন্য ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান ছিলেন । যখন সেই মহাআরও মৃত্যু হইয়াছে, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা শোক করিতেছ ?

অমূর্তরম্যার পুত্র মহারাজ গয়কেও কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে । ঐ ভূপাল শত বর্ষ জ্ঞতাবশিষ্ট ভোজন করি-য়াছিলেন । জ্ঞতাশন প্রীত হইয়া তাঁহারে বর প্রদান করিতে সমুদাত হইলে তিনি কহিয়াছিলেন, ভগবন ! আপনার প্রসাদে আমার ঘেন ধর্মের প্রজ্ঞা ও সত্যে অনু-রাগ পরিবর্জিত হয় এবং আমি অনবরত

দান করিলেও যেন আমার ধনক্ষয় না হয়। ভগবান্ হতাশন গয় রাজার প্রার্থনা শুনিয়া তৎক্ষণাৎ তাঁহারে অভিলষিত বর প্রদান করিয়াছিলেন। মহাআ গয় সহস্র বৎসর অনবরত দর্শ পৌর্ণমাস, চাতুর্মাস্য ও অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া দ্বিজ-গণকে বারংবার এক লক্ষ গাভী ও শত অশ্ব-তর প্রদান করেন। ঐ মহাআ সোমরস দ্বারা দেবগণের, ধন দ্বারা দ্বিজগণের, স্বধা দ্বারা পিতৃগণের এবং অভীষ্ট সাধন দ্বারা নারীগণের তৃপ্তি সাধন করিয়াছিলেন। ঐ মহাআ অশ্বমেধ যজ্ঞে দীর্ঘে বিংশতি ব্যান ও প্রস্থে দশ ব্যাম সুবর্ণময় পৃথিবী ব্রাহ্মণগণকে দক্ষিণা দান করেন। গঙ্গার যত গুলি বালুকা আছে, মহাআ গয় বিপ্র-দিগকে তত গুলি গাভী প্রদান করিয়াছি-লেন। হে সৃষ্টি! ঐ মহাআ তোমা অপেক্ষা জ্ঞানবান্, ধর্মপরায়ণ, বিষয়বাসনা শূন্য ও ঐশ্বর্যশালী এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান্ ছিলেন। যখন তিনিও প্রাণ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনুতাপ করি-তেছ ?

হে সৃষ্টি! সন্তুতিনন্দন রুস্তিদেবকেও কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে। ঐ মহাআ ঘোরতর তপোব্রতান পূর্বক সুর-রাজ ইন্দ্রের আরাধনা করিয়া তাঁহার নিকট এই রূপ বর প্রার্থনা করিয়াছিলেন যে, হে দেবরাজ! আপনার প্রসাদে যেন আমার গৃহে প্রচুর অন্ন ও অতিথির সমাগম হয়। আমার প্রদ্ধা যেন কদাচ অপনীত না হয় এবং আমি যেন কদাচ কাহারও নিকট প্রার্থনা না করি। ঐ মহাআর ক্রিয়ানুষ্ঠান-কালে গ্রাম্য ও আরণ্যক পশু সকল স্বয়ং তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া আমারে পিতৃকার্য্যে নিয়োগ করুন বলিয়া উপাসনা করিত। উহার যজ্ঞমিহত পশুগণের চর্ম-

রাশি হইতে ত্রেদ নির্গত হওয়াতে এক নদী উৎপন্ন হইয়াছে। ঐ মহানদী তন্নি-বন্ধন অদ্যাপি চর্মগুতী নামে প্রখ্যাত আছে। মহাআ রুস্তিদেব অতি বিস্তীর্ণ সভামধ্যে ব্রাহ্মণগণকে নিষ্ক প্রদান করি-তেন। সভামধ্যে তোমারে শত নিষ্ক প্রদান করা যাইতেছে গ্রহণ কর এই কথা বলিলে কোন ব্রাহ্মণই তাহা গ্রহণ করি-তেন না। পরে তোমারে সহস্র নিষ্ক প্রদান করা যাইতেছে গ্রহণ কর এই কথা বলিলে তত্রস্থ সকল ব্রাহ্মণই উহা গ্রহণ করিতেন। মহাআ রুস্তিদেবের গৃহে অন্ন ও অন্যান্য দ্রব্যের আশ্রয়োগোপযোগী পাত্র, ঘট, কটাহ, স্থালী ও পিঠর প্রভৃতি সমুদায় দ্রব্যই সুব-র্ণময় ছিল। অতিথিরা রুস্তিদেবের গৃহে যে রাত্রিবাস করিত, সেই রাত্রিতে তথায় বিং-শতি সহস্র এক শত গো ছেদন করা হইত। তথাপি মণিকুণ্ডলধারী পাচকেরা অদ্য সুপভূষিত অন্ন ভক্ষণ কর, পূর্ববৎ মাংস ভোজন করিতে পাইবে না বলিয়া চীৎকার করিত। হে সৃষ্টি! সেই মহারাজ রুস্তি-দেব তোমা অপেক্ষা ধার্মিক, জ্ঞানবান্, ঐশ্বর্যশালী ও বৈরাগ্যযুক্ত এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান্ ছিলেন। যখন তিনিও দেহ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত বৃথা অনু-তাপ করিতেছ ?

ইক্ষাকুবংশীয় অলৌকিক পরাক্রমশালী মহাআ সগরকেও কলেবর পরিত্যাগ করি-তে হইয়াছে। শরৎকালীন মেঘনির্ম্মুক্ত নভোমণ্ডলে জ্যোতিঃপদার্থ সমুদায় যেমন চন্দ্রের অনুগমন করিয়া থাকে, তদ্রূপ সগররাজের গমন কালে ঐ মহাআর বক্ষি সহস্র পুত্র অনুগমন করিত। তিনি স্বীয় প্রতাপবলে পৃথিবীতে একাধিপত্য স্থাপন করিয়া সহস্র অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক দেবগণকে পরিতুষ্ট করিয়াছিলেন।

তিনি প্রতিনিয়ত পদ্মপলাশাকী রমণী-
গণে পরিপূর্ণ, মহাহ শয্যাসমাকুল, সুবর্ণ-
স্তম্ভ সুশোভিত, কাঞ্চনময় প্রাসাদ ও
অন্যান্য দ্রব্যজাত ব্রাহ্মণগণকে প্রদান
করিতেন। এই পরাক্রমশালী ভূপতি ক্রোধ-
ভরে পৃথিবী খনন পূর্বক সমুদ্র প্রস্তুত
করিয়াছিলেন। উহার নামানুসারেই সমুদ্র
সাগর নামে বিখ্যাত হইয়াছে। হে
সঞ্জয়! মহাত্মা নগর তোমা অপেক্ষা ধর্ম্ম-
পরায়ণ, জ্ঞানবান্, ঐশ্বর্য্যশালী ও বিষয়
বাসনামূলা এবং তোমার পুত্র অপেক্ষা
সমধিক পুণ্যবান ছিলেন। যখন তিনিও
দেহ ত্যাগ করিয়াছেন, তখন তুমি কেন
আর পুত্রের নিমিত্ত রূথা অনুতাপ করি-
তেছ?

বেণনন্দন মহাত্মা পৃথুরাজারেও কলে-
বর পরিত্যাগ করিতে হইয়াছে। মহর্ষি-
গণ একত্র সমবেত হইয়া এই মহাত্মারে দণ্ড-
কারণ্যে অভিষেক করিয়াছিলেন। তিনি
সমুদায় লোক প্রথিত করিবেন বলিয়াই
পৃথু নাম ধারণ করেন। তিনি ক্ষত বা
বিনাশ হইতে লোক সকলকে পরিত্রাণ
করিতেন বলিয়া ক্ষত্রিয় হইয়াছিলেন।
প্রজারা তাঁহারে নিরীক্ষণ করিয়া তাঁহার
প্রতি অতিশয় অনুরক্ত হইয়াছিল বলিয়াই
তিনি রাজপদবী প্রাপ্ত হন। তাঁহার রাজ্য
শাসন কালে ভূমি হল দ্বারা কর্ষিত না হই-
য়াও প্রচুর ফল গুপ্ত প্রসব করিত। প্রতি
পত্রেরই মধু উৎপন্ন এবং ধেনু দোহন করিবা-
মাত্র দুগ্ধে কলস পরিপূর্ণ হইত। মনুষ্যেরা
নিরোগ, নির্ভয় ও পূর্ণকাল হইয়া স্বচ্ছানু-
সারে ক্ষেত্র ও গৃহে বাস করিত। পৃথুরাজ
সমুদ্রযাত্রা করিলে সাগরের জল শুষ্ক
হইয়া থাকিত এবং তিনি নদীতে গমন
করিলে নদী সকল নুসুড়িত না হইয়া স্থির-
ভাবে অবলম্বন করিত। কুত্রাপি এই মহাত্মার
আজ্ঞাভঙ্গ হইত না। তিনি অশ্বমেধ যজ্ঞা-

নুষ্ঠান পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে তিন নল উন্নত
সুবর্ণময় এক বিংশতি পর্বত প্রদান করি-
য়াছিলেন। হে সঞ্জয়! সেই মহারাজ পৃথু
তোমা অপেক্ষা ধার্ম্মিক, জ্ঞানবান্, ঐশ্ব-
র্য্যশালী ও বিষয়বাসনা শূন্য এবং তোমার
পুত্র অপেক্ষা সমধিক পুণ্যবান্ ছিলেন।
যখন তিনিও তনু ত্যাগ করিয়াছেন, তখন
তুমি কেন আর পুত্রের নিমিত্ত রূথা অনু-
তাপ করিতেছ? এক্ষণে আর মৌনভাবে
অবলম্বন পূর্বক চিন্তা করিও না। আমার
কথা কি তোমার কর্ণগোচর হইল না?
আমি যাহা কহিলাম, উহা মুমূর্ষু ব্যক্তির
হিতকর ঔষধের ন্যায় সম্যক্ ফলোপধা-
য়ক, সন্দেহ নাই।

তখন মহাত্মা সঞ্জয় নারদের বাক্য
শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহি-
লেন, মহর্ষে! আমি শোকাপনোদনার্থ
পুণ্যশীল কীর্ত্তিসম্পন্ন রাজর্ষিগণের প্রতি
বিচিত্র চরিত্র সকল শ্রবণ করিলাম।
আপনি যে সকল কথা কহিলেন, তৎসমুদায়
কোন ক্রমেই নিষ্ফল হইবার নহে। অধিক
কি কহিব, আপনার দর্শনমাত্রেরই আমি
শোকশূন্য হইয়াছি। অমৃত পান করিলে
যেমন তৃপ্তি লাভ না হইয়া প্রত্যাগ পিপাসা
পরিবর্জিত হইতে থাকে, তদ্রূপ আপনার
বাক্য শ্রবণে আমার শ্রবণেচ্ছা পরিবর্জিত
হইয়াছে। যাহা হউক, এক্ষণে আমি পুত্র-
শোকে একান্ত কাতর হইয়াছি। যদি
আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকেন,
তবে অদ্য আমার পুত্র যাহাতে পুনরুজ্জী-
বিত হয়, তাহার উপায় করুন। তখন
নারদ কহিলেন, হে সঞ্জয়! তোমার পুত্র
স্বর্ণজীবী মহর্ষি পর্বতের বর প্রভাবে জন্ম
গ্রহণ করিয়া অকালে কালকবলে নিপতিত
হইয়াছে। এক্ষণে আমি উহারে পুনরুজ্জী-
বিত করিতেছি। অতঃপর তোমার পুত্র
সহস্র সহস্র বৎসর জীবিত থাকিবে।

ত্রিংশতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, বাসুদেব! সৃষ্টি-
য়ের পুত্র কি নিমিত্ত কাঞ্চনদ্বীপে ইইয়াছিল,
পর্ষত কি নিমিত্ত সৃষ্টিকে ঐ পুত্র প্রদান
করিয়াছিলেন, তৎকালে মনুষ্যেরা সহস্র
বর্ষ জীবিত থাকিত, তবে সৃষ্টিয়ের পুত্র
কি নিমিত্ত অপ্রাপ্ত কৌমারাবস্থায় প্রাণ-
তাগ করিল, ঐ পুত্র কি কেবল নামেতেই
কাঞ্চনদ্বীপে, অথবা যথার্থই কাঞ্চনদ্বীপে
করিত এই সমুদায় বৃত্তান্ত জ্ঞাত হইতে
আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে, তুমি
উহা কীর্তন কর।

বাসুদেব কহিলেন, মহারাজ! আমি
আপনার অভিলাষিত বৃত্তান্ত কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ করুন। পূর্বকালে নারদ ও
পর্ষত নামে দুই মহর্ষি মনুষ্যালোকে
শালাম ও যত ভোজন করিয়া বিহার
করিবার নিমিত্ত দেবলোক হইতে অবতীর্ণ
ইইয়াছিলেন। তপোধন নারদ মহাত্মা
পর্ষতের মাতুল ছিলেন। ঐ তাপসদ্বয়
ধরণীতলে মানুষভোজ্য দ্রব্যজাত ভোজন
করিয়া প্রীতমনে স্বচ্ছানুসারে পর্যটন
করিতে করিতে পরস্পর এই প্রতিজ্ঞা করি-
লেন, ভালই হউক আর মন্দই হউক,
যাহার মনে যাহা উদয় হইবে, তিনি তৎ-
ক্ষণে তাহা প্রকাশ করিবেন। যিনি এই
প্রতিজ্ঞা প্রতিপালন না করিবেন, তাঁহারে
অবশ্যই পাপভাগী হইতে হইবে।

মহর্ষিদ্বয় পরস্পর এই রূপ প্রতিজ্ঞায়
বদ্ধ হইয়া রাজ্য সৃষ্টিয়ের সমীপে গমন
পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমরা তোমার
হিতার্থে কিসংকাল এই স্থানে অবস্থান
করিব। তুমি আমাদিগের প্রতি অনুকূল
হও। মহারাজ সৃষ্টি তাপসদ্বয়ের বাক্য
শ্রবণে তথাস্থ বলিয়া পরম সমাদরে তাঁহা-
দিগের যথোচিত পরিচর্যা করিতে লাগি-

লেন। কিসংকাল অতীত হইলে একদা নর-
পতি সৃষ্টি পরম প্রীতমনে স্বীয় কন্যা
সমভিব্যাহারে নারদ ও পর্ষতের নিকট
গমন পূর্বক কহিলেন, আমার এই একমাত্র
পরম রূপবতী কন্যা আছেন, ইনি অতি
সুশীলা, অদ্যাবধি ইনিই আপনাদিগের
পরিচর্যা করিবেন। নরপতি সৃষ্টি তাপস-
দ্বয়কে এই কথা বলিয়া স্বীয় দুহিতারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎসে! তুমি
আজি হইতে দেবতা ও পিতার ন্যায় এই
বিপ্রদ্বয়ের পরিচর্যা কর। তখন সেই
ধর্মচারিণী কন্যা পিতার বাক্যে অঙ্গীকার
করিয়া তাঁহার আদেশানুসারে মহর্ষিদ্বয়ের
শুশ্রূষা করিতে লাগিলেন। তপোধন
নারদ রাজকুমারীর অসামান্য রূপলাবণ্য
ও শুশ্রূষা দর্শনে একান্ত মুগ্ধ হইলেন।
তাঁহার রুদয়ানলে শুক্লপক্ষীয় চন্দ্রমার ন্যায়
দিন দিন কামের বৃদ্ধি হইতে লাগিল;
কিন্তু তিনি লজ্জার অনুরোধে ভাগিনেয়
পর্ষতকে স্বীয় রুদয়বেদনা ব্যক্ত করিতে
পারিলেন না। অনন্তর একদা মহাত্মা
পর্ষত স্বীয় তপোবল ও নারদের ইচ্ছিত
দ্বারা তাঁহারে কামার্ভ বৃদ্ধিতে পারিয়া
কহিলেন, মাতুল! পূর্বে আমরা প্রতিজ্ঞা
করিয়াছিলাম যে, যখন যাহার মনে যে
ভাবের উদয় হইবে, তাহা ভালই হউক বা
মন্দই হউক, তৎক্ষণে প্রকাশ করিব।
কিন্তু এক্ষণে এই সুকুমারীর রূপলাবণ্য
নিরীক্ষণে আপনার যেকোন মনোবিকার
উপস্থিত হইয়াছে, তাহা আপনি আমার
নিকট ব্যক্ত করেন নাই। আপনি ব্রহ্মচারী,
তপস্বী ও ব্রাহ্মণ, প্রতিজ্ঞা ভঙ্গ করা কি
আপনার কর্তব্য হইয়াছে? আমি আপ-
নার প্রতিজ্ঞালঙ্ঘন নিবন্ধন নিতান্ত ক্রুদ্ধ
হইয়াছি। এক্ষণে আপনাদের শাপ প্রদান
করিতেছি। এই সুকুমারীর সহিত আপ-
নার বিবাহ কার্য সমাধান হইলে ঐ কন্যা

এবং অন্যান্য লোক আপনারে বানরের ন্যায় অবলোকন করিবে । তখন মহর্ষি নারদ পর্ব্বতের বাক্য শ্রবণে কোপপূর্ণ ও তাঁহারে শাপপ্রদানে ক্রুদ্ধনিশ্চয় হইয়া কহিলেন, তুমি ধর্ম্মপরায়ণ, তপস্যানিরত, ব্রহ্মচারী, সত্যবাদী ও দমণ্ডণাস্থিত হইয়াও স্বর্গে গমন করিতে পারিবে না ।

হে মহারাজ ! এই রূপে সেই তাপসদ্বয় পরস্পরকে শাপ প্রদান পূর্ব্বক ক্রুদ্ধ মাত-
কৃত্বয়ের ন্যায় পরস্পর সৌহার্দ্যে বিরত হইলেন । মহামতি পর্ব্বত তথা হইতে বহির্গমন পূর্ব্বক স্বীয় তেজঃপ্রভাবে সকলের পূজিত হইয়া সমুদায় পৃথিবী পর্য্যটন করিতে লাগিলেন । কিয়দ্দিন পরে মহাত্মা নারদ ধর্ম্মানুসারে সঞ্জয়কুমারী সুকুমারীর পাণিগ্রহণ করিলেন । বিবাহের মন্ত্র শেষ হইবামাত্র সুকুমারী পর্ব্বতের শাপপ্রভাবে নারদের মুখমণ্ডল বানরবদনের ন্যায় বিকৃত দেখিতে লাগিলেন । রাজকুমারী ভর্ত্তারে এই রূপ কুৎসিত দেখিয়াও তাঁহার অবমাননা করিলেন না, প্রত্যুত পরম প্রীতি সহকারে তাঁহার শুশ্রূষা করিতে লাগিলেন । দেবতা, যক্ষ বা অন্য কোন মুনির সহিত প্রণয়ের বিষয় এক বার মনেও করিলেন না ।

কিয়দ্দিন পরে একদা ভগবান্ পর্ব্বত নানাস্থান পর্য্যটন করিতে করিতে এক অরণ্যমধ্যে উপনীত হইলেন এবং তথায় মহর্ষি নারদকে অবলোকন করিয়া অভিবা-
দন পূর্ব্বক ক্রুতাজলিপুটে কহিলেন, ভগবন্ ! আপনি প্রসন্ন হইয়া আমারে স্বর্গ গমনে অনুমতি করুন । মহাত্মা নারদ পর্ব্বতকে দীনভাবে অবস্থান করিতে দেখিয়া তাঁহারে কহিলেন, ভাগিনেয় ! তুমি প্রথমে আমারে অভিসম্পাত পূর্ব্বক বানরত্ব প্রদান করিয়াছ ; আমি পশ্চাৎ তোমারে শাপ প্রদান করিয়াছি । যাহা হউক, তুমি

আমার পুত্রত্বলা, তোমার সহিত একপ ব্যবহার করা কর্তব্য নহে । তাপসদ্বয় এই রূপ কথোপকথন করিয়া পরিশেষে পরস্পরকে শাপ হইতে মুক্ত করিলেন । তখন রাজকুমারী সুকুমারী নারদের পরম সুন্দর দেবরূপ নিরীক্ষণ পূর্ব্বক তাঁহারে পরপুরুষ আশঙ্কা করিয়া তথা হইতে ধাবমান হইলেন । মহাত্মা পর্ব্বত তদদর্শনে রাজকন্যারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, পতিব্রতে 'পলায়ন করিও না ; ইনি তোমারই ভর্ত্তা । ইনিই সেই ধর্ম্মপরায়ণ ভগবান্ নারদ । এ বিষয়ে তোমার কিছুমাত্র সন্দেহ করিবার আবশ্যক নাই । রাজকুমারী সুকুমারী মহাত্মা পর্ব্বত কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া ভর্ত্তার শাপরক্তাশ্রয় প্রবণ পূর্ব্বক প্রকৃতিস্থ হইলেন । তখন মহাত্মা পর্ব্বত স্বর্গারোহণ ও মহর্ষি নারদ আপনার আবাসে গমন করিলেন । হে ধর্ম্মরাজ ! এই সেই ভগবান্ নারদ আপনার নিকটেই অবস্থান করিতেছেন, ইহারে জিজ্ঞাসা করিলে সঞ্জয় রাজা ও তাঁহার পুত্রের বৃত্তান্ত অবগত হইতে পারিবেন ।

একত্রিংশতম অধ্যায় ।

তখন ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির দেবর্ষি নারদকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবন্ ! আপনি সুবর্ণজীবীর জন্মবৃত্তান্ত কীর্তন করুন, উহা শ্রবণ করিতে আমার অতিশয় অভিলাষ হইতেছে । মহর্ষি নারদ ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কহিলেন, মহারাজ ! বাসুদেব ইতি পূর্ব্বক যাহা কহিলেন, তদ্বিষয়ে আর কিছুমাত্র সংশয় নাই ; এক্ষণে যাহা অবশিষ্ট আছে, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা আমি ও আমার ভাগিনেয় মহর্ষি পর্ব্বত আমরা উভয়ে মহারাজ সঞ্জয়ের গৃহে বাস করিবার নিমিত্ত তাঁহার নিকট উপস্থিত

হইলাম এবং তৎকর্তৃক বিধানানুসারে পু-
জিত হইয়া তাঁহার আবাসে অবস্থান পূর্বক
অভিলাষানুরূপ ভোগসুখ অনুভব করিতে
লাগিলাম। ক্রমে বর্ষাকাল অতীত ও
আমাদের গমন সময় সমুপস্থিত হইলে
মহর্ষি পর্বত আমারে কহিলেন, মাতুল!
আমরা এই ভূপতির আলয়ে পরম সমাদরে
এত দিন বাস করিলাম, এক্ষণে ইহার শ্রুত
চিন্তা করা আমাদের অবশ্য কর্তব্য। অন-
ন্তর আমি প্রিয়দর্শন পর্বতকে সন্মোদন
পূর্বক কহিলাম, বৎস! তুমি মনে করি-
লেই রাজার হিতানুষ্ঠান করিতে পার।
অতএব অচিরে উহারে অভিলষিত বর
প্রদান পূর্বক উহার মনোরথ সফল কর।
আর যদি তোমার ইচ্ছা হয়, তাহা হইলে
এ ভূপতি আমাদের তপোবলে সিদ্ধি
লাভ করুন।

তখন মহর্ষি পর্বত মহারাজ সৃষ্ণকে
আস্থান পূর্বক কহিলেন, নরনাথ! আমরা
তোমার অকপট ব্যবহার ও পরিচর্যায়
যাহার পর নাই, প্রীত ও প্রসন্ন হইয়াছি;
এক্ষণে তোমারে অনুমতি করিতেছি, তুমি
আমাদিগের নিকট অভীষ্ট বর প্রার্থনা
কর। কিন্তু এই রূপ বর প্রার্থনা করিও যেন
তদ্বারা দেবতা ও মনুষ্যের কোন অনিষ্ট
না হয়। তখন সৃষ্ণ কহিলেন, হে তপো-
ধন! আপনারা আমার প্রতি প্রসন্ন হও-
য়াতেই আমি চরিতার্থ হইয়াছি, আর
আমার অন্য কোন বর প্রার্থনা করিবার
আবশ্যকতা নাই। আপনাদিগের প্রসন্ন-
তাতেই আমার মহাফল লাভ হইয়াছে।
মহর্ষি পর্বত সৃষ্ণের বাক্য অবগে পুনরায়
কহিলেন, মহারাজ! তুমি বহু দিন যাহা
সঙ্কল্প করিয়া আসিতেছ, এক্ষণে তাহাই
প্রার্থনা কর। তখন সৃষ্ণ কহিলেন, ভগবন!
আমারে বর প্রদান করা যদি আপনার
অভিপ্রেতই হইয়া থাকে, তবে আপনা-

দের প্রসাদে যেন আমার এক মহাবল
পরাক্রান্ত দেবরাজ সদৃশ পুত্র উৎপন্ন হয়
এবং ঐ পুত্র যেন বহু কাল জীবিত থাকে।
তখন পর্বত কহিলেন, হে সৃষ্ণ! তুমি যে
রূপ পুত্র লাভ করিবার ইচ্ছা করিতেছ,
অবশ্যই সেই রূপ প্রাপ্ত হইবে, কিন্তু আমার
বোধ হইতেছে যে, তুমি দেবরাজ ইন্দ্রকে
পর্যাব করিবার নিমিত্তই ঐ রূপ পুত্র
প্রার্থনা করিয়াছ; অতএব তোমার সেই
আজ্ঞা কদাচ দীর্ঘায়ু হইবে না। তোমার
ঐ পুত্র সুবর্ণভীবী নামে বিখ্যাত হইবে।
তুমি সতত তাহারে ইন্দ্রের হস্ত হইতে
রক্ষা করিবার চেষ্টা করিও। মহারাজ
সৃষ্ণ মহর্ষি পর্বতের এই কথা অবগে
পুত্রের বিম্ব শান্তির নিমিত্ত তাহারে প্রসন্ন
করিয়া কহিলেন, ভগবন! আপনার তপো-
বলে যেন আমার সেই পুত্রটী দীর্ঘজীবী
হয়। মহাত্মা সৃষ্ণ এই কথা বলিয়া পর্বতকে
বারংবার অনুময় করিতে লাগিলেন, কিন্তু
মহর্ষি পর্বত ইন্দ্রের অনুরোধে তৎকালে
তাঁহার বাক্যে কিছুমাত্র প্রত্যুত্তর করি-
লেন না। তখন আমি রাজা সৃষ্ণকে একান্ত
কাতর দেখিয়া কহিলাম, মহারাজ! তুমি
দুঃখিত হইও না। তোমার পুত্র অকালে
কলেবর পরিত্যাগ করিলে তুমি আমারে
স্মরণ করিও, আমি তোমার পুত্রকে পুন-
জ্জীবিত করিব। হে মহারাজ! আমরা রাজা
সৃষ্ণকে এই রূপ কহিয়া স্ব স্ব অভিলষিত
স্থানে গমন করিলাম। সৃষ্ণও আপনার
আবাসে প্রবিষ্ট হইলেন।

অনন্তর ক্রিয়াকাল অতীত হইলে
রাজর্ষি সৃষ্ণের এক তেজঃপুঞ্জ কলেবর
সম্পন্ন মহাবল পরাক্রান্ত পুত্র উৎপন্ন
হইল। ঐ পুত্র কাল সহকারে সরোবর মধ্যস্থ
উৎপলের ন্যায় পরিবর্তিত হইতে লাগিল।
ঐ পুত্র কাঞ্চনভীবন করিত বলিয়া সৃষ্ণ
তাঁহার নাম কাঞ্চনভীবী রাখিলেন; ক্রমে

ক্রমে সৃষ্টিতনয়ের ঐ অদ্ভুত বৃত্তান্ত সর্বত্র প্রচারিত হইতে লাগিল। দেবরাজ ইন্দ্র ঐ আশ্চর্য্য ব্যাপার কণ্ঠগোচর করিয়া বিবেচনা করিলেন, মহর্ষি পর্ষতের বরদান প্রভাবে সৃষ্টিয়ের ঐ রূপ পুত্র জন্মিয়াছে, সন্দেহ নাই। যাহা হউক, যদি ঐ বালক দীর্ঘজীবী হয়, তাহা হইলে নিশ্চয়ই আমারে উহার নিকট পর্য্যুত হইতে হইবে। দেব-রাজ মনে মনে ঐ রূপ আশঙ্কা করিয়া সুরগুরু বৃহস্পতির পরামর্শানুসারে সেই বালকের রক্ষা স্বেষণে প্রবৃত্ত হইলেন এবং মূর্ত্তিমান দিব্যাস্ত্র বজ্রকে আস্থান পূর্ব্বক কহিলেন, হে বজ্র! সৃষ্টিয়ের পুত্র মহর্ষি পর্ষতের বর প্রভাবে ক্রমশ উন্নতি লাভ করিয়া আমারে পরাভব করিবে; অতএব তুমি ব্যাঘ্রমূর্ত্তি পরিগ্রহ করিয়া অবিলম্বে উহারে সংহার কর। তখন বজ্র ইন্দ্রের আদেশ প্রাপ্তিমাত্র সতত সেই রাজকুমারের রক্ষা স্বেষণ করিতে লাগিল।

এদিকে মহারাজ সৃষ্টিয় সেই অপূর্ব্ব পুত্র লাভ করিয়া পুলকিত মনে পত্নীগণ সমভিব্যাহারে বনমধ্যে গমম পূর্ব্বক বাস করিতে লাগিলেন। তাহার সেই পুত্রটিও ক্রমে ক্রমে পঞ্চম বর্ষ বয়স্ক হইয়া উঠিল। একদা সেই নাগেন্দ্র তুল্য পরাক্রমশালী বালক সেই বনমধ্যে ক্রীড়া করিবার নিমিত্ত খাত্রী সমভিব্যাহারে ভাগীরথীতীরে ধাবমান হইল। ইত্যবসরে সেই ব্যাঘ্ররূপী বজ্র সহসা আগমন পূর্ব্বক তাহারে আক্রমণ করিল। রাজকুমার ব্যাঘ্রের আক্রমণে কম্পিত কলেবর হইয়া প্রাণত্যাগ পূর্ব্বক ভূতলে নিপতিত হইল। খাত্রী বালককে গতাস্থ দেখিয়া মুক্তকণ্ঠে রোদন করিতে লাগিল। তখন রাজা সৃষ্টিয় খাত্রীর আর্ত-স্বর শ্রবণে উৎকণ্ঠিত হইয়া স্বয়ং তথায় আগমন পূর্ব্বক দেখিলেন, সুবর্ণজীবী প্রাণ পরিত্যাগ পূর্ব্বক নতোমণ্ডল পরিচ্যুত

নিশাকরের ন্যায় ভূতলে শয়ান রহিয়াছে। তখন তিনি যৎপরোনাস্তি চুঃখিত হইয়া সেই শোণিতসিক্ত পুত্রকে উৎসঙ্গে আরোপিত করিয়া বিলাপ ও পরিতাপ করিতে লাগিলেন। সেই বালকের মাতৃগণও অবিলম্বে শোকাফুলিত চিত্তে অনর্গল অশ্রুজল বিসর্জন করিতে করিতে তথায় আগমন করিলেন।

ঐ সময় রাজা সৃষ্টিয় আমারে স্মরণ করিতে আমি তৎক্ষণাৎ তথায় সমুপস্থিত হইলাম। হে ধর্ম্মরাজ! যত্নপ্রবীর বাসুদেব তোমারে যে সমস্ত কথা কহিলেন, আমি সৃষ্টিয়ের নিকট উপস্থিত হইয়া তাঁহারে ঐ সকল কথাই কহিয়াছিলাম। পরিশেষে আমি দেবরাজের অনুমতিক্রমে সেই বালককে পুনর্জীবিত করিলাম। অদৃষ্টে যাহা আছে, তাহা অতিক্রম করা কাহার সাধ্য।

এই রূপে সেই সৃষ্টিয়রাজকুমার পুনরায় জীবন লাভ করিয়া পিতামাতার আনন্দবর্জন করিতে লাগিল। ঐ রাজকুমার পিতার লোকান্তর প্রাপ্তির পর সুপ্রণালীক্রমে এক সহস্র শত বৎসর রাজ্য শাসন করিয়াছিল। উহার তুল্য গুণবান আর কেহই ছিল না। ঐ রাজপুত্র প্রভূত দক্ষিণাদান সহকারে বিবিধ যজ্ঞানুষ্ঠান, দেবতা ও পিতৃগণের তৃপ্তি সাধন এবং বহুপুত্র উৎপাদন পূর্ব্বক পরিশেষে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছে। হে মহারাজ! এক্ষণে তুমি শোক পরিত্যাগ পূর্ব্বক ব্যাস ও কেশব বাক্যানুসারে পৈতৃক রাজ্য অবিকার করিয়া প্রজাপালন ও যজ্ঞানুষ্ঠান কর। তাহা হইলেই তোমার অতি পবিত্র লোকে গতি লাভ হইবে।

ত্রিংশত্তম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! নারদের বাক্যাবসানে ধর্ম্মতত্ত্বজ্ঞ মহর্ষি কৃষ্ণদে-

পায়ন শোকসন্তপ্ত রাজা যুধিষ্ঠিরকে মৌনাবলম্বন করিতে দেখিয়া তাঁহারে সোধেন পূর্বক কহিলেন, ধর্মরাজ! প্রজাপালন করাই ভূপতিদিগের সনাতন ধর্ম। ধর্মের অনুবর্তী হওয়া মনুষ্যের নিত্য আবশ্যক। অতএব তুমি ধর্মামুসারে পিতৃপিতামহোপভুক্ত রাজ্য গ্রহণ কর। বেদে তপস্যা ব্রাহ্মণগণেরই প্রধান ধর্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে; অতএব তপস্যা করাই ব্রাহ্মণের কর্তব্যকর্ম। ক্ষত্রিয়েরা সমস্ত ধর্মের রক্ষকরূপে নির্দিষ্ট হইয়াছেন। যে ব্যক্তি বিষয়নিরত হইয়া শাসন অতিক্রম করে, তাহারে সমুচিত দণ্ড প্রদান করা ক্ষত্রিয়ের অবশ্য কর্তব্য। কি ভৃত্য কি পুত্র কি তপস্বী যে কেহ হউক না কেন, যোহবশত নিয়ম উল্লঙ্ঘন করিলে, রাজা অবশ্যই তাহারে শাসন বা বিনাশ করিবেন। যে রাজা ইহার অন্যথাচরণ করেন, তাঁহারে পাপ ভোগ করিতে হয়। যে ব্যক্তি ধর্ম বিনষ্ট হইতে দেখিয়া উহার রক্ষা না করে, সেই ব্যক্তিই ধর্মহস্তা। তুমি ধর্মহস্তা কোরবগণকে সবংশে নিপাতিত করিয়াছ, তন্নিবন্ধন তোমার শোক করিবার আবশ্যক কি? বধার্চদিগের বধ, ধর্মামুসারে প্রজাগণের রক্ষা ও সংপাত্রে ধনদানই ত রাজার ধর্ম।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! আপনি যাহা কহিলেন, সে বিষয়ে আমার কোন সংশয়ই নাই। আপনি সমুদায় ধর্মই অবগত আছেন। এক্ষণে আমি রাজ্যলোভে অনেক অবধ্য লোকের প্রাণ সংহার করিয়াছি বলিয়াই শোকে আমার ক্রন্দন বিদীর্ণ ও দেহ দগ্ধ হইতেছে।

তখন বেদব্যাস কহিলেন, মহারাজ! কর্মের কর্তা কে, ঈশ্বর না পুরুষ? আর লোকে যে ফল ভোগ করে, তাহা কি কর্ম হইতে সমুৎপন্ন না অকস্মাৎ সমুপস্থিত হয়? ঈশ্বর সমুদায় কার্যের কর্তা হন,

তাহা হইলে পুরুষেরা ঈশ্বরের নিয়োগানুসারেই শুভ বা অশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করে, সুতরাং ঈশ্বরকেই তাহার ফল ভোগ করিতে হইবে। যদি কোন ব্যক্তি অরণ্যমধ্যে কুঠার দ্বারা বৃক্ষচ্ছেদন করে, তাহা হইলে মনুষ্যকে বৃক্ষচ্ছেদন জনিত পাপগ্রস্ত হইতে হয়; কুঠার কখনই ঐ পাপে লিপ্ত হয় না। যদি বল, কুঠার অচেতন পদার্থ, উহার ত পাপভোগের সম্ভাবনাই নাই; সুতরাং কুঠার ব্যবহারকারী মনুষ্যকেই পাপভোগ করিতে হয়। তাহা হইলে কুঠার নির্মাণকর্তার বৃক্ষচ্ছেদনের পাপে লিপ্ত হইয়া উচিত। কেন না যদি সে কুঠার নির্মাণ না করিত, তাহা হইলে ছেদনকর্তা কখনই বৃক্ষচ্ছেদনে কৃতকার্য হইতে পারিত না; কিন্তু শস্ত্রপ্রহারকর্তা স্বকার্য সাধনার্থে বৃক্ষচ্ছেদন পূর্বক পাপে লিপ্ত না হইয়া শস্ত্র নির্মাণকর্তা পাপভাগী হইবে, ইহা কোন ক্রমেই যুক্তিসিদ্ধ নহে। অতএব যদি এক জনের কর্মফল অন্যকে ভোগ করিতে না হইল, তাহা হইলে মনুষ্য কি নিমিত্ত ঈশ্বরের অনুমতিক্রমে তাঁহার কার্য সাধন করিয়া সেই কার্যের ফল ভোগ করিবে? ঐ ফল ঈশ্বরেরই ভোগ করা উচিত। পক্ষান্তরে যদি তুমি ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার না করিয়া পুরুষকেই কর্মের কর্তা বলিয়া স্থির কর, তাহা হইলে তুমি অহিতানুষ্ঠান পরতন্ত্র ছুরাআ শত্রুগণকে বিনাশ করিয়া অতি উত্তম কার্যই করিয়াছ; তাহার নিমিত্ত চিন্তার বিষয় কি? আর দেখ, অদৃষ্টকে অতিক্রম করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে; সুতরাং মনুষ্য অদৃষ্ট প্রভাবে কর্ম করিয়া কি নিমিত্ত পাপভাগী হইবে? বিশেষত যদি মৃত্যুকে মনুষ্যের নৈসর্গিক ধর্ম বিবেচনা কর, তাহা হইলে যেহই কখন কাহারও বধজনিত পাপে লিপ্ত হয় নাই, হইবেও না। আর যদি তুমি শান্তি যুক্তির

অনুসারে লোকের পাপ পুণ্যের অস্তিত্ব স্বীকার কর, তাহা হইলে রাজার পক্ষে যে দণ্ডবিধান অবশ্য কর্তব্য, ইহা তোমারে শাস্ত্র ও বিশুদ্ধ যুক্তির অনুমোদিত বলিয়া অবশ্যই স্বীকার করিতে হইবে । যাহা হউক, আমার মতে ইহলোকে শুভ ও অশুভ কর্ম্ম সমুদায় প্রতিনিয়ত পরিভ্রমণ করিতেছে । যে ব্যক্তি যেকপ কর্ম্মে হস্তক্ষেপ করে, তাহারে তদনুরূপ ফল ভোগ করিতে হয় ; অতএব তুমি অশুভফলপ্রদ কার্য্য সকল পরিত্যাগ পূর্ব্বক সংসারযাত্রা নির্বাহে প্ররত্ত হও ; আর শোক করিও না । তুমি ক্ষত্রিয় ; সুতরাং ক্ষত্রিয় ধর্ম্ম নিন্দনীয় হইলেও তোমার উহাই অবলম্বন করা কর্তব্য । আত্মপরিত্যাগ করা কদাপি বিধেয় নহে । মনুষ্য জীবিত থাকিলে অনায়াসে স্বীয় পাপের প্রায়শ্চিত্ত করিতে পারে ; কিন্তু জীবন ত্যাগ করিলে কখনই উহাতে সমর্থ হয় না । অতএব জীবিত থাকিয়া প্রায়শ্চিত্ত করাই তোমার কর্তব্য । যদি তুমি প্রায়শ্চিত্ত না করিয়া প্রাণত্যাগ কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তোমার পরলোকে অনুতাপ করিতে হইবে ।

ত্রয়ত্রিংশতম অধ্যায় ।

তখন যুধিষ্ঠির ব্যাসকে বিনীত বচনে কহিলেন, পিতামহ ! আমি রাজ্যলোভে পুত্র, পৌত্র, ভ্রাতা, শ্বশুর, গুরু, মাতুল, পিতামহ, সম্বন্ধী, ভাগিনেয়, সুহৃৎ ও জ্ঞাতিগণ এবং নানা দিগ্দ্দেশ হইতে সমাগত মহীপালগণকে নিহত করিয়াছি । এক্ষণে আমি সেই ধর্ম্মপরায়ণ মহাবল পরাক্রান্ত ভূপালগণের অভাবে কি লইয়া অবস্থান করিব । এই পৃথিবী নেই সমস্ত পার্শ্ববিহীন হইয়াছে ; ইহা বারংবার চিন্তা করাতে আমার কদর অদ্যাপি নিরন্তর হৃৎখানলে দক হইতেছে । জ্ঞাতিবধ ও অন্যান্য অসংখ্য

মনুষ্যের নিধন স্মরণ করিয়া আমার অন্তঃকরণে শোকসাগর সমুচ্ছলিত হইয়াছে । হা ! যে সমস্ত মহিলারা পতি, পুত্র ও ভ্রাতৃবিহীন হইয়াছে, আজি তাহাদিগের কি অবস্থা ঘটিবে ! তাহারা পাণ্ডব ও যাদবগণকে পরম শত্রু স্থির করিয়া চীৎকার করিতে করিতে দীনভাবে ভূতলে নিপতিত হইবে এবং পতি, পুত্র, ভ্রাতা ও পিতৃগণকে নিরীক্ষণ না করিয়া তাহাদের প্রতি প্রীতি ও স্নেহ নিবন্ধন প্রাণ পরিত্যাগ করিবে, সন্দেহ নাই । ধর্ম্মের গতি অতি সক্ষম । সেই বন্ধুবান্ধব বিহীনা কামিনীগণের প্রাণত্যাগ নিবন্ধন আমরাদিগকে প্রকারান্তরে জীবদেহপাতকেও লিপ্ত হইতে হইল । হায় ! আমরা সুহৃৎগণকে বিনাশ করিয়া যে ঘোরতর পাপানুষ্ঠান করিয়াছি, তাহার নিমিত্ত আমরাদিগকে নিশ্চয়ই অধঃশিরা হইয়া নরকে নিপতিত হইতে হইবে । ঐ পাপের প্রতিকারের নিমিত্ত আমি অতি কঠোর তপোানুষ্ঠান পূর্ব্বক কলেবর পরিত্যাগ করিবার অভিলাষ করিয়াছি । এক্ষণে আপনি কোন্ আশ্রম অবলম্বন করিলে ঐ পাপ বিনষ্ট হইতে পারে, তাহা নির্দেশ করিয়া দিন ।

মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়ন রাজা যুধিষ্ঠিরের সেই বাক্য শ্রবণে স বিশেষ বিবেচনা করিয়া কহিলেন, বৎস ! ক্ষত্রিয় ধর্ম্মানুসারে বিবাদ সাগরে নিমগ্ন হওয়া তোমার নিতান্ত অনুরূচিত হইতেছে । দেখ, তোমার জ্ঞাতিবর্গ ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়গণ বিপুল যশ ও মহতী শ্রী লাভের অভিলাষে ক্ষাত্রধর্ম্মানুসারে যুদ্ধে প্ররত্ত হইয়া আপনাদের অপরাধেই আপনারা নিহত হইয়াছেন । তুমি, ভীম, অর্জুন, নকুল বা সহদেব তোমরা কেহই তাঁহাদিগকে বিনাশ কর নাই । ধর্ম্মসাক্ষী কালই প্রাণিগণের প্রাণ অপহরণ করিয়া থাকে । তাহার অনুগ্রহের পাত্র আর কেহই নাই । যুদ্ধাদি ব্যাপার

নিমিত্ত মাত্র; প্রাণিগণ ঈশ্বরের নিয়মা-
নুসারেই পরস্পর নিহত হইয়া থাকে।
কাল পুণ্য পাপের সাক্ষী স্বরূপ ও কর্ম
সত্ত্বাক্ষক। উহা সকলকে সুখদুঃখবহুল
কর্মফল প্রদান করিয়া থাকে। হে মহা-
রাজ! এক্ষণে তুমি একবার সেই সমস্ত
কজ্রিয়গণের কার্য্য সবিশেষ পর্যালোচনা
কর; তাহারা আত্মবিনাশজনক কার্য্যে প্র-
বৃত্ত হইয়াই কালকবলে নিপতিত হইয়াছে।
আর তুমি আপনামর কর্মের প্রতি দৃষ্টিপাত
করিলেও সুস্পষ্ট বুঝিতে পারিবে যে,
তুমি ব্রতপরায়ণ শাস্ত্রস্বভাব হইয়াও কেবল
দৈব প্রভাবে সেইরূপ হিংসাজনক কার্য্যে
প্রবৃত্ত হইয়াছিলে। তর্ক নির্মিত যন্ত্র যেমন
পরিচালকের অধীন, তক্রূপ এই জগৎ
কালকৃত কর্মেরই সম্যক্ আয়ত্ত। যখন
পুরুষের যদুচ্ছ্রাক্ষমে উৎপত্তি ও যদুচ্ছ্রাক্ষমে
বিনাশ হইয়া থাকে, তখন শোক ও হর্ষ
প্রকাশ করা নিতান্ত নিষ্ফল। হে মহা-
রাজ! এক্ষণে তোমার এই যে মিথ্যা
মনঃপীড়া উপস্থিত হইয়াছে, ইহার নিমিত্ত
তুমি প্রায়শ্চিত্তের অনুষ্ঠান কর। এই রূপ
কিমনস্তী আছে যে, পূর্বে দেবতা ও অসুর-
গণ পরস্পর জীলাভার্থী হইয়া একাদিক্রমে
জ্যোতিঃশংসহস্র বৎসর ঘোরতর যুদ্ধ করি-
য়াছিলেন। পরে দেবগণ অসুরগণকে নিহত
ও তাহাদিগের শোণিতে পৃথিবী সমাচ্ছন্ন
করিয়া স্বর্গ অধিকার করেন। আর ত্রিলোক
মধ্যে শাল্যবৃক নামে বিখ্যাত অষ্টাশীতি
সহস্র দেবপারগ ব্রহ্মণ পৃথিবী লাভ করিয়া
কাল প্রভাবে দানবগণকে সাহায্য দান করি-
বার নিমিত্ত বর্ম ধারণ করিলে, সুরগণ
তাহাদিগকেও বিনাশ করিয়াছেন। অতএব
যাহারা অধর্ম প্রবর্তিত বা ধর্ম উন্মূলিত
করিবার চেষ্টা করে, তাহাদিগকে আবল-
য়েই সংহার করা কর্তব্য। বিশেষত যদি
এক ব্যক্তিরে বিনাশ করিলে একটি কুল

অথবা একটি কুল নির্মূল করিলে
সমস্ত রাজ্য মিরাপদ হয়, তবে তাহা
অবশ্য কর্তব্য। উহাতে ধর্মের কিছুমাত্র
হানি হয় না। কোন স্থলে অধর্ম ধর্মের
ন্যায় এবং কোন স্থানে ধর্ম অধর্মের
ন্যায় লক্ষিত হয়; কিন্তু পণ্ডিত ব্যক্তির
কোনটি যথার্থ ধর্ম আর কোনটি যথার্থ
অধর্ম তাহা অনায়াসে ক্রময়ঙ্গম করিতে
পারেন। তুমি অতি বিচক্ষণ; অতএব এস্থলে
ধৈর্য্যাবলম্বন করাই তোমার অবশ্য কর্তব্য।
তুমি দেবগণের পূর্ব প্রদর্শিত পদবীতেই
পদাণ করিয়াছ। যাহারা রাজ্যলাভার্থী
হইয়া অন্যের প্রাণ সংহার করে, তাহাদিগকে
কখনই নিরয়গামী হইতে হয় না। অতএব
তুমি এক্ষণে ভ্রাতৃগণ ও বন্ধুবর্গকে আশ্বাস
প্রদান কর। যে ছুরাআ সতত পাপানুষ্ঠানের
চেষ্টা করে, পাপকার্য্য বুঝিতে পারিয়াও
তাহাতে প্রবৃত্ত হয় এবং পাপকর্ম সম্পা-
দন করিয়া কিছুমাত্র লজ্জিত হয় না;
তাহারে প্রতিনিয়ত সেই পাপের কল ভোগ
করিতে হয়। ঐ রূপ ব্যক্তির পাপ
প্রায়শ্চিত্ত দ্বারা কদাপি বিনষ্ট হইবার
নহে; কিন্তু তুমি পাপশূন্য ক্রমে তুর্ধ্যো-
ধনের দোষে অনিচ্ছা পূর্বক ভূপতিগণের
হত্যাকাণ্ডে প্রবৃত্ত হইয়া অনুতাপ করিতেছ।
এক্ষণে তুমি অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করি-
লেই সমুদায় পাপ হইতে নিষ্কৃতি পাইবে।
ভগবান্ পুরুষদেবগণ সমভিব্যাহারে
অরাতিগণকে পরাজয় পূর্বক ক্রমে ক্রমে
এক শত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া নিষ্পাপ
ও শতক্রতু নামে বিখ্যাত হইয়াছেন। এক্ষণে
তিনি স্বচ্ছন্দে দেবগণের সহিত বিবিধ
সুখসন্তোষ করিতেছেন। অপ্সরগণ তাহার
সুস্বাদায় এবং দেবতা ও অগ্নিগণ তাহার
উপাসনায় মগ্ন রহিয়াছেন। হে মহারাজ!
এক্ষণে তুমিও ইন্দের ন্যায় স্বীয় কৃত্যবলে
শতপক্ষ পরাজয় করিয়া এই সমাগরা

ধরিজীর অধীশ্বর হইয়াছে; অতএব যে সমস্ত মহীপাল সংগ্রামে নিহত হইয়াছেন, তুমি তাঁহাদিগের রাজ্যে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাদিগের জাতা, পুত্র ও পৌত্রগণকে স্ব স্ব অধিকার প্রদান পূর্বক গর্তস্থ সম্ভানগণকে রক্ষা ও প্রজারঞ্জন করিয়া ধর্ম্মানুসারে পৃথিবী পালনে প্রবৃত্ত হও। যাহাদিগের পুত্র নাই, তাহাদিগের কন্যাগণকে রাজ্য প্রদান কর। স্ত্রীলোকেরা স্বভাবত সান্তিশয় ভোগাভিলাষ পরতন্ত্র; সুতরাং তাহারা রাজ্যপদ লাভ করিলে নিশ্চয়ই শোক পরিত্যাগ করিবে। হে মহারাজ! তুমি এই রূপে সমুদায় রাজ্যে আশ্বাস প্রদান করিয়া জয়শালী দেবরাজের নাম অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান কর। মহাত্মা ক্ষত্রিয়গণ কৃতান্তের বলপ্রভাবে স্ব স্ব কর্ম্মানুসারে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন; অতএব তাঁহাদের নিমিত্ত শোক করা তোমার নিতান্ত অকর্তব্য। এক্ষণে তুমি ক্ষত্রধর্ম্মানুসারে নিষ্কণ্টক রাজ্য লাভ করিয়াছ; অতঃপর স্বধর্ম্ম প্রতিপালনে যত্নবান হও, তাহা হইলেই পরলোকে মঙ্গল লাভে সমর্থ হইবে।

চতুস্ত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্ ! ইহলোকে মানবগণ কি কি কার্য্য করিয়া প্রায়শ্চিত্তে অধিকারী হয় এবং কি কি কার্য্য করিলে পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারে, তাহা কীর্তন করুন।

বেদব্যাস কহিলেন, মহারাজ ! যে ব্যক্তি বিধিবিহিত কার্য্যের অনুষ্ঠান, নিষিদ্ধ কার্য্যের অনুষ্ঠান ও কপট ব্যবহার করে, যে ব্যক্তি ব্রহ্মচারী হইয়া সূর্য্যোদয়ের পর শয্যা হইতে গাত্রোত্থান ও সূর্যাস্ত সময়ে শয়ন করে, যে ব্যক্তি কুন্দ ও শ্যাবদন্ত বৃক্ষ হয়, যে পুরুষ জ্যেষ্ঠের বিবাহ না হইতে বিবাহ করে, যাহার অনুচাবস্থার

তাহার কনিষ্ঠের বিবাহ হয়, যে ব্যক্তি ব্রহ্মহত্যা ও পরনিন্দা করে, যে ব্যক্তি শ্বশুরের জ্যেষ্ঠ কন্যা অমৃত্যু থাকিতে কনিষ্ঠার পাণিগ্রহণে প্রবৃত্ত হয় এবং যে ব্যক্তি কনিষ্ঠার বিবাহের পর জ্যেষ্ঠারে বিবাহ করে আর যাহারা ব্রত ধ্বংস, দ্বিজাতি হত্যা, অপাত্রে দান, সংপাত্রে রূপণতা, অনেক জীবের প্রাণ সংহার, মাংস বিক্রয়, বেদ বিক্রয়, অগ্নি পরিত্যাগ, গুরু ও স্ত্রীলোকের প্রাণ সংহার, অকারণে পশু ছেদন, গৃহদাহ, মিথ্যাভাষ্য প্রয়োগ, গুরুর প্রতি অত্যাচার ও মর্যাদা লঙ্ঘন করে, তাহাদিগকে প্রায়শ্চিত্ত করিতে হয়।

হে মহারাজ ! এতদ্ভিন্ন লোকে যে সমস্ত বেদবিরুদ্ধ কার্য্য করিয়া থাকে, তাহা কীর্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া অবগ কর। স্বধর্ম্ম পরিত্যাগ, পরধর্ম্ম আশ্রয়, অযাজ্য যাজন, অভক্ষ্য ভক্ষণ, শরণাগত ব্যক্তিরে পরিত্যাগ, ভৃত্যগণের ভরণপোষণে অনাস্থা, লবণাদি বিক্রয়, তির্ঘ্যগোনি বধ, ক্ষমতা সত্ত্বে গোপ্রাণাদি নিত্য দেয়বস্তুর অপ্রদান, দক্ষিণাদান পরাশ্রুততা, ব্রাহ্মণের অবমাননা, অনুপযুক্ত সময়ে পুত্রগণকে বিভাজ্য ধন প্রদান, গুরুপত্নী হরণ ও যথাসময়ে ধর্ম্মপত্নীর সহবাস পরিত্যাগ নিতান্ত নিন্দনীয়। যাহারা ঐ সকল কার্য্যানুষ্ঠান করে, তাহারা অধার্ম্মিক। তাহাদিগকে ঐ সকল কুরুক্ষ্মের নিমিত্ত প্রায়শ্চিত্ত করিতে হয়।

এক্ষণে যে যে স্থলে লোকে কুরুক্ষ্ম করিলেও পাপে লিপ্ত হয় না, তাহা কীর্তন করিতেছি, অবগ কর। বেদপারগ ব্রাহ্মণও যদি জিঘাংসাপরবশ হইয়া অস্ত্র গ্রহণ পূর্বক সংগ্রামে ধাবমান হয়, তাহা বিনাশ করা অবশ্য কর্তব্য। ঐরূপ ব্রাহ্মণকে নিপাতিত করিলে কখনই ব্রহ্মহত্যার পাপভোগ করিতে হয় না। বেদপ্রমাণানুসারে স্বধর্ম্মভ্রষ্ট আততায়ী ব্রাহ্ম-

গকে বিনাশ করিলেও ব্রহ্মহত্যাজনিত
পাপে লিপ্ত হইতে হয় না। কারণ হত্যা-
কারীর ক্রোধই তাহার শত্রুকোণের প্রতি
ধাবমান হইয়া অরাতির প্রাণ সংহার করে।
যে ব্যক্তি অজ্ঞান বশত বা প্রাণনাশক উৎ-
কট পীড়ার সময় সুবিচক্ষণ চিকিৎসকের
আদেশানুসারে মদিরা পান করে, তাহার
পুনর্বার সংস্কার করিলেই সে পাপ হইতে
মুক্ত ও পরিশুদ্ধ হয়। ইতিপূর্বে অভক্ষ্য
ভক্ষণ প্রভৃতি ষত প্রকার পাপকাৰ্য্য কীৰ্ত্তন
করিলাম, প্রায়শ্চিত্ত দ্বারা সে সমুদায়
পাপেরই ধ্বংস হইতে পারে। গুরুর
আজ্ঞানুসারে গুরুপত্নীতে গমন করিলে
তমিবন্ধন পাপ ভোগ করিতে হয় না।
মহর্ষি উদ্ধালক শিষ্য দ্বারা স্বীয় পুত্র শ্বেত-
কেতুরে উৎপাদিত করিয়াছিলেন। যে
ব্যক্তি গুরুর মিমিত্ত আপৎ কালে ব্রাহ্মণ
ভিন্ন অন্য জাতির ধন হরণ করে, তাহারে
চৌর্য্যদোষে দুষিত হইতে হয় না। কন্যাত
ভোগাভিলাষে সতত চৌর্য্যে ব্যাপৃত থাকি-
লেই তমিবন্ধন পাপ ভোগ করিতে হয়।
আপনার বা অপরের প্রাণ রক্ষা, গুরুর
কাৰ্য্য সাধন, বিবাহ সম্পাদন এবং স্ত্রীলো-
কের সন্তোষ সাধনের নিমিত্ত মিথ্যা বাক্য
প্রয়োগ করা দুষ্য নহে। ঋগ্বেদ ব্রাহ্মণের
রক্তশ্চলন হইলে তাহার পুনর্বার উপনয়ন
করিতে হয় না; কেবল সন্মিদ্ধ আয়িতে
আজ্যহোম করিলেই উহার প্রায়শ্চিত্ত করা
হয়। কোষ্ঠ ভ্রাতা পতিত বা প্রজাজিত
হইলে তাহার অনুচাবস্থায় কনিষ্ঠের পাণি-
গ্রহণ দোষাবহ নহে। অভিজাচিত হইয়া
পরস্ত্রী সন্তোগ করিলে পাপভাগী হইতে
হয় না। পশুগণ বিধিনির্দেশানুসারে পবিত্র-
জ্ঞতা লাভ করিয়াছে; অভ্রুৎসব আত্মা-
দিকার্য্য ভিন্ন পশুহত্যা বা পশুহত্যায় উপ-
দেশ প্রদান করা নিতান্ত অকর্তব্য। অজ্ঞা-
নতা প্রযুক্ত অবাণ্য ব্রাহ্মণকে ধনদান ও

সৎপাত্রে অন্নদান দোষাবহ নহে। স্ত্রী
ব্যভিচারিণী হইলে তাহারে পরিত্যাগ করা
কর্তব্য। উহাতে সেই স্ত্রী পবিত্রতা লাভ
করিতে পারে, স্বামীরেও কোন পাপে লিপ্ত
হইতে হয় না। সোমরসের তত্ত্ব অবগত
হইয়া তাহা বিক্রয়, অসমর্থ ভৃত্যকে পরি-
ত্যাগ এবং গোরক্ষার্থ বনদাহ করা দোষা-
বহ নহে। হে মহারাজ! যে যে স্থলে যে
সকল কাৰ্য্য করিলে মানবগণকে পাপ ভোগ
করিতে হয় না, তাহা কীৰ্ত্তন করিলাম,
এক্ষণে প্রায়শ্চিত্তের বিষয় বিস্তার পূর্বক
কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবগণ কর।

পঞ্চত্রিংশতম অধ্যায়।

মনুষ্য যদি এক বার পাপ করিয়া পুন-
রায় পাপে প্রবৃত্ত না হয়, তাহা হইলে সে
তপস্যা, যজ্ঞ ও দান দ্বারা সেই পূর্বকৃত
পাপ হইতে মুক্তি লাভ করিতে পারে।
ব্রহ্মহত্যাকারী খটাস ও নর কপাল ধারণ
পূর্বক ভিক্ষা করিয়া একবারমাত্র আহার,
সতত অধ্যবসায় সম্পন্ন, অসম্মা পুনা,
অধঃশায়ী হইয়া যাগ যজ্ঞের অনুষ্ঠান,
ভৃত্যের সাহায্য নিরপেক্ষ হইয়া স্বয়ং কাৰ্য্য
সংসাধন এবং জনসমাজে আপনার কুকর্ম
প্রকাশ করিলে দ্বাদশ বৎসরের পর স্বীয়
পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। এতদ্ভিন্ন পণ্ডিত-
দিগের ব্যবস্থা বা বেদানুসারে শত্রুধারী-
দিগের শস্ত্রে জীবন পরিত্যাগ, অধঃশিরা
হইয়া প্রজ্বলিত ছত্যাশনে তিন বার আত্ম
নিষ্ক্ষেপ, বেদ পাঠ করিতে করিতে শত
যোজন গমন, বেদজ ব্রাহ্মণকে সর্কস্ব বা
জীকন যাপনোপযোগী ধন অথবা পরিচ্ছদ
সমবেত গৃহ প্রদান এবং গো ও ব্রাহ্মণের
রক্ষা সম্পাদন এই সকলের অন্যতর কা-
র্মের অনুষ্ঠান করিলেও ব্রহ্মহত্যা জনিত
পাপ হইতে মুক্তিলাভ হইতে পারে। আর
যে ব্যক্তি প্রতিদ্বিত্য বৃৎসামান্যকপ আ-

হার করে, সে ছয় বৎসরে, যে ব্যক্তি মাসের মধ্যে সপ্তাহ প্রাতঃকালে আহার, সপ্তাহ সায়াংকালে আহার, সপ্তাহ অযাচিত ত্রুত অবলম্বন ও সপ্তাহ উপবাস করে, সে তিন বৎসরে, যে ব্যক্তি এক মাস প্রাতঃকালে আহার, এক মাস সায়াংকালে আহার, এক মাস অযাচিত ত্রুত অবলম্বন ও এক মাস উপবাস করে, সে এক বৎসরে এবং যে ব্যক্তি কেবল উপবাসে কাল যাপন করে, সে অল্প দিবসের মধ্যেই ব্রহ্মহত্যা পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান করিলেও ব্রহ্মহত্যা পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। শ্রুতি অনুসারে যে ব্যক্তি অশ্বমেধ সমাধানান্তে স্নান করে, সে সমস্ত পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণের নিমিত্ত যুদ্ধে প্রাণ ত্যাগ করে, তাহার আর ব্রহ্মহত্যা পাপ ভোগ করিতে হয় না। সহস্র ধেনু পাত্রসাং করিতে পারিলে ব্রহ্মহত্যা ও অন্যান্য গুরুতর পাপ হইতে মুক্তিলাভ করা যায়। যে ব্যক্তি পঞ্চবিংশতি সহস্র দুগ্ধবতী কপিলা দান করে এবং যে ব্যক্তি প্রাণসঙ্কট সময় উপস্থিত হইলে সাধু দরিদ্রদিগকে সহস্র দুগ্ধবতী সবৎসা ধেনু দান করে, সে নিষ্পাপ হয়। যে ব্যক্তি নিয়মশীল ব্রাহ্মণগণকে এক শত কাষোজ দেশীয় অশ্ব দান করে, তাহার পাপভয় নিবারণ হয়। যদি কেহ অন্তত এক জনেরও প্রার্থনাক্রমে অর্থ দান করিয়া জনসমাজে কীৰ্ত্তন না করে, তাহা হইলে সে ইহলোক ও পরলোকে আপনার পবিত্রতা সম্পাদন করিতে সমর্থ হয়। যে ব্যক্তি একবারমাত্র সুরা পান করে, অগ্নিবর্ণ সুরাপান করিলেই উত্তরলোকে তাহার আত্মা পবিত্র হয়। পরকর্ত্তের শিখরদেশ হইতে পতন, অগ্নি প্রবেশ, ও মহাপ্রস্থান দ্বারা সমস্ত পাপ ধ্বংস হইয়া থাকে। ব্রহ্মা কহিয়াছেন যে, সুরাপায়ী ব্রাহ্মণ বৃহস্পতিসত্ত্ব অনুষ্ঠান

করিলে ব্রহ্মলোকে গমন করিতে সমর্থ হয়। সুরাপায়ী ব্যক্তি যদি তুমি দানরূপ প্রায়শ্চিত্তের অনুষ্ঠান পূর্বক বিশুদ্ধ ও মৎসর শূন্য হইয়া পুনরায় উহা পান না করে, তাহা হইলে তাহার পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। যে ব্যক্তি গুরুপত্নী হরণ করে, সে লৌহ কলক তপ্ত করিয়া তাহাতে শয়ন ও আপনার লিঙ্গ ছেদন পূর্বক উদ্ধৃষ্টি হইয়া বনে গমন করিবে। শরীর পরিত্যাগ করিলে অশুভ কর্ম হইতে বিমুক্ত হওয়া যায়। ত্রীলোকেও আহার বিহার পরিত্যাগ পূর্বক নিয়মাবলম্বন করিলে এক বৎসরের মধ্যেই পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। মহাব্রতের অনুষ্ঠান, সর্বস্ব দান, অথবা গুরুকার্য সাধনার্থ যুদ্ধে পাণত্যাগ করিলে সমুদায় অশুভ কার্য হইতে নিষ্কৃতি লাভ করা যায়। যে ব্যক্তি গুরুর নিকট মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ বা তাঁহার দ্রব্য অপহরণ করে, সে গুরুর প্রিয়কার্য সাধন করিতে পারিলেই সেই পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। যে ব্যক্তি ত্রীসংসর্গাদি দ্বারা নিয়ম লঙ্ঘন করে, সে ব্রহ্মহত্যা রিহিত ত্রুত পালন ও ছয় মাস গোচর্ম পরিধান করিলে নিষ্পাপ হয়। যে ব্যক্তি পরদারভিগমন ও পরবিত্তাপহরণ করে, সে সমস্ত নিয়মানুষ্ঠান করিলে পাপ শূন্য হয়। যে ব্যক্তি যে পরিমাণে অমোর অর্থ অপহরণ করে, সে যে কোন উপায়ে হউক, তাহার সেই পরিমাণে অর্থ প্রদান করিতে পারিলে তাহার সেই পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। যে ব্যক্তি জ্যেষ্ঠ ভ্রাতৃসঙ্গে বিবাহ করে, সে ও তাহার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা উভয়ে দ্বাদশ রাজি নিয়মাবলম্বন পূর্বক ত্রুত পালন করিলে উভয়েই পবিত্র হয়; কিন্তু সেই কনিষ্ঠ ভ্রাতারে পিতৃলোকের উদ্ধার সাধনার্থ অবশ্যই পুনরায় বিবাহ করিতে হইবে। তাহা হইলে তাহার পূর্ববিবাহিত পত্নীও নির্দোষ ও পরিশুদ্ধ হইবে। ধর্মবিৎ পরিশুভেয় কহেন, ত্রীলোকে

চাতুৰ্ম্মাস্য ত্রত অনুষ্ঠান করিলেই শুদ্ধি লাভ করে। বিজ্ঞ ব্যক্তির স্ত্রীলোকদিগকে মানসিক পাপে দূষিত বিবেচনা করেন না; কেন না ভ্রম দ্বারা পাত্ৰ যেমন শুদ্ধ হয়, তদ্রূপ মহিলাগণ রজোযোগ হইলেই বিশুদ্ধ হইয়া থাকে। কাংস্যপাত্ৰ শূদ্রের উচ্ছ্রিক্ত, গো কর্তৃক আঘাত বা ব্রাহ্মণের গণ্ডুষ দ্বারা দূষিত হইলে উহা দশবিধ শোধনীয় দ্রব্যে শুদ্ধ করিবে। ব্রাহ্মণের চতুস্পাদ, ক্ষত্রিয়ের ত্রিপাদ, বৈশ্যের দ্বিপাদ ও শূদ্রের একপাদমাত্র ধর্ম বিদ্যমান আছে। লোকে ধর্মের তারতম্য অনুসারেই উহাদিগের গৌরব ও লাঘব অবধারণ করিবে। পশু পক্ষী বধ ও রক্ষ ছেদন করিলে আপনার কুর্কর্ম জনসমাজে প্রচার পূর্বক তিন রাত্রি বায়ু ভক্ষণ করিয়া থাকিবে। অগম্যাগমন করিলে ছয় মাস ভ্রম্মে শয়ন ও আত্ম বস্ত্র পরিধান পূর্বক বিচরণ করিবে।

হে মহারাজ! কুকার্য অনুষ্ঠান করিলে দুষ্টান্ত, শাস্ত্র, যুক্তি ও প্রজাপতিনির্দিষ্ট বিধি অনুসারে এই রূপ প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে। যে ব্রাহ্মণ অহিংস্র; মিতভাষী ও পরিমিতভোজী হইয়া পবিত্র স্থানে গায়ত্রী জপ করে, তাহার সমস্ত পাপ ধ্বংস হয়। দ্বিজগণ দিবসে অনাবৃত স্থলে উপবেশন, রজনীযোগে তথায় নিদ্রাসেবন, দিবসে তিন বার ও রজনীতে তিন বার বস্ত্র পরিধান পূর্বক স্নান এবং স্ত্রী, শূদ্র ও পতিত ব্যক্তির সহিত আলাপ পরিত্যাগ করিলে অজ্ঞানকৃত পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারেন। হে মহারাজ! সমুদায় প্রাণিগণই দেহান্তে নিজ নিজ শুভাশুভ কার্যের ফল ভোগ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি অতিরিক্ত পাপ অথবা পুণ্য কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে তাহার অতিরিক্ত ফল ভোগ করিতে হয়। অতএব জ্ঞান, তপস্যা ও সৎকার্য দ্বারা

শুভফল পরিবর্দ্ধিত করা অবশ্য কর্তব্য। লোকে পাপকার্য হইতে বিরত হইয়া শুভ কার্যের অনুষ্ঠান ও নিত্য ধন দান করিলে নিম্পাপ হইতে পারে। এক্ষণে যে পাপের যে রূপ প্রায়শ্চিত্ত করিতে হয়, তৎসমুদায় কীর্তন করিলাম। মহাপাতক ভিন্ন সমুদায় পাপেরই প্রায়শ্চিত্ত আছে। অন্যান্য তক্ষ্যাতক্ষ্য ও বাচ্যাবাচ্য বিষয়ে জ্ঞানকৃত ও অজ্ঞানকৃত এই দুই প্রকার পাপ আছে। জ্ঞানকৃত পাপ গুরু ও অজ্ঞানকৃত পাপ লঘু। আস্তিক ও অস্বাস্থিত ব্যক্তির বিধি পূর্বক প্রায়শ্চিত্ত করিলেই পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারেন। নাস্তিক, দাস্তিক ও অস্বাস্থিত ব্যক্তির প্রায়শ্চিত্ত পাপের প্রায়শ্চিত্ত করিতে প্রবৃত্ত হয় না; প্রায়শ্চিত্ত করিলেও তাহাদের পাপনাশের সম্ভাবনা নাই। যে পুরুষ ইহলোক ও পরলোকে দুখ লাভের প্রত্যাশা করে, তাহারে অবশ্যই শিষ্টাচার আশ্রয় ও শিষ্ট ব্যক্তির পরামর্শ গ্রহণ করিতে হইবে। তুমি শিষ্টাচারযুক্ত; বিশেষতঃ প্রাণ ও ধন রক্ষার্থ যুদ্ধে ক্ষত্রিয়দিগকে সংহার করিয়াছ, অতএব অবশ্যই পাপ হইতে মুক্ত হইবে। যদি তোমার নিতান্তই আপনারে পাপী বলিয়া বোধ হইয়া থাকে তবে প্রায়শ্চিত্তের অনুষ্ঠান কর। মৃতের ন্যায় ক্রোধের বশবর্তী হইয়া প্রাণত্যাগ করা তোমার নিতান্ত অকর্তব্য।

ষট্ ত্রিংশত্তম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ধর্ম-রাজ যুধিষ্ঠির বেদব্যাস কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া ক্ষণকাল মৌনাবলম্বন পূর্বক তাহারে পুনরায় কহিলেন, পিতামহ! কোন বস্ত্র তক্ষ্য আর কোন বস্ত্র অতক্ষ্য? কোন বস্ত্র দান করিলে লোকে প্রশংসা-ভাজন হয় এবং কাহারে পাত্ৰ আর কাহারেই বা অপাত্ৰ বলা যায়, এই সমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

বেদব্যাস কহিলেন, মহারাজ ! পূর্ব-
কালে সায়ম্ভুব মনু শিদ্ধগণকে যাহা কহিয়া-
ছিলেন, কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । সত্য-
যুগে ত্রতপরায়ণ মহর্ষিগণ সুখাসীন ভগবান্
মনুর সম্মুখানে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে
কহিলেন, প্রজাপতে ! অন্ন, পাত্র, দান,
অধ্যয়ন, তপস্যা ও কার্য্যাকার্য্যের বিষয়-
সবিস্তরে বর্ণন করুন । তখন ভগবান্
সায়ম্ভুব মনু সেই মহর্ষিগণ কর্তৃক এই রূপ
অভিহিত হইয়া কহিলেন, হে তপোধনগণ !
আমি সংক্ষেপে ও সবিস্তরে ধর্মকথা
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । জপ, হোম,
উপবাস, আত্মজ্ঞান, পবিত্র নদী, জপহো-
মাদি কার্য্য নিরত অসংখ্য ব্যক্তির অধিষ্ঠিত
দেশ, পবিত্র পর্ব্বত এবং সুবর্ণ ভক্ষণ, রত্নাদি
দ্বারা স্নান, দেবস্থানে অভিগমন ও আজ্য
ভোজন দ্বারাই মনুষ্য পবিত্রতা লাভ করে,
সন্দেহ নাই । লোকে ধর্মপ্রকাশ করিলে,
কখনই প্রাজ্ঞ বলিয়া নির্দিষ্ট হইতে পারেনা ।
বিজ্ঞলোক যদি অহঙ্কার প্রকাশ করেন, তাহা
হইলে তাঁহার ত্রিরাত্রি উষবস্ত্র পান করা
কর্তব্য । অদন্ত বস্তুর অনাদান, দান, অধ্য-
য়ন, তপস্যা, অহিংসা, সত্য, অক্রোধ ও
যজ্ঞ এই কয়েকটি ধর্মের লক্ষণ । স্থল বিশেষে
গ্রহণ, মিথ্যা ব্যবহার ও হিংসাও ধর্মরূপে
পরিগণিত হইয়া থাকে । অপ্রবৃত্তি ও প্র-
বৃত্তি নিবন্ধন ধর্ম ও অধর্ম দুই প্রকার ; আর
লৌকিক ও বৈদিক ব্যবস্থানুসারে প্রবৃত্তি
ও অপ্রবৃত্তিরও দুই প্রকার ভেদ হইয়া
থাকে । কর্ম্মভ্যাগী পুরুষ মুক্তি লাভ করেন,
আর কর্ম্মনিরত ব্যক্তিরে পুনঃপুন জন্মগ্রহণ
করিতে হয় । যে ব্যক্তি অশুভ কার্য্যে
প্রবৃত্ত হয়, তাহার অশুভ ফল ও যে ব্যক্তি
শুভ কার্য্যে প্রবৃত্ত হয়, তাহার শুভ ফল
লাভ হইয়া থাকে । অতি নীচ লোকেও
যদি দৈব, শাস্ত্র, প্রাণ ও প্রাণধারণো-
যোগী জীবের উপর দৃষ্টিপাত করিয়া

কার্য্য করে, তাহা হইলে সে অবশ্যই শুভ
ফল লাভ করিতে পারে । ক্রোধমোহাদি
বশত মন দূষিত হইলে ঔষধ, মন্ত্র ও
উপবাসাদি দ্বারা প্রায়শ্চিত্ত করা কর্তব্য ।
রাজা অপরাধির প্রতি দণ্ডবিধান না করিলে
তাঁহারে এক রাত্রি ও পুরোহিত দণ্ডবি-
ধানের উপদেশ প্রদান না করিলে তাঁহারে
তিন রাত্রি উপবাস করিয়া শুদ্ধ হইতে
হয় । যে ব্যক্তি পুত্রবিয়োগাদি শোকে
অভিভূত হইয়া শাস্ত্রাদি দ্বারা আত্মহত্যা
করিতে উদ্যত হয়, তাহার তিন রাত্রি প্রায়ো-
পবেশন করা কর্তব্য । যাহারা জাতিভ্রাণী
ও জন্মভূমি পরিত্যাগ করে, তাহার নিতান্ত
দুঃখী ; তাহাদিগের সেই অধর্ম ক্ষয়ের
নিমিত্ত কোন প্রায়শ্চিত্তই নাই । ধর্মসং-
শয় সমুপস্থিত হইলে দশ জন বেদশাস্ত্রজ্ঞ
অথবা তিন জন ধর্ম পাঠক পণ্ডিত যাহা
ধর্ম বলিয়া নির্দেশ করেন, তাহাই ধর্মস্বরূপ
গণনা করা কর্তব্য । বৃষ, মৃত্তিকা, ক্ষুদ্র পিপী-
লিকা, শ্লেষ্মাতক, বিম্ব, শঙ্কবজ্রিষ্ঠ মংসা,
কচ্ছপ ভিন্ন চতুষ্পাদ জন্তু, মণ্ডুক প্রভৃতি
জলচর, ভাস, হংস সুপর্ণ, চক্রবাক, প্লব,
বক, কাক, মৃগ, গুপ্ত, শোন, উল্লুক ও চতু-
পাদ পক্ষী, মাংসাশী জন্তু ও দ্বিদন্ত বা চতু-
দন্ত প্রাণীর মাংস ভোজন এবং মেঘ, বড়বা,
গর্দভী, উষ্ট্রী, সূতিকাবস্থা গাভি, মানুষ্য
ও মৃগীর দুগ্ধ পান করা ব্রাহ্মণের পক্ষে
নিতান্ত নিষিদ্ধ । প্রেতান্ন, মৃতিকান্ন ও
অনির্দিষ্টান্ন ভোজন এবং অনির্দিষ্ট খেতুর
দুগ্ধ পান করা নিতান্ত অকর্তব্য । ভূপতির
অন্ন তেজের, পৃথ্বীর ব্রহ্মতেজের এবং সুবর্ণ-
কার ও অবিরাট্রীর অন্ন আয়ুর হানি করে ।
বৃদ্ধিজীবীর অন্ন বিষ্ঠা এবং বেশ্যা, পরপু-
রুষাভিলাষিনী স্ত্রী ও স্ত্রীজিত ব্যক্তির অন্ন
শুক্ল স্বরূপ । অগ্নিবোমীয় বসাহোমের
পূর্বে দীক্ষিত ব্যক্তির অন্ন ভোজন করিবে
না । দানভোগ পরাশ্রয়, যজ্ঞবিজ্ঞানী, পুত্র-

ধর, চর্মকার, রজক, চিকিৎসক, গ্রামপাল, পাতকী, রক্তস্রীজীবী, বন্দী ও দ্যুতবেত্তা-দিগের অন্ন, বামহস্তে আকৃত পর্যায়িত, সুরামিশ্রিত, উচ্ছ্রিষ্ট ও অবশিষ্ট অন্ন, পিষ্টক, ইক্ষু, শাক, দুগ্ধ, শক্ত, ভূষ্যব ও দধিশক্তুর বহুদিনস্থিত বিকার এবং দেবতার উদ্দেশে অপ্রদত্ত পায়স, তিলমিশ্রিত ভক্ষ্য ও পিষ্টক গৃহস্থ ব্রাহ্মণের অভক্ষ্য ও অপেয়। দেবতা, ঋষি, মনুষ্য, পিতৃ ও গৃহ দেবতাগণের যথোচিত তৃপ্তি সাধন করিয়া পশ্চাৎ ভোজন এবং প্রব্রজিত ভিক্ষুকের ন্যায় স্বীয় গৃহে বাস করা গৃহস্থের কর্তব্য কর্ম। যে ব্যক্তি ঐ রূপ নিয়মে আপনার স্ত্রী সমভিব্যাহারে গৃহস্থধর্ম প্রতিপালন করে, তাহার উৎকৃষ্ট ধর্ম লাভ হয়।

ধার্মিক ব্যক্তি কদাচ যশোলাভার্থ বা ভয়প্রযুক্ত দান করিবে না। উপকারী, নৃত্য-গীতপরায়ণ, পরিহাসপর, ভণ্ড, মদমত্ত, উন্মত্ত, তক্ষর, নিন্দক, মূর্থ, বিবর্ণ, রিক-লাঙ্গ, বীমন, দুর্জ্ঞান, দুষ্কুলজাত অশ্রো-ত্রিয়, বেদানভিজ্ঞ ব্রাহ্মণ, ও ব্রতহীন ব্যক্তিরে দান করা বিধেয় নহে। অসম্যক দান ও অসম্যক প্রতিগ্রহ দাতা ও গৃহীতা উভয়েরই অমঙ্গলের হেতু হইয়া থাকে। খদির কলক অবলম্বন পূর্বক সাগরে সন্ত-রণ করিতে প্ররুত্ত হইলে সেই কলক যেমন স্বয়ং নিমগ্ন হয় ও আশ্রিত ব্যক্তিরে নিমগ্ন করে, তক্রূপ অসম্যক দাতা আপনারে ও প্রতিগৃহীতারে পাপসাগরে নিমগ্ন করিয়া থাকে। অগ্নি যেমন আত্মকাঠে সমাচ্ছন্ন হইলে প্রজ্বলিত হয় না, তপঃসাধ্যায় শূন্য হুস্তরিত্র প্রতিগৃহীতাও তক্রূপ কোন কলই প্রদান করিতে পারে না। নর কপালে জল ও কুকুর চর্মনির্মিত কোশে দুগ্ধ রাখিলে যেমন উহা স্থানদোষে অপবিত্র হয়, ব্রতবিহীন ব্যক্তির অধ্যয়নও তক্রূপ ব্যর্থ হইয়া থাকে। নির্মম, নিব্রত, মূর্থ,

অসূয়াপরবশ, হীনচরিত্র ও ব্রতবিহীন ব্যক্তিরেও দান করিলে কেবল দয়াই প্রকাশ করা হয়, উহাতে ধর্মের লেশমাত্র নাই। দীন ও আতুর ব্যক্তিদিগকে অনু-গ্রহ করিয়া দান করা কর্তব্য। ধর্মলাভ উদ্দেশে মন্ত্রপাঠ পূর্বক উহাদিগকে দান করা কর্তব্য নহে। অবৈদিক ব্রাহ্মণকে দান করিলে উহা নিতান্ত নিষ্ফল হইয়া যায়, সন্দেহ নাই। অনধ্যায়ী ব্রাহ্মণ; দারুণ হস্তী ও চর্মময় মৃগের ন্যায় কেবল নামমাত্র ধারণ করিয়া থাকে। বৎসহীন গাভী, পক্ষ-হীন বিহঙ্গম, জলশূন্য স্থান ও জলশূন্য কূপ যেমন নিতান্ত নিষ্ফল, নির্মম ব্রাহ্মণও তক্রূপ কোন কার্যকারক নহে। মূর্থকে দান করিলে উহা অগ্নিশূন্য প্রদেশে হোমের ন্যায় কোন ফলোপধায়ক হয় না। দেবতা ও পিতৃগণের হব্য কব্য বিনাশক অর্থাপ-হারী মূর্থ ব্যক্তি কদাচ উৎকৃষ্ট লোক সমু-দায় প্রাপ্ত হইবার উপযুক্ত নহে। হে ধর্ম-রাজ! তুমি আমারে যাহা জিজ্ঞাসা করিয়া-ছিলে এই-তাহা সংক্ষেপে কীর্তন করিলাম।

সপ্তত্রিংশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! আপনি সমগ্র রাজধর্ম ও আপদকাল নির্দিষ্ট নীতির বিষয় কীর্তন করুন। আর আমি ধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক কিরূপে পৃথিবী বশীভূত করিব, তাহাও বলুন। আপনার মুখে উপ-বাসাশ্রয় প্রায়শ্চিত্তের কথা শ্রবণ করিয়া আমার অন্তঃকরণে কোতূহল ও হর্ষ সমুৎপন্ন হইয়াছে। ধর্মচর্যা ও রাজ্যরক্ষা এই উভয় পরস্পর বিরুদ্ধ; অতএব এক ব্যক্তি কি রূপে ধর্মরক্ষা ও রাজ্যভার গ্রহণ করিতে পারে, নিরন্তর এই চিন্তা করিয়া আমি মোহে বারংবার অভিভূত হইতেছি।

তখন বেদবিদগুণ্য ভগবান্ ব্যাস সর্বজ্ঞ কৃষ্ণ নারদের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে কহিলেন, বৎস ! যদি তোমার সমগ্র ধর্ম শ্রবণ করিবার অভিলাষ হইয়া থাকে, তবে কুরুকুল পিতামহ রক্ত ভীষ্মের নিকট গমন কর । সেই সর্বজ্ঞ ধর্মবেত্তা ভীষ্মই তোমার ধর্মগত সংশয় নিরাকরণ করিবেন । যিনি ভগবতি ভাগীরথীর গর্ভে জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, যিনি ইন্দ্র প্রভৃতি দেবগণকে স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করিয়াছেন, যিনি বৃহস্পতি প্রভৃতি দেবর্ষিগণকে শুশ্রূষায় সম্বৃত্ত করিয়া তাঁহাদিগের নিকট রাজনীতি শিক্ষা করিয়াছেন, যিনি দৈত্যগুরু শুক্রাচার্য্য ও সুরগুরু বৃহস্পতির বিদিত ধর্মশাস্ত্রের মর্মগ্রহ করিয়াছেন, যিনি ভৃগুনন্দন চ্যবন ও মহর্ষি বশিষ্ঠের নিকট বেদ ও বেদাঙ্গ অধ্যয়ন করিয়াছেন, যিনি পূর্বে তেজঃপুঞ্জ কলেবর আশ্রিতবৃদ্ধ প্রজাপতির জ্যেষ্ঠপুত্র সনৎকুমারের নিকট জ্ঞানোপদেশ প্রাপ্ত হইয়াছেন, যিনি মহর্ষি মার্কণ্ডেয় হইতে সমগ্র যতিধর্ম শিক্ষা করেন, যিনি পরশুরাম ও ইন্দ্র হইতে অস্ত্র শস্ত্র লাভ করিয়াছেন, যিনি আপনার ইচ্ছানুসারে কলেবর পরিত্যাগ করিবেন, যিনি অপুত্র হইয়াও উৎকৃষ্ট লোক লাভ করিবেন, ব্রহ্মর্ষিগণ প্রতিনিয়ত যাঁহার সভাসদ হইতেন, জেয় পদার্থের মধ্যে কিছুই যাঁহার অপরিজ্ঞাত নাই, সেই ধর্মের সূক্ষ্ম তাৎপর্য্যবেত্তা মহামতি ভীষ্ম তোমার ধর্মোপদেশ প্রদান করিবেন, সন্দেহ নাই । অতএব ত্রৈ মহাত্মা প্রাণ পরিত্যাগ না করিতে করিতে তুমি শীঘ্র তাঁহার নিকট গমন কর ।

বহুদর্শী ধর্মরাজ সত্যবতীপুত্র বাসুদেব কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্ ! আমি জ্ঞাতিবর্গের প্রাণসংহারের কারণ হইয়া সকলেরই নিকট অপরাধী হইয়াছি । আমি হইতেই জ্ঞাতিকুল নিমূল হইয়াছে । বিশেষতঃ আমি সেই ধর্মবুদ্ধে প্রবৃত্ত মহাবীরপতা-

মহকে ছলপ্রকাশ পূর্বক নিপাতিত করিয়া এক্ষণে কি রূপে তাঁহার নিকট গমন পূর্বক ধর্মসংশয় জিজ্ঞাসা করিব ।

তখন যদুকুলতিলক মহামতি বাসুদেব বর্ণচতুর্ভুজের হিতসাধনার্থ পুনরায় যুধিষ্ঠিরকে কহিলেন, মহারাজ ! শোকের একান্ত বশীভূত হওয়া আপনার কর্তব্য নহে । এক্ষণে মহর্ষি বাস যে রূপ কহিলেন, আপনি তাহার অনুষ্ঠান করুন । এই সমস্ত ব্রাহ্মণ, হতাবশিষ্ট ভূপালগণ এবং আপনার ভ্রাতৃবর্গ ও দ্রৌপদী ইহারা সকলেই আপনার অধীন হইতে বাসনা করিতেছেন । বিশেষত আপনার রাজ্যে চারি বর্গের সমুদায় লোক সমাগত হইয়াছে । অতএব এক্ষণে ইহাদিগের হিতানুষ্ঠান, অমিততেজা বাসের আদেশ প্রতিপালন এবং আমাদিগের ও দ্রৌপদীর অনুরোধ রক্ষার্থ মহাবীর ভীষ্মের নিকট গমন করুন । তখন ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির কৃষ্ণ, অর্জুন, ভগবান বাস এবং অন্যান্য ব্যক্তিগণ কর্তৃক এই রূপ অনুনীত হইয়া মানসিক শোক সম্ভাপ পরিহার পূর্বক লোকের হিতানুষ্ঠান করিবার নিমিত্ত তৎক্ষণাৎ গাত্রোথান করিলেন এবং নক্ষত্র পরিবৃত্ত শশাঙ্কের ন্যায় বন্ধুবান্ধবে পরিবেষ্টিত হইয়া মহারাজ ধৃতরাষ্ট্রকে অগ্রবর্তী করিয়া স্বনগরে প্রবেশ করিবার মানসে অসংখ্য দেবতা ও ব্রাহ্মণগণকে অর্চনা করিতে লাগিলেন ।

অনন্তর ধর্মরাজ কন্বলাঙ্গিন সংবৃত, বন্দিগণের পবিত্র মস্ত্র দ্বারা অভিপূজিত, লক্ষণাক্রান্ত শ্বেতবর্ণ যোড়শ বলীবর্দ কর্তৃক আকৃষ্ট শুভ রথে আরোহণ করিলেন । তখন ভীমপরাক্রম ভীমসেন তাঁহার রথ-রশ্মি গ্রহণ ও মহাবীর অর্জুন তাঁহার মস্ত্র-কোপরি সুশোভিত শ্বেতাতপত্র ধারণ করিলেন । সেই শ্বেত হস্ত অর্জুন কর্তৃক রথোপরি ধৃত হইয়া নভোমণ্ডলে নক্ষত্র জালমণ্ডিত

শ্বেতমঘের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। তখন মাদ্রীপুত্র নকুল ও সহদেব জ্যোৎস্নার ন্যায় প্রভাসম্পন্ন সমলঙ্কৃত শ্বেত চামর দ্বয় ধারণ পূর্বক বীজন করিতে লাগিলেন। এইরূপে সেই পঞ্চ ভ্রাতা রথাক্রম হইলে ঐ রথ পঞ্চভূতাত্মক দেহের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। ঐ সময় ধৃতরাষ্ট্রকুমার যুযুৎসু মনোমারুতগামী বেগবান্ অশ্বগণে সমলঙ্কৃত শুভ রথে আরুঢ় হইয়া যুধিষ্ঠিরের অনুগমনে প্রবৃত্ত হইলেন। বাসুদেব সাত্যকির সহিত শৈব্য সুগ্রীব সংযোজিত হেমময় শুভ রথে আরোহণ করিয়া কৌরবগণের অনুগমন করিলেন। অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র গান্ধারীর সহিত মনুষ্য বাহ্য যানে আরুঢ় হইয়া মহারাজ যুধিষ্ঠিরের অগ্রে অগ্রে গমন করিতে লাগিলেন। কুন্তী দ্রৌপদী প্রভৃতি অন্তঃপুরচারিণীগণ নানাবিধ যানে আরোহণ পূর্বক মহাআ বিচুর কর্তৃক রক্ষিত হইয়া গমন করিতে লাগিলেন। সকলের পশ্চাৎ অসংখ্য অলঙ্কৃত রথ, হস্তী, অশ্ব ও পদাতি ধাবমান হইল। এইরূপে মহারাজ যুধিষ্ঠির বন্ধুবান্ধবে পরিবৃত্ত হইয়া সূতমাগধ বন্দিগণের স্তুতিবাদ শ্রবণ পূর্বক হস্তিনায় যাত্রা করিলেন। ঐ সময়ে অসংখ্য ব্যক্তির সমাগম ও পরস্পরের কোলাহল হওয়াতে ধর্ম্মরাজের নগরযাত্রা অতি রমণীয় হইয়া উঠিল। নগরবাসী মনুষ্যগণ দ্বারা সমস্ত নগর ও রাজমার্গ সমলঙ্কৃত হইল। পৃথিবী শ্বেতমাল্য ও পতাকা দ্বারা সুশোভিত, রাজমার্গ ধূপ দ্বারা প্রধূপিত এবং রাজভবন বিবিধ গন্ধ, পুষ্প ও মাল্য সমূহ দ্বারা পরিশোভিত হইতে লাগিল। নগরদ্বার গোরাঙ্গী কুমারী, অভিনব পূর্ণকুন্ত ও সুগন্ধি পুষ্প সমুদায়ে সম্যকীর্ণ হইয়া অপূর্ব শোভা ধারণ করিল। পাণ্ডবসম্মান রাজা যুধিষ্ঠির বন্ধুগণে পরিবেষ্টিত হইয়া বন্দিগণের স্তুতিবাদ শ্রবণ করিতে

করিতে সেই অসামান্য শোভাসম্পন্ন নগরে প্রবেশ করিলেন।

অষ্টত্রিংশতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! পাণ্ডবগণের পুরপ্রবেশ কালে সহস্র সহস্র পুরবাসী প্রজা দর্শনাকাজক্ষী হইয়া তথায় আগমন করিতে লাগিল। তখন সেই বিবিধ মঙ্গল্য দ্রব্য সুশোভিত রাজমার্গ জনতায় পরিপূর্ণ হইয়া চন্দ্রোদয়ে পরিবর্দ্ধিত মহোদধির ন্যায় শোভা ধারণ করিল। রাজপথের সমীপবর্তী সমলঙ্কৃত অট্টালিকা সমুদায় রমণীগণের ভারে যেন কম্পিত হইয়া উঠিল। কামিনীগণ লজ্জানন্মুখে মৃদুস্বরে পঞ্চপাণ্ডবকে ধন্যবাদ প্রদান পূর্বক দ্রৌপদীরে সম্বোধন করিয়া কহিতে লাগিল, হে পাঞ্চালি! তুমি ধন্যা; গৌতমী যেমন মর্হর্ষিগণকে আশ্রয় করিয়াছেন, তুমিও তদ্রূপ এই মহাআদিগকে আশ্রয় করিয়াছ। তোমার ব্রত ও কর্ম্ম সমুদায় সার্থক। বরবর্ণিনীগণ এই বলিয়া দ্রৌপদীর প্রশংসা করিতে আরম্ভ করিলে তাঁহাদিগের প্রশংসাবাক্য ও হর্ষসূচক শব্দে সমুদায় পুর পরিপূর্ণ হইয়া উঠিল।

অনন্তর মহারাজ যুধিষ্ঠির ক্রমে ক্রমে সেই রাজমার্গ অতিক্রম করিয়া সমলঙ্কৃত রাজভবন সমীপে সমুপস্থিত হইলেন। তখন পুরবাসী প্রজাগণ তাঁহার সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া ক্রতিসুখকর বাক্যে কহিতে লাগিল, মহারাজ! আপনি সৌভাগ্য ও পরাক্রম প্রভাবে ধর্ম্মানুসারে শত্রুগণকে পরাজয় ও পুনর্বার রাজ্যলাভ করিয়াছেন। এক্ষণে আমাদিগের অধীশ্বর হইয়া ত্রিদশাধিপতি ইন্দ্্রের ন্যায় ধর্ম্মানুসারে শত বৎসর প্রজা পালন করুন। ধর্ম্মাশ্রয় রাজ এইরূপে বিবিধ মঙ্গলবাক্য শ্রবণ ও ব্রাহ্মণগণের আশীর্বাদ গ্রহণ করিতে

করিতে সেই ইন্দ্রালয়তুল্য রাজত্ববনে প্রবেশ করিয়া রথ হইতে অবতীর্ণ হইলেন এবং অচিরে গৃহমধ্যে প্রবেশ পূর্বক নানাবিধ রত্ন ও গন্ধমালা দ্বারা দেবতাদিগের অর্চনা করিয়া পুনর্বার পুরদ্বারে আগমন করিলেন । ব্রাহ্মণগণ যুধিষ্ঠিরকে অবলোকন করিয়া আশীর্বাদ করিবার মানসে তাঁহারে পরিবেষ্টন করিতে লাগিলেন । ধর্ম্মরাজ সেই মঙ্গলাকাঙ্ক্ষী বিপ্রগণে পরিবৃত হইয়া নন্দ্রমালামণ্ডিত চন্দ্রের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন । অনন্তর তিনি ধোম্য গুরু ও জ্যেষ্ঠ তাভের সহিত অসংখ্য মোদক, রত্ন, সুবর্ণ, গাভী বস্ত্র ও অন্যান্য বিবিধ বস্তু দ্বারা সেই সমস্ত ব্রাহ্মণের যথাবিধি পূজা করিতে লাগিলেন । ঐ সময় সুরুদাগের প্রীতিকর শ্রুতিসুখাবহ পবিত্র পুণ্যাহ নির্যোষে গগনমার্গ পরিব্যাপ্ত হইল । ধর্ম্মরাজ বিজ্ঞ ব্রাহ্মণগণের অর্থসংযুক্ত বিবিধ বাক্য শ্রবণ করিতে লাগিলেন । চতুর্দিকে জয়শব্দমনোহর ছন্দুতি ধ্বনি ও শঙ্খনিশ্বন হইতে আরম্ভ হইল ।

হে মহারাজ ! ঐ সময় সহস্র সহস্র ব্রাহ্মণ প্রীতিপ্রফুল্ল চিত্তে ধর্ম্মরাজকে আশীর্বাদ করিতে লাগিলেন । ঐ সমুদায় ব্রাহ্মণের মধ্যে দুর্ব্যোধনের লখা ছুরাআ চার্কাক রাক্ষস ভিক্ষুকরূপ ধারণ পূর্বক অবস্থান করিতেছিল । ঐ পাপাআ পাণ্ডবগণের অপকার করিবার বাসনায় ব্রাহ্মণগণ নিস্তক হইলে তাঁহাদিগকে কোন কথা জিজ্ঞাসা না করিয়াই নির্ভীক চিত্তে উচ্চৈঃস্বরে গর্জিত বাক্যে যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, মহারাজ ! এই ব্রাহ্মণগণ আপনাকে জাতিঘাতী ও অতি কুৎসিত রাজা বলিয়া ধিক্কার প্রদান করিতেছেন । ফলত এই রূপ জাতিসংক্ষয় ও গুরুজনদিগের বিনাশ সাধন করিয়া আপনার কি লাভ হইল । এক্ষণে আপনার মৃত্যুই জ্ঞেয় । জীবন ধারণ করি-

বার আর কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই । তখন তদ্রূপ অন্যান্য ব্রাহ্মণগণ চার্কাকের সেই বাক্য শ্রবণে সাতিশয় ক্রুদ্ধ, ব্যথিত ও লজ্জিত হইয়া ভূমীস্তাব অবলম্বন করিয়া রহিলেন । রাজা যুধিষ্ঠির ব্রাহ্মণগণকে তদবস্থ দেখিয়া লজ্জিত ভাবে কণকাল নিস্তক থাকিয়া দীন বাক্যে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে বিপ্রগণ ! আমি প্রণত হইয়া আপনাদিগের নিকট প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনারা আমার প্রতি প্রসন্ন হউন । আমি অচিরে প্রাণ ত্যাগ করিব, আপনারা আর আমারে ধিক্কার প্রদান করিবেন না ।

তখন সেই ব্রাহ্মণগণ রাজা যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমরা আপনারে ধিক্কার প্রদান করি মাই ; আপনার মঙ্গল হউক । তপোভূতান সম্পন্ন বেদবেত্তা দ্বিজাতিগণ যুধিষ্ঠিরকে এই কথা বলিয়া জ্ঞানচক্ষু দ্বারা চার্কাককে বিশেষ জ্ঞাত হইয়া পুনরায় ধর্ম্মরাজকে কহিলেন, মহারাজ ! যে ব্যক্তি আপনার প্রতি কটুক্তি করিল, ঐ ছুরাআ দুর্ব্যোধনের পরম বন্ধু চার্কাক নামে রাক্ষস । ঐ পাপাআ দুর্ব্যোধনের হিত কামনায় আপনার প্রতি কুবাক্য প্রয়োগ করিয়াছে, আমরা কোন কথাই কহি নাই । অতএব আপনাকে কিছুমাত্র শঙ্কা করিবার প্রয়োজন নাই । আপনি ভ্রাতৃগণের সহিত কল্যাণভাজন হউন ।

অনন্তর সেই ব্রাহ্মণগণ চার্কাকের প্রতি নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া ভৎসনা করত ছফ্কার শব্দ পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন । তখন চার্কাক সেই মহাত্মাদিগের ক্রোধায়িতে দগ্ধ প্রায় হইয়া অশনিদগ্ধ পাদপের ন্যায় অচিরে ভূতলে নিপতিত হইল । মহারাজ যুধিষ্ঠির তদর্শনে ব্রাহ্মণগণকে যথোচিত সম্মান করিতে লাগিলেন । অনন্তর সেই বিপ্রগণ যুধিষ্ঠিরকে অভিনন্দন পূর্বক তথা

হইতে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন। যুধিষ্ঠিরও যাহার পর নাই আত্মাদিত হইয়া সুরঙ্গগণের সহিত অবস্থান করিতে লাগিলেন।

.. উনচত্বারিংশতম অধ্যায়।

অনন্তর সর্বদর্শী জনাৰ্দ্দন ভ্রাতৃগণ সমবেত ধৰ্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে সযোদ্ধন পূৰ্ব্বক কহিলেন, মহারাজ! ব্রাহ্মণগণ আমার সতত অর্চনীয়। উহারা ভূতলস্থিত দেবতা। উহারা ক্রুদ্ধ হইলে উহাদের বাক্য হইতে বিষ নিগত হয়। ঐ মহাত্মাদিগকে প্রসন্ন করা অতি অস্পায়াসসাধ্য। পূৰ্বে সত্যযুগে চার্কাক নামে এক রাক্ষস বদরী তপোবনে বহু কাল অতি কঠোর তপোভুতান করিয়াছিল। প্রজাপতি ব্রহ্মা তাহার তপঃপ্রভাবে অতিমাত্র সন্তুষ্ট হইয়া তাহারে বর গ্রহণার্থ বারংবার অনুরোধ করিতে লাগিলেন। রাক্ষস কমলযোনিরে বরপ্রদানে সমুদ্যত দেখিয়া কহিল, ভগবন্ । যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তবে আমায়ে এই বর প্রদান করুন যেন কোন প্রাণী হইতে আমার কিছুমাত্র ভয় না থাকে। তখন ব্রহ্মা কহিলেন, হে চার্কাক! আমি তোমায়ে তোমার অভিলষিত বর প্রদান করিতেছি; কিন্তু তুমি কদাচ ব্রাহ্মণগণের অবমাননা করিও না। ব্রাহ্মণের অপমান করিলেই তোমায়ে বিপদগ্রস্ত হইতে হইবে।

চার্কাক রাক্ষস এই কপে ব্রহ্মার প্রসাদে বর লাভ করিয়া স্বীয় বলবীৰ্য্য প্রভাবে দেবগণকে সন্তাপিত করিতে লাগিল। সুরগণ সেই রাক্ষসের বাহুবলে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া তাহার বধ সাধনের নিমিত্ত ব্রহ্মারে অনুরোধ করিলেন। তখন ব্রহ্মা কহিলেন, হে দেবগণ! যাহাতে অচির কাল মধ্যে ঐ রাক্ষসের মৃত্যু হইবে, আমি তাহার উপায় বিধান করিয়া দিয়াছি। মনুষ্যগণ-

মধ্যে চুর্যোধন নামে এক রাজার সহিত চার্কাকের অতিশয় সখ্যভাব জন্মিবে এবং ঐ রাক্ষস চুর্যোধনের স্নেহের নিতান্ত বশবর্তী হইয়া ব্রাহ্মণগণের অবমাননা করিবে। ব্রাহ্মণগণ রাক্ষসকৃত অপমাননায় নিতান্ত ক্রোধাবিষ্ট হইয়া উহারে অভিশাপ প্রদান পূৰ্ব্বক দণ্ড করিবেন। হে ধৰ্ম্মরাজ! এক্ষণে এই সেই চার্কাক রাক্ষস ব্রহ্মদণ্ডে নিহত হইয়া শয়ান রহিয়াছে। এক্ষণে আপনি আর শোক প্রকাশ করিবেন না। আপনার জ্ঞাতিবর্গ ক্ষত্রিয় ধৰ্ম্মানুসারে যুদ্ধে প্রবৃত্ত ও নিহত হইয়া দেবলোকে গমন করিয়াছেন। অতএব এক্ষণে শোক সন্তাপ পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক রাজকাৰ্য্যানুষ্ঠান, শত্রু সংহার, প্রজাপালন ও ব্রাহ্মণগণকে অর্চনা করাই আপনার কর্তব্য।

চত্বারিংশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! অনন্তর কুন্তীপুত্র যুধিষ্ঠির শোকসন্তাপ পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক প্রকৃষ্ট মনে পূৰ্ব্বাস্থ্য হইয়া কাঞ্চনময় আসনে উপবেশন করিলেন। তখন অরাতিনিপাতন মহাবীর সাত্যকি ও বাসুদেব ধৰ্ম্মরাজের অভিযুখে সুবর্ণময় উজ্জ্বল পীঠে, মহাত্মা ভীমসেন ও অর্জুন উভয় পাশ্বে মণিময় আসনে, মনস্বিনী কুন্তী সহদেব ও নকুলের সহিত সুবর্ণভূষিত গজদন্তময় সিংহাসনে, এবং মহাত্মা সুধৰ্ম্মা, বিদুর, ধোম্য ও বৃতরাষ্ট্র পাবকের ন্যায় সমুজ্জ্বল আসনে উপবিষ্ট হইলেন। যুযুৎসু, সঞ্জয় ও যশস্বিনী গান্ধারী বৃতরাষ্ট্রের সন্নিধানে উপবেশন করিলেন।

অনন্তর ধৰ্ম্মপরায়ণ মহারাজ যুধিষ্ঠির মঙ্গলদায়ক অক্ষত, স্বস্তিক, শ্বেতপুষ্প, ভূমি, সুবর্ণ, রক্ত ও মণি স্পর্শ করিলে প্রজাবর্গ পুরোহিতের সহিত বিবিধ মঙ্গল বস্তু গ্রহণ পূৰ্ব্বক তাঁহারে দর্শন করিতে

লাগিল। ঐ সময় মৃত্তিকা, সুবর্ণ, বিবিধ রত্ন, কাঞ্চনময়, তাম্রময় রজতময় ও মুগ্ধায় পূর্ণকুন্ত, পুষ্প, লাজ, অগ্নি, দুগ্ধ, মধু, ঘৃত, শ্রব, হেমভূষিত শঙ্খ এবং শমী, পিপ্পল ও পলাশের সমিধ প্রভৃতি অভিষেকের দ্রব্যসম্ভার তথায় সমারুত হইল। তখন পুরোহিত ধোম্য বাসুদেব কর্তৃক অনুজ্ঞাত হইয়া বিধানানুসারে পূর্বোক্তরে ক্রমশ নিম্ন বেদি নিম্নাণ্ড পূর্বক তদুপরি ছতাসন সন্নিভ ব্যাঘ্রচর্ম্মারূত সর্ব্বতোতদ্র আসনে মহাত্মা যুধিষ্ঠির ও ঋপদকুমারী কৃষ্ণায়ে উপবেশন করাইয়া বিবধ মন্ত্র অনুসারে ছতাসনে আভূতি প্রদান করিতে লাগিলেন। মহাত্মা বাসুদেব রাজর্ষি বৃতরাষ্ট্র ও প্রজাগণের সহিত গাত্রোথান করিয়া পাঞ্চজন্য গ্রহণ পূর্ব্বক মহারাজ যুধিষ্ঠিরকে অভিষেক করিলেন। ধর্ম্মরাজ বাসুদেবও স্বীয় ভ্রাতৃগণ কর্তৃক সংকৃত ও পাঞ্চজন্যের জলে অভিষিক্ত হইয়া যাহার পর নাই সুশোভিত হইলেন। ঐ সময় পণব, আনক ও দুন্দুভির মধুর নিশ্বন হইতে লাগিল। ধর্ম্মরাজ তৎসমুদায় শ্রবণ পূর্ব্বক ধৈর্য্যাশালী, সংস্বেতাবাহিত বেদাধ্যয়ন সম্পন্ন ব্রাহ্মণগণকে সংশ্র মুদ্রা প্রদান পূর্ব্বক স্বস্তি-বাচন করাইয়া তাঁহাদের যথাবিধি অর্চনা করিলেন। তখন দ্বিজগণ যুধিষ্ঠিরের প্রতি প্রীত হইয়া হংসের ন্যায় অধুর স্বরে তাঁহার জয় কীর্ত্তন ও প্রশংসা কল্পত কহিলেন, মহারাজ! আপনি সৌভাগ্যবশত স্বীয় পরাক্রম প্রভাবে শত্রুবিজয় ও স্বধর্ম্ম লাভ করিয়াছেন। সৌভাগ্যক্রমে আপনি গাণ্ডীবধারী অর্জ্জুন, মহাবীর ভীমসেন এবং মাদ্রীতনয় নকুল ও সহদেবের সহিত সেই বীরক্ষয়কর ভীষণ সংগ্রাম হইতে বিমুক্ত হইয়াছেন; অতএব এক্ষণে কর্ত্তব্য কার্য্যের অনুর্ত্তান করুন। ধর্ম্মরাজ এই রূপে সাধুদিগের পূজিত ও সুরুদ্ধর্গে পরিবৃত

হইয়া স্বীয় বিস্তীর্ণ রাজ্যে অভিষিক্ত হইলেন।

একচত্বারিংশত্তম অধ্যায় ।

অনন্তর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ব্রাহ্মণগণের সেই দেশকালোচিত বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, হে বিপ্রগণ! পাণ্ডুনন্দনদিগের গুণ প্রকৃত ইউক বা অপকৃতই ইউক, যখন আপনারা সমবেত হইয়া উহা কীর্ত্তন করিতেছেন, তখন পাণ্ডবগণ ধন্য; তাহার আর সন্দেহ নাই। এক্ষণে আপনারা সুস্থ চিত্তে আমাদিগকে গুণ সম্পন্ন বলিয়া অঙ্গীকার করিতেছেন; অতএব আমাদিগের প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন করাও আপনাদিগের অবশ্য কর্ত্তব্য। মহারাজ বৃতরাষ্ট্র আমার পরম দেবতা ও পিতা; অতএব যদি আমার প্রিয় কার্য্য সাধন করা আপনাদিগের উদ্দেশ্য হয়, তাহা হইলে আপনারা সতত উহার শাসনানুবর্ত্তী ও হিতানুর্ত্তান পরতন্ত্র হইবেন। প্রতিনিয়ত অধ্যবসায় সহকারে ঐ মহাত্মার শুশ্রূষা করা আমার কর্ত্তব্য। আমি সমস্ত জাতি বধ করিয়া কেবল উহার শুশ্রূষা করিবার নিমিত্তই জীবন ধারণ করিতেছি। এক্ষণে যদি আমার প্রতি ও আমার অন্যান্য সুরুদ্ধর্গের প্রতি আপনাদিগের অনুগ্রহ প্রদর্শন করা সমুচিত হয়, তাহা হইলে আপনারা রাজ্য বৃতরাষ্ট্রের সহিত পূর্ব্ববৎ ব্যবহার করুন। উনি আমার, আপনাদিগের ও এই জগতের অধিপতি। সমগ্র পৃথিবী ও পাণ্ডবগণ উহারই আয়ত্ত। হে বিপ্রগণ! এক্ষণে আমি যে সমস্ত কথা কহিলাম, আপনারা বিস্মৃত হইবেন না। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এই বলিয়া ব্রাহ্মণগণকে বিদায় করিলেন।

অনন্তর তিনি পুর ও জনপদ নিবাসী প্রজাগণকে বিদায় করিয়া ভীমসেনকে যৌবরাজ্য প্রদান পূর্ব্বক ধীমান বিহুরকে

মন্ত্রণা ও সন্ধিবিগ্রহ প্রভৃতি কার্য অব-
ধারণ, সর্বগুণ সম্পন্ন বুদ্ধ সঙ্ঘকে কার্য-
কার্য পরিজ্ঞান ও আয় ব্যয় চিন্তা, নকুলকে
সৈন্যের পরিমাণ, তাহাদিগকে ভক্ত বেতন
প্রদান ও তাহাদের কার্য পরীক্ষা, মহাবীর
অর্জুনকে পর সৈন্যোপরোধ ও দুষ্ট নিগ্রহ,
মহাবীর সহদেবকে শরীর রক্ষা এবং পুরো-
হিতপ্রধান মহর্ষি ধৌম্যকে ব্রাহ্মণদিগের
কার্য ও দৈব কার্যের অনুষ্ঠানে নিযুক্ত
করিলেন। এই রূপে মহীপাল যুধিষ্ঠির যে
ব্যক্তি যে কার্যের উপযুক্ত, তাহারে সেই
কার্যের ভার প্রদান করিয়া বিদুর, সঙ্ঘ
ও যুযুৎসুরে কহিলেন, তোমরা সত্য অধ্য-
বসায় সম্পন্ন হইয়া রাজা বৃতরাষ্ট্র যখন
যে রূপ আদেশ করিবেন, অবিলম্বে তাহা
সম্পাদন এবং পৌর ও জ্ঞানপদবর্গের
কোন কার্য উপস্থিত হইলে উহার আজ্ঞা
লইয়া তাহা সমাধান করিবে।

দ্বিচত্বারিংশতম অধ্যায়।

অনন্তর রাজা যুধিষ্ঠির সমরনিহত
জাতিবর্গের পৃথক্ পৃথক্ ব্রাহ্মাদি সম্পা-
দন করিলেন। মহারাজ বৃতরাষ্ট্রও স্বীয়
পুত্রগণের স্বর্গার্থে ব্রাহ্মগণকে অন্ন, গাভী,
বিবিধ ধন, রত্ন প্রদান করিলেন। মহায-
শস্বী রাজা যুধিষ্ঠির দ্রৌপদীর সহিত একত্র
হইয়া মহাত্মা দ্রোণ, কর্ণ, দ্রুপদ, বৃষ্ণদ্রুম্য,
অভিমন্যু, হিড়িম্বাতনয় ঘটোটকচ, বিরাট
প্রভৃতি উপকারপরায়ণ সুরক্ষাগ ও দ্রৌপ-
দীর পাঁচ পুত্রের উদ্দেশে সহস্র সহস্র
ব্রাহ্মণকে ধন, রত্ন, গাভী ও বস্ত্র সকল
প্রদান করিতে লাগিলেন। যে সকল নর-
পতিদিগের বন্ধু বান্ধব কেহই বিদ্যমান
ছিল না, ধর্মরাজ তাঁহাদিগেরও ঔর্জ্বেদেহিক
কার্য সম্পন্ন করিলেন এবং সুরক্ষাগণের
উদ্দেশে বিবিধ ধর্মশালা, পয়ঃপ্রণালী ও
ভজাগ-সকল প্রদান করিতে লাগিলেন।

মহারাজ যুধিষ্ঠির এই রূপে নিহতবীর-
গণের নিকট অশ্রুণী হইয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজা
পালনে নিরত হইলেন এবং বৃতরাষ্ট্র, গা-
ন্ধারী, বিদুর, অমাত্যগণ, ভৃত্যগণ ও
পতিপুত্রবিহীন কৌরবস্ত্রীগণকে পর্কের
মায় সম্মান এবং দীন ও অন্ধদিগকে গৃহ,
আচ্ছাদন ও ভোজন দান পূর্বক প্রতিপা-
লন করিয়া নিম্নলিখিত পরম সুখে রাজ্য
ভোগে করিতে লাগিলেন।

ত্রিচত্বারিংশতম অধ্যায়।

রাজা যুধিষ্ঠির এই রূপে সাম্রাজ্যে
অভিষিক্ত হইয়া কুতাজলিপুটে কৃষ্ণকে
সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বাসুদেব! আমি
কেবল তোমার অনুগ্রহ, নীতি, বল, বুদ্ধি-
কৌশল ও বিক্রম প্রভাবেই এই পিতৃ-
পিতামহোপভুক্ত রাজ্য পুনরায় প্রাপ্ত হই-
লাম; অতএব তোমারে পুনঃপুন নমস্কার
করি। তুমি অদ্বিতীয় পুরুষ ও যাদবদিগের
একমাত্র অবলম্বন। ব্রাহ্মগণ, তোমার বহু-
বিধ নাম উল্লেখ পূর্বক স্তুত করিয়া থাকেন।
তুমি বিশ্বকর্ম্মা ও বিশ্বাত্মক; এই জগৎ
তোমাহইতেই উৎপন্ন হইয়াছে। তুমি বিষু,
জিষু, হবি, কৃষ্ণ, বৈকুণ্ঠ ও পুরুষোত্তম।
তুমি সপ্ত আদিত্য। তুমি একমাত্র হইয়াও
ভিন্ন ভিন্ন গর্ভে ভিন্ন ভিন্ন বিগ্রহ ধারণ
করিয়াছ। তুমি তিন যুগেই বিদ্যমান আছ।
তুমি পুণ্যকীর্ত্তি, কৃষীকেশ ও যজ্ঞেশ্বর।
তুমি ব্রহ্মারও গুরু। তুমি জিনয়ন শঙ্কু।
তুমি দামোদর, বরাহ, অগ্নি ও সূর্য্য। তুমি
ধর্ম্ম, তুমি গুরুভক্ষক, তুমি শত্রুসেনাবিম-
র্দন ও সর্বব্যাপী পুরুষ। তুমি শ্রেষ্ঠ ও উগ্র।
তুমি কার্ত্তিকেয়, সত্য, অম্বদ, অচ্যুত ও অরা-
তিনাশক। তুমি বিপ্রাদি বর্ণ এবং অণুলোম,
বিলোমজাতি। তুমি উর্দ্ধবর্ত্ত ও পর্বত।
তুমি ইন্দ্রদপহস্তা ও হরিহরকপী। তুমি
সিদ্ধ, নিম্ণ ও পূর্ব দিক্ পশ্চিম দিক্ ও

ঈশানকোণ স্বরূপ । তুমি সূর্য্য, চন্দ্র ও অগ্নিরূপে স্বর্ণ হইতে অবতীর্ণ হইয়াছ । তুমি সজাট্, বিরাট্ ও স্বরাট্ । তুমি ইন্দ্রেরও কারণ । তুমি বিভু, শরীরী ও অশরীরী । তুমি অশ্বিনীকুমার দ্বয়ের পিতা । তুমি কপিল । তুমি বামন, যজ্ঞ, যজ্ঞসেন, ধ্রুব ও গরুড় । তুমি শিখণ্ডী ও নহুষ । তুমি মহেশ্বর, দিবস্পৃক, পুনরুস্তু, বক্র ও সুবক্র, তুমি সামবেদ, সুবেণ, দুন্দুভি, কাল ও ত্রীপদ্য । তুমি পুষ্কর, পুষ্করেশ্বর, ঋতু ও সর্কাপেক্ষা সূক্ষ্ম । তুমি চরিত্র, নির্মল জ্যোতি ও হিরণ্যগত । তুমি স্বধা ও স্বাহা । তুমি এই জগতের স্রষ্টা এবং তুমিই ইহার সংহর্তা । তুমি অগ্রে এই বিশ্বমধ্যে বেদের সৃষ্টি করিয়াছ এবং এই চরাচর বিশ্বকে স্ববশে রাখিয়াছ । হে শাক্ষপানে ! তোমারে নমস্কার ।

রাজা যুধিষ্ঠির সভামধ্যে বাসুদেবকে এই রূপে স্তব করিলে তিনি যাহার পর মাই আক্লাদিত হইয়া বিনীত বাক্যে জ্যেষ্ঠ পাণ্ডবকে আনন্দিত করিতে লাগিলেন ।

চতুঃস্বারিংশতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অনন্তর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির প্রজাগণকে গৃহগমনে অনুমতি করিলে তাহারা স্ব স্ব আবাসে প্রস্থান করিল । তখন ধর্ম্মনন্দন ভীমপরাক্রম ভীমসেন, অর্জুন, নকুল ও সহদেবকে সান্ত্বনা করিয়া কহিলেন, হে ভ্রাতৃগণ ! তোমরা মহারণে শত্রুদিগের শরজালে ক্ষতদেহ ও পরিভ্রান্ত এবং শোক দুঃখে নিতান্ত সন্তপ্ত হইয়াছ । আমার নিমিত্তই তোমাদিগকে কাপুরুষের ন্যায় অরণ্যবাসক্লেণ স্বীকার করিতে হইয়াছিল । অতএব এক্ষণে তোমরা নিভৃত স্থানে অবস্থান পূর্ব্বক পরিশ্রমাপনোদন ও সমৃদ্ধি বিজয়মুখ অনুভব কর । কল্য প্রাতে পুনরায় আমরা পরস্পর মিলিত হইব ।

ধর্ম্মরাজ এই কথা বলিয়া জ্যেষ্ঠভ্রাতৃ বৃতরাষ্ট্রের অনুমতি গ্রহণ পূর্ব্বক বৃকোদরকে দুর্ঘোষনের প্রাসাদপরিশোধিত নামা রত্ন-খচিত দাসদাসী সমন্বিত ইন্দ্রালয় তুল্য গৃহ, অর্জুনকে দুর্ঘোষনগৃহের ন্যায় সুদৃশ্য মাল্য সংযুক্ত হেমভোরণ বিভূষিত দাসদাসী ও ধনধান্য পরিপূর্ণ দুঃশাসন ভবন, নকুলকে দুর্মর্ষণের সুবর্ণমণিমণ্ডিত কুবেরভবন তুল্য প্রাসাদ এবং প্রাণাধিক সহদেবকে দুর্মুখের কমলদলান্বী কামিনীগণে পরিপূর্ণ কনকভূষিত গৃহ প্রদান করিলেন । পাণ্ডুনয়গণ এই রূপে জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার অনুগ্রহে সুরম্য হন্য সমুদায় প্রাপ্ত হইয়া তথায় গমন পূর্ব্বক মুস্থ চিত্তে সুখানুভব করিতে লাগিলেন । মহাআ যুবুৎসু, বিহুয়, সজয়, সুধর্ম্মা ও ধোম্য পূর্ব্ব নির্দিষ্ট স্ব স্ব আলয়ে গমন করিলেন । মহাআ মধুসূদন সাত্যকির সহিত অর্জুনের মন্দিরে সমুপাস্ত হইলেন । এই রূপে তাঁহারা সকলেই স্ব স্ব আবাসে অবস্থান পূর্ব্বক বিবিধ বস্ত্র উপভোগ ও নিদ্রাসুখ অনুভব করিয়া পুনরায় রাজা যুধিষ্ঠিরের সান্নিধ্যানে গমন করিলেন ।

পঞ্চচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, হে-তপোধন ! ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির পৈতৃক রাজ্য অধিকার করিয়া কোন কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিলেন এবং চরাচরগুরু ভগবান কুবীকেশই বা এই সময় কি কার্য্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলেন, আপনি তাহা কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! পাণ্ডবগণ বাসুদেবের সহিত মিলিত হইয়া যে যে কার্য্য করিয়াছিলেন, তাহা আদ্যোপান্ত কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির রাজ্য অধিকার করিয়া চতুর্কর্ণাশ্রক লোক সমুদায়কে স্ব স্ব কার্য্যে সন্নিবেশিত করিলেন । তৎপরে তিনি সহস্র স্নাতক

ব্রাহ্মণের প্রত্যেকের হস্তে সহস্র নিষ্ক প্রদান, অন্নদ্বীপী, ভূতা, আশ্রিত, অতিথি, দীন ও যাচকদিগকে প্রার্থনাধিক অর্থ দান এবং পুরোহিত ধোম্যকে অমৃত গো, সুবর্ণ, রজত ও বিবিধ বস্ত্র প্রদান করিয়া রূপাচার্য্যকে গুরু ন্যায় সম্মান ও বিদুরকে যথোচিত সৎকার করিতে লাগিলেন। ধর্ম্মরাজের আশ্রিত ব্যক্তিগণ তাঁহার নিকট উপযুক্ত অন্ন, পান, বস্ত্র, শয়ন ও আসন প্রাপ্ত হইয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইল। তিনি স্বীয় লব্ধ রাজ্যে শান্তি স্থাপন ও যুযুৎসুর সম্মান করিয়া আত্মাদিত চিন্তে ভ্রাতার্য্য, গান্ধারী ও বিদুরের উপর রাজ্যের কর্তৃত্বভার সম-পণ করিলেন।

এই রূপে ধর্ম্মরাজ নগরস্থ সমস্ত ব্যক্তি-কে প্রীত ও প্রসন্ন করিয়া কৃতাজ্ঞলিপুটে বাসুদেবের নিকট গমন পূর্বক দেখিলেন, নীলনীরদসম্ভ্রত, দিব্যভরণভূষিত, তেজঃ-পুঞ্জ কলেরব, মহাআ মধুসূদন পীতাম্বর পরি-ধান পূর্বক হেমমণ্ডিত মণির ন্যায় অপূর্ণ শোভাধারণ করিয়া মণিকাঞ্চন সমলঙ্কৃত পর্য্যঙ্কে উপবিষ্ট রহিয়াছেন। ঐ মহাআর বক্ষঃস্থলে কোমল মণি বিরাজিত হওয়াতে উঁহারে উদয়োন্মুখ সূর্য্যমণ্ডলে লাক্ষিত উদয়াচলের ন্যায় বোধ হইতেছে। এই ত্রিলোক মধ্যে তাঁহার উপমা নাই। তখন ধর্ম্মরাজ বুধিষ্ঠির মহাআ কুবীকেশের সন্নি-হিত হইয়া হাস্যমুখে মধুর বাক্যে কহিলেন, ত্রিলোকনাথ! তুমি ত পরম সুখে এই নিশা অতিবাহিত করিয়াছ? তোমার জ্ঞান ও বুদ্ধি ত সুপ্রসন্ন আছে? আমরা তোমারই অনুগ্রহে রাজ্য অধিকার করিয়া পৃথিবীস্থ সমস্ত লোককে বশীভূত করিয়াছি। তো-মার অনুগ্রহেই আমাদের অয়লাভ ও যশোলাভ হইয়াছে। তোমার রূপাঙ্কলেই আমরা ধর্ম্মপথ হইতে পরিভ্রষ্ট হই নাই। হে মহারাজ! ধর্ম্মরাজ এই রূপে বিবিধ

বিনীত বাক্য প্রয়োগ করিলেও মহাআ বাসু-দেব কিছুমাত্র প্রত্যুত্তর প্রদান না করিয়া মৌনভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন।

ষট্চত্বারিংশত্তম অধ্যায়।

তখন ধর্ম্মরাজ কেশবকে একান্ত মৌন-ভাবাপন্ন দেখিয়া কহিলেন, হে অমিতপরাক্রম! তুমি কি নিমিত্ত এতাদৃশ বিস্ময়কর ধ্যানে নিমগ্ন হইয়াছ? এক্ষণে ত্রিজগতের মঙ্গল ত? তুমি জাগরিত, স্বপ্নাবস্থ বা সুষু-প্তি প্রাপ্ত নও; কাষ্ঠ, কুড়া ও পাষাণের ন্যায় নিতান্ত নিশ্চল হইয়াছ। তোমারে এই রূপ অবস্থায় অবস্থিত দেখিয়া আমার মন নিতান্ত বিচলিত হইতেছে। তুমি শরী-রস্থিত পুঞ্জ বায়ুকে সংঘত ও ইন্দ্রিয়গ্রা-মকে মনে সন্নিবেশিত করিয়াছ। তোমার বাক্য ও মন বুদ্ধিতে এবং শব্দাদি গুণ সমুদায় উপযুক্ত স্থানে সন্নিবেশিত হই-য়াছে। তোমার রোম সকল কম্পিত হই-তেছে না; মন ও বুদ্ধি এককালে স্থির হইয়া রহিয়াছে এবং তুমি নির্বাত প্রদেশ-স্থিত দীপের ন্যায় নিতান্ত নিশ্চল হইয়াছ। তোমার একপ অবস্থার কারণ কি? যদি উহা শ্রবণ করিতে আমার কোন বাধা না থাকে, তাহা হইলে ঐ বিষয় প্রকাশ ক-রিয়া আমার সংশয় ছেদন কর। হে কৃষ্ণ! তুমি কর্ত্তা, তুমিই সংহর্ত্তা, তুমি ক্ষয়, তুমিই অক্ষয়। তোমার আদি বা অন্ত নাই; অন্ত-এব তুমিই আদি পুরুষ। এক্ষণে আমি প্রণত হইয়া ভক্তিভাবে প্রার্থনা করিতেছি, তুমি এই ধ্যানের যথার্থ তত্ত্ব কীর্ত্তন করিয়া আমাদের চরিতার্থ কর।

তখন ভগবান্ কুবীকেশ বুধিষ্ঠিরের বাক্য শ্রবণে মন, বুদ্ধি ও ইন্দ্রিয়গ্রামকে স্ব স্ব স্থানে সংস্থাপন পূর্বক ঐবৎ হাস্য করিয়া কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! কুরুপিতামহ ভীষ্ম নির্বাপণোন্মুখ হত্যাশয়ের ন্যায় শরণ্যায়

শয়ন করিয়া আমায়ে চিন্তা করিতেছেন, এই নিমিত্তই আমি তদন্তাচলিত হইয়াছি । দেবরাজ ইন্দ্র ও যাঁহার অশনিনিহন সদৃশ জ্যানির্ঘোষ সহ্য করিতে সমর্থ হন নাই ; যিনি স্বীয় বাহুবলে সমস্ত রাজমণ্ডল পরাজিত করিয়া স্বয়ং স্বল হইতে তিনটি কন্যা আনয়ন করিয়াছিলেন ; মহাবীর পরশুরাম ত্রয়োবিংশতি রাজি যুদ্ধ করিয়াও যাঁহারে পরাস্ত করিতে সমর্থ হন নাই ; ভগবতী ভাগীরথী যাঁহারে স্বীয় গর্ভে ধারণ করিয়াছিলেন ; ভগবান্ বশিষ্ঠদেব যাঁহার উপদেষ্টা ; যিনি বিবিধ দিব্যাস্ত্র ও সাক্ষবেদ সমুদায় অবগত আছেন ; যিনি পরশুরামের প্রিয় শিষ্য ও সমস্ত বিদ্যার আধার ; ভূত ভবিষ্যৎ ও বর্তমান যাঁহার প্রত্যক্ষ রহিয়াছে, সেই মহাত্মা বুদ্ধি দ্বারা ইন্দ্রিয়গ্রাম ও মন সংযত করিয়া আমার শরণাগত হইয়াছেন । তন্নিমিত্ত আমি তাঁহাতেই মনঃসংযোগ করিয়া রহিয়াছিলাম ।

হে ধর্ম্মরাজ ! সেই পুরুষশ্রেষ্ঠ মহাবীর শান্তনুতনয় স্বীয় কর্ম্মক্ষেত্রে স্বর্গে গমন করিলে এই পৃথিবী শশাঙ্কশূন্য শরীরের ন্যায় শোভা বিহীন হইবে ; অতএব আপনি সেই ভীষণপরাক্রম ভীষ্মের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া ধর্ম্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষ এই চতুর্বিধ বিদ্যা, যজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপ, চারি আশ্রমের ধর্ম্ম ও রাজধর্ম্ম প্রভৃতি সমুদায় বিষয় তাঁহায়ে জিজ্ঞাসা করুন । সেই কোরব পুরুষ ভীষ্ম পরলোক গমন করিলে জ্ঞান সমুদায়ও এককালে ভূমণ্ডল হইতে তিরোহিত হইবে । এই নিমিত্তই আপনাকে তথায় গমন করিয়া জ্ঞানযোগ অভ্যাস করিতে অনুরোধ করিতেছি ।

তখন ধর্ম্মাত্মা গুণিষ্ঠির বাসুদেবের সেই হিতকর বাক্য শ্রবণ করিয়া বাস্পগদগদ হয়ে কহিলেন, জগদ্বিন ! তুমি ভীষ্মের যে-

কপ প্রভাব কীর্তন করিলে, তদ্বিষয়ে আমার অণুমাত্রও সন্দেহ নাই । আমি অনেক ব্রাহ্মণের মুখে ভীষ্মের প্রভাব ও মহানুভাবকতার কথা শ্রবণ করিয়াছি । তুমি ত্রিলোকের কর্ত্তা, অতএব তোমার বাক্যে কিছুমাত্র সন্দেহ হইবার নহে । যাহা হউক, যদি আমার প্রতি তোমার অনুগ্রহ হইয়া থাকে, তবে তুমি আমাদিগকে সমভিব্যাহারে লইয়া তথায় গমন কর । ভগবান্ ভাস্কর অন্তাচলচড়া অবলম্বন করিলেই ভীষ্মদেব দেবলোকে গমন করিবেন ; অতএব এ সময় অবিলম্বে তাঁহার সহিত সাক্ষাৎকার করা তোমার অবশ্য কর্ত্তব্য । তুমি আদিদেব ও ব্রহ্ম ; অতএব তোমার দর্শন লাভ হইলে শান্তনুতনয় কৃতার্থ হইবেন, সন্দেহ নাই ।

তখন ভগবান্ বাসুদেব ধর্ম্মরাজ মুণিষ্ঠির কর্ত্তক এই কপ অভিহিত হইয়া সাত্যকিরে কহিলেন, যুযুধান ! অবিলম্বে আমার রথযোজনা করিতে আদেশ কর । মহাত্মা সাত্যকি কৃষ্ণের বাক্য শ্রবণে তৎক্ষণাত্ তথা হইতে নির্গত হইয়া দারুণককে রথযোজন করিতে আজ্ঞা করিলেন । কৃষ্ণসারথি দারুণ সাত্যকির বাক্য শ্রবণমাত্র মরুত, চন্দ্রকান্ত ও সূর্য্যকান্ত মণি খচিত, নবোদিত সূর্য্যের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন, শৈব্য সুগ্রীব প্রভৃতি মনোমারুতগণমী অতি উৎকৃষ্ট অশ্ব সংযুক্ত, সুবর্ণমণ্ডিত চক্র বিশিষ্ট, গরুড়ধ্বজ রথ সুসজ্জিত করিয়া কৃষ্ণের নিকট গমন পূর্ব্বক ক্রতাজলিপুটে নিবেদন করিল, মহাশয় ! রথ প্রস্তুত হইয়াছে ।

সপ্তচছারিংশতম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, হে তপোধন ! শরশয্যায় শয়ান কুরুপিতামহ ভীষ্ম কোন যোগ অবলম্বন করিয়া কি কপে তুমি ভাগ করিলেন ?

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! আমি মহাত্মা ভীষ্মের কলেবর পরিত্যাগের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া শ্রবণ করুন। দিবাকরের উত্তরাংশ আরম্ভ হইলেই মহাত্মা ভীষ্ম অবহিত হইয়া দেহত্যাগের অভিলাষ করিলেন। ঐ সময় তাঁহার শরনিচিত কলেবর কিরণজালে পরিশোভিত দিবাকরের ন্যায় সুশোভিত হইতে লাগিল। বেদবিৎ ব্যাস, সুরাধি নারদ, দেবদানব, বাৎস্য, অশ্বক সুমন্ত, জৈমিনি, পৈল, শাণ্ডিল্য, দেবরাত, মৈত্রেয়, অসিত বশিষ্ঠ, কৌশিক, হারীত, লোমশ, আত্রেয়, কুৎস্পতি, শুক, চ্যবন, সনৎকুমার, কপিল, বাম্বীক, তুম্বকু, কুরু, মোক্ষলা, ভৃগুনন্দন রাম, তৃণবিন্দু, পিপ্পলাদ, বায়ুসম্বর্ত, পুলহ, কচ, কাশ্যপ, পুলস্ত্য, ক্রতু, দক্ষ, পরাশর, মরীচ, অঙ্গির, কাশ্য, গৌতম, গালব, ধোম্য, বিভাণ্ড, মাণ্ডব্য, ধোম, কৃষ্ণানুভৌতিক, উল্লুক, মার্কণ্ডেয়, ভাস্কর, পুরণ, কৃষ্ণ, পরম ধার্মিক সূত ও অন্যান্য অজ্ঞাবান্ জিতেজিয় ও শান্তিগোপেত মর্হিগণ তাঁহারে পরিবেষ্টন করিতে তিনি গ্রহগণসমাকীর্ণ চন্দ্রের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন।

অনন্তর মহাত্মা শান্তনুতম শরশয্যা শয়ান থাকিয়াই কায়মনোবাক্যে কৃষ্ণকে ধ্যান করিয়া অতি গভীর স্বরে কৃতাজ্জলপুটে তাঁহার স্তব করিতে লাগিলেন। হে পুরুষোত্তম! আমি তোমারে আরাধনা করিবার নিমিত্ত সংক্ষেপে ও সবিস্তরে যেসমস্ত কথা কহিব, তদ্বারা তুমি প্রীত ও প্রসন্ন হও। তুমি দোষহীন ও নির্দোষতার আশ্রয়, তুমি পরম হংস ও ঈশ্বর। এক্ষণে আমি তবু ত্যাগ করিয়া যেন তোমারে প্রাপ্ত হই। তুমি অনাদি, অনন্ত ও পরব্রহ্ম স্বরূপ, দেবতা ও ঋষিগণ তোমারে বিদিত হইতে সমর্থ নহেন। কেবল তব-

বান্ ধাতাই তোমার তত্ত্ব অবগত আছেন এবং তাঁহা হইতেই কোন কোন মর্হি, সিদ্ধ, দেবতা, দেবর্ষি ও মহোরগ জ্যোমার তত্ত্ব কথঞ্চিৎ নির্ণয় করিয়াছেন। তুমি পরম ও অব্যয়। দেব, দানব, গন্ধর্ব্ব, যক্ষ, রাক্ষস ও পল্লগগণ তুমি কে ও কোথা হইতে উৎপন্ন হইয়াছ, তাহার কিছুই জ্ঞাত নহেন। সূত্রগ্রথিত মণি সমূহের ন্যায় কার্য্যাকারণসম্বন্ধ সমস্ত বিশ্ব ও ভূত সমুদায় তোমাতেই অবস্থান করিতেছে। তুমি নিত্য ও বিশ্বকর্মা। লোকে তোমারে সহস্রশিরা, সহস্রবদন, সহস্রচক্ষু, সহস্রচরণ, সহস্রবাহু ও সহস্র মুকুট সম্পন্ন নারায়ণ বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে। তুমি সূক্ষ্ম হইতেও সূক্ষ্ম, স্থূল হইতেও স্থূল, গুরু হইতেও গুরু এবং শ্রেষ্ঠ হইতেও শ্রেষ্ঠ। মন্ত্র, মন্ত্কার্য প্রকাশক ব্রাহ্মণবাক্য, নিষৎ, উপনিষৎ ও সামবেদ তোমার মহিমা কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে। তুমি সত্যস্বরূপ ও সত্যকর্মা, তুমি বায়ুদেব, সঙ্কর্ষণ, প্রতাপ ও অনিরুদ্ধ নামে চারি দেহ ধারণ করিতেছ। তুমি একমাত্র বুদ্ধিতে অভিযুক্ত; তুমি ভক্তদিগের রক্ষিতা। লোকে তোমার পরম গুহ্য দিব্য নাম উল্লেখ পূর্ব্বক অর্চনা করিয়া থাকে। তোমার প্রীতি সম্পাদনের নিমিত্ত নিত্য তপোভূতান করিলে উহা কদাচ ক্ষয় হয় না। তুমি সর্বাশ্রা, সর্ববিৎ, সর্ব, সর্বজ্ঞ ও সর্বভাবন। অরপিকার্ত্ত যেমন বাহির রক্ষার্থ সৃষ্ট হইয়াছে, তদ্রূপ তুমিও ভূতলস্থ বেদের রক্ষা বিধানার্থ দেবকীর গর্ভে বায়ুদেব হইতে উৎপন্ন হইয়াছ। তুমি নিষ্পাপ ও সর্বেশ্বর। মনুষ্য-অভেদ জ্ঞানসম্পন্ন হইয়া কদম্বাকাশে তোমারে নিরীক্ষণ পূর্ব্বক মোক্ষভাণ্ডের অধিকারী হয়। তুমি বায়ু, ইন্দ্র, সূর্য ও ভেজকে অতিক্রম করিয়াছ। তুমি বুদ্ধি ও ইন্দ্রিয়ের অমোচর। এক্ষণে আমি তোমার

শরণাপন্ন হইলাম। তুমি পুরাণে পুরুষ, যুগপ্রান্তে ব্রহ্ম ও ক্ষয়কালে সন্ধর্ষণ নামে নির্দিষ্ট হইয়া থাক। তুমি পরমারাধ্য, অতএব আমি তোমার উপাসনা করি। তুমি একমাত্র হইয়াও বহু অংশে প্রাক্ত-
ত্ব হইয়াছ। তুমি সর্বাভিলাষ সম্পাদক ; তোমারই একান্ত তত্ত্ব ক্রিয়াবান্ লোকে-
রা তোমার অর্চনা করিয়া থাকেন। তুমি জগতের ভাণ্ডার স্বরূপ। জগতের সমস্ত ব্যক্তি তোমাতেই অবস্থান করিতেছে। নীর মধ্যে হংস সারস প্রভৃতি জলচর পক্ষিগণের ন্যায় জীবগণ সতত তোমাতেই বিহার করিতেছে। তুমি সত্যস্বরূপ, অদ্বিতীয়, অক্ষর ব্রহ্ম এবং সং ও অসতের অতীত, তোমার আদি, মধ্য ও অন্ত নাই। দেবতা ও মর্হিগণ তোমাতেই অবগত হইতে সমর্থ নহেন। সুর, অসুর, গন্ধর্ব্ব, সিদ্ধ, ঋষি ও উরগগণ প্রমত্ত ননে প্রতিনিয়ত তোমার অর্চনা করিয়া থাকেন। তুমি দুঃখ নাশের উৎকৃষ্ট ঔষধ। তুমি স্বয়ম্ভু, সনাতন, অদৃশ্য ও অজ্ঞেয়। তুমি বিশ্বের সৃষ্টিকর্ত্তা ও স্বাবর জ্ঞানমায়ক সমুদায় পদার্থের অধিপতি। তুমি পরম পদ, হিরণ্যবর্ণ ও দৈত্যনাশক। তুমি একমাত্র হইয়াও দ্বাদশ অংশে আবিভূত হইয়াছ। তুমি সূর্য্য স্বরূপ, তোমাতে নমস্কার। যিনি শুক্ল পক্ষে দেবগণকে ও কৃষ্ণ পক্ষে পিতৃগণকে অমৃত দ্বারা পরিতৃপ্ত করেন, তুমি সেই চন্দ্রকপী, তোমাতে নমস্কার। যিনি নিবিড়তর অজ্ঞানান্ধকারের পর-
পারবর্ত্তী, যাঁহায়ে অবগত হইলে মৃত্যুভয় থাকে না ; সেই জ্যেষ্ঠাশ্বারে নমস্কার। অতি বিস্তীর্ণ সামবেদে যাঁহায়ে রুহং বলিয়া কীর্ত্তন করে, অগ্নিসমিধানে ও যজ্ঞস্থলে যাঁহায়ে মহিমা কীর্ত্তিত হয়, ব্রাহ্মণগণ যাঁহায়ে সতত ধ্যান করিয়া থাকেন, সেই বেদ স্বরূপকে নমস্কার। ঋক ও যজুর্বেদ যাঁহায়ে ভেজ, যিনি পঞ্চহবি ও সপ্ততন্তু

বলিয়া অভিহিত হন, সেট যজ্ঞ স্বরূপকে নমস্কার। যিনি সপ্তদশ অক্ষরে আচ্ছত হইয়া বীকেন, সেই হোম স্বরূপকে নমস্কার। যে বেদপুরুষের নাম যজু, ইন্দ্র সকল যাঁহায়ে গাত, ঋক, যজু ও সামবেদ প্রব-
র্ত্তিত তিন যজ্ঞ যাঁহায়ে তিন মন্তুক এবং রথস্থর যাঁহায়ে প্রীতিবাচ্য, সেই স্তোত্র স্বরূপকে নমস্কার। যিনি সহস্র বৎসর-
সাধ্য যজ্ঞে আবিভূত হইয়াছিলেন, যিনি বিশ্বস্রষ্টাদিগেরও ঐশ্বর্য, সেই হিরণ্য পক্ষ সম্পন্ন হংস স্বরূপকে নমস্কার। সুপ-
তিষ্ঠিত পদ সমুদায় যাঁহায়ে অক্ষ, সন্ধি যাঁহায়ে পর্ক, স্বর ও বাজ্ঞন যাঁহায়ে ভূষণ, সেই দিব্য অক্ষর বাক্য স্বরূপকে নমস্কার। যিনি যজ্ঞাঙ্কভূত বরাহমূর্ত্তি পরিগ্রহ করিয়া ত্রিলোকের হিত সাধনার্থ পৃথিবী উদ্ধার করিয়াছিলেন, সেই বীৰ্য্য স্বরূপকে নমস্কার। যিনি যোগ অবলম্বন পূর্ব্বক অন-
ন্তের সহস্র ফণাবিরচিত পর্যাঙ্কে শয়ন করি-
য়াছিলেন, সেই নিদ্রা স্বরূপকে নমস্কার। যিনি বশীভূত ইন্দ্রিয়বর্গ, মোক্ষোপায় ও বেদোক্ত উপায় দ্বারা সাধুগণের যোগধর্ম বিস্তার করিতেছেন, সেই সত্য স্বরূপকে নমস্কার। ভিন্ন ভিন্ন ধর্মাবলম্বী ভিন্ন ভিন্ন ধর্মকলাভিলাষী মহাত্মারা ভিন্ন ভিন্ন ধর্ম অবলম্বন পূর্ব্বক যাঁহায়ে অর্চনা করিয়া থাকেন, সেই ধর্মাত্মারে নমস্কার। যাঁহায়ে অক্ষ প্রত্যক্ষ সমুদায় কামময়, যিনি সকল প্রাণীর কামমদে উন্নত করিয়া থাকেন, সেই কামাত্মারে নমস্কার। মর্হিগণ যে দেহস্থিত অব্যক্ত পুরুষকে অনুসন্ধান করিয়া থাকেন, যে ক্ষেত্রজ পুরুষ সতত বুদ্ধিতে বিরাজমান আছেন, সেই ক্ষেত্র স্বরূপকে নমস্কার। যিনি নিত্য স্বরূপ, যিনি ষোড়শ গুণে পরিবৃত্ত হইয়া আগ্র্য, স্বপ্ন ও সুসুপ্ত এই তিন অবস্থায় অবস্থিত আছেন, সাত্ব্য যাঁহায়ে সপ্তদশ বলিয়া কীর্ত্তন করে, সেই

সাম্রাজ্যে নমস্কার। শান্তপ্রকৃতি ইন্দ্রিয়-
দমনশীল নবুঘোরা মিত্রা ও শ্বাস প্রাণায়াম
পরাজয় পূর্বক যোগে মনোনিবেশ করিয়া
যাঁহারে জ্যোতিঃস্বরূপে নিরীক্ষণ করিয়া
থাকেন, সেই যোগীন্দ্রের নমস্কার। শান্ত-
প্রকৃতি মোক্ষার্থী সন্ন্যাসীরা পাপ পুণ্য
কর্য হইলে যাঁহারে প্রাপ্ত হইয়া থাকেন,
সেই মোক্ষস্বরূপকে নমস্কার। যিনি
যুগসংস্রের পর প্রদীপ্ত মার্শ্বকপ ধারণ
করিয়া সমস্ত ভূতের বিনাশ সাধন করেন,
সেই ঘোর স্বরূপকে নমস্কার। যিনি সমস্ত
ভূত বিনষ্ট ও সমুদায় জগৎ একাধারময়
করিয়া একাকী বালকবেশে শয়ন করিয়া
থাকেন, সেই মায়াস্বরূপকে নমস্কার।
যিনি স্বয়ম্ভুর নাভি হইতে সমুদ্ভূত হইয়া-
ছেন, যাহাতে সমুদায় জগৎ প্রতিষ্ঠিত রহি-
য়াছে, সেই পদ্মস্বরূপকে নমস্কার। যে সংস্র
মস্তক সম্পন্ন নিরুপম পুরুষ এককালে
সমুদায় কামনা অতিক্রম করিয়াছেন, সেই
যোগনিদ্রা স্বরূপকে নমস্কার। যাঁহার
কেশপাশে জলদজাল, অঙ্গসন্ধিতে নদী
এবং জঠরমধ্যে চারি সমুদ্র বিরাজমান হই-
তেছে, সেই জল স্বরূপকে নমস্কার। যাঁহা
হইতে সমুদায় পদার্থ সমুৎপন্ন এবং যাঁহাতে
সমুদায় লীন হয়, সেই কারণ স্বরূপকে নম-
স্কার। যিনি রাজিতে শয়ান এবং দিবা-
ভাগে উপবিষ্ট হইয়া ইষ্টানিষ্ট সমুদায়
বিষয় সম্ভর্ষণ করিতেছেন, সেই দর্শক স্বরূ-
পকে নমস্কার। যিনি সমস্ত কার্য্য অবি-
চলিত ও ধর্ম্মকার্য্যের নিমিত্ত উদ্যত হইয়া
থাকেন, সেই কার্য্য স্বরূপকে নমস্কার।
যিনি ক্ষত্রিয়ের অধম্মাচরণ দর্শনে ক্রুদ্ধ হইয়া
একবংশতি বার পৃথিবী নিক্ষেপ করিয়া-
ছেন, সেই ক্রবতা স্বরূপকে নমস্কার। যিনি
বায়ুরূপে শরীরমধ্যে পাঁচ ভাগে বিভক্ত
হইয়া প্রাণিগণকে সচেত করিতেছেন, সেই
পবন স্বরূপকে নমস্কার। যিনি যুগে যুগে

অবতীর্ণ হইয়া মাস, ঋতু, অয়ন ও বৎসর-
ব্যাপী যোগে আসক্ত হন, যিনি সৃষ্টি ও
প্রলয়ের কর্তা, সেই কাল স্বরূপকে
নমস্কার। যাঁহার মুখ হইতে ব্রাহ্মণ, বাছ
হইতে ক্ষত্রিয়, উদর হইতে বৈশ্য এবং
পাদ হইতে শূদ্র উৎপন্ন হইয়াছে, সেই
সর্ববর্ণ স্বরূপকে নমস্কার। অগ্নি যাঁহার
আগ্ন্যদেশ, স্বর্গ মস্তক, আকাশমণ্ডল নাভি,
ভূমণ্ডল চরণদ্বয়, সূর্য্যমণ্ডল চক্ষু ও দিম্মণ্ডল
যাঁহার কর্ণ, সেই লোক স্বরূপকে নমস্কার।
যিনি কাল ও যজ্ঞ হইতে শ্রেষ্ঠ, যিনি শ্রেষ্ঠ
হইতেও শ্রেষ্ঠ, যিনি এই বিশ্বসংসারের
আদিকারণ এবং যাঁহার আদি কেহই নাই,
সেই বিশ্ব স্বরূপকে নমস্কার। যিনি রাগ-
দ্বेषাদি দ্বারা আত্মাদি ইন্দ্রিয়গ্রামকে রক্ষা
করিতেছেন, সেই রক্ষিতারে নমস্কার। যিনি
অন্ন পান ও ইন্ধনরূপী, যিনি লোকের বল
ও জীবনের বর্দ্ধনকর্তা এবং যিনি এই
প্রাণিগণকে ধারণ করিতেছেন, সেই প্রাণ
স্বরূপকে নমস্কার। যিনি প্রাণধারণের
নিমিত্ত চতুর্বিধ অন্ন ভোজন এবং প্রাণি-
গণের অন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া অন্নাদি পাক
করিতেছেন, সেই পাক স্বরূপকে নমস্কার।
যিনি পিঙ্গলনেত্র পিঙ্গলকেশর নরসিংহরূপ
ধারণ পূর্বক নখ ও দশন দ্বারা দানবেশু
হিরণ্যকশিপুরে সংহার করিয়াছেন, সেই
দৃষ্ট স্বরূপকে নমস্কার। দেবতা, গন্ধর্ব্ব,
দৈত্য ও দানবগণ যাঁহার ষথার্থ তত্ত্ব অব-
গত হইতে অসমর্থ, সেই সূক্ষ্ম স্বরূপকে
নমস্কার। যিনি রসাতলগত হইয়া অনন্ত-
রূপে জগৎ সংসার ধারণ করিতেছেন, সেই
বীর্ঘ্য স্বরূপকে নমস্কার। যিনি এই সংসার
পরিরক্ষণার্থ প্রাণিগণকে স্নেহপাশে বদ্ধ
করিয়া মুক্ত করিতেছেন, সেই মোহ স্বরূ-
পকে নমস্কার। যিনি আত্মজ্ঞানের বহাধ
তত্ত্ব অবগত হইয়াছেন এবং যাঁহার মহিমা
কেবল আত্মজ্ঞান প্রভায়েই অবগত হওয়া

যায়, সেই জ্ঞান স্বরূপকে নমস্কার । যাঁহার দেহ অপ্রমেয় এবং যাঁহার পরিমাণের ইয়ত্তা নাই, সেই জ্ঞানেন্দ্র সম্পন্ন দিব্য-স্বরূপকে নমস্কার । যে লম্বোদর পুরুষ জটী, দণ্ড ও কমণ্ডলু ধারণ করিয়া থাকেন, সেই ব্রহ্ম স্বরূপকে নমস্কার । যাঁহার সর্বাঙ্গ তন্ময়িত্ব, যিনি নিরন্তর ত্রিগুণ ধারণ করিয়া থাকেন, সেই ত্রিদশেশ্বর, ত্রিলোচন, উর্দ্ধ-লিঙ্গ ও রুদ্র স্বরূপকে নমস্কার । যাঁহার ললাটে অর্জুচন্দ্র, হস্তে শূল ও পিঙ্গাক, সেই নাগযজ্ঞোপবীতধারী উগ্র স্বরূপকে নমস্কার । যিনি সর্ব ভূতের আত্মা, সর্বভূতের সৃষ্টি ও সংহার কর্তা এবং ক্রোধ, দ্রোহ ও মোহ পরিপূর্ণ, সেই শাস্ত্র স্বরূপকে নমস্কার । যাঁহাতে এই চরাচর বিশ্ব লীন রহিয়াছে এবং যাঁহা হইতে ইহা সম্ভূত হইয়াছে, সেই সর্ব-ময় সর্ব স্বরূপকে নমস্কার । হে বিশ্বকর্মান ! হে বিশ্বাঅন ! তুমি পঞ্চভূতকে অতিক্রম পূর্বক নিত্য নিমুক্ত হইয়াছ, তুমি ত্রিলোক মধ্যে সর্বত্র বিদ্যমান রহিয়াছ, তুমি ধর্ম-ময় এবং প্রাণিগণের সৃষ্টি ও সংহারকর্তা । আমি ভূতাদি কালজয়ে তোমার অবস্থিতি অবলোকনে সমর্থ নহি, কেবল তত্ত্বজ্ঞান দ্বারা তোমার সনাতন মূর্ত্তি নিরীক্ষণ করিতেছি । তোমার মন্তক দ্বারা স্বর্গ, পদযুগল দ্বারা মর্ত্ত্য ব্যাপ্ত রহিয়াছে । তুমি ত্রিক্রিম সনাতন পুরুষ । দিক্ সকল তোমার বাহু, সূর্য্য তোমার চক্ষু এবং শুক্র ও প্রজাপতি তোমার বল স্বরূপ । তুমি বায়ুর সপ্ত মার্গ রোধ করিয়া রহিয়াছ । তুমি অন্তর্গত পুষ্প সদৃশ কৃষ্ণবর্ণ ও পীতবস্ত্রধারী । তোমারে যে নমস্কার করে, তাহার কিছুমাত্র ভয় থাকে না । অতএব আমি ভক্তিভাবে তোমারে নমস্কার করিতেছি ।

কৃষ্ণকে একটিমাত্র প্রণাম করিলে দশ অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠানের অধিক কল লাভ হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি দশ অশ্বমে-

ধের অনুষ্ঠান করে, তাহার পুনরায় জন্ম হয়, কিন্তু যে এক বার কৃষ্ণকে প্রণাম করে, তাহারে আর ভূমণ্ডলে জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না । যাঁহারা কৃষ্ণব্রত পরায়ণ এবং যাঁহারা রাত্রিকালেও উদ্ভিত হইয়া কৃষ্ণের স্মরণ করে, তাঁহারা বহ্নিমধ্যে মঙ্গলপুত ঘূতের ন্যায় কৃষ্ণের শরীরে প্রবেশ করিতে পারে । হে কৃষ্ণ ! তুমি নরকভয় নিবারক এবং সংসারসাগর পার হইবার নৌকাস্বরূপ । তুমি ব্রহ্মণ্য দেব এবং গো, ব্রাহ্মণ ও জগতের হিতকারী ; তোমারে নমস্কার । হরি এই দুইটি অক্ষর জীবনবন ভ্রমণের পাথের, সংসার শৃঙ্খল ছেদনের উপায় এবং শোক দুঃখের অন্তকস্বরূপ । সত্য বিষ্ণু ময়, জগৎ বিষ্ণু ময় এবং সমস্ত বস্তুই বিষ্ণু ময় ; অতএব সেই বিষ্ণুর প্রসাদে আমার পাপ সকল বিনষ্ট হউক । হে পদ্মপলাশলোচন ! এক্ষণে এই নরাধম অভিলষিত গতি প্রাপ্ত হইবার নিমিত্ত ভক্তি সহকারে তোমার শরণাপন্ন হইয়াছি, তুমি ইহার শুভানুধান কর । তুমি বিদ্যা ও তপস্যার উৎপত্তি স্থান এবং স্বয়ম্ভু, এক্ষণে আমার এই বাক্যে প্রীত ও প্রসন্ন হও । বেদ, তপস্যা ও বিশ্বসংসার সকলই নারায়ণাত্মক । হে নারায়ণ ! তুমি সর্বদা সকল বস্তুতেই বিরাজমান আছ ।

মহাত্মা ভীষ্ম এই রূপে তদন্ত চিত্তে কৃষ্ণকে স্তব করিয়া প্রণাম করিলেন । তখন ভগবান্ বাসুদেব যোগবলে ভীষ্মের ভক্তি-ভাব অবগত হইয়া তাঁহারে ত্রিকালদর্শন জ্ঞান প্রদান করিলেন । অনন্তর সেই ব্রহ্মবাদী ব্রাহ্মণেরা বাস্পগদগদকণ্ঠে পুরুষোত্তম নারায়ণের স্তব করিয়া বারংবার ভীষ্মের প্রশংসা করিতে লাগিলেন । ঐ সময় পরম পুলকিত বাসুদেব সাত্যকির সহিত, ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ধনঞ্জয়ের সহিত এবং ভীমসেন নকুল ও সহদেবের সহিত রথে আরোহণ পূর্বক চক্রের ঘর্ঘর ঘোমে বিনুন্ধরা কম্পিত করিয়া

ভীষ্মদর্শনার্থ ধাবমান হইলেন। মহাবীর রূপ, যুযুৎসু ও সঞ্জয় ইহারাও প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড রথে আরোহণ পূর্বক ভীষ্ম সমীপে গমন করিতে লাগিলেন। মহাআ মধুসূদন গমন কালে পথি মধ্যে ভ্রাক্ষণগণের মুখে আপনার স্তুতিবাদ শ্রবণ করিয়া অতিশয় সন্তুষ্ট হইলেন এবং মহাআ ভীষ্মকে কৃত-জ্ঞানপুটে প্রণত দেখিয়া কষ্ট মনে তাঁহারে অভিনন্দন করিতে লাগিলেন।

অষ্টচত্বারিংশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! অনন্তর ভগবান্ বাসু-দেব, মহারাজ যুধিষ্ঠির, ভীমসেন, অর্জুন, নকুল, সহদেব ও রূপাচার্য্য প্রভৃতি বীর-গণ পতাকাধ্বজ পরিশোভিত-বায়ুবেগগামী নগরাকার রথে আরোহণ পূর্বক অবিলম্বে কুরুক্ষেত্রে যাত্রা করিলেন। ইতিপূর্বে ঐ স্থানে অসংখ্য ক্ষত্রিয় কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন। ঐ ভীষণ স্থান রাশি রাশি কেশ, মজ্জা, অস্থি, মৃত মাতঙ্গগণের পক্ষ-তাকার দেহ, নরকপাল, সহস্র সহস্র চিতা, অসংখ্য বর্ষ ও শস্ত্র এবং প্রভূত রাক্ষস-গণে পরিবৃত হইয়া মৃত্যুর উৎকৃষ্ট পান ভূমির ন্যায় শোভা পাইতেছিল। ভীষ্মদ-র্শনার্থী যুধিষ্ঠির প্রভৃতি মহাআরা তথায় উপস্থিত হইয়া রথ হইতে অবরোহণ পূর্বক সেই সমরাস্ত্রন দর্শন করিতে করিতে গমন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় মহাবাহু বাসুদেব যুধিষ্ঠির সমীপে পরশুরামের পরা-ক্রম বৃত্তান্ত কীর্তন করিয়া কহিলেন, মহা-রাজ! ঐ যে দূরপ্রদেশে পাঁচটি হুদ দৃষ্ট হইতেছে, উহার নাম রামহুদ। ভগবান্ ভার্গব একবিংশতি বার পৃথিবী নিঃক্ষত্রিয়া করিয়া ক্ষত্রিয়গণের শোণিত দ্বারা ঐ পাঁচ হুদ পরিপূর্ণ ও পিতৃগণকে পরিতৃপ্ত করি-য়াছিলেন। একগে ঐ মহাআ কর্মত্যানী হইয়াছেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, হে যত্ননন্দন! তুমি কহিলে যে, ভগবান্ ভার্গব একবিংশতি বার পৃথিবী নিঃক্ষত্রিয়া করিয়াছিলেন; কিন্তু আমাদের ঐ যুদ্ধে কোটি কোটি ক্ষত্রিয় নিহত হওয়াতে ঐ বিষয়ে আমার সন্দেহ হইতেছে। তিনি এক বার ক্ষত্রিয়গণকে সমূলে নির্মূল করিলে পুনরায় কি রূপে তাহাদের উৎপত্তি ও বৃদ্ধি হইল? আর তিনি কিনিমিত্তই বা পূর্বে কুরুক্ষেত্রে বারংবার ক্ষত্রিয়গণকে বিনাশ করিয়াছিলেন? তুমি এই সকল বৃত্তান্ত কীর্তন করিয়া আমার সংশয় দূর কর। আমরা তোমার নিকট হইতেই শাস্ত্র-জ্ঞান লাভ করিয়া থাকি।

উনপঞ্চাশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! তখন মহাআ বাসুদেব পৃথিবী যে রূপ নিঃক্ষত্রিয় ও যে রূপ পুনরায় ক্ষত্রিয় পরিপূর্ণ হইয়াছিল, তদ্বৃত্তান্ত বর্ণন করিতে আরম্ভ করিয়া কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আমি মহর্ষিগণের নিকটে ভার্গবের জন্ম, বিক্রম ও প্রভাবের বিষয় যে রূপ শ্রবণ করিয়াছি, ঐ মহাবীর যে রূপে কোটি কোটি ক্ষত্রিয় নিপাতিত করিয়াছিলেন এবং যে রূপে রাজবংশে পুনরায় ক্ষত্রিয়গণ উদ্ভূত ও নিহত হইয়াছেন, তৎসমুদায় কীর্তন করি-তেছি, শ্রবণ করুন। মহাআ জহুর পুত্র অজ, অজের পুত্র বলকাশ ও বলকাশের পুত্র কুশিক। কুশিক ইন্দ্রকে পুত্রস্ব লাভ করিবার মানসে কঠোর তপোমুষ্ঠান করিতে দেবরাজ সুপ্রসন্ন হইয়া স্বয়ং তাঁহার উরসে জন্ম গ্রহণ পূর্বক গাধি নামে বিখ্যাত হন। মহারাজ গাধির নত্যবতী নামে এক রূপবতী কন্যা জন্মে। কুশিকতনয় সেই কন্যাটিকে ভৃগুনন্দন ঋচীকের হস্তে প্রদান করিয়াছিলেন। ভগবান্ ঋচীক স্বীয় প্রিয়-তমার পবিত্রতাগুণে প্রীত হইয়া তাঁহার ও তাঁহার পিতা মহারাজ গাধির পুত্র

লাভের নিমিত্ত ছইটি পৃথক্ পৃথক্ চরু প্রস্তুত করিয়া সত্যবতীকে আহ্বান পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে! তোমার মাতারে এই প্রথম চরুটি ভোজন করিতে কহিও এবং তুমি স্বয়ং এই দ্বিতীয় চরুটি ভোজন করিও। তোমার মাতা এই প্রথম চরু ভোজন করিলে নিশ্চয়ই এক ক্ষত্রিয়নিসদন বীর পুত্র প্রসব করিবেন এবং তুমি এই দ্বিতীয় চরুটি ভোজন করিলে এক শান্ত-স্বভাব ধৈর্য্যশালী তপোনিরত পুত্রের মুখাবলোকনে সমর্থ হইবে, সন্দেহ নাই। ভগবান্ ঋচীক ভাষ্যারে এই কথা কহিয়া তপঃসাধনার্থ অরণ্যে প্রস্থান করিলেন।

ইত্যবসরে মহারাজ গাধি তীর্থযাত্রা প্রসঙ্গে সস্ত্রীক হইয়া ভগবান্ ঋচীকের আশ্রমে সমুপস্থিত হইলেন। সত্যবতী পিতামাতার দর্শনে নিতান্ত পুলকিত ও ব্যস্ত সমস্ত হইয়া চরুদ্বয় গ্রহণ পূর্বক জননীর নিকট গমন করিয়া মহর্ষি ঋচীকের বাক্য আনুপূর্বিক কীর্তন করিলেন। তখন গাধি-মহর্ষী পরমাস্লাদে সেই চরুদ্বয় গ্রহণ পূর্বক অজ্ঞানতা প্রযুক্ত আপনার চরু কন্যারে প্রদান ও কন্যার চরু স্বয়ং ভোজন করিলেন। এই রূপে সত্যবতী ভ্রমক্রমে মাতার চরু ভোজন করাতে তাঁহার গভ্র-ক্রমে ক্রমে নিতান্ত ঘোরদর্শন হইয়া উঠিল। মহাশয় ঋচীক ভাষ্যার গভীর ভীষণকার দর্শন করিয়া তাঁহারে কহিলেন, প্রিয়ে! তোমার অনুনী তোমারে তোমার চরু প্রদান না করিয়া তাঁহার চরু ভোজন করাইয়াছেন এবং স্বয়ং তোমার চরু ভক্ষণ করিয়াছেন; অতএব নিশ্চয়ই তোমার পুত্র অতিক্রুরকর্ম্ম ও ক্রোধপরারণ এবং তোমার ভ্রাতা তপোনিরত ও ব্রহ্মভেজ সম্পন্ন হইবে। আমি তোমার চরুতে ব্রহ্মভেজ ও তোমার মাতার চরুতে ক্রাতভেজ সমাহিত করিয়াছিলাম। অতএব তোমার জননীর

পুত্র ব্রাহ্মণ ও তোমার পুত্র ক্ষত্রিয় হইবে, সন্দেহ নাই।

ভগবান্ ঋচীক এই কথা কহিলে পতি-পরায়ণা সত্যবতী কম্পান্বিত কলেবরে ভর্তার চরণে নিপতিত হইয়া কহিলেন, ভগবান্! আমার পুত্র ক্ষত্রিয়ধর্ম্মাবলম্বী হইবে, একপ বাক্য প্রয়োগ করা আপনার কর্তব্য নহে। তখন ঋচীক কহিলেন, প্রিয়ে! আমি ত তোমার ক্ষত্রিয়ধর্ম্মাক্রান্ত পুত্র হইবে মনে করিয়া চরু প্রস্তুত করি নাই। অতএব এ বিষয়ে আমার অপরাধ কি? তুমি কেবল চরুভোজনদোষেই অতিক্রুরকর্ম্ম পুত্র প্রসব করিবে। সত্যবতী কহিলেন, মহর্ষে! আপনি ইচ্ছা করিলে পুত্রের কথা দূরে থাকুক, সমুদায় লোকের সৃষ্টি করিতে পারেন। অতএব অনুগ্রহ করিয়া আমারে এক শান্তপ্রকৃতি ধীর পুত্র প্রদান করুন। ঋচীক কহিলেন, প্রিয়ে! মন্ত্ৰোচ্চারণ পূর্বক বহ্নি স্থাপন করিয়া চরু প্রস্তুত করিবার সময়ের কথা দূরে থাকুক, আমি পরিহাসচ্ছলেও কখন মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করি নাই। বিশেষত তোমার পিতার বংশে ব্রাহ্মণ উৎপত্তি হইবে, তাহা আমি পূর্বেই অবগত হইয়াছি। তখন সত্যবতী কহিলেন, নাথ! যদি নিতান্তই আপনার বাক্য অনাথা না হয়, তবে উহার প্রভাবে আমার পৌত্র যেন ক্ষত্রিয়ধর্ম্মাবলম্বী হইয়া জন্ম গ্রহণ করে, কিন্তু আপনারে অনুগ্রহ করিয়া আমারে শান্তগুণাবলম্বী পুত্র প্রদান করিতেই হইবে। মহাশয় ঋচীক প্রিয়তমার নির্বন্ধাতিশয় দর্শনে কথঞ্চিৎ সন্মত হইয়া কহিলেন, প্রিয়ে! আমার মতে পুত্র ও পৌত্রে কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। যাহা হউক, তুমি যাহা কহিলে, তাহার অন্যথা করিব না। তোমার মনোরথ সকল হউক।

অনন্তর পতিপরায়ণা সত্যবতী যথাসময়ে তপোমুষ্ঠাননিরত শান্তস্বভাব জন্ম-

দম্বিরে প্রসব করিলেন। কুশিকেন্দ্রন মহা-
রাজ গাধিরও বিশ্বামিত্র নামে তপো-
ব্রতান পরায়ণ পুত্র সমুৎপন্ন হইল। ক্রিয়-
দ্বিনপরে ঋচীকপুত্র মহাত্মা জমদগ্নির
ওরসে দীপ্ত পাবকতুল্য ধনুর্বিদ্যা পারদর্শী
ক্ষত্রিয়নিহস্তা পরশুরাম জন্ম গ্রহণ করি-
লেন। ঐ মহাবীর গন্ধমাদন পর্বতে দেব-
দেব মহাদেবকে পরিতুষ্ট করিয়া প্রভূত
অস্ত্র ও অলিতানলতুল্য অকুণ্ঠধার পরশু
প্রাপ্ত হইয়া ইহলোকে অদ্বিতীয় বীর হইয়া
উঠিলেন।

ইত্যবসরে হৈহয়াদি প মহাবল পরাক্রান্ত
কার্ত্তবীৰ্য্য অর্জুন দত্তাত্রেয়ের প্রসাদে সহস্র
বাহু লাভ করিয়া স্বীয় বাহুবল ও অস্ত্রবলে
অখণ্ড ভূমণ্ডলে একাধিপত্য লুপ্তাপন পূর্বক
অশ্বমেধ যজ্ঞে ব্রাহ্মণগণকে সমুদায় পৃথিবী
প্রদান করিলেন। ঐ সময় ভগবান্ জতা-
শন কুধার্ত্ত হইয়া অর্জুনের নিকটে দাশ্য
বস্ত্র প্রার্থনা করিলে তিনি তাঁহারে বিবিধ
গ্রাম নগর প্রভৃতি প্রদান করিতে সম্মত
হইলেন। তখন তাঁহার বাণপ্রসস্ত ত জতা-
শন প্রস্থলিত হইয়া শৈল ও পার্শ্ব সমুহ
তন্মসং করিতে করিতে বায়ুবেগ বশত
মহর্ষি বশিষ্ঠের রমণীয় পবিত্র আশ্রমে
প্রাচুর্ভূত হইয়া উহা দক্ষ করিয়া ফেলিল।
মহাত্মা বশিষ্ঠ তদ্রূপে ক্রোধাবিষ্ট হইয়া
কার্ত্তবীৰ্য্যকে এই অভিশাপ প্রদান করিলেন,
হে ছুরাশ্বন! তুমি জাতসারে আমার এই
তপোবন দক্ষ করিলে, অতএব এই পাপে
জমদগ্নির পুত্র পরশুরাম তোমার সমু-
দায় বাহু ছেদন করিয়া ফেলিবেন। মহাত্মা
অর্জুন মহাবল পরাক্রান্ত শাস্তগুণাবলম্বী
দাতা, শরণাগত প্রতিপালক ও ব্রাহ্মণের
হিতকারী ছিলেন, সুতরাং বশিষ্ঠ কর্তৃক
এই কপ শাপপ্রস্তু হইয়াও তৎকালে কিছু-
মাত্র চিন্তাযুক্ত হইলেন না। কার্ত্তবীৰ্য্যের
পুত্রগণ নিতান্ত গর্ষিত ও নৃশংস ছিল।

তাহারা সেই অভিশাপ শ্রবণে ক্রুদ্ধ হইয়া
পিতার অজাতসারে জমদগ্নির ধেনুবৎস
অপহরণ করিল। বৎস অপহৃত হওয়াতে
পরশুরাম যৎপরোনাস্তি রোষাবিষ্ট ও
কার্ত্তবীৰ্য্যের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া
তাহার সহস্র বাহু ছেদন পূর্বক তাহার
অস্তঃপুর হইতে সেই বৎসটি স্বীয় আশ্রমে
প্রত্যাবীত করিলেন।

কিয়দ্বিন পরে একদা মহাত্মা পরশুরাম
সমিধকুশাদি আহরণ করিবার নিমিত্ত আ-
শ্রম হইতে বহির্গত হইলে নিকোঁধ কার্ত্ত-
বীৰ্য্যাতনয়গণ জমদগ্নির আশ্রমে সমুপস্থিত
হইয়া ভল্ল দ্বারা তাঁহার মস্তক ছেদন করিয়া
ফেলিল। পরশুরাম সমিধকুশাদি আহরণ
পূর্বক আশ্রমে প্রত্যাগত হইয়া পিতৃবধ
দর্শনে নিতান্ত কোপান্বিত হইলেন এবং
পৃথিবী নিক্ষেপিয়া করিতে প্রতিজ্ঞা করিয়া
শস্ত্র গ্রহণ পূর্বক ক্রমে ক্রমে কার্ত্তবীৰ্য্যের
পুত্র, পৌত্র ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়দিগকে সমুদে
উন্মলিত করিলেন। হৈহয়গণের শোণিত-
ধারায় পৃথিবী কর্দমময় হইল। এই রূপে
মহাবীর পরশুরাম পৃথিবীরে নিক্ষেপিয়া
করিয়া করুণাজ্ঞ চিত্তে বনপ্রস্থান করি-
লেন। সহস্র বৎসর অতীত হইলে ক্রোধপর-
ায়ণ ভগবান্ জামদগ্ন্য সেই বনমধ্যে ব্রাহ্মণ
সমাজে নিতান্ত নিন্দিত হইলেন। একদা
মহর্ষি বিশ্বামিত্রের পৌত্র পরাবক সর্ব
সমক্ষে তাঁহারে নিন্দা করিয়া কহিলেন,
রাম! রাজা যযাতি, দেবলোক হইতে
পতন নিবন্ধন যে যজ্ঞব্রতান হইয়াছিল,
গেই যজ্ঞে প্রতর্দন প্রভৃতি অসংখ্য ভূপতি
আগমন করিয়াছিলেন; তাহার কি ক্ষত্রিয়
নন? তুমি পৃথিবীরে নিক্ষেপিয়া করিবে
বলিয়া যে প্রতিজ্ঞা করিয়াছিলে, তাহা
পরিপূর্ণ করিতে পার নাই। এক্ষণে জনস-
মাজে কেবল বৃথা আশঙ্কাদা করিতেছ।
নিশ্চয়ই তুমি মহাবীর ক্ষত্রিয়গণের ভয়ে

একান্ত ভীত হইয়া এই পূর্বতে পলায়ন করিয়া রহিয়াছে । বাহা হউক, এক্ষণে পৃথিবী পুনরায় অসংখ্য ক্ষত্রিয়ে পরিপূর্ণ হইয়াছে ।

কোপনস্বভাব জমদগ্নিনন্দন পরাবস্তুর মুখে এই রূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া পুনরায় শত্রু গ্রহণ করিলেন । পূর্বে তিনি যে সকল ক্ষত্রিয়দিগকে পরিত্যাগ করিয়াছিলেন, তাঁহারা এক্ষণে মহাবল পরাক্রান্ত ও অভ্যাদয় সম্পন্ন হইয়া পৃথিবী শাসন করিতেছিলেন । তিনি তদদর্শনে ক্রোধান্বিত হইয়া তাঁহাদিগকে এবং তাঁহাদের অঙ্গবয়স্ক বালকদিগকে অবিলম্বে সংহার করিয়া ফেলিলেন । কিস্কিন্দিন পরে গভর্নু ক্ষত্রিয় সন্তানগণ প্রসূত হইতে লাগিল । উহারা জয়গ্রহণ করিবামাত্র জমদগ্নিতনয় উহাদিগকেও বিনষ্ট করিতে আরম্ভ করিলেন । ঐ সময় কতগুলি ক্ষত্রিয় পত্নী স্ব স্ব পুত্রদিগকে পরম যত্ন সহকারে পরশুরামের হস্ত হইতে রক্ষা করিয়াছিলেন ।

মহাবীর জমদগ্নিনন্দন এই রূপে পৃথিবীতে একবিংশতিবার নিঃক্ষত্রিয়া করিয়া পরিশেষে অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক মহর্ষি কশ্যপকে সমুদায় পৃথিবী দক্ষিণা দান করিলেন । তখন কশ্যপ হতাবশিষ্ট ক্ষত্রিয়গণের রক্ষা বিধানার্থ ত্রুক ও প্রগ্রহ সম্পন্ন হস্ত দ্বারা দিক্ নির্দেশ পূর্বক রামকে কহিলেন, মহাশয় ! এক্ষণে তুমি দক্ষিণ সাগরের উপকূলে গমন কর । আজি হইতে সমুদায় পৃথিবী আমার অধিকৃত হইল । অতঃপর আর ইহাতে বাস করা তোমার কর্তব্য নহে । জমদগ্নিতনয় কশ্যপ কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া অবিলম্বে সাগরের কূলে গমন করিলেন । রাম তথায় উপস্থিত হইবামাত্র সমুদ্র তাঁহার বাসের নিমিত্ত স্থপাকর নামক স্থান প্রস্তুত করিয়া দিলেন । জমদগ্নিতনয় সেই সমুদ্রদত্ত স্থানে বাস করিতে লাগিলেন । এ দিকে মহর্ষি কশ্যপও

বহুদূর প্রত্যাগ্রহ করিয়া উহাতে ব্রাহ্মণগণকে সংস্থাপন পূর্বক বনে প্রবেশ করিলেন ।

এই ক্রমে পৃথিবী ক্ষত্রিয়শূন্য ও অরাজক হইলে শূদ্র ও বৈশ্যাগণ স্বৈচ্ছানুসারে ব্রাহ্মণপত্নীতে গমন করিতে লাগিল । বলবানেরা দুর্বল ব্যক্তিদিগকে নিতান্ত নিপীড়িত করিতে আরম্ভ করিল এবং ধনে আর কাহারই অধিকার রহিল না । পৃথিবী ছুরাআদিগের দোরাআ নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া অবিলম্বে রসাতলে গমন করিতে লাগিলেন । মনস্বী কশ্যপ পৃথিবীতে ভীত মনে রসাতলে ধাবমান দেখিয়া উরু দ্বারা অবরোধ করিলেন । তৎকালে কশ্যপের উরু দ্বারা অবরুদ্ধ হওয়াতেই পৃথিবীর নাম উর্বা হইয়াছে । অনন্তর অবনী কশ্যপকে প্রসন্ন করিয়া স্বীয় রক্ষা বিধানার্থ তাঁহার নিকটে এক ভূপতি প্রার্থনা পূর্বক কহিলেন, ভগবন ! আমি হৈহয়বংশীয় অনেক ক্ষত্রিয়রমণীর গভে ক্ষত্রিয়সন্তান সমুদায় রক্ষা করিয়াছি, এক্ষণে তাঁহারা আম্মারে রক্ষা করুন । পৌরবগণের জাতি বিদ্বুর্থের পুত্র বর্তমান রহিয়াছেন । তিনি ঋকবান্ পূর্বতে ভল্লুকদিগের প্রযত্নে রক্ষিত হইয়াছেন । অলৌকিক তেজস্বী মহর্ষি পরাশর অনুকম্পা পরবশ হইয়া সৌদাস পুত্রকে রক্ষা করিয়া শূদ্রের ন্যায় স্বয়ং ঐ বালকের সমস্ত কার্য্য অনুষ্ঠান করিয়াছেন । ঐ বালকের নাম সর্ষকশ্যা । প্রতর্দনের পুত্র মহাবল পরাক্রান্ত বৎস বিদ্যমান আছেন । তিনি গোষ্ঠে বৎসকুল কর্তৃক রক্ষিত হইয়াছিলেন । মহারাজ শিবির পুত্র গো সমুদায়ের প্রযত্নে রক্ষিত হইয়াছেন । উত্তার নাম গোপতি । দধিবাহনের পৌত্র দিবিরথের পুত্র মহর্ষি গৌতম কর্তৃক তাগীরথীতীরে রক্ষিত হইয়াছেন । প্রভুত সম্পদশালী বৃহজ্জথ গৃধকূটে গোলাঙ্গুল কর্তৃক রক্ষিত হইয়াছেন ।

আর মহাসাগর মরুভূমির দেবরাজ স-
দৃশ বল বিক্রম সম্পন্ন বহু সংখ্যক কত্রিয়
কুমারকে রক্ষা করিয়াছেন। ঐ সমস্ত রাজ-
কুমার এক্ষণে স্বপতি ও সুবর্ণকারজাতি
আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতেছেন। যদি
ইহারা আমার রক্ষাতার গ্রহণ করেন,
তাহা হইলে আমি সুস্থির হইয়া থাকিব।
ইহাদিগের পিতৃপিতামহগণ আমারই নি-
মিত্ত রণস্থলে পরশুরাম কর্তৃক নিহত হইয়া-
ছেন। সুতরাং তাঁহাদিগের ঋণজাল হইতে
মুক্তি লাভ করা আমার কর্তব্য হইতেছে।
নিশেষত অধ্যক্ষিক রাজ্যআমারে যে শা-
সন করিবে, তাহা আমি কিছুতেই সহ্য
করিতে পারিব না। অতএব হে তপোধন।
এক্ষণে যাহাতে আমার রক্ষা হয়, আপনি
তাহার উপায় করুন।

তখন মহর্ষি কশ্যপ পৃথিবী কর্তৃক এই
রূপ অভিহিত হইয়া তাঁহার নির্দেশানুসারে
সেই সমস্ত কত্রিয় কুমার ও তাঁহাদিগের
পুত্র পৌত্র প্রভৃতির আনয়ন পূর্বক রাজ্যে
অভিষেক করিলেন। হে ধর্মরাজ! আপনি
আমারে ইতিপূর্বে যে পুরাতন জিজ্ঞাসা
করিয়াছিলেন, এই তাহা আনুপূর্বিক কীর্তন
করিলাম।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! যত্ন-
প্রবীর কৃষ্ণ রাজা যুধিষ্ঠিরকে এই কথা
কহিতে কহিতে দিবাকরের ন্যায় দিগ্ভ্রংশ
উদ্ভাসিত করিয়া মহাবেগে রথারোহণে
গমন করিতে লাগিলেন।

পঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

হে মহারাজ! তখন রাজা যুধিষ্ঠির
পরশুরামের সেই অসামান্য কার্য্য গ্রহণে
নিভৃত্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া বাসুদেবকে
কহিলেন, জনাধিন। মহাত্মা পরশুরাম
ইন্দ্রের ন্যায় পরাক্রমশালী ছিলেন। ঐ
মহাবীর রোষপরবশ হইয়া সমুদায় পৃথিবী

নিঃকত্রিয় করেন। কত্রিয়গণ উহার ভয়ে
গো, সমুদ্র, গোলাকল, ভল্লুক ও বানর-
গণকে আশ্রয় পূর্বক পরিভ্রাণ লাভ করি-
য়াছিল। যখন এক জন ব্রাহ্মণে একপ
কার্য্যের অনুর্ত্তান করিয়াছে, তখন অবশ্যই
এই মর্ত্ত্য লোককে ধন্য ও মানবগণকে
সৌভাগ্যশালী বলিতে হইবে।

রাজা যুধিষ্ঠির ভগবান বাসুদেবের
সহিত এই রূপ কথোপকথন করিতে করিতে
কুরুপিতামহ ভীষ্মের সমীপে সমুপস্থিত
হইয়া দেখিলেন, মহাবীর শান্তমুতনয় সায়ং-
কালীন সূর্য্যের ন্যায় প্রভাশূন্য হইয়া শর-
শয্যায় শয়ান রহিয়াছেন। দেবগণ যেমন
ইন্দ্রের চতুর্দিকে উপবিষ্ট থাকেন, তদ্রূপ
মুনিগণ তাঁহার চতুর্দিকে উপবেশন করি-
য়াছেন। ভগবান বাসুদেব, ধর্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির ও তাঁহার চারি ভ্রাতা এবং রূপাচার্য্য
প্রভৃতি বীরগণ দূর হইতে ওঘবতী নদীর
সমীপে ভীষ্মকে অবলোকন করিবামাত্র স্ব
স্ব বাহন হইতে অবতীর্ণ ও স্থিরচিত্ত হইয়া
ব্যাগাদি মহর্ষিগণের নিকট উপস্থিত হইলেন
এবং তাঁহাদিগকে অভিবাদন পূর্বক অচি-
রাৎ ভীষ্মের সহিত সাক্ষাৎকার করিয়া
সকলে তাঁহার চতুর্দিকে উপবেশন করি-
লেন।

অনন্তর মহামতি বাসুদেবপ্রশান্ত পাবক
সদৃশ ভীষ্মকে ক্ষণকাল অবলোকন করিয়া
দীনমনে তাঁহারে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন,
শান্তমুতনয়! আপনার জ্ঞান সকল পূর্বের
ন্যায় প্রসন্ন আছে ত? আপনার বুদ্ধি ত
পর্য্যাকুল হয় নাই এবং শরাঘাত নিবন্ধন
আপনার গাত্র ত নিভৃত্ত অবশ হই-
তেছে না? মানসিক দুঃখ অপেক্ষা
শারীরিক দুঃখ সমধিক বলবান। আপ-
নার পিতা ধর্মপরায়ণ শান্তমু রাজার
বরপ্রভাবেই আপনি একপ ইচ্ছামুত্থাতে
অধিকারী হইয়াছেন। আমি আপনার

ইচ্ছামৃত্যুর কারণ নহি। একটা সূক্ষ্ম শল্য শরীরমধ্যে প্রবিষ্ট হইলে বাহার পর নাই ক্লেশ উপস্থিত হয়, কিন্তু আপনি শর সমূহে সমাচিত হইয়াছেন; শর দ্বারা শরীর-ভেদ নিবন্ধন আপনাতঃ কোন ক্লেশ হইতেছে না? বাহা হউক, আপনি যখন দেবগণকেও উপদেশ প্রদান করিতে পারেন, তখন আপনার নিকট প্রাণিগণের জন্মমৃত্যু বিষয় কীর্তন করা নিতান্ত অবিধেয়। আপনি জ্ঞানবুদ্ধ; ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান কিছুই আপনার অবিদিত নাই। প্রাণিগণের মৃত্যু ও সংকার্যের ফলোদয়ের বিষয় আপনি সবিশেষ অবগত আছেন। আপনি ধর্ম্মময়। আপনি পূর্বে যে বিশাল রাজ্যে সুস্থ শরীরে সহস্র সহস্র মহিলাগণে পরিবৃত থাকিতেন, উহা এখনও আমার চিত্তে বর্তমানের ন্যায় জাগরুক রহিয়াছে। আপনি সত্যধর্ম্মপরায়ণ ও মহাবল পরাক্রান্ত। আপনি ব্যতীত ত্রিলোক মধ্যে তৎপ্রভাবে মৃত্যু অতিক্রম করে, এমন আর কোন ব্যক্তিই আমার অবগগোচর হয় নাই। হে কুরুপিতামহ! আপনি সত্যতই সত্য, দান, তপস্যা, যজ্ঞ, বেদ, ধনুর্বেদ, নীতি, প্রজারক্ষণ, সরলতা, পবিত্রতা ও প্রাণিগণের দয়াপরতাতেই তৎপর ছিলেন। আপনার সদৃশ মহারথ আর কেহই নাই। আপনি এক রথে সমুদায় দেব, দানব, যক্ষ, রক্ষ ও গন্ধর্ব্বগণকে পরাজয় করিতে সমর্থ, তাহার আর সন্দেহ নাই। আপনি বসুগণের শ্রেষ্ঠ, আমি আপনাকে বিলক্ষণ অবগত আছি। আপনি বলবীৰ্য্য প্রভাবে স্বর্গলোকেও বিখ্যাত হইয়াছেন। মর্ত্যালোকে আপনার সদৃশ গুণশালী আর কেহই দর্শন বা অবগগোচর হয় নাই। আপনি স্বীয় গুণগ্রামপ্রভাবে দেবগণকেও অতিক্রম করিয়াছেন। আপনি যখন তপোবলে চর্য্যার বিশ্বের সৃষ্টি করিতে সমর্থ, তখন স্বীয়

উত্তম গুণপ্রভাবে যে উত্তম লোক সমুদায় লাভ করিতে সমর্থ হইবেন, তাহা বিচিত্র নহে।

বাহা হউক, এক্ষণে জ্যেষ্ঠ পাণ্ডব রাজা যুধিষ্ঠির জ্ঞাতিসংক্ষয় নিবন্ধন নিতান্ত সন্তপ্ত হইয়াছেন; অতএব আপনি উহার শোকাপনোদন করুন। চাতুর্বিদ্যা, চাতুর্হোত্র ও সাংখ্যযোগে যে যে ধর্ম্ম কীর্তিত আছে, তৎসমুদায় এবং চারি বর্ণের ও চারি আশ্রমের সনাতন ধর্ম্ম সকল আপনার অবিদিত নাই। বর্ণসঙ্করদিগের দেশ, জাতি ও কুলের ধর্ম্মলক্ষণও আপনি বিলক্ষণ অবগত আছেন। বেদোক্ত ধর্ম্ম, শিষ্টাচার প্রণালী এবং ইতিহাস, পুরাণ ও ধর্ম্মশাস্ত্র আপনার রূদরে বিলক্ষণ জাগরুক রহিয়াছে। হে পুরুষোত্তম! ইহা লোকে কোন বিষয় বিশেষে সন্দেহ উপস্থিত হইলে আপনি ভিন্ন তাহার তত্ত্বজনকর্তা আর কেহই নাই। অতএব আপনি পাণ্ডবজ্যেষ্ঠ রাজা যুধিষ্ঠিরের হৃদয়শোষক শোকাবেগ নিবারণ করুন। ভবাদৃশ বুদ্ধিমান ব্যক্তির মোহাবিষ্ট মানবের সান্ত্বনার একমাত্র উপায়।

একপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

হে মহারাজ! তখন মহাত্মা ভীষ্ম বাসুদেবের বাক্য শ্রবণে বদনমণ্ডল ঈষৎ উন্নমিত করিয়া কৃতাজলিপুটে কহিলেন, বাসুদেব! তুমি জগতের সৃষ্টি ও সংহারের কর্তা। কেহই তোমারে পরাজয় করিতে সমর্থ নহে। তুমি নিত্যানিমুক্ত ও মোক্ষ স্বরূপ। তুমি একাকী ত্রিলোকমধ্যে ত্রিকালে বিদ্যমান রহিয়াছ। তুমি সকলের পরম আশ্রয়। হে গোবিন্দ! তুমি আমাকে যে কথা কহিলে, সেই বাক্যপ্রভাবে আমি স্বর্গ, মর্ত্য ও পাতালে তোমার দিব্য ভাব সমুদায় এবং তোমার

অবিনশ্বর রূপ প্রত্যক্ষ করিতেছি। তুমি মন্তক দ্বারা নভোমণ্ডল, চরণযুগল দ্বারা বসুন্ধরা ব্যাপ্ত করিয়া রহিয়াছ। তোমার পরাক্রমের ইয়ত্তা নাই। তুমি বায়ুর সাত পথ অবরোধ করিয়া রহিয়াছ। দিক্ সকল তোমার বাহু, সূর্য্য চক্ষু এবং শুক্র তোমার বলস্বরূপ; তোমার অতসীপুষ্প সদৃশ কৃষ্ণবর্ণ কলেবর পীতবস্ত্র সমাবৃত হইয়া বিছাদ্যাম রঞ্জিত মেঘের ন্যায় সুশোভিত হইতেছে। হে পুরুষোত্তম! আমি তোমার পরম ভক্ত এবং অভিলষিত গতিলাভার্থে তোমার শরণাপন্ন হইয়াছি, এক্ষণে তুমি আমার শুভানুধ্যায়ন কর।

তখন মহাত্মা বাসুদেব ভীষ্মের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, মহাত্মন! আপনি আমার একান্ত ভক্ত বলিয়াই আমি আপনাকে স্বীয় দিব্য কলেবর প্রদর্শন করিয়াছি। যে ব্যক্তি ভক্তিপরায়ণ নহে এবং যে ব্যক্তি ভক্তিপরায়ণ হইয়াও অতিশয় কুটিল স্বভাব সম্পন্ন হয়, আর যে ব্যক্তি অশাস্তপ্রকৃতি, আমি তাহাদিগকে কদাচ দর্শন প্রদান করি না। আপনি আমার পরম ভক্ত; অতি সরলস্বভাব, সতত তপোনিরত, ইন্দ্রিয়-নিগ্রহশীল ও অতি বদান্য, এই নিমিত্ত আমার দর্শন লাভ করিয়াছেন। আপনার নিমিত্ত যে সমুদায় শুভ লোক বিদ্যমান রহিয়াছে, তথায় গমন করিলে আর পুনরায় প্রতিনিবৃত্ত হইতে হইবে না। এক্ষণে আপনি আর ষট্‌পঞ্চাশৎ দিবস জীবিত থাকিবেন। পরে কলেবর পরিত্যাগ পূর্ব্বক স্বীয় শুভ কর্ম্মের ফল ভোগ করিবেন। প্রজ্বলিত হুতাশন সদৃশ বসু প্রভৃতি দেবগণ বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক প্রক্ষম ভাবে আপনার উত্তরায়ণের নিমিত্ত অপেক্ষা করিতেছেন। ঐ সময় উপস্থিত হইলেই আপনি অভীষ্ট লোক লাভ করিবেন।

আপনার মুমূর্ষু দশা উপস্থিত হওয়াতেও

জ্ঞানের কিছুমাত্র বৈলক্ষণ্য হয় নাই, এই নিমিত্তই আমরা সকলেই ধর্ম্মসিদ্ধান্ত জ্ঞাত হইতে আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির জ্ঞাতিশোকে হতজ্ঞান হইয়াছেন, অতএব আপনি ধর্ম্মার্থযুক্ত কথা কীর্ত্তন করিয়া অবিলম্বে ইহার শোকাপ-নোদন করুন।

দ্বিপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

তখন শান্তনুদমন মহাত্মা ভীষ্ম বাসুদেবের সেই ধর্ম্মার্থযুক্ত হিত বাক্য শ্রবণ করিয়া ক্লুতাজলিপুটে কহিলেন, লোকনাথ! আজি তোমার বাক্য শ্রবণ করিয়া আমার অন্তঃকরণ আহ্লাদমাগরে নিমগ্ন হইল। আমি তোমার নিকট কি কীর্ত্তন করিব। সকল বাক্যই তোমাতে বিদ্যমান রহিয়াছে। ইহলোকে তুমিই বুদ্ধিমান দিগের অগ্রগণ্য। মনুষ্যাগণ যে সমস্ত কর্তব্য কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়াছে বা করিতেছে, তৎসমুদায়ই তোমা হইতে উৎপন্ন হইয়াছে। যে ব্যক্তি দেবরাজ সমীপে সমুদায় দেবলোকের কথা কহিতে পারে, সেই ব্যক্তিই তোমার নিকট ধর্ম্মার্থ-কামমোক্ষের অর্থ কীর্ত্তন করিতে সমর্থ। এক্ষণে শরাঘাত নিবন্ধন আমার অন্তঃকরণ নিতাস্ত ব্যথিত, গাত্র অবসন্ন ও বুদ্ধি কলুষিত হইয়া গিয়াছে। আমি বিধাবি সদৃশ শর-জালে নিপীড়িত হইয়া এককালে বক্তৃতা-শক্তি বিহীন হইয়াছি। এখন আমার কিছু-মাত্র বল নাই। প্রাণ দেহ হইতে বিহ-র্গত হইবার চেষ্টা করিতেছে। দৌর্ব্বল্য প্রযুক্ত উত্তমরূপে বাক্যক্ষতি হইতেছে না। এক্ষণে কি রূপে তোমার আজ্ঞা প্রতিপালন করিব। অতএব তুমি আমার প্রতি প্রমদ হইয়া ক্ষমা কর। সুরগুরু বৃহস্পতিও তোমার নিকট ধর্ম্মার্থ কীর্ত্তন করিতে অবসন্ন হন। আমি কি রূপে উহা কীর্ত্তন করিব। বিশেষত এক্ষণে আমি পৃথিবী, আকাশ ও

দিক্ সকল নির্ণয় করিতে পারিতেছি না । কেবল তোমারই বীৰ্য্যপ্রভাবে এতাবৎকাল জীবিত রহিয়াছি । অতএব তুমি স্বয়ং ধর্ম্ম-রাজকে হিতোপদেশ প্রদান কর । তুমি সমুদায় শাস্ত্রের আকর, লোককর্ত্তা ও নিত্য পদার্থ । তুমি বিদ্যমান থাকিতে আমার মত ক্ষুদ্র লোক কি রূপে অন্যকে উপদেশ প্রদান করিবে । গুরু বিদ্যমান থাকিতে শিষ্য কি উপদেশ প্রদান করিতে পারে ?

বাসুদেব কহিলেন, গাঙ্গৈয় । আপনি সর্কার্ধদর্শী, মহাবীর ও কোরবগণের ধুরন্ধর ; সুতরাং আপনি একপ বিনীত বাক্য প্রয়োগ করিবেন, ইহা বিচিত্র নহে । আপনি শরনি-পীড়িত হইয়া নিতান্ত কাতর হইয়াছেন, অত-এব আমি প্রীত হইয়া আপনাকে এই বর প্র-দান করিতেছি যে, আপনার শরাঘাত নিব-ন্ধন মানি, মুচ্ছা, দাহ ও ক্ষুৎপিপাসা প্রভৃতি কোন প্রকার ক্লেশ থাকিবে না । আপনার অন্তঃকরণ জ্ঞানালোকে সমুজ্জ্বল হইবে এবং বুদ্ধির কোন প্রকার ব্যতিক্রম ঘটিবে না । আপনার মন রজোগুণ ও তমোগুণ পরি-হার পূর্ব্বক সত্ত্বগুণ আশ্রয় করিয়া মেঘনি-মুক্ত শশাঙ্কের ন্যায় নির্মল হইবে এবং আপনার বুদ্ধিহিত কেবল ধর্ম্মার্থযুক্ত বি-ষয়ে আসক্ত থাকিবে । মীন যেমন নির্মল জলমধ্যে সমুদায় দেখিতে পায়, তজ্জপ আপনি দিব্য চক্ষুঃপ্রভাবেই এই চতুর্বিধ ভূতগ্রাম অনায়াসে প্রত্যক্ষ করিতে পারি-বেন ।

হে মহারাজ ! মধুসূদন এই কথা কহিলে বেদব্যাস প্রভৃতি মহর্ষিগণ বিবিধ বেদবাক্য দ্বারা তাঁহার স্তব করিতে লাগি-লেন । ঐ সময় নভোমণ্ডল হইতে বাসুদেব, ভীষ্মদেব ও পাণ্ডবগণের মন্তকে সর্ষকাল-সত্ত্ব পুষ্প নিপতিত হইতে লাগিল । অঙ্গসংযোগ বিবিধ বাদিত্ত ধ্বনি সহকারে সঙ্গীত করিতে আরম্ভ করিল । কোন প্র-

কার অহিতসচক দুর্নিমিত্ত লক্ষিত হইল না । সুগন্ধি শীতল সমীরণ মন্দ মন্দ প্রবা-হিত, দিক্ সমুদায় প্রশান্ত এবং কুরঙ্গ ও বিহঙ্গমগণ ইত্যন্ত খাবমান হইতে লা-গিল । ইত্যবসরে ভগবান্ মরীচিমালী সমু-দায় কানন দক্ষ করিয়াই যেন অন্তাচল চূড়াবলয়ী হইলেন । তখন মহর্ষিগণ স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিবার মানসে গাত্রোপধান পূর্ব্বক ভগবান্ বাসুদেব, ভীষ্মদেব ও রাজা যুধিষ্ঠিরকে আমন্ত্রণ করিলেন । মহাত্মা মধুসূদন, পাণ্ডবগণ, সাত্যকি, সঞ্জয় ও কৃপা-চার্য্য তাঁহাদিগকে অভিবাदन করিতে লাগি-লেন । ধর্ম্মনিরত মহর্ষিগণ তাঁহাদিগের ক-র্ত্তক সুচারুৰূপে পূজিত হইয়া কল্যা পুনরায় সকলে এই স্থানে মিলিত হইব বলিয়া সহস্রে স্ব স্ব নিকেতনে প্রস্থান করিলেন । মহাত্মা বাসুদেবও পাণ্ডবগণ সমভিব্যাহারে ভীষ্মকে আমন্ত্রণ ও প্রদক্ষিণ করিয়া রথাকূট হইলেন । তখন কাঞ্চন কবরযুক্ত ভুধর তুল্য রথ, মদমন্ত্র মাতঙ্গ, গরুড়ের ন্যায় বেগবান্ অশ্ব ও শর শরাসনধারী পদাতিগণ মহা-বেগে খাবমান হইল । মহানদী নর্ম্মদা যেমন ঋক্ষবান্ গিরির অগ্রে ও পশ্চাচ্চাগে প্রবা-হিত হইতেছে, তজ্জপ সেই বিপুলসেনা পাণ্ড-বগণের রথের অগ্রে ও পশ্চাচ্চাগে গমন করিতে লাগিল । কিয়ৎক্ষণ পরে ভগবান্ নিশাকর সমুদিত হইয়া সেই সৈন্যগণকে পুলকিত ও মার্ত্তণ্ডের প্রথর করতালে শুষ্ক প্রায় ঔষধি সমুদায়কে পুনরায় রসসম্পন্ন করিতে লাগিলেন । অনন্তর মহাত্মা বাসু-দেব ও পাণ্ডবগণ, পরিভ্রাতৃ সিংহগণ যেমন গুহায় প্রবেশ করে, তজ্জপ সেই সুরপুর তুল্য ভবনমধ্যে প্রবেশ করিয়া স্ব স্ব আবাসে গমন করিলেন ।

ত্রিংশোত্তম অধ্যায় ।

মহারাজ ! অনন্তর ভগবান্ বাসুদেব

সুখে প্রসুপ্ত ও যামিনী অর্দ্ধপ্রহরমাত্র অবশিষ্ট হইলে জাগরিত হইয়া ধ্যানে মনোনিবেশ পূর্বক জ্ঞান সমুদায় অবলোকন করিয়া সনাতন ব্রহ্মের চিন্তা করিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে স্তুতিবাদকুশল মধুরকণ্ঠ সুশিক্ষিত বৈতালিকেরা তাঁহার স্তুতিবাদে প্রবৃত্ত হইল। গায়কেরা গান ও পাণিস্বনিকগণ করতালি দ্বারা তাল প্রদান করিতে লাগিল। শঙ্খ ও মৃদঙ্গ ধ্বনিতে গৃহ পরিপূর্ণ হইল এবং বীণা, পণব ও বেণর অতি মনোহর স্বর প্রাসাদের অট্টহাস্যের ন্যায় শ্রুতিগোচর হইতে লাগিল।

অনন্তর রাজা যুধিষ্ঠিরের প্রবেশনার্থ মধুর স্তুতিবাদ ও গীত বাদ্য আরম্ভ হইল। তখন বাসুদেব শয্যা হইতে গাত্রোথান পূর্বক সলিলে অবগাহন করিলেন এবং পরম গুহ্য মন্ত্র জপ ও হুতাশনে আচ্ছতি প্রদান পূর্বক চতুর্বেদী ব্রাহ্মণগণের প্রত্যেককে সহস্র গো দান করিয়া স্বস্তিবাচন করাইলেন। তৎপরে মাক্ষল্য দ্রব্যজাত স্পর্শ ও নির্মল আদর্শে আপনার প্রতিকৃতি দর্শন করিয়া সাত্যকিরে কহিলেন, যুযুধান! তুমি রাজা যুধিষ্ঠিরের আবাসে গমন করিয়া, তিনি ভীষ্মদর্শনার্থ প্রস্তুত হইয়াছেন কি না, জানিয়া আইস। তখন মহাআ সাত্যকি বাসুদেব কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া অবিলম্বে যুধিষ্ঠির সন্নিধানে গমন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! বাসুদেব মহাআ ভীষ্মের নিকট গমন করিবেন, তাঁহার রথ সুসজ্জিত হইয়াছে, এক্ষণে তিনি কেবল আপনারই অপেক্ষা করিতেছেন। অতএব আপনার যাঁহা কর্তব্য হয়, অবধারণ করুন।

তখন রাজা যুধিষ্ঠির সাত্যকির বাক্য শ্রবণ করিয়া অর্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! তুমি অবিলম্বে আমার রথ যোজন কর। আমাদের সমভিব্যাহারে সৈন্যগণের গমন করিবার আবশ্যক নাই।

অদ্য কেবল আমরা কএক জনমাত্র ভীষ্মদর্শনার্থ যাত্রা করিব। মহাআ ভীষ্মকে কষ্ট প্রদান করা আমার নিতান্ত অকর্তব্য; অতএব আমাদের অগ্রবর্তী লোক সমুদায় যেন তথায় গমন না করে। আজি অবধি মহাআ ভীষ্ম আমাদের পূর্বম গোপনীয় বিষয়ে উপদেশ প্রদান করিবেন; অতএব সামান্য লোকের সহিত তাঁহার নিকট গমন করিতে কিছুতেই আমার অভিরুচি হইতেছে না। মহাআ ধর্ম্মানন্দন এই রূপ আদেশ করিলে মহাবীর ধনঞ্জয় তাঁহার আজ্ঞা শিরোধার্য্য করিয়া অবিলম্বে রথ যোজন পূর্বক তাঁহারে বিজ্ঞাপিত করিলেন।

অনন্তর রাজা যুধিষ্ঠির ভীম, অর্জুন, নকুল ও সহদেব সকলে রথারোহণ পূর্বক পঞ্চভূতের ন্যায় কৃষ্ণের আবাসে গমন করিলেন। তাঁহারা উপস্থিত হইবামাত্র মহাআ বাসুদেব সাত্যকির সহিত রথে আকূট হইলেন। অনন্তর তাঁহারা সকলে রথোপরি অবস্থান করিয়াই পরস্পরকে সম্ভাষণ ও সুশ্রবণ সম্বাদ জিজ্ঞাসা করত গমন করিতে লাগিলেন। তাঁহাদের রথ সমুদায় মহাবেগে ও মেঘগতীরনির্ঘোষে গমন করিতে লাগিল। শব্দ, সুগ্রীব, মেঘপুষ্প ও বলাহক নামক অশ্বচতুষ্টয় দারুকের প্রযত্নে মহাবেগে সঞ্চালিত হইয়া খুরাগ্র দ্বারা ভূতল বিদীর্ণ করত মহাবেগে গমন করিতে আরম্ভ করিল। কিয়ৎক্ষণ পরে মহামতি বাসুদেব ও যুধিষ্ঠির প্রভৃতি মহাআরা ধর্ম্মক্ষেত্র কুরুক্ষেত্রে সমুপস্থিত হইয়া যেখানে মহাবীর ভীষ্ম শরশয্যায় শয়ন করিয়া মহর্ষিগণের সহিত অবস্থান করিতেছিলেন, অবিলম্বে তথায় উপস্থিত হইলেন। তৎপরে তাঁহারা সম্বরে রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া দক্ষিণ হস্ত উত্তোলন পূর্বক মহর্ষিগণকে অর্চনা করিতে লাগিলেন। অনন্তর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির নক্ষত্র পরিবৃত্ত শশধরের

ন্যায় ভ্রাতৃবর্গ বাসুদেব ও সাত্যকি কর্তৃক পরিবেষ্টিত হইয়া ইন্দ্র যেমন ব্রহ্মার নিকটে গমন করিয়াছিলেন, তদ্রূপ মহাত্মা ভীষ্মের নিকটে গমন করিলেন এবং তাঁহারে নভো-মণ্ডলপরিভ্রষ্ট সূর্য্যের ন্যায় নিরীক্ষণ করিয়া ভীত চিত্তে দাণ্ডয়মান রহিলেন ।

চতুঃপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্ ! মহাত্মা পাণ্ডবগণ সত্যপ্রতিজ্ঞ, জিতেন্দ্ৰিয়, ধর্মপরা-য়ণ, শরসমাচিত কলেবর, মহাবল পরা-ক্রান্ত, শাস্ত্রনুতনয় ভীষ্মকে পরিবেষ্টন করিয়া সেই বীরসমাগম স্থলে কি রূপ কথোপক-থন করিয়াছিলেন, তাহা কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! অন-ন্তর নারদাদি মহর্ষিগণ, যুধিষ্ঠির প্রভৃতি হতাবশিষ্ট ভূপাল সমুদায় এবং পুত্ররাষ্ট্র, কৃষ, ভীম, অর্জুন, নকুল ও সহদেব প্রভৃতি মহাত্মারা সেই কোরবকুলধরঙ্গর শরশয্যায় শয়ান, ভরতপিতামহ ভীষ্মের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে ভূতলে নিপতিত মার্ভণ্ডের ন্যায় নিরীক্ষণ পূর্ব্বক অনুতাপ করিতে আরম্ভ করিলেন । ঐ সময় দিব্য-দর্শনসম্পন্ন মহর্ষি নারদ ক্ষণকাল চিন্তা করিয়া সমস্ত পাণ্ডব ও হতাবশিষ্ট নরপতি-দিগকে কহিলেন, মহামতি ভীষ্ম দিবাকুরের ন্যায় অন্তঃগমনে উন্মুখ হইয়াছেন । এই মহাত্মা চারি বর্ণের বিবিধ ধর্ম বিলক্ষণ অবগত আছেন ; অতএব ইনি কলেবর পরিত্যাগ পূর্ব্বক স্বর্গারোহণ না করিতে করিতে তোমারা ইহারে বিবিধ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়া আপনাদের সন্দেহ ভঞ্জন কর ।

মহর্ষি নারদ এই কথা কহিলে ভূপাল-গণ ভীষ্মের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া পর-স্পর পরস্পরের মুখাবলোকন করিতে লাগিলেন । ঐ সময় পাণ্ডবজ্যেষ্ঠ যুধিষ্ঠির

রূষীকেশকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, মধুসূদন ! তুমি ত্রিষ্ম পিতামহকে জিজ্ঞাসা করে, এমন লোক আর কেহই নাই । অত-এব তুমিই উহারে ধর্মবিষয় জিজ্ঞাসা কর ; আমাদের মধ্যে তুমিই ধর্মজ্ঞ ।

তখন ভগবান্ রূষীকেশ ভীষ্মের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, হে রাজসন্তম ! আপনি ত সুখে রজনী অতিবাহিত করিয়া-ছেন ? আপনার জ্ঞান সকল ত প্রসন্ন ও বুদ্ধির জড়তা ত দূরীভূত হইয়াছে ? আপ-নার শরীরের কোন গ্লানি বা মনের ব্যাকু-লতা ত উপস্থিত হয় নাই ।

ভীষ্ম কহিলেন, হে বাসুদেব ! তোমার অনুগ্রহে আমার দাহ, মোহ, পরিত্রম, গ্লানি ও রোগসমস্তই দূরীভূত হইয়াছে । এক্ষণে আমি তোমার বরপ্রভাবে ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান হস্তগত কলের ন্যায় নিরীক্ষণ করিতেছি । বেদ ও বেদান্তোক্ত ধর্ম, শিষ্টাচার প্রথা, আশ্রমধর্ম, রাজধর্ম এবং দেশীয়, জাতীয় ও কুলাচারিত ধর্ম সমস্তই আমার হৃদয়ে জাগরুক রহিয়াছে । যে স্থলে যাহা কীর্তন করিতে হয়, আমি তৎ-সমুদায়ই কহিখ । তোমার অনুগ্রহে আমার বুদ্ধি নির্মল ও চিত্তস্থ হইয়াছে । আমি তোমারে ধ্যান করিয়া পুনরুজ্জীবিত হই-য়াছি । এক্ষণে হিতাহিত সমুদায় কীর্তন করিতে পারিব ; কিন্তু তুমি স্বয়ং কি নিমিত্ত রাজা যুধিষ্ঠিরকে হিতোপদেশ প্র-দান করিলে না, তদ্বিষয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হইয়াছে ; অতএব অবিলম্বে তাহা কীর্তন কর ।

বাসুদেব কহিলেন, কুরূপিতামহ ! আপনি আমারে কীর্তি ও কল্যাণের মূল বলিয়া জ্ঞাত আছেন । আমি হইতেই হিতা-হিত কার্য সমুদায় সম্ভূত হইয়া থাকে । অতএব চন্দ্রকে শীতংস্ক বলিলে যেমন কেহই বিস্ময়াবিষ্ট হয় না, তদ্রূপ আমি

যশস্বী হইলেও কেহই আশ্চর্য্য বোধ করিবে না। আমি তন্নিমিত্ত এক্ষণে আপনাদের সমধিক যশস্বী করিব বলিয়াই আমার সমুদায় বুদ্ধি আপনাতে সম্মিবেশিত করিয়াছি। যতদিন এই পৃথিবী বর্তমান থাকিবে, লোকে ততদিন পর্য্যন্ত আপনার অক্ষয় কীর্ত্তির আন্দোলন হইবে। আপনি ধর্ম্ম-রাজ যুধিষ্ঠিরকে যাকিছু উপদেশ প্রদান করিবেন, তাহা বেদবাক্যের ন্যায় চিরকাল আদৃত থাকিবে। যে ব্যক্তি আপনার বাক্যানুসারে কার্য্যে প্রবৃত্ত হইবে, সে পরলোকে সমুদায় পুণ্যের ফলভোগ করিবে। হে ভীষ্ম! এই সকল কারণ বশতই আমি আপনাদের নির্ম্মল বুদ্ধি প্রদান করিয়াছি। আপনার যশ বিস্তারিত করাই আমার উদ্দেশ্য। যশই লোকের অক্ষয় কীর্ত্তি স্বরূপ। এক্ষণে যে সকল হতাবশিষ্ট নরপতি ধর্ম্মজিজ্ঞাসু হইয়া আপনার চতুর্দিকে আগুন রহিয়াছেন, আপনি ইহাঁদিগকে ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করুন। আপনি বয়োবৃদ্ধ এবং শাস্ত্রজ্ঞান ও শুদ্ধাচার সম্পন্ন। রাজধর্ম্ম ও অপরাপর ধর্ম্ম কিছুরই আপনার অবদিত নাই। জন্মাবধি আপনার কোন দোষই লক্ষিত হয় নাই। নরপতিগণ আপনাদের সর্ব্বধর্ম্মবেত্তা বলিয়া কীর্ত্তন করিয়া থাকেন। অতএব পিতার ন্যায় আপনি এই ভূপালগণকে নীতি উপদেশ প্রদান করুন। আপনি প্রতিনিয়ত ঋষি ও দেবগণের উপাসনা করিয়াছেন। এক্ষণে এই ভূপতিগণ আপনার নিকট ধর্ম্মবৃত্তান্ত অবগোচর হইয়াছেন; অতএব আপনাদের অবশ্যই বিশেষ রূপে সমস্ত ধর্ম্ম কীর্ত্তন করিতে হইবে। পণ্ডিতদিগের মতে ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করা বিদ্বান্ ব্যক্তিরই কর্ত্তব্য। ক্ষমতা থাকিতে প্রেমের উত্তর প্রদান না করিলে নিতান্ত দোষী হইতে হয়; অতএব হে ধর্ম্মজ! যখন আপনার পুত্র, পৌত্র

প্রভৃতি সকলেই আপনাদের সনাতন ধর্ম্মের বিষয় জিজ্ঞাসা করিতেছেন, তখন উহাঁদিগকে ধর্ম্মোপদেশ প্রদান আপনার নিতান্ত কর্ত্তব্য, সন্দেহ নাই।

পঞ্চ পঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! মহাত্মা মধুসূদন এই কথা কহিলে মহাবীর ভীষ্ম কহিলেন, বাসুদেব! তুমি সর্ব্বভূতের আত্মা ও নিত্য পদার্থ। তোমার প্রসাদে আমার বাক্য ও মন দৃঢ় হইয়াছে; অতএব আমি অবশ্যই ধর্ম্মের বিষয় কীর্ত্তন করিব। এক্ষণে যে মহাত্মা রাজ্যভার গ্রহণ করাতে রুক্ষিগণ আনন্দিত হইয়াছেন; কৌরবগণের মধ্যে যাঁহার তুল্য ধর্ম্মপরায়ণ ও যশস্বী আর কেহই নাই; যিনি ধৈর্য্য, দম, ব্রহ্মচর্য্য, ক্ষমা, ধর্ম্ম, তেজ ও বলের অদ্বিতীয় আধার; যিনি আত্মীয় কুটুম্ব অতিথি ও আশ্রিত ভৃত্যগণকে যথোচিত সৎকার ও সম্মান করিয়া থাকেন; সত্য, দান, তপস্যা, শৌর্য্য, শান্তি, দক্ষতা ও নির্ভীকতা যাঁহাতে প্রতিনিয়ত বর্তমান রহিয়াছে; যিনি কাম, ক্রোধ ভয় অথবা অর্ধের নিমিত্ত অধর্ম্ম-কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন না। লোকে যাঁহারে সত্যপরায়ণ, জানী, ক্ষমাবান ও অতিথিপ্রিয় বলিয়া অবগত আছে এবং যিনি সদ্ভায়শীল, যজ্ঞানুষ্ঠান নিরত ও শাস্ত্রস্বভাব বলিয়া জনসমাজে বিখ্যাত রহিয়াছেন সেই ধর্ম্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির আমার নিকট প্রসন্ন করুন। তাহা হইলেই আমি পরম প্রীত হইয়া সমুদায় ধর্ম্মকীর্ত্তন করিব।

তখন বাসুদেব কহিলেন, কোরবনাথ! ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির পরম পূজ্য, মান্য, ভক্ত, গুরু, আত্মীয়, বন্ধুবান্ধব ও অন্যান্য লোকের প্রাণ সংহার পূর্ব্বক নিতান্ত লজ্জিত হইয়াছেন। এক্ষণে তিনি অভিশাপ ভরে ভীত হইয়া আপনার সম্মুখীন হইতে সমর্থ

হইতেছেন না । ভীষ্ম কহিলেন, বাসুদেব ! ব্রাহ্মণদিগের দান, অধ্যয়ন ও তপস্যা যেমন প্রধান ধর্ম, ক্ষত্রিয়দিগের যুদ্ধে শত্রু সংহার করাও তজ্জপ । যে ক্ষত্রিয় অকারণে সংগ্রামে প্রবৃত্ত পিতা, পিতামহ, গুরু, ভ্রাতা, সম্বন্ধী ও বান্ধবগণের, সমরভাগী পাপ-পরায়ণ লুপ্তস্বভাব গুরুর এবং লোভপর-তন্ত্র ধর্মভাগী পামরগণের প্রাণ সংহার করেন, আর যে ক্ষত্রিয় যুদ্ধকালে পৃথিবীতে শোণিতরূপ জল, কেশরূপ তৃণ, গজরূপ শৈল ও ধ্বজরূপ পাদপে পরিশোভিত করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ ধর্মজ্ঞ । মনু কহিয়া গিয়াছেন যে, সংগ্রামে আহত হইলেই ক্ষত্রিয়কে যুদ্ধ করিতে হইবে । যুদ্ধ দ্বারাই ক্ষত্রিয়গণের যশ, ধর্ম ও স্বর্গ লাভ হইয়া থাকে ।

হে মহারাজ ! তখন ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভীষ্ম কর্তৃক এই রূপ আশ্বাসিত হইয়া তাঁহার সমীপে গমন পূর্বক বিনীত ভাবে চরণ বন্দনা করিলেন । ধনুর্জরাগ্রগণ্য মহাত্মা ভীষ্মদেবও আনন্দিত মনে ধর্মরাজের মন্তকাজ্ঞা পূর্বক তাঁহারে উপবেশন করিতে অনুজ্ঞা করিয়া কহিলেন, ধর্মরাজ ! তোমার ভয় নাই, তুমি বিশ্রাম চিত্তে আমারে ধর্মতত্ত্ব জিজ্ঞাসা কর ।

ষট্‌পঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! তখন রাজা যুধিষ্ঠির ভীষ্ম ও বাসুদেবকে নমস্কার ও অন্যান্য গুরুজনদিগকে যথোচিত সন্মান করিয়া ভীষ্মকে কহিলেন, পিতামহ ! ধর্মবিৎ মহাত্মার কহিয়া থাকেন, রাজাদিগের পক্ষে রাজধর্মই সকল ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ পদার্থ । ঐ ধর্মের ভার বহন করা নিতান্ত সুকঠিন ; অতএব আপনি সবিস্তরে সেই রাজধর্মের বিষয় কীর্তন করুন । ঐ ধর্মই এই জীব লোকের একমাত্র অবলম্বন । ধর্মার্থ কামের

সহিত উহার বিলক্ষণ সংশ্রব আছে এবং উহাতে মোক্ষধর্মও সুস্পষ্ট সম্মিলিত হইয়াছে । রক্ষি যেমন অশ্বকে ও অক্ষুশ যেমন কুঞ্জরকে নিয়ন্ত্রিত করে, তজ্জপ রাজধর্ম সমুদায় লোককেই নিয়ন্ত্রিত করিয়া রাখিয়াছে । রাজা যদি রাজধর্ম প্রতিপালনে অক্ষম হন, তাহা হইলে লোক সকল কখনই সুশৃঙ্খল হইয়া থাকে না । দিবাকর যেমন উদিত হইয়া অন্ধকার নিরাস করেন, তজ্জপ রাজধর্ম উদ্যত হইয়া লোকের অপ্রত্যক্ষ নরকভয় নিবারণ করিয়া থাকে । অতএব হে পিতামহ ! আপনি এক্ষণে আমারে সেই রাজধর্মে উপদেশ প্রদান করুন । আপনা হইতেই আমাদিগের শাস্ত্রজ্ঞান সমুৎপন্ন হইয়াছে । আর মহাত্মা বাসুদেবও আপনাকে বুদ্ধিমানদিগের শ্রেষ্ঠ বলিয়া কীর্তন করিতেছেন ।

ধর্মরাজ এই কথা কহিলে মহাত্মা ভীষ্ম তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস ! আমি ধর্ম, জগদ্বিতাতা কৃষ্ণ ও ব্রাহ্মণ-গণকে নমস্কার করিয়া শাস্ত্রত রাজধর্ম কীর্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া উহা এবং অন্য বা কিছু তোমার অজিলাষ থাকে, তৎসমুদায় শ্রবণ কর । রাজার সর্বাঙ্গে দেবতা ও দ্বিজগণের প্রীতি সম্পাদনের নিমিত্ত বিধানানুসারে যত্ন করা কর্তব্য । দেবতা ও ব্রাহ্মণগণকে যথোচিত উপচারে অর্চনা করিলে রাজা ধর্মের ঋণজাল হইতে বিমুক্ত ও সকলের আদরভাজন হইয়া থাকেন । পুরুষকার দ্বারা কার্য সাধন করিতে প্রযত্ন করাই রাজার অবশ্য কর্তব্য । পৌরুষ বিরহিত দৈবকার্য্য ভূপালগণের কোন কলোপধায়ক হয় না । দৈব ও পুরুষকার এই উভয়েরই প্রভাব ভূলা ; কিন্তু তন্মধ্যে পৌরুষ প্রত্যক্ষ ফল উৎপন্ন করে বলিয়া শ্রেষ্ঠ, আর দৈব কলসিদ্ধি দ্বারা নির্ণীত হয় বলিয়া দৈবকে পুরুষকার অপেক্ষা কিঞ্চিৎ

মান বলিয়া গণনা করা যায়। কার্য আরম্ভ করিলে যদি কোন ব্যাঘাত জন্মে, তাহাতে কিছুমাত্র সম্বন্ধ হইও না, প্রত্যুত বাহাতে কার্য সুসিদ্ধ হয়, তদ্বিষয়ে গাঢ়তর যত্ন করিবে। পণ্ডিতগণের মতে উহাই ভূপতি-দিগের কার্যসম্পাদনের একমাত্র উপায়। সত্য ব্যতিরেকে ভূপালগণের ফলসিদ্ধির কোন সম্ভাবনাই নাই। সত্যপরায়ণ রাজা ইহলোক ও পরলোকে আনন্দিত হইয়া থাকেন। সত্য মহর্ষিগণেরও পরম ধন। সত্য অপেক্ষা রাজার বিশ্বাসের কারণ আর কিছুই নাই। গুণবান, সচ্চরিত্র, অতিব-দান্য, শাস্ত্রপ্রকৃতি, ধর্মপরায়ণ, জিতেন্দ্রিয় ও প্রিয়দর্শন রাজা কদাচ ক্রোধিত হন না। সমস্ত কার্যে সরলভাব অবলম্বন পূর্বক সত্য বাক্য প্রয়োগ করিবে। স্বহিঁদ্র গোপন ও পরহিঁদ্রাশ্বেষণাদি কার্যের অনুষ্ঠান সময়ে মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করাও দোষাবহ নহে। রাজা অতিশয় মৃদু স্বভাব হইলে লোকে তাঁহারে পরাভব করিয়া থাকে এবং অতি-শয় উগ্র স্বভাব হইলে, তাঁহারে দেখিয়া সকলেই ভীত হয়; অতএব নিতান্ত মৃদুভাব বা নিতান্ত উগ্রভাব অবলম্বন করা সর্ব-তোভাবে অবিধেয়। ব্রাহ্মগণের কদাচ দণ্ড বিধান করিবে না। ব্রাহ্ম এই জীব-লোকে সর্বোৎকৃষ্ট জীব বলিয়া অভি-হিত হইয়া থাকেন। এই বিষয়ে মনু যে রূপ আপনার অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়া গিয়া-ছেন, তাহা স্মরণ করা অতি কর্তব্য। মনুর মতে সলিল হইতে অগ্নি, ব্রাহ্ম হইতে ক্ষত্রিয় এবং প্রস্তর হইতে লৌহ উৎপন্ন হইয়াছে। ইহাদিগের সর্বব্যাপী তেজ স্ব স্ব উৎপত্তি স্থানে উপস্থিত হইলেই উপশমিত হইয়া যায়। লৌহ প্রস্তরকে চর্চন, অগ্নি সলিলকে শোষণ ও ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মকে বিনাশ করিতে উদ্যত হইলে অচিরেই আপনাই অবসন্ন হইয়া পড়ে।

হে যুধিষ্ঠির! ব্রাহ্মগণেরাই পূজিত হইয়া ভূতলস্থ বেদ রক্ষা করিয়া থাকেন। অত-এব ব্রাহ্মগণ ক্ষত্রিয়দিগের নমস্য; কিন্তু যদি ব্রাহ্মগণের অত্যাচারপরায়ণ হন, তাহা হইলে তাঁহাদিগের দণ্ডবিধান অবশ্য ক-র্তব্য। এই বিষয়ে মহর্ষি শুক্রাচার্য যে রূপ কহিয়াছেন, তাহা একাগ্র মনে শ্রবণ কর। ধর্মপরায়ণ রাজা বেদবেদান্তপারগ ব্রাহ্মকে রণস্থলে শস্ত্র উদ্যত করিয়া আগমন করিতে দেখিলে, স্বধর্মাত্মসারে প্রহার করিবেন। যিনি বিনাশোন্মুখ ধর্মকে রক্ষা করিয়া থাকেন তিনিই যথার্থ ধা-র্মিক; সুতরাং অধর্ম প্রবৃত্ত ব্রাহ্মকে প্রহার করিলে অধর্মদোষে দূষিত হইতে হয় না; কেন না, ক্রোধই সেই প্রহারের কারণ। যাহা হউক, ব্রাহ্মকে বিনাশ না করিয়া তাঁহার প্রাণ রক্ষা করাই কর্তব্য। ব্রাহ্ম অপরাধী হইলে তাঁহারে রাজ্য হইতে নিঃ-সারিত করিবে। ব্রাহ্ম সত্য বা মিথ্যা দোষে লিপ্ত হইলে তাঁহার প্রতি দয়া প্রকাশ করিবে। ব্রাহ্ম ব্রহ্মহত্যা, গুরুতপ্প গমন, জঘন্যতা অথবা রাজার প্রতি বিদ্বেষ করিলে তাঁহারে রাজ্য হইতে নিষ্কাশিত করাই কর্তব্য। কষাঘাতাদি দ্বারা ব্রাহ্ম-গণের শারীরিক দণ্ডবিধান করা কোনক্রমেই বিধেয় নহে। যাহারা ব্রাহ্মগণের প্রতি ভক্তি প্রদর্শন করে, তাহারাই ভূপতির প্রিয়পাত্র হইয়া থাকে। লোক সংগ্রহ অপেক্ষা রাজা-দিগের পরম ধন আর কিছুই নাই। পণ্ডি-তেরা ছয় প্রকার দুর্গমধ্যে নরদুর্গকেই নিতান্ত দুস্তর বলিয়া স্থির করিয়াছেন; অতএব বিজ্ঞলোকে সকলেরই প্রতি প্রতি-নয়িত দয়া প্রকাশ করিবেন। রাজা ধার্মিক ও সত্যবাদী হইলেই প্রজারঞ্জে কৃতকার্য হইতে পারেন। সর্বদা ক্ষমাবান হওয়া রাজার কর্তব্য নহে। একান্ত ক্ষমাশীল রাজা হস্তীর ন্যায় নিতান্ত অধম বলিয়া

পরিগণিত হয় । গজনিয়ন্তা যেমন গজের মস্তকে আরোহণ করে, তদ্রূপ নীচ ব্যক্তি কমাশীল নরপতির মস্তকে পদার্পণ করিয়া থাকে ; অতএব নিয়ত মুচ্ছ বা নিয়ত তীক্ষ্ণ হওয়া রাজার কর্তব্য নহে । বসন্তকালীন সূর্য্যের ন্যায় অনতি মুচ্ছ ও অনতি তেজস্বী হইয়া থাকাই বিধেয় । সতত প্রত্যক্ষ, অনুমান, সাদৃশ্য ও শাস্ত্র দ্বারা স্বকীয় ও পরকীয় মণ্ডল পরীক্ষা করা কর্তব্য । ব্যাসনে নিতান্ত আসক্ত হওয়া ও অপরিমিত ব্যয় করা একান্ত অনুচিত ।

রাজা ব্যাসনাসক্ত হইলে নিয়ত পরাভূত হন এবং নিতান্ত বিদ্বেষী হইলে প্রজাদিগকে উদ্বেজিত করেন । গভবতী স্ত্রী যেমন আপনার প্রিয় মনোরথ পরিত্যাগ করিয়া গভেরই হিতসাধন করে, তদ্রূপ ধর্মপরায়ণ নরপতিগণের স্বীয় সুখস্বচ্ছন্দ পরিত্যাগ পূর্ব্বক প্রজাদিগের হিতসাধন করাই বিধেয় ।

হে ধর্মরাজ ! তুমি কদাচ ধৈর্য্য পরিত্যাগ করিও না । ধৈর্য্যশালী চতুরঙ্গ বলসমায়ুক্ত নরপতির কখনই ভয় উপস্থিত হয় না । ভৃত্যদিগের সহিত হাস্য পরিহাস করা বিধেয় নহে । কারণ তাহা হইলে উপজীবীর প্রজ্ঞাসমুচ্চ হইয়া স্বামীর অবমাননা করে ; আপনার কর্তব্য কার্য্যে মনোযোগ করে না ; কোন কার্য্য সম্পাদনে আদেশ করিলে উহা যথার্থ করিতে হইবে কি না, মনে করিয়া সন্দেহান হয় ; গোপনীয় বিষয় জানিবার চেষ্টা করে ; অনুচিত বিষয়ে প্রার্থনা ও প্রভুর ভোজ্যদ্রব্য ভোজন করে ; অনেক সময় স্বামীর প্রতি ও ক্রুদ্ধ হইয়া উঠে ; উৎকোচ গ্রহণ ও বঞ্চনা দ্বারা কার্য্য হানি করিতে ক্রটি করে না ; কৃত্রিম পত্র প্রেরণ দ্বারা রাজ্য বিনষ্ট করে ; অন্তঃপুর রক্ষকগণের সহিত সমান বেশধারণ করিয়া অন্তঃপুর মধ্যে প্রবেশে উৎসুক হয় । প্রভুর সমক্ষে বারু নিঃসারণ ও নিষ্ঠীবনে

লজ্জিত হয় না ; সতত প্রভুর বাক্যে প্রভৃত্তর করে এবং তাঁহারে অনাদর করিয়া তাঁহার অশ্ব, হস্তী ও অতিমত রথারোহণে প্ররূত হয় ; সুকৃদ্ ব্যক্তির ন্যায় সত্যাহ হইয়া, “মহারাজ ! ইহা তোমার পক্ষে নিতান্ত দুষ্কর, ইহা তোমার অতিক্রম্য বলিয়া” তিরস্কার করিতে থাকে ।” স্বামীকে ক্রুদ্ধ দেখিয়াও পরিহাস করে ; আপনার সম্মানিত হইয়াও আত্মদানিত হয় না ; সতত কেবল হাস্য পরিহাস করিয়াই কালক্ষেপ করে ; রাজার মন্ত্রণা ও দুষ্কর্ম্ম সমুদায় প্রকাশ করিয়া দেয় ; নিতয়ে অবজ্ঞা সহকারে প্রভুর আজ্ঞা প্রতিপালন করে ; প্রভু অলঙ্কার, ভোজনদ্রব্য বা স্ত্রীমণীয় অনুলুপন আহরণ করিতে কহিলে নিতয়ে তাঁহার সমক্ষে দণ্ডায়মান থাকিয়া আপনাদিগের কার্য্যের নিন্দা ও উহা পরিত্যাগ করে ; বেতন লাভে সন্তুষ্ট না হইয়া আবার রাজকর অপহরণ করে ; সূত্রবদ্ধ পক্ষীর ন্যায় প্রভুকে লইয়া ক্রীড়া করিতে উৎসুক হয় এবং লোকসমাজে রাজা আমাদিগের বাধ্য বলিয়া গর্ব্ব প্রকাশ করে । নরপতি আমোদপরায়ণ ও মুচ্ছ স্বভাব হইলে এইরূপ নানা প্রকার দোষ প্রাক্টুত হইতে থাকে ।

সপ্তপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! সর্বদা উদ্যোগী হওয়া নরপতিদিগের অবশ্য কর্তব্য । উদ্যোগ বিহীন রাজা কদাচ প্রশংসার পাত্র হইতে পারেন না । ভগবান শুক্রাচার্য্য কহিয়া গিয়াছেন যে, সর্প গর্ত্তস্থ মুষিকদিগের ন্যায় পৃথিবী অবিরোধী রাজা ও অপ্রবাসী ব্রাহ্মণকে গ্রাস করে । শুক্রাচার্য্যের এই কথা তোমার সর্বক্ষণ স্মরণ করা কর্তব্য । তুমি সন্ধি করিবার উপযুক্ত ব্যক্তিগণের সহিত সন্ধি ও বিরোধার্থদিগের সহিত বি-

রোধ করিবে। যিনি স্বামী, অমাত্য, সুরক্ষ, কোষ, রাষ্ট্র, দুর্গ ও বল এই রাজ্যসম্প-
কীয় সাত অঙ্গের প্রতি অত্যাচার করেন,
তিনি গুরুই হউন বা মিত্রই হউন, তাঁহারে
বিনাশ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। পূর্বে
মরুত্তরাজা বৃহস্পতির অনুমোদিত এই
কথা কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন যে; গুরু ও
যদি কার্য্যাকার্য্য বিবেকশূন্য, গর্জিত, ও
কুমারগামী হন, তাঁহার দণ্ডবিধান অবি-
ধেয় নহে। বাছপুত্র 'মহারাজ' সগর পুর-
বাসীদিগের হিতকামনায় জ্যেষ্ঠ পুত্র অস-
মঞ্জারে পরিত্যাগ করিয়াছিলেন। অস-
মঞ্জা পুরবাসী শিশুগণকে আক্রমণ ও সরযু-
জলে নিমগ্ন করিয়া দিতেন এই নিমিত্ত
তাঁহার পিতা তাঁহারে তিরস্কার পূর্বক
রাজ্য হইতে নির্বাসিত করিয়া দেন।
মহর্ষি উদ্ধালকও মহাতপা প্রিয়পুত্র শ্বেত-
কেতুরে বিপ্রগণের সহিত মিথ্যা ব্যবহার
করিতে দেখিয়া পরিত্যাগ করিয়া ছিলেন।
লোকরঞ্জন, সত্য প্রতিপালন ও সরল ব্যব-
হার করাই নরপতিদিগের সনাতন ধর্ম্ম।
পরধন হরণ না করা ও যথাসময়ে দেয় বস্তু
প্রদান করা ভূপালগণের অরম্য কর্তব্য।
পরাক্রমশালী, সত্যবাদী, কন্মাবান্ রাজা
কদাপি সৎপথ হইতে বিচলিত হন না।
জিতেজিৱ, শাস্ত্রার্থে কৃতনিশ্চয়, চতুর্কর্মে
অমুরক্ত ও বেদমন্ত্রজ্ঞ হওয়া রাজার অবশ্য
কর্তব্য। প্রজারকণে পরাধুর্ক হওয়া অপেক্ষা
ভূপতিদিগের গুরুতর পাপ আর কিছুই
নাই। চারি বর্ণের ধর্ম্ম ও ধর্ম্মসন্মান রক্ষা
করা রাজার নিত্য উচিত। অন্যের কথা
দূরে থাকুক, আত্মীয়গণকেও বিশ্বাস করা
নরপতিদিগের কর্তব্য নহে। উহারা
বুদ্ধি দ্বারা সত্য নীতির গুণ দোষ
নির্ণয় করিবেন। যে রাজা দ্রিবর্গভুক্ত
হইয়া শত্রুরাজ্যের হিত্রাঘেযণ ও উৎকো-
চাদি দ্বারা বিপক্ষ পক্ষীয়দিগকে স্ববশে

আনয়ন করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ
প্রশংসার পাত্র। যম ও বৈজ্ঞবণের ন্যায়
কোষপূরণ, স্থিতি, বৃদ্ধি ও ক্ষয়সত্ত্বাত গুণ
দোষের নির্ণয়, অনাথদিগের প্রতিপালন,
প্রসন্ন বদনে হাস্যমুখে বাক্য প্রয়োগ, বৃদ্ধ-
গণের শুষ্কবা, আলস্য ও লোভ পরাজয়,
দুষ্চরিত্রদিগের দণ্ডবিধান, সৎপায়ে ধন-
দান, ইন্দ্রিয় পরাজয় এবং উপভোগ্য দ্রব্য
উপভোগ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য।
সাধুদিগের নিকট হইতে অর্থ গ্রহণ করা
সচ্চরিত্র ভূপতিদিগের সমুচিত নহে। তাঁহার
অসংলোকদিগের নিকট হইতে ধন গ্রহণ
করিয়া সাধুদিগকে বিতরণ করিবেন। যা-
হারা সংকুলসম্ভূত, চুর্জ্বল, বীর, তপ্ত,
অরোগী, শিষ্ট, শিষ্টসহবাসী, মানী, বিদ্যা-
বিশারদ, লোকতত্ত্বজ্ঞ, ধর্ম্মজ্ঞ, সাধু, ও
অচলের ন্যায় স্থিরবুদ্ধি এবং যাহারা পর
কালের ভয় করে ও কদাচ অন্যের অপ-
মান করে না, বুদ্ধিমান ভূপতি তাহাদি-
গকেই সহায় করিয়া কেবল ছত্র ও আজ্ঞা
ব্যতীত আর সকল বস্তুতেই আপনার
ন্যায় তাহাদিগের অধিকার রাখিবেন। ঐ
রূপ ব্যক্তিদিগের প্রতি প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ
সমান ব্যবহার করা অবশ্য কর্তব্য। তাহা
হইলে তাঁহারে কদাচ ছত্র ভোগ করিতে
হয় না। যে রাজা অতিশয় সন্দিগ্ধ, লোকের
সর্ব্বস্বাপহারী, লুণ্ঠপ্রকৃতি ও কুটিল স্বভাব,
তাঁহার স্বজনবর্গই তাঁহারে অচিরে বিনাশ
করে; আর যে রাজা বিশুদ্ধসত্ত্ব পরচিত্ত
গ্রহণ সুপটু তিনি বিপক্ষ কর্তৃক আক্রান্ত
হইয়াও কদাচ অবনতি প্রাপ্ত হন না এবং
একবার হীনদশাগ্রস্ত হইলেও পুনরায় উন্নতি
লাভ করিয়া থাকেন। যে রাজা শাস্ত্রস্বভাব,
ব্যসনশূন্য ও জিতেজিৱ এবং যিনি দণ্ডা-
ব্যক্তিরে অঙ্গদণ্ড প্রদান করেন, তিনি
হিমাচলের ন্যায় সকলের বিশ্বাসভাজন
হন। যে রাজা প্রাজ, বহান্য, পরহিত্রা-

যেষণ তৎপর, প্রিয়দর্শন, নীতিজ্ঞ, কার্যদক্ষ, ক্রোধহীন, সতত সুপ্রসন্ন, ক্রিয়াবান্ ও নির-
হংকার ; যিনি কার্যের অনুরোধে প্রস্তুত হইয়া
তাঁহা সম্যক রূপে নির্বাহ করেন এবং যাঁহার
রাজ্যে নীতিজ্ঞ প্রজারা আপনাদের ঐশ্বর্য্য
গোপনে না রাখিয়া পিতার গৃহে পুত্রের ন্যায়
নির্ভয়ে সঞ্চরণ করে, সেই রাজাই সর্বপ্রধান
বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকেন । যে
রাজার রাজ্যে প্রজাগণ স্ব স্ব কার্যে নিরত
থাকে, আপনাদের শরীর অপেক্ষা শরীরসাধ্য
ধর্মে আদর প্রদর্শন করে, ভূপতির প্রযত্নে
সুপ্রণালী ক্রমে প্রতিপালিত হইয়া তাঁহা-
রই একান্ত বশীভূত হয়, পরপরাভবের প্রতি
কিছুমাত্র চেষ্টা করে না এবং দান বিষয়ে
সতত প্রস্তুত থাকে, তিনিই যথার্থ রাজা ।
যাঁহার অধিকারে কপট, মায়া ও মাৎস্যের
প্রাচুর্য্য নাই, সেই রাজাই সনাতন ধর্ম্ম
লাভ করিয়া থাকেন । যে রাজা পণ্ডিতগণের
আদর করেন, যিনি প্রজাতত্ত্ব বস্তু জ্ঞাত হইতে
সমুৎসুক হন, যিনি পৌরষ্যের হিতানুষ্ঠান-
নিরত, সংপথগামী ও তাগশীল হইতে
পারেন এবং যাঁহার চর, মন্ত্রণা ও অনুষ্ঠিত বা
অনুষ্ঠিত কার্য্য সমুদায় বিপক্ষগণের নিকট
প্রক্ষমভাবে থাকে, সেই রাজাই রাজ্য
লাভের উপযুক্ত । রামচরিতমধ্যে মহাত্মা
ভার্গব রাজাকে লক্ষ্য করিয়া এই কপ কহি-
য়াছেন যে, প্রথমে রাজার আশ্রয় গ্রহণ
করিয়া তৎপরে দারপরিগ্রহ ও ধন সঞ্চয়
করিবে, কারণ রাজা না থাকিলে ভাৰ্য্যা
ও ধন রক্ষা করা নিতান্ত সুকঠিন । যাঁ-
হারা রাজ্যলাভের অভিলাষ করেন, লো-
করক্ষা ব্যতিরেকে তাঁহাদিগের উৎকৃষ্ট
ধর্ম্ম আর কিছুই নাই । ভূপালকৃত রক্ষাই
লোক সকলকে সুশৃঙ্খল করিয়া রাখে । মহর্ষি
প্রাচৈতস মনু রাজধর্ম্ম কীর্ত্তন কালে কহি-
য়া গিয়াছেন, মোদাবলম্বী আচার্য্য, অধ্যয়ন
পরাজুঁধ কৃষিক, অরক্ষক রাজা, অপ্রিয়-

বাদিনী ভাৰ্য্যা, গ্রামপর্য্যটনোৎসুক গো-
পাল ও বনগমনাভিলাষী নাপিতকে অর্ণব-
মধ্যে ডগ্নমৌকার ন্যায় অবিলম্বে পরিত্যাগ
করাই প্রের্ষকর ।

অষ্টপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! রক্ষাই রাজধর্ম্মের সারাংশ ।
ভগবান্ বৃহস্পতি রক্ষার ন্যায় অন্য ধর্ম্মের
প্রশংসা করেন নাই । রাজধর্ম্ম প্রণেতা
ব্রহ্মবাদী ভগবান্ বিশালাক্ষ, মহাতপা
শুক্ৰাচার্য্য, সহস্র লোচন ইন্দ্র, প্রাচৈতস মনু,
ভগবান্ তরঙ্গাজ ও গৌরশিরা মুনি সর্বা-
পেক্ষা রক্ষাধর্ম্মেরই প্রশংসা করিয়া গিয়া-
ছেন । এক্ষণে আমি রক্ষাবিধানের উপায়
কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । গুপ্তচর ও ভৃত্য-
বর্গকে বিরক্ত না করিয়া যথাকালে বেতন
দান, অসংপথাবলম্বী না হইয়া বৃত্ত্যানুসারে
প্রজাগণের কর গ্রহণ, সাধু ব্যক্তিদিগের
সংগ্রহ, শৌর্য্য ও নৈপুণ্য প্রকাশ, সত্য ব্যব-
হার, প্রজার হিতচেষ্টা, সংপথেই হউক
আর অসংপথেই হউক, শত্রুপক্ষের ভেদ,
জীর্ণ গৃহাদির পুনঃসংস্কার, সময়ানুসারে
দ্বিবিধ দণ্ড প্রয়োগ, সাধু ও সংকুলসম্বৃত্ত
ব্যক্তিগণের অপরিত্যাগ, শস্যাদি সংগ্রহ,
সতত বুদ্ধিমান ব্যক্তিদিগের সহিত সহবাস,
নিয়ত সৈন্যগণের হর্ষোৎপাদন, প্রজাদিগের
তত্ত্বাবধারণ, নিয়ত কার্যসাধনে তৎ-
পরতা, কোষ প্ররিবর্জন, নগর রক্ষা, পর-
পক্ষ কর্তৃক ভেদের আশঙ্কা, শত্রুসম্বন্ধিত
প্রজাগণের তত্ত্বাবধারণ, ভৃত্যগণের কার্য্য
বিশেষরূপে পর্য্যবেক্ষণ, আত্মপূর রক্ষা,
শত্রুরে আশ্বাস প্রদান, নিয়ত নীতিধর্ম্মের
অনুসরণ, সতত উদ্যোগ ও অসংলোকে
সংসর্গ পরিত্যাগ করা এবং শত্রুগণের
উপেক্ষা প্রদান না করাই রক্ষাবিধানের
প্রধান উপায় ।

অতঃপর . পুরুষকারের বিষয় কীর্ত্তন

করিতেছি, অবগণ কর। বৃহস্পতি পুরুষকা-
রকে রাজধর্মের মূল বলিয়া কীর্জন করিয়া
গিয়াছেন। দেবরাজ ইহা পুরুষকার প্র-
ভাবেই অমৃত লাভ, অমর সংহার ও দেব-
লোকে সর্বশ্রেষ্ঠ পদবী অধিকার করিয়া
ছেন। পুরুষকার শূন্য বীরপুরুষ পণ্ডিতগণ
অপেক্ষা উৎকৃষ্ট। পণ্ডিতেরা উদ্ভোগী
ব্যক্তিরে প্রীতি বাক্যে সন্তুষ্ট করিয়া উপা-
সনা করেন। যে রাজা পুরুষকারে হীন তিনি
বুদ্ধিমান হইলেও নির্দিষ্ট ভুজঙ্গের ন্যায়
শত্রুগণের পরাভবের আশ্রয় হইয়া উঠেন।
বলবান ব্যক্তি শত্রু দুর্বল হইলেও তাহারে
কদাচ অবজ্ঞা করিবে না। অগ্নি অল্প-
মাত্র হইলেও সমুদায় দগ্ধ এবং বিষ অণু-
মাত্র হইলেও লোকের প্রাণ বিনষ্ট করিতে
পারে। শত্রু একান্তমাত্র সেনা সমভিব্যাহারে
চূর্ণ আশ্রয় করিয়া সুসম্পন্ন ভূপালের দেশ
উৎসন্ন করিতে পারে। রাজার গোপনীয়
বাক্য, লোক সংগ্রহের বিষয়, জয়াদি লাভার্থ
কদম্ব কুটিলভাব এবং হীন কার্য সমুদায়
সরলতা সহকারে প্রকাশ করা অকর্তব্য।
লোক বশীভূত করিবার নিমিত্ত ধর্ম কার্যের
অনুষ্ঠান করাই শ্রেয়স্কর। একান্ত ক্রুর এবং
নিতান্ত মৃদু স্বভাবসম্পন্ন ব্যক্তি অতি বি-
স্তীর্ণ রাজ্যভার বহন করিতে কদাচ সমর্থ
হন না। অতএব ক্রুরতা ও মৃদুতা উভয়ই
অবলম্বন করা রাজার কর্তব্য। প্রজাপালন
করিবার নিমিত্ত যদি রাজ্যে কোন বিপদ
উপস্থিত হয়, তাহাও তাঁহার ধর্মস্বরূপ।
হে ধর্মরাজ! আমি এক্ষণে ভূপালগণের
যে সমুদায় গুণ কীর্জন করিলাম, এই
রূপ গুণসম্পন্ন হওয়াই তাঁহাদিগের কর্তব্য।
তুমি আমার মুখে রাজধর্মের কিম্বদংশ
অবগণ করিলে, এক্ষণে তোমার যে বিষয়ে
সন্দেহ আছে, অবিলম্বে তাহার উল্লেখ
কর।

মহাআ পাণ্ডুনয় এই কথা কহিলে ভগ-

বান্ ব্যাস, দেবদান, অশ্বা, বাসুদেব,
রূপাচার্য্য, সাত্যকি ও সঞ্জয় তাঁহার নিকট
রাজধর্ম অবগণে যাহার পর নাই প্রফুল্ল
হইয়া তাঁহারে সাধুবাদ প্রদান পূর্বক শ্রব
করিতে লাগিলেন। তখন মহাআ যুধি-
ষ্ঠির অশ্রুপূর্ণ লোচনে ও দীনভাবে ভীষ্মের
চরণ স্পর্শ করিয়া তাঁহারে কহিলেন,
পিতামহ! এক্ষণে দিবাকর পার্থিব রস
আকর্ষণ পূর্বক অন্তাচলৈ গমন করিতে-
ছেন; অতএব কল্য আপনাদের সংশয়
সমুদায় জিজ্ঞাসা করিব। অনন্তর যুধিষ্ঠি-
রাদি পঞ্চ পাণ্ডব, বাসুদেব ও রূপাচার্য্য
প্রভৃতি মহাআ ব্রাহ্মণগণকে অভিবাদন
পূর্বক ভীষ্মকে প্রদক্ষিণ করিয়া প্রফুল্ল মনে
রথাক্রম হইলেন এবং অচিরে প্রোতস্থতী
দৃষদ্যতীর তীরে সমুপস্থিত হইয়া অবগাহন
ও সন্ধ্যা বন্দনাদি কার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক
হস্তিনাপুরে প্রবেশ করিলেন।

একোনষষ্ঠিতম অধ্যায়।

পরদিন প্রাতঃকালে পঞ্চপাণ্ডব ও কৃষ্ণ
প্রভৃতি মহাআরা গাত্রোধান পূর্বক পূর্বা-
হ্নিক কৃত্য সমাধান করিয়া নগরাকার প্রকাণ্ড
প্রকাণ্ড রথে আরোহণ পূর্বক কুরুক্ষেত্রে
যাত্রা করিলেন এবং অচিরে তথায় সমুপ-
স্থিত হইয়া নিষ্পাপ ভীষ্মদেবকে রাজির কু-
শলবার্তা জিজ্ঞাসা ও বেদব্যাস প্রভৃতি মহ-
র্ষিগণের চরণ বন্দন পূর্বক আনন্দিত মনে
শান্তনুতনয়ের চতুর্দিকে উপবিষ্ট হইলেন।
তখন মহাতেজা ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভীষ্মকে
যথাবিধি পূজা করিয়া কৃতাজলিপুটে কহি-
লেন, পিতামহ! রাজা এই শব্দটি কিরূপে
সমুৎপন্ন হইল? রাজার হস্ত, গ্রীবা, পৃষ্ঠ,
মুখ, উদর, শুক্র, অস্থি, মজ্জা, মাংস, শো-
ণিত, নিশ্বাস, উচ্ছ্বাস, প্রাণ, শরীর, বুদ্ধি
ইন্দ্রিয়, সুখ, দুঃখ, জন্ম ও মরণ স্বরূপ
প্রজাগণেরও তরুণ। তবে রাজা কিরূপে

একাকী অসংখ্য বিশিষ্টবুদ্ধি মহাবল পরাক্রান্ত পুরুষের উপর আধিপত্য করিয়া সমুদায় পৃথিবী পালন করিতে সমর্থ হন ? সকল লোকে কি নিমিত্ত রাজার প্রসাদ লাভের আকাঙ্ক্ষা করে এবং তিনি প্রসন্ন হইলে সকলেই প্রসন্ন ও তাঁহার বিপদে সকলেই বিপদগ্রস্ত হয়, আমি এই সমুদায় কথা শ্রবণ করিতে বাঞ্ছা করি ; অতএব আপনি উচ্চা সবিস্তরে কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! সত্যযুগে প্রথমে যেকপে রাজত্বের সৃষ্টি হয়, তাহা অবহিত হইয়া শ্রবণ কর । সর্ব প্রথমে পৃথিবীতে রাজ্য, রাজা দণ্ড বা দণ্ডাহ ব্যক্তি কিছুই ছিল না । মনুষ্যেরা একমাত্র ধর্ম অবলম্বন পূর্বক পরস্পরকে রক্ষা করিত । মানবগণ এই রূপে কিছুদিন কাল যাপন করিয়া পরিশেষে পরস্পরের রক্ষণাবেক্ষণ নিতান্ত কষ্টকর বোধ করিতে লাগিল । ঐ সময় মোহ তাহাদিগের মনোমন্দিরে প্রবিষ্ট হইল । মোহের আবির্ভাব বশত ক্রমশ জ্ঞান ও ধর্মের লোপ হইতে লাগিল এবং মানবগণ ক্রমে ক্রমে লোভপরতন্ত্র, পরদনগ্রহণতৎপর, কামপরায়ণ, বিষয়াসক্ত ও কার্যাকার্য্য বিবেক শূন্য হইয়া উঠিল । অগম্যাগমন, বাচ্যাবাচ্য, ভুক্ত্যভুক্ত্য ও দোষাদোষের বিচার কিছুমাত্র রহিল না । নরলোক এই রূপে কুমার্গগামী হইলে বেদ বিনষ্ট ও ধর্ম এককালে বিলুপ্ত হইয়া গেল ।

তখন দেবগণ নিতান্ত শঙ্কিত চিত্তে লোকপিতামহ ভগবান্ জ্ঞানার শরণাপন্ন হইয়া তাঁহারে প্রসন্ন করিয়া কৃতাজ্ঞলিপুটে কহিলেন, ভগবান্ ! লোভমোহাদি নীচবৃত্তি সমুদায় নরলোকস্থ সনাতন বেদ গ্রাস করাতে আমরা ভীত হইয়াছি । বেদ ধ্বংস হওয়াতে ধর্মও বিনষ্ট হইয়াছে । অতঃপর আমরা মনুষ্যের ন্যায় অবস্থা প্রাপ্ত হই-

লাম । মানবগণ হোমাদি কার্য্য দ্বারা উদ্ধবর্ষী বলিয়া বিখ্যাত ছিল এবং আমরা বারিবর্ষণাদি দ্বারা অধোবর্ষী বলিয়া প্রসিদ্ধ ছিলাম ; কিন্তু এক্ষণে মানবদিগের ক্রিয়াকলাপ উচ্ছিন্ন হওয়াতে আমাদের জ্ঞান-ভাব হইয়াছে । অতএব যাহাতে আপনার প্রভাবগম্ভীর এই প্রাকৃতিক নিয়ম ধ্বংস না হয়, আপনি স্বীয় বুদ্ধির প্রভাবে তাহার সচুপায় উদ্ভাবন করুন ।

তখন ভগবান্ কামলযোনি সুরগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে দেবগণ ! তোমরা ভীত হইও না ; আমি অচিরে উহার উপায় চিন্তা করিতেছি । প্রজাপতি দেবগণকে এই কথা বলিয়া বুদ্ধিবলে একখানি লক্ষ অধ্যায়যুক্ত নীতিশাস্ত্র রচনা করিলেন । ঐ নীতিশাস্ত্রে ধর্ম, অর্থ, কাম, মোক্ষ এবং মোক্ষের সত্ত্ব রজঃ ও তম নামে তিনবর্গ, বুদ্ধি, ক্ষয় ও সমানত্ব নামে দণ্ডজ ত্রিবর্গ, চিত্ত, দেশ, কাল, উপায়, কার্য্য ও সহায়ার্থ্য নীতিজ ষড়বর্গ, কর্ম্মকাণ্ড, জ্ঞানকাণ্ড, কৃষি, বাণিজ্যাদি জীবিকাকাণ্ড, দণ্ডনীতি, অমাত্য রক্ষার্থ নিযুক্তচর ও গুপ্তচরগণের বিষয়, রাজপুত্রের লক্ষণ, চরগণের বিবিধোপায়, সাম, দান, ভেদ, দণ্ড, উপেক্ষা, ভেদকারণ মন্ত্রণা ও বিভ্রম, মন্ত্রসিদ্ধি ও অসিদ্ধির কল, ভয়, সংকার ও বিস্ত্রগ্রহণার্থ অধম, মধ্যম ও উত্তম এই তিন প্রকার সন্ধি, এই চতুর্বিধ যাত্রাকাল, ত্রিবর্গের বিস্তার, ধর্মযুক্ত বিজয় অর্থ দ্বারা বিজয় ও আনুগতিক বিজয়, অমাত্য, রাষ্ট্র, দুর্গ, বল ও কোষ এই পঞ্চবর্গের ত্রিবিধ লক্ষণ, প্রকাশ্য ও অপ্ৰকাশ্য সেনার বিষয়, অষ্টবিধ গুচবিষয় প্রকাশ, হস্তী, অশ্ব, রথ, পদাতি, ভারবহ, চর, পোত ও উপদেষ্টা এই অষ্টবিধ সেনাজ, বস্ত্রাদি ও অন্নাদিতে বিষয়োগ, অভিচার, অরি, মিত্র ও উদাসীন্যের বিষয়, পথগমনের গ্রহনক্ষত্রাদি জনিত সমগ্র গুণ, ভূমি-

গুণ, আশ্রয়, আশ্রয়, রথাদি নির্মাণের অনুসন্ধান, মনুষ্য, হস্তী, অশ্ব ও রথ সজ্জার উপায়, বিবিধ বাহ, বিচিত্র যুদ্ধকৌশল, ধর্মকেতু প্রভৃতি গ্রন্থগণের উৎপত্তি, উৎসাদির নিপাত, সুপ্রণালীক্রমে যুদ্ধ, পলায়ন, অস্ত্রশস্ত্রের শাণপ্রদান, অস্ত্রজ্ঞান, সৈন্যব্যাসন মোচন, সৈন্যের হর্ষোৎপাদন, পীড়া, আপদকাল, পদাভিমান, খাত খনন, পতাকাগি প্রদর্শন পূর্বক শত্রুর অন্তঃকরণে ভয় সঞ্চারণ, চোর, উগ্রস্বভাব অরণ্যবাসী, অগ্নিদাতা বিষপ্রযোক্তা প্রতিরূপকারী প্রধান ব্যক্তির ভেদ বুদ্ধিহীন মন্ত তত্ত্বাদিপ্রভাবে হস্তিদিগের বলহীন শঙ্কা-উৎপাদন এবং অনুরক্ত ব্যক্তির আরাধন ও বিশ্বাসজনন দ্বারা পররাষ্ট্রে পীড়া প্রদান, সন্তোষ রাজ্যের হ্রাস বৃদ্ধি ও সমতা, কার্যসামর্থ্য কার্যের উপায়, রাষ্ট্রবৃদ্ধি, শত্রুমধ্যস্থিত মিত্রের সংগ্রহ, বলবানের পীড়ন ও বিনাশসাধন, সুস্থব্যবহার, খেলের উন্নয়ন, ব্যায়াম, দান, দ্রব্যসংগ্রহ, অজুত ব্যক্তির ভরণপোষণ, জুত ব্যক্তির পর্যবেক্ষণ, যথাকালে অর্থদান, বাসনে অনাশ্রয়, ভূপতির গুণ, সেনাপতির গুণ, ত্রিবর্গের কারণ ও গুণ, দোষ, অসং অভিসন্ধি, অনুগতদিগের ব্যবহার সকলের প্রতি শঙ্কা, অববধানতা পরিহার, অলক বিষয়ের লাভ, লক বস্তুর বৃদ্ধি, প্রবুদ্ধি খনের বিধানানুসারে সংপাত্রে দান, ধর্ম, অর্থ, কাম এবং বাসন বিনাশের নিমিত্ত অর্থদান, মৃগয়া, অকক্রীড়া, সুরাপান, স্ত্রী সন্তোগ, এই চারি প্রকার কামজ আর বাকপারুষ্য, উগ্রতা, দণ্ডপারুষ্য, নিগ্রহ, আত্মত্যাগ ও অর্থদূষণ এই ছয় প্রকার জ্ঞোষজ সমুদায়ে দশ প্রকার বাসন, বিবিধ বস্ত্র ও যন্ত্রকার্য, চির বিলোপ, চৈতন্যহীন, অবরোধ, ক্রুধ্যাদি কার্যের অনুশাসন, নানা প্রকার উপকরণ, যুদ্ধযাত্রা, যুদ্ধোপায়, পণব, আনক, শব্দ ও ভেরী, দ্রব্যোপার্জন, হস্তপ্র-

কার দ্রব্য, লকরাজ্যে শান্তিস্থাপন, সাধুলোকের পূজা, বিজ্ঞানব্যক্তিদ্বিগের আত্মীয়তা, দান ও হোমের পরিজ্ঞান, মাতুল্য বস্তুর স্পর্শ, শরীর সংস্কার, আহার, আন্তিকতা, এক পথ অবলম্বন পূর্বক অভ্যাস লাভ, সত্য মধুরবাক্য, সামাজিক উৎসব, গৃহকার্য, চত্বরাদি স্থানের প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ ব্যবহারের অনুসন্ধান, ব্রাহ্মণের অদণ্ডনীয়তা, যুক্তানুসারে দণ্ডবিধান, অনুজীবীগণের মধ্যে জাতি ও গুণগত পক্ষপাত, পৌরজনের রক্ষাবিধান, দ্বাদশ রাজমণ্ডল বিষয়ক চিন্তা, দ্বিসত্ত্বি প্রকার শারীরিক প্রতিকার, দেশ, জাতি ও কুলের ধর্ম, ধর্ম, অর্থ, কাম, ও মোক্ষ, উপায়, অর্থস্পৃহা, ক্রুধ্যাদি প্রভৃতি মূলকার্যের প্রণালী, মায়ামোহ, নৌকা নিমজ্জনা দ্বারা নদীর পথরোধ এবং যে যে উপায় দ্বারা লোক সকল স্ব স্ব ধর্মে ব্যবস্থিত থাকে, তাহার বিষয় সবিশেষ কীর্তিত হইয়াছে।

তদুবান্ পদ্মযোনি ঐ নীতিশাস্ত্র প্রণীত করিয়া ইন্দ্র প্রভৃতি দেবগণকে কৃষ্ণমনে করিলেন, সুরগণ। আমি ত্রিবর্গ সংস্থাপন ও লোকের উপকার সাধনের নিমিত্ত বাক্যের সার স্বরূপ এই নীতিশাস্ত্র উদ্ভাবন করিয়াছি। ইহা পাঠ করিলে নিগ্রহ ও অনুগ্রহ প্রদর্শন পূর্বক লোক রক্ষা করিবার বুদ্ধি জন্মিবে। এই শাস্ত্র দ্বারা জনতের যাবতীয় লোক দণ্ড প্রভাবে পুরুষার্ধ কল্যাণে সমর্থ হইবে; অতএব ইহার নাম দণ্ডনীতি হইল। এই নীতিসার শাস্ত্র মহাজ্ঞানিগের আদরণীয় হইবে। ধর্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষের বিষয় ইহাতে সবিশেষ কীর্তিত হইয়াছে।

হে মহারাজ! মহাজ্ঞানী কমলযোনি ঐ রূপে সেই লক্ষ্যার্থবৃত্ত নীতি শাস্ত্র প্রণীত করিলে বহু রূপকারী বিদ্বান্যাক তদুবান্ তদানীপতি প্রথমে উহা গ্রহণ করিলেন

এবং প্রজাবর্ণের আয়ুর অল্পতা অবগত হইয়া উহা সঙ্ক্ষেপে কীর্তন করিতে প্রবৃত্ত হইলেন । মহেশ্বর সেই ব্রহ্মরূত নীতি শাস্ত্র সংক্ষিপ্ত করিয়া দশসহস্র অধ্যায়ে পর্য্যাসিত করিলে সেই সংক্ষিপ্ত নীতিশাস্ত্র বৈশালাক্ষ নামে প্রসিদ্ধ হইল । তৎপরে ভগবান ইন্দ্র ঐ শাস্ত্রকে পঞ্চসহস্র অধ্যায়ে সঙ্ক্ষেপে কীর্তন করিয়া বাহুদন্তক নাম প্রদান করিলেন । অনন্তর মহাত্মা বৃহস্পতি ঐ বাহুদন্তক গ্রন্থ সংক্ষিপ্ত করিয়া তিন সহস্র অধ্যায়ে কীর্তন পূর্বক বাহস্পত্য নাম প্রদান করিলেন । পরিশেষে যোগাচার্য ভগবান শুক্রাচার্য ঐ শাস্ত্রকে এক সহস্র অধ্যায়ে সঙ্ক্ষেপে কীর্তন করিলেন । মহাত্মারা এই রূপে মর্ত্যদিগের আয়ুর অল্পতা অবগত হইয়া লোকানুরোধে সেই নীতিশাস্ত্রকে সংক্ষিপ্ত করিলে দেবগণ ভগবান্ নারায়ণের সমীপস্থ হইয়া কহিলেন, ভগবন্ ! এক্ষণে আত্মা করুন, মনুষ্যদিগের মধ্যে কোন ব্যক্তি শ্রেষ্ঠ হইবে? তখন ভগবান্ বিষ্ণু ক্রিয়ৎক্ষণ চিন্তা করিয়া বিরজা নামে এক মানস পুত্রের সৃষ্টি করিলেন ; কিন্তু ঐ মহাত্মা পৃথিবীর আধিপত্য অভিলাষ না করিয়া সম্যাস ধর্মে অনুরক্ত হইলেন । তাঁহার কীর্তিমান নামে এক বিষয় বাসনা পরিত্যাগ পুত্র হইয়াছিল । কীর্তিমানের কর্দম নামে এক মহাতপা পুত্র জন্মে । প্রজাপতি কর্দম অনঙ্গ নামে এক পুত্র উৎপাদন করিলেন । ঐ মহাত্মা প্রজাপালনতৎপর সাধু ও দণ্ডনীতি বিশারদ ছিলেন, তাঁহার অতিবল নামে এক পুত্র জন্মে । অতিবল পিতার পরলোক প্রাপ্তির পর বিশাল রাজ্য প্রাপ্ত হইয়া নিতান্ত ইন্দ্রিয় পরবশ হইয়াছিলেন । উহার ঔরসে মৃত্যুর স্ত্রীধা নামে মানসী কন্যার গর্ভে বৈশ্যের জন্ম হয় । বৈশ্য পিতার নিধনানন্তর রাজ্য লাভ করিয়া বাহ্য

পর নাই অধর্ম্মনিরত হইয়া উঠিলেন । ব্রহ্মবাদী মহর্ষিগণ তাঁহারে কোথাক্কেষ পরিপূর্ণ ও অবাশ্রিক দেখিয়া মন্তপুত কুশ দ্বারা তাঁহার প্রাণ সংহার করিলেন । তৎপরে তাঁহার মন্তপ্রভাবে বেণের দক্ষিণ উরু ভেদ করাতে উহা হইতে এক হস্তাঙ্গ, তামুলোচন ও দক্ষ কাষ্ঠের ন্যায় বিকৃত পুরুষ সমুৎপন্ন হইল । ঐ পুরুষ উৎপন্ন হইবানাত্ত মহর্ষিগণ উহারে এই স্থানে নিষগ্ন হও বলিয়া অনুজ্ঞা করিলেন । ঐ নিমিত্তই ঐ পুরুষের বংশগত শৈল, বন ও বিস্ফাচলবাসী ক্রুরস্বভাব মুচ্ছগণ নিষাদ নামে বিখ্যাত হইয়াছে । অনন্তর মহর্ষিগণ পুনরায় বেণের দক্ষিণ হস্ত ভেদ করিলেন । তখন ঐ হস্ত হইতে এক খঞ্জর কবচধারী শর শরাসন সম্পন্ন বেদবেদাঙ্গ বেত্তা দণ্ডনীতিকুশল ধর্ম্মবৈদ বিশারদ ইন্দ্রের ন্যায় পরম সুন্দর পুরুষ প্রাদুর্ভূত হইলেন । উহার নাম পৃথু, পৃথু বেণ হইতে সমুৎপন্ন হইয়া কুতাজ্জলিপুটে মহর্ষিদিগকে কহিলেন, হে তপোধনগণ ! আমার ধর্ম্মার্থদর্শিনী অতি সুদৃষ্টি সন্মুৎপন্ন হইয়াছে । আমি এই বুদ্ধি প্রভাবে এক্ষণে কি কার্যের অনুষ্ঠান করিব, আপনারা আমারে উহা সর্বিশেষ নির্দেশ করিয়া দিন । আপনারা আমারে যে রূপ আত্মা করিবেন, আমি কিছুমাত্র পর্যালোচনা না করিয়া তাহারই অনুষ্ঠান করিব ।

অনন্তর দেবতা ও মহর্ষিগণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! তুমি অশঙ্কিত মনে নিয়ত ধর্ম্মানুষ্ঠান, প্রিয় ও অপ্রিয় পরিত্যাগ পূর্বক সমুদায় জীবের প্রতি সমভাবে দৃষ্টিপ্লবত, কাম, ক্রোধ, মোহ ও মম অতিদূরে পরিহার, কেহ ধর্ম্মপথ পরিভ্রষ্ট হইলে ধর্ম্মানুসারে তাহার দণ্ডবিধান, কামসনোবাৎকো ভূমিহ বেদনি-

‘দ্বিষ্ট ধর্ম সম্যক্ প্রতিপালনের চেষ্ঠা এবং অশান্তিহিন্তে দণ্ডনীতিমূলক ধর্ম নিয়ত প্রতিপালন কর। ব্রাহ্মণের প্রতি কদাচ দণ্ডবিধান করিবে না এবং লোক-সঙ্কর নিবারণের সম্যক্ চেষ্ঠা করিবে বলিয়া প্রতিজ্ঞাকৃত হও। আর স্বেচ্ছানুসারে কদাচ কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিও না।

বেণতনয় দেবতা ও মহর্ষিদিগের বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন, ব্রাহ্মণগণ সততই আমার নমস্য হউন। তখন দেবতা ও মহর্ষিগণ কহিলেন, মহারাজ ! ব্রাহ্মণেরা অবশ্যই তোমার নমস্য হইবেম। অনন্তর মহর্ষি শুক্রাচার্য্য তাঁহার পুরোহিত, বালখিলা ও সর্ষতগণ তাঁহার মন্ত্রী, মহর্ষি গর্গ তাঁহার জ্যোতিষিক হইলেন। ভগবান্ বিষ্ণু মহাআ পৃথুরে অষ্টম সৃষ্টি কর্ত্তা বলিয়া নির্দেশ করিলেন। ঐ সময় সূত ও মাগধ নামে তাঁহার দুই স্ত্রুতি পাঠক উৎপন্ন হইল। ইহার পূর্বে স্ত্রুতিপাঠকের আর সৃষ্টি হয় নাই। তখন মহারাজ পৃথু প্রীতমনে সূতকে অনুপদেশ ও মাগধকে মগধ দেশ প্রদান করিলেন। পূর্বে মন্বন্তর-প্রভাবে পৃথিবী অতিশয় উন্নতানত হইয়াছিল ; মহাআ পৃথু ধনুঃকোটি দ্বারা শিলাজাল উৎসারিত করিয়া উহার সমতা সম্পাদন করিলেন। তিনি ভূতল সমতল করিবার অভিলাষে যে সমস্ত শিলা অপসারিত করিয়াছিলেন তদ্বারা পর্কতের সৃষ্টি হইয়াছে।

অনন্তর বিষ্ণু ও ইন্দ্র প্রভৃতি দেবতা, মহর্ষি ও ব্রাহ্মণগণ মহারাজ পৃথুকে রাষ্ট্রে অভিষিক্ত করিলেন। পৃথিবী মূর্ধিমতী হইয়া বিবিধ ধন রত্ন গ্রহণ পর্কক তাঁহার নিকটে সমুপস্থিত হইলেন। মহাসাগর, হিমাচল ও ত্রিদেশরাজ ইন্দ্র তাঁহারে অক্ষয়ধন, সুমেক্ষ পর্কত রাশি রাশি সুবর্ণ এবং যক্ষ রাক্ষসগণের

অধিপতি কুবের তাঁহারে ধর্ম, অর্থ ও কাম নির্বাহার্থ প্রচুর অর্থ প্রদান করিলেন। বেণতনয়-চিন্তা করিবামাত্র অসংখ্য হস্তী, অশ্ব, রথ ও মনুষ্য তাঁহার নিকটে সমুপস্থিত হইল। তাঁহার রাজ্যকালে জরা, ব্যাধি, দুর্ভিক্ষ ও মনঃপীড়ার কিছুমাত্র প্রাচুর্ভাব ছিল না। তাঁহার শাসন প্রভাবে তক্ষর ও সরীসৃপগণ হইতে লোকের কিছুমাত্র অপকার হইত না। তিনি সমুদ্র যাত্রা করিলে সাগরের সলিলরাশি শুষ্ক হইয়া থাকিত ; পর্কত সমুদায় তাঁহারে পথ প্রদান করিত এবং কুত্রাপি তাঁহার আজ্ঞাভঙ্গ হইত না। তিনি যক্ষ, রাক্ষস, নাগ প্রভৃতি জীবগণের আহারার্থ পৃথিবী হইতে সপ্তদশ প্রকার শস্য সমুৎপন্ন করেন। তাঁহার প্রভাবেই লোক সকল ধর্মপরায়ণ হইয়াছে। তিনি সুপ্রণালী ক্রমে প্রজারঞ্জন করিতেন বলিয়া রাজা উপাধি প্রাপ্ত এবং ব্রাহ্মণগণকে ক্ষত বা বিনাশ হইতে রক্ষা করাতে ক্ষত্রিয় বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছিলেন।

এই রূপে এই বহুলোকপূর্ণা পৃথিবী পৃথুর প্রভাবে ধর্মে অবনত হইয়াছিল। সনাতন বিষ্ণু তোমারে কেহ অতিক্রম করিতে পারিবে না বলিয়া স্বয়ং পৃথুরে মর্যাদা প্রদান করিলেন। তৎকালে ভগবান্ বিষ্ণু তপঃ প্রভাবে সেই মহাআ ভূপতির দ্বেষে প্রবিষ্ট হইয়াছিলেন বলিয়াই জগতের যাবতীয় লোক তাঁহারে দেবতুল্য জ্ঞান করিয়া নমস্কার করে। হে মহারাজ ! দণ্ডনীতির অনুসারে রাজ্য পালন করা রাজার অবশ্য কর্ত্তব্য কর্ম্ম। নরপতি স্থিরচিত্ত হইয়া শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে অবশ্যই শুভ ফল লাভ করিতে পারেন। দৈবগুণ প্রভাবেই প্রজারা রাজার বশীভূত হয়। পৃথুর রাজ্য প্রাপ্তি সময়ে বিষ্ণুর ললাট হইতে এক সুবর্ণময় কমল সমুৎপন্ন হইয়াছিল। ধর্মের পত্নী স্রী সেই কমল হইতে সমুৎপন্ন হন।

ধর্ম ও ত্রি হইতে অর্থ সমুৎপন্ন এবং তৎপরে ধর্ম, ত্রি ও অর্থ রাজ্যমধ্যে প্রতিষ্ঠিত হয় ।

স্বর্গীয় লোক পুণ্যক্ষয় নিবন্ধন স্বর্গ পরিভ্যাগ পূর্বক দণ্ডনীতি বিশারদ রাজা হইয়া বিষ্ণুর অংশে পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করেন । এই নিমিত্তই ভূপতিগণ বুদ্ধিমান ও মাহাত্ম্য বিশিষ্ট হইয়া থাকেন । দেবগণ ভূপতির রাজ্যপদ প্রদান করেন বলিয়া কেহই তাঁহারে অতিক্রম করিতে পারে না, প্রভূত সকলেই তাঁহার বশবর্তী হয় । রাজার পূর্বরূত সুরূত নিবন্ধনই অন্যান্য মানবগণ তাঁহার তুল্য হস্তপদাদি বিশিষ্ট হইয়াও তাঁহার আদেশ প্রতিপালন করে । যে ব্যক্তি রাজারে প্রসন্নবদন অবলোকন এবং ভাগ্যবান্ ধনশালী ও কপবান্ বলিয়া জ্ঞান করে, রাজা তাহার বশবর্তী সন্দেহ নাই ।

হে ধর্মরাজ ! দণ্ড প্রভাবেই জনসমাজে নীতি ও ধর্মের প্রচার হইয়াছে । লোকপিতামহ ত্রিমা যে নীতিশাস্ত্র প্রণীত করিয়া ছিলেন, তাহাতে পুরাণশাস্ত্র, মহর্ষিগণের উৎপত্তি, তীর্থ ও নক্ষত্র সমুদায়, চারি আশ্রম, চারি হোম, চারি বর্ণ, চারি বিদ্যা, ইতিহাস, বেদ, ন্যায়, তপস্যা, জ্ঞান, অহিংসা, সত্য, অসত্য, বৃদ্ধসেবা, দান, শৌচ, পুরুষকার, সর্বভূতানুকম্পা এবং ভূতল ও পাতালস্থিত অন্যান্য বিষয় সমুদায় কীর্তিত হইয়াছে । ঐ গ্রন্থের অনুসারেই বুধগণ নরদেবগণকে দেবভুল্য বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন । হে মহারাজ ! এই আমি তোমার জিজ্ঞাসানুসারে রাজার বৃত্তান্ত সবিস্তরে কীর্তন করিলাম ।

ষষ্ঠিতম অধ্যায় ।

হে জনমেজয় ! অনন্তর ধর্মরাজ বুদ্ধিতির কৃতজ্ঞলিপুটে ভীমকে অভিবাদন পূর্বক পুনরায় জিজ্ঞাসা করিলেন, পিতামহ !

সর্ব বর্ণের সাধারণ ধর্ম কি ? চারি বর্ণের পৃথক পৃথক ধর্ম কি ? রাজধর্ম কি ? কোন বর্ণের লোক কোন আশ্রম গ্রহণে অধিকারী ? রাজা এবং তাঁহার রাজ্য, পৌরবর্গ ও ভূত কিসে পরিবর্তিত হয় ? কিসে কোশ, দণ্ড, চূর্ণ, সহায়, মন্ত্রী, ঋত্বিক পুরোহিত ও আচার্য্য পরিভ্যাগ করা রাজার কর্তব্য ? বিপদ উপস্থিত হইলে কোন কোন ব্যক্তির উপর বিশ্বাস করা বিধেয় এবং কোন স্থলেই বা চিন্তিত্বৈর্য্য আবশ্যক ? তৎসমুদায় কীর্তন করুন ।

ভীম কহিলেন, হে ধর্মনন্দন ! আমি ধর্ম, কৃষ্ণ এবং ব্রাহ্মগণকে নমস্কার করিয়া শাস্ত্রত ধর্ম সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । ক্রোধ পরিভ্যাগ, সত্য বাক্য প্রয়োগ, সম্যকরূপে ধনবিভাগ, ক্ষমা, স্বীয় পত্নীতে পুত্রোৎপাদন, পবিত্রতা, অহিংসা, সরলতা ও ভূত্যের ভরণপোষণ এই নয়টি সর্ব বর্ণের সাধারণ ধর্ম । এক্ষণে ব্রাহ্মণের ধর্ম, সবিশেষ কহিতেছি, শ্রবণ কর । ইন্দ্রিয় দমন ও বেদাধ্যয়নই ব্রাহ্মণের প্রধান ধর্ম । শান্ত স্বভাব জ্ঞানবান ব্রাহ্মণ যদি অসং কার্যের অনুষ্ঠান পরিভ্যাগ পূর্বক সংপথে থাকিয়া ধনলাভ করিতে পারেন, তাহা হইলে দারপরিগ্রহ পূর্বক সম্ভান উৎপাদন, দান ও যজ্ঞানুষ্ঠান করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য । সাধু ব্যক্তির ধন বিভাগ করিয়া ভোগ করাই বিধেয় বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । যাহা হউক, ব্রাহ্মণ অন্য কোন কার্যের অনুষ্ঠান করুন বা না করুন, তিনি বেদাধ্যয়ননিরত ও সদাচার সম্পন্ন হইলেই ব্রাহ্মণ বলিয়া গণনীয় হন ।

এক্ষণে ক্ষত্রিয়ের ধর্ম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । ধনদান, যজ্ঞানুষ্ঠান, অধ্যয়ন ও প্রজাপালনই ক্ষত্রিয়ের প্রধান ধর্ম । যাক্কা, যাজম বা অধ্যাপন ক্ষত্রিয়ের পক্ষে নিতান্ত নিষিদ্ধ । নিয়ত দম্ভাবধে উদ্যত

হওয়া ও সমরাজ্যে পরাক্রম প্রকাশ করা ক্ষত্রিয়ের অবশ্য কর্তব্য। যে সকল নরপতি যজ্ঞশীল, শাস্ত্রজ্ঞান সম্পন্ন ও সমরবিজয়ী হন, তাঁহারা ই লোকসমাজে শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকেন। যে ক্ষত্রিয় অক্ষত শরীরে সমরাজ্য হইতে প্রতিনিবৃত্ত হন, পণ্ডিত ব্যক্তিরা কখনই তাঁহার প্রশংসা করেন না। দম্ভাবিশিষ্ট বাতীত ক্ষত্রিয়ের প্রথম কার্য আর কিছুই নাই। দান, অধ্যয়ন ও যজ্ঞ দ্বারা ই রাজাদিগের মঙ্গল লাভ হইয়া থাকে। অতএব ধর্মার্থী নরপতির ধনভাণ্ডার যুদ্ধ করা অবশ্য কর্তব্য। রাজা প্রজাগণকে স্ব স্ব ধর্মে অবস্থাপন পূর্বক তাহারা যাহাতে শাস্তভাবে ধর্ম-নুষ্ঠান করে, তাহার চেষ্টা করিবেন। রাজা অন্য কোন কার্য করুন বা না করুন, আচারনিষ্ঠ হইয়া প্রজাপালন করিলেই ক্ষত্রিয় বলিয়া পরিগণিত হইতে পারেন।

একগে বৈশ্যের ধর্ম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দান, অধ্যয়ন, যজ্ঞানুষ্ঠান, সন্তুপায় অবলম্বন পূর্বক ধনসঞ্চয় এবং পুত্র নির্বিশেষে পশু পালন করাই বৈশ্যের নিত্যধর্ম। এতদ্ব্যতীত অন্য কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিলে বৈশ্যকে অধর্মে লিপ্ত হইতে হয়। ভগবান্ প্রজাপতি সমস্ত জগৎ সৃষ্টি করিয়া ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়কে মনুষ্য রক্ষা ও বৈশ্যদিগকে পশুপালনের ভার প্রদান করিয়াছেন। সুতরাং বৈশ্য পশুদিগকে প্রতিপালন করিলেই সুখী হইবে, সন্দেহ নাই। বৈশ্যের ক্রকপে জীবিকা নির্বাহ করা কর্তব্য তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। বৈশ্য অন্যের ছয় ধেনুর রক্ষক হইলে একটির ছুৎ, শত ধেনুর রক্ষক হইলে সম্বৎসরে একটি গোমিথুন, অন্যের ধন লইয়া বাণিজ্যে প্রবৃত্ত হইলে লক্ষ ধনের সঞ্চয় ভাগ এবং কৃষিকার্যে প্রবৃত্ত হইলে শস্যের সপ্তমাংশের একাংশ আপনার বে-

তন স্বরূপ গ্রহণ করিবে। পশুপালন বিষয়ে অনাহু প্রদর্শন করা বৈশ্যের নিত্যকর্তব্য। আর বৈশ্য পশুপালনে ইচ্ছা প্রকাশ করিলে উহাতে অন্যের হস্তক্ষেপ করিবার অধিকার নাই।

অতঃপর শূদ্রের ধর্ম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ভগবান্ প্রজাপতি ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয়ের দাস হইবে বলিয়া শূদ্রের সৃষ্টি করিয়াছেন। অতএব তিম বর্ণের পরিচর্যা করাট শূদ্রের প্রধান ধর্ম। ঐ ধর্ম প্রতিপালন করিলেই শূদ্রের পরম সুখ লাভ হয়। শূদ্র অর্থ সঞ্চয় করিলে ব্রাহ্মণ প্রভৃতি উৎকৃষ্ট জাতি তাহার বশীভূত হইতে পারেন এবং তন্নিবন্ধন তাহারে পাপগ্রস্ত হইতে হয়, অতএব ভোগাভিলাষে তাহার অর্থ সঞ্চয় করা অতিশয় নিষিদ্ধ; কিন্তু রাজার আদেশানুসারে ধর্মকার্যের অনুষ্ঠানার্থ অর্থ অঞ্চয় করা শূদ্রের অবস্থিত নহে। একগে শূদ্রের ব্যবহার ও জীবিকার বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। বর্ণচতুষ্টয়ের মধ্যে শূদ্রকে ভরণ পোষণ এবং ছত্র, বে-ফটন, শয়ন, আসন, উপান ও যুগল, চামর ও বস্ত্র সকল প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। ঐ সমুদায় দ্রব্য শূদ্রের ধর্মলক্ষ্য ধন। ধান্মি-কেরা কহিয়া থাকেন, শূদ্র শুশ্রূষার্থী হইবা কোন ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় বা বৈশ্যের নিকট আগমন করিলে তাঁহারে উহার জীবিকা নির্দিষ্ট করিতে হইবে। শূদ্র পরিচারক পুত্র-হীন হইলে তাহার পিণ্ডদাম এবং বৃদ্ধ ও দুর্বল হইলে তাহার ভরণ পোষণ করা প্রভুর অবশ্য কর্তব্য। বিপৎকালে প্রভুরে পরিভ্রাণ করা শূদ্রের কোন ক্রমেই কর্তব্য নহে। যদি প্রভুর ধনক্ষয় হয়, তাহা হইলে শূদ্র আপনার পরিবার বর্গের ভরণ পোষণাতিরিক্ত ধন দ্বারা তাঁহারে প্রতিপালন করিবে। শূদ্রের অর্থ সঞ্চয় করিবার অধিকার নাই, তাহার যে ধন উদ্ভূত হইবে

প্রভু তাহা গ্রহণ করিবে। ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় প্রভৃতি বর্ণত্রয়ের যে সমস্ত যজ্ঞ কীর্ত্তন করিয়াছি সেই সমুদায় যজ্ঞে শূদ্রেরও অধিকার আছে, কিন্তু স্বাহাকার, বঘট্কার ও মন্ত্রে উহার অধিকার নাই। অতএব শূদ্র স্বয়ং ত্রী না হইয়া বৈশ্যদেব ও গ্রহ শাস্তি প্রভৃতি ক্ষুদ্র যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে পারিবে। ঐ যজ্ঞের দক্ষিণা পূর্ণপাত্র। এই রূপ কিম্বদন্তী আছে, পৈজবন নামে এক শূদ্র অমন্ত্রক ঐন্দ্রাধিবিধি অনুসারে এক লক্ষ পূর্ণপাত্র দক্ষিণা প্রদান করিয়াছিল।

সমুদায় যজ্ঞমধ্যে সর্বাগ্রে শ্রদ্ধা যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। শ্রদ্ধা মহৎ দেবতা স্বরূপ। উহা যাজ্ঞিকদিগের পবিত্রতা সম্পাদন করিয়া থাকে। ব্রাহ্মণগণ পরস্পর পরস্পরের পরম দেবতা স্বরূপ। তাঁহারা বিবিধ মনোরথ সফল করিবার মামসে নানা প্রকার যজ্ঞের অনুষ্ঠান ও সকলকেই হিতকর উপদেশ প্রদান করেন, এই নিমিত্ত তাঁহারা দেবগণেরও দেবতা বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। ব্রাহ্মণ হইতে ক্ষত্রিয় প্রভৃতি বর্ণত্রয় উৎপন্ন হইয়াছে। এই নিমিত্ত ঐ তিন বর্ণের স্বভাবতই সমুদায় যজ্ঞে অধিকার আছে। ঋক্, যজু ও সামবেদবেত্তা ব্রাহ্মণ দেবতার ন্যায় সকলেরই পূজ্য। আর যে ব্রাহ্মণ বেদবিহীন তিনি ব্রাহ্মণ উপদ্রব স্বরূপ। মানস যজ্ঞে সকল বর্ণেরই অধিকার আছে। শ্রদ্ধা পূর্বক যজ্ঞানুষ্ঠান করিলে দেবতা ও অন্যান্য প্রণিগণ সকলেই উহার অংশ গ্রহণে অভিলাষী হইয়া থাকেন; অতএব চারি বর্ণ মধ্যে শ্রদ্ধা যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা অতি কর্তব্য। ব্রাহ্মণ বর্ণত্রয়েরই যজ্ঞসাধন করিয়া থাকেন। ব্রাহ্মণ বৈশ্যসংসর্গী হইলেও তাঁহার বর্ণত্রয়ের যজ্ঞ সাধন করিবার সম্পূর্ণ অধিকার আছে। কলত ব্রাহ্মণ ব্রহ্মণ্যদেব স্বরূপ। আর যখন ক্ষত্রিয়

প্রভৃতি বর্ণত্রয় ব্রাহ্মণ হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, তখন ঐ তিন বর্ণ ব্রাহ্মণের জ্ঞাতি স্বরূপ। তত্ত্বনির্ণয় করিতে হইলে ঋক্ যজু ও সাম বেদের প্রচার নিমিত্ত অগ্রে ব্রাহ্মণেরই সৃষ্টি হইয়াছে ইহা প্রতিপন্ন হইয়া থাকে।

বানপ্রস্থাত্মী মহর্ষিগণের যজ্ঞানুষ্ঠানের অভিলাষ হইলে পুরাবিদ পণ্ডিতেরা যেকূপ কহিয়াছিলেন, অবগণ কর। জিতেন্দ্রিয় ব্রাহ্মণ সূর্য্যদেবের পূর্বে বা পরে শ্রদ্ধা ও ধর্ম্মানুসারে ছতাশনে আছতি প্রদান করিবেন। শ্রদ্ধাই প্রধান যজ্ঞ। যজ্ঞ নামা প্রকার ও যজ্ঞের ফলও অসংখ্য। যে ব্রাহ্মণ জ্ঞানবলে তৎসমুদায় বিদিত ও শ্রদ্ধাযুক্ত হইতে পারেন, তিনিই যজ্ঞানুষ্ঠানের উপযুক্ত পাত্র। লোকে চৌর্য্য প্রভৃতি পাপ কার্য্যে আসক্ত হইয়াও যদি যজ্ঞানুষ্ঠান করে, তাহা হইলেও তাহারে সাধু বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে এবং মহর্ষিগণও তাহার প্রশংসা করিয়া থাকেন। হে ধর্ম্মরাজ! এক্ষণে ইহাই স্থিরসিদ্ধান্ত। হইল যে, সকল বর্ণই সর্ব প্রকার যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে পারেন। ত্রিলোক মধ্যে যজ্ঞের তুল্য আর কিছুই নাই। অতএব মনুষ্য অসমাপ্তন্য হইয়া পরম শ্রদ্ধা সহকারে মাধ্যানুরূপ যজ্ঞানুষ্ঠান করিবে।

একষষ্ঠিতম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ! অতঃপর চারি আশ্রম ও তৎসমুদায়ের কার্য্য কীর্ত্তন করিতেছি, অবগণ কর। লোকে বানপ্রস্থ, ভৈক্ষ্য, গাহবীশ ও ব্রহ্মচর্য্য এই চারিটি আশ্রম অবলম্বন করিয়া থাকে। ব্রহ্মচর্য্য আশ্রমে কেবল ব্রাহ্মণেরই অধিকার আছে। আশ্রমজ্ঞান সম্পন্ন জিতেন্দ্রিয় ব্রাহ্মণগণ প্রথমে উপনয়নাদি সংস্কার প্রাপ্ত হইয়া ব্রহ্মচর্য্য গ্রহণ, অধ্যাধানানি কার্য্য সমাধান, বেদাধ্যয়ন

ও তৎপরে গার্হস্থ্য ধর্ম প্রতিপালন করিয়া কেবল স্ত্রী সমভিব্যাহারে বানপ্রস্থ অবলম্বন করিবেন, ঐ আশ্রমে তিনি আরণ্যক শাস্ত্র সমুদায় অধ্যয়ন পূর্বক উদ্ধরেতা হইয়া অনায়াসে ব্রহ্মে লীন হইতে পারেন। দ্বিজত্বলাভ প্রভৃতি পূর্বোক্ত কার্য দ্বারা ব্রহ্মগণ অনায়াসে উদ্ধরেতা হইতে সমর্থ হন; অতএব সুবিজ্ঞ ব্রাহ্মণের ঐ সমুদায় কার্যের অনুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য। ব্রহ্মচর্য্য সমাপন করিয়াই মোক্ষলাভার্থে ভৈক্ষ্য ধর্ম আশ্রয় করা ব্রাহ্মণের দোষাবহনহে। ঐ আশ্রমে তিনি সুখ দুঃখ রহিত, নিকেতন বিহীন, যদৃচ্ছালক জীবী, দান্ত, জিতেন্দ্রিয়, সকলের প্রতি সমদৃষ্টি সম্পন্ন, ভোগ কামনা শূন্য, নির্বিকার ও পরিশেষে ব্রহ্মপুদ প্রাপ্ত হন। ব্রাহ্মণ ধর্মপত্নীনিরত, অকুটিল রুদয়, মিতা-হারী, কৃতজ্ঞ, দেবানুরক্ত, সত্যবাদী, শান্ত-প্রকৃতি, অনুশংস, ক্ষমাশীল, দান্ত ও মাং-সর্গাশূন্য হইয়া বেদাধ্যয়ন, পত্নীর ঋতুরক্ষা, সম্বানোৎপাদন, অপ্রমত্ত চিত্তে হব্য কব্য সম্পাদন, সত্য দ্বিজগণকে অন্নদান, আশ্র-মে ধনদান ও অন্যান্য বেদবিহিত কার্যানু-ষ্ঠান করিলেই তাঁহার গার্হস্থ্য ধর্ম পতি-পালন করা হয়। মহানুভাব মহর্ষিগণ কহেন যে, নারায়ণ কহিয়া গিয়াছেন, লোকে সত্য বাক্য প্রয়োগ, সরল ব্যবহার, অতিথি সৎকার, ধর্মার্থ উপার্জন ও ধর্মপত্নীর প্রতি অনুরাগ প্রদর্শন করিলে উভয় লোকে সুখভোগ করিতে পারে। মহর্ষিগণ কহেন যে, গৃহস্থ ব্যক্তির পুত্র কলত্রগণের ভরণপোষণ ও বেদাধ্যয়ন অবশ্য কর্তব্য। যে ব্রাহ্মণ এই রূপ যথানিয়মে যজ্ঞানুষ্ঠান প্রভৃতি কার্যে ব্যাপ্ত হইয়া গার্হস্থ্য ধর্ম প্রতিপালন করিতে পারেন, তিনি স্বর্গে গমন পূর্বক বিশুদ্ধ কল ভোগের অধি-কারী হন এবং তাঁহার অভিলষিত দ্রব্য-ভাত অক্ষয় ও বশীভূত হয়। যে ব্রাহ্মণ

দীক্ষিত, জিতেন্দ্রিয় ও পক্ষপাত নিরপেক্ষ হইয়া দেবগণের স্মরণ, মন্ত্রজপ, এক আচার্য্যের শুশ্রূষা, গুরুরে নমস্কার, বেদ-বেদান্ত অধ্যয়ন, প্রাণায়ামাদি ষট্কার্য্য সম্পাদন, সর্ব বাসনা পরিত্যাগ এবং ধর্ম-দেবীদিগের সংসর্গ পরিহার করেন, তিনি যথার্থ ব্রাহ্মচারী।

দ্বিষষ্টিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মাদৃশ জনগণের সুখাবহ, হিংসাবিবর্জিত, সাধু-সম্মত, মঙ্গলজনক ধর্ম সকল কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, রাজন! ব্রহ্মচর্য্যাদি আশ্রম চতুষ্টয় ব্রাহ্মণের নিমিত্তই বিহিত হইয়াছে। ক্ষত্রিয়াদি বর্ণও ব্রাহ্মণদিগের দৃষ্টি-স্তানুসারেই বানপ্রস্থাদি আশ্রম অবলম্বন করিয়া থাকে। পূর্বে আমি ক্ষত্রিয়গণের যুদ্ধ প্রভৃতি যে সকল স্বর্গলাভ জনক উৎকৃষ্ট উৎকৃষ্ট কর্ম কীর্তন করিয়াছি, সমুদায়ই ক্ষত্রিয়ের নিমিত্ত বিহিত হইয়াছে। ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়, বৈশ্য বা শূদ্রের কার্যের অনুষ্ঠান করিলে তাঁহারে ইহলোকে নিন্দিত, পর-লোকে নিরয়গামী হইতে হয়। ব্রাহ্মণ অসৎকার্য্যপরায়ণ হইলে লোকে তাঁহারে দাস, কুকুর, বৃক ও পশুর ন্যায় অবজ্ঞা করে। যে ব্রাহ্মণ চারি আশ্রমেই প্রাণা-য়ামাদি ষট্কার্য্যে নিরত, ধর্মপরায়ণ, জি-তেন্দ্রিয়, বিশুদ্ধাত্মা, তপোানুষ্ঠান নিরত ও অতি বদান্য হন, তিনি অক্ষয় লোক লাভে সমর্থ হইয়া থাকেন। যে ব্যক্তি যে প্রদেশে যেক্রপ সংসর্গে মাদৃশ কর্মের অনু-ষ্ঠান করে, সে সেইরূপ প্রদেশ সংসর্গ ও কর্মের অমুরূপ কল লাভ করিয়া থাকে। এই নিমিত্ত বৃদ্ধি, কৃষি, বাণিজ্য ও মৃগয়া প্রভৃতি কার্য্য বেদান্ত্যায়ের তুল্য বলিয়া পরিগণিত হয়। মানবগণ কালের বশী-ভূত হইয়াই উত্তম, মধ্যম ও অধম কার্য্যে

নিরত হয়। পুণ্য লোকের শ্রেয়স্কর ; কিন্তু উহা অবিনশ্বর নহে, যাহা হউক, মনুষ্য স্বকর্মে নিরত থাকিলেই উভয় লোকে সুখ লাভ করিতে পারে।

ত্রিষষ্টিতম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! জ্যাকর্ষণ, বৈরনির্ঘাতন, কৃষি, বাণিজ্য, পশুপালন, ও ধনোপার্জনের নিমিত্ত অনেকের উপাসনা করা ব্রাহ্মণের নিত্যস্থ অকর্তব্য। পণ্ডিত ব্রাহ্মণগণ গৃহস্থ ধর্ম্মাবলম্বন ও প্রাণায়ামাদি ঘটকার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক গাহস্থ বর্ষে কৃতকার্য হইয়া অরণ্যবাস আশ্রয় করিবেন। রাজসেবা, কৃষি, বাণিজ্য, কুটিলতা, লাম্পট্য ও কুসীদ গ্রহণ পরিত্যাগ করা ব্রাহ্মণের অবশ্য কর্তব্য। যে সমস্ত ব্রাহ্মণ ছুশ্চরিত্র ও স্বধর্ম্মত্যাগী হইয়া শূদ্রাগমন, নৃত্য ও গ্রামদৌত্য প্রভৃতি পাপকার্যের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহারা বেদাধ্যয়ন করুন বা না করুন, তাঁহাদিগকে শূদ্রতুল্য জ্ঞান করিয়া শূদ্রপংক্তির মধ্যে ভোজন প্রদান ও বেদ কার্য্যানুষ্ঠান সময়ে পরিত্যাগ করা বিধেয়। নিয়মবিহীন, অশুচি, ক্রুর হিংস্র স্বভাব ও স্বধর্ম্মত্যাগী ব্রাহ্মণকে হব্যকব্যাদি প্রদান করিলে কোন ফলই লাভ হয় না। দম, শৌচ ও সরলতা ব্রাহ্মণের নিত্যধর্ম্ম। ভগবান্ ব্রহ্মা সর্ব প্রথমে ব্রাহ্মণগণের সৃষ্টি করিয়াছেন ; অতএব সমুদায় আশ্রমেই উহাদের অধিকার আছে। দাস্ত, সোমপানী, সংস্বভাব, দয়াবান্ সহিষ্ণু, লোভশূন্য, সরল, শান্তপ্রকৃতি, অনুশংস ও কমশালী ব্রাহ্মণই যথার্থ ব্রাহ্মণ। পাপপরায়ণ ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণই নহে। লোকে শূদ্র, বৈশ্য ও ক্ষত্রিয়ের সাহায্যেই ধর্ম্মলাভ করিতে সমর্থ হয় ; অতএব উক্ত বর্ণত্রয় শাস্তিধর্ম্ম অবলম্বন না করিলে কদাচ বিষ্ণুর অনুগ্রহ লাভে সমর্থ হয় না। বিষ্ণু প্রসন্ন

না হইলে চারিবর্ণের ধর্ম্ম, বেদ, যাগযজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপ ও আশ্রম ধর্ম্ম সকলই অকিঞ্চিংকর হইয়া যায়।

একণে যে রাজা আপনার রাজ্যস্থ ব্রাহ্মণ, বৈশ্য ও শূদ্রগণকে সমুচিত আশ্রম ধর্ম্মে অবস্থাপিত করিতে অভিলাষ করেন, তাঁহার অবশ্য জ্ঞাতব্য ধর্ম্ম সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে শূদ্র আপনার শরীর সামর্থ্যানুসারে সুদীর্ঘকাল তিন বর্ণের সেবা, পুত্রোৎপাদন, ধর্ম্মানুষ্ঠান, সদাচার দ্বারা তিন বর্ণের সমতা লাভ ও পুরাণ-শ্রবণ দ্বারা আত্মজ্ঞান লাভ করিতে বাসনা করে সে রাজার আজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক তাহার সমুদায় আশ্রম আশ্রয় করিতে পারে ; অতএব স্বধর্ম্মনিরত ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রেরও ভৈক্ষ্য ধর্ম্ম গ্রহণে অধিকার আছে। কৃতকার্য পরিণতবয়স বৈশ্যও রাজার অনুমতি লইয়া আশ্রমান্তর গ্রহণ করিতে পারে। রাজা বেদ ও রাজনীতি অধ্যয়ন, সন্তানোৎপাদন, সোমরস পান, রাজসয়, অশ্বমেধ প্রভৃতি বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান, ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন, বেদপাঠ করাইয়া বিপ্রগণকে দক্ষিণা দান, সংগ্রামে জয়লাভ, স্বীয় পুত্রকে বা অন্য কোন উপযুক্ত ক্ষত্রিয়কে রাজ্যে অভিষেক এবং যত্ন পূর্বক যজ্ঞ দ্বারা দেবগণের, আত্মাদি দ্বারা পিতৃগণের ও বেদাধ্যয়ন দ্বারা ঋষিগণের তৃপ্তিসাধন করিয়া শেবাবস্থায় আশ্রমান্তর গমনে অভিলাষ করেন, তিনি আনুপূর্বিক সমস্ত আশ্রমে গমন করিয়া সিদ্ধি লাভে সমর্থ হন। রাজা গৃহস্থধর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্বক ঋষি হইয়া আপনার জীবন রক্ষার নিমিত্তই ভিক্ষারূপে অবলম্বন করিতে পারেন। ভিক্ষারূপে অবলম্বন ক্ষত্রিয়াদি তিন বর্ণের কাম্য ধর্ম্ম ; নিত্যধর্ম্ম নহে।

মানব মণ্ডলীমধ্যে ক্ষত্রিয়েরাই শ্রেষ্ঠ-তর ধর্ম্মের সেবা করিয়া থাকে। বেদে

কথিত আছে যে, অন্য তিন বর্ণের যাবতীয় ধর্ম ও উপধর্ম সমস্তই রাজধর্মের আয়ত্ত। যেমন সমুদায় প্রাণীর পাদচিহ্ন হস্তীর পদচিহ্নে লীন হইয়া যায়, তদ্রূপ সমস্ত ধর্মই রাজধর্মে লীন রহিয়াছে। ধর্মবেত্তা পণ্ডিতগণ অন্যান্য ধর্মকে অঙ্গকলপ্রদ এবং ক্ষত্রিয় ধর্মকে আশ্রমের সারভূত ও কল্যাণের একমাত্র নিদান বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন। কলত রাজধর্ম সমুদায় ধর্মের সারভূত। রাজধর্ম প্রভাবেই সমুদায় লোক প্রতিপালিত হইতেছে। দণ্ডনীতি না থাকিলে বেদ ও সমুদায় ধর্ম এককালে বিনষ্ট হইয়া যায়। ভ্যাগ, দীক্ষা, লোকাচার ও বিদ্যা সমুদায় রাজধর্মেই নির্দিষ্ট রহিয়াছে। রাজধর্মের প্রাচুর্য না থাকিলে কেহই আর আপনার ধর্মের প্রতি আস্থা করে না।

চতুঃষষ্টিতম অধ্যায়।

হে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ! চারি আশ্রমের ধর্ম, যতিধর্ম, লোকাচার প্রথা ও কার্য সমুদায় ক্ষত্রিয়ধর্ম প্রভাবে জনসমাজে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। ঐ ধর্মের প্রাচুর্য থাকতেই প্রজাগণ নিরাপদে কালযাপন করিতেছে। আশ্রমবাসীদিগের ধর্ম অপ্রত্যক্ষ ও নানা বিধ। কতকগুলি লোক বিরুদ্ধ শাস্ত্র দ্বারা সেই শাস্ত্র ধর্মের যথার্থ মর্ম ও বিপরীত করিয়া তুলেন, আর অনেকে ধর্মতত্ত্ব নির্ণয়ে একান্ত হতবুদ্ধি হইয়া পড়েন; কিন্তু ক্ষত্রিয়ধর্ম সুখভূষিত, কপট রহিত ও সমুদায় লোকের হিতকর। গৃহস্থ ধর্মের ন্যায় রাজধর্ম ব্রাহ্মণাদি বর্ণচতুষ্টয়ের ধর্মসাধনের মূল। আমি পূর্বে বলিয়াছি যে, বহুতর মহাবল পরাক্রান্ত নরপতি রাজধর্ম প্রধান কি আশ্রমধর্ম প্রধান ইহা স্থির করিবার নিমিত্ত ভূতপতি নারায়ণের নিকট গমন করিয়াছিলেন। ভগবান প্রজাপতি কর্তৃক সর্বাগ্রে সৃষ্ট সাধ্য, সিদ্ধ, বসু, রক্ত,

বিশ্বদেব ও অশ্বিনীকুমার প্রভৃতি দেবগণ ক্ষত্রিয় ধর্ম অনুসারে অবস্থান করিতেছেন।

মহারাজ! পূর্বকালে দানবগণের প্রাচুর্য নিবন্ধন সমুদায় উচ্ছৃঙ্খল হইয়া উঠিয়াছিল। ঐ সময় মহাবল পরাক্রান্ত মহাত্মা মাক্ষাতা রাজপদে অভিষিক্ত হইলেন। ঐ মহাত্মা জন্মমৃত্যু বিবর্জিত পরম পিতা নারায়ণের দর্শনমানসে এক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া তাঁহার উদ্দেশে তত্ত্বভাবে অভিবাদন করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান বিষ্ণু ইন্দ্ররূপ ধারণ পূর্বক সেই যজ্ঞস্থলে মাক্ষাতারে দর্শন প্রদান করিলেন। মাক্ষাতাও ইন্দ্ররূপী নারায়ণকে অবলোকন করিয়া পরম পরিতুষ্ট চিত্তে অন্যান্য পার্শ্ববর্গ সমভিব্যাহারে তাঁহার অর্চনা করিতে লাগিলেন। ঐ সময় রাজা মাক্ষাতা ও ইন্দ্ররূপী নারায়ণ বিষ্ণুর উদ্দেশে যেকপ কথোপকথন করিয়াছিলেন, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! তুমি কেন বৃথা সেই অপ্রমের অমিত পরাক্রমশালী দেবাদিদেব নারায়ণকে নিরীক্ষণ করিবার অভিলাষ করিতেছ? আমি এতাবৎকাল তাঁহার দর্শনলাভে কৃতকার্য হইতে পারি নাই এবং ব্রহ্মাও তাঁহারে দেখিতে পান নাই। তুমি ভুলোকের অধিপতি, অতএব তোমার আর যে কোন অভিলাষ থাকে, প্রার্থনা কর আমি অবিলম্বে তাহা সফল করিব। তুমি শান্তিগুণাবলম্বী, ধর্মপরায়ণ, জিতেন্দ্রিয়, মহাবল পরাক্রান্ত, দেবগণের প্রতি দৃঢ়ভক্তি সম্পন্ন এবং ব্রহ্মা ও বুদ্ধিবলে সর্বোৎকৃষ্ট এই নিমিত্ত আমি তোমারে বিষ্ণুদর্শন তিন অতীত বর প্রদানে প্রস্তুত আছি।

মাক্ষাতা কহিলেন, ভগবন! আমি আপনার চরণে প্রণিপাত পূর্বক প্রসন্ন করিয়া কহিতেছি, সেই আদিদেবের দর্শন-

লাভ ভিন্ন আমার অন্য কোন অভিলাষই নাই। অতঃপর আমি ভোগাভিলাষ পরিত্যাগ পূর্বক ধর্ম্মপরায়ণ হইয়া অবিলম্বেই অরণ্যে প্রস্থান করিব। অরণ্যই সাধুজন-সেবিত উৎকৃষ্ট পথ। আমি ক্ষত্রিয় ধর্ম্মানুসারে দিব্য লোক সমুদায় অধিকার ও বিপুল যশোলাভ করিয়াছি; কিন্তু সেই আদিদেব হইতে যে ধর্ম্ম প্ররূত হইয়াছে, আমি সেই ধর্ম্মের অনুষ্ঠানে মগ্ন নহি।

ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! যে ক্ষত্রিয় রাজা নহে, সে অবলীলাক্রমে সমগ্র ক্ষত্রিয়-ধর্ম্ম প্রতিপালনে সমর্থ হয় না। ক্ষত্রিয় ধর্ম্ম আদিদেব হইতে সর্ব্বাঙ্গে উৎপন্ন হইয়াছে। ঐ ধর্ম্মের পশ্চাৎ অন্যান্য ধর্ম্মের সৃষ্টি হয়। ধর্ম্ম নানা প্রকার এবং উহাদের ফলও বিনশ্বর। যাহা হউক, সমস্ত ধর্ম্মই ক্ষত্রিয় ধর্ম্মের আয়ত্ত; এই নিমিত্ত ক্ষত্রিয় ধর্ম্ম সকল ধর্ম্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ হইয়াছে। পূর্বে ভগবান্ বিষ্ণু ক্ষত্রিয় ধর্ম্মানুসারে শত্রু নাশ করিয়া দেবতা ও মহর্ষিগণকে রক্ষা করিয়াছিলেন। যদি সেই অপ্রমেয় পুরুষ শত্রুবর্গকে বিনাশ না করিতেন তাহা হইলে কি ব্রাহ্মণ কি ব্রহ্মা কি আদিধর্ম্ম কি অন্যান্য ধর্ম্ম কিছুই থাকিত না। যদি সেই দেবাদিদেব পরাক্রম প্রকাশ পূর্বক অনুরগণকে পরাজয় না করিতেন, তাহা হইলে বর্গচতুষ্টয় ও চারি আশ্রম ধর্ম্ম সমুদায় বিনষ্ট হইয়া যাইত। ধর্ম্ম সমুদায় উচ্ছিন্নপ্রায় হইয়াছিল, শাস্ত্রত ক্ষত্রিয় ধর্ম্মই তৎসমুদায় পুনরায় সুপ্রচার করিয়াছে। ঐ ধর্ম্মের প্রভাবে প্রতিযুগেই আদিধর্ম্ম বন্ধমূল হয়। সমরযুদ্ধ, সকলের প্রতি দয়া, লোকজ্ঞান, লোকপালন, বিপদ হইতে পরিত্রাণ এই সমস্ত ক্ষত্রিয় ধর্ম্মপ্রভাবেই জনসমাজে বিদ্যমান রহিয়াছে। মর্যাদাহীন্য, স্বৈচ্ছাচার পরায়ণ, ক্রোধাবিষ্ট ব্যক্তিরাজ্যভয়ে

অভিভূত হইয়াই পাপানুষ্ঠানে বিরত হয় এবং সদাচার সম্পন্ন ব্যক্তিরাজ্যের শাসন প্রভাবেই নির্বিক্সে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতে পারেন। লোক সকল ভূপালগণ কর্তৃক রাজধর্ম্মানুসারে সুতনির্ব্বিশেষে প্রতিপালিত হইয়া পরম সুখে কালাতিপাত করিয়া থাকে, সন্দেহ নাই। ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম সকল ধর্ম্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও অবিনশ্বর। উহার প্রভাবে সমুদায়ই সুস্বল হইতে পারে।

পঞ্চাষষ্টিতম অধ্যায় ।

ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! অসামান্য প্রভাব সম্পন্ন, ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম সকল ধর্ম্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। লোকের হিতানুষ্ঠান পরতত্ত্ব উদার স্বভাব ভাবাদৃশ লোকেরাই ঐ ধর্ম্ম প্রতিপালনে সমর্থ হন। ঐ ধর্ম্ম অধার্ম্মিকের হস্তে নিপতিত হইলে লোকক্ষয়রূপ অনিষ্ট ফল উৎপাদন করিয়া থাকে। ভূমির উর্ব্বরত্ব সম্পাদন, রাজস্বয় অশ্বমেধ প্রভৃতি যজ্ঞের অনুষ্ঠান, তিকারুত্তিতে অনাদর প্রদর্শন, প্রজাপালন ও যুদ্ধে কলেবর পরিত্যাগ করাই পরম দয়ালু রাজার প্রধান ধর্ম্ম। মহর্ষিগণ ত্যাগকেই শ্রেষ্ঠধর্ম্ম বলিয়া গণনা করেন। ভূপতিগণ সমরক্ষেত্রে সর্ব্বশ্রেষ্ঠ কলেবর পরিত্যাগেও পরাজয় হন না। তাঁহারা শাস্ত্রজ্ঞান, গুরুশ্রদ্ধা ও পরম্পরের বিনাশ সাধন দ্বারা রাজধর্ম্ম প্রতিপালন করিয়া থাকেন। ক্ষত্রিয় ধর্ম্মলাভার্থী হইয়া গাহস্থাত্রম আশ্রয় করিবে। সামান্য কার্যের বিচার আরম্ভ হইলেও পক্ষপাত পরিত্যাগ, বর্গচতুষ্টয়ের ধর্ম্ম সংস্থাপন, সুপ্রণালীক্রমে প্রতিপালন এবং উৎকৃষ্ট উপায়, নিয়ম ও পুরুষকার অবলম্বন পূর্বক অতিযত্নসহকারে রাজধর্ম্ম রক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। সকল ধর্ম্ম অপেক্ষা ক্ষত্রিয় ধর্ম্মই সর্ব্ব প্রকারে উৎকৃষ্ট। যে স্বধর্ম্ম প্রতিপালনে পরায়ুধ হইয়া অন্য ধর্ম্ম আশ্রয় করে,

তাহার সে ধৰ্মানুষ্ঠান অধৰ্মানুষ্ঠানের তুল্য হয়। উচ্চ অর্থ লোক ও পশুতুল্য মনুষ্যেরা ক্ষত্রিয় ধৰ্ম প্রভাবেই নীতি শিক্ষা করে। ব্রাহ্মণগণের যাগ যজ্ঞাদি কৰ্মানুষ্ঠান ও আশ্রমধৰ্ম প্রতিপালন করা অবশ্য কৰ্তব্য, যিনি উহার বিপরীত কার্যে প্রবৃত্ত হন, তাঁহারে শত্রুর ন্যায় শত্রু দ্বারা বধ করা কৰ্তব্য। ব্রাহ্মণই আশ্রম ধৰ্ম ও বেদধৰ্ম প্রতিপালন করিবেন, অন্যজাতির উহাতে হস্তক্ষেপ করা কৰ্তব্য নহে। ব্রাহ্মণ কদাচ স্বধৰ্মের অন্যথাচরণ করিবেন না। ব্রাহ্মণের কার্য দ্বারাই ধৰ্ম পরিবৰ্দ্ধিত হয়; অতএব ব্রাহ্মণ ধৰ্ম স্বরূপ। যে ব্রাহ্মণ স্বধৰ্ম পরিত্যাগ করেন, তাঁহারে সম্মান ও বিশ্বাস করা কৰ্তব্য নহে। হে মহারাজ! যে সমস্ত ধৰ্ম কীর্তন করিলাম, তৎসমুদায়ের মধ্যে রাজধৰ্মই সৰ্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট।

মাক্ষাতা কহিলেন, দেবরাজ! আপনি আমাদিগের পরম বন্ধু। যবন, কিরাত, গাক্কার, চীন, শবর, বৰ্ষর, শক, তুঙ্গার, কঙ্ক, পল্লব, চাম্ভ্র, মদ্রক, পৌণ্ড্র, পুলিন্দ, রমঠ, কাষোজ এবং ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় হইতে সমুদ্ভূত বৈশ্য ও শূদ্রগণ কিকপ ধৰ্ম প্রতিপালন করিবে আর আমরাই বা সেই দম্ভাগণকে কিকপে স্বধৰ্মে স্থাপন করিব, তাহা আপনার নিকট শ্রবণ করিতে অভিলাষ হইতেছে, অতএব উহা কীর্তন করুন। ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! দম্ভাগণ যাহাতে পিতা, মাতা, আচার্য্য, গুরু ও রাজার সেবা, বেদোক্ত ধৰ্ম প্রতিপালন, যথা সময়ে পিতৃযজ্ঞানুষ্ঠান, কুপাদি খনন, ব্রাহ্মণগণকে শয়নীয় প্রভৃতি বিবিধ বস্তু প্রদান, হিংসা ক্রোধ পরিত্যাগ, সত্যপালন, ত্রীপুত্রের ভরণপোষণ, দ্রোহ পরিত্যাগ, বিশুদ্ধ ব্যবহার, উন্নতি লাভের বাসনা, ব্রাহ্মণগণকে সৰ্ব্বযজ্ঞের দক্ষিণা প্রদান ও পাকযজ্ঞের উদ্দেশে ধনদান করে, ভূপতির

তদ্বিষয়ে সবিশেষ চেষ্টা অবশ্য কৰ্তব্য। পূর্বে অন্যান্য লোকের যে সকল কৰ্ম কৰ্তব্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, দম্ভাদিগেরও সেই সকল কার্যের অনুষ্ঠান করা বিধেয়।

মাক্ষাতা কহিলেন, দেবেন্দ্র! দম্ভাগণ চারি বর্ণ ও চারি আশ্রমের মধ্যে ছদ্মবেশে অবস্থান করিতেছে। ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! দণ্ডনীতি ও রাজধৰ্ম বিলুপ্ত হইলে প্রাণিগণ রাজার দোরায়া নিবন্ধন নিতান্ত মুগ্ধ হইয়া উঠে। সত্য যুগ অতীত হইলে অসংখ্য লোক ছদ্মবেশ ধারণ পূৰ্বক ভিক্ষুক হইবে এবং কাম ক্রোধের বশীভূত হইয়া ধৰ্ম বাক্যাশ্রবণ পরিহার পূৰ্বক কুপথে গমন করিবে। যখন মহাত্মারা দণ্ডনীতি প্রভাবে পাপ নিবারণ করেন, তখন নিত্য-ধৰ্ম অবিচলিতভাবে অবস্থান করে। যে ব্যক্তি সৰ্বলোকগুরু রাজার অবমাননা করে, তাহার দান, হোম ও ত্র্যাহ্নের কিছুমাত্র ফল লাভ হয় না। দেবতারাও ধৰ্মপরায়াণ নরপতির অপমান করেন না। ভগবান্ প্রজাপতি সমুদায় জগতের সৃষ্টি করিয়া ক্ষত্রিয়ের উপর ধৰ্মরক্ষার ভার সমর্পণ করিয়াছেন। ক্ষত্রিয়েরা বুদ্ধিবলে ধৰ্মের গতি বৃদ্ধিতে পারেন; অতএব উহারা আনার মান্য ও পূজ্য।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! ইন্দ্রকপী ভগবান্ বিষ্ণু ইহা কহিয়া দেবগণের সহিত স্বস্থানে গমন করিলেন। ক্ষত্রিয়ধৰ্ম অতি উৎকৃষ্ট। অতএব বহুশ্রুত ক্ষত্রিয়কে অপমান করা কাহার সাধ্য। যে ব্যক্তি ক্ষত্রধৰ্মে অবজ্ঞা করিয়া কুকার্যে প্রবৃত্ত ও সংকৰ্মানুষ্ঠানে বিরত হয়, তাহারে পথিমধ্যস্থ অন্ধের ন্যায় অচিরে বিপদগ্রস্ত হইতে হয়। হে ধৰ্মরাজ! তুমি ক্ষত্রধৰ্মানুষ্ঠানে বিলক্ষণ নিপুণ; অতএব পূৰ্বপদ্ধতি অবলম্বন পূৰ্বক উক্ত ধৰ্ম প্রতিপালনে যত্নবান্ হও।

ষট্‌ষষ্ঠিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, হে পিতামহ ! আপনি অগ্রে চারি আশ্রমের বিষয় সম্বন্ধে নির্দেশ করিয়াছেন, এক্ষণে তৎসমুদায় সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন । ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! তুমি আমার ন্যায় সাধুসম্মত ধর্ম্ম সমুদায় অবগত হইয়াছ, এক্ষণে রাজা যেক্রপ আচারনিষ্ঠ হইলে যে আশ্রমের ফল লাভে অধিকারী হন, তাহা শ্রবণ কর । অন্যান্য মনুষ্যেরা চারি আশ্রম আশ্রয় করিয়া বিধিবিহিত ধর্ম্মানুষ্ঠান পূর্ব্বক যে সমস্ত ফল লাভ করে, রাজা রাজধর্ম্ম পরায়ণ হইয়া সেই সমস্ত ফল লাভে সমর্থ হন । যে মহীপাল স্বেচ্ছাচার শূন্য, বিদ্বেষ বুদ্ধি বিহীন ও সর্ব্বভূতে সমদৃষ্টি সম্পন্ন হইয়া উপযুক্ত ব্যক্তিদিগকে ভোজ্য দ্রব্যের অংশ প্রদান ও পূজনীয় ব্যক্তির অর্চনা করেন, তিনি ব্রহ্মচর্যাশ্রমের ফল লাভে অধিকারী হন । যিনি জ্ঞানী, ত্যাগশীল, নিগ্রহানুগ্রহ পরায়ণ, সদাচার সম্পন্ন ও ধীর প্রকৃতি তিনি গৃহস্থাস্রমের ফল লাভে অধিকারী হন । যিনি জ্ঞাতি, সযক্ষী ও মিত্রগণকে বিপদ হইতে উদ্ধার করেন, তিনি বানপ্রস্থাস্রমের ফল লাভে অধিকারী হন । যিনি প্রধান প্রধান লোক ও সম্মানীয়ভূতি ধাম্মিকদিগকে বারংবার সৎকার, আত্মিক কার্যা, দেবযজ্ঞ, পিতৃযজ্ঞ, ভূতযজ্ঞ ও মানুষযজ্ঞের অনুষ্ঠান, ধন দ্বারা অতিথির সৎকারসাধন এবং লোক রক্ষার্থ বনৌষধি আহরণ করেন, তাঁহার আরণ্যক আশ্রমের ফল লাভ হয় । যে রাজা স্বরাষ্ট্র প্রতিপালন, সমস্ত প্রাণির রক্ষাবিধান ও বিবিধ যজ্ঞানুষ্ঠান করেন, তাঁহার সত্যাস্রমের ফল লাভ হয় । যিনি ধর্ম্মানুসারে আত্মিক, জপ ও দেবগণের অর্চনা করেন, তাঁহার ধর্ম্মাস্রমের ফল লাভ হয় । যে রাজা প্রাণরক্ষণ নিরপেক্ষ

হইয়া সতত বেদাধ্যয়ন, ক্রমাবলম্বন, আচার্য্যের অর্চনা ও সকলের সহিত সরল ব্যবহার করেন, তাঁহার ব্রহ্মাশ্রমের ফল লাভ হয় । যিনি বানপ্রস্থ ত্রিবেদী ব্রাহ্মণ গণকে প্রার্থনাধিক অর্থ দান করেন, তাঁহার আরণ্যক আশ্রমের ফল লাভ হয় । যিনি সকলের প্রতি দয়াপ্রকাশ এবং অনুশংস ব্যবহার করেন, তাঁহার সকল পুণ্যের ফল লাভ হয় । যে রাজা শত্রু কর্ত্তক আক্রান্ত ও শরণাগত ব্যক্তিরে আশ্রয় প্রদান, স্থাবর জঙ্গমাশ্রম ভূত সমুদায়ের রক্ষণাবেক্ষণ ও উপযুক্ত ব্যক্তিরে যথোচিত উপচারে অর্চনা করেন, তাঁহার গৃহস্থাস্রমের ফল লাভ হয় । জ্যেষ্ঠ ও মধ্যম ভ্রাতার পত্নী, ভ্রাতা, পুত্র ও নপুংগণের প্রতি নিগ্রহ ও অনুগ্রহ প্রদর্শনই রাজার গৃহস্থ ধর্ম্ম ও উৎকৃষ্ট তপস্যা । যে রাজা সচরিত্র অর্চনীয় ব্যক্তিদিগের প্রতিপালন ও আপনার আলয়ে আশ্রমস্থ ব্যক্তিদিগকে ভোজ্য প্রদান করেন, তাঁহার গৃহস্থাস্রমের ফল লাভ হয় । যে রাজা বিধাতৃনির্দিষ্ট ধর্ম্ম যথার্থত অবস্থান করেন, তিনি সমগ্র আশ্রমের ফল লাভ করিয়া থাকেন । যিনি গুণগ্রাম বিহীন না হন তাঁহারেই যথার্থ আশ্রমী বলিয়া নির্দেশ করা যায় । যিনি সম্যকরূপে স্থান, কুল ও বয়সের সম্মান রক্ষা করিতে পারেন তিনি সমস্ত আশ্রম বাসের যথার্থ উপযুক্ত । রাজা দেশধর্ম্ম ও কুলধর্ম্ম প্রতিপালন করিলে সর্বাশ্রমের ফলভাগী হন । যিনি সাধু ব্যক্তিদিগকে যথাকালে ঐশ্বর্য্য ও উপহার প্রদান এবং দশ ধর্ম্ম পরায়ণ হইয়া সকল লোকের ধর্ম্ম রক্ষা করেন, তিনিই আশ্রমবাসের সম্যক উপযুক্ত । প্রজারা সুপ্রণালীক্রমে প্রতিপালিত হইয়া যে ধর্ম্মোপার্জন করে, রাজা তাহার অংশভাগী হন ; আর তাহারা সুশৃঙ্খলে প্রতিপালিত না হইয়া যে অধর্ম্ম সঞ্চয় করে তাহা-

তেও রাজ্যে লিপ্ত হইতে হয়। যে সকল লোক ভূপতির সহায়, তাহারাও প্রজাব-
গের ধর্ম্মাধর্ম্মের অংশ গ্রহণ করে। পণ্ডিতেরা
সকল ধর্ম্ম অপেক্ষা গার্হস্থ্য ধর্ম্ম অতি পবিত্র
বলিয়া অঙ্গীকার করিয়া থাকেন। আমরা
সেই ধর্ম্মেরই সেবা করি। যে রাজা সকল
প্রাণিকে আপনার ন্যায় জ্ঞান এবং ক্রোধ
পরিভ্যাগ পূর্বক ন্যায়ানুসারে দণ্ড বিধান
করেন, তিনি ইহলোকে ও পরলোকে সুখী
হন। রাজধর্ম্ম রূপ নৌকা ত্যাগ রূপ বায়ু
ও সত্ত্বরূপ কর্ণধার দ্বারা চালিত এবং ধর্ম্ম
শাস্ত্র রূপ রক্তদ্বারা সংযত হইয়া ধার্ম্মিক
রাজ্যে উদ্ধার করে। যখন রাজা সমস্ত
বিষয়বাসনা শূন্য হন, তখন তিনি বুদ্ধি-
মাত্র অবলম্বন পূর্বক ঐচ্ছলভ করিতে
পারেন। হে ধর্ম্মরাজ! তুমি সুপ্রসন্ন মনে
লোভাদি বিসর্জন পূর্বক প্রজাপালনে নি-
রত হও; তাহা হইলেই ধর্ম্মোপার্জ্জনে সমর্থ
হইবে। এক্ষণে বেদাধ্যয়নরত, সদাচার
পরায়ণ ব্রাহ্মণগণ ও অন্যান্য লোকের
প্রতিপালনে প্ররূত হওয়াই তোমার উচিত।
লোকে বানপ্রস্থ প্রভৃতি আশ্রম আশ্রয়
করিয়া যে ধর্ম্ম উপার্জন করে, রাজা প্রজা-
পালন নিরত হইলে তাহার শতগুণ ধর্ম্ম
লাভে সমর্থ হন। হে ধর্ম্মরাজ! আমি এই
তোমার সমক্ষে বিবিধ ধর্ম্ম কীর্তন করি-
লাম; এক্ষণে তুমি ঐ সমুদায় পূর্বপুরুষ-
পরম্পরাপ্রচলিত নিত্য ধর্ম্ম প্রতিপালনে
প্ররূত হও। ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালনে নিরত
হইলেই তোমার চারি বর্ণ ও চারি আশ্র-
মের ধর্ম্মলাভ হইবে।

সপ্তষষ্টিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
চারি আশ্রম ও চারি বর্ণের কর্তব্য কার্য
কীর্তন করিলেন; এক্ষণে রাজ্যের হিতসাধ-
নার্থ যাহা কর্তব্য তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! সর্ব প্রথমে
রাজ্য মধ্যে রাজ্যে অভিষেক করাই
প্রধান কার্য। রাজ্য অরাজক ও বলবিহীন
হইলেই দস্যুরা উহা আক্রমণ করে, ধর্ম্ম
উহাতে ক্ষণকালও অবস্থান করেন না এবং
প্রজারা পরস্পর পরস্পরের মাংস ভক্ষণে
প্ররূত হয়। শাস্ত্রে রাজা ইন্দ্র বলিয়া
কীর্তিত হইয়াছেন। অতএব উদয়োদ্যুখ
হইবার বাসনা করিলে নরপতিরে ইন্দ্রের
ন্যায় পূজা করা কর্তব্য। অরাজক রাজ্য
মধ্যে অগ্নি হবি গ্রহণ করেন না। আমার
মতে অরাজক রাজ্যে বাস করাই বিধেয়
নহে। অরাজকতা অপেক্ষা পাপজনক আর
কিছুই নাই। রাজ্যের অরাজকবস্থায়
যদি কোন বলবান ব্যক্তি আগমন পূর্বক
উহা গ্রহণাভিলাষে আক্রমণ করে তাহা
হইলে তাহারে তৎক্ষণাৎ প্রত্যাগমন
পূর্বক সম্মানিত করা প্রজাগণের অবশ্য
কর্তব্য; কেননা ঐ বলবান ব্যক্তি প্রজা-
দিগের কর্তৃক সম্মানিত হইলে তদ্বাবধারণ
দ্বারা উহার মঙ্গল সম্পাদন করিতে পারে।
আর যদি প্রজারা উহারে সম্মান না করে,
তাহা হইলে সে ক্রুদ্ধ হইয়া নিশ্চয়ই এককালে
সমস্ত নিঃশেষিত করিয়া ফেলে। অতএব
ওরূপ স্থলে মৃদুতা অবলম্বন করাই প্রজা-
দিগের অবশ্য কর্তব্য। দেখ, যে গাভীরে
কষ্টে দোহন করিতে হয়, সে সমধিক ক্লেশ
ভোগ করে, আর যাহারে সুখে দোহন করা
যায়, সে কিছুমাত্র কষ্ট ভোগ করে না।
যে দ্রব্য স্বয়ং প্রণত হয়, তাহারে তাপিত
এবং যে রূক স্বয়ং অবনত হইয়া থাকে,
তাহারে কিছুমাত্র ক্লেশ প্রাপ্ত হইতে হয়
না। অতএব বলবান ব্যক্তির নিকট প্রণত
হওয়াই উচিত। বজীরান্ ব্যক্তিরে প্রণাম
করিলে ইন্দ্রকে মমস্কার করা হয়।

মঙ্গলসাক্ষাৎ ব্যক্তিদ্বিগের পক্ষে
এক জনকে নরপতিপদে অভিষেক করা

অবশ্য কর্তব্য। রাজ্য অরাজক হইলে কেহই নির্বিশেষে স্ত্রীসন্তোগ ও ধন উপভোগ করিতে পারে না। ঐ সময় পাপাত্মারা অন্যের ধন অপহরণ করিয়া মহা আহলাদিত হয় ; কিন্তু যখন অপরাপর ব্যক্তির তাহার ধন হরণ করে তখন সে রাজার সাহায্য প্রাপ্ত হইতে বাসনা করে, অতএব অরাজক পাপাত্মাদিগেরও সুখজনক নহে। ঐ সময় দুই জন পাপাত্মা একত্র হইয়া এক ব্যক্তির এবং অনেক লোক একত্র হইয়া সেই দুই জনের ধন অপহরণ করে। বলবান ব্যক্তি দুর্বলকে আপনার দাস করিয়া রাখে এবং বলপূর্বক পরস্পর পরস্পর প্ররক্ত হয়।

হে ধর্ম্মরাজ ! ঐ সকল দৌরাভ্য নিবারণের নিমিত্তই দেবতারা রাজ্য মধ্যে নরপতির আবশ্যকতা নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন। যদি পৃথিবী মধ্যে রাজা দণ্ডধারণ না করেন তাহা হইলে সলিলস্থ রুহৎমৎস্যেরা যেমন ক্ষুদ্রমৎস্য সমুদায়কে ভক্ষণ করে সেইরূপ বলবান ব্যক্তির দুর্বলদিগকে ভক্ষণ করিতে প্ররক্ত হয়।

পূর্বকালে পৃথিবী ভূপতিবিহীন হওয়াতে প্রজা সকল পরস্পর পরস্পরকে ভক্ষণ করিতে আরম্ভ করিয়াছিল। ঐ সময় কতগুলি ধর্ম্মপরায়ণ লোক একত্র সমবেত হইয়া এই নিয়ম করিলেন যে, যে যে ব্যক্তি নিষ্ঠুরভাষী, উগ্রস্বভাব, পরদারাভিমর্ষী ও পরস্বাপহারক হইবে, আমরা তাহঁকে লোক সকলকে পরিত্যাগ করিব। প্রজাগণ সকল বর্ণের বিশ্বাসের নিমিত্ত এইরূপ নিয়ম নির্ধারণ পূর্বক কিয়ৎকাল অতিবাহিত করিয়া পরিশেষে নিত্যস্থ অসুখিত চিন্তে লোক পিতামহ ব্রহ্মার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিল, তগবন ! আমরা রাজার অভাবে বিনষ্ট হইতেছি ; অতএব আপনি আমাদের এক জন রাজা প্রদান করুন।

আমরা সকলে তাঁহারে পূজা করিব এবং তিনিও আমাদের প্রতিপালন করিবেন।

লোকপিতামহ ব্রহ্মা প্রজাগণের বাক্য শ্রবণ করিয়া মনুরে তাহাদের প্রতিপালনে আদেশ করিলে মনু উহা স্বীকার না করিয়া কহিলেন, আমি পাপাত্ম্যানে নিত্যস্থ ভীত হইয়া থাকি। রাজ্যশাসন বিশেষত মিথ্যাপরায়ণ মনুষ্যগণকে স্বধর্ম্ম সংস্থাপন অতি দুষ্কর ব্যাপার। তখন প্রজাগণ মনুরে কহিল, প্রভো ! ভীত হইবেন না, পাপ আপনারে স্পর্শ করিবে না। আমরা আপনার কৌবর্দ্ধনের নিমিত্ত পশু ও সুবর্ণের পঞ্চাশৎ ভাগ এবং ধান্যের দশম ভাগ প্রদান করিব। বিবাদ, দ্যুতক্রীড়া ও শুল্ক প্রসঙ্গ উপস্থিত হইলে আপনি অতি মনোহররূপা কন্যা প্রাপ্ত হইবেন। আর যাহারা অস্ত্রশস্ত্র প্রয়োগ ও বাহন্যারোহণে প্রধান হইবে, তাহারা দেবগণ যেমন ইন্দ্রের অনুগমন করেন, তক্রূপ আপনার অনুগমন করিবে, তাহা হইলেই আপনি মহাবল পরাক্রান্ত ও প্রবলপ্রতাপ হইয়া কুবেরের ন্যায় পরম সুখে আমাদের প্রতিপালন করিতে পারিবেন। আর আমরা আপনার পরাক্রমে রক্ষিত হইয়া যে যে ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করিব, আপনি তাহার চতুর্থাংশ ভাগী হইবেন। অতএব মহারাজ ! আপনি এক্ষণে দেবরাজ ইন্দ্রের ন্যায় আমাদের প্রতিপালন করুন ; সূর্য্যের ন্যায় শত্রুগণকে প্রতাপিত করিয়া জয় লাভার্থ নির্গত হউন ; আপনার প্রভাবে শত্রুগণের দর্পচর্চা হউক এবং ধর্ম্ম নিয়ম আমাদের রক্ষা করুন।

প্রজাগণ এই কথা কহিলে সেই সৎকুলোদ্ভব মহাতেজস্বী মনু অসংখ্য সৈন্য সমারূঢ় হইয়া তেজঃপুঞ্জ কলেবরে প্রজাপালনার্থ নির্গত হইলেন। প্রজাগণ

দেবরাজ ঈশ্বর ন্যায় মনুর মহত্ব দর্শনে ভীত হইয়া স্ব স্ব ধর্ম্মে নিরত হইল। এই রূপে মহারাজ মনু সর্ব্বতোভাবে পাপের শাস্তি বিধান পূর্ব্বক প্রজাদিগকে স্ব স্ব কর্ম্ম সংযোজিত করিয়া মহীমণ্ডলে আধিপত্য বিস্তার করিলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! এই ভূমণ্ডলে যাঁহারা মঙ্গল কামনা করেন, তাঁহাদিগের সর্ব্বাঙ্গে রাজার আশ্রয় গ্রহণ করা কর্তব্য। দেবতারা যেমন দেবরাজ ঈশ্বকে ও শিষ্যগণ যেমন গুরুকে সর্ব্বদা প্রণাম করে, তক্রূপ রাজারে ভক্তি পূর্ব্বক প্রণাম করা প্রজাগণের অবশ্য কর্তব্য। ইহলোকে যে ব্যক্তি আত্মীয় জন কর্তৃক সংকৃত হয়, সে শত্রুপক্ষেরও সমাদর ভাজন হইয়া থাকে; আর যে ব্যক্তি আত্মীয় লোকের অবজ্ঞার পাত্র হয়, শত্রুগণ তাহারে অনায়াসে পরাভব করে। শত্রুগণ রাজারে পরাভব করিলে প্রজারা সকলেই অসুখী হয়; অতএব নরপতিরে ছত্র, বাহন, বস্ত্র, আভরণ, অন্ন, পান, গৃহ, শয্যা ও আসন প্রভৃতি সমৃদ্ধায় ব্যবহারোপযোগী দ্রব্য প্রদান করা প্রজাদিগের অবশ্য কর্তব্য। তাহা হইলে রাজা শত্রুগণের দুর্জয় হইয়া উঠেন; সর্ব্বদা সকলকে হাস্যমুখে মধুর-বাক্যে সম্বাষণ করেন এবং ক্রতজ্ঞ, অনু-রাগী ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া প্রজাগণের রক্ষণাবেক্ষণে যত্নবান্ হন।

অষ্টাব্যক্তিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণেরা কি নিমিত্ত নরপতিরে দেবতুল্য বলিয়া নির্দেশ করেন, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মহারাজ বসু-মনা বৃহস্পতির যাহা জিজ্ঞাসা এবং সুর-গুরু উভ্যারে যে রূপ প্রত্যুত্তর প্রদান করিয়া-ছিলেন, সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করি-তেছি, শ্রবণ কর। একদা সর্ব্বলোকহিতৈষী

ধার্ম্মিকাগ্রগণ্য কোশলরাজ বসুমনা যথো-চিত বিনয় সহকারে কৃতপ্রজ্ঞ মহাত্মা বৃহ-স্পতিরে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ করিয়া প্রজা-গণের ধর্ম্মলাভার্থ জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগ-বন্! প্রাণিগণ কি কর্ম্ম করিলে বর্জিত আর কি নিমিত্তই বা ক্ষয় প্রাপ্ত হয় এবং প্রাজ্ঞ-লোকেরা কাহার পরিচর্যা করিয়া অক্ষয় সুখলাভে সমর্থ হন তাহা কীর্তন করুন।

ভগবান্ বৃহস্পতি অমিততেজা কোশল রাজ কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কহিলেন, মহারাজ! রাজাই সকল লোকের ধর্ম্মানু-ষ্ঠানের মূল। রাজশাসন না থাকিলে প্রজাগণ পরস্পরকে ভক্ষণ করিত। প্রজাগণ নিয়ম-হীন ও পরদার নিরত হইলে ভূপতি তাহা-দের প্রতি ধর্ম্মানুসারে দণ্ডবিধান করিয়া তা-হাদিগের পাপ মোচন করেন। চন্দ্র বা সূর্য্য সমুদিত না হইলে প্রাণিগণ যেমন বস্তু দর্শনে অসমর্থ ও ঘোরাক্ষকারে নিমগ্ন হয়, যেমন অশ্পোদক প্রদেশে মৎস্যগণ ও হিংস্রভয় বিহীন স্থানে বিহঙ্গমগণ হিংসা-পরতন্ত্র হইয়া স্বৈচ্ছানুসারে বিহার ও পর-স্পরকে আক্রমণ করিয়া অচিরে প্রাণ পরিত্যাগ করে, তক্রূপ রাজ্য অরাজক হইলে প্রজাগণ ঘোরতর পাপপঙ্কে লিপ্ত হইয়া গোপালবিহীন পশুগণের ন্যায় বিনষ্ট হইয়া যায়। যদি রাজা রাজ্যপালন না করেন, তাহা হইলে বলবান্ ব্যক্তির অনায়াসে দুর্ব্বল পুরুষের গৃহাদি অপ-হরণে প্রবৃত্ত হয় কেহই আর পুত্রকলত্র ও ভক্ষ্য ভোজ্য প্রভৃতি আপনার আয়ত্ত করিয়া বাস করিতে পারে না। সংসার বিলুপ্ত প্রায় হইয়া যায়। পাপাত্মারা সহসা অন্যের ঘান, বস্ত্র, অলঙ্কার ও বিবিধ রত্ন হরণ করে। ধার্ম্মিক পুরুষগণের উপর বিবিধ শত্রুপাত হইতে থাকে। রাজ্য অধর্ম্মে পরি-পূর্ণ হয়। অধর্ম্মেরা পিতা, মাতা, বৃদ্ধ, আচার্য্য, গুরু ও অতিথিগণকে কষ্ট প্রদান

ও তাঁহাদিগের প্রাণ সংহার করে । ধনবান ব্যক্তিরা সর্বদা বধ ও বন্ধন জনিত বিষম ক্রোশে নিপতিত হয় । কাহারও আর কোন দ্রব্যে মমতা থাকেনা । অকালে সকলই ক্ষয় প্রাপ্ত হইয়া যায় । সমুদায় স্থানই দক্ষাগণে পরিপূর্ণ ও প্রজাগণ ঘোর নরকে নিপতিত হয় । যোনিবিচার ও কৃষি বাণিজ্যের নিয়ম এককালে তিরোহিত হইয়া যায় । ধর্ম্ম, বেদাধ্যয়ন, দক্ষিণাশ্রিত বিবিধ যাগ যজ্ঞের অনুষ্ঠান, বিবাহপ্রথা ও সমাজ শৃঙ্খলা বিনষ্ট হইতে থাকে । রুষগণ রক্ত-নিঃসারণে পরাজুখ, আতীরপল্লী উৎসব ও দধিমস্থন কার্য্য বিলুপ্ত হয় । সমুদায় প্রাণী উদ্ভিদমন্ডল, বিচেতন ও ভীত হইয়া ক্ষণকাল মধ্যে হাহাকার শব্দ করিতে করিতে মৃত্যুমুখে প্রবেশ করে । সংবৎসরব্যাপি দক্ষিণাশ্রিত যজ্ঞনির্ব্বিঘ্নে বিধি পূর্ব্বক সম্পূর্ণ হয় না । ব্রতস্নাত বিদ্বান্-ব্রাহ্মণগণ বেদাধ্যয়নে বিরত হন । লোকে বিবিধ প্রতিবন্ধক বশত কালে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতে পারেন না । অপরাধী ব্যক্তি সুস্থ চিত্তে কালযাপন করে । বলবান ব্যক্তি দুর্ব্বলের করস্থিত বস্ত্র ও অনার্য্যে অপহরণ ও সমুদায় নিয়ম লঙ্ঘন করে । সকলেই তর্জিত হইয়া ইতস্ততঃ পলায়ন করিতে থাকে এবং সর্ব্ব স্থানেই বর্ণ-সঙ্কর ও ভুক্তিকের প্রাচুর্য্য হয় ।

আর ভূপতি যথানিয়মে রাজ্য-পালন করিলে প্রজাগণ গৃহদ্বার উদ্ঘাটন পূর্ব্বক অকুতোভয়ে শয়ন করিয়া থাকে । সর্ব্বলোকের ভূষিতা রমণীগণ রক্ষকবিহীন হইয়াও অকুতোভয়ে ভ্রমণ করিতে পারে । সমস্ত লোকই ধর্ম্মপরায়ণ ও হিংসাবিহীন হইয়া পরস্পরের আনুকূল্যে প্রবৃত্ত হয় । ব্রাহ্মণাদি বর্ণব্রত অনার্য্যে বিবিধ মহাযজ্ঞের অনুষ্ঠান ও বিদ্যাভ্যাস করিতে পারেন । লোক সমুদায়ের জীবিকাভূত বার্জ্যশাস্ত্র ও লোকপালক বেদ সর্ব্বত্র বিদ্যমান

থাকে এবং সমস্ত লোক প্রসন্ন হইয়া পরম সুখে কালাতিপাত করে । রাজার জীবনেই প্রজাগণ জীবিত থাকে এবং রাজার বিনাশেই উহার বিনষ্ট হয় । অতএব ভূপতিরে অর্চনা করা সকলেরই কর্তব্য । যে ব্যক্তি রাজার প্রিয়চিকীর্ষু হইয়া সর্ব্বলোক হিতার্থ তাঁহার কার্য্য সাধন করিতে পারেন, তিনিই উভয় লোক জয় করিতে সমর্থ হন । যে পুরুষ মনে মনেও রাজার অনিষ্ট চিন্তা করে, তাহারে নিঃসন্দেহ ইহলোকে কষ্টভোগ ও পরলোকে নিরয়গামী হইতে হয় । নরপতি নররূপ-ধারী দেবতা স্বরূপ ; অতএব উহারে মনুষ্য বলিয়া অবজ্ঞা করা কদাপি বিধেয় নহে । রাজা সময়ক্রমে অগ্নি, আদিতা, মৃত্যু, কুবের ও যম এই পাঁচ মূর্ত্তি ধারণ করিয়া থাকেন । যখন তিনি মিথ্যাবাক্যে প্রতারিত হইয়া অতিকঠোর তেজঃপ্রভাবে সন্নিহিত মিথ্যাবাদীকে দণ্ড করেন, তখন তাহার ছত্ৰাশন মূর্ত্তি, যখন চর দ্বারা প্রজাগণের কার্য্য-কার্য্য দর্শন ও তাহাদের মঙ্গল বিধান করেন, তখন তাঁহার ভাস্করমূর্ত্তি, যখন ক্রুদ্ধ হইয়া অধাশ্মিকাদিগকে পুত্র পৌত্র ও বন্ধুবান্ধব সমভিব্যাহারে বিনষ্ট করেন, তখন তাঁহার মৃত্যুমূর্ত্তি, যখন সুতীক্ষ্ণ দণ্ডে পাপা-আদিগের দণ্ডবিধান ও ধার্ম্মিকদিগের প্রতি সমুচিত অনুগ্রহ প্রদর্শন করেন, তখন তাঁহার যমমূর্ত্তি এবং যখন ধন দ্বারা উপকারীদিগের তৃপ্তিসাধন ও অপকারীদিগের ধন রত্ন অপহরণ করেন, তখন তাঁহার কুবেরমূর্ত্তি লক্ষিত হয় । ধর্ম্মাকাংক্ষী কার্য্যদক্ষ মনুষ্য কখনই রাজার অপঘণ ঘোষণা করিবে না । পুত্র ভ্রাতা ও বয়স্য প্রভৃতি যে কেহই হউক না কেন, রাজার নিতান্ত প্রিয়পাত্র হইয়াও তাঁহার প্রতি কুলাচরণ করিলে কদাচ সুখলাভে সমর্থ হয় না । দাহ্য বস্ত্র বাবুসমীর্ণিত ছত্ৰাশনে

দক্ষ হইলে উহার কিছুমাত্র অবশিষ্ট থাকিতে পারে, কিন্তু যে ব্যক্তি ভূপালের কোপানলে নিপতিত হয়, তাহার আর কিছুমাত্র চিহ্ন থাকে না। রাজা যে সমস্ত বস্তু অতি যত্নসহকারে রক্ষা করেন, তাহা গ্রহণে যত্নবান হওয়া নিতান্ত অকর্তব্য। লোকে মৃত্যু হইতে যেকপ ভীত হয়, রাজস্ব অপহরণেও সেই রূপ ভীত হইবে। মৃগ যেমন মারণ যন্ত্র স্পর্শ করিলে বিনষ্ট হয়, তক্রূপ মনুষ্যের রাজস্ব স্পর্শ মাত্রই মৃত্যু হইবার সম্ভাবনা। বুদ্ধিজীবী ব্যক্তি আপনার ধনের ন্যায় অতি যত্নসহকারে রাজস্ব রক্ষা করিবে। যাঁহারা রাজস্বাপহারী তাঁহারা চিরকালের নিমিত্ত ঘোরতর নরকে নিপতিত হয়। যে মহাত্মা মহারাজ প্রজারঞ্জন, সুখপ্রবর্তক, শ্রীমান্ ও সম্রাট্ প্রভৃতি বিবিধ শব্দ দ্বারা সতত সংস্কৃত হইয়া থাকেন, কোন ব্যক্তি তাঁহার পূজা না করিবে? অতএব উন্নতিলাভেচ্ছ, জিতেন্দ্রিয়, মেধাবী ব্যক্তির মহাপালের আশ্রয় গ্রহণ করাই কর্তব্য। মন্ত্রী, কূতজ, প্রাজ, উদার প্রকৃতি, দৃঢ়ভক্তিসম্পন্ন, জিতেন্দ্রিয়, ধর্মপরায়ণ ও নীতিপর হইলে রাজার সমাদর ভাজন হন। যে ব্যক্তি বুদ্ধিমান সদাশয় মহাবল পরাক্রান্ত এবং যিনি অন্যের সাহায্য নিরপেক্ষ হইয়া কার্য্যাসুষ্ঠান করিতে পারেন, মহাপাল সেই রূপ লোকেরই আশ্রয় গ্রহণ করিবেন। প্রজা মনুষ্যকে প্রগল্ভ করে এবং ভূপাল মনুষ্যকে ক্ষীণ করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি রাজার কোপে নিপতিত হয়, সে সতত অসুখে আর যে তাঁহার অনুগৃহীত হয়, সে পরম সুখে কালযাপন করে। রাজা প্রজাদিগের হৃদয়, গুরু, পতি ও উৎকৃষ্ট সুখ স্বরূপ; প্রজারা তাঁহাকে আশ্রয় করিয়া ইহলোক ও পরলোকে সুখী হইয়া থাকে। রাজা বিবিধ যজ্ঞাসুষ্ঠান এবং ইন্দ্রিয়দমন,

সত্যব্যবহার ও সৌহার্দ্য সহকারে রাজ্য শাসন করিলে দেবলোকে স্থান লাভ করিতে পারেন। কোশলাধিপতি বসুমতা মহাত্মা বৃহস্পতি কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া অতি যত্নসহকারে প্রজাপালনে প্রবৃত্ত হইলেন।

একোন সপ্ততিতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন কার্য্য রাজার অবশ্য কর্তব্য? আর কি রূপে রাজ্য রক্ষা, শত্রুপরাজয়, চরপ্রয়োগ এবং স্ত্রী, পুত্র, ভৃত্য ও চারিবর্গের অন্যান্য লোকদিগের বিশ্বাসোৎপাদন করিতে হয়? তৎসমুদায় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! প্রথমত রাজা বা রাজপ্রতিনিধির যাহা কর্তব্য তৎসমুদায় কীর্তন করিতেছি, অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর। ভূপতি প্রথম আপনার চিত্তকে পরাজয় করিয়া পরিশেষে অরিবিজয়ে প্রবৃত্ত হইবেন। চিত্ত পরাজয় না হইলে অরিপরাজয়ের সম্ভাবনা নাই। জোত্রাদি ইন্দ্রিয়গণকে পরাজয় করিতে পারিলেই চিত্ত পরাজয় করা হয়। তুর্গ, রাজ্যের শেষ-সীমা, নগরোপবন, গৃহোপবন, উপবেশন-স্থান, অন্তঃপুর, নগর ও রাজ্যভবনে পদাতি দৈন্য সংস্থাপন পূর্বক অন্ধ, জড় ও বধিরের ন্যায় আকার সম্পন্ন, ক্ষুণ্ণ পপাসা পরিশ্রম-সম্বিষ্ট, পরীক্ষোত্তীর্ণ সুপ্রাজ্ঞ গুটচর সমুদায় সংগ্রহ করিয়া উহাদিগের দ্বারা গুপ্ত-ভাবে অমাত্য, মিত্র, তনয়, সামন্ত ভূপতি, এবং নগর ও জনপদবাসী লোকদিগের আচার ব্যবহারাদি অবগত হওয়া রাজার অবশ্য কর্তব্য। শত্রুগণ রাজ্যমধ্যে চর-প্রেরণ করিয়াছে কি না তাহার তত্ত্বাবধারণ করিবার নিমিত্ত পানভূমি, মল্লযুদ্ধ স্থান, মহাজনসমাজ, ভিক্ষুকসমাজ, পুরবাটিকা, বহির্বাটিকা, পণ্ডিতগণের সমাগম স্থান,

চন্দ্র, রাজসভা ও ভদ্রলোকদিগের আবাস স্থানে অন্বেষণ করা আবশ্যিক । শত্রুপক্ষীয় গৃহচরকে আপনার আয়ত্ত করিতে পারিলে রাজার অধিক মঙ্গল লাভের সম্ভাবনা । নরপতি যখন আপনারে অপেক্ষাকৃত হীনবল বিবেচনা করিবেন, তৎকালে অমাত্যগণের সহিত মন্ত্রণা করিয়া বলবান ব্যক্তির সহিত সন্ধি সংস্থাপন করাই তাঁহার সর্কতোভাবে বিধেয় । যাহার সহিত সন্ধি করিলে কিঞ্চিৎ লাভের সম্ভাবনা থাকে, তাহার সহিত সন্ধি করাও অবিধেয় নহে । কিম্বা সন্ধীংযু, গুণবান, উৎসাহ সম্পন্ন, ধর্ম্মপরায়ণ ও সচ্চরিত্র ব্যক্তিদিগের সহিত সন্ধি সংস্থাপন পূর্বক ধর্ম্মানুসারে রাজ্য রক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । রাজা আপনার উচ্ছেদ দশা সমুপস্থিত হইয়াছে বুঝিতে পারিলেই পূর্ক্সাপকারী ও লোকবিদ্দিক্ত ব্যক্তিদিগকে বিনাশ এবং যে নরপতি উপকার বা অপকার করণে অসমর্থ তাহারে উপেক্ষা করিবেন । বিপুল সৈন্য সামন্ত সংগ্রহ করিয়া দুর্বল, মিত্রবিহীন, অন্যের সহিত যুদ্ধে আসক্ত বা প্রমত্ত ব্যক্তির প্রতিই যুদ্ধযাত্রা করা রাজার কর্তব্য । যুদ্ধযাত্রা করিবার পূর্কে নগরের রক্ষাবিধান নিতান্ত আবশ্যিক । চিরকাল মহাবল পরাক্রান্ত ভূপতির বশবর্তী হইয়া থাকা বলবিহীন রাজার, কদাপি বিধেয় নহে । হীনবল ভূপতি ভৃত্যাদি দ্বারা বলবানের রাজ্য আর্ষণ, অস্ত্র, অগ্নি ও বিষপ্রয়োগ দ্বারা উহার উৎপীড়ন এবং অমাত্য ও বন্ধু বান্ধবগণ মধ্যে বিবাদোৎপাদন করা অবশ্য কর্তব্য । বৃহস্পতি কহিয়াছেন, রাজ্যলাভার্থী বুদ্ধিমান ব্যক্তি সাম, দান ও ভেদ এই ত্রিবিধ উপায় দ্বারা অর্থসিদ্ধি হইলে কদাপি বিগ্রহে প্রবৃত্ত হইবেন না । পূর্ক্সোক্ত উপায় ত্রয় দ্বারা যে অর্থ লাভ হয় পণ্ডিত ব্যক্তির তাহাতেই সন্তুষ্ট হইয়া

থাকেন । প্রজাদিগের নিকট হইতে তাহাদিগের উপার্জিত অর্থের ষড়্ভাগ গ্রহণ পূর্বক তদ্বারা তাহাদিগকে রক্ষা করা এবং মত্ত উন্নত প্রভৃতি ব্যক্তির অপরাধানুকূপ অর্থ দণ্ড করিয়া প্রজাবর্গের উপদ্রব নিরাকরণে প্রবৃত্ত হওয়া ভূপতির অবশ্য কর্তব্য । গুরবাসীদিগকে সুতনিকর্ষণে প্রতিপালন করা রাজার উচিত বটে কিন্তু বিচারকাল উপস্থিত হইলে কাহারও প্রতি দয়া প্রকাশ করা বিধেয় নহে । অর্থী ও প্রত্যাধীদিগের বাক্য শ্রবণার্থ বহুদর্শী বিজ্ঞ ব্যক্তিদিগকে ধর্ম্মানুসারে নিয়োগ করা নিতান্ত আবশ্যিক । ঐ কূপ ব্যবহার করিলে ভূপতির রাজ্য চিরস্থায়ী হয় । রাজা সুবর্ণ ও লবণাদির আকর, ধান্যাদি বিক্রয় স্থান, নদীসম্মরণ স্থান ও নাগবলে অমতা বা বিশ্বাসী পুরুষদিগকে নিযুক্ত করিবেন । যে মহীপাল ন্যায়ানুসারে প্রতিনিয়ত দণ্ডবিধান করেন, তাঁহার ধর্ম্মলাভ হয় । দণ্ডবিধানই রাজার যথার্থ ধর্ম্ম ও প্রশংসনীয় । বেদবেদান্তবেত্তা, প্রাজ্ঞ, তপঃ পরায়ণ, দানশীল ও যজ্ঞশীল হওয়া রাজার নিতান্ত আবশ্যিক । সুবিচার করিতে না পারিলে তাঁহার স্বর্গ বা যশোলাভের কিছুনাত্র সম্ভাবনা নাই । মহীপাল বলবান লোকে রলবীর্যে নিতান্ত নিপীড়িত হইলে দুর্গ আশ্রয় পূর্বক মিত্রগণকে সুরক্ষিত করিয়া সন্ধিভেদ বা যুদ্ধের চেষ্টায় তৎপর হইবেন । ঐ সময় তিনি বনবাসীদিগকে রাজপথে সম্মিবেশিত, গ্রামবাসীদিগকে গ্রাম হইতে উৎখাপিত করিয়া উপনগর মধ্যে প্রবেশিত এবং দেশবাসী ধনী ও প্রধান প্রধান সৈন্যদিগকে বারংবার আশ্বাস প্রদান পূর্বক সুরক্ষিত দুর্গ সমুদায়ের মধ্যে সম্মিবেশিত করিবেন । রাজ্যের সমুদায় শস্য দুর্গ মধ্যে সংস্থাপন করিবেন এবং যদি শস্য আনয়নে নিতান্ত অসমর্থ হন, তবে অগ্নি দ্বারা তৎ-

সমুদায় দক্ষ করিয়া ফেলিবেন। শস্য সমুদায় যদি ক্ষেত্রমধ্যে থাকে তাহা হইলে শত্রুসৈন্যগণকে প্রলোভন পূর্বক তাহাদের দ্বারা তৎসমুদায় আহরণ করিতে সচেষ্ট হইবেন এবং যদি উহাতে ক্লতকার্য্য না হন তাহা হইলে স্থায়ী সৈন্য দ্বারা সমস্ত শস্য বিনষ্ট করিবেন। নদীর সেতু সমুদায় ভাঙ করিয়া দিবেন। সমুদায় প্রণালী জল এককালে নির্গত করাইবেন। কৃপাদির সলিলে বিষসংযোগ করিবেন। মিত্রগণের রক্ষা বিধান করা কর্তব্য হইলেও তাহা পরিত্যাগ করিয়া শত্রুর প্রবল বিপক্ষ অনন্তর দেশবাসী মহীপালের আশ্রয় গ্রহণ করিবেন। ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ভূগর্ভ উন্মূলিত করিয়া ফেলিবেন। সমস্ত ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র বৃক্ষ ও বিশাল বৃক্ষ সমুদায়ের প্ররুদ্ধ শাখা সকল ছেদন করিবেন। চৈতোর একটি পত্রও ছিন্ন করিবেন না। ভূগের উপরিভাগে সছিদ্র সুদীর্ঘ বহিঃপ্রাকার নির্মাণ করিয়া দিবেন। পরিখা সকল সলিলপূর্ণ এবং শূল ও নক্র মকরাদি দ্বারা সংকীর্ণ করিয়া রাখিবেন। বায়ু সঞ্চারার্থ নগরের ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র দ্বার সমুদায় নির্মাণ পূর্বক তৎসমুদায়ে প্রহরী নিয়োগ এবং দৃঢ়তর যন্ত্র ও শতদ্বী সমুদায় সংস্থাপন করিবেন। ঐ সমুদায় দ্বার দিয়া সকলকেই গমনাগমন করিতে দিবেন। কাষ্ঠ আহরণ, কুপ খনন ও পূর্বকৃত কুপের সংস্কার সাধন করিবেন। যে সমস্ত গৃহ ভূগ সমামুহ্ম তাহাতে পক্ষ লেপন করিয়া দিবেন। রাত্রিকালে অগ্নিপাক করাইবেন। অগ্নিহোত্র ব্যতিরেকে দিব্যভাগে কদাচ অগ্নি প্রজ্জ্বালিত করিবেন না। কক্ষ্মারগৃহ ও সূতিকালয়ে সাবধানে অগ্নি প্রজ্জ্বালিত করিতে আদেশ করিয়া স্বয়ং ঐ সমুদায়ের মধ্যে প্রবেশ পূর্বক অগ্নি আচ্ছাদিত করিয়া দিবেন এবং যে ব্যক্তি দিব্যভাগে অগ্নি প্রজ্জ্বালিত করিবে তাহার প্রাণ দগ্ধ হইবে বলিয়া রাজ্য মধ্যে ঘোষণা

প্রচারিত করিবেন ভিক্ষুক, শকট চালক, ক্রীষ ও কুশীলবদিগকে নগর হইতে বহিস্কৃত করিয়া দিবেন। উহারা ঐ সময় নগর মধ্যে থাকিলে অনিষ্ট ঘটবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা।

চত্বর, তীর্থস্থান ও প্রধান প্রধান লোকের আলায়ে চর নিয়োগ ভূপালের অবশ্য কর্তব্য। রাজ্য মধ্যে অতি বিস্তীর্ণ রাজপথ, বিপণী, ভাণ্ডাগার, আয়ুধাগার, যো-ধাগার, অশ্বশালা, গজশালা, বলাধিকরণ, পরিখা ও উপবন প্রস্তুত করিয়া তৎসমুদায় গোপনে রাখা নিতান্ত আবশ্যিক। পরবল পীড়িত মহীপাল অর্থ, তৈল্য, বসা, মধু, ঘৃত, সমস্ত ভেষজ, অস্ত্রার, কুশ, মুগ্ধা, পত্র, শর, লেখক, বালত্বণ, বিষাক্ত বাণ, শক্তি, ঋষি ও প্রাস প্রভৃতি বিবিধ আয়ুধ, কলমূল চতুর্বিধ বৈদ্য এবং নগরের শোভা পরিবর্দ্ধক ও আমোদ জনক নট, নর্তক, মল্ল ও মায়াবীদিগকে সংগ্রহ করিয়া রাখিবেন। ভৃত্য, মন্ত্রী গুরবাসী বা অন্য কোন ভূপাল যাহা হইতে রাজ্যের ভয় উৎপন্ন হইবে, তিনি অচিরে তাহারে আপনার অধীন করিবেন। কেমন ব্যক্তি উপকার করিলে রাশি রাশি অর্থ প্রদান বা বিবিধ সাম্রাজ্য প্রয়োগ পূর্বক তাহার সৎকার করা কর্তব্য। শাস্ত্রে এই রূপ নির্দিষ্ট আছে যে রাজা শত্রুকে প্রহার বা বিনাশ করিলে অশ্রুগী হন।

‘হে যুধিষ্ঠির’ এক্ষণে সপ্তাঙ্গ রাজ্যের বিষয় কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। রাজা স্বয়ং এবং অমাত্য, কোষ, দণ্ড, মিত্র সমুদায়, জনপদ ও পুর এই সাতটি রাজ্যের অঙ্গ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। এই সপ্তাঙ্গ রাজ্য অতি যত্নসহকারে রক্ষা করা রাজ্যের অবশ্য কর্তব্য। যে মহীপাল ষাড়-গুণ্য, ত্রিবর্গ ও মোক্ষের বিষয় বিশেষ অবগত আছেন, তিনি রাজ্য ভোগ করিবার সম্যক উপযুক্ত। এক্ষণে ষাড়-গুণ্যের বিষয় কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। সন্ধি করিয়া অবস্থান

যুদ্ধ গমন, বৈরোৎপাদন পূর্বক অবস্থান, যুদ্ধের আয়োজন করিয়া শত্রুর ভয়প্রদর্শনার্থ অবস্থান, সন্ধিস্থাপন, ও অন্যের আশ্রয় গ্রহণ, এই ছয়টি ষাড়্‌গুণ্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। এক্ষণে ত্রিবর্গ কীর্তন করিতেছি, অনন্য মনে শ্রবণ কর। ক্রম, স্থিতি ও বৃদ্ধি এই তিনটি বিষয় ত্রিবর্গ বলিয়া অভিহিত হয়। আর ধর্ম্ম, অর্থ ও কাম এই তিনটিও ত্রিবর্গ নামে নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। পর্যা্যক্রমে ধর্ম্ম, অর্থ ও কামের সেবা করা অবশ্য কর্তব্য। রাজা ধর্ম্মাবলম্বী হইলে চিরকাল পৃথিবী প্রতিপালন করিতে পারেন। সুরগুরু বৃহস্পতি এই বিষয়ে যে রূপ অভিপ্রায় প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন শ্রবণ কর। মহীপাল রাজ্য পালন ও অন্যান্য কর্তব্য কার্য সমুদায়ের অনুষ্ঠান পূর্বক অতি পবিত্র সুখভোগ করিয়া থাকেন। যে রাজা ধর্ম্মপরায়ণ হইয়া সুপ্রণালীক্রমে প্রজাপালন করেন, তাঁহার তপস্যা ও যজ্ঞানুষ্ঠানের প্রয়োজন কি ?

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! দণ্ডনীতি ও রাজা এই উভয় হইতে ইহাদের পরস্পরের ও প্রজাগণের কি রূপ সিদ্ধিলাভ হয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! দণ্ডনীতি হইতে রাজা ও প্রজাগণের যে রূপ সৌভাগ্যের উদয় হয়, তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দণ্ডনীতি ভূপতি কর্তৃক যথা নিয়মে প্রযুক্ত হইয়া চারি বর্ণকে নিয়মাবলম্বী, নিঃশঙ্ক, অধর্ম্ম হইতে নিবৃত্ত ও স্ব স্ব ধর্ম্মে সংস্থাপিত করে। তখন ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যগণ যত্ন সহকারে বিধি পূর্বক স্ব স্ব কার্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন এবং তন্নিবন্ধন প্রজাগণের সুখ সচ্ছন্দতার পরিণাম থাকে না।

কাল, রাজার কারণ, কি রাজা কালের

কারণ; এবিষয়ে তোমার কিছুমাত্র সন্দেহ করিবার প্রয়োজন নাই। রাজাই কালের কারণ ! রাজা যখন দণ্ডনীতির অনুসারে সুচারু রূপে রাজ্য পালন করেন, তখনই সত্যযুগ নামে শ্রেষ্ঠ কাল উপস্থিত হয়। ঐ কালে বিষ্ণুমাত্রও অধর্ম্ম সঞ্চার হয় না। সকল বর্ণেরই অন্তঃকরণ ধর্ম্মবিষয়ে আসক্ত থাকে। প্রজাগণ-অলক বস্ত্র লাভ ও লজ্জ বস্ত্র পরিবর্জন করে। বৈদিক কর্ম্ম সমুদায় দোষ শূন্য হয়। ঋতু সকল নিরাময় ও সুখাবহ হইয়া উঠে। মানবগণের স্বর, বর্ণ ও মন নির্মল হয়। ব্যাধি সমুদায় তিরোহিত হইয়া যায়। প্রজাগণ দীর্ঘায়ু হইয়া পরমসুখে কালযাপন করে। বিধবা স্ত্রী বা রূপণ পুরুষ কুত্রাপি দৃষ্টিগোচর হয় না। পৃথিবী ক্রুঁক না হইয়াও শস্যোৎপাদন করে। ওষধি, ত্বক্ পত্র ও ফলমূল সমুদায় তেজঃসম্পন্ন হইয়া উঠে। অধর্ম্ম এককালে তিরোহিত এবং ধর্ম্ম সর্বত্র পরিব্যাপ্ত হয়। সত্যযুগে এই রূপে ধর্ম্মেরই প্রাচুর্য্য হইয়া থাকে।

যখন রাজা চতুর্পাদ দণ্ডনীতির তিনপাদ গ্রহণ করিয়া রাজ্য পালন করেন, সেই কালকে ত্রেতাযুগ কহে। পাপের একপাদমাত্র সঞ্চারিত হয়। তখন পৃথিবী ক্রুঁক না হইলে প্রচুর পরিমাণে শস্য উৎপাদনে সমর্থ হয় না। যখন রাজা দণ্ডনীতির অর্দ্ধাংশ পরিত্যাগ পূর্বক অর্দ্ধাংশ গ্রহণ করিয়া প্রজাপালন করেন, সেই কালকে দ্বাপর যুগ কহে। দ্বাপর-যুগে অধর্ম্মের দুইপাদ ভূমণ্ডলে সঞ্চারিত হয়। তখন পৃথিবী ক্রুঁক হইয়াও সত্যযুগে অকুর্য্যাবস্থায় যে কল উৎপাদন করিত তাহার অর্দ্ধেক কল উৎপাদন করে, যে সময় নরপতি একবারে দণ্ডনীতি পরিত্যাগ পূর্বক প্রজাগণকে বিবিধ প্রকারে কষ্ট প্রদান করেন, সেই কালকে কলিযুগ কহে।

কলিযুগে সকলেই প্রায় অধর্ম্মানুষ্ঠানে নিরত হয়। ধর্ম্মানুষ্ঠান তিরোহিত প্রায় হইয়া যায়। সকল বর্ণেরই স্বধর্ম্ম তাগে প্রবৃত্তি জন্মে। শূদ্রেরা ভিক্ষারূপে ও ব্রাহ্মণেরা দাস্যরূপে অবলম্বন করিয়া জীবিকা নির্বাহ করেন। সমুদায় লোকই মঙ্গলহীন এবং সর্বত্র বর্ণসঙ্কর প্রাদুর্ভূত হয়। বৈদিক কার্য্য সকল অপরিশুদ্ধ এবং ঋতু সমুদায় ক্লেশকর ও রোগজনক হইয়া উঠে। মনুষ্যাগণের স্বর, বর্ণ ও মনোরূপের হানি হইয়া যায়। নানা প্রকার ব্যাধি ও অকাল মৃত্যু জীবগণকে আক্রমণ করিতে আরম্ভ করে। রমণীগণ বিধবা ও প্রজাগণ নৃশংস হইতে থাকে। নিকপিত সময়ে ব্যুৎপাত বা শস্যোৎপত্তি হয় না এবং সমুদায় রস ক্ষীণ হইয়া যায়।

অতএব রাজারাই সত্য, ত্রেতা, দ্বাপর ও কলিযুগের কারণ বলিতে হইবে। যে রাজা হইতে সত্যযুগের উৎপত্তি হয়, তিনি সম্পূর্ণ স্বর্গ সুখ অনুভব করেন। যাহা হইতে ত্রেতাযুগ হয় তিনি ত্রিপাদ স্বর্গ সুখভোগে অধিকারী হন। যাহা হইতে দ্বাপরযুগের উৎপত্তি হয় তিনি দ্বিপাদ স্বর্গ সুখ অনুভব করিয়া থাকেন। আর যিনি কলিযুগোৎপত্তির কারণ হন, তাঁহারে সম্পূর্ণ পাপ ভোগ করিতে হয়। কলির রাজা স্বীয় দুষ্কর্ম্ম নিবন্ধন প্রজাগণের পাপে মগ্ন হইয়া ইহলোকে অকীর্ত্তি লাভ ও পরলোকে বহুদিন ঘোর নরকে বাস করেন।

কৃত্রিম দণ্ডনীতির অনুগামী হইয়া সর্বদা অপ্রাপ্ত বস্তুর লাভাকাঙ্ক্ষা ও প্রাপ্ত বস্তুর রক্ষা করিবেন। দণ্ডনীতি যথানিয়মে প্রযুক্ত হইলে প্রজাদিগের সুশৃঙ্খলতা সম্পাদন ও মাতা পিতার ন্যায় মঙ্গল বিধান করে। উহার প্রভাবেই প্রাণিগণ জীবিত থাকে। দণ্ডনীতির অনুসারে কার্য্য করা রাজার প্রধান ধর্ম্ম; অতএব এক্ষণে তুমি নীতি-পরায়ণ হইয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজা পালন

কর, তাহা হইলে দুষ্কর্ম্ম স্বর্গলোক জয় করিতে পারিবে।

সপ্ততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কি রূপ ব্যবহার অবলম্বন করিলে ইহলোক ও পরলোকে অনায়াসে সুখসন্তোকে সমর্থ হইতে পারা যায়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! ধর্ম্মচর্যা দিগুণ ষট্‌ত্রিংশৎ প্রকার। ঐ ষট্‌ত্রিংশৎ গুণ রাগদ্বৈষ, হীনতা দিগুণ ষট্‌ত্রিংশৎ গুণযুক্ত হইলেই শোভা পাইয়া থাকে। লোকে ঐ সমুদায় গুণ সম্পন্ন হইলে গুণবান বলিয়া বিখ্যাত হয়। অতএব রাজার ঐ সমুদায় গুণ উপার্জন করা নিতান্ত আবশ্যিক। এক্ষণে ভূপতি রাগদ্বৈষ বিহীন হইয়া ধর্ম্মানুষ্ঠান, লোভাদি শূন্য হইয়া লোকের প্রতি স্নেহ প্রকাশ, নির্ভরতা পরিত্যাগ করিয়া অর্থোপার্জন, উদ্ধৃত্য পরিহার পূর্ব্বক কামনা সিদ্ধি, অদীনভাবে প্রিয়বাক্য প্রয়োগ, আত্মশ্লাঘা বিহীন হইয়া বীরত্ব প্রকাশ, সৎপাত্র দেখিয়া দান ও অনুশংস হইয়া অহঙ্কার প্রকাশ করিবেন। অসৎলোকের সহিত সন্ধি সংস্থাপন, বন্ধু বান্ধবের সহিত সংগ্রাম, অননুরক্ত ব্যক্তিরে চর কার্য্যে নিয়োগ, লোকপীড়ন দ্বারা স্বকার্য্য সাধন, অসৎব্যক্তির নিকট কার্য্য প্রকাশ, আত্মমুখে আপনার গুণ কীর্ত্তন, সাধুলোকের নিকট হইতে অর্থ গ্রহণ, অসৎব্যক্তির সহায়তা অবলম্বন, সবিশেষে পরীক্ষা না করিয়া দণ্ডবিধান, মনুগণ প্রকাশ, লোভাক্রমিত ব্যক্তিরে অর্থ দান, অনিষ্টকারীর প্রতি বিশ্বাস, নিরস্তর স্ত্রী সন্তোগ এবং অহিতকর সামগ্রী সমুদায় ভোজন করা ভূপতির কদাপি বিধেয় নহে। ঘণা ও ঈর্ষা পরিত্যাগ পূর্ব্বক পবিত্র হওয়া তাঁহার নিতান্ত আবশ্যিক। তিনি সতত আপনার জীব রক্ষণা-

বেক্ষণ, অকপট চিত্তে গুরুজনের সেবা, অহঙ্কার পরিত্যাগ পূর্বক মানাহ ব্যক্তির সম্মান রক্ষা, দেবগণের অর্চনা ও ন্যায়ানুসারে সম্পত্তি লাভের কামনা করিবেন। অকালে দক্ষতা প্রকাশ, লোককে সাস্তুনা বা অনুগ্রহ করিয়া পরিত্যাগ, অজ্ঞ ব্যক্তিরে প্রহার, শত্রু বিনাশ করিয়া অনুতাপ, অকস্মাৎ ক্রোধ প্রকাশ এবং অপকারী ব্যক্তির প্রতি মৃদুভাব অবলম্বন করা তাঁহার কদাপি বিধেয় নহে।

হে ধর্মরাজ! যদি তোমার ইহলোকে মঙ্গললাভ করিতে বাসনা থাকে, তাহা হইলে স্বীয় রাজ্যে অবস্থান পূর্বক ঐ রূপ আচরণ কর। উহার অন্যথাচরণ করিলে ভূপুত্রের নিশ্চয়ই ঘোরতর ভয়ে অভিভূত হইতে হয়। আমি তোমার সমক্ষে যে সকল গুণের কথা কীর্তন করিলাম, যদি কেহ ঐ সমুদায়ের অনুবর্তী হইয়া অবস্থান করিতে পারে, তাহা হইলে তাহার উভয় লোকেই যাহার পর নাই সুখসম্ভোগ ও মহীয়সী কীর্তি লাভ হয়, সন্দেহ নাই।

একসপ্ততিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! নরপতি কি রূপে প্রজাপালন করিলে মনস্তাপ শূন্য ও ধর্মের নিকট অপরাধ বিহীন হইতে পারেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! সমুদায় শাস্ত্রত ধর্মসবিস্তরে কীর্তন করিয়া কোন কালেই শেষ করা যায় না। অতএব উহা সংক্ষেপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তুমি বেদ বেদাঙ্গ-বেত্তা ধর্মনিষ্ঠ ব্রাহ্মণগণকে দেখিবা মাত্র পাত্ৰোপহান পূর্বক তাঁহাদিগের চরণ বন্দন ও অর্চনা করিয়া পুরোহিত সমভিব্যাহারে অন্যান্য কার্য সমুদায় সম্পাদনে প্রবৃত্ত হইবে। মঙ্গলানুষ্ঠান ও ধর্মকার্য সমাধান করিয়া ব্রাহ্মণ মুখে আপনার অর্থসিদ্ধি ও

জয় আশীর্বাদ শ্রবণ করিবে এবং সরল প্রকৃতি হইয়া ধৈর্য্য ও বুদ্ধি বলে সত্যের আশ্রয় গ্রহণ পূর্বক কাম ক্রোধ পরিত্যাগে যত্নবান হইবে। যে নরপতি কাম ক্রোধের বশীভূত হইয়া অর্থোপার্জননের চেষ্টা করে সে মুর্থ কদাপি ধর্ম বা অর্থলাভে সমর্থ হয় না। তুমি লোক ও মূর্খদিগকে কদাপি কোন কার্যে নিযুক্ত করিও না। লোভবিহীন বুদ্ধিমান ব্যক্তিদিগের প্রতি সমুদায় কার্যের ভারপণ করা কর্তব্য। কার্যানৈপুণ্য বিহীন কামক্রোধপরায়ণ মুর্থ রাজ্য সম্পর্কীয় কার্যে নিযুক্ত হইলে প্রজাগণকে যাহার পর নাই ক্রেশ ভোগ করিতে হয়। রাজা শাস্ত্রানুসারে অপরাধিদিগের দণ্ডবিধান এবং প্রজাদিগের শস্যাদির সঞ্চাংশ, শুল্ক ও সুরক্ষিত বণিকদিগের প্রদত্ত ধন গ্রহণ পূর্বক অর্থ সংগ্রহ করিবেন। রাজনীতির অনুসারে প্রজাগণের মঙ্গলবিধান অলক বস্ত্র লাভ ও লব্ধবস্তুর রক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। নরপতি কামদেষ বিবর্জিত, প্রজা রক্ষণে যত্নবান, ধর্মপরায়ণ ও বদান্য হইলে মানবগণ তাঁহার প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত হয়। তুমি কদাচ লোভের বশীভূত হইয়া অধর্মানুসারে ধনাগমের চেষ্টা করিও না। যে রাজা শাস্ত্রবিরুদ্ধ কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহার ধর্মার্থ লাভের সম্ভাবনা নাই। শাস্ত্রজ্ঞান বিহীন ভূপতি কদাচ ধর্মার্থলাভে সমর্থ হন না। তাঁহার সমুদায় সঞ্চিত অর্থ বুথা বিনষ্ট হইয়া যায়। যে রাজা ধনলোভে শাস্ত্রবিরুদ্ধ অপরিমিত কর গ্রহণ পূর্বক প্রজাপীড়নে প্রবৃত্ত হন, তিনি স্বয়ং আপনার হিংসা করেন। দুঃখলাভার্থী ব্যক্তি খেলুর আপীন ছেদন করিলে যেমন দুঃখলাভে সমর্থ হয় না, তদ্রূপ রাজা প্রজাগণকে নিপীড়িত করিলে কখনই সম্পত্তি শালী হইতে পারেন না। সদয়ভাবে দুঃখবতী গাভীরে দোহন করিলে যেমন প্রচুর

ছন্দলাভ করা যায় তদ্রূপ শাস্ত্রানুযায়ী উপায় অবলম্বন পূর্বক রাজ্যভোগ করিলে প্রচুর অর্থলাভ হইয়া থাকে। রাজ্য সচু-পায় দ্বারা সুরক্ষিত হইলে কোষবৃদ্ধি হই-বার বিলক্ষণ সম্ভাবনা। জননী যেমন পরি-তৃপ্ত হইয়া সন্তানগণকে স্তন্য প্রদান করেন তদ্রূপ পৃথিবী রাজা কর্তৃক সুরক্ষিত হইয়া রাজা ও প্রজাগণকে প্রচুরপরিমাণে ধান্য ও হিরণ্য প্রদান করিয়া থাকেন। অতএব তুমি অন্ধারকের দৃষ্টান্ত পরিত্যাগ পূর্বক মালাকারের দৃষ্টান্তের অনুসরণ কর। তাহা হইলেই দীর্ঘকাল প্রজাপালন ও রাজ্য ভোগ করিতে পারিবে। যদি পররাজ্য আক্রমণ করিলে তোমার বিপুল ধন ক্ষয় হয়, তাহা হইলে তুমি সান্ত্বনা সহকারে ব্রাহ্মণ ভিন্ন অন্য জাতিদিগের নিকট হইতে ধন গ্রহণ করিবে। তুমি যদি নিতান্ত ধনহীন হও, তথাপি ব্রাহ্মণগণকে ধনবান্ দেখিয়া বিচলিতচিত্ত হইও না। উহাদিগকে যথা-শক্তি ধন দান, সান্ত্বনা ও তাঁহাদের রক্ষণা-বেক্ষণে তৎপর হইলেই তুমি স্বর্গলাভ করিতে পারিবে।

হে ধর্মরাজ ! যদি তুমি উক্তরূপ ধর্ম-ানুসারে প্রজাপালন করিতে পার, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তোমার প্রভুত যশ ও অতুল কীর্তিলাভ হইবে এবং মনঃপীড়া শূন্য হইয়া সুখ স্বচ্ছন্দে কালান্তিপাত করিবে। প্রজা রক্ষণে যত্ববান হওয়াই রাজার প্রধান ধর্ম। প্রাণিগণের প্রতি দয়া প্রকাশ ও তাহাদিগের রক্ষণাবেক্ষণ করা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ধর্ম কিছুই নাই। এই নিমিত্ত ধর্মজ্ঞ পণ্ডিতেরা দ্ব্যাবান্ প্রজাপালননিরত নরপতির পরম ধার্মিক বলিয়া কীর্তন করেন। রাজা ভয়প্রযুক্ত এক দিন প্রজা রক্ষা না করিয়া যে পাপ সঞ্চয় করেন, তাঁহারে পরলোকে সহস্র বৎসর সেই পাপের, কল ভোগ করিতে

হয়। আর তিনি এক দিন ধর্ম্যানুসারে প্রজাপালন করিয়া যে পুণ্য সঞ্চয় করেন, পরলোকে দশ সহস্র বৎসর তাহার কল ভোগ করিয়া থাকেন। গৃহস্থ, ব্রহ্মচারী ও বাণপ্রস্থাত্মমবাসী ব্যক্তির। সুচারুরূপে স্ব স্ব ধর্ম প্রতিপালন করিয়া যে সমস্ত লোক জয় করেন, রাজা ক্ষণকাল ধর্ম্যানু-সারে প্রজাপালন করিয়া অমায়্যাসে সেই সমুদায় লোক লাভে সমর্থ হন; অতএব তুমি উক্ত রূপ ধর্ম প্রতিপালন কর, তাহা হই-লেই পুণ্যফল লাভ, মনঃপীড়া নিবারণ ও স্বর্গে বিপুল ঐশ্বর্য্য অধিকার করিতে পা-রিবে। ভূপতি ভিন্ন অন্য কেহই পূর্বোক্ত রূপ ধর্মলাভে সমর্থ হয় না এবং তুমি ধৈর্য্যশালী হইয়া ধর্ম্যানুসারে রাজ্যপালন পূর্বক সোমরস দ্বারা ইন্দ্রের ও অভিলষিত বস্তু দ্বারা সুরুদ্যাগেয় তৃপ্তিসাধন কর।

দ্বিসপ্ততিতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! যিনি সাধু-ব্যক্তিদিগের রক্ষণাবেক্ষণ ও অসাধুদিগের শাসন করিতে পারেন, তাঁহারেই পুরোহিত করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। এই বিষয়ে বায়ু ও এলের পুত্র পুরুবরার কথোপকথন উপলক্ষে যে পুরাতন ইতিবৃত্ত কীর্তিত আছে, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর।

একদা পুরুবর বায়ুরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পবন ! ব্রাহ্মণ ও অন্যান্য বর্ণত্রয় কোথা হইতে সন্তত হইল এবং ব্রাহ্মণই বা কি নিমিত্ত শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইলেন তাহা কীর্তন কর।

বায়ু কহিলেন, মহারাজ ! ব্রাহ্মণ ব্র-হ্মার মুখ হইতে, ক্ষত্রিয় বাহু হইতে, বৈশ্য উরু যুগল হইতে এবং চতুর্থ বর্ণ শূদ্র উহার পাদদেশ হইতে সন্তত হইয়াছেন। এই রূপে বর্ণচতুষ্টয় সমুৎপন্ন হইলে ব্রহ্মা এই নিয়ম করিলেন যে, ব্রাহ্মণ সকলের

শ্রেষ্ঠ হইয়া ধর্ম্মের রক্ষণাবেক্ষণ, ক্ষত্রিয় পৃথিবীর অধীশ্বর হইয়া নিয়মিত দণ্ডবিধান দ্বারা প্রজাগণের প্রতিপালন, বৈশ্য ধনধান্য দ্বারা তিন বর্ণের ভরণপোষণ এবং শূদ্র এই তিন বর্ণের পরিচর্যা করিবে ।

পূরুরবা কহিলেন, সমীরণ ! ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় এই দুই বর্ণের মধ্যে ধর্ম্মানুসারে কাহার পৃথিবীতে অধিকার আছে ?

বাবু কহিলেন, মহারাজ ! ধর্ম্মবিৎ পণ্ডিতেরা কহেন যে, ব্রাহ্মণ সর্ব বর্ণের অগ্রে জন্ম গ্রহণ করিয়াছেন ; অতএব জগতীশ্ব সমুদায় পদার্থেই ব্রাহ্মণের অধিকার আছে । ব্রাহ্মণ যাহা ভোজন, যাহা পরিধান ও যাহা দান করিয়া থাকেন, তৎসমুদায়ই তাঁহার আপনার দ্রব্য । ব্রাহ্মণ সমুদায় বর্ণের গুরু এবং সর্বাপেক্ষা জ্যেষ্ঠ ও শ্রেষ্ঠ । কামিনীগণ যেমন পতির অবর্ত্তমানে দেবরকে পতিত্বে বরণ করে, তদ্রূপ পৃথিবী ব্রাহ্মণ কর্তৃক পালিত না হওয়াতেই ক্ষত্রিয়কে পতিত্বে বরণ করিয়াছেন । এক্ষণে যদি তোমার ধর্ম্মানুসারে অত্যুৎকৃষ্ট স্বর্গ লাভের আশা থাকে, তাহা হইলে যে কিছু ভূসম্পত্তি পরাজয় করিবে, তৎসমুদায়ই শাস্ত্রজ্ঞান সম্পন্ন, ধর্ম্মপরায়ণ, তপস্বী, স্বধর্ম্মাবলম্বী ধনতৃষ্ণাশূন্য ব্রাহ্মণকে প্রদান করা তোমার অবশ্য কর্তব্য । সংকুলসন্তৃত, কৃতবিদ্যা, বিনীত স্বভাব ব্রাহ্মণই স্বীয় অসাধারণ ধীশক্তি প্রভাবে বিবিধ উপদেশ দ্বারা নরপতির মঙ্গল বিধান করেন । যে নরপতি অহঙ্কার পরিশূন্য হইয়া ক্ষত্রিয় ধর্ম্মে অবস্থান পূর্বক ব্রাহ্মণনির্দিষ্ট ধর্ম্ম প্রতিপালন করেন, তাঁহার বশঃশশধর চিরকাল ভূমণ্ডলে দেবীপ্যমানে থাকে । রাজপুরোহিতও রাজার অনুষ্ঠিত ধর্ম্মের অংশভাগী হন । প্রজাবর্গ নরপতি কর্তৃক সুরক্ষিত হইয়া নির্ভীক চিন্তে স্বধর্ম্ম

প্রতিপালনে সমর্থ হইলে ভূগতি সেই প্রজাদিগের ধর্ম্মের চতুর্থ ভাগ লাভ করিয়া থাকেন । মনুষ্য, গন্ধর্ব্ব ও রাক্ষস সকলেই যজ্ঞ দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করে । দেবলোক ও পিতৃলোক যজ্ঞ দ্বারাই পরিতৃপ্ত হন ; কিন্তু সেই যজ্ঞের অনুষ্ঠান আবার নরপতিরই আয়ত্ত । অরাজক রাজ্যে যজ্ঞের প্রসঙ্গও থাকে না । লোকে গ্রীষ্মকালে জল, বায়ু ও ছায়া দ্বারা এবং শীতকালে অগ্নি, আতপ ও বসন দ্বারা সুখলাভ করে । উৎকৃষ্ট শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ দ্বারা সকলেরই মন প্রফুল্ল হয়, কিন্তু অন্তঃকরণ সতত ভীত থাকিলে কেহই কোন প্রকার সুখলাভে সমর্থ হয় না । অতএব যিনি জীবদিগকে অভয় দান পূর্বক তাহাদের প্রাণ দান করেন, তিনিই উৎকৃষ্ট পুণ্যফল লাভের পাত্র, সন্দেহ নাই । ত্রিলোক মধ্যে প্রাণদানের তুল্য উৎকৃষ্ট দান আর কি আছে ? রাজা ইন্দ্র, যম ও ধর্ম্ম স্বরূপ হইয়া সমুদায় পৃথিবী প্রতিপালন করিতেছেন ।

ত্রিসপ্ততিতম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! মহীপাল ধর্ম্মার্থ পর্যালোচনা করিয়া অতি সহজে এক জন বহুদর্শী পুরোহিতকে নিযুক্ত করিবেন । রাজপুরোহিত ধর্ম্মপরায়ণ ও মন্ত্রনিপুণ এবং রাজা ধার্ম্মিক ও মন্ত্রবেত্তা হইলে প্রজাগণের সর্বতোভাবে মঙ্গল লাভ হয় । রাজা ও পুরোহিত উভয়েই দেবতা ও পিতৃগণকে পরিতৃপ্ত এবং প্রজা সমুদায়কে পরিবর্দ্ধিত করিয়া থাকেন । উহার পরস্পর পরস্পরের অভিন্নরূপ যুদ্ধ হইয়া জন্ম গ্রহণ করেন । ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় উভয়ের সম্ভাব থাকিলে প্রজারা সুখী হয় এবং ঐ উভয়ের পরস্পর অসম্ভাব হইলে তাহারা বিমর্ষী হইয়া যায় । ব্রাহ্মণ ও

ক্ষত্রিয় অন্যান্য বর্ণের মূল স্বরূপ। এই স্থলে ঐলকশ্যপ সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

একদা এলতনয় মহারাজ পুত্ররবা কশ্যপকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! যদি ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় পরস্পর পরস্পরকে পরিত্যাগ করেন, তাহা হইলে উহাদের মধ্যে কোন পক্ষকে প্রধান বলিয়া গণ্য করা যায় এবং প্রজারাই বা কোন পক্ষ অবলম্বন পূর্বক কাল যাপন করিয়া থাকে? কশ্যপ কহিলেন, ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়কে পরিত্যাগ করিলে ক্ষত্রিয়ের রাজ্য উচ্ছিন্ন হইয়া যায় এবং মোক্ষ জাতীয়েরা যাহারে ইচ্ছা হয়, তাহারেই রাজা বলিয়া অঙ্গীকার করে। যে সমস্ত ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণগণকে পরিত্যাগ করে, তাঁহাদিগের বেদজ্ঞান লাভ, পুত্রোৎপত্তি, দধিমহুন ও যাগযজ্ঞাদির অনুষ্ঠান বিলুপ্ত হইয়া যায়; আর সেই ব্রাহ্মণ-ত্যাগী ক্ষত্রিয়েরও পুত্র পৌত্রেরা বেদাধ্যয়ন-বিমুখ হইয়া উঠে ও তাহার গৃহে অর্থ কদাচ পরিবর্জিত হয় না এবং তাহার বংশীয় লোকেরা সঙ্কর সমুৎপন্ন ও দম্ভাভাবাপন্ন হয়। অতএব ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের পরস্পর পরস্পরকে রক্ষা করা কর্তব্য। উহারা পরস্পর পরস্পরের প্রাচুর্য্যবের হেতুভূত। যদি উহারা পরস্পর সদ্ভাবসম্পন্ন হন, তাহা হইলে উহাদের গৌরব পরিবর্জিত হয়, আর যদি উহাদিগের সদ্ভাব না থাকে, তাহা হইলে সকলেই মোহে একান্ত অভিভূত হইয়া পড়ে। ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের পরস্পর বিরোধ উপস্থিত হইলে অগাধ সাগরে নিপতিত নৌকার ন্যায় কেহই আর এই সংসার সাগর পার হইতে সমর্থ হয় না। প্রজাবর্গ এককালে উচ্ছিন্ন হইয়া যায়। ব্রাহ্মণরূপ বৃক্ষ সুরক্ষিত হইলে সুখ ও সুবর্ণ বর্ষণ করে; আর অরক্ষিত হইলে নিরন্তর পাপাত্ম নিক্ষেপ করিতে থাকে। যে প্রদেশে ব্রাহ্মণ

দম্ভা প্রভৃতির প্রভাবে বেদবিবর্জিত হইয়া বেদ দ্বারা পরিব্রাণ বাসনা করেন, তথায় কিছুমাত্র বৃষ্টিপাত হয় না এবং নিরন্তর মৃত্যুভয় ও দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হইয়া থাকে। যে সময় পাপাত্মারা স্ত্রীহত্যা ও ব্রহ্মহত্যা করিয়া জনসমাজে সাধুবাদ লাভ করে এবং নরপতিগোচরে কিছুমাত্র শঙ্কিত হয় না, সেই সময় রাজার মহা ভয় উপস্থিত হয়। ছুরাআদিগের পাপানুষ্ঠান নিবন্ধন রুদ্রদেব সম্ভূত হইয়া এক কালে সং ও অসং সকলকেই নিপাতিত করেন।

পুত্ররবা কহিলেন, ভগবন্! জীবগণকেই জীবের বধসাধন কবিত্তে দেখা যায়। রুদ্রদেব ত কাহার নেত্রগোচর হন না। উনি কে? কিরূপ আকার সম্পন্ন এবং কোথা হইতেই বা জন্ম পরিগ্রহ করেন? তাহা কীর্তন করুন।

কশ্যপ কহিলেন, যে মহাত্মা মানবের হৃদয়ে অবস্থান পূর্বক আপনার ও অন্যের দেহ ধ্বংস করেন, সেই আত্মাই রুদ্রদেব। উহার আকার উৎপাত বায়ু ও মেঘের ন্যায়।

পুত্ররবা কহিলেন, ভগবন্! বায়ু চতুর্দিক আক্রমণ ও মেঘ বারিবর্ষণ করিয়া ত প্রায়ই মনুষ্যের প্রাণ সংহার করে না। মনুষ্যগণকে কামদেয়ের বশীভূত হইয়াই প্রাণ পরিত্যাগ করিতে দেখা যায়।

কশ্যপ কহিলেন, মহারাজ! ছত্ৰাশন যেমন এক গৃহে লগ্ন হইয়া সমুদায় গ্রাম ও চত্বর ভস্মসাৎ করিয়া ফেলেন, তদ্রূপ রুদ্রদেব পাপাত্মার পাপপ্রভাবে উৎপন্ন হইয়া এককালে সকলকে বিমোহিত ও কামদেয়ের বশীভূত করেন।

পুত্ররবা কহিলেন, ভগবন্! ছুরাআদিগের পাপাচরণ নিবন্ধন যদি পুণ্যাত্মা ও পাপাত্মা সকলেই দণ্ডনীয় হয়, তাহা হইলে কি নিমিত্ত লোকে ছদ্মশ্রমের পরিহার ও সংকার্য্যের অনুষ্ঠান করিবে?

কশ্যপ কহিলেন, যেমন শুষ্ক বস্তুর সংস্রবে আর্দ্র পদার্থও তন্মসং হইয়া যায়, তদ্রূপ পাপপরিশ্রুত মানবগণ পাপা-
আদিগের সংস্রব নিবন্ধন তাহাদের সমান দণ্ডভাগী হইয়া থাকে ; অতএব পাপাচার সহিত সংস্রব রাখাও কদাপি বিধেয় নহে ।

পুরুষবা কহিলেন, ভগবন ! বস্তুকরা সকলকেই ধারণ, সূর্য্য সকলকেই তাপ প্র-
দান, সলিল সকলেরই পবিত্রতা সাধন এবং সমীরণ সর্বত্রই সঞ্চরণ করিতেছেন । ইহা-
দিগের নিকট সাধু ও অসাধুর কিছুমাত্র ইতর বিশেষ নাই ।

কশ্যপ কহিলেন, নৃপনন্দন ! ইহলো-
কে ঐক্যপই হইয়া থাকে ; কিন্তু যাহারা পুণ্যানুষ্ঠান করে ও যাহারা পাপাচরণে প্রবৃত্ত হয়, পরলোকেই তাহাদিগের ইতর বিশেষ লক্ষিত হইয়া থাকে । পুণ্যলোক সমুদায় দুঃখের আকর ও অমৃতের নাভি স্বরূপ, উহার জ্যোতি হিরণ্যবর্ণ, তথায় জরা, মৃত্যু বা দুঃখের কিছুমাত্র প্রাদুর্ভাব নাই । ব্রহ্মচারিগণ ঐ লোকে গমন পূর্ব্বক অসীম আনন্দ লাভ করিয়া থাকেন । পাপ লোক নরকের আবাস । উহা নিরন্তর গাঢ়-
তর তিমিরে সমাচ্ছন্ন রহিয়াছে । শোক ও দুঃখ তথায় নিরন্তর সঞ্চরণ করিতেছে । পাপাচারী ঐ লোকে বহু কাল নিত্যন্ত সন্তপ্ত হইয়া শোক প্রকাশ করিয়া থাকে ।

ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের অসম্ভাব উপস্থিত হইলে প্রজারা চর্মসিঁহ দুঃখ ভোগ করে । মহীপাল এই বিষয় সবিশেষ পর্যালোচনা করিয়া বহুদর্শী পুরোহিতকে কার্য্যে নিযুক্ত করিবেন । অগ্রে পুরোহিত বরণ করিয়া পশ্চাৎ স্বয়ং রাজ্যে অভিষিক্ত হওয়া ভূপতির উচিত । ধর্ম্মানুসারে ব্রাহ্মণ সক-
লের শ্রেষ্ঠ । ব্রহ্মবিৎ পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন, সর্বাগ্রে ব্রাহ্মণের সৃষ্টি হইয়াছে ; অতএব ব্রাহ্মণ সর্ববর্ণের জ্যেষ্ঠ, সম্মান

ভাজন ও পূজনীয় । বলবান্ হইলেও সমুদায় উৎকৃষ্ট বস্তু ধর্ম্মানুসারে ব্রাহ্মণকে সমর্পণ করিবেন । ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় পর-
স্পর পরস্পরের উন্নতির কারণ ।

চতুঃসপ্ততিতম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ । রাজ্যের বৃদ্ধি ও রক্ষা রাজা ও রাজপুরোহিতের আয়ত্ত । যে রাজ্যে ব্রহ্মতেজ দ্বারা প্রজাগ-
ণের অপ্রত্যক্ষ ভয় এবং রাজার বাহুবলে প্রত্যক্ষ ভয় নিরাকৃত হয়, সেই রাজ্যই যথার্থ উপদ্রবশূন্য হইয়া থাকে । মহারাজ মুচু-
কুন্দ ও কুবেরের কথোপকথন এই বিষয়ের একটি উদাহরণ স্বরূপ । আমি এক্ষণে সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । মহীপাল মুচুকুন্দ সমুদায় পৃথিবী জয় করিয়া আপনার বল পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত অলকাধিপতি কুবেরকে আক্রমণ করিতে গমন করিলেন । যক্ষরাজ তদদর্শনে মুচুকুন্দের সৈন্য সংহারার্থ অচিরাতঃ অসংখ্য রাক্ষস প্রেরণ করিলেন । নিশাচরগণ মহা-
রাজ মুচুকুন্দের সৈনিকদলে প্রবিষ্ট হইয়া তাহাদিগকে বিনষ্ট করিতে লাগিল । তখন মুচুকুন্দ অদ্বিতীয় বিদ্বান্ স্বীয় পুরোহিত বশিষ্ঠের নিন্দা করিতে আরম্ভ করিলেন । মহর্ষি বশিষ্ঠ রাজার নিন্দা শ্রবণে ক্রুদ্ধ হইয়া কঠোর তপোঅনুষ্ঠান পূর্ব্বক রাক্ষস-
গণের বিনাশ সাধনে প্রবৃত্ত হইলেন ।

রাক্ষসসৈন্য বিনষ্ট হইতে আরম্ভ হইলে ধনাধিপতি মহারাজ মুচুকুন্দের সমীপবর্ত্তী হইয়া কহিলেন, মহারাজ ! পূর্ব্বে অনেক ভূপতি তোমার ন্যায় বলবান্ ও পুরোহিত-
সাহায্য সম্পন্ন ছিলেন, কিন্তু এক্ষণে তুমি আমারে যে রূপ আক্রমণ করিয়াছ একপ আর কেহই করেন নাই । সেই পূর্ব্বতন ভূপতিগণ অস্ত্রশস্ত্রবিশারদ ও সমধিক বলশালী হইয়াও আমারে সুখ দুঃখের

অধীশ্বর বিবেচনা করিয়া প্রতিনিয়ত আমার উপাসনা করিতেন। যাহা হউক, এক্ষণে যদি তোমার বাহুবল থাকে, প্রকাশ কর। ব্রাহ্মণবল আশ্রয় করিয়া কি নিমিত্ত রুখা বলবত্ব প্রকাশ করিতেছ?

তখন মহারাজ মুচুকুন্দ জুঙ্গু হইয়া অকুতোভয়ে ন্যায়ানুগত বাক্যে ধনেশ্বরকে কহিলেন, ভগবন্! ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় উভয়ই ব্রহ্মা হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন। ভগবান্ ব্রহ্মা উহাদিগের সৃষ্টি করিয়া লোক পালনার্থ ব্রাহ্মণগণকে মন্থ ও তপোবল এবং ক্ষত্রিয়গণকে অস্ত্র ও বাহুবল প্রদান করিয়াছেন। ব্রহ্মবল ও ক্ষত্রিয়বল পৃথক্ পৃথক্ হইলে প্রজাগণ কখন সুরক্ষিত হইতে পারে না; অতএব ঐ উভয় বল একত্র করিয়া প্রজা পালন করাই বিজ্ঞ লোকের কর্তব্য। আমি সেই অনুসারেই ব্রহ্মবল অবলম্বন পূর্বক কার্য্য করিতেছি, তবে আপনি কি নিমিত্ত আমার নিন্দা করিতেছেন?

তখন যক্ষরাজ রাজা মুচুকুন্দকে কহিলেন, মহারাজ! আমি কদাচ এক জনের রাজ্য অন্যকে প্রদান বা অপহরণ করি নাই। এক্ষণে তোমারে সমুদায় পৃথিবী প্রদান করিলাম; তুমি নিঃশঙ্ক চিত্তে উহা শাসন করণ।

মহারাজ মুচুকুন্দ ধনেশ্বর কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনার প্রদত্ত রাজ্য ভোগ করিতে আমার বাঞ্ছা নাই। আমি স্বীয় বাহুবলে সমুদায় ধরিজী জয় করিয়া ভোগ করিব, এই আমার বাসনা।

তখন ধনাধিপতি কুবের মহারাজ মুচুকুন্দকে অসম্ভ্রান্ত, ক্ষত্রধর্ম্মে নিতান্ত অনুরক্ত দেখিয়া যাহার পর নাই বিস্ময়াপন্ন হইলেন। অনন্তর মহারাজ মুচুকুন্দ কুবেরের সন্নীপ হইতে বিদায় লইয়া আপনার রাজধানীতে প্রত্যাগমন পূর্বক ক্ষত্রধর্ম্মানুসারে

স্ববাহুবল নিষ্কর্তৃত বসুন্ধরা শাসন করিতে লাগিলেন। হে ধর্ম্মরাজ! যে ধর্ম্মপরায়ণ নরপতি ঐ রূপে ব্রহ্মবল আশ্রয় করিয়া কর্ম্মানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, তিনি নিশ্চয়ই সমুদায় পৃথিবী জয় ও যশোলাভ করিতে পারেন। ব্রাহ্মণ প্রতিদিন উদকক্রিয়া সম্পাদন ও ক্ষত্রিয় প্রতিনিয়ত অস্ত্রবল অবলম্বন করিলে পৃথিবীর যাবতীয় বস্তু তাঁহাদের আয়ত্ত হয়, সন্দেহ নাই।

পঞ্চসপ্ততিতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! নরপতি কিরূপ বৃত্তি অবলম্বন করিলে মানবগণের উন্নতি সাধন এবং পুণ্যলোক সমুদায় পরাজয় করিতে পারেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! রাজা নিয়ত দানশীল, যজ্ঞশীল, উপবাসনিরত ও তপো-নুষ্ঠান পরায়ণ হইয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজাবর্গের প্রতিপালন এবং গাত্রোত্থান ও ধন প্রদান দ্বারা ধার্ম্মিকদিগের সম্মান রক্ষা করিবেন। রাজা ধর্ম্মের গৌরব করিলে সর্বত্রই ধর্ম্মের গৌরব রক্ষা হয়। নরপতি যেকূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, প্রজাদিগের তাহাতেই অভিরুচি হইয়া থাকে। অন্তকের ন্যায় নিরন্তর অরাতিগণের প্রতি প্রতিনিয়ত দণ্ড সমুদ্যত ও দস্তাগণকে সমূলে উন্মূলিত করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। অমুরাগ নিবন্ধন কাহারেও ক্ষমা করা বিধেয় নহে। প্রজাগণ সুন্দররূপে প্রতিপালিত হইয়া বেদাধ্যয়ন, অর্থ দান, হোম ও দেবার্চনা প্রভৃতি যে কিছু ধর্ম্মকার্য্যের অনুষ্ঠান করে, রাজা তাহার চতুর্থাংশের অধিকারী হন। আর প্রজারা উত্তম রূপে প্রতিপালিত না হওয়াতে রাজ্যমধ্যে যে সকল পাপসঞ্চয় হইতে থাকে, নরপতিরে তাহারও চতুর্থ অংশ গ্রহণ করিতে হয়। রাজা নৃশংস ও নিখ্যাবাদী হইয়া যে কার্য্যের অনুষ্ঠান পূর্বক

যে পাপ উৎপাদন করেন, কাহার কাহার মতে তাঁহারে সেই পাপের অর্দ্ধেক ও কাহার কাহার মতে তৎসমুদায়ই ভোগ করিতে হয় ।

এক্ষণে নরপতি যাহাতে ঐ সকল পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । তক্ষকেরা কোন প্রজার ধন অপহরণ করিলে রাজা যদি তাহা প্রত্যাহরণ করিতে অসমর্থ হন, তাহা হইলে স্বীয় ধনাগার হইতে বা বণিকদিগের নিকট হইতে অর্থ গ্রহণ করিয়া ক্ষতিগ্রস্ত প্রজার ক্ষতিপূরণ করিয়া দিবেন । সর্বদা ব্রাহ্মণের ন্যায় ব্রহ্মস্ব রক্ষা করা সকল বর্ণেরই অবশ্য কর্তব্য । যে ব্রাহ্মণের অপকার করে, তাহারে রাজ্য হইতে নির্বাসিত করাই উচিত । ব্রহ্মস্ব রক্ষা করিলে সমস্ত বিষয়ই রক্ষিত হয় । অতএব ব্রাহ্মণদিগকে প্রসন্ন করাই রাজার অবশ্য কর্তব্য । জীবগণ যেমন মেঘমণ্ডল ও পক্ষী সমুদায় যেমন উন্নত বনস্পতির আশ্রয় গ্রহণ করিয়া জীবিত থাকে, তদ্রূপ মানবগণ সর্বস্বার্থসাধক নরপতিরে আশ্রয় করিয়া কালযাপন করে । কামাআ নৃশংস ও ধনলুপ্ত নরপতি কখনই প্রজাপালনে সমর্থ হন না ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আমি সুখলাভার্থ ক্ষণকালও রাজ্যভোগ করিতে বাসনা করি না । আপনি পূর্বে আমারে কহিয়াছিলেন, ধর্ম্মলাভার্থে রাজ্য গ্রহণ করা কর্তব্য ; কিন্তু আমি এক্ষণে বিশেষ পর্যালোচনা করিয়া দেখিলাম যে, রাজ্যপালন দ্বারা অধিক ধর্ম্ম লাভ করা অতি সুকঠিন ; উহাতে সমধিক পাপ অগ্নিবারই বিলক্ষণ সম্ভাবনা । অতএব অতঃপর আমি পরম পবিত্র অরণ্য মধ্যে গমন পূর্বক জিতেন্দ্রিয়, কলমূলহারী, তপস্বী হইয়া ধর্ম্মের আরাধনা করিব ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তোমার বুদ্ধি

যে নিতান্ত নৃশংসতা শূন্য তাহা আমি সর্বশেষ অবগত আছি ; কিন্তু কেবল অনুশংসতা অবলম্বন করিলে রাজ্য রক্ষা করা যায় না । তুমি নিতান্ত ধর্ম্মপরায়ণ, মৃদু, রূপালু ও উৎসাহশূন্য বলিয়া লোকে তোমারে গৌরব করে না । বাহা হউক, এক্ষণে তুমি তোমার পিতৃপিতামহাচারিত ব্যবহার পর্যালোচনা করিয়া দেখ । তুমি যেক্ষণে কালযাপন করিতে বাসনা করিতেছ, ভূপালগণের সেক্ষণে করা বিধেয় নহে । তুমি কদাপি মৃদু অবলম্বন পূর্বক নিষ্ঠুরতায় এককালে পরাজিত হইও না । প্রজাপালন করিলেই তোমার অনায়াসে ধর্ম্মকল লাভ হইবে । তুমি স্বীয় প্রজা ও ধীশক্তি প্রভাবে যেক্ষণ আচারপরায়ণ হইবার ইচ্ছা করিতেছ, পাণ্ডুরাজ ও কুন্তীদেবী তুমিও রূপ হইবে বলিয়া আকাঙ্ক্ষা করেন নাই । তাঁহারা সর্বদাই তোমার শৌর্য্য, বল, সত্য, মাহাত্ম্য ও উদার্য্য প্রার্থনা করিতেন । দেবলোক ও পিতৃলোক মনুষ্যের নিকট নিরন্তর যজ্ঞ ও আত্মতপস্বাদির প্রত্যাশা করিয়া থাকেন । দান, অধ্যয়ন, যজ্ঞ ও প্রজা প্রতিপালন ধর্ম্মাই হউক, আর অধর্ম্মাই হউক, তুমি এই সকলের অনুষ্ঠান করিতেই জন্মগ্রহণ করিয়াছ । যাহারা যথাকালে উপযুক্ত ভার বহনে নিযুক্ত থাকে, তাহারা বিনষ্ট হইলেও তাহাদিগের কীৰ্ত্তি বিনষ্ট হয় না । মনুষ্যের কথা দূরে থাকুক, অশ্বও সম্যক্ রূপে শিক্ষিত হইলে অনায়াসে ভারবহন করিতে পারে । কি গৃহী, কি রাজা, কি ব্রহ্মচারী কেহই নির্দোষে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতে সমর্থ নহেন ; অতএব যাহাতে পুণ্যের অংশ অধিক ও পাপের ভাগ অল্প সে রূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করা দোষাবহ নহে । এককালে পুণ্যকার্য্যের অনুষ্ঠান পরিত্যাগ অপেক্ষা অল্প পরিমাণে ও উহা করা শ্রেয়স্কর । কৰ্ম্মবিহীন ব্যক্তি অপেক্ষা পাপী আর কেহই

নাই। সংকুল সম্ভূত ধার্মিক ব্যক্তি উৎকৃষ্ট ঐশ্বর্যের অধীশ্বর হইলে রাজার রাজ্য রক্ষা ও রক্ষা বিষয়ে বিশেষ আনুকূল্য করিয়া থাকেন। ধর্মপরায়ণ নরপতি রাজ্য অধিকার করিয়া দান, বলপ্রকাশ ও মিথ্য বাক্য প্রয়োগ দ্বারা প্রজাগণকে বশীভূত করিবেন। সংকুল সম্ভূত বিদ্বান্ ব্যক্তিরূপ রত্নলোপ ভয়ে কাতর হইয়া যাহার আশ্রয় গ্রহণ পূর্বক নিশ্চিন্ত ও পরিতুষ্ট হন, তাহা অপেক্ষা ধার্মিক আর কেহই নাই।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যদি আপনি বিশেষ জ্ঞাত থাকেন, তাহা হইলে লোকে কোন কার্য দ্বারা স্বর্গ, উৎকৃষ্ট প্রীতি ও পরম ঐশ্বর্য লাভ করিতে পারে, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তয্যার্ত ব্যক্তি যাহার আশ্রয় গ্রহণ পূর্বক ক্ষণকালও সুখলাভ করে, আমার মতে সেই ব্যক্তি স্বর্গলাভে সম্যক্ অধিকারী হয়; অতএব তুমি আত্মলাভিত চিন্তে কোরব কুলের অধীশ্বর হইয়া সাধুগণের রক্ষা ও অসাধুদিগের পরাজয় করিয়া স্বর্গলাভের অধিকারী হও। জীবগণ যেমন জলধরের এবং পক্ষিগণ যেমন বৃহৎ পাদপের আশ্রয় গ্রহণ করিয়া জীবিত থাকে, তদ্রূপ সুরুদাগ সাধুদিগের সহিত একত্র হইয়া তোমারে আশ্রয় করিয়া কালাতিপাত করুন। যে ব্যক্তি প্রগলভ, শূর, ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া অসত্যের প্রতি দণ্ডবিধান ও সাধুলোকদিগকে অর্থ প্রদান করেন, মানবগণ তাহারেই আশ্রয় করিয়া থাকে।

ষষ্ঠসপ্ততিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণগণের মধ্যে কেহ কেহ স্বকর্মনিরত ও কেহ কেহ বা কুকর্মপরায়ণ হইতেছেন, আপনি তাঁহাদিগের বিষয় বিশেষ কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! বিদ্বান্, সুলক্ষণ সম্পন্ন ও সর্বত্র সমদর্শী বিপ্রগণ ব্রাহ্মণ-তুল্য; ঋক্, যজু ও সামবেদে দীক্ষিত, স্বকার্য-নিরত ব্রাহ্মণগণ দেবতুল্য আর স্বকর্মবিহীন কদর্য ব্রাহ্মণগণ শূদ্র তুল্য বলিয়া পরিকীৰ্ত্তিত হইয়া থাকেন। যে সমস্ত ব্রাহ্মণ শ্রোত্রিয় নহেন এবং যাহাদিগের অগ্নি সঞ্চিত নাই, ধার্মিক নরপতি তাহাদিগের নিকট করগ্রহণ ও তাঁহাদিগকে বিনাবেতনে কার্যে নিয়োগ করিবেন। ধর্মাধিকারী, দেবল, নক্ষত্রযাজক, গ্রামযাজক ও শুল্কগ্রাহক ব্রাহ্মণগণ চণ্ডাল তুল্য। ঋত্বিক্, পুরোহিত, মন্ত্রী ও বার্তাবহ ব্রাহ্মণগণ ক্ষত্রিয় তুল্য। অশ্বারোহী, গজারোহী, রথী ও পদাতি ব্রাহ্মণগণ বৈশ্যতুল্য। মহীপতি ধনহীন হইলে ব্রাহ্মকণ্ঠ ও দেবকণ্ঠ ব্রাহ্মণ ভিন্ন আর সমস্ত ব্রাহ্মণের নিকট হইতেই কর গ্রহণ করিবেন। ব্রাহ্মণভিন্ন বর্ণের ন্যায় স্বকার্যভ্রষ্ট ব্রাহ্মণের ধনেও রাজার অধিকার আছে। নরপতি ব্রাহ্মণগণকে স্বকর্মচ্যুত দেখিয়া কদাচ উপেক্ষা করিবেন না। ধর্মালুসারে তাহাদিগের দণ্ডবিধান পূর্বক তাহাদিগকে স্বকর্মস্থ ব্রাহ্মণ শ্রেণী হইতে পৃথক্ করিয়া দিবেন। যে রাজার অধিকারে ব্রাহ্মণ তক্ষর হয়, সেই রাজারেই তদ্বিষয়ে অপরাধী বলিয়া গণনা করা যায়। বেদবেত্তা পণ্ডিতেরা কহেন যে, যদি বেদবিদ্ স্নাতক ব্রাহ্মণ রত্নবিহীন হইয়া চৌর্য্যরূতি অবলম্বন করেন, তাহা হইলে রাজা তাহার রত্নবিধান পূর্বক তরণপোষণ করিবেন। যদি তিনি তাহাতেও চৌর্য্যরূতি পরিত্যাগ না করেন, তাহা হইলে তাহারে সপরিবারে নির্কাসিত করাই রাজার কর্তব্য।

সপ্তসপ্ততিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন

কোন ব্যক্তির ধনে রাজার অধিকার আছে এবং ভূপতি কি রূপ বৃত্তি অবলম্বন করিয়া কালযাপন করিবেন, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! বেদ প্রমাণানুসারে ব্রাহ্মণভিন্ন জাতিদিগের এবং ব্রাহ্মণ মধ্যে যাহারা বেদোক্ত ক্রিয়াকলাপ বিবর্জিত তাঁহাদিগের অর্থে রাজার সম্পূর্ণ অধিকার আছে । সাধুলোকেরা কহেন যে, ক্রিয়া বিহীন ব্রাহ্মণগণের ধন গ্রহণে ভূপতি কদাচ উপেক্ষা প্রদর্শন করিবেন না ? রাজ্য মধ্যে ব্রাহ্মণ তক্ষর বৃত্তি অবলম্বন করিলে তদ্বিষয়ে রাজারই সম্পূর্ণ অপরাধ । বেদানুসৃত ব্রাহ্মণগণকে প্রতিপালন না করিলে রাজারে জনসমাজে নিন্দিত হইতে হয় । এই নিমিত্তই পূর্বতন রাজর্ষিরা প্রযত্ন সহকারে প্রতিনিয়ত ব্রাহ্মণগণকে প্রতিপালন করিতেন ।

পূর্বে অরণ্য মধ্যে এক রাক্ষস স্বাধ্যায় সম্পন্ন কেয়রাধিপতিরে আক্রমণ পূর্বক হরণ করিতে প্রবৃত্ত হইলে তিনি যে রূপ কহিয়া ছিলেন, তাহা শ্রবণ কর । কেয়করাজ রাক্ষস কর্তৃক আক্রান্ত হইয়া তাহারে কহিলেন, নিশাচর ! আমার রাজ্য মধ্যে চৌর্যের কিছুমাত্র প্রাদুর্ভাব নাই ; কদর্য ও মদ্যপায়ী ব্যক্তির তথায় অবস্থান করিতে সমর্থ হয় না । ব্রাহ্মণ মধ্যে কেহই মূর্থ, ব্রতবিহীন বা যাগযজ্ঞ শূন্য নহেন ; সকলেই যথাকালে অগ্নিসঞ্চয়, সোমপান, অভ্যাগত ব্যক্তিদিগকে স্ব স্ব ভোজ্যানের অংশ প্রদান এবং যজ্ঞ, যাজন, অধ্যয়ন, অধ্যাপন, দান ও প্রতিগ্রহ করিয়া থাকেন । উহারা সকলেই মৃদু স্বভাব সম্পন্ন, সত্যবাদী, ধর্ম্মপরায়ণ ও সকলের সমান ভাজন । ক্ষত্রিয়েরা সকলেই স্বকর্ম্ম নিরত, ব্রাহ্মণ রক্ষক ও সমরে অপরাধীণ । তাহারা স্বেচ্ছানুসারে অর্থ দান, অধ্যয়ন ও যজ্ঞানুষ্ঠান করেন, কিন্তু কদাচ প্রতিগ্রহ, অধ্যাপন বা যাজন কার্যে

প্রবৃত্ত হন না । বৈশ্যেরা সকলেই শুচি, জিতেন্দ্রিয়, অপ্রমত্ত, ক্রিয়াবান, ব্রতপরায়ণ ও সত্যবাদী । তাহারা সকলেই পরস্পর সৌহার্দ্য অবলম্বন পূর্বক কৃষি, গোরক্ষণ ও বাণিজ্য কার্য দ্বারা জীবিকা নির্বাহ এবং অতিথিদিগকে স্ব স্ব ভোজ্যানের অংশ প্রদান করিয়া থাকে । শূদ্রেরা অসূয়া-শূণ্য হইয়া ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয়ের আশ্রয় গ্রহণ পূর্বক জীবিকা নির্বাহ করে । আমি স্বয়ং যথানিয়মে কুলধর্ম্ম ও দেশধর্ম্ম রক্ষা এবং রূপণ, অনাথ রক্ষা, দুর্বল, আতুর ও স্ত্রী লোকদিগকে অর্থ দান করি । কদাপি ভোজ্য দ্রব্য বিভাগ না করিয়া ভোজন, পরস্পর হরণ বা স্বেচ্ছানুসারে ক্রীড়া করি না । আমার জনপদ মধ্যে তপস্বিগণ সংকৃত ও সুপ্রণালীক্রমে প্রতিপালিত হইয়া অভ্যাগত ব্যক্তিদিগকে স্ব স্ব ভোজ্যানের অংশ প্রদান করিতেছেন । যিনি ব্রহ্মচারী নহেন, তিনি কদাচ ভিক্ষাবৃত্তি অবলম্বন করেন না । যিনি ভিক্ষুক তিনি ব্রহ্মচর্য্য গ্রহণে প্রবৃত্ত হন না এবং যিনি অযাজিক তিনি কোনক্রমে ছতাশনে আচ্ছতি প্রদান করিতে পারেন না । রাজ্যস্থ সমস্ত লোক নিদ্রিত হইলে, আমি একাকী জাগরিত থাকি । বিদ্বান্ রক্ষা ও তপস্বিগণকে কখন অবজ্ঞা করি না এবং অর্থদান দ্বারা বিদ্যা, সত্য দ্বারা লোক সমুদায় ও শুশ্রূষা দ্বারা গুরুরে আয়ত্ত করিবার অভিলাষ করি । আমার পুরোহিত আত্মজ্ঞান সম্পন্ন, তপঃপরায়ণ, সর্বধর্ম্ম-বেত্তা, বুদ্ধিমান ও সমুদায় রাষ্ট্রের নীতি-প্রণেতা । আমার রাজ্যে ব্রাহ্মণ সকল সতত সুরক্ষিত হইতেছেন । তথায় বিধবা, অপকুষ্ঠ ব্রাহ্মণ, ধর্ত্ত, ও অযাজ্যযাজী প্রভৃতি পাপাচার নাম গন্ধও নাই । আমি ধর্ম্মানুসারে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া থাকি এবং আমার গাত্রে দুই অঙ্গুলি প্রমাণ স্থানও অক্ষত লক্ষিত হয় না । আর আ-

মার প্রজাবর্গ গো, ব্রাহ্মণ রক্ষা ও বজ্র-
নুষ্ঠান নিমিত্ত সতত আমার মঙ্গল প্রার্থনা
করিয়া থাকে। সুতরাং রাক্ষস হইতে আমার
অন্তঃকরণে কিছুমাত্র ভয় সঞ্চারিত হয় না।
তুমি কি নিমিত্ত আমার শরীর মধ্যে
প্রবেশ করিলে?

তখন রাক্ষস কহিল, মহারাজ! তুমি
সকল অবস্থাতেই ধর্মরক্ষার্থ যত্নবান হই-
য়াছ। অতএব আমি তোমার পরিত্যাগ
করিয়া স্বস্থানে চলিলাম। তুমি স্বচ্ছন্দে
আপনার আলায়ে গমন কর। যে সমস্ত
মহীপাল গো, ব্রাহ্মণ ও প্রজাদিগকে সুনি-
য়মে রক্ষা করিয়া থাকেন, পাপাচারিগণের
কথা দূরে থাকুক, রাক্ষসগণ হইতেও তাঁ-
হাদিগের ভয় উপস্থিত হয় না। বিপ্রগণ
যাহাদিগের পুত্রোবর্তী, ব্রহ্ম বলই যাহা-
দের প্রধান বল এবং যাহাদিগের প্রজারা
অতিথিপ্রিয় সেই সমস্ত মহীপাল অনায়াসে
স্বর্গলাভ করিয়া থাকেন। রাক্ষস এই বলিয়া
ভূপতিরে পরিত্যাগ পূর্বক প্রস্থান করিল।
অতএব হে ধর্মরাজ! স্বধর্মস্থ ব্রাহ্মণের
রক্ষাবিধান ও স্বকর্মহীন ব্রাহ্মণের শাসনে
যত্ন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। বিপ্রগণ
সুরক্ষিত হইলে সতত রাজারে রক্ষা ও
আশীর্বাদ করিয়া থাকেন। যে রাজা নিয়-
মানুসারে গ্রাম ও নগরবাসীদিগকে রক্ষা
করেন, তিনি ইহলোকে বিবিধ সুখ অনু-
ভব ও চরমে ইন্দ্রের সালোক্য লাভ করিয়া
থাকেন।

অষ্টমস্তুতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, হে পিতামহ! আপ-
দ্যকাল উপস্থিত হইলে ব্রাহ্মণ রাজধর্মাসু-
সারে জীবিকা নির্বাহ করিতে পারেন।
কিন্তু তিনি বৈশ্যধর্মাসুসারে জীবিকা নি-
র্বাহ করিতে পারেন কি না? তাহা কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ব্রাহ্মণ ক্ষত্র-
ধর্মাসুসারে জীবিকা নির্বাহে অসক্ত হইলে
বৈশ্যধর্ম আশ্রয় করিতে পারেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বৈশ্য-
ধর্মে অবস্থিত হইয়া কোন্ কোন্ দ্রব্য
বিক্রয় করিলে ব্রাহ্মণকে স্বর্গচ্যুত হইতে
হয় না।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ব্রাহ্মণ সুরা,
লবণ, তিল, অশ্ব ও গোমহিষাদি পশু, মধু,
মাংস ও পক্ষী বিক্রয় করিবেন না। ঐ
সমস্ত দ্রব্য বিক্রয় করিলে তাহারে নরক-
গামী হইতে হয়। অজ বিক্রয় করিলে অগ্নি,
মেঘ বিক্রয় করিলে বরুণ, অশ্ব বিক্রয় ক-
রিলে সূর্য্য, অন্ন বিক্রয় করিলে পৃথিবী ও
ধেনু বিক্রয় করিলে যজ্ঞ ও সোমরস বিক্রয়
করা হয়; অতএব ঐ সমস্ত দ্রব্য বিক্রয়
করা ব্রাহ্মণের নিতান্ত অকর্তব্য। ভোজনের
নিমিত্ত পক্ষ দ্রব্য প্রদান পূর্বক আম বস্তু
গ্রহণ করাই নিতান্ত দোষাবহ; আম বস্তু
প্রদান পূর্বক পক্ষদ্রব্য গ্রহণ শাস্ত্র বিরুদ্ধ
নহে। আমি আপনার পক্ষ বস্তু ভোজন
করিব, আপনি আমারে উহা প্রদান করিয়া
স্বয়ং আমার এই অপক বস্তু গ্রহণ পূর্বক
পাক করিয়া লউন, এই বলিয়া কোন
ব্যক্তিরে অপক বস্তু প্রদান পূর্বক পক্ষ বস্তু
গ্রহণ করিলে অধর্ম লিপ্ত হইতে হয় না।
ব্যবহারনিরত ধর্মাবলম্বী পুরাতন ব্যক্তিগ-
ণের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
আমি তোমারে এই বস্তু প্রদান করিতেছি
তুমি এই বস্তু প্রদান কর এই বলিয়া এক ব্য-
ক্তিরে সম্মত করিয়া আপনার দ্রব্যের বিনি-
ময়ে তাহার দ্রব্য গ্রহণ করিলে ধর্ম হানি
হয় না। বল পূর্বক অন্যের দ্রব্য গ্রহণ
করিলেই ধর্মভ্রষ্ট হইতে হয়। পূর্বতন
ঋষি ও অন্যান্য ব্যক্তিগণ ঐ রূপ ব্যবহার
করিয়া গিয়াছেন; উহা অতিশয় উৎকৃষ্ট,
মন্দেহ নাই।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যখন প্রজাগণ স্বধর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্ব্বক রাজার বিপক্ষে শস্ত্র গ্রহণ করে, তখন নিশ্চয়ই তাঁহার বলক্ষয় হয় ; অতএব ঐ সময় তিনি কিক্রমে প্রজাপালন করিবেন, এই বিষয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হইতেছে, আপনি ইহা সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! ঐ সময় ব্রাহ্মণ প্রভৃতি সমুদায় বর্ণ দান, তপস্যা, যজ্ঞ, অদ্রোহ ও দমণ্ডণ দ্বারা আপন আপন মঙ্গল চেষ্টা করিবেন এবং উহাদের মধ্যে যাঁহারা বেদপারগ তাঁহারা স্ব স্ব ব্রহ্মবল প্রকাশ পূর্ব্বক দেবগণ যেমন দেবরাজের বলবৃদ্ধি করেন, তদ্রূপ রাজার বলবর্দ্ধনে প্রবৃত্ত হইবেন । রাজার ক্ষয়দশা উপস্থিত হইলে ব্রহ্মবলই তাঁহার একমাত্র আশ্রয় । এই নিমিত্ত বিজ্ঞ লোকেরা ব্রহ্মবল আশ্রয় করিয়াই উন্নতি লাভের বাসনা করেন । যখন রাজা জয়শীল হইয়া রাজ্যের মঙ্গল বিধানে সচেষ্ট হন, তখন সকল বর্ণই স্ব স্ব ধর্ম্মে সন্নিবেশিত থাকে । যখন রাজ্য দস্যুগণ কর্তৃক আক্রান্ত ও নিয়ম বিহীন হয়, তখন সকল বর্ণই শস্ত্র ধারণ করিতে পারে ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যদি সমুদায় ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণের প্রতি ক্রুদ্ধ হয়, তাহা হইলে কোন ব্যক্তি ব্রাহ্মণগণকে ও তাঁহাদিগের বেদ রক্ষা করিবে ? আর তৎকালে ব্রাহ্মণেরাই বা কোন ধর্ম্ম অবলম্বন করিয়া আত্ম রক্ষা করিবেন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! ক্ষত্রিয়েরা ব্রাহ্মণগণের প্রতি অত্যাচার পরায়ণ হইলে বেদই ব্রাহ্মণগণকে রক্ষা করিবে এবং তাঁহারা তৎকালে তপস্যা, ব্রহ্মচর্যা, অস্ত্র, বল, সরলতা ও কপটতা দ্বারা ক্ষত্রিয়গণকে পরাস্ত করিয়া আত্মরক্ষায় যত্ববান হইবেন । সলিল হইতে অগ্নি, ব্রাহ্মণ হইতে ক্ষত্রিয় ও প্রস্তর হইতে লৌহ উৎপন্ন হইয়াছে ।

উহাদিগের তেজ সর্ব্বত্রগামী ; কিন্তু উহারা স্থায়ী স্থায়ী আকরে নিপতিত হইলে এক কালে প্রশান্ত হয় । লৌহ পাষণ ভেদ, অগ্নি জল আক্রমণ ও ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণের বিদ্বেষে প্রবৃত্ত হইলে উহারা স্বয়ং বিনষ্ট হইয়া যায় ; অতএব ক্ষত্রিয়ের তেজ যত প্রবল হউক না কেন ব্রাহ্মণের উপর নিপতিত হইলে নিশ্চয়ই বিনষ্ট হইবে । ব্রহ্মবীৰ্য্য ও ক্ষত্রিয় তেজ নিতান্ত দুর্ব্বল এবং পাপাত্মারা ব্রাহ্মণের প্রতিকূলাচরণে প্রবৃত্ত হইলে যাঁহারা ধর্ম্ম ও ব্রাহ্মণের পরিভ্রাণার্থ জীবিতাশা পরিত্যাগ পূর্ব্বক সংগ্রামে প্রবৃত্ত হন, তাঁহারাই যথার্থ মনস্বী, তেজস্বী ও গুণ্যালোক লাভের উপযুক্ত পাত্র । ব্রাহ্মণের পরিভ্রাণার্থ সকল বর্ণেরই শস্ত্র গ্রহণ করা কর্তব্য । যে মহাত্মা ব্রাহ্মণার্থে কলেবর পরিত্যাগ করেন, তিনি পরলোকে সুবিস্তৃত যজ্ঞানুষ্ঠানকারী, অধ্যয়ন সম্পন্ন, তপোনিরত ও অনশনে অগ্নি প্রবিষ্ট ব্যক্তিদিগের অপেক্ষাও সদ্ধতি লাভে সমর্থ হন । তিন বর্ণের পরিভ্রাণার্থ শস্ত্র গ্রহণ করা ব্রাহ্মণের দোষাবহ নহে । পণ্ডিতেরা লোক-রক্ষার্থ সংগ্রামে শরীর ত্যাগই পরম ধর্ম্ম বলিয়া কীর্ত্তন করেন । যাঁহারা ব্রাহ্মণ-দেহাদিগের নিবারণার্থ জীবন পরিত্যাগ করেন, তাঁহাদিগকে নমস্কার । আমরা যেন চরমে তাঁহাদের সালোক্য লাভ করিতে পারি । মহাত্মা মনু ঐ সকল লোককে ব্রহ্মলোক-গামী বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । লোকে অশ্বমেধ যজ্ঞাবসানে স্নান করিয়া যেক্রপ পবিত্র হয়, পরোপকারার্থ সংগ্রামে অস্ত্রাঘাতে নিহত হইলেও সেই রূপ পবিত্রতা লাভ করিয়া থাকে । দেশ, কাল ও কারণ ভেদে ধর্ম্ম অধর্ম্মরূপে ও অধর্ম্ম ধর্ম্ম রূপে পরিণত হয় । উত্ক ও পরাশরাদি মহর্ষিগণ সপ-যজ্ঞ, রাক্ষস যজ্ঞ প্রভৃতি ক্রুর কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া স্বর্গ লাভ করিয়াছেন এবং ধার্ম্মিক ক্ষত্রিয়গণ পুত্ররাজ্য আক্রমণ

প্রভৃতি পাপানুষ্ঠান করিয়াও সঙ্গতি লাভ করিতেছেন; অতএব ব্রাহ্মণ আশ্রয়, বর্ণদোষ নিবারণ ও চূৰ্দ্দমা দমনার্থ শস্ত্র গ্রহণ করিতে পারেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজ্য দস্যুদলক্রান্ত, ক্ষত্রিয়গণ রাজ্যরক্ষায় অক্ষম এবং লোক সমুদায় অজ্ঞানারূত ও পরদার-নিরত হইলে যদি ব্রাহ্মণ বৈশ্য বা শূদ্র বর্ণমানুসারে দণ্ডধারণ পূৰ্ব্বক দস্যুগণ হইতে প্রজাদিগকে রক্ষা করিতে সমর্থ হন, তাহা হইলে তাঁহারাে তদ্বিষয়ে অনুমোদন কি নিবারণ করা কর্তব্য?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যিনি প্লব স্বরূপ হইয়া লোকদিগকে বিপদসাগর হইতে পরি-
ত্ৰাণ করেন, তিনি শূদ্র হউন বা অন্য কোন বর্ণই হউন, তাঁহারাে অবশ্যই সম্মান করিতে হইবে। দস্যুপীড়িত অনাথ প্রজাগণ যাঁ-
হারাে আশ্রয় করিয়া পরিত্রাণ পায়, তাঁহারাে স্বীয় বান্ধবের ন্যায় প্রীতি পূৰ্ব্বক পরিচর্যা করা অবশ্য কর্তব্য। অভয়দাতা সম্মান লাভের যথার্থ পাত্র। ভারবহনে অসমর্থ বলীবর্জ, দুষ্কবিশীনা ধেনু, বক্ষ্যা ভাৰ্যা ও অরক্ষক রাজা কিছুমাত্র কার্য্যকারক নহে। অধ্যয়নবিহীন ব্রাহ্মণ, পালনপরায়ণ নর-
পতি ও বুদ্ধিহীন মেঘ দারুণময় হস্তী, চন্দ্র-
বয় যুগ, নপুংসক পুরুষ ও উষরক্ষেত্রের ন্যায় নিতান্ত নিরর্থক। যে ব্যক্তি সর্বদা সাধুদিগের রক্ষা ও অসাধুদিগের দণ্ডবিধান করেন, তিনিই রাজা হইবার উপযুক্ত পাত্র।

একোনাশীতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ঋত্বিক্-
গণের ক্রকপ স্বভাব হওয়া উচিত এবং উহাদের কর্তব্যই বা কি?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! বেদ ও মীমাংসা শাস্ত্র অবগত হইয়া মৈত্রাদি দ্বারা চিত্ত প্রসাদন ও অতিশয় অভিনিবেশ পূৰ্ব্বক

কার্য্যানুষ্ঠান করাই ঋত্বিক্গণের কর্তব্য। তাঁহারা নিরন্তর রাজার প্রতি অনুরক্ত, বীর-
গণের প্রিয়বাদী, পক্ষপাত নিরপেক্ষ অনু-
শাস ও সত্যপরায়ণ হইবেন। কুশীদ দ্বারা কদাচ জীবীকা নিকাহ করিবেন না। যে ঋত্বিক্ অভিমানশূন্য, বুদ্ধিমান, সত্যবাদী, শাস্ত্র প্রকৃতি, অহিংস্রক, কামদেব বিরহিত, শাস্ত্রজ্ঞ, সংবংশ প্রসূত, সম্ভরিত্র এবং লজ্জা ক্রমা ও ইন্দ্রিয় দমন প্রভৃতি গুণ সম্পন্ন তিনি ইহলোকে সম্মান ও পরলোকে ব্রহ্ম-
লোক লাভ করিয়া থাকেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বেদে পরিমাণে দক্ষিণাদান করিবার বিধি আছে। প্রায় কেহই তাহার অনুবর্তী হয় না? শাস্ত্রের শাসনও লোকের সামর্থ সাপেক্ষ নহে। আর বেদে ইহাও নির্দিষ্ট আছে যে, অন্ধাবান ব্যক্তিরই যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য; কিন্তু অন্ধাসহকারে মিথ্যাচার পরিপূর্ণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে তাহাতে কি ফল দর্শিতে পারে?

ভীষ্ম কহিলেন, যুধিষ্ঠির! লোকে যে বেদ বিধি লঙ্ঘন, শঠতাবলম্বন ও মায়াজাল বিস্তার পূৰ্ব্বক মহত্বলাভে অধিকারী হয়, ইহা কদাপি বিবেচনা করিও না। দক্ষিণা যজ্ঞের অঙ্গ স্বরূপ ও বেদের গৌরব বৃদ্ধিকর। দক্ষিণা শূন্য যজ্ঞ কদাচ মনুষ্যের উদ্ধার সাধনে সমর্থ নহে। অক্ষম ব্যক্তির পক্ষে যজ্ঞে পূর্ণপাত্র দান কি অন্যান্য দক্ষিণা দানের তুল্য নহে? বর্ণত্রয়ের বথা-
বিধানে যজ্ঞানুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য। বেদে নির্দিষ্ট আছে যে, সোমরস ব্রাহ্মণের ভূপতি স্বরূপ; অতএব জীবিকা নিকাহার্থ সোমরস বিক্রয় করা নিতান্ত অকর্তব্য। কিন্তু উহা বিক্রয় করিয়া যে ধনলাভ হয়, তদ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করিলে উহা নিন্দ-
নীয় হয় না। পুরুষের ন্যায়পরায়ণ হওয়া এবং ন্যায়ানুসারে যজ্ঞানুষ্ঠান ও সোমরস

প্রস্তুত করা অবশ্য কর্তব্য। পুরুষ ন্যায়পর না হইলে কি আপনার কি পরের কাহারই হিতানুষ্ঠানে সমর্থ হয় না। ব্রাহ্মণ অতি কষ্টে আপনার জীবিকা নির্বাহ পূর্বক ধন উদ্ধৃত করিয়া তদ্বারা যে যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন, তাহা শুভজনক নহে। বেদ-বিধানানুসারে তপস্যা যজ্ঞ হইতেও শ্রেষ্ঠ। এক্ষণে সেই তপস্যার বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। অহিংসা, সত্য, অনুশাসন ও দয়াই যথার্থ তপস্যা ; কেবল শরীর শোষণ করিলেই তপস্যা করা হয় না। দেবগণের অস্তিত্বে অবিশ্বাস, শাস্ত্র উল্লঙ্ঘন ও উচ্চ স্থল ব্যবহার আত্মবিনাশের নিদান, সন্দেহ নাই। যে মহাত্মারা তপস্যাক্রমে যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহাদের যোগই শ্রদ্ধা, চিত্তই আজ্য এবং উত্তম জ্ঞানই পবিত্র স্বরূপ হয়। শঠতা মৃত্যুলাভের ও সরলতা ব্রহ্মপদ প্রাপ্তির প্রধান কারণ।

অশীতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! রাজশাসনের কথা দূরে থাক, সামান্য কার্য্যও একাকী সাধন করা নিতান্ত মুকঠিন ; অতএব রাজকার্য্য করিতে হইলে ঋত্বিক্ ও মন্ত্রী প্রভৃতির সাহায্য ও পরামর্শ গ্রহণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে আপনি রাজমন্ত্রী কিরূপ স্বভাব ও কিরূপ আচার সম্পন্ন হইবেন এবং রাজা কিরূপ লোকের প্রতি বিশ্বাস আর কিরূপ লোকের প্রতিই বা অবিশ্বাস করিবেন, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! নরপতিদিগের মিত্র চারি প্রকার। এককর্ষ-সাধন সমুদাত, অনুগত, সহজ ও কৃত্রিম। এতদ্ভিন্ন ধর্ম্মাত্মা ব্যক্তিকেও রাজার মিত্র বলিয়া গণনা করা যায়, কিন্তু রাজা অধার্ম্মিক হইলে তিনি কদাপি তাঁহার সহিত মিত্রতা করেন না। পক্ষপাত শূন্য অকপট

ধর্ম্মপরায়ণ ব্যক্তি ধার্ম্মিকের আশ্রয় গ্রহণেই স্বতঃ প্রবৃত্ত হইয়া থাকেন। বিজিগীষু নরপতিদিগের কেবল ধর্ম্মপথ অবলম্বন করিলেই কার্য্য সিদ্ধি হয় না ; তাঁহাদিগকে ধর্ম্ম ও অধর্ম্ম দুই পথই অবলম্বন করিতে হয়। অতএব যে ব্যক্তির যাহা অভিমত নহে ভূপতি কদাচ তাহার নিকট তাহা প্রকাশ করিবেন না।

পূর্বোক্ত চারি প্রকার মিত্রের মধ্যে অনুগত ও সহজ মিত্রই শ্রেষ্ঠ। অপর দুই প্রকার মিত্রকে সতত ভয় করা কর্তব্য। আর দুই অমাত্যের নিগ্রহ প্রভৃতি কার্য্য বিশেষের অনুষ্ঠান সময়ে সর্ব প্রকার মিত্রকেই ভয় করিয়া কার্য্য করা উচিত। সতত অবহিত হইয়া মিত্রগণের স্বভাব পরীক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ভূপতি প্রমাদ মুক্ত হইলে সকলেই তাঁহারে পরাভব করে। মনুষ্যের চিত্ত স্বভাবতই চঞ্চল। সময়ক্রমে সাধু ব্যক্তি অসাধু ও অসাধু ব্যক্তি সাধু এবং শত্রু মিত্র ও মিত্র শত্রু হইয়া উঠে। অতএব কাহারও প্রতি সম্পূর্ণ বিশ্বাস না করিয়া আবশ্যিক কার্য্য সমুদায় স্বয়ং সম্পন্ন করাই কর্তব্য। সকলের প্রতি সম্পূর্ণ বিশ্বাস করিলে ধর্ম্ম ও অর্থের উচ্ছেদ হয় ; আর একেবারে সকলের প্রতি অবিশ্বাস করিলেও মৃত্যুলাভের বিলক্ষণ সম্ভাবনা। সম্পূর্ণ বিশ্বাস অকাল মৃত্যুর স্বরূপ। সর্বত্র বিশ্বাস করিলে নিশ্চয়ই বিপদগ্রস্ত হইতে হয়। যে যাহার প্রতি দৃঢ় বিশ্বাস করে, সে তাহার ইচ্ছাক্রমেই জীবিত থাকে ; অতএব বিশ্বাস ও শঙ্কা উভয় থাকাই আবশ্যিক। এই সনাতন নীতিমार्গের প্রতি সতত দৃষ্টিপাত করা অবশ্য কর্তব্য। উত্তরাধিকারীর প্রতি অনিষ্টা শঙ্কা করা উচিত। পণ্ডিতগণ উত্তরাধিকারীকে অমিত্র বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। লোকে তড়াগ সমীপস্থ স্বীয় ক্ষেত্রের সেতুভেদ পূর্বক জল আনয়ন করিলে

যেমন তাহার ও তৎসমীপবর্তী অন্যান্য ক্ষেত্রের শস্য হানি হয়, তদ্রূপ রাজ্যের শেষ সীমা রক্ষক প্রবল অরাতিদিগের সন্মীপে থাকিয়া নিয়ম ভঙ্গ করিলে তাহার দোষে সমুদায় রাজ্যের ক্ষয় হইবার সম্ভাবনা ; অতএব শেষসীমা রক্ষককে মিত্রবোধে বিশ্বাস করা রাজার কর্তব্য নহে।

যাহার উন্নতি দর্শনে আনন্দের সীমা থাকে না এবং যাহার হানি হইলে কাতর হইতে হয়, সেই যথার্থ মিত্র। আপনার অভাবে যাহার অভাব হয়, পিতার ন্যায় তাহার প্রতি বিশ্বাস করা কর্তব্য। ধর্ম-কার্যের সময়েও যিনি নিয়ত আপদ হইতে উদ্ধার করেন, শক্তি সম্পন্ন ব্যক্তি সর্বতোভাবে তাঁহার উন্নতিসাধন করিবে। যে ব্যক্তি বন্ধুর বিপদ চিন্তা করিয়া ভীত হয়, সেই যথার্থ মিত্র। আর যাহারা বন্ধুর বিপদ কামনা করে, তাহারা শত্রু বলিয়া পরিগণিত হয়। যে ব্যক্তি বিপদের সময় ভীত হয় এবং সুস্থানে অনুতাপ করে না তাহারে আত্মতুল্য জ্ঞান করা কর্তব্য। রূপবান, স্বরবান, ক্ষমাবান, পরদ্রোহ শূন্য ও সংকুলসম্বৃত ব্যক্তিও তাদৃশ মিত্র হইতে অনেক বিভিন্ন।

হে ধর্মরাজ ! তোমার ঋদ্ধিক, আচার্য্য বা সখা যদি সরল স্বভাব, মেধাবী ও কার্যদক্ষ হন, মানিত হউন বা অবমানিত হউন যদি কদাচ তোমার প্রতিদোষারোপ না করেন এবং অমাত্য পদবী গ্রহণ করিয়া তোমার ভবনে বাস করিতে সম্মত হন, তাহা হইলে তাঁহাদিগকে পরম সমাদর ও পিতার ন্যায় বিশ্বাস করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তাঁহাদের নিকট গৃহ মন্ত্রণা ও ধর্মার্থের বিষয় প্রকাশ করিলে তোমার কিছুমাত্র বিপদের আশঙ্কা নাই। এক কার্য সম্পাদনের নিমিত্ত এক জন অধ্যক্ষকেই নিযুক্ত করা উচিত। অনেক ব্যক্তির উপর এক কার্যের অধ্যক্ষতা

প্রদান করিলে মতভেদ বশত কার্যাহানি হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা। যিনি কীর্তিমান, কার্যদক্ষ, মিত্রভাবী ও নীতিমর্যাদা সম্পন্ন ; যিনি অনিষ্ট চিন্তা ও সমর্থদিগের প্রতি দ্রোহ প্রকাশে নিরত থাকেন এবং যিনি কাম, ক্রোধ, লোভ বা ভয়ের বশবর্তী হইয়া কদাচ ধর্ম পরিত্যাগ করেন না, তুমি তাঁহাকেই প্রধান পদে নিযুক্ত করিবে। কুল-শীল সম্পন্ন, ক্ষমাবান, বলশালী, মান্য, বিদ্বান, অহঙ্কারবিহীন ও কার্যাকাব্য বিবেক কুশল মহাত্মাদিগকেই অমাত্য পদে নিযুক্ত করিয়া তাঁহাদের যথোচিত সম্মান ও সাহায্য গ্রহণ করা কর্তব্য। তাঁহারা পরস্পরের প্রতি স্পর্ধা প্রকাশ পূর্বক কার্যানুর্তান ও পরস্পর যুক্তি সহকারে অর্থচিন্তা করিয়া থাকেন ; অতএব তাদৃশ ব্যক্তিদিগকে অমাত্য পদে নিযুক্ত করিলে তোমার আয়ব্যয় ও শত্রুজয়াদি সমুদায় কার্যেই মঙ্গল লাভের বিলক্ষণ সম্ভাবনা। জ্ঞাতিদিগকে মৃত্যুর ন্যায় ভীষণ বলিয়া বিবেচনা করা কর্তব্য। উপরাজা যেমন রাজার সম্পদ দর্শনে কাতর হয়, তদ্রূপ জ্ঞাতিবর্গও জ্ঞাতির সম্পত্তি দর্শনে নিতান্ত ব্যাকুল হইয়া থাকে। জ্ঞাতি ভিন্ন আর কেহই সরলস্বভাব, বদান্য, সত্যবাদী, লজ্জাশীল ব্যক্তি বিনাশে সন্তুষ্ট হয় না। জ্ঞাতি না থাকাও নিতান্ত অসুখের বিষয়। জ্ঞাতি বিহীন মনুষ্যের মত অবজ্ঞের আর কেহই নাই। শত্রুগণ জ্ঞাতিহীন ব্যক্তিরে অনায়াসে পরাভব করিতে পারে। লোকে যখন অন্যান্য ব্যক্তি কর্তৃক পরিত্যক্ত হয়, তখন জ্ঞাতিই তাহার একমাত্র অবলম্বন হইয়া থাকে। অন্য ব্যক্তি জ্ঞাতির অপমান করিলে জ্ঞাতিরা কদাচ তাহা সহ্য করিতে পারে না। তাহারা সেই জ্ঞাতির অপমান আপনাদের অপমান বলিয়া বোধ করে। জ্ঞাতিগণে গুণ দোষ উভয়ই লক্ষিত হয়,

অতএব মানবগণ বাধ্য ও কার্য্য দ্বারা সতত জ্ঞাতিবর্গের সম্মান ও প্রিয়কার্য্যের অনুষ্ঠান করিবে। উহাদিগের অপ্রিয় চেষ্টা করা কদাপি কর্তব্য নহে। উহাদিগের প্রতি আন্তরিক বিশ্বাস না করিয়া উহাদের সহিত বিশ্বস্তের ন্যায় ব্যবহার করাই কর্তব্য। যে ব্যক্তি সাবধান হইয়া এই রূপ ব্যবহার করিতে পারে, তাহার শত্রুগণও সুপ্রসন্ন ও মিত্রস্বরূপ হইয়া উঠে এবং তিনি চিরকাল বিপুল কীর্ত্তি লাভ করিতে সমর্থ হন।

একাশীতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! জ্ঞাতিবর্গের প্রতি সমাদর প্রকাশ করিলে বন্ধুবান্ধবগণ এবং বন্ধুবান্ধবগণের সমাদর করিলে জ্ঞাতিগণ ক্রুদ্ধ হইয়া উঠে; অতএব ঐ উভয় পক্ষকে কিরূপে বশীভূত করা যাইবে?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! এক্ষণে আমি বাসুদেব ও নারদসংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তাহা হইলেই তোমার সংশয় দূর হইবে। একদা মহাত্মা বাসুদেব দেবর্ষি নারদকে কহিলেন, নারদ! মূর্খমিত্র ও চপল চিত্ত পণ্ডিতের নিকটে গোপনীয় বিষয় প্রকাশ করা কর্তব্য নহে। তুমি আমার পরম বন্ধু এবং তোমার বুদ্ধিবল ও সুতীক্ষ্ণ; অতএব এক্ষণে আমি তোমার নিকটে এক গুহ্য বিষয় প্রকাশ করিতেছি, শ্রবণ কর। জ্ঞাতিদিগকে ঐশ্বর্য্যের অর্দ্ধাংশ প্রদান ও তাহাদের কটুবাক্য শ্রবণ করিয়া তাহাদিগের দাসের ন্যায় অবস্থান করিতেছি। বহুলাভার্থী ব্যক্তি যেমন অরণিকার্ককে মথিত করিয়া থাকে, তদ্রূপ জ্ঞাতিবর্গের দুর্ভাক্য নিরন্তর আমার হৃদয় দখল করিতেছে। বলদেব বল, গদ সুকুমারতা এবং আমার আত্মজ প্রজ্ঞান সৌন্দর্য্য প্রভাবে জনসমাজে আদ-
 তীয় বলিয়া পরিগণিত হইয়াছেন। আর অন্ধক ও বৃষ্ণিবংশীয়েরাও মহাবল পরাক্রান্ত, উৎসাহ সম্পন্ন ও অভ্যাদয়শালী; তাহারা যাহার সহায়তা না করেন, সে বিনষ্ট হয় এবং যাহার সহায়তা করেন, সে অনায়াসে অসামান্য ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়া থাকে। ঐ সকল ব্যক্তি আমার পক্ষ থাকিতেও আমি অসহায় হইয়া কাল যাপন করিতেছি। আলুক ও অক্রুর আমার পরম সুরূপ, কিন্তু ঐ দুই জনের মধ্যে এক জনকে স্নেহ করিলে অন্যের ত্রোদোদীপন হয়; সুতরাং আমি কাহারই প্রতি স্নেহ প্রকাশ করি না। আর নিতান্ত সৌহার্দ্য বশত উহাদিগকে পরিত্যাগ করাও অতি সুকঠিন। অতঃপর আমি এই স্থির করিলাম যে, আলুক ও অক্রুর যাহার পক্ষ, তাহার দুঃখের পরিসীমা নাই, আর তাহারা যাহার পক্ষ নহেন, তাহা অপেক্ষাও দুঃখী আর কেহই নাই। যাহা হউক, এক্ষণে আমি দ্যুতকারী সহোদর দ্বয়ের মাতার ন্যায় উভয়েরই জয় প্রার্থনা করিতেছি। হে নারদ! আমি ঐ দুই মিত্রকে আয়ত্ত করিবার নিমিত্ত এই রূপ কষ্ট পাইতেছি। অতঃপর আমার ও আমার জ্ঞাতিবর্গের যাহা হিতকর, তাহা কীর্ত্তন কর।

নারদ কহিলেন, বাসুদেব! আপদ দুই প্রকার; বাহ্য ও আন্তরিক, মনুষ্য আপনার বা অন্যের দোষেই ঐ দুই প্রকার আপদে আক্রান্ত হইয়া থাকে। এক্ষণে তোমার কষ্ট দোষেই অক্রুর ও আলুক হইতে এই আন্তরিক আপদ সমুৎপন্ন হইয়াছে। বলদেব প্রভৃতি মহাবীরগণ অক্রুরের জ্ঞাতি। উহারা অর্থ প্রাপ্তির প্রত্যাশায় স্বেচ্ছাক্রমে অথবা অন্যের প্ররস্কার বশত তোমার বিপক্ষ হইয়া উঠিয়াছেন। বিশেষত তুমি স্বয়ং যে ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়াছিলে, তাহা অন্যকে বিভাগ করিয়া দিয়া

আপনিই আপনার বিপদের কারণ হইয়াছ। এক্ষণে উদাস্ত অন্নের ন্যায় সেই ঐশ্বর্য গ্রহণ করা তোমার কর্তব্য নহে। তুমিও বক্র ও উগ্রসেনকে যে রাজ্য প্রদান করিয়াছ, এক্ষণে জ্ঞাতিভেদ ভয়ে কোন ক্রমেই তাহা লইতে পারিবে না। যদিও বহুকষ্টে অতি দুষ্কর কার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক কথঞ্চিৎ উহা গ্রহণ কর, তাহা হইলে হয় বিপুল ধনক্ষয়, না হয় অসংখ্য লোকের প্রাণ বিয়োগ হইবে। অতএব এক্ষণে অলৌহ নির্মিত রদয়বিদারক মৃচ্ছ অস্ত্র পরিগ্রহ করিয়া জ্ঞাতিদিগের মুকতা সম্পাদন কর।

বাসুদেব কহিলেন, দেবর্ষে! যে অস্ত্র পরিগ্রহ করিয়া জ্ঞাতিদিগের মুকতা সম্পাদন করিতে হইবে, আমি তাহা অবগত নহি। তুমি আমার নিকট উহা প্রকাশ কর।

নারদ কহিলেন, কেশব! ক্ষমা, সরলতা ও মৃদুতা প্রদর্শন, যথাশক্তি অন্নদান এবং উপযুক্ত ব্যক্তির পূজা করাকেই অলৌহনির্মিত অস্ত্রকহে। জ্ঞাতিগণ কটু বাক্য প্রয়োগে উদ্যত হইলে তুমি স্বীয় বাক্য দ্বারা তাহাদিগের ক্রুরতা ও অসৎ অভিসন্ধি সমূহের শান্তি বিধান করিবে। প্রশাস্তচিত্ত, সখায় সম্পন্ন মহাপুরুষ ভিন্ন কেহই কখন গুরুতর ভাব বহনে সমর্থ হয় না; অতএব তুমি ঐ সকল গুণ অবলম্বন পূর্বক উহা রহন কর। মহাবলপরাক্রান্ত বলীবর্দই দুর্গম প্রদেশে দুর্বল ভার বহন করিতে পারে। ভেদ উপস্থিত হইলে এক কালে সকলের বিনাশ হয়। এক্ষণে তুমি যজুৎ-শীমদিগের অধিপতি; অতএব তুমি উপস্থিত থাকিতে যাহাতে গোমার জ্ঞাতিবর্গ ভেদ নিবন্ধন উৎসন্ন না হয়, তাহার উপায় কর। বুদ্ধি, ক্ষমা, ইন্দ্রিয় নিগ্রহ ও ধনাশা পরিত্যাগ প্রভৃতি গুণ সকল না থাকিলে কেহই কখন যশস্বী হইতে পারে না। সর্বদা

স্বপক্ষের উন্নতি সাধন করিলে ধর্ম, কীর্তি ও সুদীর্ঘ পরমায়ু লাভ হইয়া থাকে; অতএব যাহাতে জ্ঞাতিবর্গের বিনাশ না হয়, তুমি তাহার উপায় বিধান কর। নীতি বিধান ও যুদ্ধযাত্রার বিষয় তুমি বিলক্ষণ অবগত আছ। যাদব, কুকুর, ভোজ, অন্ধক, বৃষ্ণি ও অন্যান্য নরপতিগণ তোমারই একান্ত অনুরক্ত; শ্লষিগণও সতত তোমার উন্নতি প্রার্থনা করিয়া থাকেন। তুমি সকল জীবের ঈশ্বর। ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান কিছুই তোমার অবদিত নাই। যাদবগণ তোমাতে আশ্রয় করিয়া পরম সুখ সন্তোষ করিতেছে।

দ্ব্যশীততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, হে কৌন্তেয়! প্রথমত যে উপায় কীর্তন করিলাম, শ্রবণ করিয়াছ, এক্ষণে দ্বিতীয় উপায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহা হইতে সম্পদ বৃদ্ধি হয়, তাহারে রক্ষা করা নরপতির অবশ্য কর্তব্য। ভৃত্য বা অন্য কোন ব্যক্তি যদি অমাত্যকে রাজকোষ অপহরণ করিতে দেখিয়া নরপতিগোচরে আবেদন করে, তাহা হইলে নরপতি তাহার বাক্য শ্রবণ ও অমাত্যের হস্ত হইতে তাহারে রক্ষা করিবেন। হিতার্থী ব্যক্তি রাজার নিকটে অমাত্যদিগের রাজকোষ হরণরূপ নিদেশ করিলে তাহারা একত্র সমবেত হইয়া সেই ব্যক্তির বিনাশে যত্নবান হয়। ঐ সময় যদি রাজা তাহারে রক্ষা না করেন, তাহা হইলে সে নিশ্চয়ই সেই ছুরাআদিগের প্রভাবে প্রাণ পরিত্যাগ করে। কালকরক্ষীর মুনি কোশলাধিপতি ক্ষেমদর্শীয়ে যাহা কহিয়াছিলেন, তাহাই এই বিষয়ের প্রমান স্বরূপ। এক্ষণে আমি সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

পূর্বকালে কালকরক্ষীর নামে মহর্ষি

কোশলাধিপতি ক্ষেমদর্শীর রাজ্যে গমন করিয়া তাঁহার সবিশেষ হিতসাধন করিয়াছিলেন। ঐ মহর্ষি কোশলরাজের রাজ্য মধ্যে প্রবেশ করিয়া তাঁহারে অমাত্যগণের দোষ দর্শনে প্ররত্ত করিবার মানসে পিঞ্জর মধ্যে এক কাক নিহিত করিয়া অনেকানেক ব্যক্তিরে সম্বোধন পূর্বক, “তোমরা বায়সী বিদ্যা অধ্যয়ন কর ; বায়সেরা ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান ত্রিকালের বৃত্তান্ত নিবেদন করিতে পারে,, এই বলিয়া রাজ্য মধ্যে ভ্রমণ করত অসংখ্য রাজপুরুষের পাপকাণ্ড সমুদায় সম্ভর্ষণ করিতে লাগিলেন। মহর্ষি ক্রিয়াদিন ঐ রূপে পরিভ্রমণ পূর্বক অমাত্যদিগের কুকর্ম ও রাজ্য সংক্রান্ত অন্যান্য সমুদায় বৃত্তান্ত অবগত হইয়া সেই কাক সমাভিব্যাহারে নরপতি গোচরে আগমন করিলেন এবং আমি সর্বত্র এই বলিয়া আত্মপরিচয় প্রদান পূর্বক ক্ষেমদর্শীর অমাত্যের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া কহিলেন, অমাত্য! আমার কাক কহিতেছে তুমি রাজকোষ অপহরণ করিয়াছ, এই এই ব্যক্তি তাহার সাক্ষী আছে ; অতএব তুমি এবিষয় সত্য কি মিথ্যা শীঘ্র তাহা সপ্রমাণ কর। ঐ মহর্ষি কালকবক্ষীর অমাত্যকে এই রূপ কহিয়া অন্যান্য কোষাপহারকদিগেরও দোষ কীর্তন করিলেন। পরিণামে ঐ বিষয়ের সবিশেষ অনুসন্ধান হইলে তাঁহার একটা কথাও মিথ্যা হইল না।

রাজকর্মচারীরা এই রূপে সেই মহর্ষি কর্তৃক অপকৃত হইয়া রজনীযোগে তিনি নিদ্রিত হইবামাএ তাঁহার কাককে বাণবিদ্ধ করিল। মহর্ষি প্রাতঃকালে গাত্রোথান পূর্বক বায়সকে শরনির্ভিন্ন কলেবর অবলোকন করিয়া ক্ষেমদর্শীরে কহিলেন, রাজন! আপনি বক্ষাকর্ত্তা ; অতএব আমি আপনার নিকট অভয় প্রার্থনা করিতেছি। আপনি অনুজ্ঞা প্রদান করিলে আমি আপ-

নার হিতকথা কহিতে পারি। আমি আপনার হিতার্থই এখানে আগমন করিয়াছি। সার্থি উত্তম অশ্বকে যেকূপ শিক্ষা প্রদান করে, তক্রূপ হিতকাঙ্ক্ষী ব্যক্তির মিত্রকে হিতোপদেশ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি উদ্ধৃত্য প্রকাশ পূর্বক “এই তোমার অর্থ নষ্ট হইতেছে,, বলিয়া রাজারে সতর্ক করে সে তাঁহার পরম মিত্র। ভূপতি উন্নতি লাভের ইচ্ছা করিলে তাদৃশ মিত্রকে অবশ্যই ক্ষমা প্রদর্শন করিবেন। তখন নরপতি মহর্ষিরে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমার মঙ্গল লাভের নিমিত্ত আপনি আমারে বাহা কহিবেন আমি কিনিমিত্ত তাহা গ্রহণ না করিব? আমি সত্য কহিতেছি আপদর্শন স্বেচ্ছানুসারে বাহা কহিবেন, আমি তাহাই সম্পাদন করিব।

মহর্ষি কহিলেন, রাজন! আমি আপনার ভৃত্যদিগের দোষ গুণ ও তাহাদের হইতে আপনার ভয়ের বিষয় কীর্তন করিবার জন্য আপনার সমীপে সমুপস্থিত হইয়াছি। পণ্ডিতগণ উপজীবদিগের নানা প্রকার দোষ কীর্তন করিয়াছেন। কলত রাজকর্মচারীদিগের কার্য নিতান্ত নীচ ও ক্লেশকর। রাজ সমীপে অবস্থান করা সর্প সহবাসের ন্যায় নিতান্ত ভয়াবহ। নরপতিদিগের অসংখ্য মিত্র ও অমিত্র থাকে। ঐ সমুদায় লোক ও ভূপতি হইতে উপজীবদিগের সতত ভয় উপস্থিত হয়। ভৃত্যগণ সতত সাবধান হইয়া নরপতির কার্য সম্পাদন করে। ফলত যে ভৃত্য আপনার উন্নতি কামনা করে, তাহার অনবহিত হওয়া কদাপি কর্তব্য নহে। ভৃত্যের প্রমাদ নিবন্ধন রাজা তাহার প্রতি কুপিত হন। নরপতি কুপিত হইলে ভৃত্যের জীবনাশা এককালে তিরোহিত হয় এবং সে প্রদীপ্তপাবকের ন্যায় ভূপতির ক্রোধে নিশ্চিহ্ন হইয়া অচিরে প্রাণত্যাগ করে ;

অতএব মানবগণ জীবিতাশা পরিত্যাগ পূর্বক যত্নসহকারে সপের ন্যায় ভূপতির সেবা করিবে। রাজার দুর্জ্যাক্ষ অবগণ এবং অসুখে অবস্থান, মন্দগমন, ইচ্ছিত ও অজ্ঞী চেষ্টা দর্শনে ভূত্যগণকে যাহার পর নাই শঙ্কিত হইতে হয়। ময়দানব কহিয়াছে যে নরপতি প্রসন্ন হইলে দেবতার ন্যায় সমুদায় হিত কার্য সাধন করেন এবং ক্রুদ্ধ হইলে ছতাশনের ন্যায় সমস্ত ভস্মসাৎ করিয়া ফেলেন। এক্ষণে আমি আপনার সহিত পূর্বোক্ত রূপ ব্যবহার করিয়া আপনার হিত কার্য সম্পাদন করিব। মাদৃশ অমাত্যগণ আপদ উপস্থিত হইলে বুদ্ধি সাহায্য প্রদান করিয়া থাকে। কিন্তু এই কাক যেমন আপনার হিতসাধননিবন্ধন প্রাণত্যাগ করিয়াছে, তদ্রূপ আমরাও প্রাণত্যাগ করিতে হইবে; এই নিমিত্ত আমি নিতান্ত ভীত হইতেছি। যাহা হউক, এবিষয়ে আপনারে নিন্দাকরা বিধেয় নহে। কারণ যাহারা আমার অনিচ্চেষ্টায় নিরত আছে আপনিও তাহাদিগের প্রিয় নহেন। অতঃপর আপনি হিতাহিত বিবেচনা করুন, অন্যের বুদ্ধি অনুসারে কার্য করিবেন না। আপনার ভবনে যে সকল অমাত্য বাস করিতেছে উহারা সকলে স্বার্থসাধনে যত্নবান; কেহই প্রজার কল্যাণ কামনা করেনা। উহাদিগের সহিত আমার বৈরতাব জন্মিয়াছে। উহারা পাচকাদির সহিত সাক্ষি করিয়া বিষাগ্ন প্রয়োগ দ্বারা আপনার বিনাশসাধন পূর্বক রাজ্যকামনা করিতেছে, কিন্তু নানাবিধ ব্যাঘাত বশত কৃতকার্য হইতে পারিতেছে না। আমি উহাদিগের ভয়ে অন্যত্র প্রস্থান করিব। আমি তপঃপ্রভাবে অবগত হইয়াছি যে, ঐ দুরাচারাই আমার বায়সের শরীরে শরনিক্ষেপ করিয়া উহারে শমন সদনে প্রেরণ করিয়াছে। আপনার রাজ্যের ব্যবহার অমাত্যগণের কপটতা নিবন্ধন হীনমজাদি সমাকীর্ণ নদীর

ন্যায় এবং স্থান, প্রস্তর, কণ্টকবহুল সিংহ ব্যাঘ্র সঙ্কুল হিমালয়ের গৃহার ন্যায় নিতান্ত দুরবগাহ ছিল, আমি কেবল ঐ বায়সের সাহায্যে উহার মধ্যে প্রবেশ করিয়াছি। পণ্ডিতেরা কহেন যে, অন্ধকারাচ্ছন্ন দুর্গ প্রদীপ দ্বারা এবং নদী দুর্গ নৌকাদি দ্বারা অতিক্রম করা যাইতে পারে, কিন্তু রাজদুর্গ অবতীর্ণ হইবার কিছুমাত্র উপায় নাই।

এক্ষণে আপনার রাজ্য কপটতা পরিপূর্ণ ও অজ্ঞানান্ধকারে সমারূত হইয়াছে। ইহাতে আমার বিশ্বাস করা দূরে থাক, আপনারও বিশ্বাস করা কর্তব্য নহে। এই রাজ্যে সং ও অসং সমস্তই একাকার; অতএব এস্থলে বাস করা শুভাবহ হইতেছে না। ন্যায়ানুসারে পাপাচার বিনাশ ও পুণ্যাচার নিরাপদ হওয়া সর্বতোভাবে বিধেয়; কিন্তু এ রাজ্যে পুণ্যাচারদিগেরই বিনাশ এবং পাপাচারদিগের নিরাপদে অবস্থান হইয়া থাকে। এখানে সুস্থির হইয়া থাকা যুক্তিযুক্ত নহে। পণ্ডিতগণের একপস্থান হইতে অচিরাৎ প্রস্থান করা কর্তব্য। সূতানদীতে নৌকাদি যেমন নিমগ্ন হয় আপনার এই রাজ্যে সাধু ব্যক্তির তদ্রূপ অবসন্ন হইয়া বান। সতত অভদ্র সংসর্গ হওয়াতে আপনার রীতি নীতি সমস্তই অসত্তের ন্যায় হইয়া গিয়াছে। এক্ষণে আপনারে বিষময় পাত্রস্থ মধুর ন্যায়, আশীবিষ সমাকীর্ণ কূপের ন্যায়, মধুর সলিলসম্পন্ন দুরবর্তার্য বেককণ্টক সমাকীর্ণ উন্নততট তটিনীর ন্যায় এবং গৃধ্র গোমায়ু ও কুকুর পরিবেষ্টিত রাজহংসের ন্যায় বোধ হইতেছে। কক্ষ যেমন উন্নত বনস্পতির আশ্রয়ে পরিবার্জিত হইয়া পরিশেষে দাবাঘি সহযোগে সেই বৃক্ষকে ভস্মীভূত করে, তদ্রূপ আপনার অমাত্যগণ আপনার আশ্রয়ে পরিবার্জিত হইয়া আপনারই বধসাধনে উদ্যত

হইয়াছে ; অতএব আপনি অচিরাৎ উহা-
দের হস্ত হইতে পরিভ্রাণ পাইবার চেষ্টা
করুন। আপনি যাহাদিগকে প্রতিপালন
করিয়াছেন, এক্ষণে তাহারাই অভিসন্ধি
করিয়া আপনার প্রিয়বস্ত্র বিনাশে যত্ববান
হইতেছে। আমি আপনার ও আপনার
অমাত্যগণের চরিত্র, আপনার জিতেন্দ্রি-
য়তা, অমাত্যগণের সহিত আপনার রূদ্যতা
এবং প্রজাদিগের প্রতি আপনার অনুরা-
গের বিষয় জানিবার জন্য শঙ্কিত চিত্তে
সসর্প গৃহের ন্যায় আপনার আবাসে অব-
স্থান করিয়াছি। এক্ষণে আমার ক্ষুণ্ণার্থ
ব্যক্তিবু ভোজনের ন্যায় আপনার প্রতি
অনুরাগ এবং তুষ্যাবিহীন ব্যক্তির সলিলের
ন্যায় অমাত্যগণের প্রতি অশ্রদ্ধা হইতেছে।
হে মহারাজ ! আমি আপনার উপকারক
এই নিমিত্তই অমাত্যগণ আমার প্রতি
ক্রোধান্বিত হইয়াছে, তাহার আর সন্দেহ
নাই। কিন্তু আমি তাহাদিগের প্রতি ক্রুদ্ধ
হই নাই, কেবল তাহাদের দোষ দর্শনেই
প্রবৃত্ত হইয়াছি। যাহা হউক, দণ্ডঘাটিত
ঔষ্পৃষ্ঠ উরুগের ন্যায় অরতি হইতে ভয়
করা সর্ব্বতোভাবে কর্তব্য।

তখন ভূপাল কহিলেন, মহর্ষি ! আপনি
চিরকাল আমার গৃহে বাস করুন। আমি
আপনার যথোচিত সৎকার ও পূজা করিব।
যাহারা আপনার দ্বেষ করিবে, আমি তাহা-
দিগকে আবাদ হইতে বহিষ্কৃত করিয়া
দিব। এক্ষণে আপনিই আমাকে সুনিয়মে
দণ্ডবিধান ও অন্যান্য কর্তব্যকর্তব্য বিষয়ে
উপদেশ প্রদান পূর্ব্বক আমার মঙ্গল
বিধান করুন।

মহর্ষি কহিলেন, মহারাজ ! প্রথমত
অমাত্যগণকে কাকবধনিবন্ধন অপরাধী না
করিয়া উহাদিগকে ক্রমে ক্রমে ছীন বন
করুন। পরিশেষে একে একে উহাদিগের
সকলের সমস্ত অপরাধ সপ্রমাণ করিয়া

প্রত্যেককে বিনাশ করিবেন। সকলের প্রতি
একবারে দোষারোপ করা কর্তব্য নহে।
অনেক ব্যক্তি একত্র সমবেত হইলে অতি
দৃঢ় বস্ত্রও ভগ্ন করিতে পারে, এই নিমিত্ত
আপনারে এই বিষয়ে সতর্ক করিয়া দিলাম।
আমরা ব্রাহ্মণ জাতি, স্বভাবতই মৃদু ও
দয়ালু। আমরা আপনার আশ্রয় ন্যায়
সকলেরই মঙ্গল প্রার্থনা করিয়া থাকি।
বিশেষত আপনার সহিত আমার বিশেষ
সম্বন্ধ আছে। আপনার পিতা আমার
পরম বন্ধু ছিলেন। আমার নাম কালক-
রুক্মী, আপনার পিতার রাজ্য সময়ে বি-
দ্রোহ উপস্থিত হইলে আমি সমুদায় কামনা
পরিভ্রাণ করিয়া বিদ্রোহ শান্তির নিমিত্ত
তপস্যা করিয়াছিলাম। এক্ষণে আমি স্নেহ-
পরবশ হইয়াই আপনাকে এই হিতোপদেশ
প্রদান করিতেছি, আপনি পুনরায় অবিশ্ব-
স্তের প্রতি বিশ্বাস করিবেন না। আপনি
অনায়াসে রাজ্য লাভ করিয়াছেন। এক্ষণে
সুখ ভুঞ্জে দৃষ্টিপাত করিয়া উহা স্বচ্ছন্দে
ভোগ করুন। কি নিমিত্ত প্রমত্ত ও অমা-
ত্যগণ কর্তৃক বধিত হইতেছেন।

হে ধর্ম্মরাজ ! কালকরুক্মী এই কথা
কহিলে কোশলরাজ তাহারে প্রধান পুরো-
হিত পদে নিযুক্ত করিলেন। ঐ সময় চতু-
দ্দিকে নান্দী পাঠ হইতে লাগিল। মহর্ষি
কালকরুক্মী পুরোহিত পদে নিযুক্ত হইয়া
মন্ত্রপ্রভাবে অতি অল্পদিনের মধ্যেই যশস্বী
কোশলরাজকে সসাগরা পৃথিবীর অধীশ্বর
করিয়া তাহার মঙ্গলার্থ বিবিধ যাগ যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করিতে আরম্ভ করিলেন। এই
রূপে কোশলরাজ মহর্ষির হিতবাক্যে আস্থা
করিয়া সমুদায় পৃথিবী জয় করিতে সমর্থ
হইয়াছিলেন।

ত্র্যশীতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, প্রিতামহ ! সভাসদ,

সহায়, সুহৃদ, মন্ত্রী ও সেনানী প্রভৃতির লক্ষণ কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যাঁহারা লজ্জা-শীল, সত্যপরায়ণ, সরলতা সম্পন্ন ও দমগুণা-ম্নিত এবং যাঁহারা সুচারুরূপে বক্তৃতা করিতে পারেন, তুমি তাঁহাদিগকেই সভাসদ পদে নিযুক্ত করিবে। আপদকালে বলবীৰ্য সম্পন্ন অমাত্য, জ্ঞানবান্ ব্রাহ্মণ ও সন্তুষ্টচিত্ত উৎসাহ সম্পন্ন ব্যক্তিদিগের সাহায্য গ্রহণ করা তোমার কর্তব্য। সংকুলসম্ভূত ব্যক্তি-গণ প্রতিনিয়ত সম্মানিত হইলে কখনই আপন্যার শক্তি গোপন করেন না এবং রাজা প্রসন্ন অপ্রসন্ন বা পীড়িত হউন, কদাপি তাঁহারা পরিত্যাগ করিতে অভি-লাষী হন না; অতএব ঐ সমুদায় ব্যক্তির সহিত মৌহর্দ্দি সংস্থাপন করা উচিত। তুমি স্বদেশজাত, কুলীন, প্রাজ্ঞ, রূপবান্, বিদ্বান্ প্রগল্ভ ও অনুরক্ত ব্যক্তিদিগকে সৈন্যপতা প্রভৃতি পদ প্রদান করিবে। ছুঙ্কুলজাত লোভপরায়ণ নিলজ্জ ব্যক্তির যতক্ষণ অর্থ লাভ করিতে পারে, ততক্ষণই ভূপতির সেবা করে। কুলীন, সচ্চরিত্র, ইচ্ছিতজ্জ, দয়ালু, দেশকালজ্ঞ ও প্রভুহিতৈষী ব্যক্তি-দিগকেই মন্ত্রিপদে নিযুক্ত করা রাজার কর্তব্য। অর্থ, মান ও দিব্যবস্ত্রাদি বিবিধ ভোগদ্বারা বিদ্বান্, সুশীল, সচ্চরিত্র সত্য-বাদী মহানুভব ব্যক্তিদিগের ভৃগুসাধন করা তোমার নিত্যস্থ উচিত। তাদৃশ ব্যক্তির তোমার সুখের সময়ে সুখভোগ করিয়া আপদকালে কদাপি তোমারে পরি-ত্যাগ করিতে পারিবেন না। যে সমুদায় অনার্য্য, মন্দবুদ্ধি মানব সতত নিয়ম লঙ্ঘনে যত্নবান্ হয়, তাহাদিগকে নিয়ম পালনে নিরত করা অবশ্য কর্তব্য। বহুসংখ্যক ব্যক্তিরে পরিত্যাগ পূর্বক এক ব্যক্তির আশ্রয় গ্রহণ করা অকর্তব্য বটে, কিন্তু এক ব্যক্তি যদি বহুগুণ সম্পন্ন হয়, তবে তাঁহারে

আশ্রয় করিবার নিমিত্ত অনেককে পরিত্যাগ করা যাইতে পারে। যাঁহারা পরাক্রমশালী, কীর্তিমান, ধর্ম্মাধর্ম্মতত্ত্বজ্ঞ, অভিমানশূন্য, সত্যপরায়ণ ও জিতেন্দ্রিয়, যাঁহারা সতত বলবানদিগের উপাসনা করেন, যাঁহারা স্পর্ধাহীন ব্যক্তির সহিত কদাচ স্পর্ধায় প্রবৃত্ত হন না এবং যাঁহারা কাম, ক্রোধ, লোভ বা ভয়ের বশীভূত হইয়া ধর্ম্ম পরি-ত্যাগ করেন না, তাঁহারা ই যথার্থ সাধু। তুমি সবিশেষ পরীক্ষা না করিয়াই তাঁহা-দিগের পরামর্শ গ্রহণ করিবে। কুলশীল সম্পন্ন, ক্ষমাবান্, কার্যদক্ষ, সৌর্য্যশালী ও কৃতজ্ঞ হওয়াই সাধুদিগের প্রধান লক্ষণ। যে বিজ্ঞ ব্যক্তি ঐ রূপ গুণসম্পন্ন হইতে পারেন, তাঁহার শত্রুগণও তাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া শত্রুভাব পরিত্যাগ করে। অমাত্যগণের পূর্বাপর গুণাগুণ পরীক্ষা করা ঐশ্বর্যাভিলাষী বুদ্ধিমান্ রাজার অবশ্য কর্তব্য। যে রাজা সম্পদ লাভের বাসনা করেন, তিনি সুপরীক্ষিত, সংকুলসম্ভূত, উৎকোচ গ্রহণে বিরত, ব্যভিচারদোষ বি-হীন, সুবিশ্বস্ত, বেদজ্ঞ, নিরহঙ্কৃত, বিনয়বুদ্ধি সম্পন্ন, সংস্খভাবান্বিত, তেজস্বী, ধীর, ক্ষমাবান্, শুচি, অনুরক্ত, কার্যদক্ষ, গম্ভীর, অকপট, মিতভাষী, কর্তব্যাকর্তব্য বিশারদ, ইচ্ছিতজ্জ, দয়ালু, দেশকালজ্ঞ ও প্রভুকার্য-পরায়ণ, মহানুভব দিগকে পদ প্রদান ও অর্থাদিকারে নিয়োগ করিবেন। তেজো-বিহীন, বন্ধু বান্ধব পরিত্যক্ত ব্যক্তিরে মন্ত্রী করিলে সমুদায় কার্যই সংশয়াপন্ন হইয়া উঠে, সন্দেহ নাই। যেমন অণুজ্ঞান সম্পন্ন অমাত্য সংকুলোদ্ভব ও ধর্ম্মার্থ কাম-যুক্ত হইলেও মনু পরীক্ষা করিতে পারেন না, তদ্রূপ অসংকুলসম্ভূত ব্যক্তি বিলক্ষণ জ্ঞানাপন্ন হইলেও নায়ক বিহীন অন্ধের ন্যায় সূক্ষ্মকার্য্য দর্শনে অসমর্থ হয়। অস্থির সঙ্কল্প ব্যক্তি বুদ্ধিমান্, বিদ্বান্ ও উপায়জ্ঞ

হইলেও কার্যসাধনে সমর্থ হয় না। দুর্ন্যতি মুখ্য ব্যক্তি কার্য আরম্ভ করিতে পারে, কিন্তু কোন কার্যের কি বিশেষ ফল তাহা জ্ঞাত হইতে পারে না। অনুরাগবিহীন মন্ত্রী কখনই বিশ্বাসের পাত্র নহে; অতএব তাহার নিকট মন্ত্রণা প্রকাশ করা রাজার নিতান্ত অকর্তব্য। কারণ অগ্নি যেমন সমীরণ সহযোগে মহাপাদপ ভগ্নসাৎ করে, তদ্রূপ অনুরক্ত মন্ত্রী অন্যান্য মন্ত্রীদিগের সহিত যত্নস্ব করিয়া রাজারে উৎসন্ন করিয়া ফেলে। স্বামী ক্রুদ্ধ হইয়া কখন অনুগতকে পদচ্যুত এবং কখন বা তিরস্কৃত করিয়া পুনরায় তাহার প্রতি প্রসন্ন হন। অনুরক্ত ব্যক্তিরাই প্রভুর ঈদৃশ ব্যবহার সহ্য করিতে পারেন। মন্ত্রীগণও অনেক সময় ভূপতির উপর যাহার পরনাই কোপান্বিত হয়, কিন্তু যে মন্ত্রী রাজার প্রিয়চিকীষু হইয়া সেই ক্রোধ সম্বরণ করিতে পারেন, বুদ্ধিমান ভূপতি তাঁহাকেই সমদুঃখ সুখ জ্ঞান করিয়া তাহার সহিত সকল বিষয়ের মন্ত্রণা করিবেন। কুটিল ব্যক্তি বিবিধ গুণসম্পন্ন ও অনুরক্ত হইলেও তাহার নিকট মন্ত্রণা প্রকাশ করা কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি শত্রুদিগের সহিত মিলিত হয় এবং পুরবাসিদিগের সম্মান না করে, সে শত্রুতুল্য; তাহার নিকট মন্ত্রণা প্রকাশ করা নিতান্ত নিকোঁধের কার্য। অশুচি, অহঙ্কৃত, আত্মপ্রাণপারায়ণ, অশুভদ্র, ক্রোধপরতন্ত্র ও লুক্ক ব্যক্তির মন্ত্রণা শ্রবণের উৎসুক নহে। আগন্তুক ব্যক্তি যদি জ্ঞানসম্পন্ন ও প্রভুভক্ত হন; পূর্বে যাহার পিতারে অন্যায় সহকারে পরিত্যাগ করা হইয়াছিল, সেই ব্যক্তি যদি পিতার পদে সংস্থাপিত হইয়া বিধিপূর্বক সংকৃত হয় এবং কোন কারণ বশত যে ব্যক্তিরে একবার নির্জন করা যায়, সেই ব্যক্তি যদি অসাধারণ গুণসম্পন্ন হয়, বুদ্ধিমান ব্যক্তি তথাপি তাহাদিগের

নিকট মন্ত্রণা প্রকাশ করিবেন না। যিনি প্রজাবান্, মেধাবী, বিশুদ্ধ স্বভাব, শাস্ত্রজ্ঞ, জ্ঞানসম্পন্ন, আত্মতুল্য প্রিয়সুহৃৎ, সত্যবাদী, সচ্চরিত্র, গম্ভীরস্বভাব, লজ্জাশীল, মুদ্র, পাপদেষী, প্রগল্ভ, সন্তোষ পরায়ণ, মন্ত্রজ্ঞ, কালদর্শী, শৌর্য্যসম্পন্ন, যুদ্ধনিপুণ ও নীতিবিশারদ; যিনি সামন্তবাদ দ্বারা লোক সকলকে বশীভূত করিতে পারেন; পুরগ্রামবাসী ধার্মিক। লোকেরা যাহারে বিশ্বাস করে এবং আপনার ও শত্রুদিগের অমাত্য প্রভৃতির বিষয় যাহার বিলক্ষণ বিদিত থাকে তিনিই মন্ত্রণা শ্রবণের উপযুক্ত। মন্ত্রী ঐ রূপ গুণসম্পন্ন ও সংকৃত হইলে নিশ্চয়ই রাজার মঙ্গল বিধানে যত্নবান্ হন। ..

স্বীয় প্রভুর, প্রজাগণের ও শত্রুপক্ষের রক্ষাশ্রেষণে সচেষ্ট হওয়া মন্ত্রীর অবশ্য কর্তব্য। মন্ত্রীদিগের মন্ত্রণাবলেই রাজার রাজ্য পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে। বিজ্ঞতম মন্ত্রিগণ অরতির হিদ্দ দর্শন করিবামাত্র তাহারে আক্রমণ করিবেন এবং একপ সাবধান হইয়া চলিবেন যে, যেন শত্রুপক্ষ তাঁহার কোন হিদ্দ নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ না হয়। কুর্ন্য যেমন আপনার অক্ষ প্রত্যঙ্গ সমুদায় গোপন করিয়া রাখে, তদ্রূপ মন্ত্রী রক্ত ও মন্ত্রণা সমুদায় গোপন করিয়া রাখিবেন। রাজা মন্ত্রণারে বর্ম্মের ন্যায় এবং অন্যান্য লোকেরা উহারে অঙ্গের ন্যায় জ্ঞান করিবেন। মন্ত্রণা ও চরই রাজ্য রক্ষার মূল কারণ। মন্ত্রী সকল বৃত্তিলাভার্থ রাজার অনুসরণ করিয়া থাকেন। রাজা ও মন্ত্রী উভয়ে অহঙ্কার, ক্রোধ, অভিমান ও ঈর্ষা পরিত্যাগ করিলে উভয়েই সুখী হইতে পারেন, সন্দেহ নাই। রাজা অকপট মন্ত্রিগণের সহিত সতত মন্ত্রণা করিবেন। অন্তত তিন জন মন্ত্রী নিযুক্ত করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। তিনি ঐ তিন জনের মত গ্রহণ

এবং উহা সবিশেষ অনুধাবন পূর্বক ধর্মার্থ-কামক্স গুরুতর সন্নিধানে গমন করিয়া তাঁহাদের ও আপনার অভিপ্রায় ব্যক্ত করিবেন। গুরু ঐ চারিজনের মত আদ্যোপান্ত শ্রবণ করিয়া তদ্বিষয়ে একটি সিদ্ধান্ত করিয়া দিলে যদি সেই সিদ্ধান্ত সাধারণেরই মতানুসারী হয়, তবে তদনুসারে কার্যানুষ্ঠান করাই ভূপতির কর্তব্য। মন্ত্রনির্গয়কুশল মহাত্মারা মন্ত্রণা করিবার এই রূপ রীতি নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। উত্তম রূপে মন্ত্রণা করিতে পারিলে প্রজাগণকে অনায়াসে বশীভূত করা যায়। মহীপাল যে স্থানে মন্ত্রণা করিবেন তথায় যেন বামন, কুন্ড, কুশ, খঞ্জ, অঙ্গ, জড়, নপুংসক বা তির্যাক্ যোনি অবস্থান না করে। নৌকায় আরোহণ বাকুশকাশ বিহীন অনার্ত জনশূন্য প্রদেশে অবস্থান করিয়া বাক্যদোষ বা অঙ্গদোষ সমুদায় পরিহার পূর্বক মন্ত্রণা করিবে।

চন্দ্রশীতিলম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! প্রজাসংগ্রহ বিষয়ে ইন্দ্র বৃহস্পতি সম্বাদ নামক এক পুরাতন কীর্তিত আছে আমি সেই প্রাচীন ইতিহাস কহিতেছি, শ্রবণ কর। একদা ইন্দ্র বৃহস্পতির সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মণ! কি কার্যের অনুষ্ঠান করিলে লোক মধ্যে যশস্বী গুণবান বলিয়া বিখ্যাত হওয়া যাইতে পারে?

বৃহস্পতি কহিলেন, পুরন্দর! মনুষ্য সর্বকুখাম্পদ অদ্বিতীয় শান্তিগুণ অবলম্বন করিলেই লোকসমাজে যশস্বী, গুণবান বলিয়া বিখ্যাত ও সতত সকলের প্রিয় হইতে পারে। যাহার মুখমণ্ডল জকুটাজালে জড়িত এবং বদন হইতে একটাও বাণনিষ্পত্তি হয় না সেই অপ্রশাস্ত ব্যক্তি সকল লোকের অপ্রিয় হয়। আর যে ব্যক্তি মনুষ্যকে দেখিবামাত্র হাস্যবদনে প্রথমেই তাহার সহিত

বাক্যালাপ করে সে সকলের প্রিয়পাত্র হইয়া থাকে। শান্ত্যাব পরিভ্যাগ পূর্বক দান করিলেও উহা ব্যঞ্জনবিহীন অন্তের ন্যায় লোকের অপ্রীতিকর হয় না। আর মধুর বাক্য প্রয়োগ পূর্বক লোকের সর্বস্ব গ্রহণ করিলেও সে সর্বস্বাপহারীর একমাত্র নম্রতাগুণে বশীভূত হইয়া থাকে। কলত সান্দ্রবাদ দ্বারা সকলেই সন্তুষ্ট হয়! অতএব দণ্ডবিধাম কালেও নরপতির সান্দ্রবাক্য প্রয়োগ করা অবশ্য কর্তব্য। সান্দ্রবাদ দ্বারা অনেক কার্যসাধন হয় এবং চিত্তও কখন অসন্তুষ্ট হয় না। বিনীত নম্রস্বভাব ও সন্তুষ্টচিত্ত ব্যক্তি অপেক্ষা পুণ্যাত্মা আর কেহই নাই।

হে ধর্মরাজ! সুরগুরু বৃহস্পতি এই রূপ উপদেশ প্রদান করিলে দেবরাজ ইন্দ্র যেমন তাঁহার বাক্যানুরূপ অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন, তুমিও সেই রূপ আচরণ কর।

পঞ্চাশীতিলম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ইহা লোকে নরপতি কিরূপে প্রজাপালন করিলে পরম প্রীতি ও অক্ষয়কীর্তি লাভে সমর্থ হন?

ভীষ্ম কহিলেন, রাজন্! নরপতি প্রজাপালনে তৎপর হইয়া বিশুদ্ধ ব্যবহার করিলে উভয় লোকেই ধর্ম ও কীর্তি লাভ করিয়া থাকেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, মহাত্মন! কোন কোন ব্যক্তির সহিত কিরূপ ব্যবহার করিতে হইবে, তাহা কীর্তন করুন। আপনি ইতি পূর্বে অমাত্যদিগের যে সকল গুণের কথা উল্লেখ করিলেন, আমার বোধ হয় একাধারে ঐ সমস্ত গুণ থাকী নিতান্ত অসম্ভব।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তুমি সত্য কহিয়াছ; একাধারে ঐ সকল গুণ থাকা সম্ভবপর নহে। যাহা হউক, এক্ষণে তুমি

যাদৃশ লোকদিগকে অমাত্যপদবী প্রদান করিবে, তাহাদের বিষয় সংক্ষেপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। চারি জন সুপ-
বিত্র বেদবিদ্যাশিষ্যরদ স্নাতক ব্রাহ্মণ, আট জন অস্ত্রধারী মহাবল পরাক্রান্ত ক্ষত্রিয়, অতুল ঐশ্বর্য সম্পন্ন একবিংশতি বৈশ্য, বিনীতস্বভাব অতিপবিত্র তিন জন শূদ্র এবং এক জন শুশ্রূষাদি অষ্ট গুণ সম্পন্ন পুরা-
ণবেত্তা সূতকে অমাত্যপদে নিযুক্ত করা তোমার কর্তব্য। অমাত্যগণ সকলেই যেন পঞ্চাশৎবর্ষ বয়স্ক, বিনীত, বুদ্ধিমান, অপ-
ক্ষপাতী, বিচারক্ষম, লোভবিহীন ও মৃগ-
য়াদি সপ্তবিধ দোষ বিবর্জিত হন। ঐ সমু-
দায় অমাত্যের মধ্যে চারি জন ব্রাহ্মণ, তিন জন ক্ষত্রিয় ও এক জন সূত এই আট জনের সহিত তুমি স্বয়ং মন্ত্রণা করিয়া নিয়ম নির্ণয় করিবে, তৎপরে ঐ নিয়ম রাজ্যমধ্যে ঘোষণা করিয়া দিবে। এই রূপে প্রজার রক্ষণাবেক্ষণ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। এক দ্রব্যে দুই জনের বি-
বাদ উপস্থিত হইলে সেই দ্রব্যে তাহাদের উভয়কে বঞ্চিত করিয়া তাহা গ্রহণ করা তোমার কর্তব্য নহে। তুমি অসম্মত বিচার করিলে অধর্ম নিবন্ধন নিশ্চয়ই তোমারে ও তোমার প্রজাগণকে পীড়িত হইতে হইবে এবং রাজ্যস্থ শ্রাবস্তীয় লোক শ্যোন-
দর্শনভীত পক্ষিকুলের ন্যায় রাজ্য হইতে পলায়ন করিবে। রাজা, রাজমন্ত্রী অথবা রাজকুমার ধর্মশাসনে উপবিষ্ট হইয়া অধ-
র্মশাস্ত্রসারে প্রজা পালন করিলে নিশ্চয়ই তাহাদের রুদয়ে ভয় সঞ্চার ও স্বর্গ গমনের পথ রোধ হইয়া থাকে। রাজকর্মচারীরা যদি সম্যক্রূপে কার্য্যানুষ্ঠান না করে, তাহা হইলে তাহাদিগকে নরপতির সহিত ঘোর নরকে নিপতিত হইতে হয়। দুর্বল ব্যক্তির বা-
লবানদিগের অত্যাচারে কাতর হইয়া আত্মনাশ পরিভ্যাগ করিলে রাজা সেই

অনাথগণের নাথ হইবেন। বিচারকালে উভয় পক্ষের সাক্ষ্য গ্রহণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। নিরাশ্রয় ব্যক্তির যদি সাক্ষ্যবল না থাকে, তাহা হইলে তাহার বিষয় বিশেষ রূপে পর্যালোচনা করা উচিত। বিচার দ্বারা যাহার যেকোন দোষ সপ্রমাণ হইবে, রাজা তাহার প্রতি তদনুরূপ দণ্ড বিধান করিবেন। ধনীদিগকে ধন দণ্ড, নিরীক্ষণ-
গকে বন্ধন দণ্ড ও দুর্বৃত্তদিগকে দৈহিক দণ্ড দ্বারা শাসন করা নরপতির অবশ্য কর্তব্য। শিষ্ট ব্যক্তিদিগের প্রতি সান্ত্ব-
বাক্য প্রয়োগ করাই সর্বতোভাবে বিধেয়। যে ব্যক্তি রাজার বিনাশ কামনা করে, তাহারে বিবিধ মন্ত্রণা প্রদান পূর্বক বিনাশ করা উচিত। গৃহদাহকারী, ধনাপহারক ও ব্যভিচারদোষ দূষিত ব্যক্তির প্রতি যথা-
বিধ দণ্ড বিধান করিলে নরপতির বা তাহার নিযুক্ত বিচারকের কিছুমাত্র অধর্মজন্মিবার সম্ভাবনা নাই, প্রত্যুত শাস্ত্বত ধর্মলাভই হইয়া থাকে। অবিচক্ষণ নরপতি স্বকার্য্য সাধনার্থ অন্যায়াচরণ পূর্বক লোকের প্রতি দণ্ড বিধান করিলে ইহলোকে অপযশ লাভ ও পরলোকে ঘোরতর নরক ভোগ করেন। একের অপরাধে অন্যের দণ্ড বিধান করা কর্তব্য নহে। বিশেষ পর্যালোচনা করিয়া অপরাধীদিগকে বন্ধ বা মুক্ত করা বিধেয়। দূতগণ এক জনের নিকট অন্যের বাক্য কীর্তন করে, অতএব যেকোন আপদ উপ-
স্থিত হউক না কেন দূতদিগকে বিনাশ করা কোনক্রমেই কর্তব্য নহে। দূতহস্তা নরপতি স্বয়ং সচিবগণের সহিত নিরয়গামী হন এবং পিতৃলোকদিগকে জ্ঞানহত্যা পাপে লিপ্ত করেন।

দূত, দ্বারপাল ও দুর্গনগরাদিরক্ষক-
দিগের কোলীনা, আভিজাত্য, প্রিয়ভা-
ষিতা, বক্তৃতা, কার্য্যপটুতা, যথোক্তবাচি-
তা ও স্মারকতা এই সাত গুণে ভূষিত

হওয়া নিতান্ত উচিত। অমাত্য ধর্মশাস্ত্রজ্ঞ, সন্ধিবিগ্রহবেত্তা, বুদ্ধিমান, ধৈর্য্যশালী, লজ্জাশীল, রহস্যগোপনক্ষম, কুলীন ও সম্ভ্রমসম্পন্ন হইলে সর্বত্র সমাদৃত হন। সেনাপতিদিগেরও পূর্বোক্ত গুণ সমুদায় এবং যুদ্ধ, আয়ুধ ও ব্যূহরচনা বিষয়ে বিজ্ঞতা, শৌর্য্য, শীত গ্রীষ্মাদি ক্রেশসহিষ্ণুতা ও পরবন্ধা-শ্বেষণ ক্ষমতা থাকা আবশ্যিক। ভূপতিগণ শত্রুর বিশ্বাস উৎপাদন করিবেন, কিন্তু স্বয়ং কাহারও প্রতি বিশ্বাস করিবেন না। অন্যের কথা দূরে থাকুক, পুত্রের প্রতিও বিশ্বাস করা তাহাদের বিধেয় নহে। হে ধর্মরাজ! শাস্ত্রের যাগ যথার্থ মর্ম্ম, তাহা তোমার নিকটে কীর্তন করিলাম। ফলত অবিশ্বাসই ভূপালগণের প্রধান কার্য্য।

ষড়শীতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজার কিরূপ পুরমধ্যে বাস করা কর্তব্য? আর তিনি কি পূর্বরূপে পুরমধ্যেই বাস করিবেন, না স্বয়ং পুর নির্মাণ করাইয়া তন্মধ্যে অবস্থান করিবেন?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যথায় জ্ঞাতি, পুত্র ও বন্ধুবর্গের সহিত বাস করিতে হয়, তথায় কি-কি কার্য্যের অনুষ্ঠান ও কিরূপে সেই স্থানের রক্ষা বিধান করিতে হইবে, তাহা জিজ্ঞাসা করা অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে আমি তোমার নিকটে ঐ বিষয় কীর্তন করিতেছি, তুমি উহা শ্রবণ পূর্বক তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করিবে। দুর্গ ছয় প্রকার, ধনুর্দুর্গ, মহীদুর্গ, গিরিদুর্গ, মনুষ্যদুর্গ, জলদুর্গ ও বনদুর্গ। সর্বগ্রাে এই ছয় প্রকার দুর্গ নির্মাণ করাইয়া তন্মধ্যে সমৃদ্ধি সম্পন্ন পুরী সংস্থাপন করিবেন। যে নগর উক্ত প্রকার দুর্গ, আয়ুধ, সুদৃঢ় প্রাকার, পরিধা এবং হস্তী, অশ্ব ও রথে সমাকীর্ণ, যথায় অনেকানেক বিদ্বান্, শিল্পী ও সুনিপুণ

ধার্ম্মিকেরা বাস করিয়া থাকেন, যথায় অসংখ্য তেজস্বী মনুবা, হস্তী, অশ্ব এবং চত্বর ও আপগ থাকে। যেখানে কিছু মাত্র শঙ্কা নাই; যে স্থানের লোকেরা অতিশয় অতিথিপ্রিয়, বীর, ধনী, বিশুদ্ধ ব্যবহার সম্পন্ন; যথায় নিরস্তর বেদধ্বনি, দেবপূজা ও উৎসব হইয়া থাকে, রাজা সৈন্যসামন্ত ও অমাত্যগণকে বশীভূত করিয়া সেই নগরে বাস করিবেন। তিনি তথায় কোষ, সৈন্য ও মিত্র পরিবর্দ্ধন ও বিচারালয় সংস্থাপন পূর্বক অন্যান্য নগর ও গ্রাম হইতে দোষ সকল দূরীকৃত করিতে সচেষ্ট হইবেন। সতত অস্ত্রসংখ্যা, বুদ্ধি, ধান্যাদি সংগ্রহ এবং যন্ত্র ও অর্গল রক্ষা করিবেন। কাষ্ঠ, লৌহ, তুষ, অস্ত্র, শৃঙ্গ, অস্থি, বংশ, মজ্জা, তৈল, মধুক্রম, ঔষধ, শগ, সর্জ্জরস, শর, চর্ম্ম, মায়ু, বেত্র, মুঞ্জা ও বজ্র সংগ্রহ এবং পুষ্করিণী ও কূপ প্রভৃতি নানাপ্রকার জলাশয় খনন করিয়া রাখিবেন। বট অশ্বখ প্রভৃতি বৃক্ষ সমুদায় প্রযত্ন সহকারে রক্ষা করিবেন। আচার্য্য, ঋষিক, পুরোহিত, স্থপতি, সাম্বৎসরিক, চিকিৎসক এবং প্রজাবান্, জিতেন্দ্রিয়, মেধাবী, দক্ষ, শাস্ত্রজ্ঞ, সংকুল সমুত্ত মহাবল পরাক্রান্ত সর্বকার্য্য বিশারদ ব্যক্তিদিগকে পরম সমাদরে সম্মানিত করিবেন। ধার্ম্মিকের সংকার ও অধার্ম্মিককে নিগ্রহ পূর্বক বর্গচতুষ্টয়কে স্ব স্ব কার্য্যে নিযোজিত করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। তিনি চর প্রয়োগ পূর্বক সতত পুর ও গ্রামবাসী প্রকৃতিবর্গের বাহ্য ও আন্তরিক ভাব সমুদায় সবিশেষ জ্ঞাত হইয়া তাহাদের প্রতি নিগ্রহ ও অনুগ্রহ প্রদর্শন করিবেন। চরপ্রয়োগ, মন্ত্রণা, কোষরক্ষা ও দণ্ডবিধানে সবিশেষ মনোযোগ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ঐ সমুদায়ই রাজ্য রক্ষার মূল কারণ। রাজা

গ্রাম ও নগরে চর প্রয়োগ করিয়া উদাসীন শত্রু ও মিত্রগণের ব্যবহার পর্যালোচনা করিবেন এবং সতত মিত্রের প্রতি অনুগ্রহ ও শত্রুর প্রতি নিগ্রহ প্রদর্শনে প্রবৃত্ত হইবেন। নিরন্তর যজ্ঞানুষ্ঠান ও দরিদ্রকে বিভবানুকূপ অর্থদান ও প্রজাপালন করা রাজার অবশ্য্য কর্তব্য। যাহাতে ধর্ম্মের কোন অনিষ্ট উপস্থিত হয়, রাজা কদাচ একপ কার্যের অনুষ্ঠান করিবেন না। তিনি অনাথ, দীন, দরিদ্র, বৃদ্ধ ও বিধবা-দিগের জীবিকা নির্দেশ করিয়া দিবেন। আশ্রমস্থ তপস্বীদিগকে যথাচিত উপচারে অর্চনা ও সম্মান করিয়া নিয়মিত সময়ে অন্ন, বস্ত্র ও ভোজনপাত্র প্রদান করিবেন এবং তাঁহাদের নিকট রাজ্যের শুভাশুভ বার্তা ও রাজ্য সম্পর্কীয় কার্য এবং স্থায়ী সুখদুঃখ সমুদায় নিবেদন করিয়া সতত নম্র ভাবে থাকিবেন। যিনি সংকুল সম্ভূত, সন্ন্যাসী ও শাস্ত্রজ্ঞান সম্পন্ন হইবেন, রাজা তাঁহারে শয্যা, আসন ও অন্ন দান পূর্বক অর্চনা করিবেন। বিপদ উপস্থিত হইলে ঐ রূপ ব্যক্তিরে সম্পূর্ণ বিশ্বাস করা রাজার অবশ্য্য কর্তব্য। দম্ভুরাও তপস্বীগণকে বিশ্বাস করিয়া থাকে; অতএব তাঁহাদিগের নিকট নিবি সংস্থাপন ও তাঁহাদিগের পরামর্শ গ্রহণ বিষয়ে কিছুমাত্র সন্দেহ করিবার আবশ্যকতা নাই। কিন্তু সতত তাঁহাদিগের সেবা ও সংকার করা বিধেয় নহে। কারণ দম্ভুগণ ঐ বিষয় অবগত হইলে হয়ত তাঁহাদের প্রাণ সংহার করিতে পারে। রাজা স্বরাষ্ট্রমধ্যে এক জন, পররাষ্ট্র মধ্যে এক জন, অরণ্যমধ্যে এক জন ও সামন্ত রাজ্যে এক জন তপস্বীর সহিত সখ্যভাবে সংস্থাপন করিয়া তাঁহাদিগকে সংকার ও অন্ন প্রদান করিবেন। রাজা বিপদকালে শরণাপন্ন হইলে তপস্বীরা তাঁহার অভিলাষ সফল করিয়া

থাকেন। হে ধর্ম্মরাজ! যে রূপ নগরে রাজার বাস করা কর্তব্য, আমি তাহা সবিশেষ নির্দেশ করিলাম।

সপ্তাশীতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কিরূপে রাজ্যপালন ও রাজ্য সংগ্রহ করিতে হয়, তাহা সবিশেষ কীর্তন করুন। ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যেকূপে রাজ্য রক্ষা ও রাজ্য সংগ্রহ করিতে হয়, তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া শ্রবণ কর। কাহারে এক গ্রামের, কাহারে দশ গ্রামের কাহারে বিংশতি গ্রামের, কাহারে শত গ্রামের ও কাহারে সহস্র গ্রামের, আধিপত্য প্রদান করা নরপতির কর্তব্য। ঐ সকল গ্রামাধিপতি ভূপতি কর্তৃক নিযুক্ত হইয়া প্রজারক্ষণে যাহার পর নাই যত্ববান হইবেন এবং এক গ্রামের অধিপতি দশ গ্রামাধিপতির নিকট, দশ গ্রামাধিপতি বিংশতি গ্রামাধিপতির নিকট এবং বিংশতি গ্রামাধিপতি শত গ্রামাধিপতির নিকট আপন আপন অধিকারস্থ মানবগণের দোষ নির্দেশ করিবেন। এই রূপে সকলেরই অপেক্ষাকৃত উচ্চপদাকৃতি ব্যক্তির নিকট স্ব স্ব প্রজাগণের দোষ প্রকাশ করা আবশ্যক। গ্রামসমুৎপন্ন দ্রব্য সমুদায়ে গ্রামিকের অধিকার থাকে। এক গ্রামাধিপতি দশ গ্রামরক্ষককে ও দশ গ্রামাধিপতি বিংশতি গ্রামের রক্ষককে কর প্রদান করিবেন। শত গ্রামের অধিপতি এক বহু জন পরিপূর্ণ প্রধান গ্রামের সমুদায় দ্রব্য ভোগ করিতে পারেন। শতগ্রামাধিপতির ভোগ্য-গ্রাম বহুগ্রামাধিপতির আয়ত্ত্ব থাকা আবশ্যক। সহস্র গ্রামের অধিপতি ধনধান্য পরিপূর্ণ শাখানগর ভোগে অধিকারী হইয়া থাকেন। ঐ সকল গ্রামপালের সংগ্রাম ও গ্রাম সম্বন্ধীয় অন্যান্য কার্য পর্যবেক্ষণ

করিবার নিমিত্ত এক জন আলস্যবিহীন বিচক্ষণ মন্ত্রীকে এবং প্রতি নগরের কার্য দর্শনার্থ এক এক জন সর্বাধ্যক্ষকে নিযুক্ত করা রাজার আবশ্যিক। গ্রহণ যেমন নক্ষত্রগণের উচ্চ স্থানে অবস্থান করে, তদ্রূপ সর্বাধ্যক্ষগণ সমুদায় সভাসদের উচ্চপদে অধিকৃত হইয়া চর দ্বারা তাঁহাদিগের ব্যবহার পরীক্ষা করিবেন। অধিকারস্থ হিংসা-পরায়ণ পরধনাপগারী শঠদিগের হস্ত হইতে প্রজাগণের রক্ষা এবং বণিকগণের ক্রয়, বিক্রয়, বৃদ্ধি, পথ ও গ্রাসাচ্ছাদন আর শিল্পজীবীদিগের উৎপত্তি দান বৃদ্ধি বিশেষ রূপে পরীক্ষা করিয়া তাহাদিগের নিকট হইতে করগ্রহণের নিয়ম নির্ধারণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। রাজা নানাপ্রকারে প্রজাদিগের নিকট কর গ্রহণ করিবেন, কিন্তু যাহাতে তাঁহারা অবসন্ন হয় কদাচ একপ কার্য করিবেন না। ফল ও কার্যের পরীক্ষা না করিয়া নিয়ম সংস্থাপন করা নরপতির কর্তব্য নহে। কেহই কারণ ব্যতীত কার্যানুষ্ঠান বা ফল লাভ করে না। যখন যাহাতে রাজা ও কর্মকর্তা উভয়েরই কার্যের ফল ভোগ হয় এই রূপ বিবেচনা করিয়া সর্বদা করগ্রহণের নিয়ম নির্ধারণ করা ভূপতির কর্তব্য। ধনলালসায় নিতান্ত বিমোহিত হইয়া রাজ্য ও কৃষি বাণিজ্যাদি এককালে উচ্ছিন্ন করা কোন ক্রমেই বিধেয় নহে। রাজা অপরিমিত কর গ্রহণ করিলে সকলেরই ক্ষেভাজন হন। সুতরাং তাঁহার মঙ্গল লাভের সম্ভাবনা কোথায়? যে ব্যক্তি সকল লোকের অপ্রিয়, সে কখনই অভিলষিত ফল লাভ করিতে পারে না। বৎস যেমন দুগ্ধপান দ্বারা বলবান্ হইলে বিপুল ভার বহন করিতে পারে আর স্তন্যপানের ব্যাঘাত নিবন্ধন ক্ষীণ হইলে কোন কার্যের অনুষ্ঠানে সমর্থ হয় ন, তদ্রূপ প্রজাগণ রাজার

পরিমিত করগ্রহণ নিবন্ধন বিভবশালী হইলে অনায়াসে অসংখ্য সংক্রিয়ার অনুষ্ঠানে সমর্থ হয়, আর অপরিমিত করগ্রহণ নিবন্ধন হস্তসর্বস্ব হইলে কোন কার্যই সম্পাদন করিতে পারে না। অতএব অপরিমিত কর গ্রহণ করা রাজার নিতান্ত অকর্তব্য। যে রাজা স্বয়ং যত্বান্ হইয়া রাজ্য রক্ষা করেন, তাঁহার নানাবিধ উৎকৃষ্ট ফল লাভ হইয়া থাকে। প্রজারা সকলেই তাঁহার আপদ নিবারণার্থ ধন প্রদান করে এবং তাঁহার রাষ্ট্র কোষের ন্যায় ও কোষ শয়নগৃহের ন্যায় হইয়া উঠে। পুর ও জনপদবাসী আশ্রিতগণ নিতান্ত দীন দরিদ্র হইলেও তাঁহাদের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন করা রাজার কর্তব্য। যে রাজা অসভ্য দম্ভা-গণকে নিপীড়িত করিয়া গ্রামস্থ লোকদিগকে প্রতিপালন করেন, তাঁহার প্রজাগণ তাঁহারসুখে সুখী ও দুঃখে দুঃখী হইয়া থাকে এবং তাঁহার প্রতি কুপিত হয় না। রাজা প্রথমে মনে মনে ধনলাভের বাসনা করিয়া প্রজাগণকে ভয় প্রদর্শন পূর্বক কহিবেন, দেখ, আমার রাজ্যে শত্রুভয় উপস্থিত হইয়াছে কিন্তু ইহা কলিত বংশের ন্যায় অচিরে বিনষ্ট হইবে। শত্রুগণ দম্ভাদলের সহিত মিলিত হইয়া আত্মবিনাশের নিমিত্তই আমার রাজ্য আক্রমণ করিতে অভিলাষ করিতেছে। এক্ষণে এই ঘোরতর ভয়াবহ আপদ সমুপস্থিত হওয়াতে আমি তোমাদিগের পরিত্রাণার্থ অর্থ প্রার্থনা করিতেছি। উপস্থিত ভয় নিরাকৃত হইলে আমি তোমাদিগের ধন তোমাদিগকে পুনরায় প্রদান করিব। আর শত্রুগণ যদি বল পূর্বক তোমাদের ধন গ্রহণ করে, তাহা হইলে তোমরা কদাচ উহা পুনঃপ্রাপ্ত হইবে না। বিশেষত অরতিগণ রাজ্য আক্রমণ করিলে তোমাদের পুত্রকলজাদিও বিনষ্ট হইবে। তাহা হইলে তোমাদের অর্থ আর

কে ভোগ করিবে? তোমরা আমার পুত্রের ন্যায়। আমি তোমাদের সমৃদ্ধি দর্শনে যাহার পর নাই পরিতুষ্ট হইয়া এই আপদকালে রাজ্য রক্ষার্থ তোমাদিগের নিকট অর্থ প্রার্থনা করিতেছি। তোমরা যথাশক্তি ধন প্রদান পূর্বক রাজ্যের উপদ্রব নিবারণ কর। বিপদকালে ধনকে প্রিয়বোধ করা নিতান্ত অকর্তব্য।

কালজ্ঞ মহীপাল এই রূপে কর গ্রহণের উপায় উদ্ভাবন পূর্বক পদাতি প্রেরণ করিয়া সাদর ও সুমধুর বাক্যে প্রজা হইতে ধন গ্রহণ করিবেন। প্রাকার নির্মাণ, ভূতাদিগের প্রতিপালন প্রভৃতি নানাপ্রকার কারণ প্রদর্শন করিয়া বৈশ্যাদিগের নিকট কর গ্রহণ করা রাজার কর্তব্য। বৈশ্যাদিগের প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করিলে উহার বনে গমন করিয়া বাস করে; অতএব ভূপতি উহাদিগের সহিত মৃৎ ব্যবহার করিবেন। উহাদের প্রিয়কার্য সাধন, সান্ত্বনা, রক্ষাবিধান ও উহাদিগকে অর্থদান পূর্বক উহাদিগের প্রযত্ন সমুৎপন্ন ফল ভোগ করা রাজার কর্তব্য। বৈশ্যেরা রাজ্য, ব্যবহার ও কৃষিকার্যের সবিশেষ উন্নতিসাধন করিয়া থাকে। অতএব দয়ালু অপ্রমত্ত রাজা তাহাদের প্রতি প্রীতি প্রদর্শন ও তাহাদের নিকট পরিমিত কর গ্রহণ করিবেন। বৈশ্যদিগের মঙ্গলানুষ্ঠান করা অতি সুলভ এবং উহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট কার্য আর কিছুই নাই।

অষ্টাশীতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যখন নরপতি প্রচুরধনশালী হইয়াও সমধিক ধনলাভের প্রত্যাশা করিবেন, তখন তাঁহার কি রূপ ব্যবহার করা বিধেয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! ধর্ম্মার্থী নর-

পতি সতত প্রজার হিতসাধনে তৎপর হইয়া দেশ, কাল, বুদ্ধি ও বীর্য অনুসারে প্রজাবর্গের প্রতিপালন এবং তাহাদের ও আপনার মঙ্গল জনক কার্যানুষ্ঠান করিবেন। ভ্রমর যেমন রুদ্ধে আঘাত না করিয়া তাহা হইতে মধুসংগ্রহ করে, লোকে যেমন গাভীর স্তন ছেদন ও বৎসকে নিতান্ত কষ্ট প্রদান না করিয়া দুগ্ধ দোহন করে, জলৌকা যেমন লোকের গাত্র হইতে শনৈঃ শনৈঃ রুধির পান করে, ব্যাত্ত্রী যেমন শাবকগণকে নিপীড়িত না করিয়া দশন দ্বারা গ্রহণ করে এবং মূষিক যেমন অলক্ষিত ভাবে নিদ্রিত ব্যক্তির পদতলস্থ মাংস ভক্ষণ করে, তক্রূপ ধনাক্রান্তী নরপতি প্রজাগণকে সমূলে উন্মূলিত বা নিতান্ত নিপীড়িত না করিয়া অলক্ষিত ভাবে তাহাদের নিকট হইতে কর গ্রহণ করিবেন। অভ্রাদয়োন্মূখ ব্যক্তির নিকট হইতে ক্রমে ক্রমে সমধিক কর গ্রহণ করা কর্তব্য। গোপাল যেমন বৎসগণের উপর ক্রমে ক্রমে গুরুতর ভার নিহিত ও তাহাদিগকে পাশবদ্ধ করে, তক্রূপ রাজা প্রজাগণের নিকট হইতে ক্রমে ক্রমে অধিক কর গ্রহণ করিবেন। এককালে লোকের নিকট হইতে অধিক কর গ্রহণ করিলে তাহারে যাহার পর নাই নিপীড়িত ও বিরক্ত করা হয়। সকলের প্রতি সমান ব্যবহার করা নিতান্ত সুকঠিন; অতএব প্রধান প্রধান ব্যক্তিদিগকে সান্ত্বনা করিয়া তাহাদের দ্বারা ইতর লোকদিগকে দমন করা উচিত। এই রূপ ব্যবহার করিলে অনায়াসে সুখ লাভ হয়। অকালে বা অযোগ্য কার্য নির্বাহার্থে প্রজাদিগের নিকট কর গ্রহণ করা বিধেয় নহে।

হে ধর্ম্মজ্ঞ! আমি তোমার নিকট এক্ষণে যাহা যাহা কীর্তন করিলাম তৎসমুদায় রাজ্যপালনের উপায়; মারা নহে। উপায় অবলম্বন না করিয়া শাস্ত্র করিলে প্রজা-

গণ অশ্বের ন্যায় ক্রুদ্ধ হইয়া থাকে। মদ্য-বিক্রয়ী, বারবানিতা, কুটিনী, বিট ও দ্যুত ব্যবসায়ী প্রভৃতি রাজ্যের অনিষ্ট সাধকগণকে সতত শাসন করা কর্তব্য। রাজ্য মধ্যে উহাদের প্রাচুর্য হইলে ভদ্রলোকদিগের অশেষ অনিষ্ট হইয়া থাকে। মনু পুর্বেই এই নিয়ম নির্দিষ্ট করিয়াছিলেন, যে যে কোন বিপদ উপস্থিত হউক মা কেন লোকে কদাচ অন্যকে শাসন করিবে না। যদি সকলেই ঐ নিয়মের অনুসরণ করিত তাহা হইলে নিশ্চয়ই এতদিনে এই সংসার বিলুপ্ত হইয়া যাইত। জ্ঞতি অনুসারে প্রজাদিগের শাসনে নরপতির সম্পূর্ণ অধিকার আছে। যে রাজা প্রজাশাসনে পরাজুখ হন, তাঁহারে প্রজাদিগের পাপের চতুর্থাংশ ভোগ করিতে হয়। পাপা-আদিগের প্রতি সতত দণ্ডবিধান করা ভূপতির অবশ্য কর্তব্য। যিনি তাহা না করেন তাঁহারে নিতান্ত পাপাত্মা বলিয়া গণনা করা যায়। মদ্যাদিতে আসক্ত হইলে ঐশ্বর্য হানি হইয়া থাকে। কামাআদিগকে প্রজ্ঞা প্রদান করা নিতান্ত অকর্তব্য। উহাদিগের কোন কার্যই অকার্য বলিয়া বোধ থাকে না। উহারা কেবল স্বয়ং মদ্যমাংস ভক্ষণ, পরদারাভিমর্ষণ ও পরধন হরণ করিয়া ক্ষান্ত থাকে না অন্যকেও তদ্বিষয়ে প্রবর্তিত করে। যাহারা কদাচ পরিগ্রহ করে না তাহার বিপদগ্রস্ত হইয়া প্রার্থনা করিলে তাহাদিগকে দয়া করিয়া দান করা অবশ্য কর্তব্য। তোমার রাজ্যে যেন দম্বু ও কপট যাচকের প্রসঙ্গ না থাকে। দম্বুরাই প্রজাদিগের সর্বনাশ করিয়া কপট যাচকদিগকে ধনদান করে। যাহারা প্রজাবর্গের উপকারক ও উন্নতি সাধক তাহাদিগকেই রাজ্য মধ্যে স্থান দান করা আবশ্যক। প্রজাপীড়কদিগকে রাজ্য মধ্যে রাখা নিতান্ত অকর্তব্য। ধর্ম গ্রহণ তৎপর অসাধু ব্যক্তিদিগের দণ্ডবিধান করা উচিত। কৃষি, বাণিজ্য

ও গো রক্ষা প্রভৃতি কার্য সমুদায় একের সাধ্যায়ত্ত মহে; অতএব অনেক ব্যক্তি দ্বারা ঐ সকল কার্য সাধন করাই বিধেয়। কৃষি, বাণিজ্যাদি কার্যে নিযুক্ত ব্যক্তিরাজা বা তক্ষর হইতে ভীত হইলে ভূপতিরে অতিশয় নিন্দা ভাজন হইতে হয়। রাজা গ্রাসাচ্ছাদনাদি দ্বারা ধনীদিগের গৌরব রক্ষা করিয়া তাহাদিগকে কহিবেন যে, তোমরা আমার ও প্রজাবর্গের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ কর। ধনাঢ্য ব্যক্তিরাজ্যের প্রধান অঙ্গ ও সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, তাহার সন্দেহ নাই। ধনবান প্রাজ্ঞ, শূর, ধার্মিক, তপস্বী, সত্যবাদী ও বুদ্ধিমান ব্যক্তিদিগের দ্বারাই প্রজাদিগের রক্ষা হইয়া থাকে।

হে ধর্মরাজ! এক্ষণে তুমি সকল প্রাণীর প্রতি প্রীতি প্রকাশ এবং সত্য, সরলতা ও ক্ষমাগুণ অবলম্বন কর; তাহা হইলেই অনায়াসে ধন, মিত্র ও ভূমি লাভ করিতে সমর্থ হইবে।

একোনবতিতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! পণ্ডিতেরা বৃক্ষের ফলকে ব্রাহ্মণগণের ধর্মমূল বলিয়া কীর্তন করেন; অতএব ফলবান বৃক্ষ ছেদন করা কোন মতেই কর্তব্য নহে। ব্রাহ্মণগণকে প্রতিপালন করিয়া যে ধন উদ্ভূত হইবে তদ্বারা অন্যলোককে প্রতিপালন করা রাজার আবশ্যক। ব্রাহ্মণ যদি ধনহীন হইয়া আত্ম রক্ষার্থ রাজ্য পরিত্যাগ করিতে ইচ্ছা করেন, তাহা হইলে নরপতি তাঁহার ও তাঁহার পত্নীর নিমিত্ত হৃত্তিবিধান করিয়া দিবেন। ব্রাহ্মণ তাহাতেও নিবৃত্ত না হইলে রাজা ব্রাহ্মণ সমাজে গমন পূর্বক তাঁহারে কহিবেন, মহাশয়! আপনি এস্থান হইতে গমন করিলে আমার রাজ্যস্থ ব্যক্তিগণ আর কাহারে আশ্রয় করিয়া জীবন ধারণ

করিবে? এক্ষণে আপনি আমার প্রতি ক্ষমা প্রদর্শন করুন। ব্রাহ্মণ ভোগার্থী হইয়া রাজ্য পরিত্যাগ করিলে নরপতি তাঁহারে ভোগ্যবস্তু প্রদান করা কর্তব্য বলিয়া স্বীকার করেন, কিন্তু আমার এবিষয়ে মত নাই। কৃষি বাণিজ্য ও গোরক্ষ-গাধি দ্বারা লোকদিগের জীবিকা নির্বাহ হইয়া থাকে, কিন্তু বেদতন্ত্র মানবগণকে নির্বিকার জগদীশ্বরের উপাসনায় অনুরক্ত করে; অতএব যাহারা বৈদিক কার্যের ব্যাঘাত করে, তাহারা দন্য। ভগবান্ ব্রহ্মা সেই দন্যগণের বিনাশার্থ ক্ষত্রিয়ের সৃষ্টি করিয়াছেন। এক্ষণে শত্রুক্ষয়, প্রজাপালন, যজ্ঞানুষ্ঠান ও সমরে বিপুল বিক্রম প্রকাশ পূর্বক ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম রক্ষা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। যাহারা পরম যত্নসহকারে প্রজাপালন করেন, তাঁহারা ই ভূপতিগণের অগ্র-গণ্য আর যাহারা প্রজাপালনে পরাভূত হন, তাঁহাদের জীবিত থাকিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। লোকের কার্য্যাকার্য্য সর্ব-শেষ অবগত হওয়া ভূপতির নিতান্ত আব-শ্যক। অতএব তিনি সতত জনসমাজে চর প্রয়োগ করিবেন। আত্মীয়গণকে অ-ন্যান্য ব্যক্তি হইতে অন্যান্য ব্যক্তিদিগকে আত্মীয় হইতে আত্মীয়কে আত্মীয় হইতে ও অন্যান্য ব্যক্তিদিগকে অন্যান্য ব্যক্তি হইতে রক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। আত্মরক্ষায় বিশেষ রূপে অনুরক্ত থাকিয়া পৃথিবী শাসন করা উচিত। পণ্ডিতেরা আত্মারেই সমুদায় সুখের মূল বলিয়া কীর্তন করেন। সর্বদা আপনার হিত, বাসন, পতন ও অপরাধের বিষয় চিন্তা করা নরপতির অবশ্য কর্তব্য। মানবগণ গতবাসরীয় কার্যের প্রশংসা করে কি না ইহা জানিবার নিমিত্ত নরপতি রাজ্য মধ্যে সতত চর প্রয়োগ করিবেন। যা-হারা সংগ্রামে অপরাভূত ধর্ম্মজ্ঞ হুতিমান

নরপতির রাজ্যে বাস না করে, যাহারা রাজা অমাত্য বা অন্য কাহারে আশ্রয় করিয়া জীবন যাপন করে এবং যাহারা তোমার সুখ্যাতি বা নিন্দা করে, তাহা-দিগের মধ্যে কাহারেও অনাদর করা কর্তব্য নহে। কোন ব্যক্তিই সকলের প্রশংসা-ভাজন হয় না। সকলেরই শত্রু, মিত্র ও উদাসীন আছে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজা ও প্রজা উভয়েই তুলাবল ও তুলাগুণ সম্পন্ন সুতরাং তন্মধ্যে এক ব্যক্তির কি রূপে প্রাধান্য লাভের সম্ভাবনা থাকিতে পারে? ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! রাজা প্রজাগণের তুলাবল হইয়াও কৌশলক্রমে তাহাদিগের হস্ত হইতে সতত আত্মরক্ষা ও তাহাদিগের অপেক্ষা প্রাধান্য লাভ করেন। মহাবিশ্ব আসীবিষ যেমন অপেক্ষাকৃত ক্ষুদ্র সপকে অস্থাবর স্থাবরকে ও বিষালদশন সম্পন্ন জন্তু যেমন দন্তহীন জন্তুকে তক্ষণ করে, তদ্রূপ বলবান ব্যক্তি সতত দুর্বলকে আক্র-মণ করিয়া থাকে। অতএব প্রবল শত্রু হইতে সতত আত্মরক্ষা করা রাজার কর্তব্য। শত্রু রক্ত প্রাপ্ত হইলেই গৃধ্রের ন্যায় রাজ্য মধ্যে নিপতিত হইয়া থাকে। বণিকেরা যেন রাজ্যকরে নিপীড়িত না হইয়া অস্প-মুখ্যে বহুবস্তু ক্রয় করিতে সমর্থ হয়, কৃষ-কেরা যেন পীড়িত হইয়া রাজ্য পরিত্যাগ না করে? যাহারা রাজার কার্য্য ভার বহন করিয়া থাকে তাহারা যেন প্রজাবর্গের দুঃখ নিরাকরণে সম্যক প্ররৃত্ত হয়, তাহা-দিগের হইতে যেন প্রজারা অকারণ কষ্ট স্বীকার না করে। রাজা ইহলোকে যে সমস্ত বস্তু দান করিয়া থাকেন তদ্বারা দেবতা, পিতৃ, মনুষ্য, উরগ, রাক্ষস ও পশু-পক্ষিগণ সকলেরই তৃপ্তিলাভ হয়। বৎস! আমি রাজহুতি ও রাজ্যপালনের নিয়ম সমুদায় কীর্তন করিলাম এক্ষণে পুনর্বার

এই বিষয় বিশেষ রূপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

নবতিতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, যুধিষ্ঠির! ব্রাহ্মবেত্তা উত্থ্য যুবনাম্বতনয় মাক্ষাতারে প্রমুগ্ধমনে যে রূপ ধর্মোপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন আমি তাহা আদ্যোপান্ত কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। রাজা ধর্ম রক্ষার্থই উৎপন্ন হইয়াছেন অতএব স্বেচ্ছাচারে প্রবৃত্ত হওয়া তাঁহার বিধেয় নহে। রাজা লোক রক্ষক; রাজা ধর্ম্মানুষ্ঠান করিলে দেবলোকে ও অধর্ম্মানুষ্ঠান করিলে নরকে গমন করিয়া থাকেন। ধর্ম্ম প্রভাবেই প্রাণিগণ অবস্থান করিতেছে এবং ধর্ম্ম ভূপালগণেরই আশিত হইয়া আছে, অতএব যে রাজা নিয়মানুসারে ধর্ম্ম প্রতিপালন করেন তিনিই প্রকৃত রাজা। ধর্ম্মানুষ্ঠান নিরত ঐশ্বর্যশালী ভূপতি সাক্ষাৎ ধর্ম্ম স্বরূপ, রাজ্য হইতে পাপ নিরাকৃত হইলে দেবগণ রাজারে ধর্ম্মহীন বলিয়া নিন্দা করিয়া থাকেন, অধর্ম্মিকদিগের পিঙ্গল্য অনায়াসে সুসিদ্ধ হয়, ধর্ম্ম এককালে উচ্ছিন্ন হইয়া যায়, অধর্ম্ম পরিবর্জিত হয়, লোকের অন্তঃকরণে সতত ভয় সঞ্চারিত হইতে থাকে; কেহ ধর্ম্মানুসারে কোন বস্তু অধিকার করিতে পারে না; ভাৰ্য্যা, পশু, ক্ষেত্র ও আবাসে কোন ব্যক্তিরই অধিকার থাকে না। দেবগণ পূজা পিতৃগণ শ্রাদ্ধাদি কার্য্য ও অতিথি সকল সমুচিত সংকার দ্বারা পরিতৃপ্ত হন না; ব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণেরা বেদাধ্যয়ন ও যাগ-যজ্ঞাদির অনুষ্ঠানে বিরত হন; এবং মনুষ্যগণের চিত্ত বুদ্ধির ন্যায় বিহ্বল হইয়া যায়। মহর্ষিগণ উভয় লোক নিরীক্ষণ পূর্বক সাক্ষাৎ ধর্ম্ম স্বরূপ রাজার সৃষ্টি করিয়াছেন; সুতরাং যে রাজ্যে ধর্ম্ম বিরাজমান থাকে তিনিই প্রকৃত রাজা আর যাঁহা

হইতে ধর্ম্ম উচ্ছিন্ন হইয়া যায় তিনি বৃষল স্বরূপ। ধর্ম্মের একটি নাম বৃষ, যিনি সেই ধর্ম্ম উচ্ছিন্ন করেন তাঁহারে বৃষল বলিয়া নির্দেশ করা যুক্তি বহির্ভূত নহে। সাধ্যানুসারে ধর্ম্ম পরিবর্জিত করাই রাজার কর্তব্য। ধর্ম্ম পরিবর্জিত হইলে প্রজা পরিবর্জিত এবং ধর্ম্ম বিলুপ্ত হইলে প্রজাগণও বিলুপ্ত হয়; অতএব ধর্ম্মলোপ করা কোন মতেই বিধেয় নহে। ধনাগম ও ধনসঞ্চয় করে বলিয়া ধর্ম্মের ধর্ম্মনান নির্দিষ্ট হইয়াছে। উহার প্রভাবে দুষ্কার্য্য সমুদায় এককালে অপসারিত হইয়া যায়। ভগবান্ ব্রহ্মা ভূতগণের উৎপত্তি বিধানের নিমিত্ত ধর্ম্মের সৃষ্টি করিয়াছেন; অতএব প্রজাদিগের হিতসাধনার্থ ধর্ম্ম প্রতিপালন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ধর্ম্মই সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ পদার্থ। যিনি ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন করেন তিনিই রাজা। অতএব হে মাক্ষাতঃ! তুমি কাম ও ক্রোধে অনাদর প্রদর্শন পূর্বক ধর্ম্ম প্রতিপালন কর। ধর্ম্মই ভূপালগণের শ্রেয়স্কর। ব্রাহ্মণ ধর্ম্মের উৎপত্তি স্থান; অতএব নিরন্তর ব্রাহ্মণগণের অর্চনা মৎসর শূন্য হইয়া তাঁহাদিগের অভীষ্টসাধন করিবে। ব্রাহ্মণেরা পূর্ণ মনোরথ না হইলে রাজার নানাপ্রকার ভয়, মিত্রক্ষয় ও শত্রুর প্রাচুর্য্য উপস্থিত হয়।

বিরোচন তনয় বলি বালস্বভাব নিবন্ধন ব্রাহ্মণগণের প্রতি অসূয়া প্রদর্শনে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন বলিয়াই লক্ষ্মী তাঁহারে পরিত্যাগ পূর্বক দেবরাজ ইন্দ্রের নিকট গমন করিয়াছিলেন। তদর্শনে দানবরাজ যাহার পর নাই অনুতাপিত হইয়াছিল। অসূয়া ও অভিমানের ঐক্যপই ফল লাভ হইয়া থাকে, অতএব এক্ষণে তুমি সাবধান হও; তোমা হইতে যেন রাজলক্ষ্মী বিচলিত না হন। স্মৃতিতে নির্দিষ্ট আছে, যে লক্ষ্মীর গতে অধর্ম্ম হইতে দণ্ড নামে

এক পুত্র উৎপন্ন হয়। সুর, অসুর ও রাজর্ষিগণমধ্যে অনেকেই উহার বশবর্তী হইয়াছিলেন। যিনি সেই দর্পকে বশীভূত করিতে পারেন, তিনিই রাজা হইয়া থাকেন, আর যিনি উহার বশীভূত হন, তাঁহারে উহার দাস হইতে হয়। এক্ষণে যদি তোমার চিরকাল সুখে অতিবাহিত করিবার অভিলাষ থাকে, তাহা হইলে অধর্ম ও দর্পকে আশ্রয় প্রদান করিও না। তুমি মত্ত, উন্মত্ত, পাষণ্ড, নিগূহীত অমাত্য, স্ত্রী, সরীসৃপ প্রভৃতি হিংস্র জন্তুগণের সহবান পরিহার কর। পর্কণে আরোহণ ও বিষম দুর্গমধ্যে প্রবেশ করিও না। রজনীতে সঞ্চরণ করা রাজার কর্তব্য নহে। ক্লৃপণতা, অভিমান, অহঙ্কার ও ক্রোধ যত পূর্বক পরিত্যাগ কর। অপরিচিতা স্বেচ্ছাচারিণী, পরকীয়া, অবিবাহিতা ও ক্লীব স্ত্রীর সহিত সংসর্গ করা রাজার নিতান্ত দুঃখীয়। ভূপতি অধর্মো লিপ্ত হইলে বর্গসঙ্কর প্রভাবে সংবংশে ক্লীব, বিকলাঙ্গ, মূক ও অজ্ঞান প্রভৃতি নানা প্রকার মনুষ্যের জন্ম হইয়া থাকে। অতএব প্রজার হিত সাধনার্থ সাবধানে অবস্থান করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। রাজা প্রমাদযুক্ত হইলে প্রজাসঙ্কর কারক অধর্মের বৃদ্ধি, অকালে শীতের প্রাচুর্ভাব, শীতকালে শীতের অভাব এবং অতিব্যক্তি, অনার্য্য প্রভৃতি ভূরি ভূরি উপদ্রব উপস্থিত হইতে থাকে। প্রজাদিগকে নানা প্রকার ব্যাধি-যন্ত্রণা সহ্য করিতে হয়। ঘোরদর্শন ধূমকেতু প্রভৃতি গ্রহ ও অশুভ নক্ষত্র সমুদায় প্রতি-নিম্নত নভোমণ্ডলে সমুদিত এবং ক্ষয়কারক অন্যান্য উৎপাত সমুদায় সতত প্রাচুর্ভূত হইয়া থাকে। যে রাজা আয়রক্ষা ও প্রজা পালনে নিতান্ত অমনোযোগী, তাঁহারে অচিরে প্রজাদিগের সহিত বিনষ্ট হইতে হয়। রাজা অধর্মপরায়ণ হইলে দুই ব্যক্তি

একের ও বহুসংখ্য লোক দুই ব্যক্তির ধন বল পূর্বক অপহরণ করিয়া থাকে। কন্যা-দিগের কুমারীভাব দূষিত হইয়া যায় এবং কেহই কোন দ্রব্য আপনার বলিয়া অধিকার করিতে পারে না।

একনবতিতম অধ্যায় ।

হে মাক্রাত ! জলধর যথা সময়ে সলিল বর্ষণ ও রাজা ধর্মপরায়ণ হইয়া প্রজা পালন করিলে যে সম্পত্তি সমুদ্ভূত হয়, তাহাতেই পরম সুখে প্রজাবর্গের জীবিকা নির্বাহ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যের মধ্যে যাহারা স্বধর্ম পরিত্যাগ বা শূদ্রের ন্যায় ব্যবহার করেন, তাঁহারা বস্ত্র পরিকরণে অক্ষম রাজকের ন্যায় নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর। তাঁহাদের জীবিত থাকা আর না থাকা, উভয়ই সমান। শূদ্রের দানবৃত্তি, বৈশ্যের কৃষি বাণিজ্য, রাজার দণ্ডনীতি অনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান এবং ব্রাহ্মণের ব্রহ্মচর্য্য, তপোানুষ্ঠান, মন্ত্র পাঠ ইত্যাদি সত্য প্রতিপালনই মুখ্য ধর্ম। যে রাজা লোকের চরিত্রদোষ সংশোধন করিতে সমর্থ, তিনিই যথার্থ রাজা ও প্রজাদিগের পিতা স্বরূপ। রাজাদিগের ব্যবহার দ্বিবিদ—কনই সত্য, ত্রেতা দ্বাপর ও কলি এই চারি যুগের উৎপত্তি হইয়া থাকে; এই নিমিত্তই রাজা যুগ স্বরূপ বলিয়া কীর্তিত হন। রাজা প্রমাদযুক্ত হইলেই তিন অগ্নি, বেদ, দক্ষিণাঙ্ঘ্রিত বজ্র এবং চারি আশ্রম ও চারি বর্গের ধর্ম বিলুপ্ত হইয়া যায়; আর তাঁহার পুত্র, কলত্র, বন্ধুবান্ধব প্রভৃতি সকলকেই অনুতাপ করিতে হয়। রাজা ধার্মিক হইলে প্রজাদিগের ঈশ্বর এবং অধার্মিক হইলে প্রজানাশক বলিয়া বিখ্যাত হন। রাজা পাপাচরণপরায়ণ হইলে হস্তী, অশ্ব, গো, উষ্ট্র, অশ্বতর ও গর্দভ সকল নিতান্ত অবসন্ন হইয়া পড়ে। দুর্কলের

নিমিত্তই নরপতির সৃষ্টি হইয়াছে। অতএব দুর্কলদিগের প্রতিপালন করিলে রাজার সমধিক পুণ্য লাভ ও তাহাদের প্রতিপালন পরাঞ্জু হইলে যাহার পর নাই পাপ হইয়া থাকে। প্রজাগণ যাহার পরিবার স্বরূপ এবং তাহারা যাহার আশ্রয় গ্রহণ করিয়া নিভয়ে কাল যাপন করে, তিনি ধর্ম্যচ্যুত হইলে সকলকেই পরিতাপিত হইতে হয়। দুর্কল ব্যক্তির নিম্নত অপমানিত হইয়া থাকে। অতএব তুমি কদাচ দুর্কলতা অবলম্বন করিও না। প্রতিনিয়ত দুর্কলদিগের সাহায্য করাই তোমার অবশ্য কর্তব্য। দুর্কল ব্যক্তি, মুনি ও আশীর্ষকের কোপদৃষ্টি নিতান্ত অসহ্য। তুমি যেন দুর্কলদিগের প্রতিপালনে পরাঞ্জু হইয়া সবাক্রমে তাহাদের দৃষ্টিদহনে দগ্ধ হইও না। রাজা দুর্কলদিগের সাহায্য দানে পরাঞ্জু হইলে তাঁহার বংশ উহাদের কোপানলে সমূলে ভস্মসাৎ হইয়া যায়। অতএব বলবান ব্যক্তি অপেক্ষা দুর্কল ব্যক্তিই প্রধান। রাজা যদি অবমানিত, আহত ও আর্ন্ত ব্যক্তির পরিত্রাণের উপায় না করেন, তাহা হইলে তাঁহারে দৈবদণ্ডে নিহত হইতে হয়। তুমি বলবানের পক্ষ হইয়া কদাপি দুর্কল ব্যক্তির নিকটে অর্থ গ্রহণ করিও না। প্রজাগণ মিথ্যা অপবাদগ্রস্ত হইয়া অশ্রুপাত করিলে নিশ্চয়ই রাজার পুত্রবিয়োগ ও পশুনাশ হয়। অনেক স্থানে পাপকর্ম করিলে অচিরে তাহার ফল ভোগ হয় না বটে, কিন্তু কোন না কোন সময়ে অবশ্যই উহার ফল সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। পাপাত্মা পাপানুষ্ঠান করিয়া যদি স্বয়ং উহার ফল ভোগ না করে, তাহা হইলে পুত্র, পৌত্র বা প্রপৌত্রকে উহা ভোগ করিতে হইবে, সন্দেহ নাই। জনপদবাসী যাবতীয় প্রজা একত্র হইয়া ত্র্যাক্ষণের ন্যায় ভিক্ষার্থ পর্যাটনে প্রবৃত্ত হইলে অচিরে নরপতির

কালকবলে নিপতিত হইতে হয়। বহুসংখ্যক রাজপুরুষ একত্র সমবেত হইয়া নীতিমার্গ অতিক্রম ও যুক্তি পরিত্যাগ পূর্বক কাম ও অর্থের বশীভূত হইয়া প্রজাগণের নিকটে ধন গ্রহণ করিলে রাজার ঘোরতর পাপ ও ক্ষয় উপস্থিত হইয়া থাকে। রাজার বিপদে রাজপুরুষদিগেরও যাহার পর নাই বিপদগ্রস্ত হইতে হয়। রক্ষ সঞ্জাত হইয়া ক্রমশ পরিবর্জিত হইলে জীবগণ উহারে আশ্রয় করিয়া অবস্থান করে; কিন্তু ঐ রক্ষ ছিন্ন বা দগ্ধ হইলে একবারে সকলেই নিরাশ্রয় হইয়া পড়ে। লোকে রাজ্যমধ্যে নরপতির গুণগাথা কীর্তন ও সত্য ধর্মের অনুষ্ঠান করিলে রাজার ঐশ্বর্য পরিবর্জিত ও রাজ্য হইতে পাপ নিরাকৃত হয়। চুরা-আরা রাজ্যমধ্যে জ্ঞান পূর্বক সাধুদিগের প্রতি পাপাচরণে প্রবৃত্ত হইলে রাজারেই তাহার পাপভাগী হইতে হয়। যে রাজা দুর্দান্তদিগকে দমন এবং অমাত্যগণের সম্মান পূর্বক মন্ত্রণা করিয়া তাহাদিগকে যুদ্ধে প্রেরণ করেন, তিনি অনায়াসে রাজ্যের উন্নতি লাভ করিয়া সুদীর্ঘকাল নিরাপদে বসুন্ধরা ভোগ করিতে সমর্থ হন। যিনি সুরূদের সংকর্ম ও হিতবাক্যের প্রশংসা করেন, তাঁহার পরম ধর্ম লাভ হইয়া থাকে। সকলকে অংশ প্রদান করিয়া ভোজন, অমাত্যগণের প্রতি সমুচিত সমাদর প্রদর্শন ও বলমদমত্ত ব্যক্তির বিনাশ সাধন করা রাজার প্রধান ধর্ম। তিনি কায়মনোবাক্যে প্রজাগণের রক্ষায় প্রবৃত্ত হইবেন। স্নেহাস্পদ পুত্রের প্রতিও ক্ষমা প্রদর্শন করিবেন না এবং দস্যুদল দমন, সংগ্রামে জয়লাভ, সতত ভোজ্য প্রদান পূর্বক দুর্কল ব্যক্তিদিগের বলবর্দ্ধন ও প্রজা প্রতিপালন করিবেন। যে ব্যক্তি পাপকার্যের অনুষ্ঠান বা পাপকার্যের জন্পনা করে, সে অতিশয় প্রিয় পাত্র হইলেও তাহারে

কদাচ ক্ষমা প্রদর্শন করিবেন না এবং প্রধান প্রধান বণিকদিগকে স্নাতনির্কীর্ণে রক্ষণাবেক্ষণ করা ও নিয়ম উল্লঙ্ঘন না করা রাজার নিত্য আবশ্যিক । তিনি পরম আত্মসহকারে কাম ও লোকবিদ্বেষে অনাদর প্রদর্শন পূর্বক ভূরিদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান এবং দীন, দরিদ্র, অনাথ ও রুদ্ধদিগের চুখাশ্রমোচন পূর্বক সুখ বৃদ্ধি করিবেন । মিত্রসংখ্যা বর্দ্ধন ও শত্রুসংখ্যা হ্রাস করিতে সতত যত্নবান হওয়া এবং সাধুগণের পূজা, সত্যপালন, প্রীতিসহকারে ভূমি দান, অতিথিসংকার ও ভৃত্যবর্গের সমুচিত সম্মান করা রাজার প্রধান ধর্ম্ম । যে রাজা লোকের প্রতি নিগ্রহ ও অনুগ্রহ প্রদর্শন করিয়া থাকেন, তিনি ইহলোক ও পরলোকে তাহার ফল ভোগ করেন । ধার্ম্মিকগণের প্রতি অনুগ্রহ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । রাজা জিতেশ্বর হইলে পরম ঐশ্বর্য লাভ করিতে পারেন এবং ইন্দ্রিয়ের বশবর্তী হইলে নরকে নিপতিত হন । ঋত্বিক্, পুরোহিত ও আচার্য্যদিগকে সংকার ও সমাদর করা ভূপতির অবশ্য কর্তব্য । যম যেমন প্রাণিগণের প্রতি যথোচিত দণ্ড বিধান করেন, তদ্রূপ রাজা প্রজাদিগকে নিয়মানুসারে দণ্ড প্রদান করিবেন । লোকে মহীপতীয়ে ত্রিংশাধিপতি ইন্দ্রের সদৃশ জ্ঞান করিয়া থাকে ; অতএব তিনি যাহা ধর্ম্ম বলিয়া স্থির করিবেন, তাহাই প্রকৃত ধর্ম্ম । রাজা সতত সাবধানে বুদ্ধিবৃত্তি পরিচালন, ক্ষমা প্রদর্শন, ধৈর্য্যাবলম্বন, প্রাণিগণের বলাবল পরীক্ষা ও সদস্য বিবেচনা করিবেন । প্রাণি সংগ্রহ, অর্থ দান, মধুর বাক্য প্রয়োগ এবং পুর ও জনপদবাসী প্রজাবর্গের রক্ষণাবেক্ষণ করা তাহার সর্ব্বতোভাবে শ্রেয়স্কর । অপটু রাজা প্রজা রক্ষা করিতে কিছুতেই সমর্থ হন না । চূর্ব্ব রাজ্যভার বহন করা নিত্য সহজ নহে । যে রাজা

প্রজাবান্ ও মহাবল পরাক্রান্ত এবং যিনি দণ্ডনীতির বিলক্ষণ অনুশীলন করিয়াছেন, তিনিই কেবল রাজ্যভার বহন করিতে পারেন । আর যিনি নিত্য হীনবীর্য্য, অল্পবুদ্ধি ও দণ্ডনীতি বিষয়ে অনভিজ্ঞ, তিনি কিছুতেই তদ্বিষয়ে সমর্থ হন না । রাজা সংকুলমন্তৃত, একান্ত অনুরক্ত, শাস্ত্রজ্ঞ রুদ্ধ অমাত্যগণ সমভিব্যাহারে আশ্রমবাসী তপস্বীগণেরও কার্য্য পরীক্ষা করিবেন । এক্ষণে তুমি সর্ব্বসাধারণ ধর্ম্ম অবগত হইলে । তোমার ধর্ম্ম যেন কি স্বদেশ কি বিদেশ কুত্রাপি বিলুপ্ত না হয় । শাস্ত্রে কথিত আছে, ধর্ম্ম, অর্থ ও কাম এই তিনের মধ্যে ধর্ম্মই সমধিক উৎকৃষ্ট । ধর্ম্মপরায়ণ ব্যক্তি ইহলোক ও পরলোকে পবিত্র সুখ অনুভব করিয়া থাকেন । মনুষ্যকে মধুর বাক্যে সমাদর করিলে সে পুত্রকলত্র ও প্রাণ পর্য্যন্ত পরিত্যাগ করিতেও অসম্মত হয় না ; অতএব তুমি সকলকেই সমাদর করিবে । লোক সংগ্রহ, দান, মধুর বাক্য প্রয়োগ, শৌচ ও সাবধানতা এই কয়েকটি ভূপতির অতিশয় শ্রেয়স্কর ; অতএব তুমি এই কয়টি বিষয়ে কদাচ অমনোযোগ করিও না । রাজা সতত শত্রুর রুদ্ধাশ্রয়ণ পূর্ব্বক তাহারে আক্রমণ করিবেন এবং একপ সাবধান হইয়া চলিবেন যে, যেন অন্য কোন ব্যক্তি তাহার হিঙ্গ্র সন্দর্শনে সমর্থ না হয় । দেবরাজ ইন্দ্র, যম ও বরুণ ঐ রূপ অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন এবং পূর্ব্বতন রাজর্ষিগণও ঐ রূপ ব্যবহার করিতেন । এক্ষণে তুমি তাঁহাদের অনুকরণ কর । রাজা ধর্ম্মপরায়ণ হইলে দেবর্ষি, গন্ধর্ব্ব ও পিতৃগণ ইহলোক ও পরলোকে তাহার গুণ কীর্ত্তন করিয়া থাকেন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! মহারাজ মাক্ষাতী নহর্ষি উত্ক কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া অশঙ্কিত মনে তদনুসারে

কার্যানুষ্ঠান পূর্বক অচিরাৎ পৃথিবী আপ-
নার আয়ত্ত করিয়া লইলেন। অতএব
তুমি রাজা মাক্তাতার ন্যায় ধর্ম্মানুসারে
পৃথিবী পালন কর, তাহা হইলে অনায়া-
সেই দেবলোকে স্থানলাভে সমর্থ হইবে।

দিনবতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! নরপতি
ধর্ম্মপরায়ণ হইতে মানস করিলে কিরূপ
কার্য্যের অনুষ্ঠান করিবেন, তাহা কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তত্ত্বার্থদর্শী ভগ-
বান্ বানদেব যে পুরাতন ইতিহাস কীর্তন
করিয়া গিয়াছেন, তাহা শ্রবণ কর। একদা
শুক্রাচারী কোশলরাজ বনুমন্। মহর্ষি বাম-
দেবকে কহিলেন, ভগবন্! যাহাতে আমি
স্বধর্ম্মচ্যুত না হই, আপনি আমারে এ-
কূপ কোন উপদেশ প্রদান করুন। তখন
মহর্ষি বামদেব নভ্বনন্দন যযাতিতুলা প্রভা-
বশালী কোশলরাজকে কহিলেন, মহা-
রাজ! ধর্ম্মপথ আশ্রয় কর। ধর্ম্মেরপর
শ্রেষ্ঠ আর কিছুই নাই। ধর্ম্মপরায়ণ
ভূপতিগণ অনায়াসে পৃথিবী জয় করিতে
পারেন। যে রাজা ধর্ম্মকে অর্থসিদ্ধির দ্বার
স্বরূপ বিবেচনা করিয়া সাধু লোকের উপ-
দেশানুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করেন, তিনি
ধর্ম্মপ্রভাবে দেদীপ্যমান হইয়া পরম সুখে
কালান্তিপাত করিতে সমর্থ হন। আর যে
অধার্ম্মিক রাজা বল প্রকাশ পূর্বক অর্থ-
সিদ্ধির চেষ্টা করেন, তাঁহার ধর্ম্ম ও অর্থ
উভয়ই অবিলম্বে ধ্বংস হইয়া যায়। যে
ধর্ম্মঘাতক নরপতি পাপিষ্ঠ মন্ত্রীর বশবর্ত্তী
হইয়া কার্য্যানুষ্ঠান করেন, তিনি সকলের
বধ্য; তাঁহারে অচিরাৎ সপরিবারে বিনষ্ট
হইতে হয়। গর্বিত, কার্য্যানুষ্ঠানপরাঙ্কুথ,
বথেচ্ছাচারী ভূপতি এই অর্থ ও ভূমণ্ড-
লের একাধিপতি হইলেও অচিরাৎ কাল-

কবলে নিপতিত হন। কল্যাণাকাঙ্ক্ষী,
অসম্মানহীন, জিতেন্দ্রিয়, বুদ্ধিমান রাজা
সাগরের ন্যায় ক্রমে ক্রমে পরিবর্দ্ধিত হইয়া
থাকেন। ধর্ম্ম, অর্থ, কাম এবং বুদ্ধি ও
মিত্রই রাজ্য রক্ষার প্রধান উপায়; অত-
এব ঐ সমুদায় অস্পন্দিত লাভ করিয়া
আপনারে পরিতৃপ্ত জ্ঞান করা নরপতির
কর্তব্য নহে।

হে মহারাজ! নরপতি এই সমুদায়
উপদেশবাক্য শ্রবণ করিলে বিপুল ঐশ্বর্য্য,
কীর্ত্তি ও প্রজা লাভ করিতে পারেন। যে
ধর্ম্মার্থদর্শী মহীপাল এই উপদেশানুসারে
বিবেচনা করিয়া অর্থোপায়ের চেষ্টা করেন,
তাঁহার উন্নতিলাভে কিছুমাত্র সংশয় নাই।
স্নেহশূন্য অদাতা ভূপতি প্রজাগণের প্রতি
নিরন্তর দণ্ড বিধান করিয়া অচিরাৎ বিনষ্ট
হইয়া যান। বুদ্ধিহীন রাজা প্রায়ই আপনার
পাপকার্য্য বুদ্ধিতে পারেন না; সুতরাং
তাঁহারে ইহলোকে অকীর্ত্তি লাভ ও পর-
লোকে ঘোরতর নরক ভোগ করিতে হয়।
রাজা সম্মানজ্ঞ, দাতা ও মিষ্টভাষী হইলে
মানবগণ তাঁহার বিপদে আপনাদিগের
বিপদের ন্যায় স্জ্ঞান করিয়া প্রাণপণে
উহার নিবারণে যত্নবান্ হয়। যে রাজার
ধর্ম্মোপদেশটা গুরু বিদ্যমান নাই এবং
যিনি অন্যের নিকট ধর্ম্ম জিজ্ঞাসা না করিয়া
স্বেচ্ছানুসারে অর্থ সংগ্রহে বাসনা করেন,
তিনি কোন ক্রমেই চিরকাল সুখভোগ
করিতে পারেন না। আর যিনি উপদেশ-
কের বশীভূত হইয়া স্বয়ং সমুদায় কার্য্য
পর্যালোচনা ও ধর্ম্মানুসারে অর্থ লাভের
চেষ্টা করেন, তিনি যাবজ্জীবন সুখ ভোগে
সমর্থ হন।

ত্রিনবতিতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! রাজা দুর্ব্বলের উপর
অধর্ম্মাচরণ করিলে তাঁহার বংশীয় অন্যান্য

ব্যক্তিরও সেই পাপপ্রবর্তক দুর্কিনীতের
কুপ্রথার অনুসরণ করিয়া থাকে ; তন্নিব-
ন্ধন রাজ্য অচিরে বিনষ্ট হইয়া যায় ।
মানবগণ স্বধর্ম্মনিরত ভূপতির ব্যবহারের
অনুগমন করিলে উদ্যোগমী নরপতির
কথা দূরে থাকুক, তাঁহার আশ্রয়গণও তাহা
সহ্য করিতে পারে না । অশান্তদর্শী রাজা
উদ্ধৃত্যভাব অবলম্বন পূর্বক অচিরে বিনষ্ট
হইয়া যায় । যে ক্ষত্রিয় চিরচরিত প্রথার
অনুবর্তী নহেন এবং যিনি সমরাজ্ঞে
পূর্বোপকারী শত্রুকে পরাজিত করিয়া
সম্মানিত না করেন, তাঁহার ক্ষত্রিয়ধর্ম্মপ্রতি-
পালন করা হয় না । সতত সামর্থ্য প্রকাশ,
প্রফুল্ল মুখে অবস্থান ও বিপদকালে লো-
কের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করা রাজার
অবশ্য কর্তব্য । ঐ রূপ ব্যবহার করিলে
তিনি চিরকাল প্রিয় ও সম্পত্তিশালী হইয়া
পরম সুখে কাল যাপন করিতে পারেন ।
রাজা কোন কারণ বশত এক বার যাহার
অপ্রিয়চরণ করিবেন, তাহার সহিত সতত
প্রিয় ব্যবহার করা তাঁহার আবশ্যক । প্রিয়
ব্যবহার করিলে শত্রুগণও উপকার করিয়া
থাকে । মিথ্যা বাক্যের পরিহার ও লোকে
প্রার্থনা না করিতে তাহার হিত চেষ্টা করা
রাজার অবশ্য কর্তব্য । কাম, ক্রোধ বা
বিদ্বেষ নিবন্ধন ধর্ম্ম পরিত্যাগ করা
কদাপি বিধেয় নহে । ভূপতি প্রজ্ঞাকালে
অনর্থক বাক্য প্রয়োগ অথবা লজ্জা, ভ্রা-
বা অসূয়া প্রকাশ করিবেন না । প্রিয় ব্যক্তির
প্রতি সন্তুষ্টি ও অপ্রিয় ব্যক্তির প্রতি বিরক্ত
হইবেন । অর্থক্লম্ব উপস্থিত হইলে অনুতাপ
করিবেন না এবং সতত প্রজাদিগের হিত
সাধনে যত্নবান থাকিবেন । যে নরপতি
নিয়ত প্রজাগণের হিতানুষ্ঠান করেন, তাঁ-
হার সমুদায় কার্য সুসম্পন্ন ও সম্পত্তি চির-
স্থায়ী হয় । প্রতিকুলচরণ পরাশ্রয়, হিত-
কারী ভক্ত জনের প্রতি প্রীতি প্রকাশ এবং

জিতেন্দ্রিয়, একান্ত অনুরক্ত, কার্যাকুশল,
অপ্রমত্ত ব্যক্তিরে অর্থাধিকার প্রভৃতি গুরু-
তর কার্যে নিয়োগ করা রাজার অবশ্য
কর্তব্য । মুর্থ, ইন্দ্রিয়পরবশ, অর্থলোভুপ
অসচ্চরিত্র, শঠ এবং মদ্য, দ্রুত, মৃগয়া ও
স্ত্রীসম্ভোগে নিরত ব্যক্তির উপর গুরুতর
কার্যের ভারপর্ণ করিলে নরপতিরে অচি-
রাৎ শ্রীভ্রষ্ট হইতে হয় । যে রাজা জিতে-
ন্দ্রিয় ও লোক রক্ষায় নিরত হন, তাঁহার
প্রজা বৃদ্ধি ও শাস্তত সুখানুভব হইয়া
থাকে । যে রাজা সুবিশ্বস্ত আশ্রয় চর
দ্বারা অন্যান্য ভূপতিগণের আচার ব্যবহার
অবগত হন, তিনি অচিরে সমৃদ্ধিশালী
হইয়া উঠেন । বলবান ভূমিপতির অপকার
সাধন পূর্বক “আমি উহা হইতে অতিদূরে
অবস্থান করিতেছি,, মনে করিয়া নিশ্চিন্ত
থাকা রাজার কদাপি বিধেয় নহে ; কারণ
বলবান নরপতি অপকৃত হইলে শোন প-
ক্ষীর ন্যায় সহসা দুর্বলের রাজ্যে উপস্থিত
হয় । নরপতি আপনার বাহুবল বিবেচনা
করিয়া অপেক্ষাকৃত দুর্বলদিগকে আক্র-
মণ করিবেন ; বলবান ব্যক্তিরে আক্র-
মণ করা তাঁহার নিতান্ত অকর্তব্য । ধর্ম্ম-
পরায়ণ রাজা স্বীয় পরাক্রম প্রভাবে পৃথিবী
লাভ করিয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজা পালন
ও সমরাজ্ঞে শত্রুর বধ সাধন করিবেন ।
ইহলোকে সমস্ত পদার্থই বিনশ্বর, কিছুই
চিরস্থায়ী নহে ; অতএব ধর্ম্মপরায়ণ হইয়া
প্রজা পালন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য ।
ভূগর্ভাদি রক্ষা বিধান, যুদ্ধ, ধর্ম্মানুশাসন,
মন্ত্রচিন্তা ও প্রজাগণের সুখ সাধন এই পাঁচ
উপায় দ্বারা রাজার অধিকার পরিবর্দ্ধিত
হয় । যিনি এই পাঁচ উপায় অবলম্বন করেন,
তিনিই রাজশ্রেষ্ঠ এবং তাঁহার রাজ্য চির-
কাল অক্ষত থাকে । কিন্তু নিরন্তর ঐ
পাঁচ বিষয়ে স্বয়ং ব্যাপৃত থাকা এক জনের
সাধ্যায়ত্ত নহে ; অতএব রাজা সুবিশ্বস্ত

অধিকৃত পুরুষদিগের উপর উহার ভার অর্পণ করিয়া চিরকাল পৃথিবী ভোগ করিবেন। যিনি দাতা, বিভাগকর্তা, মৃত্ত ও পত্রিত্র এবং যিনি কদাচ প্রজাদিগকে পরিত্যাগ করিবার বাসনা করেন না, মানবগণ তাঁহারেই নরপতিপদে অভিষেক করে। যে রাজা অন্যের নিকট হিতোপদেশ শ্রবণ করিয়া আপনার মত পরিত্যাগ পূর্বক তদনুসারে কার্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, মানবগণ তাঁহারেই অনুগত হইয়া থাকে। যিনি বিদ্রোহ বশত হিতপরায়ণ বন্ধুর বাক্যে অনাদর করিয়া অহিতকারীদিগের বাক্য শ্রবণ করেন এবং সাধুসমাদৃত ব্যবহারপরাঙ্কুশ হন, তাঁহার ক্ষত্রিয়ধর্ম প্রতিপালন করা হয় না। নিগৃহীত অমাত্য, পক্ষত, ভীষণ দুর্গ, হস্তী, অশ্ব, সরীসৃপ এবং কানিনী-গণের সহিত সতত সংগ্রহ রাখিয়া আত্মরক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। যে রাজা রৌষপরবশ হইয়া প্রধান প্রধান অমাত্যগণকে পরিত্যাগ পূর্বক অতি নিকৃষ্টদিগের প্রতি অনুরাগ প্রকাশ করেন এবং যিনি বিদ্রোহ বশত কল্যাণকর জ্ঞাতিগণের উপকারে বিরত হন, তাঁহারে অচিরাৎ বিপদগ্রস্ত, নিরাশ্রয় ও কালকবলে নিপতিত হইতে হয়। আর যিনি অসাধারণ গুণ সম্পন্ন অপ্রিয় ব্যক্তিদিগকেও প্রিয় বাক্য দ্বারা বশীভূত করেন, তাঁহার যশঃশব্দ অসম্ভবকাল অবনীমণ্ডলে দেদীপ্যমান থাকে। অকালে কর গ্রহণ ও অপ্রিয় ব্যক্তির প্রতি বিরক্তি প্রকাশ ও প্রিয় ব্যক্তিরে একান্ত অনুরাগ প্রদর্শন করা কদাপি বিধেয় নহে। শুভ কর্মের অনুষ্ঠানে সতত প্রবৃত্ত হওয়া উচিত। কোন কোন রাজা যথার্থ অনুরক্ত, কাহারো ভয় প্রযুক্ত শরণাগত এবং উহাদের মধ্যে কোন কোন ব্যক্তি দোষাক্রান্ত, তাহা প্রতিনিয়ত চিন্তা করা আবশ্যিক। আপনারে বলবৎজ্ঞান করিয়া দুর্বলের

প্রতি বিশ্বাস করা রাজার কদাপি কর্তব্য নহে। বলবান ব্যক্তি প্রমাদযুক্ত হইলে দুর্বলেরা গৃধ্রকুলের ন্যায় তাঁহারে আক্রমণ করে। পাপাত্মা ব্যক্তির সর্কগুণান্বিত প্রিয়বাদী প্রভুরও অনিষ্ট সাধন করিয়া থাকে; অতএব উহাদিগকে বিশ্বাস করা কদাপি বিধেয় নহে। নল্লবপুত্র যযাতি রাজারহস্য কীৰ্ত্তনশ্রবণে কহিয়া গিয়াছেন যে, নরপতিগণ সামান্য শত্রুদিগের বিনাশেও অনাস্থা করিবেন না।

চতুর্থবর্তিতম অধ্যায়।

হে রাজন্! যুদ্ধ না করিয়া অরাতি পরাজয় করাই ভূপতির অবশ্য কর্তব্য। রাজা সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া যে জয় লাভ করেন, তাহা সাধুসমাজে জঘন্য বলিয়া গণ্য হইয়া থাকে। নরপতি দৃঢ়মূল না হইয়া কদাচ অলক বস্ত্র লাভ করিবার চেষ্টা করিবেন না। মূল দৃঢ় না হইলে তাঁহার কদাচ কোন বস্ত্র লাভের সম্ভাবনা নাই। যে রাজার অসংখ্য মন্ত্রী থাকে, জনপদ অতি বিস্তীর্ণ ও সম্পত্তি সম্পন্ন হয় এবং প্রজাগণ সতত সন্তুষ্ট, ধনধান্যশালী ও বশীভূত হইয়া সকল লোকের উপর দয়া প্রকাশ করে, তাহারেই দৃঢ়মূল বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। যে রাজার যোধগণ সন্তোষশালী ও শত্রুগণের প্রবঞ্চনার পটু হয়, তিনি অস্পৃশ্য লইয়াও সমুদায় পৃথিবী জয় করিতে পারেন। মহীপতি যখন আপনারে সমধিক প্রতাপান্বিত বোধ করিবেন, সেই সময়েই স্বীয় বুদ্ধিবলে শত্রুর ভূমি ও ধন হরণ করিতে চেষ্টা করা তাঁহার কর্তব্য। অভ্যুদয়শালী মহীপাল প্রাণিগণের প্রতি দয়া প্রকাশ ও আত্মরক্ষায় যত্ন করিলে ক্রমে ক্রমে সকলকেই পরাজয় করিতে পারেন। যে নরপতি আত্মীয়গণের সহিত সতত সম্পূর্ণ মিথ্যা ব্যবহার করেন,

তাঁহারে অচিরে বিনষ্ট হইতে হয় । যে রাজা নিয়ত শত্রু পীড়ন না করেন, তাঁহার শত্রুগণ কখনই অবসন্ন হয় না এবং যিনি ক্রোধ সম্বরণ করিতে পারেন, কেহই তাঁহার সহিত বিপক্ষাচরণ করে না । পণ্ডিত ভূপতি সজ্জনবিদ্বিষ্ট ব্যবহার পরিত্যাগ ও সতত মঙ্গল কার্যের অনুষ্ঠান করিবেন । যে রাজা কর্তব্য কর্ম্ম অনুসম্পন্ন করিয়া সুখ অনুভব করেন, তাঁহারে কদাপি অনুতাপিত বা জনসমাজে অবজ্ঞাত হইতে হয় না । হে মহারাজ ! নরপতি এই রূপ ব্যবহার করিলেই ইহলোকে ও পরলোকে জয় লাভ করিতে পারেন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! মহারাজ বসুমনা বামনদেব কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া তদনুরূপ কার্য্যানুষ্ঠান করিয়াছিলেন । এক্ষণে তুমিও সেই রূপ কার্য্যে প্রবৃত্ত হও ; তাহা হইলে নিঃসন্দেহই উভয় লোক জয় করিতে পারিবে ।

পঞ্চনবতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! বলবান্ ভূপতি দুর্বল ভূপতির পরাজয় করিবার বাসনা করিলে তাঁহারে কি রূপে উহা সম্পাদন করিতে হইবে ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! বলবান্ ভূপতি অন্যের রাজ্যে সমুপস্থিত হইয়া তত্রত্য প্রজাগণকে কহিবেন, আমি তোমা-দিগের অধিপতি হইয়া তোমা-দিগকে উত্তম রূপে রক্ষণাবেক্ষণ করিব ; তোমরা আমারে কর প্রদান ও আমার আশ্রয় গ্রহণ কর । বলবান্ আগন্তুক ভূপতি এই কথা বলিলে প্রজাগণ যদি তাঁহার বাক্যে সন্মত হয়, তাহা হইলে তিনি কোন বিবাদ না করিয়া তাঁহাদের উপর রাজত্ব করিবেন । আর যদি তাহারা তাঁহার বাক্যে সন্মত না হয়, তবে বল পূর্বক তাহাদিগকে বশীভূত করি-

বেন । উহাদের মধ্যে ক্ষত্রিয় ভিন্ন অন্য জাতি যদি তাঁহার সহিত বিরোধে প্রবৃত্ত হয়, তাহা হইলে বিবিধ উপায় দ্বারা তাহাদিগকে শাসন করা তাঁহার কর্তব্য । হীন ব্যক্তিরো ক্ষত্রিয়কে দুর্বল, আশ্রয়প্রার্থী অসমর্থ ও অরাতির নিকট ভীত দেখিলে শত্রু গ্রহণ পূর্বক তাহারে পরাজয় করে ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! নরপতি অন্য ক্ষত্রিয়কে আক্রমণ করিয়া তাহার সহিত কি রূপে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইবেন ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! বর্ম্মধারী না হইয়া ক্ষত্রিয়ের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হওয়া ও একাকী হইয়া অনেক ক্ষত্রিয়ের সহিত যুদ্ধ করা রাজার নিতান্ত অকর্তব্য । কোন ব্যক্তি সমরে অক্ষম হইলে তাহারে পরিত্যাগ করা ক্ষত্রিয়ের অবশ্য কর্তব্য । প্রতিদ্বন্দ্বী বর্ম্মধারণ করিয়া আগমন করিলে নরপতিরে বর্ম্ম ধারণ এবং সৈন্য সমভিব্যাহারে আগমন করিলে তাঁহারে সৈন্যের সাহায্য গ্রহণ করিয়া তাহার সহিত সংগ্রাম করিতে হইবে । বিপক্ষ যদি শঠতা সহকারে সংগ্রামে প্রবৃত্ত হয়, তাহা হইলে ভূপতি কপটতা আশ্রয় করিয়া তাহার সহিত যুদ্ধ করিবেন । আর যদি সে বর্ম্মযুদ্ধে প্রবৃত্ত হয়, তাহা হইলে নরপতিও বর্ম্মানুসারে সংগ্রাম করিয়া তাঁহার নিবারণে যত্ববান্ হইবেন । অশ্বারোহী হইয়া কদাপি রথীর অভিযুগে গমন করিবেন না ; রথারোহণ করিয়া রথীর অভিযুগীন হওয়া উচিত । বিপন্ন, ভীত বা জিত ব্যক্তির প্রতি কদাপি শত্রু নিক্ষেপ করা বিধেয় নহে । বিষলিষ্ঠ বা কুটিলবাণ লইয়া যুদ্ধ করা নিতান্ত অনুচিত । অসাধুগণই এই রূপ অস্ত্র লইয়া যুদ্ধ করে । নরপতি জিঘ্রাক্ষাপরতন্ত্র প্রতিদ্বন্দ্বীর প্রতি ক্রুদ্ধ না হইয়া ন্যায়ানুসারে যুদ্ধ করিবেন । দুর্বল, অপত্যবিহীন, শত্রুহীন, বিপন্ন, হিন্নকাম্যক ও হতবাহন ক্ষত্রিয়গণকে বধ

করা নিতান্ত অকর্তব্য। যদি সাধু ব্যক্তি সমরাজ্যে শরনির্ভিন্ন ও বিপদগ্রস্ত হন, তাহা হইলে তাহার প্রতিদ্বন্দী ভূপতি হয় তাহারে তাহার আবাসে প্রেরণ, না হয় আপনার আশ্রয়ে আনয়ন পূর্বক চিকিৎসা দ্বারা তাহার স্বাস্থ্য বিধান করিবেন। সায়ন্তুব মনু ধর্মযুদ্ধ করিতেই নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। সাধুদিগের সতত ধর্ম আশ্রয় করাই কর্তব্য, উহা বিনষ্ট করা বিধেয় নহে। যিনি শঠতা সহকারে অধর্ম যুদ্ধে জয়লাভ করেন, তিনি আপনি আপনার বিনাশের মূলীভূত হন। পাপাচারী অধর্ম যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া থাকে। সাধুগণ সংপথ অবলম্বন করিয়াই অসাধুদিগকে জয় করিবেন। অধর্মযুদ্ধে জয়লাভ করা অপেক্ষা ধর্মযুদ্ধে প্রাণত্যাগ করাও শ্রেয়। অনেক স্থলে অধর্মাচরণ করিলে সদ্য তাহার ফলভোগ হয় না। বটে, কিন্তু সেই অধর্ম ক্রমে ক্রমে অধার্মিককে সমূলে নিমূল করিয়া ফেলে। পাপপরায়েণ পুরুষ প্রথমত পাপকর্ম্য দ্বারা অর্থ সংগ্রহ করিয়া পুলকিত চিত্তে চৌর্য্যবৃত্তি অবলম্বনে অধর্ম নাই বিবেচনা করিয়া পুণ্যাচারদিগের প্রতি উপহাস বাক্য প্রয়োগ এবং বক্রণের পাশে বদ্ধ হইয়াও আপনারে অমর বলিয়া জ্ঞান করে, কিন্তু ঐ চুরাচারে অচিরে বিনষ্ট হইতে হয়। অধর্মপরায়েণ ব্যক্তি প্রথমে বায়ুপূরিত চর্ম্মকোষের ন্যায় পরিবর্তিত হইয়া পরিশেষে নদীকূলস্থ পাদপের ন্যায় সমূলে উন্মূলিত হইয়া যায়। তখন সকল লোকেই তাহারে প্রস্তুরে নিপতিত কুস্তুর ন্যায় বিনষ্ট দেখিয়া তাহার ও তাহার কর্মের নিন্দা করিতে থাকে। অতএব ধর্ম্মানুসারেই বিজয়লাভ ও কোষবৃদ্ধির চেষ্টা করা ভূপতিদিগের অবশ্য কর্তব্য।

ষষ্ঠবর্ত্তম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ—অধর্ম্মানুসারে বিজয় বা-

সনা করা নরপতির কদাপি কর্তব্য নহে। ভূপতি অধর্ম্ম দ্বারা জয়লাভ করিয়া কখনই সম্মানলাভ করিতে সমর্থ হন না। অধর্ম্মানুসারে জয়লাভ নিতান্ত নিন্দনীয় ও অকিঞ্চিৎকর। উহা রাজ্যের সহিত নরপতিরে অবসন্ন করিয়া ফেলে। বর্ম্মহীন, ক্রুতাঞ্জলি, অস্ত্রত্যাগী ও শরণাগত ব্যক্তিরে বিমোহন করা ভূপতির কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি সৈন্য কর্তৃক পরাজিত হয়, রাজা স্বয়ং তাহার সহিত যুদ্ধ করিবেন না। তিনি তাহারে গ্রহণ পূর্বক আপনার আবাসে আনয়ন করিয়া এক বৎসর দাসত্ব স্বীকার করিতে উপদেশ দিবেন। যদি সে এক বৎসরের মধ্যে দাসত্ব স্বীকার না করে, তাহা হইলে তাহারে মুক্ত করিয়া দেওয়াই রাজার কর্তব্য। ভূপতি যদি বিক্রম প্রকাশ পূর্বক শত্রুর কন্যারে আপনার ভবনে আনয়ন করিতে পারেন, তাহা হইলে তাহারে আপনার পত্নী করিবার নিমিত্ত এক বৎসর উপদেশ প্রদান করিবেন। যদি সে এক বৎসরের মধ্যে তাহার পত্নী হইতে স্বীকার না করে ও অন্যকে বরণ করিতে অভিলাষ করে, তাহা হইলে ভূপতি আর তাহারে আপনার আশ্রয়ে স্থান দান করিবেন না। এই রূপে রাজা দাস দাসী প্রভৃতি যে কিছু বল পূর্বক আহরণ করিবেন, তৎসমুদায় এক বৎসরের মধ্যে আপনার আয়ত্ত না হইলে পরিত্যাগ করাই কর্তব্য। ভূপতি চৌরাদিগ্ন ধন গ্রহণ পূর্বক সঞ্চিত করিবেন না, অচিরে উহা ব্যয় করিবেন। জয়লব্ধ গাভীর দুগ্ধ স্বয়ং ব্যবহার না করিয়া ব্রাহ্মণগণকে পান করিতে দিবেন এবং বৃষভ সমুদায়কে ভূমিকর্ষণে নিয়োগ অথবা জিত ব্যক্তিরে প্রত্যর্পণ করিবেন। ক্ষত্রিয় ভিন্ন অন্য কোন ব্যক্তিরই রাজার অভিমুখে অস্ত্র নিক্ষেপ করা কর্তব্য নহে। উত্তম পক্ষে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে যদি কোন ব্রাহ্মণ

তাহাদের শাস্তিস্থাপন অভিলাষে মধ্য স্থলে আসিয়া উপস্থিত হন, তাহা হইলে তৎক্ষণাৎ উভয় পক্ষে নিরস্ত হইবেন ; কদাচ যুদ্ধ করিবেন না । যে এই শাস্ত্রত নিয়ম লঙ্ঘন পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে অতিক্রম করে, সে ক্ষত্রিয়কুলের কলঙ্ক, তাহারে ক্ষত্রিয়-মধ্যে গণনা করা কর্তব্য নহে । সমাজ হইতে বহিস্কৃত করাই বিধেয় । • যে রাজা জয় লাভের বাসনা করেন, ধর্ম্ম উল্লঙ্ঘন করা তাহার নিতান্ত অনুরূপ । ধর্ম্মত জয় লাভ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট লাভ আর কি আছে ? বাহারা সহসা বিরক্ত হইয়া উঠে, তাহাদিগকে সান্ত্বনা সহকারে ভোগ প্রদান করিয়া অচিরে প্রসন্ন করাই ভূপালগণের অবশ্য কর্তব্য । উহাদিগকে সান্ত্বনা না করিয়া ভোগ প্রদান করিলে উহারা বিরক্ত হইয়া রাজ্য হইতে বহির্গমন পূর্বক রক্তাশ্রুঘোষী অমিত্রের আশ্রয় গ্রহণ করে এবং রাজার বিপদ উপস্থিত হইলে শত্রুগণের সাহায্য করিয়া যাহার পর নাই আত্মদিত হয় । কুট যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া অমিত্রকে বধনা বা দৃঢ়তর প্রহার করা ধর্ম্মাত্মা নরপতির কর্তব্য নহে । দৃঢ়তর প্রহার নিবন্ধন লোকে প্রায়ই প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া থাকে । যে নরপতি অতি অশেষ সন্তুষ্ট হন, তিনি বিশুদ্ধ জীবনেরই প্রশংসা করিয়া থাকেন । যাহার রাজ্য সুবিস্তীর্ণ, প্রজাগণ অনুরক্ত ও ধনাঢ্য এবং মন্ত্রী ও ভৃত্য প্রভৃতি সকলেই সন্তুষ্টচিত্ত, সেই রাজাই দৃঢ়মূল বলিয়া পরিগণিত হন । যিনি ঋত্বিক, পুরোহিত, আচার্য্য ও অন্যান্য শ্রুতসম্পন্ন পূজার ব্যক্তিদিগকে পূজা করেন, তিনিই যথার্থ লোকব্যবহারজ্ঞ ; দেবরাজ ঐ রূপ ব্যবহার দ্বারাই ইন্দ্র লাভ করিয়াছেন । ভূপালগণ ঐ রূপে অবলম্বন করিয়াই ইন্দ্র লাভ করিতে সক্ষম হইয়াছেন । রাজা প্রতর্দন যুদ্ধ-বিজয়ী হইয়া শত্রুর ভূমি ভিন্ন অন্যান্য ধন

সম্পত্তি এবং অন্ন ও ওষধি পর্য্যন্ত আনয়ন করিয়াছিলেন, তাহাতে তাহার কিছুমাত্র হানি হয় নাই । দিবোদাস শত্রুরে পরাজয় করিয়া তাহার যজ্ঞ, অগ্নি, হবি ও সিদ্ধান্ত আহরণ পূর্বক পুনরায় শত্রু কর্তৃক বঞ্চিত হইয়াছিলেন । মহাত্মা নাভাগ যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া শ্রোত্রিয় ও তাপসদিগের ধন ভিন্ন রাজ্যস্থ সমুদায় সম্পত্তি ব্রাহ্মণগণকে দক্ষিণা প্রদান করিয়াছিলেন । পূর্বতন নরপতি ধর্ম্মপথ অবলম্বন করিয়া বিবিধ ঐশ্বর্য্যের অধীশ্বর হইয়াছিলেন । হে মহারাজ ! ভূপালগণের বিজয়বাসনা করা কর্তব্য বটে, কিন্তু যিনি আপনার মঙ্গল কামনা করিবেন, তিনি মায়া বা দর্প সহকারে জয় লাভের চেষ্টা করিবেন না ।

সপ্তমবর্ত্তিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ক্ষত্রধর্ম্ম অপেক্ষা পাপজনক আর কিছুই নাই । নরপতি যুদ্ধকালে সৈন্যমধ্যস্থিত বৈশ্যাদিকেও নিপাতিত করিয়া থাকেন । যাহা হউক, ভূপতি কিরূপ কর্ম্ম করিলে পুণ্য লোকে গমন করিতে পারেন, এক্ষণে তাহা কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ভূপালগণ যজ্ঞানুষ্ঠান, দান এবং পাপাদিগের নিগ্রহ ও সাধুদিগের প্রতি অনুগ্রহ দ্বারা পবিত্র ও নিষ্পাপ হইয়া থাকেন, তাহারা বিজয়ার্থী হইয়া প্রাণিগণকে নিপীড়িত করেন বটে, কিন্তু জয় লাভ করিয়া পুনরায় তাহাদের ক্রিয়াক্ষিসাধনে যত্নবান হন । দান, যজ্ঞ ও তপস্যা দ্বারা তাহাদিগের পাপ ধ্বংস এবং প্রাণিগণের প্রতি অনুগ্রহ দ্বারা পুণ্য বর্দ্ধিত হইয়া থাকে । কৃষক যেমন ক্ষেত্র সংস্কারে ব্যাপ্ত হইয়া ধান্য বিনষ্ট না করিয়া তৃণ সমুদায় উন্মূলিত করে, তদ্রূপ শত্রুপ্রহারকর্তা শত্রু নিক্ষেপ পূ-

করুক কেবল বধার্হদিগেরই প্রাণ সংহার করিয়া থাকেন। প্রজা রক্ষণ দ্বারাই ভূপতির সমুদায় পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। যে রাজা প্রজাগণকে বধ ও ক্লেশ হইতে রক্ষা করিয়া তাহাদিগের দম্ভাভয়াদি নিবারণে প্ররৃত্ত হন, সকল লোকেই তাঁহারে ধনদাতা, সুখদাতা ও অন্নদাতা বলিয়া নির্দেশ করে। ধর্ম্মীয়া ভূপতি প্রজাগণকে অভয় দান ও যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক ইহলোকে মঙ্গল লাভ ও পরলোকে স্বর্গসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। যে রাজা ব্রাহ্মণের পরিব্রাজার্থ জীবিতনিরপেক্ষ হইয়া অরতিগণের সহিত সংগ্রাম করেন, তাঁহার অনন্ত-দক্ষিণ যজ্ঞের ফল লাভ হয়। যে নরপতি অকুতোভয়ে শত্রুদিগের উপর শর বর্ষণ করেন, দেবগণ পৃথিবীমধ্যে তাঁহারেই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বিবেচনা করিয়া থাকেন। ভূপতির যাবৎ সংখ্যক অস্ত্র অরতিগণের চর্ম্ম ভেদ করে, তিনি তাবৎ সংখ্যক সর্বকামপ্রদ অক্ষয় লোক লাভে অধিকারী হন। সংগ্রাম সময়ে রাজার গাত্র হইতে যে রুধির নিঃসৃত হয়, তিনি সেই শোণিতের সহিত সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকেন। ধর্ম্মবিৎ পণ্ডিতেরা কহেন যে, সমরক্লেশ সহ্য করাই ক্ষত্রিয়গণের প্রধান তপস্যা। তীক্ষ্ণস্বভাব পুরুষেরাই মেঘ হইতে জল লাভের ন্যায় শূরগণের শরণ লাভের বাসনা করিয়া সংগ্রামের পশ্চাৎভাগে অবস্থান করে। বীর পুরুষ যদি ভয়ের সময়ে তাহাদিগের পরিব্রাজার্থ স্বয়ং অগ্রসর হইয়া তাহাদিগকে পশ্চাৎভাগে অবস্থাপন পূর্বক রক্ষা করেন, তাহা হইলে তাঁহার সমধিক পুণ্য লাভ হইয়া থাকে। আর যে সকল ব্যক্তি বীরগণের বাহুবল প্রভাবে বিপদ হইতে মুক্ত ও রক্ষিত হয়, তাহারা যদি তাঁহারে প্রাণদাতা বলিয়া প্রতিনিয়ত নমস্কার করে, তাহা হইলেই তাহাদের ন্যায্য ও উপযুক্ত

কার্যের অনুষ্ঠান করা হয়। ইহলোকে সকলের প্রকৃতি সমান নহে, কেহ কেহ সৈন্যগণের ঘোরতর সংগ্রাম সময়ে অরতিকুলের অভিযুখীন হয়, আর কেহ কেহ ঐ সময় সমরাস্ত্রন পরিত্যাগ পূর্বক পলায়ন করে। যাহারা প্রাণসঙ্কট সংগ্রামে জীবিত নিরপেক্ষ হইয়া বিপক্ষপক্ষের অভিযুখে গমন করেন, তাহারা মহাবীর, আর যাহারা ঐ সময় আত্মপক্ষীয়দিগকে পরিত্যাগ পূর্বক পলায়ন করেন, তাহারা কাপুরুষ। আত্মীয়দিগকে পরিত্যাগ পূর্বক অক্ষত গাত্রে গৃহে গমন করা নিতান্ত নরাধমের কার্য। ঐ রূপ পুরুষ যেন তোমার বংশে জন্ম গ্রহণ না করে। যে ব্যক্তি আপনার প্রাণ রক্ষার্থ সহায়ভূত বীরগণকে পরিত্যাগ করে, ইন্দ্রাদি দেবগণ তাহার অমঙ্গল বিধান করিয়া থাকেন। ঐ রূপ কাপুরুষদিগকে কাষ্ঠ ও লোষ্ঠ দ্বারা বিনষ্ট, কীটবদ্ধ করিয়া দক্ষ অথবা পশুবৎ নিপাতিত করা কর্তব্য। শয্যায় শয়ন করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ করিলে ক্ষত্রিয়কে অধর্ম্মে লিপ্ত হইতে হয়। যে ক্ষত্রিয় শ্লেষ মূত্র পরিত্যাগ ও করুণ বিলাপ করিতে করিতে অক্ষত শরীরে প্রাণ ত্যাগ করে, পণ্ডিতেরা কখনই তাহার প্রশংসা করেন না। ক্ষত্রিয়গণের গৃহমৃত্যু প্রশংসনীয় নহে। উহার স্বভাবত শূর, অভিমानी; সুতরাং উহার সংগ্রামে শৌর্য্য প্রকাশ না করিলে লোকে উহাদিগকে রূপণ ও অধাঙ্গিক বলিয়া নির্দেশ করে, সন্দেহ নাই। সংগ্রামপরাজ্যুখ মানবগণ রোগাক্রান্ত হইয়া দুর্গন্ধযুক্ত মুখে ক্লেশসূচক শব্দ উচ্চারণ পূর্বক পুত্রগণকে শোকাকুলিত করিয়া আরোগ্য লাভ বা বারংবার মৃত্যু প্রার্থনা করে। অভিমानी বীর পুরুষদিগের কদাচ এরূপ মরণে অভিলাষ হয় না। জ্ঞাতিগণ সমভিব্যাহারে সংগ্রামে শর বর্ষণ পূর্বক বিপক্ষের তীক্ষ্ণ শস্ত্রে নিপীড়িত হইয়া প্রাণ-

ত্যাগ করাই ক্ষত্রিয়ের উপযুক্ত কৰ্ম্ম । বীর পুরুষ কামক্রোধ প্রভাবে অরাতিকুলের সহিত ঘোরতর সংগ্রাম করত তাহাদের শরনিকরে নিপীড়িত হইয়াও আপনারে ব্যথিত জ্ঞান করেন না । তিনি লোকপুঞ্জিত ক্ষত্রধর্ম্মের অনুবর্ত্তী হইয়া সংগ্রামে কলৈবর পরিত্যাগ পূর্ব্বক অনায়াসে ইন্দ্রলোক লাভ করিয়া থাকেন । যে সকল মহাবীর সমরক্ষেত্রে অরাতিকুলে পরিরূত হইয়া দীনতা প্রকাশ বা পলায়ন না করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ করেন, তাহাদিগের নিশ্চয়ই অক্ষয় লোক লাভ হইয়া থাকে ।

অষ্টনবতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! সমরে অপরাজুখ বীরগণ রণনিহত হইয়া কোন কোন লোকে গমন করিয়া থাকেন, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! এই বিষয় উপলক্ষে ইন্দ্র ও অশ্বরীষসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তিত হইয়াছে, কহিতেছি শ্রবণ কর । নাভাগপুত্র মহাত্মা অশ্বরীষ তুল্য স্বর্গলোকে গমন করিয়া দেখিলেন যে, তাহার সেনাপতি সুদেব ইন্দ্রের সহিত তেজোময় দিব্য বিমানে আরোহণ করিয়া গমন করিতেছে । নাভাগনন্দন সেনাপতির সমৃদ্ধি দর্শনে সাতিশয় বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া ইন্দ্রকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, দেবরাজ ! আমি সমাগরা পৃথিবী বশবর্ত্তী করিয়া ধর্ম্মকামনায় শাস্ত্রানুসারে চারি বর্গ প্রতিপালন, সমরাজ্যে সৈন্যগণকে পরাজয়, ঘোরতর ব্রহ্মচর্য্যের অনুষ্ঠান, গুরুজন সেবা, বেদ ও রাজনীতি অধ্যয়ন এবং অন্নদান দ্বারা অতিথি, স্বধাদান দ্বারা পিতৃলোক, স্বাধ্যায় দ্বারা ঋষি ও যজ্ঞানুষ্ঠান দ্বারা দেবগণের তৃপ্তি সাধন করিয়াছি । এই

সুদেব পূর্ব্বে আমার সেনাপতি ছিলেন । উনি কোন পুণ্যের ফলে এক্ষণে আমারে অতিক্রম করিয়া গমন করিতেছেন ?

ইন্দ্র কহিলেন, রাজন ! সুদেব অতি বিস্তীর্ণ সংগ্রাম যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া ছিলেন । ক্ষত্রিয়ের যুদ্ধ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট যজ্ঞ নাই । যোধগণ কবচ ধারণ পূর্ব্বক সৈন্যসাগরে অবতীর্ণ হইলেই যুদ্ধযজ্ঞে অধিকারী হইয়া থাকেন ।

অশ্বরীষ কহিলেন, দেবরাজ ! যুদ্ধযজ্ঞের হবি, আজ্য ও দক্ষিণা কি এবং উহার ঋত্বিকই বা কে ? তৎসমুদায় কীৰ্ত্তন করুন ।

ইন্দ্র কহিলেন, রাজন ! কুঞ্জরগণ ঐ যজ্ঞের ঋত্বিক, অশ্বগণ অন্ধর্ঘ্য, অরাতির মাংস হবি, শোণিত আজ্য এবং শৃগাল, গৃধ্র ও কাকগণ উহার সদস্য । ঐ সদস্যগণ ঐ যজ্ঞের আজ্যশেষ পান ও হবি ভক্ষণ করিয়া থাকে । শানিত প্রাস, তোমর, খজুর, শক্তি ও পরশু ঐ যজ্ঞের সুক এবং শক্রশরীরভেদী নিশিত সায়ক উহার সুব । হস্তিচর্ম্মারূত, গজদন্ত নির্ম্মিত মুষ্টি সম্পন্ন খজুর উহার ক্ষিক । লোহময় সুতীক্ষ্ণ প্রাস, শক্তি, ঋষি ও পরশুর আঘাত উহার ধনসম্পত্তি । বীরগণের পরস্পর আক্রমণ ও প্রহার নিবন্ধন যে রুধিরধারা নির্গত হয়, তাহাই ঐ যজ্ঞের সর্ব্বকামপ্রদ পূর্ণাহুতি । সৈন্যগণমধ্যে ছিন্দি, ভিন্দি প্রভৃতি যে সকল শব্দ শ্রবণগোচর হইয়া থাকে, উহা উহার সামগান স্বরূপ । শত্রুপক্ষীয়দিগের সেনামুখে উহার আজ্যস্থালী । হস্তী, অশ্ব এবং চর্ম্মধারী মনুষ্য সমুদায় উহার শ্যোনচিত বহ্নি । এক সহস্র সৈন্য নিহত হইলে যে কবন্ধ উৎপিত হয়, উহা ঐ যজ্ঞের অর্ধকোণ বিশিষ্ট খাদির যূপ আর তলনাদ উহার বষট্কার এবং তুম্বুতি উহার উল্লাতা স্বরূপ । অপহৃত ব্রহ্মস্ব উদ্ধার করিবার নিমিত্ত বিস্মম প্রকাশ পূর্ব্বক

প্রাণপণে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে অনন্তদক্ষিণ যজ্ঞের ফল লাভ হয়। যে বীর প্রভুর হিতার্থ প্রবৃত্ত হইয়া তয়প্রযুক্ত উহা হইতে বিরত না হন, যিনি নীলচর্ম্মারূত খঞ্জ ও পরিঘা-কার বাজু দ্বারা সমরাজ্ঞন সমাকীর্ণ করেন এবং যিনি সহায় নিরপেক্ষ হইয়া একান্ত মনে সৈন্যসাগরে প্রবিষ্ট হন, তিনি আমার সার বাক্য লাভ করিয়া থাকেন।

যে মহাবীর ভেরী মৃদঙ্গ প্রভৃতি বাদ্য সমুদায় স্বরূপ মণ্ডুক ও কচ্ছপ, বীরগণের আশ্ব স্বরূপ কক্কর, মাংস ও শোণিত স্বরূপ কৰ্দম, খঞ্জচর্ম্ম গৃধ্র, কক্ষ ও বায়স স্বরূপ ভেলা, কেশকলাপ স্বরূপ শৈবাল ও শাদ্বল, অশ্ব ও হস্তী স্বরূপ সেতু, পতাকা ও ধ্বজ স্বরূপ বেত্তসলতা, নিহত কুঞ্জর স্বরূপ মহানক্র এবং শ্মাফি ও খঞ্জ স্বরূপ নৌকা সমাকীর্ণ রাক্ষসবহুল ভীকৃ-জন ভয়াবহ ঘোরতর শোণিতনদী প্রবাহিত করিতে পারেন, তিনিই ঐ যজ্ঞের অবভূত স্নানের উপযুক্ত পাত্র। শক্রগণের সেনা-মুখ যাহার পত্নীশালা, যোধগণ যাহার দক্ষিণ সদস্য, উত্তর দিক্ যজ্ঞকুণ্ড, শক্রসেনা যাহার কলত্র ও উভয় বাহুমধ্যস্থান যাহার যজ্ঞবেদী স্বরূপ হয় এবং বিপক্ষগ-ণের মস্তক এবং হস্তী অশ্ব দ্বারা ঐ বেদী সমা-চ্ছন্ন করেন, তিনিই আমার সালোক্য লাভ করিতে পারেন। যে যোদ্ধা ভীত চিন্তে সমরপরাজুখ হইয়া বিপক্ষশরে নিহত হয়, সে নিঃসন্দেহ নরকে গমন করে। যে মহা-বীরের শোণিতধারা এবং কেশ, মাংস ও অস্থিসমূহ দ্বারা সমরাজ্ঞন সমাচ্ছন্ন হয়, তিনি উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়া থাকেন। যিনি বিপক্ষপক্ষীয় সেনাপতিরে বিনষ্ট করিয়া তাহার যানে আরোহণ করেন, সেই মহাবীর বিষমুর ন্যায় বিক্রম সম্পন্ন ও বৃহস্পতির তুল্য বুদ্ধিমান হন। যিনি রণস্থলে সেনা-নাশক বা তাহার পুত্র অথবা যে কোন

সন্তান ব্যক্তিরে বিনষ্ট না করিয়া আপনার বশীভূত করিতে পারেন, তিনি আমার সালোক্য লাভের উপযুক্ত পাত্র। যে ব্যক্তি যুদ্ধে বিনষ্ট হইয়াছে, তাহার নিমিত্ত শোক প্রকাশ করা কর্তব্য নহে। সমরনিহত বীর পুরুষ নিশ্চয়ই স্বর্গে গমন করিয়া থাকেন। তাহার ঔর্দ্ধদেহিক কার্যের নিমিত্ত অন্ন জল প্রদান ও অশৌচ গ্রহণ করিবার বিশেষ আবশ্যকতা নাই। বীর পুরুষ ক্ষত্র-ধর্ম্মানুসারে সংগ্রামনিহত হইলে অপসরা সকল তাহারে পতিত্বে বরণ করিবার নিমিত্ত সত্বরে ধাবমান হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি যুদ্ধধর্ম্ম প্রতিপালন করেন, তাহার তপস্যা, শাস্ত্রত ধর্ম্ম এবং চারি আশ্রনের ফল লাভ হইয়া থাকে। বৃদ্ধ, বালক ও স্ত্রীলোককে এবং যে ব্যক্তি তৃণ মুখে লইয়া শরণাপন্ন হয়, তাহারে বিনাশ করা কদাচ কর্তব্য নহে। আমি জম্ব, বৃত্ত, বল, পাক, বিরো-চন, ছর্ণিবার নমুচি, মায়াবী শম্বর, বিপ্র-চিন্তি, প্রহ্লাদ ও অন্যান্য দানবগণকে বিনাশ করিয়া ইন্দ্র লাভ করিয়াছি।

একোনশততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই বীর জনের উৎসাহ প্রদান বিষয়ে প্রতর্দন ও জনক রাজার সংগ্রাম উপলক্ষে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তিত আছে। মহাত্মা জনক রাজা যজ্ঞোপবীতি সংগ্রামে যোধগণের বেকপ আহ্লাদ বর্জন করিয়াছিলেন, তাহা কহি-তেছি শ্রবণ কর।

তত্ত্বজ্ঞান সম্পন্ন মিথিলাধিপতি মহাত্মা জনক ঐ যুদ্ধে স্বীয় সৈন্যগণকে স্বর্গ ও নরক প্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, হে যোধ-গণ! যাহারা সমরে ভীত না হয়, তাহারা এই গন্ধর্ব্বকন্যা পরিপূর্ণ সর্কফলপ্রদ ভাস্বর স্বর্গলোক লাভ কর। আর যাহারা প্রাণ-ভয়ে সংগ্রাম পরিত্যাগ পূর্বক পলায়ন

করে, তাহারা অনন্তকাল এই অকীর্তকর নরকে নিপতিত হয়। অতএব তোমরা প্রাণ পরিত্যাগে কৃতনিশ্চয় হইয়া শত্রুগণকে পরাজয় কর; অতি কুৎসিত নরকের বশবর্তী হইও না। সংগ্রামস্থলে শরীর ত্যাগ করাই বীরগণের স্বর্গদ্বার স্বরূপ।

জনকরাজ সংগ্রামস্থলে এই কথা কহিলে তাঁহার সৈন্যগণ তাঁহার আনন্দ বর্জন পূর্বক অরাতিগণকে পরাজয় করিতে আরম্ভ করিল। অতএব দৃঢ়চিত্ত ব্যক্তিদিগের রণস্থলে অবস্থান করাই অবশ্য কর্তব্য। মাতঙ্গগণের মধ্য স্থলে রথীদিগকে, রথিগণের পশ্চাত্তাগে অশ্বারোহীদিগকে এবং অশ্বারোহীদিগের মধ্যস্থলে বর্ম্মধারী পদাতিগণকে সংস্থাপন করা উচিত। যে রাজা এই রূপ ব্যূহ রচনা করেন, তিনি সতত জয় লাভে সমর্থ হন। অতএব সকল যুদ্ধেই ঐ রূপ ব্যূহ প্রস্তুত করা কর্তব্য। যুদ্ধানুরাগী মনুষ্যেরা ধর্ম্মযুদ্ধ দ্বারা স্বর্গ লাভ করিতে অভিলাষ করিয়া থাকেন। ভূপতিগণ মকরেরা যেমন সাগরকে বিক্ষোভিত করে, তক্রূপ সংগ্রামস্থল বিক্ষোভিত করিয়া শত্রু সৈন্যগণকে বিচলিত ও বিষণ্ণ ব্যক্তিদিগকে হর্ষিত করিবেন। যে ভূমি আয়ত্ত করা হইয়াছে, সতত যত্ন সহকারে তাহার রক্ষা বিধান করিবেন। যে সমস্ত সৈন্য ছিন্ন ভিন্ন হইয়া গিয়াছে, কদাচ তাহার অনুসরণ করিবেন না। যে সমস্ত সৈন্য এক বার পলায়ন পূর্বক পুনরায় জীবিতনিরপেক্ষ হইয়া রণস্থলে উপস্থিত হয়, তাহাদিগের বেগ অতি দুঃসহ; অতএব বিশেষ সাবধান না হইয়া সহসা তাহাদের সম্মুখীন হওয়া বিধেয় নহে। যে ব্যক্তি দ্রুত বেগে পলায়ন করিতেছে, বীর পুরুষ তাহারে কদাচ প্রহার করিবেন না। স্থাবর সকল জন্মের ভক্ষ্য, দশনহীন দন্তবানের ভক্ষ্য, জল পিপাসার্ত্ত ব্যক্তির ভক্ষ্য ও কাতর ব্যক্তির

বীরগণের ভক্ষ্য। ভীক ব্যক্তির। শূরগণের ন্যায় হস্তপদাদি সম্পন্ন হইয়াও ভয় প্রযুক্ত তাহাদের নিকট পরাভূত হইয়া থাকে। এই নিমিত্তই ভীকদিগকে বীরগণের আশ্রয় গ্রহণ ও তাহাদিগের নিকট অঞ্জলিবন্ধন করিতে হয়। বীরগণের বাহুদণ্ডে জগতীতলস্থ সমস্ত লোক লম্বিত রহিয়াছে; অতএব বীরগণ সকল অবস্থাতেই সম্মান লাভ করিবার উপযুক্ত, সন্দেহ নাই। ত্রিলোক মধ্যে শৌর্য্য অপেক্ষা প্রধান আর কিছুই নাই। শূর ব্যক্তি সকলকেই প্রতিপালন করিয়া থাকেন।

শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বিজয়াখী ব্যক্তি যেক্রপ অল্পমাত্র অধর্ম্মাচরণ করিয়াও ভীক সৈন্যগণকে সমরে অভিযুখীন করেন, তাহা আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! সত্য, জীবিত নিরপেক্ষতা, শিষ্টাচার ও কৌশল দ্বারাই যুদ্ধধর্ম্ম প্রতিপালিত হইয়া থাকে। এক্ষণে আমি সর্ব্বসিদ্ধিপ্রদ কৌশলের বিষয় কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। উহা অবগত হইলে অনায়াসেই ধর্ম্মার্থবিঘাতক দস্যুগণকে বিনাশ করা যাইতে পারে। সকলেরই সরল ও বক্র এই দুই প্রকার বুদ্ধি থাকা আবশ্যক। লোকে বক্রবুদ্ধি দ্বারা অন্যের অনিষ্ট না করিয়া সমাগত বিপদ সমুদায় অবগত হইবে। অরাতিগণ রাজ্যমধ্যে ভেদ উৎপাদন করিয়া নরপতির সর্ব্বনাশ করিবার চেষ্টা করে; কিন্তু ভূপতি বক্রবুদ্ধি সম্পন্ন হইলে তাহারা কখনই স্বার্থ সাধনে কৃতকার্য হইতে পারে না। সংগ্রামার্থী ভূপতিগণ গজ-চর্ম্ম, রুষ ও অজগরের অস্থি ও কণ্টক, চামর, শাণিত শস্ত্র, পীতলোহিত বর্ম্ম, নানা বর্ণে রঞ্জিত ধ্বজ ও পতাকা, ঝড়ি, তোমর, নিশিত খড়্গ, পরশু, ফলক, চর্ম্ম এবং কৃতনিশ্চয়

যোধগণকে সংগ্রহ করিয়া রাখিবেন। চৈত্র অথবা অগ্রহায়ণ মাসে যুদ্ধার্থে সেনা সংযোগ করাই উচিত। ঐ সময় পৃথিবী বারিপূর্ণ ও শস্যশালী হয় এবং শীত অথবা গ্রীষ্মের আভিষ্য থাকে না। অতএব ঐ দুই মাসই শক্রগণকে আক্রমণ করিবার উপযুক্ত সময়। শক্রগণ ব্যসনাপন্ন হইলে যে কোন নময়ে হটুক না কেন তাহাদিগকে আক্রমণ করা যুক্তিবাচক নহে। অভিজ্ঞ কার্যদক্ষ চরগণের সুবিদিত স্থলপথ বা জলপথ দিয়া যুদ্ধযাত্রা করা উচিত। যুগের ন্যায় অরণ্যমধ্য দিয়া গমন করা মনুষ্যগণের পক্ষে নিতান্ত কঠিন; অতএব জয়ার্থী ভূপতিগণ সেনাদিগকে উত্তম পথ দিয়া লইয়া যাইবেন। সংকুলসম্ভূত, মহাবল পরাক্রান্ত বীরগণকেই সৈন্যগণের অগ্রসর করা কর্তব্য। স্বীয় দুর্গ এক দ্বারযুক্ত ও সালিলসম্পন্ন হইলে উহা আশ্রয় করিয়া সমাগত শক্রগণকে অনায়াসে নিবারণ করা যায়। যুদ্ধবিদ্যাশিষ্যাদি নানাশ্রেণীতে সমলঙ্কৃত ব্যক্তিগণ শূন্য প্রদেশ অপেক্ষা বনের নিকটস্থ ভূমি সৈন্য সংস্থাপনের উপযুক্ত স্থান বলিয়া বোধ করেন। অতএব সেই স্থানে সৈন্যে অবতরণ পূর্বক পদাতিগণকে গোপনে রাখিয়া শক্রগণ উপস্থিত হইবামাত্র তাহাদের সহিত যুদ্ধ করা বুদ্ধিমানের কর্তব্য। সপ্তর্ষিগণকে পশ্চাত্তাগে অবস্থাপন পূর্বক অচলের ন্যায় স্থির চিত্তে যুদ্ধ করিলে দুর্জয় শক্রগণকে পরাজিত করা যায় ও শুক্র যাহার অনুকূল হয়, তাহার জয়লাভে কিছুমাত্র সংশয় নাই। শুক্র অপেক্ষা সূর্যের ও সূর্য্য অপেক্ষা বায়ুর অনুকূলতা শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। সংগ্রাম-নিপুণ বীরগণ বারিকর্দম বিবর্জিত লৌহী-বিহীন প্রাকারাদিশূন্য প্রদেশকে অশ্বারোহীদিগের, উদকবিহীন কাশযুক্ত অবক্ষর প্রদেশকে রথীদিগের, ক্ষুদ্ররক্ষ ও মহারক্ষ-

সঙ্কুল প্রদেশকে গজারোহীদিগের এবং পর্বত, উপবন ও বেণুবেত্র সমাকুল বহুদুর্গ সমন্বিত প্রদেশ পদাতিদিগের সংগ্রামোপযোগী বলিয়া বিবেচনা করেন। সৈন্য-মধ্যে পদাতিসংখ্যা অধিক হইলে উহা সুদৃঢ় বলিয়া পরিগণিত হয়। নির্মল দিনে রথাস্থবহুল সৈন্য লইয়া যুদ্ধ করা কর্তব্য। বর্ষাকালে সংগ্রাম করিতে হইলে সৈন্য মধ্যে অধিক পরিমাণে হস্তী ও পদাতি সন্নিবেশিত করিতে হইবে। যে ব্যক্তি দেশকাল বিবেচনা করিয়া এই সকল নিয়মের অনুসারে সুচারুরূপে সৈন্য সংযোজন পূর্বক উৎকৃষ্ট তিথি নক্ষত্রে যুদ্ধযাত্রা করেন, তাহার সতত জয়লাভ হইয়া থাকে। প্রমুগ্ধ, তৃষিত, পরিশ্রান্ত, প্রচলিত, পান ভোজনে আসক্ত, নিহত, দৃঢ়তর সমাহত, নিবারিত, বিশ্বস্ত, কার্য্যান্তরব্যাপ্ত, তাপিত, বহির্গত, তৃণাদির আহরণকর্তা, শিবিরে পলায়মান এবং রাজার বা অমাত্যের পরিচর্যান্বিত অধ্যক্ষদিগকে আঘাত করা নিতান্ত অকর্তব্য। যাহারা পরকীয় সৈন্যগণকে ছিন্ন ভিন্ন ও স্বপক্ষীয় পলায়মান সেনাগণকে সংস্থাপিত করিতে পারে, তাহাদিগকে আপনার সমান আসন, পান, ভোজন ও দ্বিগুণ বেতন প্রদান এবং উহাদের মধ্যে যে ব্যক্তি দশ সৈন্যের অধিপতি, তাহারে একশত সৈন্যের ও যে ব্যক্তি শত সৈন্যের অধিপতি, তাহারে সহস্র সৈন্যের অধিপত্যে সংস্থাপন করা অবশ্য কর্তব্য।

নরপতি প্রধানানুসারে ক্রমে ক্রমে সন্মুখ যোদ্ধার আস্থান পূর্বক একত্র করিয়া কহিবেন, যে এক্ষণে জয়লাভার্থ সংগ্রামস্থলে গমন করিয়া পরস্পর কেহ কাহারে পরিত্যাগ করিব না বলিয়া আমাদিগকে শপথ করিতে হইবে। অতএব আমাদের মধ্যে যাহারা ভীকৃত্যবাব আছেন অথবা যাহারা নিষ্ঠুরকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া

আত্মপক্ষীয় প্রধান ব্যক্তির বধ সাধন করি-
বেন, তাঁহারা এই সময়েই ক্ষান্ত হউন।
উহারা যেন সমরাস্রমে গমন পূর্বক আত্ম-
য়ের বিনাশ বা সমর পরিত্যাগ পূর্বক
পলায়ন না করেন। বীর পুরুষেরা আত্ম-
পক্ষীয় সৈন্যগণকে রক্ষা করিয়া পরিশেষে
বিপক্ষগণকে বিনাশ করিয়া থাকেন। রণে
পলায়ন করিলে অর্থনাশ, মৃত্যু ও ঘোরতর
অপযশ হইয়া থাকে। আমাদিগের শত্রুপ-
ক্ষীয়েরাই যেন আমাদের কর্তৃক আক্রান্ত ও
তদ্ব্যবস্থার হইয়া ঐ সমস্ত বিপদে নিপ-
তিত হয়। যাহারা সমরে পরাজিত হয়,
সেই নরাধমগণ কেবল মনুষ্যের সংখ্যা-
বর্দ্ধক মাত্র। উহারা কোন লোকেই মঙ্গল
লাভে সমর্থ হয় না। জয়শীল অমিত্রগণ
সানন্দ চিত্তে মণ্ডলাকারে, পলায়িত ব্যক্তির
অনুসরণ করে। বিপক্ষগণ সমরাস্রমে গমন
পূর্বক যাহার যশঃশাক্তি কলঙ্ক আরো-
পিত করে, আমার মতে তাহার দুঃখ মৃত্যু
যন্ত্রণা অপেক্ষাও অসহ্য। জয় লাভ ধর্ম্ম ও
সুখের মূল স্বরূপ; ভীতব্যক্তি বিপক্ষ কর্তৃক
সমাহত বা মৃত্যুপ্রাপ্ত হইতে ভীত হয়, কিন্তু বীর
পুরুষেরা সুস্থচিত্তে বিপক্ষের প্রহার সহ্য ও
প্রাণ পরিত্যাগ করেন। অতএব আমরা
জীবিত নিরপেক্ষ হইয়া সংগ্রামে গমন
পূর্বক হয় জয় লাভ না হয় বিপক্ষের হস্তে
প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া সন্মতিলাভ করিব।

হে ধর্ম্মরাজ! নির্ভীকচিত্তে বীরপুরুষ
এই রূপে সৈন্যগণকে উৎসাহ প্রদান করিয়া
অরাতিসৈন্যে অবগাহন করিবেন। যুদ্ধ-
কালে, খড়্গচর্ম্মধারী পদাতি সৈন্যগণকে
অগ্রভাগে, শকটারোহী সেনাগণকে পশ্চা-
ভাগে অবস্থাপন পূর্বক মধ্যস্থলে অন্যান্য
বীরগণকে সন্নিবেশিত করা কর্তব্য। ঐ সময়
যাহারা অগ্রবর্তী থাকিবেন তাঁহারা শত্রুবি-
নাশের নিমিত্ত পদাতিগণের রক্ষা করিবেন।
বলবান্ মনস্কী ব্যক্তির সর্বাঙ্গে যুদ্ধে প্রবৃত্ত

হইলে অন্যান্য সৈন্যগণ পশ্চাৎ পশ্চাৎ
গমন করত তাহাদের রক্ষা বিধান করি-
বান্ হইবে। ভীতদিগের উৎসাহ বর্দ্ধনার্থ
যত্ন সহকারে তাহাদিগের সমীপে অবস্থান
করা বীরগণের অবশ্য কর্তব্য। সেনাপতি
সমরপ্রবৃত্ত অঙ্গ সংখ্যক সৈন্যগণকে চতু-
র্দিকে বিস্তার করিয়া যুদ্ধ করিবেন। অধিক
সংখ্যক সৈন্যের সহিত অঙ্গ সংখ্যক
সৈন্যের যুদ্ধ উপস্থিত হইলে সূচীমুখ বাহ
নির্মাণ করা আবশ্যিক। ঘোরতর সংগ্রাম
উপস্থিত হইলে সেনাপতি শত্রুপক্ষীয়েরা
পলায়ন করিতেছে বলিয়া সৈন্যগণের বাহ
আকর্ষণ পূর্বক চীৎকার করিবেন। আর
মহাবল পরাক্রান্ত বীরগণ “আমাদিগের
মিত্রবল উপস্থিত হইয়াছে, তোমরা নির্ভীক
চিত্তে প্রহার কর,, বলিয়া সৈন্যগণের উৎ-
সাহ বর্দ্ধন এবং শঙ্খ, বেণু, শূঙ্গ, ভেরী,
মৃদঙ্গ ও পণব প্রভৃতি বিবিধ বাদ্যধ্বনি সহ-
কারে সিংহনাদ পরিত্যাগে প্রবৃত্ত হইবেন।

একাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লোকে
কি রূপ আচারপরায়ণ, কৌতূহল আকার
সম্পন্ন এবং কি প্রকার বর্ম্ম ও অস্ত্র শস্ত্র-
ধারী হইলে যুদ্ধের উপযুক্ত হইতে পারে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যুদ্ধস্থলে
কুল ও দেশাচার প্রচলিত শস্ত্র ও বাধন ব্যব-
হার করাই প্রশস্ত। বীর পুরুষেরা ঐ নিয়-
মের অনুবর্তী হইয়াই যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া
থাকেন। নির্ভীকচিত্ত মহাবল পরাক্রান্ত
গান্ধার, সিদ্ধ ও সৌবীরগণ নখর ও প্রাস
দ্বারা যুদ্ধ করিয়া থাকে। সর্ব্বশস্ত্র বিশারদ
বলবীৰ্য্যশালী কুটযুদ্ধপরায়ণ প্রাচ্যগণ হস্তী
আরোহণ পূর্বক উত্তম যুদ্ধ করিতে পারে।
যবন, কাষোজ ও মথুরানিবাসী বীরগণের
বাহুবুদ্ধি এবং দাক্ষিণাত্যদিগের অগ্নি যুদ্ধে
বিশেষ নৈপুণ্য আছে।

সকল দেশেই বীর পুরুষ জন্ম পরিগ্রহ করিয়া থাকেন। এক্ষণে যে সমস্ত লক্ষণ থাকিলে বীর বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে, তাহা শ্রবণ কর। যাহাদিগের কণ্ঠস্বর ও গতি সিংহ ও শার্দূলের ন্যায় এবং চক্ষু পারাবত ও সর্পের ন্যায়, তাহারা অনায়াসে শক্রসৈন্য বিমর্দন করিতে পারে। যাহাদের কণ্ঠস্বর মৃগের ন্যায়, এবং চক্ষু ব্যাঘ্র ও রূষভের ন্যায় তাহারা অনবহিত মূৰ্খ ও ক্রোধপরায়ণ হইয়া থাকে। যাহারা উষ্ণ ও মেঘের ন্যায় গভীর গর্জন এবং অনায়াসে বহু দূরে গমন করিতে পারে; যাহাদিগের নাশাণ ও জিহ্বা অতিশয় কুটিল; কলেবর বিড়ালের ন্যায় কুঞ্জ, কেশ কলাপ অতিবিরল, গায়েবু চর্ম্ম অতি সূক্ষ্ম ও চিত্র অতিশয় চঞ্চল তাহারাই নিতান্ত দুর্জয় হইয়া থাকে। যাহারা গোধার ন্যায় মৃদুভাব সম্পন্ন এবং যাহারা অশ্বের ন্যায় মহাবেগে গমন ও চীৎকার করিতে পারে তাহারা অনায়াসে সমরসাগর সমুত্তীর্ণ হয়। যাহারা অতিশয় দৃঢ়কলেবর; যাহাদিগের বক্ষঃস্থল অতি বিশাল; যাহারা বাদিত্রশব্দে ক্রুদ্ধ ও কলহ উপস্থিত হইলে পুলকিত হয়, যাহাদিগের চক্ষু পিঙ্গল গাভী-যাসূচক রহির্গত ও নকুলের ন্যায় অতি কুটিল এবং মুগমণ্ডল ক্রকুটী কুটিল, তাহারা অনায়াসে শরীর রক্ষায় নিরুদ্বেপ হইয়া যুদ্ধ করিতে পারে। যাহাদিগের ললাটে অতি প্রশস্ত; হৃদদেশ মাংস শূন্য, বাহু ও অঙ্গুলি বজ্রের ন্যায় সুদৃঢ়; শরীর রূশ ও শিরাব্যাপ্ত এবং যাহারা যুদ্ধ উপস্থিত হইলে মত্ত মাতঙ্গের ন্যায় মহাবেগে সমরাজনে প্রবেশ করে, তাহাদিগকে পরাজয় করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। যাহাদিগের ক্রোশের প্রান্তভাগ পিঙ্গলবর্ণ ও কুটিল, গণ্ডযুগল ও ঐবদেশ অতিশয় স্থল, কক্কর উন্নত, জামুর অধোভাগ

অতি বিকটাকার, মস্তক বর্তুলাকার, মুখ-মণ্ডল মাঙ্জারের ন্যায় বিস্তীর্ণ, কণ্ঠস্বর অতি ভয়ঙ্কর; যাহারা গরুড়ের ন্যায় উদ্ধত ও রোষপরবশ, যুদ্ধস্থলে যাহাদিগের কখনই শান্তি জন্মে না এবং যাহারা অতিশয় অধর্ম্মপরায়ণ গর্ভিত ও ঘোর দর্শন তাহারা অনায়াসে জীবিত নিরপেক্ষ ও সমরে অপরাধু হইয়া থাকে। উহারা সকলেই নীচ জাতি সমুৎপন্ন। এই রূপ ব্যক্তিদ্বিগকে সৈন্যগণের পুরোবর্তী করা অবশ্য কর্তব্য। উহারা সাহস সহকারে বিপক্ষ সৈন্যগণকেও বিনষ্ট করে এবং আপনারাও প্রাণ পরিত্যাগে ভীত হয় না। উহাদের প্রতি সান্ত্বন্য বাক্য প্রয়োগ করিলে উহারা পরাভব বিবেচনা করিয়া থাকে এবং সতত রাজার প্রতি ক্রোধান্বিত হয়।

দ্ব্যধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন কোন লক্ষণ সৈন্যগণের জয় সূচনা করিয়া থাকে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যে লক্ষণ দৃষ্ট হইলে সৈন্যগণের জয় প্রত্যাশা করা যায় তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। দৈব প্রতিকূলতা বশত মানবগণ কালকবেলে নিপতিত হইতে আরম্ভ হইলে বিদ্বান ব্যক্তির জ্ঞানচক্ষু দ্বারা ঐ বিষয় সবিশেষ পর্যালোচনা করিয়া প্রায়শ্চিত্ত ও জপ প্রভৃতি বিবিধ মঙ্গল কার্যের অনুষ্ঠান দ্বারা সেই দৈব দুর্ঘটনার উপশম করিয়া থাকেন। যে সৈন্যের মধ্যে যোদ্ধা-গণ ও বাহন সকল রুদ্ধচিত্ত থাকে, সেই সৈন্যের নিঃসন্দেহ জয় লাভ হয়। সৈন্যগণের যাত্রাকালে বায়ু মন্দমন্দ প্রবাহিত, ইন্দ্রধনু উদিত, মেঘ ও সূর্য্যরশ্মি প্রকাশিত এবং শৃগাল, কাক ও গুব্বগণ অনুকূল হইলে সিদ্ধিলাভের বিলক্ষণ সম্ভাবনা। ধূমশূন্য

হুতাশনের রশ্মি উর্দ্ধগত ও শিখা দক্ষিণ-বর্ত্ত, যজ্ঞের পবিত্র গন্ধ অনুভূত, শব্দ ও ভেরী সমুদায় গন্তীর শব্দে নিনাদিত এবং যোধগণ প্রসন্নচিত্ত হইলে জয় লাভের আর কোন সংশয় থাকে না । যুগগণ সৈন্য সমুদায়ের সমরযাত্রাকালে বামভাগ বা পশ্চা-স্তাগে এবং তাহাদের অরাতিনিধনে প্রবৃত্ত হইবার সময় দক্ষিণ ভাগে অবস্থান করিলে শুভসূচক বলিয়া পরিগণিত হয় । উহারা সৈন্যগণের অগ্রসর হইলে কোন মতেই সিদ্ধি লাভের সম্ভাবনা নাই । হংস, ক্রোধ, শতপত্র ও ভাস প্রভৃতি বিহঙ্গমগণ মঞ্চল-সূচক শব্দ করিলে এবং যোধগণ পুলকিত চিত্ত হইলে তাবী জয় লাভ প্রতীয়মান হইয়া থাকে । যাহাদিগের সৈন্যগণ অস্ত্র, যন্ত্র, কবচ, ধ্বজ ও মুখবর্ণ প্রভাবে নিতান্ত দুর্নি-রীক্ষ্য হয়, তাহারা নিশ্চয়ই শত্রুগণকে পরাজিত করিতে পারে । যাহাদিগের যোধগণ শুচি, শুশ্রূষাপরতন্ত্র, অনভিমानी ও পরস্পর সৌহার্দ্যসম্পন্ন, তাহাদিগের জয় লাভে কিছুমাত্র সংশয় নাই । শব্দ, স্পর্শ ও গন্ধ সকল সুখজনক এবং যোধগণ ধৈর্য্য-শালী হইলে জয় লাভের বিলক্ষণ সম্ভা-বনা । সমর প্রবেশোদ্যত ব্যক্তির বাম পা-শ্চাত্ত্ব ও সমরপ্রবিষ্ট ব্যক্তির দক্ষিণ পাশ্চাত্ত্ব বায়ু অনুকূল হইয়া থাকে । বায়ু পশ্চাদ্ভূত হইলে শুভসূচক ও সম্মুখস্থ হইলে অশুভ জ্ঞাপক হয় ।

চতুরঙ্গিণী সেনা সংগ্রহ করিয়াও প্রথ-মে সান্ত্ববাদ দ্বারা শত্রুর সহিত সন্ধিস্থাপ-নের চেষ্টা করিবে । সন্ধিস্থাপনে কোন মতে ক্লতকার্য্য হইতে না পারিলে যুদ্ধ করা কর্ত্তব্য । সংগ্রাম করিয়া শত্রুরে পরাজয় করিলে সেই জয়লাভ অযন্য বলিয়া পরিগণিত হয় । যুদ্ধে জয়লাভ হওয়া দৈবায়ত্ত । সৈন্যগণ সমর পরিত্যাগ পূর্ব্বক পলায়ন করিতে আরম্ভ করিলে জলের

বিষম বেগের ন্যায় ও ভীতচিত্তে পলায়-মান যুগযুগের ন্যায় উহাদিগকে মিবারণ করা নিতান্ত কঠিন হইয়া উঠে । সৈনিক পুরুষেরা পলায়নে প্রবৃত্ত হইয়াছে অবগ করিলে তদ্ব্যবস্থায় যুদ্ধবিদ্যা বিশারদ বীরগণও সমর পরিত্যাগ করিতে আরম্ভ করেন । আবার পক্ষাংশ জন মাত্র মহাবীর পরস্পর মিলিত, জীবিত নিরপেক্ষ ও যত্নবান হইয়া অসংখ্য অরাতিসৈন্য নিপীড়িত করিতে পারেন । অনেক স্থলে একত্র সমবেত দৃঢ়প্রতিজ্ঞ পাঁচ ছয় বা সাত জন মাত্র সংকুলোদ্ভব বীর পুরুষকে প্রভূত অরাতি পরাজয় পূর্ব্বক জয় লাভ করিতে দেখা গিয়াছে । অতএব রাজা অপরিমিত বল-শালী হইলেও প্রথমে যুদ্ধযাত্রা করিবেন না । সাম, দান ও ভেদ দ্বারা কার্য্য সিদ্ধি না হইলেই যুদ্ধ করা কর্ত্তব্য ।

অরাতিগণের রাজ্যমধ্যে যুদ্ধার্থে সৈন্য সমুদায় প্রেরণ করিলেই ভীকরণ তাহাদি-গকে বজ্রের ন্যায় জ্ঞান করিয়া ভীত হয় । আর যাহারা বিজয় বাসনায় সেই সৈন্যগণকে আক্রমণ করিতে ধাবমান হয়, তাহাদিগে-রও গাত্র হইতে অনবরত স্বেদধারা নির্গত হইতে থাকে । ঐ সময় বিপক্ষগণের সমুদায় রাজ্য ব্যথিত ও অস্ত্র প্রতাপে বীরগণের মজ্জা অবসন্ন হইতে থাকে ; অতএব রাজা শত্রুর প্রতি সান্ত্ববাদ প্রয়োগ ও তাহারে ভয় প্রদর্শনার্থ তাহার রাজ্যে সৈন্য প্রেরণ করিবেন । ঐ রূপ কৌশল করিলে অরা-তির সহিত সন্ধি হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা । অরাতির আত্মীয়ভেদ উৎপাদন করিবার নিমিত্ত চর প্রয়োগ ও তাহার শত্রুর সহিত সন্ধি স্থাপন করা রাজার অবশ্য কর্ত্তব্য । শত্রুর বিপক্ষগণের সহিত মিলিত ও তাহারে নিপীড়িত করাই সর্ব্বাপেক্ষা প্রেরণীয় ।

ক্ষমাগুণ সাধুদিগকেই সতত আশ্রয় করিয়া থাকে । অসাধুদিগের নিকট উহা

সর্বদা অবস্থান করে না। এক্ষণে তোমার ক্ষমা ও অক্ষমার প্রয়োজন বিদিত হওয়া আবশ্যিক। অরাতিবর্গকে পরাজিত করিয়া তাহাদের প্রতি ক্ষমা প্রদর্শন করিলে রাজার যশ বৃদ্ধি হয়। ক্ষমাশীল ব্যক্তি অতিশয় অপরাধী হইলেও শত্রুগণ তাঁহারে বিশ্বাস করিয়া থাকে। সমর কহিয়া গিয়াছেন, বক্র কার্তিকে যেমন অগ্নির উত্তাপ প্রদান না করিয়া সরল করিলে উহা তৎক্ষণাৎ পুনরায় পূর্বপ্রকৃতি প্রাপ্ত হয়, তদ্রূপ শত্রুরে নিপীড়িত না করিয়া ক্ষমা করিলে সে অচিরে বৈরাচরণ করিতে আরম্ভ করে; অতএব শত্রুগণকে বিশেষ রূপে নিপীড়িত করিয়া পরিশেষে তাহাদিগের প্রতি ক্ষমা প্রদর্শন করা উচিত। সংস্কারে বিজ্ঞ ব্যক্তিগণ শম্ব-রাসুরের ঐ মতের প্রশংসা করেন না। পুত্রের ন্যায় শত্রুরে বিনাশ না করিয়া বশীভূত করাই নরপতির অবশ্য কর্তব্য। রাজা উগ্রস্বভাব হইলে প্রজাগণের ঘোষ-ভাজন ও মুছস্বভাব হইলে সকলের অবজ্ঞা-স্পদ হইয়া থাকেন; অতএব ভূপতিরে মুছতা ও উগ্রতা উভয়ই অবলম্বন করিতে হইবে। লোককে প্রহার করিবার পূর্বে ও প্রহার করিবার সময় তাহার প্রতি প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করা ও প্রহার করিয়া বিলাপ ও অনুতাপ সহকারে তাহারে রূপা প্রদর্শন করা ভূপতির কর্তব্য। রাজা সমরে অরাতি-পক্ষীয় বীরগণকে নিপাতিত করিয়া হতাবশিষ্ট শত্রুগণকে নির্জনে আহ্বান পূর্বক কাতর স্বরে কহিবেন; আহা! আমার সৈন্যগণ সংগ্রামে ঐ সকল ব্যক্তিরে বিনষ্ট করিয়া আমার নিতান্ত অপ্রিয়াচরণ করিয়াছে। আমি আমার সৈন্যগণকে উহাদের প্রাণ সংহার করিতে যারংবার নিষেধ করিয়াছিলাম; কিন্তু তাহারা কোন ক্রমেই আমার বাক্য রক্ষা করিল না। হায়! ঐ যে মহাবীর নিহত হইয়াছেন, উনি অদ্ভি-

ভীয় সমরবিশারদ; উনি কখন সমর পরিত্যাগ পূর্বক পলায়ন করেন নাই। উহার ন্যায় বীর পুরুষ অতি দুর্লভ। উহার নিধনে আমি নিতান্ত অপ্রীত হইয়াছি। ভূপতি এই প্রকারে শত্রুগণকে সান্ত্বনা করিয়া তাহাদিগকে বশীভূত করিবার নিমিত্ত হত ব্যক্তাদিগের আত্মীয়ের ন্যায় বিলাপ ও পরিতাপ করিবেন। রাজা এই রূপে সকল অবস্থাতেই সান্ত্বণ অবলম্বন করিলে ভয়বিহীন এবং প্রজাগণের প্রিয় পাত্র ও বিশ্বাসভাজন হইতে পারেন। রাজা বিশ্বাসভাজন হইলে তাঁহার সমুদায় কামনা পূর্ণ হয়, সন্দেহ নাই। অতএব যে নরপতি সুস্থ চিত্তে পৃথিবী ভোগ করিতে অভিলাষ করেন, তাঁহার মায়া পরিত্যাগ পূর্বক সকল লোকের বিশ্বাসপাত্র হইতে চেষ্টা করা আবশ্যিক।

ত্র্যধিকশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মুছ, ভীষ্ণু ও সহায়সম্পন্ন অরাতিগণের মধ্যে কাহার সহিত কি রূপ ব্যবহার করিতে হইবে, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ণু কহিলেন, ধর্মানন্দন! এই বিষয় উপলক্ষে ইন্দ্রবৃহস্পতিসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তিত আছে, শ্রবণ কর। একদা শত্রুহস্তা সুররাজ পুরন্দর দেবগুরু বৃহস্পতির সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কৃতাজ্ঞাপুটে বিনীতভাবে জিজ্ঞাসা করিলেন, ব্রহ্মন্! আমি কি রূপে সতত সাবধান হইয়া শত্রুগণের সহিত ব্যবহার করিব এবং কি উপায়েই বা তাহাদিগকে এককালে উচ্ছিন্ন না করিয়া আপনার বশবর্তী করিব? আমি অরাতির সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে তাহার ও আমার আমাদের উভয়েরই জয় লাভের সম্ভাবনা; কিন্তু আমি কি উপায় অবলম্বন করিলে শত্রুরে জয় লাভে বঞ্চিত করিয়া স্বয়ং জয়ী হইতে পারিব?

তখন অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন ত্রিবর্গ-বেত্তা রাজধর্ম্মজ্ঞ বৃহস্পতি ইন্দ্রকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, পুরন্দর ! কলহ দ্বারা শত্রুগণকে শাসন করিতে বাসনা করা কদাপি বিধেয় নহে। বালকগণই রোষ ও অক্ষমাপরবশ হইয়া থাকে। শত্রুর বধ কামনা করিয়া উহা প্রকাশ করা কৰ্ত্তব্য নহে। শত্রুর নিকটে ক্রোধ, ভয় ও হর্ষলক্ষণ সকল গোপন করিয়া রাখা এবং তাহার প্রতি বিশ্বাস না করিয়া বিশ্বস্তের ন্যায় ব্যবহার করা উচিত। বুদ্ধিমান ব্যক্তি শত্রুর প্রতি প্রতিনিয়ত প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করিবে এবং কদাপি উহার সহিত অপ্রিয় ব্যবহার, বৃথা বৈরাচরণ বা মুখরতা প্রকাশ করিবেন না। ব্যাধগণ যেমন পক্ষীদিগের ন্যায় শব্দ করিয়া তাহাদিগকে বশীভূত করে, নরপতিও তদ্রূপ শত্রুগণের সহিত আশ্রয়বৎ ব্যবহার করিয়া তাহাদিগকে বশীভূত বা বিনষ্ট করিবেন। অরাতারে পরাভব করিয়া নিয়ত নিশ্চিন্ত থাকা উচিত নহে। দুরাআরা চটৎকারশীল বহির ন্যায় নিয়ত জাগরিত থাকে। সংগ্রামে উভয় পক্ষেরই জয় লাভের সম্ভাবনা ; অতএব যুদ্ধে প্রবৃত্ত হওয়া নিতান্ত অনুচিত। শত্রুরে বশীভূত করিয়া পুনরায় তাহারে ক্ষমতা প্রদান বা উপেক্ষা করিলে সে প্রতিপক্ষের অনবধানতা দেখিলেই প্রহার, ভেদোৎপাদন ও অর্থদান প্রভৃতি উপায় দ্বারা তাহার সৈন্যগণকে আপনার বশে আনয়ন ও প্রচ্ছন্নভাবে তাহার সর্বনাশের চেষ্টা করে।

বুদ্ধিমান ব্যক্তি কদাপি শত্রুর সংসর্গ পরিত্যাগ করিবেন না। সহসা শত্রুরে আক্রমণ না করিয়া দীর্ঘকাল উপেক্ষা করত তাহার বিশ্বাসোৎপাদন ও বিনাশের চেষ্টা করাই উহার কৰ্ত্তব্য। এককালে অনেক শত্রুরে প্রহার বা উহাদের প্রতি কটু

বাক্য প্রয়োগ করা বিধেয় নহে। উপযুক্ত সময় উপস্থিত হইলেই শত্রুরে প্রহার করিবে। কদাপি কালান্তর প্রতীক্ষা করিবে না। কার্যসাধনের সুযোগ একবার অতিক্রম হইলে উহা পুনরায় প্রাপ্ত হওয়া সহজ নহে। অনুপযুক্ত সময়ে কদাপি শত্রুর প্রতি তেজঃপ্রকাশ বা তাহার পরাভবের চেষ্টা করিবে না। কান, ক্রোধ ও অহঙ্কার পরিহার পূর্বক নিয়ত শত্রুগণের রুদ্ধ অন্বেষণ করিবে। অদূরদর্শী নরপতিরে স্বীয় আলস্য, মূঢ়তা, অধিক দণ্ডবিধান ও প্রমাদ এবং শত্রুর সুপ্রযুক্ত মায়া প্রভাবে উৎসন্ন হইতে হয়। যে রাজা আলস্য প্রভৃতি দোষ সমুদায় পরিত্যাগ ও অরাতির মায়া অতিক্রম করিতে পারেন, তিনি অনায়াসে শত্রু পক্ষের বিনাশ সাধনে সমর্থ হন। যদি কোন মন্ত্রী একাকী কোন গোপনীয় কার্য সাধনে সমর্থ হয় তবে কেবল তাহারই সহিত সেই বিষয়ের মন্ত্রণা করা কৰ্ত্তব্য। অনেক অমাত্যের সহিত উহার মন্ত্রণা করিলে তাহার পরস্পর পরস্পরের প্রতি সেই কার্যের ভাৰ্পণ করে, তাহাতে কার্যাহানির বিলক্ষণ সম্ভাবনা। যদি একের সহিত মন্ত্রণা করিলে উহাতে কোন ব্যাঘাত উপস্থিত হয় তবে অন্যান্য অমাত্যগণের সহিত মন্ত্রণা করা উচিত। শত্রু দূরে অবস্থান করিলে পুরোহিত দ্বারা অভিচার প্রয়োগ এবং নিকটে অবস্থিত হইলে তাহার প্রতি চতুরঙ্গিণী সেনা প্রেরণ করা অবশ্য কৰ্ত্তব্য। নরপতি উপযুক্ত সময় বুঝিয়া প্রথমতঃ শত্রুদিগের ভেদোৎপাদন পূর্বক পরিশেষে গোপনে দণ্ড বিধান করিবেন। কালবশত শত্রু বলবান হইয়া উঠিলে প্রথমতঃ তাহার নিকটে অবনত হওয়া এবং তৎপরে তাহার অনবধান সময়ে সাবধান হইয়া তাহার বধকামনা করা রাজার অবশ্য কৰ্ত্তব্য।

প্রণিপাত, অর্থদান এবং মধুর বাক্য প্রয়োগ করিয়া বলবান্ শত্রুর মনোরঞ্জন করা আবশ্যিক। তাহার শঙ্কা উৎপাদন করা কদাচ বিধেয় নহে। শত্রুর স্থান সকল সতত পরিত্যাগ করা উচিত। শত্রুগণের প্রতি বিশ্বাস করা রাজার কর্তব্য নহে। উহারা পরাভূত হইয়া সতত অবহিত থাকে। অস্থিরচিত্ত মানবগণের উল্লসিতলাভ অপেক্ষা দুর্ঘট আর কিছুই নাই; অতএব রাজা সতত স্থিরচিত্ত হইয়া কে মিত্র আর কে অমিত্র তাহা সর্বিশেষ পর্যালোচনা করিবেন।

রাজা যুদ্ধ হইলে সকলেই তাঁহারে পরাভব করিয়া থাকে এবং অতিশয় উগ্র-স্বভাব হইলে সকলেই তাঁহা হইতে ভীত হয়; অতএব তুমি নিতান্ত যুদ্ধ বা নিতান্ত উগ্র হইও না। রাজ্য রক্ষায় নিতান্ত অমনোযোগী ব্যক্তির রাজ্য বেগবতী নদীর তীরস্থিত সলিলসমাক্রান্ত প্রাসাদের ন্যায় অচিরে উৎসন্ন হইয়া যায়। শত্রুসংখ্যা অধিক হইলে তাহাদিগের সকলকেই এক কালে আক্রমণ করা বিধেয় নহে; প্রত্যুত সন্ধি, দান, ভেদ ও দণ্ড দ্বারা ক্রমে ক্রমে তাহাদিগের অনেককে বশীভূত করিয়া অবশিষ্ট অসংখ্যক ব্যক্তিদিগকে এক কালে আক্রমণ করিবে। সামর্থ্য থাকিলেও এককালে সকলকে আক্রমণ করা বুদ্ধিমান রাজার কর্তব্য নহে। যখন হস্তাশ্ব রথ পদাতি সঙ্কুল, যন্ত্রবহুল সেনাগণ অনুরক্ত থাকিবে, যখন শত্রু অপেক্ষা আপনার বল অধিক বলিয়া বিবেচিত হইবে, রাজা সেই সময়েই প্রকাশ্য রূপে অবিচারিত চিন্তে শত্রুরে প্রহার করিবেন। শত্রু অপেক্ষাকৃত বলবান্ হইলে তাহার সহিত সন্ধি, তাহার নিকট যুদ্ধ ভাব অবলম্বন বা প্রকাশ্যে তাহার প্রতি যুদ্ধার্থ গমন না করিয়া গোপনে তাহার দণ্ডবিধান করা কর্তব্য। প্রকাশ্যভাবে বলবান্ শত্রুর সহিত যুদ্ধ

করিতে গমন করিলে শমনাশ ও সলিলে বিষ সংযোগ এবং কোষ অমাত্য প্রভৃতি সপ্তবিধ প্রকৃতির উপর বারংবার সন্দেহ উৎপত্তি নিবন্ধন চিন্তারূপে হইবার বিশঙ্কণ সম্ভাবনা। অতএব উহা সর্বতোভাবে পরিহার করাই উচিত। শত্রুর প্রতি সতত মায়া প্রয়োগ এবং শত্রুগণের উত্তেজন ও অপবশ ঘোষণা করিবে। অরতিগণ স্ব স্ব নগর ও জনপদ মধ্যে যে সমস্ত কার্যানুষ্ঠান করিবে, বিশ্বস্ত মনুষ্য দ্বারা তাহার তত্ত্বাবধারণ করা অবশ্য কর্তব্য। ভূপালগণ শত্রুবর্গের পুর মধ্যে প্রবেশ করিয়া তত্রত্য ভোগ্য বস্তুর উচ্ছেদ এবং আপনার নগর মধ্যে নীতি প্রচার করিবেন। শত্রুরে প্রতারণা করিবার নিমিত্ত গোপনে চরদিগকে ধন প্রদান ও সর্বসমক্ষে তাহাদিগের ভোগ্য দ্রব্য সমুদায় অপহরণ পূর্বক ইহারা চুক্তিস্বভাব বলিয়া তাহাদিগকে শত্রুরাজ্যে প্রেরণ করিবেন। ঐ সময় সুশিক্ষিত বিদ্বান্ ব্যক্তিদিগের দ্বারা আপনার পুর মধ্যে শত্রু বিনাশার্থ দৈবক্রিয়ার অনুষ্ঠান করা তাঁহার কর্তব্য।

ইঙ্গু কহিলেন, ভগবন্! কোন কোন চিত্র দ্বারা চুক্তি ব্যক্তিরে বিদিত হওয়া যায়, তাহা কীর্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, হে দেবরাজ! চুক্তি ব্যক্তির পুরোক্ষে অন্যের দোষ কীর্তন, লোকের সম্মুখে অসয়া প্রদর্শন বা অন্যের গুণ কীর্তন অথবা পূর্বক মৌনাবলম্বন করিয়া থাকে। উহাদের সতত ঘন ঘন দীর্ঘনিশ্বাস, ওষ্ঠ দংশন ও শিরঃপ্রকম্পন প্রভৃতি বিকার সমুদায় লক্ষিত হয়। উহারা সততই লোকের সংসর্গে অবস্থান ও জনসমাজে অসংলগ্ন বাক্য প্রয়োগ করে। পুরোক্ষে অঙ্গীকার প্রতিপালন ও সাক্ষাতে তদ্বিষয়ক কোন কথাই উল্লেখ করে না, পৃথক্ পৃথক্ আসিয়া আহার করে এবং

অদ্য আহাৰ্য্য বস্তু সমুদায় উৎকৃষ্ট হয় নাই বলিয়া দোষারোপে প্রবৃত্ত হয়। কলত শয়ন, উপবেশন ও গমন প্রভৃতি সকল কার্য্যেই উহাদিগের দুর্ঘট ভাব লক্ষিত হইয়া থাকে।

দুঃখের সময় দুঃখিত ও আহ্লাদের সময় আহ্লাদিত হওয়াই মিত্রের লক্ষণ ; ইহার বিপরীত কার্য্য শত্রুর চিহ্ন। হে সুররাজ ! এই আমি তোমার নিকট শাস্ত্রানুসারে দুঃখের স্বভাব কীৰ্ত্তন করিলাম।

হে ধর্ম্মরাজ ! শত্রুবিনাশনিরত সুররাজ বৃহস্পতির সেই শাস্ত্রসম্মত বাক্য শ্রবণ করিয়া সংগ্রামকালে তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান পূৰ্ব্বক বিপক্ষগণকে বশবত্তী করিয়াছিলেন।

চতুরধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ধর্ম্মপরায়ণ মহীপতি অর্থাভাবে সৈন্যবিহীন ও অমাত্য কর্তৃক পরাভূত হইলে কি উপায়ে সুখ লাভ করিবেন, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! আমি এই উপলক্ষে কোশলরাজপুত্র ক্ষেমদর্শীর ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূৰ্ব্বকালে রাজকুমার ক্ষেমদর্শী ক্ষীণবল ও ঘোর বিপদে নিপতিত হইয়া মহর্ষি কালকবৃক্ষীর নিকট আগমন পূৰ্ব্বক তাঁহারে অভিবাদন করিয়া কহিয়াছিলেন, হে ভগবন ! মাদৃশ ব্যক্তি বারংবার রাজ্য লাভের চেষ্টা করিয়াও যদি তদ্বিষয়ে কৃতকার্য্য হইতে না পারে, তাহা হইলে তাহার মরণ, চোর্য্য ও পরাজয় গ্রহণ প্রভৃতি নীচ কর্ম্ম ভিন্ন আর যাহা কর্তব্য থাকে, কীৰ্ত্তন করুন। ভবাদৃশ নানাবিদ্যা বিশারদ পণ্ডিত ও কৃতজ্ঞ লোকেরাই শারীরিক বা মানসিক পীড়ায় সমাক্রান্ত ব্যক্তিদিগকে আশ্রয় দান করিয়া থাকেন। বিবয়বাসনা পরিত্যাগ করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। সাংসারিক জীতি ও

শোক পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক জ্ঞানরূপ ধন লাভ করিতে পারিলেই লোকে পবিত্র সুখ অনুভব করিতে সমর্থ হয়। যাহারা অর্থজনিত ইন্দ্রিয়সুখে আসক্ত থাকে, আমার মতে তাহারা নিতান্ত শোচনীয়। দেখুন, আমার প্রভূত অর্থ স্বপ্নমত সম্পত্তির ন্যায় নষ্ট হইয়া গিয়াছে। যাহারা বিপুল অর্থ পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহাদের তুল্য ক্ষমতাশালী আর কেহই নাই। আমার এক্ষণে কিছুমাত্র অর্থ নাই, তথাপি আমি অর্থনায়া পরিত্যাগে সমর্থ হইতেছি না। যাহা হউক, হে মহর্ষে ! এক্ষণে আমি সম্পত্তি বিহীন, কাতর ও নিতান্ত দুঃখবহাগ্রস্ত হইয়াছি। অতঃপর যাহাতে অন্যবিধ সুখ অনুভব করিতে পারি, আপনি তাহার উপদেশ প্রদান করুন।

তেজঃপুঞ্জ কলেবর মহর্ষি কালকবৃক্ষীয় রাজপুত্র কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কহিলেন, রাজকুমার ! তুমি সৰ্ব্বাগ্রে আপনার ও আপনার অধিকৃত দ্রব্যজাতকে অনিত্য বলিয়া জ্ঞান এবং যে সকল পদার্থ বর্তমান আছে বলিয়া বোধ করিতেছ, তৎসমুদায় নাই বলিয়া বিশ্বাস কর। প্রাজ্ঞ ব্যক্তির ঐ রূপ সিদ্ধান্ত করিয়াই ঘোরতর বিপদকালেও ব্যথিত হন না। যাহা যাহা হইয়া গিয়াছে এবং যাহা যাহা হইবে তৎসমুদায়ই মিথ্যা ; তুমি এই রূপ স্থিরনিশ্চয় হইতে পারিলেই অধর্ম্ম হইতে বিমুক্ত হইবে। পূৰ্ব পুরুষেরা যে সমস্ত ধন ধান্যাদি সঞ্চিত করিয়া গিয়াছেন তৎসমুদায়ই তাঁহাদের সহিত ধ্বংস হইয়াছে ইহা বুঝিতে পারিলে কোন ব্যক্তি অনুতাপিত হয়। দৈবের অনুল্লঙ্ঘনীয়তা প্রভাবে অতুল ঐশ্বর্য্যশালী ব্যক্তি এককালে নির্জন হইয়া যায় এক্ষণে যাহার কিছুমাত্র সম্পত্তি নাই, তাহারও বিপুল ধনাগম হইয়া থাকে। শোক প্রকাশ করিলে অর্থাগমের কিছু-

মাত্র সম্ভাবনা নাই; অতএব শোক করা কোন মতেই বিধেয় নহে। আজি তোমার পিতা ও পিতামহগণ কোথায়? রহিয়াছেন, এক্ষণে তুমি তাঁহাদিগকে দেখিতে পাইতেছ না। তাঁহারাও তোমারে দেখিতে পাইতেছেন না। এক্ষণে তাঁহাদের নিমিত্ত শোক প্রকাশ না করিয়া আপনি চিরজীবী বা নশ্বর, তাহা পর্যাচোচনা কর। তুমি সম্যক্ রূপে বুদ্ধিবৃত্তির পরিচালনা করিয়া বিবেচনা করিলে নিশ্চয়ই অবগত হইবে যে, তুমি কখনই চিরকাল জীবিত থাকিতে পারিবে না। কি আমি, কি তুমি, কি শত্রু, কি মিত্র এবং কি বিংশতিবর্ষ কি ত্রিংশৎ-বর্ষব্যয়ক মানবগণ সকলকেই কোন না কোন সময়ে কালকবলে প্রাবীকৃত হইতে হইবে, সন্দেহ নাই। কেহই চিরজীবী হইবে না। যদি কোন মনুষ্যের বিপুল ধন বিনষ্ট হয় তাহা হইলে তিনি সেই ধন আমার নয় বিবেচনা করিয়া আপনার মনের প্রীতি সাধন করিবেন। যাঁহারা অনাগত ও অতীত বিষয় আপনার নহে বিবেচনা করিয়া অদৃষ্টকেই বলবান্ বোধ করেন, তাঁহাদিগকেই পণ্ডিত ও সাধু বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। তোমার সদৃশ ও তোমা অপেক্ষা সমধিক বুদ্ধি ও পুরুষকার সম্পন্ন মানবগণ ধনহীন হইয়াও বুদ্ধিবলে পৌরুষ প্রকাশ করিয়া রাজ্য শাসন করিতেছে। তাহারা ত তোমার ন্যায় শোকে অভিভূত হয় নাই। তুমি কি নিমিত্ত বৃথা শোক প্রকাশ করিতেছ?

ক্ষেমদর্শী কহিলেন, ভগবন্! আমি অনায়াসে রাজ্য লাভ করিয়াছিলাম। এক্ষণে কাল সহযোগে উহার উচ্ছেদশা উপস্থিত হওয়াতে আমি নিতান্ত অনুতাপিত হইতেছি।

মহর্ষি কহিলেন, মহারাজ! অতীত বা অনাগত বিষয়ের নিমিত্ত শোক করা

কর্তব্য নহে। আপনার প্রাপ্য বিষয় লাভ করিতে ইচ্ছা করাই অবশ্য কর্তব্য; অপ্রাপ্য বিষয়ের কামনা করা কদাপি বিধেয় নহে। তুমি স্বীয় অধিকৃত বিষয়ের উপভোগে নিরত থাকিয়া সুখানুভব কর। অনাগত বিষয়ের জন্য কদাচ শোক করিও না। অর্থনাশ নিমিত্ত অনুতাপ করা তোমার কর্তব্য নহে। দুর্ভিক্ষ মানবগণই ভূতপূর্ব সৌভাগ্য হইতে বঞ্চিত হইয়া বিধাতারে তিরস্কার করে, অধিকৃত অর্থে সন্তুষ্ট হয় না এবং নীচ ব্যক্তিদিগকে সম্পত্তিশালী বলিয়া বোধ করিয়া থাকে। ঐ সকল কারণ বশত তাহাদিগকে অধিকতর দুঃখ ভোগ করিতে হয়। আত্মাভিমानी ব্যক্তিরাই ঈর্ষাপরায়ণ হইয়া থাকে। তুমি ত কদাপি ঈর্ষাপরবশ হও নাই? যাহা হউক, এক্ষণে তুমি স্বয়ং সম্পত্তিহীন হইয়াও অন্যের সৌভাগ্য দর্শনে কাতর হইও না। নির্গৎসর ব্যক্তির কৌশল ক্রমে শত্রুদিগেরও রাজ্য ভোগ করিতে সমর্থ হয়। যোগ-ধর্মবেত্তা ধর্মপরায়ণ পণ্ডিতগণ ধনকে অস্থির ও বাসনারুদ্ধির নিদান জানিয়া অনায়াসে রাজলক্ষ্মী ও পুত্র পৌত্রাদি পরিত্যাগ করিয়া থাকেন। অনেকে ঐশ্বর্য্য অতি ছলভ বিবেচনা করিয়া সংসারস্থ সমুদায় পদার্থ পরিত্যাগ করেন। কিন্তু তুমি বিজ্ঞ হইয়াও অপ্রার্থনীয় অস্থির বিষয়ের অভিলাষ করিয়া দীন ভাবে পরিতাপ করিতেছ। এক্ষণে ঐ অভিলাষ পরিত্যাগ করাই তোমার কর্তব্য। অনর্থ অর্থরূপে এবং অর্থ অনর্থরূপে পরিণত হইয়া থাকে। অনেকে অর্থবুদ্ধি করিতে গিয়া এককালে নির্জন হইয়া পড়ে এবং অনেকে অর্থই অনন্ত সুখের মূল, উহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পদার্থ আর কিছুই নাই বিবেচনা করিয়া সতত উহার কামনা করে। যে ব্যক্তি নিরন্তর ধর্ম অন্বেষণ করে, তাহার অন্যান্য সমুদায়

কার্য্যই নষ্ট হইয়া যায়। যদি কেহ কথ-
ক্ষিৎ স্বীয় প্রার্থিত ধন লাভ করে এবং
পরিশেষে উহা বিনষ্ট হইয়া যায়, তাহা
হইলে তাহার দুঃখের পরিসীমা থাকে
না। সৎশীল সাধুব্যক্তির পারলৌকিক
সুখ কামনা করিয়া লৌকিক সুখ পরিত্যাগ
পূর্ব্বক ধর্ম্মোপার্জ্জনে মনোনিবেশ করেন।
ধনলোলুপ ব্যক্তির ধন লাভার্থ প্রাণ
পর্য্যন্ত পরিত্যাগ করিয়া থাকে এবং ধন
ব্যতীত জীবন ধারণ করা নিরর্থক বলিয়া
বোধ করে। হায়! যাহারা এই অচিরস্থায়ী
জীবন ধারণ করিয়া ধনভূষণ বিমোহিত
হয়, তাহাদের ন্যায় নির্বোধ ও শোচনীয়
আর কে আছে? যখন সঞ্চিত দ্রব্য
মাত্রেরই বিনাশ, জীবিত ব্যক্তিমাত্রেরই
মরণ ও সংযোগ মাত্রেরই বিয়োগ নিষ্ক-
রিত রহিয়াছে, তখন কোন্ বুদ্ধিমান ব্যক্তি
সংসারে অনুরাগ প্রকাশ করিবেন? হয়
মানবগণ ধনকে না হয় ধন মানবগণকে
পরিত্যাগ করে। বিদ্বান ব্যক্তি ইহা বিবেচনা
করিয়া ধননাশ নিবন্ধন কখনই ব্যথিত
হন না। এই সংসারে অসংখ্য লোকের
ধননাশ ও বন্ধু বিয়োগ হইতেছে। তুমি
উহা অবলোকন করিয়া স্থিরচিত্ত হও।
ইন্দ্রিয়, মন ও বাক্য সংযত কর এবং অতীত
বা অনাগত বিষয়ের নিমিত্ত শোক করিও
না। ভবাদৃশ মূঢ়, দাস্ত, সংযতাত্মা ও ব্রহ্ম-
চর্য্য ব্রতধারী ব্যক্তির সামান্য বস্তুর নিমিত্ত
চঞ্চল বা অনুরাগিত হন না। অতি নৃশংস
পাপজনক কাপুরুষোচিত ভিক্ষারূপে অব-
লম্বন করাও তোমার উচিত নহে। তুমি
বাগ্ যত ও সকল জীবের প্রতি দয়ালু হইয়া
কল মূল আহাৰ করত একাকী মহাবনে
বাস কর। যিনি একাকী অরণ্য মধ্যে বৃহ-
দন্ত হস্তীর সহিত একত্র বাস করিয়া অল্প
লাভে সন্তুষ্ট হন, তাঁহারে পণ্ডিত বলিয়া
গণনা করা যায়। মহাহৃদ একবার সংকল্প

হইয়া আবার আপনিই প্রসন্ন হইয়া থাকে।
এক্ষণে তুমি অমাত্যাদি বিহীন হইয়াছ,
তোমার ধনলাভেরও সম্ভাবনা নাই; অত-
এব বোধ হয়, তুমি ঐক্য রূপে অব-
লম্বন করিলেই সুখে অবস্থান করিতে
সমর্থ হইবে।

পঞ্চাধিক শততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ! আর যদি তুমি পৌরুষ
প্রকাশে সমর্থ হও, তাহা হইলে রাজ্যলাভের
নিমিত্ত আমি তোমারে নীতি উপদেশ
প্রদান করিতেছি। সেই নীতির অনুসারে
কার্য্যানুষ্ঠান করিলে নিশ্চয়ই প্রচুর অর্থ
ও রাজ্যলাভে সমর্থ হইবে। যদি উহাতে
তোমার অভিক্রটি হয়, তাহা হইলে সেই
নীতি-কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর।

ক্ষেমদর্শী কহিলেন, ভগবন্! আমি
অবহিত হইয়া শ্রবণ করিতেছি, আপনি
সেই নীতিবিষয়ক উপদেশ প্রদান করুন।
অদ্য আপনার সহিত আমার সমাগম যেন
ব্যর্থ না হয়।

মহর্ষি কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে
কাম, ক্রোধ, হর্ষ, ভয় ও অহঙ্কার পরি-
ত্যাগ পূর্ব্বক কৃতাজলিপুটে শত্রুগণকেও
নমস্কার করা তোমার কর্তব্য। তুমি পবিত্র
কার্য্য দ্বারা সত্যবাদী বিদেহরাজের পরি-
চর্যা করিলে তিনি নিশ্চয়ই তোমারে ধন
প্রদান করিবেন। তুমি কিয়ৎকাল জন-
কের নিকট অবস্থান করিলে ক্রমে ক্রমে
তাঁহার বাহু স্বরূপ ও সকল লোকের বিশ্বা-
সভাজন হইয়া উঠিবে এবং অনায়াসে উৎ-
সাহ সম্পন্ন ব্যসনহীন সহায়বল লাভ
করিতে পারিবে। সংযতাত্মা জিতেন্দ্রিয়
নীতিশাস্ত্রজ্ঞ বিদেহরাজ প্রতিনিয়ত প্রজা-
গণকে প্রসন্ন করিয়া আত্মারে কৃতার্থ
করেন। তুমি তাঁহার নিকট মান্য
এবং তাঁহার প্রজাগণের বিশ্বাসভাজন

ও আদরণীয় হইয়া সুরুত্ব লাভ করিলে অনায়াসেই সুরম্যদ্বীপদিগের সহিত মন্ত্রণা করিয়া শত্রু দ্বারা শত্রুগণের মধ্যে ছেদোৎপাদন বা এক শত্রুর সহিত মন্ত্রণা করিয়া অন্য শত্রুর বলক্ষয় করিতে পারিবে। ঐ সময় তুমি শত্রুগণকে উত্তম উত্তম স্ত্রী, আচ্ছাদন, শয্যা, আসন, যান, গৃহ, পক্ষী, মৃগ, গন্ধ, রস ও ফলে সবিশেষ আসক্ত করিবে, তাহা হইলে উহা স্বয়ংই বিনষ্ট হইবে। নীতিজ্ঞ ব্যক্তির শত্রুরে নিপীড়ন বা উপেক্ষা করিতে বাসনা করিয়া কদাচ উহা তাহার নিকট প্রকাশ করেন না। তুমি কুকুর, মৃগ ও কাকের স্বভাব অবলম্বন পূর্বক মিত্রের ন্যায় অমিত্রগণের নিকট অবস্থান করিয়া তাহাদিগকে ছুস্তর কার্যে ও বলবানদিগের সহিত বিরোধে প্রবর্তিত করিবে। মহামূল্য উদ্যান, শয্যা, আসন ও সুখভোগ্য অন্যান্য বিবিধ দ্রব্য তাহাদিগকে প্রলোভিত করিয়া কোষ নিঃশেষিত করিবে। ঐ সময় অরাতিদিগকে যজ্ঞদানাদি কার্যে ব্যাপৃত করিয়া ধন দ্বারা ব্রাহ্মণগণকে পরিতুষ্ট করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তাহা হইলে ব্রাহ্মণগণ তোমার প্রতি সন্তুষ্ট হইয়া স্বস্তায়নাদি দ্বারা তোমার প্রতাপকার ও রুকগণের ন্যায় তোমার শত্রুদিগকে গ্রাস করিবেন। পুণ্যবান্ ব্যক্তি নিঃসন্দেহই উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়া স্বর্গীয় পবিত্র স্থানে গমন করিতে পারেন। ধর্ম বা অধর্ম যাহা দ্বারা হউক না কেন কোষক্ষয় হইলেই শত্রুগণ বশীভূত হয়। কোষই অর্থসিদ্ধির মূল কারণ। সুতরাং কোষক্ষয় হইলে শত্রুগণকে অবশ্যই বিষয় হইতে হইবে। কেবল দৈবপরায়ণ ব্যক্তিরে অচিরেই বিনষ্ট হইতে হয় সন্দেহ নাই। অতএব শত্রুগণকে পুরুষকারের পরিবর্তে দৈববিষয়ক উপদেশ প্রদান ও তাহাদিগকে বিশ্বজিত্বে যজ্ঞে প্রবর্তিত করিয়া

তাহাদিগের সর্বস্বান্ত করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। শত্রুগণ একপে ধনহীন হইলে পর তাহারা যাহাতে সাধুগণকে নিপীড়ন করে, তাহার চেষ্টা এবং তাহাদিগকে ঐ পাপক্ষয়ের নিমিত্ত যোগধর্মের উপদেশ প্রদান করিবে, তাহা হইলে তাহারা রাজ্য পরিত্যাগ পূর্বক মোক্ষলাভার্থী হইয়া বনে প্রবিষ্ট হইবে। ঐ সময় সর্বশত্রুবিনাশী ঔষধাদি দ্বারা শত্রুগণের হস্তী, অশ্ব ও সৈন্যগণকে সংহার করা তোমার কর্তব্য। বুদ্ধিমান ব্যক্তির এই রূপে শত্রুগণকে পরাভব করিয়া কৃতকার্য হইয়া থাকেন।

ষড়্বিকশততম অধ্যায়।

ক্ষেমদর্শী কহিলেন, ব্রহ্মন ! আমি প্রভূততর ধন লাভ করিবার নিমিত্ত কাপট্য, দাস্তিকতা বা অধর্মাচরণ করিতে বাসনা করি না। আমি পূর্বেই আপনারে কহিয়াছি যে যাহাতে কেহ আমারে পাপাআ বলিয়া শঙ্কা না করে এবং যাহাতে আমার সমস্ত হিতকার্য সুসিদ্ধ হয় আপনি একপ উপদেশ প্রদান করুন। ইহলোকে অনুশংস ধর্ম অবলম্বন করিয়া অবস্থান করাই আমার উদ্দেশ্য, সুতরাং আমি কদাপি উক্তরূপ পাপজনক কার্যের অনুষ্ঠান করিতে পারিব না। আর আপনারও আমারে একপ উপদেশ দেওয়া উপযুক্ত নহে।

তখন মহর্ষি কহিলেন, রাজন তুমি স্বভাবত অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন ও অশেষগুণে ভূষিত। অতএব তুমি আপনার স্বভাবের অনুরূপ কথাই কহিয়াছ। এক্ষণে আমি যত্ন পূর্বক তোমার সহিত জনকের শাস্ত্র সন্ধি সংস্থাপন করিয়া দিব। তুমি রাজ্য হইতে নিরাকৃত ও একপ বিপদগ্রস্ত হইয়াও অনুশংস রুতি দ্বারা জীবন ধারণ করিতে বাসনা করিতেছ; অতএব কোন মহীপতি তোমার ন্যায় সংকুলোত্তব

শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন প্রজারঞ্জক মহাআরে লাভ করিয়া অমাত্যপদে অভিষিক্ত না করিবেন? আজি আমি সত্যপ্রতিজ্ঞ বিদেহাধিপতিরে আমার ভবনে আনয়ন পূর্বক তোমার সহিত সন্ধি স্থাপন করিতে অনুরোধ করিব। তিনি আমার বাক্যে কখনই অনাস্থা করিবেন না।

অনন্তর মহর্ষি কালকরুক্ষীয় বিদেহাধিপতিরে আহ্বান করিয়া কহিলেন, রাজন্! এই ক্ষেমদর্শী রাজবংশে জন্ম গ্রহণ করিয়াছেন। আমি ইহার সমুদায় বৃত্তান্ত অবগত আছি। ইনি শরৎকালীন পূর্ণ শশধরের ন্যায় বিশুদ্ধ। আমি বিশেষ পরীক্ষা করিয়া দেখিয়াছি, ইহাতে কিছুমাত্র দোষ নাই। অতএব তুমি আমার ন্যায় ইহার প্রতি বিশ্বাস করিয়া ইহার সহিত সন্ধি সংস্থাপন কর। রাজা অমাত্য ভিন্ন তিন দিনও রাজ্য শাসন করিতে সমর্থ হন না। অন্যাত্যের আবার অসাধারণ শৌর্য ও বীৰ্য্য থাকা আবশ্যক। অতএব তুমি ইহারে অমাত্যপদে নিযুক্ত করিয়া ইহার শৌর্য ও বুদ্ধিমত্তা প্রভাবে উভয় লোকে মঙ্গল লাভ কর। উপযুক্ত অন্যাত্যের সাহায্যের ন্যায় ধর্ম্মাত্মা ব্যক্তিদিগের সন্মতি লাভের উৎকৃষ্ট উপায় আর কিছুই নাই। এই মহাআ রাজত্বের সজ্জনোচিত পদবী অবলম্বন করিয়াছেন; অতএব ইহারে সংগ্রহ করিয়া উপযুক্ত সন্মান করিলে তোমার সমুদায় শত্রুই বশীভূত হইবে। আর দেখ, যদি ইনি তোমারে জয় করিবার বাসনায় কুলাচরিত ক্ষত্রিয়-জনোচিত বুদ্ধধর্ম্মে প্রবৃত্ত হন, তাহা হইলে তোমারেও জয়াভিলাষে ইহার সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইতে হইবে। অতএব আমার বাক্যানুসারে যুদ্ধ না করিয়া সন্ধি স্থাপন পূর্বক ইহারে বশীভূত কর। এক্ষণে অনুচিত কাম, লোভ ও বিদ্রোহ পরিত্যাগ

পূর্বক ধর্ম্মপরায়ণ হওয়াই তোমার আবশ্যক। জয় ও পরাজয়ের কিছুই স্থির নাই। অনেকে শত্রুরে পরাজয় করিতে গিয়া স্বয়ং তাহার নিকট পরাজিত হয়। অতএব দণ্ড অপেক্ষা ভোজন দানাদি দ্বারা শত্রুরে বশীভূত করা উচিত। যিনি শত্রুর সর্বনাশ করিতে উদ্যত হন, তাহার আপনার সর্বনাশের বিলক্ষণ সম্ভাবনা।

মহর্ষি কালকরুক্ষীয় এই কথা কহিলে জনক রাজা তাহারে অভিবাদন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন! আপনি আমাদিগের হিত কামনায় যাহা কহিলেন, ইহা আমাদিগের উভয়েরই পরম হিতকর; অতএব আমি অবিচারিত চিন্তে অচিরে উহা সম্পাদন করিব।

মিথিলাধিপতি মহর্ষিরে এই কথা বলিয়া কোশলরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি ধর্ম্ম ও নীতি অনুসারে সমস্ত পরাজয় করিয়াছি। তুমিও আমার নিকট পরাস্ত হইয়াছ, কিন্তু আমি জয় করিয়াছি বলিয়া তোমারে অবজ্ঞা করি না। প্রত্যুত তোমার বুদ্ধি ও পৌরুষের সবিশেষ প্রশংসা করি। অতএব তুমি যথাবিধি সন্মানিত হইয়া আমার ভবনে গমন পূর্বক অবস্থান কর।

অনন্তর বিদেহাধিপতি জনক ও কোশলরাজ ক্ষেমদর্শী উভয়ে সেই মহর্ষিরে পূজা করিয়া বিদেহ নগরে যাত্রা করিলেন। জনকরাজা কোশলরাজকে আপনার গৃহে আনয়ন পূর্বক পাদ্য, অর্ঘ্য ও মধুপর্ক দ্বারা পূজা করিয়া তাহারে স্বীয় কন্যা ও বিবিধ ধনরত্ন সম্প্রদান করিলেন, হে ধর্ম্মরাজ! সন্ধিই নরপাতগণের প্রধান ধর্ম্ম। জয় ও পরাজয়ের কিছুমাত্র স্থিতি নাই।

সপ্তাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি

ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রগণের ধর্মোচরণ, জীবিকানির্বাহ ও ঐশ্বর্যলাভ এবং ভূপাল-গণের কোষরক্ষা, কোষোৎপাদন, জয়লাভ, অমাত্যগুণ পরীক্ষা, প্রজারুদ্ধি, যাড়গুণ্য আশ্রয়, সেনাগণের সহিত ব্যবহার, সাধু, অসাধু, প্রধান, নিকৃষ্ট ও সমকক্ষ ব্যক্তি-দিগের লক্ষণ অবধারণ, মধ্যবিত্ত লোকের সম্ভোষ সম্পাদন, ক্ষৌণ্ডিগের আশ্রয় দান ও জয়লাভ বিষয়ক কৌশলের কথা কীর্তন করিয়াছেন। এক্ষণে আত্মপক্ষীয় শূরগণের সহিত কুরুপ ব্যবহার করা উচিত, আর উহারা কুরুপে বর্জিত, ভেদবুদ্ধি শূন্য এবং শত্রু বিজয় ও সুখ লাভে সমর্থ হয়, তাহা কীর্তন করুন। আমার মতে ভেদই শূরগণের বিনাশের মূল এবং অনেকের সহিত মন্ত্রণা করিলে উহা গোপনে থাকা নিতান্ত কঠিন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! লোভ ও ক্রোধ হইতেই নরপতি ও তাঁহার অধিকৃত বীরদিগের বৈরানল সম্ভীপিত হয়। রাজা লোভাক্রুষ্ট ও বীরগণ ক্রোধাবিষ্ট হইয়াই পরস্পর পরস্পরের বিনাশের হেতু হইয়া উঠেন। ভূপতি ও তাঁহার পক্ষীয় বীরগণ ক্ষয়, ব্যয় ও ভয়নিবন্ধন চর, মন্ত্রণা, বল এবং সাম, দান ও ভেদ প্রভৃতি উপায় প্রয়োগ দ্বারা পরস্পর পরস্পরকে নিপীড়িত করিবার চেষ্টা করেন। একমতাবলম্বী শূরগণের নিকট হইতে অপরিমিত কর গ্রহণ করিলে তাহাদের মধ্যে ভেদ উৎপন্ন হয় এবং তাহারা তন্নিবন্ধন ভীত ও বিমনস্কমান হইয়া অরতিপক্ষ অবলম্বন করে। যাহাদের মধ্যে ভেদ উৎপন্ন হয়, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই অরতি বশীভূত ও বিনষ্ট হইতে হয়। অতএব পরস্পর একমত অবলম্বন করাই শূরগণের অবশ্য কর্তব্য। বল পৌরুষ সম্পন্ন বীরগণ একমতাবলম্বী হইলে প্রভূত অর্থ উপার্জন, অন্যান্য অনেক

ব্যক্তির সহিত মিত্রতাল্লাভ ও সর্বপ্রকার সুখ ভোগ করিতে পারেন। জ্ঞানবৃদ্ধ মহা-আরা সতত উহাদিগের প্রশংসা করিয়া থাকেন। নানাগুণ সম্পন্ন এক মতাবলম্বী শূরগণ সমাজমধ্যে ধর্ম ব্যবহার সংস্থাপন, সকলের প্রতি সমভাবে দৃষ্টিপাত, পুত্র ও ভ্রাতৃগণকে শাসন, বিনয়ীদিগের প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন, চরপ্রয়োগ, মন্ত্রণা ও কোষপূরণ বিষয়ে বিশেষ যত্ন এবং কার্যানুষ্ঠান সময়ে পুরুষকার উৎসাহ সম্পন্ন প্রাজ্ঞ ব্যক্তিদিগের মত গ্রহণ করিলে অচিরাৎ পরিবর্জিত হইতে পারেন। সৌভাগ্যশালী শাস্ত্রজ্ঞ বীর পুরুষদিগের প্রভাবেই মুচগণ ঘোর বিপদে সমুত্তীর্ণ হয়। ঐ সকল বীর পুরুষকে নিগ্রহ, বধ ও ভয়প্রদর্শন, উত্থাদের মধ্যে ভেদোৎপাদন এবং উহাদের প্রতি ক্রোধ প্রকাশ ও দণ্ডবিধান করিলে উহারা অচিরাৎ বিপক্ষপক্ষের বশীভূত হন, অতএব তাহাদিগের সম্মান করা কর্তব্য। উহাদের প্রভাবেই সমুদায় লোকের দেহ-যাত্রা নির্বাহ হইয়া থাকে এবং তাহাদিগেরই গুণ মন্ত্রণা দ্বারা চরগণ শত্রুদিগকে আকর্ষণ পরিতে পারে।

সমুদায় বীরের সহিত মন্ত্রণা করা কর্তব্য নহে। বীরগণের মধ্যে যাহারা প্রধান, তাহাদের সহিত মন্ত্রণা করিয়া অন্যান্য ব্যক্তির হিত সাধন করা উচিত। নচেৎ মন্ত্রণা প্রকাশ ও ভেদ নিবন্ধন অর্থনাশ ও অনর্থ উৎপত্তির বিলক্ষণ সম্ভাবনা। শূরগণের মধ্যে যাহাদিগের ভেদবুদ্ধি জন্মিবে এবং যাহারা স্ব স্ব ভিন্ন ভিন্ন মতানুসারে কার্য্য করিবে, বিজ্ঞ ব্যক্তির অচিরাৎ তাহাদের শাসন করিবেন। যদি কুলবৃদ্ধগণ কুলসম্মত কলহে উপেক্ষা করেন, তাহা হইলে গণভেদ নিবন্ধন গোত্রের ক্ষয় হইবার সম্পূর্ণ সম্ভাবনা। আত্মীয়ভেদসম্মত ভয় শত্রুভয় অপেক্ষা গুরুতর। অতএব যাহাতে আত্মীয়-

ভেদ না হয়, তদ্বিষয়ে সতত সতর্ক থাকা উচিত। আত্মীয়ভেদ অচিরাৎ মনুষ্যকে সমূলে নির্মূল করিয়া ফেলে। যখন সমান জাতি ও সমান কুল সম্পন্ন ব্যক্তিগণ অকস্মাৎ ক্রোধ মোহ ও স্বভাবজ লোভের বশীভূত হইয়া পরস্পর বাক্যালাপে বিরত হন, তখনই পরাভবের লক্ষণ লক্ষিত হয়। শত্রুগণ উদ্যোগ বা বুদ্ধিবলে শূরগণকে বিনষ্ট করিতে পারে না; কেবল উহাদের মধ্যে ভেদ উৎপাদন করিতে পারিলেই কৃতকার্য হয়। অতএব একমত্য অবলম্বন শূরগণের রক্ষার প্রধান উপায়।

অষ্টাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ধর্ম্মপথ অতি সুবিস্তীর্ণ ও বহুশাখা সঙ্কুল। অতএব এক্ষণে আপনার মতে কোন্ ধর্ম্মের অনুশীলন করা উচিত এবং কোন্ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে ইহলোক ও পরলোকে পরম ধর্ম্ম লাভ করিতে সমর্থ হওয়া যায়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আমার মতে পিতা, মাতা ও অন্যান্য গুরুজনের সেবাই পরম ধর্ম্ম। উহা অনুষ্ঠান করিলে মানবগণ দিব্যলোক ও মহীয়সী কীর্্তি লাভে সমর্থ হয়। তাঁহারা সুসেবিত হইয়া যাহা অনুজ্ঞা করিবেন, উহা ধর্ম্মই হউক বা অধর্ম্মই হউক, অবিচারিত চিন্তে অচিরাৎ সম্পাদন করা কর্তব্য। তাঁহাদিগের অনভিমত কার্য করা কদাপি বিধেয় নহে। তাঁহারা যাহা অনুমতি করেন, তাহাই শ্রেষ্ঠ ধর্ম্ম সন্দেহ নাই। তাঁহারা তিন লোক, তিন আশ্রম, তিন বেদ এবং তিন অগ্নি স্বরূপ। পিতা গার্হপত্য, মাতা দক্ষিণ ও অন্যান্য গুরুজনগণ আহবনীয় অগ্নি বলিয়া পরিগণিত হন। এই তিন অগ্নিই অতি প্রশস্ত; অগ্রমস্ত চিন্তে তিনের উপাসনা করিলেই

অনায়াসে ত্রিলোক জয় করিতে সমর্থ হইবে। পিতার সেবায় ইহলোক, মাতার সেবায় পরলোক এবং অন্যান্য গুরুজনের সেবায় ত্রিলোক পরাজিত করা যায়। তুমি উত্তম রূপে উহাদিগের শুশ্রূষায় নিরত হইলে অনায়াসে ধর্ম্ম ও বশোলাভে সমর্থ হইবে। কদাচ উহাদিগকে অতিক্রম বা উহাদের দোষ কীর্তন করিও না। প্রতিনিয়ত উহাদিগের পরিচর্যা করাই পরম ধর্ম্ম এবং যশ, পুণ্য, কীর্্তি ও ছল্লভ লোক সমুদায় লাভের প্রধান উপায়। যাঁহারা ঐ তিনের সমাদর করেন, তাঁহাদের সমুদায় লোক বশীভূত হয়, আর যাঁহারা উহাদিগের সমাদর না করেন, তাঁহাদিগের সমস্ত কার্যই বিফল হয় এবং তাঁহারা কি ইহলোক কি পরলোক কোন স্থানেই শ্রোয়োলাভে সমর্থ হন না। আমি তাঁহাদিগের নিমিত্ত যে যে কার্য করিয়াছি, আমার সেই সেই কার্যানুষ্ঠানের শত গুণ বা সহস্র গুণ পুণ্য লাভ হইয়াছে এবং সেই পুণ্যবলেই আমি এক্ষণে ত্রিলোক প্রত্যক্ষ করিতেছি। দশ শ্রোত্রিয় অপেক্ষা এক আচার্য্য, দশ আচার্য্য অপেক্ষা এক উপাধ্যায়, দশ উপাধ্যায় অপেক্ষা এক পিতা এবং দশ পিতা বা সমুদায় পৃথিবী অপেক্ষা এক মাতা গুরুতর বলিয়া গণনীয় হন। মাতা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ গুরু আর কেহই নাই। কিন্তু আমার বোধ হয়, উপদেষ্টা গুরু পিতা ও মাতা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। পিতা মাতা যে দেহের সৃষ্টি করিয়া থাকেন, উহা অচিরস্থায়ী কিন্তু আচার্য্য যাহা উপদেশ প্রদান করেন, তাহার কোন কালেই ধ্বংস নাই। পিতা মাতা সহস্র অপকার করিলেও তাঁহাদিগকে বধ করা পুত্রের নিতান্ত অকর্তব্য। অপরাধী পিতা মাতার দণ্ড বিধান না করিলে পুত্রগণকে দুষিত হইতে হয় না। পিতামাতা ধর্ম্মদেবী হইলেও তাঁহাদের

প্রতিপালনে যত্ন করা অবশ্য কর্তব্য। যিনি বেদ ও অন্যান্য শাস্ত্রানুযায়ী যথার্থ উপদেশ প্রদান করিয়া অকৃত্রিম অনুগ্রহ প্রকাশ করেন, তিনি পিতা মাতা স্বরূপ। অতএব তাঁহার প্রতি বিদ্রোহ শূন্য হইয়া তাঁহার নিকট কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করা অবশ্য কর্তব্য। যাহারা উপাধ্যায়ের নিকট বিদ্যাভ্যাস করিয়া তাঁহার সমাদর ও কায়মনোবাক্যে তাঁহার দ্বিতীয়াধন না করে, তাহাদিগের সে সমস্ত নষ্ট হইয়া যায় এবং তাহাদিগকে জগহত্যা পাতকে লিপ্ত হইতে হয় এবং এই ভূমণ্ডলে আর কাহারেও তাহাদিগের অপেক্ষা পাপাত্মা বলিয়া গণনা করা যায় না। শিক্ষকগণ শিষ্যগণের প্রতি যেক্ষণ স্নেহ প্রকাশ করিয়া থাকেন, তাহাদিগেরও ধর্ম কামনায় যত্ন পূর্বক তাঁহাদের তদনুরূপ পূজা করা কর্তব্য। পিতা প্রসন্ন হইলে প্রজাপতি, মাতা প্রসন্ন হইলে বসুমতী এবং উপাধ্যায় প্রীত হইলে ব্রহ্ম প্রীত হইয়া থাকেন। অতএব পিতা ও মাতা অপেক্ষা উপাধ্যায়ই পূজ্যতম। শিক্ষকদিগের পূজা করিলে দেবতা, ঋষি ও পিতৃগণ যাহার পর নাই পরিতুষ্ট হন। অতএব কোনরূপেই গুরুকে অবজ্ঞা করা কর্তব্য নহে। শিক্ষাদান নিবন্ধন উপাধ্যায়গণ যাদৃশ পূজা, পিতা মাতা তাদৃশ নহেন। উপাধ্যায়দিগের কার্য্যে দোষারোপ করা কর্তব্য নহে। তাঁহাদের সংকার করিলে দেবতারা প্রসন্ন হন। যাহারা শিক্ষক, পিতা ও মাতার অনিচ্ছাচরণ বা অনিচ্ছা চিন্তা করে, যাহারা পিতা মাতার যত্নে প্রতিপালিত ও পরিবর্তিত হইয়া তাঁহাদিগের ভরণপোষণে বিরত হয়, তাহাদিগকে জগহত্যা পাতকে লিপ্ত হইতে হয়। তাঁহাদিগের অপেক্ষা পাপাত্মা আর কেহই নাই। মিত্রদ্রোহী, কৃতঘ্ন, স্ত্রীঘাতক ও গুরুহত্যাকারী এই চারি ব্যক্তির নিকৃতি কুত্রাপি অবগণ্য হইয়া নাই। হে ধর্ম-

রাজ! এক্ষণে ইহলোকে মানবগণের যাহা কর্তব্য, ধর্ম্মানুসারে সংক্ষেপে তাহার সারাংশ কীর্তন করিলাম। ইহা অপেক্ষা শ্রেয়-স্বর আর কিছুই নাই।

নবাবিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য ধর্ম্মপথে অবস্থান করিতে বাসনা করিলে কীৰ্ত্তন কার্য্যের অনুষ্ঠান করিবেন? সত্য ও মিথ্যা সমুদায় জগৎ সমাবৃত করিয়া রহিয়াছে; ধর্ম্মার্থী ব্যক্তির ঐ উভয়ের মধ্যে কি আশ্রয় করা উচিত? সত্য কি? মিথ্যা কি? সনাতন ধর্ম্ম কাহারে কহে এবং কোন্ সময়ে সত্য আর কোন্ সময়েই বা মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করিতে হয়, তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! সত্য বাক্য প্রয়োগ সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। সত্যের তুল্য উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। এক্ষণে আমি সমুদায় লোকের হৃদয়ে বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে স্থানে সত্য মিথ্যারূপে ও মিথ্যা সত্যরূপে পরিণত হয়, সেই স্থানে সত্য কথা না কহিয়া মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করা কর্তব্য। যিনি এই রূপে সত্য মিথ্যা বিচারে সমর্থ হন, তিনিই জনসমাজে ধার্ম্মিক বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকেন। অসচ্ছরিত্র হিংস্রস্বভাব ব্যক্তিও অন্ধনাম্বা বলাক ব্যাধের ন্যায় স্বর্গ লাভ করিয়া থাকে। মূঢ় ব্যক্তি ধর্ম্মকাম হইয়াও ধার্ম্মিক হইতে পারে না, কিন্তু গঙ্গাভীরস্ব উলক ধর্ম্মকাম না হইয়াও অসংখ্য সর্পনাশ নিবন্ধন বিপুল পুণ্য লাভ করিয়াছিল। যথার্থ ধর্ম্ম স্থির করা অতি দুঃসাধ্য। প্রাণিগণের অভ্যুদয়, ক্রেশনিবারণ ও পরিভ্রাণের নিমিত্তই ধর্ম্মের সৃষ্টি হইয়াছে; অতএব যাহা দ্বারা প্রজাগণ অভ্যুদয়শালী, ক্রেশবিহীন ও পরিভ্রাণ প্রাপ্ত হয়, তাহাই স্বার্থ ধর্ম্ম।

কেহ কেহ ঐতিহাসিক কার্য্যমাত্রকেই ধর্ম্ম বলিয়া কীর্ত্তন করেন এবং কেহ কেহ তাহা স্বীকার করেন না । যাঁহারা ঐতিহাসিক সমুদায় কার্য্যকে ধর্ম্ম বলিয়া স্বীকার না করেন, আমরা তাঁহাদিগের নিন্দা করি না কারণ ঐতিহাসিক সমুদায় কার্য্যই কখন ধর্ম্মরূপে পরিগণিত হইতে পারে না । দন্য-গণ পরধন অপহরণ করিবার মানসে তাহার অনুসন্ধান জিজ্ঞাসা করিলে তাহাদিগের নিকট তাহা প্রকাশ না করাই প্রধান ধর্ম্ম । ঐরূপ স্থলে যদি মৌনাবলম্বন করিলে পরধন রক্ষা হয়, তবে তাহাই করিবে । আর যদি মৌনাবলম্বন করিলে দন্যগণ সন্দেহ করে, তবে মিথ্যা কথা কহিবে ; তাহাতে কিছুমাত্র পাপ জন্মিবার সম্ভাবনা নাই । অধিক কি, ওরূপ স্থলে শপথ পূর্ব্বক মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করাও দোষাবহ নহে । সঙ্গতি থাকিলেও তক্ষরদিগকে ধন দান করা কর্ত্তব্য নহে । ঐ পাপাদিগকে দান করিলে দাতারে নিশ্চয়ই বিপদে নিপতিত হইতে হয় । উত্তমর্ণ যদি ধনদানে অসমর্থ অধমর্ণকে শারীরিক পরিভ্রম দ্বারা ঋণ হইতে মুক্ত করিবার বাসনা করিয়া ধর্ম্ম-বিকরণে সাক্ষীদিগকে আহ্বান পূর্ব্বক সত্য কথা কহিতে অনুরোধ করেন, তাহা হইলে সাক্ষীগণের সত্যবাক্য প্রয়োগ করা অবশ্য কর্ত্তব্য ; ঐরূপ স্থলে মিথ্যা কথা কহিলে মিথ্যাবাদী হইতে হয়, কিন্তু বিবাহ ও প্রাণ সংশয় কালে মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করা দোষাবহ হয় না । অন্যের অর্থের রক্ষা ধর্ম্মবৃদ্ধি ও সিদ্ধিলাভের নিমিত্ত মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করা অকর্ত্তব্য নহে । অ-স্বীকার করিলে তাহা প্রতিপালন করা অবশ্য কর্ত্তব্য ; যে ব্যক্তি ধর্ম্মানুগত নিয়মের বিপরীতাচরণ করে তাহারে বিধানানুসারে রাজহস্ত দ্বারা দণ্ডিত করা উচিত । শঠ ব্যক্তির স্বধর্ম্ম হইতে পরিভ্রষ্ট

হইয়া আসুর ধর্ম্ম অবলম্বন পূর্ব্বক জীবন ধারণ করিয়া থাকে অতএব যে কোন উপায় দ্বারা হউক না কেন উহাদের দণ্ডবিধান অবশ্য কর্ত্তব্য । ঐ পাপাদিগকে ধনকে সর্ব্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া গণনা করে । উহারা শ্রেষ্ঠ তুল্য, অপাংক্ত্য, যাগযজ্ঞ শূন্য তপঃ পরা-গুণ এবং দেবতা ও মনুষ্যের প্রতিকূলা-চারী ; অতএব উহাদিগের সহিত কিছুমাত্র সংশ্রব রাখা উচিত নহে । উহারা ধন নাশ হইলে প্রাণ পর্য্যন্ত পরিত্যাগ করিয়া থাকে । উহাদিগকে প্রযত্ন সহকারে ধর্ম্মোপদেশ প্র-দান করা কর্ত্তব্য । উহাদিগের মধ্যে কাহারই ধর্ম্মজ্ঞান নাই । উহাদিগকে বিনাশ করিলে জীবহত্যাজনিত পাপে লিপ্ত হইতে হয় না । কারণ উহারা স্ব স্ব ধর্ম্ম প্রভাবেই মিহত হইয়া থাকে সুতরাং তাহাদিগকে যে বধ করে তাহার প্রাণবধ জনিত পাপ জন্মিবার সম্ভাবনা কি ? যাহা হউক উহাদিগকে বিনাশ করিতে প্রতিজ্ঞা করিওন । শঠ ব্যক্তির কাক ও গুরুর তুল্য ; উহারা দেহত্যাগের পর কাকাদি যোনি প্রাপ্ত হইয়া থাকে । যে যে রূপ ব্যবহার করিবে তাহার সহিত সেই রূপ ব্যবহার করাই কর্ত্তব্য । যে ব্যক্তি মায়াবী তাহার সহিত শঠতাচরণ এবং যে ব্যক্তি সাধু তাহার সহিত সরল ব্যবহার করাই যুক্তি সিদ্ধ ।

দশাধিক শততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! প্রাণি-গণ বিবিধ সাংসারিক ভাবে নিতান্ত ক্লিষ্ট হইলে যে উপায় অবলম্বন পূর্ব্বক দুর্গম বিষয় অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় তাহা কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! যে ব্রাহ্ম-ণেরা বিধানানুসারে আশ্রমে বাস করিয়া থাকেন, যাঁহারা অহঙ্কার পরিহার, লো-ভাদি নিকৃষ্ট প্রবৃত্তির সংযম, ও কটুবা-ক্য

সহ্য করিয়া থাকেন, কেহ হিংসা করিলেও তাহার প্রতিহিংসা করেন না, অর্থ প্রার্থনায় বিমুখ হইয়া দান ও প্রতিনিয়ত অতিথি সংকার করেন, অসূয়াশূন্য সাধ্যায় সম্পন্ন ও ধর্মপরায়ণ হইয়া পরম যত্ন সহকারে পিতা মাতার শুশ্রূষায় নিরত থাকেন এবং দিবাভাগে কদাচ নিদ্রিত হন না, তাঁহারাই ছুত্তর বিষয় অতিক্রম করিতে সমর্থ হন। যে ভূপালগণ কায়মনোবাক্যে কদাচ পাপানুষ্ঠান করেন না; যাঁহারা সকলের প্রতিই অপরাধানুকূপ দণ্ড বিধান করেন; যাঁহারা রজোগুণ ও লোভ প্রভাবে অর্থ সংগ্রহ করেন না; যাঁহারা অগ্নিহোত্র পরায়ণ ও সত্য সাবধান হইয়া স্ব স্ব বিষয় রক্ষায় নিযুক্ত থাকেন; যাঁহারা পরদারভিঘর্ষণে নিরত হইয়া ঋতুকালে আপন আপন ধর্মপত্নীতে গমন ও মৃত্যুভয় পরিত্যাগ পূর্বক রণস্থলে ধর্ম্যানুসারে জয় লভের অভিলাষ করেন; যাঁহারা প্রাণ সংশয় উপস্থিত হইলেও কদাচ সত্য বাক্য পরিত্যাগ করেন না; যাঁহারা মনুষ্যদিগের আদর্শ স্বরূপ; যাঁহাদিগের কোন কার্যই অবিশ্বাসের যোগ্য নহে এবং যাঁহাদিগের অর্থ সংকার্য্যেই ব্যয়িত হয়, তাঁহারাই ছুত্তর বিষয় অতিক্রম করিতে সমর্থ হইয়া থাকেন। যে সকল ব্রাহ্মণ অনধ্যায় কালে অব্যয়ন করেন না; যাঁহারা বাল্যকালাবধি ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক তপোানুষ্ঠান বেদাধ্যয়ন ও অন্যান্য বিদ্যাভ্যাস সমাধানান্তে স্নান করিয়া থাকেন; যাঁহারা রজঃ ও তমোগুণের বশীভূত না হইয়া একমাত্র সত্ত্বগুণেরই আশ্রয় গ্রহণ করেন; যাঁহাদিগের হইতে কাহারই ক্ষতিকরণে ভয়সঞ্চার হয় না, যাঁহারা কোন ব্যক্তি হইতেই ভীত হন না ও সকলকেই আপনার ন্যায় নিরীক্ষণ করিয়া থাকেন; যাঁহারা পরস্পরী দর্শনে সন্তোষ বা কুৎসিত আচারে প্রবৃত্ত হন না;

যাঁহারা সকল দেবতারে নমস্কার ও প্রদ্বা সম্পন্ন হইয়া সকল ধর্ম্য শ্রবণ করেন, যাঁহারা আপনাদিগের মানসভ্রমের প্রতি দৃষ্টিপাতও করেন না; যাঁহারা মান্য ব্যক্তিরে নমস্কার ও যথোচিত সম্মান করিয়া থাকেন, যাঁহারা সম্মানার্থী হইয়া বিশুদ্ধমনে প্রত্যেক তিথিতে শ্রাদ্ধ ক্রিয়া সম্পাদন, আপনার ক্রোধ সম্বরণ, অন্যের ক্রোধাপনয়ন ও জন্মাবধি মদ্য মাংসের প্রতি সবিশেষ অনাদর প্রদর্শন করেন, এবং যাঁহারা প্রাণধারণের নিমিত্তই ভোজন, অপত্যোৎপাদনের নিমিত্তই স্ত্রী সহবাস ও সত্যকথা কহিবার নিমিত্তই বাক্য প্রয়োগ করিয়া থাকেন, তাঁহারাই ছুত্তর বিষয় অতিক্রম করিতে সমর্থ হন।

হে যুধিষ্ঠির! আর এই যে মহাত্মা মধুসূদন এখানে অবস্থান করিতেছেন, উনি আমাদের পরম সুকৃৎ, ভাতা, মিত্র ও সম্বন্ধী। উনি স্বেচ্ছাক্রমে চক্ষের ন্যায় এই সমস্ত লোককে পরিবেষ্টন করিয়া রহিয়াছেন। উনি লোকের প্রিয় ও হিতানুষ্ঠানার্থ নিরন্তর যত্ন করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি ভক্তি সহকারে এই সর্বভূতের ঈশ্বর সকল জগতের সৃষ্টিকর্তা অক্ষয় পুরুষোত্তমকে আশ্রয় করে সে নিঃসন্দেহই অনায়াসে ছুত্তর বিষয় অতিক্রম করিতে পারে। যাঁহারা এই দুর্গাতিতরণ পাঠ ও ব্রাহ্মগণের নিকট কীর্তন করেন এবং অন্যান্য ব্যক্তিরে শ্রবণ করান তাঁহারাও ছুত্তর বস্তু অতিক্রম করিতে সমর্থ হন। হে ধর্ম্যরাজ! মনুষ্যেরা ইহলোকে ও পরলোকে যে প্রকারে ছুত্তর বিষয় সমুত্তীর্ণ হইতে পারে, আমি তাহা তোমার নিকট কীর্তন করিলাম।

একাদশাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অনেকা-

নেক শাস্ত্রপ্রকৃতি পুরুষকে অশান্তের ন্যায় ও অনেকানেক অশাস্ত্র প্রকৃতি পুরুষকে শান্তের ন্যায় বোধ হইয়া থাকে। আমি কি রূপে তাদৃশ ব্যক্তিদিগের যথার্থ প্রকৃতি অবগত হইব ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি এই উপলক্ষে ব্যাঘ্রগোমায়ু সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে অতি সমৃদ্ধিশালী গুরিকা-নগরীতে পৌরিক নামে এক পরশ্রীকাতর জ্বর স্বভাব নরপতি ছিলেন। তিনি কিয়-দিন পরে দেহ তাগ পূর্বক আপনার কন্ম-ফলে শৃগাল হইয়া জন্মগ্রহণ করিলেন। ঐ জন্মে তাঁহার পূর্ব জন্মের সমৃদ্ধি স্মরণ হওয়াতে যাহার পর নাই নির্কেদ উপস্থিত হইল। তখন তিনি সকল জীবের প্রতি দয়ালু, সত্যবাদী ও দৃঢ় প্রতিজ্ঞ হইয়া মাংসাহার পরিত্যাগ পূর্বক যথাকালে স্বয়ং নিপতিত ফল ভক্ষণ করিয়া জীবিকা নির্বাহ করিতে লাগিলেন। তিনি শ্মশানে শৃগাল হইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন এবং সেই খানেই অন্যান্য গোমায়ুগণের সহিত বাস করিতেন। জন্মভূমি স্নেহনিবন্ধন অন্য স্থানে গমন করিতে বাসনা করেন নাই। একদা তাঁহার সজাতীয় শৃগালেরা তাঁহার বিশুদ্ধ ভাব দর্শনে ঈর্ষাপরবশ হইয়া তাঁহার বুদ্ধি বৈপরীত্য জন্মাইবার মানসে কহিল, ভাই ! তুমি কি নির্কোষ ! তুমি নরমাংস-লোলুপ শৃগাল যোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক এই ঘোরতর শ্মশান ভূমিতে বাস করিয়া শুদ্ধভাবে কালাতিপাত করিতে বাসনা করিতেছ ? যাহা হউক, এক্ষণে বিশুদ্ধভাব পরিত্যাগ করিয়া আমাদের সমান ধর্ম্ম অবলম্বন পূর্বক মাংসভোজনে নিরত হও। আমরা তোমারে আহার সামগ্রী প্রদান করিব।

তখন সেই বিশুদ্ধ স্বভাবসম্পন্ন শৃগাল

সজাতীয়দিগের বাক্য শ্রবণ করিয়া সমা-হিত চিত্তে যুক্তিযুক্ত বচনে তাহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিল, বন্ধুগণ ! আমার মতে কুৎসিত কুলে জন্মগ্রহণ করিলেই যে কুৎসিত কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে ইহা ন্যায়ানুগত নহে। চরিত্রই লোকের সাধুতা ও অসাধুতা সম্পাদন করিয়া থাকে। এক্ষণে যাহাতে আমার যশ চারিদিকে বিস্তারিত হয় আমি তাহারই চেষ্টা করি-তেছি। আমি এই ঘোরতর শ্মশান ভূমিতে বাস করিতেছি বটে, কিন্তু ধর্ম্মবিষয়ে আমার যে স্থির নিদ্ধান্ত আছে, তাহা শ্রবণ কর। আত্মা হইতেই কন্ম ফল সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। কেবল আশ্রমে অবস্থান করিলেই ধর্ম্মাচরণ করা হয় না। যদি কেহ আশ্রম মধ্যে অবস্থান পূর্বক ব্রহ্মহত্যা করে আর যদি কেহ আশ্রম ভিন্ন অন্য স্থানে গো দান করে, তাহা হইলে কি সেই ব্রহ্ম-হত্যাকারীরে পাপে লিপ্ত হইতে হইবে না এবং গোদান কর্তার দান রূথা হইবে ? তোমরা লোভ বশত কেবল উদর পূরণের চেষ্টায় ব্যাপৃত থাকিয়া একেবারে বিমুগ্ধ হইয়া গিয়াছ। পরিণামে যে সকল দোষ ঘটিবে মুগ্ধ ব্যক্তির তাহা কিছুই বুঝিতে পারে না। আমি এক্ষণে উভয় লোকে অসন্তোষ জনক অতি নিন্দনীয় ধর্ম্মহানিকর অনিষ্টের আশঙ্কা করিয়াই ছুপ্ত রুত্তি হইতে বিরত হইয়াছি।

হে ধর্ম্মরাজ ! ঐ সময় এক প্রভূত পরা-ক্রমশালী শার্দ্দল সেই শ্মশানে অবস্থান করিতে ছিল। সে সেই বিশুদ্ধ স্বভাব শৃগা-লের বাক্য শ্রবণে তাহারে অতি সজ্ঞচিত্র ও পণ্ডিত বিবেচনায় সাধ্যানুরূপ অর্চনা করিয়া অমাত্য পদে অভিষেক পূর্বক কহিল, মহাঅন ! আমি তোমার প্রকৃতি অবগত হইয়াছি এক্ষণে তুমি স্বেচ্ছানুরূপ আহার বিহার করিয়া আমার সহিত রাজ-

কার্য পর্যালোচনা কর। আমরা অতি উগ্র স্বভাব অতএব তুমি আমার নিকট মৃদুতা অবলম্বন করিলে অনায়াসেই মঙ্গল লাভে সমর্থ হইবে।

তখন গোমায়ু সেই শার্দ্দিলের বাক্যে সমাদর করিয়া ঈষৎ নম্রাঙ্গনে কহিল যুগেন্দ্র! আপনি যে ধর্ম্মার্থ কুশল বিশুদ্ধ স্বভাব সহায় লাভের বাসনা করিয়াছেন ইহা আপনার অনুরূপই হইয়াছে। আপনি অমাত্য ব্যতিরেকে অথবা প্রাণহন্তা দুষ্ট অমাত্যের সাহায্যে কখনই অধিপত্য সংস্থাপনে সমর্থ হইবেন না। অনুরক্ত, নীতিজ্ঞ, দুর্ভিতসন্ধি শূন্য, জিগীষা পরবশ, লোভ বিহীন, ছলগ্রাহী ও হিত সাধন তৎপর সহায়গণকে আচার্য্য ও পিতার ন্যায় পূজা করা কর্তব্য। যাহা হউক এক্ষণে আমি বাহাতে সন্তুষ্ট নহি সে রূপ কার্য্যানুষ্ঠানে আমার অভিক্রটি নাই। আমি আপনার আশ্রমে থাকিয়া ঐশ্বর্য্য বা সুখভোগ করিতে বাসনা করি না। আপনার পুরাতন ভৃত্যগণের স্বভাবের সহিত আমার স্বভাবের ঐক্য হইবে না। তাহারা আমার নিমিত্ত দুষ্করিত্ব হইয়া নিশ্চয়ই আপনার সহিত আমার ভেদোৎপাদন করিয়া দিবে। মহৎ ব্যক্তির অধীনতাও শ্লাঘনীয় নহে। যে ব্যক্তি দীর্ঘ দর্শিতা ও উৎসাহ গুণে বিভূষিত হয় এবং অন্ধকে ভূরি ভূরি দান ও পাপাদিগের প্রতি অনৌদ্ধত্য প্রকাশ করে সেই যথার্থ মহাত্মা। আমি মিথ্যা ব্যবহারে পারদর্শী বা অলপে সন্তুষ্ট নহি এবং কখন কাহারও সেবা করি নাই। সুতরাং তাহাতে অভিজ্ঞ নহি। চিরকাল স্বেচ্ছানুসারে বনে ভ্রমণ করিয়াছি। রাজসমিধানে অবস্থান করিলে অন্যকৃত নিন্দা নিবন্ধন বিলক্ষণ কষ্টভোগ করিতে হয় আর বনবাসীদিগের সহিত বাস করিলে নিভয়ে ব্রতচর্যাদি কার্য্যের অনুষ্ঠান করা যায়। ভৃত্যগণ

ভূপতির আহ্বান শ্রবণে যে রূপ ভয় অনুভব করে সন্তুষ্টচিত্ত ফলমূল্যাহারী বনচারিগণ কখনই সে রূপ ভয়ে ভীত হন না। অনায়াসলব্ধ জল ও ভয়সঙ্কল সুস্বাদু অন্ন এই উভয়ের মধ্যে আমার মতে বাহাতে ভয়ের বিষয় নাই তাহাই সুখাবহ। ভৃত্যগণের মধ্যে অধিকাংশ লোকেই মিথ্যাপবাদে দূষিত হইয়া প্রাণত্যাগ করে। অতি অল্প লোকই যথার্থ দোষে দূষিত হয়। যাহা হউক, যদি আপনি নিতান্তই আমারে অমাত্যপদে অভিষিক্ত করেন, তাহা হইলে আমার প্রতি আপনার যেকোন ব্যবহার করিতে হইবে অগ্রে তাহা নির্দ্ধারিত করুন। রাজন! আমি যে হিতকর বাক্য প্রয়োগ করিব আপনারে তাহা সমাদর পূর্ব্বক শ্রবণ করিতে হইবে এবং আপনি যে রীতি বিধান করিয়া দিবেন কদাচ তাহার অন্যথা করিতে পারিবেন না। আমি কখনই আপনার অন্যান্য অমাত্যগণের সহিত মন্ত্রণা করিব না। তাহা হইলে তাহারাই মহত্বকামনায় আমার উপর রূখা দোষারোপ করবে। অতএব আমি কেবল নিজ্জনে আপনার সহিত মিলিত হইয়া মন্ত্রণা করিব। আপনার জ্ঞাতিকার্য্য উপস্থিত হইলে আপনি আমারে হিতাহিত কোন কথা জিজ্ঞাসা করিবেন না এবং ক্রোধভরে আমার প্রতি বা আমার সহিত মন্ত্রণার পর অন্যান্য মন্ত্রিগণের প্রতি দণ্ডবিধান করিতে পারিবেন না।

শূগল এই রূপ কহিলে শার্দ্দিল তাহার বাক্য স্বীকার করিয়া তাহারে অমাত্যপদে অভিষিক্ত করিল। তখন শার্দ্দিলের পূর্ব্বতন ভৃত্যগণ শূগলের সমাদর দর্শনে সকলে সমবেত হইয়া পদে পদে তাহার বিদ্রোহচরণ করিতে লাগিল। ঐ দুরাচারী গোমায়ুর মন্ত্রণাবলে মাংস হরণে অসমর্থ হইয়া আপনাদের উন্নতি বাসনায়

প্রথমত মিত্রভাবে তাহারে সান্ত্বনা ও প্রসন্ন করিয়া প্রভূততর ঐশ্বর্য্য প্রদান ও বিবিধ প্রলোভন বাক্য দ্বারা প্রলোভিত করিতে চেষ্টা করিল। কিন্তু বহুদর্শী শৃগাল কোন রূপেই ধৈর্য্য হইতে বিচলিত হইল না। তখন তাহার শৃগালের বিনাশ বাসনায় একত্র হইয়া শার্দূলের আহারার্থ সমাহৃত উৎকৃষ্ট মাংসরাশি লইয়া শৃগালের গৃহে অবস্থাপন করিল। ভেদবুদ্ধি পরাঙ্মুখ শৃগাল আপনার গৃহে সেই মাংস দর্শন করিয়া উহা কি নিমিত্ত সমানীত হইয়াছে তাহা সবিশেষ অবগত হইয়াও বন্ধুবিচ্ছেদ-ভয়ে প্রকাশ করিল না।

অনন্তর শার্দূল ক্ষুধিত হইয়া ভোজন করিবার নিমিত্ত গাজ্রোথান করিল, কিন্তু আহার সম্পাদনার্থ সমাহৃত মাংসের কিছু-মাত্র দেখিতে পাইল না। তখন সে ক্রোধ-ভরে কহিল, অমাত্যগণ! যে ছুরাআ আমার মাংস অপহরণ করিয়াছে, অবিলম্বে তাহার অনুসন্ধান কর। তখন ধূর্তেরা শার্দূলকে নিবেদন করিল, মৃগরাজ! আপনার প্রাজ্ঞাভিমानी মন্ত্রীই সেই মাংস অপহরণ করিয়াছেন। শার্দূল তাহাদের মুখে শৃগালের সেই অবিবেচনার কার্য্য শ্রবণ করিবামাত্র অতিমাত্র ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তাহারে বিনাশ করিতে অভিলাষী হইল। শার্দূলের পূর্ব্ব মন্ত্ৰিগণ তাহারে সযোজন পূর্ব্বক কহিল, মৃগরাজ! আপনার মন্ত্রী শৃগাল আমাদের সকলেরই জীবিকা বিলুপ্ত করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে। ঐ ছুরাআ এখন আপনার সহিত এই রূপ ব্যবহার করিয়াছে, তখন সে সকল অকার্য্যই করিতে পারে। আপনি আমাদের মুখে পূর্ব্ব তাহার স্বভাবের বিষয় যেকূপ শ্রবণ করিয়াছেন, তদ্বিষয়ে কিছুমাত্র সন্দেহ করিবেন না। তাহার বাক্য ধ্যান্মিরে ন্যায়, কিন্তু তাহার স্বভাব অতি ভয়ঙ্কর। ঐ কপটবর্ণপরায়ণ পাপ-

স্বভাব ছুরাআ স্বীয় ভোজন ব্যাপার সমাধানের নিমিত্তই পরিত্রম সহকারে ত্রতাশূ-ষ্ঠান করিয়াছিল। যদি এই উপস্থিত বিষয়ে আপনার অবিশ্বাস জন্মে তবে আপনি ঐ বিষয় স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করুন। শার্দূলের পূর্ব্ব মন্ত্ৰিগণ এই বলিয়া শৃগালের গৃহস্থিত মাংসভার আনয়ন পূর্ব্বক রাজারে প্রদর্শন করিল। তখন শার্দূল স্বচক্ষে সেই শৃগালের গৃহস্থিত মাংস অবলোকন করিয়া রোষাকুলিত লোচনে পূর্ব্বতন মন্ত্ৰিগণকে কহিল, তোমরা অবিলম্বে ঐ ছুট শৃগালকে বিনাশ কর।

ঐ সময় শার্দূলজননী তাহার এই অনুজ্ঞা শ্রবণগোচর করিয়া তাহারে হিতোপদেশ প্রদান করিবার নিমিত্ত তথায় আগমন পূর্ব্বক কহিল, বৎস! তুমি তোমার এই সর্গস্ত পূর্ব্ব মন্ত্রীদিগের কপট বাক্যে কদাচ বিশ্বাস করিও না। অসাপু ব্যক্তির সাধুদিগকে কার্য্যদোষে দূষিত করিয়া থাকে। দুর্জনের স্বভাবই এই যে, তাহার অন্যের উন্নতি সহ্য করিতে পারে না। শত্রুতা স্বকার্য্যনিরত বিশুদ্ধ স্বভাব সম্পন্ন ব্যক্তিরও দোষোৎপাদন করিয়া থাকে। তপঃপরায়ণ বনবাসী মুনিদিগেরও শত্রু, মিত্র ও উদাসীন এই তিন পক্ষ উৎপন্ন হয়। আর এই ভ্রমগুলমধ্যে প্রায়ই নির্দোষ লোকেরা লুকপ্রকৃতিদিগের, বজবানেরা দুর্ব্বলদিগের, পণ্ডিতেরা মূর্খদিগের, ধনিগণ দরিদ্রদিগের, ধান্যিকেরা অধার্ম্মিকদিগের এবং সুকপেরা বিকৃপদিগের বিদেহভাজন হইয়া থাকে। অনেকানেক লুকস্বভাব কাণ্ডজান শূন্য কপট পণ্ডিতেরা বৃহস্পতিরন্যায় বুদ্ধিমান নির্দোষ ব্যক্তিরও দোষোদ্দেশ্য করেন। তুমি তোমার মন্ত্রী শৃগালকে মাংস প্রদান করিলেও সে তাহা গ্রহণ করেন, আজি যে সে তোমার অসাক্ষাতে মাংস অপহরণ করিয়াছে, ইহা কি প্রকারে বিশ্বাসযোগ্য হইতে

পারে? অতএব অগ্রে ইহার সবিশেষ অনু-
সন্ধান করা তোমার কর্তব্য। এই জগতে
অনেকানেক অসত্য লোক সভ্যের ন্যায় এবং
অনেকানেক সভ্য লোক অসভ্যের ন্যায়
নির্দোষিত হইয়া থাকে, সুতরাং বিজ্ঞ ব্য-
ক্তির উদ্দেশ্যে স্বভাবের সবিশেষ পরীক্ষা
করিবেন। নভোমণ্ডলকে কটাহের ন্যায়
এবং খন্দ্যোতকে ছতাশনের ন্যায় দীপ্তিশীল
দেখা যায়; কিন্তু বস্তুর আকাশে কটাহ
ও খন্দ্যোতে ছতাশন নাই। অতএব প্রত্যক্ষ
বস্তুরও সবিশেষ পরীক্ষা করা কর্তব্য।
পরীক্ষা করিয়া যে বস্তুর যথার্থ্য অবগত
হওয়া যায়, তন্নিমিত্ত আর অনুতাপ করিতে
হয় না।

হে বৎস! অধীনস্থ ব্যক্তিরে বিনাশ
করা প্রভুর পক্ষে সুকঠিন নহে; কিন্তু
তাহার ক্ষমাশীল প্রশংসনীয় ও যশস্কর।
তুমি তোমার সুকৃত শৃগালকে প্রধান মন্ত্ৰ-
পদে সংস্থাপন করিয়াছ বলিয়া এক্ষণে
সর্বসাধারণে তোমার বিলক্ষণ খ্যাতি ও
প্রতিপত্তি লাভ হইয়াছে; সৎপাত্র লাভ
করা নিতান্ত সুকঠিন; অতএব তুমি কদাচ
মন্ত্রীর প্রাণদণ্ড করিও না। যে ব্যক্তি
নির্দোষ লোককে অন্যের আরোপিত
দোষে দূষিত বলিয়া প্রতিপন্ন করে, সেই
নির্বোধকে অবিলম্বেই বিনষ্ট হইতে হয়
এবং তাহার আশ্রিত অমাত্যগণও দোষে
লিপ্ত হইয়া থাকে।

শার্দূলের মাথা তাহারে এই রূপ
হিতোপদেশ প্রদান করিতেছে, এমন সময়
শৃগালের এক পরম ধার্মিক চর উপস্থিত
হইয়া শৃগালের শত্রুরূপে রূপ কপটজাল
বিস্তার করিয়াছিল, তৎসমুদায় শার্দূলের
নিরুপস্থিত নিবেদন করিল। তখন মৃগরাজ
শার্দূল গোমায়ুর সচরিত্রতার বিষয় শ্রবণে
আহ্লাদিত হইয়া যথোচিত উপচারে সৎ-
কার করিয়া শৃগালকে স্নেহভরে আলিঙ্গন

করিতে লাগিল। নীতিশাস্ত্র বিশারদ শৃগাল
চৌরাপবাদ নিবন্ধন একান্ত ক্রোধাবিষ্ট
হইয়া প্রায়োপবেশন বাসনায় শার্দূলের
অনুমতি প্রার্থনা করায়। শার্দূল গোমায়ুর
বাক্য শ্রবণে প্রীতিপ্রফুল্ল হোচনে তাহার
প্রতি দৃষ্টিপাত পূর্বক তাহারে পুনরায়
পূজা করিয়া বারংবার সেই অব্যবসায়
হইতে নিবারণ করিতে লাগিল। তখন
শৃগাল শার্দূলকে আপনার উপর নিতান্ত
স্নেহপরতন্ত্র দেখিয়া প্রগতি পুরঃসর বাষ্প-
গদগদ বচনে কহিল, মৃগরাজ! আপনি
অগ্রে আমার বিলক্ষণ সমাদর করিতেন,
এক্ষণে আমারে যাহার পর নাই অবমা-
নিত করিয়াছেন, সুতরাং আর আমি আপ-
নার নিকট অবস্থান করিতে পারি না।
যে সমস্ত ভূতারা অসন্তুষ্ট স্বপদপরি-
ভ্রষ্ট, অবমানিত, হতসর্কস্ব, প্রতারিত,
দুর্কল, লুন্ঠ, ক্লুন্ঠ, ভীত, অতিমানী, নির্দয়,
সতত সন্তপ্ত ও ব্যসনাসক্ত হয় এবং যাহারা
নিরন্তর প্রভুর অন্তরালে অবস্থান করে,
তাহারা সকলেই শত্রুতুল্য। তাহারা কখনই
প্রভুর প্রতি প্রীত হয় না। আমি এক্ষণে
অবমানিত ও স্বপদ পরিভ্রষ্ট হইয়াছি, সুত-
রাং আপনি আমারে আর কি রূপে বিশ্বাস
করিবেন আর আমিই বা কি রূপে আপ-
নার নিকট অবস্থান করিব। আপনি আ-
মারে সবিশেষ পরীক্ষা করিয়া কার্যদক্ষ
বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন, এক্ষণে আপ-
নিই আবার নির্দোষ নিয়ম উল্লঙ্ঘন করিয়া
আমার অবমাননা করিলেন। সত্যপ্রতিজ্ঞ
ব্যক্তি সভ্যমধ্যে এক বার যাহারে সচরিত্র
বলিয়া আদর করেন, তাহার দোষপ্রখ্যাপন
করা তাহার কদাপি বিধেয় নহে। যাহা হউক,
এক্ষণে আমি অবমানিত হইয়াছি, সুতরাং
আপনি আর আমার প্রতি বিশ্বাস করিতে
পারিবেন না। আপনি আমারে বিশ্বাস
করিলে আমারও বিলক্ষণ উদ্বেগ জন্মিবে।

বিশেষত আপনি আমা হইতে ও আমি আপনা হইতে নিরন্তর শঙ্কিত থাকিলে অনেকেই আমাদিগের রক্ষাঘেষণে প্ররুত হইবে। দেখুন, এক বার যে ব্যক্তি বিরক্ত হইয়াছে, তাহার সন্তোষ সম্পাদন করা সহজ ব্যাপার নহে। বিরক্ত ব্যক্তিরে সন্তুষ্ট করিতে হইলে নানাবিধ চল প্রকাশ করিতে হয়। ইহা প্রসিদ্ধই আছে যে, যাহার সহিত ভেদ উপস্থিত হইয়াছে, তাহারে আয়ত্ত্ব করা এবং যে ব্যক্তি একান্ত অনুরক্ত, তাহারে বিয়োজিত করা উভয়ই সুকঠিন। বিরক্ত ব্যক্তিরে পুনরায় আয়ত্ত্ব করিলে তাহার যে প্রীতি জন্মে, তাহা কপটতাপূর্ণ সন্দেহ নাই। কোন ভূতাই স্বার্থ শূন্য হইয়া ভূতীর হিত সাধন করে না। সকলেই স্বার্থ সাধন তৎপর। ভূতীর প্রভুর প্রতি যথার্থ হিত-বুদ্ধি নিতান্ত দুর্লভ সন্দেহ নাই। যে রাজার চিত্ত অতিশয় চঞ্চল, তিনি লোকের প্রকৃতি পরীক্ষা করিতে সমর্থ হন না। এক শত লোকের মধ্যে এক ব্যক্তিমাত্র কার্যক্ষম ও নির্ভীক হইয়া থাকে। লোকের বুদ্ধিলাঘব নিবন্ধনই অকস্মাৎ অধিকার লাভ, অধিকার পরিত্যাগ, শুভাশুভ কার্য্যে হস্তক্ষেপ ও মহত্ত্ব প্রাপ্তির বাসনা হইয়া থাকে সন্দেহ নাই। জ্ঞানবান্ শৃগাল শার্দূলকে এই রূপে ধর্ম্মকামার্থসম্বৃত উপদেশ প্রদান দ্বারা প্রসন্ন করিয়া অরণ্যে প্রস্থান পূর্ব্বক প্রায়োপবেশনে কলেবর পরিত্যাগ ও স্বর্গ লাভ করিল।

দ্বাদশাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন কোন কার্য্য নরপতিদিগের কর্তব্য? তাহার কি করিলে সুখ লাভ করিতে পারেন? তাহা আমার নিকটে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! রাজাদিগের যে যে কার্য্য কর্তব্য এবং যে কার্য্য করিলে

তাঁহাদিগের সুখ লাভ হয়, তাহা কীর্তন করিবার উপলক্ষে আমি এক উক্তের ইতি-হাস অবিকল কহিতেছি, শ্রবণ কর। সত্য-যুগে এক জ্ঞাতিস্মর বিপুল উক্ত অরণ্যমধ্যে কঠোর নিয়ম ধারণ পূর্ব্বক তপস্যা করিত। অনন্তর সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা তাহার তপোভূষ্ঠান দর্শনে প্রসন্ন হইয়া তাহারে অভিলষিত বর প্রদান করিতে অঙ্গীকার করিলেন। তখন উক্ত কহিল, ভগবান! আপনার প্রসাদে আমার এই গ্রীবা শত যোজন পর্য্যন্ত বিস্তীর্ণ হউক। ভগবান্ কমলযোনি উক্তের প্রার্থনা শ্রবণে তথাস্থ বলিয়া স্বীকার করিলেন। উক্তও প্রার্থিত বর লাভ করিয়া অরণ্যে প্রস্থান পূর্ব্বক নিশ্চিন্তচিত্ত হইয়া আলস্যে কালক্ষেপ করিতে লাগিল। বরলাভের দিন অবধি এক দিনও তাহার আগারের নিমিত্ত অন্য স্থানে গমন করিতে বাসনা হয় নাই।

একদা সেই উক্ত নিশ্চিন্ত চিত্তে শত যোজন বিস্তৃত গ্রীবা প্রসারণ পূর্ব্বক বিচরণ করিতেছে, এমন সময়ে প্রবল বায়ু সমু-থিত হইল। তখন ঐ নিকোঁধ পশু স্বীয় মস্তক ও গ্রীবা গিরিগুহায় সংস্থাপিত করিয়া রহিল। অনন্তর যেহ হইতে অনবরত বারি-ধারা নিপতিত হওয়াতে সমুদায় জগৎ জলে প্লাবিত হইয়া গেল। ঐ সময় এক মাংস-জীবী শৃগাল শীতার্ভ, ক্ষুধার্ভ ও নিতান্ত পরিভ্রান্ত হইয়া পত্নীর সাহিত সেই গুহামধ্যে প্রবেশ পূর্ব্বক উক্তকে দেখিতে পাইয়া তাহাব গ্রীবা ভক্ষণ করিতে আরম্ভ করিল। তখন নিকোঁধ উক্ত আপনার সেই দুর্দশা দর্শনে যাহার পর নাই দুঃখিত হইয়া এক বার উক্তে ও পুনরায় অপোভাগে গ্রীবা নিক্ষেপ করত উহা সন্তুচিত করিবার নিমিত্ত অনেক যত্ন করিতে লাগিল, কিন্তু কোন মতেই কৃতকার্য্য হইতে পারিল না। শৃগাল ও শৃগালী সম্মুখে তাহার মাংস ভক্ষণ পূর্ব্বক

প্রাণ সংহার করিয়া বৃষ্টিবর্ষাবসানে গুহা হইতে প্রস্থান করিল।

হে ধর্মরাজ! সেই চুর্নুন্ধি উক্ট এই রূপে আশ্রয়পরায়া হইয়া নিধন প্রাপ্ত হইয়াছিল। অতএব তুমি আশ্রয় পরিত্যাগ পূর্বক ইন্দ্রিয় দমনে যত্নবান্ হও। মহাত্মা মনু বুদ্ধিরেই জয়লাভের মূল বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন। কার্যসাধন বিষয়ে বুদ্ধি শ্রেষ্ঠ, বাহ্য মধ্যম ও পাদচারণ প্রভৃতি অধম উপায় বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। জিতেন্দ্রিয় কার্য-দক্ষ পুরুষেরাই রাজ্য রক্ষা করিতে পারেন। মনুর মতে গুচ মন্ত্রণাশ্রবণনিরত, সহায় সম্পন্ন অর্থলোলুপ ব্যক্তির বুদ্ধিবলেই জয় লাভ করিয়া থাকে। যাঁহারা বিশেষ বিবেচনা করিয়া কার্য করেন, ইহলোকে তাঁহাদিগেরই অর্থ লাভ হয়। সহায় সম্পন্ন ব্যক্তি অনায়াসে সমুদায় পৃথিবী শাসন করিতে পারেন। হে ধর্মরাজ! পূর্বতন বিধিদর্শী সাধু লোকেরা যেকূপ করিয়া গিয়াছেন, আমি শাস্ত্রানুসারে তোমারে সেই রূপ উপদেশ প্রদান করিলাম; এক্ষণে তুমি বুদ্ধি পূর্বক সমুদায় কার্যের অনুষ্ঠান কর।

এয়োদশাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সহায়-হীন রাজা দুর্ভাগ্য রাজ্য লাভ করিয়া প্রবল শত্রুর সহিত কিরূপ ব্যবহার করিবেন? তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি এই উপলক্ষে সাগর ও নদীগণের সংবাদনামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে দানবগণের আশ্রয়ভূত নদীনাম সমুদ্র সংশয়যুক্ত হইয়া নদীগণকে কহিয়াছিলেন, হে শ্রোতব্যভীষণ! তোমরা প্রবাহ দ্বারা অসংখ্য রহৎ রহৎ বৃক্ষকে মূল ও শাখার সহিত উন্মূলিত করিয়া

আনয়ন করিতেছ কিন্তু তোমাদিগকে কদাপি একটিও বেতস আনয়ন করিতে দেখি নাই, ইহার কারণ কি? তোমাদিগের কুলসম্মত বেতস সকল অসার ও অস্পাকার বলিয়া কি তোমরা ঐ সমুদায়কে অবজ্ঞা কর অথবা উহারা তোমাদিগের কোন কার্য সাধন করে বলিয়া উহাদের উন্মূলনে বিরত হও। যাহা হউক, এক্ষণে তোমরা কি নিমিত্ত একবারও বেতস আনয়ন কর না, তাহা আমার নিকটে প্রকাশ কর। তখন ভাগীরথী সদর্শসম্পন্ন যুক্তিসম্মত বাক্যে সাগরকে কহিলেন, নাথ! অন্যান্য পাদপগণ এক স্থানে শুষ্ক ভাবে থাকিয়া আমাদিগের প্রতিকূলাচরণ করে, কিন্তু বেতসেরা সে রূপ নহে। তাহারা নদীবৈগ সমাগত দেখিবামাত্র অবনত হয় এবং প্রবাহ অতিক্রান্ত হইলেই স্বস্থানে অবস্থান করিয়া থাকে। আমরা উহাদিগকে কালজ, সঙ্কেতজ, বশ্য, অনুক্রম ও অনুকূল বলিয়া উন্মূলিত করি নাই। ফলত যে সকল ওষধি, পাদপ ও গুল্ম বায়ু বা জলের বেগে অবনত হয়, তাহাদিগকে উন্মূলিত হইতে হয় না।

হে ধর্মরাজ! যে ব্যক্তি ঐ রূপ প্রবল শত্রুর তেজোহাস হইবার সময় পর্যন্ত অপেক্ষা না করিয়া উহা অসহ্য জ্ঞান করে, তাহার অচিরেই বিনাশ লাভ হইয়া থাকে। প্রাজ্ঞ লোকেরা আপনাদিগের ও শত্রুগণের সার, অসার ও বলবীৰ্য্য বিবেচনা করিয়া কার্য করেন বলিয়াই তাঁহাদিগকে অরসম হইতে হয় না। অভিজ্ঞতাসম্পন্ন পণ্ডিত ব্যক্তির শত্রুরে পরাক্রান্ত দেখিলেই তাহার নিকট বেতসের ন্যায় নষ্ট হইবেন।

চতুর্দশাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যুদ্ধ স্বভাব

সম্পন্ন বিদ্বান্ ব্যক্তি সভামধ্যে উগ্র স্বভাব প্রগল্ভ মুখ কৰ্ত্তৃক তিরস্কৃত হইলে কি রূপ ব্যবহার করিবেন ?

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! আমি তোমার নিকট এই বিষয়ের যাথার্থ্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া শ্রবণ কর । যদি বুদ্ধিমান ব্যক্তি রোষাবিষ্ট না হইয়া নিকৌণ্ডের তিরস্কার বাক্যে উপেক্ষা প্রদর্শন করেন, তাহা হইলে তিনি তাহার সমুদায় পুণ্য লাভ এবং তাহাতে আপনার সমুদায় পাপ সঞ্চার করিতে পারেন । অতএব মন্দ ব্যক্তিরে টিটিভের ন্যায় রুদ্ধ স্বরে তিরস্কার করিতে দেখিয়া উপেক্ষা প্রদর্শন করাই বুদ্ধিমানের কৰ্ত্তব্য । যে ব্যক্তি লোকের বিরাগভাজন হয়, তাহার জীবন নিষ্ফল । “আমি সভামধ্যে অমুক মান্য ব্যক্তিরে এই কথা কহিয়া তিরস্কার করিলে সে লজ্জিত ভাবে বিষণ্ণ বদনে মৃতকম্প হইয়া রহিল, মৃঢ় ব্যক্তিরে এই বলিয়া নিয়ত আপনাদিগের পাপ কর্ম্মের প্রশংসা করিয়া থাকে । ঐরূপ নীচাশয় নিলজ্জ ব্যক্তির বাক্যে যত্ন পূর্বক উপেক্ষা প্রদর্শন করাই উচিত । নিকৌণ্ডেরা বাহা বলুক না কেন, পণ্ডিত ব্যক্তির তাহা সহ্য করাই অবশ্য কৰ্ত্তব্য । অরণ্যমধ্যে কাকের নিরর্থক চীৎকারের ন্যায় সামান্য লোকের নিন্দা বা প্রশংসায় মহতের কিছুমাত্র লাভ বা ক্ষতির সম্ভাবনা নাই । পাপাআরা যদি বাক্য প্রয়োগ দ্বারাই লোককে দূষিত করিতে পারিত, তাহা হইলেই তাহার বাক্য ক্ষতিকারক বলিয়া স্বীকার করা যাইত । কিন্তু যেমন এক জনকে তুমি মৃত্যুপ্রাপ্তসে নিপতিত হও বলিলেই সে প্রাণ ত্যাগ করে না, তদ্রূপ ছুরাআরা কাহার প্রতি মিথ্যা দোষারোপ করিলে তাহার দূষিত হইবার সম্ভাবনা নাই । ময়ূর যেমন আপনার গুহ্য প্রদেশ প্রদর্শন পূর্বক নৃত্য করিয়া লজ্জিত হয় না, তদ্রূপ নীচাশয় ব্যক্তি সাধুগণের

প্রতি ছুরাআ প্রয়োগ পূর্বক আপনার জার-জত্ব প্রকাশ করিয়াও লজ্জা বোধ করে না ।

যাহার পক্ষে কিছুই অবাচ্য ও অকার্য্য নাই, তাহার সহিত বাক্যালাপ করাও সাধু ব্যক্তির কৰ্ত্তব্য নহে । যে ব্যক্তি প্রত্যেক লোকের গুণ ব্যাখ্যান ও পরোক্ষে নিন্দা করিয়া থাকে, সে কুকুরের ন্যায় জানহীন ও ধর্ম্মপরিভ্রষ্ট, তাহার দান ও হোম কার্য্য কোন ক্রমেই ফলোপধায়ক হয় না । বিচক্ষণ ব্যক্তি অখাদ্য কুকুরমাংসের ন্যায় ঐরূপ পাপাআ নীচাশয় ব্যক্তির সংশ্রব অবিলম্বেই পরিহার করিবেন । ছুরাআরা মহতের অপবাদ ঘোষণা করিয়া আপনারই দোষ প্রথ্যাপন করে । যে ব্যক্তি ঐরূপ নিন্দকের প্রতিকার করিবার প্রত্যাশা করে, তাহারে ভয়রাশিমধ্যে নিপতিত গর্দ্ভতের ন্যায় দুঃখে নিমগ্ন হইতে হয় । যে ব্যক্তি সতত লোকাপবাদে নিরত থাকে, অশান্ত প্রকৃতি উন্নত মাতঙ্গের ন্যায় ভয়ঙ্কর শালারূকের ন্যায় ও প্রচণ্ড কুকুরের ন্যায় তাহার সংসর্গ পরিত্যাগ করা অবশ্য কৰ্ত্তব্য । উচ্ছৃঙ্খল, অবিদ্যা, পাপপরায়াণ, শক্রতাচরণে তৎপর, অশুভ কার্য্যে নিরত পাপাআরে দিক্ । যদি কোন সাধু ব্যক্তি ঐ ছুরাআদিগের কৰ্ত্তৃক তিরস্কৃত হইয়া প্রত্যুত্তর প্রদানে প্রবৃত্ত হন, তাহা হইলে “তুমি উহাদিগের বাক্যে প্রত্যুত্তর প্রদান করিও না, বলিয়া তৎকালে তাঁহাদের নিবারণ করা কৰ্ত্তব্য । স্থিরবুদ্ধি ব্যক্তিরে মহতের সহিত নীচের সমাগম নিতান্ত দুষণীয় বলিয়া অশ্রদ্ধা করিয়া থাকেন । মুখ ব্যক্তি ক্রুদ্ধ হইলে লোকের গাত্রে চপেটাত, ধূলি ও তুষ নিক্ষেপ এবং দশনে দশন নিপীড়ন পূর্বক তাহারে ভয় প্রদর্শন করিয়া থাকে । যে মহাত্মা লোকসমাজে দুর্জয়কৃত ভৎসনায় উপেক্ষা করিতে পারেন এবং যিনি এই সমস্ত হিতোপদেশ সত্তত

পাঠ করেন, তাঁহারে কখনই পরনিন্দা-
জনিত ক্লেশ সহ্য করিতে হয় না।

পঞ্চদশাধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
বৃদ্ধশ্রী ও আমাদিগের কুলের উন্নতি-
সাধক। আপনি চুরাআদিগের দুর্ভাগ্য
দোষ সমুদায় কীৰ্ত্তন করিলেন। এক্ষণে
আর কএকটি বিষয়ে আমার যে সন্দেহ
আছে, তাহাও আপনাদের ভঞ্জন করিতে
হইবে। কিরূপে পুত্রপৌত্রগণের সম্ভোগ ও
রাজ্যের উন্নতিসাধন, বংশের সুখ বৃদ্ধি, ভবি-
ষ্যৎ ও বর্তমানে মঙ্গল লাভ এবং অন্নপা-
নাদি দ্বারা শরীরের স্বাস্থ্য সাধন করা যায়।
নরপতি রাজ্যে অভিযুক্ত ও মিত্রগণে
পরিবেষ্টিত হইয়া কিরূপে প্রজাবর্গের
মনোরঞ্জন করিবেন? যিনি অজিতেন্দ্রিয়তা
ও অনুরাগ বশত অসজ্জনের সেবায় অনু-
রক্ত হইয়া কুলক্রমাগত ভৃত্যগণকে প্রকো-
পিত করেন, তিনি সুখলাভে সমর্থ হন
কি না? আর রাজা ভৃত্য বিহীন হইয়া
একাকী কখনই রাজ্য শাসন করিতে
পারেন না; অতএব কিরূপে কুলশীল সম্পন্ন
ভৃত্যগণকে লইয়া রাজকাৰ্য্য নির্বাহ করিতে
হইবে?

হে পিতামহ! আপনি বৃহস্পতি সদৃশ
ঋশিক্তি সম্পন্ন; অতএব চুজ্যেয় রাজধর্ম
কীৰ্ত্তন দ্বারা আমার এই সকল সন্দেহ
ভঞ্জন করুন। আপনি আমাদিগের বংশের
হিতসাধনে তৎপর ও ধর্মোপদেশী, মহাত্মা
বিভুরও সতত আমাদিগকে ধর্মোপদেশ
প্রদান করিয়া থাকেন। এক্ষণে আপনার
নির্দেশ ও রাজ্যের হিতকর কথা শ্রবণে
পরিতৃপ্ত হইয়া চিরকাল পরম সুখে নিদ্রা-
ভুতব করিতে পারিব।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! রাজা
একাকী কখন রাজ্য শাসন করিতে সমর্থ

হন না। সহায়বল ভিন্ন কোন ব্যক্তিই অর্থ
লাভ করিতে পারে না। যদিও কথঞ্চিৎ
অর্থ লাভ করিতে পারে, তাহা হইলে তাহা
রক্ষা করা তাহার পক্ষে নিতান্ত সুকঠিন
হয়। যাহার ভৃত্যগণ জ্ঞানবৃদ্ধ, হিতৈষী,
সৎকুল সন্তত ও স্নিগ্ধস্বভাব, যাহার অমাত্য-
গণ সর্বদা নিকটে অবস্থান, সচুপদেশ
প্রদান, কালকাল বিবেচনা ও ভাবী
বিষয়ের সজ্ঞটন করে এবং অতীত বিষ-
য়ের জন্য অনুতাপিত ও উৎকোচাদি দ্বারা
অন্যের বশীভূত না হয়, যাহার সহায়গণ
সমদুঃখমুখ সত্যবাদী হিতকারী ও অর্থ
চিন্তায় তৎপর এবং যাহার জনপদ মধ্যে
প্রজাগণ নীচাশয় স্ব পরিত্যাগ ও সৎপথা-
বলয়ন পূর্বক পরম সুখে কাল যাপন করে,
তিনিই যথার্থ রাজ্যমুখ সম্ভোগ করিতে
পারেন। যাহার ধনাগার ও ধান্যাদি
রক্ষার স্থান সতত কোষবর্দ্ধনতৎপর বি-
শ্বস্ত লোক কর্তৃক সুরক্ষিত হয়, তিনি
অচিরে সমৃদ্ধিশালী হন। যাহার নগরে
অর্থী প্রত্যাখ্যার বিচার যথার্থ রূপে হইয়া
থাকে এবং যিনি রাজধর্মে পারদর্শিতা লাভ
ও মানবগণকে আপনার বশে আনয়ন
পূর্বক সন্ধি বিগ্রহাদি ষড়্‌বর্গের অনুষ্ঠান
করেন, তাঁহারই ধর্মফল ভোগ হইয়া থাকে।

ষোড়শাধিক শততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মহর্ষিগণ জম-
দগ্নিপুত্র পরশুরামের নিকট এই ইতিহাস
কীৰ্ত্তন করিয়াছিলেন, আমি তপোবনে উহা
শ্রবণ করিয়াছি। এক্ষণে এই উপলক্ষে
সেই সাধুদিগের নিদর্শন স্বরূপ পুরাতন
ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
পূর্বকালে কোন জনহীন নিবিড় অরণ্য মধ্যে
এক ফলমূল্যাহারী জিতেন্দ্রিয় তপোধন বাস
করিতেন। ঐ মহর্ষি দীক্ষানিরত, শাস্ত-
স্বভাব, স্বাধ্যায় সম্পন্ন ও উপবাস পরায়ণ

ছিলেন। বনচারী জন্তু সমুদায় সেই অসা-
ধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন মহাআর সভাব দর্শনে
বিস্মিত চিত্তে নিয়ত তাঁহার সম্মিধানে সমু-
পস্থিত থাকিত। ক্রুর ব্যাঘ্র, মদমত্ত মাতঙ্গ,
দ্বীপী, গণ্ডার, ভল্লুক প্রভৃতি অন্যান্য
শোণিতলোলুপ ভীমদর্শন স্থাপদগণ তাঁহার
শিষ্যের ন্যায় দাসভূত ও প্রিয়চিকীর্ষু হইয়া
প্রত্যহ তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক
কুশলপ্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়া স্ব স্ব স্থানে
প্রস্থান করিত।

ঐ আশ্রমে একটি গ্রাম্য কুক্কুর বাস
করিত। ঐ কুক্কুর ফলমূলাহারী, উপবাস
নিরত, দুর্বল ও শাস্তস্বভাব ছিল। সে
কদাপি মহর্ষিরে পরিত্যাগ পূর্বক অন্যত্র
গমন করিত না। সতত ভক্তি শ্রদ্ধা প্রদর্শন
করত তাঁহার পাদমূলে উপবিষ্ট থাকিত।
তপোধন তাহার ভক্তি দর্শনে পরিতুষ্ট
হইয়া মনুষ্যের ন্যায় তাহার প্রতি স্নেহ
করিতেন। একদা এক মহাবল পরাক্রান্ত
শোণিতলোলুপ স্বার্থপরায়ণ ক্ষুদ্র ব্যাঘ্র ক্ষু-
পিপাসায় কাতর হইয়া আহাৰ লাভার্থ
সূক্ষ্মী, লেহন, পুচ্ছ আস্কেটন ও মুখ ব্যাদান
পূর্বক সাক্ষাৎ কৃতান্তের ন্যায় আশ্রমভি-
মুখে আগমন করিল। তখন সেই সারমেয়
ক্ষুদ্র ব্যাঘ্রকে সমাগত দেখিয়া প্রাণ রক্ষার্থ
তপোধনকে কহিল, ভগবন! ঐ দেখুন,
কুক্কুরদিগের পরম-শত্রু দ্বীপী আমা-
র বিনষ্ট করিবার নিমিত্ত আগমন করিতেছে;
আপনি সর্বজ্ঞ, এক্ষণে প্রসন্ন হইয়া আমা-
র অভয় প্রদান করুন।

তখন সর্ব জীবের ভাবজ্ঞ মহর্ষি কুক্কু-
রের ভয়ের কারণ অবগত হইয়া তাহারে
কহিলেন বৎস! ক্ষুদ্র ব্যাঘ্র হইতে আর
তোমার মৃত্যুভয় থাকিবে না। অতঃপর
তুমি স্বীয় রূপ পরিত্যাগ পূর্বক দ্বীপীর
আকার প্রাপ্ত হও। মহর্ষি এই কথা কহি-
বামাত্র সারমেয় ক্ষুদ্র ব্যাঘ্রের আকার

ধারণ পূর্বক সুবর্ণ সদৃশ সমুজ্জ্বল অঙ্গ
প্রভায় সুশোভিত হইয়া অকুতোভয়ে অব-
স্থান করিতে লাগিল। তখন সেই ক্ষুণ্ডাতুর
দ্বীপী সমুখে আপনার অনুরূপ পশু সন্দ-
র্শন করিয়া তৎক্ষণাৎ তাহার প্রতি বিদ্বেব-
ভাব পরিত্যাগ করিল।

কিয়ৎক্ষণ-পরে এক শোণিতলোলুপ
ভয়ঙ্কর শাদ্দীল কুবার্ভ হইয়া জিহ্বা লেহন
ও মুখ ব্যাদান পূর্বক সেই ক্ষুদ্র ব্যাঘ্রের
অভিমুখে আগমন করিতে লাগিল। মহর্ষির
প্রধান স্নেহভাজন দ্বীপী তদর্শনে ভীত
হইয়া প্রাণ রক্ষার্থ তপোধনের শরণাপন্ন
হইল। তপোধনও তাহারে ভীত দেখিয়া
তপঃপ্রভাবে অচিরে ভীষণ শাদ্দীল
প্রদান করিলেন। তখন সেই সমাগত
ব্যাঘ্র দ্বীপীরে শাদ্দীলের ন্যায় অবলোকন
করিয়া তাহার বিনাশবাসনা পরিত্যাগ
করিল। হে ধর্ম্মরাজ! এই রূপে সেই সার-
মেয় মহর্ষির প্রভাবে ব্যাঘ্র লাভ করিলে
পর তাহার ফলমূল ভক্ষণের অভিলাষ এক
কালে তিরোহিত হইয়া গেল। তদবধি
সে মৃগরাজ সিংহের ন্যায় বন্য জন্তু সমু-
দায় ভক্ষণ করিয়া কালাতিপাত করিতে
লাগিল।

সপ্তদশাধিকশততম অধ্যায়।

একদা ঐ ব্যাঘ্র মৃগবধ করিয়া তাহা-
দিগের শোণিতমাংসে আপনার তৃপ্তি সা-
ধন পূর্বক পর্ণকুটীরসমীপে শয়ন করিয়া
আছে, এমন সময় এক বিশাল বিষাগ
সম্পন্ন অতি প্রকাণ্ড মেঘাকার মত্ত মাতঙ্গ
তথায় আগমন করিল। ব্যাঘ্র সেই ধল-
গর্ষিত মদস্রাবী কুঞ্জরকে সমাগত দেখিয়া
ভীত চিত্তে মহর্ষির শরণাপন্ন হইল। মহর্ষি
তদর্শনে স্নেহপরবশ হইয়া তাহারে তৎ-
ক্ষণাৎ কুঞ্জর প্রদান করিলেন। আগন্তুক
গজ উহারে মহীমেঘের ন্যায় অবলোকন

করিয়া ভীত চিত্তে তথা হইতে অপসৃত হইল। এইরূপে ব্যাঘ্র ঋষির প্রভাবে কুঞ্জরস্থ লাভ করিয়া পরম প্রীতী সহকারে শল্লকীবন ও পূর্ববনে পর্যটন করত বহুকাল অতিক্রম করিল।

অনন্তর একদা করিকুলকালান্তক গিরিকন্দরসমুত্ত কেশররাজবিরাজিত এক ভীষণ কেশরী সেই গজের সমীপে সমুপস্থিত হইল। হস্তী সিংহকে উপস্থিত দেখিয়া ভীতমনে কম্পিত কলেবরে মহর্ষির নিকট গমন করিল। মহর্ষিও তৎক্ষণাৎ তাহারে সিংহস্থ প্রদান করিলেন। তখন সে সেই আগন্তুক বন্য সিংহকে তুল্যজাতি বলিয়া লক্ষ্যই করিল না। আগন্তুক সিংহ তাহারে নিরীক্ষণ করিয়া মাহার পর নাই ভীত হইল। এইরূপে সেই কুঞ্জর মহর্ষির অনুকম্পায় সিংহস্থ লাভ পূর্বক সিংহভয় হইতে উত্তীর্ণ হইয়া আশ্রমমধ্যে বাস করিতে লাগিল। অন্যান্য ক্ষুদ্র পশু সকল উহার ভয়ে নিতান্ত ভীত হইয়া জীবিত রক্ষার্থ তপোবন হইতে পলায়ন করিতে আরম্ভ করিল।

কিয়ংকাল অতীত হইলেন একদা এক সর্বপ্রাণিবিনাশক মহাবল পরাক্রান্ত শোণিতলোলুপ অষ্টপাদ উর্ক নৈত্র বন্য শরভ ঐ সিংহকে বিনাশ করিবার নিমিত্ত মহর্ষির আশ্রমে সমুপস্থিত হইল। মহর্ষি আপনার সিংহকে শরভের ভয়ে ভীত দেখিয়া তৎক্ষণাৎ শরভস্থ প্রদান করিলেন! তখন সেই আগন্তুক শরভ মহর্ষির শরভকে অতি ভীষণ ও মহাবল পরাক্রান্ত দেখিয়া ভীতমনে দ্রুতবেগে তপোবন হইতে পলায়ন করিল। এইরূপে সেই কুঞ্জর মহর্ষির অনুকম্পায় শরভস্থ লাভ করিয়া পরম সুখে তাহার সন্নিধানে অবস্থান করিতে লাগিল। অন্যান্য মৃগগণ তাহার ভয়ে নিতান্ত ভীত হইয়া জীবন রক্ষার্থ তপোবন হইতে চতু-

দ্দিকে পলায়ন করিল। ঐ সময় সেই শরভের বন্য কলমূল ভক্ষণে কিছুমাত্র প্ররুতি ছিল না। সে সতত প্রাণিগণের প্রাণ সংহার করিয়াই জীবিকা নির্বাহ করিত।

অনন্তর একদা সেই দুর্দান্ত শরভ বলবতী শোণিততৃষ্ণায় একান্ত অভিভূত হইয়া আপনার পরম হিতৈষী মহর্ষিরে সংহার করিবার অভিলাষ করিল। তখন মহাত্মা তপোধন তপোবললব্ধ জ্ঞানচক্ষু প্রভাবে সেই অকৃতজ্ঞের দুরভিসন্ধি অবগত হইয়া উহারে কহিলেন, অরে পামর! তুই অগ্রে কুকুরগোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়াছিলি, পরে আমার অনুকম্পায় ক্রমে ক্রমে তোর দ্বীপিত, ব্যাঘ্র কুঞ্জরস্থ, সিংহ ও পরিশেষে শরভস্থ পর্য্যন্ত লাভ হইয়াছে। আমিই স্নেহপরবশ হইয়া তোরে ক্রমশ উন্নত করিয়াছি। এক্ষণে তুই আমারেই নিরপরাধে বিনাশ করিতে উদ্যত হইয়াছিস; অতএব তুই অবিলম্বে পুনরায় স্বীয় পূর্বতন কুকুর গোনি প্রাপ্ত হ। মহাত্মা মহর্ষি এইরূপে শাপ প্রদান করিলে সেই মুনিজনদেহটা ছুট প্রকৃতি শরভ অঁচিরাৎ পূর্বরূপ প্রাপ্ত হইল।

অষ্টাদশাধিকশততম অধ্যায়।

‘হে ধর্মরাজ! এইরূপে সেই সারমেয় পুনর্বীর স্বীয় পূর্বরূপ প্রাপ্ত হইয়া নিতান্ত বিষণ্ণ হইল। তখন তপোধন তাহারে যথোচিত তিরস্কার করিয়া তপোবন হইতে বহিস্কৃত করিয়া দিলেন। অতএব নীচকে প্রশ্রয় প্রদান করা কদাপি বিধেয় নহে। বুদ্ধিবান্ নরপতি ভূত্যাগণের সত্য, শৌচ, সরলতা, প্রকৃতি, বিদ্যা, চরিত্র, কুল, জিতেন্দ্রিয়তা, দয়া, বলবীৰ্য্য ও ক্ষমা গুণের পরিচয় গ্রহণ পূর্বক তাহাদিগকে যথাযোগ্য কার্যে নিযুক্ত করিয়া প্রতিপালন করিবেন। পরীক্ষা না করিয়া কেমন ব্যক্তিকে

অমাত্যপদ প্রদান করা কর্তব্য নহে, যে রাজা প্রতিনিয়ত অসংকুলসম্ভূত জনগণে পরিবৃত্ত হইয়া অবস্থান করেন, তিনি কখনই স্তম্ভ ভোগে সমর্থ হন না । সংকুলোদ্ভব সাধু ব্যক্তির ভূপতি কর্তৃক বিনাপরাধে নিপীড়িত হইয়াও তাঁহার অনিষ্টচিন্তা করেন না, কিন্তু অসংকুলসম্ভূত প্রাকৃত পুরুষেরা সাধুদিগের নিকট দুর্লভ ঐশ্বর্য লাভ করিয়াও তাঁহাদিগের শত্রুতাচরণে প্রবৃত্ত হয় ; অতএব যে ব্যক্তি সতত আপনাত্ত প্রভু ও মিত্রগণের ঐশ্বর্য কামনা করেন ও যাহা পান, তাহাতেই সন্তুষ্ট থাকেন, পুরবাসী ও জনপদবাসীদিগকে আশ্রয় প্রদান করাই যাহার প্রধান কার্য্য, যিনি কদাচ অসাধুজনের সঙ্গিত একত্র বাস করেন না এবং যিনি সংকুলসম্ভূত, সুশিক্ষিত, সচ্ছন্দ, স্বদেশজাত, কৃতজ্ঞ, বলবান, ক্ষমাশীল, জিতেন্দ্রিয়, অনুকূল, দেশকালজ্ঞ, লোকরঞ্জনতৎপর, স্থিরচিত্ত, হিতৈষী, আলস্য শূন্য, স্বকার্য্যনিরত, সন্ধিবিগ্রহবিশারদ, ত্রিবর্গবেত্তা, শত্রুসৈন্য বিদারণসমর্থ, ব্যহতজ্ঞ, ইঞ্জিতজ্ঞ, বলহর্ষণবেত্তা, হস্তিশিক্ষাসুনিপুণ, অহঙ্কার শূন্য, অনুকূল, নীতিপরায়ণ, শুদ্ধস্বভাব, প্রিয়দর্শন, মৃদুভাবী ও দেশকালজ্ঞ, তাঁহারেই মন্ত্রিপদে অভিষেক করা কর্তব্য । যে রাজা ঐ রূপ ব্যক্তিরে মন্ত্রিপদ প্রদান পূর্ব্বক যথোচিত সমাদর করেন, তাঁহার রাজ্য চন্দ্রমার আলোকের ন্যায় চতুর্দিকে বিস্তীর্ণ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই ।

যে রাজা শাস্ত্রবিশারদ, ধর্ম্মপরায়ণ, প্রজাপালন তৎপর, ধীরস্বভাব, স্নানর্ব পরায়ণ, শুদ্ধপ্রকৃতি ও উগ্র, যিনি অবসর ক্রমে পুরুষকার প্রদর্শন করিতে পারেন ; যিনি বৃদ্ধগণের শুশ্রূষাতৎপর, জ্ঞানবান, গুণগ্রাহী, বিচারপটু, মেধাবী, জিতেন্দ্রিয় ও প্রিয়বাদী, যিনি নীতানুসারে কার্য্য

নির্ব্বাহ করিয়া থাকেন, যিনি অপকারী ব্যক্তির প্রতিও ক্ষমা প্রদর্শন এবং স্বহস্তে দান ও গ্রহণ করেন, যিনি পরম শ্রদ্ধাবান, প্রিয়দর্শন, নিরহঙ্কার ও হিতানুষ্ঠান নিরত, যাহার অমাত্য অতি বিশ্বস্ত, যিনি সতত দুঃখিত ব্যক্তির দুঃখনিবারণ ও বিবেচনা পূর্ব্বক কার্য্য অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন, যিনি অমাত্যেরা কোন শুভজনক কার্য্য সাধন করিলে তাঁহাদিগের সবিশেষ উপকার করেন, ভৃত্যগণ যাহার প্রতি প্রতিনিয়ত প্রীতি প্রদর্শন করে ; যাহার বিলক্ষণ লোক সংগ্রহ আছে, যিনি সততই ভৃত্যগণ ও প্রজাগণের অবস্থা পর্য্যবেক্ষণ এবং চরগণের সাহায্যে গৃহ রূতান্ত অনুসন্ধান করেন ; আর যিনি ধর্ম্ম কর্ম্মের অনুষ্ঠানে একান্ত নিরত, তিনি সকলের প্রার্থনীয় ও সমাদরভাজন হন ।

গুণবান্ যোদ্ধা সংগ্রহ করা রাজার অতিশয় আবশ্যক । যোদ্ধারা গুণশালী হইলে ভূপতিরে রাজ্য রক্ষা বিষয়ে সবিশেষ সাহায্য প্রদান করিয়া থাকে । যে রাজা নিরন্তর অভ্যুদয় লাভের অভিলাষ করেন, তিনি কদাচ যোদ্ধা বর্গের অবমাননা করিবেন না । যে রাজার অধিকারে সমরদক্ষ, কৃতজ্ঞ, শাস্ত্রজ্ঞ, ধার্ম্মিক, অস্ত্রবিদ্যা বিশারদ অসংখ্য পদাতি, রথী, গজারোহী ও অশ্বারোহী সৈন্য থাকে, তিনিই সমুদায় পৃথিবী অধিকার করিতে সমর্থ হন । আর যে রাজা সমস্ত দ্রব্যের সংগ্রহে নিতান্ত ব্যগ্র, উদ্‌যোগী ও বহুমন্ত্রসম্পন্ন হন, তাঁহারেই প্রধান বলিয়া গণনা করা যায় ।

উনবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! যে মহীপাল কুকুরের ন্যায় নীচ ভৃত্যগণকে নীচ কার্য্যে নিযোজিত করেন, তিনি স্তম্ভে রাজ্য ভোগ করিতে সমর্থ হন । কুকুরকে

উচ্চপদ প্রদান করিলে সে প্রতিনিয়তই প্রমত্ত হইয়া থাকে ; অতএব উত্তম জাতি ও উৎকৃষ্ট গুণসম্পন্ন স্বকার্য সাধননিরত ব্যক্তিগণকেই অমাত্যপদে নিযুক্ত করা কর্তব্য। অযোগ্য পাত্রে উচ্চপদ প্রদান করা কোন রূপেই যুক্তিযুক্ত বলিয়া বিবেচিত হয় না। যে রাজা ভৃত্যগণকে অনুরূপ কার্যে নিয়োজিত করেন, তিনি স্বচ্ছন্দে সতত সুখ সন্তোষ করিতে পারেন। শরভকে শরভের পদে, সিংহকে সিংহের পদে, ব্যাঘ্রকে ব্যাঘ্রের পদে এবং ছীপীকে ছীপীর পদে নিয়োজিত করাই কর্তব্য। বুদ্ধিমান নরপতি ভৃত্যগণকে স্ব স্ব অনুরূপ কার্যে নিয়োগ করিবেন। যে রাজা আপনার কর্মের উৎকৃষ্ট ফল ভোগ ও প্রজ্ঞারঞ্জন করিতে অভিলাষ করেন, তিনি কদাচ অনুপযুক্ত ভৃত্যকে উৎকৃষ্ট কার্যে নিযুক্ত করিবেন না। মুর্থ, অপ্রাজ্ঞ, ক্ষুদ্রাশয়, অজিতেন্দ্রিয় ও দুষ্কুলসম্ভূত মনুষ্যকে রাজ্যসম্পর্কীয় কার্যে নিয়োগ করা গুণগ্রাহী ভূপতির কদাপি বিধেয় নহে। সাধু, সংকুলসম্ভূত, মহাবল পরাক্রান্ত, জ্ঞানবান, অসয়াশূন্য, উন্নতশয়, বিশুদ্ধপ্রকৃতি ও কার্যদক্ষ মনুষ্যকেই পাশ্চর্য করা বিজ্ঞ রাজার কর্তব্য। যে সকল লোক কার্যাতৎপর, শাস্তস্বভাব, অনুগত ও বিবিধ নৈসর্গিক গুণগ্রামে সমলঙ্কৃত এবং যাহারা আপনার কার্যসাধনে পরাজুথ না হয়, নরপতি তাহাদিগকেই আপনার প্রাণ সদৃশ বিবেচনা করিবেন। সিংহকে পাশ্চর্য করা সিংহের কর্তব্য। আর যে সিংহ নয়, সে যদি সতত সিংহের সহবাস করে, তাহা হইলে তাহার সিংহেরই ন্যায় ফল লাভ হয়। কিন্তু সিংহ যদি কুকুরদিগের সহবাস করত সিংহের কার্যে নিরত হয়, তাহা হইলে সে কদাচ সিংহের ন্যায় ফল ভোগ করিতে পারে না। ঐ রূপ যে রাজা প্রতিনিয়ত বহুদর্শী, শূন্য ও সংকুল-

সম্ভূত ব্যক্তিদিগের সহবাস করিয়া থাকেন, তিনিই সমস্ত পৃথিবী অধিকার করিতে সমর্থ হন। যাহারা মুর্থ, কুটিলস্বভাব ও দরিদ্র, তাহাদিগকে স্বীয় পার্শ্বে স্থান দান করা রাজার কর্তব্য নহে। স্বামীর হিত-পরায়ণ ব্যক্তিরা শরের নাম অপরাজুথ হইয়া তাঁহার কার্য সাংসাধন করিয়া থাকে। অতএব যে সমস্ত ভৃত্য হিতকারী, রাজা সতত তাহাদিগের প্রতি সান্ত্বনাদ প্রয়োগ করিবেন। মহীপালগণের নিরন্তর যত্নসহকারে কোষ রক্ষা করাই অবশ্য কর্তব্য। কোষই তাঁহাদিগের সমুদায় উন্নতির মূল ; অতএব যাহাতে কোষ পরিবর্দ্ধিত হয়, - তাঁহারা সাধ্যানুসারে তাহার চেষ্টা করিবেন। হে ধর্মরাজ ! তোমার কোষ্ঠাগার নিরন্তর প্রভূত ধান্যে পরিপূর্ণ ও সম্মানগণ কল্পিত হউক। তুমি ধন ধান্যশালী হইয়া সুখে কাল যাপন কর। তোমার ভৃত্যগণ প্রতিনিয়ত অধ্যবসায়সম্পন্ন, সমরদক্ষ ও অশ্বারোহণে পটু হউক আর তুমি মিত্রবর্গে পরিবৃত্ত হইয়া সতত জাতি ও বন্ধুবর্গের তত্ত্বাবধারণ এবং পুরবাসিগণের হিতানুসন্ধানে তৎপর হও। আমি তোমার নিকট কুকুরের দুষ্টান্ত প্রদর্শন পূর্বক প্রজাগণের প্রতি ব্যবহারের বিষয় কীর্তন করিলাম ; এক্ষণে তোমার আর কি শ্রবণ করিতে অভিলাষ আছে ?

বিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি রাজধর্মার্থবেত্তা পূর্বতন রাজাদিগের আচরিত সাধুসম্মত বিবিধ রাজধর্ম সবিস্তরে কীর্তন করিলেন, এক্ষণে তাহার সারাংশ কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! সমুদায় প্রাণীদিগের রক্ষণাবেক্ষণ করাই রাজাদিগের প্রধান ধর্ম। অতএব যে রূপে লোকদিগকে

রক্ষা করিতে হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি
প্রবণ কর। ময়ুর যেমন নানাবিধ পক্ষ
ধারণ করে, তদ্রূপ ধর্ম্মপরায়ণ নরপতিও
বিবিধ রূপ ধারণ করিবেন। যে রাজা
ক্রুরতা, কুটিলতা, ভীষণতা, সত্য, সরলতা
ও তেজঃ প্রভৃতি বিবিধ গুণে ভূষিত হন,
তিনি নিশ্চয়ই সুখ ভোগ করিতে পারেন।
যে কার্য সাধন সময়ে যেকোন রূপ ধারণ
করিলে হিত হইবার সম্ভাবনা, সেই কার্য
সাধন সময়ে সেই রূপ রূপ ধারণ করা
রাজাদিগের অবশ্য কর্তব্য। বহুরূপধারী
নরপতি অতি সূক্ষ্ম অর্থ সাধনেও অসমর্থ
হন না। শরৎকালীন শিখীর ন্যায় মুকতাব
অবলম্বন পূর্বক মন্ত্রণা ধোপন, অঙ্গবাক্য
প্রয়োগ, শাস্ত্রে পারদর্শিতা লাভ, মন্ত্র-
ভেদাদি কার্য পরিচালনা ও সিদ্ধ ত্রাঙ্কণ-
গণের উপাসনা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য।
যে রাজা অর্থ সংগ্রহ করিতে বাসনা করেন,
তিনি ধর্ম্মের চিহ্ন প্রকাশ করিয়া স্বীয়
ক্রুরত্বাদি দোষ গোপন রাখিবেন এবং
প্রতিনিয়ত উদ্যতদণ্ড ও অপ্রমত্ত হইয়া
প্রজাগণের আয় ব্যয় বিবেচনা পূর্বক কর
গ্রহণ করিবেন। স্বপক্ষের প্রতি বিশুদ্ধ
ব্যবহার, অশ্বাদি সঞ্চারণ দ্বারা শত্রুগণের
শস্য ক্ষয় ও আপনার দোষের প্রতি দৃষ্টি-
পাত করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। বুদ্ধিমান
নরপতি সহায় সম্পন্ন হইয়াই বিক্রম প্রকাশ,
শত্রুগণের দোষ উল্লেখ ও তাহাদিগকে
নিপীড়ন করিবেন। অন্য প্রদেশ হইতে
আরণ্য কুমুমের ন্যায় অর্থ আহরণে প্রবৃত্ত
হইবেন। সমৃদ্ধিশালী মহাবল সৈন্যক্রান্ত
নরেশ্বরগণের চূর্ণাধিপতির সহিত সন্ধি করিয়া
হল সহকারে চূর্ণে প্রবেশ ও গোপনে
বুদ্ধ করিয়া ভূপতিগণের প্রাণ সংহার করি-
বেন। বর্ষাকালীন ময়ূরের ন্যায় অদৃশ্যভাবে
রজনীযোগে অন্তঃপুরে প্রবেশ করিয়া বিচ-
রণ করিবেন, কদাচ বর্ষ পরিচালনা করি-

বেন না। স্বয়ং আত্ম রক্ষায় যত্নবান থাকি-
বেন এবং যাহাতে পরকীয় চরগণের মায়-
জালে নিপতিত হইতে না হয়, সতত একপ
চেষ্টা করিবেন। শত্রু সম্পর্কীয় চরদিগের
কপট জাল বুঝিতে না পারিয়া তাহাতে
নিপতিত হইলে রাজ্যের নিশ্চয়ই বিনষ্ট
হইতে হয়। অতএব যাহাতে উহাদের
ঐ কপটতা প্রকাশ হয়, তদ্বিষয়ে যত্ন করা
অবশ্য কর্তব্য। কুটিলস্বভাব ক্রুর শত্রু
গণকে বিনাশ, নটনর্তকাদির পুর হইতে
নির্বাসন ও দৃঢ়মূল স্বীয় অমাত্যগণকে যত্ন-
সহকারে রক্ষা করা আবশ্যিক। বুদ্ধিমান
ভূপতি ময়ূরের ন্যায় আত্মপক্ষ বিস্তার এবং
গহনবনে প্রবিষ্ট পতঙ্গগণের ন্যায় শত্রু-
রাজ্যে প্রবেশ পূর্বক উহা আক্রমণ করি-
বেন।

যত্ন সহকারে রাজ্যপালন ও নীতি অব-
লম্বন করা বিচক্ষণ ভূপতির অবশ্য কর্তব্য।
আত্মবুদ্ধি দ্বারা কর্তব্যাকর্তব্য বিচার ও পর-
বুদ্ধি দ্বারা উহার দৃঢ়তা সম্পাদন করা আব-
শ্যিক। শাস্ত্রবুদ্ধি দ্বারাই কর্তব্যাকর্তব্য
স্থির করিতে পারা যায়, এই নিমিত্তই শাস্ত্র
প্রয়োজনীয় বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়াছে।
সন্ধিস্থাপন পূর্বক শত্রুর বিশ্বাস উৎপাদন,
পরাক্রম প্রকাশ ও স্বীয়বুদ্ধি দ্বারা কার্যের
যাথার্থ্য নিরূপণ করা ভূপতিগণের অবশ্য
কর্তব্য। যাহারা স্বভাবত শাস্ত্রপ্রকৃতি,
প্রাজ্ঞ ও কার্য্যাকার্য্য বিবেচক, তাহাদিগকে
নিগূঢ়বুদ্ধি পণ্ডিতগণের উপদেশের অপে-
ক্ষা করিতে হয় না। বৃহস্পতি ভুল্য বুদ্ধি-
মান প্রাজ্ঞ ব্যক্তি দৈবক্রমে একবার নির্বো-
ধের ন্যায় কার্য্য করিয়া জনসমাজে নিন্দিত
হইলে অচিরে সলিলানিক্ষিপ্ত তণ্ডুল লৌ-
হের ন্যায় পুনরায় স্বীয় প্রকৃতি প্রাপ্ত হন।

কি আপনার কি অন্যের সকলেরই
কার্য্য সমুদায় শাস্ত্রানুসারে সম্পাদন করা
ভূপতির অবশ্য কর্তব্য। অর্থবিধান

মহীপাল সুশীল, প্রাজ্ঞ, বীর ও বলবান-
দিগকে স্বীয় কার্যে নিযুক্ত করিয়া তাহা-
দের অনুষ্ঠিত কার্যে অনুমোদন করিবেন।
ধর্মের অবিরোধে সমুদায় লোকের প্রিয়
আচরণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। প্রজা-
গণ যে রাজারে আত্মীয় বলিয়া বিবেচনা
করে, তাঁহাকে পক্ষপাতের ন্যায় স্থির বলিয়া
নির্দেশ করা যাইতে পারে। ব্যবহার সময়ে
প্রিয় ও অপ্রিয়কে সমান জ্ঞান করিয়া
ধর্ম রক্ষা করাই নরপতির প্রধান কার্য।
কুলধর্মজ্ঞ, দেশধর্মবেত্তা, মৃদুভাবী, হিতৈষী,
জিতেন্দ্রিয়, অনুকূল, সুশিক্ষিত, ধর্মনিষ্ঠ,
প্রোচাবস্থ, নির্দোষ ব্যক্তিদিগের প্রতি
সমুদায় কার্যের ভারাপণ করা উচিত।
ভূপতিগণ এই রূপে কার্যের গতি নিক-
পণ পূর্বক চরগণের সহিত মিলিত
হইয়া সমুদয় চিত্তে কালহরণ করিবেন।
যে রাজার ক্রোধ ও হর্ষ অত্যর্থ এবং
যিনি স্বয়ং সমুদায় রাজকার্য পর্যবেক্ষণ ও
আয় ব্যয় নিকপণ করেন, বস্তুতঃ তাহা-
রেই বিপুল সম্পত্তি প্রদান করিয়া থাকেন,
সন্দেহ নাই। যে রাজা প্রকাশ্য রূপে
অনুগ্রহ প্রদর্শন, ধর্মাসুসারে দণ্ডবিধান
এবং সতত আত্মরক্ষা ও রাজ্য পালন করেন,
তিনিই যথার্থ রাজধর্মজ্ঞ। নরপতি কিরণ-
জালমণ্ডিত সমুদিত দিবাকরের ন্যায় প্রত্যহ
স্বয়ং পরিভ্রমণ পূর্বক স্বীয় রাজ্য পর্যবে-
ক্ষণ করিয়া সমুদায় সমাচার অবগত হইবেন।
লোকে যেমন গাভী দোহন করে, তদ্রূপ
বুদ্ধিমান রাজা প্রত্যহ পৃথিবী হইতে অর্থ
সংগ্রহ করিবেন। উপযুক্ত সময়ে প্রজাগ-
ণের নিকট অর্থ গ্রহণ ও অর্থলাভবিষয় গো-
পন করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। মধুকরগণ
যেমন ক্রমে ক্রমে পুষ্প হইতে মধু আহ-
রণ করে, রাজাও তদ্রূপ ক্রমশ অর্থ সংগ্রহ
করিবেন। শাস্ত্রজ্ঞ নরপতি সহজে সঙ্ক-
তার্থ ব্যয় করেন না। সংগ্রহ করিয়া যে

অর্থ অবশিষ্ট থাকে, তদ্বারাই ধর্ম ও
কামের অনুশীলন করা কর্তব্য। অল্প
অর্থে তাচ্ছল্য প্রকাশ, শত্রুদিগের প্রতি
অবজ্ঞা ও নির্দোষের প্রতি বিশ্বাস না করিয়া
স্বীয় বুদ্ধিবলে আপনার উন্নতি সাধনে
চেষ্টা করা রাজাদিগের নিত্য আবশ্যক।

বৈর্য, দক্ষতা, লোভাদি সংযম, বুদ্ধি-
বৃত্তি, শরীরের পটুতা, গাভীর্বা, শৌর্য
এবং সাবধানে দেশকাল পর্যবেক্ষণ এই
আটটি অল্প বা প্রভূত অর্থের বৃদ্ধির হেতু।
ভ্রতশন অল্পমাত্র হইলেও যত সংযোগে
পরিবর্দ্ধিত হয় এবং বীজ একমাত্র হইলেও
সহস্র অঙ্কুর উৎপাদন করে; অতএব প্রভূত
আয়ব্যয়শালী ব্যক্তির অল্পমাত্র ধনেও
সাবধানতা প্রদর্শন করা কর্তব্য। শত্রু
বালক, যুবা ও বৃদ্ধ যেকোন হউক না কেন
প্রমত্ত পুরুষের বিনাশ সাধনে অনায়াসেই
কৃতকার্য হইতে পারে আর শত্রু কাল-
সহকারে সুসম্পন্ন হইলে রাজাকে সমূলে
উন্মূলিত করিতে সমর্থ হয়; অতএব
যে নরপতি কালজ্ঞ, তিনিই সকলের শ্রেষ্ঠ
সন্দেহ নাই। বিদ্রোহপরবশ শত্রু দুর্বল
হউক বা বলবান হইউক, চেষ্টা করি-
লেই বিপক্ষের কীর্তি, ধর্ম ও বীর্ষ উচ্ছিন্ন
করিতে সমর্থ হয়; অতএব যে রাজার
শত্রু আছে, তাঁহার কদাপি প্রমত্ত হওয়া
উচিত নহে। রাজা জয়লাভ বা ঐশ্বর্য-
লাভের আকাঙ্ক্ষা করিলে অর্থের ক্ষয়,
বুদ্ধি, সঞ্চয় ও পালন সবিশেষ অনুধাবন
পূর্বক সন্ধি বা যুদ্ধাদি কার্যের অনুষ্ঠান
করিবেন। ঐ সমস্ত কার্য সাংসাধনের নি-
মিত্ত বুদ্ধিমানের আশ্রয় গ্রহণ করা তাঁহার
অবশ্য কর্তব্য। অতি প্রথমে বুদ্ধি বলবান
শত্রুরেও বিনষ্ট ও অবসন্ন করিতে পারে
এবং বুদ্ধি প্রভাবে পরিবর্দ্ধিত বলও সুর-
ক্ষিত হয় সুতরাং বুদ্ধি পূর্বক যে সমস্ত
কার্যের অনুষ্ঠান করা যায়, তৎসমুদায়ই

প্রশস্ত । যে মহীপাল গভীরস্বভাব ও নি-
র্দোষ, তিনি অল্প বয়েই সমস্ত অভিলাষ
সকল করিতে সমর্থ হন । আর যিনি অল্প
বয়ে লুক্ক ও গর্কিত হইয়া উঠেন, তিনি
কখনই মঙ্গল লাভ করিতে পারেন না ।
অতএব বুদ্ধিমান রাজা শাস্ত ভাব অবলম্বন
করিয়াই প্রজাবর্গ হইতে কর গ্রহণ করি-
বেন । যে রাজা বহুকাল প্রজাদিগকে পীড়ন
করেন, তাঁহারে বিদ্রোহের ন্যায় অচিরে
নির্মীলিত হইতে হয় । বিদ্যা, তপ ও বিপুল
বিস্তৃত প্রভৃতি বুদ্ধিসাধ্য কার্য সমুদায় উদ্-
যোগ দ্বারাই লব্ধ হইয়া থাকে ; অতএব
অধ্যবসায়ই সর্বোৎকৃষ্ট ।

বুদ্ধিমান মনস্বী, ইন্দ্র, বিষ্ণু, সরস্বতী
ও অন্যান্য প্রাণিগণ দেহ আশ্রয় করিয়া
আছেন ; অতএব বিদ্বান্ ব্যক্তি কদাচ দেহের
অবমাননা করিবেন না । অর্থ দান করিয়া
লুক্ক আয়ত্ত করিবার চেষ্টা করিবে । লুক্ক
ব্যক্তি প্রভূত পরিমাণে পরধন প্রাপ্ত হই-
লেও পরিতৃপ্ত হয় না এবং অর্থহীন হইলে
ধর্ম্ম কাম পরিত্যাগ করিয়া থাকে । লুক্ক
ব্যক্তি অন্যের পুত্র, কলত্র, সমৃদ্ধি ও ভোগ্য
বস্তু প্রার্থনা করে । লোভাক্রান্ত লোকের
বিস্তর দোষ জন্মিবার সম্ভাবনা, অতএব
রাজা লুক্ক ব্যক্তিরে কদাচ আশ্রয় প্রদান
করিবেন না । বুদ্ধিমান ভূপতি নীচ ব্যক্তি-
রেও শত্রুর কার্য সম্ভারনার্থ প্রেরণ করিয়া
তাঁহার সমুদায় উদ্‌যোগ ও অনুষ্ঠান বিনষ্ট
করিবেন । যে সংকুলসম্বৃত মহীপাল সতত
ব্রাহ্মণমণ্ডলীতে তত্ত্বানুসন্ধান করেন এবং
যিনি মন্ত্রিগণ দ্বারা সতত সুরক্ষিত হন,
তিনিই সামস্ত নরপতিগণকে বশীভূত ক-
রিতে পারেন ।

হে ধর্ম্মরাজ ! আমি সংক্ষেপে যে সমু-
দায় বিধিনির্দিষ্ট রাজধর্ম্ম কীর্তন করি-
লাম, তৎসমুদায় তোমার কদম্বক হউক ।
যে রাজা এই সমুদায় বিলক্ষণ রূপে অবগত

হন, তিনি অনায়াসে পৃথিবী পালন করিতে
পারেন । যে নরপতি নীতিসম্বৃত
ভোগে অনস্থা করিয়া দৈবপ্রাপ্ত সুখভোগে
অভিলাষী হন, তাঁহার রাজ্যসুখ বা উৎ-
কৃষ্ট গতিলাভের কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই ।
রাজা সন্ধি বিগ্রহাদি বিষয়ে অপ্রমত্ত হইলে
অনায়াসে ধনশালী শৌর্য্যাদিযুক্ত হইয়া
ক্রম শত্রুগণকে বিনষ্ট করিতে পারেন ।
কার্য সাধন সময়ে দৈবের উপর নির্ভর
না করিয়া বিবিধ উপায় নির্ধারণ করা
বুদ্ধিনানের কর্তব্য । যাঁহার নিমিত্ত
প্রতি দোষারোপ করেন, তাঁহার কদাচ
বিপুল সম্পত্তি ও প্রভূত যশ লাভ করিতে
পারেন না । ছুই জন মিত্র পরস্পর
সম্বন্ধ হইয়া পরস্পরের কার্য সাধনে
হইলে উহাদের মধ্যে যিনি অপেক্ষাকৃত
গুরুতর কার্য সাধন করেন, পণ্ডিতেরা তাঁহা-
রই প্রশংসা করিয়া থাকেন । হে বৎস !
আমি এক্ষণে যে রূপ রাজধর্ম্ম কীর্তন
করিলাম, তুমি তাহার অনুবর্তী হইয়া প্রজা-
পালনে অনুরক্ত হও, তাহা হইলেই পরম
সুখে পুণ্যকল ভোগ করিতে পারিবে ।
ধর্ম্মই সমুদায় লোক রক্ষার মূল কারণ ।

একবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি
যে সনাতন রাজধর্ম্মবিষয় কীর্তন করিলেন,
ইহাতে দণ্ডই সর্ব প্রধান বলিয়া নির্দিষ্ট
হইল । মহাতেজস্বী দণ্ড দেবতা, ঋষি, পিতৃ-
লোক, যক্ষ, রাক্ষস, পিশাচ, সাধ্য ও তির্যাক-
যোনি প্রভৃতি সমুদায় প্রাণীর নিকট বিদ্যা-
মান রহিয়াছে । কি সুর কি অসুর কি
মনুষ্য সকলেই দণ্ডের উপর নির্ভর করিয়া
আছে । এক্ষণে সেই দণ্ডের আকার প্রকার
কি রূপ ? উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা কে ?
উহা কি রূপে অনুকণ অবহিতচিত্তে প্রজা-
গণের প্রতি জাগরিত থাকিয়া সমুদায় জগৎ

প্রতিপালন করে এবং দণ্ডের স্বরূপ ও গতি কি প্রকার, তাহা বিশেষরূপে শ্রবণ করিতে বাসনা করি।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! দণ্ড ও ব্যবহার যেকপ তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ইহলোকে যাহা দ্বারা সমুদায় বশবর্তী হয়, তাহার নাম দণ্ড। যাহাতে ধর্মের লোপ না হইয়া প্রভুত তাহার প্রচার হইয়া থাকে, তাহারেই ব্যবহার কহে। পূর্বে ভগবান মনু সর্বপ্রথমে কহিয়া গিয়াছেন যে, যিনি সুবিধিত দণ্ড দান দ্বারা প্রিয় ও অপ্রিয় ব্যক্তিরে সমভাবে রক্ষণাবেক্ষণ করেন, তিনি সাক্ষাৎ ধর্মস্বরূপ। আমি যে মনু-বাক্য কীৰ্ত্তন করিলাম, ইহা ব্রহ্মার বাক্য। ভগবান মনু ব্রহ্মার নিকট এই বাক্য শ্রবণ করিয়াছিলেন। এই বাক্য অতি পূর্বকালে কথিত হইয়াছে বলিয়া ইহারে প্রাক্তন বাক্য কহে। যথার্থ রূপে দণ্ড বিধান করিলে ত্রিবিধ লাভ হইয়া থাকে। দণ্ড প্রধান দেবতা; উহার তেজ প্রজ্বলিত ছত্ৰাশনের ন্যায় ও রূপ নীলোৎপলদলের ন্যায় শ্যামল। উহার চারি দন্ত, চারি বাহু, দুই জিহ্বা, আট চরণ ও অসংখ্য চক্ষু। উহার কণ অতি তীক্ষ্ণ, লোম সকল উর্দ্ধ, মস্তক জটাজালে জড়িত, আস্যদেশ তাম্রবর্ণ এবং শরীর কৃষ্ণসার মৃগের ন্যায় চক্ষু আবৃত। দণ্ড প্রতিনিয়ত এই রূপ উগ্র মূর্ত্তি ধারণ করিয়া অবস্থান করে। খড়্গ, ধনু, গদা, শক্তি, ত্রিশূল, মুদার, শর, মুবল, পরশু, চক্র, পাশ, দণ্ড ও তোমর প্রভৃতি যে সকল অস্ত্র আছে, দণ্ড তাহাদের সকলেরই আকার প্রাগ্রহ পূর্বক কাহারে হিম, কাহারে ভিন্ন, কাহারে নিপীড়িত, কাহারে বিদারিত, কাহারে বিপাটিত ও কাহারে বা ঘাতিত করিয়া থাকে। দণ্ডের অসি, বিশসন, ধর্ম, তীক্ষ্ণবজ্র, দুর্বাধর, ঐগর্ভ, বিজয়, শাস্তা, ব্যবহার, সনাতন,

শাস্ত্র, ব্রাহ্মণ, মন্ত্র, ধর্মপাল, অক্ষর, দেব, সত্যগ, নিত্যগ, অগ্রজ, অসঙ্গ, রুদ্রতনয়, জ্যেষ্ঠ মনু ও শিবহর এই কয়েকটি নাম কীৰ্ত্তিত আছে। দণ্ড সাক্ষাৎ ভগবান বিষ্ণু ও নারায়ণ স্বরূপ। ইনি নিয়ত মহৎরূপ ধারণ করিতে ইহারে মহাপুরুষ বলিয়া কীৰ্ত্তন করা যায়। মহারাজ! দণ্ডের পত্নী নীতি ও ব্রহ্মকন্যা, লক্ষ্মী, সরস্বতী ও জগদ্ধাত্রী নামে অভিহিত হইয়া থাকে। দণ্ড অর্থ, অনর্থ, ধর্ম, অধর্ম, সুখ, দুঃখ, বল, অবল, দুর্ভাগ্য, সৌভাগ্য, পাপ, পুণ্য, গুণ, অগুণ, কাম, অকাম, ঋতু, মাস, দিবা, রাত্রি, মুহূর্ত্ত, প্রমাদ, অপ্রমাদ, ইর্ষ, ক্রোধ, শম, দম, দৈব, পুরুষকার, মোক্ষ, অমোক্ষ, ভয়, অভয়, হিংসা, অহিংসা, তপস্যা, যজ্ঞ, সংযম, আদি, অন্ত, মধ্য, কার্যপ্রপঞ্চ, মদ, প্রমাদ, দর্প, দম্ভ, ধৈর্য, নীতি, অনীতি, শক্তি, অশক্তি, অভিমান, অহঙ্কার, ব্যয়, অব্যয়, বিনয়, পরিত্যাগ, কাল, অকাল, সত্য, মিথ্যা, শ্রদ্ধা, অশ্রদ্ধা, ক্রীবতা, ব্যবসায়, লাভ, অলাভ, জয়, পরাজয়, মুচুতা, তীক্ষ্ণতা, মৃতা, আগম, অনাগম, বিরোধ, অবিরোধ, কার্য, অকার্য, অসূয়া, অনসূয়া, সলজ্জতা, নিলজ্জতা, বিপদ, সম্পদ, তেজ, পাণ্ডিত্য, বাক্য, শক্তি ও তত্ত্ববুদ্ধিতা প্রভৃতি বহুবিধ আকার সম্পন্ন। যদি ইহলোকে দণ্ডের প্রাচুর্ভাব না থাকিত, তাহা হইলে সকলেই পরস্পরকে নিপীড়িত করিত। এই জগতে কেবল দণ্ডের ভয়েই কেহ কাহারে বিনাশ করে না। প্রজাগণ প্রতিদিন দণ্ড দ্বারা প্রতিপালিত হইয়াই নরপতিরে সমুন্নত করে; অতএব দণ্ডই সর্বপ্রধান। দণ্ড লোকদিগকে সংপথে প্রবর্তিত করে। ধর্ম সর্বদা সত্য ও ব্রাহ্মণগণে অবস্থান করিতেছে। ব্রাহ্মণগণ ধর্মিক হইলেই বেদজ্ঞ হইয়া থাকেন। বেদ হইতেই যাগ যজ্ঞাদি সুসম্পন্ন হয়। যজ্ঞ

দ্বারা দেবগণ পরমপ্রীত হইয়া থাকেন। দেবতারা প্রীত হইয়া প্রতিনিয়ত ইন্দের নিকট প্রজাগণের গুণ কীর্তন করিলে তিনি তাহাদের প্রতি প্রসন্ন হইয়া তাহাদিগকে অন্নদান করেন। অন্নই প্রাণিগণের জীবন ধারণের উপায়। অন্ন হইতেই প্রজাগণ প্রাণ ধারণ করিয়া থাকে এবং দণ্ড ক্ষত্রিয়-মূর্ত্তি ধারণ পূর্ব্বক প্রতিনিয়ত জাগরিত থাকিয়া তাহাদিগকে রক্ষা করে। দণ্ড ঈশ্বর, পুরুষ, প্রাণ, সত্ত্ব, চিত্ত, প্রজাপতি, ভূতাত্মা ও জীব এই আট নামে অভিহিত হইয়া থাকে। জগদীশ্বর ভূপতিগণকে দণ্ড ও ঐশ্বর্য্য প্রদান করেন বলিয়াই তাঁহারা প্রভূত সৈন্যসম্পন্ন হন, সন্দেহ নাই। হে রাজন্! হস্তী, অশ্ব, রথ, পদাতি, নৌকা, বিষ্টি, দেশজলোক ও মেঘাদি এই অষ্টবিধ বলদ্বারা কুল, বিপুল-ধনশালী অমাত্য, জ্ঞান, শরীর, বল ও কোষবর্জনোপযোগী অন্যান্য বলসংগ্রহ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। রথী, যাদী, নিষাদী, পদাতি, মন্ত্রী, বৈদ্য, ভিক্ষুক, প্রাড়িবাক, দৈবজ্ঞ, কোষ, মিত্র, ধান্য, অন্যান্য উপকরণ, গুণপ্রকৃতি ও অষ্টাঙ্গ রাজ্যের শরীরস্বরূপ দণ্ড রাজ্যের প্রধান অঙ্গ ও প্রধান কারণ। জগদীশ্বর ক্ষত্রিয়ের নিমিত্ত যত্ন পূর্ব্বক দণ্ড প্রেরণ করিয়াছেন। এই বিশ্বসংসার দণ্ডের অধীন। ব্রহ্মা প্রজাগণের প্রতিপালন ও তাহাদিগকে স্ব স্ব ধর্ম্ম সংস্থাপনের জন্য যে দণ্ডরূপ ধর্ম্ম প্রদর্শন করিয়াছেন, তাহা অপেক্ষা রাজাদিগের পূজনার আর কিছুই নাই।

ব্যবহার অর্থী ও প্রত্যর্থীর দ্বারা উৎপন্ন হইয়া থাকে। অর্থী ও প্রত্যর্থীর মধ্যে একজনের প্রতি সম্পূর্ণ বিশ্বাস উৎপাদন পূর্ব্বক তাহারে জয়শালী করিয়া দেয়। ব্যবহার বেদমূলক। কুলোচার উলঙ্ঘন ও শাস্ত্র অতিক্রম নিবন্ধন উহা দুই প্রকারে

পরিণত হইয়া থাকে। অর্থী ও প্রত্যর্থীর মধ্যে একের প্রতি বিশ্বাস করিয়া অন্যকে যে দণ্ড প্রদত্ত হইয়া থাকে, উহা ভূপালমিষ্ট সূতরাং ভূপালগণের উহা অবগত হওয়া নিতান্ত আবশ্যক। যদিও আপনার বিশ্বাসের উপর নির্ভর করিয়া লোকের প্রতি দণ্ডবিধান করা যায় কিন্তু ব্যবহার মে দণ্ডের মূল তাহার আর সন্দেহ নাই। ব্যবহার বেদমূলক। যাহা বৈদিক মতে সমুপস্থিত তাহাই বহুগুণ সম্পন্ন ধর্ম্ম। মনস্বীরা ধর্ম্মানুসারে অর্থী ও প্রত্যর্থীর মধ্যে এক জনের প্রতি বিশ্বাস করিয়া অন্যকে দণ্ডবিধান করিয়া থাকেন। বেদমূলক ব্যবহার তিন লোক রক্ষা করিতেছে। আমাদিগের মতে বেদমূলক ব্যবহারই ধর্ম্ম এবং যাহা ধর্ম্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হয়, তাহা সংপথ। সর্বলোক পিতামহ ব্রহ্মা পুর, অশুর, রাক্ষস, মনুষ্য ও উরগদিগের সৃষ্টি ও সংহার কর্তা। এই ধর্ম্মের সহিত তাঁহার একাত্মতা আছে। মাতা, পিতা, ভ্রাতা, ভাগ্য ও পুরোহিত প্রভৃতি যে কেহই ইউক না কেন অপরাধী হইলেই রাজা তাহার দণ্ড বিধান করিবেন। রাজার অদণ্ড কেহই নাই।

দ্বাবিংশতাবিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! আমি এই উপলক্ষে একটি পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, অবগত কর। পর্কের অঙ্গদেশে বসুহোম নামে এক তপোব্রতাননিরত ধর্ম্মপরায়ণ নরপতি ছিলেন। তিনি স্বীয় ধর্ম্মপত্নী সমভিব্যাহারে দেবতা, পিতৃ ও ঋষিগণের পূজিত মুক্তপৃষ্ঠ নামক হিমাচলের শৃঙ্গে বাস করিতেন। মহাত্মা পরশুরাম ঐ শৃঙ্গে মুক্তপৃষ্ঠের মূলে অবস্থান পূর্ব্বক মস্তকে জটা বন্ধন করিয়াছিলেন বলিয়া সংশ্লিষ্ট ব্রত মহর্ষিগণ ঐ প্রদেশকে মুক্তপৃষ্ঠ বলিয়া

কীৰ্ত্তন করেন। মহারাজ বসুহোম ঐ স্থানে অবস্থান পূৰ্ব্বক তপোব্রতান করিয়া ক্রমে ক্রমে বিবিধ গুণে সমলঙ্কৃত ব্রাহ্মগণের সম্মানিত ও দেবার্ঘ্য তুল্য হইয়া উঠিলেন।

কিরিদিন পরে একদা দেবরাজের সখা শক্রসুদন মহারাজ মাক্কাতা অঙ্গরাজের নিকট আগমন পূৰ্ব্বক তাঁহারে তপস্যায় অনুরক্ত দেখিয়া বিনীত ভাবে তাঁহার সম্মুখে দণ্ডায়মান হইলেন। তখন মহারাজ বসুহোম মাক্কাতারে অবলোকন করিয়া পাদ্য অর্ঘ্য প্রদান পূৰ্ব্বক তাঁহার রাজ্যের সপ্তাঙ্গীন কুশল বার্তা জিজ্ঞাসা করিলেন এবং কহিলেন, মহারাজ! আজ্ঞা করুন, আনারে আপনার কি কার্য সাধন করিতে হইবে?

তখন মহীপতি মাক্কাতা যাহার পর নাই প্রীত হইয়া মহাপ্রাজ্ঞ বসুহোমকে কহিলেন, নরনাথ! আপনি বৃহস্পতির সমুদায় মত ও গুণাচার্য্যাবিবেচিত সমুদায় শাস্ত্র অবগত আছেন, অতএব কিরূপে দণ্ড উৎপন্ন হইল, উহার উৎপত্তির কারণ কি? আর কি নিমিত্ত উহার ভার ক্ষত্রিয়ের প্রতি অপিত হইল, তৎসমুদায় আমার নিকটে কীৰ্ত্তন করুন, আমি আপনারে গুরুদক্ষিণা প্রদান করিতেছি।

বসুহোম কহিলেন, মহারাজ! যেকপে প্রজাগণের নিয়ম রক্ষার্থ ধর্মের আত্মস্বরূপ সনাতন দণ্ড সমুদ্ভূত হইল, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূৰ্বে সৰ্বলোক পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা যজ্ঞ করিতে বাসনা করিয়া কুত্রাপি আপনার তুল্য পুরোহিত প্রাপ্ত হইলেন না। তখন তিনি আপনার মস্তকে এক গভ্রধারণ করিলেন। ঐ গভ্র বহুকাল ব্রহ্মার মস্তকে রহিল। ক্রমে সহস্র বর্ষ পরিপূর্ণ হইলে একদা ভগবান্ কমলযোনি ক্ষুত পারিত্যাগ করিলেন। ঐ অবসরে সেই গভ্র তাঁহার মস্তকে হইতে নিঃসৃত হইয়া করতলে

নিপতিত হইল। ঐ গভ্র সমুদ্ভূত প্রজাপতি ক্ষুপ নামে প্রসিদ্ধ হইয়াছিলেন। অনন্তর ভগবান্ ব্রহ্মা সেই মহাত্মা ক্ষুপকে পৌরহিত্য প্রদান পূৰ্ব্বক যজ্ঞ আরম্ভ করিলেন। পিতামহের যজ্ঞ আরম্ভ হইলে দণ্ড অচিরাৎ অন্তর্হিত হইল। তখন প্রজাগণ সকলেই উচ্ছৃঙ্খল হইয়া উঠিল। কার্য্যাকার্য্য, ভক্ষ্যাভক্ষ্য, পেয়াপেয় ও গম্যাগম্যের কিছুমাত্র বিচার রহিল না। সকলেই পরস্পরের প্রতি হিংসা প্রকাশ করিতে লাগিল নিজস্ব ও পরস্বের কিছুমাত্র ইতর বিশেষ রহিল না। প্রজাগণ আমিষগ্ধ্র কুক্কুরগণের ন্যায় পরস্পরের নিকট বল পূৰ্ব্বক দ্রব্য অপহরণ ও বলবানেরা দুর্বলগণকে নিপীড়ন করিতে লাগিল। এই ক্রো, সমুদায় ভূজগৎ বিশৃঙ্খল হইয়া উঠিলে, সৰ্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা সনাতন বিষমুকে পূজা করিয়া দেবদেব মহাদেবকে কহিলেন, ভগবান্! যাহাতে প্রজাগণ মধ্যে এই রূপ বিশৃঙ্খলতা না থাকে, আপনি রূপা করিয়া তাহার উপায় বিধান করুন। তখন ভগবান্ শূলপাণি বহুক্ষণ চিন্তা করিয়া স্বয়ং দণ্ডের সৃষ্টি করিলেন। ঐ সময় নীতিদেবী সরস্বতীর অনুগ্রহে সেই দণ্ড হইতে ত্রিলোক বিস্তৃত দণ্ডনীতির সৃষ্টি হইল। অনন্তর শূলবরাধু ভগবান্ মহাদেব পুনরায় চিন্তা করিয়া সহস্রাঙ্গ ইন্দ্রকে দেবগণের, বৈবস্বত যমকে পিতৃগণের, কুবেরকে ধন ও রাক্ষসগণের, সুমেরুরে পর্বত সমুদায়ের, সমুদ্রকে নদীকুলের, বরুণকে জল ও অমরগণের, মৃত্যুরে প্রাণের, ভাস্কর ও হুতাশনকে তেজের, ঈশানকে রুদ্রগণের, বশিষ্ঠকে বিপ্রগণের, নিশাকরকে লক্ষত্রমণ্ডলের, অংশুমানকে নতাজালের, দ্বাদশভুজ ভগবান্ কুমারকে ভূতগণের, কালকে মৃত্যু ও স্তম্ভধ্বংসের এবং ক্ষুপকে সমুদায় লোকের আধিপত্য প্রদান করিলেন।

কিয়দ্দিন পরে লোকপিতামহ ব্রহ্মার যজ্ঞ
সুসম্পন্ন হইলে দেবাদিদেব মহাদেব সেই
ধর্ম্মরক্ষক দণ্ড গ্রহণ পূর্বক বিষণ্ণে প্রদান
করিলেন । তৎপরে ভগবান্ বিষণ্ণ রক্ষি-
রারে, মহর্ষি অঙ্গিরা ইন্দ্র ও মরীচিদার
মরীচি ভূগুরে, ভূগু ঋষিগণকে ঋষিগণ
লোকপালদিগকে, লোকপালের ক্ষুপকে,
ক্ষুপ বৈবস্বত মনুরে এবং মনু ধর্ম্মার্থের
সূক্ষ্ম কারণ অবগত করিবার নিমিত্ত স্বীয়
সন্তানগণকে সেই দণ্ড প্রদান করেন ।
হে মহারাজ ! স্বেচ্ছাচারী না হইয়া ন্যায়
অন্যায় অবধারণ পূর্বক দণ্ডবিধান করা
কর্তব্য । দুর্ঘটনিগ্রহের নিমিত্তই দণ্ডের
সৃষ্টি হইয়াছে । রাজারা কেবল ভয় প্রদ-
র্শনার্থ প্রজাগণের অর্থ গ্রহণ করিবেন ।
অপ্স কারণে প্রজাগণকে নিতান্ত পীড়িত
নিহত বা নিকৃষিত করা তাঁহাদিগের কর্তব্য
নহে । বৈবস্বত মনু প্রজা রক্ষণার্থ ভূমণ্ডলে
দণ্ড প্রচারিত করিয়াছেন । ঐ দণ্ড তদবধি
প্রজা রক্ষণে নিযুক্ত রহিয়াছে । প্রথমত
পরাক্রমশালী ভগবান্ ইন্দ্রই সমুদায় প্রজা-
পালন করিতেন । তৎপরে ইন্দ্র হইতে
অগ্নি, অগ্নি হইতে বরুণ, বরুণ হইতে প্রজা-
পতি, প্রজাপতি হইতে ধর্ম্ম, ধর্ম্ম হইতে
ব্রহ্মারপুত্র সনাতন ব্যবসায়, ব্যবসায় হইতে
তেজ, তেজ হইতে ওষধি, ওষধি হইতে
পর্কত, পর্কত হইতে রস ও রসগুণ, তাহা
হইতে নৈঋতি দেবী, ঐ দেবী হইতে জ্যোতি,
জ্যোতি হইতে বেদ, বেদ হইতে ভগবান্
হয়গ্রীব, হয়গ্রীব হইতে লোকপিতামহ ভগ-
বান্ ব্রহ্মা, ব্রহ্মা হইতে ভূতভাবন ভগবান্
মহাদেব, মহাদেব হইতে বিশ্বদেবগণ, বিশ্ব-
দেবগণ হইতে ঋষিগণ, ঋষিগণ হইতে ভগ-
বান্ চন্দ্র, চন্দ্র হইতে সনাতন দেবগণ এবং
দেবগণ হইতে ব্রাহ্মণগণ প্রজাপালনের ভার
গ্রহণ করেন । এক্ষণে ক্ষত্রিয়গণ ব্রাহ্মণগণ
হইতে সেই ভার গ্রহণ করিয়া ধর্ম্মানুসারে

প্রজাপালন করিতেছেন । এই স্বাবরজক্ষম-
পরিপূর্ণ পৃথিবী ক্ষত্রিয়গণের প্রভাবেই
শাসিত হইয়া থাকে । দণ্ড সতত প্রজাগণের
প্রতি জাগরিত রহিয়াছে । পিতামহসদৃশ
দণ্ডের প্রভাবেই সমুদায় জগৎ শাসিত হই-
তেছে । সাক্ষাৎ কালস্বরূপ ভূতভাবন
দেবাদিদেব মহাদেব আদি, মধ্য ও শেষ এই
তিন কালেই নিরন্তর জাগরিত রহিয়াছেন ।
দণ্ডও ঐ তিন কালে জনসমাজে বিরাজিত
থাকে । অতএব ধর্ম্মপরায়ণ নরপতি ন্যায়-
নুসারে বিচার করিয়া দণ্ড প্রয়োগ করি-
বেন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! যে ব্যক্তি
মহারাজ বনুহোমের এই হীতিগাম অবগতি
চিন্তে শ্রবণ করে, তাহার সমুদায় মনোরথ
পূর্ণ হয় । এই আশি তোমার নিকট সর্ব-
লোকনিয়ন্তা দণ্ডের বিষয় সবিস্তরে কীর্তন
করিলাম ।

এয়োবংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ধর্ম্ম, অর্থ
ও কাম কিক্রমে নির্ণয় করা বাইতে পারে ।
লোকে কি উদ্দেশে ঐ সমুদায়ের অনুষ্ঠান
করিয়া থাকে ? উহাদের উৎপাদক কে ?
এবং উহাদের সংস্কৃতি ও অসংস্কৃতি ভাবই বা
কিক্রমে আর কোন্ কোন্ বস্তুতে নিভর
করিয়া লোক যাত্রা সম্পন্ন নিকাহ হইতে
পারে ? আপনি এই সমস্ত বিষয় সবিস্তরে
কীর্তন করুন । ঐ সমুদায় শ্রবণ করিতে
আমার অতিশয় অভিলাষ হইতেছে ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! পুরুষেরা বিশু-
দ্ধচিত্ত হইয়া ধর্ম্মার্থ কাম নির্ণয়ে প্রবৃত্ত
হইলে এককালে ঐ তিনেরই অনুশীলন
করিতে পারে । উহারে ঐ ত্রিবর্গের সংস্-
কৃতি কহে । অর্থ ধর্ম্মমূলক, কাম অর্থ-
মূলক এবং ধর্ম্ম অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গ
সংকল্পমূলক আর সংকল্প বিষয়মূলক ।

বিষয় সমুদায় আহাৰ সিদ্ধির উপযোগিতা সম্পাদন করিয়া থাকে। উহারাই ত্রিবর্গের মূল। ত্রিবর্গ হইতে নিরুত্তিই মোক্ষ; লোকে শরীর রক্ষার্থ ধর্মের নিমিত্ত অর্থের এবং হিন্দুধর্মবর্গের প্রীতি সম্পাদনার্থ কামের সেবা করিয়া থাকে। ঐ তিন বর্গই রজোগুণ প্রধান বলিয়া পরিগণিত হয়। উহাদিগকে এককালে মন হইতে পরিত্যাগ না করিয়া অনাশ্রুতিতে উহাদের অনুশীলন করা আবশ্যিক। ত্রিবর্গের অনুশীলন করিতে করিতেই লোকের মোক্ষলাভের ইচ্ছা হইয়া থাকে। ধর্ম হইতেই অর্থ ও অর্থ হইতেই ধর্ম উৎপন্ন হয় অজ্ঞানান্ধ মনুষ্যেরা কদাচ ঐ রূপ ধর্মার্থের ফললাভে সমর্থ হয় না। ফলভিসন্ধি ধর্মের মল স্বরূপ, দান ভোগ বিমুক্ততা অর্থের মল স্বরূপ এবং প্রেমোদ পরাপ্রুথতা কামের মল স্বরূপ বলিয়া কীৰ্ত্তিত হইয়া থাকে। যখন ত্রিবর্গ ঐ সকল মল হইতে বিমুক্ত হয় তখন উহাদের ব্রহ্মানন্দ রূপ ফল প্রদান করিবার ক্ষমতা জন্মে।

এই স্থলে কামন্দকাক্ষরিত্ত সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর। একদা মহারাজ আক্ষরিত্ত মহর্ষি কামন্দককে উপবিষ্ট দেখিয়া অভি-বাদন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, তপোধন! মহীপাল কাম ও মোহ প্রভাবে পাপানু-ষ্ঠান করিয়া অনুতাপিত হইলে কিরূপে তাঁহার পাপাপনোদন হইতে পারে? আর যে ব্যক্তি অজ্ঞানতা নিবন্ধন ধর্ম বোধে অধর্মের অনুষ্ঠান করে রাজা কিরূপে তা-হারে পাপ হইতে বিমুক্ত করিবেন?

কামন্দক কহিলেন মহারাজ! যে ব্যক্তি ধর্ম ও অর্থ পরিত্যাগ পূর্বক কেবল কামের অনুশীলন করে তাহার বুদ্ধি নাশ হইয়া যায়। বুদ্ধিনাশ হইলেই ধর্মার্থনাশক মোহ প্রাচুর্ভূত হইয়া থাকে এবং সেই মোহ

প্রভাবেই লোকে নাস্তিক ও ছুরাচার হইয়া উঠে। রাজা যদি সেই ছুরাচারদিগকে দণ্ড প্রদান না করেন, তাহা হইলে গৃহস্থিত সর্পে^৩ ন্যায় তাঁহা হইতে সকলেই ভীত হইয়া প্রজাগণ, ব্রাহ্মণগণ ও সাধুগণ কদাচ তাঁহার অনুব্রতি করেন না; ক্রমে ক্রমে তাঁহার অবনতি ও প্রাণ সংশয় হইয়া উঠে এবং তাঁহারে নিন্দিত ও অপমানিত হইয়া অতিকষ্টে জীবন অতিবাহন করিতে হয়। নিন্দিত ও অপমানিত হইয়া প্রাণ ধারণ করা মৃত্যুতুল্য হইয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। এক্ষণে বিদ্বান ব্যক্তির পাপ নিরুত্তির যে রূপ উপায় নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন, তাহা শ্রবণ কর। রাজা সতত ত্রিবিদ্যার অনুশীলন ও ব্রাহ্মণগণের সং-কার করিবেন। ধর্ম নিরন্তর অনুরক্ত থাকিবেন। ক্ষমাশীল মনস্বী ব্রাহ্মণগণের নিকট উপদেশ গ্রহণ করিবেন। কেবল সলিল পান করিয়া পরম সুখে জপ এবং পাপাআদিগকে রাজ্য হইতে বহিস্কৃত করিয়া ধার্মিক ব্যক্তিদিগের আশ্রয় গ্রহণ করিবেন। মধুর বাক্য ও হিতজনক কার্য দ্বারা সকলের সন্তোষসাধন, অন্যের গুণ কীর্ত্তন এবং সকলেরই নিকট আত্মীয়তা প্রদর্শন করিবেন। রাজা এই রূপ আচারপরায়ণ হইলে সকলেরই আদরভাজন হন এবং তাঁহার পাপ সমুদায়ও নিরাকৃত হইয়া যায়, সন্দেহ নাই। গুরুলোকেরা যে রূপ ধর্মো-পদেশ প্রদান করিবেন, তদনুসারে কার্য করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। গুরুর প্রসাদে অশেষ বিধ শ্রেয়োলাভ হইয়া থাকে।

চতুর্বিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই জীব-লোকে সকলেই ধর্মশীলতার সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকে। অতএব কি রূপে উহা লাভ করা যায় এবং উহার স্বরূপই বা

কি ? ইহা যদি আমাদের জ্ঞাতব্য হয় তাহা হইলে কীর্তন করুন । ঐ বিষয় শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! পূর্বে রাজা দুর্যোধন ইন্দ্রপ্রস্থে তোমার ও তোমার ভ্রাতৃগণের ঐশ্বর্য্য সন্দর্শনে নিতান্ত সন্তুষ্ট ও সভা মধ্যে উপস্থিত হইয়া গৃহে প্রত্যাগমন পূর্ব্বক পিতা ধৃতরাষ্ট্রের নিকট আদ্যোপান্ত সমুদায় নিবেদন করিল । রাজা ধৃতরাষ্ট্র দুর্যোধনের মুখে সমুদায় বৃত্তান্ত আনুপূর্ব্বিক শ্রবণ করিয়া কর্ণের সমক্ষে তাহারে কহিলেন, বৎস ! তোমার সম্ভাপের ত বিশেষ কারণ দেখিতে পাট না । তুমি বিলক্ষণ ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়াছ । তোমার ভ্রাতৃগণ ও অন্যান্য বন্ধু বান্ধবেরা কিস্করের ন্যায় সতত তোমার আজানুধর্ত্তী রহিয়াছে । তুমি অত্যুৎকৃষ্ট বস্ত্র পরিধান ও উপাদেয় পলান্ন ভোজন করিয়া থাক এবং সুদৃশ্য অশ্ব সমুদায় তোমারে বহন করে । তবে তুমি কি নিমিত্ত পাণ্ডুবর্গ ও ক্রুশ হইয়া গিয়াছ ।

দুর্যোধন কহিলেন, মহারাজ ! 'পাণ্ডবদিগের আলয়ে প্রতিদিন দশ সহস্র স্নাতক ব্রাহ্মণ দ্ববর্ণ পাত্রে আহার করে । আর তাহাদিগের ফলপুষ্পোপশোভিত দিব্য সভা, তিস্তির ও কল্মাষ দেশীয় অশ্ব এবং বিবিধ বিচিত্র বস্ত্র বিদ্যমান আছে । পাণ্ডুতনয়েরা আমার পরম শত্রু । আমি তাহাদের কুবের সৎস তাদৃশ সমৃদ্ধি সন্দর্শন করিয়াই যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইয়াছি ।

তখন ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, বৎস ! যদি তুমি রাজা যুধিষ্ঠিরের তুল্য বা তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট ত্রীলাভের অভিলাষ কর, তাহা হইলে সচ্চরিত্র হও । সচ্চরিত্রতা দ্বারা ত্রিলোক আয়ত্ত করা যাইতে পারে, সন্দেহ নাই । ত্রিলোক মধ্যে সচ্চরিত্র সাধু ব্যক্তির অসাধ্য কিছুই নাই । দেখ, মাক্ষাতা এক

রাত্রি মধ্যে, জনমেজয় তিন দিবসে এবং নাভাগ সাত রাত্রিতে পৃথিবী অধিকার করিয়াছিলেন । ঐ সমস্ত ভূপালেরা সচ্চরিত্র ও অতিশয় দয়ালু ছিলেন বলিয়াই বহুদুরা উহাদিগের গুণে বদ্ধ হইয়া স্বয়ং উহাদের আয়ত্তা হইয়াছিলেন ।

দুর্যোধন কহিলেন, মহারাজ ! যাহার প্রভাবে ঐ সমস্ত পূর্ব্বতন মহীপাল অতি-অল্প কাল মধ্যে বহুদুরা অধিকার করিয়াছিলেন সেই সচ্চরিত্রতা কি রূপে প্রাপ্ত হওয়া যাইতে পারে ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন বৎস ! পূর্বে দেবর্ষি নারদ এই সচ্চরিত্রতা বিষয়ে এক ইতিহাস কীর্তন করিয়াছিলেন শ্রবণ কর । পূর্ব্বকালে একবার দানবরাজ প্রহ্লাদ স্বীয় চরিত্রবলে দেবরাজ ইন্দ্রের রাজ্য অপহরণ ও ত্রৈলোক্য আপনার বশে আনয়ন করিয়াছিলেন । সুররাজ পুরন্দর রাজ্য অপহৃত দেখিয়া বৃহস্পতির সন্নিধানে গমন পূর্ব্বক কৃতাজ্জলিপুটে কহিলেন, ভগবন্ ! কি করিলে শ্রেয়োলাভ হইতে পারে ? ইহা অবগত হইতে আমার অতিশয় অভিলাষ জন্মিয়াছে । তখন বৃহস্পতি কহিলেন দেবরাজ ! মোক্ষোপযোগি জ্ঞানই শ্রেয়ো লাভের নিদান । ইন্দ্র কহিলেন ভগবন্ ! মোক্ষোপযোগি জ্ঞান অপেক্ষা শ্রেয়োলাভের উপায় আর কিছু আছে কি না ? বৃহস্পতি কহিলেন দেবরাজ ! মহাত্মা শুক্র শ্রেয়ো-বিষয়ের উপদেশ প্রদানে আমা অপেক্ষা সমধিক সমর্থ হইবেন । অতএব তুমি তাহার নিকট গমন পূর্ব্বক এই বিষয় পুনরায় জিজ্ঞাসা কর । তাহা হইলেই তোমার মঙ্গল হইবে । তখন সুররাজ মহাত্মা শুক্রের নিকট গমন পূর্ব্বক পরম প্রীতি সংকারে আপনার শ্রেয়সোপন জ্ঞানলাভ করিলেন এবং পরিশেষে তাহার নিকট হইতে বিদ্যার অনুমতি লইয়া পুনরায়

তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্! আপনি যে রূপ উপদেশ দিলেন ইহা অপেক্ষা শ্রেয়ো-
লাভের উৎকৃষ্ট উপায় আছে কি না? তখন সৰ্ব্বজ্ঞ শুক্রাচার্য্য কহিলেন দেবরাজ! মহাত্মা প্রহ্লাদ এবিষয়ে তোমারে সবিশেষে জ্ঞানোপদেশ প্রদান করিতে পারিবেন। অতএব তুমি তাঁহার নিকটে গমন কর।

দেবরাজ ইন্দ্র শুক্রের মুখে এই কথা শ্রবণ করিয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইলেন এবং অচিরে ব্রাহ্মণের রূপ ধারণ পূর্বক প্রহ্লাদের নিকটে গমন করিয়া কহিলেন; দানবরাজ! আমি তোমার নিকটে শ্রেয়ঃসাধনের উপায় জ্ঞাত হইতে অভিলাষ করি। প্রহ্লাদ কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি ত্রৈলোক্য রাজ্য শাসনে নিতান্ত আসক্ত হইয়াছি এক্ষণে আমার কিছুমাত্র অবসর নাই। অতএব আমি আপনার এই বিষয়ে উপদেশ দিতে পারিলাম না। ব্রাহ্মণ কহিলেন দৈত্যরাজ! যে সময় তোমার অবসর হইবে তুমি সেই সময় আমারে এই বিষয়ে উপদেশ প্রদান করিও। ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে প্রহ্লাদ পরম প্রীত হইয়া তাঁহার বাক্যে অস্বীকার পূর্বক অবসর ক্রমে তাঁহারে জ্ঞানোপদেশ প্রদান করিতে লাগিলেন। ব্রাহ্মণও শিষ্যের ন্যায় নম্রভাবে প্রহ্লাদকে সংকর ও তাঁহার অভিলাষানুসারে সমস্ত কার্য্য অনুষ্ঠান করিতে আরম্ভ করিলেন।

একদা ব্রাহ্মণ দানবরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন দৈত্যরাজ! তুমি কিরূপে এই ত্রৈলোক্য রাজ্য অধিকার করিলে তাহা কীৰ্ত্তন কর। তখন প্রহ্লাদ কহিলেন ব্রহ্মন্! আমি রাজা হইয়াছি বলিয়া কদাচ ব্রাহ্মণগণের প্রতি অসূয়া প্রদর্শন করি না প্রত্যুত তাঁহার শূক্রপ্রণীত নীতি বিষয়ক উপদেশ প্রদান করিলে পরম সমাদরে তাহা

গ্রহণ ও তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করিয়া থাকি তাঁহার বিম্বস্ত চিত্তে আমার নিকট নীতি কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন এবং আমার নীতিপথাবলম্বী, শুশ্রূষানিরত, অসূয়া শূন্য, ধর্ম্ম-পরায়ণ জিতক্রোধ ও জিতৈন্দ্রিয় বোধ করিয়া মক্ষিকা সকল যেমন মধুক্রমে মধুবর্ষণ করে, তক্রূপ আমার মনোমধ্যে শাস্ত্রীয় উপদেশ স্বরূপ আলোক প্রদান করেন। এক্ষণে আমি সেই ব্রাহ্মণগণের উপদেশ গ্রহণ করিয়াই নক্ষত্রগণের শশাঙ্কের ন্যায় স্বজাতীয়দিগের রাজা হইয়াছি। ব্রাহ্মণের নীতিবাক্য অমৃত তুল্য। ব্রাহ্মণ মুখে নীতি শ্রবণ ও তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করা অপেক্ষা শ্রেয়স্কর আর কিছুই নাই।

দানবরাজ প্রহ্লাদ ব্রাহ্মণরূপী ইন্দ্রকে এই রূপে শ্রেয়োলাভের উপদেশ প্রদান পূর্বক তাঁহার শুশ্রূষায় প্রীত হইয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি আপনার ভক্তি দর্শনে আপনার প্রতি অতিশয় প্রসন্ন হইয়াছি। এক্ষণে আপনি বর প্রার্থনা করুন। আমি নিশ্চয় কহিতেছি আপনার অভিলাষিত বর প্রদান করিব। তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, দানবরাজ! যদি তুমি প্রসন্ন হইয়া আমার প্রিয়কাৰ্য্য অনুষ্ঠানের অভিলাষ করিয়া থাক তবে এই বর প্রদান কর যে আমি যেন তোমার সচ্ছরিত্রতা লাভ করিতে পারি। ব্রাহ্মণ এই রূপ প্রার্থনা করিলে প্রহ্লাদ যুগপৎ পরম প্রীত ও নিতান্ত ভীত হইলেন। এবং সত্য প্রতিপালন করা পরম ধর্ম্ম বিবেচনা করিয়া বিম্বস্তাচিন্তিত তৎক্ষণাৎ তাঁহারে তাঁহার অভিলাষিত বর প্রদান করিলেন। বর প্রদান করিবামাত্র দানবরাজের অন্তঃকরণ হৃৎখে একান্ত কাতর হইয়া উঠিল। অনন্তর বিপ্ররূপী দেবরাজ প্রহ্লাদের নিকটে বিদায় গ্রহণ করিয়া পুলকিতমনে স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। ব্রাহ্মণ প্রস্থান

করিলে পর প্রহ্লাদ গাঢ়তর চিন্তায় একান্ত নিমগ্ন হইলেন এবং তৎকালে কি করিবেন কিছুই অবধারণ করিতে পারিলেন না ।

ইত্যবসরে তাঁহার কলেবর হইতে সহস্র ছায়ার ন্যায় এক তেজ নিগত হইল । দানবরাজ প্রহ্লাদ তদর্শনে তাহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, তুমি কে ? তেজ কহিল আমি চরিত্র । এক্ষণে তোমা কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়া প্রস্থান করিতেছি । যে ব্রাহ্মণ শিষ্যত্ব স্বীকার পূর্বক প্রতিনিয়ত তোমার শুশ্রূষা করিয়াছিলেন আমি অতঃপর তাঁহারই দেহে অবস্থান করিব । চরিত্র প্রহ্লাদকে এই কথা বলিয়া তথা হইতে অন্তর্হিত হইয়া ইন্দ্রের দেহে প্রবিষ্ট হইল ।

অনন্তর দানবরাজের দেহ হইতে আর একটি তেজ নিগত হইল । তখন প্রহ্লাদ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তদ্র ! তুমি কে ? তেজ কহিল, দৈত্যরাজ ! আমি ধর্ম্ম, যে স্থানে চরিত্র আমি তথায়ই অবস্থান করিয়া থাকি । এক্ষণে চরিত্র সেই ব্রাহ্মণ সন্নিধানে গমন করিয়াছে । সুতরাং আমারেও তথায় গমন করিতে হইল ।

ধর্ম্ম এই বলিয়া প্রস্থান করিলে পর আর একটি তেজ মহাত্মা প্রহ্লাদের দেহ হইতে সহস্রা নিষ্কাস্ত হইল । প্রহ্লাদ তাহারে অবলোকন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, তুমি কে ? তেজ কহিল, দানবরাজ ! আমি সত্য, এক্ষণে তোমারে পরিত্যাগ পূর্বক ধর্ম্মের সঙ্গে সঙ্গে চলিলাম । সত্য এই বলিয়া প্রস্থান করিলে পর প্রহ্লাদের দেহ হইতে একটি মহাবল পরাক্রান্ত পুরুষ নিগত হইল । প্রহ্লাদ তাহারে অবলোকন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, মহাপুরুষ ! তুমি কে ? পুরুষ কহিল, মহারাজ ! আমি সংকার্য্য ; যে খানে সত্য আমি সেই খানেই অবস্থান করিয়া থাকি ।

অনন্তর প্রহ্লাদের দেহ হইতে গভীর শব্দ করিতে করিতে আর একটি তেজ নিগত হইল । প্রহ্লাদ তাহার পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে সে কহিল, দানবরাজ ! আমি বল ; সংকার্য্য যে স্থানে অবস্থান করে আমিও তথায় অবস্থান করিয়া থাকি । বল এই বলিয়া প্রস্থান করিলে প্রহ্লাদের দেহ হইতে এক প্রভাময়ী দেবী নিগত হইলেন । প্রহ্লাদ তাঁহারে অবলোকন করিয়া কহিলেন, দেবি ! তুমি কে ? দেবী কহিলেন, দানবরাজ ! আমি লক্ষ্মী, আমি এত দিন তোমার দেহে অবস্থান করিয়াছিলাম, এক্ষণে তোমা কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়া বনের অনুগমন করিতেছি । লক্ষ্মী এই কথা কহিলে প্রহ্লাদের অন্তঃকরণে পূর্বাপেক্ষা অধিকতর ভয়ের সঞ্চার হইল । তখন তিনি লক্ষ্মীরে সম্বোধন পূর্বক পুনরায় কহিলেন, দেবি ! তুমি এক্ষণে কোথায় গমন করিবে ? তুমি ত্রিলোকের ঈশ্বরী ও সত্যব্রতপরায়ণা । এক্ষণে সেই ব্রাহ্মণ কে ? তাহা তোমারে কীৰ্ত্তন করিতে হইবে । সেই ব্রাহ্মণের ভক্ত জাত হইতে আমার একান্ত অভিলাষ জন্মিয়াছে । তখন লক্ষ্মী কহিলেন, দানবরাজ ! যে ব্রাহ্মণ তোমার নিকট শিষ্যরূপে নীতি শিক্ষা করিয়াছিলেন, তিনি সুররাজ ইন্দ্র । ত্রিলোক মধ্যে তোমার যে ঐশ্বর্য্য আছে তিনি তাহা অপহরণ করিয়াছেন । তুমি সচ্চরিত্রতা দ্বারা তিন লোক ও ধর্ম্ম অধিকার করিয়াছিলে । দেবরাজ তাহা অবগত হইয়া তোমার সেই সচ্চরিত্রতা অপহরণ করিয়াছেন । ধর্ম্ম, সত্য, সংকার্য্য, বল ও আমি আমরা সকলেই সচ্চরিত্রতার অধীন । লক্ষ্মী এই বলিয়া তথা হইতে গমন করিলেন ।

অনন্তর রাজা চূর্ব্যোদন পুনরায় বৃতরাষ্ট্রকে জিজ্ঞাসা করিলেন, তাত ! সচ্চরিত্রতা

কি এনং উহা কি রূপেই বা লাভ করা যাই-
তে পারে? তাহা কীৰ্ত্তন করুন। পুত্ররাক্ষি
কহিলেন বৎস! মহাত্মা প্রহ্লাদ সচ্চরি-
ত্রতা ও তৎপ্রাপ্তির উপায় পূৰ্বেই নির্দেশ
করিয়া গিয়াছেন। এক্ষণে আমি সংক্ষেপে
উহার প্রাপ্তিবিষয়ে কিছু উপদেশ প্রদান
করিতেছি, শ্রবণ কর। কায়মনোবাক্যে
কাহারও অনিষ্ট চিন্তা না করা এবং
উপযুক্ত পাত্র দান ও সকলের প্রতি অনু-
গ্রহ প্রদর্শন করাই সচ্চরিত্রতা বলিয়া
নির্দেশ করা যাইতে পারে। যে পুরুষকার
দ্বারা কাহারও হিত সাধন না হয় এবং
যাহ দ্বারা জনসমাজে লজ্জা প্রাপ্ত হইতে
হয় সে রূপ পুরুষকার কদম্ব প্রকাশ করিবে
না। যে কার্য দ্বারা জনসমাজে শ্লাঘনীয়
হওয়া যায় ঐ রূপ কার্যেরই অনুষ্ঠান করা
কর্তব্য। এই আমি সংক্ষেপে সচ্চরিত্রতা
লাভের উপায় নির্দেশ করিলাম। যদি
কোন রাজা অসচ্চরিত্রতা দ্বারা কোন ক্রমে
সমৃদ্ধি লাভ করেন তাহা তাঁহার চিরকাল
ভোগ হয় না; প্রত্যুত তাঁহারে অবিলম্বেই
সমূলে বিনষ্ট হইতে হয়। অতএব যদি
তুমি যুধিষ্ঠির অপেক্ষা উৎকৃষ্ট সমৃদ্ধি লা-
ভের অভিলাষ কর তাহা হইলে আমার
এই কথা বিলক্ষণ রূপে সদয়ঙ্গম করিয়া
সচ্চরিত্র হও।

হে ধর্ম্মরাজ! রাজা পুত্ররাক্ষি আপনার
পুত্র দুৰ্য্যোধনকে পূৰ্বে এই রূপ উপদেশ
প্রদান করিয়াছিলেন এক্ষণে তুমি ঐ উপ-
দেশের অনুবর্তী হও তাহা হইলে নিশ্চয়ই
উৎকৃষ্ট ফললাভে সমর্থ হইবে।

পঞ্চবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়ঃ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
সদাচারই পুরুষের প্রধান ধন বলিয়া কীৰ্ত্তন
করিলেন। এক্ষণে আশা করিবে সমুৎপন্ন
হয়? এবং উহা কি পদার্থ তাহা কীৰ্ত্তন

করুন। ঐ বিষয়ে আমার মহান সন্দেহ
সমুপস্থিত হইয়াছে। আপনি ভিন্ন আমার
সন্দেহ দূর করে এমন আর কেহই নাই।
যুদ্ধ উপস্থিত হইবার পূৰ্বে আমার মনে
এই আশা জন্মিয়াছিল যে দুৰ্য্যোধন সং-
গ্রামে প্রবৃত্ত না হইয়া আমাের রাজ্যার্জ
প্রদান করিবে। কিন্তু সেই দুৰাত্মা আমার
আশা পূর্ণ না করিয়া আমাের একেবারে
জ্ঞানশূন্য করিয়াছে। যাহা হউক মানব-
মাত্রেরই অন্তঃকরণে আশা জন্মিয়া থাকে
এবং উহা বিফল হইলেই তাহার মহাত্ম্য
উপস্থিত হয় সন্দেহ নাই। আমার বোধ
হয়, আশা পরিত, বৃক্ষ বা আকাশ হইতেও
উন্নত; অথবা উহার উন্নতের ইয়ত্তা নাই।
উহা অতি দুৰ্য্যোধ উহা অপেক্ষা দুর্জয়ও
আর কিছুই নাই। যাহা হউক এক্ষণে উহার
স্বরূপ কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! আমি এই
উপলক্ষে রাজর্ষি সুমিত্রের ইতিহাস কীৰ্ত্তন
করিতেছি শ্রবণ কর। একদা নরপতি সুমিত্র
মৃগয়ার্থে অরণ্যে গমন পূৰ্ব্বক আনতপর্ক
শরদ্বারা এক মৃগকে বিন্ধ করিলেন। অপ-
রিমিত বলশালী মৃগ ভূপতির শরে বিন্ধ
হইয়া সেই বাণ লইয়া মহাবেগে প্রস্থান
করিতে লগিল। নরপতিও বেগে সেই
মৃগের অনুসরণে প্রবৃত্ত হইলেন। তখন
মৃগ ক্ষণকাল সমতল প্রদেশে গমন করিয়া
দ্রুতবেগে বন্ধুর ভূমিতে গমন করিতে
আরম্ভ করিল। খড়্গ, বর্ম্ম ও শরাসন ধারী
নরপতিও তাক্রম্য প্রযুক্ত মহাবেগে তাহার
অনুগমন করিতে লাগিলেন। এই রূপে
মহারাজ সুমিত্র মৃগের অনুসরণক্রমে ক্রমে
ক্রমে অসংখ্য নদ, নদী, পল্লব ও নিবিড়
অরণ্য অতিক্রম করিয়া একাকী বনমধ্যে
বিচরণ করিতে আরম্ভ করিলেন। মৃগও
স্বেচ্ছানুসারে মধ্যে মধ্যে তাঁহারে সন্দর্শন
করিয়া পুনরায় পূর্বাপেক্ষা অধিকতর বেগে

ধাবমান হইতে লাগিল । ঐ সময় সে নর-পতির ভূরি ভূরি শরনিপাত সহ্য করিয়াও বাবংবার তাঁহার সমীপে আগমন করাতে বোধ হইতে লাগিল যেন সে ভূপতির সহিত ক্রীড়া করিতেছে । এই রূপে মৃগ বারংবার ভূপতিরে অতিক্রম ও পুনঃপুন তাঁহার সমীপে আগমন করাতে সুমিত্র ক্রুদ্ধ হইয়া এক মর্মভেদী ঘোরতর তীক্ষ্ণ শর শরাসনে সংযোগ করিয়া নিক্ষেপ করিলেন । তখন মৃগ তাঁহার বাণপথের দুই কোশ অন্তরে গমন পূর্বক সমুদ্রে অবস্থান করিতে লাগিল । ভূপতির অনল তুল্য শরও ব্যর্থ হইয়া অচিরাৎ ভূতলে নিপতিত হইল । বাণ ব্যর্থ হইলে মৃগ পুনরায় মহারণ্যে প্রবেশ করিল । রাজাও তাহার পশ্চাৎ, পশ্চাৎ ধাবমান হইলেন ।

যড়বিংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

এই রূপে মহারাজ সুমিত্র নিবিড় অরণ্যমধ্যে প্রবেশ পূর্বক নিতান্ত পরি-শ্রান্ত হইয়া এক তপস্বীর আশ্রম অবলোকন করিয়া তথায় উপবেশন করিলেন । তাপসগণ তাঁহারে নিতান্ত পরিশ্রান্ত ও ক্ষুধার্ত্ত অবলোকন পূর্বক সকলে সমাগত হইয়া তাঁহারে যথাবিধি পূজা করিতে লাগিলেন । মহারাজ সুমিত্রও তাপসদত্ত পূজা গ্রহণ পূর্বক তাঁহাদিগকে তপোবু-দ্ধির বৃত্তান্ত জিজ্ঞাসা করিলেন । তখন মহ-র্ষিগণ তাঁহার বাক্যে প্রত্যুত্তর প্রদান পূ-র্বক কহিলেন, রাজন্ ! আপনি কোন বংশে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছেন ? আপনার নাম কি ? আর কি নিমিত্তই বা খড়্গ ও ধনুর্বাণ পূর্বক পাদচারে এই তপোবনে উপস্থিত হইলেন, তাহা কীর্ত্তন করুন, শ্রবণ করিতে আমাদের নিতান্ত কৌতু-হল হইতেছে ।

তখন নরপতি ব্রাহ্মণগণকে সযোজন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষিগণ ! আমি হৈহয়-

বংশে মিত্র রাজার ঔরসে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছি । আমার নাম সুমিত্র । আমি মৃগয়ার্থ শরনিকরে অসংখ্য মৃগের শ্রাণ সংহার করিয়া বন মধ্যে পর্য্যটন করিতে ছিলাম । আমার সঙ্গে স্ত্রী অমাত্য ও অ-নেক সৈন্যসামন্ত ছিল । আমি ইতি পূর্বে এক মহাবল পরাক্রান্ত মৃগকে বাণবিদ্ধ করিয়াছিলাম । ঐ মৃগ আমার শরে সমা-হত হইয়া সেই বাণ লইয়া পলায়ন করাতে আমি তাহার অনুসরণক্রমে সহসা এই তপোবনে আপনাদিগের সমীপে সমুপস্থিত হইয়াছি । এক্ষণে শ্রীবিহীন, পরিশ্রান্ত ও হতাশ হওয়াতে আমার যাহার পর নাই দুঃখ হইতেছে । বিশেষত আমি আশায় বঞ্চিত হইয়া যে রূপ নিদারুণ দুঃখ ভোগ করিতেছি আমার বেশ বৈলক্ষণ্য বা নগর পরিত্যাগ নিবন্ধন তাদৃশ কষ্ট হইতেছে না । পর্বত প্রধান হিমালয় ও সুবিস্তীর্ণ মহোদধি যেমন উন্নত্য ও বিস্তৃতি দ্বারা নভোমণ্ডলের অন্তঃসীমা গমন করিতে পারে না, তদ্রূপ আমিও আশার অবধি দর্শনে সমর্থ হইলাম না । হে তপোধনগণ ! আপনারা সর্বজ্ঞ । আপনাদিগের অবিদিত কিছুই নাই ; অতএব আপনাদিগের নিকট জিজ্ঞাসা করি আশাসম্পন্ন পুরুষ ও অন্ত-রীক্ষ এই উভয়ের মধ্যে কাহারে মহত্ত্ব নিবন্ধন শ্রেষ্ঠ বলিয়া গণনা করা যায় ? এই বিষয় শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত কৌতুহল হইতেছে । অতএব যদি ইহা আপনাদিগের গুহ্য বিষয় না হয়, তাহা হইলে অচিরাৎ কীর্ত্তন করুন । যদি উহা আপনাদের গুহ্য অথবা তপোবিন্ধ-জনক হয়, তাহা হইলে আমি শ্রবণ করিতে অভিলাষ করি না । এক্ষণে আমি যে প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলাম যদি উহা বক্তব্য হয়, তাহা হইলে আপনারা একত্র সমবেত হইয়া কীর্ত্তন করুন ।

সপ্তবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! মহাত্মা সুমিত্র মহর্ষি-
গণের নিকট এই রূপ প্রশ্ন করিলে পর
তঁাহাদের মধ্যস্থলে উপবিষ্ট তপোবন ঋষভ
ঈবংহাস্য করিয়া রাজাবে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, মহারাজ! পূর্বে আমি তীর্থ
পর্যটন ক্রমে নরনারায়ণের দিব্যাশ্রমে
সমুপস্থিত হইয়া দেখিলাম ঐ স্থানে রম-
ণীয় বদরী এবং আকাশগামিনী মন্দাকি-
নীর উৎপত্তি কারণ মহান্ হৃদ বিরাজিত
রহিয়াছে আর ভগবান্ অশ্বশিরা নিরন্তর
বেদপাঠ করিতেছেন। আমি সেই দিব্যা-
শ্রম দর্শনে যাহার পর নাই পরিতুষ্ট হইয়া
সেই হৃদের সন্নিহিত পিতৃ ও দেবগণের
যথাবিধি তর্পণ করিয়া আশ্রম যত্নে
প্রবেশ করিলাম। ঐ আশ্রমের যে স্থানে
মহর্ষি নর ও নারায়ণ অবস্থান করেন
তাহার অনতি দূরে আমার বাসস্থান নি-
র্দিষ্ট হইল। আমি সেই স্থানে সুস্থচিত্তে
উপবিষ্ট আছি এমন সময় এক চীনাঙ্গিন-
য়ারী ক্রুশকায় তপোবন তথায় সমুপস্থিত
হইলেন। ঐ মহর্ষির শরীর অন্যান্য মনু-
ষ্যের দেহ অপেক্ষা আটগুণ দীর্ঘ। উহার
ন্যায় ক্রুশ ব্যক্তিও আর কখন আমার নয়ন-
গোচর হয় নাই। তঁাহার শরীর কনিষ্ঠা
অঙ্গুলির ন্যায় ক্রুশ। গ্রীবা, বাহু, চরণ
ও কেশকলাপ অতি অদ্ভুত দর্শন; মস্তক
চক্ষু ও কর্ণ দেহের অনুরূপ এবং বাক্শক্তি
ও চেষ্টি অতি সামান্য। আমি সেই অলৌ-
কিক দর্শন ক্রুশ তপোবনকে নিরীক্ষণ পূর্বক
উদ্ভিগ্ন ও ভীত চিত্তে তঁাহারে অভিবাদন
করিয়া কৃতাজলিপুটে তঁাহার সম্মুখে দণ্ডায়-
মান রহিলাম এবং পরিশেষে তঁাহার নি-
কটে আপনার নাম, গোত্র ও পিতার
নাম নিবেদন করিয়া তঁাহার অনুমতি ক্রমে
আসনে উপবেশন করিলাম। আমি উপ-

বিষ্ট হইলে সেই ধার্মিকাগ্রগণ্য মহর্ষি
ঋষিসমাজে ধর্মার্থযুক্ত বাক্য কীর্তন করি-
তে লাগিলেন। ঐ সময়ে পুত্রশোকাক্ত
ভূরিছ্যম্পিতা মহারাজ বীরছ্যম পুত্রের
অন্বেষণার্থ বেগবান অশ্বে আরোহণ পূর্বক
স্ত্রী ও সৈন্যসামন্তগণ সমভিব্যাহারে তথায়
সমুপস্থিত হইয়া সেই মহর্ষিরে কহিলেন,
ভগবন্! আমি পূর্বে ঐ স্থানে পুত্রকে
দেখিতে পাইব, ঐ আশা করিয়া ঐ বনের
সমুদায় স্থান পরিভ্রমণ করিয়াছিলাম।
কিন্তু কুত্ৰাপি সেই ধার্মিকতনয়কে দেখিতে
পাই নাই। পুত্রকে দেখিতে না পাইয়া সে
মহারণ্যে বিনষ্ট হইয়াছে তাহার দর্শন-
লাভ নিতান্ত দুর্লভ বলিয়া বিবেচনা করি-
য়াছি কিন্তু পুত্র প্রাপ্তিব আশা আমারে
পরিত্যাগ করিতেছে না। এক্ষণে আমি
সেই আশায় নিতান্ত অভিভূত হইয়া মৃত-
কম্প হইয়াছি।

তখন সেই ক্রুশ তপোবন নরপতির বাক্য
শ্রবণ করিয়া মুহূর্তকাল অবাকশিরা ও
ধ্যাননিরত হইয়া রহিলেন। দুঃখসন্তপ্ত
মহারাজ বীরছ্যম তঁাহারে ধ্যানপরায়ণ
দেখিয়া মুহূর্তেরে কহিলেন, ভগবন্! যদি
গোপনীয় না হয় তাহা হইলে কোনবস্ত
দুর্লভ এবং আশা অপেক্ষা মহৎ কি তাহা
আমার নিকট কীর্তন করুন।

তখন মহর্ষি কহিলেন, মহারাজ! পূর্বে
এক মহর্ষি তোমার পুত্র ভূরিছ্যমের নিকট
কাঞ্চন কলস ও বঙ্কল প্রার্থনা করিলে
সে স্বীয় দুর্বুদ্ধি ও মন্দভাগ্য প্রভাবে তঁা-
হারে অবজ্ঞা করিয়া তঁাহার অভিলষিত
দ্রব্য প্রদান করে নাই। এই নিমিত্তই
বিষম বিপদে নিপতিত হইয়াছে।

নরপতি বীরছ্যম মহর্ষি কর্তৃক এই রূপ
অভিহিত হইয়া সেই লোকপূজিত তপো-
বনকে অভিবাদন পূর্বক নিতান্ত অবসন্ন
হইয়া রহিলেন। তখন সেই মহর্ষি আরণ্য

বিধানানুসারে তাঁহারে পাদ্য অর্ঘ্য প্রদান পূর্বক অতিথি সৎকার করিলেন । অনন্তর অন্যান্য মহর্ষিগণ সপ্তর্ষিপরিবেষ্টিত নক্ষত্রের ন্যায় সেই অপরাজিত মহীপতি বীর-ছায়াকে পরিবেষ্টন করিয়া তাঁহার আশ্রম প্রবেশের কারণ জিজ্ঞাসা করিলেন ।

অষ্টাবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

নরপতি কহিলেন, মহর্ষিগণ ! আমি বীরছায় নামে নরপতি । আমার নাম সর্বত্র বিখ্যাত আছে । আমার ভূরিছায় নামে এক শিশু সন্তান অদৃশ্য হইয়াছে । আমার একমাত্র পুত্র । আমি তাহার অন্বেষণার্থ অরণ্যে পর্যটন করিতেছি, কিন্তু অদ্যাবধি কুত্রাপি তাহার অনুসন্ধান পাইলাম না ।

মহারাজ বীরছায় এই কথা কহিলে মহর্ষি ক্রুশ তুষীভাব অবলম্বন পূর্বক অধোবদনে অবস্থান করিতে লাগিলেন । নরপতির বাক্যে কিছুমাত্র প্রভাত্তর প্রদান করিলেন না । পূর্বে বীরছায় ঐ মহর্ষিরে যথোচিত সমাদর করেন নাই বলিয়া উনি হতাশ হইয়া দীর্ঘভ্রম তপোবৃষ্ঠানে মনোনিবেশ পূর্বক এই সঙ্কল্প করিয়াছিলেন যে আমি কখনই ক্ষত্রিয় বা অন্য কোন বর্ণের নিকট প্রতিগ্রহ স্বীকার করিব না । আশা মাম-বগণকে ব্যাকুলিত করে ; অতএব আমি সর্বপ্রযত্নে সেই আশারে দূরীকৃত করিব ।

মহর্ষি ক্রুশ এই রূপে অধোমুখে অবস্থান করিলে রাজা বীরছায় তাঁহারে তদবস্থ দেখিয়া পুনরায় সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে ! আপনি সর্বার্থদর্শী, অতএব ইহা লোকে আশাবান্ অপেক্ষা ক্রুশ কে এবং কোন বস্তুই বা দুর্লভ ? তাহা বিশেষ রূপে কীর্তন করুন ।

তখন উপশৌর্গকলেবর ভগবান্ ক্রুশ নরপতির পূর্ব বৃত্তান্ত সমুদায় শ্রবণ করা-

ইয়া কহিলেন, রাজন্ ! আশাবান্ অপেক্ষা ক্রুশ এবং আশানুকূপ অর্থলাভ অপেক্ষা দুর্লভ আর কিছুই নাই । আমি সেই আশাকৃত অর্থ নিতান্ত দুর্লভ বলিয়া অনেক নরপতির নিকট উহা প্রার্থনা করিয়াছিলাম ।

তখন নরপতি কহিলেন, মহর্ষে ! আমি আপনার বাণ্ড নিম্পত্তি মাত্রেই বুঝিলাম যে, যিনি আশার বশীভূত তিনি ক্রুশ এবং যিনি আশারে জয় করিয়াছেন, তিনিই সবল । আর আশাকৃত অর্থলাভও বেদব্যাক্যের ন্যায় নিতান্ত দুর্লভ । যাহা হউক, এক্ষণে আমার অন্তঃকরণে আর এক সংশয় উপস্থিত হইয়াছে যে, আপনা অপেক্ষা ক্রুশ আর কে আছে ? যদি ঐ বিষয় গোপনীয় না হয়, তাহা হইলে কীর্তন করিয়া আমার সম্বেদ ভঞ্জন করুন ।

ক্রুশ কহিলেন, মহারাজ ! ধৈর্য্য গুণ-সম্পন্ন অর্থী নিতান্ত বিরল অথবা কুত্রাপি বিদ্যমান নাই । আর যিনি কদাপি অর্থীর অবমাননা না করেন, এতাদৃশ ব্যক্তি নিতান্ত দুর্লভ এই জগতে যাহারা লোকের উপকার করিব বলিয়া স্বীকার করিয়া পরিশেষে সাধ্যানুসারে তাহা সম্পাদন করে না তাহাদের নিকট যে আশা করা যায়, লোকে যে আশার প্রভাবে কৃতস্থ, নৃশংস, অলস ও পরাপকারী ব্যক্তিদিগের নিকট হইতে উপকার লাভের চেষ্টা করে, যাহার প্রভাবে পিতা একমাত্র পুত্র মর্ষ বা প্রোষিত হইলে না পাইয়াও সন্দর্শনলাভে বভুবান্ হন ; যে আশা বৃদ্ধ রমণীগণকে পুত্র প্রসবে সচেষ্ট করে এবং যাহার প্রভাবে পরিণয়াকাণ্ড ক্ষিণী কামিনীগণ প্রাপ্ত বয়স্ক পাত্রলাভের কথামাত্র শ্রবণ করিয়া আক্লাদসাগরে নিমগ্ন হয় সেই আশা আমা অপেক্ষা ক্রুশতর ।

মহর্ষি ক্রুশ এই কথা কহিলে মহারাজ

সপরিবারে তাঁহার পদতলে নিপতিত হইয়া কহিলেন, ভগবন ! আপনি প্রসন্ন হউন ; আমি পুত্রের সহিত সমাগমলাভে নিতান্ত অভিলাষী হইয়াছি। আপনি যাহা যাহা কহিলেন সমুদায়ই যথার্থ সন্দেহ নাই। তখন ধার্মিকশ্রেষ্ঠ ভগবান ক্রুশ ঈষৎ হাস্য করিয়া বিদ্যা ও তপঃপ্রভাবে অবিলম্বে বীরছায়ের পুত্রকে তথায় উপনীত করিলেন এবং পরিশেষে স্বীয় দিব্যমূর্তি প্রদর্শন পূর্বক নিষ্পাপ ও ক্রোধ বিহীন হইয়া বনমধ্যে বিচরণ করিতে লাগিলেন। হে মহারাজ ! আমি স্বয়ং এই বিষয় দর্শন ও শ্রবণ করিয়াছি অতএব অবিলম্বে ক্রুশতরী আশারে নিরাকৃত কর।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! মহাত্মা শ্লষত এই কথা কহিলে রাজা সুমিত্র তৎক্ষণাৎ স্বীয় আশা পরিত্যাগ করিলেন। অতএব এক্ষণে তুমিও আমার কথানুসারে আশা নিরাকৃত করিয়া হিমালয় পর্বতের ন্যায় সুস্থির হও। তুমি কষ্টের সময় আমার নিকট প্রস্থ করিয়া উপদেশ গ্রহণ করিতেছ অতএব আমার বাক্য শ্রবণে অনুতাপিত হইও না।

একোনত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আমি আপনার বাক্যামৃত পান করিয়া কোন ক্রমে তৃপ্তিলাভে সমর্থ হইতেছি না আমি যত আপনার বাক্য শ্রবণ করিতেছি ততই আমার শুশ্রূষা পরিবর্দ্ধিত হইতেছে। আজ্ঞানী যেমন সমাধিস্থখে যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হয় তক্রূপ আমি আপনার ধর্মোপদেশ শ্রবণে পরম পরিতুষ্ট হইতেছি ; অতএব আপনি পুনরায় ধর্ম কথা কীর্তন করুন।

.. ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! যম গৌতম সম্বাদনামে এক পুরাতন ইতিহাস আছে

উহাতে গৌতম যমরাজকে যাহা কহিয়া ছিলেন তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। পারিপাত্র নামক পর্বতে মহর্ষি গৌতমের আশ্রম ছিল। তিনি ষষ্টি সহস্র বর্ষ ঐ আশ্রমে তপোনিষ্ঠান করিয়াছিলেন। একদা লোকপাল যম মহর্ষি গৌতমের সেই আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে উগ্রতর তপোনিষ্ঠানে নিরত দেখিয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইলেন। মহর্ষি গৌতম যমকে সমাগত সন্দর্শন করিয়া কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহার সন্মুখে উপবিষ্ট রহিলেন। তখন যম তাঁহারে যথোচিত সন্মান করিয়া কহিলেন, মহর্ষে ! এক্ষণে আমারে কি করিতে হইবে ? গৌতম কহিলেন, প্রভো ! কি কার্য্য করিলে পিতা মাতার ঋণ হইতে বিমুক্ত হওয়া যায় এবং কি রূপেই বা অতি অবিত্র দুর্লভ লোক লাভ করা যাইতে পারে, তাহা কীর্তন করুন।

যম কহিলেন, মহর্ষে ! সতত সত্যধর্ম তপস্যা ও পবিত্রতা অবলম্বন পূর্বক পিতা মাতার পূজা করিলে তাঁহাদের ঋণ হইতে মুক্ত হওয়া যায় এবং ভূরিদক্ষিণ অশ্বমেধাদি যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেই আন্যাসে অতি আশ্চর্য্য পবিত্র লোক সমুদায় লাভ হইয়া থাকে।

ত্রিংশদধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, হে পিতামহ ! যে মহীপাল মিত্র শূন্য, বহুশত্রু সম্পন্ন, ক্ষীণ-কোষ ও হীনবল হন, দুই অমাত্যগণ সহায় হওয়াতে যাঁগর মন্ত্র প্রকাশিত হইয়া যায়, যিনি রাজ্যভ্রষ্ট, কিঙ্ককর্তব্যতা বিমূঢ় ও পররাজ্য বিমদ্বিত করিবার অভিলাষে পর সৈন্যের সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হন, যিনি স্বয়ং দুর্বল হইয়া বলবানের সহিত সংগ্রাম আরম্ভ করেন, যিনি সুপ্রণালী ক্রমে রাজ্য রক্ষায় অসমর্থ, যাহার দেশকালের প্রতি

কিছুমাত্র দৃষ্টি নাই এবং অতিশয় প্রজা-
পীড়ন নিবন্ধন সন্ধি ও তেদ উভয়ই যাঁহার
পক্ষে অতিশয় চুল্লভ, তাঁহার কি অসং-
উপায় অবলম্বন পূর্বক অর্থ গ্রহণ করা
কর্তব্য অথবা অর্থ ব্যতিরেকে মৃত্যুই শ্রেয়-
স্কর ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তুমি এক্ষণে
আমারে অতি নিগূঢ় ধর্ম্মের বিষয় জিজ্ঞাসা
করিলে। জিজ্ঞাসা না করিলে ইহা ব্যক্ত
করা নিতান্ত অনুচিত এই নিমিত্ত আমি
ইহার উল্লেখ করি নাই। যিনি শাস্ত্র হইতে
অপ্ণেয়মাত্র ধর্ম্ম শ্রবণ করিয়া বুদ্ধি পূর্বক
তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করেন, তিনি সাধু।
বুদ্ধি পূর্বক কার্য্যানুষ্ঠান করিলে লোকে
ধনাঢ্য হয় কি না, তাহা তুমি আপনার
বুদ্ধি প্রভাবে পর্যালোচনা করিতে পার।
এক্ষণে ভূপালগণের ব্যবহার সম্পাদনের
নিমিত্তই আপদ ধর্ম্ম কীর্ত্তন করিতেছি
শ্রবণ কর। কিন্তু উহা দ্বারা যে যথার্থ
ধর্ম্ম লাভ হয়, তাহা আমি স্বীকার করি
না। সুকুমার মতি প্রজাগণকে পীড়ন
করিয়া অর্থ গ্রহণ করিলে রাজার ধন ও
সৈন্যসামন্তের সহিত বিনাশ লাভের বিল-
ক্ষণ সম্ভাবনা। পুরুষের শাস্ত্রের প্রতি দৃষ্টি
থাকিলে জ্ঞান জন্মে এবং সেই জ্ঞান তাহার
প্রীতিকর হয়। অজ্ঞান প্রভাবেলোকে কোন
বিষয়েরই উপায় অবধারণে সমর্থ হয় না।
যিনি জ্ঞান প্রভাবে উপায় উদ্ভাবন করিতে
পারেন তাঁহার শ্রেয়োলাভ হইয়া থাকে
সন্দেহ নাই। রাজার কোষক্ষয় হইলেই
বলক্ষয় হয়, অতএব তিনি নিজ্জন স্থানে
জলোৎপাদনের ন্যায় যে কোন প্রকারে
হউক ধনাগমে যত্ববান হইবেন। আপদ-
কাল উত্তীর্ণ হইলে প্রজাদিগের প্রতি অনু-
গ্রহ প্রদর্শন করা রাজার পরম ধর্ম্ম। সমর্থ
ব্যক্তির ধর্ম্ম যে প্রকার, বিপন্ন ব্যক্তির ধর্ম্ম
সে প্রকার নহে। ধনাগম ব্যতিরেকে তপ-

স্যাদি দ্বারাও ধর্ম্মলাভ হয় বটে কিন্তু অর্থ-
গম না থাকিলে প্রাণহানির সম্ভাবনা।
অতএব অর্থগমবিরোধী ধর্ম্ম অবলম্বন করা
কর্তব্য নহে। দুর্ব্বল ব্যক্তি ধর্ম্ম পরায়ণ হইয়া
ধর্ম্মানুগত জীবিকালোভে সমর্থ হয় না
এবং তৎকালে তাহার বিশেষ যত্ন দ্বারাও
ধর্ম্মানুসারে বললাভ হওয়া সম্ভবপর নহে।
সুতরাং আপদকালে অধর্ম্মও ধর্ম্ম বলিয়া
পরিগৃহীত হইতে পারে। কিন্তু সক্ষমদর্শী
পণ্ডিতেরা কহেন যে ঐ রূপ ধর্ম্ম অধর্ম্মের
মধ্যেই পরিগণিত হইয়া থাকে।

যাহা হউক আপদকাল অতীত হইলে
ক্ষত্রিয় তৎকালকৃত পাপের প্রায়শ্চিত্ত
বিধান করিবেন। যাহাতে ধর্ম্মের কোন
হানি না হয় এবং যাহাতে আপনারে শত্রু-
হস্তে নিপতিত হইতে না হয় এই রূপ
কার্য্যানুষ্ঠান করাই ভূপতির অবশ্য কর্তব্য।
আপনারে অবসন্ন করা তাঁহার কদাপি বিধেয়
নহে। তিনি আপনার ও অন্যের ধর্ম্মের
ব্যঘাত করিয়াও আপনার উদ্ধার সাধনে
কৃতকার্য হইতে যত্ন করিবেন। ধার্ম্মিক-
দিগের ধর্ম্ম এবং ক্ষত্রিয়দিগের বাহুবল
ও উৎসাহে নিপুণতা থাকা নিতান্ত আব-
শ্যক। ব্রাহ্মণ যেমন বিপদান্ত হইলে
অস্বাজ্ঞাযাজন ও অভোজ্যন্ন ভোজন
করিয়াও নিম্নদণীয় হন না সেই রূপ ক্ষত্রি-
য়ের বৃত্তিরোধ হইলে তিনি তাপস ও ব্রাহ্ম-
ণের ধন ব্যতিরেকে আর সকলেরই ধন
গ্রহণ করিতে পারেন। যে ব্যক্তি শত্রু
কর্তৃক নিপীড়িত বা নিরুদ্ধ হইয়া পলায়ন
করিবার চেষ্টা করে তাহার কি সুপথ ও
কুপথ বিচার করা উচিত ; কখনই নহে,
তৎকালে যে কোন পথ দ্বারা হউক পলা-
য়ন করিবার চেষ্টা করিবে। ক্ষত্রিয়
কোষ ও বলক্ষয় নিবন্ধন লোকের নিকট
নিতান্ত অবমানিত হইলেও তাঁহার তিক্কা-
বৃত্তি বা বৈশ্য ও শূদ্রের জীৱিকা অবলম্বন

নিতান্ত নিষিদ্ধ। জয় লাভ দ্বারা ধনোপা-
র্জনই ক্ষত্রিয়ের প্রধান বৃত্তি। তিনি স্বজা-
তীর নিকট কদাচ কোন বস্তু প্রার্থনা করি-
বেন না। যে ব্যক্তি মুখ্যকল্পে অবলম্বন পূর্বক
জীবিকা নির্বাহ করে আপদকাল উপস্থিত
হইলে গৌণকল্প দ্বারা বৃত্তিলাভ করা তাহার
পক্ষে নিতান্ত নিষিদ্ধ নহে। ক্ষত্রিয় আপদ-
গ্রস্ত হইলে অধর্ম দ্বারা জীবিকা নির্বাহ
করিতে পারে। বৃত্তি ক্ষয় নিবন্ধন ব্রাহ্ম-
ণেরও যখন অধর্মাচরণ বিহিত হইতেছে
তখন ক্ষত্রিয়ের উহা বিহিত না হইবার
কারণ কি? ক্ষত্রিয় আপৎকালে ধনবান
ব্যক্তিদিগের নিকট বলপূর্বক ধন গ্রহণ
করিবেন। নিতান্ত অবসন্ন হওয়া তাঁহার
বিধেয় নহে। ক্ষত্রিয় প্রজাদিগের হত্যা ও
রক্ষিতা সুতরাং আপদুচ্ছারের নিমিত্ত
বল পূর্বক অর্থ গ্রহণ করা তাঁহার পক্ষে
নিষিদ্ধ নহে। বিশেষত এই জীবলোকে
হিংসা না করিলে কাহারই জীবিকা লাভের
সম্ভাবনা নাই। অধিক কি, একাকী অরণ্য-
চারী মুনিও হিংসা না করিয়া জীবিকা
নির্বাহ করিতে পারেন না। বিশেষত যে
রাজা প্রজাপালন করিবার অভিলাষ করেন
কেবল দৈবের উপর নির্ভর করিলে তাঁহার
কোন ক্রমেই জীবিকা লাভের সম্ভাবনা
নাই। আর দেখ, রাজা ও রাজ্য ইহারা পর-
স্পর পরস্পরকে রক্ষা করিয়া থাকে;
অতএব রাজা যেমন আপদকালে স্বীয়
ধন ব্যয় করিয়া রাজ্য রক্ষা করেন, তদ্রূপ
রাজ্যস্থ প্রজাগণেরও রাজার বিপদকালে
তাঁহারে রক্ষা করা কর্তব্য। আপদ
উপস্থিত হইলেও কোষ, দণ্ড, বল, মিত্র ও
অন্যান্য সম্মিত দ্রব্য রাষ্ট্র হইতে অন্তরিত
করা রাজার কদাপি বিধেয় নহে। শম্বর
কহিয়াগিয়াছেন যে, ধর্মবিৎ পণ্ডিত-
দিগের মতে লোক স্বীয় আহারোপযোগী
ক্ষম্য হইতে অগ্রে বীজ রক্ষা করিবে।

আপনাদিগের অর্থব্যয় দ্বারা রাজ্যের রক্ষা
করা প্রজাদিগের সর্বতোভাবে কর্তব্য।
যে রাজার রাজ্য নিতান্ত অবসন্ন হয়, যিনি
জীবিকার অভাবে অন্য ব্যক্তির আশ্রয়
গ্রহণ, বা দেশান্তরে অবস্থান করেন তাঁহার
জীবনে ধিক্। কোষ ও বল রাজার
মূল, তন্মধ্যে কোষ আবার বলের মূল,
বল সকল ধর্মের মূল এবং ধর্ম প্রজাগণের
মূল। কিন্তু অন্যকে পীড়ন না করিলে কোষ
ও বল লাভের সম্ভাবনা নাই, সুতরাং আপ-
দকালে কোষ ও বল লাভার্থ অন্যকে
পীড়ন করিলে ভূপালগণকে কদাচ দূষিত
হইতে হয় না। লোকে যাগ যজ্ঞ সম্পাদনার্থ
অকার্য্যেরও অনুষ্ঠান করিয়া থাকে।
সুতরাং রাজা যখন শুভকার্য্যের অনুষ্ঠান
করিবেন বলিয়া অন্যকে পীড়ন করেন,
তখন তাঁহারে কি নিমিত্ত দূষিত হইতে
হইবে।

অর্থের অসম্ভাব হইলেই প্রজাপীড়ন
করিতে হয় আপৎকালে প্রজাপীড়ন না
করিলে কোন ক্রমেই অর্থলাভের সম্ভাবনা
নাই। রাজা অর্থ সংগ্রহের মানসেই বহু-
ব্যয়সাধ্য হস্তিপালনাদি কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়া
থাকেন। মেধাবী ব্যক্তি বুদ্ধি পূর্বক এই
কপ কার্য্য নির্ণয় করিয়া আপদকালে
অর্থোপার্জনে প্রবৃত্ত হইবে। যেনন পশু,
যজ্ঞ ও চিত্ত সংস্কার এই তিনটি মোক্ষ-
সাধনের উপযোগী, তদ্রূপ কোষ, বল ও
জয় এই তিনটি রাজ্য পুষ্টির প্রধান কারণ।
আমি এই স্থলে এক ধর্মতত্ত্ব প্রকাশক
নিদর্শন প্রদর্শন করিতেছি শ্রবণ কর।
লোকে যজ্ঞের নিমিত্ত যুগ ক্ষেদ্রনে
প্রবৃত্ত হইলে ঐহিক যুগবৃক্ষের সন্নিহিত
যে সমস্ত বৃক্ষ উহা ছেদনের বিষয় সম্পাদন
করে, তৎসমুদায়কে অবশ্যই ছেদন করিতে
হয়। তাহার আবার হিম্ন হইয়া নিপতিত
হইবার সময় অন্যান্য বৃক্ষ সমুদায়কে

নিপাতিত করে। ঐ রূপ যে সমস্ত মনুষ্য রাজার কোষ সঞ্চয়ের বিলক্ষণ প্রতি-বন্ধকতাচরণ করে, তাহাদিগকে বিনাশ না করিলে কদাচ সিদ্ধিলাভের সম্ভাবনা নাই। অর্থ দ্বারা ইহলোক, পরলোক সত্য ও ধর্ম সমুদায়ই আয়ত্ত করা যায়। নির্জনেরা জীবন্ত হইয়া অবস্থান করে। যজ্ঞানুষ্ঠানার্থে যে কোন প্রকারে হউক ধন গ্রহণ করিবে। এই রূপ করিলে অধিক দোষে লিপ্ত হইতে হয় না। এক ব্যক্তি কদাচ যুগপৎ ধনসংগ্রহ ও ধনত্যাগ করিতে পারে না। অরণ্য মধ্যে ধনবানের অবস্থান সম্ভব পর নহে। আর যাহারা এই জনসমাজে বাস করিতেছে তাহাদিগকে নিরন্তর পার্থিব ধনরত্ন সমুদায় অধিকার করিবার নিমিত্ত ব্যগ্র হইতে দেখা যায়। যাহা হউক, ভূপালগণের রাজ্য রক্ষার তুল্য পরম ধর্ম আর কিছুই নাই। সম্পদকালে প্রজাদিগের নিকট প্রচুর পরিমাণে কর গ্রহণ করা নিতান্ত পাপজনক বটে, কিন্তু আপদকালে উহা দ্বারা তাদৃশ অধর্ম জন্মিবার সম্ভাবনা নাই। এই জগতে কেহ কেহ দুান ও যজ্ঞাদি কার্যের অনুষ্ঠান, কেহ কেহ তপস্যা এবং কেহ কেহ বুদ্ধি ও নিপুণতা দ্বারা ধন সঞ্চয় করিয়া থাকেন। লোকে নির্জনকে দুর্বল ও ধনবানকে বলবান্ কহিয়া থাকে। ধনবান্ লোক সমুদায় বস্ত্র অধিকার করে ও সকল বিপদ হইতে উত্তীর্ণ হয়। অর্থ প্রভাবে ধর্ম কাম ও উভয় লোকে সন্মানিত হইয়া থাকে। অতএব লোকে ধর্ম-নুসারে অর্থলাভের চেষ্টা করিবে। অধর্ম-নুসারে তাহা লাভ করিলে যেন তাহার কদাচ প্রভুত্ব না জন্মে।

রাজধর্মশাসন পর্ব সমাপ্ত ।

আপদক্ষ্ম পরীক্ষায় ।

একত্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যে রাজা কোষাদি সংগ্রহে পরাজুখ, দীর্ঘসূত্র ও বন্ধুবান্ধব বিয়োগ ভয়ে সংগ্রামে বিমুখ হন; যাহার মন্ত্রণা ব্যক্ত হইয়া পড়ে; শত্রুগণ একত্র হইয়া যাহার রাজ্য বিভাগ পূর্বক গ্রহণ করে; যাহার নিধনতা ও মিত্র বলের অভাব বশত মন্ত্রিগণ শত্রুদিগের বশীভূত হয় এবং যিনি পর সৈন্যের প্রভাবে অভিভূত ও বলবান্ শত্রু কর্তৃক ব্যাকুলিত হন, তাহার যাহা কর্তব্য, তাহা কীর্তন করুন। ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আক্রমণকারী শত্রু যদি পবিত্র চিত্ত হয় ও ধর্ম্মানুসারে জয় লাভের বাসনা করে, তাহা হইলে তাহার সহিত অবিলম্বে সন্ধি স্থাপন করিয়া ক্রমে ক্রমে আপনার গ্রাম নগরাদি উদ্ধার করা রাজার কর্ম্ম। আর শত্রু যদি মহাবল পরাক্রান্ত হয় ও অধর্ম্মানুসারে জয় লাভের চেষ্টা করে, তাহা হইলে ভূপতি তাহারে কতিপয় গ্রাম প্রদান করিয়া তাহার সহিত সন্ধি করিবেন অথবা রাজধানী ও অন্যান্য সমুদায় সম্পত্তি পরিত্যাগ করিয়া আপদ হইতে মুক্ত হইবেন। রাজা যে কোন প্রকারে হউক জীবিত থাকিতে পারিলে পুনরায় পূর্বের ন্যায় সম্পত্তিশালী হইতে পারেন। অতএব কোষ ও বল পরিত্যাগ করিলে যে আপদ হইতে উত্তীর্ণ হওয়া যায় সেই আপদে আত্ম পরিত্যাগ করা নিতান্ত মূঢ়তার কার্য। যদি অস্ত্রপূরিকাগণ ও শত্রুদিগের হস্তগত হয়, তথাপি তাহাদিগের প্রতি দয়া না করিয়া আত্মরক্ষা করাই অবশ্য কর্তব্য।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজার অমাত্যপ্রভৃতি ক্রুদ্ধ, রাজ্য ও দুর্গাদি শত্রু কর্তৃক আক্রান্ত কোষ পরিক্ষীণ এবং মন্ত্র

প্রকাশিত হইলে তাঁহার কি কর্তব্য? ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! শত্রু ধার্ম্মিক হইলে তাহার সহিত শীঘ্র সন্ধিস্থাপন ও অধার্ম্মিক হইলে তাহার প্রতি শীঘ্র পরাক্রম প্রকাশ করা রাজাদিগের কর্তব্য। ফলত ভূপালগণ শত্রু কর্তৃক আক্রান্ত হইলে হয় উপায় দ্বারা অচিরে তাহারে নিরস্ত করিবেন নচেৎ অবিলম্বে তাহার সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া ধর্ম্ম যুদ্ধে কলেবর পরিত্যাগ পূর্ব্বক পরলোকে সন্মতি লাভ করিবেন। অনুরক্ত রুষ্ট ও সচেষ্ট সৈন্য অসম্মাত্র হইলেও তাহাদিগকে লইয়া সমুদায় পৃথিবী জয় করিতে পারা যায়। নরপতি সংগ্রামে নিহত হইলে স্বর্গারোহণ পূর্ব্বক ইন্দ্রের সালোক্য এবং শত্রুগণকে নিপাতিত করিতে পারিলে পৃথিবীর আধিপত্য লাভ করিতে পারেন; অতএব যুদ্ধে ভীত হওয়া তাঁহার কদাপি বিধেয় নহে। যুদ্ধ সময় সমুপস্থিত হইলে সমর পরিত্যাগের বাসনা না করিয়া বুদ্ধি কৌশলে শত্রুর বিশ্বাস উৎপাদন ও বিনয় অবলম্বন পূর্ব্বক যুদ্ধ করাই রাজাদিগের উচিত। আর যখন তাঁহারা স্বপক্ষীয়দিগের ক্রোধ বশত শত্রুদিগের সহিত যুদ্ধ বা সন্ধিস্থাপন করিতে নিতান্ত অসমর্থ হইবেন, তখন দুর্গ হইতে প্রথমত পলায়ন পূর্ব্বক পরিশেষে ক্রমে ক্রমে সন্ধি দ্বারা আপনার সৈন্যগণকে সান্ত্বনা করিয়া মন্ত্রবলে পুনর্বার স্বীয় রাজ্য অধিকার করিবেন।

দ্বাত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজাদিগের সর্বলোকহিতকর পরম ধর্ম্ম বিনষ্ট ও জগতের যাবতীয় বস্তু দহ্মাগণ কর্তৃক সমাক্রান্ত হইলে ব্রাহ্মণেরা সেই আপদকালে স্নেহবশত পুত্র পৌত্রদিগকে পরিত্যাগ করিতে না পারিয়া কি রূপে জীবিকা নির্বাহ করিবেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! সেই আপদকালে বিজ্ঞান বল আশ্রয় করিয়া জীবন যাপন করা ব্রাহ্মণগণের কর্তব্য। পৃথিবীস্থ যাবতীয় ধন ধান্যাদি সাধুদিগের নিমিত্তই সৃষ্ট হইয়াছে, অসাধুদিগের নিমিত্ত কোন বস্তুর সৃষ্টি হয় নাই। যে ব্যক্তি শাস্ত্র পথের অনুবর্ত্তী হইয়া অসাধুদিগের নিকট অর্থ গ্রহণ পূর্ব্বক সাধুদিগকে প্রদান করেন তিনিই আপদকালের যথার্থ তত্ত্বজ্ঞ। রাজা বিপদকালে রাজ্যপালনার্থ প্রজাগণকে প্রকোপিত না করিয়া তাহাদের অদত্ত বস্তুও গ্রহণ করিতে পারেন। বিজ্ঞানবলসম্পন্ন পুণ্যবান ব্যক্তি আপদকালে গর্হিত কার্যের অনুষ্ঠান করিলেও কেহ তাঁহারে নিন্দা করিতে পারে না। বল পূর্ব্বক জীবিকা লাভ করাই যাঁহাদের চিরাচরিত ধর্ম্ম তাঁহারা কদাচ অন্য বৃত্তি আশ্রয় করিয়া সন্তোষ লাভ করিতে পারেন না। বলবান ব্যক্তির তেজঃপ্রকাশ করিয়াই কাল যাপন করেন। রাজারা আপদকালে স্বরাষ্ট্র ও পররাষ্ট্র সমুদায় ব্যক্তির নিকট হইতে কোষ সংগ্রহ করিয়া থাকেন, কিন্তু মেধাবী নরপতিগণ ঐ সময় কদর্য্য স্বভাব দণ্ডাহ ব্যক্তিদিগের দণ্ডবিধান করিয়াই ধনসঞ্চয় করেন। অত্যন্ত আপদ উদ্ভূত হইলেও ঋত্বিক, পুরোহিত, আচার্য্য ও অন্যান্য ব্রাহ্মণগণকে নিপীড়িত করিয়া অর্থ সংগ্রহ করা রাজাদিগের কর্তব্য নহে। যে নরপতি ঐ রূপ কার্য্যে হস্তক্ষেপ করেন তাঁহারে অগাধ পাপপঙ্কে লিপ্ত হইতে হয়। আমি এক্ষণে যাহা কহিলাম ইহা অতি প্রামাণিক ও লোকের দিব্যচক্ষু স্বরূপ। লোকে ইহার অনুসারে ব্যবহার করিতে পারিলেই সাধুপদ বাচ্য হইয়া থাকে। গ্রামবাসী অসংখ্য লোক রোষপরবশ হইয়া রাজার নিকট পরম্পরের দোষ কীর্তন করিয়া থাকে; অতএব নরপতি তাহাদিগের বাক্য

বিশ্বাস করিয়া কাহারেও সংকৃত বা নিপী-
ড়িত করিবেন না। লোকের পরিবাদ কীর্তন
বা শ্রবণ করা কদাপি বিধেয় নহে। যে
সভায় পরের নিন্দা কীর্তিত হয় তথায়
হস্ত দ্বারা কর্ণ আচ্ছাদন বা তথা হইতে
প্রস্থান করাই কর্তব্য। অসচ্চরিত্র লোকে-
রাই পর নিন্দা ও পরের প্রতি ক্রুরাচরণ
করে। সাধু ব্যক্তির সতত সাধুদিগের
গুণই কীর্তন করিয়া থাকেন। শান্তস্বভাব
রুষভ যেমন যজ্ঞ পূর্বক ভার বহন করে,
নরপতিও সেই রূপে রাজ্যভার বহন করি-
বেন। যাহাতে অনেকের সাহায্য লাভ
করা যায় একপ কার্যের অনুষ্ঠান করা
ভূপতিদিগের অবশ্য কর্তব্য। অনেকে
চিরাচরিত প্রথাকেই প্রধান ধর্ম বলিয়া
বিবেচনা করেন, কিন্তু কেহ কেহ উহা
স্বীকার করেন না। তাঁহারা কহেন যে
পুরোহিতাদি মান্য ব্যক্তিগণও অপরাধী
হইলে তাঁহাদের দণ্ডবিধান করা অবশ্য
কর্তব্য। ঐ সকল লোক যে মাৎস্য বা
লোভের বশীভূত হইয়া ঈদৃশ বাক্য প্রয়োগ
করেন একপ বিবেচনা করিও না; বস্তুত
তাঁহারা লিখিতের প্রতি শব্দের ব্যবহারানু-
সারে ধর্ম্যানুরোধেই একপ কহিয়া থাকেন।
অনেক মহর্ষি কুকর্ষ্মশীল গুরুগণও শাসন
করা কর্তব্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়া-
ছেন। যাঁহা হউক, বস্তুত ঐ রূপ কার্যে
হস্তক্ষেপ করা উচিত নহে। লোকে কুকর্ষ্মে
প্রবৃত্ত হইলে দেবতারা তাহারে নিপাতিত
করিয়া থাকেন। যে রাজা হল পূর্বক
অর্থ গ্রহণ করেন তাঁহারে ধর্মচ্যুত হইতে
হয়। সর্বাঙ্গ সংকৃত ধর্ম চারি প্রকার;
বেদনির্দিষ্ট, স্মৃতিনির্দিষ্ট, সাধুজনচরিত
ও আঅবিচার সিদ্ধ। এই চতুর্বিধ ধর্মই
অবগত হওয়া রাজাদিগের আবশ্যক। যে
নরপতি ভর্কশাস্ত্র, বেদশাস্ত্র, বার্তাশাস্ত্র ও
দণ্ডনীতি শাস্ত্রের অনুমোদিত ধর্ম পরি-

জ্ঞাত হইতে পারেন তিনিই যথার্থ ধর্মজ্ঞ।
সপ'পদের ন্যায় ধর্মমূল অন্বেষণ পূর্বক
প্রকাশ করা অতি সুকঠিন। নিষাদগণ
যেকপ অরণ্য মধ্যে গরাহত মৃগের রুধি-
রাক্ত পদচিহ্ন লক্ষ্য করিয়া তাহার অন্বেষণ
করে, সেই রূপে ধর্মের মর্ম অন্বেষণ করা
বুদ্ধিমানের কর্তব্য। পূর্বতন রাজর্ষির
সাধুদিগের অবলম্বিত পথই আশ্রয় করিয়া
গিয়াছেন। অতএব তুমি এক্ষণে তাঁহাদি-
গের ন্যায় সেই পথ আশ্রয় কর।

ত্রয়স্ত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! স্বরাজ্য ও পররাজ্য
হইতে অর্থ সংগ্রহ করিয়া কোষ পূরণ করা
রাজার অবশ্য কর্তব্য। কোষ দ্বারাই ধর্ম
ও রাজ্য পরিবর্দ্ধিত হয়। অতএব কোষ
সংগ্রহ করিয়া বিবেচনা পূর্বক ব্যয় করাই
রাজাদের প্রধান ধর্ম। কোন সচ্চরিত্রতা
বা কোন নৃশংসতা দ্বারা কখনই কোষ
সংগ্রহ হইবার সম্ভাবনা নাই; সুতরাং মধ্যম
বৃত্তি অবলম্বন করিয়াই কোষ সংগ্রহ করা
আবশ্যক। বল না থাকিলে কোষ রক্ষা
হয় না; কোষ রক্ষা না হইলেও বল থাকি-
বার সম্ভাবনা নাই। বলহীন ব্যক্তি রাজ্য
রক্ষা করিতে পারে না এবং রাজ্যহীন
ব্যক্তিরে অচিরাৎ শ্রীভ্রষ্ট হইতে হয়। উচ্চ-
পদে অবস্থান পূর্বক শ্রীবিহীন হওয়া মৃত্যু-
তুল্য বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। অত-
এব কোষ, বল ও মিত্র পরিবর্দ্ধিত করা
নরপতিদিগের অবশ্য কর্তব্য। রাজা কোষ-
হীন হইলে সকলেই তাঁহারে অবজ্ঞা করে।
তখন আর কেহই তাঁহার নিকট অস্পলাতে
পরিভ্রষ্ট হইয়া তাঁহার কার্য উৎসাহ প্রকাশ
করে না। লক্ষ্মী থাকিলে রাজার সম্মানের
পরিমিতা থাকে না। আবরণ দ্বারা যেমন
স্ত্রীলোকের গুহ্যদেশ সম্বাহিত হয় তক্রূপ
সম্পদ দ্বারা ভূপতির পাপ সকল আচ্ছাদিত

হইয়া থাকে। যে নরপতির পূৰ্ব্বাপকারীরা তাঁহার সম্পদ দর্শনে অনুতাপিত হইয়া শালারকের ন্যায় গূঢ়ভাবে তাঁহারে নিধন করিবার মানসে আশ্রয় করে তাঁহার কখনই সুখলাভের সম্ভাবনা নাই। সতত উদ্যত হওয়াই নরপতিদিগের নিত্যান্ত আবশ্যক, নত হওয়া কদাপি বিধেয় নহে। উদ্যমই প্রধান পুরুষকার। বরং ভয় হওয়া উচিত তথাপি কাহারও নিকট নত হওয়া বিধেয় নহে। বরং বনে গমন করিয়া মৃগগণের সহিত বিচরণ করিবে তথাপি মর্যাদাশূন্য দম্ভপ্রায় অমাত্যগণের সহিত ব্যবহার করিবে না। অতি ভীষণ অকাৰ্য্যসাধন সময়ে দম্ভ্যগণের নিকট হইতে অসংখ্য সৈন্যলাভ করা যায়। রাজা এককালে নিয়মহীন হইলে তাঁহার নিকট ক্ষান্যান্য লোকের কথা দূরে থাকুক, নিত্যন্ত নির্দয় দম্ভ্যগণও শঙ্কিত হয়। অতএব লোকমনোহারী নিয়ম সংস্থাপন করা অবশ্য কর্তব্য। অতি তুচ্ছ বিষয়েও নিয়ম থাকিলে উহা সাধারণের সমাদৃত হইয়া থাকে। নাস্তিকগণ ইহলোক পরলোকের ভয় করে না, অতএব তাহাদিগের প্রতি বিশ্বাস করা যুক্তিযুক্ত নহে। দম্ভ্যগণ অন্যান্য সদাচারে নিরত হইয়া পরধন অপহরণ করিলেও উহা অহিংসা বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। দেখ, দম্ভ্যগণ দয়ালু হইলে তাহাদের দয়া প্রভাবে অসংখ্য জীব পরিরক্ষিত হয়। উহারা সমর পরাজুখ ব্যক্তির বধ সাধন, রুতস্রতা, ব্রহ্মস্ব অপহরণ, লোকের এককালে নিধনতা সম্পাদন, কন্যাপহরণ ও পরদারাত্মিমর্ষণে নিত্যন্ত পরাজুখ। আবার যাহারা দম্ভ্যগণের বিশ্বাসের নিমিত্ত উহাদিগের সহিত সন্ধি সংস্থাপন করে, তাহারা নিশ্চয়ই উহাদের বিশ্বাসোৎপাদন পূৰ্ব্বক সমস্ত জ্ঞাত হইয়া পরিশেষে উহাদিগের সমুদায় ধন সম্বাদীদি নিঃশেষিত করিতে পারে। অতএব দম্ভ্যদি-

গকে এককালে সম্পত্তিহীন না করিয়া তাহাদিগকে আপনার বশীভূত করাই কর্তব্য। আপনারে বলবান্ বিবেচনা করিয়া তাহাদের সহিত নৃশংস ব্যবহার করা কদাপি বিধেয় নহে। যে রাজা প্রজাগণের নির্জনতা সম্পাদন করেন, তাঁহারে অচিরাৎ নির্জন হইতে হয়; আর যিনি তাহাদের সম্পত্তি রক্ষা করিয়া তাহাদের নিকট কর গ্রহণ করেন, তিনি যাবজ্জীবন রাজ্য ভোগ করিতে পারেন সন্দেহ নাই।

চতুস্ত্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই স্থলে ইতিহাসবেত্তা পণ্ডিতগণ এই ধর্ম্ম বাক্য কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন যে, ক্ষত্রিয়ের সাধুজনাচরিত ধর্ম্ম ও অর্থ এই দুইটি প্রত্যক্ষ সুখ। শাস্ত্রোক্ত ধর্ম্মাধর্ম্ম বিচার করিয়া প্রত্যক্ষসুখে বিশ্বাসোৎপাদন করা কর্তব্য নহে। ভূতলে রূপদচিহ্ন দর্শন করিয়া উহা বস্তুত রূকের পদচিহ্ন কি না এই রূপ বিচারের ন্যায় ধর্ম্মাধর্ম্মের বিচার নিরর্থক। এই সংসার মধ্যে কেহই ধর্ম্মাধর্ম্মের ফল প্রত্যক্ষ করিতে সমর্থ হন নাই। অতএব বিদ্যাদি দশবিধ বল আয়ত্ত করা কর্তব্য। সমুদায় বস্তুই বলবান্ ব্যক্তির বশীভূত থাকে। সম্পত্তি থাকিলে বল আয়ত্ত হয় এবং বল আয়ত্ত হইলেই উপযুক্ত অমাত্যগণকে প্রাপ্ত হওয়া যায়। এই জগতে নির্জন ব্যক্তি পণ্ডিত ও অল্পমাত্র দ্রব্যই উচ্ছ্রিত বলিয়া পরিগণিত হয়। বলবান ব্যক্তি অতিমাত্র পাপাত্মকান করিলেও ভয়প্রযুক্ত কেহ তাহা ব্যক্ত করে না। ধর্ম্ম ও বল এই দুইটি সত্ত্বের আশ্রয় লাভ করিলে মানবগণ মহাভয় হইতে পরিত্রাণ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। বল ও ধর্ম্ম এই উভয়ের মধ্যে বলই শ্রেষ্ঠ। বল হইতে ধর্ম্মসম্ভূত হয়। ধর্ম্ম যেমন সর্বারম্ভ আশ্রয় করিয়া উদ্ভূত হয় এবং লতা যেমন বৃক্ষকে

আশ্রয় ও সুখ যেমন ভোগবান্ ব্যক্তিরে
আশ্রয় করিয়া থাকে, তদ্রূপ ধর্ম বলবান্
ব্যক্তিরে অবলম্বন পূর্বক অবস্থান করে।
বলবান্ পুরুষদিগের অসাধ্য কিছুই নাই।
তাহাদিগের সকল কার্যই সংকার্য বলিয়া
পরিগণিত হয়। বলহীন ব্যক্তি চুক্ষুর্ম
করিলে কদাপি পরিজ্ঞান লাভে সমর্থ হয়
না। সকলেই তাহার দোরাভ্যে উত্তাক্ত
হয়। মানবগণ ঐশ্বর্য্যচ্যুত হইলেই সকলের
নিকট অবমানিত হইয়া অতি দুঃখে জীবন
ধারণ করে। তৎকালে তাহাদিগের প্রাণ
ধারণ মৃত্যুতুল্য হইয়া উঠে। পণ্ডিতেরা
কহেন যে, পাপ ও চরিত্রদোষ নিবন্ধন
বন্ধ বান্ধববিহীন হইলে মনুষ্যকে পরের
বাক্য যন্ত্রণায় নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া
যাহার পর নাই অনুতাপ করিতে হয়।
পাপ হইতে বিমুক্ত হইবার জন্য দ্রবী বিদ্যার
আলোচনা, ব্রাহ্মণগণের উপাসনা, দর্শন
বাক্য প্রয়োগ ও কার্য দ্বারা তাহাদিগের
তৃপ্তিসম্পাদন, মনের উন্নতি সাধন, মহৎশেষ
পাণি গ্রহণ, আপনার নমুতা স্বীকার পূর্বক
অন্যের গুণ কীর্ত্তন, কঠোর নিয়ম অবলম্বন
পূর্বক জপানুষ্ঠান এবং মিতভাষী ও মৃদু-
স্বভাব হইয়া লোকের হিতসাধন করা আব-
শ্যক। বহুতর পাপ কার্যের অনুষ্ঠান
করিলে লোকের নিন্দায় জুহু না হইয়া
ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়সমাজে সতত অবস্থান
ও তাহাদের অনুমোদিত কার্যের অনুষ্ঠান
করা উচিত। এই রূপ সদাচারনিষ্ঠ হই-
লেই লোকে নিম্পাপ ও সকলের সম্মান-
ভাজন হইয়া ইহলোক ও পরলোক উৎ-
কৃষ্ট সুখ লাভ করিতে পারে। ধন বিভাগ
করিয়া ভোগ করাই বিধেয়, একাকী গোপনে
ভোগ করা কৰ্ত্তব্য নহে।

পঞ্চত্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! পরস্বাপহারী

দম্ভাও অন্যান্য ধর্ম্যে বিভূষিত হইলে পর-
লোকে নরকগামী হয় না, এই বিষয়ে এক
প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তিত আছে শ্রবণ কর।
পূর্বের কায়ব্য নামে এক নিষাদ দম্ভাস্ত্র নিব-
ন্ধন সিদ্ধি লাভ করিয়াছিল। ঐ নিষাদ
ক্ষত্রিয়ের ঔরসে নিষাদীর গতে জন্ম পরি-
গ্রহ করে। সে সতত ক্ষত্রিয়ধর্ম্যে নিরত,
বুদ্ধিমান, বিজ্ঞান সম্পন্ন, অনুশংস, ব্রাহ্মণ-
প্রিয়, গুরুপূজক ও মহাবল পরাক্রান্ত ছিল।
নিষাদগণের মধ্যে বিজ্ঞ ও মৃগবিজ্ঞানে সম্যক
অভিজ্ঞ ছিল। ঐ নিষাদ প্রতিদিন প্রাতে
ও সায়াংকালে অরণ্যমধ্যে মৃগদিগের ক্রোধ
উত্তেজিত করিত। দেশ কালের বিষয়ে
তাহার কিছুই অবদিত ছিল না। সে নির-
ন্তর পর্বতে পরিভ্রমণ ও একাকী বহুসংখ্য
সেনা পরাজয় করিত। সকল ধর্ম্যেই তাহার
বিলক্ষণ অভিজ্ঞতা জন্মিয়াছিল। সে প্রতি-
দিন মধু, মাংস, কল, মূল ও অন্যান্য
নানাবিধ খাদ্য দ্রব্য আহরণ পূর্বক বৃদ্ধ
অন্ধ বধির পিতা মাতার শুশ্রূষা করিত।
মান্য ব্যক্তিদিগকে কদাচ অবমাননা করিত
না। অরণ্যবাসী প্রব্রজিত ব্রাহ্মণগণের
পূজা করা তাহার নিত্যকর্ম ছিল। সে
প্রতিদিন মৃগবধ করিয়া তাহাদিগের মিমিস্ত
লইয়া যাইত। যাহারা লোকভয়ে দম্ভার
নিকট মাংস গ্রহণ করিতে সম্মত হইতেন
না, সে প্রাতঃকালে অজ্ঞাতসারে তাহাদিগের
গৃহে তাহা রাখিয়া যাইত।

একদা নির্দয় নিয়ম হীন বহুসংখ্য দম্ভ্য
তাহারে গ্রামণী করিবার মানসে কহিল,
হে বীর ! তুমি দেশ কাল ও মুহূর্ত্ত সন্ধানই
অবগত আছ। তোমার তুল্য প্রজাবান্ ও
দৃঢ় ব্রতপরায়ণ লোক প্রায়ই দৃষ্টিগোচর
হয় না। অতএব এক্ষণে তুমি আমাদের
সকলের মতানুসারে প্রধান গ্রামণী পদ
গ্রহণ কর। তুমি আমাদেরকে যেকোন আদেশ
করিবে, আমরা তদনুসারেই কার্য্য করিব।

এক্কে তুমি পিতা মাতার ন্যায় ন্যায়ানু-
সারে আমাদিগকে প্রতিপালন কর।

তখন কায়ব্য তাহাদিগের বাক্যে স্বীকার
করিয়া তাহাদিগকে কহিল, প্রতিবাসিগণ !
তোমরা স্ত্রী, ভীষ্ম, শিশু, তাপস ও যুদ্ধে
অপ্রবৃত্ত ব্যক্তির বিনাশসাধন এবং বল
পূৰ্ব্বক স্ত্রীলোককে গ্রহণ করিও না। সকল
প্রাণিমধ্যে স্ত্রীলোককে বিনাশ করা
অতি গর্হিত কার্য্য। অতএব তদ্বিষয়ে যেন
কোন মতেই তোমাদিগের বুদ্ধি প্রধাবিত
না হয়। প্রতিনিয়ত ব্রাহ্মণগণের মঙ্গল
চিন্তা ও তাঁহাদিগের হিতানুষ্ঠানার্থ যুদ্ধ
করা কর্তব্য। কদাচ সত্যের অপলাপ করিও
না। দেবতা, অতিথি ও পিতৃগণের পূজা
এবং বিবাহাদি সংকার্য্যের বিদ্যানুষ্ঠান করা
শ্রেয়স্কর নহে। সকল প্রাণিগণের মধ্যে
ব্রাহ্মণই মোক্ষ লাভের উপযুক্ত; অতএব
সর্বস্বাস্ত্য করিয়াও তাঁহাদিগের পূজা করা
কর্তব্য। ব্রাহ্মণেরা রোষাবিষ্ট হইয়া যাহার
অমঙ্গল চিন্তা করেন, ত্রিভুবন মধ্যে তাহারে
কেহই রক্ষা করিতে সমর্থ হয় না। যে
ব্যক্তি ব্রাহ্মণের নিন্দা করে, তাহারে সূর্য্যো-
দয়ে অন্ধকারের ন্যায় অবশ্যই বিনাশ লাভ
করিতে হয়। আমরা এই স্থানে অব-
স্থান করিয়াই সমস্ত বিষয়ের ফললাভে
অভিলাষ করিব। যাহারা আমাদিগের
অভিলষিত ফল প্রদানে পরাজুথ হইবে,
তাহাদিগের সহিত যুদ্ধ করাই আমাদের
কর্তব্য। ছুট ব্যক্তিদিগকে শাসন করি-
বার নিমিত্তই দণ্ডের সৃষ্টি হইয়াছে;
নিরপরাধী লোকের বধ সাধনের নিমিত্ত
উহার সৃষ্টি হয় নাই। যাহারা শিষ্ট ব্যক্তি-
দিগকে নিপীড়িত করে, তাহাদিগকেই
বধ করা উচিত। যাহারা রাজ্যোপরোধ
করিয়া জীবিকা নির্বাহ করে, তাহাদিগকে
কুণপনিহত কুমির ন্যায় বিনষ্ট হইতে
হয়। হে প্রতিবাসিগণ! পরস্বাপহারী দস্যু

হইয়া এই রূপ নিয়মানুসারে জীবিকা
নির্বাহ করিলে অবিলম্বে সিদ্ধিলাভে সমর্থ
হওয়া যায়।

কায়ব্য এই রূপ উপদেশ প্রদান করিলে
তত্রত্য সমুদায় দস্যুই তাহার বাক্যানুসারে
কার্য্যানুষ্ঠান পূৰ্ব্বক পাপ হইতে বিরত
হইয়া দিন দিন উন্নতি লাভ করিতে লাগিল।
জ্ঞানবান্ কায়ব্যও সাধুগণের হিতানুষ্ঠান
ও দস্যুগণের পাপ নিবারণ প্রভৃতি উৎকৃষ্ট
কার্য্য দ্বারা মহতী সিদ্ধি লাভ করিল। হে
ধর্ম্মরাজ! যে ব্যক্তি প্রতিনিয়ত এই কায়ব্য-
চরিত চিন্তা করিবে, তাহার বন্য জন্তু ও
অন্যান্য প্রাণী হইতে কিছুমাত্র ভয় থাকি-
বে না। সে বনমধ্যে গমন করিয়াও রাজার
ন্যায় অবস্থান করিতে সমর্থ হয়।

ষট্ ত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! মহীপাল যে পথ অব-
লম্বন পূৰ্ব্বক কোষ সঞ্চয় করিবেন, পুরাবিৎ
পণ্ডিতেরা ব্রহ্মবাক্যানুসারে তাহা কীৰ্ত্তন
করিয়া থাকেন তাবণ কর। ব্রহ্মস্ব ও যজ্ঞ-
শীল ব্যক্তিদিগের ধন গ্রহণ করা রাজার
কর্তব্য নহে। তিনি কর্ম্মকাণ্ডহীন দস্যুদি-
গের ধনই হরণ করিবেন। পৃথিবীস্থ সমু-
দায় প্রজা ও রাজ্য ক্ষত্রিয়েরই অধিকৃত।
ক্ষত্রিয়ই সমুদায় ধন ভোগ করিবেন, উহাতে
অন্যের কিছুমাত্র অধিকার নাই। ধন
দ্বারা বলবুদ্ধি ও যজ্ঞানুষ্ঠান করাই রাজার
কর্তব্য। লোকে যেমন অভোজ্য ওষধি
ছেদন করিয়া তদ্বারা ভোজ্য দ্রব্য পাক
করিয়া থাকে। তদ্রূপ রাজা ছুটগণের
হিংসা করিয়া শিষ্টদিগকে প্রতিপালন
করিবেন। যাহারা হবি দ্বারা দেবতা, পিতৃ
ও মনুষ্যগণের তৃপ্তি সাধন না করে তাহা-
দিগের ধন নিতান্ত নিরর্থক। ধর্ম্মপরায়ণ
রাজা বলপূৰ্ব্বক ঐ রূপ ব্যক্তিদিগের ধন
অপহরণ করিবেন। সেই ধন দ্বারা অনেক

সাধুগণের তৃপ্তি সাধন হইতে পারে। অত-
এব সেই অপহরণ জন্য রাজারে কিছুমাত্র
দোষ স্পর্শ করিতে পারে না। যিনি অসা-
ধু ব্যক্তি হইতে ধন গ্রহণ পূর্বক সাধুগণকে
প্রদান করেন, তিনি পরম ধার্মিক। বজ্রী-
নামক শুক্লজীব ও পিপীলিকাদি যেমন
অপ্পে অপ্পে বহুদূর গমন করিয়া থাকে,
তদ্রূপ রাজা আপনার শক্তি অনুসারে
ক্রমে ক্রমে পরলোক জয় করিবার চেষ্টা
করিবেন। গবাদির গাত্র হইতে যেমন দংশ-
মকাদি দূরীকৃত করা যায়, তদ্রূপ অযাজিক
ব্যক্তিরে রাজা হইতে নির্দাসিত করা কর্তব্য।
শিলার উপর ধূলি রাখিয়া শিলা দ্বারা পেষণ
করিলে উহা যেমন ক্রমে ক্রমে অতিশয়
সূক্ষ্ম হয়, তদ্রূপ ধর্ম্মের যত সমালোচন
করা যায়, উহা ততই সূক্ষ্ম হইয়া উঠে।

সপ্তত্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! যে ব্যক্তি
ভবিষ্যৎ বিবেচনা করিয়া কার্য্য করে, তাহারে
অনাগতবিধাতা, যে ব্যক্তি হঠাৎ কোন
কার্য্য উপস্থিত হইলে স্বীয় বুদ্ধি বলে তৎ-
ক্ষণে তাহা সংসাধন করিতে পারে তা-
হারে প্রত্যুৎপন্নমতি এবং যে ব্যক্তি কোন
কার্য্য উপস্থিত হইলে তাহা সম্পাদনে
সমর্থ না হইয়া ইহা আজি না হয় কালি
করিব বিবেচনা করিয়া আলস্যে কালক্ষেপ
করে তাহারে দীর্ঘসূত্র কহে। এই জগতে
অনাগতবিধাতা ও প্রত্যুৎপন্নমতি এই
উভয় ব্যক্তিই সুখ লাভ করিতে পারেন,
কিন্তু দীর্ঘসূত্রকে অচিরে বিনষ্ট হইতে
হয়। এক্ষণে আমি এই বিষয়ে একটি
উৎকৃষ্ট উপাখ্যান কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। কোন এক মৎস্যসমাকীর্ণ স্বপ্নজল
বিশিষ্ট জলাশয়ে তিনটি শকুল মৎস্য বাস
করিত। তন্মধ্যে একটি অনাগতবিধাতা,
একটি প্রত্যুৎপন্নমতি ও একটি দীর্ঘসূত্র।

একদা মৎস্যজীবগণ মৎস্যধরিবার মানসে
চতুর্দিক্ হইতে সেই ক্ষুদ্র জলাশয়ের জল
নিঃস্রাবিত করিতে লাগিল। তখন সেই
দীর্ঘদর্শী শকুলমৎস্য জলাশয়কে ক্রমে
ক্রমে শুষ্ক হইতে দেখিয়া স্বীয় মিত্রদ্বয়কে
কহিল, দেখ, এক্ষণে এই জলাশয়েই জল-
জন্তুর বিপদকাল সমুদ্ভূত হইয়াছে ; অত-
এব চল আমরা আমাদের নির্গমনের পথ
নষ্ট না হইতে হইতেই অবিলম্বে অন্য জলা-
শয়ে প্রস্থান করি। যে ব্যক্তি নীতিপ্রভাবে
অনুপস্থিত বিপদের প্রতিবিধান করে তাহারে
কোন কালেই বিপদাশু হইতে হয় না ;
অতএব চল আমরা বিপদ উপস্থিত হই-
বার পক্ষেই পলায়ন করি। তখন দীর্ঘসূত্র
কহিল, মিত্র ! তুমি যাহা কহিলে, যথার্থ
বটে, কিন্তু আমার মতে কোন কার্য্যেই
স্থিরস্থিত হওয়া উচিত নহে। ঐ সময়
প্রত্যুৎপন্নমতিও অনাগতবিধাতার সঙ্ঘো-
ধন করিয়া কহিল, ভাই ! আমি ভবিষ্যৎ
বিবেচনা করিয়া কোন কার্য্য করি না, কিন্তু
কোন কার্য্য উপস্থিত হইলে তৎক্ষণে
তাহা সম্পাদন করিতে পারি। দীর্ঘসূত্র
ও প্রত্যুৎপন্নমতি এই কথা কহিলে অনা-
গতবিধাতা তাহাদিগের তৎক্ষণে পলা-
য়নের মত নাই বুঝিতে পারিয়া স্বয়ং অবি-
লম্বে স্রোত দ্বারা এক গভীর জলাশয়ে
প্রস্থান করিল।

কিয়ৎক্ষণ পরে সেই ক্ষুদ্র জলাশয়
হইতে সমুদায় জল নিঃসৃত হইলে মৎস্য-
জীবী ধীরগণ বিবিধ উপায় দ্বারা মৎস্য
সমুদায়কে রুদ্ধ করিতে লাগিল। ঐ সময়
দীর্ঘসূত্র ও প্রত্যুৎপন্নমতি অন্যান্য মৎস্য-
গণের ন্যায় অবরুদ্ধ হইল। অনন্তর ধীরগণ
রজ্জু দ্বারা মৎস্যদিগকে গ্রথিত করিতে
আরম্ভ করিলে প্রত্যুৎপন্নমতি সেই গ্রথিত
মৎস্যগণের মধ্যে প্রবেশ পূর্বক প্রথমরজ্জু
দংশন করিয়া অবস্থান করিতে লাগিল।

তখন ধীরগগন সমুদায় মংস্য প্রথিত হইয়াছে বিবেচনা করিয়া তাহাদিগকে বিপুল জলে প্রক্ষালন করিতে আরম্ভ করিল। ঐ অবসরে প্রত্যুৎপন্নমতি সেই গ্রহণরঞ্জুর পরিত্যাগ পূর্বক উপস্থিত বিপদ হইতে মুক্ত হইল। কিন্তু হীনবুদ্ধি দীর্ঘসূত্র পলায়নের কোন উপায় স্থির করিতে না পারিয়া বিচেষ্টন ও বিকলেন্দ্রিয় হইয়া প্রাণ পরিত্যাগ করিল।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই রূপ যে ব্যক্তি মোহ-প্রযুক্ত উপস্থিত বিপদ বিবেচনা করিতে না পারে, তাহারে দীর্ঘসূত্র মংস্যের ন্যায় অচিরে বিনষ্ট হইতে হয়। আর যে ব্যক্তি আপনারে কার্য্যনিপুণ বোধ করিয়া অগ্রে বিপদের প্রতিবিধান না করুর, প্রত্যুৎপন্নমতি মংস্যের ন্যায় তাহার জীবন সংশয়াপন্ন হইয়া উঠে। আর যে ব্যক্তি বিপদ উপস্থিত না হইতে হইতেই তাহার উপায় উদ্ভাবন করিতে পারে, সে অনাগত মংস্যের ন্যায় নির্দ্বিগ্নে কাল হরণ করিতে সমর্থ হয়। অবহিত চিত্তে দেশের এবং কলা, কাষ্ঠী, মুহূর্ত্ত, দিবা, রাত্রি, ক্ষণ, মাস, পক্ষ, ঋতু, কল্প ও সংবৎসর প্রভৃতি কালের সূক্ষ্মতা অবগত হওয়া মিতান্ত্র আবশ্যক। মহর্ষিগণ ধর্ম্মার্থ শাস্ত্র ও মোক্ষ শাস্ত্রে দেশ ও কালকেই প্রধান এবং মানবগণের অভিষ্ঠিত প্রদ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। অতএব যে ব্যক্তি সুচারু রূপে দেশ-কাল বিচার করিয়া কার্য্য করিতে পারে, সে অনায়াসে উৎকৃষ্ট ফলভোগে সমর্থ হয়।

অষ্টত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

মুখিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি প্রত্যুৎপন্ন ও অনাগত বিপদের প্রতিবিধানকারিণী বুদ্ধির সর্ব্বশ্রেষ্ঠ এবং দীর্ঘসূত্রতারে বিনাশের কারণ বলিয়া নির্দেশ

করিলেন। এক্ষণে ধর্ম্মশাস্ত্রবিশারদ ধর্ম্মার্থ-কুশল প্রজারঞ্জন নরপতি কি রূপ বুদ্ধি আশ্রয় করিলে শত্রু কর্ত্তক পরিবৃত্ত হইয়াও যুদ্ধ না হন? অনেক শত্রু এক রাজারে আক্রমণ করিলে তাঁহার কি রূপে অবস্থান করা কর্ত্তব্য। রাজা বিপদগ্রস্ত হইলে তাঁহার বহুসংখ্য শত্রু পূর্ব্বাপকার নিবন্ধন ক্রুদ্ধ হইয়া যদি তাঁহারে সমূলে উন্মূলিত করিতে চেষ্টা করে, তাহা হইলে তখন তিনি কি রূপে একাকী সহায় বিহীন হইয়া সেই গ্রাসোদ্যত শত্রুগণের মধ্যে অবস্থান করিবেন? মিত্র ও শত্রুপক্ষ আশ্রয় করিয়া তাহাদিগের সহিত কি রূপ ব্যবহার করা উচিত? যে রাজার মিত্রগণও শত্রু হইয়া উঠে, তিনি কি উপায় অবলম্বন করিলে সুখলাভে সমর্থ হন? প্রাকৃত ও কৃত্রিম মিত্রের মধ্যে কাহার সহিত সন্ধিসংস্থাপন ও কাহার সহিত যুদ্ধ করা কর্ত্তব্য এবং বলবান্ হইলে ও শত্রুগণের মধ্যে কি রূপে অবস্থান করা উচিত? এই সমস্ত বিষয়ও বিধিপূর্ব্বক শ্রবণ করিতে আনার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। হে শান্তনু-নন্দন ! আপনি জিতেন্দ্রিয় ও সত্যপ্রতিজ্ঞ, আপনি ব্যতীত এই সমুদায় বিষয়ের বক্তা আর কেহই নাই এবং শ্রোতাও অতি সুছলভ। অতএব এক্ষণে আপনি এই সমস্ত বিষয় সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! তুমি যেক্ষণ গুণসম্পন্ন, তোমার প্রস্নগুলিও তদনুরূপ হইয়াছে। এক্ষণে আপন কালের অনুষ্ঠানোপযোগী গূঢ় বিষয় সমুদায় কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। কোন কোন সময় শত্রু ও মিত্র হয় এবং কখন কখন মিত্রও শত্রু হইয়া উঠে। কার্য্যের গতিও সর্ব্বদা সমান হয় না, অতএব কার্য্যাকার্য্য নিশ্চয় করিতে হইলে দেশকাল বিবেচনা করিয়া বিশ্বাস ও বিগ্রহ করা কর্ত্তব্য।

হিতার্থী পণ্ডিতগণের সহিত সন্ধিসংস্থাপন করা নিতান্ত আবশ্যিক । প্রাণরক্ষার নিমিত্ত শক্রদিগের সহিতও সন্ধি করিতে হয় । যে মূর্থ বিপক্ষদিগের সহিত কদাপি সন্ধি করিতে সম্মত না হয়, সে কখনই অর্থো-পার্জন বা সুখ ভোগ করিতে পারে না । আর যে ব্যক্তি উপযুক্ত সময়ে মিত্রগণের সহিত বিরোধ ও শত্রুদিগের সহিত সন্ধি-স্থাপন করে, তাহার বিপুল অর্থ ও মহৎ ফল লাভ হয়, সন্দেহ নাই । আমি এই উপলক্ষে মার্জ্জারমূষিক সংবাদ নামে একটি পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি প্রবণ কর ।

কোন নিবিড় অরণ্য মধ্যে এক লতা-জালজড়িত পক্ষিকুলসমাকীর্ণ আঁত রূহৎ বট বৃক্ষ ছিল । পলিত নামে এক মহাপ্রাজ্ঞ মূষিক ঐ বৃক্ষের মূলে শতমুখ বিবর প্রস্তুত করিয়া বাস করিত । লোমশ নামে এক পক্ষিসজ্জাতঘাতক মার্জ্জারও বৃক্ষের শাখা আশ্রয় করিয়াছিল । কিয়দ্দিন পরে এক চাণ্ডাল সেই অরণ্যে আগমন পূর্বক গৃহ নিৰ্ম্মাণ করিল । সে প্রতিদিন সায়েংকালে মৃগাদির বন্ধনার্থ ঐ বৃক্ষের অনতিদূরে স্নান্য-ময় পাশ বিস্তৃত করিয়া গৃহে গমন পূর্বক সুখে রজনী যাপন করিত এবং প্রাতঃকালে তথায় আগমন পূর্বক রাত্রিবোলে যে সকল মৃগ পাশে বদ্ধ হইয়া থাকিত তাহাদিগকে লইয়া যাইত । একদা সেই বৃক্ষশাখাসমা-শ্রিত মার্জ্জার দৈবাৎ ঐ পাশে বদ্ধ হইল । তখন পলিতনামা মূষিক সেই প্রবল শক্তরে বদ্ধ দেখিয়া অকুতোভয়ে ভক্ষ্য বস্তুর অশ্বে-ষণার্থ তথায় পর্য্যটন করিতে লাগিল । এবং ইতস্তত দৃষ্টিপাত করিতে করিতে সেই পাশোপরি ভক্ষদ্রব্য দেখিতে পাইয়া মার্জ্জা-রের উপরে আরোহণ পূর্বক মনে মনে হাস্য করত আমিষ ভক্ষণ করিতে আরম্ভ করিল । ঐ সময় উহার অনতিদূরে হরি-

তনামে এক তামলোচন চঞ্চলস্বভাব নকুল মূষিকের আঘাণ পাইয়া ভক্ষণার্থ সম্বরে সূক্ষণী লেহন করিতে করিতে ভূগত হইতে মস্তক উত্তোলন করিল এবং চন্দ্রক নামে এক তীক্ষ্ণতুণ্ড তরুকেটরবাসী উল্লুক বৃক্ষশাখায় বিচরণ করিতে লাগিল । মূষিক আমিষ ভক্ষণে নিতান্ত ব্যগ্র ছিল অকস্মাৎ সেই শত্রুদ্বয়কে অবলোকন পূর্বক নিতান্ত ভীত হইয়া চিন্তা করিতে লাগিল যে এই রূপ চতুর্দিকে প্রাণসঙ্কট বিষম আপদ উপস্থিত হইলে আত্মহিতৈষী ব্যক্তিদিগের কি করা কর্তব্য । আপদ উপস্থিত হইলে তাহা নিবারণ করিয়া প্রাণ রক্ষা করাই বুদ্ধিমানদিগের উচিত । অতএব যাহারা চতুর্দিক হইতে বিপদগ্রস্ত হইয়াও বিপদ হইতে উত্তীর্ণ হইতে পারেন, তাহাদিগের জীবন ধন্য । আমি এক্ষণে বিষম বিপদে নিপতিত হইয়াছি । সহসা ভূতলে উপস্থিত হইলে নকুল এবং এই স্থানে অবস্থান করিলে উল্লুক আমারে ভক্ষণ করিবে । আর যদি বিভ্রাল ইতিমধ্যে পাশ হইতে মুক্ত হয়, তাহা হইলে কোন ক্রমেই উহার নিকট আমার নিস্তার নাই । যাহা হউক, মাদৃশ প্রাজ্ঞ ব্যক্তি বিপদকালে কখনই বিমূগ্ধ হয় না । এক্ষণে আমি বুদ্ধি আশ্রয় করিয়া জীবন রক্ষার্থ সাধ্যানুসারে যত্ন করিতে ক্রটি করিব না । নীতিশাস্ত্র বিশারদ বুদ্ধিমান পণ্ডিতেরা ঘোরতর বিপদে নিপতিত হইলেও অবসন্ন হন না । অতঃপর এই মার্জ্জার ভিন্ন আমার পরি-ত্ৰাণের উপায়ান্তর নাই । এক্ষণে এই শত্রু বিপদগ্রস্ত হইয়াছে । আমার দ্বারা ইহার বিশেষ উপকার হইতে পারে ; অতএব জীবন রক্ষার্থ এই মার্জ্জারের আশ্রয় গ্রহণ করাই আমার সর্বতোভাবে কর্তব্য । আমি নীতি-বল অবলম্বন পূর্বক ইহার হিতসাধন করিয়া শত্রুগণকে বঞ্চিত করিব । এই মার্জ্জার

আমার পরম শত্রু ; কিন্তু এক্ষণে এ ঘোর-
তর বিপদে নিপতিত হইয়া স্বার্থ সাধ-
নার্থ আমার সহিত সন্ধি করিতে পারে ।
বিজ্ঞ ব্যক্তির কহিয়া থাকেন যে, বলবান
ব্যক্তি বিপদগ্রস্ত হইয়া জীবন রক্ষার নিমিত্ত
নিকৃষ্ট শত্রুর সহিতও সন্ধি করিতে পারে ।
মুখমিত্র অপেক্ষা পণ্ডিত শত্রুর আশ্রয়
গ্রহণ করা শ্রেয়স্কর । যদি এই বিভাল
পণ্ডিত হয় তবে উহা হইতে নিশ্চয়ই আমার
জীবন রক্ষা হইবে । যাহা হউক এক্ষণে
এই মার্জার দ্বারাই আমার জীবন রক্ষার
সম্ভাবনা অতএব ইহারে আমার প্রাণ রক্ষা
করিতে অনুরোধ করি । সম্প্রতি ন্যায়ানু-
সারে ইহারেই পণ্ডিত বলিয়া নির্দেশ করা
যাইতে পারে ।

সন্ধি বিগ্রহ কালান্তিক্ত অর্থতত্ত্ব
মুখিক মনে মনে এই রূপ চিন্তা করিয়া
বিনীতবচনে মার্জারকে কহিল, সখে !
তুমি ত জীবিত আছ ? আমি আমাদের
উভয়ের হিতসাধনার্থ তোমার জীবন রক্ষা
করিতে অভিলাষ করিতেছি । অতঃপর
তুমি কিছুমাত্র ভীত হইও না । যদি তুমি
আমার হিংসা না কর, তাহা হইলে আমি
নিশ্চয়ই তোমারে বিপদ হইতে উদ্ধার
করিব । এক্ষণে আমি একটি উপায় উদ্ভাবন
করিয়াছি সেই উপায় অবলম্বন করিলে
তুমি বন্ধন মুক্ত হইবে এবং আমিও বিপদ
হইতে উত্তীর্ণ হইতে পারিব । ঐ দেখ
ছুর্দ্বিনকুল ও উলুক অনতি দূরে অব-
স্থান করিতেছে । যাহাতে উহারা আমারে
আক্রমণ করিতে না পারে তুমি তদ্বিষয়ে
যত্ন কর । চঞ্চলনেত্র পাপাআ উলুককে
নাগোধ রুম্বের শাখাগ্রে অবস্থান পূর্বক
চীৎকার ও আমার প্রতি নেত্রপাত করিতে
দেখিয়া আমি যাহার পর নাই উদ্ভিগ্ন হই-
য়াছি । পরস্পর অকপট চিত্তে বাক্যলাপ
হওয়াই সাধুদিগের মিত্রতার মূল । তুমি

আমার পরম মিত্র ও পণ্ডিত । যাহা হউক,
এক্ষণে তোমার কিছুমাত্র মৃত্যুর আশঙ্কা
নাই । আমি নিশ্চয়ই মিত্রের কার্য সম্পা-
দন করিব । তুমি আমার সাহায্য ব্যতীত
কখনই পাশ ছেদন করিতে সমর্থ হইবে
না ; অতএব এক্ষণে যদি আমার হিংসা
না কর, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই তোমার
পাশ ছেদন করিয়া দিব । তুমি এই পাদ-
পের উপরিভাগে ও আমি ইহার মূলদেশে
বহুদিন অবস্থান করিয়া আসিতেছি ; অত-
এব আমাদের পরস্পর সাহায্যে যত্নবান
হওয়া নিতান্ত আবশ্যক । যাহারা কাহারেও
বিশ্বাস না করে এবং যাহাদিগকে কেহই
বিশ্বাস করে না, পণ্ডিতেরা কদাচ তাহাদের
প্রশংসা করেন না । অতএব আমাদের
পরস্পরের প্রতি প্রণয় পরিবার্জিত ও সন্ধি
সংস্থাপিত হউক । কাল অতীত হইলে
অর্থ সাধনের চেষ্টা করা নিতান্ত নিরর্থক ।
উহা পণ্ডিত সমাজে কদাচ আদরণীয় হয়
না । এক্ষণে আমরা পরস্পর পরস্পরের
জীবন রক্ষা করিবার নিমিত্তই উপযুক্ত
সময়ে সন্ধি সংস্থাপন করিতেছি । লোকে
যেমন কাষ্ঠ দ্বারা সুগভীর মহানদী উত্তীর্ণ
হইতে প্ররুত হইলে মনুষ্য কাষ্ঠকে, কাষ্ঠ
মনুষ্যকে নদীর পরপারে লইয়া যায়,
আমরাও তদ্রূপ সন্ধিসংস্থাপন পূর্বক পর-
স্পরের হিতসাধন করিব । আমি নিশ্চয়ই
তোমার উদ্ধার সাধন করিব, কিন্তু অগ্রে
তোমারে আমার উদ্ধার করিতে হইবে ।
মুখিকপ্রধান পলিত এই রূপ হিতকর হেতু
যুক্ত বাক্য কীৰ্ত্তন করিয়া প্রত্যুত্তর প্রবণ
করিবার নিমিত্ত অপেক্ষা করিতে লাগিল ।
বুদ্ধিমান বিচক্ষণ মার্জার মুখিকের হিত-
কর বাক্য শ্রবণ ও আপনার ছুরবস্ত্রার
বিষয় পর্যালোচনা পূর্বক মনে মনে সন্ধি
করাই কর্তব্য বলিয়া স্থির করিল । তখন
সে মুখিকের প্রতি মন্দ মন্দ দৃষ্টিপাত

করিয়া কহিল, মহাঅন! তুমি যে আমার জীবন রক্ষা করিতে ইচ্ছা করিয়াছ ইহাতে আমি তোমার প্রতি যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইলাম। যদি তুমি আমাদিগের পরস্পরের প্রণয় শ্রেয়স্কর বলিয়া বোধ করিয়া থাক, তাহা হইলে আর বিলম্বে প্রয়োজন নাই। এক্ষণে আমরা উভয়েই ঘোরতর বিপদে নিপতিত হইয়াছি অতএব এসময় শীঘ্রই সন্ধি করা আমাদিগের কর্তব্য। এক্ষণে তুমি সমরোচিত কার্যের অনুষ্ঠান কর। আমারে বন্ধন হইতে মুক্ত করিলে তোমার উপকার কখনই ব্যর্থ হইবে না। অধিক কি আমি তোমার নিকট আত্মসমর্পণ করিলাম; তুমি আমারে আপনার শিষ্য ভূত্য ও শরণাগত বলিয়া বিবেচনা কর। তখন বুদ্ধিমান মার্জ্জার এই কথা কহিলে মুষিকশ্রেষ্ঠ পলিত তাহারে বশীভূত বিবেচনা করিয়া কহিল, সখে! তুমি উদারচিত্তে যে সকল কথা কহিলে তৎসমুদায় তোমার সাধুতার অনুরূপই হইয়াছে। এক্ষণে আমার হিতসাধনের উপায় কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর। নকুলকে দেখিয়া আমি যাহার পর নাই ভীত হইয়াছি। আর ক্ষুদ্রাশয় উলকও আমার প্রাণ সংহার করিতে উদ্যত হইয়াছে। অতএব এক্ষণে আমি তোমার ক্রোড়ে প্রবেশ করিব; তুমি আমারে বিনষ্ট করিও না। আমার দ্বারা নিশ্চয়ই তোমার পরিব্রাণ লাভ হইবে। আমি শপথ করিয়া কহিতেছি তোমার পাশবন্ধন ছেদন করিয়া তোমারে মুক্ত করিব।

তখন সেই ক্ষুরভাবাপন্ন মার্জ্জার মুষিকের যুক্তি সঙ্গত বাক্য শ্রবণে প্রীতমনে তাহার সমুচিত সৎকার করিয়া কহিল, ভদ্র! তুমি অচিরেই আমার ক্রোড়ে প্রবেশ কর। তুমি আমার প্রাণতুল্য প্রিয়সখা। তোমার প্রসাদে আমি বন্ধ-

নমুক্ত হইয়া জীবন লাভ করিতে সমর্থ হইব। অতঃপর তুমি আমার সাধ্যমত সাহায্য আজ্ঞা করিবে আমি তৎসমুদায় প্রতিপালন করিব। এক্ষণে আইস, আমরা উভয়ে সন্ধিস্থাপন করি। আমি এই সঙ্কট হইতে মুক্ত হইয়া বন্ধু বান্ধবের সহিত তোমার সমুদায় হিতকার্য্য সম্পাদন, প্রীতিসাধন ও যথোচিত সৎকার করিব। লোকে পূর্বোপকারীর প্রভূত প্রত্যাশা করিয়াও তাহার তুল্য প্রশংসাভাজন হইতে পারে না। কেননা প্রত্যাশাকারী উপকৃত হইয়াছে বলিয়াই প্রত্যাশা করে কিন্তু পূর্বোপকারী নিষ্কারণেই পরোপকার করিয়া থাকে।

এই রূপে মার্জ্জার স্বার্থ সাধনার্থ সন্ধি সংস্থাপন করিলে মুষিক বিশ্বস্তচিত্তে সেই শত্রুর ক্রোড় মধ্যে প্রবেশ পূর্বক তাহার বচনে আশ্বাসিত হইয়া পিতা মাতার ক্রোড়ের ন্যায় তথায় শয়ন করিয়া রহিল। তখন নকুল ও উলক মার্জ্জার ও মুষিকের প্রীতি দর্শনে অতিশয় চমৎকৃত হইয়া ভীতচিত্ত ও মুষিক ভক্ষণে নিতান্ত নিরাশ হইল। উহারা বুদ্ধিমান বীর্য্যসম্পন্ন হইয়াও তৎকালে বিভীষণ ও মুষিকের নীতিভঙ্গে সমর্থ হইল না। প্রত্যুত তাহাদিগকে স্ব স্ব কার্য্য সাধনার্থ সন্ধি সংস্থাপনে কৃতকার্য্য অবগত হইয়া অবিলম্বে স্ব স্ব আবাসে প্রস্থান করিল। অনন্তর সেই দেশ কালজ মুষিক মার্জ্জারের ক্রোড়ে শয়ন করিয়া সময় প্রতীক্ষা করত ক্রমে ক্রমে তাহার পাশ ছেদন করিতে আরম্ভ করিল। মার্জ্জার বন্ধনদশায় একান্ত ক্লিষ্ট হইয়াছিল সুতরাং মুষিককে শনৈঃ শনৈঃ পাশ ছেদন করিতে দেখিয়া নিতান্ত ব্যগ্র হইয়া কহিল, ভাই! তুমি ত কৃতকার্য্য হইয়াছ তবে কি নিমিত্ত পাশ ছেদনে সত্ত্বর হইতেছ না। ব্যাধ অবিলম্বেই এখানে আগমন করিবে; অতএব শীঘ্র পাশ ছেদন কর।

মার্জার এই কথা কহিবামাত্র বুদ্ধিমান মুষিক তাহারে সম্বোধন করিয়া কহিল, 'মিত্র'। তুমি স্থির হও, তোমার ব্যস্ত বা ভীত হইবার কিছুমাত্র আবশ্যকতা নাই। আমি উপযুক্ত সময় বিলক্ষণ অবগত আছি। উহা কখন উত্তীর্ণ হইবে না। অকালে কার্য্য আরম্ভ করিলে তাহাতে কিছুমাত্র ফলোদয় হয় না। উপযুক্ত সময়ে উহা আরম্ভ হইলেই মহৎ ফল উৎপাদন করিয়া থাকে। আমি অকালে তোমারে মুক্ত করিয়া দিলে তোমা হইতেও আমার ভয় উপস্থিত হইবার সম্ভাবনা; অতএব কাল প্রতীক্ষা কর। রূথা ব্যস্ত হইবার প্রয়োজন নাই। চাণ্ডালতনয় অস্ত্র ধারণ পূর্বক এখানে সমাগত হইলে ক্রামাদিগের উভয়েরই ভয় উপস্থিত হইবে। আমি সেই সময়ই তোমার পাশ ছেদন করিয়া দিব। তাহা হইলে তুমি পাশবিমুক্ত হইয়া ভীত-চিন্তে সত্ত্বরে রক্ষে আরোহণ করিবে। আমিও গর্ত্ত মধ্যে প্রবেশ করিব। অতঃপর আমা হইতে তোমার জীবন রক্ষা ব্যতীত আর কিছু লাভের সম্ভাবনা নাই।

মুষিক এই কথা কহিলে মহামতি মার্জার মুষিককে সম্বোধন করিয়া কহিল, সখে! আমি যেকূপ সত্ত্বর হইয়া তোমারে বিপদ হইতে উদ্ধার করিয়াছি সাধুব্যক্তিরূপে সেকূপে মিত্রকার্য্য সাধন করেন না। অতএব আমার ন্যায় সত্ত্বর হইয়াই আমার হিতসাধন করা তোমার কর্ত্তব্য। বিশেষত বিলম্ব হইলে আমাদের উভয়েরই অনিষ্ট হইবার সম্ভাবনা; অতএব সত্ত্বরে আমারে পাশ হইতে মুক্ত করিতে যত্ন কর। আর যদি তুমি পূর্ববৈর স্মরণ করিয়া কালক্ষেপ কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তোমার আয়ুঃশেষ হইবে। যদি আমি অজ্ঞানতা নিবন্ধন পূর্বে তোমার কোন অপকার করিয়া থাকি তাহা চিন্তা করা তোমার কর্ত্তব্য নহে।

এক্ষণে আমি ক্ষমা প্রার্থনা করিতেছি তুমি প্রসন্ন হও।

মার্জার এই রূপ কহিলে, শাস্ত্রজ্ঞান-সম্পন্ন মুষিক তাহারে সম্বোধন করিয়া কহিল, মার্জার! আমরা কেবল স্বার্থ সাধনের নিমিত্তই পরস্পর পরস্পরের বাক্যে বিশ্বাস করিয়াছি। কিন্তু যে মিত্র-তাতে ভয়ের বিলক্ষণ সম্ভাবনা, সপ্নমুখে নিপতিত করতলের ন্যায় তাহা অতি সাবধানে রক্ষা করা আবশ্যিক। বলবান ব্যক্তির সহিত সন্ধি সংস্থাপন করিয়া যত্নসহকারে আত্মরক্ষা না করিলে উহা অপথ্য সেবার ন্যায় অনর্থাপাতের মূলীভূত হইয়া উঠে। এই ভূমণ্ডলে কেহই কাহারও নৈসর্গিক শত্রু বা মিত্র নাই, কেবল কার্য্যবশত পরস্পরের সহিত পরস্পরের শত্রুতা বা মিত্রতা জন্মিয়া থাকে। হস্তী দ্বারা যেমন বন্য মাতঙ্গ বদ্ধ হইয়া থাকে তদ্রূপ অর্থ দ্বারা অর্থ সঞ্চিত হয়। কার্য্য সুসম্পন্ন হইলে আর কেহ কষ্টার সম্মান করে না। অতএব সকল কার্য্যই শেষ রাখিয়া সম্পন্ন করা আবশ্যিক। চাণ্ডাল এখানে সমুপস্থিত হইলে তুমি ভীত হইয়া আমারে আক্রমণ না করিয়াই পলায়নে প্রবৃত্ত হইবে; অতএব সেই সময়েই আমি তোমারে পাশ হইতে মুক্ত করিয়া দিব; এক্ষণে আমি প্রায় সমুদায় তন্তুই ছেদন করিয়াছি একমাত্র অবশিষ্ট আছে। অচিরাৎ তাহাও ছেদন করিতেছি, অতএব তুমি নিশ্চিন্ত হইয়া অবস্থান কর।

তাহারা উভয়ে এই রূপ কথোপকথন করিতেছে, এমন সময়ে রজনী প্রভাত হইল। রাত্রি প্রভাত হইয়াছে দেখিয়া লোমশের অন্তঃকরণে ভয়ের পরিসীমা রহিল না। কিয়ৎক্ষণ পরে পরিঘ নামে এক কৃষ্ণবর্ণ বিকটাকার ব্যাধ অসংখ্য কুকুর লইয়া তথায় সমুপস্থিত হইল। উহার নিতম্ব স্থূল, কণ গর্ভত কণের ন্যায় বিকৃত,

বদন অতি ভীষণ ও বেশ যাহার পর নাই মলিন। মজ্জার সাক্ষাৎ যমদূতের ন্যায় সেই ব্যাধকে সন্দর্শন করিয়া ভীতচিন্তে মুষিককে সম্বোধন পূর্বক কহিল, সখে! এখন কি করিবে? তখন মুষিক সত্বরে মাজ্জারের পাশ ছেদন করিয়া দিল। মাজ্জার পাশ হইতে বিমুক্ত হইবামাত্র অবিলম্বে রক্ষাশাখায় আকৃষ্ট হইল। মুষিকও সেই ভীষণ শত্রুর হস্ত হইতে পরিত্রাণ লাভ করিয়া গর্ত মধ্যে প্রবেশ করিল। ক্ষণকাল পরে দণ্ডধারী ব্যাধ পাশের নিকট আগমন পূর্বক চতুর্দিক নিরীক্ষণ করিতে লাগিল এবং পরিশেষে হতাশ হইয়া পাশ গ্রহণ পূর্বক গৃহাতিমুখে প্রস্থান করিল।

অনন্তর রক্ষাস্থিত মাজ্জার আপনাদের ঘোরতর বিপদ হইতে মুক্ত বিবেচনা করিয়া গর্তস্থিত মুষিককে সম্বোধন পূর্বক কহিল, সখে! তখন আমার সহিত বাক্যলাপ না করিয়া সহসা প্রস্থান করিয়াছ। আমি অকৃতজ্ঞ ও অকৃতকর্ম্য বলিয়া কেহই আমার প্রতি আশঙ্কা করে না। তুমি তৎকালে আমার প্রতি বিশ্বাস ও আমারে জীবন দান করিয়া এক্ষণে সুখানুভব সময়ে কি নিমিত্ত আমার নিকট আগমন করিতে পরাজুথ হইতেছ? বাহারা প্রথমত মিত্রতা করিয়া পরিণামে তদনুরূপ কার্য্যানুষ্ঠান না করে, বিপদের সময় কখনই তাহাদিগের মিত্রলাভ হয় না। তুমি সাধ্যানুসারে আমার উপকার করিয়াছ। তুমি আমার পরম বন্ধু; অতএব মিত্রতানিবন্ধন আমার নিকট অবস্থান পূর্বক সুখভোগ করা তোমার কর্তব্য। শিষ্যগণ যেমন গুরুকে সম্মান করে, তদ্রূপ আমার যাবতীয় বন্ধুবান্ধব তোমারে পূজা করিবে। আমিও তোমারে তোমার বন্ধুবান্ধবগণের সহিত যথোচিত সৎকার করিব। কোন কৃতজ্ঞ

ব্যক্তি প্রাণদাতার সম্মান না করিয়া নিশ্চিন্ত থাকিতে পারে? তুমি আমার শরীর গৃহ ও সমুদায় অর্থের অধিকারী হও এবং অমাত্যপদে অভিষিক্ত হইয়া আমারে পুত্রের ন্যায় শাসন কর। আমি স্থায়ী জীবন দ্বারা শপথ করিয়া কহিতেছি যে, আমা হইতে তোমার কিছুমাত্র শঙ্কা নাই। তুমি মন্ত্ৰণাবলে আমার জীবন রক্ষা করাতে আমি তোমারে শুক্রের তুল্য বুদ্ধিমান বলিয়া বোধ করিতেছি এবং তোমার মন্ত্ৰবল অসাধারণ বিবেচনা করিয়া তোমারই অধীন হইতে প্রতিজ্ঞাকৃত হইয়াছি।

মাজ্জার এই কথা কহিলে পর মন্ত্ৰাবধারণক্ষম মুষিক আপনার হিতজনক অতিমধুর বাক্যে তাহারে কহিল, সখে! লোমশ! আমি তোমার বাক্য শ্রবণ করিয়াছি, তুমি যাহা কহিলে তৎসমুদায়ই যথার্থ। এক্ষণে আমি যাহা কহিতেছি শ্রবণ কর। শত্রু ও মিত্র এই উভয়কেই উত্তম রূপে পরীক্ষা করা কর্তব্য। কিন্তু ঐ পরীক্ষা অতি সূক্ষ্ম জ্ঞানসাপেক্ষ। অনেক সময়ে শত্রুগণ, মিত্র এবং মিত্রগণও শত্রু বলিয়া প্রতিপন্ন হয় এবং যাহাদের সহিত সন্ধিস্থাপন করা যায় তাহাদিগকে কামক্রোধের বশীভূত বলিয়া স্থির করা যায় না। এই জগতে কেহ কাহারও শত্রু বা কেহ কাহারও মিত্র নাই; কেবল সামর্থ্যনিবন্ধনই পরস্পরের শত্রুতা বা মিত্রতার সংঘটন হইয়া থাকে। যে জীবিত থাকিলে যাহার স্বার্থ সিদ্ধি ও যে দেহভাগ করিলে যাহার বিশেষ ক্ষতি হয়, সেই তাহার পরম মিত্র। চিরস্থায়ী মিত্রতা বা চিরস্থায়ী শত্রুতা প্রায়ই দৃষ্টিগোচর হয় না। স্বার্থসাধন নিবন্ধন কাল সহকারে শত্রুও মিত্র এবং মিত্রও শত্রু হইয়া উঠে। অতএব স্বার্থকেই মিত্রতা ও শত্রুতা জন্মাইবার প্রধান কারণ বলিতে

করিলে ধন রত্নের ন্যায় উহা পুনরায় হস্ত-
গত হয় না। শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে স্ত্রী
ও সমস্ত ধন দিয়াও আত্ম রক্ষা করা
কর্তব্য। যাহারা আত্ম রক্ষায় তৎপর ও
বিমূষ্যকারী; তাহারা কদাচ আত্মদোষজ
আপদে আক্রান্ত হয় না। যে সমস্ত দুর্বল
ব্যক্তি আপনার শত্রুর বলবত্তা অবগত
হইতে পারে তাহাদিগের শাস্ত্রার্থ দর্শিনী
সুদৃঢ় বুদ্ধি কদাচ বিচলিত হয় না।

মুখিক বিড়ালকে এই রূপে ভৎসনা
করিলে, বিড়াল যাহার পর নাই লজ্জিত
হইয়া তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিতে
লাগিল, মুখিক! আমি শপথ করিয়া বলি-
তেছি তোমার কোন অনিষ্ট চিন্তা করি
নাই। মিত্রের অনিষ্টাচরণ করা অতিশয়
গর্হিত কার্য্য, সন্দেহ নাই। তুমি যে আ-
মার হিতানুষ্ঠান নিরত তাহা আমি বিল-
ক্ষণ হৃদয়ঙ্গম করিয়াছি। এক্ষণে আমি
যে তোমার অনিষ্ট আচরণ করিতে বাসনা
করিতেছি একপ আশঙ্কা করা তোমার
উচিত নহে। তুমি আমার প্রাণ দান করি-
য়াছ বলিয়া তোমার সহিত আমার বন্ধুত্ব
জন্মিয়াছে। আমি ধর্ম্মপরায়ণ, গুণজ্ঞ,
কৃতজ্ঞ ও মিত্রবৎসল, বিশেষত এক্ষণে
তোমার প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়াছি।
অতএব আমা হইতে তোমার যে অনিষ্ট
ঘটিবে তাহা কি সম্ভবপর হয়। তুমি আত্মা
করিলে আমি সবাঞ্ছবে প্রাণ পর্য্যন্ত পরি-
ত্যাগ করিতে পারি। অতএব আমার সদৃশ
মনস্বীর প্রতি বিশ্বাস করা তোমার অতীব
কর্তব্য। তুমি আমার প্রতি কিছুতেই
আশঙ্কা করিও না।

মার্জার এই রূপে স্তব করিলেও মুখিক
গম্ভীর ভাবে তাহারে কহিল, লোমশ!
তুমি সাধু; তুমি যে সমস্ত কথা কহিলে
আমি তাহা সমুদায়ই শ্রবণ করিলাম।
কিন্তু পণ্ডিতেরা কহেন যে ব্যক্তি নিতান্ত

প্রিয় তাহার প্রতিও বিশ্বাস করিবে না।
অতএব তুমি আমারে স্তবই কর আর ধনই
দেও কিছুতেই আমার বিশ্বাস উৎপাদন
করিতে সমর্থ হইবে না। প্রাজ্ঞ ব্যক্তির
স্বার্থসাধন ব্যতীত কদাচ শত্রুর বশীভূত
হন না। এই বিষয়ে শত্রুর যে রূপ অভি-
প্রায় ব্যক্ত করিয়াছেন, তুমি তাহা অবহিত
হইয়া শ্রবণ কর। বলবান শত্রুর সহিত
সন্ধি করিয়া সতত সাবধানে অবস্থান ক-
করিবে এবং কৃতকার্য্য হইয়াও তাহারে
বিশ্বাস করিবে না। অবিশ্বস্তের প্রতি ত
কোন ক্রমেই বিশ্বাস করিবে না; বিশ্বস্তের
প্রতি অতিশয় বিশ্বাস করা কর্তব্য নহে।
যত্নসহকারে অন্যের বিশ্বাস উৎপাদন
করিবে, কিন্তু অন্যকে কদাচ বিশ্বাস করিবে
না। অতএব সকলের প্রতিই সম্পূর্ণ বিশ্বাস
না করিয়া সকল অবস্থায় যত্নসহকারে আত্ম-
রক্ষা করা কর্তব্য। আত্ম রক্ষা করিতে পারিলে
পরিশেষে ধন পুত্রাদি সমুদায়ই লাভ হইয়া
থাকে। অন্যের প্রতি অবিশ্বাসই নীতি-
শাস্ত্রকারদিগের সারমত। সুতরাং অন্যের
প্রতি সম্পূর্ণ বিশ্বাস না করিয়া কার্য্যানুষ্ঠানে
প্রবৃত্ত হইলে আপনার যথেষ্ট ইষ্টলাভ হই-
য়া থাকে। যাহারা কাহারও প্রতি বিশ্বাস
না করে তাহারা দুর্বল হইলেও শত্রুগণ
তাহাদিগকে বিনষ্ট করিতে পারে না। আর
যাহারা সকলের প্রতি সম্পূর্ণ বিশ্বাস করে
তাহারা বলবান হইলেও দুর্বল শত্রু কর্তৃক
নিহত হইতে পারে। হে মার্জার! তুমি
আমার অবিশ্বস্ত শত্রু, সুতরাং তোমা হইতে
আত্মরক্ষা করা আমার নিতান্ত কর্তব্য।
আর তোমার ও জাতি সুলভ পাপ
পরায়ণ হইতে আত্মরক্ষা করা উচিত।
মুখিক এই কথা কহিলে মার্জার চাণ্ডালের
ভয়ে ভীত হইয়া শাখা পরিত্যাগ পূর্বক
মহাবেগে পলায়ন করিল। তখন মুখিকও
স্বীয় শাস্ত্রতত্ত্ব অনুসারী বুদ্ধি সাধারণ্য

প্রদর্শন পূর্বক এক বিবরণমধ্যে প্রবিষ্ট হইল ।

হে ধর্মরাজ ! এই রূপে বুদ্ধিমান মূষিক একান্ত দুর্বল হইয়াও প্রজ্ঞাবলে মহাবল পরাক্রান্ত বহুসংখ্য শত্রুর হস্ত হইতে মুক্তিলাভ করিয়াছিল । অতএব সুচ-
তুর ব্যক্তি অপেক্ষাকৃত বলবান্ শত্রুর সহিত সন্ধি করিবে । দেখ, মূষিক ও মাক্করার পরস্পরের সাহায্যে পরস্পর অনায়াসে মুক্তি লাভ করিল । আমি দুর্ভাগ্য প্রদর্শন পূর্বক সবিস্তরে ক্ষত্রিয়ধর্ম কীর্তন করি-
লাম, এক্ষণে উহা আবার সংক্ষেপে কহি-
তেছি শ্রবণ কর । যাহারা একবার বৈরোৎ-
পাদন পূর্বক পুনরায় পরস্পর প্রীতি স্থাপন করে, পরস্পরকে প্রতারণা করাই তাহাদিগের উদ্দেশ্য । তন্মধ্যে অপেক্ষাকৃত প্রাজ্ঞ ব্যক্তি আপনার বুদ্ধি কৌশলে অন্যকে প্রতারণা করিতে সমর্থ হয় । আর নির্বোধ ব্যক্তি আপনার অনবধানতা দোষে প্রতারিত হইয়া থাকে । অতএব ভীত হই-
লেও নির্ভীকের ন্যায় এবং অন্যের প্রতি অবিশ্বাস থাকিলেও বিশ্বস্তের ন্যায় ব্যব-
হার করিবে । যে সতত এই রূপে সাবধান হয়, সে কখনই বিচলিত হয় না, বিচলিত হইলেও এককালে বিনষ্ট হয় না । উপযুক্ত সময় উপস্থিত হইলে শত্রুর সহিত সন্ধি করিবে এবং সময়ানুসারে মিত্রের সহিতও যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইবে । এই রূপ সিদ্ধান্ত সন্ধি বিগ্রহবিৎ পণ্ডিতদিগের অনুমোদিত, সন্দেহ নাই । হে মহারাজ ! এই রূপ শাস্ত্রার্থ রূদয়ঙ্গম করিয়া ভয় উপস্থিত হইবার পক্ষেই প্রসন্ন মনে সাবধানে ভীত হইয়া অবস্থান করিবে । ভয় উপস্থিত হইবার পক্ষে সভয় ব্যবহারে ও অন্যের সহিত সন্ধি করা অবশ্য কর্তব্য । সাবধানতা ও ভয় হইতে সূক্ষ্ম বুদ্ধি উৎপন্ন হইয়া থাকে । যাহারা ভয় উপস্থিত না হইতে ভীত হয়,

তাহাদিগের কিছুতেই ভয় জন্মে না । আর যাহারা নির্ভীক চিন্তে সকলের প্রতি বিশ্বাস করে, তাহাদিগের সর্বদাই ভয় উপস্থিত হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি আপনার বিজ্ঞ জানিয়া নির্ভীক চিন্তে অবস্থান করে, সে অন্যের মদ্রণা কিছুতেই শ্রবণ করে না । আর যে ব্যক্তি ভয়শীল, সে আপনার অজ্ঞ বিবেচনা করিয়া বিজ্ঞানদর্শী পণ্ডিতের নিকট সতত গমন করিয়া থাকে । অতএব বিজ্ঞ ব্যক্তি ভীত হইয়া অতীতের ন্যায় অবস্থান ও অবিশ্বস্তের সমক্ষে বহুতর বিশ্বাস প্রদর্শন করিবে এবং গুরুতর কার্যা-
ভারে আক্রান্ত হইয়াও লোকের সহিত কিছুতেই মিথ্যা ব্যবহার করিবে না ।

হে যুধিষ্ঠির ! এই আমি পূর্বতন নীতি-
শাস্ত্রবেত্তাদিগের মত এবং মূষিক ও বিড়া-
লের প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিলাম । এক্ষণে তুমি ইহা সম্যক্ রূদয়ঙ্গম করিয়া ইহার অনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান এবং শত্রু মিত্রের প্রভেদ, সন্ধি বিগ্রহের প্রকৃত অব-
সর ও আপদ মুক্তির উপায় অবধারণ কর । বলবান্ শত্রুর সহিত এক কার্য সাধন করিতে হইবে জানিতে পারিলে তাহার সহিত সন্ধি করিয়া সাবধানে ব্যবহার করিবে এবং কৃতকার্য হইয়াও তাহারে সম্যক্ বিশ্বাস করিবে না । এই নীতি ধর্ম, অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গেরই অবিরুদ্ধ । তুমি ইহা রূদয়ঙ্গম করিয়া অভ্যুদয়শালী ও পুন-
রায় প্রজারঞ্জে প্রবৃত্ত হও । তুমি সতত ব্রাহ্মণগণের সহিত সংশ্রব রাখিবে । ব্রাহ্ম-
ণেরা ইহলোক ও পরলোকে পরম শ্রেয়ো-
লাভের হেতু । উহারা ধর্মবেত্তা, কৃতজ্ঞ, শুভানুধ্যায়ী ; অতএব উহাদিগকে সতত সংসার করিবে । তাহা হইলে তাহাদিগেরই প্রসাদে তোমার রাজ্য, যশ, কীর্তি ও সমৃদ্ধি লাভ হইবে, সন্দেহ নাই । এক্ষণে আমি যে মাক্করার ও মূষিকের সন্ধিবিগ্রহাংক

বুদ্ধিসংস্কার সম্পাদক সংবাদ কীৰ্ত্তন করি-
লাম, ধীমান মহীপাল বিপক্ষমণ্ডলী মধ্যে
ইহার অনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করিবেন।

একোনচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
কহিলেন যে, সকলের প্রতি বিশেষত শত্রুর
প্রতি বিশ্বাস করা কোন মতেই কর্তব্য নহে।
যদি কাহারও প্রতি বিশ্বাস না করা যায়
এবং বিশ্বাস করিলেই যদি মহাত্ম্য উপ-
স্থিত হয়, তাহা হইলে রাজা কি রূপে রাজ্য
রক্ষা ও কি রূপেই বা শত্রু পরাজয় করি-
বেন? আপনার মুখে সকলের প্রতি অবিশ্বাস
করিবার কথা শ্রবণ করিয়া আমার
মহাসংশয় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব
আপনি আমার এই সংশয় ছেদন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূজনী নামক
পক্ষীর সহিত ব্রহ্মদত্ত নরপতির যেকপ
কথোপকথন হইয়াছিল, তাহা কীৰ্ত্তন করি-
তেছি শ্রবণ কর। কাশ্মিলা নগরে ব্রহ্ম-
দত্ত নামে এক নরপতি ছিলেন। তাহার
অন্তঃপুরে পূজনী নামে এক পক্ষী বহুকাল
পর্যন্ত বাস করিয়াছিল। ঐ পক্ষী ব্যাধের
ন্যায় সকল প্রাণীর স্বর বুঝিতে পারিত।
ফলত পূজনী পক্ষী হইয়াও সর্কজ ছিল।
কিয়দিন পরে সেই অন্তঃপুর মধ্যে পূজনীর
এক অত্যন্ত শাবক জন্মে। পূজনী যে দি-
বস শাবক প্রসব করে, রাজমহিষীও সেই
দিবস এক পুত্র প্রসব করিয়াছিলেন। ক্রতজ্ঞা
পূজনী রাজকুমারকে আপনার শাবকের
ন্যায় স্নেহ করিত এবং প্রতিদিন সমুদ্রতীরে
গমন পূর্বক দুইটি অমৃততুল্য সুস্বাদু বলা-
ধারী ফল আহরণ ও গৃহে প্রত্যাগমন
করিয়া একটি স্বীয় শাবককে ও অন্যটি
রাজপুত্রকে অর্পণ করিত। রাজকুমার সেই
ফল ভক্ষণ করিয়া দিন দিন পরিবর্জিত
হইতে লাগিল।

একদা ধাত্রী রাজপুত্রকে কোঁড়ে লইয়া
ইতস্তত ভ্রমণ করিতে আরম্ভ করিলে বালক
সেই পক্ষিশাবক অবলোকন করিয়া বাল-
স্বভাব প্রযুক্ত তাহার নিকট গমন করিল
এবং সেই শিশু শাবকের সহিত ক্রীড়া
করিতে করিতে তাহারে উর্দ্ধে উত্তোলন
পূর্বক বিনাশ করিয়া পুনরায় ধাত্রীর
সমীপে সমুপস্থিত হইল। ঐ সময় পক্ষি-
মাতা পূজনী ফল আহরণ পূর্বক অন্তঃ-
পুরে আগমন করিয়া দেখিল যে, রাজপুত্র
তাহার শাবককে নিপাতিত করিয়াছে।
শাবক বিনষ্ট হইয়াছে দেখিয়া পূজনীর
হৃৎখের আর পরিসীমা রহিল না। তখন
সে বাষ্পাকুল নয়নে রোদন করিতে করিতে
কহিল যে, ক্ষত্রিয়ের সহিত একত্র বাস ও
সদ্যতা করা কদাপি কর্তব্য নহে। উহার
কার্য্য উপস্থিত হইলেই লোককে সাম্য না
এবং কৃতকার্য্য হইলেই পরিত্যাগ করিয়া
থাকে। অতএব ক্ষত্রিয়ের প্রতি বিশ্বাস
করা নিতান্ত অনূচিত। ক্ষত্রিয়েরা লোকের
অপকার করিয়াও তাহারে নিরর্থক সতত
সাম্য না করিয়া থাকে। যাহা হউক, আজি
আমিও এই কৃতঘ্ন, নৃশংস ও বিশ্বাস-
ঘাতক রাজকুমারের বিশেষ অপকার
করিয়া অনুরূপ বৈর নির্ধাতন করিব।
আমার শাবক উহার সহিত এক দিনে জন্ম
গ্রহণ করিয়া একত্র পরিবর্জিত হইয়াছিল
এবং সতত উহার সহিত একত্র ভোজন ও
উহার আশ্রয়ে বাস করিত। ঐ ছুরাআ
তাহার বধ সাধন করিয়া ঘোরতর পাপে
লিপ্ত হইয়াছে। পূজনী এই কথা বলিয়া
তৎক্ষণাৎ স্বীয় চরণ দ্বারা রাজকুমারের
নয়নদ্বয় উৎপাটন পূর্বক সুস্থ চিত্তে পুন-
রায় এই কথা কহিল যে, যে ব্যক্তি ইচ্ছা
পূর্বক পাপানুষ্ঠান করে, পাপ তৎক্ষণাৎ
উহারে আক্রমণ করিয়া থাকে। আর
যাহারা কেহ অনিষ্টাচরণ করিলে তাহার

প্রতিবিধান করে, তাহাতে কখনই তাহা-
দিগের পুণ্য নাশ হইবার সম্ভাবনা নাই।
লোকে পাপকর্ম করিয়া যদি স্বয়ং তাহার
ফল ভোগ না করে, তাহা হইলে তাঁহার
পুত্র, পৌত্র বা প্রপৌত্রকে নিশ্চয়ই তাহার
ফল ভোগ করিতে হইবে।

অনন্তর মহারাজ ব্রহ্মদত্ত স্বীয় পুত্রের
নয়নদ্বয় উৎপাটিত অবলোকন পূর্বক
পূজনী প্রথমে অপকৃত হইয়া পশ্চাৎ
অপকারের প্রতিবিধান করিয়াছে বিবেচনা
করিয়া তাহারে কহিলেন, পূজনী ' আমার
পুত্র অগ্রে তোমার অপকার করিলে তুমি
পশ্চাৎ প্রত্যপকার করিয়াছ, সুতরাং
তোমাদের উভয়ের অপরাধই তুল্য হই-
য়াছে; অতএব তোমার স্থানান্তরে যাই-
বার প্রয়োজন নাই; এই স্থলেই অবস্থান
কর।

তখন পূজনী কহিল, মহারাজ। যে
ব্যক্তি এক বার এক জনের নিকট অপরাধ
করিয়া পুনরায় তাহার নিকট অবস্থান
করে, পণ্ডিত ব্যক্তির কদাচ তাহার
প্রশংসা করেন না। অতএব অপকৃত ব্যক্তির
নিকট হইতে প্রস্থান করাই শ্রেয়ঃকম্প।
যে ব্যক্তি এক বার বৈরাচরণ করিয়াছে,
তাহার প্রতি সর্বদা শাস্ত্র বাক্য প্রয়োগ
করিলেও তাহার তাহাতে বিশ্বাস করা
কর্তব্য নহে। যে মূঢ় ঐ রূপ বাক্যে বি-
শ্বাস করে, তাহারে অচিরাৎ বিনষ্ট হইতে
হয়। শক্রতা এককালে বিনষ্ট হইবার নহে।
পরস্পর বৈরভাব জন্মিলে যুদ্ধ উপস্থিত
হইয়া উভয়েরই পুত্র পৌত্র পর্য্যন্ত বিনষ্ট হয়
এবং পুত্র পৌত্র বিনষ্ট হইলে তাহাদের
আর পরলোক প্রাপ্তির উপায় থাকে না।
অতএব এক বার বৈর সংঘটন হইলে পর-
স্পর বিশ্বাস না করাই সুখ লাভের নিদান।
বিশেষত বিশ্বাসঘাতকের প্রতি একেবারে
অবিশ্বাস করাই কর্তব্য। বিশ্বস্ত কৃতি-

রেও সম্পূর্ণ বিশ্বাস করা উচিত নহে। কারণ
বিশ্বাস হইতে ভয় উপস্থিত হইলে তদ্বারা
মূলপর্য্যন্ত বিনষ্ট হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা।
অতএব প্রাজ্ঞ ব্যক্তি আপনার প্রতি অন্যের
বিশ্বাস উৎপাদন করিবে, কিন্তু স্বয়ং
কাহারেও বিশ্বাস করিবে না। ইহা লোকে
পিতামাতাই লোকের পরম বন্ধু এবং
আত্মাই সুখ দুঃখের ভোক্তা। আর ভার্গ্যা
বীৰ্য্য হরণ এবং পুত্র, ভ্রাতা ও বয়স্য ধনগ্র-
হণ নিবন্ধন শত্রুপদবাচ্য হইয়া থাকে। পর-
স্পরের এক বার বৈরভাব উপস্থিত হইলে
আর সন্ধি সংস্থাপন করা কর্তব্য নহে।
আমি যে কারণে এখানে অবস্থান করিয়া-
ছিলাম, এক্ষণে সে কারণ অতীত হইয়াছে।
প্রথমত এক জনের অপকার করিয়া পরি-
শেষে তাহারে অর্থ দান ও বহুমান প্রদর্শন
করিলেও কখনই তাহার মনে প্রত্যয় জন্মে
না। বলবান্ লোকের কার্য্য প্রদর্শন করি-
য়াই দুর্বল ব্যক্তির অন্তঃকরণে ভয়সঞ্চার
হইয়া থাকে। যে স্থানে প্রথমত সম্মানিত
ও পশ্চাৎ অবমানিত হইতে হয়, বুদ্ধিমান
ব্যক্তির তাদৃশ স্থান পরিত্যাগ করাই কর্তব্য।
আমি বহুকাল পর্য্যন্ত পরম সমাদরে তো-
মার ভবনে বাস করিয়াছিলাম; কিন্তু
এক্ষণে যখন তোমার সহিত আমার বৈর-
ভাব জন্মিল, তখন আমি অচিরাৎ এস্থান
হইতে প্রস্থান করিব।

ব্রহ্মদত্ত কহিলেন, পূজনী ' লোকে
অপকারীর প্রত্যপকার করিলে তন্নিবন্ধন
কদাচ অপরাধী হয় না বরং তাহারে ঋণ-
নিমুক্ত বলিয়া গণনা করা যাইতে পারে।
অতএব তুমি অন্যত্র গমন না করিয়া এই
স্থানেই অবস্থান কর।

পূজনী কহিল, মহারাজ! অপকারীর
প্রত্যপকার করিলে পুনরায় কখনই তাহার
সহিত আন্তরিক সখ্যভাব হইবার সম্ভা-
বনা নাই। কারণ অপকৃত ও প্রত্যপকৃত

উভয় ব্যক্তিরই অন্তঃকরণে প্রতিনিয়ত পর-স্পরকৃত অপকার জাগরুক থাকে । ব্রহ্মদত্ত কহিলেন, পূজনি ! অনেক স্থলে পরস্পরের বিরোধের পর পুনরায় নক্ষি সংঘটন হইয়া বৈরতার উপশম হইতে দেখা গিয়াছে ; ঐ নক্ষি নিবন্ধন তাহাদের কোন অপকারও হয় নাই ।

পূজনী কহিলেন, মহারাজ ! শত্রুতার উপশম কখনই নাই । শত্রুর সাস্তুনা বাক্যে বিমোহিত হইয়া কদাচ তাহার প্রতি বিশ্বাস করিবে না । বিশ্বাস করিলেই বিনষ্ট হইতে হয়, অতএব অতঃপর আমাদের পরস্পর সাক্ষাৎকার না হওয়াই শ্রেয়ঃকম্প । বল পূর্বক সুনিশিত শস্ত্র প্রহারেও যাহা-দিগকে পরাজিত করিতে পারা যায় না, তাহার কেবল এক নক্ষি প্রভাবে করে-গুলোভাক্রুষ্ঠ মাতঙ্গের ন্যায় অনায়াসে পরাভূত হইয়া থাকে ।

ব্রহ্মদত্ত কহিলেন, পূজনি ! একত্র সহবাস করিলে হত্যাকারী শত্রুর প্রতিও স্নেহ ভাবের উদয় হয় এবং কুকুর ও চণ্ডালের ন্যায় পরস্পরের প্রতি পরস্পরের বিশ্বাস জন্মিয়া থাকে ; আর বৈরতাবও পশুপত্রস্থি সলিলের ন্যায় অধিক কাল অবস্থান করিতে পারে না ।

পূজনী কহিল, রাজন্ ! পণ্ডিতেরা স্ত্রী, বাস্ত, পুরুষ বাক্য, অপরাধ ও জাতি-স্বভাব এই পাঁচটিতে শত্রুতার কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন । দান-শীল ব্যক্তির সহিত শত্রুতা সংঘটন হইলে প্রকাশ্য রূপেই হটক, আর অপ্রকাশ্য রূপেই হইক, দোষের বলাবল বিবেচনা করিয়া তাহারে বিনাশ করা ক্ষত্রিয়ের কর্তব্য নহে । সুরূদের সহিত বৈরতাব উপস্থিত হইলে তাহার প্রতিও বিশ্বাস করিবে না । বৈরানল কাষ্ঠস্থিত গুড় জ্বতালনের ন্যায় সমুদ্রগর্ভস্থ বাড়বানলের ন্যায় প্রচ্ছন্ন

ভাবে অবস্থান করে । অর্থদান, সাস্তুনা, পুরুষ বাক্য প্রয়োগ বা শাস্ত্রজ্ঞান দ্বারা উহা উপশমিত করা যায় না । ফলত পরস্পরের বৈরানল এক বার উদ্দীপিত হইলে উহা এক পক্ষকে দগ্ধ না করিয়া কখনই নির্বাণ হইবার নহে । অপকারী ব্যক্তিরে অর্থ বা সম্মান দ্বারা সমাদর করিলেও কখনই তাহার মনে শান্তি বা বিশ্বাসের উদয় হয় না । তৎকৃত অপকারই তাহার অন্তঃকরণে ভয় সঞ্চারিত করিয়া থাকে । অতঃপর অন্য লোকে আমাদের অপকার করিতে চেষ্টা করিলে আমরা কখনই পরস্পর সাহায্য দানে যত্ন করিব না । ফলত আমি বিশ্বাস নিবন্ধন তোমার গৃহে বাস করিয়াছিলাম, এক্ষণে আর আমার তোমার প্রতি বিশ্বাস হইতেছে না ।

ব্রহ্মদত্ত কহিলেন, পূজনি ! কাল প্রভাবেই সমুদায় কার্য ঘটিয়া থাকে । অতএব কার্য নিবন্ধন কেহ কাহারও নিকট অপরাধী হইতে পারে না । জীবগণ কাল সহকারেই জন্ম গ্রহণ এবং সেই কালপ্রভাবেই আবার দেহ ত্যাগ করিতেছে । এই জগতে কেহ কেহ এককালে ও কেহ কেহ বা ক্রমে ক্রমে দেহ ত্যাগ করিতেছে এবং কেহ কেহ বা অনেক দিন জীবিত রহিয়াছে । আমি যেমন কাষ্ঠকে দগ্ধ করে, তদ্রূপ কাল জীবগণকে নিরন্তর দগ্ধ করিতেছে । অতএব আমরা পরস্পর পরস্পরের সুখ দুঃখের কারণ নহি । কালই প্রতিনিয়ত জীবগণের সুখ দুঃখ বিধান করিতেছে । এক্ষণে তুমি আমার প্রতি স্নেহতাব অবলম্বন করিয়া স্বেচ্ছানুসারে এই স্থানে বাস কর । আমি তোমার কিছুমাত্র অপকার করিব না । তোমার যে অপরাধ হইয়াছে, আমি তাহা ক্ষমা করিলাম, তুমিও আমার দোষ মার্জনা কর ।

পূজনী কহিল, মহারাজ ! যদি কালকেই

সকল কার্যের কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট কর, তাহা হইলে বল দেখি লোকে বন্ধু বান্ধব-গণের বিরোধে কি নিমিত্ত শোকাকুল হয়? যদি কালই সুখ দুঃখ ও পরাভবের হেতু হয়, তাহা হইলে পূর্বকালে দেবগণ কি নিমিত্ত অমুরদিগের সহিত তুমুল সংগ্রাম করিয়াছিলেন? যদি কাঃ সহকারে লোকে আরোগ্য লাভ করিতে পারে, তাহা হইলে চিকিৎসকেরা কি জন্য রোগীর নিমিত্ত ঔষধ প্রস্তুত করেন? যদি কালই সকল কার্যের কারণ হয়, তাহা হইলে লোকে শোকাকুল হইয়া কি নিমিত্ত বিবিধ প্রলাপ করে এবং পাপকর্তারই বা কি নিমিত্ত পাপ ভোগ করিতে হয়। হে মহারাজ! তোমার পুত্র আমার সম্মানকে বিনষ্ট করিয়াছে বলিয়া আমিও তোমার পুত্রকে নিহত করিয়াছি, অতঃপর তুমি সুযোগ পাইলেই আমাকে বিনাশ করিবে। আমি পুত্রশোকে কাতর হইয়া তোমার পুত্রকে বিনষ্ট করিয়াছি। এক্ষণে তুমি যে কারণে আমাকে প্রহার করিবে, তাহা কহিতেছি শ্রবণ কর। মানবগণ ভোজন বা ক্রীড়া করিবার নিমিত্ত পক্ষী গ্রহণ করিবার বাঞ্ছা করে। বধ ও বন্ধন ভিন্ন তাহাদিগের সহিত মনুষ্যের আর কোন সম্বন্ধই নাই। বেদবিদ্ পণ্ডিতেরা মরণ ও বন্ধনজনিত দুঃখ পরিজ্ঞাত আছেন বলিয়াই ভয়প্রযুক্ত মোক্ষতত্ত্ব আশ্রয় করিয়াছেন। প্রাণ ও পুত্র সকলেরই প্রিয়। সকলেই দুঃখে কাতর হয় এবং সুখলাভের প্রত্যাশা করে। জরা, অর্থনাশ, অনিষ্ট সংযোগ ও ইচ্ছা বিয়োগ হইতেই দুঃখ উৎপন্ন হইয়া থাকে। মানবগণ বৈরজনিত, ক্রীকৃত, পুত্রবিরোগজ ও সহজ দুঃখে সর্বদা অভিভূত হইয়া থাকে। অনেক বুদ্ধিহীন ব্যক্তি পরদুঃখকে দুঃখ বলিয়া কীর্তন করে না। যে ব্যক্তি কখন দুঃখ ভোগ না করে, সেই ব্যক্তিই

ভদ্র লোকের নিকট পরের দুঃখকে দুঃখ বলিয়া স্বীকার করিতে চাহে না। কিন্তু যে ব্যক্তি দুঃখে অভিভূত হইয়া শোক প্রকাশ এবং পরের দুঃখকে আপনার দুঃখের ন্যায় বিবেচনা করে, সে কখনই পরদুঃখ দর্শনে সুস্থির হইতে পারে না।

হে মহারাজ! আমরা পরস্পর পরস্পরের যে অপকার করিয়াছি, তাহা শত বৎসরেও অন্তর হইতে অন্তর্হিত হইবার নহে। অতএব আমাদিগের পুনরায় সন্ধি করা কি রূপে যুক্তিসিদ্ধ হইতে পারে? পুত্রকে স্মরণ করিলেই আমার সহিত তোমার মৃতন বৈরভাব উপস্থিত হইবে। এক জনের সহিত শত্রুতা করিয়া তৎক্ষণাৎ তাহার সহিত সন্ধি করিলে ভগ্ন মৃগায় পাত্রেয় সন্ধির ন্যায় উহা অচিরে বিনষ্ট হইয়া যায়। স্বার্থশাস্ত্রবেত্তারা অবিশ্বাসকেই সুখের মূলীভূত বলিয়া কীর্তন করেন। পূর্বে শুক্রাচার্য প্রহ্লাদের নিকট কহিয়াছিলেন, যে ব্যক্তি শত্রুর বাক্যে বিশ্বাস করে, তাহারে মধুলোভে শুদ্ধত্ব সমাচ্ছন্ন রূপে নিপতিত মধুলাভার্থীর ন্যায় অচিরে বিনষ্ট হইতে হয়। অনেক স্থলে শত্রুতা বংশপরম্পরাগত হইতে দেখা গিয়াছে। দুই ব্যক্তি পরস্পর শত্রুতা করিয়া পরলোক গমন করিলে অন্যান্য ব্যক্তি সেই দুই জনের পুত্র পৌত্রগণকে সেই শত্রুতায় প্রবর্তিত করিবার নিমিত্ত উত্তেজিত করিয়া থাকে। ভূপালগণ প্রায়ই শত্রুদিগের সহিত সন্ধি সংস্থাপন পূর্বক সান্ত্বনা করিয়া পরিশেষে তাহারে পাষণনিপাতিত পূর্ণ ঘটের ন্যায় চূর্ণ করেন। উহারা যাহার অপকার করেন, তাহারে কখনই বিশ্বাস করেন না। এক জনের অপকার করিয়া তাহার প্রতি বিশ্বাস করিলেই অবশ্যই দুঃখ ভোগ করিতে হয়।

ব্রহ্মহত্ব কহিলেন, পুত্রজনি! ইহলোকে অবিশ্বাস দ্বারা কাহারও অর্থলাভ হয়

না এবং ভয় লোককে মৃতকল্প করিয়া রাখে।

পূজনী কহিল, মহারাজ! যে ব্যক্তির চরণ দ্বয় ক্ষত, সে অতি সাবধানে ধাবমান হইলেও তাহার পদদ্বয়ে অবশ্যই আঘাত লাগিয়া থাকে। যে ব্যক্তি নেত্ররোগে একান্ত আক্রান্ত, সে বায়ুর প্রতিকূলে নয়নদ্বয় উন্মীলন করিলে নিশ্চয়ই তাহার নেত্ররোগ বর্দ্ধিত হয়। যে ব্যক্তি আপনার বল বিদিত না হইয়া মোহ প্রযুক্ত দুর্ঘট পথ আশ্রয় করে, তাহারে নিশ্চয়ই অচিরাৎ বিনষ্ট হইতে হয়। যে ব্যক্তি রুষ্টি কালাকাল পরিত্যাগ না হইয়া ক্ষেত্রকর্ষণ করে সে কখনই শস্যলাভ করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি প্রতিদিন দেহের হিতসাধনোপযোগী তিজ, কষায়, বা মধুর আশ্বাদ সম্পন্ন বস্তু আহার করে, তাহার সেই সমুদায় বস্তু অমৃত রূপে পরিণত হইয়া থাকে। আর যে ব্যক্তি পরিণাম বিবেচনা না করিয়া লোভ বশত পথ্য পরিত্যাগ পূর্বক অপথ্য বস্তু ভোজন করে, তাহারে অচিরাৎ কালকবলে নিপতিত হইতে হয়। দৈব ও পুরুষকার পরস্পরের আশ্রয় গ্রহণ করিয়া আছে। উদারস্বভাব পুরুষেরা ঐ উভয়ের মধ্যে পুরুষকার শ্রেষ্ঠ বলিয়া গণনা করেন। আর অগার ব্যক্তির দৈবকেই বলবান্ জ্ঞান করিয়া প্রতিনিয়ত উহার উপাসনা করিয়া থাকে। যে কার্য আপনার হিতকর, তাহা তীক্ষ্ণ হউক বা মৃদুই হউক, তাহার অনুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য। কার্য বিহীন মুর্থদিগকেই সর্বদা অনর্থগ্রস্ত হইতে হয়, অতএব দৈব অবলম্বন না করিয়া পরাক্রম সহকারে কার্য করাই বিধেয়। মানবগণ সর্বস্ব পরিত্যাগ করিয়াও আপনার হিতজনক কার্যের অনুষ্ঠান করিবে। বিদ্যা, শৌধ্য, দক্ষতা, বল ও ধৈর্য্যই লোকের

সহজ মিত্র। লোকে ঐ সমুদায়ের প্রভাবেই সুখে জীবন বাপন করিতে পারে। প্রাজ্ঞ পুরুষেরা সর্ব স্থানেই গৃহ, তাম্রাদি ধাতু, ক্ষেত্র, ভাৰ্য্যা ও সুরূদ লাভ করিয়া পরম সুখে কাল হরণে সমর্থ হন। উহারা কাহারেও ভয় প্রদর্শন করেন না এবং কাহারও নিকট ভীত হন না। কার্যদক্ষ বুদ্ধিমান ব্যক্তির অঙ্গ অর্থ থাকিলেও তাহা ক্রমে পরিবর্দ্ধিত হয়। কার্যদক্ষ না হইলে অর্থ বৃদ্ধি হইবার সম্ভাবনা নাই। যে নির্যোধেরা গৃহস্নেহে বদ্ধ হইয়া অন্যত্র গমনের বাঞ্ছা না করে, তাহাদিগকে তাহাদের দুষ্চরিত্র ভাৰ্য্যাগণের দোষে সম্মান প্রসবিনী কর্কটাদিগের ন্যায় অচিরাৎ অবসন্ন হইতে হয়। কোন কোন মনুষ্য বিদেশে গমন করিতে হইলে আপনাদের বুদ্ধির দোষে আমার গৃহ, আমার ক্ষেত্র, আমার মিত্র ও আমার স্বদেশ এই মনে করিয়া যাহার পর নাই ব্যাকুল হইয়া থাকে। স্বদেশ ব্যাধি বা দুর্ভিক্ষে আক্রান্ত হইলে তথা হইতে পলায়ন পূর্বক অন্য দেশে গমন এবং জনসমাজে সম্মানিত হইয়া তথায় অবস্থান করা সকলেরই কর্তব্য। এক্ষণে আমি এ স্থান হইতে অন্য স্থানে প্রস্থান করিব। আমি তোমার পুত্রের অনিচ্চাচরণ করিয়াছি বলিয়া আর আমার এ স্থানে বাস করিতে অভিলাষ নাই। কুভাৰ্য্যা, কুপুত্র, কুরাজা, কুসুরূদ কুসম্বন্ধ ও কুদেশ পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। কুপুত্রের প্রতি বিশ্বাস থাকে না। কুভাৰ্য্যাতে অনুরাগ জন্মে না। কুরাজার রাজ্যে সুখ ও কুদেশে জীবিকা লাভ করা নিতান্ত দুর্কঠিন। কুমিত্রের সহিত সম্ভাব চিরস্থায়ী হয় না এবং অর্থ ক্ষয় হইলেই কুসম্বন্ধ নিবন্ধন অবমানিত হইতে হয়। যে ভাৰ্য্যা প্রিয়বাদিনী হয়, তাহারেই ভাৰ্য্যা, যে পুত্র হইতে সুখ লাভ হয়, তাহারেই পুত্র, যে মিত্র বিশ্বাসের

পাত্র হয় তাহারেই মিত্র, যে দেশে সুখে জীবিকানির্ভাহ হয়, তাহারেই দেশ এবং যে রাজা প্রজাগণের প্রতি বলপ্রকাশ বা তাহাদিগকে ভয় প্রদর্শন না করেন ও দরিদ্রদিগকে প্রতিপালন করেন, তাঁহারে রাজা বলিয়া কীৰ্ত্তন করা যাইতে পারে। নরপতি ধর্মজ্ঞ ও গুণসম্পন্ন হইলেই প্রজাগণ পুত্র, কলত্র ও বন্ধুবান্ধবে পরিবৃত্ত হইয়া স্বদেশে সুখে অবস্থান করিতে পারে আর রাজা অধার্মিক হইলে প্রজাগণকে নিগৃহীত ও বিনষ্ট হইতে হয়। ভূপতিই প্রজাগণের ত্রিবর্গের মূল। অতএব অপ্রমত্তচিত্তে তাহাদিগকে পালন করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। যে রাজা প্রজাদিগের উপার্জিত অর্থের ষষ্ঠাংশ করস্বরূপ গ্রহণ করিয়া তাহাদিগকে সুচারু রূপে প্রতিপালন না করেন তাঁহারে তক্ষর বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। যে রাজা প্রজাগণকে অভয় প্রদান করিয়া অর্থলোভে বিপরীতাচরণে প্রবৃত্ত হন, সেই অধর্মবুদ্ধি নরপতির সকল লোকের নিকট পাপ সংগ্রহ পূর্বক নরকগামী হইতে হয়। আর যে রাজা প্রজাদিগকে অভয় প্রদান করিয়া তদনুরূপ কার্য করেন, তিনি অশেষ সুখ ভোগ করিতে সমর্থ হন এবং প্রজাগণ সতত তাঁহার প্রতি অনুরাগ প্রদর্শন করে। প্রজাপতি নূন নরপতির মাতা, পিতা, গুরু, রক্ষিতা, বন্ধু, কুবের ও যম বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন। যে রাজা প্রজাবর্গের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন করেন, তিনি রাজ্যের পিতৃস্বরূপ। যে ব্যক্তি তাঁহার সহিত মিথ্যা ব্যবহার করে, তাহারে তির্যগ্‌যোনি প্রাপ্ত হইতে হয়। রাজা প্রজাগণের হিত চিন্তা ও দরিদ্রদিগের ভরণ পোষণ করিয়া তাহাদের জননীর, কোপপ্রভাবে অনিষ্ট দহন পূর্বক অগ্নির, ছকের দমন করিয়া যমের, ইষ্টবিষয়ে 'অর্থ প্রদান পূর্বক' কুবেরের,

ধর্মোপদেশ প্রদান করিয়া গুরুর এবং রাজ্য পালন পূর্বক রক্ষকের কার্য করিয়া থাকেন। যে রাজা স্বীয় গুণ দ্বারা পুরবাসী ও জনপদবাসীদিগের প্রীতি সম্পাদন করিতে পারেন, তাঁহার রাজ্য কোন কালেই ধ্বংস হয় না। যে রাজা স্বয়ং পুরবাসীদিগের সম্মান করেন, তিনি উভয় লোকেই সুখ ভোগ করিতে পারেন। যে রাজার প্রজাগণ সর্বদা করভারে পীড়িত, উদ্বিগ্ন ও বিপদাক্রান্ত হয়, তিনি নিশ্চয়ই শত্রুহস্তে পরাভূত হইয়া থাকেন। যে ভূপতির প্রজাগণ সরোবরসমুদ্রে উৎপল সমুদায়ের ন্যায় দিন দিন পরিবর্দ্ধিত হয়, তিনি ইহলোকে সমুদায় উৎকৃষ্ট কলভোগ করিয়া পরলোকে স্বর্গসুখ অনুভব করিতে পারেন। বলবানের সহিত যুদ্ধ করা কদাপি বিধেয় নহে। বলবান শত্রু যাহারে আক্রমণ করে, তাহার রাজ্যলাভ ও সুখভোগের কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই।

হে ধর্মরাজ ! পূজনী মহারাজ ব্রহ্মদত্তকে এই কথা কহিয়া তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক অভীষ্ট স্থানে প্রস্থান করিল। এই আমি তোমার নিকটে পূজনী ও ব্রহ্মদত্তের ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিলাম, এক্ষণে তোমার আর যাহা জ্ঞাপন করিতে বাঞ্ছা হয়, আমার নিকটে ব্যক্ত কর।

চত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যুগক্ষয় নিবন্ধন ধর্ম উচ্ছিন্ন এবং লোক সকল বিনষ্ট প্রায় ও দম্বাদল কর্তৃক নিপীড়িত হইলে রাজার কি রূপে অবস্থান করা কর্তব্য।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! মহীপাল তৎকালে যুগা পরিত্যাগ পূর্বক যে রূপে অবস্থান করিবেন, আমি তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি। ভারতাজ-শত্রুঞ্জয়-সংবাদ নামক

যে এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তিত আছে, তাহা শ্রবণ করিলেই তুমি ঐ বিষয় অবগত হইতে পারিবে। সৌবীর দেশে শক্র-ঞ্জয় নামে এক মহারথ মহীপাল ছিলেন। তিনি একদা মহর্ষি ভারদ্বাজের নিকট গমন করিয়া অর্থনির্ণয় প্রসঙ্গ উপস্থাপন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, তপোধন! অলঙ্ক বস্ত্র কি রূপে লাভ করা যাইতে পারে এবং বস্ত্র লঙ্ক হইলে কি রূপে তাহার পরিবর্জন, পরিবর্জিত হইলে কি উপায়ে তাহার রক্ষা বিধান ও সুরক্ষিত হইলে কি রূপে উহা ব্যয় করা যাইবে? রাজা শক্রঞ্জয় মহর্ষি ভারদ্বাজকে এই রূপে অর্থ নির্ণয় রুস্তান্ত জিজ্ঞাসা করিলে মহর্ষি বৃষ্টি অনুসারে কহিলেন, মহারাজ! রাজা প্রতিনিয়ত দণ্ড উদ্ভূত করিয়া রাখিবেন, নিরন্তর পুরুষকার প্রদর্শন ও শত্রুর রক্তাস্রোষণ করিবেন এবং যাহাতে তাঁহার রক্ত সতত প্রচ্ছন্ন থাকে, তদ্বিষয়ে সবিশেষ যত্নবান হইবেন। উগ্রতর দণ্ড উদ্ভূত করিয়া রাখিলে সকলেই ভীত হইয়া থাকে, অতএব দণ্ড দ্বারাই সকলকে শাসন করিতে যত্নশীল হওয়া উচিত। তত্ত্বদর্শী পণ্ডিতেরা দণ্ডেরই সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন; অতএব সাম, দান প্রভৃতি চারিটি উপায়ের মধ্যে দণ্ডই সর্বশ্রেষ্ঠ। আশ্রয়স্থান উন্মূলিত হইলে আশ্রয়ীদিগের জীবন বিনষ্ট হয়। রক্তের মূলোচ্ছেদ হইলে উহার শাখা প্রশাখা সকলও নিপতিত হইয়া থাকে; অতএব বুদ্ধিমান নৃপতি অগ্রে শত্রুপক্ষের মূলোচ্ছেদ করিয়া পশ্চাৎ তাহার পক্ষ ও সহায় উন্মূলনে যত্নবান হইবেন। আপদকাল উপস্থিত হইলে কালবিলম্ব না করিয়া উৎকৃষ্ট উপায় অবলম্বন পূর্বক মন্ত্রণা, বিক্রম প্রকাশ, যুদ্ধ বা পলায়ন করিবে। কদম্বকৈ ক্ষুরের ন্যায় করিয়া বাক্যে বিনম্র প্রদর্শন এবং কাম ও ক্রোধকে বশীভূত করিয়া

মৃদুভাবে লোকের সহিত সম্বাষণ করিবে। শত্রুর সহিত কার্য সংশ্রব উপস্থিত হইলে অগ্রে তাহার সহিত সন্ধি করা কর্তব্য এবং কৃতকার্য হইলে অবিলম্বেই তাহার সংসর্গ পরিত্যাগ করা উচিত। বিচক্ষণ ব্যক্তি শত্রুকে মিত্রভাবে সাহসুনা করিবেন এবং সংসর্গ গৃহের ন্যায় সতত তাহা হইতে ভীত হইবেন। স্বীয় বুদ্ধি দ্বারা যাহার বুদ্ধি পরাভূত করিতে হইবে, তাহারে অভয় প্রদান পূর্বক সাহসুনা করিবে। পরিণামহিতকারিণী বুদ্ধি অবলম্বন করিয়া নির্দোষকে এবং প্রত্যাশময় মতি দ্বারা পণ্ডিতকে সাহসুনা করা উচিত। মঙ্গলার্থী ব্যক্তি লোকের নিকট অঞ্জলি বন্ধন, শপথ, মিষ্ট বাক্য প্রয়োগ, প্রণতি ও অশ্রু মোচন করিয়াও স্বকার্য সাধন করিবে। যত দিন সময়ের প্রতিকূলতা থাকিবে, তত দিন শত্রুরে ক্ষেপে বহন এবং সময় অনুকূল হইলে তাহারে প্রস্তুর নিক্ষেপ কলসের ন্যায় বিনাশ করিবে। তিম্রক কাষ্ঠের ন্যায় মুহূর্তকালও প্রজ্বলিত হওয়া শ্রেয়স্কর কিন্তু তুষানলের ন্যায় নিরন্তর প্রদূষিত হওয়া বিধেয় নহে। বহু প্রয়োজন সম্পন্ন পুরুষ কৃতস্নের সহিত অর্থের কোন সংশ্রব রাখিবেন না। কৃতস্ন ব্যক্তি কৃতকার্য হইলেই উপকারীর অবমাননা করিয়া থাকে। অতএব তাহাদের কার্য এককালে সম্পূর্ণরূপে সম্পাদন না করিয়া উহার অবশেষ রাখা আবশ্যক। রাজা অন্য দ্বারা পোষ্যবর্গকে পোষণ পূর্বক কোকিলের, শক্রবর্গের মূলোৎপাটন করিয়া বরাহের, অনুন্নতজনীয়তা দ্বারা সুমেরুপর্বতের, বিবিধ রূপ ধারণ পূর্বক নটের অনুকরণ করিবেন; শূন্য গৃহের ন্যায় আপনার ধনাগমই শ্রেয়স্কর বিবেচনা করা তাঁহার অতীব কর্তব্য। মহীপাল প্রতিনিয়ত উদ্যোগ সম্পন্ন হইয়া শক্রগৃহে গমন এবং উহার কোন

অমঙ্গল থাকিলেও উহার মঙ্গল সংবাদ জিজ্ঞাসা করিবেন। অলস, অভিমানী, উদ্যোগ শূন্য, লোকাপবাদভীত ও দীর্ঘ-সূত্র ব্যক্তি কিছুতেই অর্থলাভে কৃতকার্য হইতে পারে না। শক্রগণ আপনাদিগের হিঙ্গের প্রতি দৃষ্টিপাত না করিয়া কেবল পরহিঙ্গের অনুসন্ধান করে; অতএব কুর্মেয় ন্যায় আপনার অঙ্গ গোপন ও আপনার ছিত্র সংবরণে যত্নবান হওয়া, বকের ন্যায় অর্থ চিন্তা, সিংহের ন্যায় বিক্রম প্রকাশ, বকের ন্যায় প্রচ্ছন্ন ভাবে অবস্থান এবং বাণের ন্যায় শক্তরে আক্রমণ করা উচিত। সুরাপান, অক্ষকীড়া, স্ত্রী সন্তোগ, মৃগয়া ও গীতবাদ্য এই সমস্ত কার্য যুক্তি অনুসারে অনুষ্ঠান করিবে। ঐ সমুদায় কার্যে একান্ত অনুরাগ দোষমধ্যে পরিগণিত হইয়া থাকে। সূচতুর ভূপতি বংশাদি দ্বারা কার্ম্মক প্রস্তুত করিবেন; মৃগের ন্যায় সতর্ক চিন্তে শয়ন করিয়া থাকিবেন; সময়ক্রমে অঙ্গ ও বধিরের ন্যায় ব্যবহার করিবেন এবং দেশ কাল বিবেচনা করিয়া বিক্রম প্রকাশে প্রবৃত্ত হইবেন। দেশ কাল সম্যক্ বিচার করিতে অসমর্থ হইলে বিক্রমও ব্যর্থ হইয়া যায়, সন্দেহ নাই। কালকাল ও বলাবল অবধারণ পূর্বক সন্ধি বিগ্রহাদি কার্যে নিযুক্ত হওয়া আবশ্যিক। যে রাজা শত্রুকে আশ্রয় করিয়া দণ্ড প্রদান পূর্বক শাসন না করেন, গর্ভবতী অশ্বতরীর ন্যায় তাঁহারে অবিলম্বেই বিনষ্ট হইতে হয়। যে রাজা পুষ্পিত হইয়াও অফল, ফলিত হইয়াও একান্ত ছুরারোহ এবং অপক হইয়াও পকের ন্যায় দৃষ্ট হন, তাঁহারে কদাচ শীর্ণ হইতে হয় না। রাজা বাক্য দ্বারা অর্থীদিগের আশা বলবতী করিয়া পরে বিশেষ কারণ প্রদর্শন পূর্বক বারংবার সেই আশার বিন্যাস করিবেন। যে পর্যন্ত ভয় উপস্থিত না হয়, তদবধি

ভীতের ন্যায় অবস্থান করিবে, কিন্তু ভয় উপস্থিত হইয়াছে দেখিলে নির্ভীকের ন্যায় তাহার প্রতিকারের চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইবে। মনুষ্য সঙ্কটে পতিত না হইলে কদাচ মঙ্গল লাভে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি সঙ্কটে পতিত হইয়া মুক্তি লাভ করিতে পারে, তাহারই সমস্ত মঙ্গল হস্তগত হয়। ভয় উপস্থিত হইবার পক্ষে উহা সম্যক্ রূপে অবধারণ, উপস্থিত হইলে যে কোন প্রকারে হউক নিবারণ এবং সম্যক্ রূপে নিবৃত্ত হইলেও পুনরায় বর্জিত হইবার আশঙ্কা করিয়া অনিবৃত্তের ন্যায় বিবেচনা করা আবশ্যিক। উপস্থিত সুখ পরিত্যাগ ও অনুপস্থিত সুখে প্রত্যাশা করা ন্যায়াভুগত নহে। যে ব্যক্তি শত্রুর সহিত সন্ধি করিয়া বিশ্বস্ত চিন্তে অবস্থান করে, সে বৃক্ষাগ্রে নিদ্রিত ব্যক্তির ন্যায় নিপতিত হইয়া প্রতিবোধিত হয়। যে কোন উপায়ে হউক, আপনার ছুরবস্ত্রা মোচন এবং সমর্থ হইয়া ধর্মাচরণ করিবে। যাহারা শত্রুর বিপক্ষ, সতত তাহাদিগের সন্মান করা কর্তব্য। যাহারা আপনার চর তাহাদিগকেও শত্রুকর্তৃক প্রেরিত আশঙ্কা করিবে এবং আপনার ও শত্রুর চরদিগকে বিলক্ষণ পরিচিত করিয়া রাখিবে। পাষণ্ড তাপস প্রভৃতি দুষ্চরিত্র ব্যক্তিদিগকে পররাষ্ট্রে নিয়োগ করা শ্রেয়স্কর। লোকের কষ্টক স্বরূপ ছুরাআ তক্ষরেরা উদ্যান, বিহারস্থান, শূন্যাগার, পানাগার, বেশ্যাপল্লী, তীর্থ ও দূতসভায় প্রতিনিয়ত গমনাগমন করিয়া থাকে; উহাদিগকে শাসন করিয়া ঐ সকল স্থান হইতে নিষ্কসিত করা আবশ্যিক। অবিদ্বস্তের প্রতি কদাচ বিশ্বাস স্থাপন করিবে না। বিশ্বাসীর প্রতিও সম্পূর্ণ বিশ্বাস করা কর্তব্য নহে। সবিশেষ না জানিয়া এক জনকে বিশ্বাস করিলে বিলক্ষণ বিপৎপাতের সম্ভাবনা আছে; অতএব যাহারে

বিশ্বাস করিতে হইবে, অগ্রে তাহারে পরীক্ষা করা কর্তব্য। বিশেষ হেতু প্রদর্শন পূর্বক শত্রুর বিশ্বাস উৎপাদন করিবে এবং তাহার কিছুমাত্র ক্রটি দেখিলেই সবিশেষ দণ্ডবিধান প্রস্তুত হইবে। যাহাদিগের হইতে আশঙ্কা উপস্থিত হইতে পারে, তাহাদিগকে বিলক্ষণ শঙ্কা করিবে; আবার যাহাদিগের হইতে কোন শঙ্কারই সম্ভাবনা নাই, তাহাদিগকেও শঙ্কা করা আবশ্যিক। কারণ এই ব্যক্তি হইতে যদি কোন কারণ বশত কোন বিপদ উপস্থিত হয়, সেই বিপদ লোককে সমূলে বিনষ্ট করিতে পারে। তপস্বীর ন্যায় কষায়বস্ত্র পরিধান, জটাজিন ধারণ ও মোনাবলম্বন পূর্বক শত্রুর বিশ্বাসোৎপাদন করিয়া বৃকের ন্যায় তাহারে আক্রমণ করিবে। পুত্র, ভ্রাতা, পিতা বা স্ত্রী যেন কেহ হউন না কেন অর্থের বিক্রানুষ্ঠান করিলেই অবিচারিত চিন্তে তাহার শাসন করা কর্তব্য। অধিক কি গুরুও অবিবেচক, গর্ভিত ও উচ্ছৃঙ্খল হইলে শাস্ত্রানুসারে তাহার দণ্ড বিধান করা অসম্ভব নহে। মঙ্গলার্থী ব্যক্তি প্রত্যাখ্যান, অভিবাদন ও দ্রব্যাদি সম্পাদান দ্বারা শত্রুকে আয়ত্ত করিয়া তীক্ষ্ণভুগু পতঙ্গ যেমন বৃকের সমুদায় ফল পুষ্প ছিন্ন ভিন্ন করে, তক্রূপ তাহার সমস্ত পুরুষার্থ বিনষ্ট করিয়া ফেলিবেন। পরের মর্শ্ব পীড়ন, দারুণ কর্ম সাধন ও মৎস্যঘাতীর ন্যায় অনেকের প্রাণ বিনাশ না করিলে কদাচ মহতী ক্রীলাতে সমর্থ হওয়া যায় না। জ্ঞাতি নিবন্ধন কেহ কেহ শত্রু বা মিত্র হয় না, লোকে কার্যবশতই অন্যের শত্রু ও মিত্র পদবাচ্য হইয়া থাকে। শত্রু আক্রান্ত হইয়া অতি ক্রুর স্বরে পরিতাপ করিলেও তাহার বাক্য শ্রবণে দুঃখ প্রকাশ বা তাহারে পরিত্যাগ করা কর্তব্য নহে। পূর্বাপকারীকে যে কোন প্রকারে হউক বিনাশ করা

উচিত। লোক সংগ্রহ ও তাহাদিগের প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন করা বিধেয়। আর যে ব্যক্তি বিপক্ষতাচরণ করিবে, তাহারে তৎক্ষণাৎ নিগ্রহ করাই শ্রেয়স্কর। কাহারে প্রহার করিবার ইচ্ছা হইলে তাহার প্রতি প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করিবে। লোককে প্রহার করিয়াও তাহারে প্রিয় বাক্যে সান্ত্বনা করা উচিত। লোকের শিরশ্ছেদন করিয়াও তাহার নিমিত্ত রোদন ও শোক প্রকাশ করা বুদ্ধিমানের কার্য। যাহার সম্পদ লাভের ইচ্ছা আছে, তিনি সান্ত্ববাদ, সন্মান ও তিতিক্ষা প্রদর্শন পূর্বক সকলের সহিত সুব্যবহার করিবেন। উহা অপেক্ষা অন্যের চিত্তরঞ্জনের উৎকৃষ্ট উপায় আর কিছুই নাই। যাহাতে কিছুমাত্র স্বার্থ নাই, সে রূপ বৈরাচরণ কদাচ কর্তব্য নহে। বাছ দ্বারা নদী সন্তরণ করা অতি মূঢ়ের কার্য। গোবিষাণ ভক্ষণ অনর্থক ও আয়ুঃক্ষয়কর, উহাতে কেবল দন্ত সকল ক্ষয় হয়, কিন্তু কিছুমাত্র রসের আনন্দ প্রাপ্ত হওয়া যায় না। অতএব যাহাতে লাভের সম্ভাবনা নাই, একরূপ কার্যে প্রস্তুত হওয়া কদাপি বিধেয় নহে। ধর্ম অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গের ত্রিবিধ পীড়া আছে। ধর্ম দ্বারা অর্থের, অর্থ দ্বারা ধর্মের এবং কাম দ্বারা ধর্ম অর্থ উভয়েরই বিপ্ল উপস্থিত হয়। ক্ষুদ্র লোকে ধর্মের অর্থ, অর্থের কাম ও কামের ইন্দ্রিয়প্রীতি এবং মহৎ লোকে ধর্মের চিত্তশুদ্ধি, অর্থের যজ্ঞানুষ্ঠান ও কামের জীবনধারণই মুখ্য ফল বিবেচনা করে। অতএব যাহাতে ত্রিবর্গের কোন পীড়া না জন্মে, তদ্বিষয়ে সতত সাবধান থাকা এবং এই পূর্বোক্ত ফল সমুদায়ের বলাবল বিবেচনা করিয়া ত্রিবর্গের সেবা করা সর্বকোভাবে উচিত। ঋণ, অগ্নি ও শত্রুর অবশেষ রাখা কর্তব্য নহে। এই সমুদায়ের অভ্যাসমাত্র অংশ অবশিষ্ট থাকিলেই উহার পুনর্বার পরিবর্তিত হইয়া

উঠে। ঋণ, পরাভূত শত্রু ও ব্যাধির প্রতি উপেক্ষা করিলেই উহার। ঘোরতর অমিষ্ট সম্পাদন করিয়া থাকে। কণ্টক সমূলে উল্লু-
লন না করিলে তদ্বারা বিলক্ষণ পীড়া জন্মে সম্ভেদ নাই। সকল কার্যই সম্যক্ রূপে সম্পাদন করা এবং সতত সাবধান হওয়া আব-
শ্যক। মনুষ্যবিনাশ, মাগদ্বষণ ও গৃহদাহ প্র-
ভৃতি কার্য দ্বারা পররাষ্ট্র বিনষ্ট করা কর্তব্য।
বুদ্ধিমান লোক গৃহের ন্যায় দূরদর্শী, বকের
ন্যায় নিশ্চল, কুকুরের ন্যায় জাগরক,
সিংহের ন্যায় বিক্রান্ত ও কাকের ন্যায়
ক্রান্তিভুক্ত হইবে এবং ভুজঙ্গের ন্যায় নিরু-
দ্বেষ্টে শত্রুর দুর্গমধ্যে সত্বরে প্রবেশ করিবে।
বীরকে প্রণতি, ভীককে ভয় প্রদর্শন ও
লুণ্ঠকে অর্থদান দ্বারা আয়ত করা কর্তব্য।
ভুল্য ব্যক্তির সহিত যুদ্ধ করাই উচিত।
শত্রুগণ রাজ্যস্থ প্রধান প্রধান ব্যক্তিদিগের
মধ্যে ভেদোৎপাদন ও প্রিয় বয়স্যের নিকট
অনুন্নয় প্রদর্শন পূর্বক বশে আনয়ন করি-
লেও যাহাতে উহার। অমাত্যগণকে ভেদ বা
বিনাশ করিতে না পারে, তদ্বিষয়ে সতত
সাবধান হওয়া উচিত। মহীপাল মৃদুস্বভাব
হইলে সকলেই তাঁহারে অবজ্ঞা করে এবং
অতিশয় উগ্র হইলে সকলেই তাঁহা হইতে
ভীত হয়; অতএব অবসর বুঝিয়া মৃদুতা
বা উগ্রতা অবলম্বন করা রাজার আবশ্যক।
মৃদুতা দ্বারা মৃদু ও দারুণ উভয়কেই বিনাশ
করা যাইতে পারে, মৃদুতার অসাপ্য কিছুই
নাই। অতএব মৃদু তীক্ষ্ণ অপেক্ষাও তীক্ষ্ণ-
তর। যে ব্যক্তি সময়ানুসারে মৃদুতা ও
তীক্ষ্ণতা অবলম্বন করে, সে নিশ্চয়ই কৃত-
কার্য ও শত্রু বিনাশে সমর্থ হয়। পণ্ডি-
তের সহিত বিরোধ উৎপাদন পূর্বক আপ-
নারে দূরস্থ জ্ঞান করিয়া নিশ্চিন্ত থাকিবে
না। বুদ্ধিমানের বাহুবল অতি সুদীর্ঘ;
তিনি অপকৃত হইলে সেই বাহুবল প্রভাবে
দূরস্থ শত্রুরও অপকার সাধনে সমর্থ হন।

যাহা পার হওয়া নিতান্ত অসম্ভব, তাহা
পার হইবার নিমিত্ত চেষ্টা করা কর্তব্য
নহে। শত্রু যাহা প্রত্যাহরণ করিতে সমর্থ
হইবে তাহা কদাচ আহরণ করিবে না।
যাহার মূল উৎপাটন না করা যায়, তাহার
নিমিত্ত খনন প্রয়াস স্বীকার করা বিধেয়
নহে এবং যে শত্রুর মস্তক ছেদন করিতে
পারা যায় না, তাহাকে প্রহার করা নিতান্ত
নিরর্থক। এই কএকটি উপদেশ আপদ
কালের নিমিত্ত কীর্তন করিলাম। অন্য
সময়ে ইহার অনুসরণ করা কর্তব্য নহে।
শত্রু কর্তৃক আক্রান্ত ও ঘোর বিপদে নিপ-
তিত হইলে ইহার অনুষ্ঠান পাপজনক
হইতে পারে না। আমি তোমার হিতস
সাধনোদ্দেশ্যেই এই রূপ উপদেশ প্রদান
করিলাম।

হে ধর্মরাজ! রাজা শত্রুগণ হিতার্থী
মহর্ষি ভারদ্বাজ কর্তৃক এই রূপ অভিহিত
হইয়া অক্ষুণ্ণ মনে তদনুরূপ কার্যানুষ্ঠান
পূর্বক বন্ধু বান্ধবগণ সমভিব্যাহারে পরম
সুখে রাজত্ব ভোগ করিতে লাগিলেন।

একচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! পরম
ধর্ম উচ্ছিন্নপ্রায় ও সকল লোক কর্তৃক
উল্লঙ্ঘিত, অধর্ম ধর্মের ন্যায় ও ধর্ম
অধর্মের ন্যায় লক্ষিত, নিরম বিনষ্ট, প্রজা-
বর্গভূপাল ও তক্ষরগণ কর্তৃক নিতান্ত নি-
পীড়িত, সমস্ত আশ্রম পাপভরে অতিভূত,
দূরাশ্রমদিগের কাম, লোভ ও মোহ প্রভাবে
সকলেই শঙ্কিত ও অবিবর্ত্ত, হল প্রভাবে
পরস্পর নিহত ও বঞ্চিত, গ্রাম নগরাদি
বহি দ্বারা প্রদীপ্ত, ব্রাহ্মণগণ একান্ত সন্তপ্ত,
পরস্পরের প্রতি পরস্পরের ভেদবুদ্ধি সমুৎ-
পন্ন এবং বৃষ্টির অভাবে শস্য সমুদায় শুষ্ক-
প্রায় হইলে ব্রাহ্মণগণ অনুকম্পা প্রভাবে
পুত্র পৌত্রাদিরে পরিত্যাগ করিতে অসমর্থ

হইয়া জীবিকা নির্বাহার্থ ক্রীড়ন অনুষ্ঠান করিবেন। আর ভূপতিই বা ঐ রূপ অবস্থায় ক্রীড়ন জীবন ধারণ করিবেন এবং কি প্রকারে ধর্ম ও অর্থ আপনার আয়ত্ত করিয়া রাখিবেন? আপনি এই সমস্ত বিষয় সবিশুদ্ধে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! রাজ্যের যোগক্ষেম, অভিযানরূপ বৃষ্টি এবং প্রজাবর্গের মধ্যে ভয় ব্যাধি ও মৃত্যুর প্রাক্তর্ভাব সমস্তই রাজার পাপ পুণ্য প্রভাবে ঘটিয়া থাকে। সত্য, ত্রেতা, দ্বাপর ও কলি এই চারি যুগের আবির্ভাবও ভূপালের দোষগুণমূলক সন্দেহ নাই। প্রজাবর্গের উচ্ছেদের নিদানভূত পুর্নোক্ত রূপ বিপদের অবস্থা উপস্থিত হইলে লোকে বিজ্ঞানবল অবলম্বন পূর্বক জীবিকা নির্বাহ করিকে। এই স্থলে বিশ্বামিত্র চাণ্ডাল সংবাদ নামে এক প্রাচীন ইতিহাস কবিত্ত আছে শ্রবণ কর। পূর্বে ত্রেতা ও দ্বাপরের সন্ধিতে দৈবের প্রতিকূলতা নিবন্ধন দ্বাদশ বৎসর ঘোরতর অনারুষ্টি হইয়াছিল। ঐ সময় বৃহস্পতি প্রতিকূল গমন ও শশধর দক্ষিণ দিক অবলম্বন করিলেন। মেঘের কথা দূরে থাকুক রাজ্রিশেষে বিষ্ণুমাত্র নীহার দর্শন করাও লোকের প্রার্থনীয় হইয়া উঠিল। নদীর জল শুষ্কপ্রায় হইয়া গেল। সরোবর, কূপ ও প্রস্রবণের শোভা এককালে তিরোহিত হইল। সলিলাগার উচ্ছিন্ন হইয়াগেল। ব্রাহ্মণেরা যজ্ঞ, অধ্যয়ন, বযট্কার ও অন্যান্য মাজ্জলিক কার্য সমুদায় পরিত্যাগ করিলেন। লোকে কৃষি ও পশুপালন কার্যে এককালে পরাজুগ হইল। বিপণী ও আপণ উন্মূলিত হইয়াগেল। সকল লোকের আমোদ প্রমোদ তিরোহিত হইল। চতুর্দিক কঙ্কালসঙ্কল ও ভূতগণের চীৎকারে একান্ত আকুল হইয়া উঠিল। গ্রাম নগরাদি সমুদায় শূন্যপ্রায় হইল।

চারিদিকে গৃহদাহ হইতে লাগিল। প্রজারা কোনস্থলে তক্ষর কোন স্থলে অস্ত্র শস্ত্র কোথাও বা নৃপতির ভয়ে ভীত হইয়া গ্রাম নগরাদি পরিত্যাগ ও পরস্পর পরস্পরের প্রতি উপদ্রব করিতে লাগিল। দেবালয় সমুদায় বিনষ্ট হইয়া গেল। বৃদ্ধ লোক সকল পুত্র পৌত্রাদি কর্তৃক গৃহ হইতে নিষ্কাশিত এবং গো, অজ, মেঘ ও মহিষ সকল বিনষ্ট হইতে লাগিল। ওষধি সমুদায় নিঃশেষিত ও মনুষ্য সকল মৃতপ্রায় হইয়া পড়িল। ব্রাহ্মণেরা কালকবলে নিপতিত হইতে লাগিলেন। কেহই কাহারে রক্ষা করিতে সমর্থ হইল না। তৎকালে পৃথিবীতে এই রূপ বিবিধ ভয়ঙ্কর ব্যাপার উপস্থিত হইলে মনুষ্যেরা ক্ষুধায় একান্ত কাতর হইয়া পরস্পর পরস্পরকে ভক্ষণ করত ভ্রমণ করিতে আরম্ভ করিল। মংগিগণ নিয়ম, হোম, দেবার্চনা ও আশ্রম পরিত্যাগ করিয়া ইতস্তত ধাবমান হইলেন।

ঐ সময় মংগি বিশ্বামিত্র অতিশয় ক্ষুধার্ত হইয়া গৃহ ও পুত্র কলত্র প্রভৃতি পরিত্যাগ এবং খাদ্যাখাদ্যের বিচার ও জপ হোমাদি কার্যে এককালে জলাঞ্জলি প্রদান পূর্বক লোকালয়ে ভ্রমণ করিতে লাগিলেন। একদা তিনি এক অরণ্য মধ্যে প্রাণিঘাতক হিংস্র চাণ্ডালদিগের পল্লী অবলোকন পূর্বক তন্মধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন। প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন, যে ভয় কলস, কুকুরের চর্মখণ্ড, বরাহ ও উক্টের অস্থি ও কপাল এবং মৃত মনুষ্যের বস্ত্রে উহার চতুর্দিক সমাচ্ছন্ন রহিয়াছে; গৃহ সমুদায় নির্মালা দ্বারা সুসজ্জিত এবং কুটীর ও মঠ সকল ভুজ্জনির্মোকমাল্যে সমলঙ্কৃত হইয়াছে। কোন স্থানে কুকুরের ও কোন স্থানে গর্দভের ধনিতে প্রতিধ্বনিত হইতেছে। কোন স্থানে চাণ্ডালেরা পরস্পর কলহে প্রবৃত্ত হইয়াছে। কোন স্থলে

উল্ক ও নানাবিধ পক্ষীর প্রতিকূলে সম-
লঙ্ঘিত দেবালয় সকল বর্তমান রহিয়াছে।
কোন স্থলে লৌহঘণ্টা অনবরত ধ্বনিত
হইতেছে এবং কোন স্থলে কুকুর সমুদায়
দলবদ্ধ হইয়া অবস্থান করিতেছে।

মহর্ষি বিশ্বামিত্র ক্ষুব্ধায় একান্ত কাতর
হইয়া সেই চাণ্ডালপল্লীমধ্যে খাদ্য দ্রব্যের
অনুসন্ধান করিতে লাগিলেন, কিন্তু বারং-
বার প্রার্থনা করিয়াও মাংস, অন্ন ও ফল
মূল প্রভৃতি কোন বস্তুই প্রাপ্ত হইলেন না।
তখন তিনি শারীরিক দৌর্বল্য নিবন্ধন হা
কি কষ্ট! এই বলিয়া এক চাণ্ডালের
আলয়ে নিপতিত হইলেন এবং বাহাতে
আপনার রূথা মৃত্যু না হয় ও বাহাতে ছুর-
বস্থা দূর হয়, তদ্বিষয়ে চিন্তা করিতে লাগি-
লেন। কিয়ৎক্ষণ পরে সেই চাণ্ডালগৃহে
সন্ধ্যোনিহত কুকুরের মাংসখণ্ড তাঁহার
দৃষ্টিপথে নিপতিত হইল। তখন তিনি
যাহার পর নাই আনন্দিত হইয়া মনে মনে
স্মির করিলেন, আমারে যে কোন প্রকারে
হউক, এই মাংসখণ্ড অপহরণ করিতে হইবে।
ইহা ব্যতীত এক্ষণে প্রাণ ধারণের উপায়ান্তর
নাই। আপদকালে চৌর্য্যবৃত্তি অবলম্বন করি-
লেও সাধু ব্যক্তির গৌরবের কিছুমাত্র ক্রটি
হয় না। আর শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে, আপদ-
কালে ব্রাহ্মণ প্রাণ রক্ষার্থ চৌর্য্যবৃত্তিও
অবলম্বন করিবেন। অগ্রে নীচ, পরে ভুল্য
ব্যক্তির দ্রব্য অপহরণ করিবে। উহাদিগের
নিকট দ্রব্য প্রাপ্ত না হইলে আপনার
অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ধার্মিকের দ্রব্য গ্রহণ
করাও অবিধের নহে। অতএব অগ্রে আমি
এই নীচ ব্যক্তির দ্রব্য অপহরণ করিব।
এই অপহরণ নিবন্ধন আমারে কখনই
চৌর্য্য দোষে দূষিত হইতে হইবে না। মহর্ষি
বিশ্বামিত্র মনে মনে এই রূপ অবধারণ
পূর্ব্বক তথায় শয়ন করিয়া রহিলেন।

অনন্তর বিভাবরী ক্রমশঃ গাঢ় ও চাণ্ডা-

লগণ নিদ্রায় অভিভূত হইলে মহর্ষি কৌ-
শিক নিঃশব্দে গাত্রোত্থান করিয়া সেই
চাণ্ডালের কুটীরমধ্যে প্রবেশ করিলেন।
ঐ সময় সেই ভীষণদর্শন শ্লেষ্মাজড়িত-
লোচন চাণ্ডাল জাগরিত ছিল। সে কুটীর-
মধ্যে মনুষ্য প্রবিষ্ট হইয়াছে বুঝিতে
পারিয়া রক্ষ স্বরে কহিল, এক্ষণে সমস্ত
চাণ্ডালেরাই নিদ্রিত হইয়াছে, কেবল
আমিই জাগরিত রহিয়াছি। আমার গৃহে
কোন ব্যক্তি কুকুরমাংস অপহরণ করি-
তে আসিয়াছে? অন্য নিশ্চয়ই তাহার
জীবন সংশয় উপস্থিত। তখন মহর্ষি বিশ্বা-
মিত্র নিতান্ত ভীত এবং স্বীয় দুষ্কর্ম নিব-
ন্ধন একান্ত লজ্জিত হইয়া চাণ্ডালকে কহি-
লেন, আমি বিশ্বামিত্র; ক্ষুব্ধায় অতি-
মাত্র কাতর হইয়া তোমার গৃহে উপ-
স্থিত হইয়াছি। যদি তুমি সাধুদর্শী হও,
তাহা হইলে আমারে বধ করিও না।
চাণ্ডাল বিশ্বামিত্রের কথা শ্রবণ করিবামাত্র
অতিমাত্র ব্যস্ত সমস্ত হইয়া শয্যা হইতে
গাত্রোত্থান ও নৈত্র হইতে অশ্রু নার্জ্জন
পূর্ব্বক ক্রুতাজলিপুটে কহিল, ভগবন্!
আপনি এই রাত্রিকালে কোন কার্য্য
সাধনার্থ এ স্থানে উপস্থিত হইয়া-
ছেন? তখন মহর্ষি চাণ্ডালকে সান্ত্বন্যবাক্যে
কহিলেন, আমি ক্ষুব্ধিত ও মৃতকণ্ঠ
হইয়া তোমার এই কুকুরের পৃষ্ঠমাংস
অপহরণ করিব বলিয়া আসিয়াছি। বুভু-
ক্ষিত ব্যক্তির লজ্জা কি রূপে সম্ভবপর
হইতে পারে। দেখ, আমি অতিশয় ক্ষুব্ধ
হইয়াছি; ক্ষুব্ধপ্রভাবে আমার জীবন অব-
সন্ন ও জ্ঞান বিলুপ্ত হইয়াছে এবং আমি
অতিশয় দুর্ব্বল ও খাদ্যাখাদ্য বিচারহীন
হইয়া পড়িয়াছি। এই নিমিত্তই তৎকরকার্য্য
অধর্ম্ম জানিয়াও কুকুরের এই পৃষ্ঠমাংস
অপহরণ করিতে আমার প্রবৃত্তি জন্মিয়াছে।
আমি তোমাদিগের পল্লীমধ্যে ভিক্ষার্থ

বিস্তর পর্যটন করিয়াছি, কিন্তু কুত্রাপি কিছুমাত্র ভক্ষদ্রব্য লাভ করিতে সমর্থ হই নাই। খাদ্য দ্রব্য প্রাপ্ত না হইয়াই আমি এই পাপ কার্য্যে কৃতসংকল্প হইয়াছি। দেখ, অগ্নি দেবগণের মুখ ও পুরো-হিত স্বরূপ, সুতরাং তাঁহার পবিত্র বস্তু ভিন্ন অপবিত্র বস্তু গ্রহণ করা কর্তব্য নহে। কিন্তু তথাচ তাঁহারে অগত্যা সকল বস্তুই গ্রহণ করিতে হয়। অতএব অগ্নি যেমন খাদ্যাখাদ্যের বিচার করেন না, আমারও এক্ষণে তদ্রূপ খাদ্যাখাদ্য বিচারে পরাজ্ঞ হইতে হইয়াছে। তখন চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! যাহাতে ধর্ম্মের কোন হানি না হয়, আমার নিকট সেই রূপ উপদেশ শ্রবণ ও তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করা আপনার অবশ্য কর্তব্য হইতেছে। পণ্ডিতগণ কহেন যে, কুকুর শৃগাল অপেক্ষাও অপকৃষ্ট। আর উহার অন্যান্য স্থানের মাংস অপেক্ষা পৃষ্ঠমাংস অতিশয় অপবিত্র। বিশেষত অভোগ্য চাণ্ডালধন অপহরণ করা নিতান্ত ধর্ম্মগর্হিত, সুতরাং এই বিষয়ে অধ্যবসায় প্রদর্শন আপনার কর্তব্য হইতেছে না। এক্ষণে জীবন ধারণের নিমিত্ত অন্য উৎকৃষ্ট উপায় অবধারণ করুন। মাংস লোভে তপস্যা বিনষ্ট করিবেন না। শাস্ত্রোক্ত ধর্ম্ম অবগত হইয়া ধর্ম্মসঙ্কর বিধানে প্রযুক্ত হওয়া উচিত নহে। আপনি ধার্ম্মিকপ্রধান; অতএব পরম ধর্ম্ম পরি-তাগ করা আপনার পক্ষে যুক্তিসঙ্গত হই-তেছে না।

মহর্ষি বিশ্বামিত্র চাণ্ডাল কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া পুনরায় কহিলেন, আমি অনাহারে বহু দিন ইতস্তত পর্যটন করিতেছি, কিন্তু প্রাণধারণের কোন উপা-য়ই অবলম্বন করিতে পারি নাই। লোকে নিতান্ত অবসন্ন হইলে যে কোন প্রকারে হউক প্রাণ ধারণ করিবে এবং তৎপরে

সমর্থ হইলে ধর্মাচরণে প্রবৃত্ত হইবে। ক্ষত্রিয়দিগের ইন্দ্রের ন্যায় এবং ব্রাহ্মণ-গণের অগ্নির ন্যায় ধর্ম্ম অবলম্বন করাই শ্রেয়। বেদবহ্নি স্বরূপ, সেই বেদই আমার প্রধান বল। আমি সেই বল প্রভাবেই এই কুকুরপৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করিয়া ক্ষুধা শান্তি করিব। যাহাতে জীবন রক্ষা হইতে পারে, অবিচারিত চিন্তে তাহার অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। মৃত্যু অপেক্ষা প্রাণ রক্ষা সর্ব্বতোভাবে শ্রেয়। লোকে জীবিত থাকিলে অনায়াসেই ধর্ম্ম লাভ করিতে সমর্থ হয়। অতএব আমি জীবন ধারণের অভি-লাষ করিয়াই বুদ্ধি পূর্ব্বক অভক্ষ্য বস্তু ভক্ষণ করিতে বাসনা করিয়াছি। তুমি এক্ষণে এই বিষয়ে অনুমোদন কর। আমি জীবিত থাকিলে অনায়াসে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতে সমর্থ হইব এবং আলোক যেমন গাঢ়তর অন্ধকার বিনষ্ট করিয়া থাকে, তদ্রূপ তপ ও বিদ্যা প্রভাবে অশুভ সমুদায় উচ্ছিন্ন করিব।

চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! এই কুকুরের পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করিলে তোমার সুদীর্ঘ আয়ু বা অমৃতপানের ন্যায় তৃপ্তি লাভ হইবে না। অতএব আপনি অন্য বস্তু ভিক্ষা করিবার নিমিত্ত পর্যটন করুন। কুকুরের পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণে কদাচ প্রবৃত্ত হইবেন না। শাস্ত্রে উহা ব্রাহ্মণগণের নিতান্ত অভক্ষ্য বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। বিশ্বামিত্র কহিলেন, এই দুর্ভিক্ষকালে অন্য মাংস নিতান্ত সুলভ নহে। আমারও কিছুমাত্র অর্থ সংস্থান নাই। বিশেষত এক্ষণে অতি-শয় ক্ষুধার্ত্ত ও ভোজন লাভের উপায়ান্তর অবধারণে অসমর্থ হইয়াছি সুতরাং এই কুকুরের পৃষ্ঠমাংস অতি সুখাদ্য বলিয়া আমার বিলক্ষণ অনুমান হইতেছে। চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যের পঞ্চমধ সম্পন্ন শল্যকী প্রভৃতি পাঁচ জন

ভক্ষণ করাই শাস্ত্রসঙ্গত ; অতএব আপনি এই অভক্ষ্য ভক্ষণে কদাচ মনোনিবেশ করিবেন না । বিশ্বামিত্র কহিলেন, মহর্ষি অগস্ত্য ক্ষুধার্ত্ত হইয়া বাতাপি অনুরকে ভক্ষণ করিয়াছিলেন । অতএব আমি এই ছুভিক্ষ কালে কুকুরের পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করিলে কখনই পাপে লিপ্ত হইব না । চাণ্ডাল কহিল, তপোধন ! আপনি অন্য বস্ত্র ভিক্ষা করিবার নিমিত্ত পর্যাটন করুন । কুকুরের পৃষ্ঠমাংস গ্রহণ করা আপনার কোনমতেই কর্তব্য হইতেছে না । বিশ্বামিত্র কহিলেন, অগস্ত্য প্রভৃতি মহর্ষিগণ ধর্ম্মপ্রবর্ত্তক । আমি তাঁহাদিগেরই নির্দিষ্ট ধর্ম্মের অনুসরণ করিতেছি । অতএব উৎকৃষ্ট পবিত্র বস্তুর অভাবে এই কুকুরের পৃষ্ঠমাংস খাদ্য বলিয়া বিবেচনা করা আমার অকর্তব্য নহে । চাণ্ডাল কহিল, ভগবন্ ! অসাধু লোকে যাহার অনুষ্ঠান করিয়া থাকে তাহা কদাচ নিত্য ধর্ম্ম বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে না । বিশেষত অকার্য্য সাধন করা সাধুলোকের কর্তব্য নহে । অতএব আপনি হ্রস্বকমে এই অশুভ কর্য্যের অনুষ্ঠান করিবেন না । বিশ্বামিত্র কহিলেন, ঋষি হইয়া অশ্রদ্ধেয় ও পাপ জনক কর্য্যের অনুষ্ঠান করা নিতান্ত নিন্দনীয় । কিন্তু আমার মতে পশুজাতিস্থ নিবন্ধন মৃগ ও কুকুর উভয়ই তুল্য ; অতএব আমি অবশ্যই কুকুরের পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করিব । চাণ্ডাল কহিল, মহর্ষি অগস্ত্য ব্রাহ্মগণ কর্তৃক প্রার্থিত হইয়া তাঁহাদের জীবন রক্ষার নিমিত্ত তৎকালে অনুরকে ভক্ষণ করিয়াছিলেন, সুতরাং উহা ধর্ম্মকার্য্য বলিয়াই গণনা করিতে হইবে । উহাতে পাপের লেশমাত্র নাই । যে কোন উপায়ে হউক ব্রাহ্মগণকে রক্ষা করা সকলেরই কর্তব্য । বিশ্বামিত্র কহিলেন, দেহ আমার মিত্র, প্রিয়তম ও পূজ্য ; সেই দেহকে রক্ষা করিবার নিমিত্তই এই

কুকুরের পৃষ্ঠমাংস অপহরণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ জন্মিয়াছে ; নৃশংস চাণ্ডালগণকে দেখিয়াও আমার কিছুমাত্র ভয় হইতেছে না । চাণ্ডাল কহিল, তপোধন ! সাধু ব্যক্তির বরং প্রাণ পরিত্যাগ করেন, কিন্তু অভক্ষ্য ভক্ষণে তাঁহাদিগের কদাচ প্রবৃত্তি জন্মে না । অনেকে ক্ষুধারে পরাজয় করিয়া স্ব স্ব অভিলাষ সুসম্পন্ন করিয়াছেন ; অতএব আপনি ক্ষুধা পরাজয় করিতে যত্নবান হউন । বিশ্বামিত্র কহিলেন, প্রায়োপবেশনে প্রাণ পরিত্যাগ করা শ্রেয়স্কর বটে, কিন্তু যাহার জীবিত থাকিবার অভিলাষ থাকে অনাহার দ্বারা দেহ শুষ্ক করা তাহার নিতান্ত অকর্তব্য । উহাতে নিশ্চয়ই ধর্ম্ম লোপ হইয়া থাকে । ফলতঃ দেহ রক্ষা করা অবশ্যই কর্তব্য । এক্ষণে যদিও কুকুরের পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করিয়া আমারে অল্প পাপে লিপ্ত হইতে হয়, আমি পরিশেষে তাহা ত্রুতাদি দ্বারা নিরাকৃত করিতে সমর্থ হইব । সূক্ষ্ম বুদ্ধি পরিচালনা করিয়া দেখিলে আপদকালে কুকুরপৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ নির্দোষ । বলিয়া প্রতিপন্ন করা যায় ; আর মোহবুদ্ধি প্রভাবে এই বিষয়ের বিচার করিতে প্রবৃত্ত হইলে উহা সদোষ বলিয়া প্রতিপাদিত হইয়া থাকে । যাহাই হউক, এক্ষণে আমি যে কুকুরের মাংস ভক্ষণে দোষ নাই বলিয়া স্থির করিয়াছি উহা যদিও আমার ত্রাস্তি মূলক হয় তথাপি কুকুরমাংস ভোজন করিলে আমারে তোমার ন্যায় চাণ্ডাল হইতে হইবে না । ঐ পাপের প্রতিবিধান করিতে আমার বিলক্ষণ ক্ষমতা আছে । চাণ্ডাল কহিল আমার মতে ব্রাহ্মণের এই কুকুর মাংস ভক্ষণজনিত পাপ নিত্যস্থ নিন্দনীয়, এই নিমিত্তই আমি ছুভিক্ষাশ্রিত চাণ্ডাল হইয়াও আপনাকে ভৎসনা করিতেছি । বিশ্বামিত্র কহিলেন, যদিও গো

সমুদায় সলিলের উপরিভাগে বিচরণ এবং মণ্ডুকেরা বাক্য প্রয়োগ করিতে পারে তথাপি তোমার ধর্মো অধিকার হইবার সম্ভাবনা নাই। অতএব ধর্মোজ্জ্বলিয়া আত্ম-প্রশংসা করা তোমার উচিত নহে। চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! আপনার প্রতি আমার অতিশয় দয়া উপস্থিত হইয়াছে এই নিমিত্তই আমি মিত্রভাবে আপনারে শাসন করিতেছি; অতএব আপনি লোভ প্রভাবে কুকুরমাংস ভক্ষণ করিয়া পাপে লিপ্ত হইবেন না। বিশ্বামিত্র কহিলেন, তুমি যদি আমার সুখাভিলাষী মিত্র হও, তাহা হইলে অবিলম্বে আমাকে এই উপস্থিত বিপদ হইতে উদ্ধার করা তোমার কর্তব্য হইতেছে। আমি ধর্মপথ বিলক্ষণ অবগত আছি; অতএব তুমি আমাকে এই কুকুরমাংস প্রদান কর; ইহা ভক্ষণ করিলে আমারে কিছুমাত্র অধর্মো লিপ্ত হইতে হইবে না। চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! এই কুকুরমাংস আমার ভোজ্য দ্রব্য; অতএব আমি ইহা আপনারে দান করিতে পারি না এবং আপনি ইহা অপহরণ করিলেও সহ্য করিতে সমর্থ হইব না। বিশেষত এই আমি কুকুরমাংসদাতা ও আপনি উহার গৃহীতা হইলে আমাদের উভয়েকেই ঘোরতর পাপে লিপ্ত হইতে হইবে। বিশ্বামিত্র কহিলেন, আমি নিশ্চয়ই এই পাপাচরণ পূর্বক জীবন রক্ষা করিয়া পরিশেষে পুণ্য অনুষ্ঠান ও ধর্মোপার্জন করিব। এক্ষণে তুমিই বল দেখি যে অনাহারে প্রাণ পরিত্যাগ ও অভক্ষ্য ভক্ষণ পূর্বক প্রাণ রক্ষা করিয়া ধর্মোপার্জন এই দুইটির মধ্যে কোনটি উৎকৃষ্ট। চাণ্ডাল কহিল ধর্মকার্য্য বিষয়ে আত্মাই সাক্ষী; অতএব এই দুইটির মধ্যে কোনটি অপকৃষ্ট, আপনিই তাহা বিলক্ষণ অবগত হইতেছেন। কিন্তু আমার মতে যে ব্যক্তি কুকুরমাংস ভক্ষ্য বলিয়া

বিবেচনা করে, তাহার আর অখাদ্য কিছুই নাই। বিশ্বামিত্র কহিলেন, অনাহারে প্রাণনাশ উপস্থিত হইলে অভোজ্য বস্তুও ভক্ষণ করা কর্তব্য। বিশেষত যাহাতে হিংসার লেশমাত্র নাই আপেক্ষিকালে সেই অভোজ্য ভোজন করা কখনই দোষাবহ হইতে পারে না। উহা দ্বারা জনসমাজেও নিতান্ত নিন্দনীয় হইবার সম্ভাবনা নাই। চাণ্ডাল কহিল, তপোধন! যদি প্রাণ ধারণই প্রধান কার্য্য বলিয়া আপনি কুকুর মাংস ভক্ষণ দুষ্কর্মোজ্জন না করেন, তাহা হইলে ত আপনার আর বেদ ও আর্ঘ্য ধর্মকে গ্রাহ্য করা হইল না এবং খাদ্যাখাদ্যের কিছুমাত্র বিচার রহিল না। বিশ্বামিত্র কহিলেন, বস্তু ভোজ্য বা অভোজ্যই হউক, তাহা ভোজন করিলে প্রাণি হিংসার ন্যায় ঘোরতর পাপকে লিপ্ত হইতে হয় না। সুরাপান করিলে পতিত হয় ইহা শাস্ত্রের শাসনমাত্র। অবৈধ মৈথুন প্রভৃতি অন্যান্য কার্য্য সমুদায় লোককে এককালে পুণ্যচ্যুত ও ঘোরতর পাপে লিপ্ত করিতে সমর্থ হয় না। চাণ্ডাল কহিল, যিনি অস্থান হইতে বা আগ্রহাতিশর সহকারে চৌর্য্যরূতি দ্বারা কুকুরমাংস গ্রহণ করেন, তাঁহারেই তন্নিবন্ধন পাপভাগী হইতে হয়। যাহার গৃহ হইতে উহা অপহৃত হয়, তাহার কিছুমাত্র দোষ নাই।

চাণ্ডাল এই কথা বলিয়া মৌনাবলম্বন করিল। তখন মহর্ষি বিশ্বামিত্র সেই কুকুরমাংস গ্রহণ পূর্বক প্রতি নিবৃত্ত হইয়া সর্গমিণী সমভিব্যাহারে সেই বনমধ্যে প্রাণ রক্ষার্থ উহা ভক্ষণ করিব বিবেচনা করিয়া অগ্নি আহরণ পূর্বক ঐন্দ্রাঘের বিধি অনুসারে চক্ৰ প্রস্তুত করিলেন। অনন্তর তিনি সেই চক্ৰ অংশ প্রস্তুত করিয়া ইন্দ্রাদি দেবগণকে আহ্বান পূর্বক দেব ও পিতৃকার্য্য অনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। বিশ্বামিত্র দেব কার্য্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইবামাত্র দেব-

রাজ ইন্দ্র প্রজাগণের জীবন রক্ষার্থ প্রচুর পরিমাণে বারি বর্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন । সেই জল প্রভাবে বিলক্ষণ শস্য উৎপন্ন হইয়াছিল । অনন্তর ভগবান্ বিশ্বামিত্র বিধি পূর্বক দৈবকার্য্য ও পিতৃকার্য্য সমাধান পূর্বক দেবতা ও পিতৃলোকের তৃপ্তি সাধন করিয়া স্বয়ং সেই কুরুমাংস ভক্ষণ করিলেন । ঐ মহাত্মা পরিশেষে তপঃপ্রভাবে আপনার পাপ অপনীত করিয়া পরম সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন ।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই রূপে বুদ্ধিমান ব্যক্তি ঘোরতর দৃঃখে নিপতিত হইলে যে কোন উপায়ে হউক আপনারে উদ্ধার করিবেন । বিশ্বামিত্রের ন্যায় বুদ্ধি অবলম্বন পূর্বক জীবন রক্ষা করা সর্ব্বতোভাবে বিধেয় । মনুষ্য জীবিত থাকিলে অশেষবিধ মঙ্গল ও পুণ্য লাভে সমর্থ হয় । বিদ্বান্ ব্যক্তির স্ব স্ব বুদ্ধি প্রভাবেই ধর্ম্মাধর্ম্মের যথার্থ্য নির্ণয় করিয়া থাকেন ।

দ্বিচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যদি মিথ্যা বাক্যের ন্যায় নিতান্ত অশ্রদ্ধেয় ঘোরতর কার্য্য সমুদায়ও কর্তব্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইল তবে কোন কার্য্যকে অকার্য্য বলিয়া পরিত্যাগ করা যাইবে ? আর দম্ভ্যুরাই কি নিমিত্ত জনসমাজে নিন্দনীয় হইবে ? আপনার বাক্য শ্রবণ পূর্বক ধর্ম্ম নিতান্ত শিথিলবদ্ধ হইল বিবেচনা করিয়া আমার মন একান্ত অবসন্ন ও মোহজালজড়িত হইতেছে এবং কোন ক্রমেই আপনার উপদেশানুরূপ কর্ম্মানুষ্ঠানে প্ররুতি জন্মিতেছে না ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি কেবল বেদাদি বাক্যের উপর নির্ভর করিয়া তোমারে ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করিতেছি না । বিদ্বান্ ব্যক্তির লোকাচার ও বোদাদি

শাস্ত্র উভয় হইতেই জ্ঞান সঞ্চয় করিয়া থাকেন । নরপতিদিগের নানা বিষয় হইতে জ্ঞান উপার্জন করা আবশ্যিক । ধর্ম্মের একমাত্র শাখা অবলম্বন করিলে কখন লোকযাত্রা নির্ব্বাহ হইতে পারে না । বুদ্ধিজনক ধর্ম্ম ও সজ্জনদিগের আচার পরিজ্ঞাত হওয়া ভূপালগণের সর্ব্বতোভাবে বিধেয় । নরপতি স্ব স্ব বুদ্ধিবলেই জয় লাভ ও ধর্ম্মসংস্কারে সমর্থ হইতে পারেন । রাজধর্ম্ম বহুশাখা সঙ্কুল । অধ্যয়ন কালে যত পূর্বক শিক্ষা না করিলে অথবা উহার এক দেশমাত্র শিক্ষা করিলে উহাতে সম্যক জ্ঞান লাভের সম্ভাবনা নাই । একমাত্র কার্য্য কখন ধর্ম্ম ও কখন অধর্ম্ম বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি ইহা বিশেষ অবগত হইতে অসমর্থ হয়, তাঁহার পদে পদে সংশয় উপস্থিত হইয়া থাকে । অতএব প্রথমত বুদ্ধিপ্রভাবে ধর্ম্মের যথার্থ্য অবগত হইয়া পরে বিশেষ অনুসন্ধান পূর্বক কার্য্য করা আবশ্যিক । নরপতি আপদকালে শাস্ত্রোক্ত ধর্ম্ম লঙ্ঘন পূর্বক স্বীয় বুদ্ধির অনুসারে কার্য্য করিলে মৃত্যুরাই তাঁহার নিন্দা করিয়া থাকে । প্রাজ্ঞ ব্যক্তির কখনই তাঁহার দোষ কীর্ত্তনে প্ররুত হন না । কেহ কেহ যথার্থজ্ঞানী এবং কেহ কেহ রুধাজ্ঞান সম্পন্ন হয় । যাহারা জ্ঞানের যথার্থ্য অনুসন্ধান করেন, তাঁহারাই সাধুসম্মত জ্ঞানোপার্জন করিতে পারেন । অধার্ম্মিক ব্যক্তিরাই যথার্থ ধর্ম্ম পরিত্যাগ ও অর্থ শাস্ত্রের অপ্রমাণতা প্রতিপাদন করে । যাহারা কোন জীবিকা নির্ব্বাহার্থ বিদ্যা লাভের কামনা করে, তাহারা মনুষ্যসমাজে পাপী ও ধর্ম্মলোপী বলিয়া পরিগণিত হয় । শাস্ত্রজ্ঞানবিহীন অপরিণতবুদ্ধি মুঢ় ব্যক্তিদিগের কোন বিষয়ে যথার্থ জ্ঞান বা যুক্তি অনুসারে কোন কার্য্যানুষ্ঠানের ক্ষমতা জন্মে না । তাহারা শাস্ত্রের দোষানুসন্ধান

পূর্বক উহা মিথ্যা বলিয়া প্রতিপন্ন করিবার চেষ্টা এবং অর্থশাস্ত্রে জ্ঞান লাভ কবা অতি অকিঞ্চিৎকর বলিয়া বোধ করে। যাহারা মূর্খের ন্যায় বাক্যবাণ ধারণ পূর্বক অন্যের অপবাদ দ্বারা স্বীয় বিদ্যার গৌরব প্রকটিত করিবার চেষ্টা করে, তাহা-দিগকে নর রাক্ষস ও বিদ্যার বণিক বলিয়া পরিগণিত করা উচিত। ছলপূর্বক ধর্ম্মানুষ্ঠান করিলে নিশ্চয়ই ধর্ম্ম হইতে পরিভ্রষ্ট হইতে হয়। দেবরাজ ইহুই স্বয়ং কহিয়াছেন যে, রূহ্মপতির মতে কেবল অন্যের সহিত তর্কবিতর্ক বা কেবল স্বীয় বুদ্ধিপ্রভাবে ধর্ম্ম নির্ণয় করা যায় না। ধর্ম্ম নির্ণয় করিতে হইলে অন্যের সহিত তর্ক ও স্বীয় বুদ্ধি উভয়েরই সাহায্য গ্রহণ করিতে হয়। কেহ কেহ বলিয়া থাকেন, ধর্ম্মশাস্ত্রের কোন বচনই অনর্থক নহে। লোকে কেবল যথার্থ মন্ম বোধগম্য করিতে না পারিয়াই সংশ-য়াপন্ন হয়। কেহ কেহ লোকযাত্রা নির্বাহ-কেই ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ করেন। পণ্ডিত ব্যক্তি সাধুনির্দিষ্ট যুক্তিযুক্ত ধর্ম্মানুসারেই কার্য্য করিয়া থাকেন। বিজ্ঞ ব্যক্তিও যদি ক্রোধপরবশ বা ভ্রান্তিযুক্ত হইয়া সভামধ্যে ধর্ম্মশাস্ত্র কীর্তন করেন, তাহা হইলে কেহই তাহার বাক্য যুক্তিসঙ্গত বলিয়া জ্ঞান করে না। অনেকে বেদার্থঘটিত তর্কযুক্ত বাক্যের এবং কেহ কেহ বা কেবল অজ্ঞাত বিষয়ের জ্ঞান লাভ নিবন্ধন তর্কবিহীন বচনের প্রশং-সা করিয়া থাকেন। আর কেহ কেহ বা যুক্তি প্রদর্শন দ্বারা শাস্ত্রদূষিত বলিয়া তাহার অনর্থকতা সম্পাদন করে। অতএব যাহাতে তর্ক ও শাস্ত্র উভয়ই দূষিত না হয়, একপ বিবেচনা করিয়া কার্য্য করাই উচিত। পরে শুক্রাচার্য্য দৈত্যগণের সংশয় নাশার্থে তাহাদিগকে একপ অনুষ্ঠান করিতে কহিয়াছিলেন।

সন্দেহ সঙ্কুল জ্ঞান থাকা আর না থাকা

উভয়ই সমান; অতএব তুমি অচিরাৎ সংশয়কে সমূলে উন্মূলন করিবার চেষ্টা কর। আমি এক্ষণে তোমারে যে যে উপদেশ প্রদান করিলাম, তুমি তদনুসারে কার্য্যানু-ষ্ঠান করিতে স্বীকার না করা তোমার কখনই উচিত নহে। তুমি যে অতি উগ্র কর্ম্ম সম্পা-দনের নিমিত্ত জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছ, ইহা কি তোমার বোধগম্য হইতেছে না? আমি ক্ষত্রিয় ধর্ম্মানুসারে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়াছিলাম, এই নিমিত্ত অনেকে আমারে নৃশংস বলিয়া নিন্দা করিয়াছিল। কিন্তু তাহাদের বাক্যে কর্ণপাতও না করিয়া সংগ্রামে পুরুষকার প্রদর্শন পূর্বক ঐশ্বর্য্যালোলুপ অসংখ্য ভূপ-তিরে স্বর্গলোকে প্রেরণ করিয়াছি। ব্রহ্মা ছাগ, অশ্ব ও ক্ষত্রিয়কে সাধারণের হিতসা-ধনার্থ নিম্মাণ করিয়াছেন। প্রাণিগণের লোকযাত্রা অনায়াসে নির্বাহ হইতেছে। আর দেখ, অবধ্যকে বিনাশ করিলে যে পাপ হয়, বধ্যকে বিনাশ না করিলেও সেই পাপ জন্মিয়া থাকে। উগ্র মূর্ত্তি ধারণ করিয়া প্রজাগণকে স্ব স্ব ধর্ম্মে স্থাপন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। তাহা না হইলে প্রজাগণ রক্তের ন্যায় পরস্পরকে ভক্ষণ করিয়া বিচ-রণ করে। যে রাজার অধিকার মধ্যে দম্ভ্য-গণ পরবৃত্ত অপহরণ করিয়া ভ্রমণ করে, তিনি ক্ষত্রিয় কুলের কলঙ্ক স্বরূপ। এক্ষণে বেদ-জ্ঞান সম্পন্ন সংকুলোদ্ভব ব্যক্তিদিগকে অমাত্যপদে অভিষেক করিয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন পূর্বক পরম সুখে রাজ্য শাসন করাই তোমার অবশ্য কর্তব্য। যে মহী-পতি প্রজাপালনের পদ্ধতি বিশেষ রূপে অবগত না হইয়া অন্যায় পূর্বক কর গ্রহণ করেন, তিনি ক্লীব বলিয়া পরিগণিত হন এবং যিনি উগ্রতা ও মৃদুতা এই উভয় অতিক্রম না করিয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজাপা-লন করেন, তিনি যাহার পর নাই প্রশংসা লাভ করেন। অতএব তুমি প্রথমত উগ্র

মূৰ্ত্তি ধারণ ও পরিশেষে মৃত্যুতা অবলম্বন করা তোমার কর্তব্য। ক্ষত্রিয়ধৰ্ম্ম নিতান্ত ক্লেশকর। তোমার প্রতি আমার যথেষ্ট স্নেহ আছে বলিয়াই আমি তোমারে সত্বপদেশ প্রদান করিতেছি। দেখ, ভগবান্ বিধাতা তোমারে উগ্র কৰ্ম সাধনের নিমিত্ত নির্মাণ করিয়াছেন ; অতএব রাজ্য শাসন করাই তোমার উচিত। ধীমান শুক্রাচার্য্য নিয়ত ছুষ্ঠের দমন ও শিষ্টের পালন করিতে আদেশ করিয়াছেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! রাজ-ধৰ্ম্মে এমন কোন নিয়ম আছে যাহা কোন কালে কাহারও লঙ্ঘন করা বিধেয় নহে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ ! তুমি বিদ্যারুদ্ধ তপস্যানিরত সচরিত্র ব্রাহ্মণগণকে নিয়ত সেবা করিবে। উহাই অতি উৎকৃষ্ট পবিত্র ধৰ্ম্ম। তুমি দেবগণের প্রতি যে রূপ ব্যবহার করিয়া থাক, ব্রাহ্মণগণের প্রতিও সেই রূপ ব্যবহার করা তোমার কর্তব্য। ব্রাহ্মণগণ ক্রুদ্ধ হইলে নানাবিধ অনিষ্ট সাধন করিতে পারেন। উহাদের প্রীতি অমৃত তুল্য ও ক্রোধ বিষতুল্য। উহাদের প্রীতিনিবন্ধন লোকের মহীয়সী কীর্ত্তিলাভ হয় এবং উহারা ক্রুদ্ধ হইলে দারুণ ভয় উপস্থিত হইয়া থাকে।

ত্রিচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি সমুদায় শাস্ত্র পরিজ্ঞাত হইয়াছেন ; অতএব শরণাগত ব্যক্তিরে প্রতিপালন করিলে যে মহান্ ধৰ্ম্ম লাভ হয়, তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! উত্তম প্রশ্ন করিয়াছ। শরণাপন্ন ব্যক্তিরে রক্ষা করা অতি উৎকৃষ্ট ধৰ্ম্ম। শিবি প্রভৃতি মহাত্মা মহীপালগণ শরণাগত প্রাণিগণের রক্ষা বিধান পূৰ্ব্বক পরম গতি লাভ করিয়াছেন।

পূৰ্বে এক কপোত শরণাগত শত্রুর যথোচিত সৎকার করিয়া স্বীয় মাংস প্রদান পূৰ্ব্বক তাহার ক্ষুধাশান্তি করিয়াছিল।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কপোত কি রূপে শরণাগত শত্রুরে স্বীয় মাংস প্রদান করিয়াছিল এবং তাহার কি গতিই বা লাভ হইয়াছিল, তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ভাগবৎ মহা-রাজ মুচুকুন্দের নিকট ঐ সৰ্বপাপনাশিনী বিচিত্র কথা কীর্ত্তন করিয়া গিয়াছেন, এ ক্ষণে তুমি উহা শ্রবণ কর। একদা মহা-রাজ মুচুকুন্দ ভাগবকে প্রণিপাত করিয়া তাঁহারে শরণাগত প্রতিপালকের ধৰ্ম্ম জিজ্ঞাস্য করিলে তিনি কহিলেন, মহারাজ ! তুমি অবহিত হইয়া এক ধৰ্ম্মকামার্থ সম্বলিত অপূৰ্ব ইতিহাস শ্রবণ কর। পূৰ্ব কালে এক পক্ষিলোকক পাপপরায়ণ ক্ষুদ্রাশয় নিষাদ কালাস্তক যমের ন্যায় অরণ্য মধ্যে পর্যটন করিত। সেই ছুরাআর শরীর কাকের ন্যায় কৃষ্ণবর্ণ, নেত্রদ্বয় রক্তবর্ণ, জজ্বা সুদীর্ঘ, পদদ্বয় খৰ্ব্ব, মুখ প্রকাণ্ড ও হনুদেশ প্রশস্ত ছিল। ঐ পাপাআ ঘোরতর নিষ্ঠুরের ব্যবসায় অবলম্বন করাতে তাহার পত্নী ভিন্ন আর সমুদায় স্তন্যদায়ী ও বন্ধুবান্ধব তাহারে পরিত্যাগ করিয়াছিল। জ্ঞানবান্ লোকে কদাপি পাপাআদিগের সহিত সংশ্রব রাখিতে বাসনা করেন না, কারণ যাহারা দুষ্কৰ্ম্ম দ্বারা আপনাদিগের অনিষ্ট সম্পাদন করে, তাহাদের দ্বারা অন্যের হিতসাধনের সম্ভাবনা কোথায় ? ইত্যাকারী নৃশংস নরাধমেরা সপের ন্যায় প্রাণিগণের উদ্বেগজনক হইয়া থাকে। ঐ পাপাআ নিষাদ জালগ্রহণ পূৰ্ব্বক সৰ্বদা বনে বনে ভ্রমণ ও পক্ষিগণের প্রাণ সংহার করিয়া তাহাদিগকে বিক্রয় করিত, এই রূপে বহুকাল গত হইল কিন্তু সেই ছুরাআ কোন ক্রমেই আপনার অসং

প্রবৃত্তি নিবন্ধন অধর্ম পরিজ্ঞাত হইতে পারিল না। একদা সেই ব্যাধ অরণ্যে পর্যটন করিতেছে এমন সময়ে প্রবল বায়ুবেগ সমুৎপিত হইয়া পাদপগণকে উৎপাটিত প্রায় করিতে লাগিল। মুহূর্ত্ত মধ্যে নভোমণ্ডল অর্ণবযান পরিপূর্ণ সাগরের ন্যায় মেঘজালে সমাচ্ছন্ন ও বিদ্যুতগুণে বিভূষিত হইল। যুগলধারে অনবরত বারিধারা নিপতিত হওয়াতে বনুজরা ক্ষণকাল মধ্যে প্লাবিত হইয়া গেল। ঐ সময় ছুরায়া নিষাদ শীতার্ভ ও বিচেতন হইয়া আকুলিতচিত্তে বনমধ্যে পরিভ্রমণ করিতে লাগিল। কিন্তু সমুদায় অরণ্য জলাকীর্ণ হওয়াতে কুত্রাপি স্থান প্রাপ্ত হইল না। ঐ ব্যর্থির প্রভাবে বিহঙ্গমগণ নিহত ও তরুতলে নিপতিত হইয়াছিল এবং মৃগ সিংহ ও বরাহগণ উন্নত ভূমি আশ্রয় করিয়া অবস্থান ও অন্যান্য বন্য জন্তুগণ ভয়ান্ত ও শীতার্ভ হইয়া অরণ্যে ভ্রমণ করিতেছিল। ছুরায়া ব্যাধ সেই বাতরুষ্টি প্রভাবে নিতান্ত শীতার্ভ হইয়া অন্য স্থানে প্রস্থান বা তথায় অবস্থান করিতে সমর্থ হইল না। সেই সময় এক শীত বিহ্বলা কপোতী তাহার নেত্রগোচর হইল। ছুরায়া নিষাদ তৎকালে স্বয়ং বাহার পরনাই কষ্টে নিপতিত হইয়াছিল তথাপি সেই কপোতীরে ভূতলে নিপতিত দেখিবামাত্র স্বীয় পঙ্করমধ্যে নিক্ষেপ করিল। স্বয়ং ছুঃখে অভিভূত হইয়াও সেই কপোতীরে ছুঃখিত করিতে তাহার কিছুমাত্র কষ্ট হইল না। অনন্তর সেই ছুরায়া নিষাদ সেই অরণ্যজাত পাদপগণের মধ্যে এক মেঘের ন্যায় নীলবর্ণ রূক্ষ অবলোকন করিল। ঐ পাদপের ছায়া ও ফলভোগ করিবার নিমিত্ত অসংখ্য বিহঙ্গম উহাতে বাস করিত। বিধাতা পরোপকারের নিমিত্তই সাধুর ন্যায় ঐ তরুর সৃষ্টি করিয়াছিলেন।

কিয়ৎক্ষণ পরে নভোমণ্ডল নির্মল নক্ষত্রজালে মণ্ডিত হইয়া প্রফুল্ল কুমুদ দল শোভিত বিমল সরোবরের ন্যায় শোভা ধারণ করিল। তখন সেই শীত-বিহ্বল নিষাদ আকাশমণ্ডল মেঘনির্মল নক্ষত্রজালে সমাকীর্ণ দেখিয়া চতুর্দিকে দৃষ্টিপাত করত মনে মনে চিন্তা করিল, এক্ষণে রজনী উপস্থিত হইয়াছে এবং আমার গৃহও এস্থান হইতে অনেক দূর। অতএব অদ্য এই তরুতলেই রজনী যাপন করা কর্তব্য। পক্ষিঘাতক নিষাদ মনে মনে এই রূপ স্থির করিয়া ক্রুতাঞ্জলিপুটে বনস্পতিরে সম্বোধন পূর্বক কহিল, তরুবার! তোমাতে যে সমস্ত দেবতা আশ্রয় করিয়া রহিয়াছেন, আমি তাঁহাদিগের শরণাপন্ন হইলাম। নিষাদ এই কথা বলিয়া ভূতলে পর্ণশয্যা নির্মাণ পূর্বক এক শিলার উপর মস্তক সংস্থাপন করিয়া ছুঃখিত চিত্তে শয়ন করিল।

চতুশ্চত্রারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

বৎস! ঐ রূক্ষের শাখায় এক কপোত সুলভজনে পরিবৃত্ত হইয়া বহুকাল বাস করিয়াছিল। ঐ দিন প্রাতঃকালে তাহার প্রিয় বনিতা আহারান্বেষণে গমন করিয়াছিল। পক্ষী রজনী সমাগত হইল তথাপি প্রেমিনী প্রত্যাগত হইল না দেখিয়া অনুতাপ করত কহিতে লাগিল, হায়! আমার প্রণয়িনী কি নিমিত্ত এ পর্যন্ত প্রত্যাগত হইল না। ইতিপূর্বে প্রচণ্ড বায়ু প্রবাহিত ও ভয়ঙ্কর বারিধারা নিপতিত হইয়াছে। তন্নিবন্ধন এই কানন মধ্যে তাহার ত অমঙ্গল উপস্থিত হয় নাই। আজি প্রিয়াবিরহে আমার এই গৃহ শূন্যময় বোধ হইতেছে। গৃহস্থের গৃহ পুত্র পৌত্র বধু ও ভৃত্যগণে পরিপূর্ণ থাকিলেও ভার্য্যাবিরহে শূন্যপ্রায় হইয়া থাকে। পণ্ডিতেরা গৃহণীশ্বর্য্য গৃহকে

গৃহ বলিয়া নির্দেশ করেন না। গৃহিণীই গৃহ স্বরূপ কথিত হইয়া থাকে। গৃহিণী-হীন গৃহ অরণ্য প্রায়। আজ যদি আমার সেই অরুণেন্দ্রা বিচিত্রাক্ষী মধুরভাষিণী ভার্যা প্রত্যাগমন না করে, তাহা হইলে আমার জীবনে প্রয়োজন কি! আমার সেই প্রিয়তমা আমি অস্নাত ও অভুক্ত থাকিতে কদাপি স্নান ভোজন করে না। আমি উপবেশন করিলে উপবেশন ও শয়ন করিলে শয়ন করিত। আমার দুঃখে তাহার দুঃখ ও আমার পরিতোষেই তাহার পরিতোষ হইয়া থাকে। আমি বিদেশস্থ হইলে সে বিষণ্ণ বদনে কাল হরণ এবং আমি ক্রুদ্ধ হইলে আমার প্রতি প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করে। এই পৃথিবীতে যাহার ভার্যা এই রূপ পতিহিতৈষিণী ও পতিপরায়ণা, সেই ধন্য। আমার সেই স্থিরস্বভাব যশস্বিনী প্রিয়তমা আমাকে ক্ষুধার্ত ও পরিশ্রান্ত জানিয়াও কেন এ পর্যন্ত আগমন করিতেছে না। সস্ত্রীক ব্যক্তির রক্ষমূলও গৃহ-স্বরূপ ও ভার্যাবিহীন পুরুষের অটালিকাও অরণ্যতুল্য বোধ হয়, সন্দেহ নাই। ভার্যাই পুরুষের ধর্মার্থ কাম সাধন সময়ে একমাত্র সহায় ও বিদেশ গমনকালে একমাত্র বিশ্বাসের আধার হইয়া থাকে। ইহলোকে ভার্যার তুল্য পরম ধন আর কিছুই নাই। বনিতাই পুরুষের লোকযাত্রা সম্পাদন করিয়া থাকে। রোগাভিভূত আর্ন্ত-ব্যক্তির ভার্যাই মহৌষধ। ভার্যার তুল্য পরম বন্ধু আর কেহই নাই। ধর্মসংগ্রহ বিষয়ে ভার্যাই পুরুষের অদ্বিতীয় সহায় হইয়া থাকে। পতিব্রতা প্রিয়বাদিনী ভার্যা যাহার গৃহে নাই, তাহার অরণ্যে গমন করাই কর্তব্য। তাহার গৃহ ও অরণ্যে কিছুমাত্র প্রভেদ নাই।

পঞ্চচর্চারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! ছরাস্রা নিষাদ ইতি

পূর্বে যে কপোতীতে স্বীয় পিঞ্জরে নিক্ষেপ করিয়াছিল, সেই কপোতীই ঐ কপোতের পত্নী। কপোতী নিষাদের পিঞ্জর-মধ্য হইতে ভর্তার সেই করুণ বিলাপ শ্রবণ করিয়া কহিতে লাগিল, আহা! আমি বস্তৃত গুণশালিনী হই বা না হই, আমার ভর্তা যখন আমার গুণ কীর্তন করিতেছেন, তখন আমার সৌভাগ্যের আর পরিসীমা নাই। স্বামী যে নারীর প্রতি সন্তুষ্ট না থাকেন, তাহারে নারী বলিয়া নির্দেশ করাও কর্তব্য নহে। যে রমণী ভর্তারে সন্তুষ্ট করিতে পারে সমুদায় দেবতা তাহার প্রতি পরিতুষ্ট হন। অগ্নিরে সাক্ষী করিয়া পরিণয়কার্য্য নির্বাহ হয় বলিয়া ভর্তাই স্ত্রীদিগের পরম দেবতা স্বরূপ গণ্য হন। স্বামী যে নারীর প্রতি সন্তুষ্ট না হন, তাহারে দাবাদিগন্ধ পুষ্পস্তবক সমন্বিত লতার ন্যায় ভস্মীভূত হইতে হয়। পঞ্জরস্থা কপোতবনিতা কিয়ৎক্ষণ মনে মনে এই রূপ চিন্তা করিয়া পরিশেষে স্থিরচিত্তে শোকাকুল ভর্তারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, নাথ! আমি এক্ষণে তোমারে যে হিতকর বাক্য কহিতেছি, তাহা শ্রবণ করিয়া তদনুরূপ কার্য্য করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। এই নিষাদ নিতান্ত শীতার্ন্ত ও ক্ষুধাবিষ্ট হইয়া তোমার আবাসে সমুপস্থিত হইয়াছে। ঐ ব্যক্তি তোমার শরণাগত, অতএব উহার রক্ষাবিধান ও সমুচিত সৎকার করা তোমার সর্বতোভাবে বিধেয়। গোহত্যা ও ব্রহ্মহত্যা করিলে যে পাপ জন্মে, শরণাগত ব্যক্তিরে নষ্ট করিলেও সেই পাপ জন্মিয়া থাকে। আমরা কপোতকূলে জন্মগ্রহণনিবন্ধন স্বভাবত হীনবল হইয়াছি বটে তথাপি তোমার মত আততুজ প্রাণীর সাধ্যানুসারে শরণাগত প্রতিপালনে যত্ন করা কর্তব্য। যে গৃহস্থ যথাশক্তি ধর্ম্মানুষ্ঠান করে, পর-

লোকে সে অক্ষয় লোক প্রাপ্ত হয়। এক্ষণে তুমি সম্ভান সন্ততির মুখাবলোকন করি-
য়াছ, অতএব দেহের ন্যায়া পরিত্যাগ পূর্বক
এই নিষাদকে পূজা দ্বারা পরিতুষ্ট কর।
আমার নিমিত্ত আর অনুতাপ করিও না।
তুমি জীবিত থাকিলে শরীরযাত্রা নির্বাহার্থ
অন্য পত্নী গ্রহণ করিতে পারিবে।
পঞ্চরশ্মি কপোতপত্নী অতিশয় দুঃখান্বিত
হইয়াও ভর্তার নিরীক্ষণ পূর্বক তাহারে
এই রূপ হিতোপদেশ প্রদান করিল।

ষট্চত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

মহারাজ ! তখন সেই কপোত স্বীয়
পত্নীর ধর্মার্থযুক্ত বাক্য শ্রবণে মহা আফ্লা-
দিত হইয়া বাস্পাকুল নয়নে ব্যাধকে নিরী-
ক্ষণ পূর্বক পরম সমাদরে তাহার যথাবিধি
পূজা করিল এবং স্বাগতপ্রসন্ন জিজ্ঞাসা
করিয়া কহিল, মহাশয় ! এখানে আপনার
কিছুমাত্র আশঙ্কা করিবার প্রয়োজন নাই,
আপনি আপনার গৃহেই উপস্থিত হইয়া-
ছেন, এক্ষণে আপনার অভিপ্রায় কি এবং
আমারেই বা আপনার কি কার্য্য করিতে
হইবে তাহা শীঘ্র ব্যক্ত করুন। আপনি
আমাদিগের গৃহে আসিয়াছেন ; অতএব
আপনার প্রতি প্রীতি প্রদর্শন করা আমার
অবশ্য কর্তব্য। গৃহাগত ব্যক্তি শত্রু হই-
লেও অচিরে তাহার সমুচিত সৎকার
করা উচিত। লোকে বৃক্ষ ছেদনের নিমিত্ত
গমন করিলেও বৃক্ষ কখন তাহারে ছায়া
সেবনে বঞ্চিত করে না। অতএব অতিথি
গৃহে আগমন করিলে যত্ন পূর্বক তাহার
পূজা করা সকলেরই বিশেষত পঞ্চযজ্ঞ-
প্রবৃত্ত গৃহস্থদিগের সর্বতোভাবে বিধেয়।
যে ব্যক্তি গৃহী হইয়া মোহবশত পঞ্চযজ্ঞের
অনুষ্ঠান না করে, সে কি ইহলোক কি পর-
লোক কুত্রাপি সঙ্গতি লাভে সমর্থ হয়
না। যাহা ইউক, এক্ষণে আপনার যাহা

অভিলাষ থাকে, প্রকাশ করুন, আমি সা-
ধ্যানুসারে তাহা সম্পাদন করিব। তখন
নিষাদ কপোতের সেই সজ্জনোচিত বাক্য
শ্রবণ করিয়া কহিল, পারাবত ! আমি
শীতে নিতান্ত কাতর হইয়াছি, অতএব
যাহাতে আমার শীত নিবারণ হয়, তাহার
উপায় বিধান কর।

লুক্ক এই কথা কহিলে কপোত তৎ-
ক্ষণে যত্ন পূর্বক ভূতলে শুষ্ক পত্র সমুদায়
একত্র করিয়া দ্রুতবেগে অগ্নি আহরণার্থ
গমন করিল এবং অনতি দিলম্বে অঙ্গার-
শালা হইতে অগ্নি গ্রহণ পূর্বক তথায়
প্রত্যাগমন করিয়া সেই পত্ররাশি প্রজ্বলিত
করিয়া দিল। ছত্ৰাশন উত্তম রূপে প্রজ্ব-
লিত হইলে কপোত নিষাদকে কহিল,
মহাশয় ! এক্ষণে আপনি নিরুদ্বেগে অগ্নি
সম্ভাপ দ্বারা শীত নিবারণ করুন। তখন
ব্যাধ তাহার বচনানুসারে ছত্ৰাশনে স্বীয়
গাত্র সম্বলিত করিতে লাগিল এবং অনতি-
দিলম্বে শীতনির্মুক্ত হইয়া হৃষ্টচিত্তে
ব্যাকুলনয়নে কপোতের প্রতি দৃষ্টিপাত
পূর্বক কহিল, বিহঙ্গম ! আমি ক্ষুধায়
নিতান্ত কাতর হইয়াছি ; অতএব আমারে
কিঞ্চিৎ আহার প্রদান কর।

কপোত ব্যাধের বাক্য শ্রবণ করিয়া
কহিল, মহাশয় ! আমার এমন কোন সঞ্চিত
দ্রব্য নাই যে তদ্বারা আপনার ক্ষুধা
নিবারণ করি। আমরা এই বনে বাস
করিয়া দৈনন্দিনলব্ধ আহার সামগ্রী দ্বারা
জীবিকা নির্বাহ করিয়া থাকি। তপোবন-
বাসী মুনিদিগের মত আমাদের কিছু-
মাত্র সঞ্চয় থাকে না। কপোত ব্যাধকে
এই কথা বলিয়া স্বীয় জীবিকার প্রতি
ধিকার প্রদান করত ইতিকর্তব্যতাবিস্মৃত
হইয়া মানমুখে চিন্তা করিতে লাগিল এবং
কিয়ৎক্ষণ পরে স্বীয় মাংস দ্বারা অতিথি
সৎকার করিতে কৃতনিশ্চয় হইয়া লুক্ককে

কহিল, মহাশয় ! ক্ষণকাল অপেক্ষা করুন, আমি আপনার তৃপ্তি সম্পাদন করিতেছি । সদাশয় কপোত এই কথা বলিয়া শুষ্ক পত্র দ্বারা অগ্নি প্রজ্জ্বালিত করিয়া কৃষ্টিচিন্তে পুনরায় ব্যাধকে কহিল, মহাশয় ! আমি পূর্বে দেবতা, ঋষি ও পিতৃলোকদিগের নিকট শ্রবণ করিয়াছি যে, অতিথিসেবা অতি প্রধান ধর্ম । অতএব এক্ষণে আপনি আমার প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করুন । আপনার সেবা করিবার নিমিত্ত আমার নিতান্ত বাঞ্ছা হইয়াছে । কপোত ব্যাধকে এই কথা কহিয়া তিন বার সেই প্রজ্জ্বলিত ছতাসন প্রদক্ষিণ পূর্বক অবলীলাক্রমে তন্মধ্যে প্রবেশ করিল ।

কপোত ছতাসনে প্রবিষ্ট হইবামাত্র ব্যাধের মনে দিব্য জ্ঞান সঞ্চারিত হইল । তখন সে মনে মনে চিন্তা করিল, হায় ! আমি কি করিলাম ! আমি নিতান্ত নিষ্ঠুর, লোকে আমার ব্যবসায় দর্শনে প্রতিনিয়ত আমাকে নিন্দা করিয়া থাকে । এক্ষণে এই গহিত আচরণ, নিবন্ধন আমাকে ঘোরতর অধর্মে নিপতিত হইতে হইবে, সন্দেহ নাই । হে মহারাজ ! ব্যাধ কপোতকে তদবস্থ অবলোকন পূর্বক এই রূপে আপনার কন্মের নিন্দা করত নানা প্রকার বিলাপ করিতে লাগিল ।

সপ্তচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

ধর্মরাজ ! অনন্তর সেই ক্ষুধাত্ত লুপ্তক অগ্নিপ্রবিষ্ট কপোতের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া পুনরায় কহিল, হায় ! আমি কি করিলাম, আমি যাগার পর নাই নিষ্ঠুর ও নির্দোষ । আমাকে নিশ্চয়ই অনন্তকাল পাপ ভোগ করিতে হইবে । আমি শুভকর্ম পরিত্যাগ করিয়া বিহঙ্গমগণের প্রাণ নাশে প্রবৃত্ত হইয়াছি । অতএব আমার তুল্য পাপীরা আর কেহই নাই । যাহা হউক,

আজি মহাত্মা কপোত স্বীয় শরীর দগ্ধ করিয়া আমাকে জ্ঞান প্রদান করিল, সন্দেহ নাই । অতঃপর আমি পুত্রকলত্রাদি সমুদায় পরিত্যাগ করিয়া প্রাণ ত্যাগে কৃতসংকল্প হইব । আজি অবধি আমি শরীরকে সমুদায় ভোগে বঞ্চিত করিয়া ঐশ্বর্যকালীন সরোবরের ন্যায় শুষ্ক করিব এবং বিবিধ ক্ষুৎপিপাসার ক্লেশ সঙ্ঘ করিয়া উপবাস দ্বারা পারলৌকিক ভ্রতের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইব । মহাত্মা কপোত দেহ প্রদান করিয়া অতিথি সেবার পরাকার্য্য প্রদর্শন করিয়াছে । অতএব আমি ইহার দৃষ্টান্তানুসারে ধর্মের অনুষ্ঠান করিব । ধর্মই মোক্ষসাধনের প্রধান উপায় ।

ক্রুরকর্মী লুপ্তক মনে মনে এই রূপ স্থির কারয়া যক্ষি, শলাকা ও পিঞ্জর প্রভৃতি সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক কপোতীরে মুল্ল করিয়া মহাপ্রস্থানে কৃতনিশ্চয় হইয়া তথা হইতে প্রস্থান করিল ।

অষ্টচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

ব্যাধ প্রস্থান করিলে পর কপোতী স্বীয় ভর্তারে স্মরণ করিয়া নিতান্ত শোকাক্ত-চিন্তে রোদন করিতে করিতে কহিল, হা নাথ ! আমি কখন তোমার অমঙ্গল স্মরণ করি নাই । রমনীগণ অনেক পুত্রসন্তে ও পতিবিহীন হইলে সতত শোকসাগরে মগ্ন হইয়া থাকে । বন্ধু বান্ধবগণও তাহারে দেখিয়া যাহার পর নাই শোক প্রকাশ করেন । তুমি নিয়ত আমাকে পরম সমাদরে প্রতিপালন করিতে । কেমন মনোহর মুহুমধুর বচনে সন্তোষণ করিতে । পূর্বে তোমার সহিত পর্বতগুহা, নদীনি-বর, রমণীয় রক্ষাগ্র ও আকাশমণ্ডল প্রভৃতি কত স্থানে সুখে বিহার করিয়াছি, আজি আমার সে সুখ সম্পাদি কোথায় ! পিতা, পুত্র ও জ্ঞাতা ইহারা পরিমিত সুখ

প্রদান করিয়া থাকেন ; স্বামী ভিন্ন রমণীগণের অপরিমিত সুখদাতা আর কেহই নাই। তর্ভাই স্ত্রী জাতির একমাত্র অবলম্বন। তর্ভার নিমিত্ত সমুদায় সম্পত্তি পরিত্যাগ করাও বিধেয়। এক্ষণে তোমার বিরহে ক্ষণকালও আমার জীবন ধারণ করা কর্তব্য নহে। পতিব্রতা নারী পতিবিহীন হইয়া কখনই প্রাণধারণে সমর্থ হয় না।

পতিপরায়ণা কপোতী করুণস্বরে এই রূপে নানাপ্রকার বিলাপ করিয়া পরিশেষে সেই প্রজ্বলিত ছত্যাশনমধ্যে প্রবেশ করিয়া দেখিল যে, তাহার তর্ভা বিচিত্র মালা, পরিধেয় বস্ত্র ও কেয়ুর প্রভৃতি অলঙ্কার সমুদায়ে বিভূষিত হইয়া পুষ্পকরথে অধিষ্ঠিত হইয়াছে। পুণ্যকর্মপরায়ণ মহাআরা তাহার চতুর্দিকে অবস্থান পূর্বক স্তবস্তুতি করিতেছেন। অনন্তর ঐ কপোত স্বীয় পত্নীর সহিত সেই বিমানে আরোহণ পূর্বক স্বর্গে গমন করিয়া তত্রত্য দেবগণের নিকট স্বীয় কর্মানুকূপ সম্মানভাজন হইয়া পরমসুখে বিহার করিতে লাগিল।

একোনপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ ! যৎকালে সেই কপোতদম্পতী বিমানে আরোহণ করিয়া স্বর্গেগমন করিতেছিল, সেই সময় সেই ব্যাধ ইতস্ততঃ পর্যটন করিতে করিতে দৈবাৎ উর্দ্ধে দৃষ্টি নিক্ষেপ পূর্বক তাহাদিগকে অবলোকন করিয়াছিল। কপোতদম্পতীর সেই উৎকৃষ্ট অবস্থা সন্দর্শনে ব্যাধের মনে নিতান্ত চুঃখ হইল। তখন সে তপঃপ্রভাবে উহাদের ন্যায় সদ্ধাতি লাভে কৃতনিশ্চয় হইয়া বাতাহারপরায়ণ, মমতাপরিহীন ও নিষ্পৃহ হইয়া তথা হইতে প্রস্থান করিল। কিয়দূর গমন করিতে করিতে এক পঙ্কজ পরিপূর্ণ নানাবিধ বিহঙ্গম সমাকীর্ণ সুশীতল সলিল সমন্বিত সুবিস্তীর্ণ সরোবর তাহার দৃষ্টি-

পথে নিপতিত হইল। পিপাসার্ত ব্যক্তির ঐ সরোবর সন্দর্শন করিবামাত্র পরম পরিতুষ্ট হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। কিন্তু সেই উপবাসনিরত শীর্ণকলেবর লুক্কক উহার প্রতি দৃষ্টিপাতও না করিয়া স্থাপদসমাকীর্ণ বন অতি সুবিস্তীর্ণ মনে করিয়া কৃষ্ণ চিত্তে তথায় প্রবেশ করিতে লাগিল। বনে প্রবেশ করিবার সময় তাহার সর্বাঙ্গ কণ্টকে ক্ষতবিক্ষত ও শোণিতলিপ্ত হইল। তথাপি সে সেই বিবিধ হিংস্র জন্তু সমাকীর্ণ অটবীতে প্রবেশ করিয়া ভ্রমণ করিতে নিরন্তর হইল না। কিয়ৎক্ষণ পরে বায়ুবেগবশত বৃক্ষে বৃক্ষে সজ্জর্ঘণ হওয়াতে অতিভীষণ দাবানল সমুৎপন্ন হইল। ঐ অগ্নি প্রলয়কালীন ছত্যাশনের ন্যায় অতি ভীষণ মূর্ত্তি ধারণ করিয়া ক্রোধভরে যেন সেই বৃক্ষলতা ও পত্রসমায়ুক্ত পশুপক্ষিসঙ্কুল মহারণের চতুর্দিক দগ্ধ করিতে আরম্ভ করিল। ঐ সময় লুক্কক বনমধ্যে দাবাগ্নি সমুৎপন্ন দেখিয়া স্বীয় কলেবর পরিত্যাগ করিবার মানসে মহা আত্মলাভে সেই ভীষণ ছত্যাশনের মধ্যে ধাবমান হইল। ব্যাধ অনলমধ্যে উপস্থিত হইবামাত্র তাহার শরীর ভস্মসাৎ হইয়া গেল। কলেবর দগ্ধ হওয়াতে ব্যাধের আর পাপের লেশমাত্র রহিল না ; সুতরাং সে অনায়াসে স্বর্গে গমন পূর্বক আপনারে যক্ষ, গন্ধর্ব ও সিদ্ধগণের মধ্যে ইন্দ্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতে দেখিয়া পরম পরিতুষ্ট হইল।

হে ধর্মরাজ ! এই রূপে কপোত, কপোতী ও ব্যাধ তিন জনেই স্ব স্ব পুণ্যফলে স্বর্গে গমন করিল। যে পতিব্রতা নারী এই রূপে স্বামীর অনুগমন করেন, তিনি কপোতীর ন্যায় অনায়াসে স্বর্গস্থ অমৃতভব করিতে সমর্থ হন। এই আমি তোমার নিকট লুক্কক ও কপোতের পুরাত্ত্ব কীর্ত্তন করিলাম। যে ব্যক্তি প্রতিদিন

এই ইতিহাস কীর্তন বা শ্রবণ করিবেন, তাঁহার কিছুমাত্র অমঙ্গল ঘটিবে না। হে ধর্মরাজ! শরণাগত ব্যক্তিরে আশ্রয় দান করা প্রধান ধর্ম। গোহত্যাকারীর বরণ নিষ্কৃতি লাভ হইতে পারে, কিন্তু যে ব্যক্তি শরণাগতকে বিনাশ করে, তাহার কোন রূপেই নিষ্কৃতি লাভের সম্ভাবনা নাই। এই পাপনাশক ইতিহাস শ্রবণ করিলে, লোকে সমুদায় দুঃখ হইতে বিমুক্ত ও চরমে স্বর্গলোক প্রাপ্ত হয়, সন্দেহ নাই।

পঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মোহ বশত পাপানুষ্ঠান করিলে তাহা হইতে কিরূপে মুক্তি লাভ করা যায় হইতে পারে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই স্থলে ইন্দ্রোত-পারীক্ষিত সংবাদ, নামে এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তিত আছে শ্রবণ কর। পূর্বকালে পরীক্ষিততনয় মহাবল পরাক্রান্ত মহারাজ জনমেজয় মোহবশত ব্রহ্মহত্যা করিয়াছিলেন। তাঁহার প্রজাবর্গ এবং পুরোহিত ও অন্যান্য ব্রাহ্মণগণ তাঁহারে ব্রহ্মহত্যা পাতকে লিপ্ত দেখিয়া পরিত্যাগ করিলেন। তখন রাজা জনমেজয় সেই ব্রহ্মহত্যা পাপে নিরন্তর দগ্ধপ্রায় হইয়া সমস্ত রাজকার্য্য পরিত্যাগ পূর্বক বনে গমন করিয়া অতি কঠোর তপোানুষ্ঠানে অভিনিবিষ্ট হইলেন এবং দেশ বিদেশ পর্য্যটন করত বহুসংখ্যক ব্রাহ্মণকে ব্রহ্মহত্যা পাপের প্রায়শ্চিত্তের বিষয় জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন। একদা তিনি পর্য্যটন ক্রমে শুনকনন্দন মহর্ষি ইন্দ্রোতের সন্নিধানে গমন করিয়া তাঁহারে প্রণিপাত পূর্বক তাঁহার চরণ গ্রহণ করিলেন। মহর্ষি ইন্দ্রোত পরীক্ষিত নন্দনকে নিরীক্ষণ পূর্বক তিরস্কার করিয়া কহিতে লাগিলেন, তুমি ব্রহ্মহত্যা-কারী; তোমার পর পাপাত্মা আর কেহই

নাই। তুমি কি নিমিত্ত এ স্থানে আগমন করিলে? আমাদিগের নিকট তোমার প্রয়োজন কি? তুমি আমাং কদাচ কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিও না; অবিলম্বে এ স্থান হইতে প্রস্থান কর। ইহা তোমার আগমনের উপযুক্ত স্থান নহে। ইহা সাধু লোকেরই প্রীতিপদ। তোমার দেহ হইতে রুধিরের ন্যায় রক্ত নির্গত হইতেছে। তুমি শবের ন্যায় অতি বিকৃতদর্শন হইয়াছ। এক্ষণে তুমি অমানসলিক হইয়াও মাক্সলিকের ন্যায় এবং মৃত হইয়াও জীবিতের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতেছ। তুমি ব্রহ্মহত্যা ও অবিশুদ্ধস্বভাব। নিরন্তর পাপ কাম্পনা করিয়াই পরম সুখে নিদ্রিত ও জাগরিত হইয়া থাক। তোমার জীবন নিতান্ত নিরর্থক। তুমি অতি নীচ ও পাপ কার্য্য অনুষ্ঠান করিবার নিমিত্তই জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছ। পিতা বহুবিশ মঙ্গল লাভের প্রত্যাশা করিয়াই তপ, দেবার্চনা, যাগযজ্ঞের অনুষ্ঠান, বন্দনা ও তিতিক্ষা প্রভৃতি সংকারণের অনুষ্ঠান পূর্বক সুপুত্র লাভের অভিলাষ করিয়া থাকেন। কিন্তু তোমার নিমিত্তই তোমার পিতৃগণ নরকে গমন করিবেন। তাঁহারা তোমা হইতে যে সমস্ত মঙ্গল লাভের প্রত্যাশা করিয়াছিলেন, তৎসমুদায়ই ব্যর্থ হইয়াছে। লোকে যাঁহাদিগের অর্চনা করিয়া স্বর্গ, আয়ু, যশ ও সমৃদ্ধি লাভ করে, তুমি সেই ব্রাহ্মণগণের প্রতিই সতত বিদ্বেষ প্রদর্শন করিয়া থাক। অতঃপর তুমি দেহ পরিত্যাগ পূর্বক স্বীয় পাপ-প্রভাবে নিশ্চয়ই বহুকাল অধঃশিরা হইয়া ঘোর নরকে নিপতিত থাকিবে। তথায় গৃধ্র ও অয়োমুখ ময়ূরগণ তোমাং নিতান্ত নিপীড়িত করিবে। তৎপরে তথা হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া তোমাং পুনরায় পাপ-যোনিতে জন্ম গ্রহণ করিতে হইবে। তুমি এক্ষণে ইহলোক ও পরলোকের প্রতি

অবিশ্বাস করিতে পার, কিন্তু যমালয়ে যম-দূতেরা অবশ্যই ঐ বিষয়ে তোমার বিশ্বাস উৎপাদন করিয়া দিবে।

• একপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

রাজা জনমেজয় মহর্ষি কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া তাঁহারে সযোজন পূর্বক কহিলেন, তপোধন! আমি অতিশয় নিন্দ-নীয়, সুতরাং আমার ও আমার কার্যের বারংবার নিন্দা করা আপনার অনুচিত নহে। এক্ষণে আমি আপনারে বিনীত বচনে কহিতেছি, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন। আমি ছুতাশন মধ্যে নিষ্কিণ্ড হই-য়াই যেন প্রজ্বলিত হইতেছি এবং স্বীয় কুকর্ম্ম স্মরণ করিয়া কিছুতেই শান্তিলাভে সমর্থ হইতেছি না। যম হইতে আমার অন্তঃকরণে যাহার পর নাই ভয় সঞ্চার হই-তেছে। অতএব এক্ষণে রুদয় হইতে এই দুর্ভাবনাক্রম বিষম শল্য উদ্ধার না করিয়া কি রূপে শ্রাণ ধারণ করিব। অতঃপর আপনি আমার প্রতি ক্রোধ পরিত্যাগ পূর্বক আমারে উপদেশ প্রদান করুন। আমি পুনরায় ব্রাহ্মগণের প্রতি গাঢ়তর ভক্তি প্রদর্শন করিব। আমার কুল এক-কালে উন্মূলিত হইয়া যাউক। যাহারা ব্রহ্ম-হত্যা পাপে দূষিত হইয়া স্বজাতীয়দিগের সহিত সহবাস ও সম্মানলাভে সমর্থ হয় না, তাহাদিগের বিনষ্ট হওয়াই প্রায়স্কর। এক্ষণে আমি যাহার পর নাই নির্বেদ প্রাপ্ত হইয়া আপনাদিগের নিকট প্রার্থনা করি-তেছি যে, নিম্পরিগ্রহ যোগীরা যেমন নির্জন ব্যক্তিরে রক্ষা করিয়া থাকেন, তদ্রূপ আপ-নারা আমারে রক্ষা করুন। যাগযজ্ঞ খন্য পাপাচারী কদাচ ইহলোকে মঙ্গল লাভ করিতে পারে না এবং পরলোকে পুলিন্দ শবর প্রভৃতি মেষ জাতির ন্যায় নিরস্তুর নরকে বাস করিয়া থাকে। হে শৌনক!

আপনি পরম সুপণ্ডিত; অতএব আমারে বালকের ন্যায় বিবেচনা করিয়া পুত্রের প্রতি পিতার ন্যায় আমার প্রতি প্রীত ও প্রসন্ন হউন।

ইন্দ্রোত কহিলেন, মহারাজ! অপ্রাজ্ঞ ব্যক্তি যে মোহ প্রভাবে অন্যথা কার্যের অনুষ্ঠান করিবে, ইহার আর বিচিত্র কি। এই নিমিত্ত পণ্ডিতেরা মোহাবিষ্ট ব্যক্তি-গণের প্রতি কদাচ ক্রোধ প্রকাশ করেন না। লোকে প্রজ্ঞাক্রম প্রাসাদে আরোহণ করিলেই স্বয়ং অশোচ্য হইয়া শোচ্য ব্যক্তি-দিগের নিমিত্ত শোক প্রকাশ করিয়া থাকেন। পর্বতশিখরাকূট ব্যক্তিগণ যেমন নিম্নস্থ ব্যক্তিদিগকে অবলীলাক্রমে অব-লোকন করিতে পারে, তদ্রূপ প্রজ্ঞাপ্রাসাদে সমাকূট মহাত্মারা অনায়াসে অন্যের রুদয়-গত ভাব অবধারণে সমর্থ হন। যে ব্যক্তি সাধু লোকের প্রতি বিরক্ত, সাধুদিগের দৃষ্টি-পথ বহির্ভূত এবং সাধু জন কর্তৃক সতত তিরস্কৃত হয়, তাহার কদাচ প্রজ্ঞা লাভ হয় না এবং তাদৃশ ব্যক্তির প্রজ্ঞালাভ না হও-য়াতে কেহই বিস্ময়ান্বিত হয় না। হে মহা-রাজ! তুমি ব্রাহ্মগণের সামর্থ্য, বেদ-শাস্ত্র-প্রসিদ্ধ মাহাত্ম্য বিদিত হইয়াছ, এক্ষণে বিধানানুসারে পাপ শাস্তি করিবার চেষ্টা কর। পাপশাস্তি বিষয়ে ব্রাহ্মগণেরাই তোমার আশ্রয় হইবেন। ব্রাহ্মগণের প্রতি ক্রোধ প্রকাশে পরাজুখ হইলে এবং ধর্ম্মের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া পাপ কার্যে অনুতাপ করি-লেই পরলোকে মঙ্গললাভ হইয়া থাকে।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন! আমি পাপের নিমিত্ত অনুতাপ ও যাহাতে ধর্ম্ম উচ্ছিন্ন না হয়, সতত তদ্বিষয়ে যত্ন করিয়া থাকি। এক্ষণে আমি মঙ্গল লাভার্থে আপ-নার নিকট বারংবার প্রার্থনা করিতেছি, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন।

ইন্দ্রোত কহিলেন, মহারাজ! তুমি অহ-

স্কার ও অভিমান পরিত্যাগ পূর্বক আমার প্রতি প্রীতি প্রদর্শন কর এবং ধর্ম্মানুসারে বাহাতে সকলের হিতসাধন হয়, তদ্বিষয়ে যত্ববান হও । আমি ভয়, কাপণ্য বা লোভ-পরভ্রম না হইয়া কেবল ধর্ম্মের নিমিত্তই তিরস্কার করিতেছি । এক্ষণে তুমি ব্রাহ্মণগণ সমভিব্যাহারে আমার সত্য উপদেশ বাক্য শ্রবণ কর । তোমারে উপদেশ প্রদান করিলে লোকে আমারে পাপিষ্ঠ সংগৃহীত এবং কেহ কেহ বা অধার্ম্মিক বলিয়া দূষিত করিবে, আমার বন্ধু বান্ধবগণও আমার প্রতি অতিশয় অসন্তুষ্ট হইয়া আমারে পরিত্যাগ করিবেন । কিন্তু প্রাজ্ঞ ব্যক্তির আমি ব্রাহ্মণগণের হিতসাধনার্থেই এই বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিয়াছি ইহা সুস্পষ্ট অবগত হইবেন । অতএব আমি অজ্ঞ ব্যক্তিদিগের অনাদরে কিছুমাত্র বিবগ্ন না হইয়া তোমারে উপদেশ প্রদান করিব । ব্রাহ্মণের রক্ষা বিধানই আমার মুখ্য উদ্দেশ্য । অতএব এক্ষণে বাহাতে তাঁহারা আমার সাহায্যে শ্রেয়োলাভ করিতে সমর্থ হন, তুমি তদ্বিষয়ে যত্ববান হও এবং আর কখন তাঁহাদিগের অনিচ্ছাচরণ করিবে না বলিয়া প্রতিজ্ঞা কর । জনমেজয় কহিলেন, ভগবন ! আমি আপনার চরণ স্পর্শ করিয়া শপথ করিতেছি যে আর আমি কদাচ কায়মনোবাক্যে ব্রাহ্মণের অনিচ্ছাচরণ করিব না ।

দ্বিপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায় ।

ইচ্ছোত কহিলেন, মহারাজ ! এক্ষণে তোমার চিত্ত অতিশয় উদ্ভ্রান্ত হইয়াছে, এই নিমিত্ত তোমারে ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করিতেছি শ্রবণ কর । তুমি এক্ষণে স্বয়ং ধর্ম্মানুসরণে ব্যগ্র হইয়াছ । ভূপতি যে প্রথমত নিভাস্ত উগ্রস্বভাব ও তুষ্কারিত হইয়া পরিশেষে লোকের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন করে, ইহা অতি আশ্চর্য্যের বিষয় ।

লোকে কহিয়া থাকে যে, যে মহীপাল তুষ্কারিততা আশ্রয় করিয়া রাজ্য শাসনে প্রবৃত্ত হন, তিনি লোক সকলকে একান্ত সমুত্তম করিয়া থাকেন । কিন্তু তুমি যে এক্ষণে লোকের অনিচ্ছসাধনে পরাজুথ হইয়া ধর্ম্মের অনুসরণে ও ভূপালভোগ্য দ্রব্য সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক তপোভূতানে প্রবৃত্ত হইয়াছ, ইহা অতিশয় অদ্ভুত সন্দেহ নাই । বাহা হউক, কার্য্য সাবিশেষ বিবেচনা করিয়া অনুষ্ঠান করিলে তাহাতে বিস্তর গুণ দর্শে । যজ্ঞানুষ্ঠান, দান, দয়া প্রদর্শন, বেদাধ্যয়ন, সত্যবাক্য প্রয়োগ, তপসাধন ও পুণ্যস্থান পর্য্যটন লোকের পবিত্রতা সম্পাদন করিয়া থাকে । তন্মধ্যে তপস্যা নৃপতিগণের পক্ষে পরম পবিত্র । তুমি সম্যক্ রূপে তপোবল অবলম্বন করিলে নিশ্চয়ই ধর্ম্মলাভে সমর্থ হইবে । এই স্থলে রাজা যযাতি যে রূপ আশ্রমত ব্যক্ত করিয়া গিয়াছেন, কীর্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর । তিনি কহেন যে, যে মনুষ্য জীবিত থাকিবার অভিলাষ করেন, তিনি যত্ন সহকারে যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক তপসাধনে প্রবৃত্ত হইবেন । কুরুক্ষেত্র অতি পবিত্র স্থান । কুরুক্ষেত্র অপেক্ষা সরস্বতী । সরস্বতী অপেক্ষা উহার তীর্থ এবং সরস্বতীর তীর্থ অপেক্ষা পৃথুদক অতি পবিত্র । পৃথুদকের সলিলে অবগাহন ও উহা পান করিলে অকালমৃত্যুযন্ত্রণা ভোগ করিতে হয় না । মহাসরোবর, পুষ্কর তীর্থ সমুদায়, প্রভাস, উত্তর মানস, মানস সরোবর ও কালোদক তীর্থে গমন করিলে সুদীর্ঘ জীবন লাভ হইয়া থাকে । অতএব স্বাধ্যায়সম্পন্ন মনুষ্য এই সমস্ত তীর্থে অবগাহন করিবেন । মনু কহিয়াছেন, পবিত্র ধর্ম্ম সমুদায়ের মধ্যে দানই উৎকৃষ্ট এবং দান অপেক্ষা সন্ন্যাস সমধিক শ্রেষ্ঠ । এই বিষয়ে রাজকুমার

সত্যবান্ যে কপ অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়াছেন, শ্রবণ কর । লোকে বালকের ন্যায় রাগদ্বৈষাদি শূন্য ও পাপপুণ্য বর্জিত হইবে । পৃথিবীতে সুখ দুঃখ ভোগ কেবল কল্পনা মাত্র । যাঁহারা সম্মান ধর্ম আশ্রয় পূর্বক পাপপুণ্য শূন্য হইয়া ব্রহ্মস্বরূপ হইতে পারেন, তাঁহাদের জীবিত থাকাই শ্রেয় ।

এক্ষণে ভূপতির যাহা কর্তব্য তাহা কীর্তন করতোছ, শ্রবণ কর । ভূমি ধৈর্য ও জ্ঞান দ্বারা স্বর্গ অধিকার করিতে যত্নবান্ হও । যে মনুষ্যের ধৈর্য ও ইন্দ্রিয়-সংযম আছে, তিনিই যথার্থ ধার্মিক । ভূমি ঐক্ষণগণের সুখ বৃদ্ধির নিমিত্ত পৃথিবী পালন এবং ব্রাহ্মণগণ কীর্তক বারংবার ধিকৃত ও পরিত্যক্ত হইয়াও তাঁহাদিগের প্রতি ঈর্ষা পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহাদিগের সন্তোষ উৎপাদন কর । আর আপনার এই দুর্বস্তার বিষয় মনোমধ্যে বদ্ধমূল করিয়া কদাচ ব্রহ্মাহংসা করিব না বলিয়া প্রতিজ্ঞাকৃত হও । যাহাতে শ্রেয়োলাভ হয়, তাহারই অনুষ্ঠানে যত্ন কর । কোন রাজা ভূষারের ন্যায় শীতল, হুতাশনের ন্যায় তেজস্বী ও যমের ন্যায় সূক্ষ্মদর্শী এবং কেহ বা লাক্ষ্মীর ন্যায় দুর্ভাগ্যের মূলোন্মূলনে তৎপর হইয়া থাকেন এবং কেহ বা বজ্রের ন্যায় সহসা দুর্দান্তদিগকে আক্রমণ করেন । যে ব্যক্তি আত্মরক্ষা করিবার অভিলাষ করেন, সামান্য বা বিশেষ রূপে খেলের সহিত সংসর্গ করা তাঁহার কখনই কর্তব্য নহে । যে পাপ একবার অনুষ্ঠিত হয়, তাহা অনুতাপ দ্বারা, যাহা দুইবার অনুষ্ঠান করা যায়, তাহা প্রতিজ্ঞা দ্বারা এবং যাহাতে তিন বার প্ররুত হওয়া যায় তাহা ধর্মাচরণ দ্বারা বিলুপ্ত হইতে পারে । আর যে পাপ বারংবার অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে, তাহা তীর্থ পর্য্যটন

দ্বারা তিরোহিত হয় সন্দেহ নাই । যিনি শ্রেয়োলাভার্থী, মঙ্গলজনক কার্যের অনুষ্ঠান করাই তাঁহার কর্তব্য । যে ব্যক্তি সতত সুগন্ধ সেবন করিয়া থাকে, তাহার গাত্র হইতে সুগন্ধ নির্গত হয়, আর যে সতত দুর্গন্ধ সেবন করে, তাহার কলেবর হইতে দুর্গন্ধই নির্গত হইয়া থাকে । তপঃসাধনে প্ররুত হইলে অচিরে পাপধ্বংস হইয়া যায় । লোকে সংবৎসর অগ্নির উপাসনা করিলে অশেষ পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারে । তিন বৎসর অগ্নির উপাসনা করিলে অথবা শত যোজন দূর হইতে মহাসরোবর, পুষ্করতীর্থ, প্রভাসতীর্থ ও উত্তর মানসে গমন করিলে ব্রহ্মহত্যাজনিত পাপ হইতে মুক্ত হওয়া যায় । যে ব্যক্তি যে পরিমাণে যে জীবের হিংসা করে, সে ব্যক্তি সেই পরিমাণে তজ্জাতীয় জীবের বন্ধন মুক্ত করিতে পারিলেই তাহার পাপক্ষয় হয় । মনু কহিয়াছেন, যে ব্যক্তি অঘমর্ষণ মন্ত্র জপ করিতে করিতে জলে নিমগ্ন হয়, সেই ব্যক্তি অশ্বমেধ যজ্ঞাবসানে স্নাত ব্যক্তির ন্যায় পাপমুক্ত হইয়া জনসমাজে গংকার লাভ করে এবং প্রাণিগণ জড় ও মুকের ন্যায় তাহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকে ।

পূর্বে সমুদায় সুরাসুর একত্র হইয়া সুরগুরু বৃহস্পতির নিকটে গমন পূর্বক বিনীতভাবে কহিয়াছিলেন, মহর্ষে! আপনি ধর্ম ও পাপের ফল সমুদায় সবিশেষ অবগত আছেন । এক্ষণে যে যোগশীল ব্যক্তির সুখ দুঃখ তুল্য, তিনি পাপ ও পুণ্য উভয় হইতেই মুক্ত হইতে পারেন কি না আর ধর্মশীল ব্যক্তি কি রূপে ধর্মানুষ্ঠান দ্বারা স্বীয় পাপ ক্ষয় করিতে সমর্থ হন, তাহা কীর্তন করুন ।

বৃহস্পতি কহিলেন, যে ব্যক্তি অজ্ঞানতা নিবন্ধন পাপাচরণ করিয়া জ্ঞান পূর্বক পুণ্য কার্যের অনুষ্ঠান করে, ক্ষায়যুক্ত মলিন

বস্ত্রের মালিন্যের ন্যায় তাহার সেই পাপ অচিরে ক্ষয় হইয়া যায়। যে ব্যক্তি পাপ কার্য্য করিয়া অভিমান না করে এবং অসূয়া পরিত্যাগ পূর্ব্বক ধর্ম্মে আত্ম প্রদর্শন করে, তাহার নিশ্চয়ই কল্যাণ লাভ হয়। যে ব্যক্তি সাধুদিগের ছিদ্ৰ গোপন করিয়া রাখে, তিনি পাপ কার্য্য করিয়াও কল্যাণ লাভে সমর্থ হন। দিবাকর যেমন প্রাতঃকালে সমুদিত হইয়া সমুদায় অন্ধকার বিনষ্ট করেন, তদ্রূপ ধর্ম্মানুষ্ঠানপরায়ণ ব্যক্তি পুণ্য কার্য্য দ্বারা অচিরে স্বীয় পাপ নিবারণে সমর্থ হন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহর্ষি উদ্ভ্রাত মহারাজ জনমেজয়কে এই বলিয়া তাঁহারে বিধি পূর্ব্বক অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবর্তিত করিলেন। যজ্ঞ সুসম্পন্ন হইলে মহাত্মা জনমেজয় নিষ্পাপ, মঙ্গলান্বিত ও প্রজ্বলিত অনলের ন্যায় তেজস্বী হইয়া নবোদিত পূর্ণ শশধরের ন্যায় স্বীয় রাজ্যে সমুপস্থিত হইলেন।

ত্রিপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি কি কখন কোন মনুষ্যকে প্রাণ ত্যাগ পূর্ব্বক পুনরুজ্জীবিত হইতে দর্শন বা শ্রবণ করিয়াছেন?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে গৃধ্রজয়কন্যাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। পূর্ব্বকালে নৈমিষারণ্যনিবাসী এক ব্রাহ্মণ বহু কষ্টে এক বিশালনেত্র সুকুমার কুমার লাভ করিয়াছিলেন। ঐ বালক গ্রহবৈগুণ্য প্রযুক্ত অকালে কালকবলে নিপতিত হইল। তখন ব্রাহ্মণের বন্ধু বান্ধবগণ নিতান্ত শোকবিহ্বল হইয়া রোদন করিতে করিতে সেই কুলের সর্ব্বস্ব ভূত মৃত শিশুরে গ্রহণ পূর্ব্বক আশানাতি

মুখে গমন করিলেন এবং তথায় তাহারে ক্রোড়ে লইয়া অধিকতর ক্রন্দন করিতে লাগিলেন। বালকের পূর্ব্বোক্ত মধুর বাক্য বারংবার স্মরণ হওয়াতে তাঁহাদিগের শোক দ্বিগুণ পরিবর্দ্ধিত হইয়া উঠিল। তখন তাঁহারা কোন ক্রমেই সেই মৃত শিশুরে ভূতলে নিক্ষেপ করিয়া গৃহে প্রতিগমন করিতে সমর্থ হইলেন না।

ঐ সময় এক গৃধ্র তাঁহাদিগের রোদন শব্দ শ্রবণ পূর্ব্বক তথায় সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাদিগকে কহিল, হে মানবগণ! সকলকেই মৃত্যুগ্রাসে নিপতিত হইতে হইবে, অতএব তোমরা অবিলম্বে এই বালককে এই স্থানে পরিত্যাগ করিয়া প্রস্থান কর। মানবগণ এই স্থানে সহস্র সহস্র স্ত্রী ও পুরুষের মৃতদেহ পরিত্যাগ করিয়া স্ব স্ব আবাসে গমন করিয়াছে। সমুদায় জগৎই সুখ দুঃখে পরিঘাণ্ড রহিয়াছে। ইহলোকে সকলকেই পর্যায়ক্রমে বারংবার সংযোগ ও বিপ্রযোগ লাভ করিতে হয়। যাহারা মৃতদেহ পরিত্যাগ না করে এবং যাহারা মৃতদেহের অনুগামী হয়, তাহাদিগের আয়ুঃ ক্ষয় হইয়া থাকে। অতএব তোমরা অচিরে প্রস্থান কর; এই গৃধ্র শৃগালসঙ্কুল কঙ্কালপূর্ণ ভীষণ আশানে আর ক্ষণমাত্রও অবস্থান করিও না। নত্যালোকে জীবমাত্রকেই মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে হইবে। কৃতান্তের নিয়ম উল্লঙ্ঘন পূর্ব্বক মৃত ব্যক্তিরে পুনরুজ্জীবিত করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে। ইহলোকে সকলকেই কর্ম্মমুত্রে আবদ্ধ থাকিতে হইয়াছে। ঐ দেখ, দিবাকর অন্তর্গত হইতেছেন, অতএব তোমরা পুত্রস্নেহ পরিত্যাগ পূর্ব্বক অবিলম্বে স্বস্থানে প্রস্থান কর। গৃধ্র এই কথা কহিলে সেই ব্রাহ্মণগণ মৃতবালকের দর্শনলালসা ও জীবিতাশা পরিত্যাগ পূর্ব্বক রোদন করিতে করিতে তাহারে ভূমিতলে নিক্ষেপ করিয়া

গৃহে গমন করিবার মানসে পথে দণ্ডায়মান হইল।

ঐ সময় এক কৃষ্ণবর্ণ শৃগাল বিবর হইতে বহির্গত হইয়া সেই গৃহগমনোদ্যত ব্যক্তিদিগকে ভৎসনা করিয়া কহিল হে মানবগণ! তোমরা নিতান্ত নির্দয়! দেখ, এখনও দিনমণি অন্তর্গত হইয়াছে না; তথাপি তোমরা নিতান্ত ভীত হইয়া এই বালকের স্নেহ পরিত্যাগ পূর্বক গমন করিতেছ। মুহূর্ত্তের প্রভাব অতি চমৎকার। মুহূর্ত্ত প্রভাবে এই বালকের পুনর্জীবন লাভ নিতান্ত অসম্ভাবিত নহে। অতএব তোমরা কি করিয়া নিতান্ত নির্দয় ব্যক্তিদিগের ন্যায় এই বালককে অশ্রুশানে পরিত্যাগ পূর্বক প্রস্থান করিতেছ। পূর্বে যাহার মধুর বাক্য কর্ণকুহরে প্রবিষ্ট হইবামাত্র তোমরা যাহার পর নাই পুলকিত হইতে, এক্ষণে সেই মিষ্টভাষী শিশু সন্তানের প্রতি কি তোমাদিগের কিছুমাত্র স্নেহ হইতেছে না। তোমরা পশুপক্ষীদিগের অপত্যস্নেহ অনুধাবন করিয়া এই বালকের প্রতি দয়া প্রকাশ কর। পশুপক্ষী কীট প্রভৃতি প্রাণিগণের অপত্যস্নেহ কর্মসম্মান্যী মুনিগণের যজ্ঞের ন্যায় নিতান্ত ফল বিহীন। তাহারা কি ইহলোক কি পরলোক কখন সন্তান হইতে সুখ লাভ করিতে সমর্থ হয় না। তাহাদের সন্তানগণ বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে স্বেচ্ছানুসারে আহার বিহার করে, কদাচ পিতামাতারে প্রতিপালন করে না তথাপি তাহারা অপত্যগণের লালন পালনে নিয়ত নিযুক্ত রহিয়াছে। হায়! আমি এত দিনে বিশেষ রূপে অবগত হইলাম যে, মানবগণের শরীরে কিছুমাত্র স্নেহ নাই, সুতরাং তাহাদের শোক কি রূপে সম্ভবপর হইতে পারে। তোমরা কি রূপে এই কুলরক্ষক পুত্রকে অশ্রুশানে পরিত্যাগ পূর্বক গমন করিতেছ? এই স্থানে অবস্থান পূর্বক বহুক্ষণ বাষ্পবারি পরি-

ত্যাগ ও এই শিশুরে স্নেহ নয়নে নিরীক্ষণ করাই তোমাদের কর্তব্য। এতদূশ ইচ্ছা বশ্ত পরিত্যাগ করা নিতান্ত দুঃসাধ্য সন্দেহ নাই। ক্ষীণ, অভিস্রুত ও অশ্রুশানস্থিত ব্যক্তির নিকট বান্ধবগণ অবস্থান করিলে আর কেহই তাহারে আক্রমণ করিতে পারে না। প্রাণ সকলেরই প্রিয় এবং সকলেই স্নেহের বশীভূত। সাধু ব্যক্তির পশুপক্ষীদিগের প্রতিও সর্বিশেষ স্নেহ প্রদর্শন করিয়া থাকেন। এক্ষণে তোমরা মাল্য বিভূষিত নববিবাহিত কুমারের ন্যায় এই পদ্মপলাশলোচন বালককে পরিত্যাগ করিয়া কি রূপে প্রস্থান করিতেছ? জন্মুক এই রূপ করুণ বাক্য প্রয়োগ করিলে সেই ব্রাহ্মণগণ সত্ত্বের শবরক্ষার্থে প্রত্যাগমন করিলেন।

তখন গৃধ্র কহিল, হে মানবগণ! তোমরা নিতান্ত নির্দোষ নহে, কি নিমিত্ত এই নীচাশয় নৃশংস অস্পৃশ্য জন্মকের কথা শ্রবণ করিয়া প্রতিনিবৃত্ত হইলে? আর কি নিমিত্তই বা আপনাদের আত্মার উপর নিরপেক্ষ হইয়া এই পঞ্চভূত পরিহীন্য কার্তব্য নিপতিত বালকের নিমিত্ত শোকে একান্ত অভিভূত হইতেছ? অতঃপর তীব্রতর তপঃপ্রভাবে পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারিবে। সেই তপোভূতানে যত্নবান হওয়াই তোমাদের আবশ্যক। তপস্যায় সিদ্ধি লাভ করিলে কিছুই দুর্লভ হয় না। অতএব এক্ষণে শোক পরিত্যাগ কর। দুর্ভাগ্য ও সৌভাগ্য লোকের দেহের সহিত জন্ম পরিগ্রহ করিয়া থাকে। তোমাদের দুর্ভাগ্য প্রভাবেই এই বালক তোমাদিগকে শোকসাগরে নিপতিত করিয়া মর্ত্যলীলা সম্বরণ করিয়াছে। এবং সন্তান সন্ততি গাভী, সুবর্ণ ও মণিমুক্তাদি বিবিধ সম্পত্তি সমুদায়ই তপোবল লভ্য। পূর্বজন্মে যেকোন তপস্যা করা যায়, ইহ জন্মে তদনুসারে সুখ দুঃখ

লাভ হইয়া থাকে । জীবগণ অগ্রে সুখ দুঃখ সংগ্রহ করিয়া পশ্চাৎ জন্ম পরিগ্রহ করে । পুত্র পিতার অথবা পিতা পুত্রের কর্ম অনুসারে ফলভোগ করেন না । সকলকেই স্ব স্ব সুরূত ও দুঃসুরূত অনুসারে ফলভোগ করিতে হয় । অতএব এক্ষণে তোমরা অধর্ম্য হইতে বিরত হইয়া যত্নসহকারে দেবতা ব্রাহ্মণের প্রতি ভক্তি প্রদর্শন পূর্বক ধর্ম্য আচরণ কর । শোক, দীনতা ও স্নেহ পরিত্যাগ পূর্বক ঐ বালককে শূন্য প্রদেশে নিক্ষেপ করিয়া সহরে এস্থান হইতে প্রতিনিবৃত্ত হও । কর্তারই শুভাশুভ কার্যের অনুকূপ ফল ভোগ করিতে হয় । তাঁহার বান্ধবদিগের সহিত তাহার কিছুমাত্র সংশ্রব থাকে না । বান্ধবগণ এই শ্মশান ভূমিতে প্রিয়তম বন্ধুরে পরিত্যাগ করিয়া আর ক্ষণমাত্র এস্থানে অবস্থান করেন না । অচিরে মৃত ব্যক্তির স্নেহ পরিত্যাগ পূর্বক বাস্পাকুল নয়নে স্বস্থানে প্রস্থান করেন । কি বিদ্বান্ কি মুখ্য কি ধনবান কি নির্জন সকলকেই স্ব স্ব শুভাশুভ কার্যের ফল সমভিব্যাহারে কালকবলে নিপতিত হইতে হয় । এক্ষণে আর কেন রথা শোক করিতেছ ? কাল সকলেরই নিয়ন্তা এবং ধর্ম্মত অপক্ষপাতী । মৃত্যু কি বালক কি যুবা কি বৃদ্ধ কি গভঃ সকলকেই আক্রমণ করে । এ জগতের গতি এই রূপ ।

গৃধু এই কথা কহিলে সেই ব্রাহ্মণগণের মধ্যে এক জন গৃহে গমন করিবার নিমিত্ত অগ্রসর হইলেন । তখন জম্বুক তাঁহারে গমন করিতে দেখিয়া সেই ব্রাহ্মণগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে মানবগণ ! এক্ষণে এই ব্যক্তি স্নেহ পরিত্যাগ পূর্বক গমন করাতে আমার নিশ্চয় বোধ হইতেছে যে গৃধুর বাক্যে তোমাদিগের স্নেহের হাস হইয়াছে । আজি এই বালক বিনষ্ট হওয়াতে বৎসহীন গোয়ালের ন্যায়

তোমাদিগের অতিশয় কষ্ট হইতেছে । মর্ত্যলোকে মানবদিগের যতদূর শোক হইয়া থাকে আজি তাহা অবগত হইলাম । স্নেহ প্রযুক্ত আজি আমারও অশ্রুপাত হইতেছে । সকল বিষয়েই প্রথমত যত্ন করা সর্বতোভাবে কর্তব্য । যত্ন করিলে পর দৈববল সহযোগে কার্যকলাপ সুসিদ্ধ হইয়া থাকে । পুরুষকার প্রভাবেই দৈববল লাভ করা যায় । সর্বদা পরিতাপ করা কর্তব্য নহে । পরিতাপ করিলে সুখলাভের কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই । যত্নদ্বারাই অতীর্ষ সিদ্ধ হইয়া থাকে । অতএব তোমরা এই বালককে জীবিত করিবার নিমিত্ত বিশেষ যত্ন কর । কিনিমিত্ত নিতান্ত নির্দয় হইয়া এখান হইতে প্রস্থান করিতেছ । পুত্র পিতার শরীর হইতে উৎপন্ন হয় ও বংশরক্ষা করে । উল্ল জনকের অর্জ অঙ্গস্বরূপ । তোমরা সেই পুত্রকে বনমধ্যে পরিত্যাগ করিয়া কোথায় গমন করিতেছ ? কিয়ৎক্ষণ অপেক্ষা কর ; সূর্য্য অস্তাচলে গমন করিলে সায়াংকালে একেবারে পুত্রের সহিত গৃহে গমন অথবা এই স্থানে অবস্থান করিবে ।

তখন গৃধু কহিল, হে মানবগণ ! আমি সহস্র বৎসর হইল জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছি, কিন্তু কখন কোন স্ত্রী, পুরুষ বা ক্রীকে একবার কালকবলে নিপতিত হইয়া পুনরুজ্জীবিত হইতে দেখি নাই । কেহ কেহ গভঃ হইতে মৃত্যুবস্থায় নিসৃত হয় এবং কেহ কেহ জাতমাত্রই কেহ কেহ অঙ্গ চালন করিতে করিতেই মৃত ও কেহ কেহ বা যৌবনাবস্থাতেই বিনষ্ট হইয়া থাকে । পশু, পক্ষি প্রভৃতি সকল জন্তুরই ভাগ্য অনিত্য । কি স্বাবর কি জঙ্গম সকলেই পরমায়ুর অধীন । অনেকেই প্রিয়তম পুত্র-কলত্রাদিগকে শ্মশানে পরিত্যাগ পূর্বক শোক সম্বপ্তচিত্তে গৃহে গমন করিয়া থাকে । মনুষ্য মাত্রকেই অসংখ্য অনিষ্ট ও ইষ্টবস্তু

পরিত্যাগ পূর্বক দুঃখিত মনে পরলোকে প্রস্থান করিতে হয় অতএব তোমরা অচিরাৎ এই জীবিতশূন্য কাষ্ঠ প্রায় বালককে পরিত্যাগ পূর্বক গৃহে গমন কর; এখন উহার প্রতি স্নেহ প্রকাশ করা নিতান্ত নিরর্থক। উহারে জীবিত করিবার নিমিত্ত সবিশেষ পরিশ্রম করিলেও তাহাতে কিছুমাত্র ফলোদয় হইবে না। এক্ষণে উহার অবগোষ্ঠিত বা দর্শনেন্দ্রিয়ের কোন কার্যই হইতেছে না। তবে তোমরা কি নিমিত্ত উহারে পরিত্যাগ করিয়া গৃহগমনে বিরত হইতেছ? আমি মোক্ষ ধর্ম অবলম্বন পূর্বক যুক্তানুসারে অতি কঠোর বচনে তোমাদিগকে উপদেশ প্রদান করিতেছি; এক্ষণে তোমরা তদনুসারে অবিলম্বে স্ব স্ব গৃহে প্রত্যাগমন কর। এখন উহারে দর্শন ও উহার অঙ্গচেষ্ঠাদি স্মরণ করিলে তোমাদের শোকাবেগ দ্বিগুণিত হইয়া উঠিবে। গৃহ এই কথা কহিলে ব্রাহ্মগণ তথা হইতে প্রস্থানে উদ্যত হইল।

তখন সেই জম্বুক ক্রতপদ সঞ্চারে তথায় আগমন করিয়া সেই মৃত বালককে অবলোকন পূর্বক তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে মানবগণ! তোমরা কি নিমিত্ত গৃহের বাক্যে স্নেহ শূন্য হইয়া এই তপ্ত কাঞ্চন সন্নিভ দিব্য ভূষণ ভূষিত বালককে পরিত্যাগ পূর্বক গমন করিতেছ। এই বালক তোমাদের পিতৃলোকের পিণ্ডদাতা। ইহারে পরিত্যাগ করিলে তোমাদিগের স্নেহ, বিলাপ বা রোদনের কিছুমাত্র শান্তি হইবে না বরং পরিশেষে মহা অনুতাপ উপস্থিত হইবে। আমি শুনিয়াছি যে, সত্যপরাক্রম মহাত্মা রামচন্দ্র তপঃপরায়ণ শম্বুক নামক শূদ্রকে বিনাশ করিলে সেই ধর্ম প্রভাবে এক ব্রাহ্মণ বালক পুনরুজ্জীবিত হইয়াছিল। ধার্মিক শ্রেষ্ঠ রাজর্ষি শ্বেতও তাঁহার মৃত পুত্রকে পুনরুজ্জীবিত

করিয়াছিলেন। অতএব মৃতব্যক্তির পুনর্জীবন নিতান্ত অসম্ভাবিত নহে। তোমরা এস্থানে দীনভাবে রোদন করিলে কোন সিদ্ধ পুরুষ বা মুনি অথবা কোন দেবতা তোমাদিগের প্রতি দয়া প্রকাশ করিতে পারেন। জম্বুক এই কথা কহিলে সেই শোকার্ত্ত মানবগণ গৃহগমনে প্রতি নিরত হইয়া পুনরায় পুত্রকে ক্রোড়ে লইয়া নিরন্তর রোদন করিতে আরম্ভ করিল।

তখন সেই গৃহ তাহাদিগের রোদন শব্দ শ্রবণ করিয়া তথায় আগমন পূর্বক পুনরায় তাহাদিগকে কহিল, হে মানবগণ! তোমরা অকারণে কেন এই বালককে নেত্রজলে অভিষিক্ত ও কর দ্বারা সংঘটিত করিতেছ। ঐ শিশু কৃতান্তের শাসনানুসারে দীর্ঘনিদ্রা প্রাপ্ত হইয়াছে। কি তপস্বী, কি বুদ্ধিমান, কি ধনাঢ্য সকলকেই উহার ন্যায় শমনভবনে গমন করিতে হয়। মানবগণ এই প্রেত ভূমিতে সহস্র সহস্র বালক ও বৃদ্ধকে পরিত্যাগ করিয়া অতিকষ্টে দিবারাত্রি ভূতলে নিপতিত হইয়া থাকে। আজি এই বালককে জীবিত করিবার নিমিত্ত নিরীক্ষাতিশয় সহকারে শোক করিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। ঐ শিশু কখনই জীবিত হইবে না। লোকে একবার কলেবর পরিত্যাগ করিলে কি পুনরায় জীবিত হইয়া থাকে। শত শত শৃগালও শত বৎসর পর্য্যন্ত প্রাণপণে যত্ন করিলেও এই বালকের জীবন দানে সমর্থ হইবে না। তবে যদি ভগবান্ রুদ্রদেব, কার্ত্তিকেয়, ব্রহ্মা বা বিষ্ণু স্বয়ং আসিয়া বর প্রদান করেন, তাহা হইলে এই শিশু পুনরুজ্জীবিত হইতে পারে। তোমরা অনবরত অশ্রুপাত, দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ ও উচ্চৈঃস্বরে রোদন করিলে উহার জীবন লাভের কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই। আমি, শৃগাল, এবং তোমরা, আমরা সকলেই স্ব স্ব পাপ পুণ্যের ভার

বহন করত কৃতান্তের পথে অবস্থান করিতেছি, বিজ্ঞ ব্যক্তির। এই স্থির করিয়াই অন্যের অপরিয়াচরণ, পরুষবাক্য প্রয়োগ, পরদ্রোহ ও পরদারাগমনাভিলাষ একেবারে পরিত্যাগ করেন। এক্ষণে তোমরা যত্ন পূর্বক ধর্ম্মানুষ্ঠান, সত্য বাক্য প্রয়োগ, শাস্ত্রালোচনা, ন্যায়পথ অবলম্বন এবং প্রাণিগণের প্রতি সরল ব্যবহার ও দয়া প্রকাশের চেষ্টা কর। যাঁহারা জীবিত থাকিয়া পিতা মাতা ও অন্যান্য বান্ধবগণের তত্ত্বাবধারণ না করে, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই অধর্ম্মে লিপ্ত হইতে হয়। এক্ষণে এই বালকের কিছুমাত্র ইঙ্গিত দৃষ্টিগোচর হইতেছে না, সুতরাং ইহার জীবিত লাভের নিমিত্ত রোদন করা নিতান্ত নিষ্ফল। গৃপু এই কথা কহিলে ব্রাহ্মগণ সেই বালককে পরিত্যাগ পূর্বক স্নেহনিবন্ধন শোকে নিতান্ত অভিভূত হইয়া তথা হইতে স্বগৃহে প্রস্থান করিতে উদ্যত হইলেন।

তখন জম্বুক কহিল, মর্ত্তালোক অতি ভয়ানক স্থান, ইহাতে কাহারও নিস্তার নাই। এখানে লোকের জীবিতকাল অতি অল্প এবং সততই প্রিয়তম বন্ধু বিয়োগ হইয়া থাকে। এই জগতে প্রায় সকল কার্যই অলীক ও অপ্রিয়। বিশেষত আজি এই শোকবর্দ্ধক ভাব দর্শনে আর ক্ষণমাত্র ইহলোকে অবস্থান করিতে অতিক্রমি হইতেছে না। বন্ধুবিয়োগ কি কষ্টকর! হে মানবগণ! তোমাদের শরীরে কি কিছুমাত্র স্নেহ নাই! তোমরা পাপাত্মা গৃধুর বাক্য শ্রবণে এককালে স্নেহে জলাঞ্জলি দিয়া শোকভরে কেন গৃহে প্রতিগমন করিতেছ। সুখের অবসানে দুঃখ এবং দুঃখের অবসানে সুখানুভব হইয়া থাকে। ইহলোকে কেহই চিরকাল দুঃখ বা সুখ ভোগ করে না। এক্ষণে তোমরা এই রূপ-বান্ধব কুলপ্রদীপ পুত্রকে ভূতলে নিক্ষেপ করিয়া মৃতের ন্যায় কোথায় গমন করি-

তেছ? এইরূপ গুণসম্পন্ন বালকের লাভ্য দর্শনে ইহারে জীবিত বলিয়া বোধ হইতেছে। এই শিশু অবশ্যই জীবিত হইবে এবং তোমরা সুখ লাভ করিবে। আজি তোমাদের মঙ্গল লাভের কিছুমাত্র সন্দেহ নাই। অতএব কোন ক্রমে এই বালককে পরিত্যাগ করিও না। শ্মশানবাসী নিশাচর শৃগাল স্বকার্য সাধনার্থ এই রূপ অতি মনোহর মিথ্যা প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করিলে ব্রাহ্মগণ কর্তব্য নির্দ্ধারণে অসমর্থ হইয়া তথায় সেই বালকের নিকট অবস্থান করিতে লাগিলেন।

তখন গৃপু কহিল, হে মানবগণ! এই শবসমাকীর্ণ পেচকনাদিনিদিত নীলমেঘ-সুদৃশ শ্মশানভূমি অতি ভয়ানক স্থান। যক্ষ ও রাক্ষসগণ ইহাতে নিরন্তর বাস করিয়া থাকে। অতএব সূর্য্য অস্তাচলগামী ও দিগ্গুপল অন্ধকারারূত না হইতে হইতেই এই বালককে পরিত্যাগ পূর্বক উহার প্রেতকার্যের অনুষ্ঠান কর। ঐ দেখ, দিবাকর অস্তাচলচড়াবলম্বী হইয়াছেন। শ্যোনগণ অতি কঠোর শব্দ করিতেছে; শৃগালকুলের ভীষণ চীৎকারে শ্মশানভূমি প্রতিধ্বনিত হইতেছে; সিংহগণ গর্জ্জন করত ইতস্তত সঞ্চরণে প্রবৃত্ত হইয়াছে; নীলবর্ণ চিত্রাধর পাদপ সমুদায় রঞ্জিত করিয়াছে এবং মাংসাশী প্রাণিগণ অনাহারনিবন্ধন ভীষণ ধ্বনি করিতেছে। ক্ষণকাল পরেই বিকৃতাকার মাংসলোলুপ হিংস্র জন্তুগণ এই স্থানে উপস্থিত হইয়া তোমাদিগকে আক্রমণ করিবে। এই অরণ্য অতি ভয়ানক স্থান। আজি এখানে অবস্থান করিলে নিশ্চয়ই তোমাদের মহাভয় উপস্থিত হইবে। অতএব জম্বুকবাক্যে অনাস্থা প্রদর্শন পূর্বক অচিরে এই বালককে পরিত্যাগ করিয়া প্রস্থান করাই তোমাদের শ্রেয়। যদি তোমরা জ্ঞান

শূন্য হইয়া শূগালের মিথ্যা বাক্যে বিশ্বাস কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই সকলকে বিনষ্ট হইতে হইবে।

তখন শূগাল কহিল, হে মানবগণ! যতক্ষণ দিবাকর অস্তাচলে গমন না করেন, তোমরা সেই কালপর্য্যন্ত স্নেহ নিবন্ধন রোদন করত নির্ভীকচিত্তে এই স্থানে অবস্থান পূর্ব্বক বালককে নিরীক্ষণ কর। মোহ বশত গৃধের নিষ্ঠুর বাক্যে বিশ্বাস করিলে আর উহার মুখাবলোকনে সমর্থ হইবে না।

হে ধর্ম্মরাজ! ক্ষুধার্ত্ত গৃধ ও শূগাল এই রূপে স্বকার্য্য সাধনার্থ তুল্য প্রতিদ্বন্দী হইয়া বুদ্ধি প্রভাবে সেই বালকের আত্মীয়-গণকে প্রতারিত করিতে লাগিল। ব্রাহ্মণ-গণ উহাদের উভয়ের মনোগত অভিপ্রায় বুঝিতে না পারিয়া তাহাদের সেই যুক্তিযুক্ত বাক্য শ্রবণে বিমুগ্ধপ্রায় ও ইতিকর্তব্যতা বিমূঢ় হইলেন এবং পরিশেষে সেই স্থানে অবস্থান করাই শ্রেয়স্কর বিবেচনা করিয়া দুঃখিত মনে রোদন করিতে করিতে তথায় উপবেশন করিলেন। ঐ সময় ভূতভাবন ভবানীপতি সেই ব্রাহ্মণগণের দুঃখ দর্শনে নিতান্ত দয়াপরায়ণ ও পার্শ্বতী কর্তৃক প্রেরিত হইয়া তথায় আগমন পূর্ব্বক কল্প-গাঢ় চিত্তে তাঁহাদিগকে কহিলেন, হে বিপ্র-গণ! আমি মহাদেব, তোমাদিগকে বর প্রদান করিতে আসিয়াছি। অতএব তোমরা অচিরাৎ অভিলষিত বর প্রার্থনা কর। তখন সেই ব্রাহ্মণগণ মহাদেবকে দণ্ডবৎ প্রণাম করিয়া কহিলেন, ভগবন্! এই বালকের বিলাপ নিবন্ধন আমরা সকলেই মৃতপ্রায় হইয়াছি। অতএব এক্ষণে ইহার জীবন প্রদান করিয়া আমাদের জীবিত করুন। ব্রাহ্মণগণ এই কথা কহিলে জীবহিতৈষী ভগবান্ ভূতনাথ জলাঞ্জলি গ্রহণ পূর্ব্বক শতাব্দী হও বলিয়া বালককে পুনর্জীবিত

করিলেন। ঐ সময় গৃধ ও শূগালও তাহার প্রসাদে তৃপ্তজনক আহার প্রাপ্ত হইল। এই রূপে সেই ব্রাহ্মণেরা ভগবান্ ভূতনাথের প্রসাদে মৃত বালকের পুনর্জীবন লাভ করিয়া পুলকিত চিত্তে দেবাদিদেবকে অভি-বাদন পূর্ব্বক পরম সুখে অবস্থান করিতে লাগিলেন। অনৌদাস্য, অধ্যবসায় ও ভগ-বান্ শঙ্করের অনুগ্রহে অবিলম্বেই শুভফল লাভ হইয়া থাকে। দৈববল ও অধ্যবসায়ের কি আশ্চর্য্য প্রভাব! ব্রাহ্মণেরা অতি দীন ভাবে রোদন করিতেছিলেন; কিন্তু দৈব ও অধ্যবসায়বলে অচিরাৎ তাহাদিগের সমস্ত দুঃখ দূরীভূত হইল। অনন্তর সেই ব্রাহ্মণ-গণ বালকবিনাশজনিত শোক পরিত্যাগ পূর্ব্বক মহাআহ্লাদে সেই শিশু সমভি-বাহারে নগরমধ্যে প্রবেশ করিলেন। ব্রাহ্মণেরা যেক্ষণ বুদ্ধি অবলম্বন করিয়া-ছিলেন, সকলেরই সেই বুদ্ধি আশ্রয় করা শ্রেয়। যে ব্যক্তি এই ধর্ম্ম অর্থ ও মোক্ষ-লাভের উপদেশাত্মক ইতিহাস সতত শ্রবণ করে, সে উভয় লোকেই সুখী হইতে সমর্থ হয়, সন্দেহ নাই।

চতুঃপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমার দুর্ব্বল ব্যক্তি চির সন্নিহিত উপকারাপকার-সমর্থ উদ্যোগশালী মহাবল পরাক্রান্ত শক্রের বাক্য দ্বারা অবমানিত করিলে সে যদি ক্রোধভরে তাহারে উন্মূলন করিবার নিমিত্ত আগমন করে তাহা হইলে ঐ দুর্ব্বল ব্যক্তি কি রূপে আত্মরক্ষা করিবে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই স্থলে শাল্মলীপবন সংবাদ নামে এক ইতিহাস আছে শ্রবণ কর। হিমালয় পর্ব্বতে এক বিশালকন্ধ সম্পন্ন বহুশাখাসম্মিত কল-কুমুম পল্লবোপশোভিত চতুঃশত হস্ত বিস্তীর্ণ অতি প্রাচীন শাল্মলী বৃক্ষ ছিল।

শুকসারিকা সতত উহাকে বাস এবং মন্ত
মাতঙ্গণ ও অন্যান্য মৃগ সমুদায় গ্রীষ্মের
প্রাচুর্য্যে নিতান্ত নিপীড়িত ও একান্ত
ক্লান্ত হইলে উহার মূলে বিশ্রাম করিত ।
বণিকসম্প্রদায় ও বনবাসী তপস্বীগণ গমন
কালে পারশ্রান্ত হইলে উহার সুশীতল
নিবিড় ছায়ায় অবস্থান করিতেন । একদা
দেবর্ষি নারদ ঐ রমণীয় বৃক্ষের বিস্তীর্ণ
শাখা ও ক্ষুদ্র নিরীক্ষণ পূর্বক উহার সন্নি-
হিত হইয়া কহিলেন, তরুণ ! তুমি অতি
প্রিয়দর্শন ; তোমার মূলে উপবেশন করিয়া
আমরা সকলেই প্রীতিলাভ করিয়া থাকি ।
পক্ষী, মৃগ ও মাতঙ্গণ রুচীমত্তকরণে নির-
ন্তর তোমার ছায়ায় অবস্থান করে । তোমার
ক্ষুদ্র ও শাখা সমুদায় অতি বিশাল ; কিন্তু
ঐ সমুদায় কদাচ বায়ুবেগ প্রভাবে ভগ্ন হয়
না । ভগবান্ পবন যে তোমারে রক্ষা
করেন, ইহার তাৎপর্য্য কি ? তিনি কি
তোমার আত্মীয় বন্ধু স্তথবা অন্য কোন
কারণ বশত তাঁহার সহিত তোমার প্রণয়
জন্মিয়াছে । দেখ, মহাপ্রভাবসম্পন্ন সমী-
রণ বৃক্ষ সকল নিপাতত, পর্ব্বতশি-
খর বিচলিত এবং পাতালতল, সরিত,
সাগর ও সরোবর সমুদায়কে শুষ্ক করি-
তেছেন । কিন্তু কখনই তোমার কোন
অপকার করেন নাই । অতএব নিশ্চয়ই
বোধ হইতেছে যে, তিনি সখ্যভাব নিবন্ধন
তোমার রক্ষা বিধান করিয়া থাকেন এবং
তুমি সেই নিমিত্তই শাখা, পল্লব ও ফলপুষ্পে
পরিশোভিত হইয়াছ । এই সমুদায় বিহ-
ঙ্গম প্রকুল মনে তোমার শাখা প্রশাখায়
উপবেশন পূর্বক বিহার করত তোমার
রমণীয়তা সম্পাদন করিতেছে । যখন তো-
মার কুসুম সকল বিকসিত হয়, তখন এই
পক্ষীগণের কি মধুর স্বরই শ্রুতিগোচর
হইয়া থাকে । এই সমস্ত মাতঙ্গ ও মৃগগণ
দ্রুত প্রীতিপ্রভাবে অতিশয় সন্তুষ্ট ও দল-

বদ্ধ হইয়া তোমার সুশীতল ছায়ায় অব-
স্থান পূর্বক সুখ লাভ করিয়া থাকে ।
ব্রাহ্মণ, উপস্বী ও যতিগণ সততই তোমার
আশ্রয় গ্রহণ করিতেছেন । অতএব তো-
মার এই আয়তন স্বর্গ ও সুমেরুর ন্যায়,
সন্দেহ নাই ।

পঞ্চপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায় ।

হে বৃক্ষ ! এক্ষণে নিশ্চয়ই বোধ হই-
তেছে যে, তুমি মহাবল পরাক্রান্ত বায়ুর
সহিত মিত্রতা সংস্থাপন করিয়াছ বলিয়াই
তিনি পরম আত্মীয়ের ন্যায় তোমার রক্ষ-
ণাবেক্ষণে যত্নবান্ আছেন । এই ভূমণ্ডলে
বায়ুবেগে ভগ্ন হইতে পারে না, এ রূপ
পর্ব্বত, গৃহ বা বৃক্ষ আমি কদাচ নিরীক্ষণ
করি নাই । তুমি বন্ধু নিবন্ধন বায়ু কর্তৃক
শাখা পল্লবের সহিত রক্ষিত হইতেছ বলি-
য়াই নির্ভীক অবস্থান করিতেছ ।

বৃক্ষ কহিল, ভগবান্ ! সমীরণ আমার
সুহৃৎ বা বিধাতা নহেন যে, তিনি অনুগ্রহ
করিয়া আমার রক্ষা করিবেন । আমার
তেজ ও বল তাঁহার অপেক্ষা অধিক ।
তাঁহার বল আমার বলের অষ্টাদশ অংশের
একাদশমাত্র । তিনি বৃক্ষ পর্ব্বতাদি ভগ্ন
করিয়া মহাবেগে আগমন করিলেও আমি
স্বীয় বল প্রভাবে তাঁহারে স্তম্ভিত করিয়া
রাখি । এই রূপে আমার নিকট তিনি
বারংবার প্রতিহত হইয়া গিয়াছেন । এক্ষণে
তাঁহারে রোষাবিষ্ট দেখিলেও আর আমার
কিছুমাত্র ভয় উপস্থিত হয় না ।

নারদ কহিলেন, হে বৃক্ষ ! তুমি অতি
অজ্ঞের ন্যায় কথা কহিতেছ । বায়ুর তুল্য
বলশালী আর কেহই নাই । তোমার কথা
দূরে থাকুক, ইন্দ্র, যম, কুবের ও বরুণ
ইহারা কেহই বায়ুর তুল্য বলশালী নহেন ।
এই ভূমণ্ডলে যে সমস্ত প্রাণী বিচরণ করি-
তেছে, ভগবান্ বায়ু উহাদের সকলেরই

প্রাণপদ। ইনি শান্তভাবে সর্বত্র বিস্তীর্ণ হইয়া সকল প্রাণীকে জীবিত রাখিয়াছেন। ইনি যদি অশান্ত প্রকৃতি অবলম্বন করেন, তাহা হইলে সকলকেই জীবনের প্রত্যাশা পরিত্যাগ করিতে হয়। অতএব তুমি যে পরম পূজ্য জগৎ প্রাণ সমীরণকে সন্মান করিতেছ না, ইহাতে তোমার নিকট ক্লিতা ব্যতীত আর কিছুই প্রকাশ পাইতেছে না। তুমি অতি অসার; এক্ষণে আপনাত্ত্ববল কেবল বাচালতা প্রকাশ ও ক্রোধাদির বশীভূত হইয়া মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করিতেছ। তোমার নিকট বায়ুর নিন্দাবাদ শ্রবণ করিয়া আমি যাহার পর নাই ক্রোধাবিষ্ট হইয়াছি, অতএব এক্ষণে বায়ুর সমক্ষে গমন করিয়া তোমার এই অহঙ্কার প্রকাশ করিয়া দিব। চন্দন, সান্দন, তাল, দেবদারু, বেতস ও বকুল প্রভৃতি মহাবল পাদপ সমুদায় বায়ুর প্রতি কদাচ এই রূপ কটু বাক্য প্রয়োগ করে নাই। তাহারা আপনাদিগের ও বায়ুর বলের তারতম্য বিজ্ঞান অবগত আছে, এই নিমিত্তই তাহারা সতত সমীরণকে নমস্কার করিয়া থাকে। তুমি কেবল মোহপ্রভাবে বায়ুর অনন্ত বল অবগত হইতে সমর্থ হইতেছ না। যাহাই হউক, এক্ষণে আমি এই কথা প্রকাশ করিবার নিমিত্ত পবনের নিকট চলিলাম।

ষট্‌পঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

তপোধনাগ্রগণ্য নারদ শাল্মলিরে এই কথা বলিয়া বায়ুর নিকট গমন পূর্বক কহিলেন, সমীরণ! হিমালয় পর্বতের উপর এক নিবিড়চ্ছায়াসম্বিত বহুশাখা প্রশাখা-পরিশোভিত বিপুল শাল্মলীরূক্ষ আছে। সে তোমারে অবজ্ঞা করিয়া তোমার প্রতি যে রূপ কটু বাক্য প্রয়োগ করিয়াছে, তাহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন করা আমার উচিত নহে। আমি তোমারে বলবানদিগের অগ্র-

গণ্য, গৌরবান্বিত ও কৃতান্ততুল্য ক্রোধ-পরায়ণ বলিয়া অবগত আছি।

দেবর্ষি নারদ এই কথা কহিলে ভগবান্ সমীরণ শাল্মলীর প্রতি যাহার পর নাই ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তাহার নিকট আগমন পূর্বক কহিলেন, শাল্মলে! তুমি মহাত্মা নারদের নিকট আমার নিন্দা করিয়াছ। আমি পবন। অবিলম্বেই তোমারো স্থায়ী প্রভাব ও পরাক্রম প্রদর্শন করিব। আমি তোমার পরাক্রমের বিষয় বিলক্ষণ অবগত আছি। লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা প্রজাসৃষ্টিকালে তোমারে অবলম্বন পূর্বক বিশ্রাম করিয়াছিলেন বলিয়াই আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া তোমারে রক্ষা করিয়া থাকি। তুমি আত্ম-বীৰ্য্যপ্রভাবে রক্ষিত হইতেছ, কদাচ এ রূপ বিবেচনা করিও না। যাহা হউক, যখন তুমি আমারে সামান্য লোকের ন্যায় অবমাননা করিয়াছ, তখন আমি তোমারে এ রূপ বলপ্রদর্শন করিব যে, তুমি বিশেষ রূপে আমার প্রভাব অবগত হইবে।

ভগবান্ পবন এই রূপে ক্রোধ প্রকাশ করিলে শাল্মলী সহানুযুখে তাহারে কহিল, সমীরণ! তুমি ক্রুদ্ধ হইয়া সাধ্যানুসারে আমার প্রতি পরাক্রম প্রকাশ কর। তোমার ক্রোধে আমার কি হইতে পারে! তোমা হইতে আমার কিছুমাত্র ভয়ের সম্ভাবনা নাই। আমি তোমা অপেক্ষা বলবান। যাহাদিগের বুদ্ধিবল থাকে, তাহাদিগকেই যথার্থ বলবান্ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। কেবল শারীরিক বল-সম্পন্ন ব্যক্তির কখন বলবান্ বলিয়া গণ্য হইতে পারে না।

শাল্মলী এই বলিয়া বায়ুর প্রতি অবজ্ঞা করিলে সমীরণ আমি কলাই তোমার প্রতি পরাক্রম প্রকাশ করিব বলিয়া তথা হইতে প্রস্থান করিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে

রজনী সমাগত হইল। তখন শাল্মলী বৃক্ষ মনে মনে পবনের অভিসন্ধি ও তদপেক্ষা আপনার দৌর্বল্য বিবেচনা করিয়া কহিতে লাগিল। আমি দেবর্ষি নারদের নিকট যাহা কহিয়াছি তৎসমুদায়ই মিথ্যা। আমি সমীরণের পরাক্রম কখনই সহ্য করিতে পারিব না। তপোবনাগ্রগণ্য নারদ যাহা কহিয়াছেন, কিছুই মিথ্যা নহে। বায়ু যথার্থই অতিশয় পরাক্রমশালী। যাহা হউক, আমি অন্যান্য বৃক্ষ হইতে দুর্বল বটে, কিন্তু আমার তুল্য বুদ্ধিমান বনস্পতি আর কেহই নাই। অতএব আমি বুদ্ধিবল আশ্রয় করিয়াই সমীরণের ভয় হইতে পরিত্রাণ লাভ করিব। এক্ষণে আমার যে রূপ কৌশল অবলম্বন করিতে ইচ্ছা হইতেছে, যদি সমুদায় বৃক্ষ সেই রূপ কৌশল আশ্রয় করিয়া এই অরণ্যে অবস্থিতি করে, তাহা হইলে পবনের ক্রোধনিবন্ধন তাহাদের আর কিছুমাত্র শঙ্কা থাকে না। কিন্তু ঐ সমুদায় পাদপের বুদ্ধি বালকদিগের ন্যায়। সমীরণ ক্রুদ্ধ হইয়া তাহাদিগকে যে রূপে উন্মূলিত করে, তাহা তাহারা কিছুমাত্র অবগত হয় নাই।

সপ্তপঞ্চাশদধিক শততম অধ্যায়।

শাল্মলী বৃক্ষ মনে মনে এই রূপ বিবেচনা করিয়া ক্ষুব্ধচিত্তে স্বয়ং আপনার শাখা প্রশাখা সমুদায় ছেদন পূর্বক কুসুম পল্লবাদি শূন্য হইয়া সমীরণের আগমন প্রতীক্ষা করিতে লাগিল। রজনী প্রভাত হইবামাত্র পবন ক্রোধভরে নিশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক অসংখ্য মহাবৃক্ষ উৎপাটিত করিতে করিতে শাল্মলীর নিকট সমুপস্থিত হইলেন এবং দোঁখলেন যে, শাল্মলী ভীত হইয়া স্বয়ং কুসুম ও শাখা প্রশাখাদি পরিত্যাগ পূর্বক অবস্থান করিতেছে। শাল্মলীর দুর্দশা দর্শনে পবনের আনন্দের পরিসীমা রহিল

না। তখন তিনি হর্ষোৎফুল্ল চিত্তে তাহারে কহিলেন, শাল্মলে! তুমি স্বয়ং আপনার যে রূপ ছুরবস্থা করিয়াছ, আমি তোমারে এই রূপই ছুরবস্থা গ্রস্ত করিতাম। যাহা হউক, আমার পরাক্রমই তোমার ছুরবস্থা সম্পাদনের কারণ। তুমি আপনার কুমন্ত্রণাতেই আমার পরাক্রমের বশীভূত হইয়া স্বয়ং শাখা প্রশাখা বিহীন ও কুসুম শূন্য হইয়াছ।

সমীরণ এই কথা কহিলে শাল্মলী যাহার পর নাই লজ্জিত হইয়া অনুতাপ করিতে লাগিল। অতএব যে ব্যক্তি দুর্বল হইয়া দুর্বুদ্ধি নিবন্ধন বলবানের সহিত শক্রতা করে, তাহারে নিশ্চয়ই সেই শাল্মলী বৃক্ষের ন্যায় অনুতাপ করিতে হয়। বলবানের সহিত শক্রতা করা দুর্বলদিগের নিতান্ত অকর্তব্য। তুল্যপরাক্রম ব্যক্তির সহিতও সহসা শক্রতা করা বিধেয় নহে। ঐ রূপ ব্যক্তির প্রতি ক্রমে ক্রমে বল প্রকাশ করাই উচিত। বুদ্ধিজীবীর সহিত বিপক্ষতাচরণে প্রবৃত্ত হওয়া নির্বোধের নিতান্ত অকর্তব্য। বুদ্ধিমানের বুদ্ধি ভৃগুরাশি প্রবিক্ত ছত্ৰাশনের ন্যায় অরতি মধ্যে প্রবেশ করে। ইহলোকে বুদ্ধি ও বলের তুল্য উৎকৃষ্ট পদার্থ কিছুই নাই। অতএব বালক, জড়, অন্ধ ও বধিরের ন্যায় বলবানের প্রতিও ক্ষমা প্রদর্শন করা কর্তব্য। বলবানের প্রভাবে যে অনিষ্ট ঘটিয়া থাকে, তোমাতেই তাহার প্রমাণ লক্ষিত হইতেছে। দুর্বোধের একাদশ অক্ষৌহিণী সেনা ও পরাক্রম একমাত্র মহাত্মা অর্জুনের তুল্য ছিল না। এই নিমিত্তই ধনঞ্জয় সংগ্রামে স্বীয় বলে তাহাদিগকে নিহত ও ভগ্ন করিয়াছে। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট রাজধর্ম ও আপদ্ধর্ম সুবিস্তরে কীর্তন করিলাম। অতঃপর আর যাহা যাহা

শ্রবণ করিতে অভিলাষ থাকে, প্রকাশ কর।

অষ্টপঞ্চাশদধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কি হইতে পাপ প্রবর্তিত হইয়া থাকে, আমি তাহা প্রকৃত রূপে শ্রবণ করিতে অভিলাষ করি।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! যাহার প্রভাবে পাপ প্রবর্তিত হয়, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। একমাত্র লোভই লোকের সমুদায় পুণ্য গ্রাস করিতেছে। লোভ হইতে পাপ ও দুঃখ প্রবর্তিত হইয়া থাকে। লোকে যে শঠতাচরণে প্রবৃত্ত হইয়া পাপে আসক্ত হয়, লোভই তাহার মূল। লোভ হইতেই ক্রোধ, কাম, মোহ, মায়া, অভিমান, গর্ব, পরাধীনতা, অক্ষমা, নিলজ্জতা, ক্রীনাশ, ধর্মক্ষয়, চিন্তা ও অকীর্তি প্রাদুর্ভূত হইয়া থাকে। লোভই লোকের রূপগতা, বিষয়-তৃষ্ণা, কুকর্মের প্রবৃত্তি ও বিদ্যাভিমান, রূপ ও ঐশ্বর্যের গর্ব, পরের অনিষ্ট চিন্তা, অবজ্ঞা, অবিস্থান, কপট ব্যবহার, পরস্বাপ-হরণ ও পরদারাভিগমনের বাসনা, মানসিক আবেগ, উদরিকতা, দারুণ মৃত্যু ভয়, বল-বতী ঈর্ষা, পরনিন্দা শ্রবণপ্রবৃত্তি, আত্মপ্লাঘা ও অসাধারণ সাহসিকতা জন্মাইয়া দেয়। মনুষ্যাগণ কি বাল্য কি কৌমার কি যৌবন কোন অবস্থাতেই লোভ পরিত্যাগ করিতে সমর্থ নহে। উহারা জরাজীর্ণ হইলেও লোভ কদাচই জীর্ণ হয় না। অগাধ সলিল সম্পন্ন অসংখ্য স্রোতস্বতী দ্বারাও যেমন সাগর পরিপূর্ণ হইতে পারে না, তদ্রূপ ফললাভ দ্বারা লোভ কদাচ উপশমিত হয় না। ঈর্ষ-বস্ত্র লাভ ও বিবিধ ভোগ দ্বারা যাহারে পরিভূক্ত করা যায় না এবং দেবতা, গন্ধর্ব্ব, অশুর, উরগ ও অন্যান্য প্রাণিগণ যাহার প্রভাব অবগত হইতে সমর্থ নহেন, জিতে-ক্রিয় ব্যক্তি সেই লোভকে মোহের সহিত

পরাজয় করিবেন। যাহারা অধীরপ্রকৃতি ও লুক্ক, তাহারা সততই অহঙ্কার, পরের অনিষ্ট চেষ্টা, পরনিন্দা, ক্রুরতা ও মাৎ-সর্গ্য প্রকাশ করিয়া থাকে। যাহারা বহু-দর্শী হইয়া বহুতর শাস্ত্রসিদ্ধান্ত স্মরণ ও অন্যের শংসয়ানোদন করিয়া থাকেন, তাহাদিগকেও লোভের বশীভূত হইলে কষ্ট ভোগ করিতে হয়। লুক্কেরা সততই ক্রোধ দ্বেষ পরায়ণ ও শিষ্টাচার পরিশূন্য হইয়া থাকে। উহারা তৃণাচ্ছন্ন কূপের ন্যায় লো-কের অনিষ্টজনক। উহাদিগের বাক্য অতি মধুর কিন্তু হৃদয় ক্রুরভাব পরিপূর্ণ, উহারা কপট ধর্মপরায়ণ হইয়া ধর্ম প্রচার করিতে প্রবৃত্ত হয়। উহারা অতি ক্ষুদ্রাশয় ও জগতের দম্বা স্বরূপ। ঐ দুরাআরা যুক্তি-বল অবলম্বন পূর্বক অধর্মকেও ধর্ম বলিয়া প্রত্যাশিত ও সংস্থাপিত এবং সংপথ এককালে উন্মূলিত করে। অহঙ্কার, ক্রোধ, হর্ষ, শোক ও অভিমান নিরন্তর উহাদিগে-রই আশ্রয় গ্রহণ করিয়া আছে। ফলত উহাদের ন্যায় অশিষ্ট আর কেহই নাই।

এক্ষণে শিষ্টদিগের বিষয় কীর্তন করি-তেছি শ্রবণ কর। যাহাদিগের পুনর্জন্ম গ্রহণের ভয় ও নরকভয় নাই; যাহা-দিগের প্রিয় ও অপ্রিয় উভয়ই তুল্য; যাহাদের ভোগ্য বস্তুতে কদাচই লোভ জন্মে না; যাহারা শিষ্টাচার পরায়ণ, ইন্দ্রিয়নিগ্রহশীল ও সত্যব্রত নিরত; যাহাদিগের সুখ দুঃখে কিছুমাত্র আস্থা নাই, যাহারা পরম দয়ালু, দানশীল, পরো-পকারী, অতি ধীরস্বভাব ও সর্বধর্মজ্ঞ; যাহারা কদাচ অন্যের দ্রব্য প্রতিগ্রহ করেন না; সতত ভক্তিসহকারে পিতৃলোক, দেবতা ও অতিথিগণের সৎকার করিয়া থাকেন এবং অন্যের হিত সাধনার্থ প্রাণপর্যন্ত প্রদান করিতেও কুণ্ঠিত হন না, সেই সমস্ত ধর্ম-প্রচারকদিগকে কেহই বিচলিত করিতে

পারে না। তাঁহাদিগের সচ্চরিত্রতা কিছু-
তেই বিলুপ্ত হইবার নহে। তাঁহারা নির্ভীক,
সৎপথবর্তী ও অহিংসক; সাধু লোক সমু-
দায় সতত তাঁহাদিগের সেবা করিয়া থাকে-
ন। ঐ সমস্ত মহাত্মারা কাম ক্রোধ বিব-
র্জিত, মমতা ও অহঙ্কার শূন্য, নিত্য ব্রত-
পরায়ণ ও পরম সন্মান্যাস্পদ। অতএব
সতত তাঁহাদিগের উপাসনা ও তাঁহাদিগকে
নিরন্তর ধর্মের মর্ম জিজ্ঞাসা করা তোমার
অবশ্য কর্তব্য। তাঁহারা ধনলোভ বা যশো-
লোভে ধর্ম পরিগ্রহ করেন না; শরীররক্ষ-
ণোপযোগী আহারাদি কার্যের ন্যায় ধর্ম
অবশ্য কর্তব্য বলিয়াই উহার অনুষ্ঠান করি-
য়া থাকেন। তাঁহারা কপট ও পাষাণদিগের
ধর্মে সবিশেষ অনাদর প্রদর্শন করেন।
শোক, লোভ ও মোহ তাঁহাদিগকে কদাচ
অভিভূত করিতে সমর্থ হয় না। তাঁহারা
সত্যবাদী ও সরলস্বভাব। অতএব তুমি
প্রতিনিয়ত তাঁহাদিগের প্রতি অনুরাগ প্রদ-
র্শন করিবে; তাঁহারা লাভে হর্ষ প্রকাশ
করেন না এবং নিরাশ হইলেও বিষণ্ণ হন
না। তাঁহারা নির্মালপ্রকৃতি, সহগুণাবলম্বী
ও সমদর্শী। তাঁহাদিগের জীবন ও মৃত্যু
উভয়ই তুল্য। তুমি ইন্দ্রিয়নিগ্রহশীল ও
অপ্রমত্ত হইয়া সেই সমস্ত ধর্মপ্রিয় মহাত্ম-
তাবাদিগকে অর্চনা করিবে। দৈব প্রভা-
বেই লোকের বাক্য কখন বিপদ ও সকল
সম্পদের হেতু হইয়া উঠে।

একোনষষ্ঠাধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
অনর্থের অধিষ্ঠান স্বরূপ লোভের বিষয়
নির্দেশ করিলেন, এক্ষণে অজ্ঞানের বিষয়
সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! অজ্ঞান অতি
অনিষ্টকর পদার্থ। যে ব্যক্তি অজ্ঞানের
বশীভূত হইয়া পাপকার্যের অনুষ্ঠানে

প্রবৃত্ত হয়, আপনার অবনতি বৃদ্ধিতে না
পারে এবং সতত সাধুদিগের দ্বেষ করে,
তাহারে নিশ্চয়ই জনসমাজে নিন্দনীয় হইতে
হয়। অজ্ঞান প্রভাবেই লোকে নিরয়গামী,
দুর্গতি বিশিষ্ট, ক্লিষ্ট ও আপদে নিমগ্ন হইয়া
থাকে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অজ্ঞান
হইতেই লোকের দুঃখ সমুৎপন্ন হইয়া
থাকে; এই নিমিত্ত অজ্ঞানের উৎপত্তি,
স্থিতি, বৃদ্ধি, ক্ষয়, উদয়, মূল, সংযোগ,
গতি, কাল, কারণ ও ফল শ্রবণ করিতে
আমার নিতান্ত অভিলাষ হইতেছে, আপনি
তৎসমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! অনুরাগ, দ্বেষ,
মোহ, হর্ষ, শোক, অভিমান, কাম, ক্রোধ,
দর্প, তন্দ্রা, আলস্য, ইচ্ছা, সংযাপ, পরশ্রী-
কাতরতা ও পাপ কার্যের অনুষ্ঠান একমাত্র
অজ্ঞান হইতেই উৎপন্ন হয় সুতরাং উহা-
দিগকে অজ্ঞানের স্বরূপ বলিয়া নির্দেশ
করা যাইতে পারে। এক্ষণে তুমি অজ্ঞানের
উৎপত্তি ও বৃদ্ধি প্রভৃতি যাহা যাহা জিজ্ঞাসা
করিলে তৎসমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করি-
তোঁছি শ্রবণ কর। অজ্ঞান ও অতিলোভ
এই উভয়ই তুল্য ফলপ্রদ ও সমদোষাক্রান্ত,
অতএব ঐ উভয়কে এক পদার্থ বলিয়া
বিবেচনা করা উচিত। লোভ হইতেই অজ্ঞা-
নের উৎপত্তি হইয়া থাকে এবং লোভের
স্থিতিতে অজ্ঞানের স্থিতি, লোভের ক্ষয়েই
অজ্ঞানের ক্ষয়, লোভের বৃদ্ধিতে অজ্ঞানের
বৃদ্ধি ও লোভের উদয়ে অজ্ঞানের উদয় হয়।
মোহ অজ্ঞানের মূল এবং মোহের সংযোগে
অজ্ঞানের সংযোগ হইয়া থাকে। কাম
অজ্ঞানের গতি। যে সময় লোকের লোভ-
জনিত আশা বিফল হয়, সেই কালই
অজ্ঞানোৎপত্তির কাল। আর লোভ হইতে
অজ্ঞান ও অজ্ঞান হইতে লোভ উৎপন্ন হয়,
সুতরাং লোভই অজ্ঞানের কারণ ও ফল। হে

মহারাজ! লোভই সকল দোষের আকর, অতএব লোভকে পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য। মহারাজ জনক, যুবনাথ, রুশাদতি, প্রসেনজিৎ ও অন্যান্য মহীপালগণ লোভ পরিত্যাগ করিয়াই স্বর্গ লাভ করিয়াছেন। এক্ষণে তুমিও তাঁহাদের ন্যায় লোভ-বিহীন হও। লোভ পরিত্যাগ করিতে পারিলেই ইহলোকে ও পরলোকে সুখভোগ করিতে পারিবে।

যষ্ঠাধিক শততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ইহলোকে স্বাধ্যায়নিরত ধর্মপরায়ণ মনুষ্যের কি রূপে শ্রেয়োলাভ হইতে পারে। ধর্মপথ অতি রূহৎ ও বহুশাখা। সঙ্কুল অতএব কি রূপে সংক্ষেপ পূর্বক ধর্মের অনুষ্ঠান করিলে কৃতকার্য হওয়া যায়; আর ধর্মের মূলই বা কি? তৎসমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তুমি যাহা শ্রবণ করিয়া অমৃতপায়ীর ন্যায় তৃপ্তি লাভ করিবে, যদ্বারা তোমার বাহার পর নাই শ্রেয়োলাভ হইবে, আমি সেই বিষয় তোমার নিকটে কীর্তন করিতেছি। মহর্ষিগণ স্বীয় স্বীয় বিজ্ঞান বলে নানা প্রকার ধর্ম নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। তন্মধ্যে ইন্দ্রিয় সংযমই তাঁহাদের সকলের মতে সর্বপ্রধান। তত্ত্বদর্শী পণ্ডিতেরা দমগুণকে মুক্তিলাভের কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। দমগুণ সকল লোকেরই বিশেষত ব্রাহ্মণের সনাতন ধর্ম। দমগুণ প্রভাবেই ব্রাহ্মণের কার্য সিদ্ধি হইয়া থাকে। দমগুণ, দান, যজ্ঞ ও শাস্ত্রজ্ঞান অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। উহা দ্বারা তেজ পরিস্ফুট হইয়া থাকে। দমগুণের তুল্য পবিত্র আর কিছুই নাই, লোকে দমগুণ প্রভাবেই পাপবিহীন তেজস্বী হইয়া ব্রহ্মপদ লাভ করিয়া থাকে। দমগুণ অতি

উৎকৃষ্ট ধর্ম। দমগুণ হইতে ইহলোকে সিদ্ধি ও পরলোকে সুখ লাভ করিতে পারা যায়। দমগুণসম্পন্ন ব্যক্তি অমায়াসে উৎকৃষ্ট ধর্ম লাভে সমর্থ হয় এবং নিভয়ে নিদ্রাসুখানুভব, নিভয়ে জাগরণ ও নিভয়ে জনসমাজে বিচরণ করিতে পারে। তাঁহার অন্তঃকরণ সততই প্রশন্ন থাকে। যে ব্যক্তি দমগুণবিহীন, তাহারে নিরন্তর ক্লেশ ভোগ করিতে হয় এবং সে আপনার দোষে বহু অনর্থ উৎপাদন করে। চারি আশ্রমেই দমগুণ উৎকৃষ্ট ব্রত বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। এক্ষণে আমি দমগুণ হইতে যে সমুদায় গুণ উৎপন্ন হয়, তাহা তোমার নিকটে কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। দমগুণই ক্ষমা, ধৃতি, অহিংসা, সম-দর্শিতা, সত্য, সরলতা, ইন্দ্রিয় পরাজয়, দক্ষতা, যুহুতা, লজ্জা, স্থিরতা, অদীনতা, অক্রোধ, সন্তোষ, প্রিয়বাদিতা, অহিংসা, অনসূয়া, গুরুশুজা প্রমত্তি ও দয়ার উৎপত্তির কারণ। দমগুণান্বিত মহাত্মারা কদাচ ক্রুর ব্যবহার, মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ এবং অন্যের অপমান, উপাসনা বা নিন্দা করেন না। কাম, ক্রোধ, লোভ, দর্প, আত্মশ্লাঘা, ক্রোধ, ঈর্ষ্যা ও বিষয়ানুরাগ এককালে পরিত্যাগ করিয়া থাকেন। অনিত্য সুখলাভে তাঁহার কখনই তৃপ্তি হয় না। স্বয়ং সংযোগজনিত মমতা নিবন্ধন তাঁহারে কখনই ক্লেশ ভোগ করিতে হয় না। যে মহাত্মা গ্রাম্য আরণ্য ব্যবহার পরিত্যাগ করেন এবং কদাচ কাহার নিন্দা ও প্রশংসা করেন না, তিনি অচিরে মুক্তি লাভে সমর্থ হন। ব্রাহ্মণ সদাচারপরায়ণ, প্রসন্নচিত্ত ও আত্মতত্ত্বজ্ঞ। ব্রাহ্মণও বিবিধ সংসর্গ হইতে মুক্ত হইতে পারিলে ইহলোকে সম্মান ও পরলোকে উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে পারেন। সাধু ব্যক্তির যে সমস্ত কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তৎসমুদায়ই জ্ঞানবান

তপস্বীর পথ স্বরূপ। অভাব সেই পথ পরিত্যাগ করা কদাপি বিধেয় নহে। যে জিতেন্দ্রিয় জ্ঞানবান ব্যক্তি সংসারাত্মক পরিত্যাগ পূর্বক অরণ্যবাস আশ্রয় করিয়া সেই পথ অবলম্বন করেন, তিনি অনায়াসে ব্রহ্মলভ্য লাভ করিতে সমর্থ হন। যে ব্যক্তি প্রাণিগণ হইতে কিছুমাত্র ভয় না করেন এবং প্রাণিগণ যাহা হইতে কিছুমাত্র ভীত না হয়, তাহারে কখনই পরলোকে শাস্তি হইতে হয় না। যিনি অর্থ সঞ্চয় না করিয়া সংসারানুষ্ঠান পূর্বক উহা ব্যয় করেন এবং সর্বভূতে সমদৃষ্টি হইয়া সকলের সহিত মিত্রতাচরণে প্রবৃত্ত হন, তিনি চরমে ব্রহ্মলীন হইয়া থাকেন। যাহারা গৃহ পরিত্যাগ পূর্বক মোক্ষ আশ্রয় করেন, তাহার। চিরকাল তেজোময় লোকে অবস্থান করিতে সমর্থ হন। যে ব্যক্তি যথাবিধি তপস্যা, বিবিধ বিদ্যা, ঐশ্বর্য ও সমুদার কার্য পরিত্যাগ করিয়া সত্যভিলাষী, বিষয়রোগ বিবর্জিত, প্রসন্নচিত্ত ও আত্মতত্ত্ব হইতে পারেন, তিনি ইহলোকে সম্মান ও পরলোকে স্বর্গ লাভ করিয়া স্বৈচ্ছানুসারে সমুদায় লোকে বিচরণ করিতে পারেন। দমগুণ প্রভাবেই কপমুনিহিত অবিরোধী সনাতন ব্রহ্মপদ পাণ্ডু হওয়া যায়। জ্ঞানবান মহা-আদিগের পরলোকে ভয়ের কথা দূরে থাকুক, ইহলোকে পুনর্জন্ম নিবন্ধন ভয়ও তিরোহিত হয়। দমগুণের এই একমাত্র দোষ লক্ষিত হইয়া থাকে যে, লোকে দমগুণাস্থিত ব্যক্তিরে নিতান্ত অসমর্থ বিবেচনা করে। উহা ভিন্ন দমগুণে আর কিছুমাত্র দোষ নাই। প্রত্যুত বল্লভর গুণই বিদ্যমান রহিয়াছে। সঙ্কীর্ণ ব্যক্তি ক্ষমাগুণ প্রভাবে অসংখ্য লোককে বশীভূত করিতে পারেন। দমগুণ সম্পন্ন ব্যক্তির অরণ্য গমনের প্রয়োজন কি; তিনি যে স্থানে বাস করেন, সেই স্থানই অরণ্য ও পুণ্যভূমি।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ধর্ম-রাজ যুধিষ্ঠির ভীষ্মের মুখে এই রূপ অমু-তায়মান বাক্য শ্রবণ পূর্বক পরম পরিতুষ্ট হইয়া পুনরায় তাহারে ধর্মবিষয় জিজ্ঞাসা করিলেন। মহাত্মা ভীষ্মদেবও বাহার পর নাই প্রীত হইয়া তাহার নিকট উহা কীর্তন করিতে লাগিলেন।

একষষ্ঠাধিক শততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! পণ্ডিতেরা কহেন যে, তপস্যাই সকলের মূল। যে মুঢ় তপোানুষ্ঠান করে নাই, সে কখনই উৎকৃষ্ট ফল উপভোগ করিতে সমর্থ হয় না। প্রজাপতি ব্রহ্মা তপঃপ্রভাবেই এই সমস্ত সৃষ্টি করিয়াছেন এবং বর্ষধিগণ তপোবলে বেদ সমুদায় অবিকার করেন। তপোবলে ফল মূল উৎপন্ন হইয়াছে। তপঃপ্রভাবেই সিদ্ধ-গণ ত্রিলোক নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হন। ঔষধ ও অরোগিতা তপোমূলক। পৃথিবী মধ্যে যে বস্তু নিতান্ত দুর্লভ তপোবলে তাহাও অবিকার করা যায়। পূর্বকালে মর্ষধিগণ যে দুর্লভ ঐশ্বর্য লাভ করিয়া-ছিলেন, তপই তাহার কারণ। তপঃপ্রভাবে সুরাপান, তক্ষরতা, জাহত্যা ও গুরুতপ্য গমন প্রভৃতি পাপ হইতে বিমুক্ত হওয়া যায়। তপস্যা অনেক প্রকার, তন্মধ্যে অনশন সর্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট। অনশন অহিংসা, সত্যবাক্য প্রয়োগ, দান ও ইন্দ্রিয়-নিগ্রহ অপেক্ষাও উৎকৃষ্ট। বেদজ্ঞ ব্যক্তি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। দান অপেক্ষা দুষ্কর কর্ম, জননীকে প্রতিপালন করা অপেক্ষা সংস্কার্য এবং লম্পাঙ্গ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট তপস্যা আর কিছুই নাই। ধন, ধান্য ও ধর্ম রক্ষা করিবার নিমিত্ত ইন্দ্রিয়সংযম করা অবশ্য কর্তব্য। ঋষি, পিতৃ, দেবতা, মনুষ্য, মৃগ, পক্ষী ও অন্যান্য স্থাবর অজস্রাত্মক ভূত সমুদায়

তপঃ প্রভাবেই সিদ্ধি লাভ করিয়া থাকেন।
তপঃপ্রভাবেই দেবগণ মহত্ব লাভ করিয়া-
ছেন। তপঃ প্রভাবে অন্যান্য অতীষ্ঠ
ফলের কথা দূরে থাকুক দেবত্ব পর্য্যন্ত অধি-
কার করা যাইতে পারে।

দ্বিষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণ,
ঋষি, পিতৃলোক ও দেবগণ সতত সত্য
ধর্মেরই প্রশংসা করিয়া থাকেন। অতএব
সত্য কি? উহা কি রূপে লাভ হইতে পারে?
আর লাভ করিলেই বা কি হয়? আপনি
এই সমস্ত কীর্তন করুন। শ্রবণ করিতে
আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! কোন মহা-
আই ধর্মসম্বন্ধের প্রশংসা করেন না। সত্য
অবিকৃত, সত্যই সাধু ব্যক্তিদিগের সনাতন
ধর্ম ও পরম গতি। অতএব সত্যকে সতত
নমস্কার করিবে। সত্য তপ, যোগ, যজ্ঞ
ও পরব্রহ্ম স্বরূপ। একমাত্র সত্যেই সমুদায়
প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। এক্ষণে সত্যের লক্ষণ
ও অনুষ্ঠানের বিষয় এবং যে রূপে সত্য
লাভ করা যাইতে পারে, তাহা আনুশুক্রিক
কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। সত্য ত্রয়ো-
দশ প্রকার। অপকৃপাতিতা, ইন্দ্ৰিয়নিগ্রহ,
অমৎসরতা, ক্ষমা, লজ্জা, তিতিক্ষা, অন-
সয়া, ত্যাগ, ধ্যান, সরলতা, ধৈর্য্য, দয়া ও
অহিংসা। এই সমুদায়ই সত্যস্বরূপ। সত্য
অব্যয়, অবিকৃত, সকল ধর্মের অবিকৃত
ও বিশুদ্ধ যুক্তির অনুমোদিত। ইচ্ছা, দ্বেষ,
কাম ও ক্রোধের উপশম হইলেই ইহা
অনির্ঘট ও শক্তে অপকৃপাত জন্মিয়া
থাকে। জ্ঞানবলে গান্ধীর্ষ্য, ধৈর্য্য, নির্ভী-
কতা ও অরোগিতা লাভ করিতে পারি-
লেই ইন্দ্ৰিয়নিগ্রহ করা যায়। দান ও
ধর্মে প্রবৃত্তি থাকিলেই অমৎসরতা লাভ
হয়। সত্যবাদী ব্যক্তি অনায়াসে উহা প্রাপ্ত

হইতে পারেন। ক্ষমতা ও অক্ষমতা এবং
প্রিয় ও অপ্রিয় বিষয়ে তুল্যদৃষ্টি হইতে
পারিলেই অনায়াসে ক্ষমাগুণসম্পন্ন হইয়া
মঙ্গল লাভ করিতে পারা যায়। লজ্জা-
ধর্মপ্রভাবেই অধিকৃত হইয়া থাকে। লজ্জা-
সম্পন্ন ব্যক্তি সতত মঙ্গল লাভ করেন;
তিনি কখনই বিষম হন না এবং তাঁহার বাক্য
ও মন নিরন্তর প্রশান্তভাবে অবলম্বন করিয়া
থাকে। তিতিক্ষা ধৈর্য্যপ্রভাবে সমুৎপন্ন
হয়। ধর্মার্থলাভ ও লোক সংগ্রহ করিবার
নিমিত্ত তিতিক্ষা অবলম্বন করা অবশ্য
কর্তব্য। বিষয় ও স্নেহ পরিত্যাগই ত্যাগ-
পদ বাচ্য হইয়া থাকে। লোকে রাগ দ্বেষ
বিহীন না হইলে কখনই ত্যাগরূপ মহাগুণ
সম্পন্ন হইতে পারে না। যিনি প্রযত্ন সহ-
কারে রাগদ্বেষ বিহীন হইয়া লোকের শুভা-
নুষ্ঠান করিতে পারেন, তাঁহারই সাধুতা
লাভ হইয়া থাকে। সুখ বা দুঃখের সময়
কিছুমাত্র মনের চাপ্তল্য না হওয়াই ধৈর্য্যের
লক্ষণ। মঙ্গললাভার্থী ব্যক্তি সতত ঐ গুণ
অবলম্বন করিবেন। ধৈর্য্যাবলম্বন করিলে
কদাচ চিত্তবিকার জন্মে না। যাঁহার ক্ষমা-
গুণসম্পন্ন ও সত্য পরায়ণ হইয়া হর্ষ, ভয় ও
ক্রোধ পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহাদি-
গেরই ধৈর্য্য লাভ হইয়া থাকে। কায়মনো-
বাক্যে কাহারও অনিষ্ট চিন্তা না করা এবং
সকলের প্রতি অনুগ্রহ ও দান করাই সাধু-
দিগের নিত্য ধর্ম। সত্যের এই ত্রয়োদশ
লক্ষণ। ইহারা সতত সত্যের আশ্রয় গ্রহণ
পূর্বক উহা পরিবর্দ্ধিত করিয়া থাকেন।
সত্যের গুণ গরিমার পরিসীমা নাই। এই
নিমিত্তই দেবতা, পিতৃলোক ও ব্রাহ্মগণ
সত্যের সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন।
সত্য অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ধর্ম ও মিথ্যা
অপেক্ষা মহাপাতক আর কিছুই নাই।
সত্যই ধর্মের আধার; অতএব সত্য বিলুপ্ত
করা নিতান্ত গর্হিত কার্য্য সন্দেহ নাই।

সত্যপ্রভাবে দান, সদক্ষিণ যজ্ঞ, তপ, অগ্নি-
হোত্র, বেদাধ্যয়ন ও অন্যান্য ধর্ম প্রব-
র্তিত হইয়া থাকে। মানদণ্ডের এক দিকে
সংস্র অশ্বমেধ ও এক দিকে সত্য আরো-
পিত করিলে সংস্র অশ্বমেধ অপেক্ষা সত্যই
গুরুতর হইবে সন্দেহ নাই।

ত্রিষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কাম,
ক্রোধ, মোহ, মদ, মাৎসর্য্য, ঈর্ষা, শোক,
নিন্দা, অকার্য্যপ্রবৃত্তি, অসূয়া, ক্রুপা, ভয় ও
প্রতিবিধানেক্ষা এই এয়োদশ দোষ যাহা
যাহা হইতে উৎপন্ন হয়, তৎসমুদায় কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এয়োদশ
দোষ মানবগণের ভীষণ শত্রু স্বরূপ। উ-
হার নিরন্তর অনবহিত মানবগণকে আশ্রয়
করিয়া অবহিত চিত্তে ক্লেশ প্রদান করে।
উহার ব্যাঘ্রের ন্যায় দর্শনমাত্র বল পুঙ্কক
মনুষ্যকে আক্রমণ করিয়া থাকে। উদ্দি-
গের হইতে যে অশেষ পাপ ও দুঃখ উপ-
স্থিত হয়, তাহা অবগত হওয়া মনুষ্যগণের
অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে উহাদিগের উৎপত্তি,
স্থিতি ও বিনাশের বিষয় কীর্তন করিতেছি,
অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর। লোভ হইতে
ক্রোধের উৎপত্তি হইয়া থাকে। পরদোষ
নিবন্ধন উহা পরিবর্দ্ধিত হয় এবং ক্ষমা প্র-
ভাবেই উহার লয় হইয়া যায়। সঙ্কল্প হইতে
কামের আবির্ভাব হইয়া থাকে। উদ্যমে
সেবা করিলেই উহা উত্তরোত্তর পরিবর্দ্ধিত
হয় এবং উহা হইতে বিরত হইলেই উহা
নিবৃত্ত হইয়া যায়। অসূয়া পরদোষ দর্শন,
ক্রোধ ও লোভ হইতে উৎপন্ন হয় এবং
দয়া ও তত্ত্বজ্ঞানের আবির্ভাব হইলেই উহা
একবারে উন্মূলিত হইয়া থাকে। মোহ
অজ্ঞতা ও পাপানুষ্ঠান নিবন্ধন আবির্ভূত
হয়, কিন্তু এক বার সাধুসংসর্গ হইলে আর
উহা অবস্থান করিতে সমর্থ হয় না। মোহ-

বশত বিরুদ্ধ শাস্ত্রের আলোচনা করিলেই
বিবিধ কার্য্যারম্ভ করিতে বাসনা হয়, কিন্তু
তত্ত্বজ্ঞান জন্মিলে উহা এককালে নিরাকৃত
হইয়া যায়। বন্ধুবিরোগ উপস্থিত হইলে
স্নেহের আধিক্যবশত শোকের উদয় হইয়া
থাকে, কিন্তু যখন সমুদায় অনিত্য বলিয়া
বোধ হয়, তখন আর উহার সম্পর্কও থাকে
না। ক্রোধ ও লোভ বশত অকার্য্যপ্রব-
ৃত্তির উৎপত্তি হইয়া থাকে এবং দয়া ও
বৈরাগ্য উপস্থিত হইলেই উহার শান্তি হয়।
সত্যত্যাগ ও অসাধুসংসর্গ নিবন্ধন মাৎস-
র্য্যের উদয় হয়, কিন্তু সাধুসংসর্গ হইলে
উহা অচিরে বিনষ্ট হইয়া যায়। কোলী-
ন্যাতিমান, অজ্ঞতা ও ঈর্ষ্যা এই তিনের
প্রভাবেই মদ উৎপাদিত হইয়া থাকে, কিন্তু
এই তিন বিষয়ের যথার্থ মর্মে অবগত হই-
লেই উহা একবারে দূরীভূত হয়। কাম ও
হর্ষ বশত ঈর্ষা জন্মিয়া থাকে এবং প্রজ্ঞা
প্রভাবে উহা বিনষ্ট হইয়া যায়। লোকাচার-
বিরুদ্ধ কার্য্য দর্শন ও অপ্রিয়জনক বিদ্বেষ
বাক্য শ্রবণ নিবন্ধন নিন্দা প্রবৃত্তির উৎপত্তি
হয় এবং উপেক্ষা দ্বারা উহার উপশম
হইয়া থাকে। বলবান শত্রুর প্রতীকার
সাধনে অসমর্থ হইলেই লোকের ভীততর
অসম্মার উদ্বেক হয়, কিন্তু কল্পনার আবি-
র্ভাব হইলেই উহা নিবৃত্ত হইয়া যায়। দীন
জনকে দর্শন করিলেই দয়ার উদ্বেক হইয়া
থাকে, কিন্তু ধর্ম্মের পরাকর্ষ্য দর্শনে
প্রবৃত্ত হইলেই উহার উপশম হয়। অজ্ঞান
প্রযুক্ত প্রাণিগণের চিত্তে ভয় সঞ্চার হইয়া
থাকে, কিন্তু তত্ত্বজ্ঞানের যথার্থ্য বোধ
হইলে আর তাহার প্রসঙ্গও থাকে না। হে
ধর্ম্মরাজ! একমাত্র শাস্তিগুণ থাকিলেই
এই ত্রয়োদশ দোষকে পরাজয় করা যায়।
বৃত্তরাষ্ট্রতনয়েরা সকলেই এই সমুদায় দোষে
দূষিত ছিল, কিন্তু তুমি ইহাদিগকে পরাজয়
করিয়াছ।

চতুঃষষ্ঠ্যধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আমি সৰ্বদা সাধুসহবাস নিবন্ধন অনুশংসতা বিশেষ অবগত আছি, কিন্তু নৃশংস ব্যক্তিদিগের আচার ব্যবহার কিছুই অবগত নাই। সাধু ব্যক্তির কুপ, অগ্নি ও কণ্টকের ন্যায় নৃশংস ব্যক্তিদিগকে নিয়ত পরিত্যাগ করিয়া থাকেন। নিষ্ঠুর ব্যক্তিকে উভয় লোকেই অশেষ চুঃখ ভোগ করিতে হয়। এক্ষণে বিশেষ রূপে নৃশংস ব্যক্তিদিগের বিষয় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ ! নৃশংস ব্যক্তিদিগকে সততই কুকৰ্ম্মে প্রবৃত্ত হইতে ও কুকৰ্ম্ম করিবার বাসনা করিতে দেখা যায়। উহারা নিরন্তর পরের নিন্দা করে, জনসমাজে নিন্দনীয় হয় এবং আপনারে দৈবপ্রভাবে বঞ্চিত বলিয়া বোধ করিয়া থাকে। উহাদের ন্যায় নীচাশয় আর কেহই নাই। উহারা সতত আত্মভিমান, আত্মগ্লান ও আপনার বদান্যতা প্রকাশ করে। উহারা যাহার পর নাই শক্তিতচিন্ত, ছলগ্রাহী, রূপণ, মিথ্যাপরায়ণ, লুপ্ত, আশ্রমবাসীদিগের দ্বেষী ও হিংসাবিহারনিরত। উহারা নিরন্তর আশ্রমসঙ্কর করিবার চেষ্টা ও স্বীয় সহযোগীদিগের প্রশংসা করিয়া থাকে। উহাদিগের গুণাগুণ বিবেচনা কিছুমাত্র নাই। উহারা গুণশালী ধার্মিক লোককে পাপাত্মা বলিয়া বিবেচনা করে এবং আপনার স্বভাবের ন্যায় সকলের স্বভাব বিবেচনা করিয়া কাহারেও বিশ্বাস করে না। অন্যের অগুণমাত্র দোষ দর্শন করিলে তৎক্ষণাৎ তাহা প্রকাশ করিয়া দেয়। অন্যের দোষ আপনার দোষের সমান হইলে কখনই তাহা উল্লেখ করে না। উপকারী ব্যক্তিরে শত্রু জ্ঞান করে এবং তাহার কার্যকালে তাহারে অর্ধদান

করিয়া যাহার পর নাই পরিতাপিত হয়। যে ব্যক্তি সকলের সমক্ষে একাকী সুস্বাদু বিবিধ ভক্ষ্য সামগ্রী ভোজন করে, তাহারেও নিষ্ঠুর বলিয়া পরিগণিত করা যায়। কিন্তু যিনি অগ্রভাগ ব্রাহ্মণ-গণকে অর্পণ করিয়া অবশিষ্ট ভাগ সুরুদ-গণ সমভিব্যাহারে ভোজন করেন, তিনি ইহলোকে অনন্তসুখ ও পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হন।

হে ধৰ্ম্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট নৃশংসদিগের বৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম। উহাদিগের সংসর্গ পরিত্যাগ করা জ্ঞানবান ব্যক্তি মাত্রেরই অবশ্য কর্তব্য।

পঞ্চষষ্ঠ্যধিকশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ ! বেদবেদান্তপারগ যাগযজ্ঞগীল ধৰ্ম্মপরায়ণ সাধু ব্রাহ্মণগণ নিশ্চয় হইলে আচার্য্যকার্য্য, পিতৃ-কার্য্য ও অধ্যয়নের নিমিত্ত তাঁহাদিগকে ধন দান করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্রাহ্মণেরা নিশ্চয় ভাবাপন্ন নহেন, তাঁহাদিগকে কেবল দক্ষিণা দান করাই উচিত। আর বাঁহারা অত্রাহ্মণ, তাঁহাদিগকে বেদির বহির্ভাগে অপক্লান্ন দান করাই শাস্ত্রসম্মত। ব্রাহ্মণগণ বেদ ও বহুদক্ষিণ যজ্ঞ স্বরূপ। তাঁহারা পরম্পরের প্রতি স্পর্ধা প্রদর্শন পূর্বক নিরন্তর যাগযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন, অতএব মহীপাল তাঁহাদিগকে সাধ্যানুসারে ধনরত্ন প্রদান করিবেন। যে ব্রাহ্মণের তিন বৎসর বা অধিককাল পোষ্যবর্গ ভরণ পোষণ করিবার উপযুক্ত ধান্যাদি পর্যাণ্ড থাকে, তিনিই সোম পান করিতে সমর্থ হন। যাজ্ঞিক বিশেষত ব্রাহ্মণের একাংশ ধনের অভাবে যদি যজ্ঞ অনুষ্ঠিত না হয়, তাহা হইলে ধার্মিক নৃপতি অসংখ্য পশুসম্পন্ন অযাজ্ঞিক অসোমপায়ী বৈশ্যের ধন বল পূর্বক গ্রহণ করিয়া তাঁহারা প্রদান করি-

বেন । শূদ্রের যাগযজ্ঞে কিছুমাত্র অধিকার নাই, অতএব ব্রাহ্মণের যজ্ঞ সাধনের নিমিত্ত শূদ্রের আবাস হইতেও স্বেচ্ছানুসারে ধন আহরণ করা তাঁহার অকর্তব্য নহে । যাহারা শত গোধন সম্পন্ন হইয়াও অগ্নি সঞ্চয় এবং সহস্র গোধন সম্পন্ন হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান না করে, রাজা এই রূপ ব্যক্তিদিগের নিকট হইতে ব্রাহ্মণের যজ্ঞানুষ্ঠানার্থ অবিচারিত-চিন্তে অর্থ আহরণ করিবেন । যে ব্যক্তি দানশীল নহে, তাহার নিকট হইতে ধন আহরণ করা রাজার অবশ্যকর্তব্য । এই রূপ আচরণ করিলে রাজার পরম ধর্ম লাভ হইয়া থাকে ।

যে ব্রাহ্মণ তিন দিবস অন্নাতাবে উপবাস করিয়াছেন, তিনি নীচকার্য্যনিরত ব্যক্তির আবাস, উদ্যান বা যে কোন স্থান হইতে ইউক এক দিনের আহারোপযোগী ধান্য হরণ পূর্ব্বক রাজা জিজ্ঞাসা করুন বা না করুন তাঁহার কর্ণগোচর করিবেন । রাজা ব্রাহ্মণের সেই অপরাধ অবগত হইয়া ধর্ম্মানুসারে তাঁহার দণ্ড বিধান করিবেন না । ভূপতির অনবধানতা দোষেই ব্রাহ্মণকে অন্নাতাবে ক্লেশ স্বীকার করিতে হয় ; অতএব রাজা তাঁহার জ্ঞান ও চরিত্রের বিষয় সবিশেষ অবগত হইয়া তাঁহার জীবিকা বিধান করিয়া দিবেন এবং পিতা যেমন পুত্রকে রক্ষা করেন, তদ্রূপ তাঁহার রক্ষণাবেক্ষণ করিবেন । বৎসরান্তে বৈশ্বানর যজ্ঞ অনুষ্ঠান করা কর্তব্য । ধার্ম্মিকেরা অনুকম্পকে উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন । দেবতা বিশ্বদেব, সাধ্য, ব্রাহ্মণ ও মহর্ষিগণ আপদকালে মৃত্যুভয়ে ভীত হইয়া অনুকম্প অবলম্বন পূর্ব্বক জীবিকা নির্বাহ করিয়া থাকেন । কিন্তু যে ব্যক্তি মুখ্যকম্প প্রতিপালনে সমর্থ হইয়াও অনুকম্প অবলম্বন করে, সে কখনই পরলোকে উৎকৃষ্ট কল লাভে সমর্থ হয় না । রাজার

নিকট আপনার ব্রাহ্মণের বিষয় নিবেদন করা বেদবিৎ ব্রাহ্মণের কর্তব্য নহে । ক্ষত্রিয়-বল অপেক্ষা ব্রাহ্মণ নিতান্ত দুঃসহ ; অতএব রাজা ব্রাহ্মণতেজ কিছুতেই সহ্য করিতে সমর্থ হন না । ব্রাহ্মণ কর্তা, শাস্তা, বিধাতা ও দেবতা বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন । অতএব তাঁহার প্রতি কুবাক্য প্রয়োগ করা নিতান্ত অকর্তব্য । ক্ষত্রিয় স্বীয় ভুজবীৰ্য্য প্রভাবে, বৈশ্য ও শূদ্র অর্থবলে এবং ব্রাহ্মণ মন্ত্র ও হোম দ্বারা আপদ হইতে মুক্ত হইবেন । কন্যা, যুবতী এবং মস্তজ্ঞান শূন্য মুখ ও সংস্কারহীন ব্যক্তি ছতাশনে আচ্ছাদিত প্রদান করিতে অধিকারী নহে । উহার। যে ব্যক্তির যজ্ঞে আচ্ছাদিত প্রদানে প্রবৃত্ত হয়, তাহার সহিত আপনারে নরকস্থ করে, সুতরাং যাগযজ্ঞকুশল বেদবেদান্তপারগ ব্রাহ্মণেরই হোতা হওয়া উচিত । যিনি অগ্নিহোত্রের প্রাজাপত্য অন্ন দক্ষিণা প্রদান না করেন, ধার্ম্মিকেরা তাঁহারে আহিতাঘ্নি বলিয়া নির্দেশ করেন না । অতএব দক্ষিণা প্রদান না করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য নহে । যজ্ঞ দক্ষিণাশূন্য হইলে যজ্ঞমানের প্রজা, পশু, পুণাকলোপার্জিত স্বর্গ, যশ, কীৰ্ত্তি ও আয়ু বিনষ্ট করিয়া থাকে । যে ব্রাহ্মণ ঋতুমতী ভার্য্যার সহবাস করেন, যিনি সাম্বিক নহেন এবং যাহার কুলে শ্রোত্রিয় নাই, তিনি শূদ্র বলিয়া পরিগণিত হন । যে গ্রামে কুপ ব্যতিরেকে অন্য জলাশয় নাই, ব্রাহ্মণ তথায় শূদ্রপতি হইয়া দ্বাদশ বৎসর বাস করিলে তাঁহার শূদ্র লাভ হয় । যদি কোন ব্রাহ্মণ পরস্ত্রীর সহিত বিহার এবং বৃদ্ধ শূদ্রকে মান্য বোধ করিয়া আপনার শয্যায় স্থান প্রদান করেন, তাহা হইলে তিনি ক্ষত্রিয় বা বৈশ্যকে আপনা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বিবেচনা করিয়া উহার পৃষ্ঠভাগে তৃণশয্যায় উপবেশন করিলে শুদ্ধিলাভে সমর্থ হন । ত্রতপারায়ণ ব্রাহ্মণ

নিকট বর্ণের সহিত একরাত্রি একত্র শয়ন ও উপবেশনাদি দ্বারা যে পাপ সঞ্চয় করেন, তিন বৎসর ক্ষত্রিয় বা বৈশ্যের পশ্চা-
 ভাগে তৃণশয্যায় উপবেশন করিলে তাঁহার সেই পাপ অপনীত হয়। ক্রীড়া, বিবাহ, গুরুর কার্যা সাধন ও আত্মপ্রাণ রক্ষার্থে যে মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করা যায়, তাহা পাপ বলিয়া পরিগণিত হয় না। স্ত্রীর নিকট মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করাও পাপাবহ নহে। পরম আত্মা সহকারে নীচ ব্যক্তির নিকট হইতেও উৎকৃষ্ট বিদ্যা শিক্ষা করিবে। অপবিত্র স্থান হইতেও অবিচারিত মনে সুবর্ণ গ্রহণ করা কর্তব্য। নীচকুল হইতেও স্ত্রীর হস্ত গ্রহণ এবং বিষ হইতেও অমৃতপান অবিধেয় নহে। স্ত্রী, রক্ত ও সলিল ধর্ম্মানু-
 সারে পবিত্র বলিয়া কীৰ্ত্তিত হইয়া থাকে। বর্গসঙ্কর নিবারণ, গো ব্রাহ্মণের হিতসাধন ও আত্মরক্ষার নিমিত্ত বৈশ্য ও শত্রু গ্রহণ করিতে পারে। সুরাপান, ব্রহ্মহত্যা, গুরু-
 তপ্পগমন, ব্রহ্মহরণ ও সুবর্ণাপহরণ এই পাঁচটি মহাপাতক। প্রাণ ত্যাগই ঐ পাতক সমুদায়ের প্রায়শ্চিত্ত। লোকে মদ্যপান, অগম্যাগমন ও পতিত ব্যক্তির সহিত সহ-
 যোগ করিলে অবিলম্বেই পতিত হইয়া থাকে। পতিত ব্যক্তির সহিত যাজন, অধ্যয়ন ও বিবাহাদি সম্পর্ক রাখিলেই সংবৎসর মধ্যে পতিত হইতে হয়, কিন্তু উহার সহিত গমন, শয়ন ও ভোজনাদি দ্বারা পাতিত্য জন্মিবার সম্ভাবনা নাই। পূর্বোক্ত পাঁচটি মহাপাপ ব্যতিরেকে আর সকল পাপেরই প্রায়শ্চিত্ত আছে। এক বার সেই সমস্ত পাপের অনুষ্ঠান পূর্বক প্রায়শ্চিত্ত বিধান করিয়া কালসহকারে পুনরায় তৎসমুদয়ে প্রবৃত্ত হওয়া নিতান্ত অনুচিত। সুরাপায়ী, ব্রাহ্মণঘাতক ও গুরু-
 তপ্পগামীর দেহান্তে প্রেতকার্যাদি অনু-
 ক্তিত না হইলেও অবিচারিত চিত্তে আশা-

রাদি কার্যের অনুষ্ঠান করা যাইতে পারে। গুরু ও অমাত্যগণ পতিত হইলে ধর্ম্মপরা-
 য়ণ ব্যক্তি তাঁহাদিগকে পরিত্যাগ করিবেন এবং তাঁহারা প্রায়শ্চিত্তের অনুপযুক্ত বলিয়া তাঁহাদিগের সহিত বাক্যালাপও করিবেন না। অধর্ম্মাচরণ করিলে তপঃপ্রভাবে তাহা হইতে বিমুক্ত হওয়া যায়। যে ব্যক্তি তক্ষর, তাহারে তক্ষর বলিলে তাহার সমান পাপগ্রস্ত হইতে হয়। আর যে ব্যক্তি প্রকৃত তক্ষর নহে, তাহারে তক্ষর বলিলে তক্ষর অপেক্ষা দ্বিগুণ পাপে লিপ্ত হইতে হয়। যে কন্যা আপনার কোমারাবস্থা দূষিত করে, সে ব্রহ্মহত্যা পাপের চারি অংশের তিন অংশ আর যে পুরুষের সংসর্গে উহা দূষিত হয়, সে একাংশমাত্র প্রাপ্ত হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণগণকে তিরস্কার বা প্রহার করিলে লোকে শত বৎসর প্রেতস্থ হইতে মুক্ত হইতে পারে না এবং তাঁহাদিগকে বধ করিলে সহস্র বৎসর নরকে নিপতিত হইয়া থাকে। অতএব তাঁহাদিগকে তির-
 স্কার, প্রহার বা বধ করা অতিশয় অক-
 র্তব্য। ব্রাহ্মণের দেহে শস্ত্রাঘাত করিলে তাঁহার সেই ক্ষত স্থান হইতে শোণিত নির্গত হইয়া যাবৎসংখ্যক ধূলি আর্জ-
 করে, প্রহর্ত্তারে তত বৎসর নরকযন্ত্রণা ভোগ করিতে হয়। ব্রাহ্মণঘাতক গো ব্রাহ্মণ রক্ষার্থ সংগ্রামে শস্ত্র দ্বারা নিহত হইলে বা প্রদীপ্ত ছত্ৰাশনমধ্যে আত্ম-
 নিক্ষেপ করিলে পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। সুরাপায়ী ব্যক্তি উত্তম মদ্য পান পূর্বক শরীর দক্ষ বা মৃত্যুমুখে দেহ সমর্পণ করিয়া পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকে। ছুরা-
 শয় পাপপরায়ণ ব্যক্তি গুরুপত্নী হরণ করিলে একটি স্ত্রীলোকের প্রতিকৃতি উত্তম করিয়া তাহা আলিঙ্গন পূর্বক দেহ পরিত্যাগ বা পুংস্তব ও বৃষণ ছেদন পূর্বক অঙ্গুলি দ্বারা গ্রহণ করিয়া নৈঋত কোণে প্রস্থান অথবা ব্রাহ্ম-

নার্থে প্রাণত্যাগ, কিম্বা অশ্বমেধ, গোমেধ ও অঘিষ্ঠোম যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক কলেবর পরিত্যাগ করিলে পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া সন্মানলাভে সমর্থ হয়। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মত্ব করে, সে দ্বাদশ বৎসর সেই মৃত ব্রাহ্মণের কপাল ধারণ ও ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক আপনার কুকার্য্য প্রত্যাখ্যাত করিয়া তপোভূতান করিবে। আর যে ব্যক্তি গভীরে নিপাতিত করে, তাহারে উহার দ্বিগুণ প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে। যে ব্যক্তি সুরাপায়ী, সে ব্রাহ্মচারী ও পরিমিতাহারী হইয়া ক্ষিত্তিতলে শয়ন এবং তিন বৎসরেরও অধিক অঘিষ্ঠোপাসন যজ্ঞের অনুষ্ঠান বা ব্রাহ্মগণকে সহস্র রুব ও সহস্র ধেনু প্রদান করিলে পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। দৈন্যকে বিনষ্ট করিলে দুই বৎসর এক শত রুব ও একশত ধেনু এবং শূদ্রকে বিনষ্ট করিলে এক বৎসর এক রুব ও এক শত ধেনু প্রদান করিবে। কুকুর, বরাহ ও উক্রে বিনষ্ট করিলে শূদ্রবিনাশজনিত পাপনিবারণোপযুক্ত ত্রৈতর অনুষ্ঠান করিবে। মাজ্জার, চাস, মণ্ডুক, কাক, মপ ও মূষিককে নিহত করিলে পশুতুল্য ধর্ম্ম অবলম্বন করিতে হয়।

এক্ষণে অন্যান্য পাপের প্রায়শ্চিত্তের বিবরণ কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পাপ অম্প হইলে অনুশোচনা বা এক বৎসর কাল ত্রতানুষ্ঠান করিলে তাহা ধ্বংস হইয়া যায়। শ্রোত্রিয়পত্নীতে গমন করিলে তিন বৎসর ও অন্য স্ত্রীসংসর্গে দুই বৎসর ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক দিবসের চতুর্থ ভাগে আহার করিবে অথবা তিন দিবস সলিলমাত্র পান করিয়া উপবেশন ও হুত-শনে স্নান প্রদান করিলে পাপ নিরাকৃত হইয়া যায়। যে ব্যক্তি অকারণে পিতা মাতা ও গুরুকে পরিত্যাগ করে, সে ধর্ম্মানুসারে পতিত হয়। ভার্য্যা ব্যভিচারিণী বা

কারাগারে নিরুদ্ধা হইলে তাহারে গ্রাসাচ্ছাদন মাত্র প্রদান করিবে। ব্যভিচারী পুরুষের যে ত্রত, ব্যভিচারিণী স্ত্রীরেও সেই ত্রত অবলম্বন করিতে হইবে। যে নারী আপনার পতির পরিত্যাগ পূর্বক নিরুদ্ধ জাতির সহিত সংসর্গ করিবে, মহীপাল তাহারে প্রশস্ত প্রকাশ্য স্থানে কুকুর দ্বারা ভক্ষণ করাইবেন। ব্যভিচারিণী স্ত্রী ও ব্যভিচারী পুরুষকে বহ্নিতপ্ত লৌহময় শয্যায় শয়ন করাইয়া কাষ্ঠ দ্বারা দগ্ধ করা রাজার কর্ত্তব্য। যে ব্যক্তি পাপাচরণ করিয়া সংবৎসরকাল প্রায়শ্চিত্ত না করে, তাহারে দ্বিগুণ প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে। দুই বৎসর পতিত ব্যক্তি সংসর্গে থাকিলে তিন বৎসর এবং চার বৎসর তাহার সংসর্গে থাকিলে পাঁচ বৎসর পৃথিবী পর্য্যটন ও মোন ত্রত ধারণ পূর্বক ভিক্ষাচরণ করিবে। কনিষ্ঠ ভ্রাতা জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার অনুচাবস্থায় স্বয়ং বিবাহ করিলে তাহারে, তাহার স্ত্রীরে এবং তাহার জ্যেষ্ঠকে পতিত হইতে হয়। ঐ রূপ স্থলে উহাদের তিন জনকেই নষ্টাধি ব্রাহ্মণের ন্যায় প্রায়শ্চিত্ত বিধান ও এক মাস চান্দ্রায়ণত্রত বা কুম্ভ ব্রতানুষ্ঠান করিতে হইবে। কনিষ্ঠ ভ্রাতা জ্যেষ্ঠকে ইহা আপনার ভার্য্যা গ্রহণ করুন এই বলিয়া আপনার স্ত্রী প্রদান করিয়া পরিশেষে জ্যেষ্ঠের অনুমতি ক্রমে সেই ভার্য্যারে পুনরায় গ্রহণ করিবে। যাহারা অধর্ম্মানুসারে পাণিগ্রহণ করে, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই পতিত হইতে হয়। গো ব্যতিরেকে অন্য পশু হিংসা করিলে সমধিক দূষিত হইতে হয় না। পশুজাতির উপর মনুষ্যদিগের আধিপত্য আছে। পশু হিংসা করিলে চমরীপুচ্ছ পরিধান ও মুগ্ধপাত্র গ্রহণ পূর্বক আপনার তৃষ্ণ প্রত্যাখ্যাত করত প্রতিদিন সাত গৃহে ভিক্ষার্থ পর্য্যটন করিবে এবং সেই ভিক্ষায় যাহা কিছু লাভ হইবে, তদ্বারাই জীবিকা

নির্কীর্ষ করিবে। ঐ রূপ ব্রত আচরণ করিলে দ্বাদশ দিবসের মধ্যে তাহার সেই পাপ ধ্বংস হইয়া যাইবে। আর যে ব্যক্তি চমরীপুচ্ছ ধারণ না করিবে, তাহার সম্বন্ধে ঐ রূপ ভিক্ষাব্রত অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। যাঁহারা দান করিতে সমর্থ, তাঁহাদিগের ঐ পাপের প্রায়শ্চিত্ত বিধানের নিমিত্ত দান করা কর্তব্য। আর যাঁহারা নিতান্ত ধর্মপরায়ণ, তাঁহারা একটিমাত্র গো প্রদান করিলে ঐ পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারেন। যে ব্যক্তি কুকুর, বরাহ, মনুষ্য, কুক্কুট বা উষ্ণের মাংস মূত্র ও পুরীষ ভক্ষণ করিবে, তাহার পুনঃ সংস্কার বিধান করা কর্তব্য। সোমপায়ী ব্রাহ্মণ সুরাপায়ীর মুখের গন্ধ ভ্রাণ করিলে তিন দিবস উষ্ণজল পান, তিন দিবস উষ্ণদুগ্ধ পান ও তিন দিবস বায়ু ভক্ষণ করিবেন। মনুষ্যাগণ বিশেষত ব্রাহ্মণগণ নাপানুষ্ঠান করিলে তাঁহাদের এই রূপ প্রায়শ্চিত্ত বিহিত হইয়া থাকে।

ষট্‌ষষ্ঠ্যধিকশততম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ঐ সময় খজ্রযুদ্ধবিশারদ মহাত্মা নকুল কথা কহিবার অবসর প্রাপ্ত হইয়া শরতম্পশায়ী ভীষ্মদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ! জনসমাজে শরাসনই উৎকৃষ্ট প্রহরণ বলিয়া বিখ্যাত আছে কিন্তু আমার মতে খজ্রই প্রধান। দেখুন, সংগ্রামে কার্ম্যক বিশীর্ণ ও অশ্ব সমুদায় ক্ষয় প্রাপ্ত হইলে একমাত্র খজ্র দ্বারা আত্মা রক্ষা করিতে পারা যায়। খজ্রধারী বীর পুরুষ একাকীই চাপু-হস্ত ও গদাশক্তিধারী অসংখ্য বীরকে পরাভূত করিতে সমর্থ হন। এক্ষণে সর্বপ্রকার যুদ্ধে কোন অন্ত্রকে শ্রেষ্ঠ বলিয়া গণনা করা যায় এবং খজ্র কি রূপে কাহার নিমিত্ত কোন ব্যক্তি কর্তৃক উৎপন্ন হইল আর

কোন ব্যক্তিই বা পূর্বে ইহার আচার্য্য ছিলেন, এই বিষয় অবগত হইবার নিমিত্ত আমার অতিশয় কৌতূহল উপস্থিত হইতেছে। অতএব আপনি উহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

তখন বনুর্ষদবিশারদ শরতম্পশায়ী ধর্মপরায়ণ ভীষ্মদেব দ্রোণশিষ্য সুশিক্ষিত মহাত্মা নকুলের সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে কৌশলযুক্ত বিচিত্রার্থ সমন্বিত সার বাক্যে কহিতে লাগিলেন, মাদ্রীকুমার! তুমি উত্তম প্রশ্ন করিয়াছ, এক্ষণে আমি ঐ বিষয়ে উত্তর প্রদান করিতেছি শ্রবণ কর। পূর্বকালে এই জগৎ একাধিবসয় ছিল। ঐ সময় আকাশমণ্ডল ও মহীতলের কিছুমাত্র নির্দেশ ছিল না, সমুদায় স্থান গভীরদর্শন, তিমির জালে সমাচ্ছন্ন, নিঃশব্দ ও অপ্রমেয় ছিল। ঐ সময়ে লোক-পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা জন্ম গ্রহণ পূর্বক বায়ু, অগ্নি, সূর্য্য, আকাশ, উদ্ধ, অধঃ, ভূমি, দিক্, চন্দ্র, তারা, নক্ষত্র, গ্রহ, সংবৎসর, ঋতু, মাস, পক্ষ, লব ও ক্ষয়সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়া মরীচি, অত্রি, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, বশিষ্ঠ, অজিরা ও ভগবান্ রুদ্র এই কএকটি পরম তেজস্বী পুত্র উৎপাদিত করিলেন। ঐ সকল বিধাতৃতনয়ের বংশসম্ভূত দক্ষ প্রজাপতি হইতে ষষ্টি কন্যা সমুৎপন্ন হইল। ব্রহ্মর্ষিগণ পুত্রলাভার্থ তাঁহাদিগের পাণি গ্রহণ করিলেন। ঐ সমস্ত কন্যা হইতে দেবতা, পিতৃলোক, গন্ধর্ব্ব, অপ্সরা, রাক্ষস, বিহঙ্গম, মৃগ, মীন, শাখামৃগ, মহাসর্প, জলচরপক্ষী, বিবিধ উদ্ভিজ্জ, শ্বেদজ, অণুজ ও জরামৃগগণের সৃষ্টি হইল। এই রূপে ক্রমে ক্রমে সমুদায় স্থাবর জঙ্গমে পরিপূর্ণ হইলে ভগবান্ ব্রহ্মা বেদসম্মত সনাতন ধর্ম উৎপাদন করিলেন। তখন দেবতা, আদিত্য, বনু, রুদ্র, সাধ্য, সিদ্ধ ও মরুদগণ, মুহর্ষি ভৃগু,

অত্রি, অক্ৰিরা, বশিষ্ঠ, গৌতম, অগস্ত্য, নারদ, পৰ্বত এবং কাশ্যপ, বালখিল্য, প্রভাস, সিকত, যূতপায়ী, সোমবায়ব্য, অগ্নিকিরণপায়ী, আকৃষ্ট, হংস, অনলোদ্ভূত, প্রাণি ও বানপ্রস্থ মহর্ষিগণ, আচার্য্য ও পুরোহিতগণ সমভিব্যাহারে সেই ধর্ম প্রতিপালন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় হিরণ্যকশিপু, চিরণ্যাক্ষ, বিরোচন, শম্বর, বিপ্রচি-
ত্রি, প্রহ্লাদ, নমুচি ও বলি প্রভৃতি ক্রোধ-
লোভ সমন্বিত অধার্মিক দানবগণ পিতামহের শাসন অতিক্রম করিয়া অধর্মাচরণে প্রবৃত্ত হইল এবং আমাদিগের সহিত দেবগণের কিছুমাত্র ইতর বিশেষ নাই এই স্পর্ধা করিয়া প্রাণিগণের প্রতি নিতান্ত নিষ্ঠুর ব্যবহার ও দণ্ড দ্বারা তাহাদিগকে পীড়ন করিতে আরম্ভ করিল।

তখন সর্বলোক পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা ব্রহ্মর্ষিগণ সমভিব্যাহারে হিমালয়ের শত যোজন বিস্তৃত মণিরভূখচিত অভ্যুচ্চ সুরম্য শৃঙ্গে গমন পূর্বক প্রজাগণের হিত সাধনার্থ তথায় অবস্থান করিতে লাগিলেন। সহস্র বর্ষ অতীত হইলে তিনি ঐ স্থানে বিধানানুসারে এক বিপুল যজ্ঞের অনুর্ত্তান করিলেন। ঐ যজ্ঞস্থলে যজ্ঞনিপুণ দীক্ষিত মহর্ষিগণ ও দেবগণ সমুপস্থিত ছিলেন; ব্রহ্মর্ষিগণ উহার সদস্য হইয়াছিলেন এবং বিধিবিহিত সমিৎ, প্রদীপ্ত ছত্যাশন ও সমুজ্জল কাঞ্চনময় বিবিধ পাত্র উহার অসাধারণ শোভা সম্পাদন করিয়াছিল। ঐ যজ্ঞ আরম্ভ হইলে ক্ষণকাল পরে প্রদীপ্ত ছত্যাশন হইতে এক তেজঃপুঞ্জ কলেবর চর্চ্চ পুরুষ সমুখিত হইল। উহার দেহ সুদীর্ঘ, বর্ণ নীলোৎপলের ন্যায় শ্যামল, দংষ্ট্রা সুতীক্ষ্ণ ও উদর অতিমাত্র কুশ। ঐ পুরুষ সমুৎপন্ন হইবামাত্র বজ্রধ্বরা বিচলিত হইতে লাগিল। মহাসাগর নৈক হইয়া ভীষণ তরঙ্গমালা ও আবর্ত্তে সমাকীর্ণ

হইল। গগনমণ্ডল হইতে অনিষ্টকর উল্কা সমুদায় ও বৃক্ষ হইতে শাখা সমূহ নিপতিত হইতে লাগিল। দিগ্গুণ্ডল অপ্রসন্ন ও বায়ু প্রতিকূল হইয়া উঠিল এবং প্রাণিগণ বারংবার শঙ্কিত ও ব্যথিত হইয়া ইতস্তত বিচরণ করিতে আরম্ভ করিল। তখন সর্বলোক পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা সেই পুরুষকে অনল হইতে সমুখিত ও তুর্নিমিত্ত সমুদায় প্রাভূত দর্শন করিয়া মহর্ষি, পিতৃলোক ও গন্ধর্ব্বগণকে কহিলেন, আমি দানবগণের বিনাশ ও লোকরক্ষার নিমিত্ত অসি নামে এই মহাবল পরাক্রান্ত পুরুষকে স্মরণ করিয়াছি। কমলযোনি এই কথা কহিবামাত্র সেই পুরুষ স্বীয় পূর্বকপ পরিত্যাগ পূর্বক তীক্ষ্ণধার খড়্গ হইয়া কালান্তক যমের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। তখন ভগবান্ ব্রহ্মা রুষভকেতু মহাত্মা দেবদেব মহাদেবকে অধর্ম্মনিবারণ সেই তীক্ষ্ণধার অসি প্রদান করিলেন।

ভগবান্ ভূতনাথ ব্রহ্মার নিকট অসি গ্রহণ করিয়াই কপাস্তর পরিগ্রহ পূর্বক চতুর্ভুজ হইলেন। তাঁহার মস্তক সর্গকে স্পর্শ করিল। পরিধান কৃষ্ণাজিন সুবর্ণময়, তারকা সমুদায়ে সুশোভিত হইল। বদন-মণ্ডল হইতে বিবিধবর্ণ অগ্নিহারা নির্গত হইতে লাগিল এবং ললাটেন্দ্রে দিবাকরের ন্যায় সমুজ্জল ও অন্য নেত্রদ্বয় কৃষ্ণ ও পিঙ্গলবর্ণ হইয়া উঠিল। তখন ভগবানেত্রহস্তা শূলপাণি সেই বিধাতৃপ্রদত্ত কালাস্ত্র সদৃশ প্রভালম্পন্ন খড়্গ ও চপলা বিরাজিত জলধরের ন্যায় ভীষণ চর্ম্ম উদাত্ত করিয়া যুদ্ধ করিবার মানসে ঘোর রূপে নানাপ্রকারে বিচরণ করিতে লাগিলেন। তাঁহার ভীষণ গর্জ্জন ও হাস্যধ্বনিতে দিগ্গুণ্ডল প্রতিধ্বনিত হইয়া উঠিল।

ঐ সময় দানবগণ, রুদ্রদেব যুদ্ধার্থ অতি ভয়ানক রূপ ধারণ করিয়াছেন শ্রবণ

করিয়া কৃষ্টিচিহ্নে জলন্ত অঙ্গার ও লৌহময় অন্যান্য ঘোরতর অস্ত্র সমুদায় বর্ষণ করিতে করিতে তাঁহার প্রতি ধাবমান হইল এবং অচিরে তাঁহার সমীপবর্তী হইয়া তাঁহারে দর্শন করিবামাত্র সকলেই মুগ্ধ ও বিচলিত হইয়া পড়িল । ঐ সময় ভগবান্ বিকপাক্ষ অসিহস্তে একপ বেগে বিচিত্র গতি প্রদর্শন করিতেছিলেন যে, দানবগণ তিনি একাকী হইলেও সহস্র সংখ্যক বলিয়া বোধ করিয়াছিল । অনন্তর ভূতভাবন ভবানীপতি সেই দানবদলের মধ্যে প্রবেশ পূর্বক কাহারে ছিন্ন, কাহারে ভিন্ন, কাহারে নিপীড়িত এবং কাহারে বা পোখিত করিয়া বিচরণ করিতে লাগিলেন । তাঁহার খজ্ঞা প্রদারে অসংখ্য দানবের বাহু ছিন্ন, উরু ভগ্ন ও বক্ষঃস্থল বিদীর্ণ হওয়াতে তাহারা প্রায় সকলেই ভূতলে নিপতিত হইল । ইতাবশিষ্ট অনুরগণ খজ্ঞাঘাতে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া চীৎকার করিতে করিতে কেহ কেহ ভুগতে, কেহ কেহ পর্বতগহ্বরে ও কেহ কেহ জল মধ্যে এবং কেহ কেহ বা আকাশমাগে পলায়ন করিল । ঐ সময় সেই ঘোরতর সমরব্যাপার সমুপস্থিত হওয়াতে ধরাতল মাংস ও শোণিত প্রভাবে নিতান্ত ভয়াবহ হইয়া উঠিল । ইতস্তত দানবগণের রুধিরাক্ত কলেবর নিপতিত হওয়াতে বোধ হইতে লাগিল যেন সমরভূমি কিংশুকরূক্ষ পরিশোভিত পর্বত সমুদায়ে সমাকীর্ণ রহিয়াছে ।

ভগবান্ রুদ্রদেব এই রূপে দানবগণকে সংহার পূর্বক ভূমণ্ডলে ধর্ম প্রচার করিয়া স্বীয় ভীষণ মূর্তি পরিত্যাগ পূর্বক শিবদায়ক শিবরূপ ধারণ করিলেন । তখন ঋষি ও দেবগণ সকলে সমবেত হইয়া আচ্ছাদিত চিত্তে তাঁহার উদ্দেশে অর্চনা করিতে লাগিলেন । অনন্তর ভগবান্ ভূতভাবন সেই দানবশোণিতলিপ্ত ধর্মরক্ষার হেতু ভূত ভীষণ খজ্ঞা বিষ্ণুকে অর্পণ করিলে

বিষ্ণু মরীচিমুনির, মরীচি মহর্ষিগণকে, মহর্ষিগণ পুরন্দরকে এবং পুরন্দর লোকপালদিগকে ঐহা প্রদান করিলেন । তৎপরে লোকপালগণ সূর্য্যতনয় মনুরে সেই খজ্ঞা অর্পণ করিয়া কহিলেন, তুমি মনুষ্যদিগের অধীশ্বর ; অতএব এই ধর্মনিদান অসি গ্রহণ পূর্বক প্রজাগণকে প্রতিপালন কর । মানবগণ শীরর ও মন এই উভয়ের প্রীতি সাধনার্থ ধর্মসেতু অতিক্রম করিলে তুমি ধর্মাসুরে যথোপযুক্ত দণ্ডদান দ্বারা তাহাদিগকে রক্ষা করিবে । লোকে অপরাধ করিলে তাহারে বাক্যদণ্ড বা ধনদণ্ড দ্বারা শাসন করা কর্তব্য । অধিক অপরাধ না করিলে কাহারও অঙ্গবৈকল্য বা বিনাশ সাধন করা বিধেয় নহে । বাক্যদণ্ড প্রভৃতি দণ্ড সমুদায়কে অসির প্রতিকৃতিক্রপ বলিয়া গণনা করা উচিত ।

লোকপালগণ মহাত্মা মনুরে এই রূপে খজ্ঞা প্রদান করিলে তিনি তাহাদের শাসনানুসারে সমুদায় নিয়ম প্রতিপালন করত প্রজাগণের রক্ষণাবেক্ষণে নিরত রহিলেন এবং পরিশেষে বহুকালের পর স্বয়ং রাজকার্য্যবিরত হইয়া জনসমাজের রক্ষাবিধানার্থ স্বীয় পুত্র ক্রুপকে ঐ খজ্ঞা প্রদান করিলেন । অনন্তর মহাত্মা ক্রুপ ইক্ষ্বাকুরে, ইক্ষ্বাকু পুত্রবরে, পুরুবরা আয়ুরে, আয়ু নল্লবকে, নল্লব যযাতিরে, যযাতি পুরুরে, পুরু অমুর্তরয়ারে, অমুর্তরয়া ভূমিশয়কে, ভূমিশয় ভরতকে, ভরত ঐলবিলকে, ঐলবিল ধুম্রুমারকে, ধুম্রুমার কাম্বোজদেশীয় যুচুকুন্দকে, যুচুকুন্দ মরুতকে, মরুত রৈবতকে, রৈবত যুবনাশকে, যুবনাশ রঘুরে, রঘু ইক্ষ্বাকুবংশীয় হরিনাশকে, হরিনাশ শুনককে, শুনক উশীনরকে, উশীনর ভোজ প্রভৃতি যাদবগণকে, যাদবগণ শিবিরে, শিবির প্রতর্দনকে, প্রতর্দন অর্জককে, অর্জক পৃষদশকে, পৃষদশ ভরদ্বাজতনয় দ্রোণকে

এবং দ্রোণ কৃপাচার্য্যকে সেই খজ্ঞ অর্পণ করিয়াছিলেন । এক্ষণে তুমি ভ্রাতৃগণের সহিত দ্রোণ কৃপাচার্য্য হইতে সেই উৎকৃষ্ট খজ্ঞ লাভ করিয়াছ । কৃত্তিকা ঐ খজ্ঞের নক্ষত্র, অগ্নি উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা, রোহিণী উহার উৎপত্তি স্থান এবং রুদ্রদেব উহার গুরু । এক্ষণে ঐ খজ্ঞের গোপনীয় যে আট নাম উচ্চারণ করিলে যুদ্ধে জয়লাভ হয়, তাহা তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । অসি, বিশাসন, খজ্ঞ, তীক্ষ্ণধার, দুর্ভাসদ, শ্রীগভ, বিজয় ও ধর্মপাল । খজ্ঞ সমুদায় অস্ত্র অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । পুরাণে উহা মহেশ্বরের অস্ত্র বলিয়া নির্ণীত হইয়াছে । যুদ্ধবিশারদ বীর নাত্রে-রই এই খজ্ঞকে পূজা করা কর্তব্য । পূর্বে মহারাজ পৃথু হইতে শরাসনের সৃষ্টি হইয়াছে । তিনি শরাসন প্রভাবেই পৃথিবী হইতে বিবিধ রত্ন ও প্রভুততর শস্য সংগ্রহ করিয়া ধর্ম্মানুসারে ধরামণ্ডল প্রতিপালন করিয়াছিলেন । অতএব শরাসনেরও সম্মান করা অবশ্য কর্তব্য । হে মাদ্রীতনয় ! এই আমি তোমার নিকট খজ্ঞের উৎপত্তি রূপান্তর সবিস্তরে কীর্তন করিলাম । ইহা শ্রবণ করিলে ইহলোকে মহীয়সী কীর্তি ও পরলোকে অনন্ত সুখ লাভ হইয়া থাকে ।

সপ্তমস্ত্যধিকশততম অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! পিতামহ ভীষ্ম এই কথা বলিয়া তুষীভাব অবলম্বন করিলে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির বাসস্থানে গমন পূর্ব্বক চারি ভ্রাতা ও বিদুরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে ধর্ম্মজগণ ! ধর্ম্ম, অর্থ ও কাম এই তিনের প্রভাবেই লোকযাত্রা নির্ব্বাহ হইতেছে । এক্ষণে ঐ তিনটির মধ্যে কোনটী প্রধান, কোনটী মধ্যম ও কোনটী অপকৃষ্ট এবং কাম ক্রোধ

ও লোভ এই ত্রিবর্গ বিজয়ের নিমিত্তই বা কোনটীতে অবলম্বন করিতে হইবে ? তৎসমুদায় যথার্থ রূপে কীর্তন কর ।

ধর্ম্মাশ্রম ধর্ম্মরাজ এই কথা কহিলে সর্ব্ব প্রথমে প্রতিভাসম্পন্ন যথার্থ তত্ত্বজ্ঞ বিদুর ধর্ম্মশাস্ত্রানুসারে কহিলেন, ধর্ম্মনন্দন ! অধিকতর অধ্যয়ন, তপোভূষ্ঠান, দান, শ্রদ্ধা, যজ্ঞানুষ্ঠান, ক্ষমা, সরলতা, দয়া, সত্য ও সংযম এই সমুদায় ধর্ম্মের সম্পত্তি । অতএব আপনি অবিচলিত চিত্তে ধর্ম্মই অবলম্বন করুন । ধর্ম্ম সর্ব্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট পদার্থ । ধর্ম্ম প্রভাবে ঋষিগণ সংসারসাগর হইতে উত্তীর্ণ হইয়াছেন । সমুদায় লোক ধর্ম্মে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । দেবগণ ধর্ম্মবল সহকারে উন্নতি লাভ করিয়াছেন এবং অর্থ ধর্ম্মেরই অনুগত । অতএব ধর্ম্মই সর্ব্বাপেক্ষা গুরুতর । পণ্ডিতগণ ধর্ম্মকে সর্ব্বশ্রেষ্ঠ, অর্থকে মধ্যম ও কামকে নিকৃষ্ট বলিয়া কীর্তন করিয়া গিয়াছেন । অতএব সংযত চিত্তে সতত ধর্ম্মানুষ্ঠান করা অবশ্য কর্তব্য ।

মহাত্মা বিদুর এই কথা কহিলে ধর্ম্মার্থ-তত্ত্বজ্ঞ অর্থশাস্ত্রবিশারদ মহামতি অর্জুন যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্ ! এই কস্মভূমিতে কস্মই সর্ব্বাপেক্ষা প্রশংসনীয় । অর্থ আবার কৃষি, বাণিজ্য, পশুপালন ও শিল্প প্রভৃতি সমুদায় কর্ম্মের মূল কারণ । অর্থ ভিন্ন ধর্ম্ম ও কাম লাভ হইবার সম্ভাবনা নাই । অর্থবান্ ব্যক্তি অনায়াসে অতি উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম আচরণ ও দুর্লভ অভিলষণীয় দ্রব্য লাভ করিতে সমর্থ হন । ধর্ম্ম ও কাম অর্থের অঙ্গস্বরূপ । অর্থ সিদ্ধি হইলেই ঐ উভয় সুসম্পন্ন হয় । সংকুলসম্পূর্ণ ব্যক্তিরাও সতত ব্রহ্মার ন্যায় অর্থবান্ ব্যক্তির উপাসনা করিয়া থাকেন । ব্রহ্মচারীরাও মন্তক মুণ্ডন ও জটাজিন ধারণ পূর্ব্বক দাস্ত, ভগ্না-

দিক্ষাস্ত্র ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া অর্থের নিমিত্ত স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র অবস্থান করেন। বিদ্বান্ ও শান্তগুণাবলম্বী ব্যক্তির সমুদায় পরিত্যাগ পূৰ্ণক কাষায়বস্ত্রধারী ও শ্মশ্রুত হইয়াও অর্থের অন্বেষণ করিয়া থাকেন। অর্থলাভের আকাঙ্ক্ষাতেই লোকে আন্তিক, নাস্তিক ও সংযমী এবং কুলক্রমাগত ধর্মের অনুষ্ঠানে যত্নবান্ হয়। যিনি ভূতগণকে ভোগপ্রদান ও দণ্ড দ্বারা শত্রুগণকে পরাজয় করেন, তিনিই যথার্থ অর্থবান্। ফলত আমার মতে অর্থই সর্বশ্রেষ্ঠ। হে মহারাজ! আমার যাচা অভিপ্রায় তাহা ব্যক্ত করিলাম, এক্ষণে নকুল ও সহদেব অভিপ্রায় ব্যক্ত করিবার নিমিত্ত উৎসুক হইয়া রহিয়াছে, অতএব আপনি উহাদিগের বাক্য শ্রবণ করুন।

মহাত্মা অর্জুন এই বলিয়া নিরন্তর হইলে ধর্মার্থবেত্তা মাদ্রীতনয় নকুল ও সহদেব যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূৰ্ণক কহিলেন, ধর্মরাজ! মনুষ্য শয়ন উপবেশন বা বিচরণ করুক, সকল অবস্থাতেই নানা প্রকার উপায় অবলম্বন পূৰ্ণক অর্থসংস্থান চেষ্টা করিবে। অর্থ পরম প্রিয় ও নিতান্ত দুর্লভ। উহা অধিকৃত হইলে এই জীবলোকে সকল অভিলাষই সফল হইয়া থাকে। ধর্মসংযুক্ত অর্থ এবং অর্থসংযুক্ত ধর্ম। অমৃতমিশ্রিত মধুর ন্যায় পরম রমণীয়। যে ব্যক্তি অর্থহীন, তাহার কোন বাসনাই পরিপূর্ণ হয় না এবং যিনি ধর্মপরায়ণ নহেন, তাঁহার অর্থসম্ভাব হওয়া নিতান্ত দুর্লভ। যে ব্যক্তি ধর্ম ও অর্থ শূন্য, তাহা হইতে সমুদায় লোক ভীত হইয়া থাকে; অতএব ধর্মকে প্রধান আশ্রয় করিয়া অর্থ সাধনে যত্নবান্ হওয়া অতীব কর্তব্য। যাহারা আমাদের এই বাক্যে বিশ্বাস করে, তাহাদিগের কিছুই দুর্লভ হয় না। ফলত লোকে অগ্রে ধর্মের অনুষ্ঠান পরে ধর্মের অবিরোধে অর্থোপার্জন এবং

তৎপরে কাম প্রবৃত্তির চরিতার্থতা সম্পাদন করিবে।

নকুল ও সহদেব এই কথা বলিয়া বিরত হইলে ভীমসেন কহিলেন, ধর্মরাজ! যে ব্যক্তি কামনা শূন্য, সে কখনই ধর্ম অর্থ ও কামের বাসনা করে না, অতএব কামই ত্রিবর্গের মধ্যে শ্রেষ্ঠ। ফলমূল্যাশী বায়ু-তক্ষ্য ইন্দ্রিয়নিগ্রহশীল বেদবেদান্ত পারগ স্বাধ্যায়নিরত মহর্ষিগণ কাম প্রভাবে শ্রদ্ধা, যজ্ঞ, দান, প্রতিগ্রহ ও তপস্যায় নিত্য নিরত রহিয়াছেন। বণিক, কৃষক, শিল্পী ও দেবশিল্পীগণ কাম প্রভাবেই স্ব স্ব কার্যে নিযুক্ত হইতেছে। অনেকে কাম প্রভাবে সাগরমধ্যে প্রবেশ করিতেছে। কাম নানাপ্রকার। কাম দ্বারাই সমুদায় ব্যাপ্ত রহিয়াছে। কামশূন্য জীব কখন জন্মে নাই, জন্মিবে না এবং এখনও বর্তমান নাই। অতএব কামই সার পদার্থ। ধর্ম ও অর্থ ইহাতেই নিহত রহিয়াছে। যেমন দধি অপেক্ষা নবনীত, তিল অপেক্ষা তৈল, তক্র অপেক্ষা ঘৃত, কাষ্ঠ অপেক্ষা গুপ্প ও ফল উৎকৃষ্ট, তক্রপ ধর্ম ও অর্থ অপেক্ষা কামই শ্রেয়। পুষ্প হইতে যেমন মধু উৎপন্ন হয়, তক্রপ কাম হইতে সুখ সঞ্চারিত হইয়া থাকে, কাম ধর্মার্থের উৎপত্তি স্থান ও আশ্রয় স্বরূপ। কাম না থাকিলে কেহই উপাদেয় মিষ্টান্ন ভক্ষণ বা ব্রাহ্মগণকে ধন দান করিত না। ফলত কামের প্রভাবেই লোকে নানাপ্রকার কার্যে লিপ্ত রহিয়াছে। অতএব ধর্মার্থ অপেক্ষা কামই উৎকৃষ্ট। হে মহারাজ! আপনি কাম প্রভাবে বিবিধ অলঙ্কারে অলঙ্কৃত মদমত্ত প্রিয়দর্শন প্রমদাগণের সহিত বিহার করুন। কামই আমাদের উৎকর্ষ সম্পাদন করিয়া থাকে। আমি ধর্মার্থ কামের মর্ম অবগত হইয়া এই রূপ সিদ্ধান্ত করিয়াছি। আপনি ইহাতে আর

অণুমাত্রও সংশয় করিবেন না । সাধু লোকেরা আমার এই উৎকৃষ্ট সার বাক্য অবশ্যই সমাদর করিবেন । কলত ধর্ম অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গকেই তুল্য রূপে সেবা করা অবশ্য কর্তব্য । যে মনুষ্য উহাদের মধ্যে একটির প্রতি সবিশেষ পক্ষপাত প্রদর্শন করে, সে অতি জঘন্য ; যে ব্যক্তি তুল্য রূপে দুইটির সেবা করে, সে মধ্যম আর যে বস্তুটি সমভাবে ত্রিবর্গেরই অনুষ্ঠান করিয়া থাকে, সে সর্বোৎকৃষ্ট । চন্দন-চর্চিত কলেবর বিচিত্র মালাধারী মহাবীর ভীমসেন এই রূপ কামের সবিশেষ প্রশংসা করিয়া বিরত হইলেন ।

অনন্তর পরম সুপণ্ডিত ধর্মপরায়ণ রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহাদের পাঁচ জনের বাক্য শ্রবণ ও তাহা সমাক্ষিপণ্যালোচনা করিয়া সমুদায় অসার বোধ হওয়াতে তাঁহাদিগকে কহিলেন, হে ধর্মজগণ ! তোমরা সকলেই ধর্মশাস্ত্রের মর্ম অবগত হইয়াছ । তোমরা আমাদের যে সমস্ত কথা কহিলে, আমি তৎসমুদায়ই শ্রবণ করিলাম । এক্ষণে আমি যাঙ্গা কহিতেছি, তোমরা তাহা অনন্যমনা হইয়া শ্রবণ কর । যে মহাত্মা পাপানুষ্ঠান বা পুণ্যাচরণ করেন না ; ত্রিবর্গের কিছুমাত্র অপেক্ষা রাখেন না ; লোভ ও কাঞ্চনকে তুল্য রূপে দর্শন করেন এবং কোন দোষেই লিপ্ত হন না, তিনি সুখ দুঃখ ও অর্থ সিদ্ধি হইতে বিমুক্ত হইতে পারেন । এই জীবলোকে সমুদায় জীবই জন্ম মৃত্যু-শৃঙ্খলে সংযত এবং জরা ও বিকারের আয়ত্ত । ইহারা ঐ সমস্ত দুঃখতীক্ষ্মণীয়া ব্যাপারে বারংবার নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া মোক্ষকে সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকে । এক্ষণে সেই মোক্ষ যে কি পদার্থ তাহা আমরা কিছুমাত্র অবগত নহি । ভগবান্ ত্রিজ্ঞা কহিয়াছেন, যাঁহারা সংসারম্নেহে সংযত থাকে, তাহাদিগের কখনই মুক্তি

লাভ হয় না । আর যাঁহারা সাংসারিক সুখ দুঃখে কদাপি অভিভূত না হন, তাঁহারা ই মুক্তি লাভে সমর্থ হইয়া থাকেন । অতএব কোন বস্তুকেই প্রিয় বা অপ্রিয় বিবেচনা করা কর্তব্য নহে । আমি যাহা কহিলাম, ইহাই সার । যাহা হউক, এই ভূমণ্ডলে কেহ কেহ আপনার ইচ্ছানুসারে কর্ম করিতে পারে না । বিধাতা আমাদের যে কার্য্যে নিযুক্ত করিয়াছেন, আমি তাহাই করিতেছি । ভগবান্ বিধাতা সমুদায় প্রাণিকেই স্ব স্ব কার্য্যে নিযুক্ত করিতেছেন, সুতরাং তিনিই বলবান্ । কলত মনুষ্য যখন ত্রিবর্গ বিহীন হইলেও মোক্ষ লাভে সমর্থ হয় তখন মোক্ষই আমার মতে সর্বাপেক্ষা হিতকর, সন্দেহ নাই । ধর্ম্মনন্দন এই কথা কহিলে অর্জুন প্রভৃতি বীরগণ তাঁহার হেতুগত মনোগত বাক্য শ্রবণে যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইলেন এবং কুতাপ্তলিপুটে তাঁহারে প্রশংসা করিলেন । অন্যান্য পার্থিবগণও ধর্ম্মরাজের সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া উহার সবিশেষ প্রশংসা করিতে লাগিলেন । তখন ধর্ম্মরাজ তাঁহাদিগের প্রতি দর্শনে রুচি চিত্তে তাঁহাদিগকে প্রশংসা করিয়া পুনরায় বিজ্ঞবরাগ্রগণ্য জাহ্নবীতনয় ভীষ্মের নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে পরম ধর্ম্ম জিজ্ঞাসা করিলেন ।

অষ্টম অধ্যায়ের ষষ্ঠ অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কি রূপ মনুষ্য শাস্ত্রস্বভাব ? কাহারও ভবিষ্যৎ ও বর্ত্তমান সময়ে হিতকার্য্য করিয়া থাকে ? সমুদায় আমার নিকট কীর্ত্তন করুন । হিতকারী ও হিত বাক্য শ্রোতা সুহৃদ অতি দুর্লভ অতএব আমার মতে অতুল ঐশ্বর্য্য, সম্বন্ধী ও বান্ধবগণ অপেক্ষা সুহৃদই শ্রেষ্ঠ ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! কোন কোন

ব্যক্তির সহিত সন্ধি করা কর্তব্য ও কোন কোন ব্যক্তির সহিত সন্ধি করা অকর্তব্য তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। যাহারা লুক, ধর্মবর্জিত, শঠ, ক্ষুদ্রাশয়, পাপ পরায়ণ, শক্তিতচিহ্ন, উদযোগবিহীন, দীর্ঘসূত্রী, কুটিল, লোকনিন্দিত, গুরুদারাপহারী, ব্যসনাসক্ত, ছুরাশ্রা, নিলজ্জ, নাস্তিক, বেদনিন্দক, কামাসক্ত, অসত্যপরায়ণ, লোকের ছেষভাজন, নিয়মলঙ্ঘনশীল, নির্বোধ, কৃতঘ্ন, ছিদ্রাশ্রয়ণতৎপর, মৎসরাশ্রিত, সুরাপায়ী, নির্দয়, দুঃশীল, অধীর, নৃশংস ও বঞ্চক, যাহারা সর্বদা কুমন্ত্রণা করিয়া মিত্রের অপকার ও অন্যের অর্থ অপহরণ করিতে ইচ্ছা করে, মিত্রের নিকট উপযুক্ত ধনলাভ করিয়াও সন্তুষ্ট না হয়, মিত্রকে সতত অকার্য সাধনে নিযুক্ত করে, অনবহিত ও ক্রোধাবিষ্ট হইয়া অযোগ্য লোকের সহিত অকস্মাৎ বিরোধ এবং কল্যাণ কর মিত্রগণকে পরিত্যাগ করিতে প্রবৃত্ত হয়, মিত্রের অজ্ঞানতা নিবন্ধন অস্পষ্ট অপকার হইলেও তাহার প্রতি ছেষপরায়ণ হইয়া কেবল স্বকার্য সাধনের চেষ্টা করে, মিত্রের ন্যায় বাক্য প্রয়োগ করিয়া শত্রুর ন্যায় কার্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হয়, হিতকার্যকে বিপরীত জ্ঞান করে, মঙ্গল কার্যে কদাচ প্রবৃত্ত না হয় এবং সতত প্রাণিগণের বধসাধনে নিরত থাকে। তাহাদিগের সহিত সন্ধি করা কদাপি বিধেয় নহে। যাহারা সংকুলোদ্ভব, সৎকৃত, জ্ঞানবিজ্ঞান বিশারদ, কপণগুণ সম্পন্ন, সংসংসর্গ পরায়ণ, সর্বজ্ঞ, লোভ মোহ বর্জিত, মাধুর্য গুণ সম্পন্ন, সত্যপ্রতিজ্ঞ, জিতেন্দ্রিয়, ব্যাঘ্রামশীল, সংকুলসম্পন্ন, কুলরক্ষক, মিতেন্দ্রিয় ও নির্দোষ বাল্য প্রথিত, যথাসক্তি সংকার করিলেই যাহারা পরিতুষ্ট হন, যাহাদিগের অকস্মাৎ ক্রোধ বা বিরাগ উপস্থিত না হয়, যাহারা বিরক্ত হইয়াও মনকে পবিত্র রাখেন, স্বয়ং ক্রোধ স্বীকার

করিয়াও সুকৃৎ কার্য সাধন করেন, মিত্রের প্রতি কদাচ বিরাগ প্রদর্শনে প্রবৃত্ত না হন, ক্রোধ, লোভ ও মোহের বশীভূত হইয়া মিত্রকে নির্দয় পুরুষ ও যুবতী রমণীদিগের প্রতি বল প্রকাশ করিতে পরামর্শ প্রদান না করেন, লোভ ও কাঞ্চন সমান জ্ঞান করেন এবং মিত্রের প্রতি একান্ত অনুরাগ নিবন্ধন আত্মাভিমান শূন্য হইয়া পরিজনদিগকে নিগ্রহ করিয়াও সুকৃৎ কার্য সাধনে যত্নবান হন, তাহাহারাই সন্ধি করিবার উপযুক্ত পাত্র। যে নরপতি ঐ প্রকার লোকদিগের সহিত সন্ধি স্থাপন করেন, তাহার রাজ্য গুরুপক্ষীয় চন্দ্রকিরণের ন্যায় দিন দিন পরিবর্দ্ধিত হইতে থাকে। অস্ত্র শস্ত্র বিশারদ জিতক্রোধ মহাবল পরাক্রান্ত ও কুলশীলগুণ সম্পন্ন মহাত্মাদিগের সহিত সন্ধি করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। আমি ইহার পূর্বে যে যে প্রকার লোকের সহিত সন্ধি স্থাপন করিতে নিষেধ করিয়াছি, কৃতঘ্ন ও মিত্রঘাতক তাহাদের সকলের অপেক্ষা নিকৃষ্ট, অতএব সেই সমস্ত ছুরাচারদিগকে যত্ন পূর্বক পরিত্যাগ করাই উচিত।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মিত্র-ক্রোধী ও কৃতঘ্ন কাহারে কহে তাহা বিশেষ রূপে শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইতেছে; অতএব আপনি উহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই উপলক্ষে উত্তর প্রদেশনিবাসী মৌর্যদিগের দেশে যাহা ঘটয়াছিল সেই পুরাতন বৃত্তান্ত কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। একদা মধ্যদেশ নিবাসী গৌতম নামে এক ব্রাহ্মা ভিক্ষার্থে পর্যটন করিতে করিতে এক ব্রাহ্মণবর্জিত গ্রামকে যাহার পরনাই সমৃদ্ধি সম্পন্ন দেখিয়া তথ্যে প্রবেশ করিয়াছিলেন। ঐ গ্রামে এক সর্বর্ণ বিশেষজ্ঞ

ধনবান্ দক্ষ্য বাস করিত। ঐ দক্ষ্য ব্রাহ্মণ ভক্তিপরায়ণ সত্য প্রতিজ্ঞ ও অতিশয় দান-শীল ছিল। ভিক্ষুক ব্রাহ্মণ সেই দক্ষ্য গৃহে উপনীত হইয়া তাহার নিকট এক বৎসরের উপযুক্ত খাদ্য সামগ্রী ও বাসস্থান প্রার্থনা করিলেন। ব্রাহ্মণ প্রার্থনা করিবামাত্র দক্ষ্য তাঁহার বাসস্থান নির্দিষ্ট করিয়া তাঁহারে স্নাতন বস্ত্র ও এক যুবতী দাসী প্রদান করিল। তখন গৌতম যাহার পরনাই আত্মলাভিত হইয়া পরমানন্দে সেই দক্ষ্য গৃহে বাস করিয়া দাসী কুটুম্বদিগের ভরণপোষণ করিতে লাগিলেন। ঐ স্থানে বাস নিবন্ধন তাঁহার বাণ শিক্ষা করিতে বিশেষ যত্ন উপস্থিত হইল। তখন তিনি প্রত্যহ অরণ্যে উপস্থিত হইয়া দক্ষ্যগণের ন্যায় বনবাসী হংসদিগকে বিনষ্ট করিতে আরম্ভ করিলেন। সৰ্বদা দক্ষ্যদিগের সহ-বাস হওয়াতে ক্রমে ক্রমে তাঁহার হিংসা-পরায়ণ নির্দয় হত্যাকারী দক্ষ্য ন্যায় আচরণ হইয়া উঠিল। তখন তিনি নিরন্তর কেবল পক্ষিবধবৃত্তি আশ্রয় করিয়াই সেই দক্ষ্য গ্রামে পরম স্নেহে কাল হরণ করিতে লাগিলেন।

এই রূপে বহুদিন অতীত হইলে একদা এক জটাজিনধারী স্বাধ্যায় নিরত বিনীত-মূর্তি বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ সেই দক্ষ্য গ্রামে সমাগত হইলেন। ঐ পবিত্র স্বভাব ব্রাহ্মচারী গৌতমের স্বদেশীয় প্রিয়সখা ছিলেন। তিনি কদাচ শূদ্রাঙ্গ প্রতিগ্রহ করিতেন না স্নাতরাং সেই দক্ষ্য সমাকীর্ণ গ্রামে ব্রাহ্মণ-গৃহ অন্ত্রেষণ পূর্বক চারিদিক্ পৰ্য্যটন করিতে করিতে পরিশেষে গৌতম গৃহে প্রবেশ করিলেন। ঐ সময়ে গৌতমও হংসভার ক্লেদে লইয়া শরাসন ও অস্ত্র ধারণ পূর্বক রুধিরাক্ত কলেবরে স্বীয় আবাসে সমুপস্থিত হইলেন। সমাগত দ্বিজবর গৌতমকে গৃহ দ্বারে উপস্থিত দেখিবামাত্র

তাঁহারে চিনিতে পারিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিতে লাগিলেন হে বিপ্র! তুমি মধ্যদেশে সঙ্ঘর্ষে জন্মগ্রহণ পূর্বক মোহ বশত কিনিমিত্ত দক্ষ্যভাবাপন্ন ও গর্হিত কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছ? এক্ষণে পূর্বতন বেদপারগ বিখ্যাত জ্ঞাতিগণকে স্মরণ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তুমি সেই মহাত্মা দিগের কুলের কলঙ্ক স্বরূপ হইয়াছ। যাহা হউক, অতঃপর স্বয়ং আপনার তত্ত্ব অনুধ্যান পূর্বক সত্য, শীল, বিদ্যা, দম ও দয়ার অনুবর্তী হইয়া অবিলম্বে এই স্থান পরিত্যাগ করা তোমার উচিত।

আগন্তুক ব্রাহ্মচারী গৌতমের হিতার্থে এই কথা কহিলে গৌতম আন্তর্য্যরে তাঁহারে কহিলেন, মহাত্মন! আমি নির্জন ও বেদজ্ঞান বিহীন, এই নিমিত্তই ধনাকাজক্ষী হইয়া এই স্থানে আগমন করিয়াছি। আজ্ঞা আপনারে দর্শন করিয়া কৃতার্থ হইলাম। আপনি অনুগ্রহ করিয়া এই রজনী আমার আবাসে আতিবাহিত করুন; কল্য প্রাতঃকালে আমরা উভয়েই এ স্থান হইতে প্রস্থান করিব। গৌতম এই কথা কহিলে ব্রাহ্মচারী তাঁহার প্রতি দয়া করিয়া সে রাত্রি সেই স্থানেই অবস্থান করিলেন, কিন্তু নিতান্ত ক্ষুধিত হইয়াও কোন বস্তু ভোজন বা স্পর্শ করিলেন না।

একোনসপ্তত্যধিকশততম অধ্যায়।

পরদিন শরীরী প্রভাত হইবামাত্র সেই আগন্তুক ব্রাহ্মণ বিদায় গ্রহণ করিলে গৌতম স্বীয় আবাস হইতে নিষ্কাশিত হইয়া সমুদ্রাভিমুখে যাত্রা করিলেন। গমনকালে পথি মধ্যে একবল সমুদ্র গমনোন্মুখ বণিকের সহিত তাঁহার সাক্ষাৎ হইল। তিনি সেই বণিকদিগকে নিরীক্ষণ পূর্বক পরনাক্ষাৎ তাহাদিগেরই সমভিব্যাহারে গমন করিতে লাগিলেন। কিয়ৎকাল পরে সেই বণিকদল কোন গিরিগহ্বরে প্রবেশ

করিলে এক মন্ত্র মাতঙ্গ অকস্মাৎ বহির্গত হইয়া সেই বণিকদিগকে বিনাশ করিতে আরম্ভ করিল। তদর্শনে গৌতম নিতান্ত ভীত হইয়া সেই হস্তীর হস্ত হইতে কথঞ্চিৎ মুক্তিলাভ পূর্বক প্রাণরক্ষার্থ প্রাণপণে উত্তরাভিমুখে ধাবমান হইলেন এবং অসহায় হইয়া একাকী কিম্পুরুষের ন্যায় অরণ্য মধ্যে বিচরণ করিতে লাগিলেন। পরিশেষে তিনি সমুদ্র গমনের পথ অবলম্বন পূর্বক গমন করিতে করিতে নন্দনকানন সুন্দর এক সুরমা কাননে উপস্থিত হইলেন। দেখিলেন যে, ঐ স্থানে পাদপ সমুদায় নিরন্তর ফলপুষ্পে সুশোভিত রহিয়াছে। চ্যুত বৃক্ষ, সকল ঋতুতেই ফল প্রসব করিতেছে। শাল, তাল, ভদ্রাল, চন্দন ও কালাগুরুবৃক্ষ উহার অপূর্ব শোভা সম্পাদন করিয়াছে। যক্ষ ও কিন্নরগণ নিরন্তর উহাতে বিহার করিতেছে এবং মনুষ্যবদন ভারুণ্ড ও ভুলিঙ্গ প্রভৃতি সামুদ্রিক ও পার্বত্য বিহঙ্গগণ রমণীয় মধুর গন্ধে আমোদিত পর্বত প্রান্তে সুস্থরে গান করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে। গৌতম সেই সমস্ত পক্ষীদিগের স্রুতিসুখকর সঙ্গীত শ্রবণ করিতে করিতে কিয়দ্দূরে গমন করিয়া এক কাঞ্চন বালুকা-সমাক্ষুন্ন স্বর্গতুল্য সুরমা সমতল প্রদেশে একটি বটবৃক্ষ নিরীক্ষণ করিলেন। উহার শাখা প্রশাখা চতুর্দিকে পরিব্যাপ্ত হওয়াতে উহা ছত্রের ন্যায় শোভাধারণ করিয়াছে। ঐ বৃক্ষ নিরন্তর পুষ্পফলে পরিশোভিত ও উহার মূলদেশে চন্দন বারিছারা সংস্কৃত। গৌতম সেই মনোহর পবিত্র বটবৃক্ষ নিরীক্ষণ করিয়া প্রফুল্ল মনে উহার মূলদেশে উপবেশন করিলেন। ঐ সময় সুগন্ধি সমীরণ গৌতমের কলেবর পুলকিত করিয়া প্রবাহিত হইতে লাগিল। গৌতম সেই সুশীতল বায়ু প্রভাবে গতক্লম্ব হইয়া তথায় পরম সুখে শয়ন করিলেন।

কিয়ৎক্ষণ পরে দিবাকর অন্তর্গত ও সন্ধ্যাকাল প্রাদুর্ভূত হইল। ইত্যবসরে ব্রহ্মার প্রিয়সখা কশ্যপপুত্র নাড়ীজজ্ঞ নামে বক ব্রহ্মলোক হইতে তথায় সমুপস্থিত হইল। উহার আর একটি নাম রাজধর্ম। ঐ বিহঙ্গম দেবকন্যার গর্ভসম্ভূত ও দেবতার ন্যায় প্রভাসম্পন্ন।

গৌতম সেই সমলঙ্কৃতকলেবর বিহঙ্গমকে নিরীক্ষণ করিবামাত্র অতিমাত্র বিস্মিত হইলেন এবং ক্ষুৎপিপাসায় নিতান্ত কাতর হইয়া উহারে বধ করিবার অভিসন্ধি করিতে লাগিলেন। বিহঙ্গরাজ রাজধর্ম সেই ব্রাহ্মণকে তথায় সমুপস্থিত দেখিয়া স্বাগত প্রশ্ন করিয়া কহিল, ব্রহ্মন্! আজি আমার পরম সৌভাগ্য যে আপনি অতিথি রূপে আমার আবাসে উপস্থিত হইয়াছেন। এক্ষণে দিবাকর অন্তর্গত ও সন্ধ্যাকালও সমুপস্থিত হইল অতএব এই রাত্রি এইস্থানেই পান ভোজন করিয়া অতিবাহিত করুন; কল্যা প্রাতঃকালে স্বেচ্ছানুসারে গমন করিবেন।

সপ্তত্যাধিকশততম অধ্যায়।

হে মহারাজ। বক এই কথা কহিলে গৌতম তাহার মধুর বাক্য শ্রবণে বিস্মিত ও কৌতূহলান্বিত হইয়া অনিমিষনেত্রে তাহারে নিরীক্ষণ করিতে লাগিলেন। তখন রাজধর্ম গৌতমকে সম্বোধন করিয়া কহিল, ব্রহ্মন্! আমি কশ্যপের ত্রুত্রে দাক্ষায়ণীর গর্ভে জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছি। আপনি আমার নিকটে আতিথ্য গ্রহণ করুন। সদাশয় বক এই বলিয়া যথানিয়মে তাঁহার পূজা করিয়া তাঁহারে শালপুষ্পময় দিব্য আসন গজাসলিলাস্তুর্গত বহুৎ বহুৎ মৃৎয়া ও প্রদীপ্ত ছতাশন প্রদান করিল এবং গৌতম প্রীতমনে ভোজন করিলে তাঁহার অমাপনোদনের নিমিত্ত স্বীয় পক্ষপুট বী-

জন করিতে লাগিল। কিয়ৎক্ষণ পরে গৌতমের শ্রম দূর হইলে রাজধর্ম তাঁহার নাম গোত্র জিজ্ঞাসা করাতে তিনি এই মাত্র উত্তর প্রদান করিলেন যে, আমি ব্রাহ্মণ, আমার নাম গৌতম। অনন্তর রাজধর্ম গৌতমের নিমিত্ত দিব্য পুষ্পযুক্ত পর্ণময় সুবাসিত শয্যা প্রস্তুত করিয়া দিল। গৌতমও পরম সুখে তাহাতে শয়ন করিলেন। তখন কশ্যপতনয় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, ব্রহ্মন্! আপনি কি নিমিত্ত এ স্থানে আগমন করিয়াছেন? গৌতম কহিলেন, বিহঙ্গম। আমি নিতান্ত দীনহীন; কিঞ্চিৎ অর্থের নিমিত্ত সমুদ্র গমনাভিলাষে বহির্গত হইয়া এ স্থানে উপস্থিত হইয়াছি। তখন রাজধর্ম কহিল, ব্রহ্মন্! আপনার উৎকণ্ঠিত হইবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। আপনি অচিরে কৃতকার্য হইয়া অর্থ সমভিব্যাহারে গৃহে গমন করিবেন। বৃহস্পতি পরস্পরাগত, দৈব, কাম্য ও মৈত্র্য এই চারি প্রকার অর্থগণের বিষয় কীর্ত্তন করিয়া গিয়াছেন। এক্ষণে আপনার সহিত আমার মিত্রতা জন্মিয়াছে; অতএব আপনি যাহাতে ধনবান হন, আমি তদ্বিষয়ে বিশেষ যত্ন করিব। বক এই কথা বলিয়া তুষীস্তাব অবলম্বন করিল; ব্রাহ্মণও পরম সুখে নির্দ্রিত হইলেন।

অনন্তর রজনী প্রভাত হইলে রাজধর্ম গৌতমকে একটা সুদীর্ঘ পথ প্রদর্শন পূর্বক কহিল, ব্রহ্মন্! আপনি এই পথে গমন করিলেই কৃতকার্য হইবেন। এখান হইতে তিন যোজন দূরে বিকপাক্ষ নামে মহাবল পরাক্রান্ত রাক্ষসাধিপতি বাস করিতেছেন। তিনি আমার পরম বন্ধু; আপনি তাঁহার নিকটে উপস্থিত হইলেই তিনি আপনার মনোরথ পূর্ণ করিবেন, সন্দেহ নাই। রাজধর্ম এই কথা কহিলে গৌতম সেই বিহঙ্গ নির্দিষ্ট

পথে স্বেচ্ছানুসারে অমৃততুল্য ফল ভক্ষণ ও চন্দনাগুরুভূষিষ্ঠ বনাবলি দর্শন করিতে করিতে দ্রুতপদ সঞ্চারে গমন করিয়া মেকুব্রজ নামক নগরে উপস্থিত হইলেন। ঐ নগরের তোরণ, প্রাকার, কপাট ও অর্গল সমুদায় প্রস্তুতময়। গৌতম তথায় উপস্থিত হইবামাত্র দ্বারবান রাক্ষসরাজের নিকটে তাঁহার আগমনবার্তা নিবেদন করিল। তখন রাক্ষসরাজ স্বীয় সখা রাজধর্ম গৌতমকে প্রেরণ করিয়াছে বৃত্তিতে পারিয়া ভূত্যগণকে আজ্ঞা প্রদান করিলেন যে, তোমরা অচিরে নগরদ্বার হইতে গৌতমকে আমার নিকটে উপনীত কর। ভূত্যগণ আজ্ঞাপ্রাপ্তিমাত্র শ্যোনের ন্যায় দ্রুতগমনে দ্বারদেশে উপস্থিত হইয়া গৌতমকে কহিল, মহাশয়! রাক্ষসাধিপতি বিকপাক্ষ আপনার সহিত সাক্ষাৎ করিতে বাসনা করিতেছেন; অতএব আপনি শীঘ্র আগমন করুন। গৌতম ভূত্যগণের বাক্য শ্রবণ করিয়া রাক্ষসাধিপতির দর্শন বাসনায় বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে পুরশোভা নিরীক্ষণ করিতে করিতে দ্রুতগণের সহিত দ্রুত বেগে গমন করিতে লাগিলেন।

একসপ্তত্যধিকশততম অধ্যায়।

* অনন্তর গৌতম রাজত্ববনে প্রবেশ করিবামাত্র রাক্ষসাধিপতি বিকপাক্ষ তাঁহারে যথেষ্ট সমাদর করিয়া আসন প্রদান পূর্বক তাঁহার গোত্র, আচার, বেদাধ্যয়ন ও ব্রহ্মচর্যের বিষয় জিজ্ঞাসা করিলেন। রাক্ষসরাজ গোত্রাচারাদির বিষয় জিজ্ঞাসা করাতে গৌতম নিতান্ত ক্ষুব্ধ হইয়া স্বীয় গোত্রের নামমাত্র উল্লেখ করিয়া নিরস্ত হইলেন। অম্যান্য বিষয়ে কিছুমাত্র প্রভুত্ব প্রদান করিলেন না। তখন রাক্ষসেন্দ্রে সেই স্বাধ্যায়হীন ব্রহ্মতেজ বিহীন ব্রাহ্মণকে পুনরায় জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবন্! আপনার

বাসস্থান কোথায় এবং আপনি কোন বংশেই বা দার পরিগ্রহ করিয়াছেন, অকু-
তোভয়ে যথার্থরূপে তাহা কীৰ্ত্তন করুন।
তখন গৌতম কহিলেন, রাজন্! আমি সত্য
কহিতেছি, মধ্যদেশ আমার জন্মভূমি, কি-
রাতভবন আমার বাসস্থান এবং আমি এক
বিধবা শূদ্রার পাণিগ্রহণ করিয়াছি।

গৌতম এই কথা কহিলে রাক্ষসাদি-
পতি মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন যে,
এক্ষণে কি করা কর্তব্য। ইনি ব্রাহ্মণকুলে
জন্ম গ্রহণ করিয়াছেন। মহাআ রাজধর্মের
সহিত ইহার নোহাদি আছে এবং সেই
মহাআই ইহারে আমার নিকট প্রেরণ
করিয়াছেন। মহাআ রাজধর্ম আমার
ভ্রাতা, বান্ধব ও প্রিয় সখা, অতএব
যাহাতে তিনি সন্তুষ্ট হন, আমারে তাহাই
করিতে হইবে। আজি কার্ত্তিকী পৌর্ণ-
মাসী। আজি আমারে সহস্র ব্রাহ্মণভোজন
করাইতে হইবে। আমি সেই উপলক্ষে
ইহারেও ভোজন করাইয়া প্রভূত ধন দান
করিব। ইনি আমার ভাগ্যক্রমেই এই পবিত্র
দিনে আমার ভবনে অতিথি হইয়াছেন।
আর বিপ্রগণকে যে সমুদায় ধন প্রদান
করিতে হইবে, তাহাও প্রস্তুত রহিয়াছে।

রাক্ষসাদিপতি এই রূপ চিন্তা করিতে-
ছেন, ইত্যবসরে ক্রুতস্মান পটুবস্ত্রধারী নানা-
লঙ্কারভূষিত সহস্র বিদ্বান্ ব্রাহ্মণ তথায়
উপস্থিত হইলেন। রাক্ষসেন্দ্র বিকপাক্ষ
তাহাদিগকে দেখিবামাত্র সত্বরে গাত্রোথান
করিয়া বিধিপূর্বক অভ্যর্থনা করিলেন।
ভূত্যগণ তাহার আদেশানুসারে ব্রাহ্মণ-
দিগকে দিব্য কুশাসন সমুদায় প্রদান করিতে
লাগিল। অনন্তর বিপ্রগণ কুশাসনে উপবিষ্ট
হইলে রাক্ষসরাজ বিধানানুসারে তিল,
কুশা ও ললিল দ্বারা তাহাদের পূজা করি-
লেন। পিতৃলোক, অগ্নি ও বিশ্বেদেবের
প্রতিমূর্ত্তি সমুদায় গন্ধপুষ্প প্রভৃতি বিবিধ

উপচার দ্বারা পূজিত হইয়া শশাক্ষ সমূহের
ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। অনন্তর
রাক্ষসরাজ সেই ব্রাহ্মণগণকে ঘৃতমধু-
সংযুক্ত দিব্যাম্ন পরিপূর্ণ হীরকাক্ষিত সুবর্ণ-
পাত্র সমুদায় প্রদান করিলেন। বিপ্রগণ
প্রতিবৎসর আষাঢ়ী ও মাঘী পূর্ণিমাতে
ঐ রাক্ষসের ভবনে পরম সমাদরে স্বৈচ্ছা-
নুরূপ উৎকৃষ্ট ভোজন সামগ্রী প্রাপ্ত হই-
তেন। আর শরৎকাল অতীত হইলে কা-
র্ত্তিকী পূর্ণিমাতে ঐ রাক্ষস ব্রাহ্মণগণকে
যথেষ্ট অর্থ প্রদান করিতেন। রাক্ষসরাজ
তদনুসারে ঐ দিন দক্ষিণা দানের নিমিত্ত
অজিন, রাক্ষব, সুবর্ণ, রক্ত, মণি, মুক্তা,
প্রবাল ও মহামূল্য হীরক প্রভৃতি বিবিধ
রত্ন সমুদায় রাশীকৃত করিয়া ব্রাহ্মণগণকে
কহিলেন, হে বিপ্রগণ! আপনারা স্বৈচ্ছা-
নুসারে এই সমুদায় রত্ন ও স্ব স্ব ভোজন-
পাত্র গ্রহণ করিয়া গৃহে প্রতিগমন করুন।
মহাআ বিকপাক্ষ এই কথা কহিবামাত্র
ব্রাহ্মণগণ স্ব স্ব অভিলাষানুরূপ অর্থ গ্রহণ
করিতে লাগিলেন। তখন রাক্ষসাদিপতি
নানা দেশ হইতে সমাগত রাক্ষসদিগকে
ব্রাহ্মণগণের আনন্ড সাধনে নিবারণ করিয়া
পুনরায় তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহি-
লেন, দ্বিজগণ! কেবল আজিকার দিবস
রাক্ষস হইতে আপনাদিগের কিছুমাত্র
শঙ্কা নাই। অতএব আপনারা আর বিলম্ব
করিবেন না। অচিরে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান
করুন। তখন সেই ব্রাহ্মণগণ যথেষ্ট ধন
গ্রহণ করিয়া চতুর্দিকে ধাবমান হইলেন।
ঐ সময় গৌতমও অতিভার সুবর্ণভার
গ্রহণ পূর্বক যাহার পর নাই পরিশ্রান্ত ও
ক্ষুব্ধ হইয়া সেই বটরক্ষমূলে আগমন ও
উপবেশন করিলেন।

কিয়ৎকাল পরে মিত্রবৎসল বকরাজ
রাজধর্ম তথায় উপস্থিত হইল এবং নৌত-
মকে সমাগত দেখিয়া স্বাগত প্রীত্বান্তে মহা

আহ্লাদে স্বীয় পক্ষপুট বীজ্ঞন দ্বারা তাঁহার
অমাপনোদন পূর্বক আহার সামগ্রীর আ-
য়োজন করিয়া দিল। তখন গৌতম বিলক্ষণ
রূপে ভোজন ও বিশ্রাম করিয়া মনে মনে
চিন্তা করিতে লাগিলেন। যে, আমি লোভ-
প্রযুক্ত অমোপজীবীর ন্যায় এই ভার সংগ্রহ
করিয়াছি। বিশেষত আমারে দূর পথে
গমন করিতে হইবে। কিন্তু পথি মধ্যে ভক্ষণ
করিয়া প্রাণ ধারণ করিতে পারি এমন
কোন খাদ্য দ্রব্যই দেখিতেছি না। অতএব
এক্ষণে এই বকেকেই নিহত করা কর্তব্য।
ইহার দেহ মাংসরাশিতে পরিপূর্ণ। ঐ মাংস
দ্বারা আমার অনায়াসেই পাথের নির্ঝাচ
হইবে। ছুরাআ কৃতম্ন গৌতম মনে মনে
এই রূপ ছুরভিসন্ধি করিয়া রাজধর্মের
বিনাশ সাধনার্থে গাত্রোথান করিলেন।

দ্বিসপ্তত্যধিকশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! গৌতম যে স্থানে শয়ন
করিয়াছিলেন, বিহগ রাজ রাজধর্ম ঐ স্থানের
অনতি দূরে অগ্নি প্রজ্বালিত করিয়া স্বয়ং
বিশ্বস্ত চিত্তে ব্রাহ্মণের পার্শ্বদেশে শয়ান
রহিয়াছিল। পাপাআ গৌতম ঐ পক্ষীরে
নিশ্চিন্ত চিত্তে নিদ্রিত দেখিয়া প্রদীপ্ত বহ্নি
দ্বারা তাহার বিনাশ সাধন করিলেন। ঐ
সময় ঐ কার্য যে নিতান্ত পাপজনক, তাহা
একবারও মনে উদয় হইল না। প্রত্যুত
যাহার পর নাই আহ্লাদেরই সঞ্চার হইতে
লাগিল। তখন তিনি ঐ পক্ষীরে পক্ষরোম-
শূন্য ও অগ্নিতে সুপক্ক করিয়া সেই সমস্ত
সুবর্ণের সহিত গ্রহণ পূর্বক দ্রুতবেগে গমন
করিতে আরম্ভ করিলেন।

এদিকে সেই দিবস অতীত হইলে রাক্ষ-
সরাজ বিকপাক্ষ স্বীয় সখা রাজধর্মকে
অবলোকন না করিয়া আপনার পুত্রকে
কহিল, বৎস! আজ রাজধর্মকে নিরী-
ক্ষণ করিতেছি না কেন? সে প্রতিদিন

প্রাতঃকালে ব্রহ্মারে বন্দনা করিবার নিমিত্ত
তাঁহার নিকট গমন করিয়া থাকে। প্রত্যা-
গমন সময়ে আমার সহিত সাক্ষাৎ না
করিয়া কখনই গৃহে গমন করে না। কিন্তু
অদ্য দুই রাত্রি অতিবাহিত হইল, সে আমার
গৃহে আগমন করে নাই। তাহার নিমিত্ত
আমার মন অতিশয় বিচলিত হইতেছে।
অতএব তুমি অবিলম্বে তাহার অনু-
সন্ধান কর। আমার বোধ হইতেছে, সেই
স্বাধ্যায়শূন্য ব্রাহ্মণ্যবিহীন দ্বিজাধম গৌতম
তাহারে বধ করিয়া থাকিবে। সেই ছুরা-
আর ভাবভঙ্গী দেখিয়াই তাহারে ভীষণা-
কার নির্দয় ছুঁ ও দস্তার ন্যায় অধম
বলিয়া বোধ হইয়াছিল। ঐ ছুরাআ সেই
স্থানে গমন করিতেই আমার অন্তঃকরণ
অতিশয় বিচলিত হইতেছে। অতএব তুমি
শীঘ্র রাজধর্মের আবাসে গমন করিয়া সে
জীবিত আছে কি না জানিয়া আইস।

রাক্ষসরাজ ঐ রূপ আদেশ করিলে
তাঁহার পুত্র অন্যান্য রাক্ষুগণ সমভিব্যাহারে
সত্বরে রাজধর্মের আবাসে গমন পূর্বক
সেই বটরক্ষের সম্মিধানে তাহার অস্থি সমু-
দায় নিপতিত অবলোকন করিল। বকের
অস্থি দর্শনে রাক্ষসতনয়ের দুঃখের আর
পরিসীমা রহিল না। তখন সে অবিরল
বাষ্পাকুল লোচনে গৌতমকে গ্রহণ করি-
বার নিমিত্ত মহাবেগে অন্যান্য রাক্ষস-
গণের সহিত ধাবমান হইল এবং বহু দূরে
গৌতমকে আক্রমণ করিয়া তাঁহারে রাজ-
ধর্মের পক্ষাস্থিচরণশূন্য মৃত দেহের সহিত
গ্রহণ পূর্বক মেরুত্রজে রাক্ষরাজ বিকপা-
ক্ষের নিকট গমন করিল। রাক্ষসরাজ
সখার মৃতদেহ দর্শনে যাহার পর নাই
দুঃখিত হইয়া অমাত্য ও পুরোহিতগণ সম-
ভিব্যাহারে অনর্গল অশ্রুজল বিসর্জন
করিতে লাগিলেন। ঐ সময় তাঁহার আবাস
মধ্যে রাজধর্মের বিরোধ নিবন্ধন ঘোরতর

আর্তনাদ সমুখিত হইল। আবাল বৃদ্ধ বনিতা সকলেই নিতান্ত শোকাকুল হইয়া উঠিল।

অনন্তর মিত্রবৎসল বিক্রপাক্ষ কৃতম্ম গৌতমের উপর যাহার পর নাই ক্রুদ্ধ হইয়া স্বীয় আত্মজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি অন্যান্য রাক্ষসগণ সমভিব্যাহারে অবিলম্বে এই পাপাশয় ব্রাহ্মণকে বিনাশ কর। ইহার মাংস ভোজন করিয়া রাক্ষসগণ তৃপ্তি লাভ করুক। এই ছুরাআ অতিশয় পাপপরায়ণ; অতএব আমার মতে তোমাদিগের হস্তে ইহার মৃত্যুলাভ হওয়াই শ্রেয়। রাক্ষসরাজ এই কপ আদেশ করিলে ত্রৈলোক্য যোরবিক্রম রাক্ষসগণ তাঁহার চরণে প্রণিপাত পূর্বক কহিল, মহারাজ! এই পাপাআ ব্রাহ্মণকে ভক্ষণ করিতে আমাদিগের কিছুতেই প্রস্তুতি হইতেছে না। আপনি ইহারে দম্ভাদিগের হস্তে সমর্পণ করুন। পাপাআরে আমাদিগের ভক্ষণার্থ প্রদান করা আপনার কর্তব্য নহে। রাক্ষসগণ বিনীত ভাবে এই কথা কহিলে বিক্রপাক্ষ তাহাদের বাক্যে সন্মত হইয়া কহিলেন, তবে অদ্যই কৃতম্ম ব্রাহ্মণের দেহ দম্ভাগণকে সমর্পণ কর।

তখন সেই রাক্ষসগণ বিক্রপাক্ষের আজ্ঞানুসারে পাণ্ডিত্য দ্বারা গৌতমের দেহ খণ্ড খণ্ড করিয়া দম্ভাদিগকে প্রদান করিতে লাগিল। কিন্তু দম্ভাগণও সেই নরাধমের মাংস ভক্ষণে অভিলাষী হইল না। হে ধর্মরাজ! যে ব্যক্তি কৃতম্ম, রাক্ষসেরাও তাহারে ভোজন করে না। বরং ব্রহ্মস্ম, সুরাপায়ী, তক্ষর ও ব্রতম্ম ব্যক্তির নিস্তার আছে কিন্তু যে ব্যক্তি কৃতম্ম, তাহার কিছুতেই নিস্তার নাই। যেনরাধম মিত্রমোহী, কৃতম্ম ও নৃশংস, রাক্ষস বা অন্যান্য কাটেরাও তাহারে ভক্ষণ করে না।

ত্রিসপ্তত্যধিক শততম অধ্যায়।

অনন্তর প্রতাপশালী রাক্ষসরাজ বিক্রপাক্ষ নানারত্ন সংযুক্ত বস্ত্রালঙ্কার সমলঙ্কৃত সুগন্ধময় চিতা প্রস্তুত ও প্রজ্জ্বলিত করিয়া যথা বিধানে বকপতি রাজধর্ম্মের প্রেতকার্য্য করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময়ে বকের মাতা দাক্ষায়ণী সুরভি ঐ চিতার উর্দ্ধভাগে আবিভূতা হইলেন। তাঁহার বদন হইতে অনবরত ক্ষীরমিশ্রিত কেন নিঃসৃত হইতে লাগিল। সেই কেন বকরাজের চিতাতে নিপতিত হওয়াতে বকপতি তাঁহার স্পর্শমাত্র পুনর্জীবিত হইয়া চিতা হইতে গাত্রোত্থান পূর্বক রাক্ষসনাথ বিক্রপাক্ষের নিকট উপস্থিত হইল। ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র সেই রাক্ষসের ভবনে সমাগত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, রাক্ষসনাথ! তুমি সৌভাগ্য ক্রমে রাজধর্ম্মকে পুনর্জীবিত করিয়াছ। এক্ষণে আমি উহার পূর্ব রত্নান্ত যে কপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

পূর্বে ঐ বকপতি লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মার সভায় উপস্থিত না হওয়াতে তিনি ক্রুদ্ধ হইয়া উহারে এই বলিয়া অভিশাপ দিয়াছিলেন যে, যখন সে আমার সভায় সমাগত হইল না তখন তাহারে নিশ্চয়ই দীর্ঘকাল জীবিত থাকিতে হইবে। হে রাক্ষসনাথ! ভগবান্ ব্রহ্মার সেই বাক্য প্রভাবেই এই পক্ষী গৌতম কর্তৃক নিহত হইয়াও অমৃত স্পর্শে পুনর্বার জীবিত লাভ করিয়াছে।

সুররাজ এই কথা বলিয়া নিরস্ত হইলেন; বক তাঁহারে প্রণিপাত করিয়া কহিল, সুরেশ্বর! যদি আমার প্রাণ আপনার দয়া উপস্থিত হইয়া থাকে, তাহা হইলে আপনি আমার পরম বন্ধু গৌতমকে পুনর্জীবিত করুন। তখন দেবরাজ ইন্দ্র বকের

প্রার্থনা বাক্য শ্রবণে আহ্লাদিত হইয়া অমৃতনিষেক দ্বারা গৌতমকে জীবন প্রদান করিলেন। অনন্তর বকপতি রাজধর্ম পাপ-পরায়ণ মিত্র গৌতমকে তাহার ধন সম্পত্তির সহিত গমন করিতে আদেশ করিয়া প্রীতমনে স্বীয় আবাসে গমন পূর্বক তথা হইতে ব্রহ্ম সদনে সমুপস্থিত হইল। ব্রহ্ম মহাত্মা বককে অবলোকন করিয়া বিধানানুসারে তাহার অতিথি সৎকার করিলেন। এ দিকে গৌতমও পুনরায় কিরাতভবনে সমুপস্থিত হইয়া সেই শূদ্রার গর্ভে দুষ্কর্মকারী পুত্র সমুদায় উৎপাদন করিতে লাগিলেন। গৌতম বকবধ করিলে দেবগণ তাহারে এই শাপ প্রদান করিয়াছিলেন যে, ঐ কৃতঘ্ন পাপাত্মা গৌতম বিধবা শূদ্রার গর্ভে কতকগুলি পুত্রোৎপাদন করিয়া পরিশেষে নরকগামী হইবে।

হে ধর্মরাজ ! পূর্বে মহর্ষি নারদ আমার নিকট যে উপাখ্যান কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি তাহা স্মরণ করিয়া তোমার নিকটে অবিকল কীর্তন করিলাম। কৃতঘ্নের বশ, আশ্রয় বা সুখ কুত্রাপি নাই। কৃতঘ্ন ব্যক্তির নিতান্ত অশ্রদ্ধেয়, উহাদের কোন

কপেই নিষ্কৃতি লাভের সম্ভাবনা নাই। মিত্রের আনিচ্ছাচরণ করা কাহারও কর্তব্য নহে। মিত্রদ্রোহী ব্যক্তি অনন্তকাল যোৱতর নরকযন্ত্রণা ভোগ করে। মিত্রের হিতাভিলাষীও কৃতঘ্ন হওয়া সর্বতোষাবে উচিত। মিত্র হইতে সম্মান লাভ, ভোগ্য বস্তুর উপভোগ ও বিবিধ বিপদ হইতে উদ্ধার হইতে পারে। অতএব বিচক্ষণ ব্যক্তি বিবিধ প্রকারে মিত্রের পূজা করিবেন। সুপণ্ডিত ব্যক্তি মিত্রেরই পাপাত্মা কৃতঘ্ন ব্যক্তিদিগকে পরিত্যাগ করা কর্তব্য। মিত্রদ্রোহী ব্যক্তি কুসঙ্গার, পাপাত্মা ও নরাধম বলিয়া পরিগণিত হয়, হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকটে মিত্রদ্রোহী ও কৃতঘ্নের বৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম। এক্ষণে তোমার আর কি শ্রবণ করিতে বাসনা আছে, তাহা প্রকাশ কর।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, জনমেজয় ! ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পিতামহ ভীষ্মের মুখে এই সমুদায় বাক্য শ্রবণ করিয়া যাহার পরনাই প্রীতি লাভ করিলেন।

আপদ্ধর্ম পর্ব সমাপ্ত।

পুরাণসংগ্ৰহ।

মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বেদব্যাস প্রণীত

মহাভারত।

শান্তি পর্ব
মোক্ধর্ম পর্ব

পঞ্চদশ খণ্ড।

শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন সিংহ মহোদয় কর্তৃক
মূল সংস্কৃত হইতে বাঙ্গালা ভাষায় অনূবাদিত।

“এই মহাভারতের আশ্রয় গ্রহণ করিলে সংসারের কিছুই অবিদিত থাকে না ও ইহার
সেবা করিতে পারিলে ভূমণ্ডলের সমস্ত পদার্থই আয়ত্ত হইয়া উঠে।” স্বয়ংবাক্য।

সারস্বতাপ্রম।

পুরাণ সংগ্রহ যন্ত্র।

শকাব্দ ১৭৮৭।

PRINTED BY RADHA NAUTH⁶ BIDDEARUTNA.

ভূমিকা ।

পুরাণসংগ্রহের পঞ্চদশ খণ্ডে মহাভারতীয় শাস্তি পর্বের মোক্ষধর্মের অবিকল অনুবাদ প্রচারিত হইল। শাস্তি পর্ব রাজধর্ম, আপদধর্ম ও মোক্ষধর্ম নামক তিন পর্কীধ্যায়ে সম্পূর্ণ। পাঠক-বর্গ চতুর্দশ খণ্ডে রাজধর্ম ও আপদধর্মের অবিকল অনুবাদ পাঠ করিয়াছেন। হিন্দুশাস্ত্রে বৈদিক, সাংখ্য, দার্শনিক ও ন্যায়ান্তগত আশ্রম, বর্ণ, কর্ম, ক্রিয়া, তত্ত্ব, মুক্তি ও ঈশ্বরমীমাংসা বিষয়ক যতগুলি মত আছে, শরশয্যাশয়ান কুরুপ্রবর মহাবীর ভীষ্ম তাহাব প্রত্যেকের অবিস্ফোদ-সমালোচনাস্তে হিন্দুধর্মের প্রকৃত মর্মোদ্ধার করত রাজা যুধিষ্ঠিরকে মুক্তিবিসয়ক মহাহঁ মন্ত্রণা প্রদান করেন। ফলতঃ মহাভারতীয় মোক্ষধর্ম পরিণামদর্শী মুমুক্শু মহাত্মাদিগের প্রধান উপজীব্য ও অনন্য অবলম্বনস্বরূপ।

মোক্ষধর্মে ধর্মসম্বন্ধীয় যতগুলি প্রস্তাব আছে, তন্মধ্যে ঈশ্বরের অস্তিত্ব নিরূপণ বিষয়ক বৈদিক মতের মীমাংসাই সর্বোৎকৃষ্ট; সুতরাং যদি কাহারো জগদীশ্বরে বিদিত হইবার অভিলাষ থাকে, যদি পরলোক ও পরিণামের তত্ত্ব হইবার বাসনা হয়, তাহা হইলে এই মহাভারতেরই আশ্রয় গ্রহণ করুন।

আমার বিজ্ঞবর সহযোগী ৮ কাশীরাম দাস দেব তাঁহার প্রণীত মহাভারতে রাজধর্ম ও আপদধর্ম পর্কীধ্যায়ের পরিবর্তে মোক্ষধর্মবিষয়ক যাহা লিখিয়াছেন, তাহাও মূলসঙ্কত নহে। উল্লিখিত প্রস্তাবের অনেকাংশ তাঁহার স্বকপোলকল্পিত ও কতক ভাগ সম্প্রদায়বিশেষের মনোরঞ্জনার্থ হরিভক্তিবিলাস ও অন্যান্য কতিপয় গ্রন্থাদি হইতে সঙ্কলিত, তন্নিবন্ধন মোক্ষধর্মেও সংস্কৃতানভিজ্ঞ ব্যক্তিভাবে অদ্যাপিও কতদূর অপরিচিত রহিয়াছেন, তাহা এই পর্ব পাঠ করিলেই বিদিত হইতে সমর্থ হইবেন।

সারস্বতাশ্রম, }
১৭৮৭ শক। }

শ্রীকালীপ্রসন্ন সিংহ ।

মহাভারতীয় শাস্তিপর্বের অন্তর্গত মোক্ষধর্মের সূচিপত্র ।

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
পিঙ্গলাগীতা	২৭৮	১	১
পিতাপুত্র সংবাদ	২৮১	১	২৮
শম্পাকগীতা	২৮৩	১	৩৩
মন্সিকগীতা	২৮৪	২	১
বোধ্যগীতা	২৮৭	১	২৯
প্রহ্লাদ ও অজগর সংবাদ	২৮৮	১	৮
শৃগালকাশ্যপ সংবাদ	২৮৯	২	৩১
ভৃগুভরদ্বাজ সংবাদ	২৯৩	১	২২
আচারবিধি	৩০৬	২	২১
জাপকোপাখ্যান	৩১২	১	৩৪
মনুস্বহস্পতি সংবাদ	৩২২	২	৩৫
সর্লভুতোৎপত্তি	৩৩১	১	৩০
গুরুশিষ্য সংবাদ	৩৩৫	২	১৯
কৃষ্ণের মাহাত্ম্যকীর্তন	৩৩৭	২	২০
পঞ্চশিখজনক সংবাদ	৩৩৬	২	৩০
ইন্দ্রপ্রহ্লাদ সংবাদ	৩৫৪	২	১৯
বলিবাসব সংবাদ	৩৫৬	১	৩৩
ইন্দ্রনমুচি সংবাদ	৩৬২	১	৩৬
বলিবান সংবাদ	৩৬৩	২	২২
লক্ষ্মীবাসব সংবাদ	৩৬৯	১	১০
দেবলজৈগীষব্য সংবাদ	৩৭৩	১	১
বাসুদেবউগ্রসেন সংবাদ	৩৭৪	১	৬
শুকাসুপ্রশ্ন	৩৭৩	২	৩৫
মৃত্যুপ্রজাপতি সংবাদ	৪০৬	২	৩৬
ধর্মলক্ষণ কীর্তন	৪১০	১	৩৪
তুলাধারজাজলি সংবাদ	৪১১	২	৪
চিরকারিক উপাখ্যান	৪২০	২	৩৬
দ্রুমংসেনসত্যাবৎ সংবাদ	৪১৪	২	১৮
স্বামরশ্মি কপিল সংবাদ	৪২৬	২	১৬
কুণ্ডধার উপাখ্যান	৪৩৪	২	৪
যজ্ঞনিম্না কথন	৪৩৭	১	৩৩
প্রশ্নচতুষ্টয় কীর্তন	৪৩৮	২	৩
যোগাচার কথন	৪৩৯	২	১৬
নারদদেবল সংবাদ	৪৩০	২	৭
মাণ্ডব্যজনক সংবাদ	৪৪২	১	২১

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
পিতাপুত্র সংবাদ	৪৪৩ ১ ৫
হারীত গীতা	৪৪৫ ১ ৮
ব্রজগীতা	৪৪৬ ১ ২৬
ব্রহ্মবধ	৪৪৭ ২ ৫৫
অবোৎপত্তি কথন	৪৫৫ ২ ১৭
দক্ষয়জ্ঞবিনাশ	৪৫৭ ২ ৩২
দক্ষকর্তৃক মহাদেবের সহস্রনাম কীৰ্ত্তন	৪৬০ ২ ২২
পঞ্চভূত কীৰ্ত্তন	৪৬৬ ১ ১৩
সমঙ্গনারদ সংবাদ	৪৬৮ ১ ৯
সগরারিষ্টনেমি সংবাদ	৪৭১ ২ ২৫
ভবভার্গব সংবাদ	৪৭৩ ২ ১৭
পরশরগীতা	৪৭৫ ১ ১৬
হংসগীতা	৪৮৮ ২ ১১
যোগবিধি কীৰ্ত্তন	৪৯১ ১ ২৩
মাছাযোগ কথন	৪৯৩ ২ ২৩
বশিষ্ঠকরাজনক সংবাদ	৪৯৭ ১ ৩৬
যাজ্ঞবল্ক্যজনক সংবাদ	৫১০ ২ ৬
জনকপঞ্চাশত সংবাদ	৫২১ ২ ৫
সুলভাজনক সংবাদ	৫২২ ১ ২১
বেদব্যাসশুক সংবাদ	৫৩০ ২ ৩
ধর্ম্মমূল কথন	৫৩৫ ১ ১৮
শুকোৎপত্তি	৫৩৬ ১ ৫
শুকজনক সংবাদ	৫৩৭ ১ ৪
শুকনারদ সংবাদ	৫৪৬ ১ ৫
শুকান্ধিপতন	৫৪৮ ২ ৮
নারায়ণমাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন	৫৫৫ ২ ৩
ব্যাসোৎপত্তি কথন	৫৬২ ২ ১১
উজ্জ্বল্যাপাখ্যান	৬০৫ ১ ৯

মোক্ষধর্ম্ম পর্কের মুচিপত্র সম্পূর্ণ ।

মোক্ষধর্ম পর্যাধ্যায় ।

চতুঃশতাব্দিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি পরম পবিত্র রাজধর্মোদ্ভূত আপদধর্ম কীর্তন করিলেন, এক্ষণে যে ধর্ম সমুদায় আশ্রম-বাসীর পক্ষে শ্রেষ্ঠ, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ধর্মের অসংখ্য দ্বার । যে কোন প্রকারে হউক, ধর্মের অনুষ্ঠান করিলে উহা কদাপি নিষ্ফল হয় না । আশ্রম সমুদায়ে যাগ যজ্ঞানুষ্ঠান প্রভৃতি যে সমুদায় ধর্ম নির্দিষ্ট হইয়াছে, তৎ সমুদায়ের ফল অপ্ৰত্যাক্ষ । পরলোকেই ঐ সমুদায়ের ফল লভ্য হইয়া থাকে । কিন্তু তপস্যার ফল প্রত্যাক্ষ । তপস্যা দ্বারা আত্মজ্ঞান জন্মিলে ইহলোকেই ত্রৈলোক্য সহিত সাক্ষাৎকার ও অনির্বচনীয় পরমানন্দ লাভ হইয়া থাকে । লোকে যে যে বিষয়ের প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত হয়, তাহাই তাহার শ্রেয়স্কর বলিয়া বোধ হয় । ধর্মাত্মশীলন দ্বারা চিত্তশুদ্ধি লাভ করিতে পারিলেই সংসার তৃণাদির ন্যায় তুচ্ছ বোধ হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি কলেবর পরিগ্রহ করিয়া জনসমাজে বদ্ধ থাকে, তাহারে নিশ্চয়ই অশেষ যন্ত্রণা ভোগ করিতে হয় । অতএব ইহলোকে মোক্ষ লাভার্থ যত্নবান হওয়া বুদ্ধিমান ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ধনক্ষয় অথবা স্ত্রী পুত্র ও পিতার মৃত্যু হইলে কোন বুদ্ধি অবলম্বন পূর্বক শোক হইতে পরিত্রাণ লাভ করা যায়, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! অর্থনাশ, পিতৃবিয়োগ ও পুত্র কন্যার মৃত্যু হইলে যে ব্যক্তি নিতান্ত কাতর হয়, শম গুণাদি অবলম্বন দ্বারা শোক নিবারণ করা তাহার

কর্তব্য । আমি এই উপলক্ষে একটি পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বে এক ব্রাহ্মণ পুত্রশোকসন্তপ্ত মহারাজ সোনজিৎের নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহি-
য়াছিলেন, মহারাজ ! তুমি অজ্ঞানের ন্যায় কি নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছ ? কিয়দ্দিন পরে তোমার নিমিত্তও লোকে শোক করিবে এবং যাহারা তোমার নিমিত্ত শোক করিবে, তাহাদিগকেও শোচনীয় দশা প্রাপ্ত হইতে হইবে । ফলত কি তুমি, কি আমি, কি তোমার অনুচরগণ সকলেই যে পুরুষ হইতে ইহলোকে আগমন করিয়াছে, পরিশেষে তাহাতেই লয় প্রাপ্ত হইবে ।

সোনজিৎ কহিলেন, ভগবন্ ! আপনি কি রূপ বুদ্ধি, তপস্যা, সমাধি, জ্ঞান ও শাস্ত্রবল আশ্রয় করিয়া বিবাদ হইতে পরিত্রাণ লাভ করিয়াছেন, আমার নিকট কীর্তন করুন ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! কি দেবতা, কি মনুষ্য, কি পশুপক্ষী সমুদায় প্রাণীই স্ব স্ব কর্ম নিবন্ধন দুঃখ ভোগ করিতেছে । আমি আপনার আশ্রয়েও আপনার বলিয়া জ্ঞান করি না । আবার সমুদায় জগৎকেও আপনার বলিয়া বিবেচনা করিয়া থাকি । আর পৃথিবীস্থ সমুদায় বস্তুতেই যে আমার ন্যায় অন্যান্য ব্যক্তিগণের অধিকার আছে, ইহাও আমি বিলক্ষণ অবগত হইয়াছি । এই নিমিত্তই আমার অন্তঃকরণে হর্ষ বা বিষাদের সঞ্চার হয় না । যেমন মহাসমুদ্র মধ্যে দুই খণ্ড কাষ্ঠ এক বার পরস্পর মিলিত ও পুনরায় পৃথক্ হইয়া যায়, তদ্রূপ লোকের পুত্রপৌত্র জাতি বান্ধব প্রভৃতি আত্মীয়গণ এক বার তাহার সহিত মিলিত হইয়া কিয়দ্দিন পরে নিশ্চয়ই বিয়োগ প্রাপ্ত হয় । এই রূপে যখন সংসার মধ্যে আত্মীয়বর্গের বিচ্ছেদ অবশ্যস্তাবী

বলিয়া নির্দ্ধারিত রহিয়াছে, তখন তাহাদিগের স্নেহে অভিভূত হওয়া কদাপি বিধেয় নহে। তোমার পুত্র চক্ষুর অগোচর চিন্ময় মহাপুরুষ হইতে উৎপন্ন হইয়াছিল, পুনর্বার তাহাতেই বিলীন হইয়াছে। তোমার সেই পুত্র তোমার যথার্থ স্বরূপ জানিতে পারে নাই এবং তুমিও তাহারে সবিশেষ অবগত হইতে পার নাই তবে তুমি কি নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছ? বিষয় লাভে তৃপ্ত না হওয়াই দুঃখের ও দুঃখ নাশই সুখের কারণ। সুখ হইতে দুঃখ ও দুঃখ হইতে সুখ উৎপন্ন হইয়া থাকে। এই জগতে সুখ ও দুঃখ চক্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতেছে; সকলেই সুখের পর দুঃখ ও দুঃখের অবসানে সুখ লাভ করিয়া থাকে। কেহই চিরকাল দুঃখ বা সুখ ভোগ করে না। তুমি পূর্বে সুখ ভোগ করিয়াছ, এক্ষণে দুঃখ ভোগ করিতেছ, কিয়দ্দিন পরে সুখ ভোগ করিতে পারিবে। শরীরই সুখ ও দুঃখের আশ্রয় স্বরূপ; অতএব দেহিগণ শরীর দ্বারা যেক্ষণ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই তদনুরূপ ফল ভোগ করিতে হয়। জীবন শরীরের সহিতই উৎপন্ন হয়, শরীরের সহিতই বর্তমান থাকে এবং শরীরের সহিতই বিনষ্ট হইয়া যায়। বিষয়াসক্ত অকৃতার্থ মানবগণ বিবিধ স্নেহপাশে বদ্ধ হইয়া সলিলস্থ সিকতাময় সেতুর ন্যায় অচিরে ক্ষয় প্রাপ্ত হয়। তৈলকারগণের ন্যায় অজ্ঞানসম্মত ক্লেশ সমুদায় তিলরাশির ন্যায় প্রাণগণকে আক্রমণ করিয়া সংসারচক্রে অনবরত নিপীড়িত করিতেছে। নির্কোষ মনুষ্যগণ ভাৰ্যাদির পোষণার্থ চৌর্য্য প্রভৃতি বিবিধ কুকর্ম্মের অনুষ্ঠান করিয়া স্বয়ং একাকী উভয় লোকে যৎপরোনাস্তি ক্লেশ ভোগ করিয়া থাকে। যাঁহারা স্ত্রী পুত্র কুটুম্বাদির প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত হয়, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই মহা-

পক্ষে নিপতিত জীর্ণ বনহস্তীর ন্যায় শোক-সাগরে নিমগ্ন হইতে হয়। অর্থনাশ, পুত্র-বিয়োগ ও জ্ঞাতি বন্ধু প্রভৃতি আত্মীয়-গণের মৃত্যু হইলে লোকে দাবানল তুল্য বিষম দুঃখে দগ্ধ হইয়া থাকে। এই সংসার মধ্যে সুখ দুঃখ এবং ঐশ্বর্য্য অনৈশ্বর্য্য সমুদায়ই দৈবায়ত্ত। কি বন্ধুহীন, কি বন্ধু-সম্পন্ন, কি শত্রুসমাক্রান্ত, কি মিত্রগণের সমাদৃত, কি বুদ্ধিমান, কি নির্কোষ সমুদায় ব্যক্তিই দৈবপ্রভাবে সুখ লাভ করিয়া থাকে। সুকৃদগ্ন সুখের ও শত্রুগণ দুঃখের কারণ নহে। প্রজ্ঞাপ্রভাবে অর্থ ও অর্থ হইতে সুখ লাভ হয় না। বুদ্ধি ধন লাভের ও মৃঢ়তা অর্থনাশের হেতু নহে। কি বুদ্ধিমান, কি নির্কোষ, কি বীর, কি ভীক, কি অলস, কি দীর্ঘদর্শী, কি দুর্বল, কি বলবান সুখ সকলকেই আশ্রয় করিয়া থাকে। ফলত দৈব যাহারে সুখ প্রদান করে, সেই ব্যক্তি সুখ ভোগ করিতে সমর্থ হয়। দৈব অনুকূল না হইলে সুখভোগের চেষ্টা নিতান্ত নিরর্থক। বৎস, গোপ, স্বামী ও তক্ষর ইহাদের মধ্যে যে ধেনুর দুগ্ধ পান করে, সেই তাহার যথার্থ অধিকারী; অন্যের তাহার উপর মমতা প্রকাশ বিড়ম্বনা মাত্র। ইহলোকে যাঁহারা সুখুণ্ড লাভ করিতে পারেন অথবা যাঁহারা নিরন্তর নির্বিকল্প সমাধি অবলম্বন করিয়া থাকেন, তাঁহারা ই ব্রহ্মপদার্থ লাভে সমর্থ হন। ভেদদর্শীদিগকে অবশ্যই ক্লেশ ভোগ করিতে হয়। পণ্ডিতেরা সমাধি বা সুখুণ্ড আশ্রয় করিয়া থাকেন, অন্য পথে পদার্পণ করিতে কদাচ তাঁহাদিগের প্রবৃত্তি হয় না। ফলত সুখুণ্ড ও সমাধি দ্বারাই লোকের যথার্থ সুখ ভোগ হইয়া থাকে। যাঁহারা উৎকৃষ্ট বুদ্ধিসুখ লাভ করিয়া সুখদুঃখশূন্য ও মাৎসর্য্য বিহীন হইয়াছেন, অর্থ বা অনর্থ তাঁহাদিগকে কথ-

নই বিচলিত করিতে পারে না। যাহারা তত্ত্ব-জ্ঞান লাভ করিতে পারে নাই, অথচ শাস্ত্র-জ্ঞান সম্পন্ন হইয়াছে তাহাদিগকে অবশ্যই নিরন্তর সুখ দুঃখ ভোগ করিতে হয়। সদস-দ্বিবেক বিহীন গন্ধিত মুখেরাই শত্রুজয় ও পরের অবমাননা করিয়া স্বর্গস্থ দেবগণের ন্যায় পরমানন্দে নিয়ত কাল হরণ করিয়া থাকে। সুখের পরিণামেই দুঃখ উপস্থিত হয়। আলস্যই দুঃখের প্রধান কারণ। দক্ষতা দ্বারাই সুখোৎপত্তি হইয়া থাকে। ঐশ্বর্য্য ও বিদ্যা দক্ষ ব্যক্তিরেই আশ্রয় করে, অলস ব্যক্তি কখনই ঐ দুই পদার্থ লাভ করিতে সমর্থ হয় না। কি সুখ কি দুঃখ কি প্রিয় কি অপ্রিয় যাহা উপস্থিত হউক না সুস্থ-চিত্তে তাহা অনুভব করাই বুদ্ধিমানের কর্তব্য। এই সংসারে শোক ও ভয়ের বিষয় সহস্র সহস্র রহিয়াছে। ঐ সমুদায় মূঢ় ব্যক্তিদগকেই অভিভূত করে, পণ্ডিত-দিগকে কখনই বিচলিত করিতে পারে না। যে ব্যক্তি বুদ্ধিমান, কৌশলজ্ঞ, শাস্ত্রাভ্যাসনিরত, অসূয়াবিহীন, দান্ত ও জিতেন্দ্রিয় এবং যিনি স্থিরচিত্ত হইয়া সমাধি দ্বারা ব্রহ্মভূত হইতে পারেন লোকে তাঁহারে কখনই স্পর্শ করিতে সমর্থ হয় না। শরীরের কোন অঙ্গও যদি শোক, ত্রাস, দুঃখ বা আয়াসের কারণ হয় তাহা পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য। বিষয় সমুদায়ের মধ্যে যাহাতে মমতা জন্মে তাহাই পরিত্যাপের কারণ হইয়া উঠে। আর যাহা যাহা পরিত্যাগ করিতে পারা যায় সেই সকল হইতেই সুখ উৎপন্ন হইয়া থাকে। বিষয় সুখানুরাগী পুরুষকে বিষয় সুখের অনু-সন্ধান করিতে করিতেই বিনষ্ট হইতে হয়। ঐহিক বিষয় সুখ বা স্বর্গীয় সুখ ; বৈরাগ্য জনিত সুখের ষোড়শাংসের একাংশও নহে। কি পণ্ডিত কি মুখ্য কি বলবান কি দুর্বল সকলকেই পূর্বজন্ম কৃত শুভাশুভ

কার্যের ফল ভোগ করিতে হইবে। এই রূপে সুখ দুঃখ এবং প্রিয় ও অপ্রিয় বিষয় জীবমণ্ডলে পরিভ্রমণ করিতেছে। পণ্ডিতেরা ঐ বিষয় বিশেষ রূপে অবগত হইয়া কিছতেই অভিভূত হন না। তাঁহারা সতত বিষয় সমুদায়ের নিন্দা ও ক্রোধ পরিত্যাগ করিয়া থাকেন এবং কামকে ক্রোধের হেতু ও লোকের মৃত্যুর কারণ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। যৎকালে পুরুষের বিষয়বাসনা সমুদায় কুস্মের অঙ্গ প্রত্যঙ্গের ন্যায় সম্পূর্ণ রূপে সঙ্কুচিত হইয়া যায় তখনই তিনি আত্ম-জ্যোতি প্রভাবে স্বয়ং আত্মারে দর্শন করিতে সমর্থ হন। যখন তিনি ভয়, বিষয়ানুরাগ ও বিদ্বেষবুদ্ধি পরিত্যাগ করিতে পারেন যখন কায়মনো বাক্যে কাহারও অনিষ্ট চেষ্টা না করেন এবং যখন তাহা হইতে কেহই ভীত না হয় সেই সময়েই তাঁহার পরম পদার্থ ব্রহ্মপদার্থ লাভ হইয়া থাকে। আর যখন তিনি সত্য, মিথ্যা, শোক, হর্ষ, ভয়, অভয় এবং প্রিয় অপ্রিয় পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হন সেই সময়েই তাঁহার চিত্ত প্রশান্ত হইয়া উঠে। দুর্মান্তিরা যাহা কখনই পরিত্যাগ করিতে পারে না, ননুবা জীর্ণ হইলেও যাহা জীর্ণ হইবার নহে এবং যাহারে প্রাণান্তকর রোগ বলিয়া বিবেচনা করিতে হয় সেই বিষয় তৃণগারে যিনি পরিত্যাগ করিতে পারেন তিনিই যথার্থ সুখী।

পূর্বে পিপ্পলা নামে এক বেশ্যা যাহা কহিয়াছিল এবং ক্রেশের সময় যেকপ সনা-তন ধর্ম লাভ করিয়াছিল আমি এই উপ-লক্ষে তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। একদা ঐ বেশ্যা সঙ্কেত স্থানে স্বীয় প্রিয়-তম কর্তৃক বন্ধিত হইয়া নিতান্ত দুঃখিত হইয়াছিল। সেই ক্রেশের সময় দৈবপ্রভাবে তাহার শাস্ত্রবুদ্ধি উপস্থিত হইল। তখন সে ক্ষোভ করিয়া কহিতে লাগিল, হায়! যে সর্বাস্তর্ঘ্যামী নির্দিকার পুরুষ আমার

হৃদয়ে বাস করিতেছেন, আমি এতকাল কানাদি দ্বারা তাঁহারে সমাচ্ছন্ন করিয়া রাখিয়াছি। এক দিনও হৃদয়ানন্দকর পর-
নাম্মার শরণাপন্ন হই নাই। আজ আমি আত্মজ্ঞানবলে অজ্ঞান শুভযুক্ত নবদ্বার স-
ম্পন্ন গৃহ সমাচ্ছন্ন করিব। পূর্বে যে ব্যক্তির প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত হইয়াছিলাম সেই ব্যক্তি সমাগত হইলে কখনই তাহারে কান্দ বালিয়া বোধ করিব না। এক্ষণে আমার তত্ত্বজ্ঞান উপস্থিত হইয়াছে, সুতরাং সেই নরককপী ধূর্তেরা পুনরায় আমারে বঞ্চনা করিতে সমর্থ হইবে না। দৈববল ও জ্ঞানান্তরীণ গুণ্যফলে অনর্থ ও অর্থরূপে পরিণত হইয়া থাকে। আজ আমি জ্ঞান-
বলে বিয়য়বাসনা পরিত্যাগ ও জিতেন্দ্রি-
য়তা লাভ করিয়াছি। আশাবিহীন মহা-
আরাই স্বচ্ছন্দে নিদ্রাসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। আশা পরিত্যাগ অপেক্ষা পরম সুখের কারণ আর কিছুই নাই। পিঙ্গলা এই রূপে আশার উচ্ছেদ করিয়া পরম সুখে নিদ্রাগত হইল।

ভীষ্ম কহিলেন বৎস! মহারাজ স্যোন-
জিত ব্রাহ্মণের এই সমুদায় ও অম্যান্য
যুক্তিযুক্ত উপদেশ শ্রবণে শোক পরিত্যাগ
পূর্বক প্রকৃতিস্থ হইয়া পরম পরিতোষ
প্রাপ্ত হইলেন।

পঞ্চসপ্তত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই সর্ব-
ভূত ক্ষয় কর কাল অতি সহজে অতিক্রান্ত
হইতেছে সুতরাং মনুষ্য কি রূপে শ্রেয়ো-
লাভ করিবে? আপনি তাহা কীর্তন করুন।
ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই স্থলে
পিতাপুত্র সংবাদ নামে এক প্রাচীন ইতি-
হাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্ব-
কালে কোন স্বাধ্যায় নিরত ব্রাহ্মণের মে-
ধাবী নামে এক মেধাবী পুত্র ছিলেন।

একদা সেই মোক্ষধর্মার্থ কুশল লোকতত্ত্ব
বিশারদ মেধাবী পিতারে জিজ্ঞাসা করি-
লেন, পিতা! মনুষ্যের পরমাণু অতি সহজে
ক্ষয় হইতেছে, ধীরস্বভাব সম্পন্ন ব্যক্তি
ইহা সম্যক অবগত হইয়া কি কি কার্যের
অনুষ্ঠান করিবেন; আপনি তাহা যথার্থ
রূপে আনুপূর্বিক কীর্তন করুন। আমি
আপনার উপদেশানুসারে ধর্ম্যানুষ্ঠান করিব।

পিতা কহিলেন, বৎস! মনুষ্য সর্বপ্রাণে
ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক বেদাধ্যয়ন ও তৎ-
পরে পিতৃগণের উদ্ধার সাধনের নিমিত্ত
গুত্রোৎপাদনের ইচ্ছা করিবে এবং পরি-
শেষে বিবিধ পূর্বক অগ্ন্যধান ও বজ্রানুষ্ঠান
করিয়া বাণপ্রস্থ অবলম্বন পূর্বক মুনি
হইবে।

পুত্র কহিলেন, তাত! এই জীবলোক
নিরন্তর অভিভূত ও আক্রান্ত হইতেছে
এবং ইহাতে অমোঘ বিষয় সমুদায় নিরন্তর
গতায়াত করিতেছে, সুতরাং আপনি কি
রূপে আমারে ঐ প্রকার উপদেশ প্রদান
পূর্বক স্বয়ং কোন কার্য্যানুষ্ঠান না করিয়া
নিশ্চিত হইয়া রহিলেন?

পিতা কহিলেন, বৎস! তুমি আমারে
কি নিমিত্ত এই রূপ বিভীষিকা প্রদর্শন
করিলে? জীবলোক কোন বস্তু দ্বারা অভি-
ভূত ও কোন বস্তু দ্বারা আক্রান্ত হইতেছে
এবং ইহাতে কি রূপ অমোঘ বিষয় সক-
লই বা নিরন্তর গতায়াত করিতেছে?

পুত্র কহিলেন, তাত! এই জীবলোক
সততই জরা দ্বারা অভিভূত ও মৃত্যু দ্বারা
আক্রান্ত হইতেছে এবং ইহাতে আয়ু ক্ষয়
কর রাত্রি সমুদায় পর্য্যায় ক্রমে গমনাগমন
করিতেছে। আপনি কি নিমিত্ত ইহা অব-
গত হইতেছেন না। আমি যখন বিশেষ
রূপে অবগত হইয়াছি যে, রাত্রি সকল
প্রতিনিয়ত জগতে গঞ্জন করিয়া লোকের
আয়ু ক্ষয় করিতেছে এবং মৃত্যু ক্রমে

ক্রমে অগ্রসর হইতেছে, তখন কি রূপে অজ্ঞানান্ধকারে আচ্ছন্ন হইয়া কালান্তিপাত করিব। যখন প্রত্যেক রাত্রি লোকের আবু কসর করিতেছে, তখন মনুষ্যের জীবিতকাল নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর। যখন মৃত্যু আসিয়া উপস্থিত হয়, তখন অশ্ল সলিলস্র মৎস্যের ন্যায় কোন ব্যক্তিই সুখ লাভে সমর্থ হয় না। মনুষ্যের অভিলাষ সুসম্পন্ন না হইতে হইতেই মৃত্যু তাহারে আক্রমণ করে এবং ব্যাঘ্রী যেমন মেঘকে লইয়া যায় সেই রূপ সে বিষয়াসক্তচিত্ত কাম্য কর্মের ফলভোগে প্রবৃত্ত মনুষ্যকে গ্রহণ পূর্বক গমন করিয়া থাকে। অতএব যাহা আপনার শ্রেয়স্কর তাহা অদ্যই অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। তদ্বিষয়ে কাল প্রতীক্ষা করা নিতান্ত অনুচিত। মনুষ্যের কার্য অনুষ্ঠিত না হইতে হইতেই মৃত্যু তাহারে আকর্ষণ করিয়া থাকে; সুতরাং যাহা পরদিনের কার্য তাহা অদ্যই অনুষ্ঠান করা কর্তব্য এবং যাহা অপরাহ্নে অনুষ্ঠান করিতে হইবে, তাহা পূর্বাঞ্জেই সম্পন্ন করা শ্রেয়স্কর। মনুষ্যের কার্য সমাধা হউক বা না হউক, মৃত্যু তাহার প্রতীক্ষা করে না এবং কোন দিন যে মৃত্যু হইবে তাহাও কেহ অবধারণ করিতে পারে না। মনুষ্যের জীবন অনিত্য; অতএব যৌবনাবস্থাতেই ধর্ম্মানুশীলন করা আবশ্যিক। ধর্ম্ম অনুষ্ঠিত হইলে ইহলোকে কীর্ত্তি ও পরলোকে সুখ লাভ হইয়া থাকে। মনুষ্য মোহপ্রভাবে পুত্র কলত্রাদির কার্য সাধনে উদ্যত হইয়া কর্তব্যাকর্তব্যের প্রতি চক্ষুপাত না করিয়াই যে কোন প্রকারে হউক উহাদিগকে ভরণ পোষণ করে, কিন্তু ব্যাঘ্র যেমন নিদ্রিত মৃগকে লইয়া যায়, তদ্রূপ মৃত্যু সেই বিষয়-সম্বোধনে অপরিবৃত্ত পুত্রাদিপরিবৃত্ত মনুষ্যকে অনায়াসে হরণ করিয়া থাকে। লোকে এই কার্য সম্পূর্ণ হইয়াছে, এই কার্য অর্জ

অনুষ্ঠিত হইয়াছে এবং এই কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে, এইরূপ চিন্তা করিতে করিতেই কৃতান্তের বশীভূত হয়। মনুষ্য কিছুমাত্র কর্মের ফল উপভোগ না করিতে করিতেই এবং ক্ষেত্র, গৃহ ও বিপণীকার্যে সংস্কৃত থাকিতে থাকিতেই মৃত্যু তাহারে আত্মসাৎ করে। কি দুর্বল কি বলবান কি শূর কি ভীরু কি মূর্থ কি পণ্ডিত মৃত্যু কাহারেই পরিত্যাগ করে না। হে তাত! যখন মৃত্যু, জরা, ব্যাধি ও বিবিধ-নিমিত্তসমুৎপন্ন দুঃখ সমুদায় দেহকে আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে, তখন আপনি কি প্রকারে সুস্থের ন্যায় অবস্থান করিতেছেন? জীব জন্ম গ্রহণ করিবামাত্র জরা ও মৃত্যু তাহার বিনাশ সাধনের নিমিত্ত তাহারে আক্রমণ করিয়া থাকে। এই জরা ও মৃত্যু দ্বারা স্বাবরজ্জন্মাত্মক সমুদায় পদার্থই আক্রান্ত ও অভিভূত রহিয়াছে। গ্রামে বাস মৃত্যুমুখে অবস্থানের তুল্য। অরণ্য দেবতার স্থান বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে; অতএব তথায় বাস করিয়া তপস্যা করাই শ্রেয়। স্ত্রী পুত্রাদির প্রতি আসক্তিই সংসারবন্ধনের রজ্জু। পুণ্যবান লোক সেই রজ্জু ছেদন করিয়া মুক্তি লাভ করেন; আর যে ব্যক্তি পাপাত্মা সে কখনই সেই রজ্জু ছেদন করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি কায়মনোবাক্যে কদাপি কাহারও হিংসা না করে, হিংস্র ও তক্ষরগণ তাহার কোন অপকার করিতে প্রবৃত্ত হয় না। জরা ও ব্যাধি মৃত্যুর সেনাস্বরূপ। কোন ব্যক্তি উহাদিগকে আগমন করিতে দেখিয়া নিবারণ করিতে পারে না। সত্য পরিত্যাগ করা কদাপি কর্তব্য নহে। সত্যেই অমৃত প্রতিষ্ঠিত আছে। অতএব সত্যব্রত, সত্যযোগ ও সত্যআগমপরাগ হইয়া সত্য দ্বারাই মৃত্যুকে পরাজয় করিবে। মৃত্যু ও অমৃত এই দুইটিই দেহমধ্যে সংকর

করিতেছে। তন্মধ্যে মনুষ্য মোহপ্রভাবে মৃত্যু এবং সত্যপ্রভাবে অমৃত লাভ করিয়া থাকে। অতএব আমি এক্ষণে ভগবান্ ব্রহ্মার ন্যায় কাম ক্রোধ ও হিংসামূলক, 'সত্যপরায়ণ, ক্ষমাবান এবং সমদুঃখসুখ' হইয়া মৃত্যুভয় পরিত্যাগ করিব। উত্তরায়ণ উপস্থিত হইলে আমি শান্তিযজ্ঞ, 'ব্রহ্মযজ্ঞ, বাক্যযজ্ঞ, মনোযজ্ঞ ও কর্মযজ্ঞে প্রবৃত্ত হইব। মাদৃশ ব্যক্তিদিগের কখনই হিংসামূলক পশুযজ্ঞ বা অনিষ্ট কলোপদায়ক ক্ষত্রযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে প্রবৃত্তি জন্মে না। যাহার বাক্য, মন, তপস্যা, ত্যাগ ও সত্য ব্রহ্মনিষ্ঠ, তিনি নিশ্চয়ই পরম গতি লাভ করিয়া থাকেন। বিদ্যার তুল্য চক্ষু, সত্যের তুল্য তপস্যা, আসক্তির তুল্য দুঃখ ও বিরক্তির তুল্য সুখ আর কিছুই নাই। আমি ব্রহ্ম-রূপে ব্রহ্ম হইতে উৎপন্ন হইয়াছি। আমি ব্রহ্মনিষ্ঠ। অতএব আমি কখনই জায়ার গতে পুত্ররূপে উৎপন্ন হইব না। পুত্র আমার উদ্ধার সাধনে সমর্থ নহে। আমি ব্রহ্মেই উৎপন্ন হইব। একাকীভ, সমতা, সত্য, সচ্চরিত্রতা, অহিংসা, সরলতা, তপস্যা ও যাগযজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপ হইতে নিরু-ত্তিষ্ট ব্রাহ্মণের পরম ধর্ম। বিনশ্বর ঐশ্বর্য্য, বন্ধু বান্ধব ও পুত্র কলত্রে প্রয়োজন কি? আপনার পিতা ও পিতামহ কোথায় গমন করিয়াছেন, তাহার কিছুই নির্ণয় নাই; অতএব বুদ্ধিমধ্যে প্রবিষ্ট ব্রহ্মকেই অনু-সন্ধান করুন।

হে যুধিষ্ঠির! ব্রাহ্মণ পুত্রের এইরূপ হিতকর বাক্য শ্রবণ করিয়া যেকপ অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন, তুমিও ধর্মপরায়ণ হইয়া সেইরূপ অনুষ্ঠান কর।

ষট্ সপ্তত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যাহারা ধনবান্ বা নির্জন হইয়া ধর্মশাস্ত্রানুসারে অবস্থান করে, তাহাদিগের সুখ দুঃখাকি

প্রকার এবং কিরূপেই বা উহা উৎপন্ন হইয়া থাকে, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি এই উপলক্ষে শম্পাকগীত নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ক্রিয়-দ্দিন হইল শম্পাক নামে এক ব্রাহ্মণ দারিদ্র্য্য দুঃখ নিবন্ধন অন্নবস্ত্রের ক্রেশে এবং স্বীয় পত্নীর কুৎসিত ব্যবহারে নিতান্ত কাতর হইয়া সংসারাত্মম পরিত্যাগ পূর্বক আমারে কহি-য়াছিলেন যে, ইহলোকে জন্ম পরিগ্রহ করিলামাত্র বিবিধ সুখ দুঃখ মানবগণকে আশ্রয় করে। কিন্তু মনুষ্য যদি সেই সুখ বা দুঃখ প্রাপ্ত হইবামাত্র উহা দৈবায়ত্ত বলিয়া বোধ করে, তাহা হইলে তাহারে আর আশ্লাদ বা কাতরতায় অভিভূত হইতে হয় না। তুমি সেই কামবিশীন হইয়াও চিত্তসংযমে অসমর্থ হইয়াছ বলিয়া মোক্ষ-ধর্মের অভিযুখীন হইতে সমর্থ হইতেছ না। ধনদারাদি সমুদায় ভোগ্য বস্তু পরিত্যাগ পূর্বক ইতস্তত পর্যটন করিলে অনায়াসে সুখলাভ হইতে পারে। অকিঞ্চন ব্যক্তিই সুখে শয়ন ও সুখে গাত্রোথান করে। ইহলোকে অকিঞ্চনতাই সর্বাপেক্ষা নিরা-পন্ন সুখলাভের একমাত্র নিদান। কামাত্মা ব্যক্তিদিগের উহা লাভ করা নিতান্ত সুক-ঠিন, কিন্তু সংসারবিরত ব্যক্তির উহা অনা-য়াসে লাভ করিতে পারে। বিশুদ্ধাত্মা অকিঞ্চন দরিদ্রের সমকক্ষ ব্যক্তি ত্রিলোক-মধ্যে নয়নগোচর হয় না। রাজ্য ও অকিঞ্চ-নতা এই উভয়কে পরিমাণ করিলে অকি-ঞ্চনতা সর্বাত্মাশে অতিরিক্ত হইয়া থাকে। বিশেষতঃ এই উভয়ের এই এক মহৎ বৈল-ক্ষণ্য আছে যে, রাজ্যোদ্ধার নিরন্তর কাল-গ্রস্তের ন্যায় নিতান্ত উদ্ভিগ্ন থাকেন। আর অকিঞ্চন ব্যক্তি ধনত্যাগ নিবন্ধন অধি, অন্ততঃ গ্রহ, মৃত্যু বা দস্যু হইতে কিছুমাত্র ভীত হয় না। যে ব্যক্তি শান্তিগুণ অবলম্বন

পূর্বক স্বেচ্ছানুসারে বিচরণ ও বাছ উপ-
ধান করিয়া ধূলিতে শয়ন করে, দেবতারাও
সতত তাহারে সাধুবাদ প্রদান করিয়া
থাকেন। ধনবান্ ব্যক্তি ক্রোধলোভের
বশীভূত হইয়া বক্রভাবে দর্শন, মুখবিকার
প্রদর্শন, জকুটী বন্ধন, অধরোষ্ঠ দংশন
ও তুর্ভাক্য প্রয়োগ পূর্বক পৃথিবী দানে
উদ্যত হইলেও কেহই তাঁহার মুখ নিরী-
ক্ষণ করিতে অভিলাষী হয় না। ঐশ্বর্যা-
সেবা অবিক্ষণ ব্যক্তিরে মুগ্ধ করিয়া সমী-
রণ সঞ্চালিত শরৎকালীন জলধরের ন্যায়
বিচলিত করিতে থাকে। তখন আমি
কেবল মনুষ্য নহি, রূপবান্, ধনবান্, ও
সৎকুলোদ্ভব এই বলিয়া তাঁহার মনোমধ্যে
মহা অভিমান জন্মে। ঐ অভিমান নিব-
ন্ধন চিত্তের প্রমাদ উপস্থিত হইলেই
লোকে ক্রমে ক্রমে পিতৃসঞ্চিত সমস্ত
দ্রব্য নিঃশেষিত করিয়া পরিশেষে চৌর্যা-
বৃত্তি অবলম্বন করিতে অভিলাষী হয়।
তখন ব্যাধ যেমন শরনিকরে মৃগকে আহত
করে, তরুণ নরপতি সেই উন্মার্গপ্র-
স্থিত পরস্বাপহারী দস্যুরে রাজদণ্ড দ্বারা
তাড়িত করিতে আরম্ভ করেন। এতদ্ভিন্ন
তাঁহার অগ্নিদাহ ও অস্ত্রবিদারণ প্রভৃতি
অন্যান্য বিবিধ ক্রেশও উৎপন্ন হইয়া
থাকে। অতএব অনিত্য পুত্রাদি কামনা
পরিত্যাগ করিয়া সংসার ধর্ম্মে অবজ্ঞা প্রদ-
র্শন পূর্বক স্বীয় বুদ্ধি সহকারে সেই সমুদায়
দুঃখের প্রতীকার চেষ্টা করা অবশ্য কর্তব্য।
সংসারাত্মক পরিত্যাগ না করিলে নির্ভয়ে
শয়ন এবং সঙ্গতি বা সুখলাভের কিছুমাত্র
প্রত্যাশা নাই; অতএব আপনি সমস্ত
পরিত্যাগ পূর্বক সুখী হউন।

হে মহারাজ! পূর্বে হস্তিনা নগরে
মহাত্মা শম্পাক আশ্রম নিকট এই রূপ
কীর্তন করিয়াছিলেন; অতএব সংসারধর্ম্ম
পরিত্যাগ করাই সর্বোৎকৃষ্ট কার্য।

সপ্তসপ্তত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যদি
কেহ কৃষি, বাণিজ্য এবং যজ্ঞ ও দানাদি
কার্যের অনুষ্ঠান করিতে ইচ্ছা করিয়া ধন-
লাভ করিতে না পারিয়া ধনতৃষ্ণায় অভি-
ভূত হয়, তাহা হইলে কিরূপ কার্য দ্বারা
তাঁহার সুখলাভ হইতে পারে? তাহা কী-
র্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যে ব্যক্তি সর্ব-
বিষয়ে সমভাবে দৃষ্টিপাত, ঐশ্বর্যাদি লাভে
অনাস্থা, সত্য বাক্য প্রয়োগ, বৈরাগ্য অব-
লম্বন ও কর্ম্মানুষ্ঠানের বাসনা পরিত্যাগ
করিতে পারেন, তিনিই সুখী বলিয়া পরি-
গণিত হন। পশুভেরা ঐ পাঁচটিরেই
মোক্ষলাভের উপায় বলিয়া নির্দেশ করিয়া
থাকেন। ঐ সমুদায় ভিন্ন স্বর্গ, ধর্ম্ম ও উৎ-
কৃষ্ট সুখলাভের উপায়ান্তর নাই। মহাত্মা
মক্ষি নির্বৈদ উপস্থিত হইলে যাহা কহিয়া-
ছিলেন, এক্ষণে সেই পুরাতন ইতিহাস
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ঐ মহাত্মা
বারংবার ধনলাভের চেষ্টা করিয়াছিলেন,
কিন্তু কোন রূপেই কৃতকার্য হইতে পারেন
নাই। পরিশেষে তিনি কোন প্রকারে কি-
ঞ্চিৎ ধন দ্বারা দুইটি গোবৎস ক্রয় করি-
লেন। ঐ বৎসদ্বয় মক্ষির আবাসে অতি-
যত্নসহকারে প্রতিপালিত হইত। একদা হত-
ভাগ্য মক্ষি উহাদিগকে ভূমিকর্ষণে শিক্ষিত
করিবার অভিলাষে যুগকার্ঠে সম্যক্ রূপে
যোজিত করিয়া ক্ষেত্রান্তিমুখে গমন করি-
তেছেন এমন সময় উহারা পথিমধ্যে এক
উক্টকে শয়ান দেখিয়া সহসা বন্ধন ছেদন
পূর্বক মহাবেগে তাহার ক্ষক্ৰদেশে নিপতিত
হইল। উক্টসেই বৎসদ্বয়ের দৌরাণ্যো যাহার
পর নাই কোথাপিষ্ট হইয়া গাত্রোপধান
পূর্বক তাহাদিগকে বারংবার উৎক্ষেপণ
করিতে করিতে মহাবেগে গমন করিতে

লাগিল। তখন মঙ্গি সেই বৎসহস্রকে পরম শত্রু উক্কি কর্তৃক হিয়মাণ ও মৃতপ্রায় দেখিয়া কহিলেন, যে অর্থ দৈব কর্তৃক সম্পাদিত না হয়, সুনিপুণ ব্যক্তি বিশেষ রূপে যত্ন করিলেও তাহা সুসিদ্ধ করিতে পারে না। আমি নানাবিধ চেষ্টা দ্বারা অর্থলাভে কৃতকার্য হইতে না পারিয়া পরিশেষে এই গোবৎসহস্র ক্রয় করিয়া ধনলাভের বাসনা করিয়াছিলাম। এক্ষণে এ বিষয়েও এই দৈব দুর্ঘটনা উপস্থিত হইল। আমার এই প্রিয় বৎসহস্র উৎপথগামী উক্কির গমনদোষে বারংবার উৎক্লিষ্ট মণিহস্যের ন্যায় লম্বমান হইতেছে। এক্ষণে দৈব বাতীত এই দুর্ঘটনার অন্য কোন কারণই লক্ষিত হইতেছে না। সুতরাং এ বিষয়ে পৌরুষ প্রকাশ করা নিতান্ত নিষ্ফল। যদিও লোকদৃষ্টান্তে পুরুষ-কারের অস্তিত্ব স্বীকার করা যায়, কিন্তু বিশেষ রূপ অনুসন্ধান করিয়া দেখিলে উহা যে দৈবায়ত্ত তাহা অবশ্যই বোধগম্য হইবে। যাহা হউক সুখাভিলাষী পুরুষের বৈরাগ্য আশ্রয় করাই অবশ্য কর্তব্য। বৈরাগ্য সম্পন্ন ব্যক্তি এককালে অর্থ সাধনের আশা পরিত্যাগ করিয়া স্বচ্ছন্দে নিদ্রাসুখ অনুভব করিতে পারেন। মহাত্মা শুকদেব সমস্ত পরিত্যাগ পূর্বক স্বীয় পিতার আবাস হইতে অরণ্যে গমন করিবার সময় এই কয়েকটি অতি উত্তম কথা কহিয়া গিয়াছেন যে, যিনি স্বীয় সমুদায় অর্ভীক লাভে সমর্থ হন আর যিনি সমুদায় অর্ভীক পরিত্যাগ করিতে পারেন, এই উভয়ের মধ্যে ভোগবিরত শেখোক্ত ব্যক্তিই অপেক্ষাকৃত প্রশংসনীয়। পূর্বে কেহই ভোগাভিলাষের সীমা অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় নাই। যাহারা নিতান্ত মূঢ় তাহাদিগেরই শরীর ও জীবন রক্ষায় মহাযত্ন উপস্থিত হইয়া থাকে।

অতএব হে অর্থকামুক মন! তুমি

আশা হইতে নিবৃত্ত হও এবং বৈরাগ্য আশ্রয় পূর্বক শান্তি অবলম্বন কর। পূর্বে তুমি বারংবার আশা কর্তৃক বঞ্চিত হইয়াছ, তথাপি বৈরাগ্য অবলম্বন কর নাই। এক্ষণে যদি তোমার আমারে বিনাশ না করিয়া আমার সহিত ক্রীড়া করিবার বাসনা থাকে, তাহা হইলে আর আমারে বৃথা ধনলোভ প্রদর্শন করিও না। তুমি বারংবার ধনসঞ্চয় করিয়াও উহা রক্ষা করিতে পার নাই, তথাপি তোমার ধনাশা নিবৃত্ত হইতেছে না। আর কবে উহা তিরোহিত হইবে? হায়! আমার কি মূর্থতা! আমি এখনও তোমার ক্রীড়াপাত্র হইয়া এই স্থানে অবস্থান করিতেছি। কি পূর্বে কি এক্ষণে কখনই কেহ আশার পরাকার্ভা সন্দর্শনে সমর্থ হয় নাই। অতএব আশা পরিত্যাগ করাই জ্ঞেয়। আশা ত্যাগ করিলে আর পরের অনুবর্ত্তী হইতে হয় না। যাহা হউক, এক্ষণে সমুদায় পরিত্যাগ করাতে আমার মোহনিদ্রা ভঙ্গ হইয়াছে।

হে বাসনা! আমার নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে যে, তোমার হৃদয় বজ্রের ন্যায় নিতান্ত সুকঠিন। নচেৎ তোমার উপর শত শত অনিষ্টাপাত হইলেও উহা শতধা বিদীর্ণ হইল না কেন? আমি তোমারে এবং তোমার প্রিয়বস্ত সকল বিলক্ষণ অবগত আছি। এক্ষণে আমি তোমার প্রিয়-চিকীর্ষু হইয়া পরমাত্মা হইতে পরম সুখ লাভ করিব। তুমি সঙ্কল্প হইতেই সন্তুষ্ট হইয়া থাক; অতএব আমি সঙ্কল্প ত্যাগ করিলেই তুমি সমূলে উন্মূলিত হইবে। অর্থস্পৃহা কখনই সুখাবহ বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে না। অর্থলাভ হওয়া নিতান্ত দুষ্কর। অর্থ হস্তগত হইলে চিন্তাতরঙ্গে নিমগ্ন হইতে হয় এবং অধিকৃত ধনের নাশ হইলে উহা মৃত্যুতুল্য ঘোরতর ঠণ্ডাবহ

হইয়া উঠে। ফলত অন্যের নিকট যাত্রা করিয়াও অর্থ লাভ না হইলে লোকের যে দুঃখ উপস্থিত হইয়া থাকে, বোধ হয়, উহা অপেক্ষা গুরুতর ক্রেশ আর কিছুই নাই। কোন ক্রমে অর্থ লাভ হইলেও তাহাতে লোকের তৃপ্তি লাভ হয় না ; প্রত্যুত ক্রমে ক্রমে অধিক লাভের আশা পরিবর্তিত হইতে থাকে। আমি বিলক্ষণ বুঝিয়াছি যে, ধনতৃষ্ণাই আমার বিনাশের মূল ; অতএব হে বাসনা ! তুমি আমা-
 রে পরিত্যাগ কর। যে পঞ্চ ভূত আমার দেহকে আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতেছে, তাহারা আমার দেহ হইতে যেখানে ইচ্ছা হয়, গমন করিয়া সুখে বাস করুক। অহঙ্কারাদি কাম ও লোভের অনুগত। অতএব তাহাদিগের প্রতি আমার কিছুমাত্র প্রীতি নাই ; অতঃপর আমি তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া একাগ্রতা আশ্রয় করিব। আমি হৃদপদ্মে সর্বভূত ও আত্মার অবলোকন পূর্বক যোগবিষয়ে বুদ্ধি, শ্রবণাদি জ্ঞানে একাগ্রতা ও ত্রক্ষে মনঃসংযোগ করিয়া অনাসক্ত চিত্তে নিরুপদ্রবে পরম সুখে এই জগতে বিহার করিব। বাসনা ! আর তুমি আমা-
 রে কার্য্যে প্রেরণ করিয়া দুঃখে নিপাতিত করিতে সমর্থ হইবে না। তৃষ্ণা, শোক ও শ্রম প্রভৃতি সমুদায়ই তোমা হইতে সম্ভূত হইয়া থাকে। অতএব আমি অবশ্যই তোমা-
 রে পরিত্যাগ করিব। ধনের অনেক দোষ। মনুষ্যের ধন ক্ষয় হইলে সর্বাপেক্ষা অধিকতর দুঃখ ভোগ করিতে হয়। জ্ঞাতি ও মিত্রগণ নিজন ব্যক্তিরে নিরন্তর অবজ্ঞা ও অপমান করে। অর্থে যে অশ্রমাত্র মুখ লাভ হইয়া থাকে, তাহাও দুঃখজালে জড়িত। যাহার ধন থাকে, দম্ভাগণ তাহারে নিরন্তর বিবিধ ক্রেশ প্রদান পূর্বক উদ্বেজিত করে। যাহা হউক, এক্ষণে আমি বহু কালের পর আনি-

লাম যে, অর্থলালসা অতিশয় ক্রেশকর। অতএব হে বাসনা ! তুমি আর আমা-
 রে রূথা ক্রেশ প্রদান করিও না। তুমি অনলের ন্যায় শরীর দগ্ধ করিয়া থাক ; তুমি নিতান্ত অদূরদর্শী বালক ও ছুরাকাঙ্ক্ষ ; তোমার যখন যাহাতে অভিরুচি হয়, তুমি তৎক্ষণাৎ তাহাতে অনুরক্ত হইতে আমা-
 রে অনুরোধ কর। কোন বস্তু মূল্যবান আর কোন বস্তু দুর্বল তাহা তোমার কিছুমাত্র বোধ নাই। পাতালের ন্যায় তোমা-
 রে কোন কপেই পরিপূর্ণ করা যায় না। তুমি পুনরায় আমা-
 রে দুঃখে পাতিত করিতে অভিলাষ করিতেছ ; অতএব আজি অবধি আমি এককালে তোমার সহবাসে বিরত হইলাম। আজি দ্রব্যনাশ নিবন্ধন দুঃখ উপস্থিত হওয়াতে আমি সচসা সমুদায় ভোগসুখে জলাঞ্জলি প্রদান করিয়াছি ; সুতরাং আর তোমা-
 রে চরিতার্থ করিব না। ইতিপূর্বে অজ্ঞান বশত তোমার প্রীতিসাধন করিতে গিয়া যাহার পর নাই ক্রেশ ভোগ করিয়াছি, কিন্তু এক্ষণে ধননাশ নিবন্ধন বৈরাগ্য অবলম্বন পূর্বক তোমা-
 রে পরিত্যাগ করিয়া নিশ্চিন্ত চিত্তে পরম সুখে গমন করিব। আর তুমি আমার সহবাস বা আমার সহিত ক্রৌড়া করিতে সমর্থ হইবে না। এখন কেহ অপমান বা হিংসা করিলে আমি তাহার প্রতি ক্ষমা প্রদর্শন এবং কেহ বিদ্বেষ পূর্বক অপ্রিয় বাক্য প্রয়োগ করিলে তাহাতে অনাদর প্রদর্শন পূর্বক প্রিয় বাক্য প্রয়োগ করিব। নিত্য যাহা লাভ হইবে, তাহাতেই পরিতৃপ্ত হইয়া জীবন ধারণ পূর্বক সুখী হইব। তুমি আমার পরম শত্রু ; সুতরাং আর তোমা-
 রে চরিতার্থ করিব না, এক্ষণে বৈরাগ্য, নিরুত্তি, তৃপ্তি, শান্তি, সত্য, দম, ক্ষমা ও দয়া আমা-
 রে আশ্রয় করিয়াছে। অতএব কাম, লোভ, তৃষ্ণা ও দীনতা আমা-
 রে পরিত্যাগ

করিয়া দূরে জ্বালায়ন করুক। আমি এখন লোভ পরিত্যাগ পূর্বক সুখী হইয়াছি; আর লোভের বশীভূত হইয়া অজিতেন্দ্রি-
য়ের ন্যায় দুঃখ ভোগ করিব না। যিনি যে পরিমাণে কাম পরিত্যাগ করেন, তাঁহার সেই পরিমাণে সুখলাভ হয়। কামাধীন ব্যক্তি প্রতিনিয়ত দুঃখই ভোগ করে। রজোগুণ প্রভাবেই কামের উৎপত্তি হয় এবং কাম ও ক্রোধ বশত দুঃখ, নিলজ্জতা ও অসুস্থতা উপস্থিত হইয়া থাকে। অত-
এব ঐ গুণ পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে বিধেয়। এক্ষণে আমি ত্রীমুকালে সুশী-
তল হৃদের ন্যায় ব্রহ্মকে আশ্রয় পূর্বক সমুদায় কার্য্য হইতে বিরত হইয়া যথার্থ সুখানুভব করিতেছি। কামজনিত ঐহিক সুখ ও পারত্রিক সুখ সমুদায় তৃষ্ণাক্ষয়-
জনিত সুখের ষোড়শাংশের একাংশও নহে। অতঃপর আমি ভীষণ শত্রুর ন্যায় কামকে বিনাশ পূর্বক শাস্ত্রত ব্রহ্মরূপ সুখময় পুরে প্রবেশ করিয়া নরপতির ন্যায় পরম সুখে অবস্থান করিব।

হে ধর্ম্মরাজ! মহাত্মা মন্দি এই রূপে গোবৎস নাশ জনিত বৈরাগ্য প্রভাবে বিষয় বাসনা পরিত্যাগ করিয়া ব্রহ্মানন্দরূপ উৎ-
কৃষ্ট সুখ সম্ভোগ পূর্বক অমরত্ব লাভ করি-
য়াছিলেন।

অষ্টসপ্তত্যধিকশততম অধ্যায়।

পূর্বকালে শাস্ত্রগুণাবলম্বী বিদেহাধি-
পতি জনকও এই উপলক্ষে কহিয়াছিলেন যে, আমার ঐশ্বর্য্যের পরিসীমা নাই, কিন্তু আমি যাহার পর নাই অকিঞ্চন; এই মিথিলা নগরী সমুদায় ভস্মাবশেষ হইলেও আমার কিছুমাত্র দক্ষ হয় না। এক্ষণে এই বিষয়ে মহাত্মা বোধের যে এক উপ-
দেশ বাক্য কীর্তিত আছে, তাহা কহিতেছি শ্রবণ কর। একদা নরপতি যবাতি শান্ত-

গুণান্বিত শাস্ত্রজ্ঞান সম্পন্ন মহর্ষি বোধ্যকে জিজ্ঞাসা করিলেন, মহর্ষে! আপনি কোন্ বুদ্ধি অনুসারে শাস্ত্রগুণ অবলম্বন পূর্বক পরম সুখে কাল বাপন করিতেছেন, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বোধ্য কহিলেন, মহারাজ! আমি স্বয়ং অন্যান্যের উপদেশানুসারে চলিতেছি, কিন্তু কাহারেও উপদেশ প্রদান করি না। যাহা হউক, আমি যাহার যাহার উপদেশ গ্রহণ করিয়া থাকি, তাহাদের নাম কীর্তন করি-
তেছি, আপনি উহা শ্রবণ করিয়া স্বয়ং বিবেচনা করুন। পিঙ্গলা, একটা ক্রৌঞ্চ, সপ, ভ্রমর, এক জন শরনির্ম্মাতা ও এক কুমারী এই ছয় জন আমার উপদেষ্টা।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আশা সর্ব্বা-
পেক্ষা বলবতী। আশারে বিনাশ করিতে পারিলেই পরম সুখলাভ হয়। পিঙ্গলা আশারে পরাস্ত করিয়াই পরম সুখে শয়ন করিয়াছিল। নিরামিষ ব্যক্তির ক্রৌঞ্চকে আমিষ গ্রহণ করিতে অবলোকন করিলেই তৎক্ষণাৎ বিনাশ করে দেখিয়া একটা ক্রৌঞ্চ আমিষ পরিত্যাগ পূর্বক পরম সুখ লাভে সমর্থ হইয়াছিল। স্বয়ং গৃহনির্ম্মাণ করা কখনই সুখের হেতু নহে। দেখ, সপ পরনির্ম্মিত গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিয়া পরম সুখে অবস্থান করে। তপোবনগণ ভিক্ষাবৃত্তি অবলম্বন করিয়া ভূজের ন্যায় পর্য্যটন করত নিরুপদ্রবে পরম সুখে জীবিকা নির্ব্বাহ করিতে পারেন। এক শরনির্ম্মাতা শর নির্ম্মাণে একপ একাগ্রচিত্ত হইয়া-
ছিল যে, রাজা তাহার সম্মুখে আগমন করিলেও সে কিছুমাত্র অবগত হইতে সমর্থ হয় নাই। একদা এক কুমারী প্রচ্ছন্ন ভাবে কতগুলি অতিথিরে ভোজন করাইবার বাসনায় উদুখলমুখল দ্বারা তগুল প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করিলে তাহার প্রকোষ্ঠস্থিত শব্দ সমুদায় বারংবার শঙ্কায়মান হইতে

লাগিল। তখন সে অনেকে একত্র অবস্থান করিলেই মহাকলহ উপস্থিত হয়, এই বিবেচনায় ক্রমে ক্রমে শব্দ চূর্ণ করিয়া একমাত্র অবশিষ্ট রাখিল। অতএব একাকী বিচরণ করিলে কাহারও সহিত বিবাদ হইবার কিছুমাত্র সম্ভাবনা নাই।

একোনাশীত্যধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য কিকূপ চরিত্র আশ্রয় করিলে শোকশূন্য হইয়া পৃথিবীতে পর্যটন করিতে পারে এবং কি কূপ কার্য্যানুষ্ঠান করিলেই বা উৎকৃষ্ট গতি লাভে সমর্থ হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই স্থলে আজগর প্রহ্লাদ সংবাদ নামে এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তিত আছে, শ্রবণ কর। একদা দানবরাজ প্রহ্লাদ এক ব্রাহ্মণকে স্থিরচিত্তে পরিভ্রমণ করিতে দেখিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, ব্রহ্মণ! আপনি বিষয়বাসনা শূন্য, নিরহঙ্কার, পরম দয়ালু, জিতেন্দ্রিয়, নিরুদ্ধ-যোগী, অসুয়াবিহীন, সত্যপরায়ণ, প্রতিভা সম্পন্ন, মেধাবী ও প্রাজ্ঞ হইয়া বালকের ন্যায় সঞ্চরণ করিতেছেন। আপনার বিষয় লাভের প্রার্থনা নাই। ক্ষতি হইলেও আপনি কিছুমাত্র সন্তপ্ত হন না এবং কোন বস্তুতে অনাদরও করেন না। প্রজা সকল বিষয় স্রোতে প্রবাহিত হইতেছে কিন্তু আপনি বিমনস্ক হইয়া নিত্য পরিতৃপ্তের ন্যায় ধর্ম্মার্থ কামেও উদাসীন্য প্রকাশ করিতেছেন। ঐ ত্রিবর্গ সাধনে আপনার কিছুমাত্র অধাবসায় নাই। আপনি কূপ রস প্রভৃতি ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য বিষয় সমুদায়ে অনাদর প্রদর্শন পূর্ব্বক সাক্ষীর ন্যায় সঞ্চরণ করিতেছেন। অতএব যদি কোন বাধা না থাকে, তবে আপনার প্রজ্ঞা, শাস্ত্রজ্ঞান ও ব্যবহার কিকূপ তাহা কীর্তন করুন।

তখন সেই লোকধর্ম্ম বিধানজ্ঞ ব্রাহ্মণ

প্রহ্লাদ কর্তৃক এই কূপ অভিহিত হইয়া তাহারে মধুর বাক্যে কহিলেন, দানবরাজ! সেই অনাদি পরব্রহ্ম হইতেই এই ভূত সমুদায়ের উৎপত্তি, হ্রাস, বৃদ্ধি ও বিনাশ হইতেছে, এই কারণে আমি ক্রুদ্ধ বা ব্যথিত হই না। প্রবৃত্তি সমুদায় স্বভাব হইতেই প্রবর্তিত হইতেছে; স্বভাব ব্যতিরেকে প্রজা সকলের অন্য আশ্রয় নাই, এই নিমিত্ত আমি ব্রহ্মলোকের ঐশ্বর্য লাভ করিলেও পরিতৃপ্ত হই না। সংযোগ সকল বিষয়ের বশীভূত এবং সঞ্চয় সমুদায় বিনাশের অধীন; এই নিমিত্ত আমি কোন বস্তু লাভেই মনোনিবেশ করি না। গুণযুক্ত ভূত সমুদায় যাহা হইতে উৎপন্ন হয়, তাহাতেই লয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে, ইহা বুঝিতে পারিলে মনুষ্য কোন কার্য্যেই লিপ্ত হয় না। সাগরগর্ভে কি মহৎ ও কি সূক্ষ্ম সকল জন্তুরই পর্যায়ক্রমে বিনাশ হইয়া থাকে; পৃথিবীস্থ স্থাবরজঙ্গমাশ্রক ভূত সমুদায় বিনাশের বশীভূত এবং অন্তরীক্ষ-চর, দুর্দ্বল ও বলবান্ পক্ষিগণও মৃত্যুর আয়ত্ত। নভোমণ্ডলচারী ক্ষুদ্র ও বৃহৎ জ্যোতিঃপদার্থ সমুদায় কালক্রমে নিপতিত হইয়া থাকে। আমি এই রূপে সকল ভূত মৃত্যুর বশীভূত হইতেছে দেখিয়া সকলের প্রতি সমদৃষ্টিসম্পন্ন হইয়া পরম সুখে নিদ্রিত হইয়া থাকি। আমি যদৃচ্ছাক্রমে লব্ধ হইলে প্রভূত ভোজ্য ও ভোজন করি এবং কিছুমাত্র আহার না করিয়াও বহু দিন অতিক্রম করিয়া থাকি। লোকে আমারে কখন সুস্থ্যচ্ছ প্রচুর ভোজ্য কখন বা অল্পমাত্র অন্ন ভোজন করাইয়া থাকে। কখন কখন আমারে অনাহারেও কাল যাপন করিতে হয়। আমি কখন তণ্ডুলকণা, কখন ভিলকল্ক, কখন বা পলাশ ভোজন করিয়া থাকি। কোন সময়ে প্রাসাদোপরি পর্য্যবেক্ষ কখন বা ভূতলে শয়ন করি; কোন দিবস

চাঁবর, কখন ক্ষোম, কখন অজিন এবং কখন বা মহামূল্য সূক্ষ্ম বস্ত্র পরিধান করিয়া থাকি। আমি কখনই যদৃচ্ছালক ধৰ্ম্মা-
নুগত উপভোগে অনাস্থা প্রদর্শন করি না এবং যাহা তুল্য তাহা লাভ করিতেও আমার অভিৰুচি হয় না।

হে দানবরাজ! আমি পবিত্র ভাবে এই রূপ অবিদ্যম্বর মঙ্গলজনক শোকাপ-
নোদক আজগর ত্রত অনুষ্ঠান করিয়া থাকি। মূঢ় ব্যক্তির কদাচ এই ত্রত অবলম্বন করিতে পারে না। ইহা ব্রহ্মলাভের অতি উৎকৃষ্ট উপায়। আমার বুদ্ধি এই ত্রত হইতে কদাচ বিচলিত হয় না। আমি স্ব-
ধৰ্ম্ম পরিভ্রষ্ট নহি। আমার জীবিকা আত
পরিমিত। আমি পূৰ্ব্বাপন্ন সমস্তই অবগত
আছি এবং ভয়, ক্রোধ, লোভ ও মোহে
কদাচ অভিভূত হই না। আমি যে ত্রত
ধারণ করিয়াছি, ইহাতে পান ভোজনের
নিয়ম নাই। এই ত্রতপরায়ণ হইয়া আমি
বিলক্ষণ সুখ সম্ভোগ করিতেছি। ছুৰায়া
কখন ঐ সুখ আনন্দন করিতে সমর্থ হয়
না। মূঢ় ব্যক্তির তৃষ্ণা প্রভাবে অভি-
ভূত হইয়া অর্থাস্থেষণে প্রবৃত্ত হয়, কিন্তু
অর্থ অধিকৃত না হইলে যাহার পর নাই
বিষগ্ন হইয়া থাকে। আমি তত্ত্ববুদ্ধি দ্বারা
ইহা সর্বিশেষ পর্যালোচনা করিয়া ত্রত
অবলম্বন করিয়াছি। দীন ব্যক্তি অর্থগ-
মের নিমিত্ত আৰ্য্য ও অনার্য্য উভয়বিধ
ব্যক্তিরই আশ্রয় গ্রহণ করিয়া থাকে, ইহা
দর্শন করিয়াই আমি শান্তিনিষ্ঠ ও ব্রহ্ম-
পরায়ণ হইয়াছি। সুখ, অসুখ, লাভ,
অলাভ, অনুরাগ, বিরাগ এবং মৃত্যু ও
জীবন সমুদায়ই বিধিনির্দিষ্ট, ইহা আমার
বিলক্ষণ বোধগম্য হইয়াছে। এক্ষণে আমি
ভয়, অনুরাগ, মোহ ও অহঙ্কার পরিত্যাগ
পূৰ্ব্বক প্রশান্ত ভাব অবলম্বন করিয়া আজগর
সপের ন্যায় সমীপে সমুপস্থিত কলভোগে

প্রবৃত্ত হইয়াছি। আমি সততই ধৈর্য্য সম্প-
ন্ন ও সন্তুষ্টচিত্ত হইয়া পদার্থের আলোচনা
ও পদার্থনির্গম করিয়া থাকি। শরন ভোজ-
নাদি বিষয়ে আমার কিছুমাত্র নিয়ম নাই।
আমি স্বভাবত ইন্দ্রিয়নিগ্রহশীল, ত্রত নিয়ম
পরায়ণ, শুচি ও সত্যবাদী। কার্য্য ফল সঞ্চয়
করিতে আমার কিছুমাত্র প্রবৃত্তি নাই।
বিষয়বাসনা আমার চিত্তকে পরিণামে দুঃখ
প্রদান করিবার নিমিত্ত আকর্ষণ করিতে-
ছিল, আমি তাহার সেই দুঃখ দূরীকৃত করি-
বার নিমিত্ত তাহারে স্তব্ধকৃত করিতে অভি-
লাষী হইয়াছি এবং বাক্য মন ও বুদ্ধির
অসাধারণ ধৰ্ম্ম কামাদির উপেক্ষা না
করিয়া ঐ সমুদায় হইতে যে সুখ উৎপন্ন
হয়, তাহা তুল্য ও অনিত্য বলিয়া অবধারণ
পূৰ্ব্বক এই আজগর ত্রত অবলম্বন করিয়াছি।
কবিগণ এই ত্রত লক্ষ্য করিয়া আপনার
ও অন্যের মত লইয়া বুদ্ধিপ্রভাবে নানা-
প্রকার তর্কবিতর্ক করিয়াছেন। মূৰ্খ মনু-
ষ্যেরা এই বিষয়ে নানাপ্রকার দোষারোপ
করিয়া থাকে, কিন্তু আমি তাহাদের সেই
বাক্যে অনাদর করিয়া শাস্ত্রযুক্তির অনুসারে
বিষয়বাসনা পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক জনসমাজে
এই রূপে পরিভ্রমণ করিতেছি।

ভীষ্ম কহিলেন, হে যুধিষ্ঠির! যে ব্যক্তি
আসক্তি শূন্য এবং ভয়, লোভ, মোহ ও
ক্রোধ বর্জিত হইয়া এই আজগরচরিত্রত
অবলম্বন করে, সে নিশ্চয়ই সুখভোগে
সমর্থ হয়।

অশীত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বান্ধব,
কর্ম্ম, ধন ও প্রজা এই সমুদায়ের মধ্যে
মনুষ্য কাহারে আশ্রয় করিলে সুখী হইতে
পারে? তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! প্রজাই প্রাণি-
গণের পরমোৎকৃষ্ট আশ্রয়। প্রজালাভের

তুল্য পরমলাভ কিছুই নাই। প্রজ্ঞাই মোক্ষ ও স্বর্গলাভের একমাত্র উপায়। মহাত্মা বলি, প্রহ্লাদ, নমুচি ও মক্ষি স্ব স্ব ঐশ্বর্য্য বিনষ্ট হইলে পর একমাত্র প্রজ্ঞা প্রভাবেই শ্রেয়োলাভ করিয়াছিলেন। ফলত প্রজ্ঞার তুল্য পরম পদার্থ আর কিছুই নাই। আমি এই উপলক্ষে ইন্দ্র ও কাশ্যপ সংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা এক ধন-বান্ বৈশ্য গর্ভিত হইয়া এক কশ্যপকুল-সমুদ্র তপোধনকে রথচক্রাঘাতে নিপীড়িত করিয়াছিল। ঋষিকুমার সেই আঘাতে নিতান্ত ব্যথিত ও অধৈর্য্য হইয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন এবং মনোমধ্যে যাহার পর নাট নিরুদ্ধ উপস্থিত হওয়াতে প্রাণ-ত্যাগে কৃতনিশ্চয় হইয়া কহিলেন, ইহলোকে নির্জন ব্যক্তির জীবিত থাকা বিড়ম্বনামাত্র। অতএব আমি নিশ্চয়ই প্রাণ পরিত্যাগ করিব।

তপোধন মনে মনে ক্ষুব্ধচিত্ত হইয়া আত্মত্যাগে কৃতসংকল্প হইলে দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার দুঃখ দর্শনে দয়াদ্র হইয়া শৃগালরূপ ধারণ পূর্ব্বক তাঁহার নিকট আগমন করিয়া কহিলেন, তপোধন। সমুদায় প্রাণীই মনুষ্য-যোনি প্রাপ্ত হইতে অভিলাষ করে। মনুষ্যের মধ্যে আবার ব্রাহ্মণ জাতি প্রাপ্ত হওয়া সকলেরই প্রার্থনীয়। তুমি মনুষ্য, ব্রাহ্মণ, বিশেষতঃ শ্রোত্রিয়; অতএব কি নিমিত্ত এই সুচলিত জন্ম লাভ করিয়া মৃত্যু বশত মৃত্যু কামনা করিতেছ? ধন-লাভ কেবল অহঙ্কারের হেতু। তুমি ধন-লোভ নিবন্ধন কি নিমিত্ত স্বীয় মনুষ্য-দেহ বিনষ্ট করিতে অভিলাষী হইতেছ? ইহলোকে যাঁহাদিগের হস্ত আছে, তাঁহা-রাই কৃতার্থ বলিয়া পরিগণিত হন। তোমার যেমন ধনলাভে নিতান্ত বাসনা হইয়াছে, আমরাও তদ্রূপ হস্তলাভের নিমিত্ত নিয়ত

অভিলাষ করিয়া থাকি। হস্তলাভের তুল্য উৎকৃষ্ট লাভ আর কিছুই নাই। আমরা প্রাণবিহীন হইয়াছি বলিয়াই কণ্টক উদ্ধার ও দংশমশকাদি দংশনপরায়ণ প্রাণিগণকে বিনাশ করিতে পারি না, কিন্তু যাঁহা-দিগের ঈশ্বরপ্রদত্ত দশাঙ্গুলি সমন্বিত হস্তদ্বয় বিদ্যমান আছে, তাঁহারা অনায়াসেই অঙ্গ হইতে ক্রমিগণকে উদ্ধার, কণ্ডন দ্বারা দংশননিরত প্রাণিগণকে বিনাশ, বর্ষা হিম ও রৌদ্র হইতে আত্মরক্ষা এবং উৎকৃষ্ট বস্ত্র, ভোজ্য, শয্যা ও বাসস্থান লাভ করিতে সমর্থ হন। ইহলোকে মানবগণ হস্তসম্পন্ন হইয়াছে বলিয়াই গোপ্রভৃতি পশুগণ দ্বারা ভারবহন করাইয়া লয় এবং আত্ম সুখ-ভোগের নিমিত্ত বিবিধ উপায় দ্বারা উহা-দিগকে বশীভূত করিয়া রাখে। ফলত বাহারা অজিহ্ব, অস্পবল ও হস্ত বিহীন তাহাদিগকে প্রতিনিয়ত অশেষ দুঃখ ভোগ করিতে হয়। তুমি যে আপনার সৌভাগ্য বলে উৎকৃষ্ট ব্রাহ্মণকূলে উৎপন্ন হইয়াছ এবং শৃগাল, ক্রমি, মুষিক, সপ বা মণ্ডুক-কূলে অথবা অন্য কোন পাপ যোনিতে জন্মগ্রহণ কর নাই এই লাভেই তোমার সন্তুষ্টি থাকা আবশ্যিক। এই দেখ, ক্রমিগণ আমাদের নিরন্তর দংশন করিতেছে, কিন্তু আমি হস্তাভাব নিবন্ধন উহাদিগকে গাত্র হইতে উদ্ধার করিতে পারিতেছি না। এক্ষণে যদি আমি এই যন্ত্রণায় ক্লিষ্ট হইয়া প্রাণ পরিত্যাগ করি, তাহা হইলে আমারে ইহা অপেক্ষাও অপকৃষ্ট যোনিতে জন্ম গ্রহণ করিতে হইবে। এই ভয়েই আমি প্রাণত্যাগ করিতেছি না। আমি যে পাপ যোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়াছি, ইহা মধ্য-বিধ। ইহা অপেক্ষাও বহুতর অপকৃষ্ট যোনি বিদ্যমান রহিয়াছে। হস্তপদাদির সম্ভাব ও অসম্ভাব নিবন্ধন এক জাতীয় প্রাণি-গণকে অন্য জাতীয় প্রাণিগণ অপেক্ষা

সুখী লক্ষিত হয় বটে, কিন্তু কি দেবতা কি মনুষ্য কি পশুপক্ষ্যাদি কাহারেও সম্পূর্ণ সুখী দেখিতে পাওয়া যায় না। মনুষ্যগণ প্রথমত আত্মতা লাভ করিয়া রাজ্য, রাজ্য লাভানন্তর দেবত্ব ও দেবত্ব লাভের পর ইন্দ্রত্ব লাভ করিতে বাঞ্ছা করিয়া থাকে। যদিও তুমি ধনবান্ হও, তথাপি ব্রাহ্মণত্ব প্রযুক্ত রাজ্যলাভে অসমর্থ হইবে। যদি কথঞ্চিৎ রাজ্য লাভ করিতে পার, তাহা হইলে দেবত্বলাভে অভিলাষ করিবে এবং দেবত্ব লাভ করিলে ইন্দ্রত্ব প্রাপ্ত হইতে অভিলাষী হইবে; কিন্তু তুমি ধনাঢ্য হইও কিম্বা রাজত্ব, দেবত্ব বা ইন্দ্রত্ব লাভ কর, কোন অবস্থাতেই পরিতুষ্ট হইতে পারিবে না। প্রিয়লাভ দ্বারা মানবগণের কখনই তৃপ্তিলাভ হয় না। বিষয় লাভ হইলে তাহাদিগের বিষয়-তৃষ্ণা শাস্ত না হইয়া সমিধ সম্পন্ন ছতাশনের ন্যায় উত্তরোত্তর পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে। আর দেখ, তোমাতেই তোমার শোক হর্ষ ও দুঃখ দুঃখ সমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে; অতএব এক্ষণে এ রূপ বিলাপ না করিয়া হর্ষ দ্বারা শোক মার্জন করাই তোমার কর্তব্য। যে ব্যক্তি বাসনা ও কার্য্য সমুদায়ের মূল স্বরূপ বুদ্ধি ও ইন্দ্রিয়গ্রামকে পঞ্জয়বদ্ধ পক্ষিগণের ন্যায় শরীরমধ্যে রুদ্ধ করিতে পারেন এবং যিনি কল্পিত দ্বিতীয় মস্তক ও তৃতীয় বাহু ছেদনজনিত দুঃখচিন্তার ন্যায় দৈততাব পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হন, তাহারে কদাপি ভীত হইতে হয় না। স্পর্শন, দর্শন ও শ্রবণ প্রভৃতি কার্য্য হইতেই কামের উৎপত্তি হইয়া থাকে; অতএব যে ব্যক্তি বুদ্ধি প্রভাবে রসজ্ঞানবিহীন হইতে পারেন, কাম তাহারে কখনই আক্রমণ করিতে পারে না। এই পৃথিবীস্থ ভক্ষ্য দ্রব্য সমুদায়ের মধ্যে তুমি যে যে দ্রব্য কখন ভোজন কর নাই, তাহার কি রূপ

আস্বাদ, তাহা কখনই তোমার হৃদয়ঙ্গম হয় না। দেখ, মদ্য ও লডুকপক্ষীর মাংস এই উভয়ের তুল্য দুঃখজনক ভক্ষ্য আর কিছুই নাই, কিন্তু ঐ উভয়ের যে কি রূপ আস্বাদ তাহা তুমি কখনই বুঝিতে পারিবে না; অতএব অপ্রাশন অসংস্পর্শ ও অদর্শন রূপ ব্রত অবলম্বন করাই পুরুষের শ্রেয়স্কর, সন্দেহ নাই। আর দেখ, হস্ত সমন্বিত বলবান্ ও ধনবান্ মনুষ্যেরাও অন্য মনুষ্যের নিকট দাসত্ব স্বীকার করিয়া বারংবার বধবন্ধনভয়ে ভীত হইয়াও হাস্য কৌতুক ও বিহারাদি দ্বারা কাল হরণ করিতেছে। অনেক বাহুবল সম্পন্ন কৃতবিদ্য ব্যক্তি সংকার্য্য অনুষ্ঠানে যত্নবান্ হইয়াও ভবিতব্যতার অখণ্ডনীয় প্রভাবে অতি ঘৃণিত নীচবৃত্তি অনুশীলন করিয়া থাকেন। চণ্ডালও মায়া প্রভাবে সন্তুষ্ট থাকিয়া আপনারে নীচ জ্ঞান বা আত্ম পরিত্যাগের ইচ্ছা করে না। এই ভূমণ্ডলে অসংখ্য মনুষ্য বিকলহস্ত, পক্ষাহত, ও বিবিধ রোগাক্রান্ত হইয়া অবস্থান করিতেছে। তুমি তাহাদিগকে দেখিয়া আপনারে অপেক্ষাকৃত সুখী বলিয়া বিবেচনা কর। যদি তোমার দেহ ভয়শূন্য ও রোগবিহীন এবং অঙ্গ সমুদায় অবিকল হয়, তাহা হইলে তুমি কখনই জনসমাজে ধিকৃত বা জাতি-ভ্রংশকর অপবাদে আক্রান্ত হইবে না; অতএব এক্ষণে তুমি আত্ম পরিত্যাগের বাসনা পরিত্যাগ পূর্ব্বক ধর্ম্মানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হও। যদি তুমি আক্রান্ত হইয়া আমার এই সমুদায় বাক্য হৃদয়ঙ্গম কর, তাহা হইলে অবশ্যই বেদোক্ত ধর্ম্মের ফললাভে সমর্থ হইবে। এক্ষণে তুমি অপ্রমত্ত হইয়া বেদাধ্যয়ন, অগ্নিসংস্কার, সত্যানুষ্ঠান, দান ও দমণ্ডল আশ্রয় কর। কাহারও সহিত স্পর্ধা করিও না। বাঁহারা স্বাধ্যায়নিরত হইয়া যজ্ঞ ও যাজ্ঞ কার্য্যে অধিকারী হইয়াছেন,

তাহারা কখন শোক অথবা অশুভ চিন্তা করেন না। যাঁহারা শুভ নক্ষত্র, শুভ মুহূর্ত ও শুভ তিথিতে জন্ম গ্রহণ করেন, তাঁহারা সাধ্যানুসারে যজ্ঞ, দান ও পুত্রোৎপাদনে যত্ববান হইয়াও যাহার পর নাই সুখ সম্ভোগ করিয়া থাকেন। আর যাহারা আসুর নক্ষত্রে কুতিথিতে অশুভ ক্ষণে জন্ম গ্রহণ করে, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই যজ্ঞফল বিহীন হইয়া পরিশেষে অনুরবোধিতে উৎপন্ন হইতে হয়। আমি পূর্ব জন্মে বেদনিন্দক, পুরুষার্থ শূন্য, আত্মিককী বিদ্যায় অনুরক্ত, কুতর্ক-পরায়ণ, নাস্তিক ও পণ্ডিতাভিমानी মূর্থ ছিলাম। বিচারস্থলে কটু বাক্য প্রয়োগ ও উচ্চৈঃস্বরে বক্তৃতা করিতাম। সেই নিমিত্তই এক্ষণে আমারে শৃগালত্ব প্রাপ্ত হইয়া স্বীয় কর্মানুরূপ ফল ভোগ করিতে হইতেছে। অতঃপর যদি শত শত দিব্যরাত্রি অবসানেও আমার পুনরায় মনুষ্যযোনি লাভ হয়, তাহা হইলে আমি সতত সন্তুষ্ট, অপ্রমত্ত, যজ্ঞদাননিরত ও তপস্যায় একান্ত আসক্ত হইয়া জাতব্য বিষয়ে জ্ঞানলাভ ও পরিত্যাজ্য বিষয় পরিত্যাগ করিব। শৃগাল-কপী ইন্দ্র এই কথা কহিলে কশ্যপ সহসা গাত্রোত্থান পূর্বক বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে শৃগালকে কুশলী ও বুদ্ধিমান বলিয়া প্রশংসা করিবামাত্র দিব্য জ্ঞান লাভ করিয়া তাহারে দেবরাজ ইন্দ্র বলিয়া বুঝিতে পারিলেন। তখন তিনি যাহার পর নাই আত্মলাভিত হইয়া সুররাজের যথাবিধি পূজা করিয়া তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক স্বীয় আবাসে প্রস্থান করিলেন।

একাদশাধ্যায়িকশততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! দান, যজ্ঞ, তপস্যা ও গুরুশ্রদ্ধা, প্রজ্ঞা ও শ্রেয়ো-লাভের হেতু কি না? তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! বুদ্ধি কাম-

ক্রোধাদিয়ুক্ত হইলেই চিত্ত পাপকর্মে নি-রত হয় এবং পাপ কর্মের অনুষ্ঠান করি-লেই অতি ক্লেশকর লোকে অবস্থান করিতে হয়। পাপাত্মা ব্যক্তিরাই দরিদ্র হইয়া বারং-বার ছুর্ভিক্ষ, ক্লেশ, ভয় ও মৃত্যুযন্ত্রণা সহ্য করে। আর দমণ্ডগান্বিত শুভাচারনিষ্ঠ ব্য-ক্তির ধনাঢ্য হইয়া বারংবার উৎসব, স্বর্গ ও সুখ সম্ভোগ করিয়া থাকেন। আত্মজ্ঞানশূন্য নাস্তিকদিগকে হস্তবন্ধনী রজ্জ্ব দ্বারা বন্ধ ও নগর হইতে নির্বাসিত হইয়া ব্যাল, কুঞ্জর, সর্প ও তক্ষর পরিপূর্ণ অরণ্যমধ্যে অব-স্থান করিতে হয়। আর যাঁহারা সাধু সহ-বাসে অনুরক্ত, বদান্য এবং দেবতা ও অতি-থিপ্রিয়, তাঁহারা জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তিদিগের তুলা পদবীতে পদার্পণ করেন। অধার্মিক ব্যক্তিগণ ধান্যমধ্যে পুলক ও পক্ষিমধ্যে মশকের ন্যায় মনুষ্যমধ্যে নিতান্ত অপকৃষ্ট বলিয়া পরিগণিত হয়। পূর্বকৃত কর্ম ছায়ার ন্যায় মনুষ্যের অনুগামী হইয়া মনুষ্য শয়ন করিলে শয়ন, অবস্থিতি করিলে অবস্থান, গমন করিলে গমন এবং কার্য আরম্ভ করিলে কর্মানুষ্ঠান করিতে থাকে। ফলত সকলকেই পূর্বকৃত কর্মানুসারে ফল ভোগ করিতে হয়। কাল জীবগণের কর্ম অনু-সারেই তাহাদিগকে আকর্ষণ করিতেছে। ফল পুষ্প যেমন কোন চেষ্টা না করিলেও নিয়মিত সময়ে পারিপক্ব হয়, তদ্রূপ পূর্বকৃত কর্মফলও যথা সময়ে পরিণত হইয়া থাকে। ফলভোগ দ্বারা পূর্বকৃত কর্মের ক্ষয় হইলে মনুষ্যকে আর তাহার কলস্বরূপ সম্মান, অপমান, লাভ, অলাভ এবং বুদ্ধি ও ক্ষয় প্রাপ্ত হইতে হয় না। মানবগণ গর্ভশয্যায় শয়ান থাকিয়াও পূর্বজন্মকৃত কর্মানুসারে সুখ দুঃখ ভোগ করিয়া থাকে। ফলত মনুষ্য বালা যৌবন ও বাল্ক্য প্রভৃতি যে অবস্থায় যেকোন শুভাশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে সেই অবস্থায় তদনুরূপ

ফল ভোগ করিতে হয়। যেমন গোল্ডমধ্যে সহস্র সহস্র খেচু বর্তমান থাকিলেও বৎস আপনার মাতার নিকট গমন করে, তদ্রূপ পূর্বকৃত কৰ্ম সমুদায় কর্তার সমীপেই সমুপস্থিত হইয়া থাকে। মনুষ্য বিষয়বাঞ্ছা পরিত্যাগ করিতে পারিলেই প্রক্ষালিত বস্ত্রের ন্যায় পরিশুদ্ধ হইয়া মোক্ষপদ লাভে সমর্থ হয়। যাঁহারা দীর্ঘকাল তপোবনে বাস করিয়া তপোমুষ্ঠান দ্বারা পাপরাশি দূরীকৃত করিতে সমর্থ হন, তাঁহাদিগেরই অভীষ্ট সিদ্ধ হইয়া থাকে। যেমন আকাশ-মার্গে পক্ষিগণের এবং সালিলমধ্যে মৎস্য সমূহের গমনকালে পাদচিহ্ন দৃষ্ট হয় না, তদ্রূপ ব্রহ্মজ্ঞ ব্যক্তিদিগের গতিও লক্ষিত হইবার নহে। যাহা হউক, এক্ষণে অন্যান্য বাগাডম্বর বা দোষ কীর্তনের প্রয়োজন নাই, কেবল এই মাত্র বলিলেই পর্যাপ্ত হইবে যে, মনুষ্য বিবেচনা পূর্বক আপনার হিতোপযোগী কার্যানুষ্ঠান করিলেই শ্রেয়োলাভ করিতে পারে।

দ্বাদশাধ্যায়িকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সাগর, গগন, শৈল, মেঘ, ভূমি, অগ্নি ও বায়ু-যুক্ত স্বাবরজ্জমা-অক বিশ্ব কোন্ মহাত্মা হইতে সৃষ্ট হইয়াছে, আর কোন্ মহাত্মাতেই বা ইহা প্রলয়কালে লয় প্রাপ্ত হইবে? ভূত সমুদায় কিরূপে সৃষ্ট হইল? কি প্রকারেই বা ইহাদিগের বর্ণ বিভাগ, শোচাশৌচ নির্ণয় ও ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম বিধি নির্দেশ করা হইল? প্রাণিগণের প্রাণ কিরূপ এবং দেহান্তে উহারা কোথায় গমন করে আর ইহলোক ও পরলোকই বা কি প্রকার? আপনি এই সমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ! মহর্ষি ভর-দ্বাজ প্রশ্ন করিলে তপোধন ভৃগু যাহা

কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি সেই প্রাচীন কথা কহিতেছি, শ্রবণ কর। একদা ভর-দ্বাজ কৈলাসশিখরে প্রভাজালজড়িত মহর্ষি ভৃগুরে উপবিষ্ট দেখিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, তপোধন! সাগর, গগন, শৈল, মেঘ, অগ্নি, ভূমি ও বায়ুসমারূত স্বাবর জ্জমা-অক বিশ্ব কোন্ মহাত্মা হইতে সৃষ্ট হইয়াছে? কোন্ মহাত্মাতেই বা উহা প্রলয়-কালে লয় প্রাপ্ত হইবে? প্রাণী সকল কিরূপে সৃষ্ট হইল? কিরূপেই বা উহাদিগের বর্ণ বিভাগ, শোচাশৌচ নির্ণয় ও ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম বিধি নির্দেশ করা হইল? জীবগণের জীবন কিরূপ এবং দেহান্তে উহারা কোথায় গমন করে? ইহলোক ও পরলোকই বা কি প্রকার? আপনি এই সমস্ত সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ব্রহ্মসঙ্কশ ভগবান্ ভৃগু মহাত্মা ভর-দ্বাজ কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া কহিলেন, তপোধন! মহর্ষিগণ কহিয়া থাকেন যে, মানস নামে এক সৃষ্টি স্থিতি প্রলয়কর্তা, নিত্য, অনাদি, অনন্ত, অভেদ্য, অজ্বর, অমর, অব্যক্ত, অব্যয়, পরম দেবতা আছেন। সেই দেবতা সৰ্ব্বাণ্ডে মহৎকে সৃষ্টি করিলেন। মহৎ হইতে অহঙ্কার, অহঙ্কার হইতে আকাশ, আকাশ হইতে গলিল, সলিল হইতে অগ্নি ও বায়ু এবং অগ্নি ও বায়ু হইতে পৃথিবী উৎপন্ন হইল। অনন্তর সেই ভগবান্ স্বয়ম্ভু একটী তেজো-ময় দিব্য পদ্ম সৃষ্টি করিলেন। সেই পদ্ম হইতে বেদের নিধান ব্রহ্মার উৎপত্তি হইল। ভগবান্ ব্রহ্মা উৎপন্ন হইবামাত্র ‘সোহং’ এই শব্দ উচ্চারণ করিয়াছিলেন বলিয়া তাঁহারে অহঙ্কার নামে নির্দিষ্ট করা যায়। তৎকালে আকাশ প্রভৃতি এই পঞ্চভূত দ্বারাই ব্রহ্মার মূর্তি নির্মিত হইয়াছিল। পৰ্বত সকল তাঁহার অঙ্গি, জলিনী মেদ ও মাংস, সমুদ্র চতুষ্টয় রুধির, আকাশ

উদর, সমীরণ নিশ্বাস, তেজ অগ্নি, স্রোতস্বতী সকল শিরা এবং চন্দ্র ও সূর্য্য তাঁহার নেত্র-দ্বয় রূপে পরিণত হইল এবং তাঁহার মস্তক আকাশমণ্ডলে, পদদ্বয় ভূমণ্ডলে ও হস্ত সমুদায় দিক্‌মণ্ডলে অবস্থান করিতে লাগিল। সিদ্ধগণও ঐ মহাআরে জ্ঞাত হইতে সমর্থ নহেন। হে ব্রহ্মন্! এই আমি তোমার নিকট সৃষ্টিনির্মাতার বিষয় কীর্ত্তন করিলাম। যে মহাআ ভূত সকলকে উৎপাদন করিবার নিমিত্ত অহঙ্কার সৃষ্টি করিয়াছেন, সেই ভগবান্ অনন্ত নামে প্রসিদ্ধ। অপ্রশস্তমনা ছুরাচারেরা তাঁহারে বিদিত হইতে পারে না। তাঁহা হইতেই এই বিশ্ব উৎপন্ন হইয়াছে।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্! আপনি নভোমণ্ডল, দিক্ সমুদায়, ভূতল ও বায়ু এই সমুদায় পদার্থের পরিমাণ কীর্ত্তন করিয়া আমার সংশয় ছেদন করুন।

ভৃগু কহিলেন, তপোধন! আকাশ-মণ্ডল অনন্ত, রমণীয় ও চতুর্দশ ভুবনে সমাকীর্ণ। চন্দ্র ও সূর্য্য স্ব স্ব রশ্মির উর্দ্ধ তন ও অধস্তন গতির পর আর আকাশ নিরীক্ষণ করিতে পারেন না। উহাদিগের যে স্থান অপ্রত্যক্ষ, তথায় অগ্নি ও সূর্য্যের ন্যায় তেজস্বী দেবগণ বাস করিতেছেন, তাঁহারাও অতি দুর্গম অনন্ত নভোমণ্ডলের অন্তঃসীমা নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ নহেন। এই অসীম আকাশে উপর্যুপরি যে কত শত স্বয়ংপ্রভ তেজপুঞ্জ কলেবর দেবতা বাস করিতেছেন, তাহার সংখ্যা নাই। পৃথিবীর পর সমুদ্র, সমুদ্রের পর অঙ্ককার, অঙ্ককারের পর সলিল, সলিলের পর অগ্নি; ও দিকে আবার রসাতলের পর সলিল, সলিলের পর ভূজঙ্ঘলোক, ভূজঙ্ঘলোকের পর পুনরায় আকাশ, আকাশের পর পুনরায় জল আছে। অতএব দেবতারাও আকাশ, অগ্নি, বায়ু ও সলিলের অন্ত অবধারণ করিতে

পারেন না। বস্তুত অগ্নি, বায়ু, সলিল ও পৃথিবী আকাশ হইতে ভিন্ন নহে। লোকে কেবল তত্ত্বজ্ঞানের অভাবে ঐ সমুদায় পদার্থকে আকাশ হইতে পৃথক্ বলিয়া গণ্য করিয়া থাকে। মহর্ষিগণ যে বিবিধ শাস্ত্র মধ্যে ত্রৈলোক্য ও মহাসাগরের পঞ্চাশৎ কোটি যোজন বিস্তারাদি রূপ প্রমাণ পাঠ করিয়া থাকেন, তাহা ভ্রান্তি বিজ্ঞপ্তিতমাত্র সন্দেহ নাই। যে বস্তুর চরম সীমা অদৃশ্য ও অগম্য কোন্ ব্যক্তি তাহার ইয়ত্তা করিতে পারে? যদিও সিদ্ধ ও দেবগণের আশ্রয়-ভূত আকাশের সীমা নির্দেশ করা যাইতে পারে, কিন্তু অনন্ত নামের অনুরূপ রূপ-সম্পন্ন মহাআ মানসের সীমা নাই। যখন তাঁহার দিব্য রূপ কখন হাস ও কখন বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইতেছে, তখন তাঁহার সদৃশ ভিন্ন আর কে তাহা বিদিত হইতে সমর্থ হইবে। এই রূপে সেই মহাআ মানস পদ্ব হইতে সর্ব্বাঙ্গে ধর্ম্মময় প্রজাপতি ব্রহ্মারে সৃষ্টি করিয়াছিলেন।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্! যদি ব্রহ্মা পদ্ব হইতে সমুদ্ভূত হইয়া থাকেন, তাহা হইলে পদ্ব তাঁহার অগ্রে উৎপন্ন হইয়াছিল, সন্দেহ নাই; তবে আপনি কি নিমিত্ত ব্রহ্মারে পূর্ব্বজ বলিয়া নির্দেশ করিলেন? এক্ষণে আমার এই সংশয় উপস্থিত হইয়াছে; আপনি ইহা অপনোদন করুন।

ভৃগু কহিলেন, হে ভরদ্বাজ! মহাআ মানসের যে মূর্ত্তি ব্রহ্মার দেহরূপে আবিভূত হইয়াছে, উহার আসনবিধানার্থ পৃথিবী পদ্বরূপে পরিকল্পিত হয়। গগনস্পর্শী সুরেন্দ্র ঐ পদ্বের কর্ণিকা। জগৎপ্রভু ভগবান্ ব্রহ্মা সেই কর্ণিকা মধ্যে বাস করিয়া লোক সৃষ্টি করিয়া থাকেন।

ত্র্যশীত্যধিকশততম অধ্যায় ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্! ভগবান্

ব্রহ্মা স্মেরুতে অবস্থান করিয়া কি রূপে এই বিবিধ প্রজাবর্গের সৃষ্টি করিলেন? তাহা কীর্তন করুন ।

ভৃগু কহিলেন, মহাত্মন ! ভগবান্ কমলযোনি মানসিক কল্পনা প্রভাবে বিবিধ প্রজাবর্গের সৃষ্টি করিয়াছিলেন । তিনি উহাদিগের রক্ষণার্থ প্রথমত সলিলের সৃষ্টি করেন । সলিল প্রজাগণের জীবন স্বরূপ । উহার প্রভাবেই জীবগণ পরিবর্দ্ধিত হয় এবং উহার অভাবেই বিনষ্ট হইয়া থাকে । উহা দ্বারা এই বিশ্বসংসার সমাকীর্ণ রহিয়াছে । ফলত পৃথিবী, পর্বত ও মেঘ প্রভৃতি যে সকল মূর্ত্তিমান পদার্থ আমাদের নয়নগোচর হয়, তৎ সমুদায়ই সলিল হইতে সম্ভূত ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্ ! স্থূলাবয়ব সম্পন্ন জল, অগ্নি, বায়ু ও পৃথিবী কি রূপে সৃষ্ট হইল, তদ্বিষয়ে আমার অতিশয় সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে ।

ভৃগু কহিলেন, দ্বিজবর ! পূর্বে ব্রহ্মকল্পে ব্রহ্মর্ষিদিগেরও এই রূপ লোকসম্ভব বিষয়ে মহা সন্দেহ সমুপস্থিত হইয়াছিল । ঐ সন্দেহ হওয়াতে তাঁহারা আহার পরিত্যাগ পূর্বক বায়ু ভক্ষণ করিয়া মৌনভাবে ধ্যান করিতে আরম্ভ করিলেন । ক্রমে দৈব শত বৎসর অতিক্রান্ত হইলে তাঁহাদিগের কণ্ঠকুহরে এই আকাশবাণী প্রবিষ্ট হইল যে, ব্রাহ্মণগণ ! পূর্বে কেবল এই অনন্ত আকাশই বিদ্যমান ছিল । চন্দ্র, সূর্য্য, বায়ু প্রভৃতি আর কোন পদার্থই ছিল না । অনন্তর এই আকাশ হইতে অপর আকাশের ন্যায় সলিল ও সলিল হইতে বায়ু সমুৎপন্ন হইল । যেমন হিঙ্গশূন্য পাত্র জল পূর্ণ করিলে সেই জল ভেদ করিয়া শব্দ সহকারে বায়ু নিগত হইতে থাকে, তদ্রূপ আকাশ সলিলযুক্ত হওয়াতে সহসা বায়ু সেই জলরাশি ভেদ করিয়া ভীষণ শব্দ করিতে করিতে

সমুখিত হইয়াছিল । সেই সমুদ্রসমুখিত বায়ু অদ্যাপি আকাশমার্গে অবিক্রামে সঞ্চরণ করিতেছে । অনন্তর জল ও বায়ুর সংঘর্ষে মহাবল পরাক্রান্ত উর্দ্ধ শিখ ভ্রংশন নভোমণ্ডল উদ্ভাসিত করিয়া প্রাদুর্ভূত হইল এবং সমীরণসংযোগে জল ও আকাশকে একত্র করিয়া ঘনীভূত হইয়া উঠিল । ঐ ঘনীভূত পদার্থ আকাশে উখিত হইবার সময় উহা হইতে যে স্নেহ নিঃসৃত হইয়াছিল, সেই স্নেহ আবার ঘনীভূত হইয়া পৃথিবীরূপে পরিণত হইয়াছে । এই পৃথিবী নানাবিধ রস, গন্ধ, স্নেহ ও প্রাণিগণের উৎপত্তি স্থান । ইহাতে সমুদায় পদার্থই উৎপন্ন হইয়া থাকে ।

চতুরশীত্যধিকশততম অধ্যায় ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্ ! পূর্বকালে সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা মনে মনে যে পৃথিব্যাদি পঞ্চভূতের সৃষ্টি করিয়াছিলেন, তৎ সমুদায় কি? আর প্রজাপতি ব্রহ্মা হইতে জরায়ুজ স্বেদজ প্রভৃতি সহস্র সহস্র ভূতের সৃষ্টি হইয়াছে তবে পৃথিবী প্রভৃতি পাঁচটিই বা কি নিমিত্ত মহাভূত বলিয়া পরিগণিত হইল? তাহা আমার নিকটে কীর্তন করুন ।

ভৃগু কহিলেন, তপোধন ! অপরিমেয় পদার্থই মহৎশব্দবাচ্য হইয়া থাকে । পৃথিব্যাদি পঞ্চ ভূত অপরিমেয় বলিয়াই মহাভূতনামে নির্দিষ্ট হইয়াছে । এই জগতে যে কোন পদার্থ আমাদের নয়নগোচর হয়, তৎ সমুদায়ই ঐ পঞ্চভূত হইতে উৎপন্ন । মনুষ্যগণের দেহ পঞ্চভূতাত্মক । চেষ্টা উহার বায়ু, হিঙ্গ উহার আকাশ, অগ্নি উহার তেজ, রুধিরাদি দ্রব পদার্থ উহার জল এবং মাংসাদি উহার পৃথিবী । কি স্থারর কি জক্রম সমুদায় পদার্থই এই রূপে পঞ্চভূত দ্বারা নির্মিত হইয়াছে । প্রাণিগণের

পঞ্চ ইন্দ্রিয়ও পঞ্চভূতাত্মক, শ্রোত্র আকাশাত্মক, ঘ্রাণ পৃথিবীাত্মক, রসনা জলাত্মক, ত্বক্ বাতাত্মক ও চক্ষুঃ তেজোময়। ভরদ্বাজ্যকহিলেন, ব্রহ্মন ! কি স্থাবর কি জঙ্গম সমুদায় পদার্থই যদি পঞ্চভূত দ্বারা নির্মিত হইয়া থাকে, তাহা হইলে স্থাবর-দেহে কি নিমিত্ত পঞ্চভূত লক্ষিত হয় না। দেখুন, বৃক্ষলতাদি শ্রবণ, দর্শন, আঘ্রাণ, আত্মাদান বা স্পর্শ করিতে পারে না। উহাদের শরীরেও রুধিরাদি দ্রবপদার্থ, অগ্নিক্রপ তেজ, অস্থিমংসাদিক্রপ পৃথিবী, চেষ্টাক্রপ বায়ু ও হিঙ্গ্রক্রপ আকাশ বিদ্যমান নাই, তবে উহারা কি রূপে পাক্ষভৌতিক বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে।

ভৃগু কহিলেন, ব্রহ্মন ! বৃক্ষলতাদি স্থাবরগণ নিতান্ত ঘনীভূত বলিয়া স্থূল দৃষ্টিতে উহাদের মধ্যে আকাশ লক্ষিত হয় না বটে, কিন্তু যখন প্রতিনিয়ত উহাদের কলপুষ্পোদ্গম হইতেছে তখন বিশেষ পর্যালোচনা করিয়া দেখিলে উহাদের মধ্যে যে আকাশ আছে, তাহা অবশ্যই প্রতীয়মান হইবে। যখন উত্তাপ দ্বারা উহাদেরপত্র, ত্বক্, ফলও পুষ্প সমুদায় ম্লান ও বিশীর্ণ হইয়া যায়, তখন আর উহাদিগের স্পর্শজ্ঞান বিষয়ে সংশয় কি? যখন বায়ু, অগ্নি ও বজ্রের শব্দে উহাদের কল পুষ্প বিশীর্ণ হইয়া পড়ে, তখন নিশ্চয়ই বোধ করিতে হইবে যে, উহাদিগের শ্রবণশক্তি বিদ্যমানরহিয়াছে। দর্শনহীন জন্তু কখনই স্বয়ং পথ চিনিয়া গমন করিতে পারে না। অতএব যখন লতা, সমুদায় বৃক্ষের নিকট আগমন, উহাকে পরিবেষ্টন ও ইতস্তত গমন করে, তখন উহাদের দর্শনশক্তি অবশ্যই স্বীকার করিতে হইবে। যখন বৃক্ষলতাদি পবিত্র ও অপবিত্র গন্ধ এবং বিবিধ ধূপ দ্বারা রোগবিহীন হইয়া পুষ্পিত হইতেছে, তখন তাহারা নিঃসন্দেহ আঘ্রাণ করিতে পারে। যখন

উহারা মূল দ্বারা সলিল পান করিতে সমর্থ হয়, তখন নিশ্চয়ই উহাদিগের রসেন্দ্রিয় বিদ্যমান আছে। যেমন মুখ দ্বারা উৎপল-নাল গ্রহণ করিয়া জল শোষণ করা যায়, তদ্রূপ পাদপগণ পবনসহযোগে মূল দ্বারা সলিল পান করে। এই রূপে যখন উহাদিগকে সুখদুঃখসংযুক্ত এবং ছিন্ন হইলে পুনরায় প্ররোহিত হইতে দেখা যায়, তখন অবশ্যই উহাদের জীবন স্বীকার করিতে হইবে। উহাদিগকে অচেতন বলিয়া নির্দেশ করা কদাপি কর্তব্য নহে। বৃক্ষাদি স্থাবর পদার্থ মূল দ্বারা যে জল গ্রহণ করে, অগ্নি ও বায়ু সেই জল জীর্ণ করিয়া থাকে। ঐ জলের পরিপাক হওয়াতেই ঐ সকল স্থাবর পদার্থ লাভ্য বিশিষ্ট ও পরিবর্দ্ধিত হয়।

পঞ্চভূত জঙ্গমগণের শরীরে ভিন্ন ভিন্ন রূপে অবস্থিত থাকাতেই তাহারা অঙ্গ সঞ্চালনাদি ক্রিয়া নির্বাহ করিতে পারে। ঐ পঞ্চভূত প্রত্যেকে পাঁচ পাঁচ প্রকারে বিভক্ত হইয়া জীবগণের শরীরে অবস্থান করিতেছে। পৃথিবী ত্বক্, মাংস, অস্থি, মজ্জা ও স্নায়ুরূপে; তেজ অগ্নি, ক্রোধ, চক্ষু ও উষ্মা জঠরানল রূপে; আকাশ শ্রোত্র, ঘ্রাণ মুখ, হৃদয় ও কোষ্ঠরূপে এবং জল শ্লেষ্মা, পিত্ত, স্বেদ, রস ও শোণিতরূপে এবং বায়ু প্রাণ, ব্যান, অপান, উদান ও সমান রূপে অবস্থিত রহিয়াছে। প্রাণ প্রাণিগণের গমনাদিক্রিয়া সম্পাদন ও ব্যান উদ্যম সাধন, এবং অপান গুহা দেশে ও সমান হৃদয়ে অবস্থান করে। আর উদান বায়ু দ্বারা তাহারা নিশ্বাস পরিশ্রাণ ও শব্দ উচ্চারণ করিতে সমর্থ হয়। এই রূপে এই পঞ্চবিধ বায়ু দেহিগণের চেষ্টা সমধান করিয়া থাকে। ভূমি হইতে গন্ধ, জল হইতে রস এবং তেজোময় চক্ষু দ্বারা রূপ ও বায়ু দ্বারা স্পর্শজ্ঞান হইয়া থাকে। পৃথিবীর পাঁচ গুণ। গন্ধ, রস, রূপ, স্পর্শ ও

শব্দ ; তন্মধ্যে গন্ধের বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। গন্ধ নয় প্রকার, ইষ্ট, অনিষ্ট, মধুর, কটু, দূরগামী, বিচিত্র, ম্লিঙ্গ, ক্লিঙ্গ ও বিশদ। গন্ধগুণ পৃথিবী হইতেই উৎপন্ন হইয়া থাকে। জলের চারি গুণ রস, রূপ, স্পর্শ ও শব্দ। তন্মধ্যে রসের বিষয় কহিতেছি, শ্রবণ কর। রস ছয় প্রকার মধুর, লবণ, তিক্ত, কষায়, অম ও কটু। রসগুণ জল হইতে উৎপন্ন হইয়াছে। তেজের তিন গুণ ; শব্দ, স্পর্শ ও রূপ। এক্ষণে তেজঃপ্রভাবে যে রূপ সমুদায় দেখিতে পাওয়া যায়, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। রূপ ষোড়শ প্রকার। হ্রস্ব, দীর্ঘ, স্থল, চতুষ্কোণ, বর্তুল, শুক্ল, কৃষ্ণ, রক্ত, নীল, পীত, অরুণ, কঠিন, চিক্ণ, মধুর, ম্লিঙ্গ ও অতিদারুণ। রূপ তেজ হইতে উদ্ভূত হইয়াছে। বায়ুর দুই গুণ, শব্দ ও স্পর্শ। স্পর্শ একাদশ প্রকার। উষ্ণ, শীত, সুখকর, দুঃখজনক, ম্লিঙ্গ, বিশদ, খর, মৃদু, ক্লিঙ্গ, লঘু ও গুরু। স্পর্শগুণ বায়ু হইতেই উৎপন্ন হইয়াছে। তন্মধ্যে আকাশের এক মাত্র গুণ শব্দ। শব্দ সাত প্রকার ; যড়্জ, ঋষভ, গান্ধার, গব্যম, পঞ্চম, ধৈবত ও নিষাদ। এই সপ্তবিধ শব্দ পট-হাদিতে বিদ্যমান দেখা যায় বটে, কিন্তু উহারা আকাশ হইতেই উদ্ভূত হইয়াছে। মনুষ্যাদি প্রাণী এবং মৃদঙ্গ, ভেরী, শঙ্খ ও রথ প্রভৃতি অপ্ৰাণীদিগের যে সমস্ত শব্দ শ্রবণ করা যায়, তৎসমুদায়ই আকাশ সম্ভূত ; এই নিমিত্ত শব্দ আকাশজ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। বায়ু লোকের শব্দজ্ঞানের কারণ। লোকে বায়ুর অনুকূলতা বশতই শব্দ অবধারণে সমর্থ ও উহার প্রতিকূলতা নিবন্ধনই শব্দজ্ঞানে অসমর্থ হয়। প্রাণিগণের শরীরস্থিত ভ্রুগাদি ইন্দ্রিয় সমুদায় বাতায়ক প্রাণ দ্বারাই ক্রমে ক্রমে পরি-বাহিত হইয়া থাকে। ফলত জল, অগ্নি ও

বায়ু ইহারা নিরন্তর জীবগণের শরীরে অবস্থান করিয়া উহাদের জীবন রক্ষা করিতেছে। উহারা প্রাণিগণের শরীরের মূল।

পঞ্চাশীত্যাধিকশততম অধ্যায়।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্ ! অগ্নি পাঞ্চভৌতিক দেহ লাভ পূর্বক কি রূপে প্রাণিগণের দেহে রহিয়াছে এবং বায়ুই বা ঐ রূপ শরীর লাভ করিয়া কি প্রকারে জীবগণের দেহের চেষ্টা সমাধান করিতেছে ?

ভৃগু কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমি অগ্নি অগ্নির বিষয় কীর্তন করিয়া বলবান্ অনিল প্রাণিগণের দেহে যে রূপে বিচরণ করিতেছে, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। অগ্নি প্রাণিগণের মস্তকে অবস্থান পূর্বক শরীর-রক্ষা এবং প্রাণবায়ু সেই মস্তকস্থিত অগ্নি সমভিব্যাহারে সমুদায় শরীরে ব্যাপ্ত হইয়া বিচরণ করিতেছে। প্রাণ ভূতগণের আত্মা, সনাতন পুরুষ, মন, বুদ্ধি, অহঙ্কার ও রূপাদি বিষয় স্বরূপ। প্রাণ দেহমধ্যে অবস্থান পূর্বক অগ্নিরে সর্বত্র পরিচালিত করিতেছে এবং সমান বায়ু উহারে পৃষ্ঠদেশে লইয়া যাইতেছে। অপান বায়ু বাস্তমূল ও গুহ্যদেশে বহ্নিকে আশ্রয় করিয়া মূত্র ও পুরীষকে বহন করিতেছে। বাহ্য একমাত্র হইয়া লোকে প্রযত্ন, কষ্ট ও বল এই তিন বিষয়ে অবাস্তব আছে অধ্যাত্মবিৎপণ্ডিতেরা তাহারে উদান বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। ব্যান বায়ু মনুষ্যের শরীরসন্ধিতে অবস্থিত রহিয়াছে। অগ্নি শরীরমধ্যে বিস্তীর্ণ ও সনান বায়ু দ্বারা সঞ্চালিত হইয়া লোকের রস, ভ্রুগাদি ও পিত্তাদি দোষ পরিপাক এবং নাভির অধোভাগে অবস্থিত অপান ও উর্দ্ধগত প্রাণের মধ্যস্থলে নাভিমণ্ডলে অবস্থিতি করিয়া উহাদের সাহায্যে অন্নাদি পরিপাক করিতেছে। আশ্বিন

হইতে পায়ু পর্য্যন্ত একটা স্রোত আছে, ঐ স্রোতের অন্তর্ভাগই গুহা । সেই স্রোতের চতুর্দিক্ হইতে দেহমধ্যে অসংখ্য নাড়ী বিস্তীর্ণ রহিয়াছে । জঠরানল শরীরস্থ প্রাণাদি পক্ষ বায়ুর সাহচর্য্যে ঐ সমুদায় শিরাদ্বারা সমুদায় শরীরে বিস্তীর্ণ হইতেছে । ঐ অনলের নাম উদ্বা ; উহাই প্রাণিগণের ভুক্ত অন্ন পরিপাক করিয়া থাকে । প্রাণ-বায়ু অগ্নিবেগপ্রভাবে গুহাদেশ পর্য্যন্ত গমন করে এবং তথা হইতে প্রতিহত হইয়া পুনরায় মস্তকে আগমন পূর্ব্বক অগ্নিকে উৎক্ষিপ্ত করিয়া থাকে । নাভির অধোভাগে পকাশয়, উর্দ্ধভাগে আমাশয় আছে এবং জঠরানলে সমুদায় ইন্দ্রিয় অবস্থান করিতেছে । প্রাণিগণের ভুক্ত অন্নের রস প্রাণাদি পাঁচ ও নাগকুম্ভাদি পাঁচ এই দশবিধ বায়ু প্রভাবে নাড়ী সমুদায় দ্বারা শরীরমধ্যে উর্দ্ধ, অধ ও তির্ঘ্যগ্ভাবে পরিচালিত হয় । আশ্বাসদেশ-হইতে পায়ু পর্য্যন্ত যে স্রোত বিদ্যমান আছে, উহা যোগীদিগের যোগসাধনের পথ । যে মহাত্মারা ঐ পথ দ্বারা আত্মারে মস্তকে সমানীত করিতে পারেন, তাঁহাদেরই ব্রহ্মপদ লাভ হইয়া থাকে । হে ব্রহ্মন্ ! এই রূপে অগ্নি প্রাণ, অপান প্রভৃতি পঞ্চবিধ বায়ুর সহযোগে শরীরমধ্যে প্রদীপ্ত হইয়া বিচরণ করিতেছে ।

ষড়শীত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

তরদ্বাজ কহিলেন, মহাত্মন্ ! যদি প্রাণিগণ বায়ু দ্বারা জীবিত থাকিয়া অন্ন সঞ্চালন, নিশ্বাস পরিত্যাগ ও শব্দ উচ্চারণ করিতে পারে এবং যদি জঠরানলই লোকের উদ্ব্যভাব প্রকটন ও ভুক্ত অন্ন পরিপাক করে, তাহা হইলে ত প্রাণিগণের জীব নিত্যস্থ নিষ্কল । প্রাণিগণ যেসময় মৃত্যুগ্রাসে পতিত হয়, তখন ত তাহাদিগের শরীর হইতে

জীব নির্গত হইতে দেখা যায় না ; ঐ সময় তাহাদিগকে কেবল বায়ু ও উদ্ব্যভাববিহীন হইতেই দেখা যায় । যদি জীব বায়ুময় বা বায়ুর সহিত সংশ্লিষ্ট হইত, তাহা হইলে উহা বায়ুচক্রের ন্যায় বোধগন্য করা যাইত । বিশেষত যদি বায়ুর সহিত জীবের সংশ্লেষ থাকিত, তাহা হইলে যৎকালে লোকের দেহ হইতে বায়ু নিঃসৃত হইয়া যায়, তখন জীব নিশ্চয়ই পৃথগ্ভূত ও জেয় হইত । আর যখন কুপমধ্যে প্রদত্ত জল ও ছতাশনে প্রদত্ত প্রদীপাশিখার ন্যায় উহার স্বরূপ ধ্বংস হইয়া যায়, তখন উহারে ব্রহ্মাংশ বলিয়াও স্বীকার করা যায় না । যদি এই পাক্ভৌতিক কলেবরে একমাত্র ভূতের অভাব উপস্থিত হয়, তাহা হইলে নিশ্চয়ই অন্যান্য ভূতচতুর্ভূত পরস্পর পৃথগ্ভূত হইয়া যায় । অনাহারে সলিল ও অগ্নি, শ্বাস নিগ্রহে বায়ু, কোষ্ঠ নিরোধে আকাশ এবং ব্যাধি ও ব্রণাদি দ্বারা মেদিনী বিনষ্ট হইয়া থাকে । এই রূপে পৃথিব্যাদি একমাত্র পদার্থের ধ্বংসনিবন্ধন অন্যান্য পদার্থচতুর্ভূত পৃথগ্ভূত ও দেহ পঞ্চত্ব প্রাপ্ত হইলে জীব কাহার অনুগমন, কি শ্রবণ ও কি রূপে বাক্য প্রয়োগ করে ? আমি পরলোকে যাত্রা করিলে এই গাভী আমারে উদ্ধার করিবে এই মনে করিয়া যে ব্যক্তি গোদান করে, সেই গাভী কি রূপে তাহারে উদ্ধার করিতে সমর্থ হয় ? যখন গাভী, গৃহীতা ও দাতা এই তিন জনকে ইহলোকে লয় প্রাপ্ত হইতে হইবে, তখন তাহাদিগের পুনরায় সমাগমের সম্ভাবনা কোথায় ? বিহঙ্গম কর্তৃক ভক্ষিত, শৈলাগ্র হইতে নিপতিত ও অগ্নিতে দহ্য মানবগণ কি পুনরায় চৈতন্য লাভ করিয়া পুণের ফল ভোগ করিতে পারে ? রুক্ষের মূল ছেদন করিলে যখন উহা পুনরায় প্ররোহিত হয় না, তখন মৃত ব্যক্তি কি রূপে পুনরায় জন্ম গ্রহণ করিবে ? যাং হউক, আমার বোধ হই-

তেছে যে, পূর্বে একমাত্র বীজ সৃষ্ট হইয়াছিল, সেই বীজ হইতে ক্রমে ক্রমে অসংখ্য বীজের সৃষ্টি হইয়াছে ও হইতেছে। জন্তুগণ যে সন্তান সন্ততি উৎপাদন করিয়া পঞ্চস্থ প্রাপ্ত হয়, সেই সন্তান সন্ততি হইতেই অপর অন্যান্য সন্ততির সৃষ্টি হয়, কিন্তু যাহারা একবার পঞ্চস্থ প্রাপ্ত হয়, তাহারা আর কখনই জন্ম গ্রহণ করে না।

সপ্তাশীত্যাধিকশততম অধ্যায়।

ভৃগু কহিলেন, ব্রহ্মন্! জীবের ধ্বংস নাই। দেহ পঞ্চস্থ প্রাপ্ত হইলে জীব উহা হইতে দেহান্তরে গমন করে। কেবল শরীর বিশীর্ণ হইয়া ভূতলে নিপতিত হয়। সমিধ সকল ভস্মীভূত হইলে অগ্নি যেমন অদৃশ্য হয়, তদ্রূপ দেহের অবসান হইলে শরীরস্থ জীব অদৃশ্য হইয়া থাকে।

ভরদ্বাজ কহিলেন, মহাত্মন্! দাহ্য বস্তুর বিনাশে অগ্নিরও ত বিনাশ হইয়া থাকে। দাহ্য বস্তু না থাকিলেও যে অগ্নি বর্তমান থাকে, তাহার প্রমাণ কি?

ভৃগু কহিলেন, হে দ্বিজোত্তম! দাহ্য বস্তুর শেষ হইলে অগ্নি অদৃশ্য হয় বটে, কিন্তু উহার এককালে ধ্বংস হয় না। উহা আশ্রয় অভাবে আকাশে বিলীন হওয়াতে আমরা উহা দর্শন করিতে অসমর্থ হইয়া থাকি। একপ জীবাশ্মাও শরীর পরিত্যাগ করিয়া আকাশে অবস্থান করে এবং নিতান্ত সূক্ষ্ম বলিয়া আমাদের নয়নগোচর হয় না। অগ্নি জ্ঞানময় জীবস্বরূপ। উহা বায়ুর সহিত সঙ্গত হইয়া দেহমধ্যে অবস্থান করে। নিশ্বাসপবন রুদ্ধ হইলেই উহার নাশ হয় এবং উহার নাশ হইলেই দেহ ভূতলে নিপতিত ও বিলীন হইয়া যায়। স্বাবরজ্জন্মাক সমুদায় পদার্থের শরীরের বায়ু আকাশের এবং জ্যোতি বায়ুর অনুগমন করে। আকাশ, অগ্নি ও বায়ু ইহারা যেমন পরস্পর

একত্র অবস্থান করিতেছে, তদ্রূপ জল ও মৃত্তিকাও পরস্পর একত্র প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। ঐ পঞ্চ ভূতের মধ্যে আকাশ, অগ্নি ও বায়ু অদৃশ্য এবং মৃত্তিকা ও জল দৃশ্য পদার্থ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, মহাত্মন্! প্রাণি-মাত্রেয়ই শরীরে যে অগ্নি, বায়ু, মৃত্তিকা, জল ও আকাশ বিদ্যমান রহিয়াছে, তাহা আপনি সবিশেষ কীর্তন করিলেন। এক্ষণে জীবের লক্ষণ কি তাহা কীর্তন করুন। পঞ্চজ্ঞানসম্বিত পাঞ্চভৌতিক দেহে জীবাশ্মা কি রূপে অবস্থান করিতেছে? এই মেদ, মাংস, শোণিত স্নায়ু ও অস্থি-সমাকীর্ণ দেহ বিদীর্ণ করিলেও ত জীবাশ্মা নয়নগোচর হয় না। যদি এই পাঞ্চভৌতিক দেহের চৈতন্য না থাকে, তাহা হইলে শারীরিক বা মানসিক দুঃখ উপস্থিত হইলে উহা লোকের অনুভূত হইবার সম্ভাবনা কি? আপনার মতে জীবাশ্মা কণের সাহায্যে শ্রবণ এবং চক্ষুর সাহায্যে দর্শন করিয়া থাকে, কিন্তু বিশেষ বিবেচনা করিয়া দেখিলে মনই শ্রবণাদি কার্যে ব্যাপৃত রহিয়াছে। যদি মনঃসংযোগ না থাকে, তাহা হইলে লোকের কখনই শ্রবণাদি জ্ঞান জন্মে না। লোকে নিদ্রায় অভিভূত হইলে তৎকালে কখনই তাহার শ্রবণ, দর্শন, আশ্রাণ, স্পর্শ, আস্বাদন অথবা হর্ষ, বিষাদ, ক্রোধ, ভয়, ইচ্ছা, দ্বেষ, চিন্তা ও বাস্তুনিষ্পত্তি করিবার ক্ষমতা থাকে না; অতএব যখন মনই শরীরের সমুদায় ক্রিয়া নির্বাহ করিতে লাগিল, তখন অনর্থক জীবাশ্মা স্বীকার করিবার তাৎপর্য কি?

ভৃগু কহিলেন, ব্রহ্মন্! মন পঞ্চ ভূত হইতে পৃথক্ নহে। সুতরাং উহা দ্বারা শারীরিক ক্রিয়া নির্বাহ হইবার সম্ভাবনা নাই। একমাত্র অন্তরাশ্মা লোকের শরীরে ব্যাপ্ত হইয়া শারীরিক কার্য লাঘন করিতেছে।

সেই অন্তরাআই রূপ, গন্ধ, আত্মা, দর্শন, শ্রবণ, স্পর্শ ও আত্মাদান প্রভৃতি কার্য্য করিয়া থাকে। উহারই সুখ দুঃখ অনুভব হয়। আত্মার সহিত বিয়োগ উপস্থিত হইলে দেহ আর কিছুই অবগত হইতে সমর্থ হয় না। যখন লোকের শরীরস্থিত অগ্নি স্বরূপ আত্মার বিয়োগনিবন্ধন লোকের রূপ, স্পর্শাদি জ্ঞান কিছুমাত্র থাকে না, তখনই তাহার মৃত্যু উপস্থিত হয়। এই সমুদায় জগৎ জলময়, জল জীব-গণের মূর্ত্তি স্বরূপ। লোকবিধাতা ব্রহ্মা আত্মরূপে সমুদায় জীবে অবস্থান করিতেছেন। আত্মা সামান্য গুণসমুদায়ে সংযুক্ত হইলে ক্ষেত্রজ্ঞ এবং ঐ সকল গুণ হইতে বিযুক্ত হইলে পরমাত্মা বলিয়া কীর্ত্তিত হইয়া থাকে। আত্মা পশ্চিমধ্যে জলবিম্বের ন্যায় দেহমধ্যে অবস্থান করিতেছে। উহা সমুদায় জীবের হিতকারী, যোগাদি দ্বারা উহারে বশীভূত করা যায়। সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিনটি উহার গুণ। দেহ, ইন্দ্রিয় ও মন আত্মার সুখদুঃখ ভোগের দ্বার। উহার আত্মার প্রভাবে চেষ্টাযুক্ত হইয়া কার্য্যে ব্যাপ্ত হয়। পরমাত্মা নিগুণ, উহার সহিত কোন কার্য্যেরই সংশ্রব নাই। জীবা-ত্মার বিনাশ নাই। যাহারা আত্মার ধ্বংস নিকূপণ করে, তাহারা মূঢ়। জীবা-ত্মা কেবল এক দেহ হইতে অন্য দেহে গমন করে; দেহান্তরে গমনই তাহার মৃত্যু।

হে দ্বিজোত্তম! আত্মা এই রূপে অজ্ঞানে আবৃত হইয়া গূঢ় ভাবে সর্বভূতে বিচরণ করিতেছে। তত্ত্বদর্শীরাই কেবল অত্যন্তকৃষ্ণ সূক্ষ্ম বুদ্ধি প্রভাবে উহা পর্য্যবেক্ষণ করিতে সমর্থ হন। পণ্ডিত ব্যক্তির সতত যোগ সাধন ও অস্পাহার প্রভাবে শুদ্ধচিত্ত হইয়া আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার লাভ এবং চিত্তপ্রসাদনিবন্ধন শুভাশুভ কর্ম্ম সমুদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক পরমাত্মায় লীন

হইয়া শাস্ত্রত সুখাস্বাদন করিয়া থাকেন। শরীরমধ্যে অগ্নির ন্যায় প্রকাশময় যে মানসিক জ্যোতি বিদ্যমান রহিয়াছে, তাহারেই জীবা-ত্মা বলিয়া কীর্ত্তন করা যায়।

অষ্টাশীত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

হে ভরদ্বাজ! ভগবান্ ব্রহ্মা প্রথমে আপনার তেজ হইতে ভাস্কর ও অনলের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন ব্রহ্মনিষ্ঠ মরীচি প্রভৃতি প্রজাপতিদিগের সৃষ্টি করিয়া স্বর্গ লাভের উপায়স্বরূপ সত্য, ধর্ম্ম, তপস্যা, শাস্ত্রত বেদ, আচার ও শৌচের সৃষ্টি করিলেন। অনন্তর দেব, দানব, গন্ধর্ব্ব, দৈত্য, অসুর, যক্ষ, রাক্ষস, নাগ, পিশাচ এবং ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চতুর্বিধ মনুষ্য-জাতির সৃষ্টি হইল। তখন ব্রাহ্মণেরা সত্ত্ব-গুণ, ক্ষত্রিয়েরা রজোগুণ, বৈশ্যেরা রজ ও তমোগুণ এবং শূদ্রেরা নিরবচ্ছিন্ন তমোগুণ প্রাপ্ত হইলেন।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ব্রহ্মান! সকল মনুষ্যেই ত সর্বপ্রকার গুণ বিদ্যমান রহিয়াছে; অতএব কেবল গুণ দ্বারা কখনই মনুষ্য-গণের বর্ণভেদ করা যাইতে পারে না। দেখুন, সমুদায় লোককেই কাম, ক্রোধ, ভয়, লোভ, শোক, চিন্তা, ক্ষুধা ও পরিশ্রম প্রভাবে ব্যাকুল হইতে হয় এবং সকলের দেহ হইতেই স্বেদ, মূত্র, পুরীষ, শ্লেষ্মা, পিত্ত ও শোণিত নিঃসৃত হইয়া থাকে; অতএব গুণ দ্বারা কি রূপে বর্ণবিভাগ করা হইতে পারে।

ভৃগু কহিলেন, তপোধন! ইহলোকে বস্তুত বর্ণের ইতর বিশেষ নাই। সমুদায় জগতই ব্রহ্মময়। মনুষ্যগণ পূর্ব্বে ব্রহ্মা হইতে সৃষ্ট হইয়া ক্রমে ক্রমে কার্য্য দ্বারা ভিন্ন ভিন্ন বর্ণে পরিগণিত হইয়াছে। যে ব্রাহ্মণগণ রজোগুণ প্রভাবে কামভোগ-প্রিয়, ক্রোধপরতন্ত্র, সাহসী ও তীক্ষ্ণ

হইয়া স্বধর্ম পরিত্যাগ করিয়াছেন, তাঁহারা ক্ষত্রিয়, যাঁহারা রজ ও তমোগুণ প্রভাবে পশুপালন ও কৃষিকার্য্য অবলম্বন করিয়াছেন, তাঁহারা বৈশ্য এবং যাঁহারা তমোগুণ প্রভাবে হিংসাপরতন্ত্র, লুব্ধ, সর্বকর্মোপজীবী, মিথ্যাবাদী ও শোচনীয় হইয়া উঠিয়াছেন, তাঁহারা শূদ্র প্রাপ্ত হইয়াছেন। ব্রাহ্মগণ এইরূপ কার্য্য দ্বারা পৃথক্ পৃথক্ বর্ণ লাভ করিয়াছেন; অতএব সকল বর্ণেরই নিত্য ধর্ম ও নিত্য যজ্ঞে অধিকার আছে। পূর্বে ভগবান্ ব্রহ্মা যাঁহা-দিগকে নির্মাণ করিয়া বেদময় বাক্যে অধিকার প্রদান করিয়াছিলেন, তাঁহারা লোভ-বশত শূদ্র প্রাপ্ত হইয়াছেন। ব্রাহ্মগণ সতত বেদাধ্যয়ন এবং ত্রুত ও নিয়মানুষ্ঠানে অনুরক্ত থাকেন, এই নিমিত্তই তপস্যা বিনষ্ট হয় না। ব্রাহ্মগণের মধ্যে যাঁহারা পরমার্থ ব্রহ্মপদার্থ অবগত হইতে না পারেন, তাঁহারা অনি নিকৃষ্ট বলিয়া পরিগণিত এবং জ্ঞানবিজ্ঞানবিহীন স্বেচ্ছাচারপরায়ণ পিশাচ, রাক্ষস ও প্রেত প্রভৃতি বিবিধ জাতি প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। পূর্বে আদিদেব মনে মনে প্রজাসৃষ্টির কল্পনা করিয়াছিলেন। তৎপরে প্রাচীন মহর্ষিগণ তৎপ্রভাবে ক্রমে ক্রমে বেদোক্ত সংস্কার সম্পন্ন স্বকার্য্য-নিশ্চয় প্রজাগণের সৃষ্টি করিয়াছেন। ফলত আদিদেবের মানসী সৃষ্টির পর ক্রমে ক্রমে প্রাচীন লোক হইতে নূতন লোকের সৃষ্টি হইয়াছে ও হইতেছে।

একোনবত্যধিকশততম অধ্যায়।

ভরদ্বাজ কহিলেন, তপোধন! ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চারি বর্ণের লক্ষণ কি? তাহা আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

ভৃগু কহিলেন, ভরদ্বাজ! যাঁহারা জাত-কর্মাদি সংস্কারে সংস্কৃত, পরম পবিত্র ও বেদাধ্যয়নে অনুরক্ত হইয়া প্রতিদিন

সন্ধ্যাবন্দন, স্নান, জপ, হোম, দেবপূজা ও অতিথিসংস্কার এই ষট্কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন; যাঁহারা শৌচাচারপরায়ণ নিত্য ত্রুতনিষ্ঠ গুরুপ্রিয় ও সত্যনিরত হইয়া ব্রাহ্ম-ণের ভুক্তাবশিষ্ট অন্ন ভোজন করেন, আর যাঁহাদিগকে দান, অদ্রোহ, অনুশংসতা, ক্ষমা, যুগ ও তপস্যায় একান্ত আসক্ত দেখিতে পাওয়া যায়; তাঁহারা ব্রাহ্মণ। যাঁহারা বেদাধ্যয়ন, যুদ্ধ কার্য্যের অনুষ্ঠান, ব্রাহ্ম-গণকে ধনদান ও প্রজাদিগের নিকট কর-গ্রহণ করেন, তাঁহারা ক্ষত্রিয় এবং যাঁহারা পবিত্র হইয়া বেদাধ্যয়ন ও কৃষি বাণিজ্যাদি কার্য্য সম্পাদন করেন, তাঁহারা বৈশ্য বলিয়া পরিগণিত হন। আর যাঁহারা বেদবিহীন ও আচারভ্রষ্ট হইয়া সতত সকল কার্য্যের অনুষ্ঠান ও সর্ব বস্তু ভক্ষণ করে, তাহা-দিগকে শূদ্র বলিয়া গণনা করা যায়। যদি কোন ব্যক্তি ব্রাহ্মণকূলে জন্ম গ্রহণ করিয়া শূদ্রের ন্যায় ব্যবহার করে, তাহা হইলে তাহারে শূদ্র ও যদি কোন ব্যক্তি শূদ্রবংশে সন্তত হইয়া ব্রাহ্মণের ন্যায় নিয়মনিষ্ঠ হই, তাহা হইলে তাঁহারে ব্রাহ্মণ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। অতএব ব্রাহ্মণের বিবিধ উপায় দ্বারা ক্রোধ-লোভের শাসন ও আত্মসংযম করা কর্তব্য। ক্রোধ ও লোভ অমঙ্গলের নিদান। অতএব যথোচিত যত্নসহকারে উহাদিগকে নিবারণ করিতে চেষ্টা করা উচিত। বুদ্ধি-মান্ ব্যক্তি সর্বদা ক্রোধ হইতে ত্রী, মাৎ-সর্য্য হইতে তপস্যা, মানাপমান হইতে বিদ্যা এবং প্রমাদ হইতে আত্মার রক্ষা করিবে। যে ব্যক্তি ফললাভের কামনা পরিত্যাগ করিয়া যজ্ঞাদি কার্য্যের অনুষ্ঠান এবং বিধি পূর্বক দান ও হোম করেন, তাঁহারেই বুদ্ধি-মান্ ও কর্মসম্মানী বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। জ্ঞানবান্ ব্যক্তি সমুদায় লোকের সহিত মিত্রতা সংস্থাপন এবং

হিংসা ও অধিকৃত বিভবাদি পরিত্যাগ পূর্বক বুদ্ধিবলে ইন্দ্রিয় জয় করিতে সমর্থ হন। সকলেরই ঠাইলোক ও পরলোকে ভয়হীন হইবার নিমিত্ত আত্মধ্যানে মনোনিবেশ করা কর্তব্য। তপোনিরত সংব্রতাত্মা পরলোক জয়াভিলাষী মুনিদিগের পুত্রদারাদি পরিবার বর্গে লিপ্ত থাকা বিধেয় নহে। স্থূল পদার্থ সমুদায়ই ইন্দ্রিয় দ্বারা বোধগম্য হইয়া থাকে। সূক্ষ্ম শরীর ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য নহে। যোগীরা যোগ প্রভাবেই উহা দর্শন করিতে সমর্থ হন। অতএব সূক্ষ্মশরীরদর্শনাভিলাষী ব্যক্তির আশ্রয় পরিত্যাগ পূর্বক মনকে জীবাশ্মার সহিত সংলগ্ন ও জীবাশ্মারে ব্রহ্মপদার্থে লীন করিবে। বৈরাগ্যই নির্মাণপদ লাভের নিদান। ব্রাহ্মণ্য গণ বৈরাগ্য প্রভাবেই পরম সুখের আশ্রয় ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পারেন। প্রাণিগণের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন এবং শুদ্ধাচার ও সদ্যবহার আশ্রয় করাই ব্রাহ্মণজাতির প্রধান লক্ষণ।

নবত্যাগিকশততম অধ্যায়।

হে তপোধন! সত্যই ব্রহ্ম, সত্যই তপ এবং সত্য প্রজ্ঞা সৃষ্টি ও প্রজ্ঞা পালন করিয়া থাকে। লোক সমুদায় সত্য প্রভাবেই স্বর্গ লাভে সমর্থ হয়। মিথ্যা অন্ধকারের স্বরূপ। ঐ অন্ধকারপ্রভাবে লোকের অধঃপাত হইয়া থাকে। লোকে ঐ অন্ধকারে আচ্ছন্ন হইলে সত্যরূপ আলোক নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয় না। স্বর্গই সত্য ও আলোক এবং নরকই মিথ্যা ও অন্ধকার স্বরূপ। মনুষ্যেরা স্ব স্ব কর্মফলে ঐ উভয়ই প্রাপ্ত হইয়া থাকে। সত্য ও অনৃত্যে ধর্ম, অধর্ম, প্রকাশ, অপ্ৰকাশ, দুঃখ ও সুখ প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। তন্মধ্যে যাহা সত্য, তাহাই ধর্ম, যাহা অধর্ম, তাহাই প্রকাশ এবং যাহা অপ্ৰকাশ, তাহাই সুখ। আর যাহা

অসত্য, তাহাই অধর্ম, যাহা অধর্ম, তাহাই অন্ধকার এবং যাহা অন্ধকার, তাহাই দুঃখ। বিজ্ঞ লোকেরা এই জগতে শারীরিক ও মানসিক দুঃখ এবং অসুখনিদানভূত সুখ, জীবলোককে অভিত্যক্ত করিয়া রাখিয়াছে বুদ্ধিতে পারিয়া কদাচ বিমোহিত হন না। সত্যত দুঃখ বিমুক্তির নিমিত্ত যত্নবান হওয়াই উচিত। লোকের ঐহিক সুখ অনিত্য। চন্দ্র রাজগ্রন্থ হইলে তাঁহার জ্যোৎস্না যেমন প্রকাশিত হয় না, সেই রূপ মনুষ্য অসত্য-রূপ অন্ধকারে সমাচ্ছন্ন হইলে তাহার অন্তরে সুখ থাকিলেও উহা প্রকাশিত হইতে পারে না। সুখ দুই প্রকার; শারীরিক ও মানসিক। লোকে সুখের নিমিত্তই বিবিধ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে। সুখ অপেক্ষা ত্রিবর্গের উৎকৃষ্টতর কল আর কিছুই নাই। সুখই সকলের প্রার্থনীয়। উহা আশ্রয় গুণবিশেষ। ধর্মার্থই উহার মূল স্বরূপ। উহার উদ্দেশ্যই ধর্মার্থ অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে।

ভরদ্বাজ কহিলেন, হে তপোধন! আপনি যে, সুখকে উৎকৃষ্ট বলিয়া কীর্তন করিলেন, আমি উহার তৎপর্য্য কিছুই অনুধাবন করিতে পারিলাম না। দেখুন, মহাত্মা মহর্ষিগণ এই আশ্রয় উৎকৃষ্ট গুণবিশেষ সুখের প্রতি কিছুমাত্র দৃষ্টিপাত না করিয়াই ধ্যানে মনোনিবেশ করিয়া থাকেন। এই রূপ জনশ্রুতি আছে যে, ভূতভাবন ভগবান্ ব্রহ্মা ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক একাকী তপোঅনুষ্ঠান করিতেছেন। তিনি কামজনিত সুখে কদাচ মনোনিবেশ করেন না। আর ভগবান্ উনাপতি রতিপতির সম্মুখীন দেখিয়া ভস্মাবশেষ করিয়াছিলেন। এটী সমস্ত দৃষ্টান্ত দ্বারা বোধ হইতেছে যে, সুখ মহাত্মাদিগের অভিপ্রেত নহে, সুতরাং উহা আশ্রয় উৎকৃষ্ট গুণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইতে পারে না। অত-

এব আপনি যে कहিলেন, সুখ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই, এই বাক্যে আমার তাদৃশ বিশ্বাস হইতেছে না। আর পুণ্য হইতে সুখ ও পাপ প্রভাবে যে দুঃখের উৎপত্তি হয়, ইহাও কেবল লোকপ্রবাদমাত্র বোধ হইতেছে।

ভৃগু कहিলেন, ভরদ্বাজ। অনৃত হইতে অন্ধকার প্রাভুত্ব হয়। যাহারা সেই অন্ধকার প্রভাবে ক্রোধ, লোভ, হিংসা ও মিথ্যায় জড়িত হইয়া ধর্মকার্যে জলাঞ্জলি প্রদান পূর্বক অধর্মের অনুষ্ঠান করে, তাহাদিগকে নিরন্তর বিবিধ ব্যাধি, জরা, বধ, বন্ধন, পিপাসা, বর্ষা, উত্তাপ, শীত, কক্ষুবিশ্রাম ও ধননাশজনিত দুঃখে অভিভূত হইতে হয়। সুতরাং তাহাদের সুখলাভের সম্ভাবনা কি? যে ব্যক্তির ঐ সমুদায় শারীরিক ও মানসিক দুঃখ নাই, তিনিই সুখানুভব করিতে সমর্থ হন। দেবলোকে এই সমস্ত দুঃখ কখনই অনুভূত হয় না। তথায় নিরন্তর সুখস্পর্শ সন্নিবৃত্ত প্রবাহিত ও উৎকৃষ্ট গন্ধ সঞ্চারিত হইতেছে; ক্ষুধা, পিপাসা, শ্রান্তি, জরা ও পাপের লেশমাত্র নাই। কলত দেবলোকে প্রতিনিরন্তরই সুখই রহিয়াছে; নরকে কেবল দুঃখই অবস্থান করিতেছে এবং এই সংসারে সুখ ও দুঃখ উভয়ই বিদ্যমান আছে; অতএব সুখ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। স্ত্রীলোক সর্বভূতজননী পৃথিবী স্বরূপ, পুরুষ প্রজাপতি স্বরূপ এবং শুরু তেজঃস্বরূপ। ভগবান্ ব্রহ্মা স্ত্রী পুরুষের সহযোগে শুরু প্রভাবে লোক সৃষ্টি হইবার নিয়ম করিয়া দিয়াছেন। মনুষ্যাগণ তাঁহার সেই নিয়মানুসারে কার্য্য নির্বাহ করিয়া স্ব স্ব কর্ম্মানুসারে সুখ দুঃখ ভোগ করিতেছে।

একনবত্যধিকশততম অধ্যায়।

ভরদ্বাজ कहিলেন, মহাম্মন! দান, ধর্ম,

আচার, তপস্যা, বেদাধ্যয়ন ও হোমকার্যে কি কলোদয় হয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভৃগু कहিলেন, ব্রহ্মন্! হোম দ্বারা পাপের উপশম, বেদাধ্যয়ন দ্বারা শাস্তিলাভ, দান দ্বারা ভোগ ও তপস্যা দ্বারা স্বর্গলাভ হইয়া থাকে। দান দুই প্রকার; ঐহিক ও পারলৌকিক। অসংপাত্রে দান করিলে ঐহিক এবং সংপাত্রে দান করিলে পারলৌকিক সুখ লাভ হয়। যিনি যেকপ দান করেন, তাঁহার তদনুরূপ ফল লাভ হইয়া থাকে।

ভরদ্বাজ कहিলেন, মহর্ষে! কে কি রূপ ধর্ম্মানুষ্ঠান করিবে? ধর্ম্মের লক্ষণ কি এবং ধর্ম্ম কয় প্রকার, তাহা কীর্তন করুন।

ভৃগু कहিলেন, ব্রহ্মন্! যে মহাত্মা স্ব স্ব ধর্ম্ম প্রতিপালনে অনুরক্ত থাকেন, তাঁহারাই স্বর্গকলভোগে সমর্থ হন, আর যাহারা তাহার অন্যথাচরণে প্রবৃত্ত হয়, তাহার নিতান্ত মূঢ়।

ভরদ্বাজ कहিলেন, মহাম্মন! পূর্বে মহর্ষিরা চারি আশ্রমের যে রূপ ধর্ম্ম নির্ণয় এবং তাঁহার স্বয়ং যে রূপ আচার ব্যবহার করিয়া গিয়াছেন, তৎসমুদায় কীর্তন করুন।

ভৃগু कहিলেন, ব্রহ্মন্! প্রথমত ভগবান্ ব্রহ্মা প্রজাগণের হিতসাধন ও ধর্ম্ম রক্ষণার্থ চারি আশ্রম নিকপিত করিয়া দিয়াছেন। ঐ চারি আশ্রমের মধ্যে ব্রহ্মচর্য্যকে শ্রেষ্ঠ বলিয়া কীর্তন করা যায়। আশ্রমবাসীরা পবিত্রতা, সংস্কার, বিনয়, নিয়ম ও ব্রত প্রভাবে সংযত হইয়া প্রাতঃকালে সূর্য ও সায়ংকালে অগ্নির উপাসনা এবং নিদ্রা ও আলস্য পরিত্যাগ পূর্বক গুরুর আজ্ঞানুবর্তী হইয়া তাঁহার শুশ্রূষা, অভ্যর্থনা, বেদাভ্যাস, বেদার্থ গ্রহণ, তিন বার স্নান, অগ্নিরূপ ও নিত্য তিস্ত্যবৃত্তি

প্রভৃতি কার্য্য দ্বারা আত্মার পবিত্রতা সম্পাদন করিয়া থাকেন । শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, যাঁহারা গুরুর আরাধনা করিয়া বেদ-জ্ঞান লাভ করিতে পারেন, তাঁহাদিগের নিশ্চয়ই স্বর্গকল প্রাপ্তি ও অতীর্ষ সিদ্ধি হয় ।

গার্হস্থ্য দ্বিতীয় আশ্রম ; এই আশ্রমের আচার ও লক্ষণ সমুদায় কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যাঁহারা ব্রহ্মচর্যাশ্রম হইতে নির্গত ও সদাচারে নিরত হইয়া ধর্ম্মানুষ্ঠান-জন্য ফললাভে অভিলাষী হন, গৃহস্থ্যশ্রম তাঁহাদিগের নিমিত্তই বিহিত হইয়াছে । এই আশ্রমে ধর্ম্ম, অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গ লাভ হইয়া থাকে । গৃহস্থ ব্যক্তি আকর হইতে প্রাপ্ত অথবা স্বীয় বেদাধ্যয়ন প্রভাব, যাজ্ঞ-নাদিক্রিয়া ও হোমাদি নিয়মজনিত দেবতার প্রসাদলব্ধ ধন দ্বারা সংসার যাত্রা নির্বাহ করিবেন । এই আশ্রম, সমুদায় আশ্রমের মূল । কি গুরুকুলনিবাসী কি পরিত্রাজক কি অন্যান্য ত্রতনিয়ম ধর্ম্মানুষ্ঠায়ী সকলেরই এই আশ্রম হইতে শিক্ষাদান ও হোমানুষ্ঠান প্রভৃতি কার্য্য সম্পন্ন হইয়া থাকে । বানপ্রস্থ্যশ্রমাদিগের ধনসঞ্চয় নিষিদ্ধ । উহঁারা প্রায়ই বেদাধ্যয়ন ও তীর্থদর্শন প্রসঙ্গে পৃথিবী পর্য্যটন করিয়া থাকেন । উহঁাদিগকে দর্শনমাত্র অসূয়াশূন্য চিত্তে গাত্ৰো-প্তান, অভিগমন, অভিবাদন ও মিষ্ট সম্ভাষণ পূর্ব্বক সাধ্যানুসারে আসন, শয়ন, আহার প্রদান ও পূজা করা গৃহস্থের অবশ্য কর্তব্য । শাস্ত্রে কথিত আছে যে, যে গৃহস্থ সাধ্যানুসারে অতিথিসৎকার না করে, অতিথি তাহার গৃহ হইতে হতাশ হইয়া প্রতিনিবৃত্ত হইবার সময় তাহারে স্বীয় সঞ্চিত পাপ প্রদান পূর্ব্বক তাহার পুণ্যরাশি গ্রহণ করিয়া থাকে । গৃহস্থ্যশ্রমে যজ্ঞ-নুষ্ঠান দ্বারা দেবলোক ও ব্রাহ্মতপণ দ্বারা পিতৃলোক, বেদাধ্যয়নাদি দ্বারা ঋষিলোক

এবং পুত্রোৎপাদন দ্বারা প্রজাপতির প্রীতি সম্পাদন করা যাইতে পারে । শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, সকলের সহিত সুমধুর প্রিয়স-ভাষণ করা অবশ্য কর্তব্য । নিন্দা, পরুষ বাক্য প্রয়োগ, অবজ্ঞা, অহঙ্কার বা দাস্তি-কতা প্রকাশ করা কদাপি বিধেয় নহে । অহিংসা, সত্য ও অক্রোধ সমুদায় আশ্রমে-রই উৎকৃষ্ট তপস্যা স্বরূপ । গৃহস্থ্যশ্রমে মাল্যভরণ ধারণ, বস্ত্র পরিধান, তৈলমর্দন, গন্ধ দ্রব্য সেবন, নৃত্য দর্শন, গীতবাদ্য শ্রবণ, বিহার এবং চর্বা, চুষা, লেহা, পেয়াদি বিবিধ দ্রব্যের উপভোগে অসীম সুখ লাভ হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি গৃহস্থ্যশ্রমে থাকিয়া ত্রিবর্গ সাধন এবং সত্ব, রজ ও তমোগুণের চরিতার্থতা সম্পাদন করিতে সমর্থ হন, তিনি সাধু জনোচিত গতি লাভ করিয়া থাকেন । এই আশ্রমে থাকিয়া সতত কাম পরিত্যাগ পূর্ব্বক উষ্ণ রুত্তির অনুষ্ঠান করিয়াও স্বধর্ম্ম প্রতিপালন করিলে স্বর্গলাভ ছুলাই হয় না ।

দ্বিব্যতীতিক শততম অধ্যায় ।

হে ভরদ্বাজ ! বানপ্রস্থেরা স্বধর্ম্মানু-সারে মৃগ, মহিষ, বরাহ, শার্ঙ্গীল ও বন্য মাতঙ্গ সমাকীর্ণ অরণ্যে তপোানুষ্ঠান এবং পবিত্র তীর্থ, নদী ও প্রস্রবণ প্রভৃতি বিবিধ প্রদেশ দর্শন পূর্ব্বক সঞ্চরণ করিয়া থাকেন । গ্রাম্য বস্ত্র, আহার ও উপভোগে তাঁহাদিগের অতিরিক্তি থাকে না । উহঁারা বন্য ফলমূল পত্র ও ওষধি পরিমিত রূপে ভোজন ; ভূমি, পাষণ, বালুকাময় প্রদেশ, কর্কর ও ভস্মের উপর শয়ন ; কাশ, কুশ, চর্ম্ম ও বন্ধল পরিধান ; কেশ, শ্মশ্রু, নখ ও লোম ধারণ ; নিয়মিত সময়ে স্নান এবং যথানি-য়মে বলি ও হোমের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন । ইহঁারা সমিৎ, কুশ ও কুন্তুম প্রভৃতি পুজোপহার সংগৃহীত ও সংমার্জিত

না করিয়া কদাচ বিশ্রাম লাভ করেন না । অনবরত শীত, উত্তাপ, বৃষ্টি ও বায়ু সহ্য করাতে উহাদিগের ত্বক্ সমুদায় ভিন্ন এবং বিবিধ নিয়ম ও আহার সঙ্কোচ দ্বারা মাংস ও শোণিত শুষ্ক হইয়া যায় । তাঁহারা কেবল কঙ্কালমাত্রাবশিষ্ট দেহ ধারণ করিয়া থাকেন । এই মহাআরা অতি সুখীর । যিনি এই রূপ ব্রহ্মবিহিত ব্রত অনুষ্ঠান করেন, তিনি অগ্নির ন্যায় দোষ সমুদায় দক্ষ ও তুর্জ্জয় লোক সমুদায় আপনার আয়ত্ত করিতে পারেন ।

এক্ষণে পরিব্রাজকদিগের আচার কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পরিব্রাজকেরা অগ্নি, ধন, কলত্র ও অন্যান্য ভোগ দ্রব্য পরিত্যাগ পূর্বক মেহপাশ হইতে বিমুক্ত হইয়া ইতস্ততঃ সঞ্চরণ করিয়া থাকেন । এই মহাআরা লোষ্ঠ ও কাঞ্চন সমান জ্ঞান করেন । ধর্ম্মার্থকামে কদাচ আসক্ত হন না । কি শত্রু, কি मित्र, কি উদাসীন সকলেরই প্রতি সমভাবে দৃষ্টিপাত করেন এবং কায়-মনোবাক্যে জরায়ুজ, অণুজ, স্বেদজ ও উদ্ভিদগণের কোন অপকার সাধন করেন না । তাঁহাদিগের আবাসস্থান নির্দিষ্ট নাই । তাঁহারা নিরস্তুর পর্বত, পুলিন, বৃক্ষমূল ও দেবগৃহে পরিভ্রমণ করিয়া থাকেন । এই মহাআরা কখন গ্রামে ও কখন বা নগরে বাস করিবার নিমিত্ত গমন করেন । কিন্তু নগরে একাদিক্রমে পাঁচ রাত্রি ও গ্রামে এক রাত্রি ব্যতীত অবস্থান করেন না । তাঁহারা গ্রাম বা নগর মধ্যে গমন করিয়া কোন সদাশয় ব্রাহ্মণের আবাসে প্রবেশ পূর্বক তথায় অবস্থান করিয়া থাকেন । তাঁহারা ভিক্ষার্থ কাহারও নিকট কিছু প্রার্থনা করেন না । যদৃচ্ছালব্ধ দ্রব্যেই তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকেন এবং কদাচ কাম, ক্রোধ, লোভ, মোহ ও অহঙ্কারে অভিভূত বা পরনিন্দা ও পরহিংসার প্রবৃত্ত হন না ।

শাস্ত্রে কথিত আছে যে, যিনি প্রাণিগণকে অভয় প্রদান পূর্বক সঞ্চরণ করেন, তাঁহার কাহা হইতেও ভয় উৎপন্ন হয় না । যিনি আপনাতে শারীর অগ্নি সমাহিত করিয়া সেই অগ্নির উদ্দেশে আপনার মুখে ভিক্ষালব্ধ দ্রব্যজাতরূপ হবি প্রদান করেন, তিনি সাদ্বিকদিগের লোক লাভ করিতে সমর্থ হন । যিনি সংকল্পহীন বুদ্ধি অলম্বন পূর্বক বিশুদ্ধ চিত্তে শাস্ত্রানুসারে মোক্ষাত্ম আশ্রয় করেন, তিনি ইন্ধনশূন্য জ্যোতির ন্যায় প্রশান্তভাবে ব্রহ্মলোকে গমন করিয়া থাকেন ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, হে ব্রহ্মন্ ! আমরা শুনিয়াছি যে, এই ভারতবর্ষের পর অন্য লোক বিদ্যমান আছে । কিন্তু উহা ত কাহার নয়নগোচর হয় না ; অতএব ঐ লোক কি রূপ তাহা অবগত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে, আপনি উহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভৃগু কহিলেন, তপোধন ! উত্তর দিকে হিমালয়ের পার্শ্বদেশে এক সর্বগুণাশ্রিত পরম পবিত্র প্রদেশে পাপবিহীন মঙ্গলজনক লোক বিদ্যমান রহিয়াছে । লোভমোহ-বিবর্জিত পাপহীন পবিত্রচিত্ত মানবগণ ঐ লোকে নিরূপদ্রবে কাল হরণ করেন । তথায় অকালমৃত্যু বা ব্যাধির নামগন্ধও নাই । এই সমস্ত গুণ ধ্বাকাতেই ঐ স্থান স্বর্গতুল্য বলিয়া কথিত হইয়া থাকে । ঐ স্থানে সকলেই পরদারগমনে বিরত, স্ব স্ব পত্নীর প্রতি অনুরক্ত, পরস্পর নিপীড়নে পরাশ্রুত ও বিস্ময়বিহীন হইয়া অবস্থান করিতেছেন । তথায় কিছুমাত্র অধর্ম্ম নাই । কোন ব্যক্তি কোন বিষয়ে সন্দেহ হয় না এবং তথায় কার্য্যানুষ্ঠানের কল প্রত্যক্ষ প্রতীয়মান হইয়া থাকে । সেই লোকে কেহ কেহ অপূর্ব অট্টালিকাবাসী ও সুবর্ণালঙ্কার বিভূষিত হইয়া বিবিধ পানীয় পান

ও ভক্ষ্য দ্রব্য ভোজন পূর্বক সমুদায় কামনা পূর্ণ করিতেছেন । কেহ কেহ ভোগবাসনা পরিত্যাগ পূর্বক পরমাত্মার ধ্যানে নিরত রহিয়াছেন এবং কেহ কেহ কঠিন পরিশ্রম দ্বারা যোগবল লাভ করিতেছেন । ফলত এই লোক এই ভারতবর্ষ অপেক্ষা অনেকাংশে উৎকৃষ্ট । ইহলোকে কেহ ধার্মিক, কেহ নিষ্ঠুর, কেহ সুখী, কেহ দুঃখী, কেহ ধনবান্ এবং কেহ বা নিধন হইয়া থাকে । মুর্থ ব্যক্তির নিরন্তর শ্রম, ভয়, মোহ, ক্ষুধা ও অর্থলোভে একান্ত মুগ্ধ হয় । ইহলোকে ধর্ম্মাধর্ম্মবিষয়িনী বিবিধ বার্তা বিদ্যমান আছে । যে ব্যক্তি জ্ঞানপ্রভাবে এই উভয়বিধ বার্তা জ্ঞাত হইতে পারেন, তিনি কখনই পাপে লিপ্ত হন না । যে ব্যক্তি দম্ভ, চোরা, পরিবাদ, অসূয়া, পরপীড়ন, হিংসা, খলতা ও মিথ্যা বাক্য প্রয়োগে প্রবৃত্ত হয়, তাহার তপস্যা ক্ষয় হইয়া যায় । আর যিনি এই সকল কার্যে বিরত থাকেন, তাহার তপস্যা পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে । ইহলোকে ধর্ম্মাধর্ম্মের বিচার ও কর্ম্ম বিবিধ প্রকার । ইহার নাম কর্ম্মভূমি ; লোকে এই স্থানে শুভ ও অশুভ উভয়বিধ কার্যেরই অনুষ্ঠান করিয়া থাকে । তন্মধ্যে যাহারা শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তাহাদিগের শুভ ফল আর যাহারা অশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহাদিগের অশুভ ফল লাভ হয় । পূর্বে প্রজাপতি দেবতা ও ঋষিগণ সমভিব্যাহারে ইহলোকে তপোঅনুষ্ঠান পূর্বক পবিত্র হইয়া ব্রহ্মলোক লাভ করিয়াছেন । এই স্থানে যাহারা যোগে সমাদর ও পুণ্য কর্ম্মের অনুষ্ঠান করেন, তাহাদিগের পূর্বোক্ত পৃথিবীর উত্তর ভাগস্থিত পবিত্র লোক লাভ হইয়া থাকে । আর যাহারা পুণ্য কার্যে বিরত হয়, তাহারা ক্ষীণায় হইয়া কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক ত্রিযাগে যানিতে জন্ম গ্রহণ করে । লোভমোহ সমন্বিত পর-

ম্পর নিপীড়ননিরত পাপাত্মারাই উত্তর দিকস্থিত উৎকৃষ্ট লোকে লাভ করিতে না পারিয়া বারংবার ইহলোকে জন্ম গ্রহণ করিতেছে । যাহারা সংযত হইয়া ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক বিধানানুসারে গুরুশ্রাব্য করেন, তাহারা এই লোক সমুদায়ের গতির বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে পারেন । হে ব্রহ্মন্ ! এই আমি তোমার নিকট বেদোক্ত বৃত্তান্ত সংক্ষেপে কীর্তন করিলাম । যে ব্যক্তি লোকের কর্তব্যাকর্তব্য বিশেষ রূপে অবগত হইতে পারেন, তাহারেই বুদ্ধিমান বলিয়া নির্দেশ করা যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তখন প্রতাপাম্বিত ধর্ম্মপরায়ণ ভরদ্বাজ মহর্ষি ভৃগু কর্তৃক এই রূপ অভিহিত হইয়া বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে তাহার যথোচিত পূজা করিলেন । এই আমি তোমার নিকট জগতের সৃষ্টির বিষয় কীর্তন করিলাম ; অতঃপর তোমার যাহা শ্রবণ করিতে ইচ্ছা হয়, ব্যক্ত কর ।

ত্রিবিদ্যাদিকশততম অব্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনার অবিদিত কিছুই নাই । এক্ষণে আমি আপনার মুখে আচারের বিষয় শ্রবণ করিতে নিতান্ত অভিলাষী হইয়াছি, আপনি উহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ছুরাচার, দুশ্চেষ্ট, দুর্বুদ্ধি ও সাহসপ্রিয় লোকেরা সাধু বলিয়া বিখ্যাত আছে । সাধুদিগকেই আচারপুত দেখিতে পাওয়া যায় । সাধু ব্যক্তির কখনই রাজমার্গ, গোষ্ঠ ও ধান্যমধ্যে বিষ্ঠামূত্র পরিত্যাগ করেন না । যাহারা সাধুজনোচিত আচারনিষ্ঠ হইতে আঙুলিষ করেন, তাহাদের অবশ্যকর্তব্য শৌচাদি ক্রিয়া সম্পাদনের পর আচমন করিয়া অবগাহন ও অবগাহনের পর তর্পণ করা বিধেয় । সর্বদা সূর্য্যের উপাসনা করা অবশ্য

কর্তব্য। সর্গ্য সমুদিত হইলে আর নিদ্রা-
স্থখ অনুভব করা উচিত নহে। প্রাতঃকাল
ও সায়াংকালে সাবিদ্রী উপাসনা করা আব-
শ্যক। হস্ত, পদ ও মুখ প্রক্ষালন করিয়া
পূর্বমুখীন হইয়া মোনাবলয়ন পূর্বক ভো-
জন করা বিধেয়। অন্নাদি ভোজন দ্রব্যের
নিন্দা করা কর্তব্য নহে। পদপ্রক্ষালন
করিয়া তৎক্ষণাৎ গাত্রোপথান ও রজনী-
যোগে আদ্রপদে শয়ন করা উচিত নহে।
দেবর্ষি নারদ এই সমুদায় আচারলক্ষণ কীর্তন
করিয়া গিয়াছেন। প্রতিদিন যজ্ঞশালা, বুধ,
দেবতা, গোষ্ঠ, চতুষ্পথ, ধার্মিক ব্রাহ্মণ ও
চৈতর্যক্ষ প্রদক্ষিণ করা সাধুব্যক্তির কর্তব্য।
কি অতিথি কি প্রেষ্যবর্গ কি আত্মপরি-
বার সকলকেই আপনার তুল্য ভোজন
প্রদান করা উচিত। সায়াংকাল ও প্রাতঃ-
কাল এই দুই কালই মনুষ্যদিগের ভোজ-
নের প্রকৃত সময় বলিয়া নিরূপিত হই-
য়াছে। এতদ্ভিন্ন অন্য সময়ে ভোজন করা
বিধেয় নহে। পূর্বোক্তরূপ নিরূপিত সময়ে
ভোজন করিলে উপবাসের ফল লাভ হয়।
হোমকালে হোমানুষ্ঠান এবং অন্য জ্রীং-
সর্গ পরিভ্যাগ পূর্বক ঋতুকালে স্বীয় প-
ত্নীতে গমন করিলে ব্রহ্মচর্যানুষ্ঠানের ফল
লাভ হয়। ভগবান্ বিধাতা ব্রাহ্মণোচ্ছি-
ষ্টকে জননীকন্যার ন্যায় হিতকর বলিয়া
নির্দেশ করিয়াছেন। যাহারা ঐ উচ্ছিষ্ট
ভোজন করে, তাহারা শাস্ত্রত ব্রহ্মপদবী প্রাপ্ত
হয়। যাহারা যজ্ঞবেদি নির্মাণার্থ মৃত্তিকা
মর্দন, অগ্নি আহরণার্থ তৃণছেদন, যজ্ঞাব-
শিষ্ট মাংস নথ দ্বারা ছেদন পূর্বক ভোজন
ও নিত্য সোমরস পান করে, তাহাদিগকে
অধিকক্ষণ সংসারযজ্ঞগা ভোগ করিতে হয়
না। যিনি মাংস পরিভ্যাগ করিয়াছেন,
তিনি কোন মাংস যজুর্বেদবেত্তা ব্রাহ্মণ
কর্তৃক সংস্কৃত হইলেও তাহা ভক্ষণ করি-
বেন না। বৃথামাংস ও পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ

করা কাহারও কর্তব্য নহে। কি স্বদেশ কি
বিদেশ কুত্রাপি অতিথিরে উপবাসী রাখা
বিধেয় নহে। ভিক্ষারূতি দ্বারা অন্নাদি
যাহা লাভ হয়, তাহা পিতৃাদি গুরুজন-
দিগকে অর্পণ করা উচিত। গুরুজনদিগকে
আসন দান, অভিবাদন ও অর্চনা করা
অবশ্য কর্তব্য; উহা করিলে আয়ু, যশ ও
শ্রীবৃদ্ধি হইয়া থাকে। উদয়োন্মুখ সর্গ্য ও
বিবদ্রা পরবনিতারে অবলোকন করা কদাপি
বিধেয় নহে। ঋতুকালীন জ্রীংসর্গ ধর্ম্মা-
নুগত বটে, কিন্তু উহা গোপনে করাই
কর্তব্য। তীর্থ সমুদায়ের মধ্যে গুরু এবং
পরিজ বস্ত্র সমুদায়ের মধ্যে অগ্নিই শ্রেষ্ঠ।
সাধু ব্যক্তির গোপুচ্ছ সংস্পর্শ প্রভৃতি যে
সকল কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তৎ সমুদায়ই
প্রশস্ত। পরস্পর সাক্ষাৎ হইলেই স্ব স্ব
কুশলবার্তা জিজ্ঞাসা করা উচিত। সায়াং-
কাল ও প্রাতঃকালে ব্রাহ্মণদিগকে অভি-
বাদন করা সর্বতোভাবে বিধেয়। দেবালয়,
শ্রেষ্ঠ এবং ব্রাহ্মণগণের ধর্ম্মানুষ্ঠান, বেদা-
ধ্যয়ন ও ভোজন স্থলে দক্ষিণ হস্ত উত্তোলন
করা শাস্ত্রসম্মত। সায়াংকাল এবং প্রাতঃ-
কালে ব্রাহ্মণগণের অভিবাদন করিলে
পুণ্যাশ্রা ব্যক্তিদিগের পুণ্য বৃদ্ধি, কৃষিজীবী-
দিগের কৃষিকার্যের উন্নতি এবং অন্যান্য
ব্যক্তিদিগের ইচ্ছিতভোগ্য দিব্য বস্ত্র ও
অন্নাদি লাভ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণগণকে
ভোজ্যবস্ত্র প্রদানের সময় ‘সম্পন্নং, পানীয়
প্রদানের সময় ‘তপণং, এবং পায়স, যবানু
ও তিলোদন প্রদানের সময় ‘সুশৃতং, বলিয়া
জিজ্ঞাসা করা বিধেয়। ব্যাধিত ব্যক্তিদিগের
কৌরকার্য্য, ক্ষুত পরিভ্যাগ, স্নান ও ভোজ-
নের পর ব্রাহ্মণদিগকে বন্দনাদি দ্বারা
পরিভূক্ত করা নিতান্ত আবশ্যক। উহা
করিলে ব্যাধিগ্রস্ত ব্যক্তির অনারোগ্যে
সুদীর্ঘ আমু লাভ করিতে পারে। সূর্য্যা-
ভিমুখে মূত্র পরিভ্যাগ এবং আপনার

পুরীষ দর্শন করা নিতান্ত অকর্তব্য। স্ত্রী লোকের সহিত একত্র শয়ন ও একত্র ভোজন এবং শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিদিগকে তুমি বলিয়া সম্ভাষণ বা নামোল্লেখ করিয়া সম্বোধন করা উচিত নহে। কনিষ্ঠ বা সমবয়স্ক ব্যক্তির প্রতি তুমি বাক্য প্রয়োগ করিলে উহা দোষাবহ হয় না। পাপাত্মা ব্যক্তিদিগের অঙ্গবিকার অবলোকন করিলেই মনোগত ভাব বৃদ্ধিতে পারা যায়। মূর্থ ব্যক্তির জ্ঞানপূর্বক পাপ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া উহা গোপন করিতে অভিলাষ করে; কিন্তু পরিশেষে সেই পাপগোপন-নিবন্ধনই তাহাদিগকে বিনষ্ট হইতে হয়। কারণ পাপকার্যের অনুষ্ঠান করিয়া উহা কোনক্রমে মনুষ্যের অগোচরে রাখা যায়, কিন্তু দেবতারা উহা অবশ্যই অবগত হন। পাপানুষ্ঠান করিয়া গোপন করিলে উহা দ্বারা পাপ এবং ধর্ম কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া গোপন করিলে তদ্বারা ধর্ম পরিবর্দ্ধিত হয়। মূঢ় ব্যক্তির পাপানুষ্ঠান করিয়া আর তাহা চিন্তাও করে না, কিন্তু রাজ্য যেমন সময়ক্রমে চন্দ্রের সমীপে সমুপস্থিত হয়, তদ্রূপ পাপও যথাসময়ে সেই মূঢ় ব্যক্তিদিগের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। আশার অধীন হইয়া দ্রব্য সঞ্চয় করিলে তাহা উপভোগ করা নিতান্ত সুকঠিন। কারণ মৃত্যু কাহারেও অপেক্ষা করে না। এই নিমিত্তই পণ্ডিত ব্যক্তির ঐ রূপ সঞ্চয়ের নিন্দা করিয়া থাকেন। বিদ্বান্ ব্যক্তির কহেন যে, মনই মানব-গণের ধর্মোপার্জনের মূল। অতএব মনো-মধ্যে সতত পরের মঙ্গল চিন্তা করাই সাধু ব্যক্তির সর্বতোভাবে কর্তব্য। ধর্ম-ানুষ্ঠান সময়ে অন্য সাহায্য নিরপেক্ষ হইয়া নিয়মানুসারে একাকীই ধর্ম-ানুষ্ঠান করা বিধেয়। ধর্মই মনুষ্যদিগের উৎপত্তির কারণ ও দেবতাদিগের অমৃত স্বরূপ। ধর্ম প্রভাবে

মানবগণ পরলোকে অনন্ত সুখসম্ভোগ করিয়া থাকে।

চতুর্নবত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অধ্যাত্ম-যোগধর্মের অনুষ্ঠান মনুষ্যের কর্তব্য বলিয়া শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে। ঐ যোগধর্ম কি রূপ এবং এই স্বাবরজঙ্গমপূর্ণ সমুদায় বিশ্বসংসার কোন মহাত্মা হইতে সৃষ্ট হইয়াছে ও প্রলয়কালে কাহাতেই বা লীন হইবে, তৎ সমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তুমি আমারে যাহা জিজ্ঞাসা করিতেছ, সেই শ্রেয়স্কর সুখ-স্বরূপ ধর্মতত্ত্ব সর্বিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। আচার্য্যগণ এই জগতের সৃষ্টি ও প্রলয়ের বিষয় বিশেষরূপে কীর্তন করিয়া গিয়াছেন। ইহলোকে যে ব্যক্তি উহা পরি-জ্ঞাত হইতে পারেন, তাহার পরম প্রীতি ও সর্বভূতাহিতকর উৎকৃষ্ট ফল লাভ হয়। পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল ও তেজ এই পাঁচ মহাভূত প্রভাবেই সমুদায় প্রাণীর সৃষ্টি ও বিনাশ হইতেছে। ঐ সকল মহাভূত সাগরতরঙ্গের ন্যায় বারংবার যাহা হইতে উৎপন্ন হয়, তাহাতেই বিলীন হইয়া থাকে। কুম্ভ যেমন অঙ্গ সমুদায় বারংবার প্রসারিত ও সঙ্কুচিত করে, তদ্রূপ সৃষ্টিকর্তা বারংবার জগৎ সৃষ্টি ও হরণ করিতেছেন। জগদীশ্বর সমুদায় প্রাণীর শরীরে পাঁচ মহাভূতকে পৃথক্ রূপে সংস্থাপিত করিয়াছেন। আত্মা-ভিমানশূন্য না হইলে ঐ সকল ভূতের যথার্থ্য নির্ণয় করা যায় না। শব্দ, স্রোত্র ও ছিদ্ৰ সমুদায় আকাশের; স্পর্শ, চেষ্টা ও ত্বক্ বায়ুর; রূপ, চক্ষু ও পরিপাক ভেদের; রস, ক্রোধ ও জিহ্বা জলের এবং ঘ্রেরবস্ত্র ঘ্রাণেন্দ্রিয় ও শরীর পৃথিবীর গুণ। এইরূপে এই পাঁচ মহাভূত ও মন জীবাত্মার বিষয় বোধের দ্বার স্বরূপ হইয়াছে। ইন্দ্রিয় সকল

বিষয় গ্রহণ, মন তদ্বিষয়ে সংশয় উৎপাদন, বুদ্ধি বিষয়ের যথার্থ্য নির্ণয় করিয়া থাকে। পরমায়া প্রাণিগণের দেহের মধ্যে সাক্ষীর ন্যায় অবস্থান পূর্বক আপাদমস্তক দর্শন করিতেছেন। তিনিই এই সমুদায় পরিদৃশ্যমান পদার্থে বিদ্যমান রহিয়াছেন। সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিনগুণ ইন্দ্রিয় আশ্রয় করিয়াই রহিয়াছে; অতএব মনুষ্যাগণ সম্পূর্ণরূপে ইন্দ্রিয় সমুদায়ের পরীক্ষা করিবে। বুদ্ধি-প্রভাবে প্রাণিগণের উৎপত্তি ও লয়স্থান বিদিত হইতে পারিলেই ক্রমে ক্রমে উৎকৃষ্ট শাস্তিগুণ লাভ করিতে পারা যায়। তম প্রভৃতি গুণত্রয় বুদ্ধিরে এবং বুদ্ধি পাঁচ ইন্দ্রিয়, পঞ্চভূত ও মনকে বিষয়াসক্ত করিয়া থাকে; অতএব বুদ্ধির অভাবে গুণ-ত্রয় ও ইন্দ্রিয়াদি কোন কার্যই সাধন করিতে পারে না। কি স্থাবর কি জঙ্গম সমুদায় প্রাণী বুদ্ধিসম্পন্ন হইলেই উৎপন্ন ও বুদ্ধিহীন হইলেই বিলীন হইয়া থাকে। এই নিমিত্তই বেদে প্রাণিগণকে বুদ্ধিময় বলিয়া নির্দিষ্ট করা হইয়াছে। বুদ্ধি-প্রভাবেই নেত্র দ্বারা দর্শন, কণ দ্বারা শ্রবণ, নাসিকা দ্বারা স্রাণ, রসনা দ্বারা আস্বাদন, ত্বক্ দ্বারা স্পর্শজ্ঞান ও মন দ্বারা চিন্তা জন্মে। চক্ষু কণ প্রভৃতি ইন্দ্রিয়গণ কেবল বুদ্ধির বিষয়জ্ঞানের দ্বারস্বরূপ। চিদায়া ঐ সকল ইন্দ্রিয়কে স্ব স্ব কার্যে ব্যাপ্ত করিতেছে। বুদ্ধি প্রাণিগণের দেহ আশ্রয় করিয়া কখন প্রীতি লাভ, কখন অমুতাপ এবং কখন বা প্রীতি ও অমুতাপ এই উভয়বিহীন হইয়া অবস্থান করিতেছে। উর্দ্ধমালাসমাকুল নদীপতি সমুদ্র যেমন বেলাভূমি অতিক্রম করিতে পারে না, তরুণ বুদ্ধি সুখদুঃখাদি ভাবত্রয় অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় না। বুদ্ধি কখন কখন সুখদুঃখাদির ভাব হইতে বিরত হয় বটে, কিন্তু তাহার তৎকালে নিশ্চয়ই মনোমধ্যে অবস্থান করিতে হয়

এবং রজোগুণ উপস্থিত হইলেই তাহারে পুনরায় সেই সুখদুঃখাদির অনুসরণ করিতে হয়। বুদ্ধি রজোগুণসম্পন্ন হইয়া ইন্দ্রিয়-জ্ঞান, সত্ত্বগুণসম্পন্ন হইলে যথার্থ্য জ্ঞান ও তমোগুণসম্পন্ন হইয়া মোহাদি উৎপাদিত করিয়া থাকে। শম, দম, কাম, ক্রোধ, ভয় ও বিষাদ প্রভৃতি সমুদায়ই এই তিন গুণে বিদ্যমান রহিয়াছে। এই আমি তোমার নিকট বুদ্ধির বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করিলাম।

বুদ্ধিমান ব্যক্তি প্রযত্ন সহকারে সমুদায় ইন্দ্রিয়কে পরাজয় করিবে। সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিন গুণ সর্বদাই প্রাণিগণকে আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে। সর্বত্রীবেই সাত্ত্বিকী, রাজসী ও তামসী এই ত্রিবিধ বুদ্ধি লক্ষিত হইয়া থাকে। সত্ত্বগুণ প্রভাবে সুখ ও রজোগুণ প্রভাবে দুঃখ উপস্থিত হয়। তমোগুণ প্রভাবে সুখ দুঃখ তিরোহিত হয় বটে, কিন্তু ঐ গুণ মোহ উৎপাদনের মূলীভূত। লোকের শরীরে ও মনে যে প্রীতি-বৃদ্ধি ভাব উদয় হয় তাহারে সাত্ত্বিক ভাব, যে অপ্রীতি ও দুঃখযুক্ত ভাব জন্মে তাহারে রাজসিক ভাব কহে এবং যে মোহযুক্ত ভাব উপস্থিত হইয়া লোককে ইতিকর্তব্যতা-বিমূঢ় করে, তাহারে তামসিক ভাব বলিয়া নির্দেশ করা যায়। রাজসিকভাব উপস্থিত হইলে উহা নিবারণ করিবার চেষ্টা করাই উচিত; ভয়প্রযুক্ত দুঃখ চিন্তা করা কর্তব্য নহে। ফলত সত্ত্বগুণ হইতে প্রহর্ষ, প্রীতি, আমন্দ ও প্রশান্তচিত্ততা; রজোগুণ হইতে অসন্তোষ, পরিতাপ, শোক, লোভ ও অ-ক্ষমা এবং তমোগুণ হইতে অপমান, মোহ, প্রমাদ, স্বপ্ন ও তন্দ্রা সমুপস্থিত হইয়া থাকে, যাঁহার চিত্ত দুর্বল বস্তু লাভে আসক্ত, বিবিধ বিষয়ে ব্যাপ্ত, প্রার্থনানভিজ্ঞ ও নিয়মিত তিনি উভয় লেকেই সুখ লাভ করিয়া থাকেন।

একগে সূক্ষ্মরূপ বুদ্ধি ও আত্মার ভেদের বিষয় অনুধাবন কর। বুদ্ধি গুণ সমুদায় সৃষ্টি করিতেছে, কিন্তু আত্মা ঐ কার্য্য হইতে নিবৃত্ত রহিয়াছে। মশক ও উডুম্বর যেমন পরস্পর সংলগ্ন হইয়াও এবং সলিল ও মৎস্য যেমন পরস্পর মিলিত থাকিয়াও পরস্পর পৃথক্ পদার্থ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়, তরুণ বুদ্ধি ও আত্মা পরস্পর একত্র হইলেও উহাদিগকে স্বভাবত স্বতন্ত্র বলিয়া নির্দেশ করা যায়। গুণ সমুদায় আত্মাকে অবগত হইতে সমর্থ হয় না। কিন্তু আত্মা গুণ সমুদায়কে অনায়াসে অবগত হইতেছে। আত্মা অহঙ্কারাদি গুণের দ্রষ্টা হইয়া উহাদিগকে আপনা হইতে উৎপন্ন বলিয়া বিবেচনা করিয়া থাকে। যেমন ঘটচ্ছাদিত প্রদীপ ঘটচ্ছিন্ন দ্বারা স্বীয় তেজ প্রকাশ পূর্বক বস্তু উদ্ভাবন করিয়া দেয়, তরুণ পরমাআ চেষ্টাপূন্য আত্মজ্ঞানবিরহিত বুদ্ধি ও ইন্দ্রিয় দ্বারা সমস্ত প্রকাশিত করিতেছেন। বুদ্ধি সমস্ত গুণের সৃষ্টি এবং আত্মা তৎসমুদায় দর্শন করিয়া থাকে। আত্মা ও বুদ্ধির এই ছুরপনেয় সম্বন্ধ নিবন্ধ হইয়া রহিয়াছে। বুদ্ধি ও আত্মার আর কেহই আশ্রয় নাই। উহার পরস্পর পরস্পরের আশ্রিতও নহে। বুদ্ধি মনকে অভিব্যক্ত করিয়া থাকে, কিন্তু উহা অহঙ্কারাদি গুণ সমুদায়কে প্রকাশ করিতে সমর্থ হয় না। যখন আত্মা বুদ্ধির আত্মরূপ ইন্দ্রিয় সমুদায়কে নিবৃত্ত করে, তখন ঘটমধ্যস্থিত প্রজ্বলিত দীপ-শিখার ন্যায় স্বয়ং প্রকাশিত হয়। মনুষ্য সম্যাস ধর্ম্ম অবলম্বন পূর্বক আত্মনিষ্ঠ ও ধ্যাননিরত হইয়া আপনারে তরুণ জ্ঞান করিলে নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে পারে। জলচর পক্ষী যেমন সলিলে সঞ্চরণ করিয়াও উহা দ্বারা লিপ্ত হয় না, তরুণ বুদ্ধিমান ব্যক্তি সংসারে পরিভ্রমণ করি-

য়াও সাংসারিক কার্য্যে লিপ্ত হন না। যে মহাত্মা এইরূপে সংসারে লিপ্ত না হইয়া আপনার বুদ্ধিপ্রভাবে শোক, হর্ষ ও মাৎসর্য্য পরিত্যাগ পূর্বক তরুণনিষ্ঠ ও জীবন্ত হইতে পারেন, তিনি উর্গনাতি যেমন সূত্র সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়া থাকে, তরুণ অনায়াসে গুণ সমুদায়ের সৃষ্টি করিতে সমর্থ হন। কেহ কেহ কহেন, জীবন্ত ব্যক্তিদিগের গুণ সমুদায় এককালে বিনষ্ট হয় না। আর কেহ কেহ কহেন যে, ঐ সমুদায় এককালেই বিনষ্ট হইয়া যায়। যাঁহারা জীবন্ত ব্যক্তিদিগের গুণ সমুদায়ের বিনাশ স্বীকার না করেন, তাঁহারা কহেন যে, প্রতিতে ঐ সমুদায়ের বিনাশের কোম প্রমাণ নাই, কেবল স্মৃতিতেই প্রমাণ আছে। অতএব জীবন্ত ব্যক্তিদিগের গুণ সমুদায়ের বিনাশ স্বীকার করা বিধেয় নহে। সুতরাং বুদ্ধিমান ব্যক্তি স্বীয় বুদ্ধি অনুসারে এই দুইটি মতের যথার্থ্য অবধারণ করিয়া কার্য্যানুষ্ঠান এবং বুদ্ধিভেদোৎপাদক সূক্ষ্ম সংশয় সমুদায় ছেদন পূর্বক সুখে অবস্থান করিবেন ; কদাচ শোকাকুল হওয়া তাঁহার বিধেয় নহে। মলিনরূদয় ব্যক্তির জ্ঞানরূপ স্রোতস্বতীতে অবগাহন করিলে অনায়াসে বিশুদ্ধি লাভ করিতে পারে। জ্ঞান অপেক্ষা পবিত্র আর কিছুই নাই। অন্যান্য নদীর কেবল পরপার দর্শন করিলেই ফললাভ হয় না ; নৌকা দ্বারা উহা উত্তীর্ণ হইতে পারিলেই চরিতার্থতা লাভ হইয়া থাকে। কিন্তু জ্ঞান-নদী প্রকৃতরূপে অবগত হইতে পারিলেই ফললাভ হয়। উহার অনুষ্ঠানের আর কিছু-মাত্র অপেক্ষা থাকে না। যাঁহাদিগের নির্বিঘ্নক অধ্যাত্ম জ্ঞান জন্মে, তাঁহারা ই যথার্থ উত্তম জ্ঞান লাভ করেন, প্রাণিগণের এই প্রকার উৎপত্তি ও লয় বুদ্ধি দ্বারা সবিশেষ পর্যালোচনা করিলে অনন্ত সুখ-

লাভ হইয়া থাকে। যিনি ত্রিবর্গকে ক্রম-
শীল বলিয়া জ্ঞাত হইয়া উহা পরিত্যাগ
করেন, নিতিই যথার্থ ধ্যানশীল, তত্ত্বদর্শী
ও আত্মদর্শনে পরিতৃপ্ত হইতে পারেন।
কপরসাদি বিকল্পে আসক্ত হুনিবার ইন্দ্রিয়
সমুদায় সংযত না হইলে উহাদের দ্বারা
আত্মদর্শন লাভ হওয়া নিতান্ত সুকঠিন।
আত্মজ্ঞান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট জ্ঞান আর
কিছুই নাই। মনস্বী ব্যক্তি আত্মারে
সবিশেষ জ্ঞাত হইয়া আপনারে কৃতার্থ
বোধ করিয়া থাকেন। জ্ঞানহীন ব্যক্তির
যাহাতে অতিশয় ভয়সঞ্চার হইয়া থাকে,
জ্ঞানী ব্যক্তির তাহাতে কিছুমাত্র ভয়
উপস্থিত হয় না। মুক্তি সকলেরই এক
প্রকার হইয়া থাকে; কেন না যাহারা
সংগে তাঁহাদিগেরই গুণের তারতম্য হয়,
কিন্তু যাহারা নিগুণ তাঁহাদের কোন বিষ-
য়েরই তারতম্য হইবার সম্ভাবনা নাই।
যিনি অভিসন্ধিহীন হইয়া কার্য্যানুষ্ঠান
করেন, তাঁহার পূর্বকৃত কার্য্যদোষ সমুদায়
সংশোধিত হইয়া যায়। কর্ম্ম দ্বারা লোকের
মোক্ষ লাভ হইবার সম্ভাবনা নাই। বিজ্ঞ
পরীক্ষক কামক্রোধাদি-বাসনে আসক্ত
ব্যক্তিরে ধিক্কার প্রদান করিয়া থাকেন।
সেই গর্হিত কার্য্যানুষ্ঠাতা জীবিতাবস্থায়
সকলের নিন্দাতাজন হইয়া কলেবর পরি-
ত্যাগ পূর্বক অতি নিকৃষ্ট পশ্বাদি যোনিতে
জন্ম গ্রহণ করে। পাপআরা পুত্রকলত্রাদি-
বিরহেশোকাকুল হইয়া থাকে এবং বিবেকী
লোকেরা পুত্রাদি নাশেও শোকাকুল হন
না। অভিনিবেশ সহকারে এই সকল বিষয়ের
অনুসন্ধান করা অবশ্য কর্তব্য।

পঞ্চনবত্যাধিকশততম অধ্যায়।

হে মুখিষ্ঠির! এক্ষণে মহর্ষিগণ যাহা
সবিশেষ অবগত হইয়া শাস্ত্রত সিদ্ধি লাভ
করিয়া থাকেন, আমি সেই চতুর্বিধ ধ্যা-

নের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
জ্ঞানতৃপ্ত মোক্ষার্থী মহর্ষিগণ যাহাতে
নির্বিঘ্নে ধ্যান সমাহিত হয়, তাহারই
অনুষ্ঠান এবং সংসারদোষ হইতে মুক্তি
লাভ পূর্বক পরমাআতে মনঃসংযোগ
করিয়া থাকেন। তাঁহাদিগকে পুনরায়
আর জন্ম পরিগ্রহ করিতে হয় না।
তাঁহারা ক্রোধলোভ প্রভৃতি দোষহীন,
প্রকৃতিস্থ, শীতোত্তাপাদি সহিষ্ণু, সত্ত্বগুণা-
বলম্বী ও প্রতিগ্রহহীন হইয়া কলত্রাদি
সংসর্গবিরহিত প্রতিপক্ষহীন মনঃপ্রসাদ-
কর স্থানে কাঠের ন্যায় স্থিরভাবে উপবে-
শন পূর্বক ধোয় বস্তুর সহিত মনের ঐক্য
করিয়া থাকেন। তৎকালে শ্রোত্র দ্বারা
শব্দ, স্বক দ্বারা স্পর্শ, চক্ষু দ্বারা রূপ,
জিহ্বা দ্বারা রস এবং নাসিকা দ্বারা গন্ধ
অনুভব করেন না। ফলতঃ তাঁহারা ধ্যান-
প্রভাবে সমুদায় ইন্দ্রিয়কার্য্য পরিহার করিয়া
থাকেন। যাহারা শ্রোত্র প্রভৃতি পঞ্চ ইন্দ্রি-
য়কে ব্যাকুলিত করে, সেই শব্দাদি বিষয়
সকল অনুভব করিতে তাঁহাদিগের আর
অভিলাষ হয় না।

এই রূপে বিচক্ষণ ব্যক্তি শ্রোত্রাদি পাঁচ
ইন্দ্রিয়কে মনোমধ্যে সন্নিবেশিত করিয়া
উহাদের সহিত উদ্ভাস্ত চিত্তকে স্থিরীকৃত
করিবেন। মন সর্বদাই বিষয়সঞ্চারে ব্যা-
প্ত ও অস্থির বিষয়ে নিত্য নিমগ্ন থাকে।
পঞ্চ ইন্দ্রিয় উহার পঞ্চ দ্বার স্বরূপ। অত-
এব মনকে সর্বপ্রায়ে ধ্যানমার্গে অতিপ্রবৃত্ত-
সহকারে সমাহিত করিবে। সেই পঞ্চোদ্ভিন্ন-
সম্পন্ন জীবের ষষ্ঠঅঙ্গভূত মন এই রূপে
নিরুদ্ধ হইলেও মেঘমধ্যে বিদ্যুৎপ্রকাশের
ন্যায় বারংবার বিষয় গ্রহণে ক্ষুরিত হইয়া
থাকে। পত্রস্থ সলিল বিন্দু যেমন পত্রের
মধ্যে থাকিয়াও অতিশয় চঞ্চল হয়, তরুণ
জীবের মন ধ্যানমার্গে অবস্থান করিয়াও
অতিমাত্র চপলভাবে ধারণ করে। যদিও

মনকে ধ্যানপথে কিছুমাত্র স্থির করা যায়, কিন্তু উহা নাড়ীমার্গে প্রবেশ করিলে পুনরায় অতিশয় উদ্ভ্রান্ত হইয়া উঠে। ঐ সময় ধ্যান-যোগবিশারদ মহাত্মা আলস্য ও নির্বেদ পরিত্যাগ পূর্বক মৎসর বিবর্জিত হইয়া ধ্যান প্রভাবে পুনরায় মনঃ সমাধান করিবেন। যোগী ব্যক্তি যোগানুষ্ঠান আরম্ভ করিলে প্রথমত তাহার বিচার, বিতর্ক ও বিবেক নামে সমাধি উপস্থিত হয়। মন নিতান্ত কাতর হইলেও একাগ্রতা অবলম্বন পূর্বক আপনার হিতসাধন করা অবশ্য কর্তব্য। যোগীব্যক্তির যোগবিষয়ে নির্বেদযুক্ত হওয়া কোনক্রমেই বিধেয় নহে। পাংশু, তম্ব ও শুষ্ক গোময়ের রাশিতে জল নিক্ষেপ করিবামাত্র উহা কদাপি সম্পূর্ণরূপে আর্দ্র হয় না। উহাতে যেমন অনেককক্ষ জল-সেক করিতে করিতে উহা ক্রমশ আর্দ্র হইতে থাকে, তদ্রূপ ইন্দ্রিয়গ্রামকে ক্রমশ বশীভূত করা আবশ্যিক। এই রূপে মন ও ইন্দ্রিয় সকলকে ধ্যানপথে অবস্থাপন পূর্বক ক্রমে ক্রমে প্রসন্ন করিতে পারিলে পরিণামে উহাদের ও আত্মার সম্পূর্ণরূপে শান্তিলাভ হয়। মন ও ইন্দ্রিয়গণের শান্তিলাভ হইলেই যোগী অনায়াসে স্বয়ং শান্তিলাভ করিতে পারেন। যোগিগণ যোগ প্রভাবে যেকপ সুখলাভ করিয়া থাকেন, অন্যান্য ব্যক্তি দৈব বা পুরুষকার দ্বারা কদাচ সেকপ সুখলাভে সমর্থ হন না। হে ধর্মরাজ! মুনিগণ এই রূপে ধ্যানপ্রভাবে সেই অনির্বচনীয় পুর-মানন্দ সন্তোষ করিয়া নিরুপদ্রবে মোক্ষ-পদ লাভ করেন।

বগ্নবত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

বুদ্ধিষ্টির কহিলেন, পিতামহ! আপনি যে চারি আত্মার ধর্ম, রাজধর্ম, নানাপ্রকার ইতিহাস ও ধর্মার্থযুক্ত হিতকথা সকল

কীর্তন করিলেন, আমি তৎসমুদায় শ্রবণ করিলাম। কিন্তু এক্ষণে আমার এক মহা সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে আপনি উহা তত্ত্বন করুন। অধুনা আমি আপকদিগের কল-প্রাপ্তির বিষয় শ্রবণ করিতে আসনা করিয়াছি। আপকেরা কি কল প্রাপ্ত হন এবং পরিণামে কোন লোকেই বা অবস্থান করেন। অপানুষ্ঠানের বিধিই বা কিরূপ। আপক ব্যক্তিরে কি সাংখ্যামতাবলম্বী বা যোগকারী অথবা যজ্ঞানুষ্ঠাননিরত বলিয়া নির্দেশ করা যায়? আপনি বিশেষরূপে এই সমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি এই বিষয় উপলক্ষে এক ব্রাহ্মণ, যম, কাল ও মৃত্যুর যে ইতিহাস কীর্তিত আছে, তাহা কীর্তন করিব। মোক্ষধর্মবেত্তা মুনিগণ যে, সাংখ্য ও যোগধর্মের বিষয় কীর্তন করিয়া গিয়াছেন, তন্মধ্যে সাংখ্যমতে অপত্যাগ করাই বিধেয় বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। ঐ মতে মনে মনে ব্রহ্মের উপাসনা করাই কর্তব্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। যাহা হউক, সাংখ্য ও যোগ এই উভয় মতানুসারেই যে পর্য্যন্ত আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার না হয় সেই পর্য্যন্ত প্রণব জপ করিলে তদ্বারা উপকার দর্শিতে পারে, কিন্তু আত্মসাক্ষাৎকার-লাভের পর আর জপ করিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। যিনি স্বর্গাদিলাভের কামনা করিয়া অপানুষ্ঠান করেন তাঁহার চিন্তাসংঘম, ইন্দ্রিয় পরাজয়, সত্য ব্যবহার, অগ্নি পরিচর্যা, বিশুদ্ধ আহার, ধ্যান, তপোানুষ্ঠান, পরিমিত ভোজন, কামাদি পরাজয়, পরিমিত বাক্যপ্রয়োগ, অমৎসরতা, ক্ষমা ও শান্তিগুণ অবলম্বন করা অবশ্য কর্তব্য। আর যাহারা নিষ্কাম হইয়া অপানুষ্ঠান করেন, তাঁহাদের সমুদায় কর্ম পরিত্যাগ পূর্বক কেবল কুশের উপর উপবেশন, কুশ ধারণ, কুশ দ্বারা শিখা বন্ধন ও গাজসমা-

চ্ছাদন এবং বিষয় পরিত্যাগ ও আত্মাতে মনঃসমাধান করা উচিত। তাঁহারা বীতম্পৃহ হইয়া গায়ত্র্যাদি জপ করিতে করিতে ব্রহ্মকে ভাবনা করিয়া সমাধি অবলম্বন পূর্বক পরিশেষে জ্ঞান পরিত্যাগ করিবেন। সংহিতাবলে সমাধিজ্ঞান উপস্থিত হয়। বিশুদ্ধচিত্ত, দাস্ত, কামদ্বेषবিহীন এবং রাগ, মোহ ও দম্বপরিশূন্য ব্যক্তির। কোন দ্রব্যে আসক্ত বা অনুতাপিত হন না। তাঁহাদিগকে কোন কার্যের অনুষ্ঠান বা কর্ম জন্য কোন ফলভোগ করিতে হয় না। উহারা অহঙ্কার বশত অর্থ গ্রহণে অভিলাষ, অন্যের অপমান ও অকার্য্যের অনুষ্ঠান করেন না। নিয়ত ধ্যানে নিযুক্ত থাকিয়া চিত্তের একাগ্রতা সাধন পূর্বক ক্রমশ তাহাও পরিত্যাগ করিয়া থাকেন। যাঁহারা সমুদায় বাসনা পরিত্যাগ পূর্বক ঐ অবস্থায় অবস্থান করিয়া কলেবর পরিত্যাগ করেন তাঁহারা এককালে ব্রহ্মে লীন হন। যদি তাঁহারা ব্রহ্মে লীন হইতেও ইচ্ছা না করেন, তাহা হইলে তাঁহাদের একেবারে ব্রহ্মলোকে গমন হইয়া থাকে, আর তাঁহাদিগকে জন্ম পরিগ্রহ করিতে হয় না। যাঁহারা আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার লাভে সমর্থ হন, তাঁহারা রজোগুণবিহীন জরামরণশূন্য বিশুদ্ধ আত্মারে লাভ করিয়া থাকেন।

সপ্তদশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি আপকদিগের যে গতি কীর্তন করিলেন, ইহাভিন্ন তাঁহাদিগের অন্য কোন গতি আছে কি না তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! এক্ষণে আপকগণ যে রূপে নিরয়গামী হন, তাহা কীর্তন করিতেছি, অবস্থিত হইয়া শ্রবণ কর। যে আপক প্রস্তুত সমুদায় নিয়ম প্রতি-

পালন না করিয়া অপূর্ণাঙ্গ জপপরায়ণ হন, যে আপক অন্ধাবান, প্রীত ও কষ্ট না হইয়া জপ করেন, যে আপক অহঙ্কার-নিরত ও পরাবমান পরায়ণ হন, এবং যে আপক ফলভোগ লোলুপ হইয়া মোহিত চিত্তে জপানুষ্ঠান করেন, তাঁহাদিগকে নিঃসন্দেহই নিরয়গামী হইতে হয়। যে আপক অনিমাদি ঐশ্বর্য্যে অনুরাগী হন, তাঁহার সেই ঐশ্বর্য্যলাভরূপ নরক হইতে কদাপি নিষ্কৃতি নাই। যে আপক বিষয়রাগে বিমোহিত হইয়া জপ করেন, তাঁহার যে যে বিষয়ে অনুরাগ থাকে, তৎসমুদায়ই লাভ হয়। যে আপক দুর্ব্বন্ধি, জ্ঞানশূন্য ও চঞ্চলচিত্ত হন, তাঁহারে চঞ্চল গতি লাভ করিতে হয়। যে আপক বালকস্বভাব, প্রজাবিহীন ও মোহাক্রান্ত হইয়া জপ করেন এবং যিনি দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হইয়াও সম্পূর্ণ রূপে জপ করিতে না পারেন, তাঁহাদিগকে পরলোকে নরকগামী হইয়া অনুতাপ করিতে হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপকেরা ত স্বাভাবিক অব্যক্ত ব্রহ্মভাব অবগত হইতে পারেন, তবে তাঁহাদিগকে কি নিমিত্ত ইহলোকে পুনর্বার জন্মগ্রহণ করিতে হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! অপক্ৰিয়া অতি উৎকৃষ্ট। কিন্তু যাঁহারা দুর্ব্বন্ধি নিবন্ধন উক্তবিধ দোষ সকল পরিত্যাগ না করিয়া জপ করেন তাঁহাদিগকেই নরক প্রাপ্ত হইতে হয়।

* অষ্টদশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপকেরা কিরূপ নরকে গমন করেন, তাহা শ্রবণ করিবার নিমিত্ত আমার নিতান্ত কোতূহল উপস্থিত হইতেছে, আপনি তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তুমি ধর্ম্মের

অংশসম্পন্ন ও ধার্মিক ; অতএব অবহিত হইয়া আমার ধর্মমূল বাক্য শ্রবণ কর । দিব্য দেহসম্পন্ন মহামতি লোকপাল চতুর্ভুজ, শুক্র, বৃহস্পতি, অশ্বিনীকুমার দ্বয় এবং মরুত, বিশ্বদেব, সাধ্যা, রুদ্র, আদিত্য, বসু ও অন্যান্য দেবগণের যে সমুদায় দিব্য কামরূপ বিমান, সভা, বিবিধ ক্রীড়াস্থান ও কাঞ্চনময় কমলসুশোভিত সরোবর বিদ্যমান আছে, তৎসমুদায় পরমাত্মার স্থান হইতে অনেকাংশে নিকৃষ্ট ; সুতরাং ঐ সমুদায়কে নরক স্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করা যায় । পরমাত্মার স্থান ঐ সমুদায় হইতে পৃথগ্ভূত । উহা নাশভয়শূন্য, স্বভাবজ ক্লেশহীন, রাগদ্বেষাদি বর্জিত, প্রিয় অপ্রিয় রহিত, পঞ্চভূত ইন্দ্রিয়ময় বুদ্ধি বাসনা কর্ম বায়ু ও অবিদ্যাপরিশূন্য, হেতু বর্জিত, জ্ঞেয় জ্ঞান ও জ্ঞাতৃত্বাবিহীন, দর্শন শ্রবণ মনন ও বিজ্ঞান এই চতুর্বিধ লক্ষণ বিবর্জিত, রূপাদি চতুর্বিধ কারণ শূন্য এবং হর্ষ আনন্দ ও রোগ শোক বর্জিত । পরমাত্মা কালের অধীন নহেন । তিনি কাল ও স্বর্গ উভয়েরই অধীশ্বর । যে ব্যক্তি আত্মতত্ত্ব অবগত হইয়া সেই পরমাত্মার পরম স্থানে গমন করিতে পারেন, তাঁহারে কখনই অনুতাপ করিতে হয় না । হে ধর্মরাজ ! আমি তোমার নিকট নরক সমুদায়ের বিষয় কীর্তন করিলাম । ঐ সমুদায় স্থান ব্রহ্মপদ অপেক্ষা নিতান্ত নিকৃষ্ট বলিয়াই নিরয়পদ বাচ্য হইয়া থাকে ।

নবনবত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

বুদ্ধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি যে ইতিপূর্বে কাল, মৃত্যু, যম, ও ব্রাহ্মণের ইতিহাস কীর্তন করিবেন বলিয়াছেন, তাহা বিস্তারিত রূপে কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! ইক্ষ্বাকু, যম, ব্রাহ্মণ, কাল ও মৃত্যু ইহাদিগের কথোপ-

কথন উপলক্ষে যে পুরাতন ইতিহাস কীর্তিত আছে, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে হিমালয়ের পার্শ্বদেশে এক পরম ধার্মিক, মহাযশস্বী, যজ্ঞদর্শনবেত্তা, অশ্বখদণ্ডধারী, জাপক ব্রাহ্মণ ছিলেন । বেদে উহার দৃঢ়তর ভক্তি জন্মিয়াছিল । উনি নিয়ত গায়ত্র্যাদি জপ করিয়া ব্রহ্মের আরাধনারূপ কঠোর তপোভূতান করিতেন । এই রূপ নিয়মে তাঁহার শতাব্দ বৎসর অতীত হইলে একদা ভগবতী সাবিত্রীদেবী তাঁহার সমক্ষে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন বৎস ! আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি । ব্রাহ্মণ বেদমাতারে দর্শন ও তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়াও তৎকালে তাঁহারে কিছুমাত্র প্রত্যুত্তর প্রদান করিলেন না, তুষ্টীস্তাব অবলম্বন পূর্বক জপই করিতে লাগিলেন । সাবিত্রীদেবী ব্রাহ্মণের জপে একাগ্রতা দেখিয়া যাহার পর নাই প্রীত হইয়া তাঁহার ভূয়সী প্রশংসা করিতে আরম্ভ করিলেন । কিরূপে পরে ব্রাহ্মণের জপ সমাধান হইলে তিনি অবনতমস্তকে দেবীর পাদপদ্মে নিপতিত হইয়া কহিলেন, ভগবতি ! আজি আমার ভাগ্যক্রমে আপনি আমারে দর্শন প্রদান করিয়াছেন, যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তবে এই বর প্রদান করুন, যেন আমার মন জপানুষ্ঠানে নিরত থাকে ।

সাবিত্রী কহিলেন, দ্বিজবর ! এক্ষণে তোমার কি ইচ্ছা সাধন করিতে হইবে বল । তুমি যাহা প্রার্থনা করিবে, আমি তাহাই পরিপূর্ণ করিব । সাবিত্রী এই কথা কহিলে ধর্মবেত্তা ব্রাহ্মণ পুনরায় কহিলেন, দ্বেষ ! আমার জপানুষ্ঠান বাসনা ও সমাধি যেন অহরহ পরিবর্ধিত হয় । তখন সাবিত্রী সুমধুর বচনে তথাস্তু বলিয়া দ্বিজবরের হিতার্থ পুনরায় কহিলেন, ব্রহ্মণ ! তোমাতে অন্যান্য ব্রাহ্মণের সালোক্য লাভ করিতে

হইবে না। তুমি অনায়াসে অত্যাশ্রুত ব্রহ্ম-লোক গমনে সমর্থ হইবে। তুমি আমার নিকট যাহা প্রার্থনা করিলে আমি উহা সম্পাদনে সবিশেষ যত্ন করিব। তুমি একা-গ্রহিতে জপানুষ্ঠান কর। ধর্ম, কাল, মৃত্যু ও যম তোমার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তোমার সহিত বিবাদে প্রবৃত্ত হইবেন, তুমি তাহাদের কথায় ভীত হইও না।

ঔগবতী সাবিত্রী এই কথা বলিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। মহাত্মা ব্রাহ্মণও সত্যপ্রতিজ্ঞ ও রাগদেহ বিহীন হইয়া জপানুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। ক্রমে দৈব শত বৎসর অতিক্রান্ত হইলে একদা ধর্ম পরম প্রীতমনে সেই ব্রাহ্মণের সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, ব্রহ্মণ! আমি ধর্ম; তোমার সহিত সাক্ষাৎ করিবার জন্য এই স্থানে উপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে তুমি জপানুষ্ঠানের যে ফল প্রাপ্ত হইয়াছ, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তুমি জপপ্রভাবে সমুদায় মর্ত্য লোক ও দেব লোক পরাজয় করিয়াছ; অতএব এক্ষণে কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক আপনার অভিলষিত লোকে গমন কর। তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহাত্মন! আমার কোন লোক লাভ করিবারই ইচ্ছা নাই, আপনি পরম সুখে স্বস্থানে প্রস্থান করুন। আমি এই বিবিধ-সুখদুঃখ-ভোগভাজন কলেবর পরিত্যাগ করিতে অভিলাষী নহি।

ধর্ম কহিলেন, ব্রহ্মণ! তোমার কলেবর পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য; অতএব তুমি সত্যপ্রতিজ্ঞ পূর্বক স্বর্গ বা অন্য কোন অভিলষিত লোকে গমন কর।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহাত্মন! আমার শরীর পরিত্যাগ করিয়া স্বর্গবাস করিবার বাসনা নাই। আপনি স্বস্থানে প্রস্থান করুন।

ধর্ম কহিলেন, ব্রহ্মণ! এক্ষণে তোমার

শরীর ধারণে দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হইবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। তুমি দেহ পরিত্যাগ পূর্বক রজোগুণবিহীন স্বর্গলোকে গমন করিয়া সুখী হও, তথায় গমন করিলে আর তোমারে শোকাক্ত হইতে হইবে না।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহাত্মা! আমি জপানুষ্ঠানে পরম পরিতুষ্ট আছি, আমার সনাতন লোক লাভে প্রয়োজন কি? আমি শরীরে স্বর্গগমন করিতেও উৎসুক নহি।

ধর্ম কহিলেন, মহাত্মন! তোমার কিছুতেই দেহ পরিত্যাগে বাসনা হইতেছে না; কিন্তু ঐ দেহ যম, কাল ও মৃত্যু তোমার নিকট আগমন করিতেছেন।

মহাত্মা ধর্ম এই কথা কহিবার সময়, কাল ও মৃত্যু ইহারা তিন জনে সেই ব্রাহ্মণের সমীপে সমুপস্থিত হইলেন। তখন যম সেই দ্বিজবরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মণ! আমি যম; আমি তোমারে কহিতেছি যে, তুমি তপস্যা ও সচ্চরিত্রের মহৎ ফল লাভ করিবে। কাল কহিলেন, ব্রহ্মণ! আমি কাল। আমি কহিতেছি যে, তুমি আপনার জপানুষ্ঠানের নিমিত্ত অত্যাশ্রুত ফল লাভ করিবে। অচিরে স্বর্গে গমন কর। এই তোমার স্বর্গারোহণের প্রকৃত সময়। মৃত্যু কহিলেন, দ্বিজবর! আমি মৃত্যু। আজ আমি কাল কর্তৃক প্রেরিত হইয়া স্বয়ং স্বীয় মূর্ত্তি পরিগ্রহ পূর্বক ইহলোক হইতে তোমারে লইয়া যাইবার জন্য আগমন করিয়াছি। যম, কাল ও মৃত্যু এই কথা কহিলে পর ব্রাহ্মণ তাহাদের সকলকে পৃথক পৃথক স্বাগত প্রশ্ন জিজ্ঞাসা ও সাধ্যানুসারে পাদ্য অর্ঘ্য প্রদান করিয়া কহিলেন, হে মহাশয়গণ! এক্ষণে আমারে আপনাদিগের কি কার্য্য অনুষ্ঠান করিতে হইবে, তাহা আদেশ করুন।

এই রূপে সেই ধর্ম প্রভৃতি দেবগণ ব্রাহ্মণের নিকট আগমন পূর্বক তথায়

একত্র হইয়া অবস্থান করিতেছেন এমন সময় মহারাজ ঈক্ষাকু তীর্থপর্যাটন প্রসঙ্গে তথায় সমুপস্থিত হইলেন এবং তাঁহাদিগকে অবলোকন পূর্বক যাহার পর নাই শ্রীত হইয়া তাঁহাদিগের সকলকেই প্রণাম ও পূজা করিয়া অনাময় প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলেন। তখন সেই মহাশয় ব্রাহ্মণ রাজর্ষি ঈক্ষাকুরে পাদ্য, অর্ঘ্য ও আসন প্রদান পূর্বক কুশল প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়া কহিলেন, মহারাজ ! আপনি ত নিরীক্সে আগমন করিয়াছেন ? এক্ষণে বলুন, আমি স্বীয় সামর্থ্যানুসারে আপনার কোন অভিলষিত কার্য সাধন করিব।

ঈক্ষাকু কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমি মহীপাল ; আপনি যট কন্মপরাণ ব্রাহ্মণ। অতএব আপনি আজ্ঞা করুন, আমি আপনার কি পরিমাণে অর্থ প্রদান করিব ?

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! ব্রাহ্মণ দুই প্রকার ; কন্মনিরত ও কন্মবিরত। ধর্ম ও দ্বিবিধ, প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তি। আমি এক্ষণে প্রতিগ্রহ ধর্ম হইতে নিবৃত্ত হইয়াছি। যে ব্রাহ্মণেরা প্রতিগ্রহ করিয়া থাকেন, আপনি তাঁহাদিগকেই গিয়া অর্থ দান করুন। আমি কখনই প্রতিগ্রহ করিব না। এক্ষণে আপনার যেকপ অভিলাষ হয়, প্রার্থনা করুন, আমি তপঃপ্রভাবে তাহা প্রদান করিব। ভূপাল কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমি ক্ষত্রিয়, প্রার্থনা করা আমার অভ্যস্ত নহে। আমি প্রার্থনার মধ্যে কেবল আমার সহিত যুদ্ধ কর এই রূপ প্রার্থনা করিয়া থাকি।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! আপনি স্বধর্ম রক্ষা করিয়া সম্ভোষ লাভ করিতেছেন। আমি স্বধর্ম প্রতিপালন পূর্বক অপূর্ব আনন্দ লাভ করিতেছি। এক্ষণে আমাদিগের আর কিছুমাত্র প্রার্থনীয় নাই তথাচ আপনার যাহা অভিলষিত হয়, আমার নিকট প্রার্থনা করুন।

তখন ভূপতি কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আপনি পূর্বেই কহিয়াছেন যে, আমি স্বশক্ত্যানুসারে দান করিব। এক্ষণে আমি আপনার সেই বাক্যানুসারে এই প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনি আমারে আপনার জপক্রিয়ার ফল প্রদান করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! যুদ্ধ ব্যতিরেকে আমার আর কিছুই প্রার্থনীয় নাই এই বলিয়া আপনি শ্রীয়া প্রকাশ করিতেছিলেন, কিন্তু এক্ষণে আমার সহিত যুদ্ধ করিতে কি নিমিত্ত প্রার্থনা করিলেন না। রাজা কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! ক্ষত্রিয়েরাই বাজুবল সহকারে সংগ্রাম করেন। ব্রাহ্মণেরা তাহা করেন না ; উহারা কেবল বাক্যাণ নিষ্ক্ষেপ পূর্বক যুদ্ধ করিয়া থাকেন। সেই নিমিত্তই আমি এক্ষণে আপনার সহিত ধোরতর বাক্যযুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়াছি।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! সে যাহা হউক, আমি যেকপ প্রতিজ্ঞা করিয়াছি, কদাচ তাহার অন্যথাচরণ করিব না। এক্ষণে আমি স্বশক্ত্যানুসারে অবিলম্বে আপনারে কি প্রদান করিব অনুজ্ঞা করুন।

ভূপাল কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আপনি যদি নিভাস্ত্রী আমার মনোরথ পরিপূর্ণ করিবার অভিলাষ করিয়া থাকেন, তবে আপনি একাদিক্রমে দৈব শত বৎসর জপানুষ্ঠান করিয়া যে ফল সঞ্চয় করিয়াছেন, আমারে তাহাই প্রদান করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! আমি জপানুষ্ঠান করিয়া যে ফল সঞ্চয় করিয়াছি, আপনি বিচারিত মনে তাহার অর্দ্ধেক ফল দান করুন। অথবা আপনার যদি অভিলাষ হইয়া থাকে, তাহা হইলে আপনি উহা সম্পূর্ণ গ্রহণ করুন।

ভূপাল কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আপনার জপের সম্পূর্ণ ফল গ্রহণ করিতে আমার অভিলাষ নাই। এক্ষণে আমি যে ফল প্রা-

র্থনা করিয়াছি, সেই ফল কি? তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ! আমি আপনার জপের ফলপ্রাপ্তির বিষয় কিছুই জানি না। এই ধর্ম, কাল ও যম তাহা বিলক্ষণ অবগত আছেন।

ভূপাল কহিলেন, ব্রহ্মন্! যদি আপনি জপের ফল নির্দেশ করিতে না পারেন, তাহা হইলে ঐ অজ্ঞাত ফলে আমার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। এক্ষণে উহা আপনারই অধিকৃত থাকুক। আমি চলিলাম, আপনার মঙ্গল হউক।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, রাজন্! আমার আর দ্বিরাঙ্কিত করিতে বাসনা নাই। আপনি জপের ফল প্রার্থনা করিতে আমি আপনারে উহা প্রদান করিয়াছি। এক্ষণে আমার ও আপনার বাক্য সপ্রমাণ হউক। আমি পূর্বাবধি এ পর্য্যন্ত কখনই কোন অভিসন্ধি পূর্বক অপানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হই নাই, তবে কি কপে উহার ফল প্রাপ্তির বিষয় অবগত হইতে সমর্থ হইব? আপনি আমার নিকট অপানুষ্ঠানের ফল প্রার্থনা করিয়াছেন, আমিও আপনারে ফল প্রদান করিলাম বলিয়া অঙ্গীকার করিয়াছি; এক্ষণে কি কপে তাহার অন্যথা হইতে পারে? অতএব আপনি স্থির চিত্তে সত্য প্রতিপালন করুন। যদি আপনি এক্ষণে আমার বচন রক্ষা না করেন, তাহা হইলে আপনারে অসত্য নিবন্ধন নিশ্চয়ই ঘোরতর অধর্ম্যে লিপ্ত হইতে হইবে। আপনার ও আমার মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করা কখনই বিশুদ্ধ বুদ্ধির অনুমোদিত নহে। অতএব যদি আপনি সত্যপ্রতিজ্ঞ হন, তাহা হইলে ইতিপূর্বে আপনি আমার নিকট আগমন করিয়া প্রার্থনা করিতে আমি আপনারে যাহা প্রদান করিয়াছি, আপনি অবিচারিত চিত্তে তাহা গ্রহণ করুন। মিথ্যাবাদী হইলে তাহার

ইহলোক বা পরলোক কিছুই প্রাপ্তকর হয় না এবং তাহার পূর্ব পুরুষাদিকে উদ্ধার করিবার ক্ষমতাও থাকে না। সত্যবলে ইহলোক ও পরলোক হইতে যেমন পরি-ব্রাজ্য লাভ হয়, যজ্ঞ, দান ও নিয়ম দ্বারা সে রূপ হইবার সম্ভাবনা নাই। সহস্র সহস্র বৎসরের তপস্যাও সত্য অপেক্ষা উৎকৃষ্ট নহে। সত্য অক্ষয় ব্রহ্ম, অক্ষয় তপস্যা, অক্ষয় যজ্ঞ, ও অক্ষয় বেদস্বরূপ। বেদশাস্ত্রে সত্য জাগরুক হইয়া অবস্থান করিতেছে। সত্য প্রভাবে অতি উৎকৃষ্ট ফল লাভ হইয়া থাকে। তপস্যা, ধর্ম, দমণ্ডন, যজ্ঞ, তন্ত্র, মন্ত্র, সরস্বতী, স্বর্গ, বেদ, বেদাঙ্গ, বিদ্যা, বিধি, ব্রতচর্যা, ওঙ্কার, এবং জীবগণের জন্ম ও মৃত্যু সন্ততি সমুদায়ই সত্য প্রাতিষ্ঠিত রহিয়াছে। সত্যপ্রভাবে বায়ু গমনাগমন, সূর্য্য তাপ প্রদান এবং অগ্নি দাহকার্য্য সাধন করিয়া থাকে। সত্য এবং ধর্মকে তুল্যদণ্ডে আরোপিত করিলে সত্যেরই গৌরব লক্ষিত হয়। ধর্ম সত্যের অনুগামী। সত্যবলে সমুদায় কার্য্যের উন্নতি সাধন হইয়া থাকে। তবে আপনি কি নির্মিত্ত অনুত কার্য্যের অনুষ্ঠান করিতে বাসনা করিতেছেন। এক্ষণে সত্য প্রতিপালনে দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হউন। জপের ফল প্রার্থনা করিয়া কি নির্মিত্ত তাহা গ্রহণে পরাজুথ হইতেছেন? যদি আপনি মর্দ্দন্ত জপফল গ্রহণ না করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই আপনারে ধর্মভ্রষ্ট হইয়া ইহলোকে বিচরণ করিতে হইবে। যে ব্যক্তি অঙ্গীকার করিয়া তাহা প্রতিপালন এবং যিনি প্রার্থনা করিয়া তাহা গ্রহণ না করেন, তাহার উভয়েই মিথ্যাবাদী হন। এক্ষণে আপনার মিথ্যাবাদী হওয়া উচিত হইতেছে না।

রাজা কহিলেন, ব্রহ্মন্! ক্ষত্রিয়েরা যোদ্ধা, রক্ষিতা ও দাতা বলিয়া প্রসিদ্ধ আছেন; ফলত বুদ্ধ, লোকরক্ষা ও দানই

ক্ষত্রিয়দিগের প্রধান ধর্ম ; অতএব আমি কি রূপে আপনার নিকট প্রতিগ্রহ করিব ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! আমি গ্রহণ করুন বলিয়া পূর্বে আপনারে অনুরোধ করি নাই ; আপনার আবাসেও উপস্থিত হই নাই । আপনি স্বয়ং এই স্থানে আগমন ও আমার নিকট প্রার্থনা করিয়া এক্ষণে কি নিমিত্ত গ্রহণে অস্বীকার করিতেছেন ।

এই রূপে ব্রাহ্মণ ও ঈক্ষাকুরাজা পরস্পর ঘোরতর বাকবিতণ্ডা উপস্থিত করিলে মহাত্মা ধর্ম তাঁহাদিগকে কহিলেন, তোমরা আর বিবাদ করিও না । আমি স্বয়ং ধর্ম এখানে উপস্থিত রহিয়াছি । এক্ষণে ব্রাহ্মণ দানের এবং রাজা সত্যের অখণ্ড ফলভাগী হউন ।

ঐ সময় স্বর্গ মূর্তিমান হইয়া তথায় আগমন পূর্বক ব্রাহ্মণ ও ভূপতির কহিলেন, হে ধার্মিকদ্বয় ! এই দেখ, আমি স্বয়ং স্বর্গ দেহ পরিগ্রহ পূর্বক আসিয়াছি । অতঃপর আর তোমাদিগের বিবাদের আবশ্যকতা নাই, তোমরা উভয়েই তুল্য-ফলভাগী হও । তখন ভূপাল কহিলেন, স্বর্গ ! আমি তোমাতে প্রার্থনা করি না । এক্ষণে তুমি স্বস্থানে প্রস্থান কর । যদি এই ব্রাহ্মণ তোমাতে প্রার্থনা করেন, তাহা হইলে ইনি মদাচারিত পুণ্যের ফল গ্রহণ পূর্বক তোমাতে লাভ করুন ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! আমি শৈশবাবস্থায় অজ্ঞান বশত প্রতিগ্রহ করিয়াছিলাম, কিন্তু এক্ষণে আমি গায়ত্র্যাদি জপ পরায়ণ হইয়া নিত্যান ধর্মের অনুষ্ঠান করিতেছি, অতএব আপনি কি নিমিত্ত আমাকে স্বর্গলাভের প্রলোভন প্রদর্শন করিতেছেন । আমি স্বয়ংই আপনার কার্য অনুষ্ঠান করিয়া ফললাভ করিব । আমি তপঃস্বাধ্যায় সম্পন্ন ও অপ্রতিগ্রহী । আপ-

নার আচারিত পুণ্যের ফললাভ করিতে আমার কিছুতেই ইচ্ছা হইতেছে না ।

রাজা কহিলেন, ব্রহ্মন ! যদি আপনি নিতান্তই আমাকে আপনার জপানুষ্ঠানের ফল প্রদান করিবেন, তবে উহার অর্দ্ধ ফল প্রদান করিয়া আমার আচারিত ধর্মের অর্দ্ধ ফল গ্রহণ করুন ; তাহা হইলে আমরা উভয়েই তুল্যফলভাগী হইব । ব্রাহ্মণেরা প্রতিগ্রহপরায়ণ ও রাজবংশীয়েরা দাতা হইয়া থাকেন । এই ধর্ম যদি আপনার পরিজ্ঞাত থাকে, তবে আমার ধর্মের অর্দ্ধ-ফল গ্রহণ পূর্বক আমার তুল্য ফলভাগী হওয়াই আপনার উচিত । আর যদি আপনি আমার তুল্য ফলভাগী হইতে বাসনা না করেন, তবে আমার ধর্মের সমুদায় ফলই গ্রহণ করুন । ফলতঃ যদি আমার প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন করা আপনার অভিপ্রেত হয়, তবে মদমুগ্ধিত ধর্মের ফল গ্রহণ করা আপনার অবশ্য কর্তব্য ।

তাঁহারা উভয়ে এই রূপ বাদানুবাদ করিতেছেন, এমন সময় দুইজন বিকৃতবেশ পুরুষ পরস্পর পরস্পরের ক্ষুদ্রাবলম্বন পূর্বক তথায় সমুপস্থিত হইল । ঐ উভয় পুরুষের মধ্যে একের নাম বিকূপ ও অন্যের নাম বিকৃত । বিকৃত বিকূপকে সম্বোধন করিয়া কহিল, ভাই ! তুমি নিশ্চয়ই আমার নিকট ঋণী নহ । বিকূপ কহিল, হাঁ আমি তোমার নিকট ঋণী আছি । তখন বিকৃত কহিল, তবে তোমার সহিত আমার ফলই উপস্থিত হইল । এক্ষণে এস্থলে এই প্রজাদিগের শাসনকর্তা রাজা সমুপস্থিত আছেন, আমি ইহার সমক্ষে সত্যই কহিতেছি, তুমি আমার নিকট ঋণী নহ । বিকূপ কহিল তুমি মিথ্যা কহিতেছ, আমি তোমার নিকট ঋণী রহিয়াছি । এই রূপে তাহারা উভয়ে বাকবিতণ্ডা করিয়া একান্ত ক্রোধাবিস্ট-চিত্তে ভূপতির সম্বোধন পূর্বক কহিল

মহারাজ ! এক্ষণে যাহাতে আমরা উত্তরেই পাপদূষিত হইয়া না থাকি, আপনি এই রূপ উপায় বিধান করিয়া দিন । তখন বিক্রপ কহিল, মহারাজ ! আমি বিকৃতের নিকট গোদানকল গ্রহণ করিয়া খণী হইয়াছি, এক্ষণে খণ পরিশোধ করিতে বাসনা করিতেছি, কিন্তু উন্নি তাহা লইতে চান না । বিকৃত কহিল, মহারাজ ! এই বিক্রপ আমার নিকট খণী নহেন । এক্ষণে উনি আপনার নিকট সত্যের ভান করিয়া স্পর্কই মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করিতেছেন । তখন নরপতি বিক্রপকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বিক্রপ ! তুমি কি রূপে ইহার নিকট খণী হইয়াছ, অকপটে বল ; আমি তাহা শ্রবণ করিয়া যাহা কর্তব্য তাহার অনুষ্ঠান করিব । বিক্রপ কহিল, মহারাজ ! আমি বিকৃতের নিকট যে রূপে খণী রহিয়াছি, তাহা আদ্যোপান্ত কীৰ্ত্তন করিতেছি, আপনি অবহিতমনে শ্রবণ করুন । পূর্বে এই বিকৃত ধর্মোপার্জনের নিমিত্ত কোন তপঃস্বাধ্যায় সম্পন্ন ব্রাহ্মণকে এক শূলক্ষণা ধেনু প্রদান করিয়াছিলেন । আমি ইহার নিকট সেই ধেনুদানের কল প্রার্থনা করাতে ইনি বিস্ময়চকিত্তে আমাদের তাহা প্রদান করেন । পরে আমি আশ্বিনীকৃত্তির নিমিত্ত পুণ্যকর্মের অনুষ্ঠান পূর্বক দুইটি বহুত্ববতী সৎস্রী কপিল ক্রয় করিয়া শাস্ত্রনির্দিষ্ট বিধি অনুসারে শ্রদ্ধা পূর্বক এক উজ্জ্বলিত পরায়ণ ব্রাহ্মণকে দান করিয়াছি । আমি পূর্বে বিকৃতের নিকট যাহা প্রতিগ্রহ করিয়াছিলাম, এক্ষণে সেই প্রতিগ্রহের দ্বিগুণ কল প্রদানে আমার অভিলাষ হইয়াছে । অতঃপর আমাদের মধ্যে কে দোষী আর কেই বা নির্দোষী হইবে । আমরা এত কথা লইয়া বিবাদ করিতে করিতে আপনার নিকট উপস্থিত হইয়াছি । আপনি আমাদের শান্তি স্থাপন

করিয়া দিন । বিকৃত পূর্বে যেকপ দান করিয়াছেন, এক্ষণে তদনুরূপ প্রতিদান প্রতিগ্রহ করিতে অস্বীকার করিতেছেন ; অতএব আপনি স্থিরচিত্তে আমাদেরকে ধর্মপথে সংস্থাপিত করুন ।

ভূপতি কহিলেন, বিকৃত ! বিক্রপ তোমারে খণ প্রত্যর্পণ করিতেছেন, তুমি কি নিমিত্ত উহা প্রতিগ্রহ করিতেছ না ? এক্ষণে অবিলম্বে দানের অনুরূপ প্রতিদান প্রতিগ্রহ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য ।

বিকৃত কহিল, মহারাজ ! এই বিক্রপ আমার নিকট খণী রহিয়াছেন বলিয়া আমার খণ পরিশোধ করিতে বাসনা করিতেছেন ; কিন্তু বস্তুত উনি আমার নিকট খণী নহেন ; অতএব এক্ষণে যথা ইচ্ছা গমন করুন ।

মহারাজ কহিলেন, বিকৃত ! বিক্রপ তোমার খণ পরিশোধ করিবার অভিলাষ করিতেছেন, কিন্তু তুমি উহার বাক্য স্বীকার করিতেছ না । এই বিষয়টি আমার নিতান্ত বিসদৃশ বোধ হইতেছে । এক্ষণে আমার মতে তোমারে সমুচিত দণ্ড প্রদান করাই কর্তব্য, সন্দেহ নাই ।

বিকৃত কহিল মহারাজ ! আমি এক বার যাহা প্রদান করিয়াছি, তাহা পুনরায় কি রূপে প্রতিগ্রহ করিব । অতএব এই বিষয়ে আমার যেকপ অপরাধ হয়, তদনুসারে দণ্ড বিধান করুন । বিক্রপ কহিল, বিকৃত ! আমি তোমার খণ পরিশোধ করিতেছি, কিন্তু তুমি খণ গ্রহণে অভিলাষ করিতেছ না । এক্ষণে এই ধর্মরক্ষক রাজা অবশ্য তোমার দণ্ড বিধান করিবেন । বিকৃত কহিল, বিক্রপ ! তুমি প্রার্থনা করাতে আমি তোমারে গোদানকল প্রদান করিয়াছি, এক্ষণে তাহা পুনরায় কিরূপে গ্রহণ করিব । অতএব আমি তোমারে অনুমতি করিতেছি, তুমি যথায় ইচ্ছা গমন কর ।

ঐ সময় সেই ব্রাহ্মণ ভূপতিরে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ ! বিকূপ ও বিকৃতের বাদানুবাদ গ্রহণ করিলেন । এক্ষণে আমি আপনাকে যাহা প্রদান করিব বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছি, আপনি অবিচারিত চিন্তে তাহা গ্রহণ করুন । তখন ভূপতি মনে মনে চিন্তা করিলেন, এই দুই ব্যক্তির ন্যায় এই ব্রাহ্মণের কথাও নিতান্ত দুরবগাহ । ইনি যেকূপ আগ্রহাতিশয় প্রদর্শন করিতেছেন, তাহাতে যদি আমি ইহার পূণ্য ফল গ্রহণ না করি, অবশ্যই আমাকে ঘোরতর পাপে লিপ্ত হইতে হইবে । ধর্মপরায়ণ ভূপাল মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া বিকৃত ও বিকূপকে সম্বোধন পুষ্পক কহিলেন, তোমরা রাজনীতানুসারে কৃতকার্য হইয়া গমন কর । আমি রাজা বলিয়া তোমরা আমার নিকটে উপস্থিত হইয়াছ, সুতরাং এক্ষণে রাজধর্ম নিতান্ত নিষ্পল করা আমার বিধেয় নহে । শাস্ত্রে নির্ণীত আছে যে, রাজধর্ম প্রতিপালন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য ; কিন্তু ব্রাহ্মণের ধর্ম নিতান্ত দুরবগাহ ; আমি তাহার কিছুমাত্র অবগত নহি ; এক্ষণে সেই ধর্ম আমাকে নিতান্ত নিপীড়িত করিতেছে

তখন আপক ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! এক্ষণে আপনি প্রার্থনা করিতে আমি আপনাকে যাহা দান করিব বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছি, আপনি রাজধর্ম্যানুসারে অচিরে তাহা গ্রহণ করুন । নচেৎ আমি আপনাকে নিশ্চয়ই অভিশাপ প্রদান করিব ।

ভূপতি কহিলেন, ব্রাহ্মণ ! যে ধর্ম্যানুসারে এইরূপ কার্য নিশ্চয় করিতে হয়, সেই রাজধর্মকে ধিক্ । যাহা হউক, এক্ষণে আমি আপনার তুল্যকলভাগী হইব বলিয়াই আপনার অপের ফল গ্রহণ করিব । আমি পূর্বে আর কখন প্রতিগ্রহের নিমিত্ত হস্ত প্রসারণ করি নাই, এক্ষণে কেবল

আপনার অনুরোধেই ঐ কার্যে প্রবৃত্ত হইলাম । আপনি আমার নিকটে যে বিষয়ে ঋণী হইয়াছেন অবিলম্বে তাহা প্রদান করুন ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ ! আমি সংহিতা জপ করিয়া যে কিছু ধর্ম সঞ্চিত করিয়াছি, আপুনি তৎসমুদায় গ্রহণ করুন ।

তখন রাজা কহিলেন, ভগবন্ ! আমিও হস্তে জলগণ্ডুষ গ্রহণ করিয়াছি । আপনি আমার প্রতিদান প্রতিগ্রহ করুন ; তাহা হইলে আমরা উভয়েই তুল্যকলভাগী হইব ।

তাহারা উভয়ে এইরূপ আদান প্রদান করিতেছেন ইত্যবসরে বিকূপ কহিল, মহারাজ ! আমরা উভয়ে কাম ও ক্রোধ । আমরাই তোমাকে ব্রাহ্মণের অপকল গ্রহণে প্রবর্তিত করিয়াছি । এক্ষণে তোমার বাক্যানুসারে তোমরা উভয়েই তুল্যালোক লাভ কর । বিকৃত বস্তুর আমার নিকটে ঋণী নহে ; তোমার বোধসাধনের নিমিত্তই আমরা উভয়ে প্রত্যাশিতাবে এখানে উপস্থিত হইয়াছিলাম । আমরা উভয়ে এবং কাল, ধর্ম ও মৃত্যু আমরা সকলেই তোমাকে বিলক্ষণরূপে পরীক্ষা করিলাম । এক্ষণে তুমি স্বকর্ম নিমজ্জিত লোকে স্বেচ্ছানুসারে গমন কর ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকটে আপকদিগের ফললাভ বিষয় কীর্তন করিলাম । তাহারা যে মুক্তি, ব্রহ্মলোক ও উৎকৃষ্ট স্থান সমুদায় লাভ করিতে সমর্থ হন, তাহা তোমার বিলক্ষণ কৃদয়ঙ্গম হইল । সংহিতাধ্যায়ী মহাত্মারা পরমেষ্ঠী ব্রহ্মারে প্রাপ্ত হইতে অথবা অগ্নি বা সূর্যালোক লাভ করিতে পারেন । যদি তিনি ঐ সমস্ত লোকে অনুরাগী হইয়া বিহার করেন, তাহা হইলে তাঁহারে বিমো-

হিত হইয়া ঐ সমুদায় লোকেরই গুণ সকল প্রাপ্ত হইতে হয়। অনুরাগ লোকের পার্থিব শরীরের ন্যায় চন্দ্র বায়ু ও আকাশাশ্রক শরীরেও অবস্থান করিয়া গুণ সমুদায় প্রকাশ করে। যদি আপক ব্যক্তি ঐ সকল লোকে রাগবিহীন হইয়া মোক্ষ লাভের নিমিত্ত নিতান্ত যত্ন করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তাঁহার অভিলাষ পূর্ণ হয়। ফলত রাগাবহীন আপক চেষ্টা করিলে অনায়াসে ক্রমে পরমেষ্টিভাব হইতে কৈবল্য লাভ করিয়া পরিশেষে জরাহুঃখ বিহীন অক্ষর ব্রহ্ম-লোক অধিকার পূর্বক সেই ক্ষুধা তৃষ্ণা শোক মোহাদি বর্জিত চিন্ময় পুরুষে লীন হইতে পারেন। যে আপক অনুরাগের বশীভূত হইয়া চিন্ময় পুরুষে লীন হইতে অভিলাষ না করেন তিনি অন্যান্য যে যে লোকে গমন করার বাসনা করেন তাঁহার তাহাই লাভ হয়। আর যিনি সমুদায় লোকই নরক বলিয়া জ্ঞান করেন এবং যাহার কোন বিষয়েই স্পৃহা না থাকে, তিনি সর্বতোভাবে মুক্ত ও নিগুণ পুরুষে লীন হইয়া অলৌকিক সুখ সম্ভোগ করেন। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট আপকদিগের গতির বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করিলাম। অতঃপর যাহা তোমার শ্রবণ করিতে বাঞ্ছা হয় ব্যক্ত কর।

দ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ঐ সময় রাক্ষা ও ব্রাহ্মণ উভয়ে বিক্রপের বাক্যে কি উত্তর প্রদান করিলেন; তৎকালে বিক্রপের বাক্যে সম্মত হইয়া তাঁহারা কি মুক্তিলাভ করিয়াছিলেন; আর ঐ সময় তাঁহাদের কিক্রপ কথোপকথন হইয়াছিল? তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তৎকালে

সেই আপক ব্রাহ্মণ যম, কাল, মৃত্যু, যুগ এবং সমাগত ব্রাহ্মণগণকে পূজা করিয়া নরপতিরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আপনি আমার জপের ফলভাগী হইয়া শ্রেষ্ঠতা লাভ করুন এবং অনুমতি করুন আমি পুনরায় গিয়া জপকার্য্যে প্রবৃত্ত হই। ইতি পূর্বে ভগবতী সাবিত্রী দেবীও আমারে উত্তরোত্তর তোমার জপানুষ্ঠানে শ্রদ্ধা বৃদ্ধি হউক এই বর প্রদান করিয়াছেন।

রাজা কহিলেন, ব্রহ্মন! যখন আপনার জপানুষ্ঠানে বিলক্ষণ শ্রদ্ধা আছে, তখন আমারে জপের ফল প্রদান করাতে আপনার ফল হানি হয় নাই বরং দাননিবন্ধন উহার বৃদ্ধিই হইয়াছে। যাহা হউক, আসুন এক্ষণে আমরা উভয়ে তুল্য রূপে ফলভোগ করি।

তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহারাজ! আপনি এই সকল মহাআর সমক্ষে বারংবার আমারে আপনার তুল্য ফলভাগী হইতে অনুরোধ করিতেছেন; অতএব আমি আপনার বাক্যে সম্মত হইলাম। এক্ষণে আমাদের উভয়েরই সমান গতি হউক। ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে ভগবান্ ত্রিদশাধিপাত ইন্দ্র তাঁহার ও নরপতির অভিপ্রায় বিদিত হইয়া দেবগণ ও লোকপালগণ সমভিব্যাহারে তথায় সমুপস্থিত হইলেন। ঐ সময় দেবী সরস্বতী, নারদ, পর্কত, বিশ্বামিত্র, হাহাহু, সপরিবার চিত্রসেন, দেবাদিদেব মহাদেব, প্রজাপতি ব্রহ্মা, সহস্রশিরা বিষণ্ণ এবং সাধ্য, বিশ্বদেব, মরুৎ, নদী, শৈল, সমুদ্র, তীর্থ, তপস্যা, যোগ, বিধি, বেদ, স্তোত্র ও মুনীগণ তথায় আগমন করলেন। অন্তরীক্ষে ভেরী তুরী প্রভৃতি বিবিধ বাদ্য বাদিত ও আকাশ হইতে পুষ্পবৃষ্টি নিপতিত হইতে লাগিল এবং অংসরোগণ নৃত্য করিতে আরম্ভ করিল।

তখন স্বর্গমূর্তিমান হইয়া ব্রাহ্মণ ও নর-
পতিরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহা-
পুরুষদ্বয়! তোমরা উভয়েই সিদ্ধ পুরুষ
হইয়াছ।

অনন্তর সেই জাপক ব্রাহ্মণ ও ভূপতি
উভয়ে এককালে বিষয় হইতে ইন্দ্রিয়গণকে
নিরন্তর করিতে লাগিলেন। তাঁহারা অগ্রে
প্রাণ, অপান, উদান, সমান ও ব্যান
এই পঞ্চ বায়ুকে রূদয়ে সংস্থাপন করিয়া
একীকৃত প্রাণ ও অপানে মনঃসমাধান করি-
লেন এবং পরিশেষে ঐ বায়ুদ্বয়কে উদরে
সংস্থাপিত করিয়া নাসাগ্রে দৃষ্টি নিক্ষেপ
পূর্বক অস্পন্দশরীরে নির্নিমেষলোচনে
মনের সহিত প্রাণ ও অপানকে ক্রমধ্যে
নিহিত করিলেন। এই রূপে তাঁহারা চিত্ত
জয় করিলে তাঁহাদের চিত্ত মস্তকে নীত
হইল। ঐ সময় এক দেদীপ্যমান জ্যোতি
সেই মহাত্মা দ্বিজবরের ব্রহ্মরক্ত ভেদ পূর্বক
প্রাচুর্ভূত হইয়া স্বর্গে প্রস্থান করিল। তৎ-
কালে চতুর্দিকে মহা কোলাহল শব্দ সমুৎপন্ন
হইল। তত্রত্য সকলেই ঐ তেজোরাশির স্তব
আরম্ভ করিলেন। অনন্তর সেই তেজ ক্রমশ
ব্রহ্মার সমীপে সমুপস্থিত হইলে লোকপি-
তামহ ব্রহ্মা তাহারে স্বাগত সম্বাধন করি-
লেন। ঐ সময় এক প্রাদেশপ্রমাণ পুরুষ
তথায় উপস্থিত হইয়া মধুর বচনে কহিলেন
যে, যোগীরা জাপকদিগের তুল্যকলই
লাভ করিয়া থাকে তাহার আর সন্দেহ
নাই। কেবল যোগিগণের যোগের সময়
ব্রহ্মের সহিত সাক্ষাৎকার লাভ হয়, আর
জাপকদিগের ব্রহ্মে লীন হইবার অব্যবহিত
পূর্বেই ব্রহ্মের সহিত আত্মার ঐক্য হইয়া
থাকে। এই বলিয়া সেই প্রাদেশপ্রমাণ
পুরুষ ব্রহ্মের সহিত ব্রাহ্মণের একাত্মতা
সম্পাদন করিলেন। তখন দ্বিজবর অচি-
রাৎ ব্রহ্মের আশ্রমে প্রবিষ্ট হই-
লেন। ঐ সময় নরপতিও ব্রাহ্মণের ন্যায়

লোকপিতামহ ব্রহ্মার শরীরে প্রবেশ করি-
লেন।

অনন্তর দেবগণ ভগবান্ স্বরন্তরে অভি-
বাদন করিয়া কহিলেন, ভগবান্! আপনি
জাপকদিগের নিমিত্ত অতি উৎকৃষ্ট গতি
নির্দ্ধারিত করিয়াছেন। আমরা ঐ জাপক
ব্রাহ্মণের সদগতি লাভার্থ সকলে সমাগত
হইয়াছিলাম। এক্ষণে আপনি ঐ রাজা ও
জাপক ব্রাহ্মণকে তুল্যরূপ কলভাগী করি-
লেন। আজি আমরা যোগী ও জাপকের
মহাকল দর্শন করিলাম। ইহারা সমুদায়
লোক অতিক্রম ও অভিলষিত লোকে গমন
করিতে সমর্থ হন। তখন ভগবান্ প্রজা-
পতি দেবগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
হে সুরগণ! যাঁহারা মহাত্ম্যে বা মন্বাদি
ত্ম্যে পাঠ করেন এবং যাঁহারা যোগে
একান্ত অনুরক্ত হন, তাঁহারা দেহাবসানে
নিশ্চয়ই আমার সালোকা লাভ করিয়া
থাকেন। এক্ষণে আমি চলিলাম; তোম-
রাও স্ব স্ব কার্য সাধনের নিমিত্ত বথা-
স্থানে প্রস্থান কর।

ভগবান্ কমলযোনিদেবগণকে এইরূপ
কহিয়া স্বয়ং অন্তর্হিত হইলেন। দেবগণও
তাঁহারে আমন্ত্রণ করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান
করিলেন। অন্যান্য মহাত্মারা ধর্মের পুজা
করিয়া পরম প্রীতমনে তাঁহার অনুসরণে
প্রবৃত্ত হইলেন। হে ধর্মরাজ! আমি জাপ-
কদিগের যেকূপ কললাভ শ্রবণ করিয়াছি-
লাম, তাহা তোমার নিকট কীর্তন করি-
লাম, অতঃপর আর কি শ্রবণ করিতে
তোমার অভিলাষ হয় তাহা ব্যক্ত কর।

একাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! জ্ঞান-
যোগ, সমুদয় বেদ ও নিয়মের কল কি? এবং
জীবাত্মারেই বা কি রূপে জ্ঞাত হওয়া যায়,
তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই উপ-

লক্ষে প্রজাপতি মনু ও মহর্ষি বৃহস্পতির সংবাদনামক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে দেবর্ষিগণাগ্রগণ্য মহাত্মা বৃহস্পতি স্বীয় গুরু প্রজাপতি মনুরে নমস্কার করিয়া এই কয়েকটা প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, ভগবন্! জগতের কারণ কি? কি নিমিত্ত কৰ্মকাণ্ডের সৃষ্টি হইয়াছে? জ্ঞানের ফল কি? কোন্ বিষয় বেদবাক্য দ্বারাও অপ্রকাশিত রহিয়াছে? ত্রিবর্গশাস্ত্রবিশারদ বেদমন্ত্রজ্ঞ মানবগণ গোদান ও বিবিধ যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান দ্বারা যে সুখ লাভ করেন, তাহা কি প্রকার, কি রূপে উৎপন্ন হয় ও কোন্ স্থানেই বা অবস্থান করে? কোন্ মহাত্মা হইতে পৃথিবী, বাতীয় স্বাবর অঙ্গম, বায়ু, আকাশ, জলচর, জল, স্বর্গ ও দেবগণের উৎপত্তি হইয়াছে? লোকের যে বিষয়ে জ্ঞান জন্মে সেই বিষয়েই প্রবৃত্তি হইয়া থাকে। আমি পুরাণ পুরুষের বিষয় কিছুমাত্র পরিজ্ঞাত নছি, সুতরাং তদ্বিষয়ে আমার কি রূপে প্রবৃত্তি জন্মিবে? আমি ঋক্, সাম, যজু, হ্রদ্য, নকত্র-গতি, মিত্রকৃত ও সকলপ ব্যাকরণ অধ্যয়ন করিয়াছি, কিন্তু আকাশাদি মহাত্তের কারণ কি তাহা পরিজ্ঞাত হইতে পারি নাই। এক্ষণে আপনি পূর্বোক্ত সমুদায় বিষয় এবং যে রূপে জীব এক দেহ হইতে বিনির্গত হইয়া পুনর্বার অন্য দেহ আশ্রয় করে, তাহা আমার নিকট সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

• মনু কহিলেন, মহর্ষে! লোকের যে বিষয় প্রিয়, তাহাই তাহার সুখজনক এবং যাহা অপ্রিয়, তাহাই দুঃখজনক। লোকে ইহা দ্বারা আমার ইচ্ছা লাভ হইবে অনিষ্ট হইবে না, বিবেচনা করিয়া কৰ্মকাণ্ডের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া থাকে। বাহার জ্ঞান জন্মে সে ইচ্ছা বা অনিষ্ট কোন বিষয়ই লাভের ইচ্ছা করে না। কৰ্মযোগ কামাত্মক বলিয়া বেদে

নির্দিষ্ট আছে। লোকে জ্ঞান প্রভাবে উহা হইতে বিমুক্ত হইতে পারিলেই পরমপদ ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পারে। যাহারা সুখার্থী হইয়া বিবিধ কৰ্মপথে পরিভ্রমণ করে, তাহাদিগকেই নিরয়গামী হইতে হয়।

বৃহস্পতি কহিলেন, ভগবন্! দুঃখ পরিহার পূর্বক সুখলাভ করাই সকলের উচিত। সুখ কৰ্ম দ্বারাই লভ হইয়া থাকে, সুতরাং কৰ্মই ত লোকের কর্তব্য বলিয়া বোধ হইতেছে।

মনু কহিলেন, মহর্ষে! লোকে প্রথমে যজ্ঞাদিকার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক ব্রহ্মজ্ঞানেচ্ছা লাভ করিয়া পরিশেষে কৰ্ম পরিত্যাগ পূর্বক পরমপদার্থ লাভ করিবে, এই নিমিত্তই কৰ্মের সৃষ্টি হইয়াছে। যাহারা চিরকাল কামনার বশীভূত হইয়া কৰ্মানুষ্ঠান করে, তাহাদের স্বর্গাদি ফল হয়, আর যাহারা মোক্ষলাভার্থে কৰ্ম হইতে বিমুক্ত হইয়া আত্মজ্ঞান লাভ করিতে পারে, তাহাদের অনায়াসে ব্রহ্মপদ লাভ হয়। মন ও কৰ্ম প্রজাগণের সৃষ্টির কারণ এবং উহারাই আবার প্রজাদিগের ব্রহ্মপ্রাপ্তির পথ স্বরূপ। কৰ্ম প্রভাবে লোকের মোক্ষ ও সামান্য ফল উভয়ই লাভ হইয়া থাকে। কলত মনে মনে কৰ্মের ফল ত্যাগ করাই মোক্ষ লাভের প্রধান হেতু। চক্ষু যেমন নিশাবসানে তিমিরনিমুক্ত হইয়া স্বীয় তেজঃপ্রভাবে কণ্টকাদি দর্শন করিতে পারে, তদ্রূপ বুদ্ধি বিবেকগুণসম্পন্ন হইলেই অশুভ কার্য সমুদায় প্রত্যক্ষ করিয়া থাকে। মানবগণ সর্প, কুশাগ্র ও কুপ পরিজ্ঞাত হইতে পারিলে অনায়াসে তৎসমুদায় হইতে পরি-ত্যাগ লাভ করে, কিন্তু ঐ সকল পরিজ্ঞাত হইতে না পারিলে অজ্ঞান বশত ঐ সমুদায়ে নিপতিত হয়। অন্তএব অজ্ঞান অপেক্ষা জ্ঞানের ফল যে কত উৎকৃষ্ট তাহা বিবেচনা কর। বিধি পূর্বক মন্ত্রোচ্চারণ, যথোক্ত

যজ্ঞানুষ্ঠান, দক্ষিণা দান, অন্ন প্রদান ও মনের সমাধি এই পঞ্চবিধ কর্ম কলপ্রদ বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। শাস্ত্রানুসারে কার্য্য সত্ত্বাদি ত্রিবিধ গুণাত্মক। এই নিমিত্ত কার্য্য-মূল মন্ত্রও তিন প্রকার এবং বিধিও তিন প্রকার নির্দিষ্ট হইয়াছে। যে ব্যক্তি যেকপ গুণানুযায়ী কর্ম করে তাহারে তদনুরূপ ফল ভোগ করিতে হয়। উৎকৃষ্ট শব্দ, রূপ, রস, স্পর্শ ও গন্ধজ্ঞানরূপ কর্মফল সমুদায় কর্মলভ্য স্বর্গলোকেই অনুভূত হইয়া থাকে; কিন্তু জ্ঞানফল জীবদ্দশাতে লাভ করা যায়। দেহিগ শরীর দ্বারা যে কার্য্যের অনুষ্ঠান করে; তাহাদিগকে পুনর্বার দেহ ধারণ করিয়া সেই কার্য্যের ফল ভোগ করিতে হয়। শরীরই লোকের সুখ দুঃখের আশ্রয়। বাক্য ও মন দ্বারা কার্য্যানুষ্ঠান করিলে কখনই বাক্য মনের অগোচর পদার্থ লাভের সম্ভাবনা নাই। যে ব্যক্তি যে গুণাবলয়ী হইয়া কর্মানুষ্ঠান করে, তাহারে তদনুরূপ শুভ বা অশুভ ফল ভোগ করিতে হয়। মৎস্য যেমন স্রোতাভিমুখে ধাবমান হয়, তদ্রূপ জ্ঞানান্তরীণ কর্ম সমুদায় মনুষ্যের নিকট আগমন করিয়া থাকে। সকল লোক-কেই পূর্বজন্মার্জিত সুকৃতানুরূপ সুখ ও দুঃকৃতানুরূপ দুঃখ ভোগ করিতে হয়। এক্ষণে বিনি সমুদায় জগতের সৃষ্টিকর্তা এবং মন্ত্র ও শব্দ দ্বারা অপ্রকাশিত, তাঁহার বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সেই পরাংপর বিবিধ রস গন্ধ শব্দ স্পর্শ ও রূপ চইতে পৃথগ্ভূত হইয়াও প্রজাগণের নিমিত্ত এই সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়াছেন। তিনি অব্যক্ত, বর্ণহীন ও গুণাতীত। তাঁহারে স্ত্রী, পুরুষ বা নপুংসক অথবা পরমাণু, পুণ্য বা মারাময় বলিয়া নির্দেশ করা বাইতে পারে না। কোন কালেই তাঁহার ক্ষয় নাই। জিতচিত্ত জ্ঞানবান্ মহাত্মারাই সেই অক্ষয় পদার্থ লাভ করিতে পারেন।

দ্ব্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহর্ষে! সেই অবিনাশী পুরুষ হই-তেই আকাশ, আকাশ হইতে বায়ু, বায়ু হইতে জ্যোতি, জ্যোতি হইতে জল, জল হইতে এই জগৎ এবং জগৎ হইতে জগ-তীশ্ব সমুদায় পদার্থ উৎপন্ন হইয়াছে। এই ভূমণ্ডলস্থ যাবতীয় শরীরের পার্থিব শরীর সমুদায় চরমাবস্থায় প্রথমত সলিলে সলিল হইতে তেজে, তেজ হইতে পবনে ও পবন হইতে অস্তরীক্ষে গমন করে। তন্মধ্যে যাহারা অস্তরীক্ষেও অতিক্রম করিয়া পরমাত্মায় লীন হইতে পারেন, তাঁহাদেরই মোক্ষলাভ হয়, সুতরাং তাঁহারা আর প্রতিনিবৃত্ত হন না। পরমাত্মা উষ্ণ, শীত, মৃদু বা তীক্ষ্ণ নহেন। তিনি অম্ল, কষায়, মধুর, ও তিস্তদ্বাদি গুণবিরাহিত এবং শব্দ, গন্ধ বা রূপ সম্পন্নও নহেন। তিনি পরাংপর ও স্বভাব শূন্য। ত্বক্ স্পর্শ, জিহ্বা রস, শ্রাবণ গন্ধ, কর্ণ শব্দ ও চক্ষু রূপ অনুভব করিয়া থাকে। অনধ্যাত্মবিৎ মনুষ্যেরা ত্বকা-দি ইন্দ্রিয় দ্বারা এই সমস্ত গুণের অতিরিক্ত আর কিছুই অনুভব করিতে পারে না। যে ব্যক্তি রস হইতে রসনারে, গন্ধ হইতে নাসিকারে, শব্দ হইতে কর্ণ দ্বয়কে, স্পর্শ হইতে ত্বকে ও রূপ হইতে চক্ষুরে নিবৃত্ত করিতে পারেন, তিনিই আপনার স্বভাবকে বুদ্ধি প্রভৃতি হইতে প্রের্ত বলিয়া অবগত হইতে সমর্থ হন। মহর্ষিগণ কহিয়া থাকেন, যিনি কর্তা, কর্ম, করণ, দেশ, কাল, সুখ দুঃখ প্র-ভৃতি ও অনুরাগাদির কারণ তিনিই স্বভাব। এই স্বভাবই ব্যাপ্যাত্ম্য জীব ও ব্যাপকাত্ম্য ঐশ্বর্য। মন্ত্র দ্বারা উহা বিলক্ষণ সপ্রমাণ হইতেছে। সেই স্বভাব একাকীই সমুদায় কার্য্যানুষ্ঠান করিতেছেন। সুতরাং তিনিই কারণ ও তদতিরিক্ত সমুদায়ই কার্য্য। পুণ্য ও পাপ যেমন পরস্পর বিরুদ্ধ হইয়াও মনুষ্যের

শরীরে একত্র বাস করিয়া থাকে, সেই রূপ জ্ঞান জড় না হইয়াও জড়দেহে নিবদ্ধ রহিয়াছে। প্রদীপ যেমন প্রদীপ্ত হইয়া অন্যের বিষয় বোধ করিয়া দেয়, সেই রূপ জ্ঞান লোকের হিন্দ্রিয়গণের বিষয় বোধ সম্পাদন করিতেছে। অমাত্যগণ যেমন বিবিধ বিষয় রাজার গোচর করিয়া দেয় তদ্রূপ হিন্দ্রিয়গণ সমুদায় বিষয় জ্ঞানের গোচর করিয়া থাকে; সুতরাং রাজার ন্যায় জ্ঞান সমুদায় হিন্দ্রিয় অপেক্ষা অনেকাংশে শ্রেষ্ঠ। যেমন ছত্ৰাশনের শিখা, সমীরণের বেগ, দিবাকরের করজাল ও নদীর জল বারংবার গমনাগমন করিতেছে, সেই রূপ দেহীদিগের দেহ একবার নষ্ট ও পুনর্ব্বার উদ্ভূত হইতেছে। যেমন কোন ব্যক্তি পরশু দ্বারা কাষ্ঠ ছেদন করিয়া তদ্ব্যবহায় ধর্ম বা বহিঃ নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয় না, সেই রূপ লোকে উদর ও হস্তপাদাদি অবয়ব ছেদন করিয়া তদ্ব্যবহায় জ্ঞানময় আত্মার নিরীক্ষণ করিতে পারে না। কিন্তু সেই কাষ্ঠকে ভেদ করিয়া উপায় বিশেষ দ্বারা যেমন তাহাতে ধূম ও অগ্নি উভয়ই নিরীক্ষিত হয়, সেই রূপ জীবাত্মা কৌশলক্রমে বুদ্ধি ও পরমাত্মারে এক কালে দর্শন করিয়া থাকে। যেমন মনুষ্য স্বপ্নযোগে আপনার শরীরকে আত্মা হইতে পৃথগ্ভূত ও ভূতলে নিপতিত নিরীক্ষণ এবং পরে চৈতন্য লাভ করিয়া যেমন স্বীয় দেহকে আপনা হইতে অভিন্নভাবে দর্শন করে, সেই রূপ মনোবুদ্ধ সম্পন্ন শ্রোত্র প্রভৃতি দশ হিন্দ্রিয় ও প্রাণাদি পঞ্চ বায়ুবৃক্ক জীবাত্মা জীবনান্তে দেহকে একবার আপনা হইতে পৃথগ্ভাবে দর্শন করিয়াও পুনরায় উহারে অভিন্ন বিবেচনা পূর্ব্বক দেহান্তরে গমন করিয়া থাকে। পরমাত্মা সুখদুঃখপ্রদ কর্ম প্রভাবে উৎপত্তি, বুদ্ধি, ক্রয়, ও মৃত্যু প্রাপ্ত হন না। তিনি অদৃশ্য দেহ পরিগ্রহ

করিয়া দেহান্তরে গমন করিয়া থাকেন। চক্ষুর দ্বারা তাহার রূপ প্রত্যক্ষ হয় না; তাহার স্পর্শও কেহ অনুভব করিতে সমর্থ নহে; তিনি চক্ষু প্রভৃতি হিন্দ্রিয় দ্বারা কোন কার্য সাধন করেন না। চক্ষু প্রভৃতি হিন্দ্রিয় তাহারে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ নহে। কিন্তু তিনি উহাদিগকে সতত নিরীক্ষণ করিতেছেন। যেমন সমীপস্থিত অয়ঃপিণ্ডাদিতে প্রফুল্লিত অনলের সস্তাপ-জ্বলিত রূপ নিরীক্ষিত হয়, সেই রূপ জড়দেহে পরমাত্মার চৈতন্য স্বরূপ রূপই নিরীক্ষিত হইয়া থাকে। মনুষ্যের আত্মা এক দেহ পরিত্যাগ করিয়া অদৃশ্যভাবে অন্য শরীরে প্রবেশ পূর্ব্বক আপনারে সেই দেহের গুণে গুণবান্ জ্ঞান করে। দেহীর মৃত্যু হইলে তাহার দেহ আকাশ, বায়ু, অগ্নি, সলিল ও পৃথিবীতে প্রবেশ এবং শ্রোত্র প্রভৃতি হিন্দ্রিয় সকলও স্ব স্ব উপাদানকে আশ্রয় করে। শ্রোত্র আকাশের গুণ শব্দকে, দ্রাণ পৃথিবীর গুণ গন্ধকে, চক্ষু তেজের গুণ রূপকে, জিহ্বা সালনের গুণ রসকে এবং ত্রুৎ বায়ুর গুণ স্পর্শকে আশ্রয় করে। পঞ্চ হিন্দ্রিয়ের কার্য সম্পাদক শব্দাদি পাঁচ গুণ আকাশ প্রভৃতি পঞ্চ ভূতকে এবং আকাশাদি পঞ্চ ভূত শ্রোত্র প্রভৃতি পাঁচ হিন্দ্রিয়কে আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে। আবার শব্দাদি পাঁচ গুণ, আকাশাদি পঞ্চ ভূত ও শ্রোত্রাদি পঞ্চ হিন্দ্রিয় মনের, মন বুদ্ধির এবং বুদ্ধি স্বভাবের অন্তর্গত। মনুষ্য স্বকর্মোপাঙ্কিত নুতন দেহে পূর্ব্বজমকৃত পাপ পুণ্য বহন করিয়া থাকে এবং অলোকা যেমন অনুকূল শ্রোতের অনুসরণ করে, সেই রূপ তাহার মন বুদ্ধির অনুসরণ করিয়া থাকে। লোকে নোকায় আরোহণ করিয়া গমনকালে যেমন তীরস্থ বৃক্ষগণকে চঞ্চল বোধ করে, কিন্তু নোকা স্থির হইলে তাহার সে ভ্রম দূরীকৃত হইয়া যায়, তদ্রূপ জ্ঞানবান্ ব্যক্তির বুদ্ধি স্থির

হইলে তিনি অনায়াসে ঈশ্বরের যাথার্থ্য নির্ণয় করিতে সমর্থ হন। যেমন পুস্তকস্থ অক্ষর নিতান্ত সূক্ষ্ম হইলেও উহা উপনেত্র প্রভাবে স্থূল বলিয়া বোধ হয় এবং স্বীয় মুখ আপনায় অদৃশ্য হইলেও যেমন দর্পণ প্রভাবে উহা দর্শন করা যায়, তদ্রূপ পরমায়া নিতান্ত সূক্ষ্ম ও অদৃশ্য হইলেও বুদ্ধি প্রভাবে উহারে মহান্ বলিয়া বোধ ও উহার দর্শনলাভ করা যাইতে পারে।

ত্ৰাণিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ব্রহ্মন্! ইন্দ্রিয় সহকৃত জীবচৈতন্য পূর্বানুভূত বিষয়সমুদায় কালান্তরে স্মরণ করিয়া থাকে এবং ইন্দ্রিয় সমুদায় বিলীন হইলে স্বপ্নযোগে পরম স্বভাবই বিষয়ানুভব করেন। সেই স্বভাব অনেক সময় এককালে ইহজগৎ ও পরজগৎ দুই শব্দ প্রভৃতি ইন্দ্রিয় বিষয় সমুদায় সন্নিহিতের ন্যায় প্রকাশ করিয়া দেন এবং এই একমাত্র সর্বোৎকৃষ্ট স্বভাবই পরস্পর বিভিন্ন অতীত অনাগত প্রভৃতি তিন অবস্থাতে সাক্ষীরূপে সঞ্চরণ করিয়া থাকেন। আত্মা কেবল পরস্পরবিরুদ্ধ সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণজনিত দুঃখদুঃখাদি অবগত হইয়া থাকেন, তাঁহারে উহা ভোগ করিতে হয় না। বায়ু যেমন কাষ্ঠ সমুৎপন্ন ছত্যাশনে প্রবেশ করে, সেই রূপ আত্মা ইন্দ্রিয় সমুদায়ে প্রবিষ্ট হন। পরমায়া চক্ষু বা শ্রোত্রের গম্য নহেন; স্পর্শেন্দ্রিয় তাঁহারে স্পর্শ করিতে পারে না; তিনি ইন্দ্রিয়গণের ইন্দ্রিয়; শ্রোত্রাদি দ্বারা তাঁহার দর্শনাদিলাভের চেষ্টা নিতান্ত নিরর্থক; বেদ ও আত্মবাক্য বিচার দ্বারা তাঁহার দর্শন লাভের চেষ্টা করাই সঙ্গত বলিয়া প্রতিপন্ন হইতেছে। শ্রোত্রাদি ইন্দ্রিয় আত্মারে নিরীক্ষণ করিতে পারে না, কিন্তু সর্বজ্ঞ সফদশী পরমায়া সততই উহাদিগকে প্রত্যক্ষ করিতেছেন। যেমন হিমাল-

য়ের পার্শ্ব ও চন্দ্রের পৃষ্ঠ বিদ্যমান থাকিতেও কেচ কখন নিরীক্ষণ করে নাই, তদ্রূপ সূক্ষ্ম জ্ঞানস্বরূপ পরমায়া সত্ত্বা বিদ্যমান থাকিতেও কেহ তাঁহারে ইন্দ্রিয় দ্বারা প্রত্যক্ষ করিতে পারে না। লোকে যেমন চন্দ্রে সূক্ষ্ম জগৎ অবলোকন করিয়াও তাহা সম্যক্ অবগত হইতে সমর্থ হয় না, সেই রূপ মনুষ্যের আত্মজ্ঞান থাকিলেও সে আত্মারে সম্যক্ অবগত হইতে পারে না। আত্মজ্ঞান আপনা হইতেই হইয়া থাকে; তজ্জন্য বিষয়ান্তরের আশ্রয় গ্রহণ করিবার আবশ্যকতা নাই। পণ্ডিতেরা যেমন রূপবান রক্তের আদ্যন্তে অরূপস্থ বুঝিতে পারিয়া উহারে অরূপ বলিয়া নির্দেশ করেন এবং সূর্যের গতি প্রত্যক্ষ পরিদৃশ্যমান না হইলেও বুদ্ধি প্রভাবে তাহা প্রত্যক্ষের ন্যায় অবগত হইয়া থাকেন, তদ্রূপ তাঁহার আত্মা নিতান্ত সূক্ষ্ম হইলেও বুদ্ধিরূপ প্রদীপ দ্বারা উহা নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হন এবং জ্ঞানস্বরূপ নিকটস্থ হইলেও উহা জ্ঞেয় পরমায়াতে বিলীন করিতে অভিলাষ করেন। উপায় উদ্ভাবন না করিলে কোন অর্থই সুসিদ্ধ হয় না। দেখ, ধীবরেরা সূত্র দ্বারা মৎস্য ধারণ করিয়া থাকে; মৃগ দ্বারা মৃগ, পক্ষী দ্বারা পক্ষী ও গজ দ্বারা গজ গ্ৰত করা যায়, সেই রূপ জ্ঞেয় পদার্থ জ্ঞানদ্বারাই গৃহীত হইয়া থাকে। এই রূপ কিম্বদন্তী আছে যে, ভুজঙ্গ যেমন স্বয়ংই তাহার চরণ নিরীক্ষণ করিতে পারে সেই রূপ জ্ঞানই দেহ-মধ্যে সূক্ষ্ম জ্ঞেয় বস্তু প্রত্যক্ষ করিয়া থাকে। যেমন ইন্দ্রিয় দ্বারা ইন্দ্রিয় অবগত হওয়া যায় না, সেইরূপ বুদ্ধি দ্বারা পরম বোধকে জ্ঞাত হইবার সম্ভাবনা নাই। চন্দ্র যেমন অবাবশ্যাতে বিদ্যমান থাকিয়াও নিরীক্ষিত হয় না, তদ্রূপ আত্মা মনুষ্যের শরীরে বর্তমান থাকিলেও কেহ উহারে প্রত্যক্ষ করিতে পারে না। চন্দ্র অমাবস্যাতে যেমন

স্থূল শরীর বিমুক্ত হইয়া প্রকাশিত হন না, সেই রূপ আত্মা মনুষ্যের কলেবরপরিভ্রষ্ট হইয়া আর প্রকাশিত থাকে না। চন্দ্র যেমন স্থূল দেহ লাভ করিয়া পুনরায় বিরাজিত হন, সেই রূপ আত্মা দেহান্তর প্রাপ্ত হইয়া পুনরায় প্রকাশিত হইয়া থাকে। চন্দ্রের অক্ষ, বুদ্ধি ও কক্ষ প্রত্যেক নিরীক্ষিত হয়; উহা চন্দ্রের স্থূল দেহেরই গুণ; এই সমস্ত গুণ মনুষ্যের স্থূল দেহেই আরোপিত করা যায়, আত্মাতে কদাচ আরোপিত করা যাইতে পারে না। চন্দ্র যেমন আমাবসার পর ক্রমে ক্রমে পরিবর্তিত হইলেও তাহারে সেই চন্দ্র বলিয়া বোধ হয়, তরুণ মনুষ্য ক্রমে ক্রমে পরিবর্তিত হইলেও তাহারে সেই মনুষ্য বলিয়া বোধ হইয়া থাকে। রাহু যে চন্দ্রকে কি রূপে আক্রমণ ও কি রূপে পরিত্যাগ করে, তাহা কেহই বুঝিতে পারে না, তরুণ আত্মা যে কি রূপে লোকের দেহে প্রবেশ ও কি রূপে উহা পরিত্যাগ করে, তাহা কেহই অবগত হইতে সমর্থ হয় না। রাহু যেমন চন্দ্রসূর্য্যকে আক্রমণ করিয়া থাকিলেই নিরীক্ষিত হয়, তরুণ আত্মা শরীরকে আশ্রয় করিলেই অনুমিত হইয়া থাকে। রাহু যেমন চন্দ্র সূর্য্যকে পরিত্যাগ করিলে আর নিরীক্ষিত হয় না, সেই রূপ আত্মা দেহের আশ্রয় পরিত্যাগ করিলে আর অনুমিত হয় না। চন্দ্র যেমন আমাবসাতে অদৃশ্য হইলেও নক্ষত্রগণ তাহারে পরিত্যাগ করে না, সেই রূপ আত্মা শরীর-নির্মুক্ত হইলেও কৰ্ম্ম ফল হইতে মুক্ত হইতে পারে না।

চতুরধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে মহাত্মন! লোকের স্বপ্নাবস্থায় যেমন তাহার স্থূল দেহ শয্যায় নিপতিত থাকে ও লিঙ্গশরীর উহা হইতে পৃথক হইয়া

সুখ দুঃখ ভোগ করে, তরুণ কৰ্ম্মশীল ব্যক্তি নিহত হইলে তাহার স্থূল শরীর ধরা-সাৎ হয় ও লিঙ্গশরীর পার্শ্ব পুণ্যের কল ভোগ করিয়া থাকে। আর যেমন লোকে সুযুক্তি প্রাপ্ত হইলে তাহার জ্ঞানমাত্র লিঙ্গশরীর হইতে পৃথগ্ভূত হয়, তরুণ কৰ্ম্ম-ত্যাগী ব্যক্তির নিধন হইলে তাহার জ্ঞান-মাত্র লিঙ্গশরীর হইতে বহির্গত হইয়া ব্রহ্ম-নন্দ অনুভব করে। নিম্নলি জলে যেমন প্রতিবিম্ব নয়নগোচর হয়, তরুণ ইন্দ্রিয় সকল প্রসন্ন হইলে তদ্বারা আত্মার সাক্ষাৎ-কার লাভ হইয়া থাকে, কিন্তু সলিল কলুষিত হইলে যেমন প্রতিমূর্ত্তি সন্দর্শন করা যায় না, তরুণ ইন্দ্রিয়গ্রাম আকুলিত হইলে তদ্বারা আত্মজ্ঞান লাভের সম্ভাবনা নাই। অজ্ঞান প্রভাবে অবুদ্ধির উৎপত্তি হয়, অবুদ্ধি প্রভাবে চিত্তদূষিত হইয়া যায় এবং চিত্ত দূষিত হইলেই শ্রোত্রাদি পাঁচ ইন্দ্রিয়ও দূষিত হইয়া উঠে। মোহান্ধব্যক্তি বিষয়ে একান্ত অনুরক্ত হইয়া কোন রূপেই তৃপ্তি লাভ করিতে সমর্থ হয় না। জীবগণ কেবল স্বীয় স্বীয় ধৰ্ম্ম ও অধৰ্ম্ম অনুষ্ঠাননিবন্ধন বিষয় বাসনা চরিতার্থ করিবার জন্য পুনঃ-পুনঃ জন্মপরিগ্রহ করে। পাপ সত্ত্বে কখনই বিষয়পিপাসার শান্তি হয় না। যখন পাপের নাশ হয় তখনই বিষয়তৃষ্ণা তিরো-হিত হইয়া থাকে। নিয়ত বিষয়সংসর্গ করিলে উত্তরোত্তর আশার বৃদ্ধিই হইতে থাকে; কখনই মোক্ষ লাভ হয় না। পাপের ধ্বংস হইলেই লোকের জ্ঞান সমুৎপন্ন হয়। তখন সুনিম্নলি আদর্শে যেমন প্রতি-বিম্ব দর্শন করা যায়, তরুণ সে স্বীয় বুদ্ধিতে আত্ম সন্দর্শন করিতে পারে। ইন্দ্রিয় সমুদায় বিষয়লিপ্ত হইলেই দুঃখে এবং সংযত হইলেই সুখে কালযাপন করিতে পারা যায়। অতএব ইন্দ্রিয়নিগ্রহ করণ সৰ্ব্ব-তোতাকে বিধেয়। ইন্দ্রিয় হইতে মন, মন

হইতে বুদ্ধি, বুদ্ধি হইতে জীবাশ্ম এবং জীবাশ্ম হইতে পরমাশ্মা স্বেচ্ছা । পরমাশ্মা হইতে জীবাশ্ম, জীবাশ্ম হইতে বুদ্ধি এবং বুদ্ধি হইতে মনের উৎপত্তি হইয়াছে । মন স্রোত্রাদি ইন্দ্রিয় সংযুক্ত হইলেই শব্দাদি বিষয়ে বিলিপ্ত হয় । যে ব্যক্তি সেই শব্দাদি বিষয় ও স্থূল কারণ সমুদায় পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই অমৃতের রসাস্বাদনে সমর্থ হন । দিবাকর যেমন সমুদিত হইয়া স্বীয় কিরণজাল বিস্তার পূর্বক পুনর্বার তৎসমুদায় প্রতিসংহার করিয়া অন্ত গমন করেন, তদ্রূপ অন্তরাশ্মা ইন্দ্রিয়গণের কার্য সম্পাদন পূর্বক পুনরায় উহাদিগকে সঙ্কুচিত করিয়া দেহ হইতে অন্তরিত হন । মানবগণ বারংবার স্বীয় কর্মানুরূপ গতি প্রাপ্ত হইয়া পুণ্য ও পাপ প্রযুক্তির অনুসারে সুখ দুঃখ ভোগ করে । বিষয় ভোগ পরিত্যাগ করিলে বিষয় বাসনা এককালে দুরীভূত হইয়া যায় । আর যখন আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার হয়, তখন বাসনাশূন্য রস পর্যান্ত তিরোহিত হইয়া থাকে । বুদ্ধি বিষয় সংসর্গ পরিত্যাগ পূর্বক মনের সহিত মিলিত হইলেই লোকের ব্রহ্মজ্ঞান জন্মে । ব্রহ্ম প্রবণ, দর্শন, স্পর্শন, আশ্রাণ, আশ্বাদন ও অনুমানের অগোচর । বুদ্ধি কেবল সেই উৎকৃষ্ট পদার্থে প্রবেশ করিতে পারে । ঘটাদি স্থূল পদার্থ যেমন মনঃকম্পিত বলিয়া মনোমধ্যে লীন থাকে, তদ্রূপ মন বুদ্ধিতে, বুদ্ধি জীবাশ্মাতে এবং জীবাশ্মা ব্রহ্মে লীন হয় । ইন্দ্রিয়, মন ও বুদ্ধি ইহারা কেহই স্ব স্ব কারণ অবগত হইতে সমর্থ নহে ; কিন্তু সূক্ষ্মরূপ জ্ঞানময় আত্মা উহাদের সকলকেই সমদর্শন করিতেছেন ।

পঞ্চাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহর্ষে ! শারীরিক বা মানসিক দুঃখ বিদ্যমান থাকিতে যোগাত্ম্যে যত্ন

হয় না ; অতএব দুঃখচিন্তা পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে বিধেয় । চিন্তা পরিত্যাগই দুঃখ নিবারণের মহৌষধি । দুঃখচিন্তা করিলে কখনই দুঃখের উপশম হয় না, বরং উত্তরোত্তর পরিবর্দ্ধিত হইতে থাকে । প্রজ্ঞাবলে মানসিক এবং ঔষধবলে শারীরিক দুঃখ দূর করা অবশ্য কর্তব্য । বালকতা প্রকাশ পূর্বক দুঃখে নিমগ্ন হওয়া কদাপি বিধেয় নহে । পণ্ডিত ব্যক্তির কখনই রূপ, যৌবন, জীবন, দ্রব্যসম্পত্তি, আরোগ্য ও প্রিয় সহবাস প্রভৃতি অনিত্য বিষয়ের বাসনা করেন না । সাধারণদুঃখের নিমিত্ত একাকী দুঃখ প্রকাশ করা বিধেয় নহে ; বরং যদি উহার প্রতীকারের কোন উপায় থাকে, তাহা হইলে শোক প্রকাশ না করিয়া তাহাই করা কর্তব্য । জীবিতাবস্থায় সুখ অপেক্ষা দুঃখই অধিকাংশ ভোগ করিতে হয় । যে ব্যক্তি মোহবশত ইন্দ্রিয়ের বশবর্তী হইয়া কার্য্যানুষ্ঠান করে, তাহারে নিশ্চয়ই শমনের শাসনবর্তী হইতে হয় । আর যিনি এককালে সুখ দুঃখ উভয়ই পরিত্যাগ করেন, তিনি অনায়াসে ব্রহ্মে লীন হন । বিদ্বান ব্যক্তির তাঁহার জন্য কখনই শোক প্রকাশ করেন না । অর্থ নিতান্ত অনর্থকর । অর্থের রক্ষণাবেক্ষণে ব্যাহার পর নাই ক্লেশ হইয়া থাকে । আবার উহা উপার্জন করিবার সময় অপরিমিত দুঃখ ভোগ করিতে হয় ; অতএব অর্থনাশের বিষয় চিন্তা করা কদাপি কর্তব্য নহে । জ্ঞান আত্মা হইতে উৎপন্ন হয় । মন জ্ঞানের ধর্ম । মন জ্ঞানেন্দ্রিয়ের সহিত সংযুক্ত হইলেই বিষয়বুদ্ধির আবির্ভাব হইয়া থাকে । ঐ বুদ্ধি সংস্কার সংযুক্ত হইয়া মনোমধ্যে বিরাজিত হইলেই, যোগ সমাধি সহকারে ব্রহ্মজ্ঞান উপস্থিত হয় । সলিল যেমন পর্বত শৃঙ্গ হইতে নির্গত হইয়া প্রবাহিত হইতে থাকে, তদ্রূপ ইন্দ্রিয়জ্ঞানসম্পন্ন বুদ্ধি

অজ্ঞানাক্রকার হইতে নির্গত হইয়া কপাদি গুণগ্রামে প্রবাহিত হয়। যখন সেই বুদ্ধিতে নিগুণ ধোয় বস্তু প্রাপ্ত হওয়া যায়, সেই সময় নিকষগুণ স্বর্ণরেখার ন্যায় অসন্দিগ্ধ রূপে ব্রহ্মজ্ঞান লাভ হইয়া থাকে। মন কেবল ইন্দ্রিয়গোচর রূপরসাদির প্রবোধক। উহা দ্বারা কপাদি গুণবিহীন ব্রহ্মলাভ করা সম্ভাবিত নহে। সমুদায় ইন্দ্রিয় রোধ করিয়া উহাদিগকে কল্পনাশূন্য মনে ও মনকে বুদ্ধিতে অবস্থাপন পূর্বক একাগ্রতা অবলম্বন করিলেই ব্রহ্মের উপলব্ধি হয়। যেমন শব্দাদি গুণ সমুদায় বিলুপ্ত হইলে পঞ্চীকৃত মহাভূত সকল বিলুপ্ত হয়, তদ্রূপ বুদ্ধি অহঙ্কার তত্ত্বে বিলীন হইলে ইন্দ্রিয়গণও বিলীন হইয়া যায়। যখন নিশ্চয়াত্মক বুদ্ধি অহঙ্কারে অবস্থান করে, তখন মনের সহিত উহার কিছুমাত্র বিভিন্নতা থাকে না। অহঙ্কার ধ্যান প্রভাবে উৎকর্ষ লাভ করিয়া কপাদি বিষয়ের সহিত সজ্ঞাদি মূল প্রকৃতি প্রাপ্ত হইলেই গুণাত্মক সামগ্রী সমুদায় পারিত্যাগ পূর্বক নিগুণ বস্তু লাভ কারিতে পারে। অব্যক্তের স্বরূপ কীৰ্ত্তন করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। তপস্যা, অনুমান, শমদমাদিগুণ, বেদান্ত শ্রবণ ও বিশুদ্ধ মনোবৃত্তি দ্বারা পরম ব্রহ্মকে জানিতে বাসনা করা সকলেরই কর্তব্য। তদ্বদর্শী ব্যক্তির সেই অতর্কনীয় আনন্দ স্বরূপ পরম ব্রহ্মকে কি বাহ্য কি অন্তরে সর্বত্রই অনুসন্ধান করিয়া থাকেন। হতাশন যেমন অপ্ৰতিহত বেগে কাঠে পরিভ্রমণ করে, তদ্রূপ বুদ্ধিও শব্দাদি বিষয়ের উপর পরিভ্রমণ করিয়া থাকে। যখন সেই বুদ্ধিবৃত্তি বিষয়বাসনা বিহীন হয়, তখনই ব্রহ্মজ্ঞান লাভ হইয়া থাকে। আর যখন বিষয়বাসনায় বিলিপ্ত হয়, তৎকালে ঐ জ্ঞান তিরোহিত হইয়া যায়। সুমুগ্ধ কালে ইন্দ্রিয় সমুদায় যেমন স্ব স্ব কার্য্য হইতে বিমুক্ত হইয়া অব-

স্থান করে, তদ্রূপ আনন্দ স্বরূপ পরম ব্রহ্ম সর্বদা সকল কার্য্য হইতে বিমুক্ত হইয়া অবস্থান করিতেছেন। মানবগণ অজ্ঞান বশত কর্ম্মে প্রবৃত্ত হইতেছে। উহাদের মধ্যে যাহারা কার্য্য হইতে নিবৃত্ত হয় তাহারা মোক্ষ লাভ করিয়া থাকে; আর যাহারা উহাতে আসক্ত থাকে, তাহারা স্বর্গগমনে সমর্থ হয়। জীব, প্রকৃতি, বুদ্ধি, রূপরসাদি, ইন্দ্রিয়, অহঙ্কার ও অভিমান এই সমুদায়ই বিনশ্বর পদার্থ। ঐ সমস্ত পদার্থের প্রথম সৃষ্টি ঈশ্বর হইতে হইয়াছে। তৎপরে ঐ সমস্ত সৃষ্ট পদার্থ হইতেই আবার সৃষ্টি হইয়া আসিতেছে। ঐ রূপ পদার্থ সর্বদা-য়ের ধর্ম্ম প্রভাবে শ্রেয় ও অধর্ম্ম প্রভাবে অমঙ্গল লাভ হইয়া থাকে। বিষয়াসক্ত ব্যক্তির মরণের পর পুনরায় জন্ম পরিগ্রহ করে এবং বীতশ্মশ্রু ব্যক্তির আত্মজ্ঞান প্রভাবে একবারে মুক্তি লাভ করিয়া থাকেন।

ষড়ধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহর্ষে! শব্দাদি পঞ্চগুণের সহিত পাঁচ ইন্দ্রিয়, মন ও বুদ্ধির সংযত করিতে পারিলেই আত্মারে মণি মধ্যে নিহিতসূত্রের ন্যায় দর্শন কারিতে পারা যায়। আর সূত্র যেমন সুবর্ণ, মুক্তা, প্রবাল, রক্ত ও মৃন্ময় বস্তুতে নিহিত থাকে, তদ্রূপ আত্মা স্বীয় কন্মপ্রভাবে গো, অশ্ব, মনুষ্য, হস্তী, মৃগ, কীট ও পতঙ্গ প্রভৃতি বোনিতে আশ্রয় গ্রহণ করে। যে প্রাণি যে দেহ লাভ করিবার নিমিত্ত যে কার্য্যের অনুষ্ঠান করে সে সেই দেহ প্রাপ্ত হইয়া সেই কার্য্যের ফল ভোগ করিয়া থাকে। বুদ্ধি অন্তরাত্ম্য কর্তৃক পরিচালিত হইয়াও আপনার পূর্বকৃত কর্ম্মের অনুসরণ করে। জ্ঞান হইতে অনুরাগ, অনুরাগ হইতে অভিসন্ধি, অভিসন্ধি হইতে কার্য্য ও কার্য্য হইতে ফল উৎপন্ন হয়।

এই নিমিত্ত কল কৰ্মসম্বৃত্ত, কৰ্ম বুদ্ধি-
সম্বৃত্ত, বুদ্ধি জ্ঞানসম্বৃত্ত ও জ্ঞান আত্মসম্বৃত্ত
বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। দেহ ও আ-
ত্মার ভেদজ্ঞান, কল, বুদ্ধি ও কৰ্মের ক্ষয়
হইলে যে দিব্য জ্ঞান জন্মে তাহাই ব্রহ্ম
জ্ঞান। যোগিগণ মুক্তিলাভ করিয়া নিত্য-
সিদ্ধ পরম পদার্থকে দর্শন করিতে পারেন,
বিষয়াসক্ত নিকোপেরা কখনই তাহার দর্শন-
লাভে সমর্থ হয় না। পৃথিবী হইতে জল,
জল হইতে তেজ, তেজ হইতে বায়ু, বায়ু
হইতে আকাশ, আকাশ হইতে মন, মন
হইতে বুদ্ধি, বুদ্ধি হইতে কাল ও কাল
হইতে জগৎকর্তা ব্রহ্মকপ ভগবান্ বিষ্মুর
সমধিক মহত্ত্ব বিদ্যমান রহিয়াছে। ঐ
ব্রহ্মকপী ভগবান্ অনাদি, অমধ্য ও অনন্ত
বলিয়া অব্যয় নামে অভিহিত হইয়া থা-
কেন। ছুঃখ বিনশ্বর পদার্থ; সুতরাং উহা
কদাচ তাহারে স্পর্শ করিতে সমর্থ হয়
না। তিনিই পরম ব্রহ্ম ও পরমপদ বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। মুমুক্শু ব্যক্তির
তাঁহারে অবগত ও বিষয় হইতে নিবৃত্ত
হইয়া পরমপদ মুক্তিপদ লাভ করেন।
নিবৃত্তিই সর্বোৎকৃষ্ট ধর্ম। যে ব্যক্তি ঐ
ধর্ম পরিজ্ঞাত হইতে পারে, সে নিঃসন্দেহ
মৌল্যলাভে সমর্থ হয়। ঋক্ যজু ও সাম-
বেদ লোকের লিঙ্গশরীর আশ্রয় করিয়া
জিহ্বাগ্রে অবস্থান করে। ঐ সমুদায় যজু-
সাধ্য ও বিনশ্বর; কিন্তু ব্রহ্মপদার্থ লোকের
জ্ঞানদেহে আবিস্কৃত হয়। উহার আদি,
মধ্য বা অন্ত নাই; সুতরাং উহা যজুসাধ্য
নহে। ঋক্ সাম ও যজুর্বেদের আদি ও
অন্ত নির্দিষ্ট রহিয়াছে; কিন্তু ব্রহ্মের আদি
ও অন্ত নাই। সেই পরমপদার্থ অনাদি
অনন্ত প্রযুক্ত সর্বব্যাপী ও শূন্যময় হইয়া-
ছেন। শূন্যময় প্রযুক্ত তাঁহারে ছুঃখ-
বিন ও মানাপমানাদিশূন্য বলিয়া নির্দেশ
করা যায়। মনুষ্যগণ অদৃষ্ট ও বিষয়-

লালসা প্রভাবে ব্রহ্মপদার্থ প্রাপ্তির উপায়
উদ্ভাবন করিতে সমর্থ হয় না। সিদ্ধ পুরু-
ষেরা সমাধিপ্রভাবে ব্রহ্মজ্ঞান লাভের উপ-
যুক্ত হইয়াও যদি মনে মনে অগ্নিমানি
যোগৈশ্বর্য লাভের প্রত্যাশা করেন, তাহা
হইলে তাঁহার। নিশ্চয়ই ব্রহ্মদর্শনে বঞ্চিত
হন। বিষয়ার্থী ব্যক্তিদিগের বিষয় দর্শন-
নিবন্ধন বিষয়ভোগলালসা উৎপন্ন হয়;
সুতরাং তাঁহার। কোন কাপই বিষয়াতীত
পরম ব্রহ্ম লাভ করিতে বাঞ্ছা করে না।
নিকট বাহ্য গুণাসক্ত মূঢ় ব্যক্তির। কি
কখন যোগিগণের জ্ঞাতব্য পরম গুণ জ্ঞাত
হইতে পারে? ব্রহ্মোৎপত্তি উৎকৃষ্ট
আন্তরিক গুণসমূহ দ্বারাষ্ট পরম ব্রহ্ম লাভ
করা যায়। আমরা সূক্ষ্মমন দ্বারা ব্রহ্মতত্ত্ব
জ্ঞাত হইতে পারি। বাক্য দ্বারা কখনই
উহা প্রকাশ কামতে পারি না। মন দ্বারা
মনকে ও দর্শন দ্বারা দর্শনকে নিগূহীত
এবং জ্ঞান দ্বারা বুদ্ধিবে সংশয়বহীন,
বুদ্ধিদ্বারা মনকে বিশুদ্ধ ও মন দ্বারা তাম্রয়
সমুদায়কে স্থির কাঁবতে পারিলেই ব্রহ্ম-
পদার্থ প্রাপ্ত হওয়া যায়। ধ্যানের পরিপাক-
নিবন্ধন যাঁহার বিবরণ্য। তিনি হইত
ও মন উন্নত এর তিনি প্রার্থনাশূন্য নশূন্য
আত্মারে প্রাপ্ত হইতে পারেন। বায়ু যেমন
কার্ত্তাস্তর্গত জ্বাশনকে পরিত্যাগ করে,
তদ্রূপ বিষয়াসক্ত ব্যক্তির। পরমাত্মার দর্শন
পরিত্যাগ করিয়া থাকে। ধ্যানবলে বিষয়
সমুদায় আত্মাতে লীন করিতে পারিলে বুদ্ধিব
অতীত ব্রহ্মকে লাভ করা যায়। ধ্যানকালে
বিষয়সমুদায় আত্মা হইতে পৃথক্ বলিয়া
জ্ঞান হইলে বুদ্ধিকল্পিত ঐশ্বর্য প্রাপ্তি
হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ঐক্যপ বিবেচনা
করিয়া বিষয় সমুদায় আত্মাতে লীন করে
সে ব্রহ্ম প্রাপ্ত হয়। আত্মা অব্যক্তস্বকপ
ও অব্যক্তকর্মী। লোকের নানদনসময়ে উহা
অব্যক্তভাবেই তাঁহার দেহ হইতে বহি-

গত হয়। আমরা কেবল ইন্দ্রিয়গণের কার্য ও সুখদুঃখ অবগত হইয়া ঐ কার্য ও সুখদুঃখ/আত্মার বলিয়া বিবেচনা করি। কিন্তু বস্তুত আত্মা কোন কর্মে লিপ্ত বা সুখদুঃখ-ভাজন নহে। আত্মা মনুষ্যের দেহে অবস্থান করিয়া ইন্দ্রিয়গণের প্রভাবেই কর্মে প্রবৃত্ত হয়, কিন্তু ঈশ্বরের ইচ্ছা না থাকিলে সে আর কোন কর্মই করিতে সমর্থ হয় না। যেমন মনুষ্য পৃথিবীর অন্ত দেখিতে পায় না, কিন্তু কোন না কোন সময়ে অবশ্যই তাহার অন্ত হয়, তদ্রূপ আপাতত সুখদুঃখাদির অন্ত প্রতীয়মান হয় না বটে কিন্তু সুখদুঃখাদি যখন জন্য পদার্থ তখন অবশ্যই উহার অন্ত নির্দিষ্ট আছে। বায়ু যেমন অগ্নিবশ্চ তৃণাদিরে* প্রবাহ দ্বারা পর পারে লইয়া যায়, তদ্রূপ কর্ম সংসারে লিপ্ত জীবকে পরব্রহ্মে লীন করিয়া থাকে। দিবাকর যেমন কিরণজাল বিস্তার পূর্বক ক্রমে ক্রমে উহা সঙ্কুচিত করেন, তদ্রূপ মনুষ্য বিষয় ভোগ করিয়া ক্রমে ক্রমে বিষয়বাসনা সঙ্কুচিত করে এবং পরিশেষে নিরহঙ্কার হইয়া গুণাতীত পরম ব্রহ্মে লীন হয়। কলত যাঁহার জন্ম নাই, ধামও নাই; যিনি পুণ্যবান্দিগের পরম গতি, কার্য-সমুদায় যাঁহাতে লীন হইয়া থাকে, মোক্ষ-স্বরূপ অবিনশ্বর এবং আদি, মধ্য ও অন্ত-বিহীন সেই পরম ব্রহ্মকে জ্ঞাত হইতে পারিলেই মোক্ষ লাভ করা যাইতে পারে।

সপ্তাধিকাংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যিনি সকলের শ্রুতা; যাঁহার শ্রুতা কেহই নাই এবং যিনি পুণ্ডরীকাক্ষ, অচ্যুত, বিষ্ণু, কুবীকেশ, গোবিন্দ ও কেশব প্রভৃতি নামে বিখ্যাত হইয়াছেন, আমি সেই ভূতভাবন ভগবান নারায়ণের বৃত্তান্ত শ্রবণ করিতে বাসনা করিতেছি, আপনি বিশেষ রূপে তাঁহার বৃত্তান্ত কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! আমি জমদগ্নিপুত্র পরশুরাম, দেবর্ষি নারদ ও কৃষ্ণদৈপায়নের নিকট*ঐ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়াছি। ভগবান অসিতদেবল, মহাতপা বাল্মীকি ও মহর্ষি মার্কণ্ডেয় ইহারা নারায়ণের বিষয় অতি অন্তত রূপে কীৰ্ত্তন করিয়াছেন। আমি অনেক মহাত্মার মুখে শ্রবণ করিয়াছি যে, ভগবান নারায়ণ পুরুষপ্রধান ঈশ্বর ও সর্বব্যাপী। যাহা হউক, এক্ষণে মহাত্মা ব্রাহ্মগণ এবং পুরাণবেত্তা সাধুগণ ঐ মহাত্মার যে সকল গুণ কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন, আমি তৎসমুদায় কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর।

ভগবান পুরুষোত্তম আকাশ, বায়ু, পৃথিবী, তেজ ও জল এই পাঁচ মহাভূতের সৃষ্টি করিয়া পরে স্বয়ং সলিলোপরি শয়ন করিলেন। অনন্তর তিনি প্রথমে মনের সহিত অহঙ্কারের সৃষ্টি করিলেন। সেই অহঙ্কারবলে জীবগণের সংসার-কার্য্য নির্বাহ হইতেছে। অহঙ্কারের সৃষ্টির পর সলিলশায়ী ভগবান নারায়ণের নাভি-দেশে ভাস্করপ্রতিম এক দিব্য পদ্ম সম্ভূত হইল। লোকপিতামহ ব্রহ্মা নারায়ণের সেই নাভিপদ্ম হইতে প্রাচুভূত হইলেন। পদ্মযোনি প্রাচুভূত হইবামাত্র তাঁহার প্রভায় দিগ্ভাঙল উদ্ভাসিত হইয়া উঠিল। ভগবান ব্রহ্মার উৎপত্তির পর তমোগুণ-গম্পন্ন মধু নামে এক মহাসুর জন্ম পরিগ্রহ করিয়া তাঁহার উপর অত্যাচার করিতে লাগিল। তখন পুরুষোত্তম নারায়ণ লোকপিতামহ ব্রহ্মার উপকারার্থ ঐ বিকটবেশধারী রুদ্রকর্মা মহাসুরকে নিপাতিত করিলেন। মহাত্মা কুবীকেশ তৎকালে সেই দুরাত্মা মহাসুরকে বিনষ্ট করিয়াছিলেন বলিয়া দেব, দানব ও মানব প্রভৃতি সকলে উহারে মধুসূদন নামে নির্দেশ করিয়া থাকে।

মধু দৈত্য নিহত হইলে পর মরীচি, অত্রি, অঙ্গিরা, পুলস্ত্য, পুলহ ও ক্রতু নামে ব্রহ্মার মানস পুত্রগণের উৎপত্তি হইল। তন্মধ্যে মরীচি হইতে কশ্যপ, বেদবিদ্যা-বিশারদ মরীচি মুনির জন্মপরিগ্রহের পূর্বে ব্রহ্মার অঙ্গুষ্ঠ হইতে আর একটি পুত্র উৎপন্ন হইয়াছিল। তাঁহার নাম দক্ষ প্রজাপতি। দক্ষ হইতে প্রথমে ত্রয়োদশ কন্যার উৎপত্তি হয়। ঐ কন্যাগণের মধ্যে দ্বিতিই সর্বজ্যোষ্ঠী। সর্বধর্মজ্ঞ মহাযশস্বী মরীচিপুত্র কশ্যপ ঐ কন্যাগণের পাণিগ্রহণ করিয়া ছিলেন।

অনন্তর প্রজাপতি দক্ষ আর দশটি কন্যা উৎপাদন করিয়া ধর্মকে সমর্পণ করিলেন। ধর্মের ঔরসে তাহাদের গর্ভে বসু, রুদ্র, বিশ্বদেব, সাধ্য ও বায়ু প্রভৃতি পুত্রসমুদায় সমুৎপন্ন হইল। ঐ দশ কন্যার জন্মের পর দক্ষের আর সপ্তবিংশতি কন্যা জন্মিয়াছিল। ভগবান্ চন্দ্রমা তাঁহাদিগের পাণিগ্রহণ করেন। কশ্যপের পত্নীগণের মধ্যে অদ্বিতি হইতে মহাবল পরাক্রান্ত দেবশ্রেষ্ঠ আদিত্যগণ উৎপন্ন হইলেন। ঐ আদিত্যগণের মধ্যে বামনরূপী বিষ্ম অবতীর্ণ হইয়াছিলেন। সেই বামনদেবের বিক্রম প্রভাবে দেবগণের শ্রীরুদ্ধি এবং দানব ও অসুরগণের অবনতি হইতে লাগিল। দক্ষ বিপ্রচিন্তি প্রভৃতি দানবগণকে ও দ্বিতি মহাবলপরাক্রান্ত অসুরগণকে এবং কশ্যপের অন্যান্য পত্নীগণ গন্ধর্ব্ব, তুরঙ্গ, পক্ষী, গো, কিস্পুক, মৎস্য ও উদ্ভিজ্জ সমুদায় উৎপাদন করিলেন।

অনন্তর ভগবান্ মধুসূদন বিবেচনা করিয়া, দিবা, রাত্রি, কাল, ঋতু, পূর্বাঙ্ক, অপরাঙ্ক, মেঘ ও পৃথিবীস্থ যাবতীয় স্থাবর জজ্জমের সৃষ্টি করিলেন। অনন্তর তাঁহার মুখ হইতে এক শত ব্রাহ্মণ, বাহু হইতে এক শত কত্রিয়, উরুদেশ হইতে এক শত বৈশ্য

এবং পাদদেশ হইতে এক শত শূদ্র সমুৎপন্ন হইল। হে মহারাজ! ভগবান্ নারায়ণ এই রূপে চারি বর্ণের সৃষ্টিবিধান করিয়া পরিশেষে বেদবিধাতা ব্রহ্মার সর্বভূতের অধ্যক্ষ, ভগবান্ বিষ্ণুপাক্ষকে ভূত ও মাতৃগণের অধ্যক্ষ, যমরাজকে পাপাআদিগের নিয়ন্তা, কুবেরকে ধনরক্ষিতা, জলেশ্বর বরুণ দেবকে জলজন্তুগণের অধিপতি এবং দেবরাজ ইন্দ্রকে সমুদায় দেবগণের অধীশ্বর করিলেন। ঐ সময় যাহার যত দিন জীবিত থাকিবার অভিলাষ হইত সে তত দিন জীবিত থাকিতে সমর্থ হইত। কাহাকেও শমনের শাসনশঙ্কায় শঙ্কিত হইতে হইত না। স্ত্রীসংসর্গের আবশ্যকতা ছিল না। ইচ্ছা করিলেই লোকে সন্তান উৎপাদন করিতে পারিত। ঐ সময়ের নাম সত্যযুগ। সত্যযুগের পর ত্রেতাযুগেও স্ত্রীসংসর্গ প্রথা প্রচলিত ছিল না, তৎকালে লোকে কামিনীগণকে স্পর্শ করিলেই তাহাদের গর্ভে পুত্র উৎপাদন করিতে সমর্থ হইত। ছাপর-যুগ হইতেই মৈথুনধর্ম প্রচলিত হইয়াছে।

হে ধর্মরাজ! আমি তোমার নিকট সর্বাধীশ্বর জগৎপতি নারায়ণের বৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম, এক্ষণে উচ্ছ্রাবলপাপাআদিগের বৃত্তান্ত বর্ণন করিতেছি শ্রবণ কর। দক্ষিণাপথসমুদায়, অন্ধক, গুহ, পুলিন্দ, শবর, চুচুক, মদ্রক এবং উত্তরাপথস্থ ঈয়ান, কাহ্নোজ, গান্ধার, কিরাত ও বর্করগণ নিয়ত পাপানুষ্ঠান পূর্বক অবনীমণ্ডলে বিচরণ করে। উহাদের ব্যবহার চাণ্ডাল, কাক ও গৃধ্রগণের ন্যায় নিতান্ত কদর্য্য। সত্যযুগে উহাদিগের নামগন্ধও ছিল না। ত্রেতাযুগ হইতে ক্রমে ক্রমে উহাদিগের সংখ্যা বৃদ্ধি হইতেছিল। এক্ষণে উহাদের সংখ্যার নিতান্ত আধিক্য-নিবন্ধন পৃথিবী একান্ত নিপীড়িত হওয়াতে ভগবান্ ভূতভাবনের ইচ্ছানুসারে উহারা

সমরাজ্যে অবতীর্ণ হইয়া পরস্পর পর-
স্পরকে নিহত করিয়াছে।

হে ধর্মরাজ! এই রূপে মহাত্মা বাসু-
দেব চটতেই সমুদায় সমুত্ত হইয়াছে।
সকললোকদর্শী দেবর্ষি নারদও বাসুদেবকে
দেবদেব বলিয়া কীর্তন এবং তাঁহার নিত্য
স্বীকার করিয়া থাকেন। কলত সত্যপরা-
ক্রম মহাত্মা শ্রীকৃষ্ণ সামান্য মনুষ্য নহেন,
উহার মহিমা অনির্বচনীয়।

অষ্টাদিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! পূর্বে
যে যে মহাত্মা প্রজাপতি ও যে যে দিকে
যে যে মহর্ষি ছিলেন তাঁহাদিগের বিষয়
কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! পূর্বতন প্রজা-
পতি ও মহর্ষিদ্বিগের বিষয় কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর। প্রথমে কেবল এক-
মাত্র সনাতন ভগবান্ ব্রহ্মা বিদ্যমান
ছিলেন। অনন্তর তাঁহার মরীচি, অজি,
অজিরা, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু ও বশিষ্ঠ এই
সাত আত্মতুল্য মহাত্মা পুত্রের উৎপত্তি
হয়। পুর্বাণে এই সাত মহর্ষিরে গণ্য ব্রহ্মা
বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে।

অতঃপর প্রজাপতিদিগের বৃত্তান্ত কীর্তন
করিতেছি, শ্রবণ কর। মহাত্মা অত্রির বংশে
ব্রহ্মযোনি হইয়া প্ৰাচীনবর্ষি উৎপত্তি
হইয়াছিল। প্ৰাচীনবর্ষি হইতে দশ প্রচে-
তার উৎপত্তি হয়। সেই দশ জন প্রচেতার
একমাত্র পুত্র জন্মিয়াছিল। ঐ পুত্রের নাম
দক্ষ। দক্ষ জনসমাজে ক নামেও বিখ্যাত
হইয়াছিলেন। মরীচিপুত্র কশ্যপ ও অরিস্ট-
নেমি নামে প্রথিত হন। অত্রির ঔরস-
পুত্র বীর্ষবান্ সোমরাজ দিব্য সহস্র যুগ
জীবিত ছিলেন। ভগবান্ অর্য্যমা ও তাঁ-
হার সন্তানগণ নিখিল জুবনের উৎকর্ষসাধন
করিয়া নিরম সমুদায় সংস্থাপন করিয়া-

ছেন। মহারাজ শশবিন্দুর দশ সহস্র তার্য্যা
ছিল। তাহাদের প্রত্যেকের গর্ভে সহস্র
সংখ্যক পুত্র উৎপন্ন হয়। এই রূপে মহাত্মা
শশবিন্দুর দশ লক্ষ পুত্র হইয়াছিল। তাহা-
দের হইতেই অন্যান্য প্রজাগণের সৃষ্টি হয়।
পূর্বতন ব্রাহ্মণগণ শশবিন্দুর সেই পুত্র-
গণকে প্রজাপতি বলিয়া নির্দেশ করিয়া
গিয়াছেন। এই আমি তোমার নিকট
যশস্বী প্রজাপতিদিগের বৃত্তান্ত কীর্তন করি-
লাম। অতঃপর ত্রিভুবনেশ্বর দেবগণের
বিষয় কহিতেছি, শ্রবণ কর।

ভগ, অংশ, অর্য্যমা, মিত্র, বরুণ,
সবিতা, খাতা, বিবস্বান্, ত্বষ্টা, পুষা, ইন্দ্র
ও বিষ্ণু এই দ্বাদশ আদিত্য মহাত্মা কশ্য-
পের পুত্র। নাসত্য ও দ্যুম্ন নামে অশ্বিনী-
কুমারদ্বয় মহাত্মা অর্কম মার্ত্তণ্ড হইতে
উৎপন্ন হইয়াছেন। পূর্বে ইহারাই দেব ও
পিতৃগণ বলিয়া প্রথিত হইয়াছিলেন। বিশ্ব-
রূপ যশস্বী অজৈকপাৎ অহি, ব্রহ্ম, বিষ্ণু-
পাক্ষ ও রৈবত ত্বষ্টার পুত্র। হর, বহুব্রহ্ম,
ত্র্যম্বক, সুরেশ্বর, সার্বভৌম, জয়ন্ত, পিনাকী
ও অপরাজিত ইহারাই অষ্টবক্ষু বলিয়া
প্রথিত হইয়াছেন। প্রজাপতি মনুর অধি-
কারকালে ইহারাই দেবতা ছিলেন। পূর্বে
ইহাদিগকেই দেবগণ ও দ্বিবিধ পিতৃ-
গণ বলিয়া নির্দেশ করা হইত। ঋতু ও
মরুদগণ আদিদেবতা। এই সমস্ত দেবতা ও
অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের বিষয় কীর্তন করিলাম।
উহাদিগের মধ্যে আদিত্যগণ ক্ষত্রিয়, মরু-
দগণ বৈশ্য, তপোভূতানিমিরত অশ্বিনীকুমার-
দ্বয় শূদ্র ও অজিরার কুলসন্তান দেবগণ
ব্রাহ্মণ। এই রূপে দেবগণও চারি বর্ণে
বিভক্ত হইয়াছেন। যে ব্যক্তি প্রাতঃকালে
গাত্রোপধান করিয়া এই সমস্ত দেবগণের
নাম কীর্তন করেন, তিনি কি স্বজাত কি
অন্যসংসর্গক সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত
হন।

অঙ্গিরার পুত্র যবক্রীত, রৈতা, অর্কী-
বসু, পরাবসু, ঔষিজ, কাকীবান্ ও বল,
ত্রিলোকপাবন সপ্তর্ষিমণ্ডল এবং মহর্ষি
মেধাতিথির পুত্র কণু ও বহির্বদ ইহারা
পূর্ব দিকে; উশ্মুচ, বিমুচ, স্বস্ত্যাত্রেয়, প্রমুচ,
ইধুবাহ, ও মিত্রাবরুণপুত্র অগস্ত্য এই সমু-
দায় ব্রহ্মর্ষি দক্ষিণ দিকে; উবঙ্গ, কবষ, ধোম্য,
পরিব্যাধ, একত, দ্বিত, ত্রিত ও অত্রিপুত্র
ভগবান্ সারস্বত এই সমস্ত মহাত্মা পশ্চিম
দিকে এবং ভগবান্ আত্রেয়, বশিষ্ঠ,
কাশ্যপ, গৌতম, তরদ্বাজ, কুশিকমন্দন
বিশ্বামিত্র ও ঋচীকুমার জমদগ্নি এই সাত
জন মহর্ষি উত্তর দিকে অবস্থান করিতেছেন।
এই আমি যে যে দিকে যে যে তিগ্নতেজা
মহর্ষি অবস্থিত রহিয়াছেন তাহা কীর্তন
করিলাম। এই ভুবনভাবন মহাত্মারাই
ভুবনের সাক্ষীভূত; ইহাদিগের নাম কীর্তন
করিলে সমুদায় পাপ হইতে মুক্ত হওয়া
বায়। যে ব্যক্তি এই মহর্ষিগণের অধিষ্ঠিত
দিক সমুদায়ে গমন করিয়া তাহাদের শরণা-
পন্ন হয় সে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত
হইয়া নির্বিশ্বে স্বীয় গৃহে গমন করিতে
পারে

নবাবিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি
অধিনাশী সর্কেশ্বর বাসুদেবের অলৌকিক
তেজ, পূর্বাচরিত কার্য এবং তিনি কি
নিমিত্তই বা তিষ্ঠাক্ষোণিতে জন্মপরিগ্রহ
করিয়াছিলেন তৎসমুদয়ে শ্রবণ করিতে
অভিলাষ করি, আপনি ঐ সমস্ত আনু-
পূর্বিক কীর্তন করুন।

তীর্থ কহিলেন, বৎস! পূর্বে আমি
একদা যুগসার্থ পর্যটন করিতে করিতে
মহর্ষি মার্কণ্ডেয়ের আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া
দেখিলাম যে, উদ্যায় অসংখ্য মুনিগণ নিষগ্ন
রহিয়াছেন। আমি তাহাদের সমীপে উপ-

স্থিত হইবামাত্র তাঁহারা মধুপক দ্বারা
আমার অর্চনা করিলেন। আমিও তাহা-
দিগের প্রদত্ত পূজা প্রতিগ্রহ করিয়া তাহা-
দিগকে অভিনন্দন করিলাম। সেই সময়
মহর্ষি কশ্যপ আমার নিকট যে মনোহর
কথা কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি তাহা
কহিতেছি, অনন্যমনে শ্রবণ কর।

পূর্বকালে ক্রোধোদ্ধত লোভপরায়ণ
বলমদমত্ত নরক প্রভৃতি মহাসুরগণ দেব-
গণের সুখসমৃদ্ধি সহ্য করিতে না পারিয়া
তাঁহাদিগের উপর উপদ্রব করিতে আরম্ভ
করিল। দেব ও দেবর্ষিগণ তাহাদিগের
উপদ্রবে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া অসুস্থ-
চিত্তে ইতস্তত পলায়ন করিতে লাগিলেন
এবং দেখিলেন, যে বসুন্ধরা মহাবলপরা-
ক্রান্ত ভীষণ অসুরগণের প্রভাবে তারা-
ক্রান্ত হইয়া নিতান্ত দুঃখিত মনে রসাতলে
গমন করিতেছেন। পৃথিবীর দুর্দশা দর্শনে
তাঁহাদিগের দুঃখের আর পরিসীমা রহিল
না। তখন তাঁহারা নিতান্ত ভীত হইয়া
প্রজাপতি ব্রহ্মার নিকট গমনপূর্বক কহি-
লেন, ভগবন্! দানবগণ আমাদের উপর
যাহার পরনাইদৌরাত্ম্য করিতেছে, আমরা
কি প্রকারে তাহাদের উপদ্রব সহ্য করিব।
ব্রহ্মা কহিলেন, দেবগণ! আমি এই বিপদ
শান্তির উপায় অবধারণ করিয়াছি। অসুর-
গণ এক্ষণে দলবদ্ধ হইয়া পাতালতলে বাস
করিতেছে। উহারা দেবদত্ত বর এবং বল-
বীৰ্য্য ও অহঙ্কার প্রভাবে নিতান্ত বিমোহিত
হইয়া অব্যক্তদর্শন সুরগণের অগ্ন্য ভগ-
বান্ বিষ্ণু যে বরাহরূপ ধারণ করিয়াছেন,
তাহা অবধারণ করিতে সমর্থ হইতেছে না।
অতঃপর সেই বরাহই মহাবেগে পাতাল-
তলে গমন পূর্বক ঐ তুরাাদিগের বিমোহ-
সাধন করিবেন। ভগবান্ কমলযোনি
এই কথা কহিলে দেবগণ দুঃখের অবসান
হইল মনে করিয়া নিতান্ত সন্তুষ্ট হইলেন।

অনন্তর ভগবান্ বিষ্ণু বরাহমূর্তি পরিগ্রহ করিয়া পাতালতলে প্রবেশ পূর্বক দানবগণের প্রতি ধাবমান হইলেন। দানবেরা সেই বরাহের অমানুষ বল অবলোকন পূর্বক ক্রত বেগে তাঁহারে গ্রহণ করিয়া কোথায় চতুর্দিক্ হইতে আকর্ষণ করিতে লাগিল; কিন্তু কিছুতেই তাঁহার কোন অপকার করিতে সমর্থ হইল না। তখন তাহার নিতান্ত ভীত ও বিস্মিত হইয়া আপনাদিগের প্রাণসংশয় উপস্থিত হইয়াছে বিবেচনা করিতে লাগিল।

তখন দেবাদিদেব ভগবান্ বরাহ যোগবলে দৈত্যদানবগণকে ক্রুত করিয়া ঘোরতর নিনাদ পরিত্যাগ করিতে আরম্ভ করিলেন। তাঁহার ভীষণ ধ্বনি প্রভাবে তিন লোক ও দশ দিক্ অনুরূপ হইতে লাগিল। ইন্দ্র প্রভৃতি দেবগণ নিতান্ত ভীত হইলেন। পৃথিবীস্থ যাবতীয় স্বাবর জঙ্গম নিস্তব্ধ হইয়া রহিল। দানবগণ সেই নিনাদে একান্ত ভীত ও বিস্মতেজ্জ বিমোহিত হইয়া ভূতলে নিপতিত ও পঞ্চদ্ব প্রাপ্ত হইতে লাগিল। ভূতাপতি মহাযোগী ভগবান্ বরাহ খুর দ্বারা উহাদের মাংস মেদ ও অস্থিসকল বিদলিত করিতে লাগিলেন। ভগবান্ নারায়ণ এই রূপে বরাহরূপ ধারণ পূর্বক ভীষণ নাদ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন বলিয়া উহার নাম সনাতন হইয়াছে। অনন্তর সুরগণ সেই বরাহের নিনাদ শ্রবণে ভীত হইয়া জগৎপতি ব্রহ্মার নিকট গমন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্ ! ও কি শব্দ হইতেছে? আর কোন ব্যক্তিই বা এই শব্দ করিতেছে? আমরা কিছুই অবগত হইতে পারিতেছি না; এই নিনাদ দ্বারা সমস্ত জগৎ ভয়বিস্থল হইয়াছে এবং সুর ও অসুরগণ বিমোহিত হইয়াছেন।

দেবগণ ব্রহ্মার নিকট এইরূপ কহিতেছেন ইত্যবসরে বরাহরূপী ভগবান্ বিষ্ণু

অসুরসংহার সমাপ্ত করিয়া পাতালতল হইতে উত্থিত হইলেন। মহর্ষিগণ তাঁহারে অবলোকন পূর্বক ভক্তিভাবে স্তব করিতে লাগিলেন। এই সময় ভগবান্ ব্রহ্মা সেই বরাহকে দূর হইতে নিরীক্ষণ পূর্বক দেবগণকে কহিলেন, এই দেখ, মহাকায় মহাবল সর্ববিশ্ববিনাশন ভূতভাবন ভগবান্ কৃষ্ণ অসুরবিনাশকপতি হুঙ্কার কার্য সংসাধন করিয়া আগমন করিতেছেন। তোমাদের আর কোন শঙ্কা নাই তোমরা বৈরাগ্যবলম্বন কর। শোক, সন্তাপ ও ভয় করিবার আর কোন আবশ্যকতা নাই। এই বরাহরূপী কৃষ্ণই বিধি, প্রভাব ও ক্ষয়কারক কাল। উনি লোকসকলের রক্ষাবিধানার্থ ঘোরতর নিনাদ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন। সকল লোকই উহারে নমস্কার করিয়া থাকে। উনি সকলের আদি ও সকলের ঈশ্বর।

দশাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

বুদ্ধিষ্টির কহিলেন, হে পিতামহ! আপনি এক্ষণে উৎকৃষ্ট মোক্ষলাভের নিদান যোগের বিষয় কীর্তন করুন, উহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই স্থলে গুরুশিষ্যসংবাদ নামক যুক্তিবিষয়ক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তিত আছে শ্রবণ কর। একদা এক মেধাবী শিষ্য মঙ্গললাভার্থী হইয়া তেজপুঞ্জকলেবর সত্যপ্রতিজ্ঞ জিতে-স্রিয় আচার্য্যের চরণবন্দন পূর্বক কৃতান্ত্রলিপুটে কহিলেন, গুরো! যদি আপনি আমার শুশ্রূষায় প্রীত ও প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমার যে সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, তাহা অপনোদন করুন। আমার ও আপনার সৃষ্টিকর্তা কে? সকল লোকের শরীরনির্মাণোপযোগী উপাদান সকল একরূপ হইলেও কি নির্মিত এক

জনের উন্নতি ও অন্যের অবনতি হইয়া থাকে । আপনি এই দুই বিষয় এবং বেদ-মধ্যে লৌকিক ও বর্ণাশ্রমসাধারণ যে বাক্য বিনাস্ত আছে তাহার বিষয় কীর্তন করুন ।

আচার্য্য কহিলেন, বৎস ! যাহা বেদ-চতুষ্টয়েরও গুহ্য এবং সকল বিদ্যা ও সকল শাস্ত্রের সার, সেই অধ্যাত্মযোগ কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । বাসুদেব বিশ্বসংসার ও বেদের আদি । বেদবিশ্ব পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন যে, ঐ বিশ্বব্যাপী সনাতন পুরুষ সত্তা, জ্ঞান, তিতিক্ষা, যজ্ঞ ও ঋজুতাস্বরূপ । তাঁহা হইতে এই জগতের সৃষ্টি স্থিতি প্রলয় হইয়া থাকে । তিনিই অব্যক্ত শাস্ত্রতত্ত্ব ব্রহ্ম । ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণকে, ক্ষত্রিয় ক্ষত্রিয়কে, বৈশ্য বৈশ্যকে ও শূদ্র শূদ্রকে বাসুদেবের মাহাত্ম্য শ্রবণ করাটবেন, সুতরাং তুমি আমার নিকট ঐ মাহাত্ম্য শ্রবণ করিবার উপযুক্ত পাত্র । এক্ষণে আমি যাহা কহিতেছি, অবহিত চিত্তে তাহা শ্রবণ কর । বাসুদেব সাক্ষাৎ কালচক্র, অনাদি ও অনন্ত । এই ত্রৈলোক্য তাঁহাতেই চক্রের ন্যায় পরিবর্তিত হইতেছে । লোকে তাঁহারেই অবিনাশী অব্যক্ত ও নিত্য বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে । সেই মহাত্ম্য হইতেই পিতৃ, দেব, ঋষি, যক্ষ, রাক্ষস, নাগ অনুর ও মনুষ্যগণের সৃষ্টি হইতেছে । উনিই যুগপ্রারম্ভে বেদশাস্ত্র শাস্ত্রতত্ত্ব লোক-ধর্ম ও প্রকৃতির সৃষ্টি করিয়া থাকেন । যেমন বসন্তাদি ঋতুকালে বৃক্ষসকল পর্য্যায়-ক্রমে পুষ্পিত হয়, সেইরূপ প্রতিকল্পে ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও মহেশ্বর সৃষ্টিস্থিতিপ্রলয় কর্ত্ত্বে আবর্ত্তিত হইয়া থাকেন । যুগ-প্রারম্ভে কালযোগে যে সমস্ত বস্তু প্রাচু-র্ভূত হয়, সেই সেই বস্তুতেই লোকযাত্রা-বিধানজ্ঞ মন উৎপন্ন হইয়া থাকে ।

মহর্ষিগণ ভগবান্ স্বয়ম্ভুর আদেশা-

নুসারে যুগান্তকালে অন্তর্হিত বেদ ও ইতি-হাস সকল তপোবলে লাত করিয়াছিলেন । ভগবান্ ব্রহ্মা বেদ, বৃহস্পতি বেদাঙ্গ, শুক্রা-চার্য্য জগতের হিতজনক নীতিশাস্ত্র, দেবর্ষি নারদ সঙ্গীতশাস্ত্র, ভরদ্বাজ ধর্ম্মবিদ্যা, গার্গ্য দেবর্ষিগণের চরিত্র, কৃষ্ণাশ্রম চিকিৎসাশাস্ত্র এবং অন্যান্য মহর্ষি ন্যায় ও তত্ত্ব অবগত হইয়াছিলেন । এই সমস্ত মহ-র্ষিরা যুক্তি, বেদ ও প্রত্যক্ষ প্রমাণ দ্বারা যে ব্রহ্ম নিকূপিত করিয়াছেন, তাঁহারই উপাসনা কর । দেবতা ও ঋষিগণ সেই অনাদি সাক্ষ্যস্বরূপ ব্রহ্মকে নিকূপণ করিতে সমর্থ হন নাই । একমাত্র লোকবিধাতা ভগবান্ নারায়ণই তাঁহারে বিদিত ছিলেন । পরে নারায়ণ হইতে মহর্ষি ও সুরাসুরগণ এবং পুরুষতন রাজর্ষিসকল সেই দুঃখনাশের ওষধিস্বরূপ ব্রহ্মকে অবগত হইয়াছিলেন । প্রকৃতি পুরুষ কর্ত্তৃক আলোচিত ভাবনমু-দায় প্রকাশ করিয়া থাকে । প্রকৃতি হইতেই ধর্ম্মাধর্ম্মযুক্ত সমস্ত জগৎ প্রসূত হইয়াছে । যেমন একটা দীপ হইতে অসংখ্য দীপ প্রজ্জ্বলিত হয়, সেইরূপ একমাত্র প্রকৃতি হইতে সমুদায় পদার্থ উৎপন্ন হইতেছে । অনন্তঅনিবন্ধন প্রকৃতির নাশ হইতেছে না । সাক্ষ্য স্বরূপ ঈশ্বর হইতে কর্ম্মজ বুদ্ধি, ঐ বুদ্ধি হইতে অহঙ্কার, অহঙ্কার হইতে আকাশ, আকাশ হইতে বায়ু, বায়ু হইতে তেজ, তেজ হইতে জল ও জল হইতে পৃথিবী উৎপন্ন হইয়াছে । এই অহঙ্কার প্রভৃতি আটটা পদার্থ সকলের মূল প্রকৃতি ; জগৎ এই সমস্ত পদার্থেই অবস্থিত রহিয়াছে । ঐ আট প্রকৃতি হইতে পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয়, পাঁচ কর্ম্মেন্দ্রিয়, পাঁচ বিষয় ও মন উৎপন্ন হইয়াছে । শ্রোত্র, স্বক, চক্ষু, জিহ্বা ও স্পর্শ এই পাঁচটা জ্ঞানেন্দ্রিয় । পাদ, পান্থ, উপস্থ, হস্ত ও বাক্য এই পাঁচটা কর্ম্মেন্দ্রিয় । শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ এই পাঁচটি

বিষয়। এই সমস্ত ইন্দ্রিয় ও বিষয়ে মন ব্যাপ্ত হইয়া রহিয়াছে। মনই জিহ্বা দ্বারা রস আনন্দন ও বাগিন্দ্রিয় দ্বারা শব্দ প্রয়োগ করিয়া থাকে। ইন্দ্রিয়যুক্ত মনই বুদ্ধাদি আন্তরিক, আকাশাদি বাহ্য ও মহাদি ব্যক্ত পদার্থ মধ্যে পরিগণিত হয়। এই ষোড়শ ইন্দ্রিয় দেবতাত্মক। ইহারা দেহমধ্যে দেহের সর্ষিকর্তা জ্ঞানস্বরূপ পরমাআর উপাসনা করিতেছে। রস সলিলের, গন্ধ পৃথিবীর, শ্রোত্র আকাশের, চক্ষু তেজের, স্পর্শ বায়ুর, মন সত্ত্বের ও সত্ত্ব প্রধানের গুণ বলিয়া আত্ম-হিত হয়। সত্ত্ব সর্বভূতের আত্মভূত ঈশ্বরে অবস্থান করিতেছে। এই সত্ত্বাদি ভাব সমুদায় প্রকৃতির পরবর্তী প্রবৃত্তিশূন্য ঈশ্বরকে আশ্রয় করিয়া স্থাবরজঙ্গমাত্মক জগতের কার্য্য নির্বাহ করিতেছে।

মহান্ অজ্ঞান নবজারসম্পন্ন সত্ত্বাদি ভাব-পরিপূর্ণ আত্ম পবিত্র দেহরূপ গুর আশ্রয় করিয়া শয়ান রহিয়াছেন; এই নিমিত্ত উহাকে পুরুষ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তিনি অজর ও অমর; তিনি ব্যক্ত ও অব্যক্ত রূপে উপদেশ প্রদান করিতেছেন। তিনি সর্ব-ব্যাপী গুণসম্পন্ন ও সূক্ষ্ম এবং তিনিই সকল প্রাণির গুণকে আশ্রয় করিয়া রহিয়াছেন। প্রদীপ যেমন হুস্থ বা দীর্ঘই হউক সমস্ত বস্তু প্রকাশ করে, সেইরূপ পুরুষ উপাধি-ভেদে মহৎই হউন আর হীনই হউন সকল প্রাণিতেই জ্ঞান স্বরূপে অবস্থান করিয়া বস্তু সকল উদ্ভাবন করিতেছেন। তিনি শ্রোত্র ও নেত্রকে আপনার জ্ঞাতব্য বিষয়ে প্রবর্তিত করিয়া স্বয়ংই শ্রবণ ও দর্শন করিতেছেন। এই দেহই তাঁহার শব্দাদি বিষয় লাভের কারণ। কিন্তু তিনি সকল কার্য্যের কর্তা। কার্ত্ত ভেদ করিলে সেই কার্ত্তগত বহি যেমন পরিদৃশ্যমান হয় না, সেইরূপ শরীর ছেদন করিলে উহাতে আত্ম-দর্শনলাভ হইবার সম্ভাবনা নাই। আর

কৌশলক্রমে কার্ত্ত ঘর্ষণ করিলে তদ্ব্য-প্তিত অগ্নি নিষ্কাষিত ও নিরীকৃত হয়, সেইরূপ যোগবল আশ্রয় করিলেই দেহ-মধ্যস্থ আত্মারে প্রত্যক্ষ করা যাইতে পারে। দেহের অনন্তস্থ নিবন্ধন আত্মার দেহসম্বন্ধ নিরন্তর নিবন্ধই রহিয়াছে। যোগ ব্যতিরেকে উহার দেহসম্বন্ধ ছেদনের উপায়ান্তর নাই। লোকের স্বপ্ন যোগে যেমন তাহার আত্মা দেহ পরিত্যাগ পূর্বক ইন্দ্রিয়সম্পন্ন হইয়া অন্যত্র গমন করে তক্রূপ তাহার মর-ণান্তেও তাহার দেহ পরিত্যাগ পূর্বক অন্য দেহকে আশ্রয় করে। আত্মা স্বকৃত কর্ম-বলেই পূর্ব শরীর পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হয় না, আবার স্বকর্ম প্রভাবেই অন্য শরীরে আবিস্তৃত হইয়া থাকে। সেই আত্মা যে রূপে এক দেহ পরিত্যাগ করিয়া অন্য দেহে গমন করে, তাহা পরে কীর্ত্তন করি-তেছি।

একাদশাধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই জগতে স্থাবরজঙ্গমা-অরু চতুর্দিক প্রাণী বিদ্যমান রহিয়াছে। ইহাদিগের জন্ম ও মৃত্যু স্পষ্ট প্রতীয়মান হয় না। মন অব্যক্ত, আত্মার স্বরূপ সূতরাং উহাও অব্যক্ত। যেমন কণামাত্র বীজ হইতে প্রকাণ্ড অশ্বথ বৃক্ষের আবির্ভাব হয়, তক্রূপ অব্যক্ত হইতে সমুদায় সত্ত্ব হইয়া থাকে। অচেতন অরুক্ষাস্ত মণি যেমন লৌহপিপ্তের এবং প্রাক্তন কর্ম্মজনিত ধর্ম্মাধর্ম্ম যেমন দেহীর অভিযুখে ধাবমান হয়, তক্রূপ অবিদ্যা-জনিত কামাদি ইন্দ্রিয় বৃত্তি ও চিত্তানন্দ প্রভৃতি ভাবসমুদায় মিলিত হইয়া দেহান্তরে শরীরীতে আশ্রয় করে। পূর্বে ভূমি, আকাশ, স্বর্গ, মহাভূত, প্রাণ, এবং শান্তি ও কামাদি গুণসমুদায় কিছুই বিদ্যমান ছিল না। একমাত্র জীবেরই সত্ত্বা ছিল। বস্তুত জীবের সহিত পৃথিব্যাদির কোন

সম্পর্ক নাই। আপাতত জীবের সহিত পৃথিব্যাতির যে সম্বন্ধ বোধগম্য হয়, মায়াই তাহার কারণ। জীব সর্বব্যাপী, অনির্কচ-নীয় ও নিত্য। উহা পূর্বতন বাসনাপ্রভা-বেই আপনারে মনুষ্য, পশু বা অন্য কোন জন্তু বলিয়া বিবেচনা করে। ঐ বাসনা-বশতই জীব কর্মে প্রবৃত্ত হয় এবং কর্ম-বশতই তাহার বাসনা উৎপন্ন হয়। এইরূপে জীবের কর্ম ও বাসনা চক্রের ন্যায় পরি-ভ্রমণ করিতেছে। উহার জন্মমরণ প্রবাহ-রূপ চক্র নিরন্তর পরিবর্তিত হইতেছে। বুদ্ধি ও বাসনা ঐ চক্রের নাভি, দেহ ও ইন্দ্রি-য়াদি উহার অর, জ্ঞানক্রিয়াদি উহার নেমি, রক্তাণ্ডা উহার অক্ষ এবং আত্মা উহার অধিষ্ঠাতা। তৈলিকেরা যেমন তিল নিপী-ড়ন করে, তদ্রূপ জ্ঞানসম্বৃত সুখদুঃখ-ভোগ ঐ চক্রে এই জগৎ নিপীড়িত করি-তেছে। সকলেই ফললাভবাসনায় অহ-ঙ্কারে আক্রান্ত হইয়া কর্মানুষ্ঠান করে। বাসনাই কার্যকারণসংযোগের হেতু বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়া থাকে। কার্য ও কারণ অভিন্ন পদার্থ; কার্য কারণকে বা কারণ কার্যকে কখনই অতিক্রম করে না। কাল কার্যসাধনের প্রধান হেতু। প্রকৃতি ও বিকৃতি ইহার পুরুষকে আশ্রয় পূর্বক কর্ম-সংযুক্ত হইয়া পরস্পর মিলিত থাকে। ধূলি যেমন সমীরণ কর্তৃক সঞ্চালিত হইয়া উহার অনুগমন করে, তদ্রূপ জীবাণু দেহপরি-ভ্রমণে হইবামাত্র রাজসিক ও তামসিক ভাব এবং পূর্বকৃত কর্ম ও বিদ্যাবল সংযুক্ত হইয়া পরমাণুতে লক্ষ্য করিয়া তাহার অনুগমনে প্রবৃত্ত হয়। আর বায়ু যেমন ধূলি সঞ্চালন করিয়া উহার সহিত নির্লিপ্ত থাকে, তদ্রূপ আত্মা রাজসিকাদি ভাবের সহিত সংযুক্ত হইয়াও তাহাতে লিপ্ত হয় না। এইরূপে পণ্ডিতগণ বায়ুর সহিত ধূলির ন্যায় সত্ত্বাদি-গুণের সহিত জীবাণুর পৃথগ্ভাব অবগত

হইবেন। হে ধর্মরাজ! শিষ্যের সন্দেহ উপ-স্থিত হইলে ভগবান ঋষি এইরূপে উহা তত্ত্বন করিয়াছিলেন। সুখদুঃখ পরিহারের উপায় পর্যালোচনা করা অবশ্য কর্তব্য। বীজ সকল যেমন অনলদগ্ধ হইলে আর পুনরায় অঙ্কুরিত হয় না, তদ্রূপ ক্রেশসমুদায় জ্ঞান-মিটে দগ্ধ হইলে আর জীবাণুতে আবি-র্ভূত হইতে পারে না।

দ্বাদশাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ! কর্মনিষ্ঠ ব্যক্তির যেমন কর্মানুষ্ঠানই প্রধান বলিয়া উহা আশ্রয় করেন, তদ্রূপ বিজ্ঞাননিষ্ঠ মহাত্মারা বিজ্ঞান-তত্ত্বই অবলম্বন করিয়া থাকেন। বিজ্ঞান ভিন্ন আর কিছুতেই তাঁহাদের প্রবৃত্তি থাকে না। বেদোক্ত কার্যে অঙ্কুরন্ত বেদবিদ্-দুর্লভ পুরুষেরাই স্বীয় মহানুভাবতা নিবন্ধন মোক্ষমার্গ আশ্রয় করিতে ইচ্ছা করেন। কর্মত্যাগ সাধু ব্যক্তিদিগের আচরিত বলি-য়াই জনসমাজে প্রশংসনীয় হইয়াছে। নিরুত্থাৎমিকা বুদ্ধি দ্বারাই মোক্ষলাভে সমর্থ হওয়া যায়। দেহাভিমানসম্পন্ন ক্রোধলোভপরতন্ত্র মুঢ় ব্যক্তিরাজস ও তামস গুণে আক্রান্ত হইয়া সংসারে অনু-রক্ত হয়; অতএব মোক্ষার্থী পুরুষ কার্য দ্বারা আত্মজ্ঞানের দ্বার প্রস্তুত করিবেন, কিন্তু কর্মফলভূত স্বর্গাদি লাভের বাসনা কখনই করিবেন না। লোহমিশ্রিত স্তব-ণের ন্যায় রাগাদি দোষদূষিত বিজ্ঞান ভদ্রসমাজে হেয় বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি কাম ক্রোধ ও লোভের অনুবর্তী হইয়া ধর্মপথ উল্লঙ্ঘন পূর্বক অধর্মোচ্চারণ করে তাহারে নিশ্চয়ই বিপন্ন ও বিনাশ প্রাপ্ত হইতে হয়; অতএব রাগাদিক্য-বশত শব্দাদিবিষয়ের অনুসরণ করা কদাপি কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি উহার অনুগমন করে তাহারে ক্রোধ, হর্ষ ও বিবাদে আক্রান্ত

হইতে হয়। যখন সকল লোকের দেহই পঞ্চভুতাত্মক এবং সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ-বিশিষ্ট, তখন অন্যকে স্তুতি বা নিন্দা করা নিতান্ত নিষ্ফল। মৃত্যুরাই অজ্ঞানতানিবন্ধন স্পর্শ, রূপ ও রসাদি বিষয়ে আসক্ত হয়। উদ্ধারা আপনাদের দেহকে পার্থিব বলিয়া জ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। মুগ্ধ গৃহ যেমন মৃত্তিকা দ্বারা লেপিত হয়, তদ্রূপ এই মুগ্ধ দেহও মৃত্তিকার অম্মাদি দ্বারা পুষ্ট হইয়া থাকে। মধু, তৈল, তৃষ্ণ, ঘৃত, মাংস, লবণ, গুড়, ধান্য ও ফল মূলাদি সমুদায় দ্রব্য সলিল ও মৃত্তিকা হইতে উৎপন্ন হয়। অরণ্যবাসী সন্ন্যাসীরা যেমন মিষ্টান্নাদি ভোজনের ঔৎসুক্য পরিত্যাগ পূর্বক শরীররক্ষার্থ অতি সামান্য অন্ন ভোজন করিয়া থাকেন, তদ্রূপ গৃহীদিগেরও জীবনরক্ষার্থ পীড়িত ব্যক্তির ঔষধসেবনের ন্যায় যৎসামান্য আহার করা কর্তব্য। উদারচিত্ত পুরুষেরা সত্যবাদিতা, বাহ্য ও আন্তরিক শৌচ, সরলতা, বৈরাগ্য, অধ্যয়নাদি-জনিত তেজ, বিক্রম, ক্ষমা, ধৈর্য্য, বুদ্ধি, মন ও তপস্যাপ্রভাবে বিষয়াত্মক ভাব-সমুদায় পর্যবেক্ষণ পূর্বক শান্তিলাভের ইচ্ছা করিয়া ইন্দ্রিয় দমন করিবেন। প্রাণিগণ স্ব স্ব অনতিজ্ঞতাদোষেই সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণে মোহিত হইয়া ইহলোকে চক্রের ন্যায় বারংবার পরিভ্রমণ করে। অতএব অজ্ঞান-সত্ত্বত দোষসমুদায় সম্পূর্ণ রূপে পরীক্ষা করিয়া অজ্ঞানজনিত অহঙ্কার পরিত্যাগ করা অবশ্যকর্তব্য। মহাভূত, ইন্দ্রিয়, সত্ত্বাদি-গুণত্রয় এবং ঈশ্বরসম্মিলিত ত্রিভুবন ও কর্ম সমুদায়ই অহঙ্কারকল্পিত। কাল যেমন যন্ত্র-শীল হইয়া ইহলোকে ঋতুসমুদায়ের গুণ প্রদ-র্শন করে, তদ্রূপ অহঙ্কার প্রাণিগণের কর্ম উৎপন্ন করিয়া দেয়। অন্ধকারসদৃশ মোহা-ত্মক তমোগুণ অজ্ঞান হইতে উৎপন্ন হইয়া থাকে। সত্ত্বাদি গুণত্রয়েই লোকের সুখদুঃখ

নিবন্ধ রহিয়াছে। ঐ গুণত্রয় হইতে যে সমস্ত গুণ উৎপন্ন হয় তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। প্রীতি, অসন্দেহ, ধৃতি ও স্মৃতি সত্ত্বগুণ হইতে; কাম, ক্রোধ, প্রমাদ, লোভ, মোহ, ভয় ও আয়াস রজোগুণ হইতে এবং বিবাদ, শোক, মান, দর্প ও অনার্য্যতা তমোগুণ হইতে সমুদ্ভূত হইয়া থাকে। মনুষ্য প্রতিনিয়ত এই সমুদায় আত্মস্থিত দোষের প্রত্যেকের গৌরব ও লাঘব পরীক্ষা করিবে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মুখকু-
ব্যক্তির কি কি দোষ পরিত্যাগ ও কি কি দোষ শিথিল করেন। কোন্ কোন্ দোষ অপরিহার্য্য, কোন্ কোন্ দোষকে মোহ-বশত দুর্বল বলিয়া বোধ হয় এবং পণ্ডি-
তেরা বুদ্ধি ও হেতু দ্বারা কোন্ কোন্ দোষের বলাবল বিবেচনা করেন। এই সমস্ত বিষয়ে আমার অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি আমার নিকট ঐ সমুদায় কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! বিশুদ্ধচিত্ত ব্যক্তি দোষসমুদায়ের মূলচ্ছেদন করিয়া মুক্তি-লাভ করেন। লৌহময় কুঠার যেমন লৌহ হইতে উৎপন্ন নিগড়কে বিনষ্ট করিয়া স্বয়ং ভয় হয়, তদ্রূপ ধ্যানসংস্কৃতবুদ্ধি মহাত্মার রজো গুণসত্ত্বত স্বাভাবিক দোষসমুদায়ের বিনাশসাধন পূর্বক শান্তিলাভ করিয়া থাকেন। গুণত্রয় দেহপ্রাপ্তির বীজস্বরূপ, কিন্তু জিতচিত্ত ব্যক্তির সত্ত্বগুণই ব্রহ্মলাভের একমাত্র উপায়। অতএব আত্মজ্ঞানবিশিষ্ট ব্যক্তির রজ ও তমোগুণ পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য। মনুষ্যের রজ ও তমোগুণ তিরো-হিত হইলে সত্ত্বগুণ সমধিক নির্মল হইয়া উঠে। কেহ কেহ চিত্তশুদ্ধির নিদানভূত মদ্রযুক্ত যজ্ঞাদি কার্য্যকে তৃষ্ণত বলিয়া কীর্ত্তন করেন, কিন্তু বস্ত্রত যজ্ঞাদি কার্য্য বৈরাগ্য উৎপাদন ও শমগুণাদি রক্ষার নিদান। রজোগুণপ্রভাবে স্তম্ভ, অর্থ ও

কামাত্মক কার্যসমুদায়ের ফললাভ হয়। হিংসাবিহারপরতন্ত্র, আলস্য ও নিদ্রাপরায়ণ অনভিজ্ঞ লোকেরাই তমোগুণপ্রভাবে লোভ ও ক্রোধযুক্ত কার্যের ফলভোগ করে। ধর্মশাস্ত্রবিশারদ নিষ্পাপ ব্যক্তির সত্ত্বগুণাবলয়ন পূর্বক বিশুদ্ধ সাত্ত্বিক ভাব অনুভব করিতে সমর্থ হন।

ত্রয়োদশাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! রজোগুণপ্রভাবে মোহ এবং তমোগুণ প্রভাবেই ক্রোধ, লোভ, ভয় ও দর্প উপস্থিত হইয়া থাকে। যিনি ঐ সমস্ত বিনাশ করিতে সমর্থ হন তিনিই যথার্থ শুচি। শুচি ব্যক্তিরাই সেই রিনাশ-বিহীন, হ্রাসশূন্য, সর্বব্যাপী, সূক্ষ্মস্বরূপ পরমা-আরে অবগত হইতে পারেন। মনুষ্যেরা তাহারই মায়াবলে রূপাদি বাহ্য পদার্থে অভিভূত, জ্ঞানভ্রষ্ট ও বিচেনন হইয়া ক্রোধের বশবর্তী হইয়া থাকে এবং ক্রোধপ্রভাবে কাম, লোভ ও মোহ প্রাপ্ত হয়। তৎপরে তাহাদের অভিমান, দর্প ও অহঙ্কার উদ্ভূত হইয়া থাকে। অহঙ্কার হইতে কার্য্য, কার্য্য হইতে স্নেহ ও স্নেহ হইতে শোক উপস্থিত হয়। মনুষ্যেরা সুখদুঃখমূলক কার্য্যের অনুষ্ঠাননিবন্ধন বারংবার জন্ম ও মৃত্যু লাভ করিয়া থাকে। উহারা কেবল তৃষ্ণায় অভিভূত হইয়া উহা চরিতার্থ করিবার নিমিত্ত শুক্রশোণিতসম্বৃত পুৰীষমূত্রক্লিম গতে বাস করিতেও স্বীকার করে। স্ত্রীলোকেরাই জীবপ্রবাহ প্রবাহিত করে। প্রকৃতি যেমন পুরুষকে, তক্রূপ অপত্যোৎপত্তির ক্ষেত্রভূত স্ত্রীজাতিও জীবকে বদ্ধ করিয়া রাখিয়াছে। অতএব বিচক্ষণ ব্যক্তির সর্বতোভাবে উহাদের সংসর্গ পরিত্যাগ করিবেন। ঐ ঘোররূপ স্ত্রীলোকেরা প্রতিনিয়ত অবিচক্ষণ মনুষ্যাগণকে বিমোহিত করিয়া থাকে। উহাদের মূর্তি রজোগুণে সূক্ষ্ম রূপে

স্থিতি করিতেছে; উহারা সাক্ষাৎ ইন্দ্রিয় দ্বারাই নির্মিত হইয়াছে; উহাদের প্রতি লোকের অনুরাগ থাকাতাই জীবসকল উৎপন্ন হইতেছে। লোকে যেমন স্বদেহজ কুমিগণকে অনাশ্রয়বোধে দেহ হইতে পরিত্যাগ করে, সেইরূপ আত্মদেহসম্বৃত পুত্রগণকেও অনাশ্রয়বোধে পরিত্যাগ করিবে। দেহের রেতোরূপ স্নেহাংশ দ্বারা পুত্র ও দেহের স্বেদরূপ স্নেহাংশ দ্বারা কুমিকীটাদি স্বভাব বা কর্মযোগ প্রভাবে উৎপন্ন হইয়া থাকে। অতএব বুদ্ধিমান কুমিকীটাদির ন্যায় পুত্রদিগকেও সতত উপেক্ষা করিবেন। সত্ত্বগুণ রজোগুণে ও রজোগুণ তমোগুণে অবস্থান করিতেছে। সেই অব্যক্ত তমোগুণ অধিষ্ঠানভূত জ্ঞানে অধিষ্ঠিত থাকিলে বুদ্ধি ও অহঙ্কারের জ্ঞাপক হয়। উহা দেহীদিগের উৎপত্তির বীজ এবং উহাই জীব বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। উহা কালযুক্ত কর্মপ্রভাবে সংসারযাত্রা নির্বাহ করিতেছে। জীব স্বপ্নাবস্থায় যেমন মনোরুতি লইয়া শরীরের ন্যায় ক্রীড়া করে, তক্রূপ সে কর্মসম্বৃত অহঙ্কারাদি গুণের সহিত মাতৃগর্ভে বাস করিয়া থাকে। তথায় বীজভূত কর্মপ্রভাবে উহার যে যে ইন্দ্রিয় উত্তেজিত হয়, অনুরাগসংকৃত মনোরুতি দ্বারা অহঙ্কার হইতে তৎসমুদায় প্রাভূত হইয়া থাকে। বাসনাসম্পন্ন ব্যক্তির শব্দানুরাগনিবন্ধন শ্রোত্র, রূপানুরাগ নিবন্ধন চক্ষু, গন্ধানুরাগ নিবন্ধন ঘ্রাণ, এবং স্পর্শানুরাগনিবন্ধন ত্বক্ উৎপন্ন হয়। আর প্রাণ অপান প্রভৃতি পঞ্চবায়ু উহার দেহযাত্রা নির্বাহ করে। এই রূপে মনুষ্য কর্মজনিত ইন্দ্রিয়ের সহিত দেহ পরিগ্রহ করিয়া থাকে। তাহারে আদি মধ্য ও অন্তে বিবিধ শারীরিক ও মানসিক দুঃখ ভোগ করিতে হয়। ঐ দুঃখ মনুষ্যের মাতৃগর্ভে দেহ ও ইন্দ্রিয়াদির প্রস্রাবনিবন্ধন উৎ-

পন্ন এবং অভিমানপ্রভাবে পরিবর্জিত হয়। লোকের মৃত্যু হইলেও উহার কিছুই হ্রাস হয় না; অতএব দুঃখ নিরাকরণ করাই কর্তব্য। যিনি দুঃখ রোধ করিতে পারেন, তিনিই মুক্তিলভে সমর্থ হন। রজোগুণই ইন্দ্রিয়গণের উৎপত্তি ও নাশের নিদান। অতএব সেইরজোগুণকে রুদ্ধ করিতে পারিলেই ইন্দ্রিয়গণ রুদ্ধ হয় এবং ইন্দ্রিয়গণ রুদ্ধ হইলেই দুঃখনাশ হইয়া যায়। ভ্রম-হীন ব্যক্তির জ্ঞানেন্দ্রিয়সমুদায় ইন্দ্রিয়ার্থ লাভ করিলেও তাহারে অভিভূত করিতে পারে না। অতএব যে ব্যক্তির ইন্দ্রিয়সকল নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর, তাহারে আর পুনরায় জ্ঞাপরিগ্রহ করিতে হয় না।

চতুর্দশাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! এক্ষণে শাস্ত্রচক্ষু দ্বারা যেক্রপ ইন্দ্রিয়জয়ের উপায় দৃষ্ট হইতেছে, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ঐ উপায় অবগত হইয়া জ্ঞান সহকারে শমাদিগুণ আশ্রয় করিতে পারিলেই পরম গতি লাভ হইয়া থাকে। যাবতীয় জন্তুর মধ্যে মনুষ্য, মনুষ্যমধ্যে ব্রাহ্মণ ও ব্রাহ্মণমধ্যে মন্ত্রজ্ঞই শ্রেষ্ঠ। সর্বভূতের আত্মভূত বেদশাস্ত্রবিশারদ সর্বজ্ঞ ব্রাহ্মণগণ সতত পরমার্থ অবগত হইয়া থাকেন। জ্ঞানবিহীন ব্যক্তি অন্ধ পথিকের ন্যায় নিয়ত ক্লেশ ভোগ করে, এই নিমিত্ত ব্রহ্মবিদ জ্ঞানবান মহাত্মাদিগকেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া কীর্তন করা যায়। ধার্মিক পুরুষেরা যথাশাস্ত্র ব্যাধি ধর্মের উপাসনা করেন, কিন্তু তদ্বারা তাহাদের মোক্ষলাভের সম্ভাবনা নাই। অস্মা-আরা বাক্য, দেহ ও মনের পবিত্রতাক্রমা, সত্য, ধৃতি ও শ্রুতি এই সমুদায় সর্বজনীন সকল ধর্মের নিদান বলিয়া থাকেন। যজ্ঞানুষ্ঠানাদি দ্বারা কেবল ঐ সমুদায় সঙ্গুণ লাভ হইয়া থাকে। যোগধর্ম ব্রহ্ম-

স্বরূপ ও সমুদায় ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। এই ধর্ম দ্বারা মোক্ষ লাভ হইয়া থাকে। প্রাণ, মন, বুদ্ধি ও দশ ইন্দ্রিয়ের সহিত ব্রহ্মচর্যের সংযোগ নাই। উহা শব্দাদিবিহীন এবং রূপাদির অনুভবাত্মক। মনুষ্য অধ্যবসায় সহকারে সেইপাপশূন্য ব্রহ্মস্বরূপ ব্রহ্মচর্য পরিচ্ছাদিত হইবে। যিনি সম্যক রূপে উহার অনুষ্ঠান করেন তাঁহার ব্রহ্মলোক ও যিনি মধ্যম রূপে উহার অনুষ্ঠান করেন, তাঁহার সত্য লোক লাভ হয়। আর যিনি নিকৃষ্ট রূপে উহার অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, তিনি বিদ্যা-সম্পন্ন শ্রেষ্ঠ ব্রাহ্মণ হইয়া জগৎগ্রহণ করেন।

ব্রহ্মচর্য অতি দুষ্কর। এক্ষণে উহার উপায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ব্রাহ্মণ রজোগুণ উৎপন্ন বা পরিবর্জিত হইবামাত্র উহা পরিত্যাগ করিবেন। স্ত্রী লোকের বাক্য শ্রবণ বা বিবসনা স্ত্রীরে দর্শন করা ব্রহ্মচর্য ব্রতধারীদের কদাপি বিধেয় নহে। যদি কখন ঐ রূপ কামিনীদর্শনে তাঁহাদের মনেও অনুরাগসঞ্চার হয় তাহা হইলে তাঁহারা তিন দিন রুদ্ধ ব্রত অবলম্বন ও সলিলপ্রবেশ করিবেন। আর যদি স্বপ্নাবস্থায় রোতপাত হয় তাহা হইলে জলমগ্ন হইয়া তিন বার অঘর্মষণ মন্ত্র জপ করিবেন। বিচক্ষণ ব্যক্তির জ্ঞানযুক্ত মন দ্বারা অন্তর্গত রজোময় পাপকে নিরন্তর দহ করিয়া থাকেন। মলনাড়ীর ন্যায় দেহ আচার দৃঢ়বন্ধনস্বরূপ। রস সমুদায় শিরাজাল দ্বারা মনুষ্যদিগের বাত, পিত্ত, কফ, রক্ত, স্নায়ু, মাংস, স্নায়ু, অস্থি, মজ্জা ও মেদকে বর্জিত করে। মনুষ্যদিগের দেহে বাতাদিবাহিনী দশটি নাড়ী আছে। উহারা পাঁচ ইন্দ্রিয়ের গুণ দ্বারা পরিচালিত হয়, অন্যান্য সহস্র সহস্র সূক্ষ্ম নাড়ী ঐ দশটি নাড়ীরে আশ্রয় করিয়া শরীর মধ্যে বিস্তৃত রহিয়াছে। নদী সমুদায় যেমন যথাযথ সাগরকে

পরিবর্জিত করে, তদ্রূপ ঐ সমস্ত শিরা দেহের বুদ্ধিসাধন করিয়া থাকে। মানব-গণের হৃদয়মধ্যে মনোবহা নামে যে শিরা আছে ঐ শিরা তাহাদিগের সর্বগাত্র হইতে সঙ্কল্পজ শুক্র গ্রহণ পূর্বক উপস্থের উদ্ভূত করিয়া দেয়। সর্বগাত্রব্যাপিনী অন্যান্য শিরা সমুদায় ঐ শিরা হইতে বিনি-গত হইয়া তৈজস গুণ বহন পূর্বক চক্ষুর দর্শনক্রিয়া সম্পাদন করে। মস্তান দণ্ড দ্বারা যেমন দুষ্কান্তগত ঘৃত মথিত হয়, তদ্রূপ সঙ্কল্পজ স্ত্রীদর্শনাদ দ্বারা শুক্র উত্তেজিত হইয়া থাকে। স্বপ্নাবস্থায় স্ত্রীসঙ্গের অস-ত্ত্বো মন যেমন সঙ্কল্পজ অনুরাগ প্রাপ্ত হয়, তদ্রূপ ঐ অবস্থায় মনোবহা নাড়ীও দেহ হইতে সঙ্কল্পজ শুক্রকে নির্গত করিয়া দেয়। মংঘি অত্রি শুক্রবিষয়িনী বিদ্যা সবিশেষ পরিজ্ঞাত আছেন। অন্নরস, মনো-বহা নাড়ী ও সংকল্প এই তিনটি শুক্রের বীজভূত। ইন্দ্র শুক্রের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা ; এই নিমিত্ত উহার নাম ইন্দ্রিয়। যাঁহারা শুক্রের উদ্ভেকই প্রাণিগণের বর্গসঙ্করের কারণ বলিয়া বিচার করিতে সমর্থ হন, তাঁহারাই বিরাগী ও বাসনাবিহীন হইয়া মোক্ষলাভ করিতে পারেন। বাহ্য প্রবৃত্তি-শূন্য মহাআরা যোগবলে ক্রমে ক্রমে গুণের সাম্য লাভ করিয়া অন্তকালে সত্য-লোকপ্রদ সুষুমানাভীমাগের প্রতি প্রাণ-প্রেরণ পূর্বক মোক্ষলাভ করিয়া থাকেন। মনুষ্যের মন বিশ্বাসাত্মক হইলেই জ্ঞানের উদয় হয়। তখন সমুদায় বিষয় স্বপ্নের ন্যায় প্রতিভাত হইয়া থাকে এবং মনও প্রকাশ-শালী, বাসনাবিহীন, মন্ত্রসিদ্ধ ও সর্বশক্তি-সম্পন্ন হয়। অতএব মনুষ্য মনকে নিগৃহীত করিবার নিমিত্ত রজ ও তমোগুণ পরিত্যাগ পূর্বক নিবৃত্তিরূপ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া পরমগতি লাভ করিবে। মনুষ্যের যৌবনা-বস্থায় উপার্জিত জ্ঞান বার্ষিক্যে জরাপ্রভাবে

দুর্বল হইয়া যায়। কিন্তু বিপকবুদ্ধি ব্যক্তির পূর্বভাগ্য প্রভাবে সঙ্কল্পকে সঙ্ক-চিত করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি দুর্গম পথের ন্যায় ইন্দ্রিয়াদিরূপ বন্ধনকে অতি-ক্রম করিয়া দোষসমুদায় পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই মোক্ষামৃত পান করিতে সমর্থ হন।

পঞ্চদশাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! মানবগণ দুর্নিবার ইন্দ্রিয়বন্ধে আসক্ত হইয়াই এককালে অবগম হইয়া পড়ে। যে মহাআরা সেই সুখে আসক্ত না হন, তাঁহারা পরম গতি লাভ করিতে পারেন। বুদ্ধিমান ব্যক্তির জন্ম, মৃত্যু, জরা, ব্যাধি ও মানসিক ক্রেশে সমুদায় জগৎ সমাচ্ছন্ন সন্দর্শন করিয়া মোক্ষপদ লাভে যত্নবান হইবেন এবং কায়মনোবাক্যে পবিত্র, অহঙ্কারপরিশূন্য ও সংসারে নিলিপ্ত হইয়া তিস্কারান্তি অব-লম্বন পূর্বক সুখে বিহার করিবেন। প্রাণি-গণের প্রতি দয়া করিলে তাহাদের উপর অনুরাগ জন্মিতে পারে ; অতএব লোকানু-কম্পায় উপেক্ষা করাও জ্ঞানবানদিগের উচিত। শুভ কর্মের অনুষ্ঠান করিয়া যদি দুঃখভোগও করিতে হয়, তথাপি কায়-মনোবাক্যে তাহারই অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। যিনি অহিংসা, সত্য বাক্য, ভূতানুকম্পা, ক্ষমা ও সাবধানতা অবলম্বন করেন, তিনিই সর্বজ্ঞ ও যথার্থ সুখী হইতে পারেন। অতএব অবহিতচিত্তে সমুদায় জীবের প্রতি সনান দৃষ্টি রাখা কর্তব্য। পরের অনিষ্ট-চিন্তা, অসম্ভব স্পৃহা এবং ভবিষ্যৎ বা অতীত বিষয়ের অনুষ্ঠান করা কাহারও কর্তব্য নহে। দৃঢ়তর যত্নসঙ্কারে জ্ঞানসাধনে মনোনিবেশ করা অবশ্য কর্তব্য। অমোঘ বেদবাক্য অনুশীলন প্রভাবে জ্ঞান প্রবর্তিত হইয়া থাকে। যাঁহারা সূক্ষ্ম ধর্ম দর্শন ও

সদ্বাক্য প্রয়োগ করিতে বাসনা করেন, অবি-
চলিতচিত্তে হিংসা, অপবাদ, শঠতা, পরু-
ষতা ও ক্রুরতাপরিশ্রুত পরিমিত সত্য
বাক্য প্রয়োগ করাই তাঁহাদের কর্তব্য।
ঐহিক কার্য্য সমুদায় বাক্যেই নিবদ্ধ রহি-
য়াছে। অতএব সাধু বাক্য প্রয়োগ করা
বিধেয়। যাহার সংসারে বিরাগ জন্মিবে
তিনি স্বমুখে স্বীয় হিংসাদি তামসিক কার্য্য
সমুদায় প্রকাশ করিবেন। যিনি রজোগুণ
প্রভাবে কার্য্যে প্রবৃত্ত হন, তাঁহারে যাহার
পর নাই ছুঃখ ভোগ করিয়া নরকে নিপতিত
হইতে হয়। দম্মগণ যেমন অপকৃত সামগ্রী-
সম্ভার বহন করে, মুঢ় ব্যক্তির তক্রপ সংসার-
ভার বহন করিয়া থাকে। আর চৌরেরা
যেমন রাজপুরুষের ভয়ে অপকৃত দ্রব্য-
চয় পরিত্যাগ করিয়া বিস্মশ্রুত পথে গমন
পূর্বক জীবন রক্ষা করে, তক্রপ মানব-
গণ সংসারভয়ে ভীত হইয়া সাত্ত্বিক ও
রাজসিক কার্য্যসমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক
সংসারযন্ত্রণা হইতে মুক্ত হয়। যিনি বীত-
স্পৃহ, পরিগ্রহপরিশ্রুত, নিজ্জ্ঞানবিহারী,
অস্পাহারনিরত ও জিতেন্দ্রিয় এবং যিনি
জ্ঞানপ্রভাবে সমুদায় ক্লেশ নিবারণ ও
যোগাঙ্গ অনুষ্ঠানে একান্ত অনুরাগ প্রদর্শন
করেন, তিনি নিশ্চয়ই স্বীয় বশীকৃত চিত্ত-
প্রভাবে পরম গতি লাভ করিতে সমর্থ হন।
ধৈর্য্যশালী বুদ্ধিমান ব্যক্তির অগ্রে বুদ্ধি-
বৃত্তিরে নিগৃহীত করিয়া পরিশেষে সেই
ধীশক্তিপ্রভাবে মনকে এবং মনঃপ্রভাবে
শব্দাদি ইন্দ্রিয়বিষয় সমুদায়কে নিগৃহীত
করেন। জিতেন্দ্রিয় হইয়া চিত্তকে বশীভূত
করিলে ইন্দ্রিয় সমুদায় প্রসন্ন হইয়া পরমা-
হ্লামে ঈশ্বরে লীন হয়। ইন্দ্রিয়ের সহিত
মনের একতা সম্পাদিত হইলেই ব্রহ্মজ্ঞান
জন্মে এবং তৎকালে মনে ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি হয়।
ব্রহ্মজ্ঞানলিপ্সু ব্যক্তির জনসমাজে স্বীয়
ঐশ্বর্য্য প্রকাশ পূর্বক গৌরবলাভ করা বিধেয়

নহে। যোগতন্ত্র প্রভাবে ইন্দ্রিয়াদি রোধ
করিতে যত্ন করাই তাঁহার অবশ্য কর্তব্য।
বিশুদ্ধ বৃত্তি অবলম্বন পূর্বক পর্য্যায়ক্রমে
তণ্ডুলকণা, সুপক্ক মাষ, শাক, উষ্ণজল, পক্ক
যবচূর্ণ, শলু ও ফলমূল প্রভৃতি ভিক্ষা-
লব্ধ সামগ্রী সমুদায় ভোজন করা বিধেয়।
দেশ কালের গতি বিবেচনা পূর্বক আহার-
নিয়মের অনুবর্ত্তী হওয়া উচিত। যোগ কার্য্য
আরম্ভ হইলে তাহার ব্যাঘাত করা কর্তব্য
নহে। অগ্নির ন্যায় ক্রমশ তাহার উত্তে-
জনা করাই বিধেয়; তাহা হইলে সূর্য্যের
ন্যায় ক্রমে ক্রমে ব্রহ্মজ্ঞান প্রকাশিত হইতে
থাকে। জ্ঞানানুগত অজ্ঞান জাগ্রত, স্বপ্ন ও
সুষুপ্তি এই তিন অবস্থাতেই লোককে অভি-
ভূত করে; আর বুদ্ধিবৃত্তির অনুগত
জ্ঞানও অজ্ঞান দ্বারা উপহত হইয়া থাকে।
লােকে যত কাল অবস্থাত্রয়াতীত পরমা-
আরে ঐ তিন অবস্থায়ুক্ত বলিয়া বোধ
করে, তত কাল তাঁহার কিছুমাত্র অবগত
হইতে সমর্থ হয় না; আর যখন তাঁহার
পৃথকত্ব ও অপৃথকত্ব বিষয় বিশেষরূপ
বিদিত হইতে সক্ষম হয়, তখন তাহার
স্পৃহা এককালে দূরীভূত হইয়া যায় এবং
সে কাল, জরা ও মৃত্যুরে পরাজয় করিয়া
শাস্ত পূর্ণ ব্রহ্মলাভে অধিকারী হয়।

ষোড়শাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! যিনি নির-
স্তুর নিষ্পাপ ব্রহ্মচর্য্য অনুষ্ঠান করিতে যত্ন-
বান হন, স্বপ্নজনিত দুঃখদুঃখানুভব পরি-
হারার্থ সর্ব্বতোভাবে নিদ্রা পরিত্যাগ করা
তাঁহার কর্তব্য। মনুষ্য স্বপ্নযোগে রজ ও
তমোগুণে অভিভূত হয় এবং সে নিষ্পৃহ
হইলেও যেন দেশ দেশান্তরে সঞ্চরণ করি-
তেছে, এইরূপ বিবেচনা করিয়া থাকে।
জ্ঞানের অভ্যাস ও জ্ঞানের অনুসন্ধাননিবন্ধন
লোকের জাগরণ অভ্যাস হইয়া থাকে এবং

বিজ্ঞানে অভিনিবেশ হইলেই লোকে সত্য জাগরিত থাকিতে পারে। যাহা হউক, মনুষ্য স্বপ্নযোগে ইন্দ্রিয়ের অপারিস্কৃতি-নিবন্ধন আপনারে বিষয়বাস্তবের ন্যায় বিবেচনা করিয়া থাকে; অতএব জিজ্ঞাস্য, স্বপ্ন সত্য কি অসত্য? যোগীশ্বর হরি এই বিষয়ে কহিয়াছেন যে, স্বপ্নভাব সংকল্প-মাত্র। মহর্ষিগণও এই বাক্যের সবিশেষ পোষকতা করেন। ইন্দ্রিয় সমুদায় একান্ত ক্লান্ত হইলেও সংকল্পস্বভাব মনের বিশ্রাম হয় না, তন্নিবন্ধন লোকের স্বপ্ন উপস্থিত হইয়া থাকে, ইহা সর্ববাদিসম্মত। স্বপ্নভাব কার্য-বাস্তব ব্যক্তির মনোরথের ন্যায় সংকল্প-মূলক; জাগ্রদবস্থায় ইন্দ্রিয়ের পরিস্কৃতি-নিবন্ধন মনোরথ সত্যের ন্যায় প্রতিভাত হয় না; কিন্তু নিদ্রিতাবস্থায় ইন্দ্রিয়ের অপারিস্কৃতিবশত স্বপ্নভাব সত্যের ন্যায় অনুভূত হইয়া থাকে। বিষয়বাস্তবচেতা মনুষ্য পূর্বতন জন্মের সংস্কারনিবন্ধন স্বপ্নাদির ঐশ্বর্য লাভ করিয়া থাকে। পরমাআই মনোমধ্যে লীন সেই ঐশ্বর্য প্রকাশ করিয়া দেন। পূর্বতন কর্মপ্রভাবে লোকের সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ উপস্থিত হইয়া মনকে যে যে বিষয়ে প্রবণ করে, স্বপ্নাবস্থায় সূক্ষ্মভূত সমুদায় সেই সেই বিষয়ের আকার প্রকাশ করিয়া থাকে। সেই আকার দর্শনের পর লোকের সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ তাহারে সুখদুঃখাদি ভোগ করাইবার নিমিত্ত তাহার দেহে আবির্ভূত হয়। মনুষ্য অজ্ঞানতানিবন্ধন রাজসিক ও তামসিক ভাব প্রভাবে যে বায়ু, পিত্ত ও কফ-প্রধান দেহসমুদায় নিরীক্ষণ করে, পূর্ব-বাসনার প্রাবল্যনিবন্ধন ঐ দর্শন নিরাকরণ করা নিতান্ত সুকঠিন। জাগ্রদবস্থায় ইন্দ্রিয়-গণের সুপ্রসন্নতানিবন্ধন মনোমধ্যে যেকপ সংকল্প উপস্থিত হয়, স্বপ্নযোগে উহাদের অপ্রসন্নতাবশত মন তৎসমুদায় সন্দর্শন

করিয়া থাকে। মন আত্মার প্রভাবে অপ্রতি-হতভাবে সর্বভূতে ব্যাপ্ত রহিয়াছে; অতএব আত্মারে জ্ঞাত হওয়া অবশ্য কর্তব্য; আত্ম-জ্ঞান জন্মিলেই সর্বজ্ঞতা লাভ হইয়া থাকে। সুষুপ্তির সময় মন স্বপ্নদর্শনের দ্বারভূত শূলদেহ অবলম্বন পূর্বক আত্মাতে গমন করে এবং অহঙ্কারাদিও উহাতে লীন হয়। যোগিগণ আত্মার সুপ্রসন্নতানিবন্ধন জ্ঞান বৈরাগ্য প্রভৃতি ঐশিক গুণ লাভ করিয়া থাকেন। যে যোগীর মন বিষয়ালোচনে পরাঙ্গুথ হয় নাই, তাহারই ঐকপ ঐশ্বর্য লাভ হয়। আর যাঁহার মন অজ্ঞান অতিক্রম করে, তিনি সূর্যের ন্যায় প্রকাশাআ হইয়া পরমপবিত্র ব্রহ্মভাব লাভ করিতে সমর্থ হন। দেবগণ অগ্নিহোত্রাদির অনুষ্ঠান করেন এবং অমুরগণ ঐ সমুদায়ের প্রতিবন্ধকীভূত দম্ভ দর্পাদি অবলম্বন করিয়া থাকে; সুতরাং জ্ঞানস্বরূপ ব্রহ্ম তাঁহাদিগের একান্ত দুষ্প্রাপ্য সন্দেহ নাই। দেবতার। সত্ত্বগুণ অবলম্বন করেন এবং অমুরগণ রজ ও তমোগুণের আশ্রয়গ্রহণ করিয়া থাকে, কিন্তু ব্রহ্ম সত্ত্ব রজ ও তমোগুণ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট জ্ঞানস্বরূপ; যাঁহারা তাঁহাদের অবগত হইতে পারেন, তাঁহারা যাহার পর নাই উৎকৃষ্ট গতি লাভে সমর্থ হন। তিনি অমৃত, স্বপ্রকাশ ও অবিনাশী! তত্ত্বদর্শী ব্যক্তি হেতুবাদ দ্বারা তাঁহাদের সত্ত্ব ও নিগুণ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন এবং বিষয় হইতে ইন্দ্রিয় সমুদায়কে প্রতিনিবৃত্ত করিয়া সেই অব্যক্ত স্বরূপকে অবগত হইতে সমর্থ হন।

• সপ্তদশাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! যে ব্যক্তি স্বপ্ন, সুষুপ্তি সত্ত্ব ও নিগুণ ব্রহ্মভাব এবং নারায়ণ-প্রোক্ত ব্যক্ত ও অব্যক্তস্বরূপ অবগত না হইতে পারেন, তিনি ব্রহ্মকে জ্ঞাত হইতে

সমর্থ হন না। বেদে নির্দিষ্ট আছে, আত্মার ব্যাক্ত্যাব মৃত্যুর মুখ এবং অব্যাক্ত্যাব অমৃতপদ। বিষয়প্রবৃত্তিমূলক ধর্মে স্থাবর-জঙ্গমাশ্রয় ত্রৈলোক্যের আধিপত্য প্রভৃতি সমুদায় কর্মফল প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে এবং বিষয়নিবৃত্তিমূলক ধর্মে অব্যাক্ত্যস্বরূপ নিত্য পরব্রহ্মপ্রাপ্তিরূপ ফল নিবদ্ধ আছে। ভগবান্ প্রজাপতি কহিয়াছেন, প্রবৃত্তিই ধর্মের মূল। কিন্তু প্রবৃত্তির বশবর্তী হইয়া চিরকাল ধর্মানুষ্ঠান করিলে সংসারে পুন-রায় জন্ম গ্রহণ করিতে হয়, আর নিষ্কাম হইয়া ধর্ম সংসাধন করিলে মোক্ষলাভ হইয়া থাকে। শুভাশুভদর্শী আত্মতত্ত্বপরা-য়ণ নিষ্কাম ধর্মের উপাসক মুনিই সেই পরমগতি লাভ করিয়া থাকেন। অতএব সর্বগ্রাণে প্রকৃতি ও পুরুষকে জ্ঞাত হওয়া কর্তব্য। আর যিনি প্রকৃতি ও পুরুষ হইতেও মহৎ, বিচক্ষণ ব্যক্তি সেই ক্রেশাদিশূন্য পর-মাশ্রয় সাক্ষাৎকার লাভ করিবেন। প্রকৃতি ও পুরুষ উভয়েই অনাদি, অনন্ত, অশরীরী, নিত্য, নিশ্চল এবং মহৎ হইতেও মহত্তর। উহাদের উভয়ের গুণের ইতর বিশেষ এই যে, প্রকৃতি গুণত্রয় অবলম্বন পূর্বক সৃষ্টি করিতেছেন; কিন্তু পুরুষ উহাতে বিরত রহিয়াছেন; তিনি প্রবৃত্তি ও মহাদি-পদার্থের স্রষ্টা এবং ত্রিগুণবিরহিত। ঈশ্বর ও জীব চক্ষুর অগ্রাহ্য, গুণাদিরহিত এবং পর-স্পর পৃথগ্ভূত। উহাদের এই ভেদ উপাধিক মাত্র। প্রকৃতি ও পুরুষের সংযোগে জীবের আবির্ভাব হয়। জীব কর্তা। উনি ইন্দ্রিয়াদি দ্বারা যে যে কর্মের অনুষ্ঠান করেন উহারে সেই সেই কর্মের অনুষ্ঠাতা বলিয়া স্বীকার করা যায়। জীব আত্মজ্ঞান জন্মবার পূর্বে আপনারে ব্রহ্ম হইতে পৃথক্ বলিয়া বোধ হওয়াতে ব্রহ্ম কি পদার্থ তাহার অনুসন্ধান করেন, কিন্তু আত্মজ্ঞান জন্মিলে আপনা-রেই ব্রহ্ম বলিয়া বোধ করেন। যেমন

উষ্ণীষধারী ব্যক্তি উষ্ণীষ হইতে পৃথক্ সেইরূপ মনুষ্য সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণযুক্ত হইলেও তৎসমুদায় হইতে পৃথক্ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। এই আমি প্রকৃতি এবং ঈশ্বর ও জীবের সাধর্ম্য ও বৈধর্ম্য সম্যক্ রূপে কীর্তন করিলাম। উগ যথার্থরূপে অবগত হইতে পারিলে সিদ্ধান্তকালে কখনই বিমোহিত হইতে হয় না। যে ব্যক্তি ব্রহ্মজ্ঞান লাভের বাসনা করিবেন, কায়মনোবাক্যে কঠোর নিয়মানুষ্ঠান পূর্বক নিষ্কাম যোগের অনুষ্ঠান করা তাহার অবশ্য কর্তব্য। চৈতন্য প্রকাশাত্মক আন্ত-রিক তপস্যা দ্বারা ত্রৈলোক্য ব্যাপ্তি রহি-য়াছে। সূর্য ও চন্দ্র তপঃপ্রভাবে নভো-মণ্ডলে কিরণজাল বিস্তার করিতেছেন। যোগের ফল জ্ঞান। রজ ও তমোগুণনাশক কর্মের অনুষ্ঠানই যোগ। ব্রহ্মচর্য্য ও অহিংসা শারীরিক তপস্যা এবং বাক্য ও মনের সংযম করাই মানসিক তপস্যা বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। বিধিভ্রষ্ট দ্বিজাতি হইতে যে অন্ন গ্রহণ করা যায়, তাহাই প্রশস্ত। সেই অন্ন নিয়মিত রূপে আহার করিলে রাজসিক পাপ বিনষ্ট হইয়া যায় এবং ইন্দ্রিয় সমুদায়ের বিষয়ভোগস্পৃহা শিথিল হইয়া পড়ে। অতএব রাজসিক পাপ অপনোদনের নিমিত্ত ধনাদিগ্রহণে পরাজুখ হইয়া কেবল শরীর-রক্ষণোপযোগী অন্ন গ্রহণ করাই যোগি-গণের কর্তব্য। যোগযুক্ত মন দ্বারা ক্রমশঃ যে জ্ঞান প্রাপ্ত হওয়া যায়, অন্তকালে অনা-তুর হইয়া কাশীবাস করিলে সদ্য সেই জ্ঞান লাভ হইতে পারে। মনুষ্য বাহ্যেন্দ্রিয় প্রবৃত্তিশূন্য হইয়া সমাধিবলে স্থলশরীর বিমুক্ত হইলে সূক্ষ্মশরীর পরিগ্রহ করিয়া থাকে এবং স্থল ও সূক্ষ্মশরীর ভোগে নিম্পূহ হইলে প্রকৃতিতে লীন হয়। আর যে ব্যক্তি স্থল সূক্ষ্ম ও কারণ এই তিন

দেহ মুক্ত হইতে পারে তাহার সদ্যোমুক্তি লাভ হইয়া থাকে। অবিদ্যা প্রভাবেই প্রাণি-
গণের জন্ম ও মৃত্যু হয়। বিশুদ্ধ ব্রহ্মের
সাক্ষাৎকার লাভ হইলে ধর্মোপদেশের সহিত
আর সম্পর্ক থাকে না। আর যাহারা প্রকৃতি
প্রভৃতিতে আত্মবোধ করিয়া থাকে তাহা-
দের বুদ্ধি মহাদি পন্থারের ক্ষয় ও উদয়ের
পর্যালোচনায় প্রবৃত্ত হয়। তাহাদিগের
মুক্তিলাভ সুদূরপরাহত হইয়া থাকে।
যে সমস্ত যোগীরা কেবল পৈর্য্যপ্রভাবে
দেহ ধারণ করিতে পারেন, যাহারা বুদ্ধি-
বলে চিত্তবৃত্তিতে কোল বিষয় হইতে নিবৃত্ত
করিয়াছেন এবং যাহাদিগের চক্ষুঃপ্রভৃতি
ইন্দ্রিয় হইতে বিষয়সমুদায় নিবৃত্ত হইয়াছে,
তাহারা ইন্দ্রিয়াদিরে দেহ হইতে সূক্ষ্ম
বলিয়া বিবেচনা করিয়া উহাদেরই উপাসনা
করিয়া থাকেন। উহাদের মধ্যে অনেকে
আগম্যানুসারে ক্রমে ক্রমে ইন্দ্রিয়াদির
উপাসনা আতক্রম করিয়া পরিশেষে স্বীয়
বুদ্ধিপ্রভাবে পরম স্থানে গমন পূর্ব্বক উহা
অবগত হইতে পারেন। কেহ কেহ আচা-
র্যের উপদেশপ্রভাবে যোগদ্বারা বিশুদ্ধ
বুদ্ধি হইয়া অব্যক্ত হইতেও শ্রেষ্ঠ নিরাশ্রয়
পরম পুরুষকে লাভ করেন। কেহ কেহ
সেবকভাবাপন্ন হইয়া সগুণ ব্রহ্মের ও কেহ
কেহ নিগুণ ব্রহ্মের উপাসনা করিয়া থাকেন
এবং কেহ কেহ অন্ত্যকালে তপঃপ্রভাবে
নিষ্পাপ হইয়া ব্রহ্মলাভ করেন। ইহাদের
সকলেরই মোক্ষলাভ হয়। শাস্ত্রচক্ষু দ্বারা
সগুণ ব্রহ্মের সূক্ষ্ম বিশেষণ সমুদায় অবগত
হইবে। তিনি প্রকৃতির লয়ের অধিষ্ঠান।
স্থলদেহান্তিমানে শূন্য পরিগ্রহবিহীন যোগী
ঈশ্বর হইতে অভিন্ন। লোকে বিদ্যাপ্রভাবে
প্রথমত মর্ত্য দেহ হইতে মুক্তিলাভ করিতে
পারে, তৎপরে ক্রমে ক্রমে রজোগুণ-
বিহীন ও ব্রহ্মভূত হইয়া মোক্ষলাভে
সমর্থ হয়।

বেদবেত্তা পণ্ডিতগণ এইরূপ ব্রহ্মলাভ-
জনক ধর্মের বিষয় কীর্তন করিয়াছেন।
যাহারা জ্ঞানানুসারে ঐ ধর্মের উপাসনা
করিতে পারেন, তাহাদের উৎকৃষ্ট গতি
লাভ হয়। শাস্ত্রীয় জ্ঞানপ্রভাবে যাহাদের
রাগাদি তিরোজিত হয়, তাহারাও উৎকৃষ্ট
লোক লাভে সমর্থ হন। যিনি জ্ঞানতৃপ্ত
ও পরিগ্রহশূন্য হইয়া বিশুদ্ধভাবে অব্যক্ত
জন্মমৃত্যুবিরহিত ভগবান্ ব্রহ্মের উপাসনা
করেন এবং তাহারে আত্মস্থ বলিয়া জ্ঞান
করিতে পারেন, তিনি চরমে অক্ষয় পরম
স্থান লাভ করিয়া পরিতৃপ্ত হন। ভ্রান্ত
ব্যক্তির জগৎ সত্তা বলিয়া জ্ঞান করে,
কিন্তু ভ্রান্ত ব্যক্তির উহা মিথ্যা বোধ
করিয়া থাকেন। সমুদায় জগৎ তৃষায় বদ্ধ
হইয়া চক্রের ন্যায় পরিবর্তিত হইতেছে।
মৃণালসূত্র যেমন মৃণালের মধ্যে সর্বত্র
পরিব্যাপ্ত রহিয়াছে, তক্রূপ তৃষা মানুষের
দেহমধ্যে অবস্থান করিতেছে। সূত্র যেমন
তত্ত্ববোধের সূচি দ্বারা বস্ত্রে নিবদ্ধ হয়, তক্রূপ
সংসার তৃষাদ্বারা নিবদ্ধ রহিয়াছে। বিকার,
প্রকৃতি ও সনাতন পুরুষকে অবগত হইতে
পারিলেই তৃষা পরিহার ও মুক্তিলাভ করা
যায়। ভগবান্ নারায়ণ প্রাণিগণের প্রতি
অনুকম্পাপ্রদর্শনার্থ স্পর্শাভিগানে এই
মোক্ষের উপায় নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন।

অষ্টাদশাধিক দ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মোক্ষ-
ধর্মবেত্তা মিথিলাধিপতি জনকবংশীয় জন-
দেব কি উপায় অবলম্বন করিয়া মানুসিক
ভোগাদি বাসনা সমুদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক
মোক্ষপদ লাভ করিয়াছিলেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! মিথিলা-
ধিপতি জনদেব যে উপায়ে মোক্ষলাভ করিয়া-
ছিলেন, আমি সেই ব্রহ্মাস্ত্রসংবলিত এক
পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি শ্রবণ
কর। মিথিলাধিপতি মহারাজ জনদেব নির-

স্তর ব্রহ্মপদ প্রাপ্তির উপায় চিন্তায় নিযুক্ত ছিলেন। এক শত আচার্য্য তাঁহার গৃহে অবস্থান পূর্বক তাঁহারে বিবিধ আশ্রম-বাসীদিগের নানাপ্রকার ধর্ম উপদেশ প্রদান করিতেন, কিন্তু তিনি বেদপাঠে আসক্ত ছিলেন বলিয়া তাঁহাদিগের দেহনাশ ও জন্মান্তরলাভের উপদেশ বিষয়ে অধিক সন্মুখ হইতেন না।

একদা কপিলাপুত্র পঞ্চশিখ নামে এক মহর্ষি পৃথিবী পর্য্যটনক্রমে মিথিলা নগরীতে উপস্থিত হইলেন। তিনি সমুদায় সন্ন্যাসধর্মের যথার্থ তত্ত্ব অবধারণে সমর্থ, নিঃসন্দেহ, অসন্দেহচিত্ত, ঋষিদিগের মধ্যে অদ্বিতীয়, কামনাপরিশূন্য এবং মনুষ্যাগণ-মধ্যে শাস্ত্রত সুখ সংস্থাপনে অভিলাষী ছিলেন। তাঁহারে দেখিলে বোধ হয় যেন সাংখ্যমতাবলম্বীরা যাহারে কপিল মহর্ষি বলিয়া নির্দেশ করেন, তিনিই স্বয়ং পঞ্চশিখ নাম ধারণ করিয়া সমুদায় লোকের বিশ্বাস উৎপাদন করিতেছেন। ঐ মহাত্মা আশুরির প্রধান শিষ্য ও চিরজীবী ছিলেন এবং সহস্র বৎসর মানসযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন।

ভগবান্ মার্কণ্ডেয় আমার নিকট পঞ্চশিখ মহর্ষির কপিলাপুত্র লাভের বৃত্তান্ত যেক্ষপ কীর্ত্তন করিয়াছিলেন, তাহা কহিতেছি শ্রবণ কর। একদা কপিলমতাবলম্বী অসংখ্য মহর্ষি একত্র সমাসীন রহিয়াছেন, ইত্যবসরে সেই অসন্দেহচিত্ত বিষ্ণুপদ-প্রাপক-যজ্ঞপরায়ণ, অন্নময়াদি পঞ্চকোষাভিজ্ঞ, ব্রহ্মোপাসনাপরায়ণ, শমাদিপঞ্চগুণাস্থিত, পঞ্চশিখ মহর্ষি তথায় উপস্থিত হইয়া অনাদি অনন্ত পরমার্থ বিষয় জিজ্ঞাসা করিলেন। ঐ স্থানে মহাত্মা আশুরি সমাসীন ছিলেন। তিনিই তৎকালে পঞ্চশিখকে শিষ্যত্বে গ্রহণ করেন। মহাত্মা আশুরি আত্মজ্ঞানার্থ কপিলের শিষ্য হইয়া শরীর

ও শরীরীর বিষয় বিলক্ষণ অবগত হইয়া ছিলেন। কপিলা নামে এক ব্রাহ্মণী তাঁহার সহধর্মিণী ছিলেন। প্রিয়শিষ্য পঞ্চশিখ পুত্রভাবে ঐ কপিলার স্তন্য পান করিতেন; তন্নিবন্ধন তাঁহার ব্রহ্মনিষ্ঠ বুদ্ধি ও কপিলার পুত্রত্ব লাভ হইয়াছিল।

এই আমি তোমার নিকট পঞ্চশিখের কপিলাপুত্রত্বলাভের বৃত্তান্ত কীর্ত্তন করিলাম। অনন্তর ধর্মজ্ঞ কপিলের মিথিলাধিপতিরে সমুদায় আচার্য্যের প্রতি সমান অনুরক্ত বিবেচনা করিয়া স্বীয় জ্ঞানপ্রভাবে উৎকৃষ্ট হেতু প্রদর্শন পূর্বক আচার্য্যগণকে বিমোহিত করিতে লাগিলেন। মহারাজ জনদেব তদর্শনে তাঁহার প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়া আচার্য্যগণকে পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহার অনুগামী হইলেন। তখন কপিলের ধর্মামুসারে সেই প্রণত ও ধারণসমর্থ মিথিলাধিপতিরে সাংখ্যমতানুসারে মোক্ষধর্মের উপদেশ প্রদান করিতে লাগিলেন। তিনি প্রথমত জন্মদুঃখ, পরে কর্মদুঃখ ও তৎপরে ব্রহ্মলোক পর্য্যন্ত সমুদায়ের দুঃখ কীর্ত্তন করিয়া পরিশেষে যাহার প্রভাবে মানবগণ ধর্মসংসর্গ ও কার্য্যের ফলোদয় বৎসনা করে, সেই অবিশ্বসনীয় অবশ্যবিনাশী ক্ষণভঙ্গর মোহের বিষয় তাঁহার নিকট কীর্ত্তন করিতে আরম্ভ করিলেন।

হে মহারাজ! নাস্তিকেরা কহে যে, এই লোকবিশ্রুত আত্মবিনাশ প্রত্যক্ষ হইলেও যিনি বেদপ্রমাণনিবন্ধন দেহনাশের পর আত্মত্ব স্বীকার করেন, তাঁহার মত নিতান্ত দূষিত। আর যাহারা মোহবশত মৃত্যুরে আত্মার স্বরূপতাব এবং দুঃখ, জরা ও রোগাদিপ্রভাববশত ইন্দ্রিয়নাশকে আত্মার আংশিকবিনাশ বলিয়া স্থির করে, তাহাদিগের মতও নিতান্ত নিন্দনীয়। আর যদিও এই রূপ প্রত্যক্ষবিরুদ্ধ প্রমাণ জনসমাজে ব্যবহৃত হয়, তাহা রাজার অজরতা ও অমরতা আশী-

কাদের ন্যায় উপচারমাত্র। ইহা সত্য কি মিথ্যা এইরূপ একটি সংশয় উপস্থিত হইলে যদি কোন হেতু নির্দিষ্ট না থাকে, তাহা হইলে উহা স্থির করা নিতান্ত অসম্ভব। প্রত্যক্ষ যেমন অনুমান ও আগমের মূল কারণ, তদ্রূপ আবার উহাদিগের বাধক। প্রত্যক্ষপ্রমাণসত্ত্বে কখন আগমের আবশ্যক থাকে না; এবং প্রত্যক্ষের অভাব হইলে অনুমান বা আগম দ্বারা কিছুই সম্প্রমাণ হয় না। যে কোন স্থানে হউক না কেন কেবল অনুমান অবলম্বন করিয়া বৃথা চিন্তা করিবার প্রয়োজন নাই। কলত শরীর হইতে জীবাণু পৃথক নহে ইহাই নাস্তিকদিগের যথার্থ মত। যেমন একমাত্র বীজমধ্যেই পত্র, পুষ্প, ফল, মূল, শ্বক ও রূপ রসাদির উৎপাদিকা শক্তি অন্তর্হিত রহিয়াছে, গাভীভুক্ত তৃণ ও উদক হইতেই যেমন পৃথকস্বভাবসম্পন্ন দুগ্ধ ও ঘূতের আবির্ভাব হইতেছে, দ্রব্যনিচয় ছুই তিন রাত্রি সলিলমধ্যে নিহিত থাকিলেই যেমন তাহা হইতে মাদকতা শক্তি সমুৎপন্ন হয়, তদ্রূপ একমাত্র শুক্র হইতে বুদ্ধি, অহঙ্কার, চিত্ত, শরীর ও গুণাদি সমুদায় আবির্ভূত হইয়া থাকে। যেমন কার্ত্ত্ব্যের সংঘর্ষণে অগ্নির উৎপত্তি হয় এবং সূর্য্যকাস্তমণি যেমন সূর্য্যরশ্মির সংযোগে অগ্নি উৎপাদন ও হুতাশনসমুদ্ভূত দ্রব্য যেমন সলিল শোষণ করে, তদ্রূপ জড়পদার্থ আবার সহিত মনের সংযোগ হইলেই স্মরণ-জ্ঞান জন্মে। তখন অসংস্কৃত মণি যেমন লেহনকে পরিচালিত করে, সেইরূপ, ঐ জ্ঞান-প্রভাবে ইন্দ্রিয়সমুদায় পরিচালিত হইতে থাকে। অতএব আত্মা দেহ হইতে ভিন্ন পদার্থ নহে।

এই মতও দৃষিত। কারণ দেহনাশ হইলে চৈতন্যের অপগম হওয়া দেহান্তিরিক্ত আত্মার অস্তিত্ব বিষয়ে প্রধাম হেতু। যদি

চৈতন্য দেহের ধর্ম হইত, তাহা হইলে দেহনাশের পরেও চৈতন্য থাকিত। আর লোকায়তিকেরা পরলোকগমনক্ষম সূক্ষ্ম শরীরের স্বীকার করে না। কিন্তু তাহারা শীতজ্বর নিরুত্তির নিমিত্ত যে দেবতাদি প্রার্থনা করিয়া থাকে, সেই দেবতাদিরে অবশ্যই তাহাদিগকে সূক্ষ্ম বলিয়া স্বীকার করিতে হইবে। যদি ঐ দেবতাদি পঞ্চভূত-নির্মিত স্থূল হইতেন, তাহা হইলে অন্যায়সে তাহারা ঘটাদির ন্যায় দৃষ্টিগোচর হইতেন। তৃতীয়ত যদি আত্মা দেহ হইতে আতিরিক্ত পদার্থ না হয়, তাহা হইলে দেহনাশ হইলেই যাবতীয় শুভাশুভ কর্মের ক্ষয় হইত। ইতিপূর্বে দেহাবাদীদিগের মতে যে সমুদায় জড় পদার্থ হেতু বলিয়া প্রদর্শিত হইয়াছে, ঐ সমুদায়কে জড় পদার্থ ভিন্ন কখন সজীব পদার্থের হেতু বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে না। কারণ যদি আকারবিশিষ্ট পদার্থ হইতে নিরাকার পদার্থের উৎপত্তি সম্ভব হইত, তাহা হইলে পৃথিব্যাদি ভূতচতুষ্টয় হইতে আকাশ উৎপন্ন হইতে পারিত। অতএব আকারবিশিষ্ট পদার্থ কখন নিরাকার পদার্থের সমান হইতে পারে না।

ক্ষণিক বিজ্ঞানবাদী সৌগতেরা কহেন যে, অবিদ্যা, কার্য্যলালসা, লোভ, মোহ এবং অন্যান্য দোষই পুনর্জন্মের কারণ। অবিদ্যাক্ষেত্রে পূর্নকৃত কর্মবীজ নিকিল হইয়া তৎকালকাল জল দ্বারা নিষিক্ত হইলেই লোকের পুনরায় জন্মপরিগ্রহ হয়। পূর্নো-ল্লিখিত অবিদ্যাগুণতাবে অবস্থান করিলে, এই বিনশ্বর দেহের নাশ হইলেই পুনরায় ঐ সমুদায় হইতে অন্য দেহের উৎপত্তি হয়, আর যদি জ্ঞানপ্রভাবে ঐ সমুদায় অবিদ্যা দি একেরারে ধ্বংস হইয়া যায়, তাহা হইলে দেহনাশের পর আর জন্ম পরিগ্রহ করিতে হয় না। উহার নামই মোক্ষ।

ক্ষণিক বিজ্ঞানবাদীদিগের মতও বিশুদ্ধ নহে। তাঁহারা ক্ষণিক বিজ্ঞানকে আত্মা বলিয়া স্বীকার করেন। সুতরাং তাঁহাদের মতে মোক্ষলাভের সম্ভাবনা নাই। দেখ বিজ্ঞান ভিন্ন ভিন্ন প্রকার। লোকে মুমুকু হইলে তাহার বাহ্যজ্ঞান থাকে, আর মোক্ষের সময় আ-লয়বিজ্ঞান হয়। অতএব যদি বিজ্ঞানকে আত্মা বলিয়া স্বীকার করা যায়, তাহা হইলে বাহ্যজ্ঞানের মুমুকুনিবন্ধন আ-লয়বিজ্ঞানের মুক্ত হয়, ইহা অবশ্যই বলিতে হইবে। কিন্তু উহা নিতান্ত অসঙ্গত। এক ব্যক্তি কর্ম্মানুষ্ঠান করিলে অন্য ব্যক্তি তাহার ফলভোগ করিবে ইহা নিতান্ত যুক্তিবিরুদ্ধ। এক জন দান, বিদ্যোপার্জন বা তপোানুষ্ঠান করিলে যদি অন্যে তাহার ফলভোগ করে, তাহা হইলে তৎ ঐ সমুদায় কার্য্যানুষ্ঠান করা নিতান্ত ব্যর্থ। আর যদি তাঁহারা বলেন যে প্রত্যেক ব্যক্তির জ্ঞান স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র, লোকের এক জ্ঞান বিনাশের পর অন্য জ্ঞানের এবং ঐ জ্ঞান বিনাশের পর আর একটি জ্ঞানের উদয় হয়; এই রূপে ধারাবাহিকক্রমে লোকের জ্ঞান জন্মিয়া থাকে। তাহা হইলে তাহাদিগকে এই জিজ্ঞাস্য যে, জ্ঞাননাশের পর অন্য জ্ঞান জন্মাইবার কারণ কে? জ্ঞান ক্ষণিক; সুতরাং পূর্বজগৎ জ্ঞান উহার কারণ হইতে পারে না। যদি তাহারা বলেন যে পূর্ব জ্ঞানের নাশই ঐ জ্ঞানের কারণ, তাহা যুক্তিবিরুদ্ধ। কারণ তাহা হইলে মূষল দ্বারা কোন দেহ বিনষ্ট করিলে তাহা হইতে অন্য দেহ উৎপন্ন হইত। বিশেষত জ্ঞানধারার আনন্ত্যনিবন্ধন ঋতু, বৎসর, যুগ, শীত, গ্রীষ্ম, প্রিয় ও অপ্রিয় যেমন পর্যায়ক্রমে পরিবর্তিত হইতে দেখা যাইতেছে, তদ্রূপ মোক্ষলাভও বারংবার আগত ও নিরন্তর হইত। কেহ কেহ বিজ্ঞান-সমুদায়কে আত্মার ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ

করেন, তাহাও অসঙ্গত। কেন না তাহা হইলে গৃহের উপাদান সমুদায় যেমন ক্রমশ ক্ষয় প্রাপ্ত হওয়াতে পরিশেষে গৃহেরও নাশ হয় এবং ইন্দ্রিয়, মন, বায়ু, শোণিত, মাংস ও অস্থি এ সমুদায়ই যেমন আত্ম-পূর্ব্বিক বিনষ্ট হইয়া স্বভাবে নীল হয়, তদ্রূপ আত্মাও বিজ্ঞাননাশ নিবন্ধন বিনষ্ট হইয়া যাইত। আত্মাণ্ডে বুদ্ধাদির আশ্রয় ও নির্লিপ্ত বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে না। কেন না যদি আত্মা কর্দ্দা ও ভোল্লা না হইত, তাহা হইলে দানাদিক্রিয়ার কোন আবশ্যক থাকিত না এবং আত্মসুখজনক বৈদিক ও লৌকিক ক্রিয়াকলাপের লোপ হইয়া যাইত।

হে মহারাজ! নানা লোকের মনে মধ্যে একরূপ নানাবিধ তর্কের উদয় হইয়া থাকে, এই মতই সর্ব্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট, ইহা কোন ক্রমেই নির্ণয় করা যাইতে পারে না। কোন কোন ব্যক্তি একরূপ বিচারে প্রবৃত্ত হইয়া কোন বিষয়ে বুদ্ধি অভিনিবিষ্ট করেন। তাঁহাদের বুদ্ধি তাহাতেই নিবিষ্ট থাকিয়া ক্রমে ক্রমে বিলীন হয়। লোক-মাত্রেরই এইরূপ অর্থ ও অনর্থের দশীভূত হইয়া রহিয়াছে; কিন্তু মহাত্মা যেমন মাতঙ্গগণকে পরিচালিত করে, তদ্রূপ একমাত্র বেদই মানবগণকে পরিচালিত করিতেছে। মানবগণের মধ্যে যাহারা আপত্ত সুখাবহ অর্থের কামনা করে, তাহাদিগকে পরিণামে অত্যন্ত ক্লেশে সেই আশিষ পরিত্যাগ করিয়া শমনের শাসন-বর্ত্তী হইতে হয়। আর যাহারা দেহ অনিত্য এবং বন্ধু বান্ধব ও দ্বারপরিগ্রহে প্রয়োজন নাই বিবেচনা করিয়া সমুদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক কলেবর পরিত্যাগ করেন, তাঁহাদিগকে আর পুনরায় জন্মপরিগ্রহ করিতে হয় না। এই দেহ বিনশ্বর এবং ইহাতে কিছুমাত্র উপকার নাই। যে ব্যক্তি এই

দেহকে ভূমি, আকাশ, জল, অনল ও বায়ু দ্বারা প্রতিপালিত বলিয়া বিবেচনা করিতে পারে, তাহার কি কখন উহার রক্ষাবিধানে যত্ন হইয়া থাকে ?

একোনবিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! ভূপতি জনদেব মহর্ষি পঞ্চশিখের মুখে এইরূপ ভ্রমপ্রমাদশূন্য, অকপট, নির্মল, ব্রহ্মনিষ্ঠ বাক্য শ্রবণ করিয়া পুনরায় তাঁহারে জীবের মরণানন্তর সংসার ও মোক্ষলাভের বিষয় জিজ্ঞাসা করিতে উদ্যত হইয়া কহিলেন, মহর্ষে ! মোক্ষদশাতে যদি বিশেষ জ্ঞান না থাকে, তবে জ্ঞান ও অজ্ঞানের বিশেষ কল কি ? যখন আত্মনাশনিবন্ধন যমনিয়মাদি সমুদায়ই বিনষ্ট হইয়া যায়, তখন লোকের প্রমত্ততা ও অপ্রমত্ততায় লাভালাভ কি ? আর মোক্ষদশাতে যদি বিষয়ের সহিত কোন সম্বন্ধ না থাকে কিয়া থাকিলেও উহা চিরস্থায়ী না হয়, তবে কোন কলের নিমিত্ত লোক মোক্ষবিষয়ে আভিলাষ করিয়া তাহাতে প্রবৃত্ত হয় ?

মহাত্মা পঞ্চশিখ জনদেব জনকের এইরূপ বাক্য শ্রবণে তাঁহারে অজ্ঞানে সমাচ্ছন্ন ও আতুরের ন্যায় ভ্রান্ত দেখিয়া সান্ত্বনা পূর্বক কহিতে লাগিলেন, মহারাজ ! শরীর, ইন্দ্রিয়, মন ও বুদ্ধিপ্রভৃতির নাশনিবন্ধন যে মোক্ষ হয় এরূপ নহে এবং ঐ সমুদায় থাকিলেও মোক্ষলাভের সম্ভাবনা নাই। কিন্তু জ্ঞানপ্রভাবে বুদ্ধি মনপ্রভৃতি নিরাকৃত হইলে অবিদ্যানাশজনিত স্বরূপানন্দ প্রাপ্তি হইয়া থাকে। শরীর, ইন্দ্রিয় ও মন ইহারা পরস্পর পরস্পরকে আচ্ছন্ন করিয়া কার্য নির্বাহ করিতেছে। উহাদের মধ্যে একের নাশ হইলেই সমুদায় বিনষ্ট হইয়া যায়। জল, আকাশ, বায়ু, জ্যোতি ও পৃথিবী এইপঞ্চখাত্ত্বকতা-

বত মনুষ্যের দেহে অবস্থান ও উহা পরি-
ত্যাগ করে। কলত মনুষ্যের শরীর আকাশ,
বায়ু, তেজ, জল ও পৃথিবীর সমাহারমাত্র।
মানবদেহে জ্ঞান, জঠরাগ্নি ও প্রাণ এই
তিনটিই কর্ম্মসংগ্রাহক বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। ঐ তিনটি হইতেই ইন্দ্রিয়, শব্দাদি-
বিষয়, অর্থপ্রকাশকতা শক্তি, চেতনা, মন,
প্রাণ, অপান ও অন্নাদিপরিপাক উৎপন্ন
হইয়া থাকে। চক্ষু, কণ, নাসিকা, জিহ্বা
ও ত্বক্ এই পাঁচ ইন্দ্রিয় চিত্ত হইতে সমুৎপন্ন
হয়। চিত্তপ্রতিবিম্বসংযুক্ত, চেতনারূপিত তিন-
প্রকার। সুখযুক্ত, দুঃখযুক্ত ও সুখদুঃখ-
বিরহিত। রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ, শব্দ ও
মূর্ত্তি এই ষড়্ভূগ দ্বারা মনুষ্যের বাবজীবন
জ্ঞানসিদ্ধি হইয়া থাকে। শ্রোত্রাদিই
স্বর্গসাধন কর্ম্ম, ব্রহ্মলোকপ্রদ সংন্যাস ও
তত্ত্বার্থবিনিশ্চয়ের নিদান। পণ্ডিতেরা তত্ত্ব-
নিশ্চয়কে মোক্ষলাভের বীজস্বরূপ এবং
বুদ্ধির ব্রহ্মলাভের কারণ বলিয়া নির্দেশ
করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি এই সমুদায়
গুণকে আত্মভাবে দর্শন করেন, তাঁহারে
অসম্যক দর্শননিবন্ধন অনন্ত দুঃখভোগ
করিতে হয়। আর যাহারা দৃশ্য পদার্থ
কখন আত্মা হইতে পারে না বিবেচনা করিয়া
অহঙ্কার ও মমতা পরিত্যাগ করে, তাহা-
দিগের সাংসারিক দুঃখ নিরাশ্রয় হইয়া
তাহাদিগকে পরিত্যাগ করে।

হে মহারাজ ! উৎকৃষ্ট ত্যাগশাস্ত্র-
প্রভাবেই মনের সম্বেদ দূর হয়। আমি
তোমার নিকট সেই শাস্ত্রের মত কীর্ত্তন
করিতেছি শ্রবণ কর ; উহা তোমার মোক্ষ-
ল্যভোপযোগী হইবে। মোক্ষলাভার্থী
মহাত্মাদিগের কর্ম্মত্যাগ করাই কর্ত্তব্য।
যাঁহারা সুশিক্ষিত হইয়াও ত্যাগপরাজুধন,
তাঁহাদিগকে সতত ক্লেশভোগ করিতে হয়।
পণ্ডিতেরা ভ্রব্যত্যাগের নিমিত্ত যজ্ঞাদিকার্য্য,
ভোগত্যাগের নিমিত্ত ব্রত, সুখত্যাগের

নিমিত্ত তপস্যা ও সমুদায় ত্যাগের নিমিত্ত যোগসাধন করিতে উপদেশ প্রদান করিয়া থাকেন। সৰ্বত্যাগই ত্যাগের পরাকারী। মহাআরা ছুঃখ নিরাকরণের নিমিত্ত সৰ্ব-ত্যাগের পথস্বরূপ যোগবিষয় নির্দিষ্ট করিয়া গিয়াছেন। যাঁহারা এই সন্ন্যাসধর্ম আশ্রয় না করেন, তাঁহাদিগকে নিরন্তর দুর্গতি ভোগ করিতে হয়। মন ও কৰ্ণনেত্রাদি জ্ঞানেন্দ্রিয় সমুদায় বুদ্ধিতে অবস্থান করিতেছে। আর প্রাণ এবং আকৃষ্ণনাদি সম্পাদক হস্ত, গতিসম্পাদক চরণ, অপত্যোৎপাদক আনন্দজনক উপস্থ, মলত্যাগসম্পাদক পায়ু ও শব্দসম্পাদক বাক্য এই সমুদায় কৰ্ম্মেন্দ্রিয় মনে অবস্থিত রহিয়াছে। বুদ্ধিমান ব্যক্তি ইহা বিবেচনা করিয়া অচিরে বুদ্ধির সহিত মনকে পরিত্যাগ করিবে। যেমন শ্রবণ-জ্ঞানের কৰ্ণ, শব্দ ও চিত্ত এই তিনটি কারণ, তদ্রূপ স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধজ্ঞানেরও তিন তিন কারণ বিদ্যমান আছে। ঐ পঞ্চদশ গুণ দ্বারাই শব্দাদিজ্ঞান উৎপন্ন হইয়া থাকে। ঐ পঞ্চদশ গুণ আবার সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণে তিন তিন প্রকার হইয়া থাকে। সত্ত্বগুণপ্রভাবে লোকের মনে অকম্পাৎ বা কোন কারণ বশত হর্ষ, সুখ ও শান্তিপ্ৰভৃতি আভিভূত হয়। রজোগুণপ্রভাবে অসন্তোষ, পরিতাপ, শোক, লোভ ও অকমার উদয় হয় এবং তমোগুণপ্রভাবে অবিবেক, মোহ, প্রমাদ, স্বপ্ন ও তন্দ্রা উৎপন্ন হইয়া থাকে। যে ভাব লোকের শরীর ও মনের প্রীতিকর হয়, তাহার নাম সাত্বিক ভাব; যে ভাব শরীর ও মনের অসন্তোষজনক, তাহার নাম রাজসিক ভাব; আর যে ভাব দ্বারা লোকের মোহ উৎপন্ন হয়, তাহার নাম তামসিক ভাব। এই ভাবত্রয়ের মধ্যে সাত্বিক ভাব উপাদেয় ও অন্য ভাবদ্বয় হেয়। শ্রোত্র আকাশাখ্য ভূতস্বরূপ, শব্দ ঐ আকাশের আশ্রয়। সুতরাং আকাশ ও

শ্রোত্র শব্দের আধার। শব্দবিজ্ঞান আকাশ ও শ্রোত্রজ্ঞানের কারণ নহে। কিন্তু যদি আধারাধেয়ের ঐক্য স্বীকার করা যায়, তাহা হইলে শব্দবিজ্ঞানকে আকাশ ও শ্রোত্রজ্ঞানের কারণ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। এইরূপ ত্বক্ বায়ুনাশক, চক্ষু তেজোনাশক, জিহ্বা জলনাশক ও নাসিকা পৃথিবীনাশক ভূতস্বরূপ। ত্বক্ ও বায়ু স্পর্শের, চক্ষু ও তেজ রূপের, জিহ্বা ও জল রসের এবং নাসিকা ও পৃথিবী গন্ধের আশ্রয়। স্পর্শাদি জ্ঞান ত্বক্ ও বায়ুপ্রভৃতি জ্ঞানের কারণ নহে, কিন্তু আধার আধেয়ের ঐক্য স্বীকার করিলে স্পর্শাদি জ্ঞানকে ত্বক্ ও শব্দাদিজ্ঞানের কারণ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। এই পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয় ও পঞ্চ বিষয়; এই দশ পদার্থে মন অবস্থান করিতেছে। কারণ বিষয়ে ইন্দ্রিয় সংযোগ হইবামাত্র উহা মনে প্রকাশিত হইয়া থাকে। সুষুপ্তি সময়ে আশ্রয়বাহার ন্যায় ইন্দ্রিয়, বিষয় মন ও বুদ্ধি ইহারা একত্র সমবেত থাকে না। কিন্তু তন্নিবন্ধন যে আশ্রয় নাশ হয়, ইহা বিবেচনা করা বিধেয় নহে। কারণ সুষুপ্তি তমোগুণের কার্য। উহাতে ইন্দ্রিয় সমুদায় কেবল কার্যাক্রম হইয়া থাকে। যদি তাহা না হইত, তাহা হইলে সুষুপ্তিভঙ্গের পর পূর্বের ন্যায় পুনরায় ইন্দ্রিয়, বিষয়, মন ও বুদ্ধি একত্র সমবেত হইত না। স্বপ্নাবস্থাতে লোকের পূর্বকৃত দর্শন ও শ্রবণাদিজনিত সংস্কার প্রভাবে ইন্দ্রিয়গণের বিষয়সম্বন্ধ চিন্তা-নিবন্ধন দর্শনাদি জ্ঞান জন্মিয়া থাকে। অতএব স্বপ্নাবস্থাতেও আশ্রয়বাহার ন্যায় ইন্দ্রিয়, বিষয়, মন ও বুদ্ধি একত্র সমবেত হয়। যে সময় তমোগুণসমাক্রম চিত্ত আশ্রয় প্রভৃতিপ্রকাশ সংহার পূর্বক ইন্দ্রিয়গণকে বিষয় হইতে উপরত করে, সেই সময়কে সুষুপ্তির সময় বলিয়া নির্দেশ

করা যায়। সুস্থি তমোগুণের কার্য।
লোকে তমোগুণপ্রভাবেই মোহে অভিভূত
হইয়া বেদনিষ্পিত কর্মের পরিণামভূৎ বিবে-
চনা না করিয়া উহার অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হয়।

এই আমি তোমার নিকটে গুণ সমুদায়
কীর্ত্তন করিলাম। লোকে ঐ সমুদায় গুণের
বশীভূত হইয়া বিবিধ কার্যের অনুষ্ঠান করে।
কেহ কেহ ঐ গুণসমুদায়ে সম্যক রূপে
আক্রান্ত হয় এবং কেহ কেহ বা উহা পরিত্যাগ
করিয়া থাকে। অধ্যাত্মচিন্তাপরায়ণ পণ্ডি-
তেরা ঐ পূর্বোক্ত মন ও ইন্দ্রিয়াদির একত্র-
সংযোগকে ক্ষেত্র বলিয়া নির্দেশ করেন।
আর ঐ ক্ষেত্রের মূলীভূত মনোমধ্যে যে
আত্মা অবস্থান করেন, তিনিই ক্ষেত্রজ
বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। অতএব
যখন সর্বভূতে অবস্থিত আত্মা দেহাদি
হইতে ভিন্ন হইলেন, তখন দেহাদির নাশ-
নিবন্ধন তাঁহার নাশ কি রূপে সম্ভব-
পর হইতে পারে। ক্ষুদ্র নদী যেমন মহা-
নদীতে এবং মহানদী যেমন সাগরে প্রবেশ
পূর্বক স্বীয় স্বীয় নাম রূপ পরিত্যাগ
করিয়া উহাতে লীন হয়, তরুণ জীবের স্থূল
উপাধি সকল সূক্ষ্ম এবং সূক্ষ্ম উপাধি-
সমুদায় শুদ্ধ আত্মাতে বিলীন হইয়া থাকে।
জীব যখন উপাধিযুক্ত থাকে, তৎকালেই
তাহারে স্থূল রূশ প্রভৃতি বলিয়া নির্দেশ
করা যায়; কিন্তু যখন তাহার উপাধিসমু-
দায় শুদ্ধ আত্মায় লীন হয়, তৎকালে কি
রূপে পূর্বের ন্যায় স্থূল রূশাদি বলিয়া
নির্দেশ করা যাইতে পারে? যে ব্যক্তি এই
মোকদ্দমবিষয়িনী বুদ্ধি পরিজ্ঞাত ও অপ্রমত্ত
হইয়া আত্মারে জানিতে ইচ্ছা করেন, সলি-
লসিক্ত পদ্মপত্র যেমন জলে লিপ্ত হয় না,
তরুণ তাঁহারে অনির্ভকর কর্মকালে লিপ্ত
হইতে হয় না। যে ব্যক্তি যজ্ঞাদি ক্রিয়া
ও অপত্যাদির স্নেহ পাশ হইতে বিমুক্ত
হইয়া দুঃখ দুঃখ পরিত্যাগ করিতে পারেন,

তিনিই সংসার হইতে বিমুক্ত ও লিঙ্গশরীর-
বিহীন হইয়া উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে
পারেন। আগমোক্ত মঙ্গলসাধন শমদমাদি
দ্বারা লোকের পাপ পুণ্য ক্ষয় ও তজ্জ-
নিত কল সমুদায় বিনষ্ট হইলে, সে জরা
মৃত্যু হইতে ভীত না হইয়া সুস্থচিত্তে
কালান্তিপাত এবং আকাশের ন্যায় নির্লিপ্ত
অশরীরী পরমত্বকে বুদ্ধিতত্ত্বে প্রত্যক্ষ
করিতে সমর্থ হয়। উর্গনাত যেমন
তন্তুময় গৃহে বাস করে, অবিদ্যাবশীভূত
জীব, তরুণ কর্মময় গৃহে অবস্থান করিয়া
থাকে। আর উর্গনাত যেমন তন্তুময় গৃহ
পরিত্যাগে প্রবৃত্ত হয়, তরুণ বিমুক্তপুরুষ
কর্মময় গৃহ পরিত্যাগ করিয়া থাকেন।
কর্ম পরিত্যাগ করিতে পারিলেই লোকের
দুঃখসন্ততি পাব্যাসংঘটিত পাংশুপিণ্ডের
ন্যায় বিনষ্ট হইয়া যায়। মৃগগণ যেমন
শূক ও উরগগণ যেমন নির্মোক পরিত্যাগ
করে, তরুণ মুক্ত ব্যক্তির অনায়াসে দুঃখ
ত্যাগ করিয়া থাকেন। পক্ষী যেমন সলিল-
পতনোন্মুখ বৃক্ষ পরিত্যাগ করিয়া উড্ডীন
হয়, তরুণ মুক্ত ব্যক্তি দুঃখ দুঃখ পরিত্যাগ
পূর্বক সর্বাপেক্ষা-শ্রেষ্ট স্থানে গমন করিয়া
থাকেন। মিথিলানগরী দধ হইতে আরম্ভ
হইলে তোমার পূর্বপুরুষ রাজর্ষি জনক
কহিয়াছিলেন যে, এক্ষণে আমার কিছুই
দধ হইতেছে না।

হে ধর্মরাজ! বিদেহাধিপতি মহারাজ
জনদেব ভগবান্ পঞ্চাশতের মুখে এইরূপ
অমৃতময় বাক্যসমুদায় শ্রবণ ও উহার
মর্ম্মাবধারণ পূর্বক তত্ত্বজ্ঞান লাভ করিয়া
শোকহীন চিত্তে পরম সুখে বিহার করিতে
লাগিলেন। যে ব্যক্তি এই মোক্ষজ্ঞানাত্মক
বিষয় পাঠ বা সতত ইহার পর্য্যালোচনা
করেন, তিনি দুঃখবিহীন ও নিরূপদ্রব
হইয়া পঞ্চাশত কর্তৃক অনুগৃহীত জনদেবের
ন্যায় মোক্ষ লাভে সমর্থ হন।

বিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! মনুষ্য কি কার্য্য করিলে সুখ ও কি কার্য্য করিলে দুঃখ প্রাপ্ত হয় এবং কি কার্য্য করিলেই বা সিদ্ধি লাভ করিয়া নির্ভয়ে কালহরণ করিতে পারে, তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! শ্রুতিপরায়ণ বৃদ্ধেরা দমগুণেরই প্রশংসা করিয়া থাকেন । দমগুণ আশ্রয় করা সর্ব্ববর্ণের বিশেষত ব্রাহ্মণের অবশ্য কর্ত্তব্য । লোকে দমগুণা-
স্থিত না হইলে বিধিপূর্ব্বক ক্রিয়া সিদ্ধি করিতে সমর্থ হয় না । ক্রিয়া, তপস্যা ও সত্য সমুদায়ই দমগুণে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । দমগুণ দ্বারা লোকের ভেজ পরিবর্দ্ধিত হয় । পণ্ডিতেরা ঐ গুণকে পরমপবিত্র বলিয়া কীর্ত্তন করিয়া থাকেন । দমগুণ সম্পন্ন ব্যক্তি পাপ-
বিহীন, নির্ভয় ও উৎকৃষ্ট ফললাভে সমর্থ হন । দান্ত ব্যক্তি নিদ্রিত হউন বা জাগরিত থাকুন, সকল সময়েই সুখানুভব করিতে পারেন এবং তাঁহার মন সর্ব্বদা প্রশম থাকে । দান্ত ব্যক্তি দমগুণ দ্বারা স্বীয় ভেজের বেগ সংবরণ করিতে পারেন, কিন্তু অদান্ত ব্যক্তি উহাতে অসমর্থ হইয়া কানাদি রিপু-
গণের বশীভূত হয় । প্রাণিগণ ব্যাঘ্রাদি হিংস্র জন্তু সমুদায়ের ন্যায় অদান্ত ব্যক্তিগণ হইতে সতর্ক ভীত হইয়া থাকে । এই নিমিত্তই বিধাতা সেই চূর্দান্তদিগের দমনার্থ রাজার সৃষ্টি করিয়াছেন । সমুদায় আশ্রমবাসীর পক্ষেই দমগুণ শ্রেয়স্কর । অন্যান্য সমুদায় আশ্রমধর্ম্ম দ্বারা যে ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়, দমগুণ দ্বারা তদপেক্ষায় সমধিক ফল লাভ হইয়া থাকে । অদীনতা, বিষয়ে অনভিমিবেশ, সন্তোষ, আত্মা, অক্ৰোধ, সরলতা, অতিবাদ পরিত্যাগ, অনভিমা-
নিতা, গুরুপূজা, জনসূয়া, প্রাণিগণের প্রতি দয়া, অকপটতা এবং রাজাদির বৃত্তান্ত

কীর্ত্তন, স্থতি, নিন্দা ও মিথ্যাবাদ্যাপরি-
ত্যাগ এই সমস্ত গুণ দমগুণ হইতে উৎপন্ন হয় । দান্ত ব্যক্তির মোক্ষার্থী হইয়া পূর্ব্বজন অদৃষ্টজনিত উপস্থিত সুখ ভোগ করিবেন ; ভাবি সুখ দুঃখ চিন্তা করিয়া কষ্ট বা দুঃখিত হইবেন না । বৈরবর্দ্ধিত, শঠতাবিশীল, সচ্চরিত্র, বিশুদ্ধচিত্ত, ধৃতিমান জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তিরাই ইহলোকে সংকারলাভ ও পর-
লোকে স্বর্গভোগ করিয়া থাকেন । যাঁহার দুঃখের সময় প্রাণিগণকে অঘাদি দান করেন, তাঁহার পরম সুখে কালযাপনে সমর্থ হন । যে ব্যক্তি প্রাণিগণের হিতা-
নুষ্ঠানে নিরত হন ও দ্বেষভাব পরিত্যাগ করেন, সেই ব্যক্তি অবিচলিত মহাহুদের ন্যায় প্রশমভাবে অবস্থান করেন । যাঁহা হইতে কোন প্রাণী ভীত না হয় কোন প্রাণী হইতেই তাঁহার কোন ভয় নাই ; এই জ্ঞান সর্ব্বভূতপূজনীয় দান্ত ব্যক্তিরই হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি প্রভূত অর্থ লাভ করি-
য়াও পরিতৃপ্ত এবং অতিশয় বিপন্ন হইয়াও অনুতাপিত না হন, তাঁহারেই পরিমিত প্রজ্ঞ দান্ত বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে । বিদ্যাসম্পন্ন দমগুণাস্থিত ব্যক্তি সাধুগণাচরিত শুভ কার্য্যের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া তাহার মহৎ ফল ভোগ করিয়া থাকেন । ছুরাআরা অনসূয়া, ক্ষমা, শান্তি, সন্তোষ, প্রিয়বাদিতা, সত্য, দান ও অনা-
য়াস এই সমুদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক কাম, ক্রোধ, লোভ, ঈর্ষা ও গর্ব্ব আশ্রয় করিয়া থাকে । ব্রাহ্মণ ব্রহ্মচারী, জিতেন্দ্রিয় ও ব্রতপরায়ণ হইয়া কাম, ক্রোধ পরিত্যাগ ও কঠোর তপোঅনুষ্ঠান পূর্ব্বক দেহাভিমান-
হীন হইয়াও কালপ্রতীকার দেহাভিমাত্রের ন্যায় সমুদায় লোকে বিচরণ করিয়া থাকেন ।

একবিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ব্রত-

পরায়ণ দ্বিজাতিগণ স্বর্গ ও পুত্রাদি কামনায় যজ্ঞশেষ মাংসাদি ভোজন করেন, উহা যুক্তিসিদ্ধ কি না ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! যাঁহারা বেদোক্ত ব্রতনিষ্ঠ না হইয়া সুখের নিমিত্ত অভোজ্য মাংসাদি ভোজন করেন, তাঁহারা স্বেচ্ছাচারী। উঁহারা ইহলোকে পতিত বলিয়া গণ্য হন। আর যাঁহারা বেদোক্ত বিধি অনুসারে উহা ভোজন করিয়া থাকেন, তাঁহারা ব্রতামুরাগী। তাঁহাদিগকে স্বর্গভোগের পর পুনরায় পতিত হইতে হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! অনেকেই উপবাসকে তপস্যা বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন ; অতএব বস্তুত উহা তপস্যা কি না, তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! অজ্ঞ ব্যক্তির এক মাস বা এক পক্ষ উপবাসকে যে তপস্যা বলিয়া প্রতিপন্ন করে, সাধুদিগের মতে তাহা তপস্যা নহে। উহাতে আত্মজ্ঞানের বিলক্ষণ ব্যাঘাত জন্মিয়া থাকে। ত্যাগ ও মন্ত্রতাই উৎকৃষ্ট তপস্যা। ধর্মার্থী ব্রাহ্মণ পুত্রকলত্রাদি পরিবৃত্ত হইয়াও সতত উপবাসী, ব্রহ্মচারী, মুনি, দেবতানিষ্ঠ, নিদ্রাত্যাগী ও বিঘ্নশাশী হইবেন এবং অমাংসাশী হইয়া সতত পবিত্রভাব ধারণ, দেবতার ন্যায় দ্বিজগণের পূজা, অতিথিদিগের যথোচিত সৎকার ও অমৃত ভোজন করিবেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ব্রাহ্মণ কিরূপ অনুষ্ঠান করিলে উপবাসী, ব্রহ্মচারী, বিঘ্নশাশী ও অতিথিসৎকারপরায়ণ হইতে পারেন ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! যে ব্রাহ্মণ দিবসে এক বার ও রাত্রি কালে এক বার এই দুই বার মাত্র আহার করেন, তদ্ব্যতীত দিব্যাত্রিমধ্যে আর আহার করেন না, তাঁহারা সত্তত উপবাসী বলিয়া নির্দেশ করা

যাইতে পারে। যিনি সত্যবাদী ও জ্ঞাননিষ্ঠ হন এবং কেবল ঋতুকালে ভাৰ্য্যাসন্তোষ করেন, তিনি ব্রহ্মচারী। যিনি ব্রহ্মমাংস ভোজন না করেন, তাঁহাৱেই অমাংসাশী বলা যায়। যিনি সতত দানশীল ও পবিত্র-ভাবসম্পন্ন হন এবং কদাচ দিবসে নিদ্রিত না হন, তাঁহাৱে নিদ্রাত্যাগী বলিয়া নির্দেশ করিতে পারা যায়। যিনি ভৃত্য ও অতিথিবর্গের ভোজনাবসানে আহার করেন, তিনি অমৃতশাশী। যে ব্রাহ্মণ অতিথিগণ ভোজন না করিলে প্রাণান্তেও আহার করেন না, তিনি স্বর্গ অধিকার করিতে সমর্থ হন। যিনি দেবতা, পিতৃলোক, অতিথি ও ভৃত্যগণের ভোজনাবসানে ভোজন করেন, তিনি বিঘ্নশাশী। এই সমুদায় ব্রাহ্মণের অক্ষয় ব্রহ্মলোক লাভ হইয়া থাকে। দেবগণ অপ্সরাদিগের সহিত তাঁহার আবাসে গমন পূর্ব্বক তাঁহার সৎকার করেন। যিনি দেবতা ও পিতৃগণের সাহিত ভোজন করিয়া পুত্র পৌত্রের সহিত সুখে কাল যাপন করেন, তাঁহার অতুৎকৃষ্ট গতি লাভ হয়, সন্দেহ নাই।

দ্বাবিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ইহলোকে যে শুভ ও অশুভ কর্ম সমুদায় পুরুষকে কল প্রদান করে, পুরুষ সেই কর্ম সমুদায়ের কর্ত্তা কি না ? আপনি তাহা যথার্থস্বরূপ কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! এই স্থলে ইন্দ্রপ্রহ্লাদসংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তিত আছে, শ্রবণ কর। একদা দেবরাজ ইন্দ্র মহাকুলসমুৎপন্ন বহুশাস্ত্রজ শূন্যাগারে সমাসীন প্রহ্লাদের নিকট গমন পূর্ব্বক তাঁহার ধর্মবুদ্ধি অবগত হইবার নিমিত্ত জিজ্ঞাসা করিলেন, দামবরাজ ! লোকের যে সমস্ত গুণ অতীর্ষ, ওৎসমুদায়ই

তোমাতে লক্ষিত হইয়া থাকে। এক্ষণে তোমার বুদ্ধি বালকের ন্যায় রাগদ্বৈবাদি-বিরহিত বলিয়া অনুভূত হইতেছে। তুমি এই জীবলোকে কোন্ বস্তুরে আত্মজ্ঞানলাভের শ্রেয়স্করসাধন বিবেচনা কর। তুমি বিপ-ক্ষের হস্তগত, পাশবদ্ধ, রাজ্যচ্যুত ও শ্রীহীন হইয়াও কিছুমাত্র শোক প্রকাশ করিতেছ না। তুমি আপনার এইরূপ অনিষ্টাপাত দর্শন করিয়াও যে প্রকৃতিস্থ আছ, ইহা কি তোমার প্রজ্ঞার ফল অথবা ধৈর্য্যই ইহার কারণ?

দানবরাজ প্রহ্লাদ কার্য্যফলাভিলাষ-শূন্য, আলস্য ও অহঙ্কার বিরহিত, সত্ত্বগুণাবলম্বী, শমদমাদিনিরত, চরাচর ভূতগণের সৃষ্টিসংহারবেত্তা, আত্মজ্ঞানে স্থিরনিশ্চয়, সর্বজ্ঞ ও সর্বভূতে সমদৃষ্টি ছিলেন এবং কি স্তুতি, কি নিন্দা, কি প্রিয়, কি অপ্ৰিয়, কি কাঞ্চন, কি লোহিত সকলই সমান জ্ঞান করিতেন। তিনি দেবরাজ ইন্দ্র কর্তৃক এই-রূপ অভিহিত হইয়া স্বীয় ধর্ম্মবুদ্ধি অনুসারে মধুর বাক্যে কহিলেন, সুরেশ্বর! যে ব্যক্তি প্রাণিগণের উৎপত্তি ও প্রলয়ের বিষয় অনু-ধাবন করিতে সমর্থ হয় না, সে অজ্ঞান-বশত বিমুগ্ধ হইয়া থাকে; আর যে ব্যক্তি তাহা অবগত হইতে পারে, তাহারে আর বিমোহিত হইতে হয় না। স্থূল ও সূক্ষ্ম সমুদায় পদার্থই প্রকৃতি হইতে উৎপন্ন ও বিনষ্ট হইতেছে; সুতরাং পুরুষ স্বয়ং কোন কার্য্যেরই কর্ত্তা নহেন। কিন্তু পুরুষ ভিন্ন কোন কার্য্যেরই অনুষ্ঠান হইতে পারে না। প্রকৃতি ভড়ম্বরী। লৌহ যেমন অরক্ষাস্তমগির সান্নিধ্যে সচেষ্ট হয়, তদ্রূপ প্রকৃতি পুরুষের সান্নিধ্যবশত সচেষ্ট হইয়া সমুদায় পদার্থকে পরিচালিত করিতেছে। পুরুষ যদিও কোন কার্য্যে ব্যাপ্ত নহেন, তথাপি অবিদ্যা-প্রভাবে সমুদায় কার্য্যেই তাহার অভিমান থাকে। যাহা হউক যিনি আত্মার কর্ত্ত্ব

স্বীকার করেন, তাঁহার বুদ্ধি নিতান্ত দূষিত, কখনই তত্ত্বজ্ঞাননিষ্ঠ নহে। যদি জ্ঞানস্বরূপ পুরুষ কর্ত্তা হইতেন, তাহা হইলে তিনি কার্য্য আরম্ভ করিলেই তাহা সফল হইত, কখনই বিফল হইত না। যখন প্রাণিগণের মধ্যে কেহ কেহ যত্ববান হইয়াও অনিষ্টা-পাত ও ইষ্টবিয়োগজনিত দুঃখ সহ্য করি-তেছে এবং কেহ কেহ বিনাযত্নেও ইষ্ট-সন্তোষ ও অনিষ্টের নিরাকরণে সমর্থ হই-তেছে এবং যখন বুদ্ধিমান ব্যক্তিদিগকে অতিসামান্য অগ্নিবুদ্ধি ব্যক্তিদিগের নিকট হইতে ধনপ্রত্যাশা করিতে দেখা যাইতেছে, তখন আমার মতে কি মোক্ষলাভ, কি আত্মজ্ঞান, সমুদায়ই প্রকৃতি হইতে সম্ভূত হইয়া থাকে। আর যদি সমুদায় বিষয়ই প্রকৃতি হইতে সমুৎপন্ন হইল, তবে লোকের কোন বিষয়ে অভিমান করা নিতান্ত নিরর্থক।

ইহলোকে কর্ম্মপ্রভাবে লোকের শুভা-শুভ ফললাভ হইয়া থাকে। এক্ষণে আমি আপনার নিকট কর্ম্মবিষয় সমুদায় কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। বায়স যেমন অন্ন-ভোজনকালে স্বজাতীয়দিগকে সযোজন করিয়া তত্রত্য অন্নের বিষয় প্রকাশ করিয়া দেয়, তদ্রূপ কার্য্যসমুদায় প্রকৃতির প্রকা-শিত করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি প্রকৃতির অবগত হইতে অসমর্থ হইয়া কেবল প্রকৃতির কার্য্যসমুদায় অবগত হয়, সে অজ্ঞাননিবন্ধন নিতান্ত বিমুগ্ধ হইয়া থাকে। আর যিনি প্রকৃতির উত্তম রূপে অবগত হইতে সমর্থ হন, তাঁহারে আর বিমোহিত হইতে হয় না। যিনি এই অগতীতলস্থ সমুদায় পদার্থ প্রকৃতি হইতে সম্ভূত বলিয়া স্থিরসিদ্ধান্ত করিতে পারেন, তাঁহার দপ বা অভিমান কিছুই থাকে না।

যখন আমি ধর্ম্মকার্য্য প্রভৃতি সমুদায় কার্য্য প্রকৃতি হইতে সমুৎপন্ন এবং সমুদায় পদার্থ বিনশ্বর বলিয়া অবগত হইয়াছি।

আর যখন মমতা, অহঙ্কার, মঙ্গলাকাঙ্ক্ষা ও বন্ধনপরিশ্রম হইয়া পরমসুখে জীব-গণের উৎপত্তি ও বিনাশের বিষয় অবলোকন করিতেছি, তখন আর কি নিমিত্ত শোক প্রকাশ করিব? যে ব্যক্তি জ্ঞানসম্পন্ন, দমগুণান্বিত, নিষ্পৃহ ও অবিনশ্বর আত্মার সন্দর্শনে সমর্থ হন, তাঁহারে কখন কোন ক্লেশ ভোগ করিতে হয় না। কি প্রকৃতি, কি বিকৃতি, কিছুতেই আমার অনুরাগ বা বিদ্বেষ নাই। আমি এক্ষণে কাহারেও শত্রু বা মিত্র বলিয়া জ্ঞান এবং স্বর্গ, মর্ত বা পাতাল কিছুই কামনা করি না। শাস্ত্রীয়-জ্ঞান, অনুভব বা জ্ঞানের বিষয়ে আমার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই।

ইন্দ্র কহিলেন, প্রহ্লাদ! যে উপায় অবলম্বন করিলে এতাদৃশ জ্ঞান ও শান্তি লাভ করিতে পারা যায়, তুমি বিস্তারিত রূপে তাহা কীর্তন কর।

প্রহ্লাদ কহিলেন, দেবরাজ! সরলতা, অপ্রমাদ, চিত্তশুদ্ধি, জিতেন্দ্রিয়তা ও জ্ঞান-বুদ্ধিদিগের সেবা অবলম্বন করিলে মোক্ষ-লাভ করিতে পারা যায়। সত্ত্বপ্রধান প্রকৃতি হইতে তত্ত্বজ্ঞান ও শান্তি এবং রজ-প্রধান প্রকৃতি হইতে মায়িক জ্ঞান লাভ হইয়া থাকে।

হে ধর্মরাজ! দৈত্যপতি প্রহ্লাদ এই কথা কহিলে দেবরাজ বিস্ময়াপন্ন হইয়া প্রীতমনে তাঁহার বাক্যের অভিনন্দন পূর্বক তাঁহারে পূজা করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন।

ত্রয়োবিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! নরপতি-গণ রাজ্যভ্রষ্ট ও বিষম বিপদগ্রস্ত হইয়াও যে বুদ্ধি অবলম্বন পূর্বক দুঃস্বচিন্তে পৃথিবী পর্য্যটন করেন, আপনি তাহার বিষয় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! এই স্থলে বলিবাসব সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতি-হাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে দেবরাজ ইন্দ্র সমুদায় অনুরকে পরাজয় করিয়া সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মার নিকট আগমন পূর্বক কৃতাজলিপুটে তাঁহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, পিতামহ! অনবরত দান করিলেও যাহার ধনক্ষয় হয় না; যে বায়ু, বরুণ, সূর্য্য, চন্দ্র, অনল ও সলিল-স্বরূপ; যাহার প্রভাবে দিক্‌সকল তিমির-রূত এবং উদ্ভাসিত হইত; যে আলস্য পরিত্যাগ পূর্বক যথাকালে বারি বর্ষণ করিত, এক্ষণে সেই বলিরাজ্য কোন স্থানে অবস্থান করিতেছে, তাহা কীর্তন করুন।

ব্রহ্মা কহিলেন, দেবরাজ! বলিরাজ্য রুত্তান্ত জিজ্ঞাসা করা তোমার উচিত হয় নাই। কিন্তু কেহ জিজ্ঞাসা করিলে তাহারে মিথ্যা উত্তর প্রদান করা নিষিধ্য, এই নিমিত্ত আমি তোমার নিকট বলির রুত্তান্ত কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। বলিরাজ্য, উষ্ট্র, বৃষভ, গর্দভ বা অশ্ব হইয়া শূন্যগৃহে অবস্থান করি-তেছে।

ইন্দ্র কহিলেন, ভগবন্! যদি আমি কোন স্থানে শূন্যগৃহে বলিরাজ্যের সন্দর্শন-লাভে সমর্থ হই, তাহা হইলে তাহারে বিনাশ করিব কি না? আপনি তদ্বিষয়ে অনুমতি প্রদান করুন।

ব্রহ্মা কহিলেন, দেবরাজ! তুমি বলিরে বিনাশ করিও না। সে বধ্য নহে। তুমি তাহার নিকট গমন পূর্বক স্বেচ্ছানুসারে ন্যায়ানুগত বিষয় জিজ্ঞাসা করিবে।

সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে দেবরাজ দিব্য ভূষণ ধারণ পূর্বক ঐরাবতে আরোহণ হইয়া পৃথিবী পর্য্যটন করিতে লাগিলেন। এবং কিয়ৎ কণ ইত-স্তত ভ্রমণ করিয়া পরিশেষে দেখিলেন যে, বলিরাজ্য ধরবেশ ধারণ পূর্বক এক শূন্য-

গৃহে অবস্থান করিতেছেন। তখন তিনি তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দানব-রাজ! এক্ষণে এইরূপ ভূততন্ত্রক অধম খর-যোনি প্রাপ্ত হইয়াছে। পূর্বে তুমি জ্ঞাতিবর্গে পরিবেষ্টিত হইয়া দিব্য দিব্য যানে আরোহণ পূর্বক আমাদিগকে অবজ্ঞা করত সমুদায় লোক প্রতাপিত করিয়া বিচরণ করিতে। তোমার ঐশ্বর্য্যপ্রভাবে অন্যান্য দানবগণ তোমার আজ্ঞানুবর্তী এবং পৃথিবী অক্লুপচ্যা ছিল; কিন্তু আজি তুমি শত্রুর বশ-বর্তী, জীভ্রুত, বন্ধুবান্ধববিহীন পরাক্রম-পরিশূন্য ও দারুণ দুর্দশাগ্রস্ত হইয়াছ। অতএব বল দেখি, ইহাতে তোমার অনু-তাপ হইতেছে কি না?

যখন তুমি সমুদ্রের পূর্বকূলে অবস্থান করিয়া জ্ঞাতিগণকে ধন বিভাগ করিয়া দিতে, যখন দ্বিচ্ছারিংশং সহস্র গন্ধর্ব্ব ও ও দিব্যমালাধারিণী সহস্র সহস্র দেবাজ্ঞনা তোমার বিহারকালে নৃত্য করিত, যখন তোমার বিবিধ রত্নভূষিত স্তবর্ণময় ছত্র ছিল, যখন তুমি যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক স্তবর্ণ-ময় বৃহদাকার যজ্ঞযুগ নিখাত করিয়া সহস্র সহস্র গো দানি এবং সাম্যাক্ষেপ বিধি অনুসারে সমুদায় পৃথিবী দান করিয়া-ছিলে, বল দেখি তখন তোমার চিত্তবৃত্তি কিরূপ ছিল, আর এখনই বা কিরূপ হইতেছে? অহে দানবরাজ! এখন তোমার সে ভূদার, খেতচ্ছত্র, চামরদ্বয় ও ব্রহ্মদত্ত মালা কোথায়?

তখন বলিরাজা কহিলেন, পুরন্দর! এক্ষণে তুমি আমার ভূদার, ছত্র, চামরদ্বয় ও ব্রহ্মদত্ত মালা অবলোকন করিতে সমর্থ হইতেছ না। আমার সে সমুদায় এক্ষণে অস্তহিত হইয়াছে; কিন্তু যখন আমার সৌভাগ্য সমুদিত হইবে, তখন তুমি পুন্-রায় শুভসমুদায় দর্শন করিবে। যাহা হউক, এক্ষণে আপনাকে সৌভাগ্যশালী মনে

করিয়া আমারে একপ নিন্দা করা তোমার কীর্ত্তি বা কুলের অমুকূপ কার্য্য হইতেছে না। জ্ঞানতৃপ্ত ক্রমাশীল মনীষীরা কখন দুঃখে অনুতাপ বা সম্পদে আহ্লাদ প্রকাশ করেন না। এক্ষণে তুমি সামান্য বুদ্ধি অবলম্বন করিয়া আমার নিন্দা করিতেছ; কিন্তু যখন স্বয়ং আমার মত হইবে, তখন আর একপ বলিতে পারিবে না।

চতুর্বিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! দানবরাজ বলি এই কথা বলিয়া মন্ত্রমাতঙ্গের ন্যায় সুদীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন। তখন দেব-রাজ ইন্দ্র পুনরায় তাঁহারে উপহাস করিয়া কহিলেন, দানবরাজ! তুমি জ্ঞাতিগণে পরিবেষ্টিত হইয়া বিবিধ যানে আরোহণ পূর্বক সমুদায় লোকের উপর আধিপত্য প্রকাশ ও আমাদিগকে উপহাস করিয়া বিচরণ করিতে। পূর্বে সমুদায় লোক তোমার বশীভূত ছিল বলিয়া তুমি মহা আহ্লাদ প্রকাশ করিয়াছিলে; কিন্তু এক্ষণে জ্ঞাতি ও বান্ধবগণও তোমার হীনাবস্থা অব-লোকন করিয়া তোমারে পরিত্যাগ করি-য়াছে; অতএব বল দেখি এইরূপ পরাতব-নিবন্ধন তোমার অনুতাপ হইতেছে কি না?

তখন দানবরাজ কহিলেন, পুরন্দর! কোন বস্তুই নিত্য নহে। কালসহকারে সকলেরই নাশ হইয়া থাকে। এই জন্য আমি কিছুতেই শোক প্রকাশ করি না। কালবশত সকল কার্য্যের সংঘটন হইয়া থাকে; সুতরাং আমার এই খরত্বপ্রাপ্তি আমার অপরাধমূলক নহে। প্রাণিগণের দেহও বিনশ্বর। উহাদের প্রাণ ও দেহ স্বভাব-বত একত্র সমুত্ত, একত্র পরিবর্তিত ও একত্র বিনষ্ট হইয়া থাকে। বিশেষতঃ বধূর আমি এইরূপ খরযোনি প্রাপ্ত হইয়াছি কাহারও বশীভূত হই নাই বলিয়া অবগত

হইতেছি, তখন আর আমার অনুতাপের বিষয় কি? যাবতীয় ক্ষোভ যেমন সমুদ্রে নিপতিত হয়, তদ্রূপ সমুদ্রায় প্রাণীই মৃত্যু-মুখে নিপতিত হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ইহা সম্যকরূপে অবগত হইতে পারে, তাহারে কখনই মুখ হইতে হয় না। নির্যোধ মোহাক্ত ব্যক্তিরাই ইহা অবগত হইতে না পারিয়া কষ্টে নিপতিত ও অবসন্ন হয়। মানবগণ জ্ঞানলাভ দ্বারা সমুদ্রায় পাপকে দূরীভূত করিতে পারে; পাপ বিগত হইলেই সত্ত্ব-জ্ঞানের উদয় হয় এবং সত্ত্বজ্ঞানের উদয় হইলেই আর মোহজন্য কলুষতার বশীভূত হইতে হয় না। যাহারা সত্ত্বগুণ হইতে পরা-জুখ হইয়া রজ বা তমোগুণ অবলম্বন করে, তাহাদিগকেই বারংবার জন্মপরিগ্রহ ও কামাদি ইন্দ্রিয়বৃত্তির আধীন হইয়া বারংবার অনুতাপ করিতে হয়। আমি কখন অর্থ, অনর্থ, জীবন, মৃত্যু ও সুখদুঃখে দেব বা অনুতাপ প্রকাশ করি না। লোকে কালকর্তৃক নিহত ব্যক্তিরেই বিনষ্ট করে; আর যে অপরকে বিনষ্ট করে, সেও কালকর্তৃক নিহত; সুতরাং যে ব্যক্তি আমি অন্যকে বিনষ্ট করিতেছি বলিয়া বিবেচনা করে এবং যে আমি অন্যকর্তৃক নিহত হইতেছি মনে করিয়া বিষণ্ণ হয়, তাহার উত্তরেই অজ্ঞ। অতএব যে ব্যক্তি অন্যকে বিনাশ বা পরা-জয় করিয়া আমি ইহা করিলাম বলিয়া অভিমান করিয়া থাকে, তাহার ইহা বিবে-চনা করা উচিত যে, যে বস্তুত তাহার কর্তা নহে। তাহার কর্তা সত্ত্ব। ইহলোকে কোন ব্যক্তি কি কাহারও বিনাশ বা উৎপত্তির কারণ হইতে পারে? লোকে ঈশ্বরকৃত কর্মের অনুষ্ঠান করিয়াই আপনাকে কর্তা বলিয়া অভিমান করে। আমি যখন পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, জল ও তেজ এই পঞ্চ মহা-ভূতকে সমুদ্রায় প্রাণীর উৎপত্তিকারণ বলিয়া অবগত হইয়াছি এবং যখন কাল

কি কৃতবিদ্যা, কি অজ্ঞবিদ্যা, কি বলবান, কি দুর্বল, কি কপবান, কি কুৎসিত, কি সৌভাগ্যশালী, কি সৌভাগ্যবিহীন সকল-কেই যখন সমভাবে গ্রহণ করিতেছে বলিয়া আমার স্পর্কপ্রতীতি হইতেছে, তখন আর আমার বেদনার বিষয় কি? কাল যে যে বস্তুর দাহ, যাহার যাহার বিনাশ এবং যাহা যাহা লোকের লাভ হইবে বলিয়া নির্দেশ করিয়া দিয়াছে, সেই সেই পদার্থই দগ্ধ, সেই সেই ব্যক্তিই বিনষ্ট এবং সেই সেই দ্রব্যই লোকের লভ্য হইয়া থাকে। আমি ঐ কালকপী মহাসমুদ্রের বিষয় চিন্তা করিয়া উহার মধ্যে দ্বীপ বা উহার পরপার অবগত হইতে সমর্থ হই নাই। কলত কাল যে সমু-দ্রায় প্রাণীকে বিনষ্ট করিতেছে, ইহা যদি আমার বোধগম্য না হইত, তাহা হইলে আমি হর্ষ, দর্প বা ক্রোধে অভিভূত হই-তাম।

যাহা হউক আমি একগে গদিতশরীর ধারণ করিয়া নির্জনগৃহে অবস্থান করিতেছি দেখিয়া তুমি আমাকে নিন্দা করিতেছ; কিন্তু আমি অভিলাষ করিলে এই মুহূ-র্ত্তেই অনায়াসে একপ নানাবিধ ভীষণ-মুক্তি ধারণ করিতে পারি যে, তৎসমুদ্রায় দর্শন করিবামাত্র তোমাকে ভয়ে পলায়ন করিতে হয়। কাল সমুদ্রায় পদার্থই প্রদান ও পুনরায় গ্রহণ করিয়া থাকে। কালপ্রভা-বেই সমুদ্রায় কার্য সম্পন্ন হইতেছে। অত-এব তুমি আর বুঝা পৌরুষ প্রকাশ করিও না। শূর্কে আমি বোঝাবিষ্ট হইলে সমুদ্রায় জগৎ ব্যথিত হইত। লোকের কখন হাস, কখন রুদ্ধ হইয়া থাকে, ইহাই জগতের চিরপ্রচলিত প্রথা। সম্পত্তিলাভ হওয়া আর না হওয়া কখনই আপনার আয়ত্ত নহে। তুমি এইটী বিশেষ বিবেচনা করিয়া সমুদ্রায় পরিত্যাগ কর। বালকের ন্যায় তোমার চিত্তবৃত্তি অন্যাপি অজ্ঞানে সমাহৃত

রহিয়াছে। অতএব স্থিরভাবে অবলম্বন কর। তুমি ত ইহা বিলক্ষণ অবগত আছ যে, দেবতা, মনুষ্য, পিতৃলোক, গন্ধর্ব্ব, উরগ ও রাক্ষসগণ ইহারা সকলেই আমার বশীভূত ছিলেন এবং আমি যে দিকে থাকিতাম, তাঁহারা সে দিকে নমস্কার করিতেন। কিন্তু এক্ষণে আমি সেই পূর্ব্বতন উন্নতি ও অধুনাতন অবনতির বিষয় স্মরণ করিয়া অগুমাত্র অনুতাপ করি না; অতঃপর নিরন্তর কেবল ঈশ্বরের অধীনে থাকিব বলিয়া কৃতনিশ্চয় হইয়াছি। যখন সৎসংশ্লীষত প্রবলপ্রতাপ নরপতিরে অমাত্যগণের সহিত দুঃখে নিপতিত এবং দুঃখুল-প্রসূত মূঢ় ব্যক্তিরেও অমাত্যগণের সহিত সুখে অবস্থিত দেখা যাইতেছে; যখন সুলক্ষণা পরমরূপবতী রমণী দুর্দশাপন্ন ও অলক্ষণা কুরুপা কামিনীও মৌভাগ্যশালিনী হইতেছে, তখন ভবিতবাই সকল কার্যের বলবান হেতু। আমার অপরাধে তোমার ইন্দ্রস্ব লাভ বা তোমার প্রতাপে আমার একপ দুর্ব্বস্থা প্রাপ্তি হয় নাই। সম্পত্তি ও বিপত্তির সংঘটন কালবশতই হইয়া থাকে। আজি আমি তোমারে আমার সমক্ষে মহা আহ্লাদে তর্জন গর্জন করিতে দেখিতেছি; যদি কাল আমারে একপ আক্রমণ না করিত, তাহা হইলে তুমি বজ্রধারী হইলেও আমি এই দণ্ডে তোমারে মুষ্টিপ্রহারেই নিপাতিত করিতাম। কিন্তু কি করি, এক্ষণে বিক্রমপ্রকাশের উপযুক্ত সময় নহে, এখন শান্তির সময়ই সমুপস্থিত হইয়াছে। কাল সকলকেই উচ্চ পদে প্রতিষ্ঠাপিত, আবার সকলকেই নিপাতিত করিয়া থাকে। আমি সমুদায় দানবের অধিপতি, মহাবলপরাক্রান্ত ও মহা গর্জিত ছিলাম। অতএব কাল যখন আমারেও আক্রমণ করিয়াছে, তখন সকলকেই আক্রমণ করিবে সন্দেহ নাই। আমি

একাকী দ্বাদশ আদিত্যের তেজোরামি ধারণ করিয়াছিলাম। আমি সলিল বহন পূর্ব্বক উহা বর্ষণ এবং ত্রিলোকে তাপপ্রদান পূর্ব্বক উহার উদ্ভাসন করিতাম। আমি মনে করিলেই লোকদিগকে রক্ষা ও সংহার, দান ও গ্রহণ এবং বন্ধন ও মোচন করিতে পারিতাম। কলত ত্রৈলোক্যে আমার একাধিপত্য ছিল। কিন্তু কালবশত এক্ষণে আমার আর সেকপ প্রভুত্ব নাই। তুমি, আমি বা অন্য কোন ব্যক্তি পালন বা সংহারের কর্তা নহে। কালই পর্যায়ক্রমে লোকদিগকে পালন ও সংহার করিয়া থাকে। বেদজ্ঞ ব্যক্তির কালকে পরমেশ্বর বলিয়া কীর্ত্তন করিয়া থাকেন। মাস ও পক্ষ ঐ কালরূপী ঈশ্বরের শরীর; ঐ শরীর দিবারাত্রি দ্বারা সমারূত; গ্রীষ্মাদি ঋতু সমুদায় উহার ইন্দ্রিয় এবং বৎসর উহার মুখ। কোন কোন মহাত্মা স্বীয় ধীশক্তি প্রভাবে এই দৃশ্য পদার্থ সমুদায়কেই ব্রহ্ম বলিয়া চিন্তা করিতে উপদেশ প্রদান করিয়া থাকেন। কিন্তু বেদে অন্নময়াদি পঞ্চকোশকেই ব্রহ্মরূপে চিন্তা করিতে হইবে বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। ব্রহ্ম মহাসমুদ্রের ন্যায় অগম্য ও দুর্ব্বগাহ। তিনি জড় ও চৈতন্যস্বরূপ; তাঁহার আদি ও অন্ত নাই। তিনি লিঙ্গ-শরীরবিহীন হইয়াও প্রাণিগণের লিঙ্গ-শরীরে অবস্থান করিতেছেন। তত্ত্বদর্শী ব্যক্তির উহারে নিত্য বলিয়া অবগত আছেন। তিনি অবিদ্যাপ্রভাবে চৈতন্য-স্বরূপ জীবের জড়ত্ব সম্পাদন করিয়া থাকেন; কিন্তু বস্তুতঃ ঐ জড়ত্ব জীবের স্বরূপ নহে। কারণ তত্ত্বজ্ঞানের পর আর উহার উদ্ভব হয় না। অতএব তুমি সেই জীবের একমাত্র গতি কালরূপী পরম ব্রহ্মকে অতিক্রম করিয়া কোথায় পলায়ন করিবে। পুরুষ মহাবৈশাখ্যমান বা দণ্ডায়মান হইলেও তাঁহারে অতিক্রম করিতে পারে না। পক্ষ আদ্যে

ক্ষিয় তাঁহার সাক্ষাৎকারলাভে সমর্থ নহে । তাঁহারে কেহ কেহ অগ্নি, কেহ কেহ প্রজাপতি, কেহ কেহ ঋতু, কেহ কেহ মাস, কেহ কেহ পক্ষ, কেহ কেহ দিবস, কেহ কেহ ক্ষণ, কেহ কেহ পূর্বাঙ্ক, কেহ কেহ মধ্যাহ্ন, কেহ কেহ অপরাহ্ন, এবং কেহ কেহ মুহূর্ত্ত বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে । লোকে সেই একমাত্র ব্রহ্মকে নানা রূপে নির্দেশ করে ; কিন্তু তিনি কালস্বরূপ । তাঁহার অধীনে সমুদায়ই অবস্থান করিতেছে । সেই কালের প্রভাবে তোমার সদৃশ বলবীৰ্য্য সম্পন্ন কতশত ইন্দ্র অতীত হইয়া গিয়াছে । উহার প্রভাবে তোমারেও অতীত হইতে হইবে । কালই সমুদায় পদার্থের সংহার করিতেছে ; অতএব তুমি সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক সুস্থির হও । কি তুমি, কি আমি, কি পূর্বতন লোক-সমুদায়, কেহই কালকে নিবারণ করিতে সমর্থ নহে । তুমি যে রাজশ্রীকে সর্কোৎকৃষ্ট ও চিরস্থায়ী বলিয়া বিবেচনা করিতেছ, উহা নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর ও অচিরস্থায়ী । লক্ষ্মী কখনই একস্থানে অবস্থান করেন না । উনি তোমার মত সহস্র সহস্র ইন্দ্রে অবস্থান করিয়াছিলেন । এক্ষণে আমারে পরিত্যাগ পূর্বক তোমারে আশ্রয় করিলেন । আবার অচিরে তোমারেও পরিত্যাগ করিয়া স্থানান্তরে গমন করিবেন । অতএব তুমি বৃথা গর্কিত হইয়া আর আমার নিন্দা করিও না । অতঃপর শাস্ত্যভাব অবলম্বন কর ।

পঞ্চবিংশত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! দানবরাজ বলি এই কথা কহিবামাত্র রাজলক্ষ্মী স্বীয় উজ্জল-রূপ ধারণ পূর্বক তাঁহার শরীর হইতে নির্গত হইলেন । দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহারে অবলোকন পূর্বক বিস্ময়োৎফুল্ললোচনে বলিলে সন্মোদন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন,

দানবরাজ ! এই যে চূড়া কেয়ুর ধারণী নারী তোমার দেহ হইতে নিঃসৃত হইয়া স্বীয় তেজঃপ্রভাবে দেদীপ্যমান হইতেছেন, ইনি কে ? বলি কহিলেন, দেবরাজ ! ইনি দেবী, আনুরী, বা মানুঘী নহেন । তোমার কিছু জিজ্ঞাসা করিতে ইচ্ছা হয়, ইহারে জিজ্ঞাসা কর ।

তখন ভগবান্ পাকশাসন লক্ষ্মীরে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, আর্যো ! আপনি কে ? আর কি নিমিত্তই বা দৈত্যেশ্বরকে পরিত্যাগ পূর্বক আমারে আশ্রয় করিতেছেন ? আমি ইহা কিছুই বুঝিতে পারিতেছি না । আপনি অনুগ্রহ করিয়া উহার বিশেষ বৃত্তান্ত কীৰ্ত্তন করুন ।

লক্ষ্মী কহিলেন, সুররাজ ! পূর্বতন মহারাজ বিরোচন এবং এই বিরোচনপুত্র বলি আমারে জ্ঞাত হইতে পারে নাই । পণ্ডিতেরা আমারে ছুঃসহা, বিধিৎসা, ভূতি, লক্ষ্মী ও শ্রী বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন । তুমি ও অন্যান্য দেবগণ, তোমরা কেহই আমারে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ নহ ।

তখন ইন্দ্র কহিলেন, আর্যো ! আপনি বহুকাল দৈত্যেশ্বরের শরীরে বাস করিয়াছিলেন, এক্ষণে উহার কি দোষ এবং আমার কি গুণ দর্শন করিয়া উহারে পরিত্যাগ করিতেছেন, তাহা যথার্থস্বরূপ কীৰ্ত্তন করুন ।

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ ! খাতা বা বিধাতা আমারে একস্থান হইতে অন্যত্র পরিচালিত করিতে পারেন না ; আমি কালপ্রভাবেই এক স্থান হইতে অন্যত্র গমন করিয়া থাকি ; অতএব তুমি বলিলে অবজ্ঞা করিও না ।

ইন্দ্র কহিলেন, আর্যো ! আপনি কি নিমিত্ত দৈত্যেশ্বরকে পরিত্যাগ করিলেন এবং কি নিমিত্তই বা আমাকে পরিত্যাগ করিতেছেন না, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ ! যেখানে সত্য, দান, ব্রত, তপস্যা, পরাক্রম ও ধর্ম ; আমি সেই স্থানেই অবস্থান করিয়া থাকি। এক্ষণে দৈত্যেশ্বর এই সমুদায়ে বিমুগ্ধ হইয়াছেন। ইনি সত্যবাদী, জিতেজ্জিয় ও ব্রাহ্মণের হিতকারী ছিলেন ; কিন্তু এক্ষণে ব্রাহ্মণগণের প্রতি ঈর্ষাপ্রদর্শন ও স্বয়ং উচ্ছ্রীকৃত হস্তে স্পর্শ করিয়াছেন। উনি কালকর্তৃক বঞ্চিত হইয়া আমিই নিরস্তুর লক্ষ্মীর উপাসনা করিয়া থাকি এই বাক্য মনুষ্যসমাজে কীর্জন করিয়াছিলেন। আমি এই সমস্ত কারণবশত উহারে পরিত্যাগ করিয়া তোমার নিকট অবস্থান করিতে বাসনা করিয়াছি। তুমি অপ্রমত্ত-চিত্তে তপস্যা ও বিক্রম প্রভাবে আমারে রক্ষা করিও।

ইন্দ্র কহিলেন, কমলালয়ে। দেবতা, মনুষ্য ও অন্যান্য প্রাণিগণের মধ্যে এমন কেহই নাই যে, একাকী চিরকাল তোমারে রক্ষা করিতে পারে।

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ ! তুমি যথার্থ কহিয়াছ। কি দেবতা, কি ঋক্ষর্ক, কি অশুর, কি রাক্ষস কেহই একাকী চিরকাল আমারে ধারণ করিতে সমর্থ হয় না।

ইন্দ্র কহিলেন, দেবি ! তবে আমি কি কার্য করিলে আপনি চিরকাল আমার নিকট বাস করিতে পারিবেন, তাহা যথার্থ রূপে ব্যক্ত করুন।

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবেন্দ্র ! তুমি যে উপায় অবলম্বন করিলে আমি তোমার নিকট নিত্যবাস করিব, তাহা কীর্জন করিতেছি প্রবণ কর। তুমি বেদদৃষ্ট বিধি অনুসারে আমারে চারি অংশে বিভাগ করিয়া চারি স্থানে রাখ, তাহা হইলেই আমি চিরকাল তোমার নিকট অবস্থান করিব।

ইন্দ্র কহিলেন, দেবি ! আমি স্বীয়

শক্তি অনুসারে আপনারে রক্ষা করিব এবং আপনি আমার কোন অপরাধ করিবেন না। আমার বোধ হইতেছে, এই ভূত-ভাবিনী ধরিত্রী আপনার প্রথমাংশ ধারণ করিতে সমর্থ হইবে। লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ ! এই আমি আমার প্রথমাংশ পৃথিবীতে সংস্থাপিত করিলাম। এক্ষণে বল দ্বিতীয় অংশ কোন স্থানে সন্নিবেশিত করিব ? ইন্দ্র কহিলেন দেবি ! মনুষ্যের উপকারপরায়ণ সলিল আপনার দ্বিতীয়াংশ-ধারণে সমর্থ হইতে পারিবে। লক্ষ্মী কহিলেন, এই আমার দ্বিতীয়াংশ সলিলে নিহিত হইল। এক্ষণে বল তৃতীয়াংশ কোন স্থানে সংস্থাপিত করিব ? ইন্দ্র কহিলেন দেবি ! বেদ, যজ্ঞ ও দেবগণ ভূত্যাশনে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছেন, অতএব অনল আপনার তৃতীয়াংশ ধারণ করিবেন। লক্ষ্মী কহিলেন, এই আমি আমার তৃতীয়াংশ অনলে সংস্থাপন করিলাম। এক্ষণে চতুর্থাংশ কোন স্থানে অবস্থাপিত করিব ? ইন্দ্র কহিলেন, ইচ্ছা-লোকে যে সমস্ত ব্রাহ্মণ ও হিতকারী সত্যবাদী সাধুব্যক্তি বাস করিতেছেন, তাঁহারা ই আপনার চতুর্থাংশ ধারণ করিতে সমর্থ হইবেন। লক্ষ্মী কহিলেন দেবরাজ ! এই আমার চতুর্থাংশ সাধু পুরুষে সন্নিবেশিত হইল। আমি এইরূপ অংশচতুষ্টয়ে বিভক্ত হইলাম। প্রাণিগণমধ্যে প্রতিষ্ঠিত হইলাম। এক্ষণে তুমি আমারে সাবধানে রক্ষা কর। ইন্দ্র কহিলেন দেবি ! আমি আপনারে এই রূপে ভূতগণ মধ্যে সংস্থাপিত করিলাম। অতঃপর যে ব্যক্তি আপনার প্রতি আঘাত করিবে, আমি অবশ্যই তাহারে প্রতিকূল প্রদান করিব।

এই রূপে লক্ষ্মী বসিরে পরিত্যাগ পূর্বক ইন্দ্রের নিকট গমন করিলে, দৈত্য-রাজ দুররাজকে কহিলেন, পুরুষ ! দিবা-কর কালসহকারে পূর্ব, দক্ষিণ, উত্তর ও

পশ্চিম দিকে তাপ প্রদান করিয়া থাকেন । তাঁহার দর্শন ও অদর্শন নিবন্ধন কেহ সুখী ও কেহ দুঃখী হয় । যেমন লোকে দিবাকরের অদর্শন ও দর্শন নিবন্ধন কখন দুঃখী ও কখন সুখী হইয়া থাকে, তদ্রূপ আমি এক্ষণে তোমার নিকট পরাজয় প্রাপ্ত হইয়া অসুখী হইয়াছি ; আবার সময়ক্রমে তোমারে পরাজয় করিয়া সুখী হইব । যে সময় সূর্য্য অনবরত গগনের মধ্যস্থলে অবস্থিত হইয়া ত্রিলোক তাপিত করিবেন, যখন এই বৈবস্বত মন্বন্তরের অবসান হইবে, তৎকালে আমার নিকট তোমারে পরাজিত হইতে হইবে ।

দানবরাজ এই কথা কহিলে, ইন্দ্র আপনার ভাবী পরাভব শ্রবণে ক্রুদ্ধ হইয়া তাঁহারে কহিলেন, দৈত্যনাথ ! লোকপিতামহ ত্রুট্টা তোমারে বধ করিতে নিবেধ করিয়াছেন, এই নিমিত্ত আমি তোমার মস্তকে বজ্রাঘাত করিলাম না । তুমি এক্ষণে নির্ঝিল্লি যথা ইচ্ছা হয় প্রস্থান কর । সূর্য্য কদাপি গগনের মধ্যস্থলে নিরন্তর অবস্থান করিয়া জগতের উচ্ছেদ করিবেন না । লোকপিতামহ স্বয়ম্ভু পুর্বে ইহার নিয়ম নির্দ্ধারিত করিয়া দিয়াছেন । উনি ন্যায়ানুসারে নিরন্তর লোক সমুদায়কে তাপপ্রদান পূর্ব্বক পরিভ্রমণ করিতেছেন । মাঘ হইতে আষাঢ় পর্য্যন্ত ছয় মাস উহার উত্তরায়ণ ও শ্রাবণ হইতে পৌষ পর্য্যন্ত ছয় মাস উহার দক্ষিণায়ন হইয়া থাকে । দিবাকরের ঐ অয়নদ্বয়প্রভাবেই সমুদায় লোকের শীত, গ্রীষ্ম অনুভূত হইয়া থাকে ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! দৈত্যেন্দ্র বলি ইন্দ্রকর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া তথা হইতে দক্ষিণদিকে গমন করিতে লাগিলেন । সুররাজ পুরন্দরও স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন ।

ষড়্বিংশতাদিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! আমি এক্ষণে অহঙ্কার-

ত্যাগের উপলক্ষে ইন্দ্র নমুচিসংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যৎকালে ভূতগণের উৎপত্তিপ্রলয়জ্ঞ নমুচিরাজ ত্রিবিহীন হইয়াও অক্ষোভ সাগরের ন্যায় অবিচলিতচিত্তে কাল হরণ করিতেছিলেন, সেই সময় দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার নিকট গমন পূর্ব্বক কহিলেন, দৈত্যরাজ ! তুমি রাজ্যভ্রষ্ট, শত্রুর বশীভূত ও পাশবদ্ধ হইয়াও কি রূপে শোকশূন্য চিত্তে অবস্থান করিতেছ ?

তখন নমুচি কহিলেন, দেবরাজ ! অনিবার্য্য শোকে আক্রান্ত হইলে কেবল শরীরকে সন্তাপিত ও শত্রুগণকে সন্তুষ্ট করা হয় । কেহই অন্যের শোকে শোকযুক্ত হইয়া তাঁহার দুঃখনাশ করিতে সমর্থ হয় না । এই নিমিত্ত আমি শোক পরিত্যাগ করিয়াছি । জগতে যাগ কিছু দৃষ্ট হইতেছে, সকলই নশ্বর । সন্তাপনিবন্ধন রূপ, ত্রী, আয়ু ও ধর্ম্ম, সমুদায়ই বিনষ্ট হইয়া যায় ; অতএব বিজ্ঞ ব্যক্তি উপস্থিত সন্তাপ পরিত্যাগ পূর্ব্বক মনে মনে রুদ্রাত কল্যাণময় পরমাত্মারে চিন্তা করিবে । নমুচ্য পরমাত্মাতে মনোনিবেশ করিতে পারিলেই তাঁহার সমুদায় কামনা সিদ্ধি হয়, সন্দেহ নাই । পরমাত্মা ব্যতীত আর কেহই নিয়ন্তা নাই । তিনি গর্ভস্থ বালককেও কল্যাণ প্রবর্ত্তিত করিয়া থাকেন । *নিম্নপ্রদেশপ্রবণ সলিলের ন্যায় আমি তাঁহারই নিয়মের বশবর্ত্তী হইয়া অবস্থান করিতেছি । আমি বদ্ধ ও মোক্ষ উভয়ই অবগত আছি ; তথাপি ঐ উভয়ের মধ্যে শ্রেয়স্কর মোক্ষলাভের উপায় আশ্রয় করিতে সমর্থ হইতেছি না । পরমাত্মার নিয়োগানুসারে আনন্দের কখন ধর্ম্মের ও কখন বা অধর্ম্মের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইতে হইতেছে । যাহার বাহ্য প্রাপ্তব্য, তাঁহার তাঁহাই প্রাপ্তি হইয়া থাকে । কেহ কখন ভবিতব্যকে অতিক্রম করিতে

পারে না। বিধাতা প্রাণিগণকে বারংবার যে যে গর্ভবাসে নিযুক্ত করেন, তাহাদিগকে সেই সেই গর্ভেই বাস করিতে হয়। কোন প্রাণীই স্বীয় ইচ্ছানুসারে গর্ভ আশ্রয় করিতে পারে না। যে ব্যক্তি সুখ বা দুঃখ উপস্থিত হইলে ভবিতবাকেই তাহার কারণ বলিয়া জ্ঞান করে, তাহারে কখনই বিমোহিত হইতে হয় না। প্রাণিগণ কালপ্রভাবেই পর্যায়ক্রমে সুখ দুঃখ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। এক ব্যক্তি কখন অন্য ব্যক্তিরে সুখ দুঃখ প্রদান করিতে পারে না। অতএব দুঃখের প্রতি দেব প্রকাশ ও আপনারে কর্ত্তা বলিয়া জ্ঞান করাই মূর্ত্ততার কার্য্য। কি তপস্বী, কি দেবতা, কি মহাসুর, কি ত্রিবেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ, কি বনবাসী, আপদ সকলকেই আক্রমণ করিয়া থাকে; কিন্তু সদসদ্বিচারজ্ঞ মহা-আরা সেই আপদ দর্শনে কখনই ভীত হন না। হিমালয়ের ন্যায় স্থিরপ্রকৃতি পণ্ডিতদিগকে কখনই ক্রুদ্ধ, বিষয়াসক্ত, অবসন্ন বা রুষ্ট দেখিতে পাওয়া যায় না। তাঁহারা দুর্গিব্যবস্থার দুঃখের সময়েও শোক প্রকাশ করেন না। মহতী অর্থসিদ্ধি যাঁহারে রুষ্ট করিতে পারে না, যিনি ঘোরতর ব্যসনেও মুগ্ধ হন না এবং যিনি অবিচলিত চিত্তে সুখজনক, দুঃখজনক ও সুখদুঃখমিশ্রিত অবস্থা ভোগ করেন, তাঁহারেই ধুরন্ধর বলিয়া নির্দেশ করা যায়। মনুষ্য যখন যে অবস্থায় অবস্থিত হউক না কেন, দুঃখজনক মানসিক সম্ভাপ পরিত্যাগ পূর্ব্বক সন্তোষ অবলম্বন করা তাহার অবশ্য কর্ত্তব্য। অধা-র্ম্মিক ব্যক্তি যে সভায় গমন করিয়া ধর্ম্ম-বিপ্লবানিবন্ধন ভীত না হয়, তাহারে সভা ও তত্রত্য ব্যক্তিদিগকে সভ্য বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। যে বুদ্ধিমান ব্যক্তি ধর্ম্ম-তত্ত্ব সর্বশেষ আলোচনা করিয়া তদনুরূপ কার্য্য করেন, তিনিই প্রকৃত সভ্য বলিয়া পরিগণিত হন। প্রজ্ঞ ব্যক্তির কার্য্য অতি-

শয় দুজ্জের। তাঁহারা মোহকালেও মুগ্ধ হন না। মহর্ষি গৌতম গাহস্থাজ্ঞান নাশ-নিবন্ধন ঘোরতর বিপদে নিপতিত হইয়াও বিমোহিত হন নাই। যখন মনুষ্য মত্ত, বল, বীর্য্য, প্রজ্ঞা, পৌরুষ, চরিত্র, ব্যবহার বা অর্থ সম্পত্তিপ্রভাবেও অলভ্য বস্তু লাভ করিতে পারে না, তখন কোন দ্রব্য লাভ হইল না বলিয়া পরিতাপ করা নীতান্ত্র নিষ্ফল। বিধাতা পূর্ব্বক আমার যে যে কার্য্য নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন, আমি সেই সেই কার্য্যেরই অনুষ্ঠান করিতেছি; সুতরাং মৃত্যু হইতে আমার কিছুমাত্র ভয় নাই। মনুষ্য লক্ষ্য বস্তুই লাভ করে, প্রাপ্তব্য সুখদুঃখই প্রাপ্ত হয় এবং গন্তব্য স্থানে গমন করিয়া থাকে। যে মহাত্মা এই বিষয় বিশেষ রূপে অবগত হইয়া বিমুগ্ধ না হন, তিনিই দুঃখের সময়েও নির্বিক্সে কাল হরণ করিতে পারেন এবং তাঁহারেই সমুদায় ধনের অধিপতি বলিয়া নির্দেশ করা যায়।

সপ্তবিংশত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি আমাদিগের সমুদায় বিষয়ের উপদেষ্টা; অতএব নরপতি বন্ধু বিয়োগ বা রাজ্যনাশ-জন্য ঘোরতর বিপদে নিমগ্ন হইলে তাঁহার কিরূপ বৃত্তি অবলম্বন করা উচিত? আপনি তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! স্ত্রীপুত্রবিয়োগ বা ধননাশনিবন্ধন ঘোরতর ব্যসন উপস্থিত হইলে লোকের ধৈর্য্য অবলম্বন করাই জ্ঞেয়। ধৈর্য্যাবলম্বন করিলে শরীর বিশীর্ণ হয় না। শোকবিহীন ব্যক্তির সততই সুখ ও আরোগ্য লাভ হইয়া থাকে। আরোগ্যলাভ হইলেই শরীরের কান্তিপুষ্টি হয়, যে বিজ্ঞ ব্যক্তি সাত্ত্বিকবৃত্তি অবলম্বন করেন, তাঁহারই ধৈর্য্য, ঐশ্বর্য্য ও সংকার্য্য উৎসাহ হইয়া থাকে।

এই স্থলে বলিবাসবসংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাসটি পুনরায় কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। পূর্বকালে দেবদানবের ঘোরতর সংগ্রাম হইয়াছিল। ঐ যুদ্ধে অসংখ্য দেবদানবের প্রাণ সংহার হয়। পরিশেষে সেই তীব্রতর সমরানল নির্বাণ হইলে দৈত্যরাজ বলি ত্রিলোকের অধীশ্বর হইয়াছিলেন। কিয়-
দিন পরে ভগবান্ বিষণ্ণ বামনরূপী হইয়া বলিরে বঞ্চনা করিয়া ইন্দ্রকে ত্রৈলোক্যের আধিপত্য প্রদান করিলেন। ইন্দ্র ত্রৈলোক্যের অধিপতি হইলে দেবতারাজ মহাসমারোহে যজ্ঞ আরম্ভ করিলেন; চারি বর্গের নিয়ম সংস্থাপিত হইল; ত্রিলোক সমৃদ্ধিশালী হইয়া উঠিল এবং ভগবান্ স্বয়ম্ভূ বাহার পর নাই আত্মদিত হইলেন। ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র অশ্বিনীকুমারদ্বয়, রুদ্র, বসু, আদিত্য, ঋষি, গন্ধর্ব্ব, ভূজগেন্দ্র, সিদ্ধ ও অন্যান্য দেবগণে পরিবৃত হইয়া ঐরাবতনামক চতুর্দিক্ত বারণে আরোহণ পূর্বক ত্রিলোক পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। একদা তিনি ইতস্ততঃ পর্যটন করিতে করিতে সমুদ্রতীরে এক গিরিগর্ভবরে দানবরাজ বলিরে অবলোকন করিয়া তাঁহার সমীপে উপস্থিত হইলেন। দানবরাজ দেবরাজকে দেবগণের সহিত ঐরাবত পৃষ্ঠে অবস্থিত অবলোকন করিয়া কিছুমাত্র ব্যথিত বা অনুতপ্ত হইলেন না। দেবরাজ তাঁহারে অবিকৃত ও নির্ভীক নিরীক্ষণ করিয়া ঐরাবতপৃষ্ঠ হইতে কহিলেন, দানবেশ্বর! তোমারে যে কিছুমাত্র ব্যথিত দেখিতেছি না, ইহার তাৎপর্য্য কি? তুমি কি শৌর্য্য, বুদ্ধসেবা, তপো-মুষ্ঠান বা ধৈর্য্যপ্রভাবে একপ শাস্তিলাভ করিয়াছ? সহসা নির্বিকার হওয়া নিতান্ত মুকঠিন। তুমি ইতিপূর্বে পিতৃপিতামহোপভুক্ত সিংহাসনে অধিরোহণ পূর্বক স্বজাতি মধ্যে শ্রেষ্ঠতা লাভ করিয়া অভ্যাচার্য্য বিষয় ভোগ করিয়াছিলে; কিন্তু এক্ষণে শত্রুগণ

তোমারে সিংহাসনচ্যুত ও রাজ্যভ্রষ্ট করিয়া তোমার সহধর্ম্মিণীকে অপহরণ করিয়াছে। তুমি বক্রগের পাশে বদ্ধ ও আমার বজ্রাস্ত্রে আহত হইয়া আমাদিগের অধীন হইয়াছ। আর এখন তোমার সে স্ত্রী ও সেকপ বিভব নাই; তথাপি যে তোমার শোক হইতেছে না ইহার কারণ কি? একপ অবস্থায় অবিকৃতচিত্তে অবস্থান করা নিতান্ত মুকঠিন। তোমার কি চমৎকার ধৈর্য্য! ত্রিলোকের আধিপত্য বিনাশ হইলে তোমা ভিন্ন আর কোন্ ব্যক্তি জীবন ধারণ করিতে সমর্থ হয়?

দেবরাজ গর্ভিত ভাবে এইকপ পুরুষবাক্য প্রয়োগ করিলে দৈত্যাধিপতি বলি অসম্মান-
চিত্তে তাঁহারে সমোদয়ন পূর্বক কহিলেন, দেব-
রাজ! তুমি আমারে বিস্তর তিরস্কার করিলে; কিন্তু আমি এক্ষণে নিতান্ত নিগৃহীত হই-
য়াছি; অতএব এ সময় আমারে তিরস্কার করাতে তোমার কিছুমাত্র পৌরুষ প্রকাশ করা হইতেছে না। আজি আমি তোমারে বজ্র উত্তোলন পূর্বক আমার সম্মুখে অবস্থান করিতে দেখিলাম! এক্ষণে বুঝলাম, তুমি পূর্বে নিতান্ত অসক্ত ছিলে, এক্ষণে কিঞ্চিৎ সামর্থ্য্য প্রাপ্ত হইয়াছ। তুমি ভিন্ন আর কোন ব্যক্তিই এক্ষণে আমার প্রতি এই-
কপ ক্রুব বাক্য প্রয়োগ করিতে পারে না। শত্রু বশীভূত হইলে যে ব্যক্তি নিগ্রহ করিতে সমর্থ হইয়াও তাহার প্রতি দয়া প্রকাশ করে, সেই পুরুষ বলিয়া পরিগণিত হয়। দুই ব্যক্তি পরস্পর বিবাদ করিয়া সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলে কে জয় লাভ করিবে তাহার নিশ্চয় থাকে না। যুদ্ধে এক ব্যক্তির পরাজয় ও এক ব্যক্তির জয় লাভ হয়। অতএব তুমি বিক্রমপ্রভাবে সর্বভূতের অধিপতিরে পরাজিত করিয়াছ মনে করিয়া গর্ভিত হইও না। তুমি ও আমি আমরা উভয়ে আমাদের ইদানীন্তন উন্নতি ও অব-

নতির কারণ নহি। পূর্বে আমার যেকপ আধিপত্য ছিল, এক্ষণে তুমি তাহা লাভ করিয়াছ; কিন্তু কালক্রমে তোমারেও আমার মত ছরবস্থা প্রাপ্ত হইতে হইবে। অতএব তুমি আমারে পরাজয় পূর্বক দুষ্কর কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ বোধ করিয়া আমার অবজ্ঞা করিও না। লোকে পর্যায়ক্রমে সুখ দুঃখ ভোগ করিতেছে। তুমিও পর্যায়ক্রমেই ইন্দ্র লাভ করিয়াছ; বস্তুত তুমি কার্য দ্বারা ত্রিলোক পরাজিত কর নাই। আমরা উভয়েই কালের বশীভূত হইয়া রহিয়াছি; এই নিমিত্ত আমি তোমার ন্যায় আধিপত্য লাভ করিতে পারিতেছি না এবং তুমিও আমার ন্যায় দুর্দশাপন্ন হইতেছ না। কাল মনুষ্যকে দুঃখিত করিতে ইচ্ছা করিলে মনুষ্য কখনই পিতা মাতার শুশ্রূষা বা দেব পূজা প্রভাবে সুখী হইতে পারে না। কি বিদ্যা, কি তপস্যা, কি দান, কি বন্ধুবান্ধব কেহই কালনিপীড়িত ব্যক্তিরে পরিত্রাণ করিতে সমর্থ নহে। মনুষ্যেরা কালসহকারে সমুদ্র ত বুদ্ধিবলব্যতীত শত শত উপায় দ্বারাও আগামী অনর্থের প্রতিবিধান করিতে সমর্থ হয় না। কালক্রমাগত দুঃখ দ্বারা নিপীড়িত ব্যক্তির পরিত্রাতা কেহই নাই। অতএব যখন সকল কার্যই কালপ্রভাবে হইতেছে, তখন তুমি যে আপনারে কর্তা বলিয়া বিবেচনা কর, ইহা নিতান্ত দুঃখের বিষয়। যদি লোকে কার্যের কর্তা হইত, তাহা হইলে কেহই তাহার উৎপাদক থাকিত না। অতএব যখন লোক অন্য হইতে উৎপন্ন হইতেছে, তখন তাহারে কিরূপে কর্তা বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। আমি কালক্রমে তোমারে জয় করিয়াছিলাম এবং তুমিও কালক্রমে আমারে জয় করিয়াছ। লোকে কালের বশীভূত হইয়াই স্ব স্ব কার্য সম্পাদনার্থ ধারমান হয়। সমুদায় লোকই কালের

বশীভূত হইয়া রহিয়াছে। এক বার অবশ্যই যে প্রলয়কাল সমুপস্থিত হইবে, তাহা তুমি প্রাকৃতবুদ্ধি দ্বারা বুঝিতে পারিতেছ না। তুমি স্বীয় পরাক্রমপ্রভাবে ইন্দ্র লাভ করিয়াছ বোধ করিয়া কেহ কেহ তোমারে প্রশংসা করে বটে; কিন্তু আমার তাহাতে কিছুমাত্র অনুতাপ হয় না। লোকপ্রবৃত্তি মাদৃশ ব্যক্তির দুঃখের অবস্থায় আপনাদিগকে কালপীড়িত বুঝিতে পারিয়া কি কখন শোক ও মোহের বশীভূত হয়? আমার বা মাদৃশ ব্যক্তির বুদ্ধি কি কখন কালক্রমাগত ব্যসনসময়ে ভগ্ন অর্ণবপোতের ন্যায় অবসন্ন হইয়া থাকে? কি তুমি, কি আমি, কি অন্যান্য ভাবী সুরপতিগণ সকলকেই পূর্বতন ইন্দ্রদিগের গতি প্রাপ্ত হইতে হইবে। তোমারে এক্ষণে অপূর্ব শোভাসম্পন্ন ও দুর্দ্বন্দ্ব দোখতেছি, কিন্তু উপযুক্ত কাল উপস্থিত হইলে তুমিও আমার তুল্য অবস্থায় অবস্থান করিবে।

কালবশত বহুসংখ্য ইন্দ্রের পতন হইয়া গিয়াছে; অতএব কেহই কালকে অতিক্রম করিতে পারে না। তুমি ত্রিলোকের আধিপত্য লাভ করিয়া সর্বভূতভাবন সনাতন ব্রহ্মার ন্যায় আপনারে প্রধান বলিয়া জ্ঞান করিতেছ। কাহারই ঐশ্বর্য অচল ও চিরস্থায়ী নহে। তুমি কেবল স্বীয় মূঢ়ত্বনিবন্ধনই স্বীয় ঐশ্বর্য অনন্ত বোধ করিতেছ। লোকে কালকর্তৃক বঞ্চিত হইয়াই অবিশ্বস্ত বিষয়ে বিশ্বাস ও অনিশ্চয় বিষয়কে নিশ্চয় বলিয়া বোধ করিয়া থাকে। তুমি মোহবশতই রাজলক্ষ্মীরে আপনার বলিয়া বিবেচনা করিতেছ; কিন্তু কি তুমি, কি আমি, কি অন্য কোন ব্যক্তি কেহই ইহারে চিরকাল আয়ত্ত করিয়া রাখিতে পারে না। পূর্বে ইনি ক্রমে ক্রমে অসংখ্য ব্যক্তিরে আক্রমণ ও পরিত্যাগ করিয়াছেন। এক্ষণে তোমার নিকট অবস্থান করিতেছেন বটে; কিন্তু

কিন্নরকাল পরে গাভী যেমন একস্থান
পরিভ্রমণ পূর্বক অন্যত্র গমন করে, তদ্রূপ
নিশ্চয়ই তোমারে পরিভ্রমণ পূর্বক অন্য
ব্যক্তিরে আশ্রয় করিবেন। তোমার পূর্বে
অসংখ্য ব্যক্তি ইন্দ্র হইয়াছিলেন এবং
তোমার পরেও অনেকে ইন্দ্র লাভ করি-
বেন। পূর্বে যাহারা এই বৃক্ষোষধিপূর্ণ
নানরত্নসম্পন্ন সসাগরা পৃথ্বী ভোগ করিয়া-
ছিলেন, এক্ষণে তাঁহারা সকলেই নয়নপথের
বহির্ভূত হইয়াছেন। পৃথু, ঐল, ময়, ভীম,
নয়ক, শম্বর, অশ্বজীব, পুলোমা, রাহু, অমিত-
ধ্বজ, প্রহ্লাদ, নমুচি, দক্ষ, বিপ্রচিন্তি, বিরো-
চন, হীমবেব, সুরোজ, তুরিহা, পুষ্পবান,
বৃষ, সত্যোপসু, ঋষভ, বাহু, কপিলাশ্ব, বিক্রপক,
বাণ, কর্ণেশ্বর, বহি, বিশ্বদংষ্ট্র, নৈঋতি,
সঙ্কোচ, বরীতাক্ষ, বরাহ, অশ্ব, রুচিপ্রভ,
বিশ্বজিৎ, প্রতিকূপ, বৃষাণ্ড, বিষ্ণুর, মধু,
হিরণ্যকশিপু ও কৈটভ প্রভৃতি মহাবল-
পরাক্রান্ত অসংখ্য দৈত্যদানবগণ ও বহু-
সংখ্যক রাক্ষসগণ রাজ্যাধিপতা লাভ করিয়া-
ছিলেন। তাঁহারা সকলেই কালক্রমে পৃথিবী
পরিভ্রমণ পূর্বক লোকান্তরে গমন করিয়া-
ছেন। অতএব কালই সর্বাপেক্ষা বল-
বান। হে দেবরাজ! তুমিই যে একাকী
এক শত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছ, একপ
নহে। ভূতপূর্ব ইন্দ্রগণ সকলেই শতযজ্ঞের
অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন এবং সকলেই ধর্ম্য-
পরায়ণ, যজ্ঞে দীক্ষিত, বিমানচারী, লক্ষ্য-
লংঘ্যমে অমুরত্ব, অস্ত্রবলসম্পন্ন, মায়াধারী
ও কামরূপী ছিলেন। তাঁহাদের সকলেরই
বাছ পরিষের ন্যায় আয়ত ছিল। তাঁহাদের
মধ্যে কাহারেও বুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া পরাজুথ
হইতে প্ররম্বণ করা যায় নাই। তাঁহারা সক-
লেই লাক্ষ্যরূপী গর্ভগত, মহাবলপরাক্রান্ত,
তেজঃপুঞ্জকলেবর, মহাপ্রতাপশালী, সত্য-
ব্রত ও বেদব্রতপরায়ণ, সমুদায় শাস্ত্রে পার-
দর্শী এবং অশেষ ঐশ্বর্যের অধিপতি ছিলেন

এবং সকলেই উপযুক্ত পাত্রে ধনদান করি-
তেন; কিন্তু তাঁহাদের মধ্যে কাহারও কখন
ধনদান বা মৎসরতা লক্ষিত হয় নাই।
যাহাহউক, কালের নিকট কেহই অব্যাহতি
লাভে সমর্থ নহে। তাঁহাদিগকেও কাল-
কর্তৃক কবলিত হইতে হইয়াছে। হে দেব-
রাজ! এই ধরিত্রীর উপভোগ সমাপ্তি
হইলো যখন তোমারে ইহা পরিভ্রমণ করিতে
হইবে, তখন তুমিও স্বীয় শোকাবেগ
সংবরণে সমর্থ হইবে না। অতএব ভোগা-
ভিলাষ ও ঐশ্বর্য্যগর্ক পরিভ্রমণ কর।
আমার মত রাজ্যনাশ হইলে তোমারেও
শোকদুঃখ সহ্য করিতে হইবে। অতএব
তুমি শোকের সময় শোক ও আত্মলাদের
সময় আত্মলাদে অভিভূত হইও না। অতীত
ও অনাগত বিষয়ের চিন্তা পরিভ্রমণ পূর্বক
বর্তমান অবস্থায় সন্তুষ্ট থাকা সকলেরই
উচিত। আমি আনন্দ্য পরিভ্রমণ পূর্বক
সতত স্বকার্য্যে নিরত থাকিতাম; অতএব
কাল যখন আমারেও আক্রমণ করিয়াছে,
তখন অচিরে তোমারেও আক্রমণ করিবে,
সন্দেহ নাই। অতএব ক্ষান্ত হও। তুমি
আমারে বাক্যবাণে বিদ্ধ করিয়া আমার
ত্রাসোৎপাদন করিতে চেষ্টা পাইতেছ এবং
আমি নিপীড়িত হইয়াছি বলিয়াই আত্ম-
ভিমান প্রকাশ করিতেছ। আমি পূর্বে
কাল কর্তৃক আক্রান্ত হইয়াছি বলিয়াই
তুমি আমার নিকট মহা তর্জন গর্জম
করিতেছ; কিন্তু ইহা স্থির করিয়া রাখ
যে, সেই কাল তোমারও পশ্চাৎ পশ্চাৎ
ধাবমান হইতেছে। পূর্বে আমি রোষা-
বিস্ট হইয়া সমরসাগরে অবতীর্ণ হইলে, কে
আমার সম্মুখে অবস্থান করিতে সমর্থ
হইত? এখন তোমার সৌভাগ্য সমুদিত
হইয়াছে বলিয়াই তুমি আমার সম্মুখে
অবস্থান করিতে সমর্থ হইতেছ। এখন
তুমি স্বর্গে ইন্দ্র করিতেছ; কিন্তু তোমা-

রও সহস্র বৎসর পরিপূর্ণ হইবে। তখন আমি যেমন ইন্দ্রপদবী হইতে পরিভ্রম্য হইয়া অনুখী হইয়াছি, তোমারেও এইরূপ হইতে হইবে। তুমি কোন সংকারণের অনুষ্ঠান করিয়া এই বিচিত্র জীবলোকের ইন্দ্র লাভ কর নাই, আর আমিও কোন অসংকারণের অনুষ্ঠান করিয়া উহা হইতে পরিভ্রম্য হই নাই। কালই আমাদের উন্নতি ও অবনতির কারণ। বিদ্বান্ ব্যক্তিরা কি ঐশ্বর্য্য, কি অনৈশ্বর্য্য, ক সুখ, কি দুঃখ, কি জন্ম, কি মৃত্যু কিছুতেই সমধিক প্রীত বা ব্যথিত হন না। আমরা পরস্পর পরস্পরকে বিলক্ষণ অবগত আছি; তবে তুমি নির্লজ্জ হইয়া কি নিমিত্ত আমারে ভৎসনা করিতেছ। ইতি পূর্বেই তুমি আমার পরাক্রমের বিশেষ পরিচয় প্রাপ্ত হইয়াছ। আমার সমরাক্রমে বিক্রমপ্রকাশই তাহার দৃষ্টান্ত স্বরূপ রহিয়াছে। আমি পূর্বে আদিত্য, রুদ্র, সাধা, বসু ও মরুতগণকে পরাজয় করিয়াছিলাম। দেবানুরযুদ্ধ সময়ে দেবগণ যে আমার নিকট পরাস্ত হইয়াছিলেন, তাহা তুমি বিলক্ষণ অবগত আছ। আমি বারংবার তোমার মস্তকে হিংস্রজন্তু সমাকীর্ণ বহুকাননসমন্বিত পর্বত-সমুদায় চূর্ণ করিয়াছি। কিন্তু এখন কি করি, কালকে অতিক্রম করা নিতান্ত সুকঠিন। যদি কাল আমাদের আক্রমণ না করিত, তাহা হইলে আমি এক মুষ্টি প্রহারে তোমারে তোমার বজ্রের সহিত নিপাতিত করিতে সমর্থ হইতাম। যাহা হউক, এখন আমার বিক্রমপ্রকাশের সময় নহে, কমা করিবার সময় উপস্থিত হইয়াছে; এই নিমিত্তই তোমার তিরস্কার বাক্য সকল সহ্য করিলাম। আমি কালাদি পরিবেষ্টিত ও কালপাশে বদ্ধ হইয়াছি বলিয়াই তুমি আমারে ভৎসনা করিতেছ। হুরতিক্রম-মীর্ণ কালরূপী ভীষণ পুরুষ পশুর দ্বারা

আমারে বন্ধন করিয়া অবস্থান করিতেছেন। লাভালাভ, সুখদুঃখ, জন্মমৃত্যু ও বন্ধন-মোক্ক্ষ সমুদায়ই কালক্রমে সংঘটিত হইয়া থাকে। তুমি বা আমি আমরা কেহই কোন বিষয়ের কর্তা নহি। কালই সমুদায় বিষয়ের কর্তা। সেই কাল আমাদের বৃক্ষ-স্থিত ফলের পরিপক্যবস্থায় সমানীত করিয়াছে। পুরুষ এক সময় যে সকল কার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক সুখী হইয়া থাকে, কালক্রমে সেই সমুদায় কার্যের অনুষ্ঠান দ্বারাই তাহারে দুঃখ ভোগ করিতে হয়; অতএব যে ব্যক্তি কালের মহিমা অবগত থাকে, কাল তাহারে আক্রমণ করিলে তাহার শোক করা কর্তব্য নহে। বিশেষতঃ শোক করিলে কখন দুঃখের শান্তি হয় না, প্রত্যুত সামর্থ্যেরই হ্রাস হইয়া থাকে, এই নিমিত্তই আমি শোকে বিরত হইয়াছি।

দৈত্যেশ্বর বলি এই কথা কহিলে ভগবান পাকপাশন ক্রোধ সংবরণ পূর্বক তাহারে কহিলেন, দানবরাজ। বরুণের পাশ ও আমার সবজ্ব বাহু সমুদ্যত দেখিয়া অন্যের কথা দূরে থাকুক, জিঘাংসাপরতন্ত্র মৃত্যুকেও ব্যথিত হইতে হয়। কিন্তু তুমি স্বীয় তত্ত্বদর্শিতা প্রভাবে এক্ষণে কিছুমাত্র ব্যথিত হইতেছ না; অতএব নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে যে, ঐশ্বর্য্যই তোমার বাধা না হইবার কারণ। কোন ব্যক্তি এই অগং-কে বিনশ্বর বুদ্ধিতে পারিয়া অর্থ ও শরীরের প্রতি বিশ্বাস করে? আমিও তোমার ন্যায় সমুদায় লোককে অনিত্য ও পৃথক কালানলে নিক্ষিপ্ত বলিয়া অবগত আছি। ইহলোকে কি প্রধান, কি অপ্রধান সকলকেই কালকবলে নিপাতিত হইতে হয়। কেহই কালের হস্ত হইতে পরিজ্ঞান পাইতে পারেন না। কেহই কালের ঈশ্বর নাই। কাল অপ্রমত্তভাবে প্রতিনিরন্ত প্রাণিবিশ্বকে শাসন করিতেছে। কাল সারথী হইয়া

প্রমত্ত ব্যক্তির নিকট আগরিত রহিয়াছে । কাল সৃষ্টির প্রারম্ভ অবধি সকলের প্রতি সমভাবে আধিপত্য করিয়া আসিতেছে । কি পূর্বতন, কি অধুনাতন কোন ব্যক্তিই উহারে অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় নাই । বণিকেরা যেমন আপনাদিগের লভ্য বস্তু সমুদায় একত্রিত করে, তদ্রূপ কাল, কাষ্ঠা, কলা, ক্ষণ, প্রহর, দিব্যাত্রি, ও মাস প্রভৃতি আপনাদিগের সূক্ষ্ম অংশ সমুদায় একত্রিত করিয়া স্থল করিতেছে । কালের কখন কোন ব্যতিক্রম দৃষ্টিগোচর হয় না । অনেকে আজি আমি এই কার্য্য ও কলা এই কার্য্যের অনুষ্ঠান করিব বলিয়া স্থির করিয়া কালপ্রভাবে আপনাদের 'অভীষ্ট' কার্য্য সাধন করিবার পূর্বেই মৃত্যুমুখে নিপতিত হয় । কালসমাক্রান্ত প্রাণিগণের মুখে "ইতি পূর্বেই আমি ইহারে দর্শন করিয়াছি, আহা ! কি রূপে ইহার মৃত্যু হইল" এইরূপ বিলাপ সর্বদা শ্রুত হইয়া থাকে । প্রাণিগণের অর্থ, ভোগ, স্থান, ঐশ্বর্য্য ও প্রাণ কিছুই চিরস্থায়ী নহে । কাল সমুদায়ই হরণ করিয়া থাকে । উচ্চ বস্তুর নিপাত ও বিদ্যমান বস্তুর ধ্বংস অবশ্যই হইবে । ফলত সমুদায় পদার্থই অনিত্য, এইরূপ নিশ্চয় করা অতিশয় দুষ্কর ।

যাহা হউক, সমুদায় জগৎকে কালের বশীভূত ও অনিত্য বলিয়া স্থির করা নিতান্ত সহজ ব্যাপার নহে । তোমার বুদ্ধি তত্ত্ব-দর্শনপরায়ণ ও অচল ; এই নিমিত্তই তোমারে ব্যথিত হইতে হয় না । তুমি পূর্বে যে ত্রিলোকের অধীশ্বর ছিলে, এক্ষণে তাহা একবার মনেও করিতেছ না । কাল কি জ্যোতি, কি কনিষ্ঠ সকলকেই আক্রমণ করিয়া সংহার করে । মনুষ্যাগণ কাল কর্তৃক প্রতিনিহত পরিচালিত হইয়াও ইহার প্রভাব বুঝিতে না পারিয়া ঈর্ষা, অভিমান, লোভ, কাম, ক্রোধ, ভয়, স্পৃহা ও মোহে

আসক্ত হইয়া থাকে । কিন্তু তুমি স্বীয় তপোঅনুষ্ঠান, তত্ত্বজ্ঞান ও বিদ্যাপ্রভাবে করম্ব আমলকের ন্যায় কালকে উত্তম রূপে দর্শন করিতেছ । তোমারেই কালনিয়মজ্ঞ, সর্বশাস্ত্রবিশারদ, কৃতাশ্রা ও পণ্ডিতগণের পূজনীয় বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে । বোধ হয়, তুমি বুদ্ধিপ্রভাবে সমুদায় লোক পরিজ্ঞাত হইয়া ও সর্বত্র বিহার করিয়া মুক্তিলাভ করিয়াছ । বিষয়ানুরাগ ও মোহ কখনই তোমারে আক্রমণ করিতে পারে না । তোমার আত্মা প্রীতি ও সম্ভাপনশূন্য । আমি তোমারে সর্বভূতের সুহৃদ বৈরভাব-শূন্য ও শাস্ত্ৰচিন্তা দেখিয়া তোমার প্রতি নিতান্ত প্রসন্ন হইয়াছি । ভবাদৃশ জ্ঞানবান্-ব্যক্তিরে বন্ধনদশায় বিনাশ করিতে আমার কিছুমাত্র ইচ্ছা নাই । এক্ষণে তোমার উপর আমার দয়ার সঞ্চার হইয়াছে । আমি আর তোমার প্রতি নৃশংস ব্যবহার করিব না । তোমার মঞ্চল হউক । কালক্রমে প্রজাগণ অব্যাহিক হইলে তুমি এই সমুদায় বাকুণপাশ হইতে মুক্তিলাভ করিবে । যখন পুত্রবধূ স্বজ্ঞারে এবং পুত্রমোহবশত পিতারে কার্য্যে নিযুক্ত করিবে ; শূদ্রগণ নিতয়ে ব্রাহ্মগণ দ্বারা পাদধাবন ও ব্রাহ্মগণে গমন করিবে ; পুরুষেরা অযোনিতে বীৰ্য্যক্ষেপ করিবে ; কাংস্যপাত্র দ্বারা সংমার্জ্জনীসংমার্জিত ধূলি নিক্ষিপ্ত ও অপবিত্র পাত্র দ্বারা পূজোপকরণ সমানীত হইবে এবং যখন চারি বর্ণ নিয়মবিহীন হইয়া উঠিবে, সেই সময় তুমি এক একটা করিয়া সমুদায় পাশ হইতে বিমুক্ত হইবে । অতঃপর আমি হইতে তোমার আর কিছুমাত্র ভয় নাই । তুমি সুস্থচিত্ত ও নিরাময় হইয়া মুখে সময়-প্রতীক্ষা কর । ঐরাবতাকড় দেবরাজ দৈত্য-শ্বর বলিরে এই কথা কহিয়া অন্যান্য অনুরগণকে পরাজয় পূর্বক ত্রৈলোক্যের একাধিপত্য লাভ করিয়া যাহার পর

মাই আনন্দিত হইলেন। তখন মর্ধাংগণ তাঁহারে স্তব করিয়া বিধিপূর্বক ছতাসনে আছতি প্রদান করিতে লাগিলেন। দেবগণ দেবরাজের নিকট অমৃত সমর্পণ করিয়া নিশ্চিন্ত হইলেন। মহাতেজা পুরন্দর এই কপে অমুরবিনাশ পূর্বক ইন্দ্র লাভ করিয়া পরম আনন্দে সুরপুরে গমন করিলেন।

অষ্টাবিংশতাদিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লোকের ভাবী সম্পদ ও বিপদের পূর্বলক্ষণ কি? তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! চিত্তই সমু-
দায়গির ভাবী সম্পদ ও বিপদের লক্ষণ
প্রকাশ করিয়া দেয়। এই স্থলে লক্ষ্মী-
বাসব সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস
কীর্তিত আছে, কহিতেছি, শ্রবণ কর।
ব্রহ্মার ন্যায় তেজঃপুঞ্জকলেবর মিম্পাপ
মহাতপস্বী নারদ স্বীয় অসাধারণ তপস্যার
ফলে ব্রহ্মলোকনিবাসী ঋষিগণের তুল্যতা
লাভ করিয়া সমুদায় লোক সম্ভ্রম পূর্বক
স্বৈচ্ছামুসারে ত্রিলোকমধ্যে বিচরণ করি-
তেন। একদা তিনি প্রাতঃকালে গাত্রোপান
পূর্বক অবগাহন বাসনায় ক্রুবলোকে গঙ্গা-
পুলিনে উপস্থিত হইয়াছেন, এমন সময়
পাকশাসন শব্দরমিহস্তা বজ্রপাণি পুরন্দরও
তথায় আগমন করিলেন। তখন তাঁহার
উভয়ে একত্র স্নান আত্মিক সমাধান পূর্বক
অতি সুক্ষ্ম কাঞ্চনময় বালুকায় পরিপূর্ণ
ভীরভূমিতে উপবেশন করিয়া দেবর্ষিগণ-
কথিত পূর্ববৃত্তান্ত সমুদায় কথোপকথন
করিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে ভগ-
বান্ মরীচিমালী পূর্ণ মণ্ডল সমুদিত হইল।
তখন তাঁহার ভক্তিভাবে গাত্রোপান
পূর্বক তাঁহার স্তব করিতে আরম্ভ করি-
লেন। এই সময় দিবাকরের অতিমুখে অপর

ভাস্করের ন্যায় আর একটি জ্যোতির্মণ্ডল
তাঁহাদের নয়নগোচর হইল। সেই জ্যোতিঃ-
মণ্ডলের প্রভায় ত্রিলোক উদ্ভাসিত হইয়া
উঠিল। সুররাজ পুরন্দর ও দেবর্ষি নারদ
অনিমেঘলোচনে উহা অবলোকন করিতে
লাগিলেন। অনন্তর সেই জ্যোতির্মণ্ডল
ক্রমে ক্রমে সমীপবর্তী হইলে তাঁহার
মক্ষত্রসমুদয় অলঙ্কারে সমলক্ষ্যতা মুক্তামালা-
ধারিণী সাক্ষাৎ লক্ষ্মীরে মনোহরবেশা
অপ্সরাগির অস্ত্রে অস্ত্রে ছতাসনশিখার
ন্যায় আগমম করিতে দেখিলেন। কিয়ৎক্ষণ
পরে কমলবাসিনী কমলা বিমান হইতে
অবতীর্ণ হইয়া ত্রিলোকেশ্বর ইন্দ্র ও দেবর্ষি
নারদের সমীপে সমুপস্থিত হইলেন।
লক্ষ্মী লমগত হইবামাত্র দেবরাজ ইন্দ্র নার-
দের সহিত তাঁহার সম্মুখীন হইয়া কৃতাজ্ঞ
পুটে বিনীতভাবে তাঁহারে অর্চনা করিয়া
কহিলেন, চাক্রহাসিনি! আপনি কে? কি
নিমিত্ত কোন্ স্থান হইতে এখানে উপস্থিত
হইলেন এবং কোন্ স্থানেই বা আপনার
গমন করিতে হইবে? তাহা কীর্তন করুন।

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ! এই বিশ্ব-
সংসারমধ্যে কি স্থাবর, কি জঙ্গম, সকলেই
আমারে লাভ করিবার বাসনায় যত্ন করিয়া
থাকে। আমি সমুদায় লোকের ভূতি
নিমিত্ত সূর্য্যাকিরণবিকসিত পদ্ম হইতে
সমুৎপন্ন হইয়াছি। আমি পদ্মা, লক্ষ্মী, ভূতি,
শ্রী, অন্ধা, মেধা, সম্মতি, বিজিতি, স্থিতি;
হৃতি, সিদ্ধি, স্বাহ, স্বধা, নিরতি ও নৃতি এবং
আমি তোমার সম্পত্তিস্বরূপ। আমি জয়-
শালী ধার্মিক নরপতিদিগের সেনামুখ, স্বজ,
রাজ্য ও অন্তঃপুরে এবং সংগ্রামে পলায়ন-
পরাজুখ, জয়শালী, সত্যবাদী, ধর্মপরায়ণ,
সুবুদ্ধি, ব্রহ্মনিষ্ঠ, দামশীল বীরগণের নিকট
বাস করিয়া থাকি। আমি পূর্বে সত্যধর্ম
প্রভাবে সংবত হইয়া অমুরগণের নিকট
বাস করিয়াছিলাম, একদা তাহাদিগের

বুদ্ধিবিপর্যয় অবলোকন করিয়া সম্প্রতি তোমার নিকট অবস্থান করিতে অভিলাষী হইয়াছি।

ইহা কহিলেন, দেবি ! আপনি কি নিমিত্ত দৈত্যদিগকে আশ্রয় করিয়াছিলেন এবং কি অপরাধেই বা এক্ষণে তাহাদিগকে পরিত্যাগ পূর্বক আমার নিকট আগমন করিলেন ?

লক্ষ্মী কহিলেন, দেবরাজ ! যাহারা স্বধর্মপরায়ণ, ধৈর্য্যশালী ও স্বর্গ লাভে অনুরক্ত, আমি সেই সমস্ত পুরুষের প্রতিই অনুরক্ত থাকি। পূর্বে দৈত্যগণের দান, অধ্যয়ন, সত্য, যজ্ঞানুষ্ঠান, দেবতা ও পিতৃগণের আরাধনা এবং গুরু ও অতিথিদিগের সৎকার বিষয়ে বিলক্ষণ অনুরাগ ছিল। তাহারা গৃহমার্জনতৎপর, জিতেন্দ্রিয়, হোম-পরায়ণ, গুরুশুশ্রূষানরত, দান্ত, ব্রাহ্মণের হিতকারী, শ্রদ্ধাযুক্ত, জিতক্রোধ ও অসূয়া-বিহীন হইয়া যজ্ঞপূর্বক পুত্রকলত্র ও অমাত্যদিগের প্রতিপালন করিত। তাহারা কখনই পরস্পর ভুঙ্ক হইয়া পরস্পরকে আক্রমণ করিত না। কেহই পরস্পরদর্শনে কাতর হইত না। সকলেই দাতা, গ্রহীতা, নানা, বিনয়জ্ঞ, প্রসাদগুণসম্পন্ন, সরল, দৃঢ়ভক্তিসমন্বিত, ভৃত্য ও অমাত্যগণের পরিতোষক, কৃতজ্ঞ, প্রিয়বাদী, লজ্জাশীল, যত্নব্রত, স্নেহাত, অগন্ধচর্চিত, বিদ্যালঙ্কার-সমলঙ্কৃত, উপবাসপরায়ণ, তপোমুষ্ঠান-নিরত, বিশ্বস্ত, ব্রহ্মবাদী এবং সমুচিত মান ও অর্থসংগ্রহে যত্নবান ছিল। তাহারা সকলেই সূর্য্যোদয়ের পূর্বে গাত্ৰোত্থান করিত। কেহই প্রাতঃকালে শয়ন, দিবসে নিদ্রা-সেবন এবং রাত্রিযোগে দধি ও শস্ত্র ভোজন করিত না। তাহারা প্রযত ও ব্রহ্মবাদী হইয়া প্রাতঃকালে যত ও মাকল্য বস্ত্র দর্শন, ব্রাহ্মণগণের পূজা, নিশীথ সময়ে শয়ন, ক্রীদা, আনাগ, বৃদ্ধ, দুর্বল, পীড়িত

ও স্ত্রীগণের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ ও তাহাদিগকে ধনদান এবং ভীত, বিষণ্ণ, উদ্ভিগ্ন, ব্যাধিযুক্ত, ক্লেশ, কৃতসর্কস্ব ও দুঃখার্ত ব্যক্তিদিগকে সর্বদা আশ্বাস প্রদান করিত। পরস্পর হিংসাপরতন্ত্র হইয়া ধর্মের অতিক্রম করিত না। সতত তপস্যায় অনুরক্ত এবং গুরু ও বৃদ্ধদিগের শুশ্রূষায় নিরত থাকিত। দেবতা, পিতৃলোক ও অতিথিগণের যথাবিধি সৎকার ও তাহাদিগের ভুত্বাবশিষ্ট দ্রব্য ভোজন করিত। একাকী উৎকৃষ্ট দ্রব্য ভোজন ও পরস্পরীকমানে পরা-জুখ ছিল। সর্বজীবের প্রতি আশ্রয় দয়া-প্রকাশ করিত। শূন্য স্থানে, পশুঘোনিতে বা অঘোনিতে অথবা পর্বকালে বীর্য্যত্যাগ করিত না। সকলেই দান, দক্ষতা, সরলতা, উৎসাহ, অনহঙ্কার, সৌহার্দ্য, সত্য, তপস্যা, শৌচ, কল্পণ, প্রীতিকর বাক্য ও মিত্রগণের প্রতি অদ্রোহ প্রভৃতি উৎকৃষ্ট গুণ সমুদয়ে সমলঙ্কৃত ছিল। নিদ্রা, অসম্প্রীতি, অসূয়া, অনবধানতা, বিষাদ ও অন্যান্য স্পৃহ তাহাদিগকে স্পর্শ করিতে পারিত না।

পূর্বে দানবগণ একরূপ গুণসম্পন্ন হওয়াতে আমি সৃষ্টির প্রারম্ভ অবধি অনেক যুগপর্য্যন্ত তাহাদিগকে আশ্রয় করিয়াছিলাম। কালক্রমে এক্ষণে উহারা ঐ সমুদায় গুণ পরিত্যাগ পূর্বক কাম ক্রোধের বশীভূত হইয়াছে। ধর্ম উহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া গিয়াছেন। ধার্মিক বৃদ্ধ সভাসদগণ ধর্মকথা কহিতে আরম্ভ করিলে যুবকগণ তাঁহাদের প্রতি উপহাস ও ঈর্ষ্যা প্রদর্শন করিতে আরম্ভ করিয়াছে। ধর্ম-পরায়ণ বৃদ্ধগণ উপবিষ্ট যুবকদিগের সন্নি-ধানে সমুপস্থিত হইলে তাহারা আর পূর্ব-বৎ অভ্যুত্থান ও অভিবাচন দ্বারা তাঁহাদিগের সম্মান করে না। পিতা-বর্তমান থাকিতে পুত্র প্রভৃৎপ্রদর্শন করিতেছে। অমেকে বেতনব্যতীত দাসত্ব স্বীকার পূর্বক

নির্লজ্জ হইয়া আপনাদের নাম প্রখ্যাপিত করিতেছে এবং ধর্মহীন গর্হিত কার্য্য দ্বারা প্রভূত অর্থ সংগ্রহ করিতে অভিলাষী হইয়াছে। রাজ্রিয়োগে, তাহাদিগের চীৎকার-ধ্বনি শ্রুত এবং অগ্নির প্রভা মন্দীভূত হইয়া থাকে। পুত্র পিতার ও স্ত্রী স্বামীর আত্মা অতিক্রম করিতেছে। সকলেই সম্মান-পালনে পরাজুখ হইয়াছে। মাতা, পিতা, গুরু, বৃদ্ধ, আচার্য্য ও অতিথিদিগকে অশ্রদ্ধা করিতেছে। ভিক্ষা প্রদান এবং দেবতা, অতিথি ও গুরুদিগের সৎকার না করিয়া স্বয়ং ভোজন করিতে আরম্ভ করিয়াছে। তাহাদিগের পাচকেরা সর্বদা অশুচি হইয়া পাক করে ও তাহারা গুরুজনের নিষেধ না শুনিয়া শাস্ত্রনিষিদ্ধ ও অনাচ্ছাদিত অন্ন ভক্ষণ করিয়া থাকে। তাহাদিগের ধান্য সমুদায় ইতস্তত বিকীর্ণ এবং দুগ্ধ অনারত হইয়া কাক ও মুষিকের উচ্ছ্রিষ্ট হইতেছে। তাহারাও উচ্ছ্রিষ্ট হস্তে যতস্পর্শ করে। তাহাদিগের গৃহিণীগণ কুদ্দাল, দাত্র, পেটক, কাংস্যপাত্র ও অন্যান্য গৃহোপকরণ সমুদায় চতুর্দিকে বিকীর্ণ থাকিলেও তৎসমুদায়ে উপেক্ষা করিয়া থাকে। প্রাচীর বা গৃহ ভগ্ন হইলে কেহই আর তাহার সংস্কার করে না। সকলেই পশুদিগকে বন্ধ করিয়া তাহাদিগকে তৃণজল প্রদান করিতে পরাজুখ হয় এবং ভৃত্যবর্গ ও সম্মুখস্থ বালকদিগকে বঞ্চিত করিয়া ভক্ষ্যবস্তু ভোজন করে। তাহারা বৃথা-মাংস ভক্ষণে নিরত এবং কেবল আপনাদের আহারের নিমিত্ত পায়স, তিলান্ন ও শঙ্কু লি প্রভৃতি পিষ্টক সমুদায় পাক করাইয়া থাকে। সূর্য্যোদয় হইলেও কেহই শয্যা হইতে গাত্রোত্থান করে না। তাহাদের প্রতিগৃহে দিবারাত্রি কলহ হইতেছে। উপ-বিষ্ট মান্য ব্যক্তিরে কেহই আর সম্মান করে না। সকলেই ধর্মভ্রষ্ট হইয়া আশ্রমধামী-দিগের প্রতি ঘেঁষতাব প্রকাশ করিতেছে।

শৌচানুষ্ঠানে কাহারও আস্থা নাই। তাহাদের মধ্যে জাতিসঙ্করের বিলক্ষণ প্রাদুর্ভাব হইয়াছে। তাহারা আর বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ-দিগের বিশেষ সম্মান বা বেদহীন ব্রাহ্মণ-দিগের শাসন করে না। দাসীগণ দুর্জ্ঞান-চরিত ব্যবহারে প্রবৃত্ত হইয়া হার বলয়াদি বিবিধ আভরণ ধারণ করিতে আরম্ভ করিয়াছে। স্ত্রীলোকেরা পুরুষবেশ এবং পুরুষেরা স্ত্রীবেশ ধারণ পুরুষ ক্রীড়া বিহারাদিতে মহা আহ্লাদ প্রকাশ করিতেছে। পূর্বপুরুষেরা উপযুক্ত পাত্রে অর্থ দান করিলে পুত্রপৌত্রাদিরা তাহার কলভোগ করিয়া থাকে; কিন্তু নাস্তিকতানিবন্ধন উহাদের মধ্যে কেহই আর সে কলভোগে অধিকারী হইতেছে না। কাহার কোন দ্রব্য অপহৃত হইলে সে অতি বিশ্বাসের পাত্র মিত্রের উপর সন্দিহান হইয়া তাহারে সেই দ্রব্যের কথা জিজ্ঞাসা করে। অনেকে অতি অস্পমাত্র ধন দ্বারা সমুদয়সমুখানে প্রবৃত্ত হইয়া মিত্রগণের অপরিমিত ধন অপহরণ করিতেছে। সঙ্কশজাত ব্যক্তিরো পর-ধনাপহরণ মানসে ক্রয় বিক্রয় কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছে। শূদ্রগণ তপস্যা করিতে আরম্ভ করিয়াছে। অনেকেই বিনানিয়মে এবং কেহ কেহ বা বৃথা নিয়ম ধারণ পূর্বক জপায়ন করিতেছে। শিষ্যেরা গুরুসেবায় পরাজুখ হইয়াছে। গুরুগণ শিষ্যের সহিত সখ্যাব্যবহার করিতেছেন। বৃদ্ধ পিতামাতা পুত্রের উপর প্রভু প্রদর্শনে অসমর্থ হইয়া তাহাদিগের নিকটে দীনভাবে আহার প্রার্থনা করিতেছেন। সমুদ্রতুল্য গাভীর্ষ্যশালী বেদ-বিদগ্ৰগণ্য বিজ্ঞ ব্যক্তিরো কৃষ্যাদিকার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছেন। মুখেরা আত্মীয় ভোজন করিতেছে। আচার্য্যগণ শিষ্যের মতামুসারে প্রতিদিন প্রাতঃকালে তাহাদিগকে কুশলপ্রশ্ন জিজ্ঞাসা ও তাহাদিগের কথামুসারে ইতস্তত গমনাগমন করিয়া থাকেন। কুলসমূহ

ধর্ম ও শস্ত্রের সমক্ষেই ভূতগণের শাসন ও স্বামীরে আস্থান পূর্বক গর্ভিতভাবে তাহার সহিত কথোপকথন করে। পিতা অতি যত্নসহকারে পুত্রের মনোরঞ্জন করিতেছেন। অনেকে ক্রোধভরে ধনবিভাগ পূর্বক পুত্রগণকে প্রদান করিয়া স্বয়ং অতিক্রমে অবস্থান করিতেছেন। কোন ব্যক্তির ধন রাজ্য বা তক্ষর কর্তৃক অপহৃত অথবা অগ্নিদাহে দহ হইলে তাহার বন্ধু বান্ধবগণও বিদ্রোহ প্রভাবে তাহার প্রতি উপহাস করে। কলতঃ দৈত্যকুলে সমুদায় লোকই ক্রুতঙ্গ, নাস্তিক, পাপাত্মা, গুরুদারাপহারী, অত্যাচারী, অনুরক্ত, নিয়মবিহীন ও ক্রীড়াক্ষ হইয়াছে।

হে দেবেন্দ্র ! দানবগণ এক্ষণে এইরূপ অনাচারে প্রবৃত্ত হওয়াতে আর আমি তাহা দিগের নিকটে অবস্থান করিব না স্থির করিয়া স্বয়ং তোমার নিকটে উপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে তুমি আমার সংবর্দ্ধনা কর, তাহা হইলে সকল দেবতাই আমার সম্মান করিবেন। আমি যে স্থানে অবস্থান করি, আমার প্রিয়সহচরী জয়া, আশা, শ্রদ্ধা, ব্রতি, ক্ষান্তি, বিজিতি, সন্নতি ও ক্ষমা এই অষ্ট দেবীও সেই স্থানে বাস করিয়া থাকেন। উহাদের মধ্যে জয়াই সর্বাগ্রগণ্য। সম্প্রতি আমি উহাদিগকে লইয়া অনুরগণকে পরিভাগ পূর্বক তোমার নিকটে আগমন করিয়াছি। আমি অতঃপর ধর্ম্মানুষ্ঠাননিরন্তর দেবগণমধ্যে অবস্থান করিব ; এই আমার অভিলাষ।

দেবী লক্ষ্মী এই কথা কহিলে, দেবর্ষি নারদ ও ব্রহ্মানুরনিহতা বাসব উভয়ে তাঁহার আনন্দবর্দ্ধনার্থ মহা আনন্দ প্রকাশ করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময় অনলসখা সমীরণ সুগন্ধী ও সুখস্পর্শ হইয়া দেবতাদিগের প্রতিমূহে মন্দ মন্দ ভাবে সঞ্চারিত হইতে লাগিলেন। প্রায় সমুদায়

দেবতাই লক্ষ্মীর সহিত সমাসীন হইতে সন্দর্শন করিবার বাসনায় অতি পবিত্র স্থানে অবস্থান করিতে লাগিলেন। অনন্তর দেবরাজ ইন্দ্র লক্ষ্মী ও স্বীয় সুহৃদ দেবর্ষি নারদের সহিত সমবেত হইয়া হরিদশ্বসংযুক্ত রথে আরোহণ পূর্বক দেবগণ কর্তৃক সম্মানিত হইয়া সতামণ্ডো গমন করিলেন। ঐ সময় দেবর্ষি নারদ ইন্দের মনোগত অভিপ্রায় অবগত হইয়া লক্ষ্মীর সম্মাননার্থ মহর্ষিগণ সমভিবাহারে তাঁহারে স্বাগত প্রদ্বা করিলেন। তখন স্বর্গ হইতে অমৃতরূষি হইতে লাগিল। ত্রুদ্ভুতিসমুদায় স্বয়ং ধ্যানিত হইয়া উঠিল। দিক্‌সকল প্রসন্ন হইয়া অপূর্ব শোভা ধারণ করিল। মেঘ যথাসময়ে শস্যার্থ বারি বর্ষণ করিতে লাগিল। কেহই আর ধর্ম্মপথ হইতে বিচলিত হইল না। মর্ত্য লোকের মঙ্গলার্থ বসুন্ধরা বিবিধ রত্নের আকর ও বেদধ্বনিতে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিল। মনুষ্যমাত্রেই সংকার্য্যে অনুরক্ত, মনস্বী ও পুণ্যকার্য্যপরায়াণ হইল। দেবতা, কিন্নর, যক্ষ, রাক্ষস ও মনুষ্যগণ মহাসমৃদ্ধিশালী ও উদারস্বভাব হইয়া উঠিলেন। বৃক্ষসমুদায় পবনপ্রভাবে পরিচালিত হইলেও তৎসমুদায় হইতে অকালে ফলের কথা দূরে থাকুক পুষ্পপর্য্যন্ত নিপতিত হইল না। ধেনুসকল দুগ্ধবতী ও কামদুগ্ধা হইল। কটুবাক্য একেবারে তিরোহিত হইয়া গেল।

হে ধর্ম্মরাজ ! ইন্দ্রাদি দেবগণ এই রূপে লক্ষ্মীর সম্মান করিতে লাগিলেন। যাহারা ব্রাহ্মণসভায় সমবেত হইয়া ইহা পাঠ করেন, তাঁহারা পূর্ণমনোরথ হইয়া লক্ষ্মীরে প্রাপ্ত হন। তুমি যে সম্প্রতি ও বিপত্তির পূর্ব রূপের কথা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, আমি তাহার উদাহরণস্বরূপ উৎকৃষ্ট ইতিহাস কীর্ত্তন করিলাম, তুমি স্থিরচিত্তে ইহার যথার্থ তত্ত্ব অবধারণ কর।

একোনত্রিশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লোকে
কিছুপ চরিত্র, আচার, বিদ্যা ও পরাক্রম-
সম্পন্ন হইলে ব্রহ্মপদ লাভ করিতে সমর্থ
হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মোক্ষধর্মপরা-
য়ণ অণ্ণাহারনিরত জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তিরাই
মাস্ত্রাপ্রপঞ্চাভীত ব্রহ্মপদ প্রাপ্ত হইয়া
থাকেন। আমি এইউপলক্ষে মহাত্মা জৈগী-
ষব্যদেবলসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মহর্ষি
অসিতদেবল সর্বধর্মবিশারদ হর্ষকোষ-
বিবর্জিত ভগবান্ জৈগীষব্যকে কহিলেন,
মহর্ষে! আপনি স্তুতিবাদ দ্বারা পরিতুষ্ট
ও নিন্দাবাক্য দ্বারা ক্রুদ্ধ হন না; অতএব
জিজ্ঞাসা করি, আপনার প্রজ্ঞা কিরূপ?
আর কোথা হইতে উহা প্রাপ্ত হইলেন এবং
উহার ফলই বা কি?

মহাত্মা দেবল এই কথা জিজ্ঞাসা করিলে
মহর্ষি জৈগীষব্য মহার্ষসংযুক্ত অসম্বদ্ধ
পবিত্র বাক্যে তাঁহারে কহিলেন, মহর্ষে!
বিশুদ্ধকর্মা ব্যক্তির। যে প্রজ্ঞাপ্রভাবে
পরম গতি ও শান্তিলাভ করিয়া থাকেন,
আমি তোমার নিকট সেই প্রজ্ঞার বিষয়
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা স্তুতি
ও নিন্দা সমান জ্ঞান করেন, তাঁহারা অন্য-
কৃত স্তুতিনিন্দা কাহারও নিকট কীর্তন করেন
না। জ্ঞানবান্ ব্যক্তিরাই শত্রু কর্তৃক নিন্দিত
হইয়াও তাহার নিন্দায় প্রবৃত্ত হন না এবং
বধোদ্যাত ব্যক্তিরেও বিনাশ করিতে ইচ্ছা
করেন না। অনাগত ও অতীত বিষয়ের
নিমিত্ত শোক না করিয়া উপস্থিত কার্যেরই
অমুষ্ঠান করিয়া থাকেন। কখনই প্রতিজ্ঞা-
পালন বন্ধ হন না। পূজাকাল সমুপ-
স্থিত হইলে ত্রতনিরত হইয়া যথাসাধ্য অর্থ-
ব্যয় করেন। সতত জিতক্রোধ ও জিতেন্দ্রিয়

হইয়া থাকেন। কায়মনোবাক্যে কখন অপ-
কার বা সমকক্ষের প্রতি ঈর্ষা করেন না
এবং অন্যের সমৃদ্ধি দেখিয়া কখনই অনুভা-
পিত হন না। যাহারা অন্যের নিন্দা ও
প্রশংসা না করেন, তাঁহাদিগকে কখনই
অন্যকৃত নিন্দা ও প্রশংসা শ্রবণ করিতে
হয় না। সর্বপ্রাণীর হিতকারী প্রশান্তবুদ্ধি
ব্যক্তিরাই হর্ষ, ক্রোধ ও পরাপকার পরি-
ত্যাগ পূর্বক জীবকে দেহ হইতে পৃথক্
বিবেচনা করিয়া পরম সুখে বিচরণ করিতে
পারেন। যাহাদিগের এক জনও বান্ধব বা
শত্রু নাই এবং যাহারা কাহারও বন্ধু বা শত্রু
নহেন, তাঁহারা সর্বদা পরম সুখে কালযাপন
করিতে সমর্থ হন। যাহারা সর্বজ্ঞ হইয়া
ধর্মপথ আশ্রয় করেন, তাঁহারা সতত সন্তুষ্ট
থাকেন; আর যাহারা ধর্মপথ পরিত্যাগ
করে, তাহার। সততই বিবাদ প্রাপ্ত হয়।
আমি এক্ষণে ধর্মপথ অবলম্বন করিয়াছি;
অতএব কি নিমিত্ত নিন্দিত হইয়া নিম্নুক
ব্যক্তির উপর ঈর্ষ্যান্বিত ও প্রশংসিত হইয়া
প্রশংসাকারীর প্রতি পরিতুষ্ট হইব। যে
ব্যক্তি যাহা হইতে যে বস্তুর বাঞ্ছা করে,
সেই ব্যক্তি তাহা হইতে তাহাই লাভ করুক;
তাহাতে আমার কিছুমাত্র ঈর্ষ্যা নাই।
প্রশংসা বা নিন্দা দ্বারা আমার কিছুমাত্র
লাভালাভ হইবে না। তত্ত্ববিদ্ পণ্ডিতেরা
অবমানিত হইলে অবমানকে অমৃতের ন্যায়
জ্ঞান করিয়া পরিতুষ্ট ও সম্মানিত হইলে
সম্মানকে বিষতুল্য বিবেচনা করিয়া
উদ্বিজিত হইয়া থাকেন। সর্বদোষবিমুক্ত
মহাত্মা অন্যকর্তৃক অবমানিত হইয়া সুখে
নিদ্রিত হন; কিন্তু যে ব্যক্তি তাঁহারে অবজ্ঞা
করে, তাহার নিদ্রা হয় না। যে মহাত্মার।
পরম গতি লাভ করিতে প্রার্থনা করেন,
এইরূপ নিয়ম অবলম্বন করিলেই তাঁহাদিগের
বাগনা পরিপূর্ণ হয়। জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির।
নিদ্রাম হইয়া, শাস্ত্রানুসারে সমুদায় বস্তু

অমৃতান করিলে মায়াপ্রপঞ্চাভিত পরমপদ
ব্রহ্মপদ লাভ করিয়া থাকেন । কি দেবতা,
কি গন্ধর্ব্ব, কি পিশাচ, কি রাক্ষস কেহই
তাঁহার পদ ঐশ্বর্য করিতে সমর্থ হন না ।

ত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! এই ভূম-
ণ্ডে কোন ব্যক্তি সকলের প্রিয়, সর্ব-
গুণাশ্রিত ও সর্বভববেত্তা ? তাহা কীর্তন
করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! মহাত্মা
কেশব উগ্রসেনে নিকট নারদের বিষয়
যাহা কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি এই স্থানে
তাহা কহিতেছি শ্রবণ কর । একদা উগ্রসেন
বান্দুদেবকে সপথন করিয়া কহিলেন,
কেশব ! সকল লোকই দেবর্ষি নারদের গুণ-
কীর্তনে যত্নবান্ হ ; অতএব তিনি যে
সর্বগুণাশ্রিত, তাহা আর সন্দেহ নাই ।
অতএব তুমি তাঁহার গুণগাথা কীর্তন কর ।
তখন বান্দুদেব কালেন হে মহাত্মন !
আমি দেবর্ষি নারদের য যে সদগুণ অবগত
আছি, তাহা সংক্ষেপে কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর । তিনি যেক সচরিত্র, তদনুরূপ
শ্রুতসম্পন্ন । তথাপি নি স্বীয় সচরিত্রের
নিমিত্ত অগুমাত্র অহঙ্ক প্রকাশ করেন
না । ক্রোধ, চপলতা, ১ ও দীর্ঘসত্রিতা
তাঁহার শরীর হইতে একেবারে দূরী-
ভূত হইয়াছে । তিনি সুলব্ধ উপাস্য ।
কাম বা লোভ বশত তিক্কাপি বাক্যের
অন্যথা করেন না । তিনি অধ্যাত্মবেত্তা,
শক্তিমান, ক্ষমাশীল, ক্ষান্তিমান, সরল,
সত্যবাদী, ভেদজ্ঞ, যশ, বুদ্ধিমান,
বিনয়ী, জ্ঞানবৃদ্ধ, বয়োবৃদ্ধ, ত্যক্ত, সুশীল,
লজ্জাশীল, বাগ্মী, মৃদুভাষী, গীতবিদ্যায়
সুনিপুণ, সুন্দরবেশবাহী, পায়িতোজন-
মিরত, পবিত্র, সদালাপী ও ধারাবিহীন ।
তিনি সর্বদা সকলের মঙ্গল করিয়া

থাকেন । তাঁহার শরীরে পাপের লেশমাত্র
নাই । তিনি অন্যের অনর্থে প্রীত হন না ।
বেদশ্রবণ ও বেদোচ্চারণ দ্বারা বিষয়কামনা
জয় করিতে বাসনা করেন । তাঁহার প্রিয়
বা অপ্রিয় কেহই নাই । তিনি সকলকেই
সমান জ্ঞান ও সকলের অভিপ্রায়ানুরূপ
বাক্যবিন্যাস করেন । তিনি বহুশাস্ত্রদর্শী,
পণ্ডিত, বিচিত্রভাষী এবং কামনা, শঠতা,
দীনতা, ক্রোধ ও লোভবিহীন । তিনি
জন্মাবধি অর্থ বা কামের নিমিত্ত কাহারও
সহিত কখন বিবাদ করেন নাই । তাঁহার
দোষসমুদায় উৎসন্ন হইয়া গিয়াছে । তিনি
দৃঢ়ভক্তিপরায়ণ ও ভ্রমপ্রমাদপরিহীন ; অর্থ
বা কামে তাঁহার কিছুমাত্র যত্ন নাই । তিনি
সংসর্গবিহীন হইয়াও সংসর্গীর ন্যায় দৃঢ়
হইয়া থাকেন । তিনি মানবগণের ভিন্ন ভিন্ন
চিত্তবৃত্তি সন্দর্শন করেন ; কিন্তু কখন কাহা-
রও নিন্দা বা আত্মপ্লাঘায় প্রবৃত্ত হন না ।
কদাচ কোন শাস্ত্রে অসূয়া প্রকাশ ও বৃথা
কালক্ষেপ করেন না এবং স্বীয় নীতি অব-
লম্বন করিয়াই কালযাপন করিয়া থাকেন ।
ঐ মহাত্মা বহু পরিশ্রমে যথার্থ জ্ঞান লাভ
করিয়াছেন ; তথাপি সমাধি হইতে নিবৃত্ত
হন নাই । উনি সর্বদাই কার্যে ব্যাপৃত
থাকেন । কিন্তু কখনই তাঁহার অনবধানতা
লক্ষিত হয় না । লোকে তাঁহারে মঙ্গল-
কার্যেই নিযুক্ত করিয়া থাকে । তিনি কখন
কাহারও গোপনীয় বিষয় প্রকাশ করেন না
এবং অর্থলাভ হইলে রুচি বা লাভনা হইলে
দুঃখিত হন না ; এই নিমিত্তই সর্বস্থানে
সর্বলোকে তাঁহার সম্মান করিয়া থাকে ।
এইরূপ সর্বগুণাশ্রিত ব্যক্তি কাহার প্রিয়-
পাত্র না হয় ?

একত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! সর্ব-
জীবের আদি, অন্ত, ধ্যান, কার্য, কাল ও

যুগভেদে আয়ুর তারতম্য কিপ্রকার এবং কি হইতেই বা তাহাদিগের সঙ্গতি, অসঙ্গতি, উৎপত্তি ও প্রলয় হইয়া থাকে । এই সমুদায় অবগত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে । অতএব যদি আমার প্রতি আপনার অনুগ্রহ থাকে, তাহা হইলে তৎসমুদায় কীর্তন করুন । মহর্ষি ভরদ্বাজের মুখে ভৃগুকথিত নীতিগত উৎকৃষ্ট বাক্য-সমুদায় শ্রবণ করিয়া অবধি আমার বুদ্ধি অলৌকিকনিষ্ঠাসম্পন্ন ও যোগধর্মের অনুগত হইয়াছে ; এই নিমিত্ত আপনার মুখে ঐ সমুদায় বৃত্তান্ত পুনরায় শ্রবণ করিতে একপ আগ্রহ প্রকাশ করিতেছি ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! পূর্বে ভগবান্ বেদব্যাস তত্ত্বজিজ্ঞাসু স্বীয় পুত্র শুকদেবকে ষাছা কহিয়াছিলেন, এক্ষণে সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বে মহাত্মা শুকদেব বেদবেদাঙ্গ, সাক্ষ উপনিষদসমুদায় অধ্যয়ন পূর্বক ধর্মো নৈপুণ্য লাভ করিয়া যাবজ্জীবন ব্রহ্মচর্য্য অনুষ্ঠান করিতে অভিলাষী হইয়া ধর্ম্মার্থসংশয়ের ছেদনকর্ত্তা স্বীয় পিতা বেদব্যাসকে জিজ্ঞাসা করিলেন, পিতাঃ ! প্রাণিগণের কর্ত্তা কে ? কাল পরিমাণ দ্বারা কি নিশ্চয় করা যায় এবং ব্রাহ্মণের কর্ত্তব্য কি ? তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন ।

তখন সর্ব্বধর্ম্মবিশারদ ব্রহ্মজ্ঞ ভূত-ভবিষ্যবেত্তা ভগবান্ বেদব্যাস স্বীয় পুত্রকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, বৎস ! আদ্যন্ত-শূন্য, অম্মবিহীন, জ্যোতিষরূপ, অজর, নিত্য, অব্যয়, তর্কের অগোচর ও জ্ঞানাতীত পর-ব্রহ্ম সমুদায় লোকের অগ্রে অবস্থান করিতেছেন । মহর্ষিগণ পঞ্চদশ নিমেষপরিমিত কালকে কাষ্ঠা, ত্রিংশৎকাষ্ঠাপরিমিত কালকে কলা সাক্ষদ্বাবিংশতি পলাধিক ত্রিংশৎকলাপরিমিত কালকে মুহূর্ত্ত, ত্রিংশৎ মুহূর্ত্তপরিমিত কালকে দিব্যরাত্রি, ত্রিংশৎ-

দিব্যরাত্রি পরিমিত কালকে মাস, ত্রিংশৎ দ্বাদশ মাসপরিমিত কালকে সংবৎসর বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । সংখ্যাবিৎ পণ্ডিতেরা সংবৎসরকে উত্তরায়ণ ও দক্ষিণায়ন দ্বারা বিভাগ করিয়া থাকেন । সূর্য্য স্বীয় গতি দ্বারা মানবগণের এই দিব্যরাত্রি সম্পাদন করিতেছেন । প্রাণিগণ দিব্যভাগে স্বীয় স্বীয় কার্য্যে ব্যাপ্ত থাকে এবং রাত্রি-যোগে নিদ্রানুশ্রুত অনুভব করে । মনুষ্য-গণের এক মাসে পিতৃলোকের এক দিন ও এক রাত্রি হয় । তন্মধ্যে শুশ্রূক্ষ তাঁহাদের দিন ও ক্লেশপঙ্ক রাত্রি । মানবগণের এক সংবৎসরে দেবলোকের এক দিন ও এক রাত্রি হয়, তন্মধ্যে উত্তরায়ণ তাঁহাদের দিবা ও দক্ষিণায়ন রাত্রি । পূর্বে এই মানুষলৌকিক যে যে দিব্যরাত্রি কথিত হইয়াছে, আমি সেই দিব্যরাত্রি গণনা করিয়া ব্রহ্মার দিব্যরাত্রি ও সংবৎসর আনুসূর্ব্বিক কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । দেবতাদিগের চারি সহস্র আটশত বৎসরে সত্য, তিন সহস্র ষাশত বৎসরে ত্রেতা, দুই সহস্র চারিশতবৎসরে দ্বাপর এবং এক সহস্র দুই শতবৎসরে কলিযুগ হইয়া থাকে । এই চতুর্গুণকাল প্রতিনিয়ত লোকসমুদায়কে ঐরূপ করিতেছে । এই ফালগুন ব্রহ্মজ্ঞ জ্ঞির পরিজ্ঞাত পরব্রহ্ম-স্বরূপ । সত্য্য চারিপাদ ধর্ম্ম ও সত্য্য প্রতিষ্ঠিত থাকে তৎকালে কোন ব্যক্তিই কোনরূপ অধা প্রবৃত্ত হয় না । অম্যান্য-যুগে ক্রমে ক্রমে বেদাবহিত ধর্ম্মের এক এক অংশ ক্ষয় হইয়ায় । সুতরাং তৎকালে ক্রমশ চৌর্য্য, থা ও হিংসাদি দ্বারা অধর্ম্মের বৃদ্ধি হই থাকে । সত্য্যযুগে মানব-গণ রোগবি ও সিদ্ধকাম হইয়া চারিশত বৎসর জীবি থাকে । ত্রেতা যুগে তিন শত দ্বাপর যুগেই শত ও কলিযুগে এক শত বৎসর মানবগণের পরিমাণ হয় এবং ঐ

সমুদায় যুগে তাহাদের বেদবিহিত ধর্ম, ক্রিয়াকল ও বেদের কল ক্ষয় হইয়া যায়। ক্রমশঃ যুগহ্রাস নিবন্ধন সত্য, ত্রেতা, দ্বাপর ও কলি এই চারি যুগে লোকের ভিন্ন ভিন্ন ধর্ম নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। সত্যযুগে তপস্যা, ত্রেতাযুগে জ্ঞানোপার্জন, দ্বাপরযুগে যজ্ঞ ও কলিযুগে দানই পরম ধর্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। এই রূপে চারি যুগে দেবমানের দ্বাদশ সহস্র বৎসর হইয়া থাকে। এইরূপ সহস্র যুগ অতীত হইলে ব্রহ্মার এক দিন ও আর সহস্র যুগ অতীত হইলে তাঁহার এক রাত্রি হয়। ব্রহ্মার দিবসে জন্ম প্রভৃতির সৃষ্টি হয় ও রাত্রিতে প্রলয় হইয়া থাকে। প্রলয়ের প্রারম্ভে ঈশ্বর এই বিশ্বসংসার আপনাতে লীন করত যোগ-নিদ্রায় নিদ্রিত হইয়া শয়ন করেন এবং প্রলয়ের অবসান হইলেই জাগরিত হন। দিব্যরাত্রিবেত্তা পণ্ডিতেরা এই রূপে দেবতা-দিগের সহস্র যুগে ব্রহ্মার এক দিন ও অপর সহস্র যুগে তাঁহার এক রাত্রি অবধারিত করিয়াছেন। নিদ্রার অবসানে সেই অক্ষয় ব্রহ্মরূপ ঈশ্বর জাগরিত হইয়া অহঙ্কারের সৃষ্টি করেন। সেই অহঙ্কারে পঞ্চভূতাত্মক মনের সৃষ্টি হয়।

দ্বাদ্বিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

তেজোময় ব্রহ্মই সকলের বীজস্বরূপ; তাঁহা হইতে এই সমুদায় বিশ্বসংসার সমুৎপন্ন হইয়াছে। তিনি সহায়বিহীন হইয়াও প্রথমতঃ জড়স্বরূপা মায়া ও চেতনস্বরূপ পুরুষকে সৃষ্টি করিলেন। অনন্তর ঐ পুরুষ স্বয়ং উদ্যোগী হইয়া মায়া দ্বারা এই জগৎ সৃষ্টি করিতে লাগিলেন। প্রথমে মায়া হইতে মহন্তত্ব, মহন্তত্ব হইতে অহঙ্কার এবং অহঙ্কার হইতে আকাশাদি পঞ্চভূতাত্মক মনের সৃষ্টি হইল। দুঃখমনশীল বহুধাপানী এবং প্রাকৃতিক সংসারাত্মক মন সৃষ্টিবিধানা-

ভিলাষে ঈশ্বর কর্তৃক প্রেরিত হইয়া বিবিধ সৃষ্টি করিতে আরম্ভ করিল। প্রথমতঃ ঐ মন হইতে শব্দগুণ আকাশের উৎপত্তি হয়। তৎপরে আকাশ হইতে অতি পবিত্র, বলবান্ স্পর্শগুণ বায়ুর, বায়ু হইতে চ্যুতিমান্ রূপগুণ অগ্নির, ঐ অগ্নি হইতে রসগুণ সলিলের এবং সলিল হইতে গন্ধগুণ পৃথিবীর সৃষ্টি হইল। এই পঞ্চমহাত্মত মध्ये যে ভূত যাহা হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, সে তাহার গুণও লাভ করিয়াছে। আকাশ কোন মহাত্মত হইতে সম্ভূত হয় নাই; সুতরাং উহা আপনার গুণ ভিন্ন অন্য কাহার গুণলাভে অধিকারী নহে। একমাত্র শব্দই উহার গুণ। বায়ুতে শব্দ ও স্পর্শ; অগ্নিতে শব্দ, স্পর্শ ও রূপ; সলিলে শব্দ, স্পর্শ, রূপ ও রস এবং পৃথিবীতে শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ বিদ্যমান রহিয়াছে। কোন কোন ব্যক্তি স্বীয় মূঢ়তানিবন্ধন জল ও বায়ুতে গন্ধের উপলব্ধি করিয়া ঐ গন্ধকে ঐ উভয়েরও গুণ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে; কিন্তু উহা নিতান্ত যুক্তিবিহীন। কারণ গন্ধ কেবল পৃথিবীরই গুণ; উহা জল ও বায়ুতে মিলিত থাকে বলিয়া ঐ দুই পদার্থ গন্ধযুক্ত হয়; বস্তুতঃ গন্ধ উহাদিগের গুণ নহে।

যাহা হউক, ঐ মহন্তত্বাদি সপ্ত পদার্থ পরস্পর ভিন্ন ভিন্ন রূপে অবস্থান করিয়া প্রজা সৃষ্টি করিতে সমর্থ হইল না। পরিশেষে তাহারা পরস্পর মিলিত হইয়া হস্তপদাদিবিশিষ্ট স্থূলশরীরে পরিণত হইল। ঐ স্থূল শরীরকে পুরী বলিয়া নির্দেশ করা যায়; সুতরাং উহাতে বিনিবাস করিলেন, তাঁহার নাম পুরুষ। তৎপরে পঞ্চ কর্মোদ্ভিন্ন, পঞ্চ জ্ঞানোদ্ভিন্ন, শব্দ, রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও মন এই ষোড়শ পদার্থ-বিরচিত লিঙ্গশরীর স্বীয় অর্চনের সহিত স্থূল শরীরে প্রবিষ্ট হইল। পরে সর্বভূতের আদিকর্তা তপোভূতানের নিমিত্ত মায়া-

প্রভৃতিরে লইয়া সেই লিঙ্গশরীরে প্রবেশ করিলেন। লোকে উহারে প্রজাপতি বলিয়া নির্দেশ করে। উনি প্রথমে স্বাবর জঙ্গলের সৃষ্টি করিয়া পরে দেবতা, ঋষি, পিতৃ-লোক, নদী, সমুদ্র, দিক, পর্বত, বৃক্ষ, নর, কিম্বর, রাক্ষস, পশু, পক্ষী, মৃগ, ও সর্প এবং নিত্য অনিত্য সমুদায় পদার্থের সৃষ্টি করিলেন। প্রথম সৃষ্টিকালে যে যে পদার্থ যে যে গুণ অধিকার করিল তাহার পুনরায় উৎপন্ন হইবার সময়েও সেই সেই গুণে অধিকারী হইল। লোকে অদৃষ্টানুসারে হিংসা, অহিংসা, মৃত্যুতা, জরতা, ধর্ম, অধর্ম এবং সত্য ও মিথ্যা প্রভৃতি যাহা চিন্তা করে, সে পরজন্মে তাহা প্রাপ্ত হইয়া তদ্বিশয়ে রত হয়। জগদীশ্বরই আকাশাদি ভূত, কপাদি ইন্দ্রিয়ার্থ এবং দ্রব্যসমুদায়ের আকৃতি সমুদায় নানাক্রমে সৃষ্টি করিয়া প্রাণিগণের সহিত তাহাদের ভোক্তৃভোগ্য-ভাবনানাপ্রকারে নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন। কেহ কেহ পুরুষকারকে, কেহ কেহ দৈবকে ও কেহ কেহ বা স্বভাবকেই কার্যের কারণ বলিয়া নির্দেশ করেন এবং কেহ কেহ ঐ তিনের প্রত্যেকের প্রাধান্য স্বীকার না করিয়া উহার একত্র হইয়াই সমুদায় কার্য সুসম্পন্ন করিতেছে বলিয়া থাকেন। কন্ম-নিরত ব্যক্তিরাই এই রূপে কেহ পুরুষকারই কারণ, কেহ পুরুষকার কারণ নহে, কেহ কেহ দৈব ও পুরুষকার উভয়েই কারণ এবং কেহ বা এ উভয়েই কারণ নহে বলিয়া নানাপ্রকার বিবাদ করিয়া থাকেন; কিন্তু ~~কোন~~ ব্যক্তির। পরম ব্রহ্মকেই সমুদায় কার্যের কারণ বলিয়া কীর্তন করেন।

মমুষ্যেরা তপস্যা দ্বারাই মোক্ষলাভ করিতে পারেন। মন ও বাহ্যেন্দ্রিয় নিগ্রহই তপস্যার মূল। মমুষ্য বিশুদ্ধসত্ত্ব হইয়া অপোবলেই সমুদায় কামনা পূর্ণ করিতে পারে। তপস্যা দ্বারাই জগৎপ্রভৃতি জগ-

দীশ্বরকে প্রাপ্ত হওয়া যায়। যে ব্যক্তি তপোবলে সেই পরব্রহ্ম লাভ করিতে পারেন তিনিই সকলের প্রভু হইয়া থাকেন। মহর্ষি-গণ তপোবলেই দিবানিশি বেদ অধ্যয়ন করিয়া থাকেন। সৃষ্টির প্রথমে জগদীশ্বর আদ্যাস্তশূন্য বেদরূপা বাঙ্গুরী বিদ্যার সৃষ্টি করিয়া তাহা হইতে ঋষিদিগের নাম, দেব-গণের সৃষ্টি, প্রাণিগণের নানাক্রম কার্য প্রবৃত্তির মন্ত্র সমুদায়ের নাম কল্পনা করিয়া-ছেন। লোক সমুদায় সেই বেদশাস্ত্র অবলম্বন করিয়াই কার্যে প্রবৃত্ত হইতেছে। বেদশাস্ত্রে বেদাধ্যয়ন, গাহ'ন্য, তপস্যা, নিত্যকর্ম, নৈমিত্তিক কর্ম, যজ্ঞ, পুঙ্করিণী প্রতিষ্ঠাদি, ধ্যান, ধারণা ও সমাধি এই দশবিধ জীবের মুক্তিসাধনের উপায় যথাক্রমে কথিত হই-য়াছে। বেদ ও বেদান্তে বেদজ্ঞ পণ্ডিতেরা যাঁহারা পরব্রহ্ম বলিয়া নিকপণ করিয়াছেন তিনি উক্ত দশবিধ উপায় দ্বারাই প্রত্যক্ষ হইয়া থাকেন। দেহাভিমাত্রী জীবগণ কার্য দ্বারা সুখদুঃখযুক্ত ভেদবুদ্ধি প্রাপ্ত হয়; কিন্তু তত্ত্বজ্ঞানী পুরুষ বস্তুধর্মক উহা পারিত্যাগ করিয়া মুক্তিসাধ করিতে পারেন। বেদ ও বেদপ্রতিপাদ্য পরব্রহ্ম উভয়েই পরি-জ্ঞাত হওয়া আবশ্যিক। যে ব্যক্তি বেদশাস্ত্র বিশেষ রূপে অবগত হইতে পারেন, তিনিই অনায়াসে পর ব্রহ্ম লাভে সমর্থ হন। ব্রাহ্মণের ব্রহ্মোপাসনা, ক্ষত্রিয়ের দেব-গণের তৃণ্তিসাধনার্থ পশুহিংসা, বৈশ্যের দেব দ্বিজের তৃণ্তিসাধনোদ্দেশ্যে শস্যোৎপা-দন ও শূদ্রের তিন বর্ণের উপাসনাই যজ্ঞ বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। সত্যযুগে যজ্ঞানু-ষ্ঠানের প্রয়োজন ছিল না। ত্রেতা যুগেই যজ্ঞানুষ্ঠান করা বিধেয় বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে। দ্বাপরে যজ্ঞের নাশ হইতে আরম্ভ হইয়াছে। কলিতে আর যজ্ঞের সম্পর্ক থাকিবে না। সত্য যুগে মানবগণ অদৈব-নিষ্ঠ হইয়া ঋক্, সাম যজুর্বেদোক্ত কার্য

যজ্ঞসমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক কেবল যোগ-
বল আশ্রয় করিয়াছিলেন। ত্রৈতীয়া যুগে যে
সমস্ত পরাক্রান্ত ব্যক্তি জন্মগ্রহণ করিয়া-
ছিলেন, তাঁহারা ইহাবরজঙ্গম সমুদায়
প্রাণীর শাসন করিয়া গিয়াছেন। তৎকালে
সমুদায় লোক বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞানুষ্ঠান ও
ধর্মশাস্ত্রের আলোচনায় অনুরক্ত ছিল।
দ্বাপরযুগে লোকসমুদায়ের আয়ুর অল্পতা-
প্রযুক্ত বেদাধ্যয়নাদি হীনদশা প্রাপ্ত হইয়াছে।
কলিযুগে বেদসমুদায় কখন লক্ষিত ও কখন
অলক্ষিত হইবে। মানবগণ কেবল অধর্ম-
কর্তৃক পীড়িত হইয়া যজ্ঞের সহিত উৎসন্ন
হইয়া যায়। সত্যযুগে যেকপ চতুষ্পাদ
ধর্ম বিদ্যমান ছিল, এক্ষণে কোন কোন
জিতচিত্ত তপোানুষ্ঠাননিরত বেদান্তশ্রবণ-
শীল ব্রাহ্মণে সেই ধর্ম লক্ষিত হইয়া
থাকে। বেদজ্ঞ ব্যক্তি স্বধর্মচারী হইয়াও
যুগধর্মনিবন্ধন কামনা পূর্বক যথাশাস্ত্র
যজ্ঞব্রত ও তীর্থস্নানাদির অনুষ্ঠান করিয়া
থাকেন। যেমন বর্ষাকালে বৃষ্টি দ্বারা নূতন
নূতন বিবিধ স্বাবরজঙ্গমের সৃষ্টি হয়,
তদ্রূপ প্রতিযুগেই নূতন নূতন ধর্মের সৃষ্টি
হইয়া থাকে। যেমন শীতাদি ঋতু একবার
বিগত হইয়া পুনরায় সমাগত হইলে
তৎসমুদয়ে তাহাদের বিশেষ বিশেষ চিহ্ন
সকল আবির্ভূত হয়, তদ্রূপ প্রলয়াবদানে
ব্রহ্মাদিতেও পূর্ববৎ আধিপত্য উপস্থিত
হইয়া থাকে। আমি পূর্বে তোমার নিকট
যে, প্রজাগণের সৃষ্টিসংহারকারক, জন্ম-
নাশন্য, বিবিধরূপী কালের বিষয় কীর্তন
করিয়াছি, প্রজাগণ সেই কালপ্রভাবেই
উৎপন্ন ও লয়প্রাপ্ত হইতেছে। যে সমস্ত প্রাণী
সুখদুঃখনিরত হইয়া সর্বদা স্বভাবানুসারে
অবস্থান করে, কালই তাহাদের আশ্রয়
ও পোষণকর্তা। এই আমি তোমার নিকট
সৃষ্টি, কাল, যজ্ঞাদি, বেদ, কর্তা, কার্য ও
ক্রিয়াকর্মের বিষয় লবিস্তরে কীর্তন করিলাম।

ত্রয়সিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

অতঃপর ভগবান্ বিশ্বঘোনি সৃষ্টির
অবসানে যেকপ এই বিশ্বসংসার ক্রমশঃ
মুক্ষ করিয়া স্বীয় আশ্রয়ে প্রলীন করেন,
এক্ষণে সেই প্রলয়বৃত্তান্ত কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর ।

প্রলয়সময়ে সূর্য্য এবং অনলের সপ্ত শিখা
সমুদিত হয় এবং উহাদের সমুজ্জ্বল তেজঃ-
প্রভাবে সমুদায় জগৎ প্রজ্জ্বলিত হইতে থাকে।
ঐ সময় পৃথিবীস্থিত সমুদায় স্বাবরজঙ্গমা-
য়ক পদার্থ উহাতে লীন হইলে ভূমণ্ডল
বৃক্ষ ও তৃণপরিশূন্য হইয়া কুস্মপৃষ্ঠের ন্যায়
নিরীক্ষিত হয়। তৎপরে সালিল ভূমির গুণ
গ্রহণ করে। জল পৃথিবীর গুণ গ্রহণ করি-
লেই উহার প্রলয়দশা সমুপস্থিত হইয়া
থাকে। ঐ সময় সালিলরাশি চতুর্দিক
আপ্লাবিত করিয়া তরঙ্গজাল বিস্তার পূর্বক
গভীর শব্দ সহকারে প্রবলবেগে বিচরণ
করিতে থাকে। তৎপরে জ্যোতি সলিলের
গুণ গ্রহণ করিলে সলিলও অগ্নিতে পরিণত
হয়। ঐ সময় ছতাশনের শিখাজাল মধ্যস্থ
সূর্য্যমণ্ডলকে তিরোহিত করে এবং নভো-
মণ্ডল জ্বালাপটলে পরিপূর্ণ হইয়া প্রজ্জ্বলিত
হইতে থাকে। তৎপরে বায়ু, জ্যোতির গুণ
রূপকে গ্রহণ করে। সমীরণ জ্যোতিগুণ
গ্রহণ করিলে জ্যোতি প্রশান্তভাবে অবলম্বন
করে এবং সমীরণ আপনার উৎপত্তির স্থান
আকাশে ব্যাপ্ত হইয়া প্রবলবেগে চতুর্দিকে
ধাবমান হয়। তৎপরে আকাশ বায়ুর গুণ
স্পর্শকে গ্রাস করিলে বায়ু শান্তভাবে ধারণ
করিয়া থাকে এবং আকাশ রূপ, স্পর্শ-
গন্ধবিবর্জিত ও আকার পরিশূন্য হইয়া
অব্যক্ত শব্দের ন্যায় অবস্থান করে। আকাশ
অব্যক্ত শব্দের ন্যায় অবস্থিত হইলে প্রকা-
শাত্মক মুক্ষরূপ মন আত্মপ্রকাশিত
আকাশের গুণ শব্দকে গ্রাস করিয়া থাকে।
ইহারই নাম স্থূল ব্রহ্মাণ্ডের প্রলয়।

তৎপরে চন্দ্রমা মনকে গ্রাস করে। মন গ্রস্ত হইলে জ্ঞান, বৈরাগ্য প্রভৃতি উহার গুণগ্রাম তৎকালে চন্দ্রেই অবস্থান করিয়া থাকে। সেই চন্দ্রসংস্কৃত মন বজ্রকালের পর বৈষয়িক সংকল্পকে আয়ত্ত করে। তৎপরে ব্রহ্মে অভেদজ্ঞানরূপ সংকল্প সেই চন্দ্রসংস্কৃত মনকে, শ্রেষ্ঠ জ্ঞান সেই সংকল্পকে, কাল সেই শ্রেষ্ঠ জ্ঞান ও বল-রূপ আপনার শক্তিরে এবং বিদ্যা সেই কালকে গ্রাস করিয়া থাকে। তৎপরে সেই বিদ্যা অব্যক্ত শব্দে এবং সেই অব্যক্ত শব্দ আত্মায় প্রবিষ্ট হয়। আত্মাই নিত্য, অব্যক্ত, পরম ব্রহ্ম। এই রূপে ভূতসমুদায় পরব্রহ্মে লয়প্রাপ্ত হইয়া থাকে। হে বৎস! তুমি পরম সুপণ্ডিত, এই নির্মিত্ত আমি তোমার নিকটে যোগগণের জ্ঞেয় ব্রহ্ম ও প্রকৃতি এবং ব্রহ্মার যুগসহস্রদ্বয়াত্মক অহোরাত্রির বিষয় নিঃশংসে আমুপুর্ষিক কীর্তন করলাম।

চতুস্ত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

জগদীশ্বর যে রূপে মহাভূত সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়াছেন, তাহা কীর্তন করলাম। এক্ষণে ব্রাহ্মণের কর্তব্য কর্ম সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ব্রাহ্মণের পিতা তাঁহার জাতকর্ম অবধি সমাবর্তনপর্যন্ত ক্রিয়াকলাপ সম্পাদন করিবেন। সমাবর্তন সুসম্পন্ন হইলে ব্রাহ্মণ বেদপারদর্শী আচার্যের নিকটে নিখিল বেদাধ্যয়ন সমাপন পূর্বক গুরুশুশ্রূষায় নিরত হইয়া গুরুঋণ হইতে বিমুক্ত হইবেন। তৎপরে গুরু অনুমতি প্রদান করিলে তিনি দেহের মুক্তিলাভ পর্যন্ত গৃহস্থাস্রমে অবস্থান পূর্বক দার-পরিগ্রহ করিয়া পুত্রোৎপাদন, ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন, বাণপ্রস্থ ধর্মগ্রহণ অথবা যতি-ধর্মের অনুষ্ঠান করিয়া কাল যাপন করিবেন। গৃহী ব্যক্তি এই সমুদায় ধর্মেরই

মূল কারণ। গৃহস্থ ব্যক্তি দমগুণাশ্রিত, কামক্লেধাদি বর্জিত হইলেই অনায়াসে সিদ্ধি লাভ করিতে সমর্থ হন। ব্রাহ্মণ পুত্রবান্, বেদ পারদর্শী ও যাত্তিক হইয়া পিতৃলোক, ঋষি ও দেবতাদিগের ঋণ হইতে মুক্তি লাভ পূর্বক অন্যান্য আশ্রমে গমন করিবেন। এই পৃথিবীমধ্যে যে যে স্থান তাঁহার পবিত্র বলিয়া বোধ হইবে, সেই সেই স্থানে অবস্থান করা এবং কীর্তি বিষয়ে আদর্শস্বরূপ হইতে যত্নবান্ হওয়া তাঁহার সর্বতোভাবে বিধেয়। ছদ্মর তপোমুষ্ঠান, বিদ্যার পারদর্শিতা এবং যজ্ঞ ও দান দ্বারা ব্রাহ্মণদিগের যশোরুদ্ধি হইয়া থাকে। যে ব্রাহ্মণের কীর্তি যত কাল ভুমণ্ডলে বিরাজমান থাকে, তিনি তত দিন পুণ্যাশ্রা ব্যক্তিদিগের সহিত স্বর্গলোকে অবস্থান করিতে সমর্থ হন। যজ্ঞন, যাজ্ঞন, অধ্যয়ন ও অধ্যাপন ব্রাহ্মণের অবশ্য কর্তব্য। বৃথা দান ও বৃথা প্রতিগ্রহ করা কদাপি বিধেয় নহে। যজ্ঞমান হইতে ধনাগম হইলে তদ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান, শিষ্য হইতে ধনাগম হইলে তাহা দান এবং কন্যার শ্বশুরাদির নিকটে হইতে ধনাগম হইলে তাহা বিতরণ করা অবশ্য কর্তব্য; গৃহী ব্রাহ্মণের দেবতা, পিতৃলোক, ঋষি ও গুরুজনদিগের অর্চনা করা অবশ্য কর্তব্য। সুতরাং তাঁহার প্রতিগ্রহ ব্যতিরেকে ঐ সফল কার্য সম্পাদনের উপায়ান্তর নাই। যাহার পর নাই ক্লেশ স্বীকার করিয়াও ব্রহ্ম, আত্ম, বুদ্ধি ও শক্তিসমুদয় ব্যক্তিদিকে আহার প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। যথার্থ যোগ্যপাত্রের কিছুমাত্র অদেয় নাই। সাধু ব্যক্তি যদি উচ্চৈঃশ্রবা অশ্ব গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করেন, যে কোন রূপে ইউক তাঁহারে তাহাও প্রদান করিতে চেষ্টা করা উচিত। মহাত্মা বলদ্বী রাজা সত্যসন্ধ অতি বিনীতভাবে স্বীয় জীবন দ্বারা ব্রাহ্মণকে পরিজ্ঞান, সংকুতিনন্দন

রাষ্ট্রদেব মহাত্মা বশিষ্ঠকে শীতোষ্ণ সলিল প্রদান, অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন আত্রেয় ইন্দ্রদমন উপযুক্ত পাত্রে বিবিধ ধনদান, উশোনরপুত্র শিবি ব্রাহ্মণার্থ স্বীয় অঙ্গ ও পুত্র সমর্পণ, কাণীপতি প্রতর্দন ব্রাহ্মণকে স্বীয় নয়নদ্বয় প্রদান, দেবারুধ অতি উৎকৃষ্ট অর্ঘ্য সুবর্ণশলাকাংযুক্ত ছত্র-দান, আত্রেয় সাংকৃতি স্বীয় শিষ্যগণকে নিগুণ ব্রহ্মের উপদেশ প্রদান, মহাপ্রতাপ-শালী অশ্বরীশ বিপ্রগণকে একাদশ অর্কুদ গোদান, সাবিত্রী ব্রাহ্মণকে দিব্য কুণ্ডল-দ্বয়, জনমেজয় ব্রাহ্মণার্থে স্বীয় দেহপরি-ত্যাগ, যুবনাথ ব্রাহ্মণের হস্তে সমুদায় রত্ন, প্রিয়তমা পত্নী ও অতি রমণীয় বাসস্থান সমর্পণ, নিমি বিপ্রগণকে স্বীয় রাজ্য এবং জমদগ্নিপুত্র পরশুরাম ও গয় রাজা ব্রাহ্মণ-দিগকে সমুদায় পৃথিবী প্রদান করিয়া স্বর্গ-লোকে গমন ও উভয় লোকে উৎকৃষ্ট কীর্তি-লাভ করিয়াছেন। অনার্যুষ্টি উপস্থিত হইলে মহর্ষি বশিষ্ঠ দ্বিতীয় প্রজাপতির ন্যায় প্রজা-গণকে রক্ষা করিয়া অত্যাৎকৃষ্ট পুণ্যলাভে অধিকারী হইয়াছেন। করন্ধমের পুত্র মরুত রাজা মহর্ষি অঙ্গিরারে স্বীয় কন্যা প্রদান, অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন পাঞ্চালবিপতি ব্রাহ্মণদিগকে ব্রহ্মদত্ত মহানিধি শস্ত্র দান, রাজা সৌদাম মহর্ষি বশিষ্ঠকে স্বীয় পত্নী মদনস্বরী সমর্পণ, রাজর্ষি সহস্রজিৎ ব্রাহ্ম-ণার্থে আপনার জীবন পরিত্যাগ, শতছায় মুদালকে সর্বসমৃদ্ধিসম্পন্ন সুবর্ণময় অট্টা-লিকা দান, শালদেশের অশীশ্বর প্রবল-প্রতাপশালী ছাতিমান ঋগীককে রাজ্য-প্রদান, রাজর্ষি মদিরাথ হিরণ্যহস্তকে দুম-ধ্যমা কন্যা সম্প্রদান, নরপতি লোমপাদ ঋষ্যশৃঙ্গের হস্তে স্বীয় কন্যা শান্তারে সম-র্পণ এবং মহাতেজস্বী প্রমেন ব্রাহ্মণগণকে এক লক্ষ সর্বস্বা গাভী প্রদান করিয়া স্বর্গে গমন করিয়াছেন। ইহাদের এবং অন্যান্য

যে যে মহাত্মা জিতেন্দ্রিয় নরপতি দান ও তপোমুষ্ঠান করিয়া স্বর্গ গমনে অধিকারী হইয়াছেন, তাঁহাদের কীর্তি চিরকাল এই ভূমণ্ডলে দেদীপ্যমান থাকিবে।

পঞ্চত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

ঋক, সাম যজু ও অথর্ব এই চারি বেদ এবং শিক্ষাকল্প প্রভৃতি বেদাঙ্গ সমুদায়ে যে বিদ্যা নির্দিষ্ট আছে, সেই বিদ্যার আলোচনা করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য কর্ম। ঈশ্বর বেদোক্ত ঘটকার্য্যেই নিত্য অবস্থিত রহিয়াছেন। বেদবেদাঙ্গবেত্তা অধ্যাকুশল সত্ত্বগুণাবলম্বী মহাত্মারাই সেই পরব্রহ্মকে দর্শন করিতে পারেন। ব্রাহ্মণ এইরূপ ধর্ম্মানুসারে যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান ও অন্যকে নিপীড়িত না করিয়া আপনার বৃত্তিবিধান করিবেন এবং সাধুদিগের নিকট জ্ঞানভ্যাগ পূর্বক শাস্ত্রবিচক্ষণ শিষ্ট সত্ত্ব-গুণসম্পন্ন ও স্বধর্ম্মানুরক্ত হইয়া নিরন্তর বেদোক্ত ঘটকার্য্যের অনুশীলন ও পঞ্চবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইবেন। ব্রুতিমান অপ্রমত্ত, জিতেন্দ্রিয়, ধর্ম্মবেত্তা, আত্মতত্ত্বজ্ঞ ও হর্ষক্রোধবিহীন ব্রাহ্মণকে কোন কালেই অবসন্ন হইতে হয় না। দান, অধ্যয়ন, যজ্ঞ, তপস্যা, লজ্জা, সরলতা ও দমগুণ দ্বারা তেজের বৃদ্ধি ও পাপের ধ্বংস হইয়া থাকে। বুদ্ধিমান ব্রাহ্মণ অগ্রে পাপবিহীন, অস্পা-হারনিরত ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া কামক্রোধকে বশে আনয়ন পূর্বক ব্রহ্মপদ লাভ করিতে বাসনা করিবেন। ছুট বাক্য ও অবৈধ হিংসা পরিত্যাগ পূর্বক অগ্নি ও ব্রাহ্মণ-গণের অর্চনা এবং দেবগণকে প্রণাম করা ব্রাহ্মণের কর্তব্য কর্ম। যে ব্রাহ্মণগণ এই-রূতি অবলম্বন ও শাস্ত্রজ্ঞান লাভ করিয়া যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করেন, তিনিই অন্যায়সে সিদ্ধিলাভ করিতে সমর্থ হন। বুদ্ধিমান ব্যক্তি পঞ্চেন্দ্রিয়রূপ সলিলে সমাকর্ণিত্রোথ-

রূপ পঙ্কসম্মিত লোকরূপ মূলসম্পন্ন ছুত্তর সংসারনদী অক্লেণে উত্তীর্ণ হইতে পারেন। মোহপ্রদ কালকে নিরন্তর সমুদায় দর্শন করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। স্বভাবরূপ স্রোত, বর্ষরূপ আবর্ত, মাসরূপ তরঙ্গ, ঋতুরূপ বেগ, পক্ষরূপ উলপ, নিমেষ ও উন্মেষরূপ ফেন, দিবারাত্রি ও অর্থরূপ জল, কামরূপ গ্রাহ, বেদ ও যজ্ঞরূপ পোত, ধর্মরূপ দ্বীপ, সত্য বাক্য ও মোক্ষরূপ তীর, অহিংসারূপ তরু ও যুগরূপ হৃদ সমুদায় আশ্রয় করিয়া নিরন্তর-যুক্ত, অপ্রতিহতবলশালী, ত্র্যম্বকোদ্ভূত কাল-রূপ মহানদী বিশ্বসংসার প্রবাহিত করত, ঈশ্বরসৃষ্ট ভূতগণকে শমনভবনে নীত করিতেছে। উদারচেতা পণ্ডিতেরা জ্ঞান-স্বরূপ পোত দ্বারা অনায়াসে এই কালনদী উত্তীর্ণ হইয়া থাকেন। জ্ঞানপোতবিহীন লঘুচেতা মানবগণ কখনই উহা পার হইতে সমর্থ হয় না। প্রাজ্ঞ ব্যক্তি যে অক্লেণে কালনদী উত্তীর্ণ হইতে পারেন এবং অপ্রাজ্ঞ ব্যক্তি যে উহাতে অসমর্থ হয়, ইহা অতি-শয় যুক্তিসিদ্ধ। জ্ঞানবান্ ব্যক্তির দূর হইতেই সকল বিষয়ের গুণদোষ দর্শন করিতে পারেন; সুতরাং কালনদী উত্তীর্ণ হওয়া তাহাদের পক্ষে কঠিন হয় না। আর কামাত্মা চলচিত্ত লঘুচেতা ব্যক্তির সততই সংশয়াপন্ন থাকে; সুতরাং তাহাদের ঐ নদী পার হইবার সম্ভাবনা কি? যদিও জ্ঞানপ্লাবিত পুরুষ মহাদোষ সমুদায় গোপন করিবার মানসে প্রযত্ন সংকারে সংযমিত করিয়া যৎকিঞ্চিৎ জ্ঞান লাভ করে, তথাপি তাহার কামাত্মাতানিবন্ধন সেই জ্ঞান কখনই কালনদীর পোতস্বরূপ হয় না; অতএব উৎকৃষ্ট জ্ঞানসম্পন্ন পণ্ডিতেরা উহা উত্তীর্ণ হইতে অবশ্য যত্নবান্ হইবেন। ব্রহ্মজ্ঞ ব্যক্তিরাই কালনদী পার হইতে পারেন। মনুষ্য বিশুদ্ধ কুলে জন্মপরিগ্রহ করিয়াও

ঈশ্বর, জীব ও ব্রহ্ম এই ত্রিবিধ বিষয়ে সন্দেহ করে এবং সাত্ত্বিক, রাজস ও তামস এই ত্রিবিধ কার্যে অনুরক্ত হয়; অতএব বুদ্ধিমান ব্যক্তির ঐ সমুদায় সন্দেহ ও ঐ সমুদায় কার্য পরিত্যাগ পূর্বক জ্ঞানপ্রভাবে কালনদী উত্তীর্ণ হইতে চেষ্টা করা কর্তব্য কর্ম। সংস্কারাপন্ন দমগুণ-স্বিত সংযতাত্মা বিজ্ঞ ব্যক্তির উভয় লোকেই সিদ্ধি লাভ করিতে পারেন। গৃহী ব্যক্তির ক্রোধ ও অসূয়াবিহীন হইয়া সম-দমাদিগুণ অনুসরণ পূর্বক নিরন্তর পঞ্চবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান ও সকলের ভোজনাবসানে ভোজন করিবেন। হিংসা পরিত্যাগ পূর্বক সাধুদিগের ধর্ম্যানুষ্ঠান, শিষ্টাচার আশ্রয় ও অন্যকে নিপীড়িত না করিয়া আপনার ব্রহ্মবিধান তাহাদের অবশ্য কর্তব্য কর্ম। শ্রুতবিজ্ঞানতত্ত্বজ্ঞ, শিষ্টাচারপরায়ণ, স্বধর্মপরতন্ত্র, ধর্মসম্বন্ধবজ্রিত, ক্রিয়াবান্, অন্ধাঘ্রিত, দাতা, অসূয়াবিহীন, ধর্মাবলম্বীর বিশেষ তত্ত্বজ্ঞ, জ্ঞানবান্ ব্যক্তির সমুদায় ছুত্তর বিষয় হইতে অনায়াসেই উত্তীর্ণ হইতে পারেন। ধৈর্য্যশালী, অপ্রমত্ত, জিতেন্দ্রিয়, ধর্মপরায়ণ, আশ্রয়তত্ত্বজ্ঞ ও হর্ষক্রোধবিহীন ব্রাহ্মণকে কোন কালেই অবসন্ন হইতে হয় না। ধৈর্য্য, অপ্রমাদ জিতেন্দ্রিয়তা ও চিরন্তন সত্যাবহার আশ্রয় করা ব্রাহ্মণের কর্তব্য কর্ম। যে ব্রাহ্মণ জ্ঞানানুসারে যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করেন, তিনি অবশ্যই সিদ্ধিলাভে সমর্থ হন। মূঢ় ব্যক্তির ধর্ম্যাকাঙ্ক্ষা হইয়া অধর্মের অনুষ্ঠান ও ধর্মকে অধর্ম বলিয়া জ্ঞান করে। যে ব্যক্তি ধর্ম্যানুষ্ঠান করিতেছে মনে করিয়া অধর্ম-সঙ্গে প্রযুক্ত হয় ও অধর্ম করিতে অভিলাষী হইয়া ধর্মের অনুষ্ঠান করে, সেই ব্যক্তি বালকের ন্যায় ঐ উভয় কার্যই পরিচ্ছাদ হইতে পারে না; সুতরাং তাহারে লক্ষ্যমরণ নিবন্ধন বারংবার কষ্টভোগ করিতে হয়।

ষট্ ত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

মুক্তি যদি প্রীতিকর হয়, তাহা হইলে জ্ঞান আশ্রয় করা অবশ্য কর্তব্য । সমুদ্রের উত্তুক তরঙ্গে উন্মগ্ন ও নিমগ্ন ব্যক্তি যেমন ভেলা অবলম্বন করিয়া পার হইয়া থাকে, সেই-রূপ মনুষ্য জ্ঞান আশ্রয় করিলে অনায়াসে এই সংসারসাগর হইতে উত্তীর্ণ হইতে পারে । যাহারা জ্ঞানবান, তাহারা জ্ঞান দ্বারা অন্ধ-দিগকে মোক্ষলাভে অধিকারী করিতে সমর্থ হন ; কিন্তু যাহারা কিছুমাত্র জ্ঞানোপার্জন করে নাই, তাহারা আপনারে বা অন্যকে কদাচ বিমুক্ত করিতে পারে না । যিনি ধ্যানে মনোনিবেশ করিবেন, পরিচ্ছন্ন প্রদেশে অবস্থান, যোগসাধক কন্মের অনুষ্ঠান, যোগে অনুরাগপ্রদর্শন, শরীরযাত্রা-নির্সাহক ফলমূল ভক্ষণ, আসনাদি যোগ, বৈরাগ্য অবলম্বন, বেদবাক্যে সিদ্ধান্তবুদ্ধি, ইন্দ্রিয়সংযম, আহারের নিয়ম, স্বাভাবিক বিষয়প্রবৃত্তি সংকোচ, মনঃসংযম ও দুঃখ-দোষাদি দর্শন করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য । যিনি উৎকৃষ্ট জ্ঞানলাভের প্রত্যাশা করেন, বুদ্ধিবল আশ্রয় করিয়া বাক্য ও মনঃসংযম করা তাঁহার আবশ্যক । আর যিনি শাস্ত্র-লাভের অভিলাষ করেন, জ্ঞানবলে আশ্রয়-সংযম করা তাঁহার অঙ্গস্বরূপ । ব্রাহ্মণ বেদজ্ঞ বা নিতান্ত নিষ্ঠুর ও বেদানভিজ্ঞ, পাপস্বভাব বা ধার্মিক ও যাজ্ঞিক অথবা সর্বশ্রেষ্ঠ বা নিরস্তর ক্লেশে নিপতিত যে কোনরূপ হউন না কেন, যদি তিনি বাগাদিসংযম করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই অরামভূতরূপ দুর্ভেদ্য দুর্গ অনায়াসে অতিক্রম করিতে সমর্থ হন । যোগযুক্ত হইয়া একমাত্র পরব্রহ্মকে জ্ঞাত হওয়া দূরে থাকুক, জ্ঞাত হইতে অভিলাষী হইলেও স্বকর্মত্যাগজনিত দোষে আর লিপ্ত হইতে হয় না ।

ইহং কংস ! অতঃপর ব্রহ্মপ্রাপ্তির উপায়

নির্দেশ করিতেছি, শ্রবণ কর । মনুষ্যের দেহ রথস্বরূপ । যজ্ঞাদিধর্ম উহার সার-ধির উপবেশনস্থান ; অকার্য্যানিবৃত্তি উহার বন্ধন ; বৈরাগ্য ও আসনাদিযোগ উহার কুবরদ্বয় ; অপান উহার অক্ষ, প্রাণ উহার যুগলকর্তৃ ; প্রজ্ঞা উহার সার ; জীব উহার বন্ধন ; সাবধানতা উহার ফলকদম্বের সংশ্লেষ ; চরিত্র উহার নেমি ; দর্শন, স্পর্শন, ঘ্রাণ ও শ্রবণ উহার চারি অশ্ব ; প্রজ্ঞা উহার রথীর উপবেশনস্থান ; সমস্ত সিদ্ধান্তশাস্ত্র উহার প্রতোদ ; জ্ঞান উহার সারথি ; আত্মা উহার অধিষ্ঠাতা ; শ্রদ্ধা ও ইন্দ্রিয়নিগ্রহ উহার পুরস্কার ; ত্যাগ উহার পরম উপকারী চেষ্টা এবং ধ্যান উহার প্রাপ্য অর্থ । ঐ রথ যুগ্মকৃ ব্যক্তি কর্তৃক যোজিত হইলে বিশুদ্ধ মার্গে অবলম্বন পূর্বক ব্রহ্মলোকে গমন করিয়া বিরাজমান হয় ।

একণে যিনি অতি দ্বারায় অক্ষয় ব্রহ্ম লাভের মানস করিয়া ঐ রথ যোজন করিতে অভিলাষী হন, তাঁহার নিমিত্ত এক সহজ উপায় নির্দেশ করিয়া দিতেছি, শ্রবণ কর এক বিষয়ে চিন্তাসম্মিবেশকে ধারণা বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে । ধারণার বিষয় সাতটি । পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সৌলল, তেজ, অহঙ্কার ও বুদ্ধি । সংযমী ব্যক্তি ক্রমশ এই সাত প্রকার ধারণা করিয়া উহাদের কল ক্রমশ প্রাপ্ত হইবেন । এই সপ্তবিধ ধারণা ব্যতীত দূরস্থ চন্দ্র, সূর্য্য এবং সন্নি-কূর্ত নাশাগ্রপ্রভৃতি পদার্থে বিবিধ ধারণার বিষয় শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে । তত্ত্বনিয়ম অবলম্বন পূর্বক অব্যক্ত ধারণার কল লাভ করাও সংযমীদিগের অবশ্য কর্তব্য । একণে শাস্ত্রনির্দিষ্ট প্রণালী অনুসারে যোগে প্রবৃত্ত ব্যক্তি স্বীয় আত্মাতে যে রূপে যোগসিদ্ধি অনুভব করিয়া থাকেন, আমি তাহাও কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । স্থল দেহের সহিত আত্মার অভেদবুদ্ধিবিমুক্ত যোগী

সর্বাংশে রূদ্রাকাশে আকাশসমাপ্তিত মুক্ত
নীহারের ন্যায় পদার্থ দর্শন করিয়া থাকেন।
অনন্তর সেই ধূমকপ তিরোহিত হইলে
উহার রূদ্রাকাশে জলকপ দর্শন হয়।
জলাকার অন্তর্ধান করিলে বহ্নিকপ দৃষ্ট
হইয়া থাকে। বহ্নিকপ তিরোহিত হইলে
সর্বসংহারক বায়ুকপ প্রকাশিত হয় এবং
সেই বায়ু মুক্ত হইলে উহার রূপ উর্গাতন্ত্র
ন্যায় নিরীক্ষিত হইয়া থাকে। তৎপরে উহা
শুদ্ধগতি প্রাপ্ত হইয়া বিকপ আকাশের ন্যায়
প্রতীয়মান হয়। যোগীদিগের এই সমস্ত
রূপ অনুভূত হইলে যে প্রকার ফল উৎপন্ন
হইয়া থাকে, তাহাও অবগত কর। যে যোগী
পার্শ্ব ঐশ্বর্যে সিদ্ধিলাভ করিয়াছেন,
তিনি প্রজাপতি ব্রহ্মার ন্যায় অক্ষুণ্ণ হইয়া
ঈশ্বর কলেবর হইতে প্রজা সৃষ্টি করিতে
সমর্থ হন। যাঁহার বায়ু সিদ্ধ হইয়াছে, তিনি
কর চরণ বা অক্ষুণ্ণ দ্বারা পৃথিবীতে কম্পিত
করিতে পারেন। অকাশসিদ্ধ ব্যক্তি আকা-
শের স্বরূপ লাভ করিয়া আকাশে প্রকা-
শিত হইয়া থাকেন এবং ঈশ্বর দেহকে অন্ত-
র্হিত করিতে সমর্থ হন। সলিলসিদ্ধ ব্যক্তি
স্বেচ্ছামুসারে কূপতড়াগাদি পান করিতে
পারেন। অগ্নিসিদ্ধ ব্যক্তির রূপ তেজঃপ্রভাবে
নিরীক্ষিত হয় না; কিন্তু তিনি অগ্নির শমতা-
বিধান করিলেই তাঁহার আকার প্রত্যক্ষ
হইয়া থাকে। যোগীর অহঙ্কার পরাজিত
হইলে পঞ্চ ভূত অনায়াসে বশবর্তী হয়।
পঞ্চ ভূত ও অহঙ্কারের স্বরূপ বুদ্ধি পরাজিত
হইলে সংশয় বিপর্যয়-শূন্য জ্ঞান প্রাচুর্ভূত
এবং বুদ্ধি প্রভূত ব্যক্তি অব্যক্ত ব্রহ্মভাবে
পরিত্যক্ত হইয়া থাকে। বুদ্ধি প্রভূত
পদার্থ সমুদায় কার্যে প্ররূপ্ত হয় বলিয়া
উহাদিগকে ব্যক্ত বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। এক্ষণে অব্যক্ত বিষয় জ্ঞাত হইবার
পূর্বে সাংখ্য য়েকপ ব্যক্ত বিষয়ের নির্ণয়
করিয়া গিয়াছে, তাহা অবগত কর। পরি-

শেষে অব্যক্ত বিষয়ও সবিস্তরে কীর্তন করিব।
সাংখ্য ও যোগশাস্ত্রে পঞ্চবিংশতি তত্ত্ব তুল্য
রূপে নির্ণীত আছে, এক্ষণে উহা বিশেষ
রূপে কীর্তন করিতেছি, অবগত কর। জন্ম,
মৃত্যু, জা ও মৃত্যু এই চারি লক্ষণ বস্তু
মহত্ত্বাদিজনিত দেহের নাম ব্যক্ত।
আগ্নি জন্মাদিলক্ষণচতুষ্টয় বর্জিত প্রকৃ-
তিতে অব্যক্ত বলিয়া নির্দেশ করা যায়।
বেদ ও অন্যান্য সিদ্ধান্ত শাস্ত্রে জীবাত্মা
ও পরমায়া এই দুই প্রকার আত্মা নিরূ-
পিত হইয়াছে। তন্মধ্যে জীবাত্মা মহাদেহ
তত্ত্বরূপ উপাধিযুক্ত, চতুর্বর্গকলাকাজী ও
পরমায়া হইতে উদ্ভূত; শাস্ত্রে ইহারেও
ব্যক্ত বলিয়া নির্দেশ করে। জীবাত্মা ও
পরমায়া উভয়ই চেতনস্বরূপ হইয়াও
জড়দেহাদির সহিত অভিন্ন ভাবে বর্তমান
থাকেন। এই আত্মা তোমার নিকটে অজ্ঞ ও
চেতনের বিষয় কীর্তন করিলাম। বিষয়া-
নুরাগী ব্যক্তিদগের মিমিত্তই বেদে উভয়-
বিধ আত্মার বিষয় নির্দিষ্ট হইয়াছে।
তত্ত্বজ্ঞানীরা একমাত্র পরমায়াই দর্শন
করিয়া থাকেন।

উপনিষদেত্তা জ্ঞানীরা বিষয় হইতে
মনকে নিবৃত্ত করা অবশ্য কর্তব্য বলিয়া
নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। যিনি মমতা
ও অহঙ্কারপরিশূন্য, সুখদুঃখাদি বর্জিত
ও নিঃশংস; যাঁহার শরীরে ক্রোধ বা
দ্বেষের লেশমাত্র নাই, যিনি কদাচ মিথ্যা
বাক্য প্রয়োগ করেন না; তিরস্কৃত বা
প্ররূপ্ত হইয়াও যিনি মিত্রভাব প্রদর্শন
করেন; যিনি কদাচ অন্যের অন্তঃসিদ্ধি
করেন না, যিনি কায়মনোবাক্যে পরপীড়া-
প্রদানে পরাজুখ থাকেন এবং যিনি সর্ব-
ভূতের প্রতি সমদর্শী, তিনিই ব্রহ্মকে প্রাপ্ত
হইতে পারেন। যিনি বিষয়লাভে অতি-
লাঘী না হইয়া অযত্নমূলত বস্ত্র আভি-
পূর্ণক জীবনযাত্রা নির্বাহ করেন; যিনি

লোভপরাজুখ, দুঃখশূন্য, ইন্দ্রিয়নিগ্রহশীল, যজ্ঞাদিকার্যাবহীন ; যিনি কদাচ অন্যকে অবজ্ঞা বা অত্যাধিকার করেন না ; যিনি সত্য-সংরক্ষণ ; যিনি সকলের প্রতি সমভাবে মিত্রভাব স্থাপন করেন ; লোভ ও কাঞ্চনে ঘাঁহা তুল্যজ্ঞান ; প্রিয় বা অপ্রিয় উপস্থিত হইলে যিনি ক্রুদ্ধ বা অসন্তুষ্ট হন না ; নিন্দা ও স্তুতিবাদকে সমান জ্ঞান করিয়া থাকেন এবং যিনি স্পৃহাশূন্য, ব্রহ্মচার্য-পরায়ণ ও অহিংসক, সেই যোগী মুক্তিলাভ করিতে সমর্থ হন । এক্ষণে যে প্রকারে যোগ হইতে মুক্তিলাভ হয়, তাহা অবগত কর । যিনি অনিমাদি যোগৈশ্বর্য্যকে তুচ্ছ-জ্ঞান করেন, তিনিই মুক্তিলাভে অধিকারী হন । এই আমি তোমার নিকট তত্ত্ব-বোধিনী বুদ্ধি কীর্ত্তন করিলাম । এই রূপে যিনি কায়মনোবাক্যে যোগানুষ্ঠানে নিরত হইয়া সুখদুঃখাদি শূন্য হইতে পারেন, তিনি ব্রহ্মলাভে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই ।

সপ্তত্রিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

বৎস ! বিদ্বান্ ব্যক্তির এই সংসার-সমুদ্রে বারংবার উন্মগ্ন ও নিমগ্ন হইয়া পরিশেষে আপনার মুক্তিলাভের হেতুভূত জ্ঞানরূপ ভেলারে অবগমন করেন ।

শুকদেব কহিলেন, তাত ! যে জ্ঞান-প্রভাবে জন্মমৃত্যুকে অতিক্রম করা যায়, উহা কি মোক্ষসাধিকা বুদ্ধি, না প্রবৃত্তি-লক্ষণ ধর্ম্ম, অথবা বিষয়ব্যারাত্ত ?

বেদব্যাস কহিলেন, বৎস ! যাহারা ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার না করিয়া কেবল স্বভাবকে কারণ বলিয়া নির্দেশ পুৰ্ব্বক স্বীয় জ্ঞানপ্রভাবে মুহুর্ত্ত শিষ্যগণকে উপদেশ প্রদান করে, তাহারা মুঢ় । স্বভাব কারণ বলিয়া যাহাদিগের দৃঢ়সংস্কার হইয়াছে, স্মৃতি বা অন্যান্য ব্যক্তিদিগের উপদেশ দ্বারা অবগত করিলেও তাহাদিগের কিছুমান

তত্ত্বজ্ঞান লাভ হয় না । আর যাহারা স্বভাবই কারণ এই মত অবলম্বন করিয়া নিশ্চিন্ত হয়, তাহারাও কখন আপনার হিতানুষ্ঠানে সমর্থ হইতে পারে না । অতএব মুঢ় ব্যক্তিদিগের মনোমধ্যে স্বভাবই সমুদায়ের কারণ বলিয়া যে বুদ্ধি উপস্থিত হয়, উহা কেবল তাহাদের বিনাশের নিমিত্তই হইয়া থাকে । এক্ষণে স্বভাব যে জগতের কারণ নহে, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, অবগত কর । যদি স্বভাবই সমুদায় পদার্থের কারণ হইত, তাহা হইলে কৃষ্যাদি কার্য্যের নিমিত্ত লোকের আর যত্ন করবার আবশ্যক থাকিত না ; সকল বস্তুই স্বয়ং সম্ভূত হইতে পারিত । কিন্তু দেখ, বিজ্ঞ ব্যক্তির কৃষ্যাদি কার্য্য-সমুৎপন্ন শস্য সংগ্রহ এবং যান, আসন, আবাসগৃহ, ক্রীড়াগৃহ ও রোগের ঔষধ সমুদায় প্রস্তুত করিতেছেন । প্রজাবলে অর্থাসদ্ধি ও শ্রেয়োলাভ হয় । নরপতির প্রজাবলেই রাজ্য ভোগ করিয়া থাকেন । জ্ঞান বলে ভূতসমুদায়ের স্থূল সূক্ষ্ম ভেদ অবগত হইতে পারা যায় । বিদ্যাশাস্ত্র-প্রভাবে সমুদায় পদার্থের সৃষ্টি হইয়াছে । আবার বিদ্যাতেই সমুদায় লয় প্রাপ্ত হয় । জীব সমুদায় চারি প্রকার ; জরাবৃদ্ধ, অগুজ, উদ্ভিজ্জ ও স্তেদজ । জঙ্গম পদার্থ সমুদায়ের চেষ্ঠা আছে বলিয়া উহারা স্থাবর পদার্থ হইতে শ্রেষ্ঠ । জঙ্গমের মধ্যে দ্বিপাদ ও বহুপাদসম্পন্ন অনেক জীব বিদ্যমান রহিয়াছে । তন্মধ্যে দ্বিপাদ প্রাণিগণ বহু-পাদ জন্তু অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । দ্বিপাদ আবার দুই প্রকার, মনুষ্য ও পিশাচাদি ; তন্মধ্যে পার্থিব মনুষ্যগণ অন্যাদি ভোগসুখে নিরত থাকে বলিয়া উহারা পিশাচাদি অপেক্ষা প্রধান । পার্থিব মনুষ্যগণ আবার দুই প্রকার, উত্তম ও মধ্যম । উত্তমেরা বিশুদ্ধ জ্ঞানলাভনিবন্ধন মধ্যমগণ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । মধ্যমেরা আরার জাতিধর্ম্মের অনুষ্ঠান

করিয়া থাকে বলিয়া নিকৃষ্ট অপেক্ষা প্রধান। মধ্যম দুই প্রকার, ধর্মজ্ঞ ও অধর্মজ্ঞ। ধর্মজ্ঞ ব্যক্তির কার্য ও অকার্যের অবধারণে সমর্থ বলিয়া উহার অধর্মজ্ঞ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। ধর্মজ্ঞ ব্যক্তির আবার বৈদিক ও অবৈদিক এই দুই শ্রেণীতে বিভক্ত। তন্মধ্যে বেদের প্রতিষ্ঠানিবন্ধন বেদজ্ঞ ব্যক্তিরাই প্রধান বলিয়া পরিগণিত হন। বেদজ্ঞ ব্যক্তিদিগের মধ্যেও বেদবক্তা ও বেদবক্তাবিহীন এই দুই শ্রেণী নির্দিষ্ট হইয়াছে। তন্মধ্যে বেদবাদী ব্যক্তির বেদ এবং বেদানির্দিষ্ট ধর্ম, ক্রিয়াকলাপ ও যজ্ঞবিধি সমুদায় বিশেষ বিদিত হইয়া ঐ সমুদায়ের প্রচার করিয়া দেন বলিয়া অপেক্ষাকৃত প্রধানরূপে কীর্তিত হইয়া থাকেন। বেদবক্তাও আবার আত্মতত্ত্ব ও আত্মজ্ঞানবিহীন এই দুই শ্রেণীতে বিভক্ত। তন্মধ্যে আত্মতত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তির জন্মমৃত্যুর কারণ নির্ধারণে সমর্থ বলিয়া আত্মজ্ঞানবিহীন অপেক্ষা প্রধান বলিয়া নির্দিষ্ট হন। যিনি প্রস্তুত ও নিরুত্তর ধর্মদ্বয়কে অবগত হইতে সমর্থ হন, তিনিই যথার্থ ধর্মজ্ঞ, সর্ববেত্তা, সর্বত্যাগী, সত্যপরায়ণ, পবিত্র ও প্রভু। দেবতার বেদজ্ঞ ও ব্রহ্মপরায়ণ ব্যক্তিদিগকেই ব্রাহ্মণ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। যে ব্রাহ্মণেরা বাহ্য ও অন্তঃস্থিত আত্মারে অবলোকন করিতে সমর্থ হন, তাঁহারা দেবতা। ঐ সকল ব্যক্তিতেই এই বিশ্বসংসার প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। উহাদিগের মাহাত্ম্যের সদৃশ উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। উহারা জন্ম, মৃত্যু ও কর্ম সমুদায় অতিক্রম পূর্বক চতুর্বিধ জীবের ঈশ্বর হইয়া অবস্থান করিয়া থাকেন।

অষ্টত্রিংশদধিক দ্বিশততম অধ্যায়।

ইতিপুর্বে ব্রাহ্মণগণের যে সমুদায় অজ্ঞানের কার্য নির্দিষ্ট হইল, ঐ সমুদায় আত্ম

করা তাঁহাদের অবশ্য কর্তব্য। জ্ঞানবান ব্যক্তির যদি কর্ম নিত্য, কি জ্ঞানজনকত্বনিবন্ধন কাম্য, এই সংশয় পরিত্যাগ পূর্বক যজ্ঞদির অনুষ্ঠান করেন, তাহা হইলে তাঁহাদের নিশ্চয়ই সিদ্ধিলাভ হয়। জ্ঞানজনকত্বনিবন্ধন কর্মকে কাম্য বলিয়া নির্দেশ করা অকর্তব্য। কারণ কর্ম যদি ব্রহ্মলাভজনক জ্ঞান উৎপাদন করে, তাহা হইলে উহারে অবশ্যই নিত্য বলিয়া স্বীকার করিতে হইবে। এক্ষণে আমি যুক্তি ও অনুভব প্রদর্শন পূর্বক কর্মের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। কেহ কেহ পুরুষকারকে, কেহ কেহ দৈবকে ও কেহ কেহ বা স্বভাবকে কার্যের কারণ বলিয়া নির্দেশ করেন এবং কেহ কেহ ঐ তিনের প্রত্যেকের প্রাধান্য স্বীকার না করিয়া উহার একত্র সমাগত হইয়াই সমুদায় কার্য নির্বাহ করিতেছে বলিয়া থাকেন। কর্মনিরত ব্যক্তিরাই এই রূপে কেহ পুরুষকারই কারণ, কেহ পুরুষকার কারণ নহে, কেহ দৈব ও পুরুষকার উভয়ই কারণ এবং কেহ বা ঐ উভয়ই কারণ নহে বলিয়া নানা প্রকার বিবাদ করিয়া থাকেন। কিন্তু যোগপরায়ণ মহাত্মারা ব্রহ্মই সকল কার্যের কারণ বলিয়া নির্দেশ করেন।

সত্যযুগে সমুদায় মনুষ্য তপোনিষ্ঠাননিরত, সংশয়বিহীন ও সন্তুগুণসম্পন্ন ছিলেন। ত্রেতা হইতে সকলেই সংশয়াপন্ন হইয়া আসিতেছে। সত্যযুগে মানবগণ ঋক্, সাম ও যজুর্বেদে অভেদবুদ্ধি আশ্রয় করিয়া কামদেব পরিত্যাগ পূর্বক কেবল তপস্যার অনুষ্ঠান করিতেন। তপোনিষ্ঠাননিরত ধর্মপরায়ণ সংযত ব্যক্তির তপোবলে অনায়াসে স্বীয় মনোরথ পূর্ণ করিতে পারেন। তপস্যার দ্বারা জগৎশ্রুতি জগদীশ্বরকে প্রাপ্ত হওয়া যায়। যে ব্যক্তি তপোবলে সেই পরব্রহ্মকে প্রাপ্ত হইতে পারেন, তাঁহারেই সমুদায়

লোকের প্রভু বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। কৰ্মকাণ্ডবেদে ব্রহ্ম ইন্দ্রাদি-
দেবতাক্রমে নিকপিত হইয়াছেন বলিয়া,
কৰ্মকাণ্ডবেদবিদ্ ব্যক্তিরা তাঁহাদের পরি-
জ্ঞাত হইতে পারেন না। জ্ঞানকাণ্ডবেদে
তিনি ব্যক্তরূপে কথিত হইয়াছেন ; এই
নিমিত্ত জ্ঞানকাণ্ডবেদবেত্তা তত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তি-
রাই তাঁহাদের দর্শন করিতে সমর্থ হন।
ব্রাহ্মণের জপ, ক্ষত্রিয়ের দেবগণের তৃপ্তি-
সাধনার্থ পশুহিংসা, বৈশ্যের দেবদ্বিজের
তৃপ্তিসাধনার্থ শস্যোৎপাদন ও শূত্রের
তিন বর্ণের সেবাই যজ্ঞ বলিয়া নির্দিষ্ট
আছে। ব্রাহ্মণ স্বাধ্যায়পরতন্ত্র, স্বকার্য-
নিষ্ঠ ও সকলের সহিত মিত্রভাবাপন্ন হইলে
তিনি অন্য কোন কার্যের অনুষ্ঠান করুন
বা না করুন তাঁহাদের যথার্থ ব্রাহ্মণ বলিয়া
নির্দেশ করা যায়। ত্রেতাযুগের প্রথমে
বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞানুষ্ঠান এবং বর্ণ ও আশ্র-
মের নিয়ম বিশেষ রূপে বিহিত ছিল।
দ্বাপরযুগে মনুষ্যগণের আয়ুর অল্পতা প্রযুক্ত
তৎসমুদায়ের ক্ষয় হইতে আরম্ভ হইয়াছে।
কলিযুগের শেষে ঐ সমুদায় একবারে বিলুপ্ত
হইয়া যাইবে। কলিযুগে বেদাদি কখন বা
ঈষৎপ্রকাশিত ও কখন বা একবারে অপ্র-
কাশিত হইবে। কলিযুগে মানবগণ স্বধর্ম-
ব্রহ্ম ও অধর্মনিপীড়িত এবং গো, ভূমি ও
ওষধি সমুদায় হীনরস হইবে। জলের মধু-
রত্ব থাকিবে না। বেদাধ্যয়ন, বেদোক্ত
ধর্ম ও আশ্রমধর্ম সমুদায় তিরোহিত হইয়া
যাইবে ও স্বধর্মাক্রান্ত ব্যক্তিরা দুঃখভোগ
করিবে এবং স্বাবরজঙ্গমাশ্রম সমুদায় পদা-
র্থই বিকারযুক্ত হইবে। পার্থিব উদ্ভিজ্জগৎ
যেমন বৃষ্টি দ্বারা বর্জিত হয়, তদ্রূপ প্রতি-
যুগে বেদ দ্বারা যোগাঙ্গ সমুদায় পুষ্ট হইয়া
থাকে। পূর্বে আমি যে আদ্যন্তশূন্য বিবিধ-
রূপধারী কালের বিষয় কীর্তন করিয়াছি,
সেই কাল হইতেই সমুদায় প্রাণীর সৃষ্টি ও

সংহার হইতেছে। কালই প্রাণিগণের নিয়ন্তা
এবং উৎপত্তিনাশের কারণ। জীবগণ এই
কালকেই আশ্রয় করিয়া স্বভাবে অবস্থিত
রহিয়াছে। এই আমি তোমার নিকট
জিজ্ঞাসানুসারে সৃষ্টি, কাল, ধৈর্য্য, বেদ,
কর্ত্তা, কার্য্য ও ক্রিয়াফলের বিষয় সবিস্তরে
কীর্তন করিলাম।

উনচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

মহাত্মা শুকদেব মহর্ষি ব্যাসের এইরূপ
বাক্য শ্রবণ পূর্বক তাহার সবিশেষ প্রশংসা
করিয়া মোক্‌শম্যানুগত প্রশ্ন জিজ্ঞাসায়
সমুৎসুক হইয়া কহিলেন, তাত ! প্রজ্ঞাবান,
যাজ্ঞিক, অমৃতাশূন্য, শ্রোত্রিয় প্রত্যক্ষ,
অনুমান ও উপদেশের অবিষয়ীভূত ব্রহ্মকে
কি প্রকারে প্রাপ্ত হইয়া থাকেন ? তপ ব্রহ্ম-
চর্য্য, সর্ব্বত্যাগ, মেধা, আত্মানুবিচার
ও অষ্টাঙ্গ যোগ, ইহার কোন উপায় দ্বারা
তিনি উপলব্ধ হইয়া থাকেন ? কিরূপ উপায়
অবলম্বন করিলে, মন ও ইন্দ্রিয়ের একা-
গ্রতা স্থাপন করা যাইতে পারে ? আপনি
এই সমুদায় কীর্তন করুন।

ব্যাস কহিলেন, বৎস ! বিদ্যালাত, তপো-
নুষ্ঠান, ইন্দ্রিয়নিগ্রহ ও সর্ব্বত্যাগ ব্যতিরেকে
কদাচই সিদ্ধিলাভ করা যায় না। জগদীশ্বর
পৃথিব্যাदि মহাভূত সকলের সৃষ্টি করিয়া
তৎসমুদায় জীবগণের শরীরে সন্নিবেশিত
করিয়াছেন। জীবগণ সেই মহাভূত সক-
লকে আত্মা হইতে অভিন্ন জ্ঞান করিয়া
থাকে। প্রাণিগণের ভূমি হইতে দেহ, জল
হইতে স্নেহ ও জ্যোতি হইতে চক্ষু লাভ
হইয়াছে ; বায়ু প্রাণ ও অপানকে আশ্রয়
করিয়া রহিয়াছে এবং আকাশ শ্রোত্রাদিতে
অবস্থান করিতেছে। জীবগণের চরণে বিষু,
হস্তে ইন্দ্র, উদরে অগ্নি, কর্ণে দিক্ ও
জিহ্বায় সরস্বতী ভোগবাসনার অবস্থান
করিতেছেন। কর্ণ, স্বক্, চক্ষু, জিহ্বা ও

নাশিকা ইহারা জ্ঞানেন্দ্রিয় ও শব্দাদি জ্ঞানের দ্বারস্বরূপ। শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ ইহারা ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য বস্তু ; ইহাদিগকে ইন্দ্রিয় হইতে পৃথক্ রূপে অবগত হইতে হইবে। সারণি যেমন বশীভূত অশ্ব সকলকে প্রেরণ করে, সেইরূপ মন ইন্দ্রিয়গণকে স্ব স্ব বিষয়ে নিয়োগ করিতেছে। জীব আবার রূদয়ে অবস্থান করিয়া সেই মনকে সতত নিযুক্ত করিয়া থাকে। মন সমস্ত ইন্দ্রিয়ের এবং জীব মনের সৃষ্টিসংহারের কারণরূপে অভি-
হিত হয়। ইন্দ্রিয়, রূপরসাদি ইন্দ্রিয়ার্থ, শীতোষ্ণাদি ধর্ম, চেতমা, মন, প্রাণ, অপান ও জীব নিরন্তর মনুষ্যের দেহমধ্যে অব-
স্থান করিতেছে। সত্ত্বাদি গুণসমুদায় ও বুদ্ধ্যাদি জীবের আশ্রয় নহে ; পরমাআই জীবের একমাত্র আশ্রয়। পরমাআ জীবের স্রষ্টা, গুণ সমুদায় জীবের সৃষ্টিবিধানে কদাচ সমর্থ নহে। মনীষী ব্রাহ্মণ শব্দাদি পঞ্চ বিষয়, দশ ইন্দ্রিয় ও মন এই ষোড়শ গুণ-
পরিবৃত জীবাশ্রয়ে মন দ্বারা বুদ্ধিমধ্যে নিরীক্ষণ করিয়া থাকেন। পরমাআ চক্ষু কণাদি ইন্দ্রিয়ের গ্রাহ্য নহেন ; কেবল দীপস্বরূপ বিশুদ্ধ মনদ্বারাই তিনি প্রকা-
শিত হইয়া থাকেন। পরমাআ অব্যয়, অশ-
রীরী, ইন্দ্রিয়বিরহিত এবং শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধহীন। যোগিগণ তাঁহারে দেহমধ্যে নিরীক্ষণ করিবেন। অড় দেহে অব্যক্ত ভাবে অবস্থিত পরমাআর যিনি প্রত্যক্ষ করিতে পারেন, তিনি দেহান্তে ব্রহ্মভাব প্রাপ্ত হন। পণ্ডিতেরা বিদ্বান্-
সংকুলসমুৎপন্ন ব্রাহ্মণ, গো, হস্তী, কুকুর ও চাণ্ডালকে সমভাবে দর্শন করিয়া থাকেন। সেই অদ্বিতীয় পরমাআ স্বাবরজ্জমাঙ্কক সমস্ত ভূতে ওতপ্রোত ভাবে অবস্থান করিতেছেন। যখন জীব আপনাতে সমস্ত ভূত ও ভূত সমুদায়ে আপনারে অভিন্ন ভাবে দর্শন করেন, তখনই তাঁহার ব্রহ্মপ্রাপ্তি

হইয়া থাকে। যিনি আশ্রয়ে আশ্রদেহে ও পরদেহে ভুল্যরূপ জ্ঞান করেন, তিনিই মুক্তিলভে সমর্থ হন। যিনি ব্রহ্মভাবলাভার্থী হইয়া সকল ভূতকেই আশ্রতুল্য বিবেচনা করেন এবং যিনি সকল ভূতের হিতাভিলাষী, দেবতারাও সেই অলৌকিকপথগামী মহা-
আর গমনপথ অবধারণ করিতে অসমর্থ হইয়া বিমুগ্ধ হইয়া থাকেন। যেমন আকাশে পক্ষীর ও জলমধ্যে মৎস্যের গমনচিহ্ন কিছুমাত্র প্রত্যক্ষ হয় না, সেইরূপ জ্ঞানী-
দিগের গতি অন্যের অনুভূত হইবার নহে। কাল সকল ভূতকেই বিনষ্ট করিতেছে ; কিন্তু যাঁহার প্রভাবে সেই কাল বিনষ্ট হইয়া থাকে, তাঁহারে কেহই পরিজ্ঞাত হইতে পারে না। সেই পরমস্বরূপ পর-
মাআ উর্দ্ধ, অধ, মধ্য বা তির্থাক স্থানে অবলোকিত হন না, এই সমুদায় লোকই তাঁহার অন্তরস্থ ; তাঁহার বহির্ভাগে কিছুই নাই। যদি কেহ মন ও কাশ্ম কনির্মুক্ত শরের ন্যায় অপ্রতিহতবেগে গমন করে, তাহা হইলেও সেই সকলের কারণ ঈশ্বরের অন্ত প্রাপ্ত হইতে পারে না। তিনি সূক্ষ্ম হইতেও সূক্ষ্ম, অথচ স্থূল হইতেও স্থূল ; তাঁহার ইয়ত্তা করা কাহারই আশ্রয় নহে। সর্বত্রই তাঁহার হস্তপাদ, সর্বত্রই তাঁহার মুখ, চক্ষু ও মস্তক এবং সর্বত্রই তাঁহার কণ বিকীরিত রহিয়াছে। তিনি সমস্ত লোক আবৃত করিয়া অবস্থান করিতেছেন। তিনি সর্বভূতের অন্তরে স্থিরভাবে অবস্থান করিলেও কেহ তাঁহারে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয় না। পরমাআ অক্ষর ও ক্ষর এই দুই প্রকারে নির্দিষ্ট হন। তন্মধ্যে অবিনাশী চৈতন্য অক্ষর এবং স্বাবরজ্জমাঙ্কক অড় দেহ ক্ষর বলিয়া অভিহিত হয়। স্বাবর-জ্জমা-
ঙ্কক সমস্ত পদার্থের অধিপতি, নিষ্কল। নিরূপাধিক, পরমাআ নবদ্বারযুক্ত পুরমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া হংসরূপে নির্দিষ্ট হন।

আর পণ্ডিতেরা মহাদাদি চতুর্বিংশতি পদার্থসংকীর্ণ, ক্ষয় সুখদুঃখ বিপর্যয় ও বিবিধ কল্পনাসম্পন্ন শরীরমধ্যে জন্মরহিত জীবাশ্মারেও হংস বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । জ্ঞানী ব্যক্তির জীবাশ্মা ও পরমাশ্মারে অভিন্ন জ্ঞান করেন । যিনি সেই পরমাশ্মারে প্রাপ্ত হন, তিনি উপাধি ও জন্ম পরিত্যাগ করিয়া থাকেন ।

চত্বরিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

বৎস ! এই আমি তোমার নিকট আশ্রয়বিচারের কথা সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলাম । এক্ষণে যোগকার্য্য বিশেষ রূপে কহিতেছি, শ্রবণ কর । পণ্ডিতগণ বুদ্ধি, মন ও ইন্দ্রিয় সমুদায়কে বাহ্যবৃত্তি হইতে নিবৃত্ত করিয়া সর্বব্যাপী পরমাশ্মাতে লীন করাকে উৎকৃষ্ট জ্ঞান বলিয়া নির্দেশ করেন ; অতএব যোগী ব্যক্তি শাস্ত্রপ্রকৃতি, জিতেন্দ্রিয়, ধ্যাননিষ্ঠ, ঈশ্বরে অনুরক্ত, শাস্ত্রতত্ত্বজ্ঞ ও পবিত্র হইয়া কাম, ক্রোধ, লোভ, ভয় ও স্বপ্ন এই পঞ্চবিধ যোগদোষ পরিত্যাগ পূর্বক আচার্য্য হইতে এইরূপ জ্ঞান পরিজ্ঞাত হইবেন । শাস্ত্রপ্রকৃতি হইলেই ক্রোধ, সংকল্পত্যাগী হইলেই কাম ও সত্ত্বগুণসম্পন্ন হইলেই নিদ্রা জয় করা যায় । ধৈর্য্যগুণ দ্বারা কাম ও বুদ্ধকা, চক্ষু দ্বারা হস্ত ও পদ, মন দ্বারা চক্ষু ও শ্রোত্র এবং সংকার্য্য দ্বারা মন ও বাক্য রক্ষা করা অবশ্য কর্তব্য । সত্তত অপ্রমত্ত হইয়া ভয় এবং জ্ঞানবান্দিগের শুশ্রূষাপরতন্ত্র হইয়া দম্ভগুণ পরিত্যাগ করা উচিত । যোগী ব্যক্তি এই রূপে অত্যন্ত হইয়া যোগদোষ সমুদায় পরিত্যাগ করিবেন । মনোতত্ত্বকর হিংসাবৃত্ত বাক্য পরিত্যাগ, অগ্নি ও ব্রাহ্মণের অর্চনা এবং দেবগণকে প্রণাম করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য । তেজোময় ব্রহ্ম হাবরজকমাখক সমুদায় লোকের বীজ ও

রস স্বরূপ । সমুদায় প্রাণী তাঁহারেই আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতেছে । ধ্যান, বেদাধ্যয়ন, দান, সত্য, লজ্জা, সরলতা, কমা, শৌচ ও ইন্দ্রিয়নিগ্রহ দ্বারা তেজোরূপ, পাপধ্বংস, অতীর্ষ সংসাধন ও বিজ্ঞান লাভ হয় । সর্বভূতে সমদর্শী, বৃদ্ধালাভ-সন্তুষ্টি, পাপবিহীন, তেজস্বী, অঙ্গাহারনিরত জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির কাম ক্রোধকে বশে আনয়ন পূর্বক ব্রহ্মপদ লাভের বাসনা করিবেন । যোগজিজ্ঞাসু ব্যক্তির নিবর্তিত্তে মন ও ইন্দ্রিয় সমুদায়কে বিষয় হইতে নিবৃত্ত করিয়া রাত্রির পূর্বভাগ ও শেষভাগে বুদ্ধির সহিত মনকে সংযোজিত করিবেন । পাঁচ ইন্দ্রিয়ের মধ্যে একমাত্র ইন্দ্রিয় বিষয়ে আসক্ত থাকিলেই মনুষ্যের শাস্ত্রীয় বুদ্ধি সেই ইন্দ্রিয়রূপ একমাত্র দ্বার অবলম্বন করিয়া সচ্ছিত্র চর্ম্মময় জলাধারস্থ নলিলের ন্যায় নিঃসৃত হইয়া যায়, অতএব ধীর যেমন প্রথমে জালদংশক্ষম মৎস্যাদিগকে রুদ্ধ করিয়া অন্যান্য মৎস্য সমুদায়কে আক্রমণ করে, তদ্রূপ যোগশীল ব্যক্তি প্রথমে মনকে রুদ্ধ করিয়া পশ্চাৎ অন্যান্য ইন্দ্রিয়গণকে সংযমিত করিবেন । যোগবিদ পুরুষ চক্ষু, কর্ণ, নাসিকা ও জিহ্বা এই চারি ইন্দ্রিয়কে বিষয় হইতে আকর্ষণ করিয়া মনে ও মনকে সঙ্কল্প হইতে নিবৃত্ত করিয়া বুদ্ধিতে সন্নিবেশিত করিবেন । মন ইন্দ্রিয়গণের সহিত সমবেত হইয়া বুদ্ধিতে অবস্থান পূর্বক প্রসন্ন হইলেই যোগী ব্যক্তি ধূমবিহীন প্রজ্জ্বলিত অনলশিখার ন্যায় সেই তেজঃস্বরূপ সর্বব্যাপী পরব্রহ্মকে দীপ্তিমান সূর্য্যের ন্যায় ও গগনমণ্ডলস্থ বিদ্যাদমির ন্যায় হৃদয়মধ্যে দর্শন করিয়া থাকেন । সর্বভূত-হিতৈষী ব্রহ্মাণ্য জ্ঞানসম্পন্ন মহাশ্রী ব্রাহ্মণ-গণই যোগবলে তাঁহার দর্শনলাভে লম্ব হন । যে ব্যক্তি জনহীন প্রদেশে একাকী উপবিষ্ট হইয়া সংযতচিত্তে ছয় মাস পূর্বোক্ত

রূপে যোগানুষ্ঠান করিতে পারেন, তাঁহার ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি হইয়া থাকে।

তত্ত্ববিদ্ ব্যক্তির চিত্তের মোহ ও চাক্ষুশ্য এবং উপস্থিত ক্রোধাদি পরিত্যাগ করিবেন। যোগপ্রভাবে দিব্য গন্ধ, শব্দ, রূপ, রস, স্পর্শ, সুখকর শীত, তাপ, অন্তর্ধান, আকাশগতি, সর্বশাস্ত্রার্থজ্ঞান ও দিব্যাক্রমাসক্তাদি উপস্থিত হইলেও তৎসমুদয়ে অনাদর প্রকাশ করিয়া তৎসমুদায় হইতে নিবৃত্ত হওয়া তাঁহারদের অবশ্য কর্তব্য।

এই রূপে প্রাতঃকাল, পূর্বরাত্রি ও অপর রাত্রিতে সংযত হইয়া পর্বতশৃঙ্গে চৈত্য-বৃক্ষের তলে অথবা অন্য কোন বৃক্ষের সম্মুখে যোগসাধন করা যোগীদিগের আবশ্যক। যোগবিদ্ ব্যক্তির ইন্দ্রিয় সমুদায় সংযমিত করিয়া অর্থচিন্তাপরায়ণ পুরুষের ন্যায় একাগ্র চিত্ত হইয়া সেই অক্ষয়ধন পরব্রহ্মকে ধ্যান করিবেন। কখনই যোগানুষ্ঠানে অমনোযোগ করিবেন না। যে উপায়দ্বারা চঞ্চল-চিত্তকে বশীভূত করা যায় অধ্যবসায় সহকারে সেই উপায় অবলম্বন করিয়া থাকাই তাঁহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। যোগশীল ব্যক্তি অনন্যমনে বাস করিবার নিমিত্ত শূন্য গিরিগুহা, দেবস্থান অথবা নির্জন গৃহ আশ্রয় করিবেন এবং কায়মনোবাক্যে অন্য-সংসর্গ পরিত্যাগ পুঙ্কণ উপেক্ষানিরত, নিয়মিতাহারী ও লাভালাভে সমজ্ঞানসম্পন্ন হইবেন। কোন ব্যক্তির মুখে আপনায় নিন্দাবাদ বা প্রশংসাবাক্য শ্রবণ করিয়া ভ্রমবন্ধন তাহার অন্তঃ বা শুভচিন্তা করিবেন না। লাভালাভে চর্ষবিষাদশূন্য সর্বভূতে সমদর্শী ও সর্বস্পর্শী বায়ুর ন্যায় পবিত্র হওয়া তাঁহাদের নিত্য আবশ্যক। যে মহাত্মা এইরূপ বিশুদ্ধচিত্ত ও সর্বত্র সমদর্শী হইয়া হয় মাস ক্রমাগত যোগসাধন করেন, তিনি বেদোক্ত কার্য অতিক্রম করিতে সমর্থ

হন। লোক ও কাঞ্চনে সমজ্ঞান বিশিষ্ট ব্যক্তির অন্যান্য ব্যক্তিরে অর্থলাভের নিমিত্ত নিত্য কাতর দেখিয়া কখনই উপার্জনমার্গে প্রবৃত্ত বা বিমোহিত হইবেন না। শূদ্র বা ধর্মকাঙ্ক্ষিনী নারীগণও যদি এইরূপ পথ অবলম্বন করে, তাহা হইলে তাহাদেরও পরম গতি লাভ হয়। জিত-চিত্ত যোগী ব্যক্তি নিশ্চল ইন্দ্রিয় দ্বারা সেই জন্মবিহীন, নির্বিকার, সুক্ষ্ম হইতেও সুক্ষ্ম, মহৎ হইতেও মহৎ অনন্ত পরব্রহ্মকে লাভ পুঙ্কণ প্রত্যক্ষ করিয়া থাকেন। যাহাঁরা মহাত্মা মহর্ষির এই সমুদায় বাক্য যুক্তি দ্বারা পর্যালোচনা করেন, তাঁহারাই ব্রহ্মার তুল্য হইয়া পরম গতি লাভ করিয়া থাকেন।

একচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

শুকদেব কহিলেন, ভগবন! বেদে জ্ঞানীর প্রতি কর্মত্যাগ ও কর্মের প্রতি ধর্ম্যানুষ্ঠান এই উভয়েরই বিধি আছে, কর্ম ও জ্ঞান ইহার পরস্পর প্রতিকূলভাবে অবস্থান করিতেছে। অতএব কর্মপ্রভাবে লোকের কোন গতি লাভ হয় এবং জ্ঞান-বলেই বা কিরূপ গতি প্রাপ্ত হইয়া থাকে? আমি ইহা শ্রবণ করিতে অভিলাষ করি।

মহাত্মা শুকদেব এই কথা কহিলে, বেদ-বাগ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, কংস! নশ্বর কর্ম ও অবিনশ্বর জ্ঞানের বিষয় তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি। কর্ম প্রভাবে যে গতি লাভ করা যায়, এবং জ্ঞান-বলে যে গতি প্রাপ্ত হওয়া যায়, তাহা তুমি অনন্যমনে শ্রবণ কর। এই দুই বিষয় আত-শয় দুজের। যে ব্যক্তি ধর্মের অন্তিম স্বীকার করে, তাহার নিকট ধর্মের নাস্তিও প্রতি-পাদন করিলে সে যেমন ক্ষুদ্র হয়, সেইরূপ তোমার মুখে জ্ঞান ও কর্ম উভয়ের প্রাধান্য শ্রবণ করিয়া আমিও ক্ষুদ্র হইলাম। যাহাঁ

হউক, এক্ষণে তুমি যেকোন প্রশ্ন করিলে, তাহার প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর । বেদে প্রবৃত্তিলক্ষণ ও নিবৃত্তিলক্ষণ এই দুই প্রকার ধর্ম নির্দিষ্ট আছে । জীব কর্মপ্রভাবে সংসারপাশে বদ্ধ এবং জ্ঞান-প্রভাবে নির্মুক্ত হইয়া থাকে ; এই নিমিত্ত পারদর্শী যত্নরা কদাচ কর্মের অনুষ্ঠান করেন না । জীব কর্মপ্রভাবে পুনর্বার জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে ; কিন্তু জ্ঞানপ্রভাবে তাহার নিত্য অমৃতত্ব লাভ হয় । অঙ্গাবুদ্ধি-সম্পন্ন মনুষ্যেরা কর্মেরই সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকে, এই নিমিত্ত তাহাদিগকে বারংবার দেহপরিগ্রহ করিতে হয় । যাহারা স্তনিপুণ রূপে ধর্মতত্ত্ব নির্ণয় করিতে পারেন এবং যাহারা সর্বোৎকৃষ্ট বুদ্ধিলাভ করেন, তাঁহারা, নদীজলপায়ী যেমন কূপের সমাদর করে না, সেইরূপ কদাচ কর্মের প্রশংসা করেন না । কর্ম দ্বারা সুখদুঃখ ও জন্মমৃত্যু প্রাপ্ত হইতে হয় ; কিন্তু যে স্থানে জন্ম নাই, মৃত্যু নাই, শোক নাই এবং যথাস্থ গমন করিলে আর প্রতিনিবৃত্ত হইতে হয় না ; জ্ঞান ভিন্ন সেই স্থান উপলব্ধ হইবার উপায়ান্তর নাই । লোকের জ্ঞান জন্মিলেই তাহার অন্তরে অব্যক্ত, স্থির, প্রপঞ্চাতীত, নিশ্চেষ্ট, অমৃত ও সর্বব্যাপী ব্রহ্ম প্রকাশিত হন । তখন জীবকে আর সুখদুঃখ অনুভব করিতে হয় না এবং তাহার সংকল্পও আপনার মোহজাল বিস্তার করিতে পারে না । সেই অবস্থায় জীব সর্বভূতের হিতানুষ্ঠানে একান্ত আসক্ত হইয়া থাকে এবং সকলের প্রতি ভূল্য রূপে মিত্রভাবে প্রকাশ করে । কর্মময় পুরুষ ও জ্ঞানময় পুরুষ ইহারা পরস্পর অত্যন্ত বিভিন্ন । অমাবশ্যায় মুক্ত-কলা সম্পন্ন চন্দ্রমা যেমন অদৃশ্য থাকে, অথচ উজ্জ্বলিত হয় না, সেইরূপ জ্ঞানময় পুরুষ নিত্যকাল অবিনশ্চয় থাকেন । আর নভো-মণ্ডলে বক্রাকার অতিনব শশাঙ্ক যেমন

হাসিবুদ্ধিসম্পন্ন হন, সেইরূপ কর্মময় পুরুষ জন্মমৃত্যু প্রাপ্ত হইয়া থাকেন । মহর্ষিগণ জ্ঞান ও কর্মের এইরূপই কল নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন । মন ও বোধশ কলাসম্বিত লিঙ্গশরীর কর্ম দ্বারাই লব্ধ হইয়া থাকে । সেই লিঙ্গশরীরে পদ্মপত্রস্থ সলিলবিন্দুর ন্যায় যে দেবতা অবস্থান করিতেছেন, তিনিই ক্ষেত্রজ । লোকে যোগবলে তাঁহার সাক্ষাৎকার লাভ করিয়া থাকে । সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিনটি বুদ্ধির গুণ ; বুদ্ধি জীবা-আর গুণ এবং জীবা-আর পরমা-আর গুণ । আত্মতত্ত্ব ব্যক্তির কহেন যে দেহ স্বভাবত জড় ; উহা চৈতন্যস্বরূপ জীবের সহিত যুক্ত হইলেই সচেতন হইয়া থাকে । জীবই দেহকে সচেতন ও জীবিত করে । ঐ জীব হইতে শ্রেষ্ঠ আর এক পরম বস্তু আছেন ; তাঁহা হইতেই সত্ত্ব ভূবন কল্পিত হইয়াছে ।

দ্বিচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

শুকদেব কহিলেন, তাত । আপনি মহত্ত্ব, অংকার ও শব্দাদি বিষয়সংযুক্ত ইন্দ্রিয় সমুদায় ঈশ্বরের সৃষ্ট এবং অন্যান্য সমুদায় পরার্থ বুদ্ধিপ্রভাবে কল্পিত বলিয়া কীর্তন করিলেন । এক্ষণে ইহলোকে সাধু ব্যক্তির যুগে যুগে যেকোন সন্মতবাহারের অনুসারে অবস্থান করিয়া থাকেন, আমি তাহা শ্রবণ করিতে অভিলাষী হইয়াছি । আর বেদবচনে কর্মানুষ্ঠান ও কর্মপরিত্যাগ উভয়েরই বিধান রহিয়াছে ; অতএব ঐ উভয়ের মধ্যে কি কর্তব্য ও কি অকর্তব্য তাহা কি রূপে নির্ণয় করা যাইবে ? এক্ষণে আপনি বিস্তারিত রূপে ঐ সমুদায় কীর্তন করুন । আমি আপনার উপদেশশ্রোতা পবিত্র ও লোকাচার সমুদায় বিশেষ অবগত হইয়া স্বীয় বুদ্ধি সংস্কার করিয়া দেহাভিমান পরিত্যাগ পূর্বক জীবা-আর সহিত সাক্ষাৎকার করিব ।

বেদব্যাস কহিলেন, বৎস ! পূর্বে ভগবান স্বয়ম্ভু বেকপ রাত্তি বিধান করিয়া দিয়াছেন, পূর্বতন ঋষিরা সেইরূপ আচার ব্যবহার করিয়া গিয়াছেন । মহর্ষিগণ মনে মনে আপনাদের ঐয়োলাভ বাসনায় ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করিয়া লোক সমুদায় পরাজয় করেন । যিনি কলমুলাহারী, অতি কঠোর তপোঅনুষ্ঠাননিরত, পুণ্যস্থানসন্ধারী ও অহিংসাপরায়ণ হন এবং বানপ্রস্থদিগের কুটীর মূলশব্দপরিশ্রুত ধূমবিরহিত হইলে তথায় ভিক্ষার্থ গমন করেন, তিনিই ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পারেন । অতএব তুমি অন্যের স্তুতি ও নমস্কার এবং শুভাশুভ প্রভৃতি সমুদায় বিষয় পরিত্যাগ পূর্বক একাকী অরণ্যে গমন পূর্বক কথঞ্চিৎ জীবিকা নির্বাহ করত স্বচ্ছানুসারে বিচরণ কর ।

শুকদেব কহিলেন, তাত ! “কর্মের অনুষ্ঠান কর্তব্য ও কর্মত্যাগ করা কর্তব্য,, এই দুই বেদবাক্য পরস্পর বিরুদ্ধ ; অতএব ঐ বাক্যদ্বয়ের শাস্ত্রত্বসিদ্ধি কি রূপে হইবে ? এক্ষণে আপান ঐ দুই বাক্যের সপ্রমাণতা প্রদর্শন এবং যে রূপে কর্মানুষ্ঠানের অবিরোধে মোক্ষ লাভ করা যায়, তাহা কীর্তন করুন ।

মহাত্মা শুকদেব এই কথা কহিলে, ভগবান্ বেদব্যাস তাঁহার বাক্যের প্রশংসা করিয়া কহিলেন, বৎস ! কি ব্রহ্মচারী, কি গৃহস্থ, কি বানপ্রস্থ, কি তিক্ষু ইহাদিগের মধ্যে যিনি কামদেবশূন্য হইয়া শাস্ত্রানুরূপ ব্যবহার করেন, তিনিই পরম গতি লাভ করিতে সমর্থ হন । চারি আশ্রমের সোপান ব্রহ্মে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । সেই সোপানে আরোহণ করিলেই ব্রহ্মলোকে গমন করা যাইতে পারে । ধর্মার্থকোবিদ ব্রহ্মচারী ঈর্ষাশূন্য হইয়া গুরু বা গুরুপুত্রের নিকট জীবনের চতুর্থাংশ অতিবাহিত করিবেন । তাঁহার গুরুপুত্র অবস্থানকালে গুরুর শর-

নের পর শয়ন ও তাঁহার গাত্রোপস্থানের পূর্বে গাত্রোপস্থান করিয়া শিষ্য বা দাস-জনোচিত কার্য সমুদায় সম্পাদন ও তাঁহার পাশ্বে অবস্থান করা কর্তব্য । কার্য সমুদায় সুসম্পন্ন হইলে গুরুর নিকট অবস্থান পূর্বক অধ্যয়ন করা উচিত । তিনি সর্বদা সরল-স্বভাব ও অপবাদ শূন্য হইয়া থাকিবেন এবং আচার্য্য আহ্বান করিবামাত্র তথায় গমন করিবেন । কিঞ্চিৎ দূরে অবস্থান করিয়া অনাকুলিতলোচনে গুরুরে অবলোকন ও তাঁহার সহিত কথোপকথন করা জিতেন্দ্রিয় গুণবান্ শিষ্যের বিধেয় । আচার্য্য ভোজন না করিলে ভোজন, পান না করিলে পান, উপবেশন না করিলে উপবেশন এবং শয়ন না করিলে শয়ন করা কর্তব্য নহে । উত্তান-পানি হইয়া মৃদুভাবে দক্ষিণ হস্ত দ্বারা গুরুর দক্ষিণ পদে এবং বামহস্ত দ্বারা তাঁহার বাম চরণ স্পর্শ করা কর্তব্য । ব্রহ্মচারী আচার্য্যকে অভিবাদন করিয়া কৃতাজ্ঞালিপুটে কহিবেন, ভগবন ! আমারে শিক্ষা প্রদান করুন ; আমি এই এই কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছি এবং এই এই কার্যের অনুষ্ঠান করিব ; আর আপনি যাহা অনুষ্ঠান করিতে অনুমতি প্রদান করিবেন, এক্ষণে তাহাও সম্পাদন করিতে প্রস্তুত আছি । গুরুভক্তি-পরায়ণ ব্রহ্মচারী এই রূপে গুরুরে সমুদায় বৃত্তান্ত নিবেদন করিয়া সমুদায় কার্য শেষ হইলে পুনরায় তাঁহারে তদ্বিষয় বিজ্ঞাপিত করিবেন । ব্রহ্মচারী ব্রহ্মচর্য্য সময়ে যে সমুদায় রস ও গন্ধ সেবন পরিত্যাগ করিয়া থাকেন, সমাবর্তনের পর তাঁহার সেই সকল ব্যবহার করা ধর্ম্মানুগত । শাস্ত্রে ব্রহ্মচারীর যে সমুদায় নিয়ম নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাঁহার নিয়ত সেই সমুদায়ের আচরণ করা এবং আচার্য্যের বশবর্তী হওয়া অবশ্য কর্তব্য । তিনি এই রূপে সাধ্যানুসারে গুরুর প্রীতি সাধন করিয়া আশ্রমান্তরে গমন করিবেন ।

বেদাধ্যয়ন ও উপবাসাদি দ্বারা গুরুগৃহে
জীবনের চতুর্থ ভাগ গত হইলে, আচার্য্যকে
দক্ষিণা দান করিয়া যথাবিধানে গুরুগৃহ
হইতে সমারূত হইবেন এবং তৎপরে
গৃহস্থ ধর্ম অবলম্বন পূর্বক ধর্মপত্নী সমভি-
বাহারে বহিঃ সংস্থাপন করিয়া ব্রতচর্যা
দ্বারা জীবনের দ্বিতীয় ভাগ অতিবাহিত
করিবেন ।

ত্রিচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

পণ্ডিতেরা গৃহীদিগের চারি প্রকার
জীবনোপায় নিরূপিত করিয়া দিয়াছেন ।
তঁাহারা তদনুসারে কেহ কেহ ত্রৈবার্ষিক
খানা ও কেহ কেহ একবার্ষিক খানা সঞ্চয়
করিয়া রাখেন, কেহ কেহ প্রতিদিন ভক্ষ্যবস্তু
আহরণ করিয়া ভোজন করেন এবং কেহ
কেহ বা উষ্ণরুত্তি অবলম্বন পূর্বক জীবিকা-
নিরূপ্যে প্রবৃত্ত হন । এই চারি প্রকার গৃহ-
স্থের মধ্যে প্রথম অপেক্ষা দ্বিতীয়, দ্বিতীয়
অপেক্ষা তৃতীয় ও তৃতীয় অপেক্ষা চতুর্থ
শ্রেণী শ্রেষ্ঠ । উহাদের মধ্যে প্রথম শ্রেণীর
যজ্ঞনাদি ষট্কার্য্য, দ্বিতীয় শ্রেণীর অধ্যয়ন
দান ও প্রতিগ্রহ, তৃতীয় শ্রেণীর অধ্যয়ন ও
দান এবং চতুর্থ শ্রেণীর অধ্যয়নমাত্র
কর্তব্য । গৃহীদিগের ব্রত সমুদায় সর্বাপেক্ষা
প্রধান বলিয়া নির্দিষ্ট আছে । আত্মোদর-
পুরণার্থ অন্ন পাক ও পশুহত্যা করিতে
অনুজ্ঞা করা গৃহস্থের নিত্যন্ত অকর্তব্য ।
তঁাহারা যজ্ঞানুষ্ঠানের নিমিত্ত যজুর্বেদোক্ত
মন্ত্র পাঠ পূর্বক ছাগাদি পশু ও অশ্বখাদি
বৃক্ষ ছেদন করিবেন । দিবাভাগে এবং প্রথম-
রাত্রি ও শেষরাত্রিতে নিদ্রানুত্তব করা,
দিবারাত্রির মধ্যে দুই বারের অধিক ভোজন
করা ও ঋতুকাল ব্যতীত স্ত্রীসম্ভোগ করা
গৃহস্থের কখনই কর্তব্য নহে । গৃহী ব্যক্তির
গৃহাগত ব্রাহ্মণের অর্চনা করিয়া তঁাহারে
ভোজন করাইবেন এবং বেদবিদ্যাশিষ্যদি

স্বধর্মোপজীবী, জিতেন্দ্রিয়, ক্রিয়াবান্
তপস্বী শ্রোত্রিয়গণ অতিথি হইলে, তাঁহাদি-
গকে যথোচিত সৎকার করিয়া হব্য কব্যা
দ্বারা পরিতৃপ্ত করিবেন । কি স্বধর্মজ্ঞাপনার্থ
বুখা নখলোমধারী, অগ্নিহোত্রপরিভ্যাগী,
গুরুর অপ্রিয়কারী ব্যক্তি, কি চণ্ডাল যে
হউক না কেন, গৃহে উপস্থিত হইলেই
তাহাকে ভোজন প্রদান করা গৃহস্থের অবশ্য
কর্তব্য । গৃহী ব্যক্তির প্রত্যহ ব্রহ্মচারী ও
সন্ন্যাসীদিগকে এবং অন্যান্য প্রাণিগণকে
ভক্ষ্য বস্তু প্রদান করিবেন । প্রত্যহ বিষস
ও অমৃত ভোজন করা তাঁহাদিগের কর্তব্য ।
ঘৃতসংযুক্ত যজ্ঞাবশিষ্ট ভক্ষ্য বস্তুই অমৃত-
স্বরূপ । যে গৃহস্থ পোষ্যবর্গের ভোজন-
বসানে ভোজন করেন, তঁাহারে বিষসাশী
বলিয়া নির্দেশ করা যায় । পণ্ডিতেরা
পোষ্যবর্গের ভুক্তাবশিষ্ট ভক্ষ্যের নাম বিষস
ও যজ্ঞাবশিষ্ট ভক্ষ্যের নাম অমৃত বলিয়া
নির্দেশ করিয়া থাকেন । স্বদারনিরত,
অমুয়াবিহীন, জিতেন্দ্রিয় গৃহস্থগণ ঋত্বিক,
পুরোহিত, আচার্য্য, মাতুল, অতিথি,
আশ্রিত, বৃদ্ধ, বালক, আতুর, বৈদ্য, জাতি,
সম্বন্ধী, বান্ধব, পিতা, মাতা, সগোত্রা স্ত্রী,
ভ্রাতা, পুত্র, ভাৰ্য্যা, কন্যা ও দাসবর্গের
সহিত বিরোধ পরিত্যাগ করিলে সমুদায়
পাপ হইতে মুক্তিলাভ ও সমুদায় লোক জয়
করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই । পণ্ডিতেরা
আচার্য্যকে ব্রহ্মলোকের, পিতারে প্রজাপতি-
লোকের, অতিথিরে ইন্দ্রলোকের, ঋত্বিক-
গণকে দেবলোকের, সগোত্রা স্ত্রীরে অপ-
সরোলোকের, জাতিদিগকে বিশ্বদেব-
লোকের, সম্বন্ধী ও বান্ধবগণকে দিক্‌সমু-
দায়ের, মাতা ও মাতুলকে পৃথিবীর এবং
বৃদ্ধ, বালক, পীড়িত ও ক্ষীণ ব্যক্তিদিগকে
আকাশের অধীশ্বর বলিয়া কীর্ত্তন করেন ।
অতএব গৃহস্থগণ আচার্য্যাদির উপাসনা
করিলেই অনায়াসে ব্রহ্মলোকাদি জয়

করিতে পারেন। জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা পিতার তুলা, ভাৰ্য্যা ও পুত্র স্বীয় দেহস্বরূপ, ভৃত্যবর্গ দ্বারা-
স্বরূপ এবং দ্রুহিতা অনুগ্রহের ভাজন। অত-
এব জিতকুম ধৰ্ম্মশীল গৃহধৰ্ম্মনিরত বিদ্বান্-
ব্যক্তিরা জ্যেষ্ঠ সহোদরাদি কর্তৃক তিরস্কৃত
হইয়াও অকাতরে উহা সহ্য করিবেন। কলা-
কাজ্ঞী হইয়া কার্য্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হওয়া
ধৰ্ম্মপরায়াণ গৃহীদিগের কর্তব্য নহে। যেমন
ব্রহ্মচর্য্য অপেক্ষা গার্হস্থ্য, গার্হস্থ্য অপেক্ষা
বানপ্রস্থ, বানপ্রস্থ অপেক্ষা তৈক্ষ্য শ্রেষ্ঠ,
তদ্রূপ গৃহীদিগের ধ্যানাশ্রম অপেক্ষা, অশ্রম
ও অশ্রম অপেক্ষা কপোতবৃত্তি উৎকৃষ্ট।
গৃহস্থ ব্যক্তির শাস্ত্রোক্ত নিয়ম সমুদায়
প্রতিপালন করা অবশ্য কর্তব্য। বর্ষোপযুক্ত
ধান্যসংগ্রহকারী কপোতবৃত্তিসমাপ্তিত ও
উল্লেখ্যপরায়াণ গৃহস্থগণ যে রাজ্যে সংকৃত
হইয়া অবস্থান করেন, সেই রাজ্য উত্তরো-
ত্তর সমৃদ্ধিশালী হইয়া উঠে। যাঁহারা অব্য-
থিতচিত্তে এই প্রকারে গার্হস্থ্য ধৰ্ম্ম প্রতি-
পালন করিতে পারেন, তাঁহারা সম্রাট-
দিগের গতি লাভ করিতে সমর্থ হন এবং
তাঁহাদের উদ্ধতন দশ ও অধস্তন দশ পুরুষ
পরম পবিত্র হইয়া থাকেন। জিতোজ্জয়
উদারস্বভাব গৃহস্থগণের নিমিত্ত বিমান
সংযুক্ত পরমরমণীয় স্বৰ্গলোক নির্দিষ্ট
হইয়াছে। মনুষ্য বিধিনির্দিষ্ট ব্রহ্মচর্য্য
অতিক্রম করিয়া গার্হস্থ্য বৃত্তি আশ্রয়
করিলে স্বৰ্গস্থখ অনুভব করিতে পারে।
এই গার্হস্থ্য আশ্রমের পর লোকের তৃতীয়
আশ্রম বানপ্রস্থ আশ্রম করা উচিত।
একণে সেই আশ্রমের বিষয় কীৰ্ত্তন করি-
তোঁহি, শ্রবণ কর।

চতুষ্কারিংশদধিকাবিশতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ! আমি
তোমার নিকট মনীষিনির্দিষ্ট গৃহস্থ ধৰ্ম্ম
কীৰ্ত্তন করিলাম। একণে গার্হস্থ্যব্রতরহিত,

পবিত্রদেশবাসী, সদসদ্বিবেচক, সৰ্ব্বাশ্র-
মাচারসম্পন্ন বানপ্রস্থদিগের ধৰ্ম্ম নির্দেশ
করিতেছি, শ্রবণ কর।

অনন্তর ব্যাসদেব স্বীয় পুত্র শুকদেবকে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস। যখন
গৃহস্থ আপনার মাংস মৌল ও কেশজাল
শুক্লবর্ণ নিরীক্ষণ করিবেন এবং যখন তাঁহার
অপত্যের অপত্য উৎপন্ন হইবে, তখন
বানপ্রস্থাত্ম্য অবলম্বন করাই তাঁহার
কর্তব্য। বানপ্রস্থাত্ম্যী আয়ুর তৃতীয়ভাগ
অরণ্যমধ্যে অতিবাহিত করিবেন। এই
আশ্রমে অবস্থান করিয়া গার্হপত্য প্রভৃতি
তিন অগ্নির পরিচর্যা, দেবগণের অর্চনা,
আহারনিয়ম, দিবসের ষষ্ঠভাগে ভোজন,
অগ্নিহোত্ররক্ষা, ধেনুপ্রতিপালন, সমস্ত
যজ্ঞাঙ্গের অনুষ্ঠান, অকুষ্ঠপাচ্য ধান্য, ঘব,
নীবার ও বিঘণ আহার এবং পঞ্চযজ্ঞে হব-
নীয় দ্রব্য সমুদায় সমর্পণ করা কর্তব্য। বান-
প্রস্থাত্ম্যেও চারি প্রকার বৃত্তি নির্দিষ্ট
আছে। তদনুসারে যজ্ঞানুষ্ঠান ও অতিথি-
সংস্কারের নিমিত্ত কেহ কেহ এক দিনের,
কেহ কেহ এক মাসের, কেহ কেহ এক বৎস-
রের এবং কেহ কেহ বা দ্বাদশ বৎসরের
অন্য দ্রব্য সঞ্চয় করিয়া থাকেন। বানপ্রস্থেরা
বর্ষাকালে বৃষ্টিবেগ সহ্য করিবেন এবং
হেমন্তে সলিলমধ্যে অবস্থিত ও গ্রীষ্মের
সময় পঞ্চতপা হইবেন। পরিমিত আহার,
ধরাসনে শয়ন, পাদাঙ্কুষ্ঠে নির্ভর করিয়া
অবস্থান, ভূতলে বা আমনে উপবেশন ও
তিন সন্ধ্যা স্নান করিবেন। উহাদের মধ্যে
কেহ কেহ দন্ত ও কেহ কেহ প্রস্তর দ্বারা
উদুখলের কার্য্য সম্পাদন পূর্বক তক্ষণ
করিয়া থাকেন। কেহ কেহ শুক্লপক্ষ,
কেহ কেহ কৃষ্ণপক্ষ একবারমাত্র যব ও
তক্ষণ করেন। কেহ কেহ বা উহা ক্রান্ত
হইলেই ভোজন করিয়া থাকেন এবং কেহ
মূল, কেহ ফল ও কেহ বা পুষ্পমাত্র ভক্ষণ

জীবনযাত্রা নির্বাহে প্রবৃত্ত হন। বানপ্রস্থ-
দিগের এইরূপ ও অন্যান্যরূপ নিয়ম সমুদায়
নির্দিষ্ট আছে। সন্ন্যাস চতুর্থ ধর্ম, এই
ধর্ম উপনিষদ্ হইতে প্রতিপন্ন হইয়াছে।
উহাতে সকলেরই অধিকার আছে। এই
দ্বাপরযুগে মর্ষি অগস্ত্য, সর্ষপাঞ্চর্য, মধু-
চ্ছন্দ, অঘমর্ষণ, সাংক্ৰুতি, অনিয়তস্থানবাসী
সুদিত্যতিথি, অগোবীর্ষ্য, কাব্য, তাণ্ড্য,
মেধাতিথি, কর্মনির্বাক, শূন্যপাল এই
সকল মহাত্মা এবং সত্যসঙ্কল্পাদি ধর্ম-
সম্পন্ন যাযাবরগণ এই সন্ন্যাস ধর্মের অনু-
ষ্ঠান পূর্বক দেবলোকে গমন করিয়াছেন।
কুচ্ছ চান্দ্রায়ণাদি অনুষ্ঠাননিরত জিতেন্দ্রিয়
ধর্মসম্পন্ন বৈখানস, বালিখিলা ও সৈকতগণ
এবং গ্রন্থ নক্ষত্র ভিন্ন অন্যান্য জ্যোতিষ্ক
সমুদায় এবং অনেকানেক নিপুণধর্মজ্ঞ উগ্র-
তপা মর্ষি বানপ্রস্থ ধর্ম অবলম্বন করিয়া-
ছিলেন। জরাজীর্ণ ও ব্যাধিনিপীড়িত হইয়া
শেবাবস্থায় বানপ্রস্থাশ্রম পরিত্যাগ পূর্বক
সন্ন্যাসাশ্রম অবলম্বন করা উচিত।

ব্রাহ্মণ সর্ষপ দান সহকারে এক দিবস-
সাধ্য যজ্ঞানুষ্ঠান ও জীবিতাবস্থায় আপনার
শ্রাদ্ধাদি সম্পাদন ও পুত্রকলত্র পরিত্যাগ
পূর্বক আপনাতে অগ্নি বিলীন করিয়া আত্ম-
নিষ্ঠ ও আত্মারাম হইবেন। মনুষ্যের যত দিন
যোগাত্ম্যাসে অধিকার না জন্মে, তত দিনই
তঁাহার ব্রহ্মযজ্ঞ ও দর্শপৌর্ণমাঙ্গাদি যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। সন্ন্যাসী দেহত্যাগ-
পর্যন্ত আপনাতে গার্হপত্য প্রভৃতি তিন
অগ্নি বিলীন করিয়া তাহাতে যাগ করিবেন।
অমের নিন্দা না করিয়া যজুর্কেদোক্ত মন্ত্র
উচ্চারণ পূর্বক পাঁচ বা ছয় গ্রাস ভোজন
করিবেন। বানপ্রস্থবিধিনির্দিষ্ট কর্ম প্রভাবে
পবিত্র হইয়া কেশ ও লোম মুণ্ডন এবং
নখচ্ছেদন পূর্বক চতুর্থ আশ্রম অবলম্বন
করা বানপ্রস্থদিগের কর্তব্য। যে ব্রাহ্মণ
সকলকে অন্ন দান পূর্বক সন্ন্যাস অবলম্বন

করেন, তাঁহার তেজোময় লোক সমুদায়
লাভ হয় এবং তিনি দেহান্তে পরম ব্রহ্ম
প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। সুশীল নিষ্পাপ
আত্মজ্ঞানসম্পন্ন পুরুষ ইহ লোক বা পর-
লোকের নিমিত্ত কোন কার্যেরই অনুষ্ঠান
করেন না। তিনি ক্রোধ, মোহ ও সন্ধি-
বিগ্রহ শূন্য হইয়া উদাসীনের ন্যায় অবস্থান
করিয়া থাকেন। যিনি অহিংসা প্রভৃতি
সংযম ও স্বাধ্যায় প্রভৃতি নিয়ম পালনে
অপরাধগ্রস্ত হন এবং যিনি সন্ন্যাসবিধি অনু-
সারে আত্মস্বেষণ ও যজ্ঞোপবীত নিক্ষেপ
করেন, সেই আত্মজ্ঞ ব্যক্তির সদ্য বা
ক্রমশ মুক্তিস্থ হইয়া থাকে। ধর্মপরায়ণ
জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির মুক্তিস্থিতে সংশয় কি?
হে বৎস! এক্ষণে বিবিধ সন্ধান বিভূষিত
অভ্যাসকৃত চতুর্থ আশ্রমের বিষয় কীর্তন
করিতেছি, শ্রবণ কর।

পঞ্চচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

শুকদেব কহিলেন, তাত! ব্রহ্মলভার্থী
ব্যক্তি বানপ্রস্থাশ্রমের ন্যায় এই চতুর্থ
আশ্রমে অবস্থান করিয়া সাধ্যানুসারে কি
রূপে পরমাত্মার সহিত জীবাশ্রম সংযোগ
করিবেন?

বাসদেব কহিলেন, বৎস! গৃহস্থ ও
বানপ্রস্থ এই দুই আশ্রমে চিত্তশুদ্ধি লাভ
করিয়া অনন্তর যাহা কর্তব্য, তাহা কীর্তন
করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। ব্রহ্ম-
চর্যাদি আশ্রমত্রয়ে চিত্তদোষ সংশোধন
করিয়া চারি আশ্রমের মধ্যে অতি উৎকৃষ্ট
সন্ন্যাসাশ্রমে গমন করিবে। অতএব তুমি
চিত্তদোষ সংশোধন করিতে অভ্যাস কর।
সন্ন্যাসী সিদ্ধিলাভের নিমিত্ত সহায়শূন্য হইয়া
একাকীই ধর্ম্যানুষ্ঠান করিবেন। যিনি আত্মার
সহিত সাক্ষাৎকার করিয়া একাকী বিচরণ
করেন, আত্মা কখন তাঁহারে পরিত্যাগ
করেন না এবং ঐরূপ ব্যক্তিরে কখন মোক্ষ-

পদ হইতে পরিভ্রষ্ট হইতে হয় না । নিরমি ও বাসস্থানপরিণ্য হইয়া অন্নার্থ গ্রামে গ্রামে ভিক্ষারূতি অবলম্বন, প্রাত্যহিক আহারসঞ্চয়, চিত্তের একাগ্রতাসাধন, অস্পাহার, একাহার, করত্যাগ, বৃক্ষমূল আশ্রয়, কষায়বস্ত্র পরিধান, সহায়পরিত্যাগ এবং সমুদায় জীবের প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করাই সন্ন্যাসীর চিহ্ন । যিনি অন্যের কটুক্তি শ্রবণ করিয়াও তাহার প্রতি কটুক্তি প্রয়োগ না করেন, তাঁহার সন্ন্যাসধর্ম গ্রহণ করা উচিত । কখন কাহারও কুৎসিত কার্য্য দর্শন ও কুৎসা শ্রবণ বিশেষত স্বয়ং ব্রাহ্মণের নিন্দাবাদ করা কদাপি বিধেয় নহে । সর্বদা ব্রাহ্মণের প্রতি অনুকূল বাক্য প্রয়োগ করাই কর্তব্য । অন্যের মুখে ব্রাহ্মণের নিন্দাবাদ শ্রবণ করিলে ধৈর্য্যাবলম্বন করিয়া তুষ্টীভাবে অবস্থান করাই উচিত । যিনি আপনারে সর্বব্যাপী এবং জনাকীর্ণ স্থানকে শূন্যময় বলিয়া বোধ করেন, যিনি যথাকথঞ্চিৎ আহার, যৎসামান্য বস্ত্র পরিধান ও যথা তথা গমন করিয়া থাকেন, যিনি জনসমাজ সপেক্ষ ন্যায়, মিষ্টান্নজনিত তৃষ্ণার নরকের ন্যায় এবং কামিনীগণকে শরের ন্যায় বিবেচনা করেন, যাহাঁর সন্মান হইলে হর্ষ বা অপমান হইলে ক্রোধের লেশমাত্র জন্মে না এবং যিনি সমুদায় জীবকে অভয় প্রদান করিতে পারেন, দেবতারা তাঁহাকেই যথার্থ ব্রহ্মজ্ঞ বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন । জীবনে বা মৃত্যুতে আত্মলাভ প্রকাশ করা সন্ন্যাসীর কর্তব্য নহে । ভৃত্য যেমন প্রভুর আজ্ঞা অপেক্ষা করিয়া থাকে, তদ্রূপ কালকে প্রতীক্ষা করিয়া অবস্থান করাই বিধেয় । চিন্তা ও বাক্যের দোষ পরিহার করা এবং স্বয়ং সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হওয়া উচিত । যাহার শত্রু নাই, তাহার ভয়ের লেশমাত্র থাকে না । যে ব্যক্তি হইতে কোন প্রাণী ভীত না হয়, কোন প্রাণী

হইতেও তাহার কিছুমাত্র ভয় থাকে না । কলত নোহুৎন্য ব্যক্তির কিছুতেই আশঙ্কা নাই । যেমন মাতঙ্গের পদচিহ্নে অন্যান্য সমুদায় পাদচারী জীবের পদচিহ্ন বিলীন হইয়া যায়, তদ্রূপ এক অহিংসাবর্মে অন্যান্য সমুদায় ধর্ম্মজ্ঞ বিলীন রহিয়াছে । যিনি হিংসাবর্মে লিপ্ত না হন, তিনি অন্যায়সে মৃত্যুভয় অতিক্রম করিয়া অনন্তকাল অবস্থান করিতে সমর্থ হন । যিনি প্রজ্ঞাসম্পন্ন, শাস্তগুণাবলম্বী, সত্যবাদী, ধৈর্য্যশালী, জিতেন্দ্রিয় ও সর্বভূতের রক্ষায় যত্নবান হন, তিনি অন্যায়সে অতি উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে পারেন । মৃত্যু কখনই এতাদৃশ জ্ঞানসম্পন্ন, নির্ভীক ও নিম্পৃহ ব্যক্তিরে অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় না ; প্রভূত তিনিই মৃত্যুরে অতিক্রম করিয়া থাকেন । যিনি সমুদায় বিষয়সংসর্গ হইতে বিমুক্ত ও শান্ত হইয়া আকাশের ন্যায় নিলিপ্ত থাকেন, যাহার কেহই আত্মীয় নাই, যিনি একাকী বিচরণ করেন, ধর্ম্মার্থই যাহার জীবনধারণ, অন্যের উপকারই যাহার ধর্ম্ম, যিনি পুণ্যকার্য্য দ্বারা দিবারাত্রি অতিবাহিত করিয়া থাকেন, যাহার কিছুমাত্র আকাঙ্ক্ষা বা কোন কার্য্য উদ্যোগ নাই, যিনি স্ত্রী বা নমস্কারজন্য সুখানুভব করেন না এবং সমুদায় বাসনা হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকেন, দেবতারা তাঁহাকেই যথার্থ ব্রহ্মজ্ঞ বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন । জীবমাত্রেরই সুখে সন্তুষ্ট ও দুঃখে একান্ত ভীত হইয়া থাকে ; অতএব যাহাতে তাহাদিগের দুঃখ জন্মে, এমন কার্য্য কদাপি কর্তব্য নহে । জীবগণকে অভয় প্রদান করা সমুদায় দান অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । যিনি প্রথমেই হিংসাবর্ম্মকে পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনি প্রাণিগণের নিকট অনন্তকাল অভয়লাভ করিয়া থাকেন । মুখব্যাদান করিয়া পঞ্চপ্রাকুর প্রাণাভি প্রদান করা সন্ন্যাসীর ধর্ম্ম নহে । ত্রিলো-

কের আত্মস্বরূপ বৈশ্বানর সম্মানীর সর্ব-
শরীরে অবস্থান করেন। তিনি সেই
প্রাদেশপরিমিত রুদয়াকাশস্থিত বৈশ্বানরে
মন ও ইন্দ্রিয়াদি সমুদায় আছতি প্রদান করিয়া
থাকেন, ঐ আছতি প্রদানে সমুদায় ব্রহ্মাণ্ড
পরিতৃপ্ত হয়। যাহাঁরা ত্রিগুণসমারূত মায়া-
ময় জীবাআরে অতি শ্রেষ্ঠ পরমাঅরূপে
পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন, তাঁহারা কি
ভুলোক, কি ছালোক, সর্বত্রই পূজা ও সাধু-
বাদ লাভ করিয়া থাকেন। যিনি আত্মাতেই
চারি বেদ, কর্মকাণ্ড, আকাশাদি পদার্থ,
পরলোক ও পরমার্থ বিষয় রহিয়াছে বলিয়া
অবগত হন এবং নির্লিপ্ত, অপরিমেয়, জ্ঞান-
নয়, শরীরমধ্যে আবিভূত পরমাআরে
রুদয়াকাশে অবস্থিত বলিয়া বুঝিতে পারেন,
দেবতারা তাঁহায়ে সেবা করিবার জন্য
নিয়ত যত্ববান হইয়া থাকেন। ছয় ঋতু
যাহার নাভি, দ্বাদশ মাস যাহার অর, অমা-
বস্যাদি যাহার পর্ক, কখনই যাহার অন্ত
হইবে না, যাহা নিরন্তর ঘণিত হইতেছে এবং
এই বিশ্বসংসার যাহার আস্যদেশে প্রবিষ্ট
হয়, সেই কালচক্র যোগীদিগের রুদয়াকাশে
অবস্থান করে। যে স্থাবরজঙ্গমাঅক দেহ
সমুদায় বিস্ত্রে পরিব্যাপ্ত রহিয়াছে, জীবাআ
সেই দেহে অবস্থান পূর্বক প্রাণাদি দেবতা-
দিগকে পরিতৃপ্ত করেন; তাঁহাদিগের তৃপ্তি-
লাভ হইলেই তিনি স্বয়ং পরিতৃপ্ত হন।
যিনি স্বয়ং তেজোময়, নিত্য ও অপরিমেয়,
যিনি কোন প্রাণী হইতে ভীত না হন এবং
প্রাণিগণ যাহা হইতে শঙ্কিত না হয়, তিনিই
ভয়শূন্য অনন্ত লোক লাভ করিয়া থাকেন।
যিনি সত্য লোকের নিকট অনিন্দনীয় এবং
স্বয়ং অন্যকে নিন্দা না করেন, তিনিই পর-
মাআর সহিত সাক্ষাৎ করিতে সমর্থ হন।
নিষ্পাপ ও মোহপরিশূন্য ব্যক্তি কি ইহ-
লোক, কি পরলোক কুত্রাপি ভোগনিবন্ধন
সুখ অনুভব করেন না। যে ব্যক্তির লোক

ও কাঞ্চন, প্রিয় ও অপ্ৰিয় এবং নিন্দা ও
স্তুতি সর্বত্রই সমান জ্ঞান হইয়া থাকে ;
সন্ধি, বিগ্রহ, রাগ ও মোহের লেশমাত্রও
থাকে না এবং যিনি সম্পদ্বিহীন হইয়া উদা-
সীনের ন্যায় ইত্যন্তঃ বিচরণ করেন, তিনিই
যথার্থ ভিক্ষুক।

ষট্চক্রারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

বৎস! জীবাআ প্রকৃতির বিকার, মন,
বুদ্ধি ও ইন্দ্রিয়গণে যুক্ত হইয়া তাহাদিগকে
পরিজ্ঞাত হইতেছেন; কিন্তু তাহারা
তাঁহায়ে অবগত হইতে সমর্থ হয় না।
মনুষ্যেরা সারথিসঞ্চালিত পরাক্রমশালী
সুশিক্ষিত উৎকৃষ্ট অশ্ব সমুদায়ের ন্যায়
পাঁচ ইন্দ্রিয় ও মন দ্বারা কার্যের অনুষ্ঠান
করিয়া থাকে। ঐ সমুদায় ইন্দ্রিয় অপেক্ষা
শব্দস্পর্শাদি বিষয়, বিষয় অপেক্ষা মন,
মন অপেক্ষা নিশ্চয়াত্মিকা বুদ্ধি, বুদ্ধি
অপেক্ষা মহত্তত্ত্ব, মহত্তত্ত্ব অপেক্ষা অব্যক্ত
প্রকৃতি ও অব্যক্ত প্রকৃতি অপেক্ষা পরব্রহ্ম
শ্রেষ্ঠ। ব্রহ্ম হইতে শ্রেষ্ঠ আর কিছুই নাই।
তিনিই সকলের প্রাপ্য বস্তু ও পরম গতি।
সেই পরমাআ সর্বভূতের অন্তরে গূঢ়রূপে
অবস্থান করিতেছেন। তত্ত্বজ্ঞ যোগিগণ
সূক্ষ্ম বুদ্ধির প্রভাবেই তাঁহায়ে দর্শন করিয়া
থাকেন। যোগী ব্যক্তি চিন্তা ও প্রভুত্বা-
ভিমান পরিত্যাগ পূর্বক বুদ্ধি দ্বারা ইন্দ্রিয়
ও ইন্দ্রিয়ার্থ সমুদায় মহত্তত্ত্বে লীন এবং
মনকে তত্ত্বদর্শিনী বুদ্ধি দ্বারা সংস্কৃত ও
ধ্যান দ্বারা উপরত করিয়া স্বয়ং প্রশান্তচিত্ত
হইতে পারিলেই ব্রহ্মপদ লাভে সমর্থ
হন। যে ব্যক্তি ইন্দ্রিয়পরতন্ত্র ও চঞ্চলচিত্ত
হইয়া কামক্রোধাদিতে আত্মসমর্পণ করে,
তাহায়ে নিশ্চয়ই মৃত্যুমুখে প্রবিষ্ট হইতে
হয়; অতএব যোগী ব্যক্তি সঙ্কল্প সমু-
দায় পরিত্যাগ পূর্বক সূক্ষ্ম বুদ্ধিতে স্থূল
বুদ্ধি সন্নিবেশিত করিয়া কালজর পর্কতের

ন্যায় স্থিরপ্রকৃতি হইবেন। যোগিগণ চিত্তপ্রসাদ প্রভাবেই সমুদায় পাপপুণ্য পরিত্যাগ পূর্বক বিশুদ্ধচিত্ত ও স্বরূপস্থ হইয়া অনন্ত সুখভোগ করিয়া থাকেন। সুযুগ্মস্থ ব্যক্তির ন্যায় সুখ দুঃখ বিহীন এবং নিবাতস্থ দীপ্যমান দীপের ন্যায় নিশ্চল হওয়াই প্রসন্নচিত্ত পুরুষের লক্ষণ। যে ব্যক্তি অপ্সাহারনিরত ও বিশুদ্ধচিত্ত হইয়া এই রূপে রাত্রির প্রথম ও শেষভাগে পরমাঙ্গার সহিত জীবাঙ্গার সংযোগ করেন, তিনিই জীবাঙ্গাতে পরমাঙ্গারে দেখিতে পান।

হে পুত্র! এই আমি তোমারে শিক্ষা প্রদান করিবার নিমিত্ত ঋক্বেদোক্ত দশ-সংস্র মন্ত্ররূপ সমুদ্র মন্ত্ৰন করিয়া সমুদায় ধর্ম্মাখ্যান ও সত্যাখ্যানের সারভূত, বেদ-বিহিত, অলৌকিক, অনুভবগম্য, আত্ম-বিশ্বাসকারণ শাস্ত্রামৃত সমুদ্রুত করিলাম। যেমন দধি হইতে নবনীত ও কাষ্ঠ হইতে অগ্নি সমুৎপন্ন হয়, তদ্রূপ তোমার নিমিত্ত বেদশাস্ত্র হইতে এই জ্ঞান সমুদ্রুত হইল। স্নাতক, ব্রতাবলম্বী ব্যক্তিদিগকেই এইরূপ শাস্ত্র উপদেশ দেওয়া আবশ্যিক। অপ্রশান্ত, অজিতেন্দ্রিয়, তপস্যাবিমুখ, বেদবিহীন, অবশীভূত, অমুয়াপরতন্ত্র, অসরল, যথেষ্টাচারী, প্রতিকূলতর্কপরায়ণ ও কুটিল ব্যক্তির কখনই এই শাস্ত্রের উপযুক্ত পাত্র নহে। প্রশংসনীয়, প্রশান্ত, তপোমুগ্ধাননিরত ব্যক্তি, প্রিয়পুত্র ও অনুগত শিষ্যদিগকে এই গুঢ় ধর্ম্মের শিক্ষা প্রদান করা বিধেয়। অন্য ব্যক্তির নিকট উহা কীর্তন করা কদাপি কর্তব্য নহে। তত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তিরে রত্নপুর্ণা পৃথিবী প্রদান করিলেও তিনি তদপেক্ষা এই জ্ঞান স্রোতের বলিয়া বিবেচনা করেন। অতঃপর আমি তোমার নিকট ইহা অপেক্ষাও গুরুতর বেদনির্দিষ্ট অলৌকিক আশ্বতত্ত্ব কীর্তন করিব। এক্ষণে

তোমার মনে যে যে বিষয় উপস্থিত হয় এবং যে কোন বিষয়ে তোমার সন্দেহ থাকে, তৎসমুদায় আমার নিকট প্রকাশ কর।

সপ্তচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

শুকদেব কহিলেন, ভগবন্! অধ্যাত্ম কি পদার্থ এবং কিরূপেই বা উহার অনুষ্ঠান করিতে হয়, আপনি পুনরায় ইহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ব্যাস কহিলেন, বৎস! আমি মনুষ্যা-গণের অধ্যাত্মের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সাগরের তরঙ্গ সমুদায় যেমন পরস্পর অভিন্ন পদার্থ হইয়াও বিভিন্ন প্রকার নিরীক্ষিত হইয়া থাকে, সেইরূপ ভূমি জল প্রভৃতি মহাভূত সমুদায় অভিন্ন হইয়াও জরায়ুজাদি ভূতসমূহে ভিন্ন ভিন্ন রূপে অবস্থান করিতেছে। কূর্ম্ম যেমন আপনার অঙ্গ সমুদায় প্রসারিত ও সঙ্কুচিত করিয়া থাকে, সেইরূপ মহাভূত সমুদায় দেহে অবস্থান পূর্বক সৃষ্টি ও সংহার করিতেছে। এই স্থাবরজঙ্গমাঙ্গ সমুদায় পদার্থ পঞ্চভূতময়। এই পঞ্চভূত হইতেই সৃষ্টি ও নাশ হইতেছে। ভূতস্রষ্টা ঈশ্বর সমস্ত প্রাণিতেই তারতম্যানুসারে মহাভূত সমুদায় সন্নিবেশিত করিয়া দিয়াছেন।

শুকদেব কহিলেন, ভগবন্! মহাভূত সমুদায় যে শরীরভেদে তারতম্যানুসারে সন্নিবেশিত আছে, তাহা কি প্রকারে উপলব্ধি হইবে এবং ঐ মহাভূত সমুদায় মধ্যে কোনগুলি ইন্দ্রিয়, আর কোনগুলিই বা শরাদি গুণ, তাহাই বা কি রূপে অবগত হওয়া যায়?

ব্যাস কহিলেন, বৎস! তুমি আমারে যে বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, আমি তাহা আনুপূর্বিক কীর্তন করিতেছি, অনন্য মনে শ্রবণ কর। শব্দ, স্রোত্র ও দেহস্থ ছিদ্ৰ সমুদায় আকাশগুণঃ প্রাণ, চেতী ও স্পর্শ

বায়ুর গুণ ; রূপ, চক্ষু ও জঠরাগ্নি জ্যোতির গুণ ; রস, আনন্দন ও স্নেহ সলিলের গুণ ; স্রেষ, স্রাণ ও শরীর ভূমির গুণ । এই আমি ইন্দ্রিয়সমূহের সহিত পাঞ্চভৌতিক বিকার কীর্তন করিলাম । এক্ষণে কাহার কোন গুণ, তাহাও কহিতেছি, শ্রবণ কর । স্পর্শ বায়ুর, রস সলিলের, রূপ জ্যোতির, শব্দ আকাশের ও গন্ধ ভূমির গুণ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে । মন, বুদ্ধি ও পুরুষবাসনা লিঙ্গশরীরে প্রাপ্ত হইয়া শব্দাদি গুণ গ্রহণ করিয়া থাকে । কুর্ষ যেমন আপনার অঙ্গ সমুদায় প্রসারিত করিয়া পুনরায় সঙ্কুচিত করে, সেইরূপ বুদ্ধি ইন্দ্রিয়সকলকে স্ব স্ব বিষয়ে নিয়োগ করিয়া প্রত্যাহার করিয়া থাকে । বুদ্ধিপ্রভাবেই মনুষ্যের দেহে আত্মাভিমান জন্মে । বুদ্ধি শব্দাদি গুণকে প্রকাশিত ও মনের সহিত ইন্দ্রিয় সকলকে প্রবর্তিত করিয়া দেয় । বুদ্ধির অভাবে শব্দাদি-গুণ, মন ও ইন্দ্রিয় সমুদায় কোন কার্যই করিতে পারে না । মনুষ্যের দেহে পাঁচ ইন্দ্রিয়, মন, বুদ্ধি ও ক্ষেত্রজ বীরা-জিত রাহিয়াছেন । নেত্রাদি ইন্দ্রিয় রূপাদি বিষয় সমুদায়ের আলোচনার, মন তদ্বিষয়ক সংশয়ের ও বুদ্ধি নিশ্চয়্যাক্র জ্ঞানের কারণ এবং আত্মা ইন্দ্রিয়, মন ও বুদ্ধির সাক্ষী । সত্ত্ব, রজ ও তম এই গুণত্রয় চিত্ত হইতে আবির্ভূত হয় । এই তিনটি গুণ সমস্ত প্রাণিতে সমভাবে বর্তমান আছে । কার্য্য দ্বারা ইহাদের পরীক্ষা হইয়া থাকে । যাহা আত্মার একান্ত প্রীতিকর, প্রশান্ত ও নিষ্পাপ বলিয়া বোধ হয়, তাহাই সত্ত্ব গুণের কার্য্য । যাহা বাক্য মনের নিতান্ত সন্তাপজনক বোধ হইয়া থাকে, তাহাই রজোগুণের কার্য্য । আর যাহা মোহজালজটিল, অব্যক্তস্বরূপ, অচিন্তনীয় ও ছদ্মের বলিয়া অনুভূত হয়, তাহাই তমোগুণের কার্য্য । কোন নিমিত্ত

বা অনিমিত্ত বশত যে হর্ষ, প্রীতি, আনন্দ, মমতা ও সুস্থচিন্ততা জন্মে, তাহাই সাত্ত্বিক-গুণের, কোন কারণ বা অকারণে যে অভি-মান, মিথ্যাবাক্য ব্যবহার, লোভ, মোহ ও অসহিষ্ণুতা প্রাপ্ত হইয়া হয়, তাহাই রাজস-গুণের, আর মোহ, প্রমাদ, নিদ্রা, তন্দ্রা ও জাগরণ তামস গুণের কার্য্য বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে ।

অষ্টচত্বারিংশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

কর্মোৎপত্তির নিয়ম তিনপ্রকার । প্রথমত মনোমধ্যে বিবিধ ভাবের আবির্ভাব হয় । বুদ্ধি দ্বারা সেই ভাবের নিশ্চয় জ্ঞান হইয়া থাকে । পরে অহঙ্কারপ্রভাবে উহা অনুকূল কি প্রতিকূল, তাহার উপলব্ধি হয় । ইন্দ্রিয় হইতে বিষয়, বিষয় হইতে মন, মন হইতে বুদ্ধি এবং বুদ্ধি হইতে আত্মা শ্রেষ্ঠ । যখন বুদ্ধি আত্মার সহিত অভিন্ন রূপে অবস্থান করিয়া ঘটাদি বিবিধ জ্ঞানের উৎপাদন করে, তখন উহারে মন বলিয়া কীর্তন করা যায় । ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য বিষয় সমুদায়ের পৃথগ্ভাব নিবন্ধন এক বুদ্ধি নানা-প্রকার হইয়া থাকে । বুদ্ধি শ্রবণজ্ঞানযুক্ত হইলেই শ্রোত্র, স্পর্শজ্ঞানযুক্ত হইলেই ত্বক্, দর্শনজ্ঞানযুক্ত হইলেই দৃষ্টি, রসজ্ঞান-যুক্ত হইলেই রসনা এবং স্রাণজ্ঞানযুক্ত হই-লেই স্রাণ বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে । এইরূপ নানাপ্রকারে বুদ্ধির বিকার উপ-স্থিত হয় । ঐ সমুদায় বিকারকে ইন্দ্রিয় বলিয়া কীর্তন করা যায় । জ্ঞানময় আত্মা ঐ সকল ইন্দ্রিয়ে অধিষ্ঠান করিয়া থাকেন । বুদ্ধি মনুষ্যের দেহে তিন ভাবে অবস্থান পূর্বক তাহারে কখন প্রীতিসম্পন্ন, কখন দুঃখ-যুক্ত ও কখন সুখদুঃখবিহীন করিয়া থাকে । তরঙ্গমালাসঙ্কুল সমুদ্র যেমন নদীর বেগ তিরোহিত করে, তদ্রূপ এই বুদ্ধি সাত্ত্বিকাদি ভাবত্রয়কে তিরোহিত করিতে সমর্থ হয় ।

মনুষ্য যখন কিছু প্রার্থনা করে, তখন তাঁহার বুদ্ধি মনোকোপে পরিণত হয়। দর্শনাদি ইন্দ্রিয় সমুদায় তিস্ত তিস্ত হইলেও উহাদিগকে বুদ্ধির অন্তর্ভুক্ত বিবেচনা করা উচিত। সম্পূর্ণ রূপে ইন্দ্রিয় সমুদায়কে বশীভূত করা অবশ্য কর্তব্য। ইন্দ্রিয় যখন বুদ্ধির সহিত অভিন্ন হয়, তখন ঐ স্থির-বুদ্ধি বিকৃত হওয়াতে মনোমধ্যে নানাবিধ জ্ঞানের উদয় হইয়া থাকে। অর যেমন রথচক্রকে আশ্রয় করিয়া কার্যসাধক হয়, তক্রূপ সত্ত্বাদি গুণত্রয় মন, বুদ্ধি ও অহঙ্কারের আশ্রয়ে কার্যসাধন করিয়া থাকে। বিষয়নির্লিপ্ত যোগাচারপ্রবৃত্ত ইন্দ্রিয় ও উৎকৃষ্ট বীজশক্তিপ্রভাবে মনকে প্রদীপ-স্বরূপ করিয়া অজ্ঞানান্ধকার নিরাকৃত করা অবশ্য কর্তব্য। যিনি এই ভূমণ্ডলকে বুদ্ধি-কল্পিত বলিয়া অবগত হইতে সমর্থ হন, তাঁহারে আর বিমুগ্ধ হইতে হয় না। তাঁহার হর্ষ, বিষাদ ও মৎসরতা একেবারে তিরো-হিত হয়। যদি ইন্দ্রিয় সমুদায় বিষয়সংসর্গে লিপ্ত হয়, তাহা হইলে অশোভিতচিত্ত ভূরাআদিগের কথা দূরে থাকুক, পুণ্যাআ ব্যক্তিরও আত্মার সহিত সাক্ষাৎকার-লাভে সমর্থ হন না। কিন্তু যখন মনঃ-প্রভাবে সেই ইন্দ্রিয় সমুদায়কে সংযত করা হয়, তখনই প্রদীপপ্রভায় প্রকাশিত পদা-র্থের ন্যায় আত্মা প্রকাশিত হইয়া থাকে। জলচর পক্ষী যেমন সলিল মধ্যে সঞ্চরণ করিয়াও সলিলে নির্লিপ্ত থাকে, তক্রূপ দেহাভিমানপরিশূন্য জ্ঞানবান্ যোগী বিষয় ভোগ করিয়াও কখন বিষয়দোষে লিপ্ত হন না। যাঁহারা পূর্বকৃত কার্য সমুদায় পরিত্যাগ করিয়া কেবল পরমাত্মার প্রতি অনুরক্ত হন, যাঁহাদিগের বিষয়-বাসনা কিছুমাত্র নাই এবং যাঁহারা সমু-দায় জীবের প্রতি সমভাবে দৃষ্টি করেন, তাঁহাদিগের বুদ্ধি বিষয়বাসনা বিস্তার না

করিয়া কেবল জ্ঞানকেই বিস্তার করিয়া থাকে। আত্মা গুণের পরিদর্শক ও নিয়ন্তা বলিয়া গুণসমুদায় কখন আত্মারে অবগত হইতে সমর্থ হয় না; কিন্তু আত্মা উহা-দিগকে অনায়াসেই অবগত হইয়া থাকে। প্রকৃতি ও পুরুষ এই উভয়ের এইরূপে বিভিন্নতা যে, প্রকৃতি বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টিবিধান করিয়া থাকেন; কিন্তু পুরুষ ঐ সমুদায়ের সৃষ্টিকার্য্যে ব্যাপৃত হন না। যেমন জল ও মৎস্য, মশক ও উড্ডয়র এবং শরমুগ্ধা ও ইষীকা পরস্পর বিভিন্ন হইলেও একত্র মিলিত থাকে, তক্রূপ প্রকৃতি ও পুরুষ স্বভা-বত স্বতন্ত্র হইলেও পরস্পর পরস্পরের সাহায্যসাপেক্ষ হইয়া একত্র অবস্থান করিয়া থাকেন।

একোনপঞ্চাশদধিকাদিশততম অধ্যায়।

সত্ত্বাদি গুণ প্রকৃতির সহিত সমবেত হইয়া উৎপত্তি যেমন সূত্রের সৃষ্টি করে, সেইরূপ বিষয় সকলের সৃষ্টি করিয়া থাকে এবং আত্মা নির্লিপ্ত হইয়া সেই সমুদায় গুণে অবস্থান করেন। কেহ কেহ গুণ সমু-দায়ের একবার নাশ হইলেও পুনরায় উৎ-পত্তি হয় বলিয়া স্বীকার করেন। আর কেহ কেহ কহেন যে, গুণ সমুদায় তত্ত্বজ্ঞান-বলে বিনষ্ট হইলে আর উহাদের উৎপত্তি হয় না, কারণ যদি ঐ সমুদায় গুণের পুনরুৎ-পত্তি হইত, তাহা হইলে তত্ত্বজ্ঞানীদিগের সেই সমুদায় গুণানুযায়ী কার্য্য দেখা যাইত। লোকে এই দুই মত সম্যক্ অবধারণ পূর্বক সিদ্ধান্ত করিয়া আত্মনিষ্ঠ হইবে। আত্মার আদি ও অন্ত নাই। মনুষ্য সেই আত্মার স্বরূপ অবগত হইয়া ক্রোধ, হর্ষ ও মৎস-রতা পরিত্যাগ পূর্বক বিচরণ করিবে। এইরূপে দেহে আত্মাভিমান ও অনিত্য-বস্তুতে শোক প্রকাশ না করিয়া অসম্বন্ধ-চিত্তে পরম সুখে অবস্থান করা কর্তব্য।

সত্ত্বগুণবিদ্যায় অনভিজ্ঞ ব্যক্তির। যেমন উন্নত স্থান হইতে পরিম্রক্ট ও গভীর স্রোত-স্বতী মধ্যে নিমগ্ন হইয়া ছুঃখিত হয়, সেই-রূপ মনুষ্য আপনার স্বরূপ হইতে পরি-চ্যুত ও সংসারসাগরে নিপতিত হইয়া অশেষ ক্লেশ স্বীকার করিয়া থাকে। আর বিচক্ষণ ও তত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তি যেমন স্থলে সঞ্চারণ করিয়া কদাচ ছুঃখ ভোগ করেন না, সেইরূপ যিনি আত্মারে সম্যক্ অবগত হইতে পারেন, তাহারে কখনই ক্লেশ স্বীকার করিতে হয় না। এই রূপে মনুষ্য প্রাণি-গণের সংসারে স্থিতি ও মুক্তির বিষয় এবং ঐ উভয়ের তারতম্য সম্যক্ জ্ঞাত হইয়া শান্তিলাভ করিয়া থাকেন। ব্রাহ্মণের শান্তিলাভ ও আত্মজ্ঞান উপার্জন করাই সর্বোৎকৃষ্ট। এই দুইটা তাঁহাদিগের মোক্ষ-লাভে পর্যাাপ্ত হইয়া থাকে। এই বিষয় জ্ঞাত হইলেই লোকে শুদ্ধস্বভাব হয়; ইহা অপেক্ষা জ্ঞাতব্য আর কিছুই নাই। মনীষি-গণ ইহা জ্ঞাত ও কৃতকার্য হইয়া মুক্তিলাভ করিয়া থাকেন। পরলোকে অবিচক্ষণ ব্যক্তির যাহা যাহা ভয়জনক হইয়া উঠে, বিচক্ষণের তাগাতে কিছুমাত্র ভয় নাই। বিচক্ষণ ব্যক্তির যে সনাতন গতি লাভ হয়, তদ-পেক্ষা উৎকৃষ্ট গতি আর কাহারই লাভ হইবার সম্ভাবনা নাই। কেহ কেহ দোষীর প্রতি অসূয়া প্রকাশ করিয়া থাকে, কেহ কেহ বা সেই দোষীরে নিরীক্ষণ করিয়া তাহার প্রতি শোক প্রকাশ করে; কিন্তু তাঁহারা কার্য্যাকার্য্য বিচারে সমর্থ, সেই সমস্ত কুশলী ব্যক্তি কদাচই তদ্বিষয়ে শোক প্রকাশ করেন না। নিষ্কাম কর্ম পূর্ব্বকৃত সকাম কর্ম অপনোদন করিয়া থাকে; কিন্তু যে ব্যক্তি জ্ঞানী, তাঁহার পূর্ব্বজন্মকৃত ও ইহজন্মকৃত কর্ম কদাচ প্রিয় বা অপ্রিয় সম্পাদনে সমর্থ হয় না।

পঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

শুকদেব কহিলেন, পিতা! ইহলোকে যাহা অপেক্ষা পরম ধর্ম আর কিছুই নাই, যে ধর্ম সর্বোপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, আপনি আমার নিকট সেই ধর্ম কীর্তন করুন।

বেদব্যাস কহিলেন, বৎস! আমি ঋষি-প্রণীত সর্বশ্রেষ্ঠ পুরাতন ধর্ম কীর্তন কর-তেছি, অবহিত হইয়া উহা অবগন কর। মনুষ্য যত্নবান্ হইয়া স্বীয় শিশু সম্ভানাদিগের ন্যায় কুমারগামী ইন্দ্রিয়দিগকে বুদ্ধ দ্বারা সংযমিত করিয়া একাগ্রাচ্যুত হইবে। মন ও ইন্দ্রিয়গণের একাগ্রতাই পরম তপস্যা ও সর্ব ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। পাণ্ডিতেরা উহারেই পরম ধর্ম বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। অতএব মনুষ্য সাংসারিক বিষয়ের চিন্তা পরিত্যাগ পূর্ব্বক বুদ্ধ দ্বারা পাঁচ ইন্দ্রিয় ও মনকে বশীভূত করিয়া পরিতৃপ্ত-চিন্তে অবস্থান করিবে। যখন তোমার ইন্দ্রিয় সমুদায় বাহ্যাত্মন্তর বিষয় হইতে নিবৃত্ত হইয়া পরব্রহ্মে অবস্থান করিবে, তখনই তুমি আত্মাতে সেই সনাতন পর-ব্রহ্মকে দর্শন করিতে সমর্থ হইবে। ব্রহ্ম-বিদ্ মহাত্মারাই সেই সর্বব্যাপী, বিধূম পাবকের ন্যায় পরব্রহ্মকে দর্শন করিয়া থাকেন। যেমন পুষ্পফলসমন্নিত বহুশাখা-সম্পন্ন মহাবৃক্ষ আপনার কোন স্থানে পুষ্প ও কোন স্থানে ফল বিদ্যমান আছে, তাহা জ্ঞাত হইতে পারে না, তদ্রূপ সোপাধি জীব আমি কোথা হইতে আগমন করি-য়াছি ও কোথায় গমন করিব, তাহা অবগত হইতে সমর্থ হয় না। কিন্তু অন্তরাত্মা সমুদায়ই দর্শন করিতেছেন। মনুষ্য আত্মজ্ঞানরূপ প্রদীপ্ত দীপ দ্বারা সেই পরমাত্মারে দর্শন করিতে পারে। অতএব তুমি আত্মজ্ঞান-প্রভাবে পরব্রহ্মকে দর্শন পূর্ব্বক সর্বদ্বন্দ্ব হইয়া দেহাত্ম্যতাব পরিত্যাগ কর। যে ব্যক্তি

নির্মোকনিমুক্ত সর্পের ন্যায় সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হন, তিনিই ইহলোকে উৎকৃষ্ট বুদ্ধি লাভ করিয়া দেহান্তর সম্বন্ধ-শূন্য ও জীবমুক্ত হইয়া থাকেন। ভবসাগর-গামী ছন্তর দেহনদী অব্যক্ত রূপে উৎপন্ন হইয়াছে। পাঁচ ইন্দ্রিয় উহার জলজন্তু, মন ও সংকল্প উহার তীর, লোভ ও মোহ উহার তৃণ, কাম ও ক্রোধ উহার সরীসপ, সত্য উহার তীর্থ, মিথ্যা উহার চাক্ষুর্গা, ক্রোধ উহার পক্ষ, জিহ্বা উহার আবর্জ ও বাসনা উহার ছন্তর পাতাল-স্বরূপ। ঐ নদী সর্বস্থানে ভীষণ তরঙ্গমালা বিস্তারিত করিয়া লোক সমুদায় প্রবাহিত করিতেছে। অজ্ঞিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির কদাচ উহা উত্তীর্ণ হইতে সমর্থ হয় না। ধৈর্য্যাশালী জ্ঞানবান্ মনীষিগণ ঐ নদী উত্তীর্ণ হইয়া থাকেন। তুমি জ্ঞানবলে সেই দেহনদী উত্তীর্ণ হও। তাহা হইলেই বিষয়বিমুক্ত আত্মজ্ঞান সম্পন্ন ও পবিত্র হইয়া উৎকৃষ্ট বুদ্ধি লাভ পূর্বক ব্রহ্মস্বরূপ হইতে পারিবে। এক্ষণে তুমি সংসার হইতে মুক্ত হইয়া পরমতত্ত্ব ব্যক্তির ন্যায় ভূতলস্থ লোকদিগের সহিত নির্লিপ্ত হইয়া তাহাদিগকে অবলোকন কর। হর্ষক্রোধবিহীন ও অনুশংস হইলেই সর্বভূতের উৎপত্তি ও বিনাশের তত্ত্ব দর্শনে সমর্থ হইবে। ধ্যান-কাগ্রগণ্য তত্ত্বদর্শী পণ্ডিতেরা এই দেহনদীতরঙ্গরূপ ধর্মকেই সর্ব ধর্ম আপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। আত্মজ্ঞানসম্পন্ন নিয়তাত্মা অনুগত ব্যক্তি-দিগকেই এই ধর্মের উপদেশ প্রদান করা কর্তব্য। এই আমি তোমার নিকট সঙ্কোচকৃষ্ট গড়তম আত্মজ্ঞানের বিষয় কীর্তন করিলাম। সুখ দুঃখ বিহীন ভূত-ভবিষ্যতের কারণ পরব্রহ্ম পুরুষ, স্ত্রী বা বা নপুংসক নহেন। কি স্ত্রী, কি পুরুষ, যে উহারে পরিজ্ঞাত হইতে পারে, তাহারে

পুনর্বার সংসারে বদ্ধ হইতে হয় না। এই আমি তোমার নিকট সমুদায় মত বিশেষ রূপে কীর্তন করিলাম। বাহার! এই সমস্ত মতানুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করিতে পারে, তাহাদেরই সিদ্ধি লাভ হয়, অন্য ব্যক্তি কখনই সিদ্ধি লাভে সমর্থ হয় না। হে বৎস! আমি তোমারে যেকপ উপদেশ প্রদান করিলাম, লোকে প্রীতিযুক্ত, দয়াবান্ ও সদগুণসম্পন্ন পুত্র কর্তৃক বিজ্ঞাপিত হইয়া প্রীতমনে তাহারে এইরূপ সত্বপদেশ প্রদান করিবে।

একপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যিনি গন্ধ ও রসাদি ভোগে অনুরাগ বা উদার প্রতি রাগদ্বेष প্রকাশ না করেন এবং কার্ত্তি ও সম্মানলাভে যাঁহার কিছুমাত্র বাসনা নাই, তিনিই যথার্থ ব্রহ্মজ্ঞ। কেবল ঋক, যজু ও সামাদি বেদাধ্যয়ন, গুরুশ্রদ্ধা ও ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করিলেই ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিগণিত হইতে পারা যায় না। যিনি জীবের প্রতি দয়াবান্, সর্বজ্ঞ, সমুদায় বেদ-বেত্তা হইয়া মৃত্যুরে বশীভূত করিতে সমর্থ হন, তিনিই যথার্থ ব্রাহ্মণ। যথার্থ বিধি পরিত্যাগ করিয়া কেবল নানাপ্রকার ভুরিদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেই ব্রাহ্মণ্য লাভ হয় না। যাঁহা হইতে কোন প্রাণী ভীত না হয়, যিনি স্বয়ং কোন প্রাণীরে ভয় না করেন, যাঁহার কিছুতেই স্পৃহা বা দ্বेष থাকে না এবং যিনি কায়-মনোবাক্যে কাহারও অনিষ্টাচরণ করেন না, তাঁহারই যথার্থ ব্রহ্মজ্ঞান লাভ হইয়া থাকে। ইহলোকে বিষয়বন্ধন ভিন্ন আর কোন বন্ধনই বিদ্যমান নাই। বিদ্বান্ ব্যক্তি ঘোরতর মেঘনির্মুক্ত চন্দ্রমার ন্যায় ঐ বন্ধন হইতে মুক্তিলাভ পূর্বক নিম্পাপ ও ব্রহ্মস্বরূপ হইয়া কাল প্রতীক্ষায় ধৈর্য্যাবলম্বন করিয়া থাকেন। সাগরমধ্যে

বিজ্ঞান বদীর জলরাশির ন্যায় বিষয়বাসনা সমুদায় যে ব্যক্তিতে একেবারে লীন হইয়া যায়, তিনিই মোক্ষপদ লাভে সমর্থ হন। বিষয়াভিলাষী ব্যক্তি কখনই মোক্ষলাভে অধিকারী হইতে পারে না। ব্রহ্মজ্ঞ ব্যক্তির সমুদায় বাসনা পরিপূর্ণ হইয়া থাকে। কিন্তু বিষয়াভিলাষী ব্যক্তির কখন উহা পূর্ণ হয় না। সে বাসনানিবন্ধন স্বর্গলাভ করিয়া পুনরায় তাহা হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া থাকে। বেদ অপেক্ষা সত্য, সত্য অপেক্ষা ইন্দ্রিয়নিগ্রহ, ইন্দ্রিয়নিগ্রহ অপেক্ষা দান, দান অপেক্ষা তপস্যা, তপস্যা অপেক্ষা বৈরাগ্য, বৈরাগ্য অপেক্ষা আত্মজ্ঞান, আত্মজ্ঞান অপেক্ষা সমাধি ও সমাধি অপেক্ষা ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি উৎকৃষ্ট। শোক, সন্তাপ ও বিষয়বাসনা মনকে ক্লেশ প্রদান করিয়া থাকে; অতএব তুমি সন্তুষ্ট চিত্তে মোক্ষের উপায়ভূত সত্ত্ব-গুণ অবলম্বন কর। যিনি বিশোক, নিশ্চ-মতা, নির্মৎসরতা, সন্তোষ, শান্তি ও প্রস-ন্নতা এই ছয় গুণ অবলম্বন করেন, তিনিই যথার্থ জ্ঞানপরিভূক্ত হইয়া মোক্ষপদ লাভ করিতে সমর্থ হন। যাঁহারা শ্রবণ মনন ও নির্বিঘ্নাসন এবং বিশোকাদি ছয় গুণবৃত্ত আচারে অবগত হইতে পারেন, তাঁহারা পরলোকে অনায়াসেই সর্বব্যাপী ব্রহ্মকে প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। প্রাজ্ঞ ব্যক্তি জন্মমৃত্যুরিহীন স্বভাবসিদ্ধ নির্মল ব্রহ্মকে অবগত হইয়া অনন্ত সুখভোগে সমর্থ হন। চিত্তকে স্থির করিয়া সর্বপ্রযত্নে ব্রহ্মে সংস্থা-পিত করিতে পারিলে যেকপ সন্তোষ লাভ হইয়া থাকে, অন্য কোন উপায়ে সেকপ হইবার সম্ভাবনা নাই। যাঁহার মহিমায় উপায়াসী ও মরিচক্য ব্যক্তিরও পরিভূক্ত এবং আত্মরবিহীন ব্যক্তিরও বলবান হন, সেই পরম ব্রহ্মকে যিনি অবগত হইতে সমর্থ হন, তিনিই স্বার্থ বেদজ্ঞ। যিনি ইন্দ্রিয়জ্ঞান সমুদায় রোমপূর্বক ধ্যাননিমগ্ন

হইয়া অবস্থান করেন, লোকে তাঁহারে ব্রহ্মজ্ঞ, শিষ্ট ও আত্মারাম বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে। যিনি বিষয়বাসনা ও জীব-নের প্রতি পক্ষপাত পরিত্যাগ পূর্বক অতি উৎকৃষ্ট পরমাত্মতত্ত্বে সমাহিত থাকেন, তাঁহার আত্মসুখ চন্দ্রমণ্ডলের ন্যায় ক্রমশ পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে এবং দিবাকরের অভ্যুদয়ে গাঢ় অন্ধকারের ন্যায় দুঃখ তিরোভূত হইয়া যায়। তখন জরামৃত্যু আর সেই বিষয়বাসনাবিমুক্ত কর্মতাগী ব্রহ্মজ্ঞকে পরাভূত করিতে সমর্থ হয় না। তিনি রাগ-দ্বेष পরিশূন্য ও সর্বতাগী হইয়া জীবিতা-বস্থায় অনায়াসেই ইন্দ্রিয় ও ইন্দ্রিয়ের বিষয় সমুদায় অতিক্রম করিয়া থাকেন। যাঁহারা এই রূপে দেহাদিভাব অতিক্রম করিয়া পরম ব্রহ্মকে প্রাপ্ত হইতে সমর্থ হন, তাঁহা-দিগকে আর পুনরায় জন্ম পরিগ্রহ করিতে হয় না।

দ্বিপঞ্চাশদধিকদ্বিশতম অধ্যায়।

হে বৎস! গুণবান্ বক্তা মানাপমানাদি-সংকল্প, ধর্মার্থানুষ্ঠানপরতন্ত্র, মোক্ষজিজ্ঞাসু ব্যক্তিরে অগ্রে পূর্বোক্ত বাক্য সকল শ্রবণ করাইয়া পঞ্চাং উপদেশ প্রদান করিবেন। আকাশ, বায়ু, জ্যোতি, জল ও পৃথিবী এবং উৎপত্তি, বিনাশ ও কাল সমস্ত প্রাণিতেই বিদ্যমান রহিয়াছে। আকাশ হিদ্ভাশ্রক ও অরণেন্দ্রিয় আকাশাশ্রক। সৃষ্টিশাস্ত্রবোত্তা পণ্ডিতেরা শব্দকে আকাশগুণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। চরণ, প্রাণ, অপান ও স্বগন্ধিয় বায়ুর কার্য্য ও স্পর্শ উহার গুণ। তাপ, পাক, প্রকাশ, উত্তাপ ও চক্ষুতেজের কার্য্য এবং তাম, গৌর ও রূপাদি রূপই উহার গুণ। ক্লেদ, ভ্রবীকরণ, রসন, জিহ্বা ও রক্ত মজ্জা প্রভৃতি স্নিগ্ধ পদার্থ সমুদায় সলিলের কার্য্য এবং রস উহার গুণ। খাত্ত, অস্থি, দন্ত, নখ, শব্দ, রোম, কেশ, শিরা, স্নায়ু ও চর্ম প্রভৃতি

পদার্থ এবং ভ্রাণেন্দ্রিয় এই সমুদায় পৃথিবীর কার্য এবং গন্ধ উহার গুণ। আকাশের শব্দ, বায়ুর শব্দ ও স্পর্শ, জ্যোতির শব্দ, স্পর্শ ও রূপ, সলিলের শব্দ, স্পর্শ, রূপ ও রস এবং পৃথিবীর শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ বিদ্যমান রহিয়াছে। মহর্ষি-গণ এই রূপে পঞ্চভূত এবং তাহাদের কার্য ও গুণ নিকূপণ করিয়া গিয়াছেন। মনুষ্যের দেহমধ্যে ঐ পঞ্চভূত, প্রকৃতি, মহত্ত্ব, অহঙ্কার, মন, বুদ্ধি ও জীবাআ বিদ্যমান রহিয়াছেন। বুদ্ধি নিশ্চয়ায়ক, মন সংশয়ায়ক ও দেহাভিমাত্রী জীব কর্মের আশ্রয়। জীব সত্যাদি কালকৃত পুণ্য-পাপসংযুক্ত হইলেও যদি আপনারে পুণ্য-পাপে নির্লিপ্ত বলিয়া জ্ঞান করে, তাহা হইলে আর তাহারে বিমোহিত হইতে হয় না।

ত্রিপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

বৎস! যোগিগণ শাস্ত্রোক্ত যোগাদি কার্যের অনুষ্ঠান দ্বারা দেহবিমুক্ত পরমা-আরে দর্শন করিয়া থাকেন। যেমন গগন-মধ্যে সূর্য্যের কিরণজাল একত্রীভূত হইয়া অবস্থান করিলেও স্থূলদৃষ্টি দ্বারা দৃষ্টিগোচর না হইয়া যুক্তি দ্বারা অনুমিত হয়, তদ্রূপ যে সমস্ত জীব স্থূলদেহবিমুক্ত হইয়া লোকে বিচরণ করে, তাহাদের জীবশ্রুতি স্থূলদৃষ্টি দ্বারা দৃষ্ট না হইয়া জ্ঞানদৃষ্টি দ্বারা লক্ষিত হইয়া থাকে। জিতেন্দ্রিয় যোগিগণ জলমধ্যে সূর্য্যপ্রতিবিম্বের ন্যায় জীবদেহে প্রকাশিত লিঙ্গশরীরকে দর্শন করিয়া থাকেন। যাহাঁরা কি জাগ্রদশা, কি নিদ্রিতাবস্থা, সকল সময়েই মনঃকল্পিত কামাদি ও যোগৈশ্বর্য্য পরিত্যাগ-পূর্ব্বক যোগানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, তাহাঁরাই লিঙ্গশরীর বশীভূত করিতে পারেন। তাহা-দিগের জীব নিরন্তর মহত্ত্ব, অহঙ্কার এবং রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ এই সাত গুণ

সম্পন্ন হইয়াও জরা মৃত্যু পরাজয় পূর্ব্বক ইন্দ্রাদি লোকে বিচরণ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি মন ও বুদ্ধির বশীভূত হয়, সে আপনা হইতে অন্য ব্যক্তিরে পৃথক্ জ্ঞান এবং স্বপ্ন-যোগেও জাগরিতের ন্যায় পদার্থ দর্শন, পুণ্যের অনুষ্ঠান ও সুখদুঃখ ভোগ করে এবং কামক্রোধের বশীভূত হইয়া ব্যসনা-পন্ন ও প্রভূত অর্থ লাভ করিয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হয়। জীব জননীর ঋত্রে দশ মাস অবস্থান করিয়াও ভুক্ত অন্নের ন্যায় জীর্ণ হয় না। রজ ও তমোগুণসম্পন্ন ব্যক্তির ঈশ্বরের অংশস্বরূপ সর্বলোকের হৃদয়স্থিত জীবাআরে কোন মতেই দর্শন করিতে পারে না। যাহাঁরা যোগশাস্ত্রপরায়ণ হইয়া জীবাআরে অবগত হইতে কষ্টেচ্ছা করেন, স্থূলশরীর, সূক্ষ্মশরীর ও কারণশরী-রকে অতিক্রম করা তাহাদের আবশ্যক। অনেকানেক মহর্ষিগণ সম্মাসীদিগের ভিন্ন ভিন্ন কার্য নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন, কিন্তু শাণ্ডিল্য মুনি শান্তিজ্ঞান সমাধি-রূপ-শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। মানবগণ মহত্ত্ব, অহঙ্কার, রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ এই সাত সূক্ষ্ম গুণ, প্রকৃ-তির বিকার জগৎ এবং সর্বজ্ঞতা, নিত্য তৃপ্তি, নিত্য বোধ, স্বাধীনতা, অলুপ্তদৃষ্টি ও অনন্তশক্তি এই ষড়ঙ্গযুক্ত পরমেশ্বরকে পরিজ্ঞাত হইলেই পরব্রহ্মকে দর্শন করিতে পারে।

চতুঃপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

লুক্ক ব্যক্তির আয়াসপাশে জড়িত হইয়া হৃদয়স্থ কামরূককে পরিবেষ্টন পূর্ব্বক কললাভের অভিলাষে উহার উপাসনা করিয়া থাকে। ঐ মহারূক মোহ হইতে উৎপন্ন হয়। ক্রোধ ও অভিমান উহার স্বরূপ; কণ্ডব্যভিলাষ উহার আলবাল; অজ্ঞান উহার মূল; প্রমাদ উহার সেকসলিল।

অসুখা উহার পত্র ; পূর্বজন্মোপার্জিত
পাপ উহার সার ; মোহ ও চিন্তা উহার
ক্ষুদ্র শাখা ; শোক উহার বৃহৎ শাখা ও ভয়
উহার অঙ্কুর । মোহজনক পিপাসারূপ
লতাসমুদায় এই বৃক্ষকে নিরন্তর বেঁটন
করিয়া রহিয়াছে । যে ব্যক্তি আয়াসপাশ
হইতে বিমুক্ত হইয়া এই বৃক্ষকে ছেদন করিতে
পারেন, তিনি সুখ দুঃখের হস্ত হইতে পরি-
ত্ৰাণ প্রাপ্ত হন । অকৃতজ্ঞ ব্যক্তি যে ভোগ্য
বিষয় দ্বারা এই বৃক্ষকে পরিবর্জিত করে,
সেই বিষয়ই বিষ যেমন আতুরকে বিনাশ
করে, সেইরূপ তাহারে বিনষ্ট করিয়া
থাকে । কৃতী ব্যক্তি সেই বন্ধমূল বৃক্ষের
অজ্ঞানরূপ মূল যোগবলে সমাবিস্বরূপ
অগ্নির দ্বারা বলপূর্বক ছেদন করিবেন ।
যে ব্যক্তি জন্মমৃত্যুরূপ বন্ধনই কাম্য
কর্মের ফল বুঝিতে পারিয়া তাহা হইতে
নিবৃত্ত হইতে পারেন, তাহারে আর দুঃখ
ভোগ করিতে হয় না । মহর্ষিগণ শরীরকে
পুর স্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন,
বুদ্ধি উহার অধিকারিণী এবং চিত্ত এই
বুদ্ধির অমাত্য । ইন্দ্রিয়গণ ও মন এই পুরের
অধিবাসী ; উহারা বুদ্ধির ভোগ সম্পাদ-
নার্থ কার্যানুষ্ঠান করিয়া থাকে । সেই
পুর মধ্যে রজ ও তম নামে দুইটি দারুণ
দোষ বিদ্যমান রহিয়াছে । বুদ্ধি, চিত্ত ও
ইন্দ্রিয়াদি পুরবাসিগণ সেই রজ ও তমো-
বিহিত সুখদুঃখাদি ভোগ করিয়া থাকে ।
রাজস ও তামস অহঙ্কার অবিহিতমার্গ-
সমুৎপন্ন সুখ দুঃখ আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে ।
সেই পুর মধ্যে বুদ্ধি বিকৃত মনের সহিত
ভুল্যতা লাভ করিয়া কলুষিতা হইয়া থাকে
এবং ইন্দ্রিয়গণ সেই বিকৃত মন হইতে
নিভাস্ত ভীত হইয়া অস্থির হইয়া উঠে ।
কলুষিতা বুদ্ধি যে বিষয় হিতকর বলিয়া
জ্ঞান করে, তাহা অনিষ্ট কল প্রদানে পূর্বক
বিসর্জিত হয় এবং সমস্ত সেই বিনষ্ট বস্তু স্মরণ

করিয়া যাহার পর নাই কাতর হইয়া উঠে ।
মন কাতর হইলে বুদ্ধি নিপীড়িত হয় এবং
বুদ্ধির পীড়া উপস্থিত হইলেই আত্মার দুঃখ
জন্মিয়া থাকে । ফলত মনই রজোগুণের
সহিত সখ্যভাবে সংস্থাপন করিয়া আত্মা ও
ইন্দ্রিয়াদি পৌরবর্গকে গ্রহণপূর্বক দুঃখের
হস্তে সমর্পণ করে ।

পঞ্চপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! অনন্তর প্রদীপ্ত
ছত্ৰাশনসদৃশ ভগবান্ বেদব্যাস স্বীয় পুত্র
শুকদেবের নিকট পুনরায় যে পঞ্চভূতের
নির্ধারণবিষয়ক শাস্ত্র কীর্তন করিয়াছিলেন,
তাহা কহিতেছি, যত্নপূর্বক শ্রবণ কর ।
স্থিরতা, গুরুত্ব, কাটিনা, উৎপাদিকা শক্তি,
গন্ধ, ঘ্রাণশক্তি, সংঘাত, মনুষ্যাদির আশ্রয়-
ভাব, সহিষ্ণুতা, স্থূলতা এই সমুদায় পৃথি-
বীর গুণ । শৈতা, রস, ক্লেদ, জবজ, স্নেহ,
সৌম্যতা, প্রস্রবণ, জিহ্বা, হিমকরকাদি রূপে
সংঘাতত্ব ও তণ্ডুলাদির পাচকতা এই সমুদায়
সলিলের গুণ । দুর্জয়তা, জ্যোতি, তাপ,
পাক, প্রকাশন, শোক, রোগ, শীত্ৰ-
গামিতা ভীকৃত্য ও উর্জপ্রয়ান এই সমুদায়
অগ্নির গুণ । স্পর্শ, বাগিন্দ্রিয়স্থান, গমনা-
গমনবিষয়ে স্বাধীনতা, শীত্ৰগামিতা, শৌর্য্য,
মোচন, উৎক্ষেপণ, নিশ্বাসাদিচেষ্টা, জন্ম
ও মৃত্যু এই সমুদায় সমীরণের গুণ । শব্দ,
সর্বব্যাপকতা, হিঙ্গ্রসম্পন্নতা, অনাস্রবত্ব,
অনালম্বত্ব, অব্যক্তত্ব, বিকৃতি, অবিকারিতা,
অপ্রতীঘাত ও ভূতত্ব এই সমুদায় আকাশের
গুণ । পঞ্চভূত এই পঞ্চাশৎ গুণে অলঙ্কৃত
বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে । বৈষয়্য, তর্কবি-
তর্ককোশল, স্মরণ, ভ্রান্তি, কল্পনা, সহিষ্ণুতা,
সংপ্রবৃত্তি, অসংপ্রবৃত্তি ও অস্থিরতা এই
নয়টি মনের গুণ । সুষুপ্তি, উৎসাহ, চিন্তের
একাত্রতা, সংশয় ও প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণ-
কারিতা, বুদ্ধি এই পাঁচ গুণে অলঙ্কৃত ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বুদ্ধিরে কি রূপে পঞ্চগুণাশ্রিত বলা যায় এবং ইন্দ্রিয়-গণকেই বা কি প্রকারে গুণ বলিয়া নির্দেশ করা যায়? তাহা সুক্ষ্মরূপে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বের বুদ্ধির পাচ গুণ বলিয়া নির্দেশ করা হইল বটে, কিন্তু বস্তুত বুদ্ধির ষষ্টিগুণ। পঞ্চ মহাভূতও ইতিপূর্বের পঞ্চ মহাভূতের যে পঞ্চাশৎ গুণ কীৰ্ত্তন করা হইয়াছে, তৎসমুদায় ও মিত্রা উৎসাহাদি পাঁচ, সমুদায়ে ষাটিটা বুদ্ধির গুণ বলিয়া কীৰ্ত্তিত হয়। ঐ গুণ সমুদায় চৈত-ন্যের সহিত মিলিত থাকে। পরমেশ্বর ঐ সমুদায় গুণের সৃষ্টি করিয়াছেন, উহার নিত্য নহে। পূর্বের এই জগতের উৎপত্ত্যাদি বিষয়ে যে সমুদায় মত কীৰ্ত্তন করা গিয়াছে, সে সমুদায় বেদবিরুদ্ধ ও বিচারহীন। সম্প্রতি আমি যে মত কীৰ্ত্তন করিলাম, তুমি সেই বেদোক্ত মত অবগত হইয়া শান্তবুদ্ধ হও।

ষট্‌পঞ্চাশদধিকাদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অযুক্ত হস্তীর তুল্য বলশালী ভীমপরাক্রম ভূপাল-গণ আপনাদিগের তুল্য ভেজাবলসম্পন্ন বীরগণ কর্তৃক নিহত হইয়া সৈন্যমধ্যে ধরা-শয্যা আশ্রয় করিয়াছেন। উহাদিগকে সংহার করিতে পারে এমন লোক আর কেহই নাই। এক্ষণে এই যে মহাবলপরাক্রান্ত নৃপতিগণ গতানুগত হইয়া সমরাজ্যে নিপাতিত রহিয়াছেন, উহাদিগকে কি নিমিত্ত মৃত বলিয়া নির্দেশ করা যায়? তদ্বিষয়ে অজ্ঞানতার নিতান্ত সংশয় উপস্থিত হইতেছে। অতএব মৃত্যু কে, কোন্‌পুরুষ হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, আর উহা কি নিমিত্তই বা প্রজাদিগকে হরণ করে? তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! সত্যযুগে অশু-কম্পন নামে এক রাজা সংগ্রামে ক্ষীণবাহন হইয়া শত্রুর রণভূত হইয়াছিলেন। তাঁহার

হরি নামে এক নারায়ণতুল্য বলশালী পুত্র ছিল। ঐ পুত্র সৈন্যসামন্তের সহিত সংগ্রামে নিহত হয়। মহারাজ অশুকম্পন পুত্রের নিধন ও শত্রুর নিপীড়নে নিতান্ত কাতর হইয়া পরিশেষে শাস্তিপরায়ণ হইলেন। তিনি একদা তপোবনাগ্রগণ্য নারদকে দর্শন-পূর্বক তাঁহার নিকট সংগ্রামে যে রূপে পুত্রের মৃত্যু ও আপনার শত্রুহন্তে পতন হইয়াছে, তাহা বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করিলেন।

মুনিকুলাতিলক নারদরাজার বাক্য শ্রবণে দয়ালু হইয়া তাঁহার নিকট এক পুত্রশোক-নিবারণক্ষম উপাখ্যান কীৰ্ত্তন করিতে মানন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! পূর্বের আশ্রি যে উপাখ্যান শ্রবণ করিয়াছি, এক্ষণে তাহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে সর্বলোকপিতামহ ভগবান্‌ ব্রহ্মা প্রজার সংখ্যা ক্রমে ক্রমে নিতান্ত বর্দ্ধিত হইতে দেখিয়া আতশয় চিন্তিত হইয়া-ছিলেন। ঐ সময় ত্রিভুবন অসংখ্য জীবে নিরন্তর পরিব্যাপ্ত হইয়া যেন উচ্ছ্বাস বিহীন ও উচ্ছ্বাস হইয়া ছিল। তদদর্শনে সৃষ্টিকর্ত্তা ব্রহ্মা কি রূপে প্রজাসংহার কর-বেন, তাহাই চিন্তা করিতে লাগিলেন। কিন্তু সংসারমধ্যে সংহারের কোন উপায় দেখিতে পাইলেন না। অমন্তর তাঁহার ইন্দ্রিয়মিহ্র হইতে ক্রোধজ অনল স্মি-গত হইল। সর্বলোকপিতামহ সেই ক্রোধানল দ্বারা দশ দিক্‌ দগ্ধ করিতে লাগিলেন।

এই রূপে ব্রহ্মার কোপানলে স্বায়ম-জন্মপরিপূর্ণ সমুদায় পৃথিবী স্বর্গ ও আকাশমণ্ডল লগ্ন হইতে আরম্ভ হইলে বেদপতি যজ্ঞেশ্বর দেবদেব মহাদেব প্রজা-দিগের হিতাকাঙ্ক্ষী হইয়া ব্রহ্মার শাসনা-পন্থ হইলেন। ভগবান্‌ ব্রহ্মা তাঁহারে সমাগত দেখিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহেশ্বর! তুমি যে ক্ষতিপ্রাপ্ত

মিকট আগমম করিয়াছ, প্রকাশ কর, আমি
অচিরে তোমার কামনা পূর্ণ করিব ।

সপ্তপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

ক্লম্ব কহিলেন, ব্রহ্মন্ । আপনি
প্রজা সৃষ্টি করুন, এই আমার প্রার্থনা ।
এই সমস্ত প্রজা আপনিই সৃষ্টি করিয়াছেন ;
অতএব ইন্দ্রাদিগের উপর কোপ প্রকাশ করা
আপনার কর্তব্য নহে । হে দেব ! আপনার
তেজঃপ্রভাবে প্রজাগণ দক্ষ হইতেছে ; তদ-
র্শনে আমার অন্তঃকরণে অত্যন্ত ক্লেশ-
সঞ্চার হইয়াছে ; অতএব এক্ষণে আপনি
ইন্দ্রাদিগের প্রতি ক্রোধ সংবরণ করুন ।

প্রজাপতি কহিলেন, মহেশ্বর । আমি
প্রজাবর্গের উপর ক্রোধাবিস্ট হই নাই ।
প্রজানকল উৎসন্ন হউক, আমার একুপ
অভিলাষও নহে । আমি কেবল বসুন্তরী
ভার লাঘবের নিমিত্ত প্রজাগণের বিনাশ-
সাধনে প্ররুত হইয়াছি । এই বসুন্তরা
লোকভরে আক্রান্ত ও রসাতলে নিমগ্নপ্রায়
হইয়া প্রজাসংহারের নিমিত্ত আমাকে অনু-
রোধ করিতে আমি কি রূপে প্রবীণ প্রজা-
গণকে সংহার করিব, ইহা চিন্তা করিতে
হিলাম । যখন আমি ঐ বিষয় চিন্তা
করিয়া বুদ্ধিবলে অবধারণ করিতে পারি-
লাম না, তখন আমার অন্তরে ক্রোধ-
সঞ্চার হইল ।

ক্লম্ব কহিলেন, ভগবান্ ! আপনি প্রসন্ন
হউন । এই স্থাবরজঙ্গমাঙ্ক প্রজাসকল
বিমাণ করিবেন না । দেখুন, এই চরাচর
চতুর্বিধ ভূত একবারে উৎসন্ন হইয়া পেল ।
সকল জগতে হাহাকার শব্দ উদ্ভিত হই-
য়াছে । অতএব আমি আপনাকে মিকট
বারংবার প্রার্থনা করিতেছি, আপনি প্রসন্ন
হউন । এই সমস্ত প্রজা বিনষ্ট হইলে
আমি প্রজাপতি হইবো না । অতএব এক্ষণে
আপনি স্বীয়া তেজঃপ্রভাবেই আপনার

তেজ প্রতিসংহার করুন । যাহাতে এই
সকল প্রজা আর না দক্ষ হয়, আপনি
হিতাভিলাষপরবশ হইয়া তাহার উপায়-
বিধান করুন । আপনি আমাকে অধি-
দেবত্রে নিযুক্ত করিয়াছেন, এই মিমিত্ত
আমি আপনাকে প্রসন্ন করিয়া প্রার্থনা
করিতেছি, যেন প্রজারা সমূলে উন্মূলিত
না হয় । অতঃপর উহারা যাহাতে বারংবার
মৃত্যুমুখে নিপতিত হইয়াও পুনরায় জন্ম-
গ্রহণ করে, একুপ উপায় করা আপনার
কর্তব্য ।

দেবদেব মহাদেব এই কথা কহিলে
ভগবান্ ব্রহ্মা রূপাপরবশ হইয়া পুনরায়
আপনাতে তেজ প্রতিসংহার করিয়া ভূত-
গণের জন্মমৃত্যুর নিয়ম সংস্থাপন করি-
লেন ॥ তিনি যখন ক্রোধসন্তুত তেজ
প্রতিসংহার করেন, সেই সময় তাঁহার
ইন্দ্রিয় সমুদায় হইতে পিঞ্জলবসনা, কুব্জ-
নয়না, দিব্যকুণ্ডলধারিণী ও দিব্যাতরণ-
বিভূষিতা এক নারী প্রাচুর্ভূত হইয়া দক্ষিণ
দিক্ আশ্রয় করিল । ব্রহ্মা ও ক্লম্বদেব
সেই কন্যারে নিরীক্ষণ করিতে লাগিলেন ।
অনন্তর ভূতভাবন ভগবান্ প্রজাপতি
তাঁহারে আহ্বান পূর্বক মৃত্যু নামে সম্বো-
ধন করিয়া কহিলেন, মৃত্যো । তুমি এই
প্রজা সমুদায়কে পর্যায়ক্রমে বিনাশ কর ।
আমি রোষাবিস্ট হইয়া প্রজাদিগের বিনা-
শার্থই তোমাকে স্মরণ করিয়াছি । অতএব
তোমাকে আমার নিদেশানুসারে কি
পণ্ডিত কিম্বা মূর্খ সকলকেই নির্বিশেষে
বিনাশ করিতে হইবে । তোমার অয়ো-
লাভ হউক । কমলমালাধারিণী মৃত্যু
এই কথা শ্রবণ করিবামাত্র অতিমাত্র
ভূৎভিত হইয়া অববরত অগ্রদ্বারামোচন ও
করতল দ্বারা উহা ধারণ করিতে লাগিলেন ।

অষ্টপঞ্চাশদধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

অনন্তর আরতলোচনা মৃত্যু কথা

স্বীয় দুঃখ সংবরণ পূর্বক প্রজাগণের হিতার্থে রুতাঞ্জলিপুটে বিনীতভাবে ব্রহ্মার সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্ ! মাদৃশ অবলা আপনা হইতেই সম্ভূত হইয়া কি কপে সমুদায় জীবের ভয়োৎপাদন পূর্বক ক্রুরকার্য সম্পাদনে প্রবৃত্ত হইবে? আমি অধর্মে একান্ত ভীত; অতএব আপনি অনুকূল হইয়া আমাকে ধর্মকার্যে অনুজ্ঞা প্রদান করুন। বালক রুদ্ধ ও যুবাগণ আমার কি অপরাধ করিয়াছে যে আমি তাহাদিগকে বিনাশ করিব। লোকের প্রিয়পুত্র, প্রিয়বয়স্যা এবং পিতা, মাতা ও ভ্রাতৃ বিনাশ করিতে আমি কখনই সমর্থ হইব না। লোকে আমার হস্তে নিপতিত হওয়াতে যাহার পর নাই কাতর হইয়া আমাকে নিশ্চয়ই শাপ প্রদান করিবে এবং তাহাদিগের শোকাশ্রুপাতে আমাকে অনন্তকাল দন্ধ হইতে হইবে। এই নিমিত্ত আমি একান্ত ভীত হইয়া আপনার শরণাগত হইয়াছি। আমি বিনাশ করিলে পাপাত্মা নরকে নিপতিত হইবে; সুতরাং আমাকেই লোকের নরকের কারণ হইতে হইবে। অতএব এক্ষণে আমার এই প্রার্থনা যে, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া আমাকে লোকবিনাশকার্য হইতে বিরত করুন। আমি এক্ষণে আপনার সম্ভাষণ বিধানার্থ তপস্যা করিতে প্রস্তুত হইয়াছি।

ব্রহ্মা কহিলেন, সুন্দরি! আমি প্রজাদিগের সংহারার্থ তোমার সৃষ্টি করিয়াছি। অতএব তুমি অবিলম্বে গমন করিয়া প্রজাগণের সংহারকার্যে ব্যাপৃত হও। আমি যাহা বলিয়াছি, তাহা কদাচ অন্যথা হইবার নহে। ~~তুমি~~ অতএব তোমাকে অবশ্যই আমার বাক্যানুসরণ কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে। লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, মৃত্যু কিছুমাত্র উত্তর প্রদান না করিয়া তাঁহার মুখাপেক্ষায় বিনীতভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন এবং কমল-

যোনি বারংবার তাঁহারে প্রজানাম্বের অনু-
রোধ করাতে তিনি পরিশেষে মৃতপ্রায় হইয়া মৌনভাবে রহিলেন। লোকপিতামহ ব্রহ্মা মৃত্যুরে তদবস্থ দেখিয়া ক্রোধ পরিত্যাগ পূর্বক প্রসন্ন হইয়া হাস্যমুখে প্রজাগণের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতে লাগিলেন।

এই কপে ব্রহ্মার ক্রোধশান্তি হইলে মৃত্যু প্রজাসংহারবিষয়ে অজীকার না করিয়া তাঁহার নিকটে হইতে প্রস্থান পূর্বক সমুদ্রে গোতীরে উপস্থিত হইলেন এবং তথায় একপদে দণ্ডায়মান হইয়া পঞ্চদশ পদ্ম-সংখ্যক বৎসর অতি কঠোর তপস্যা করিলেন। তৎপরে অমিততেজা ভগবান্ কমলযোনি পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, সুন্দরি! তুমি অতঃপর আমার বচন প্রতিপালন কর। তখন মৃত্যু ব্রহ্মার বাক্য শ্রবণ ও তাহাতে অনাস্থা প্রদর্শন করিয়া পুনরায় বিংশতি পদ্ম সংখ্যক বৎসর একপদে দণ্ডায়মান রহিলেন। তৎপরে তিনি অযুত পদ্ম সংখ্যক বৎসর যুগগণের সহিত বনমধ্যে বিচরণ করিলেন এবং বিংশতি সহস্র বৎসর পর্যন্ত বায়ু ভক্ষণ করিয়া আট সহস্র বৎসর জলে অবস্থান পূর্বক মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন। অনন্তর তিনি কৌশিকী নদীতে গমন করিয়া তথায় জল ও বায়ু ভক্ষণ পূর্বক তপশ্চরণ করিতে লাগিলেন। তৎপরে প্রজাদিগের হিতসাধনার্থ পর্যায়ক্রমে ভগীরথীতীর ও সুমেরুপর্বতে গমন পূর্বক স্থাপুর ন্যায় নিশ্চেষ্ট হইয়া রহিলেন। তদনন্তর দেবগণ হিমালয়ের ষে প্রদেশে অবস্থান করেন সেই স্থানে গমন পূর্বক ব্রহ্মার সম্ভাষণসাধনার্থ নিধর সংখ্যক বৎসর অঙ্গুষ্ঠে নিভর করিয়া দণ্ডায়মান রহিলেন।

তখন সৃষ্টিসংহারকর্তা ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহার নিকটে আগমন পূর্বক তাঁহারে

সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎসে! কেন আর তপোমুষ্ঠান করিতেছ, আমি যাহা কহিয়াছি, অতঃপর তাহার অনুষ্ঠান কর। তখন মৃত্যু পুনরায় তাঁহারে কহিলেন, ভগবন! আমি প্রজাসংহার করিতে সমর্থ হইব না। আমি পুনরায় আপনারে প্রসন্ন করিবার জন্য তপশ্চরণ করিব। মৃত্যু এই কথা কহিলে পিতামহ ব্রহ্মা তাঁহারে অধর্মভয়ে ভীত দেখিয়া কহিলেন, ভদ্রে! প্রজাসংহার-নিবন্ধন তোমার কিছুমাত্র অধর্ম হইবে না। তুমি নিভয়ে প্রজাগণকে সংহার কর। আমি যাগ বলিয়াছি, তাহা কোন ক্রমেই অন্যথা হইবার নহে। তুমি প্রজাসংহার করিয়া সনাতন ধর্মলাভে সমর্থ হইবে। আমি এবং অন্যান্য দেবগণ আমরা সকলেই সর্বদা তোমার হিতানুষ্ঠানে নিযুক্ত রহিলাম। আমি এক্ষণে তোমারে এই এক অভিলষিত বর প্রদান করিতেছি, যে প্রজাগণ ব্যাধিনিপীড়িত হইয়া কলেবর পরিত্যাগ করিবে, তাহারা কখনই তোমার দোষ কীর্তন করিবে না। আর তুমি পুরুষ হইয়া পুরুষগণকে, স্ত্রী হইয়া স্ত্রীদিগকে, ক্লীব হইয়া ক্লীব সমুদায়কে আক্রমণ করিবে।

দেবাদিদেব ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, মৃত্যু কৃতাজলপুটে পুনরায় তাঁহারে কহিলেন, ভগবন! আমি কখনই প্রজাগণকে সংহার করিতে সমর্থ হইব না। তখন লোকপিতামহ পুনরায় তাঁহারে কহিলেন, ভদ্রে! তুমি নিঃশঙ্কচিত্তে প্রজাগণকে সংহার কর। যাহাতে তোমার অধর্মস্পর্শ না হয়, আমি তাহার উপায়বিধান করিব। তুমি স্বীয় নয়নবিগলিত যে অশ্রুবিন্দু সমুদায় স্বহস্তে ধারণ করিয়া রহিয়াছ, সেই অশ্রুবিন্দু সকল ঘোরতর ব্যাধিরূপে পরিণত হইয়া যথাসময়ে মানবগণকে বিনাশ করিবে। তুমি জীবগণের বিনাশ সময়ে তাহাদের নিকট কাম ও ক্রোধকে প্রেরণ করিও। তাহা হইলে

তাহারাই মানবগণের বিনাশসাধক হইবে। তুমি রাগদ্বेषপরিশূন্য; সুতরাং তোমারে অধর্মভাগী হইতে হইবে না; প্রত্যুত তোমার ধর্মলাভই হইবে। অতএব তুমি এই রূপে ধর্মপ্রতিপালনে যত্ন কর, আপনারে অধর্মে পাতিত করিও না। এক্ষণে স্বীয় অধিকার অবলম্বন পূর্বক জীবগণকে সংহার করাই তোমার কর্তব্য।

তখন মৃত্যু ব্রহ্মার শাপভয়ে ভীত হইয়া অগত্যা প্রাণিগণের সংহার সাধনে অঙ্গীকার করিলেন। সেই অবধি তিনি কাম-ক্রোধকে প্রেরণ পূর্বক জীবগণকে মুগ্ধ করিয়া তাহাদিগের প্রাণসংহার কার্য সম্পাদন করিয়া আসিতেছেন। মৃত্যুর অশ্রুপাত সকল ব্যাধিস্বরূপ। ঐ ব্যাধিপ্রভাবে মনুষ্যদিগের শরীর রুগ্ন হইয়া থাকে। অতএব প্রাণিগণের প্রাণনাশনিবন্ধন শোক করা কর্তব্য নহে। জীবগণের ইন্দ্রিয় সমুদায় যেমন সুষুপ্তিসময়ে বিরত এবং নিদ্রাভ্রম হইলে প্রতিনিবৃত্ত হয়, তদ্রূপ মনুষ্যগণও একবার পরলোকে গমন পূর্বক তথা হইতে পুনরায় আগমন করিয়া থাকে। মহাতেজস্বী ভীষণনিদ্রাসম্পন্ন বায়ু সমুদায় জীবের জীবনস্বরূপ হইয়া দেহাদিগের নানাবিধ দেহে অবস্থান করিতেছে। এই নিমিত্ত বায়ুরেই ইন্দ্রিয়গণের অধীশ্বর বলিয়া কীর্তন করা যায়। সময়ক্রমে দেবতার মর্ত্যসংজ্ঞা এবং মনুষ্যগণ দেবত্ব লাভ করিয়া থাকেন। আপনার পুত্র স্বর্গে গমন করিয়া সুখে বিহার করিতেছেন, অতএব আপনি তাঁহার নিমিত্ত শোক প্রকাশ করিবেন না।

হে মহারাজ! মৃত্যু এই রূপে ভগবান্ কমলযোনি কর্তৃক বিসৃষ্ট হইয়া স্বীয় অশ্রুপাতজনিত ব্যাধি সমুদায়ের সাহায্যে যথাকালে জীবগণকে সংহার করিয়া থাকেন।

একোনষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

বুদ্ধিতির কহিলেন, পিতামহ! অঙ্গবুদ্ধি

মনুষ্যাগণ ধর্মাদর্শ নির্ণয়ে নিতান্ত অসমর্থ হইয়া রহিয়াছে। অতএব ধর্ম কি পদার্থ এবং কি হইতেই বা উৎপন্ন হয়? ইহলোকে মঙ্গললাভের নিমিত্ত যে কার্যানুষ্ঠান করা যায় তাহাই কি ধর্ম, বা পরলোকের নিমিত্ত বাহ্য অনুষ্ঠিত হয় তাহাকে ধর্ম বলিয়া নির্দেশ করা যায় অথবা এই লোক ও পরলোক এই উভয় লোকের নিমিত্ত বাহ্য সংঘটিত হইয়া থাকে তাহাই প্রকৃত ধর্ম? আপনি ইহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! সদাচার, স্মৃতি, বেদ ও অর্থ এই চারি বিষয় ধর্মের জ্ঞাপক। মনুষ্য প্রকৃত ধর্মনির্ণয় করিয়া তাহার অনুষ্ঠান করিবে। লোকযাত্রা-নির্বাহের নিমিত্ত ধর্ম সংস্থাপিত হইয়াছে। ধর্মানুষ্ঠান করিলে ইহকাল ও পরকালে সুখরূপ উৎকৃষ্ট ফল লাভ হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি প্রকৃত ধর্মোপার্জনে উদাসীন্য প্রদর্শন করে, তাহারে নিশ্চয়ই পাপ ভোগ করিতে হয়। পাপপরায়ণ পুরুষেরা কদাচ পাপ হইতে বিমুক্ত হয় না। কিন্তু কেহ কেহ আপদকালে পাপাচরণ করিয়াও নিষ্পাপ হয় এবং মিথ্যাভাষ্য প্রয়োগ করিয়াও সত্যবাদী ও ধার্মিক বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। আচারই ধর্মের আশ্রয়; সেই আচার অবলম্বন করিয়া ধর্ম অবগত হইবে। মনুষ্যের স্বভাব এই, তাহার আপনার অধর্ম কিছুতেই প্রকাশ করে না, কিন্তু অনেক পাপাচার সুপ্রচারিত করিয়া থাকে। দেখ, তক্ষর অরাজক রাজ্যে অনেক অর্থ অপহরণ করিয়া অশঙ্কিতচিত্তে আপনার ধার্মিকতা প্রকাশ করে। কিন্তু যখন অন্যে তাহার ধন গ্রহণ করে তখন সে রাজ্যের নিকটে গমন পুঙ্খ নুপুঙ্খ তাহার নামে অভিযোগ করিয়া থাকে। সে সময়েও স্বধনসমৃদ্ধ ব্যক্তি-বর্গের ধন হরণ করিতে তাহার স্পৃহা

জন্মে। যে ব্যক্তি বিশুদ্ধ স্বভাব এবং যে আপনারে সম্পূর্ণ নির্দোষ বলিয়া কল্পিত আছে, সে নিভয়ে রাজদ্বারে গমন করিতে পারে। সত্যবাক্য প্রয়োগ করা অবশ্য কর্তব্য। সত্য অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই; সত্যে সমস্ত বস্তু প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। পাপপরায়ণ উগ্রস্বভাবসম্পন্ন মনুষ্যেরা সত্য প্রভাবেই নিয়ম স্থাপন পুঙ্খক পরস্পরের অনিষ্ট চিন্তা পরিহার ও পরস্পর একতাবন্ধন করিয়া থাকে। তাহার। যদি নিয়মের শৃঙ্খল হইতে উন্মুক্ত হয়, তাহা হইলে নিশ্চয়ই পরস্পর বিনষ্ট হইয়া যায়। পরস্বাপহরণ না করাই সনাতন ধর্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। কোন কোন বলবান ব্যক্তি “পরধন অপহরণ করা অকর্তব্য” ইহা দুর্বলদিগের বাক্য বলিয়া অনুমান করিয়া থাকে। দৈব তাহাদের পক্ষে নিতান্ত প্রতিকূল সন্দেহ নাই। এই জীবলোকে কেহই সর্বাপেক্ষা বলবান বা সুখী নাই। অতএব সরলভাব অবলম্বন করা সকলেরই কর্তব্য। যিনি কাহারও অনিষ্ট না করিয়া পবিত্রভাবে নিভয়ে আবাস করেন, তাহারে আর অসাধু তক্ষর বা ভূপাল হইতে কিছুমাত্র শঙ্কিত হইতে হয় না। তক্ষর নগরপ্রবিক্ত যুগের ন্যায় সকল লোক হইতেই ভীত হইয়া থাকে এবং আপনাদিগের অনেকেও পাপপরায়ণ বলিয়া বিবেচনা করে। যে ব্যক্তি বিশুদ্ধ স্বভাব সে প্রফুল্ল মনে নিভয়ে সর্বত্র বিচরণ করিয়া থাকে এবং কদাপি অন্য হইতে আপনার অনিষ্ট শঙ্কা করে না। যাহারা আনিগণের হিতানুষ্ঠাননিরত তাহারাই ধর্ম ধর্মের বিধি প্রবর্তিত করিয়াছেন। ধর্মের দৈবের প্রতিকূলতা বশত ঐ বিধিকে দরিদ্রনির্দিষ্ট বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে। কিন্তু তাহাদের ইহা বিবেচনা করা উচিত, জীবলোকে কাহারই সর্বাপেক্ষা ধন

বা সুখী হইবার সম্ভাবনা নাই। যে ব্যক্তি অন্যে তাহার অনিষ্ট করিলে সহ্য করিতে পারে না অন্যের অনিষ্টাচরণ করা কি তাহার উচিত? যে ব্যক্তি স্বয়ং কোন রমণীর উপপতি হয়, অন্যের দোষ সহ্য করা তাহার অবশ্য কর্তব্য; কিন্তু সে প্রায়ই অন্যকে সেই রমণীর উপপতি হইতে দেখিলে তাহার সেই দোষ সহ্য করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি স্বয়ং জীবিত থাকিতে অভিলাষ করে, অন্যের প্রাণসংহার করা তাহার কদাচ কর্তব্য নহে। যাহা আপনার হিতকর বলিয়া বোধ করিবে, তাহা অন্যের প্রিয়কর জ্ঞান করা অবশ্য কর্তব্য। আপনার প্রয়োজনান্তিরিক্ত ধন নির্জন দরিদ্রদিগকে প্রদান করিবে। এই কারণেই ধনবৃদ্ধির নিমিত্ত কুশীদবৃত্তি প্রবর্তিত হইয়াছে। যে পথ অবলম্বন করিলে দেবগণের সাক্ষাৎকার লাভ হয়, সতত সেই পথ আশ্রয় করাই উচিত। যদি কিছুমাত্র স্বার্থ না থাকে, তথাচ ধর্মপথে বিচরণ করাই কর্তব্য। মনোবিগণ হিংসা পরিত্যাগ পূর্বক শান্তিমার্গ অবলম্বন করাকেই ধর্ম বলিয়া নির্ণয় করিয়া গিয়াছেন। হে ধর্মরাজ! এক্ষণে আমি যেমন ধর্মধর্মের লক্ষণ কীর্তন করিলাম, তুমি তাহাতেই স্থিরনিশ্চয় হও। পূর্বে বিধাতা ধর্মকে দয়াপ্রধান বলিয়া নিকপণ করিয়া গিয়াছেন। সাধু ব্যক্তিরা সেই পরম ধর্ম লাভের নিমিত্তই সতত সচেষ্ট হইয়া থাকেন। এই আমি তোমার নিকট ধর্মের স্বরূপ কীর্তন করিলাম, তুমি ইহা অনুধাবন করিয়া সরলতা অবলম্বন কর, কদাচ কপট কার্য্যর অনুষ্ঠান করিও না।

ষষ্ঠাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি যেকপ মুক্ত বেদবোধিত ধর্মলক্ষণ কীর্তন করিলেন, আমার কণ্ঠে তাহা স্ফূর্তি পাই-

তেছে, আমি অনুমান আশ্রয় করিয়া তাহা প্রকাশ করিতে পারি। আপনি আমার কদাচ প্রায় সমুদায় প্রশ্নই কীর্তন করিয়াছেন, এক্ষণে আমি কুতর্ক পরিত্যাগ পূর্বক আর একটি প্রশ্ন করিতেছি, শ্রবণ করুন। যে ধর্ম প্রভাবে প্রাণিগণের উৎপত্তি, স্থিতি ও বিনাশ হইতেছে, কেবল শাস্ত্রপাঠ দ্বারা কখনই তাহা জ্ঞাত হওয়া যায় না। অবিপন্ন ব্যক্তির ধর্ম যেকপ, বিপন্ন ব্যক্তির ধর্ম সেকপ নহে। আপদ অসংখ্য, সুতরাং আপদ্রুপও বিবিধপ্রকার। অতএব শাস্ত্রপাঠ দ্বারা সমুদায় আপদ্রুপ কি রূপে বোধগম্য হইতে পারে? শাস্ত্রে সাধুদিগের আচারকে ধর্ম ও ধর্মানুষ্ঠানপরতন্ত্র ব্যক্তিরে সাধু বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে। এই লক্ষণ দ্বারা ইহা স্পষ্ট প্রতীতি হইতেছে যে, ধর্ম ও সাধু ইহার পরস্পর সাপেক্ষ; সুতরাং উহা দ্বারা কে সাধু ও ধর্ম কি, তাহা নিকপণ করা যায় না। দেখুন, খৃষ্টগণ মুমুকু হইয়া ধর্মবৃদ্ধির নিমিত্ত বেদান্তাদি শ্রবণ করাতে তাহাদের অধর্ম হইতেছে এবং অগস্ত্যাদি মহর্ষিগণ যজ্ঞার্থে বিবিধ হিংসাকর কার্য্যের অনুষ্ঠান করাতেও তাঁহাদের ধর্মসঞ্চয় হইতেছে। সুতরাং ধর্ম কি রূপে নির্ণয় করা যাইতে পারে? আর দেখুন, বেদ সমুদায়ের প্রতিযুগেই হ্রাস হইয়া থাকে, তন্নিবন্ধমসত্য, ত্রেতা, ত্রাপর ও কলি এই চারি যুগে পৃথক্ পৃথক্ ধর্ম অনুষ্ঠিত হয়। এই রূপে যখন কালভেদে বৈদিক ধর্মের ভিন্নভাব হইল, তখন বেদবাক্য যে যথার্থ বলিয়া পরিগণিত হয়, ইহা কেবল লোকরঞ্জন মাত্র। বেদ হইতে সমুদায় স্মৃতি সমুদ্ভূত হইয়াছে; অতএব যদি বেদশাস্ত্র অপ্রমাণ হইল, তবে তৎসমুদ্ভূত স্মৃতিশাস্ত্রকেও অপ্রমাণ বলিতে হইবে। আবার অনেক সময়ে একপ ঘটিয়া থাকে, যে ধর্মি-কেরা কোন ধর্মের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলে

বলবান্ চুরাআরা উহার যে অংশে ব্যাঘাত উপাদন করে, সেই অংশ সেই অবধি এক-বারে উন্মূলিত হইয়া যায় । সুতরাং ধর্মতত্ত্ব নির্ণয় করা নিতান্ত সহজ নহে । ফলতঃ আমরা অবগত থাকি বা না থাকি এবং অন্য কর্তৃক উপদিষ্ট হইয়াও বুঝিতে পারি বা না পারি, ধর্মতত্ত্ব যে ক্ষুরধার অপেক্ষাও ক্ষুদ্র এবং পর্বত অপেক্ষাও গুরুতর তাহার আর সন্দেহ নাই । যজ্ঞাদি ধর্ম প্রথমতঃ গন্ধর্ব-নগরের ন্যায় অদৃশ্য রূপে লক্ষিত হয়, কিন্তু যখন পণ্ডিতেরা উহারে অনিত্য বলিয়া পর্যা-লোচনা করেন, তখন তাঁহাদের উহা নিতান্ত দুচ্ছ বলিয়া বোধ হইয়া থাকে । সমুদ্রেরা গোসমূহের জলপানার্থ ক্ষুদ্র খাত ও ক্ষেত্রে জলসেক করিবার নিমিত্ত কৃত্রিম নদী প্রস্তুত করিলে যেমন ঐ সমুদ্র ক্রমে ক্রমে শুষ্ক হয়, তদ্রূপ বেদবোধিত ধর্ম যুগে যুগে ক্ষয় প্রাপ্ত হইয়া কলিযুগে একবারে নিঃশেষিত হইয়া যায় । অসাধু ব্যক্তির লোকের অঘিহোত্রাদি কার্য সমাধান, বেতন গ্রহণসহকারে অধ্যাপনা কার্য সম্পাদন ও অন্যান্য কার্য সাধনের নিমিত্ত মিথ্যা আচার অবলম্বন করিয়া থাকে । সাধু ব্যক্তির যাহা ধর্ম বলিয়া কীর্তন করেন, মূঢ় ব্যক্তির তাহা প্রলাপ বোধ করিয়া সাধুদিগকে উন্মত্ত বলিয়া অবজ্ঞা করে । দেখুন, জ্যোতিষ মহাআরাও স্বধর্ম পরিত্যাগ পূর্বক ক্রতুধর্ম আশ্রয় করিয়া-ছিলেন ; অতএব সর্বজনহিতকারী আচার কৃত্রিমি ব্যবহৃত হয় না । কোন কোন কৃত্রিম ব্রাহ্মণের আচার অবলম্বন পূর্বক ক্রতুধর্মচারী ব্রাহ্মণকে নিন্দা করেন এবং কোন কোন ব্রাহ্মণে ব্রহ্মধর্ম ও কৃত্রিম ধর্ম উভয় বর্তমান থাকে । অতএব সর্বপ্রকার আচারেরই ব্যভিচার দুষ্ট হইতেছে । এক্ষণে আমার এই বোধ হইতেছে, শ্রুতি বা স্মৃতি ধর্মের নির্ণায়ক নহে ; পূর্বতন পণ্ডিতগণ

যাহারে ধর্ম বলিয়া স্থাপন করিয়া গিয়া-ছেন, তাহাই অদ্যাপি ধর্ম বলিয়া প্রচ-লিত হইতেছে ।

একষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এই উপলক্ষে তুলাধার জাজলি সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে জাজলি নামে এক বনচারী ব্রাহ্মণ সমুদ্রতটে আগমন পূর্বক ঘোরতর তপস্যার অনুষ্ঠানে নিরত হইয়া-ছিলেন । ঐ অসাধারণ ধীশক্তিসম্পন্ন ব্রাহ্মণ ঐ স্থানে চীর, অজিন ও জটাধারণ পূর্বক পঞ্চদিক্শাক্ষ, সংযমী ও নিয়মিত আহারী হইয়া অসংখ্য বৎসর অতিবাহিত করেন । একদা ঐ মহাতেজস্বী স্বীয় তপঃপ্রভাবে জলমধ্যে অবস্থান পূর্বক ধ্যানবলে সমুদ্র লোক বিচরণ ও নিরীক্ষণ করিয়া মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিলেন যে, এই বিশ্ব-সংসারমধ্যে আমিই অদ্বিতীয় । জলমধ্যে অবস্থান করিয়া আকাশগত গ্রহনক্ষত্রাদি অবগত হওয়া আমি ভিন্ন আর কাহারও সাধ্য নহে ।

তপস্বী জাজলি এই কথা বলিবামাত্র রাক্ষসগণ শূন্য হইতে তৎক্ষণাৎ তাঁহারে কহিল, ভদ্র ! একপ বাক্যোচ্চারণ করা তোমার কর্তব্য নহে । ● বারাণসীমধ্যে ধনিকধর্মাবলম্বী তুলাধার নামে যে যশস্বী মহাপুরুষ অবস্থান করিয়া থাকেন, তিনিও কখন একপ কথা উচ্চারণ করিতে পারেন না । রাক্ষসগণ এই কথা কহিলে মহাতপা জাজলি তাহাদিগকে কহিলেন নিশাচরগণ ! আমি সেই বিজবর মহাযশস্বী তুলাধারের সহিত সাক্ষাৎকার করিতে অভিলাষ করি । তখন রাক্ষসগণ তাঁহারে সমুদ্রমধ্য হইতে উদ্ধৃত করিয়া কহিল, দ্বিজবর ! তুমি এই পথ অবলম্বন করিয়া বারাণসীতে গমন কর ।

রাক্ষসগণ এইরূপে পথ প্রদর্শন করিলে জাজলি তাহাদের নির্দিষ্ট পথ অবলম্বন পূর্বক বারাণসীতে গমন করিয়া তুলাধারের সহিত সাক্ষাৎকার করিলেন ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ভগবান্ জাজলি পূর্বে কি কঠোর কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া অতি উৎকৃষ্ট সিদ্ধিলাভ করিয়াছিলেন, আপনি তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! বানপ্রস্থ ধর্মবেত্তা ভগবান্ জাজলি যোরতর তপো-নুষ্ঠানে নিযুক্ত হইয়া সায়ং ও প্রাতঃকালে স্নান, হুতাশনে আভূতি প্রদান, একাগ্রচিত্তে বেদপাঠ ও ভূমিশয্যায় শয়ন করিতেন । গ্রীষ্ম ও বর্ষাকালে অনারূত স্থানে এবং হেমন্তে সলিল মধ্যে অবস্থান পূর্বক যাহার পর নাই কষ্ট সহ্য করিয়া থাকিতেন ; কিন্তু কখনও আমি ধার্মিক এইরূপ মনে করিয়া অহঙ্কার প্রকাশ করিতেন না । সময়ে সময়ে বর্ষাকাল সমুপস্থিত হইলে তিনি অনারূত স্থানে অবস্থান পূর্বক মস্তকে ধারাপাত সহ্য করাতে এবং বনমধ্যে বারংবার গমনাগমন নিবন্ধন তাহার কেশপাশে সতত ধূলিপটল সংলগ্ন হওয়াতে তাহার মস্তকে জটাতার বন্ধ ও গ্রন্থিযুক্ত হইয়া উঠিল । তৎপরে তিনি বায়ুমাত্র ভক্ষণ করত কাষ্ঠস্তম্ভের ন্যায় কিছুমাত্র বিচলিত না হইয়া স্থিরচিত্তে দণ্ডায়মান রহিলেন । ঐ সময় দুইটি চটক পক্ষী, তৃণাদি আহরণ করিয়া তাঁহার মস্তকস্থিত জটামধ্যে কুলায় নির্মাণ করিল । পরম দয়ালু মহর্ষি জাজলি তাহাতে সম্পূর্ণ উপেক্ষা প্রদর্শন করিলেন । তিনি স্থায়ী ন্যায় নিশ্চেষ্ট হইয়া অবস্থান করাতে বিহঙ্গমিখুন বিম্বস্তচিত্তে সেই কুলায় মধ্যে অবস্থান করিতে লাগিল । অনন্তর বর্ষা অতীত ও শরৎকাল সমুপস্থিত হইলে তাহার পরম্পর নিত্যন্ত কামাসক্ত হওয়াতে চটকীর গভঃসঙ্গার হইল । কিয়-

দিন পরে চটকী ঐ মহর্ষির মস্তকেই অণু প্রসব করিল । তেজঃপুঞ্জ কলেবর ধর্ম-পরায়ণ দ্বিজবর তাহা অবগত হইয়াও অবিচলিতচিত্তে অবস্থান করিতে লাগিলেন । বিহঙ্গমিখুনও পরম আত্মলাভিত হইয়া প্রতিদিন ইতস্তত বিচরণ পূর্বক পুনরায় তথায় আগমন করিয়া বিম্বস্তমনে তাহার মস্তকে বাস করিতে লাগিল । কিয়-দিন পরে তাহাদের অণু সকল পরিপুষ্ট ও তৎসমুদায় হইতে শাবক সমুদায় নির্গত হইল । শাবকগুলি জাজলির মস্তকে দিন দিন পরিবর্দ্ধিত হইতে লাগিল, তথাপি ঐ ব্রতধারী ধর্মাত্মা নিশ্চেষ্টভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন । কালক্রমে ঐ শাবকগুলি জাতপক্ষ হইলে তাহাদিগকে দর্শন করিয়া মহর্ষির মন নিত্যন্ত আত্মলাভিত হইয়া উঠিল । বিহঙ্গমিখুনও স্বীয় শাবকগণকে ক্রমশঃ পরিবর্দ্ধিত হইতে দেখিয়া মহা আত্মলাভে তাহাদিগের সহিত সেই ঋষিমস্তকস্থিত কুলায়ে অবস্থান করিতে লাগিল । কিয়দিন পরে দ্বিজবর সেই জাতপক্ষ শাবক গুলিরে প্রতিদিন সন্ধ্যাসময়ে ক্ষণমাত্র ইতস্ততঃ উদ্ভয়ন পূর্বক পুনরাগমন করিতে দেখিলেন । কিয়দিন পরে তাহার পিতামাতারে পরিত্যাগ পূর্বক আপনাই একবার গমন পূর্বক পুনরায় আগমন, কোন দিন সমস্ত দিব্যভাগ অতিবাহিত করিয়া নিয়মার্থ সায়ংকালে প্রত্যাগমন এবং কখন বা পাঁচ দিন অতিক্রম করিয়া ষষ্ঠ দিনে পুনরাগমন করিতে লাগিল । তথাপি মহাত্মা জাজলি কিছুমাত্র বিচলিত হইলেন না । এই রূপে পক্ষিগণ ক্রমে ক্রমে উত্তমরূপে উদ্ভয়ন অভ্যাস করিল । পরিশেষে যখন উহার একবার জাজলির মস্তক হইতে অন্যত্র গমন করিয়া একমাস অতীত হইলেও প্রত্যাগত হইল না, তখন জাজলি নিত্যন্ত বিস্ময়ান্বিত

• হইয়া সিদ্ধ হইয়াছি বলিয়া বিবেচনা করিলেন। ঐ অবধি তাঁহার অন্তঃকরণে অহঙ্কারের আবির্ভাব হইল। পক্ষিগণ যে তাঁহার মস্তকে নির্ঝিল্লি জাত ও পরিবর্জিত হইয়া স্বেচ্ছানুসারে অন্য স্থানে গমন করিয়াছে, ইহা বিবেচনা করিয়া তাঁহার আফ্লাদের আর পরিসীমা রহিল না। ৩৭পরে তিনি নদীজলে স্নান ও ছত্যাশনে আচ্ছাদিত প্রদান করিয়া সূর্য্যোপস্থান করিতে লাগিলেন।

একদা মহাত্মা জাজলি স্বীয় মস্তকে চটকপক্ষিগণ সমুৎপন্ন হইল বিবেচনা করিয়া আশ্চর্য্যান্বিতচিত্তে “আমিই যথার্থ ধর্ম্মোপার্জন করিয়াছি,, বলিয়া মহা আফ্লালন করিতেছিলেন এমন সময় তাঁহার কর্ণকুহরে এই আকাশবাণী প্রবিষ্ট হইল “জাজলে! তুমি কখনই ধর্ম্মানুষ্ঠান বিষয়ে মহাত্মা তুলাধারের তুল্য হইতে সমর্থ হইবে না। তুলাধার নামে যে মহাপ্রজ্ঞাশালী মহাত্মা বারাণসী মধ্যে অবস্থান করেন, তিনিও তোমার মত গর্ভিত বাক্য প্রয়োগের উপযুক্ত নহেন।,, অন্তরীক্ষে এইরূপ দৈববাণী হওয়াতে জাজলি রোষাবিষ্ট হইয়া তুলাধারের সহিত সাক্ষাৎ করিবার মানসে পৃথিবী পর্য্যটন করিতে আরম্ভ করিলেন এবং বহুকালের পর বারাণসীতে উপস্থিত হইয়া দেখিলেন, যে মহাত্মা তুলাধার সন্তুষ্টিচিত্তে পণ্য দ্রব্য সমুদায় বিক্রয় করিতেছেন। ঐ মহাত্মা বণিক জাজলির সমাগত দেখিবামাত্র গাত্রোপস্থান পূর্ব্বক প্রীতমনে স্বাগত সম্ভাষণ ও অভ্যর্থনা করিয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্! আপনি আমার নিকট আগমন করিয়াছেন, তাহার আর সন্দেহ নাই। এক্ষণে আমি যাহা কহিতেছি, শ্রবণ করুন। আপনি সমুদ্র-কঙ্কে অবস্থান করিয়া ঘোরতর তপোানুষ্ঠান করিয়াছেন; কিন্তু ধর্ম্মের যথার্থ মহিমা কিছুমাত্র অবগত হন নাই। আপনি তপঃ-

সিদ্ধ হইলে আপনার মস্তকে কতকগুলি পক্ষিশাবক জন্মিয়াছিল। আপনি তাহা-দিগকে কিছুমাত্র ভয় প্রদর্শন করেন নাই। কিন্তু যখন সেই শাবকগুলি জাতপক্ষ হইয়া ইতস্তত বিচরণ করিতে আরম্ভ করিল, তখনই আপনি ধর্ম্মলাভ করিয়াছেন বিবেচনা করিয়া মহাগর্ভিত হইয়া উঠিলেন। ঐ সময় এক দৈববাণী প্রভাবে আমার বৃত্তান্ত আপনার কর্ণকুহরে প্রবিষ্ট হওয়াতে আপনি ঈর্ষাপরবশ হইয়া আমার নিকট উপস্থিত হইয়াছেন। এক্ষণে আমারে আপনার কি হিতানুষ্ঠান করিতে হইবে, অনুজ্ঞা করুন।

দ্বিষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

মহাত্মা তুলাধার এই কথা কহিলে জাপকাগ্রগণ্য মহামতি জাজলি তাঁহারে কহিলেন, হে বণিকপুত্র! তুমি রস, গন্ধ, রূক্ষ, ওষধী ও ফলমূল সমুদায় বিক্রয় করিয়াও কি রূপে একপ নিশ্চল বুদ্ধি ও জ্ঞান লাভ করিলে, তাহা আমার নিকট সবিস্তরে কীর্তন কর।

তখন ধর্ম্মার্থতত্ত্বজ্ঞ বৈশ্যকুলোদ্ভব জ্ঞান-তৃপ্ত মহাত্মা তুলাধার তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, জাজলে! আমি সর্ব্বভূত-হিতকর পূর্ব্বতন সনাতন ধর্ম্ম পরিজ্ঞাত হইয়াছি। প্রাণিগণের প্রতি অহিংসা অথবা কিপদকালে অল্পমাত্র হিংসা দ্বারা জীবিকা নির্ব্বাহ করাই প্রধান ধর্ম্ম। আমি তদনুসারে কেবল পরিচ্ছিন্ন কাষ্ঠ ও তৃণাদির ব্যবসায় অবলম্বন পূর্ব্বক জীবন যাপন করিতেছি। অলঙ্কৃত, পদ্মকাকর্ষ, তুঙ্গকাকর্ষ, কল্পরী প্রভৃতি বিবিধ গন্ধদ্রব্য এবং সুরা ব্যতীত বিবিধ রসের অকপটে ক্রয় বিক্রয় দ্বারা আমার জীবিকা নির্ব্বাহ হইতেছে। যে ব্যক্তি সকলের সুরূপ এবং যিনি কান্ধ-মনোবাক্যে সকলের হিতানুষ্ঠান করিয়া-

থাকেন, তিনিই যথার্থ ধর্মতত্ত্বজ্ঞ। অসু-
রোধ, বিরোধ, দ্বেষ ও কামনা পরিত্যাগ
এবং সর্বভূতে সমভাবে দৃষ্টিপাত এই
সমুদায়ই আমার প্রধান নিয়ম। আকাশ-
মণ্ডল যেমন মেঘাদিসহযোগে বিবিধাকার
ধারণ করে, তরুণ একমাত্র জগদীশ্বর
সর্বজীবে অধিষ্ঠিত হইয়া বিবিধ বেশ ধারণ
করিতেছেন। আমি এই বিবেচনা করিয়া
অন্যের কার্যদর্শনে প্রশংসা বা নিন্দা করি
না। আমি সমুদায় লোককে সমান বলিয়া
জ্ঞান করি। লোক ও কাঞ্চনে আমার
বিশেষ জ্ঞান নাই। আমি অন্ধ, বধির ও
উন্মত্তের ন্যায় বিষয়ভোগরহিত হইয়া কাল
যাপন করিতেছি। বৃদ্ধ, আতুর ও ক্রুশ ব্যক্তি-
দিগের ন্যায় আমারও অর্থ, কাম ও ভোগ
বিষয়ে কিছুমাত্র স্পৃহা নাই। লোকে যখন
স্বয়ং কাম, বিদ্বেষ ও ভয় পরিত্যাগ করে,
অন্যকে ভয় প্রদর্শন না করে, কায়মনো-
বাক্যে কোন জীবের প্রতি পাপাচরণে
প্রবৃত্ত না হয়, তখনই তাহার ব্রহ্মপদ লাভ
হইয়া থাকে। অভয় দানের তুল্য পরম
ধর্ম আর নাই। যে ব্যক্তি নিতান্ত ক্রুর-
ভাষী ও কঠিন দণ্ডকারী এবং লোকে
মৃত্যুমুখের ন্যায় যাহা হইতে ভীত হয়, সেই
ব্যক্তি নিঃসন্দেহ মহাভয় প্রাপ্ত হইয়া
থাকে। আমি পুত্রপৌত্রসমন্বিত হিংসাবিহীন
মহাত্মা বৃদ্ধগণের ব্যবহার অবলম্বন করিয়া
আছি। মুঢ়েরা সদাচারের কিয়দংশ বিরুদ্ধ
দেখিয়া সমুদায় সনাতন ধর্ম পরিত্যাগ
করে। কিন্তু বিদ্বান্ জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির
সদাচারের বিরুদ্ধাংশ পরিত্যাগ পূর্বক
উহার অনুষ্ঠান দ্বারা সংসার হইতে মুক্তি-
লাভ করিয়া থাকেন। এই রূপে যে ব্যক্তি
দমগুণ অবলম্বন ও জ্যোহ পরিত্যাগ পূর্বক
সাধুজনাচারিত আচার আশ্রয় করে, তাহারই
অচিরান্ত ধর্ম লাভ হয়। যেমন নদীবৈগ-
সংকারে কাষ্ঠকরের পরস্পর সংযোগ ও

বিচ্ছেদ হয়, তরুণ কর্মপ্রবাহ দ্বারা পিতা-
পুত্রাদির পরস্পর সংযোগ ও বিরোধ হইয়া
থাকে। যে মহাত্মা কখন কোন প্রাণীকে
ভয় প্রদর্শন না করেন, তিনিই সর্বদা সমু-
দায় প্রাণী হইতে অভয় লাভ করিতে সমর্থ
হন। লোক সমুদায় ভীষণগর্জনশীল বৃকের
ন্যায় যে ব্যক্তি হইতে ভীত হয়, সেই ব্যক্তি
সমুদায় লোক হইতে ভয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে।
যাঁহার এই অভয়দান রূপ আচার প্রতি-
পালন করেন, তাঁহার সহায়সম্পন্ন, উৎকৃষ্ট
ভোগশালী ও সৌভাগ্যযুক্ত হইয়া শ্রেষ্ঠতা
লাভ করিতে পারেন। পণ্ডিতেরা শাস্ত্রে
তাঁহাদিগকেই প্রধান বলিয়া নির্দেশ করি-
য়াছেন। যাহাদিগের হৃদয়ে অশ্মমাত্র ধর্ম-
প্রবৃত্তি নিহিত আছে, তাঁহার কীর্তি লাভের
নিমিত্ত অভয়দানরূপ ধর্মের অনুষ্ঠান করে ;
আর যে সকল ব্যক্তি ধর্মবিষয়ে সর্বাধিক
পারদর্শী, তাঁহার ব্রহ্মলাভের নিমিত্তই
লোকদিগকে অভয়দান করিয়া থাকেন।
তপস্যা, ব্রহ্ম, দান ও জ্ঞানোপদেশ দ্বারা
যে ফল লাভ করা যায়, একমাত্র অভয়দান
দ্বারা সেই ফল লাভ হইয়া থাকে। যে
ব্যক্তি সমুদায় প্রাণীকে অভয়দান করে, সেই
ব্যক্তির সমুদায় যজ্ঞের ফল ও অভয় লাভ
হয়, সন্দেহ নাই। ফলতঃ অহিংসা অপেক্ষা
উৎকৃষ্ট ধর্ম আর কিছুই নাই। যাহা হইতে
কোন প্রাণী কখন ভীত না হয়, কোন প্রাণী
হইতেও তাহার কখন কোন ভয়ের সত্তাবনা
নাই। আর লোক সমুদায় গৃহগত সপের
ন্যায় যাহার ভয়ে সতত উদ্বেগযুক্ত হয়, সেই
ব্যক্তি কি ইহলোকে কি পরলোকে কুত্রাপি
ধর্মলাভ করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি
সর্বভূতের আশঙ্করূপ হইয়া সমুদায় প্রাণীকে
আপনার ন্যায় দর্শন করেন, দেবগণও
তাঁহার সর্বলোকোপাশ্রয়কর অশেষ করিয়া
বিমোহিত হইয়া থাকেন।

অভয়দান সমুদায় দান অপেক্ষা উৎ-

কৃষ্ণ, সন্দেহ নাই। কাম্য কর্মানুষ্ঠানপরা-
য়ণ ব্যক্তির একবার সৌভাগ্যশালী হইয়া
কর্মফলের ক্ষয়নিবন্ধন পুনরায় ছুঁর্তাগ্যযুক্ত
হয়, এই নিমিত্ত জ্ঞানবান্ ব্যক্তির সর্বদা
বিনশ্বর কাম্য কর্মের নিন্দা করিয়া থাকেন।
ধর্ম অতি সূক্ষ্ম পদার্থ। কোন ধর্মই কারণ-
শূন্য নহে। বেদশাস্ত্রে ব্রহ্মলাভজনক ও
স্বর্গাদিপ্রাপ্তিসাধন এই উভয়বিধ ধর্মই
নির্দিষ্ট আছে। তন্মধ্যে স্বর্গাদিপ্রাপক
ধর্ম স্থূল এবং ব্রহ্মপ্রাপক অভয়দানরূপ
ধর্ম সূক্ষ্ম। সূক্ষ্মধর্ম নিতান্ত গূঢ় বলিয়া
অনেকে তাহা পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয়
না। কেহ কেহ সাধুদিগের আচার দর্শন
করিয়া ঐ ধর্ম জ্ঞাত হইয়া থাকেন। যাহারা
গোসমূহের মুক্তমোষণ ও নাসিকা ভেদ
করিয়া তাহাদিগকে গুরুভারে নিপীড়িত
বন্ধ ও দমিত করে, যাহারা বিবিধ প্রাণীর
প্রাণ সংহার পূর্বক তাহাদিগের মাংস
ভক্ষণে প্রবৃত্ত হয়, যাহারা ভৃত্যগণ দ্বারা
কার্য সম্পাদন পূর্বক স্বয়ং সুখ সম্ভোগ
করিয়া থাকে এবং যাহারা স্বয়ং বধবন্ধ-
নিরোধজনিত দুঃখ পরিজ্ঞাত হইয়াও দিবা-
নিশি অন্যকে সেই দুঃখে দুঃখিত করে,
তুমি তাহাদিগের নিন্দা না করিয়া আমারে
কি নিমিত্ত নিন্দনীয় জ্ঞান করিতেছ?
পঞ্চেন্দ্রিয়সংযুক্ত প্রাণিমায়েই সূর্য্য, চন্দ্র,
বায়ু, ব্রহ্মা, প্রাণ, বিষ্ণু ও যম প্রভৃতি দেব-
গণ বাস করিতেছেন; অতএব যাহারা
প্রাণিগণের বিক্রয় দ্বারা জীবিকানির্বাহ
করিয়া দেহত্যাগ করে, তোমার মতে
কি তাহারা নিন্দনীয় নহে? ছাগে অগ্নি,
মেঘে বরুণ, অশ্বে সূর্য্য, পৃথিবীতে
বিরাট এবং ধেমু ও বৎসে চন্দ্র অব-
স্থান করিতেছেন, অতএব যে ব্যক্তি এই
সমুদায় বিক্রয় করে, তাহার কখনই সিদ্ধি-
লাভ হয় না; কিন্তু তৈল, ঘৃত, মধু ও ঔষধ
সমুদায়ের বিক্রয় দ্বারা কোন পাপস্প-

র্শের সম্ভাবনা নাই। মানবগণ দংশমশক-
বিহীন দেশে অবস্থিত সুখসংবর্দ্ধিত পশু-
দিগকে মাতার প্রিয় বৃত্তিতে পারিয়াও
কুষাদিকার্য সাধনের নিমিত্ত বিবিধ
রূপে আক্রমণ পূর্বক বহুদংশসমাকুল
কর্দ্দমাকীর্ণ দেশে সমানীত এবং গোসমূহ
ভারবহনে অনুরূপযুক্ত হইলেও তাহাদিগকে
গুরুতর ভারে নিপীড়িত করে। আমার মতে
ঐ সমুদায় কার্য ক্রমহত্যা অপেক্ষাও
গর্হিত। অনেকে কৃষিকার্যের যথেষ্ট প্রশংসা
করিয়া থাকেন; কিন্তু বস্ত্রত উহা অতিশয়
নিন্দনীয়। দেখ লাঙ্গলদ্বারা ভূমি-বিদারণ
করিলে অসংখ্য প্রাণী বিনষ্ট ও লাঙ্গল-
সংযোজিত রূষ সমুদায় নিতান্ত নিপীড়িত
হয়। গো সমুদায় অগ্ন্য নামে বিখ্যাত আছে।
অতএব তাহাদিগকে বিনষ্ট বা নিপীড়িত
করা কাহারও কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি রূষ
অথবা গাভীর হিংসা করে, তাহারে মহৎ
পাপে লিপ্ত হইতে হয়।

পূর্বে মহারাজ নহষ মধুপর্ক দান
সময়ে গোবধ করাতে মহাত্মা তত্ত্বদর্শী
ঋষিগণ তাঁহারে কহিয়াছিলেন, মহারাজ!
তুমি মাতুল্য গাভী ও প্রজাপতিতুল্য
রূষকে বিনষ্ট করিয়া যাহার পর নাই গর্হিত
কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ; অতএব তোমার
বক্ষে হোম করিতে আমাদিগের প্রবৃত্তি
নাই। তোমার নিমিত্ত আমরা অতিশয়
ব্যথিত হইলাম। তপোধনেরা রাজা নহষকে
এই কথা কহিয়া তিরস্কার করিতে লাগি-
লেন; কিন্তু কিয়ৎক্ষণ পরে তপোবলে
বৃত্তিতে পারিলেন যে, নহষ জ্ঞানপূর্বক ঐ
পাপের অনুষ্ঠান করেন নাই। তখন তাঁহার
সেই নহষরূত পাপকে একাধিক শতসংখ্যক
ব্যাধিক্রমে বিতস্ত করিয়া সমুদায় প্রাণীর
উপর নিক্ষেপ পূর্বক তাঁহারে কহিলেম,
মহারাজ! তোমার এই গোবধজনিত পাপ
অজ্ঞানরূত হইয়াও সর্বলোকের অপকারক

হইল। হে জাজলে! তুমি কেবল পুণ্যের আচারমাত্র দর্শন করিয়া কার্যের অনুষ্ঠান কর; কিন্তু এইরূপ আচরণ যে নিতান্ত অশুভাবহ, তাহা কখনই তোমার বোধগম্য হয় না; অতএব যে কার্য দ্বারা সমুদায় জীবের অভয়লাভ হয়, তাহাই ধর্ম বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। কেবল লোকাচার কখনই ধর্ম হইতে পারে না। যে ব্যক্তি আমার হিংসা করে আর যে আমার প্রসংসা করিয়া থাকে, আমি তাহাদের উভয়কেই সমান জ্ঞান করিয়া থাকি। কেহই আমার প্রিয় বা অপ্রিয় নহে। পণ্ডিতেরা এইরূপ ধর্মেরই প্রশংসা করিয়া থাকেন এবং ধর্মপরায়ণ মহাত্মারা প্রতিনিয়ত এই যুক্তিসম্পন্ন যোগগণসেবিত পরম ধর্মের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন।

ত্রিষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

জাজলি কহিলেন, হে বণিক! তুমি বাণিজ্যে প্রবৃত্ত হইয়া এই ধর্ম নির্দেশ পূর্বক মনুষ্যদিগের স্বর্গদ্বার ও বৃত্তি রোধ করিতেছ। কৃষিকার্য দ্বারা ধন্যাদি উৎপন্ন হয়। তুমিও সেই ধন্যাদি দ্বারা পরিপুষ্ট হইয়া জীবিত রহিয়াছ। দেখ মনুষ্যেরা পশু ও ধান্যাদি দ্বারাই জীবন ধারণ করিতেছে। উহারা জীবিত থাকিয়া পশুচর্য যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করে। তুমি এক্ষণে নিতান্ত নাস্তিকের ন্যায় বাক্য প্রয়োগ করিলে। জীবিকা পরিত্যাগ করিয়া কি কেহ কখন জীবন ধারণ করিতে সমর্থ হয়? তুলাধার কহিলেন, ব্রহ্মন্! জীবগণ যে রূপে জীবিকা নির্বাহ করিবে, তাহা আমি আপনার নিকট কীর্তন করিব। আপনি আমারে নাস্তিক জ্ঞান করিতেছেন, বস্তুত আমি নাস্তিক নহি এবং যজ্ঞেরও নিন্দা করি না। কিন্তু যজ্ঞের অনুষ্ঠানবিশেষ পরিজ্ঞাত আছে, একপ লোক নিতান্ত দুর্ভাগ। আমি ব্রাহ্ম-

ণের কর্তব্য অন্তর্যাগ ও অন্তর্যাগবেত্তা মহাত্মাদিগকে নমস্কার করি। যাহা হউক, এক্ষণে ব্রাহ্মণেরা আপনাদের কর্তব্য অন্তর্যাগ পরিত্যাগ পূর্বক কৃত্রিয়গণের কর্তব্য হিংসাময় জ্যোতিষ্যোমাদি যজ্ঞের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়াছেন। দেখুন লোকস্বভাব ধনপরায়ণ আস্তিকেরা বেদব্যাক্যের যথার্থ মর্ম অবগত না হইয়া, সত্যের ন্যায় লক্ষিত, মিথ্যাময় কৃত্রিয়-যজ্ঞের অনুষ্ঠান ও যজ্ঞমানকে বিবিধ বস্তুর দানে উৎসাহ প্রদান করিয়া থাকেন। যজ্ঞমান সেই সমস্ত দ্রব্য সংগ্রহ করিবার নিমিত্ত নানাপ্রকার অসৎ উপায় অবলম্বন করে এবং তন্নিবন্ধন তৎপরতা প্রভৃতি বিবিধ অসৎকার্যের প্রাক্তুর্ভাব হয়। যে হবনীয় দ্রব্য ন্যায়পথে উপার্জিত হয়, তদ্বারাই দেবতার সন্তোষ লাভ করিয়া থাকেন। শাস্ত্রে এইরূপ নির্ণীত আছে, যে নমস্কার, হবি, স্বাধ্যায় ও ওষধি দ্বারা দেবগণের পূজা সমাহিত হইয়া থাকে। যাহারা কামনা-সম্পন্ন হইয়া ইচ্ছাপূর্তাদির অনুষ্ঠান করে, তাহাদিগের সেই সমস্ত যজ্ঞপ্রভাবে লোক সন্তান উৎপন্ন হয়। লোক হইতে লোক ও রাগদ্বেষাদিশূন্য ব্যক্তি হইতে রাগদ্বেষাশূন্য পুত্র উৎপন্ন হইয়া থাকে। যজ্ঞমান ও ঋত্বিক সকাম হইলে তাহাদের পুত্র সকাম ও নিষ্কাম হইলে তাহাদিগের সন্তানও নিষ্কাম হয় সন্দেহ নাই। যেমন নভোমণ্ডল হইতে নিম্নল সলিল উৎপন্ন হয়, সেইরূপ যাগযজ্ঞ হইতে পুত্রের উৎপত্তি হইয়া থাকে। জ্ঞাতাশনে আর্ছতি প্রদান করিলে তাহা আদিত্যমণ্ডলে সংক্রামিত হয়। পরে আদিত্য হইতে বৃষ্টি, বৃষ্টি হইতে অন্ন ও অন্ন হইতে প্রজা উৎপন্ন হইয়া থাকে। পূর্বতন ব্যক্তির কামনা পরিত্যাগ পূর্বক যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া আনুসঙ্গিক সমস্ত কামনা লাভ করিয়াছিলেন। তৎকালে তাহাদিগকে মনোরথ পূর্ণ করিবার নিমিত্ত হিংসাধর্মে প্রবৃত্ত হইতে

হইত না। পৃথিবী লাক্ষলদ্বারা কর্ষিত না হইয়াই প্রচুর ফল উৎপন্ন করিত। জগতের শুভানুধ্যান দ্বারাই লতাদি সঞ্জাত হইত। ঐ সমস্ত পূর্বতন পুরুষ যজ্ঞকে ফলপ্রদ ও আত্মাকে ফলভাগী বলিয়া বিবেচনা করিতেন না।

যাহারা যজ্ঞে ফল জন্মে কি না এইরূপ সংশয় করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করে তাহাদিগকে পরজন্মে অসাদু, ধূর্ত ও লুক প্রকৃতি হইয়া জন্ম গ্রহণ করিতে হয়। যে ব্যক্তি কৃতক দ্বারা বেদকে অশুভ ফল সম্পাদক বলিয়া প্রতিপন্ন করে, সেই অকৃতজ্ঞ আপনার অশুভ কর্ম প্রভাবে পাপাঙ্গাদিগের গতি লাভ করিয়া থাকে। যিনি নিত্য কর্মকে কর্তব্য বলিয়া অবগত আছেন, যিনি সেই নিত্য কর্মের অকরণে ভীত হন, যিনি ব্রহ্মকে মন্ত্রাদি রূপে অবস্থিত বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকেন এবং যাহার আপনাতে কর্তৃত্বাভিমান নাই তিনিই যথার্থ ব্রাহ্মণ। তাঁহার কার্যের অঙ্গ হানি হইলেও উহা শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হয়। যদি শূকরাদি জন্তু তাঁহার যজ্ঞের ব্যাঘাত জন্মাইয়া দেয় তাহাও উৎকৃষ্ট। কিন্তু যে ব্যক্তি সকাম হইয়া কৰ্ম্মানুষ্ঠান করে, তাহাদের এইরূপ ব্যাঘাত উপস্থিত হইলে তাহাদিগকে প্রায়শ্চিত্ত দ্বারা শুদ্ধিলাভ করিতে হয়। পরম পুরুষার্থলাভ লোলুপ বৈরাগ্যযুক্ত ও মৎসরতাপূন্য ব্যক্তির সত্যপরায়ণ ও জিতেজ্জিয় হইয়া থাকেন। যাহারা দেহ ও আত্মার তত্ত্ব অবগত আছেন, যোগই যাহাদের প্রধান কার্য, যাহারা সতত প্রণব পাঠ করিয়া থাকেন, তাঁহারা অনায়াসে অন্যকে সন্তুষ্ট করিতে সমর্থ হন। ব্রহ্মই সমস্ত দেবতা; যাহারা সেই ব্রহ্মকে অবগত আছেন, দেবতারা তাঁহাকে আশ্রয় করিয়া থাকেন। তিনি সন্তুষ্ট থাকিলে দেবতারা সন্তুষ্ট হন এবং তিনি ভোগমুখে তৃপ্ত হইলে তাঁহারাও

তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকেন। যেমন কোন ব্যক্তি সমস্ত রস আশ্বাদন পূর্বক পরিভৃগু হইলে নীরস দ্রব্য অভিলাষ করে না, সেই রূপ যিনি জ্ঞানতৃপ্ত, তিনি অন্য কোন বিষয়ে তৃপ্তি মুখ অনুভব করেন না। যাহারা ধর্মের আধার কার্য্যাকার্য্য বিচার সমর্থ এবং যাহারা ধর্মেরই সুখানুভব করেন, তাঁহারা অনুরাআতে পরমাআরে অবস্থিত অবলোকন করিয়া থাকেন। যাহারা জ্ঞানবান ও সংসার সাগরের পরপারাভিলাষী তাঁহারা যে স্থানে শোক দুঃখ ও পতনের ভয় নাই সেই পবিত্র জ্ঞান সেবিত পরম পাবন ব্রহ্মলোকে গমন করেন। তাঁহারা স্বগ যশ বা ধন লাভের অভিলাষে যজ্ঞানুষ্ঠান করেন না; কেবল সজ্জনসেবিত পথের অনুসরণ করিয়া থাকেন এবং হিংসা-ধর্ম লিপ্ত না হইয়া যাগ যজ্ঞের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন। ঐ সকল মহাত্মা বনম্পতি ওষধি ও ফলমূলকেই যজ্ঞসাধক বলিয়া অবগত আছেন। লুকস্বভাব ঋত্বিকগণ উহাদিগের নিকট কিছুমাত্র ফললাভের প্রত্যাশা নাই বলিয়া উহাদিগকে যাগ যজ্ঞ অনুষ্ঠান করান না। যে সকল ব্রাহ্মণ যথার্থ জ্ঞানবান, তাঁহারা আপনাদিগকেই যজ্ঞীয় উপকরণ রূপে কল্পনা করিয়া প্রজাদিগের প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন করিবার নিমিত্ত মানসিক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন। আর লুক ঋত্বিকগণ স্বর্গলাভার্থী ব্যক্তিদিগকেই যাগ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করাইয়া থাকেন এবং স্বধর্ম্যানুষ্ঠান দ্বারা প্রজাদিগের স্বর্গলাভের উপায়বিধান করিয়া দেন। আমি এই উভয়বিধ সম্প্রদায়ের কার্য্য দর্শন করিয়া সংকার্য্যেরই অনুসরণ করিয়া থাকি। সকাম ব্রাহ্মণ হিংসাক ও জ্ঞানী ব্রাহ্মণ মানসিক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন। তাঁহারা উভয়েই দেবগণের নির্দিষ্ট পথ অবলম্বন পূর্বক গমন করেন, কিন্তু তন্মধ্যে যিনি সকাম তিনি

পুনরায় ভ্রমণে আগমন করেন ; আর যিনি জানী, তাঁহারে আর প্রতিনিবৃত্ত হইতে হয় না । জানীদিগের সংকল্পমাত্রেই বৃষসকল যানে যোজিত হইয়া উহাদিগকে বহন এবং ধেনুসকল দুগ্ধ প্রদান করিয়া থাকে । তাঁহারা সংকল্পমাত্রেই যুগ গ্রহণ পূর্বক প্রভূত দক্ষিণাদানসহকারে যজ্ঞানুষ্ঠানে সমর্থ হন । যাঁহারা এই রূপে যোগবলে বিশুদ্ধচিত্ত হইয়াছেন, তাঁহারা যজ্ঞে গোহত্যা করিলেও করিতে পারেন । কারণ তাঁহাদিগকে গোবধক্ষণিত পাপে লিপ্ত হইতে হয় না ; তথাপি তাঁহারা পশুঘাতে একান্ত পরাজুখ হইয়া ওষধি দ্বারাই যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া থাকেন । আর সকাম মূঢ় ব্যক্তির ওষধী পরিত্যাগ পূর্বক পশুহিংসা দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হয় । হে তপোধন ! আমি সকাম ও ত্যাগশীল জানীর মধ্যে জানীর কার্যই সর্বোৎকৃষ্ট অবগত হইয়া তাঁহারই বিষয় সবিশেষ নির্দেশ করিলাম । এক্ষণে কিরূপ হইলে জানী বলিয়া নিকৃপিত হইতে পারে, তাহাও সংক্ষেপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যিনি কর্মফলপ্রত্যাশাবিরহিত ও কস্মোদযোগশূন্য ; যিনি অন্যের নমস্কার প্রতি-গ্রহ বা অন্যকে নমস্কার করিতে সতত পরাজুখ থাকেন ; যিনি অন্যের স্তবে তর্ফিলাভ বা অন্যকে স্তব করেন না ; যাঁহার কর্মসমুদার ক্ষয় হইয়া গিয়াছে এবং যিনি ব্রহ্মানন্দে পরিপূর্ণ, তিনিই যথার্থ জানীবান্ ব্রাহ্মণ । যে ব্যক্তি অন্যকে জ্ঞানোপদেশ প্রদান করেন না এবং যজ্ঞের অনুষ্ঠাতা ব্রাহ্মণগণকে অর্থদান না করিয়া কেবল আপনার অভিলাষানুসারে ভোগ্য বস্তু উপভোগ করে, সে কি দেবযাগ, কি পিতৃযাগ, কোন পথেই গমন করিতে সমর্থ হয় না । কিন্তু যিনি পূর্বোক্ত নিষ্কাম ধর্ম অবলম্বন করেন, তাঁহার ব্রহ্মপ্রাপ্তি হইয়া থাকে ।

জাজলি কহিলেন, হে বণিক ! আমি আত্মযাজ্ঞীদিগের তত্ত্ব কদাচ শ্রবণ করি নাই ; উহা নিতান্ত দূরবগাহ । পূর্বতন মহর্ষিগণের মধ্যে অনেকেই ইহার আলোচনা করেন নাই এবং যাঁহারা আলোচনা করিয়াছিলেন, তাঁহারাও তাহা সুপ্রচারিত করেন নাই । যাহা হউক, এক্ষণে যে সকল পশুপ্রায় মূঢ় ব্যক্তি মানসিক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে সমর্থ নহে, তাহারা কোন্ কার্য দ্বারা সুখ লাভ করিবে ? তাহা তুমি সবিস্তরে কীর্তন কর । তোমার বাক্যে আমার অতিশয় আশ্রয় হইয়াছে ।

তুলাধার কহিলেন, তপোধন ! যে দাস্তিক পুরুষদিগের যজ্ঞ সম্যক্ অনুষ্ঠিত হইলেও তাহাদের দোষে অযজ্ঞরূপে পরিণত হয়, তাহারা কোন যজ্ঞেরই অধিকারী নহে । যাঁহারা অন্ধাবান্ ও সমর্থ, তাঁহারা ঘৃত, দুগ্ধ, দধি ও পূর্ণাছতি দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া থাকেন । আর যাঁহারা অসমর্থ, তাঁহারা গোপুচ্ছ ও গোশৃঙ্গ ক্ষালিত মলিল এবং গোপাদরজ দ্বারা যজ্ঞ নির্বাহ করেন । এই রূপে একমাত্র ধেনুই সমর্থ ও অসমর্থ উভয়েরই যজ্ঞানুষ্ঠানের সম্যক্ সহায়তা সম্পাদন করিয়া থাকে । যাঁহারা এইরূপ ঘটাদি দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করেন, তাঁহাদিগের একমাত্র আত্মাই সহধর্মিণীর কার্য সম্পাদন করে । এই রূপে পরম আত্মা সহকারে এই যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া ব্রহ্মপদ প্রাপ্ত হইবে । অতএব পশুহিংসা অপেক্ষা পুরোডাশ দ্বারা যজ্ঞ সম্পাদন করাষ্টে শ্রেয়স্কর । সকল নদীই সরস্বতীর ন্যায় শুদ্ধিপ্রদ, সমস্ত পর্বতই পরম পবিত্র । কলতঃ যে স্থানে আত্মার সহিত মনের সংযোগ হয়, সেই স্থানই উৎকৃষ্ট তীর্থ । অতএব তুমি তীর্থপর্যটনার্থ দেশ বিদেশে গমন করিও না । যে ব্যক্তি জানী হইয়া এইরূপ ধর্মাচরণ করে, তাহার নিশ্চয়ই

শুভ লোক প্রাপ্তি হয়। হে যুধিষ্ঠির! তুলাধার এইরূপ যুক্তিসম্মত সজ্জনসেবিত ধর্মের সবিশেষ প্রশংসা করিয়াছিলেন।

চতুঃষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

অনন্তর মহাত্মা তুলাধার পুনরায় জাজলিরে সযোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্! আপনি, সাধু ও অসাধু এই উভয়বিধ লোকের মধ্যে কাহারো অহিংসারূপ ধর্মকে আশ্রয় করে, ইহা প্রত্যক্ষ করিলেই অহিংসা-প্রধান ধর্ম কি না, তাহা অবগত হইতে পারিবেন। ঐ দেখুন, আপনার মস্তক-সম্মুখ পক্ষিগণ এই স্থানে বিচরণ পূর্বক পক্ষপাদাদি সঙ্কচিত করিয়া স্বীয় স্বীয় কুলায়মধ্যে প্রবিষ্ট হইতেছে। আপনি উহাদিগের প্রতি সূত নির্কিংশেবে স্নেহ প্রকাশ করিয়াছিলেন বলিয়া উহারও আপনারে পিতার ন্যায় সম্মান করিতেছে। আপনি উহাদিগের পিতাস্বরূপ, তাহার আর সন্দেহ নাই। এক্ষণে উহাদিগকে আত্মান করুন। উহারাই আপনার “অহিংসা-প্রধান ধর্ম কি না” এই সন্দেহ নিরাকৃত করিবে।

তুলাধার এই কথা কহিলে, মহাত্মা জাজলি পক্ষিগণকে আত্মান করিবামাত্র তাহার সমাগত হইয়া তুলাধারের আদেশানুসারে জাজলিরে সযোধন পূর্বক কহিল, ব্রহ্মন্! অহিংসাদি কর্ম সমুদায় উভয় লোকেই মানবগণকে পরিভ্রাণ করে, আর হিংসাদি কর্ম লোকের বিশ্বাস বিনষ্ট করে। বিশ্বাসঘাতক ব্যক্তি অচিরাৎ বিনষ্ট হইয়া যায়, সন্দেহ নাই। যাহারা সমদমাদি-গুণে বিভূষিত হইয়া লাভালাভে সমান জ্ঞান এবং ফলানুসন্ধান না করিয়া কেবল শাস্ত্রশাসননিবন্ধন যজ্ঞানুষ্ঠান করে, তাহারাই ধর্মের যথার্থ ফলভাগী হইয়া থাকে। ব্রহ্মবিষয়িণী ব্রহ্মা সত্ত্বগুণ হইতে উদ্ভূত হইয়াছে। ঐ ব্রহ্মা সকলকে প্রতিপালন

ও বিশুদ্ধ অন্ন প্রদান করিয়া থাকে। উহা ধ্যান ও জপ হইতে শ্রেষ্ঠ। কর্ম মন্ত্রবিহীন বা ব্যগ্রতানিবন্ধন অঙ্গহীন হইলেও একমাত্র ব্রহ্মপ্রভাবে অনায়াসে সুসম্পন্ন হয়; কিন্তু উহা ব্রহ্মবিহীন হইলে কি মন্ত্র, কি অনুষ্ঠান, কি যজ্ঞ, কিছুতেই সুসিদ্ধ হইতে পারে না। এই উপলক্ষে পূর্ব বৃত্তান্ত বেত্তারা যে ব্রহ্মগীত বাক্য কীর্তন করিয়াছেন, তাহা শ্রবণ কর। দেবতারা ব্রহ্মবিহীন পবিত্র ও পবিত্রতাবিহীন ব্রহ্মাবান এই উভয়ের যজ্ঞে প্রতিপাদিত ধন সমান এবং বেদজ্ঞ রূপণ ও অতিবদান্য বুদ্ধিজীবী এই উভয়ের অন্ন তুল্য বলিয়া নির্ণয় করাতে ভগবান্ প্রজাপতি তাঁহাদিগকে সযোধন করিয়া কহিলেন, দেবগণ! তোমাদিগের একপ নিরূপণ করা ন্যায়ানুগত হয় নাই। ব্রহ্মাবান্ ও পবিত্র এই উভয়ের মধ্যে অত্র ব্রহ্মনিবন্ধন পবিত্র ব্যক্তিই অপেক্ষাকৃত নিন্দনীয় এবং বেদজ্ঞ রূপণ ও অতিবদান্য বুদ্ধিজীবী এই উভয়ের মধ্যে বেদজ্ঞ রূপণের অন্ন গ্রহণ করা কর্তব্য; কিন্তু বুদ্ধিজীবী ব্যক্তি অতিবদান্য হইলেও তাহার অন্ন গ্রহণ করা কদাপি বিধেয় নহে। ফলত ধর্মজ্ঞ ব্যক্তিরা, ব্রহ্মবিহীন ব্যক্তির যজ্ঞানুষ্ঠানে অধিকার নাই ও তাহার অন্ন অত্যন্ত বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। অত্র ব্রহ্ম অপেক্ষা গুরুতর পাপ ও ব্রহ্ম অপেক্ষা পাপনাশের প্রধান উপায় আর কিছুই নাই। সপ' যেমন স্বীয় জীর্ণ নিম্নোক্ত পরিভ্রাণ করে, তদ্রূপ ব্রহ্মাবান্ ব্যক্তি ব্রহ্মাবলে পাপকে দূরীকৃত করিয়া থাকেন। ব্রহ্মাসহকারে বিষয় হইতে নিবৃত্ত হওয়া সমুদায় পবিত্র কার্য অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। যিনি স্বভাবগত দোষ সমুদায় পরিভ্রাণ পূর্বক ব্রহ্মাবান্ হইতে পারেন, তিনিই যথার্থ পবিত্র। তাহার তপস্যা, আচারব্যবহার ও অন্যান্য প্রযত্নে কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই।

তহু সমুদায় জীবশ্রদ্ধাময় । সমুদায় লোকে-
রই সত্ত্ব, রজ ও তম এই গুণত্রয়ের অন্যতমে
শ্রদ্ধা থাকে । তন্মধ্যে যাহার সত্ত্বগুণে শ্রদ্ধা
থাকে, সে সাত্ত্বিক ; যাহার রজোগুণে শ্রদ্ধা
থাকে, সে রাজস ও যাহার তমোগুণে শ্রদ্ধা
থাকে, সে তামস বলিয়া বিখ্যাত হয় ।
ধর্মার্থদর্শী সাধু ব্যক্তির এই রূপে ধর্ম
নির্দেশ করিয়াছেন । আমরা মহর্ষি ধর্ম-
দর্শনের নিকটে ধর্ম বিষয় জিজ্ঞাসা করাতে
তিনি এইরূপ ধর্ম কীর্তন করিয়াছিলেন ।
অতএব আপনি শ্রদ্ধাবান হউন, তাহা হই-
লেই ধর্ম লাভ করিতে পারিবেন । স্বপথ-
স্থিত শ্রদ্ধাবান ব্যক্তিই ধার্মিক ও সর্বা-
পেক্ষা শ্রেষ্ঠ ।

হে ধর্মরাজ ! অনন্তর মহর্ষি জাজলি ও
তুলাধার উভয়ে স্ব স্ব স্থানে গমন করিলেন
এবং অনতিকালবিলম্বে স্ব স্ব কর্মপ্রভাবে
স্বর্গারোহণ পূর্বক পরম সুখে অবস্থান
করিতে লাগিলেন । এই রূপে মহাত্মা
জাজলি মহানুভব তুলাধারের নিকটে বিবিধ
সনাতন ধর্ম শ্রবণ পূর্বক শান্তি অবলম্বন
করিয়াছিলেন । এই আশ্রম তোমার নিকটে
তুলাধারের সমুদায় কথা কীর্তন করিলাম,
একগুণে আর কি শ্রবণ করিতে বাসনা হয়,
প্রকাশ কর ।

পঞ্চষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! মহারাজ বিচখা প্রাণিগ-
ণের প্রতি সদয় হইয়া যাহা বলিয়া গিয়াছেন,
একগুণে সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর । পূর্বে ঐ নরপতি গোমেধ
যজ্ঞে যজ্ঞভূমিস্থ নির্দয় ব্রাহ্মণগণ ও ক্ষত-
দেহ বৃষকে দর্শন এবং গোসমূহের আর্তনাদ
শ্রবণ পূর্বক দয়াদ্রব হইয়া কহিয়াছিলেন,
আহা ! গো সমুদায় কি কষ্টভোগ করি-
তেছে ! অতঃপর সমুদায় লোকে গো-
সমূহের মঙ্গল লাভ হউক । বিশৃঙ্খল সংশ-
য়ায় মুহুপ্রকৃতি নাস্তিকেরাই হিংসাবজ্রকে

শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছে । মানবগণ
কেবল কামনার বশবর্তী হইয়াই যজ্ঞভূমিতে
পশুহিংসা করিয়া থাকে । ধর্মপরায়ণ মনু
অহিংসারই প্রশংসা করিয়া গিয়াছেন ।
অতএব সেই প্রমাণানুসারে সূক্ষ্ম ধর্মাত্মক
করাই পণ্ডিতগণের অবশ্য কর্তব্য । অহিং-
সাই সমুদায় ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ । জ্ঞানবান
ব্যক্তি দৃঢ়ব্রত হইয়া বেদোক্ত কর্মফল ও
গৃহস্থাচার পরিত্যাগ পূর্বক সন্ন্যাসধর্ম
অবলম্বন করিবে । ক্ষুদ্রস্বভাব ব্যক্তিরাই
ফলাকাজক্ষী হইয়া থাকে । যে সকল মনুষ্য
যজ্ঞ, বৃক্ষ ও যুগপৎ উদ্দেশে পশুচ্ছেদন
করিয়া বৃথামাত্র ভোজন করে, তাহাদিগের
সেই কর্ম কখনই প্রশংসনীয় নহে । ধূর্তেরাই
মদ্য, মাংস, মধু, মৎস্য, তালরস ও যবা-
গুতে আসক্ত হইয়া থাকে । বেদে ঐ সমুদায়
ভক্ষণের বিধি নাই । বস্ত্রত কাম, লোভ ও
মোহবশতই লোকের ঐ সকল দ্রব্যে প্রবৃত্তি
হইয়া থাকে । বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণগণ সমুদায়
যজ্ঞেই বিষ্ণুর আবির্ভাব আছে, ইহা পরি-
জ্ঞাত হইয়া বেদকল্পিত যজ্ঞীয় বৃক্ষ, পুষ্প ও
সুস্বাদু পায়স দ্বারা তাঁহার আরাধনা করিয়া
থাকেন । শুদ্ধভাবাপন্ন মহানুভবগণ কর্তৃক
যে যে বস্তু উৎকৃষ্ট বলিয়া পরিগণিত হয়,
তৎসমুদায়ই দেবোদ্দেশে প্রদান করা
যাইতে পারে, সন্দেহ নাই ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপদ্-
শরীরকে শুদ্ধ করে এবং শরীর আপদের
নাশ ইচ্ছা করে ; অতএব নিতান্ত হিংসাবিহীন
হইলে কি রূপে লোকযাত্রা নির্বাহ হইতে
পারে ?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! মানবগণ যাহাতে
শরীর বিনষ্ট না হয় এবং অহিংসা ধর্ম
প্রতিপালিত হয়, একপ কার্যের অনুষ্ঠান
করিবে ।

ষট্‌ষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! অতি

ছক্কা কার্যে উপদেশ বিষয়ে আপনি আমা-
দিগের পরম গুরু। এক্ষণে কোন কার্য
করিতে হইলে উহা শীঘ্র কি বিলম্বে করা
কর্তব্য তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এই
উপলক্ষে মহর্ষি অঙ্গিরার বংশসম্মত চির-
কারীর পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি বহুকাল চিন্তা পূর্বক
কার্য্যানুষ্ঠান করে, তাহারে অপরাধে লিপ্ত
হইতে হয় না। মহর্ষি গৌতমের চিরকারী
নামে এক পুত্র ছিলেন। ঐ মেধাবী কার্য্যকুশল
মহাত্মা সুদীর্ঘ কাল বিবেচনা করিয়া কার্য্য
সমুদায় নির্বাহ করিতেন। তিনি দীর্ঘকাল
কার্য্য চিন্তা, নিদ্রাসেবন ও জাগরণ করিতেন
এবং দীর্ঘকালের পর তাঁহার কর্তব্যাকর্তব্য
বোধ হইত বলিয়া, লোকে তাঁহারে চিরকারী
বলিয়া আহ্বান করিত। অদীর্ঘদর্শী মূঢ়-
ব্যক্তির। তাঁহারে অলস ও নির্বোধ বলিয়াও
কীৰ্ত্তন করিত। একদা মহর্ষি গৌতম স্বীয়
পত্নীরে ব্যভিচারদোষে লিপ্ত বোধ করিয়া
রোষভরে সেই চিরকারী পুত্রকে সম্বোধন
পূর্বক কহিলেন, বৎস ! তুমি তোমার জন-
নীকে সংহার কর। মহর্ষি পুত্রকে এই আজ্ঞা
প্রদান করিয়া তৎক্ষণাৎ তথা হইতে বনভি-
মুখে প্রস্থান করিলেন। মহাত্মা চিরকারী
স্বীয় স্বভাবসিদ্ধ দীর্ঘমুত্রিতানিবন্ধন অনেক
ক্ষণের পর আজ্ঞা গ্রহণ করিয়া বহুকাল
এইরূপ চিন্তা করিতে লাগিলেন, পিতার
আজ্ঞা প্রতিপালন করিলে জননীকে সংহার
করিতে হয় আর যদি জননীকে সংহার
না করি, তাহা হইলে পিতার আজ্ঞা লঙ্ঘন
করা হয় ; অতএব এক্ষণে কি রূপে এই ধর্ম-
সঙ্কট হইতে পরিত্রাণ প্রাপ্ত হই। পুত্র,
পিতা ও মাতা উভয়েরই অধীন ; সুতরাং
পিতৃআজ্ঞা প্রতিপালন ও জননীকে রক্ষা
এই উভয়ই পুত্রের অবশ্য কর্তব্য ও পরম
ধর্ম। ঐ উভয়ের মধ্যে এক বিষয়ে অনাস্থা

করিলেই পুত্রকে অধর্মভাজন হইতে হয়।
কেহই কখন মাতারে বিনাশ করিয়া সুখ
বা পিতারে অবজ্ঞা করিয়া প্রতিষ্ঠালাভ
করিতে সমর্থ হয় না ; অতএব পিতারে
অবজ্ঞা না করা এবং জননীকে রক্ষা করা
এই উভয় কার্য্যই সর্বতোভাবে কর্তব্য।
পিতা স্বয়ং স্বীয় শীল, গোত্র ও কুলের
রক্ষণার্থ পত্নীতে পুত্র রূপে আত্মারে সংস্থা-
পিত করিয়া থাকেন। পিতা ও মাতা
উভয়েই আমারে পুত্র বলিয়া স্বীকার
করিয়াছেন ; অতএব অবশ্যই আমারে
তাঁহাদিগের উভয়কেই আপনার উৎপত্তির
প্রধান হেতু বলিয়া অবধারণ করিতে হইবে।
পিতা জাতকর্ম ও উপনয়নকালীন যে যে
বাক্য প্রয়োগ করিয়া থাকেন, তাহা দ্বারাই
তাঁহার গৌরব দৃঢ় রূপে প্রকাশ হইয়া
থাকে। ভরণপোষণ ও অধ্যাপনানিবন্ধন
পিতা প্রধান গুরু। বেদে ইহাও কীৰ্ত্তিত
আছে যে, পিতা পুত্রকে, যাহা অনুমতি
প্রদান করেন, তাহা প্রতিপালন করাই
পুত্রের পরম ধর্ম। পুত্র পিতারে কেবল
প্রীতিদান করে ; কিন্তু পিতা পুত্রকে শরী-
রাদি সমুদায় দেহ বস্তুই প্রদান করিয়া
থাকেন। অতএব অবিচারিতচিত্তে পিতার
আজ্ঞা প্রতিপালন করা পুত্রের অবশ্য
কর্তব্য। তদ্বারা পুত্র সমুদায় পাপ হইতে
পরিত্রাণ প্রাপ্ত হইতে পারে। পিতা
পুত্রকে জন্মদান, অশনবসনাদি প্রদান,
বেদাধ্যাপন ও লোকাচার প্রদর্শন করিয়া
থাকেন। পিতা স্বর্গ, ধর্ম ও তপস্যাস্বরূপ,
পিতারে প্রীতি করিলেই দেবগণকে পরি-
তুষ্ট করা হয়। তিনি পুত্রকে উদ্দেশ্য
করিয়া যাহা উচ্চারণ করেন, সে সমুদায়ই
পুত্রের আশীর্বাদ রূপে পরিণত হয়।
পিতা আত্মাদিত হইলেই পুত্র সমুদায়
পাপ হইতে নিষ্কৃতি লাভ করিয়া থাকে।
রক্ষা হইতে ফল পুষ্প নিপতিত হয়।

কিন্তু পিতা ক্লেশগ্রস্ত হইলেও কখনই পুত্রকে পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হন না ।

যাহা হউক পিতা যে পুত্রের পক্ষে সামান্য বস্তু নহেন, তাহা চিন্তা করিলাম ; এক্ষণে মাতার বিষয় চিন্তা করি । অরুণি যেমন ছত্ৰাশনের উৎপত্তির হেতু, তদ্রূপ জননীই এই পাঞ্চভৌতিক দেহের প্রধান কারণ । আত্ম ব্যক্তিদিগের জননীই সুখের একমাত্র আধার । মাতা বর্তমান থাকিলে আপনারে সহায়সম্পন্ন এবং মাতৃবিয়োগ হইলেই আপনারে অনাথ বলিয়া বোধ হইয়া থাকে । লোকে শ্রীভ্রষ্ট হইয়াও জননীকে সম্বোধন পূর্বক গৃহমধ্যে প্রবেশিত হইলে তাহারে আর শোকাবেগ সহ্য করিতে হয় না । যাহার জননী বিদ্যমান থাকে, সে পুত্রপৌত্রাদিসম্পন্ন ও শতবর্ষব্যয়ক হইলেও আপনারে বালকের ন্যায় জ্ঞান করে । পুত্র সক্ষম বা অক্ষম হউক, স্থূল বা কুশল হউক, মাতা সততই তাহারে রক্ষা করিয়া থাকেন । মাতা ব্যতীত পুত্রের পোষণকর্তা আর কেহই নাই । মাতৃবিয়োগ হইলেই লোক আপনারে রুদ্ধ ও দুঃখিত বলিয়া জ্ঞান এবং সমুদায় জগৎ শূন্যময় অবলোকন করিয়া থাকে । মাতার সমান ভাপনাশের স্থান, গতি, পরিভ্রাণ ও প্রিয়বস্তু আর কিছুই নাই । মাতা অঠরে ধারণ করেন বলিয়া ধাত্রী, জন্মের কারণ বলিয়া জননী, অঙ্গাদি পরিপোষণ করেন বলিয়া অম্মা এবং পুত্র প্রসব করেন বলিয়া বীরসূ নামে কীর্তিত হইয়া থাকেন । শৈশবাবস্থায় জননী পুত্রকে প্রতিপালন করেন বলিয়া মাতারে সেবা করা পুত্রের অবশ্য কর্তব্য কর্ম । পুত্র মাতা হইতে উৎপন্ন হয় বলিয়া মাতা পুত্রের অপর দেহস্বরূপ । মাংসশোণিত-সম্পন্ন কোন সচেতন ব্যক্তি স্বীয় দেহের ন্যায় জননীর দেহ বিনষ্ট করিতে পারে ? মৈথুন সময়ে পিতা ও মাতা উভয়েই উৎ-

কৃষ্ট পুত্রলাভের অভিলাষ করিয়া থাকেন । কিন্তু ঐ অভিলাষ পিতা অপেক্ষা মাতারই সমধিক হয়, সন্দেহ নাই । পুত্র যাহার উরসে ও যে গোত্রে জন্ম গ্রহণ করে, তাহা মাতার অঙ্গীকৃত থাকে না । পুত্র-পোষণনিবন্ধন পুত্রের প্রতি জননীর সমধিক প্রীতি ও স্নেহ জন্মে । এ দিকে আবার পিতারই পুত্রে সম্পূর্ণ অধিকার । যদি পুরুষ কোন রমণীর পাণিগ্রহণ পূর্বক তাহার রক্ষায় পরাঙ্মুখ হন, তাহা হইলে সেই স্ত্রীর ব্যভিচারদোষ ঘটিলেও সে নিন্দনীয় হয় না । স্ত্রীকে ভরণ ও প্রতিপালন করিতে হয় বলিয়া পুরুষ ভর্তা ও পতিশব্দে নির্দিষ্ট হইয়া থাকে ; এই উভয়বিধ গুণ বিরহে তাহারে ভর্তা বা পতি বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে না । ফলত স্ত্রীলোকের কোন বিষয়ে কিছুমাত্র অপরাধ নাই, প্রভূত স্ত্রী ব্যভিচার দোষে লিপ্ত হইলে তাহার স্বামী-রেই সেই বিষয়ে অপরাধী বলিয়া স্থির করা উচিত । ভর্তা স্ত্রীলোকের পরম দেবতা । আমার জননী ইন্দ্রকে তর্জুনদৃশ রূপসম্পন্ন নিরীক্ষণ করিয়া তাঁহার হস্তে আত্মসমর্পণ করিয়াছিলেন ; সুতরাং এই বিষয়ে তিনি ব্যভিচার দোষে লিপ্ত হইতে পারেন না । পুরুষেরই সকল বিষয়ে সম্পূর্ণ অপরাধ ; স্ত্রীলোক পুরুষেরই একান্ত অধীন বলিয়া সে কোন বিষয়েই অপরাধী হইতে পারে না । আমার জননী মৈথুনতৃপ্তির নিমিত্ত ইন্দ্রকে কিছুমাত্র অনুরোধ করেন নাই ; সুতরাং তাঁহার অধর্মের সম্ভাবনা কি ? প্রভূত ইন্দ্রই স্বয়ং তাঁহার নিকট প্রার্থনা করাতে অধর্ম নিপতিত হইয়াছেন । স্ত্রীলোক-মাত্রেই অবধ্য ; বিশেষত পতিব্রতচারিণী জননী কোনক্রমেই বধাহ হইতে পারেন না । অবিচক্ষণ পশুরাও এই বাক্যে অনুমোদন করিবে, সন্দেহ নাই । পিতাভে দেবতাসকলই অধিষ্ঠান করিতেছেন, কিন্তু

জননীতে দেবতা ও মনুষ্য উভয়ই প্রতিষ্ঠিত
আছেন। সুতরাং পিতা কেবল পারলৌকিক
শুভদাতা, কিন্তু মাতা ইহলোক ও পরলোক
উভয়লোকেই শুভপ্রদান করিয়া থাকেন।

চিরকারী দীর্ঘমুত্রিতানিবন্ধন বহুক্ষণ
এইরূপ নামপ্রকার তর্ক বিতর্ক করিতে
লাগিলেন। একদা তপোমুষ্ঠানপরায়ণ
মহাপ্রাজ্ঞ গৌতম মেধাতিথি পত্নী বনদণ্ডের
একান্ত অমুপবৃত্ত বিবেচনা করিয়া শাস্ত্রজ্ঞান-
প্রভাবে অনুতাপিত হইয়া অবিরল বাপ্পা-
কুললোচনে কহিলেন, ত্রিলোকাধিপতি পুর-
ন্দর ব্রাহ্মণবেশ ধারণ পূর্বক অতিথিভাবে
আমার আশ্রমে উপস্থিত হইয়াছিলেন।
আমি তাঁহারে শাস্ত্রবাক্যে স্বাগত প্রশ্ন-
পূর্বক পাদ্য অর্ঘ্য প্রভৃতি যথোচিত উপ-
চারে অর্চনা করিয়া কহিয়াছিলাম, আমি
আপনারই একান্ত অধীন। আমি তৎ-
কালে এই বিবেচনা করিলাম যে, এইরূপ
শিষ্টাচার প্রদর্শন করিলে ইন্দ্র আমার
প্রতি অতিশয় সন্তুষ্ট হইবেন। কিন্তু তিনি
স্বীয় চপলতা দোষে যদি আমার পত্নীর
উপর বল প্রকাশ করিয়া থাকেন, তাহা
হইলে আমার পত্নী কি নিমিত্ত ব্যভিচার
দোষে লিপ্ত হইবে। কলত এক্ষণে বোধ
হইতেছে যে, এই বিষয়ে আমার পত্নী, আমি
ও অতিথি ইন্দ্র আমরা কেহই অপরাধী
নহি। কেবল পত্নীপ্রতিপালন ধর্মের ব্যতি-
ক্রমই ইহাতে অপরাধী হইতেছে। মহর্ষিগণ
কহিয়া থাকেন যে, ঈর্ষা হইতেই ব্যসন
উৎপন্ন হয়। আমি সেই ঈর্ষা প্রভাবেই
ক্রোধজনিত পাপসাগরে নিপতিত হই-
লাম। পত্নী ভর্তৃহুখে হুঃখিতা হয় বলিয়া
বাসিতা এবং অবশ্য ভরণীয়া বলিয়া ভাৰ্য্যা
শব্দে নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। আজ আমি
সেই পতিব্রতা ভাৰ্য্যারে বিনাশ করিলাম।
এক্ষণে কে আমাকে এই পাপ হইতে
পরিত্যাগ করিবে। আমি উদারবুদ্ধি চির-

কারীকে প্রমাদবশতই ভাৰ্য্যাবধে আদেশ
করিয়াছি, যদি চিরকারী অন্য আপনার
নামানুরূপ কার্য্য করে, তাহা হইলে সে
নিঃসন্দেহই আমাকে এই পাতক হইতে
বিমুক্ত করিতে সমর্থ হইবে। বৎস চির-
কারী! তোমার মঙ্গল হউক; যদি তুমি
অন্য আপনার নামানুরূপ কার্য্য করিয়া
থাক, তাহা হইলেই তোমার নাম সার্থক।
তুমি আজি আমাকে, তোমার জননীকে,
এবং এই মাতৃবধরূপ পাপ হইতে আপনাকে
রক্ষা কর; আমি বহুকাল যে তপঃসঞ্চয়
করিয়াছি, তাহার যেন কোন ব্যাঘাত না
জন্মে। তুমি অন্য যথার্থই চিরকারী হও।
বুদ্ধিব প্রার্থনানিবন্ধন তুমি স্বভাবতই
বহু বিলম্ব কার্য্য করিয়া থাক, আজি যেন
তাহার অন্যথা না হয়। আহা! তোমার
জননী বহুদিন তোমাকে গর্ভে ধারণ ও
তোমা হইতে কতই শুভ প্রত্যাশা করিয়া-
ছিল! আজি তুমি আপনার দীর্ঘমুত্রিতা
সফল করিয়া তাহার সেই শুভ প্রত্যাশা
সফল কর। তুমি কোন কার্য্যে আমার
আদেশ প্রাপ্ত হইয়া সন্তাপভয়ে তাহার
অমুষ্ঠানে বিলম্ব কর এবং কোন কার্য্যে
নিবারণ করিলেও তাহা সংসাধন না করা
যুক্তিসিদ্ধ কি না ইহা বিচার করিবার
নিমিত্ত বিস্তর বিলম্ব করিয়া থাক; অতএব
এক্ষণে আমাকে ও আমার পত্নীকে এই চির-
সন্তাপ হইতে রক্ষা কর।

মহর্ষি গৌতম হুঃখিত মনে এইরূপ
নামা প্রকার বিলাপ ও পরিতাপ করিয়া
গৃহে প্রত্যাগমন পূর্বক দেখিলেন, আপনাকে
আজ চিরকারী বিষণ্ণ মনে অবস্থান করি-
তেছেন। চিরকারী পিতা গৌতমকে প্রত্যা-
গত দেখিয়া শত্রু পরিত্যাগ পূর্বক হুঃখিত-
চিত্তে তাঁহারে প্রসন্ন করিবার নিমিত্ত
তাঁহার চরণে নিপতিত হইলেন। গৌতম
পুত্রকে প্রণত ও আপনার পত্নীকে লজ্জার

পাষণত্ব দেখিয়া সাতিশয় সন্তোষপ্রাপ্ত
করিলেন। তৎকালে সেই মহাত্মার চিত্র-
বস্ত্রী পুত্রের প্রতি কিছুমাত্র বিরক্ত
হইল না। মাতৃবধ পরাজুখ শস্ত্রপাণি পাদা-
বনত চিরকারীও বিনীত স্বভাব নিবন্ধন
পিতার কঠিন আজ্ঞা বিস্মৃতপ্রায় হই-
লেন। তখন পিতা গৌতমও পুত্রকে
আপনার চরণে নিপতিত দেখিয়া বিবেচনা
করিলেন, চিরকারী ভয়প্রভাবে শস্ত্রগ্রহণ-
চাপল্য সংবরণ করিতেছে।

অনন্তর তিনি চিরকারীর মস্তকাত্মাণ
ও তাঁহারে গাঢ়তর আলিঙ্গন পূর্বক তাঁহার
এই কার্যের সবিশেষ প্রশংসা করিয়া প্রীতি-
প্রফুল্লচিত্তে কহিলেন, বৎস! তোমার
মঙ্গল হউক, তুমি চিরজীবী হও। তুমি
আমার আজ্ঞা প্রতিপালনে বিলম্ব করিয়া
আমার যথেষ্ট উপকার করিয়াছ। তুমি
আমার আজ্ঞা লঙ্ঘন করাতে আমি তদ্বি-
ষয়ে কিছুমাত্র দুঃখিত হইতেছি না। মহাত্মা
গৌতম এই কথা বলিয়া স্তবীর চিরকারী-
দিগের উদ্দেশে এইরূপ উপদেশ প্রদান
করিতে লাগিলেন। মিত্রবধ ও কার্যপরি-
তাগ সবিশেষ বিবেচনা করিয়াই করা
কর্তব্য। অনেক দিন বিবেচনার পর যে
মিত্রতা স্থাপিত হয়, তাহা বহুকালস্থায়ী
হইয়া থাকে। ক্রোধ, দর্প, অভিমান,
অনিষ্টচিন্তা, অপ্ৰিয়ানুষ্ঠান ও পাপাচরণ-
বিষয়ে বহুকাল বিলম্ব করাই বিধেয়।
লোকে ভৃত্য ও স্ত্রীলোকের অপরাধ অস্পষ্ট-
রূপে অবগত হইলে তাহাদের দণ্ডবিধান
করিবার নিমিত্ত বহুকাল বিচার করিবে।

হে যুধিষ্ঠির! মহর্ষি গৌতম স্বীয় পুত্র
চিরকারীর এইরূপ চিরকারিতা দর্শনে
সাতিশয় সন্তোষ লাভ করিয়াছিলেন। অত-
এব কোন কার্য উপস্থিত হইলে বহুকাল
বিবেচনা করিয়া তাহার অনুষ্ঠান করাই
কর্তব্য। যে ব্যক্তি বহুকাল ক্রোধ সংবরণ

ও বহুবিলম্বে কার্য্যানুষ্ঠান করে, তাহারে
পরিশেষে আর সন্তোষসাগরে নিমগ্ন হইতে
হয় না। বহুকাল বৃদ্ধবর্গের সহবাস করিবে।
দেবতারে বহুকাল ধ্যান করিয়া পূজা করা
কর্তব্য। বহুকাল কার্য্যানুষ্ঠান ও ধর্ম্যানুষ্ঠান
করিবে। বহুকাল পণ্ডিতমণ্ডলীতে উপস্থিত
শিষ্ট ব্যক্তিদের সেবা করিবে। বহুকাল
সম্পাদন করিলে সমৃদ্ধি পাইবে। সমাদর-
ভাজন হইতে পারে। যিনি সকলকে
ধর্মোপদেশ প্রদান করিয়া থাকেন, তিনি
কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে সবিশেষ
বিবেচনা করিয়া তাহা প্রত্যুত্তর প্রদান
করা কর্তব্য; তাহা হইলে অপর পক্ষাতাপে
সন্তুষ্ট হইতে হয় না। হে ধর্ম্যরাজ! মহাত্মা
মহর্ষি গৌতম সেই আশ্রমে বহুকাল
ক্রম করিয়া পুত্রসমভিব্যাহারে দেবতার
গমন করিয়াছিলেন।

সপ্তমর্ধ্যাদিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! রাজা
কাহারও হিংসা না করিয়া কিরূপে প্রজা-
পালন করিবেন, তাহা আমার নিকট কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপ-
লক্ষে মহারাজ জ্যামৎসেন ও তাঁহার পুত্র
সত্যবানের পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর। একদা মহাত্মা সত্যবান
স্বীয় পিতার শাসনানুসারে বর্ধাহ ব্যক্তি-
দিগকে সমানীত দেখিয়া পিতার কহিলেন,
তাত! ইহাদিগকে বধ করা আপনার কর্তব্য
নহে। ধর্ম ও কখন অধর্ম এবং অধর্ম ও
কখন ধর্ম বলিয়া পরিগণিত হয় বটে,
কিন্তু বধকে কখনই ধর্ম বলিয়া নির্দেশ
করা যায় না।

জ্যামৎসেন কহিলেন, বৎস! যদি তুমি
বধের অবধকেও ধর্ম বলিয়া নির্দেশ কর,
তবে অধর্ম কি? দস্যুদিগকে নিপাতিত

না করিলে সমুদায় লোকই ক্রমে ক্রমে অসংপথে পদাপণ করে। কলিযুগে মনুষ্যগণ অন্যের বস্তু সমুদায় আত্মসাৎ করিতে চেষ্টা করে। সুতরাং চুর্কের দমন না করিলে কি রূপে লোকযাত্রা নির্বাহ হইবে, তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন কর।

সত্যবান কহিলেন, পিতা। ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই তিন বর্ণকেই ব্রাহ্মণের অধীন করা উচিত। ইহার ধর্মপাশে বদ্ধ হইলে সূত মাংসাদি ব্যক্তির ও ধর্মচরণে প্রবৃত্ত হইবে। কোন ব্যক্তি ব্রাহ্মণের বাক্য অতিক্রম করিলে ব্রাহ্মণ তাহা রাজার নিকট প্রকাশ করিবেন। রাজা ব্রাহ্মণ কর্তৃক বিজ্ঞাপিত হইলেই উচ্ছিন্ন ব্যক্তির দণ্ড সাধনে প্রবৃত্ত হইবেন। যাঁহাতে কাহারও দেহ নষ্ট না হয়, সেইরূপ শাসন করা আবশ্যিক। অপরাধীর কার্য ও বথাদি নিতিশাস্ত্র পর্যালোচনা না করিয়া বিনাশাশ্রয় দণ্ডবিধান করা কখনই বিধেয় নহে। রাজা দম্ভ্যগণের সংহার করিলে তাহাদিগের নিরপরাধী পিতা, মাতা, ভাৰ্য্যা ও পুত্রগণ কালগ্রাসে নিপতিত হইয়া থাকে; অতএব নরপতি দম্ভ্যকর্তৃক অপকৃত হইয়া সম্যক্ রূপে কর্তব্য অবধারণ করিবেন। কখন কখন অসাপু ব্যক্তিও সাধু হইতে সচ্চরিত্রতা লাভ করে এবং অসাপু হইতেও সুসন্তান উৎপন্ন হইয়া থাকে; অতএব লোকের প্রাণ বিনষ্ট করা কখনই কর্তব্য নহে। দণ্ডার্থ ব্যক্তিদিগকে বধ না করিয়া তাহাদের সর্বস্ব হরণ, বন্ধন ও মস্তক মুণ্ডনাদি দ্বারা দণ্ড করাই বিধেয়। তাহাদিগকে বধ করিয়া তাহাদের পরিজনদিগকে ক্লেশ প্রদান করা কদাপি কর্তব্য নহে। অপরাধিগণ পুরোহিতসভায় পুরোহিতের শরণাপন্ন হইয়া আমরা আর কদাচ একরূপ পাপাচরণ করিব না বলিয়া ক্ষমা প্রার্থনা করিলে তাহাদিগকে দণ্ড না করিয়া পরি-

তাগ করাই কর্তব্য। বিধাতা এইরূপ শাসন নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন। ব্রাহ্মণ অপরাধী হইলে তাঁহারে অজ্ঞিন ও দণ্ডধারণ করাইয়া তাঁহার মস্তক মুণ্ডন করা কর্তব্য। গুরুতর ব্যক্তিগণ অপরাধী হইলে তাঁহাদিগকে একবার ক্ষমা করা উচিত, কিন্তু তাঁহারা বারংবার অপরাধ করিলে তাঁহাদিগকে কখনই ক্ষমা করা বিধেয় নহে।

দ্যুমৎসেন কহিলেন, বৎস! প্রজাগণকে সংপথে আনয়ন করা ভূপতির অবশ্য কর্তব্য। যদি প্রজারা রাজাজ্ঞা লঙ্ঘনপূর্বক সংপথে সমাগত হইতে বাধনা না করে, তাহা হইলে রাজা তাহাদিগকে যে কোন প্রকারে হটক সম্মার্গগামী করিতে চেষ্টা করিবেন। দম্ভ্যগণ ধর্মলঙ্ঘন করিলেও যদি তাহাদিগকে নিপাতিত না করা যায়, তাহা হইলে তাহাদের কর্তৃক সমুদায় লোকই পরাভূত হইবে। পূর্বকালে মানবগণ মৃদুস্বভাব, সত্যপরায়ণ, অস্পন্দোহ্নিরত ও ক্রোধবিহীন ছিল; সুতরাং তৎকালে বিষ্ণুরূপ দণ্ড প্রদান করিলেই যথেষ্ট হইত। তৎপরে মনুষ্যগণের দোষক্রমশঃ বৃদ্ধি হওয়াতে বাগদণ্ড ও ধনদণ্ড প্রচলিত হইল। এক্ষণে কলিযুগে মানবগণ নিতান্ত পাপপরায়ণ হওয়াতে বধদণ্ড প্রবর্তিত হইয়াছে। এখন দম্ভ্যদিগকে বধ করিয়াও অন্যান্য ব্যক্তিরে শাসন করা যায় না। এই ভূমণ্ডলমধ্যে কেহই কাহার নহে; বিশেষতঃ দম্ভ্যদিগের সহিত মনুষ্য, দেবতা, গন্ধর্ব ও পিতৃগণের কোন বিশেষ সম্বন্ধ নাই; অতএব তাহাদিগকে বধ করিলে তাহাদিগের পরিজনগণের বিশেষ কষ্ট হইবার সম্ভাবনা কি? বিশেষতঃ যাঁহারা শ্মশান হইতে শবাতরণ ও ভূতাবৃষ্ট অজ্ঞান ব্যক্তির নিকট হইতে বস্ত্রাদি গ্রহণ করে, শপথাদি দ্বারা তাহাদিগকে সংপথে আনয়ন করা কাহার সাধ্য।

সত্যবান্ কহিলেন, পিতা ! যদি আপনি হিংসা না করিয়া দম্ভাদিগকে সাধু করিতে না পারেন, তাহা হইলে নরমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান দ্বারা তাহাদিগের সংহার করুন । রাজ্যে দম্ভভয় উপস্থিত হইলে ভূপতি-দিগকে লঙ্ঘিত হইতে হয়, এই নিমিত্ত তাঁহারা প্রজাগণের হিতাকাঙ্ক্ষী হইয়া দম্ভভয় নিবারণার্থ তপস্যা করিয়া থাকেন । যখন ভয় প্রদর্শন দ্বারা প্রজাগণকে সচ্চরিত্র করা যায়, তখন ইচ্ছা করিয়া তাহাদিগকে বিনাশ করা কর্তব্য নহে । অতএব নরপতিগণ সদ্যবহার দ্বারাই প্রজাগণের শাসন করিবেন । শ্রেষ্ঠ ব্যক্তির। যেকপ ব্যবহার করেন, ইতর ব্যক্তির।ও ক্রমশ সেইরূপ ব্যবহারে প্রবৃত্ত হয় । যে রাজা স্বীয় চরিত্র সংশোধন না করিয়া প্রজার চরিত্রশোধনে যত্নবান্ হন সেই ইন্দ্রিয়-পরতন্ত্র বিষয়াসক্ত ভূপতিরে নিশ্চয়ই উপহাস্যস্পদ হইতে হয় । যে ব্যক্তি দম্ভ ও মোহ-বশত রাজার অঙ্গমাত্রও অহিতাচার করে, নরপতি বিবিধ উপায় দ্বারা তাহার শাসন করিয়া তাহারে পাপ হইতে মুক্ত করিবেন । যে রাজা কুকর্মনিরত ব্যক্তিদিগকে শাসন করিতে ইচ্ছা করেন, তাঁহার সর্বাঙ্গে আপন। চিত্ত বিশুদ্ধ করা আবশ্যিক । বন্ধ ও পুত্রাদি অপরাধী হইলে তাহাদিগের প্রতি কঠিন দণ্ডবিধান করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । যে রাজ্যে পাপনিরত নীচ ব্যক্তির। বিষম দুঃখভোগ না করে, সেই রাজ্যে নিশ্চয়ই পাপের বৃদ্ধি ও ধর্মের হাস হইয়া থাকে । পূর্বে এক জন দয়াশীল বিদ্বান্ ব্রাহ্মণ আমাে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন এবং পূর্বপিতামহগণও আমাে এইরূপ কহিয়া গিয়াছেন । সত্যযুগে নরপতিগণ আশ্বাস প্রদান ও দয়া প্রকাশ পূর্বক প্রজাগণকে বশীভূত করিতেন । যদি ত্রেতাযুগে ত্রিপাদ ধর্ম, দ্বাপরযুগে দ্বিপাদ ধর্ম ও

কলিযুগে একপাদমাত্র ধর্ম লক্ষিত হয়, তথাপি ঐ সকল যুগে প্রাণনাশরূপ দণ্ড পরিত্যাগ পূর্বক অন্যবিধ দণ্ড প্রদান করাই রাজার উচিত । রাজার চরিত্রতানিবন্ধন কলিযুগ প্রবল হইলে ক্রমে ক্রমে একপাদমাত্র ধর্মেরও ষোড়শাংশের একাংশমাত্র অবশিষ্ট থাকে ; কিন্তু তখনও বধরূপ দণ্ডবিধান করা বিধেয় নহে । অহিংসারূপ দণ্ড দ্বারা প্রজাপালন করিলে সাধুদিগের পীড়ন করা হয় না ; অতএব রাজা আয়ু, শক্তি ও কাল বিবেচনা করিয়া প্রজার দণ্ডবিধান করিবেন । স্বায়ম্ভুব মনু প্রাণিগণের প্রতি দয়া করিয়া কহিয়া গিয়াছেন, যাঁহারা ব্রহ্ম-লাভের অভিলাষ করেন, তাঁহাদিগের তত্ত্ব-জ্ঞান পরিত্যাগ করা কখনই কর্তব্য নহে ।

অষ্টষষ্ঠ্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! মনুষ্য যোগপ্রভাবে যে হিংসা না করিয়াও ষড়ৈশ্বর্য লাভ করিতে পারে, তাহা আপনি কীর্তন করিয়াছেন, এক্ষণে যে ধর্ম অবলম্বন করিলে ভোগ ও মোক্ষ উভয়ই লাভ করা যায়, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন । গার্হস্থ্য ধর্ম ও যোগধর্ম উভয়ই মুক্তিপ্রদান করিতে পারে, সন্দেহ নাই ; কিন্তু ঐ উভয়ের মধ্যে কোন ধর্ম প্রধান ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! ঐ উভয় ধর্মই উৎকৃষ্ট, উৎকৃষ্টকলপ্রদ ও সাধুজনের সেবনীয় ; কিন্তু ঐ উভয় ধর্মই প্রতিপালন করা নিতান্ত মুকঠিন । যাহা হউক, এক্ষণে তোমার সংশয়চ্ছেদনার্থ উহার প্রমাণ সংস্থাপন পূর্বক গোকপিলসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, অব্যাহত হইয়া শ্রবণ কর । একদা মহর্ষি তর্ক্য নরপতি নহুষের গৃহে আতিথ্য স্বীকার করিলে, তিনি শাস্ত্রত বেদবিধানানুসারে তাঁহারে মধু-পাক প্রদানার্থ গোবধ করিতে উদ্যত হইয়া-

লাভের প্রতিবন্ধক বলিয়া নির্দেশ করিতে পারে? অন্ধাবিহীন, অনভিজ্ঞ, স্থূলদৃষ্টি, আলস্যপরায়াণ, গার্হস্থধর্মপালনে অসমর্থ, পুণ্যশ্রান্ত মূঢ় ব্যক্তিরাই প্রত্যাশ্রম অবলম্বন পূর্বক শান্তির উপায় দর্শন করিয়া থাকে। নিত্যসিদ্ধ বেদমর্যাদাই ত্রৈলোক্য রক্ষার কারণ। বেদবিৎ ব্রাহ্মণেরাই জন্মাবধি সকলের পূজনীয় হইয়া থাকেন। ব্রাহ্মণের বিবাহ ও গর্ভাধান প্রভৃতি সমুদায় সংস্কার এবং পারত্রিক ও ঐহিক কলসাধক কার্য্য সমুদায়ে বেদমন্ত্র সমুদায় প্রবর্তিত হয়, সন্দেহ নাই। মৃত ব্যক্তির দাহ, আন্ধ, সপিণ্ডীকরণ, পিণ্ডমজ্জন এবং তাহার স্বর্গলাভের উদ্দেশে গোপ্রভৃতি পশুদান এই সমুদায় কার্য্যই মন্ত্রমূলক। অর্চিন্যং, বর্হিষদ ও কুব্যাদ নামক পিতৃগণ ঐ সমুদায় কার্য্য মন্ত্রমূলক বলিয়া অনুমোদন করিয়া থাকেন। যখন মানবগণ দেবত, ব্রাহ্মণ ও পিতৃগণের নিকট ঋণী রহিয়াছে এবং যখন বেদমন্ত্রে কর্মকাণ্ডের বিধি নির্দিষ্ট আছে তখন আমার মতে কোন ব্যক্তিই মোক্ষলাভ করিতে পারে না। ফলত জীবহীন আলস্যপরতন্ত্র ব্যক্তিরাই মিথ্যাস্বরূপ মোক্ষকে সত্য বলিয়া প্রতিপাদন করিয়া থাকে। যে ব্রাহ্মণ বেদশাস্ত্রানুসারে যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করেন পাপ কখনই তাঁহারে হরণ বা আকর্ষণ করিতে সমর্থ হয় না। তিনি যজ্ঞ ও যজ্ঞে নিহত পশুদিগের সহিত স্বর্গে গমন করিতে পারেন। যেমম পশুগণ হইতে তাঁহার তৃপ্তিলাভ হয়, তদ্রূপ তাঁহা হইতেও পশুগণ পরিতৃপ্ত হইয়া থাকে। মনুষ্য বেদোক্ত কার্য্যে অনাদর, কপটতা ও মায়্যা দ্বারা কখনই পরব্রহ্ম লাভ করিতে সমর্থ হয় না। বৈদিক কার্য্য দ্বারাই ব্রহ্ম পদার্থ লাভ হইয়া থাকে।

কপিল কহিলেন, যে বুদ্ধিমান ব্যক্তির

চিত্তশুদ্ধির নিমিত্ত হিংসাবিহীন দর্শ, পৌর্ণ-
মাস, অগ্নিহোত্র ও চাতুর্মাস্য যজ্ঞের অনু-
ষ্ঠান করেন, সনাতন ধর্ম তাঁহাদিগকেই
আশ্রয় করিয়া থাকে। কর্মত্যাগী, ধৈর্য্য-
বান, পবিত্র ব্রহ্মজ্ঞ মহাত্মারা ব্রহ্মের
সাক্ষাৎকার দ্বারাই অমৃতাকাঙ্ক্ষী দেব-
গণকে তৃপ্ত করিতে পারেন। যে ব্যক্তি
সমুদায় প্রাণীর আত্ম স্বরূপ ও সর্বভূতে
সমদর্শী হইয়া ব্রহ্মলোকাদি অতিক্রম করিতে
পারেন দেবগণও তাঁহার গম্ভব্য স্থান অন্বে-
ষণ করিয়া বিমোহিত হন। জ্ঞানবান
ব্যক্তির জীবকে জরায়ুজাদি চারিশ্রেণীতে
বিভক্ত এবং উহার মন, বুদ্ধি, অহঙ্কার
ও চিত্ত এই চারি মুখ আর হস্ত, বাহ্য
উদর ও উপস্থ এই চারি দ্বার নিকপিত
করিয়াছেন। জীব হস্তাদি দ্বারচতুষ্টয়ের
পালনকর্তা। অতএব ঐ দ্বার সমুদায় রক্ষা
করা অবশ্য কর্তব্য। যে বুদ্ধিমান ব্যক্তি
অক্ষক্রীড়া, পরধনাপহরণ ও নীচজাতির
যাজন পরিত্যাগ করেন এবং ক্রোধবশত
কাহারেও প্রহার করেন না তাঁহারই হস্ত-
দ্বার রক্ষিত হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি সত্য-
ব্রত মিতভাষী ও অপ্রমত্ত হইয়া ক্রোধ,
মিথ্যাবাক্য কুটিলতা ও লোকনিন্দা পরি-
ত্যাগ করেন তাঁহারই বাগদার সুরক্ষিত
হয়। যে ব্যক্তি অতিভোজন, ও লোভ
পরিত্যাগ পূর্বক শরীর রক্ষার্থ যৎ-
কিঞ্চিৎ আহার ও সতত সাধুদিগের
সহিত সহবাস করেন, তিনিই জঠর দ্বার
রক্ষা করিতে পারেন। যে ব্যক্তি এক
পত্নীসত্ত্বে সন্তোগার্থে অন্য কামিনীর পাণি-
গ্রহণ, পরস্ত্রীগমন ও ঋতুসময় ব্যতীত স্ত্রীর
পত্নীতে বিহার না করেন, তাঁহারই উপস্থ
দ্বার পরিরক্ষিত হয়। যে মহাত্মা এই রূপে
চারিদ্বার সুরক্ষিত করিতে পারেন তাঁহারেই
ব্রহ্মবিদ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। আর
যে ব্যক্তি ঐ সমুদায় দ্বার রক্ষা করিতে না

পারে, তাহার সমুদায় কার্যই নিষ্ফল হয় । সে তপস্যা, যজ্ঞ বা শরীর দ্বারা কোন ফলই লাভ করিতে সমর্থ হয় না । যে মহাত্মা উত্তরীয় বসন ও উত্তম শয্যা পরিত্যাগ পূর্বক বাহুরূপ উপাধানে মস্তক স্থাপন করিয়া প্রশান্তচিত্তে ভূমিশয্যায় শয়ন করেন, যে ব্যক্তি অন্যের সুখদুঃখ চিন্তায় পরাঞ্জু হইয়া থাকেন, যিনি দম্পতীদ্বয়কে পরস্পরানুরক্ত দর্শন করিয়াও ঈর্ষান্বিত-চিত্তে একাকী বিহার করিতে পারেন, যে ব্যক্তি সমুদায় প্রাণীর গতি এবং প্রকৃতি ও বিকৃতিসম্বৃত সমুদায় পদার্থ পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন এবং যিনি সমুদায় প্রাণীর আশ্রয়রূপ হইয়া কোন প্রাণী হইতেই ভয় বা কোন প্রাণীরে ভয় প্রদর্শন করেন না, দেবগণ তাঁহাদিগকেই ব্রহ্মজ্ঞ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । কামী ব্যক্তির দান যজ্ঞাদির ফলস্বরূপ চিত্তশুদ্ধ না থাকিতে গুরুপদার্থ তত্ত্বজ্ঞান পরিজ্ঞাত হইতে না পারিয়া স্বর্গাদিভ্যন্তর অভিল্যব করিয়া থাকে । আশ্রমবাসী জ্ঞানবানের স্বকার্য ও নিত্যসিদ্ধ পুরাতন নিষ্কাম ধর্ম আশ্রয় করিয়া বেদান্ত শ্রবণাদি দ্বারা আশ্রয় সমালোচন পূর্বক সংসারমূলক অজ্ঞান ধ্বংস করিতে পারেন । কিন্তু কামী ব্যক্তির সেই নিষ্কাম ধর্মের ত্রয়দংশমাত্রও অনুষ্ঠান করিতে না পারিয়া ঐ আপদ আচার প্রমাদ ও পরাভববিশী, প্রত্যক্ষ-ফলপ্রদ অবিনশ্বর ধর্মকে নিরর্থক ও ব্যভিচারী বিবেচনা করিয়া থাকে । ফলত নিষ্কাম ধর্ম যে যজ্ঞানুষ্ঠানাদি সকাম ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ তাহার আর সন্দেহ নাই । কারণ প্রথমতঃ যজ্ঞাদি কার্য পরিজ্ঞাত হওয়াই নিত্য দুঃখাণী ; যদিও উহা কোন ক্রমে জ্ঞাত হওয়া যায়, তাহা হইলেও উহার অনুষ্ঠান করা সহজ নহে ; আবার যদিও উহার অনুষ্ঠান করা যায়, তাহা

হইলেও উহা দ্বারা অনন্ত সুখভোগের সম্ভাবনা নাই ; অতএব যজ্ঞাদির ফল বিন-শ্বর জ্ঞান করিয়া তত্ত্বজ্ঞান আশ্রয় করাই কর্তব্য ।

স্বামরশ্মি কহিলেন, ভগবন্ ! বেদে কর্মানুষ্ঠান ও কর্মত্যাগ উভয়েরই বিধি সুস্পষ্ট নির্দিষ্ট আছে ; এক্ষণে আপনি কর্মানুষ্ঠান ও কর্মত্যাগ এই উভয়ের ফল কি ? তাহা কীর্তন করুন ।

কপিল কহিলেন, সাধু লোকেরা কর্ম-ত্যাগসংকালে ব্রহ্মপ্রাপ্তিরূপ সংপথে অব-স্থান পূর্বক অনুভব দ্বারা ব্রহ্মকে প্রত্য-ক্ষের ন্যায় নিরীক্ষণ করিয়া থাকেন ; কিন্তু আপনারা যে স্বর্গাদির প্রার্থনা করিয়া যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করেন, ইহলোকে তাহার কি প্রত্যক্ষ ফল দেখিতে পান ?

স্বামরশ্মি কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমার নাম স্বামরশ্মি । আমি জ্ঞানলাভের অভি-লাষে আপনার সন্নিধানে আগমন করিয়া এই গোণরারে প্রবেশ পূর্বক সরলভাবে প্রশ্ন করিয়াছি, বস্তুত প্রাপ্তি পূর্বক আপনার প্রশ্নোত্তর সিদ্ধান্ত করা আমার অভিপ্রেত নহে । আপনার ব্রহ্মপ্রাপ্তি-রূপ সংপথে অবস্থান পূর্বক অনুভব দ্বারা ব্রহ্মকে প্রত্যক্ষের ন্যায় নিরীক্ষণ করিয়া থাকেন ; কিন্তু ঐ ব্রহ্মপ্রত্যক্ষ কিরূপ ? এই বিষয়ে আমার আশ্রয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি তাহা অপনোদন করুন । আমি বেদবিরুদ্ধ তর্কশাস্ত্রের অনুশীলন না করিয়া কেবল আগমার্থ প্রকৃতরূপে অবগত হইয়াছি । বেদবাক্যই আগম এবং যাহা বেদার্থ নির্ণায়ক নিমাত্মক শাস্ত্র তাহাও আগম বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে । প্রত্যেক আশ্রমে সেই আগম প্রতিপাদিত বিধি-প্রতিপালন করিলে সিদ্ধিলাভ হয় । আগমের নির্ণয়ানুসারে ঐ সিদ্ধি প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে । কোন নৌকা ভিন্নদেশগামী

নোকায় বদ্ধ হইলে যেমন আরোহীতে গন্তব্য স্থানে উপনীত করিতে পারে না, তদ্রূপ আমিদের পূর্ববাসনানিবন্ধকর্ম-সমুদায় আমাদিগকে কখনই জন্ম মৃত্যুরূপ প্রবাহ হইতে উত্তীর্ণ করিতে সমর্থ হইবে না। যাহা হউক, এক্ষণে আমি আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি, আপনি আমারে এই বিষয়ে উপদেশ প্রদান করুন। মনুষ্য-গণের মধ্যে কখনই সর্বভাগী, সন্তুষ্ট, শোক-শূন্য, নিরোগ, ইচ্ছাবিবর্জিত, সংসর্গবিমুক্ত ও নিষ্কর্মা নাই। আপনারাও আমাদিগের ন্যায় শোক ও হর্ষের একান্ত বশীভূত এবং অন্যান্য প্রাণিগণের ন্যায় আপনারাও ইন্দ্রিয়ের কার্য আছেন। অতএব এক্ষণে চারি বর্ণ ও চারি আশ্রমের অক্ষয় সুখ-স্বরূপ কি? আপনি তাহা কীর্তন করুন।

কপিল কহিলেন, ব্রহ্মন্! সমস্ত কার্যে যে যে শাস্ত্র অনুষ্ঠিত হয়, তৎসমুদায়ই ফলোপধায়ক। যে মতে অবস্থান পূর্বক শমদমাদি গুণ অবলম্বন করা বাইতে পারে, সেই মতেই সর্বদোষশূন্য ঈশ্বরকে লাভ করা যায়, সন্দেহ নাই। যে ব্যক্তি জানী তাহার সংসারে আর কিছুমাত্র অনুরাগ থাকে না। অজ্ঞানই জন্মমরণরূপ শৃঙ্খল দ্বারা প্রজাদিগকে অশেষবিধ ক্লেশ প্রদান করিয়া থাকে। তোমরা জ্ঞানবান ও নিরাময়; কিন্তু তোমাদিগের মধ্যে কাহারও কখন জীবাআর সহিত পরমাআর অভেদ জ্ঞান জন্মে না। কোন কোন বিতণ্ডাপরায়ণ শাস্ত্রা-র্থাপহারক অনীশ্বরবাদী মুঢ় ব্যক্তি শাস্ত্রের প্রকৃত তত্ত্ব অবগত না হইয়া কাম দ্বেষ দ্বারা অভিভূত ও অহঙ্কারের বশবর্তী হয় এবং অনীশ্বরবাদীরা শমদমাদির অনুষ্ঠানে পরা-জয় ও মোহপরবশ হইয়া জ্ঞান নিতান্ত মিস্কল বলিয়া কীর্তন করে, তাহারা কিছুতেই জ্ঞানৈশ্বর্য প্রভৃতি গুণগ্রামের অনুসরণ করে না। সেই তামসিক লোকদিগের

তমোগুণই একমাত্র আশ্রয়। যাহার যেকোন প্রকৃতি, সে তাহার বশবর্তী হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি তমোগুণের বশীভূত, তাহার কাম, দ্বেষ, ক্রোধ ও দম্ভ প্রভৃতি প্রতি-নয়িতই পরিবর্জিত হয়। যাহারা উৎকৃষ্ট গতিলাভের অভিলাষ করেন, সেই স্বকার্য-নিরত যতিগণ এইরূপ চিন্তা করিয়া শুভা-শুভ পরিত্যাগ করিবেন।

স্বামরশ্মি কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি শাস্ত্রানুসারে আপনার নিকট কর্মানুষ্ঠান প্রশস্ত ও সন্ন্যাস অপ্রশস্ত বলিয়া কীর্তন করিয়াছি। শাস্ত্রার্থ প্রকৃতরূপ অবগত না হইলে কাহারও কোন শাস্ত্রোক্ত কার্যসাধনে প্রবৃত্তি জন্মে না। ন্যায়ানুগত আচারই শাস্ত্র, আর যাহা অন্যায় তাহা অশাস্ত্র। শাস্ত্রের শাসন অতিক্রম করিয়া কখনই শাস্ত্রীয় প্রবৃত্তি প্রবর্তিত হয় না। যাহা বেদবাক্যের বিপরীত, তাহা কদাচ শাস্ত্র বলিয়া পরি-গণিত হইতে পারে না। যাহারা কেবল প্রত্যক্ষ বস্তুরই অস্তিত্ব স্বীকার করে, তাহারা ইহলোকের প্রতিই বিশ্বাস করিয়া থাকে। যাহাদিগের বুদ্ধি অজ্ঞান দ্বারা উপহত হয়, সেই বিমূঢ় ব্যক্তারা শাস্ত্রে যাহা দোষাবহ বলিয়া নির্দিষ্ট আছে, বুঝিতে না পারিয়া তাহারও অনুষ্ঠান করে; তাহাদিগকে আমাদিগের ন্যায় সতত শোক প্রকাশ করিতে হয়। দেখুন, সকল লোকেই আপনা-দিগের ন্যায় সমভাবে শীতোষ্ণাদি সহ্য করে, কিন্তু অনেকেরই সাহিত যে আপনাদের কার্যগত ভেদ দৃষ্ট হইয়া থাকে, ইহা নিতান্ত বিস্ময়কর। যাহা হউক, এক্ষণে আপনি সকল শাস্ত্রের সিদ্ধান্তানুসারে অনন্তস্বরূপ ব্রহ্মের বিষয় কীর্তন করিয়া একমাত্র সুখ-প্রার্থী চারি বর্ণ ও চারি আশ্রমের মধ্যে আমার অন্তর্ভুক্ত শান্তিরসে আপ্লাবিত করি-লেন। আপনি যাহা কহিলেন, ইহা সর্বলোকে ভাবে উৎকৃষ্ট বটে; কিন্তু ইহার অনুষ্ঠান

করা সহজ নহে । যিনি যোগযুক্ত ও কৃতকার্য হইয়া দেহমাত্র ধারণ পূর্বক চতুর্দিকে ভ্রমণ করিতে সমর্থ হন, সেই জিতেন্দ্রিয় অবিবাদী ব্যক্তিই কর্মকাণ্ড বেদে অশ্রদ্ধা প্রদর্শন পূর্বক মোক্ষ আছে, এই কথা স্পষ্টাক্ষরে নির্দেশ করিতে পারেন । কিন্তু যে ব্যক্তি পরবারবর্গ পরিবৃত, সে কদাচ মুক্তিবিশায়ক কর্ণের অনুষ্ঠানে সমর্থ হয় না । যখন দান, অধ্যয়ন, যজ্ঞানুষ্ঠান, সন্তানোৎপাদন ও ঋজুতা অবলম্বন করিলেও মুক্তিলাভ হয় না তখন মুক্তিপ্ৰার্থী ব্যক্তিরে মুক্তিতে ও মুক্তিলাভার্থে নিরর্থক পরিশ্রমে দিক্ । ফলত কর্মকাণ্ড বেদবাক্যের বিরুদ্ধাচরণ করিলে নাস্তিক বলিয়া পরিগণিত হইতে হয় । যাহা হউক, এক্ষণে আমার মোক্ষবিষয়ে সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে ; অতএব আপনি উহার যথার্থ্য কীর্তন করুন । আমি আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি, আপনি আমাকে উপদেশ প্রদান করুন । আপনি যেকূপ মুক্তির বিষয় অবগত হইয়াছেন, আমাকেও তদ্বিষয়ে উপদেশ দিন ।

সপ্তত্যবিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

কপিল কহিলেন, মহর্ষে ! সমুদায় লোক বেদকে প্রমাণ বলিয়া স্বীকার করিয়া থাকে, কেহ কখন বেদে অবজ্ঞা প্রদর্শন করে না । ব্রহ্ম দুইপ্রকার ; শব্দব্রহ্ম ও পরমব্রহ্ম শব্দব্রহ্মের নাম বেদ । সেই শব্দব্রহ্ম অবগত হইতে পারিলেই পরমব্রহ্ম লাভ করা যায় । পিতা পুত্রোৎপাদন পূর্বক বেদমন্ত্র দ্বারা তাহার শরীর সংস্কার করিয়া থাকেন । পুত্র সংস্কারসম্পন্ন হইলেই বিশুদ্ধ দেহ ও ব্রাহ্মণ্য লাভ করিয়া জ্ঞানোপার্জনের উপযুক্ত পাত্র হয় । কর্মের ফল চিত্তশুদ্ধি । এক্ষণে উহার বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । চিত্তশুদ্ধি হইল কি না, অনুষ্ঠান কর্তব্য তাহা অবগত হইতে

পারেন ; অন্য ব্যক্তি বেদ বা অনুমান দ্বারা কখনই উহা স্থির করিতে সমর্থ হয় না । যাহারা নিম্পৃহ, ধনসংগ্রহপরিশ্রম্য, রাগদ্বेषবিবর্জিত হইয়া কেবল ধর্ম্মানুষ্ঠান করা কর্তব্য এই বিবেচনা করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া থাকেন, তাহারাই ধন্য । সংপাত্রে প্রদান করাই তাঁহাদিগের ধনব্যয়ের সংপথ । পুরুষকালে অনেকানেক বিশুদ্ধজ্ঞানসম্পন্ন, ক্রোধ শূন্য, অমৃষা-বিহীন, নিরহঙ্কার, নির্মমসর সর্বভূতহিতাকাঙ্ক্ষী কর্মবাজী গৃহস্থ, রাজা ও ব্রাহ্মণ বর্ত্তমান ছিলেন । তাঁহারা কখনই পাপকর্মের অনুষ্ঠান করেন নাই । সংকল্পমাত্রেই তাঁহাদিগের কার্য সিদ্ধ হইত । উঁহারা সকলেই শীলতাসম্পন্ন, সন্তুষ্টচিত্ত, সত্যসংকল্প, পবিত্র ও পরমব্রহ্মে ভক্তিমান ছিলেন । তাঁহারা পুরোপরি বিবেচনা করিয়া যথানিয়মে ব্রতচর্যা করিতেন । বিষম সঙ্কট উপস্থিত হইলেও কখন ধর্ম্মানুষ্ঠানে পরাঞ্জুথ হইতেন না । পূর্বে তাঁহাদিগের এই এক উৎকৃষ্ট সুখ ছিল যে, তাঁহারা একত্র মিলিত হইয়া ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতেন । তাঁহাদিগকে কখনই প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইত না । সত্য ধর্ম্ম প্রভাবে তাঁহারা বিলক্ষণ তেজস্বী ছিলেন । তাঁহারা বুদ্ধিবল নিরপেক্ষ হইয়া কেবল শাস্ত্রানুসারে যে ধর্ম্ম উৎকৃষ্ট হইত, তাঁহারই অনুষ্ঠান করিতেন বলিয়া কখন তাঁহাদিগের ধর্ম্মবিষয়ে ছল প্রকাশ করিবার প্রয়োজন হইত না । ফলত একপ নিয়মে অবস্থান করিলে কখন প্রায়শ্চিত্ত করিতে হয় না । যাহারা ঐ নিয়মানুষ্ঠানে অক্ষম হয়, তাঁহাদিগকেই প্রায়শ্চিত্তের অনুষ্ঠান করিতে হয় । এই রূপে পূর্বতন অসংখ্য ব্রাহ্মণ ত্রিবেদজ, পবিত্র, সত্যবহারসম্পন্ন, যশস্বী, নিম্পৃহ, বদ্ধন-মুক্ত, যজ্ঞশীল, কামক্রোধপরিশ্রম্য, অস্ব-কার্য্যবলে বিখ্যাত, নরস্বভাব, শাস্ত্রগণা-

বলঘী ও স্বকর্মপরায়ণ ছিলেন। তাঁহারা যজ্ঞ, বেদাধ্যয়ন, কৰ্মানুষ্ঠান, শাস্ত্রানু-
শীলন ও সংকল্পসমুদায়ই ব্রহ্ম বলিয়া
জান করিতেন। পূর্বে সদাচাররূপ এক-
মাত্র আশ্রম ছিল। ঐ আশ্রম অনবধানতা
ও কাম ক্রোধাদি পরিশূন্য ছিল। উহার
প্রভাবে পুজ্যপুজ্য কিছুমাত্র ব্যতিক্রম
ছিল না। পরিণামে মানবগণ ধর্মের
সুক্ষমতা রক্ষা করিতে না পারিয়া সেই শাস্ত্র-
পুৰাতন সদাচাররূপ একমাত্র আশ্রমকে
চারি ভাগে বিভক্ত করিয়াছে। সাধু ব্যাক্ত-
মধ্যে কেহ কেহ গার্হস্থ্য আশ্রমের পর বান-
প্রস্থ এবং কেহ ব্রহ্মচর্যের পর গার্হস্থ্য অব-
লম্বন পুঙ্কক পরম গতি লাভ করিয়া থাকেন।
সেই সমুদায় ব্রাহ্মণ জ্যোতির্ময় দেহ ধারণ
পুঙ্কক নভোমণ্ডলে তারাগণরূপে বিরা-
জিত হন। ঐ সকল ব্রাহ্মণের মধ্যে অনে-
কেই ব্রহ্মভাবাপন্ন ও জীবমুক্ত হই-
য়াছেন। যদিও তাঁহারা প্রারম্ভ কল্প নিবন্ধন
এই সংসারে পুনর্বার জন্ম গ্রহণ করেন,
তথাপি তাঁহাদিগকে কখনই কর্মফলে
লিপ্ত হইতে হয় না। যে ব্রাহ্মণ ঐ সমুদায়
মহাত্মার ন্যায় গুরুশ্রদ্ধাপরতন্ত্র ও স্থির-
প্রতিজ্ঞ হইয়া ব্রহ্মচর্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন,
তিনিই ব্রাহ্মণ নামের সার্থকতা সম্পাদন
করেন। অন্যের ব্রাহ্মণ্যম ধারণ করা
বিড়ম্বনামাত্র। যখন কর্মদ্বারা ব্রাহ্মণ ও
অব্রাহ্মণ নিকপিত হইতেছে, তখন কর্ম-
কেই পুরুষের মঙ্গল ও অনঙ্গের জাপক
বলিতে হইবে। যাহারা এইরূপে নিজাম
কর্ম ও গুরুপদেশ দ্বারা চিত্তশুদ্ধি লাভ
করিয়াছেন, তাঁহারা স্বীয় চিত্তমধ্যে সমু-
দায়ই ব্রহ্মময় দর্শন করিয়া থাকেন। সেই
বিষয়ভূতাবিহীন, বিশুদ্ধচিত্ত মহাত্মা-
দিগের একমাত্র সমাধিই পরম ধর্ম।
কত্রিয়াদি অন্যান্য বর্গসমুদায়ও তাঁহাদি-
গের ন্যায় সদগণ সম্পন্ন হইলে ঐ ধর্ম

প্রতিপালন করিতে পারে। শুদ্ধচিত্ত ব্রাহ্ম-
ণেরাই ব্রহ্মলাভে সমর্থ হন। নিত্যসংযুক্ত
বৈরাগ্যশালী ব্যক্তি জ্ঞানের আশ্রয় বলিয়া
অভিহিত হইয়া থাকেন। সন্ন্যাস ধর্ম গুরু-
পরম্পরাগত। উহা কখন কখন অন্য ধর্মের
সহিত মিশ্রিত হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ব্রহ্ম-
পদলিপ্সু হইয়া বৈরাগ্যবলে ঐ ধর্ম অব-
লম্বন করিতে পারেন, তাঁহারই সংসার হইতে
মুক্তিলাভ হয়। বৈরাগ্যবিহীন ব্যক্তি কদাচ
ঐ ধর্ম প্রতিপালনে সমর্থ হয় না।

স্বামরশ্মি কহিলেন, ভগবন্! যাহারা
বিষয়ভোগ, দান, যজ্ঞানুষ্ঠান ও বেদাধ্যয়নে
প্রবৃত্ত হন এবং যাহারা লব্ধ বিষয় পরি-
ত্যাগপুঙ্কক সন্ন্যাস ধর্ম আশ্রয় করেন,
তাঁহারা সকলেই দেহান্তে স্বর্গভোগ করিতে
পারেন, সন্দেহ নাই। কিন্তু তাঁহাদিগের
মধ্যে শ্রেষ্ঠ কে? তাহা আমার নিকট কীর্তন
করুন।

কপিল কহিলেন, ব্রহ্মণ! গৃহধর্মনিরত
কামী ব্যক্তির নানাগুণসমলঙ্কৃত হইয়া
বিবিধ বিষয় সুখ সন্তোষ করিতে পারে;
কিন্তু ত্যাগসুখ কখনই অনুভব করিতে
সমর্থ হয় না।

স্বামরশ্মি কহিলেন, মহর্ষে! শাস্ত্রে কথিত
আছে যে, সমুদায় আশ্রমেই মুক্তিলাভ
করা যাইতে পারে; সুতরাং আপনারা
জাননিষ্ঠ হইয়া যে ফল লাভ হইবেন,
গৃহস্থেরাও কর্মপরায়ণ হইয়াও সেই ফল
লাভ করিতে পারিবে। এই বিষয়ে আমার
বিলক্ষণ সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে; অতএব
আপনি জ্ঞান ও কর্ম এই উভয়ই কি সমান,
অথবা কর্ম জ্ঞানোত্তম? তাহা শাস্ত্রানুসারে
আমার নিকট কীর্তন করুন।

কপিল কহিলেন, ব্রহ্মণ! কর্ম সমুদায়
শূল ও সূক্ষ্ম শরীরের শুদ্ধি সম্পাদন এবং
জ্ঞান ও মোক্ষ লাভের উপায়স্বরূপ। কর্ম
দ্বারা চিত্তদোষের পরিপাক ও শাস্ত্রজনিত

ব্রহ্মজ্ঞান হইতে লোকের অনুশংসতা, ক্ষমা, শান্তি, অহিংসা, সত্য, সরলতা, অদ্রোহ, অনভিমান, লজ্জা ও তিতিক্ষা উৎপন্ন হইয়া থাকে । ঐ সমুদায় গুণ ব্রহ্মলাভের উপায়-স্বরূপ । মনুষ্য ঐ সমুদায় গুণ দ্বারাই পর-ব্রহ্ম লাভ করিয়া থাকে । বিজ্ঞ ব্যক্তি বৈরাগ্য উৎপত্তি হইলেই চিত্তদোষের পরি-পাকই যে কর্মের ফল তাহা স্পষ্ট রূপে অবগত হইতে পারেন । বিশুদ্ধজ্ঞানসম্পন্ন প্রশান্তচিত্ত ব্রাহ্মণগণ যে গতি লাভ করিয়া থাকেন, তাহারেই পরম গতি বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে । যে ব্যক্তি বেদ, বেদ-প্রতিপাদ্য কর্ম, কার্গ্যানুষ্ঠান ও ব্রহ্মজ্ঞান পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তিনিই বেদবিদ বলিয়া অভিহিত হন ; আর যে ব্যক্তি ঐ সমুদায় জ্ঞাত হইতে না পারে, তাহার জ্ঞান নিরর্থক । সে কেবল কর্মকারের ভস্তার ন্যায় বুঝা শ্বাস প্রশ্বাস পরিত্যাগ করিয়া থাকে । বেদে সমুদায় বিষয় প্রতিষ্ঠিত আছে ; সুতরাং বেদজ্ঞ ব্যক্তির সাকল্য বিষয়ই অবগত হইতে পারেন । সমুদায় শাস্ত্রেই জগতের অস্তিত্ব ও অসম্ভাব দেখিতে পাওয়া যায় । অজ্ঞ ব্যক্তিরাই উহার অস্তিত্ব স্বীকার করিয়া থাকে, কিন্তু তত্ত্বজ্ঞ মহাত্মরা কোন কালে উহার অস্তিত্ব স্বীকার করেন না । যে ব্যক্তি জীবাশ্মর সহিত পরমাশ্মর একতা সম্পাদনে সমর্থ হন, তিনিই বেদনিষ্ঠিত পরব্রহ্ম লাভ করিতে পারেন । মোক্ষই অবিচ্ছিন্ন ব্রহ্মা-নন্দের একমাত্র আধার । পণ্ডিতেরা মোক্ষকেই নিত্যসিদ্ধ, সর্বভূতস্থ, সর্বলোক-বিখ্যাত, জ্ঞাতব্য, স্থাবরজঙ্গমাশ্মক সমু-দায় প্রাণীর আশ্রয় ও দেহস্বরূপ, সুখপ্রদ, মঙ্গলপ্রদ, পরব্রহ্মের আধার ও অক্ষয় বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । তত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তির জ্ঞানচক্ষুঃপ্রভাবে তেজ, ক্ষমা ও শান্তিগুণ দ্বারা যে নিরাময়, জগৎকারণ,

সনাতন, পরম পদার্থ লাভ করিয়া থাকেন, অর্ধম সেই ব্রহ্মবিদ হইতে অভিন্ন পর-ব্রহ্মকে নমস্কার করি ।

একসপ্তত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! বেদে ধর্ম, অর্থ ও কাম এই তিনেরই জুতিবাদ কীর্তিত হইয়াছে ; কিন্তু এই তিনের মধ্যে কি লাভ করা সর্বাপেক্ষা শ্রেয়, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এই উপলক্ষে পূর্বে কুণ্ডধার নামে মেঘ যে প্রীতিযুক্ত হইয়া এক ব্রাহ্মণের উপকার করিয়াছিল, সেই পুরাতন ঐতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা এক দরিদ্র ব্রাহ্মণ কলাকাজক্ষী হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করিতে স্থির করিলেন । কিন্তু যজ্ঞানুষ্ঠান করা অর্থসাধ্য এই বিবেচনা করিয়া অর্থলাভের নিমিত্ত ঘোরতর তপস্যা করিতে লাগিলেন । তিনি তপোানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া ভক্তিসহকারে বছকাল দেবগণের পূজা করিলেন ; কিন্তু তথাপি ধন লাভ হইল না । তখন তিনি মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিতে লাগিলেন যে, কোন দেবতা মনুষ্য কর্তৃক আরাধিত হন নাই ? আমি এক্ষণে তাহারই উপাসনা করিব, তাহা হইলে তিনি শীঘ্র আমার প্রতি প্রসন্ন হইবেন । দ্বিজবর মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিতেছেন, এমন সময় দেখিলেন যে, কুণ্ডধার নামা জলধর তথায় অবস্থান করিতেছেন । কুণ্ডধারকে দর্শন করিবামাত্র ব্রাহ্মণের অন্তঃকরণে ভক্তিসঞ্চার হইল । তখন তিনি বিবেচনা করিলেন, যে কোন মনুষ্যই ইহার নিকট বর প্রার্থনা করে নাই । ইনি দেবলোকের সমীপে অবস্থান করিতেছেন এবং ইহার আকারও মহতের ন্যায় লক্ষিত হইতেছে ; অতএব ইনি যে অচিরে আমাকে ঐশ্বর্য

প্রদান করিতে সমর্থ হইবেন, তাহার সম্মেহ নাই। ব্রাহ্মণ মনে মনে এইরূপ স্থির করিয়া দিব্য ধূপ, গন্ধ ও বিবিধ উপহার দ্বারা কুণ্ডধারকে পূজা করিতে আরম্ভ করিলেন।

তখন জলধর কুণ্ডধার দ্বিজবরের ভক্তি দর্শনে অচিরে প্রীত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দ্বিজবর! সাধু ব্যক্তির ব্রাহ্মণ, মদ্যপানী, তক্ষর ও ব্রত বিহীন মানবদিগেরও প্রায়শ্চিত্ত বিধান করিয়া গিয়াছেন; কিন্তু কৃতঘ্ন ব্যক্তির কোনপ্রকার প্রায়শ্চিত্তই নাই। আশার পুত্র অধর্ম, অসূয়ার পুত্র ক্রোধ ও নিকৃতির পুত্র লোভ। কিন্তু কৃতঘ্নতা বন্ধ্য। উহার অপত্য কেহই নহে। কুণ্ডধার এইমাত্র কহিয়া তুষ্টীস্তাব অবলম্বন করিলেন।

অনন্তর সেই তপঃপরায়ণ ভক্তিয়ুক্ত বিশুদ্ধস্বভাব ব্রাহ্মণ সেই দিন রজনীযোগে কুশাগনে শয়ন করিয়া কুণ্ডধারের প্রভাবে স্বপ্নযোগে সমস্ত প্রাণীরে সম্মর্শন করিলেন। ঐ সমস্ত প্রাণিমধ্যে তেজঃপুঞ্জকলেবর যক্ষরাজ মণিতন্ত্রনন্দন লোকের শুভাশুভ কর্ম্মানুসারে অর্থদান ও অর্থ পুনঃগ্রহণ করিবার নিমিত্ত দেবগণকে আদেশ করিতেছিলেন। দেবগণও লোকের শুভকর্ম্ম অনুসারে রাজ্যাদি দান ও অশুভ কর্ম্মানুসারে পূর্বপ্রদত্ত অর্থাদি পুনঃগ্রহণে প্ররূত হইয়াছিলেন। ঐ কুণ্ডধার যক্ষগণের সমক্ষে দেবগণের সম্মিহিত ভূমিতে নিপতিত হইলেন। তদর্শনে দেবতারা মণিতন্ত্রনন্দনের নিকট সেই বৃত্তান্ত নিবেদন করিলে যক্ষরাজ তথায় আগমন করিয়া তৃতলনিপতিত কুণ্ডধারকে সম্বোধন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, কুণ্ডধার! তুমি কি প্রার্থনা কর? কুণ্ডধার কহিলেন, যক্ষরাজ! যদি দেবগণ আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আপনি আমার একান্ত ভক্ত ও অনুরক্ত এই ব্রাহ্মণের যাহাতে কিছু সুখোৎপত্তি

হইতে পারে, একপ অন্নগ্রহ প্রদর্শন করুন। তখন মণিতন্ত্রনন্দন পুনরায় কুণ্ডধারকে কহিলেন, কুণ্ডধার! তোমার মঙ্গল হউক, তুমি কৃতকার্য হইয়াছ, এক্ষণে উপ্তিত হও। যদি তোমার প্রিয়বস্তু এই ব্রাহ্মণ অর্থ-প্রার্থনা করেন, তাহা হইলে ইহঁারে প্রার্থনানুসারে অর্থ প্রদান কর। ইনি যে পরিমাণে অর্থ প্রার্থনা করিবেন, আমি দেবগণের নিদেশানুসারে ইহঁারে তাহাই প্রদান করিব। তখন কুণ্ডধার মনুষ্যদেহ, অস্থির ও ক্ষণভঙ্গুর বিবেচনা করিয়া ব্রাহ্মণের তপোবুদ্ধি করাই শ্রেয়স্কর, অনুধাবন পূর্বক কহিলেন, যক্ষরাজ! আমি এই ব্রাহ্মণের নিমিত্ত অর্থ প্রার্থনা করিতেছি না। ইহঁার প্রতি আপনার অন্যপ্রকার অন্নগ্রহ প্রদর্শন করিতে হইবে। আমি ইহঁার নিমিত্ত রত্নপূর্ণা পৃথিবী প্রার্থনা করি না। এক্ষণে আপনার অন্নগ্রহে ইনি ধর্মপরায়ণ হউন। ইহঁার বুদ্ধি ধর্ম্মই আশ্রয় ও ধর্ম্মই শান্তি লাভ করুক। তখন মণিতন্ত্রনন্দন কুণ্ডধারের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, কুণ্ডধার! এই ব্রাহ্মণ শারীরিক ক্লেশশূন্য হইয়া ধর্ম্মের কল স্বরূপ রাজ্য ও বিবিধ সুখ উপভোগ করুন। দেবগণ ঐ কথা কহিলে কুণ্ডধার তাহাতেও সন্তুষ্ট না হইয়া ঐ ব্রাহ্মণের নিমিত্ত বারংবার ধর্ম্মই প্রার্থনা করিতে লাগিলেন। দেবগণ কুণ্ডধারের আগ্রহাতিশয় দর্শন করিয়া সাতিশয় সম্ভোষ লাভ করিলেন। অনন্তর মণিতন্ত্রনন্দন কুণ্ডধারকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কুণ্ডধার! দেবগণ তোমার ও এই ব্রাহ্মণের প্রতি নিতান্ত সন্তুষ্ট হইয়াছেন। এক্ষণে ইনি ধর্ম্মপরায়ণ হইবেন এবং ইহঁার বুদ্ধি নিরন্তরই ধর্ম্মে প্রতিষ্ঠিত থাকিবে। মণিতন্ত্রনন্দন এই কথা কহিলে, কুণ্ডধার নিতান্ত হর্ষিত অভিলাষিত বর লাভ করিয়া যাহার পর নাই প্রীত হইলেন।

ব্রাহ্মণ স্বপ্নযোগে এই ঘটনা দর্শন করিয়া পুনরায় ইতস্ততঃ দৃষ্টি নিক্ষেপ পূর্বক দেখিলেন যে, আপনার চতুর্দিকে শূন্য চীবর সমুদায় নিপতিত রহিয়াছে । তদদর্শনে তাঁহার অন্তঃকরণে বৈরাগ্য উপস্থিত হইল । তখন তিনি মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, আমি কুণ্ডধারের বিস্তার উপাসনা করিয়াছি ; কিন্তু এই ব্যক্তি প্রত্যা-পকারপরায়ণ নহে । এক্ষণে আর কাহার নিকটই বা উপকার প্রার্থনা করিব । অত-এব এক্ষণে আমি ধনাকাজ্ঞা পরিত্যাগ পূর্বক ধর্মামুষ্ঠান করিবার নিমিত্ত অরণ্যে প্রস্থান করি ।

ব্রাহ্মণ এই রূপে দেবগণের অনুগ্রহ প্রভাবে বৈরাগ্য লাভ করিয়া অরণ্য প্রবেশ পূর্বক ঘোরতর তপোমুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া দেবগণের অর্চনা ও অতিথি বর্গের আহ্বান-বসানে ফলমূল ভক্ষণ করত জীবনধারণ করিতে লাগিলেন । তাঁহার ধর্মবুদ্ধি ক্রমশঃ বদ্ধমূল হইতে লাগিল । কিয়দ্দিন পরে তিনি ফলমূল পরিত্যাগ পূর্বক পত্রমাত্র ভক্ষণে প্রবৃত্ত হইলেন । তৎপরে পত্র পরিত্যাগ পূর্বক কেবল জল পান করিয়া জীবনধারণ করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে বায়ু ভক্ষণ করিয়া বহুবৎসর অতিক্রম করিলেন । কিন্তু এই সমস্ত কঠোরতা দ্বারা তাঁহার কিছু-মাত্র বলক্ষম হইল না । তদদর্শনে সকলেই বিস্ময়াবিষ্ট হইল । এই রূপে ব্রাহ্মণ অতি কঠোর তপোমুষ্ঠান দ্বারা বহুকাল অতিক্রম পূর্বক সিদ্ধ হইলে তাঁহার দিব্যজ্ঞান জন্মিল, তখন তিনি বিবেচনা করিলেন, যদি আমি সন্তুষ্ট হইয়া কাহারে ধন প্রদান করি, তাহা হইলে সে অবশ্যই ধনী হইবে । আমি এক্ষণে তপঃসিদ্ধ হইয়াছি ; সুতরাং আমি যাহা কহিব কদাচ তাহার অন্যথা হইবে না । ব্রাহ্মণ এইরূপ চিন্তা করিয়া হৃদয়-পুনরায় তপস্যায় আরম্ভ করিলেন এবং কিয়-

দিন পরে পুনরায় পূর্বাপেক্ষা উৎকৃষ্টতর সিদ্ধিলাভ করিয়া মনে মনে বিবেচনা করিলেন যে, আমি যদি এক্ষণে সন্তুষ্ট হইয়া কাহারে রাজ্য প্রদান করি, তাহা হইলে সে নিশ্চয়ই রাজা হইবে ।

ব্রাহ্মণ মনে মনে এইরূপ বিবেচনা করিতেছেন, এমন সময় কুণ্ডধার ব্রাহ্মণের তপোবল ও তাঁহার সহিত বন্ধুত্ব নিবন্ধম তথায় সমাগত হইলেন । ব্রাহ্মণ কুণ্ডধারকে সমাগত দেখিয়া বিস্ময়াবিষ্টচিত্তে তাঁহারে যথোচিত উপচারে অর্চনা করিলেন । তখন কুণ্ডধার তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন ! আপনি তপোবলে দিব্য চক্ষু লাভ করিয়াছেন । এক্ষণে উহার প্রভাবে ভূপাল ও অন্যান্য লোকদিগের গতি নিরীক্ষণ করুন । কুণ্ডধার এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণ স্বীয় দিব্য চক্ষু প্রভাবে দূর হইতেই ভূপালগণকে ঘোর নরকে নিপতিত দেখিতে পাইলেন । তখন কুণ্ডধার কহিলেন, দ্বিজবর ! যদি তুমি তত্ত্ব পূর্বক আমারে পূজা করিয়া ক্রোধভোগ করিতে, তাহা হইলে আমি কর্তৃক তোমার কি হিত সমাধিত হইত এবং তুমিই বা আমার কি অনুগ্রহ লাভ করিতে ? ঐ দেখ ভূপতিগণ কামনাপরতন্ত্র হইয়া কত কষ্ট ভোগ করিতেছে । ঐ দেখ কাম ক্রোধাদি দ্বারা মানব-গণের স্বর্গ দ্বার রুদ্ধ হইয়াছে । অতএব মনুষ্যের কি কামনাপরতন্ত্র হওয়া উচিত ?

কুণ্ডধার এই কথা কহিবারাত্র ব্রাহ্মণ দেখিলেন যে, অসংখ্য লোক কাম, ক্রোধ, লোভ, ভয়, মন্ততা, নিদ্ৰা, তন্দ্রা ও আলস্যে অভিভূত হইয়া অবস্থান করিতেছে । তখন কুণ্ডধার কহিলেন, ব্রহ্মন ! এই কাম-ক্রোধাদি লোক সমুদায়কে বন্ধ করিয়া রাখিয়াছে । দেবগণ ঐ কামাদিনিবন্ধন মনুষ্য হইতে ভীত হইয়া থাকেন এবং ঐ কামাদি দেবতাদিগের আজ্ঞানুসারে মানবগণের

বিস্ময়বিধান করিয়া থাকে। কলত দেবতা-
দিগের অনুগ্রহ ব্যতীত কেহ কখন ধার্মিক
হইতে সমর্থ হয় না। এই দেখ এক্ষণে
তুমি তপঃপ্রভাবে মানবগণকে রাজ্য ও
প্রভূত ধনদান করিতে সমর্থ হইয়াছ।

কুণ্ডধার এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণ
তাঁহার পদতলে নিপতিত হইয়া কহিলেন,
ভগবন্! আপনি আমার প্রতি যথেষ্ট
অনুগ্রহ প্রকাশ করিয়াছেন। আমি আপ-
নার স্নেহস্বভাব বুঝিতে না পারিয়া কাম
ও লোভ প্রযুক্ত আপনার প্রতি অশ্রদ্ধা
প্রদর্শন পূর্বক যে অপরাধ করিয়াছি,
আপনি অনুগ্রহ করিয়া তাহা মার্জনা
করুন।

তখন কুণ্ডধার আমি তোমার অপরাধ

আলিঙ্গন পূর্বক সেই স্থানেই অন্তর্হিত
হইলেন। ব্রাহ্মণও কুণ্ডধারের অনুগ্রহে
তপঃপ্রভাবে সিদ্ধি লাভ করিয়া সমুদায়
লোক পরিভ্রমণ করিতে আরম্ভ করিলেন।
কলত ধর্ম প্রতিপালন ও যোগাভ্যাস দ্বারা
আকাশপথে গমনের ক্ষমতা, সংকল্পসিদ্ধি
ও পরমগতি লাভ হইয়া থাকে। দেবতা,
ব্রাহ্মণ, যক্ষ, মনুষ্য ও চারণ প্রভৃতি সক
লেই ধার্মিকদিগকে পূজা করিয়া থাকেন,
ধনাঢ্য কামিদিগকে কখনই পূজা করেন
না। হে ধর্মরাজ! তুমি ধর্মামুষ্ঠানে
একান্ত আসক্ত বলিয়া দেবগণ তোমার প্রতি
প্রসন্ন হইয়াছেন। ধন হইতে অতি অল্প
সুখ লাভ হইয়া থাকে; কিন্তু ধর্মপ্রভাবে
সুখ লাভ হয়, সন্দেহ নাই।

দ্বিসপ্তত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! বিবিধ
যজ্ঞের মধ্যে যে যজ্ঞ কেবল বিশুদ্ধ ধর্ম-
লাভার্থ অনুষ্ঠিত হয়, আপনি আমার নিকট
তাঁহার স্বরূপ কীর্তন করুন। স্বর্গাদিকল-

সাধক অন্যান্য যজ্ঞের বিষয় শ্রবণ করিতে
আমার অভিলাষ নাই।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! পূর্বে তপো-
ধনাগ্রগণ্য মহাত্মা নারদ যজ্ঞবিষয়ে উষ্ণ-
রুতি সত্যনামা ব্রাহ্মণের যে পুরাতন ইতি-
হাস কীর্তন করিয়াছিলেন, এক্ষণে তোমার
নিকট তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। ধর্ম-
প্রধান বিদর্ভনগরে সত্য নামে এক উষ্ণরুতি
ব্রাহ্মণ অবহিতচিত্তে যজ্ঞের অনুষ্ঠান করি-
তেন। তিনি শামাক, সূর্য্যাপর্ণী, সুবচ্চলা ও
অন্যান্য তিক্ত ও বিরস শাক সমুদায় ভক্ষণ
করিতেন; কিন্তু তাঁহার তপোবলে ঐ সমু-
দায় অতি সুস্বাদু হইত। তিনি বানপ্রস্থাত্মী
ছিলেন এবং দরিদ্রতানিবন্ধন পশ্বাদি লাভ
করিতে না পারিয়া কলমূলকে পশ্বাদির
স্বরূপ করিয়া তদ্বারাই হিংসাপ্রধান স্বর্গ-
লাভের যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতেন। পুষ্কর-
উপবাসাদি নামে তাঁহার এক পবিত্রস্বভাবা
গলিতময়রূপে পত্নী ছিলেন, তিনি
ঐ কামিনী স্বায়ত্ত্বারী পরিধান করিতেন। যদিও
ময় অবগত হইয়া তাঁহারের বানসিক রুতি হিংসা-
করিতে নিতান্ত অনিচ্ছা করিতেন, তথাপি
তাঁহারে শাপভয়ে ভীত হইয়া ধক ছিলেন, তথাপি
বর্তিনী হইয়া হিংসাবিধ সুখ উপস্বভাবের অনু-
ষ্ঠান করিতেন। কহিলে কুণ্ডলিগু হইতে

• একদা ঐ ব্রাহ্মণ ইব্রাহ্মণের নি-
হইলে তাঁহার সহচর ধর্ম করিতে লাগিলেন
পুষ্কর সমীপস্থ হইয়া তাঁহারে কহিঁহাতিশয় ধারণ
তুমি অক্ষহীন যজ্ঞের অনুষ্ঠান - লাভ - সত্য!
দুষ্কর্ম করিতেছ। এক্ষণে তুমি কুণ্ডধার পূর্বক অতি
আজ্ঞিত প্রদান কর, তাহা ওধার! তোমারে অনলে
স্বর্গারোহণ করিতে স- প্রতি দিইলেই অনায়াসে
কথা কহিবামাত্র স- গণে ইন্দ্রিমর্থ হইবে। মৃগ এই
তথায় আগমন পূর্ব বুদ্ধি বিবিকী মূর্তিমতী হইয়া
ধন পূর্বক কনি। মর্জিতিক সেই ব্রাহ্মণকে সম্বো-
সহচর; ইহার নিতুল হলেন, ব্রাহ্মণ! ইনি তোমার
রয়া যাঁহারে বিনাশ করা তোমার কথ-

কখনই কর্তব্য নহে। হায়! যজ্ঞে কি অকার্য্যই অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে! দেবী সাবিত্রী এই বলিয়া পাতালতল অবলোকন করিবার নিমিত্ত যজ্ঞীয় ছত্ৰাশনে প্রবেশ করিলেন। তখন সেই মৃগ কৃতাজ্জলিপুটে সত্যের নিকট বারংবার আপনার বধ প্রার্থনা করিতে লাগিল; কিন্তু সত্য তাহার বাক্যে সন্মত না হইয়া তাহারে আলিঙ্গন পূর্ব্বক কহিলেন, তুমি অবিলম্বে এস্থান হইতে প্রস্থান কর। তখন সেই মৃগ অষ্টপদ মাত্র গমন পূর্ব্বক পুনরায় প্রতিনিবৃত্ত হইয়া কহিল, ব্রহ্মন্! আপনি আমায়ে বিনাশ করুন। আমি যজ্ঞে নিহত হইয়া অনায়াসেই সঙ্গতি লাভ করিতে পারিব। এক্ষণে আপনি মৎপ্রদত্ত দিব্যচক্ষু দ্বারা ঐ অস্বরস্থিত গন্ধর্ব্বগণের বিচিত্র বিমান ও অংসরাদিগকে অবলোকন করুন। মৃগ এই কথা বলিলে, ব্রাহ্মণ সতৃষ্ণনয়নে অংসরা ও বিমান সকল নিরীক্ষণ পূর্ব্বক স্বর্গভোগে নিতান্ত অভিলাষী হইয়া মৃগকে বধ করাই শ্রেয় বলিয়া অবধারণ করিলেন। তখন সেই মৃগরূপী ধর্ম্ম ব্রাহ্মণের সেই কুপ্রবৃত্তি পরিবর্তিত করিবার মানসে তাহারে কহিলেন, ব্রহ্মন্! হিংসা করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করা শ্রেয়স্কর নহে। মৃগ এই কথা কহিবারাত্র ব্রাহ্মণের হিংসাপ্রবৃত্তি তিরোহিত হইল; কিন্তু তিনি যে ইতিপূর্বে মনে মনে মৃগবধ চিন্তা করিয়াছিলেন, সেই নিমিত্ত তাহার বিস্তর তপঃক্ষয় হইল। অতএব যজ্ঞে পশুহিংসা করা কখনই কর্তব্য নহে।

অনন্তর ভগবান্ ধর্ম্ম মৃগরূপ পরিত্যাগ পূর্ব্বক স্বয়ং সেই ব্রাহ্মণকে যজ্ঞানুষ্ঠান করাইলেন। ব্রাহ্মণও তপঃপ্রভাবে সহধর্ম্মিণীর সহিত একমতাবলম্বী হইলেন। হে ধর্ম্মরাজ! আমি তোমায়ে সত্য কহিতেছি, যে অহিংসা অতি উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম এবং হিংসা অপেক্ষা পাপ আর কিছুই নাই।

সত্যবাদীরা অহিংসা ধর্ম্মকেই সাদরে প্রতিগ্রহ করিয়া থাকেন।

ত্রিসপ্তত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য যে যে কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া পাপে লিপ্ত হয় এবং যে যে কার্য্য দ্বারা ধর্ম্ম, বৈরাগ্য ও মোক্ষলাভ করিতে পারে, আপনি তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! কোন ধর্ম্মই তোমার অবিদিত নাই। তুমি কেবল আত্মজ্ঞান দৃঢ়ীভূত করিবার নিমিত্ত আমারে জিজ্ঞাসা করিতেছ। যাহা হউক, আমি তোমার নিকট মোক্ষ, বৈরাগ্য, পাপ ও ধর্ম্মলাভের বিষয় সবিস্তরে কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। লোকে রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ এই পাঁচ ভোগ্য বিষয়ের আনন্দ পরিজ্ঞাত হইয়া প্রথমে তৎসমুদায় ভোগ করিতে ইচ্ছা করে। ঐ সমুদায় ভোগ্য বিষয়ের প্রভাবেই লোকের কাম ও দ্বেষ উৎপন্ন হয়। তখন সে অভিলষিত বস্তুলাভ ও দ্বেষ্য ব্যক্তির অনিষ্টসাধন করিতে যত্নবান্ হইয়া মহৎ কার্য্যের অনুষ্ঠান করে এবং বারংবার রূপরসাদি ভোগ করিতে যত্নবান্ হয়। তৎপরে তাহার অন্তঃকরণে ক্রমে ক্রমে লোভ, মোহ, রাগ ও দ্বেষের প্রাচুর্য্য হইয়া থাকে। মনুষ্য লোভ মোহে অভিভূত ও রাগ দ্বেষে সমাক্রান্ত হইলে তাহার ধর্ম্মবুদ্ধি এককালে তিরোহিত হইয়া যায়। তখন কপট ধর্ম্মাচরণ ও ছলপূর্ব্বক অর্থ সংগ্রহ করিয়া থাকে। ছলসহকারে অনায়াসে অর্থ সংগৃহীত হইলে তাহার ঐরূপ অর্থোপার্জন করিতে নিতান্ত স্পৃহা জন্মে, তাহার সুহৃদ ও পণ্ডিতগণ ঐ বিষয়ে নিবারণ করিলে সে বিবিধ হেতুবাদ প্রদর্শন পূর্ব্বক তাহাদের বাক্যে উত্তর করে;

কারণ, তাহা বিনশ্বর সন্দেহ নাই। পঞ্চভূত, জীব, পূর্বসংস্কার ও অজ্ঞান এই আটটি ভূত প্রাণিগণের জন্মমৃত্যুর কারণ। প্রাণিগণ এই আটটি পদার্থ হইতে উদ্ভূত ও ঐ সমুদায়েই লীন হইয়া থাকে। জন্ম বিনষ্ট হইলে তাহার শরীর পাঁচ ভাগে বিভক্ত হইয়া যায়। আবার উহার উৎপত্তিকালে ভূমি হইতে দেহ, আকাশ হইতে শ্রোত্র, তেজ হইতে চক্ষু, বায়ু হইতে বেগ ও জল হইতে শোণিত উৎপন্ন হয়। চক্ষু, নাসিকা, কর্ণ, হৃক ও জিহ্বা এই পাঁচটি ইন্দ্রিয়। বাহ্য পদার্থের জ্ঞানসাধক, দর্শন, শ্রবণ, ঘ্রাণ, স্পর্শন ও আত্মদান এই পাঁচটি উহাদের ক্রিয়া। ঐ পাঁচ ইন্দ্রিয় রূপ রস প্রভৃতি আপনাদিগের বিষয় সমুদায় স্বয়ং অনুভব করিতে সমর্থ হয় না। আত্মাই উহাদের দ্বারা ঐ সমস্ত অনুভব করিয়া থাকে। ইন্দ্রিয় হইতে চিত্ত, চিত্ত হইতে মন, মন হইতে বুদ্ধি ও বুদ্ধি হইতে আত্মাই শ্রেষ্ঠ। মনুষ্য সর্বপ্রাণে ইন্দ্রিয় দ্বারা রূপাদি বিষয় সমুদায় জ্ঞাত হয়। পরে মনোবৃত্তি দ্বারা ঐ সমস্ত সম্যক্ বিচার করিয়া বুদ্ধি দ্বারা ঐ সমুদায়ের নিশ্চয় করিয়া থাকে। পাঁচ ইন্দ্রিয় মন ও বুদ্ধি এই আটটি জ্ঞানেন্দ্রিয়। আর হস্ত, পাদ, পায়ু, উপস্থ ও মুখ এই পাঁচটি কর্মেন্দ্রিয়। বাক্য প্রয়োগ ও অভ্যবহারার্থ মুখ, গমনের নিমিত্ত চরণ, কার্য্যানুষ্ঠানের নিমিত্ত হস্ত, পুরীষত্যাগের নিমিত্ত পায়ু ও রেতোনিঃসারণের নিমিত্ত উপস্থ নির্দিষ্ট হইয়াছে। এই পাঁচ কর্মেন্দ্রিয় ভিন্ন আর একটি কর্মেন্দ্রিয় আছে; উহার নাম প্রাণ। উহারে বর্কেন্দ্রিয় বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই আমি তোমার নিকট জ্ঞান ও কর্মেন্দ্রিয়ের বিষয় কীর্ত্তন করিলাম।

ইন্দ্রিয় সমুদায় আত্মনিবন্ধন স্ব স্ব কার্য্য হইতে নিবৃত্ত হইলেই মনুষ্য নিদ্রিত হইয়া থাকে। ইন্দ্রিয়গণের বিশ্রামকালে মন

স্বকার্য্যে নিরত থাকিয়া বিষয়ানুভব করিলে লোকের স্বপ্নদর্শন হইয়া থাকে। মনোবৃত্তি তিন প্রকার; সাত্ত্বিক রাজসিক ও তামসিক। তন্মধ্যে সাত্ত্বিকই সবিশেষ প্রশংসনীয়। ঐ বৃত্তিব্রয়ের প্রভাবে লোকে জাগ্রদবস্থাতে যাহা যাহা বাসনা করে, নিদ্রিতাবস্থায় স্বপ্নে তৎসমুদায় অনুভব করিয়া থাকে। সাত্ত্বিক পুরুষের অন্তরে জাগ্রদবস্থাতে সুখ, ঐশ্বর্য্য জ্ঞান ও বৈরাগ্য এই চারিটি সহত বিরাজিত থাকে; এই নিমিত্ত তাঁহারা স্বপ্নযোগেও ঐ সমুদায় অনুভব করেন। সাত্ত্বিক পুরুষের ন্যায় রাজস ও তামস পুরুষের অন্তরে জাগ্রদবস্থায় তাহাদের মনোবৃত্তির অনুরূপ যে যে ভাব সমুদিত হয়, তাহারা স্বপ্নযোগেও তৎসমুদায় অনুভব করিয়া থাকে। ফলতঃ জাগ্রদবস্থাতে সাত্ত্বিক প্রভৃতি ভাবত্রয়ের মধ্যে যে ভাবের উদয় হয়, তাহা স্বপ্নে এবং স্বপ্নে যাহার অনুভব হয়, তাহা জাগ্রদবস্থাতে অনুভূত হইয়া থাকে। মনুষ্যের শরীরে পাঁচ কর্মেন্দ্রিয় ও পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয় এবং মন, বুদ্ধি, চিত্ত ও প্রাণ আর সাত্ত্বিক প্রভৃতি ভাবত্রয় এই সপ্তদশ গুণ বিদ্যমান আছে। জীবাআ উহাদের অষ্টাদশ। তিনি নিত্য ও অবিনশ্বর। যে সপ্তদশ গুণ মনুষ্যের শরীর আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে, জীবাআ অদর্শন প্রাপ্ত হইলে তৎসমুদায় আর দেহে অবস্থান করিতে পারে না। এই অষ্টাদশ গুণ, দেহ ও জঠরানল এই বিংশতি পদার্থের একত্র অবস্থানকেই পাঞ্চভৌতিক সংঘাত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। জীব প্রাণ বায়ুর সহিত সমবেত হইয়া এই শরীরকে রক্ষা করিতেছেন, আবার তিনিই এই দেহনাশের কারণ। জীব এক পাঞ্চভৌতিক দেহ আশ্রয় করিয়া প্রারব্ধের ক্ষয় হইলেই দেহপরিত্যাগ করেন এবং তৎপরে ঐ দেহে সঞ্চিত পুণ্য পাপ প্রভাবে পুনরায় অন্য দেহে অবস্থিত হন। লোকে যেমন জীর্ণ গৃহ পরিত্যাগ

পূর্বক মৃত্যুতন গৃহে গমন করে, সেইরূপ জীব কর্মফলসমুৎপন্ন এক দেহ পরিত্যাগ পূর্বক দেহান্তর পরিগ্রহ করিয়া থাকেন। যে মহাত্মা এই বিষয় বিশেষ রূপে হৃদয়ঙ্গম করেন, তাঁহারা বন্ধুবিরোগনিবন্ধন কিছুমাত্র অনুতাপ করেন না। নির্বোধ লোকেরাই তদ্বিষয়ে বিলাপ ও পরিতাপ করিয়া থাকে। বস্তুত এই জীবলোকে কেহই কাহার সম্বন্ধী নহে। একমাত্র জীবই লোককে সুখ দুঃখ প্রদান পূর্বক নিরন্তর তাহার দেহমধ্যে অবস্থান করিয়া থাকেন। জীবের জন্মমৃত্যু নাই। উনি সময়ক্রমে পাঞ্চভৌতিক দেহ পরিত্যাগ পূর্বক মোক্ষলাভ করেন। কর্মের নাশ হইলেই উহার পুণ্যপাপময় দেহ হইতে মুক্তি ও ব্রহ্মলাভ হইয়া থাকে। পুণ্যপাপের ক্ষয়ের নিমিত্ত সাংখ্য শাস্ত্রে জ্ঞান লাভ করা আবশ্যিক। পুণ্যপাপ ক্ষয় হইলেই জীব ব্রহ্মলাভ পূর্বক উৎকৃষ্ট গতি প্রাপ্ত হইয়া থাকেন।

‘ষট্‌সপ্তত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যখন আমরা অর্থাধিকারী হইয়া পিতা, ভ্রাতা, পুত্র, পৌত্র, জ্ঞাতি ও সুরক্ষাগণকে কালকবলে নিক্ষেপ করিয়াছি, তখন আমরা দিগের তুল্য ক্রুর ও পাপাত্মা আর কেহই নাই। আমরা কেবল বিষয়তৃষ্ণাপ্রভাবেই এইরূপ ঘোরতর পাপাচরণ করিয়াছি; এক্ষণে যাহাতে আমরা দিগের সেই তৃষ্ণা নিরাকৃত হয়, আপনি তাহার উপায় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে জনকরাজ মাণ্ডব্যের নিকট যাহা কহিয়াছিলেন, সেই পুরাতন কথা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে বিদেহরাজ তত্ত্বজিজ্ঞাসু মাণ্ডব্যকে কহিয়াছিলেন, মহা

অন! আমার কোন বস্তুতেই অধিকার নাই। তথাপি আমি পরমসুখে জীবনযাপন করিতেছি। বিদেহনগরী দক্ষ হইলেও আমার কিছুমাত্র দক্ষ হয় না। বিবেকশীল মহাত্মারা ব্রহ্মলোককেও নিতান্ত দুঃখের কারণ বলিয়া জ্ঞান করেন; কিন্তু মুঢ় ব্যক্তিরা অল্পমাত্র বিষয়েই নিরন্তর বিষম হইয়া থাকে। কি ঐহিক সুখ কি স্বর্গীয় সুখ তৃষ্ণাক্ষয়জনিত বিশুদ্ধ সুখের ঘোড়শাংশের একাংশেরও উপযুক্ত হইতে পারে না। যেমন বলী-বদ্বের বৃদ্ধির সহিত তাহার শৃঙ্গের বৃদ্ধি হয়, তদ্রূপ ঐশ্বর্যের যত বৃদ্ধি হয়, বিষয়-তৃষ্ণা ততই পরিবর্দ্ধিত হইতে থাকে। লোকের অতি অল্পমাত্র পদার্থের প্রতি মমতা জন্মিলেও সেই পদার্থের নাশনিবন্ধন তাহারে অবশ্যই অনুতাপ করিতে হয়। কামাসক্ত হওয়া কাহারও বিধেয় নহে। কামে অনুরক্ত হইলে নিশ্চয়ই দুঃখ ভোগ করিতে হয়। অতএব অর্থলাভ করিয়া কামনা পরিত্যাগ পূর্বক ধর্ম বিষয়ে ব্যয় করা মনুষ্যের সর্বতোভাবে কর্তব্য। জ্ঞানবান্ ব্যক্তিই সমুদায় প্রাণীরে আপনার ন্যায় জ্ঞান করেন এবং বিশুদ্ধচিত্ত ও কৃত-কৃত্য হইয়া সমুদায় বিষয় পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হন। মনুষ্য সত্য, মিথ্যা, শোক, হর্ষ, প্রিয়, অপ্ৰিয় এবং ভয় ও অভয় পরিত্যাগ করিতে পারিলেই প্রশান্তচিত্ত ও নিরামর হইতে পারে। চূর্মতি মুড়েরা যাহারে পরিত্যাগ করা দুঃসাধ্য বিবেচনা করে, শরীর জীর্ণ হইলেও যাহা জীর্ণ না হয় এবং মহাত্মারা যাহারে প্রাণান্তকর রোগ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন, সেই বিষয়-তৃষ্ণারে পরিত্যাগ করিতে পারিলে পরম সুখলাভ হইয়া থাকে। ধর্মপরায়ণ মহাত্মারা বিশুদ্ধ সদাচারসম্পন্ন হইয়া ইহলোক ও পরলোকে অসাধারণ সুখানুভব ও কীর্তি লাভ করিয়া থাকেন।

বিদেহরাজ এই কথা कहিলে মহর্ষি মাণ্ডব্য নিতান্ত প্রীত হইয়া তাঁহারে ধন্যবাদ প্রদান পূর্বক মোক্ষমার্গ আশ্রয় করিলেন।

সপ্তসপ্তত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির कहিলেন, পিতামহ! এই সৰ্বলোকভয়াবহ কাল ক্রমশ অতীত হইতেছে; অতএব এক্ষণে কর্তব্য কি, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম कहিলেন, ধর্মরাজ! এই উপলক্ষে আমি পিতাপুত্রসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। এক স্বাধ্যায়সম্পন্ন ব্রাহ্মণের মেধাবী নামে এক অতিশয় মেধাবী পুত্র ছিলেন। একদা মোক্ষধর্মকুশল মেধাবী, স্বাধ্যায়নিরত স্বীয় পিতারে মোক্ষলাভে অক্ষম বিবেচনা করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক कहিলেন, তাত! মানবগণের জীবিতকাল অতি সন্ধরে অতিবাহিত হইতেছে। বিদ্বান্ ব্যক্তির ইহা অবগত হইয়া কিরূপ অনুষ্ঠান করিবেন? আপনি যথার্থ রূপে আনুপূর্বিক তাহা কীৰ্ত্তন করুন। আমি তদনুসারে ধর্ম্যানুষ্ঠান করিব।

পিতা कहিলেন, বৎস! মানবগণ প্রথমত ব্রহ্মচর্যাশ্রমে অবস্থান পূর্বক বেদাধ্যয়ন, পিতৃলোকের পরিজ্ঞানার্থ পুত্রোৎপাদন ও তৎপরে বহ্নি সংস্থাপন পূর্বক যথাবিধানে যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া পরিশেষে বনে গমন ও মুনিবৃত্তি অবলম্বন করিবেন।

পুত্র कहিলেন, তাত! যখন লোক সমুদায় নিহত ও সর্বতোভাবে সমাক্রান্ত হইতেছে এবং অবিনাশিনী প্রতিনিয়ত গতায়াত করিতেছে, তখন আপনি কি রূপে কিছুমাত্র উদ্ধিগ্ন না হইয়া নিশ্চিন্তের ন্যায় বাক্য বিন্যাস করিতেছেন?

পিতা कहিলেন, বৎস! কে মানবগণকে নিধন এবং কেই বা উহাদিগকে আক্রমণ করিতেছে? যে অবিনাশিনী নিয়ত গমনাগমন করিতেছে, সেই বা কে?

পুত্র कहিলেন, পিতঃ! মৃত্যু মানবগণকে নিধন, জরা তাহাদিগকে আক্রমণ, আর দিবারাত্রি অবিনাশিনী, উহা নিয়ত গমনাগমন করিতেছে। আপনি কি নিমিত্ত উহা অনুধাবন করিতেছেন না। যখন আমি নিশ্চয় জানিতেছি যে, মৃত্যু কখন কাহারে পরিত্যাগ করে না, তখন কি নিমিত্ত অজ্ঞানান্ধ হইয়া কালপ্রতীক্ষা করিব। যখন দিন দিন মানবগণের পরমানুক্ষয় হইতেছে, তখন অল্প সলিলস্থিত মৎস্যের ন্যায় কাহারও সুখপ্রত্যাশা নাই। লোকে যেমন বনমধ্যে একতান মনে পুষ্পচয়ন করিতে আরম্ভ করিয়া পুষ্পচয়ন সমাপ্ত না হইতে হইতেই হিংস্র জন্তু কর্তৃক সমাক্রান্ত হয়, তদ্রূপ মনুষ্য অনন্য মনে বিষয়ভোগে প্রবৃত্ত হইয়া ভোগবাসনা পরিতৃপ্ত না হইতে হইতেই মৃত্যু কর্তৃক আক্রান্ত হইয়া থাকে। যে কার্য পর দিনে সম্পন্ন হইতে পারে, তাহা অদ্যই সম্পন্ন করা কর্তব্য এবং যাহা অপরাহ্নে সম্পন্ন হইতে পারে, তাহা পূর্বাহ্নেই সম্পন্ন করা উচিত। কারণ কার্য সম্পাদন হউক বা না হউক মৃত্যু কখনই তাহার প্রতীক্ষা করে না। কাহার কোন সময়ে মৃত্যু হইবে তাহা কেহই অবগত নহে। কার্য শেষ না হইলেও মৃত্যু মানবগণকে আক্রমণ করিয়া থাকে; অতএব যাহা কর্তব্য, তাহা অদ্যই সম্পাদন করা বিধেয়। বৃদ্ধাবস্থাপর্যন্ত অপেক্ষা না করিয়া যৌবনাবস্থাতেই ধর্ম্যানুষ্ঠান করা উচিত। ধর্ম্যানুষ্ঠান করিলে উত্তর লোকেই শান্তী প্রীতি লাভ হইয়া থাকে। মানবগণ নিতান্ত মোহাবিষ্ট হইয়াই পুত্রদারাদির নিমিত্ত একান্ত যত্ববান্ হয় এবং অকার্য্য অনুষ্ঠান

করিয়াও তাহাদিগের সম্ভোগ সাধন করে । কিন্তু নদী যেমন স্বীয় বেগবলে প্রবল প্রবাহকে প্রবাহিত করে এবং বৃকী যেমন মেঘকে বলপূর্বক লইয়া যায়, তদ্রূপ মৃত্যু সেই বিষয়াসক্ত স্ত্রীপুত্রাদিসম্পন্ন মানব-গণকে তাহার বন্ধুবর্গের নিকট হইতে গ্রহণ পূর্বক প্রস্থান করিয়া থাকে । মনুষ্য “এই কার্য সম্পন্ন করা হইয়াছে, এই কার্য করিতে হইবে এবং এই কার্যের কিয়দংশ সম্পন্ন হইয়াছে,” এই চিন্তা করিতে করিতেই মৃত্যু কর্তৃক সমাক্রান্ত হয় । কাল কি অপ্রাপ্ত ফল, কি ক্ষেত্র, আপণ ও গৃহকর্ম-নিরত, কি দুর্কল, কি বলবান, কি প্রাজ্ঞ, কি শূর, কি মুখ, কি পণ্ডিত কাহারেই পরিত্যাগ করে না । যখন মানবগণ প্রতিনিয়ত মৃত্যু, জরা, ব্যাধি এবং বিবিধ কারণ-সম্মত দুঃখকে অতিক্রম করিতে অসমর্থ হইতেছে, তখন আপনি কি রূপে নিশ্চিন্তের ন্যায় অবস্থান করিতেছেন ? মনুষ্য জন্ম-পরিগ্রহ করিবামাত্র জরা ও মৃত্যু তাহারে আশ্রয় করে । ফলত স্বাবরজঙ্গমাশ্রয় সমুদায় পদার্থই ঐ উভয়ের বশীভূত । মৃত্যুসৈন্য সমাগত হইলে একমাত্র সত্যবল ব্যতীত কেহই তাহারে নিবারণ করিতে সমর্থ হয় না । সত্য অমৃতের আশ্রয়, আর জনপদমধ্যে অবস্থান করিবার অভিলাষই মৃত্যুর আবাসস্বরূপ । এইরূপ শ্রুতি আছে যে, অরণ্যই দেবগণের বাসভূমি এবং নগরমধ্যে অবস্থান করিবার অভিলাষই বন্ধনী রজ্জু স্বরূপ । পুণ্যবান ব্যক্তিরা অনায়াসে ঐ বন্ধনী রজ্জু ছেদন করিয়া দেবসেবিত অরণ্য আশ্রয় করিয়া থাকেন ; কিন্তু পাপাআরা কখনই উহা ছেদন করিতে সমর্থ হয় না । যিনি কায়মনোবাক্যে প্রাণি-গণের অনিষ্টাচরণ না করেন, এবং যিনি কাহারও জীবিকা অপহরণে প্রবৃত্ত নহেন, তাহারে কখনই কোন প্রাণী হইতে উদ্ধে-

জিত হইতে হয় না । সত্যব্রতপরায়ণ ও শম-দমাদি গুণসম্পন্ন হইয়া কেবল সত্যবলে মৃত্যুরে পরাজয় করা অবশ্য কর্তব্য । এই অনিত্য দেহ মধ্যে মৃত্যু ও অমৃত উভয়ই প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । মোহান্ধ হইলেই মৃত্যু লাভ হয় এবং সত্যপথ অবলম্বন করিলেই অমৃত লাভ হইয়া থাকে । অতএব আমি হিংসা ও কাম ক্রোধ পরিশূন্য হইয়া একমাত্র সুখকর সত্যকে অবলম্বন পূর্বক অমরের ন্যায় মৃত্যুরে উপহাস করিব এবং দিবাকরের উত্তরায়ণ সময়ে শান্তিমার্গ অবলম্বন, বেদাধ্যয়ন এবং কর্ম, মন ও বাক্যের সংযমে প্রবৃত্ত হইব । মাদৃশ ব্যক্তির অতি হিংস্র পশুযজ্ঞ অথবা পিশাচের ন্যায় বিনাশকর ক্ষত্রিয়-যজ্ঞে দীক্ষিত হওয়া কদাপি বিধেয় নহে । আমি আপনা হইতেই আপনি সম্মত হইয়াছি ; আমার সম্ভান নাই । এক্ষণে আমি পুত্রোৎপাদন বাসনা পরিত্যাগ পূর্বক আনন্দিষ্ঠ হইয়া পরমাত্মাতে জীবাআরে আছতি প্রদান করিব । পুত্র হইতে কখন আমার পরিত্রাণের সম্ভাবনা নাই । যাঁহার লুপ্ত্য ও মন সতত সংযত থাকে এবং তপস্যা, দান ও যজ্ঞই যাঁহার পরম ধর্ম, তিনি অনায়াসে ঐ সকল সংকর্মপ্রভাবে সমুদায় মঙ্গল লাভ করিতে সমর্থ হন । বিদ্যার সমান চক্ষু ও ফল, ত্যাগের তুল্য সুখ এবং বিষয়স্পৃহার সমান দুঃখ আর কিছুই নাই । একাগ্রতা, সর্বভূতে সমতা, সত্য, স্বধর্ম অবস্থান, দণ্ড পরিত্যাগ, সরলতা ও কার্যবিরতি এই সমুদায় ব্রাহ্ম-ণের পরম ধন । হে তাত ! যখন আপনারে নিশ্চয়ই কালকালে নিপতিত হইতে হইবে, তখন আপনি কি নিমিত্ত ব্যাধন বন্ধুবান্ধব ও পুত্রদারাদির নিমিত্ত অভিলাষ করিতেছেন ? এক্ষণে এই দেহমন্দিরপ্রবিষ্ট আআরে অনুধ্যান করুন । আপনার পিতা

ও পিতামহ প্রভৃতি পূর্বপুরুষগণ কোথায় গিয়াছেন?

হে ধর্মরাজ! জ্ঞানবান্ পুত্র এই কথা কহিলে তাঁহার পিতা তাঁহার বাক্যে আস্থা প্রদর্শন পূর্বক সত্য ধর্মের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন, এক্ষণে তুমিও সেইরূপ সত্যধর্ম-পরায়ণ হইয়া পরমসুখে কালাতিপাত কর।

• অষ্টমপুত্র্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লোকে কিরূপ চরিত্র, আচার, জ্ঞান ও আশ্রয়সম্পন্ন হইলে নির্বিশেষ ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পারে, তাহা আমার নিকটে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যে ব্যক্তি মোক্ষ-ধর্মের অনুশীলনে যত্নবান্, অস্পাহারনিরত এবং জিতেন্দ্রিয় হন, তিনিই নির্বিশেষ ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পারেন। অতএব লাভালাভে সমজ্ঞান ও উপস্থিত বিষয়ে নিরপেক্ষ হইয়া গৃহাশ্রম পরিত্যাগ পূর্বক সন্ন্যাসধর্ম অবলম্বন করাই কর্তব্য। প্রত্যক্ষে হউক বা পরোক্ষেই হউক, বাক্য মম ও ইচ্ছিত দ্বারাও কোন ব্যক্তির নিন্দা করা উচিত নহে। হিংসা পরিত্যাগ পূর্বক ঈশ্বর লের সহিত মিত্রতা করা অবশ্য কর্তব্য। এই বিনশ্বর দেহধারণ করিয়া কোন ব্যক্তির সহিত শত্রুতা করা কদাপি বিধেয় নহে। কেহ নিন্দা করিলে তাহা সহ্য করা উচিত। অন্য অপেক্ষা আপনারে ঐর্ষ্যজ্ঞান করা নিতান্ত গর্হিত। কেহ নিন্দাদি দ্বারা ক্রোধ উদ্দীপন করিবার চেষ্টা করিলে, তাহার প্রতি প্রিয় বাক্য এবং কেহ প্রহার করিলে তাহার প্রতি হিত বাক্য প্রয়োগ করা কর্তব্য। কোন ব্যক্তির প্রতি অনুকূল বা প্রতিকূল হওয়া দণ্ডীদিগের ধর্ম নহে। যদিও তাঁহার অনেক গৃহ পর্য্যটন পূর্বক ত্রিফা লাভ করিতে না পারেন, তথাপি পূর্বে নিমন্ত্রিত হইয়া কোন গৃহস্থের ভবনে গমন করিবেন

না। মুঢ় ব্যক্তি কর্তৃক অবমানিত হইয়াও তাহার প্রতি অপ্রিয় বাক্য প্রয়োগে প্রবৃত্ত হইবেন না। সতত স্বধর্মনিরত, দয়াবান্, প্রত্যপকারপরাজ্জ্বল, নির্ভয় ও নিরহঙ্কার হইয়া কাল হরণ করিবেন। যখন গৃহস্থ-দিগের ভবন ধূমবিহীন ও অঙ্গারশূন্য হইবে, যখন উহার মধ্যে মুঘলধ্বনি শ্রবণ-গোচর হইবে না এবং যখন গৃহস্থেরা ভোজ-নাবসানে ভোজনপাত্র সমুদায় পরিত্যাগ করিবেন, সেই সময়েই তাঁহাদিগের গৃহে ত্রিফা উপস্থিত হওয়া সন্ন্যাসীদিগের কর্তব্য। কেহ অধিক পরিমাণে ভক্ষ্য প্রদান করিলে, তাঁহারা তাহা হইতে কেবল প্রাণধারণোপ-যোগী খাদ্য গ্রহণ করিবেন। বস্ত্রাদি সঞ্চ-য়ের কথা দূরে থাকুক, আহারসংগ্রহেও যত্ন-বান্ হইবেন না। লাভ হইলে ক্রয় ও লাভ না হইলে অসমুদ্র হওয়া তাঁহাদিগের নিতান্ত অবিধেয়। তাঁহারা সাধারণোপভোগ্য মাল্যচন্দনাদি লাভের বাসনা করিবেন না। নিমন্ত্রিত হইয়া ভোজন করা তাঁহাদিগের কদাপি কর্তব্য নহে। তাঁহারা অম্নের দোষ গুণ কীর্তন করিবেন না। নির্জন প্রদেশে শয়ন ও উপবেশন করিবেন। শূন্যাগার, বৃক্ষমূল, অরণ্য, গিরিশৃঙ্গ বা অন্য কোন প্রকার জনশূন্য প্রদেশে বাস করাই তাঁহাদিগের কর্তব্য। তাঁহারা তিরস্কার ও পুরস্কারে সমজ্ঞানসম্পন্ন ও নিশ্চল হইবেন। কৰ্ম্ম-নুষ্ঠান পূর্বক পাপ পুণ্য উপার্জন করিবেন না। বৈরাগ্য আশ্রয় পূর্বক নিত্য তৃপ্ত, পরম পরিভূক্ত, প্রসন্নবদন, প্রফুল্ল-হৃদয়, ভয়শূন্য, অপপরায়ণ ও মোনাবলম্বী হইয়া থাকিবেন। প্রাণিগণের জন্ম মৃত্যু বারংবার হইতেছে এবং সকলেরই দেহ ও ইন্দ্রিয় সমুদায় বিনশ্বর ইহা বিশেষ রূপে অনুধাবন পূর্বক সর্ব বিষয়ে নিম্পৃহ সর্ব-ভূতে সমদর্শী, আত্মারাম, প্রশান্তচিত্ত ও অস্পাহারনিরত ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া অমনি

বা ফলমূলাদি দ্বারা জীবনমাত্র নির্বাহ করা তাঁহাদের অবশ্য কর্তব্য। তাঁহারা বাক্য, মন, ক্রোধ, উদর ও উপস্থের বেগ ধারণ করিবেন এবং কেহ নিন্দা করিলে ব্যথিত হইবেন না। নিন্দা ও প্রশংসাতে সমজ্ঞানসম্পন্ন হইয়া মধ্যস্থের ন্যায় অবস্থান করাই সন্ন্যাসাশ্রমের প্রধান ধর্ম। সন্ন্যাসধর্মাবলম্বী মহাত্মারা দমগুণান্বিত, সহায়বিহীন, গৃহস্থান্য, প্রশান্তচিত্ত ও সাবধান হইয়া থাকেন। একবারের অধিক কোন স্থানে ভিক্ষার্থ গমন করিবেন না। বানপ্রস্থাস্রমী বা গৃহীর ভবনে বাস করা তাঁহাদিগের কখনই কর্তব্য নহে। যদৃচ্ছালব্ধ অনিন্দিত দ্রব্য ভক্ষণ করা ও হর্ষ একান্ত অভিতুত না হওয়াই তাঁহাদিগের পরম ধর্ম। মহাত্মা হারীত সন্ন্যাস ধর্মকেই মোক্ষ লাভের প্রধান সান বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। জ্ঞানবান্ ব্যক্তিরাই এই ধর্ম আশ্রয় করিয়া মোক্ষ লাভ করিতে পারেন। কিন্তু অজ্ঞানেরা এই ধর্ম পালন করিতে চেষ্টা করিলে তাহাদিগের পরিশ্রমমাত্র সার হয়, সন্দেহ নাই। ফলত যে ব্যক্তি সমুদায় প্রাণীরে অভয়দান করিয়া গৃহাশ্রম পরিত্যাগ পূর্বক সন্ন্যাসাশ্রম গ্রহণ করিতে পারেন, তিনিই পরব্রহ্ম লাভে সমর্থ হন।

একোনাশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সকল ব্যক্তিই আমাদিগকে ধন্য বলিয়া নির্দেশ করে; কিন্তু বস্তুত এই জীবলোকে আমাদিগের অপেক্ষা অসুখী আর কেহই নাই। দেখুন, সকলের পুজনীয় ধর্মাদি দেবগণের উরসে জন্ম পরিগ্রহ করিয়াও আমাদিগকে যাহার পর নাই কষ্ট সহ্য করিতে হইতেছে; অতএব এক্ষণে বোধ হইতেছে, শরীর ধারণই দুঃখের কারণ। হায়! আমরা কবে দুঃখনাশক সন্ন্যাস ধর্মের অনুষ্ঠান

করিব। মহর্ষিগণ পাঁচ প্রাণ, মন, বুদ্ধি, পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয়, পাঁচ কর্মেন্দ্রিয়, মুক্তি-বিরোধী কামক্রোধাদি, শব্দাদি ইন্দ্রিয়ার্থ ও সত্ত্বাদি গুণ হইতে বিমুক্ত হইয়া সংসার-পাপ হইতে মুক্তিলাভ করিয়া থাকেন। তাঁহাদিগকে পুনরায় জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না। হায়! আমরা কবে রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া মহর্ষিদিগের ন্যায় সন্ন্যাসাশ্রম অবলম্বন করিব।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! দুঃখের অবশ্যই অন্ত আছে। কোন পদার্থই সীমাত্ম্য নাই। মুক্তিই পুনর্জন্মের অন্ত। ফলত সমস্ত বিষয়েরই এক একটি নির্দিষ্ট সীমা আছে। ঐশ্বর্য্য সংসারানুরাগের কারণ বলিয়া বস্তুত দূষণীয় বটে; কিন্তু উহা দ্বারা তোমাদের কোন অপকার হইবে না। তোমরা ধার্মিক ও সুতরাং শম দমাদির অভ্যাগ দ্বারা ক্রিয়াকালের মধ্যেই মোক্ষ লাভ করিতে পারিবে। মনুষ্য পুণ্য পাপের নিয়ন্তা নহে; প্রত্যুত পুণ্য পাপ সমুপ্তিত অজ্ঞান দ্বারা তাহারে অভিতুত হইতে হয়। বায়ু যেমন কৃষ্ণ, পীত ও রক্তবর্ণ ধূলিজালে মগ্নিত হইয়া নানা রূপ ধারণ করে, সেইরূপ জীব কর্মফলযুক্ত ও অজ্ঞান দ্বারা অভিতুত হইয়া স্বয়ং বর্ণশূন্য হইয়াও গৌরবাদি দেহধর্ম অবলম্বন পূর্বক দেহে দেহে সঞ্চারণ করিতেছেন। মনুষ্য জ্ঞান-প্রভাবে অজ্ঞানসমুৎপন্ন অন্ধকার নিরাস করিতে পারিলেই নিত্য ব্রহ্মলাভে সমর্থ হয়। দেবগণের সাক্ষাৎকার লাভ হইলেও প্রতিনিয়ত জীবমুক্ত মহাত্মাদিগের উপাসনা করা আবশ্যিক। ব্রহ্মকে লাভ করা নিতান্ত যত্নসাধ্য; এই নিমিত্ত মহর্ষিগণ ব্রহ্মোপাসনা হইতে কদাচ বিরত হন না। এই স্থলে শক্রনির্জিত রাজ্যপরিভ্রম্য অবস্থায় দানবরাজ বৃদ্ধ শক্রমধ্যে একমাত্র বুদ্ধি অবলম্বন পূর্বক অবস্থান করিয়া

যাহা কহিয়াছিলেন, তাহা অনন্যমনে শ্রবণ কর।

পূর্বে দৈত্যগুরু উশনা ব্রহ্মাসুরকে ঐশ্বর্য্যপরিভ্রষ্ট দেখিয়া কহিয়াছিলেন, দানব-রাজ! তুমি শত্রুহস্তে পরাজিত হইয়া কি দুঃখিত হও নাই? তখন ব্রহ্ম কহিলেন, ভাগব! আমি তপস্যা ও বেদবাক্যপ্রভাবে প্রাণিগণের সংসার ও মৃত্তির বিষয় নিঃসংশয়রূপে জ্ঞাত হইয়াছি; সুতরাং আমারে কখনই শোকাকুল বা হর্ষে অভিভূত হইতে হয় না। কতকগুলি জীব কালপ্রেরিত হইয়া নরকে নিমগ্ন হয়, আর কতকগুলি দেবলোকে গমন পূর্ব্বক প্রফুল্ল মনে কাল-যাপন করিয়া থাকে। জীবগণ স্বর্গে ও নরকে নির্দিষ্ট কাল নিঃশেষিতপ্রায় করিয়া অবশিষ্ট পুণ্যপাপপ্রভাবে বারংবার জন্ম পরিগ্রহ করে। উহাদিগকে সহস্র সহস্র বার তির্য্যক যোনিতে জন্ম গ্রহণ ও নরকে বাস করিতে হয়। আমি জীব-গণের বিষয় এইরূপ অবগত হইয়াছি। শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, যাহার যেমন কর্ম, তাহার সেইরূপ গতি হইয়া থাকে। মনুষ্য কর্ম্মানুসারেই তির্য্যক, মনুষ্য ও দেব-যোনি প্রাপ্ত হয় এবং কর্ম্মফলেই সে বার বার নরকযন্ত্রণা সহ্য করিয়া থাকে। পূর্ব্বকৃত কর্ম্মানুসারেই তাহার মৃত্যুর পর সুখদুঃখ এবং প্রিয় ও অপ্রিয় লাভ করিতে হয়। সকল প্রাণীই পরলোকে কর্ম্মফল ভোগ করিয়া পুনরায় ভূতলে আগমন করে।

ভগবান্ শুক্র ব্রহ্মাসুরের মুখে এইরূপ সজ্জনোচিত বাক্য শ্রবণে তাহারে সৃষ্টি-স্থিতির একমাত্র আশ্রয় পরমাত্মার প্রতি হৃদভক্তিপরায়ণ অবগত হইয়া কহিলেন, দানবরাজ! তোমার মুখ হইতে কি নিমিত্ত অসুরবিরোধী বাক্য নিঃসৃত হইতেছে? ব্রহ্ম কহিলেন, ভগবন্! পূর্বে আমি জিগীষা-

পরবশ হইয়া অতি কঠোর তপোমুষ্ঠান করিয়াছিলাম। ইহা আপনি ও অন্যান্য লোক সকলেই অবগত আছেন। আমি প্রাণিগণের পুষ্পোদ্যান ও অন্যান্য ভোগ্য-বস্তু অধিকার করিয়া স্বীয় তেজঃপ্রভাবে লোকত্রয়কে অতিক্রম ও অভূদয় লাভ করিয়াছিলাম। আমি প্রভামণ্ডলে পরিব্যাপ্ত হইয়া নিতম্বে অস্তরীক্ষে বিচরণ করিতাম। তৎকালে আমারে কেহই পরাজয় করিতে সমর্থ হয় নাই। আমি তপোবলে এইরূপ ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়াছিলাম। আবার স্বীয় কর্ম্মদোষেই উহা হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়াছি। এক্ষণে আমি কেবল স্বীয় ধৈর্য্যবলে তদ্বি-ষয়ে আর শোকপ্রকাশ করিতেছি না। পূর্বে আমি মহাত্মা ইন্দ্রের সহিত বুদ্ধার্থী হইয়া সর্বলোকপিতামহ বৈকুণ্ঠনাথ সনাতন বিষ্মুরে নিরীকণ করিয়াছিলাম। এক্ষণে নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে যে, আমার সেই বিষ্মুদর্শনস্বরূপ তপস্যাজনিত শুভাদৃষ্টের ফলভোগ অবশিষ্ট আছে। আমি সেই শুভাদৃষ্ট প্রভাবে আপনারে কর্ম্মফলের বিষয় জিজ্ঞাসা করিতেছি, শ্রবণ করুন। ব্রহ্মরূপ মহৎ ঐশ্বর্য্য কোন বর্ণে অবস্থান করে এবং লোকে কি প্রকারেই বা ঐশ্বর্য্য হইতে পরিভ্রষ্ট হয়? কাহা হইতে প্রাণিগণ উদ্ধৃত হইয়া জীবিত থাকে? জীব কোন ফল প্রভাবে ব্রহ্মস্বরূপ হইয়া অবস্থান করে। আর যে ফলদ্বারা ব্রহ্মলাভ হয়, সেই ফলই বা কোন কর্ম্ম বা জ্ঞান দ্বারা লাভ করা যায়? আপনি ইহা সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন। হে ধর্ম্মরাজ! অতঃপর দানবরাজ ব্রহ্ম ঐ কথা কহিলে মহর্ষি উশনা যাহা কহিয়াছিলেন, তুমি অমুজগণ সমভিব্যাহারে অনন্যমনে তাহা শ্রবণ কর।

অশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

তখন শুক্রাচার্য্য কহিলেন, দানবরাজ!

এই ভূমণ্ডল যাহার অধ, আকাশমণ্ডল

যাঁহার মধ্যভাগ এবং মৌক্ষধর্ম যাঁহার মস্তক, আমি সেই ভগবান্ নারায়ণকে নমস্কার করিয়া তোমার নিকট তাঁহার অতি উৎকৃষ্ট নাহাঅ্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর ।

দৈত্যাদিপতি বৃত্র ও মহাঅ্য শুক্রাচার্য্য উভয়ে এইরূপ কথোপকথন করিতেছেন, এমন সময় ধর্ম্মাঅ্য সনৎকুমার তাঁহাদিগের সম্মুখে ভক্তনার্থ তথায় সমুপস্থিত হইলেন । অনুরোদ্ধ বৃত্র ও মহাঅ্য শুক্রাচার্য্য তাঁহাকে দর্শনমাত্র যথোচিত পূজা করিয়া মহামূল্য আসন প্রদান করিলেন । মহাঅ্য সনৎকুমার সেই আসনে আগীন হইলে, শুক্রাচার্য্য তাঁহাকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাঅ্য ! আপনি দানবেশ্বের নিকট বিষ্ণুর মাহাঅ্য কীৰ্ত্তন করুন । তখন মহাঅ্য সনৎকুমার বৃত্রানুরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দৈত্যেশ্ব ! আমি তোমার নিকট বিষ্ণু মাহাঅ্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । এই বিশ্বসংসার সেই বিষ্ণুতে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । সেই পরমপুরুষ কালসহকারে এই চরাচর ভূত সমুদায়ের পুনঃ পুনঃ সৃষ্টি ও সংহার করিয়া থাকেন । এই সমুদায় ভূত তাঁহা হইতেই সন্তৃত এবং তাঁহাতেই বিলীন হইয়া থাকে । শাস্ত্রজ্ঞান, ভূপন্যা, বা যজ্ঞ দ্বারা তাঁহাকে লাভ করা যায় না ; কেবল ইন্দ্রিয়সংযম প্রভাবেই তাঁহাকে লাভ করিতে পরা যায় । যিনি দৃঢ়তর অধ্যবসায় সহকারে নিষ্কাম যজ্ঞ ও শমদমাদি কার্য্য দ্বারা চিত্ত সংশোধন করেন, তিনিই পরলোকে মৌক্ষ-পদলাভে সমর্থ হন । স্ত্রবণাদি দ্বারা যেমন স্বর্ণকার কর্ত্ত্বক বারংবার হতাশনে প্রদত্ত হইয়া পরিশুদ্ধ হয়, তক্রূপ মনুষ্যগণ বারংবার জন্ম পরিগ্রহ করিয়া বিসুদ্ধিসাধ করে । উহারের মধ্যে কেহ-কেহ একবারমাত্র জন্ম পরিগ্রহ করিয়াই পরম যত্নসহকারে কেবল যজ্ঞ ও শমদমাদি কার্য্যপ্রভাবে শুদ্ধি লাভ

করিতে পারে । স্বীয় কলেবরস্থ মলমার্জ্জনের ন্যায় যত্নপূর্ব্বক দোষ সংশোধন করা অবশ্য কর্ত্তব্য । যেমন তিলসর্ব্বপাদিতে একবার অল্প সংখ্যক পুষ্প প্রদান করিলে, উহার গন্ধ সম্পূর্ণরূপে নিষ্কাশিত হয় না ; তক্রূপ এক জন্মে অল্পমাত্র সত্ত্বগুণ দ্বারা সমুদায় দোষ দূরীকৃত করা যায় না । আর যেমন তিলসর্ব্বপাদিতে বারংবার প্রচুর পরিমাণে পুষ্প প্রদান করিলে, উহার গন্ধ সম্পূর্ণরূপে দূরীভূত হইয়া যায় ; তক্রূপ মানবগণের বারংবার জন্ম পরিগ্রহ ও সত্ত্ব-গুণের আধিক্য দ্বারা স্ত্রীপুত্রাদি মেহজনিত দোষ সমুদায় একবারে নিরাকৃত হয় ।

হে দানবরাজ ! এক্ষণে কশ্মানুরক্ত ও কশ্মনিরত ব্যক্তির। যে রূপে কর্ম্মের অনুষ্ঠান এবং যে রূপে কর্ম্ম পরিত্যাগ করিয়া থাকে, তাহা আত্মপূর্ব্বক কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর । জন্মমৃত্যুরহিত ভগবান্ নারায়ণ এই চরাচর বিশ্বসংসারের সৃষ্টি করিয়া থাকেন । তিনি সর্ব্বভূতमध्ये দেহ ও জীবরূপে বিরাজিত রহিয়াছেন এবং একাদশ ইন্দ্রিয় স্বরূপ হইয়া এই জগৎ উপভোগ করিতেছেন । তাঁহার পদযুগল পৃথিবী, মস্তক স্বর্গ, চারি বাহু চারিদিক্, কর্ণ আকাশ, চক্ষু সূর্য্য, মন চন্দ্র, বুদ্ধি জ্ঞান এবং রসনা সালিলরূপে অবস্থান করিতেছে । এই সমুদায় তাঁহার জ্ঞদেশে ও ধর্ম্ম তাঁহার ক্রমেরে সম্বিহিত রহিয়াছে । নক্ষত্র সমুদায় তাঁহার নেত্র হইতে এবং সত্ত্ব, রজ ও তম এই গুণ-ত্রয়ও তাঁহা হইতে সন্তৃত হইয়াছে । তিনি সমুদায় আশ্রয়, জপাদি কর্ম্ম ও সন্ন্যাস-ধর্ম্মের কলস্বরূপ । তাঁহার রোম সমুদায় হৃদয় ও বাক্য প্রণব । তিনি সমুদায় আশ্র-মের আশ্রয় । তাঁহার মুখ সর্ব্বত্র বিরাজিত রহিয়াছে । তিনিই ব্রহ্ম, তিনি পরম ধর্ম্ম, তপন্যা, সৎ ও অসৎকার্য্য, মদ্র, শাস্ত্র, যজ্ঞ

পাত্র, ষোড়শ ঋত্বিকযুক্ত যজ্ঞ, তিনিই ব্রহ্মা, বিষ্ণু, অশ্বিনীকুমার, পুরন্দর, মিত্র, বরুণ, যম ও কুবের রূপে অবস্থান করিতেছেন। ঋত্বিকগণ তাঁহারে ইন্দ্র মহেশ্বরাদিরূপে ভিন্ন ভিন্ন দর্শন করিয়াও আদিতীয় বলিয়া স্বীকার করিয়া থাকেন। এই সমুদায় জগৎ সেই আদিতীয় ভগবান্ নারায়ণেরই অধীনে অবস্থান করিতেছে। বেদে তাঁহারেই এই বিবিধ ভূতপ্রাণের একমাত্র কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে। জীৱগণ যখন জ্ঞানপ্রভাবে সমুদায় সেই নারায়ণময় অবলোকন করে, তখনই তাহাদিগের ব্রহ্মজ্ঞানের আবির্ভাব হয়।

স্বাৱ জীবগণ সহস্র কোটি কল্পকাল অবস্থান ও জন্ম জীবয়ে। তাবৎকাল সঞ্চরণ করিতেছে। এক যোজন বিস্তৃত, পাঁচ শত যোজন দীর্ঘ ও এক ক্রোশ গভীর সহস্র সহস্র দীর্ঘিকার জল প্রতিদিন একবার মাত্র কেশাগ্রভাগ দ্বারা নিক্ষেপ করিলে তৎসমুদায় যত দিনে শুষ্ক হয়, ততদিনে সমুদায় প্রজার একবার সৃষ্টি ও একবার সংহার হইয়া থাকে। জীবগণের বর্ণ ছয় প্রকার : কৃষ্ণ, ধূস্র, নীল, রক্ত, হারিদ্ৰ ও শুক্ল। এই সমস্ত বর্ণ উত্তরোত্তর উৎকৃষ্ট ও সুখ সম্পাদক। তমোগুণের প্রাধান্যে কৃষ্ণবর্ণ অর্থাৎ স্বাৱযোনি, রজ ও তমোগুণের প্রাধান্যে ধূস্রবর্ণ অর্থাৎ তির্যকযোনি, রজোগুণের প্রাধান্যে নীলবর্ণ অর্থাৎ মনুষ্যযোনি, রজ ও সত্ত্বগুণের প্রাধান্যে রক্তবর্ণ অর্থাৎ প্রাজাপত্য, সত্ত্বপ্রাধান্যে হারিদ্ৰবর্ণ অর্থাৎ দেবজ এবং কেবল বিশুদ্ধ সত্ত্বগুণপ্রভাবে শুক্লবর্ণ অর্থাৎ জীবমুক্তি লাভ হইয়া থাকে। শুক্লবর্ণপ্রভাবেই জীবনিষ্কাশ, বিগত শোক ও জন্মবিহীন হইয়া নিষ্কলিত করিয়া থাকে। কিন্তু উহা নিত্যান্ত দুর্লভ। কেন না জীব সহস্র সহস্র বার জন্মগ্রহণ পূর্বক শুভপ্রদ শাস্ত্র অবগত হইয়া পরি-

শেষে সেই শাস্ত্রনির্দিষ্ট আত্মভূতবান্ধিকা গতি লাভ করিয়া থাকে। গতি শুক্লাদিবর্ণের এবং বর্ণ সত্যাদি কালের প্রভাবেই হইয়া থাকে। শুক্ল ভিন্ন অন্যান্য বর্ণ সমুদায়ের গতি চতুর্দশ প্রকার। ঐ চতুর্দশ প্রকার গতির আবার অসংখ্য অবান্তর ভেদ আছে। গুণ প্রভাবেই জীরের উন্নত লোকে আরোহণ, অবস্থান ও তথা হইতে অবরোহণ হইয়া থাকে। কৃষ্ণবর্ণের গতি অতি নিকৃষ্ট। ঐ বর্ণ প্রভাবে জীব নরকে বাস ও লক্ষ লক্ষ বৎসর নরক যন্ত্রণা ভোগ করিয়া পশ্চাৎ ধূমবর্ণ প্রাপ্ত হয়। ঐ ধূমবর্ণের প্রভাবে জীবকে শীতোত্তাপাদি সহ্য করিয়া কালযাপন করিতে হয়। পরিশেষে পাপক্ষয় হইলে উহার চিত্তে বৈরাগ্য উপস্থিত হইয়া থাকে। তখন সেই জীব নীলবর্ণ লাভ করে। যখন তাহার সত্ত্বগুণের উদ্বেক হয়, তখন সে তমোগুণ বিষুক্ত ও রক্তবর্ণ প্রাপ্ত হইয়া আপনার বুদ্ধি প্রভাবে শ্রয়োলাভার্থ বহুসংস্কারে মনুষ্যালোকে পরিভ্রমণ করে। তৎপরে সে এক কল্প পুণ্য পাপ শৃঙ্খলে বদ্ধ হইয়া পশ্চাৎ হারিদ্ৰবর্ণ প্রাপ্ত হয়। তৎপরে শতকল্প দেবজ ভোগ করিয়া পুনরায় মনুষ্যজ লাভ করিয়া থাকে। পরে সেই মনুষ্যযোনি পরিত্যাগ পূর্বক পুনরায় দেবজ লাভ করিয়া অসংখ্য কল্প স্বর্গে বাস করিয়া থাকে। তৎপরে ক্রমে ক্রমে একোনিবংশতি সহস্র গতি লাভ করিয়া পরিশেষে ভোগপ্রদ কর্মসমুদায় হইতে বিষুক্ত হয়। মনুষ্যের ন্যায় সকল যোনিরই উত্তরোত্তর উন্নতি ও অধোগতি হইয়া থাকে। জীব সতত দেবলোকে বিহার করিয়া পশ্চাৎ মনুষ্যজ লাভ করে এবং অষ্ট কল্প সেই মনুষ্যমেহে সংকর্মের জন্মদান করিয়া পরিশেষে বিষুক্ত হয়। যদি জীব কালসংস্কারে দেবজ হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া পুনরায় পাপাচরণ করে

তাহা হইলে তাহারে নিকট কুবর্ণ প্রাপ্ত হইতে হয়।

হে দানবরাজ! এক্ষণে জীব যে রূপে সিদ্ধি লাভ করে, তাহা সবিশেষ কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। জীব সাত শত দৈব-কল্প রক্ত হারিদ্ৰ ও শুক্লবর্ণ ভোগ করে। মহাআরা শুক্লবর্ণ লাভ করিয়া মনোভিলাষ-লভ্য অসংখ্য লোকে গমন করিয়া থাকেন। শুক্লবর্ণের গাত জাগ্রৎ, স্বপ্ন ও সুষুপ্তি এই তিন হইতে ভিন্ন। জীব যোগৈশ্বর্য্য ভোগে আসক্ত হইলে তাহারে এক কল্প মহর্লোক প্রভৃতি চারি লোকে বাস করিতে হয়। ঐ কল্প অতীত হইলেই তাহার মুক্তি লাভ হইয়া থাকে। যিনি অনুরাগাদি দোষ-শূন্য হইয়াও ব্রহ্মসাক্ষ্যকার করিতে না পারিয়া যোগৈশ্বর্য্য হইতে পরিভ্রষ্ট হন, তিনি এক শত কল্প ভূঃপ্রভৃতি সপ্ত লোকে বাস করিয়া পরিশেষে তথা হইতে প্রাতি-নিবৃত্ত হইয়া পুনরায় মনুষ্যযোনি পারিগ্রহ পূর্বক মহত্ত্ব লাভ করেন। অনন্তর সেই মর্ত্যলোক হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া পুনরায় উত্তরোত্তর উর্দ্ধতন লোকে গমন পূর্বক সাত লোক অতিক্রম করিয়া থাকেন। ঐ সকল লোক অতিক্রম করিবার সময় লোক সমুদায়ের বারংবার জন্মমৃত্যু দর্শনে তাঁহার বৈরাগ্য উপস্থিত হয়। তখন তিনি উর্দ্ধ-তন লোক সমুদায়ও অনিত্য বোধ করিয়া ঐ সমুদায়ে অনাদর প্রদর্শন পূর্বক জীব-লোকেই অবস্থান করেন। তৎপরে তাঁহার অক্ষয় অসীম লোক লাভ হয়। ঐ লোককে কেহ কেহ মহাদেবের, কেহ কেহ বিষ্ণুর, কেহ কেহ ব্রহ্মার, কেহ কেহ অনন্তের, কেহ কেহ নরের ও কেহ কেহ ব্রহ্মের বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। সাধু ব্যক্তি মুক্তি লাভ কালে ইন্দ্রিয় সমুদায় ও প্রকৃতি প্রভৃ-তির সহিত মূল ও মূল্য শরীর ত্যাগীভূত করিয়া ব্রহ্ম লাভ করেন। জীবগণ জন্ম

লাভ করিয়া স্ব স্ব কর্মানুসারে স্ব স্ব নির্দিষ্ট স্থানে অবস্থান করে; পরিশেষে প্রলয়-কালে তাহাদিগকে প্রকৃতির সহিত ব্রহ্মে প্রবেশ করিতে হয়। ঐ সকলের মধ্যে যে মহাআরা সিদ্ধ লোক হইতে পরিভ্রষ্ট হন, তাঁহার প্রলয়কালেও ঐ লোক লাভ করিয়া থাকেন। ব্রহ্মবিৎ পঞ্চেন্দ্রিয় সংযম পূর্বক বিশুদ্ধ চিত্ত হইয়া সুখ দুঃখে ক্ষতি ও ব্যথিত না হইয়া যতকাল ইহলোকে অব-স্থান করেন, তাবৎকাল তাঁহার শরীরে বেদবিদ্যা ও ব্রহ্মবিদ্যা অবস্থান করিয়া থাকে। ঐ সময় তাঁহারে জীবমুক্ত ও সর্ব-ময় বলিয়া নির্দেশ করা যায়। মনুষ্য প্রথ-মত বিশুদ্ধ মন দ্বারা অনুসন্ধান করিয়া সেই বিশুদ্ধ চৈতন্যস্বরূপ ব্রহ্মের সাক্ষাৎ-কার লাভ করে এবং পরিশেষে অন্যের নিতান্ত দুর্লভ মোক্ষ স্বরূপ ব্রহ্মকে প্রাপ্ত হয়। হে দৈত্যরাজ! এই আমি তোমার নিকট নারায়ণের সাহায্য ও মোক্ষের বিষয় কীর্তন করিলাম।

সনৎকুমার এই কথা কহিলে, দানবরাজ বৃদ্ধ তাঁহারে কহিলেন, মহর্ষে! আপনি যাহা যাহা কীর্তন করিলেন, তৎসমুদায়ই যথার্থ। এই বিশ্বসংসার অলীক বলিয়াই আমি বিষন্ন হইতেছি না। যাহা হউক, এক্ষণে আপনার বাক্য শ্রবণে আমি নিষ্পাপ ও শোকমোহবিহীন হইলাম। ভগবান নারা-য়ণের এই অনন্ত কালচক্র নিয়তই বিদ্যমান রহিয়াছে এবং ঐ চক্র প্রভাবেই সমুদায় পদার্থ সৃষ্ট হইতেছে। তিনি পুরুষোত্তম এবং তাঁহাতেই এই জগৎসংসার প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। দৈত্যাধিপতি বৃদ্ধ এই কথা কহিয়া পরম ব্রহ্মে আত্মসংযোজন পূর্বক প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিলেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! পূর্বকালে মহর্ষি সনৎকুমার বৃদ্ধাঙ্করের নিকট যে

নারায়ণের মহাশ্রী কীৰ্ত্তন করিয়াছিলেন,
এই কৃষ্ণই কি সেই ভগবান্ নারায়ণ ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! সেই সর্বা-
শ্রয় চৈতন্যস্বরূপ পরমব্রহ্ম স্বীয় অসীম-
তেজঃপ্রভাবে নানা রূপে অবতীর্ণ হইয়া
থাকেন। এই মহাশ্রী কেশব তাঁহারই
অষ্টমাংশস্বরূপ এবং এই ত্রিলোক তাঁহা-
রই অষ্টমাংশ হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছে।
কল্পান্তকালে বিরাট পুরুষেরও ধ্বংস হয় ;
কিন্তু কেবল ভগবান্ ঐ সময়ে সলিলশয্যা
শয়ন করিয়া থাকেন। প্রলয়কালে লোক
সমুদায় বিনষ্ট হইলে এই অনাদিনিধন
কেশব পুনরায় জগতের সৃষ্টি করিয়া সমুদায়
পরিপূর্ণ করেন। ফলতঃ এই বিচিত্র বিশ্ব
ইহাতেই প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আমার
বোধ হয়, দানবরাজ ব্রহ্ম স্বয়ং আপনার
সদ্যতি সন্দর্শন করিয়াছিলেন বলিয়াই কিছু-
মাত্র শোক প্রকাশ করেন নাই ; প্রত্যুত
সর্বদাই সুখে অবস্থান করিতেন। যাঁহার।
শুদ্ধবর্ণে অবস্থিত, শুদ্ধবংশসম্বৃত ও সিদ্ধ,
তাঁহারাই তির্য্যগ্‌যোনি ও নরক হইতে নিম্মুক্ত
হইয়া থাকেন। তাঁহাদিগকে পুনরায় আর
জন্মপরিগ্রহ করিতে হয় না। যাঁহার। হারিত্র
ও রক্তবর্ণে অবস্থান করেন, তাঁহাদিগকেও
কখন কখন দুর্দ্দেবনিবন্ধন তামসিক কার্য্যে
আসক্ত হইয়া তির্য্যগ্‌যোনি লাভ করিতে
হয়। যাঁহা হউক, আমরা সুখদুঃখে একান্ত
আসক্ত রহিয়াছি ; সুতরাং আমাদিগকে
কৃষ্ণ বা সর্বাংগে অপকৃষ্ট এই উভয়ের
অন্যতর গতি লাভ করিতে হইবে, সন্দেহ
নাই।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তোমরা
শংসিতব্রত ও বিশুদ্ধ পাণ্ডববংশ সম্বৃত।
অতএব তোমরা দেবলোকে গমন করিয়া
পুনরায় মর্ত্ত্যভূমিতে আগমন করিবে এবং
তৎপরে পুনরায় দেবলোকে গমন পূর্ব্বক

সুখসন্তোষ করিয়া পরিশেষে সিদ্ধ পুরুষ
মধ্যে গণনীয় হইবে। তোমাদের ভীত
হইবার প্রয়োজন নাই ; সুখস্বচ্ছন্দে কাল-
তিপাত কর।

একাশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! অতুল
তেজঃসম্পন্ন জ্ঞানবান্ বিষুবৃত্তিপরাগ
অমুররাজ ব্রহ্মের কি অনন্তচিন্তায় ধার্ম্মি-
কতা ! তিনি অমুরা হইয়া কি রূপে অমিত-
তেজা ভগবান্ বিষুব্রহ্মের দুর্জয়ের মহিমা
পরিজ্ঞাত হইলেন ? আপনি আমার নিকট
ব্রহ্মের উপাখ্যান কীৰ্ত্তন করিলেন ; আমিও
অন্ধান্বিত হইয়া উহা শ্রবণ করিলাম।
এক্ষণে পুনর্বার বিশেষ রূপে ব্রহ্মের বৃত্তান্ত
শ্রবণ কারতে আমার বাসনা হইয়াছে।
বেদান্ততত্ত্ব বিষুবৃত্ত পরম ধার্ম্মিক
ব্রহ্ম কি রূপে ইন্দ্র কর্তৃক নিপাতিত হই-
লেন ? এই বিষয়ে আমার অতিশয় সংশয়
উপস্থিত হইতেছে ; অতএব অমুররাজ ব্রহ্ম
যে রূপে ইন্দ্র কর্তৃক পরাজিত হইলেন এবং
যে রূপে তাঁহাদিগের উভয়ের যুদ্ধ হইল,
আপনি তৎসমুদায় সবিস্তার কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! পূর্ব্বকালে
দেবরাজ ইন্দ্র ব্রহ্মের সহিত সংগ্রাম করি-
বার মানসে দেবগণ সমভিব্যাহারে রথা-
রোহণ পূর্ব্বক গমন করিয়া দেখিলেন, পঞ্চ-
শত যোজন উন্নত ত্রিশত যোজন বিস্তৃত
অমুররাজ ব্রহ্ম দানবসৈন্যের অগ্রভাগে
পর্ব্বতের ন্যায় শোভা পাইতেছেন। দেব-
গণ সেই ত্রিশোকদুর্জয়ের মহাবীরকে নিরী-
ক্ষণ করিয়া বাহার পর নাই ভীত হই-
লেন। সহসা ভয়ঙ্কররূপ দর্শনে ভয়ে
ইন্দ্রের উরুস্তম্ভ হইল। অনন্তর সংগ্রামস্থলে
উভয় পক্ষের বাদিত্রিনিঃস্বন ও সংহনাদ
হইতে লাগিল। অমুররাজ ব্রহ্ম ইন্দ্রকে
সময়ে অবস্থিত দেখিয়া অমুরাজ সংগ্রাম, ভয়
বা যত্ন করিলেন না।

তৎপরে দেবরাজ ও মহাত্মা দানব-
রাজের ভয়াবহ ভয়ঙ্কর সংগ্রাম উপস্থিত
হইল। অসি, পশুশ, শূল, শক্তি, তোমর,
মুদার, শিলা, শরাসন এবং অনল ও উল্কা-
প্রভৃতি বিবিধ দিব্যস্ত্রে সংগ্রামস্থল সমা-
কীর্ণ হইল। সর্বলোকপিতামহ ভগবান্
ব্রহ্মা এবং অসংখ্য দেবতা, মহর্ষি, সিদ্ধ,
অপ্সরা ও গন্ধর্বগণ দিব্য বিমানে সমা-
কূট হইয়া যুদ্ধ দর্শন করিবার নিমিত্ত
আকাশপথে সমুপস্থিত হইলেন। তখন
ধর্মপরায়ণ দৈত্যেন্দ্র বৃহৎ ইন্দ্রের চতুর্দিকে
শিলাবর্ষণ করিয়া নভোমণ্ডল সমাচ্ছন্ন
করিয়া ফেলিলেন। তদর্শনে দেবগণও
নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া শরজাল বর্ষণপূর্বক
অচিরেই সেই প্রস্তরবৃষ্টি নিারণ করিলেন।
তখন মহাবল পরাক্রান্ত মায়াবী দানবরাজ
মায়াক্ষে দেবেন্দ্র পুন্দরকে বিমোহিত
করিয়া ফেলিলেন।

এইরূপে দেবরাজ ইন্দ্র বৃহৎকর্তৃক নিপীড়িত
হইয়া মোহপ্রাপ্ত হইলে, মহর্ষি বশিষ্ঠ সাম-
বেদোক্ত মন্ত্র পাঠ দ্বারা তাঁহার প্রবেশিত
করত কহিলেন, সুররাজ! তুমি দেবশ্রেষ্ঠ
অমুরঘাতী ও অসাধারণ বলসম্পন্ন হইয়া
কি নিমিত্ত বিষম হইতেছ? ঐ দেখ লোক-
পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা, বিষ্ণু, দেবদেব
মহাদেব, ভগবান্ চন্দ্র ও অসংখ্য মহর্ষি
অবস্থান করিতেছেন। এক্ষণে তুমি ইতর
লোকের ন্যায় বিমোহিত না হইয়া যুদ্ধ-
বিষয়ী শ্রেষ্ঠ বুদ্ধ অবশ্যম্ভব পূর্বক শত্রু
গণকে পরাভূত কর। ঐ দেখ সর্ব-
লোকনমস্কৃত লোকেশ্বর ভগবান্ ত্রিনয়ন
তোমারে নিরীক্ষণ করিতেছেন; তুমি অচি-
রাৎ মোহ পরিত্যাগ কর। ঐ দেখ বৃহ-
স্পতি প্রভৃতি ব্রহ্মর্ষিগণ তোমার জয়া-
কাঙ্ক্ষী হইয়া তোমাতে স্তব করিতেছেন।

অতুল তেজঃসম্পন্ন দেবরাজ মহাত্মা
বশিষ্ঠ কর্তৃক এইরূপ প্রবেশিত হইয়া

প্রভূত বল ধারণ করিলেন। তখন তাঁহার
উৎকৃষ্ট যোগবলে বৃহৎর মায়ী তিরোহিত
হইল। অনন্তর অস্তিরার পুত্র বৃহস্পতি ও
অন্যান্য পরমর্ষিগণ বৃহৎর অসীম পরাক্রম
দর্শনে লোকের হিতকামনায় দেবদেব মহা-
দেবের নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন,
ভগবান্! অমুররাজ বৃহৎ যাহাতে নিপা-
তিত হয়, আপনি তাহার উপায় বিধান
করুন। মহর্ষিগণ এই কথা কহিবামাত্র
ভূতভাবন ভগবান্ মহেশ্বরের তেজ অর-
ূপী হইয়া দৈত্যবর বৃহৎর শরীরে প্রবিষ্ট
হইল। ঐ সময় লোকরক্ষণ নিরত সর্বলোক-
পুঞ্জিত ভগবান্ বিষ্ণু ও ইন্দ্রের বজ্র
প্রবেশ করিলেন। অন্তর বুদ্ধিমান বৃহ-
স্পতি মহাতেজা বশিষ্ঠ ও অন্যান্য পর-
মর্ষিগণ লোকপুঞ্জিত বাসবের নিকট সমুপ-
স্থিত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, দেবরাজ!
তুমি অবিলম্বে বৃহৎকে জয় কর। দেবদেব
মহাদেব পুন্দরকে সযোধন পূর্বক কহি-
লেন, সুররাজ! এই মহাবল পরাক্রান্ত
বৃহৎ সর্ববেত্তা সর্বত্রগামী ও বহুমায়ী-
সম্পন্ন। এই দানব তোমার প্রধান শত্রু;
অতএব তুমি অচিরেই এই ত্রৈলোক্য বিজয়ী
অমুররাজকে নিপাতিত কর। ইহারে অবজ্ঞা
কর। তোমার কখনই কর্তব্য নহে। পূর্বে
এই অমুর বলগাতের নিমিত্ত ষষ্ঠিদহ
বর্ষ কঠোর তপোভুজান করিয়াছিল। সেই
তপঃপ্রভাবে ব্রহ্মার নিকট বর প্রাপ্ত হইয়া
যোগিগণের মহত্ত্ব, মহামায়ী, মহাবল ও
উৎকৃষ্ট তেজ লাভ করিয়াছে। এক্ষণে
আমার তেজ তোমার দেহে প্রবেশ করি-
তেছে, তুমি সেই তেজঃপ্রভাবে বজ্র দ্বারা
অবিলম্বে ইহারে সংহার কর।

ইন্দ্র কহিলেন, ভগবান্! আমি আপ-
নার প্রসাদে আপনার সমক্ষেই এই বজ্র
দ্বারা এই দুর্ভয় দানবরাজকে নিপাতিত
করিব।

অনন্তর রুদ্রর মহাসুর রত্নের শরীরে প্রবিষ্ট হইল। দেবতা ও ঋষিগণ আহলাদিত হইয়া হর্ষধ্বনি করিতে লাগিলেন। তুম্বুতি, শম্ব, মুরজ ও ডিগুম প্রভৃতি সহস্র সহস্র বাদিত্র বাদিত হইতে লাগিল। ক্ষণমধ্যে সমুদায় অসুরগণের স্মরণশক্তি বিলুপ্ত ও মায়া বিনষ্ট হইয়া গেল। ঐ সময় দেবতা ও ঋষিগণ রত্নকে অরাক্রান্ত পরিজ্ঞাত হইয়া দেবদেব মহাদেব ও ইন্দ্রকে বিবিধপ্রকার স্তব করিয়া সুররাজকে যুদ্ধার্থ ত্বরান্বিত করিতে লাগিলেন। সংগ্রামস্থলে ঋষিগণ স্তব করাতে রথাক্রম মহাত্মা শতক্রতুর রূপ নিতান্ত দুর্লভ হইয়া উঠিল।

দ্বাশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ ! অসুররাজ রত্ন অরাবিষ্ট হইলে তাঁহার শরীরে যে যে চিহ্ন দৃষ্ট হইয়াছিল, তৎসমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ঐ সময় দানবরাজের মুখ প্রজ্জ্বলিত এবং সর্বশরীর বিবর্ণ, বিকম্পিত ও রোমাঞ্চিত হইয়া উঠিল। শ্বাস প্রশ্বাস ঘন ঘন প্রবাহিত হইতে লাগিল। স্মরণশক্তি অশিবদর্শনা শিবরূপে দৈত্যেশ্বরের মুখ হইতে বিনির্গত হইল। উল্কাসমুদায় প্রজ্জ্বলিত হইয়া তাঁহার পাশ্বে নিপতিত হইতে লাগিল এবং গৃধ্র, কক্ক ও বকসমুদায় একত্র মিলিত হইয়া ভয়ঙ্কর চীৎকার করিতে করিতে চক্রের ন্যায় তাঁহার মস্তকোপরি পরিভ্রমণ করিতে লাগিল।

তখন দেবরাজ রথোপরি অবস্থান পূর্বক বজ্র সমুদাত করিয়া সংগ্রামস্থ রত্নকে নিরীক্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময় তীব্রর সমন্বিত অসুররাজ রত্ন জ্বলন ও ভীষণ সিংহনাদ করিতে লাগিলেন। মহাতেজা ইন্দ্র রত্নকে জ্বলনপরায়ণ অবলোকন করিয়া অবিলম্বে কালানল-সদৃশ বজ্র পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহারে নিপা-

তিত করিলেন। বৃহৎকায় রত্ন সমরাজ্ঞে নিপতিত হইলে দেবগণ চতুর্দিক হইতে হর্ষধ্বনি করিতে লাগিলেন। দৈত্যদলন দেবরাজ রত্নাসুরকে এই রূপে নিপাতিত করিয়া বিষ্ণুযুক্ত বজ্র গ্রহণ পূর্বক স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। দেবরাজ প্রস্থান করিলে পর দানবরাজ রত্নের শরীর হইতে কপালমালিনী রুধিরাদ্রা, ভীমদর্শনা ব্রহ্মহত্যা বিনির্গত হইল। উহার বর্ণ কৃষ্ণপিঙ্গল, কেশপাশ আলোলয়িত, নেত্র অতি ভীষণ, অঙ্গ কৃশ ও পরিধান চীরবল্কল। ব্রহ্মহত্যা রত্নাসুরের দেহ হইতে বহির্গত হইয়া সমুদ্রে বজ্রধারী ইন্দ্রকে অশ্বেষণ করিতে লাগিলেন। কিয়ৎকাল পরে একদা রত্নহস্তা দেবরাজ পুরন্দর লোকের হিতাকাঙ্ক্ষী হইয়া স্বর্গ হইতে বহির্গত হইয়াছেন, এমন সময় ব্রহ্মহত্যা তাঁহারে ধারণ করিবার নিমিত্ত তাঁহার সম্মুখীন হইল। দেবরাজ তদর্শনে ভীত হইয়া মৃণালতন্তুমধ্যে গমনপূর্বক বহুবৎসর লুক্কায়িত হইয়া রহিলেন। পরিশেষে তিনি তথা হইতে বিনির্গত হইবামাত্র ব্রহ্মহত্যা তাঁহারে আক্রমণ করিল। তখন দেবরাজ ব্রহ্মহত্যার বিনাশার্থ বিশেষ রূপে যত্ন করিতে লাগিলেন, কিন্তু কিছুতেই কৃতকার্য হইতে পারিলেন না। পরিশেষে তিনি ব্রহ্মহত্যারে নিরাকৃত করিবার উপায়ান্তর না দেখিয়া সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মার নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার চরণে নিপতিত হইলেন। তখন ভগবান্ কমলধোমি ইন্দ্রকে ব্রহ্মহত্যার লিপ্ত দেখিয়া ব্রহ্মহত্যারে মধুর বাক্যে সান্ত্বনা করত কহিলেন, কুশীলে! তুমি অনুগ্রহ পূর্বক দেবরাজকে পরিত্যাগ কর। তাহা হইলে আমি তোমার প্রতি যাহার পর নাই প্রীত হইব এবং তুমি আমার নিকট যাহা প্রার্থনা করিবে, আমি তাহাই পূর্ণ করিব।

তখন ব্রহ্মহত্যা কহিল, পিতামহ!

আপনি ত্রিলোকপুঞ্জিত ও ত্রিলোকের সৃষ্টিকর্তা ; আপনি আমার প্রতি সন্তুষ্ট হওয়াতেই আমি কৃতকার্য হইয়াছি । আপনার নিকট আমার অন্য কোন প্রার্থনা নাই । কেবল এক্ষণে আমি কোথায় বাস করিব, আপনি তাহা নির্দেশ করিয়া দিন । আপনিই লোক সকলকে রক্ষা করিবার বাসনায় লোকে ব্রাহ্মণবিনাশ করিলেই ব্রহ্মহত্যাপাপে লিপ্ত হইবে, এই নিয়ম স্থাপনপূর্বক লোকমধ্যে প্রচার করিয়া দিয়াছেন । এই নিমিত্তই আমি ইন্দ্রকে আক্রমণ করিয়াছি । এক্ষণে আমি আপনারে প্রীত ও প্রসন্ন দেখিয়া ইন্দ্রের দেহ হইতে নিষ্কান্ত হইতেছি, আপনি আমার বাসস্থান নির্দেশ করিয়া দিন ।

তখন পিতামহ ব্রহ্মা ব্রহ্মহত্যার বাক্যে অঙ্গীকার করিয়া উপায় উদ্ভাবন পূর্বক ইন্দ্রের দেহ হইতে তাহারে নিষ্কাশিত করিলেন । অনন্তর তিনি অগ্নিকে স্মরণ করিবামাত্র ছতাশন তাঁহার সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, ভগবান্ ! আমি আপনার নিকট সমাগত হইয়াছি, এক্ষণে আশ্রয় করুন, আমরা কোন কার্য অনুষ্ঠান করিতে হইবে ? ব্রহ্মা কহিলেন, ছতাশন ! আমি অন্য সুরপতির মুক্তিসাধনের নিমিত্ত এই ব্রহ্মহত্যারে চারি ভাগে বিভক্ত করিব । তুমি ইহার এক অংশ গ্রহণ কর । অগ্নি কহিলেন, পিতামহ ! আমি এই ব্রহ্মহত্যা হইতে কি রূপে মুক্তিলাভ করিব ? আপনি তাহার উপায় ব্যক্ত করুন । ব্রহ্মা কহিলেন, ছতাশন ! যে ব্যক্তি তোমারে প্রস্রবিত দেখিয়া তমোগুণ প্রভাবে বীজ, ওষধি ও রস লইয়া তোমাতে আছতি প্রদান না করিবে, এই ব্রহ্মহত্যা নিশ্চয়ই তাহারে আশ্রয় করিবে । তুমি সন্তুষ্ট হইও না । প্রজাপতি এই কথা কহিলে ছতাশন তাঁহার বাক্যে সন্মত হইয়া ব্রহ্মহত্যার চতুর্থ অংশ গ্রহণ করিলেন ।

অনন্তর প্রজাপতি বৃক্ষ ওষধি ও তৃণ সমুদায়কে আহ্বান করিয়া ব্রহ্মহত্যার একাংশ গ্রহণ করিবার নিমিত্ত অনুরোধ করিতে লাগিলেন । তাহার বিধাতার বাক্য শ্রবণ করিয়া বহির ন্যায় ব্যথিত মনে তাঁহারে কহিল, পিতামহ ! আমরাদিগের এই পাপ কি রূপে ধ্বংস হইবে ? দেখুন আমরা প্রতিনিয়ত শীত উত্তাপ ও বায়ু সহ্য করিতেছি, আবার মনুষ্যগণ আমাদিগকে সতত ভেদ ও ছেদন করিয়া থাকে । এই রূপে আমরা দৈবকর্তৃক অভিহত হইয়া রহিয়াছি । অতএব যদি আপনি আমাদের ঐ পাপনাশের উপায়বিধান করিয়া দিতে পারেন, তাহা হইলে আমরা আপনার নির্দেশানুসারে উহা গ্রহণ করিব । তখন ব্রহ্মা কহিলেন, হে উদ্ভিদগণ ! পৰ্ব্বকাল উপস্থিত হইলে যদি কেহ মোহক্রমে তোমাদিগকে ছেদন করে, তাহা হইলে এই ব্রহ্মহত্যা পাপ তাহারেই আশ্রয় করিবে । ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, তরুণল্যাদি উদ্ভিদগণ তাঁহার বাক্যে অঙ্গীকার করিয়া তাঁহারে সৎকার করত স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিল ।

অনন্তর ভগবান্ প্রজাপতি অপ্সরাদিগকে আহ্বান করিয়া মধুর বাক্যে কহিলেন, হে অপ্সরোগণ ! এই ব্রহ্মহত্যা ইন্দ্র হইতে নিষ্কান্ত হইয়াছে । এক্ষণে আমি তোমাদিগকে অনুরোধ করিতেছি, তোমরা ইহার একাংশ গ্রহণ কর । তখন অপ্সরোগণ কহিল, পিতামহ ! আমরা আপনার নির্দেশানুসারে ব্রহ্মহত্যার একাংশ গ্রহণ করিতেছি ; কিন্তু আমরা যাহাতে সময়ক্রমে উহা হইতে মুক্তি লাভ করিতে পারি, আপনি তাহার উপায় অবধারণ করুন । ব্রহ্মা কহিলেন, হে বরবর্ণিনীগণ যে ব্যক্তি ঋতুমতী স্ত্রীতে গমন করিবে, এই ব্রহ্মহত্যা অবিলম্বে তাহারেই আশ্রয় করিবে । তোমরা হুঃখ পরিত্যাগ কর । প্রজাপতি এই কথা

কহিলে অপ্সরোগণ প্রফুল্ল মনে তাঁহার
বাক্যে অঙ্গীকার করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান
করিল।

অনন্তর ভগবান্ প্রজাপতি সলিলকে
স্মরণ করিলেন। সলিল স্মরণমাত্রেই
তথায় সমুপস্থিত হইয়া পিতামহকে অভি-
বাদন পূর্বক কহিল, ভগবন! এই আমি
আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে
আজ্ঞা করুন, কোন কার্য অনুষ্ঠান করিব?
ব্রহ্মা কহিলেন, এই ভয়ঙ্করী ব্রহ্মহত্যা ব্রহ্মা-
সুর হইতে নিষ্কাশিত হইয়া ইন্দ্রকে প্রাপ্ত
হইয়াছিল। এক্ষণে তুমি ইহার একাংশ
গ্রহণ কর। তখন সলিল কহিল, ভগবন!
আপনি যেকূপ অনুমতি করিতেছেন, আমি
তাহা প্রতিপালন করিতে সম্মত আছি।
কিন্তু আমরা যাহাতে সময়ানুসারে উহা
হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারি, আপনি
তাহার উপায় নির্দেশ করিয়া দিন। আপনি
এই সমস্ত জগতের একমাত্র আশ্রয়;
সুতরাং এই পাপ হইতে মুক্তিলাভের নিমিত্ত
আপনাভিন্ন আর কাহারে প্রসন্ন করিব।
তখন ব্রহ্মা কহিলেন, হে সলিল! যে ব্যক্তি
তোমারে সামান্য জ্ঞান করিয়া তোমার
উপর মূত্র বা পুরীষ নিক্ষেপ করিবে, এই
ব্রহ্মহত্যা তাহারেই আশ্রয় করিবে। তাহা
হইলেই তোমার উহা হইতে মুক্তিলাভ
হইবে সন্দেহ নাই।

ব্রহ্মা এইরূপ উপায় বিধান করিলে
ব্রহ্মহত্যা দেবরাজকে পরিত্যাগ করিয়া
বিধাতৃনির্দিষ্ট বাসস্থান সমুদায়ে গমন
করিল। তৎপরে সুররাজ ব্রহ্মার নির্দেশা-
নুসারে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া
ব্রহ্মহত্যা হইতে সম্পূর্ণরূপে মুক্তিলাভ করি-
লেন এবং পুনরায় আপনার সম্পদ লাভ ও
অসংখ্য শত্রুকে পরাজয় করিয়া সান্তিশয়
প্রীতি প্রাপ্ত হইলেন। শিখণ্ড নামক উদ্ভিদ
ঐ সময় ব্রহ্মাসুরের শোণিত হইতে উৎপন্ন

হয়। উহা দীক্ষিত তপোধন ও ব্রাহ্মণগণের
অভক্ষ্য।

হে ধর্মরাজ! ব্রাহ্মণ সর্বাপেক্ষা প্রধান;
অতএব তুমি সকল অবস্থাতেই ব্রাহ্মণগণের
প্রিয়ানুষ্ঠান করিবে। ইহারাই ভূদেব বলিয়া
অভিহিত হইয়া থাকেন। দেবরাজ ইন্দ্র এই
রূপে যুদ্ধবুদ্ধিপ্রভাবে উপায় উদ্ভাবন
করিয়া ব্রহ্মাসুরকে সংহার করিয়াছিলেন।
তুমি ইন্দ্রের ন্যায় পৃথিবীতে সকলের
অজ্ঞেয় হইবে। যাহারা প্রতি পর্বে ব্রাহ্মণ-
গণ সম্মিধানে এই ইন্দ্রের ব্রহ্মাসুর জয় বৃত্তান্ত
কীর্তন করিবেন, তাঁহাদিগকে কখনই পাপ
ভোগ করিতে হইবে না। এই আমি
তোমার নিকট ইন্দ্রের অন্তত কার্য কীর্তন
করিলাম, এক্ষণে তোমার আর কি শ্রবণ
করিতে অভিলাষ আছে, প্রকাশ কর।

ত্র্যশীত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি
সর্কশাস্ত্রবিশারদ ও বিজ্ঞতম। আপনার
মুখে এই ব্রহ্মাসুর বধবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া
আপনারে আর একটি বিষয় জিজ্ঞাসা
করিতে আমার বাসনা হইয়াছে শ্রবণ
করুন। আপনি ইতিপূর্বে কহিলেন যে,
দানবরাজ ব্রহ্ম জ্বররোগে মোহিত হইলে
দেবরাজ ইন্দ্র স্বীয় বজ্রাস্ত্রপ্রভাবে তাঁহারে
নিহত করিলেন। কিন্তু এই জ্বররোগ কোন-
স্থান হইতে কি রূপে প্রাপ্ত হইল, তাহা
আমি অবগত নহি; অতএব আপনি অনুগ্রহ
করিয়া উহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি
তোমার নিকট জগদ্বিখ্যাত জ্বররোগপতি
বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্ব-
কালে সুরেন্দ্র পর্কতের সাবিত্র নামে এক
বিবিধরত্নবিভূষিত ত্রিলোকপুঞ্জিত অনুপম
শৃঙ্গ ছিল। ঐ শৃঙ্গে কোন ব্যক্তিই
গমন করিতে সমর্থ হইত না। ভগবান্

ভূতভাবন সেই সুবর্ণবিভূষিত সুমেরু শৃঙ্গের শিলাতলে উপবিষ্ট থাকিতেন। শৈলরাজছুহিতা পার্কীতীও সতত তাঁহার পাশ্বে অবস্থান করিতেন। মহানুভব দেবগণ, অমিতপরাক্রম বসুন্ধর, মহাত্মা অশ্বিনীকুমারদ্বয়, গুহ্যকগণ পরিবেষ্টিত যক্ষাধিপতি কুবের, মহর্ষি শুক্র, অঙ্গিরাস, সনৎকুমার প্রভৃতি দেবগণ, বিশ্বাবসু, নারদ ও পর্কত প্রভৃতি গন্ধর্ভগণ, বহুসংখ্যক অপ্সরা এবং অসংখ্য বিদ্যাধর, সিদ্ধ ও তপোধনগণ তথায় আগমন করিয়া দেবাদিদেবের উপাসনা করিতেন। তথায় নানাগন্ধসমায়ুক্ত পবিত্র সমীরণ প্রতিনিয়ত প্রবাহিত হইত। সকল সময়ে সমুদায় ঋতুর পুষ্প প্রস্ফুটিত হইত। নানারূপধারী বিকটমূর্ত্তি মহাবলপরাক্রান্ত ভূত, পিশাচ ও রাক্ষস প্রভৃতি অনুচরগণ সতত শঙ্করের সমীপে সমুপস্থিত থাকিত। ভগবান্ নন্দী প্রজ্বলিত শূল ধারণ করিয়া সতত তাঁহার নিকট অবস্থান করিতেন। সর্বতীর্থময়ী সরিৎস্রা গঙ্গা মূর্ত্তিমতী হইয়া তাঁহার উপাসনায় তৎপর থাকিতেন। এই রূপে ভগবান্ ভূতভাবন দেবগণ কর্তৃক পূজিত হইয়া সেই সুমেরুশৃঙ্গে অবস্থান করিয়াছিলেন।

কিয়ৎকাল অতীত হইলে প্রজাপতি দক্ষ যথাবিধানে যজ্ঞ আরম্ভ করিলেন। ইন্দ্রাদি দেবগণ ঐ যজ্ঞে গমন করিবার মানসে সকলে সমবেত হইয়া মহাদেবের আদেশানুসারে অনল ও সূর্য্যপ্রভ বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক হরিদ্বারে গমন করিলেন। শৈলরাজছুহিতা তাঁহাদিগকে গমন করিতে দেখিয়া স্বীয় পতিরে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবান্ ! ইন্দ্রাদি দেবগণ কোন স্থানে গমন করিতেছেন? আপনি তাহা আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

তখন মহাদেব কহিলেন, দেবি ! প্রজাপতি দক্ষ অশ্বমেধ যজ্ঞ আরম্ভ করিয়া-

ছেন; দেবগণ সেই যজ্ঞে নিমজ্জিত হইয়া গমন করিতেছেন। পার্কীতী কহিলেন, মহাত্মন! আপনি কি নিমিত্ত তথায় গমন করিলেন না, আপনার তথায় গমন করিবার বাধা কি? মহাদেব কহিলেন, শ্রিয়ে! পূর্ব্বকালে যজ্ঞভাগ কণ্পনার সময় দেবগণ আমার ভাগ নির্দেশ করেন নাই। সেই পূর্ব্বরীতি অনুসারে অদ্যাপি তাঁহারা আমারে যজ্ঞভাগ প্রদান করেন না। তখন পার্কীতী কহিলেন, মহাভাগ! আপনি রূপ, গুণ, যশ, তেজ ও প্রভাবে সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। আপনারে অতিক্রম করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে; অতএব আপনার যজ্ঞভাগ কণ্পিত হয় নাই শুনিয়া আমি যাহার পর নাই ছুঃখিত হইলাম। পার্কীতী পশুপতিরে এই কথা কহিয়া ছুঃখিত মনে মৌনভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন।

তখন ভগবান্ ভূতভাবন ভবানীর অভিপ্রায় অবগত হইয়া নন্দীরে তথায় অবস্থান করিতে আদেশ করিয়া যোগবলে স্বীয় অনুচরগণ সমভিব্যাহারে দক্ষের যজ্ঞস্থলে গমন পূর্ব্বক যজ্ঞ ধ্বংস করিতে প্রবৃত্ত হইলেন। তাঁহার অনুচরগণ মধ্যে কেহ কেহ সিংহনাদ পরিত্যাগ, কেহ কেহ হাস্য, কেহ কেহ যজ্ঞাঘাতে রুধির বর্ষণ, কেহ কেহ যুপউৎপাটন পূর্ব্বক পরিভ্রমণ এবং কেহ কেহ বা স্বীয় বিকটানন বিস্তার করিয়া যজ্ঞের পরিচারকদিগকে গ্রাস করিতে আরম্ভ করিল।

মহাদেবের অনুচরগণ এইরূপ উপদ্রব আরম্ভ করিলে যজ্ঞ নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া মৃগরূপ ধারণ পূর্ব্বক আকাশমার্গে পলায়ন করিতে লাগিল। ভগবান্ মহাদেব যজ্ঞকে মৃগরূপে পলায়ন করিতে দেখিয়া ক্রোধভরে শরাসনে শরসংযোজন পূর্ব্বক তাহার পশ্চাৎপশ্চাৎ ধাবমান হইলেন। যজ্ঞের অনুসরণ করিতে করিতে তাঁহার বিকট ললাট দেশ

হইতে স্বৈদবিন্দু বিনির্গত হইয়া ভূতলে নিপতিত হইল। ঘর্মবিন্দু নিপতিত হইবামাত্র তথায় কালাম্বুসদৃশ ছত্ৰাশন প্রোচ্ছত ও ঐ ছত্ৰাশন হইতে এক খর্ব্বাকার, মহাবলপরাক্রান্ত রূক্ষবর্ণ পুরুষ সমুৎপন্ন হইল। উহার পরিধান রক্তাশ্রয়, নেত্র লোহিত, অশ্রু হরিদ্বর্ণ এবং শরীর শ্যেব ও উলূকের ন্যায় লোমশ। ঐ পুরুষ সমুৎপন্ন হইবামাত্র অনল যেমন কক্ষকে ভস্মসাৎ করে, তদ্রূপ সেই মৃগরূপী যজ্ঞকে ভস্মসাৎ করিয়া মহাবেগে ঋষি ও দেবগণের প্রতি ধাবমান হইল। দেবতারা তদদর্শনে অতিমাত্র ভীত হইয়া দশ দিকে ধাবমান হইলেন। বসুমতী সেই মহাবলপরাক্রান্ত মহাপুরুষের পদভরে কম্পিত হইয়া উঠিল এবং সমুদায় জগৎ হাহাকারে পরিপূর্ণ হইল।

এই রূপে সমুদায় লোক নিতান্ত বিপদাপন্ন হইলে সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা দেবাদিদেব মহাদেবকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহেশ্বর! ঐ দেখুন সমুদায় লোক উচ্ছিন্নপ্রায় হইয়াছে। এই সমুদায় ঋষি ও দেবতা আপনার ক্রোধদর্শনে কিছুতেই সুস্থ হইতে পারিতেছেন না। অতএব আপনি অচিরে ক্রোধ সংবরণ করুন। দেবগণ অন্যাবধি আপনারে সমুচিত যজ্ঞাংশ প্রদান করিবেন। আপনার স্বৈদবিন্দু হইতে এই যে পুরুষ বিনির্গত হইয়াছে, ঐ অর নামে বিখ্যাত হইয়া পৃথিবীমধ্যে বিচরণ করিবে, কিন্তু আপনার এই তেজোরশি একত্র অবস্থিত থাকিলে সমুদায় পৃথিবীও উহা ধারণ করিতে সমর্থ হইবে না। অতএব আপনি এই তেজোরশিরে বহুভাগে বিভক্ত করুন।

লোকপিতামহ ব্রহ্মা এই কথা কহিয়া ভগবান ভবানীপতির যজ্ঞভাগ কল্পনা করিলে তিনি সাতিশয় প্রীতমনে ও গর্বিতবচনে তথাস্তু বলিয়া স্বীয় ভাগ স্বীকার

করিলেন। অনন্তর দেবাদিদেব জীবগণের শান্তিবিধানার্থ অরকে নানা প্রকারে বিভক্ত করিলেন। নাগগণের শিরঃস্থাপ, পর্কতের শিলা, সলিলের শৈবাল, জুজগের নিম্মোক, গোসমুদায়ের পাদরোগ, পৃথিবীর উষরতা, পশুদিগের দৃষ্টি প্রতিরোধ, অশ্বের গলরোগ, ময়ূরের শিখা ভেদ, কোকিলের নেত্ররোগ, মেয়ের পিত্তভেদ, শুকের হিঙ্গা, এবং শার্দূলের অমই অর নামে কথিত হইয়া থাকে। আর ঐ অর স্বনামে প্রসিদ্ধ হইয়া জন্ম, মৃত্যু ও অন্যান্য সময়ে মানবদিগের শরীরে প্রবিষ্ট হয়। দেবাদিদেব মহাদেবের ঐ অরনামক সুদারুণ তেজ সমুদায় জীবের নমস্যা ও মান্য। দানবরাজ রুত্র ঐ অরে সমাক্রান্ত হইয়া জন্ম প্রত্যগ করিলে দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার প্রতি বহু নিক্ষেপ করিয়াছিলেন। ঐ বজ্রাশ্রু প্রভাবে অনুরাজের শরীর বিদীর্ণ হইয়া যায়। তৎকালে তিনি নারায়ণে একান্ত ভক্তিমান ছিলেন বলিয়া, যুদ্ধে নিহত হইবামাত্র উৎকৃষ্ট বিষুলোকে গমন করিয়াছেন। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট রুত্রাসুরের রুত্নান্ত্র প্রসঙ্গে বিস্তারিতরূপে অরোৎপত্তি কীর্তন করিলাম, এক্ষণে আর কি শ্রবণ করিতে তোমার বাসনা আছে, তাহা প্রকাশ কর। যিনি অবহিত চিত্তে এই অরোৎপত্তি বিবরণ পাঠ করেন, তিনি রোগশূন্য ও সুখী হইয়া পরমাহ্লাদে অভিলষিত ফল লাভ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই।

চতুরশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! বৈবস্বত মনুর অধিকার সময়ে প্রচেতার পুত্র দক্ষের অশ্বমেধ যজ্ঞ কি রূপে বিনষ্ট হইয়াছিল এবং দক্ষই বা কি রূপে পার্শ্বতীর হৃৎখদর্শনে কোপান্বিত বিখ্যাত দেবদেব মহাদেবকে

প্রসন্ন করিয়া সেই যজ্ঞ পুনঃপ্রবর্তিত করিয়া-
ছিলেন, তাহা সবিস্তরে শ্রবণ করিতে
আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে ; অতএব
আপনি উহা কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! পূর্ব-
কালে প্রাচ্যেতস দক্ষ ঋষিগণে পরিবৃত্ত
হইয়া হিমালয়ের পার্বদেশে সিদ্ধমহর্ষি
পরিসেবিত বিবিধ ক্রমলতা পুরিশোভিত
হরিদ্বারে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া-
ছিলেন । ঐ সময় ভূচর, খেচর ও স্বর্গ-
বাসী প্রাণিগণ দক্ষ প্রজাপতির নিকটে
সমুপস্থিত হইয়া কৃতাজ্ঞলিপুটে তাঁহার
উপাসনা করিতে লাগিলেন । দেব, দানব,
গন্ধর্ব, পিশাচ, উরগ ও রাক্ষসগণ ; হাহা,
হুহু, তুমুরু, নারদ, বিশ্বাবসু ও বিশ্বসেন
প্রভৃতি গন্ধর্বগণ ; ইন্দ্রের সহিত অপ্সরা,
আদিতা, বসু, মরুত, রুদ্র ও সাধুগণ ; ব্রহ্মার
সহিত ঋষিগণ, উষ্মপায়ী, সোমপায়ী, ধূম-
পায়ী ও ঘৃতপায়ী পিতৃগণ ; জরায়ুজ, অণ্ডজ,
স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ এই চতুর্বিধ প্রাণী নিম-
ন্তিত হইয়া তথায় আগমন করিলেন ।
দেবগণ স্ব স্ব পত্নীর সতি সমবেত হইয়া
যজ্ঞভাগ গ্রহণ করিবার নিমিত্ত বিমান
আরোহণে আগমন পূর্বক অনলের ন্যায়
শোভা পাইতে লাগিলেন ।

এই রূপে সেই যজ্ঞস্থল দেবদানবানিতে
পরিপূর্ণ হইলে মহাত্মা দধীচি তাঁহাদিগকে
দর্শন করিয়া ক্রোধাবিস্ট চিত্তে কহিলেন,
হে মহাশয়গণ ! যে যজ্ঞে ভগবান রুদ্র
পুজিত না হন, তাহারে যজ্ঞ বা ধর্ম বলিয়া
নির্দেশ করা যায় না । হায় কালের কি বিপ-
রীত গতি ! তোমরা কেবল বধ ও বন্ধন
লাভের নিমিত্ত এই যজ্ঞে আগমন করিয়াছ ।
তোমাদের যে বিনাশকাল ও মহাত্মর উপ-
স্থিত হইয়াছে, মোহবশত তাহা তোমাদিগের
বোধগম্য হইতেছে না । পরমযোগী দধীচি
ইথা কহিয়া ধ্যানে মনোনিবেশ পূর্বক

দেখিলেন যে, মহাত্মা নারদ হরপার্কতীর
সমীপে সমুপস্থিত হইয়া উপবিষ্ট রহিয়া-
ছেন । তখন তিনি এই যজ্ঞস্থলস্থিত ব্যক্তির
সকলে একপরামর্শ হইয়া মহাদেবকে নিম-
ন্ত্রণ করে নাই, বিবেচনা করিয়া যজ্ঞস্থান
হইতে অপসৃত হইয়া কহিতে লাগিলেন, যে
ব্যক্তি পুজ্যের অপমান ও অপুজ্যের অর্চনা
করে, তাহারে নরচত্ব্যাসদৃশ মহাপাপে লিপ্ত
হইতে হয় । আমি পূর্বে কখন মিথ্যাবা-
ক্য প্রয়োগ করি নাই এবং কোনকালে মিথ্যা
কথা কহিব না ; এক্ষণে আমি দেব ও ঋষি-
গণসমাজে সত্য করিয়া কহিতেছি, জগৎপতি
যজ্ঞভোক্তা ভগবান পশুপতি অচিরাত এই
যজ্ঞে সমাগত হইবেন ।

মহাত্মা দধীচি এই কথা কহিলে, দক্ষ
তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে !
ইহলোকে জটাজুটধারী শূলহস্ত একাদশ
রুদ্র বর্তমান রহিয়াছেন ; কিন্তু তাঁহাদিগের
মধ্যে মহাদেব কে ? তাহা আমি অবগত
নহি ।

তখন দধীচি কহিলেন, দক্ষ ! তোমরা
সকলে একপরামর্শ হইয়া দেবদেব মহাদে-
বকে নিমন্ত্রণ না করাই যুক্তিসিদ্ধ বিবেচনা
করিয়াছ ; কিন্তু আমার মতে তাঁহার তুল্য
প্রধান দেবতা আর কেহই নাই । অতএব
যখন তুমি নিমন্ত্রণ কর নাই, তখন নিশ্চয়ই
তোমার এই যজ্ঞ বিনষ্ট হইবে ।

দক্ষ কহিলেন, মহর্ষে ! যজ্ঞেশ্বর বিষ্ণুর
নিমিত্ত এই মন্ত্রপুত হবি সুবর্ণপাত্রে সংস্থ-
পিত রহিয়াছে । আমি অবশ্যই ঐ যজ্ঞ-
ভাগ দ্বারা সেই ভগবানকে পরিতৃপ্ত করিব ।
মহর্ষি দধীচি ও দক্ষের এইরূপ বাথিতগুণ
হইতে লাগিল ।

এ দিকে কৈলাস পর্বতে দেবী পার্কতী
আপনার ভর্তার নিমন্ত্রণ না হওয়াতে দুঃখিত
হইয়া কহিতে লাগিলেন, হায় ! আমি
কিছুপ দান বা তপোমুষ্ঠান করিলে আমার

পতি ভগবান্ ত্রিলোচন যজ্ঞের অর্ধ বা তৃতীয় ভাগ লাভ করিতে পারিবেন।

সেই নিত্যসমুষ্ঠ দেবদেব মহাদেব স্বীয় পত্নীর এইরূপ সখেদবাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কৃশাক্ষি ! আমি সমুদায় যজ্ঞের ঈশ্বর। আমার প্রতি ক্রূপ বাক্য প্রয়োগ করা কর্তব্য, তাহা তুমি জানিতে পার নাই। আজি তোমার মোহ-বশতই ইন্দ্রাদি দেবতা ও ত্রিলোকবাসী প্রাণিগণ মুগ্ধ হইয়াছে। ধ্যানবিহীন অসামর্থ্য ব্যক্তির কদাচ আমারে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। স্তুতিপাঠকেরা যজ্ঞে আমারই স্তব করিয়া থাকে, সামবেদী ব্রাহ্মণ-গণ আমারেই উদ্দেশ করিয়া সামবেদোক্ত মন্ত্র গান করেন; ব্রাহ্মণগণ ব্রহ্মযজ্ঞে আমারই উপাসনা করেন এবং ঋত্বিকগণ আমারে যজ্ঞভাগ প্রদান করিয়া থাকেন।

দেবী কহিলেন, নাথ ! অতি সামান্য লোকও স্ত্রীজনসমক্ষে আপনার প্রশংসা ও গর্ব করিতে পারে।

মহাদেব কহিলেন, দেবি ! আমি আত্ম-শ্লাঘা করি নাই। এক্ষণে তোমার প্রীতি-সাধনের নিমিত্ত এক মহাবীরের সৃষ্টি করিতেছি, অবলোকন কর। ভূতভাবন ভগবান্ মহেশ্বর প্রাণপ্রিয়া উমারে এই কথা কহিয়া মুখ হইতে এই ভয়ঙ্কর পুরুষের সৃষ্টি করিলেন। ঐ বীরই বীরভদ্র নামে প্রসিদ্ধ রহিয়াছেন। বীরভদ্র মহেশ্বরের মুখ হইতে বহির্গত হইয়ামাত্র দেবদেব তাঁহারে কহিলেন, তুমি অবিলম্বে প্রজাপতি দক্ষের যজ্ঞ বিনষ্ট কর। তখন সেই শিব-বদননির্ম্মল সিংহভূষা বীরপুরুষ দেবীর ক্রোধশাস্তির নিমিত্ত দক্ষযজ্ঞ বিনষ্ট করিবার বাসনা করিলেন। ঐ সময় দেবীর ক্রোধসজ্জতা ভীষণমূর্ত্তিধারিণী মহাকালী সেই বীরপুরুষের অনুগামিনী হইলেন।

অনন্তর সেই ভগবান্ রুদ্রের ন্যায়

অনন্তবলবীৰ্য্যসম্পন্ন অতুলশৌর্য্যশালীমূর্ত্তি-মান ক্রোধস্বরূপ মহাবীর দেবদেব মহা-দেবকে প্রণাম করিয়া তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক আপনার সমুদায় রোমকূপ হইতে অসংখ্য রুদ্রগণের সৃষ্টি করিলেন। ভীম-রূপ মহাকায় বীরগণ সৃষ্ট হইবামাত্র কিলকিলাশব্দে নভোমণ্ডল পরিপূর্ণ করিয়া বীরভদ্র সমভিব্যাহারে দক্ষযজ্ঞ বিনাশার্থে অবিলম্বে নিষ্ক্রান্ত হইল। তাহাদের ভয়ঙ্কর শব্দে দেবগণ ভীত হইয়া উঠিলেন; পর্বত সমুদায় বিদীর্ণ; বনুজরা কম্পিত; বায়ু বিঘূর্ণিত ও সলিল ক্ষুভিত হইতে লাগিল। অগ্নি ও প্রভাকর প্রভাশূন্য হইলেন। চন্দ্র ও গ্রহ নক্ষত্র সমুদায় আর প্রকাশিত হইল না। দেবতা, ঋষি ও মনুষ্যগণ প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন। চতুর্দিক অন্ধ-কারে আচ্ছন্ন হইয়া গেল। ভূতগণ যজ্ঞস্থল দক্ষ করিতে লাগিল। কেহ কেহ তত্রতা ব্যক্তিগণকে প্রহার ও কেহ কেহ যুপউৎ-পাটন করিতে আরম্ভ করিল। কেহ কেহ বায়ুবেগে ধাবমান হইতে লাগিল এবং কেহ কেহ বা যজ্ঞপাত্র ও আভরণ সমস্ত চূর্ণ করিয়া ফেলিল। পর্বতোপম অন্নপানের স্তূপ সমুদায় ইতস্তত নিষ্কণ্ট হওয়াতে বোধ হইতে লাগিল, যেন নভোমণ্ডলে নক্ষত্রগণ সমুদিত হইয়াছে। ভূতগণ ক্ষীর, ঘৃত, পায়স, দধি, খণ্ড, শর্কর ও মাংস প্রভৃতি বিবিধ ভোজ্য এবং উৎকৃষ্ট পেয় সমুদায় নানাপ্রকার মুখ দ্বারা ভোজন ও পান করিতে লাগিল। কেহ কেহ ভোজ্য দ্রব্য সমুদায় দন্ত দ্বারা ছেদন ও কেহ কেহ বা নিক্ষেপ করিতে আরম্ভ করিল। কেহ কেহ সুরসৈন্যদিগকে ভীত ও ক্ষুভিত করিয়া ক্রীড়া করিতে লাগিল এবং কেহ কেহ সুরনারীদিগকে দূরে নিক্ষেপ করিতে আরম্ভ করিল।

এই রূপে মহাবীর বীরভদ্র ক্রোধ-

ভীষ্ম কহিলেন, মহাদেবের গুণ ও প্রকাশিত নাম সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। প্রজাপতি দক্ষ যজ্ঞাবসানে মহাদেবকে স্তব করিয়া কহিলেন, হে দেবদেবেশ! তুমি অমরগণের দর্প চূর্ণ করিয়াছ। তোমা হই-

তেই বলদৈত্য নিহত হইয়াছে । দেবতা ও দানবগণ প্রতিনিয়ত তোমারে পূজা করিয়া থাকেন । তুমি সহস্রাক্ষ, বিরূপাক্ষ, ত্র্যম্বক ও যজ্ঞেশ্বর । তোমার হস্ত, পাদ, মস্তক, চক্ষু, কণ ও মুখ সর্বত্র বিরাজিত হইতেছে । তুমি সর্বত্রই বিদ্যমান রহিয়াছ । তুমি শঙ্কুকর্ণ, মহাকর্ণ, কুন্তকর্ণ, গজেন্দ্রকর্ণ, গো-কর্ণ ও পাণিকর্ণ । তুমি অর্ণবমধ্যে অবস্থান করিয়া থাক । তুমি শতোদর, শতাবর্ত, শতজিহ্বা ; তোমারে নমস্কার । গায়ত্রী ও সূর্য্যের উপাসকগণ তোমারেই গায়ত্রী ও সূর্য্যরূপে অর্চনা করেন । মনোবিগণ তোমা-রেই ব্রহ্মা, ইন্দ্র ও আকাশবৎ নির্লিপ্ত বলিয়া স্বীকার করিয়া থাকেন । তুমি সমুদ্র ও আকাশের ন্যায় মহামূর্তি । গো-কুল যেমন গোষ্ঠমধ্যে অবস্থান করে, তদ্রূপ দেবগণ তোমারই মূর্তিমধ্যে অবস্থান করিতেছেন । আমি তোমার শরীরমধ্যে চক্ষু, সূর্য্য, অগ্নি, বরুণ, ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও বৃহ-স্পতিরে অবলোকন করিতেছি । তুমি কার্য্য, কারণ, ক্রিয়া ও করণ । তুমিই স্থূল সূক্ষ্মের উৎপত্তি ও নাশের হেতু । তুমি ভব, সর্ব, রুদ্র, বরদ, পশুপতি, অন্ধকঘাতী, ত্রিজাট, ত্রিশীর্ষ, ত্রিশূলপাণি, ত্র্যম্বক, ত্রিনেত্র ও ত্রিপুরহস্তা । তুমি চণ্ড, কুণ্ড, অণ্ড, অণ্ডধারী, দণ্ডী, সমকর্ণ, দণ্ডিমুণ্ড, উর্দ্ধ দংষ্ট্রী, উর্দ্ধকেশ, বিশুদ্ধ, বিশ্বময়, বিলো-হিত, ধূত্র ও নীলগ্রীব ; তোমারে নমস্কার । তোমার তুল্য আর কেহই নাই । তোমার রূপ নানাপ্রকার । তুমি পরম কল্যাণময় । তুমি সূর্য্যমণ্ডল । তুমি সূর্য্যমণ্ডল-সদৃশ নারায়ণ এবং তুমিই সূর্য্যপতাকা-সম্পন্ন । তুমি ঐমথনাথ, বৃষস্কন্ধ, ধনুর্ধর, শক্রমর্দন ও দণ্ডা । তুমি পর্ণচীর পরিধান করিয়া থাক । তুমি হিরণ্যগর্ভ, হিরণ্য-কবচ, হিরণ্যচড় ও হিরণ্যপতি ; তোমারে নমস্কার । তুমি স্তূত, স্তূতা ও স্তূতমান ।

তুমি সর্ব, সর্বভক্ষ ও সর্বভূতের অন্তরাশ্রা । তুমি হোত্র, মন্ত্র ও শুক্লবর্ণ ধ্বজপতাকাযুক্ত । তুমি আকাশস্বরূপ, জীবগণের নাভিস্বরূপ ও কিলকিলা স্বরূপ । তুমি আবরকদিগের আবরক, কুশনাশ, কুশাস্ত্র, কুশ ও সংকুচ । তুমি শয়ান, উখিত, অবস্থিত, ধাবমান, মুণ্ড, জটিল এবং নৃত্য ও গালবাদ্যানিরত । তোমার সর্বাঙ্গে পূজা লাভ করিবার অভি-লাষ নাই । তুমি সর্বদা গীত বাদ্যে আসক্ত রহিয়াছ । তুমি জ্যেষ্ঠ, শ্রেষ্ঠ, বলনিম্নদন, কালনাথ এবং কল্প, প্রলয় ও উপপ্রলয়-স্বরূপ । তুমি তুন্দভিনিঃস্বনের ভীষণশব্দের ন্যায় হাস্য করিয়া থাক । তুমি ভীমব্রতধারী, উগ্র, দশবাহুযুক্ত ও কপালপাণি । তুমি চিতা-ভস্মপ্রিয়, ভীষণ ও ভীষ্ম । তুমি বিরক্তবস্ত্র, খড়্গজিহ্বা, দংষ্ট্রী, যজ্ঞীয় পক্ষ ও অপক্ষ মাংস-লুপ্ত এবং তুষীযুক্তবীণাপ্রিয় । তুমি সৃষ্টি-কর্তা, ধর্ম্মের হিতকারী, বৃষশ্রেষ্ঠ ও ধর্ম্ম-স্বরূপ । তুমি বায়ুর ন্যায় শীঘ্রগামী, নিয়ন্তা, প্রাণিগণের পাককর্তা, সর্বশ্রেষ্ঠ, বরস্বরূপ ও বরদ । তুমি বিচিত্র গন্ধ, মালা ও বস্ত্রে সমলঙ্কৃত । তুমি শ্রেষ্ঠ বাক্তিরে উৎকৃষ্ট বর প্রদান কর । তুমি রাগবান্, রাগবিহীন, ধ্যানকর্তা ও অক্ষমালাধারী । তুমি মিলিত ও পৃথক । তুমি ছায়া আতপ-উষা ও গন্ধস্বরূপ । তুমি অঘোর ও ঘোর-রূপ এবং অতিশয় ঘোরতর । তুমি শিব, শান্ত ও শান্ততম । তুমি একচরণ, বহুনেত্র, এক-মস্তক, ক্ষুদ্র, ক্ষুদ্রবস্ত্রত ব্রহ্মা ও সংবি-তপ্রিয় । তুমি বিষ্ণুমা, শিখণ্ড, শম-ওগাম্বিত, অরাতিকুলভীষণ ঘটধারী এবং ঘটানাদ ও অনাহত ধ্বনিস্বরূপ । তুমি শত সহস্র ঘটধারী, ঘটামালা-প্রিয় ও ঘটীর ন্যায় শঙ্কায়মান প্রাণ বায়ু স্বরূপ । তুমি হুঙ্কারস্বরূপ, হুঙ্কার-প্রিয়, দেবশ্রেষ্ঠ, শমদমাদিগুণসম্পন্ন ও গিরিবৃক্ষনিবাসী । তুমি শৃগালের ন্যায়

কদরাতির মাংসপ্রিয়, পাপমোচনের কারণ
এবং যজ্ঞ, যজ্ঞমান, হৃত ও প্রহৃত স্বরূপ ।
তুমি ঋত্বিক, জিতেন্দ্রিয়, সত্ত্ব ও রজোগুণ
সম্পন্ন এবং তট, নদী ও সমুদ্র স্বরূপ ।
তুমি অন্নপ্রদ, অন্নপতি ও অন্নভোক্তা ।
তুমি সহস্রশীর্ষ, সহস্রচরণ, সহস্র শূলধারী
ও সহস্রনেত্র । তুমি বালার্কসদৃশ প্রভা-
সম্পন্ন, বালরূপধারী, বালানুচরণগুণ ও
বালকীড়নক । তুমি বুদ্ধ, লুপ্ত, ক্ষুর ও
লোভন । তুমি তরঙ্গাক্রান্তকেশ, মুগ্ধকেশ,
ঘটকর্ম্মপরিভুক্ত ও ত্রিকর্ম্মনিরত । তুমিই
সমুদায় বর্ণাশ্রমবাসীর কার্য্য ভিন্ন ভিন্ন
রূপে নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছ । তুমি শব্দিত,
শব্দ ও কোলাহল স্বরূপ । তুমি শ্বেত,
পিঙ্গল, কৃষ্ণ ও রক্তবর্ণ নয়ন সম্পন্ন । তুমি
জিতশ্বাস, ক্রুশ এবং আয়ুধ ও বিদারণ
স্বরূপ । তুমি ধর্ম্ম, অর্থ, কাম মোক্ষের
বিষয় কীর্ত্তন করিয়া থাক । তুমি সাংখ্য,
সাংখ্যযুক্ত ও সাংখ্যযোগ প্রকাশ কর্ত্তা ।
তুমি চতুষ্পথ নিকেত ও চতুষ্পথ নিরত ।
তোমার অঙ্গে কৃষ্ণাজিন উত্তরীয় রূপে ও
তুঙ্গ যজ্ঞোপবীতরূপে শোভা পাইতেছে ।
তুমি ঈশান, বজ্রের ন্যায় কঠিন দেহসম্পন্ন,
পিঙ্গল কেশযুক্ত, জাম্বক, অম্বিকাপতি এবং
ব্যক্ত ও অব্যক্তস্বরূপ । তুমি কাম, কামদ
ও কামস্ব । তুমি তৃপ্ত ও অতৃপ্তের বিচার-
কর্ত্তা । তুমি সর্ব্ব, সর্ব্বদ, সর্ব্বস্ব ও সঙ্ক্যা-
রাগ স্বরূপ । তুমি মহাবল, মহাবাহু, মহা-
সত্ত্ব, মহাছাতি ও মহামেঘ সমূহের সদৃশ ।
তুমি শূল, জীর্ণাঙ্গ, জটিল ও বঙ্কলাজিন-
ধারী । তুমি সূর্য্য ও অনলের ন্যায় প্রদীপ্ত
ভূতধারী, বঙ্কলাজিনসম্পন্ন, সহস্রসূর্য্য সদৃশ,
নিত্য তপোমূর্ত্তানিরত ও উদ্ভাদন । আবর্ত্ত-
সঙ্কল গজালজলে তোমার জটাজূট আচ্ছ-
ইয়াছে । তুমি বারংবার চন্দ্র, বৃণ ও মেঘ
সমূহের পরিবর্ত্তন করিতেছ । তুমি অন্ন,
অন্নভোক্তা, অন্নদাতা, অন্নপালক ও অন্ন-

শ্রুত । তুমি পাককর্ত্তা, পাকভুক্ত এবং
পবন ও অনলস্বরূপ । তুমি জরায়ুজ, অণুজ,
স্বৈদজ ও উদ্ভিজ্জ । তুমি সর্ব্বদেবের ঈশ্বর
এবং সমুদায় চরাচরের সৃষ্টি ও সংহারকর্ত্তা ।
ব্রহ্মবিদ পণ্ডিতেরা তোমারে ব্রহ্মবিদগণনা,
মনের উৎপত্তি স্থান এবং আকাশ, বায়ু,
জ্যোতি, ঋক্ বেদ, সামবেদ ও ওঙ্কারস্বরূপ
বলিয়া কীর্ত্তন করেন । ব্রহ্মজ্ঞ সামবেদী
মহাত্মারা সামগান সময়ে হারি হারি ছুঁবা
হোয়ি ইত্যাদি স্তোবদ্বারা নিরন্তর তোমার
স্তব করিয়া থাকেন । তুমি ঋক, যজু ও
আচ্ছতিস্বরূপ । তুমি বেদ, উপনিষদ ও
শ্রুতিতে গীত হইয়া থাক । তুমি ব্রাহ্মণ,
ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র ও অধম জাতি সমু-
দায় স্বরূপ । তুমি মেঘ, বিদ্রোহ, মেঘ-
নির্ঘোষ, এবং সংবৎসর, ঋতু, মাস, পক্ষ,
যুগ, নিমেষ, ক্ষণ, নক্ষত্র, গ্রহ ও কলা বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়া থাক । তুমি বৃক্ষ সমুদায়ের
মূল, গিরি সমুদায়ের শিখর, যুগগণ মধ্যে
ব্রাহ্ম, পক্ষিগণ মধ্যে গরুড়, সর্পগণ মধ্যে
বাসুকি, সমুদ্র মধ্যে ক্ষীরোদ, যন্ত্রমধ্যে ধনু,
অস্ত্রমধ্যে বজ্র, এবং ব্রতমধ্যে সত্যস্বরূপ ।
তুমি জেব, ইচ্ছা, রোগ, মোহ, ক্ষমা,
অক্ষমা, চেষ্ঠা, বৈর্য্য, কাম, ক্রোধ, লোভ,
জয় ও পরাজয় স্বরূপ । তুমি গদা, শর,
শরাসন, খট্টাঙ্গ ও ঝর্ঝরধারী । তুমি ছেদ,
ভেদ ও প্রহার কর্ত্তা । তুমি সকলকে সংপথ
প্রদর্শন ও সন্তাপ প্রদান করিয়া থাক ।
তুমি অহিংসাদি দশবিধ লক্ষণ যুক্ত ধর্ম্ম,
অর্থ ও কাম স্বরূপ । তুমি গজা, সমুদ্র,
নদী, পলল, সরোবর, তীতা, বলী, তৃণ,
ওষধি, যুগ, পক্ষী ও পশুস্বরূপ । তোমা
হইতেই পৃথিব্যাди ও অন্যান্য কার্য্য সমুদায়
সম্প্রসূত হইয়া থাকে । তুমি যথাকালে কল
পুষ্প প্রদান করিয়া থাক । তুমি বেদের
সাদি ও অস্ত্র এবং গায়ত্রী ও ওঙ্কার স্বরূপ ।
তুমি হরিৎ, মোহিত, নীল, কৃষ্ণ, রক্ত,

অরুণ, কজ্র, কপিল, কপোত ও মেচকাদি বর্ণস্বরূপ। তুমি বর্ণ বিহীন, তুমি উত্তম বর্ণ এবং তুমিই বর্ণ কর্তা। তোমার উপমা নাই। তোমার নাম উৎকৃষ্ট বর্ণ এবং তুমি উৎকৃষ্ট বর্ণে অতিশয় তত্ত্বমান। তুমি যম, ইন্দ্র, বরদ, কুবের, অনল, গ্রহণ, রাহু, সূর্য, অগ্নি, হোত্র, হোতা ও হবনীয়ভব্য স্বরূপ। তুমি সামবেদের ত্রিসুপর্ণ ও যজুর্বেদের ঋত্বাধ্যায় স্বরূপ। তুমি পবিত্রদিগের পবিত্র ও মঙ্গলের মঙ্গল স্বরূপ। তুমি অচেতন পদার্থকে সচেতন কর। তুমি জীবাশ্মা, পরমাশ্মা, দেহ, প্রাণ এবং সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ স্বরূপ। তুমি আয়ু ও চর্ষ এবং প্রাণ, অপান, সমান, উদান, ব্যান, উশ্মেষ, নিমেষ, ক্ষুধা ও জ্ঞাতা স্বরূপ। তোমার নেত্র লোহিতবর্ণ, আস্যদেশ ও উদর বিস্তীর্ণ, লোম সমুদায় সূচির ন্যায় ও শ্মশ্রু হরিৎবর্ণ। তুমি উজ্জ্বল ও অত্যন্ত চঞ্চল। তুমি গীতবাদ্যে নিতান্ত অনুরক্ত ও উহার সর্বিশেষ তত্ত্বজ্ঞ। তুমি জলচর, মৎস্য, জলস্থিত মৎস্য, সম্পূর্ণ, কোলপ্রিয় ও কলহপ্রিয়। তুমি কাল, অকাল, অতিকাল ও ছকালস্বরূপ। তুমি মৃত্যু, ক্ষুর, ক্ষৌরকম্পারগ, মিত্র ও অমিত্র হস্তা। তুমি মেঘমাণী, মহাদংষ্ট্র এবং সংবর্তক ও বলাহক মেঘ স্বরূপ। তুমি প্রকাশবান্, অপ্রকাশ, অন্তর্যামী, ঘটধারী ও ঋদ্র। তুমি স্বাবরজঙ্গমাশ্রয় সমুদায় পদার্থের সহিত মিলিত হইয়া ক্রীড়া করিয়া থাক। তুমি অগ্নির স্বাহা, পরমহংস ও ত্রিদণ্ডধারী। তুমি চারিযুগ, চারিঋত ও চারিঅগ্নি স্বরূপ। তুমি চারি আশ্রমবাসীদিগের উপদেষ্টা। তোমা হইতেই চারিবর্ণের সৃষ্টি হইয়াছে। তুমি অক্ষপ্রিয়, ধূর্ত, ভূতগণের ঈশ্বর, রক্তমালায়রধারী গরীশ ও কষায়প্রিয়। তুমি প্রচণ্ড, শিল্পী, শিল্পীদিগের অগ্রগণ্য ও সমুদায় শিল্পকর্মের

সৃষ্টিকর্তা। তুমিই ভগ্নের নেত্র ও সূর্যের দন্ত উৎপাটন করিয়াছ। তুমি স্বাহা, স্বধা, বঘটকার ও নমস্কার স্বরূপ। তুমি গূঢ় ব্রতধারী, গূঢ়তপস্বী এবং প্রণব ও আকাশ স্বরূপ। তুমি সমুদায়ের আদিকর্তা। তুমিই সমুদায় একত্র স্থাপন ও সমুদায়ের সংহার করিয়া থাক। তুমি সকলেরই আশ্রয়স্থান; তোমার আশ্রয় কেহই নাই। তুমি ব্রহ্মা, তপস্যা, সত্য, ব্রহ্মচর্য্য ও সরলতা স্বরূপ। তুমি জীবের আত্মা এবং তোমা হইতেই আকাশাদি পদার্থ সমুদায়ের সৃষ্টি হইয়াছে। তুমি ভূত, ভবিষ্য ও বর্তমানের আদিকারণ। তুমি ভুঃ, ভুবঃ, স্বঃ, শাশ্বত, জিতেশ্বর ও মহেশ্বর। তুমি দীক্ষিত, অদীক্ষিত, ক্রমাশীল, দুর্দান্ত ও দুর্দান্তদিগের শাসন কর্তা। তুমি মাস, কল্প, সংবর্ত ও সৃষ্টির আদিকারণ। তুমি কাম, রেত, সূক্ষ্ম, স্থূল ও কর্ণিকারমালাপ্রিয়। তুমি নন্দিমুখ, ভীমমুখ, সুমুখ, দুর্মুখ, চতুর্মুখ, বহুমুখ, অগ্নিমুখ ও নিম্মুখ। তুমি নারায়ণ, নির্জল, অনন্ত ও বিরাট। তোমা হইতেই অধর্ম নিরাকৃত হইয়া থাকে। তুমি মহাপাশ্ব, প্রচণ্ডমুখিধারী ও ভূতগণের অধিপতি। তুমি রুক্মাবতার সময়ে গোবন রক্ষাকালে গোনাভ পরিত্যাগ এবং গোবর্জ্জন ধারণ পূর্বক গোকুল রক্ষা করিয়াছিলে। মহারথ তোমার বাহন। তুমি ত্রিলোকের রক্ষা কর্তা, গোবিন্দ, ও ইন্দ্রের সমুদায়ের পরিচালক। ইন্দ্রিয়ারি দ্বারা তোমারে লাভ করা যায় না। তুমি সর্বজ্ঞেয়, অচল, ত্রিলোকধারণের স্তম্ভ, নিষ্কল্প ও কল্প স্বরূপ। তুমি দুর্নিবার, দুঃসহ ও দুর্ভিতক্রম। তুমি দুর্জয় ও দুষ্কল্প। কেহই তোমারে আয়ত্ত করিতে পারে না। তুমি জর, দুর্জয়, শীত্ৰগামী, মনোব্যাধানাশক এবং চন্দ্র, বর, শীত, উষ্ণ, ক্ষুধা ও জরা স্বরূপ। তুমি আধি, ব্যাধি ও ব্যাধিনাশক। তুমি কৃষ্ণকণধারী যজ্ঞের ব্যাধ স্বরূপ। তোমা হই

তেই ব্যাধি সমুদায়ের গমনাগমন হইয়া থাকে। তুমি শিখণ্ডী, পুণ্ডরীকাক ও পুণ্ডরীকবনবাসী। তুমি দণ্ডধারী, ত্র্যম্বক উগ্র-দণ্ড ও ব্রহ্মাণ্ডের বিনাশ কর্তা। তুমি জগন্নাথ, সুরশ্রেষ্ঠ, ও মরুৎপতি। তুমি বিষাগ্রগণ্য কালকূট পান করিয়াছ এবং তুমিই সোমরস, ক্ষীর, অমৃত, মধু ও আছা পান করিয়া থাক। তুমি মৃত্যু হইতে রক্ষা ও ব্রহ্মানন্দ অনুভব কর। তুমি হিরণ্যরেতা; তুমি স্ত্রী, পুরুষ ও নপুংসক; তুমি বালক, যুবা ও গলিত দন্ত রুদ্ধ; তুমি নাগেন্দ্র, ইন্দ্র, বিশ্বশ্রুতা ও বিশ্বশ্রুতা-দিগের শ্রেষ্ঠ; তুমি বিশ্বরূপ, বিশ্বমুখ ও বিশ্ববাহু। চন্দ্র সূর্য্য তোমার চক্ষু দ্বয়, ব্রহ্মা তোমার বুদ্ধি, সরস্বতী তোমার বাক্য, অনল ও অনিল তোমার বল, দিবারাত্রি তোমার চক্ষের নিমেষ ও উন্মেষ। ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও প্রাচীন মহর্ষিগণ তোমার মাহাত্ম্য সম্যক অবগত হইতে সমর্থ নহেন। তোমার মুক্ষম মূর্ত্তি সমুদায় আমাদিগের দৃষ্টির বিষয়ীভূত নহে। অতঃপর পিতা যেমন ঔরসজাত পুত্রকে রক্ষা করেন, সেই রূপ তুমি আমারে নিরন্তর রক্ষা কর। তোমাতে বারংবার নমস্কার। তুমি ভক্তের প্রতি নাতিশয় রূপা প্রদর্শন করিয়া থাক। আমিও তোমার একান্ত ভক্ত; সুতরাং আমার প্রতি অনুকম্পা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। যিনি নিতান্ত দুর্লভ্য হইয়া বহু সংখ্য লোককে আবরণ পূর্ব্বক সমুদ্র পারে অবস্থান করিতেছেন, তিনি আমারে সতত রক্ষা করুন। যোগিগণ সঙ্কণ্ডাবলম্বী নিদ্রা-স্থান্য জিতম্বাস ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া যাঁহারে জ্যোতি স্বরূপে নিরীক্ষণ করেন, সেই যোগীআরে নমস্কার। যিনি জটাজূটমণ্ডিত, দণ্ডধারী ও লম্বোদর এবং যিনি সতত কম-গুলু রূপ ভূমীর ধারণ করিতেছেন, সেই ব্রহ্মাআরে নমস্কার। যাঁহার কেশপাশে

জলধর, অক্ষসন্ধি মধ্যে নদী সমুদায় এবং জঠরে চারি সমুদ্র বিরাজিত রহিয়াছে, সেই সলিলাআরে নমস্কার। যিনি যুগান্ত কাল সমুপস্থিত হইলে জীবগণকে বিনাশ করিয়া সলিল মধ্যে শয়ন করিয়া থাকেন, আমি সেই সলিলশায়ীর শরণাপন্ন হইলাম। যিনি রাহুমূর্ত্তি পরিগ্রহ করিয়া রজনীযোগে কুমুদিনীনাথকে এবং দিবাভাগে দিবাকরকে গ্রাস করিয়া থাকেন, তিনি আমারে রক্ষা করুন। ব্রহ্মাদিদেব ও পিতৃগণ তোমা হইতে উৎপন্ন হইয়া প্রফুল্ল মনে স্বধাঋণ প্রভৃতি মন্ত্রোচ্চারণ সহকারে প্রদত্ত যজ্ঞ-ভাগ সমুদায় গ্রহণ করিয়া থাকেন, আমি তাঁহাদিগকে নমস্কার করি। যে সমস্ত অক্ষুণ্ণমাত্র পুরুষ সকল দেহীর দেহে অবস্থান করিতেছেন, সেই সকল জীবরূপী রুদ্ধ প্রতিনিয়ত আমার রক্ষা ও তৃপ্তি সাধন করুন। যাঁহার দেহমধ্যে অবস্থান পূর্ব্বক স্বয়ং রোদন না করিয়া দেহীদিগকে রোদন করাইয়া থাকেন; যাঁহার স্বয়ং রুদ্ধ না হইয়া দেহীদিগকে রুদ্ধ করিয়া থাকেন, সেই সকল অহঙ্কাররূপী রুদ্ধকে আমি প্রতিনিয়ত নমস্কার করি। যাঁহার নদী, সমুদ্র, পর্ব্বত, গিরিগুহা, বৃক্ষমূল, গোরু, নিবিড়অরণ্য, চতুষ্পথ, রথ্যা, চত্বর, নদী-তট, হস্ত্যশ্বরথশালা, জীর্ণোদ্যান, পঞ্চভূত, দিক, বিদিক, চন্দ্র, সূর্য্য, চন্দ্রসূর্য্যের রশ্মি-জাল, রসাতল ও রসাতলের অতীত স্থানে অবস্থান করিতেছেন এবং যাঁদিগের সংখ্যা, প্রমাণ ও রূপ নাই, সেই রুদ্ধগণকে সহস্র সহস্র নমস্কার। হে রুদ্ধ! তুমি সর্ব্ব ভূতশ্রুতা, সর্ব্ব ভূতের পতি ও সকলের অন্তরাআ; এই নিমিত্ত আমি তোমাতে নিমন্ত্রণ করি নাই। ভূরিদক্ষিণ বিবিধ যজ্ঞ-মুষ্ঠান পূর্ব্বক তোমারই অর্চনা করিতে হয়। তুমি সকলের কর্তা; এই নিমিত্তই আমি তোমাতে নিমন্ত্রণ করি নাই। অথবা

আমি তোমার চুরবগাহ মায়াপ্রভাবে একান্ত বিমোহিত হইয়াছিলাম ; এই নিমিত্তই তোমারে নিমন্ত্রণ করিতে বিম্বৃত হইয়াছি। এক্ষণে তুমি আমার প্রতি প্রসন্ন হও। আমি রজোগুণাবলম্বী ; এই নিমিত্তই তোমারে অবগত হইতে সমর্থ হই নাই। এক্ষণে আমি হৃদয়, মন ও বুদ্ধি তোমাতেই সমর্পণ করিয়াছি। প্রজাপতি দক্ষ মহাদেবকে এই রূপে স্তব করিয়া তৃপ্তীস্থাব অবলম্বন করিলেন।

তখন ভগবান্ রুদ্র দক্ষের প্রতি সান্তি-শয় প্রীত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন! আমি তৎকৃত স্তুতবাদ শ্রবণে যাহার পর নাই সন্তোষ লাভ করিয়াছি। এক্ষণে আর স্তব করিবার আবশ্যকতা নাই। আমি কহিতেছি, তুমি আমার প্রসাদে সহস্র অশ্বমেধ ও শত বাজ-পেয় যজ্ঞের ফল এবং সকল লোকের আধিপত্য লাভ করিয়া পরিশেষে সতত আমার সমীপে অবস্থান করিতে সমর্থ হইবে। আমি যে পূর্ব পূর্বকল্পে তোমার যজ্ঞে বিশ্বাস স্থাপন করিয়া ছি, তাহা তুমি বারংবার প্রত্যক্ষ করিয়াছ ; অতএব এই কল্পে আমি কর্তৃক তোমার যজ্ঞের বিশ্ব জন্মিয়াছে বলিয়া তুমি কিছুমাত্র দুঃখিত হইও না। আমি পুনরায় তোমারে আর একটি বর প্রদান করিতেছি, তুমি প্রসন্নাদনে একমনে তাহা শ্রবণ ও গ্রহণ কর। আমি ষড়ঙ্গ বেদ, সাংখ্য ও যোগ শাস্ত্র হইতে যুক্ত্যনুসারে পাশুপত ধর্ম উৎপাদন করিয়াছি। ঐ ধর্মের অনুষ্ঠান করা সুরাসুরগণেরও দুঃসাধ্য। উহারপ্রভাবে সর্বকালে শুভ ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়। সকল আশ্রমীরই উহাতে অধিকার আছে। অতি অল্পকাল মধ্যেই উহাতে সিদ্ধিলাভ হইয়া থাকে। উহা সদোজাতাদি পঞ্চমন্ত্রসংযুক্ত ও একান্ত পুণ্য। উহাতে অজানীদিগের প্রবৃত্তি জন্মে

না। বর্ণ ও আশ্রম ধর্মের সহিত উহার অনেকাংশেই সাদৃশ্য নাই ; কেবল কোন কোন অংশে সাদৃশ্য নিরীক্ষিত হইয়া থাকে। যাহারা সিদ্ধান্ত শাস্ত্রে পারদর্শী হইয়াছেন, তাহারাই উহার উপযোগিতা অনুধাবন করিতে পারেন। সর্বাশ্রমত্যাগী পরম-হংসাদিই উহা অবলম্বনের উপযুক্তপাত্র। ঐ পাশুপত ধর্ম অনুষ্ঠান করিলে প্রভূত ফল লাভ হয়। তুমি মৎপ্রদত্ত বর প্রভাবে সেই পাশুপত ধর্মের সমগ্র ফল লাভ কর। তোমার মানসিক সম্ভাপ অপনীত হউক। অমিত পরাক্রম ভগবান্ মহাদেব দক্ষকে এইরূপ বর প্রদান করিয়া দেবী পার্বতী ও অনুচরগণ সমান্তব্যাহারে অন্তর্দ্বান করিলেন।

হে ধর্মরাজ ! যে ব্যক্তি এই দক্ষপ্রোক্ত বেদসম্মত রুদ্রস্তব শ্রবণ ও কীর্তন করিবে সে নিরীক্সে বহুদীর্ঘ জীবিত থাকিবে। যেমন ভগবান্ শিব সফল দে গণের শ্রেষ্ঠ, সেইরূপ এই দক্ষকৃত শিবস্তবও সমস্ত স্তব অপেক্ষা উৎকৃষ্ট। যে ব্যক্তি যশ, রাজ্য, সুখ ঐশ্বর্য ও ব্রহ্মলাভের তত্ত্বিলাষ করে, সে ভক্তি পূর্বক এই স্তব শ্রবণ করিবে। যাহারা ব্যাধিপীড়িত, দুঃখিত, তক্ষরো পদ্ধত, ভীত ও রাজকার্যে নিযুক্ত হয়, তাহারাই এই স্তব শ্রবণ করিলে অনায়াসে নিভর হইতে পারে। এই স্তব পাঠ করিলে এই দেহেই রুদ্রানুচরগণের সাদৃশ্য লাভ এবং অসাধারণ তেজ ও যশঃপ্রাপ্তি হইয়া থাকে। যাহাদিগের গৃহে এই স্তব পাঠ হয়, রাক্ষস, ভূত, পিশাচ বা বিনায়কগণে তাহাদিগের কোন উপদ্রব করিতে সমর্থ হয় না। যে কামিনী শিবভক্তিপরায়ণা ও ব্রহ্মচারিণী হইয়া এই স্তব শ্রবণ করে, তাহার পিতৃ ও মাতৃকুলে দেবতুল্য সম্মান লাভ হয় সন্দেহ নাই। যিনি সমাহিতচিত্তে এই স্তব শ্রবণ ও কীর্তন করেন, তাহার সতত সমুদায়

কার্য্য সুসম্পন্ন ও অভিলাষ সফল হয় ।
যে ব্যক্তি ভক্তিপূর্ব্বক যথানিয়মে দেবাদি-
দেব মহাদেব, কার্ত্তিকেশ্ব, ভগবতী ও
নন্দীরে বলি প্রদান করিয়া একাগ্রচিত্তে
যথাক্রমে ইহাদিগের নাম স্মরণ করে,
তাহার সমুদায় অভিলাষ পরিপূর্ণ হয় ; সে
পরকালে বহুকাল স্বর্গে বাস করে এবং
তাহারে কখনই তির্য্যাক্যোনিতে জন্ম
পরিগ্রহ করিতে হয় না । হে ধর্ম্মরাজ !
পরশুর পুত্র ভগবান্ বেদব্যাস স্বয়ং এই
স্তবের এই রূপ ফল শ্রুতি কীর্ত্তন করিয়া-
গিয়াছেন ।

ষড়শীতাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ইহ-
লোকে মানবগণ যে অধ্যাত্মশাস্ত্রের আলো-
চনা করেন, তাহা কিরূপ ও কোথা হইতে
উৎপন্ন হইল, তাহা কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তুমি যে
শাস্ত্র সর্ব্বজ্ঞানসাধন ও সর্ব্বশ্রেষ্ঠ বিবেচনা
করিয়া আপাকে জিজ্ঞাসা করিতেছ, আমি
তোমার নিকট সেই শাস্ত্র কীর্ত্তন করিতেছি
শ্রবণ কর । পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল ও
জ্যোতি এই পাঁচ মহাভূতই সমুদায় প্রাণীর
উৎপত্তি ও নাশের কারণ । যেমন উর্দ্ধি-
মালা সাগরে উদ্ভূত ও সাগরেই বিলীন
হইয়া থাকে, তদ্রূপ প্রাণিগণের শরীর
পঞ্চভূতের সমষ্টি হইতেই উৎপন্ন হয় এবং
পঞ্চভূতেই বিলীন হইয়া থাকে । কুর্শ্বের
অঙ্গ সমুদায় যেমন একবার তাহার শরীর
হইতে বহির্গত হইয়া পুনরায় তন্মধ্যে প্রবিষ্ট
হয়, তদ্রূপ ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ভূত সমুদায় মহা-
ভূত হইতে উদ্ভূত হইয়া পুনরায় মহাভূতেই
লয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে । আকাশ হইতে শব্দ,
পৃথিবী হইতে কঠিনাংশ, বায়ু হইতে প্রাণ,
জল হইতে রস ও তেজ হইতে রূপ সমুদ্ভূত
হয় । স্বাবরজঙ্গমাঙ্ক সমুদায় প্রাণীই

শব্দাদি গুণসম্পন্ন । উহারা বারংবার ভূত-
কর্ত্তা পরব্রহ্ম হইতে সমুৎপন্ন ও প্রলয়কালে
তাহাতে বিলীন হইয়া থাকে । ভূততাবন
পরমেশ্বর পাঁচ মহাভূত দ্বারাই শরীরের
সমুদায় অংশ কল্পিত করিয়া দিয়াছেন ।
শব্দ, স্রোত্র ও ছিদ্র সমুদায় আকাশের-
গুণ ; রস, মেদ ও জিহ্বা জলের গুণ ; রূপ,
চক্ষু ও জঠরানল তেজের গুণ ; ঘ্রের বস্তু,
ঘ্রাণ ও শরীর ভূমির গুণ এবং স্পর্শ
ও চেষ্টা বায়ুর গুণ । এই আমি তোমার
নিকট পাক্ষভৌতিক গুণ সমুদায় কীর্ত্তন
করিলাম ।

জগদীশ্বর ঐ সমুদায় শব্দাদিগুণের সৃষ্টি
করিয়া সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ এবং কাল,
কর্ম্ম, বুদ্ধি ও মনের, সহিত উহাদের সম্বন্ধ
নিকপিত করিয়া দিয়াছেন । বুদ্ধি মনুষ্য-
দেহের পদতল হইতে মস্তক পর্য্যন্ত সমুদায়
স্থানের অভ্যন্তরে অবস্থান করিতেছে ।
মনুষ্যশরীরে পাঁচ ইন্দ্রিয়, মন, বুদ্ধি ও
জীব অবস্থান করিতেছে । সত্ত্ব, রজ ও
তমোগুণ সমুদায় ইন্দ্রিয়কে আশ্রয় করিয়া
থাকে ; অতএব ইন্দ্রিয় সমুদায় কোন্ গুণের
বশীভূত হইয়াছে, তাহা সর্ব্বতোভাবে
বিচার করা কর্ত্তব্য । মানবগণ চক্ষু দ্বারা
দ্রব্য অবলোকন, মন দ্বারা তাহাতে সংশয়
ও বুদ্ধি দ্বারা তাহার নিশ্চয় করে । আত্মা
কেবল সাক্ষিস্বরূপ হইয়া অবস্থান করিয়া
থাকেন । কাল, কর্ম্ম এবং সত্ত্ব, রজ ও
তমোগুণ ইহারা বুদ্ধিরে ও বুদ্ধি ইন্দ্রিয় সমু-
দায়কে বিষয়ের প্রতি প্রেরণ করে । বুদ্ধি
না থাকিলে পাঁচ ইন্দ্রিয় ও মন নিতান্ত
অকিঞ্চিংকর হইত । বুদ্ধিই চক্ষুদ্বারা
দর্শন, কর্ণদ্বারা শ্রবণ, নাসিকাদ্বারা গন্ধ-
ঘ্রাণ, জিহ্বাদ্বারা আত্মদান ও স্বক্ দ্বারা
স্পর্শ করিয়া থাকে । যখন বুদ্ধি কোন বস্তু
প্রার্থনা করে, তখন তাহারে মন বলিয়া
নির্দেশ করা যায় । পাঁচ ইন্দ্রিয় ও মন

বুদ্ধির আশ্রয়। অতএব ইন্দ্রিয় সমুদায় ও মন দূষিত হইলে বুদ্ধিও দূষিত হইয়া উঠে। বুদ্ধি সাক্ষিস্বরূপ জীবে অধিষ্ঠিত হইয়া সাত্ত্বিকাদি ভাবত্রয় অবলম্বন পূর্বক কখন প্রীতিযুক্ত, কখন শোকসম্পন্ন ও কখন সুখদুঃখ এই উভয় বিরহিত হইয়া থাকে। সরিংপতি সাগর যেমন বেলা অতিক্রম না করিয়া অবস্থান করে, তরুণ বুদ্ধি সত্ত্বাদি ভাবত্রয় অতিক্রম না করিয়া তাহাতেই অবস্থান করিয়া থাকে। সত্ত্বগুণ সমুদিত হইলে হর্ষ, প্রীতি, আনন্দ, সুখ ও বিশুদ্ধচিত্ততা; রজোগুণ উপস্থিত হইলে খেদ, শোক, সন্তাপ, মুচ্ছা ও অক্ষমা এবং তমোগুণ উপস্থিত হইলে অজ্ঞান, রাগ, মোহ, প্রমাদ, স্তম্ভতা, ভয়, অসমৃদ্ধি, দৈন্য, প্রমোহ, স্বপ্ন ও তন্দ্রাদি সমুৎপন্ন হয়। মনুষ্যের মনে যে প্রীতিযুক্ত ভাবের উদয় হয়, তাহারে সাত্ত্বিক, যে দুঃখযুক্ত প্রীতিকর ভাবের উদয় হয়, তাহারে রাজসিক এবং যে মোহ-যুক্ত অপ্রতর্ক্য অবিজ্ঞেয় ভাবের উদয় হয়, তাহারে তামসিক ভাব বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই আমি তোমার নিকট সমুদায় বুদ্ধির গতি কীর্তন করিলাম। যিনি এই সমুদায় অবগত হইতে সমর্থ হন, তিনিই যথার্থ বুদ্ধিমান বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন।

দেহ ও জীবাণু এই উভয়ের মধ্যে এই নাত্র বিভেদ যে, দেহ হইতে বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টি হয়; জীবাণু হইতে তাহা হয় না। দেহ ও আত্মা স্বভাবত পৃথক; কিন্তু মৎস্য যেমন সলিল হইতে স্বতন্ত্র হইয়াও নিয়ত জলমধ্যে অবস্থান করে, তরুণ আত্মা দেহ হইতে পৃথক হইয়াও সর্বদা দেহমধ্যেই অবস্থান করিয়া থাকে। বিষয় সকল আত্মারে অবগত হইতে সমর্থ হয় না; কিন্তু আত্মা সর্বতোভাবে বিষয় সমুদায় অবগত হইয়া থাকে। লোকে আত্মারে

বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টিকর্তা বলিয়া অনুমান করে; কিন্তু বস্তুত তাহা নহে; আত্মা বিষয় সমুদায়ের পরিদর্শক মাত্র। চেতনামুক্ত দেহ ভিন্ন বুদ্ধির অন্য কোন আশ্রয় স্থান নাই। কারণভূত সত্ত্বাদিগুণ হইতেই দেহের সৃষ্টি হইয়া থাকে। ঐ সমুদায় কারণভূত গুণের স্বরূপ অবগত হওয়া কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে। আত্মা ও দেহে এইরূপ নিত্য-সিদ্ধ সম্বন্ধ নিকৃপিত আছে যে, দেহ বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টি এবং আত্মা ঐ সমুদায়ের তত্ত্বাবধারণ করিয়া থাকে। অচেতন ইন্দ্রিয় সমুদায় বুদ্ধিসহকারে প্রদীপের ন্যায় পদার্থ সমুদায়কে প্রকাশ করিয়া থাকে। যিনি ইন্দ্রিয় সমুদায়ের এইরূপ তত্ত্ব অবগত হইয়া কিছুতেই শোক বা হর্ষ প্রকাশ না করেন, তিনিই যথার্থ নিরহঙ্কারী। উর্গনাভি হইতে যেমন সূত্রের সৃষ্টি হয়, তরুণ দেহ হইতে বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টি হইয়া থাকে। কেহ কেহ কহিয়া থাকেন যে, দেহনাশ হইলে গুণের ধ্বংস হয় না; উহা লিঙ্গশরীর মধ্যে অতি সূক্ষ্মরূপে অবস্থান করে বলিয়া উহার কিছুমাত্র উপলব্ধি হয় না। আর কেহ কেহ কহেন যে, শরীর নাশ হইলেই গুণ সমুদায়েরও নাশ হইয়া যায়। এই উভয় মতের মধ্যে শেষোক্ত মত দুর্বলীয়। কারণ গুণের একবার নাশ হইলে পুনরায় উহার উৎপত্তির সম্ভাবনা নাই। লোকে এইরূপে সমুদায় সংশয় অপনোদন করিয়া শোক পরিত্যাগ পূর্বক পরমসুখে অবস্থান করিবে। অজ্ঞানাত্ম মুঢ়ব্যক্তির এই সুবিশীর্ণ মোহ-জলপরিপূর্ণ অগাধ সংসার নদীতে নিপতিত হইয়া যেকোন কষ্ট ভোগ করে, বিদ্বান ব্যক্তির কখনই সেকোন কষ্ট ভোগ করেন না। বিদ্বানেরা জ্ঞানপ্লব অবলম্বন পূর্বক অনায়াসেই ঐ নদী উত্তীর্ণ হইতে পারেন। মুঢ়ব্যক্তির যাহাতে নিতান্ত ভীত হয়, বিদ্বান ব্যক্তিদিগের তাহাতে ভয়ের লেশমাত্রও

থাকেন। মৃত ব্যক্তির ন্যায় বিদ্বানদিগের ভিন্ন ভিন্ন গতি লাভ হয় না ; তাঁহারা নির্দিষ্ট নিয়মে সকলেই তুল্যগতি লাভ করিয়া থাকেন। তাঁহারা আপনাদিগের পূৰ্ণাভুতি কৰ্মসমুদায়ে দোষারোপ করেন এবং কক্ষীরা, যাহা কর্তব্য ও যাহা অকর্তব্য বলিয়া স্থির করে, সেই উভয়ই অপ্রিয় বোধ করিয়া তাহার অনুষ্ঠানে বিরত হন।

সপ্তাশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

মুখিষ্টির কহিলেন, পিতামহ ! প্রাণি-
গণ সৰ্বদাই দুঃখ ও মৃত্যু হইতে ভীত
হইয়া থাকে ; অতএব আমরা যে রূপে ঐ
উভয় হইতে পরিত্রাণ পাইতে পারি, আপনি
তাহার উপায় কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ ! আমি এট
উপলক্ষে তপোবনাগ্রগণ্য নারদ ও সমস্তের
পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ
কর। একদা দেবর্ষি নারদ মহাত্মা সমস্তকে
কহিয়াছিলেন, মহর্ষে ! তোমারে সাষ্টাঙ্গ
প্রণিপাত করিতে দেখিয়া আমার বোধ
হইতেছে যেন তুমি বাহুযুগল দ্বারা ভবনদী
সম্মরণ পূৰ্ব্বক পার হইতে উদ্যত হইয়াছ।
আমি তোমারে নিরন্তর সন্তুষ্টচিত্ত ও শোক
বিহীন দেখিতেছি। তোমাতে অণুমাত্রও
উদ্বেগ লক্ষিত হয় না। তুমি শালকের ন্যায়
নিত্যতৃপ্ত ও রাগদ্বৈধ শূন্য হইয়া অবস্থান
করিতেছ। ইহার কারণ কি ?

সমস্ত কহিলেন, ভগবন্ ! ভূত, ভবিষ্যৎ
ও বর্তমান এই ত্রিকালের সমুদায় বস্তুই
অলীক এবং কার্যের আরম্ভ ও কৰ্মফল
দুঃখের কারণ ; আমি এই সমুদায় সবি-
শেষ পরিত্যাগ হইয়া উদ্যোগ পরিত্যাগ
পূৰ্ব্বক সন্তুষ্টচিত্তে কালযাপন করিতেছি।
প্রাক্তন অদৃষ্টই জীবন ধারণের কারণ।
লৌকিক উদ্যোগ কখনই উহার কারণ
নহে। দেখ কি-মূৰ্খ, কি বদান, কি ধন-

বান, কি নিধন, কি জড়, কি অন্ধ, কি
বলবান্ কি দুৰ্ব্বল সকলে আমাদিগের
ন্যায় জন্মান্তরীন কার্য দ্বারা জীবিত রহি-
য়াছে। দেবগণ প্রাচীন অদৃষ্ট দ্বারাই রোগ
বিহীন হইয়া জীবন ধারণ করিতেছেন।
দেখ কেহ সহস্র মুদ্রার অধিপতি, কেহ বা
শত মুদ্রার অধিপতি এবং কেহ বা শোক-
সমুপ্ত হইয়া জীবিত রহিয়াছে। যাহা হউক,
আমি যখন অজ্ঞানমূল শোক পরিত্যাগ
করিয়াছি, তখন আমার ধৰ্ম্ম ও যজ্ঞাদিকার্য্যে
প্রয়োজন কি ? সুখদুঃখ যে অনিত্য, ইহা
আমার বিলক্ষণ বোধগম্য হইয়াছে ; এই
নিমিত্তই আমি উহাতে অভিভূত হই নাই।
প্রাজ্ঞব্যক্তির কহেন যে, প্রজ্ঞাই ইন্দ্রিয়ের
প্রসন্নতার মূলকারণ। মুঢ়েন্দ্রিয় ব্যক্তির
কখনই প্রজ্ঞা লাভ করিতে সমর্থ হয় না।
এই নিমিত্ত তাহাদিগের ইন্দ্রিয় সমুদায়
সৰ্বদাই মুগ্ধ ও শোকসমুপ্ত হইয়া থাকে।
মুঢ়েরা মোহবশতই আপনাদিগকে ধনী
ও মানী বোধ করিয়া গৰ্ব্ব করে। তাহারা
কোন লোকেই মঙ্গল লাভ করিতে সমর্থ
হয় না। সুখদুঃখ কখনই চিরস্থায়ী নহে ;
অতএব সুখী হইয়া গৰ্ব্ব ও দুঃখী হইয়া
খেদ করা নিতান্ত অকর্তব্য। দেহা-
ভিমানশূন্য মাদৃশ ব্যক্তির প্রতিনিয়ত
পরিবর্তমান, মূর্ত্তিমান, সম্ভাপস্বরূপ এই
সংসার স্বীকার করেন না। তাঁহারা
ইষ্টবস্তুর ভোগাভিলাষ ও উপস্থিত সুখ
দুঃখের চিন্তা পরিত্যাগ করিয়া থাকেন।
যোগাকট মহাত্মা কখনই অন্যের সুখ-
দর্শনে সুখাভিলাষী, অনুপস্থিত বিষয়লাভের
চিন্তা করিয়া আনন্দিত, বিপুলার্থ লাভে
পরিভূক্ত বা অর্থনাশে বিষন্ন হন না। বাক্য,
ঐশ্বর্য্য, কুল, শাস্ত্রজ্ঞান, মন্ত্র বা বীৰ্য্য দ্বারা
পারলৌকিক দুঃখের শাস্তি হয় না। এক-
মাত্র শীল দ্বারাই পরলোকে শাস্তিলাভ
করিতে পারা যায়। যোগবিহীন ব্যক্তিদি-

গের মোক্ষবিষয়িনী বুদ্ধি নাই। যোগ ব্যতীত কেহই সুখলাভে সমর্থ হয় না। দুঃখ ত্যাগ ও ধৈর্য্যই সুখোদয়ের কারণ। প্রিয় বস্তু দ্বারা হর্ষ ও হর্ষ দ্বারা গর্ষ জন্মে এবং গর্ষ জন্মিলেই শোককে নরকে গমন করিতে হয়। আমি এই নিমিত্তই প্রিয়বস্তু, হর্ষ ও দর্প পরিত্যাগ পূর্বক সুখদুঃখে নির্লিপ্ত হইয়া সাক্ষীর ন্যায় প্রাণিগণের শোক, ভয় ও গর্ষ অবলোকন এবং রাগ দ্বेष শূন্য ও শোকবিহীন হইয়া অর্থ, কাম, বিষয়তৃষ্ণা ও মোহ পরিত্যাগ পূর্বক এই পৃথিবীতে বিচরণ করিতেছি। আমার ইহলোকে ও পরলোকে মৃত্যু, অধর্ম্ম ও লোভাদি হইতে কিছুমাত্র ভয় নাই। আমি অতি কঠোর যোগানুষ্ঠান পূর্বক এইরূপ জ্ঞানলাভ করিয়াছি; এই নিমিত্ত শোক আমারে ব্যথিত করিতে সমর্থ হয় না।

অষ্টাশীত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়ঃ-

যুধিষ্ঠির কঠিনেন্দ্রিয়তমঃ। যাহারা শাস্ত্রমর্থতত্ত্ব নিকপণে একান্ত অসমর্থ, সর্বদা সংশয়াক্রান্ত ও শমদমাদির অনুষ্ঠান বিহীন, তাহাদিগের কর্তব্য কি কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ। গুরুপূজা, জ্ঞানবুদ্ধিদিগের উপাসনা ও সতত শাস্ত্র শ্রবণ করাই ঐ সমুদায় ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য। আমি এই উপলক্ষে গালব নারদ সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা গালব শ্রোয়-লাভার্থী হইয়া মোহপরিশূন্য, জ্ঞানতৃপ্ত, জিতেন্দ্রিয়, দেবর্ষি নারদকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, দেবর্ষে! পুরুষ যে সমুদায় গুণে বিভূষিত হইলে লোকসমাজে সমাদৃত হয়, আপনি সেই সকল গুণে সমলঙ্কৃত ও বিদ্বান। আমি লোকতত্ত্ববিষয়ে নিতান্ত অনভিজ্ঞ ও একান্ত মুঢ়; অতএব আমার সন্দেহভঞ্জন করা আপনার অবশ্য কর্তব্য।

শাস্ত্রে যে সকল কার্য্য কর্তব্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, তৎসমুদায়ের মধ্যে কোন কোন কার্য্য আমাদের শ্রেয়স্কর; তাহা আমি কিছুই স্থির করিতে সমর্থ নহি; অতএব আপনি তদ্বিষয় সবিশেষ কীর্তন করুন। সমুদায় আশ্রমেরই আচার ব্যবহার ভিন্ন ভিন্ন। সকল আশ্রমী স্ব স্ব তাত্ত্বমানুষ্যায়ী মতানুসারে বিবিধ প্রকার কর্তব্য নিকপণ করিয়া থাকেন। এই রূপে মানবগণকে স্বীয় স্বীয় শাস্ত্রে একান্ত পরিতুষ্ট হইয়া বিবিধমার্গে গমন করিতে অবলোকন করিয়া আমি কি কর্তব্য তাহা কিছুই অবধারণ করিতে সমর্থ হইতেছি না। শাস্ত্র যদি একরূপ হইত, তাহা হইলে কর্তব্য বিষয়ে আর কোন সংশয় থাকিত না। উহা নানাপ্রকার হওয়াতেই কর্তব্য নিকপণ করা আমার পক্ষে নিতান্ত দুষ্কর হইয়া উঠি-য়াছে। কর্তব্য অবধারণ বিষয়ে আমার নানাপ্রকার আশঙ্কা উপস্থিত হওয়াতে আমি আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি; অতএব আপনি আমার সংশয় অপনোদন করুন।

নারদ কহিলেন, বৎস! চারি আশ্রম যেমন পৃথক পৃথকরূপে নির্দিষ্ট রহিয়াছে, তদ্রূপ ঐ চারি আশ্রমের ধর্ম্মও যথাক্রমে পৃথকরূপে নিকপিত আছে। তুমি ঐ সকল আশ্রমধর্ম্ম অবলম্বন করিয়া আচার্য্য সন্নি-ধানে উহার তত্ত্বানুসন্ধান করিলেই অনা-য়াসেই ঐ সমুদায়ের বিশুদ্ধভাব অবগত হইতে পারিবে। যাহারা সামান্যভাবে ঐ সকল আশ্রমধর্ম্ম অবলোকন করে, ধর্ম্মনিকপণ বিষয়ে কখনই তাহাদিগের সন্দেহ দূর হয় না। আর যাহারা সরল-ভাবে পুঙ্ক্তানুপুঙ্ক্ত রূপে আশ্রমধর্ম্ম সমূহের যথার্থতত্ত্ব পর্যালোচনা করেন, তাহারাই মুক্তিরে সমুদায় আশ্রমধর্ম্মের যথার্থ কল বলিয়া অপগত হইতে সমর্থ

হন। মিত্রের প্রতি অনুগ্রহ, অমিত্রেরনিগ্রহ, ত্রিবর্গ সংগ্রহ, পাপকর্ম হইতে নিবৃত্তি, সত্য পুণ্যসঞ্চয়, সাধুদিগের সহিত সদ্ভাবহার, সর্বভূতে দয়া প্রকাশ, সরল ব্যবহার, মধুর বাক্যপ্রয়োগ, দেবতা, পিতৃ ও অতিথির অর্চনা, ভৃত্যগণের প্রতি নিরঙ্কর ব্যবহার, সত্যবাক্য প্রয়োগ, সত্যজ্ঞান অবলম্বন, অহঙ্কার পরিত্যাগ, সাবধানতা, সন্তোষ, ঈশ্বরোপাসনা, ধর্মামুসারে বেদ ও বেদান্ত অধ্যয়ন এবং জ্ঞানোপার্জনের নিমিত্ত শাস্ত্র জিজ্ঞাসা শাস্ত্রানভিজ্ঞ ব্যক্তিদিগের নিতান্ত শ্রেয়ঃ। যাঁহারা শ্রেয়োলাভের অভিলাষ করেন শব্দ, রূপ, রস ও গন্ধাদি সেবনে অনুরাগ, রাত্ৰিকালে বিচরণ, দিবানিত্রা, আলস্য, শঠতা ও অহঙ্কার পরিত্যাগ করা তাঁহাদের অবশ্য কর্তব্য। তাঁহারা যোগে নিতান্ত আসক্ত বা এককালে অনাসক্ত হইবেন না। অন্যের নিন্দাদ্বারা আপনাদের উন্নতি করিবার চেষ্টা করা তাঁহাদের কদাপি বিধেয় নহে। আপনার গুণ দ্বারাই নিগুণদিগকে পরাজয় করা তাঁহাদের অবশ্য কর্তব্য। একপ অনেক আত্মাভিমानी নিগুণব্যক্তি বিদ্যমান আছে যে, তাহারা গুণবান্ ব্যক্তিদিগের তুল্য হইতে মানস করিয়া তাঁহাদের উপর দোষারোপ করে। তাহারা মহাজনগণ কর্তৃক শিক্ত হইলেও একান্ত দর্পিত হইয়া আপনাদিগকে যথার্থ গুণবান্ ব্যক্তি অপেক্ষা সমধিক গুণশালী বলিয়া বোধ করিয়া থাকে। গুণবান্ বিদ্বান্ ব্যক্তির স্বয়ং স্বীয় গুণ কীর্তন বা নিন্দাবাদে একান্ত পরাভূত বলিয়া জনসমাজে ভূয়সী কীর্তিলাভ করিয়া থাকেন। পুণ্য সমুদায় যেমন আত্মজ্ঞা না করিয়া সুগন্ধ দ্বারা দশদিক্ সুবাসিত করে; সূর্য যেমন স্বয়ং আত্মগুণ কীর্তন না করিয়া স্বীকরণ-আলপ্রভাবে অমরতলে দেদীপ্যমান হন, তদ্রূপ মহৎব্যক্তি আত্মজ্ঞা না করিয়া স্বীয়

যশঃপ্রভাবে ভূমণ্ডলমধ্যে শোভা পাইয়া থাকেন। মুখেরা কেবল আত্মপ্রশংসা নিবন্ধন সর্বত্র অকীর্তি লাভ করে। কৃত-বিদ্য ব্যক্তির প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করিলেও লোকসমাজে তাহাদের খ্যাতি প্রকাশিত হয়। মুঢ়েরা উচ্চৈশ্বরে বাক্যপ্রয়োগ করিলেও অসারতা নিবন্ধন উহা বার্থ হইয়া যায়; আর বিদ্বান্ ব্যক্তির অতি মুঢ়ৈশ্বরে বাক্যোচ্চারণ করিলেও সারবত্তা নিবন্ধন উহা সমধিক শোভমান হইয়া থাকে। সূর্য যেমন সূর্য্যকান্ত মণিসংযোগে আপনার তেজঃ প্রদর্শন করেন, তদ্রূপ মুঢ়ব্যক্তির কুবাক্য প্রয়োগ দ্বারা আপনাদের নীচাশ্রয়তা প্রদর্শন করিয়া থাকে। এই নিমিত্তই শ্রেয়োলাভার্থী ব্যক্তির বিবিধজ্ঞানলাভার্থ সম্পূর্ণ যত্নবান্ হন। আমার মতে সকলের পক্ষে জ্ঞানলাভই সর্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট। জিজ্ঞাসা না করিলে বা অন্যায়প্রশ্ন করিলে জ্ঞানবান্ ব্যক্তিরও জড়ের ন্যায় মিস্ত্র হইয়া থাকা অবশ্য কর্তব্য। যাঁহারা শ্রেয়োলাভের বাসনা করে, স্বধর্মনিরত বদান্য ব্যক্তিদিগের মধ্যে অবস্থান করিতে বাসনা করাই তাহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। যে স্থলে বর্ণসঙ্কর বিদ্যমান থাকে, সে স্থলে বাস করা তাহাদিগের কোনরূপেই বিধেয় নহে। ইহলোকে যে যেকূপ ব্যক্তিরে আশ্রয় করিয়া জীবিকা নির্বাহ করে, তাহারে তদনুরূপ পুণ্যপাপে লিপ্ত হইতে হয়। জল ও অগ্নির ন্যায় পুণ্য ও পাপের স্পর্শে সুখ ও দুঃখ লাভ হইয়া থাকে। বিঘ্নশালী ব্যক্তির দ্রব্যের আত্মদ বিচার না করিয়া কেবল উদরপুরণার্থ ভোজন করিয়া থাকেন, সুতরাং তাঁহাদিগকে ভোগাদিবিঘ্নে লিপ্ত হইতে হয় না। আর যাঁহারা দ্রব্যের রস পরীক্ষা করিয়া আহার করে, তাহাদিগকে কর্মপাশে বদ্ধ হইতে হয়। যে স্থলে শিষ্য জ্ঞানলাভার্থ গুরুর নিকট গমন করিয়া

অবস্থা পূর্বক প্রদত্ত জিজ্ঞাসা করিলে, গুরু তাহারে ধর্মোপদেশ প্রদান করেন, সে স্থান পরিত্যাগ করা জ্ঞানবান ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য। যে স্থানে শাস্ত্রানুসারে অধ্যয়ন ও অধ্যাপনা থাকে, সে স্থান পরিত্যাগ করা বিধেয় নহে। যে জনপদের লোকেরা প্রতিষ্ঠালাভার্থ যথার্থ বিদ্বান ব্যক্তিদিগের উপর মিথ্যা দোষারোপ করে, সে সমাজে বাস করা পণ্ডিতব্যক্তির নিতান্ত অনুরূপ। লোভপরতন্ত্র মূঢ়ব্যক্তি কর্তৃক যে দেশের ধর্মসেতু বিলোড়িত হয় প্রজ্জ্বলিত বস্ত্রাস্ত্রের ন্যায় সেই দেশ পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে বিধেয়। মাৎসর্যবিহীন মহাত্মারা যে দেশে বাস করিয়া নিঃশঙ্কচিত্তে নিরন্তর ধর্মাসুষ্ঠান করেন, সেই দেশে পুণ্যশীল সাধুদিগের নিকট বাস করা অবশ্য কর্তব্য। অর্থোপার্জননের নিমিত্ত ধর্মাসুষ্ঠান করিলে পাপ জন্মে; অতএব যে দেশের মনুষ্যেরা অর্থোপার্জননের নিমিত্ত ধর্মাসুষ্ঠান করে, তথায় বাস করা কদাপি বিধেয় নহে। যে দেশের মানবগণ, পাপকর্ম দ্বারা জীবনযাপন করিতে ইচ্ছা করে, সসর্পগৃহের ন্যায় অবিলম্বে সেই দেশ পরিত্যাগ করা আবশ্যিক। মনুষ্য পূর্ববাসনা প্রভাবে যে কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া ছুঃখভোগ করে, শ্রমোলাভার্থী ব্যক্তির সেই কার্য একেবারে পরিত্যাগ করা কর্তব্য। যে দেশের রাজা ও রাজপুরুষগণ কুটুম্বদিগের ভোজন না হইতে অগ্রে ভোজন করে, জিতচিত্ত ব্যক্তি সেই রাজ্যে কদাচ বাস করিবেন না। যে রাজ্যে যাজন ও অধ্যাপনে নিবৃত্ত ধর্মপরায়ণ শ্রোত্রিয়গণ সর্বাগ্রে ভোজন করেন, সেই রাজ্যে বাস করাই সাধুদিগের কর্তব্য। যে দেশে স্বাধা, স্বধা ও বসট্কার শব্দ নিরন্তর উচ্চারিত হয়, সাধুগণ অবিচারিতচিত্তে সেই দেশে বাস করিবেন। যে রাজ্যের ব্রাহ্মণগণ আচারদ্রষ্ট ও অপবিত্র, বি-

মিশ্রিত আমিষের ন্যায় সেই রাজ্য পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে বিধেয়। যে দেশের মানবগণ অযাচিত হইয়া প্রীতমনে দান করিয়া থাকেন জিতচিত্ত মহাত্মারা সেই দেশে সুস্থচিত্তে বাস করিবেন। যে দেশে অবিনীত ব্যক্তিদিগের দণ্ড ও সাধু ব্যক্তিদিগের সৎকার লাভ হয়, সেই দেশে পুণ্যবান্ মহাত্মাদিগের সহিত সমবেত হইয়া বাস করা সর্বতোভাবে বিধেয়। যে দেশের নরপতি বিষয়লোভ পরিত্যাগ পূর্বক জিতেন্দ্রিয়দিগের প্রতি ক্রুদ্ধ, সাধুদিগের অত্যাচারনিরত, লোভপরতন্ত্র, অবিনীত ব্যক্তিদিগের কঠিন দণ্ড করিয়া ধর্মাসুষ্ঠানে রাজ্য পালন করেন, অবিচারিতচিত্তে সেই রাজ্যে বাস করা উচিত। ঐক্যপ সৎস্বভাবসম্পন্ন ভূপালগণ নিরন্তর অধিকারস্থ প্রজাগণের হিতাসুষ্ঠান করিয়া থাকেন। এই আমি তোমার নিকটে শ্রমোলাভের উপায় কীর্তন করিলাম। যে ব্যক্তি স্বধর্মনিরত ও সমাহিত হইয়া পুর্বেক্ত নিয়মানুসারে জীবিকা নির্বাহ করে, তাহার কতদূর অভ্যুদয় লাভ হয়, তাহা বর্ণনা করা যায় না। কলত ধর্মবলেই পরমার্থ মোক্ষ পদার্থ লাভ হইয়া থাকে।

একোননবত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মাদৃশ ভূপতিগণ কিরূপে সাবধান হইয়া পৃথিবীতে অবস্থান করিবেন এবং কোন্ কোন্ গুণ আশ্রয় করিয়া সঙ্গপাশ হইতে বিমুক্ত হইবেন, তাহা আমার নিকটে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মহর্ষি অরিস্টনেমি মহারাজ সগরকে যাহা কহিয়াছিলেন, আমি এই উপলক্ষে সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মহারাজ সগর মহর্ষি অরিস্টনেমিরে সযোধ্য পূর্বক কহিলেন ব্রহ্মন! মনুষ্য কিরূপ

মঙ্গলকার্যের অনুষ্ঠান করিলে হইলোকে শোকসন্তপ্ত ও ক্ষুব্ধ না হইয়া সুখী হইতে পারে, তাহা পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; আপনি অনুগ্রহ করিয়া কীৰ্ত্তন করুন। মহাত্মা সগর এই কথা কহিলে, সর্বশাস্ত্র বিশারদ মহাত্মা অরিস্তনেমি তাঁহারে উপদেশের যোগ্যপাত্র বিবেচনা করিয়া কহিলেন, মহারাজ। মোক্ষই পরম সুখের মূল। ইহলোকে স্ত্রীপুত্রাদি পোষণনিরত ধনধান্যসমাকুল অনভিজ্ঞ লোকেরা কখনই সেই পরমপদার্থ পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। বিষয়ে আসক্ত বুদ্ধি ও তৃষ্ণাকুল মনকে নিবারণ করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। স্নেহপাশনিবদ্ধ মূঢ়ব্যক্তিরা কোনকালেই মোক্ষলাভ করিতে পারে না।

এক্ষণে আমি তোমার নিকট সমুদায় স্নেহপাশ হইতে মুক্ত হইবার বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, সাবধান হইয়া উহা শ্রবণ কর। যথাকালে পুত্রোৎপাদন এবং পুত্রগণ জীবন ধারণে সমর্থ ও যৌবনপ্রাপ্ত হইলে তাহাদিগের বিবাহসম্পাদন পূর্বক স্নেহপাশবিমুক্ত হইয়া যথাসুখে পরিভ্রমণ করা অবশ্য কর্তব্য। ভাৰ্য্যা পুত্রবতী পুত্রবৎসলা ও বৃদ্ধা হইলে বিষয়বাসনা পরিত্যাগ পূর্বক পরমার্থের অন্বেষণ করা উচিত। পুত্র ইউক বা না ইউক প্রথমে যথাবিধি ইন্দ্রিয়সুখ অনুভব করিয়া পরিশেষে বিষয়তৃষ্ণা বিসর্জন পূর্বক ইহলোকে বিচরণ ও যদৃচ্ছালব্ধ দ্রব্যে সন্তোষ লাভ করা অবশ্য কর্তব্য। এই আমি তোমার নিকট বিষয়ভোগ পূর্বক উহা পরিত্যাগ করিবার বিষয় সংক্ষেপে কীৰ্ত্তন করিলাম; এক্ষণে মোক্ষ লাভের বিষয় সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

ইহলোকে যাহারা বিষয়বিমুক্ত ও নির্ভর হইয়া বিচরণ করিতে পারে, তাহারা পরম সুখে কালাতিপাত করে। আর যাহারা

বিষয়ে আসক্ত হইয়া থাকে, তাহাদিগকে জন্ম-মৃত্যুর বশীভূত হইতে হয়, সন্দেহ নাই। দেখ আহারসঞ্চয়নিরত কীট ও পিপীলিকাগণও নিরন্তর বিনষ্ট হইতেছে; অতএব ইহলোকে বিষয়নির্মুক্ত ব্যক্তিই যথার্থ সুখী। মুমুক্শু ব্যক্তি, আমাভ্যতিরেকে আমার পরিজনগণ এইরূপে জীবন ধারণ করিবে এই চিন্তা এককালে পরিত্যাগ করিবেন। প্রাণিগণ স্বয়ং উৎপন্ন, স্বয়ং পরিবর্জিত, স্বয়ং সুখদুঃখভোগী ও স্বয়ং মৃত্যুগ্রস্ত হইয়া থাকে। মানবগণ জন্মান্তরীণ অদৃষ্টবলেই পিতামাতার সংগৃহীত অথবা স্বোপার্জিত গ্রাসাচ্ছাদন প্রাপ্ত হয়। যে ব্যক্তি পূর্ব জন্মে যেকপ কার্য্য করে, বিধাতা তাহার তদনুরূপ তক্ষ্য নির্দিষ্ট করিয়া দেন; অতএব সকল লোকেই স্ব স্ব কার্য্য দ্বারা জীবিকা নির্বাহ পূর্বক ইহলোকে বিচরণ করিয়া থাকে। যখন সকল মনুষ্যই স্বয়ং মৃত-পিণ্ড স্বরূপ ও সতত পরাধীন, তখন তাহাদিগের পরিজনপোষণের চিন্তা করা নিতান্ত নিষ্ফল। যখন তুমি স্বজনরক্ষণে একান্ত যত্নবান হইলেও মৃত্যু তোমার পরিজনদিগকে গ্রাস করিতে পারে; যখন তুমি পরিবারদিগের ভরণপোষণ সমাপ্ত না হইতে হইতেই তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে পার; যখন তোমার স্বজনগণ মৃত হইলে তুমি তাহাদিগের সুখদুঃখ পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হও না এবং যখন তুমি জীবিত থাক বা না থাক তোমার পরিজনদিগকে অবশ্যই স্বকার্য্যনিবন্ধন সুখদুঃখ ভোগ করিতে হইবে; তখন অদৃষ্টকেই বলবান বিবেচনা করিয়া আপনার মঙ্গলচিন্তা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। এই ভূমণ্ডলে কেহই কাহার নহে, ইহা বিশেষরূপে পরিজ্ঞাত হইয়া মোক্ষে মনোনিবেশ করা তোমার নিতান্ত উচিত।

যে ব্যক্তি ক্রোধ, লোভ, মোহ ও ক্ষুৎ-
পিপাসাদি জয় করিতে পারে ; যে ব্যক্তি
মোহবশত দ্যুতক্রীড়া, সুরাপান, স্রীসন্তোগ
ও মৃগয়াবিষয়ে আসক্ত না হয় ; যে ব্যক্তির
মন স্রীলোক দর্শনে বিকৃত না হয়, যে ব্যক্তি
প্রাণিগণের জন্ম, মরণ, ও জীবনধারণের
ক্লেশ বিশেষরূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারে ;
যে ব্যক্তি ধান্যপরিপূর্ণ সহস্রকোটি শকট
প্রাপ্ত হইয়াও জীবিকা নির্বাহের উপযুক্ত
মাত্র ধান্য গ্রহণ করে ; প্রাসাদ ও মঞ্চে
যাহার সমজ্ঞান হয় ; যে ব্যক্তি সমুদায়
লোককে মৃত্যুসমাক্রান্ত, ব্যাধিনিপীড়িত
ও জীবিকাকর্ষিত দর্শন করে, অল্পমাত্র
লাভে সন্তুষ্ট হয় এবং সমুদায় জগৎকে ভোক্তা
ও ভোগ্যবস্তুদ্বারা পরিপূর্ণ দর্শন করিয়া
স্বয়ং মায়াময় সুখদুঃখে আসক্ত না হয় ;
কি পর্যাক্ষয্যা, কি ভুমিশয্যা, কি উৎকৃষ্ট
অন্ন, কি কদম্ব, কি পটুবস্ত্র, কি তুণিনির্মিত
বস্ত্র বা বস্কল, কি কশল, কি চর্ম্ম সমুদায়েই
যাহার সমান জ্ঞান ; যে ব্যক্তি সমুদায়
লোক পঞ্চভূতসমুদ্ভূত বিবেচনা করিয়া
স্বকৃন্দে অবস্থান করে ; সুখদুঃখ, লাভা-
লাভ, জয়পরাজয়, অনুরাগ বিরাগ এবং
ভয় ও উদ্বেগে যাহার সমানবুদ্ধি ; যে ব্যক্তি
এই শরীর যে রক্ত, মুত্র ও পুরীষ পরিপূর্ণ
ও নানাবিধ দোষের আকর এবং জরানি-
বন্ধন ইহাতে যে বলীপলিত সংযোগ,
ক্লেশতা, বিবর্ণতা, জরানিবন্ধন কুঞ্জভাব,
পুংস্তের উপঘাত, অন্ধত্ব, বধিরতা ও
দৌর্বল্যাदि জন্মে ইহা সবিশেষ অবগত
হইতে পারে ; যে ব্যক্তি দেবতা, ঋষি
ও অনুরগণও লোকান্তরে গমন করিয়া
থাকেন বিবেচনা করিয়া সমুদায় অনিত্য
জ্ঞান করে ; প্রভাবসম্পন্ন অসংখ্য নরপতিও
পৃথিবী পরিত্যাগ করিয়া থাকে বলিয়া
মহার বিবেচনা হয় ; যে ব্যক্তি ইহলোকে
অর্থ নিতান্ত দুর্ভব ও কষ্ট নিতান্ত সুলভ

এবং কুটুম্বরূপোষণ অনর্থক ক্লেশজনক-
মাত্র বলিয়া বোধ করে এবং যে ব্যক্তি শাস্ত্র
ও লৌকিক ব্যবহার দর্শনে সমুদায় পদার্থ
অসার বিবেচনা করিয়া পরমার্থ অন্বেষণে
প্রবৃত্ত হয়, সেই ব্যক্তিই মথার্থ মুক্তিলাভ
করিতে পারে। ইহলোকে অপত্য ও
অন্যান্য আত্মীয়গণের অত্যাচার দর্শন
করিয়া কাহার না মোক্ষলাভে প্রবৃত্তি
জন্মে। যদি তুমি গার্হস্থ্য বা মোক্ষধর্ম্ম-
সাধন বিষয়ে স্থিরবুদ্ধি হইয়া থাক, তাহা
হইলে আমার বাক্যানুসারে মুক্তব্যক্তির
ন্যায় ব্যবহার কর।

হে ধর্ম্মরাজ ! নরপতি সগর মহর্ষি
অরিষ্টনেমির এই উপদেশ বাক্য শ্রবণে
মোক্ষধর্ম্মে একান্ত অনুরক্ত হইয়া প্রজা-
পালন করিতে আরম্ভ করিলেন।

নবত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! মহামতি
শুক্রাচার্য্য কি নিমিত্ত দেবগণের অপ্রিয় ও
অনুরগণের প্রিয়কার্য্যসাধন এবং কি
নিমিত্তইবা স্বয়ং দেবর্ষি হইয়া দেবগণের
তেজোহ্রাস করিয়াছিলেন ? কিরূপে তাঁহার
শুক্লত্ব ও পরম ঐশ্বর্য্য লাভ হইয়াছিল
এবং কি নিমিত্তই বা তিনি নভোমণ্ডলের
মধ্যস্থলে গমন করিতে সমর্থ হন না, এই
সমুদায় শ্রবণ করিতে আমার একান্ত কৌতূ-
হল জন্মিয়াছে ; অতএব আপনি আদ্যো-
পান্ত সমুদায় বৃত্তান্ত কীর্তন করুন।

ভীষ্ম করিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি ইতি-
পূর্বে এই বৃত্তান্তগুলি যেকপ শ্রবণ করি-
য়াছি ও যতদূর অবগত আছি, তাহা অমু-
পূর্ব্বিক কীর্তন করিতেছি, অবহিত চিত্তে
শ্রবণ কর। ভৃগুবংশসমুদ্ভূত মহামুনি শুক্রা-
চার্য্য বিষ্ণুরূপ স্বীয় মাতৃবধনিবন্ধন দেব-
তাদিগের নিতান্ত বিদ্বেষী হইয়াছিলেন
যক রাক্ষসাদিপতি কুবের জগৎপ্রভু ইত্যে

কোদরক্ষায় নিযুক্ত ছিলেন। মহানুভব
শুক্ৰাচার্য্য যোগবলে কুবেরের শরীরমধ্যে
প্রবিষ্ট হইয়া যোগবলে তাঁহারে বদ্ধ করিয়া
তাঁহার সমুদায় সম্পত্তি অপহরণ করিয়া-
ছিলেন। ধনপতি কুবের এই রূপে কৃত-
সৰ্বস্ব হইয়া একান্ত ব্যাকুলিতচিত্তে অমিত-
পরাক্রম দেবাদিদেব রুদ্রদেবের নিকট গমন
পূৰ্ব্বক তাঁহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন,
মহেশ্বর! ভগবান্ ভার্গব যোগবলে আমার
শরীরমধ্যে প্রবেশ পূৰ্ব্বক আমায়ে রোধ
ও আমার সৰ্বস্বাপহরণ করিয়া বহির্গত
হইয়াছেন। মহাযোগী মহেশ্বর কুবেরের
এই কথা শ্রবণ করিবামাত্র ক্রোধে আরক্ত-
নেত্র হইয়া শূল গ্রহণ পূৰ্ব্বক বারংবার
কহিতে লাগিলেন, তুয়া ভার্গব কোথায় ?
ঐ সময় মহাত্মা শুক্ৰাচার্য্য স্বীয় উগ্রতর
তপঃপ্রভাবে দূর হইতেই যোগীশ্বরের রোষ
ও অভিপ্রায় অবগত হইয়া তাঁহার শূলের
অগ্রভাগে আগমন পূৰ্ব্বক অবস্থান করিতে
লাগিলেন। তখন ভগবান্ ভূতভাবন শুক্ৰকে
তথায় অবস্থিত অবলোকন পূৰ্ব্বক পিনা-
কের ন্যায় শূলাগ্র সন্মিত করিলেন। দেব-
দেবের শূলাগ্র সন্মিত হইবামাত্র শুক্ৰাচার্য্য
তাঁহার হস্তগত হইলেন। তখন পিনাকী
মুখবাদান পূৰ্ব্বক অবিলম্বে তাঁহারে গ্রাস
করিয়া ফেলিলেন। মহাত্মা শুক্ৰাচার্য্য এই
রূপে মহাদেবের উদরমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া
তথায় পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মহা-
ত্মা শুক্ৰাচার্য্য কি নিমিত্ত সেই ভূতভাবন
ভগবান্ দেবদেবের জঠর হইতে বহির্গত
না হইয়া তথায় পরিভ্রমণ করিলেন এবং
পরিভ্রমণ করিয়াই বা কি কার্য্য করিলেন ?
তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ভগবান্ কৈলাস-
নাথ শুক্ৰাচার্য্যকে গ্রাস করিয়া সলিল-
মধ্যে প্রবেশ পূৰ্ব্বক বৃক্কের ন্যায় নিশ্চল

ভাবে বহুকাল কঠোর তপোমুষ্ঠান করি-
লেন। তৎপরে তিনি মহাহুদ হইতে
গাত্ৰোত্থান করিলে সৰ্বলোকপিতামহ
ব্রহ্মা তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার
কুশল ও তপোবৃদ্ধির বিষয় জিজ্ঞাসা করি-
লেন। তখন অচিন্ত্যাত্মা সত্যধৰ্ম্মনিরত
মহাযোগী মহেশ্বর ব্রহ্মার নিকট আপনার
তপোবৃদ্ধির বিষয় কীর্তন করিয়া তপোবলে
আপনার তেজ পরিবর্দ্ধিত দেখিলেন এবং
স্বীয় তপস্যা ও ঐশ্বর্য্য দ্বারা ত্রিলোকমধ্যে
অসাধারণ প্রভাবে পরিশোভিত হইয়া পুন-
র্বার ধ্যানযোগ অবলম্বন করিলেন। তখন
মহাযোগী শুক্ৰাচার্য্য নিতান্ত উদ্ভিষ্টচিত্তে
তাঁহার জঠরমধ্যে অবস্থান পূৰ্ব্বক তথা
হইতে বিনির্গত হইবার নিমিত্ত বারংবার
স্তব করিতে লাগিলেন; কিন্তু কোন রূপেই
কৃতকার্য্য হইতে পারিলেন না। পরিশেষে
তিনি বারংবার মহেশ্বরকে সন্মোদন পূৰ্ব্বক
কহিতে লাগিলেন, ভগবন্! আপনি প্রসন্ন
হইয়া আমার পরিত্রাণ করুন। আমি আর
কষ্ট সহ্য করিতে পারি না। তখন ভগ-
বান্ শূলপাণি সমুদায় ইন্দ্রিয়দ্বার রুদ্ধ
করিয়া তাঁহারে কহিলেন, ভার্গব! তুমি
আমার শিল্পদ্বার দিয়া বহির্গত হও। মহে-
শ্বর এই কথা কহিলে মহর্ষি শুক্ৰাচার্য্য
প্রথমত স্বীয় নির্গমনদ্বার দেখিতে না
পাইয়া কিয়ৎক্ষণ উদরমধ্যে ইতস্তত ভ্রমণ
পূৰ্ব্বক পরিশেষে দেবদেবের শিল্পদ্বার দিয়া
বিনির্গত হইলেন। মহর্ষি ভার্গব মহেশ্বরের
উপস্থিত হইতে বহির্গত হইয়াছিলেন
বলিয়া শুক্ৰনামে বিখ্যাত হইয়াছেন। মহা-
দেবের ক্রোধনিবন্ধনই ঐ মহর্ষি আকাশের
মধ্যস্থলে কখনই লক্ষিত হন না। অনন্তর
ভগবান্ দেবাদিদেব সেই তেজঃপুঞ্জকলেবর
শুক্ৰাচার্য্যকে বিনির্গত দেখিয়া রোষপূর্ণ-
নয়নে শূল ধারণ পূৰ্ব্বক তাঁহার বিনাশ-
সাধনে সমুদ্যত হইলেন। দেবী পার্বতী

পশুপতিরে ক্রোধাবিষ্ট দেখিয়া সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, নাথ! এই ব্রাহ্মণ আপনার উদর হইতে শিল্পদ্বার দিয়া নিঃসৃত হওয়াতে আমার পুত্রস্বরূপ হইয়াছে; অতএব ইহায়ে বধ করা আপনার কর্তব্য নহে। পার্শ্বতী এই কথা কহিলে, ভগবান্ শূলপাণি প্রসন্ন হইয়া সহাস্য বদনে তাঁহারে বারংবার কহিতে লাগিলেন, দেবি! আমি প্রীত হইয়াছি, ইহায়ে যথা ইচ্ছা গমন করিতে বল। তখন মহর্ষি শুক্রাচার্য্য দেবদেব মহাদেব ও দেবী পার্শ্বতীরে প্রণাম করিয়া অভীষ্ট স্থানে প্রস্থান করিলেন। এই আমি তোমার নিকটে ভৃগুনন্দন মহাত্মা শুক্রাচার্য্যের চরিত্র সবিস্তরে কীর্তন করিলাম।

একনবত্যাদিকদ্বিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি যত আপনার অমৃতময় বাক্য শ্রবণ করিতেছি, ততই আমার অবনেচ্ছা পরিবর্জিত হইতেছে। অতএব এক্ষণে আপনি মানবগণ কিরূপ শুভকার্য্যের অনুষ্ঠান করিলে উভয়লোকে ঐশ্যোলাভে সমর্থ হয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বকালে মহাযশঃস্বী জনকরাজা এক দিন মহাত্মা পরাশরকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে! কি কার্য্য দ্বারা মানবগণের ইহ লোক ও পরলোকে মঙ্গললাভ হয়? তাহা কীর্তন করুন।

মহারাজ জনক এই কথা কহিলে সর্বধর্ম্মবেত্তা মহাতপা পরাশর তাঁহারে কহিলেন, রাজন্! ধর্ম্মানুষ্ঠান দ্বারা উভয়লোকেই ঐশ্যোলাভ করা যায়। পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন, ধর্ম্ম অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। ধর্ম্মানুষ্ঠানপ্রভাবে মানবগণ স্বর্গলোকে পুণ্য হইয়া থাকে। সংস্কর্ম্মের

অনুষ্ঠানই ধর্ম্ম। স্ব স্ব ধর্ম্মানুসারে কার্য্যা-
নুষ্ঠান করা সকলেরই কর্তব্য। ইহলোকে জীবিকানির্ব্বাহার্থ ব্রাহ্মণের প্রতিগ্রহ, ক্ষত্রিয়ের করগ্রহণ, বৈশ্যের ক্ৰয়াদিকার্য্য এবং শূদ্রের ব্রাহ্মণাদি বর্ণজন্মের সেবা এই চারি-প্রকার উপায় বিহিত হইয়াছে। মানবগণ ঐ সমুদায় উপায় অবলম্বন পূর্বক অবস্থান করিয়া থাকে। উহারা জীবিকানির্ব্বাহার্থ নানাপ্রকার পুণ্য ও পাপজনক কার্য্যের অনুষ্ঠান করে বলিয়া উহাদের গতি ভিন্ন ভিন্ন প্রকার হয়। তাহাদিনির্ম্মিত পাত্রে যেমন সুবর্ণ বা রজতরসে অভিষিক্ত হইলে তদ্বারা লিপ্ত হয়, তদ্রূপ মানবগণ পূর্বকৃত কর্ম্মানুসারে পুণ্যপাপে লিপ্ত হইয়া থাকে। বীজ ব্যতীত পদার্থের উৎপত্তি ও কর্ম্মব্যতীত সুখলাভ ইহবার সম্ভাবনা নাই। মানবগণ দেহাবসানে স্ব স্ব স্কৃতবলেই সুখলাভ করিয়া থাকে। চার্ম্মাকেরা কহে, অদৃষ্ট বা অদৃষ্টকর্ম্ম কিছুই নাই। দেব, গন্ধর্ব্ব ও দানবযোনি প্রাপ্তি স্বভাবতই হইয়া থাকে। কলপ্রাপ্তির সময় জন্মান্তরীণ কর্ম্মকে উহার কারণ বলিয়া জ্ঞান করা বুদ্ধিমান ব্যক্তির উচিত নহে। বেদনির্দিষ্ট বাক্য সমুদায় লোক-যাত্রানির্ব্বাহ ও লোকের মনঃস্থির নিমিত্তই কল্পিত হইয়াছে; ঐ সমুদায় জ্ঞানবৃদ্ধিদিগের অনুশাসন বাক্য নহে। চার্ম্মাকদিগের এই মত নিস্তান্ত অবিশুদ্ধ। কায়মনো-বাক্যে যে যেকপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, সে তদনুরূপ ফল লাভ করিয়া থাকে। ভোগব্যতীত কখনই পুণ্য ও পাপের নাশ হয় না। মানবগণ স্ব স্ব কর্ম্মগুণেই কেবল সুখ, কেবল দুঃখ ও সুখদুঃখ মিশ্রিত অবস্থা লাভ করে। সংসারসাগরে নিমগ্ন ব্যক্তিদিগের দুঃখভোগের সময় সুখ আচ্ছন্নভাবে অবস্থান করে; দুঃখের অবসান হইলেই সেই সুখের উদয় হয়। আবার সুখের ক্ষয় হইলেই পুনরায় দুঃখের আবি-

তর্পণ হয়। দম, ক্রমা, ধৈর্য্য, তেজঃ, সন্তোষ, সত্যবাদিতা, লজ্জা, অহিংসা, বাসনাপরি-
ত্যাগ ও দক্ষতা মনুষ্যগণের সুখের আদি-
কারণ। মনুষ্যমধ্যে কাহারেও নিয়ত সুখ
বা নিয়ত দুঃখ ভোগ করিতে হয় না।
সতত চিন্তা সংযত করা বিচক্ষণ ব্যক্তির
অবশ্য কর্তব্য। একের পুণ্য বা পাপ অন্যকে
ভোগ করিতে হয় না। যে যেকপ কার্যের
অনুষ্ঠান করে, সে তদনুরূপ ফললাভ করিয়া
থাকে। যাঁহারা সুখদুঃখ বিলীন করিয়া
জ্ঞানমার্গ অবলম্বন করেন, আর যাঁহারা
স্রীপুত্রাদির সহিত সঙ্গত হইয়া সংসার-
মধ্যে অবস্থিত থাকেন, তাঁহাদিগের উভ-
য়েরই পথ পৃথক পৃথক। অন্যকে যে
কার্যের অনুষ্ঠান করিতে দেখিয়া নিন্দা
করা যায়, স্বয়ং তাহার অনুষ্ঠান করা কদাপি
বিধেয় নহে; করিলে নিশ্চয়ই উপহাসা-
স্পদ হইতে হয়। ভীকু রাজা, মিথ্যাবাদী
সর্বভোজী ব্রাহ্মণ, চেষ্ঠাবিহীন বৈশ্য, অলস
শূদ্র, অসচ্চরিত্র বিদ্বান্, অসদ্ব্যবহারযুক্ত
কুলীন, ব্যাভিচারিণী স্ত্রী, রাগযুক্ত যোগী,
মূর্খ বস্ত্র এবং রাজ্যবিহীন বা প্রজার
প্রতি স্নেহশূন্য নরপতি সকলেরই উপহাসা-
স্পদ হইয়া থাকে।

দিনবত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে রাজর্ষে! যে ব্যক্তি জ্ঞানরূপ রশ্মি
দ্বারা শরীররথের শব্দাদিবিষয়রূপ অশ্ব
সমুদায়কে সংযমিত করিয়া সংসারে পরি-
ভ্রমণ করিতে পারেন, তাঁহারেই বুদ্ধিমান
বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যে ব্যক্তি বিষয়-
বাসনা শূন্য হইয়া আচার্য্যের প্রসাদে ঐশ্বর-
তক্তি লাভ করিতে পারেন, সকলেই তাঁহার
প্রশংসা করিয়া থাকে। ইন্দ্রিয়ভোগ্য বস্তুর
উপভোগ দ্বারা দুর্জিত আয়ু বিনষ্ট হইয়া
যায়। অতএব মানবগণ পুণ্যকার্য্যদ্বারা আয়ু
বৃদ্ধি করিবার নিমিত্ত যত্নবান হইবেন।

যে ব্যক্তি উৎকৃষ্ট বর্ণ লাভ করিয়া তামস-
কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে বর্ণ হইতে
পরিভ্রষ্ট ও সম্মান লাভে বঞ্চিত হইতে হয়।
পাপাআরা কখনই পুণ্যোৎপাদ্য দুর্লভ
উৎকৃষ্ট বর্ণ লাভ করিতে সমর্থ হয় না;
প্রত্যুত পাপকার্য্য দ্বারা আচারে নরকভাগী
করিয়া থাকে। অজ্ঞানকৃত পাপ তপস্যা
দ্বারা বিনষ্ট হইয়া যায়; আর জ্ঞানকৃত
পাপ দুঃখরূপে পরিগণিত হইয়া থাকে।
অতএব দুঃখজনক পাপ কার্য্যের অনুষ্ঠান
করা কখনই বিধেয় নহে। যেমন পবিত্র
পুরুষেরা চণ্ডালকে স্পর্শ করিতে ঘৃণা
করেন, তদ্রূপ বুদ্ধিমান ব্যক্তিরা পাপ
কার্য্য দ্বারা মহৎফল লাভ হইলেও উহার
অনুষ্ঠানে পরাশ্রুত হন। পাপ কার্য্যের ফল
অতি কুৎসিত। পাপাআরা পাপকার্য্যনিব-
ন্ধন বিপরীতদৃষ্টি হইয়া দেহাদিরে আত্মা
বলিয়া জ্ঞান করে। যে মূঢ় ব্যক্তি ইহলোকে
বৈরাগ্য অবলম্বন না করে, তাহারে নিশ্চয়ই
দেহান্তে নরকজনিত সম্ভাপ ভোগ করিতে
হয়। যেমন নীলাদিরাগে স্রব্ধিত বস্ত্র
মলিন হইলে ক্ষারাদি দ্বারা উহার শুভ্রতা
সম্পাদন করা যায়; কিন্তু নীলাদিরাগে
রঞ্জিত বস্ত্রের কোনরূপেই শুভ্রতা সম্পাদন
করা যায় না; তদ্রূপ অজ্ঞানকৃত পাপ
প্রায়শ্চিত্তাদি দ্বারা বিনষ্ট হয়, কিন্তু জ্ঞানকৃত
পাপের কিছুতেই ধ্বংস হয় না। যে ব্যক্তি
জ্ঞানপূর্ব্বক পাপ কার্য্য করিয়া প্রায়শ্চিত্তের
অনুষ্ঠান করে, তাহারে প্রায়শ্চিত্তজনিত স্বর্গ
ও পাপজনিত নরক উভয়ই ভোগ করিতে হয়।
ব্রহ্মবাদীরা বেদবিধি দর্শন পূর্ব্বক কহিয়া
থাকেন, যে অজ্ঞানকৃত হিংসাজনিত পাপ
অহিংসা ব্রত দ্বারা বিনষ্ট হয়, কিন্তু জ্ঞান-
কৃত হিংসাজনিত পাপ ফলভোগ ব্যতীত
কদাচ বিনষ্ট হইবার নহে। যাহা হউক
আমার মতে পাপপুণ্য অজ্ঞানকৃত হউক, বা
জ্ঞানকৃত হউক ভোগব্যতীত কখনই বিনষ্ট

হয় না। ইহলোকে জ্ঞানরূপ স্থূল ও সূক্ষ্ম কৰ্মসমুদায় রূহ ও ক্ষুদ্র ফল রূপে পরিণত হয়; কিন্তু অজ্ঞানরূপ হিংসাকর উৎকট কার্য সমুদায়ও ক্ষুদ্র ফল রূপে পরিণত হইয়া থাকে। দেবতা বা মহর্ষিগণের ন্যায়-বিরুদ্ধ কৰ্ম দর্শন করিয়া তদনুরূপ কার্যে প্রবৃত্ত হওয়া বা তাঁহাদের নিন্দা করা ধৰ্ম্মাআদিগের কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি মনে মনে বিচার করিয়া স্বীয় শক্তি অনুসারে শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করে, সে নিশ্চয়ই মঙ্গল লাভে সমর্থ হয়। যেমন অপকৃ মৃৎপাত্রস্থ জল ক্রমে ক্রমে ক্ষীণ হইয়া যায়, কিন্তু পকৃ মৃৎপাত্রস্থ জলের কোন হানি হয় না, তদ্রূপ বুদ্ধি দ্বারা বিচার না করিয়া কার্যের অনুষ্ঠান করিলে ঐ কার্য ক্রমে ক্রমে হীন দশা প্রাপ্ত হয়, কিন্তু বিচার করিয়া কার্যানুষ্ঠান করিলে ঐ কার্য সমভাবে অবস্থিত হইয়া ক্রমে ক্রমে সুখ বৃদ্ধি করিয়া থাকে। যেমন কোন পাত্রস্থিত জলে জল প্রদান করিলে সেই জলের বৃদ্ধি হয়, তদ্রূপ পুণ্য কার্যের অনুষ্ঠান দ্বারা ধার্মিকদিগের পুণ্য পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে।

হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট সাধারণ ধৰ্ম্ম কীর্তন করিলাম, অতঃপর রাজধৰ্ম্ম কহিতেছি শ্রবণ কর। নরপতি প্রথমতঃ প্রবল শত্রুদিগকে পরাজয়, যথা-বিধি প্রজাপালন ও বিবিধ যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া পরিশেষে বনে গমন পূৰ্ব্বক ধৰ্ম্মশীল ও জিতেন্দ্ৰিয় হইয়া সমুদায় প্রাণীকে আপনার ন্যায় দর্শন, শক্তি অনুসারে গুরুজনের শুক্রবা এবং সত্য ও সংস্কারজনিত বিশুদ্ধ সুখ অনুভব করিবেন।

ত্রিনবত্যধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে মহারাজ! ইহলোকে কেহ কাহার উপকার বা কেহ কাহারে কিছুই প্রদান

করে না; সকলেই স্ব স্ব উপকার সাধনার্থ কার্য করিয়া থাকে। অতএব অন্যের কথা দূরে থাক, সহোদর ভ্রাতাও যদি স্নেহপরিশ্রম ও লঘুচেতা হয়, তাহা হইলে তাহারেও পরিত্যাগ করা কর্তব্য। সংপাত্রে ধনদান ও সংপাত্র হইতে ধন গ্রহণ এই উভয় কার্যেই পুণ্যলাভ হইয়া থাকে; কিন্তু ঐ উভয়ের মধ্যে প্রতিগ্রহ অপেক্ষা দানের পুণ্য অধিক। যে ধন ন্যায়পথে উপার্জিত ও ন্যায়পথে পরিবর্দ্ধিত হয়, ধৰ্ম্মানুষ্ঠানের নিমিত্ত যত্নপূৰ্ব্বক তাহা রক্ষা করা সৰ্ব্বতোভাবে বিধেয়। নৃশংস কার্য দ্বারা ধনোপার্জন করা ধৰ্ম্মার্থী ব্যক্তির কোন ক্রমেই কর্তব্য নহে। অর্থচিন্তায় অভিভূত না হইয়া আপনার শক্তি অনুসারেই সমুদায় কার্যের অনুষ্ঠান করা উচিত। তৃণাৰ্দ্ধ অতিথিরে শীতলই ইউক বা উষ্ণই ইউক সাধ্যানুরূপ সলিল প্রদান করিতে পারিলে অন্ন দানের তুল্য ফল লাভ হইয়া থাকে। মহাত্মা রুদ্ৰিদেব ফল, মূল ও পত্র দ্বারা মুনিগণের অর্চনা করিয়াছিলেন বলিয়া ইহলোকে সিদ্ধি লাভ করিয়া গিয়াছেন। নরপতি শৈব্য ও ফলমূল দ্বারা পান্ডবগণের সহিত ভগবান্ ভাস্করের সন্তোষসাধন করিয়া উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়াছেন। মানবগণ জন্মগ্রহণ করিবামাত্র দেবতা, ঋষি, পিতৃ, অতিথি ও পুত্রাদি পোষ্যগণ এবং স্ব স্ব আত্মার নিকট ঋণী হইয়া থাকে। অতএব মনুষ্যমাত্রেরই যজ্ঞ দ্বারা দেবতাদিগের, স্বাধ্যায় দ্বারা ঋষিদিগের, শ্রাদ্ধ দ্বারা পিতৃলোকের, সংস্কার দ্বারা অতিথিকুলের, জাতকর্মাতির অনুষ্ঠান দ্বারা পুত্রাদির এবং বেদশাস্ত্র শ্রবণ, যজ্ঞবশিষ্ট অন্নভোজন ও সাধ্যানুসারে রক্ষা দ্বারা আত্মার ঋণপরিশোধ করা অবশ্য কর্তব্য। ধনবিহীন মুনিগণ যত্নপূৰ্ব্বক অগ্নিহোত্রের অনুষ্ঠান করিয়া সিদ্ধিলাভ করিয়াছেন। মহাত্মা ঋতীকতনয় শুনশেক বিশ্বা-

মিত্রের পুত্রস্ব লাভ পূর্বক ঋক্বেদ গান দ্বারা যজ্ঞভোজী দেবগণকে স্তব করিয়া সিদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছিলেন । দৈত্যগুরু উশনা দেবী পার্শ্বতী ও দেবাদিদেব মহাদেবের প্রসাদে দেবলোকে কীর্ত্তি ও শুক্রস্ব লাভ করিয়াছেন । এতদ্ভিন্ন অনিতদেবল, নারদ, পার্শ্বত, কাকী-বান, জামদগ্ন্য, জিতেন্দ্রিয় তাণ্ড্য, বশিষ্ঠ, জমদগ্নি, বিশ্বামিত্র, অজি, ভরদ্বাজ, কুণ্ড-ধার, হরিশ্চন্দ্র ও অশ্বত্থবা প্রভৃতি মহর্ষি-গণ একাগ্রচিত্তে ঋক্বেদ দ্বারা ভগবান্ বিষ্ণুর স্তব করিয়া তাঁহার প্রসাদে সিদ্ধি লাভ করিয়া গিয়াছেন । ইহলোকে নিন্দ-নীয় অনেকানেক ব্যক্তিও একমাত্র বিষ্ণুর স্তবপ্রভাবেই সকলের পুজনীয় হইয়াছে । নিন্দিত কর্ম্মের অনুষ্ঠান করিয়া উন্নতি লাভের ইচ্ছা করা কদাপি কর্তব্য নহে । ধর্মপথে অবস্থান পূর্বক যে অর্থ উপার্জন করা যায়, তাহাই যথার্থ অর্থ । অধর্ম দ্বারা উপার্জিত অর্থে দিক্ । ইহলোকে ধর্মই নিত্য পদার্থ ; ধনলাভের নিমিত্ত সেই ধর্ম পরিত্যাগ করা কদাপি বিধেয় নহে । আহিত্যি ব্যক্তির পুণ্যবান্ ব্যক্তিদিগের অগ্রগণ্য । দক্ষিণাঘি, গাহপত্য ও আহব-নীয় এই তিন অগ্নিতেই বেদ সমুদায় প্রতি-ষ্ঠিত রহিয়াছে । যিনি ক্রিয়াবিহীন নহেন, তিনিই যথার্থ সাধিক । ক্রিয়াবিহীন হইয়া অগ্নিহোত্রের অনুষ্ঠান করা অপেক্ষা উহা না করাই শ্রেয়ঃ । অগ্নি, আত্মা, পিতা, মাতা ও গুরু ইহাদিগকে বিধি পূর্বক সেবা করা সর্বতোভাবে বিধেয় । যিনি সর্বতো-ভাবে হিংসা পরিত্যাগ, নিষ্কাম হইয়া ধর্ম্যানুষ্ঠান, অভিমান পরিত্যাগ - পূর্বক জ্ঞানরুদ্ধদিগের সেবা এবং কামনাপরিহৃত্য হইয়া স্নেহসংকারে সকলের প্রতি সমভাবে রূপাদৃষ্টি নিক্ষেপ করেন, সাধু ব্যক্তির তাঁহারেই সাধু বলিয়া সম্মান করিয়া থাকেন ।

চতুর্নবতাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণের সেবা করিয়া জীবিকানির্ব্বাহ করাই শূদ্রের শ্রেয়স্কর । ঐ সেবা দ্বারা শূদ্রের সময়ক্রমে বিপুল ধর্মলাভ করিতে সমর্থ হয় । যদি কোন শূদ্রের পিতৃপিতা-মহাদি কখন কাহারও সেবা না করিয়া থাকে, তথাপি সেবাভিন্ন অন্য বৃত্তি অবলম্বন করা তাহার কদাপি বিধেয় নহে । সেবাই শূদ্রের পরম ধর্ম । ধর্মদর্শী সাধুদিগের সংসর্গে বাস ও অসংসর্গ পরিত্যাগ করা তাহাদের সর্বতোভাবে বিধেয় । উদয়াচল-স্থিত মণিমুক্তাদি যেমন সূর্য্যের সন্নিধান-বশত সমধিক শোভমান হয়, তদ্রূপ শূদ্র জাতিও সাধুসংসর্গনিবন্ধন সমধিক শুদ্ধভাব প্রাপ্ত হইতে পারে । শুক্রবজ্র নীল পীতাদি যে বর্ণে রঞ্জিত করা যায়, সেই বর্ণই প্রাপ্ত হইয়া থাকে । অতএব দোষ পরিহার পূর্বক গুণসমূহে অনুরাগ প্রকাশ করাই সর্বতো-ভাবে কর্তব্য । ইহলোকে মানবদিগের জীবন নিত্যস্থ অস্থির ও অনিত্য । যিনি সুখ ও দুঃখ এই উভয় অবস্থাতেই সংকর্ম্মের অনুষ্ঠান করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ শাস্ত্রদর্শী । অধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক কার্য্যানুষ্ঠান করিলে যদি বিপুল অর্থও লাভ হয়, তথাপি তাহাতে প্ররৃত্ত হওয়া বুদ্ধিমান-ব্যক্তির কদাপি উচিত নহে । যে নরপতি সহস্র সহস্র গাভী অপহরণ করিয়া সংপাত্রে সমপণ করেন, তাঁহার কিছুমাত্র ফল লাভ হয় না ; প্রভুত তাঁহারে তৎকরতাপাপে লিপ্ত হইতে হয় ।

ভগবান্ স্বয়ং সর্বপ্রথমে ত্রিলোক-পুঞ্জিত বিধাতার সৃষ্টি করেন । তৎপরে বিধাতা লোকরক্ষার্থ জলাধিতাত্রী দেব-তার সৃষ্টি করিয়াছেন । বৈশ্যগণ সেই দেব-তার অর্চনা করিয়া কৃষিগোরক্ষাদি কার্য্যে

নিযুক্ত হয়। বৈশ্যের শস্যোৎপাদন, ক্ষত্রি-
য়ের শস্যরক্ষা, ব্রাহ্মণের উপভোগ এবং
শূদ্রের ক্রোধ ও শঠতা পরিত্যাগ পূর্বক
যজ্ঞীয় দ্রব্য আহরণ ও যজ্ঞস্থান মার্জনা
করাই কর্তব্য। একপ হইলে কখনই ধর্ম
নষ্ট হয় না; ধর্ম নষ্ট না হইলেই প্রজা-
গণ সুখে অবস্থান করিতে সমর্থ হয় এবং
প্রজাগণ সুখী হইলেই দেবগণের পরম
পরিতোষ জন্মে। ফলত নরপতি ধর্মাসু-
সারে প্রজাপালন, ব্রাহ্মণ বেদাধ্যয়ন, বৈশ্য
ধনোপার্জন এবং শূদ্র শুশ্রূষানিরত হই-
লেই সর্বত্র সম্মানিত হইয়া থাকেন। যে
ব্যক্তি এই নিয়মের অন্যথাচরণ করে,
তাহারে নিশ্চয়ই ধর্মভ্রষ্ট হইতে হয়। ন্যায়-
পথে অর্থোপার্জন করিয়া ভূরিদান করা
দূরে থাকুক, অতিক্রমে কাকিনীমাত্র দান
করিলেই মহাফল লাভ হইয়া থাকে। নর-
পতিদিগের মধ্যে যিনি সমাদর পূর্বক
ব্রাহ্মণগণকে যেরূপ ধন দান করেন,
তাহার তদনুরূপ মহাফল লাভ হয়। স্বয়ং
প্রতিগ্রহীতার সমীপে গমন পূর্বক তাহার
সন্তোষ সাধনার্থ যাহা দান করা যায়,
সেই দান উৎকৃষ্ট। গ্রহীতা যাচ্ঞা করিলে
যে দান করা হয়, তাহা মধ্যম; আর
যাহা অজ্ঞান বা অবজ্ঞাসহকারে প্রদত্ত
হয়, তাহা অপকৃষ্ট বলিয়া কীর্তিত হইয়া
থাকে। সংসারনিমগ্ন ব্যক্তিদিগের এই
ভবসমুদ্র সমুত্তীর্ণ হইবার নিমিত্ত যত্নসহ-
কারে বিবিধ উপায় অবলম্বন করা সর্ব-
তোভাবে বিধেয়। ব্রাহ্মণ দমণ্ডণাম্বিত,
ক্ষত্রিয় বিজয়ী, বৈশ্য ধনী এবং শূদ্র নিয়ত
ইহাদিগের সেবাতৎপর হইলেই সমধিক
সম্মানভাজন হইয়া থাকেন।

পঞ্চনবতাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

হে রাজর্ষে! ব্রাহ্মণের প্রতিগ্রহলব্ধ,
ক্ষত্রিয়ের অন্নপ্রাপ্ত, বৈশ্যের ন্যায়ার্জিত

ও শূদ্রের শুশ্রূষা দ্বারা উপার্জিত অর্থ
যৎকিঞ্চিৎ হইলেও ধর্মফলপ্রদ ও প্রশং-
সনীয় হইয়া থাকে। সর্বদা ত্রিবর্ণের সেবা
করা শূদ্রেরই পরম ধর্ম। ব্রাহ্মণ বিপক্ষ হইয়া
ক্ষত্রধর্ম বা বৈশ্যধর্ম আশ্রয় করিলে
পতিত হন না; কিন্তু শূদ্রধর্ম আশ্রয় করিলে
তাহারে নিশ্চয়ই পতিত হইতে হয়। শূদ্র
ত্রিবর্ণ সেবা দ্বারা জীবিকা নির্বাহে অসমর্থ
হইলে বাণিজ্য, পশুপালন বা শিল্পকর্ম
করিতে পারে। যে ব্যক্তি কদাপি নাট্য,
বহুকণ প্রদর্শন এবং মদ্যমাংস ও লৌহ-
চর্মের ব্যবসায় দ্বারা জীবিকানির্বাহ করে
নাই, তাহার জীবিকার্থ ঐ সমুদায় অবলম্বন
করা নিতান্ত অকর্তব্য। আর যে ব্যক্তির
বহুকাল অবধি ঐ সকল কার্য দ্বারা জীবিকা
নির্বাহ হইয়া আসিতেছে, সে যদি ঐ সমু-
দায় পরিত্যাগ করিতে পারে, তাহা হইলে
তাহার পরম ধর্ম লাভ হয় সন্দেহ নাই।
ইহলোকে মানবগণ ঐশ্বর্য্যমদে মত্ত হইয়া
বিবিধ পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে;
কিন্তু ঐ রূপ পাপকার্য্যে প্রবৃত্ত হওয়া
কাহারও কর্তব্য নহে। ইহলোকে ধার্মিক
লোকেরাই প্রশংসনীয় ও নানা গুণের
আধার হন। পূর্বকালে প্রজাগণ দান্ত,
নীতিবিশারদ ও ধর্মপরায়ণ ছিল। তাহা-
দের মধ্যে কেহ দৈবাৎ কোন কুরুর্মে প্রবৃত্ত
হইলে তাহারে দিক্কার প্রদান করিলেই
তাহার সমুচিত দণ্ড করা হইত। কিয়ৎকাল
পরে অনুরগণ প্রজাগণকে ধর্মে একান্ত
অনুরক্ত দেখিয়া ধর্মকে নিতান্ত অসহ্য বোধ
করিয়া ক্রমে ক্রমে কামাদিকপে তাহাদের
শরীরে প্রবেশ করিল। কামাদি প্রবিষ্ট
হওয়াতে প্রজাগণের শরীরে ধর্মনাশন
দর্পের আবির্ভাব হইল। তৎপরে দর্প হইতে
ক্রোধ সমুদ্ভূত হইয়া ক্রমে ক্রমে তাহাদের
সুশীলতা ও লজ্জা বিনষ্ট করিল। তখন
প্রজাগণ মোহে একান্ত অভিভূত হইয়া পূর্ব-

ভাষ্য পরিত্যাগ পূর্বক পরস্পর পরস্পরকে নিপীড়িত করত, ঐশ্বর্য্যবুদ্ধি এবং দেবতা ও ব্রাহ্মণগণের অপমান করিয়া নিরন্তর বিষয়ভোগ করিতে লাগিল। ঐ সময় কেবল ধিক্কার প্রদান দ্বারা তাহাদিগকে শাসন করা অসাধ্য হইয়া উঠিল।

এই রূপে প্রজাগণ যাহার পর নাই উচ্ছ্রাব্দ হইলে, দেবগণ বহুৰূপধারী দেবাদিদেব মহাদেবের শরণাপন্ন হইয়া তাঁহার নিকট সমুদায় বৃত্তান্ত নিবেদন করিলেন। ভগবান্ শূলপাণি দেবগণের মুখে প্রজাদিগের বিপরীত আচরণ শ্রবণ করিয়া ক্রোধভরে স্বীয় তেজঃপ্রভাবে প্রজাগণের শরীরস্থ কামক্ৰোধাদিরে প্রথমতঃ বিনষ্ট করিয়া পরিশেষে সর্বপ্রধান মহামোহকে নিপাতিত করিলেন। মহামোহ বিনষ্ট হইলে মানবগণ পূর্বের ন্যায় সদ্ভাবসম্পন্ন হইয়া বেদ ও অন্যান্য ধর্মশাস্ত্রের আলোচনা করিতে লাগিল। অনন্তর সপ্তর্ষিমণ্ডল ইন্দ্রকে দেবরাজ্যে অভিষিক্ত করিয়া আপনারা মানবগণের শাসনে নিযুক্ত হইলেন। সপ্তর্ষিমণ্ডল কিয়ৎকাল মানবগণের শাসন করিয়া নিরন্তর হইলে, বিপৃথু ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়গণ ভূমণ্ডলের ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের অধিপতি হইয়া প্রজাগণের শাসন করিয়াছিলেন।

যে সময় দেবাদিদেব মহাদেব প্রজাগণের কামক্ৰোধাদি বিনষ্ট করেন, সেই সময় কোন কোন মহাকুলসত্ত্বত বৃদ্ধতম ব্যক্তির জন্ম হইতে ঐ সমুদায় আশ্রয়তাব অপনীত হয় নাই। সেই সমস্ত ব্যক্তির সংসর্গে অনেকানেক ভীমপরাক্রম ভূপাল আশ্রয়কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। এক্ষণে মুঢ় ব্যক্তির স্বয়ং তাঁহাদের সেই কার্য্যের অনুসরণে প্রবৃত্ত হইতেছে এবং অন্যকেও উহার অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত করিতেছে। অতএব আমি শাস্ত্র সমালোচন পূর্বক তোমারে কহি-

তেছি যে, হিংসাত্মক কার্য্য পরিত্যাগ পূর্বক আত্মজ্ঞান অবলম্বন করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য কর্ম্ম। ধর্ম্মানুষ্ঠানের নিমিত্ত নীতি পরিত্যাগ পূর্বক পাপকার্য্য দ্বারা অর্থোপার্জন করিলে কখনই কল্যাণলাভে সমর্থ হওয়া যায় না; অতএব বিদ্বান ব্যক্তি কখন উহাতে প্রবৃত্ত হন না। এক্ষণে তুমি জিতেছিস, ধর্ম্মনিরত ও বান্ধবপ্রিয় হইয়া স্বধর্ম্মানুসারে পুত্র ভৃত্য ও প্রজাগণকে প্রতিপালন কর। ইচ্ছা ও অনিচ্ছের সংযোগেই সৌহার্দ্য ও শত্রুতা উৎপন্ন হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ইচ্ছা ও অনিচ্ছকে সমান জ্ঞান না করে, তাহারে বারংবার জন্মগ্রহণ করিতে হয়। অতঃপর গুণে অনুরক্ত হওয়া ও দোষ পরিত্যাগ করা তোমার নিত্য আবশ্যক। নিত্য দুর্ভিক্ষ লোকেরাও আপনাদের অল্পমাত্র গুণ প্রকাশ হইলে আফ্লাদিত হয়। ধর্ম্ম ও অধর্ম্ম মনুষ্যগণ মধ্যেই নিরন্তর পরিভ্রমণ করিতেছে। অন্যান্য প্রাণীতে ধর্ম্ম বা অধর্ম্মের লেশমাত্র নাই। কি ধর্ম্মশীল, কি বিদ্বান, কি যাচক, কি অযাচক সকলেরই হিংসা পরিত্যাগ পূর্বক সর্বভূতে সমদর্শী হইয়া কাল যাপন করা উচিত। যখন লোকের মন বাসনাবিহীন ও সত্যনিরত হয়, তখনই তাহার যথার্থ মঙ্গল লাভ হইয়া থাকে।

ষষ্ঠব্যতিক্রমতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! এই আমি গৃহস্থ ধর্ম্ম কীর্ত্তন করিলাম, এক্ষণে তপোনিয়ম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। প্রায় সকল গৃহস্থেরই রাজসিক ও তামাসিক গুণপ্রভাবে সাংসর্গিক মমতা জন্মিয়া থাকে। মানবগণ স্ত্রী, পুত্র, ভৃত্য, গৃহ, গো, ক্ষেত্র ও ধনসম্পন্ন হইলে, তাহাদিগের আর কিছুই অনিত্য বলিয়া বোধ থাকে না। তাহারা সতত ঐ সমুদায় সন্দর্শন করিতে করিতে রাগদ্বেষে

একান্ত অভিজ্ঞত ও মোহজনিত সন্তোষ বাসনায় একান্ত আক্রান্ত হয়। তখন ভোগ-পরায়ণ ব্যক্তিরেই কৃতার্থ ও স্রীসন্তোষই সুখের পরাকাষ্ঠা বলিয়া তাহাদের বিবেচনা হয় এবং তাহারা চিরপরিচিত লোভে একান্ত বিমোহিত হইয়া দাস দাসী প্রভৃতির সংখ্যা-বৃদ্ধি ও তাহাদিগের সন্তোষসাধনার্থ জ্ঞান পুৰ্ব্বক বিবিধ কুকার্যের অনুষ্ঠান করিয়াও অর্থোপার্জন করিয়া থাকে। ঐ সমুদায় নির্দোষ অপত্যস্নেহে যাহার পর নাই অভিজ্ঞত ও অপত্যবিয়োগে নিতান্ত কাতর হয়। গৃহস্থেরা সমাজমধ্যে সম্মান লাভ করিয়া যে স্রীপুত্রাদি রূপ বিষয় দ্বারা ভোগী হইব বলিয়া স্থির করে; অচিরে সেই সমুদায় হইতেই বিনষ্ট হয়। ঐ সমুদায় গৃহস্থের মধ্যে যে সকল বুদ্ধিমান ব্রহ্মবাদী ব্যক্তি শুভ কর্মের কামনা করিয়া নিষিদ্ধ ও কাম্য কর্ম পরিত্যাগ করেন, তাহারা চিরকাল অসীম সুখসন্তোষ করিয়া থাকেন। পীড়া এবং স্রী, পুত্র ও ধনাদিনাশনিবন্ধন ঐ সকল মহাত্মার অন্তঃকরণে ঘোরতর নির্দৈদ উপস্থিত হয়। ঐ নির্দৈদ হইতে আত্মজ্ঞান, আত্মজ্ঞান হইতে শাস্ত্রদর্শন ও শাস্ত্রদর্শন হইতে তপস্যার প্রবৃত্তি হইয়া থাকে। কিন্তু স্রীপুত্রাদিজনিত সুখ পরিণামে ক্লেশকর বিবেচনা করিয়া তপশ্চরণে প্রবৃত্ত হয়, গৃহস্থদিগের মধ্যে এতাদৃশ লোক নিতান্ত দুর্লভ। তপস্যা সর্বসাধারণের ধর্ম। দয়াদাক্ষিণ্যবিহীন পুত্রাদি হীনবর্ণেরও উহাতে অধিকার আছে। তপঃপ্রভাবে দমণ্ডগাম্বিত জিতেন্দ্రిয় ব্যক্তির স্বর্গলাভ হইয়া থাকে। ভগবান প্রজাপতি বিবিধ ব্রত অবলম্বন পুৰ্ব্বক তপোবুষ্ঠান করিয়াই প্রজাবর্ণের সৃষ্টি করিয়াছেন। আদিত্য, বসু, রুদ্র, অগ্নি, বায়ু, বিষ্ণুদেব সাধ্য, পিতৃলোক, যক্ষ, রাক্ষস, গন্ধর্ব্ব, সিদ্ধ ও অশ্বিনীকুমার প্রভৃতি স্বর্গবাসী দেবগণ

একমাত্র তপঃপ্রভাবেই সিদ্ধিলাভে সমর্থ হইয়াছেন। ভগবান ব্রহ্মা পুৰ্ব্বে যে সকল ব্রাহ্মণের সৃষ্টি করিয়াছিলেন, তাহারা স্ব স্ব তপঃপ্রভাবে পৃথিবী প্রতিপালন করিয়া এক্ষণে স্বর্গলোকে বিচরণ করিতেছেন। আর এই মর্ত্যভূমিতে যে সমুদায় নরপুত্র ও মহাবংশসম্পূর্ণ ধনাঢ্য গৃহস্থকে পটুবস্ত্র, উৎকৃষ্ট আভরণ, বাহন, আসন, যান, পরম রূপবতী অসংখ্য কামিনী, অট্টালিকা, উৎকৃষ্ট শয্যা, উত্তমোত্তম বিবিধ ভোজ্যবস্তু এবং অন্যান্য অভিলষিত সামগ্রী সন্তোষ করিতে দেখা যায়, তৎসমুদায় তাহাদের পুৰ্ব্বকৃত তপস্যার ফল। ত্রিলোকমধ্যে তপস্যার অসাধ্য কিছুই নাই। তপোবলে তত্ত্বজ্ঞানবিহীন মূঢ় ব্যক্তিদিগেরও বৈরাগ্যোদয় হয়। মনুষ্য সুখী হউক বা দুঃখী হউক স্বীয় বুদ্ধিমত্তা প্রভাবে শাস্ত্র সন্দর্শন করিয়া লোভ পরিত্যাগ করা তাহার অবশ্য কর্তব্য। লোভ সকল দুঃখের আদিকারণ। লোভ হইতে ইন্দ্రిয়সম্ভ্রম এবং ইন্দ্రిয়সম্ভ্রম-নিবন্ধন অত্যাশবজ্জিত বিদ্যার ন্যায় ক্রমশঃ জ্ঞানের হ্রাস হইয়া থাকে। প্রজা-নাশ হইলে ন্যায় অন্যায় বিবেচনা থাকে না। যাহা হউক লোকের দুঃখ উপস্থিত হইলে উগ্রতর তপোবুষ্ঠান করাই তাহার কর্তব্য। ইহলোকে প্রিয় বস্তুই সুখকর ও অপ্রিয় বস্তু দুঃখজনক বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে। তপস্যার ফল সুখ; আর তপস্যা না করিলে অশেষ ক্লেশ উপস্থিত হয়; অতএব তপস্যা করাই সর্বোপেক্ষা শ্রেয়ঃ। নিম্পাপ তপোবুষ্ঠান করিতে পারিলে প্রতিনিয়ত বিবিধ মঙ্গলদর্শন, বিষয়সন্তোষ ও খ্যাতি লাভ হইয়া থাকে। আর যে ব্যক্তি কল্যাণী হইয়া সৎপথ পরিত্যাগ করে, তাহার সতত অপ্রিয় সংঘটন বিষয়, সন্তোষজনিত বিবিধ ক্লেশ ও অপমান উপস্থিত হয়। তপস্যা ও দানপ্রভৃতি বিবিধ ধর্ম

কার্যের কর্তব্যতাসত্ত্বেও মানবগণ অবিহিত কার্যে অনুরক্ত হইয়া বিবিধ পাপানুষ্ঠান পূর্বক নিরয়গামী হয়। যে ব্যক্তি কিছুখের সময়, কিছুখের সময়, কখনই স্বধর্ম হইতে বিচলিত নহেন, তিনিই যথার্থ জ্ঞানবান। স্পর্শ, দর্শন, শ্রবণ, স্পর্শ ও আশ্বাদনজনিত সুখ অতি অস্পক্ষণমাত্র স্থায়ী। ঐ সুখ ক্ষয় হইলেই আবার দুঃখের আবির্ভাব হয়। মোক্ষসুখ চিরস্থায়ী; কিন্তু মুঢ় ব্যক্তির কখনই ঐ সুখের প্রশংসা করে না। বিবেকী ব্যক্তিরাই মোক্ষলাভার্থ শমদমাদি গুণ অবলম্বন করেন। ধর্ম, অর্থ ও কাম কখনই তাঁহাদিগকে পরাভব করিতে সমর্থ হয় না। অনায়াসলভ্য বিষয় সমুদায় উপভোগ ও যত্নপূর্বক স্বধর্মের অনুষ্ঠান করা গৃহস্থদিগের অবশ্য কর্তব্য। সংকুলসন্তুত শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন পূজ্য ব্যক্তির। যে কার্যের অনুষ্ঠান করেন, ধর্মভ্রষ্ট মুঢ় ব্যক্তির। কখনই তাহার অনুষ্ঠান করিতে সমর্থ হয় না। যজ্ঞাদি কর্ম সমুদায় নশ্বর; অতএব আশ্রিতত্ত্ব নির্ণয় করাই শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের অবশ্য কর্তব্য। আর যে সকল গৃহস্থ কর্মনিরত; স্বধর্মানুসারে যজ্ঞীয় দ্রব্য আহরণ পূর্বক যজ্ঞাদি ধর্ম্যানুষ্ঠান বিষয়ে কৃতনিশ্চয় হওয়া তাঁহাদিগের সর্বতোভাবে বিধেয়। যেমন নদনদী প্রভৃতি জলাশয় সকল সমুদ্রকে আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে, তদ্রূপ ব্রহ্মচারী প্রভৃতি আশ্রমিগণ গৃহস্থদিগকে আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতেছেন।

সপ্তমবত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায়।

জনক কহিলেন, ভগবন্! যখন পিতা ও পুত্র কিছুমাত্র বিশেষ নাই, তখন মানবগণ একমাত্র ব্রহ্ম হইতে সমুদ্ভূত হইয়া কি নিমিত্ত ভিন্ন ভিন্ন বর্ণে বিভক্ত হইল? তাহা অবগত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে, অতএব আপনি আমার নিকট উহা কীর্তন করুন।

পরশর কহিলেন, রাজর্ষে! পিতাই পুত্র রূপে উৎপন্ন হয়, যথার্থ বটে; কিন্তু তপস্যার অপকর্ষনিবন্ধন মানবগণের উত্তরোত্তর হীন জাতি প্রাপ্তি হইয়া থাকে। পিতামাতার গুণ্যবলেই সন্তান ধার্মিক ও পিতামাতার পাপেই সন্তান অধার্মিক হয়। ধর্মবিদ্ পণ্ডিতের। কহেন, সৃষ্টিকর্তা প্রজাপতির মুখ হইতে ব্রাহ্মণ, বাজ্র হইতে ক্ষত্রিয়, উরু হইতে বৈশ্য ও চরণ হইতে শূদ্রজাতি সমুৎপন্ন হইয়াছে। যাহারা এই চারি বর্ণ হইতে পৃথক্, তাহাদিগকে সত্ত্বরজ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। রাজপুত্র, বৈদ্য, উগ্র, বৈদেহক, শ্বপাক, পুরুশ, স্তেন, নিষাদ সূত, মাগধ, অযোগ, করণ, ভ্রাত্য ও চণ্ডালগণ ব্রাহ্মণাদি চারি বর্ণের পরম্পর সহযোগে সমুৎপন্ন হইয়া থাকে।

জনক কহিলেন, ভগবন্! মানবগণ সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা হইতে উৎপন্ন হইয়া কি নিমিত্ত ভিন্ন ভিন্ন গোত্র লাভ করিল এবং যে সকল মুনি অপকৃষ্ট যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, তাঁহাদেরই বা কি রূপে ব্রাহ্মণত্ব লাভ হইল? তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

পরশর কহিলেন, বিদেহরাজ! জন্মনিবন্ধন মহর্ষিদিগের অপকর্ষ হইবার সম্ভাবনা নাই। তাঁহারা তপোবলেই আচার উৎকর্ষ সাধন করিয়া থাকেন। বিশেষত তাঁহাদের পিতারা যে কোন স্থানে তাঁহাদিগকে উৎপাদন করিয়া তপোবলে তাঁহাদিগের ঋষিত্ব বিধান করেন। আমার পিতামহ বশিষ্ঠ, বিভাণ্ডকপুত্র ঋষ্যশৃঙ্গ, বেদ, ভাণ্ড্য, রূপ, কাক্ষীবান্ কমঠ, যবক্রীত, দ্রোণ, আয়ু, মতঙ্গ, ক্রমদ ও মাংস্য প্রভৃতি মহর্ষিগণ অপকৃষ্ট যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়াও তপোবলে ঋষিত্ব লাভ পূর্বক বেদবিদগ্রগণ্য ও দমগুণসম্পন্ন হইয়াছিলেন। প্রথমে অঙ্গিরা, কশ্যপ, বশিষ্ঠ ও ভৃগু

এই চারি মহর্ষি হইতেই চারি মূল গোত্র উৎপন্ন হয়। অন্যান্য গোত্র কার্য্য দ্বারা সমুৎপন্ন হইয়াছে। সাধুব্যক্তিগণ কর্তৃক অদ্যাপি সেই সমুদায় গোত্র ব্যবহৃত হইতেছে।

জনক কহিলেন, ভগবন্! আপনি বর্ণ সমুদায়ের বিশেষ ও সামান্য ধর্ম্ম সমুদায় পরিজ্ঞাত আছেন, এক্ষণে আমার নিকট তৎসমুদায় কীর্তন করুন।

পরশর কহিলেন, রাজর্ষে! ব্রাহ্মণের প্রতিগ্রহ, যাজন ও অধ্যাপন; ক্ষত্রিয়ের প্রজারক্ষা; বৈশ্যের কৃষিকার্য্য, পশুপালন ও বাণিজ্য এবং শূদ্রের ঐ তিন বর্ণের সেবাই প্রধান ধর্ম্ম। এই আমি তোমার নিকট চারি বর্ণের বিশেষ ধর্ম্ম কীর্তন করিলাম, এক্ষণে সবিস্তরে সাধারণ ধর্ম্ম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। অনুশংসতা, অহিংসা, অপ্রমাদ, পোষ্যবর্গকে যথোচিত অংশ প্রদান, আত্মক্ৰিয়া, অতিথিসেবা, সত্যানুষ্ঠান, অকোপ, স্বীয় পত্নীতে অনুরাগ, শৌচ, অসুয়াপরিত্যাগ, আত্মজ্ঞান ও তিতিক্ষা এই কয়েকটি সমুদায় বর্ণের সাধারণ ধর্ম্ম। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণকে দ্বিজাতি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। বেদোক্ত ধর্ম্মে ইহাদিগের অধিকার আছে। কুকর্মে প্রবৃত্ত হইলে ইহাদিগকে পতিত হইতে হয়। ধার্ম্মিকেরা স্বকর্মনিরত সাধু ব্যক্তিরে আশ্রয় পূর্বক উন্নতি লাভ করিয়া থাকেন। শূদ্রগণ সংস্কার লাভের যোগ্য নহে এবং কুকর্মনিবন্ধন তাহাদিগকে পতিত হইতেও হয় না। তাহারা অনুশংসতাধি ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করিতে পারে; কিন্তু ব্রহ্মচর্যাধি ধর্ম্মে তাহাদিগের অধিকার নাই। বেদবিদ ব্রাহ্মণগণ অনুশংসতাধি ধর্ম্মপরাগণ শূদ্রকে ব্রহ্মার তুল্য বলিয়া নির্দেশ করেন এবং আমিও ঐরূপ শূদ্রকে বিষুতুল্য জ্ঞান করিয়া থাকি। শূদ্রগণ উন্নত হইবার মানসে

সাধুর্ত্তি অবলম্বন পূর্বক সম্ভ্রোচ্চারণ ব্যতীত পুষ্টিজনক কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া নসিদ্ধি লাভ করিতে পারে। ইতর ব্যক্তিয়া যেক্রপ সম্ভাবহার অবলম্বন করে, ইহলোক ও পরলোকে তদনুক্রম সুখ লাভ করিতে সমর্থ হয়, সন্দেহ নাই।

জনক কহিলেন, মহর্ষে! মনুষ্য কি কর্ম্মপ্রভাবে হীন দশা প্রাপ্ত হয়, না জন্ম-নিবন্ধন উহার হীনত্ব লাভ হইয়া থাকে? তদ্বিশয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব আপনি উহা বিশেষরূপে কীর্তন করুন।

পরশর কহিলেন, রাজর্ষে! কর্ম্ম ও জন্ম এই উভয় দ্বারাই লোকের হীন দশা উপস্থিত হয়। কিন্তু ঐ উভয়ের মধ্যে কর্ম্মই হীনত্বের প্রধান কারণ। যে ব্যক্তি নীচ জাতি হইয়াও পাপ কার্য্যের অনুষ্ঠান না করে, তাহারে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করা যায়; কিন্তু যে ব্যক্তি প্রধান বর্ণে উৎপন্ন হইয়াও কুকার্য্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে হীনদশা প্রাপ্ত হইতে হয়; অতএব কর্ম্মকেই হীনত্বের প্রধান সাধন বলিতে হইবে।

জনক কহিলেন, ভগবন্! কোন্ কোন্ কার্য্যের অনুষ্ঠান করিলে মনুষ্য সর্ব্বদা হিংসাবিহীন হইয়া ধর্ম্মলাভ করিতে পারে? তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

পরশর কহিলেন, বিদেহরাজ! মনুষ্য যৈ কার্য্য দ্বারা প্রাণীর হিংসা না করিয়া ধর্ম্ম লাভ করিতে পারে, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সম্মানসধর্ম্ম অবলম্বন পূর্বক ক্রমে ক্রমে সম্ভাপবিহীন ও শ্রেষ্ঠপদ সমাক্রান্ত হইতে পারিলে অনায়াসে মোক্ষলাভ-জনক পথ প্রাপ্ত হইতে পারা যায়। অজ্ঞান, বিনয়ান্বিত, দমণ্ডণসম্পন্ন ও সুক্ষমবুদ্ধি মহাত্মারা সর্ব্বকর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্বক সনাতন ব্রহ্মপদ লাভ করিয়া থাকেন। কলত অধর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্বক সম্যকরূপে ধর্ম্মকার্য্যের

অমৃতান ও সর্বদা সত্য বাক্য প্রয়োগ করিলে সকল বর্ণেরই স্বর্গলাভ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই ।

অষ্টনবত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! ইহলোকে যাহারা ভক্তি-বিহীন, তাহারা কখনই পিতা, মাতা, গুরু, গুরুপত্নী ও সুরক্ষাণের সেবাকর্ম্য ফল-লাভে সমর্থ হয় না । যাহারা তাঁহাদিগের প্রতি একান্ত ভক্তিমান, প্রিয়বাদী এবং তাঁহাদিগের হিতানুষ্ঠানতৎপর ও বশবর্ত্তী হয়, তাহারাই ফললাভে সমর্থ হইয়া থাকে । পিতা পুত্রের পরম দেবতা এবং মাতা অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ । জিতেন্দ্ৰিয় ব্যক্তির ক্ষানকে উৎকৃষ্ট বলিয়া কীর্তন ও উহা লাভ করিয়া জিতেন্দ্ৰিয় হইয়া পরম পদ অধিকার করেন । যে নরপতি সমরাজ্যে অবতীর্ণ হইয়া শরানলে শলভবৃত্তি অবলম্বন করেন, তিনি অনায়াসে দেবতুল্য লোকে গমন করিয়া স্বর্গমুখ সন্তোষে সমর্থ হন । শ্রাস্ত, ভীত, ভ্রষ্টশস্ত্র, রোক্তদ্যমান, সমরপরা-জুগ, সহায়বিহীন, উদ্যোগশূন্য, রোগী, শরণাপন্ন, বালক ও বৃদ্ধকে প্রহার করা কদাপি বিধেয় নহে । সমরস্থলে সহায়সংযুক্ত বুদ্ধাধি সমুদাত, সমকক্ষ প্রতিযোগী ক্ষত্রি-য়কে আক্রমণ করাই নরপতিদিগের অবশ্য কর্তব্য কর্ম । তুল্য বা শ্রেষ্ঠ ব্যক্তির হস্তে বিনাশই প্রশংসনীয় । ভয়বিহীন নীচ ব্যক্তির হস্তে প্রাণ পরিত্যাগ নিতান্ত নিন্দনীয় । পাপানুষ্ঠাননিরত দুরাচারদিগের হস্তে নিহত হইলে নিশ্চয়ই নরকগামী হইতে হয় । কাল-সমাক্রান্ত ব্যক্তিদিগকে কেহই পরিত্রাণ করিতে সমর্থ হয় না । আর বাহার পরমায়ু থাকে, তাহারে কেহই বিনষ্ট করিতে পারে না । মাতা প্রভৃতি গুরুজনের অন্য ব্যক্তির প্রাণহিংসা দ্বারা অপত্যাদির জীবন রক্ষা করিতে উদ্যত হইলে, জীবিতাশা পরিত্যাগ

পূর্বক তাঁহাদিগকে নিবারণ করা পুত্রাদির অবশ্য কর্তব্য কর্ম । যুমুর্ গৃহস্থমাত্রেই তীর্থস্থানে অবস্থান পূর্বক মৃত্যুপ্রাপ্তে নিপ-তিত হওয়া উচিত । আয়ুঃশেষ হইলে কেহ কেহ রোগাক্রান্ত হইয়া পঞ্চম প্রাপ্ত হয়, আর কেহ কেহ বা সহসা মৃত্যুমুখে নিপতিত হইয়া থাকে । দেহিগণের মৃত্যু হইলে তাহারা পুনর্বার দেহ লাভ করে । যেমন এক গৃহ হইতে অন্য গৃহে গমন করা যায়, তদ্রূপ জীব কর্মপথ দ্বারা পুনর্বার এক দেহ হইতে অন্য দেহ আশ্রয় করিয়া থাকে ; কিন্তু জীব যোগযুক্ত হইলে তাহার ক্রমশ মুক্তি লাভ হয় । অধ্যাঅচিন্তাপ্রায়ণ পণ্ডিতেরা দেহকে শিরা, স্নায়ু ও অস্থিসমূহে পরিপূর্ণ ; বিকৃত ও অপবিত্র পদার্থে পরিব্যাপ্ত ; পঞ্চভূত, ইন্দ্ৰিয় ও বিষয় কর্তৃক অধিষ্ঠিত এবং দ্বক দ্বারা আবৃত বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন । যখন জীব দেহকে পরিত্যাগ করে, তখন উহা নিশ্চেষ্ট ও বিচেতন হইয়া ভূমিতে নিপ-তিত হয় এবং জীব আপনার কর্ম্মানুসারে উৎকৃষ্ট বা অপকৃষ্ট যোনিতে জন্ম গ্রহণ করে । দেহত্যাগের পর জীবাত্মা কিয়ৎ কাল যাতনাদেহ আশ্রয় করিয়া বিমান-চারী মেঘের ন্যায় পরিভ্রমণ করে এবং তৎপরে পুনর্বার অন্য দেহ প্রাপ্ত হইয়া জন্ম গ্রহণ করিয়া থাকে । শরীরের অন্যান্য অংশ অপেক্ষা ইন্দ্ৰিয়, ইন্দ্ৰিয় অপেক্ষা মন ও মন অপেক্ষা আত্মা শ্রেষ্ঠ । আত্মা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কিছুই নাই । আত্মা সর্বশরীরে সমভাবে অবস্থান করিলেও উপাধিতেষে প্রাণিগণের তারতম্য লক্ষিত হইয়া থাকে । স্বাবর ও জঙ্গম এই দ্বিবিধ প্রাণির মধ্যে জঙ্গম, জঙ্গমমধ্যে মনুষ্য, মনুষ্যমধ্যে ব্রাহ্মণ, ব্রাহ্মণমধ্যে জ্ঞানবান, জ্ঞানবান-দিগের মধ্যে আত্মতত্ত্ব এবং আত্মতত্ত্ব-গণের মধ্যে মনোপমানে সমজ্ঞান সম্পন্ন ব্যক্তিরাই শ্রেষ্ঠ ।

যাহারা ইহলোকে স্ব স্ব গুণানুসারে নম্বর কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া দেহান্তের পর পুনরায় জন্ম গ্রহণ করে, তাহাদিগকে অবশ্যই কালকবলে নিপতিত হইতে হয়। যে মহাত্মা কাহারেও ক্লেশ প্রদান না করিয়া সৎকার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া উত্তরায়ণে পবিত্র নক্ষত্রে ও পবিত্র মুহূর্ত্তে প্রাণত্যাগ করেন, তাঁহারেই পুণ্যবান বলিয়া নির্দেশ করা যায়। বিষ-ভোজন, উদ্বন্ধন বা অগ্নিপ্রবেশ দ্বারা যাহাদিগের মৃত্যু হয় এবং যাহারা দম্ভ হস্তে নিপতিত বা হিংস্র জন্তু কর্তৃক সমাক্রান্ত হইয়া প্রাণ পরিত্যাগ করে, তাহাদিগের মৃত্যুরে অপমৃত্যু বলিয়া নির্দেশ করা যায়। একপ মৃত্যু নিতান্ত অপকৃষ্ট। পুণ্যবান ব্যক্তির অতি উৎকট পীড়াদি দ্বারা সমাক্রান্ত হইলেও কদাপি ঐ সমস্ত কার্য দ্বারা প্রাণত্যাগ করিতে ইচ্ছা করেন না। যাহারা কেবল পুণ্য কর্মে নিরত থাকেন, তাঁহাদিগের প্রাণ উদ্ধদেশ, যাহারা পাপ ও পুণ্য উভয়বিধ কার্যেই নিরত থাকেন, তাঁহাদিগের প্রাণ মধ্যদেশ এবং যাহারা কেবল পাপ কর্মে নিরত থাকে, তাহাদিগের প্রাণ অধোদেশ ভেদ পূর্বক বাহগত হইয়া থাকে।

মনুষ্য অজ্ঞান কর্তৃক আক্রান্ত হইয়াই যোর্ত্তর নির্ভুর কার্যের অনুষ্ঠান করে; অতএব অজ্ঞানের তুল্য শত্রু আর কেহই নাই। যে ব্যক্তি ঐ শত্রুরে নিবারণ করিবার নিমিত্ত বেদধর্ম্মানুসারে ব্রহ্মদিগের উপাসনা করেন, তিনিই প্রজ্ঞা-শরদ্বারা উহারে উচ্ছিন্ন করিয়া মুক্তিলাভ করিতে সমর্থ হন। জ্ঞানবান ব্যক্তি প্রথমে ব্রহ্মচারী হইয়া কেবল বেদাধ্যয়ন, তৎপরে গৃহস্থাশ্রম গ্রহণ করিয়া বেদাধ্যয়নাদি পঞ্চ যজ্ঞের অনুষ্ঠান এবং পরিশেষে পুত্রাদির প্রতি গার্হস্থ্য ধর্ম্মের ভার্য্যপণ পূর্বক মোক্ষ-লাভের নিমিত্ত অরণ্য আশ্রয় করিবেন।

আত্মারে এককালে উপভোগবিহীন করিয়া অবসন্ন করা মনুষ্যের কর্তব্য নহে। অন্য যোনিতে জন্মগ্রহণ করা অপেক্ষা মনুষ্য যোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক চণ্ডালদ্ব লাভ করাও শ্রেয়ঃ। আত্মা যে যোনি প্রাপ্ত হইয়া পুণ্য কর্মদ্বারা ইহলোক হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারে, সেই যোনিই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, সন্দেহ নাই। ধর্ম্ম-পরায়ণ মানবগণ যাহাতে কোন ক্রমেই মনুষ্য যোনি হইতে পরিভ্রষ্ট না হন, তদ্বি-ষয়ে সতত যত্নবান হইয়া বেদপ্রমাণানুসারে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি চূর্ণভ-তর মনুষ্যদেহ লাভ করিয়া কামপরায়ণ হইয়া মনুষ্যের দেহ ও ধর্ম্মের অবমাননা করে, তাহারে নিশ্চয়ই সমুদায় কামনা হইতে বঞ্চিত হইতে হয়। যে মহাত্মা বৈরাগ্য অবলম্বন পূর্বক বিষয়দর্শনে বিমুখ ও শান্তস্বভাব হইয়া শ্রীতিশ্রুতানুসারে প্রাণিগণকে দর্শন, অন্নদান, তাহাদিগের প্রতি প্রিয়বাক্যপ্রয়োগ এবং তাহাদের ছুখে ছুখ ও সুখে সুখ অনুভব করেন, তাহাদিগকে পরলোকে কোন ক্লেশভোগ করিতে হয় না। সরস্বতী, নৈমিষ ও পুষ্কর প্রভৃতি পৃথিবীস্থ পুণ্যতীর্থ সমুদায়ে গমন পূর্বক শান্তমূর্ত্তি হইয়া বৈরাগ্য অবলম্বন ও তপস্যা দ্বারা দেহের পবিত্রতা সম্পাদন করিয়া ধনদান করা মনুষ্যগণের নিতান্ত আবশ্যক। যাহারা স্বীয় গৃহে প্রাণ পরি-ত্যাগ করে, তাহাদিগকে গৃহ হইতে বহিষ্কৃত ও যান দ্বারা শ্মশানে নীত করিয়া বেদোক্ত বিধি অনুসারে দাহ করা আত্মীয়গণের অবশ্য কর্তব্য। মানবগণ আপনাদিগের হিতসাধনার্থই যজ্ঞ, পুষ্টিজনক ক্রিয়া, যজ্ঞ, যাজন, দান ও পিতৃলোকের আত্ম প্রভৃতি সৎকার্য সমুদায়ের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন। পুণ্যবানদিগের মঙ্গলের নিমিত্তই ধর্ম্মশাস্ত্র বেদ ও শিক্ষাকলাদি বাক্যের সৃষ্টি হইয়াছে।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! পূর্বকালে মহাত্মা পরাশর বিদেহরাজের হিতাকাঙ্ক্ষী হইয়া তাঁহারে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন ।

নবনবত্যাধিকদ্বিশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! অনন্তর মিথিলাধিপতি জনক পুনরায় সর্বধর্মবেত্তা মহাত্মা পরাশরকে সযোজন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে ! ইহলোকে কোন পদার্থ শ্রেয়ঃসাধন ? সদ্ধতি কি ? কি কার্যের বিনাশ নাই ও কোন স্থানে গমন করিলে আর প্রত্যাগমন করিতে হয় না ? তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন ।

পরাশর কহিলেন, রাজন ! সংসারে লিগু না হওয়াই শ্রেয়োলাভের মূল, জ্ঞানই উৎকৃষ্ট গতি, সংপাত্রে দান ও তপশ্চর্য্যার বিনাশ নাই এবং অভয় প্রদান পূর্বক অধর্ম-পাশ হইতে উত্তীর্ণ হইয়া ধর্মে একান্ত আসক্ত হইতে পারিলেই পরম স্থান লাভ হয় ; তথা হইতে প্রত্যাগমনের সম্ভাবনা নাই । যে ব্যক্তি সংপাত্রে সহস্র সহস্র গাভী ও শত শত অশ্ব প্রদান করে, তাহার সমুদায় জীব হইতে অভয় লাভ হইয়া থাকে । বুদ্ধিমান ব্যক্তির প্রভূত বিষয় মধ্যে অবস্থান করিয়াও কদাপি তাহাতে লিগু হন না ; কিন্তু অবোধ মূঢ় ব্যক্তির অতি অল্পমাত্র বিষয়েই একান্ত আসক্ত হইয়া উঠে । অধর্ম পদ্যপত্রস্থ সলিলের ন্যায় কখনই জ্ঞানবান ব্যক্তিরে আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতে পারে না ; কিন্তু উহা কাষ্ঠসংমিশ্রিত জলুর ন্যায় অজ্ঞান ব্যক্তিরে অনায়াসে আশ্রয় করিয়া থাকে । অধর্ম কদাপি কর্ত্তারে পরিত্যাগ করে না, যথাকালে অবশ্যই তাঁহারে সেই অধর্ম-জন্য কলভোগ করিতে হয় ; কিন্তু আত্ম-দর্শী সাধুদিগের কখনই কর্মজন্য কলভোগ

হইবার সম্ভাবনা নাই । যে ব্যক্তি প্রমাদ-বশত জ্ঞানেন্দ্রিয় ও কর্মেন্দ্রিয় সমুদায়ের গতি অবগত হইতে অসমর্থ এবং সুখের সময় নিতান্ত কষ্ট ও দুঃখের সময় একান্ত কাতর হয়, তাহার নিশ্চয়ই ঘোরতর ভয় উপস্থিত হইয়া থাকে । যাঁহার বীতরাগ ও জিতক্রোধ হন, বিষয়মধ্যে অবস্থান করিলেও তাঁহাদিগকে পাপে লিগু হইতে হয় না । নদীমধ্যে সেতু নিবদ্ধ হইলে যেমন ঐ সেতু ভগ্ন না হইয়া স্রোতের বৃদ্ধি সম্পাদন করে, তদ্রূপ লোক বিষয়ে আসক্ত না হইয়া বেদামুশাসনে নিবদ্ধ হইলে তাহারে কখনই অবসন্ন হইতে হয় না ; প্রভূত তাহার তপস্যার বৃদ্ধিই হইয়া থাকে । সূর্য্যকান্ত মণি যেমন সূর্য্যের তেজ আকর্ষণ করে, তদ্রূপ চিত্তের একাগ্রতা যোগ আকর্ষণ করিয়া থাকে । যেমন তিলমধ্যে বারংবার সুগন্ধী পুষ্প নিক্ষেপ করিলে ক্রমশঃ সুগন্ধের আতিশয্য হয়, তদ্রূপ বিশুদ্ধচিত্ত মনুষ্যদিগের বারংবার সাধুসংসর্গনিবন্ধন ক্রমশঃ সত্ত্বগুণের আধিক্য হইয়া থাকে । যাঁহার সম্পত্তি, পদ, যান, স্ত্রী ও বিবিধ সংক্রিয়া পরিত্যাগ পূর্বক বিশুদ্ধ সত্ত্বগুণ অবলম্বন করেন, তাঁহাদিগের বিষয়বাসনার লেশমাত্রও থাকে না । আর যাঁহার বিবিধ বিষয়ে একান্ত আসক্ত হইয়া আপনাদিগের হিতচিন্তায় নিতান্ত অসমর্থ হয়, তাঁহার আমিষলোলুপ মৎস্যের ন্যায় বিষয়ে একান্ত সমাকৃষ্ট হইয়া থাকে । পরস্পরের উপকার-তৎপর হস্তপদাদিযুক্ত মনুষ্যসমুদায় কদলী-বৃক্ষের ন্যায় নিতান্ত অসার । ইহারা নৌকার ন্যায় সংসারসাগরে নিমগ্ন হইয়া যায় । ধর্ম্মানুষ্ঠানের কালনিশ্চয় নাই । মৃত্যু কালপ্রতীক্ষা করে না ; সকলকেই কাল-গ্রাসে নিপতিত হইতে হইবে ; অতএব সর্বদাই ধর্ম্মানুষ্ঠান করা কর্তব্য । অন্ধ ব্যক্তি যেমন অত্যাগবশত অলক্ষিত পথে গমন

করে, তদ্রূপ জ্ঞানবান্ ব্যক্তি যোগ-
যুক্ত চিন্তে অনায়াসে অগোচর জ্ঞানপথে
গমন করিতে পারেন। জন্ম গ্রহণ করিলে
জীবকে মৃত্যুর হস্তে নিপতিত হইতে হয়।
জন্ম মৃত্যুর অধিকৃত। যাহারা মোক্ষধর্মে
একান্ত অনভিজ্ঞ, তাহাদিগকেই জন্মমৃত্যুর
বশীভূত হইয়া চক্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতে
হয়। বুদ্ধিমান্ ব্যক্তিরূপে ইহলোক, কি
পরলোক, সর্বত্রই সুখলাভ করেন। যাহারা
অগ্নিহোত্রাদি বিবিধ যাগযজ্ঞের অনুষ্ঠান
করে, তাহাদিগকে ক্লেশভোগ করিতে হয়;
আর যাহারা একবারে সর্বত্যাগী হন,
তাহাদিগের সুখের পরিসীমা থাকে না।
অগ্নিহোত্রাদির অনুষ্ঠান দ্বারা অন্যের হিতা-
নুষ্ঠান করা যায়; কিন্তু সর্বত্যাগী হইতে
পারিলে আপনাই মঙ্গল লাভ হইয়া
থাকে। মৃণাল যেমন উৎপাটিত হইলে কর্দ-
মের সহিত তাহার সংগ্রহ থাকে না, তদ্রূপ
তত্ত্বজ্ঞান জন্মিলে লিঙ্গশরীরের সহিত আত্মার
সম্পর্ক এককালে রহিত হইয়া যায়। মন
আত্মারে যোগোন্মুখ করে। আত্মা যোগো-
ন্মুখ হইলেই যোগী মনকে আত্মার লীন
করেন। এই রূপে যোগে প্রবৃত্ত হইয়া সিদ্ধ
হইতে পারিলেই উপাধিবিহীন আত্মার
সহিত সাক্ষাৎকার লাভ হয়। যাহারা যোগে
অভিনিবিষ্ট হইয়া ইন্দ্রিয়ের তৃপ্তিসাধন ও
দেহপোষণ করাই স্বকর্ম্য বলিয়া বিবেচনা
করে, তাহার। নিশ্চয়ই যোগভ্রষ্ট হয়।
যোগভ্রষ্ট ব্যক্তিরূপে স্ব স্ব কর্ম্মফলে অধো-
গতি, তির্য্যক্যোনি ও স্বর্গলাভ করিয়া
থাকে। জীবাত্মা তপস্যা দ্বারা পরিপক
দেহে অবস্থিত হইলে অনায়াসে পঞ্চ মৃগয়
পাত্রহ্রদ্রবজব্যের ন্যায় বহুকালস্থায়ী অদৃষ্ট
দ্বারা ব্রহ্মলোক পর্য্যন্ত ভোগ করিতে
পারে। যে ব্যক্তি ইহলোকে বিষয়ে আসক্ত
হয়, তাহারে নিশ্চয়ই পরলোকে ভোগস্থখে
বঞ্চিত হইতে হয়। আর যে মহাত্মা ইহ-

লোকে বিষয়স্থখে অতিভূত না হন, তিনিই
পরলোকে পরম সুখ অনুভব করিতে
পারেন। জন্মাক্ত যেমন পথদর্শনে অক্ষম,
তদ্রূপ শিশ্নোদরপরায়ণ মূঢ় ব্যক্তিরূপে অজ্ঞান-
নীহারে সমাক্ষুন্ন হইয়া পরমার্থ দর্শনে
নিভান্ত অসমর্থ হইয়া থাকে। বণিকেরা
যেমন সমুদ্রে গমন করিয়া আপনাদিগের
মূল ধনানুরূপ অর্থ লাভ করে, তদ্রূপ
প্রাণিগণ এই সংসারমধ্যে স্ব স্ব কর্ম্মের
অনুরূপ গতি লাভ করিয়া থাকে। সর্প যেমন
বায়ু ভক্ষণ করে, তদ্রূপ মৃত্যু এই অহোরাত্র
পরিব্যাপ্ত লোকে জরারূপে পরিভ্রমণ পূর্বক
প্রাণিগণকে গ্রাস করিতেছে। মানবগণ ইহ-
লোকে জন্মগ্রহণ করিয়া পূর্বজন্মার্জিত
কার্য্যেরই ফল ভোগ করিয়া থাকে, ইহ-
লোকে কোন ব্যক্তিই কর্ম্ম ব্যতীত অণুমাত্র
প্রিয় বা অপ্রিয় বিষয় লাভ করিতে সমর্থ
হয় না। মনুষ্য কি শয়ান, কি গমনে প্রবৃত্ত,
কি উপবিষ্ট, কি বিষয়াসক্ত যে কোন অব-
স্থায় অবস্থিত হউক না কেন তাহার অনু-
ষ্ঠিত, শুভ ও অশুভ কর্ম্ম সমুদায় সততই
তাহারে ফল প্রদান করিতেছে। যে ব্যক্তি
সমুদ্রের পর পারে উত্তীর্ণ হইয়া পুনর্ব্বার
পার হইতে ইচ্ছা না করে, তাহারে যেমন
মহাগর্বে নিপতিত হইতে হয় না, তদ্রূপ
যে ব্যক্তি তত্ত্বজ্ঞান বলে এই সংসার হইতে
বিমুক্ত হইয়া পুনর্জন্ম বাসনা না করেন,
তাহারে আর ইহলোকে প্রত্যাগমন করিতে
হয় না। ধীবর যেমন স্বীয় অভিপ্রায়ানু-
সারে রজ্জু দ্বারা জলে অবসন্ন অর্ণবপাত
উদ্ধার করে, তদ্রূপ মন সত্ত্বগুণের অতি-
নিবেশ দ্বারা সংসারে নিমগ্ন দেহাভিমাত্র
জীবকে উদ্ধৃত করিয়া থাকে। যেমন নদী
সমুদায় সাগরে মিলিত হয়, তদ্রূপ যোগ-
সমন্বিত মন মূল প্রকৃতিতে সংলগ্ন হইয়া
থাকে। মানবগণ অজ্ঞানসমাক্ষুন্ন ও
বিবিধ স্নেহপাশে বদ্ধ হইয়াই সলিলবদ্ধ

বালুকাময় গৃহের ন্যায় বিনষ্ট হইতেছে । যে ব্যক্তি শরীরকে গৃহ ও শৌচকেই তীর্থ বিবেচনা করিয়া বুদ্ধিমার্গ অবলম্বন পূর্বক কালযাপন করে, সেই ব্যক্তি উভয় লোকেই সুখলাভ করিতে সমর্থ হয় । অগ্নিহোত্রাদি বিস্তার কার্য ক্লেশকর । ঐ সমস্ত দ্বারা কেবল শারীরিক সুখ উৎপন্ন হয় ; কিন্তু একমাত্র সর্বভোগই আত্মার সুখলাভের কারণ সন্দেহ নাই । মনুষ্য যত দিন পোষ্যবর্গের প্রতিপালন করিতে পারে, তত দিন মিত্রবর্গ, জ্ঞাতি, পুত্র, কলত্র ও ভৃত্য প্রভৃতি পরিজনগণ তাহার অনুগত থাকে ; অতএব যোগমার্গ পরিত্যাগ পূর্বক পরিবারপালনের চিন্তা করা কখনই কর্তব্য নহে । পিতা মাতা হইতে পরলোকের কোন কার্যই সম্পাদিত হয় না । প্রাণিগণ স্বীয় স্বীয় কার্যের অনুরূপ ফল ভোগ করিয়া থাকে । কেবল দানই মনুষ্যের স্বর্গপ্রাপ্তির পাত্রেয়, সন্দেহ নাই । পিতা, মাতা, পুত্র, ভ্রাতা, ভাৰ্য্যা ও মিত্র প্রভৃতি পরিজনগণ সুবর্ণরেখার ন্যায় দেখিতে সুন্দর ; কিন্তু তাঁহাদিগের দ্বারা পারত্রিক সুখলাভের কোন সম্ভাবনা নাই । জন্মান্তরীণ শুভাশুভ কার্য সমুদায় আত্মারে আশ্রয় করিয়া থাকে । অন্তরাত্মা উপস্থিত কর্মফল পরিজ্ঞাত হইয়া উহার অনুরূপ ফলভোগের নিমিত্ত বুদ্ধিরে বিবিধ কার্যে প্রেরণ করেন । যে ব্যক্তি সহায়বান্ ও উদ্যোগী হইয়া কার্যানুষ্ঠান করে, তাহার কোন কার্যই কখন নিষ্ফল হয় না । কিরণজাল যেমন সূর্য্য হইতে কদাপি অন্তরিত হয় না, তদ্রূপ জী কখনই একাগ্রচিত্ত উদ্যোগী ধীরচিত্ত পণ্ডিতদিগকে পরিত্যাগ করেন না । আন্তরিক্য, উদ্যোগ, গর্বপরিত্যাগ, উপায় ও বুদ্ধি দ্বারা যে কার্য অনুষ্ঠিত হয়, তাহা কখনই বিনষ্ট হয় না । সমুদায় প্রাণীই গর্ভবাস কালে আপনাদিগের পূর্বজন্মান্বিত শুভাশুভ কার্য প্রাপ্ত হইয়া থাকে । বায়ু যেমন

কার্ত্তচূর্ণকে অন্যত্র নীত করে, তদ্রূপ ছর্নি-বার্ঘ্য মৃত্যু জীবননাশক কালকে সহায় করিয়া প্রাণিগণকে লোকান্তরে লইয়া যায় । মানবগণের জন্মান্তরীণ শুভাশুভ কার্য দ্বারাই রূপ, ঐশ্বর্য্য ও পুত্রপৌত্র প্রভৃতি লাভ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! ধর্ম্মবিদগ্গগণ্য রাজর্ষি জনক মহাত্মা পরাশরের নিকট এইরূপ যথার্থ ধর্ম্মোপদেশ শ্রবণ করিয়া পরম পরিতোষ প্রাপ্ত হইলেন ।

ত্রিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! বিদ্বান্ ব্যক্তির সত্য, দম, ক্রমা ও প্রজ্ঞার প্রশংসা করিয়া থাকেন ; এক্ষণে ঐ সমুদায় বিষয়ে আপনার অভিপ্রায় কি ? তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! এই উপলক্ষে আমি পূর্বকালে সাধ্যগণের সহিত হংসের যে কথোপকথন হইয়াছিল, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা অনাদিনিধন ভগবান্ প্রজাপতি সুবর্ণময় হংসমূর্ত্তি ধারণ করিয়া ত্রিলোক পরিভ্রমণ করিতে করিতে সাধ্যগণের সমীপে সমুপস্থিত হইলেন । সাধ্যগণ সেই হংসকে অবলোকন পূর্বক সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বিহগরাজ ! আমরা সাধ্যদেব ; তোমার নিকট মোক্ষধর্ম্ম ও অন্যান্য বিষয় জিজ্ঞাসা করিব । তুমি মোক্ষধর্ম্মকুশল, পণ্ডিত, ধীরপ্রকৃতি ও বচন-রচনাচতুর । অতএব ইহলোকে কোন কার্য সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, কোন কার্যে তুমার মন অনুরক্ত হইয়াছে এবং কি কার্যের অনুষ্ঠান করিলে সমুদায় বন্ধন হইতে বিমুক্ত হওয়া যায় ? তাহা কীর্তন কর ; আমরা তাহারই অনুষ্ঠান করিব ।

তখন সেই হংসরূপী ভগবান্ প্রজাপতি সাধ্যগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেব-

গণ! আমি শুনিয়াছি, তপস্যা, দমগুণ-
বলঘন, সত্যবাক্যপ্রয়োগ ও চিত্ত জয় করাই
সর্বতোভাবে কর্তব্য। রাগাদি হৃদয়গ্রন্থি
সমুদায় মোচন পূর্বক প্রিয়বিষয়ে হর্ষ ও
অপ্রিয় বিষয়ে বিষাদ পরিত্যাগ করা নিতান্ত
আবশ্যক। মর্ষভেদী নৃশংস বাক্য প্রয়োগ
ও নীচব্যক্তির নিকট প্রতিগ্রহ করা বিধেয়
নহে। যে বাক্যে অন্যের মনোব্যথা
উপস্থিত হয় এবং যে বাক্য উচ্চারণ করিলে
পাপস্পর্ক হইতে হয়, তাদৃশ বাক্য প্রয়োগ
করা নিতান্ত অকর্তব্য। বদন হইতে বাক্-
শল্য বিনির্গত হইলেই তন্নান্ন দিবা-
নিশি অনুতাপ করিতে হয়; অতএব কুবাক্য
পরিত্যাগ করাই পণ্ডিত ব্যক্তির অবশ্য
কর্তব্য। যদি ইতর ব্যক্তি পণ্ডিতের প্রতি
কুবাক্য প্রয়োগ করে, তাহা হইলে শাস্তি অব-
লঘন পূর্বক তাহারে ক্ষমা করাই পণ্ডিতের
উচিত। কারণ অন্যে রোষিত করিবার
চেষ্টা করিলে যিনি ক্রোধ সংবরণ করিয়া
আহ্লাদ প্রকাশ করিতে পারেন, তিনি
অন্যাসে তৎকৃত পুণ্যে অধিকারী হন।
কেহ আমার প্রতি আক্রোশপ্রকাশ বা
আমারে নিপীড়িত করিলে আমি কিছুমাত্র
প্রত্যুত্তর প্রদান না করিয়া তাহারে ক্ষমা
করিয়া থাকি। সাধু ব্যক্তির ক্ষমা, সত্য,
সরলতা ও অনুশংসতাবেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া
কীৰ্ত্তন করেন। বেদের ফল সত্য, সত্যের
ফল দমগুণ এবং দমগুণের ফল মোক্ষ।
যিনি বাক্য, মন, ক্রোধ, প্রতিচকীর্ষা, উদর,
ও উপস্ফের বেগ সহ্য করিতে সমর্থ হন,
আমি তাঁহারেই যথার্থ ব্রাহ্মণ ও মুনি
বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকি। ক্রোধনবৃত্তাব
অপেক্ষা ক্রোধহীন, অসহিষ্ণু অপেক্ষা
সহিষ্ণু, অমানুষ অপেক্ষা মানুষ এবং
অজ্ঞান হইতে জ্ঞানবান্ ব্যক্তিই শ্রেষ্ঠ বলিয়া
গণ্য হইয়া থাকেন। কেহ আক্রোশ করিলে
যিনি তাহার প্রতি আক্রোশ প্রকাশ না

করিয়া ক্রোধাবেগ সংবরণ করিতে পারেন,
তিনি আক্রোশকর্তার সমুদায় পুণ্য সংগ্রহে
সমর্থ হন; আর আক্রোশকর্তারে আপনার
কুকার্য্যনিবন্ধন প্রতিনিয়ত দক্ষ হইতে হয়।
যে ব্যক্তি অন্যে কটুবাক্য প্রয়োগ করিলে
কটুবাক্য প্রয়োগ বা স্তুতিবাদ করিলে
প্রিয়বাক্য প্রয়োগ এবং প্রহার করিলে
প্রতিপ্রহার বা প্রহারকর্তার অনিষ্টবাসনা
না করেন, তিনিই দেবতাদিগের সালোক্য
লাভে সমর্থ হন। পাপাত্মা ব্যক্তি অপমান
বা প্রহার করিলে পুণ্যবান্ ব্যক্তির ন্যায়
তাহারে ক্ষমা করা বিধেয়। তাহা হইলে
অনায়াসে সিদ্ধিলাভ হইতে পারে। আমার
সমুদায় বাসনা পরিপূর্ণ হইয়াছে; তথাপি
আমি সর্বদা সাধুগণের সেবা করিয়া
থাকি। আমার কার্য্যবাসনা বা রোধের
লেশমাত্রও নাই। ধন হস্তগত হইলেও
আমি ধর্ম্ম হইতে বিচলিত হই না এবং
ধনলাভার্থে কাহারও নিকট কিছুমাত্র
প্রার্থনা করি না। আমারে কেহ অভি-
সম্পাত করিলে আমি তাহারে শাপ প্রদানে
প্রবৃত্ত হই না। দমগুণই পুণ্যের দ্বার স্বরূপ
বলিয়া আমার বোধ হইয়াছে। কোন জন্তুই
মনুষ্য অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ নহে। ধীর ব্যক্তির
মেঘানর্ঘ্যুজ্ঞ চন্দ্রমার ন্যায় পাপ হইতে
বিমুক্ত হইয়া স্ব স্ব ধৈর্য্য গুণ প্রভাবে সিদ্ধি-
লাভ করিয়া থাকেন। সমুদায় লোকে যাহারে
ব্রহ্মাণ্ডমণ্ডলের স্তম্ভের ন্যায় জ্ঞান করিয়া
অর্চনা এবং যাহার প্রতি সকলেই প্রিয় বাক্য
প্রয়োগ করে, তিনি সংঘমপ্রভাবে অনা-
য়াসে দেবলোকে গমন করিতে সমর্থ হন।
স্পর্ধাবান্ ব্যক্তির মানবগণের দোষ
দর্শন করিবামাত্র উহা কীৰ্ত্তন করিবার
নিমিত্ত যেমন ব্যগ্র হয়, গুণ দর্শন করিলে
তাহা কীৰ্ত্তন করিতে সেক্ষপ ব্যগ্র হয় না।
যিনি বাক্য ও মনকে সংযম করিয়া সর্বদা
ঈশ্বরে অর্পণ করেন, তিনি অন্যাসে বেদ,

তপস্যা ও দানজনিত ফললাভে সমর্থ হন। মূঢ় ব্যক্তির আক্রোশ বা অপমানসূচক বাক্য প্রয়োগ করিলে, তাহার অনুকম্পা বাক্য দ্বারা তাহাদিগকে নিন্দা করা পণ্ডিত ব্যক্তির কর্তব্য নহে। আত্মার ও অন্য ব্যক্তির হিংসা করা নিতান্ত অকর্তব্য। পণ্ডিতেরা অবমানকে অমৃতের ন্যায় জ্ঞান করিয়া পরম সুখে নিদ্রাগত হইতে পারেন; কিন্তু অবমমস্তারে অবমাননানিবন্ধন অবশ্যই অনুতাপ করিতে হয়। ক্রুদ্ধ হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান, দান, তপস্যা ও হোম করিলে মৃত্যু ঐ সমুদায় কর্মের ফল হরণ করিয়া থাকেন; সুতরাং ক্রুদ্ধ ব্যক্তির সমুদায় পরিশ্রমই নিষ্ফল হয়, সন্দেহ নাই। যাঁহার উপস্থ, উদর, হস্ত ও বাক্য এই চারিটি সুরক্ষিত থাকে, তাঁহারেই ধার্মিক বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যে ব্যক্তি স্বাধ্যায়নিরত, পরধনে নিম্পূহ ও সংস্কারসম্পন্ন হইয়া সত্য, দম, সরলতা, অনুশংসতা, ধৈর্য ও তিতিক্ষা আশ্রয় করিতে পারেন, তিনিই পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হন। বৎস যেমন গাভীর চারি স্তন হইতেই দুগ্ধ পান করে, তদ্রূপ সত্য, দম, ক্ষমা ও প্রজ্ঞা এই চারি গুণেই অনুরক্ত হওয়া মনুষ্যের কর্তব্য কর্ম। সত্যের তুল্য পবিত্র আর কিছুই নাই। আমি দেবলোক ও মানুষলোকে পরিভ্রমণ করিয়া কহিতেছি যে, অর্ণবপোত যেমন সমুদ্রপারের একমাত্র উপায়, তদ্রূপ সত্যই স্বর্গগমনের একমাত্র সোপানস্বরূপ, সন্দেহ নাই। যে ব্যক্তি যেকম্প লোকের সহবাস, যেকম্প লোকের উপাসনা ও যেকম্প হইবার বাসনা করে, সে নিশ্চয়ই তদনুরূপ প্রকৃতি প্রাপ্ত হয়। দেবগণ সর্বদাই সাধুদিগের সহিত সম্ভাষণ করিয়া থাকেন, এই নিমিত্ত সাধুগণ লৌকিক বিষয় দর্শন করিতে ইচ্ছা করেন না। যে ব্যক্তি সমুদায় বিষয়ের তত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তিনিই যথার্থ

সাধু। বায়ু বা চন্দ্র কখনই তাঁহার তুল্য বলিয়া পরিগণিত হন না। যে ব্যক্তির হৃদয়স্থ জীব রাগদ্বেষপরিশূন্য হয়, দেবগণ তাঁহার প্রতি সতত প্রসন্ন থাকেন। আর যে ব্যক্তি শিল্পোদরপরায়ণ, ওঙ্কর ও অপ্রিয়বাদী, সে প্রায়শ্চিত্ত করিলেও দেবতারা তাহারে পরিত্যাগ করেন। নীচবুদ্ধি সর্বভোজী, দুষ্কর্মপরায়ণ ব্যক্তির কখনই দেবগণকে পরিতুষ্ট করিতে সমর্থ হয় না। সত্যব্রতপরায়ণ, ধর্মনিষ্ঠ কৃতজ্ঞ ব্যক্তিরাই দেবগণের সহিত মিলিত হইয়া শ্রেয়োলাভ করিতে পারেন। বাচালের ন্যায় অনর্থক বিবিধ বাক্য প্রয়োগ করা অপেক্ষা মোনাবলম্বন, মোনাবলম্বন অপেক্ষা কেবল সত্যবাক্য প্রয়োগ এবং কেবল সত্য বাক্য প্রয়োগ করা অপেক্ষা ধর্মসংযুক্ত সত্যবাক্য প্রয়োগ করা শ্রেয়ঃ। আবার সেই ধর্মসংযুক্ত সত্যবাক্য যদি লোকের প্রিয় হয়, তাহা অপেক্ষা শ্রেয়স্কর আর কিছুই নাই।

সাধ্যগণ কহিলেন, বিহগরাজ। লোকসমুদায় কোন পদার্থে সমারূত ও কি কারণে অপ্রকাশিত থাকে, কি নিমিত্ত মিত্রগণকে পরিত্যাগ করে, আর কি নিমিত্তই বা স্বর্গে গমন করিতে সমর্থ হয় না? তাহা আমাদের নিকট কীর্জন কর।

হংস কহিলেন, সাধ্যগণ। মনুষ্যেরা অজ্ঞান দ্বারা সমাচ্ছন্ন, মাৎস্যানিবন্ধন অপ্রকাশিত, লোভবশত মিত্রত্যাগে প্রবৃত্ত ও সংসর্গদোষেই স্বর্গগমনে অসমর্থ হইয়া থাকে।

সাধ্যগণ কহিলেন, হে হংস! বান্ধবের মধ্যে কোন ব্যক্তি সর্বদা পরিতৃপ্ত থাকেন, কোন ব্যক্তি মোনাবলম্বী হইয়া বহুলোকের সহিত বাস করিতে পারেন, কোন ব্যক্তি দুর্বল হইয়াও বলবান বলিয়া পরিগণিত হন এবং কোন ব্যক্তি কাহারও সহিত কলহ করেন না? তাহা আমাদের নিকট কীর্জন কর।

হংস কহিলেন, সাধ্যগণ ! ব্রাহ্মণের মধ্যে প্রাজ ব্যক্তিই সতত পরিতুষ্ট থাকেন, প্রাজ ব্যক্তিই মৌনাবলম্বন পূর্বক বহু-লোকের সহিত বাস করিতে পারেন, প্রাজ ব্যক্তিই দুর্বল হইয়াও বলবান্ বলিয়া পরিগণিত হন এবং প্রাজ ব্যক্তিই কদাপি কাহার সহিত বিরোধ করেন না ।

সাধ্যগণ কহিলেন, বিহগরাজ ! ব্রাহ্মণ-গণের দেবত্বসাধক কি ? সাধুত্বসাধক কি ? অসাধুত্বসাধক কি এবং মনুষ্যত্বসাধকই বা কি ? তাহা আমাদের নিকট কীৰ্ত্তন কর ।

তখন হংসরূপী ব্রহ্মা কহিলেন, হে সাধ্য-গণ ! বেদপাঠ ব্রাহ্মণগণের দেবত্ব, ব্রত উহাদের সাধুত্ব, অপবাদ উহাদের অসাধুত্ব এবং মৃত্যু উহাদের মনুষ্যত্ব সম্পাদন করিয়া থাকে ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি তোমার নিকট হংস ও সাধ্যগণের এই উৎকৃষ্ট কথোপকথন কীৰ্ত্তন করিলাম । বস্তুত দেহই কশ্মের উৎপত্তিস্থান এবং জীবই সত্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে ।

একাধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপ-নার অপরিজ্ঞাত কিছুই নাই ; অতএব আপনি সাঙ্খ্যমত ও যোগ এই দুইটির মধ্যে কোন্টি উৎকৃষ্ট ? তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! সাঙ্খ্যমত-বলম্বীরা সাঙ্খ্যের এবং যোগীরা যোগেরই বিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন । যোগি-গণ ঈশ্বরব্যতীত মুক্তিলাভের উপায়ান্তর নাই বলিয়া আপনাদিগের মতের ঐর্ষ্যতা সম্পাদন করেন । কিন্তু সাঙ্খ্যমতাবলম্বীরা কহেন যে, ঈশ্বরে ভক্তি করিবার কোন প্রয়োজন নাই । যিনি সমুদায় তত্ত্ব অবগত

হইয়া বিষয় হইতে বিমুক্ত হন, তিনি দেহ-নাশের পর নিশ্চয়ই মুক্তিলাভে অধিকারী হইয়া থাকেন । প্রাজ ব্যক্তির ঐ মুক্তি-লাভকে সাঙ্খ্যমতাক্ত মোক্ষ বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন । হে ধর্মরাজ ! এই উভয়বিধ মুক্তি, উভয়পক্ষসমর্থক হিতবাক্য ও শিষ্ট ব্যক্তি-দিগের মত গ্রহণ করা ভাবদুশ ব্যক্তি-মাত্রেই অবশ্য কর্তব্য । যোগ প্রত্যক্ষ-প্রমাণ ও সাঙ্খ্যমত শাস্ত্রপ্রমাণ । এই উভয় মতই যথার্থ ও সাধুসম্মত । শাস্ত্রানু-সারে ঐ উভয়ের মধ্যে অন্যতরের অনুষ্ঠান করিলেই মোক্ষপদ লাভ হইয়া থাকে । এই উভয় মতেই পবিত্রতা অবলম্বন, জীব-গণের প্রতি দয়াপ্রকাশ, ও বিবিধ ব্রত ধারণ করা বিহিত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে ; কিন্তু ঐ উভয় মতের শাস্ত্রনির্দিষ্ট পথ সমান নহে ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যখন উভয় মতেই ব্রত, শৌচ ও দয়া তুল্যরূপে নির্দিষ্ট এবং উভয় মতেরই ফল সমান হইল, তখন ঐ উভয় মতের শাস্ত্রনির্দিষ্ট পথ সমান হইল না কেন ? তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! মানবগণ যোগবলে কাম, ক্রোধ, মোহ, অনুরাগ ও স্নেহ এই পাঁচ দোষ পরিত্যাগ করিতে পারিলেই মোক্ষলাভে অধিকারী হয় । বৃহৎ বৃহৎ মৎস্য সমুদায় যেমন জাল বিদ্য-রণ পূর্বক জলমধ্যে প্রবেশ করে এবং বলবান্ মৃগগণ যেমন বাগুরা ছিন্ন করিয়া নিরাপদ পথে সমুদ্রতীর হয়, তরুণ যোগবলা-দ্বিত যোগিগণ লোভজনিত বন্ধনসমুদায় ছেদন পূর্বক যোগবলে অনায়াসে অতি সুবিনয় মঙ্গলকর মোক্ষমার্গে গমন করিতে সমর্থ হইয়া থাকেন । কিন্তু যে যোগিগণের যোগবল না জন্মে, তাহাদিগকে বাগুরা-নিপতিত দুর্বল মৃগের ন্যায়, জালনিরঙ্ক বলবিহীন মৎস্যের ন্যায় ও পাশবদ্ধ কীণ-

বল-বিহীনতার ন্যায় কর্মপাশে বদ্ধ হইয়া বিনষ্ট হইতে হয়। যোগবলই মুক্তিরূপের অদ্বিতীয় উপায়। যোগবলবিহীন যোগীরা বৃহত্তর কার্ত্তসমাক্রান্ত অল্পমাত্র অধির ন্যায় অচিরে বিনষ্ট হইয়া যান। কিন্তু যে সকল যোগী যোগবলসম্পন্ন, তাঁহারা অনায়াসে সমীরণসঞ্চালিত প্রদীপ্ত ছত্ৰা-শনের ন্যায়, কল্যাণকালীন মার্ভণ্ডের ন্যায় সমুদায় জগৎ দখল করিতে পারেন। দুর্বল ব্যক্তির যেন স্রোতঃপ্রভাবে দূরে অপনীত হয়, তদ্রূপ যোগবলবিহীন অজি-তেন্দ্রিয় যোগীরা বিষয়কর্তৃক আকৃষ্ট হইয়া থাকেন। কিন্তু মহাস্রোত যেন মাতঙ্গ-গণকে সঞ্চালিত করিতে পারে না, তদ্রূপ বিষয়সমুদায় যোগবলসম্পন্ন যোগীদিগকে কোন ক্রমেই বিচালিত করিতে সমর্থ হয় না। যোগবলান্বিত মহাত্মারা কাহারও বশীভূত না হইয়া প্রজাপতি, ঋষি, দেবতা ও মহাত্মগণের অন্তরে প্রবিষ্ট হইতে পারেন। ভীমপরাক্রম কাল, যম ও মৃত্যু ক্রুদ্ধ হইয়াও তাঁহাদিগকে আক্রমণ করিতে সমর্থ হন না। তাঁহারা যোগবলে অসংখ্য দেহ ধারণ করিয়া সমুদায় পৃথিবী পর্যটন করিতে পারেন। যোগবলান্বিত যোগীগণের মধ্যে কেহ কেহ যোগৈশ্বর্য-মাত্র লাভ করিয়া নিরস্ত হন, আর কেহ কেহ সূর্য্য যেমন কিরণজাল বিস্তার করিয়া ক্রমে ক্রমে উহা সঙ্কচিত করেন, তদ্রূপ কঠোর তপোমুখীন করিয়া ক্রমে ক্রমে উগাতে শিখিলপ্রযত্ন হইয়া থাকেন। সংসার-পাশচ্ছেদনে সমর্থ, যোগবলপরিপূর্ণ যোগীরা অনায়াসে মোক্ষ লাভ করিতে পারেন, সন্দেহ নাই।

হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট যোগবলের বিষয় কীর্তন করিলাম, একপে আত্মসমাধি ও যোগধারণাবিষয়ক মুক্‌শ নিদর্শন সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ

কর। ধর্মকারী ব্যক্তির যেন অপ্রমত্ত ও সমাহিত হইয়া লক্ষ্য ভেদ করে, তদ্রূপ যোগীগণ অনন্যমনে যোগসাধন করিয়াই মোক্ষ লাভ করিয়া থাকেন। লোকে যেমন স্নেহপূর্ণ পাত্র মস্তকে সংস্থাপিত করিয়া অনন্যমনে সোপানে আরোহণ করে, তদ্রূপ যোগশীল ব্যক্তি সাবধান হইয়া আচারে সূর্য্যের ন্যায় তেজঃপূজ, নির্মল ও নিশ্চল করিয়া ক্রমে ক্রমে যোগসম্বন্ধীয় উচ্চ পদে অধিকৃত হইয়া থাকেন। কর্ণধার-গণ যেক্রপ সতর্ক চিন্তে অবিলম্বে অর্ণবগত পোত লইয়া পর পর প্রাপ্ত হয়, তদ্রূপ যোগবিন্দ মহাত্মারা জীবাআরে পরমাআর সহিত ঐক্য করিয়া দুর্লভ ব্রহ্মপদ লাভ করিয়া থাকেন। সার্থি যেমন রথে লক্ষণা-ক্রান্ত অশ্বগণকে সংযোজন পূর্ব্বক একা-গ্রচিন্তে সত্ত্বের রথীরে অভীষ্ট দেশে লইয়া যায়, তদ্রূপ যোগীগণের মন ইন্দ্রিয় সমু-দায়ের সাহায্যে তাঁহাদের দেহস্থিত আচারে পরম স্থানে নীত করে। সুশিক্ষিত রথীর হস্তনির্ম্মুক্ত শর যেমন লক্ষ্যে নিপতিত হয়, তদ্রূপ যোগবলসম্বিত যোগীর আত্মা অচিরে ব্রহ্মপদ লাভ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি জীবাআরে পরমাআতে সংযোজন পূর্ব্বক অচলের ন্যায় স্থির হইয়া যোগসাধন করিতে পারেন, তিনিই পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া জ্ঞানীদিগের লভ্য সনাতন মোক্ষপদ-লাভে সমর্থ হন। যে যোগী অহিংসাদি ব্রতপরায়ণ হইয়া নাতি, মন্তক, কণ্ঠ, লম্ব, বক্ষঃস্থল, পাশ্চাত্ত্য, চক্ষু, কর্ণ ও নাসিকা এই সমুদায় স্থানে জীবাআর সহিত পরমা-আরে সম্যক্‌রূপে সংযোজিত করিতে পারেন, তিনি রাশি রাশি পুণ্য পাপ দখল করিয়া উৎকৃষ্ট যোগবলে মুক্তিরূপ লাভ করিতে সমর্থ হন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যোগশীল মহাত্মারা কীদৃশ আশ্রয় করিলে ও কি কি

জয় করিতে পারিলে যোগবল লাভ করিতে পারেন? তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যোগিগণের মধ্যে যাঁহারা তৈলঘূতাদি তক্ষণ পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক তিলকলঙ্ক ও তণ্ডুলকণা আহার করেন, যাঁহারা বিশুদ্ধচিত্ত হইয়া দিবা-ভাগের মধ্যে একবারমাত্র রুক্ষ যবান্ন ভোজন করেন, যাঁহারা দুগ্ধমিশ্রিত জলপান করিয়া ক্রমে ক্রমে এক দিন, এক পক্ষ, এক মাস, এক ঋতু ও এক সংবৎসর যাপন করিতে পারেন এবং যাঁহারা বিশুদ্ধচিত্ত হইয়া সম্পূর্ণ এক মাস উপবাসী থাকিতে পারেন, তাঁহারা যোগবল লাভ করিতে সমর্থ হন। বিষয়রাগবিহীন যোগশীল মহাত্মারা কাম, ক্রোধ, শীত, ঐশ্ব্য, বৃষ্টি, ভয়, শোক, শ্বাস, শব্দাদি বিষয়, তৃষ্ণা, অপ্রীতি, স্পর্শসুখ, নিদ্রা ও তন্দ্রা পরাজয় পূৰ্ব্বক বুদ্ধিপ্রভাবে ধ্যান ও অধ্যয়ন দ্বারা পরমাচারে প্রকাশিত করিয়া থাকেন। পণ্ডিত ব্রাহ্মণগণ এই যোগমার্গকে অতি দুৰ্গম বলিয়া নির্দেশ করেন। কোন ব্যক্তিই অনায়াসে এই পথে গমন করিতে পারেন না। যেমন দুই এক জন যুবা পুরুষ বিবিধ সর্প, কটক, দঙ্করক্ষ, গর্ভ ও তক্ষরে সমাকীর্ণ দুৰ্গম অরণ্যপথ নির্বিঘ্নে অতিক্রম করিয়া গমন করিতে পারেন, তদ্রূপ দুই এক জন যোগশীল ব্রাহ্মণ অব্যাঘাতে যোগমার্গ অতিক্রম করিয়া পরমপদ লাভ করিতে সমর্থ হন। যোগপথে অনেক বিষয় আছে, এই নিমিত্ত সমুদায় যোগী উহা অতিক্রম করিতে সমর্থ হন না। বরং কুশাগিত ক্ষুরধার অবলম্বন পূৰ্ব্বক অবস্থান করা যায়; কিন্তু যোগধারণা অবলম্বন করিয়া অবস্থান করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। কণ্ঠধার-বিহীন অর্ণবপোত যেমন আরোহী পুরুষ-দিগকে অর্ণবমধ্যে বিপদগ্রস্ত করে, তদ্রূপ অসাধু ব্যক্তির আচরিত যোগধারণা তাহারে

বিপৎসাগরে নিমগ্ন করিয়া থাকে। যে মহাত্মা বিধি পূৰ্ব্বক যোগানুষ্ঠান করিতে পারেন, তিনিই জন্মমরণ ও সুখদুঃখ পরি-
ত্যাগ করিতে সমর্থ হন। এই আমি তোমার নিকট বিবিধ যোগশাস্ত্রনিষ্পন্ন যোগধর্মের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। এই যোগধর্মে দ্বিজাতিগণেরই অধিকার আছে। ব্রহ্ম-
স্বরূপ হওয়াই যোগের পরম ফল। যোগি-
গণ যোগবলে রজ ও তমোগুণ পরিত্যাগ পূৰ্ব্বক ব্রহ্মা, বিষ্ণু, মহেশ্বর, ধর্ম, ষড়ানন, ব্রহ্মার কপিলাদি ছয় পুত্র, বিশুদ্ধ সত্ত্বগুণ, মূল প্রকৃতি, বরুণের পত্নী সিদ্ধিদেবী, সমুদায় তেজ, সূর্য্যমহা ধৈর্য্য, চন্দ্র, তারকাগণ-
মণ্ডিত নির্মল আকাশ, বিশ্বদেবগণ, পিতৃ লোক এবং যাবতীয় শৈল, সাগর, নদী, পবন, দিক্, নাগ, যক্ষ, গন্ধর্ব্ব, স্ত্রী ও পুরুষে প্রবেশ করিয়া পুনরায় ঐ সমুদায় হইতে বহির্গত হইতে পারেন। ঈশ্বর-
বিষয়ক কথার আন্দোলন করিলে অবশ্যই শুভফল লাভ হয়। যোগিগণ ঈশ্বরো-
পাসনাপ্রভাবেই সর্বলোক হইতে ঐশ্বর্য ও নারায়ণ স্বরূপ হইয়া অনায়াসে সমুদায় পদার্থের সৃষ্টি করিতে পারেন, সন্দেহ নাই।

দ্ব্যধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই ত্রিলোকমধ্যে আপনার অবিদিত কিছুই নাই। আপনি আমার নিকট সাধুসম্মত যোগমার্গ বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করিলেন; এক্ষণে সাধ্যমতানুযায়ী বিধি সমুদায় আনু-
পূৰ্ব্বিক কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! কপিলাদি মহর্ষিগণ এই সূক্ষ্ম সাধ্যমত যে রূপে নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। এই সাধ্যমত অজ্ঞাত ও বহুবিধ গুণযুক্ত। ইহাতে দোষের স্বেপ-
নাই। যাঁহারা জ্ঞানবলে সান্ন্যাস

পিণ্ডাচ, রাক্ষস, যক্ষ, উরগ, গন্ধর্ব্ব, পিতৃ-
লোক, তির্য্যাক্যোনি, গন্ধুজ, বায়ু, রাজর্ষি,
ব্রহ্মর্ষি, অমুর, বিশ্বদেব, দেবর্ষি, যোগী ও
প্রজাপতিগণের এবং ব্রহ্মার বিষয় সমুদায়
সদোষ বলিয়া বিবেচনা করেন; যাঁহারা
জীবিতকাল, মৃত্যুর যথার্থ তত্ত্ব, বিষয়-
ভিলাষী তির্য্যাক্যোনিসমুত্ত ও নরকনিপতিত
ব্যক্তিদেগের দুঃখ এবং স্বর্গ, বৈদিক কার্য্য,
জ্ঞানযোগ, যোগ ও সাম্রাজ্যের গুণদোষ
সমুদায় বিশেষ রূপে অবগত হইতে পারেন;
যাঁহারা আনন্দ, প্রীতি, উদ্বেগ, খ্যাতি
পুণ্যশীলতা, সন্তোষ, শ্রদ্ধা, সরলতা, দান-
শীলতা ও ঐশ্বর্য্য এই দশগুণযুক্ত সত্ত্বগুণ;
আত্মতত্ত্ববোধ, নির্দ্বন্দ্বতা, সুখদুঃখসেবা,
ভেদ, পুরুষত্ব, কাম, ক্রোধ, অহঙ্কার
ও ঘেব এই নবগুণযুক্ত রজোগুণ; মোহ,
মহামোহ, তম, তামিস্র, অন্ধতামিস্র, নিদ্রা,
প্রমাদ ও আলস্য এই অষ্টগুণযুক্ত তমো-
গুণ; অহঙ্কার, রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ-
যুক্ত বুদ্ধি; পঞ্চজ্ঞানেন্দ্রিয়যুক্ত মন এবং
বায়ুপ্রভৃতি চারিভূতযুক্ত আকাশের যথার্থ
তাৎপর্য্য অবধারণে সমর্থ হন; যাঁহারা
মতান্তরোক্ত সংশয়, নিশ্চয়, গর্ব্ব ও স্মরণ
এই চতুর্বিধ গুণযুক্ত বুদ্ধি; অপ্ৰতিপত্তি,
বিপ্রতিপত্তি ও বিপরীতপ্রতিপত্তি এই
ত্রিবিধ গুণযুক্ত তমোগুণ; প্রবৃত্তি ও দুঃখ
এই দ্বিবিধ গুণযুক্ত রজোগুণ এবং প্রকাশ-
রূপ একমাত্র গুণযুক্ত সত্ত্বগুণের যথার্থ
তত্ত্ব অবগত হইয়া প্রলয় ও আত্মতত্ত্ব
পর্যালোচনে সমর্থ হন, তাঁহারা ই মঙ্গলকর
মৌক্ষপদলাভে সমর্থ হইয়া থাকেন। রূপ
দৃষ্টিরে, গন্ধ ঘ্রাণকে, শব্দ কর্ণকে, রস
জিহ্বাকে, স্পর্শ ত্বক্কে, বায়ু আকাশকে,
মোহ তমোগুণকে, লোভ অর্থকে, বিষ্ণু
গমনকে, ইন্দ্র বলকে, অনল জঠরকে, পৃথিবী
সলিলকে, সলিল তেজকে, তেজ বায়ুরে,
বায়ু আকাশকে, আকাশ মহত্ত্বকে, মহ-

ত্ত্ব বুদ্ধিরে, বুদ্ধি তমোগুণকে, তমোগুণ
রজোগুণকে, রজোগুণ সত্ত্বগুণকে, সত্ত্বগুণ
আত্মারে, আত্মা দেবদেব নারায়ণকে এবং
নারায়ণ মোক্ষকে আশ্রয় করিয়া অবস্থান
করিতেছেন। মোক্ষ কাহারও আশ্রিত নহে।
এই বিষয় বিশেষ রূপে জ্ঞাত হওয়া মোক্ষ-
ার্থীদের নিতান্ত আবশ্যক। যে মহাত্মা
এই ব্রহ্মাস্ত্র সর্বিশেষ অবগত হন এবং যিনি
সত্ত্বগুণের কার্য্য, ইন্দ্রিয়াদি বোডশগুণে
পরিবৃত্ত মানবদেহ, দেহসমাস্রিত স্বভাব ও
চেতনা, উদাসীনস্বরূপ পাপবিহীন পরমাত্মা,
পুণ্যপাপের ফলভোগী জীবাশ্মা, আত্মসমা-
শ্রিত ইন্দ্রিয় ও বিষয় সমুদায়, মোক্ষের দুর্ল-
ভত্ব, প্রাণ অপান সমান ব্যান উদান এবং
অধঃস্থিত ও উর্দ্ধগত এই সপ্তবিধ বায়ুর
গতি, প্রজাপতি ও ঋষিদিগের চরিত্র, পুণ্যের
বিবিধ পথ, সপ্তর্ষি রাজর্ষি সুরর্ষি ও সুর্য্যের
ন্যায় ব্রহ্মর্ষিদিগের কালক্রমে ঐশ্বর্য্যনাশ,
প্রাণিগণের বিনাশ, পাপাত্মাদিগের অশুভ
গতি, বৈতরণী নদীতে নিমগ্ন পতিত ব্যক্তি
দিগের দুর্গতি, বিবিধ যোনিতে জন্মগ্রহণ,
শ্লেষ্মা মূত্র পুরীষ শোণিত শুক্র মজ্জা
ও মায়ু পরিপূর্ণ দুর্গন্ধময় গর্ভে বাস,
শিরশতসমাকীর্ণ অপবিত্র নবদ্বারপুর্বে অব-
স্থিত আত্মার বিবিধ যোগ, সাত্ত্বিক রাজস
ও তামস এই ত্রিবিধ প্রাণীর তত্ত্ব-
জ্ঞানী মহাত্মাদিগের নির্দিষ্টমৌক্ষবিরোধী
ব্যবহার, রাজ্য কর্তৃক চন্দ্রসূর্য্যের গ্রাস,
তারার ও নক্ষত্রগণের পতন, জ্রীপুরুষের
পরম্পর বিচ্ছেদ, প্রাণিগণের পরম্পর হিংসা,
বাল্যনিবন্ধন মোহ, দেহের ক্ষয়, রাগ ও
মোহাক্রান্ত ব্যক্তিদিগের কণিক সত্ত্বগুণ
আশ্রয়, সহস্র সহস্র ব্যক্তির মধ্যে এক-
জনের মৌক্ষবুদ্ধি অবলম্বন, অলঙ্ক পদার্থে
অনুরাগ, লব্ধ বস্তুতে উদাসীনা, বিষয়ের
বদ্ধহেতুতা, মৃত পুরুষদিগের দেহ, প্রাণী-
দিগের গৃহে অবস্থান ও দুঃখ, ব্রহ্মহত্যা-

কারী পতিত পামর গুরুদারাপহারী ছুরাআ ও সুরাপাননিরত ব্রাহ্মণগণের নরকগমন, মাতৃসেবাবিহীন দেবার্চনপরাঙ্গাথ, অশুভ-কার্যনিরত ও তিথ্যক্‌ষোনিগত প্রাণিগণের নানাবিধ দুর্গতি, বেদ সমুদায়ের তত্ত্ব, সং-বৎসর ঋতু মাস পক্ষ ও দিবসের ক্ষয়, চন্দ্র সমুদ্র ও ঐশ্বর্যের হ্রাসবৃদ্ধি, সংযোগ বৃণ পর্বত নদী ও বর্ণসমুদায়ের ক্ষয়, মনুষ্যগণের অরা মৃত্যু অম্ম দুঃখ ও দেহ-দোষ দুর্গন্ধ এবং স্বীয় আত্মা ও দেহের দোষসমুদায়ের বিষয় বিশেষ রূপে পরি-জ্ঞাত হইতে পারেন, তিনিই মোক্ষ লাভে অধিকারী হন।

সুধিত্তির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্যের দেহে কোন্ কোন্ দোষ বিদ্যমান আছে? তাহা আমি বিশেষ রূপে জানিতে পারি নাই; অতএব আপনি উহা আমার নিকট সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! কপিলমতামুযায়ী সাংখ্যাচার্য্যগণ কহিয়া থাকেন যে, সমুদায় প্রাণীর শরীরেই কাম, ক্রোধ, ভয়, নিদ্ৰা ও শ্বাস এই পাঁচ দোষ বিদ্যমান আছে। ক্রমাশীল হইলে ক্রোধকে, সঙ্কল্পাত্যাগী হইলে কামকে, সত্ত্বগুণাবলম্বী হইলে নিদ্ৰাকে, অশ্রমন্ত হইলে ভয়কে ও অল্লা-হারনিরত হইলে শ্বাসকে জয় করিতে পারা যায়। বিজ্ঞতম সাংখ্যাচার্য্যগণ গুণ সমুদায় দ্বারা গুণ, দোষ সমুদায় দ্বারা দোষ ও কারণ সমুদায় দ্বারা কারণ সমুদায় বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইয়া জ্ঞানযোগ প্রভাবে এই সংসারকে সলিলক্ষেতের ন্যায় বিনশ্বর, বিকুর মায়ায় সমাচ্ছন্ন, চিত্রিত ভিত্তির ন্যায় অকিঞ্চিৎকর, তুণের ন্যায় অসার, অন্ধকারাচ্ছন্ন বিবরের ন্যায় ভয়ঙ্কর, সুখ-বিহীন, অবশীকৃত, রজ ও তমোগুণে পরিপূর্ণ বিবেচনা করিয়া অপত্যম্বেহাদি পরিত্যাগ এবং তপোরূপ দণ্ড ও জামকপ

শস্ত্র দ্বারা সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ সমুৎপন্ন গুণ দোষ সমুদায় উচ্ছেদ পূর্বক সংসার-সাগর হইতে উত্তীর্ণ হইয়া থাকেন। সংসার সমুদ্র নিরন্তর দুঃখরূপ জল, চিন্তা ও শোকরূপ মহাহ্রদ, ব্যাধি ও মৃত্যুরূপ জল-জন্তু, মহাভয়রূপ মহাসর্প, তমোগুণরূপ কূর্ম, রজোগুণরূপ মৎস্য, স্নেহরূপ পক্ষ, জরারূপ দুর্গমস্থান, কর্ম্মরূপ গভীরতা, সত্যরূপ ভীষ্ম, হিংসারূপ মহাতরঙ্গ, বিবিধ রস ও প্রীতিরূপ মহারত্ন, দুঃখ ও অরূপ বায়ু, শোক ও তৃষ্ণারূপ মহাবর্ষ, তীক্ষ্ণ ব্যাধিরূপ মহাগজ, অস্থিরূপ সোপান, স্নেহারূপ ফেন, শোণিতরূপ বিক্রম, দান-রূপ মুক্তার আকর, হাস্য ও চীৎকাররূপ নির্ঘোষ, নানাজ্ঞানরূপ দুস্তরতা, অশ্রুরূপ ক্ষার, সঙ্গত্যাগরূপ পরম আশ্রয়, জন্ম ও মরণরূপ তরঙ্গ, পুত্র ও বান্ধবরূপ পতন, অহিংসা ও সত্যরূপ সীমা, প্রাণত্যাগরূপ মহাপ্রবাহ, বেদান্তজ্ঞানরূপ দ্বীপ এবং মোক্ষরূপ দুর্লভ বিষয়ে সমাকীর্ণ রহিয়াছে। যে মহাত্মা এই সংসারসমুদ্রের তত্ত্ব অবগত হইয়া স্থূলদেহাভিমান পরিত্যাগ পূর্বক আত্মারে রুদ্রাকাশস্থ বলিয়া বিবে-চনা করিতে পারেন, সর্বপ্রথমে সূর্য্য, মৃণাল তন্তু দ্বারা জলাকর্ষণের ন্যায়, কিরণজাল দ্বারা চতুর্দশ ভুবনস্থ ঐশ্বর্য্য সমুদায় আক-র্ষণ পূর্বক সেই সুরুতীদিগকে প্রদান করিয়া থাকেন। তৎপরে সূক্ষ্ম শীতল সুগন্ধ সুখ-স্পর্শ বায়ু তাঁহাদিগকে বহন করে। তদনন্তর সপ্তমাক্রান্তের মধ্যে ক্ষেপ্ত বায়ু তাঁহাদিগকে পবিত্র লোক সমুদায় প্রদর্শন পূর্বক রুদ্রা-কাশে নীত করিয়া থাকে। তৎপরে তাঁহারা রুদ্রাকাশ হইতে রজোগুণ, রজোগুণ হইতে সত্ত্বগুণ, সত্ত্বগুণ হইতে ভগবান্ নারায়ণ ও নারায়ণ হইতে পরমাত্মারে লাভ করিয়া বিমুক্তচিত্ত হইয়া মোক্ষপদ প্রাপ্ত হন। হে ধর্ম্মরাজ! সত্যাজ্ঞবসম্পন্ন সর্কিত্তে

দয়াবান্ বিষয়রাগশূন্য মহাআদিগেরই
এইরূপ পরম গতি লাভ হয়, সন্দেহ নাই।

বুদ্ধিতির কহিলেন, পিতামহ! যুগ্মকু
ব্যক্তিদ্বিগের মোক্ষপদ লাভ হইলে আর
জন্মমৃত্যুর্তান্ত স্মরণ হয় কি না? কোন
বেদে কহে, মোক্ষাবস্থাতেও বিশেষ জ্ঞান
বিদ্যমান থাকে; আর কোন বেদে কহে,
মোক্ষলাভ হইলে জ্ঞানের লেশমাত্রও থাকে
না। এক মোক্ষবিষয়ে এইরূপ দ্বিবিধ মত
প্রকটিত হওয়াতে বেদবিরোধরূপ মহাদোষ
উপস্থিত হইতেছে। যাহা হউক, যদি জীব-
মুক্ত হইলেও বিশেষজ্ঞান বিদ্যমান থাকে,
তাহা হইলে কষ্টসাধ্য মোক্ষকামনার প্রয়ো-
জন কি? সুখসাধ্য স্বর্গাদিসাধক কস্মীন্-
ষ্ঠানহিত শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইতে
পারে। আর যদি জ্ঞানমাত্রও বিদ্যমান না
থাকে, তাহা হইলে সুসুপ্তির ন্যায় পুনরায় ত
বিশেষ জ্ঞানের আবর্তিত হইতে পারে?
একণে আপনি এই বিষয়ের যথার্থ তত্ত্ব
কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! তুমি অতি
দুঃখ প্রশ্ন করিয়াছ; এ প্রশ্নে মহাআ
পণ্ডিতগণেরও মহামোহ উপস্থিত হইয়া
থাকে। একণে আমি ইহার যথার্থ তত্ত্ব
কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। কপিলাদি মহ-
র্ষিগণও এ বিষয় বিলক্ষণ অবগত আছেন।
অতিমুক্ষ জীবাআ মানবগণের দেহমধ্যে
অবস্থান পূর্বক স্বপ্রকাশিত ইন্দ্রিয়াদি দ্বারা
পদার্থ সমুদায় সন্দর্শন করিতেছেন। জীবাআ
না থাকিলে ইন্দ্রিয় সমুদায় কার্ত্তের ন্যায়
চেতানু ও অর্ণবসমুপ্তিত ফেমার ন্যায়
কণকালমধ্যে বিনষ্ট হয়, সন্দেহ নাই।
মানবগণ নিদ্রিত হইলে ইন্দ্রিয়সমুদায়
কার্য্যাক্রম হইয়া বিষহীন সপের ন্যায়
স্থিরভাবে স্ব স্ব স্থানে লীন হইয়া থাকে।
এ সময় একমাত্র জীবাআ আকাশসঞ্চারী
সমীরণের ন্যায় সমুদায়গণের সর্কশরীরে

বিচরণ করে এবং সূক্ষ্ম গতি দ্বারা ইন্দ্রিয়-
গণের স্থান সমুদায়ে গমন পূর্বক আশ্রয়-
বস্ত্রার ন্যায় সেই নিদ্রিতাবস্থাতেও দর্শন-
স্পর্শনাদি সমুদায় কার্য্য সম্পাদন করিয়া
থাকে। সত্ত্ব, রজ, তম, বুদ্ধি, মন, আকাশ,
বায়ু, স্নেহ, জল ও পৃথিবীর গুণ সমুদায় জীবা-
আতে সম্মিহিত রহিয়াছে। পরমাআ এই সকল
গুণ দ্বারা জীবাআরে ব্যাপ্ত করিয়া অবস্থান
করিতেছেন। জীবাআ এই সমুদায় গুণ ও
শুভাশুভ কার্য্য সমূহে পরিকৃত রহিয়াছে।
ইন্দ্রিয়নিচয় শিষ্যের ন্যায় উহার নিকট
অবস্থান করিতেছে। জীবাআ যখন সমুদায়
কার্য্যাকারণ অতিক্রম করিয়া দ্বন্দ্ববিহীন
নারায়ণাত্মক পরমাআরে প্রাপ্ত হয়, তখন
আর তাহার পুণ্য বা পাপের লেশমাত্র থাকে
না এবং আর তাহারে পরমাআ হইতে পৃথক্
হইতে হয় না। জ্ঞানী ব্যক্তি এই রূপে নারা-
য়ণাত্মক পরমাআরে প্রাপ্ত হইয়া জীবমুক্ত
হইলেও পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয় ও মন দেহনিপাত
পর্য্যন্ত তাঁহার শরীর মধ্যে অবস্থান করিয়া
তাঁহারে জন্মান্তরীণ পাপপুণ্যের ফলভোগ
করায়; কিন্তু সেই ফলভোগ দ্বারা জীবমুক্ত
স্ত্রের সুখদুঃখের আবর্তিত হইয়া না। যুগ্মকু
ব্যক্তির এইরূপ জ্ঞানলাভ করিতে পারিলে
অতি অল্পকালমধ্যে অনায়াসেই দেহ-
বিমুক্ত হইয়া শান্তিলাভ করিতে সমর্থ হইয়া
থাকেন। বিজ্ঞতম সাঙ্খ্যমতাবলম্বীরা এই
জ্ঞানবলেই পরমগতি লাভ করেন। ইহার
তুল্য উৎকৃষ্ট জ্ঞান আর কিছুই নাই। তুমি
ইহাতে কিছুমাত্র সংশয় করিও না। মহাআ
মনোবিগণ এই সাঙ্খ্যমতকে অক্ষর, ধ্রুব,
পূর্ণব্রহ্ম, সনাতন, নির্ভন্দ্র, নির্বিকার, নিত্য
এবং আদি, অন্ত ও মধ্যবিহীন বলিয়া কীৰ্ত্তন
করিয়া থাকেন। উহা যোগ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ,
উহা হইতে সৃষ্টি, স্থিতি ও প্রলয় উপস্থিত
হয়। পরমর্ষিরা শাস্ত্রমধ্যে সাঙ্খ্যমতকেই
উৎকৃষ্ট বলিয়া প্রশংসা করিয়া থাকেন।

দেবতা, ব্রাহ্মণ, যোগী, সাংখ্যমতাবলম্বী ও শাস্তিগ্ণাবলম্বী ব্যক্তিরা যে পরমাচার প্রতিনিয়ত স্তব করিয়া থাকেন, সাংখ্য-শাস্ত্রই সেই নিরাকার পরম ব্রহ্মের মূর্তি-স্বরূপ।

এই পৃথিবীতে স্বাবর ও জঙ্গম এই দ্বিবিধ পদার্থ বিদ্যমান রহিয়াছে ; তন্মধ্যে জঙ্গম পদার্থই প্রোক্ত। বেদ, যোগ, শাস্ত্র, অর্থশাস্ত্র, ইতিহাস ও পুরাণে যে লৌকিক ও পারমাণ্বিক জ্ঞানের কথা দৃষ্ট হইয়া থাকে, সে সমুদায়ই সাংখ্যশাস্ত্র হইতে গৃহীত হইয়াছে। সাংখ্যশাস্ত্রে শান্তি, বল, সুস্থজ্ঞান, তপস্যা ও সুখের বিষয় বিশেষ রূপে নির্দিষ্ট হইয়াছে। সাংখ্যমতাবলম্বীরা আপনাদিগের মতানুযায়ী কার্যসমুদায় সম্যকরূপে অনুষ্ঠান করিতে না পারিলেও তাঁহাদের অধোগতি হয় না। প্রত্যুত তাঁহারা দেবলোকে পরিভ্রমণ পূর্বক কৃতার্থ হইয়া পুনরায় ব্রাহ্মণ-বংশে জন্ম গ্রহণ করেন। উহারা দেহ পরিত্যাগ করিয়া উত্তরোত্তর উৎকৃষ্ট লোকেই প্রবিষ্ট হন। যাঁহারা সাংখ্যমত অবলম্বন পূর্বক জ্ঞানান্বেষণে যত্নবান হন, তাঁহারা জ্ঞানের সম্যক উৎকর্ষ সাধন করিতে না পারিলেও তাঁহাদিগকে তির্যাক্যোনিগমন, অধঃপতন বা পাপাঙ্গাদিগের সহবাসজনিত ক্লেশ সহ্য করিতে হয় না। যিনি মহাগর্বতুল্য অতিবিশাল এই পুরাতন সাংখ্যমত সম্যকরূপে অবগত হইতে পারেন, তিনিই নারায়ণস্বরূপ।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট সাংখ্যমত কীর্তন করিলাম। সাংখ্যাত্ত্ব ভগবান্ নারায়ণের স্বরূপ। ঐ মহাআ সৃষ্টি সময়ে এই বিশ্বসংসার নির্মাণ করেন এবং প্রলয় সময়ে সমুদায়ের সংহারপূর্বক স্বশরীরে বিলীন করিয়া পরম সুখে নিদ্রিত হন।

ত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

বুদ্ধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! অক্ষর

পদার্থ লাভ করিলে পুনর্জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না এবং ক্ষর পদার্থ লাভ করিলেই পুনর্জন্ম ইহলোকে আগমন করিতে হয়। এক্ষণে সেই অক্ষর ও ক্ষর পদার্থ বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। বেদবেত্তা ব্রাহ্মণ ও মহাত্মা যোগিগণ আপনারে জ্ঞাননিধি বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। সম্প্রতি উত্তরায়ণ হইতে আর অধিক দিন বিলম্ব নাই। ভগবান্ ভাস্কর উত্তর দিকে যাত্রা করিলেই আপনার পরম গতি লাভ হইবে। আপনি কুরুকুলের প্রদীপস্বরূপ। আপনার পরলোক প্রাপ্তির পর আমরা আর কাহার নিকট হিতজনক নীতিবাচ্য শ্রবণ করিব। আপনার মুখে এই সমুদায় অমৃতময় বাচ্য শ্রবণ করিয়া আমার শ্রবণেচ্ছা ক্রমশ বর্জিত হইতেছে ; অতএব আপনি আমার নিকট ক্ষর ও অক্ষরের বিষয় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! এই উপলক্ষে আমি জনকবংশসমুত্ত রাজর্ষি করাল ও মহর্ষি বশিষ্ঠের পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে একদা মহারাজ করাল অধ্যাত্মবিদ্যাশিষ্যদ, সূর্য্যের ন্যায় তেজস্বী, তপোধানাগ্রগণ্য, আসনোপবিষ্ট ভগবান্ বশিষ্ঠকে অভিবাদন পূর্বক কৃতাজলিপুটে বিনীত বাক্যে কহিলেন, ভগবান্ ! আমি পণ্ডিতগণের মোক্ষলাভের কারণ মঙ্গলময় অক্ষর পরমব্রহ্ম ও বিনাশ-হেতু ক্ষর পদার্থের বিষয় শ্রবণ করিতে নিতান্ত বাসনা করিতেছি, আপনি উহা কীর্তন করুন।

বশিষ্ঠ কহিলেন, মহারাজ ! সমুদায় জগৎকে ক্ষর পদার্থ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। দেবমানের দ্বাদশ সহস্র বৎসরে যুগ, চারি যুগে এক কল্মা, দুই সহস্র কল্মে ব্রহ্মার এক দিন ও এক রাত্রি হইয়া

থাকে। ব্রহ্মার দিনাবসানে রাত্রি হইলেই পৃথিবী ক্ষয় হইয়া যায়। পরে ব্রহ্মার রাত্রি প্রভাত হইলে অগ্নিমা, লঘিমা প্রভৃতি অষ্ট-সিদ্ধি সম্পন্ন জ্যোতির্ময় ভগবান্ নারায়ণ জাগরিত হইয়া ব্রহ্মার সৃষ্টি করেন। ভগবান্ নারায়ণের হস্ত, পদ, চক্ষু ও মস্তক সর্বত্র বিরাজিত রহিয়াছে এবং তিনি সর্বস্থান আচ্ছাদন পূর্বক অবস্থান করিতেছেন। পণ্ডিতেরা সেই নারায়ণকেই হিরণ্যগর্ভ বলিয়া নির্দেশ করেন। বেদে ঐ মহাত্মা মহান্ বিরিঞ্চি ও অজ নামে এবং সাংখ্য-শাস্ত্রে উনি বিচিত্ররূপ, বিশ্বাত্মা, এক ও অক্ষর প্রভৃতি বিবিধ নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। এই ত্রৈলোক্য উহা হইতেই সমুৎপন্ন হইয়াছে। উহার রূপ নানাপ্রকার বলিয়া উনি বিশ্বরূপ নামে বিখ্যাত। উনি বিকারযুক্ত হইয়া আপনি আপনার সৃষ্টি করিবার মানস করিলে সত্ত্বপ্রধান প্রকৃতি হইতে মহত্ত্বের উৎপত্তি হয়। তৎপরে ঐ মহত্ত্ব বিকারযুক্ত হইয়া তমপ্রধান অহঙ্কারের সৃষ্টি করে। ঐ অহঙ্কার হইতে শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ এই পঞ্চ সূক্ষ্ণভূত এবং ঐ সূক্ষ্ণভূত সমুদায় হইতে ক্রমশ আকাশ, বায়ু, তেজ, জল ও পৃথিবী এই পাঁচ মহাভূত উৎপন্ন হইয়া থাকে; এই দশ-টীরেই ভৌতিক সৃষ্টি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। অনন্তর মনের সহিত কণ, ত্বক, চক্ষু জিহ্বা ও জ্ঞান এই পাঁচটি জ্ঞানেন্দ্রিয় ও বাক্য, হস্ত, পদ, পায়ু ও মেত এই পাঁচটি কর্মেন্দ্রিয় উৎপন্ন হয়। এই চতুর্বিংশতি তত্ত্ব সমুদায় দেহেই অবস্থান করিতেছে। তদ্বদর্শী ব্রাহ্মণগণ এই তত্ত্ব সমুদায় পরি-জ্ঞাত হইতে পারিলে তাঁহাদিগকে কখনই শোকের বশীভূত হইতে হয় না। এই চতুর্বিংশতি তত্ত্বই দেব, দানব, নর, যক্ষ, ভূত, পিশাচ, গন্ধর্ব্ব, কিন্নর, মহোরগ, চারণ, দেবর্ষি, নিশাচর, দংশ, কীট, মশক,

পুতি, কুমি, মুষিক, কুকুর, চণ্ডাল, চৈণেয়, পুঙ্কস, হস্তী, অশ্ব, খর, শাদ্দুল, বৃক্ষ ও গো প্রভৃতি মূর্ত্তিমান্ জীবগণের দেহরূপে পরিণত হইয়াছে। জল, স্থল ও আকাশ এই তিন প্রদেশই প্রাণিগণের আবাস-স্থান। ঐ তিন প্রদেশে প্রাণিগণের যে সমুদায় মূর্ত্তি বিদ্যমান আছে, তৎসমুদায়ই ঐ চতুর্বিংশতি তত্ত্বের বিকার। ঐ চতুর্বিংশতি তত্ত্বে বিনির্ম্মিত পদার্থসমুদায় প্রাতিদিন বিনষ্ট হইতেছে; এই নিমিত্তই উহাদিগকে ক্ষর বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই জগৎ মোহাত্মক, ইহা প্রথমে অব্যক্ত থাকিয়া পরে ব্যক্ত হয়; সুতরাং উহারে অবশ্যই নশ্বর বলিতে হইবে।

হে মহারাজ! তুমি ক্ষর পদার্থের বিষয় যাহা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, তাহা কীর্ত্তন করিলাম; এক্ষণে অক্ষর পদার্থের বিষয় কহিতেছি, শ্রবণ কর। চতুর্বিংশতিতত্ত্ব-তীত সনাতন বিষ্ণুই অক্ষর পদার্থ। তিনি তত্ত্বমধ্যে পরিগণিত নহেন, যথার্থ বটে; কিন্তু ঐ সমুদায় তত্ত্বে অবস্থান করিতেছেন বলিয়া পণ্ডিতেরা তাঁহারে পঞ্চবিংশতিতত্ত্ব বলিয়া কীর্ত্তন করিয়া গিয়াছেন। ঐ নিরা-কার সর্বশক্তিমান্ মহাত্মা চেতনরূপে সর্ব-শরীরে অবস্থান করিতেছেন। ঐ মহাত্মা নিশ্চল হইয়াও যখন সৃষ্টিসংহারকারিণী প্রকৃতির সহিত একীভাব অবলম্বন করেন, তখনই তিনি শরীররূপে পরিণত হইয়া সকলের গোচরে বর্ত্তমান ও জন্মমৃত্যুর বশীভূত হন। প্রকৃতির সহিত একীভাব নিবন্ধনই ঐ মহাপুরুষের দেহে আত্মজি-মান জন্মে। উনি সত্ত্ব, রজঃ ও তমোগুণযুক্ত হইয়া সাত্ত্বিকাদি দেহে অতিশয়ভাবে অব-স্থান পূর্বক সাত্ত্বিকাদি গুণের অনুরূপ কার্য্য করেন। তমোগুণ দ্বারা তামসিক, রজোগুণ দ্বারা রাজসিক ও সত্ত্বগুণ দ্বারা সাত্ত্বিক ভাবের উদয় হইয়া থাকে। প্রকৃতি-

সৃষ্ট বাবতীয় প্রাণী সত্ত্ব, রজঃ ও তমোগুণ প্রভাবে শুক্ল, লোহিত ও কৃষ্ণবর্ণ বলিয়া অভিহিত হয়। উহাদের মধ্যে তমোগুণাবলম্বীরা নরকে, রজোগুণাবলম্বীরা মনুষ্যলোকে এবং সত্ত্বগুণসম্পন্ন ব্যক্তিরা পরম সুখে দেবলোকে অবস্থান করে। যাহারা ক্লেবল পাপানুষ্ঠান করে, তাহারা তিৰ্য্যগ্যোনি, যাহারা পুণ্য ও পাপ উভয় কার্যে রত হয়, তাহারা মনুষ্যালোক এবং যাহারা নিরন্তর পুণ্য সঞ্চয় করে, তাহারা দেবলোক প্রাপ্ত হইয়া থাকে।

হে মহারাজ ! পণ্ডিতেরা মায়াসমুদ্ভূত বস্তুরেই ক্ষর এবং চতুর্কিংশতিতত্ত্বাভিত্তি মায়াভিত্তি পদার্থকেই অক্ষর বলিয়া নির্দেশ করেন। তত্ত্বজ্ঞান দ্বারাই সেই অক্ষর পদার্থ লাভ করা যায়, সন্দেহ নাই।

চতুরধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে রাজর্ষে ! এই রূপে জীবাআ প্রকৃতি-সদৃশত মুখ ও অঙ্গানের অনুবর্ত্তী হইয়া অসংখ্য দেহ পরিত্যাগ পূর্বক অসংখ্য দেহ আশ্রয় করিতেছেন। তাহার তমোগুণ-প্রভাবে তিৰ্য্যগ্যোনি, রজোগুণপ্রভাবে মনুষ্যযোনি ও সত্ত্বগুণপ্রভাবে দেবযোনি লাভ হইয়া থাকে। তিনি কখন পুণ্যবশত মনুষ্যালোক হইতে স্বর্গে আরোহণ, কখন পুণ্যক্ষয়নিবন্ধন দেবলোক হইতে মনুষ্যালোকে অবতরণ, কখন বা পাপবশত মনুষ্যালোক হইতে নরকে গমন করেন। কোশ-কার কীট যেমন মুখনালসমুদ্ভূত তত্ত্ব দ্বারা আপনারে সমাক্ষম করিয়া রুদ্ধ হয়, তদ্রূপ গুণাভিত্তি জীব সর্বদা গুণোদ্ভূত কার্য্য দ্বারা আপনারে রুদ্ধ করিয়া রাখে এবং সুখদুঃখ-বিহীন হইয়াও বিবিধ যোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক সুখদুঃখ ভোগ করিয়া থাকে। মস্তকরোগ, নেত্ররোগ, দন্তশূল, গলগ্রহ, জলোদর, ত্বারোগ, গলগণ্ড, বিষটিকা,

শিথিল, কুষ্ঠ, অগ্নিদাহজনিত ক্ষত, শ্বান ও অপম্মার প্রভৃতি যে সমুদায় রোগ প্রাণি-গণের দেহে উৎপন্ন হয়, জীব আপনারে সেই সমুদায় রোগে আক্রান্ত বলিয়া জ্ঞান করে এবং কখন অধোদেশে, কখন অনারুত স্থানে, কখন ইষ্টকময় গৃহে, কখন কষ্ট-কাকীর্ণ প্রান্তরে, কখন ভস্মাচ্ছাদিত প্রান্তরে, কখন ভূমিতলে, কখন পক্ষে, কখন কলকে ও কখন বিচিত্র শয্যায় শয়ন ; কখন শুক্ল-বস্ত্র, কখন চতুর্কিঁব বস্ত্র, কখন কোপীম, কখন ক্ষৌমবস্ত্র, কখন পর্ণমুত্রনির্মিত বস্ত্র, কখন কৃষ্ণাজিন, কখন ব্যাঘ্রচর্ম্ম, কখন সিংহচর্ম্ম, কখন ভূজ্জ্বক, কখন কণ্টকময় বস্ত্র, কখন পট্টবস্ত্র ও কখন চীর পরিধান ; কখন রত্ন ধারণ করিয়া, কখন বা দিগম্বর হইয়া পরিভ্রমণ ; কখন এক রাত্রির অন্তে, কখন দিবারাত্রির মধ্যে এককালে, কখন দিবসের চতুর্থ অর্ধম বা ষষ্ঠভাগে, কখন ছয় দিন, সপ্তাহ, অষ্টাহ, দশাহ, দ্বাদশাহ বা এক মাসের অন্তে ভোজন ; কখন সিদ্ধিলাভের নিমিত্ত ফল, মূল, বায়ু, জল, তিলকঙ্ক, দধি, গোময়, গোমুত্র, শাক-পুষ্প, শৈবাল, ভক্তমণ্ড বা শীর্ণপত্র ভক্ষণ ; কখন বিধিবিহিত চান্দ্রায়ণ ব্রত, কখন চারি আশ্রমের ধর্ম্ম, কখন পাশুপত ধর্ম্ম ও কখন পাষণ্ডপথ অবলম্বন ; কখন পর্ব্ব-তের ছায়াযুক্ত নির্জন প্রদেশে, কখন প্রান্ত্র-বণে, কখন গুহায়, কখন জলশূন্য নদীতটে, কখন নির্জনবনে, কখন পবিত্র দেবস্থানে, ও কখন সরোবরে অবস্থান ; কখন বিবিধ জপ্যমন্ত্র জপ, কখন ব্রতানুষ্ঠান, কখন নিয়মানুষ্ঠান, কখন তপোানুষ্ঠান ও কখন যজ্ঞানুষ্ঠান ; কখন বাণিজ্য, কখন ব্রাহ্মণ-ধর্ম্ম, কখন ক্ষত্রধর্ম্ম, কখন বৈশ্যধর্ম্ম ও কখন শূদ্রধর্ম্ম আশ্রয় ; কখন বা দীন দরিদ্র ও অন্ধদিগকে দান ; কখন সত্ত্বগুণ, কখন রজোগুণ, কখন বা তমোগুণ অবলম্বন।

কখন ধর্ম, কখন অর্থ কখন বা কামের আশ্রয় গ্রহণ ; কখন স্বধাকার, কখন বশট্কার, কখন স্বাধাকার, কখন বা নমস্কার সম্পাদন ; কখন যজ্ঞ, কখন যাজ্ঞ, কখন অধ্যয়ন কখন অধ্যাপনা, কখন দান ও কখন প্রতিগ্রহ এবং কখন জন্মগ্রহণ ; কখন মৃত্যুলাভ, কখন বিবাহ ও কখন সংগ্রামকার্য সম্পাদন পূর্বক অভিমান করিয়া থাকেন । পণ্ডিতেরা এই সমস্ত শুভাশুভ কার্যকলাপকে কর্মপথ বলিয়া নিরূপণ করিয়া গিয়াছেন ।

প্রকৃতি হইতেই সমুদায় জগতের সৃষ্টি ও প্রলয় কার্য সম্পাদন হইতেছে । দিবাকর অন্তঃগমনকালে স্বীয় কিরণজাল সংহার করিয়া, উদয়কালে যেমন পুনরায় উহা প্রসারণ করেন, তদ্রূপ জগদীশ্বর প্রলয়কালে গুণসমুদায় সংহার করিয়া একাকী অবস্থান পূর্বক সৃষ্টিকালে পুনরায় অতি মনোরম বিবিধ গুণের সৃষ্টি করিয়া থাকেন । বারংবার এইরূপ জগতের সৃষ্টি ও সংহার করা তাঁহার ক্রীড়ামাত্র । তিনি ত্রিগুণাতীত হইয়াও সৃষ্টি, স্থিতি ও প্রলয়কারিণী ত্রিগুণ প্রকৃতির সৃষ্টি করিয়া তাঁহার সহিত অভিন্নভাবে অবস্থান করেন । প্রকৃতি-প্রভাবেই এই জগৎ মুখ ও সর্বদা সুখদুঃখে সমাচ্ছন্ন রহিয়াছে । মনুষ্যাগণ নির্লজ্জিতা-প্রভাবেই এ সমুদায় দুঃখ আমার নিমিত্ত হইয়াছে ; ঐ সমুদায় আমায়েই লক্ষ্য করিয়া ধাবমান হইতেছে ; আমি এই সমুদায় অতিক্রম পূর্বক দেবলোকে গমন করিয়া তত্ত্ব সুখভোগ করিব ; ইহলোকের এই শুভাশুভ ফল সমুদায় আমায়েই ভোগ করিতে হইবে ; যাছাতে সুখোদয় হয়, আমায়ে তাহারই অনুষ্ঠান করা কর্তব্য ; আমি সকল জন্মেই সুখী হইব ; আমায়ে স্বার্থাশ্রমেই ইহলোকে অপারিসীম দুঃখ ভোগ করিতে হইবে ; মনুষ্যত্ব মহাদুঃখের কারণ, মনুষ্যত্বনিবন্ধন নরকগামী হইতে

হয় ; আমি নরক হইতে মনুষ্যত্ব ও মনুষ্যত্ব হইতে দেবত্ব প্রাপ্ত হইব এবং পুনরায় দেবত্ব হইতে মনুষ্যত্ব ও মনুষ্যত্ব হইতে নরক লাভ করিব বলিয়া বিবেচনা করে । বাহারা দেহকে আত্মস্বরূপ জ্ঞান করে, সেই সকল মমতাপরিপূর্ণ মূঢ়কে বারংবার দেবতা, মনুষ্য ও তির্য্যগ্যোনিতে জন্মগ্রহণ এবং নিরন্তর সেই সেই যোনিতে পরিভ্রমণ করিতে হয় । এইরূপে জীবগণ অসংখ্য-বার জন্মগ্রহণ ও মৃত্যুলাভ করিতেছে । যে যেকপ পুণ্য ও পাপজনক কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে তদনুরূপ দেহ ধারণ পূর্বক তৎসমুদায়ের ফল ভোগ করিতে হয় । এই ত্রিলোকমধ্যে প্রকৃতিই শুভাশুভ কার্যের অনুষ্ঠান ও তাহার ফল ভোগ করিতেছে । তির্য্যক্লোক, মনুষ্যলোক ও দেবলোক এই তিন লোকই প্রকৃতির কার্য । প্রকৃতির যেমন কোন চিন্তা নাই, কেবল মহাদানি-কার্য দ্বারা উহার অনুমান করা যায়, তদ্রূপ পুরুষেরও কোন চিন্তা নাই, কেবল দেহের চৈতন্য দ্বারা উহার সত্ত্ব স্বীকার করা গিয়া থাকে । পুরুষ নির্বিকার ও প্রকৃতিপ্রবর্তক হইয়াও শরীর ধারণ পূর্বক ইন্দ্রিয়রূত কর্ম-সমুদায়কে আত্মরূত বলিয়া জ্ঞান করেন । শ্রোত্রাদি জ্ঞানেন্দ্রিয় ও বাণাদি কর্মেন্দ্রিয় সমুদায় সত্ত্বাদি গুণসংযোগে বিবিধ বিষয়ে প্রবর্তিত হইয়া থাকে । নির্বোধ ব্যক্তির হিদ্ভবিহীন হইয়াও আপনাদিগকে হিদ্ভ-বান্, দেহস্থান্য হইয়াও দেহবান্, কালের বশীভূত না হইয়াও কালের বশীভূত, বুদ্ধিমান্ না হইয়াও বুদ্ধিমান্, তত্ত্ব-জ্ঞানহীন হইয়াও তত্ত্বজ্ঞ, অমর হইয়াও মৃত্যুগ্রস্ত, অচল হইয়াও সচল, জন্মবিহীন হইয়াও জন্মযুক্ত, তপোবিহীন হইয়াও তপস্বী, গতিহীন হইয়াও গমনযুক্ত, নির্ভীক হইয়াও ভীত এবং অক্ষর হইয়াও ক্ষর বলিয়া বোধ করে ।

পঞ্চাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

হে রাজর্ষে! মনুষ্য স্বীয় অজ্ঞান ও অজ্ঞানাক্ত ব্যক্তিদিগের সংসর্গনিবন্ধন বারংবার কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক অসংখ্য দেহ আশ্রয় করিয়া থাকে। সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ প্রভাবে তাহার কখন দেবযোনি, কখন মনুষ্যযোনি ও কখন তির্য্যগ্যোনি লাভ হয়। যেমন ষোড়শকলাপরিপূর্ণ চন্দ্রের পঞ্চদশকলাই বারংবার ক্ষয় প্রাপ্ত ও পরিবর্দ্ধিত হয়, কিন্তু ষোড়শী অমাকলার ক্ষয় বা বৃদ্ধি হয় না, তদ্রূপ জীবাশ্রয় স্থল দেহই বারংবার ক্ষীণ ও পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে। কিন্তু লিঙ্গশরীরের ক্ষয় বা বৃদ্ধি হয় না। আর যেমন প্রলয়কালে ষোড়শীকলার ক্ষয় হইলে চন্দ্রের সম্পূর্ণ রূপে বিনাশ হয়, তদ্রূপ লিঙ্গশরীর বিনষ্ট হইলেই জীবাশ্রয় মুক্তি লাভ হইয়া থাকে। স্থল দেহের প্রতি মমতা থাকিতে জীবাশ্রয় কখনই মুক্তি লাভের সম্ভাবনা নাই। জীবাশ্রয় চতুর্বিংশতিতত্ত্বাভিত নির্মল পরমাশ্রয় অপরিজ্ঞানবশতই স্বয়ং শুদ্ধ হইয়াও অশুদ্ধ দেহের সংসর্গ নিবন্ধন অপবিত্রতা, চৈতন্যস্বরূপ হইয়াও জড় দেহের সংসর্গনিবন্ধন জড়ত্ব এবং নিগুণ হইয়াও ত্রিগুণ প্রকৃতির সংসর্গনিবন্ধন ত্রিগুণত্ব লাভ করিয়া থাকেন।

ষড়ধিকত্রিশততম অধ্যায়।

জনক কহিলেন, ভগবন্! প্রকৃতির সহিত পুরুষের যেকোন সম্বন্ধ কীর্তিত হইল, স্ত্রী পুরুষের সম্বন্ধও তদ্রূপ। পুরুষ ব্যতীত স্ত্রীজাতিরা গর্ভধারণ করিতে পারে না এবং স্ত্রীজাতি ব্যতীত পুরুষেরাও কখন পুত্রোৎপাদন করিতে সমর্থ হয় না। ঋতুকালে স্ত্রী ও পুরুষের পরস্পর সহযোগনিবন্ধন সম্ভান সম্ভতি সমুৎপন্ন হয়। বেদ এবং স্মৃতি-প্রভৃতি শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, পিতা

হইতে অশ্বি, স্বায়ু ও মজ্জা এবং মাতা হইতে দ্বক্, মাংস ও শোণিত সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। বেদ ও স্মৃতিপ্রভৃতি শাস্ত্রে যাহা কথিত হইয়াছে, তাহাই সমান্তর প্রমাণ, সন্দেহ নাই। যাহা হউক, যদি প্রকৃতি ও পুরুষ ইহারাও স্ত্রী পুরুষের ন্যায় পরস্পর গুণসাপেক্ষ হইয়া নিম্নত পরস্পর বন্ধ রহিল, তাহা হইলে মোক্ষ কি রূপে বিদ্যমান থাকিবে? হে ভগবন্! আপনি প্রত্যক্ষদর্শী; অতএব যদি মোক্ষের অস্তিত্ব বিষয়ে কোন বিশেষ প্রমাণ থাকে, তাহা হইলে তাহার যথার্থ তত্ত্ব কীর্তন করুন। আমি মোক্ষাভিলাষী; যিনি নির্বিকার, নিরাকার, ইন্দ্রিয়ের অগোচর, অজর, নিত্য ও সর্বশ্রেষ্ঠ, তাহারে লাভ করাই আমার উদ্দেশ্য।

বশিষ্ঠ কহিলেন, মহারাজ! তুমি বেদ ও শাস্ত্রের কথা যাহা কীর্তন করিলে, তাহা একপই বটে; কিন্তু তুমি উহার যথার্থ তাৎপর্য্য গ্রহণে সমর্থ হও নাই। তুমি বেদ ও স্মৃতিপ্রভৃতি শাস্ত্র অভ্যাস করিয়াছ; কিন্তু উহাতে তোমার কোন কলোদয় হয় নাই। যাহারা গ্রন্থ অভ্যাস করিতে তৎপর হয়, কিন্তু গ্রন্থের যথার্থ তাৎপর্য্য গ্রহণ করিতে পারে না, তাহাদিগের সে অভ্যাস করা পণ্ডাম মাত্র। উহারা কেবল শাস্ত্রের ভার বহন করিয়া থাকে। কিন্তু যাহারা গ্রন্থের যথার্থ তত্ত্ব অবগত হইতে সমর্থ হয় এবং প্রশ্ন করিলে অনুরূপ প্রত্যুত্তর প্রদান করিতে পারে, তাহাদিগেরই পরিজ্ঞান সার্থক। যে স্থূলবুদ্ধি ব্যক্তি বিদ্বান্‌সভামধ্যে গ্রন্থের অর্থ কীর্তন না করে, সে কখনই গ্রন্থের কলিতার্থ অবগত হইতে সমর্থ হয় না। জ্ঞানবিহীন ব্যক্তি জিতেজির হইলেও তাহারে সতামধ্যে স্বমত কীর্তন সময়ে উপহাসাস্পদ হইতে হয়।

যাহা হউক, এক্ষণে সাংখ্য ও যোগসংক্র

যেৰূপ যথার্থ তত্ত্ব নিকপিত হইয়াছে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যোগীরা যোগবলে যাঁহারাে দর্শন করিয়া থাকেন, সাংখ্যমতাবলম্বীরা তাঁহারােই প্রাপ্ত হন। অতএব যাঁহারা সাংখ্য ও যোগমতকে এক-রূপ বলিয়া জ্ঞান করেন, তাঁহারােই যথার্থ বুদ্ধিমান। মনুষ্যদেহে স্বক, মাংস, রুধির, মেদ, পিত্ত, মজ্জা, স্নায়ু ও ইন্দ্রিয়সমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে। যেমন বীজ হইতে বীজের উৎপত্তি হয়, তক্রূপ জ্ঞানাদি হইতে জ্ঞানাদির, ইন্দ্রিয় হইতে ইন্দ্রিয়ের এবং দেহ হইতে দেহের উৎপত্তি হইয়া থাকে। পরম পুরুষের বীজ, ইন্দ্রিয়, দ্রব্য বা দেহ নাই; সুতরাং গুণ থাকিবার সম্ভাবনা কি? আকাশাদি বিষয়সমুদায় যেমন জ্ঞানাদি গুণ হইতে সমুৎপন্ন হইয়া ঐ সমুদায়ে বিলীন হয়, তক্রূপ জ্ঞানাদি গুণসমুদায় প্রকৃতি হইতে সমুৎপন্ন হইয়া আবার উহাতেই লয়প্রাপ্ত হইয়া থাকে। যেমন কখন কখন কেবল শুক্র হইতেই স্বক, মাংস, রুধির, মেদ, পিত্ত, মজ্জা, অস্থি ও স্নায়ুযুক্ত দেহ সমুৎপন্ন হয়, তক্রূপ কেবল প্রকৃতি হইতেই জগতের সৃষ্টি হইয়া থাকে। জীবাশ্ম ও জগৎ সত্ত্বাদি গুণত্রয়ে লিপ্ত হইয়া আছে। পরমাশ্মা জীবাশ্ম ও জগৎ হইতে পৃথক্। যেমন ঋতুসমুদায় মূর্ত্তি-বিহীন হইয়াও ফলপুষ্প দ্বারা অনুমিত হয়, তক্রূপ প্রকৃতি আকৃতিশূন্য হইয়াও আত্ম-সম্বৃত্ত মহাদিগুণ দ্বারা অনুমানগোচর হইয়া থাকে। এইরূপ কেবল দেহস্থ চৈতন্য দ্বারাই হর্ষবিষাদাদি বিকারশূন্য, চতুর্বিংশতিতত্ত্বাতীত, নির্মল পরমাশ্মার অনুমান করা যায়। আদ্যশূন্য, সমদর্শী, নিরাময় আশ্মা কেবল দেহাদির অভ্যন্তরীণবশতই সগুণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। যাঁহারা সগুণ পদার্থের সহিত গুণের সম্বন্ধ আছে, কিন্তু নিগুণ পদার্থের সহিত গুণের কোন সম্পর্ক নাই, বলিয়া স্বীকার করেন, তাঁহা-

দিগকেই যথার্থ গুণদর্শী বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। জীবাশ্মা কামাদি প্রাকৃতিক গুণসমুদায়কে জয় করিতে পারিলেই দেহাভ্যন্তরীণ পরিত্যাগ পূর্ব্বক পরমাশ্মার দর্শন লাভে সমর্থ হয়। সাংখ্য ও যোগবিদ্ মহাশ্রম অহঙ্কারাদি পরিত্যাগ করিয়া সেই সর্বাস্বর্ঘ্যামী, সর্বশ্রুতী, চতুর্বিংশতিতত্ত্বাতীত পরব্রহ্মকে পরিজ্ঞাত হইয়া থাকেন। জন্মমরণভীরু জ্ঞানিগণ সেই অব্যক্ত পরমাশ্মারে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলেই তাঁহারাে জীবাশ্মা হইতে অভিন্ন বলিয়া বিবেচনা করিতে পারেন। জ্ঞানবান্ পণ্ডিত-দিগের জীবাশ্মা ও পরমাশ্মাতে কিছুমাত্র ভেদজ্ঞান থাকে না। অনভিজ্ঞ লোকেরাই জীবাশ্মারে পরমাশ্মা হইতে পৃথক্ বলিয়া বোধ করে। ফলতঃ একরূপে প্রতীয়মান পরমাশ্মা অক্ষর ও নানা রূপে প্রতীয়মান জগৎ ক্ষর বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। জ্ঞানবান্ ব্যক্তি পঞ্চবিংশ জীবতত্ত্বের পর্যা-লোচনায় প্রবৃত্ত হইলেই পঞ্চবিংশতিতত্ত্বাতীত ষড়্ বিংশ পরমাশ্মারে জীবাশ্মা হইতে অভিন্ন বলিয়া তাঁহার বোধ জন্মে। ঐরূপ বোধ জন্মিলেই তিনি পরমাশ্মার একরূপে দর্শনকেই শাস্ত্র ও নানা রূপে দর্শনকে অশাস্ত্র বলিয়া বিবেচনা করেন। এই আমি তোমার নিকট সমুদায় তত্ত্ব ও পরমাশ্মার বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। পণ্ডিতেরা পঞ্চজ্ঞানেন্দ্রিয়, পঞ্চকর্মেন্দ্রিয়, পঞ্চভূত, শব্দাদি পঞ্চ বিষয় এবং মন, বুদ্ধি, অহঙ্কার, প্রকৃতি ও জীবাশ্মা এই পঞ্চবিংশতি তত্ত্বকে সর্ব পদার্থ এবং এই সমুদায় হইতে পৃথক্ ষড়্ বিংশ পদার্থকেই পরমাশ্মা বলিয়া নিকপণ করিয়া গিয়াছেন।

সপ্তাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

জনক কহিলেন, মহর্ষে! আপনি অক্ষরের একত্ব ও ক্ষরের নানাত্ব কীৰ্ত্তন করি-

লেন ; কিন্তু এই উত্তর পক্ষের উত্তাবধারণ বিষয়ে আমার সম্মত উপস্থিত হইতেছে। অজ্ঞান ব্যক্তির আত্মার নানা রূপে, এবং জ্ঞানবান ব্যক্তির উহারে এক রূপে অবলোকন করিয়া থাকেন ; কিন্তু আমি নিতান্ত স্থূলবুদ্ধিবশত এই উত্তর পক্ষেরই তত্তাবধারণ করিতে সমর্থ হইতেছি না। আর আপনি অক্ষর ও ক্ষরের যে কারণ নির্দেশ করিয়াছেন, আমি চক্ষুসবুদ্ধ প্রভাবে তাহাও বিশ্বৃতপ্রাপ্ত হইয়াছি। এক্ষণে নানাত্ব, একত্ব, জ্ঞানবান, অজ্ঞান, জ্ঞাতব্য বিষয়, বিদ্যা, অবিদ্যা, ক্ষর, অক্ষর, এবং সাক্ষ্য ও যোগ এই সমুদায় প্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাগনা হইয়াছে ; আপনি কীৰ্ত্তন করুন।

বশিষ্ঠ কহিলেন, রাজন্ ! তুমি যে যে বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, তাহার উত্তর প্রদান, বিশেষত যোগকার্য বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যোগীদিগের ধ্যানই পরম বল। বিদ্বান্ ব্যক্তির এই ধ্যানকে চিত্তের একাগ্রতা ও প্রাণায়াম এই দ্বিবিধ বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন। তন্মধ্যে প্রাণায়াম দুইপ্রকার, সগত ও নির্গত। বীজরূপযুক্ত প্রাণায়ামকে সগত ও অপ-বিহীন প্রাণায়ামকে নির্গত প্রাণায়াম বলিয়া নির্দেশ করা যায়। বিষ্ঠামূত্র পরি-ভ্যাগ ও ভোজনসময় ব্যতীত আর সকল সময়েই ধ্যান করা কর্তব্য। বুদ্ধিমান ব্যক্তির চিত্তের একাগ্রতা প্রভাবে শব্দাদি বিষয় হইতে ইন্দ্রিয়সমুদায়কে নিবৃত্ত করিয়া অক্লান্ত হইতে মন্তকপর্যন্ত প্রাণবায়ুর স্তম্ভন দ্বারা জীবাগ্নারে চতুর্বিংশতিতত্ত্ব হইতে পৃথক্ করিয়া পরমাগ্নিতে নীত করিবেন। এই রূপে জীবাগ্নার সহিত পরমা-গ্নার একা সম্পাদন করিতে পারিলেই জীবমুক্ত হওয়া যায়। পণ্ডিতগণ জীমুক্ত যোগীদিগকে ব্রহ্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন।

যাঁহাদিগের মন সতত প্রাণায়ামে একান্ত আসক্ত, তাঁহারা ই পরমাগ্নার সহিত সাক্ষাৎ করিতে সমর্থ হন এবং এই যোগরূপ ব্রত-মুষ্ঠান তাঁহাদিগেরই উপযুক্ত। বিষয়-বাগনাবিমুক্ত, অম্পাহারনিরত ও ক্ষিত-স্থির হইয়া বুদ্ধি দ্বারা মন ও মন দ্বারা ইন্দ্রিয়প্রাণকে স্থস্থির করিয়া পাষণের ন্যায় অবিচলিত চিত্তে সন্ধ্যাসময়ে ও রাত্রি-শেষে আত্মাতে মনঃসমাদান করা যোগী ব্যক্তিদিগের অবশ্য কর্তব্য। পণ্ডিতগণ যখন পর্ত্তের ন্যায় অচল ও স্থায়ী ন্যায় অপ্রকল্প হইয়া উঠেন ; যখন তাঁহাদের দর্শন, শ্রবণ, ঘ্রাণ, আস্বাদন ও স্পর্শজ্ঞান একেবারে তিরোহিত হইয়া যায় এবং মনোমধ্যে সঙ্কল্পের লেশমাত্রও থাকে না, সেই সময়ই তাঁহাদিগকে বিশুদ্ধ যোগী বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই সময়ই তাঁহারা নির্বাতপ্রদেশস্থিত প্রজ্বলিত প্রদীপের ন্যায় প্রকাশিত, অচল ও লিঙ্গশরীরবিহীন হন। তাহা হইলেই তাঁহাদিগের প্রাণের কিম্বদন্তি, কি অধস্তন কোন লোকেই গমন করিতে হয় না। যিনি পরমাগ্নার সহিত সাক্ষাৎ-কার করিয়া তাঁহার স্বরূপকথনে অসমর্থ হন, তিনিই স্বার্থ আত্মদর্শী। মাদুল ব্যক্তির কেবল এই পর্য্যন্ত অবগত অর্হেন, যে পরমাগ্না কদম্বমধ্যে বিরাজ-মান রহিয়াছেন। আত্ম প্রকাশিত হইলে কদম্বমধ্যে বিধুম পাবকের ন্যায়, রস্মি-সংযুক্ত দিবাকরের ন্যায় এবং বিছাৎস্ব-কীয় অগ্নির ন্যায় লক্ষিত হইয়া থাকেন। ব্রহ্মাববোধক শাস্ত্রজ্ঞানম্পন্ন বৈরাগ্যমীল মহাত্মা ব্রাহ্মণগণ যে অনাদি অমৃতময় পর ব্রহ্মকে অবলোকন করেন, তিনি মুক্ত হইতে মুক্ত ও মহৎ হইতে মহত্তর। তিনি নরকভূতে অবস্থান করিতেছেন ; কিন্তু কেহই তাঁহারে অবলোকন করিতে সমর্থ নহে। কেবল মুক্তবুদ্ধিমুক্ত মন দ্বারা ই তাঁহারে

অনুমান করা যায়। তিনি স্থূল ব্রহ্মাণ্ড হইতে পৃথক্। বেদপারগ মহাত্মার। সেই নির্মল নিরুপাধি ব্রহ্মকে সংসারক্ষেত্রে বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। যোগীরা পূর্বোক্ত প্রকারে সাধন করিতে পারিলেই আত্ম-সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারেন। এই আমি তোমার নিকট যোগের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। অতঃপর সাংখ্য জ্ঞান কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

প্রকৃতিবাদী সাংখ্যবিদ পণ্ডিতগণ প্রকৃতি-ত্বেরই প্রধান বলিয়া নির্দেশ করেন। তাঁহারা কহিয়া থাকেন যে, প্রধান প্রকৃতি হইতে মহত্ত্ব, মহত্ত্ব হইতে অহঙ্কার ও অহঙ্কার হইতে শব্দস্পর্শাদি পঞ্চ সুক্ষ্মভূত উৎপন্ন হয়। সাংখ্যবাদীরা এই আটটি-তেই প্রকৃতি বলিয়া নির্দেশ করেন। পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয়, পাঁচ কর্মেন্দ্রিয়, আকাশাদি পঞ্চভূত ও মন এই ষোড়শটি ঐ আট প্রকৃতির নিকার। যে পদার্থ হইতে যে পদার্থের উৎপত্তি হয়, তাহা সেই পদার্থেই লীন হইয়া থাকে। তরঙ্গমালা যেমন ক্রমশ সাগরে উৎপন্ন ও সাগরেই বিলীন হয়, তরুণ গুণসমুদায় ক্রমে ক্রমে গুণ হইতে উৎপন্ন ও গুণেতেই বিলীন হইয়া যায়। এই আমি তোমার নিকট সৃষ্টি ও প্রলয়ের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। তত্ত্বজ্ঞ পণ্ডিতেরা নিক-পণ করিয়াছেন যে, জগদীশ্বর প্রলয়কালেই একমাত্র থাকেন, সৃষ্টি সময়ে তাঁহারে বিবিধ রূপধারণ করিতে হয়। অব্যক্ত প্রকৃতি যেমন দেহের অধিষ্ঠাতা পুরুষকে সৃষ্টিকালে মানাক্রপ ও প্রলয়কালে একরূপ প্রাপ্ত করায়, তরুণ জীবাত্মাও সৃষ্টিকালে প্রকৃতির বহুরূপ ও প্রলয়কালে একরূপ উৎপাদন করিয়া থাকে। চতুর্বিংশতি ভ্রাতৃত্ব জ্ঞানার অধিষ্ঠিত দেহকে ক্ষেত্র এবং অধিষ্ঠাতা পুরুষকে আত্মা বলিয়া নির্দেশ করা যায়। জীবাত্মা ক্ষেত্রে অধি-

ষ্ঠিত হইয়া তাহার সমুদায় তত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, এই নিমিত্ত তিনি অধিষ্ঠাতা, পুরুষ ও ক্ষেত্রজ বলিয়া অভিহিত হন। প্রকৃতি ও পুরুষ পরস্পর ভিন্ন। পণ্ডি-তেরা প্রকৃতির ক্ষেত্র, চতুর্বিংশতিভ্রাতৃত্ব জ্ঞান আত্মারে জ্ঞাতা, জ্ঞানকে জ্ঞাতা হইতে ভিন্ন ও প্রকৃতির কার্য এবং জ্ঞের বস্তুরে জ্ঞান হইতে পৃথক্ ও চতুর্বিংশতিভ্রাতৃত্ব বলিয়া নিকপণ করিয়া গিয়াছেন। প্রকৃ-তির অব্যক্ত, ক্ষেত্র, তত্ত্ব ও ঐশ্বর বলিয়া নির্দেশ করা যায়। সাংখ্যবিদ পণ্ডিতেরা প্রকৃতিরই জগৎসৃষ্টির কারণ বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। যে শাস্ত্রে চতুর্বিংশতিভ্রাতৃত্ব নিকপিত আছে, তাহারেই সাংখ্যশাস্ত্র বলিয়া নির্দেশ করা যায়। জীবাত্মা পরমা-আরে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলেই তাঁহার স্বরূপ প্রাপ্ত হইতে পারে। এই আমি তোমার নিকট সমুদায় সাংখ্যমত সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম। যাহারা এই সাংখ্যমত বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তাঁহারা ই শান্তিলাভ করিতে সমর্থ হন।

ব্রহ্মসাক্ষাৎকারকেই সম্যক্ দর্শন বলিয়া নির্দেশ করা যায়। জ্ঞান ব্যক্তির। যেমন বিষয় দর্শন করে, অজ্ঞান ব্যক্তির। তরুণ অলৌকিক ব্রহ্মপদার্থ প্রত্যক্ষ করিয়া থাকেন। ব্রহ্মের স্বরূপ ও নিক-পাধি সুখলাভ নিবন্ধন দেহত্যাগী মুক্ত পুরুষদিগকে ইহলোকে পুনর্বার জন্ম-গ্রহণ করিতে হয় না। যাহারা ভেদবুদ্ধি বশত ব্রহ্মপদার্থ প্রত্যক্ষ করিতে অসমর্থ হয়, তাহারাই ইহলোকে বারংবার জন্ম-গ্রহণ করিয়া থাকে। যাহারা এই সমুদায় তত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইয়া যোগবলে সমুদায় পদার্থ প্রত্যক্ষ করেন, তাঁহারা কখনই দেহের বশবর্তী হন না। কলতঃ জগৎপ্রপঞ্চ প্রকৃতির কার্য ও আত্মা জ্ঞান হইতে পৃথক্। যাহারা সেই আত্মারে পরিজ্ঞাত হইতে

পারেন, তাঁহাদিগকে কখনই সংসারভয়ে ভীত হইতে হয় না।

অষ্টাধিকত্রিশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট সাধ্যমত কীৰ্ত্তন করিলাম। এক্ষণে বিদ্যা ও অবিদ্যার বিষয় আনুপুৰ্ব্বিক কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পণ্ডিতেরা সৃষ্টিপ্রলয়-বিধায়িনী প্রকৃতিরে অবিদ্যা এবং ঐ সৃষ্টি-প্রলয় হইতে অতীতা প্রকৃতিরে বিদ্যা বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। বিদ্যা চতুর্বিংশতিতত্ত্ব হইতে অতীত। সাংখ্যমতাবলম্বী মহর্ষিগণ বুদ্ধীশ্রিয় ও কর্ম্মশ্রিয়াদির মধ্যে অপেক্ষাকৃত শ্রেষ্ঠকেও বিদ্যাশব্দে নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন, এক্ষণে আমি তাহা বিশেষ রূপে আনুপুৰ্ব্বিক কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। বুদ্ধীশ্রিয় ও কর্ম্মশ্রিয়ের মধ্যে বুদ্ধীশ্রিয়, স্থূলভূত ও বুদ্ধীশ্রিয়ের মধ্যে স্থূলভূত, মন ও স্থূলভূতের মধ্যে মন, সূক্ষ্মপঞ্চভূত ও মনের মধ্যে সূক্ষ্মপঞ্চভূত, অহঙ্কার-সূক্ষ্মপঞ্চভূতের মধ্যে অহঙ্কার, মহত্তত্ত্ব ও অহঙ্কারের মধ্যে মহত্তত্ত্ব, প্রকৃতি ও মহত্তত্ত্বের মধ্যে প্রকৃতি এবং পুরুষ ও প্রকৃতির মধ্যে পুরুষ বিদ্যাশব্দকপ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছেন। জ্ঞান প্রকৃতির কার্য্য এবং জ্ঞেয় ও বিজ্ঞাতা চতুর্বিংশতিতত্ত্বাতীত।

এই আমি তোমার নিকট বিদ্যা ও অবিদ্যার যথার্থ তত্ত্ব কীৰ্ত্তন করিলাম, এক্ষণে কর ও অক্ষরের বিষয় যথাসাধ্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। প্রকৃতি ও পুরুষ এই উভয়েই কর ও অক্ষর নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। জ্ঞানবান ব্যক্তির ঐ উভয়কে জন্মমৃত্যুবিহীন ঐশ্বর বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন এবং ঐ উভয়কেই স্রাবার তত্ত্ব বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। সৃষ্টি ও প্রলয়কার্য্য সম্পাদন নিবন্ধন প্রকৃতিরে অক্ষর বলিয়া নির্দেশ করা যায়।

প্রকৃতি মহাদিগুণের সৃষ্টি করিবার নিমিত্ত বারংবার বিকৃত হইয়া ঐ সমুদায় গুণের সৃষ্টি করিয়া থাকেন। পুরুষ ক্ষেত্রে অধিষ্ঠান করেন বলিয়া, উহারে ক্ষেত্র নামেও কীৰ্ত্তন করা যায়। যখন মহাদিগুণ সমুদায় প্রকৃতিমধ্যে বিলীন হয়, তখন ঐ সমুদায় গুণের সহিত চতুর্বিংশতিতত্ত্বাতীত পুরুষও উশাতে বিলীন হইয়া থাকেন। গুণসমুদায় বিলীন হইলে একমাত্র প্রকৃতি অবস্থান করেন। যখন জীব প্রকৃতিমধ্যে লীন হয়, তখন প্রকৃতি মহাদিগুণসংযুক্ত হইয়া ক্ষরত্ব এবং সত্ত্বাদিগুণের অনবস্থান নিমিত্ত নিগুণতা লাভ করিয়া অক্ষরত্ব প্রাপ্ত হন। ক্ষেত্রজ্ঞান ক্ষয় হইলে স্বভাবত নিগুণ অক্ষর পুরুষও প্রকৃতির ন্যায় ক্ষরত্ব প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। যখন দেহাভিমানী জীবাত্মা প্রকৃতিরে গুণবিশিষ্ট ও আপনারে নিগুণ বলিয়া জানিতে পারেন এবং আপনারে প্রকৃতি হইতে পৃথক্ ও প্রকৃতিরে আপনা হইতে পৃথক্ বলিয়া বোধ করেন; সেই সময়ে তাঁহারে বিশুদ্ধ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যখন জীবাত্মা প্রকৃতির সহিত মিশ্রিত না হন, তখন তিনি পরমাত্মা হইতে ভিন্ন এবং যখন প্রকৃতির সহিত মিশ্রিত হন, তখন তিনি পরমাত্মা হইতে ভিন্ন হইয়া থাকেন। যখন জীবাত্মা প্রাকৃত গুণসমূহায়ের নিন্দা করেন এবং পরব্রহ্মকে বিন্যস্ত না হন, তখনই তিনি পরমাত্মাতে মিলিত হইয়া থাকেন। তত্ত্বজ্ঞান জন্মিলে জীবাত্মা এই বলিয়া আক্ষেপ করেন যে, মৎস্য যেমন অজ্ঞান বশত জালে নিপতিত হয়, তদ্রূপ আমি মোহবশত এই প্রাকৃত দেহ আশ্রয় করিয়া অতিশয় কুরুক্ষম করিয়াছি। মৎস্য যেমন জীবন লাভের নিমিত্ত এক হ্রদ হইতে অন্য হ্রদে গমন করে, তদ্রূপ আমি যুগ হইয়া দেহ হইতে দেহান্তরে প্রবেশ করিতেছি। মৎস্য যেমন সলিলকেই আপনার জীবন

বলিয়া জ্ঞান করে, তরুণ আমি পুত্রাদিরেই
আত্মা বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকি। হায় !
আমি অজ্ঞানবশত পরমাআরে পরিত্যাগ
করিয়া বারংবার প্রাকৃত দেহ আশ্রয় করি-
তেছি ; অতএব আমারে ধিক্ ! পরমাআ
আমার পরম বন্ধু। তাঁহারে আশ্রয় করিলে
আমি তাঁহার স্বরূপ লাভ করিয়া তাঁহা
হইতে অভিন্ন হইতে পারি। তাঁহা হইতে
আমার কোন অংশে ম্যুনতা নাই। আমি
তাঁহারই ন্যায় নির্মল ও অব্যক্ত সন্দেহ
নাই। মোহবশত প্রকৃতির বশীভূত হও-
য়াতেই আমার এইরূপ দুর্গতি উপস্থিত হই-
য়াছে। আমি নিগুণ হইয়াও সগুণ প্রকৃ-
তির সহবাসে এত কাল অতিক্রম করিলাম ;
অতএব আমার মত নির্দোষ আর কে
আছে ? প্রকৃতি কখন দেবযোনি, কখন
মনুষ্যযোনি ও কখন তির্য্যগ্যোনি আশ্রয়
করিতেছে ; অতএব উহার সহিত একত্র
বাস করা আমার কদাপি বিধেয় নহে।
অতঃপর আমি স্থিরনিশ্চয় হইলাম ; আর
কখন আমি উহার সহবাসে প্রবৃত্ত হইব না।
আমি নির্বিকার হইয়াও এতকাল এই বিকার-
বৃত্ত প্রকৃতি কর্তৃক বঞ্চিত হইয়াছিলাম।
এ বিষয়ে প্রকৃতির কোন অপরাধ নাই ;
আমারই সম্পূর্ণ অপরাধ। আমি স্বয়ংই
পরমাআ হইতে পরাজ্য হইয়া উহাতে
আসক্ত হইয়াছি। আমি রূপহীন মূর্তি-
হীন হইয়াও মমতাবশত রূপবান্ হইয়া
বিবিধ মূর্তিতে অবস্থান করিতেছি। আমি
নির্মল হইয়াও মমতাসহকারে বিবিধ
যোনিতে পরিভ্রমণ পূর্ব্বক কি অসংকার্য্যের
অনুষ্ঠান করিলাম। প্রকৃতি অহঙ্কার দ্বারা
আমারে আবরণ করিয়া রাখিয়াছে এবং
স্বয়ং বহু অংশে বিভক্ত হইয়া আমারে নানা
দেহে নিয়োগ করিতেছে। এক্ষণে আমি অহ-
ঙ্কার ও মমতাপরিপূর্ণ হইয়া প্রতিবুদ্ধ হই-
য়াছি, আর আমার প্রকৃতিরে আশ্রয় করি-

বার প্রয়োজন নাই। এক্ষণে আমি উহারে
এবং অহঙ্কারকৃত মমতারে পরিত্যাগ
করিয়া দ্বন্দ্ববিহীন পরমাআরে আশ্রয়
করিব। পরমাআর সহিত মিলিত হওয়াই
আমার জ্ঞেয় ; অতএব আমি উহার সহিত
মিলিত হইব। প্রকৃতির সহিত মিলিত
হওয়া আমার কদাপি বিধেয় নহে। জীবাআ
এই রূপে তত্ত্বজ্ঞাননিবন্ধন পরমাআরে অব-
গত হইতে পারিলেই ক্ষরত্ব পরিত্যাগ
পূর্ব্বক অক্ষরত্ব প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। নিগুণ
জীব দেহরূপে পরিণত প্রকৃতিতে অবস্থান
করিলেই সগুণ হয় এবং পরিশেষে তত্ত্বজ্ঞান-
প্রভাবে সর্বাদিভূত নিগুণ পরব্রহ্মের সহিত
সাক্ষাৎকার হইলেই পুনরায় নিগুণত্ব প্রাপ্ত
হইয়া থাকে।

এই আমি সাধ্যানুসারে তোমার নিকট
ক্ষর ও অক্ষরের তত্ত্ব নির্দেশ করিলাম,
এক্ষণে যে রূপে সন্দেহবিহীন নির্মল মুক্ত
জ্ঞানের উদয় হয়, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। আমি পূর্ব্ব শাস্ত্রের মতার্থ
তত্ত্ব নিরূপণ সময়ে যে সাংখ্য ও যোগশা-
স্ত্রের কথা কহিয়াছি, সে উভয়ই একরূপ।
তন্মধ্যে সাংখ্য শাস্ত্রে শিষ্যাদিগের অনা-
য়াসে জ্ঞান লাভ হয়, কিন্তু যোগশাস্ত্র অতি-
বিস্তীর্ণ বলিয়া উহাতে শীঘ্র জ্ঞান অন্নিবার
সম্ভাবনা নাই। যোগশাস্ত্র অতিবিস্তীর্ণ ও
দূরবর্গাহ বটে, কিন্তু বেদে উহার সমধিক
সমাদর দৃষ্ট হইয়া থাকে। সাংখ্যমতাবল-
ম্বীরা ষড়্‌বিংশকে পরম তত্ত্ব না বলিয়া পঞ্চ-
বিংশকেই পরম তত্ত্ব বলিয়া নির্দেশ করেন ;
এই কারণই বেদশাস্ত্রে সাংখ্যের সম্যক
সমাদর নাই। এই আমি তোমার নিকট
সাংখ্যমতাবলম্বীদিগের পরম তত্ত্ব কীর্ত্তন
করিলাম। যোগমতে পরমাআ উপাধি-
বৃত্ত হইলেই জীবরূপে পরিণত হন। এই
নিমিত্ত যোগমতাবলম্বীরা জীবাআ ও পর-
মাআ উভয়কেই স্বীকার করিয়া থাকেন।

নবাধিকত্রিশতম অধ্যায়।

মহারাজ! অতঃপর বুদ্ধ ও অবুদ্ধের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পরমা-
আরে বুদ্ধ এবং জীবাআরে অবুদ্ধ বলিয়া
নির্দেশ করা যায়। এই উভয়ের মধ্যে
জীবাআ সত্ত্বাদি গুণপ্রভাবে স্বয়ং বহুরূপ
ধারণ করিয়া ঐ সকল রূপকে যথার্থ বলিয়া
জ্ঞান করেন এবং সৃষ্টাদিকার্য্যে কর্তৃত্বাভি-
মান করিয়া পরমাআরে অবগত হইতে
অসমর্থ হন। উনি নির্বিকার হইয়াও নির-
স্তর প্রকৃতির সহিত ক্রীড়া করিবার নিমিত্ত
বিকৃত হইয়া থাকেন। উনি প্রকৃতি ও
প্রকৃতির কার্য্যসমুদায় অবগত হইতে পারেন,
বলিয়া কেহ কেহ ইহঁারে বুদ্ধিমান নামে
নির্দেশ করে। নিগুণ ব্রহ্ম সগুণ হইলেও
প্রকৃতি কখন তাঁহারে অবগত হইতে সমর্থ
হয় না; এই নিমিত্ত সকলেই প্রকৃতিরে
জড় বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে, কোন
কোন ব্যক্তি প্রকৃতির বোধশক্তি স্বীকার
করেন বটে; কিন্তু তাঁহাদের মতেও প্রকৃতি
জীবাআরেই আপনার সহিত অভিন্নভাবে
অবগত হইতে পারেন, সঙ্গবিহীন পরম-
আরে কিছুতেই পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন
না। এইরূপ প্রকৃতির সঙ্গনিবন্ধন বেদে
জীবাআরে সঙ্গী বলিয়া নির্দেশ করে। ইনি
অবিকারী ও অতি সূক্ষ্ম হইলেও ঐ সঙ্গ-
দোষনিবন্ধন কেহ কেহ উহঁারে মূঢ় বলি-
য়াও কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে। উনি পরমাআরে
যথার্থ রূপে অবগত হইতে সমর্থ নহেন;
কিন্তু অপ্রমেয় সনাতন পরমাআ উহঁারে ও
প্রকৃতিরে অনায়াসে অবগত হইতে সমর্থ
হন। জ্ঞানবান্ ব্যক্তিরাই সেই স্থূল সূক্ষ্ম
কার্য্যধারণগত অদ্বিতীয় ব্রহ্মকে জ্ঞাত
হইতে পারেন। যখন জীবাআর আমি
স্থূল, আমি গৌর ও আমি ব্রাহ্মণ ইত্যাদি
জ্ঞানের উদয় হয়, তখন আর তিনি পর-

মাআ, প্রকৃতি বা আপনারে অবগত হইতে
সমর্থ হন না। আর যখন জীবাআ প্রকৃ-
তিরে জড় এবং আপনারে তাহা হইতে
ভিন্ন বলিয়া বিবেচনা করেন, তখনই তিনি
বিশুদ্ধ নির্মল অভ্যুৎকৃষ্ট মোক্ষোপযোগী
বিদ্যাশক্তি লাভ করিয়া থাকেন। ঐ বিদ্যা-
শক্তির আবির্ভাব হইলেই জীবাআ পরমা-
আরে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন এবং সৃষ্টি-
প্রলয়কারিণী প্রকৃতিরে বিশেষ রূপে অবগত
হইয়া পরিত্যাগ করেন। ঐ সময় তিনি
ব্রহ্মসন্দর্শননিবন্ধন উপাধি হইতে বিমুক্ত
হইয়া পরমাআর সহিত মিলিত হন। পণ্ডি-
তেরা আআরেই পরম তত্ত্ব, অজর, অমর ও
পঞ্চবিংশতি তত্ত্ব হইতে পৃথক্ বলিয়া
নির্দেশ করেন। উনি চতুর্বিংশতি তত্ত্ব
আশ্রয় করিয়া থাকিলেও উহঁারে তত্ত্ববান্
বলা যায় না। কারণ উনি স্বেচ্ছানুসারে ঐ
আশ্রিত তত্ত্বকে পরিত্যাগ করিতে পারেন।
যখন জীব আপনারে জরামরণশূন্য পর-
মাআ বলিয়া বোধ করে, তখনই সে জ্ঞান-
বলপ্রভাবে পরমাআর সহিত মিলিত হইয়া
থাকে। যে কাল পর্য্যন্ত জীব সর্বশক্তিমান
চৈতন্যস্বরূপ পরমাআরে অবগত হইতে
সমর্থ না হয়, তত দিন তাহার নানাস্থ থাকে;
কিন্তু তাঁহারে অবগত হইতে পারিলেই উহার
একস্থ লাভ হয়। পরমাআর সহিত মিলিত
হইতে পারিলে জীবের আর পাপ পুণ্যের
লেশমাত্রও থাকে না এবং সে অনায়াসে
প্রকৃতিরে পরিত্যাগ করে।

এই আমি শ্রুতিশাস্ত্রানুসারে তোমার
নিকট জড়রূপা প্রকৃতি, জীবাআ ও পরমা-
আর বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। শাস্ত্রানুসারে
এই রূপেই জীবের নামাঙ্ক ও একস্থ নিকূপণ
করা হইয়া থাকে। উচ্ছ্বর্য্যহিত মশক ও উচ্ছ-
য়রে এবং সলিলস্থিত মৎস্য ও সলিলে যেকূপ
বিভিন্নতা; পরমাআর ও জীবাআর সেইরূপ
বিভিন্নতা অনুমিত হইয়া থাকে। পরমাআর

সহিত জীবাআর ঐক্যের নামই মোক্ষ । অজ্ঞানপ্রকৃতি হইতে জীবাআরে মুক্ত করা সর্বতোভাবে বিধেয় । পরমাআর সহিত ঐক্য হইলেই জীবের মুক্তি হয় । অন্য রূপে উহার মুক্তিলাভের উপায় নাই । এই জীবাআ দেহ হইতে ভিন্ন হইয়াও যখন যেকোন দেহের সহিত মিলিত হন, তখন তাহারই ধর্ম অবলম্বন করিয়া থাকেন । ঐ জীবাআ বিশুদ্ধধর্মী ব্যক্তির সহিত মিলিত হইলে বিশুদ্ধধর্মাবলম্বী, বুদ্ধিমানের সহিত মিলিত হইলে বুদ্ধিমান, সন্ন্যাসীর সহিত মিলিত হইলে সন্ন্যাসী, অমুরাগবিহীনের সহিত মিলিত হইলে বিরাগী, মুমুকুর সহিত মিলিত হইলে মুমুকু, পবিত্রকর্ম্মার সহিত মিলিত হইলে পবিত্রকর্ম্মা, নির্মলের সহিত মিলিত হইলে নির্মল, সঙ্গবিহীনের সহিত মিলিত হইলে নিঃসঙ্গ এবং স্বাধীন ব্যক্তির সহিত মিলিত হইলে স্বাধীন হইয়া থাকেন ।

হে মহারাজ ! এই আমি মৎসরশূন্য হইয়া তোমার নিকট সনাতন ব্রহ্মের বিষয় কীর্তন করিলাম । যাহাদের বেদজ্ঞান নাই, অথচ ব্রহ্মজ্ঞানলাভের আকাংক্ষা আছে, তুমি সেই সমুদায় ব্যক্তিরেই এই ব্রহ্মোপদেশ প্রদান করিবে । মিথ্যাপরায়ণ, শঠ, শাস্ত্র-তাৎপর্যাগ্রহে অন্ধম, কুটিলমতি, পরহিংসা-পরায়ণ, পণ্ডিতদিগের প্রতি ঈর্ষান্বিত পামর-দিগকে কদাচ এই উপদেশ প্রদান করা বিধেয় নহে । অন্ধান্বিত গুণবান, পরপরি-বাদপরাজুখ, বিশুদ্ধযোগনিরত, ক্রিয়াবান, কমাশীল, পরহিতাকাজক্ষী, বিশুদ্ধস্বভাব, বিধিবিহিতকর্ম্মনিষ্ঠ, বিবাদবিহীন, বহুশ্রুত, শমদমাদিশূণ্যামিত, শাস্ত্রতাৎপর্যাগ্রহে সমর্থ ও জ্ঞানবান ব্যক্তিরাই এই উপদেশ প্রাপ্ত ইহবার উপযুক্ত পাত্র । উহাদিগকে এই উপদেশ প্রদান করিলে উপদেষ্টাযাহার পর নাই শ্রেয়োলাভ করিতে পারে । অপাত্রে উপদেশ প্রদান করিলে কিছুমাত্র মঙ্গল-

লাভের সম্ভাবনা নাই । ব্রতহীন ব্যক্তি যদি রত্নপরিপূর্ণ সমুদায় পৃথিবীও প্রদান করে, তথাপি তাহার পরিবর্তে তাহারে এই বিশুদ্ধ উপদেশ প্রদান করা কর্তব্য নহে । হে করাল ! আজি তুমি আমার নিকট অনাদি অনন্ত শোকরহিত পরম পবিত্র ব্রহ্মের কথা শ্রবণ করিলে ; অতএব আর তোমার কিছুমাত্র ভয় নাই । সেই মঙ্গল-ময় পরমাআরে অবগত হইতে পারিলে জন্ম মরণের কিছুমাত্র আশঙ্কা থাকে না । এক্ষণে তুমি তাহারে সম্যক্ রূপে অবগত হইয়া মোহ পরিত্যাগ কর । আমি সনাতন হিরণ্যগর্ভকে প্রসন্ন করিয়া তাঁহার নিকট এই পরম তত্ত্ব অবগত হইয়াছি । আজি তুমি আমারে জিজ্ঞাসা করাতে যেমন আমি তোমার নিকট এই ব্রহ্মতত্ত্ব সবিশেষ কীর্তন করিলাম, তদ্রূপ পূর্বকালে আমি কমল-যোনিরে বিনীতভাবে জিজ্ঞাসা করাতে তিনি এই তত্ত্ব আমার নিকট বিস্তারিত রূপে কীর্তন করিয়াছিলেন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি মহর্ষি নারদের মুখে পরব্রহ্মের বিষয় যেকোন শ্রবণ করিয়াছিলাম, তাহা তোমার নিকট সবিশেষ কীর্তন করিলাম । জীবাআ সেই অজর অমর পরব্রহ্মের যথার্থ তত্ত্ব সবিশেষ অবগত হইতে পারেন না বলিয়াই তাঁহারে বারংবার জন্মগ্রহণ করিতে হয় । পূর্বে মহাআ বশিষ্ঠ হিরণ্যগর্ভের নিকটও দেবর্ষি নারদ বশিষ্ঠের নিকট এই উপদেশ প্রাপ্ত হন । তৎপরে আমি দেবর্ষি নারদের মুখে এই তত্ত্ব শ্রবণ করিয়াছি । এক্ষণে তুমি আমার নিকট এই উৎকৃষ্ট উপদেশ শ্রবণ করিলে, অতঃপর আর শোক করিবার প্রয়োজন নাই । যে ব্যক্তি কর ও অন্ধরের বিষয় সবিশেষ অবগত হইতে পারে, তাহার কিছুমাত্র ভয় থাকে না ; আর যে ব্যক্তি উহা অবগত হইতে না পারে, তাহারে

সতত ভীত হইতে হয়। জীবজ্ঞানসাগরে নিমগ্ন হইয়াই মোহবশত বারংবার দেব-লোক, মর্ত্যলোক ও নরকে গমনাগমন এবং সহস্র সহস্র যোনিতে জন্ম গ্রহণ পূর্বক বিবিধ ক্রেশ ভোগ করে। যদি সে সাধু-সঙ্গাদি দ্বারা কথঞ্চিৎ সেই জ্ঞানসাগর হইতে উত্তীর্ণ হইতে পারে, তাহা হইলে তাহারে আর জন্মমরণজনিত যন্ত্রণা ভোগ করিতে হয় না। জ্ঞানসাগর অতি ভীষণ, অব্যক্ত ও অগাধ। প্রাণিগণ উহাতে অন-বরত নিমগ্ন হইতেছে। তুমি সেই জ্ঞান-সাগর হইতে উত্তীর্ণ হইয়াছ; সুতরাং এক্ষণে তোমার রজ ও তমোগুণের লেশমাত্র নাই।

দশাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ ! একদা জনকবংশীয় মহাত্মা বসুমান্ নিজ্জন কাননে মৃগয়া করিতে করিতে ভৃগুবংশীয় এক জন মহর্ষিরে অবলোকন করিলেন। মহর্ষিরে অবলোকন করিবারাত্র বসুমানের মনে ভক্তিরসের উদ্বেক হইল। তখন তিনি সত্বরে মহর্ষির সমীপে গমন ও চরণ বন্দন পূর্বক তথায় উপবিষ্ট হইয়া তাঁহার অনু-মতি গ্রহণ করিয়া বিনীতভাবে জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবন্ ! কি কৰ্ম্ম দ্বারা কামনার বশবর্তী পুরুষের ইহলোক ও পরলোকে জ্যোলাত হইতে পারে? তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

মহারাজ বসুমান এই রূপে পরম সমা-দর সহকারে জিজ্ঞাসা করিলে মহর্ষি প্রীত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, মহারাজ ! যদি তুমি উভয় লোকে আপনার মনের অনুকূল বিষয় সমুদায় প্রাপ্ত হইতে বাসনা কর, তাহা হইলে কদাচ অন্যের প্রতিকূলাচরণে প্রবৃত্ত হইও না। ধর্ম্মই সাধুদিগের পরম হিতকর ও আশ্রয়স্থল। ধর্ম্ম হইতেই স্বাবর-

জন্মাত্মক লোকত্রয় সমুৎপন্ন হইয়াছে। তুমি বিষয়কামনার নিতান্ত মুগ্ধ হইয়া কিছুতেই তৃপ্তি লাভ করিতে সমর্থ হইতেছ না। মধুগ্রাহী যেমন মধু আহরণে ক্লান্ত-কম্প হইয়া বৃক্ষের অগ্রভাগে আরোহণ করে, কিন্তু অচিরে যে ঐ স্থান হইতে তাহারে নিপতিত হইতে হইবে, তাহা বুঝিতে পারে না, তদ্রূপ তুমি বিষয়তৃষ্ণায় একান্ত আক্রান্ত হইয়া বিষয়ভোগে অনবরত প্রবৃত্ত হইতেছ; কিন্তু ঐ বিষয়ভোগনিবন্ধন তোমারে যে যাহার পর নাই কষ্ট ভোগ করিতে হইবে, তাহা তোমার কদম্বকম হইতেছে না। জ্ঞান-কলার্থী ব্যক্তি যেমন সতত জ্ঞানের আলো-চনা করেন, তদ্রূপ ধর্ম্মকলাকাজী ব্যক্তির নিরন্তর ধর্ম্মের আলোচনা করা কর্তব্য। অসৎ ব্যক্তি ধর্ম্মাভিলাষী হইয়া বিশুদ্ধ কৰ্ম্মের অনুষ্ঠান করিতে বাসনা করিলে তাহার পক্ষে উহা নিতান্ত দুষ্কর হইয়া উঠে। আর সাধু ব্যক্তি ধর্ম্মকামনার বিশুদ্ধ কৰ্ম্মের অনুষ্ঠান করিতে বাসনা করিলে তাঁহার পক্ষে উহা অতিশয় সহজ হয়। যে ব্যক্তি বনে বাস করিয়া গ্রাম্য সুখভোগে নিরত হয়, তাহারে গ্রাম্য বলিয়াই পরিগণিত করা যায়। আর যিনি গ্রামে থাকিয়াও গ্রাম্য-সুখে বিরত হন, পণ্ডিত ব্যক্তির তাহারে গ্রাম্য না বলিয়া বনচারীর মধ্যেই পরিগ-ণিত করিয়া থাকেন। এক্ষণে তুমি সকাম ও নিকাম ধর্ম্মের গুণদোষ বিচার করিয়া সমা-হিতচিত্তে কায়িক, মানসিক ও বাচনিক ধর্ম্মা-নুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হও। ব্রতপরায়ণ, শুচি ও অমুয়াশূন্য হইয়া দেশকাল বিবেচনা করিয়া সাধু ব্যক্তিদিগকে প্রভূত ধন দান কর। সৎ-পথ অবলম্বন পূর্বক অর্থোপার্জন করিয়া অক্ষয় চিত্তে সৎপাত্রে দান করাই কর্তব্য। দান করিয়া অনুতাপ বা আপনার মুখে উহা কীৰ্ত্তন করা বিধেয় নহে। অনুশংস, শুচি, জিতেন্দ্রিয়, সত্যবাদী, সরল, ভ্রিবেশ-

বেত্তা, ষট্‌কর্মশালী ও পিতার সর্বগা বিবাহিতা স্ত্রীর গর্ভে সমুৎপন্ন ব্রাহ্মণই দানের উপযুক্ত বলিয়া কীর্ত্বিত হইয়া থাকেন । দেশ, কাল ও পাত্রভেদে ধর্ম অধর্মরূপে ও অধর্ম ধর্মরূপে পরিণত হয় । পাপা শরীরস্থ মলের ন্যায় অল্প প্রয়াস দ্বারা অল্প পরিমাণে ও অধিক প্রয়াস দ্বারা অধিক পরিমাণে নিরাকৃত হইয়া থাকে । লোকে যেমন বিরেচন দ্বারা শরীর মলশূন্য করিয়া ঘৃত ভক্ষণ করিলে সেই ঘৃত তাহার ঔষধরূপে পরিণত হয়, তক্রূপ ধর্মার্থী ব্যক্তি দানাদি দ্বারা দোষশূন্য হইয়া যাগাদি ধর্মের অনুষ্ঠান করিলে ঐ ধর্ম তাহার পরকালে অতি উৎকৃষ্ট সুখভোগের কারণ হইয়া থাকে । সকলেরই মন শুভ ও অশুভ এই উভয় কর্মেই খাবমান হয় । বুদ্ধিমান ব্যক্তি মনকে অশুভ কার্য হইতে প্রতিনিবৃত্ত করিয়া শুভ কার্যে নিযুক্ত করিবেন । লোকে আপনার ধর্ম বলিয়া যে কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহার নিন্দা করা বিধেয় নহে । তুমি যে ধর্মকে অধর্ম বলিয়া বিবেচনা কর, তাহার অনুষ্ঠান করা তোমার অবশ্য কর্তব্য । তুমি নিতান্ত ধৈর্য্যবিহীন, বুদ্ধিহীন, অপ্ৰশান্ত ও অপ্রাজ্ঞ ; এক্ষণে ধৈর্য্যশালী, বুদ্ধিমান, প্রশান্ত ও প্রাজ্ঞ হওয়া তোমার নিতান্ত আবশ্যিক । ধর্মজনিত তেজঃপ্রভাবে ইহলোক ও পরলোকে ঐশ্বর্যলাভ করা যায় । ধৈর্য্য সেই তেজের মূল কারণ । মহাত্মা মহাভিষ অধীরতা নিবন্ধনই স্বর্গ হইতে নিপতিত হইয়াছিলেন ; কিন্তু মহাত্মভব যযাতি ক্রীণপুণ্য হইয়াও কেবল ধৈর্য্যবলে উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় লাভ করিয়াছেন । অতঃপর তুমি ধর্মানুষ্ঠাননিরত জ্ঞানবান্ তপস্বীগণের শরণাপন্ন হইয়া তাঁহাদের সেবা কর, তাহা হইলেই তোমার বিপুল বুদ্ধি ও ঐশ্বর্যলাভ হইবে, সন্দেহ নাই ।

হে ধর্মরাজ ! মহর্ষি এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে মহারাজ বসুমান্ তাঁহার বাক্যানুসারে বিষয়বাসনায় বিরত হইয়া ধর্মবুদ্ধি অবলম্বন করিলেন ।

একাদশাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যিনি ধর্মাদ্বৈতবিমুক্ত, সর্বসংশয়বিরহিত, জন্ম-মৃত্যুশূন্য, মঙ্গলস্বরূপ, নিত্য, অবিনাশী, বিশুদ্ধস্বভাব ও আয়াসবর্জিত ; আপনি তাঁহার বিষয় কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এত স্থলে যাজ্ঞবল্ক্যজনক-সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা জনকবংশীয় দেবরাত্তনয় মহর্ষি যাজ্ঞবল্ক্যকে কহিলেন, তপোধন ! ইন্দ্রিয় ও প্রকৃতি কয় প্রকার ? সত্ত্ব ও নিগুণ কি এবং জন্মমৃত্যু ও কালসংখ্যা ই বা কি ? আপনি অনুগ্রহ করিয়া তৎসমুদায় কীর্ত্তন করুন । আপনি জ্ঞানের আকর । আমি অজ্ঞানতাবশত আপনারে জিজ্ঞাসা করিতেছি, আপনি অনুকূল হইয়া আমার সংশয় ছেদন করিয়া দিন ।

যাজ্ঞবল্ক্য কহিলেন, মহারাজ ! যোগ-শাস্ত্র ও সাংখ্যশাস্ত্রের বিষয় তোমার কিছুমাত্র অবিদিত নাই । তথাপি জিজ্ঞাসা করিলে প্রভুত্তর প্রদান করাই সনাতন ধর্ম । এই বিবেচনা করিয়া আমি তোমার প্রশ্নের সিদ্ধান্ত করিয়া দিতেছি, শ্রবণ কর । প্রকৃতি আট ও বিকার ষোড়শ প্রকার । অধ্যাত্ম-বিদ্যাবিশারদ পণ্ডিতেরা মূল প্রকৃতি, মহত্তত্ত্ব, অহঙ্কার, পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল ও জ্যোতি এই আটটিতে প্রকৃতি ; আর স্রোত্র, স্বক, চক্ষু, জিহ্বা, ঘ্রাণ, শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস, গন্ধ, বাক, পাণি, পাদ, পায়ু, মেট্র ও মল এই ষোলটিতে বিকার বলিয়া নির্দেশ করেন । তন্মধ্যে পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয় ও শব্দাদি

পঞ্চতন্ত্রাত্র বিশেষ এবং পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয় ও মন এই ছয়টি সবিশেষ নামে অভিহিত হইয়া থাকে। বিশেষ ও সবিশেষ সমুদায় পঞ্চ মহাভূতেই অবস্থান করে। হে মহারাজ! এক্ষণে আমি যাহা কীর্তন করিলাম, ইহা তোমার ও অন্যান্য তত্ত্ববুদ্ধিবিশারদ পণ্ডিত-দিগের অনুমোদিত।

অবাক্ত হইতে মহৎ উৎপন্ন হইয়াছে। পণ্ডিতেরা মহতের সৃষ্টি-র প্রাকৃতিক প্রথম সৃষ্টি বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। মহৎ হইতে অহঙ্কার উৎপন্ন হইয়াছে। ইহা বুদ্ধাঙ্গক দ্বিতীয় সৃষ্টি বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে। অহঙ্কার হইতে মন উৎপন্ন হইয়াছে এবং ইহারে আহঙ্কারিক তৃতীয় সৃষ্টি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। মন হইতে মহাভূত সমুদায় উৎপন্ন হইয়াছে এবং ইহার নাম নানস চতুর্থ সৃষ্টি। শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ এই পাঁচটি পঞ্চম সৃষ্টি। ভূতজ ব্যক্তির উহারে ভৌতিক বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। শ্রোত্র, ত্বক্, চক্ষু, জিহ্বা ও ভ্রাণ এই পাঁচটি ষষ্ঠ সৃষ্টি। ইহারে বহুচিন্তাঙ্গক সৃষ্টি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তৎপরে পাঁচ কর্মেন্দ্রিয় উৎপন্ন হয়। পণ্ডিতগণ ইহারে সপ্তম সৃষ্টি ও ঐন্দ্রিয়ক সৃষ্টি বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। রূক্ষ ও আরণ্যক পশুপক্ষ্যাদির সৃষ্টির নাম অষ্টম সৃষ্টি এবং গ্রাম্য পশুপক্ষ্যাদি ও মনুষ্যের সৃষ্টির নাম নবম সৃষ্টি। এই উভয় সৃষ্টি-রই আর্জব সৃষ্টি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। হে মহারাজ! এই আমি শাস্ত্রদৃষ্টান্ত-দ্বারা নয় প্রকার সৃষ্টি ও চতুর্বিংশতি বস্তুর বিষয় কীর্তন করিলাম। অতঃপর সাধুজনকীর্তিত কালসংখ্যা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

দ্বাদশাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

দশ সহস্র কল্পে ভগবান্ নারায়ণের এক দিন এবং ঐ পরিমাণে উহার এক রাত্রি

হয়। তিনি রাত্রি অবসানে আগরিত হইয়া প্রথমত জীবগণের জীবনোপায় ধান্যাদির সৃষ্টি করিয়া পরে হিরণ্যডিম্বমধ্যে ব্রহ্মার সৃষ্টি করেন। ঐ ব্রহ্মা সমুদায় ভূতের সৃষ্টিস্বরূপ। তিনি এক বৎসর কাল অণু-মধ্যে অবস্থান পূর্বক পরিশেষে তাহা হইতে নির্গত হইয়া সমুদায় পৃথিবী, স্বর্গ ও দ্যাৱা-ভূমির মধ্যবর্তী আকাশের সৃষ্টি করিয়া থাকেন। সার্কসগুহসহস্র কল্পে উহার এক দিন এবং ঐ পরিমাণে উহার একরাত্রি হয়। ঐ মহাত্মা সর্ব প্রথমে অহঙ্কার ও তৎপরে মন, বুদ্ধি ও চিত্তের সৃষ্টি করেন। অহঙ্কারাদি হইতে পৃথিবী, জল, বায়ু, আকাশ ও জ্যোতি এই পাঁচ মহাভূতের এবং ঐ পাঁচ মহাভূত হইতে ইন্দ্রিয় সমুদায়ের উৎপত্তি হয়। ঐ ইন্দ্রিয় সমুদায় এই চরাচর বিশ্ব সমাচ্ছন্ন করিয়া রহিয়াছে। পঞ্চ সহস্র কল্পে অহঙ্কারের এক দিন এবং ঐ পরিমাণে উহার এক রাত্রি হয়। শব্দ, রূপ, রস, গন্ধ ও স্পর্শ এই পাঁচটির নাম বিশেষ। ইহার পঞ্চমহাভূতে সন্নিবিষ্ট রহিয়াছে। ইহাদিগের প্রভাবেই প্রাণীসমুদায় পর-স্পর পরস্পরের হিতসাধনে তৎপর হইয়া সর্বদাই পরস্পরকে স্পর্শ এবং পরস্পর স্পর্শাবান্ হইয়া পরস্পরকে অতিক্রম ও বধ করিয়া থাকে। এই সমুদায় কার্যনিব-ন্ধনই মনুষ্যাগণকে দেহতাগের পর তিষ্ঠা-গ-যোনিমধ্যে প্রবেশ পূর্বক ইহলোকেই পরিভ্রমণ করিতে হয়। তিন সহস্র কল্পে পঞ্চমহাভূত সমুদায়ের এক দিন এবং ঐ পরিমাণে উহাদিগের একরাত্রি হইয়া থাকে।

সমুদায় ইন্দ্রিয়মধ্যে মন সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। মন ব্যতীত কোন ইন্দ্রিয়েরই কার্য করিবার ক্ষমতা থাকে না। মনের সাহায্য তিন্ন চক্ষু কখনই রূপ সন্দর্শনে সমর্থ হয় না। মন ব্যাকুল হইলে চক্ষু অতি নিকটস্থ বস্তুও দর্শন করিতে সমর্থ হয় না। লোকে কহিয়া

থাকে, ইন্দ্রিয়েরই দর্শনাদি জ্ঞান হইয়া থাকে ; কিন্তু বস্তুত তাহা নহে । মনই সমুদায় জ্ঞানের মূল কারণ । মন বিষয়বোধে উপরত হইলে ইন্দ্রিয়গণও উপরত হইয়া থাকে । মন সমুদায় ইন্দ্রিয়ের ঈশ্বরস্বরূপ । উহা সর্বভূতেই প্রবেশ করিয়া থাকে ।

ত্রয়োদশাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! এই আমি তোমার নিকট আনুশুঙ্গিক সৃষ্টি ও কালসংখ্যা কীর্তন করিলাম, সম্প্রতি সংহারবিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । অনাদিনিধন ভগবান্ প্রজাপতি বারংবার জীবগণের সৃষ্টি ও সংহার করিয়া থাকেন । সৃষ্টির সময় অতীত হইয়া প্রলয়কাল উপস্থিত হইলে তিনি জগতের সংহারার্থ মহারুদ্ধকে প্রেরণ করেন । সেই রুদ্ধদেব সূর্য্যাকপী হইয়া আপনারে দ্বাদশ অংশে বিভক্ত করিয়া প্রজ্বলিত ছত্ৰাশনের ন্যায় স্বীয় তেজঃপ্রভাবে জরায়ুজ, অণুজ, স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ এই চারি প্রকার প্রাণীরে দগ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হন । তাঁহার তেজের উন্মেষ হইবামাত্র প্রথমত স্বাবর-জসমায়ক সমুদায় পদার্থ বিনষ্ট হইয়া যায় । ঐ সময় পৃথিবী কূর্ম্মপৃষ্ঠের সদৃশ হইয়া উঠে । তখন অমিতপরাক্রম রুদ্ধদেব অনতিবিলম্বে সলিলসঞ্চার দ্বারা পৃথিবীরে দ্রবীভূত করিয়া ফেলেন । তৎপরে কালামি-প্রভাবে ঐ সলিলরাশি শুষ্ক হইয়া যায় । সলিল শুষ্ক হইলে ঐ কালামি ভয়ানক রূপে প্রজ্বলিত হইয়া উঠে । তখন অষ্টমূর্ত্তিধারী বলবান্ বায়ু জীবের উন্মেষরূপ সেই প্রজ্বলিত পাবককে গ্রাস করিয়া চতুর্দিকে বিচরণ করিতে থাকে । পরে আকাশ ভীষণ বায়ুরে গ্রাস করিয়া কেলে । তদনন্তর মন আকাশকে, অহঙ্কার মনকে, মহত্ত্ব অহঙ্কারকে এবং অগদীশ্বর ঐ অনুপম মহত্ত্বকে গ্রাস করেন । অগদীশ্বর অনিষাদি-

গুণসম্পন্ন, ত্রিকালজ, জ্যোতির্ময় ও অব্যয় । উহার হস্ত, পদ, নাসিকা, কণ, শ্রবণ, মস্তক ও মুখ চতুর্দিকেই বিরাজিত রহিয়াছে । উনি সমুদায় সংসারে ব্যাপ্ত হইয়া অবস্থান করিতেছেন । উনি সর্বাস্তর্যামী অন্তরাশ্রয় । মহত্ত্বের নাশের পর সমুদায় পদার্থ উহাতেই বিলীন হয় । উহার হাস, রুদ্ধ বা ক্রয় নাই । উনি ভূত, ভবিষ্য ও বর্তমানের স্রষ্টা । উহাতে দোষের লেশমাত্রও নাই ।

হে মহারাজ ! এই আমি তোমার নিকট সংহারের বিষয় আনুশুঙ্গিক কীর্তন করিলাম, এক্ষণে অধ্যাত্ম, অধিভূত ও অধিষ্ঠাত্রী দেবতাসকলের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর ।

চতুর্দশাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

চরণেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, গমন উহার অধিভূত ও বিষ্ণু উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । পায়ু ইন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, মলত্যাগ উহার অধিভূত ও মিত্র উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । উপস্থেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, আনন্দ উহার অধিভূত এবং প্রজাপতি উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । করদ্বয় অধ্যাত্ম, কার্য্য উহার অধিভূত এবং ইন্দ্র উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । বাগিন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, বক্তব্য বিষয় উহার অধিভূত এবং বহি উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । দর্শনেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, কণ উহার অধিভূত এবং সূর্য্য উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । শ্রোত্রেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, শব্দ উহার অধিভূত এবং দিক্-সমুদায় উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । রসেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, রস উহার অধিভূত এবং সলিল উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । ভ্রাণেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, গন্ধ উহার অধিভূত এবং পৃথিবী উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । স্পর্শেন্দ্রিয় অধ্যাত্ম, স্পর্শ উহার অধিভূত এবং বায়ু উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা । মন অধ্যাত্ম, মন্তব্য বিষয় উহার অধিভূত এবং চক্ষু উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা ।

অহঙ্কার অধ্যাত্ম, অভিমান উহার অধিভূত এবং বুদ্ধি উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা। বুদ্ধি অধ্যাত্ম, জ্ঞাতব্য বিষয় উহার অধিভূত এবং আত্মা উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা। হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট আনুপূর্বিক ইন্দ্রিয়, অধিভূত ও অধিষ্ঠাত্রী দেবতার বিষয় সমগ্র কীৰ্ত্তন করিলাম। প্রকৃতি নানা প্রপঞ্চ বিস্তার করিবার নিমিত্ত স্বেচ্ছামুসারে বারংবার গুণসমুদায়ের সৃষ্টি করিতেছে। মনুষ্যেরা যেমন একটিমাত্র প্রদীপ হইতে অসংখ্য প্রদীপ প্রজ্জ্বলিত করে, সেইরূপ প্রকৃতি পুরুষের এক এক গুণ হইতে নানা প্রকার গুণের সৃষ্টি করিয়া থাকে। সত্ত্ব, আনন্দ, ঐশ্বর্য্য, প্রীতি, প্রকাশিত্ব, সুখ, বিশুদ্ধতা, আরোগ্য, সন্তোষ, অন্ধা, অরূপগতা, অক্রোধ, কমা, ধৈর্য্য, অহিংসা, সমদর্শিতা, সত্য, আনুগ্য, মৃদুতা, লজ্জা, অচপলতা, ঋজুতা, আচার, অভ্রান্ততা, ইচ্ছানিষ্ঠবিরোগে নিরপেক্ষতা, লোক-রক্ষা, অলুপ্ততা, পরোপজীবনার্থ অর্থোপার্জন ও সর্বভূতে দয়া এই কয়েকটি গুণ সত্ত্বগুণ হইতে উদ্ভূত হয়। রূপ, ঐশ্বর্য্য, বিগ্রহ, বৈরাগ্যাভাব, অকরুণতা, সুখদুঃখোপভোগ, পরনিন্দায় অনুরাগ, বিবাদে প্রবৃত্তি, অহঙ্কার, অসম্মান, চিন্তা, শত্রুতা, পরিতাপ, চৌর্য্যবৃত্তি, নির্জঙ্কতা, অসরলতা, ভেদজ্ঞান, পরুষতা, কাম, ক্রোধ, মদ, দর্প, ঘ্বেষ ও অতিবাদ এই কয়েকটি গুণ রজোগুণ হইতে স্ফুট হয়। মোহ, অপ্রকাশ, মরণ, ক্রোধ, অনবধানতা, বিবিধ ভক্ষ্য দ্রব্যে অতিরিক্তি, পানভোজনে অপরিভূক্তি, উৎকৃষ্ট গন্ধ, বস্ত্র, শয্যা, আসন, বিহার, দিবানিত্রা ও পরনিন্দায়, অনুরাগ, অজ্ঞাত নৃত্য-গীতবান্যে অতিরিক্তি ও ধর্ম্মের প্রতি ঘ্বেষ এই কয়েকটি গুণ তমোগুণসমুদ্ভূত।

পঞ্চদশাধিকত্রিশততম অধ্যায়ঃ।

হে মহারাজ! সত্ত্ব, রজ ও তম এই

তিন গুণ প্রকৃতি হইতে সমুদ্ভূত হইয়া নিরন্তর ত্রিলোকে অবস্থান করিতেছে। এই তিন গুণের কখনই ধ্বংস হয় না। অব্যক্ত-রূপ পরমাত্মা এই সমুদায় গুণের বিকার দ্বারা অসংখ্য রূপে আপনাকে প্রকাশিত করিতেছেন। অধ্যাত্মচিন্তাপরায়ণ পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন, সাত্ত্বিক পুরুষদিগের উৎকৃষ্ট স্থান, রজোগুণসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের মধ্যমস্থান এবং তমোগুণাবলম্বী ব্যক্তিদিগের অধম স্থান লাভ হয়। যাহারা কেবল পুণ্যকর্ম্মের অনুষ্ঠান করে, তাহারা দেবলোক, যাহারা পাপ ও পুণ্য এই উভয়েরই অনুষ্ঠান করে, তাহারা মনুষ্যালোক এবং যাহারা কেবল অধর্ম্ম সঞ্চয় করে, তাহারা অধোগতি প্রাপ্ত হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই।

এক্ষণে সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিন গুণের দ্বন্দ্ব ও সন্নিপাতের বিষয় সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সত্ত্বগুণের সহিত রজোগুণ, রজোগুণের সহিত তমোগুণ অথবা তমোগুণের সহিত সত্ত্বগুণ সংযুক্ত হইলেই গুণের দ্বন্দ্ব বলিয়া নির্দেশ করা যায়। সত্ত্বগুণসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের দেবলোক, সত্ত্ব ও রজোগুণসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের মনুষ্যালোক এবং রজ ও তমোগুণযুক্ত ব্যক্তিদিগের তির্য্যগ্যোনি লাভ হইয়া থাকে। সত্ত্ব, রজ ও তম তিন গুণের একত্র সংযোগকেই সন্নিপাত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যাহারা এই তিন গুণেই আসক্ত হইয়া কালহরণ করে, তাহাদিগকে মনুষ্যালোকে জন্মগ্রহণ করিতে হয়। পুণ্যপাপবিমুক্ত তত্ত্বজ্ঞ মহাত্মারা জন্মমূর্ত্ত্যানাশন, ইন্দ্রিয়াতীত, সনাতন অক্ষয় স্থান লাভ করিতে পারেন।

পূর্বে তুমি পরমাঙ্গার বিষয় যাহা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, এক্ষণে তাহার উত্তর করিতেছি, শ্রবণ কর। পরমাঙ্গা প্রকৃতি নহেন। তিনি শরীরমধ্যে অবস্থান

করিলেও তাঁহারে স্ব-স্বরূপে অবস্থিত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। প্রকৃতি স্বভাবতই অচেতন; উহা পরমাশ্রয় অধিষ্ঠান দ্বারা সচেতন হইয়াই প্রাণিগণের সৃষ্টি ও সংহার করিয়া থাকে।

জনক কহিলেন, ভগবন্! প্রকৃতি ও পুরুষ উভয়েই অনাদি অবিনশ্বর মূর্ত্তিবিহীন অচল অপ্ৰচ্যুতস্বভাব ও বুদ্ধির অগম্য। অতএব এই উভয়ের মধ্যে কিরূপে প্রকৃতিরে অচেতন এবং প্রকৃতিস্থ পুরুষকে সচেতন বলিয়া নির্দেশ করা যায়? আপনি বিশেষ রূপে মোক্ষধর্মের আলোচনা করিতেছেন, এই নিমিত্তই আমি আপনার নিকট সবিস্তরে মোক্ষধর্ম শ্রবণ করিতে বাসনা করিয়াছি; এক্ষণে আপনি পুরুষের অস্তিত্ব, একত্ব ও প্রকৃতির সহিত পৃথগ্ভাব এবং শরীরসমাপ্তিত ইন্দ্রিয়গণ, মৃত ব্যক্তিদ্বিগের স্থান, সাংখ্যাশাস্ত্র, যোগ ও মৃত্যুসূচক লক্ষণ সমুদায়ের বিষয় কীর্ত্তন করুন। এই সমুদায় হস্তগত আমলকের ন্যায় আপনার আয়ত্ত আছে।

ষোড়শাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যাজ্ঞবল্ক্য কহিলেন, রাজর্ষে! কেহই নিগুণকে সগুণ করিতে সমর্থ হয় না। আমি নিগুণ ও সগুণ পদার্থের বিষয় তোমার নিকট সবিস্তরে কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তত্ত্বদর্শী মূনিগণ পুরুষ জ্বাপুঙ্গাদির আভাযুক্ত ক্ষটিকের ন্যায় গুণের আভাযুক্ত হইলে তাঁহারে সগুণ, আর সেই আভাবিহীন হইলে তাঁহারে নিগুণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। প্রকৃতি গুণাত্মক; সুতরাং গুণকে কখনই অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় না। উহা স্বাভাবিক অনভিজ্ঞতা দোষেই গুণসমুদায় আশ্রয় করিয়া থাকে। পুরুষ স্বভাবত জ্ঞানী। তিনি আপনারে সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া জ্ঞান করেন। নিত্যস্থ

ও অক্ষরত্বপ্রযুক্ত পুরুষকে সচেতন এবং ক্ষরত্বপ্রযুক্ত প্রকৃতিরে অচেতন বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যখন পুরুষ অজ্ঞান বশত বারংবার গুণসম্প্র আশ্রয় করেন, তখন তিনি আপনারে পরিজ্ঞাত হইতে না পারিয়া মুক্তিলাভে অসমর্থ হন। পুরুষ যখন সৃষ্টি করেন, তখন তাঁহারে সর্গধর্মাবলম্বী, যখন যোগানুষ্ঠান করেন, তখন তাঁহারে যোগধর্মাবলম্বী, যখন প্রাকৃত ধর্ম আশ্রয় করেন, তখন তাঁহারে প্রকৃতিধর্মাবলম্বী এবং যখন স্বাভাবিক পদার্থের সৃষ্টি করেন, তখন তাঁহারে বীজধর্মাবলম্বী বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তিনি গুণসমুদায়ের সৃষ্টি ও সংহারকর্ত্তা, নিঃসঙ্গ, সর্বময় এবং দেহাদি হইতে পৃথক; এই নিমিত্ত অধ্যাত্ম বিদ্যাশিষ্যদিগে পণ্ডিতেরা তাঁহারে অদ্বিতীয় ও নিত্য এবং প্রকৃতিরে অনিত্য ও নানাপ্রকার বলিয়া নির্দেশ করেন। কোন কোন ব্যক্তি প্রকৃতিরে এক এবং পুরুষকে অসংখ্য বলিয়া কীর্ত্তন করেন। তাঁহাদিগের মতে পুরুষ সর্বভূতে দয়াবান হইয়া কেবল জ্ঞানাবলম্বন পুরুষক অবস্থান করিয়া থাকেন।

হেমহারাজ! এই আমি তোমার নিকট পুরুষের অস্তিত্ব ও একত্বের বিষয় কীর্ত্তন করিলাম। এক্ষণে প্রকৃতি পুরুষের পৃথগ্ভাব কহিতেছি, শ্রবণ কর। যেমন ইম্বীকা ও শরমুঞ্জ, উদ্ভূম্বর ও মশক, মৎস্য ও জল, চুল্লী ও-অগ্নি এবং পদ্মপত্র ও সলিল, একত্র অবস্থিত হইলেও পরস্পর নির্লিপ্ত থাকে, তদ্রূপ অনিত্য প্রকৃতি ও নিত্যস্বরূপ পুরুষ উভয়ে একত্র অবস্থান করিলেও পৃথক বলিয়া পরিগণিত হন। বাহারী সম্যকরূপে প্রকৃতি পুরুষের পৃথগ্ভাব পরিজ্ঞাত হইতে না পারে, সেই অধম ব্যক্তিদ্বিগকে বারংবার ঘোর নরকে নিপতিত হইতে হয়। এই আমি তোমার নিকট সমুদায় সাংখ্যাতত্ত্ব সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলাম। সাংখ্যাবিদ

পণ্ডিতেরা এইরূপ প্রকৃতি পুরুষের তত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইয়াই মোক্ষ লাভ করিয়া থাকেন। যাঁহারা তত্ত্ববিষয়ে কুশল, তাঁহারা সাংখ্যমত দ্বারা অনায়াসেই সিদ্ধি লাভ করিতে পারেন।

সপ্তদশাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট সাংখ্যজ্ঞানের কথা কীর্তন করিলাম, এক্ষণে সাধ্যানুসারে যোগজ্ঞানের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সাংখ্যজ্ঞানের সদৃশ জ্ঞান এবং যোগবলের সদৃশ বল আর কিছুই নাই। এই উভয় মতেই শমদমাদি অনুষ্ঠানের বিধি আছে এবং এই উভয় মতই মুক্তিসাধক। নির্দোষ ব্যক্তিরাই এই উভয়ের বিত্তমতা নির্দেশ করে। আমরা এই উভয় মতকেই একরূপ বলিয়া সিদ্ধান্ত করিয়াছি। যোগী ও সাংখ্যমতাবলম্বী উভয়েরই সিদ্ধদশাতে এক বস্তুর সহিত সাক্ষাৎকার হইয়া থাকে। অতএব সাংখ্য এবং যোগশাস্ত্রকে যাঁহারা তুল্য বলিয়া জ্ঞান করেন, তাঁহারাই যথার্থ পণ্ডিত। প্রাণ ও ইন্দ্রিয় সমুদায় যোগ সাধনের প্রধান অবলম্বন। প্রাণ ও ইন্দ্রিয়সমুদায়কে বশীভূত করিয়া যোগসিদ্ধ হইতে পারিলে আগ্নিমাди অষ্টগুণ লাভ করিয়া সমুদায় লোকে পরিভ্রমণ করা যায়। বেদে যমনিয়মাদি অষ্টাঙ্গযুক্ত যোগই প্রশস্ত বলিয়া কীর্তিত হইয়াছে। ঐ যমনিয়মাদি অষ্টগুণ মুখ্য; আর অগ্নিমাди অষ্টগুণ ইহা অপেক্ষা স্থূল। যোগ দুইপ্রকার; সগুণ ও নিগুণ। প্রাণায়ামযুক্ত যোগকে সগুণ এবং চিত্তের একাগ্রতায়ুক্ত যোগকে নিগুণ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। প্রাণায়াম আবার দুইপ্রকার; সবীজ ও নিকীজ। মূলাধারাদি চক্রস্থিত দেবতাসকলের ধ্যান না করিয়া প্রাণায়াম করিলে কাষাধিক্য হয়; অতএব তাহা কদাপি কর্তব্য নহে।

রজনী উপস্থিত হইলে প্রথম প্রহরে দ্বাদশ এবং নিদ্রাভঙ্গের পর গাত্রোপ্থান করিয়া শেষযামে দ্বাদশ এই চতুর্কিংশতিপ্রকার বায়ুধারণার বিষয় যোগশাস্ত্রে প্রসিদ্ধ আছে। সেই চতুর্কিংশতিপ্রকার বায়ুধারণা দ্বারা দুর্দান্ত মনকে নিগূহীত করিয়া জীবাআরে পরমাআয় সংযোগ করা দম-গুণান্বিত শাস্ত্রবিৎ সন্ন্যাসীদিগের অবশ্য কর্তব্য। যোগপরায়ণ মহাআরা শ্রোত্রাদি পাঁচ ইন্দ্রিয়কে শব্দাদি পাঁচ বিষয় হইতে নিরাকৃত করিয়া মনোমধ্যে, মনকে অহঙ্কারে, অহঙ্কারকে মহত্ত্বে এবং মহত্ত্বকে প্রকৃতিমধ্যে সংস্থাপন পূর্বক কেবল পর-ব্রহ্মকে চিন্তা করিয়া থাকেন। সেই পর-মাআ নিষ্পাপ, নির্মল, নিত্য, অনন্ত, অক্ষত, স্থির, জরামৃত্যুবিহীন ও অভেদ্য।

অতঃপর নিত্যসমাধিযুক্ত যোগীর লক্ষণ কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ঐরূপ যোগী সতত প্রসন্নচিত্ত হইয়া পরিতৃপ্ত সুষুপ্ত ব্যক্তির ন্যায়, নিকীতপ্রদেশস্থিত তৈলপূর্ণ প্রদীপের ন্যায় স্থিরভাবে অবস্থান করেন। পাষণ যেমন মেঘনিপতিত জলবিন্দু দ্বারা আহত হইয়াও বিকম্পিত হয় না, সেইরূপ ঐ যোগী কিছুতেই যোগ হইতে বিচলিত হইবার নহেন। শব্দধ্বনি, দৃষ্টিভির্ঘোষ ও বিবিধ গীতবাদ্য দ্বারা তাঁহার যোগভঙ্গ করা নিতান্ত দুষ্কর। যেমন স্থিরস্থাব ব্যক্তি তৈলপরিপূর্ণ পাত্র লইয়া সোপানে আরোহণ করিবার কালে রূপাণপাণি পুরুষ কর্তৃক তর্জিত ও ভীত হইয়াও বিকুমাত্র তৈল নিক্ষেপ করে না, তদ্রূপ ঐ যোগী ইন্দ্রিয়সমুদায়ের হৈর্ষ্যানিবন্ধন কোনক্রমেই যোগ হইতে বিচলিত হন না। যোগে উত্তম-রূপ নৈপুণ্য অন্বিলে গাঢ়তর অন্ধকারমধ্যে অবস্থিত জলনতুল্য অব্যয় ব্রহ্মের প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে। মনুষ্য একমাত্র যোগ দ্বারাই এই বিনশ্বর দেহ পরিত্যাগ পূর্বক মোক্ষ

লাভ করিতে সমর্থ হয় । এই আমি তোমার নিকট যোগীদিগের যোগের লক্ষণ কীর্তন করিলাম । পণ্ডিতেরা ইহা পরিজ্ঞাত হইয়া আপনাদিগকে কৃতকার্য্য বিবেচনা করিয়া থাকেন ।

অষ্টাদশাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে রাজর্ষে ! এক্ষণে মনুষ্যগণের মরণ কালে জীবাশ্মা শরীরের যে যে স্থান দ্বারা বহির্গত হইলে যে যে গতি লাভ হয়, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । জীবাশ্মা চরণ-দ্বারা দেহ হইতে বিনির্গত হইলে বিষু-লোক, জজ্ঞা দ্বারা নির্গত হইলে অষ্ট বসুর লোক, জানু দ্বারা নির্গত হইলে সাধ্যগণের লোক, পামু দ্বারা নির্গত হইলে মৈত্রলোক, জঘন দ্বারা নির্গত হইলে মনুষ্যালোক, উরু দ্বারা নির্গত হইলে প্রজাপতি লোক, পাশ্ব দ্বারা নির্গত হইলে মরুতলোক, নাসাপথ দ্বারা নির্গত হইলে চন্দ্রলোক, বাহু দ্বারা নির্গত হইলে ইন্দ্রলোক, বক্ষঃস্থল দ্বারা নির্গত হইলে রুদ্রলোক, গ্রীবা দ্বারা নির্গত হইলে মহর্ষিদিগের লোক, মুখ দ্বারা নির্গত হইলে বিশ্বদেবগণের লোক, শ্রোত্র দ্বারা নির্গত হইলে দিগদেবতাদিগের লোক, শ্রাণ দ্বারা নির্গত হইলে বায়ুলোক, নেত্র দ্বারা নির্গত হইলে সূর্যালোক, জ দ্বারা নির্গত হইলে অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের লোক, ললাট দ্বারা নির্গত হইলে পিতৃলোক এবং ব্রহ্মরন্ধ্র দ্বারা নির্গত হইলে ব্রহ্মলোক লাভ হইয়া থাকে ।

এই আমি তোমার নিকট মৃত ব্যক্তি-দিগের যে যে স্থান হইতে জীবাশ্মা বহির্গত হইলে যে যে গতি লাভ হয়, তাহা কীর্তন করিলাম । অতঃপর আসন্নমৃত্যুর চিহ্নসমূ-দায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যাহারা অরুদ্রতী, ধ্রুব তারা এবং অন্যের নেত্র-তারামধ্যে আত্মপ্রতিবিম্ব দেখিতে না পায়

এবং যাহারা পূর্ণচন্দ্র ও দীপের প্রভা দক্ষি-ণাংশে খণ্ডিত দর্শন করে, তাহারা এক বৎসরমাত্র জীবিত থাকে । যাহারা লাবণ্য-শালী হইয়া লাবণ্যবিহীন, জ্ঞানবান্ হইয়া অজ্ঞান, অজ্ঞান হইয়া জ্ঞানবান্ ও শ্যামবর্ণ হইয়া ধূষর বর্ণ হয় এবং যাহারা দেবগণকে অবজ্ঞা ও ব্রাহ্মণের সহিত বিরোধ করে, তাহা-দিগের পরমাযু ছয় মাসের অধিক থাকে না । যাহারা চন্দ্র ও সূর্য্যকে উর্ণনাভিচক্রের ন্যায় ছিদ্রযুক্ত দর্শন করে এবং দেবালয়স্থ স্তূপভি বস্তু সমুদায়ের সৌরভ যাহাদিগের শবগন্ধের ন্যায় বোধ হয়, সপ্তাহের মধ্যে তাহাদিগের আয়ুঃশেষ হইয়া যায় । যাহা-দিগের নাসা কর্ণ অবনত, দন্ত বিবর্ণ, জ্ঞান বিলুপ্ত, সমুদায় অঙ্গ উন্মারহিত, অকস্মাৎ বাম-চক্ষু হইতে জলধারা ক্ষরিত ও মস্তক হইতে ধূম উৎপিত হয়, তাহাদিগকে সদ্যই মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে হয় । আত্মতত্ত্বজ্ঞ মহা-আরা এইরূপ মৃত্যুলক্ষণ সমুদায় পরিজ্ঞাত হইয়া দিবানিশি পরমাআর সহিত জীবা-আর সংযোগ পূর্ব্বক মৃত্যুকাল পর্য্যন্ত প্রতীক্ষা করিয়া থাকিবেন । যদি তাঁহাদের মৃত্যুইচ্ছা না থাকে, তাহা হইলে তাঁহারা গন্ধাদি বিষয় সমুদায় পরিত্যাগ ও সাংখ্য-তত্ত্ব অবলম্বন পূর্ব্বক যোগবলে পরমাআরে নির্মল ও মৃত্যুরে পরাজিত করিয়া পরি-শেষে প্রাকৃত ব্যক্তিদিগের নিতান্ত দুঃখ ভ অক্ষয় সনাতন ব্রহ্মপদ লাভ করিবেন ।

একোবিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! তুমি যে পরব্রহ্মের বিষয় জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, এক্ষণে সেই গুহ্য বিষয় কীর্তন করিতেছি, অনন্যমনে শ্রবণ কর । আমি প্রণতভাবে ঋষির্নির্দিষ্ট বিধি অনুসারে নিয়মানুষ্ঠান পূর্ব্বক দিবাকর হইতে যজুর্বেদ প্রাপ্ত হইয়াছি । পূর্ব্বে আমি ভগবান্ ভাস্করকে প্রসন্ন করিবার নিমিত্ত

ঘোরতর তপোমুষ্ঠান করিয়াছিলাম । একদা তিনি আমার পরিচর্যায় প্রীত হইয়া আমারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমারে প্রসন্ন করা নিতান্ত দুঃসাধ্য, কিন্তু আমি তোমার অবিচলিত ভক্তি দর্শনে তোমার প্রতি সান্তিশয় প্রীত হইয়াছি । এক্ষণে তুমি আমার নিকট অভিলষিত বর প্রার্থনা কর ; উহা নিতান্ত তুল্য হইলেও আমি তোমাতে প্রদান করিব । ভগবান্ প্রভাকর প্রসন্ন হইয়া এই কথা কহিলে আমি তাঁহারে নমস্কার করিয়া কহিলাম, ভগবন্ ! যজুর্বেদ আমার অভ্যস্ত নাই ; উহা জ্ঞাত হইতে আমার অতিশয় অভিলষ হইয়াছে । তখন সূর্য্যদেব কহিলেন, আমি অচিরে তোমাতে যজুর্বেদ প্রদান করিব । তুমি অবিলম্বে আশ্বাদেশ বিবৃত কর ; দেবী সরস্বতী তোমার শরীরমধ্যে প্রবেশ করিবেন । দিবাকর এই কথা কহিলে আমি তাঁহার নিদেশানুসারে মুখব্যাদান করিলাম । মুখব্যাদান করিবামাত্র সরস্বতী আমার শরীর-মধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন । বাগদেবী শরীরে প্রবিষ্ট হইলে আমি অন্তর্দাহে নিতান্ত দগ্ধ হইয়া সলিলমধ্যে প্রবেশ করিলাম । তৎকালে সূর্য্যের প্রতি আমার অতিশয় অবজ্ঞা ও ক্রোধ উপস্থিত হইল । তখন সূর্য্যদেব আমারে একান্ত সন্তুষ্ট দেখিয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! তুমি মুহূর্ত্তকাল দাহজনিত ক্লেশ সহ্য করিয়া থাক ; অবিলম্বেই তোমার কলেবর শীতল হইবে । ভগবান্ সূর্য্য এই কথা কহিয়া নিস্তক হইলে কিম্বৎকিৎ পরেই আমার শরীর সুশীতল হইল । তখন তিনি আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! পরশাখা ও উপনিষদের সহিত সমগ্র বেদ তোমার আয়ত্ত হইবে । উহা আয়ত্ত হইলে তোমার বুদ্ধি মুক্তিমার্গে প্রবেশ করিবে এবং তুমি সাংখ্যমতাবলম্বী ও যোগীশিগের অভিলষিত পদ প্রাপ্ত হইতে সমর্থ হইবে ।

দিবাকর এই বলিয়া অস্তাচলে গমন করিলেন ।

অনন্তর আমি গৃহে প্রত্যাগমন পূর্বক রুচ্যমানে দেবী সরস্বতীরে স্মরণ করিলাম । আমি স্মরণ করিবামাত্র বাগদেবী স্বর ও ব্যঞ্জন বর্ণে বিভূষিত হইয়া ওঁকারকে অগ্রবর্তী করিয়া আমার সম্মুখে প্রাতুভূত হইলেন । আমি তাঁহারে দর্শন করিবামাত্র অতিমাত্র ব্যগ্র চিত্তে গাত্রোপ্থান পূর্বক তাঁহারে ও সূর্য্যদেবকে অর্ঘ্যপ্রদান করিয়া উপবেশন করিলাম । আমি উপবিষ্ট হইলে রহস্য ও সঙ্গহশাস্ত্রের সহিত সমগ্র বেদ আমার হৃদয়ে আবিভূত হইল । তখন আমি অসংখ্য শিষ্যপরিবৃত মাতুল বৈশম্পায়নের অপ্রিয়ানুষ্ঠান করিবার মিমিত্ত এক শত শিষ্যকে ঐ বেদ অধ্যয়ন করাইলাম এবং অবিলম্বেই সেই শিষ্যগণে পরিবেষ্টিত হইয়া করজালগণ্ডিত মার্ভণ্ডের ন্যায় তোমার পিতার যজ্ঞে দীক্ষিত হইলাম । তথায় মহর্ষি দেবলের সমক্ষে মাতুল বৈশম্পায়নের সহিত বেদপাঠের দক্ষিণা লইয়া আমার ঘোরতর বিবাদ উপস্থিত হইল । পরে আমি তাঁহারে দক্ষিণার অর্দ্ধাংশ প্রদান করিব বলিয়া স্বীকার করিলাম । সুমন্তু, জৈমিনি, পৈল, তোমার পিতা ও অন্যান্য মহর্ষিগণ আমার বাক্যে অনুমোদন করিলেন ।

এই রূপে আমি সূর্য্যদেব হইতে পঞ্চদশ যজুসংহিতা প্রাপ্ত হইয়াছিলাম । এতদ্ভিন্ন আমি মহর্ষি রোমহর্ষের নিকট পুরাণ পাঠ করিয়াছি । অনন্তর আমি ভগবান্ ভাস্করের প্রভাবে সরস্বতীর অনুকম্পায় ঐ বেদের তাৎপর্য্য প্রকাশ করিতে প্রবৃত্ত হইলাম । শিষ্যগণকে সঙ্গহের সহিত সমস্ত বেদউত্তম রূপে অধ্যয়ন করাইলাম । তাঁহারাও রুচ্যমানে অধ্যয়ন করিয়া স্ব স্ব স্থানে

গমন করিল। অগ্রে সূর্য্যদেব কর্তৃক আদিত্য এই পঞ্চদশ শাখা অনুশীলন করিয়া পশ্চাৎ জাতব্য বিষয় চিন্তা করা জ্ঞানবানের কর্তব্য।

একদা বেদবেদান্তবেত্তা গন্ধর্ব্বরাজ বিশ্বাবসু ব্রাহ্মণসমূহের হিতকর মোক্ষ ও উৎকৃষ্ট জ্ঞেয় পদার্থের বিষয় পর্যালোচনা করিতে করিতে আমার নিকট আগমন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, ব্রহ্মন্! বিশ্ব, অবিষ্ম; অশ্বা, অশ্ব; মিত্র, বরুণ; জ্ঞান, জ্ঞেয়; অজ্ঞ, জ্ঞ; তপাঃ, অতপাঃ; সূর্য্যাদ, সূর্য্য; বিদ্যা, অবিদ্যা; বেদ্য, অবৈদ্য; অচল, চল এবং অক্ষয় ও ক্ষয় এই কয়েকটি শব্দের প্রকৃত অর্থ কি? আর তর্ক দ্বারা কি প্রকারে প্রকৃতি ও পুরুষের অক্ষয়ত্ব সপ্রমাণ করা যাইতে পারে? গন্ধর্ব্বরাজ এই সমস্ত প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলে, আমি তাঁহারে কহিলাম, গন্ধর্ব্বরাজ! আমি এই কয়েকটি প্রশ্নের সিদ্ধান্ত স্থির করিতেছি, তুমি কিয়ৎ ক্ষণ অপেক্ষা কর। আমি এই কথা কহিলে গন্ধর্ব্বরাজ আমার বাক্যে স্বীকার করিয়া তুম্বীভাব অবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন আমি দেবী সরস্বতীরে মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলাম। তাঁহারে স্মরণ করিবামাত্র দধি হইতে ঘৃত যেমন উৎথিত হয়, সেইরূপ যে যে শাস্ত্র আলোচনা করিলে ঐ সমুদায় প্রশ্নের উত্তর প্রদান করা যায়, তৎসমুদায় আমার স্মৃতিপথে উৎথিত হইল। তখন আমি সমগ্র উপনিষদ ও আত্মীক্ষিকী শাস্ত্র পর্যালোচনা করিতে লাগিলাম। ঐ আত্মীক্ষিকী বিদ্যা মানবগণের মোক্ষোপযোগী। উহারে চতুর্থী বিদ্যা বলিয়া নির্দেশ করা যায়।

অনন্তর আমি বিশ্বাবসুরে সযোধন করিয়া কহিলাম, গন্ধর্ব্বরাজ! তুমি আমার নিকট যে প্রশ্ন করিলে, আমি তাহার প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি, অবগণ কর। এই লক্ষ্যভরযুক্ত ত্রিগুণসম্পন্ন বিশ্বকে প্রকৃতি

এবং অবিষ্মকে নির্গুণ পুরুষ বলিয়া কীর্তন করা যায়। ঐরূপ অশ্বা প্রকৃতি ও অশ্ব পুরুষ, বরুণ প্রকৃতি ও মিত্র পুরুষ, জ্ঞান প্রকৃতি ও জ্ঞেয় পুরুষ, অজ্ঞ প্রকৃতি ও জ্ঞ পুরুষ, তপাঃ প্রকৃতি ও অতপাঃ পুরুষ, অবিদ্যা প্রকৃতি ও বিদ্যা পুরুষ; অবৈদ্য প্রকৃতি ও বেদ্য পুরুষ, সূর্য্যাদ প্রকৃতি ও সূর্য্য পুরুষ, চল প্রকৃতি ও অচল পুরুষ নামে কীর্তিত হন। মত-তেদে প্রকৃতিরে বেদ্য ও পুরুষকে অবৈদ্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে। প্রকৃতি ও পুরুষ ইহারা উভয়েই অজ্ঞ, নিত্য, অক্ষয় ও জন্মমৃত্যুবিহীন বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। উহাদের জন্ম নাই বলিয়া উহারা অজ ও ক্ষয় না থাকাতে অক্ষয় নামে নির্দিষ্ট হইয়াছেন। সত্ত্বাদি গুণের আশ্রয়ত্ব ও জগৎকর্তৃত্বনিবন্ধন প্রকৃতিরে অক্ষয় বলিয়া কীর্তন করা যায়। এই আমি তোমার নিকট বেদমতানুসারে বিশ্বাবিশ্ব প্রভৃতি শব্দের প্রকৃত অর্থ এবং তর্কদ্বারা প্রকৃতি ও পুরুষের অক্ষয়ত্ব যে রূপে সপ্রমাণ হয়, তাহা কীর্তন করিলাম। গুরুর উপাসনা দ্বারা বেদের তাৎপর্য্য অবগত হইয়া নিত্য-ক্রিয়া সমাধানান্তে বেদের আলোচনা করা অবশ্য কর্তব্য। যাহারা সাক্ষবেদাধ্যয়নে একান্ত আসক্ত থাকে, অথচ আকাশাদি মহাত্ততসমুদায়ের সৃষ্টিসংহারকর্তা বেদপ্রতিপাদ্য পরমাত্মারে অবগত হইতে না পারে; তাহাদিগের বেদাধ্যয়ন কেবল বিভ্রমমাত্র। ঘৃতার্থী হইয়া গর্দভীর চুঞ্চ মল্লন করিলে তাহা হইতে ঘৃতোপযোগী নবনীত উৎপন্ন হয় না; প্রত্যুত বিষ্ঠাভুল্য-ভৃগন্ধ পদার্থই সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি বেদবিদ্যা অভ্যাস করিয়া প্রকৃতি ও পরব্রহ্মকে লক্ষ্য করিতে না পারে, সে নিতান্ত মূঢ় ও তাহার জ্ঞানোপার্জন একান্ত নিষ্ফল। যত্পূর্ব্বক প্রকৃতি ও পুরুষ উভয়ের সহিত

সাক্ষাৎ করা অবশ্য কর্তব্য। তাহা হইলে আর পুনরায় সংসারমধ্যে জন্মমৃত্যুর বশবর্তী হইতে হয় না। কর্মকাণ্ডবেদোক্ত মন্থর ধর্ম পরিত্যাগ পূর্বক অক্ষয় ধর্মে নিরত হইয়া যত্নসহকারে অহরহ জীবাআরে বিশুদ্ধ রূপে দর্শন করিতে পারিলেই প্রকৃতির অতিক্রম ও পরমাআর সহিত সাক্ষাৎকার লাভ করা যায়। মুঢ় ব্যক্তির শাস্ত্রত পরমাআরে জীবাআ হইতে পৃথক্ বলিয়া বোধ করে; কিন্তু সাধু ব্যক্তির তাঁহারে জীবাআ হইতে অভিন্ন বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকেন। যোগী ও সাধ্যামতাবলম্বীরা অবিনশ্বর জীবাআর সহিত পরমাআর অভেদ জ্ঞানকেই সর্বশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন।

তখন বিশ্বাবস্থ পুনরায় কহিলেন, ব্রহ্মন! আপনি জীবাআরে অবিনশ্বর বলিয়া কীর্তন করিলেম। কিন্তু জীবাআ বস্তুত অবিনশ্বর কি না, তাহা কীর্তন করুন। আমি যদিও ধীমান্ জৈগীষব্য, অমিতদেবল, পরাশর, বার্ষগন্য, ভৃগু, পঞ্চশিখ, কপিল, শুক, গৌতম, আশ্বিনিন, গর্গ, নারদ, আমুরি, পুলস্ত্য, সনৎকুমার, শুক্রাচার্য্য, পিতা কশ্যপ, রুদ্র, বিশ্বকপ এবং দেবতা, পিতৃলোক ও দৈতেয়-গণের নিকট এই বিষয় অবগত হইয়াছি; তথাপি আপনার প্রমুখ্যে ঐ সমুদায় আবণ করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে। আপনি বাগ্মীশ্রেষ্ঠ, বুদ্ধিমান ও শ্রুতিনিপুণ, আপনার অবিদিত কিছুই নাই; দেবলোক, পিতৃলোক ও ব্রহ্মলোকগত মহর্ষিগণ এবং তগবান্ ভাস্কর সতত আপনার প্রশংসা করিয়া থাকেন; আপনি সাংখ্যতত্ত্ব, যোগ-শাস্ত্র ও এই চরাচর বিশ্বের বিষয় সম্যক-রূপে অবগত আছেন; এই নিমিত্তই আপ-নার নিকট এই অজ্ঞানকূট জ্ঞান লাভ করিতে আমার একান্ত বাসনা হইয়াছে।

তখন আমি কহিলাম, হে গন্ধর্বরাজ! তুমি শ্রুতিধর; অতএব যাহা জিজ্ঞাসা করি-

য়াহ, তাহা সাধ্যানুসারে কীর্তন করিতেছি, অবণ কর। জীবাআ অড়কপা প্রকৃতিরে অবগত হইতে সমর্থ হন; কিন্তু প্রকৃতি কখন তাঁহারে অবগত হইতে পারে না। সাধ্য ও যোগবিৎ পণ্ডিতগণ জীবাআর জ্ঞান আছে বলিয়াই উহাঁরে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করেন। জীবাআ দেহের সহিত অভিন্নভাবে অবস্থান করিলে কখনই পরমাআরে অবলোকন করিতে পারেন না; কিন্তু দেহ হইতে ভিন্ন হইলেই অনায়াসে তাঁহারে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন। পরমাআ কি জীব, কি দেহ, উভয়কেই সতত সন্দর্শন করিতেছেন। জ্ঞান-বান্ ব্যক্তির কখনই চতুর্বিংশতি তত্ত্বযুক্ত দেহকে আত্মা বলিয়া স্বীকার করেন না। সলিলমধ্যস্থ মৎস্যকে কেহ খাদ্যদ্রব্য প্রদান করিলে সে যেমন তাহাতে আসক্ত হয়, তরূপ জীবাআ পরমাআর প্রেরণানিবন্ধন বিবিধ দিব্যে আসক্ত হইয়া থাকেন। জীব যখন দেহের সহিত একত্র বাস ও অভেদবুদ্ধিনিবন্ধন স্নেহপরবশ হইয়া আপ-নার সহিত পরমাআর একত্ব অনুধাবন করিতে অসমর্থ হয়, তখন সে সংসারসাগরে নিমগ্ন হইয়া থাকে। আর যখন সে আপ-নার সহিত পরমাআরে অভিন্ন জ্ঞান করে, তখন সে সংসারসাগর হইতে উদ্ধৃত হয়। যখন জীব আপনারে দেহ হইতে স্বতন্ত্র বলিয়া অনুমান করে, তখন সে পরমাআরে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয়। পরমাআ ও জীবাআ উভয়েই স্বতন্ত্র; কিন্তু সাধু-ব্যক্তির উহাঁদিগকে অভিন্ন বলিয়া অনুমান করিয়া থাকেন। যখন জীব আপনারে দেহ হইতে স্বতন্ত্র বিবেচনা করে এবং পরমতত্ত্ব পরমাআরে দ্রবী ও দৃশ্য, ভিন্ন ও অভিন্ন, অগতের কারণ ও জীব রূপে দর্শন না করিয়া তাঁহারে জ্ঞান দ্বারা নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয়, তখন সে সর্বজ্ঞ হইয়া মুক্তিলাভ করিয়া থাকে। জীবাআ এই রূপে

পরমাশ্রম সহিত একীভাব প্রাপ্ত হন বলিয়া উহারে অবিনশ্বর বলিয়া নির্দেশ করা যায় । হে গন্ধর্ব্বরাজ ! এই আমি শাস্ত্রানুসারে প্রকৃতি, জীব ও ব্রহ্মের বিষয় কীর্তন করিলাম ।

আমি এইরূপ জ্ঞানগত বাক্য কীর্তন করিলে গন্ধর্ব্বরাজ বিস্ময়স্থ আমার প্রতি একান্ত সন্তুষ্ট হইয়া কহিলেন, ভগবন্ ! আপনি সর্বদেবপ্রধান ব্রহ্মের বিষয় বুদ্ধি-পূর্ব্বক কীর্তন করিলেন । অতএব আপনার মঙ্গল হউক । এক্ষণে আমি স্বস্থানে প্রস্থান করি । দিব্যরূপধারী গন্ধর্ব্বরাজ এই বলিয়া পরম প্রীতিসহকারে আমারে অভিনন্দন ও প্রদক্ষিণ করিয়া দেবলোকে প্রস্থান করিলেন এবং অচিরে ভুলোক, দ্বালোক ও নাগলোকে সৎপথাবলম্বী ব্যক্তিদিগের নিকট সেই মনুষ্যদৈর্ঘ্য উপদেশ প্রচার করিতে লাগিলেন ।

হে মহারাজ ! সাংখ্যমতাবলম্বী, যোগ-ধর্ম্মনিরত ও অন্যান্য মোক্ষাভিলাষী ব্যক্তিদিগের এই বিজ্ঞানপূর্ণ উপদেশ অতিশয় শ্রেয়স্কর । জ্ঞানই মোক্ষলাভের কারণ ; জ্ঞান না জন্মিলে কদাচ মোক্ষলাভের সম্ভাবনা নাই । অতএব প্রকৃত জ্ঞানের অনুসন্ধান করাই সর্বতোভাবে শ্রেয় । জ্ঞান দ্বারাই মনুষ্য জন্মমৃত্যুরূপ দুর্ভেদ্য শৃঙ্খল হইতে মুক্তিলাভ করিতে সমর্থ হয় । ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যের কথা দূরে থাকুক, অতি নীচ-পুত্রাদি হইতেও জ্ঞানোপদেশ প্রাপ্ত হইলে তাহাতে অজ্ঞা করা অবশ্য কর্তব্য । অজ্ঞাবান্ পুরুষ কদাচ জন্মমৃত্যু কর্তৃক আক্রান্ত হন না । সকল বর্ণই ব্রহ্ম হইতে সত্ত্ব হইয়াছে । অতএব সকল বর্ণকেই ব্রাহ্মণ বলিয়া গণ্য করা যায় এবং সকল বর্ণেরই বেদপাঠে অধিকার আছে । কলত সমস্ত বিশ্বই ব্রহ্মস্বরূপ । ব্রহ্মার আশ্রয় হইতে ব্রাহ্মণ, বাহুবল হইতে ক্ষত্রিয়,

নাতি হইতে বৈশ্য ও পদতল হইতে শূদ্র সমুৎপন্ন হইয়াছে । মনুষ্য অজ্ঞানতানিবন্ধন বারংবার জন্মমৃত্যু লাভ করিয়া থাকে । অতএব জ্ঞানানুসন্ধান করা সর্বতোভাবে কর্তব্য । জ্ঞান সকল কালেই সর্বত্র আপনার আধিপত্য বিস্তার করিয়া আসিতেছে । দেখ, অতি পূর্ব্বকালেও অনেক ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়াদি মহাত্মারা জ্ঞান-নিষ্ঠ হইয়া মুক্তিলাভ করিয়াছিলেন ; সুতরাং মোক্ষ যে নিত্যসিদ্ধ, তাহার আর সন্দেহ নাই । হে মহারাজ ! তুমি আমারে যে সমস্ত প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, আমি তৎসমুদায়ের প্রকৃত প্রত্যুত্তর প্রদান করিলাম, এক্ষণে তুমি এই সমস্ত সবিশেষ অনু-ধাবন করিয়া প্রীতিলাভ ও ইহার অনুষ্ঠান কর, তাহা হইলেই তোমার মঙ্গল লাভ হইবে ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! ধীমান্ যজ্ঞ-বল্ক্য এই রূপে মিথিলাধিপতি দেবরাত-তনয়কে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, তিনি সাতিশয় সন্তুষ্ট হইয়া তাহারে প্রদক্ষিণ করিয়া বিদায় করিলেন এবং অবিলম্বে তথায় আসীন হইয়া ব্রাহ্মণ-গণকে এক এক কোটি গোধন, এক এক কোটি সুর্য ও এক এক অঞ্জলি রত্ন প্রদান করিতে লাগিলেন । তৎপরে তিনি স্বীয় পুত্রকে বিদেহরাজ্য সমর্পণ পূর্ব্বক অজ্ঞানমূলক ধর্ম্মাধর্ম্মের নিন্দা করত যতি-ধর্ম্ম অবলম্বন করিলেন এবং সাংখ্য ও যোগ-শাস্ত্র অধ্যয়ন পূর্ব্বক আপনারে সর্বব্যাপী জ্ঞান করিয়া ধর্ম্ম, অধর্ম্ম, পাপ, পুণ্য, সত্য, মিথ্যা ও জন্মমৃত্যু সমুদায়ই বুঝা বলিয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন ।

হে ধর্ম্মরাজ ! সাংখ্য ও যোগজ্ঞান-সম্পন্ন পণ্ডিতগণ এই বিশ্বকার্য প্রকৃতি ও পুরুষের কৃত বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকেন । বিজ্ঞান-ব্যক্তির পরাংপর পরম ব্রহ্মকে

ইষ্টানিষ্টবিনির্মুক্ত নিত্য ও শুচি বলিয়া নির্দেশ করেন; অতএব তুমিও পবিত্র-
তাব অবলম্বন কর। দাতা, দেয়, দান
ও প্রতিগ্রহীতা সকলকেই আত্মা বলিয়া
অবগত হইবে। আপনার আত্মাই অদি-
তীয় পদার্থ এবং তাহা হইতে উৎকৃষ্ট
আর কিছুই নাই; ইহাই সত্য চিন্তা
করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। যাহারা
ব্রহ্মতত্ত্ব কিছুমাত্র অবগত নহে, তাহাদি-
গের তীর্থপর্যটন ও যজ্ঞানুষ্ঠান করাই
শ্রেয়। বেদাধ্যয়ন, তপস্যা বা যজ্ঞদ্বারা
মোক্ষ লাভ করা যায় না। সেই অব্যক্ত
পরব্রহ্মকে অবগত হইতে পারিলেই মোক্ষ
লাভ হইয়া থাকে। যাহারা মহন্তের উপা-
সনা করেন, তাঁহারা মহন্তত্ব এবং যাহারা
অহঙ্কারের উপাসনা করেন, তাঁহারা অহ-
ঙ্কারের স্থান প্রাপ্ত হন। কিন্তু যাহারা প্রকৃতি
হইতে উৎকৃষ্ট পরম ব্রহ্মকে অবগত হইতে
পারেন, তাঁহারা মায়াভীত অতি উৎকৃষ্ট
স্থানলাভে সমর্থ হইয়া থাকেন।

হে ধর্মরাজ! পূর্বে মহাত্মা জনক
যাজ্ঞবল্ক্যের নিকট এই জ্ঞান লাভ করেন;
তৎপরে আমি জনকের নিকট ইহা প্রাপ্ত হই-
য়াছি। জ্ঞান যজ্ঞ অপেক্ষা সমধিক উৎকৃষ্ট,
জ্ঞানপ্রভাবে অনায়াসে সংসারসাগর হইতে
উত্তীর্ণ হওয়া যায়; কিন্তু যজ্ঞবলে তাহা
হইবার সম্ভাবনা নাই। জ্ঞানবান ব্যক্তির
কহিয়া থাকেন যে, চুৎখ ও জন্মমৃত্যু
মিরাকুলত করা পুরুষকারসাধ্য নহে। যজ্ঞ,
তপস্যা, ব্রত ও নিয়ম দ্বারা স্বর্গ লাভ হইলে
পুন্মরায় পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করিতে হয়।
অতএব তুমি পবিত্রমনে পরম পাবন সুনি-
র্মল শান্তিজনক পরব্রহ্মের উপাসনা কর;
তাহা হইলেই তুমি সেই পরমাত্মার স্বরূপ
হইতে পারিবে। হে ধর্মরাজ! মহর্ষি যাজ্ঞ-
বল্ক্য জনক রাজার নিকট শাস্ত্রতত্ত্ব অব্যয়-
তত্ত্ব কীর্তন পূর্বক যে জ্ঞানপ্রদ উপদেশ

প্রদান করিয়া গিয়াছেন, সেই উপদেশা-
নুসারে কার্য্য করিতে পারিলেই অনায়াসে
শোকশূন্য অমৃতময় মোক্ষ লাভ করা যায়,
সন্দেহ নাই।

বিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অগ্নিমানি
ঐশ্বর্য্য, ধন, দীর্ঘ আয়ু, বিপুল তপস্যা, যজ্ঞাদি
কর্ম্ম, অধ্যয়ন ও রসায়নপ্রয়োগ এই সমু-
দায়ের মধ্যে কোন উপায় দ্বারা জরামৃত্যু
অতিক্রম করা যায়?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপ-
লক্ষে পঞ্চশিখজনকসংবাদ নামক পুরাতন
ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
একদা বিদেহরাজ জনক ধর্ম্মার্থ সংশয়-
বিহীন বেদবিদ মহর্ষি পঞ্চশিখকে জিজ্ঞাসা
করিলেন, ভগবন! তপস্যা, বুদ্ধি, পুণ্যকর্ম্ম
ও শাস্ত্রজ্ঞান এই সমুদায়ের মধ্যে কোন উপায়
দ্বারা মনুষ্য জরা মৃত্যু অতিক্রম করিতে
পারে? তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।
মহারাজ জনক এইরূপ জিজ্ঞাসা করিলে,
সর্ববেত্তা মহর্ষি পঞ্চশিখ তাঁহারে কহিলেন,
মহারাজ! কেবল জীবন্মুক্ত যোগীরাই
জরামরণ অতিক্রম করিতে পারেন, তন্নিম্ন
আর কাহারই মাস ও দিবারাত্রির ন্যায়
জরা ও মৃত্যুরে নিবৃত্ত করিবার ক্ষমতা নাই।
গৃহস্থতাব মানবগণ চিরকাল অনিত্য সংসার-
পথ আশ্রয় করিয়া সর্বদা জরামৃত্যু রূপ
জলজন্তুতে পরিব্যাপ্ত হইয়া থাকেন।
প্রবাহিত ও নিমগ্ন হইতেছে; কিন্তু কোন
ব্যক্তি তাহাদিগের সাহায্য করিতেছে না।
ইহলোকে কাহারও সহিত কাহারও
নাহি। পশ্চিমমধ্যে গমন করিতে, গিঁতে যেমন
অপরাপর পথিকদিগের মিলন হয়,
তদ্রূপ ইহলোকে স্রীপুত্র রাম-নিরীক্ষণের
সহিত মিলন হইয়া থাকে। ইহলোকে
সহিত চিরকাল বাস করিতে হয়।

মেঘজাল যেমন বায়ুসঞ্চালিত হইয়া গজ্জ্বল করিতে করিতে এক স্থান হইতে স্থানান্তরে ধাবমান হয়, তদ্রূপ প্রাগিগণ কালপ্রেরিত হইয়া বারংবার শোকমূচক শব্দ করিতে করিতে এক স্থান হইতে অন্য স্থানে গমন করিতেছে। জরামৃত্যুরূকের ন্যায় কি দুর্বল, কি বলবান, কি মহৎ, কি নীচ, সকলকেই গ্রাস করিতেছে। এই নিমিত্তই নিত্যস্বরূপ জীবাত্মা অনিত্য ভূতগণের উৎপত্তিতে আনন্দ ও বিনাশে শোক অনুভব করেন না। তুমি কে? কোথা হইতে আগমন করিয়াছ? কাহার সহিত তোমার কি সম্বন্ধ আছে? তুমি কোথায় অবস্থান করিতেছ ও কোথায় গমন করিবে? এই সকল চিন্তা করিয়া শোক পরিত্যাগ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তুমি কি নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছ? কেহই কাহার প্রতি-নিধি হইয়া স্বর্গ বা নরকভোগ করে না; অতএব শাস্ত্রানুসারে দান ও যজ্ঞানুষ্ঠান করা মনুষ্যমাত্রেরই অবশ্য কর্তব্য কর্ম।

একবিংশত্যাধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন ব্যক্তি গার্হস্থ্য ধর্ম পরিত্যাগ না করিয়া মোক্ষতত্ত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন? লিঙ্গশরীর ও স্থূলশরীর কি রূপে পরিত্যাগ করিতে হয় এবং মোক্ষ কাহারে বলে? তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! এই উপলক্ষে আমি সুলভা-জনকসংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সত্যযুগে মিথিলানগরে ধর্মধ্বজ নামে জনকবংশসম্ভূত সম্রাটধর্মতত্ত্বজ্ঞ এক প্রসিদ্ধ নরপতি ছিলেন। বেদ, মোক্ষশাস্ত্র ও দণ্ডনীতিবিষয়ে তাঁহার সম্পূর্ণ পাণ্ডিত্য ছিল। তিনি ইন্দ্রিয়সমুদায়কে বশীভূত করিয়া সুমিরমে এই পৃথিবী শাসন করিয়া-

ছিলেন। বেদজ্ঞ পণ্ডিত ও অন্যান্য ব্যক্তির তাঁহার সাধুতার বিষয় শ্রবণ করিয়া তাঁহার ন্যায় সাধু হইতে বাঞ্ছা করিতেন।

ঐ সময় সুলভা নামে এক সম্রাটিনী যোগধর্ম অবলম্বন পূর্বক একাকিনী সমুদায় পৃথিবী পরিভ্রমণ করিতেন। তিনি একদা নানা স্থানে পর্যটন করিতে করিতে ত্রিদিগ্ধারী মহাত্মাদিগের মুখে জনকবংশোদ্ভব রাজা ধর্মধ্বজের বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া তিনি যথার্থ মোক্ষধর্মাবলম্বী কি না, তদ্বিষয়ে সংশয়াপন্ন হইলেন এবং আত্মসন্দেহ দূর করিবার নিমিত্ত রাজর্ষি ধর্মধ্বজের সহিত সাক্ষাৎ করিতে কৃতসঙ্কল্প হইয়া যোগবলে পূর্বরূপ পরিত্যাগ ও অতি মনোহর রূপ ধারণ পূর্বক অস্ত্রের ন্যায় দ্রুতবেগে নিমেষ-মধ্যে বিবিধ জনপরিপূর্ণ রমণীয় বিদেহ-নগরে গমন করিয়া ভিক্ষাগ্রহণের ছলে মিথিলাধিপতির সহিত সাক্ষাৎকার করিলেন। রাজা ধর্মধ্বজ তাঁহার অসামান্য রূপ-লাবণ্য নিরীক্ষণ করিয়া বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে ইনি কে, কাহার কন্যা ও কোথা হইতে আগমন করিলেন? এইরূপ চিন্তা করিতে লাগিলেন এবং অবিলম্বে তাঁহারে স্বাগত জিজ্ঞাসা করিয়া পাদ্য ও আসন প্রদান পূর্বক উৎকৃষ্ট ভক্ষ্য ও পানীয় দ্বারা তাঁহার তৃপ্তিসাধন করিলেন।

তখন সেই সম্রাটিনী সুলভা রাজা যথার্থ মোক্ষধর্মবেত্তা কি না? এই সংশয় অপনোদন করিবার মানসে বেদার্থজ্ঞ পণ্ডিত ও মন্ত্রিগণে পরিবেষ্টিত নরপতিরই উহা জিজ্ঞাসা করিতে বাসনা করিয়া স্বীয় বুদ্ধি দ্বারা তাঁহার বুদ্ধিতে ও নেত্র দ্বারা তাঁহার নেত্রে প্রবেশ পূর্বক যোগবলে তাঁহারে বশীভূত ও রুদ্ধ করিলেন। ঐ সময় তাঁহার উভয়েরই বাহ্য শরীর কার্যাক্ষম হইয়া রহিল।

অনন্তর বিদেহরাজ সুলভার অভিপ্রায়

পরিজ্ঞাত হইয়া লিঙ্গদেহ আশ্রয় পূর্বক
হাস্যমুখে তাঁহারে কহিলেন, দেবি! তোমার
বাসস্থান কোথায়? তুমি কাহার কন্যা?
কোথা হইতে আগমন করিলে এবং
কোথায় বা গমন করিবে? কেহই জিজ্ঞাসা
না করিয়া অন্যের শাস্ত্রজ্ঞান, বয়ঃক্রম ও
জাতির বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে পারে না।
এক্কেণে মৎসল্লিখানে আমার শাস্ত্রজ্ঞানাদির
বিষয় বিদিত হওয়া তোমার অবশ্য
কর্তব্য। আমি এখন রাজ্যাদি হইতে
বিমুক্ত হইয়াছি। অতঃপর তোমার নিকট
স্বীয় তত্ত্বজ্ঞানপ্রাপ্তির বিষয় কীর্তন করিয়া
তোমার সম্মান রক্ষা করা আমার অবশ্য
কর্তব্য। পরাশরগোত্রসম্বৃত সন্ন্যাসধর্ম্মা-
বলম্বী বৃদ্ধ মহাত্মা পঞ্চশিখ আমার গুরু।
সেই মহাত্মা হইতেই আমি মোক্ষতত্ত্ব প্রাপ্ত
হইয়াছি। তাঁহার তুল্য বক্তা আর কেহই
নাই। তিনি মোক্ষের হেতুস্বরূপ। আমি
তাঁহার প্রসাদেই সাংখ্যজ্ঞান, যোগ ও
নিষ্কাম বাগযজ্ঞাদি এই ত্রিবিধ মোক্ষধর্ম্মের
যথার্থ তত্ত্ব অবগত হইয়া সংশয়বিহীন হই-
য়াছি। পূর্বে সেই সাংখ্যতত্ত্বজ্ঞ মহাত্মা
বর্ষাকালে চারি মাস আমার আলয়ে বাস
করিয়া আমারে ঐ ত্রিবিধ মোক্ষতত্ত্ব শ্রবণ
করাইয়াছিলেন; কিন্তু রাজ্যে অবস্থান
করিতে নিষেধ করেন নাই। আমি তাঁহার
উপদেশানুসারে বিষয়রাগবিহীন হইয়া সেই
ত্রিবিধ মোক্ষতত্ত্ব অবলম্বন পূর্বক পরব্রহ্মে
মনঃসমাদান করিয়া কাল হরণ করিতেছি।
বৈরাগ্যই মোক্ষলাভের শ্রেষ্ঠ উপায়।
জ্ঞান হইতে বৈরাগ্যের উৎপত্তি হইয়া
থাকে। জ্ঞান দ্বারা যোগাত্যাস ও যোগা-
ভ্যাস দ্বারা আত্মজ্ঞান উৎপন্ন হয়। আত্ম-
জ্ঞান প্রভাবেই মনুষ্য যোগাত্যাসনিরত
হইয়া সুখদুঃখাদি পরিত্যাগ ও মৃত্যুরে
অতিক্রম পূর্বক পরমপদ লাভ করিতে
পারে। আমি সেই আত্মজ্ঞান লাভ করিয়া

মোহ হইতে বিমুক্ত, নিঃসঙ্গ ও সুখদুঃখাদি-
বিহীন হইয়াছি। সলিলসিক্ত ক্ষেত্র যেমন
বীজ হইতে অঙ্কুর উৎপাদন করে, তদ্রূপ
কর্ম্মই মনুষ্যগণকে পুনর্বার উৎপাদন
করিয়া থাকে। ভজিত বীজ যেমন
সলিলসিক্ত ভূমিতে নিক্ষিপ্ত হইয়াও অঙ্কু-
রোৎপাদনে অসমর্থ হয়, তদ্রূপ ভগ-
বান্ পঞ্চশিখের অনুগ্রহে আমার বিষয়-
জ্ঞানরূপ বীজ বিষয়ে অবস্থিত হইয়াও
অঙ্কুরিত হইতেছে না। আমি স্ত্রীর প্রতি
অনুরাগ ও শত্রুর প্রতি ক্রোধ করি না।
যে ব্যক্তি আমার দক্ষিণ হস্তে চন্দন লেপন
ও যে ব্যক্তি কুঠার দ্বারা আমার বামহস্ত
ছেদন করে, আমি তাহাদের উভয়কেই
তুল্যজ্ঞান করিয়া থাকি। যখন আমি
লৌকিকার্থনে সমজ্ঞান, মুক্তসঙ্গ ও পুরু-
ষার্থে অনুরক্ত হইয়া রাজ্যে অবস্থান করি-
য়াও সুখে কালহরণ করিতেছি, তখন
আমারে অন্যান্য ত্রিদণ্ডধারী সন্ন্যাসীদিগের
অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে
পারে। মোক্ষবিদপণ্ডিতেরা মোক্ষকে ত্রিবিধ
বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। কেহ কেহ
সমধিক জ্ঞানযুক্ত কর্ম্মকে এবং কেহ কেহ
সমধিক কর্ম্মযুক্ত জ্ঞানকে মোক্ষের সাধন
বলিয়া নিকপণ করেন; কিন্তু মহাত্মা পঞ্চ-
শিখ ঐ উভয় মত পরিত্যাগ পূর্বক কেবল
বিশুদ্ধ জ্ঞানকেই মুক্তিলাভের কারণ বলিয়া
নির্দেশ করিয়াছেন। সন্ন্যাসীদিগের মধ্যে যখন
যম, নিয়ম, কাম, দ্বেষ, পরিগ্রহ, মান,
দম্ভ ও স্নেহ বিদ্যমান থাকে, তখন তাঁহা-
দিগের সহিত গৃহস্থদিগের প্রভেদ কি?
ত্রিদণ্ডাদি ধারণ করিলেই মোক্ষলাভ হয়,
আর ছত্রাদি ধারণ করিলেই মোক্ষলাভ হয়
কি? ইহার বিনিগমন কি? ইহা লোকে সক-
লেই স্বার্থসাধনের উপযোগী দ্রব্য গ্রহণ
করিতে অভিলাষ করে। যে ব্যক্তি গৃহস্থ-
ধর্ম্মের দোষ দর্শন পূর্বক উহা পরিত্যাগ

করিয়া অন্য আশ্রম গ্রহণ করে, তাহারেও একের পরিত্যাগ ও অন্যের গ্রহণনিবন্ধন সঙ্গত্যাগী বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। যখন ভিক্ষুকেরাও রাজাদিগের ন্যায় নিগ্রহ অনুগ্রহরূপ আধিপত্য প্রকাশ করেন, তখন ভিক্ষুদিগেরই যে মোক্ষলাভ হইবে, তাহার প্রমাণ কি? অতএব আমার মতে যে ব্যক্তি তত্ত্বজ্ঞান লাভ করিয়াছে, তাহার রাজ্যাদিপত্য বিদ্যমান থাকিলেও সে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া দেহস্থ পরমাশ্রিতে অবস্থান করিতে পারে। কটুকষায় ফলমূল ভক্ষণ, মস্তকমুণ্ডন এবং ত্রিদণ্ড ও কমণ্ডলু ধারণ কেবল সন্ন্যাসধর্মের চিহ্নমাত্র। কেবল ঐ সমুদায় চিহ্ন থাকিলেই মোক্ষ লাভ হইতে পারে না। যদি ত্রিদণ্ডাদি চিহ্ন সমুদায় বিদ্যমান থাকিলেও মোক্ষ লাভ জ্ঞানসাপেক্ষ হইল, তাহা হইলে ঐ সমুদায় চিহ্ন ধারণ করিবার প্রয়োজন কি? অথবা দুঃখশৈথিল্যের নিমিত্ত যদি ত্রিদণ্ড ধারণ করা কর্তব্য বলিয়া বোধ হয়, তাহা হইলে দুঃখনিবারণের নিমিত্ত ছত্রাদিগ্রহণও দোষাবহ হইতে পারে না। নিঃস্ব হইলেই মোক্ষ লাভ হয় এবং ধন থাকিলে মোক্ষলাভ হয় না, এ কথা নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর। মনুষ্য নির্জন হউক বা ধনবান হউক, তত্ত্বজ্ঞানসম্পন্ন হইলেই মুক্তিলাভ করিতে পারে, সন্দেহ নাই। আমি এই নিমিত্তই বন্ধনের আয়তনস্বরূপ ধর্মার্থকামসংকুল রাজ্যে অবস্থান করিয়াই মোক্ষধর্মরূপ প্রস্তুরে শানিত ত্যাগরূপ অসি দ্বারা ঐশ্বর্যরূপ পাশ ও মেহরূপ বন্ধন ছেদন করিয়াছি।

হে দেবি! পূর্বে আমি তোমারে সন্ন্যাসিনী জ্ঞান করিয়া পরম সমাদর করিয়াছিলাম। কিন্তু এক্ষণে তোমার বয়ঃক্রম ও রূপলাবণ্য দর্শনে তোমার যোগবিষয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হইয়াছে। আর আমি মুক্ত কি না, ইহা পরিজ্ঞাত হই-

বার নিমিত্ত তুমি যে আমার দেহ রক্ষা করিয়াছ, ইহা তোমার ত্রিদণ্ড ধারণের নিতান্ত অননুকূপ হইয়াছে। বিষয়ভোগনিরত যোগীর ত্রিদণ্ড ধারণ করা নিতান্ত নিষ্ফল। তুমি ত্রিদণ্ডধারিণী হইয়াও যোগধর্ম রক্ষা করিতেছ না। এক্ষণে আমি স্পষ্টই তোমারে যোগ হইতে পরিভ্রষ্ট বলিয়া অবগত হইতেছি। তুমি স্বীয় বুদ্ধি দ্বারা আমার দেহে প্রবিষ্ট হওয়াতে তোমার ব্যভিচার দোষ সপ্রমাণ হইতেছে। তুমি কাহার সাহায্যে আমার রাজ্য ও পুরমধ্যে প্রবেশ করিলে এবং কাধুর সাহায্যেই বা আমার হৃদয়ে প্রবিষ্ট হইলে? দেখ প্রথমত তুমি বর্ণশ্রেষ্ঠা ব্রাহ্মণী; কিন্তু আমি ক্ষত্রিয়; সুতরাং আমাদিগের উভয়ের সহযোগ হইলে বর্ণসঙ্কর হইবার সম্ভাবনা। দ্বিতীয়ত তুমি ভিক্ষুকী, আমি গৃহস্থ; সুতরাং আমরা পরস্পর মিলিত হইলে আশ্রমসঙ্কর করা হইবে। তৃতীয়ত তুমি আমার সগোত্রী কি না, তাহা আমি অবগত নহি এবং তুমিও আমার গোত্রাদির বিষয় সবিশেষ জ্ঞাত নহ; যদি তুমি আমার সগোত্রী হও, তাহা হইলে গোত্রসঙ্কর দোষ উপস্থিত হইবে। চতুর্থত যদি তোমার স্বামী জীবিত থাকিয়া দেশান্তরে অবস্থান করেন, তাহা হইলে তুমি পরভার্যা ও অগম্যা; আমি তোমারে গ্রহণ করিলে ধর্মসঙ্কর করা হইবে। এক্ষণে তুমি কি কোন কার্যসাধনের অনুরোধে বা অজ্ঞানতা প্রভাবে অথবা বিপরীত জ্ঞাননিবন্ধন এই অকার্য্য অনুরোধে প্ররৃত্ত হইতেছ? তুমি স্বদোষনিবন্ধন এইরূপ স্বাতন্ত্র্য অবলম্বন করাতে তোমার শাস্ত্রাধ্যয়ন ব্যথা হইল। এক্ষণে তোমার বিলক্ষণ দুর্ভাগিনী লক্ষিত হইতেছে। তুমি অন্নলাভার্থী হইয়া কেবল আমারে নয়, আমার সমস্ত মহা-আদিগকেও পরাজয় করিতে বাসনা করি-

যাহ। তুমি আমার সভাস্থ পুণ্ড্রগণের প্রতি দৃষ্টিপাত করাতে বোধ হইতেছে যে, আত্মপক্ষের উন্নতি ও মৎপক্ষীয়দিগের অপকর্ষদ্বারা তোমার উদ্দেশ্য। তুমি আমার উন্নতি দর্শনে ঈর্ষান্বিত ও যৌগৈশ্বর্যদর্পে দর্পিত হইয়া প্রীতিলভ বাসনায় আমার বুদ্ধির সহিত স্বীয় বুদ্ধির ঐক্য করিয়াছ। কিন্তু আমি তোমার প্রতি অনুরক্ত নহি; সুতরাং তোমার কিছুমাত্র প্রীতিলভের সম্ভাবনা নাই। স্ত্রীপুরুষ পরস্পর অনুরক্ত হইয়া মিলিত হইলে উহাদের মিলন অমৃততুল্য হয়; কিন্তু উহাদের মধ্যে এক জন বিরক্ত ও এক জন অনুরক্ত হইলে ঐ মিলন বিষতুল্য হইয়া উঠে। যাহা হউক, এক্ষণে আর তুমি আমারে স্পর্শ করিও না, আমারে সাধু বলিয়া স্থির কর এবং আপনার সম্মানসধর্ম্ম প্রতিপালনে প্রবৃত্ত হও। আমি জীবন্তু কি না, তুমি তাহা জানিতে পারিলে। এক্ষণে যদি তুমি স্বকার্য বা অন্য কোন মহীপতির কার্যসাধনার্থ প্রচ্ছন্নভাবে সমাগত হইয়া থাক, তাহা হইলে আমার নিকট ব্যক্ত কর। রাজা ব্রাহ্মণ বা গুণবতী স্ত্রীর নিকট কপটতা কাহারও বিধেয় নহে। যে ব্যক্তি উহাদের নিকট কপটতা প্রকাশ করে, তাহারে নিশ্চয়ই বিনষ্ট হইতে হয়। নরপতিদিগের ঐশ্বর্য্য, ব্রহ্মবেত্তাদিগের ব্রহ্মজ্ঞান এবং স্ত্রীজাতিদিগের রূপ ও যৌবন অতি উৎকৃষ্ট বল। ঐকুপ বলসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের নিকট সরল ব্যবহার করাই কর্তব্য। অতএব তুমি কপটতা পরিত্যাগ করিয়া আপনার জাতি, শাস্ত্রজ্ঞান, র্যাবহার, রূপতত্ত্ব, স্বভাব ও আগমনপ্রয়োজন যথার্থ রূপে কীর্ত্তন কর।

মিথিলাধিপতি জনক এইরূপ অসুখকর অযুক্ত বাক্যবিন্যাস দ্বারা চারুদর্শনা সুলভারে তিরস্কার করিলে তিনি কিছুমাত্র বিরক্ত হইলেন না। প্রত্যুত অতি সুমধুর

বাক্যে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! বক্তব্য বাক্য অষ্টাদশ দোষশূন্য ও অষ্টাদশ গুণযুক্ত হওয়া আবশ্যিক। সৌন্দর্য্য, সাঙ্খ্য, ক্রম, নির্ণয় ও প্রয়োজন এই পঞ্চাঙ্গযুক্ত পদসমুদায়কেই বাক্য বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তন্মধ্যে যাহা সংশয়সূচক, তাহার নাম সৌন্দর্য্য; যাহা দ্বারা গুণদোষ সংখ্যা করা যায়, তাহার নাম সাঙ্খ্য; যদ্বারা পৌর্বাপৌর্য্য ক্রম নিকপিত হয়, তাহার নাম ক্রম; পূর্বপক্ষের পর বিচারান্তে যাহা সিদ্ধান্ত হয়, তাহার নাম নির্ণয় এবং উৎসুক্য ও দ্বেষনিবন্ধন কর্তব্যাকর্তব্যে যে প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তি জন্মে, তাহার নাম প্রয়োজন। জনসমাজে যে সকল বাক্য প্রয়োগ করিতে হইবে, তৎসমুদায় সার্থক, প্রসিদ্ধপদযুক্ত, প্রসাদগুণসম্পন্ন, সংক্ষিপ্ত, মধুর, অসন্দিগ্ধ হওয়া আবশ্যিক। শ্রুতিকটু, অশ্লীলপদযুক্ত, অমূলক, দ্বিবর্গ-বিরুদ্ধ, অসংস্কৃত, অসঙ্গতপদসম্পন্ন, ব্যাকরণাদিদোষযুক্ত, ক্রমবিবর্জিত, অন্যপদ-সাপেক্ষ, লক্ষণযুক্ত, অনর্থক বা যুক্তিশূন্য হওয়া কদাপি বিধেয় নহে।

হে মহারাজ! আমি কাম, ক্রোধ, লোভ, ভয়, দৈন্য, দর্প, লজ্জা, দয়া বা অভিমান বশত আপনারে প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি না। আপনার উত্তর প্রদান করা উচিত বিবেচনা করিয়াই উহাতে প্রবৃত্ত হইতেছি। বক্তা ও শ্রোতা উভয়ে সমান হইলেই অর্থ সুপ্রকাশিত হয়। বক্তা শ্রোতারে লক্ষ্য না করিয়া গর্ভিত ভাবে আপনার অনুকূল উৎকৃষ্ট বাক্য প্রয়োগ করিলে তাহাতে কখনই শ্রোতার প্রীতি জন্মে না। আর যে ব্যক্তি স্বার্থ পরিত্যাগ করিয়া কেবল শ্রোতার অনুকূল বাক্য প্রয়োগ করে, তাহার সে বাক্যে অবশ্যই লোকের আশঙ্কা উপস্থিত হয়। সুতরাং ঐকুপ বাক্যকেও দোষযুক্ত বলিতে হইবে; কিন্তু যিনি

আপনার ও শ্রোতার অবিকল্পে বাক্য-
বিন্যাস করেন, তাঁহারেই যথার্থ সদ্ধতা এবং
তাঁহার বাক্যকেই যথার্থ অর্থযুক্ত বাক্য বলিয়া
নির্দেশ করা যায়। আপনি ইতিপূর্বে
আমারে তুমি কে, কাহার কন্যা এবং কোথা
হইতেই বা এখানে সমাগত হইয়াছ? বলিয়া
যে প্রশ্ন করিয়াছেন; এক্ষণে আমি তাহার
প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি, অবহিতচিত্তে
শ্রবণ করুন। যেমন জড় ও কাষ্ঠ এবং
ধূলি ও জলবিন্দু পরস্পর সংশ্লিষ্ট থাকে,
সেইরূপ শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস, গন্ধ ও পাঁচ
ইন্দ্রিয় আত্মার সহিত সংশ্লিষ্ট হইয়া রহি-
য়াছে। কেহই চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়গণের প্রতি
অভিজ্ঞানার্থ কোনরূপ প্রশ্ন উপস্থিত করে
না; উহারাও আপনাদিগের স্বরূপ জ্ঞাত
হইতে সমর্থ হয় না। চক্ষু আপনারে দেখিতে
পায় না এবং শ্রোত্র ও আপনারে শ্রবণ
করিতে পারে না। উহাদের মধ্যে এক
ইন্দ্রিয় কখনই অন্য ইন্দ্রিয়ের কার্য সম্পা-
দনে সমর্থ হয় না। উহারা পরস্পর একত্র
হইলেও পরস্পরসংশ্লিষ্ট ধূলি ও সলিলের
ন্যায় পরস্পরকে জ্ঞাত হইতে পারে না।
ঐ সমস্ত ইন্দ্রিয় স্ব স্ব কার্য সাধন করিবার
নিমিত্ত বাহ্য গুণসমুদায়ের সাহায্য অপেক্ষা
করিয়া থাকে। রূপ, চক্ষু ও প্রকাশ এই
তিনটি দর্শনের হেতু বলিয়া নির্দিষ্ট হই-
য়াছে। শ্রবণাদি ক্রিয়ারও এইরূপ তিন
তিনটি হেতু বিদ্যমান আছে। পদার্থজ্ঞান-
বিষয়ে মনকেও একটি প্রধান কারণ বলিয়া
গণনা করিতে হইবে। উহা সতত সদস্য
বিচার করিয়া থাকে। পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয়,
পঞ্চ তন্ত্রাত্ত্র ও মম এই একাদশটিতে গুণ
বলিয়া নির্দেশ করা যায়। বুদ্ধি দ্বাদশ
গুণ; উহা বিষয়জ্ঞানসময়ে সংশয় উপ-
স্থিত হইলে তাহা নিরাকৃত করিয়া দেয়।
সত্ত্ব ত্রয়োদশ গুণ; উহার কার্য দ্বারা মনুষ্য-
গণের বিশুদ্ধ ভাবের ভারতম্য অনুমিত

হইয়া থাকে। অহঙ্কার চতুর্দশ গুণ; উহা
দ্বারাই মনুষ্যের আত্ম-পর বিবেচনা হইয়া
থাকে। বাসনা পঞ্চদশ গুণ; ঐ বাসনা-
মধ্যে সমগ্র বিশ্ব ব্যাপ্ত রহিয়াছে।
অবিদ্যা ষোড়শ গুণ। মায়া সপ্তদশ ও
প্রকাশ অষ্টাদশ গুণ। সুখাসুখ, জরামৃত্যু,
লাভালাভ ও প্রিয়াপ্রিয়াত্মক দ্বন্দ্বযোগ
ঊনবিংশ গুণ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে।
কাল বিংশ গুণ। এই কালপ্রভাবের প্রাণি-
গণের জন্ম ও মৃত্যু হইতেছে। এতদ্ব্যতীত পঞ্চ
মহাত্ম্য এবং সদ্ভাব, অসদ্ভাব, শুক্র, বল ও
বিধি এই দশটিতেও গুণ বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। অতএব সমুদায় গুণ ত্রিংশৎ প্রকার
হইল। এই সমস্ত গুণ যাহাতে অবস্থান করে,
তাহারই নাম শরীর। কেহ কেহ প্রকৃতিতে,
কেহ কেহ পরমাণুরে, কেহ কেহ ঈশ্বর ও
পরমাণু উভয়কে, আর কেহ কেহ ঈশ্বর ও
মায়াশক্তি এবং জীব ও অবিদ্যা এই চারি-
টিতে ঐ সমস্ত গুণের কারণ বলিয়া
নির্দেশ করেন। অব্যক্ত প্রকৃতি ঐ সমস্ত
গুণের সাহায্যে ব্যক্তভাব প্রাপ্ত হইয়া
থাকে।

হে মহারাজ! সমুদায় প্রাণীই শুক্র-
শোণিত হইতে উৎপন্ন হয়। শুক্রশোণি-
তের সহযোগকে কলল বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। কলল হইতে বুদ্ধ জন্মে। বুদ্ধ
হইতে মাংসপেশী, মাংসপেশী হইতে অঙ্গ-
প্রত্যঙ্গ এবং অঙ্গপ্রত্যঙ্গ হইতে নখ ও রোম-
সমুদায় উৎপন্ন হইয়া থাকে। গর্ভমধ্যে
শুক্রশোণিতের সহযোগের পর নবম মাস
উত্তীর্ণ হইলে ঐ গর্ভস্থ দেহী ভূমিষ্ঠ হয়।
ভূমিষ্ঠ হইবামাত্র উহারে চিহ্নানুসারে উহারে
স্ত্রী বা পুরুষ নামে নির্দিষ্ট করা যায়। ঐ
সময় উহার পাণ্ডিত্য, নখ ও অঙ্গুলিদল
বক্তবর্ণ হইয়া থাকে। কিন্তু কিয়দ্দিবস পরে
কৌমার্যবস্থা উপস্থিত হইলে উহার সেই
রূপ তিরোহিত হইয়া যায়। পরে কৌমার্য-

বস্থা অতিক্রান্ত হইলে যৌবনকাল উপস্থিত হয় এবং পরিশেষে বৃদ্ধাবস্থা আসিয়া উহারে আক্রমণ করে। প্রাণীর যে অবস্থা একবার অতিক্রান্ত হয়, তাহা আর পুনরায় প্রাপ্ত হইতে হয় না। যেমন প্রদীপশিখার দৃশ্যবৃত্তি ক্রমে ক্রমে হয় বলিয়া কেহ উহা অনুভব করিতে পারে না, সেইরূপ মনুষ্যের কৌমার্যাদি অবস্থার আবির্ভাব ও তিরোভাব অতি অল্পে অল্পে হয় বলিয়া অনুমান করা যায় না। উৎকৃষ্ট অশ্ব যেমন এক স্থান হইতে স্থানান্তরে ধাবমান হয়, সেইরূপ জীবের দেহ এক অবস্থা হইতে অবস্থান্তর প্রাপ্ত হইয়া থাকে। এইরূপে যখন মনুষ্যের দেহে অবস্থা প্রতিনিয়ত পরিবর্তিত হইতেছে, তখন এই দেহ যে কাহার এবং কোন স্থান হইতেই বা উপস্থিত হইল, তাহা কিরূপে নির্ণয় করা যাইতে পারে। ফলত আপনার দেহের সহিত প্রাণিগণের কিছুমাত্র সম্বন্ধ নাই। যেমন অয়স্কান্ত মণি ও কাষ্ঠ হইতে অগ্নি উৎপন্ন হয়, সেইরূপ শব্দস্পর্শাদি গুণসমুদায় হইতে প্রাণিগণ সঞ্চারিত হইয়া থাকে। তুমি আপনারে যে-রূপ জ্ঞান কর, অন্যকে সেইরূপ জ্ঞান করা তোমার কর্তব্য। যদি তুমি আপনারে ও অন্যকে তুল্যজ্ঞান করিয়া থাক, তাহা হইলে কি নিমিত্ত আমরা তুমি কে ও কাহার ভাষা বলিয়া জিজ্ঞাসা করিতেছ? যখন তুমি স্বার্থপরার্থজ্ঞানমূন্য হইয়াছ, তখন আমরা তুমি কাহার ও কোন স্থান হইতে আগমন করিতেছ? এইরূপ প্রশ্ন করা তোমার নিতান্ত অকর্তব্য। যে মহীপাল শত্রু, মিত্র ও মধ্যস্থের প্রতি সমুচিত ব্যবহার করিয়া থাকেন এবং সন্ধি ও বিগ্রহে যঁহার সম্যক আসক্তি রহিয়াছে, তাঁহারে কিরূপে মোক্ষপদাবলম্বী বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে? যে ব্যক্তি ত্রিবর্গের তত্ত্ব লবিশেষ অবগত না হইয়া উহাতে

আসক্ত থাকে, তাহারে কখনই মোক্ষপথের পথিক বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। অতএব তুমি মোক্ষের অনুরূপ যুক্ত হইয়াও আপনারে মুক্ত বলিয়া যে অভিমান কর, তদ্বিষয়ে তোমারে নিবারণ করা তোমার মুক্তদগণের অবশ্যকর্তব্য। কুপথ্যশীলের ঔষধের ন্যায় বিষয়াসক্ত ব্যক্তির মোক্ষলাভে যত্ন নিতান্ত নিরর্থক। যে ব্যক্তি স্ত্রীপ্রভৃতি সংসর্গের বিষয় সমুদায় আত্মা হইতে অতিম্ন বলিয়া দর্শন করে, সেই ব্যক্তিরেই যথার্থ মুক্ত বলিয়া কীর্তন করা যায়।

এক্ষণে আমি শয়ন, উপভোগ, ভোজন ও আচ্ছাদনবিষয়ক কতকগুলি সুক্লম সঙ্কল্প স্থানের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে রাজা এই সমাগরা পৃথিবীর শাসন করেন, তাঁহারে প্রতিনিয়ত একমাত্র পুরমধ্যে অবস্থান করিতে হয়। রাত্রিযোগে আবার তিনি সেই পুরমধ্যস্থ একমাত্র নির্দিষ্ট গৃহের একাংশে একখানি খট্টার উপর শয়ন করেন। তৎকালে সেই খট্টারও সমুদায় অংশে তাঁহার অধিকার থাকে না। তাঁহার পত্নী উহার অর্দ্ধাংশ অধিকার করে। অতএব যখন নরপতির একমাত্র শয্যার অর্দ্ধাংশই আবশ্যক হইল, তখন এই বিশাল ব্রহ্মাণ্ড অধিকার করা তাঁহার নিতান্ত নিষ্ফল। ভোজন, উপভোগ ও আচ্ছাদনবিষয়েও রাজার এইরূপ অতি অল্পমাত্র দ্রব্যের আবশ্যক হইয়া থাকে। আর দেখুন, রাজারে সতত পরাধীন থাকিতে হয়। যখন রাজারে অল্পমাত্র বিষয়ে আসক্ত হইতে এবং সন্ধি, বিগ্রহ, স্ত্রীমন্তোগ, ক্রীড়া, বিহার, অমাত্যের সহিত মন্ত্ৰণা ও গুণ দোষ বিচার করিয়া নিগ্রহ ও অনুগ্রহ করিতে হয়, তখন তাঁহার স্বাধীনতা কোথায়? যে সময়ে রাজা অন্যকে কোন কার্য করিতে আজ্ঞা করেন, তখন তাঁহারে কার্যের অধীন হইতে হয়।

তিনি নিজায় আজ্ঞাস্ত হইয়াও কার্যার্থি-
গণের অনুরোধে সুখে শয়ন করিতে পারেন
না। কোন বিশেষ কার্য উপস্থিত হইলেই
তাহারে গাজোস্থান করিতে হয়। রাজ-
পুরুষগণ রাজ্যে স্নান, স্পর্শ, ভোজন, পান,
অগ্নিতে আহুতিপ্রদান, যজ্ঞানুষ্ঠান, বাক্য-
প্রয়োগ ও শ্রবণ করিতে অনুরোধ করিয়া
তাহারে ঐ সমুদায় কার্যের অধীন করিয়া
থাকে। অর্ধিগণ সর্বদা রাজার নিকটে উপ-
স্থিত হইয়া ধন প্রার্থনা করে, কিন্তু তিনি
ঐশ্বৰ্য্যের অধীন হইয়া তাহাদিগকে দান
করিতে পারেন না। দান করিলে কোষক্ষয়
এবং দান না করিলে অন্যের সহিত শত্রুতা
হইয়া থাকে; এই নিমিত্ত রাজ্যে অনেক
সময় ইতিকর্তব্যতা বিমূঢ় হইয়া বিরক্তভাৱে
অবস্থান করিতে হয়। কি ধনবান্, কি
জ্ঞানী, কি বলশালী, কি নির্ভয়, কি নিত্য
উপাসনান্বিত সকলের নিকটেই রাজ্যে
ভীত হইতে হয়। উহার অনায়াসেই রাজার
অনিষ্ট করিতে পারে।

আর দেখুন, মনুষ্যমাত্রেরই স্ব স্ব গৃহে
আধিপত্য সংস্থাপন পূর্বক নিগ্রহ ও অনু-
গ্রহ বিধান করিতেছে; অতএব সকল
ব্যক্তিরই রাজার তুল্য। রাজাদিগের ন্যায়
সকলেরই পুত্র, কলত্র, আত্মা, কোষ, মিত্র
ও অর্থসংগ্রহ আছে। দেশ উচ্ছিন্ন, পুর দগ্ধ
ও প্রধান হস্তী মৃত হইলে নরপতি ক্ষতি-
গ্রস্ত অন্যান্য লোকের ন্যায় অনুতাপ
করেন এবং সর্বদা ইচ্ছা, ঘেষ ও ভয়জনিত
মানসিক দুঃখ ও শিরোরোগাদিতে সমা-
ক্রান্ত হন। বিশেষতঃ তাঁহাদিগকে দিন-
সংখ্যা নিকূপণ পূর্বক শক্তিতচিন্তে শত্রু-
সঙ্কুল রাজ্য পালন করিতে হয়। অতএব
দুঃখসঙ্কুল, তৃণাঘ্নি ও কেনবুদ্ধদের ন্যায়
ক্ষণবিনশ্বর, অসার রাজ্যভার গ্রহণ করা
নিতান্ত মুর্থতার কার্য। উহা গ্রহণ করিলে
কখনই শান্তিলাভের সম্ভাবনা নাই। ভূমি

তোমার পুর, রাজ্য, বল, কোষ ও অমাত্য-
গণ বিদ্যমান আছে বলিয়া যে গর্ব কর,
তাহা নিতান্ত নিরর্থক। বিশেষ বিবেচনা
করিয়া দেখিলে সকলেরই ঐ সমুদায় বিদ্য-
মান আছে। মিত্র, অমাত্য, পুর, রাজ্য,
দণ্ড, কোষ ও রাজা রাজ্যের এই সাতটি
অঙ্গই জিদগের ন্যায় পরস্পর পরস্পরকে
আশ্রয় করিয়া অবস্থান করে। ইহাদের
মধ্যে কেহই কাহারও অপেক্ষা অধিক
ক্ষমতাশালী নহে। যখন যে অঙ্গ দ্বারা
কার্যসিদ্ধি হয়, সেই সময় সেই অঙ্গকেই
প্রধান বলিয়া নির্দেশ করা যায়। মিত্রাদি
সাত অঙ্গ এবং প্রভাব, উৎসাহ ও মনুষ্য
শক্তি এই দশ বর্গই একত্র মিলিত হইয়া
রাজ্য ভোগ করে। যে রাজা উৎসাহশালী
ও ক্ষত্রধর্ম্যে অনুরক্ত হন, তিনিই প্রজা-
গণের নিকটে দশাংশমাত্র কর গ্রহণ করিয়া
সন্তুষ্ট হইয়া থাকেন, অন্যান্য ভূপতিগণ
কখনই উহাতে সন্তোষ লাভ করেন না।
কোন রাজাই ভূপতিশূন্য নাই এবং কেহই
অদ্বিতীয় রাজা নহেন; অতএব আমার
রাজ্য ও আমি রাজা বলিয়া গর্ব করা
নিতান্ত মুর্থতার কার্য। রাজা অহঙ্কৃত
হইলে রাজ্য অতি বিশৃঙ্খল হইয়া উঠে।
বিশৃঙ্খল রাজ্যে ধর্ম থাকিবার সম্ভাবনা নাই
এবং ধর্ম না থাকিলে কখনই মোক্ষলাভ
হয় না। রাজা নিয়ম হইতে কিছুমাত্র বিচ-
লিত না হইয়া প্রজাপালন পূর্বক রাজধর্ম
রক্ষা করিতে পারিলে তাঁহার পৃথিবী দান-
সহকৃত অশ্বমেধের কল অপেক্ষা সমধিক
কললাভ হয় বটে, কিন্তু সম্পূর্ণ রূপে রাজ-
ধর্ম রক্ষা করা কোন রাজার পক্ষেই সহজ
নহে। আমি রাজাদিগের এইরূপ সহস্র
সহস্র কষ্টের বিষয় উল্লেখ করিতে পারি।

যাহা হউক আপনি আমারে আপনার
দেহ সংস্পর্শ করিতে নিবেদন করিয়া নিতান্ত
বালকতা প্রকাশ করিয়াছেন। স্বীয় দেহের

সহিতও আমার সংস্পর্শ নাই; সুতরাং অন্য শরীর সংস্পর্শ করা কি কপে সম্ভবপর হইবে? আপনি পঞ্চশিখের প্রমুখাং উপায়, উপনিষদ, উপাসক ও নিশ্চয়ের সহিত সমুদায় মোক্ষধর্ম্য শ্রবণ করিয়াছেন; অতএব আমারে বর্ণসঙ্করকারিণী বলিয়া বুঝা তিরস্কার করা আপনার কদাপি কর্তব্য নহে। যদি আপনি কামাদি রিপুবর্গ পরাজয় পূর্বক সঙ্করহিত হইয়া থাকেন, তাহা হইলে ছাত্রাদির সহিত আপনার সম্পর্ক রহিয়াছে কেন? এক্ষণে স্পর্শই বোধ হইতেছে, যে আপনি কখনই বেদশাস্ত্র শ্রবণ করেন নাই; আর যদিও শ্রবণ করিয়া থাকেন, তাহাতে আপনার কোন কলোদয় হয় নাই; অথবা আপনি বেদ মনে করিয়া উহার তুল্য অন্য কোন শাস্ত্র শ্রবণ করিয়া থাকিবেন। ফলত আপনার তত্ত্বজ্ঞানের লেশমাত্র নাই; আপনি কেবল লৌকিক জ্ঞানে নিমগ্ন রহিয়াছেন। আপনি প্রাকৃত ব্যক্তির ন্যায় স্পর্শ ও অব-
 রোধ দ্বারা রুদ্ধ হইয়াছেন। আমি সত্ত্ব-
 গুণবলে আপনার শরীরমধ্যে প্রবেশ করিয়াছি। যদি আপনি জীবমুক্ত হন, তাহা হইলে আমার প্রবেশনিবন্ধন আপ-
 নার কি অপকার হইয়াছে? বনমধ্যে শূন্য-
 গৃহে অবস্থান করা সন্ন্যাসীদিগের প্রধান ধর্ম্য। আমি সেই ধর্ম্যমুসারে আপনার এই বোধশূন্য শরীরে অবস্থান করিতেছি; ইহাতে আমার দোষ কি? আমি হস্ত, পদ, উরু বা অন্য কোন অবয়ব দ্বারা আপনারে স্পর্শ করি নাই। আপনি মহৎশসজ্জত, লজ্জাশীল ও দীর্ঘদর্শী; অতএব আমি যে গোপনে আপনার শরীরে প্রবেশ করি-
 য়াছি, ইহা সভামধ্যে কীর্তন করা আপনার কদাপি কর্তব্য নহে। এই সমুদায় ব্রাহ্মণ ও অন্যান্য গুরুলোক যেমন আপনার পূজ্য তরুণ আপনিও তাঁহাদিগের মাননীয়। এই কপে আপনারা পরস্পর পরস্পরের

গৌরব রক্ষা করিয়া থাকেন; অতএব এক্ষণে বাচ্যাবাচ্য বিবেচনা করিয়া সভামধ্যে স্ত্রী-
 পুরুষসংযোগবিষয় ব্যক্ত করা আপনার কখনই কর্তব্য নহে। আমি পদ্মপত্রস্থিত সলিলের ন্যায় নির্লিপ্ত ভাবে আপনার শরীরমধ্যে অবস্থান করিতেছি। যদি ইহা-
 তেও আপনার স্পর্শজ্ঞান জন্মিয়া থাকে, তাহা হইলে পঞ্চশিখের প্রসাদে যে আপ-
 নার জ্ঞান বিষয়সংসর্গবিহীন হইয়াছে, তাহা কি কপে বিশ্বাসযোগ্য হইবে? এক্ষণে স্পর্শই বোধ হইতেছে আপনি গ্রাহ্য ধর্ম্য হইতে পরিভ্রষ্ট অথচ মোক্ষলাভে অসমর্থ হইয়া বুঝা মুহুক্ষু নাম ধারণপূর্বক গ্রাহ্য ও মোক্ষ এই উভয়ের মধ্যস্থলে অবস্থান করিতেছেন। মুক্তের সহিত মুক্ত এবং প্রকৃতির সহিত পুরুষের সংযোগ হইলে কি কখন বর্ণসঙ্কর হইয়া থাকে? যাহারা আত্মারে দেহ হইতে অভিন্ন বলিয়া জ্ঞান এবং বর্ণ ও আত্মার ধর্ম্যসমু-
 দায় ভিন্ন ভিন্ন কপে সন্দর্শন করে, তাহা-
 দিগেরই বর্ণসঙ্কর জ্ঞান জন্মিয়া থাকে। আমার দেহই তোমার দেহ হইতে পৃথক; কিন্তু আমার আত্মা কখনই তোমার আত্মা হইতে পৃথক নহে। ইহা যখন আমি স্পর্শ কপে বুঝিতে পারিয়াছি, তখন আমার বুদ্ধি যে তোমাতে অবস্থান করিতেছে না, তদ্বিষয়ে আমার কিছুমাত্র সংশয় নাই। হস্ত ও হস্ত-
 স্থিত কুণ্ড, কুণ্ড ও কুণ্ডস্থিত ছদ্ম এবং ছদ্ম ও ছদ্মস্থিত মক্ষিকা যেমন একত্র থাকিয়াও কদাপি পরস্পর মিশ্রভাব প্রাপ্ত হয় না, তরুণ বর্ণ ও আত্মার ধর্ম্য সমুদায় ব্রহ্ম-
 নির্ভ ব্যক্তিতে মিলিত হইয়াও উহা হইতে পৃথক কপে অবস্থান করে।

হে মহারাজ! আমি ব্রাহ্মণী, বৈশ্য বা শূদ্রা নহি। আমি আপনার সজাতি ও বিশুদ্ধবংশসত্ত্ব। আমার পূর্বপুরুষদিগের যজ্ঞস্থলে দেবরাজ ইন্দ্র, দ্রোণ, শতশৃঙ্গ ও

চক্রবর্তী প্রভৃতি পুরুষগণদ্বারা সমস্ত
বাহ্যারে লইয়া সমাগত হইয়াছিলেন।
আপনি রাজর্ষিপ্রধান প্রধানের নাম প্রবল
করিয়া থাকিবেন। আমি তাঁহারই বংশে
জন্মগ্রহণ করিয়াছি ; আমার নাম সুলভা ;
গুরুজনেরা আমার পানিগ্রহণের উপযুক্ত পাত্র
না পাইয়া আমারে নৈস্তিক ব্রহ্মচর্য্যবিষয়ে
উপদেশ প্রদান করেন। আমি তাঁহাদের
উপদেশানুসারে মুনিব্রত অবলম্বন করিয়া
একাকিনী ইতস্তত বিচরণ করিতেছি। আমি
কপট সন্ন্যাসিনী বা পরম্পরাধারিণী নহি।
ধর্মসম্বন্ধে কঠোর আমার অভিপ্রেত নহে।
আমি ব্রত অবলম্বন করিয়া স্বধর্ম্মানুসারে
অবস্থান করিতেছি। কখনই প্রতিজ্ঞাপ্রতি-
পালনে পরাধীন হই না এবং বিশেষ
বিবেচনা না করিয়াও বাক্য প্রয়োগ করি
না। এক্ষণে আমি সবিশেষ বিচার না
করিয়া আপনার নিকট আগমন করি নাই।
আপনি মোক্ষধর্ম্মে সুনিপুণ, ইহা শ্রবণ
করিয়া ধর্ম্ম জিজ্ঞাসার্থ আপনার নিকট
সমাগত হইয়াছি। এক্ষণে অপক্ষপাতচিত্তে
কহিতেছি যে, যে ব্যক্তি বিতণ্ডাপরায়ণ
হয়, সে কখনই মোক্ষলাভে সমর্থ হয় না ;
আর যে ব্যক্তি বিতণ্ডা পরিত্যাগ পূর্ব্বক
একমাত্র ব্রহ্মে নিমগ্ন হয়, তাহার মুক্তিলাভ
হইয়া থাকে। নগরমধ্যে শূন্য গৃহ প্রাপ্ত
হইলে ভিক্ষুক যেমন তথায় যামিনীযাপন
করে, তদ্রূপ আজি আমি আপনার শরীর-
মধ্যে রজনী অতিবাহিত করিব। আপনি
আমার যথেষ্ট সমাদর করিয়াছেন। আমি
আপনার বাক্যে পরম পরিতুষ্ট হইয়াছি।
এক্ষণে আপনার শরীরমধ্যে অবস্থান পূর্ব্বক
এই যামিনী যাপন করিয়া কল্য এস্থান
হইতে প্রস্থান করিব।

হে ধর্ম্মরাজ ! মনস্বিনী সুলভা এইরূপ
সার্থক ও হেতুগত বাক্য প্রয়োগ করিলে,
মহারাজ জনক তাঁহার কিছুমাত্র প্রত্যুত্তর

প্রদান করিতে না পারিয়া মোমতায়ে
অবস্থান করিতে লাগিলেন।

স্বাবিশ্রুত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! পূর্বে
বেদব্যান্ধতনয় শুকদেব কি রূপে বৈরাগ্য
লাভ করিয়াছিলেন ? কার্য্যকারণ, বুদ্ধি ও
ব্রহ্মের যথার্থ তত্ত্ব কি এবং তদনুসারে নার-
য়ণের লীলাই বা কিরূপ ? তৎসমুদায় শ্রবণ
করিতে আমার নিতান্ত কৌতুহল হইয়াছে ;
আপনি আমার নিকট এই সমুদায় কীর্ত্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! পূর্বে মহর্ষি
বেদব্যান্ধ স্বীয় পুত্র শুকদেবকে সামান্য
লোকের ন্যায় অকুতোভয়ে পরিভ্রমণ
করিতে দেখিয়া তাঁহারে সমুদায় বেদ বেদাঙ্গ
অধ্যয়ন করাইয়া কহিয়াছিলেন, বৎস !
তুমি জিতেন্নিম্ন হইয়া সুভীক্ষু হিমাতপ,
বায়ু ও ক্ষুৎপিপাসা পরাজয় পূর্ব্বক ধর্ম্মের
আলোচনা, বিবিপূর্ব্বক সত্য, সরলতা,
অক্রোধ, অনমুদা, দম, তপস্যা, অহিংসা ও
অনুশংসতাদি সঙ্গুণ সমুদায় প্রতিপালন
এবং সত্য ও ধর্ম্মে অনুরক্ত হইয়া দেবতা
ও অতিথিদিগের প্রসাদলব্ধ তক্ষ্য দ্বারা
প্রাণযাত্রা নির্ব্বাহ কর। দেহ কেনের ন্যায়
ক্ষণভঙ্গুর ; জীবাত্মা তথায় বৃক্ষস্থিত পক্ষীর
ন্যায় নির্লিপ্তভাবে অবস্থান করিতেছেন
এবং প্রিয়সংবাস কখনই চিরস্থায়ী হইবার
নহে ; অতএব তুমি কি নিমিত্ত পুরুষার্থ-
সাধনে প্ররক্ত হইতেছ না ? কাষাদি রিপু-
সমুদায় সর্ব্বদা অপ্রমত্ত, জাগরিত ও উদ্বেগ-
শীল হইয়া ছিত্র অন্বেষণ করিতেছে। তুমি
বালকত্বপ্রযুক্ত উহা কুন্নিতে পারিতেছ না।
দিন সমুদায় বিগত ও প্রতিদিন পরমায়ু
পরিক্ষীণ হইতেছে, তথাপি তুমি কি নিমিত্ত
দেবতা বা গুরুর শরণাপন্ন হইতেছ না ?
নাস্তিকেরাই ইহলোকে মাংসশোণিতবর্জ্জনে

মনঃসংযোগ পূর্বক পারলৌকিক কার্যের অনুষ্ঠান পরিত্যাগ করে। যাহারা মিতান্ত্র মুঢ় ও ধর্মবৈষ্ঠা, তাহাদের সহবাস করিলেও যাহার পর নাই ক্রেশ ভোগ করিতে হয়। অতএব তুমি ধর্মপথপ্রাপ্ত, মিতান্ত্রমুঢ়, বেদজ্ঞ, বুদ্ধমহাত্মাদিগের উপাসনা করিয়া তাহাদিগের নিকট ধর্মোপদেশ গ্রহণ পূর্বক উৎকৃষ্ট বুদ্ধিবলে আপনার কুপথগামী চিত্তকে শাসিত কর। যাহারা কেবল বর্ত্ত-মানদর্শিনী বুদ্ধি অবলম্বন করিয়া পর-দিনের চিন্তা পরিত্যাগ করে; খাদ্যাখাদ্য বিষয়ে যাহাদের কিছুমাত্র বিবেচনা নাই; সেই হতভাগ্য নাস্তিকেরাই এই ভারতবর্ষকে কর্মভূমি বলিয়া অবগত হইতে পারে না। অতঃপর ধর্মলোপান অবলম্বন পূর্বক ক্রমে ক্রমে উহাতে আরোহণ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে তুমি জ্ঞানবিহীন হইয়া ধর্মলোপান অবলম্বন পূর্বক ক্রমে ক্রমে উহাতে আরোহণ কর। কোষকার কীটের ন্যায় আপনি আপনারে বদ্ধ করিয়া অব-স্থান করিতেছ; অচিরে কুলান্তক নিয়ম-হীন নাস্তিকদিগকে বেগুর ন্যায় উদ্ধত ও অশ্রদ্ধেয় জ্ঞান করিয়া পরিত্যাগ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তুমি যোগময় পোত প্রস্তুত করিয়া তদ্বারা পাঁচ ইন্দ্রিয়-রূপ সলিলে সমাকীর্ণ কামক্রোধাদিরূপ জলজন্তুসম্মূল ও জন্মরূপ বিষম দুর্গ-সংযুক্ত সংসারনদী উত্তীর্ণ হও। প্রতিদিনই লোকের আয়ুঃকর হইতেছে এবং লোকসমু-দায় নিরন্তর জরা মৃত্যুতে সমাক্রান্ত হই-তেছে; অতএব ধর্মপোত আশ্রয় করিয়া সংসারসাগর উত্তীর্ণ হওয়া তোমার অবশ্য কর্তব্য। মৃত্যু যখন কি লয়ান, কি উপবিষ্ট সকলকেই অশেষণ করিতেছে, তখন সক-লেই অকস্মাৎ মৃত্যুপ্রাণে পতিত হইতে পারে; অতএব মনুষ্যের নিরুতিসত্তাবনা কোথায়? হুকা যেমন মেঘ লইয়া পলা-

য়ন করে, তদ্রূপ মৃত্যু অর্থসঞ্চয়নিরত কামাসক্তিত্ত ব্যক্তিদিগকে গ্রহণ পূর্বক গ্রহণ করিয়া থাকে। অতএব তুমি যত-পূর্বক ধর্মবুদ্ধিময় জ্ঞানদীপ ধারণ কর। মৃত্যু তোমার অচিরে অন্ধকারময় সংসারে প্রবিষ্ট হইয়া কর্তৃত্বোগ করিতে হইবে। প্রাণিগণ অসংখ্য যোনিতে জন্ম করিয়া পরিশেষে অতি কষ্টে ব্রাহ্মধোমি লাভ করে। তুমি এক্ষণে সেই দুর্লভ ব্রাহ্ম-ধোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়াছ; অতএব তদ-রূপ কার্য করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মগণ বিষয়বাসনা চরিতার্থ করিবার নিমিত্ত দেহ ধারণ করেন না। তাহারা ইহলোকে ক্রেশকর তপস্যার অনুষ্ঠান করিয়া পরলোকে অনন্ত সুখ অনুভব করিয়া থাকেন। জন্মান্তরীণ বিবিধ তপোঅনুষ্ঠান দ্বারা ব্রাহ্ম-লাভ করিয়া বিষয়ভোগের অনুরোধে উহাতে অবজ্ঞা করা মিতান্ত্র মুঢ়ের কার্য। অতএব তুমি কুশলপরায়ণ, মঙ্গলার্থী ও উদ্ভোগশীল হইয়া সর্বদা বেদাধ্যয়ন, তপস্যা ও দমণের অনুশীলন করিতে যত্ন-বান্ হও। মানবগণের অব্যক্ত স্বভাব মিতান্ত্র সূক্ষ্ম, বয়ঃক্রমরূপী অশ্ব নিরন্তর প্রচ্ছ-ন্নভাবে ধাবমান হইতেছে। দণ্ড মুহূর্ত্তাদি ঐ অশ্বের শরীর, মাস উহার অঙ্গ, কৃক ও শুক্লপক্ষ উহার নেত্রদ্বয় এবং ক্ষণ, ক্রটি ও নিমেষাদি উহার রোম। যদি তুমি ঐ অশ্বকে নিরন্তর বেগে ধাবমান হইতে দেখিয়া জ্ঞানচক্ষুবিহীন না হও, তাহা হইলে নিশ্চয়ই পরলোক পরিজ্ঞাত হইয়া ধর্ম-বিষয়ে আসক্ত হইবে, সন্দেহ নাই। যাহারা ইহলোকে সর্বদা কামাসক্ত ও অনিষ্টসংসর্গে প্রবৃত্ত হয়, তাহারা বিবিধ অধর্মকিরা-নিবন্ধন পরলোকে যান্ত্রিকদেহ ধারণ করিয়া অশেষ কষ্টভোগ করিয়া থাকে। ধর্মপরায়ণ নরপতিগণ ইহলোকে উত্তম ও অধম ব্যক্তি-দিগের যথোচিত বিচার ও বিবিধ সং-

কার্যের অনুষ্ঠান পূর্বক পরলোকে পুণ্য-
লোক লাভ করিয়া পরম সুখ অনুভব
করেন । যাহারা ইহলোকে পিতামাতা
প্রভৃতি গুরুদিগের বাক্যে অশ্রদ্ধা করে,
পরলোকে ভীষণকায় কুকুর, অসোমুখ, বল
ও শূন্য প্রভৃতি পক্ষী এবং শোণিতলোলুপ
কীটপতঙ্গ তাহাদিগকে আক্রমণ পূর্বক বিবিধ
যন্ত্রণা প্রদান করিয়া থাকে । যাহারা ইহ-
লোকে শৌচ, সন্তোষ, তপস্যা, স্বাধ্যায়,
স্বরপ্রণিধান, অহিংসা, সত্য, অচোর্য্য, ব্রহ্ম-
চর্য্য ও অপরিগ্রহ এই দশবিধ বেদমর্যাদা
অতিক্রম করে, পরলোকে সেই পাপাত্মা-
দিগকে যমালয়স্থ অসিপত্র নামক নরকে
বিষম যন্ত্রণা ভোগ করিতে হয় । যাহারা
ইহলোকে লুক্ক, মিথ্যাশ্রিয়, কপটতাপরায়ণ
ও চৌর্য্যপ্রবন্ধনা প্রভৃতি নীচকর্মে নিরত
হয়, তাহাদিগকে পরলোকে উষ্ণ বৈতরণী
নদীতে নিমগ্ন, অসিপত্র নরকে প্রবিষ্ট ও
পরশুবন নরকে শয়ান হইয়া যার পর নাই
ক্লেশ ভোগ করিতে হয়, সন্দেহ নাই ।
তুমি ব্রহ্মাদি দেবগণের পদ দর্শন করিয়া
আপনারে কৃতার্থ বোধ করিতেছ, কিন্তু
ব্রহ্মের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতেছ না এবং
যাহার প্রভাবে মৃত্যু উপস্থিত হইবে, সেই
অনুপস্থিত জরার বিষয়েও তোমার কিছু-
মাত্র অনুধাবন নাই । এক্ষণে মোক্ষপথে
গমন কর ; কেন নিশ্চেষ্ট হইয়া অবস্থান
করিতেছ ; অচিরে সুখনাশক মহাভয় উপ-
স্থিত হইবে ; অতএব অবিলম্বে মুক্তিসুখ
লাভের নিমিত্ত যত্নবান হও । তুমি যম-
রাজের শাসনামুসারে দেহান্তে যমপুরে
নীত হইবে ; অতএব পরকালের সুখসাধন
নিমিত্ত কৃচ্ছ্রাপুংসাদি দ্বারা মুক্তিলাভের
চেষ্টা কর । পরদুঃখানতিক্রম কৃতান্ত নিশ্চ-
য়ই তোমার ও তোমার বন্ধুবান্ধবের প্রাণ
রক্ষণ করিবে ; কেহই তাহারে বিহারণ
করিতে সমর্থ হইবে না । অতএব অচিরে

পরলোকহিতকর কার্য্যে প্রবৃত্ত হও । তুমি
যখন নিতান্ত ব্যাকুল ও যমদূতের বশীভূত
হইয়া দশ দিক্ বিঘূর্ণমাণ দেখিতে দেখিতে
যমলোকে গমন করিবে, তৎকালে তোমার
শাস্ত্রজ্ঞান-বিলুপ্ত হইয়া যাইবে ; অতএব
এক্ষণে উৎকৃষ্ট সমাধিতে মনোনিবেশ
কর । তুমি অচিরে জ্ঞানসঞ্চয়ে যত্নবান
হও, তাহা হইলে তোমারে পরলোকে প্রমাদ-
পরিপূর্ণ পূর্বকৃত শুভাশুভ কার্য্য স্মরণ
করিয়া সন্তপ্ত হইতে হইবে না । বল, অজ্ঞ ও
মনোহর রূপহারিণী জরা তোমার কলেবর
জর্জরীভূত করিবে ; অতএব কদাপি জ্ঞান-
সঞ্চয়ে আলস্য করিও না । কৃতান্ত রোগকে
সহচর করিয়া তোমার প্রাণনাশের নিমিত্ত
বলপূর্বক দেহভেদ করিবে ; অতএব অচি-
রে তপোমুষ্ঠানে যত্নবান হও । দেহস্থ
কামাদি রিপু তোমারে নানা বিষয়ে প্রলো-
ভন প্রদর্শন করিবে ; অতএব প্রযত্নসহ-
কারে পুণ্যসঞ্চয় কর । অতি অস্পাদিনের
পরে তোমারে একাকী অন্ধকার দর্শন ও
পরতশিখরে সুবর্ণময় বৃক্ষ সকল নিরীক্ষণ
করিতে হইবে ; অতএব সর্ব্বতোভাবে সৎ-
কার্য্যানুষ্ঠানে যত্নবান হও । যে সকল
ইন্দ্রিয় তোমার নিকট আপনাদিগকে মিত্র
বলিয়া পরিচয় দেয়, তাহারা তোমার শত্রু ;
উহারা অনায়াসে তোমার বুদ্ধিভ্রংশ করিয়া
দিবে । অতএব দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হইয়া পরম
পদার্থের অন্বেষণ কর । যাহাতে রাজত্ব
ও চৌরত্ব নাই, দেহান্তেও যাহাতে অধি-
কার থাকে, সেই ধন উপার্জন করা সর্ব্ব-
তোভাবে বিধেয় । ঐ ধন কেহই বিভাগ
করিয়া লইতে পারে না । যদ্বারা পরলোকে
জীবিকা নির্বাহ হয়, সাধারণকে সেই জ্ঞান-
রত্ন প্রদান কর এবং যাহা অনাশ্রয়, স্বয়ং
সেই ধন উপার্জন করিতে যত্নবান হও । তুমি
বিবেচনা করিয়াছ যে, বিষয়ভোগ করিয়া
পশ্চাৎ মুক্তিপথাবলম্বী হইবে, কিন্তু তোমার

একপ অভিনয় নিতান্ত নিষ্ফল কারণ বিষয় ভোগ করিতে করিতেই তোমার মৃত্যু উপস্থিত হইবার সম্পূর্ণ সম্ভাবনা ; অতএব তুমি অচিরে সংকল্পানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হও । লোকের পরলোকগমন সময়ে মাতা, পুত্র, বন্ধুবান্ধব ও অন্যান্য প্রিয় পরিবারবর্গ কখনই তাহার সহগমন করে না । কেবল শুভাশুভ কর্মসমুদায়ই ঐ সময় সহচর হইয়া থাকে । সমুপার্জিত ধন রত্নাদি কখনই নৈকান্তিরিত ব্যক্তির কার্যসাধক হয় না । আত্মাই পরলোকগত মনুষ্যের পুণ্যপাপের সাক্ষীস্বরূপ হইয়া থাকে । আত্মার তুল্য সাক্ষী আর কেহই নাই । মনুষ্যদেহ পরিত্যাগ পূর্বক পরলোকগমনে প্রবৃত্ত হইলে তাহার জীবাশ্ম ভোগদেহরূপে প্রবিষ্ট হইয়া তৎকৃত শুভাশুভ কার্যসমুদায় সন্দর্শন করিয়া থাকেন । শরীরস্থিত সূর্য, অগ্নি ও বায়ু ইহারাও মনুষ্যের পাপ পুণ্যের সাক্ষীস্বরূপ । প্রকাশশীল দিবা ও গোপনশীল রাত্রি প্রতিনিয়ত সর্বত্র পরিভ্রমণ করিয়া সকল লোকের আয়ুঃক্ময় করিতেছে ; অতএব তুমি অনন্যমনে স্বধর্ম প্রতিপালন কর । পরলোকমার্গে নানাবিধ ভয়ানক শত্রু বিদ্যমান রহিয়াছে ; অতএব তুমি আপনার কর্তব্য কার্যের অনুষ্ঠানে যত্নবান হও । একমাত্র কার্যই পরলোকে অনুগমন করিয়া থাকে । সে স্থলে কেহ কাহারও কার্যের অংশ গ্রহণ করিতে সমর্থ হয় না । যে যেক্রপ কার্যের অনুষ্ঠান করে, সেষ্টদম্বরূপ ফল লাভ করিয়া থাকে । মহর্ষি ও অপুণ্ডরীগণ স্ব স্ব কার্য অনুসারে বিমানচারী হইয়া নানাবিধ স্থানসন্ধান করিতেছেন । নিম্মাপকুলেবর পুণ্যায়া ব্যক্তির ইচ্ছাকে যেক্রপ শুভকার্যের অনুষ্ঠান করেন, পরলোকে তাঁহারেই ঐদম্বরূপ উৎকৃষ্ট গতি লাভ হয় । মহানুভব গৃহস্থেরা উত্তমরূপে গাছদ্বা ধর্ম প্রতিপালন করিয়া

কেহকেহ প্রজাপতিলোক, কেহ কেহ বৃহস্পতি লোক এবং কেহ কেহ বা ইন্দ্রলোক লাভ করিয়াছেন । হে পুত্র ! আমি সহস্র সহস্র বার বলিতে পারি যে, একমাত্র ধর্মই মনুষ্যকে সম্পথে নীত করিয়া থাকে । এক্ষণে তুমি চতুর্দশশত বর্ষ হইতে ঐকীর্ণ হইয়া পঞ্চবিংশতি বর্ষে সমুপস্থিত হইয়াছ ; অতঃপর আর বৃথা কালান্তিপাত করা তোমার উচিত হইতেছে না । কৃতান্ত তোমার ইন্দ্রিয়বর্গকে ভোগবিহীন না করিতে করিতে তুমি স্বধর্ম প্রতিপালনে সত্বর হও । অচিরে আত্মজ্ঞান লাভ কর । দেহ বা পুত্রাদিতে তোমার প্রয়োজন কি ? ভয়নিবারণ পরলোকহিতকর ধর্ম অবলম্বন করাই তোমার শ্রেয় । কাল সকলকেই সমূলে নির্মূল করিয়া থাকে । কেহই তাহারে নিবারণ করিতে পারে না । হে পুত্র ! আমি এক্ষণে আপনার সাধ্যানুষ্ঠানে তোমারে যে সচুপদেশ প্রদান করিলাম, তুমি তাহার অনুবর্তী হও । যে ব্যক্তি স্বকার্যসাধনার্থ ব্রহ্মে চিন্তা সমাধান ও সমুদায় বস্তু পরিত্যাগ করে, তাহারে আর অজ্ঞান বা মোহজনিত দুঃখাদি ভোগ করিতে হয় না । পুণ্যায়া ব্যক্তির এই পুরুষার্থ জ্ঞান অর্জন করিলে তাঁহাদিগের উপদেশবলে ইহা ব্রহ্মাণ্ডব্যাপী হইয়া উঠে । কৃতান্ত ব্যক্তির উপদেশ প্রদান করিলে তাহা কখনই নিষ্ফল হয় না । গৃহস্থপ্রমে বাস করিতে একান্ত অনুরক্ত হইলে মায়ীপাশে বদ্ধ থাকিতে হয় । পাপাত্মারা কখনই ঐ পাশ হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারে না ; কিন্তু পুণ্যায়া ব্যক্তির অনায়াসে উহা ছেদন করিয়া অভিলষিত স্থানে গমন করেন । যখন তোমাকে নিশ্চয়ই কাম্যবলে নিপতিত হইতে হইবে, তখন তোমার পুত্র, বন্ধুবান্ধব ও বিভবে প্রয়োজন কি ? তোমার পিতামহ প্রভৃতি পূর্বতন পুরুষেরা

কেথায় গমন করিয়াছেন? এক্ষণে পরম প্রযত্নে পরমাঙ্গার সহিত সাক্ষাৎ করিতে বাসনা কর। কল্যা যাহা করিতে হইবে, তাহা অদ্যই সুসম্পন্ন করা কর্তব্য। অপরাহ্নের কার্য্য পূর্ণাঙ্কেই সম্পাদন করা উচিত। কারণ মৃত্যু মনুষ্যের কার্য্য সুসম্পন্ন হইক বা না হইক কিছুমাত্র বিচার না করিয়াই তাহারে লইয়া প্রস্থান করে। মনুষ্যের প্রাণ বিয়োগ হইলেই জ্ঞাতি ও বন্ধুবান্ধবগণ তাহার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া সমাপন করিয়া স্ব স্ব গৃহে প্রতিগমন করিয়া থাকে। কেহই তাহার সহগমন করে না। অতএব তুমি পাপমতালম্বী নির্দয় নাস্তিকদিগকে পরি-
ত্যাগ পূর্ব্বক আলস্যশূন্য হইয়া স্থিরচিত্তে পরমাঙ্গার অন্বেষণ কর। যখন সমুদায় লোকই কালকর্তৃক নিপীড়িত হইতেছে, তখন আর কেন বুঝা কালক্ষেপ করিতেছ; দৃঢ়-
তর ধৈর্য্য সহকারে স্বধর্ম্ম প্রতিপালন কর। যে মহাত্মা পরমাঙ্গার সহিত সাক্ষাৎ করি-
বার উপায় সম্যক রূপে অবগত হন, তিনি ইহলোকে স্বধর্ম্ম প্রতিপালন করিয়া পর-
লোকে অনন্ত সুখসম্ভোগে অধিকারী হইয়া থাকেন। যাহারা দেহান্তরে আর মৃত্যু নাই বলিয়া অবগত হইয়াছেন, তাহাদের পদবীতে পদার্পণ করিলে আর মৃত্যুযন্ত্রণা সহ্য করিতে হয় না। যাহারা উত্তরোত্তর ধর্ম্মের ত্রিবিধি সাধনে তৎপর হন, তাহারা ইযথার্থ পণ্ডিত; আর যাহারা ধর্ম্ম হইতে পরিভ্রষ্ট হয় তাহারা নিতান্ত মূর্থ। সংক্ষেপে প্রবৃত্ত ব্যক্তির স্ব স্ব অনুষ্ঠিত কার্য্যানুসারে স্বর্গাদি ফললাভ করিয়া থাকেন; কিন্তু পাপানুষ্ঠান-
নিরত ব্যক্তিদিগকে নিশ্চয়ই নিরয়গামী হইতে হয়। স্বর্গের লোপানভূত দুর্লভ মনুষ্য দেহ লাভ করিয়া যাহাতে উহা হইতে আর পরিভ্রষ্ট হইতে না হয় তদ্বিষয়ে যত্নশীল হইয়া ব্রহ্মে চিন্তাসমাধান করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি ধর্ম্মপথ অতিক্রম না

করিয়া স্বর্গলাভের উপায় অনুগ্ৰহণ করেন, পণ্ডিতেরা তাঁহারে পুণ্যকর্মা বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। চরমকালে তাঁহার নিমিত্ত শোক করা পুত্রাদির কর্তব্য নহে। চক্ষু না হইয়া দৃঢ়রূপে কর্তব্য কার্য্যে মনঃসমা-
ধান করিলে নিশ্চয়ই স্বর্গলাভ হয় এবং ভয়ের লেশমাত্রও থাকে না। যাহারা তপোবনে জন্মপরিগ্রহ পূর্ব্বক ভোগের আশ্বাদ গ্রহণ না করিয়া তথায় উপরত হয়, তাহাদিগের অস্পমাত্র ধর্ম্মলাভ হইয়া থাকে; কিন্তু যাহারা গৃহস্থাশ্রমে জন্মপরি-
গ্রহ করিয়া ভোগের আশ্বাদ গ্রহণ পূর্ব্বক উহা পরিত্যাগ ও তপোানুষ্ঠান করিতে পারে, তাহাদের নিশ্চয়ই সমধিক ধর্ম্মলাভ হয় এবং কোন বস্তুই অপ্রাপ্য থাকে না। ইহলোকে মানবগণের সহস্র সহস্র পিতা মাতা ও শত শত স্ত্রী পুত্র সমুৎপন্ন হই-
য়াছে, হইতেছে ও হইবে; কিন্তু বিশেষ বিবেচনা করিয়া দেখিলে কাহারও সহিত কাহার কোন সম্পর্ক নাই। আমি কাহারও নহি এবং কেহই আমার নহে। সক-
লেই যেমন স্ব স্ব কার্য্য অনুসারে ফল লাভ করে, তুমিও তদ্রূপ আপনার কার্য্যানুসারে ফল লাভ করিবে; সুতরাং অন্যের সহিত সংশ্বে প্ররোজন কি? ইহলোকে যাহারা ঐশ্বর্য্যশালী, তাহাদিগেরই সহিত সকলে আশ্রয়তা কবে; কিন্তু যাহারা দরিদ্র, তাহাদিগের সহিত কেহই আশ্রয়তা করে না; অতএব ঐশ্বর্য্য পরিত্যাগ পূর্ব্বক দরিদ্র হওয়াই শ্রেয়ঃ। মানবগণ স্ত্রীপুত্রতত্ত্ব হইয়া তাহার সন্তোষসাধনার্থ নানাবিধ অবৈধ-
কার্য্যের অনুষ্ঠান করে; কিন্তু তন্নিবন্ধন তাহাদিগকে উভয়লোকে অশেষবিধ ক্লেশ ভোগ করিতে হয়। অতএব দ্বারপরিগ্রহ না করাই বিধেয়। ফলতঃ এই জীবলোক ক্ষণবিনশ্বর; অতএব আমি যে রূপ উপ-
দেশ প্রদান করিলাম, তুমি তদনুসারে

কার্যানুষ্ঠান কর। যাহার পরলোকে মঙ্গললাভের বাসনা আছে, শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করা তাহার অবশ্য কর্তব্য। কাল মান ও ঋতুরূপ দক্ষী, সূর্য্যরূপ অগ্নি ও দিব্যারাত্ররূপ কাষ্ঠ দ্বারা সমুদায় জীবকে পাক করিতেছে। যাহা হউক, যদি ধন থাকিতেও উহা দান ও উপভোগ, যদি অপরিণীম শক্তি থাকিতেও শত্রুসংহার, যদি শাস্ত্রজ্ঞান থাকিতেও ধর্ম্মকার্যের অনুষ্ঠান এবং যদি জীবিতগত্রেও জিতেন্দ্রিয় রক্তি অবলম্বন না করা যায়, তাহা হইলে ঐ রূপা ধন, বল, শাস্ত্রজ্ঞান ও জীবনে প্রয়োজন কি?

হে ধর্ম্মরাজ! মহাত্মা বেদব্যাস এই কথা কহিলে, শুকদেব তাঁহার উপদেশানুসারে মোক্ষলাভেকৃতসংকল্প হইয়া তাঁহারে পরিত্যাগ পূর্ব্বক প্রস্থান করিলেন।

ত্রয়োবিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দান, যজ্ঞ, তপস্যা ও গুরুশ্রদ্ধা করিলে কি রূপ কললাভ হয় তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যাহারা অনর্থ-কারিণী বুদ্ধি আশ্রয় করিয়া বিবিধ পাপাচরণে প্রবৃত্ত হয়, তাহারা নিশ্চয়ই অশেষ যন্ত্রণা ভোগ করে। পাপকর্ম্মনিরত ব্যক্তিদিগকে পরজন্মে দরিদ্র হইয়া অশেষবিধ দুর্ভিক্ষক্লেশ, ভয় ও মরণ তুল্য অবস্থা প্রাপ্ত হইতে হয়। কিন্তু সংকর্মনুষ্ঠানপরতন্ত্র পুণ্যবান ব্যক্তির পরজন্মে অচ্ছাবান্ জিতেন্দ্রিয় ও ধনবান হইয়া স্বচ্ছন্দে অনুপম উৎসব ও স্বর্গসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। পাপাত্মা নাস্তিকদিগকে নিরন্তর ব্যাঘ্র, হস্তী ও সর্প প্রভৃতি হিংস্র জন্তু পরিপূর্ণ তরুরূপে সমাকীর্ণ দুর্গম পথে পরিভ্রমণ করিতে হয়। দেবাত্তিথিপ্রিয় বদান্য যজ্ঞশীল সাধুগণ শুদ্ধচিত্ত মহাত্মাদিগের পথ অবলম্বন করিয়া

থাকেন। ধান্যের মধ্যে যেমন দুচ্ছবান্য ও পক্ষীর মধ্যে যেমন দুর্গন্ধ কীট নিত্য নিকৃষ্ট, তক্রূপ মনুষ্যের মধ্যে অধাৰ্ম্মিক ব্যক্তি সকলেরই অশ্রদ্ধেয় সন্দেহ নাই। মানবগণ গমন, শয়ন বা অন্যান্য যে কোন কার্যে ব্যাপ্ত হউক না কেন, সকল অবস্থাতেই পাপপুণ্যজনিত অদৃষ্টের বশবর্ত্তী হইয়া থাকে। পূর্বে যে ব্যক্তি যেকোন কার্যের অনুষ্ঠান করে, পরে তাহারে তদনুরূপ ফল ভোগ করিতে হয়। কাল সর্বদাই ভূত সমুদায়কে আকর্ষণ করিতেছে। জন্মান্তরীণ কর্ম্মফল অপ্রার্থিত হইয়াও ফল পুষ্পের ন্যায় যথাকালে সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। মান অপমান, লাভ অলাভ, এবং ক্ষয় ও অক্ষয় এই সমুদায় প্রতিনিয়ত মানব গণকে আশ্রয় করিতেছে; কেহই উহাদিগকে নিবারণ করিতে সমর্থ হয় না। মনুষ্যাগণ গভবাস কালেও প্রাক্তন সুখদুঃখ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। কি বাল্য, কি যৌবন, কি বার্দ্ধক্য, লোকে যে অবস্থায় যেকোন কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে পরজন্মে সেই অবস্থায় অনুরূপ ফল ভোগ করিতে হয়। সহস্র সহস্র ধেনু একত্র সমবেত থাকিলেও বৎস যেমন অন্যান্য ধেনুগণকে পরিত্যাগ পূর্ব্বক স্বীয় জননীর নিকট উপস্থিত হয়, তক্রূপ জন্মান্তরীণ কর্ম্মফল ভূমণ্ডলস্থিত সহস্র সহস্র লোকের মধ্যে কর্তারেই প্রাপ্ত হইয়া থাকে। মলিন বস্ত্র যেমন সলিলদ্বারা পরিষ্কৃত হয়, তক্রূপ মহাত্মারা উপবাসাদি দ্বারা পাপবিন্যস্ত হইয়া পরিণামে অনন্ত সুখ অনুভব করিয়া থাকেন। যাহারা দীর্ঘকাল তপোানুষ্ঠান পূর্ব্বক নিম্পাপ হইতে পারেন, তাঁহাদিগের সমুদায় মনোরথ পরিপূর্ণ হয়। যেমন পক্ষিগণের আকাশমার্গে ও মৎস্যগণের সলিল মধ্যে গতি নিকপণ করা যায় না, তক্রূপ পুণ্যবানদিগের গতি নিকপণ করা নিত্য সুসাধ্য।

অন্যের কথা শুনিয়া অধর্ম পথ অবলম্বন করা কাহারও কর্তব্য নহে; প্রভুত আপনার হিতকর সংকার্যের অনুষ্ঠান করাটী সর্ব-তোভাবে শ্রেয়ঃ ।

চতুষ্কিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ । মহা-তপস্বী ধর্ম্মাশ্রমী শুকদেবের অমৃতময় মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়া আমার তৃণ্ডিলাভ হয় নাই ; অতএব উনি কি রূপে জন্মপরিগ্রহ এবং কি রূপেই বা সিদ্ধি লাভ করিলেন ? উহার জননী কে ? আর এই ভূমণ্ডলমধ্যে শৈশবাবস্থায় কোন ব্যক্তিই যে জ্ঞান লাভ করিতে পারে নাই, উনি বাল্যকালে কি রূপে তাদৃশ সূক্ষ্ম জ্ঞান লাভ করিলেন ? এই সমুদায় সবিস্তরে শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ জন্মিয়াছে ; অতএব আপনি আনুপূর্ব্বিক এই সমুদায় বৃত্তান্ত কীর্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ । বয়স, পলিত, ধন বা বন্ধুবান্ধব দ্বারা মহর্ষিদিগের মাহাত্ম্য লাভ হয় না ; বেদাধ্যয়নদ্বারা তাঁহাদিগের মহত্ত্বলাভ হইয়া থাকে । তুমি আমারে শ্রবণ করিয়া প্রভুতি যে সমুদায় বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, তপস্যাই এই সমুদায়ের মূল কারণ । ইন্দ্রিয়সংযম ব্যতীত তপোনিষ্ঠান হইবার সম্ভাবনা নাই । মানবগণ ইন্দ্রিয়সংসর্গনিব-ন্ধন বিবিধ দোষে সমাক্রান্ত হয়, সুতরাং ইন্দ্রিয়সংযম করিতে পারিলেই সিদ্ধি লাভের বিলক্ষণ সম্ভাবনা । যোগাত্যাস করিলে যেকপ ফল লাভ হয়, সহস্র অশ্বমেধ বা শত বাজপেয় যজ্ঞের অনুষ্ঠানদ্বারা তাহার ষোড়শাংশের একাংশও লাভ হয় না । যাহা হউক, এক্ষণে আমি মহাত্মা শুকদেবের জন্ম, যোগফল ও সদ্ধতি কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর ।

পূর্ব্বকালে ভগবান্ ভূতনাথ ভূতগণে

পরিবেষ্টিত হইয়া শৈলরাজহুহিতা পার্ব্বতীর সন্নিহিত কর্ণিকার বনপরিপূর্ণ সুমেরুশ্রেণী বাস করিয়াছিলেন । ব্রহ্মর্ষি, রাজর্ষি, লোক-পাল, সাধ্য, বসু, আদিত্য, রুদ্র, বায়ু, সরিত, সাগর, দেবতা, গন্ধর্ব্ব, সিদ্ধ ও অপ-সরোগণ এবং দিবাকর, নিশাকর, ইন্দ্র, নারদ, পর্ষত, বিশ্বাবসু ও অশ্বিনীকুমার ইহারা সকলে তাঁহার আরাধনায় নিযুক্ত ছিলেন । এই পর্ব্বতে তিনি বিচিত্র কর্ণিকার মালাধারণ করিয়া জ্যোৎস্না পরিশোভিত নিশাকরের ন্যায় শোভমান হইয়াছিলেন । এই সময় যোগধর্ম্মপরায়ণ মহর্ষি বেদব্যাস সেই অসাধুজনভুল ভগবানের সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার প্রসাদে অগ্নি, বায়ু, জল, ভূমি ও আকাশের ন্যায় গুণসম্পন্ন পুত্রলাভ করিবার বাসনায় ইন্দ্রিয় সমুদায় রুদ্ধ করিয়া বায়ু ভক্ষণ পূর্ব্বক ঘোরতর তপস্যা করিতে লাগিলেন । এই রূপে দেব দেবের আরাধনা করিতে করিতে তাঁহার এক শতবর্ষ অতীত হইল, কিন্তু তথাপি তাঁহার বলের হাস বা কোন প্রকার গ্লানি উপস্থিত হইল না । তদর্শনে একেবারে ত্রিলোক চমৎকৃত হইয়া উঠিল । এই সময় তাঁহার জটাবার প্রস্থলিত অগ্নিশিখার ন্যায় লক্ষিত হইতে লাগিল । এই তপঃপ্রভাবেই অদ্যাপি তাঁহার কেশকলাপ অনলশিখার ন্যায় বিরাজিত রহিয়াছে । অনন্তর ভগবান্ মহেশ্বর বেদব্যাসের সেই দৃঢ়তর ভক্তি ও কঠোর তপোনিষ্ঠান দর্শনে সাতিশয় সন্তুষ্ট হইয়া হাস্যবদনে তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, দৈপায়ন । তুমি অচিরে অগ্নি, বায়ু, ভূমি, সলিল ও আকাশের ন্যায় বিশুদ্ধ পুত্রলাভ করিবে । এই পুত্র ব্রহ্মপরা-য়ণ হইয়া মন, প্রাণ ও যুদ্ধি সমুদায়ই তাঁহাতে সমর্পণ করিবে । তাহার যশঃসৌ-রতে ত্রিলোক পরিপূর্ণ হইবে ।

হে ধর্ম্মরাজ ! আমি ভগবান্ মাকণ্ডে-

যের নিকট এই বৃত্তান্ত অবগণ করিয়াছি, তিনি সর্বদাই আমার নিকট দেবচরিত সকল কীর্তন করিতেন।

পঞ্চবিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

দেবদেব মহাদেব এইরূপ বর প্রদান করিলে সত্যবতীতনয় পরম পরিতুষ্ট হইয়া হোমকার্য্য সম্পাদন মানসে অরণী কার্ত্তব্য গ্রহণ পূৰ্ব্বক অধুঃপাদনের নিমিত্ত ঘর্ষণ করিতে লাগিলেন। ঐ সময়ে ঘৃতাচী নামে এক পরম রূপবতী অপ্সরা তাঁহার দৃষ্টিপথে নিপতিত হইল। তাহারে দর্শন করিবামাত্র মহর্ষি সহসা কামশরে নিতান্ত বিমোহিত হইলেন। ঘৃতাচী তাঁহারে কামার্ভ দেখিয়া শুকপক্ষীর রূপধারণ পূৰ্ব্বক তাঁহার সম্মুখে সমুপস্থিত হইল। তখন কামাসক্ত মহর্ষি বেদব্যাস তাহারে অন্যরূপ ধারণ করিতে দেখিয়া বিশেষরূপ দৈর্ঘ্যাবলম্বন পূৰ্ব্বক কাম নিবারণের চেষ্টায় অরণীমন্ডন করিতে লাগিলেন; কিন্তু কোন রূপেই চঞ্চলচিত্তকে সুস্থির করিতে পারিলেন না। ঐ সময় ভবিত্যাতার অবশ্যস্তাবিবন্ধনিবন্ধন সেই কার্ত্ত মধ্যে সহসা তাঁহার শুক্র নিপতিত হইল। মহর্ষি বেদব্যাস তদদর্শনে কিছুমাত্র শঙ্কিত না হইয়া পূর্বের ন্যায় কার্ত্ত ঘর্ষণ করিতে লাগিলেন। কার্ত্ত ঘর্ষণনিবন্ধন তত্রত্য শুক্র বারংবার বিলোড়িত হইল এবং অচিরে তাগ হইতে তেজঃপুঞ্জ কলেবর ব্রহ্মর্ষি শুকদেব বিনির্গত হইয়া যজ্ঞস্থলে প্রস্থলিত পাবকের ন্যায় শোভা পাঠিতে লাগিলেন। শুক্র বিলোড়নদ্বারা তাঁহার জন্ম হইয়াছিল বলিয়া তিনি শুকনামে বিখ্যাত হইয়াছেন। শুকদেব জন্মগ্রহণ করিবামাত্র ভগবতী ভাগীরথী মূর্ত্তিমতী হইয়া তথায় আগমন পূৰ্ব্বক সলিলদ্বারা তাঁহার স্নানক্রিয়া সম্পাদন করিলেন। ঐ সময় সেই মহাত্মার নিমিত্ত আকাশ হইতে দণ্ড ও কুব্জাজিন

ভূতলে নিপতিত হইল। তুমুর, নারদ, বিশ্বাবসু ও হাংস প্রভৃতি গন্ধর্ষণগণ তাঁহার স্তুতিগান, অপ্সরোগণ নৃত্য, বায়ু দিব্যকুম্ভমবর্ষণ ও দেবগণ তুন্দুভিধ্বনি করিতে লাগিলেন। ইন্দ্রাদিদেবতা, লোকপাল, দেবর্ষি ও ব্রহ্মর্ষণগণ তথায় আগমন করিলেন। কলতঃ তৎকালে স্বাবর জজ্ঞমাংক সমুদায় জগৎ আত্মলাদগারে নিমগ্ন হইল।

তখন দেবাদিদেব মহাদেব পার্বতীর সহিত সমবেত হইয়া প্রীতমনে বেদবিধানুসারে শুকদেবের উপনয়নক্রিয়া সম্পাদন করিলেন। দেবরাজ প্রীতিযুক্ত হইয়া শুকদেবকে অপূৰ্ব্ব কমণ্ডলু ও দিব্যবস্ত্র প্রদান করিলেন। হংস, শতপত্র, সারস ও শুক প্রভৃতি পক্ষিগণ সহস্র সহস্রবার তাঁহারে প্রদক্ষিণ করিতে লাগিল।

অতুল তেজঃসম্পন্ন শুকদেব এই রূপে জন্মগ্রহণমাত্র ব্রহ্মচারী হইয়া সমাহিত চিত্তে কালযাপন করিতে লাগিলেন। সরহস্য বেদ ও বেদাঙ্গ সমুদায় অচিরে তাঁহার হৃদয়ে দেদীপ্যমান হইয়া উঠিল। তখন তিনি ধর্ম্মরক্ষার নিমিত্ত সুরগুরু বৃহস্পতির নিকট সমুপস্থিত হইয়া সমুদায় বেদবেদাঙ্গ, ইতিহাস ও রাজশাস্ত্র অব্যয়ন পূৰ্ব্বক তাঁহারে দক্ষিণা প্রদান করিয়া তথা হইতে প্রত্যাগমন করিলেন এবং সেই বাল্যকালেই ব্রহ্মচর্যান্বিত ও সমাহিত হইয়া কঠোর তপোব্রতান পূৰ্ব্বক জ্ঞানবলে সমুদায় মহর্ষি ও দেবতার মাননীয় হইয়া উঠিলেন। অনন্তর অতি অল্পদিন মধ্যেই তাঁহার আশ্রম সমুদায়ে নিতান্ত অশ্রদ্ধা ও মোক্ষধর্ম্ম অবলম্বনে একান্ত অভিলাষ জন্মিল।

ষড়্বিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! এই রূপে মহাত্মা শুকদেবের অন্তঃকরণে মোক্ষাভিলাষ বদ্ধমূল হইলে, তিনি তদ্বিষয় চিন্তা করিতে করিতে স্বীয়

পিতার নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে অভি-
বাদন করিয়া বিনীতভাবে কহিলেন, পিতঃ !
আপনি মোক্ষধর্ম কুশল ; অতএব যাগ্যতে
আমার চিত্ত প্রশান্ত হয়, আপনি তদ্বিষয়ক
উপদেশ প্রদান করুন । শুকদেব এই কথা
কহিলে মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহার বাক্য শ্রবণে
পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি মোক্ষ ও
অন্যান্য ধর্ম সমুদায় অধ্যয়ন কর । তখন
ধর্মাত্মা শুকদেব পিতার আজ্ঞানুসারে তাঁহার
নিকট নিখিল যোগশাস্ত্র ও কপিল মত অধ্য-
য়ন করিলেন । কিয়দ্দিন পরে বেদব্যাস পুত্রকে
মোক্ষধর্মবিশারদ ও ব্রহ্মতুল্য প্রভাবশালী
দেখিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি মিথিলাধি-
পতি জনকের নিকট গমন কর । তিনি
তোমারে মোক্ষ শাস্ত্রের উপদেশ প্রদান
করিবেন । তুমি গমনকালে স্বীয় প্রভাব-
বলে অন্তরীক্ষ পথ অবলম্বন না করিয়া
সামান্য মনুষ্যের ন্যায় অতি বিনীতভাবে
তথায় গমন করিবে । পথিমধ্যে কিছুমাত্র
সুখ বা স্বসম্পর্কীয় লোকের অঘেষণ করিও
না । তাহা করিলে তোমারে সঙ্গপাশে বদ্ধ
হইতে হইবে । মিথিলাধিপতি আমাদের
যজ্ঞমান মনে করিয়া তাঁহার নিকট কিছুমাত্র
অঙ্কার প্রকাশ করিও না । সর্বদাই তাঁহার
বশবর্তী হইয়া অবস্থান করিবে । তাহা
হইলেই তিনি তোমার সমুদায় সংশয় ছেদন
করিয়া দিবেন । তিনি ধর্মপরায়ণ, মোক্ষ-
শাস্ত্রবিশারদ ও আমার যজ্ঞমান । তিনি
যাহা আজ্ঞা করিবেন, তুমি অসম্বিচারিত্তে
তাহারই অনুষ্ঠান করিবে ।

মহাত্মা বেদব্যাস এইরূপ উপদেশ
প্রদান করিলে, ধর্মাত্মা শুকদেব মিথিলা
নগরে যাত্রা করিলেন । ঐ মহাত্মা অন্ত-
রীক্ষ পথে সমাগরা পৃথিবী অতিক্রম
করিতে সমর্থ ছিলেন ; কিন্তু পিতৃআজ্ঞা
নিবন্ধন আকাশমার্গ অবলম্বন না করিয়া

ভূতলে পাদচারে গমন করিতে লাগিলেন
এবং ক্রমে ক্রমে পর্বত, নদী, তীর্থ, সরো-
বর, বিবিধ স্থাপদাকীর্ণ অটবী, ইলানুতবর্ষ,
হরিবর্ষ ও কম্পুরুষবর্ষ অতিক্রম পূর্বক
ভারতবর্ষে উপস্থিত হইয়া চীন ও হূণ
সেবিত বিবিধ জনপদ সম্বর্শন করিতে
করিতে আর্যাবর্তে আগমন করিলেন ।
তিনি ক্রমশ যত পথ অতিক্রম করিতে
লাগিলেন ততই রমনীয় পতন, সমৃদ্ধিশালী
নগর, বিচিত্র বসন, সুবিস্তীর্ণ অতি মনো-
হর উদ্যান ও উৎকৃষ্ট উৎকৃষ্ট রত্ন সমুদায়
তাঁহার দৃষ্টিপথে পতিত হইতে লাগিল ;
কিন্তু কিছুতেই তাঁহার চিত্ত সমাকৃষ্ট হইল
না । পরিশেষে তিনি অতি সজ্বরে ধর্মাত্মা
জনকের রক্ষিত বিদেহরাজ্যে সমুপস্থিত
হইলেন । ঐ রাজ্য বহুতর গ্রামে বিভূষিত ।
সকল গ্রাম নানাবিধ অন্ন, পানীয় ও ভোজন
দ্রব্যে পরিব্যাপ্ত, গোকুলসম্পন্ন সমৃদ্ধি-
শালী ঘোষপল্লী সুশোভিত, রাশি রাশি
ধান্য ও গোধূমে সঙ্কীর্ণ, হংস ও সাবন
প্রভৃতি বিবিধ জলচর পক্ষীতে সমাকীর্ণ
এবং রূপলাবণ্যসম্পন্ন অসংখ্য পদ্মিনী
কামিনীজনে পরিপূর্ণ । মহাত্মা শুকদেব
সেই সমৃদ্ধজনসেবিত বিদেহ রাজ্যে প্রবেশ
করিয়া ক্রমে ক্রমে মিথিলার অতি রমনীয়
উপবনে সমুপস্থিত হইলেন । ঐ উপবনে
অসংখ্য হস্তী, অশ্ব, রথ ও বিবিধ স্ত্রী পুরুষ
দর্শন করিয়া তাঁহার কিছুমাত্র চিত্তবিকার
জন্মিল না । পরিশেষে তিনি সেই তপোবন
অতিক্রম করিয়া মোক্ষবিষয় চিন্তা করিতে
করিতে মিথিলা নগরে সমুপস্থিত হইয়া
নির্ভীকচিত্তে উহার প্রথমকক্ষায় প্রবিষ্ট
হইলেন । প্রবেশ করিবামাত্র দ্বারপালগণ
অতিকঠোর বাক্যে তাঁহারে নিবারণ করিল ।
তিনি তাহাদিগের বাক্যে কিছুমাত্র ব্যথিত
না হইয়া বৃচ্ছন্দে সেই আতপতাপিত প্রদেশে
অবস্থান করিতে লাগিলেন । ঐ সময় কুশা,

পিপাসা, রোদ্র ও পথশ্রম জন্য তাঁহার কিছুমাত্র ক্লেশ হইল না। অনন্তর ঐ দ্বার-পালদিগের মধ্যে এক ব্যক্তি মহাআ শুক-দেবকে মধ্যাহ্নকালীন সূর্য্যের ন্যায় অব-স্থান করিতে দেখিয়া ক্রুতাঞ্জলিপুটে তাঁহার যথাসাধ্য পূজা করিয়া দ্বিতীয় কক্ষায় প্রবেশ করাইল। তিনি তথায় উপবিষ্ট হইয়া মোক্ষ বিষয়ের অনুধ্যান করিতে লাগিলেন। কি সুশীতল ছায়া কি প্রচণ্ড রোদ্র উভয়েই তাঁহার সমান জ্ঞান ছিল।

মহাআ শুকদেব এইরূপে দ্বিতীয় কক্ষায় প্রবিষ্ট ও সমাসীন হইলে মূহূর্ত্তকাল মধ্যে রাজমন্ত্রী ক্রুতাঞ্জলিপুটে তথায় সমাগত হইয়া তাঁহারে সমভিব্যাহারে লইয়া তৃতীয় কক্ষায় কেলিসরোবরসম্পন্ন, পুষ্পিত পাদপ-সমাকীর্ণ, অমরাবতী সদৃশ অতি রমণীয় প্রমদাবনে প্রবেশ করিলেন এবং অবিলম্বে তাঁহারে আসনপ্রদান করিতে আদেশ করিয়া তথা হইতে বহির্গত হইলেন। মন্ত্রী-বর প্রস্থান করিলে নিবিড়নিতম্বিনী, সূক্ষ্ম রক্তাম্বরধারিণী, তরুণবয়স্কা পঞ্চাশৎ বার-বিলাসিনী তথায় আগমন পূর্ব্বক ভক্তিসহ-কারে শুকদেবকে পাদ্যাদিপ্রদান করিয়া অনতি বিলম্বে সুস্বাদু অন্ন প্রদান করিল। ঐ বারবিলাসিনীরা সকলেই প্রিয়দর্শন, উজ্জল সুবর্ণালঙ্কার ভূষিত, আলাপকুশল, নৃত্যগীতে সুনিপুণ, হৃদয়ঙ্গম ও কামো-পযোগী ব্যবহারে দক্ষ এবং সকলেই ঐষৎহাস্যবদনে কথা কহিয়া থাকে। অন-ন্তর ধর্ম্মাআ শুকদেবের আহার সমাপ্ত হইলে ঐ সকল বারবিলাসিনী তাঁহারে সমভিব্যাহারে লইয়া হাস্য, গীত ও নানা-বিধ ক্রীড়া করিতে করিতে ক্রমে ক্রমে সেই প্রমদাবনের সমুদায় স্থানের শোভা প্রদর্শন করিতে লাগিল; কিন্তু জিতেন্দ্রিয় ক্রোধ-বিজয়ী বিশুদ্ধাআ দ্বৈপায়নভনয় কিছুতেই রুষ্ট বা বিরক্ত হইলেন না।

অনন্তর সন্ধ্যাকাল সমুপস্থিত হইলে বারবনিতাগণ শুকদেবকে মহামূল্য আস্তরণ সমাস্তীর্ণ রত্নজাল ভূষিত দিব্যশয়নীয় ও আসন প্রদান করিল। তখন ধর্ম্মাআ শুক-দেব পদপ্রক্ষালন পূর্ব্বক সন্ধ্যোপোষনা করিয়া সেই পবিত্র আসনে উপবেশন পূর্ব্বক ধ্যাননিরত হইয়া পূর্ব্বরাত্র অতিবাহিত করিলেন। পরে মধ্যরাত্রে নিদ্রাসুখ অনু-ভব করিয়া শেষরাত্রে গাত্রোপ্থান পূর্ব্বক শৌচক্রিয়া সমাধান করিয়া পুনরায় ধ্যানে নিমগ্ন হইলেন। তাঁহার ধ্যান সময়েও বারবনিতাগণ তাঁহার চতুর্দিক পরিবেষ্টন করিয়াছিল; কিন্তু কোনক্রমেই তাঁহার মন বিচলিত করিতে পারে নাই।

হে ধর্ম্মরাজ! মহাআ শুকদেব এইরূপে জনকরাজভবনে এক দিবারাত্র অতিবাহিত করিলেন।

সপ্তবিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায়।

পরদিন প্রাতঃকালে রাজর্ষি জনক স্বয়ং মস্তকে অর্ঘ্য গ্রহণ পূর্ব্বক অমাত্য ও অন্তঃ-পুরিকাগণ সমভিব্যাহারে গুরুপুত্র শুক-দেবের সমীপে যাত্রা করিলেন। তাঁহার পুরোহিত উৎকৃষ্ট আস্তরণে সমাস্তৃত আসন ও বিবিধ রত্ন গ্রহণ পূর্ব্বক তাঁহার অগ্রে অগ্রে গমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর সকলে তথায় উপস্থিত হইলে, মহারাজ জনক পুরোহিতের নিকট হইতে সেই সর্ব্বোৎকৃষ্ট আসন গ্রহণ পূর্ব্বক মহাআ শুকদেবকে প্রদান করিলেন এবং তিনি সেই আসনে উপবিষ্ট হইলে তাঁহারে পাদ্য অর্ঘ্য ও গো দান পূর্ব্বক শাস্ত্রানুসারে তাঁহার যথোচিত সৎকার করিতে লাগিলেন। তখন তেজঃপুঞ্জ কলেবর মহাআ শুকদেব যথাবিধি জনকের পূজা গ্রহণ পূর্ব্বক তাঁহারে যথোচিত সম্মান ও তাঁহার কুশলবার্ত্তা জিজ্ঞাসা করিয়া উপবেশন করিতে অনুরতি

করিলেন । রাজর্ষি জনক গুরুপুত্রের আচ্ছাদনে অনুচরবর্গের সহিত ভূতলে উপবেশন পূর্বক তাঁহারে কৃতাজ্ঞাপুটে আপনার কুশল সমাচার নিবেদন করিয়া কহিলেন, ভগবন্ । আপনার আগমনের কারণ পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইয়াছে, আপনি উহা আমার নিকট ব্যক্ত করুন ।

তখন মহাত্মা শুকদেব তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ । আমার পিতা বেদব্রাস আমারে কহিয়াছেন, বৎস । প্রবৃত্তি বা নিবৃত্তিমার্গে যদি তোমার সংশয় থাকে, তাহা হইলে তুমি আমার যজমান মোক্ষধর্মবিশারদ বিদেহরাজ জনকের নিকট গমন কর । তিনি তোমার সমুদায় সংশয় ছেদন করিয়া দিবেন । আমি পিতার এই আদেশানুসারে সংশয় নাশের নিমিত্ত আপনার নিকট উপস্থিত হইয়াছি । ইহলোকে ব্রাহ্মণের কর্তব্য কি ? মোক্ষতত্ত্ব কিরূপ এবং জ্ঞান ও তপস্যা এই দুইটির মধ্যে কোন উপায় দ্বারা মোক্ষলাভে সমর্থ হওয়া যায়, এই সমুদায় বিষয় আমার অপরিজ্ঞাত রহিয়াছে ; অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া ঐ সমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন ।

জনক কহিলেন ভগবন্ । ব্রাহ্মণগণের জন্মাবধি যে যে কার্যের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য, তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ করুন । উপনয়নের পর বেদাধ্যয়ন, তপস্যা, অমৃষ্য পরিত্যাগ, গুরুর প্রতি ভক্তিপ্রদর্শন এবং ব্রহ্মচর্যা দ্বারা দেবত্ব ও পুত্রোৎপাদন দ্বারা পিতৃত্ব পরিশোধ করা ব্রাহ্মণগণের অবশ্য কর্তব্য । তাঁহারা প্রথমতঃ গুরুগৃহে বেদাধ্যয়ন করিয়া গুরুরে দক্ষিণা প্রদান ও তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক তথা হইতে প্রত্যগত হইবেন । তৎপরে গার্হস্থ্যশ্রম অবলম্বন পূর্বক অমৃষ্যবিহীন, আহিত্যগ্নি ও স্বধারনিরত হইয়া পুত্রোৎপাদন করি-

বেন । তদনন্তর বনবাসী হইয়া শাস্ত্রানুসারে প্রতিনিয়ত অতিথিদানের সংকার ও হোম-কার্যে নিরত থাকিবেন এবং পরিশেষে ক্রমে ক্রমে বিষয়রাগবিহীন ও সুখদুঃখ পরিবর্জিত হইয়া জীবাশ্মাতে অগ্নিসংস্থাপন পূর্বক সম্যাস ধর্ম আশ্রয় করিবেন ।

শুকদেব কহিলেন, মহারাজ । যদি ব্রহ্মচর্যা গ্রহণের পূর্বেই রুদয়ে মোক্ষধর্মের মূল সনাতনজ্ঞান ও অনুভব উৎপন্ন হয়, তাহা হইলেও কি ব্রহ্মচর্যাাদি আশ্রমত্রেয়ে বাস করা কর্তব্য ?

জনক কহিলেন, ভগবন্ । যেমন জ্ঞান ও বিজ্ঞান ব্যতীত মোক্ষলাভ হয় না, তদ্রূপ গুরুসম্বন্ধ ভিন্ন কখনই জ্ঞানলাভের সম্ভাবনা নাই । পণ্ডিতেরা আচার্য্যাকে সংসার সাগরের কর্ণধার ও জ্ঞানকে স্নানকূপ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । অতএব গুরুর নিকট জ্ঞানলাভ পূর্বক সংসারসাগর হইতে উত্তীর্ণ হইয়া পরিশেষে জ্ঞান ও গুরু উভয়কেই পরিত্যাগ করা মনুষ্যের কর্তব্য । পূর্বতন পণ্ডিতগণ লোকসমুদায়ের ধর্মশিক্ষা ও কর্মকাণ্ডের অনুচ্ছেদের নিমিত্ত ব্রহ্মচর্যাাদি আশ্রম চতুষ্টয়ে ধর্ম সংস্থাপন করিয়া গিয়াছেন । মনুষ্য সেই নিয়মানুসারে ধম্মানুষ্ঠান করিয়া বহুজন্মের পর কণ্ঠের শুভাশুভ ফল পরিত্যাগ পূর্বক মোক্ষলাভ করিতে পারে । যে ব্যক্তি বহুজন্মের সাধন দ্বারা ইন্দ্রিয় সমুদায় বশীভূত ও বুদ্ধিরে পরিশোধিত করিতে পারেন, তাঁহার ব্রহ্মচর্যাশ্রমেই মোক্ষলাভ হইয়া থাকে । ব্রহ্মচর্যাশ্রমে মোক্ষলাভ করিতে পারিলে গার্হস্থ্যাদি আশ্রম গ্রহণের কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই । সর্বদা রজ ও তমোগুণ পরিত্যাগ পূর্বক সত্ত্বগুণসম্পন্ন হইয়া পরমাশ্মাতে জীবাশ্মারে নিবেশিত করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য ।

জলচর যেমন সলিলে অবস্থান করিয়াও

উহাতে লিপ্ত হয় না, তরুণ মনুষ্য সমুদায় প্রাণীতে আপনারে ও আপনাতে সমুদায় প্রাণীতে অবস্থিত দেখিয়াও নিলিপ্তভাবে কালযাপন করিবে। যে মহাত্মা ইহলোকে সুখদুঃখপরিত্যাগী ও দেহ ইহিতে বিমুক্ত হইয়া শান্তিলাভ করিতে পারেন, তিনি পরলোকে পক্ষীর ন্যায় উর্দ্ধগামী হইয়া অনন্তসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। পূর্বে মহারাজ যযাতি যেকপ মোক্ষ বিষয়ক বাক্য কহিয়া গিয়াছেন, মোক্ষবিশারদ ব্রাহ্মণগণ যাহা সবিশেষ অবগত আছেন, আমি আপনার নিকট সেই কথা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ করুন। সমাহিতচিত্ত মহা-আর্য্যই আত্মবুদ্ধিতে সমুদায় প্রাণীর অন্তর্গত একমাত্র পরমাত্মার দর্শন করিতে পারেন। মনুষ্য যখন অন্যকে ভয় প্রদর্শন অথবা অন্য হইতে আপনার ভয়ের আশঙ্কা না করিয়া কামনা ও হেব এককালে পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হয়; যখন কায়মনো বাক্যে প্রাণিগণের কোন আনিষ্টাচরণ না করে; যখন কাম, ক্রোধ ও মোহকারিণী ঈর্ষা পরিত্যাগ করিয়া মনের সহিত জীবা-আরে সংযোজিত করিতে পারে, যখন প্রিয় ও অপ্রিয় কথা শ্রবণ এবং প্রিয় বা অপ্রিয় বস্তু দর্শনে কিছুমাত্র আত্মলাদিত বা শোকান্বিত না হয় এবং যখন স্তুতি নিন্দা, কাঞ্চন লৌহ, সুখ দুঃখ, শীত গ্রীষ্ম, অর্থ অনর্থ, প্রিয় অপ্রিয় ও জীবন মরণ সমান বলিয়া জ্ঞান করে, তখনই তাহার পরমার্থ ব্রহ্মপদার্থ লাভ হইয়া থাকে। কুম্ভ যেমন আপনার অঙ্গ সমুদায় প্রসারিত করিয়া পুনর্বার সঙ্কুচিত করে, তরুণ সন্ন্যাসী মন ও ইন্দ্রিয় সমুদায়কে সঙ্কুচিত করিবেন। যেমন দীপদ্বারা অন্ধ-কারাবৃত গৃহ প্রকাশিত হয়, তরুণ জ্ঞান দ্বারা পরমাত্মা লক্ষিত হইয়া থাকেন।

হে ব্রহ্মন্! আমি এক্ষণে মোক্ষো-

পযোগী যে যে কর্মগুণ কীর্তন করিলাম তৎসমুদায় এবং তন্নিম্ন অন্যান্য মোক্ষো-পযোগী বিষয় সমুদায় আপনি পরিজ্ঞাত আছেন। গুরু বেদব্যাসের প্রসাদে আমার দিব্য জ্ঞান জন্মিয়াছে। আমি সেই জ্ঞান-বলে আপনার আগমন বৃত্তান্ত ও আপনারে পরিজ্ঞাত হইয়াছি। আপনি সমধিক বিজ্ঞান, উৎকৃষ্ট গতি ও অনিমাди ঐশ্বর্য্য সম্পন্ন হইয়াও আপনার প্রভাব অবগত হইতে অসমর্থ রহিয়াছেন। বিজ্ঞান উৎপন্ন হইলেও বালকত্ব, সংশয় বা ভয় প্রযুক্ত আপনার পরম গতিলাভ হইতেছে না। মোক্ষলাভার্থী ব্যক্তিগণ মাদৃশ ব্যক্তি কর্তৃক ছিন্নসংশয় হইয়া দেহাতিমান পরিত্যাগ পূর্ব্বক বিশুদ্ধ আচার দ্বারা পরম গতিলাভ করিতে পারেন। আপনি বিজ্ঞানসম্পন্ন স্থিরবুদ্ধি ও লোভবিহীন হইয়াছেন; কেবল অনুষ্ঠানের অভাব বশত আপনার ব্রহ্ম-পদার্থ লাভ হইতেছে না। সুখ, দুঃখ, লোভ, নৃত্যগীতে অনুরাগ, বন্ধুস্নেহ, শত্রু ভয় ও ভেদবুদ্ধি আপনার অন্তর হইতে একবারে তিরোহিত হইয়া গিয়াছে। আপনি যে অনা-ময় পরম পথ আশ্রয় করিয়াছেন, তাহা আমার ও অন্যান্য সন্নীবিগণের বিশেষ রূপে হৃদয়ঙ্গম হইয়াছে। ব্রাহ্মণের কর্তব্য ও মোক্ষতত্ত্ব বিষয়ে আপনার কিছুই অবি-দিত নাই। এক্ষণে অন্য যাহা শ্রবণ করিতে অভিলাষ থাকে, তাহা ব্যক্ত করুন।

অষ্টাবিংশত্যাধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ! রাজর্ষি জনক এই কথা কহিলে, ধর্ম্মাত্মা শুকদেব আত্মসাক্ষাৎকার লাভে কৃতকার্য্য হইয়া হিমালয় পর্ব্বত লক্ষ্য করিয়া বায়ুবেগে উত্তরাভিমুখে প্রস্থান করিলেন। ঐ সময় দেবর্ষি নারদও ঐ পর্ব্বত সন্দর্শন করিতে গিয়াছিলেন। ঐ পর্ব্বত অঙ্গুরা, সিদ্ধ, চারণ ও কিম্বরগণের

আবাসভূমি এবং ভ্রমর, পাণিকপোত, গঞ্জন, জীবজীবক, বিচিত্রবর্ণ ময়ূর, রাজ-হংস ও কোকিলগণের কলরবে পরিপূর্ণ। বিহগরাজ গরুড় প্রতিনিয়ত উহাতে বাস করিয়া থাকেন। ইন্দ্রাদি দিকপাল চতুর্ভুজ জগতের হিতসাধনার্থ দেবতা ও ঋষিগণের সহিত সর্বদা উহাতে আগমন করেন। পূর্বে ভগবান্ বিষ্ণু পুত্রকামনায় ঐ স্থানে ঘোরতর তপোভূতান করিয়াছিলেন। ঐ পর্বতে মহাবীর কার্তিকেয় ত্রিলোক ভূতুল্য বোধ করিয়া এই বলিয়া ভূতলে শক্তি নিক্ষেপ করিয়াছিলেন যে, যদি এই ত্রিলোক মধ্যে কেহ আমা অপেক্ষা সমধিক বলবান্, ব্রাহ্মণপ্রিয় ও ব্রহ্মনিষ্ঠ থাকেন, তাহা হইলে তিনি এই মন্নিষ্কণ্ট শক্তি উদ্ধৃত বা কাম্পিত করুন। কুমার এই বলিয়া শক্তি নিক্ষেপ করিলে, ত্রিলোকমধ্যে সকলেই ঐ শক্তি উদ্ধারের চিন্তায় মহা ব্যাকুল হইয়া উঠিল। তখন ভগবান্ নারায়ণ দেব, অমুর ও রাক্ষসপ্রভৃতি সমুদায়কে সংক্ষুব্ধ সন্দর্শন করিয়া কর্তব্য বিষয় বিবেচনা করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে কার্তিকেয়ের অহঙ্কার সহ্য করিতে না পারিয়া বামহস্তে সেই প্রজ্বলিত শক্তি ধারণ পূর্বক বিকাম্পিত করিতে আরম্ভ করিলেন। শক্তি কাম্পিত হইবামাত্র পর্বতবনসমাকীর্ণ সমুদায় পৃথিবী কাম্পিত হইয়া উঠিল। ভগবান্ বিষ্ণু ঐ শক্তি সমুদ্ধৃত করিতে সমর্থ ছিলেন; কিন্তু ঐ সময় কার্তিকেয়ের গৌরব রক্ষার্থ উহা উদ্ধৃত না করিয়া কেবল কাম্পিত করিয়াছিলেন। অনন্তর তিনি প্রহ্লাদকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, দৈত্যরাজ! কার্তিকেয়ের পরাক্রম অবলোকন কর। এই শক্তি উদ্ধার করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে। ভগবান্ নারায়ণ এই কথা কহিলে, প্রহ্লাদ তাঁহার তাদৃশ বাক্য সহ্য করিতে না পারিয়া ঐ শক্তি উদ্ধার করিতে

কৃতনিশ্চয় হইয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন; কিন্তু কোনক্রমেই উহা কাম্পিত করিতে পারেন নাই; প্রত্যুত ভীষণস্বরে চীৎকার করিতে করিতে তথায় মুচ্ছিত হইয়া পড়িয়াছিলেন। ভগবান্ বৃষভধ্বজ ঐ পর্বতের উত্তরদিকে আশ্রম নির্মাণ পূর্বক বহুকাল ঘোরতর তপস্যা করিয়াছিলেন। তাঁহার আশ্রমস্থান অদ্যাপি প্রজ্বলিত ছত্ৰাশনে পরিবেষ্টিত ও আদিত্যপর্বত নামে বিখ্যাত রহিয়াছে। তথায় পাশাআ মনুষ্য দিগের গমন করা দূরে থাক যক্ষ, রাক্ষস ও দানবগণও সে স্থলে গমন করিতে সমর্থ নহে। ঐ আশ্রম দশ যোজন বিস্তীর্ণ ও অগ্নিস্কুলিঙ্গে সমারত। ভগবান্ ছত্ৰাশন মহাদেবের বিঘ্নবিনাশার্থ মূর্ত্তিমান হইয়া স্বয়ং তথায় অবস্থান করেন। ভগবান্ ভূতপতি ঐ স্থানে নিয়ম অবলম্বন পূর্বক সতত বৎসর একপাদে দণ্ডায়মান থাকিয়া তপঃপ্রভাবে দেবগণকে নিতান্ত সন্তুষ্ট করিয়াছিলেন।

পরশরপুত্র মহাতপস্বী বেদব্যাস সেই পর্বতপ্রধান হিমালয়ের পূর্বদিকে এক নিষ্কল স্থানে অবস্থান পূর্বক সুমন্তু, বৈশম্পায়ন, জৈমিনি, ও পৈলকে অধ্যয়ন করাইতেছিলেন। দিবাকরের ন্যায় তেজঃপূর্ণ কলেবর মহাত্মা শুকদেব আকাশমার্গ হইতেই তাঁহার সেই রমণীয় আশ্রম অবলোকন করিয়া তথায় গমন করিলেন। মহর্ষি বেদব্যাস প্রজ্বলিত ছত্ৰাশনের ন্যায় শরাসন নির্ম্মুক্ত শরঘটির ন্যায় অন্যের সুদুঃসহ যোগযুক্ত পুত্রকে সমাগত সন্দর্শন করিয়া যাহার পর নাই আহ্লাদিত হইলেন। তখন ধর্ম্মাত্মা শুকদেব প্রথমে পিতার নিকট গমন পূর্বক তাঁহার চরণবন্দনা এবং পরিশেষে মহা আহ্লাদে সতীর্থদিগকে আলিঙ্গন করিয়া পিতার নিকট জনক রাজার বৃত্তান্ত জ্ঞানোপাস্ত নিবেদন করিলেন।

শুকদেব আগমন করিলে পর, মহর্ষি বেদব্যাস শিষ্যদিগের সহিত তাঁহায়ে বেদাধ্যয়ন করাইয়া সেই হিমালয় পর্বতেই কালযাপন করিতে লাগিলেন। ক্রমে শিষ্যগণের সাক্ষ্যবেদাধ্যয়ন সমাপন হইল। বেদাধ্যয়ন সমাপ্ত হইলে একদা শিষ্যগণ দ্বৈপায়নের চতুর্দিকে অবস্থান পূর্বক কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহায়ে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, গুরো! আপনার প্রসাদে আমরাদিগের যথেষ্ট তেজ ও যশ লাভ হইয়াছে। এক্ষণে আপনার নিকট আমাদের আর একমাত্র প্রার্থনা আছে, আপনি অনুগ্রহ করিয়া উহা পূর্ণ করুন। তখন মহর্ষি কহিলেন, বৎসগণ! এক্ষণে আমরা তোমাদিগের কি হিতসাধন করিতে হইবে তাহা আঁচরাৎ প্রকাশ কর। মহাত্মা দ্বৈপায়ন এই কথা কহিলে, শিষ্যগণ যাহার পর নাঈ আত্মাদিত হইয়া কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহায়ে প্রণাম করিয়া কহিলেন, ভগবান্! আপনি প্রীত হওয়াতেই আমরা কৃতার্থ হইয়াছি। এক্ষণে আমরাদিগের এই বরপ্রার্থনা যে, আপনার অন্য কোন শিষ্য যেন আমরাদিগের তুল্য খ্যাতিলাভ করিতে না পারে। আমরা চারিজন এবং গুরুপুত্র আপনার এই পাঁচ শিষ্য ভিন্ন ইহলোকে যেন আর কেহ বেদপ্রতিষ্ঠাতা না হয়।

শিষ্যগণ এইরূপ প্রার্থনা করিলে, মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহাদের বাক্যে সম্মত হইয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন, বৎসগণ! ব্রাহ্মণ, বেদশুশ্রূষ এবং ব্রহ্মলোকগমনে একান্ত যত্নশীল ব্যক্তির বেদোপদেশ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। অতএব তোমরা প্রযত্নসহকারে উৎসমরূপে বেদ বিস্তার কর। শিষ্য, ব্রত-পরায়ণ ও পুণ্যাশ্রয় ব্যক্তি ভিন্ন আর কাহারেও বেদোপদেশ প্রদান করা কর্তব্য নহে। শিষ্যের চরিত্র পরীক্ষা না করিয়া বিদ্যা দান করা নিতান্ত অনুচিত। অগ্নিতে দাহন, শিলায় ঘর্ষণ ও ছেদনদ্বারা যেমন বিশুদ্ধ সুবর্ণের

পরীক্ষা করিতে হয়, তদ্রূপ কুল ও গুণাদির সবিশেষ পর্যালোচনা দ্বারা শিষ্যকে পরীক্ষা করা উচিত। তোমরা কখন শিষ্যকে অনুচিত বা ভয়াবহ কার্যে নিয়োগ করিও না। তোমাদিগের স্ব স্ব বুদ্ধি, বিদ্যা ও অধ্যয়ন সফল হইবে। তোমরা সকলেই অতি চূর্ণমস্থান হইতে সমুত্তীর্ণ হও এবং তোমাদিগের মঙ্গল লাভ হউক। ব্রাহ্মণকে অগ্রবর্তী করিয়া চারিবর্ণকেই বেদ শ্রবণ করাইতে পারা যায়। বেদাধ্যয়ন কবাই সর্বোপেক্ষা প্রধান কার্য। দেবগণকে স্তুব করিবার নিমিত্ত ভগবান্ প্রজাপতি বেদের সৃষ্টি করিয়াছেন। যে ব্যক্তি মোহবশত বেদ-পারদর্শী ব্রাহ্মণকে নিন্দা করে, তাহাকে সেই নিন্দানিবন্ধন নিশ্চয়ই পরাভূত হইতে হয়। যে ব্যক্তি ধর্ম্মানুসারে প্রশ্ন এবং যে ব্যক্তি ধর্ম্মানুসারে তাহার প্রত্যুত্তর প্রদান না করে, তাহার উভয়েই অধর্ম্মভাগী ও নিন্দনীয় হইয়া থাকে। এই আমি তোমা-দিগের নিকট বেদাধ্যাপনা বিধি কীর্তন করিলাম। এক্ষণে তোমরা ইহা বিস্মৃত না হইয়া শিষ্যদিগের হিতানুষ্ঠানে নিরত হও।

একোনত্রিশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

মহাত্মা বেদব্যাস এই কথা কহিয়া তৃষ্ণাস্তাব অবলম্বন করিলে, তাঁহার শিষ্যগণ পরমানন্দে পরস্পর আলিঙ্গন করিয়া কহিলেন, গুরু উত্তরকাল বিবেচনা করিয়া আমরাদিগকে যে রূপ উপদেশ প্রদান করিলেন, আমরা কখনই তাহা বিস্মৃত হইব না। শিষ্যগণ পরস্পর এই রূপ কৃতনিশ্চয় হইয়া পুনর্বার বেদব্যাসকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, গুরো! যদি আপনি অনুমতি করেন, তাহা হইলে আমরা এই পর্বত হইতে পৃথিবীতলে গমন করিয়া বেদ সমুদায় বিবিধ প্রকারে বিতরু করি। তখন

ভগবান্ বাসদেব শিষ্যগণের সেই প্রার্থনা শ্রবণ করিয়া ধর্মার্থযুক্ত হিতকর বাক্যে তাঁহাদিগকে কহিলেন, বৎসগণ । কি ভুলোক, কি দেবলোক, তোমাদিগের যে স্থানে গমন করিতে ইচ্ছা হয় সেই স্থানেই গমন কর ; কিন্তু সর্বদা সাবধান হইয়া কালযাপন করিবে । অতি অল্পকালমাত্র আলোচনা না করিলেই বেদশাস্ত্র স্মৃতিপথ হইতে বহির্গত হইয়া যায় । মহাত্মা বেদ-বাস এই কথা কহিলে, তাঁহার শিষ্যগণ তাঁহারে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ করিয়া অবনী-তলে অবতীর্ণ হইলেন এবং অচিরে গার্হস্থ্য ধর্মে নিরত হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান, অধ্যাপন এবং ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যগণের পৌরহিত্য দ্বারা জনসমাজে বিখ্যাত ও দ্বিজাতিগণ কর্তৃক পূজিত হইয়া পরম সুখে কালতিপাত করিতে লাগিলেন ।

শিষ্যগণ প্রস্থান করিলে, ভগবান্ বেদ-বাস স্বীয়পুত্র শুকদেবের সহিত নিতান্ত চিন্তাকুল হইয়া তৃষ্ণীস্তাব অবলম্বন পূর্বক অবস্থান করিতে লাগিলেন । ঐ সময় তপো-ধন্যগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ তাঁহার আশ্রমে আগমন পূর্বক মধুরবাক্যে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহর্ষি । আপনি বেদ-পাঠে বিরত হইয়া চিন্তাকুলের ন্যায় কি নিমিত্ত মৌনভাবে কালযাপন করিতেছেন ? এই পর্বতে বেদধ্বনি বিহীন হইয়া রাজ্জগন্ত চন্দ্রের ন্যায় নিতান্ত শোভাশূন্য হইয়াছে । এই পর্বতে দেবর্ষি, মহর্ষি, দেবতা ও গন্ধর্ব-গণ বাস করিতেছেন বটে ; কিন্তু বেদধ্বনি না থাকাতে ইহা ব্যাধমন্দিরের ন্যায় প্রতীয়মান হইতেছে । দেবর্ষি নারদ এই কথা কহিলে, মহর্ষি বেদবাস তাঁহারে কহিলেন, মহাত্মন । আপনি সর্বদর্শী সর্বজ্ঞ ও সর্ব বিষয়ে কৌতুহল সম্পন্ন । আপনি আমার প্রতি আমার অনুকূল বাক্যই প্রয়োগ করিতেছেন । ত্রিলোকমধ্যে যে

সমস্ত ঘটনা হইয়াছে, তন্মধ্যে আপনার অবদিত কিছুই নাই । এক্ষণে শিষ্যগণকে না দেখিয়া আমার মন অস্থির হইয়াছে ; এই মিমিত্তই আমি মৌনভাবে অবস্থান করিতেছি । যাহা হউক, অতঃপর আপনি আমারে যে কার্য্য করিতে আজ্ঞা করিবেন, আমি তাহাই করিতে প্রস্তুত আছি ।

নারদ কহিলেন, মহর্ষি । পণ্ডিতেরা অনারতিরে বেদের, অত্রতকে ব্রাহ্মণের, বাহীকজ্ঞাতিরে পৃথিবীর ও কৌতুহলকে স্ত্রীগণের কলঙ্ক বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । অতএব আপনি পুত্রের সহিত সমবেত হইয়া বেদ নিনাদ দ্বারা নিশা-চরভয়জনিত মোহ নিরাকৃত করুন ।

মহাত্মা নারদ এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, ধর্মপরায়ণ মহর্ষি বেদবাস তাঁহার আজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক পুত্রের সহিত উচ্চৈঃস্বরে বেদপাঠে প্রবৃত্ত হইয়া লোক সমুদায় প্রাতি-ক্ষনিত করিতে লাগিলেন । একদা তাঁহারা পিতাপুত্রে বেদ অভ্যাস করিতেছেন, এমন সময় সহসা শব্দায়মান প্রচণ্ড বায়ু প্রবাহিত হইতে লাগিল । তদ্রূপে মহাত্মা বেদবাস অনধ্যায়কাল উপস্থিত হইয়াছে বিবেচনা করিয়া পুত্রকে বেদপাঠ করিতে নিবারণ করিলেন । শুকদেব নিবারিত হইবামাত্র বেদপাঠে বিরত হইয়া পিতার সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহাশয় । বায়ু কোথা হইতে উৎপন্ন হইল এবং উহার কার্য্য কি রূপ আপনি তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন । মহর্ষি বেদবাস অনধ্যায়কালে বালক পুত্রের সেই বিজ্ঞানসম্পর্কীয় প্রশ্ন শ্রবণে নিতান্ত বিস্ময়াপন্ন হইয়া কহিলেন, বৎস । তোমার দিব্য জ্ঞান উপস্থিত ও মন নিশ্চল হইয়াছে এবং তুমি রজ ও তমোগুণ হইতে সম্পূর্ণ রূপে বিমুক্ত হইয়াছ । যেমন আদর্শে স্বীয় প্রাতিবিম্ব দেখিতে পাওয়া যায়, তদ্রূপ তুমি আত্মাতেই আত্মারে দর্শন করিতেছ । এক্ষণে

দ্বীয় বুদ্ধিপ্রভাবে বেদসমুদায় বিচার করিয়া এই বিষয়ের চিন্তা কর, তাহা হইলেই অবগত হইতে পারিবে। পণ্ডিতেরা সর্বব্যাপী পরমাশ্রম পথকে দেবযান ও তমোগুণ সম্বৃত পথকেই পিতৃযান বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। দেহান্তে যাঁহারা দেবযানে আরোহণ করেন, তাঁহাদের অতি উৎকৃষ্ট গতিলাভ হইয়া থাকে, আর যাঁহারা পিতৃযানে আরোহণ করেন তাঁহাদিগকে বারংবার অবপতিত হইতে হয়। পৃথিবী ও অন্তরীক্ষে যে সাত বায়ু ভিন্ন ভিন্ন গতিতে নিরন্তর বিচরণ করিতেছে, এক্ষণে তাহাদিগের বিষয় আনুপূর্বিক কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পণ্ডিতেরা চুর্জয় সমান বায়ুরে ইন্দ্রিয়গণের, উদান বায়ুরে সমানের, ব্যান বায়ুরে উদানের, অপান বায়ুরে ব্যানের এবং প্রাণ বায়ুরে অপানের পুত্র বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। চুর্জয় প্রাণ বায়ু অনপত্য। সমান, উদান, ব্যান, অপান ও প্রাণ এই পাঁচটি বায়ুর অপর পাঁচটি নাম সংবহ, উদ্বহ, বিবহ, আবহ ও প্রবহ। এতদ্ভিন্ন পরিবহ ও পরাবহ নামে আর দুইটি বায়ু আছে।

অতঃপর ঐ সাত বায়ুর পৃথক পৃথক কার্য সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। প্রবহনামক প্রথম বায়ু ধূমজ ও উষ্ণ মেঘ-জালকে সঞ্চালন পূর্বক আকাশ পথে বিদ্যুদগ্নি হইয়া অভুল তেজ ধারণ করে। ঐ বায়ু প্রাণিগণের শরীরস্থ সমুদায় চেষ্টা সম্পাদন করে বলিয়া প্রাণনামে অভিহিত হয়। আবহ নামে দ্বিতীয় বায়ু ভীষণ গর্জনে পূর্বক প্রবাহিত হইয়া নিরন্তর চন্দ্র প্রভৃতি জ্যোতিষ্কদিগের উদয়ক্রিয়া সম্পাদন করে। উহার অপর নাম অপান। উদ্বহ নামক বেগবান তৃতীয় বায়ু চারি সমুদ্র হইতে সলিল গ্রহণ পূর্বক মেঘগণকে প্রদান করিয়া সেই মেঘ সমুদায়কে বৃষ্টির অধিষ্ঠাত্রী দেবতার নিকট সমর্পণ করে। উহার আর একটা

নাম উদান। সংবহ নামক চতুর্থ বায়ু মেঘ সমুদায়কে পৃথক রূপে সঞ্চালন ও আকাশমার্গে প্রাণিগণের বিমান বহন করে। মেঘমণ্ডল ঐ বায়ুর প্রভাবেই কখন বারি বর্ষণ ও কখন বা ঘনীভূত হইয়া জল-বর্ষণ করিবার নিমিত্ত স্থিরভাবে অবস্থান করিয়া থাকে। উহার অপর নাম সমান। বিবহনামক পঞ্চম বায়ু প্রচণ্ডবেগে বৃক্ষ সমুদায় উৎপাটিত এবং প্রলয়কালীন মেঘ ও ধূমকেতু প্রভৃতি লোকনাশসূচক বিবিধ উৎপাত উৎপাদিত করিয়া থাকে। উহার অপর নাম ব্যান। পরিবহ নামক ষষ্ঠ বায়ু আকাশগঙ্গা মন্দাকিনীর জল অবষ্ঠম্বন করিয়া রাখিয়াছে। সেই নিমিত্ত ঐ জল ভূতলে নিপতিত না হইয়া আকাশমার্গেই বিচরণ করে। ঐ বায়ুর প্রভাবে জগৎ প্রকাশক সহস্রাংশু সূর্য্য এক রশ্মির ন্যায় লক্ষিত হইয়া থাকেন। ঐ বায়ু পরিষ্কীর্ণ চন্দ্রমণ্ডলকে প্রতিদিন পরিবর্জিত করে। পরাবহ নামক ছনির্বাক্য সপ্তম বায়ু অন্তকালে প্রাণিগণের প্রাণ সংহার করে। মৃত্যু ও যম উহার অনুসরণ করিয়া থাকেন। বিশুদ্ধবুদ্ধিধারা উহারে দর্শন করা অধ্যাত্মচিন্তাপরায়ণ পণ্ডিতদিগের অবশ্য কর্তব্য। ঐ বায়ু ধ্যানস্থ মহাত্মাদিগের নিকট অমৃতরূপে পরিণত হয়। দক্ষপ্রজাপতির দশ সহস্র পুত্র ঐ বায়ুর বল আশ্রয় করিয়া ব্রহ্মাণ্ড ভেদ পূর্বক গমন করিয়াছিলেন। ঐ বায়ুরে স্পর্শ করিতে পারিলে আর সংসারসাগরে নিপতিত হইতে হয় না। এই অভূত সপ্তবায়ু দ্বিতীয় পুত্র। ইহার নিরন্তর সর্বত্র প্রবাহিত হইয়া থাকে। দেখ সেই সাত বায়ুর প্রভাবে এই ভূধরশ্রেষ্ঠ হিমাচল পর্য্যন্ত কম্পিত হইতেছে। যখন ঐ সমুদায় বায়ু বিষ্ণুর নিশ্বাস-বায়ু দ্বারা প্রচণ্ডবেগে সঞ্চালিত হয়, তখন সমুদায় জগৎ এককালে ব্যথিত হইয়া উঠে। বায়ু ভীষণবেগে প্রবাহিত হইলে, ব্রহ্মবিশ্ব

পণ্ডিতেরা বেদাধ্যয়নে বিরত হন । ঐ সময় বেদাধ্যয়ন করিলে, বেদ নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া থাকে । ব্যাসদেব পুত্রকে ইহা কহিয়া বায়ুবেগ নিরুত্তির পর তাঁহারে বেদাধ্যয়ন করিতে অনুমতি প্রদান পূর্বক মন্দাকিনী-তীরে প্রস্থান করিলেন ।

ত্রিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! বেদব্যাগ গমন করিলে দেবর্ষি নারদ আকাশপথ অবলম্বন পূর্বক স্বাপ্যায়নিরত মহাত্মা শুকদেবের সমীপে পুনরায় সমুপস্থিত হইলেন । ব্যাসতনয় নারদকে দর্শন করিবামাত্র অতিমাত্র আনন্দিত হইয়া বেদার্থ জিজ্ঞাসা করিবার অভিপ্রায়ে বেদর্ষি অনুসারে তাঁহারে অর্ঘ্যাদি প্রদান পূর্বক পূজা করিলেন । দেবর্ষি নারদশুকের ভক্তি দর্শনে প্রীত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ধার্মিকশ্রেষ্ঠ ! এক্ষণে আমি তোমার কোন শ্রেয়স্কর কার্য সম্পাদন করিব, তাহা কীর্তন কর । শুকদেব কহিলেন, দেবর্ষে ! যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তবে ইহলোকে যাহা হিতকর, আপনি আমারে তদ্বিষয়ে উপদেশ প্রদান করুন ।

নারদ কহিলেন, বৎস ! পূর্বকালে মর্হিগণ ভগবান সনৎকুমারের নিকট তত্ত্ব-কথা জিজ্ঞাসা করাতে তিনি কহিয়াছিলেন, বিদ্যার সদৃশ চক্ষু, সত্যতুল্য তপস্যা, দানের ন্যায় সুখ এবং বিষয়ানুরাগের সমান দুঃখ আর কিছুই নাই । পাপকার্য হইতে নিবৃত্তি, গুণ্য কার্যের অনুষ্ঠান, সদাচার ও সদ্য-বহারই সর্বাপেক্ষা শ্রেয়ঃপদার্থ । এই দুঃখ-নিদান মনুষ্যদেহ লাভ করিয়া যিনি বিষয়ে আসক্ত হন, তাঁহারেই মুক্ত হইতে হয় । তিনি আর কখন দুঃখের হস্ত হইতে পরিত্রাণ লাভে সমর্থ হন না । ফলত বিষয়াসক্তিই দুঃখের মূল কারণ । বিষয়াসক্ত ব্যক্তির বুদ্ধি সতত বিচলিত হয় এবং সে মোহজালে

জড়িত হইয়া কি ইহলোক, কি পরলোক উভয় লোকেই অনন্তকাল দুঃখভোগ করে । কাম ও ক্রোধ শ্রেয়ানশের আদিকারণ । অতএব ঐ দুই শত্রুকে নিগূহীত করা অবশ্য কর্তব্য । ক্রোধ হইতে তপস্যারে, মৎসরতা হইতে আত্মশ্রীতে, মানাপমান হইতে বিদ্যারে এবং প্রমাদ হইতে আত্মারে রক্ষা করা সর্বতোভাবে বিধেয় । অনাশংসতার সদৃশ ধর্ম, ক্ষমার তুল্য বল, আত্মজ্ঞানের সমান জ্ঞান এবং সত্যের সমান শ্রেষ্ঠ পদার্থ আর কিছুই নাই । সত্য বাক্য প্রয়োগ করা সকলেরই কর্তব্য । কিন্তু যে স্থলে সত্য বাক্য প্রয়োগ করিলে লোকের অনিষ্ট হয়, সে স্থলে সত্য বাক্য পরিত্যাগ পূর্বক মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করাই উচিত । আমার মতে যে বাক্য দ্বারা জীবের সমাধিক মঙ্গল লাভ হয়, তাহাই সত্য বাক্য । যিনি দারপরিগ্রহ না করেন এবং আগারাদি সমুদায় কার্য পরিত্যাগ করেন, তিনিই যথার্থ জ্ঞানবান ও পণ্ডিত । যাঁহার শান্তচিত্ত ও নির্দ্বন্দ্বিত হইয়া ইন্দ্রিয়সমুদায়কে আত্মার বশীভূত করিয়া অনাসক্ত চিত্তে বিষয়ভোগ করেন, তাঁহার অচিরেই মুক্ত হইয়া শ্রেয়োলাভে সমর্থ হন । যাঁহাদিগের কোন জীবের সহিত সন্দর্শন, সংস্পর্শ ও সম্বাষণ না থাকে, তাঁহারাই শ্রেয়োলাভের উপযুক্ত পাত্র । কোন প্রাণীর হিংসা করা কর্তব্য নহে । সকলের সহিত মিত্রের ন্যায় ব্যবহার করা উচিত । দুর্লভ জন্ম লাভ করিয়া কাহারও সহিত শত্রুতাচরণ করা বিধেয় নহে । আত্ম-তত্ত্বজিজ্ঞাসিতেন্দ্রিয় ব্যক্তির পক্ষে সমুদায় বিষয়ে অনৈশ্বর্য, নিত্যসন্তোষ, নিষ্কাম ও অচ-পলতাই পরম শ্রেয় বলিয়া নির্দিষ্ট হই-য়াছে । এক্ষণে তুমি পরিগ্রহ পরিত্যাগ পূর্বক জিতেন্দ্রিয় হও । যাঁহারে আশ্রয় করিলে কি ইহলোকে কি পরলোকে কোন লোকেই শোক বা ভয়ের লেশমাত্র

থাকে না, তাঁহারই আশ্রয় গ্রহণ কর।
 লোভবিহীন ব্যক্তির কিছুতেই শোকযুক্ত
 হন না। অতএব লোভ পরিত্যাগ করা
 সর্বতোভাবে কর্তব্য। যিনি তপোবুষ্ঠান-
 নিরত, দমগুণসম্পন্ন ও সংযতাত্মা হইয়া
 ব্রহ্মপদ লাভের বাসনা করেন, সঙ্গপরিত্যাগ
 করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণ বিবয়া-
 সক্ত না হইয়া সদাচারনিষ্ঠ হইলে তাঁহারে
 কখনই দুঃখ ভোগ করিতে হয় না। যিনি
 আপনার চতুর্দিকে দাম্পত্যসুখপরিভূত
 অসংখ্য ব্যক্তিরে অবলোকন করিয়াও তাহা-
 দের মধ্যে স্বয়ং একাকী অবস্থান করিতে
 সমর্থ হন, তিনিই যথার্থ জ্ঞানভূত। তাঁহারে
 কদাপি শোক প্রকাশ করিতে হয় না।
 কর্মবশীভূত মানবগণ শুভকার্য্যবলে দেবত্ব,
 শুভাশুভকার্য্যবলে মনুষ্যত্ব এবং অশুভ কর্ম-
 ফলে অধোগতি লাভ করিয়া থাকে। সকল
 মনুষ্যই যে জরামৃত্যু কর্তৃক সমাক্রান্ত হইয়া
 বিনষ্ট হইতেছে, ইহা কি তোমার বোধ-
 গম্য হইতেছে না? তুমি অহিতকে হিত,
 অশ্রবকে ধ্রুব ও অনর্থকে অর্থ বলিয়া জ্ঞান
 করিতেছ এবং কি নিমিত্তই বা মোহবশত
 কোষকার কীটের ন্যায় স্থায়ী কর্মমুত্রে বদ্ধ
 রহিয়াছ। পরিগ্রহ বিবিধ দোষের আকর।
 অতএব পরিগ্রহ পরিত্যাগ করাই বিধেয়।
 কোষকার কীট স্থায়ী মুখলালা পরিগ্রহ করি-
 য়াই বদ্ধ হইয়া থাকে। স্ত্রী, পুত্র ও অন্যান্য
 পরিবারবর্গে একান্ত অনুরক্ত হইলে পঙ্কনিমগ্ন
 মন্ত মাতঙ্গের ন্যায় নিতান্ত অবসন্ন হইতে
 হয়। মানবগণ জ্ঞান দ্বারা জল হইতে সমু-
 দ্রুত মৎস্যের ন্যায় স্নেহজালে জড়িত
 হইয়া বিবিধ দুঃখভোগ করিতেছে। স্ত্রী,
 পুত্র, পরিবার, শরীর ও সঞ্চিত ধনসমুদায়
 পরলোকে সহগামী হয় না; কেবল পুণ্য
 পাপ পরলোকে সহচর হইয়া থাকে। যখন
 তোমারে সমুদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক কালের
 বশবর্তী হইয়া গমন করিতে হইবে, তখন

তুমি কি নিমিত্ত স্বকার্য্যসাধনে যত্ববান না
 হইয়া অনর্থকর বিষয়ে আসক্ত রহিয়াছ?
 তুমি অবলম্বন ও পাথের সঞ্চয় না করিয়া
 কি রূপে একাকী পরলোকগমনের অন্ধকা-
 রাচ্ছন্ন দুর্গম পথে গমন করিবে? তুমি
 পরলোকে প্রস্থান করিলে স্কৃত ও দুষ্কৃত
 ব্যতীত আর কেহই তোমার অনুগমন
 করিবে না। বিদ্যা, কর্ম, শৌচ ও বিবিধ
 জ্ঞান দ্বারা পরমার্থের অনুসন্ধান করিতে
 হয়। পরমার্থ সিদ্ধি হইলেই মুক্তি লাভ
 হইয়া থাকে। গৃহস্থাত্মনে অবস্থান করিতে
 অনুরক্ত হইলে মারাপাশে বদ্ধ হইতে হয়,
 পুণ্যাত্মা ব্যক্তিরাই ঐ পাশ ছেদন করিয়া
 অনায়াসে মুক্তিলাভ করেন; কিন্তু দুরা-
 ত্মারা কোন ক্রমেই উহা ছেদন করিতে
 পারে না। সংসারনদী অতি ভীষণ। রূপ
 ঐ নদীর কূল, মন উহার স্রোত, স্পর্শ
 উহার দ্বীপ, রস উহার প্রবাহ, গন্ধ উহার
 পক্ষ এবং শব্দ উহার জলস্বরূপ। ক্রমা-
 রূপ ক্ষেপণীসম্পন্ন ধর্ম্মমৈত্র্যরূপ আকর্ষণ-
 রঞ্জযুক্ত দানবায়ুপরিচালিত শরীরনৌকা
 দ্বারা ঐ নদী পার হওয়া সর্বতোভাবে
 কর্তব্য। এক্ষণে তুমি প্রথমত সংকল্প
 পরিত্যাগ দ্বারা ধর্ম্ম, লোভ পরিত্যাগ দ্বারা
 অধর্ম্ম, বুদ্ধি দ্বারা সত্য মিথ্যা এবং পরমাত্ম-
 তত্ত্বনির্ণয় দ্বারা বুদ্ধি পরিত্যাগ করিয়া
 পারশেবে এই অস্থিহীনায়ুক্ত, মাংসশো-
 গিতলিগু, চর্ম্মাচ্ছাদিত, মূত্রপুত্রীষপরিপূর্ণ,
 জরাসোকসম্পন্ন রোগের আকরস্বরূপ
 অনিত্য দেহ পরিত্যাগ কর। এই স্বাবর-
 জঙ্গমাশ্রয় বিশ্বসংসার পঞ্চ মহাভূত হইতে
 সমুদ্রুত। পঞ্চ মহাভূত, পাঁচ ইন্দ্রিয়, শরী-
 রস্থ পঞ্চবায়ু এবং বুদ্ধি ও সত্ত্বাদিগুণ এই
 সপ্তদশকে অব্যক্ত বলিয়া কীর্ত্তন করা যায়।
 ঐ সপ্তদশ অব্যক্ত, রূপাদি পঞ্চ বিষয় এবং
 অহংতা ও মমতা এই চতুর্বিংশতি পদার্থ
 তত্ত্ব বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। ঐ চতু-

স্বিংশতি তত্ত্বকে ব্যক্ত ও অব্যক্ত এই উভয় নামেই নির্দেশ করা যাইতে পারে। জীবাশ্ম এই চতুর্স্বিংশতি তত্ত্ব সংযুক্ত হইলেই পুরুষ নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। ধর্ম, অর্থ ও কাম এই ত্রিবর্গ অতি সুখকর এবং জীবন ও মৃত্যু এই উভয় নিতান্ত দুঃখাবহ। যিনি যথার্থ রূপে এই সমুদায় বিষয় অবগত হইতে পারেন, নিত্য ও অনিত্য উভয় বস্তুই তাঁহার হৃদয়ঙ্গম হয়। জ্ঞেয় পদার্থ সমুদায় পারস্পর্য্যক্রমেই পরিজ্ঞাত হওয়া কর্তব্য। ইন্দ্রিয়গোচর পদার্থকে ব্যক্ত এবং ইন্দ্রিয়াতীত অনুমেয় পদার্থকে অব্যক্ত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। জ্ঞানবান্ ব্যক্তি ইন্দ্রিয়সংঘম করিতে পারিলেই পরম পরিতৃপ্ত হইয়া আত্মারে সর্বলোকে পরিব্যাপ্ত ও আত্মার মধ্যে সর্বলোক নিহিত অবলোকন করেন। তাঁহার জ্ঞানশক্তি কখনই বিনষ্ট হয় না। তিনি সেই শক্তিপ্রভাবে সর্বদা সমুদায় জীবকে সন্দর্শন করেন। যিনি জ্ঞানবলে মোহজনিত বিবিধ ক্লেশ অতিক্রম করিতে পারেন, তাঁহারে কখনই অশুভ সন্দর্শন করিতে হয় না এবং তিনি কখনই স্বীয় বুদ্ধি প্রকাশ দ্বারা চিরাচরিত মাগ অতিক্রম করেন না। মোক্ষতত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তির পরমাশ্রমে জন্মমৃত্যাবিহীন শরীরস্থিত নিরাকার নির্লিপ্ত পদার্থ বলিয়া নির্দেশ করেন। লোকে একবার দুষ্কর্মের অনুষ্ঠান পূর্বক নিতান্ত দুঃখিত হইয়া সেই দুঃখ দূরীকৃত করিবার নিমিত্ত নানাপ্রকার জীবহিংসা দ্বারা বিবিধ যাগযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে। তন্নিবন্ধন তাহারে পুনরায় বিবিধ নূতন নূতন দুষ্কর্মে লিপ্ত হইয়া অপথ্যাসেবী আত্মার ন্যায় নিতান্ত ক্লেশভোগ করিতে হয়। মোহাক্ত ব্যক্তিরাই বিবিধ দুঃখকে সুখ-জ্ঞান করিয়া স্ব স্ব কর্মফলে সর্বদা নিবদ্ধ হইয়া অশেষবিধ ক্লেশ ভোগ করে। তাহা-দিগকে স্ব স্ব কর্মানুরূপ যোনিতে জন্ম

পরিগ্রহ পূর্বক সংসারমধ্যে চক্রের ন্যায় বারংবার পরিভ্রমণ করিতে হয়। অতএব তুমি সংসারবন্ধবিহীন ও কর্ম হইতে নিবৃত্ত হইয়া সর্বজ্ঞ, সর্ববিজয়ী ও সিদ্ধ হও। পূর্বকালে অনেক মহাত্মা তপো-বলে সংসারবন্ধ হইতে বিমুক্ত হইয়া অনন্ত সুখসংবর্দ্ধনী সিদ্ধি লাভ করিয়া গিয়াছেন।

একত্রিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায়।

হে বৎস! শোকনাশন শাস্তিকর শাস্ত্র শ্রবণ করিলে বিমুক্তবুদ্ধি লাভ ও পরম সুখ অনুভব হইয়া থাকে। সহস্র সহস্র প্রকার শোক ও ভয় প্রতিদিন মূঢ়দিগকেই আশ্রয় করে; পণ্ডিতেরা কখনই ঐ সমুদায়ে অভিভূত হন না। এক্ষণে আমি তোমার অনিষ্ট নাশের নিমিত্ত তোমারে কতকগুলি উপদেশ প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর। বুদ্ধিরে বশীভূত করিতে পারিলেই শোক সমুদায় বিনষ্ট হইয়া যায়। অস্পৃহা বুদ্ধি মূঢ় ব্যক্তিরাই অনিষ্টসংযোগ ও ঈর্ষ্য-বিরোগ নিবন্ধন মানসিক দুঃখে অভিভূত হয়; অতএব অতীত বস্তুর গুণচিন্তা করা কাহারও কর্তব্য নহে। যাহারা অতীত বিষয়ের চিন্তায় আসক্ত হয়, তাহারা কোন কালেই স্নেহপাশ হইতে মুক্তিলাভে সমর্থ হয় না। মহাত্মারা কোন বিষয়ে অনুরাগ জন্মিবার উপক্রম হইলে সেই বিষয় অনিষ্ট-জনক ও দোষের আকর বিবেচনা করিয়া অচিরে তাহা পরিত্যাগ করেন। যাহারা অতীত বিষয়ের নিমিত্ত অনুতাপ করে, তাহাদিগকে ধর্ম অর্থ ও যশোলাভে বঞ্চিত হইয়া অতি কষ্টে কাল হরণ করিতে হয়। অনুতাপ দ্বারা কখনই অতীত বিষয় লাভ করা যায় না। সমুদায় প্রাণীই কখন বিষয় প্রাপ্ত ও কখন বা বিষয়চ্যুত হইতেছে। ইহলোকে কোন ব্যক্তিই সমুদায় ঘটনা দ্বারা শোকযুক্ত হয় না। যাহারা মৃত ব্যক্তির

উদ্দেশ্যে অথবা প্রিয় বস্তুর বিয়োগে দুঃখ প্রকাশ করে, তাহারা দুঃখ দ্বারা দুঃখই লাভ করিয়া থাকে। যাঁহারা ইহলোকে জন্ম মরণ প্রবাহ অবলোকন করিয়া ইচ্ছাবিয়োগে শোক প্রকাশ ও অশ্রুপাত না করেন, তাঁহারা ই যথার্থ সমাগ্দর্শী। কোনপ্রকার শারীরিক বা মানসিক দুঃখ উপস্থিত হইলে যদি প্রভূত যত্ন দ্বারাও উহা নিবারণ করা না যায়, তাহা হইলে ঐ দুঃখের চিন্তা করা কখনই কর্তব্য নহে। চিন্তা না করাষ্ট দুঃখ শান্তি করিবার মহৌষধ। চিন্তা করিলে কখনই দুঃখের হাস হয় না, বরং বুদ্ধিই হইয়া থাকে। অতএব জ্ঞান দ্বারা মানসিক দুঃখ ও ঔষধ দ্বারা শারীরিক দুঃখ নিবারণ করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। শাস্ত্রজ্ঞান-প্রভাবেই এইরূপ কার্যের অনুষ্ঠান করা যায়। নিতান্ত বালকের মায় শোক হর্ষাদিতে অভিভূত হওয়া কদাপি বিধেয় নহে। যৌবন, রূপ, জীবন, দ্রব্যসঞ্চয়, আরোগ্য ও প্রিয়সংসর্গ চিরস্থায়ী নহে। পণ্ডিত ব্যক্তির কখনই ঐ সমুদায় বিষয়ে আনন্দ হন না। ইহলোকে সকলেরই পুত্রাদি-বিয়োগ হইতেছে; অতএব তন্নিবন্ধন শোক প্রকাশ করা বুদ্ধিমান ব্যক্তির কদাপি কর্তব্য নহে। যদি পুত্রাদিবিয়োগ দর্শনে শোকের উপক্রম হয়, তাহা হইলে প্রযত্ন সহকারে উহা নিবারণ করা অবশ্য কর্তব্য। ইহলোকে প্রায় সমুদায় মনুষ্যকেই সুখের পর বহুবিধ দুঃখভোগ করিতে হয় এবং সকলেই মোহবশত বিষয়ে অনুরাগ প্রকাশ ও মৃত্যুরে অপ্রিয় জ্ঞান করিয়া থাকে। উহাদের মধ্যে যে ব্যক্তি দুঃখ ও দুঃখ উভয়ই পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই পরমার্থ ব্রহ্মপদার্থ লাভে সমর্থ হন। পণ্ডিতেরা তাঁহারা ইহলোক হইতে প্রস্থান করিতে দেখিয়া কখনই শোক করেন না। অর্থ উপার্জন, রক্ষা ও পরিত্যাগ করিবার সময় বিষম দুঃখ ভোগ

করিতে হয়। অর্থ সকল অবস্থাতেই মনুষ্যকে ক্লেশ প্রদান করে; অতএব অর্থনাশ-নিবন্ধন চিন্তাসাগরে নিমগ্ন হওয়া কাহারও কর্তব্য নহে। মৃত ব্যক্তিরাই উত্তরোত্তর ধনের উন্নতি লাভ করত বিষয়ভোগে পরিতুষ্ট না হইয়াই বিনষ্ট হয়; কিন্তু পণ্ডিতেরা সকল অবস্থাতেই সন্তোষ লাভ করিয়া থাকেন। কালক্রমেই সমুদায় সঞ্চিত পদার্থেরই ক্ষয়, সমুদায় উন্নত বস্তুর পতন, সংযোগমাত্রেরই বিয়োগ এবং জীবিত ব্যক্তিমাত্রেরই মরণ হইবে। বিষয়ভূষার অন্ত নাই। সন্তোষই পরম সুখের মূল; এই নিমিত্ত পণ্ডিতেরা সন্তোষকেই পরম ধন জ্ঞান করিয়া থাকেন। আয়ু নিরন্তর ক্ষয় প্রাপ্ত হইতেছে; নিমেষ-মাত্রও উহার বিশ্রাম নাই। অতএব শরীর যখন চিরস্থায়ী নহে, তখন ইহলৌকিক কোন বিষয়ই চিন্তা করা মনুষ্যের কর্তব্য নহে। যাঁহারা স্বীয় বুদ্ধি দ্বারা মনের অগোচর সর্বভূতের অন্তর্গত পরমাঙ্গারে চিন্তা করিয়া শোক পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহারা ই পরম গতিলাভে সমর্থ হন। ব্যাঘ্র যেমন পশুকে গ্রহণ করিয়া প্রস্থান করে, তদ্রূপ মৃত্যু অর্থান্বেষণপরায়ণ বিষয়ভোগে অতৃপ্ত মূঢ়দিগকে হরণ করিয়া লইয়া যায়। অতএব মৃত্যুযন্ত্রণা মোচনের উপায় চিন্তা করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। মানবগণ শোক-বিহীন হইয়া কার্যারম্ভ এবং বিষয়মুক্ত হইয়া দুঃখ পরিত্যাগ করিবে। কি বলবান, কি নির্ধন যে ব্যক্তি যে সময়ে রূপ, রসাদি বিষয় সমুদায় ভোগ করে, তাহার তৎকালেই সুখলাভ হয়; কিন্তু পরে সেই সুখের লেশ-মাত্রও থাকে না। যখন পরস্পর সংযোগের পূর্বে প্রাণিগণের দুঃখ উপস্থিত হয় না, তখন পরস্পরের বিয়োগে শোক করা প্রকৃতিস্থ ব্যক্তিদিগের কখনই কর্তব্য নহে। মানবগণ ঐখ্যা দ্বারা শিশু ও উদর, চক্ষু দ্বারা হস্ত ও পদ, মন দ্বারা চক্ষু ও কণ

এবং বিদ্যা দ্বারা মন ও বাক্য রক্ষা করিবে । যাঁহারা কি পুজা, কি ইতর সমুদায় লোকের সহিত প্রণয় পরিত্যাগ পূর্বক প্রশান্তচিত্তে কাল হরণ এবং যাঁহারা অধ্যাত্ত্বনিরত, নিরপেক্ষ ও লোভহীন হইয়া আত্মারে সহায় করিয়া ইহলোকে বিচরণ করুন, তাঁহাদিগকেই যথার্থ সুখী ও পণ্ডিত বলা যায় ।

দ্বাত্রিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

হে বৎস ! যখন দৈবপ্রভাবে লোকের চুঃখ উপস্থিত হয়, তখন কি পৌরুষ, কি প্রজ্ঞা, কি নীতিবল কিছুতেই উহা নিবারণ করা যায় না । যাহা হউক, স্বভাবত সর্বদা সাবধান হওয়া আবশ্যিক । সাবধান ব্যক্তিরে প্রায়ই অবসন্ন হইতে হয় না । জরা, মৃত্যু ও রোগ ইত্যে প্রিয়তম আত্মারে উদ্ধার করা সর্বতোভাবে বিধেয় । শারীরিক ও মানসিক রোগ সমুদায় ধনুর্ক্ষেদ-বিশারদ ধনুর্দ্ধরনিষ্কণ্ট সুতীক্ষ্ণ নায়কের ন্যায় শরীরকে নিতান্ত নিপীড়িত করে । রোগান্ত একান্ত অবসন্ন জীবিততৃষাপরায়ণ মানবদিগের শরীর ক্রমশ ক্ষীণ হইয়া মৃত্যু-মুখে নিপতিত হয় । দিবা ও রজনী জীব-গণের আয়ু গ্রহণ করিয়া নদীর স্রোতের ন্যায় ক্রমাগত অপক্রান্ত হইতেছে, কখনই প্রত্যাগত হইবে না । ক্লেশ ও শুক্লপক্ষ পর্যায়ক্রমে অনবরত গমনাগমন করিয়া মানবগণকে জীর্ণ করিতেছে । সূর্য্য স্বয়ং অজর ; কিন্তু উনি পর্যায়ক্রমে সমুদিত ও অস্তমিত হইয়া জীবগণের সুখ দুঃখ জীর্ণ করিতেছেন । রাজিও মানবদিগের অদৃষ্ট-পূর্ব ইষ্টানিষ্ট ঘটনাসমুদায়কে সহচর করিয়া প্রস্থান করিতেছে ।

যদি ক্রিয়াকল সমুদায় পরাধীন না হইত, তাহা হইলে যে যাহা বাসনা করিত, তাহার তাহাই সিদ্ধ হইত । অনেক সময়

অনেক নিয়মধারী কার্যাদক্ষ মতিমান-ব্যক্তিও সমুদায় সংকল্প হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া ফললাভে বঞ্চিত হয়, আবার অনেক সময় অনেক নিষ্ঠুর নরাধম মুখও উৎকৃষ্ট ফল লাভ করিয়া থাকে । ইহলোকে কেহ কেহ সর্বদা লোকের হিংসা ও বঞ্চনা করিয়াও পরম সুখে কালতিপাত করিতেছে ; কেহ কেহ বিনা চেষ্টায় অতুল ঐশ্বর্য্যের অধিপতি হইতেছে ; আবার কেহ কেহ বা বিবিধ সংকল্পের অনুষ্ঠান করিয়াও কিছু-মাত্র ফল লাভ করিতে সমর্থ হইতেছে না ।

আর দেখ, মানবদিগের বীর্য্য এক স্থানে সমুত্ত হইয়া পুনরায় অন্য স্থানে গমন পূর্বক সম্মানোৎপাদন করিতেছে । উহা অনেক সময় যথাস্থানে নিবেশিত হইয়াও গর্ভ উৎপাদন না করিয়াই চ্যাতকুম্বের ন্যায় বিনষ্ট হইয়া যায় । কেহ পুত্রার্থে নানাবিধ যত্ন করিয়াও কৃতকার্য্য হইতে পারিতেছে না ; আবার কেহ কেহ বা গর্ভকে ক্রুদ্ধ আশীর্ষের ন্যায় ক্রেশকর জ্ঞান করিয়াও দীর্ঘজীবী পুত্র লাভ করিতেছে । অনেক কলকামিনী পুত্রকামনায় ঘোর-তর তপোব্রতান পূর্বক দশ মাস গর্ভধারণ করিয়া কুলান্দার পুত্র প্রসব করে । কেহ কেহ জন্মাবধি পিতৃসঞ্চিত ধনধান্য ও বিপুল ঐশ্বর্য্যের অধিপতি হইতেছে । আবার কেহ কেহ বা চিরকাল চুঃখে অতিবাহিত করিতেছে । স্ত্রী পুরুষের পরস্পর সংযোগ-সময়ে পুরুষের শুক্র জীবরূপে পরিণত হইয়া স্ত্রীর গর্ভকোষে প্রবিষ্ট হয় । তৎপরে ক্রমে সেই জীবের অঙ্গ প্রত্যঙ্গ সমুৎপন্ন হইলে সে নৌকার উপর সংস্থাপিত নৌকার ন্যায় মাতৃগর্ভে অবস্থান করে । কিন্তু কি আশ্চর্য্য ! সেই শুক্র উদরমধ্যে থাকিয়া অন্ন, পানীয় ও অন্যান্য ভক্ষ্য বস্তুর ন্যায় জীর্ণ হইয়া যায় না । সকলকেই মূত্র পুরী-ষের আধার গর্ভমধ্যে জন্মপরিগ্রহ করিতে

হয়। কেহই আপনার ইচ্ছানুসারে গর্ভমধ্যে বাস ও উহা হইতে বহির্গমন করিতে পারে না। কেহ কেহ গর্ভস্থাবে, কেহ কেহ জন্মপরিগ্রহের সময় এবং কেহ কেহ জন্মিবা-
মাত্র বিনষ্ট হইয়া যায়। স্থাবির্গ্য ও প্রাণ-
রোধ প্রভৃতি দশাসমুদায় দেহকেই আক্রমণ
করে; আত্মারে কখনই আশ্রয় করে না।
লোকে রোগে একান্ত আক্রান্ত হইলে
তাহার উত্থানশক্তি তিরোহিত হইয়া যায়।
তখন সে আরোগ্য লাভের নিমিত্ত সূনিপুণ
চিকিৎসকগণকে বিপুল অর্থ প্রদান করে;
কিন্তু চিকিৎসকগণ যাহার পর নাই যত্ববান
হইয়াও উহাকে সুস্থ করিতে সমর্থ হয়
না। কালক্রমে ঔষধসঞ্চয়নিরত সুবিজ্ঞ বৈদ্য
গণকেও ব্যাপ্রপীড়িত মৃগগণের ন্যায় দারুণ
রোগে সমাক্রান্ত হইতে হয়। তাহারা বিবিধ
কটুকষায় রস ও ঘৃত পান করিয়াও জরার
হস্ত হইতে মুক্ত হইতে পারে না। যাহাদি-
গের চিকিৎসা করাইবার ক্ষমতা থাকে,
রোগ তাহাদিগকেই আক্রমণ করে। দেখ
মৃগপক্ষী শ্বাপদ ও দরিদ্রগণকে কেহই
চিকিৎসা করে না; অথচ তাহারা প্রায়ই
সুস্থ শরীরে কাল হরণ করিতেছে। কিন্তু
উগ্রতেজা দুর্জয় নরপতিগণ নিরন্তর বিবিধ
রোগে আক্রান্ত হইয়া যাহার পর নাই ক্লেশ
পাইতেছেন। এই রূপে মানবগণ সংসার-
সাগরের প্রবল স্রোতে নিক্ষিপ্ত ও প্রবাহিত
হইয়া সতত শোকমোহে পরিবাপ্ত ও বেদ-
নায় নিতান্ত সমাক্রান্ত হইতেছে। কেহই
ধন, রাজ্য বা কঠোর তপস্যা দ্বারা স্বভাবকে
অতিক্রম করিতে সমর্থ হয় না। যদি সকল
কার্যেরই উদ্‌যোগ সফল হইত, তাহা হইলে
ইহলোকে কাহারেও জীর্ণ বা মৃত্যুমুখে নিপ-
তিত হইতে হইত না; সকলেই সকল বিষয়ে
সিদ্ধিলাভ করিতে পারিত। ইহলোকে মনুষ্য-
মাত্রেই সর্বাপেক্ষা উন্নত হইবার নিমিত্ত
যথাসাধ্য চেষ্টা করে; কিন্তু কেহই কৃতকার্য

হইতে পারে না। অনেকানেক অপ্রমত্ত
সরলস্বভাব পরাক্রান্ত ব্যক্তিও সুরাপানে
উন্মত্ত ঐশ্বর্য্যমদে মত্ত মূঢ়দিগের উপাসনা
করিয়া থাকে। কোন কোন ব্যক্তি ক্লেশ
সমুপস্থিত হইলে উহার নিবারণের উপায়
বিধান করিবার পূর্বেই অনায়াসে উহা
হইতে বিমুগ্ধ হয় এবং কেহ কেহ বা আপ-
নার বিপুল ঐশ্বর্য্য থাকিতেও উহা প্রাপ্ত না
হইয়া যাহার পর নাই ক্লেশ ভোগ করে।
ইহলোকে কর্মনিষ্ঠদিগের কর্মের বৈলক্ষণ্য
নিবন্ধন ফলের বিষম বৈলক্ষণ্য লক্ষিত
হইয়া থাকে। দেখ, কেহ কেহ শিবিকায়
আরোহণ, আবার কেহ কেহ বা শিবিকা
বহন করিয়া গমন করিতেছে। কেহ কেহ
বা রথে আরোহণ করিতেছে, আবার কেহ
কেহ বা রথের অগ্রে অগ্রে ধাবমান হই-
তেছে। শত শত পুরুষ স্ত্রীবিবাহিত হইয়া
কালযাপন করিতেছে, আবার শত শত
স্ত্রীও পুরুষবিবাহে ছুঃখসাগরে নিমগ্ন হই-
তেছে। এই রূপে সমুদায় প্রাণীরেই কামনা-
নিবন্ধন সংসারে জন্মগ্রহণ করিয়া স্বীয়
স্বীয় কার্যের ফলভোগ করিতে হয়; অতএব
তুমি মোহবিহীন হইয়া প্রথমত জ্ঞানবলে
ধর্ম্ম অধর্ম্ম এবং সত্য ও মিথ্যা পরিত্যাগ
করিয়া পশ্চাৎ জ্ঞানকেও পরিত্যাগ কর।
এই আমি তোমার নিকট পরম গুঢ় বিষয়
কীর্ত্তন করিলাম। দেবগণ এই উপায় অব-
লম্বন করিয়া মর্ত্যলোক পরিত্যাগ পূর্ব্বক
স্বর্গলোক লাভ করিয়াছেন।

তপোধনাগ্ৰগণ্য নারদ এইরূপ উপদেশ
প্রদান করিলে ধর্ম্মপরায়ণ শুকদেব তাঁহার
বাক্য শ্রবণ করিয়া মনে মনে চিন্তা
করিতে লাগিলেন; স্ত্রীপুত্রাদি পরিবারবর্গে
পরিবৃত হইয়া বাস করিলে বহুতর কষ্ট-
ভোগ করিতে হয়, আর বেদবিদ্যার অনু-
শীলনও সামান্য পরিশ্রমের সাধ্য মহে।
অতএব অস্পায়াসসাধ্য নিত্যস্থান লাভ

করিতে না পারিলে কিছুতেই সুখলাভের সম্ভাবনা নাই। কিন্তু ঐ স্থান কিরূপ? মহাত্মা শুকদেব এই রূপে অতি অল্পকালমাত্র তর্কবিতর্ক করিলেই নিত্যস্থান যে কিরূপ, তাহা তাঁহার হৃদয়ঙ্গম হইল। তখন তিনি পুনরায় মনে মনে এই চিন্তা করিতে লাগিলেন, আহা! আমি কিরূপে সেই উৎকৃষ্ট স্থানে গমন করিব। ঐ স্থানে গমন করিলে আর আমারে সংসারসাগরে নিমগ্ন হইতে হইবে না; কাহারও সহিত আমার কিছুমাত্র সংসর্গ থাকিবে না; আমার আত্মা এককালে শান্তিলাভ করিবে এবং আমি অক্ষয় হইয়া অনন্তকাল পরম সুখে অতিবাহিত করিব। এক্ষণে যোগ ব্যতীত সেই পরম পদ লাভের উপায়ান্তর নাই। জ্ঞানী ব্যক্তির কখনই কর্মপাশে বদ্ধ হয় না। অতএব আমি যোগবলে এই কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক বায়ুভূত হইয়া তেজোরশ্মিপরিপূর্ণ অর্কমণ্ডলে প্রবেশ করিব। চন্দ্র দেবগণের সহিত ক্ষয় প্রাপ্ত হইয়া একবার ভূতলে নিপতিত ও পুনর্বার স্বর্গে অধিকৃত হন এবং বারংবার তাঁহার হৃদয়ঙ্গম হইয়া থাকে। এই নিমিত্ত চন্দ্রমণ্ডলে প্রবেশ করিতে আমার অভিলাষ হইতেছে না। চন্দ্রের ন্যায় সূর্য্যের হৃদয়ঙ্গম বা পতন নাই। তিনি নিরন্তর তীক্ষ্ণ কিরণজাল বিস্তার পূর্বক লোকসমুদায়কে তাপিত করিতেছেন। অতএব আমি এই কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক একমাত্র পরমাআরে আশ্রয় করিয়া বৃক্ষ, পক্ষী, পৃথিবী, দিক্‌সমুদায়, আকাশ, দেবদানব, গন্ধর্ব্ব, পিশাচ, উরগ ও রাক্ষস-গণের সহিত সূর্য্যমণ্ডলে প্রবিষ্ট হইয়া নিঃশঙ্কচিত্তে অবস্থান করিব। আজি দেবতা, সিদ্ধ ও মহর্ষিগণ আমার যোগবল দর্শন করুন। যোগবলে সমুদায় প্রাণীতেই আমার অব্যর্থ গতি লাভ হইবে, সন্দেহ নাই। মহাত্মা শুকদেব মনে মনে এইরূপ

নিশ্চয় করিয়া লোকবিশ্রুত নারদের অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক স্বীয় পিতা বেদব্যাসের নিকটে উপস্থিত হইলেন এবং তাঁহারে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ করিয়া তাঁহার নিকটে আপনার অভিলাষ ব্যক্ত করিলেন। তখন ভগবান্ বেদব্যাস পুত্রের সেইরূপ বাক্য শ্রবণে তাঁহারে যোগানুষ্ঠানার্থ প্রস্থানোদ্যত বিবেচনা করিয়া পরম প্রীত হইয়া কহিলেন, বৎস! তুমি ক্ষণকাল অপেক্ষা কর, আমি তোমারে দর্শন করিয়া নয়নদ্বয় চরিতার্থ করি। বেদব্যাস এইরূপ সম্মেহ বাক্য প্রয়োগ করিলেও মহাত্মা শুকদেব তাহাতে কিছুমাত্র বিচলিত না হইয়া পিতারে পরিত্যাগ পূর্বক নিঃসান্দিগ্ধচিত্তে মোক্ষলাভের উপায় চিন্তা করিতে করিতে সিদ্ধগণনিষেবিত কৈলাসপর্ব্বতে আরোহণ করিলেন।

ত্রয়স্ত্রিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

অনন্তর মহাত্মা ব্যাসতনয় সেই পর্ব্বতের শৃঙ্গে আরোহণ পূর্বক পরিচ্ছন্ন জনশূন্য সমতল প্রদেশে উপবেশন করিয়া পাদ অবধি কেশাগ্রপর্য্যন্ত সর্ব্বশরীরে একমাত্র আত্মারে অবলোকন করিতে লাগিলেন। পরে দিবাকর উদিত হইলে পূর্ব্বাস্য হইয়া বিনীতভাবে কর চরণ সংযমন পূর্ব্বক উপবেশন করিয়া রহিলেন। যে স্থানে শুকদেব যোগসাধন করিতে আরম্ভ করিলেন, তথায় পক্ষীর কোলাহল বা জনমানবের সঞ্চারণমাত্র রহিল না। তিনি অতি অল্পক্ষণ মধ্যেই সর্ব্বসম্মুখিত আত্মারে প্রত্যক্ষ করিয়া হাস্য করিতে লাগিলেন। ঐ সময় তাঁহার আত্মা দেবের পরিসীমা রহিল না। তখন তিনি দেবর্ষি নারদকে প্রদক্ষিণ পূর্ব্বক আপনার যোগের বিষয় তাঁহার কণ্ঠগোচর করত কহিলেন, তপো-ধন! আপনি আমাকে যোগপথ প্রদর্শন

করিয়াছেন । এক্ষণে আমি আপনার অনু-
কম্পায় স্বকারণে প্রবৃত্ত হইয়া অভীষ্ট
গতি লাভ করিব । দৈবায়নতনয় শুক
এই বলিয়া নারদকে অভিবাদন ও তাঁহার
অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক পুনরায় যোগে মনো-
নিবেশ করিয়া আকাশমার্গে উৎখত হইয়া
বায়ুর ন্যায় বিচরণ করিতে লাগিলেন ।
তৎকালে তাঁহারে মনোমারুতবেগে গমন
করিতে দেখিয়া সকলেই বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া
উঠিল । সেই সূর্য্যজলনসঙ্কাশ মহাত্মা শুক-
দেব ত্রিলোককে আশ্রময় বিবেচনা করিয়া
ক্রমে ক্রমে দূরপথে গমন করিতে লাগি-
লেন । স্থাবরজঙ্গমাশ্রম সমস্ত প্রাণী তাঁহারে
অব্যগ্রমনে অকুতোভয়ে গমন করিতে
দেখিয়া সাধ্যানুসারে তাঁহার অর্চনা করিতে
লাগিল । দেবগণ তাঁহার উপর গুপ্তরক্ষি
করিতে আরম্ভ করিলেন । মহর্ষি, সিদ্ধ,
অপ্সরা ও গন্ধর্ব্বগণ তাঁহারে নিরীক্ষণ
করিয়া বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে কহিলেন, এই
মহাত্মা তপোবলে সিদ্ধিলাভ করিয়া অন্ত-
রীক্ষে সঞ্চরণ এবং দেহের উত্তরার্দ্ধ লম্বিত
করিয়া উর্দ্ধমুখে দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতেছেন ;
ইনি কে ?

অনন্তর সেই পরম ধর্ম্মপরায়ণ ত্রিলোক-
বিশ্রুত মহাত্মা শুকদেব পূর্ব্বাস্য হইয়া দিবা-
করের প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ পূর্ব্বক গভীর
শব্দে নভোমণ্ডল পরিপূর্ণ করত ক্রমাগত
গমন করিতে লাগিলেন । পঞ্চচূড়াদি অপ-
সরোগণ তাঁহারে সহসা আগমন করিতে
দেখিয়া সসম্মুখে বিস্ময়বিস্ফারিত লোচনে
পরস্পর কহিতে লাগিল, এই মহাত্মা উৎকৃষ্ট
গতিলাভ পূর্ব্বক বিমুক্তের ন্যায় নিস্পৃহ-
ভাবে এই দিকে আগমন করিতেছেন ; ইনি
কোন দেবতা ? অনন্তর শুকদেব সেই স্থান
হইতে মলয়পর্ব্বতভিমুখে ধাবমান হইয়া
ক্রমে ঐ পর্ব্বত অতিক্রম করিলেন । ঐ
পর্ব্বতে অপ্সরা উর্ধ্বশী ও পূর্ব্বচিন্তি বাস

করিতেছিল । উহার শূককে সম্মুখীন করিয়া
যাহার পর নাই বিস্ময়াবিষ্ট হইল । তখন
উর্ধ্বশী পূর্ব্বচিন্তিরে কহিল, দেখ, বেদাভ্যাস-
নিরত ব্রাহ্মণের কি বুদ্ধির একাগ্রতা ! ইনি
পিতৃশ্রদ্ধা দ্বারা উৎকৃষ্ট বুদ্ধিলাভ করিয়া
অনতিকাল মধ্যে চন্দ্ৰের ন্যায় অন্তরীক্ষ
অতিক্রম করিতেছেন । ইনি পিতৃভক্তি-
পরায়ণ ও পিতার অতিশয় প্রিয় । ইহার
পিতা ইহারে কি রূপে অনায়াসে পরিত্যাগ
করিলেন ।

উর্ধ্বশী এই কথা কহিবামাত্র ধর্ম্মাত্মা শুক-
দেবের পিতৃব্রতান্ত স্মৃতিপথে সম্মুদিত হইল ।
তখন তিনি অন্তরীক্ষ, চতুর্দিক, শৈল, কানন,
সরিৎ ও সরোবরসমুদায়ের প্রতিই দৃষ্টি
নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন । ঐ সময় দেব-
গণ কুতাজ্জলিপুটে সম্ভ্রান্তচিত্তে শুকদেবকে
নিরীক্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন । অনন্তর
মহাত্মা ব্যাসতনয় সেই শৈলকাননপ্রভৃতি
সকলকেই সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে
আত্মীয়গণ ! যদি আমার পিতা আমার
নাম গ্রহণ পূর্ব্বক মুক্তকণ্ঠে আমাকে আহ্বান
করিতে করিতে আমার অনুসরণ করেন,
তাহা হইলে তোমরা সকলে সমাহিতমনে
তাঁহার বাক্যে প্রত্যুত্তর প্রদান করিবে ।
তোমরা আমার প্রতি স্নেহবন্ধন আমার
এই বাক্যটি অবশ্য অবশ্য রক্ষা করিও ।
মহাত্মা শুকদেব এই কথা কহিলে দিগ্ভ্রুণ,
কানন, শৈল, সমুদ্র ও নদীসমুদায় তাঁহারে
কহিল, মহাত্মন ! আপনি যেকপ অনুজ্ঞা
করিতেছেন, আমরা তাহাই সম্পাদন করিব ।
আপনার পিতা মহর্ষি ব্যাস আপনারে
আহ্বান করিলেই আমরা তাঁহারে প্রত্যুত্তর
প্রদান করিব ।

চতুস্ত্রিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

মহাতপস্বী শুকদেব শৈলকাননপ্রভৃ-
তিরে এইরূপ অনুরোধ করিয়া ক্রমে ক্রমে

ধর্ম, জ্ঞান, বৈরাগ্য ও ঐশ্বর্যজনিত চতুর্বিধ দোষ এবং তম, রজ ও সত্ত্বগুণ পরিত্যাগ পূর্বক নিরাকার নিগুণ ব্রহ্মে আসক্ত হইয়া ধর্মশূন্য পাবকের ন্যায় অবস্থান করিতে লাগিলেন। ঐ সময় ঐ মহাত্মা পৃথিবী পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হওয়াতে চতুর্দিকে উল্কাপাত, দিগ্‌দাহ ও ভূমিকম্প প্রভৃতি বিবিধ দুর্নিমিত্ত সমুদায় প্রাদুর্ভূত হইল। বৃক্ষশাখা ও পর্বতশৃঙ্গ সমুদায় নিপতিত হইতে লাগিল। বোধ হইল যেন, নির্যাত-শব্দে হিমালয় বিদীর্ণ হইয়া যাইতেছে। ভাস্করের প্রভা একবারে তিরোহিত হইয়া গেল। অগ্নিশিখা নিক্ষেপ হইল এবং হ্রদ, নদ, নদী ও সাগর প্রভৃতি জলাশয়সমুদায় সংক্ষুব্ধ হইয়া উঠিল। তখন সেই মহাত্মার তৃপ্তিসাধনের নিমিত্ত দেবরাজ ইন্দ্র সুগন্ধ বারি বর্ষণ ও পবনদেব দিব্য গন্ধ গ্রহণ পূর্বক ইতস্তত সঞ্চরণ করিতে লাগিলেন।

অনন্তর মহাত্মা শুকদেব উত্তর দিকে চিমাচল ও মেরু পর্বতের পরস্পরসংশ্লিষ্ট সুবর্ণ ও রজতময় শতযোজনবিস্তীর্ণ অতি মনোহর শৃঙ্গদ্বয় দর্শন করিয়া তদতিমুখে ধাবমান হইলেন। তিনি সেই শৃঙ্গদ্বয়ের সমীপবর্তী হইবামাত্র উহার তাঁহার গতি-রোধ করিতে না পারিয়া সহসা দ্বিধা বিদীর্ণ হইয়া তাঁহারে পথ প্রদান করিল। শুকদেব অচিরে সেই পথ দিয়া নির্গত হইলেন। তদর্শনে সকলেই চমৎকৃত হইয়া উঠিল। স্বর্গে দেবতাদিগের ঘোরতর কোলাহল শব্দ সমুপ্ত হইল। গন্ধর্ব্ব, ঋষি, যক্ষ, রাক্ষস ও বিদ্যাধরগণ এবং ঐ হিমালয়নিবাসী যাবতীয় প্রাণী মুক্তকণ্ঠে দ্বৈপায়নতনয়কে সাধুবাদ প্রদান করিতে লাগিলেন। অনন্তর মহাত্মা শুকদেব আকাশমার্গে গমন করিতে করিতে পুষ্পিত বৃক্ষ ও উপবনযুক্ত অতিরমণীয় মন্দাকিনী সন্দর্শন করিলেন। ঐ নদীতে

অলৌকিক কপলাবল্যসম্পন্ন অপ্সরোগণ বিবস্ত্র হইয়া ক্রীড়া করিতেছিল। তাহারা শুকদেবকে অবলোকন করিয়া কিছুমাত্র লজ্জিত হইল না।

ঐ সময় মহর্ষি বেদব্যাস শুকদেবের উল্লেখ-প্রয়ানের বিষয় অবগত হইয়া পুত্রস্নেহনিবন্ধন তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। মহাত্মা শুকদেব এককালে সমতা শূন্য হইয়া বায়ুর উল্কে গমন পূর্বক স্বীয় প্রভাব প্রদর্শন করিয়া পরব্রহ্মে লীন হইলেন। তখন মহর্ষি বেদব্যাস যোগগতিপ্রভাবে নিমেষমধ্যে শুকদেব যে স্থান হইতে সন্ম-প্রথমে আকাশমার্গে সমুপ্ত হইয়াছিলেন, তথায় সমাগত হইয়া দেখিলেন, মহাত্মা শুকদেব পর্বতশৃঙ্গ বিদীর্ণ করিয়া তথা হইতে প্রশ্ন করিয়াছেন। ঐ সময় মহর্ষি-গণ চতুর্দিক হইতে তাঁহার নিকট সমাগত হইয়া শুকদেবের অলৌকিক কার্য সমুদায় কীর্তন করিলেন। মহর্ষি বেদব্যাস পুত্রের উল্লেখপ্রয়ানবাস্তা সবিশেষ অবগত হইয়া হা বৎস! হা বৎস! বলিয়া উচ্চৈঃস্বরে চীৎকার করত ত্রিলোক অনুবাদিত করিতে লাগিলেন। তখন ব্রহ্মদেব প্রাপ্ত ধর্ম্মাত্মা শুকদেব সর্ব্বেশ্বর হইয়া পর্ব্বতাদি সকল পদার্থ হইতে ‘ভো’ এই শব্দ উচ্চারণ পূর্বক প্রত্যুত্তর প্রদান করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময় সমুদায় বিশ্বমধ্যে ‘ভো’ এই একাক্ষর শব্দ সন্মুচ্চারিত হইল। সেই অবধি অদ্যাপি গিরিগঙ্ধরপ্রভৃতি স্থানে শব্দ উচ্চারণ করিলে তাহার প্রতি-শব্দ প্রাদুর্ভূত হয়।

ধর্ম্মাত্মা শুকদেব এই রূপে শব্দাদি গুণ-সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক অমৃত্যু হইয়া স্বীয় প্রভাব প্রদর্শন পূর্বক ব্রহ্মপদ লাভ করিলে মহর্ষি বেদব্যাস অমিততেজা স্বীয় পুত্রের প্রণাব দর্শন পূর্বক সেই হিমালয়-প্রান্তদেশে অসীন হইয়া তাঁহার বিষয় অনু-

ধ্যান করিতে লাগিলেন। তখন সেই মন্দা-
কিনীতীরস্থিত বিবস্ত্র অপ্সরোগণ তাঁহারে
অবলোকন করিবামাত্র অতিমাত্র লজ্জিত
হইয়া কেহ কেহ জলে নিমগ্ন, কেহ কেহ
বনমধ্যে প্রবিষ্ট এবং কেহ কেহ বা স্ব স্ব
বসনগ্রহণে একান্ত তৎপর হইল। মহাত্মা
ব্যাসদেব তদ্দর্শনে পুত্রকে মুক্ত ও আপনারে
বিষয়াসক্ত বিবেচনা করিয়া যুগপৎ হর্ষ ও
লজ্জায় সমাক্রান্ত হইলেন।

অনন্তর মহর্ষিগণপূজিত ভগবান পিনাক-
পাণি দেবতা ও গন্ধর্বগণে পরিবেষ্টিত
হইয়া পুত্রশোকাক্ত মহর্ষি বেদব্যাসের নিকট
আগমন পূর্বক সান্ত্বনা বাক্যে তাঁহারে
কহিলেন, মহর্ষে! পূর্বে তুমি আমার নিকট
আগ্নি, বায়ু, জল, ভূমি ও আকাশের ন্যায়
বীৰ্য্যসম্পন্ন পুত্র প্রার্থনা করিয়াছিলে।
আমিও তোমারে তোমার প্রার্থনানুরূপ পুত্র
প্রদান করিয়াছিলাম। এক্ষণে তোমার সেই
পুত্র দেবতুল্য পরম গতি লাভ করিয়াছেন;
অতএব তুমি কি নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছ।
নগর ও পর্বতসমুদায় যে পর্য্যন্ত এই ভূম-
ণ্ডলে বিদ্যমান থাকিবে, সেই পর্য্যন্ত তোমার
ও তোমার পুত্রের অক্ষয় কীর্তির ঘোষণা
হইবে। এক্ষণে আমি তোমারে এই বর
প্রদান করিতেছি যে, তুমি এই ভূমণ্ডলমধ্যে
সর্বদা সর্বস্থানে স্বীয় পুত্রসদৃশ ছায়া সন্দ-
র্শন করিতে পারিবে। ভগবান্ ভূতপতি
ব্যাসদেবকে এইরূপ বর প্রদান করিলে
তিনি পুত্রসদৃশ ছায়া সন্দর্শন করিয়া পরম
পরিতুষ্ট হইলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! তুমি আমারে ধর্ম্মাশ্রা-
শুকদেবের জন্ম ও সন্নাতি প্রভৃতি যে সকল
বিষয় জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, তাহা বিস্তারিত
রূপে কীর্তন করিলাম। পূর্বে দেবর্ষি নারদ
ও মহাতপস্বী বেদব্যাস বারংবার এই বৃত্তান্ত
কীর্তন করিয়াছিলেন। যিনি এই মোক্ষ-
ধর্ম্মযুক্ত পরম পবিত্র ইতিহাস শ্রবণ করেন,

তিনি অনায়াসে শান্তগুণাবলম্বী হইয়া পরম
গতি লাভ করিতে পারেন।

পঞ্চত্রিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! গৃহস্থ,
ব্রহ্মচারী, বানপ্রস্থ্যশ্রমী ও ভিক্ষুকদিগের
মধ্যে যে ব্যক্তি সিদ্ধিলাভের বাসনা করি-
বেন, কোন্ দেবতার আরাধনা করা তাঁহার
কর্তব্য? তিনি কাহার প্রসাদে স্বর্গ ও
মোক্ষলাভ করিতে সমর্থ হন এবং কোন্
বিধি অনুসারে দেবতা ও পিতৃগণের উদ্দেশে
হোম করা তাঁহার আবশ্যক? লোকে মুক্ত
হইলে কোন্ স্থানে গমন করে? মোক্ষতত্ত্ব
কিরূপ? কোন্ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে
স্বর্গ হইতে পরিভ্রষ্ট হইতে হয় না? দেবতা
ও পিতৃগণের পিতা কে এবং কোন্ পুরুষই
বা সেই দেবতা ও পিতৃগণের পিতা হইতেও
শ্রেষ্ঠ? এই সমুদায় বিষয় আমার নিকট
কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তুমি যে সকল
নিগূঢ় প্রশ্ন করিলে, আমি ভগবান্ নারা-
য়ণের প্রসন্নতা ও জ্ঞানলাভ করিতে না
পারিলে তর্কশাস্ত্রানুসারে শতবর্ষেও ঐ
সমুদায়ের উত্তরপ্রদানে সমর্থ হইতাম না।
এক্ষণে এই উপলক্ষে নারায়ণনারদসংবাদ-
নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। পূর্বে আমার পিতা আমারে
কহিয়াছিলেন, সত্যযুগে স্বায়ম্ভুব মনুর
অধিকার কালে বিশ্বাত্মা সনাতন নারায়ণ
ধর্ম্মের পুত্র হইয়া নর, নারায়ণ, হরি ও
কৃষ্ণ এই চারি অংশে অবতীর্ণ হইয়া-
ছিলেন। তাঁহাদিগের মধ্যে নর ও নারায়ণ
উভয়ে বদরিকাত্রমে গমন পূর্বক কঠোর
তপোঅনুষ্ঠান করেন। তৎকালে তাঁহাদিগের
তপোবল ও তেজ একরূপ বর্জিত হইয়াছিল
যে, দেবগণও তাঁহাদিগকে দর্শন করিতে
সমর্থ হন নাই। তাঁহারা যে দেবের প্রতি

প্রসন্ন হইতেন, তিনিই তাঁহাদিগকে দর্শন করিতে পারিতেন।

একদা তপোধন্যাগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ সেই মহাপুরুষ দ্বয়ের ইচ্ছানুসারে স্তুমেরু-শৃঙ্গ হইতে গন্ধমাদন পর্বতে আগমন পূর্বক তত্রত্য সমুদায় স্থান পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে নর ও নারায়ণের আত্মিকসময়ে বদরিকাশ্রমে আগমন পূর্বক পুলকিত হইয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, আহা! এই স্থান দেবতা, গন্ধর্ব্ব, অমর, কিন্নর ও মহোরগ প্রভৃতি সমুদায় লোকের আবাসভূমি। ইহাতে ভগবান্ নর ও নারায়ণ অবস্থান করিতেছেন। ভগবান্ নারায়ণ চারি অংশে বিভক্ত হইয়া ধর্ম্মের পুত্ররূপে অবতীর্ণ হইয়াছেন। আজি সেই ভগবানের অংশ নর, নারায়ণ, কৃষ্ণ ও হরির অনুগ্রহে আমার ধর্ম্মোপার্জন সফল হইল। পূর্বে ভগবান্ কৃষ্ণ ও হরি এই স্থানে অবস্থান করিয়াছিলেন। এক্ষণে মহাত্মা নর ও নারায়ণ এই স্থানেই তপস্যা করিতেছেন। এই তেজঃপুঞ্জকলেবর মহাপুরুষ দ্বয় এক্ষণে আত্মিকক্রিয়ায় প্রবৃত্ত হইয়াছেন। কি অশ্চর্য্য! ইহারা পরব্রহ্মস্বরূপ। ইহাদিগের আবার আত্মিকক্রিয়া কি? ইহারা সর্ব্বভূতের পিতা ও দেবতাস্বরূপ হইয়া কোন্ দেবতার বা কোন্ পিতৃলোকের আরাধনা করেন, কিছুই বুঝিতে পারিতেছি না। দেবর্ষি নারদ ভক্তিতে মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া সহসা নর ও নারায়ণের সম্মুখে সমুপস্থিত হইলেন। তাঁহারাও দেবতা ও পিতৃগণের পূজা সমাধান পূর্বক দেবর্ষি নারদকে দর্শন করিয়া তাঁহার যথা-বিধি সৎকার করিলেন।

তখন তপোধন্যাগ্রগণ্য নারদ, নর ও নারায়ণের সমীপে উপবেশন পূর্বক যাহার পর নাই প্রীত হইয়া মহাত্মা নারায়ণকে প্রশংসা করিয়া কহিলেন, ভগবন্! বেদ

বেদাঙ্গ ও পুরাণসমুদায়ে তোমার গুণ বর্ণিত আছে। তুমি অজ, ধাতা, নিত্য ও অমৃতস্বরূপ। তোমাতেই সমুদায় জগৎ প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। চারি আশ্রমবাসী লোকেরা সকলেই তোমারে নানা রূপে নিরন্তর উপাসনা করে এবং পণ্ডিতেরা তোমারেই জগতের পিতা ও গুরু বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। কিন্তু তুমি আজি কোন্ দেবতা ও কোন্ পিতৃলোকের আরাধনা করিতেছ?

তখন ভগবান্ নারায়ণ নারদকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবর্ষে! তুমি এক্ষণে যাহা জিজ্ঞাসা করিলে, উহা নিতান্ত নিগূঢ়, উহা প্রকাশ করা কোনক্রমেই উচিত নহে; কিন্তু আমি তোমার ভক্তি দর্শনে নিতান্ত প্রীত হইয়াছি; সুতরাং উহা তোমার নিকট সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতে হইল। যিনি মুক্ষ, অবিজ্ঞেয়, কার্য্যবিহীন, অচল, নিত্য এবং ইন্দ্রিয়, বিষয় ও সর্ব্বভূত হইতে অতীত; পণ্ডিতেরা যাঁহারে সর্ব্বভূতের অন্তরাত্মা, ক্ষেত্রজ্ঞ ও ত্রিগুণাতীত বলিয়া নির্দেশ করেন; যাঁহা হইতে সত্ত্বাদি গুণত্রয় সমুদ্ভূত হইয়াছে; যিনি অব্যক্ত হইয়াও ব্যক্তভাবে অবস্থান পূর্বক প্রকৃতি নামে অভিহিত হইয়া থাকেন, সেই পরমাত্মাই আমাদের উৎপত্তির কারণ। আমরা সেই পরমাত্মারই পিতা ও দেবতা জ্ঞান করিয়া তাঁহার পূজা করিতেছি। তাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ পিতা, দেবতা বা ব্রাহ্মণ আর কেহই নাই। তিনিই আমাদের আত্মাস্বরূপ। তাঁহা হইতে এই লোকোৎপত্তির নিয়ম প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। তাঁহারই আচ্ছানুসারে মানবগণ দেবতা ও পিতৃগণের আরাধনা করা কর্তব্য কর্ম্ম বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকে। ব্রহ্মা, মহাদেব, মনু, দক্ষ, ভৃগু, ধর্ম্ম, যম, মরীচি, অঙ্গিরা, অত্রি, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, বশিষ্ঠ, পরমেষ্ঠী, সূর্য্য, চন্দ্র, কর্দম, ক্রোধ, বিক্রীত ও প্রচেতা

এই একবিংশতি প্রজাপতি সেই পরমাত্মার প্রসাদে দৈব ও পৈত্র কার্যসমুদায় অবগত হইয়া তাঁহার সনাতন নিয়ম প্রতিপালন পূৰ্ব্বক স্বীয় স্বীয় অর্ভীষ্ট স্থানে গমন করিয়াছেন। স্বর্গবাসী প্রাণিগণ তাঁহারে নমস্কার করিয়া তাঁহার প্রসাদে পরম গতি লাভ করিয়া থাকেন। যাঁহারা পঞ্চ জ্ঞানে-ন্দ্রিয়, পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয়, পঞ্চ প্রাণ এবং মন ও বুদ্ধি এই সপ্তদশাত্মক লিঙ্গশরীর, পঞ্চদশ কলাত্মক স্থূলশরীর, সত্ত্বাদি গুণত্রয় ও কর্মসমুদায় পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহাদিগকেই মুক্ত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। মুক্ত ব্যক্তির পরমাত্মারেই প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। পরমাত্মা স্বভাবত নিগুণ হইয়াও কেবল মায়াপ্রভাবেই সগুণ বলিয়া অভিহিত হন। আমরা সেই পরমাত্মা হইতে সমুৎপন্ন হইয়া জ্ঞানবলে তাঁহারে দর্শন পূর্বক তাঁহার আরাধনা করিতেছি। বেদাধ্যয়নরিত ব্রহ্মচারী ও অন্যান্য আশ্রমবাসিগণ ভক্তিসহকারে তাঁহার পূজা করিয়া তাঁহার প্রসাদে পরম গতি লাভ করিয়া থাকেন। যাঁহারা সেই পরমাত্মার প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হন, তাঁহারা পরিণামে সেই পরম পদার্থে লীন হইয়া মোক্ষপদ লাভ করেন, সন্দেহ নাই। আমি তোমার ভক্তিদর্শনে প্রীত হইয়া তোমার নিকট এই সমুদায় গূঢ় বিষয় কীর্ত্তন করিলাম।

ষট্‌ত্রিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ! দেবর্ষি নারদ সকল লোকের আশ্রয়স্থান ভগবান্ নারায়ণের সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে দেব! তুমি স্বয়ম্ভূ হইয়াও লোকের হিতসাধনের নিমিত্ত ধর্মের আলয়ে চারি অংশে অবতীর্ণ হইয়াছ। এক্ষণে তুমি স্বকর্তব্য সাধন কর। আমি অদ্য তোমার শ্বেতদ্বীপস্থিত আদ্য মূর্তি

দর্শন করিবার নিমিত্ত প্রস্থান করি। আমি সতত গুরুলোকের অর্চনা করিয়া থাকি; অন্যের গোপনীয় বিষয় কদাচ প্রকাশ করি নাই; যত্ন পূর্বক বেদাধ্যয়ন ও তপো-নুষ্ঠান করিয়াছি; কখনই মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ, অন্যায়লব্ধ দ্রব্যে উদরপূরণ, পরদারাপহরণ, অপবিত্র স্থানে সঞ্চরণ বা অন্যের দানগ্রহণ করি নাই; শত্রু ও মিত্রকে তুল্যজ্ঞান করিয়া থাকি এবং নিরস্তুর ভক্তিভাবে সেই আদিদেবের আরাধনায় নিযুক্ত আছি। যখন আমি এই সমস্ত কার্য দ্বারা শুদ্ধসত্ত্ব হইয়াছি, তখন সেই অনন্ত-দেবের দর্শন লাভ করা আমার পক্ষে নিতান্ত অসম্ভব নহে। তখন মহাত্মা নারদ এই কথা কহিলে নিত্যধর্মের রক্ষক ভগবান্ নারায়ণ পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে যথোচিত উপচারে অর্চনা করিয়া কহিলেন, তপোধন! তুমি স্বচ্ছন্দে আপনার অভিলষিত স্থানে গমন কর।

তখন দেবর্ষি নারদ সেই পুরাতন ঋষি নারায়ণকে অর্চনা করিয়া তাঁহার নিকট বিদায় গ্রহণ পূর্বক মহাবেগে নভোমণ্ডলে উৎখিত হইলেন এবং অবিলম্বে সুমেরু পর্বতে উপস্থিত হইয়া উহার শিখরদেশে ক্ষণকাল উপবেশন পূর্বক বায়ুকোণে দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া দেখিলেন, ক্ষীর সমুদ্রের উত্তর দিকে শ্বেতনামে অতি বিস্তীর্ণ দ্বীপ বিরাজমান রহিয়াছে। উহা সুমেরু পর্বতের মূল হইতে দ্বাত্রিংশৎসহস্র-যোজন উর্দ্ধ। ঐ দ্বীপে বহুসংখ্য বিশুদ্ধসত্ত্বসম্পন্ন পুরুষবাস করেন। উঁহারা প্রাকৃতিক স্থূল-দেহবিমুক্ত, শব্দাদিবিষয়ভোগশূন্য, নিশ্চেষ্ট, সুগন্ধযুক্ত ও পাপবিরহিত। পাপাচারী উঁহাদিগকে অবলোকন করিলে তাহাদের নেত্র দৃষ্টি হইয়া যায়। উঁহাদিগের দেহ বজ্রাস্থির ন্যায় সুদৃঢ়, মস্তক ছত্রাকার ও চরণতল রেখাশতসংযুক্ত। উঁহারা মান ও

অপমানে তুল্যজ্ঞান করিয়া থাকেন । উহাঁ-
দিগের মুষ্ণু চারিটি, ক্ষুদ্র দন্ত ষাটটি ও
দীর্ঘ দন্ত আটটি । ঐ সমস্ত অলৌকিক-
রূপযৌবনসম্পন্ন যোগপ্রভাবলকবলবীৰ্য্যযুক্ত
মহাপুরুষেরা, যাঁহা হইতে বেদ, ধর্ম এবং
প্রশান্তচিত্ত মুনি, দেবতা ও অন্যান্য প্রাণি-
গণ সৃষ্ট হইয়াছেন, সেই বিশ্বশ্রষ্টা বিশ্বমুখ
সৃষ্টির ন্যায় তেজস্বী কালকেও গ্রাস করিতে
পারেন ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ইন্দ্রিয়-
শূন্য, নিরাহার, স্পন্দবিরহিত, সুগন্ধযুক্ত
শ্বেতদ্বীপনিবাসী পুরুষেরা কি রূপে জন্ম-
গ্রহণ করিলেন এবং তাঁহাদিগের কিরূপ
সঙ্গাতিই বা লাভ হইবে ? ইহলোকে যাঁহারা
মুক্তিলাভ করেন, তাঁহারা কি শ্বেতদ্বীপ-
নিবাসীদিগের ন্যায় লক্ষণসম্পন্ন হন ?
আপনি সকল বিষয়ই জ্ঞাত আছেন ; অত-
এব এক্ষণে আমার এই সংশয় ছেদ করুন ।
ইহা জ্ঞাত হইবার নিমিত্ত আমার একান্ত
কৌতুহল উপস্থিত হইয়াছে ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি পূর্বে
পিতার মুখে যে কথা শ্রবণ করিয়াছি, এক্ষণে
তোমার প্রশ্নের উত্তর প্রদান উপলক্ষে সেই
সুবিস্তারিত অতি উৎকৃষ্ট কথা কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে উপরিচর
নামে হরিভক্তিপরায়ণ পরম ধার্মিক এক
নরপতি ছিলেন । উহাঁর তুল্য পিতৃভক্তি-
পরায়ণ ও অনলস ভূপতি আর কেহই
ছিলেন না । ইন্দ্রের সহিত উহাঁর সাক্ষাৎ
সখ্যাবস্থা ছিল । ঐ মহীপাল পূর্বে নারায়-
ণের বরপ্রভাবে সাম্রাজ্য অধিকার করিয়া-
ছিলেন । উনি সর্বাঙ্গে সূর্য্যমুখনিঃসৃত পঞ্চ-
রাজ শাস্ত্র অবলম্বন পূর্বক বিষ্ণুর অর্চনা
করিয়া, পরিশেষে পিতৃগণের পূজা করি-
তেন । তৎপরে ব্রাহ্মণ ও আশ্রিত ব্যক্তি-
দিগকে অন্নদান করিয়া স্বয়ং আহারে প্রবৃত্ত
হইতেন । ঐ সত্যপরায়ণ ও দয়াবান ভূপতি

অনাদি অনন্ত লোকশ্রষ্টা দেবদেব ভগবান
বিষ্ণুকে অন্তরের সহিত ভক্তিপ্রদর্শন করি-
তেন । দেবরাজ ইন্দ্র ঐ মহাত্মার গাঢ়তর
বিষ্ণুভক্তি দর্শনে যাহার পর নাই প্রীত
হইয়া উহাঁর সহিত একশয্যায় শয়ন ও এক
আসনে উপবেশন করিতেন । রাজা উপরি-
চর আপনার রাজ্য, ধনসম্পত্তি, স্ত্রী ও যান-
বাহন প্রভৃতি সমুদায় ভোগ্য বস্তু নারায়ণ-
প্রসাদলব্ধ বলিয়া তাঁহারেই সমস্ত সমর্পণ
করিয়াছিলেন । তিনি পঞ্চরাত্র শাস্ত্র অব-
লম্বন পূর্বক কাম্য ও নৈমিত্তিক যজ্ঞীয়
কার্য্যসমুদায়ের অনুষ্ঠান করিতেন । তাঁহার
আলয়ে পঞ্চরাত্রবিৎ প্রধান প্রধান শ্রোত্র-
যেরা শাস্ত্রনির্দিষ্ট ভোগ্য দ্রব্য সমুদায়
প্রীতিপূর্বক সর্বাঙ্গে ভোজন করিতেন ।
ঐ মহীপাল যখন ধর্ম্মানুসারে রাজ্য
শাসন করিতেন, তৎকালে তাঁহার মুখ
হইতে কদাচ মিথ্যা বাক্য বিন্যাসিত বা
মনোমধ্যে কোনরূপ অসৎ কল্পনা সম্মিত
হইত না । অতি অস্পন্দিত পাপ কার্য্যে-
রও অনুষ্ঠান করিতেন না । ঐ রাজা সুর-
গুরু বৃহস্পতির নিকটে নীতিশাস্ত্র প্রাপ্ত
হইয়া তদনুসারে প্রজাপালন করিতেন ।
এক্ষণে ঐ নীতিশাস্ত্র যে রূপে প্রণীত হইল,
তাঁহাও কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর ।

পূর্বে সুরেন্দ্রপুত্র মরীচি, অজি,
অন্ধিরা, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু ও মহাতেজা
বশিষ্ঠ এই সাত জন মহর্ষি অবস্থান করি-
তেন । ঐ সপ্তর্ষিমণ্ডল চিত্রশিখণ্ডী নামে
বিখ্যাত । স্বায়ম্ভুব মনু উহাঁদিগের অর্চনাম।
ঐ সমস্ত একাগ্রচিত্ত জিতেন্দ্রিয় সংযমী
ত্রিকালজ্ঞ সত্যধর্ম্মপরায়ণ মহর্ষি লোক-
সকলকে স্ব স্ব নিয়মে সংস্থাপিত করিয়া
রাখিয়াছেন । উহাঁরা একমতাবলম্বী পূর্বক
লোকের হিতকর বিষয়সমুদায় পর্যালো-
চনা করিয়া বেদচতুর্ভুজসম্মত এক উৎকৃষ্ট
ধর্ম্মশাস্ত্র প্রস্তুত করেন । ঐ শাস্ত্রে ধর্ম্ম,

অর্থ, কাম ও মোক্ষের বিষয় কীর্তিত এবং ভুলোক ও ছালোকের নানাপ্রকার নিয়ম-প্রণালী নির্দিষ্ট আছে। ঐ সমস্ত মহর্ষি অন্যান্য তপোধনের সহিত দেবমানের সহস্র বৎসর ভগবান্ নারায়ণের আরাধনা করিয়াছিলেন। নারায়ণ তাঁহাদিগের প্রতি প্রসন্ন হইয়া দেবী সরস্বতীরে উহাদের শরীরে প্রবেশ করিবার নিমিত্ত আদেশ করাতেন সরস্বতী লোকের হিতসাধনের নিমিত্ত উহাদের শরীরে প্রবেশ করেন। তপঃপরায়ণ ব্রাহ্মণ-গণ দেবী সরস্বতীর সাহায্য লাভ করিয়া সেই শব্দ, অর্থ ও হেতুগত শাস্ত্র প্রণয়নে কৃতকার্য হন। এই সর্বোৎকৃষ্ট নীতিশাস্ত্রই সর্বশাস্ত্রের অগ্রে প্রস্তুত হয়। মহর্ষিগণ এই ঐশ্বর্য স্বরসমলঙ্কৃত শাস্ত্র প্রণয়ন করিয়া সর্বপ্রথমে পরম কারুণিক নারায়ণকে শ্রবণ করাইলেন। অচিন্ত্যদেহ ভগবান্ নারায়ণ ঐ শাস্ত্র শ্রবণে যাহার পর নাই প্রীত ও প্রসন্ন হইয়া অদৃশ্যভাবে সেই তপোধনগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষিগণ! তোমরা এই যে লক্ষ শ্লোকাঙ্ক উৎকৃষ্ট নীতিশাস্ত্র প্রস্তুত করিয়াছ, ইহা হইতেই সমগ্র লোকধর্ম প্রবর্তিত হইবে। ইহা ঋক্, যজু, সাম ও অথর্ব বেদের অবি-রোধী; সুতরাং ইহাই লোকের প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তিবিষয়ে সম্পূর্ণ প্রমাণস্থল হইবে। ব্রহ্মার প্রসন্নতা, ব্রহ্মদেবের ক্রোধ, তোমা-দিগের প্রজাসৃষ্টি, সূর্য্য, চন্দ্র, বায়ু, ভূমি, সালিল, অগ্নি, নক্ষত্র ও অন্যান্য ভূতগণের স্ব স্ব অধিকারে অবস্থান এবং ব্রহ্মবা-দিগণের আত্মশ্রয়বিষয়ে যেমন কাহারই সংশয় উপস্থিত হয় না, সেইরূপ আমি কহিতেছি, তোমাদিগের এই শাস্ত্রে কদাচ কাহারই সন্দেহ উপস্থিত হইবে না। স্বায়ত্ত্ব মনু এই শাস্ত্র অনুসারে ধর্ম কীর্তন করিবেন। রুহ্মপতি ও শুক্ল উৎপন্ন হইয়া তোমাদিগের এই নীতিশাস্ত্র অনু-

সারে সকলকে উপদেশ দিবেন। ইহারা সর্বত্র এই শাস্ত্র প্রচারে প্রবৃত্ত হইলে রাজা উপরিচর রুহ্মপতি হইতে ইহা লাভ করি-বেন। সেই রাজা সম্ভাবসম্পন্ন ও আমার প্রতি অতিমাত্র ভক্তিপরায়ণ হইবেন। তিনি তোমাদিগের এই শাস্ত্রানুসারে সমস্ত কার্য্যানুষ্ঠান করিবেন। তোমাদের প্রণীত এই শাস্ত্র সর্বশাস্ত্র অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। ইহাতে ধর্ম, অর্থ ও গুহ্য বিষয় সমুদায় বিশেষরূপে কীর্তিত হইয়াছে। তোমরা এই নীতিশাস্ত্র প্রচার করিয়া পুত্র লাভ করিবে এবং রাজা উপরিচরও ইহার প্রভাবে সাতিশয় সমৃদ্ধি-শালী হইবেন। উপরিচরের লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে এই সনাতন নীতিশাস্ত্র অন্ত-হিত হইবে। পুরুষোত্তম নারায়ণ এই বলিয়া সেই তপোধনগণকে বিদায় করিয়া তৎক্ষণাৎ তিরোহিত হইলেন। অনন্তর সত্যযুগে রুহ্মপতি জন্মগ্রহণ করিলে সেই মহর্ষিগণ তাঁহার হস্তে সেই বেদবেদাঙ্গ মূলক নীতিশাস্ত্রের প্রচারভার সমর্পণ করিয়া তপোানুষ্ঠানার্থ অভিলষিত স্থানে প্রস্থান করিলেন।

সপ্তত্রিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

বৎস! মহাকণ্ঠের অবসানে নানাগুণ-সম্পন্ন অঙ্গিরার পুত্র রুহ্মপতি জন্মগ্রহণ পূর্বক দেবতাদিগের পৌরহিত্য গ্রহণ করিলে দেবগণ যার পর নাই সুখী হইয়া-ছিলেন। মহারাজ উপরিচর তাঁহার শিষ্য হইয়া তাঁহার নিকট সপ্তর্ষিপ্রণীত সমুদায় শাস্ত্র অধ্যয়ন করেন। ঐ রাজা দৈববিধি অনুসারে সুরপতি ইন্দ্রের ন্যায় রাজ্য পালন করিতেন। উনি মহা সমারোহে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ যজ্ঞে রুহ্মপতি হোতা এবং প্রজাপতিপুত্র একত, দ্বিত ও ত্রিত, মহর্ষি ধনুধাধ্য, রৈভ্য, অর্কী-বসু, পরাবসু, মেধাতিথি, তাপ্ত্য, শান্তি,

বেদশিরা, শালিহোত্রের পিতা কপিল, আদ্য কঠ, বৈশম্পায়নের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা তৈত্তিরি, মহর্ষি কণ ও দেবহোত্র সদস্য হইয়াছিলেন। নরপতির আজ্ঞাক্রমে যজ্ঞ-ভূমিতে সমুদায় যজ্ঞীয়দ্রব্যসম্ভার সঞ্চিত হইয়াছিল। মহারাজ উপরিচর একপ অহিংসাপরায়ণ ছিলেন, যে তিনি ঐ যজ্ঞেও পশু-হত্যা করেন নাই; অরণ্যসমুদয় বস্তু দ্বারাই যজ্ঞভাগ সমুদায় কল্পিত হইয়াছিল। সংসার-ভারহস্তা ভগবান্ নারায়ণ ঐ যজ্ঞানুষ্ঠান-সময়ে উপরিচরের প্রতি প্রসন্ন হইয়া নভো-মণ্ডল হইতে কেবল তাঁহারই আত্মরূপ প্রদর্শন পূর্বক স্থায়ী যজ্ঞভাগ গ্রহণ করেন। ঐ সময় আর কেহই তাঁহারে দর্শন করিতে সমর্থ হন নাই। তখন ভগবান্ বৃহস্পতি অলঙ্কিতভাবে যজ্ঞভাগ গৃহীত হইল দেখিয়া অতিশয় ক্রুদ্ধ হইয়া পুনরায় নারায়ণের ভাগ কল্পিত ও আকাশপথে মহাবেগে স্রুক উদ্যত করিয়া বাষ্পপূর্ণনয়নে রাজা উপরিচরকে কহিলেন, মহারাজ! এই আমি ভগবান্ নারায়ণের উদ্দেশে যে যজ্ঞভাগ স্থাপন করিলাম, ইহা তিনি মূর্তিমান হইয়া আমার সমক্ষে গ্রহণ করিবেন, সন্দেহ নাই।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! উপরিচরের যজ্ঞে সমুদায় দেবতা মূর্তিমান হইয়া স্ব স্ব যজ্ঞভাগ গ্রহণ করিলেন; কিন্তু ভগবান্ নারায়ণ কি নিমিত্ত অলঙ্কিতভাবে যজ্ঞভাগগ্রহণে প্রবৃত্ত হইলেন? তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তখন মহারাজ উপরিচর ও সদস্যগণ বৃহস্পতিরে প্রসন্ন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! ক্রোধ করা সত্যযুগের ধর্ম নহে; অতএব ক্রোধ পরিত্যাগ করা আপনার অবশ্য কর্তব্য। আপনি যে দেবতার ভাগ কল্পনা করিতেছেন, তাঁহার ক্রোধ নাই। ঐ মহাত্মা যাঁহার প্রতি প্রসন্ন হন, তিনিই উহঁারে দর্শন করিতে পারেন,

তন্নিম্ন আর কাহারই তাঁহারে দর্শন করিবার ক্ষমতা নাই। তখন সর্বশাস্ত্রদর্শী মহাত্মা একত, দ্বিত ও ত্রিত বৃহস্পতিরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সুরগুরো! আমরা ব্রহ্মার মানসপুত্র। পূর্বে আমরা দেবদেব-সনাতন নারায়ণের সাক্ষাৎকার লাভের আকাঙ্ক্ষায় ক্ষীরোদসাগরের অদূরবর্তী সুরমের উত্তরভাগস্থ রমণীয় প্রদেশে গমন পূর্বক একপদে দণ্ডায়মান হইয়া কাষ্ঠের ন্যায় নিশ্চলভাবে সমাহিতচিত্তে সহস্র বর্ষ কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করিয়াছিলাম। ঐ তপোঅনুষ্ঠান সমাপনের পর আমরাদিগের অবভূত স্নানসময়ে স্নিগ্ধ ও গম্ভীর স্বরে এই আকাশবাণী আমাদের কর্ণকুহরে প্রবিষ্ট হইল যে, হে বিপ্রগণ! তোমরা ভগবান্ নারায়ণের প্রতি ভক্তিপরায়ণ হইয়া তাঁহার সাক্ষাৎকারলাভের নিমিত্ত অতি কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করিয়াছ বটে; কিন্তু তাঁহারে দর্শন করা তোমাদের পক্ষে নিতান্ত দুষ্কর। ক্ষীরোদ সমুদ্রের উত্তর ভাগে শ্বেতদ্বীপ নামে এক প্রভাসম্পন্ন প্রসিদ্ধ স্থান আছে। ঐ দ্বীপে চন্দ্রের ন্যায় তেজস্বী বহুসংখ্যক মহাত্মা বাস করেন। উহঁারা সকলেই হিন্দ্রিয়-বিহীন, স্পন্দহীন, সুগন্ধযুক্ত ও নারায়ণের প্রতি দৃঢ়ভক্তিপরায়ণ। ঐ মহাত্মারাই পুরু-ষোত্তম ভগবান্ নারায়ণের সাক্ষাৎকার লাভ করিতে সমর্থ হন। ঐ স্থানেদেব-দেব নারায়ণের আবির্ভাব রহিয়াছে। অতএব তোমরা যদি তথায় গমন করিতে পার, তাহা হইলে কথঞ্চিৎ তাঁহার দর্শন-লাভ করিতে পারিবে।

এইরূপ দৈববাণী হইলে আমরা উহা শ্রবণ করিলামাত্র অতিমাত্র ব্যগ্র হইয়া ভগবানের দর্শন আকাঙ্ক্ষায় দৈবনির্দিষ্ট মার্গ অবলম্বনপূর্বক তদাত্যচিন্তে সেই শ্বেতদ্বীপে উপনীত হইলাম; কিন্তু সেই স্থানে গমন করিলামাত্র আমরাদিগের দৃষ্টিপথ-রুদ্ধ হইয়া

গেল। তখন আমরা সেই পরম পুরুষের কথা দূরে থাকুক, তত্রত্য অন্যান্য পুরুষ-গণকেও দেখিতে পাইলাম না। কিয়ৎক্ষণ পরে আমরাদিগের জ্ঞানোদয় হইলে আমরা, কঠোর তপোবল না থাকিলে কেহই সেই পুরুষোত্তমকে দর্শন করিতে সমর্থ হয় না, এই বিবেচনা করিয়া সেই স্থানে পুনরায় সাত বৎসর ঘোরতর তপস্যা করিলাম। আমরাদিগের ঐ তপস্যা সমাপ্ত হইলে দেখিলাম, চন্দ্রের ন্যায় পরম সুন্দর সর্ষলক্ষণ-সম্পন্ন মহাআরা কেহ প্রাঙ্গুথ ও কেহ উদ-জুথ হইয়া কুতাঞ্জলিপুটে ব্রহ্মমন্ত্র জপ করিতেছেন। তাঁহারা একাগ্রচিত্তে ভগবান্ নারায়ণের উপাসনা করেন বলিয়াই তিনি তাঁহাদিগের প্রতি প্রসন্ন হন। যুগক্ষয়ে সূর্য্যের যেকপ প্রভা প্রকাশিত হয়, শ্বেতদ্বীপ-বাসী প্রত্যেক ব্যক্তি সেইরূপ প্রভাসম্পন্ন। আমরা তত্রত্য সমুদায় ব্যক্তিরে তুল্যরূপ তেজঃসম্পন্ন দেখিয়া সেই দ্বীপকে তেজের আবাস বলিয়া বোধ করিলাম। অনন্তর যুগপৎ সমুপস্থিত সহস্র সূর্য্যের প্রভা সহসা আমরাদিগের দৃষ্টিপথে নিপতিত হইল। ঐ সময় সেই শ্বেতদ্বীপনিবাসী মহাআরা আমিহী সর্বাগ্রে গমন করিব; এই কথা কহিতে কহিতে কুতাঞ্জলিপুটে ভগবান্ নারায়ণকে নমস্কার করত সেই তেজঃ-পূজাভিমুখে মহাবেগে ধাবমান হইয়া তাঁহায়ে উপহার প্রদান করিলেন। তৎকালে সেই অলৌকিক তেজঃপ্রভাবে সহসা আমরাদিগের দৃষ্টি, বল ও ইন্দ্রিয়শক্তি সমুদায় প্রতিহত হইয়া গেল। তখন কেবল এইমাত্র শব্দ আমরাদিগের কণকুহরে প্রবিষ্ট হইল যে, হে পুণ্ডরীকাক্ষ! তোমার জয় হউক, হে কৃষীকেশ! তুমি বিশ্বভাবন মহা-পুরুষ ও সকলের আদি, তোমারে নমস্কার। ঐ সময় বিবিধ গন্ধমুক্ত পবিত্র সমীরণ দিব্য পুষ্প ও ওষধি বহন করত প্রবাহিত

হইতে লাগিল। অনন্তর সেই তেজস্বী পুরুষ-গণ পরম ভক্তিসহকারে কায়মনোবাক্যে সেই তেজঃপুঞ্জের পূজা আরম্ভ করিলেন। তৎকালে সেই মহাআরাগিরের বাক্য শ্রবণ করিয়াই আমাদের বোধ হইল যে, ভগবান্ নারায়ণ নিশ্চয়ই তথায় সমুপস্থিত হইয়াছেন; কিন্তু আমরা তাঁহার মায়াপ্রভাবে মুগ্ধ হইয়া তাঁহারে সন্দর্শন করিতে পারিলাম না। কিয়ৎক্ষণ পরে বায়ু প্রতিনিবৃত্ত ও পূজোপহার সমুদায় প্রদত্ত হইলে, আমরা নিতান্ত চিন্তাকুল হইলাম। ঐ সময় সেই বিশুদ্ধযোনিসম্ভূত সহস্র সহস্র মহাআর মধ্যে একজনও আমরাদিগের প্রতি মনঃ-সংযোগ বা দৃষ্টিপাত করিলেন না। তাঁহারা সকলেই সুস্থচিত্তে একমাত্র ব্রহ্মের প্রতি চিত্ত সমাধান করিয়া রহিলেন।

এই রূপে আমরা ইতিকর্তব্যতাবিমুঢ় হইয়া সেই স্থানে নিষপ্ত হইলে ক্ষণকাল পরে এই আকাশবাণী প্রাদুর্ভূত হইল যে, হে মুনিগণ! তোমরা এই যে শ্বেতদ্বীপস্থ মানব-গণকে সন্দর্শন করিলে, ইহারা বাহ্যে প্রিয়-শূন্য; ইহারা ভগবান্ নারায়ণের সহিত সাক্ষাৎকারলাভে সমর্থ হন। তোমরা অচিরাতঃ স্বস্থানে প্রস্থান কর। ভক্তিবাহীন ব্যক্তির কখনই তাঁহার সহিত সাক্ষাৎকার লাভে সমর্থ হয় না। বহুকাল তপস্চরণ করিতে করিতে একেবারে তদগতচিত্ত হইতে পারিলেই সেই দুর্নিরীক্ষ, নারায়ণকে সন্দর্শন করিতে পারা যায়। এখনও তোমাদের কর্ম শেষ হয় নাই। কিয়ৎকাল পরে তোমা-দিগকে মহৎ কার্য সাধন করিতে হইবে। সত্যযুগ অতীত হইয়া বৈবস্বত কল্পে পুন-রায় ত্রেতাযুগ উপস্থিত হইলে, দেবগণের কার্য্যসিদ্ধির নিমিত্ত তোমাদিগকে তাঁহা-দের সহচর হইতে হইবে।

হে সুরাচার্য্য! আমরা তৎকালে সেই অমৃততুল্য অদ্ভুত আকাশবাণী শ্রবণ করি-

বাঈত্র ভগবান নারায়ণের প্রসাদে অতীর্ষ স্থানে সমাগত হইলাম । আমরা এতাদৃশ কঠোর তপস্যা ও হব্য কব্যা প্রদান করিয়াও যখন নারায়ণের সাক্ষাৎকার লাভ করিতে সমর্থ হই নাই, তখন তুমি কি রূপে তাঁহারে সন্দর্শন করিবে । ভগবান 'নারায়ণ' এই বিশ্বসংসারের সৃষ্টিকর্তা, হব্যকব্য-ভোজী, জরানুত্যাবিহীন, সূক্ষ্ম ও দেবদানব-গণের পূজিত ।

হে ধর্মরাজ ! একত, দ্বিত, ত্রিত ও সদস্য-গণ এই রূপে বিবিধ অনুন্নয় বিনয় করিলে অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন মহাত্মা বৃহস্পতি দেবগণের পূজা করিয়া যজ্ঞ সমাধান করিলেন । যজ্ঞ সমাপ্ত হইলে সত্যধর্মপরায়ণ নরপতি উপরিচর পরম সুখে প্রজা প্রতি-পালন করিতে লাগিলেন এবং পরিণামে কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক সুরলোকে গমন করিলেন । ঐ মহাত্মা বলকাল স্বর্গে বাস করিয়া ব্রহ্মশাপনিবন্ধন তথা হইতে পরি-ভ্রষ্ট হইয়া ভূগর্ভে প্রবিষ্ট হইয়াছিলেন । ঐ স্থানেও তাঁহার ধর্মবুদ্ধির কিছুমাত্র বৈলক্ষণ্য হয় নাই । তিনি ভূগর্ভে থাকিয়াও নারায়ণের প্রতিদৃঢ়ভক্তি প্রদর্শন ও নারায়ণের মন্ত্র জপ করিয়া তাঁহার প্রসাদে পুন-রায় মহীতল হইতে উদ্ধৃত হইয়া ব্রহ্মলোকে গমন করিয়াছিলেন ।

অষ্টত্রিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় । ..

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! রাজা উপরিচর অতিশয় বিস্মৃত ছিলেন, তবে তিনি কি নিমিত্ত দেবলোক হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া ভূগর্ভে প্রবেশ করিলেন ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! এই স্থলে মহর্ষি ত্রিংশদশংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতি-হাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা সুরগণ মহর্ষিদিগকে কহিলেন, অজ-চ্ছদন করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করাই কর্তব্য ।

শাস্ত্রানুসারে ছাগপশুরেই অজ বলিয়া নির্দেশ করা যায় । মহর্ষিগণ কহিলেন, বেদে নির্দিষ্ট আছে, বীজ দ্বারাই যজ্ঞানুষ্ঠান করিবে । বীজের নামই অজ ; অতএব যজ্ঞে ছাগপশু ছেদন করা কদাপি কর্তব্য নহে । যে ধর্ম্মে পশুচ্ছেদন করিতে হয়, তাহা সাধু-লোকের ধর্ম্ম বলিয়া কখনই স্বীকার করা যায় না । বিশেষতঃ ইহা সর্বশ্রেষ্ঠ সত্যযুগ । এই যুগে পশু হিংসা করা কি রূপে কর্তব্য বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে ?

দেবতা ও মহর্ষিগণ পরস্পর একরূপ বাদানুবাদ করিতেছেন, এই অবসরে মহা-রাজ উপরিচর আপনার বল ও বাহনের সহিত আকাশমার্গ দিয়া তথায় আগমন করিতে লাগিলেন । তখন ব্রাহ্মণেরা মহা-রাজ উপরিচরকে তথায় আগমন করিতে দেখিয়া দেবতাদিগকে কহিলেন, সুরগণ ! এই মহাত্মাই আমাদের সন্দেহ দূর করি-বেন । এই রাজা যাজ্ঞিক, দানশীল ও সর্ব-ভূতের হিতানুষ্ঠানে তৎপর ; কলত ইনি সর্বাত্মশেই শ্রেষ্ঠ, অতএব আমরা এত বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে ইনি কদাচই বিপরীত সিদ্ধান্ত করিবেন না ।

তাঁহার এইরূপ পরামর্শ করিয়া মহা-রাজ উপরিচরের নিকট গমন পূর্বক কহি-লেন, মহারাজ ! ছাগপশু ও ওষধি এই দুই বস্তুর মধ্যে কোন বস্তু দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য ? আমাদের এই বিষয়ে অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে ; তুমি উহা নিরাকরণ কর । আমাদের মতে তুমি যাহা কহিবে, তাহাই প্রমাণ । তখন মহারাজ বসু কৃতাঞ্জলি পুটে তাঁহাদিগকে কহিলেন, আপনাদিগের মধ্যে কাহার কিরূপ অভিপ্রায়, অগ্রে আমার নিকট তাহা ব্যক্ত করুন । মহর্ষিগণ কহিলেন, মহা-রাজ ! আমাদের মতে ধান্য দ্বারাই যজ্ঞ করা বিধেয় । কিন্তু দেবগণ কহিতেছেন,

যজ্ঞে ছাগপশু ছেদন করাই শ্রেয়। এক্ষণে এ বিষয়ে তোমার কি অভিপ্রায়, তাহা প্রকাশ কর। তখন মহারাজ বসু দেবগণের অভিপ্রায় পরিজ্ঞাত হইয়া তাঁহাদিগের প্রতি পক্ষপাত প্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, হে ব্রাহ্মণগণ! ছাগ ছেদন করিয়াই যজ্ঞানুষ্ঠান করা বিধেয়। তখন সেই ভাস্করের ন্যায় তেজস্বী মহর্ষিগণ বিমানস্থ মহারাজ উপরিচরকে আপনাদিগের মতের বিরুদ্ধবাদী দেখিয়া ক্রোধভরে কহিলেন, মহারাজ! তুমি নিশ্চয়ই দেবগণের প্রতি পক্ষপাত করিয়া এই কথা কহিতেছ; অতএব অচিরে দেবলোক হইতে পরিভ্রষ্ট হও। আজি অবধি তোমার দেবলোকে গতিরোধ হইল। তুমি আমাদের অভিশাপ প্রভাবে তুমি ভেদ করিয়া তন্মধ্যে প্রবেশ করিবে। মহর্ষিগণ এইরূপ শাপ প্রদান করিবামাত্র রাজা উপরিচর ভূগর্ভে প্রবেশ করিবার নিমিত্ত নভোমণ্ডল হইতে অবতীর্ণ হইতে লাগিলেন। কিন্তু তৎকালে ভগবান্ নারায়ণের প্রসাদে তাঁহার স্মরণশক্তি বিলুপ্ত হইল না। ঐ সময় দেবগণ সমবেত হইয়া স্থিরচিত্তে উপরিচর বসুর শাপ শাস্তির উপায় চিন্তা করিতে লাগিলেন। তাঁহারা কহিলেন, এই মহাত্মা আমাদের নিমিত্তই অভিশাপ গ্রস্তহইয়াছেন। এক্ষণে ইহঁার শাপমোচনের উপায় বিধান করা আমাদের অবশ্য কর্তব্য। তাঁহারা পরস্পর এইরূপ কৃতনিশ্চয় হইয়া ক্রমশঃ উপরিচরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! তুমি ভগবান্ বিষ্ণুর প্রতি গাঢ়তর ভক্তি প্রদর্শন করিয়া থাক। তিনি সুরাসুরগণের পরম গুরু। তিনিই প্রসন্ন হইয়া তোমার শাপ মোচন করিয়া দিবেন। এক্ষণে মহাত্মা ব্রাহ্মণগণের সম্মান রক্ষা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। উহঁাদিগের তপোবলে অবশ্যই তোমার অভীষ্ট

সিদ্ধ হইবে। অতঃপর তোমারে নিশ্চয়ই দেবলোক হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া ভূগর্ভে প্রবিষ্ট হইতে হইবে। অতএব আমরা এক্ষণে তোমার উপকারার্থ তোমারে এই বর প্রদান করিতেছি যে, তুমি অভিশাপ দোষে যত দিন ভূগর্ভে বাস করিবে, তত দিন, যজ্ঞকালে ব্রাহ্মণেরা গৃহভিত্তিতে যে যতধারা প্রদান করিবেন, সেই যত ভক্ষণ দ্বারা তোমার ক্ষুৎপিপাসা নিবৃত্তি হইবে। ঐ যতধারারে লোকে বসুধারা বলিয়া কীর্তন করিবে। এক্ষণে তুমি দুঃখিত হইও না। তুমি যখন ভূবিবরে বাস করিবে, তৎকালে ঐ বসুধারা ও আমাদের প্রদত্ত তেজঃপ্রভাবে ক্ষুৎপিপাসা তোমারে কোন ক্রমেই নিপীড়িত করিতে সমর্থ হইবে না। আমরা তোমারে আরও এই বর প্রদান করিতেছি যে, সর্বদেবপ্রধান ভগবান্ বিষ্ণু অবশ্যই তোমার প্রতি প্রীত ও প্রসন্ন হইয়া তোমারে ব্রহ্মলোকে লইয়া যাইবেন। দেবগণ মহারাজ উপরিচরকে এইরূপ বর প্রদান করিয়া ঋষিগণের সহিত স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন।

অনন্তর রাজা উপরিচর ভূগর্ভে প্রবেশ করিয়া নারায়ণের পূজা, নারায়ণনির্দিষ্ট মন্ত্র জপ এবং তাঁহারই উদ্দেশে পঞ্চ কালে পঞ্চ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। কিয়দ্দিন পরে ভগবান্ নারায়ণ রাজা উপরিচরের ভক্তি দর্শনে যাহার পর নাই প্রীত হইয়া মহাবেগসম্পন্ন পক্ষিরাজ গুরুভূকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৈনতেয়! ধর্মপরায়ণ মহীপাল উপরিচর বসু রোষাবিষ্ট ব্রাহ্মণগণের অভিশাপ প্রভাবে ভূগর্ভে প্রবিষ্ট হইয়াছেন। এক্ষণে তিনি সেই সমস্ত ব্রাহ্মণের প্রতি যথোচিত সম্মান প্রদর্শন করিয়াছেন। অতএব তুমি আমাদের আদেশানুসারে অবিলম্বে ঐ রাজারে নভোমণ্ডলে আনয়ন কর। তখন বিহগরাজ

পক্ষদ্বয় বিস্তার পূর্বক বায়ুবেগে ভূগর্ভে প্রবিষ্ট ও উপরিচরের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে গ্রহণ পূর্বক সহসা নভো-মণ্ডলে গমন করিয়া তাঁহারে পরিত্যাগ করিল। গরুড় পরিত্যাগ করিবামাত্র মহা-রাজ উপরিচর পুনরায় দেবশরীর ধারণ করিয়া ব্রহ্মলোকে গমন করিলেন।

হে ধর্মরাজ! এই রূপে মহারাজ উপ-রিচর বাক্যদোষে ব্রাহ্মণগণের অভিশাপ-গ্রস্ত হইয়া অধোগতি লাভ এবং পরিশেষে দেবগণের অনুগ্রহে পুনরায় ব্রহ্মলোকে গমন করিয়াছিলেন। তিনি কেবল দেবা-দিদেব হরির আরাধনা করিতেন বলিয়াই অচিরে তাঁহার শাপ শান্তি ও ব্রহ্মলোক প্রাপ্তি হইয়াছিল। এই আমি তোমার নিকট উপরিচর রাজার বৃত্তান্ত কীর্তন করি-লাম। এক্ষণে নারদ যে রূপে শ্বেতদ্বীপে গমন করিলেন, তাহাও আনুপূর্বিক কীর্তন করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর।

একোনচত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! অনন্তর দেবর্ষি নারদ শ্বেতদ্বীপে সমুপস্থিত হইয়া পূর্ণচন্দ্রসদৃশ তত্রস্থ মানবগণকে সন্দর্শন করিয়া ভক্তি-ভাবে তাঁহাদিগকে নমস্কার করিলে, তাঁহা-রাও মনে মনে তাঁহার অর্চনা করিলেন। অনন্তর তিনি ভগবান নারায়ণের দর্শনাভি-লাষে জপপরায়ণ ও উর্দ্ধবাহু হইয়া একাগ্র-চিত্তে সেই নিশ্চল বিশ্বময় নারায়ণের স্তব-পাঠে প্রবৃত্ত হইয়া কহিলেন, হে দেব-দেবেশ! তুমি নিষ্ক্রিয়, নিশ্চল, লোকসাক্ষী, ক্ষেত্রজ, পুরুষোত্তম, মহাপুরুষ, অনন্ত, ত্রিগুণময়, অমৃত, অমৃতাক্ষ, অনন্তদেব, আকাশ ও নিত্যস্বরূপ। কার্যাকারণ দ্বারা কখন তোমারে জ্ঞাত হওয়া যায়; আবার কখন অবগত হওয়া নিতান্ত দুঃসাধ্য। হে নারায়ণ! তুমি সত্যময়, আদিদেব ও সমু-

দায় কর্মের কলপ্রদ। তুমি প্রজাপতি, সুপ্রজাপতি, মহাপ্রজাপতি, বনস্পতি, উচ্চ-স্পতি, বাচস্পতি, জগৎপতি, মনস্পতি, দিবস্পতি, মরুৎপতি, সলিলপতি, পৃথিবী-পতি ও দিকপতি। মহাপ্রলয় উপস্থিত হইলে তুমি জগতের একমাত্র আধার হইয়া থাক। তুমি অপ্রকাশ্য ও ব্রহ্মার বেদোপদেষ্টা। তুমি যজ্ঞ ও অধ্যয়নাদিস্বরূপ। শাস্ত্রে তোমারেই মহারাজিকাদি গণচতুষ্টয় বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে। তুমি দীপ্তিশীল ও মহাদীপ্তিশীল। তুমি যজ্ঞের প্রধান সাত ভাগ অধিকার করিয়া থাক। তুমি চতুর্দশ যম, যমপত্নী, চিত্রগুপ্তাদিস্বরূপ। তোমারে তুষিত ও মহাতুষিত নামক দেবগণ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তুমি রোগ ও আরোগ্য, কামাদিবশীভূত ও জিতেন্দ্రిয় এবং স্বাধীন ও পরাধীন। তুমি অপরিমেয়, যজ্ঞ, মহা-যজ্ঞ, পঞ্চযজ্ঞ, ঋত্বিক্, বেদ, অগ্নি ও যজ্ঞের অঙ্গস্বরূপ। যজ্ঞে তোমারেই স্তব করিয়া থাকে এবং তুমি সমুদায় যজ্ঞভাগ অধিকার কর। তুমি দিবা, রাত্রি, মাস, ঋতু, অয়ন ও সংবৎসর এই পঞ্চ কাল বিধাতার অধি-পতি। পঞ্চরাত্র বেদে তোমারই মহিমা কীর্তিত আছে। তুমি বৈকুণ্ঠ, অপরাজিত ও মানসিক। তোমাতে সমুদায় নামের সম্ভব হয়। তুমি ব্রহ্মারও নিয়ন্তা। তুমি বেদব্রত সমাপ্ত করিয়া অবভূতে পুত হই-য়াছ। লোকে তোমারে হংস, পরমহংস, মহাহংস, পরমযাজ্ঞিক, সাংখ্যযোগ ও সাংখ্যমূর্তি বলিয়া নির্দেশ করে। তুমি জীব, রুদ্র, ইন্দ্రిয়, সমুদ্রজল, বেদ ও ব্রহ্মাণ্ডমধ্যে শয়ন কর বলিয়া তোমারে অমৃতেশ্বর, হিরণ্যেশ্বর, দেবেশ্বর, কুশেশ্বর, ব্রহ্মেশ্বর ও পদ্মেশ্বর এই ছয় নামে আহ্বান করা যায়। তুমি বিশ্বেশ্বর, বিশ্বক্সেন, জগতের আদি-কারণ ও প্রকৃতি। তোমার আশ্রয় আশ্রি-স্বরূপ। তুমি বড়বানল, আভূতি, সারথি,

বষট্কার, ওঙ্কার, তপস্যা, মন, চক্ষু, জ্ঞান, সূর্য্য, দিগ্গজ, দিগ্ভানু, বিদিগ্ভানু, হয়গ্রীব, ঋগ্বেদোক্ত প্রথম মন্ত্রত্রয়, ব্রাহ্মণাদি বর্ণের রক্ষাকর্তা, গার্হপত্যাদি পঞ্চ অগ্নি, বড়স্বেদ, প্রাগ্জ্যোতিষজ্যোত্ব, সামগ ও সামবেদোক্ত ব্রতধারী, অথর্কশিরাঃ, পঞ্চ মহাকপ্প, ফেনপাচার্য্য, বালখিলা, বৈখানস, অভয়যোগ, পরিসম্প্রাধিবীন, যুগাদি, যুগমধ্য, যুগান্ত, আখণ্ডল, প্রাচীনগর্ভ, কৌশিক, পুরুষ্ঠুত ও পুরুষ্ঠুতস্বরূপ। তুমি বিশ্বকর্তা ও বিশ্বরূপী। তুমি নাটিকেত নামক অগ্নিতে তিন বার যজ্ঞ করিয়াছ। তোমার গতি বা ভোগের ইয়ত্তা নাই। তুমি আদ্যন্ত-মধ্যাবিনীন। তুমি ব্রতাবাস, সমুদ্রাবিবাস, যশোবাস, তপোবাস, দয়াবাস, লক্ষ্ম্যাবাস, বিদ্যাবাস, কীর্ত্যাবাস, শ্রীনিবাস ও সর্গ্যাবাস। তুমি বাসুদেব, সর্গচন্দ্রক, হরিহর, অশ্বমেধ, যজ্ঞভাগহর, বরপ্রদ, সুখপ্রদ ও ধনপ্রদ। তুমি যম, নিয়ম, মহানিয়ম, কৃচ্ছ্র, অতিকৃচ্ছ্র ও সর্গকৃচ্ছ্র। তুমি নিয়মধর, অমাবিনীন, ব্রহ্মচারী, নৈস্তিক, বেদাক্রয়, অঙ্গ, সর্গগতি, সর্গদর্শী, ইন্দ্রিয়ের অগ্রাশ, অচল, মহাবিভূতি, মাহাত্ম্যময়শরীর, পবিত্র, মহাপবিত্র, হিরণ্ময়, বৃহৎ, অপ্রতর্ক্য, অবিক্লেয়, ব্রহ্মাগ্রগণ্য, প্রজ্ঞাসমূহের সৃষ্টিসংহারকর্তা, মহান্যায়ধর, চিত্রাশিখণ্ডী, বরপ্রদ ও পুরোডাশভাগহারী। তুমি সমুদায় যজ্ঞ অতিক্রম করিয়াছ। তোমার তৃষ্ণা বা মংশয়ের লেশমাত্র নাই। তুমি সমুদায় কার্য্যে প্রবৃত্ত ; আবার সমুদায় ইহাতে নিরুত্ত রহিয়াছ। তুমি ব্রাহ্মণরূপী, ব্রাহ্মণপ্রিয়, বিশ্বমূর্ত্তি, মহামূর্ত্তি, বান্ধব ও ভক্তবৎসল। তোমারে অসংখ্য নমস্কার। হে ব্রহ্মণ্যদেব! আমি তোমার নিতান্ত ভক্ত ; তোমার দর্শনার্থ একান্ত ব্যগ্র রহিয়াছি।

চত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

তপোধন্যাগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ এইরূপ

পরম গুহ্য নামসমুদায় উচ্চারণ পূর্বক বিশ্বরূপ ভগবান্ নারায়ণের স্তব করিলে তিনি প্রসন্ন হইয়া তাঁহারে স্বীয় রূপ প্রদর্শন করিলেন। তখন দেবর্ষি নারদ দেখিলেন, এক অসংখ্যানেত্র অসংখ্যমস্তক অসংখ্য-বাছ ও অসংখ্যোদর মহাপুরুষ তাঁহার সমীপে অবস্থান করিতেছেন। তাঁহার শরীরের কোন স্থান চন্দ্রের ন্যায়, কোন স্থান অগ্নির ন্যায়, কোন স্থান শুকপক্ষীর ন্যায়, কোন স্থান স্ফটিকের ন্যায়, কোন স্থান নীল কঙ্কলের ন্যায়, কোন স্থান সুবর্ণের ন্যায়, কোন স্থান প্রবালের ন্যায়, কোন স্থান শ্বেত বৈদূর্য্যমণির ন্যায়, কোন স্থান নীল বৈদূর্য্যমণির ন্যায়, কোন স্থান ইন্দ্র-নীলমণির ন্যায়, কোন স্থান ময়ূরগ্রীবের ন্যায় ও কোন স্থান মুক্তাহারের ন্যায় বর্ণে সুশোভিত এবং কোন স্থান বা নিতান্ত অব্যক্ত। তিনি এক মুখে ওঙ্কারযুক্ত সাবিত্রী উচ্চারণ ও অন্যান্য মুখ সমুদায়ে আরণ্যক প্রভৃতি বিবিধ বেদমন্ত্র গান করিতেছেন এবং তাঁহার করে বেদী, কমণ্ডলু, বিবিধ শুভ্র মণি, কুশ, মৃগচর্ম্ম, দণ্ড-কাষ্ঠ ও জ্বলিত ছত্ৰাশন বিদ্যমান রহিয়াছে। চরণে অপূর্ব পাছুকা শোভা পাইতেছে। দেবর্ষি নারদ ভগবান্ নারায়ণের সেই অপকূপ রূপ দর্শনে পুলকিত হইয়া ভক্তিতাবে তাঁহারে অভিবাদন ও তাঁহার স্তব করিতে লাগিলেন।

তখন সেই দেবাদিদেব ভগবান্ নারায়ণ নারদকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবর্ষে! পূর্বে মহর্ষি একত, দ্বিত ও ত্রিত আমার দর্শনলালসায় এই স্থানে আগমন করিয়াছিলেন ; কিন্তু তাঁহার আমায়ে দর্শন করিতে সমর্থ হন নাই। ঐকান্তিক ভক্তি না থাকিলে কেহই আমায়ে দেখিতে পার না। তুমি আমার প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ ; এই নিমিত্ত আমার দর্শন লাভে সমর্থ

হইলে। আমার এই মূর্তি ধর্মের গৃহে চারি অংশে সমুৎপন্ন হইয়াছে; অতএব তুমি নিরন্তর সেই সমুদায় মূর্তির আরাধনা করিবে। আজি আমি তোমার প্রতি নিতান্ত প্রসন্ন হইয়াছি। অতএব যদি তোমার কোন বরলাভের বাঞ্ছা থাকে, তাহা প্রকাশ কর।

নারদ কহিলেন, ভগবন্! আজি আমি আপনারে দর্শন করিয়া তপস্যা, যম ও নিয়মের সম্পূর্ণ ফল লাভ করিলাম। যখন আমি আপনার এই অপূর্ণ রূপ দর্শনে সমর্থ হইয়াছি, তখন আমার অন্য অন্য বরে প্রয়োজন কি?

তখন ভগবান্ নারায়ণ নারদকে পুনর্বার কহিলেন, বৎস! এই চক্ষুর ন্যায় দেদীপ্যমান জিতেন্দ্রিয় ভক্তগণ আহারবিহীন হইয়া একাগ্রচিত্তে আমার ধ্যান করিতেছে। তুমি এই স্থানে অবস্থান করিলে ইহাদিগের বিষ হইতে পারে; অতএব অবিনশ্বে অন্ত্র গমন করা তোমার অশস্য কর্তব্য। এই মহাআরারাজ ও তনোপ্ত হইতে এককালে নিম্মুক্ত হইয়াছে এবং আমার প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া সিদ্ধি লাভ করিয়াছে। ইহারা পরিণামে আমাতেই প্রবেশ করিবে সন্দেহ নাই। যিনি রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ বিহীন, ত্রিগুণাতীত এবং সর্বলোকের আত্মা ও সাক্ষীস্বরূপ; প্রাণিগণের দেশনাশে যাহার নাশ নাই; যিনি অজ, নিত্য, নিগুণ, নিরাকার, চতুর্দিশতিতত্ত্বাতীত, ক্রিয়াবিহীন ও জ্ঞানদ্রব্য বলিয়া অভিহিত হন এবং ব্রাহ্মণগণ যাহাতে প্রবেশ করিয়া মুক্তিলাভ করেন, সেই সনাতন পরমাত্মারই বাসুদেব বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তাহার মাহাত্ম্য ও মহিমা সর্বত্র বিরাজিত রহিয়াছে। তিনি শুভাশুভ কার্যে কদাচ লিপ্ত হন না। সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিন গুণ জীবমাত্রেরই দেহে নিরন্তর অবস্থান ও বিচরণ করে। জীবাশ্মা ঐ সমুদায় গুণের

ভোক্তা; কিন্তু পরমাত্মা ঐ সমুদায় হইতে পৃথক্। তিনি নিগুণ, গুণপালক, গুণস্রষ্টা ও গুণাতীত বলিয়া অভিহিত হন। সমুদায় জগৎ সলিলে, সলিল জ্যোতিতে, জ্যোতি বায়ুতে, বায়ু আকাশে, আকাশ মনে, মন প্রকৃতিতে ও প্রকৃতি পরব্রহ্মে লীন হইয়া থাকে। সেই সনাতন পরব্রহ্ম কিছুতেই লীন হন না; তাহা হইতে শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। ইহলোকে স্থাবরজঙ্গমাশ্মক সমুদায় প্রাণীই অনিত্য; কেবল সেই সর্বভূতের আত্মভূত সনাতন বাসুদেবই নিত্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন।

পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল ও তেজ এই পঞ্চভূত একত্র মিলিত হইয়া শরীররূপে পরিণত হয়। যেমন পঞ্চভূত ব্যতীত শরীর উৎপন্ন হয় না, তদ্রূপ জীবিত্তম শরীরস্থ বায়ু কোন ক্রমেই সঞ্চালিত হইতে পারে না। এই নিমিত্ত জীবাশ্মা শরীরে আবদ্ধ হইলেই লোকের শরীর চেষ্টাযুক্ত হয়। পণ্ডিতেরা সেই জীবাশ্মারই ভগবান্, অনন্ত ও সঙ্কর্ষণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। ঐ সঙ্কর্ষণাখ্য জীব হইতে প্রত্যাশের উৎপত্তি হয়। তিনি সর্বভূতের মনঃস্বরূপ। প্রলয়কালে সমুদায় প্রাণীই তাহাতে লীন হইয়া থাকে। ঐ প্রত্যাশাখ্য মন হইতে অনিরুদ্ধের উৎপত্তি হয়। তিনি সর্বভূতের অহঙ্কারস্বরূপ। তাহা হইতে কর্তা, কারণ, কার্য ও স্থাবরজঙ্গমপরিপূর্ণ সমুদায় জগৎ উৎপন্ন হয়। তাহারই জ্ঞান ও সর্বকার্যের প্রকাশক বলিয়া নির্দেশ করা যায়। পণ্ডিতেরা নিগুণাশ্মক পরমাত্মা বাসুদেব ও জীবাশ্মা সঙ্কর্ষণকে এক বলিয়া জ্ঞান করেন। সঙ্কর্ষণ হইতে প্রত্যাশ মন ও প্রত্যাশ মন হইতে অনিরুদ্ধাখ্য অহঙ্কারের সৃষ্টি হইয়াছে। আমিই এই স্থাবরজঙ্গমাশ্মক সমুদায় জগতের সৃষ্টি কর্তা। আমি হইতেই সৎ, অসৎ, কর ও অকর সমুদায় পদার্থের সৃষ্টি হইয়াছে।

আমার ভক্তগণ মুক্ত হইয়া আমাতেই প্রবেশ করিয়া থাকে। পণ্ডিতেরা আমা-
রেই চতুর্বিংশতিতত্ত্বাতীত নিগুণ, নিষ্কিয়,
নির্দন্দ ও নিম্পরিগ্রহ পুরুষ বলিয়া নির্দেশ
করিয়া থাকেন। তুমি আমারে রূপবান
অবলোকন করিতেছ; কিন্তু বস্তুত আমার
রূপ নাই। আমি ইচ্ছা করিলেই মুহূর্ত্তমধ্যে
এই রূপ সংহার করিতে পারি। তুমি কেবল
আমার মায়াপ্রভাবেই আমারে এইরূপ
দর্শন করিতেছ। হে দেবর্ষে! এই আমি
তোমার নিকট মূর্ত্তিচতুষ্টয়ের বৃত্তান্ত সবি-
স্তরে কীর্ত্তন করিলাম। পণ্ডিতেরা আমা-
রেই জীবস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করেন;
জীব আমাতেই লীন হইয়া থাকে। জীব
দৃশ্য পদার্থ নহে; অতএব আমি জীবাশ্মারে
দর্শন করিয়াছি, এইরূপ বুদ্ধি যেন তোমার
উপস্থিত না হয়। আমি সর্বস্থানে ও সর্ব-
ভূতের অন্তরে অবস্থান করিতেছি। প্রাণি-
গণের দেহ বিনষ্ট হইলেও আমার বিনাশ হয়
না। লোকৈকনিদান বেদপাঠনিরত চতুরানন
ব্রহ্মা আমার নানাবিধ কার্যের চিন্তা করিয়া
থাকেন। ভগবান্ রুদ্রদেব কোষপ্রযুক্ত
আমার ললাটদেশ হইতে বহির্গত হইয়া-
ছেন। এই দেখ, একাদশ রুদ্র আমার দক্ষিণ
পাশ্বে, দ্বাদশ আদিত্য আমার বাম পাশ্বে,
অশ্বিনীকুমারদ্বয় পৃষ্ঠভাগে দেবশ্রেষ্ঠ অর্ক-
বসু আমার সম্মুখে অবস্থান করিতেছেন।
এই দেখ, দক্ষাদি প্রজাপতি, সপ্ত মর্ষি, বেদ,
অসংখ্য যজ্ঞ, অমৃত, ওষধি, তপস্যা, নিয়ম,
সংযম, অর্ক ঐশ্বর্য্য, জী, লক্ষ্মী, কীর্ত্তি,
পৃথিবী, বেদমাতা সরস্বতী, জ্যোতিশ্রেষ্ঠ
ধ্রুবনক্ষত্র, মেঘ, সন্ধ্যা, সরোবর ও নদীসমু-
দায়, সত্ত্বাদিগুণত্রয় এবং মূর্ত্তমান চতুর্বিধ
পিতৃগণ সকলেই আমাতে অবস্থান করি-
তেছেন। দেব ও পিতৃগণের মধ্যে আমিই
অদ্বিতীয় আদি পিতা। আমি হয়গ্রীব হইয়া
পশ্চিম ও উত্তর সমুদ্রমধ্যে প্রক্ষাসহকারে

প্রদত্ত হব্য কব্য ভক্ষণ করিয়া থাকি। আমি
যজ্ঞরূপী; পূর্বে ভগবান্ ব্রহ্মা আমাকর্ত্তৃক
সৃষ্ট হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক আমার আরা-
ধনা করিয়াছিলেন। তন্নিবন্ধন, আমি অত্যন্ত
প্রীত হইয়া তাঁহারে এই বলিয়া বর প্রদান
করিলাম যে, হে ব্রহ্মন্! তুমি কল্লেপ
প্রথমে আমার পুত্র ও সমুদায় লোকের অধ্য-
ক্ষতা ও পর্যাায়ক্রমে কার্য্যদ্বারাই নানাবিধ
নাম লাভ করিবে। তুমি যে সীমা নির্দেশ
করিবে, তাহা কোন ব্যক্তিই অতিক্রম
করিতে সমর্থ হইবে না। তুমি বরাভিলাষী-
দিগকে বর প্রদান করিতে পারিবে। দেব,
অসুর, ঋষি, পিতৃ ও বিবিধ জীবগণ তোমার
উপাসনা করিবে। আমি দেবগণের কার্য্য-
সাধনার্থ অবনীমণ্ডলে অবতীর্ণ হইলে তুমি
আমারে পুত্রের ন্যায় শাসন ও কার্য্যে
নিয়োগ করিবে। হে তপোধন! আমি
ব্রহ্মারে এইরূপ বিবিধ বর প্রদান পূর্বক
নিরুত্তিমার্গ অবলম্বন করিয়া আছি। নিরু-
ত্তিই পরম ধর্ম্ম; অতএব নিরুত্তি অবলম্বন
করাই সকলের কর্তব্য।

সাম্ব্যশাস্ত্রজ্ঞ আচার্য্যেরা আমারে বিদ্যা-
শক্তিসম্পন্ন সূর্য্যমণ্ডলস্থ কপিল বলিয়া
কীর্ত্তন করেন। আমি বেদশাস্ত্রে ভগবান্
হিরণ্যগর্ভ ও যোগশাস্ত্রে যোগানুরক্ত বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়াছি। আমি এক্ষণে প্রকাশ্য-
ভাবে স্বর্গে অবস্থান করিতেছি; কিন্তু
সংস্রয়ুগ অতীত হইলে পুনরায় এই জগৎ
সংহার পূর্বক স্থাবরজঙ্গমাশ্রক সমুদায়
জীবকে শরীরস্থ করিয়া একাকী বিদ্যাশক্তির
সহিত বিহার করিব। অনন্তর আমার প্রভাবে
সেই বিদ্যাশক্তি হইতে পুনরায় সমুদায় বিশ্বের
সৃষ্টি হইবে। আমার আদি মূর্ত্তি বাসুদেব
হইতে অনন্তদেব সঙ্কর্ষণ, সঙ্কর্ষণ হইতে প্রহ্লাদ,
প্রহ্লাদ হইতে অনিরুদ্ধ, অনিরুদ্ধ হইতে
ব্রহ্মা এবং সেই ব্রহ্মা হইতে এই চরাচর
বিশ্ব সমুৎপন্ন হয়। কল্লেপ কল্লেপ বারংবার

এই রূপে সৃষ্টি হইয়া থাকে । সূর্য্য গগন-পথে সমুদিত হইয়া অন্তঃগমন করিলে, কাল যেমন বলপূর্ব্বক পুনরায় তাহারে স্বস্থানে আনয়ন করে, তক্রূপ এই সঙ্গারী ধরিত্রী জলনিমগ্ন হইলে আমি জীবগণের হিতসাধনার্থ বরাহমূর্ত্তি ধারণ করিয়া বলপূর্ব্বক পুনরায় ইহারে স্বস্থানে আনয়ন করিব । আমি নৃসিংহদেহ ধারণ করিয়া বলগর্ভিত দিতিনন্দন হিরণ্যকশিপুকে বিনাশ করিব । হিরণ্যকশিপুবিনাশের পর বিরোচনের বলি নামে এক মহাবলপরাক্রান্ত পুত্র জন্মিবে । ত্রিলোকমধ্যে কেহই তাহারে বিনাশ করিতে পারিবে না । সে ইন্দ্রকে পদচ্যুত করিয়া ত্রৈলোক্য অপহরণ করিবে । মহাবলপরাক্রান্ত বলি এইরূপ উপদ্রব আরম্ভ করিলে আমি কশ্যপের ঔরসে অদিতগণ্ডে জন্ম গ্রহণ পূর্ব্বক দেবগণের অবধ্য দানবেন্দ্র বলিরে পাতালবাসী করিয়া ইন্দ্রকে ইন্দ্রত্ব প্রদান ও অন্যান্য দেবগণকে স্ব স্ব পদে সংস্থাপন করিব । পরে ত্রেতা-যুগে ভৃগুবংশে জন্ম গ্রহণ পূর্ব্বক পরশুরাম নামে বিখ্যাত হইয়া ক্ষত্রিয়দিগকে একেবারে উৎসন্ন করিয়া ফেলিব । তৎপরে ত্রেতা ও দ্বাপরযুগের সন্ধিসময়ে দশরথ-গৃহে অবতীর্ণ হইয়া রামনামে বিখ্যাত হইব । ঐ সময় একত ও দ্বিত নামে মহর্ষিদ্বয় জিত মহর্ষির দ্বিবায়ে প্রবৃত্ত হইয়া বানরত্ব লাভ করিবেন । উহাদিগের বংশে যে সকল বানর জন্ম গ্রহণ করিবে, তাহারা ইন্দ্রতুল্য মহাবলপরাক্রান্ত হইবে । আমি দেবকার্য্য-সাধনার্থ তাহাদিগের সহায়তা গ্রহণ করিয়া পুলস্ত্যকুলকলঙ্ক রাক্ষসধিপতি রাবণকে সবংশে বিনাশ করিব । অনন্তর দ্বাপর ও কলির সন্ধিতে চুরাঙ্গা কংসের বিনাশ-সাধনের নিমিত্ত মথুরা নগরীতে আমার জন্ম হইবে । ঐ স্থানে আমি সুরবৈরী অসুরগণকে বিনাশ করিয়া পরিশেষে দ্বার-

কায় বাস করিব । আমি তথায় বাস করিয়া দেবমাতা অদিতির কুণ্ডলাপহারী নর-কাসুর এবং ভোম, মরু ও পীঠনামক অসুর-গণকে হনন করিয়া প্রাগজ্যোতিষপুর দ্বার-কায় আনয়ন, বাণরাজের প্রিয়কারী সুরগণ-পূজিত মহেশ্বর ও কার্ত্তিকেরকে পরাজয় এবং বলিতনয় সহস্রবাল্লসম্পন্ন বাণরাজারে পরাজয় করিয়া সৌভবিমাননিবাসী সমস্ত অসুরকে সংহার করিব । আমার কৌশল-প্রভাবেই গার্গ্যের ঔরসপুত্র কালযবন প্রাণ পরিত্যাগ করিবে । ঐ সময় সমুদায় ভূপতির বিরোধী মহাবলপরাক্রান্ত জরাসন্ধ নামে এক অসুর গিরিজার রাজা হইবে । সেই চুরাঙ্গা আমার অপ্রিয়াচরণ করিয়া আমার বুদ্ধিপ্রভাবেই মৃত্যুমুখে আত্মসমর্পণ করিবে । জরাসন্ধ বিনাশের পর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের রাজসূয়যজ্ঞে পৃথি-বীন্দ্র সমস্ত ভূপালগণ সমাগত হইলে আমি তাহাদের সমক্ষে শিশুপালকে বিনাশ করিব । এই সকল কার্য্যকালে একমাত্র মহাত্মা অর্জুনই আমার সাহায্য করিবেন । তৎপরে আমি ভ্রাতৃগণের সহিত রাজা যুধিষ্ঠিরকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিব । তৎকালে সকলেই কহিবে যে, মহাত্মা নর ও নারায়ণ পৃথিবীর কার্য্যনাশনের নিমিত্ত কৃষ্ণার্জুন রূপে ক্ষত্রিয় কুল নির্মূল করিলেন । যুধিষ্ঠিরের রাজ্যলাভের পর আমি স্বেচ্ছানুসারে ভূভার হরণার্থ দ্বারকাপুরী উন্মূলিত করিব । আমারই প্রভাবে যজু-বংশীয়গণ মোহান্ন হইয়া পরস্পর বিনষ্ট হইবে । এই রূপে আমি দ্বাপর ও কলির সন্ধিতে বাসুদেবাদি মূর্ত্তি চতুর্ভুজ ধারণ পূর্ব্বক প্রভূত কার্য্য সমাধান করিয়া স্বীয় লোক সমুদায় লাভ করিব । আমিই হংস, কূর্ম্ম, মৎস্য, বরাহ, নরসিংহ, বামন, পরশু-রাম, দাশরথি রাম, কৃষ্ণ ও কল্কী এই দশ রূপে অবতীর্ণ হইয়া থাকি । অতী

বিনষ্ট হইলে আমিই তাহার উদ্ধার সাধন করি। বেদ ও শ্রুতি সত্যযুগে প্রস্তুত হইয়াছে; পুরাণে উহার তাৎপর্যার্থ বর্ণিত আছে। আমার মূর্তিসমুদায় বারংবার প্রাচুভূত হইয়া লোককার্য্য সংসাধন পূর্ব্বক পুনরায় স্ব স্ব প্রকৃতি প্রাপ্ত হইয়াছে। হে নারদ! আজি তুমি একান্ত মনে আমার যে রূপ দর্শন লাভ করিলে, ব্রহ্মারও এই রূপ দর্শন লাভ কখনই হয় নাই। তুমি আমার পরম ভক্ত; এই নিমিত্ত আমি তোমার নিকট পুরাণ, ভবিষ্য ও রহস্য বিষয় সমুদায় কীর্তন করিলাম।

বিশ্বরূপ অবিদ্যাসী নারায়ণ দেবর্ষি নারদকে এই বলিয়া অচিরে অন্তর্হিত হইলেন। মহর্ষি নারদও অভিলষিত অনুগ্রহ লাভ করিয়া নরনারায়ণকে দর্শন করিবার নিমিত্ত অবিলম্বে বদরিকাশ্রমে গমন করিলেন। তিনি এষ্ট নারায়ণ মুখনির্গত বেদচতুষ্টয়মূলক উপনিষদ্ ব্রহ্মার নিকট কীর্তন করিয়াছিলেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রহ্মা যে নারদের মুখে বিষ্ণুর অচিন্তনীয় মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়াছিলেন, তিনি কি পূর্ব্বে উহা অবগত ছিলেন না? সৰ্ব্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা বিষ্ণুর সচ্চক্ষু; সুতরাং তিনি কি নিমিত্ত তাঁহার মহিমা অপরিজ্ঞাত ছিলেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! সহস্র সহস্র মহাকল্প, সহস্র সহস্র সৃষ্টি ও সহস্র সহস্র প্রলয় অতীত হইয়া গিয়াছে। সৃষ্টির প্রারম্ভে প্রজাপতি ব্রহ্মা প্রজা সৃষ্টি করিয়া থাকেন। তিনি প্রথমাবধিই পরমাত্মা বিষ্ণুরে আপনা হইতে অধিক ও আপনার শ্রুতি বলিয়া অবগত আছেন। কিন্তু পূর্ব্বে মহাত্মা নারায়ণের নিগূঢ় মাহাত্ম্য তাঁহার বোধগম্য হয় নাই। অনন্তর তিনি নারদের মুখে ঐ মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়া আপনার আশ্রয়ে যে সমস্ত সিদ্ধ পুরুষ সমাগত হইয়া থাকেন, তাঁহা-

দিগকে উহা শ্রবণ করাইয়াছিলেন। পরে সূর্য্যদেব ঐ সমস্ত সিদ্ধ পুরুষ হইতে বিষ্ণুর মহিমা শ্রবণ করিয়া আপনার যষ্টি সহস্র অগ্রগামীর নিকট উহা কীর্তন করেন। তৎপরে ঐ সমস্ত সূর্য্যসহস্র সুমেরুপর্ব্বতে সমাগত দেবগণকে উহা শ্রবণ করাইয়াছিলেন। অনন্তর অমিতদেবল দেবগণের মুখে সেই মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়া পিতৃগণের নিকট কীর্তন করেন। পরিশেষে আমার পিতা মহারাজ শান্তনু আমাকে উহা শ্রবণ করাইয়াছেন। এক্ষণে আমিও তোমার নিকট এই মাহাত্ম্য কীর্তন করিলাম। দেবতা বা মহর্ষি হউন, যাহারা এই বিষ্ণুমাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়াছেন, তাঁহারা ই পরমাত্মা বিষ্ণুরে পূজা করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি বিষ্ণুভক্ত নহে, তুমি কদাচ তাঁহার নিকট এই ঋষিপ্রণীত পরম্পরাগত পুরাণ কীর্তন করিও না। তুমি পূর্ব্বে আমার নিকট যে সমস্ত উপাখ্যান শ্রবণ করিয়াছ, উহা তৎসমুদায়ের সার। যেমন সুরাসুরগণ সমুদ্র মন্তন করিয়া অমৃত উদ্ধার করিয়াছিলেন, সেইরূপ ব্রাহ্মণগণ অনেক উপাখ্যান হইতে এই অমৃতোপম উপাখ্যান সংগ্রহ করিয়াছেন। যে মহাত্মা একান্ত মনে নিজ্জনে প্রতিনিয়ত এই উপাখ্যান পাঠ ও শ্রবণ করেন, তিনি শ্রেষ্ঠত্বীপে গমন পূর্ব্বক চন্দ্রের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন হইয়া সহস্রার্চ্চি নারায়ণে প্রবেশ করিয়া থাকেন, সন্দেহ নাই। পীড়িত ব্যক্তি ভক্তিভাবে এই মাহাত্ম্য আদ্যোপান্ত শ্রবণ করিলে নিশ্চয়ই রোগ-নির্ম্মুক্ত হয়। যাহার এই মাহাত্ম্য জ্ঞাত হইতে অভিলাষ হয়, তাঁহার ইচ্ছা সকল সফল হইয়া থাকে এবং যিনি বিষ্ণুর প্রতি ভক্তি প্রদর্শন করেন, তিনি ভক্তের অতীত গতিলাভে সমর্থ হন। হে ধর্ম্মরাজ! তুমি ভক্তি সহকারে সতত সেই পুরুষোত্তম নারায়ণের অর্চনা কর। তিনি সকলের মাতা,

পিতা ও বিশ্বগুরু । সেই ব্রহ্মণ্যদেব তোমার প্রতি প্রীত ও প্রসন্ন হউন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, হে জনমেজয় ! ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণ সমভিব্যাহারে তীষ্মের মুখে ভগবান্ নারায়ণের এইরূপ মহাত্মা শ্রবণ করিয়া একান্ত বিষমুপরায়ণ হইলেন এবং বারংবার 'নারায়ণের জয় হউক,' এই বাক্য উচ্চারণ ও নারায়ণমন্ত্র জপ করিতে লাগিলেন । আমার গুরু মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়ন প্রতিনিয়ত নারায়ণমন্ত্র জপ এবং আকাশপথ অবলম্বন পূর্বক ক্ষীরোদ-সাগরে গমন ও নারায়ণের স্মরণ করিয়া পুনরায় আপনার আশ্রমে আগমন করেন ।

মৌতি কহিলেন, হে মহর্ষিগণ ! মহর্ষি বৈশম্পায়ন রাজা জনমেজয়ের নিকট এই উপাখ্যান আনুপূর্বিক কীর্তন করিলে, রাজা তদনুসারে কার্য্যানুষ্ঠান করিয়াছিলেন । আপনারা সকলেই নৈমিষারণ্যবাদী তপস্বী ও ব্রতপরায়ণ । আপনারা মহর্ষি শৌনকের যজ্ঞে পরমেশ্বরের উদ্দেশে হোমাদির অনুষ্ঠান করুন । পূর্বে আমার পিতা আমার নিকট এই পরম্পরাগত কথা কীর্তন করিয়া ছিলেন ।

একচত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

শৌনক কহিলেন, হে সূতনন্দন ! বেদ-বেদাঙ্গবিদ্ ভগবান্ নারায়ণ একাকী কি রূপে যজ্ঞের ভোক্তা ও কর্তা হইলেন এবং কি নিমিত্তই স্বয়ং নিরুত্তিধর্মনিরত ক্ষমা-শীল ও নিরুত্তিধর্মের স্রষ্টা হইয়া দেবগণের মধ্যে অতি অস্পৃশ্যকমাত্র মহাত্মারে নিরুত্তিধর্মাবলম্বী করিয়া অসংখ্য দেবতারে প্ররুত্তিমার্গানুযায়ী যজ্ঞের ভাগগ্রাহী করিলেন ? এই সমুদায় বিষয়ে আমার অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে । তুমি বিশেষ রূপে নারায়ণকথা শ্রবণ করিয়াছ ; অতএব আমার এই সংশয় দূর করিয়া দেও ।

মৌতি কহিলেন, মহর্ষে ! মহাত্মা বৈশম্পায়ন জনমেজয়কর্তৃক জিজ্ঞাসিত হইয়া তাঁহারে যাহা কহিয়াছিলেন, আমি আপনার নিকট সেই কথা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন, তাহা হইলেই আপনার সংশয় দূরীভূত হইবে । একদা মহারাজ জনমেজয় মহাত্মা বৈশম্পায়নের নিকট নারায়ণমহাত্মা শ্রবণ করিয়া তাঁহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবান্ ! আপনি কহিলেন, একমাত্র মোক্ষই পরম সুখের মূল ; যাঁহারা পাপপুণ্যবিবর্জিত হইয়া মোক্ষলাভ করিতে পারেন, তাঁহারা ইত্যন্ত জগৎসম্পন্ন ভগবান্ নারায়ণে লীন হইতে সমর্থ হন । কিন্তু যখন অমৃত ও মানবগণ প্ররুত্তিধর্মের নিরত হইয়া যাগযজ্ঞাদির অনুষ্ঠান করিতেছেন এবং ব্রহ্মাদি দেবগণ সকলেই মোক্ষধর্ম পরিত্যাগ পূর্বক প্ররুত্তিধর্মের নিরত হইয়া হব্যকব্য ভোজনে আসক্ত হইয়াছেন, তখন আমার বোধ হয়, মোক্ষধর্ম নিতান্ত দূরত্বের । নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে, ব্রহ্মাদি দেবগণ পরমাত্মায় লীন হইবার উপায় পরিজ্ঞাত নহেন । সেই নিমিত্তই কি তাঁহারা শাস্ত্রত মোক্ষমার্গ পরিত্যাগ পূর্বক প্ররুত্তিমার্গ আশ্রয় করিয়া বারংবার স্থানচ্যুত হইতেছেন ? যাহা হউক, যখন ব্রহ্মাদি দেবগণও নিরুত্তিমার্গ পরিত্যাগ পূর্বক প্ররুত্তিমার্গ আশ্রয় করিয়াছেন, তখন মোক্ষধর্মকে কি রূপে প্রার্থনা করিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে ? হে দ্বিজবর ! এই সংশয় কদয়নিখাত শল্যের ন্যায় আমারে উদ্বেজিত করিতেছে । অতএব আপনি, দেবতারা কি নিমিত্ত যজ্ঞের ভাগহারী হইলেন এবং কি নিমিত্তই বা লোকে যজ্ঞহলে তাঁহাদিগকে আরাধনা করে, বিশেষত যে দেবতারা যজ্ঞে ভাগ গ্রহণ করিয়া থাকেন, তাঁহারা আবার মহাযজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক কাহারে ভাগ প্রদান করেন,

এই সমুদায় বিস্তারিত রূপে কীর্তন করিয়া
আমার সন্দেহ ভঞ্জন করুন।

মহারাজ জনমেজয় এইরূপ প্রশ্ন করিলে
মহর্ষি বৈশম্পায়ন তাঁহারে কহিলেন, মহা-
রাজ। তুমি আমার নিকট অতি গূঢ় বিষয়ের
প্রশ্ন করিয়াছ। তপস্যা, বেদবিদ্যা ও পুরাণ-
বিদ্যা না থাকিলে কেহই ঐ প্রশ্নের উত্তর
করিতে সমর্থ হয় না। পূর্বে আমরা
ঐকপ প্রশ্ন করাতে আমাদিগের আচার্য্য
মহর্ষি বেদব্যাস আমাদের নিকট যাহা
কীর্তন করিয়াছিলেন, এক্ষণে আমি তোমার
নিকট তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। সুমন্ত,
জৈমিনি, পৈল, শুকদেব ও আমি, আমরা
পাঁচ জন তাঁহার নিকট অধ্যয়ন করিতাম।
আমরা সকলেই স্টোচাচারপরায়ণ জিত-
ক্রোধ ও জিতেন্দ্রিয় ছিলাম। তিনি আমা-
দিগকে চারি বেদ ও মহাভারত অধ্যয়ন করা-
ইতেন। এক্ষণে তুমি আমারে যাহা জিজ্ঞাসা
করিলে, আমরাও একদা সিদ্ধচারণসেবিত
পরমরমণীয় হিমালয় পর্বতে বেদাভ্যাস
করিতে করিতে গুরুর নিকট এই প্রশ্ন
করিয়াছিলাম। আমরা প্রশ্ন করিলে, অজ্ঞান-
নাশী পরাশরপুত্র মহর্ষি বেদব্যাস আমা-
দিগকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, হে শিষ্য-
গণ। আমি পূর্বে অতি কঠোর তপশ্চরণ
করিয়াছিলাম। সেই তপোবলে ভূত ভবি-
ষ্যৎ ও বর্তমান সমুদায় অবগত আছি।
আমি ইন্দ্রিয় সংযম পূর্বক অতি কঠোর
তপোমুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলে ক্ষীরোদনিবাসী
ভগবান্ নারায়ণ আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া-
ছিলেন। তাঁহার প্রসন্নতানিবন্ধনই আমার
ত্রৈকালিক জ্ঞানের আবির্ভাব হয়। আমি
জ্ঞানচক্ষু দ্বারা কল্পের প্রথমাবস্থায় যে সমু-
দায় ঘটনা অবলোকন করিয়াছি, তাহা
আত্মপুর্নিক কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
সাক্ষ্য ও যোগশাস্ত্রজ্ঞ পণ্ডিতেরা যাহারে
পরমায়া বলিয়া কীর্তন করেন, যিনি স্বীয়

কর্মবলে মহাপুরুষসংজ্ঞা লাভ করিয়াছেন,
সেই মহাপুরুষ হইতে অব্যক্ত প্রকৃতি এবং
ঐ অব্যক্ত প্রকৃতি হইতে ত্রিলোক সৃষ্টি
করিবার জন্য ব্যক্ত অনিরুদ্ধ উৎপন্ন হই-
য়াছেন। ঐ অনিরুদ্ধকেও সর্বতেজোময়
অহঙ্কার বলিয়া কীর্তন করা যায়। উনি
লোকপিতামহ ব্রহ্মার সৃষ্টি করিয়াছেন।
উহা হইতেই পৃথিবী, জল, বায়ু, আকাশ
ও জ্যোতি এই পঞ্চ মহাভূত সমুৎপন্ন হই-
য়াছে। পঞ্চ মহাভূতের সৃষ্টির পর উহাদের
গুণসমুদায়ের সৃষ্টি হয়। মরীচি, অজ্রা,
অত্রি, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, বশিষ্ঠ ও স্বায়-
ম্ভুব মনু এই আট মহাত্মা ব্রহ্মার প্রভাবে
ঐ পঞ্চ মহাভূত হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছেন।
উহারাই এই বিশ্বসংসারের প্রতিষ্ঠাতা ও
সৃষ্টিকর্তা; লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা
লোকপ্রতিষ্ঠার নিমিত্ত সাক্ষবেদ ও সাক্ষ-
যজ্ঞের সৃষ্টি করিয়াছেন। ব্রহ্মার ক্রোধ
হইতে মহারুদ্ধ সম্ভূত হইয়া অন্য দশ
রুদ্ধের সৃষ্টি করেন। এই একাদশ রুদ্ধ
সকলেই ব্রহ্মার অংশস্বরূপ। এই রূপে
একাদশ রুদ্ধ ও মরীচি প্রভৃতি দেবর্ষি
সমুদায় সমুৎপন্ন হইয়া লোকসৃষ্টির নিমিত্ত
ব্রহ্মার নিকট উপস্থিত হইয়া কহিলেন,
ভগবান্। আপনি ত আমাদিগের সৃষ্টি
করিলেন; এক্ষণে আমরা কে, কোন অধি-
কারে অবস্থান ও কি রূপে উহা প্রতি-
পালন করিব এবং কাহার কিক্রপ ক্রমতা
থাকিবে? তাহা নির্দেশ করিয়া দিন।

দেবগণ এই কথা কহিলে লোক-
পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহাদিগকে
সন্মোদন করিয়া কহিলেন, হে দেবগণ!
তোমরা অতি উৎকৃষ্ট প্রশ্ণাব করিয়াছ;
তোমাদিগের মঙ্গল হউক। তোমরা যে
বিষয় চিন্তা করিতেছ, আমরাও ঐ চিন্তা
উপস্থিত হইয়াছে। এক্ষণে কি রূপে ত্রিলো-
কের নিস্তার এবং কি রূপেই বা জোমা-

দিগের ও আমার বল রক্ষা হইবে, সেই চিন্তাতেই আমি নিমগ্ন রহিয়াছি। অতএব এক্ষণে চল, আমরা সকলে সমবেত হইয়া লোকসাক্ষী অপ্রকাশ্যরূপী ভগবান্ নারায়ণের নিকট গমন পূর্বক তাঁহার শরণাগত হই ; তিনিই আমাদিগকে সচুপদেশ প্রদান করিবেন।

ভগবান্ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, দেবতা ও ঋষিগণ তাঁহার সহিত সমবেত হইয়া ক্ষীরোদ সমুদ্রের উত্তর কূলে গমন পূর্বক বেদশাস্ত্রানুসারে মহানিষ্মম নামে ঘোরতর তপস্যা আরম্ভ করিয়া একাগ্রচিত্তে উর্দ্ধ দৃষ্টি ও উর্দ্ধবাহু হইয়া একপদে স্থান ন্যায় স্থিরভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন। এই রূপে তপোনিষ্ঠান করিতে করিতে দেব-মানের সহস্র বৎসর অতীত হইলে, ভগবান্ নারায়ণের এই বেদবেদান্তভূষিত স্তম্ভুর বাক্য তাঁহাদিগের কর্ণকুহরে প্রবিষ্ট হইল যে, হে ব্রহ্মাদি দেবগণ! হে তপোধন-গণ! আমি তোমাদিগকে সচুপদেশ প্রদান করিতেছি। তোমরা ত্রিলোকহিতকর মহৎ কার্য্যানুষ্ঠানের চেষ্টা করিতেছ, তাহা আমি অবগত হইয়াছি। এক্ষণে তোমাদিগের বলবর্দ্ধন করা অবশ্য কর্তব্য। তোমরা আমার আরাধনার্থ কঠোর তপোনিষ্ঠান করিয়াছ ; অতএব তোমাদিগকে তাহার অনুরূপ উৎকৃষ্ট ফল প্রদান করিতেছি, উপভোগ কর। তোমরা সকলে সমবেত হইয়া একাগ্রচিত্তে আমার উদ্দেশে যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক আমার ভাগ কণ্পনা কর, তাহা হইলেই আমি তোমাদিগের অধিকার নির্দেশ করিয়া দিব।

তখন ব্রহ্মাদি দেবতা ও মহর্ষিগণ দেব-দেব নারায়ণের সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া প্রীতিপ্রফুল্লচিত্তে বেদোক্ত বিধি অনুসারে বৈষ্ণব যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেন। ঐ যজ্ঞে স্বয়ং ব্রহ্মা এবং দেবতা ও মহর্ষিগণ, সক-

লেই মায়াতীত সর্বোন্নত সর্বগামী ভাস্করের ন্যায় ভাস্বর পরমপুরুষ নারায়ণের উদ্দেশে ভাগ কণ্পনা করিয়া তাঁহারে প্রদান করিতে লাগিলেন। তখন নারায়ণ অলক্ষিতভাবে নভোমণ্ডলে অবস্থান করিয়া সুরগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে দেবগণ! তোমরা যেকপ ভাগ কণ্পনা করিয়াছ, তৎসমুদায়ই আমার নিকট সমু-পস্থিত হইয়াছে। এক্ষণে আমি তোমাদিগের প্রতি অতিমাত্র প্রীত ও প্রসন্ন হইয়া বর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর। মৎপ্রদত্ত বরপ্রভাবে তোমরা প্রতিযুগেই প্রভূত দক্ষিণাদান সহকারে যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া তাহার ফলভাগী হইবে। এই ত্রিলোকমধ্যে যাহা যজ্ঞানুষ্ঠান করিবে, তাহাদিগকে বেদবিধানানুসারে তোমাদিগের নিমিত্ত ভাগ কণ্পনা করিতে হইবে। আর এই যজ্ঞে তোমাদিগের মধ্যে আমার নিমিত্ত যিনি যেকপ ভাগ নির্দেশ করিবেন, তিনি সেইরূপ যজ্ঞভাগ প্রাপ্ত হইবেন। বেদ-মধ্যে আমিই একপ ব্যবস্থা সংস্থাপন করিয়াছি। তোমরা সকল লোকের হিতচিন্তা করিয়া থাক ; অতএব এক্ষণে স্ব স্ব অধিকারানুসারে লোকসকল প্রতিপালন করিতে প্রবৃত্ত হও। এই জীবলোকে প্রবৃত্তিফল-মূলক যে সমস্ত ক্রিয়াকলাপ প্রবর্তিত হইবে, তদ্বারা তোমরা পারিতৃপ্ত হইয়া লোকরক্ষা করিতে পারিবে। তোমরা মনুষ্যাগণ কর্তৃক সংকৃত হইয়া পশ্চাৎ আমার সংকার করিবে। বেদ, যজ্ঞ ও ওষধিসকল তোমাদেরই প্রীতিসাধনার্থ নির্মিত হইয়াছে ; এই সমস্ত বস্তু নিয়মানুসারে ব্যবহৃত হইলেই তোমরা প্রীত হইবে। যে অবাধি কণ্পক্ষয় না হয়, তদবাধি তোমরা স্ব স্ব অধিকারে অবস্থান করিবে ; অতএব এক্ষণে তোমরা স্ব স্ব অধিকারানুসারে লোকরক্ষায় নিযুক্ত হও। মরীচি, অঙ্গিরা, অত্রি, পুলস্ত্য, পুলহ,

কৃত ও বশিষ্ঠ এই সাত জন মহর্ষি ব্রহ্মার মন হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন। ইহারা সকলেই বেদবেত্তা, বেদাচার্য্য ও কাম্য কর্ম-পরতন্ত্র। ইহারা প্রজা উৎপাদন করিবার নিমিত্তই সৃষ্ট হইয়াছেন।

যাঁহারা যাগযজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপের অনুষ্ঠান করিবেন, তাঁহাদিগের এই পথ নির্দেশ করিলাম। এক্ষণে নিরুত্তিপথাবলম্বীদিগের বিষয়ও উল্লেখ করিতেছি, শ্রবণ কর। সন, সনৎসুজাত, সনক, সনন্দন, সনৎকুমার, কপিল ও সনাতন এই সাত জন মহর্ষি ব্রহ্মার মন হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন। ইহাদিগের বিজ্ঞানবল স্বতঃসিদ্ধ। ইহারা সকলেই নিরুত্তিপথাবলম্বী। ইহারা যোগ ও সাংখ্যজ্ঞানবিশারদ, মোক্ষধর্মের আচার্য্য ও মোক্ষধর্মপ্রবর্তক। প্রকৃতি হইতে অহঙ্কার, সত্ত্বাদি গুণত্রয় ও মহত্ত্ব উৎপন্ন হইয়াছে। ক্ষেত্রজ সেই প্রকৃতি হইতে স্রষ্ট। আমিই সেই ক্ষেত্রজ। আমি কর্ম্মদিগের প্ররুত্তিপথ ও জ্ঞানীদিগের নিরুত্তিপথস্বরূপ। যে ব্যক্তি যেকপ পথ অবলম্বন করে, তাহার তদনুরূপ ফলাভ হয়।

হে দেবগণ! এই ব্রহ্মা সর্বলোকগুরু, জগতের আদিকর্তা ও তোমাদিগের পিতামাতার স্বরূপ। ইনি আমার আদেশানুসারে জীবলোকের উপকারসাধনে প্ররুত্ত হইবেন। রুদ্রদেব ইহার ললাটদেশ হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন। তিনি ব্রহ্মার আদেশানুসারে লোকের হিতসাধন করিবেন। এক্ষণে তোমরা অবিলম্বে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিয়া আপন আপন অধিকারানুরূপ কার্য্যানুষ্ঠানে প্ররুত্ত হও। এই ত্রিলোকমধ্যে অচিরে যাগযজ্ঞাদি ক্রিয়াকলাপ প্রবর্তিত করিয়া প্রাণিগণের কর্ম্ম, গতি ও নিয়মিত আয়ুর বিষয় সমালোচন কর। এই যত্নাযুগ সকল কাল অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। এই

সত্যাযুগে যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক পশু ছেদন করা নিত্যান্ত নিষিদ্ধ। এই যুগে ধর্ম চারি পদ। সত্যাযুগের পর ত্রেতাযুগ উপস্থিত হইবে। এই যুগে ধর্ম ত্রিপাদ। তৎকালে যাগযজ্ঞে পশুসকলকে মন্ত্রপুত করিয়া ছেদন করিবার কিছুমাত্র বাধা থাকিবে না। ত্রেতাযুগের পর দ্বাপরযুগ উপস্থিত হইবে; ধর্ম পাদদ্বয় বিহীন হইবে। ঐ সময় পাপ ও পুণ্য তুল্যরূপ আধিপত্য প্রদর্শন করিবে। দ্বাপরের পর কলিযুগ উপস্থিত হইবে। ঐ যুগে ধর্ম একপাদমাত্র বিরাজিত থাকিবে।

ভগবান্ নারায়ণ এই কথা কহিলে, মহর্ষি ও দেবগণ তাঁহায়ে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবান্। কলিযুগে ধর্ম একপাদমাত্র অবশিষ্ট থাকিলে আমরাদিগের কিরূপ অনুষ্ঠান করিতে হইবে? আপনি তদ্বিষয়ে আমাদের উপদেশ প্রদান করুন।

তখন নারায়ণ কহিলেন, হে মহাপুরুষগণ! ঐ সময় যথায় বেদ, যজ্ঞ, তপ, সত্য, ইন্দ্রিয়নিগ্রহ ও অহিংসা থাকিবে, তোমরা সেই স্থানেই ধর্মপরায়ণ হইয়া অবস্থান করিবে। ঐ সময় যথায় অবস্থান করিলে অধর্ম তোমাদিগকে স্পর্শও করিতে না পারে, সেই স্থানেই বাস করা তোমাদের কর্তব্য।

ভগবান্ নারায়ণ এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে মহর্ষি ও দেবগণ তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক তাঁহারে নমস্কার করিয়া স্ব স্ব অভিলষিত স্থানে প্রস্থান করিলেন। কেবল একমাত্র ব্রহ্মাই নারায়ণকে দর্শন করিবার মানসে তথায় অবস্থান করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান্ নারায়ণ হয়গ্রীবমূর্ত্তি ধারণ পূর্বক কমণ্ডলু ত্রিদণ্ড হস্তে লইয়া সাক্ষবেদ উচ্চারণ করিতে করিতে ব্রহ্মার সমক্ষে প্রাচুভূত হইলেন। লোকপিতামহ ব্রহ্মা সেই অমিতপরাক্রম হয়গ্রীব নারায়ণকে দর্শন করিবামাত্র প্রণাম করিয়া ত্রিলোকের

হিতসাধনার্থ কুতাজ্জলিপুটে তাঁহার অগ্র-
ভাগে দণ্ডায়মান হইলেন। তখন ভগবান্
নারায়ণ তাঁহারে আলিঙ্গন করিয়া কহি-
লেন, ব্রহ্মন্! তুমি নির্দিষ্ট নিয়মানুসারে
ত্রিলোকের কার্যভার বহন কর। তুমি
সমুদায় ভূতের সৃষ্টিকর্তা ও জগতের নিয়ন্তা।
আমি তোমার উপর সমুদায় ভার সমর্পণ
করিয়া নিশ্চিন্ত হইলাম। যখন দেবগণের
কার্যভার বহন করা তোমার পক্ষে নিতান্ত
দুঃসাধ্য হইবে, তখন আমি অংশে অবতীর্ণ
হইব। ভগবান্ নারায়ণ এই কথা বলিয়া
অন্তর্হিত হইলে, লোকপিতামহ ব্রহ্মাও
তৎক্ষণাৎ স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন।

এই রূপে নারায়ণ যজ্ঞের অগ্রভাগ গ্রহণ
ও যজ্ঞানুষ্ঠানের উপদেশ প্রদান দ্বারা স্বয়ং
উহার অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন। তিনি স্বয়ং
মুমুকুদিগের প্রধানগতি নির্বৃত্তিমার্গ অব-
লম্বন করিয়া অন্যান্য লোকের নিমিত্ত
প্ররতিধর্ম নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন। তিনি
আদিত্য, অশ্ব ও মর্য। তিনি প্রজাগণের
বিধাতা, ধোয়, কর্তা ও কার্য। তিনি
যুগান্তকালে ত্রিলোক সংহার করিয়া নিদ্রা-
স্থ অশ্বত্থ; আবার যুগের আদিসময়ে
জাগরিত হইয়া পুনরায় সমুদায় জগতের
সৃষ্টি করেন। তিনি নিগুণ, অজ, বিশ্বরূপ
ও দেবগণের তেজঃস্বরূপ। তিনি পৃথ্বী
মহাভূত, একাদশ রুদ্র, আদিত্য, বসু,
অশ্বিনীকুমার, বায়ু, বেদ, বেদাঙ্গ, যজ্ঞ,
তপস্যা, তেজ, যশ, বাক্য ও নদীসমুদায়ের
অবিপতি। তিনি সমুদ্রবাসী, নিত্য, মুণ্ড-
কেশী ও শান্তস্বরূপ। জীবগণ তাঁহা হই-
তেই মোক্ষধর্মের জ্ঞান লাভ করে। তিনি
কপদ্বী, বরাহ, একশৃঙ্গ, ধীমান্, বিবস্বান্,
হয়গ্রীব, চতুমূর্ত্তিধারী, পরমগুহ্য, জ্ঞানদৃশ্য,
ক্ষর ও অক্ষর। তিনি অব্যাহতগতিপ্রভাবে
সর্বত্র সঞ্চরণ করিতেছেন। কেবল জ্ঞান-
চক্ষু দ্বারা সেই পরব্রহ্মকে সন্দর্শন করা

যায়। হে শিষ্যগণ! আমি পূর্বে জ্ঞানবলে
এই রূপে এই সমুদায় অবগত হইয়াছি, এক্ষণে
তোমরা জিজ্ঞাসা করাতে বিস্তারিত রূপে
সমুদায় কীর্তন করিলাম। অতঃপর তোমরা
আমার বচনানুসারে বেদপাঠ দ্বারা সেই
নারায়ণের স্তুতিগান, তাঁহার সেবা ও তাঁহার
পূজায় একান্ত অনুরক্ত হও।

হে জনমেজয়! ধীমান্ মহর্ষি বেদব্যাস
এইরূপ কহিলে, তাঁহার পুত্র শৃকদেব ও
আমরা সকলে তাঁহার সহিত সমবেত হইয়া
ঋক্বেদ পাঠ দ্বারা নারায়ণের স্তুত করিয়া-
ছিলাম। ইতিপূর্বে তুমি আমারে যাহা
জিজ্ঞাসা করিতেছিলে, এই তাহা কীর্তন
করিলাম। আমাদিগের আচার্য্য বেদব্যাস
পূর্বে আমাদের নিকট এইরূপ কীর্তন করি-
য়াছিলেন। যিনি ভগবান্ নারায়ণকে নম-
স্কার করিয়া তাঁহার মাহাত্ম্য শ্রবণ বা কীর্তন
করেন, তাঁহার রোগের লেশমাত্রও থাকে
না; প্রত্যুত তিনি অলৌকিক রূপবান্ ও
বলবান্ হইয়া থাকেন। এই স্তব পাঠ বা
শ্রবণ করিলে আতুর ব্যক্তি রোগ হইতে
এবং বদ্ধ ব্যক্তি বন্ধন হইতে বিমুক্ত হয়।
কামী ব্যক্তির পূর্ণকাম ও দীর্ঘায়ুযুক্ত হয়;
বদ্ধ্যাত্মীর বদ্ধ্যতা দোষ দূরীভূত হইয়া
যায় এবং ব্রাহ্মণেরা সর্বজ্ঞতা, ক্ষত্রিয়েরা
বিজয়, বৈশ্যগণ বিপুল ঐশ্বর্য্য, শূদ্রগণ সমু-
দায় সুখ, পুত্রবিহীন ব্যক্তি পুত্র এবং কন্যা
অভিলষিত পতি লাভ করে। গতিহীন গভ-
বেদনায় নিতান্ত কাতর হইয়া এই স্তব শ্রবণ
করিলে অচিরে পুত্র প্রসব করে। পান্ডু-
জনেরা পথিমধ্যে এই স্তব পাঠ করিলে
নিরাপদে পথ অতিক্রম করিতে পারে।
কলতঃ এই স্তব পাঠ করিলে যে যাহা
কামনা করে, সে অনায়াসেই তাহা লাভ
করিতে সমর্থ হয়। তন্তুগণ এই মহর্ষি
বেদব্যাসের মুখনির্গত নারায়ণমাহাত্ম্য
এবং মহর্ষি ও দেবগণের একত্র সমাগম-

ব্রহ্মাস্ত্র শ্রবণ করিয়া অনায়াসে পরম সুখে কালযাপন করিয়া থাকেন।

দ্বিচত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্! মহাত্মা বাস শিষ্যগণের সহিত যে সমস্ত নামোচ্চারণ পুৰ্ব্বক মহাত্মা মধুসূদনকে শ্রবণ করিয়াছিলেন, সেই সকল নামের প্রকৃত অর্থ কি? আপনি তাহা কীৰ্ত্তন করুন। আমি উহা শ্রবণ করিয়া শরৎকালীন বিমল শশাঙ্কমণ্ডলের ন্যায় নির্মল হইব।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ভগবান্ হরি অৰ্জুনের নিকট আপনার গুণ ও কৰ্ম্মানুসারে নাম সমুদায়ের যেকোন অর্থ ব্যক্ত করিয়াছেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মহাত্মা অৰ্জুন বাসুদেবকে সম্বোধন পুৰ্ব্বক কহিলেন, হে কেশব! তুমি সৰ্বভূতের স্রষ্টা এবং ভূত, ভবিষ্য ও বৰ্ত্তমান এই ত্রিকালের অধিপতি। তুমি লোকসকলকে অভয়প্রদান করিয়া থাক। এক্ষণে মহর্ষিগণ বেদ ও পুরাণমধ্যে তোমার যে সমস্ত গুণকৰ্ম্মানুরূপ নাম কীৰ্ত্তন করিয়াছেন, তৎসমুদায়ের অর্থ জ্ঞাত হইতে আমার অভিলাষ হইতেছে; অতএব অনুগ্রহ করিয়া উহা ব্যক্ত কর। তোমা ব্যতিরেকে উহা কীৰ্ত্তন করা অন্যের সাধ্যায়ত্ত নহে।

বাসুদেব কহিলেন, হে অৰ্জুন! মহর্ষিগণ বেদচতুষ্টয়, উপনিষৎ, পুরাণ, জ্যোতিষ, সাংখ্য, যোগশাস্ত্র ও আয়ুর্বেদে আমার প্রভূত নাম কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন। ঐ সমস্ত নামের মধ্যে কতকগুলি গুণসম্ভূত ও কতকগুলি কৰ্ম্মসম্ভূত। তুমি আমার অঙ্কাস্বরূপ; অতএব এক্ষণে তুমি আমার কৰ্ম্মসম্ভূত নাম সমুদায়ের অর্থ অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। সেই নিগুণ গুণস্বরূপ পরমাত্মারে নমস্কার। তাঁহার প্রসাদে ব্রহ্মা ও ক্রোধে রুদ্র উৎপন্ন হইয়াছেন; তিনি স্রষ্টারজ্জন্মাত্মক সমস্ত বিশ্বের কারণ এবং

অষ্টাদশ গুণযুক্ত সত্ত্বস্বরূপ। তিনি আমার উৎপত্তিস্থান। তিনিই ভুলোক ও ছালোকরূপে লোকসকলকে ধারণ করিয়া রহিয়াছেন। তিনি কৰ্ম্মফল ও চিন্মাত্রস্বরূপ। তিনি সকল লোকের আত্মা ও আরাধ্য। তাঁহা হইতেই সৃষ্টিস্থিতিপ্রলয় হইতেছে। তিনি তপ, যজ্ঞ, যাজ্ঞিক, চিরন্তন পুরুষ ও বিরাট। তিনি লোকের সৃষ্টিসংহারকর্ত্তা অনিরুদ্ধ। ব্রহ্মার রাত্রি অতীত হইলে তাঁহারই অনুগ্রহে একটি পদ্ম প্রাভুভূত হয় এবং তাঁহারই প্রসাদে ঐ পদ্মে ব্রহ্মা জন্মগ্রহণ করেন। অনন্তর ব্রহ্মার দিবস অতিবাহিত হইলে ঐ দেবদেব অনিরুদ্ধের ক্রোধ হইতে লোকসংহারক রুদ্র প্রাভুভূত হন। এইরূপে ব্রহ্মা ও রুদ্র অনিরুদ্ধের প্রসন্নতা ও ক্রোধ হইতে উৎপন্ন হইয়া তাঁহার আদেশানুসারে সৃষ্টি ও সংহার করিয়া থাকেন। ফলতঃ অনিরুদ্ধই সৃষ্টিসংহারের কর্ত্তা; ব্রহ্মা ও মধেশ্বর কেবল তদ্বিশেষে নিমিত্তমাত্র। জটাজুটসম্পন্ন আশানালয়বাসী কঠোরব্রতপরায়ণ পরমযোগী ভীমমূর্ত্তি দক্ষযজ্ঞবিনাশক সূর্য্যের নেত্রোৎপাটক রুদ্রদেব নারায়ণেরই অংশস্বরূপ। আমি সকলের আত্মা; রুদ্রদেব আমার আত্মস্বরূপ; এই নিমিত্তই আমি তাঁহারে অর্চনা করিয়া থাকি। যদি আমি তাঁহার অর্চনা না করি, তাহা হইলে কেহই আমার সংকার করিবে না। আমি যে নিয়ম স্থাপন করিয়াছি, সকলে তাহারই অনুসরণ করিয়া থাকে। নিয়মসমুদায় সকলেরই আদরণীয় হয়; এই নিমিত্ত আমি সৰ্বসাধারণকে আত্মার পূজায় নিরত করিবার অভিলাষে রুদ্রদেবের পূজার নিয়ম করিয়াছি। যিনি রুদ্রদেবকে জানেন, তিনি আমাকেও জ্ঞাত আছেন; যিনি তাঁহার অনুগত, তিনি আমারও অনুগত। রুদ্র ও আমি আমরা উভয়েই একাত্ম। আমরা আত্মরূপে

সমস্ত ব্যক্তিতে অবস্থান পূৰ্ণক উহাদিগকে কার্যসমুদয়ে প্রবর্তিত করিয়া থাকি। রুদ্রভিন্ন আর কেহই আমারে বরপ্রদান করিতে সমর্থ নহে, আমি এই বিবেচনা করিয়া পুত্রের নিমিত্ত রুদ্রদেবের আরাধনা করিয়াছিলাম। আত্মস্বরূপ রুদ্র ব্যতিরেকে আমি আর কোন দেবতারেই প্রণাম করি না। ব্রহ্মা, রুদ্র ও ইন্দ্র প্রভৃতি দেবতা ও মহর্ষিগণ সকলেই ত্রিকালজ্ঞ সৰ্বশ্রেষ্ঠ সকলের পূজ্য নারায়ণকে অর্চনা করিয়া থাকেন। অতএব তুমিও এক্ষণে শরণাগতবৎসল, হব্যকব্যাভোক্তা, বরদাতা হরিরে নমস্কার কর।

এই জগতে আমার ভক্তেরা চারি শ্রেণীতে বিভক্ত। তন্মধ্যে একান্ত অনুরক্ত ব্যক্তিরাই সৰ্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। তাহারা আমাভিন্ন আর অন্য দেবতার উপাসনা করে না। আমিই তাহাদিগের অনন্যগতি। তাহারা কামনাপরিশূন্য হইয়া সমুদায় কার্য সম্পাদন করিয়া থাকে। অবশিষ্ট তিন শ্রেণীর ভক্তগণ ফল কামনা করিয়া কৰ্ম্মানুষ্ঠান করে; সুতরাং চরমে তাহাদিগকে অধঃপতিত হইতে হয়। জ্ঞানী ব্যক্তিদিগের নিশ্চয়ই মুক্তি লাভ হইয়া থাকে। উহারা একান্ত ভক্তিসহকারে ব্রহ্মা ও মহাদেব প্রভৃতি অন্যান্য দেবতার সেবা করিয়াও চরমে আমারে প্রাপ্ত হয়। এই আমি তোমার নিকট ভক্তের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। তুমি ও আমি আমরা উভয়ে নর ও নারায়ণ। আমরা কেবল পৃথিবীর ভার লাঘবের নিমিত্ত মনুষ্যদেহ ধারণ করিয়া মর্ত্যভূমিতে অবতীর্ণ হইয়াছি। আমি যে ও যাহা হইতে সম্ভূত হইয়াছি, তাহা সর্বশেষ অবগত আছি। অধ্যাত্মযোগ, মোক্ষ-বর্ষ ও লোকের মঙ্গলকর কার্য কিছুই আমার অবিদিত নাই। আমি মানবদিগের একমাত্র আশ্রয়।

সলিল নর হইতে উদ্ভূত হইয়াছে বলিয়া উহার নাম নার। ঐ সলিল পূর্বে আমারই অয়ন, অর্থাৎ আশ্রয় স্থান ছিল, এই কারণে আমার নাম নারায়ণ হইয়াছে। বাসু শব্দের অর্থ নিবাস ও দেব শব্দের অর্থ প্রকাশক। আমি সূর্য্যস্বরূপ হইয়া কিরণজাল দ্বারা জগৎসংসার প্রকাশিত করি এবং সমুদায় জীব আমাতেই বাস করিয়া থাকে, এই নিমিত্ত আমার নাম বাসুদেব। বিষু শব্দের অর্থ গতি, উৎপাদক, ব্যাপক, দীপ্তিমান এবং প্রবেশ ও নির্গমনের স্থান। আমি জীবগণের একমাত্র গতি ও জনয়িতা; আমি এই বিশ্বসংসারে ব্যাপ্ত হইয়া অবস্থান করিতেছি; আমার কান্তি সৰ্বাপেক্ষা সমুজ্জ্বল এবং আমি হইতে সমুদায় জীব সম্ভূত ও পুনরায় আমাতে লীন হইয়া থাকে; এই নিমিত্তই আমার নাম বিষু হইয়াছে। মানবগণ দমগুণ দ্বারা সিদ্ধি লাভ বাসনায় ত্রিলোকস্বরূপ আমারে কামনা করে বলিয়া আমার নাম দামোদর হইয়াছে। পৃথ্বী শব্দের অর্থ বেদ, জল, অন্ন ও অমৃত। ঐ বেদাদি পদার্থ সমুদায় আমার গভঃমধ্যে অবস্থিত রহিয়াছে; এই কারণে আমার নাম পৃথ্বীগত। মহর্ষিরা কহিয়া থাকেন যে, একত ও দ্বিত এই উভয়ে ত্রিতকে কুপে নিপাতিত করিলে, ত্রিত 'হে পৃথ্বীগত'! আমারে উচ্চার কর, এই বলিয়া আমার নামোচ্চারণ করাতে উদপান হইতে উত্তীর্ণ হইয়াছিল। সূর্য্য, অনল ও চন্দ্রের যে সকল কিরণজাল প্রকাশিত হয়, সে সমুদায় আমার কেশস্বরূপ; এই নিমিত্ত ব্রাহ্মণগণ আমারে কেশব নামে নির্দেশ করিয়াছেন। মহাত্মা উত্তথ্য স্বীয় পত্নীতে গর্ভাধান করিয়া প্রস্থান করিলে, একদা বৃহস্পতি সেই উত্তথ্যপত্নীর সহবাস-বাসনায় তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইয়াছিলেন। বৃহস্পতি আগমন করিলে ঐ

গভঃ বালক তাঁহারে সোধন করিয়া কহিলেন, মহাত্মন! আমি জননীৰ গৰ্ভে অবস্থান করিতেছি; অতএব আপনি আর আমার জননীৰে আক্রমণ করিবেন না। গভঃ বালক এই কথা কহিলে রুহম্পতি ক্রোধে একান্ত অভিভূত হইয়া তাহারে এই বলিয়া শাপ প্রদান করিলেন যে, যখন তুমি আমারে সন্তোগস্থখে বঞ্চিত করিলে, তখন নিশ্চয়ই জন্মান্ত হইয়া জন্মপরিগ্রহ করিবে। অনন্তর কিয়দ্দিন পরে উত্থ্যের পুত্র রুহম্পতির শাপপ্রভাবে অন্ধ হইয়া জন্মপরিগ্রহ করিল। ঐ পুত্র জন্মান্ত হওয়াতে প্রথমে দীর্ঘতমা নামে বিখ্যাত হয়; কিন্তু পরিশেষে সাক্ষবেদাধ্যয়ন সমাপন পূৰ্বক বারংবার আমার ‘কেশব’, এই নাম কীৰ্ত্তন করিয়া চক্ষুলাভ করে। তদবধি তাহার নাম গৌতম বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছে। হে কৌন্তেয়! কি দেবতা, কি ঋষি যে ব্যক্তি ভক্তিভাবে আমার “কেশব”, এই নাম কীৰ্ত্তন করে, নিশ্চয়ই তাঁহার সমুদায় কামনা সিদ্ধ হয়। অনল ও চন্দ্র ইহারা উভয়ে একস্থান হইতে সমুৎপন্ন হইয়া এই চরাচর বিশ্বসংসার রক্ষা করিতেছে। উহারা তাপপ্রদান ও বস্তুপ্রকাশন দ্বারা লোক-সমুদায়কে আক্লাদিত করে বলিয়া ঋষীনামে অভিহিত হয়। ঐ অগ্নি ও চন্দ্র আমার কেশবরূপ বলিয়া আমার নাম ঋষীকেশ।

ত্রিচত্বারিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায়।

অৰ্জুন কহিলেন, হে কৃষ্ণ! অগ্নি ও চন্দ্র এক যোনি হইতে কি কাপে উৎপন্ন হইলেন? আমার এই বিষয়ে অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে। তুমি উহা নিরাকৃত কর।

কৃষ্ণ কহিলেন, ধনঞ্জয়! আমি এই স্থলে আমারই প্রভাবসম্বৃত একটা পূৰ্ব-কৃতান্ত কীৰ্ত্তন করিতেছি, অনন্যমনে শ্রবণ

কর। দেবমানের সহস্রযুগ অতিক্রান্ত হইলে স্বাবরজঙ্গমাশ্রক সমস্ত ভূতের একবার মহা-প্রলয় হইয়া থাকে। তৎকালে জ্যোতি, বায়ু ও পৃথিবী কিছুই থাকে না। সমুদায় প্রদেশই গাঢ়তর অন্ধকারে সমাক্ষম হয়। তৎকালে কি দিবস, কি রাত্রি, কি কার্য, কি কারণ, কি স্থূল, কি সূক্ষ্ম কিছুই নিরীক্ষিত হয় না। কেবল ব্রহ্মস্বরূপ জলরাশি চতুর্দিকে ব্যাপ্ত হইয়া থাকে। এইরূপ অবস্থায় অঙ্গর অমর ইন্দ্রিয়শূন্য ইন্দ্রিয়াতীত অযোনিসম্বৃত সত্য-স্বরূপ অহিংসক চিন্তামণিস্বরূপ প্রবৃত্তি-বিশেষপ্রবর্তক সৰ্বব্যাপী সৰ্বশ্রুতী ঐশ্বর্যাদি গুণের একমাত্র আশ্রয়-প্রকৃতি হইতে অবিনাশী নারায়ণ প্রাচুভূত হন। এই স্থলে ক্রতিমূলক একটা দৃষ্টান্ত কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। “মহাপ্রলয়কালে কি দিবস, কি রজনী, কি স্থূল, কি সূক্ষ্ম কিছুই ছিল না; কেবল বিশ্বব্যাপী প্রকৃতিই বিরাজিত ছিলেন, তিনিই বিশ্বরূপ নারায়ণের রজনীস্বরূপ।”,

অনন্তর সেই প্রকৃতিসম্বৃত হরি হইতে ব্রহ্মার উৎপত্তি হইল। ব্রহ্মা প্রজা সৃষ্টি করিবার অভিলাষ করিয়া লোচনযুগল হইতে অগ্নি ও চন্দ্রের সৃষ্টি করিলেন। পরে ক্রমে ক্রমে সমস্ত প্রজা সৃষ্টি হইলে, ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় প্রভৃতি বর্ণবিভাগ কল্পিত হইল। চন্দ্র ব্রাহ্মণ এবং অগ্নি ক্ষত্রিয়স্বরূপ হইলেন। ক্ষত্রিয় হইতে ব্রাহ্মণ যে গুণ বিষয়ে প্রধান হইলেন, ইহা সৰ্বলোকপ্রত্যক্ষ। ব্রাহ্মণ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ প্রাণী কেহই নহে। ব্রাহ্মণের মুখে হোম করিলেই প্রদীপ্ত জ্বতাসনে আহুতি প্রদান করা হয়। এই নিমিত্তই ব্রাহ্মণের প্রাধান্য সংস্থাপিত হইয়াছে। ব্রাহ্মণ ভূতসমুদায় সৃষ্টি করিয়া লোকপ্রতিপালন করিতেছেন। যে অগ্নিরে যজ্ঞের মন্ত্র, হোতা, কৰ্ত্তা এবং দেবতামনুষ্যাদি সমুদায় লোকের হিতসাধক বলিয়া বেদমন্ত্র ও ক্রতিতে নির্দেশ করিয়াছে, সেই অগ্নি

ব্রাহ্মণ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। যেমন মন্ত্র ব্যতিরেকে আভূতি প্রদত্ত ও পুরুষ ব্যতিরেকে তপ অনুষ্ঠিত হয় না, সেইরূপ অগ্নি ব্যতিরেকে বেদ, দেবতা, মনুষ্য ও ঋষিগণের পূজা হয় না ; এই নিমিত্তই অগ্নি হোতা বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছেন। মনুষ্য-গণমধ্যে ব্রাহ্মণেরই হোত্বকার্য্যে অধিকার আছে ; ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যের তদ্বিষয়ে কিছুমাত্র অধিকার নাই। এই নিমিত্তই ব্রাহ্মণেরা অগ্নিস্বরূপ। যজ্ঞসমুদায় দেব-গণের তৃপ্তিসাধন করে। দেবতারা যজ্ঞে পরিতৃপ্ত হইয়া পৃথিবী প্রতিপালন করিয়া থাকেন। কিন্তু যজ্ঞানুষ্ঠান না করিয়া ব্রাহ্মণমুখে আভূতি প্রদান করিলেই পৃথিবী রক্ষিত হইতে পারে। যিনি ব্রাহ্মণমুখে আভূতি প্রদান না করেন, তাঁহার প্রদীপ্ত ছত্ৰাশনে হোম করিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। ব্রাহ্মণগণ এই নিমিত্তই অগ্নি বলিয়া অভিহিত হন। বিদ্বানেরা অগ্নির আরাধনা করিয়া থাকেন। বিষয়রূপী অগ্নি সমস্ত প্রাণীতে প্রবিষ্ট হইয়া সকলকে জীবিত রাখিয়াছেন। এই স্থলে সনৎকুমার যেকপ আশ্রমত ব্যক্ত করিয়া গিয়াছেন, শ্রবণ কর। সকলের আদিভূত ভগবান্ ব্রহ্মা সর্বাপ্তে সকল লোকের সৃষ্টি করেন ; কিন্তু ঐ সমুদায় লোকমধ্যে ব্রাহ্মণেরাই বেদপাঠ পূর্বক স্বর্গে গমন করিয়াছিলেন। শৈক্য যেমন গব্যাদি ধারণ করে, সেইরূপ ব্রাহ্মণ-গণের বুদ্ধি, বাক্য, কর্ম, ব্রহ্মা ও তপস্যা ভুলোক ও ছালোক ধারণ করিতেছে। সত্য অপেক্ষা ধর্ম, মাতার তুল্য গুরু এবং ব্রাহ্মণের তুল্য উৎকৃষ্ট জীব আর কেহই নাই। যে প্রদেশে ব্রাহ্মণেরা বৃত্তিবিহীন হইয়া অবস্থান করেন, তথায় রূষপ্রভৃতি বাহনসমুদায় কাহারেও বহন করে না ; যন্ত্র সমুদায় সম্যক পরিচালিত হয় না এবং তথাকার লোকসমুদায় উৎসন্ন ও দক্ষ্যবৃত্তি-

সম্পন্ন হইয়া থাকে। বেদ, পুরাণ ও ইতি-হাসে কীর্তিত আছে যে, সর্বকর্তা লোকের হিতকারী বরপ্রদ ব্রাহ্মণেরা নারায়ণের বাক্য-সংঘমকালে মুখ হইতে প্রাচুভূত হইয়া-ছেন। ব্রাহ্মণ হইতে অন্যান্য বর্ণসমুদায় উৎপন্ন হইয়াছে। ব্রাহ্মণই দেবাসুরগণের সৃষ্টিকর্তা। আমিই ব্রহ্মস্বরূপ হইয়া ঐ ব্রাহ্মণগণকে উৎপাদন করিয়াছি এবং আমিই দেবাসুর ও মর্হর্ষিগণের প্রতি নিগ্রহ ও অনুগ্রহ প্রদর্শন করি।

ব্রাহ্মণের প্রভাব অতি আশ্চর্য্য। দেখ, দেবরাজ ইন্দ্র অহল্যার সতীত্ব ভংগ করিয়া-ছিলেন বলিয়া গৌতমের শাপে তাঁহার মুখমণ্ডল হরিদ্বর্ণ ঋশভ্রাজালে সমাকীর্ণ এবং মর্হর্ষি কৌশিকের ঋষিভ্রশাপে তাঁহার মুক্ত নিপতিত ও পরিশেষে মেঘবৃষণ দ্বারা তাঁহার রূষণ নির্মিত হয়। সজ্জাতি রাজার যজ্ঞে মর্হর্ষি চ্যবন অশ্বিনীকুমারদ্বয়কে যজ্ঞ ভাগপ্রদানে রুতসংকল্প হইলে, ইন্দ্র তাঁহার প্রতি বজ্রনিষ্ক্ষেপে সমুদ্যত হইয়া তাঁহার শাপপ্রভাবে স্তম্ভিতবান্ হইয়াছিলেন।

প্রজাপতি দক্ষ যজ্ঞবিনাশনিবন্ধন ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তপোানুষ্ঠান পূর্বক রুদ্রের ললাটে একটি নেত্র উৎপাদন করিয়া দিয়া-ছেন। যখন রুদ্র ত্রিপুরাসুরকে বধ করি-বার নিমিত্ত দীক্ষিত হন, তৎকালে ভৃগুনন্দন আপনার মস্তক হইতে একটি জটা উৎপাটন পূর্বক রুদ্রের প্রতি নিষ্ক্ষেপ করিলে উহা হইতে ভুজঙ্গ সমুদায় প্রাচুভূত হয়। সেই সমস্ত ভুজঙ্গ রুদ্রকে বারংবার দংশন করা-তেই রুদ্রের কণ্ঠ নীলবর্ণ হইয়া গিয়াছে। কেহ কেহ কহেন যে, পূর্বে স্বায়ম্ভুব মন্ব-স্তরে নারায়ণ হস্ত দ্বারা মহাদেবের কণ্ঠ গ্রহণ করিয়াছিলেন বলিয়া, তাঁহার কণ্ঠদেশ নীলবর্ণ হইয়াছে।

সুরগুরু বৃহস্পতি অমৃতোৎপাদন কালে পুরস্চরণ করিবার নিমিত্ত যখন সলিলে

আচমন করেন, তৎকালে সলিল অতিশয় কলুষিত ছিল। তদ্বর্ণনে বৃহস্পতি একান্ত ক্রোধাবিষ্ট হইয়া সমুদ্রকে এই বলিয়া অভিশাপ প্রদান করিলেন যে, আমি পুর-শরণ করিবার নিমিত্ত আচমন করিতে-ছিলাম, কিন্তু তুমি এক্ষণে স্বচ্ছ হইলে না ; অতএব আজি অবধি মৎস্য কচ্ছপ ও মকর প্রভৃতি জলজন্তুসকল তোমারে কলুষিত করিবে। সেই অবধি সমুদ্র বিবিধ জল-জন্তুতে সমাকীর্ণ রহিয়াছে। পূর্বে বিশ্বকপ নামে স্বর্গার পুত্র দেবগণের পুরোহিত হইয়াছিলেন। উহার অপর নাম ত্রিশিরা ; তিনি অনুরদিগের ভাগিনেয় হইয়াও তাহাদিগকে গোপনে এবং দেবতা-দিগকে প্রকাশ্যভাবে যজ্ঞভাগ প্রদান করি-তেন। অনন্তর একদা অনুরগণ হিরণ্য-কশিপুকে সমভিব্যাহারে লইয়া বিশ্বকপের মাতার নিকট গমন করিয়া তাঁহারে সম্বো-ধন পূর্বক কহিলেন, ভগিনি ! তোমার পুত্র ত্রিশিরা বিশ্বকপ দেবগণের পুরোহিত হইয়া তাহাদিগকে প্রকাশ্যভাবে এবং আমা-দিগকে গোপনে যজ্ঞভাগ প্রদান করিতে-ছেন। সেই কারণে ক্রমশ আমাদিগের বলক্ষয় এবং দেবগণের বলরুদ্ধি হইতেছে। অতএব যাহাতে ত্রিশিরা দেবপক্ষ পরি-ত্যাগ পূর্বক আমাদিগের পক্ষ অবলম্বন করেন। তুমি অচিরাৎ তাহার উপায় কর।

তখন বিশ্বকপের মাতা ভ্রাতৃগণের বাক্য শ্রবণে তাহাদের প্রতি সদয় হইয়া নন্দনবন-স্থিত স্বীয় পুত্র বিশ্বকপের নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি কি নিমিত্ত শত্রুপক্ষের বল-বর্ধন ও মাতুলপক্ষ বিনাশ করিতে উদ্যত হইয়াছ ? একপক্ষ কার্যের অনুষ্ঠান করা তোমার কদাপি কর্তব্য নহে। বিশ্বকপের মাতা এই কথা কহিলে তিনি মাতৃবাক্য নিতান্ত অনুরক্তনীয় বিবেচনা করিয়া দেব-

পক্ষ পরিত্যাগ পূর্বক দানবেন্দ্র হিরণ্য-কশিপুর নিকট সমুপস্থিত হইলেন। বিশ্ব-কপ সমুপস্থিত হইবামাত্র হিরণ্যকশিপু ব্রহ্মপুত্র বশিষ্ঠদেবকে পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহারে হোতৃপদে নিযুক্ত করিলেন। তখন বশিষ্ঠদেব হিরণ্যকশিপুকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দানবরাজ ! যখন তুমি আমারে পরিত্যাগ করিয়া অন্য ব্যক্তিরে হোতৃপদে প্রতিষ্ঠিত করিলে, তখন কখনই তোমার যজ্ঞ সমাপ্ত হইবে না এবং তুমি অপূর্ব জন্তুর হস্তে বিনষ্ট হইবে। দানবরাজ হিরণ্যকশিপু সেই ব্রহ্মশাপনিবন্ধন অচিরাৎ নৃসিংহমূর্তি নারায়ণের হস্তে বিনষ্ট হইল।

হিরণ্যকশিপুর বিনাশের পর বিশ্বকপ মাতুলকুলের বলবর্ধনবাসনায় অতি কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। ইন্দ্র তাঁহার তপঃপ্রভাব দর্শনে শঙ্কিত হইয়া তপোভঙ্গের নিমিত্ত তাঁহার নিকট কতকগুলি রূপলাবণ্য-সম্পন্ন অপ্সরা প্রেরণ করিলেন। অপ্সরা-দিগের রূপদর্শনে বিশ্বকপের মন নিতান্ত বিচলিত হওয়াতে তিনি তাহাদের প্রতি অনুরক্ত হইলেন। কিয়দ্দিন পরে অপ্সরারা বিশ্বকপকে নিতান্ত আসক্ত বিবেচনা করিয়া কহিল, মহাঅন ! আমরা এক্ষণে স্বস্থানে প্রস্থান করি। বিশ্বকপ অপ্সরাগণের সেই অনুরক্ত বাক্য শ্রবণে কাতর হইয়া তাহাদি-গকে কহিলেন, তোমরা কোথায় যাইবে, এই স্থানেই আমার সহিত পরম সুখে অবস্থান কর। তখন অপ্সরোগণ তাঁহারে কহিল, মহ-র্ষে ! আমরা দেবাক্ষন অপ্সরা। আমরা বর-দাতা দেবরাজ ইন্দ্রকে ভজনা করিয়া থাকি।

অপ্সরোগণ এই কথা কহিবামাত্র বিশ্ব-কপ ক্রোধে অধীর হইয়া তাহাদিগকে সম্বো-ধন পূর্বক কহিলেন, তোমরা অচিরাৎ স্ব স্ব ইচ্ছানুসারে প্রদেশে গমন কর ; আমি আজিই ইন্দ্রাদি দেবগণকে বিনষ্ট করিব। মহাতেজা ত্রিশিরা এই বলিয়া একাগ্রচিত্তে

মস্ত্র রূপ করিতে আরম্ভ করিলেন । সেই মস্ত্রবলে তাঁহার তেজ নিতান্ত পরিবর্দ্ধিত হওয়াতে তিনি এক মুখ দ্বারা ব্রাহ্মণগণ-কর্তৃক যজ্ঞে আহৃত সমুদায় সোমরস পান, এক মুখ দ্বারা অন্নভোজন ও অপর মুখ দ্বারা ইন্দ্রাদি দেবগণের তেজ হাস করিতে আরম্ভ করিলেন । তখন ইন্দ্রাদি দেবগণ সোমরস পানে বিশ্বরূপকে পুলকিতনেত্র ও একান্ত বিবর্দ্ধিত অবলোকন করিয়া ব্রহ্মার নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, পিতামহ ! বিশ্বরূপ সমুদায় যজ্ঞে সোমরস পান করিতেছে । আমরা একে-বারে যজ্ঞভাগ লাভে বঞ্চিত হইয়াছি । এক্ষণে অমরপক্ষ বর্দ্ধিত হইতেছে ও আমরা ক্রমশঃ হীনবীর্য হইতেছি ; অতএব আপনি অচিরে আমাদের মন্ত্রলবিধান করুন । দেবগণ এই কথা কহিলে লোক-পিতামহ ব্রহ্মা তাঁহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবগণ ! মহর্ষি দধীচি ঘোরতর তপোমুষ্ঠান করিতেছেন । তোমরা তাঁহার নিকট গমন করিয়া তাঁহারে কলেবর পরিত্যাগ করিতে অনুরোধ কর । তোমরা অনুরোধ করিলেই তিনি শরীর পরিত্যাগ করিবেন । তখন তোমরা তাঁহার অস্থি গ্রহণ পূর্বক তদ্বারা বজ্র নির্মাণ করিবে । সেই বজ্র দ্বারা ত্রিশিরার প্রাণ বিয়োগ হইবে ।

ভগবান্ কমলযোনি এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে ইন্দ্রাদি দেবগণ মহর্ষি দধীচির আশ্রমে গমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্ ! নিরীক্সে আপনার তপোমুষ্ঠান হইতেছে ত ? তখন দধীচি তাঁহাদিগকে স্বাগত প্রদান করিয়া কহিলেন, সুরগণ ! আমায়ে তোমাদিগের কি কার্য সাধন করিতে হইবে, তাহা ব্যক্ত কর । তোমরা আমায়ে যে কার্যের অনুষ্ঠান করিতে বলিবে, আমি নিশ্চয়ই তাহা

সম্পাদন করিব । তখন দেবগণ তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্ ! ত্রিলোকের হিতসাধনার্থ আপনাকে কলেবর পরিত্যাগ করিতে হইবে । দেবগণ এই কথা কহিলে মহাযোগী দধীচি কিছুমাত্র বিচলিত না হইয়া তথাস্থ বলিয়া-আত্মসমাধান পূর্বক শরীর পরিত্যাগ করিলেন । দধীচি দেহত্যাগ করিলে ব্রহ্মা তাঁহার অস্থি দ্বারা বজ্রাত্ম নির্মাণ করিলেন এবং বিষ্ণু সেই বজ্রমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন । দেবরাজ ইন্দ্র সেই ব্রহ্মাশ্বিসমুত দুর্ভেদ্য বজ্রাত্ম প্রহারে বিশ্বরূপের মস্তক ছেদন করিলেন । বিশ্বরূপের মস্তক ছিন্ন হইবামাত্র তাহার শরীর হইতে রক্তাক্ত রসমুদ্র হইল । সুররাজ তাহারেও অচিরে বজ্র দ্বারা বিনাশ করিলেন ।

এই রূপে দুইটি ব্রহ্মহত্যা সম্পাদিত হইলে, দেবরাজ ইন্দ্র ভয়প্রযুক্ত দেবরাজ্য পরিত্যাগ পূর্বক অনিমানি ঐশ্বর্যপ্রভাবে মুক্ষশরীর ধারণ করিয়া মানসসরোবরসমুত নলিনীর মৃণালমুত্রমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া রহিলেন । ত্রিলোকনাথ শচীপতি ব্রহ্মহত্যা-ভয়ে পলায়ন করিলে, জগৎ ঈশ্বরশূন্য হইল ; দেবতাদিগের মধ্যে রজ ও তমো-গুণের আবির্ভাব হইয়া উঠিল ; মহর্ষি-দিগের মন্ত্রের প্রভাব রহিল না ; চতুর্দিকে রাক্ষসকুল বহুমূল হইতে লাগিল ; বেদ উৎসন্নপ্রায় হইল এবং ত্রিলোক বলবীৰ্য্য-বিহীন ও সুজ্যেয় হইয়া উঠিল ।

এই রূপে সমুদায় জগৎ বিশৃঙ্খল হইলে মহর্ষি ও দেবগণ একত্র হইয়া আয়ুর পুত্র নহুষকে দেবরাজ্যে অভিষেক করিলেন । নহুষ স্বীয় ললাটস্থিত সর্কভূততেজোহর প্রজ্বলিত পঞ্চশত জ্যোতিপ্রভাবে অনারাসে স্বর্গ প্রতিপালন করিতে লাগিলেন । তখন সমুদায় লোক প্রকৃতিস্থ হইয়া পরম প্রীত হইল । কিয়দিন পরে রাজর্ষি নহুষ, মনে মনে চিন্তা করিলেন, আমি শচীব্যতীত ইন্দ্রো-

পভুক্ত সমুদায় দ্রব্য অধিকার করিয়াছি ; অতএব এক্ষণে শচীকে অধিকার করিবার নিমিত্ত তাঁহার নিকট গমন করি। আয়ুঃপুত্র এই বিবেচনা করিয়া ইন্দ্রাণীর নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে কহিলেন, সুন্দরি ! আমি ইন্দ্র লাভ করিয়াছি ; অতএব তুমি আমাকে ভজনা কর।

ইন্দ্রাণী কহিলেন, রাজর্ষে ! তুমি স্বভাবত ধার্মিক, বিশেষত চন্দ্রবংশে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছ ; অতএব পরস্পরী স্পর্শ করা তোমার কর্তব্য কর্ম নহে। নহু্য কহিলেন, সুন্দরি ! আমি ইন্দ্র লাভ ও ইন্দ্রোপভুক্ত সমুদায় রত্নাদি অধিকার করিয়াছি। তুমি ইন্দ্রোপভুক্ত ; অতএব তোমাকে অধিকার করাতে আমার কিছুমাত্র অধর্ম্য হইবে না। তখন ইন্দ্রাণী মনুষ্যের নিরক্ষাতিশয় দর্শনে নিতান্ত দুঃখিত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, মহাত্মন ! আমি একটা ব্রত প্রতিপালন করিতেছি, অদ্যাপি তাহার শেষ হয় নাই। কয়েক দিন মধ্যে ঐ ব্রত সমাপ্ত হইলেই আমি তোমার নিকট গমন করিব। শচী এই কথা কহিলে, নরপতি নহু্য তথা হইতে প্রস্থান করিলেন।

তখন পতিপরায়ণা ইন্দ্রাণী নহু্যভয়ে নিতান্ত কাতরা হইয়া স্বামীসহিত সাক্ষাৎ করিবার উপায় উদ্ভাবনার্থ বৃহস্পতির নিকট সমুপস্থিত হইলেন। সুরগুরু শচীকে উদ্ভিদ্য দর্শন করিয়া ধ্যানবলে তাঁহার অভিপ্রায় অবগত হইয়া কহিলেন, মহাভাগে ! তুমি নিয়ম অবলম্বন পূর্বক দেবী উপশ্রুতিতে আস্থান কর ; তাঁহার প্রভাবেই তোমার ভর্তৃসন্দর্শন লাভ হইবে। শচী তখন পতিব্রতানিয়ম অবলম্বন পূর্বক মন্ত্রপাঠ করিয়া উপশ্রুতিতে আস্থান করিলেন। ইন্দ্রাণী আস্থান করিবামাত্র উপশ্রুতি তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, ইন্দ্রাণী ! এই আমি তোমার সমীপে উপস্থিত হইয়াছি ;

এক্ষণে তোমার কি প্রিয়কার্য সাধন করিতে হইবে, তাহা কীর্তন কর।

তখন শচী তাঁহারে প্রণাম করিয়া কহিলেন, হে সত্যময়ি ! আমি যাহাতে ভর্তৃসন্দর্শন লাভ করিতে পারি, আপনি তাহার উপায় বিধান করুন। শচী এই কথা কহিলে, দেবী উপশ্রুতি অচিরাৎ তাঁহারে মানস সরোবরে উপনীত করিয়া, মৃণালগ্রন্থিপ্রবিষ্ট ইন্দ্রকে প্রদর্শন করিলেন। ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র আপনার সহধর্ম্মিণী শচীকে একান্ত রূপ দেখিয়া মনে মনে কহিতে লাগিলেন, হায় ! কি কর্তব্য ! ইতিপূর্বে আমি সমুদায় লোকের অপিত ছিলাম ; কিন্তু আজ আমি এই মৃণালতন্তুমধ্যে লুক্কায়িত রহিয়াছি। দেবী শচী আমার অনুসন্ধান করিয়া দুঃখিত মনে এই স্থানে উপস্থিত হইয়াছেন। শচীনাথ মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া মৃণালমুত্র হইতে বহির্গত হইয়া শচীকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবি ! এক্ষণে কেমন আছ ? শচী কহিলেন, নাথ ! রাজা নহু্য আমাকে পত্নীত্বে পরিগ্রহ করিবার অভিলাষ প্রকাশ করিয়াছে। আমিও তাহারে কিছুদিন অপেক্ষা করিতে কহিয়াছি। দেবরাজ ইন্দ্র শচীর নিকট সেই অপ্রিয় কথা শ্রবণ করিয়া কহিলেন, প্রিয়ে ! এক্ষণে তুমি রাজা নহু্যের নিকট গমন করিয়া বল, মহারাজ ! ইন্দ্রের মনঃপ্রীতিকর নানাপ্রকার বাহন আছে, আমি তাহাতে অনেক বার আরোহণ করিয়াছি। অতএব এক্ষণে তুমি অপূর্ব ঋষিযুক্ত যানে আরোহণ করিয়া আমাকে আমার আবাস হইতে আনয়ন কর। বাসব এই কথা কহিলে শচী পুলকিত মনে অবিলম্বে নহু্যসম্মিধানে গমন করিলেন। দেবরাজ ইন্দ্রও মৃণালগ্রন্থি মধ্যে পুনর্বার প্রবিষ্ট হইলেন।

শচী নহু্যসম্মিধানে সমুপস্থিত হইবামাত্র

নল্লব তাঁহারে দর্শন করিয়া কহিলেন, সুর-
সুন্দরি ! তুমি আমারে কিছু দিন অপেক্ষা
করিতে কহিয়াছিলে, এক্ষণে কি সেই সময়
পূর্ণ হইয়াছে ? শচী কহিলেন, মহারাজ !
এক্ষণে আমি আপনারে ভজন করিব ;
কিন্তু আমার মনে একটি অভিলাষ আছে,
আপনারে তাহা পূর্ণ করিতে হইবে। আমি
ইন্দ্রের সহিত নানাপ্রকার যানে আরোহণ
করিয়াছি, এক্ষণে তুমি ঋষিযুক্ত যানে
আরোহণ পূর্বক আমারে আমার আবাস
হইতে আনয়ন কর।

শচী এই কথা কহিয়া প্রস্থান করিলে,
মহারাজ নল্লব ঋষিবাচ্য যানে আরোহণ
পূর্বক শচীর নিকট গমন করিতে লাগি-
লেন। তিনি কিয়ৎ ক্ষণ পরে যানের গতি
পরিবর্তিত করিবার নিমিত্ত বাহক মহর্ষি-
গণকে তিরস্কার করিয়া তাঁহাদের মধ্যে
এক জনের মস্তকে পদাঘাত করিলেন। ঐ
মহর্ষির মস্তকে অগস্ত্য দেব বাস করিতে-
ছিলেন। তিনি আপনার দেহে নল্লবকে পদা-
ঘাত করিতে দেখিয়া ক্রোধভরে তাঁহারে
কহিলেন, রে পাপাশ্রম ! তুই নিতান্ত অকা-
র্য্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়াছিস্। অতএব এক্ষণে
আমি তোরে অভিশাপ প্রদান করিতেছি,
যে পর্য্যন্ত পৃথিবী থাকিবে, তদবধি তুই সর্প
হইয়া তথায় অবস্থান কর। অগস্ত্য দেব
এই কথা কহিবামাত্র নল্লব তৎক্ষণাৎ যান
হইতে ভূতলে নিপতিত হইলেন।

নল্লব নিপতিত হইলে ত্রিলোক পুনরায়
ইন্দ্রশূন্য হইল। তখন দেবতা ও মহর্ষিগণ
ইন্দ্রের নিমিত্ত ভগবান্ বিষ্ণুর শরণাপন্ন
হইয়া কহিলেন, ভগবন্ ! বাসব ব্রহ্মহত্যা-
পাপে লিপ্ত হইয়াছেন। আপনি তাঁহারে
এই পাপ হইতে বিমুক্ত করুন। বরদাতা
নারায়ণ দেবগণের সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া
কহিলেন, সুরগণ ! এক্ষণে দেবরাজ ইন্দ্র
বিষ্ণুর উদ্দেশে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান

করুন। তাহা হইলেই তিনি পুনরায় আপ-
নার পদলাভে সমর্থ হইবেন। নারায়ণ
এই কথা কহিলে, দেবতা ও মহর্ষিগণ ইন্দ্রের
অনুসন্ধান করিতে লাগিলেন, কিন্তু কুত্রাপি
তাঁহার সন্দর্শন পাইলেন না। তখন তাঁহার
শচীরে কহিলেন, স্তবগে ! তুমি অবিলম্বে
দেবরাজকে আনয়ন কর। তখন দেবী শচী
পুনরায় সেই মানসসরোবরে গমন পূর্বক
ইন্দ্রের নিকট সমুদায় রত্নাস্ত্র কীর্তন করি-
লেন। ইন্দ্রও শচীর বাক্য শ্রবণে অচিরাতঃ
সেই সরোবর হইতে উত্থিত হইয়া বৃহস্পতির
নিকট সমুপস্থিত হইলেন। অনন্তর সুরগুরু
বৃহস্পতি দেবরাজের নিমিত্ত এক অশ্বমেধ
যজ্ঞ অনুষ্ঠান করিলেন এবং ঐ যজ্ঞে
কৃষ্ণবর্ণ অতি পবিত্র এক অশ্ব প্রোক্ষিত
করিয়া সেই অশ্বই ইন্দ্রকে আরোপণ পূর্বক
স্বস্থানে উপনীত করিলেন। তখন দেবরাজ
ব্রহ্মহত্যা হইতে বিমুক্ত এবং দেবতা ও মহর্ষি-
গণ কর্তৃক সংস্কৃত হইয়া স্বচ্ছন্দে দেব-
লোকে বাস করিতে লাগিলেন। তাঁহার
সেই ব্রহ্মহত্যা জনিত পাপচারিভাগে বিভক্ত
হইয়া বনিতা, অগ্নি, বৃক্ষ ও গো সমুদায়ে
অবস্থান করিতে লাগিল। এই রূপে দেব-
রাজ ইন্দ্র ব্রাহ্মণের তেজঃপ্রভাবে শত্রুবধ
করিয়া পুনরায় দেবরাজ্য অধিকার করিয়া-
ছিলেন।

পূর্বে মহর্ষি ভরদ্বাজ আকাশগঙ্গা মন্দা-
কিনীতে অবতীর্ণ হইয়া আচমন করিতে-
ছিলেন। এই অবসরে ভগবান্ বিষ্ণু
ত্রিবিক্রম মূর্ত্তি ধারণ পূর্বক তথায় আগ-
মন করিলেন। মহর্ষি তাঁহারে দেখিবামাত্র
আকাশগঙ্গার সলিল দ্বারা তাঁহার বক্ষঃ-
স্থলে আঘাত করিলেন। বক্ষঃস্থল আহত
হইবামাত্র তাহাতে একটি চিহ্ন অঙ্কিত হইল।
সেই অবধি বক্ষঃস্থল ত্রিবেণসচিহ্নে অঙ্কিত
রহিয়াছে। মহর্ষি ভৃগুর অভিশাপে অগ্নি
সর্বভক্ষতা প্রাপ্ত হইয়াছেন।

পূর্বে দেবমাতা অদिति দেবতারা এই অন্ন ভোজন করিয়া অনুরগণকে বিনাশ করিবে, মনে করিয়া তাঁহাদের নিমিত্ত অন্ন-পাক করিয়াছিলেন। তাঁহার পাক সমাপ্ত হইলে বুধ ব্রতসমাপন করিয়া তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক ভিক্ষা প্রার্থনা করিলেন। অদिति দেবগণের ভোজন না হইলে অন্য ব্যক্তি অগ্রে এই অন্ন ভোজন করিতে পারিবে না, এই বিবেচনা করিয়া তৎকালে বুধকে ভিক্ষা প্রদান করিলেন না। তখন বুধ ক্রোধাবিষ্ট হইয়া অদতিরে অভিষাপ প্রদান পূর্বক কহিলেন, তোমার উদরে একটা ব্যথা জন্মিবে।

প্রজাপতি দক্ষের যে ষষ্টিসংখ্যক দুহিতা ছিল; তিনি তন্মধ্যে কশ্যপকে ত্রয়োদশটি, ধর্মকে দশটি, মনুরে দশটি এবং চন্দ্রকে সপ্তবিংশতিটি প্রদান করেন। চন্দ্রের পত্নীগণ সকলেই একরূপ রূপলাবণ্যবতী ছিলেন; কিন্তু চন্দ্র একমাত্র রোহিণীর প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়াছিলেন। নিশানাথ রোহিণীর প্রতি নিতান্ত অনুরক্ত হওয়াতে তাঁহার অপর পত্নীগণ নিতান্ত ঈর্ষাপরবশ হইয়া পিতার নিকট গমন পূর্বক কহিলেন, পিতা! আমরা সকলেই তুল্যরূপ রূপলাবণ্য-সম্পন্ন; কিন্তু চন্দ্র একমাত্র রোহিণীর প্রতি সমধিক প্রীতি প্রকাশ করিতেছেন। কন্যা-গণ এইরূপ দুঃখ প্রকাশ করিলে, প্রজাপতি দক্ষ নিতান্ত রোষাবিষ্ট হইয়া কহিলেন, অদ্যাবধি চন্দ্র যক্ষ্মরোগে সমাক্রান্ত হইবে। অমন্তর চন্দ্র দক্ষের শাপপ্রভাবে যক্ষ্মরোগে সমাক্রান্ত হইয়া প্রজাপতি দক্ষের নিকট উপস্থিত হইবামাত্র তিনি কহিলেন; বৎস! তুমি আমার কন্যাগণের প্রতি তুল্যরূপ প্রীতি প্রকাশ কর নাই বলিয়া, আমি তোমারে শাপ প্রদান করিয়াছি। এই সময় ঋষিগণ চন্দ্রকে ক্ষীণ হইতে দেখিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, নিশাপতে! তুমি যক্ষ্মরোগ-

প্রভাবে ক্রমশ ক্ষীণ হইতেছে; অতএব পশ্চিম সমুদ্রের সমীপে হিরণ্যসরোবরতীর্থে গমন করিয়া স্নান কর, তাহা হইলেই রোগ হইতে মুক্ত হইবে। ঋষিগণ এই কথা কহিলে, চন্দ্র তাঁহাদের বাক্যানুসারে হিরণ্যসরোবরতীর্থে গমন পূর্বক অবগাহন করিয়া পাপ হইতে মুক্ত হইলেন। ভগবান চন্দ্রমা এই তীর্থজলে অবগাহন পূর্বক দীপ্তিশালী হইয়াছিলেন বলিয়া তদবধি এই তীর্থ প্রভাস নামে বিখ্যাত হইয়াছে। দক্ষের সেই শাপপ্রভাবে অদ্যাপি ভগবান চন্দ্রমা প্রতি পৌর্ণমাসীর পর দিন দিন এক এক কলা পরিহীন হইয়া অমাব-স্যায় সম্পূর্ণরূপে অপ্রকাশিত হন। এই শাপপ্রভাবে অদ্যাপি তাঁহার শরীরে মেঘ-লেখা সদৃশ শশলাঙ্গন পরিষ্কৃত রূপে অক্ষিত হইয়া থাকে।

পূর্বকালে একদা স্থলশিরা নামে এক মহর্ষি সুরেন্দ্র পর্বতের উত্তর পূর্ব দিকে ঘোরতর তপস্চরণ করিতেছিলেন, এমন সময়ে পবিত্র বায়ু প্রবাহিত হইয়া তাঁহার শরীর স্পর্শ করিল। তিনি তপঃক্রেমে নিতান্ত সমুত্ত হইয়াছিলেন, সুতরাং শীতল সমীরণ স্পর্শ হওয়াতে পরম পরিভুষ্ট হইলেন। এই সময় মহর্ষি বায়ুস্পর্শজনিত প্রীতি প্রকাশ করিলে, বনস্পতিগণ বায়ুর প্রতি ঈর্ষাপরায়ণ হইয়া মহর্ষিরে পুষ্প-শোভা প্রদর্শন করিতে আরম্ভ করিল। মহর্ষি স্থলশিরা তদদর্শনে তাহাদের ছুরতিসজ্জি বৃত্তিতে পারিয়া এই শাপ প্রদান করিলেন যে, অদ্যাবধি আর তোমরা সকল সময়ে পুষ্পশোভা প্রদর্শন করিতে সমর্থ হইবে না।

পূর্বে ভগবান্ নারায়ণ ত্রিলোকের হিতসাধনার্থ বড়বান্ধ নামে মহর্ষি হইয়া সুরেন্দ্র পর্বতে তপস্চরণ করিতে করিতে সমুদ্রকে আশ্রয় করিয়াছিলেন; কিন্তু সমুদ্র তাঁহার সমীপে উপস্থিত হইল না। তখন তিনি নিতান্ত রোষাবিষ্ট হইয়া স্বীয় রোষ-

জন্মিত গাত্ৰোত্তাপে সমুদ্রজল স্তিমিত এবং
স্নেহজল সদৃশ লবণাক্ত করিয়া তাহারে
কহিলেন, হে নদীনাথ ! অদ্যাবধি তোমার
জল অপেয় হইল। কেবল যখন বড়বামুখ
অনল তোমার জল পান করিবে, সেই সম-
য়ই তোমার জল সুমধুর হইবে। এই কারণ-
বশতঃ অদ্যাপি কেবল বড়বামুখ অনলই
সমুদ্রজল পান করিয়া থাকে।

পূৰ্বে ভগবান্ রুদ্রদেব হিমালয়ের
নিকট তাঁহার কন্যা পার্বতীর পাণিগ্রহণের
অভিলাষ প্রকাশ করাতে হিমালয় তাঁহার
প্রার্থনায় সন্মত হইয়াছিলেন। হিমালয়
রুদ্রদেবকে কন্যাপ্রদান করিতে অঙ্গীকার
করিবার পর মহর্ষি ভৃগু তাঁহার নিকট
সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, পৰ্বতেশ্বর ! তুমি
আমারে তোমারই কন্যাটি সম্প্রদান কর।
তখন হিমালয় কহিলেন, মহর্ষে ! আমি
রুদ্রদেবকে কন্যাসম্প্রদান করিব বলিয়া
স্তব করিয়াছি। হিমালয় এই কথা কহিলে,
মহর্ষি ভৃগু রোষাবিস্তীর্ণ হইয়া কহি-
লেন, যখন তুমি আমায় প্রত্যাখ্যান
করিলে, তখন আমার শাপপ্রভাবে আজ
অবধি আর তুমি রত্নভাজন হইবে না।
অদ্যাবধি সেই মহর্ষির বাক্যপ্রভাবে হিমা-
লয় রত্নবিহীন হইয়া রহিয়াছেন। হে ধন-
ঞ্জয় ! ব্রাহ্মণের মাহাত্ম্য এইরূপ অত্যাশ্চর্য্য
ও অনির্বচনীয়। ক্ষত্রিয়গণ ব্রাহ্মণের প্রসাদ-
বলেই এই সমাগরা ধরিয়া উপভোগ করিতে-
ছেন। এই রূপে ব্রহ্মস্বরূপ অগ্নি ও সোম-
কর্তৃক জগৎসংসার রক্ষিত হইতেছে।

অগ্নিস্বরূপ সূর্য্য ও চন্দ্র নিরন্তর এই
জগতের হর্ষবিধান করিতেছেন। তাঁহারা
আমার চক্ষু এবং তাঁহাদের কিরণজাল
আমার কেশস্বরূপ ; এই নিমিত্ত আমি
কুষীকেশ বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছি। আমি
মস্তককর্তৃক আবৃত হইয়া যজ্ঞভাগ হরণ করি
এবং আমার বর্ণ হরিণবর্ণের ন্যায়, এই

নিমিত্ত লোকে আমারে হরি বলিয়া নির্দেশ
করিয়া থাকে। আমি সমুদায় লোকের ধাম-
স্বরূপ এবং আমি হইতেই ঋত অর্থাৎ সত্যের
বিচার নিষ্পত্তি হয় ; এই নিমিত্ত ব্রাহ্মগণ
আমারে ঋতধামা বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন।
পূৰ্বে আমি রসাতলগত গোক্ষপধরা ধরি-
ত্রীর উদ্ধার করিয়াছিলাম ; এই নিমিত্ত দেব-
গণ গোবিন্দ নাম উচ্চারণ পূর্ব্বক আমার
স্তব করিয়া থাকেন। আমি শিপি অর্থাৎ
তেজঃপ্রকাশ করিয়া সমুদায় পদার্থে প্রবেশ
করি ; এই নিমিত্ত আমার নাম শিপিবিস্ত
হইয়াছে। মহর্ষি জাম্ব সমুদার যজ্ঞে আমারে
ঐ গূঢ় নামে স্তব করিয়া আমার প্রসাদে
পাতালগত নিরুক্ত শাস্ত্রের উদ্ধার করিয়া-
ছেন। আমি নিরন্তর প্রাণিগণের দেহমধ্যে
আত্মরূপে অবস্থান করি। কোন কালে
জন্ম গ্রহণ করি নাই, করিবও না ; এই নিমিত্ত
পণ্ডিতেরা আমারে 'অজ বলিয়া নির্দেশ
করিয়া থাকেন। আমি কখন ক্ষুদ্র, অশ্লীল
অথবা মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ করি নাই
এবং সৎ অসৎ সমুদায় আমাতে বিনিবে-
শিত রহিয়াছে ; এই নিমিত্ত ব্রহ্মলোকবাসী
মহর্ষিগণ আমারে সত্যনামে কীৰ্ত্তন করেন।
আমি কখন সত্ত্বগুণ হইতে চ্যুত হই নাই।
আমি হইতেই সত্ত্বগুণের সৃষ্টি হইয়াছে।
আমি নিরন্তর নিষ্পাপ থাকিয়া সত্ত্বগুণসহ-
কারে নিজাম কর্মের অনুষ্ঠান করি এবং
জ্ঞানবান্ ব্যক্তির সত্ত্বগুণময় জ্ঞান দ্বারাই
আমারে দর্শন করিয়া থাকেন ; এই নিমিত্ত
আমার সাক্ষত নাম বিখ্যাত হইয়াছে।
আমি লালফলককপী হইয়া পৃথিবী কর্ণণ
করি এবং আমার বর্ণও ক্লৃষ্ণ এই নিমিত্ত
আমি ক্লৃষ্ণনাম ধারণ করিয়াছি। আমি
কুণ্ঠিত না হইয়া সলিলের সহিত পৃথি-
বীতে, বায়ুর সহিত আকাশকে ও তেজের
সহিত বায়ুরে মিলিত করিয়াছি ; এই নিমিত্ত
পণ্ডিতেরা আমারে বৈকুণ্ঠ বলিয়া নির্দেশ

করিয়া থাকেন। আমি কখনই নির্বাক-
স্বরূপ পরব্রহ্ম হইতে চ্যুত হই নাই; এই
নিমিত্ত আমার নাম অচ্যুত। অধঃশব্দে
পৃথিবী, অক্ষশব্দে আকাশ ও জলশব্দে ধারণ-
কর্তা। আমি তেজঃপ্রভাবে পৃথিবী ও আকা-
শকে ধারণ করিয়াছি বলিয়া আমার নাম
অধোক্ষজ হইয়াছে। শব্দার্থচিন্তাপরায়ণ
বেদবিদ্ পণ্ডিতেরা যজ্ঞশালায় উপবিষ্ট
হইয়া আমার অধোক্ষজ নামোচ্চারণ পূর্বক
স্তব করেন। পূর্বে মহর্ষিগণ একাগ্রচিত্ত
হইয়া কহিয়াছিলেন, ভগবান্ নারায়ণ ভিন্ন
আর কাহারেও অধোক্ষজ বলিয়া সম্বোধন
করা যায় না। প্রাণিগণের প্রাণধারণের
হেতুভূত ঘৃত আমার তেজঃস্বরূপ, এই নিমিত্ত
বেদজ্ঞ পণ্ডিতেরা আমাকে ঘৃতার্চি বলিয়া
নির্দেশ করিয়া থাকেন। পিত্ত, শ্লেষ্মা ও
বায়ু এই ত্রিবিধ কর্মজ ধাতু প্রভাবেই
প্রাণিগণের প্রাণ রক্ষা হয়। ঐ ধাতুত্রয়ের
ক্ষয় হইলেই প্রাণিগণ ক্ষীণ হইয়া যায়।
আমি সেই তিন ধাতুস্বরূপ হইয়া প্রাণি-
গণের দেহে অবস্থান করি। এই নিমিত্ত
আয়ুর্বেদবিদ্ পণ্ডিতেরা আমাকে ত্রিধাতু
বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। ভগবান্ ধর্ম জন-
সমাজে রুষ নামে বিখ্যাত আছেন। এই
নিমিত্ত নৈর্ঘণ্টক নামক বৈদিক কোষে
আমাকে রুষ নামে নির্দিষ্ট করিয়াছে।
পণ্ডিতেরা কপি শব্দে বরাহশ্রেষ্ঠ ও রুষ শব্দে
ধর্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন, এই নিমিত্ত
ভগবান্ কশ্যপ প্রজাপতি আমাকে রুষা-
কপি নাম প্রদান করিয়াছেন। কি দেবগণ,
কি অসুরগণ কেহই আমার আদি মধ্য ও
অন্ত পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ নহেন। এই
নিমিত্ত পণ্ডিতেরা আমাকে অনাদি, অমধ্য,
অনন্ত বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন। আমি
পাপস্পর্শ না করিয়া পবিত্র বাক্য সমুদায়
সুশ্রবণ করি, এই নিমিত্ত আমার নাম শুচি-
শ্রবী হইয়াছে। পূর্বে আমি একদন্ত ও

ত্রিকুদ রবাহমূর্তি ধারণ করিয়া এই পৃথিবী
উদ্ধৃত করিয়াছিলাম; এই নিমিত্ত একশৃঙ্গ
ও ত্রিকুদ নামে বিখ্যাত হইয়াছি।

সাংখ্যশাস্ত্রবিশারদ পণ্ডিতেরা যাঁহারে
বিরিঞ্চ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন, তাঁহার
সহিত আমার কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। ঐ
পণ্ডিতেরা আমাকে বিদ্যাসংগ্রহবান্ আদিত্য-
মণ্ডলস্থ কপিল বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। যে
মহাত্মা বেদমধ্যে সংস্কৃত হইয়া থাকেন এবং
যিনি ভক্তিয়োগ দ্বারা পুজিত হন, আমিই
সেই হিরণ্যগর্ভ। আমি একবিংশতি সহস্র
শাখাসম্পন্ন ঋগ্বেদ, বেদবিৎ মহর্ষিগণ
গীত আরণ্যক বেদমধ্যে সহস্রশাখায়ুক্ত
সামবেদ, ষট্‌পঞ্চাশত অষ্ট ও সপ্তত্রিংশত
শাখায়ুক্ত যজুর্বেদ এবং মারণোচ্চাটন
প্রভৃতি আভিচারিক কার্য পরিপূর্ণ পঞ্চ-
কম্পাঙ্ক অর্থর্ব বেদস্বরূপ। বেদমধ্যে যে
সমস্ত শাখাভেদ নির্দিষ্ট আছে, ঐ সমস্ত
শাখায় যে সকল গীত নিবদ্ধ রহিয়াছে এবং
ঐ সমুদায় গীতের যে সকল স্বর ও বর্ণো-
চ্চারণপ্রণালী বিহিত হইয়াছে, তৎসমুদায়ই
মংকৃত। আমি বরদাতা হমগ্রীব; আমি
বেদপাঠের পদ বিভাগ ও অক্ষর বিভাগ
সবিশেষ পরিজ্ঞাত আছি। মহাত্মা পাঞ্চাল
আমারই অনুগ্রহে বামদেব হইতে বেদ-
পাঠের পদ বিভাগ শিক্ষা করিয়াছিলেন।
ব্রাহ্মব্যগোত্রসমুৎপন্ন মহর্ষি গালব আমা-
রই পূর্বমূর্তি নারায়ণ হইতে বর লাভ ও
অতুংকৃষ্ট যোগ লাভ করিয়া সর্বাণ্যে
বেদের পদ বিভাগ ও শিক্ষাপ্রণালী সংস্থা-
পন করিয়াছিলেন। মহারাজ ব্রহ্মদত্ত ও
তাঁহার মন্ত্রী কণুরীক সাত জন্ম জন্মমৃত্যু-
জনিত দুঃখ অনুভব করিয়া পশ্চাৎ আমা-
রই অনুগ্রহে যোগসিদ্ধি লাভ করেন। আমি
কোন কারণবশত ধর্মের ঊরসে দুই মূর্তিতে
জন্মগ্রহণ করিয়া নর ও নারায়ণ নামে
প্রখ্যাত হইয়া গন্ধমাদন পর্বতে ধর্মবাহক

আরোহণ পূর্বক তপস্যা করিয়াছিলাম ।
এ সময় প্রজাপতি দক্ষ এক যজ্ঞানুষ্ঠান
করিয়া উহাতে রুদ্রের যজ্ঞভাগ কল্পনা
করেন নাই । তদ্রূপে রুদ্রদেব নিতান্ত
ক্রোধাবিষ্ট হইয়া দধীচির বাক্যানুসারে
দক্ষের যজ্ঞ বিনষ্ট করিবার নিমিত্ত প্রজ-
লিত শূল নিক্ষেপ করেন । এই শূল দক্ষের
যজ্ঞ ধ্বংস করিয়া বদরিকাত্রমে নারায়ণের
সম্মিথানে আগমন পূর্বক মহাবেগে নারা-
য়ণের বক্ষঃস্থলে নিপতিত হইয়াছিল । সেই
রুদ্রনিষ্কিণ্ট শূলের প্রথর তেজঃপ্রভাবে
নারায়ণের কেশ মুগ্ধ অর্থাৎ হরিদ্বর্ণ হইয়া
গেল । এই নির্মিত্ত আমার নাম মুগ্ধকেশ
হইয়াছে । অনন্তর সেই রুদ্রশূল মধ্যা
নারায়ণের ভৃঙ্গার দ্বারা প্রতিহত হইয়া পুন-
রায় শঙ্করের হস্তে গমন করিল । তখন
রুদ্রদেব রোষপরবশ হইয়া নরনারায়ণের
প্রতি ধাবমান হইলেন । বিশ্বাত্মা নারায়ণ
রুদ্রকে মহাবেগে আগমন করিতে দেখিয়া
হস্ত দ্বারা তাঁহার কণ্ঠ গ্রহণ করিলেন । সেই
অবধি রুদ্রের কণ্ঠদেশ নীলবর্ণ হইয়া রহি-
য়াছে । নারায়ণ রুদ্রের কণ্ঠগ্রহণ করিলে
নর রুদ্রকে বিনাশ করিবার অভিলাষে এক
ঈষিকা গ্রহণ করিয়া মন্ত্রপূত করিলেন ।
ঈষিকা মন্ত্রপূত হইবামাত্র পরশুর আকার
ধারণ করিল । তখন নর সেই পরশু রুদ্রের
প্রতি নিক্ষেপ করিলেন । পরশু নিষ্কিণ্টু
হইবামাত্র রুদ্র তদগুণে উহা খণ্ড খণ্ড করিয়া
ফেলিলেন । এই কারণ আমার নাম খণ্ড-
পরশু হইয়াছে ।

অর্জুন কহিলেন, বাসুদেব ! রুদ্র ও নর-
নারায়ণের সেই ত্রৈলোক্যবিনাশন যুদ্ধে
কে জয় লাভ করিয়াছিলেন, তাহা আমার
নিকট কীৰ্ত্তন কর ।

বাসুদেব কহিলেন, হে ধনঞ্জয় ! এই
রূপে রুদ্র ও নরনারায়ণ যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে,
সমুদায় লোক অতিশয় ভীত হইল । এই সময়

ভূতাশন যজ্ঞীয় হবি গ্রহণ করিলেন না ।
মহর্ষিগণের মুখে বেদ স্কুরিত হইল না ।
রজ ও তমোগুণ দেবগণের অন্তঃকরণ আক্র-
মণ করিল । আকাশস্থ সমস্ত পদার্থ নিপ-
তিত হইতে লাগিল । চন্দ্রসূর্য্যপ্রভৃতি
জ্যোতিষ্কসমুদায় জ্যোতিহীন হইয়া গেল ।
প্রজাপতি ব্রহ্মা আসন হইতে পরিভ্রষ্ট হই-
লেন । সাগর শুষ্কপ্রায় ও হিমাচল বিদীর্ণ
হইয়া গেল । এইরূপ দুর্নামিত্ত সমুদায়
প্রাভুভূত হইলে সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা
দেবতা ও মহর্ষিগণ সমভিব্যাহারে যুদ্ধ স্থলে
সমুপস্থিত হইয়া কৃতাজ্জলিপুটে রুদ্রদেবকে
কহিলেন, হে বিশ্বনাথ ! আপনি বিশ্বের
হিতানুষ্ঠানার্থ অস্ত্র শস্ত্র পরিত্যাগ করুন ।
ত্রিলোকের মঙ্গল হইউক । যিনি অক্ষর,
অব্যক্ত, কূটস্থ, কর্দ্দ্বা, অকর্ত্তা, নির্দন্দু ও
লোকশ্রষ্টা ; এই নর ও নারায়ণ তাঁহারই
মূর্ত্তি । ইহারা এক্ষণে ধর্মের তুরসে জন্ম-
গ্রহণ করিয়া অতি কঠোর তপোানুষ্ঠান
করিতেছেন । আমি কোন কারণ বশতঃ
সেই ব্রহ্মের প্রসন্নতা হইতে উদ্ধৃত হইয়াছি ।
আর আপনিও তাঁহারই ক্রোধ হইতে উৎ-
পন্ন হইয়াছেন । অতএব এক্ষণে আপনি
আমার এবং অন্যান্য দেবতা ও মহর্ষিগণের
সহিত এই বরদাতা নারায়ণকে প্রসন্ন
করুন । অচিরাৎ ত্রিলোকের শান্তিলাভ
হইউক ।

প্রজাপতি ব্রহ্মা এইরূপ কহিলে, রুদ্র-
দেব ক্রোধ প্রতिसংহার পূর্বক আদিদেব
সর্বশ্রেষ্ঠ নারায়ণকে প্রসন্ন করিয়া তাঁহার
শরণাপন্ন হইলেন । ব্রহ্মাদিদেবতা ও মহর্ষি-
গণ তাঁহার পূজা করিতে লাগিলেন । তখন
জিতক্রোধ জিতেন্দ্রিয় ভগবান্ নারায়ণ
প্রসন্নতা লাভ করিয়া মহেশ্বরকে সম্বো-
ধন পূর্বক কহিলেন, হে রুদ্র ! যে ব্যক্তি
তোমাতে জানে, সে আমাতেও জ্ঞাত আছে ।
আর যে ব্যক্তি তোমার অনুগত, সে আমা-

রও অনুগত। ফলত আমরাদিগের উভয়ের কোন বিষয়ে কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। এ বিষয়ে তোমার যেন বিপরীত সংস্কার না জন্মে। আমার বক্ষস্থলে তোমার নিক্ষিপ্ত শূলের আঘাতে যে চিহ্ন হইয়াছে, অদ্যাবধি উহা শ্রীবৎস নামে প্রথিত হইবে এবং আমি তোমার কণ্ঠ গ্রহণ করাতে, উহাতে একটি করচিহ্ন অঙ্কিত হইয়াছে, তন্নিবন্ধন অদ্যাবধি তোমার নাম শ্রীকণ্ঠ হইবে।

রুদ্র ও নারায়ণ এই রূপে পরস্পর পরস্পরের চিহ্ন উৎপাদন ও সখ্যতাব সংস্থাপন করিলে, দেবগণ প্রফুল্লচিত্তে নর ও নারায়ণের নিকট বিদায় গ্রহণ পূর্বক স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন। সুরগণ বিদায় হইলে তপোধানাগ্রগণ্য নারায়ণ পুনরায় স্থিরচিত্তে ঘোরতর তপোভূষ্ঠান করিতে লাগিলেন।

হে অর্জুন! এই আমি তোমার নিকট রুদ্রনারায়ণসংগ্রামে নারায়ণের বিজয়-বৃত্তান্ত এবং মহর্ষিগণনির্দিষ্ট আমার নামের প্রকৃত অর্থসমুদায় কীৰ্ত্তন করিলাম। আমি এইরূপ বহুবিধ রূপ ধারণ পূর্বক পৃথিবী, ব্রহ্মলোক ও গোলোকে সঞ্চরণ করিয়া থাকি। তুমি আমারই বাহুবলে রক্ষিত হইয়া জয় লাভ করিয়াছ। তোমার সংগ্রামের সময় যিনি তোমার অগ্রে অগ্রে গমন করিতেন, তিনি দেবদেব রুদ্র। আমি তোমাতে পূর্বেই কহিয়াছি, তিনি আমার ক্রোধ হইতে উৎপন্ন হইয়া কালরূপে প্রাদু-ভূত হইয়াছেন। তুমি যে সমস্ত শত্রুসংহার করিয়াছ; তিনি অগ্রেই তাহাদিগকে বিনাশ করিয়াছিলেন। তুমি কেবল উপলক্ষমাত্র। যিনি আমার ক্রোধ হইতে উৎপন্ন হইয়া-ছেন এবং ষাঁহার প্রভাব তোমার অবি-দিত নাহি, এক্ষণে সেই দেবাদিদেব উমা-পত্নিরে পুত্রমানে নমস্কার কর।

চতুষ্চত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

শৌনক কহিলেন, হে সৌতে! মহর্ষিগণ তোমার মুখে এই অপূর্ব উপাখ্যান শ্রবণ করিয়া অতিশয় বিস্ময়াপন্ন হইয়াছেন। নারায়ণকথা শ্রবণ করিলে যেকূপ কল-লাভ হয়, সমুদায় আশ্রমে গমন ও সমুদায় তীর্থে অবগাহন করিলেও তদ্রূপ কললাভ হয় না। এই সর্বপাপবিনাশন পরমপবিত্র নারায়ণকথা আনুপূর্বিক শ্রবণ করিয়া আমা-দিগের সর্বত্র পবিত্র হইয়াছে। সর্বলোক-নমস্কৃত ভগবান্ নারায়ণ ব্রহ্মাদিদেবতা ও মহর্ষিগণের অদৃশ্য। দেবর্ষি নারদ কেবল তাঁহার অনুগ্রহবশতই তাঁহারে দর্শন করিয়া-ছিলেন। যাহা হউক, দেবর্ষি নারদ অনি-রুদ্ধদেহে অবস্থিত ভগবান্ নারায়ণকে দর্শন করিয়াও কি কারণে পুনর্বার নর ও নারায়ণকে দর্শন করিবার নিমিত্ত ধাবমান হইলেন, তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

সৌতি কহিলেন, মহর্ষে! সর্পসত্ত্বের অবসানে অন্যান্য কার্য্যসমুদায় আরম্ভ হইলে, মহারাজ জনমেজয় বেদনিধান ভগ-বান্ বেদব্যাসের তুল্য মহর্ষি বৈশম্পায়নকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবান্! দেবর্ষি নারদ ভগবান্ নারায়ণের বাক্য চিন্তা করিতে করিতে শ্বেতদ্বীপ হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া বদরিকাশ্রমে নর ও নারায়ণের সহিত কতকাল বাস করিলেন এবং তাঁহাদিগকে কি কি জিজ্ঞাসা করিলেন, তাহা শ্রবণ করি-বার নিমিত্ত আমার নিতান্ত অভিলাষ হই-তেছে। যেমন-দধি হইতে নবনীত ও মলয় হইতে চন্দন সমুদ্ভূত হয়, যেমন বেদ হইতে আরণ্যক ও ওষধি হইতে অমৃত সমুদ্ভূত হইয়াছে, তদ্রূপ আপনি অসংখ্য উপাখ্যান-পরিপূরিত মহাভারত হইতে এই অমৃত-স্বরূপ নারায়ণকথা সমুদ্ভূত করিয়া আমার নিকট কীৰ্ত্তন করিয়াছেন। ভগবান্ নারায়-

য়ণ সর্বভূতের আআস্বরূপ । আমি তাঁহার
দুর্জয় তেজের বিষয় শ্রবণ করিয়া অতিশয়
চমৎকৃত হইয়াছি । যখন কম্পান্তে ব্রহ্মাদি
দেবতা, মহর্ষি, গন্ধর্ভ ও অন্যান্য প্রাণিগণ
সেই একমাত্র নারায়ণে প্রবিষ্ট হয়, তখন
তাঁহার তেজ যে সর্বাপেক্ষা দুর্জয়, তাহার
আর সম্ভেদ নাই । ইহলোক ও পরলোকে
তাঁহার তুল্য পবিত্র আর কেহই নাই ।
আমার পূর্বপিতামহ মহাত্মা অর্জুন যে
যুদ্ধে জয়লাভ করিয়াছিলেন, তাহা আশ্চ-
র্যের বিষয় নহে । ত্রৈলোক্যনাথ ভগবান্
বাসুদেব যাঁহার প্রিয়সখা, বোধ হয় ত্রিলো-
কমধ্যে তাঁহার কিছুই অপ্রাপ্য নাই ।
তপোবল না থাকিলে যাঁহারা দর্শন করা
যায় না, সেই লোকপুঞ্জিত শ্রীবৎসলঙ্কন
ভগবান্ নারায়ণ যখন আমার পূর্বপুরুষ-
দিগের হিতসাধনে যত্নবান্ ও তাঁহাদিগের
দৃষ্টিপথে নিপতিত হইয়াছিলেন, তখন
নিশ্চয়ই তাঁহাদিগকে ধন্যবাদ প্রদান করিতে
হইবে । অতুলতেজঃসম্পন্ন দেবর্ষি নারদ
আবার তাঁহাদের অপেক্ষা ধন্য । কারণ
তিনি ভগবান্ নারায়ণের অজুগ্রহপ্রভাবে
শ্বেতদ্বীপে তাঁহার আদিমূর্ত্তি দর্শন করিয়া-
ছেন । যাহা হউক, দেবর্ষি অনিরুদ্ধদেহে
অবস্থিত ভগবান্ নারায়ণের রূপ দর্শন
করিয়াও নরনারায়ণকে দর্শন করিবার
নিমিত্ত পুনরায় কি নিমিত্ত বদরিকাশ্রমে
উপস্থিত হইলেন এবং বদরিকাশ্রমে গমন
করিয়াই বা তাঁহাদিগের সহিত কিরূপ
কথোপকথন ও তথায় কত দিন অবস্থান
করিলেন, তৎসমুদায় সবিস্তরে আমার নিকট
কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! আমি
অনিততেজা ভগবান্ বেদব্যাসকে নমস্কার
করিয়া তাঁহার প্রসাদে আপনার প্রশ্নের
উত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ করুন । দেবর্ষি
নারদ শ্বেতদ্বীপে অনাদিনিধন নারায়ণকে

সম্মর্শন করিয়া তৎকথিত বিষয়সমুদায় চিন্তা
করিতে করিতে সুমেরু পর্বতে প্রত্যাগমন
করিলেন এবং তথায় সমুপস্থিত হইয়া
“আমি এতাদৃশ দূরপথে গমন পূর্বক
কার্য্যসিদ্ধি করিয়া নির্ঝিল্পে প্রত্যাগমন
করিলাম,, এই চিন্তা করিয়া বিশ্বয়সাগরে
নিমগ্ন হইলেন । অনন্তর তিনি সেই সুমেরু
পর্বত হইতে আকাশপথে গন্ধমাদনা-
ভিমুখে প্রস্থান করিলেন এবং অনতিবিলম্বে
অতি সুবিস্তীর্ণ বদরিকাশ্রমে অবতীর্ণ হইয়া
দেখিলেন, তপশ্চরণনিরত ব্রতধারী আশ্র-
নিষ্ঠ পুরাতন ঋষিভ্য তথায় উপবিষ্ট রহি-
য়াছেন । তাঁহাদিগের তেজঃপ্রভা সর্ব-
লোকপ্রকাশক সূর্য্য হইতেও সমধিক উজ্জ্বল ।
বক্ষঃস্থলে শ্রীবৎসচিহ্ন, মস্তকে জটাভার,
চরণতলে চক্রচিহ্ন, করতলে হংসচিহ্ন, বাহু
আজানুলম্বিত এবং বক্ষঃস্থল অতিসুবিস্তীর্ণ ।
তাঁহারা উভয়েই মুক্তচতুর্ভুজসম্পন্ন এবং ষষ্টি-
সংখ্যক ক্ষুদ্র ও আটটি বৃহৎদন্ত যুক্ত । তাঁহা-
দিগের কণ্ঠস্বর মেঘধ্বনির ন্যায় অতি গভীর,
মুখমণ্ডল অতি রমণীয়, ললাটেদেশ অতি
প্রশস্ত, মস্তক আতপত্রের ন্যায় বিস্তীর্ণ
এবং জয়গল, হনু ও নাসিকা অতি মনো-
হর । দেবর্ষি নারদ এইরূপ লক্ষণাক্রান্ত
সেই মহাপুরুষদ্বয়কে অবলোকন পূর্বক রুচি-
চিতে তাঁহাদিগকে প্রণাম করিলে তাঁহারাও
তাঁহারা প্রতিপ্রণাম ও স্বাগত প্রদান করিয়া
কুশল জিজ্ঞাসা করিলেন । ঐ সময় দেবর্ষি-
নারদ সেই মহাপুরুষদ্বয়কে অবলোকন পূর্বক
“আমি শ্বেতদ্বীপে সর্বভূতনামস্কৃত যেকপ
ব্যক্তিদিগকে নিরীক্ষণ করিয়াছি, এই মহা-
পুরুষদ্বয়ও সেইরূপ,, এই চিন্তা করিয়া
তাঁহাদিগকে প্রদক্ষিণ পূর্বক কুশময় আসনে
উপবিষ্ট হইলেন । অনন্তর তপস্যা, যশ ও
তেজের আধারস্বরূপ শমদমাদিগুণসম্পন্ন
নরনারায়ণ পূর্ণাক্রুতা সমাপন পূর্বক পাদ্য
ও অর্ঘ্য প্রদান দ্বারা দেবর্ষি নারদকে পূজা

করিয়া কুশাসনে উপবেশন করিলেন। এই রূপে তাঁহারা তিন জন একত্র উপবিষ্ট হইলে, তাঁহাদিগের তেজঃপ্রভাবে ছত ছতাশনের প্রদীপ্ত শিখা দ্বারা যজ্ঞভূমি যেমন সুশোভিত হয়, তদ্রূপ ঐ আশ্রমপ্রদেশ সমধিক শোভমান হইল।

অনন্তর নরনারায়ণ সুখোপবিষ্ট গতকুম দেবর্ষি নারদকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবর্ষে! তুমি শ্বেতদ্বীপে আমাদিগের আদিমূর্ত্তি সনাতন ভগবান পরমাত্মার সহিত সাক্ষাৎকারলাভে কৃতকার্য হইয়াছ কি না, তাহা কীৰ্ত্তন কর।

নারদ কহিলেন, শ্বেতদ্বীপে বিশ্বকপী সনাতন মহাপুরুষের সহিত সাক্ষাৎকার লাভ করিয়াছি। দেবতা ও ঋষিগণসমবেত সমুদায় লোক তাঁহার শরীরमध्ये অবস্থান করিতেছে। এক্ষণে আপনাদিগের উভয়কে সন্দর্শন করিয়া আমার বোধ হইতেছে, যেন আমি এখনও সেই মহাপুরুষকে নিরীক্ষণ করিতেছি। আমি শ্বেতদ্বীপে অব্যক্তরূপী নারায়ণকে যেকূপ লক্ষণাক্রান্ত অবলোকন করিয়াছি, এখানে ব্যক্তরূপী আপনাদিগকেও সেই সমুদায় লক্ষণসম্পন্ন দেখিতেছি। আমি তথায় নারায়ণের উভয় পার্শ্বে আপনাদিগকে সন্দর্শন করিয়াছিলাম, আমার অদ্য এ স্থলে আগমন করিয়াও আপনাদিগকে দর্শন করিতেছি। আপনারা ভিন্ন এই ত্রিলোকमध्ये আর কেহই তাঁহার সদৃশ শ্রীমান্, তেজস্বী ও যশস্বী নধেন। তিনি তত্ত্বজ্ঞানযুক্ত সমুদায় ধর্ম্ম এবং স্বয়ং যে যে রূপে অবনীতলে অবতীর্ণ হইবেন, তৎসমুদায় আমার নিকট কীৰ্ত্তন করিয়াছেন। সেই শ্বেতদ্বীপে যে সমুদায় বাহোজ্জ্বলমান শ্বেতবর্ণ পুরুষ অবস্থান করেন, তাঁহারা সকলেই তত্ত্বজ্ঞ ও নারায়ণ-তত্ত্ব এবং সকলেই সর্বদা নারায়ণের পূজা ও তাঁহার সহিত ক্রীড়া করিয়া থাকেন।

ভগবান্ নারায়ণ নিতান্ত তত্ত্ববৎসল, ব্রাহ্মণপ্রিয়, বিশ্বসংহারকর্তা, সর্বগামী, কর্তা, কারণ ও কার্য্য। তাঁহার ভূলা বল ও দ্রুতি আর কাহারও নাই। তিনি স্বয়ং তপশ্চরণ পূর্বক তেজঃপ্রভাবে আপনারে শ্বেতদ্বীপ অপেক্ষা উচ্চাসিত এবং ত্রিলোকमध्ये শান্তি সংস্থাপিত করিছেন। তিনি যে স্থানে তপস্যা করিতেছেন, তথায় সূর্য্য প্রকাশিত, চন্দ্র সমুদিত ও বায়ু প্রবাহিত হইতে পারে না। তিনি অবনীতলে অর্কাজলপ্রমাণ বেদি নির্মাণ পূর্বক উদ্ধবাহু হইয়া একপদে অবস্থান ও সাজ বেদাধ্যয়ন করিয়া অতি কঠোর তপোভূতান করিয়া থাকেন। ব্রহ্মা, পশুপতি এবং অন্যান্য দেবতা, ঋষি, দৈত্য, দানব, রাক্ষস, গন্ধর্ব্ব, নাগ, সিদ্ধ ও রাজর্ষিগণ প্রভৃতি মহাত্মারা যে সমুদায় হব্যকব্য প্রদান করেন, তৎসমুদায়ই সেই পরমপুরুষের চরণে নিপতিত হয়। আর একান্ত অনুরক্ত ব্যক্তির তাঁহারে যাহা যাহা সমর্পণ করেন, তৎসমুদায় তিনি শিরোধার্য্য করেন। সুতরাং ত্রিলোকमध्ये তত্ত্বজ্ঞানসম্পন্ন একান্ত অনুরক্ত ব্যক্তি অপেক্ষা আর কেহই তাঁহার প্রিয়তর নাই। ইহা বিবেচনা করিয়া আমিও তাঁহার প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়াছি। তিনি স্বয়ং আমার নিকট কহিয়াছেন যে, একান্ত অনুরক্ত ব্যক্তিরাই আমার সর্বাপেক্ষা প্রিয়তর। আমি এই রূপে শ্বেতদ্বীপে নারায়ণের মূর্ত্তি অবলোকন ও তাঁহার উপদেশ গ্রহণ পূর্বক এস্থলে আগমন করিয়াছি। অতঃপর আপনাদিগের সহিত এই আশ্রমে অবস্থান করিব।

পঞ্চচত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

মহাত্মা নারদ এই কথা কহিলে, নরনারায়ণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবর্ষে! তুমি যে শ্বেতদ্বীপে অনিরুদ্ধ-

মূর্তিতে অবস্থিত সাক্ষাৎ ভগবান্ নারায়ণকে সন্দর্শন করিয়াছ ; অতএব তুমি ধন্য ও ভগবানের অনুগৃহীত । অন্যের কথা দূরে থাকুক, প্রজাপতি ব্রহ্মাও তাঁহার সাক্ষাৎ-কারলাভে সমর্থ নহেন । সেই অব্যক্তপ্রভব ভগবান্ নারায়ণের সন্দর্শন লাভ করা নিতান্ত দুষ্কর । তত্ত্ব অপেক্ষা তাঁহার প্রিয়-তর আর কেহই নাই । তুমি তাঁহার নিতান্ত ভক্ত, এই নিমিত্ত তিনি স্বয়ং তোমারে আপনার মূর্তি প্রদর্শন করিয়াছেন । সেই পরমাত্মা যে স্থানে তপোমূর্ত্তান করিতেছেন, তথায় আমরা দুই জন ব্যতিরেকে কেহই গমন করিতে সমর্থ হয় না । তিনি স্বয়ং যে স্থানে বিরাজিত রহিয়াছেন, ঐ স্থানের প্রভা সহস্র সূর্যের ন্যায় সমুজ্জ্বল । সেই বিশ্বপতি হইতে ক্ষমাগুণ উৎপন্ন হইয়াছিল, ঐ ক্ষমাগুণ দ্বারা পৃথিবী ভূষিত হইয়াছে । রস সেই সর্বলোকান্তিকর দেবতা হইতে উৎপন্ন হইয়া সলিলকে আশ্রয় করিয়াছে । রূপাঙ্ক তেজ তাঁহা হইতে প্রাচুর্ভূত হইয়াছে । সূর্য্যদেব সেই তেজ লাভ করিয়া প্রভাজাল বিস্তার করিতেছেন । সমীরণ সেই পুরুষোত্তম হইতে সমুৎপন্ন স্পর্শ-গুণ লাভ করিয়া সঞ্চরণ করিতেছে । শব্দ তাঁহা হইতে উদ্ভূত হইয়া আকাশকে আশ্রয় করাতে আকাশ অন্য বস্তু দ্বারা অনার্বত হইয়া রহিয়াছে । সর্বভূতগত মন তাঁহা হইতে সমুৎপন্ন হইয়া চক্ষুকে আশ্রয় করিয়া উজ্জ্বল প্রকাশশালী করিয়াছে । বেদে নির্দিষ্ট আছে, ইত্যাকব্যভোজী ভগবান্ নারায়ণ বিদ্যার সহিত যে স্থানে বাস করিতেছেন, ঐ স্থানের নাম সত্ত্বতোৎপাদক । এক্ষণে যাহারা পাপপুণ্যবিবর্জিত, তুমি তাঁহাদিগের শ্রেয়স্কর পথ অবলম্বন কর । তমোনাশক দিবাকর সকল লোকের দ্বারস্বরূপ । যুমুকু ব্যক্তিয়া সর্বাগ্রে সেই সূর্য্যমণ্ডলে প্রবেশ করিয়া, তৎপরে আদিত্য হইতে দক্ষদেহ,

অদৃশ্য ও পরমাণুস্বরূপ হইয়া সেই সূর্য্য-মণ্ডলের মধ্যবর্তী নারায়ণে, নারায়ণ হইতে নিষ্কান্ত হইয়া অনিরুদ্ধে, তৎপরে মনঃ-স্বরূপ হইয়া প্রত্যাগমে, প্রত্যাগ হইতে নির্গত হইয়া জীবসংজ্ঞক সঙ্কর্ষণে এবং পরিশেষে সঙ্কর্ষণ হইতে ত্রিগুণহীন হইয়া নিগুণাত্মক সকলের অধিষ্ঠানভূত ক্ষেত্রজ বাসুদেবে প্রবেশ করিয়া থাকেন ।

হে তপোধন । এক্ষণে আমরা ধর্ম্মের আলয়ে প্রাচুর্ভূত হইয়া সেই দেবদেব নারায়ণের যে সমস্ত মূর্ত্তি ত্রিলোকমধ্যে আবি-ভূত হইবে, তৎসমুদায়ের মঙ্গলবিধানের নিমিত্ত এই রমণীয় বদরিকাশ্রমে অতি-কঠোর তপোমূর্ত্তান করিতেছি । আমরা অসাধারণ বিধি অবলম্বন পূর্ব্বক কৃচ্ছ্র সাধ্য ব্রত সমুদায় সংসাধন করিয়াছি । আমরা তোমার শ্বেতদ্বীপে দর্শন করিয়াছি এবং তুমি ভগবান্ নারায়ণের সহিত সমাগত হইয়া যেকপ সংকল্প করিয়াছ, তাহাও অব-গত হইয়াছি । সেই দেবাদিদেব এই বিশ্ব-মধ্যে যে সমস্ত শুভাশুভ উৎপন্ন হইয়াছে ও হইতেছে, তোমার নিকট তৎসমুদায়ই কীর্ত্তন করিয়াছেন ।

মহাত্মা নরনারায়ণ এই কথা কহিলে, দেবর্ষি নারদ তাঁহাদের বাক্যানুসারে সেই স্থানে অবস্থান পূর্ব্বক পরমপুরুষের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ, নারায়ণনিষ্ঠ, বিবিধ মন্ত্ররূপে একান্ত অনুরক্ত ও সেই নরনারায়ণের পূজায় নিতান্ত নিরত হইয়া তপোমূর্ত্তান পূর্ব্বক দিব্য সহস্র বৎসর অতিবাহিত করিলেন ।

ষট্চত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

একদা ধর্ম্মের জ্যেষ্ঠপুত্র ভগবান্ নারায়ণ দেবর্ষি নারদকে দেবকার্য্য সমাধানানন্তর পিতৃকার্য্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত দেখিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, তপো-

ধন! তুমি এই দৈব ও পৈত্র কার্যে প্রবৃত্ত হইয়া কোন্ কললাভের নিমিত্ত কাহার আরাধনা করিতেছ, তাহা আমার নিকট কীর্তন কর।

নারদ কহিলেন, ভগবন্! পূর্বে আপ-
নিই কহিয়াছিলেন দেবগণের আরাধনা
করা অবশ্য কর্তব্য। দৈবই পরম যজ্ঞ ও
সনাতন পরমাত্মার স্বরূপ। আমি আপ-
নার সেই বাক্যানুসারে নিরন্তর নারায়ণের
উপাসনা করিতেছি। সৰ্বলোকপিতামহ
ভগবান্ ব্রহ্মা সেই সনাতন নারায়ণ হইতে
উৎপন্ন হইয়াছেন। আমার পিতা দক্ষ
প্রজাপতি তাঁহার পুত্র। আমি ভগবান্
ব্রহ্মার মানসপুত্র হইয়াও অভিষাপবশত
সেই দক্ষ হইতে জন্মগ্রহণ করিয়াছি। লোকে
পিতৃযজ্ঞে পিতা, মাতা ও পিতামহস্বরূপ
সেই সনাতন নারায়ণেরই অর্চনা করিয়া
থাকে। এই নিমিত্ত আমি পিতৃযজ্ঞে প্রবৃত্ত
হইয়া সেই পরমাত্মার উপাসনা করিতেছি।
ঋতিশাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে, দেবগণ অগ্নি-
স্বাস্তাদিরে বেদাধ্যয়ন করাইয়া অনুরগণের
সহিত যুদ্ধার্থে গমন করেন। ঐ যুদ্ধ বহু-
কাল হওয়াতে বেদ তাঁহাদের স্মৃতিপথ
হইতে তিরোহিত হয়। তন্নিবন্ধন তাঁহারা
সেই অগ্নিস্বাস্তাদির নিকট পুনরায় বেদা-
ধ্যয়ন করেন। দেবগণ অগ্নিস্বাস্তাদির নিকট
বেদাধ্যয়ন করাতে অগ্নিস্বাস্তাদি দেবগণের
পুত্র হইয়াও পিতৃভু ও জ্যেষ্ঠভু লাভ করিয়া-
ছেন। দেবগণ ও পিতৃগণ যে ভূতলে কুশ
বিস্তীর্ণ করিয়া তাহার উপর পিণ্ডত্রয় প্রদান
পূর্বক পরস্পর পরস্পরের পূজা করিয়াছি-
লেন, ইহা আপনাদিগের অবিদিত নাই।
যাহা হউক, পূর্বে পিতৃগণ কি রূপে পিণ্ড-
সংজ্ঞা লাভ করিয়াছিলেন, এক্ষণে আপনারা
সেই বিষয় আমার নিকট কীর্তন করুন।

তখন ভগবান্ নরনারায়ণ দেবর্ষি নার-
দকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন!

পূর্বে ভগবান্ নারায়ণ বরাহমূর্তি ধারণ
পূর্বক পৃথিবীতে উদ্ধৃত ও যথাস্থানে নিবে-
শিত করিয়া মধ্যাহ্ন কাল উপস্থিত হইলে
কর্দমান্ধিত দেহে পূর্বাস্য হইয়া ভূমিতে
কুশ সংস্থাপন ও আত্মদেহের উত্তাপসমু-
দ্ভূত স্নেহগর্ভ তিল দ্বারা সেই কুশ প্রোক্ষণ
পূর্বসর দংষ্ট্রা দ্বারা তিনটি মুণ্ডয় পিণ্ড
উত্তোলন ও সেই কুশোপরি সংস্থাপন
পূর্বক লোকের নিয়ম সংস্থাপনার্থ কহিয়া-
ছিলেন, আমিই লোকসমুদায়ের সৃষ্টিকর্তা।
এক্ষণে আমি স্বয়ং পিতৃগণের সৃষ্টি করিতে
উদ্যত হইয়াছি। আমার দন্ত দ্বারা মুণ্ডপিণ্ড
নিষ্কিণ্ড হইয়া দক্ষিণ দিক আশ্রয় করিয়াছে;
এই নিমিত্ত অদ্যাবধি পিণ্ডসমুদায় পিতৃগণ
বলিয়া কীর্তিত হইবে। আমি এই যে পিণ্ড-
ত্রয়ের সৃষ্টি করিলাম, ইহারা আমার
আদেশক্রমে পিতৃভু লাভ করুক। পিণ্ডতেরা
আমারই পিণ্ডত্রয়ে অবস্থিত পিতা, পিতা-
মহ ও প্রপিতামহ বলিয়া নির্দেশ করিয়া
থাকেন। আমা হইতে শ্রেষ্ঠ ও পূজ্য কেহই
নাই। কেহই আমার পিতা নহে। আমিই
সকলের পিতা, পিতামহ ও প্রপিতামহ-
স্বরূপ। দেবদেব ভগবান্ নারায়ণ ইহা
কহিয়া বরাহপর্ষতে পিণ্ডদান পূর্বক
আপনার পূজা করিয়া অন্তর্হিত হইলেন।
সেই অবধি পিতৃগণ পিণ্ডনামে অভিহিত
হইয়া পূজা গ্রহণ করিয়া থাকেন। যাহারা
কায়মনোবাক্যে পিতৃ, দেবতা, গুরু, অতিথি
ও ব্রাহ্মণগণ এবং পৃথিবী, গো ও জননীর
অর্চনা করেন, তাঁহাদের বিষ্ণুপূজার ফল
লাভ হইয়া থাকে। সুখতৃপ্তিবিহীন ভগবান্
নারায়ণ নিরন্তর সৰ্বভূতের অন্তরে অবস্থান
করিতেছেন।

শপ্তচত্বারিংশদধিকত্রিশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! দেবর্ষি নারদ নরনারা-
য়ণের নিকট এইরূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া

পরমাত্মার প্রতি ভক্তিপরায়ণ ও একান্ত অনুরক্ত হইলেন। তিনি নরনারায়ণের আশ্রমে সহস্র বৎসর অবস্থান, তাঁহাদিগের নিকট নারায়ণোপাখ্যান শ্রবণ ও তথায় বিশ্বরূপ হরিকে সন্দর্শন করিয়া হিমালয়পর্বতস্থিত স্বীয় আশ্রমে প্রত্যাগমন করিলেন। সেই বিখ্যাত তপস্বী মহর্ষি নরনারায়ণ ও রমণীয় বদরিকাশ্রমে অবস্থান পূর্বক ঘোরতর তপশ্চরণ করিতে লাগিলেন। আজি তুমি আমার নিকট এই পূর্ববৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া পবিত্র হইলে। যে ব্যক্তি কায়মনোবাক্যে সেই অনাদিনিধন নারায়ণের প্রতি বিদ্রোহ প্রকাশ করে, কি ইন্দ্রলোক, কি পরলোক কুত্রাপি তাহার নিস্তার নাই। যে ব্যক্তি দেবশ্রেষ্ঠ নারায়ণের বিদ্রোহ করে, সে সকলেরই দ্বেষ ও তাহার পূর্বপুরুষগণ অনন্তকাল ঘোরতর নরকে নিপতিত হয়। নারায়ণ সর্বভূতের আশ্রয়রূপ ; সুতরাং তাঁহার দ্বেষ করিলে আশ্রয়দেহী হইতে হয়। আমাদের উপাধ্যায় গন্ধবতীপুত্র মহর্ষি বেদব্যাসের নিকটে যেকূপ নারায়ণমাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়াছি, তাহা তোমার নিকট কীর্তন করিলাম। দেবর্ষি নারদ স্বয়ং ভগবান্ নারায়ণের নিকট তাঁহার মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়াছিলেন। আমি পূর্বে ভগবদ্ভ্যাতা কীর্তনসময়ে ঐ মাহাত্ম্য সংক্ষেপে কীর্তন করিয়াছি। ভগবান্ বেদব্যাস নারায়ণরূপ। তিনি ভিন্ন আর কেহই মহাতারত রচনা ও যথাবিধি বিবিধ ধর্মোপদেশপ্রদানে সমর্থ নহেন। যাহা হউক, এক্ষণে তুমি যে অশ্বমেধযজ্ঞের সংকল্প করিয়াছ, তাহা নির্বিন্দে সমারম্ভ হউক।

সৌতি কহিলেন, হে শৌনক ! নরপতি জনমেজয় এই বিস্তীর্ণ নারায়ণমাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়া অশ্বমেধযজ্ঞের উদ্যোগ করিতে লাগিলেন। তুমি এই সমুদায় মহর্ষিসমভিযাত্রীরা যে নারায়ণমাহাত্ম্য জিজ্ঞাসা

করিয়াছিলে, এই আমি তাহা কীর্তন করিলাম। পূর্বে দেবর্ষি নারদ কৃষ্ণ, ভীষ্ম, পাণ্ডবগণ ও মহর্ষিসমুদায়ের সমক্ষে সুরগুরু বৃহস্পতির নিকটে ঐ মাহাত্ম্য কীর্তন করিয়াছিলেন। ভগবান্ নারায়ণ সমুদায় মহর্ষি ও ত্রিভুবনের অধিপতি। তিনি বেদের বিধাতা তিনিই এই সুবিস্তীর্ণ ভূমণ্ডল ধারণ করিয়া রহিয়াছেন। শমদমাদি নিয়মসমুদায় তাঁহা হইতেই উদ্ভূত হইয়াছে। ব্রাহ্মণগণ তাঁহারে পূজা করিয়া থাকেন। তিনি দেবগণের হিতার্থে অসুরদিগের বিনাশসাধন করিয়াছেন। তিনি তপোনিধি, যশোভাজন, মধুকৈটভনিহন্তা এবং ধর্মবিৎ ব্যক্তিদিগের একমাত্র গতি ও অভয়দাতা। তিনি সত্ত্ব ; নিগুণ বায়ুদেবাদি মূর্তিচতুর্ভুজধারী এবং যজ্ঞ ও খাতাদির ফলভাগহারী। সেই দুর্জয় মহাবলপরাক্রান্ত ভগবান্ নারায়ণ পুণ্যাত্ম মহর্ষিদগকে উৎকৃষ্ট গতিবিধান করিয়া থাকেন। সাঙ্খ্যমতাবলম্বী পণ্ডিত ও যোগীগণ তাঁহারে ত্রিলোকের আদিকারণ, মোক্ষের আধার এবং সূক্ষ্ম অচল ও সনাতন পুরুষ বলিয়া কীর্তন করেন। লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মাও সেই ত্রিলোকসাক্ষী জন্মবিহীন অদিপুরুষ নারায়ণকে নমস্কার করিয়া থাকেন ; অতএব আপনারা একান্ত চিন্তে সেই ত্রিলোকনাথকে নমস্কার করুন।

অষ্টচত্বারিংশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

শৌনক কহিলেন, হে সৌতে ! আমি তোমার মুখে সেই পরমাত্মার মাহাত্ম্য, ধর্মের আলয়ে নরনারায়ণ রূপে তাঁহার আবির্ভাব, মহাবরাহরূপে পূর্বতন পিণ্ডোৎপত্তি এবং প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তিধর্মের বিষয় শ্রবণ করিয়াছি। তুমি যে মহাশাগরের সন্নিধানে ঈষাণকোণে হব্যকব্যভোজী ভগবান্ বিষ্ণুর মূর্তিবিষেয় হয়গ্রীবের বৃত্তান্ত কীর্তন করিয়াছ, ব্রহ্মা সেই হয়গ্রীবকে

প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন। এক্ষণে জিজ্ঞাসা করি, সেই লোকপালক হয়গ্রীবের রূপ কিরূপ ও প্রভাবই বা কি প্রকার? আর সৰ্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা সেই অদ্ভুত পবিত্র মূর্তি নিরীক্ষণ করিয়াই বা কিরূপ অনুষ্ঠান করিলেন? হে ব্রহ্মন! আমাদিগের এই বিষয়ে অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব এক্ষণে তুমি ঐ বিষয় কীৰ্ত্তন কর। তুমি পরম পবিত্র পুরাণ কীৰ্ত্তন করিয়া আমাদিগকে পত্রি করিয়াছ।

তখন সৌতি কহিলেন, মহাশয়! ভগবান্ বৈশম্পায়ন রাজা জনমেজয়ের নিকট যাহা কীৰ্ত্তন করিয়াছিলেন, আমি সেই বেদমূলক পুরাণ কহিতেছি, শ্রবণ করুন। রাজা জনমেজয় দেবাদিদেব বিষ্মুর হয়গ্রীব মূর্তির বিষয় শ্রবণ পূৰ্ব্বক অতিশয় সংশয়াপন্ন হইয়া বৈশম্পায়নকে জিজ্ঞাসা করিলেন, মহর্ষে! প্রজাপতি ব্রহ্মা যে হয়গ্রীব মূর্তি নিরীক্ষণ করিয়াছিলেন, কি কারণে সেই মূর্তির আবির্ভাব হয়? আপনি আমার নিকট তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

তখন বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ইহলোকে যে সমস্ত দেহাদি দৃশ্যপদার্থ বিদ্যমান রহিয়াছে, তৎসমুদায়ই ঐশ্বরের সংকল্প হইতে সমুৎপন্ন পঞ্চভূতের সমষ্টি। সৰ্বভূতের অন্তরাআ ঐশ্বর এই বিশ্বসংসার সৃষ্টি করেন এবং তাঁহা হইতেই ইহার প্রলয় হইয়া থাকে। এক্ষণে যে রূপে প্রলয় হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সৰ্বাণ্ড্রে পৃথিবী সলিলে লীন হয়, তৎপরে সলিল জ্যোতিতে, জ্যোতি বায়ুতে, বায়ু আকাশে, আকাশ মনোমধ্যে, মন মহত্ত্বে, মহত্ত্ব প্রকৃতিতে, প্রকৃতি জীবাশ্ময় ও জীবাশ্ম পরমাশ্ময় লীন হয়। তখন সমুদায়ই ঘোরতর অন্ধকারে আচ্ছন্ন হইয়া যায়। তৎকালে আর কিছুই অনুভূত হয় না।

এক্ষণে যে রূপে উৎপত্তি হয়, তাহাও শ্রবণ কর। তমোকপ প্রকৃতি হইতে জগৎকারণ ব্রহ্মের প্রকাশ হয়। ঐ ব্রহ্মাই প্রকৃতির মূল ও অমৃতস্বরূপ। তিনি বিশ্বভাব প্রাপ্ত হইয়া পৌরুষদেহ আশ্রয় করিয়া থাকেন। তিনিই অনিরুদ্ধ, প্রধান, অব্যক্ত ও ত্রিগুণাত্মক। সেই অনিরুদ্ধনামক হরি বিদ্যা-সহায়সম্পন্ন হইয়া যোগনিদ্রা অধিকার পূৰ্ব্বক সলিলোপরি শয়ন করিয়া জগৎ-সৃষ্টির বিষয় চিন্তা করিয়াছিলেন। সৃষ্টির বিষয় চিন্তা করিতে করিতে তাঁহার নাভিপদ্ম হইতে অহঙ্কারস্বরূপ সৰ্বলোকপিতামহ চতুর্মুখ ব্রহ্মা প্রাচ্ছভূত হইলেন। পদ্মলোচন ভগবান্ হিরণ্যগর্ভ উৎপন্ন হইয়া পদ্মে উপবেশন পূৰ্ব্বক সমুদায় জলময় নিরীক্ষণ করিয়া, সত্ত্বগুণ অবলম্বন পূৰ্ব্বক ভূতসমুদায়ের সৃষ্টি করিতে মানস করিলেন। কমলযোনি ব্রহ্মা তৎকালে যে পদ্মে উপবেশন করিয়াছিলেন, সেই সূর্য্যসঙ্কাশ পদ্মের পত্রে নারায়ণনিষ্কিপ্ত দুই বিম্বুজল নিপতিত ছিল। ঐ বিম্বুজলের মধ্যে এক বিম্বু মধুর ন্যায় প্রভাসম্পন্ন। তদ্বর্শনে অনাদিনিধন নারায়ণ কহিলেন, এই জলবিম্বু হইতে তমোগুণাবলম্বী মধু দৈত্য উৎপন্ন হউক। তিনি আজ্ঞা করিবামাত্র সেই জলবিম্বু হইতে মধুদৈত্য প্রাচ্ছভূত হইল। অন্য জলবিম্বু অতিশয় কঠিন ছিল। ঐ জলবিম্বু হইতে নারায়ণের আদেশানুসারে রজোগুণাবলম্বী কৈটভ উৎপন্ন হইল। অনন্তর সেই রজ ও তমোগুণাবলম্বী মহাবল পরাক্রান্ত গদাধারী অনুরুদ্ধ ঐ পদ্মমধ্যে ভ্রমণ করিতে করিতে দেখেন, উহার মধ্যে ভগবান্ ব্রহ্মা সৰ্বপ্রথমে মনোহর বেদের সৃষ্টি করিতেছেন। ব্রহ্মারে বেদসৃষ্টি করিতে দেখিয়া তাহাদের মনে ঈর্ষার সঞ্চার হইল। তখন তাহারা কমলযোনির নিকট হইতে সেই বেদগ্রন্থ পূৰ্ব্বক

সমুদ্রমধ্যে গমন করিয়া বসাতলে প্রবেশ করিল। বেদ অপহৃত হইলে পদ্মযোনি ব্রহ্মা নিতান্ত কাতর হইয়া নারায়ণকে কহিলেন, 'ভগবন্' বেদ আমার দিবা চক্ষু ও উৎকৃষ্ট বল ; বেদ আমার তেজ ও উপাস্য বস্তু। এক্ষণে মধুকৈটভনামক দানবদ্বয় বলপূর্বক উহা অপহরণ করিয়াছে। বেদবিরহে আমি লোকসমুদায় অন্ধকারময় দেখিতেছি। বেদ ব্যতীত আমি কি রূপে লোক সৃষ্টি করিব ? কলত বেদ বিনষ্ট হওয়াতে আমার বাহার পর নাই দুঃখ উপস্থিত ও হৃদয় অতিশয় সমুদ্র হইয়াছে। আজি কোন্ ব্যক্তি সেই বেদসমুদায় আনয়ন করিয়া আমারে এই শোকমাগর হইতে উদ্ধার করিবে। কমলযোনি নারায়ণের নিকট এইরূপ দুঃখপ্রকাশ করিয়া কৃতাজ্ঞলিপুটে তাঁহারে স্তব করত কহিলেন, 'ভগবন্' তুমি ব্রহ্ম-স্বরূপ ও আমার পূর্বজাত। তুমি লোকের আদি, সর্বশ্রোত ও সাক্ষ্যযোগিনিপি। তুমি মহত্ত্ব ও প্রকৃতির স্রষ্টা, অচিন্তনীয় ও শ্রেয়পথাবলম্বী। তুমি বিশ্বসংহারক, সর্বভূতের অন্তরাশ্রয় ও স্বয়ম্ভূ, তোমাতে নমস্কার। আমি তোমার অনুগ্রহেই জন্মপরিগ্রহ করিয়াছি। প্রথমে তোমার মানস হইতে, দ্বিতীয়বার চক্ষু হইতে, তৃতীয়বার বাক্য হইতে, চতুর্থবার শ্রবণ হইতে, পঞ্চমবার নাসিকা হইতে ও ষষ্ঠবার অণুমধ্য হইতে আমার উদ্ভব হইয়াছে। এই আমার সপ্তম জন্ম। এবারে আমি তোমার নাভিপদ্ম হইতে জন্মগ্রহণ করিয়াছি। হে পুণ্ডরীকাক্ষ। আমি কল্পে কল্পে সৃষ্টির সময় বিশ্বক্সসত্ত্বসম্পন্ন ও তোমার জ্যেষ্ঠপুত্র হইয়া থাকি। তুমি ঈশ্বর ও স্বয়ম্ভূ। আমি তোমা হইতেই সন্তত হইয়াছি। বেদ আমার চক্ষুস্বরূপ। ছুরাশ্রয় দানবদ্বয় আজি আমার সেই চক্ষু অপহরণ করাতে আমি এক্ষণে অন্ধ প্রায় হইয়াছি। অতএব একবার

নিদ্রা পরিত্যাগ পূর্বক আমারে চক্ষু প্রদান কর। তুমি আমার প্রতি যেকূপ স্নেহ কর, আমিও তোমার প্রতি সেইরূপ ভক্তি করিয়া থাকি।

লোকপিতামহ ব্রহ্মা এইরূপ স্তব করিলে, ভগবান্ নারায়ণ নিদ্রা পরিত্যাগ পূর্বক গাত্রোত্থান করিয়া বেদোদ্ধারের নিমিত্ত উদাত হইলেন। ঐ সময় তিনি অগ্নিমানি ঐশ্বর্য্য প্রয়োগ দ্বারা দ্বিতীয় হয়গ্রীবমূর্ত্তি ধারণ করিলে তাঁহার শরীর ও নাসিকাদি অবয়ব সমুদায় চক্ষুতুল্য কমনীয় হইয়া উঠিল। নক্ষত্রতাপানমবেত স্বর্গ তাঁহার মস্তক, সূর্য্যাকিরণ কেশপাশ, আকাশ ও পাতাল কর্ণদ্বয়, পৃথিবী ললাট, গঙ্গা ও সরস্বতী নিতম্বদ্বয়, মহাসমুদ্রদ্বয় জ্বয়ুগল, চন্দ্র ও সূর্য্য চক্ষুদ্বয়, সন্ধ্যা নাসিকা, ওঙ্কার সংস্কার, বিদ্যুৎ জিহ্বা, বোমপায়ী পিতৃগণ দন্ত সমুদায়, গোলোক ও ব্রহ্মলোক ওষ্ঠ ও অধর এবং কালরাত্রি তাঁহার গ্রীবাস্বরূপ হইল। ভগবান্ নারায়ণ এই রূপে বিবিধ মূর্ত্তিপরিবৃত্ত হয়গ্রীবমূর্ত্তি ধারণ পূর্বক তথা হইতে অন্তর্হিত হইয়া রসাতলে প্রবেশ করিলেন। তথায় প্রবিষ্ট হইয়া তিনি ঘোরতর যোগানুষ্ঠান পূর্বক উদাত্তাদি স্বরসমুদায় অবলম্বন করিয়া সামগান করিতে আরম্ভ করিলে রসাতল প্রতিধ্বনিত হইয়া উঠিল। তখন মধুকৈটভ সেই শব্দ শ্রবণ করিবামাত্র অতিমাত্র ব্যগ্র হইয়া রসাতলমধ্যে বেদ নিক্ষেপ পূর্বক শঙ্কানুসারে ধাবমান হইল। অমুরদ্বয় বেদ নিক্ষেপ করিবামাত্র হয়গ্রীবমূর্ত্তিধারী ভগবান্ নারায়ণ তাহাদের অগোচরে সমুদায় বেদ গ্রহণ ও স্বস্থানে আগমন করিয়া ব্রহ্মার হস্তে সমর্পণ করিলেন এবং মহানমুদ্রের ঈশানকোণে স্বীয় হয়গ্রীবমূর্ত্তি স্থাপন করিয়া স্বয়ং পূর্বরূপ ধারণ পূর্বক নিদ্রিত হইলেন।

এ দিকে মধুকৈটভ বহুকণ নেই শব্দের

কারণ অনুসন্ধান পূর্বক কৃত্রাপি কিছুমাত্র অবলোকন না করিয়া পরিশেষে যে স্থানে বেদ নিক্ষেপ করিয়াছিল, তথায় আগমন ও বেদ অন্বেষণ করিতে লাগিল; কিন্তু মহাত্মা নারায়ণ ইতিপূর্বেই বেদ লইয়া প্রস্থান করিয়াছিলেন, সুতরাং উহার ঐ স্থানে উহার অনুসন্ধান পাইল না। তখন তাহার পুনরায় রসাতল হইতে উথিত হইয়া দেখিল, সেই পৃণচন্দ্রনিভ অমিতপরাক্রম শুভ্রবর্ণ আদিপুরুষ নারায়ণ সলিলের উপর কিরণজালসমারূত স্বীয় দেহপ্রমাণ অনন্ত-শয্যায় শয়ন হইয়া নিদ্রাসুখ অনুভব করিতেছেন। তাঁহারে দর্শন করিবামাত্র ঐ দানবদ্বয় ক্রোধাবিষ্ট হইয়া উচ্চৈঃস্বরে হাস্য করিয়া কহিল, এই সেই শ্বেতবর্ণ পুরুষ নিদ্রাসুখ অনুভব করিতেছে। রসাতল হইতে বেদ অপহরণ করা ইহারই কৰ্ম্ম, সন্দেহ নাই। ছুরায়া অস্তুরদ্বয় এই স্থির করিয়া নারায়ণের নিকট গমন পূর্বক এ কে, কি নিমিত্ত অনন্তশয্যায় শয়ন করিয়া নিদ্রাসুখ অনুভব করিতেছে? উচ্চৈঃস্বরে এইরূপ বাক্যবিনির্মাণ পূর্বক তাঁহার নিদ্রাভঙ্গ করিল। নারায়ণ জাগরিত হইবামাত্র দানবদ্বয়কে বুদ্ধার্থী অবলোকন পূর্বক স্বয়ং যুদ্ধার্থ প্রস্তুত হইয়া তাহাদের সহিত ঘোরতর সংগ্রাম আরম্ভ করিলেন এবং ক্রিয়ৎক্ষণ পরে ব্রহ্মার উপকারার্থ তাহাদিগের উভয়কেই এককালে সংহার করিয়া ফেলিলেন। এইরূপে দানবদ্বয়ের বিনাশ ও নিখিল বেদের উদ্ধার দ্বারা ব্রহ্মার শোকাপনোদন হইলে কমলধোনি বেদ ও নারায়ণের সহায়-বলে স্থাবরজঙ্গমাশ্রয় বিশ্বসংসারের সৃষ্টি করিতে আরম্ভ করিলেন।

ভগবান্ নারায়ণ এই রূপে মধুকৈটভের বিনাশসাধন ও ব্রহ্মার অন্তরে লোক-সৃষ্টির বুদ্ধি প্রদান করিয়া তথা হইতে অন্তর্হিত হইলেন। এই রূপে মহাত্মা

হরি হয়গ্রীবমূর্ত্তি ধারণ করিয়াছিলেন। যে ব্রাহ্মণ এই নারায়ণরূপান্তর শ্রবণ বা অভ্যাস করেন, তাঁহার কখনই বেদাধ্যয়নের বিষয় জন্মে না। পূর্বে পাঞ্চালরাজ দৈববাণী অনুসারে উগ্রতর তপোমুষ্ঠান পূর্বক হয়গ্রীবমূর্ত্তি নারায়ণকে আরাধনা করিয়া স্বীয় অধিকার প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। হে মহারাজ! তুমি ইতিপূর্বে আমায়ে ভগবান্ নারায়ণের যে হয়গ্রীবমূর্ত্তির কথা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, এই আমি তোমার নিকট তাহা কীৰ্ত্তন করিলাম। তিনি কার্যসাধন করিবার নিমিত্ত যখন যেকপ মূর্ত্তি ধারণ করিতে বাসনা করেন, তখনই সেইরূপ মূর্ত্তি ধারণ করিয়া থাকেন। ঐ মহাত্মা বেদ ও তপস্যার নিধিস্বরূপ। তিনি সাংখ্যযোগ ও পরমব্রহ্ম। যক্ষমমুদায় তাঁহারই উদ্দেশে অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে। তিনিই সকলের পরমগতি সত্য এবং প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তিলক্ষণ ধর্ম্মস্বরূপ। ভূমির গন্ধ, সলিলের রস, জ্যোতির রূপ, বায়ুর স্পর্শ, আকাশের শব্দ এবং প্রকৃতির গুণ মন তাঁহা হইতেই উৎপন্ন হইয়াছে। গ্রহনক্ষত্রাদির গমনাগমননিবন্ধন যে কাল প্রাচুর্ভূত হয়, তাহাও নারায়ণাত্মক। কীৰ্ত্তি, ক্রী ও লক্ষ্মী প্রভৃতি দেবতা সমুদায় নারায়ণকেই আশ্রয় করিয়া আছেন। কলত নারায়ণই এই সমুদায় পদার্থের প্রধান কারণ ও কার্যস্বরূপ। তিনিই অধিষ্ঠানকর্ত্তা, পৃথক্বিধ করণ, বিবিধ চেষ্টা ও দৈব। যাহাঁরা হেতুবাদ প্রদর্শন পূর্বক যে তত্ত্ব জিজ্ঞাসা করিয়া থাকেন, মহাযোগী হরিই তাঁহাদিগের সেই তত্ত্বস্বরূপ। তিনি ব্রহ্মাদি দেবতা, ঋষি, সাংখ্যামতাবলম্বী, যোগী ও আত্মজ্ঞ যতিদিগের মনোভিলাষ সমুদায় পরিজ্ঞাত হইতেছেন; কিন্তু ঐ সমস্ত মহাত্মারা কোনক্রমেই তাঁহার অতীকৃত অবগত হইতে সমর্থ হন না। এই ত্রিলোকমধ্যে যাহাঁরা দৈব

পৈত্র কার্য এবং দান ও তপোব্রুষ্ঠান করিয়া থাকেন, ভগবান্ নারায়ণ তাঁহা-দিগের সকলেরই আশ্রয়। তিনি সকলের বাসস্থান বলিয়া মহর্ষিগণ তাঁহারে বাস্তুদেব নামে কীর্তন করিয়া থাকেন। তিনি নিত্য, পরম মহর্ষি, মহাবিভূতি ও নিগুণ। বসন্তাদি ঋতুতে কাল যেমন ঋতুচিহ্ন ধারণ করে, সেইরূপ তিনি সগুণ হইয়া রূপাদি ধারণ করিয়া থাকেন। মহাত্মারা তাঁহার গতি বা প্রত্যাগতি কিছুই অবধারণ করিতে সমর্থ হন না। যে মহর্ষিগণ জ্ঞানবল আশ্রয় করিয়াছেন, তাঁহারাই তাঁহারে রূদয়মধ্যে দর্শন করিয়া থাকেন।

উনপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! ভগবান্ নারায়ণ একান্ত ভক্তিপরায়ণ মহাত্মাদিগের প্রতি প্রসন্ন হইয়া স্বয়ং তাঁহাদিগের পূজা গ্রহণ করেন, ইহা সামান্য আশ্চর্য্যের বিষয় নহে। আপনি পুণ্যপাপবিহীন নিগুণ পুরুষদিগের পরমগতির বিষয় কীর্তন করিয়াছেন, কিন্তু তাঁহাদিগের সহিত একান্ত ভক্তদিগের বিশেষ বৈলক্ষ্য লক্ষিত হইতেছে। যখন একান্ত ভক্তিপরায়ণ মহাত্মারা অনিরুদ্ধাদি দেবত্রয়ের উপাসনা না করিয়াও চতুর্থ মূর্তি বাস্তুদেবে লীন হন, তখন একান্তধর্মের তুল্য শ্রেষ্ঠ ও নারায়ণের প্রিয় আর কিছুই নাই। যে ব্রাহ্মণগণ যতিধর্ম আশ্রয় করেন এবং যাঁহারা নিরন্তর যথাবিধি বেদ বেদাঙ্গ পাঠ করেন, তাঁহাদিগের অপেক্ষাও একান্ত ভক্ত মহাত্মাদিগের শ্রেষ্ঠ গতি লাভ হয়, সন্দেহ নাই। এক্ষণে কোন দেবতা বা কোন মহর্ষি এই ঐকান্তিক ধর্ম কীর্তন করিয়াছেন, কোন সময়ে উহা উৎপন্ন হইল এবং কি রূপেই বা উহা প্রতিপালন করিতে হয়, এই সমুদায় বিষয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হইতেছে; অত-

এব আপনি ঐ সংশয় অপনোদন পূর্ব্বক আমার চিন্তা পরিতৃপ্ত করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! কুরু-পাণ্ডবীয় সংগ্রামে মহাবীর ধনঞ্জয় বিম-নায়মান হইলে মহাত্মা মধুসূদন তাঁহার নিকট যেকূপ ঐকান্তিক ধর্ম কীর্তন করিয়া-ছিলেন, আমি পূর্ব্বে আপনার নিকট তাহা কহিয়াছি। ঐ ধর্ম অতিশয় দুষ্প-বেশ্য। মুঢ় ব্যক্তির কখনই উহা পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। সত্যযুগে ভগবান্ নারায়ণ সেই সামবেদসম্মত ঐকান্তিক ধর্মের সৃষ্টি করিয়া তদবধি স্বয়ং উহা ধারণ করিয়া রহিয়াছেন। পূর্ব্বে ধর্মপরায়ণ মহা-রাজ যুধিষ্ঠির ঋষিগণসমাজে বাস্তুদেব ও ভীষ্মের সমক্ষে তপোধনাগ্রগণ্য নারদকে এই ধর্ম জিজ্ঞাসা করিলে তিনি তাঁহারে যাহা যাহা কহিয়াছিলেন, আমার গুরু বেদ-ব্যাস তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করিয়াছেন। এক্ষণে আমি আপনার নিকট সেই সমুদায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। ব্রহ্মা ভগবান্ নারায়ণের ইচ্ছানুসারে তাঁহার মুখ হইতে বিনির্গত হইলে, তিনি আত্মরূপ ধর্ম অবলম্বন পূর্ব্বক পিতৃ ও দেব-গণের আরাধনা করিয়াছিলেন। পরে কেনপ নামক মহর্ষিগণ ঐ ধর্মের অনুবর্ত্তী হন। অনন্তর বৈখানস নামক মহর্ষিগণ কেনপগণ হইতে উহা গ্রহণ করিয়া চন্দ্রকে প্রদান করেন। তৎপরে ঐ ধর্ম অন্তর্হিত হইয়া যায়।

অনন্তর ভগবান্ ব্রহ্মা নারায়ণের চক্ষু হইতে দ্বিতীয়বার জন্মপরিগ্রহ করিয়া চন্দ্রের নিকট হইতে ঐ ধর্ম গ্রহণ পূর্ব্বক রুদ্রদেবকে প্রদান করেন। তৎপরে বাল-খিল্য নামক মহর্ষিগণ সেই যোগাকৃষ্ট মহা-দেব হইতে উহা প্রাপ্ত হন। তৎপরে সেই সনাতন নারায়ণের মাপ্যপ্রভাবে উহা পুন-রায় তিরোহিত হয়।

অনন্তর ব্রহ্ম ভগবান্ নারায়ণের বাক্য হইতে তৃতীয়বার জন্মগ্রহণ করিলে, নারায়ণ পুনর্বার স্বয়ং ঐ ধর্ম আবিষ্কৃত করিয়াছিলেন। মহর্ষি সুপর্ণ তপস্যা, নিয়ম ও দম-
গুণ প্রভাবে নারায়ণ হইতে ঐ ধর্ম প্রাপ্ত হইয়া প্রত্যহ তিনবার উহা পাঠ করিতেন। এই নিমিত্ত পণ্ডিতেরা ঐ ধর্মকে ত্রিসৌপর্ণ বলিয়া নির্দেশ করেন। ঐ ধর্ম ঋগ্বেদমধ্যে কীর্তিত আছে। উহার অনুষ্ঠান করা নিতান্ত দুষ্কর। জগৎপ্রাণ সমীরণ মহর্ষি সুপর্ণ হইতে ঐ সনাতন ধর্ম লাভ করিয়া বিঘ-
নাশী মহর্ষিদিগকে এবং মহর্ষিগণ উহা মহা-
সমুদ্রকে প্রদান করেন। তৎপরে ঐ ধর্ম পুনরায় ভগবান্ নারায়ণে লীন হইয়া যায়।

অতঃপর সনাতন নারায়ণের কণ হইতে ব্রহ্মার জন্মগ্রহণের রক্তাশ্রু কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। দেবদেব ভগবান্ নারায়ণ জগতের সৃষ্টি করিতে ইচ্ছা করিয়া সৃষ্টি-
কর্তার উৎপত্তির বিষয় চিন্তা করিতে লাগিলেন। তিনি চিন্তা করিতে করিতে সর্ব-
লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহার কণ হইতে বিনির্গত হইলেন। ভগবান্ নারায়ণ তাঁহারে দর্শন করিয়া কহিলেন, বৎস! আমি তোমাতে তেজ, বল ও সনাতন ধর্ম প্রদান করিতেছি, তুমি ঐ সমুদায় গ্রহণ পূর্বক অঙ্গ হইতে প্রজাগণের সৃষ্টি করিয়া যথাবিধি সত্যযুগ সংস্থাপন কর। আমি হইতে অবশ্যই তোমার মঙ্গল লাভ হইবে। ভগবান্ নারায়ণ এই কথা কহিলে, ব্রহ্মা তাঁহারে নমস্কার করিয়া তাঁহার বদনবিনিঃ-
সৃত আরণ্যকবেদের সহিত সরহস্য ত্রৈলোক্য গ্রহণ করিলেন। তখন যুগধর্মের বিধাতা বিষয়রাগবিহীন ভগবান্ নারায়ণ তাঁহারে ঐ ধর্ম শিক্ষা করাইয়া মায়াভীত পরম স্থানে গমন করিলেন। অনন্তর সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা স্বাবরজঙ্গমপরিপূর্ণ সমুদায়

লোকের সৃষ্টি করিলেন। ঐ সময় সর্বপ্রথমে সত্যযুগ সমুপস্থিত ও সনাতন ধর্ম সর্বত্র প্রচারিত হইল। তখন ভগবান্ ব্রহ্মা সেই নারায়ণমুখনির্গত ধর্মাবলীসারে ভগবান্ নারায়ণের আরাধনা করিয়া ঐ ধর্মের প্রতিষ্ঠার নিমিত্ত মহাত্মা স্বারোচিষ মনুরে উহা অধ্যয়ন করাইলেন। অনন্তর মহাত্মা স্বারোচিষ মনুর পুত্র শঙ্খপদ পিতার নিকট ঐ ধর্ম অধ্যয়ন করিয়া স্বীয় পুত্র দিক্‌পাল সুবর্ণাভকে উহা প্রদান করিলেন। পরিশেষে ত্রেতাযুগ উপস্থিত হইলে ঐ ধর্ম পুনরায় অন্তর্হিত হইয়া গেল।

অনন্তর ভগবান্ ব্রহ্মা নারায়ণের নাসিকা হইতে জন্মগ্রহণ করিলে ভগবান্ নারায়ণ স্বয়ং তাঁহার নিকট ঐ ধর্মই কীর্তন করিলেন। তৎপরে ভগবান্ সনৎকুমার তাঁহার নিকট ঐ ধর্ম অধ্যয়ন করিয়া প্রজাপতি বীরণকে উহা অধ্যয়ন করাইলেন। তৎপরে মহাত্মা বীরণ স্বীয় পুত্র রৈভ্যকে ও রৈভ্য স্বীয় পুত্র দিক্‌পতি কুক্ষিনামারে উহা প্রদান করিলেন। পরিশেষে সেই নারায়ণমুখোদ্ভূত ধর্ম পুনরায় অন্তর্হিত হইয়া গেল।

অনন্তর ভগবান্ ব্রহ্মা অণু হইতে জন্মগ্রহণ করিলে ভগবান্ নারায়ণের মুখ হইতে পুনর্বার ঐ ধর্ম সমুদ্ভূত হইল। সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা বিধিপূর্বক ঐ ধর্ম গ্রহণ করিয়া বর্হিষদ্র্নামক মহর্ষিগণকে অধ্যয়ন করাইলেন। তৎপরে জ্যেষ্ঠ নামে বিখ্যাত এক সামবেদপারদর্শী ব্রাহ্মণ তাঁহাদিগের নিকট উহা লাভ করিয়া মহারাজ অবিকম্পীয়ে প্রদান করিলেন। পরিশেষে ঐ সনাতন ধর্ম পুনরায় তিরোহিত হইয়া গেল।

অনন্তর মহাত্মা ব্রহ্মা সপ্তমবার নারায়ণের নাভিপদ্ম হইতে জন্মগ্রহণ করিলে, ভগবান্ নারায়ণ পুনরায় ঐ ধর্ম তাঁহার নিকট কীর্তন করিলেন। তৎপরে ব্রহ্মা

দক্ষকে, দক্ষ স্বীয় জ্যেষ্ঠ জ্যোহিত্র আদিত্যকে এবং আদিত্য বিবস্বানকে উহা অধ্যয়ন করাইলেন । অনন্তর ত্রেতাযুগের প্রারম্ভে বিবস্বান মনুরে এবং মনু লোকপ্রতিষ্ঠার নিমিত্ত স্বীয় পুত্র ঈক্ষাকুরে ঐ ধর্ম সমর্পণ করিলে, তিনি ত্রিলোকমধ্যে উহা প্রচার করিয়াছিলেন । তদবধি অদ্যাপি ঐ ধর্ম বিদ্যমান রহিয়াছে । প্রলয়কাল উপস্থিত হইলে পুনরায় উহা নারায়ণে লীন হইবে । হে মহারাজ ! ইতিপূর্বে হরিগীতায় যতিধর্ম কীর্তনসময়ে তোমার নিকট সংক্ষেপে ঐ ঐকান্তিক ধর্ম কীর্তন করিয়াছি । দেবর্ষি নারদ নারায়ণের নিকট হইতে ঐ ঐকান্তিক ধর্ম প্রাপ্ত হইয়াছেন । ঐ সনাতন সত্যধর্মই সকলের আদি, দুষ্কেষ্ম ও দুঃস্থর্থেষ্ম । কিন্তু সন্ন্যাসধর্মাবলম্বীরাই উহা প্রতিপালন করিয়া থাকেন । ঐকান্তিক ধর্ম ও অহিংসা ধর্মযুক্ত সংকর্মপ্রভাবে নারায়ণ প্রীত হন । ঐ মহাত্মারে কেহ কেহ কেবল অনিরুদ্ধমূর্তিতে, কেহ কেহ অনিরুদ্ধ ও প্রচ্যামমূর্তিতে, কেহ কেহ অনিরুদ্ধ, প্রচ্যাম ও সঙ্কর্ষণমূর্তিতে এবং কেহ কেহ অনিরুদ্ধ, প্রচ্যাম, সঙ্কর্ষণ ও বাসুদেবমূর্তিতে উপাসনা করিয়া থাকেন । উনি মমতাপরিশূন্য, পরিপূর্ণ ও আত্মস্বরূপ । উনি পৃথিব্যাদি পঞ্চভূতের গুণসমুদায় অতিক্রম করিয়াছেন । উনি মন ও পঞ্চইন্দ্রিয়স্বরূপ । উনি ত্রিলোকের নিয়ন্তা, সৃষ্টিকর্তা, অকর্তা, কার্য ও কারণ । উনি ইচ্ছানুসারে জগতের সহিত ক্রীড়া করিয়া থাকেন ।

হে মহারাজ ! এই আমি আচার্য্য বেদব্যাসের প্রসাদবলে তোমার নিকট দুষ্কেষ্ম ঐকান্তিক ধর্ম কীর্তন করিলাম । ইহলোকে ঐকান্তিক ধর্মাবলম্বী ব্যক্তি নিতান্ত বিরল । এই জগৎ হিংসাপরিশূন্য, সর্বভূতহিতৈষী, তত্ত্বজ্ঞানসম্পন্ন, ঐকান্তিক ধর্মাবলম্বী লোকসমুদায়ে পরিবৃত্ত হইলেই সত্যযুগের আবি-

র্ভাব হইবে এবং সমুদায় লোক নিষ্কান কর্মের অনুষ্ঠান করিবে । হে মহারাজ ! মহর্ষি বেদব্যাস কৃষ্ণ ও ভীষ্মদেবের সম্মিথানে ঋষিগণের নিকট এই রূপে এই ঐকান্তিক ধর্ম কীর্তন করিয়াছিলেন । তিনি পূর্বে দেবর্ষি নারদের নিকট এই ধর্মের উপদেশ প্রাপ্ত হন । একান্ত অনুরক্ত নারায়ণপরায়ণ ব্যক্তির চরমে চন্দ্রসম্মিত শ্বেতবর্ণ নারায়ণকে লাভ করিয়া থাকেন ।

জনমেজয় কহিলেন, তপোধন ! জ্ঞানী ব্যক্তির যে ধর্মের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন, ত্রুতপরায়ণ অন্যান্য ব্রাহ্মণগণ কি নিমিত্ত তাহা অবলম্বন করেন না ?

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! মনুষ্যের সাত্ত্বিকী, রাজসী ও তামসী এই তিন-প্রকার প্রকৃতি বিদ্যমান রহিয়াছে । সাত্ত্বিক-প্রকৃতিসম্পন্ন পুরুষগণই সর্বশ্রেষ্ঠ ও মুক্তিলাভে কৃতনিশ্চয় হইয়া থাকেন । উহারা সত্ত্বগুণপ্রভাবেই নারায়ণকে অবগত হইতে সমর্থ হন এবং মুক্তি যে নারায়ণের অনুগ্রহ ভিন্ন প্রাপ্ত হওয়া যায় না, তাহাও বিলক্ষণ জ্ঞাত হইয়া থাকেন ; এই কারণেই তাঁহাদিগকে সাত্ত্বিক বলিয়া নির্দেশ করা যায় । তাঁহারা নারায়ণপরায়ণ হইয়া একান্ত ভক্তিসহকারে তাঁহারে নিরন্তর চিন্তা করিয়া আপনার সমস্ত অভির্ষ প্রাপ্ত হইয়া থাকেন । যে সকল যতি মোক্ষলাভার্থ পরাজুথ হইয়া থাকেন, নারায়ণই তাঁহাদিগের যোগক্ষেম বহন করেন । ভগবান্ নারায়ণ সানুগ্রহ দৃষ্টিপাত দ্বারা যাহাঁদের জন্মমরণদুঃখ নিরীক্ষণ করেন, তাঁহারাষ্ট সাত্ত্বিক এবং মুক্তিলাভে কৃতনিশ্চয় হন । নারায়ণাত্মক মুক্তিলাভের নিমিত্ত একান্ত মনে অনুষ্ঠিত ধর্ম সাধ্য ও যোগধর্মের অনুরূপ বলিয়া অভিহিত হয় । জ্ঞানবান্ মনুষ্য সেই ঐকান্তিক ধর্মপ্রভাবে উৎকৃষ্ট গতিলাভ করিয়া থাকেন । পুরুষ জন্ম-

মৃত্যুজনিত দুঃখভোগসময়ে নারায়ণকর্তৃক রূপাদৃষ্টি দ্বারা নিরীক্ষিত হইলেই জ্ঞানলাভ করে। তাহার রূপাদৃষ্টি ব্যতীত কেহই আপনার ইচ্ছানুসারে জ্ঞানী হইতে পারে না। রাজসিক ও তামসিক প্রকৃতিরে বিমিশ্র প্রকৃতি বলিয়া নির্দেশ করা যায়। রজ ও তমোগুণাবলম্বী প্রবৃত্তিধর্মাক্রান্ত পুরুষকে বারংবার জন্মমৃত্যুজনিত দুঃখভোগ করিতে দেখিয়াও নারায়ণ তাহার প্রতি রূপাদৃষ্টি বিতরণ করেন না। একপ ব্যক্তি লোক-পিতামহ ব্রহ্মারই রূপাপাত্র হইয়া থাকে। দেবতা ও ঋষিগণ সাত্ত্বিক অহঙ্কার হইতে জন্মগ্রহণ পূর্বক সত্ত্বগুণ হইতে অণুমাত্র পরিভ্রষ্ট হইলেও তাহাদিগকে অতিক্রমে মুক্তিলাভ করিতে হয়।

জনমেজয় কহিলেন, তপোধন! সাত্ত্বিক অহঙ্কারযুক্ত পুরুষ কি রূপে পুরুষোত্তমকে প্রাপ্ত হইতে পারে, আপনি তাহা কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! পুরুষ যখন মোক্ষার্থী হইয়া সেই অহঙ্কারকে পরিত্যাগ করে, তখন মুক্ষমরূপ সৃষ্টিস্থিতি-প্রলয়কর্ত্তা পুরুষকে প্রাপ্ত হইয়া থাকে। সাংখ্যযোগ, আরণ্যকবেদ ও পঞ্চরাত্র এই শাস্ত্র সমুদায় পরস্পর অঙ্গাঙ্গীভূত। মনুষ্য এই সমস্ত শাস্ত্রের অনুসারে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিলেই তাহার ঐকান্তিক ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করা হয়। সলিলপ্রবাহ যেমন মহাসাগর হইতে নির্গত হইয়া পুনরায় সেই মহাসাগরে প্রবেশ করে, তদ্রূপ জ্ঞানসমুদায় সেই নারায়ণ হইতে উদ্ভূত হইয়া পুনরায় তাঁহাতেই প্রবিষ্ট হইয়া থাকে। হে মহারাজ! এই আমি আপনার নিকট ঐকান্তিক ধর্ম্মের বিষয় কীর্তন করিলাম। এক্ষণে আপনি যদি সমর্থ হন, তাহা হইলে শাস্ত্রানুসারে উহার অনুষ্ঠান করুন। দেবর্ষি নারদ আমার গুরু ব্যাসের নিকট গৃহস্থ ও যতি-

দিগের অক্ষয় ঐকান্তিক ধর্ম্মের বিষয় ঐক-রূপ কীর্তন করিয়াছিলেন। তৎপরে মহাত্মা ব্যাস ধর্ম্মনন্দন রাজা যুধিষ্ঠিরের নিকট প্রীতিপূর্বক এই বিষয় কীর্তন করেন। এক্ষণে আমি আপনার নিকট ইহা কীর্তন করিলাম। এই ধর্ম্ম অনুষ্ঠান করা নিতান্ত দুষ্কর; এই নিমিত্ত অনেকেই উহার অনুষ্ঠানে পরাজুথ হইয়া থাকে। মহাত্মা বাসুদেব এই জগতের সৃষ্টিস্থিতিপ্রলয়কর্ত্তা, তুমি তাঁহার প্রতিই একান্ত ভক্তি প্রদর্শন কর।

পঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! সাংখ্য-যোগ, পঞ্চরাত্র ও আরণ্যকবেদ এই তিন জ্ঞানশাস্ত্র সমুদায় লোকে প্রচারিত রহিয়াছে; কিন্তু ঐ সমুদায় কি এক ধর্ম্ম প্রতিপাদন করিতেছে; না পৃথক্ পৃথক্ ধর্ম্ম প্রতিপাদন করিতেছে, তাহা আমি পরিষ্কার হইতে পারি নাই; অতএব আপনি উহা যথাবিধি কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! সত্য-বতী জীপমধ্যে মর্ষি পরাশরের সহযোগে যে পুত্র লাভ করিয়াছিলেন, আমি সেই ভগবান্ বেদব্যাসকে নমস্কার করি। পণ্ডিতেরা তাঁহাকে নারায়ণাংশসম্বৃত, বিভূতি-যুক্ত, বেদনিধি, দ্বৈপায়ন বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। সত্যযুগে ভগবান্ নারায়ণ হইতে সেই মহাত্মার জন্ম হয়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! পূর্বে আপনি বশিষ্ঠের পুত্র শক্তি, শক্তির পুত্র পরাশর ও পরাশরের পুত্র বেদব্যাস বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন। এক্ষণে আবার বেদ-ব্যাসকে ভগবান্ নারায়ণের পুত্র বলিয়া নির্দেশ করিতেছেন; অতএব কি রূপে নারায়ণ হইতে ব্যাসের জন্ম হইয়াছিল, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! পূর্বে

আমার গুরু ধর্মপরায়ণ মহাত্মা বেদব্যাস বেদার্থ অন্বেষণের নিমিত্ত হিমালয়ের এক-দেশে অবস্থান করিয়াছিলেন। ঐ সময় সুমন্তু, জৈমিনি, পৈল, শুকদেব ও আমি আমরা এই পাঁচ জনই তাঁহার শিষ্য ছিলাম। তিনি এই মহাভারত গ্রন্থ প্রস্তুত করিয়া নিতান্ত পরিশ্রান্ত হইলে, আমরা তাঁহার বিস্তর শুশ্রূষা করিয়াছিলাম। তিনি আমা-দিগের সহিত মিলিত হইয়া বেদ ও ভারতার্থ পাঠে প্রবৃত্ত হওয়াতে ভূতগণপরিবেষ্টিত ভূতপতির ন্যায় তাঁহার অপূর্ণ শোভা হইয়াছিল।

এক দিন আমরা অবসরক্রমে গুরু বেদ-ব্যাসকে জিজ্ঞাসা করিলাম, ভগবন্! আপনি আমাদিগের নিকট সমুদায় বেদ, ভারতার্থ এবং নারায়ণ ইহাতে আপনার জন্মের বিষয় কীর্তন করুন। তখন তত্ত্ববিদ-গ্রন্থ ভগবান্ বেদব্যাস প্রথমে আমাদিগের নিকট বেদার্থ ও ভারতার্থ সমুদায় কীর্তন করিয়া কহিলেন, হে শিষ্যগণ! আমি সত্য-যুগে ভগবান্ নারায়ণ ইহাতে যে রূপে জন্ম গ্রহণ করিয়াছিলাম, তপোবলে তাহা আমার বিদিত আছে। এক্ষণে আমি তোমাদিগের নিকট উহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা শুভাশুভ-বিবাক্তিত ভগবান্ নারায়ণের নাতি হইতে সপ্তমবার জন্ম পরিগ্রহ করিলে, তিনি তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! তুমি আমার নাতি হইতে সমুদ্ভূত হইয়াছ, এক্ষণে স্বাবরজ্জন্মাত্মক সমুদায় প্রাণীর সৃষ্টি কর। তখন ভগবান্ কমলযোনি দেব-দেব নারায়ণের এইরূপ বাক্য শ্রবণে নিতান্ত চিন্তাকুল হইয়া তাঁহারে প্রণাম পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আমি নিতান্ত জ্ঞানবিহীন হইয়া রহিয়াছি; সুতরাং প্রজা-গণের সৃষ্টি করিতে আমার ক্ষমতা নাই; অতএব আপনি উহার উপায়বিধান করুন।

ভগবান্ ব্রহ্মা ইহা কহিলে, নারায়ণ তৎক-
ণাৎ অন্তর্হিত হইয়া বুদ্ধিরে চিন্তা করিবা-
মাত্র তিনি তাঁহার সম্মুখে সমুপস্থিত হই-
লেন। তখন দেবদেব নারায়ণ স্বয়ং তাঁহারে
যোগৈশ্বর্য প্রদান করিয়া কহিলেন, বৎসে!
তুমি প্রজাগণের সৃষ্টি সাধনার্থ ব্রহ্মার
শরীরে প্রবেশ কর। মহাত্মা নারায়ণ এই-
রূপ অনুমতি করিলে বুদ্ধি অবিলম্বে ব্রহ্মার
অন্তরে প্রবিষ্ট হইলেন। তখন নারা-
য়ণ ব্রহ্মারে বুদ্ধিসমন্বিত দেখিয়া পুনরায়
কহিলেন, বৎস! এক্ষণে তোমার জ্ঞান লাভ
হইয়াছে; অতএব সমুদায় স্বাবরজ্জন্মাত্মক
প্রাণীর সৃষ্টিবিধান কর। নারায়ণ এই কথা
কহিলে, সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা ভগবানের
আজ্ঞা শিরোধার্য্য করিলাম বলিয়া তাঁহার
বাক্য অঙ্গীকার করিলেন। তখন ভগ-
বান্ নারায়ণ অবিলম্বে তথা হইতে অন্ত-
র্হিত হইয়া স্বীয় প্রকৃতি প্রাপ্ত হইলেন।
কিয়ৎকাল পরে ভগবান্ নারায়ণের মনে
এই উদয় হইল যে, লোকপিতামহ ব্রহ্মা
সমুদায় লোকের সৃষ্টি করিয়াছেন। এক্ষণে
এই বসুমতী দৈত্য, দানব, গন্ধর্ব ও রাক্ষস-
গণে পরিপূর্ণ হইয়া একান্ত ভাবাক্রান্ত হই-
য়াছেন। অতঃপর দৈত্য, দানব ও রাক্ষসগণ
তপোবলে বরলাভ পূর্বক অপরিমিত বল-
শালী ও একান্ত দর্পিত হইয়া দেবতা ও ঋষি-
গণের প্রতি নিতান্ত অত্যাচার করিবে;
অতএব বিবিধ মূর্তি ধারণ পূর্বক অবনী-
মণ্ডলে অবতীর্ণ হইয়া যথাক্রমে দুর্জয়ের দমন
ও শিষ্টের পালন দ্বারা পৃথিবীর ভারাবতরণ
করা আমার অবশ্য কর্তব্য। আমি নাগমূর্তি
ধারণ পূর্বক রসাতলে অবস্থান করিয়া এই
পৃথিবীকে ধারণ করিতেছি বলিয়া, ইনি
এই বিশ্বসংসার ধারণ করিতেছেন; অত-
এব অবনীতলে অবতীর্ণ হইয়া ইহার পরি-
ত্ৰাণ করা আমার কর্তব্য কর্ম। অতঃপর
আমারে বরাহ, নৃসিংহ, বামন ও মনুষ্য

প্রভৃতি বিবিধ মূর্তি ধারণ করিয়া দুর্কিনীত দেবারিগণকে বিনাশ করিতে হইবে।

এইরূপ চিন্তা করিয়া ভগবান্ নারায়ণ “তো,” এই শব্দ উচ্চারণ করিলে, ঐ শব্দ হইতে অপাস্তুরতমা নামে এক মহর্ষি সমুদ্ভূত হইলেন। তিনি ত্রিকালজ্ঞ, সত্যবাদী ও অধ্যবসায়শীল। অপাস্তুরতমা সমুদ্ভূত হইবামাত্র আদিদেব নারায়ণ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্র! তোমারে বেদ বিভাগ করিতে হইবে। নারায়ণ এইরূপ আজ্ঞা করিলে, মহর্ষি অপাস্তুরতমা তাঁহার আজ্ঞা শিরোধার্য্য করিয়া বেদ বিভাগ করিলেন। তখন ভগবান্ নারায়ণ তাঁহার বেদবিভাগকার্য্য, তপস্যা, নিয়ম ও সংযম দ্বারা সাতিশয় সন্তুষ্ট হইয়া তাঁহারে কহিলেন, তুমি প্রতিমহন্তরে এইরূপ জন্মলাভ করিয়া বেদবিভাগাদি কার্য্যানুষ্ঠান করিবে। কেহই তোমারে অতিক্রম করিতে পারিবে না। কলিযুগ সমুপস্থিত হইলে, ভরতবংশে কৌরব নামে বিখ্যাত মহাত্মা নরপতিগণ তোমা হইতে সমুদ্ভূত হইবে। তুমি তাহাদের সমীপে সমুপস্থিত না থাকিতে তাহারা পরস্পর ঘোরতর বিবাদ উপস্থিত করিয়া শমনসদনে গমন করিবে। ঐ যুগে তুমি কৃষ্ণবর্ণ, বিবিধ ধর্ম্মের প্রবর্তক, জ্ঞানোপদেষ্টা ও তপস্বী হইয়া বেদ বিভাগ করিবে; কিন্তু স্বয়ং কখনই বিষয়ানুরাগ হইতে মুক্ত হইতে পারিবে না। ভগবান্ ভূতভাবনের প্রসাদে তোমার যে পুত্র জন্মিবে, সেই বিষয়ানুরাগপরিশূন্য হইবে। ব্রাহ্মণগণ যে বশিষ্ঠদেবকে ব্রহ্মার মানসপুত্র ও তপোধনাগ্রগণ্য বলিয়া কীর্তন করেন, যাহার তেজপ্রভায় সূর্য্যপ্রভা তিরস্কৃত হইয়াছে, সেই মহর্ষি বশিষ্ঠদেবের বংশে মহাপ্রভাবসম্পন্ন পরাশর নামে মহর্ষি জন্মপরিগ্রহ করিবেন। তিনি বেদের আকর ও মহাপত্নী হইবেন। তুমি তাঁহার ঔরসে

অবিবাহিতা সত্যবতীর গর্ভে জন্মগ্রহণ করিবে। ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান কিছুই তোমার অবিদিত থাকিবে না এবং কিছুতেই তোমার সম্ভেদ উপস্থিত হইবে না। তুমি তপোবলে অনায়াসে অতীত যুগসমুদায় অবগত হইতে পারিবে এবং ঐ কলিযুগ অবধি চিরকাল জীবিত থাকিয়া অসংখ্য যুগ অতিক্রান্ত হইতে দেখিবে। ঐ কলিযুগে আমি চক্রধারণ পূর্ব্বক তোমার নয়নগোচর হইব। তোমার যশঃসৌরভে জগৎ পরিপূর্ণ হইবে। যে মহন্তরে সূর্য্যপুত্র শনৈশ্চর সাবর্ণি মনু নামে বিখ্যাত হইবেন, সেই মহন্তরে তুমি মন্বাদিগণের মধ্যে শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইবে। ত্রিলোকমধ্যে যে সকল পদার্থ বিদ্যমান রহিয়াছে, সে সমুদায়ই আমি হইতে সমুদ্ভূত। যে যেকপ কামনা করে, আমি অনায়াসেই তাহার সে অভিলাষ পরিপূর্ণ করিয়া থাকি। ভগবান্ নারায়ণ অপাস্তুরতমারে এই কথা কহিয়া তাঁহার আজ্ঞা প্রতিপালনে আদেশ করিলেন।

হে শিষ্যগণ! স্বায়ম্ভুব মহন্তরে এইরূপে নারায়ণের প্রভাবে উদ্ভূত হইয়া অপাস্তুরতমা নামে বিখ্যাত হইয়াছিলাম। এক্ষণে বৈবস্বত মহন্তরে বশিষ্ঠবংশে পুনরায় জন্মগ্রহণ করিয়াছি। আমি উৎকৃষ্ট সমাধিবলে পূর্বে ঘোরতর তপস্চরণ করিয়াছিলাম। এই আমি তোমাদের জিজ্ঞাসানুসারে আমার পূর্ব্বজন্ম ও পরে আমার যাহা যাহা হইবে, তৎসমুদায় কীর্তন করিলাম।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট আমাদিগের উপাখ্যায় মহর্ষি বেদব্যাসের জন্মবৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম। অতঃপর আর যাহা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। সাঙ্খ্যযোগ, পঞ্চরাত্র, বেদ ও পাশুপত প্রভৃতি নানাবিধ শাস্ত্র বিদ্যমান রহিয়াছে। তন্মধ্যে মহর্ষি কপিল সাঙ্খ্যের, পুরাতন পুরুষ

ব্রহ্মা যোগের, অপাস্তুরতমা বেদের, ব্রহ্মার পুত্র ভগবান্ মহাদেব পাশুপত ধর্মের এবং ভগবান্ নারায়ণ স্বয়ং সমুদায় পঞ্চরাত্র শাস্ত্রের প্রণেতা । সাংখ্যযোগাদি সমুদায় শাস্ত্রেই একমাত্র নারায়ণকে উপাস্য বলিয়া প্রতিপন্ন করিতেছে । অজ্ঞানান্ধ ব্যক্তির কখনই তাঁহারে পরমাত্মরূপ বলিয়া অবগত হইতে পারে না । শাস্ত্রকর্তা মনোবিগণ ঐ নারায়ণকেই অদ্বিতীয় পুরুষ পরমাআ বলিয়া কীর্তন করেন । যাঁহারা বেদ ও অনুমানাদি দ্বারা সন্দেহশূন্য হইয়াছেন, নারায়ণ সর্বদা তাঁহাদের অন্তরে প্রকাশিত থাকেন । আর যাঁহারা কুতর্কনিবন্ধন সন্দেহান হয়, তাঁহারা কখন তাঁহার সন্দর্শনলাভে সমর্থ হয় না । পঞ্চরাত্র শাস্ত্রজ্ঞ একান্ত অনুরক্ত মহাআরা চরমে অনায়াসে নারায়ণে লীন হইয়া থাকেন । মহারাজ ! মহর্ষিগণ সাংখ্য, যোগ ও বেদপ্রভৃতি সমুদায় শাস্ত্রে এই জগৎ নারায়ণময় বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন । ত্রিলোকমধ্যে যে সকল শুভাশুভ কার্য্য সংঘটিত হয়, সে সমুদায়ই নারায়ণ হইতে সমুৎপন্ন বলিয়া অবগত হওয়া উচিত ।

একপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, তপোধন ! পুরুষ এক না বহু ? সর্বশ্রেষ্ঠ পুরুষকে এবং সকলের উৎপত্তিস্থানই বা কে ?

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! সাংখ্য ও যোগশাস্ত্র পুরুষকে বহু বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । কিন্তু আমার মতে যেমন ঘটপটাদিগত ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র আকাশের একমাত্র মহাকাশই কারণ, সেইরূপ পরমাআই সমস্ত পুরুষের কারণ রূপে অভিহিত হন । এক্ষণে আমি তপোপরায়ণ পরম পূজনীয় মহর্ষি বেদব্যাসকে নমস্কার করিয়া, কপিলাদি মহর্ষিগণ অধ্যাত্তত্ত্ব নিরূপণ করিতে গিয়া

সামান্য ও বিশেষাকারে যাহা কহিয়াছেন, সেই সর্ববেদপ্রথিত এই সত্য বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । আমার গুরু মহর্ষি বেদব্যাস সংক্ষেপে পুরুষের একত্বের বিষয় কীর্তন করিয়া গিয়াছেন । এই স্থলে ত্র্যম্বক-ব্রহ্মসংবাদ নামে এক প্রাচীন ইতিহাস আছে, তুমি অবিহিত মনে উহা শ্রবণ করিলে এই বিষয় সুস্পষ্ট হৃদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ হইবে ।

ক্ষীরোদ সমুদ্রের মধ্যে সুবর্ণসপ্রভ বৈজয়ন্ত নামে এক পর্বত আছে । প্রজাপতি ব্রহ্মা প্রতিদিন ঐ পর্বতে গমন করিয়া একাকী অধ্যাত্তত্ত্ব চিন্তা করিতেন । তিনি একদা তথায় উপবেশন করিয়া আছেন, এই অবসরে তাঁহার ললাটদেশসমুৎপন্ন ভগবান্ মহেশ্বর যদুচ্ছাক্রমে আকাশপথ দিয়া ঐ স্থানে আগমন করিলেন এবং অচিরেই কমলযোনির সম্মুখবর্তী হইয়া প্রীতমনে তাঁহার চরণে নিপতিত হইলেন । তখন প্রজাপতি ব্রহ্মা ত্রিলোচনকে চরণতলে নিপতিত দেখিয়া বামহস্তে তাঁহারে গ্রহণ পূর্বক অবিলম্বে ভূতল হইতে উত্থাপিত করিলেন এবং তাঁহারে বহুকাল বিলম্বে আগমন করিতে দেখিয়া প্রীতিপ্রফুল্লচিত্তে কহিলেন, মহাবাহো ! কেমন, তুমি নির্ঝিল্লি আগমন করিয়াছ ত ? এক্ষণে তোমার তপ ও বেদাধ্যয়নের ত কুশল ?

- রুদ্ধ কহিলেন, ভগবন্ ! আপনার অনুগ্রহে আমার তপ ও বেদাধ্যয়নের কুশল । সমস্ত জগৎও নির্ঝিল্লি আছে । আমি ব্রহ্মলোকে আপনার বিস্তর অনুসন্ধান করিয়াছি, কিন্তু তথায় আপনার সাক্ষাৎকার না পাইয়া এই পর্বতে সন্নিপতিত হইলাম । আপনারে এই নির্জনস্থানে অবস্থান করিতে দর্শন করিয়া আমার মনে যাহার পর নাই কৌতুহল উপস্থিত হইয়াছে । বোধ হইতেছে, আপনি সামান্য কারণে এই পর্বত-

বাস আশ্রয় করেন নাই। এক্ষণে আপনি কি নিমিত্ত সেই সুরাসুরসেবিত, ঋষি, গন্ধর্ব্ব ও অপ্সরোগণে পরিপূর্ণ ক্ষুৎপিপাসা-স্থনা, উৎকৃষ্ট ব্রহ্মলোক পরিত্যাগ করিয়া একাকী এই পর্ব্বতে বাস করিতেছেন, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ব্রহ্মা কহিলেন, রুদ্র ! আমি এই বৈজ-য়ন্ত নামক পর্ব্বতে বাস করিয়া একাগ্রমনে বিরাট পুরুষকে চিন্তা করিতেছি।

তখন রুদ্র কহিলেন, ভগবন্ ! আপনি বজ্রসংখ্যক পুরুষকে সৃষ্টি করিয়াছেন ও করিতেছেন ; কিন্তু আপনি যাহাঁরে চিন্তা করেন, সেই বিরাট পুরুষ কে ? আমার এই বিষয়ে অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি তাহা নিরাকরণ করুন।

ব্রহ্মা কহিলেন, হে রুদ্র ! আমি বহু-পুরুষের সৃষ্টি করিয়াছি, ইহা যথার্থ বটে এবং বেদমধ্যেও ইহার প্রমাণ সংস্থাপিত হইয়াছে। কিন্তু এক্ষণে যে একমাত্র বিরাট পুরুষের চিন্তা করিতেছি, তিনি ঐ সমস্ত পুরুষের কারণ। ঐ সমস্ত পুরুষেরা ঐ বিরাট হইতে উদ্ভূত হইয়া সধানবলে নিগুণ হইতে পারিলে সেই নিগুণ বিশ্বব্যাপী পুরুষে প্রবেশ করিতে সমর্থ হন।

দ্বিপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

হে বৎস ! পণ্ডিতেরা ভগবান্ নারায়ণকে শাস্ত্রত, অব্যয়, অপ্রমেয় ও সৰ্ব্বময় বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন। কি তুমি, কি আমি, কি অন্যান্য ব্যক্তি কেহই তাঁহারে দর্শন করিতে সমর্থ হয় না। তিনি বুদ্ধীন্দ্রিয়সম্পন্ন শমদমাদিবিহীন মূঢ়দিগের জ্ঞানের অগোচর। ঐ নিরাকার পুরুষ সমুদায় লোকের শরীরে অবস্থান করিয়াও শুভাশুভ কার্য্যসমূহায়ে নির্লিপ্ত রহিয়াছেন। তিনি আমাদের সকলেরই অন্তরাত্মা ও সাক্ষীস্বরূপ ; অথচ আমরা কেহই তাঁহারে

পরিজ্ঞাত হইতে পারি না। সমুদায় ব্রহ্মাণ্ডই তাঁহার মস্তক, ভূজ, পদ ও নাসিকাস্বরূপ। তিনি একাকী স্বেচ্ছাচারী হইয়া পরমসুখে সৰ্ব্বদেহে বিচরণ করিতেছেন। শরীররূপ ক্ষেত্র ও শুভাশুভ কর্ম্মরূপ বীজ তাঁহার বিদিত আছে, এই নিমিত্ত তিনি ক্ষেত্রজ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। তিনি কি রূপে প্রাণিগণের দেহ আশ্রয় ও কি রূপে উহা পরিত্যাগ করেন, তাহা কেহই পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। আমি সাংখ্য, বিধি ও যোগবল আশ্রয় করিয়া তাঁহার তত্ত্বচিন্তায় তৎপর হইয়াছি, কিন্তু কোন রূপেই সেই পরমতত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইতে পারিতেছি না। এক্ষণে আত্মজ্ঞানানুসারে সেই সনাতন পুরুষের একত্ব ও মহত্ব কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পণ্ডিতেরা তাঁহারে অদ্বিতীয় পুরুষ বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। মহাপুরুষ শব্দ কেবল তাঁহাতেই অবস্থিত রহিয়াছে। যেমন একমাত্র ভূতাশন বিবিধ রূপে প্রজ্জ্বলিত হন, তদ্রূপ সেই একমাত্র নারায়ণ বিবিধ রূপে প্রকাশিত হইয়া থাকেন। যেমন একমাত্র সূর্য্য সমুদায় জগৎ প্রকাশিত করেন, তদ্রূপ সেই একমাত্র পুরুষ হইতে সমুদায় জগৎ প্রকাশিত হয়। যেমন একমাত্র বায়ু ইহ-লোকে সর্বত্র প্রবাহিত হইয়াও কিছুতেই লিপ্ত হন না, তদ্রূপ সেই একমাত্র নারায়ণ সর্বত্র সঞ্চরণ করিয়াও নির্লিপ্তভাবে অবস্থান করেন এবং যেমন একমাত্র সমুদ্র সমুদায় জলের উৎপত্তি ও লয়ের স্থান, তদ্রূপ সেই একমাত্র পুরুষ সমুদায় জগতের উৎপত্তি ও প্রলয়ের কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। যে ব্যক্তি দেহেন্দ্রিয়াদির অভিমান, শুভাশুভ কার্য্য এবং সত্য ও মিথ্যা পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই নিগুণ হইয়া থাকেন। যে মহাত্মা যোগবলে সেই মনের অগোচর পরম পুরুষকে পরিজ্ঞাত হইয়া ক্রমে অনিরুদ্ধের সহিত প্রজ্জ্ব-

মের, প্রজ্ঞামের সহিত সঙ্ঘর্ষণের ও সঙ্ঘর্ষণের সহিত বাসুদেবের একীভাব সম্পাদন পূর্বক সমাধি করিতে পারেন, তিনিই সেই পরম পুরুষে প্রবেশ করিতে সমর্থ হন। যোগবিদ পণ্ডিতেরা সেই পরমপুরুষ পরমাআরে জীবাআ হইতে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। সাংখ্যবিদ পণ্ডিতেরা জীবাআ ও পরমাআ অভিন্ন বলিয়া কীর্তন করেন। পণ্ডিতেরা পরমাআরেই নিগুণ, সর্বময় ও নারায়ণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। পদ্মপত্র যেমন সলিলে লিপ্ত হয় না, তরুণ তিনি সর্বদাই কর্মকলে নিলিপ্ত রহিয়াছেন। জীবাআ কখন মোক্ষ প্রাপ্ত, কখন বা বিষয়ভোগে আসক্ত হইতেছেন। তাঁহারে লিঙ্গশরীরে অধিষ্ঠিত হইয়া দেবমনুষ্যাদি বিবিধ মূর্ত্তি ধারণ পূর্বক অবস্থান করিতে হয়। এই নিমিত্ত পণ্ডিতেরা পুরুষের বহুত্ব স্বীকার করেন। কিন্তু বস্তুত পুরুষ একমাত্র। সেই সর্বপ্রকাশক পুরুষই মস্তা ও মস্তব্য, ভোক্তা ও ভোগ্য, রসাস্বাদনকর্তা ও রস-নীয়, ভ্রাণকর্তা ও ভ্রেষ, স্পর্শকর্তা ও স্পর্শ-নীয়, স্রষ্টা ও দর্শনীয়, জ্ঞাতা ও জ্ঞেয় এবং সগুণ ও নিগুণ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। সেই শাস্ত্রত অব্যয় পুরুষ চইতেই মহত্ত্ব সমুদ্ভূত হইয়াছে। ব্রাহ্মণগণ তাঁহারেই অনিরুদ্ধ বলিয়া নির্দেশ করেন। তিনিই সমুদায় বৈদিক কার্যের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা। লোকে তাঁহারই প্রীতি-সাধনার্থ কাম্য কর্মের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে। জিতেন্দ্রিয় মহর্ষিগণ তাঁহারেই যজ্ঞভাগ প্রদান করেন। আমি সেই নারায়ণ হইতে উৎপন্ন হইয়া তোমারে উৎপাদন করিয়াছি এবং তোমা হইতে সমুদায় স্বাবর-জঙ্গমাশ্রক প্রাণী ও সরহস্য বেদের সৃষ্টি হইয়াছে। সেই ভগবান নারায়ণ পরমাআ, জীবাআ, বুদ্ধি ও মন এই চারি প্রকারে বিভক্ত হইয়া দেহমধ্যে ক্রীড়া করেন।

জীবাআ আত্মজ্ঞানপ্রভাবে প্রতিবোধিত হইতে পারিলেই পরমাআয় লীন হইয়া থাকেন। হে পুত্র! সাংখ্যজ্ঞান ও যোগশাস্ত্রে যেকপ পরম তত্ত্ব বর্ণিত আছে, এই আমি তোমার নিকট তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিলাম।

ত্রিপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

সৌতি কহিলেন, মহর্ষে! মহাআ বৈশম্পায়ন জনমেজয়ের নিকট এই রূপে নারায়ণমহাআ কীর্তন করিয়া তাঁহারে কহিলেন, মহারাজ! অতঃপর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভীষ্মকে যাহা যাহা জিজ্ঞাসা ও মহাআ ভীষ্ম তাঁহারে যেকপ উত্তর প্রদান করিয়াছিলেন, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ধর্মপরায়ণ ধর্মরাজ পিতামহের মুখে নারায়ণমহাআ শ্রবণ করিয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট চিত্তে পুনরায় তাঁহারে কহিলেন, পিতামহ! আপনি আমার নিকট মঙ্গলময় মোক্ষধর্ম সমুদায় কীর্তন করিলেন। এক্ষণে আশ্রমবাসীদিগের শ্রেষ্ঠ ধর্ম কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! সমুদায় আশ্রমেই স্বর্গ ও মোক্ষপ্রদ নানাবিধ ধর্ম নির্দিষ্ট আছে। যজ্ঞাদি বিবিধ উপায় অবলম্বন পূর্বক ধর্ম্যানুষ্ঠান করিতে হয়। ধর্মক্রিয়া কখন নিষ্ফল হয় না। যাহার যে ধর্মে অভিরুচি হয়, তিনি সেই ধর্মেরই সবিশেষ প্রশংসা করিয়া থাকেন। এক্ষণে পূর্বে দেবর্ষি নারদ ইন্দ্রের নিকট যাহা কীর্তন করিয়াছিলেন, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। একদা ত্রিলোকপূজিত দেবর্ষি নারদ বায়ুর ন্যায় অব্যাহত গতিপ্রভাবে ত্রিলোক পর্যটন করিতে করিতে ইন্দ্রালয়ে উপস্থিত হইলে, দেবরাজ তাঁহারে যথেষ্ট সমাদর করিয়া আসন প্রদান পূর্বক সমীপে উপবেশন করাইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, দেবর্ষে! আপনি কোতুল্লাক্রান্ত হইয়া সাক্ষীর ন্যায় এই

চরাচর বিশ্ব পরিভ্রমণ করিতেছেন। আপ-
নার অবদিত কিছুই নাই; অতএব যদি
আপনি কোন স্থানে কোন আশ্চর্য্য বিষয়
দর্শন, শ্রবণ বা অনুভব করিয়া থাকেন,
উহা কীর্ত্তন করুন। দেবরাজ এইরূপ জিজ্ঞাসা
করিলে, দেবর্ষি নারদ তাঁহার নিকট যাহা
কহিয়াছিলেন, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর।

চতুঃপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

পূর্বে অতি সমৃদ্ধিশালী মহাপদ্মনগরে
ভাগীরথীর দক্ষিণতীরে এক অত্রিংশ-
সমুদ্র সৌম্যমূর্ত্তি ব্রাহ্মণ বাস করিতেন।
ঐ ব্রাহ্মণ বেদপারদর্শী, ভ্রমপ্রমাদপরিশূন্য,
সত্যানুরক্ত, সচরিত্র, জিতক্রোধ, সন্তুষ্ট-
চিত্ত, জিতেন্দ্রিয় এবং কুলধর্ম্মানুষ্ঠান, তপস্যা
ও বেদাধ্যয়নে অনুরক্ত ছিলেন এবং নায়-
পথে অর্থোপার্জন করিয়া পরিবারবর্গের
ভরণপোষণ করিতেন। ঐ সমৃদ্ধিসম্পন্ন
অকলঙ্ককুলসমুৎপন্ন ব্রাহ্মণের বহুসংখ্যক
পুত্র ছিল। কালক্রমে সেই পুত্রগুলি উপ-
যুক্ত হইলে ব্রাহ্মণ ধর্ম্মানুষ্ঠানে সমধিক ব্যগ্র
হইয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন যে বেদোক্ত
ধর্ম্ম, শাস্ত্রোক্ত ধর্ম্ম ও শিষ্ঠসমাজের
ধর্ম্ম এই তিনপ্রকার ধর্ম্ম বিদ্যমান রহি-
উহার মধ্যে কোন প্রকার ধর্ম্ম আমার পক্ষে
শ্রেয়স্কর; এক্ষণে আমি কোন ধর্ম্মই বা
অবলম্বন করিব। দ্বিজবর এইরূপ চিন্তায়
নিমগ্ন হইয়া বহুদিন অতিবাহিত করিলেন;
কিন্তু কিছুই নির্ণয় করিতে পারিলেন না।
কিয়দিন পরে একদা এক ব্রাহ্মণ অতিথি
হইয়া তাঁহার আবাসে উপস্থিত হইলেন।
ব্রাহ্মণ তাঁহারে দর্শন করিয়া ভক্তিতে
যথাবিধানে তাঁহার পূজা করিলেন। অতি-
থিও ব্রাহ্মণরূত পূজা গ্রহণ পূর্ব্বক পরম
সুখে তথায় উপবিষ্ট হইয়া পরিশ্রম শান্তি
করিতে লাগিলেন।

পঞ্চপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায়।

অনন্তর অতিথি সম্পূর্ণরূপে পরিশ্রমা-
পনোদন করিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহারে সযোজন
পূর্ব্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি আপনার
দর্শন ও স্তুমিষ্ট বাক্য শ্রবণে অতিশয়
সন্তুষ্ট হইয়াছি। এক্ষণে আপনারে মিত্র-
ভাবে কিছু কহিতেছি, অনন্যমনে তাহা
শ্রবণ করুন। গার্হস্থ্য ধর্ম্মের সমস্ত ভার
পুত্রের উপর সমর্পণ করিয়া সন্ন্যাসধর্ম্ম
অবলম্বন পূর্ব্বক জীবাত্মা ও পরমাত্মার
একতা প্রতিপাদন করিতে আমার অভি-
লাষ হইয়াছে; কিন্তু আমি বিষয়পাশে
বদ্ধ হইয়া উহার অনুষ্ঠান করিতে পারি-
তেছি না। যাহা হউক, অতঃপর আমি
যাবৎকাল জীবিত থাকিব, সেই বহুকলা
অক পারলৌকিক পাথেয় সঞ্চয় করিয়াই
কালান্তিপাত করিব। এই ভবসাগরের
পরপারে গমন করিবার নিমিত্ত আমার
শুভবুদ্ধি উপস্থিত হইয়াছে; কিন্তু এক্ষণে
ধর্ম্মময় ভেলা কোথায় পাটব? দেবতা
প্রভৃতি সকলেই কর্ম্মফলপ্রভাবে কবর
স্বর্গে গমন ও পুনরায় ভুলোকে আগমন
করিতেছেন; যমরাজের ধ্বজপতাকাশদৃশ
রোগশোকাদি নিরন্তর প্রজাগণমধ্যে সঞ্চ-
রণ করিতেছে এবং পরিত্রাজকেরা অন্ন-
বস্ত্রের নিমিত্ত লোকের দ্বারে দ্বারে লাল-
য়িত হইয়া পরিভ্রমণ করিতেছেন। এই সমস্ত
দেখিয়া শুনিয়া আমার মন কোন ধর্ম্মই
অনুরক্ত হইতেছে না। অতএব এক্ষণে
আপনি বুদ্ধিবল আশ্রয় পূর্ব্বক আমারে
কোন উৎকৃষ্ট ধর্ম্মপথে নিয়োগ করুন।

ধর্ম্মার্থী ব্রাহ্মণ এইরূপ বাক্য প্রয়োগ
করিলে মহাপ্রাজ্ঞ অতিথি মধুর বাক্যে
কহিলেন, ব্রহ্মন্! আপনার নায় আমারও
উৎকৃষ্ট ধর্ম্মলাভে অতিশয় স্পৃহা হই-
তেছে। কিন্তু কোনটী উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম, তাহা

নির্গয় করিতে গিয়া আমি নিতান্ত বিমুগ্ধ হইয়াছি। আমার সংশয় কোন ক্রমেই অপনীত হয় নাই। ইহলোকে কোন কোন মহাত্মা মুক্তির ও কেহ কেহ যজ্ঞফলের সর্বশেষ প্রশংসা করেন এবং কেহ কেহ গার্হস্থ্য, কেহ কেহ বানপ্রস্থ, কেহ কেহ রাজধর্ম, কেহ কেহ জ্ঞানধর্ম, কেহ কেহ গুরুশুশ্রূষাদি ধর্ম ও কেহ কেহ বাক্‌সংযমকে প্রিয়তর জ্ঞান করিয়া থাকেন। কতকগুলি বুদ্ধিমান লোক কেবল মাতা পিতার সেবা, কেহ কেহ অহিংসা ধর্মের অনুষ্ঠান, কেহ কেহ সত্যপ্রতিপালন, কেহ কেহ সম্মুখ-যুদ্ধে দেহপরিত্যাগ, কেহ কেহ উদ্ধৃত-নাথন এবং কেহ কেহ বেদব্রতপরায়ণ ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া অনবরত বেদাধ্যয়ন করিয়া স্বর্গলাভ করিয়াছেন। কোন কোন সরলপ্রকৃতি মহাত্মা কুটিল ব্যক্তি কর্তৃক নিহত হইয়া দেবলোকে বিহার করিতেছেন। হে মহাত্মন! এইরূপ বহুবিধ ধর্মের দ্বার উন্মুক্ত রহিয়াছে, কিন্তু কোনটী শ্রেয়, তাহা স্থির করিতে গিয়া আমার মন সমীরণ-সঞ্চালিত জলদের ন্যায় নিতান্ত চঞ্চল হইয়াছে।

ষট্‌পঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

ধর্ম এইরূপ নিতান্ত ছুরবগাহ। এক্ষণে আমার গুরুদেব আমারে যেকূপ কহিয়াছিলেন, আপনার নিকট তাহা কহিতেছি, শ্রবণ করুন। পূর্বসৃষ্টি সময়ে যে স্থানে প্রজাপতি ব্রহ্মার মানসচক্র প্রবর্তিত হইয়াছিল; যে স্থানে সুরগণ সমবেত হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন এবং যে স্থানে মাক্রাতা দেবরাজ ইন্দ্রকে আক্রমণ করিয়াছিলেন, সেই গোমতীতীরস্থিত নৈমিষারণ্যমধ্যে একটা নাগপুর আছে। ঐ পুরমধ্যে পঞ্চনাত নামে বিখ্যাত এক ধর্ম-পরায়ণ মহানাগ বাস করিয়া থাকেন।

তিনি কায়মনোবাক্যে প্রাণিগণের হিতসাধন করেন এবং তত্ত্বানুসন্ধান পূর্বক সাম, দান, ভেদ ও দণ্ডদ্বারা দুর্ভদমন ও শিষ্ট প্রতিপালন করিয়া থাকেন। সেই নাগ সৎসংশসম্বৃত, বুদ্ধিশাস্ত্রবিশারদ, অভীর্ষ-গুণসম্পন্ন, সলিলের ন্যায় নির্মল, অধ্যয়ন-নিরত, অতিথিপ্রিয়, তপ ও দমগুণসম্পন্ন, সচ্চরিত্র, যাজ্ঞিক, দাতা, ক্ষমাশীল, সত্যবাদী, অশ্রুয়াশ্রুনা, অনুকূলবাদী, নিত্যসমুচ্চ এবং কার্য্যাকার্য্যবিচারসমর্থ। তিনি অতিথি প্রভৃতি সকলের আহারাভ্যাসনে স্বয়ং অন্ন গ্রহণ করিয়া থাকেন। এক্ষণে আপনি তাঁহার নিকট গমন করিয়া আপনার মনোভিলাষ প্রকাশ করুন। তিনি অবশ্যই আপনাকে প্রকৃত ধর্মের উপদেশ প্রদান করিবেন।

সপ্তপঞ্চাশদধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

অতিথি এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহার বাক্যশ্রবণে নিতান্ত প্রীত হইয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্! ভারপীড়িত ব্যক্তির ভারাবতরণ, পথশ্রান্তের শয়ন, দণ্ডায়মান ব্যক্তির আসন, তৃণার্থের পানীয়, ক্ষুধার্থের অন্ন, অতিথির প্রকৃত সময়ে অভীর্ষ ভোজন, পুত্রার্থী বৃদ্ধের পুত্র ও মনঃকম্পিত প্রীতিকর বস্তুর দর্শনলাভ যেমন নিতান্ত সন্তোষজনক হইয়া থাকে, সেইরূপ আপনার বাক্য আমার যাহার পর নাই প্রীতিকর হইয়াছে। এক্ষণে আপনি যেকূপ কহিলেন, আমি অবশ্যই তাহার অনুষ্ঠান করিব। ঐ দেখুন দিবাকর করজাল সঙ্কচিত করিয়া অন্ত্যচলে গমন করিতেছেন; রাত্রি প্রায় উপস্থিত হইল। অতএব আপনি এই রজনী আমার আলয়ে অতিবাহিত করুন। প্রভাতে গমন করিবেন।

ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, সেই আগন্তুক তৎপ্রদত্ত আতিথ্যসংকার গ্রহণ পূর্বক

তাঁহার সহিত সন্ন্যাসধর্মের কথোপকথন করিতে করিতে দিবসের ন্যায় পরম সুখে রাত্রি অতিবাহিত করিলেন এবং প্রভাত হইবামাত্র গাত্রোথান পূর্বক ব্রাহ্মণ কর্তৃক পূজিত হইয়া তাঁহার আলয়ে হইতে নিষ্কান্ত হইলেন। তখন ব্রাহ্মণও স্বজনগণের অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক অতিথির উপদেশানুসারে সেই নাগরাজের আলয়ে গমন করিবার নিমিত্ত স্থায়ী আবাস হইতে বহির্গত হইয়া নৈমিষাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন।

অষ্টপঞ্চাশদধিকত্রিশতম অধ্যায়।

অনন্তর সেই ব্রাহ্মণ ক্রমে ক্রমে বিচিত্র বন, তীর্থ ও সরোবর সমুদায় অতিক্রম পূর্বক এক মর্ষির আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সেই নাগের বিষয় জিজ্ঞাসা করিলেন। ব্রাহ্মণ জিজ্ঞাসা করাতে মর্ষি তাঁহার প্রতি সদয় হইয়া তাঁহার নিকট উহা সর্বস্বত্রে কীর্তন করিলেন। তখন ব্রাহ্মণ পরম পরিতুষ্টচিত্তে সেই নাগের আলয়ে সমুপস্থিত হইয়া উচ্চৈঃস্বরে তাঁহারে সন্মোদন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় নাগরাজ স্থায়ী আবাসে উপস্থিত ছিলেন না। তাঁহার ধর্ম-বৎসলা পতিব্রতা পত্নী ব্রাহ্মণের বাক্য শ্রবণ করিবামাত্র তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইলেন এবং তাঁহারে স্বাগত জিজ্ঞাসা ও তাঁহার যথাবিধি পূজা করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমাদের আপনার কোন্ কার্য সাধন করিতে হইবে, আজ্ঞা করুন।

তখন সেই ব্রাহ্মণ নাগপত্নীকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, দেবি! তুমি যথোচিত সংকার ও মধুরবাক্য প্রয়োগ দ্বারা আমার আশ্রিত্য দূর করিয়াছ। এক্ষণে তোমার নিকট আমার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। মহাআ নাগরাজকে দর্শন করিবার নিমিত্তই আমি নিতান্ত উৎসুক হইয়াছি। তাঁহার দর্শন লাভ করিলেই আমার অভিলাষ পূর্ণ হয়।

তাঁহার দর্শন লাভের নিমিত্তই আজি আমি তোমাদিগের গৃহে উপস্থিত হইয়াছি।

তখন নাগপত্নী কহিলেন, ভগবন্! আমার পতিরে এক বৎসরের মধ্যে একমাস মূর্খ্যের রথবহন করিতে হয়। এক্ষণে তিনি সেই নিয়মানুসারে আদিত্যের রথবহন করিতে গমন করিয়াছেন। আপনি পঞ্চদশ দিন এই স্থানে অবস্থান করুন, নিশ্চয়ই তাঁহার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারিবেন। এই আমি আপনার নিকট আমার ভর্তার বিদেশগমনের কারণ কীর্তন করিলাম, এক্ষণে আপনি আমাদের যাহা আজ্ঞা করিবেন, আমি তাহাই করিতে প্রস্তুত আছি।

তখন ব্রাহ্মণ নাগপত্নীকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, পতিব্রতে! আমি নাগরাজের দর্শন লাভের নিমিত্ত কৃতনিশ্চয় হইয়া এই স্থানে আগমন করিয়াছি, সুতরাং অবশ্যই আমাদের তাঁহার আগমনপ্রতীকা করিতে হইবে। আমি তাঁহার আগমনপ্রতীকায় এই গোমতীতীরে নিরাহারে অবস্থান করিব। তিনি গৃহে প্রত্যাগমন করিলে তুমি তাঁহার নিকট আমার আগমনের বিষয় কীর্তন করিতে বিম্বৃত হইও না। ব্রাহ্মণ নাগপত্নীকে বারংবার এইরূপ কহিয়া গোমতীতীরে গমন পূর্বক অনাহারে কাল-হরণ করিতে লাগিলেন।

উনষষ্ঠ্যধিকত্রিশতম অধ্যায়।

অনন্তর সেই অতিথিপরাণ নাগরাজের ভাৰ্য্যা, বন্ধুবান্ধব ও আতৃগণ সেই ব্রাহ্মণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া দেখিলেন, তিনি গোমতীতীরবর্তী বিজনপ্রদেশে সমাসীন হইয়া নিরাহারে ইষ্টমন্ত্র জপ করিতেছেন। তখন তাঁহার ব্রাহ্মণের যথোচিত পূজা করিয়া অস্বস্তিচিত্তে তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্! আপনি হয় দিন হইল এই স্থানে আগমন করিয়াছেন; কিন্তু অদ্যাপি কিছুমাত্র

আহার করিলেন না। আমরা গৃহস্থধর্ম আশ্রয় করিয়াছি, সুতরাং অতিথিসংকারই আমাদের কর্তব্য কর্ম ও প্রধান ধর্ম। এক্ষণে যখন আপনি আমাদের অধিকারে অবস্থান করিতেছেন এবং যখন আমরা আপনার নিকটে উপস্থিত হইয়াছি, তখন আমাদের প্রদত্ত জলপান এবং ফল, মূল, পত্র বা অন্ন ভোজন করা আপনার অবশ্য কর্তব্য। এই বনে অনাহারে অবস্থান করিয়া আমাদের আবাল বৃদ্ধ সমুদায় পরিবারকে অধর্ম্মে লিপ্ত করা আপনার কখনই উচিত নহে। আমাদের বংশে কেহ কখন ব্রহ্মহত্যা করে নাই; কাহারও সম্মান জন্মগ্রহণ মাত্র মৃত্যুমুখে নিপতিত হয় নাই এবং দেবগণের পূজা, অতিথি ও বন্ধুবর্গের ভোজন না হইতে কেহ কখন অন্ন গ্রহণ করে নাই।

তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, হে নাগগণ! আপনারা আমাদের প্রযত্নেই আমার আহার করা হইয়াছে। নাগরাজের আগমন করিবার আর আট দিন অবশিষ্ট আছে, যদি আট দিন পরে সেই পন্নগরাজ আগমন না করেন, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই আহার করিব। তাঁহার আগমনের নিমিত্তই আমি এই কঠোর ত্রতের অনুষ্ঠান করিয়াছি। তোমরা অনুতাপ পরিত্যাগ করিয়া যথাস্থানে গমন কর। আমার এই ত্রতের বিঘ্ন করা তোমাদের কখনই কর্তব্য নহে। ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, নাগগণ তাঁহার অধ্যবসায় অবগত হইয়া কৃতকার্য হইতে না পারিয়া দুঃখিতমনে স্ব স্ব ভবনে প্রস্থান করিলেন।

ষষ্ঠ্যধিকত্রিশতম অধ্যায়।

অনন্তর নিয়মিত কাল পরিপূর্ণ হইলে, পন্নগরাজ কৃতকার্য ও সূর্য্য কর্তৃক সমন্বজাত হইয়া গৃহে প্রত্যাগমন করিলেন। তাঁহার পত্নী তৎক্ষণাৎ তাঁহার পদ প্রক্ষালনাদির নিমিত্ত

তথায় সমুপস্থিত হইলেন। নাগরাজ পতি-ত্রতা পত্নীকে সমীপে সমুপস্থিত দেখিয়া সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, প্রিয়ে! আমি পূর্ব্বক যেকপ নিয়মে দেবতা ও অতিথিদিগকে পূজা করিতে আদেশ করিয়াছি, তুমি সেইরূপ করিয়াছ ত? আমি এখান হইতে গমন করিলে তুমি স্ত্রীবুদ্ধিবিবন্ধন কাতর হইয়া ধর্ম্মপ্রতিপালনে শৈথিল্য প্রকাশ পূর্ব্বক ত ধর্ম্ম হইতে পরিভ্রষ্ট হও নাই।

তখন নাগভার্যা কহিলেন, নাথ! গুরু-শুশ্রূষা শিষ্যগণের, বেদাভ্যাস ব্রাহ্মণের, প্রভুবাক্যপ্রতিপালন ভূত্যের, প্রজ্ঞাশাসন নরপতির, বিপন্ন ব্যক্তির পরিজ্ঞান ক্ষত্রিয়ের, যজ্ঞাদিকার্য্যের অনুষ্ঠান ও অতিথি সেবা বৈশ্যের, ত্রিবর্ণ শুশ্রূষা শূদ্রের, সর্বভূত-হিতৈষিতা গৃহস্থের, পরিমিতাহার যথানিয়মে ত্রতানুষ্ঠান ও ইন্দ্রিয়সংযম সমুদায় বর্ণের, আমি কাহার, কোথা হইতেই বা উদ্ধৃত হইলাম, আমার সহিতই বা কাহার সম্বন্ধ আছে, এইরূপ চিন্তা করা মোক্ষাশ্রমীর এবং পাতিত্রত্য স্ত্রীলোকের প্রধান ধর্ম্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। হে নাগেশ্বর! আপনি স্বধর্ম্মে অবস্থান করিয়া আমাদের যেকপ ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করিয়াছেন, আমি তাহাই যথার্থ ধর্ম্ম বলিয়া অবগত হইয়াছি। অতএব কি নিমিত্ত আমি সংপথ পরিত্যাগ করিয়া কুপথে পদার্পণ করিব। আমি আলস্য পরিত্যাগ করিয়া প্রতিনিয়ত দেবতাদিগের পূজা ও অতিথিসেবায় নিযুক্ত রহিয়াছি। অদ্য পঞ্চদশ দিবস হইল এক ব্রাহ্মণ কোন কার্য্য উপলক্ষে এখানে আগমন করিয়াছেন। তিনি কোন রূপেই আমার নিকটে স্বীয় অভিপ্রায় ব্যক্ত করেন নাই। আপনার সহিত সাক্ষাৎ করাই তাঁহার উদ্দেশ্য। তিনি আপনার প্রত্যাগমন প্রতীক্ষায় গোমতীতীরে কালপ্রতীক্ষা

করিতেছেন। ঐ মহাত্মা গমনকালে আপনি গৃহে উপস্থিত হইবামাত্র আপনাকে তাঁহার নিকট প্রেরণ করিতে কহিয়া গিয়াছেন। আমিও তাঁহার বাক্যে স্বীকার করিয়াছি। অতএব এক্ষণে অবিলম্বে গোমতীতীরে গমন করিয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করা আপনার অবশ্য কর্তব্য।

একষষ্ঠ্যধিকত্ৰিশতম অধ্যায়।

নাগপত্নী এই কথা কহিলে নাগরাজ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, প্রিয়ে! তুমি সেই ব্রাহ্মণকে দর্শন করিয়া কি স্থির করিয়াছ; তিনি কি মনুষ্য না কোন দেবতা মনুষ্যাকার ধারণ পূর্বক সমাগত হইয়াছেন। আমার বোধ হয় তিনি মনুষ্য নহেন। কারণ মনুষ্য কখনই আমার সহিত সাক্ষাৎ করিতে বাসনা করিয়া আমারে আপনার নিকট গমন করিতে আজ্ঞা করিতে পারে না। দেবতা, অমুর ও দেবর্ষিদিগের অপেক্ষা নাগসমুদায় মহাবলপরাক্রান্ত, সমধিক বরদ ও বন্দনীয়। মনুষ্যেরা কখনই আমাদিগের সমদর্শন লাভে কৃতকার্য হইতে পারে না।

তখন নাগপত্নী কহিলেন, নাথ! আমি সেই ব্রাহ্মণের সরলতা দর্শনে অবগত হইয়াছি যে তিনি কখনই দেবতা নহেন। তিনি আপনার একান্ত ভক্ত। তিনি কোন কার্য উপলক্ষে জলাভিলাষী চাতকের ন্যায় আপনার দর্শনাভিলাষে কালপ্রতীক্ষা করিতেছেন। জগদীশ্বর করুন যেন আপনার অদর্শননিবন্ধন তাঁহার কোন অমঙ্গল উপস্থিত না হয়। সত্ত্বংশজাত কোন ব্যক্তিই অতিথির প্রতি অনাদর প্রকাশ করেন না। অতএব নৈসর্গিক রোষ পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করা আপনার অবশ্য কর্তব্য। আজি যেন সেই ব্রাহ্মণের আশা উন্মূলিত করিয়া আপনারে ক্রোশে

নিপতিত হইতে না হয়। রাজা বা রাজপুত্র যদি আশায়ুক্ত ব্যক্তিদিগের আশা পরিপূরণ পূর্বক নেত্রজল পরিমার্জন না করেন, তাহা হইলে তাঁহাদিগকে নিশ্চয়ই ব্রহ্মহত্যা পাপে লিপ্ত হইতে হয়। মৌন দ্বারা জ্ঞানলাভ, দানদ্বারা যশোলাভ এবং সত্যবাক্য দ্বারা বাগ্গিতা ও পরলোকে সম্মানলাভ হইয়া থাকে। ভূমি দান করিলে, পুণ্যাশ্রমবাসীদিগের তুল্য সন্মতি ও ন্যায়পথে অর্থ উপার্জন করিলে শুভফল লাভ হয়। আত্মহিতকর ধর্ম্মাকার্য্য অনুষ্ঠান করিলে কখনই নিরয়গামী হইতে হয় না।

নাগরাজ কহিলেন, প্রিয়ে! আমার জাতিনিবন্ধন কিছুমাত্র অভিমান নাই। অন্যান্য ভুজঙ্গমের ন্যায় আমি কখনই ক্রোধে অজ্ঞান হই না। আমার যে নৈসর্গিক অঙ্গমাত্র ক্রোধ ছিল, তাহাও এক্ষণে তোমার বচনানলে দগ্ধ হইয়াছে। ক্রোধের ন্যায় শত্রু আর কেহই নাই। দেখ ইন্দ্রের প্রতিদ্বন্দ্বী প্রবলপ্রতাপশালী দশানন রোষপরবশ হইয়া রামচন্দ্রের হস্তে বিনষ্ট হইয়াছেন। ইন্দ্রতুল্য পরাক্রমশালী কার্ত্তবীৰ্য্য, জমদগ্নিপুত্র পরশুরাম অস্ত্রপূরমধ্যস্থিত কামধেনু প্রত্যাহরণ করিয়াছেন শুনিয়া ক্রোধভরে তাঁহার সহিত যুদ্ধ করিয়া পুত্রগণের সহিত শমনসদনে গমন করিয়াছেন। এক্ষণে আমি তোমার বাক্য শ্রবণে শ্রোয়নাত্মক তপস্যার প্রধান শত্রু ক্রোধকে এককালে পরিত্যাগ করিয়াছি। আজি তুমি আমার যৎপরোনাস্তি উপকার করিলে। এক্ষণে তোমার সদৃশ ভার্য্যা লাভ করিয়া আমি আপনারে স্লাঘা বলিয়া বিবেচনা করিতেছি। অতঃপর আমি গোমতীতীরে সেই ব্রাহ্মণের নিকট চলিলাম। আমি অবশ্যই তাঁহার মনোরথ পূর্ণ করিব, তিনি নিশ্চয়ই কৃতকার্য্য হইয়া গমন করিতে সমর্থ হইবেন।

দ্বিষষ্ঠ্যধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

অনন্তর ভুঞ্জগরাজ ব্রাহ্মণ কোন কার্য্য-
নুরোধে আগমন করিয়াছিলেন, মনে মনে
ইচ্ছাই আন্দোলন করিতে করিতে সেই
ব্রাহ্মণের অনুসন্ধানার্থ গোমতীতীরে যাত্রা
করিলেন এবং অনতিকালমধ্যে তথায় সমু-
পস্থিত হইয়া ব্রাহ্মণের নিকট গমন পূর্বক
মধুরবাক্যে কহিলেন, তপোধন ! আপনি
ক্রোধ সংবরণ পূর্বক আপনার এখানে
আগমন করিবার অভিপ্রায় ব্যক্ত করুন।
আপনি এই নির্জজন গোমতীতীরে কাহার
উপাসনা করিতেছেন ?

ব্রাহ্মণ কহিলেন, মহাশয় ! আমার
নাম ধর্ম্মারণ্য । আমি কোন কার্য্যানুরোধে
নাগরাজ পদ্মনাভের সহিত সাক্ষাৎ করি-
বার মানসে এই স্থানে উপস্থিত হইয়াছি।
আমি তাঁহার আশ্রয়ে শুনিলাম, তিনি সূর্য্যের
নিকট গমন করিয়াছেন। এক্ষণে রুষক
যেমন মেঘের প্রতীক্ষা করে, সেইরূপ আমি
তাঁহার অপেক্ষা করিতেছি এবং যোগ অব-
লম্বন পূর্বক তাঁহারই ক্রেশ ও অমঙ্গল নিবা-
রণের নিমিত্ত বেদপাঠে প্রবৃত্ত হইয়াছি।

তখন নাগরাজ কহিলেন, ব্রহ্মণ !
আপনি সচ্চরিত্র ও সজ্জনবৎসল। সেই
নাগের প্রতি যথার্থই আপনার যথেষ্ট স্নেহ
আছে। এক্ষণে আপনি যাহার অনুসন্ধান
করিতেছেন, আমিই সেই নাগ। অতএব
আপনি ইচ্ছানুরূপ আজ্ঞা করুন, আমি
আপনার কি প্রিয়ানুষ্ঠান করিব। আমি
পরিবারবর্গের মুখে আপনার গোমতীতীরে
আগমনরূতাস্ত্র শ্রবণ করিয়া স্বয়ং আপনার
সহিত সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত এই স্থানে
আগমন করিয়াছি। এক্ষণে আপনি বিশ্বস্ত
মনে আমারে কোন কার্য্যে নিয়োগ করুন।
আমি অবশ্যই তাহা সংসাধন করিব।
আপনি যখন আপনার হিত পরিত্যাগ

করিয়া আমার স্বস্তায়ন করিতেছেন, তখন
আমি নিশ্চয়ই আপনার গুণগ্রামে প্রীত
হইলাম।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, নাগরাজ ! আমি
আপনারে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিবার
নিমিত্ত এই স্থানে আগমন করিয়া আপ-
নার দর্শন লাভ প্রত্যাশায় অবস্থান করি-
তেছি। এক্ষণে আমি পরমাত্মারে জ্ঞাত
হইতে একান্ত সমুৎসুক হইয়াছি ; সংসারে
আমার তাদৃশ অনুরাগ বা বিরাগ নাই।
আপনি শশাঙ্ককরসঙ্কশ আত্মপ্রকাশিত
যশঃসমূহ দ্বারা আপনারে প্রখ্যাত করিয়া-
ছেন। এক্ষণে আপনার সূর্যালোকগমন-
রূতাস্ত্র শ্রবণ করিয়া আপনারে একটী বিষয়
জিজ্ঞাসা করিতে আমার বাসনা হইয়াছে।
আপনি অগ্রে সেই বিষয়ের উত্তর প্রদান
করিলে পশ্চাৎ আমি যে নিমিত্ত এখানে
আসিয়াছি, তাহা ব্যক্ত করিব।

দ্বিষষ্ঠ্যধিকত্রিশতম অধ্যায় ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, নাগরাজ ! আপনি
পর্য্যায়ক্রমে সূর্য্যের একচক্র রথ বহন
করিতে গমন করিয়া থাকেন। যদি তথায়
কোন অদ্ভুত বস্তু আপনার দৃষ্টিপথে নিপ-
তিত হইয়া থাকে, তাহা কীর্্তন করুন।

নাগ কহিলেন, ব্রহ্মণ ! ভগবান্ ভাস্কর
বিবিধ অদ্ভুত পদার্থের আশ্রয়। তাঁহা
হইতে ভূত সমুদায় নির্গত হইয়াছে। তাঁহা
হইতে সমীরণ নিঃসৃত হইয়া তাঁহারই রশ্মি
আশ্রয় পূর্বক নভোমণ্ডলে সঞ্চরণ করিতে-
ছেন। সূর্য্যদেব সেই সমীরণকে পুরো-
বাতাদিক্রমে পরিণত করিয়া প্রজাগণের
হিতসাধনের নিমিত্ত বর্ষাকালে জলের সৃষ্টি
করিয়া থাকেন। বিহঙ্গমগণ যেমন বৃক্ষের
শাখা আশ্রয় করিয়া বাস করে, সেইরূপ
উঁহার রশ্মিজালে দেবগণ ও সিদ্ধ মহর্ষিগণ
বাস করিতেছেন। পরমাত্মা উঁহার মণ্ডল-

মধ্যে তেজঃপুঞ্জ প্রদীপ্ত হইয়া লোকসকলকে প্রত্যক্ষ করিয়া থাকেন। উহাঁর গুরু নামে কৃষ্ণবর্ণ একটি রশ্মি আছে। ঐ রশ্মি জলদ্রবপে নভোমণ্ডলে প্রাচুর্ভূত হইয়া বর্ষাকালে বারি বর্ষণ করিয়া থাকে। দিবাকর বর্ষাকালে পৃথিবীতে যে জল বর্ষণ করেন, আট মাস কিরণজাল দ্বারা পুনরায় তাহা গ্রহণ করিয়া থাকেন। তিনি বীজ উৎপাদন ও পৃথিবী প্রতিপালন করিতেছেন। অনাদিনিধন স্বয়ং নারায়ণ তাঁহাতে বাস করিয়া রহিয়াছেন। আমি নিম্নলিখিত নভোমণ্ডলে সূর্য্যের বর্ণিত থাকিয়া এই সমুদায় অপেক্ষা আর একটি যে অদ্ভুত ব্যাপার প্রত্যক্ষ করিয়াছি, তাহাও শ্রবণ করুন। একদা মধ্যাহ্নকালে দিবাকর কিরণজাল বিস্তার পূর্ব্বক লোকসকলকে সমুপ্ত করিতেছেন; এমন সময় আদিত্যের ন্যায় এক তেজঃপুঞ্জকলেবর পুরুষ আমাদের দৃষ্টিপথে নিপতিত হইলেন। ঐ পুরুষ স্বীয় তেজঃপ্রভাবে লোক সকলকে উদ্ভাসন পূর্ব্বক গগনতল বিদীর্ণ করিয়াই যেন সূর্য্য্যভিমুখে আগমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর সেই পুরুষ উপস্থিত হইবামাত্র সূর্য্য তাঁহারে অত্যাশ্চর্য্য করিবার নিমিত্ত হস্তদ্বয় প্রসারিত করিলে তিনিও দিনকরের সম্মানসম্ভার স্বীয় দক্ষিণ হস্ত প্রসারিত করিলেন। তৎপরে তিনি গগনতল ভেদ করিয়া সূর্য্যের রশ্মিমণ্ডলে প্রবিষ্ট হইলেন। তখন সূর্য্যের সহিত তাঁহার আর কিছুমাত্র বিভিন্নতা লক্ষিত হইল না। ঐ সময় ঐ উভয়ের মধ্যে কে সূর্য্য তদ্বিষয়ে আমাদেরিগের বিলক্ষণ সন্দেহ উপস্থিত হইল। অনন্তর আমরা সূর্য্যকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলাম, ভগবন্! এই যে পুরুষ নভোমণ্ডলে আগমন করিয়া দ্বিতীয় সূর্য্যের ন্যায় লক্ষিত হইতেছেন, ইনি কে?

চতুঃষষ্ঠ্যধিকত্রিশততম অধ্যায়।

আমরা এই কথা জিজ্ঞাসা করিলে,

সূর্য্য কহিলেন, তোমরা এই যে তেজঃপুঞ্জকলেবর পুরুষকে নিরীক্ষণ করিতেছ, ইনি দেবতা, অগ্নি, সর্প বা অনুর নহেন। ইনি এক জন উজ্জ্বলত্বব্রতসিদ্ধ মহর্ষি। ইনি উজ্জ্বলত্ব অবলম্বন পূর্ব্বক কল, মূল, শীর্ণপত্র ও বায়ুতক্ষণ এবং সলিলপান, উজ্জ্বলত্বভ্রমণ, স্বর্গকল কামনা ও সংহিতাপাঠ দ্বারা মহাদেবের প্রীতিসম্পাদন করিয়া স্বর্গলাভ করিয়াছেন। এই ব্রাহ্মণ অতি নিরীহ ও সঙ্কভূতের হিতাভিলাষী। যাহাঁরা সন্মতিলাভ করিয়া সূর্য্যমণ্ডলে আগমন করেন, দেবতা গন্ধর্ষ অনুর ও পদ্মগমধ্যে কেহই তাঁহাদিগের সমকক্ষ হইতে পারেন না।

যে ব্রহ্মন্! আমি সূর্য্যের নিকট অবস্থান করিয়া এই আশ্চর্য্য ব্যাপার প্রত্যক্ষ করিয়াছি। উজ্জ্বলত্ব ব্রাহ্মণ অদ্যাপি সূর্য্যের সহিত সমুদায় পৃথিবী পর্য্যটন করিতেছেন।

পঞ্চষষ্ঠ্যধিকত্রিশততম অধ্যায়।

তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, নাগরাজ! আপনি যাহা কীর্ত্তন করিলেন, তাহা অতিশয় আশ্চর্য্য, সন্দেহ নাই। আপনার অর্থযুক্ত বাক্যশ্রবণে সৎপথ আমার হৃদয়ঙ্গম হইল। আমি যার পর নাই প্রীতিলাভ করিয়াছি। এক্ষণে আপনার মঙ্গল হউক, আমি চলিলাম। আপনি ভূতাপ্রেরণ করিয়া মধ্যে মধ্যে আমার তত্ত্ব করিবেন।

নাগ কহিলেন, ভগবন্! স্বীয় অতিপ্রায় ব্যক্ত না করিয়া এস্থান হইতে প্রস্থান করা আপনার কর্তব্য নহে। আপনি যে নিমিত্ত এস্থানে আগমন করিয়াছেন, তাহা ব্যক্ত করুন। আপনার কর্তব্য কার্য্য সম্পন্ন হইলেই আপনি আমাকে সন্তোষ করিয়া গমন করিবেন। এক্ষণে আমাদের উভয়ের পরস্পর প্রণয়সঞ্চার হইয়াছে। সুতরাং বৃক্ষমূলে উপবিষ্ট পথিকের ন্যায় উদাসীনভাবে কেবল আমাকে দর্শন করিয়াই গমন করা

আপনার কান্দাপি কর্তব্য নহে। আমার প্রতি আপনার যেকোন ভক্তি, আপনার প্রতিও আমার তরুণ ভক্তি আছে, সন্দেহ নাই। যখন আমার সহিত আপনার মিত্রতা জন্মিয়াছে, তখন আমার ভবনে অবস্থান করিতে আপনার আশঙ্কা কি? আপনাতে আমাতে কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। আমার সমুদায় পরিবারই আপনার অধিকৃত।

তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, নাগরাজ! আপনি যাঁহা কহিলেন, তাহা অযথার্থ নহে। দেবগণ আপনার অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ নহেন। যখন কি আপনি, কি আমি, কি অন্যান্য প্রাণিগণ সকলকেই একমাত্র পরব্রহ্মে পুৰিষ্ট হইতে হইবে, তখন আপনাতে ও আমাতে যে কিছুমাত্র প্রভেদ নাই, তাহার আর সন্দেহ কি? যাহা হউক, পূর্বে আমি পুণ্য-সঞ্চয়ের উপায় স্থির করিতে অসমর্থ ছিলাম, আপনার প্রসাদে তদ্বিষয়ে সমর্থ হইয়াছি। এক্ষণে আপনি পরমমুখে কালযাপন করুন, আমি চলিলাম। অতঃপর আমি পরমার্থ-লাভের প্রধান সাধন উজ্জ্বলিত্তি অবলম্বন করিব, সন্দেহ নাই।

ষট্‌ষষ্ঠ্যধিকত্রিশততম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই রূপে

সেই ব্রাহ্মণ নাগরাজকে আমন্ত্রণ পূর্বক তথা হইতে প্রস্থান করিয়া দীক্ষালাভের অভিলাষে ভৃগুনন্দন চ্যবনের নিকট উপস্থিত হইয়া স্বীয় বৃত্তান্ত আদ্যোপান্ত কীর্তন করিলেন। মহাত্মা চ্যবন তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহার সংস্কার সম্পাদন পূর্বক উজ্জ্বলিত্তি ধর্ম্মে দীক্ষিত করিলেন। তখন ব্রাহ্মণ ধর্ম্মে একান্ত অনুরক্ত হইয়া সংযম ও নিয়ম অবলম্বন পূর্বক বনে বনে পরিভ্রমণ করিয়া উজ্জ্বলিত্তি দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিতে লাগিলেন। প্রথমতঃ মহর্ষি চ্যবন জনকের আশ্রয়ে উপস্থিত হইয়া দেবর্ষি নারদের নিকট ঐ উজ্জ্বলিত্তি ব্রাহ্মণের বৃত্তান্ত আনুপূর্বিক কীর্তন করেন। পরে নারদ দেবরাজ ইন্দ্রকে ও দেবরাজ ব্রাহ্মণ-গণকে ঐ বৃত্তান্ত কহিয়াছিলেন। পরশুরামের সহিত আমার যখন যুদ্ধ উপস্থিত হয়, সেই সময় বমুগণ আমার নিকট এই পবিত্র কথা কীর্তন করিয়াছিলেন। এক্ষণে তুমি আমারে আশ্রমীদিগের ধর্ম্ম জিজ্ঞাসা করাতে আমি তোমার নিকট সেই উজ্জ্বলিত্তি ব্রাহ্মণের উপাখ্যান কীর্তন করিলাম।

মৌক্ষধর্ম্ম পর্ব সমাপ্ত ।

শান্তিপর্ব্ব সম্পূর্ণ ।

বিজ্ঞাপন ।

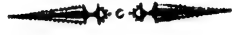
আসিয়াটিক্ সোসাইটির মুদ্রিত পুস্তক তথা ত্রিযুক্ত বাবু যতীন্দ্রনোহন ঠাকুর ও বৃত্ত বাবু আশুতোষ দেব মহাশয়ের পুস্তকালয়স্থ হস্তলিখিত মূল পুস্তক দৃষ্টে এই ষণ্ড সঙ্কলিত হইল।

পুরাণসংগ୍ରহ।



মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বেদব্যাস প্রণীত

মহাভারত।

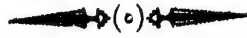


অনুশাসন পর্ব।

ষোড়শ খণ্ড।



শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন সিংহ মহোদয় কর্তৃক
মূল সংস্কৃত হইতে বাঙ্গালা ভাষায় অনুবাদিত।



“এই মহাভারত গ্রন্থের দর্পণস্বরূপ।” কবিবাক্য।



সারস্বতাশ্রম।

পুরাণ সংগ্রহ বঙ্গ।

প্রকাশ্য ১৭৮৭।

PRINTED BY RADHA NAUTH BIDDEARUTNA.

ভূমিকা ।

পুরাণসংগ্রহের বোড়শ খণ্ডে অমুশাসন পর্কের মূলমুদ্রাঙ্ক মুদ্রিত ও প্রচারিত হইল। এই পর্কে শরশয্যাসন্নান কুরুপিতামহ তীক্ষ্ণ যুধিষ্ঠিরকে দান ও প্রবৃত্তি ধর্ম বিষয়ক উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন। গৃহস্থাত্রমীর পক্ষে প্রবৃত্তি ধর্ম মহোপকারী। ইহাতে গৃহীর সমস্ত কৰ্ত্তব্য-কৰ্ত্তব্য কর্ম সম্বন্ধে বিবৃত হইয়াছে। যে সকল গৃহস্থ ব্যক্তি মূল মহাত্মারত পাঠ করেন নাই এবং দান ও প্রবৃত্তি ধর্মে একান্ত অনভিজ্ঞ, তাঁহাদের পক্ষে যে এই খণ্ড সম্পূর্ণ উপকারী হইবে, তাহার আর সন্দেহ নাই।

আমার ভূতপূর্ব সহযোগী ৮ কাশীরাম দেব তাঁহার কৃত মহাত্মারত অমুশাসন পর্কের উল্লেখমাত্রও করেন নাই সুতরাং সংস্কৃতানভিজ্ঞ ব্যক্তিমাত্রের এই খণ্ডে অনেক অগ্রতপূর্ব বিষয় জানিতে পারিবেন।

সারস্বতীশ্রম,
১৭৮৭ শক। }

ত্রীকালী প্রসন্ন সিংহ।

মহাভারতীয় অনুশাসন পর্কের সূচিপত্র ।

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
গৌতমীলুক্রক বাল কাল ও মৃত্যুসম্বাদ	১ ১ ১
সুদর্শনোপাখ্যান	৬ ১ ১২
বিশ্বামিত্রোপাখ্যান	৯ ২ ৩১
শুকবাসব সম্বাদ	১৩ ১ ২৭
দৈবপুরুষকার	১৪ ২ ২৮
ফলিকোপাখ্যান	১৭ ১ ৯
শৃগাল বানর সম্বাদ	১৯ ২ ৩০
শৃঙ্গ মূর্খ সম্বাদ	২০ ২ ৩২
রুক্মিণী স্ত্রী সম্বাদ	২৪ ১ ৭
ভঙ্কাস্থনোপাখ্যান	২৪ ২ ৩১
লোকযাত্রা কথন	২৮ ১ ১৯
মেঘবাহনোপাখ্যান	২৮ ২ ১
মহাদেবের সহস্রনাম স্তোত্র	৪৭ ২ ১৯
অফাবক্রদিক্ সম্বাদ	৬১ ২ ৩২
বহু প্রাপ্তিক	৬৪ ১ ৩৭
দান কীর্তন	৬৬ ২ ২০
ব্রহ্মহত্যা কীর্তন	৬৯ ২ ২৪
অঞ্জিরার তীর্থযাত্রা কীর্তন	৭০ ১ ২৪
গঙ্গা মাহাত্ম্য কীর্তন	৭৩ ১ ৭
ইন্দ্র মতঙ্গ সম্বাদ	৭৭ ১ ৩৬
ধীতহব্যোপাখ্যান	৮১ ১ ৪
শোন কপোতোপাখ্যান	৮৪ ১ ১
ব্রাহ্মপ্রশংসা কীর্তন	৮৮ ১ ১৪
পাত্রপরীক্ষা কীর্তন	৯১ ২ ৪
পঞ্চচুড়ানারদ সম্বাদ	৯২ ১ ২৬
জীষতা কীর্তন	৯৩ ২ ১৭
বিপুলোপাখ্যান	৯৪ ১ ৩২
বিবাহকীর্তন	১০০ ১ ৩০
জীপ্রশংসা কীর্তন	১০২ ২ ৩৭
ধন বিভাগ	১০৪ ২ ২০
বাসুদেব কীর্তন	১০৮ ২ ৭
গুহ্যপ্রতিনিধি কীর্তন	১১১ ১ ১৬
চ্যবনোপাখ্যান	১১২ ২ ৩০
কুশিকোপাখ্যান	১১৮ ১ ২১
দানধর্ম কীর্তন	১২৬ ১ ৬
ভূমিবান প্রশংসা	১৩৩ ১ ২১

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
মৃগোপাখ্যান	১৪৮	১	১৪
গোপ্রদান কীর্তন	১৬৩	১	২৯
সুবর্ণোৎপত্তি কীর্তন	১৭০	১	৩২
ভারক বধোপাখ্যান	১৮০	১	১৬
শ্রীক কীর্তন	১৮১	১	৩০
বিষভৈল্যোপাখ্যান	১৮৮	১	৩৭
ছত্রোপানহোৎপত্তি কীর্তন	১৯৯	১	১৭
ছত্রোপানহ দান প্রশংসা	২০০	১	২৮
অগস্ত্য ভৃগুসম্বাদ	২০৫	১	৫
হস্তিকূট কীর্তন	২০৯	১	৬০
ব্রহ্মভগীরথ সম্বাদ	২১৩	২	১৮
আয়ুষ্যোপাখ্যান	২১৫	১	৩৭
জ্যেষ্ঠকনিষ্ঠকথন	২২১	১	১৪
উপবাসবিধি	২২২	২	১৬
শৌচকথন	২২৯	২	১১
সংসারচক্র কীর্তন	২৩১	২	২৮
অন্নদান কীর্তন	২৩৬	২	২১
মাংসাহার পরিত্যাগ	২৩৮	২	১০
অহিংসাকল কথন	২৪১	২	১৬
কীটোপাখ্যান	২৪৫	২	১
মৈত্রেয়ভিক্ষা	২৪৯	১	৩৬
অন্ননা সম্বাদ	২৫০	১	৩৬
হরিণ ক্ৰমোপাখ্যান	২৫১	১	৩৫
দৈবব্রহ্মা	২৫৮	১	২৯
চিরশ্রুত	২৬০	১	৬১
দ্বিগুণজয়হস্য	২৬২	২	২২
মহাদেবব্রহ্মা	২৬৬	২	১
দেবব্রহ্মা	২৬৭	২	৩৬
ভোজ্য অভোজ্য অন্ন কীর্তন	২৬৮	২	১
প্রায়শ্চিত্ত কীর্তন	২৬৮	১	২৮
কৃষি বাসুদেব সম্বাদ	২৬৮	১	৮
উদ্যমকেশ্বর সম্বাদ	২৬৯	২	৩০
বিক্রম বাহ্যাত্মা কীর্তন	২৮৬	১	৩৭
বিক্রম সহঅনাম কীর্তন	২৯০	২	২৬
সাবিত্রীভূত কীর্তন	২৯৫	১	৮
পবনাজ্ঞান সম্বাদ	২৯৯	১	৫
দুর্জাসার ভিক্ষা কথন	৩০৯	২	৬১
কেশ্বর প্রশংসা	৩১৪	১	৮
নীতি কীর্তন	৩১৮	১	১৪
জীবিত দেবতাদিগের নাম কীর্তন	৩১৯	২	৩২
ভীষ্মের প্রার্থনা	৩২২	১	২২
ভীষ্মের স্বর্গারোহণ	৩২৪	১	২৬

মহাভারত ।



অনুশাসন পর্ব ।

আনুশাসনিক পর্বোদ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম নর ও দেবী সর-
স্বতীরে নমস্কার করিয়া জয় উচ্চারণ
করিবে ।

রাজা যুধিষ্ঠির মহাত্মা ভীষ্মের নিকট
আনুপূর্বিক মোক্ষদর্শ্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ! আপনি
বহুবিশ্ব শূন্য শমশুণের কথা কীৰ্ত্তন করি-
লেন; কিন্তু আমি উহা বিশেষ রূপে শ্রবণ
করিয়াও শান্তিলাভে সমর্থ হইতেছি না।
অজ্ঞানতানিবন্ধন পাপানুষ্ঠান করিলে তদ্বি-
ষয়ে বুদ্ধিমান ব্যক্তির শোক করা কৰ্ত্তব্য
নহে, কিন্তু জ্ঞান পূর্বক পাপাচরণ করিলে
কি রূপে শান্তিলাভ হইতে পারে? আপ-
নার কলেবর শরনিকরে ক্ষত বিক্ষত হইয়া
সলিলধারাবাহী অচলের ন্যায় অনবরত
রুদ্ধির প্রবাহ বর্ষণ করত আমারই কু-
কর্মের পরিচয় প্রদান করিতেছে। উহা
দর্শন করিয়া আমি কোম ক্রমেই শান্তি-
লাভে সমর্থ হইতেছি না। আপনি যে
আমার নিমিত্তই এইরূপ ছুরবস্থা গ্রহণ
হইয়াছেন, ইহা অপেক্ষা কষ্টকর আর
কিছুই নাই? আমি আপনার এই অবস্থা

স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করিয়া বর্ষানলিলসিক্ত
পদ্মের ন্যায় নিতান্ত মসৃণভাব প্রাপ্ত হই-
য়াছি। আর এই সমস্ত মশীপাল আমারই
নিমিত্ত পুত্র ও মিত্রগণের সহিত সমরশায়ী
হইয়াছেন। ইহাদিগের এইরূপ ছুরবস্থা শ্রবণ
করিয়া শোকাবেগে আমার হৃদয় বিদীর্ণ
হইতেছে। হায়! আমরা উভয় পক্ষে
ক্রোধের বশীভূত হইয়া এই গর্হিতাচরণ
করিয়াছি। না জানি, এই পাপপ্রভাবে
আমাদিগকে কি প্রকার দুর্গতি লাভ
করিতে হইবে। দুর্গোদন যে আপনার
এই ছুরবস্থা দর্শন করিল না, ইহা তাহার
অল্প সৌভাগ্যের বিষয় নহে। আমিই
আপনার ও সুরুদ্রাণের এইরূপ বিপৎ-
পাতের প্রধান কারণ। আমি আপনারে
বিষম্বদনে শরশয্যায় শয়ান দেখিয়া বাহার
পর নাই দুঃখিত হইতেছি। দুর্গোদন কুরু-
কুলের কলঙ্কস্বরূপ হইয়াও ভ্রাতৃবর্গ ও সৈন্য-
গণের সহিত ক্ষত্রধর্ম্মানুসারে সমরশয্যায়
শয়ন করিয়া আমা অপেক্ষা সুখী হই-
য়াছে। আজ তাহারে আপনার এই সমর-
শয্যা নিরীক্ষণ করিতে হইল না। অতএব
এক্ষণে আমার প্রাণ ধারণ অপেক্ষা মৃত্যু
লাভ করাই শ্রেয়। যদি আমি ভ্রাতৃগণের

সহিত শক্রশরে কলেবর পরিত্যাগ করিতাম, তাহা হইলে আমায় আপনারে এই-রূপ শরনিপীড়িত ও দুঃখিত দেখিতে হইত না। এক্ষণে বোধ হইতেছে, বিধাতা আমাদিগকে পাপানুষ্ঠান করিবার নিমিত্তই সৃষ্টি করিয়াছেন। যাগা ইউক, আমরা যাহাতে পরলোকে এই পাপের হস্ত হইতে মুক্তি লাভ করিতে পারি, আপনি আমাদের হিতানুষ্ঠানবাসনায় তদ্বিষয়ে উপদেশ প্রদান করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তুমি কাল, অদৃষ্ট ও ঈশ্বরের অধীন আত্মারে কি নিমিত্ত পুণ্যপাপের কারণ বলিয়া অবগত হইতেছ? আত্মা কোন কার্যেরই কারণ হইতে পারে না। এই স্থলে কাল, ব্যাধ ও পল্লগের সহিত মৃত্যু ও গৌতমীর যেকপ কথোপকথন হইয়াছিল, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে গৌতমী নামে শাস্ত্রিপরায়ণা এক রুদ্ধা ব্রাহ্মণী ছিলেন। অশ্বের যষ্টির ন্যায় তাহার একটীমাত্র পুত্র ছিল। একদা এক ভুজঙ্গ সেই পুত্রকে দংশন করাতে সে অবিলম্বে মৃত্যুমুখে নিপতিত হইল। ঐ সময় অর্জুনক নামক এক ব্যাধ ক্রোধাবিষ্টচিত্তে সেই সর্পকে স্নায়ুপাশে বদ্ধ করিয়া গৌতমীর নিকট আগমন পূর্বক কহিল, ভদ্রে! এই পল্লগাধম তোমার পুত্রকে দংশন করিয়াছে। এক্ষণে বল, ইহারে কি প্রকারে বিনাশ করিব। এই শিশুঘাতী পাপাত্মার প্রাণ রক্ষা করা কখনই কর্তব্য নহে; অতএব শীঘ্র বল ইহারে হত্যাশনে নিক্ষেপ করিব, না খণ্ড খণ্ড করিয়া ছেদন করিয়া কেলিব।

তখন গৌতমী কহিলেন, অর্জুনক! তুমি নিতান্ত নিকোঁধ; ইহারে পরিত্যাগ কর। কোন বুদ্ধিমান ব্যক্তি উৎকৃষ্ট লোক-লাভের প্রত্যাশা পরিত্যাগ পূর্বক আপ-

নারে পাপভরে নিপীড়িত করিয়া থাকে! যাহারা ধার্মিক, তাহারা ভেলার ন্যায় অনায়াসেই দুঃখসাগর পার হইতে পারেন, কিন্তু যাহারা পাপভারে আক্রান্ত হইয়াছে, তাহারা সলিলনিষ্কিন্ত শস্ত্রের ন্যায় দুঃখসাগরে নিমগ্ন হইয়া যায়। দেখ, এই ভুজঙ্গকে বধ করিলে আমার পুত্র কদাচ জীবিত হইবে না এবং ইহার জীবন রক্ষা করিলেও আমার কিছুমাত্র ক্ষতি হইবার সম্ভাবনা নাই; অতএব একপ স্থলে এই জীবিত জন্তুর প্রাণ বিনাশ করিয়া কে অনন্ত কালের নিমিত্ত নরকযন্ত্রণা ভোগ করিবে?

ব্যাধ কহিল, দেবি! আমি তোমার গুণগ্রাম সর্বিশেষ অবগত আছি। গুরুলোকেরা স্বভাবতই পরদুঃখে দুঃখিত হইয়া থাকেন। কিন্তু তুমি যেকপ কহিতেছ, উহা শোকশূন্য ব্যক্তির উপযুক্ত উপদেশ। এক্ষণে তুমি আমারে আক্রান্ত কর, আমি এখনই এই দুর্ঘট সর্পকে বিনাশ করিব। যাহারা শাস্ত্র-গুণাবলম্বী, তাহারাই উপস্থিত অপ্রিয় ঘটনারে কালরূত বিবেচনা করিয়া শোক পরিত্যাগ করিয়া থাকেন। কিন্তু যাহারা প্রতীকারপরায়ণ, তাহাদিগের শোকানল শত্রুনাশ দ্বারাই নিক্ষেপ হইয়া যায়। আর যাহারা এই উভয় গুণবিরহিত, তাহারা মোহবশত প্রতিনিয়ত অপ্রিয়ের অনুশোচনা করিয়া থাকে। অতএব তুমি এই ভুজঙ্গকে বিনাশ করিয়া অবিলম্বে পুত্রবিনাশজনিত দুঃখ পরিত্যাগ কর।

গৌতমী কহিলেন, ব্যাধ! মাদৃশ ধর্মাত্মাদিগের কদাচ কিছুমাত্র দুঃখ উপস্থিত হয় না। ধর্মাত্মারা সততই বিবেক অবলম্বন করিয়া থাকেন। আমার এই পুত্র মৃত্যুকর্তৃক আক্রান্ত হইয়াছিল বলিয়াই এই সর্প ইহারে দংশন করিয়াছে। সুতরাং আমি এক্ষণে কোন মতেই এই ভুজঙ্গের প্রাণ সংহার করিতে পারি না। বিশেষতঃ

ব্রাহ্মণের ক্রোধ করা কর্তব্য নহে ; ক্রোধ হইতে পীড়া উপস্থিত হইয়া থাকে । অতএব আমার এ বিষয়ে কিছুমাত্র ক্রোধ উপস্থিত হয় নাই । তুমি ক্ষমা অবলম্বন পূর্বক এই ভুজঙ্গকে অচিরাৎ পরিত্যাগ কর । ব্যাধ কহিল, ভদ্রে ! শত্রুবিনাশ দ্বারা যে ধনকীর্ত্যাদি লাভ হয়, তাহা অক্ষয় । শত্রু-বিনাশে কালবিলম্ব করা কর্তব্য নহে । বলবান শত্রু সংহার করিয়া অচিরাৎ ধন-কীর্ত্যাদি লাভ করাই প্রশস্ত । যদি এই সর্প কালবশে বিনষ্ট হইয়া যায়, তাহা হইলে তোমার শত্রুক্ষয়জনিত শ্রেয়োলাভ হইবে বটে, কিন্তু সেই লাভ কখনই প্রশংস-নীয় হইতে পারে না ।

গৌতমী কহিলেন, ব্যাধ ! এই ভুজ-ঙ্গকে বিনাশ করিয়া আমার কি প্রীতি ও ইহারে দৃঢ়তর বন্ধন করিয়াই বা আমার কি ফল লাভ হইবে । অতএব এই সর্পকে ক্ষমা করাই কর্তব্য হইতেছে । মোক্ষলাভের নিমিত্ত বস্ত্র করা আমার সর্বতোভাবে বিধেয় ।

ব্যাধ কহিল, সুভগে ! এই একমাত্র ভুজঙ্গকে বিনাশ করিলে অনেক লোকের প্রাণ রক্ষা হইবে । অতএব বহুলোকের জীবনরক্ষায় উপেক্ষা প্রদর্শন পূর্বক ইহারে রক্ষা করা কোনক্রমেই বিশুদ্ধ যুক্তির অশু-মোদিত নহে । ধর্মপরায়ণ মনুষ্যেরা অপ-রাধীর প্রাণদণ্ড করিয়া থাকেন । অতএব অবিলম্বেই এই পাপকে বিনাশ করা উচিত ।

গৌতমী কহিলেন, ব্যাধ ! এই সর্পের প্রাণ সংহার করিলে আমার পুত্র কদাচ পুনর্জীবিত হইবে না । আর এ কার্য দ্বারা আমারও পুণ্যলাভের সম্ভাবনা নাই । অত-এব তুমি অচিরাৎ এই জীবিত সর্পকে পরি-তাগ কর ।

ব্যাধ কহিল, ভদ্রে ! সুররাজ ইন্দ্র

ব্রহ্মাসুরকে সংহার করিয়া শ্রেষ্ঠত্ব লাভ করিয়াছেন এবং রুদ্রদেবও যজ্ঞ বিনষ্ট করিয়া যজ্ঞভাগ প্রাপ্ত হইয়াছেন । অতএব তুমি সুরগণের অনুকরণ পূর্বক অশিক্ষিত চিত্তে অবিলম্বে এই শত্রুরে বিনাশ কর ।

ব্যাধ সর্পকে বিনাশ করিবার মানসে গৌতমীকে এইরূপ বারংবার কহিলেও তাহার মন কিছুমাত্র বিচলিত হইল না । ঐ সময় সেই পাশানির্ভিত ভুজঙ্গম কথ-ঞ্চিৎ বৈর্য্যাবলম্বন পূর্বক মৃদুস্বরে মনুষ্য-ভাষায় ব্যাধকে সম্বোধন করিয়া কহিল, অরে মূর্খ ! এ বিষয়ে আমার অপরাধ কি ? আমি পরাধীন ; মৃত্যু আমারে প্রেরণ করাতেই আমি এই শিশুরে দংশন করি-য়াছি । আমি আপনার ইচ্ছানুসারে ইহারে দংশন করি নাই । অতএব এই শিশুর বিনাশ-নিবন্ধন যদি কাহারে দোষী হইতে হয়, তাহা হইলে মৃত্যুই এ বিষয়ে দোষী হইবে ।

লুপ্তক কহিল, সর্প ! যদিও তুমি অনেক বশবর্তী হইয়া এই পাপ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ বটে, তথাপি তুমিও ইহার এক প্রধান কারণ বলিয়া তোমারে দোষী হইতে হইবে । চক্র ও দণ্ডাদি যেমন মৃৎপাত্র নির্মাণের কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়, তক্রূপ তুমিও এই বালকবিনাশের কারণ ; অতএব যখন তুমি দোষী বলিয়া প্রতিপন্ন হইতেছ, তখন তোমারে বিনাশ করা আমার অবশ্য কর্তব্য ।

সর্প কহিল, লুপ্তক ! চক্রদণ্ডাদি যেমন পরবশ, আমিও তক্রূপ । সুতরাং কি রূপে আমারে দোষী বলিয়া নির্দেশ করিতেছ । আর যদিও তুমি আমারে এ বিষয়ের কারণ বলিয়া নির্দেশ কর, তাহা হইলেও আমারে একাকী অপ-রাধী বলিয়া বিবেচনা করা তোমার কর্তব্য নহে । চক্রদণ্ডাদি যেমন পরম্পর পরম্প-রের প্রযোজক, তক্রূপ আমি, কাল ও মৃত্যু

প্রভৃতি আমরা সকলেই পরস্পর পরস্পরের প্রেরক। এইরূপ পরস্পর পরস্পরের প্রেরকত্বনিবন্ধন সকলের সহিত সকলেরই কার্যকারণভাব সংঘটন হইতে পারে। সুতরাং একপক্ষের আমি একাকী কখনই দোষী ও বদার্থ বলিয়া গণ্য হইতে পারি না। অতএব যদি এ বিষয়ে দোষ স্বীকার কর, তাহা হইলে আমাদের সকলেরই দোষ হইতে পারে।

লুক্ক কহিল, সর্প! মৃত্যু যদিও এই কার্যের প্রধান কারণ বটেন, তথাপি তিনি কখন ইহার বিনাশকর্তা নহেন। তুমিই ইহার বিনাশের প্রধান হেতু; সুতরাং তোমারে সংহার করা আমার অবশ্য কর্তব্য। লোক যদি অসৎকার্যের অনুষ্ঠান করিয়াও পাপে লিপ্ত না হয়, তাহা হইলে শাস্ত্রসমুদায় রুখা হইয়া যায় এবং নরপতিরাও তক্ষরাদির দণ্ডবিধান করিতে পারেন না।

সর্প কহিল, লুক্ক! প্রয়োজক কর্তা বর্তমান থাকিলেও প্রয়োজ্য ব্যতীত ক্রিয়া সাধন হয় না। এই নিমিত্ত প্রয়োজ্যকে আপাতত কার্যের সাধক বলিয়া বোধ করা যায়। এই শিশুবিনাশবিষয়ে আমি প্রয়োজ্য বলিয়াই তুমি আমারে দোষী বিবেচনা করিতেছ; কিন্তু বিশেষ বিবেচনা করিয়া দেখিলে এ বিষয়ে আমারে দোষী না বলিয়া বরং আমার প্রয়োজক মৃত্যুরে দোষী বলিতে পার।

লুক্ক কহিল, অরে পন্নগাধম! তুমি নিতান্ত নির্বোধ, নৃশংস ও শিশুম। আমি তোরে নিশ্চয়ই বধ করিব। আর কেন রুখা বাগ্জাল বিস্তার করিতেছিস।

সর্প কহিল, হে ব্যাধ! যেমন ঋত্বিকগণ যজ্ঞমান কর্তৃক প্রেরিত হইয়া ছতাসনে আছতি প্রদান করেন বলিয়া তাঁহারা ফললাভে অধিকারী হন না, আমিও তদ্রূপ

মৃত্যু কর্তৃক প্রেরিত হইয়া এই শিশুর প্রাণ সংহার করিয়াছি বলিয়া কখনই এই পাপের ফলভাগী হইব না। মৃত্যু আমারে প্রেরণ করাতেই আমি বালককে বিনাশ করিয়াছি; সুতরাং আমি কি নিমিত্ত দোষী হইব।

সর্প ও ব্যাধ পরস্পর এইরূপ বাগ্বিতণ্ডা করিতেছে, এমন সময় মৃত্যু তথায় উপস্থিত হইয়া সর্পকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভুজঙ্গম! আমি কাল কর্তৃক প্রেরিত হইয়া তোমারে প্রেরণ করিয়াছি। সুতরাং তুমি বা আমি আমরা কেহই এই শিশুর বিনাশের কারণ নহি। জলদজাল যেমন বায়ুর বশবর্তী, আমিও তদ্রূপ কালের অধীন, এই ভূমণ্ডলে যে সমুদায় সাত্ত্বিক, রাজসিক ও তামসিক জন্তু বিদ্যমান রহিয়াছে, তাহারা সকলেই কালের বশবর্তী। স্বর্গ বা মর্ত্যভূমিতে যে সকল স্থাবরজঙ্গমাশ্রয় পদার্থ বিদ্যমান আছে, তৎসমুদায়ই কালের অধীন। ফলত সমুদায় জগৎই কালের বশবর্তী হইয়া রহিয়াছে। প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তি এ উভয়ই কালের বশীভূত। কাল বারংবার সূর্য্য, চন্দ্র, বিষ্ণু, ইন্দ্র, জল, বায়ু, অগ্নি, আকাশ, পৃথিবী, মিত্র, অশ্বিনীকুমার, অদিতি, নদী, সমুদ্র, ঐশ্বর্য্য ও অনৈশ্বর্য্য এ সমুদায়ের সৃষ্টি এবং সংহার করিয়া থাকেন। হে ভুজঙ্গম! তুমি এই সমুদায় অবগত হইয়াও কি নিমিত্ত আমারে দোষী বলিয়া স্থির করিতেছ। এক্ষণে যদি আনায়ে দোষী বলিয়া বিবেচনা কর, তাহা হইলে তুমি যে নির্দোষ, তাহার প্রমাণ কি?

সর্প কহিল, হে মৃত্যো! আমি আপনাকে দোষী বা নির্দোষী বলিয়া উল্লেখ করিতেছি না। আমি এইমাত্র কহিতেছি যে, আপনিই আমারে ঐ শিশু বধার্থে নির্দেশ করিয়াছেন। কালের দোষ থাকুক, বা না থাকুক, আমি তাহার বিচারের কর্তা

নহি। এক্ষণে কেবল স্বদোষ প্রকাশন করা এবং আপনার প্রতি দোষারোপ না করাটী আমার উদ্দেশ্য।

পাশনিবদ্ধ ভুজঙ্গম মৃত্যুরে এই কথা কহিয়া ব্যাধকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, বনেচর। তুমি মৃত্যুর বাক্য শ্রবণ করিলে; অতএব নিরপরাধে আমারে পাশবদ্ধ করা তোমার নিতান্ত অকর্তব্য।

ব্যাধ কহিল, সর্প! আমি তোমার ও মৃত্যুর উভয়েরই বাক্য শ্রবণ করিলাম; কিন্তু তোমার নির্দোষিতা কোন রূপেই নপ্রমাণ হইতেছে না। মৃত্যু ও তুমি তোমরা উভয়েই এই বালকবধের কারণ হইয়াছ; তোমাদিগের তুল্য সাধুদিগের দুঃখকর ছুরাআ ও ক্রুর কেহই নাই। তোমাদিগকে দিক্। আমি তোমারে অবশ্যই নিপাতিত করিব। মৃত্যু কহিলেন, নিষাদ। আমাদিগকে কালের বশীভূত হইয়া কার্য্য করিতে হয়; অতএব আমাদিগের প্রতি দোষারোপ করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে।

ব্যাধ কহিল, মৃত্যো। যদি আমি তোমাদিগকে কালের বশবর্তী বলিয়া তোমাদের প্রতি ক্রোধ না করি, তাহা হইলে ত কোন ব্যক্তিরই উপকারীর প্রশংসা ও অপকারকের নিন্দা করা বিধেয় নহে।

মৃত্যু কহিলেন, বনেচর। আমি ত পূর্বেই তোমারে কহিয়াছি যে, প্রাণিগণ যে কোন কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, কালই তাহাদিগকে সেই কার্য্যে প্রেরণ করিয়া থাকেন। ইহলোকে কালপ্রভাবে সমুদায় কার্য্য অনুষ্ঠিত হইতেছে; অতএব উপকারীর স্তুতি ও অপকারকের নিন্দা করা বুদ্ধিমান ব্যক্তির কর্তব্য নহে। আমরা কালকর্তৃক প্রেরিত হইয়াই এইরূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়াছি; সুতরাং অনর্থক আমাদিগকে অপরাধী করা তোমার কোন ক্রমেই উচিত হইতেছে না।

মৃত্যু ব্যাধকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিতেছেন, এমন সময় কাল সেই স্থানে সমুপস্থিত হইয়া ব্যাধকে কহিলেন, নিষাদ! কি আমি, কি মৃত্যু, কি সর্প আমরা কেহই এই বালকবিনাশবিষয়ে অপরাধী নহি। উহার পূর্বানুষ্ঠিত কর্ম্মই আমাদিগকে উহার বিনাশসাধনে নিয়োগ করিয়াছে। ফলত এই বালক স্বীয় কর্ম্মবশতই অকালে কালকবলে নিপাতিত হইয়াছে; অতএব কর্ম্মকেই ইহার বিনাশের কারণ বলিতে হইবে। কর্ম্ম পুত্রের ন্যায় মনুষ্যকে পাপ হইতে পরিত্রাণ করিতে পারে এবং কর্ম্মই মনুষ্যের পাপপুণ্য প্রকাশ করিয়া দেয়। যেমন মনুষ্য কর্ম্মসমুদায়ের বশীভূত; কর্ম্মসমুদায়ও তদ্রূপ মনুষ্যের আয়ত্ত। কুশলকার যেমন মৃৎপিণ্ড দ্বারা স্বেচ্ছানুসারে ঘটশরাবাদি নির্মাণ করে, তদ্রূপ মনুষ্য স্বেচ্ছানুসারে কার্য্য করিতে পারে। ছায়া ও রৌদ্রের ন্যায় কর্ম্ম ও কৰ্ত্তা নিরন্তর পরস্পর সুসম্বন্ধ রহিয়াছে। অতএব কি আমি, কি মৃত্যু, কি সর্প, কি তুমি, কি ব্রাহ্মণী আমাদিগের মধ্যে কাহারেই এই শিশুর বিনাশের কারণ বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। এই শিশু স্বয়ংই ইহার বিনাশের কারণ।

কাল এই কথা কহিলে, রুদ্ধা গৌতমী লোকসমুদায়কে কর্ম্মের বশবর্তী অবগত হইয়া ব্যাধকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, অজ্ঞানক। কাল, সর্প বা মৃত্যু আমার পুত্রের বিনাশের কারণ নহে। আমার সমস্ত স্বীয় কর্ম্মদোষেই নিহত হইয়াছে। আমিও আপনার কর্ম্মবশত পুত্রশোক প্রাপ্ত হইয়াছি। এক্ষণে কাল ও মৃত্যু যথাস্থানে গমন করুন এবং তুমিও ঐ সর্পকে পরিত্যাগ কর। হে ধর্ম্মরাজ। মহানুভাব ব্রাহ্মণী এই কথা কহিলে কাল ও মৃত্যু যথাস্থানে গমন করিলেন, অজ্ঞানক ব্যাধ শোকবিহীন হইয়া সর্পকে পরিত্যাগ করিল।

এবং গৌতমীও পুত্রশোক পরিত্যাগ পূর্বক শান্তিলাভ করিলেন। অতএব তুমিও এক্ষণে মনুষ্যাগণকে কর্মের বশীভূত বিবেচনা করিয়া শোকবিহীন হইয়া শান্তিলাভ কর। ইহলোকে সকলেই স্বকার্যনিবন্ধন প্রাণত্যাগ করিয়া থাকে। নরপতিগণ যে সংগ্রামে প্রাণত্যাগ করিয়াছেন, তদ্বিষয়ে তোমার অথবা দুর্ঘোষধনের কিছুমাত্র দোষ নাই। স্ব স্ব কর্মবশতই তাঁহাদিগকে কালপ্রভাবে দেহত্যাগ করিতে হইয়াছে।

দ্বিতীয় অধ্যায়।

অসাধারণ ধীশক্তিসম্পন্ন ভীষ্ম এইরূপ উপাখ্যান কীর্তন করিলে ধর্মপরায়ণ মহাত্মা মুখস্তির শোকবিহীন হইয়া তাঁহারে কহিলেন, পিতামহ! সমুদায় শাস্ত্রই আপনার পরিজ্ঞাত আছে, আমি আপনার নিকট এই অপূর্ব উপাখ্যান শ্রবণ করিয়া পরম প্রীত হইয়াছি। এক্ষণে পুনর্বার ধর্মসংক্রান্ত কথা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাঞ্ছা হইয়াছে। অতএব গৃহস্থ কিক্রমে ধর্মপরায়ণ হইয়া মৃত্যুরে জয় করিতে পারে, তাহা আপনি সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এষ্ট উপলক্ষে একটি পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে প্রজাপতি মনুর পুত্র মহারাজ ইক্ষ্বাকু সূর্য্যের ন্যায় তেজঃপুঞ্জকলেবর একশত পুত্র উৎপাদন করিয়াছিলেন। তন্মধ্যে মাহিম্বতীগত সন্তান ধর্মপরায়ণ মহারাজ দশাশ্ব তাঁহার দশম পুত্র। দশাশ্বের ঔরসে মহারাজ মদিরাশ্বের জন্ম হয়। ঐ মহাত্মা সত্য, তপস্যা, দান, বেদ ও ধনুর্কোদে একান্ত অনুরক্ত হইয়াছিলেন। তাঁহার পুত্র মহাবলপরাক্রান্ত মহারাজ দ্যুতিমান, দ্যুতিমানের পুত্র দেবরাজের ন্যায় ঐশ্বর্য্যশালী লোকবিক্রান্ত ধর্মপরায়ণ সুবীর; সুবীরের পুত্র শত্রুধারীদিগের অগ্রগণ্য

মহাত্মা সুহৃৎস্বয় ঐ সুহৃৎস্বয়ের ঔরসে সংগ্রামনিপুণ অসামান্য বলশালী দুর্ঘোষধন নামক ভূপতি জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। ঐ মহাত্মার রাজ্যে দেবরাজ সুচারুরূপে বারি বর্ষণ করিতেন। তাঁহার নগর সর্বদাই বিবিধ ধন, রত্ন, শস্য ও পশুতে পরিপূর্ণ থাকিত। ঐ মহাত্মার রাজ্যশাসন সময়ে কোন ব্যক্তিই রূপণ, দরিদ্র, পীড়িত বা ক্লেশ ছিল না। সকলেই সদ্ব্যবহারনিরত, প্রিয়বাদী, অমুয়াবিহীন, জিতেন্দ্রিয়, ধর্মপরায়ণ, অনুশংস, পরাক্রান্ত, জ্ঞানবিহীন, যাজ্ঞিক, দমগুণসম্পন্ন, মেধাবী, ব্রহ্মনিষ্ঠ, সত্যপ্রতিজ্ঞ, পরাবমানবিরত, দাতা ও বেদবেদান্তপারদর্শী ছিলেন। দেবদত্তী নর্মদা স্বয়ং সেই পুরুষশ্রেষ্ঠ মহারাজকে পতিত্ব বরণ করেন। তাঁহার গর্ভে দুর্ঘোষধনের সুদর্শনা নামে এক পরমসুন্দরী কন্যা জন্মে। ঐ কন্যার তুল্য রূপবতী রমণী আর কখন ভূমণ্ডলে জন্মগ্রহণ করে নাই।

একদা ভগবান্ হুতাশন সেই রাজকন্যার রূপলাবণ্য দর্শনে বিস্মিত হইয়া তাহার পাণিগ্রহণাভিলাষে ব্রাহ্মণবেশে মহারাজ দুর্ঘোষধনের নিকট গমনপূর্বক স্বীয় অভিপ্রায় ব্যক্ত করিলেন। কিন্তু দুর্ঘোষধন তাঁহারে দরিদ্র ও আপনার অসবর্ণ বিবেচনা করিয়া তাঁহার অভিলাষ পূর্ণ করিলেন না। দুর্ঘোষধন প্রত্যাখ্যান করাতে হুতাশন নিতান্ত বিষণ্ণ হইয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। কিয়দিন পরে মহারাজ দুর্ঘোষধন যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলে অগ্নি তাঁহার যজ্ঞে প্রজ্বলিত হইলেন না। তখন তিনি নিতান্ত হুঃখিত হইয়া ঋত্বিকগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বিপ্রগণ! যখন অগ্নি আমার যজ্ঞে প্রজ্বলিত হইলেন না, তখন নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে যে, আমার অথবা আপনাদের অতি গুরুতর পাপ আছে।

অতএব আপনারা বিশেষ রূপে ইহার কারণানুসন্ধান করুন। নরপতি এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণগণ সংযত ও বাগ্‌যত হইয়া পাবকের শরণাপন্ন হইলেন। তখন ভগবান্‌ ছতাশন রজনীযোগে শরৎকালীন সূর্য্যের ন্যায় তেজঃপুঞ্জকলেবর ধারণ পূর্ব্বক তাঁহাদিগের সম্মুখে আবির্ভূত হইয়া কহিলেন, ব্রাহ্মণগণ! আমি মহারাজ তুর্য্যোধনের কন্যা সুদর্শনার পাণিগ্রহণ করিতে অভিলাষী হইয়াছি। যদি তিনি আমারে কন্যাদানে সম্মত হন, তাহা হইলেই আমি তাঁহার যজ্ঞে প্রজ্জলিত হইব। ছতাশন এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণগণ যাহার পর নাই বিস্ময়াপন্ন হইলেন এবং পরদিন প্রাতঃকালে গাত্রোথান পূর্ব্বক বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে নরপতির নিকটে গমন করিয়া সেই বৃহস্তু নিবেদন করিলেন। মহারাজ তুর্য্যোধন ব্রহ্মবাদী ঋত্বিক্‌গণের মুখে অনলের প্রার্থনা শ্রবণ করিয়া পরম পুলকিত হইলেন এবং তৎক্ষণাৎ ভগবান্‌ ছতাশনকে উদ্দেশে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবান্‌! আমি আপনারে কন্যাদান করিব স্বীকার করিলাম, কিন্তু আপনারে সর্ব্বদা আমার আশ্রয়ে অবস্থান করিতে হইবে। তখন ভগবান্‌ ছতাশন মূর্ত্তিমান্‌ হইয়া রাজার নিকটে আগমন পূর্ব্বক তাঁহার প্রার্থনায় সম্মত হইলেন। তখন রাজা তুর্য্যোধন পরম আনন্দে স্বীয় কন্যা সুদর্শনারে নানাবিধ অলঙ্কারে অলঙ্কৃত করিয়া ভগবান্‌ ছতাশনকে সম্প্রদান করিলেন। অগ্নিও যজ্ঞকালীন বেদবিহিত বস্তুধারার ন্যায় সেই কন্যারে গ্রহণ পূর্ব্বক তাহার রূপলাবণ্য, বয়ঃক্রম ও কুল-শীলাদি দ্বারা একান্ত প্রীত হইয়া তুর্য্যোধনের প্রার্থনানুসারে তাঁহার আশ্রয়ে বাস করত পুত্রোৎপাদন বিষয়ে যত্ন করিতে লাগিলেন। সেই অবধি অদ্যাপি

মাহিষমার্কী পুরীতে ভগবান্‌ ছতাশন বিদ্যামাম আছেন। তোমার কনিষ্ঠ ভ্রাতা সহ-দেব দিগ্বিজয় সময়ে মাহিষমার্কীতে গমন পূর্ব্বক তাঁহারে প্রত্যক্ষ করিয়া আসিয়াছেন।

কিয়দিন পরে সুদর্শনা অগ্নির সহ-যোগে এক পূর্ণচন্দ্র সদৃশ সুকুমার কুমার প্রসব করিলেন। ঐ কুমারের নাম সুদর্শন হইল। সুদর্শন বাল্যাবস্থাতেই সমুদায় বেদশাস্ত্র অধ্যয়ন করিলেন। ঐ সময় নৃগের পিতামহ রাজা ওমবানের ওমবতী নামে এক কন্যা এবং ওমবত নামে এক পুত্র হইয়াছিল। নরপতি ওমবান সেই দেবকন্যাসদৃশ কন্যারে মহাআ সুদর্শনের হস্তে সম্প্রদান করিলেন। তখন ধীমান সুদর্শন গৃহস্থাশ্রমে একান্ত অনুরক্ত হইয়া ওমবতীর সহিত পরমমুখে কুরুক্ষেত্রে অবস্থান করিতে লাগিলেন। একদা মহাআ অগ্নিতনয় গৃহস্থাশ্রমে থাকিয়া মৃত্যুরে পরাজয় করিব এই প্রতিজ্ঞা করিয়া ওমবতীরে কহিলেন, প্রিয়ে! তুমি কদাচ অতিথিসেবায় পরাধুখ হইও না। অতিথি যাহাতে সন্তুষ্ট হন, তুমি অবিচারিত চিন্তে তাহাই করবে। অধিক কি, অতিথিরে আত্মসমর্পণ করিতে হইলেও তাহাতে পরাধুখ হইও না। গৃহস্থদিগের পক্ষে অতিথিসেবা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম আর কিছুই নাই। যদি আমার বাক্যে তোমার অঙ্কা থাকে, তাহা হইলে অবিচলিত চিন্তে তৈহা প্রতিপালন কর। আমি গৃহে থাকি বা না থাকি, তুমি কদাচ অতিথির অবমাননা করিও না। তখন ওমবতী কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, নাথ! আপনি যে বিষয়ে অনুমতি প্রদান করিবেন, তাহা আমার কখনই অকর্তব্য বলিয়া বোধ হইবার নহে। সুদর্শন মৃত্যুজয়াভিলাষে ভার্য্যারে এইরূপ আদেশ করিলে, মৃত্যু তাঁহারে পরাজয় করিবার

মানসে রক্ষাশ্রমী হইয়া তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন।

অনন্তর একদা ছত্ৰাশনপুত্র কাষ্ঠ আহরণার্থ বহির্গত হইলে ধর্ম ব্রাহ্মণবেশে তাঁহার গৃহে উপস্থিত হইয়া ওঘবতীরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, অয়ি বরবর্গিনি! আজি আমি তোমার গৃহে অতিথি হইলাম। যদি গৃহস্থাশ্রমধর্মে তোমারি প্রজ্ঞা থাকে, তাহা হইলে আমার সেবা কর।

অতিথি ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, রাজকন্যা ওঘবতী তাঁহারে আসন ও পাদ্যাদি প্রদান করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনারে কি প্রদান করিতে হইবে, তাহা ব্যক্ত করুন। আমি অবশ্যই তাহা প্রদান করিব।

তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, রাজকন্যা! আমি তোমার সহিত সম্ভোগবাসনা করি। যদি গৃহস্থাশ্রমে তোমার যথার্থ ভক্তি থাকে, তাহা হইলে তুমি আত্মপ্রদান পূর্বক আমার প্রিয়ানুষ্ঠান কর। অতিথি ঐকুপ বিসদৃশ প্রার্থনা করিলে রাজকন্যা তাঁহারে অন্যান্য নানাবিধ প্রলোভন প্রদর্শন করিতে লাগিলেন; কিন্তু ব্রাহ্মণ আর কিছুতেই সম্মত হইলেন না। তখন ওঘবতী স্বামির বাক্য শ্রবণ করিয়া অতি লজ্জিত ভাবে অতিথির বাক্য স্বীকার করিলেন। অতিথিও তাঁহার হস্তধারণ পূর্বক গৃহমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন।

ঐ সময় দ্বিজবর সুদর্শন কাষ্ঠ আহরণ করিয়া স্বীয় আশ্রমে আগমন পূর্বক “প্রিয়ে! কোথায় গমন করিলে.. বলিয়া বারংবার স্বীয় পত্নীরে আহ্বান করিতে লাগিলেন। কিন্তু ওঘবতী তাঁহারে কিছুমাত্র প্রত্যুত্তর প্রদান করিলেন না। অতিথি তাঁহারে কর দ্বারা স্পর্শ করাতে তিনি আপনারে উচ্ছ্রষ্ট বিবেচনা করিয়া মিতান্ত লজ্জিত ভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন। তখন সুদর্শন পুনরায় পত্নীরে উদ্দেশ্য করিয়া

কহিলেন, আমার প্রিয়া কোথায় গমন করিল? তাহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আমার আর কিছুই নাই। সেই সরলহৃদয়া, পতিপ্রাণা ওঘবতী কি নিমিত্ত আজি পূর্বের ন্যায় হাস্যবদনে আমার প্রত্যুদগমন করিতেছে না?

সুদর্শন পত্নীরে বারংবার এইরূপ আহ্বান করিতে আরম্ভ করিলে কুটীরস্থিত অতিথি তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি একজন ব্রাহ্মণ, অতিথিরূপে তোমার আলয়ে আগমন করিয়াছি। আপনার এই সহধর্মিণী বিবিধ অতিথি সৎকার দ্বারা আমার তৃপ্তি সম্পাদন পূর্বক আমার প্রার্থনানুরূপ কার্যসংগাধন করিতেছেন, এক্ষণে আপনার যাহা কর্তব্য হয় করুন।

হে ধর্মরাজ! ছত্ৰাশনতনয় যখন কাষ্ঠ লইয়া গৃহে আগমন করেন, সেই সময় মৃত্যু তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ আগমন করিয়াছিল। তিনি অতিথি ব্রাহ্মণের সেই কথা শুনিবামাত্র সুদর্শন ব্রহ্মভরুপাপে দূষিত হইলেই উহারে বিনাশ করিব মনে করিয়া লৌহমুখল উদ্যত করিয়া রহিলেন। তখন সুদর্শন কায়মনোবাক্যে ক্রোধ ও ঈর্ষা পরিত্যাগ পূর্বক হাস্যমুখে অতিথিরে কহিলেন, ব্রহ্মন্! আপনি পরমসুখে আমার ভার্গ্যা লইয়া সম্ভোগ করুন, তদ্বিষয়ে আমার কিছুমাত্র অসন্তোষ নাই। অতিথি-সৎকার করাটী গৃহস্থের পরম ধর্ম। আমি প্রতিজ্ঞা করিতেছি যে, অতিথিরে স্বীয় প্রাণ, ভার্গ্যা ও আমার যা কিছু ধন আছে, সমুদায়ই প্রদান করিব। আমি এক্ষণে যাজ্ঞ কহিলাম, তদ্বিষয়ে অণুমাত্র সন্দেহ করিবেন না। পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল, জ্যোতি, বুদ্ধি, আত্মা, মন, কাল ও দিক সমুদায় প্রাণিগণের দেহে আবির্ভূত হইয়া উহাদিগের পাপপুণ্য সকল প্রতিনিয়ত প্রত্যক্ষ করিতেছেন। অতএব যদি

আমার প্রতিজ্ঞা সত্য হয়, তাহা হইলে উহার আমারে রক্ষা করুন, নচেৎ এক্ষণেই ত্যজিয়া ফেলুন। সুদর্শন এই কথা কহিবামাত্র চতুর্দিক্ হইতে, “হে ব্রহ্মন! তুমি যাহা প্রতিজ্ঞা করিলে, তাহা কখনই মিথ্যা হইবার নহে, বলিয়া দৈববাণী হইতে লাগিল।

অনন্তর সেই অতিথি ব্রাহ্মণ স্বীয় কলেবরপ্রভাবে ভুলোক ও ছালোক পারিভ্রাণ্ড করিয়া সমুপস্থিত বায়ুর ন্যায় সহসা সেই কুটীর হইতে নিষ্ক্রান্ত হইলেন এবং গৃহস্থামী ব্রাহ্মণের সন্নিহিত হইয়া গম্ভীরস্বরে ত্রিলোক প্রতিধ্বনিত করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে সুদর্শন! আমি স্বয়ং ধর্ম; তোমার চিত্ত পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত আগমন করিয়াছিলাম। এক্ষণে তোমার সত্যে নিষ্ঠা দেখিয়া যাহার পর নাই প্রীতি লাভ করিলাম। তুমি এই ব্রতপালন-প্রভাবে তোমার অনুবর্তী এই মৃত্যুরে পরাজয় করিয়াছ। এই মৃত্যু সততই তোমার রক্ষায়েষণ করিয়া থাকেন। কিন্তু আজ তুমি স্বীয় অসাধারণ ধৈর্য্যপ্রভাবে ইহারে বশীভূত করিলে। তোমার এই পতিব্রতা সহধর্ম্মিণীর প্রতি দৃষ্টিপাত করে ত্রিলোক-মধ্যে এমন আর কেহই নাই। ঈনি তোমার গুণগ্রাম ও স্বীয় পতিব্রতা ধর্ম্ম দ্বারা সতত রক্ষিত হইতেছেন; ইহার ব্রত তজ্জ করা কাহার সাধ্য! অতঃপর ঈনি যাহা বলিবেন, কদাচ তাহার অন্যথা হইবে না। এই ব্রহ্মবাদিনী রমণী স্বীয় তপোবলে লোকসকলকে পবিত্র করিবার নিমিত্ত ওঘবতী নদী নামে প্রাচুভূত হইবেন। ইহার অর্দ্ধশরীর নদীকূপে পরিণত ও অর্দ্ধশরীর তোমার অনুগামী হইবে। যে যে লোকে গমন করিলে পুনরায় প্রতিনিবৃত্ত হইতে হয় না, তুমি এই দেহে ইহার সহিত সেই সমস্ত নিত্য লোক লাভ করিবে।

তুমি গার্হস্থ ধর্ম্মপ্রভাবে কাম, ক্রোধ ও মৃত্যুরে পরাজয় করিয়াছ এবং তোমার সহধর্ম্মিণীও নিরন্তর তোমারে শুশ্রূষা করিয়া স্নেহ, অনুরাগ তপ্তা ও মোহকে বশীভূত করিয়াছেন। অতএব নিশ্চয়ই তোমার ও তোমার সহধর্ম্মিণীর উৎকৃষ্ট ঐশ্বর্য্য ও সুদুর্ভূতময় লোক সমুদায় লাভ হইবে। ধর্ম্মতপোধন সুদর্শনকে এই কথা কহিবামাত্র দেবরাজ ইন্দ্র সহস্র শুক্ল অশ্বসংযোজিত রথ লইয়া তথায় আগমন পূর্বক সুদর্শন ও তাঁহার পতিপ্রাণা সহধর্ম্মিণীরে তাহাতে আরোপিত করিয়া দেবলোকে প্রস্থান করিলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! এই রূপে সুদর্শন অতিথি-সৎকার দ্বারা গৃহস্থধর্ম্ম প্রতিপালন করিয়া মৃত্যু, আত্মা, লোকসমুদায়, পঞ্চ ভূত, বুদ্ধি, কাল, মন, আকাশ, কাম ও ক্রোধ আয়ত্ত করিয়াছিলেন। এক্ষণে তুমি মনোমধ্যে বিবেচনা করিয়া দেখ, গৃহস্থের পক্ষে অতিথি অপেক্ষা কোন দেবতাই শ্রেষ্ঠ নহেন। যদি অতিথি যথোপচারে অর্চিত হইয়া গৃহস্থের শুভানুধ্যান করেন, তাহা হইলে উহা শত যজ্ঞ অপেক্ষাও সমধিক ফলপ্রদ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। যদি কোন গৃহস্থ সচ্চারিত্র অতিথিরে উপস্থিত দেখিয়া যথোচিত সৎকার না করে, তাহা হইলে সেই অতিথি তাহারে আপনার সমগ্র পাপ প্রত্যর্পণ পূর্বক তাহার পুণ্য লইয়া প্রস্থান করিয়া থাকেন। এই আমি তোমার নিকট গৃহস্থ যে রূপে মৃত্যুরে পরাজয় করিয়াছিলেন, তাহা কীর্ত্তন করিলাম। এই উপাখ্যান আয়ুষ্কর, যশস্কর ও পাপনাশক। সম্পদলাভার্থী ব্যক্তি ইহা রুদয়স্রম করিবেন। যিনি প্রতিদিন এই সুদর্শনচরিত কীর্ত্তন করেন, তাঁহার অতি পবিত্র লোকসমুদায় লাভ হইয়া থাকে।

তৃতীয় অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যদি ক্ষত্রিয়

বৈশ্য ও বৃদ্ধ এই তিন বর্ণের ব্রাহ্মণ্য লাভ করিবার অধিকার নাই, তবে ক্ষত্রিয়কুলোদ্ভব মহাত্মা বিশ্বামিত্র কিকপে ব্রাহ্মণ্য লাভ করিলেন, তাহা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। অমিতপরাক্রম মহাত্মা বিশ্বামিত্র তপোবলে মহর্ষি বশিষ্ঠের শতপুত্রের যুগপৎ প্রাণসংহার এবং ক্রোধাবিষ্ট হইয়া কালান্তক যমোপম অসংখ্য রাক্ষসের সৃষ্টি করিয়াছিলেন। তাহা হইতে ইহলোকে ব্রহ্মর্ষিগণসংকুল পবিত্র কুশিকবংশ সংস্থাপিত হইয়াছে, ঋচীকপুত্র মহাতপা শুনঃশেফ মহারাজ অমরীষের যজ্ঞে বধ্যাকপে পরিগণিত হইলে ঐ মহাত্মাই তাঁহারে মুক্ত করিয়াছিলেন। মহারাজ হরিশ্চন্দ্র আত্মতজঃপ্রভাবে যজ্ঞে দেবগণকে পরিতুষ্ট করিয়া ঐ মহাত্মার পুত্রত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। ঐ মহর্ষির পঞ্চাশৎ পুত্র দেবরাতকে জ্যেষ্ঠভ্রাতা বলিয়া নমস্কার না করাতে উহার অভিশাপে চণ্ডালত্ব লাভ করেন। ইক্ষাকুকুলোদ্ভব মহারাজ ত্রিশঙ্কুগুরু কর্তৃক অভিষিক্ত ও বজুবান্ধব কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়া দক্ষিণ দিক্ অবলম্বন পূর্বক অধোমুখে অবস্থান করিলে ঐ কুশিকবংশাবতংস মহাত্মতবই তাঁহারে স্বর্গীকৃত করেন। ব্রহ্মর্ষি দেবর্ষি ও অমরগণনিষেবিত পবিত্র কোশিকী নদী উহারই তীর্থ বলিয়া বিখ্যাত আছে। রক্তা নামী অপ্সরা ঐ মহাত্মার তপোভক্ত করিবার নিমিত্ত উহার তপোবনে সমুপস্থিত হইয়া উহার শাপে শিলাময়ী হইয়াছিল। পূর্বে মহর্ষি বশিষ্ঠ ঐ মহাত্মার ভয়ে আপনারে পাশবদ্ধ করিয়া এক নদীমধ্যে নিমগ্ন ও কিয়ৎকাল পরে পাশবিমুক্ত হইয়া উহা হইতে উদ্ধৃত হন। সেই নদী অদ্যাপি বিপাশা নামে বিখ্যাত রহিয়াছে। মহাত্মা বিশ্বামিত্র ত্রিশঙ্কুর যাজনক্রিয়া সম্পাদন পূর্বক বশিষ্ঠপুত্রগণ কর্তৃক অভিষিক্ত হইয়া দেবরাজ ইন্দ্রের স্তব করিলে

তিনি প্রীত মনে তাঁহারে শাপ হইতে মুক্ত করিয়াছিলেন। সেই কুশিকবংশতিলক মহাত্মা উত্তর দিক্ অবলম্বন করিয়া মহারাজ উত্তানপাদের পুত্র ধ্রুব ও ব্রহ্মর্ষিগণ মধ্যে সর্বদা ত্বরাকপে শোভা পাইতেছেন। আমি তাঁহার এই সমুদায় কার্য পর্যালোচনা করিয়া যাহার পর নাই কোতহলাক্রান্ত হইয়াছি। অতএব ঐ মহাত্মা ক্ষত্রিয়কুলে জন্মগ্রহণ পূর্বক দেহান্তর প্রাপ্ত না হইয়াই কি কপে ব্রাহ্মণ্যলাভ করিলেন? মতঙ্গ ব্রাহ্মণীর গড়ে বৃদ্ধের তুরসে জন্মগ্রহণ পূর্বক চণ্ডালত্ব প্রাপ্ত হইয়া যাহার পর নাই যত্ন করিয়াও ব্রাহ্মণ্যলাভে সমর্থ হন নাই; কিন্তু বিশ্বামিত্রের কিকপে উহা লাভ হইল, তাহা আপনি আমার নিকট সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

চতুর্থ অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বে বিশ্বামিত্র যে কপে ব্রাহ্মণত্ব ও ব্রহ্মর্ষিত্ব লাভ করিয়াছিলেন, আমি তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তরতবংশে আক্রমীত নামে এক ধর্ম্মপরায়ণ যাজ্ঞিক মহীপাল ছিলেন। তাঁহার আত্মজের নাম জহু। দেবী জাহ্নবী ঐ মহাত্মার হৃদিতত্ত্ব স্বীকার করিয়াছিলেন। জহুর সিন্ধুদ্বীপ নামে গুণসম্পন্ন এক পুত্র উৎপন্ন হয়। সিন্ধুদ্বীপ হইতে মহাবল বলাকাস্থের জন্ম হয়। বলাকাস্থের বজ্রত নামে সাক্ষাৎ ধর্ম্মের ন্যায় এক পুত্র জন্মে। দেবরাজ সদৃশপ্রভাব মহারাজ কুশিক সেই বজ্রভের তুরসে জন্ম গ্রহণ করেন। কুশিকের পুত্র জীমান্ গাধি। গাধি নিঃসন্তান হওয়াতে সন্তান কামনার অরণ্যবাস আশ্রয় করিয়াছিলেন। সেই অরণ্যবাস কালে তাঁহার সত্যবতী নামে এক অলোকসামান্য রূপলাবণ্যসম্পন্ন কন্যা জন্মে। কিয়দ্দিন পরে ঐ কন্যা যৌরস-

বতী হইলে মহর্ষি চ্যবনের আশ্রয় তপঃ-
পরায়ণ ঋচীক গাধির নিকট সত্যবতীকে
বিবাহ করিবার নিমিত্ত প্রার্থনা করিলেন ;
কিন্তু মহারাজ গাধি ঋচীকে দরিদ্র বিবে-
চনা করিয়া তাঁহার প্রার্থনায় সন্মত হইলেন
না। গাধিরাজ অসম্মত হওয়াতে মহাত্মা ঋচীক
ক্রুদ্ধ হইয়া তথা হইতে প্রত্যাগমন করিবার
উপক্রম করিলেন। তখন মহারাজ গাধি
তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপো-
ধন! যদি আপনি আমারে শুষ্কপ্রদানে
সমর্থ হন, তাহা হইলে আমি আপনারে
কন্যা সম্প্রদান করিতে পারি। তখন ঋচীক
কহিলেন, মহারাজ! আমি তোমারে কি
শুষ্ক প্রদান করিব, তাহা তুমি অবিলম্বে
ব্যক্ত কর। গাধি কহিলেন, তপোধন!
আপনি আমারে চন্দ্ররশ্মির ন্যায় ধবল
বায়ুবেগগামী শ্যামৈককর্ণ সহস্র অশ্ব প্রদান
করুন, তাহা হইলেই আমি আপনারে
কন্যাদান করিব।

গাধিরাজ এই কথা কহিলে, মহাত্মা
ঋচীক অচিরে তাঁহার নিকট বিদায় গ্রহণ
করিয়া জলাধিপতি বক্রণের সন্নিধানে গমন
পূর্বক কহিলেন, দেব! আমি আপনার
নিকট চন্দ্রকিরণের ন্যায় ধবল বায়ুবেগ-
গামী শ্যামৈককর্ণ সহস্র অশ্ব ভিক্ষা করি-
তেছি, আপনি অনুকম্পাপ্রদর্শন পূর্বক
আমারে প্রদান করুন। ঋচীক এইরূপ
প্রার্থনা করিবামাত্র জলেশ্বর তাঁহার প্রার্থ-
নায় সন্মত হইয়া কহিলেন, তপোধন! তুমি
যে স্থলে ইচ্ছা করিবে, তথা হইতেই ঐ
রূপ সহস্র অশ্ব উদ্ধৃত হইবে। তখন মহর্ষি
ঋচীক বক্রণের নিকট হইতে বিদায় লইয়া
কান্যকুব্জের অদূরে জাহ্নবীতীরে গমন
পূর্বক এই স্থান হইতে অশ্বসমুদায় উদ্ধৃত
হউক বলিয়া চিন্তা করিলেন। তিনি চিন্তা
করিবামাত্র জাহ্নবী হইতে সহস্র অশ্ব সমু-
দ্ধৃত হইল। যে স্থান হইতে ঐ সমস্ত অশ্ব

উদ্ধৃত হইয়াছিল, সেই স্থান অদ্যাপি অশ্ব-
তীর্থ নামে প্রখ্যাত রহিয়াছে।

অনন্তর মহর্ষি ঋচীক পরম প্রীত হইয়া
গাধির নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে সেই
সকল অশ্ব শুষ্ক প্রদান করিলেন। মহারাজ
গাধি তদ্বশনে যাহার পর নাই বিস্মিত
ও পাপভয়ে নিতান্ত ভীত হইয়া আপনার
ছুহিতারে বিবিধ অলঙ্কারে অলঙ্কৃত করিয়া
ঋচীকের হস্তে সমর্পণ করিলেন। মহর্ষি
ঋচীকও শাস্ত্রানুসারে সত্যবতীর পাণিগ্রহণ
করিলেন। সত্যবতী মহর্ষিরে পতিত্ব লাভ
করিয়া সাতিশয় সন্তুষ্টি চিত্তে তাঁহার শুশ্রূষা
করিতে লাগিলেন।

একদা ঋচীক সখ্যশ্মিণীর আচার ব্যব-
হারে পরম প্রীত ও প্রসন্ন হইয়া কহিলেন,
প্রিয়ে! আমি তোমারে বর প্রদান করি-
তেছি, তোমার অচিরে এক পুত্র উৎপন্ন
হইবে। তখন সত্যবতী মাতৃসন্নিধানে গমন
করিয়া নম্রমুখে ভর্তার বরপ্রদানবৃত্তান্ত
কীৰ্ত্তন করিলেন। গাধিরাজমহিষী কন্যার
বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, বৎসে! তোমার ভর্তা আমারেও
এক পুত্ররত্ন প্রদান করিয়া অনুগ্রহ প্রদর্শন
করুন। সেই মহাতপা নিম্চরই আমারে
পুত্র প্রদান করিতে সমর্থ হইবেম। জননী
এই কথা কহিলে, সত্যবতী দ্রুতপদসঞ্চারে
স্বামিসন্নিধানে গমন করিয়া তাঁহার নিকট
মাতার অভিলাষ ব্যক্ত করিলেন। মহর্ষি
ঋচীক পত্নীর বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন,
প্রিয়ে! তোমার জননী আমার অনুক-
ম্পায় অচিরে এক গুণবান পুত্র প্রসব
করিবেন। তুমি তোমার মাতার নিমিত্ত
আমার নিকট যাহা প্রার্থনা করিলে, আমি
কদাচ তাহা নিষ্ফল করিব না। আর আমি
সত্যই কহিতেছি, তোমার গর্ভে আমার
বংশধর এক গুণবান ক্রীমাম্ পুত্র উৎপন্ন
হইবে। তোমার জননীকে ঋতুনাতি হইয়া

অশ্বখ বৃক্ষ ও তোমারে ঋতুস্নানের পর উড়ুঘর বৃক্ষ আলিঙ্গন করিতে হইবে। আর আমি মন্তপুত করিয়া এই দুই চক্র প্রদান করিতেছি, এই দুইটি তোমারে ও তোমার জননীকে ভক্ষণ করিতে হইবে। তাহা হইলে তোমাদের উভয়েরই গর্ভসঞ্চার হইবে, সন্দেহ নাই। মহর্ষি এই বলিয়া কাহারে কোন চক্রটি ভক্ষণ করিতে হইবে, তাহা নির্দিষ্ট করিয়া দিলেন।

তখন সত্যবতী পরমপরিভুষ্ট হইয়া জননীর নিকট আগমন পূর্বক কহিলেন, মাতঃ! মহর্ষি ঋচীক আমারে এই চক্রদ্বয় প্রদান করিয়াছেন। আমরাগকে এই দুইটি ভক্ষণ এবং ঋতুস্নানের পর তোমার অশ্বখ ও আমারে উড়ুঘর বৃক্ষ আলিঙ্গন করিতে হইবে। সত্যবতী এই কথা কহিলে তাঁহার মাতা তাঁহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, বৎসে! আমি তোমার স্বামী অপেক্ষা পূজ্যতর; অতএব তুমি আমার বাক্য প্রতিপালন কর। তোমার স্বামী যে এই মন্তপুত চক্রদ্বয় প্রদান করিয়াছেন, ইহার মধ্যে তোমার চক্রটি আমারে সমর্পণ ও আমার চক্রটি তুমি স্বয়ং গ্রহণ কর এবং তিনি তোমারে যে বৃক্ষ আলিঙ্গন করিতে কহিয়াছেন, আমি সেই বৃক্ষ আলিঙ্গন করিব এবং আমারে যেটি আলিঙ্গন করিতে কহিয়াছেন, তুমি সেইটি আলিঙ্গন করিও। মহর্ষি নিশ্চয়ই স্বয়ং উৎকৃষ্ট পুত্রলাভের মানসে তোমারে উৎকৃষ্ট চক্রটি প্রদান ও উৎকৃষ্ট বৃক্ষ আলিঙ্গন করিতে উপদেশ করিয়াছেন। সুতরাং আমি তোমার চক্র ভক্ষণ ও তোমার বৃক্ষ আলিঙ্গন করিলে নিশ্চয়ই আমার উৎকৃষ্ট পুত্র হইবে। তুমিও বহুদিনের পর মনোহর সহোদর সন্দর্শন করিয়া যাহার পর নাই প্রীতি লাভ করিবে।

অনন্তর সত্যবতী ও তাঁহার মাতা উভয়ে চক্র ও বৃক্ষের বিপর্যাস করিয়া ভক্ষণ ও

আলিঙ্গন করিলেন। কিয়দিন পরে উভয়েরই গর্ভসঞ্চার হইল। অনন্তর একদা মহর্ষি ঋচীক স্বীয় পত্নীর গর্ভের লক্ষণ অবলোকন করিয়া উদ্বিগ্নচিত্তে কহিলেন, প্রিয়ে! আমার স্পৃষ্টই বোধ হইতেছে যে, তোমরা বৃক্ষ ও চক্রের বিপর্যাস করিয়াছ। আমি চক্র প্রস্তুত করিবার সময় তোমার গর্ভে ত্রৈলোক্যবিখ্যাত ব্রহ্মনিষ্ঠ ব্রাহ্মণ ও তোমার জননীর গর্ভে মহাবলপরাক্রান্ত ক্ষত্রিয় উৎপন্ন হইবে মনে করিয়া তোমার চক্রেতে ব্রহ্মতেজ এবং তোমার জননীর চক্রেতে ক্ষত্রিয়তেজ নিবেশিত করিয়াছিলাম। কিন্তু তোমরা পরস্পর চক্র ও বৃক্ষের বিপর্যাস করাতে এক্ষণে নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে, তোমার মাতার গর্ভে এক শ্রেষ্ঠতম ব্রাহ্মণ উৎপন্ন হইবে এবং তুমি অতি উগ্রকর্মা ক্ষত্রিয়কুমার প্রসব করিবে। যাহা হউক, তুমি মাতৃস্নেহনিবন্ধন চক্র ও বৃক্ষের বিপর্যাস করিয়া উৎকৃষ্ট কার্যের অনুষ্ঠান কর নাই।

ঋচীক এই কথা কহিবারাত্র পতিপ্রাণা সত্যবতী দুঃখে একান্ত অধীর হইয়া হিম্মূল লতার ন্যায় সহসা ভূতলে নিপতিত হইলেন এবং কিয়ৎক্ষণ পরে সংজ্ঞালাভ পূর্বক ভর্তার চরণে নিপতিত হইয়া কহিলেন, নাথ! আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া এই বর প্রদান করুন যেন আমার গর্ভে ক্ষত্রিয়-ধর্মাক্রান্ত সন্তান সমুৎপন্ন না হয়। বরং আমার পৌত্র ক্ষত্রিয়ের ন্যায় উগ্রকর্মা হয় ক্ষতি নাই। তখন মহাতপা ঋচীক তথাস্থ বলিয়া স্বীয় ভার্য্যারে বর প্রদান করিলেন।

অনন্তর যথা সময়ে সত্যবতী জন্মদায়িণী এবং গাধিরাজপত্নী বিশ্বামিত্রকে প্রসব করিলেন।

হে মহারাজ! এই কারণে মহাতপা বিশ্বামিত্র ক্ষত্রিয়বংশে জন্মপরিগ্রহ করিয়াও ব্রাহ্মণত্ব ও বেদজ্ঞতা লাভ করিয়া ব্রাহ্মণ

বংশের প্রতিষ্ঠাতা হইয়াছিলেন। তাঁহার পুত্রগণও বিপ্রকুলপরিবর্জক, তপস্বী, বেদজ্ঞ ও গোত্রকর্তা ছিলেন। ভগবান্ মধুচ্ছন্দ, দেবরাজ, অক্ষীণ, শকুন্ত, বক্র, কালপথ, যাজ্ঞ-বল্ক্য, স্থল, উলুক, মুদাল, সৈন্ধবায়ন, বল্লভ-জজ্ঞ, গালব, রুচি, বজ্র, সালঙ্কায়ন, লীলাঢ্য, নারদ, কুর্চামুখ, বাহ্লি, মৃষল, বক্ষো-গ্রীব, অনেকনেন্দ্রসম্পন্ন আণ্ড্রিয়ক, শিলা-যপ, চক্রক, মারুতন্তব্য, বাত্স, অশ্বলায়ন, শ্যামায়ন, গার্গ্য, জাবালি, সুশ্রুত, কারীষি, সংশ্রুত, পর, পৌরব, তন্ডু, কপিল, ভাঙ্ক-কায়ন, উপগহন, আমুরায়ণি, শার্দূলায়ন, মার্গমর্ষি, হিরণ্যাক্ষ, জজ্ঞারি, বাজ্রবায়ণি, সূতি, বিভূতি, সূত, সুরকৃত, অরানি, নাচিক, চাম্পেয়, উজ্জয়ন, নবতন্ডু, বকনথ, শয়ন, যতি, অস্তোরক, মৎস্যশী, শিরীষী, গর্দভি, উর্জযোনি, উদাপেক্ষী ও নারদী প্রভৃতি মহাত্মারা বিশ্বামিত্রের পুত্র। উহারা সকলেই বেদজ্ঞ। মহাতপা বিশ্বামিত্র ক্ষত্রিয়কুলে জন্মগ্রহণ করিয়া কেবল মর্ষি শ্রমীকর অনুগ্রহে ব্রহ্মণ্য লাভ করিয়াছিলেন। এই আমি তোমার নিকট মর্ষি বিশ্বামিত্রের জন্মবৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম, এক্ষণে তোমার অন্যান্য যে যে বিষয়ে সন্দেহ উপস্থিত হয়, কীর্তন কর, আমি তৎসমুদায় দূর করিব।

পঞ্চম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অনুশংসতা ধর্ম ও ভক্তিপরায়ণ ব্যক্তিদিগের গুণ প্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; অতএব আপনি উহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে দেবরাজ ইন্দ্র ও এক শুক-পক্ষীর পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে কাশীরাজের রাজ্যে এক বাঘ বিষলিগু বাণ গ্রহণ পূর্বক গ্রাম হইতে বিনির্গত হইয়া মৃগয়া করিত। ঐ

বাঘ একদা মৃগ অন্বেষণ করিতে করিতে নিবিড় অরণ্যে প্রবেশ পূর্বক অনতিদূরে একটী মৃগকে লক্ষ্য করিয়া স্বীয় বিষাক্ত বাণ পরিত্যাগ করিল; কিন্তু দৈবাৎ সেই বাণ মৃগের উপরে নিপতিত না হইয়া এক প্রকাণ্ড বৃক্ষের উপরে পতিত হইল। তরুর বিষ-মিশ্রিত সুতীক্ষ্ণ শরে বিদ্ধ হওয়াতে ক্রমে তাহার ফল ও পত্র সমুদায় ভূতলে নিপতিত হইল এবং উহা ক্রমে ক্রমে শুষ্ক হইয়া গেল।

ঐ বৃক্ষের কোটরে বহুকাল এক ধর্ম্য-পরায়ণ কুতজ শুকপক্ষী বাস করিত। ঐ পক্ষী স্বীয় আশ্রয়দাতা বনস্পতির শ্রদ্ধা হইতে দেখিয়া উহারে পরিত্যাগ না করিয়া নিরাহারে তথায় অবস্থান পূর্বক তাহার সহিত শুষ্ক হইতে লাগিল। ভগবান্ সুর-পতি শুকপক্ষীর অলৌকিক কার্য্য অবলোকন করিয়া বিস্ময়োৎফুল্ললোচনে মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, ঐ শুকপক্ষী আশ্রয়দাতা বৃক্ষের ত্রুণে নিতান্ত ত্রুণিত হইয়াছে। কি আশ্চর্য্য! তির্গাণ্যোনিদিগের মধ্যেও কি একপ অনুশংস ব্যবহার আছে। অথবা মনুষ্য প্রভৃতি প্রাণিমাত্রে ঐ সদগুণ সমুদায় বিদ্যমান থাকিবার সম্ভাবনা। দেবরাজ মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া পরিশেষে ব্রাহ্মণবেশে সেই শুকপক্ষীর নিকট আগমন পূর্বক কহিলেন, বিহগরাজ! তুমি শুভক্ষণে জন্মগ্রহণ করিয়া তোমার জননী দাক্ষেয়ীরে চরিতার্থ করিয়াছ। যাহা হউক, এক্ষণে তুমি কি নিমিত্ত এই শুষ্কবৃক্ষ পরিত্যাগ না করিয়া ইহাতে অবস্থান করিতেছ, তাহা আমার নিকট কীর্তন কর।

ব্রাহ্মণরূপী সুররাজ এত কথা কহিলে ধর্ম্মপরায়ণ শুক তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক কহিলেন, দেবরাজ! আমি জ্ঞানচক্ষু দ্বারা আপনাকে পরিজ্ঞাত হইয়াছি; আপনি সুখে আগমন করিয়াছেন ত? তখন ভগবান্

সহস্রাঙ্ক সেই শুকপক্ষীর বাক্য শ্রবণে মনে মনে তাহারে অগণ্য ধন্যবাদ প্রদান ও তাহার বিজ্ঞানবলের যথোচিত প্রশংসা করিয়া পুনরায় তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বিহগরাজ ! এই অরণ্যে অসংখ্য বৃক্ষ বিদ্যমান আছে এবং উহাদিগের কোটিরসমুদায় সতত পত্র দ্বারা সমাচ্ছন্ন রহিয়াছে ; অতএব তুমি কি নিমিত্ত এই ফলপল্লববিহীন শুষ্ক বৃক্ষে বাস করিতেছ ? আমার মতে এই মৃতকল্প হৃতশ্রীক ক্ষীণ-সাব জীর্ণ বৃক্ষ পরিত্যাগ করাই তোমার কর্তব্য ।

দেবরাজ এই কথা কহিলে, ধর্মপরা-য়ণ শুক দীর্ঘ নিঃশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক কহিল, সুররাজ 'দেবতার আদেশ কেহই অতিক্রম করিতে পারে না। এক্ষণে আপনি আমারে যাহা জিজ্ঞাসা করিলেন, আমি তাহার উত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ করুন। আমি এই বৃক্ষে জন্মগ্রহণ পূর্বক বিবিধ সঙ্গুণসম্পন্ন হইয়া বহুকাল বাস করিতেছি। এই তরুণের আমারে বালকের ন্যায় রক্ষা করিয়াছে। এই স্থানে শত্রুগণ কখন আমারে আক্রমণ করিতে পারে নাই। এই নিমিত্ত আমি এই বৃক্ষের প্রতি ভক্তি-পরায়ণ হইয়া অনুশংসতা ধর্ম প্রতিপালন করিতেছি। অতএব আপনি আমার প্রতি দয়া করিয়া কি নিমিত্ত আমার অধর্ম-প্রবৃত্তি উত্তেজিত করিতেছেন। দয়ার তুল্য সাধুদিগের পরম ধর্ম কিছুই নাই। দয়াই সর্বদা সাধুদিগকে প্রীতি প্রদান করিয়া থাকে। ধর্মবিষয়ক সংশয় উপস্থিত হইলে দেবগণ আপনাকেই উহা জিজ্ঞাসা করেন, এই নিমিত্ত আপনি দেবরাজ্যে অধিষ্ঠিত হইয়াছেন ; অতএব আশ্বারে এই বৃক্ষ পরিত্যাগ করিতে উপদেশ প্রদান করা আপনার নিতান্ত অকর্তব্য। আমি যাহারে আশ্রয় করিয়া এতাবৎকাল জীবিত রহি-

য়াছি, আজি তাহার অসময় দেখিয়া কি রূপে তাহারে পরিত্যাগ করিব ।

মহানুভব শুকপক্ষী এই কথা কহিলে, দেবরাজ অনুশংসতা ধর্ম শ্রবণে পরম পরি-তুষ্ট হইয়া তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ধর্মাত্মন ! আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি। এক্ষণে বর প্রার্থনা কর। তখন শুক কহিল, দেবরাজ ! যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমারে এই বর প্রদান করুন, যেন এই বৃক্ষ অচিরে পূর্ববৎ ফলপুষ্পে সুশোভিত হয়। ধর্মাত্মা শুক এইরূপ বর প্রার্থনা করিলে ভগবান পাকশাসন তাহার প্রতি সমধিক প্রীত হইয়া সেই বৃক্ষে অমৃত সেচন করিলেন। বৃক্ষও পূর্বের ন্যায় মনোহর শাখা পল্লব ও ফলে সমাকীর্ণ হইয়া রমণীয় শোভা ধারণ করিল। মহাত্মা শুক পরম সুখে সেই তরুকেটির ক্রিয়াকাল অতিক্রম করিয়া পরিশেষে দেহ ত্যাগ পূর্বক স্বীয় অনুশংসতাধর্মবলে ইন্দ্র-লোক প্রাপ্ত হইল। হে ধর্মরাজ ! যেমন মহাত্মা শুক পক্ষীর আশ্রয়বলে বৃক্ষের হিতসাধন হইয়াছে, তরুণ লোকে ভক্তি-পরায়ণ সাধুব্যক্তিরে আশ্রয় করিলে অনা-য়াসেই সমুদায় কার্যে সিদ্ধি লাভ করিতে পারে।

ষষ্ঠ অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি সর্বশাস্ত্রপারদর্শী ; অতএব দৈব ও পুরুষ-কার এই উভয়ের মধ্যে কোনটি জ্যেষ্ঠ, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! এই স্থলে ব্রহ্মবশিষ্ঠসংবাদ নামে এক পুরাণের ইতি-হাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্ব-কালে মহর্ষি বশিষ্ঠ ব্রহ্মার নিকটে দৈব ও পুরুষকার এই উভয়ের মধ্যে কোনটি জ্যেষ্ঠ এই প্রশ্ন করিলে, ভগবান কমলযোনি মধুর

বাক্যে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে! বীজবাতীত কোন দ্রব্য উৎপন্ন বা কোন ফল লাভ হয় না। বীজ হইতে বীজ এবং বীজ হইতেই ফল উৎপন্ন হইয়া থাকে। যেমন কৃষকেরা ক্ষেত্রে যেকোন বীজ বপন করে, তাহাদিগের তদনুরূপ ফল লাভ হয়, তদ্রূপ মানবগণ ধর্ম্ম ও অধর্ম্ম এই উভয়ের মধ্যে যেকোন কর্ম্মের অনুষ্ঠান করে, তাহাদের তদনুরূপ ফল লাভ হইয়া থাকে। যেমন উপযুক্ত ক্ষেত্র ভিন্ন স্থানান্তরে বীজ বপন করিলে তাহাতে কোন ফলোদয় হয় না, তদ্রূপ পুরুষকার ব্যাতীত দৈব কখন সুসঙ্গ হইবার নহে। পণ্ডিতেরা পুরুষকারকে ক্ষেত্র এবং দৈবকে বীজ বলিয়া নির্দেশ করেন। ক্ষেত্র ও বীজ এই উভয়ের একত্র সমাগম হইলেই ফল সন্মুৎপন্ন হয়। কষ্টাই অনুষ্ঠিত কার্যের ফলভোগ করেন। মানবগণ যে শুভ কার্য বলে সুখ এবং পাপকর্ম্মপ্রভাবে দুঃখ ভোগ করে ইহলোকেই তাহার প্রমাণ প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে। কর্ম্মের অনুষ্ঠান করিলে অবশ্যই তাহার ফল লাভ হয়, কিন্তু কর্ম্মানুষ্ঠান না করিলে কিছুমাত্র ফল লাভের সম্ভাবনা নাই। কার্যকুশল ব্যক্তির অনায়াসে সর্বত্র প্রতিষ্ঠা লাভ করিতে পারে; কিন্তু অকৃতকর্ম্ম ব্যক্তির তাহাতে বঞ্চিত হইয়া অসহ যন্ত্রণা অনুভব করিতে থাকে। ইহা প্রসিদ্ধই আছে যে, তপোানুষ্ঠান করিলে সৌভাগ্য ও বিবিধ রত্নাদি লাভ হয়। ফলত কর্ম্মানুষ্ঠান করিতে পারিলে কিছুই চূর্ণিত থাকে না; কিন্তু কর্ম্ম পরিত্যাগ পূর্বক কেবল দৈববল অবলম্বন করিলে কিছুই লাভ হয় না। একমাত্র পুরুষকার-প্রভাবে স্বর্গভোগ, সম্রাট্য ও মনোমিতা প্রভৃতি সমুদায় লাভ করিতে পারা যায়। জ্যোতির্ম্মণ্ডল, নাগগণ, যক্ষসমুদায় এবং চন্দ্র, সূর্য ও বায়ুপ্রভৃতি দেবতা সকল এক-

মাত্র পৌরুষবলে মনুষ্যালোক অতিক্রম করিয়া দেবলোকে গমন করিয়াছেন। অকৃতকর্ম্ম ব্যক্তির কখনই অর্থ, মিত্রবর্গ, ঐশ্বর্য্য ও সুখীকতা লাভ করিতে সমর্থ হয় না। ব্রাহ্মণগণ শৌচ, ক্ষত্রিয়গণ পরাক্রম, বৈশ্যেরা পৌরুষ এবং শূদ্রেরা সেবা দ্বারা সম্পত্তি লাভ করিয়া থাকেন। রূপণ, অলস, নিষ্কর্মা, কুকর্মা, পরাক্রমহীন ও তপঃপরাজুখ ব্যক্তির কখনই সম্পদ লাভ করিতে সমর্থ হয় না। দেখ, যে ভগবান্ বিষ্ণু দেবায়ুরসক্ষল ত্রিলোকের সৃষ্টি করিয়াছেন, তিনিও স্বয়ং সমুদ্রে শয়ন করিয়া তপোানুষ্ঠান করিতেছেন। যদি কর্ম্মানুষ্ঠান করিলে তাহার ফলোদয় না হইত, তাহা হইলে কেহই তাহার অনুষ্ঠান করিত না, সকলেই একমাত্র দৈবের উপর নির্ভর করিয়া নিশ্চিন্ত থাকিত। যে ব্যক্তি কর্ম্মানুষ্ঠান না করিয়া কেবল দৈবের অনুসরণ করে, কামিনীর ক্লীবপতি সহবাসের ন্যায় তাহার সমুদায় পরিশ্রম পণ্ড হইয়া যায়। দৈব প্রতি-কূল হইলে ইহলোকে নানাবিধ ত্রুবস্থা উপস্থিত হয়; কিন্তু পুরুষকারের হানি হইলে পরকালে অশেষ অমঙ্গল হইয়া থাকে। পুরুষকার প্রভাবে কর্ম্ম অনুষ্ঠিত হইলে উহা অনায়াসে দৈবের অনুসরণ করিয়া থাকে; কিন্তু কর্ম্মানুষ্ঠান ভিন্ন দৈব স্বয়ং কখন কিছুমাত্র প্রদান করিতে সমর্থ হয় না। যখন দেবলোকেও স্থান সমুদায় অনিত্য বলিয়া স্থির করা যাইতেছে, তখন দেবতারা যে কর্ম্মের অধীন, তাহার আয় সন্দেহ নাই। ইহলোকে দৈব প্রায়ই সহজে অশুকূল হয় না; প্রত্যুত স্বীয় পরাভব-শঙ্কায় কর্ম্মের মহাবিশ্র উৎপাদন করে। দেবগণ মহর্ষিদিগের তপস্যায় বিম্ব করিতে চেষ্টা করেন; কিন্তু মহর্ষিগণও তপোবলে দেবগণকে পরাজুত করিয়া থাকেন। এই রূপে যদিও পুরুষকারের

প্রাধান্য নির্দেশ করা যাইতেছে, তথাপি দৈবকে নিতান্ত তুচ্ছজ্ঞান করা বিধেয় নহে। দৈব লোকের কৰ্ম্মে প্রবৃত্তি জন্মাইবার কারণ। লোকে দৈবপ্রভাবে কৰ্ম্মে প্রবৃত্ত হইয়া পরলোকে উৎকৃষ্ট ফলভোগ করে।

যাহা হউক দৈবের উপর নির্ভর করা কদাপি কর্তব্য নহে; আপনার সাধ্যানুসারে পুরুষকার অবলম্বন করা সকলেরই উচিত। আত্মাই মনুষ্যগণের বন্ধু ও শত্রু। আত্মাই মানবগণের সংকৰ্ম্ম ও কুরুক্ষ্মের সাক্ষী-স্বরূপ। যে ব্যক্তির পুণ্য দ্বারা পাপ ও পাপ দ্বারা পুণ্য বিনষ্ট হইয়া যায়, তাহারে স্বর্গ-নরকরূপ পুণ্য পাপের ফলভোগ করিতে হয় না। মনুষ্য পুণ্যবলে সমুদায় দেবলোক লাভ করিতে পারে। পুণ্যবান্ ব্যক্তির প্রভাবে দৈব প্রতিহত হইয়া যায়। দেখ মহারাজ যযাতি স্বর্গভ্রষ্ট হইয়াও পুণ্যবান্ দৌহিত্র-গণ কর্তৃক পুনর্বার স্বর্গীকৃত হইয়াছেন। রাজর্ষি পুরুষবা ব্রাহ্মণগণের প্রভাবে ঐল নামে বিখ্যাত হইয়া স্বর্গে আরোহণ করিয়া-ছেন। কোশলাধিপতি মহারাজ সৌদাস অশ্বমেধাদি বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াও মহর্ষি বশিষ্ঠের শাপে রাক্ষসত্ব লাভ করিয়াছিলেন। মহাধনুর্জর পরশুরাম স্বীয় কৰ্ম্মদোষে স্বর্গারোহণ করিতে সমর্থ হন নাই। দ্বিতীয় বাসবের ন্যায় একশত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াও একমাত্র মিথ্যা-বাক্য প্রয়োগনিবন্ধন মহারাজ বসুরে রম্যতলে গমন করিতে হইয়াছে। বিরোচননন্দন মহারাজ বলি বিষ্ণুর পুরুষ-কার বলে দেবগণ কর্তৃক ধর্ম্মপাশে বদ্ধ হইয়া পাতালতলে নীত হইয়াছেন। মহারাজ জমমেজয় দেবরাজ ইন্দ্রকে পদাঘাত করিতে উদ্যোগ ও ব্রাহ্মণপত্নীদিগের প্রাণসংহার করিয়াছিলেন এবং মহর্ষি বৈশম্পায়ন জ্ঞানবশত বালকহত্যা ও ব্রহ্মহত্যাপাপে লিপ্ত হইয়াছিলেন; তথাপি দৈব তাঁহাদিগের

দণ্ডবিধান করিতে সমর্থ হন নাই। রাজর্ষি নৃগ মহাযজ্ঞে ভ্রান্তিক্রমে এক ব্রাহ্মণকে অন্যস্বামী গো প্রদান করিয়া কুকলাশঙ্ক প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। মহারাজ ধুম্রমার গিরিব্রজ-পূরে বহুকাল যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক উহার ফলস্বরূপ দেবতাдиগের বর গ্রহণ না করিয়া গিরিব্রজে নিদ্রিত হইয়াছিলেন।

তপোনিয়মসম্পন্ন সংশিতব্রত মহর্ষি-গণ তপোবলেই শাপ প্রদান করিয়া থাকেন; কখনই দৈববল অবলম্বন করেন না। তুর্লভ ঐশ্বর্যাদি পাপাআদিগের অধিকৃত হইয়াও অচিরাৎ উহাদিগকে পরিত্যাগ করে। লোভমোহের বশীভূত নরাদমদিগকে দৈব কখনই পরিত্রাণ করিতে সমর্থ হয় না। যেমন অম্প্যমাত্র জ্বাণন বায়ুসহকারে বিপুল হইয়া উঠে, তদ্রূপ দৈব পুরুষকার দ্বারা সংযুক্ত হইলে অচিরাৎ পরিবর্দ্ধিত হয়। যেমন তৈলক্ষয় হইলে দীপশিখার হাস হয়, তদ্রূপ কৰ্ম্ম ক্ষয় হইলে দৈবের হাস হইয়া থাকে। ইহলোকে কৰ্ম্মবিহীন ব্যক্তির বিপুল ঐশ্বর্য, বিবিধ ভোগ্যবস্তু ও স্ত্রীসমূহ প্রাপ্ত হইয়াও ঐ সমুদায় ভোগ করিতে সমর্থ হয় না; কিন্তু উদ্যোগপরায়ণ মহাত্মারা পুরুষকারপ্রভাবে পাতালগত দেবরক্ষিত রত্নও লাভ করিতে পারেন। দানশীল মহাত্মারা নির্জন হইলেও দেবগণ তাঁহাদিগকে আশ্রয় করিয়া উৎকৃষ্ট স্বর্গফল প্রদান করেন। দেবতারা মনুষ্যদিগের বিবিধ রত্নভূষিত গৃহও শ্মশানভূমিসদৃশ জ্ঞান করিয়া থাকেন। সুতরাং দেবলোক যে মনুষ্যালোক হইতে শ্রেষ্ঠ, তাহার সন্দেহ নাই। ইহলোকে কৰ্ম্মবিহীন ব্যক্তির দৈববলে কখনই তৃপ্তিলাভে সমর্থ হয় না। আর যাহারা কুপথে পদার্পণ করে, দৈব পুরুষ-কারের সাহায্য ব্যতীত কদাচ তাহাদিগকে নিবারণ করিতে পারে না; সুতরাং দৈবের প্রভু নাই। যেমন শিষ্য গুরুর অনুগমন

করে, তদ্রূপ দৈবকে নিরন্তর পুরুষকারের অনুসরণ করিতে হয়। হে মহর্ষে! এট আমি যোগবলে তোমার নিকট পুরুষকারের সমুদায় ফল কীর্তন করিলাম। লোকে পূর্ন-কৃত কর্মজ্ঞানিত দৈবের অনুকূলতাপ্রভাবে ঐহিক সুখ ও ইহলোককৃত শাস্ত্রানুযায়ী সংকর্মপ্রভাবে স্বর্গলোক প্রাপ্ত হয়।

সপ্তম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লোকে যে সমস্ত শুভ কর্মের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে, আপনি তৎসমুদায়ের ফল কীর্তন করুন। উহা জ্ঞাত হইতে আমার অতিশয় অভিলাষ হইয়াছে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তুমি আমারে যাহা জিজ্ঞাসা করিলে, উহা মহর্ষিগণেরও গোপনীয়। এক্ষণে আমি দেহান্তে যাগ্যর যে গতি লাভ হয়, তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সমুদায় যে যে শরীরে যে যে অবস্থায় যে যে কর্মের অনুষ্ঠান করে, তাহারে পরজন্মে সেই সেই শরীরে সেই সেই অবস্থায় তৎ তৎ কর্মের ফলভোগ করিতে হয়। ফলভোগ ব্যতীত কর্ম কদাচই বিনষ্ট হয় না। পাঁচ ইন্দ্রিয় ও আত্মা সেই কর্মের সাক্ষীস্বরূপ। অভ্যাগত ব্যক্তির কার্যসাধনের নিমিত্ত চক্ষু ও মনকে নিয়োগ এবং তাঁহার তুষ্টিসম্পাদনের নিমিত্ত মিষ্ট বাক্য প্রয়োগ এবং তাঁহার অনুগমন ও উপাসনা করাও গৃহস্থের কর্তব্য। যে গৃহস্থ এই পাঁচ কর্মের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহার পঞ্চদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা হয়। পথপরিভ্রান্ত অদৃষ্টপূর্ব পথিককে সুবাহু অন্ন প্রদান করিলে প্রচুর ফল লাভ হইয়া থাকে। অগ্নিজন্মের সন্নিধানে শয়ন এবং স্বপ্নিল-শায়ীদিগকে গৃহ ও শয্যা, চীরবন্ধলপরি-পরিধারীদিগকে বসন ও আভরণ আর যোগনিবৃত্ত তপোধনকে বান ও বাহন

প্রদান করিলে রাজার পৌরুষ লাভ হয়। সমুদায় রূপ আত্মদানে বিরত হইলে সৌভাগ্য বৃদ্ধি এবং আমিষ পরিত্যাগ করিলে পশু ও পুত্র লাভ হইয়া থাকে। যিনি অধোমুখে বৃক্ষে লম্বমান হন, যিনি জলে বাস করেন এবং যিনি নিরন্তর ব্রহ্ম-চর্য্য অবলম্বন করিয়া থাকেন, তাঁহার অভীষ্ট গতি লাভ হয়, সন্দেহ নাই। অতিথিসংকারের নিমিত্ত পাদ্য, আসন, প্রদীপ, অন্ন ও গৃহ প্রদান করাকেই পঞ্চ-যজ্ঞ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যুদ্ধে গমন ও রণশয্যায় শয়ন করিলে অক্ষয় লোক লাভ হইয়া থাকে। দান দ্বারা ধন, মৌনাব-লম্বন দ্বারা অপ্রতিহত আত্মা, তপস্যা দ্বারা উপভোগ ও ব্রহ্মচর্য্য দ্বারা জীবন, এবং অহিংসা দ্বারা রূপ, ঐশ্বর্য্য ও আরোগ্য লাভ করিবে। যাঁহারা কেবল ফলমূল ভক্ষণ করেন, তাঁহারা রাজা, যাঁহারা পত্র-মাত্র ভক্ষণ করিয়া থাকেন, তাঁহারা স্বর্গ এবং যাঁহারা আহাৰাদি সমস্ত পরিত্যাগ পূর্বক প্রায়োপবেশন করেন, তাঁহারা সর্ব-ত্রই সুখ লাভ করিয়া থাকেন। শাকমাত্র ভক্ষণ করিলে গোধন, তৃণমাত্র ভক্ষণ করিলে স্বর্গ, স্ত্রীপরিত্যাগ পূর্বক তিন বার স্নান ও বায়ু ভক্ষণ করিলে যজ্ঞফল, সত্য-বাক্য প্রয়োগ করিলে স্বর্গ এবং যজ্ঞে দীক্ষা গ্রহণ করিলে উৎকৃষ্ট কুললাভ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ পবিত্র হইয়া সলিলমাত্র পান ও অগ্নিহোত্রের অনুষ্ঠান করিলে রাজ্য এবং অনশনব্রত অবলম্বন করিয়া গায়ত্র্যাदि মন্ত্র পাঠ করিলে সুরলোক লাভ করিতে পারেন। দ্বাদশবার্ষিক যজ্ঞে উপ-বাস, ব্রত সাধনের নিমিত্ত ক্ষীরাদি আহাৰ ও দ্বাদশ বৎসর তীর্থ পর্য্যটন করিলে ব্রহ্মলোক লাভ হয়। সমস্ত বেদ অধ্য-য়ন করিলে দুঃখ নাশ ও মানসধর্মের অনুষ্ঠান করিলে সুরলোক প্রাপ্তি হইয়া

থাকে। নিকোঁধেরা যাহা প্রাণান্তেও পরিত্যাগ করিতে পারে না, কলেবর জীর্ণ হইলেও যাহা জীর্ণ হয় না, যাহা প্রাণান্তকর রোগবিশেষ বলিয়া কীৰ্ত্তিত হইয়া থাকে, সেই তৃষ্ণারে অকপটে পরিত্যাগ করিতে পারিলেই সুখলাভ করা যায়। বৎস যেমন সহস্র সহস্র ধেনুনধো আপনার জন-নীর নিকটে গমন করিয়া থাকে, সেইরূপ পূৰ্ব্বকৃত কৰ্ম জন্মাস্তরে কৰ্ত্তারেই প্রাপ্ত হয়, সন্দেহ নাই। যেমন পুষ্প ও ফল প্রেরিত না হইয়াও যথাসময়ে বিকসিত ও সুপক্ব হয়, সেইরূপ পূৰ্ব্বকৃত কার্যসমুদায় প্রকৃত সময়ে নিঃসন্দেহ পরিণত হইয়া থাকে। মনুষ্য জরাগ্রস্ত হইলে তাহার কেশকলাপ জীর্ণ ও দন্ত সমুদায় শীর্ণ এবং কর্ণ ও চক্ষু প্রভৃতি ইন্দ্রিয়সমুদায় বিকল হইয়া যায়; কিন্তু তাহার বিষয়বাসনা কিছুতেই অপ-নীত হয় না। পিতার প্রীতি উৎপাদন করিলে প্রজাপতি ব্রহ্মারে ও মাতার প্রীতি উৎপাদন করিতে পারিলে পৃথিবীতে পরি-তৃপ্ত করা যায়। উপাধ্যায়কে প্রীত করিতে পারিলে ব্রহ্মের সৎকার করা হইয়া থাকে। যিনি এই তিনটি বিষয়ের সবিশেষ সমা-দর করেন, তাহার সকল ধৰ্ম্মই প্রতি-পালন করা হয়। আর যে ব্যক্তি এই তিন বিষয়ে আত্মা প্রদর্শন করে না, তাহার সমস্ত কার্যই নিষ্ফল হইয়া থাকে।

মহাত্মা ভীষ্ম এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে যুধিষ্ঠির প্রভৃতি পাণ্ডবগণ যাহার পর নাই বিস্মিত হইলেন এবং প্রীতিপ্রফুল্ল-চিত্তে ঐ বাক্যের সবিশেষ প্রশংসা করিতে লাগিলেন। অরুণাভাদির নিমিত্ত মন্ত্রপ্রয়োগ, দক্ষিণাদান ব্যতিরেকে সোমযাগ অনুষ্ঠান ও মন্ত্র ব্যতীত হোম করিলে যে পাপ হয়, মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করিলে সেই পাপ জন্মিয়া থাকে, সন্দেহ নাই। হে জনমেজয়। এই আমি মহাত্মা ব্যাসের বাক্যানুসারে

শুভাশুভ প্রাপ্তি বিষয়ে তোমারে উপদেশ প্রদান করিলাম। অতঃপর আর কোন বিষয় শ্রবণ করিতে অভিলাষ হয় ব্যক্ত কর।

অষ্টম অধ্যায়।

মহাত্মা ভীষ্ম এইরূপ ধৰ্ম্মসংযুক্ত বাক্য প্রয়োগ করিলে ধৰ্ম্মাত্মা যুধিষ্ঠির পুনরায় তাহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, পিতা-মহা! ইহলোকে পুঞ্জীয় কে? আপনি কাহারে নমস্কার করেন? আপনার প্রিয়-তরই বা কে এবং বিপদে নিপতিত হইলে কাহার প্রতি আপনার মন প্রধাবিত হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মরাজ! ব্রহ্মই যাহাঁ-দিগের পরম ধন; যাহারা তপ ও স্বাধ্যায়-লব্ধ আত্মপ্রত্যয় দ্বারা অপার আনন্দ অনুভব করিয়া থাকেন, যাহাদিগের কুলে বালক বৃদ্ধ প্রভৃতি সকলেই পুরুষপর-ম্পরাগত কার্যভার অক্লেশে বহন করেন, আমি সেই ব্রাহ্মণদিগকেই যাহার পর নাই প্রিয়তর জ্ঞান করিয়া থাকি। বিদ্যাবিনীত, জিতেন্দ্রিয়, মৃদুভাষী, সচ্চরিত্র, ব্রহ্মজ্ঞ ও বক্তা ব্রাহ্মণগণের গভীর স্বর-সংযুক্ত শ্রুতিসুখকর মঙ্গলজনক বাক্য সভা-মধ্যে নৃপতির সমক্ষেই উচ্চারিত হইয়া থাকে। ঐ সমস্ত বাক্য শ্রবণ করিলে ইহ-লোক ও পরলোকে সুখসমৃদ্ধির বৃদ্ধি হয়, সন্দেহ নাই। যাহারা সেই রাজসভায় আসীন হইয়া ঐ সকল বাক্য শ্রবণ করেন, আমি সেই সমস্ত গুণবান্ ব্যক্তিদিগকেও প্রিয়তর জ্ঞান করিয়া থাকি। যিনি ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তিসাধনের নিমিত্ত পুত্ৰমনে সুপক্ব সুস্বাদু অন্ন প্রদান করেন, তিনিও আমার প্রেম-স্পদ। যুদ্ধে বীরত্ব প্রদর্শন করা বিশ্বস্তের বিষয় নহে, কিন্তু অনুরাগস্থ হইয়া দান করাই সুকঠিন। এই জীবলোকে মহাবল্য পরাক্রান্ত বহুসংখ্য বীর আছেন; কিন্তু

তঁাহাদিগের মধ্যে দানবীরই সর্বাপেক্ষা উৎকৃষ্ট। হে যুধিষ্ঠির! সৎকুলসম্ভূত ধর্মপরায়ণ তপস্বী বিদ্বান্ ব্রাহ্মণের কথা দূরে থাকুক, আমি যদি একজন সামান্য ব্রাহ্মণ হইতাম, তাহা হইলেও আপনারে কৃতার্থ বিবেচনা করিতাম। অনান্য সর্বাপেক্ষা তুমিই আমার প্রিয়; কিন্তু ব্রাহ্মণেরা তোমা অপেক্ষাও আমার প্রিয়তর। অধিক কি, আমি ব্রাহ্মণগণকে যেকপ প্রিয়তর জ্ঞান করি, পিতা, পিতামহ ও অন্যান্য সূর্য্যকণকেও সেকপ জ্ঞান করি না। এক্ষণে এই ব্রাহ্মণভক্তি প্রভাবে মহারাজ শাস্ত্রনুযে সমস্ত লোকে বিরাজিত রহিয়াছেন, আমারও যেন সেই সকল লোক লাভ হয়। আমি কখন ব্রাহ্মণের কোন অপকার করি নাই। আমি ব্রাহ্মণগণের উদ্দেশে কায়মনোবাক্যে অঙ্গ বা অধিকই হউক, যে কিছু সৎকর্ম করিয়াছি, সেই কার্য্যপ্রভাবেই আজ শরশযায় শয়ান হইয়াও আমার অন্তঃকরণে কিছুমাত্র অনুতাপের সঞ্চার হইতেছে না। লোকে আমারে যে ব্রাহ্মণপ্রিয় বলিয়া আহ্বান করে, আমি সেই বাক্যে যার পর নাই প্রীতলাভ করিয়া থাকি। ফলত ব্রাহ্মণপ্রীতি অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পবিত্রতা আর কিছুই নাই। আমি ব্রাহ্মণগণের দাস; এই নিমিত্ত অচিরে অনন্তকালের নিমিত্ত পবিত্রলোক সমুদায় লাভ করব, সন্দেহ নাই। এই জীবলোকে স্ত্রীজাতির যেমন পতিসেবাই পরম ধর্ম, পতিই পরম দেবতা ও পতিই পরম গতি; সেইরূপ ক্ষত্রিয়কুলের ব্রাহ্মণসেবাই পরম ধর্ম, ব্রাহ্মণই পরম দেবতা ও ব্রাহ্মণই পরম গতি। যদি ক্ষত্রিয় শতবর্ষব্যয়ক আর ব্রাহ্মণ দশবর্ষীয় হন, তাহা হইলেও ঐ উভয়ের মধ্যে ব্রাহ্মণকেই পিতা ও ক্ষত্রিয়কে পুত্র বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। নারী যেমন পতির অভাবে দেবরকেই পতিত্ব স্বীকার করে, সেইরূপ পৃথিবী ব্রাহ্মণকে

প্রাপ্ত না হইয়াই ক্ষত্রিয়কে পতিত্ব বরণ করিয়াছে। অতএব তুমি ব্রাহ্মণকে পুত্রের ন্যায় রক্ষণাবেক্ষণ, গুরুর ন্যায় উর্হাদিগের উপদেশবাক্য শ্রবণ ও অগ্নির ন্যায় উর্হাদিগের অর্চনা করিবে। সর্বলপ্রকৃতি, সত্যপরায়ণ, সাধুশীল, সর্বভূত হিতানুষ্ঠাননিরত ব্রাহ্মণগণকে ক্রোধোদ্ধত ভুঙ্কতের ন্যায় নিরীক্ষণ করা কর্তব্য। তঁাহাদিগের নিকট আপনার ক্রোধবল ও তেজোবল প্রদর্শন করা কদাপি বিধেয় নহে। ব্রাহ্মণের তপোবলই সর্বশ্রেষ্ঠ, আর ক্ষত্রিয়ের ক্রোধবলই সর্বোৎকৃষ্ট; এই উভয়বিধ বলই অতি ভয়ঙ্কর। তপস্বী ব্রাহ্মণেরা ক্রোধাবিস্ট হইলে অনায়াসে শত্রুবিনাশাদি বিষয়ে চরিতার্থতা লাভ করিতে সমর্থ হন। ক্ষত্রিয় উপকারনিরত শান্তস্বভাব ব্রাহ্মণের প্রতি আপনার তেজোবল ও তপোবল প্রদর্শন করিলে, ঐ ব্রাহ্মণ তাহার ঐ উভয় বল নিঃশেষে বিনাশ করিতে পারেন, সন্দেহ নাই। গোপাল যেমন দগুগ্রহণ পূর্ব্বক গোসমুদায়কে রক্ষা করে, সেইরূপ ক্ষত্রিয় দগুধারণ পূর্ব্বক প্রতিনিয়ত বেদ ও ব্রাহ্মণগণকে রক্ষা করিবেন। পিতা যেমন পুত্রগণকে প্রতিপালন করেন, সেইরূপ ব্রাহ্মণগণের রক্ষণাবেক্ষণ ও তঁাহাদিগের জীবিকা নির্বাহোপযোগী অর্থ আছে কি না তাহার তত্ত্বাবধারণ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য।

নবম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যে ছুরা-আরা ব্রাহ্মণের নিকট প্রতিশ্রুত হইয়া অর্থ প্রদান না করে, তাহাদিগের কিরূপ গতি লাভ হয়, কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে অধিক হউক, বা অঙ্গাই হউক অস্বীকার করিয়া প্রদান না করে, ক্রীত্ব ব্যক্তির সম্মানকামনার ন্যায় তাহার সম-

দায় আশা বিকল এবং সে জন্মাবধি তপস্যা, দান ও যজ্ঞপ্রভৃতি যে সকল সংকর্মের অনুষ্ঠান করে, তৎ সমুদায়ই পণ্ড হইয়া যায়। শ্যামকর্ণ এক সহস্র অশ্ব প্রদান ভিন্ন ঐ পাপ হইতে মুক্ত হইবার উপায়ান্তর নাই। এক্ষণে আমি এই উপলক্ষে শৃগাল-বানরসংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

একদা এক বানর এক শৃগালকে শ্বশান-মধ্যে পুতিগন্ধযুক্ত মাংস ভক্ষণ করিতে অনলোকন করিয়া কহিল, শৃগাল! তুমি পূর্বজন্মে এমন কি পাপানুষ্ঠান করিয়াছিলে যে, এক্ষণে তোমারে শ্বশানে মৃত জন্তুর মাংস ভোজন করিতে হইতেছে।

তখন শৃগাল কহিল, কপিবর! পূর্বে আমি ব্রাহ্মণের নিকট অস্বীকার করিয়া অর্থ প্রদান করি নাই। সেই কারণে আমারে এই কংসিৎ শৃগালযোনি লাভ করিয়া ক্ষুধার্ত হইয়া মৃত জন্তুর মাংস ভক্ষণ করিতে হইতেছে। আমি তোমার নিকট আমার শৃগালযোনি প্রাপ্তির কারণ নির্দেশ করিলাম। এক্ষণে তুমি কি নিমিত্ত বানরত্ব লাভ করিয়াছ, তাহা কীর্তন কর।

তখন বানর কহিল, শৃগাল! পূর্বে আমি লোভপ্রযুক্ত সতত ব্রাহ্মণের কল অপহরণ করিতাম বলিয়া আমারে বানরযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে হইয়াছে।

হে ধর্মরাজ! ঐ বানর ও শৃগাল পূর্বে মনুষ্যজন্মে পরস্পর সখ্যভাবসম্পন্ন ছিল। এক্ষণে কর্মদোষে তির্থাগ্য়োনি লাভ করিয়াছে। কিন্তু সৌভাগ্যবিশেষবশত উহাদের পূর্বজন্মরুত্তান্ত স্মরণ ছিল। আমি পূর্বে স্বীয় উপাধ্যায় ও মহর্ষি বেদব্যাসের প্রমুখ্যৎ এই ইতিহাস শ্রবণ করিয়াছি। ব্রাহ্মণগণ সর্বদা আমারে এই উপদেশ প্রদান করিতেন যে, ব্রহ্মত্ব অপহরণ করা কোন ক্রমেই বিধেয় নহে। ব্রাহ্মণ-

দিগকে প্রতিনিয়ত ক্ষমা করা অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণ বালক, দরিদ্র বা রূপণ হইলেও উচ্চারে অবজ্ঞা করা বিধেয় নহে। ব্রাহ্মণের নিকট যাহা অস্বীকার করিবে, তাহা তৎক্ষণাৎ তাঁহারে অর্পণ করা উচিত। ব্রাহ্মণকে নিরাশ করা কোন ক্রমেই কর্তব্য নহে। প্রথমে আশা প্রদান করিয়া পরিশেষে ইত্যাশ করিলে ব্রাহ্মণ পাবকের ন্যায় ক্রোধে প্রজ্বলিত হইয়া উঠেন। তিনি একবার ক্রোধদৃষ্টি নিক্ষেপ করিলেই কার্ত্ত দহনের ন্যায় আশাবিঘাতককে এককালে ভস্মসাৎ করিতে পারেন। ব্রাহ্মণকে সন্তুষ্ট রাখিলে তিনি সর্বদা মহা আনন্দ প্রকাশ করেন এবং সর্বদা সমুদায় বিষয়ে চিকিৎসকের ন্যায় হিতকারী হন। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে প্রীত করিতে পারে, তাহার পুত্র পৌত্র বন্ধু বান্ধব অমাত্য পশু নগর ও জনপদ প্রভৃতি সমুদায় নিরাপদে অবস্থান করে। ব্রাহ্মণের তেজ সূর্য্যকিরণের ন্যায় তীব্র। অতএব ব্রাহ্মণের নিকট প্রতিশ্রুত হইয়া তাহা প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণকে দান করিলে নিশ্চয়ই স্বর্গ লাভ হয়। দান অপেক্ষা মহৎ কার্য আর কিছুই নাই। ইহলোকে ব্রাহ্মণকে দান করিলে, পিতৃলোক ও দেবলোকের তৃপ্তিসাধন করা হয়। অতএব ব্রাহ্মণদিগকে দান করা অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণই দানের প্রধান পাত্র। যে কোন সময়ে হউক না কেন, ব্রাহ্মণ গৃহে উপস্থিত হইলে তাঁহারে পূজা না করিয় বিদায় করা কদাপি বিধেয় নহে।

দশম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ধর্মের গতি অতিশয় সুক্ষ্ম; মানবগণ সর্বদাই ধর্মবিষয়ে মুগ্ধ হইয়া থাকে। এক্ষণে মনুষ্য নীচজাতিরে বুদ্ধভাবে উপদেশ প্রদান করিলে দোষভাগী হয় কি না, তাহা জ্ঞান

করিতে আমার নিত্য বাসনা হইতেছে ;
অতএব উহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! পূৰ্বে আমি
মহর্ষিদিগের মুখে এই বিষয়সংক্রান্ত যে
কথা শ্রবণ করিয়াছিলাম, এক্ষণে তোমার
নিকট তাহা সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। হীনজাতিরে উপদেশ প্রদান
করা কখনই কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি নীচকে
উপদেশ প্রদান করেন, তাঁহারে শাস্ত্রানুসারে
অবশ্যই অপরাধী হইতে হয়। পূৰ্বে হিমা-
লয়পার্শ্ববর্তী ভগবান্ ব্রহ্মার আশ্রমসম্ম-
ুখানে সিদ্ধচারণসেবিত, পুষ্পোদ্যানসম-
লঙ্কৃত, বিবিধ তরুলতায় সমাকীর্ণ এক
পবিত্র আশ্রম ছিল। ঐ আশ্রমে সূর্য্য ও
অনলের ন্যায় তেজঃসম্পন্ন নিয়মব্রতধারী
মহাত্মা ব্রহ্মচারী, বানপ্রস্থাত্মী, সন্ন্যাস-
ধর্ম্মাবলম্বী ও বালখিল্য মহর্ষিগণ অবস্থান
পূৰ্ব্বক নিরন্তর বেদ পাঠ করিতেন। একদা
এক পরম দয়াবান্ শূদ্র ঐ আশ্রমে সমু-
পস্থিত হইয়া মুনিগণকে বিবিধ নিয়মসম্পন্ন
দেবতুল্য ও অসাধারণ তেজঃসম্পন্ন দর্শন
করিয়া যাহার পর নাই সন্তুষ্ট হইলেন এবং
স্বয়ং তপস্যা করিতে কৃতনিশ্চয় হইয়া সেই
আশ্রমবাসী কুলপতির চরণ ধারণ পূৰ্ব্বক
তাঁহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, ভগ-
বন্ ! আমি শূদ্রবংশসম্ভূত হইয়াও ধর্ম্ম-
শিক্ষার মানসে আপনাত্ম শরণাপন্ন হই-
য়াছি; আপনি প্রসন্ন হইয়া আমারে সন্ন্যাস-
ধর্ম্ম গ্রহণ করাইয়া চরিতার্থ করুন। আমি
নিরন্তর আপনাত্ম শুশ্রূষায় অনুরক্ত থাকিব।

তখন কুলপতি কহিলেন, বৎস ! শূদ্র-
জাতির সন্ন্যাসধর্ম্মে অধিকার নাই। যদি
তোমার নিত্যই ধর্ম্মবুদ্ধি উপস্থিত হইয়া
থাকে, তাহা হইলে তুমি এই স্থানে অবস্থান
পূৰ্ব্বক আমাদিগের শুশ্রূষা কর, পরিণামে
নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট লোকলাভ করিতে সমর্থ
হইবে। কুলপতি এই কথা কহিলে, শূদ্র

মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন ; এক্ষণে
কি করা কর্তব্য। প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিতেই
আমার বাসনা। অতঃপর প্রব্রজ্যা গ্রহণ করা
আমার কর্তব্য কিনা, তাহা কিয়দ্দিন বিশেষ-
রূপ বিবেচনা করি, পরিশেষে যাহা জ্ঞেয়
বলিয়া বোধ হইবে, তাহাই করিব। ধর্ম্মপরা-
য়ণ শূদ্র মনে মনে এইরূপ নিশ্চয় করিয়া
সেই আশ্রমের অনতিদূরে এক পর্ণশালা এবং
তন্মধ্যে বেদি, শয়নস্থান ও দেবস্থান সমুদায়
প্রস্তুত করিলেন, এবং স্বয়ং নিয়মধারী,
কলাহারনিরত, জিতেন্দ্রিয় ও তপঃপরায়ণ
হইয়া বহুকাল দেবস্থানে ত্রিকালীন জলসেক,
বলিপ্রদান, হোম, দেবতাদিগের অর্চনা
ও ফলমূলাদি দ্বারা সমাগত অতিথিদিগের
যথোচিত সৎকার করিতে লাগিলেন।

এই রূপে বহুদিন অতীত হইলে, একদা
এক মহর্ষি ঐ শূদ্রের আশ্রমে সমুপস্থিত
হইলেন। শূদ্র মহর্ষিরে দেখিবামাত্র তাঁহার
যথাবিধি সৎকার করিয়া তাঁহারে পরিভূষিত
করিলেন। মহর্ষি শূদ্রের ভক্তি দর্শনে
যাহার পর নাই পরিভূষিত হইয়া তাঁহার
সহিত মিষ্টালাপ করিয়া স্বস্থানে গমন
করিলেন এবং অতি অল্পদিনমধ্যে পুন-
রায় ঐ আশ্রমে সমুপস্থিত হইলেন। ক্রমে
ঐ শূদ্রের সহিত মহর্ষির বিলক্ষণ সৌহার্দ্য
জন্মিল। তখন তিনি প্রতিদিন উহার
আশ্রমে আগমন করিতে আরম্ভ করিলেন।

একদা শূদ্র সেই তপোধনকে সন্মোদন
করিয়া কহিলেন, ভগবন্ ! আমি পিতৃ-
কার্য্য করিতে বাসনা করিয়াছি, আপনাত্ম
অনুগ্রহ পূৰ্ব্বক ঐ কার্য্য সম্পাদন করিতে
হইবে। শূদ্র এইরূপ অনুরোধ করিলে,
মহর্ষি কিছুমাত্র বিচার না করিয়া তথাক্ত
বলিয়া তাঁহার বাক্যে স্বীকার করিলেন।
তখন ঐ শূদ্র পবিত্র হইয়া তাঁহারে পাদো-
দক প্রদান পুরঃসর ওষধি, দর্ভ, পবিত্র ও
আগম আনয়ন পূৰ্ব্বক জ্ঞানীয় ব্রাহ্মণের

আসন দক্ষিণ দিকে পশ্চিমশীর্ষ করিয়া সংস্থাপন করিলেন। ঐ সময় মহর্ষি ব্রাহ্মণের আসনসংস্থাপন অশাস্ত্রীয় হইয়াছে দেখিয়া শূদ্রকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন! তুমি পূর্বশীর্ষ করিয়া ব্রাহ্মণের আসন সংস্থাপন পূর্বক স্বয়ং উত্তরাস্য হইয়া উপবেশন কর। মহর্ষি এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, শূদ্র উত্তরাস্যে উপবিষ্ট হইয়া তাঁহার আদেশানুসারে যথাস্থানে দত্ত ও অর্ঘ্যাদি সংস্থাপন পূর্বক ব্রাহ্ম সমাপন করিলেন। ধর্মপরায়ণ মহর্ষিও তাঁহার পিতৃকার্য সম্পাদন পূর্বক বিদায় লইয়া যথাস্থানে গমন করিলেন। অনন্তর শূদ্র তাপস তথায় দীর্ঘকাল তপোমুষ্ঠান পূর্বক কলেবর পরিত্যাগ করিয়া স্বীয় পুণ্যবলে রাজবংশে জন্মগ্রহণ করিলেন এবং সেই মহর্ষিও যথাকালে দেহত্যাগ করিয়া পুরোহিতকূলে উৎপন্ন হইলেন।

এই রূপে সেই শূদ্র ও ব্রাহ্মণ উভয়ে জন্মগ্রহণ করিয়া ক্রমে ক্রমে বর্জিত হইতে লাগিলেন। তাঁহাদিগের বয়সক্রমের সহিত বিদ্যামুরাগও বর্জিত হইতে লাগিল। ব্রাহ্মণ ক্রমে ক্রমে বেদসমুদায় কল্পপ্রয়োগ, জ্যোতিষশাস্ত্র ও সাংখ্যশাস্ত্রে বিশেষ পারদর্শী হইয়া উঠিলেন। কিয়দ্দিন পরে বৃদ্ধ রাজা পরলোকে যাত্রা করিলে প্রজাগণ মিলিত হইয়া রাজকুমারকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিল। রাজকুমার রাজা হইয়া সেই ব্রাহ্মণকুমারকে পৌরহিত্যে বরণ করিয়া পরমমুখে রাজ্য শাসন ও প্রজাপালন করিতে লাগিলেন। ব্রাহ্মণকুমার পৌরহিত্যপদে নিযুক্ত হইয়া পুণ্যাহ্বাচন বা অন্য কোন ধর্ম কার্যের অনুষ্ঠানসময়ে রাজার দৃষ্টিপথে নিপতিত হইলেই ভূপতি উচ্চৈঃস্বরে হাস্য করিতেন।

রাজা এই রূপে বারংবার হাস্য করাতে পুরোহিতের কোথাড্রেক হইল। তখন

তিনি একদা রাজার সহিত নির্জনে সাক্ষাৎকার ও শিষ্টালাপ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি আপনাকে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিতে বাসনা করিয়াছি, যদি আপনি অকপটে আমার নিকট উহা ব্যক্ত করেন, তাহা হইলে জিজ্ঞাসা করি।

তখন রাজা কহিলেন, মহাশয়! আপনি এক বিষয়ের কথা দূরে থাকুক, যে যে বিষয় আমারে জিজ্ঞাসা করিবেন, আমি অবশ্যই তৎসমুদায় আপনার নিকট কীর্তন করিব। স্নেহ ও সম্মাননিবন্ধন আপনার নিকট আমার কিছুই অবক্তব্য নাই।

তখন পুরোহিত কহিলেন, মহারাজ! এক বিষয়ের অধিক আমার জিজ্ঞাস্য নাই। যদি আপনি সন্তুষ্ট হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমার নিকট মিথ্যা কহিবেন না, অঙ্গীকার করুন।

ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, নরপতি তাঁহার বাক্যে স্বীকার করিয়া কহিলেন, ব্রাহ্মণ! যদি আমি আপনার জিজ্ঞাস্য-বিষয় অবগত থাকি, তাহা হইলে অবশ্যই প্রকাশ করিব।

তখন পুরোহিত কহিলেন, মহারাজ! স্বস্তিবাচন, শান্তি ও হোমাদি বিবিধ ধর্মকার্য সময়ে আপনি যে আমার প্রতি দৃষ্টিনিষ্কেপ করিয়া হাস্য করেন, তাহার কারণ কি? আপনি হাস্য করাতে আমারে নিতান্ত লজ্জিত হইতে হয়। আপনার ঐ হাস্যের অবশ্যই কোন গুঢ় কারণ আছে। সেই কারণ অবগত হইবার নিমিত্ত আমি একান্ত উৎসুক হইয়াছি; অতএব এই বিষয়ের নিগূঢ় তত্ত্ব অকপটে আমার নিকট কীর্তন করুন। আপনি আমার নিকট সত্য কহিবেন বলিয়া অঙ্গীকার করিয়াছেন; এক্ষণে তাহার অন্যথা করা কোন ক্রমেই বিধেয় নহে।

নরপতি কহিলেন, ব্রাহ্মণ ! আপনি যেকপ আগ্রহ প্রকাশ করিতেছেন, তাহাতে এই বিষয় অবজ্ঞা হইলেও আপনার নিকট কীৰ্ত্তন করা আমার অবশ্য কর্তব্য । এক্ষণে আমি আমার হাস্যের কারণ প্রকাশ করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ করুন । আমি জাতিস্মর ; আমার পূৰ্বজন্মে যাহা যাহা ঘটিয়াছিল, তৎসমুদায় আমি সবিশেষ অবগত আছি । পূৰ্বজন্মে আমি তপস্যানিরত শূদ্র ছিলাম এবং আপনি উগ্রতর তপঃপরায়ণ মহর্ষি ছিলেন । আপনি আমার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইয়া অনুগ্রহ প্রকাশ পূৰ্বক আমার পিতৃশ্রাদ্ধে আমাকে কুশাসন, কুশ এবং চব্যাক্য বিষয়ে উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন । সেই কৰ্ম্মনিবন্ধন উৎকৃষ্টে আপনি পুরোহিত হইয়াছেন এবং আমি রাজা হইয়া জন্মপরিগ্রহ করিয়াছি । কালের কি আশ্চর্য্য মহিমা ! আপনি আমাকে শ্রাদ্ধে উপদেশ প্রদান করিয়াই এই ফল লাভ করিলেন । হে দ্বিজবর ! আমি কেবল এই কারণবশত আপনাকে দেখিবামাত্র হাস্য করিয়া থাকি, আপনি আমার গুরু । আমি আপনার প্রতি অবজ্ঞা করিয়া হাস্য করি না । আমি শূদ্র হইয়াও জাতিস্মর হইলাম এবং আপনি মুনি হইয়াও পুরোহিত হইলেন । ইহাতে আমি নিতান্ত দুঃখিত হইয়াছি । কি আশ্চর্য্য ! একমাত্র উপদেশ প্রদান নিবন্ধন আপনার তাদৃশ কঠোর তপশ্চরণ একেবারে উৎসন্ন হইয়া গেল । যাহা ইউক, এক্ষণে আপনি পৌরহিত্য পরিত্যাগ পূৰ্বক পুনরায় উৎকৃষ্ট জন্মগ্রহণের নিমিত্ত যত্নবান হউন । আর যেন আপনাকে ইহা অপেক্ষা অধম যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে না হয় । এক্ষণে আপনি এই ধনরাশি গ্রহণ পূৰ্বক পুণ্যকার্য্যের অনুষ্ঠান করুন ।

নরপতি এই কথা কহিবামাত্র ব্রাহ্মণ

তঁহার নিকট বিদায় গ্রহণ পূৰ্বক গৃহে প্রত্যাগমন করিয়া ব্রাহ্মণদিগকে ভূমি, গ্রাম ও বিবিধ ধন প্রদান ও তঁাহাদের নিদেশানুসারে কঠোর কার্য্যের অনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন । পরে বহুতর তীর্থ পর্য্যটন করত তথায় ব্রাহ্মণগণকে গাভী ও অন্যান্য নানাবিধ ধনদান করিয়া পরম পবিত্র হইলেন এবং পরিশেষে স্বীয় আশ্রমে গমন পূৰ্বক ঘোরতর তপস্যা দ্বারা আশ্রমবাসীদিগের নিকট সম্মান লাভ করিয়া সিদ্ধিলাভ করিলেন ।

হে ধৰ্ম্মরাজ ! শূদ্রকে উপদেশ প্রদান করিয়া সেই মহর্ষিরে এইরূপ কষ্ট সহ্য করিতে হইয়াছিল ; অতএব নীচ জাতির উপদেশ প্রদান করা ব্রাহ্মণের কদাপি কর্তব্য নহে । ব্রাহ্মণ, ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণকে উপদেশ প্রদান করিলে কখনই দূষিত হন না । কিন্তু শূদ্রকে উপদেশ প্রদান করা তঁাহার নিতান্ত অকর্তব্য । ধৰ্ম্মের গতি নিতান্ত সূক্ষ্ম, পাপাত্মারা কখনই তাহার অনুধাবন করিতে সমর্থ হয় না । মুনিগণ দুৰ্ব্বাক্যপ্রয়োগভয়ে বাঙ্‌নিষ্পত্তিপরাঙ্কুশ হইয়া মোনাবলম্বন করিয়া থাকেন । লোকে ধার্মিক ও সত্যসরলতাদি গুণযুক্ত হইয়াও একমাত্র দুৰ্ব্বাক্যপ্রয়োগ দ্বারা ঘোরতর পাপে লিপ্ত হয় । বিশেষ বিবেচনা না করিয়া অনেকে উপদেশ প্রদান করা কদাপি কর্তব্য নহে । কারণ উপদিষ্ট ব্যক্তি যদি দৈবাৎ উপদেষ্টার বাক্যানুসারে পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করে, তাহা হইলে উপদেষ্টার নিশ্চয়ই সেই পাপে লিপ্ত হইতে হয় । ধৰ্ম্মজ্ঞ বিজ্ঞ ব্যক্তিদিগের পক্ষে বিবেচনা করিয়া কার্য্য করাই বিধেয় । ধনভোগনিবন্ধন উপদেশ প্রদান করিলে ধৰ্ম্মক্ষয় হয় । কেহ প্রস্তুত করিলে, বিশেষ বিবেচনা করিয়া যাচাতে ধৰ্ম্ম লাভ হয়, সেইরূপ উপদেশ প্রদান করাই উচিত । নীচ

জাতিরে উপদেশ প্রদান করিলে মহা ক্রেশ উপস্থিত হয়; অতএব নীচজাতিরে উপদেশ প্রদান করা কোন ক্রমেই বিধেয় নহে। এই আমি তোমার নিকট তোমার প্রশ্নানুরূপ কথা কীর্তন করিলাম।

একাদশ অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! লক্ষ্মী কিকূপ স্ত্রী ও কিকূপ পুরুষের নিকট অবস্থান করেন, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! একদা কন্দর্প-জননী রুক্মিণী অসাধারণ রূপলাবণ্যবতী লক্ষ্মীরে নারায়ণের ক্রোড়ে সমাসীন সন্দর্শন করিয়া মহা আহ্লাদে তাঁহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, ত্রিলোকেশ্বর! তুমি কোন্ কোন স্থান ও কিকূপ ব্যক্তির নিকট অবস্থান করিয়া থাক, তাহা যথার্থ রূপে কীর্তন কর। তখন চন্দ্রাননা কমলা নারায়ণের সমক্ষে মধুর বাক্যে রুক্মিণীরে সুস্বোদন করিয়া কহিলেন, সুন্দরি! আমি সত্যবাদী কার্যদক্ষ, ক্রোধবিহীন, দৈবপরায়ণ, কৃতজ্ঞ, জিতেন্দ্রিয় ও উদারচিত্ত ব্যক্তিদ্বিগের নিকট অবস্থান করিয়া থাকি। যাহারা অকর্মণ্য, নাস্তিক, লম্পট, কৃতঘ্ন, আচারভ্রষ্ট, নৃশংস, তক্ষর, গুরুদ্বেষ্টা, মুঢ়স্বভাব, কপট এবং বলঘোর্য্য বুদ্ধি ও সারাংশবিহীন। যাহাদিগের ক্রোধ ও হর্ষের পাত্রাপাত্র বিবেচনা নাই, যাহারা কিছুমাত্র অর্থলাভের প্রত্যাশা করে না এবং অল্পমাত্র অর্থলাভ হইলেই পরিতুষ্ট হয়, আমি সেই সমুদায় ক্ষুদ্রচিত্ত মানবগণের নিকট কখনই অবস্থান করি না। যাহারা স্বধর্ম্মনিরত, ধর্ম্মজ্ঞ, বুদ্ধিদিগের সেবায় একান্ত আসক্ত, পুণ্যাশ্রা, কমাশীল ও বুদ্ধিমান, আমি তাহাদিগের নিকটেই সতত অবস্থান করিয়া থাকি। যে কামিনীগণ গৃহোপকরণ সমুদায় ইতস্তত বিকিণ্ড করিয়া রাখে, কার্য্যানুষ্ঠান সময়ে

যাহাদের কিছুমাত্র বিবেচনা থাকে না, যাহারা সতত স্বামীয় প্রতিকূল বাক্য বিন্যাস করে, পরভবনে অবস্থান করিতে যাহারা একান্ত অনুরক্ত, যাহাদিগের ধৈর্য্য ও লজ্জার লেশমাত্র নাই এবং যাহারা নির্দয়, অশুচি, বিরক্তচিত্ত, কলহপ্রিয় ও নিদ্রাপরায়ণ, আমি সর্ব্বতোভাবে তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া থাকি। যে কামিনীগণ পতির প্রতি একান্ত অনুরক্ত, কমাশীল, সত্যনিষ্ঠ, জিতেন্দ্রিয়, সত্যসরলভাদি গুণসম্পন্ন, দেবতা ও ব্রাহ্মণের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ, সৌভাগ্যসম্পন্ন ও সৌন্দর্য্যযুক্ত আমি সতত তাহাদিগের নিকটেই অবস্থান করি। যান, কন্যা, ভূষণ, যজ্ঞ, সলিলসংযুক্ত মেঘ, প্রফুল্ল পদ্মবন, শারদীয় নক্ষত্রমণ্ডল, হস্তী, গোর্ক্ষ, আসন, বিকসিত পঙ্কজপরিপূর্ণ সরোবর, হংস বকাদির স্বরে নিনাদিত ক্রমবিভূষিত করিকরসমালোড়িত, সিদ্ধতাপসসেবিত নদী, মত্তহস্তী, বৃষভ, নরপতি, সিংহাসন, সংপুরুষ, স্বাধার্য্যনিরত ব্রাহ্মণ, প্রজাপালননিরত ক্ষত্রিয়, কৃষিকার্য্যপরায়ণ বৈশ্য, সেবানিরত শূদ্র আমার প্রধান আবাসস্থান। যে গৃহে প্রাতি-নিয়ত হোম, এবং দেবতা, গো ও ব্রাহ্মণগণের অর্চনা সম্পাদিত হয়, আমি কদাচ সেই গৃহ পরিত্যাগ করি না। ভগবান্ নারায়ণধর্ম্ম, ব্রাহ্মণ্যতা এবং লোকানুরাগের একমাত্র আধার, এই নিমিত্ত আমি একতানমমে অভিন্নদেহে উহার শরীরে অবস্থান করি। নারায়ণভিন্ন আর কুত্রাপি আমি শরীরে অবস্থান করি না। আমি সদয়ভাবে যাহার নিকট অবস্থান করি, তাহার ধর্ম্ম, অর্থ ও যশ ক্রমশ পরিবর্ধিত হইতে থাকে।

দ্বাদশ অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ত্রীপুর

যের সংসর্গকালে ঐ উভয়ের মধ্যে কাহার স্পর্শসুখ অধিক হয়, এই বিষয়ে আমার অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি ইহা সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! আমি এই উপলক্ষে ভ্রমাস্বন রাজার পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে ভ্রমাস্বন নামে এক ধর্ম্মপরায়ণ মহীপাল ছিলেন, তিনি নিঃসন্তান হওয়াতে ইন্দ্র-বিদ্বিষ্ট অধিষ্ঠিত নামক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন । ঐ যজ্ঞানুষ্ঠান দ্বারা তাঁহার এক শত পুত্র উৎপন্ন হয় । সুবরাজ ইন্দ্র রাজর্ষি ভ্রমাস্বনকে পুত্র কামনায় অধিষ্ঠিত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতে দেখিয়া নিরন্তর তাঁহার রক্ষাশেষণ করিতে লাগিলেন ; কিন্তু কোন কপেই তদ্বিষয়ে কৃতকার্য হইতে পারিলেন না ।

কিয়ৎকাল অতীত হইলে, একদা মহারাজ ভ্রমাস্বন মুগ্ধায় করিবাব নিমিত্ত নিজ রাজধানী হইতে নির্গত হইলেন । দেবরাজ ইন্দ্রও ঐ সময় প্রকৃত অবসর প্রাপ্ত হইয়া মায়াজাল বিস্তার পূর্বক তাঁহারে বিমোচিত করিলেন । রাজর্ষি ভ্রমাস্বন ইন্দ্রের মায়ায় মুগ্ধ হইয়া দিগ্বিদিক্ জ্ঞানশূন্য হইলেন এবং ক্ষুৎপিপাসায় যাহার পর নাই কাতর হইয়া সেই অশ্বে আরোহণ পূর্বক ইতস্তত ভ্রমণ করিতে লাগিলেন । কিয়ৎকাল পরে এক বারিপরিপূর্ণ পরম রমণীয় সরোবর তাঁহার দৃষ্টি পথে নিপতিত হইল । তিনি সেই সরোবর দৃষ্টিগোচর করিবামাত্র অশ্ব হইতে অবকট্ হইলেন এবং অচিরাতঃ অশ্বকে জলপান করাইয়া এক বৃক্ষে বন্ধন পূর্বক স্বয়ং সেই সরোবরসলিলে অবগাহন ও স্নান করিলেন । সরোবরে স্নান করিবামাত্র তাঁহার স্ত্রী লাভ হইল । তখন তিনি আপনার অঙ্গপ্রত্যঙ্গে দৃষ্টিপাত পূর্বক সাতিশয় লজ্জিত হইয়া ব্যাকুলিত-

মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, আমি এক্ষণে কি কপে অশ্বে আরোহণ ও কি কপেই বা রাজধানীতে গমন করি । আমি অধিষ্ঠিত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করাতে আমার ঔরসে মহাবলপরাক্রান্ত এক শত পুত্র জন্মগ্রহণ করিয়াছে । এক্ষণে আমি গিয়া তাহাদিগকে কি বলিব এবং আমার ভার্য্যা, পুরবাসী ও গ্রাম্য লোকেরা জিজ্ঞাসা করিলেই বা তাহাদিগকে কি বলিয়া প্রত্যুত্তর প্রদান করিব । ধর্ম্মার্থদর্শী মহর্ষিগণ কহিয়া থাকেন, যুত্ব, কোমলত্ব ও কাতরত্ব এই তিনটি স্ত্রীলোকের এবং ব্যায়াম-সহিষ্ণুতা ও বীর্য্যবন্ত্য এই দুইটি পুরুষের প্রধান গুণ । এক্ষণে আমার পুরুষত্ববিনাশ ও স্ত্রীলোকের গুণ লাভ হইয়াছে ; সুতরাং কি কপে পুরুষের ন্যায় অশ্বে আরোহণ করিব ।

রাজর্ষি ভ্রমাস্বন মনে মনে এতকপ চিন্তা করিয়া সরোবর হইতে উদ্ভিত হইয়া বহুযত্নসংকারে কৌশলক্রমে অশ্বে আরোহণ পূর্বক আপনার নগরে প্রত্যাগমন করিলেন । তিনি সমাগত হইবামাত্র তাঁহার পুত্রকলত্র, ভৃত্য ও নগরবাসিগণ তাঁহারে নিরীক্ষণ করিয়া যাহার পর নাই বিস্মিত হইলেন । মহারাজ ভ্রমাস্বন তাহাদিগকে একান্ত বিস্ময়াবিষ্ট দেখিয়া কহিলেন, আমি সৈন্যগণসমভিব্যাহারে মুগ্ধার্থ নির্গত হইয়া মোহবশত এক নিবিড় অরণ্যমধ্যে প্রবেশ করিয়াছিলাম । তথায় সৈন্যগণ পরিশূন্য হইয়া অশ্বপৃষ্ঠে একাকী শুষ্ক-কণ্ঠে পরিভ্রমণ করিতে করিতে হংসসার-সকুলসঙ্কুল পরম রমণীয় এক সরোবর নিরীক্ষণ করিলাম । সেই সরোবরে অবগাহন করিবামাত্র আমার পুরুষত্ব বিনাশ ও স্ত্রী লাভ হইয়াছে । মহারাজ ভ্রমাস্বন এই বলিয়া মন্ত্রী ও পুত্রগণের বিশ্বাস উৎপাদনের নিমিত্ত আপনার নাম গোত্র

কীৰ্ত্তন করিয়া আত্মজগণকে সম্বোধন পূৰ্ব্বক পুনরায় কহিলেন, পুত্রগণ! তোমরা এক্ষণে পরস্পর সৌভ্রাতৃ সংস্থাপন পূৰ্ব্বক এই রাজ্য উপভোগ কর। আমি নিশ্চয়ই অরণ্যে প্রস্থান করিব।

স্রীকণী নরপতি ভ্রাতৃস্বন পুত্রগণকে এই কথা কহিয়া অচিরে অরণ্যমধ্যে গমন পূৰ্ব্বক এক তাপসের আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার সংসর্গে কালযাপন করিতে লাগিলেন। কিয়ৎকাল অতীত হইলে ঐ তাপসের ঔরসে তথায় তাঁহার এক শত পুত্র উৎপন্ন হইল। সেই সমস্ত পুত্রেরা বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে একদা ভ্রাতৃস্বন তাঁহাদিগকে লইয়া পূৰ্ব্বোৎপন্ন পুত্রগণের সন্নিধানে গমন পূৰ্ব্বক কহিলেন, আত্মজগণ! তোমরা আমার পুরুষাবস্থায় জন্মগ্রহণ করিয়াছ, আর ইহারা আমার অক্ষনাবস্থায় উৎপন্ন হইয়াছে। অতএব তোমরা উভয়পক্ষ মিলিত হইয়া সৌভ্রাতৃ অবলম্বন পূৰ্ব্বক এই রাজ্য উপভোগ কর। ভ্রাতৃস্বন এইরূপ আদেশ করিলে তাঁহার পূৰ্ব্বপুত্রগণ তাঁহার বাক্যে সন্মত ও তাঁহার অপার পুত্রগণের সহিত মিলিত হইয়া রাজ্যভোগ করিতে লাগিলেন। তদ্বর্ণনে দেবরাজ ইন্দ্র ক্রোধাবিষ্ট হইয়া চিন্তা করিলেন, আমি রাজর্ষি ভ্রাতৃস্বনের স্রীষ্ট বিধান দ্বারা উহার অপকার না করিয়া প্রত্যুত উপকারই করিয়াছি। যাহাই হউক, এক্ষণে যাহাতে উহার বিশেষ অনিষ্ট হয়, তাহার চেষ্টা দেখিতে হইল। দেবরাজ এইরূপ স্থির করিয়া ব্রাহ্মণবেশে ভ্রাতৃস্বনের পূৰ্ব্বপুত্রগণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, হে রাজকুমারগণ! ভ্রাতৃগণ এক পিতার ঔরসে জন্মগ্রহণ করিলেও তাহাদিগের পরস্পর কদাচ সৌভ্রাতৃ থাকে না। দেখ, সুরাসুরগণ একমাত্র মহর্ষি কশ্যপের ঔরসে জন্মগ্রহণ করিয়াও রাজ্যভোগের নিমিত্ত পরস্পর ঘোরতর বিতণ্ডা করিয়াছিলেন।

কিন্তু তোমরা এক শত জন ভ্রাতৃস্বনের ঔরসে জন্মিয়াছ, আর তোমাদের অপার এক শত ভ্রাতা একজন তাপসের ঔরসে জন্মগ্রহণ করিয়াছে; তথাপি তোমাদের উভয়পক্ষের একপ সৌভ্রাতৃ থাকিবার কারণ কি? যাহা হউক, তোমাদের অপার ভ্রাতারা যে তাপসের ঔরসজাত হইয়াও তোমাদিগের পৈতৃক রাজ্যের অংশ অধিকার করিয়াছে, ইহা অতিশয় নিন্দার বিষয়, সন্দেহ নাই।

ব্রাহ্মণকণী দেবরাজ এই কথা কহিলে ভ্রাতৃস্বনের ঔরসপুত্রগণ তাঁহার উদ্ভেজনায অপার ভ্রাতাদিগের উপর যাহার পর নাই ঈর্ষাপরবশ হইয়া অচিরে তাহাদের সহিত ঘোরতর যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইল। ঐ যুদ্ধে ক্রমে ক্রমে উভয়পক্ষই নিঃশেষিত হইয়া গেল। স্রীভাবাপন্ন রাজর্ষি ভ্রাতৃস্বন অরণ্যমধ্যে পুত্রগণের মৃত্যু সংবাদ শ্রবণ করিয়া যাহার পর নাই দুঃখিত হইয়া অবিরল বাষ্পাকুললোচনে রোদন করিতে লাগিলেন। তখন দেবরাজ ইন্দ্র ব্রাহ্মণবেশে তাঁহার সকাশে আগমন পূৰ্ব্বক কহিলেন, ভদ্রে! তুমি কি দুঃখে দুঃখিত হইয়া যুক্তকণ্ঠে রোদন করিতেছ? ভ্রাতৃস্বন ব্রাহ্মণকে সমক্ষে নিরীক্ষণ ও তাঁহার বাক্য শ্রবণ পূৰ্ব্বক করণবাক্যে কহিলেন, ব্রহ্মন্! কালপ্রভাবে আমার দুই শত পুত্র কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছে। আমি পূৰ্বে পুরুষ ও রাজা ছিলাম। সেই অবস্থায় আমার ঔরসে এক শত পুত্র উৎপন্ন হইয়াছিল। ঐ পুত্রগণ বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে একদা আমি যুগ্মায় গমন করিয়া উদ্ভ্রান্ত চিত্তে অরণ্যে ভ্রমণ করিতে করিতে যদৃচ্ছাক্রমে একটি সরোবর অবলোকন পূৰ্ব্বক তাহাতে অবগাহন করিয়াছিলাম। সেই সরোবরে অবগাহন করিয়া অবধি আমার এই স্রীষ্ট লাভ হইয়াছে। দৈবপ্রতিকূলতা-বশত এইরূপ অসম্ভাবিত নারীকণ লাভ

হওয়াতে আমি যাহার পর নাই দুঃখিত হইয়া নিজ রাজধানীতে আগমন ও ঔরস-পুত্রগণের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ পূর্বক এই তপোবনে আগমন করিলাম । এই স্থানে এক তাপসের ঔরসে আমার গতে আর এক শত পুত্র উৎপন্ন হইয়াছিল । ঐ সকল পুত্র বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে আমি তাহাদিগকে সেই ঔরসপুত্রগণের সহিত একত্র রাজ্য-ভোগ করাইবার নিমিত্ত আমার পূর্বতন পুরমধ্যে সংস্থাপন করিয়া আসিয়াছিলাম । এক্ষণে তাহার কালপ্রভাবে পরস্পর বৈর উৎপাদন পূর্বক কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছে । আমি সেই নিমিত্তই নিতান্ত কাতর হইয়া অনর্গল অশ্রুজল বিসর্জন করিতেছি ।

ভিক্ষাস্থন করুণস্বরে এই কথা কহিলে, দেবরাজ তাঁহারে পরুষবাক্যে কহিলেন, আমি সুররাজ ইন্দ্র । পূর্বে তুমি আমারে অনাদর করিয়া আমার বিদ্বিষ্ট অধিষ্ঠিত যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক আমারে যার পর নাই দুঃখিত করিয়াছিলে । আমি তন্নিবন্ধন ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তোমার পুত্রগণের বিনাশসম্পাদন পূর্বক তোমার অপকার করিয়াছি । সুররাজ এই কথা কহিবামাত্র রাজর্ষি ভিক্ষাস্থন তাঁহারে ইন্দ্র বলিয়া অবগত হইলেন এবং অবিলম্বে তাঁহার চরণতলে নিপতিত হইয়া বিনীতবাক্যে কহিলেন, দেবরাজ ! আপনি অনুগ্রহ করিয়া প্রসন্ন হউন, আমি পুত্রলাভের অভিলাষেই অধিষ্ঠিত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলাম ; অতএব এই বিষয়ে আমার যে অপরাধ হইয়াছে, আপনাকে তাহা ক্ষমা করিতে হইবে । তখন দেবরাজ ভিক্ষাস্থনের প্রণিপাতে পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে উত্থাপন পূর্বক কহিলেন, আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি । এক্ষণে বল, তোমার পুরুষাবস্থায় ঔরসপুত্রগণ ও এক্ষণকার গর্ভজাতপুত্রগণের মধ্যে কোন গুলিকে

জীবিত করিয়া দিব । তখন নারীকপধারী মহারাজ ভিক্ষাস্থন কৃতাজ্জলিপুটে দেবরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সুররাজ ! যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমার এই অজ্ঞাবস্থায় যে সমস্ত পুত্র উৎপন্ন হইয়াছে, আপনার বরপ্রভাবে তাহারাই পুনর্জীবিত হউক ।

ভিক্ষাস্থন এইরূপ বর প্রার্থনা করিলে, দেবরাজ ইন্দ্র সাতিশয় বিস্মিত হইয়া কহিলেন, ভদ্রে ! তোমার পুরুষাবস্থায় যে সমস্ত পুত্র উৎপন্ন হইয়াছে, তাহার কি নিমিত্ত তোমার বিদেহভাজন ও তোমার অজ্ঞাবস্থায় যাহারা উৎপন্ন হইয়াছে, তাহারাই বা কি নিমিত্ত এইরূপ স্নেহের পাত্র হইল ? ইহার কারণ অবগত হইতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে । তখন ভিক্ষাস্থন কহিলেন, সুররাজ ! স্ত্রীলোকের ন্যায় পুরুষের স্নেহ কদাচ প্রবল হয় না । এই নিমিত্ত আমার অজ্ঞাবস্থায় যে সমস্ত পুত্র উৎপন্ন হইয়াছে, তাহারাই আমার সমধিক স্নেহের পাত্র । এক্ষণে আপনার অনুগ্রহে তাহারাই পুনর্জীবিত হউক ।

তখন দেবরাজ ভিক্ষাস্থনের বাক্যে পরম প্রীত হইয়া কহিলেন, আমি তোমারে বর প্রদান করিতেছি, তোমার সমুদায় পুত্রই জীবিত হউক । আর এক্ষণে তোমার কি পুনরায় পুরুষত্ব লাভ করিতে ইচ্ছা হয়, না তুমি এইরূপ অজ্ঞাবস্থাতেই অবস্থান করিবে, তাহা প্রকাশ করিয়া বল । যেকপ অবস্থা তোমার প্রীতিকর হইবে, আমি তোমারে সেই অবস্থাতেই অবস্থাপিত করিব, সন্দেহ নাই । দেবরাজ এই কথা কহিলে ভিক্ষাস্থন তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, সুররাজ ! আমি আর পুরুষত্ব লাভে অভিলাষ করি না । আমি এক্ষণে এই স্ত্রীভাবেই সমধিক সন্তোষলাভ করিতেছি । সুররাজ কহিলেন, রাজর্ষে ! তুমি

পুরুষহুলাতে অনাস্থা প্রদর্শন পূর্বক কি নিমিত্ত স্ত্রীভাবে অবস্থান করিতে অভিলষী হইতেছে? ভঙ্গাস্থন कहিলেন, দেবরাজ। স্ত্রীপুরুষসংসর্গকালে স্ত্রীলোকেরই সমধিক স্পর্শসুখ লাভ হইয়া থাকে। এই নিমিত্তই আমি স্ত্রীভাবে অবস্থান করিতে বাসনা কর। আমি সত্যই कहিতেছি, স্ত্রী লাভ করিয়া আমি সমধিক প্রীতি প্রাপ্ত হইতেছি, স্ত্রী পরিত্যাগ করিতে আমার কিছুমাত্র ইচ্ছা নাই। আপনি এক্ষণে স্থানে প্রস্থান করুন। ভঙ্গাস্থন এই কথা कहিলে, দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহারে অভিলষিত বর প্রদান করিয়া আমন্ত্রণ পূর্বক সুরলোকে গমন করিলেন। হে ধর্মরাজ। আমি এই নিদর্শনানুসারেই স্থির করিয়াছি যে, স্ত্রীপুরুষের সংসর্গকালে পুরুষ অপেক্ষা স্ত্রীলোকেরই সমধিক স্পর্শসুখ লাভ হইয়া থাকে।

ত্রয়োদশ অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির कहিলেন, পিতামহ। লোকে ক্রীকপ আচারসম্পন্ন হইলে উভয়লোকে ত্রয়োলাভ করিতে পারে, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম कहিলেন, বৎস। মনুষ্য পরহিংসা, চৌর্য্য ও পরদারভিমর্ষণ এই ত্রিবিধ শারীরিক পাপ, অসংপ্রলাপ, মিথ্যুর বাক্য-প্রয়োগ, পরদোষপ্রকাশ ও মিথ্যাকথন এই চতুর্বিধ বাচনিক পাপ এবং পরদ্রব্যভিলাষ, পরের অনিষ্টচিন্তা ও বেদবাক্যে অশ্রদ্ধা এই ত্রিবিধ মানসিক পাপ পরিত্যাগ করিলে উভয় লোকেই ত্রয়োলাভ করিতে পারে। অতএব কায়মনোবাক্যে অন্যের অনিষ্টচিন্তা না করাই সকলের পক্ষে শ্রেয়। ফলত ইহলোকে যে ব্যক্তি শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তিনি শুভ ফল ও যে ব্যক্তি অশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তিনি অশুভ ফল ভোগ করিয়া থাকেন।

চতুর্দশ অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির कहিলেন, পিতামহ। আপনি সুরাসুরগুরু বিশ্বকপ সর্বাধর্মী ভূতভাবন ভগবান্ মহাদেবের নাম ও ঐশ্বর্য্য সমুদায় অবগত আছেন। এক্ষণে ঐ সমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম कहিলেন, বৎস। সেই ভগবান্ মহাদেবের গুণসমুদায় কীর্তন করা আমার সাধ্য নহে। ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও ইন্দ্রাদি দেবগণের সৃষ্টিকর্ত্তা সেই ভগবান্ সর্বগত হইয়াও সমস্ত লক্ষিত হন না। তিনি প্রকৃতি ও পুরুষ হইতে অতীত বলিয়া ব্রহ্মাদি পিশাচ পর্যন্ত সকলেই তাঁহার উপাসনা করিয়া থাকেন। তত্ত্বদর্শী যোগবিদ মহর্ষিগণ কেবল সেই সূক্ষ্ম অথচ স্থল অক্ষর পরব্রহ্মস্বরূপ মহাদেবেরই চিন্তা করেন। ঐ দেবদেব প্রথমে আত্মতেজঃ-প্রভাবে প্রকৃতি ও পুরুষকে নির্মাণ করিয়া তদ্বারা প্রজাপতি ব্রহ্মার সৃষ্টি করিয়াছেন। জন্ম, জরা ও মরণের বশীভূত নাদৃশ মানবগণ কখনই সেই মহাত্মা মহেশ্বরকে পরিজ্ঞাত হইয়া তাঁহার গুণ কীর্তন করিতে সমর্থ হয় না। কেবল এই যত্নক্লেশেষ্ঠ শঙ্খচক্র-গদাধর ভগবান্ বাসুদেবই দিব্য চক্ষু দ্বারা তাঁহারে দর্শন করিতে পারেন। মহাত্মা বাসুদেব বদরিকাশ্রমে সহস্র বৎসর কেবল সেই সনাতন মহেশ্বরের আরাধনা করিয়াই তাঁহার প্রসাদে জগদ্ব্যাপ্ত ও সর্বভূতের প্রিয়তম হইয়াছেন। ইনি প্রতিযুগেই অবিচলিত ভক্তিপ্রভাবে সেই চরাচরগুরু দেবদেব মহাদেবের প্রীতি সম্পাদন করিয়া থাকেন। ইনি পুত্রলাভের অভিলাষে সেই দেবদেবের আরাধনায় নিযুক্ত হইয়া তাঁহার ঐশ্বর্য্য প্রত্যক্ষ করিয়াছেন। ঐ মহাত্মার তুল্য শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। কেবল মহাবাহু ভগবান্ বাসুদেবই সেই সনাতন

দেবদেবের নাম, গুণ ও ঐশ্বর্যসমুদায়ের বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করিতে পারেন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! মহাত্মা ভীষ্ম যুধিষ্ঠিরকে এই কথা কহিয়া ভগবান্ বাসুদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহা-অন্ । মহারাজ যুধিষ্ঠিরের ভূতপতি ভগবান্ ভবানীপতির মহাত্মা শ্রবণ করিতে অভি-লাষ হইয়াছে । অতএব তুমি তাহা উহার নিকট কীর্তন কর । পূর্বে ব্রহ্মাযোনি মহাতপা তপ্তী ব্রহ্মলোকে ব্রহ্মার নিকট ভগবান্ ভূতনাথের সমুদ্র নাম কীর্তন করিয়াছিলেন । এক্ষণে এই বেদব্যাস প্রভৃতি মহাত্মা মহর্ষি-গণ তোমার মুখে সেই সনাতন, আনন্দময়, জ্ঞানস্বরূপ, বিশ্বস্রষ্টা, ভগবান্ দেবদেবের মহাত্মা শ্রবণ করুন ।

বাসুদেব কহিলেন, শাস্ত্রমুতনয় । যখন ব্রহ্মাদি দেবতা ও তত্ত্বদর্শী মুনিগণ সেই ভূতভাবন ভগবান্ মনোমুখের কার্য-গতি ও আদি অন্ত পরিজ্ঞাত হইতে পারেন না, তখন মনুষ্য কি রূপে উহা সম্পূর্ণ রূপে পরিজ্ঞাত হইবে ? যাহা হউক, আমি এক্ষণে সেই অনুরূপাশন ভগবান্ যজ্ঞপতির যৎকিঞ্চিৎ গুণ আপনাদিগের নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন ।

ভগবান্ বাসুদেব এই বলিয়া পবিত্র-চিত্তে আচমন পূর্বক, মহাত্মা যুধিষ্ঠির ভীষ্ম ও মহর্ষিগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে মহাশয়গণ ! পূর্বে আমি শাস্ত্রকে লাভ করিবার নিমিত্ত যোগবল আশ্রয় করিয়া যে রূপে ভগবান্ ভূতনাথের তুল্য সাক্ষাৎ-কার লাভ করিয়াছিলাম, অগ্রে তাহা আপনাদিগের নিকট নিবেদন করিয়া, পশ্চাৎ তাঁহার নাম সমুদায় কীর্তন করি-তেছি, শ্রবণ করুন । মহাবীর প্রহ্মায় কর্তৃক শয্যর দৈত্য নিহত হইবার পর দ্বাদশ বৎসর অতীত হইলে, একদা জাম্ববতী রুক্মি-ণীর গর্ভজাত প্রহ্মায় চারুদেব প্রভৃতি

পুত্রগণকে দর্শন পূর্বক পুত্রাধিনি হইয়া আমার নিকট আগমন করিয়া কহিলেন, নাথ ! আপনি অবিলম্বে আমারে একটি মহাবলপরাক্রান্ত আপনার তুল্য গুণবান্ পরমসুন্দর পুত্র প্রদান করুন । ত্রিলোক-মধ্যে আপনার কিছুই অসাধ্য নাই । আপনি ইচ্ছা করিলে মৃতন লোকসমু-দায়েরও সৃষ্টি করিতে পারেন । পূর্বে আপনি যে রূপে দ্বাদশ বর্ষ কঠোর ব্রত অনুষ্ঠান পূর্বক ভগবান্ পশুপতির আরা-ধনা করিয়া তাঁহার প্রসাদে রুক্মিণীর গর্ভে চারুদেব, সুচারু, চারুবেশ, যশো-ধর, চারুশ্রবা, চারুযশা প্রহ্মায় ও শস্ত্র এই কয়েকটি মহাবলপরাক্রান্ত পুত্র উৎ-পাদিত করিয়াছেন, এক্ষণে আমারেও সেই রূপে একটি পুত্র প্রদান করিতে হইবে । জাম্ববতী এইরূপ অনুরোধ করিলে, আমি তাঁহারে কহিলাম, দেবি ! আমি তোমার বাক্যামুসারে মহাদেবের আরাধনা করিতে চলিলাম ; তুমি প্রফুল্লচিত্তে অনুমতি কর । তখন জাম্ববতী কহিলেন, নাথ ! আপনি নিঃশঙ্কচিত্তে ভূতভাবন ভগবান্ ভবানী-পতির আরাধনা করিতে গমন করুন । ব্রহ্মা, শিব, কাশ্যপ, চন্দ্র, সূর্য্য, অগ্নি, সার্বিজী, ব্রহ্মবিদ্যা এবং নদী, ক্ষেত্র, ওষধি, যজ্ঞবাহ, বেদ, ঋষি, যজ্ঞ, সমুদ্র, দক্ষিণা, স্তোভ, নক্ষত্র, পিতৃলোক, গ্রহ, দেবপত্নী, দেবকন্যা, দেবমাতা, মম্বন্তর, গো, ঋতু, বৎসর, ক্ষণ, লব, মুহূর্ত্ত, নিমেষ ও যুগ-সমুদায় আপনারে রক্ষা করিবেন । কোন স্থানেই আপনার কোন বিপদ উপস্থিত হইবে না ।

রাজপুত্রী জাম্ববতী এই রূপে প্রস্থান-কালীন মস্তলাচরণ করিলে, আমি পিতা, মাতা ও মাতামহ উগ্রসেনের নিকট সমুপ-স্থিত হইয়া তাঁহাদিগের অনুজ্ঞা গ্রহণ করি-লাম । তৎপরে আমি গম ও বলদেবের

নিকট সমুপস্থিত হইয়া ঐ বিষয় তাঁহাদিগের ও গোচর করাতে তাঁহারা পরম প্রীত হইয়া কহিলেন, ভ্রাতা! আমরা প্রার্থনা করি, নির্বিশেষে তোমার তপস্যার ফললাভ হউক। এই রূপে গুরুজনেরা সকলেই অনুজ্ঞা প্রদান করিলে আমি গুরুভূকে স্মরণ করিলাম। আমি স্মরণ করিবামাত্র বিহগরাজ আমার নিকট সমুপস্থিত হইয়া আমাকে লইয়া হিমালয় পর্বতে সমুপস্থিত হইল। আমি তথায় অবতীর্ণ হইয়া চতুর্দিকে অতি অল্পুত ভাবসমুদায় অবলোকন করিতে করিতে মহাত্মা উপমন্যুর অতি আশ্চর্য্য আশ্রম নিরীক্ষণ করিলাম। ঐ আশ্রম বেদাধ্যয়ন-শব্দে প্রতিধ্বনিত, গন্ধর্ব্ব ও দেবগণে সমা-কীর্ণ এবং ধব, অর্জুন, কদম্ব, নারিকেল, কুরুবক, কেতকী, ব্রহ্ম, পাটল, বট, বরুণ, বংশলাভ, বিল্ব, সরল, কপিথ, পিয়াল, শাল, তাল, বদরী, ইক্ষুদ, পুন্নাগ, অশোক, আম্র, মাধবীলতা, মধুক, কোবিদার, চম্পক, পনস ও ফলপুষ্পমুশোভিত অন্যান্য নানাবিধ বন্য রক্ষে পারিপূর্ণ। কোন স্থান গুল্ম ও লতাতে, কোন স্থান কদলীবনে, কোন স্থান নানাবিধ পক্ষীর জীবনোপায়ভূত বিবিধ ফলশালী রক্ষে, কোন স্থান ভস্ম-রাশিতে, কোন স্থান দিব্য সরোবরে এবং কোন স্থান বিচিত্র কুসুমাকীর্ণ বিশাল অগ্নিকুণ্ডে পরিশোভিত রহিয়াছে। রুর, বানর, শাদীল, সিংহ, ছোঁপি, হরিণ, ময়ূর, মার্জার, ভূজঙ্গ, মহিষ, ভল্লুক, মদনস্ত হস্তী ও অন্যান্য নানাবিধ পশুগণ উহার চতুর্দিকে অবস্থান করিতেছে। বিহঙ্গমগণ বিবিধ স্বরে পরম কুতূহলে নিরন্তর কলরব করিতেছে। সমীরণ বিবিধ পুষ্পরেণু ও গর্জগুহলম্বলিত মদগন্ধে সুবাসিত হইয়া মন্দ মন্দ সঞ্চারিত হইতেছে। দিব্যাক্রনাগণ মধুর স্বরে গাম করিতেছে। নিকরকুলের ককরশব্দ, কুঞ্জরগণের হংহিতধ্বনি, কিম্বর-

দিগের সুমধুর গীতশব্দ ও সামবেদজ-দিগের বেদধ্বনি ঐ আশ্রমকে সতত প্রতি-ধ্বনিত করিতেছে। পবিত্রতোয়া জঙ্ঘুকন্যা উহাতে নিরত বিরাজমান রহিয়াছেন। চীরচর্ম্মবন্ধলধারী অগ্নিতুল্য তেজস্বী পরম ধার্ম্মিক বাতাহারী, অমুপায়ী, জপ্যানিত্য, সংপ্রক্ষাল, ধ্যাননিত্য, ধূমপ্রাশ, উষ্মপ, ক্ষীরপ, গোচারী, অশ্বকুট্ট, দন্তোলখল, মরীচিপ, ফেনপ, মৃগচারী, অশ্বখকলভক্ষ ও উদকশায়ী তাপসগণ প্রতিনিয়ত ঐ আশ্রমে তপস্যা করিতেছেন। শিবাদি দেবগণ সতত উহাতে বিদ্যমান রহিয়াছেন এবং মহাত্মাদিগের প্রভাবে নকুলগণ সর্প-কুলের সহিত ও ব্যাঘ্রগণ মৃগসমুদায়ের সহিত মিত্রভাবে ক্রীড়া করিতেছে।

আমি এই রূপে বেদবেদাঙ্গপারগ নিয়মপরায়ণ মহর্ষিগণসেবিত পরম রমণীয় সেই আশ্রমের বিবিধ পদার্থ অবলোকন করিতে করিতে তন্মধ্যে প্রবেশ করিয়া জটাজূটমণ্ডিত, চীরধারী, তপস্বী, তেজঃ-প্রদীপ্তকলেবর, শিষ্যগণপারিত, শাস্ত-স্বভাব, যুবা উপমন্যুকে অবলোকন পূর্ব্বক অভিবাদন করিলাম। মহাত্মা উপমন্যু আমাকে নিরীক্ষণ করিয়া প্রীতমনে কহিলেন, বাসুদেব! তুমি নির্বিশেষে আসিয়াছ ত? তুমি স্বয়ং পূজনীয় হইয়া যে আমাকে পূজা করিতেছ এবং অন্যের দর্শনীয় হইয়াও যে আমাকে দর্শন করিতে আসিয়াছ, ইহা দ্বারা স্পর্ধাই বোধ হইতেছে যে, আমার তপস্যা ফলিত হইয়াছে। তখন আমি কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহার মঙ্গলবাৰ্ত্তা জিজ্ঞাসা করিয়া কহিলাম, ভগবন! আপনার শিষ্য এবং আশ্রমস্থ মৃগ ও পক্ষিগণ ত নির্বিশেষে আছে? আপনার ধর্ম্ম ও অধি-ভ্যেয় ত কুশল?

আমি এইরূপ কুশলপ্রশ্ন করিলে মহাত্মা উপমন্যু আমার বাক্যে প্রত্যুত্তর প্রদান করিয়া

কহিলেন, বামুদেব ! তুমি অবিলম্বেই আপ-
নার অনুরূপ পুত্র লাভ করিবে, সন্দেহ নাই।
এই তপোবনে ভগবান্ বোমকেশ দেবী
পার্বতীর সহিত নিরন্তর বিহার করিয়া
থাকেন। তুমি অতি কঠোর তপোমুষ্ঠান
পূর্বক তাঁহারে প্রসন্ন কর, তাহা হইলেই
তোমার অভীষ্ট সিদ্ধ হইবে। পূর্বে দেবতা
ও ঋষিগণ তপস্যা, ব্রহ্মচর্য্য, সত্য ও ইন্দ্রিয়-
নিগ্রহ দ্বারা সেই দেবাদিদেবকে প্রসন্ন করিয়া
স্ব স্ব অভিলষিত বর প্রাপ্ত হইয়াছেন।
তিনি তেজ ও তপস্যার নিধিস্বরূপ। সেই
অচিন্ত্যস্বভাব এই স্থানে শুভাশুভ ভাব-
সমুদায় সৃষ্টি ও সংহার করত দেবী পার্বতীর
সহিত অবস্থান করিয়া থাকেন। মহাবল-
পরাক্রান্ত দানবরাজ চিরণ্যকশিপু এই
ভগবানের বরপ্রভাবে সুররাজ্য অধিকার
করিয়া দশকোটি বৎসর উপভোগ করিয়া-
ছিলেন। তাহার আত্মজ মন্দর এই দেব-
দেবের বরপ্রভাবে সুররাজ ইন্দ্রের সহিত
দশকোটি বৎসর যৌরতর সংগ্রাম করেন।
এ মন্দরের কলেবরে তোমার সুদর্শন চক্র
ও ইন্দ্রের ভয়ঙ্কর বজ্র জীর্ণ তৃণের ন্যায়
ব্যর্থ হইয়াছিল। পূর্বে ভগবান্ উমাপতি
এ চক্র দ্বারা সলিলমধ্যস্থ এক অনুরকে
সংহার করিয়া উহা তোমারে প্রদান করিয়া-
ছিলেন। তিনি অনুরবিনাশার্থেই এই চক্র
নির্মাণ করেন। উহা অলনতুল্য নিতাস্ত
তুর্নিরীক্ষ। রুদ্রদেব ভিন্ন অন্য কোন ব্যক্তি
উহা অবলোকন করিতে সমর্থ নহে। এই
চক্র অসাধারণ তেজঃসম্পন্ন বলিয়া ভগবান্
উমানাথ স্বয়ং উহার নাম সুদর্শন রাখিয়া-
ছেন এবং তদবধি উহার এই নাম লোক-
মধ্যে প্রখ্যাত হইয়া গিয়াছে। পূর্বে সেই
অদ্বুত চক্রও মন্দরের প্রতি প্রযুক্ত
হইয়া নিষ্কল হইয়াছিল। কলত মন্দর রুদ্র-
দেবের বরপ্রভাবে বজ্র প্রভৃতি সুতীক্ষ্ণ শস্ত্র-
সমূহায় অনায়াসে সংহার করিত। দেবগণ

এ চূর্ণাস্ত্র দানব কর্তৃক নিতাস্ত নিপীড়িত
হইয়া অনুরগণের সহিত তুমুল কলহে
প্রবৃত্ত হন।

ভগবান্ উমাপতি বিদ্যাপ্রভের প্রতি
অতিশয় সন্তুষ্ট হইয়া তাঁহারে ত্রিলোকের
আধিপত্য ও শতলক্ষ পুত্র প্রদান করিয়া-
ছিলেন। বিদ্যাপ্রভ তাঁহার প্রসাদে
ত্রৈলোক্যৈশ্বর্য্য লাভ করিয়া লক্ষ বৎসর
ভোগ করেন। উহারই প্রসাদে কুশদ্বীপ
বিদ্যাপ্রভের রাজধানী হইয়াছিল। অব-
শেষে তিনি শঙ্করের অনুরক্ত লাভ করিয়া-
ছিলেন।

প্রজাপতি ব্রহ্মা শতমুখ নামে এক
অনুরকে সৃষ্টি করিয়াছিলেন। এই মহাবল-
পরাক্রান্ত অনুর মহাদেবের তুষ্টিসম্পাদনের
নিমিত্ত শতবৎসরেরও অধিককাল আপ-
নার দেহমাংস হুতাশনে আহুতি প্রদান
করিয়াছিল। পরিশেষে ভগবান্ শূলপাণি
তাহার সেই অসাধারণ ভক্তিদর্শনে তাহার
প্রতি যাহার পর নাট সন্তুষ্ট হইয়া কহি-
লেন, শতমুখ ! আমি তোমার কি উপ-
কার সাধন করিব, তাহা প্রকাশ কর।
তখন শতমুখ কহিল, ভগবান্ ' আপনার
প্রসাদে আমার যেন সৃষ্টি করিবার ক্ষমতা
জন্মে এবং শাস্ত্রত ব্রহ্মবিদ্যা যেন আমার
অন্তরে নিরন্তর প্রতিভাত হয়। তখন শূল-
পাণি তাহার বাক্যে সন্মত হইয়া তথাস্ত
বলিয়া তাহারে বর প্রদান করিলেন।
পূর্বে প্রজাপতি ব্রহ্মা যোগবল অবলম্বন
পূর্বক পুত্রলাভের নিমিত্ত তিন শত বৎ-
সরব্যাপী এক যজ্ঞামুষ্ঠান করিয়াছিলেন।
মহাদেব তাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া যজ্ঞশীল
সংস্র পুত্র প্রদান করেন। সুরগণপ্রশং-
সিত পরম ধার্মিক যোগেশ্বর যাজ্ঞবল্ক্য ও
মহর্ষি বেদব্যাস মহাদেবের আরাধনা
করিয়া তাঁহার প্রসাদে অতুল যশ লাভ
করিয়াছিলেন।

পূর্বে সুররাজ ইন্দ্র বালখিল্যগণকে মহর্ষি কশ্যপের যজ্ঞে পলাশরুদ্র আহরণ করিতে দেখিয়া উপহাস করাতে তাঁহার ক্রোধান্বিত হইয়া দ্বিতীয় ইন্দ্র সৃষ্টি করিবার বাসনায় তপোমুষ্ঠান পূর্বক মহাদেবকে সন্তুষ্ট করিয়াছিলেন। দেবাদিদেব বালখিল্যগণের প্রতি প্রসন্ন হইয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন, তোমাদের তপোবলে অচিরে এক পক্ষীক্ষের সৃষ্টি হইবে। সে ইন্দ্রকে পরাভব করিয়া অমৃত আহরণ করিবে, সম্ভব নাই। পূর্বে মহাদেবের রোষ-প্রভাবে সলিলসমুদায় বিনষ্ট হইয়া গিয়াছিল। দেবগণ তদর্শনে ঐ দেবাদিদেবের উদ্দেশে সপ্তকপাল যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক তাঁহারে প্রসন্ন করিয়া পুনরায় ভুলোকমধ্যে জল প্রাবর্তিত করেন।

মহর্ষি অত্রির পত্নী অনমুয়া ভর্তারে পরিত্যাগ পূর্বক, আর আমি ভর্তার বশবর্তী হইব না, স্থির করিয়া, মহাদেবের শরণাপন্ন হইয়া তাঁহারে প্রসন্ন করিবার নিমিত্ত তিন শত বৎসর অনাধারে মুষলে শয়ন করিয়াছিলেন। দেবাদিদেব তাঁহার ভক্তিদর্শনে তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক ঈষৎ হাস্য করিয়া কহিলেন, অনমুয়ে! তুমি আমার বরে স্বামিসহবাসভিন্ন অনায়াসে এক পুত্র লাভ করিবে। ঐ পুত্র তোমার নামে বিখ্যাত এবং অভিলষিত খ্যাতিলাভ করিতে সমর্থ হইবে। মহাত্মা বিকর্ণ তত্ত্ববৎসল ভগবান্ ভবানীনাথকে প্রসন্ন করিয়া সিদ্ধ লাভ করিয়াছিলেন।

জিতেন্দ্রিয় শাকল্য ক্রমাগত নয় শত বৎসর একচিন্তে মহাদেবকে আরাধনা করিলে, তিনি পরম পরিতুষ্ট হইয়া শাকল্যকে কহিলেন, বৎস! তুমি গ্রন্থকর্তা হইবে। জিলোকমধ্যে তোমার খ্যাতির পরিসীমা থাকিবে না। তোমার কুল মহর্ষিগণ দ্বারা উজ্জ্বল ও অক্ষয় হইবে এবং

তোমার পুত্র তোমার গ্রন্থের মূত্রকর্তা হইবে।

পূর্বে সত্যযুগে সাবর্ণিনামে এক বিখ্যাত মহর্ষি ছিলেন। ছয় সহস্র বৎসর তপো-মুষ্ঠান করিলে, মহাদেব তাঁহার সমক্ষে আবিভূত হইয়া কহিলেন, বৎস! আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি। তুমি ইহলোকে অজর, অমর ও বিখ্যাত গ্রন্থকর্তা হইবে। পূর্বে দেবরাজ ইন্দ্র বারাগসীতে ভস্মদিক্ষা ভগবান্ ভূতনাথকে আরাধনা করিয়া তাঁহার প্রসাদে দেবরাজ্য লাভ করিয়াছিলেন। পূর্বকালে দেবর্ষি নারদ ভক্তিপূর্বক মহাদেবকে অর্চনা করিয়াছিলেন। দেবদেব তাঁহার ভক্তিদর্শনে প্রসন্ন হইয়া তাঁহারে কহিলেন, নারদ! ইহলোকে তোমার তুল্য তেজস্বী, তপস্বী ও যশস্বী আর কেহ বিদ্যমান থাকিবে না। তুমি সতত গীতবাদ্য দ্বারা আমাের সন্তুষ্ট করিবে।

‘হে মাধব! এক্ষণে আমি যে নিমিত্ত যে রূপে মহাদেবকে সন্দর্শন ও তাঁহার নিকট হইতে যাহা লাভ করিয়াছি, আজ্ঞা তৎসমুদায় বিস্তারিত রূপে কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে সত্যযুগে ব্যাঘ্রপদ নামে এক বেদবেদাঙ্গপারদর্শী মহাতপস্বী মহর্ষি ছিলেন। তাঁহার ঔরসে আমি ও আমার অনুজ ধোম্য আমরা উভয়ে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছি। একদা আমি স্বীয় অনুজ ধোম্যের সহিত ক্রীড়া করিতে করিতে এক আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া দেখিলাম, তথায় গাভীদোহন হইতেছে। গাভীদোহন দর্শন করিবামাত্র বালস্বভাববশত আমার দুগ্ধ পান করিতে ইচ্ছা হইল। তখন আমি ধোম্যসমভিব্যাহারে জননীর নিকট গমন পূর্বক কহিলাম, মাতঃ! আমাদিগকে দুগ্ধ প্রদান কর, আমরা ভোজন করিব। আমি ঐ কথা কহিলে জননী গৃহে হইয়া

থাকতে নিতান্ত দুঃখিত হইয়া জলে পিষ্ট মিশ্রিত করিয়া দুধ বলিয়া আমাদিগকে প্রদান করিলেন। আমি ইতিপূর্বে যজ্ঞ উপলক্ষে পিতার সহিত এক জ্ঞাতিভবনে গমন করিয়াছিলাম। তথায় সুরনন্দিনীর অমৃতত্বলা সুস্বাদু দুধ পান করাতো, উহার আশ্বাস বিলক্ষণ অবগত ছিলাম; সুতরাং সেই জননীপ্রদত্ত পিষ্টরস পান করিয়া আমার কিছুমাত্র তৃষ্ণাভাব হইল না। তখন আমি তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলাম, মাতঃ! তুমি আমাদিগকে যাহা প্রদান করিয়াছ, ইহা ত দুঃখজনক নয়। আমি এই কথা কহিলে, জননী দুঃখশোকে একান্ত কাতর হইয়া স্নেহবশত আমারে আলিঙ্গন ও আমার মস্তকাস্রাণ করিয়া কহিলেন, বৎস! আমরা বনবাসী, নিয়ত ফলমূল আহার করিয়া জীবিকা নির্বাহ করি। বালখিলা প্রভৃতি মুনিগণ যে নদীতীরে অবস্থান করেন, আমরা সেই স্থানে অবস্থান করি। গাভীবিহীন বন, গিরিগহ্বর ও আশ্রমবাসী মুনিগণের দুঃখলাভের সম্ভাবনা কি? মুনিগণ কখন গ্রাম্য ব্যক্তিদিগের মত আহারসুখ অনুভব করেন না; ইহারা কেবল অরণ্যের ফলমূল ভোজন করিয়াই জীবিকা নির্বাহ করেন। নদীতীর, গিরিগহ্বর ও বিবিধ তীর্থস্থানে অবস্থান করিয়া নিয়ত জপানুষ্ঠান ও তপস্চরণ করাই আমাদের প্রধান কর্ম। ভগবান্ ভূতনাথই আমাদিগের একমাত্র অবলম্বন। তাঁহারে প্রসন্ন করিতে না পারিলে আমাদিগের দুঃখ, অশন, বসন ও অন্যান্য সুখলাভের সম্ভাবনা কি? তাঁহারে প্রসন্ন করিতে পারিলেই তুমি অনায়াসে অতীত কলমেতে সমর্থ হইবে।

আমি জননীর এই সমুদায় বাক্য শ্রবণ করিয়া কৃতজ্ঞাল্পভূতে প্রণতভাবে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলাম, মাতঃ! মহা-

দেব কে, তিনি কি রূপে প্রসন্ন হন, কোন্ স্থানে অবস্থান করেন, কি রূপে তাঁহার সহিত সাক্ষাৎকার করিতে হয়, কিরূপ অনুষ্ঠান করিলে তিনি সন্তুষ্ট হন, তাঁহার রূপট বা কিপ্রকার এবং তিনি প্রসন্ন হইলেই বা কি প্রকারে তাহা অবগত হওয়া যায়? তৎ সমুদায় কীর্তন কর।

তখন সেই পুত্রবৎসলা জননী আমার গাত্রমার্জ্জন ও মস্তকাস্রাণ পূর্বক বাপ্পাকুললোচনে কাতরবচনে আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! মূঢ় ব্যক্তির কখনই সেই তুরারাম্য তুর্লোধ্য তুর্লক্ষ্য ভগবান্ দেবদেবকে পরিজ্ঞাত হইতে পারে না। মনোবিগণ তাঁহার অসংখ্য রূপ, বিচিত্র স্থান ও বিবিধপ্রকার প্রসন্নতা কীর্তন করিয়া থাকেন। পূর্বে তিনি যে সমুদায় রূপ ধারণ করিয়াছিলেন এবং তিনি যে রূপে প্রসন্ন হন ও ক্রীড়া করেন, তৎসমুদায় কেহই বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। সেই সর্বাপ্যর্থ্যমী বিশ্বরূপ ভগবান্ শূলপাণি ভক্তগণের প্রতি প্রসন্ন হইয়া যে সমুদায় রূপ ধারণ করিয়াছিলেন, দেবগণ ব্রাহ্মণদিগের প্রতি দ্রষ্টা করিয়া তৎসমুদায় কীর্তন করিয়াছেন। এক্ষণে আমি তোমার নিকট সংক্ষেপে ঐ সমস্ত কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

ভূতভাবন ভগবান্ ভবানীপতি স্বেচ্ছানুসারে ব্রহ্মা, বিষ্ণু, ইন্দ্র, রুদ্র, আদিভ্য, অশ্বিনীকুমার, বিশ্বদেব, মনুষ্য, দেবনারী, প্রেত, পিশাচ, কিরাত, শবর, কুর্ম, মৎস্য, শঙ্খ, যক্ষ, রাক্ষস, সর্প, দৈত্য, দানব, জন্তু, গর্তবাসী জন্তু, অলজন্তু, ব্যাঘ্র, সিংহ, মৃগ, তরু, ভল্লুক, উল্লুক, কুক্কুর, শৃগাল, কুকলাশ, হংস, কাক, ময়ূর, বক, সারঙ্গ, গৃধ্র, চক্রাক্ষ, নীলকণ্ঠ, পর্বত, গো, অশ্ব, হস্তী, উষ্ট্র, গর্দভ, হাগ ও শাদ্ধিলের রূপ ধারণ করিয়া থাকেন। কখন দণ্ডধারী, কখন হস্তধারী,

কখন কমণ্ডলুধারী, কখন ব্রাহ্মণ, কখন
 বণ্ণ, কখন বহুমুখ, কখন ত্রিনেত্র ও কখন
 বহুশীর্ষ হন। কখন অসংখ্য কটি, পাদ, উদর,
 বক্তৃ, পাণি ও পাশ্ব দ্বারা বিভূষিত ও
 অসংখ্য গণে পরিবৃত্ত হইয়া থাকেন। কখন
 কখন ঋষি, গন্ধর্ব্ব, সিদ্ধ ও চারণগণের রূপ
 ধারণ করেন। কখন ভাস্কর্য্যাদিত ও অঙ্ক-
 চন্দ্রে বিভূষিত হন। সেই সর্ব্বভূতাস্তক সর্ব্বা-
 স্তর্ঘ্যামী, সর্ব্ববাদী ভূতভাবন ভগবান্ মহা-
 দেব এই রূপে সর্ব্বত্র অবস্থান করিতেছেন।
 পণ্ডিতগণ তাঁহারে অসংখ্য নামে নির্দেশ
 ও অসংখ্য প্রকারে স্তব করিয়া থাকেন।
 তাঁহার নিকটে যে ব্যক্তি যেকপ অভিলাষ
 ও যাহা প্রার্থনা করে, তিনি নিশ্চয়ই তাহা
 পরিজ্ঞাত হন। অতএব যদি তোমার মঙ্গল-
 লাভের বাসনা হয়, তাহা হইলে তুমি সেই
 ভগবানের শরণাপন্ন হও। তিনি কখন
 আনন্দিত, কখন ক্রুদ্ধ ও কখন ক্রীড়ায় প্রবৃত্ত
 হন। কখন চক্র, কখন শূল, কখন গদা, কখন
 মুবল, কখন খড়্গ ও কখন পট্টিশ ধারণ
 করেন। কখন নাগমেখলা, নাগকুণ্ডল ও নাগ-
 যজ্ঞোপবীত সম্পন্ন হন। কখন নাগচর্ম্মের
 উত্তরচ্ছদ ধারণ করেন। কখন প্রমথগণে
 পরিবৃত্ত হইয়া নৃত্য, গীত, হাস্য ও বিবিধ
 বাদ্য করিয়া থাকেন। কখন উন্মত্ত হইয়া
 পরিভ্রমণ, জ্ঞানপরিভ্রমণ ও রোদন করেন
 এবং কখন বা অন্যকেও রোদন করান।
 কখন প্রচণ্ডমূর্ত্তি ধারণ করিয়া প্রাণিগণকে
 ভয়প্রদর্শন পূর্ব্বক উচ্চৈঃস্বরে হাস্য করেন।
 কখন বা আপন্নিত থাকেন ও কখন নিদ্রিত
 হন। কখন স্বয়ং জপ ও তপস্যা করেন
 এবং কখন বা অন্যকে স্বীয় নাম জপ ও
 আপনার উদ্দেশে তপস্যা করান। কখন
 দান, গ্রহণ, যোগ ও ধ্যানে প্রবৃত্ত হন।
 কখন বেদি, যূপ, কাষ্ঠ ও মিরশনমধ্যে
 অবস্থান করেন। কখন বাসনায় ক্রুদ্ধ,
 ও কখন সুবাক্যে লক্ষিত হন। কখন মূনি-

পত্নী ও মুনিকন্যাদিগের সহিত ক্রীড়া
 করেন। কখন উর্দ্ধকেশ, মহালিঙ্গসম্পন্ন,
 নগ্ন ও বিকৃতলোচন হন। কখন গৌরবর্ণ,
 কখন শ্যামাক্ষ, কখন পাণ্ডুবর্ণ, কখন নীল-
 লোহিতবর্ণ, কখন বিকৃতাক্ষ ও কখন বিশা-
 লাক্ষ হইয়া থাকেন। কেহই সেট আদা-
 কপী নিরাকার পরম পুরুষের আদি ও অন্ত
 পরিজ্ঞাত হইতে পারে না। তিনি স্বয়ং
 দিগম্বর হইয়া সর্ব্বাক্ষাদক নামে অভিহিত
 হইয়া থাকেন। সেই সূক্ষ্ম মনোরত্তির
 বিষয়ীভূত যোগস্বরূপ মহাত্মা মহেশ্বর
 প্রাণিগণের প্রাণ, মন ও জীবরূপে অব-
 স্থান করিতেছেন। তিনি কখন বাদক,
 কখন গায়ক, কখন অসংখ্যনেত্র, কখন
 একবক্তৃ, কখন দ্বিবক্তৃ ও কখন বহুবক্তৃ
 হইয়া থাকেন। এক্ষণে তুমি সেই ভগবান্
 শূলপাণির প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া
 তদন্তর্চিতে তাঁহার আরাধনা কর, অবশ্যই
 অভীষ্ট লাভ করিতে পারিবে।

জননীর এই বাক্য শ্রবণ করিষামাত্র
 মহাদেবের প্রতি আমার একান্ত ভক্তির
 উদ্ভেক হইল। তখন আমি তপস্যা অব-
 লম্বন করিয়া তাঁহারে প্রসন্ন করিতে অভি-
 লাষী হইলাম। দেবমানের এক শত বৎসর
 বামাক্ষর্ষের উপর নির্ভর করিয়া অবস্থান
 ও কলাহার, দ্বিতীয় শত বৎসর জল-
 পান এবং তদনন্তর সাত শত বৎসর বামু-
 তক্ষণ করিয়া দেবদেবের আরাধনা করি-
 লাম। এই রূপে দেবমানের সহস্র বৎসর
 তপস্যা করিলে ত্রিলোকেশ্বর মহাদেব
 আমার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইয়া আমি
 তাঁহার একান্ত ভক্ত কি না, তাহা জানিবার
 মানসে, দেবগণপরিবেষ্টিত ইন্দ্ররূপ ধারণ
 পূর্ব্বক শুভ্রবর্ণ, অরুণনেত্র, সঙ্কুচিত মুণ্ড,
 চতুর্দন্ত, বিকটাকার, মদমত্ত নাতকৈর উপর
 আরোহণ করিয়া আমার বিকট উপস্থিত
 হইলেন। ঐ সময় তাঁহার শরীরে

তেজস্ফূটী বিনির্গত হইতেছিল। মস্তকে
কিরীট, গলদেশে হার ও ভুজে কেশরভূষণ
শোভা পাইতেছিল। অপসরোগণ তাঁহার
মস্তকোপরি শ্বেতচ্ছত্র ধারণ করিয়া রহি-
য়াছিল এবং গন্ধর্ব্বগণ তাঁহার সমক্ষে গান
করিতেছিল। তিনি আমার সমীপে আগ-
মন পূর্ব্বক আমারে সন্মোদন করিয়া কহি-
লেন, দ্বিজবর ! আমি তোমার প্রতি পরম
পরিতুষ্ট হইয়াছি। অতএব তুমি অভিলষিত
বর প্রার্থনা কর। তখন আমি ইন্দ্রকপী
মহাদেবের সেই বাক্য শ্রবণে পরিতুষ্ট না
হইয়া তাঁহারে কহিলাম, দেবরাজ ! আমি
নিশ্চয় বলিতেছি যে, মহাদেব তিন্ন অন্য
কোন দেবতার নিকট বরলাভের প্রার্থনা
করি না। মহেশ্বরের কথা ব্যতীত আমি
অন্য কোন কথাতেই সন্তুষ্ট নহি। পশুপতির
অনুমতি অনুসারে আমি কুমি বা বহুশাখা-
সঙ্কুল বৃক্ষ হইতেও প্রস্তুত আছি ; কিন্তু
অন্যের বরপ্রভাবে ত্রিভুবনের একাধি-
পত্য লাভ হইলেও তাহা তৃণজ্ঞান করিয়া
থাকি। মহাদেবের প্রতি ভক্তিমান হইয়া
যদি আমার চণ্ডালগৃহে জন্মপরিগ্রহ হয়,
তাগাও প্রের। কিন্তু তাঁহা হইতে বিমুখ
হইয়া যদি স্বর্গলাভ হয়, তাহাও আমার
হিতজনক নহে। যে ব্যক্তি বিশেষেরে ভক্তি-
বিহীন হয়, জল ও বায়ু ভক্ষণ করিয়া
থাকিলে তাহার দুঃখের হ্রাস হইবার সম্ভা-
বনা কি ? যাহাঁরা হরচরণস্মরণ তিন্ন
ক্ষণকালও অতিবাহিত করেন না, তাঁহা-
দিগের নিকট অন্য ধর্ম্মসংক্রান্ত কথা উল্লেখ
করা নিতান্ত নিরর্থক। কলিযুগে প্রতি-
ন্যস্ত মহাদেবের প্রতি ভক্তিমান হওয়া
সর্ব্বতোভাবে বিধেয়। মহাদেবের প্রতি
একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইলে, সংসারজন্য
ভয়ের লেশবাদও থাকে না। মহাত্মা মহে-
শ্বর যাহাদের প্রতি প্রসন্ন না হন, তাহা-
দিগের কোন সময়েই তাঁহার প্রতি ভক্তির

উদ্রেক হয় না। হে দেবেন্দ্র ! আমি
মহাদেবের আজ্ঞায় কীট, পতঙ্গ ও কুকুর-
মোনি লাভ করিতে সম্মত আছি, কিন্তু
আপনি আমারে ইন্দ্র প্রদান করি-
লেও আমি তাহা লাভ করিতে কামনা
করি না। কলত কি স্বর্গ, কি দেবরাজ্য,
কি ব্রহ্মলোক, কি পূর্ণভাব, কি অন্যান্য
ঐশ্বর্য্য, কিছুতেই আমার প্রার্থনা নাই,
কেবল একমাত্র মহাদেবের দাসত্ব আমার
প্রার্থনীয়। যে কালপর্য্যন্ত ভগবান্ চন্দ্র
শেখর আমার প্রতি প্রসন্ন না হইবেন,
আমি ততকাল জন্ম মৃত্যু ও জরা জন্ম শত
শত দুঃখসম্মোগ করিব। ইহলোকে সেই
সূর্য্য, শশধর ও অগ্নিতুলা তেজঃপুঞ্জকলেবর,
ত্রিভুবনের সারভূত, জরামৃত্যুবিহীন, অদ্বি-
তীয় পুরুষ রুদ্রদেবকে প্রসন্ন করিতে না
পারিলে কেহই শাস্তি লাভ করিতে পারে
না। যাহা হউক, যদি স্বীয় কৰ্ম্মদোষে
আমারে বারংবার ইহলোকে জন্মপরিগ্রহ
করিতে হয়, তাহা হইলে যেন সেই সেই
জন্মে মহাদেবের প্রতি আমার অচলা
ভক্তি বিদ্যমান থাকে।

ইন্দ্র কহিলেন, উপমন্যো ! তুমি অন্য
দেবগণের প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন পূর্ব্বক
একমাত্র মহাদেবের নিকটেই বরলাভের
অভিলাষ করিতেছ। এক্ষণে জিজ্ঞাসা করি,
সেই মহাদেব যে সকল কারণের কারণ ও
জগতের সৃষ্টিকর্ত্তা, তাহার প্রমাণ কি ?

আমি কহিলাম, দেবরাজ ! ব্রহ্মবাদী
মহর্ষিগণ কহিয়া থাকেন, দেবাদিদেব মহা-
দেব নিত্য ও অনিত্য, ব্যক্ত ও অব্যক্ত এক
ও বহু ; সুতরাং তিনিই সকল কারণের
কারণ ও জগতের সৃষ্টিকর্ত্তা। আমি ইহা
সবিশেষ জ্ঞাত হইয়া একমাত্র তাঁহার নিক-
টেই বর প্রার্থনা করিয়া থাকি। তাঁহার
আদি নাই, মধ্য নাই ও অন্তও নাই।
তিনি অচিন্তনীয়, জ্ঞানরূপ, ঐশ্বর্য্যসম্পন্ন ও

পরমাশ্রয়। তাঁহা হইতে নিত্যসিদ্ধ অবি-
নাশী ঐশ্বর্য্য সমুদায় উৎপন্ন হইয়া থাকে।
তিনি কোন বীজ হইতে উদ্ভূত নহেন,
কিন্তু তাঁহা হইতেই সমুদায় বীজ উৎ-
পন্ন হইয়াছে। তিনি প্রকৃতির অতীত
জ্যোতিঃস্বরূপ। তাঁহার স্বরূপ বুদ্ধিপ্রভৃতি
সমুদায় রূপের অবিষয়ীভূত। তাঁহারে জ্ঞাত
হইলে শোক তাপ তিরোহিত হইয়া যায়।
তিনি ভূতভাবন, ভূতপালক, অশ্বর্গামী,
সর্বগামী ও সর্বদাতা। হেতুবাদ দ্বারা
তাঁহার স্বরূপ নিকৃপণ করা যায় না। তিনি
মুক্তিপ্রদ ও তত্ত্বজ্ঞানীদিগের উপায়। তিনি
তোমারও আত্মা, সুরগণেরও অধীশ্বর ও
সকল জীবের গুরু। তিনি স্বীয় মহিমায়
সমুদায় ব্যাপ্ত করিয়া ব্রহ্মাণ্ডের সৃষ্টি সম্পা-
দন পূর্বক উহার মধ্যে ভূতভাবন ভগবান্
ব্রহ্মারে সৃষ্টি করেন। তিনি ব্যতিরেকে
আর কেহই অগ্নি, জল, আনল, পৃথিবী,
আকাশ, বুদ্ধি, মন ও মহত্ত্বকে সৃষ্টি
করিতে সমর্থ নহেন। ভগবান্ ভূতপতি
মন, বুদ্ধি, অহঙ্কার, কপরসাদি বিষয় ও
ইন্দ্রিয়সমুদায়ের পরম আশ্রয়স্থান বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। লোকে যে পিতা-
মহ ব্রহ্মারে জগৎশ্রুতি বলিয়া থাকে; তিনি
ঐ দেবাদিদেবকে আরাধনা করিয়া জগৎ-
সৃষ্টির ক্ষমতা লাভ করিয়াছেন। তাঁহারই
প্রভাবে ব্রহ্মা ও বিষ্ণুর উৎকৃষ্ট ঐশ্বর্য্য
হইয়াছে। তাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কেহই
নাই। সেই ত্রিলোকনাথ ব্যতিরেকে কোন
দেবতাই দৈত্যদানবগণের আধিপত্য মোচন
ও শাসন করিতে সমর্থ হন না। দিক্,
কাল, বায়ু, সলিল এবং চন্দ্র সূর্য্য ও
গ্রহনক্ষত্র প্রভৃতি তেজঃপদার্থ সমুদায় তাহা
হইতেই সমুদ্ভূত হইয়াছে। সেই মহেশ্বরই
যজ্ঞ ও ত্রিপুরাসুরের উৎপত্তিবিনাশের
কারণ। তিনি সকলের শ্রুতি, সর্বকাম-
প্রদাতা ও দৈত্যদানবগণের রাজ্যাপ-

হারক। হে দেবরাজ! তাঁহার সহিত
আর অধিক কি কীর্তন করিব; তাঁহারই
অমুগ্ৰহে সিদ্ধ, গন্ধর্ব্ব, দেবতা ও মহর্ষিগণ
তোমার আরাধনা করিয়া থাকেন। তাঁহার
প্রভাবে জীবগণের উপভোগের নিমিত্ত
এই স্বাবরজ্জন্মান্বক বিশ্ব উৎপন্ন হই-
য়াছে। তিনি সমুদায় লোকে ওতপ্রোত-
ভাবে অবস্থান করিতেছেন। সুরগণ
অমুরগণ কর্তৃক নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া
যদি শিবতুল্য অন্য কোন দেবতারে নিরী-
ক্ষণ করিতেন, তাহা হইলে অবশ্যই তাঁহার
শরণাপন্ন হইতেন। তিনি ভয়ঙ্কর সংগ্রামে
দেব, যক্ষ ও উরগগণের রাজ্যাদি অপকৃত
হইলে পুনরায় উহা প্রদান করিয়া থাকেন।
ত্রিপুর, অন্ধক, দুন্দুভি, মহিষ এবং রাক্ষস
ও নিবাতকবচগণকে একবার বর প্রদান
করিয়া পুনরায় তাহাদিগকে সংহার করিয়া-
ছিলেন। পূর্বে বহির্নুখে তাঁহারই রেত
আছত হইয়াছিল। তাঁহারই রেতঃপ্রভাবে
সুবর্ণনয় গিরি উৎপন্ন হয়। তিনি ত্রিলোক-
মধ্যে দিগম্বর ও উর্দ্ধরেতা বলিয়া অভি-
হিত হইয়া থাকেন। তিনি অর্জুনারীশ্বর,
অথচ অনঙ্গবিজয়ী। দেবগণ তাঁহারই পরম
স্থানের সর্বিশেষ প্রশংসা করেন। তিনিই
শ্মশানে ভূতগণের সাহিত ক্রীড়া ও নৃত্য
করিয়া থাকেন। তিনি ব্যতিরেকে আর
কাহারই ঐশ্বর্য্য অধিনস্ত নহে। তাঁহার
অমুচরণে তাঁহার তুল্য বললাভ করিয়া
ঐশ্বর্য্যগর্বে গর্ভিত হইয়া থাকে। তাঁহা
ব্যতিরেকে আর কোন দেবতা বারিকর্ষণ
ও উত্তাপদান করিতে পারেন এবং কেহ বা
তেজঃপ্রভাবে প্রজ্বলিত হইয়া থাকেন।
তাঁহা হইতেই ওষধি উৎপন্ন হয়। তিনিই
সমুদায় ধর্মের স্থান। তাঁহা ব্যতিরেকে আর
কে এই স্বাবরজ্জন্মান্বক বিশ্বমধ্যে দেহা-
নুসারে বিহার করিয়া থাকেন। মহর্ষি-
গন্ধর্ব্ব, সিদ্ধ ও যোগিগণ, জ্ঞান ও যজ্ঞাদি

দ্বারা সেই দেবদেবেরই আরাধনা করেন। তিনি কর্মফলশূন্য। আমি তাঁহারেই এই বিশ্বের কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকি। তিনি স্থূল, সূক্ষ্ম, উপমাশূন্য, ইন্দ্রিয়ের অগ্রাহ্য, সত্ত্ব ও নিগুণ। তিনি সৃষ্টি, স্থিতি ও সংহারকর্তা, কালত্রয়স্বরূপ ও সকলের কারণ। তিনি ক্ষর, অক্ষর ও প্রকৃতি। তাঁহা হইতে বিদ্যা, অবিদ্যা, কার্য, অকার্য, ধর্ম ও অধর্ম প্রাচুর্ভূত হইয়া থাকে। আমি সেই দেবদেবকেই সকলের কারণ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকি। দেখুন, ব্রহ্মদেব সৃষ্টিবিধানার্থ আপনার লিঙ্গের সহিত শক্তিচিহ্ন সংযোগ করিয়া রাখিয়াছেন। পূর্বে আমার জননী কহিয়াছেন যে, মহাদেবই লোকোৎপাদনের একমাত্র কারণ, তাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ দেবতা আর কেহই নাই। এক্ষণে যদি আপনার অভিলাষ হয়, তাহা হইলে আপনি অচিরেই তাঁহার শরণাপন্ন হউন। ব্রহ্মাদি দেবগণসমবেত এই তিন লোক তাঁহারই লিঙ্গনিঃসৃত বীর্ষ হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন। ব্রহ্মাদি দেবতা ও দৈত্যগণ তাঁহার প্রীতিতে পূর্ণমনোরথ হইয়া তাঁহা অপেক্ষা আর কাহারেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া বিবেচনা করেন না। বেদমধ্যে তাঁহার মহিমা কীর্ত্বিত আছে। এক্ষণে আমি ইহলোকে মুখ ও পরলোকে মোক্ষলাভের নিমিত্ত সেই ব্রহ্মদেবের উপাসনা করিতেছি। যখন সুরগণ সেই দেবাদিদেবের লিঙ্গ পূজা করিয়া থাকেন, তখন তিনি যে সকল কারণের কারণ, ইহাতে হেতুবাদ প্রদর্শন করিবার আর আবশ্যকতা নাই। দেবগণ সেই মহেশ্বরের লিঙ্গ ব্যতিরেকে আর কাহারও লিঙ্গ পূজা করেন নাই ও করিতেছেন না। ব্রহ্মা, বিষ্ণু, আপনি ও অন্যান্য দেবগণ আপনারা সকলেই সেই দেবাদিদেবের লিঙ্গ পূজা করিয়া থাকেন, সুতরাং তিনিই সকল দেবতার

অগ্রগণ্য। ব্রহ্মার চিহ্ন পদ্ম; বিষ্ণুর চিহ্ন চক্র ও আপনার চিহ্ন বজ্র বিদ্যমান রহিয়াছে। কিন্তু প্রজারা আপনাদিগের কাহারই চিহ্নে চিহ্নিত নহে। তাহারা হরপার্বতীর চিহ্নানুসারে লিঙ্গ ও যোনিচিহ্ন ধারণ করিয়াছে। সুতরাং উহারা যে শিব ও শিবা হইতে উদ্ভূত, তাহার আর সন্দেহ নাই। স্ত্রীজাতি পার্বতীর অংশে সম্ভূত, হইয়াছে বলিয়া যোনিচিহ্নে চিহ্নিত, আর পুরুষেরা মহাদেবের অংশে জন্মগ্রহণ করিয়াছে বলিয়া লিঙ্গচিহ্নিত হইয়াছে; যাঁহারা উহাদের উভয়েরই চিহ্নে চিহ্নিত নহে, তাহারা ক্লীবপদব্যাচ্য হইয়া জনসমাজ হইতে বহিষ্কৃত হয়। এই জীবলোকে পুংলিঙ্গধারীরা শিবের ও স্ত্রীলিঙ্গধারীরা পার্বতীর অংশ বলিয়া অবগত হইবে। এই চরাচর বিশ্ব হরপার্বতীদ্বারাই ব্যাপ্ত রহিয়াছে। সেই দেবাদিদেব হইতে আমার উৎকৃষ্ট বর বা নিধন লাভ হউক, উভয়ই আমার প্রার্থনীয়। কলত মহাদেব ভিন্ন অন্য কোন দেবতারই প্রতি আমার আস্থা নাই। অতএব হে দেবরাজ! তুমি এই স্থানে অবস্থান বা স্বস্থানে প্রস্থান যাহা ইচ্ছা হয় কর।

আমি দেবরাজকে এই কথা কহিয়া, হায়! অদ্যাপি ভূতভাবন ভগবান্ ভাণীপতির প্রসন্নতা লাভ করিতে পারিলাম না বলিয়া মনে মনে চিন্তা করিতেছি, এমন সময়ে দেখিলাম, সেই ইন্দ্রদম্বকট ঐরাবত কনকালমধ্যে হংস, কুম্ভ, চন্দ্র, মৃগাল ও রজতের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন, ক্ষীরোদার্ণবসদৃশ শ্বেতবর্ণ, ক্রুরপুচ্ছ, পিঙ্গললোচন রূব হইয়া বজ্রসারময়, তন্তুকাক্ষসম্মিত, ঈষৎ বক্রাগ্র, সুভীক্ষ শৃঙ্গ দ্বারা যেন অবনীমণ্ডল বিদারণ করিতেছে। তাহার সর্বাঙ্গ সুবর্ণে সমলঙ্কৃত হইয়াছে। মুখ, নাশা, কর্ণ, কটি, ধূর ও পার্শ্বদেশ অপূর্ণ শোভা ধারণ করিয়াছে।

ক্ষক এবং ককুদ বিপুল ক্ষকদেশ সমাচ্ছন্ন করিয়া রহিয়াছে। দেবদেব ভগবান্ শূল-পাণি পার্শ্বতীর সহিত সমবেত হইয়া সেই তুবারগিরিসন্নিভ শুভ্রমেঘতুল্য রূষের উপরিভাগে আরোহণ পূর্বক পূর্ণচন্দ্রের ন্যায় শোভা পাইতেছেন। তাঁহার তেজ হইতে অনল উৎপন্ন হইয়া সহস্র সূর্য্যের ন্যায় সমুদায় জগৎ সমাচ্ছন্ন করিয়া দেদীপ্যমান হইতেছে। ঐ সময় সেই দেবাদিদেবকে দেখিয়া বোধ হইতে লাগিল, যেন যুগান্ত-কালীন সম্বর্ত্তক হতাশন প্রাণিগণকে সংহার করিতে উদ্যত হইয়াছে। ভগবান্ মহেশ্বরের সেই অগদ্যাণ্ড ছুনিরীক্ষ্য তেজ নিরীক্ষণ করিয়া আমি নিতান্ত চিন্তাকুল ও উদ্ভি-রুদয় হইলাম।

অনন্তর মুহূর্ত্তমধ্যে সেই তেজ সমুদায় দিক্ পরিব্যাপ্ত করিয়া দেবাদিদেবের মায়া-প্রভাবে প্রশান্তভাব ধারণ করিল। তখন আমি দেখিলাম, অতুল তেজঃসম্পন্ন ভগবান্ ভূতনাথ অষ্টাদশভুজসম্পন্ন, সর্বা-ভরণভূষিত, শুক্লবস্ত্র ও শুক্লমাল্যে পরিশো-ভিত ও শুক্লযজ্ঞোপবীতধারী হইয়া বিধূম পাবকের ন্যায় শোভা পাইতেছেন। চাক্র-দর্শনা পার্শ্বতী তাঁহার পাশ্বে উপবিষ্ট আছেন। তাঁহার আশ্রিত্য পরাক্রান্ত অনু-চরগণ চতুর্দিকে নৃত্য, গীত ও বাদ্য করি-তেছে। তাঁহার মস্তকস্থিত শশধর সূর্য্য-জয়ের ন্যায় দেদীপ্যমান নেত্রদ্বয় দ্বারা সমধিক সমুজ্জ্বল হইয়াছে। তিনি রত্নবিভূ-ষিত সুবর্ণময় পদ্মের অপূর্ব্ব মালা ও তেজো-ময় মূর্ত্তিমান্ অস্ত্রসমুদায় ধারণ করিয়াছেন। তাঁহার এক হস্তে ইন্দ্রাযুধ তুলা ভীষণ পিনাক বিদ্যমান রহিয়াছে; এক সপ্তশীর্ষ তীক্ষ্ণদংষ্ট্র বিষপূর্ণ বিষধর উহার জ্যাবেষ্টন পূর্ব্বক অবস্থান করিতেছে। অপর হস্তে পাশুপত নামক দিব্য অস্ত্র কালানলের ন্যায়, ভীষণ মার্ত্তণ্ডের ন্যায় শোভা পাইতেছে। ঐ অস্ত্র

একপদ, সহস্র মস্তক, সহস্র উদর, সহস্র ভূজ, সহস্র জিহ্বা ও সহস্র নেত্রসম্পন্ন; উহা দেখিলে বোধ হয়, যেন অনবরত অগ্নিস্কুলিঙ্গ সমুদায় উদ্বীর্ণ করিতেছে। ঐ অস্ত্র ব্রাহ্মা, নারায়ণ, ঐন্দ্র, আশ্বেয় ও বারুণ অস্ত্র হইতে শ্রেষ্ঠ; উহার প্রভাবে সমুদায় অস্ত্র নিরাকৃত হইয়া থাকে। পূর্বে ভগবান্ ভূতভাবন ঐ অস্ত্র দ্বারা অবলীলাক্রমে ত্রিপুর দগ্ধ করিয়া ছিলেন। তিনি ইচ্ছা করিলে নিমেষমধ্যে ঐ অস্ত্র দ্বারা ত্রিভুবন দগ্ধ করিতে পারেন। ঐ অস্ত্রের অবধ্য কেহই নাই। আমি তাঁহার হস্তে আরও একটি অত্যাশ্চর্য্য দিব্যাস্ত্র দর্শন করিলাম। লোকসমাজে উহা শূল বলিয়া বিখ্যাত আছে। ঐ অস্ত্র পাশুপতের তুল্য, অথবা তাহা হইতেও শ্রেষ্ঠ। ভগবান্ মহাদেব ঐ ত্রিলোকবিখ্যাত অস্ত্র দ্বারা অনায়াসে স্বর্গ মর্ত্ত বিদীর্ণ, মহো-দধি শুষ্ক এবং বিশ্বসংসার বিনষ্ট করিতে পারেন। পূর্বে রাক্ষসকুলোদ্ভব মহাবীর লবণ উহা দ্বারা ইন্দ্রতুল্য পরাক্রমশালী ত্রিলোকবিজয়ী যুবনাশ্বতনয় মাক্ষাতারে সসৈন্যে নিহত করিয়াছে। তৎকালে ঐ শূল দর্শন করিয়া বোধ হইতে লাগিল যেন, উহা ক্ষুটি বদ্ধ করিয়া তজ্জন করিতেছে, যেন মহাদেবের হস্তে কালমূর্য্য সমুদিত হই-য়াছে এবং যেন কালান্তক পাশ ধারণ করিয়া দণ্ডায়মান রহিয়াছেন। ঐ দেবাদি-দেব পূর্ব্বকালে জমদগ্নিপুত্র পরশুরামের প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে যে ক্ষত্রিয়কুলভয়ঙ্কর পরশু প্রদান করিয়াছি-লেন, যাহা দ্বারা সমরাজনে মহাবল পরাক্রান্ত কার্ত্তবীর্য্য নিহত হইয়াছে, যাহার প্রভাবে পরশুরাম একবিংশতি বার পৃথিবী নিক্ষত্রিয় করেন; প্রজলিত হতাশনসদৃশ সেই ভয়ঙ্কর কুঠারও তৎকালে তাঁহার সমীপে সমুপ-স্থিত ছিল। হে মাধব! এতদ্ভিন্ন আর অন্যান্য অসংখ্য অস্ত্র সেই পরম পুরুষের

নিকট বিদ্যমান ছিল ; কেবল এই গুলি প্রধান বলিয়া বিশেষ রূপে তোমার নিকট কীর্ত্তন করিলাম ।

এ সময় লোকপিতামহ ব্রহ্মা হংস-সংযুক্ত মনোজ্ঞবগামী দিব্য বিমানে আকট্ হইয়া সেই দেবাদিদেবের দক্ষিণ পাশ্বে, গরুড়াকট শঙ্খচক্রগদাধারী ভগবান্ নারায়ণ তাঁহার বাম পাশ্বে, কার্ত্তিকেয় ময়-রোপরি আরোহণ পূৰ্ব্বক শক্তি ও ঘণ্টা ধারণ করিয়া পার্বতীর সম্মুখে এবং তৎ-সদৃশ প্রভাবসম্পন্ন নন্দী শূল ধারণ পূৰ্ব্বক তাঁহার পুরোভাগে অবস্থান করিতেছিলেন । স্বারস্তুবাদি মনু, ভৃগু প্রভৃতি মহর্ষি ও ইন্দ্রাদি দেবগণ সকলেই তাঁহার নিকট সমু-পস্থিত ছিলেন । প্রমথ ও মাতৃগণ তাঁহার চতুর্দিক পরিবেষ্টন করিয়া নানা প্রকার স্তব পাঠে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন । ব্রহ্মা ও নারায়ণ সামবেদ উচ্চারণ এবং দেবরাজ ইন্দ্র শতরুদ্রীয় পাঠ করিতেছিলেন । এই তিন মহাত্মারে দেখিয়া তৎকালে বোধ হইল যেন, গাহপত্যাদি অগ্নিত্রয় এই স্থানে বিদ্যমান রহিয়াছেন এবং উহাদের মধ্য-স্থলে ভগবান্ মহাদেবকে অবলোকন করিয়া জ্ঞান হইতে লাগিল যেন, সূর্য্য শরৎকালীন মেঘ হইতে বিনির্গত হইয়া পরিবেশমধ্যে অবস্থান করিতেছেন ।

হে কেশব । আমি সেই জগৎপতি মহাদেবকে সম্মর্শন করিয়া এই বলিয়া তাঁহার স্তব করিতে আরম্ভ করিলাম । হে দেবাদিদেব মহাদেব । তুমি ইন্দ্রস্বরূপ বজ্রধারী এবং পিতৃল ও অরুণবর্ণ । তুমি পিনাক, শঙ্খ ও শূল ধারণ করিয়া থাক । তোমার কেশপাশ কৃষ্ণবর্ণ ও আকৃষ্ণিত, কৃষ্ণাজিন তোমার উত্তরীয় । কালীমূর্ত্তি তোমার একান্ত প্রিয় । তুমি শুক্লবর্ণ, শুক্লা-স্বরধারী, শুক্লভস্মদিক্শাস্ত্র এবং শুক্ল কর্ম্মে একান্ত অনুরক্ত । তুমি রক্তবর্ণ, রক্তাঘর,

রক্তধ্বজ, রক্তপতাক ও রক্তমালাধারী । তুমি পীতবর্ণ, পীতাম্বর, পীতচ্ছত্র ও কিরীটধারী । তুমি গলদেশে অর্দ্ধহার, ভুজে অর্দ্ধকেয়ূর ও কর্ণে অর্দ্ধকুণ্ডল ধারণ করিতেছ । তোমার গমনবেগ পবনের ন্যায় । তুমি সুরেন্দ্র, মুনীন্দ্র ও মহেন্দ্র । তুমি উৎপলমিশ্রিত পদ্মমালাধারী । তোমার অর্দ্ধশরীর চন্দন ও অর্দ্ধশরীর মালাদ্বারা সুশোভিত রহিয়াছে । তুমি আদিত্যবক্ত, আদিত্যনয়ন, আদিত্যবর্ণ ও আদিত্য-প্রতিম । তুমি সোম, সৌম্যবক্ত, সৌম্য-মূর্ত্তি, সৌম্যদন্ত ও সর্বশ্রেষ্ঠ । তুমি শ্যাম, গৌর, অর্দ্ধপীত, অর্দ্ধপাণ্ডুর । তুমি অর্দ্ধ-নারীশ্বর, রুষভ বাহন ও গজেন্দ্রগমন । তুমি স্বয়ং দুষ্পাপ্য ; কিন্তু তোমার অগম্য স্থান কুত্রাপি নাই । প্রমথগণ তোমার গুণগান ও অনুগমন করে । তুমি তাহা-দিগের প্রতি একান্ত অনুরক্ত ও তাহাদিগের ব্রতস্বরূপ । তোমার বর্ণ কখন স্বেতমেঘ-সদৃশ এবং সন্ধ্যারাগতুল্য হয় । তোমার নামের নিকপণ নাই । তোমার মস্তক বিচিত্রমালা ও কুসুম দ্বারা এবং ললাটদেশে অর্দ্ধচন্দ্র দ্বারা বিভূষিত । তুমি অগ্নিযুথ, অগ্নিকপী, অগ্নিনেত্র, চন্দ্রনেত্র, মনোহর-মূর্ত্তি ও অতি দুষ্পাপ্য । তুমি খেচর, বিষয়নিরত, ভূচর, ভুবন ও স্বাবরজ্জন্ম-স্বরূপ । তুমি দিগম্বর, দিব্যবস্ত্রধারী, জগ-ম্মিবাস এবং জ্ঞান ও সুখস্বরূপ । তোমার মস্তকে সমুজ্জ্বল মুকুট, হস্তে অপূৰ্ব্ব কেয়ূর ও কণ্ঠে সর্পময় হার নিরন্তর বিরাজিত রহি-য়াছে । তুমি বিচিত্রাভরণবিভূষিত, ত্রিমেন্ত্র, অসংখ্যালোচন, যোগী, সাংখ্যশাস্ত্র এবং ত্রী, পুরুষ ও নপুংসকস্বরূপ । তুমি যজ্ঞ-সম্পাদক দেবতা, অধর্ষবেদস্বরূপ । তুমি সর্বতাপনাশন, শোকহন্তা ও বহুমায়াধারী । তোমার স্বর মেঘের ন্যায় অতি গভীর । তুমি বীজ ও ক্ষেত্রের প্রতিপালক এবং

সৃষ্টিকর্তা। তুমি দেবদেব, বিশ্বপতি, পব-
নের ন্যায় বেগবান্ ও পবনস্বরূপ। তুমি
কাঞ্চনমালাধারী। দৈত্যদিগের পুঞ্জনীয় ও
প্রচণ্ড বেগবান্। তুমি পরীতে ক্রীড়া
করিয়া থাক। তুমি সৰ্বলোকপিতামহ
ব্রহ্মার এক মস্তক ছেদন করিয়াছ। তুমি
মহিষম, ত্রিকপধারী ও সৰ্বকপময়। তুমি
ত্রিপুরহস্তা, যজ্ঞবিঘাতক, কামনাশন ও
কালদণ্ডধারী। তুমি কার্তিকেয়, বিশাখ,
ও ব্রহ্মাণ্ডস্বরূপ। তুমি ভব, শৰ্ম, বিশ্বরূপ,
ঈশান, ভগ্ন ও অঙ্গকঘাতী। তুমি চিন্তা,
অচিন্তা, মায়াবী এবং আমাদিগের পরম
গতি ও হৃদয়স্বরূপ। পণ্ডিতেরা তোমারে
দেবগণের মধ্যে ব্রহ্মা, ইন্দ্র, রুদ্রগণের
মধ্যে লীললোহিত, সৰ্ব ভূতের মধ্যে
আত্মা, সাংখ্যশাস্ত্রমধ্যে পরমপুরুষ, পবিত্র-
দিগের মধ্যে ঋষভদেব, আশ্রমীদিগের
মধ্যে গৃহস্থ, ঈশ্বরগণমধ্যে মহেশ্বর, যক্ষগণ-
মধ্যে কুবের, যজ্ঞাধিকৃত দেবগণের মধ্যে
বিষ্ণু, পরীতমধ্যে সুরেন্দ্র ও হিমালয়,
নক্ষত্রমধ্যে চন্দ্র, ঋষিগণমধ্যে বশিষ্ঠ,
গ্রহমধ্যে সূর্য্য, আরণ্য পশুর মধ্যে সিংহ,
গ্রাম্য পশুর মধ্যে হ্রব, আদিত্যগণমধ্যে
বিষ্ণু, বসুগণমধ্যে পাবন, পক্ষিগণের মধ্যে
গরুড়, ভূতঙ্গমগণমধ্যে অনন্ত, বেদমধ্যে
সামবেদ, যজুর্বেদের মধ্যে ব্রহ্মাধায়,
পরমহংসমধ্যে সনৎকুমার, সাংখ্যবেদা-
দিগের মধ্যে কপিল, পিতৃগণের মধ্যে
ধর্মরাজ, লোকসমুদায়ের মধ্যে ব্রহ্মলোক,
গতিসমুদায়ের মধ্যে মোক্ষ, সাগরগণের
মধ্যে ক্ষীরোদ, বর্ণচতুর্কীরে মধ্যে ব্রাহ্মণ
ও ব্রাহ্মণমধ্যে দীক্ষিত ব্রাহ্মণ বলিয়া
কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন। তুমি সৰ্বভূতের
আদি, সংহারকর্তা ও কালস্বরূপ। তুমি
সমুদায় তেজ অপেক্ষা জ্যেষ্ঠ। তুমি তত্ত্ব-
বৎসল ও যোগেশ্বর। আমি ঐশ্বর্য্য-
বিহীন ও নিতান্ত কাতর হইয়া ভক্তি-

ভাবে তোমার আরাধনা করিতেছি। তুমি
প্রসন্ন হইয়া আমার অভিলাষ পূর্ণ কর।
যদিও অজ্ঞানবশত আমার অপরাধ হইয়া
থাকে, আমারে তত্ত্ব মনে করিয়া তোমারে
তাহা ক্ষমা করিতে হইবে। আমি তোমার
বিপরীত রূপ দর্শনে বিমোহিত হইয়াছি-
লাম বলিয়া তোমারে পাদ্য অর্ঘ্য প্রদান
করি নাই।

আমি এই রূপে ভক্তিভাবে সেই ভূত-
ভাবন ভগবান্ মহাদেবকে স্তব করিয়া কৃতা-
ঞ্জলি পুটে তাঁহারে পাদ্য অর্ঘ্য প্রভৃতি
সমুদায় নিবেদন করিলাম। ঐ সময় আমার
মস্তকে শীতলাম্ব সম্মিলিত দিব্যগন্ধসম্মিত
পুষ্পরুষ্টি মিপতিত হইল। দেবকিঙ্করগণ দিব্য
ছন্দোভিধ্বনি করিতে আরম্ভ করিল। সুখাবহ
সুগন্ধী বায়ু প্রবাহিত হইতে লাগিল।
অনন্তর পার্বতীসম্মিত ভূতভাবন ভগ-
বান্ পিনাকপাণি আমার প্রতি প্রসন্ন
হইয়া দেবগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
ত্রিদশগণ! ঐ দেখ, মহাত্মা উপমন্যু
আমার প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া
স্তব করিতেছে। তখন দেবগণ ভগবান্
শূলপাণির বাক্য শ্রবণ করিয়া কৃতাঞ্জলি-
পুটে তাঁহারে নমস্কার পূর্বক কহিলেন,
ভগবান্! আপমি সৰ্বলোকের ঈশ্বর ও
জগৎপতি। আমরা প্রার্থনা করি, আপ-
নার প্রসাদে মহাত্মা উপমন্যুর সমুদায় অভি-
লাষ পূর্ণ হউক।

দেবগণ এই কথা কহিলে, ভগবান্
ভূতনাথ হাস্যমুখে কহিলেন, বৎস! তুমি
আমার রূপ নিরীক্ষণ কর। আমি তোমার
প্রতি যার পর নাই প্রীতিলভ করিয়াছি।
তুমি আমার একান্ত ভক্ত ও অমুরক্ত।
আমি তোমারে পরীক্ষা করিয়া যথেষ্ট
তুষ্টিলভ করিলাম। অতএব তুমি এক্ষণে
অভিলষিত বর প্রার্থনা কর, আমি তোমার
সমস্ত কামনাই পূর্ণ করিব।

আমি দেবাদিদেব কর্তৃক এইরূপ অভি-
হিত হইয়া পুলকপূর্ণকলেবরে আনন্দাশ্রু
বিসর্জন এবং ক্রিতিতলে আনুয়গল সংস্থা-
পন পূর্বক তাঁহারে অভিবাদন করিয়া
গলাদ বাক্যে কহিলাম, হে দেবদেব !
আজি আপনি আমার সমক্ষে অবস্থান
করাতে বোধ হইতেছে যেন অদ্যই আমি
জীবলোকে মৃতন জন্মগ্রহণ করিলাম ।
আজি আমার জন্ম সার্থক হইল । দেবগণও
যে আরাধ্য পরম পুজ্য অমিতপরাক্রম
মহাত্মারে নিরীক্ষণ করিতে অসমর্থ হন,
আজি আমি তাঁহারে স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ
করিলাম ; সুতরাং আমার ন্যায় ধন্য ও
কৃতপুণ্য লোক আর কেহই নাই । যোগিগণ
যাঁহারে পরমতত্ত্ব, নিত্য, ষড়্বিংশ, অজ,
জ্ঞানস্বরূপ ও অবিনাশী বলিয়া ধ্যান করিয়া
থাকেন, তুমি সেই সর্বজ্ঞ ও সকলের
আদি দেবতা । তুমি সৃষ্টিপ্রারম্ভে দক্ষিণ
অঙ্গ হইতে প্রজাপতি ব্রহ্মারে ও বামঙ্গ
হইতে লোকরক্ষার্থ বিষ্মুরে সৃষ্টি করিয়া
থাক । প্রলয়কাল সমুপস্থিত হইলে লোক-
সংহারার্থ তোমা হইতেই রুদ্রদেবের সৃষ্টি
হয় । সেই মহাতেজা রুদ্র কালমূর্ত্তি পরি-
গ্রহ করিয়া সমস্ত ভূত বিনাশ করিয়া
থাকেন । তুমি এই স্থাবরজঙ্গমাশ্রক বিশ্ব
সৃষ্টি করিয়া প্রলয়কালে প্রাণিগণের স্মৃতি-
শক্তির বিলোপ কর । তুমি সর্বগামী, সকল
ভূতের অন্তরাত্মা, সকল কারণের কারণ ও
অদৃশ্য । এক্ষণে যদি তুমি প্রসন্ন হইয়া
আমারে বর প্রদান করিতে অভিলাষ
করিয়া থাক, তাহা হইলে এই বর প্রদান
কর, যেন তোমার প্রতি আমার প্রগাঢ়
ভক্তি থাকে । তোমার অনুগ্রহে যেন
আমি ত্রিকালজ্ঞ হই এবং বন্ধুবান্ধবের
সহিত সতত দুষ্কাম ভোজন করিতে পাই ।
আর তুমি যেন আমাদিগের এই আশ্রমে
নিরন্তর অবস্থান কর ।

তখন ত্রিলোকপুঙ্খিত চরাচরগুরু ভগ-
বান্ ভূতনাথ আমারে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, বৎস ! তুমি মৎপ্রদত্ত বরপ্রভাবে
অজর, অমর, যশস্বী, তেজস্বী শোকদুঃখ-
শূন্য ও দিব্যজ্ঞানসম্পন্ন হইবে । মহর্ষিগণ
সতত তোমার সহিত সাক্ষাৎ করিবার
নিমিত্ত আগমন করিবেন । তুমি সুশীল
গুণবান্ সর্বজ্ঞ ও প্রিয়দর্শন হইবে এবং
স্থিরযৌবন ও অনলের ন্যায় তেজস্বী হইয়া
কালযাপন করিবে । তুমি যে স্থানে ক্ষীর-
সমুদ্রের সমাগম বাসনা করিবে, ঐ পয়ো-
নিধি সেই স্থানেই প্রাপ্তভূত হইবে । এক্ষণে
তুমি বন্ধুবান্ধবগণ সমভিযাহারে স্বৈচ্ছা-
নুসারে অমৃততুল্য দুগ্ধম ভোজন কর ।
অতঃপর এক কল্প অতীত হইলে তুমি
আমার নিকট সমুপস্থিত হইবে । তোমার
কুল, গোত্র ও বন্ধুগণ চিরস্মরণীয় হইবে ।
আমার প্রতি তোমার প্রগাঢ় ভক্তি
থাকিবে । আমি তোমার এই আশ্রমে
নিরন্তর অবস্থান করিব । এক্ষণে তুমি পরম
সুখে অবস্থান কর । কিছুমাত্র উৎকণ্ঠিত
হইও না । তুমি আমারে স্মরণ করিলেই
আমি তোমার সমক্ষে প্রাপ্তভূত হইব ।
কোটিমূর্ত্ত্যসম তেজস্বী ভগবান্ উমাপতি
আমারে এইরূপ বর প্রদান করিয়া সেই
স্থানেই অন্তর্হিত হইলেন । হে বাসুদেব !
আমি সমাধিবলে এই রূপে দেবদেব মহা-
দেবের দর্শন লাভ করিয়াছিলাম । তিনি
আমারে যেক্রপ বর প্রদান করিয়াছেন,
আমি তদনুরূপ কল লাভ করিয়াছি । ঐ
দেখ সিদ্ধ, মহর্ষি, বিদ্যাধর, যক্ষ, গন্ধর্ব্ব
ও অপ্সরোগণ এই স্থানে উপস্থিত হইয়া
ছেন, বৃক্ষসকল সমস্ত ঋতুর পুষ্পকলে
নিরন্তর সুশোভিত রহিয়াছে এবং ভগবান্
ভূতভাবনের প্রসাদে আশ্রমস্থ সমুদায়
পদার্থ দিব্যতাব প্রাপ্ত হইয়াছে ।

হে ধর্ম্মরাজ ! মহর্ষি উপন্যূয় এই কথা

কহিলে, আমি বিস্ময়াবিষ্ট চিত্তে তাঁহারে কহিলাম, তপোধন ! আপনার আজ্ঞা যখন স্বয়ং ভগবান্ মহাদেব সতত বাস করিয়া থাকেন, তখন আপনার অপেক্ষা ধনা ও কৃতপুণ্য লোক আর কেহই নাই। এক্ষণে সেই ত্রিলোকীনাথ কি আমাদের দর্শন প্রদান করিয়া আমার প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করিবেন।

তখন উপমন্যু কহিলেন, বাসুদেব ! তুমি আমার ন্যায় অনতিকাল মধ্যে সেই দেবদেবকে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হইবে। আমি দিব্য চক্ষুপ্রভাবে সততই তাঁহারে প্রত্যক্ষ করিতেছি। তুমি ছয় মাস আরাধনা করিতে করিতেই তাঁহার দর্শন লাভে কৃতকার্য হইবে এবং তাঁহা হইতে আটটি ও দেবী পার্বতী হইতে ষোলটি বর লাভ করিবে। আমি তাঁহারই অনুগ্রহে ত্রিকালজ্ঞ হইয়াছি। তিনি যখন এই সমস্ত মহর্ষিদিগের প্রতি রূপাদৃষ্টি বিতরণ করিয়াছেন, তখন তোমারে উপেক্ষা করিবেন কেন ? তুমি ব্রহ্মপরায়ণ অনুশংস ও আত্মাশীল ; সুতরাং তোমার তুল্য লোকের সহিত সমাগম দেবগণের নিতান্ত স্পৃহনীয়। এক্ষণে আমি তোমারে এক মন্ত্র প্রদান করিতেছি, উহার প্রভাবে তুমি অচিরে মহাদেবের সাক্ষাৎকারলাভে সমর্থ হইবে। তখন আমি সেই মহাত্মা উপমন্যুরে সম্বোধন করিয়া কহিলাম, ব্রহ্মন্ ! যখন আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছেন, তখন আমি নিশ্চয়ই সেই অসুরকুলান্তক দেবাদিদেবের দর্শনলাভে কৃতকার্য হইব।

হে ধর্মরাজ ! এই রূপে সেই মুনিবরের সহিত মহাদেববিষয়ক বাক্যালাপ করিতে করিতে মুহূর্তের ন্যায় অর্ধাং অতীত হইল। অনন্তর ঐ ব্রাহ্মণ আমার মন্তক মুণ্ডন এবং আমারে দণ্ড, কুশ, চীর ও মেথলা গ্রহণ করাইয়া শাস্ত্রানুসারে দীক্ষিত করি-

লেন। পরে আমি এক মাস কলাহার ও চারি মাস জলপান পূর্বক উদ্বিগ্ন হইয়া এক পদে অবস্থান করিলাম। অনন্তর ষষ্ঠ মাস উপস্থিত হইলে দেখিলাম, আকাশমণ্ডলে একেবারে সহস্র সূর্য্যের তেজ প্রকাশিত হইয়াছে। ঐ তেজোমণ্ডলের মধ্যস্থলে নীলপর্বতের ন্যায় এক খণ্ড মেঘ আমার দৃষ্টিগোচর হইতে লাগিল। ঐ মেঘ ইন্দ্রায়ুধ ও বিদ্যুত্মালায় বিভূষিত। ভগবান্ মহাদেব স্বীয় ভার্যা পার্বতীর সহিত সেই মেঘের মধ্যে অবস্থান করিয়া যুগপৎ সমুদিত চন্দ্রসূর্য্যের ন্যায় শোভা পাইতেছিলেন। তখন আমি পুলকিতগাত্রে বিস্ময়বিকাশিতলোচনে সেই দেবগণের একমাত্র গতি আর্তপরিত্রাণকর্তা ভগবান্ মহাদেবকে সন্দর্শন করিতে লাগিলাম। তিনি কিরীট, গদা, শূল, ব্যাঘ্রাজিন, জটা, দণ্ড, পিনাক, বজ্র, অক্ষদ, নাগযজ্ঞোপবীত ও বিবিধ বর্ণযুক্ত দিব্যমালা ধারণ করিয়াছিলেন। তৎকালে তাঁহারে শরৎকালীন পরিবেশগত চন্দ্র ও তুর্ণিরীক্ষ্য দিবাকরের ন্যায় বোধ হইতে লাগিল। প্রমথগণ তাঁহার চতুর্দিক পরিবেষ্টন করিয়া অবস্থান করিতেছিল। একাদশ শত রুদ্র, আদিত্য, বসু, সাধ্য ও বিশ্বদেবগণ তাঁহার স্তব এবং ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও ইন্দ্র তাঁহার নিকট সামবেদ পাঠ করিতেছিলেন। দেবর্ষি, ব্রহ্মর্ষি, মহর্ষি, যোগীশ্বর, পৃথিবী, অম্বরীক্ষ, নদী, পর্বত, সমুদ্র, গ্রহ, নক্ষত্র, মাস, পক্ষ, ঋতু, রাত্রি, সম্বৎসর, ক্ষণ, মুহূর্ত, নিমেষ, যুগপর্য্যায়, বিদ্যা, বেদ, যজ্ঞ, দীক্ষা, দক্ষিণা, পাবক, হবি, যজ্ঞীয় দ্রব্য, সনৎকুমার, মরীচি, অঞ্জিরা, অত্রি, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, সপ্তমত্ন সোম, বৃহস্পতি, ভৃগু, দক্ষ, কশ্যপ, বশিষ্ঠ, কাশ্য, প্রজাপালক, মাতৃগণ, দেবকন্যা, দেবপত্নী, বিদ্যাধর, দানব, গৃহ্যক ও, রাক্ষসগণ এবং গীতবাদ্যবিশারদ, অপ্সর

ও গন্ধর্বগণ তাঁহার স্তবপাঠ করিতেছিলেন। বিদ্যাধর, দানব, গুহ্যক, রাক্ষস প্রভৃতি স্বাবরজঙ্গমাশ্রয় সমুদায় ভূতই কায়মনো-বাক্যে তাঁহার প্রতি ভক্তিপ্রকাশ করিতেছিল। ঐ সময় ভূতভাবণ ভবানীনাথ আমার সমীপে অবস্থান করিতে ব্রহ্মা ও ইন্দ্র প্রভৃতি সকলেই আমারে দর্শন করিতে লাগিলেন। সেই দেবদেবের তেজ-প্রভাবে তাঁহারে অবলোকন করিতে আমার ক্ষমতা ছিল না।

অনন্তর সেই ভূতভাবন ভগবান্ ভবানী-পতি আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বান্দুদেব! তুমি আমার রূপ দর্শন করিয়া আমার নিকটে স্বীয় প্রার্থনা ব্যক্ত কর। তুমি সহস্র সহস্র বার আমার আরাধনা করিয়াছ। ত্রিলোকমধ্যে তোমার তুল্য আমার পরম ভক্ত আর কেহই নাই। দেবা-দিদেব মহাদেব আমারে এই কথা কহিলে, আমি তাঁহার চরণে নিপতিত হইলাম। জগন্মাতা পার্শ্বতী আমারে ভূতপতির চরণে প্রণত দেখিয়া আমার প্রতি নিতান্ত প্রসন্ন হইলেন। তখন আমি সেই ব্রহ্মাদি দেবগণের পুজনীয় দেবদেব মহেশ্বরকে ভক্তিভাবে স্তব করিয়া কহিলাম, হে সনাতন বিশ্ববিধাত! মহর্ষিগণ তোমারে বেদের অধিপতি, তপস্যা, সত্য এবং সত্ত্ব, রীজ ও তমোগুণস্বরূপ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। তুমি ব্রহ্মা, রুদ্র, বরুণ, অগ্নি, মনু, ভব, ধাতা, বিধাতা ও সূর্য্যস্বরূপ। তোমা হইতে স্বাবরজঙ্গমাশ্রয় সমুদায় প্রাণীর সৃষ্টি হইয়াছে। তুমিই এই চরা-চর ত্রিলোকের সৃষ্টি করিয়াছ। মহর্ষিগণ তোমারে সমুদায় ইন্দ্রিয়, মন, পঞ্চ প্রাণ ও সপ্ত অগ্নির স্বরূপ এবং ইন্দ্রিয়ের অধি-ষ্ঠাত্রী দেবতা ও স্তবযোগ্য দেবতা হইতে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। তুমি সমুদায় বেদ, যজ্ঞ, সোমরস, দক্ষিণা, অগ্নি,

যূত, যজ্ঞোপকরণ দ্রব্য, দান, অধ্যয়ন, ব্রত, নিয়ম, লজ্জা, কীর্ত্তি, শ্রী, বৃত্তি, তুষ্টি, মোক্ষপ্রদা সিদ্ধি, কাম, ক্রোধ, ভয়, লোভ, মদ ও মৎসরস্বরূপ। তোমা হইতেই আদি ও ব্যাধি সমুদায় সমুদ্ভূত হই-য়াছে। তুমিই ক্রিয়া, হর্ষাদি চিত্তবিকার, প্রণয়, বাসনাবীজ, মনের উৎপত্তিস্থান, নিত্যসিদ্ধ ঐশ্বর্য্য, অব্যক্ত পরব্রহ্ম, অচিন্ত্য, সূর্য্য, জ্যোতির্ম্ময়, গুণসমুদায়ের আদি ও জীব সমুদায়ের লয়স্থান। বেদার্থবিদ্ পণ্ডি-তেরা মহত্ত্ব, আত্মা, মতি, ব্রহ্মা, বিশ্ব, শম্ভু, স্বয়ম্ভু, বুদ্ধি, প্রজ্ঞা, চেতনা, জ্ঞান, খ্যাতি, বৃত্তি ও স্মৃতিস্বরূপ বলিয়া ধ্যান করেন। বেদবিদ্ ব্রাহ্মণগণ তোমারে ঐ রূপে পরিজ্ঞাত হইয়া সংসারমূল অজ্ঞানতা হইতে মুক্ত হন। তুমি সর্বভূতের রূদয়স্ব জীবাশ্রা। মহর্ষিগণ প্রতিনিয়ত তোমারে স্তব করিয়া থাকেন। তোমার হস্ত, পদ, মুখ, চক্ষু, কর্ণ ও মস্তক সর্বত্র বিদ্যমান রহিয়াছে এবং তুমি সমুদায় লোক পরিব্যাপ্ত করিয়া অব-স্থান করিতেছ। তুমি স্বর্গস্থ, সূর্য্যের প্রভা ও কিরণ, সর্বভূতের অন্তর্গত পরমাত্মা, অগ্নি-মাদি অষ্টসিদ্ধি, ঈশান, জ্যোতি ও অব্যয়-স্বরূপ। তোমাতে বুদ্ধি মতি ও লোকসমুদায় প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। সত্যসঙ্কল্প, জিতে-ন্দ্রিয়, যোগানুষ্ঠাননিরত মহাত্মারা নিরন্তর তোমারই শরণাপন্ন হইয়া থাকেন। যাহারা তোমারে রূদয়াকাশশায়ী, পরম পুরুষ, বিশ্বব্যাপী, জ্যোতির্ম্ময় ও বুদ্ধিমানদিগের পরম গতি বলিয়া পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তাঁহারাই যথার্থ বুদ্ধিমান। মনুষ্য মহ-ত্ত্ব, অহঙ্কার ও পঞ্চতম্মাত্র এই সাত সূক্ষ্ম গুণও তোমার সর্বজ্ঞতাপ্রভৃতি ছয় গুণ, এবং যোগবিধি বিশেষরূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলেই, তোমাতে লীন হইতে পারে।

আমি এই রূপে ভূতভাবন ভগবান্

মহাদেবের স্তব করিলে জগতের সমুদায় লোক সিংহনাদ করিতে লাগিল। ব্রাহ্মণ, দেব, অসুর, নাগ, পিশাচ, পক্ষী, রাক্ষস ভূত, মহর্ষি ও পিতৃগণ তাঁহারে নমস্কার করিতে লাগিলেন। মন্দ মন্দ সমীরণ প্রবাহিত ও আমার মস্তকে সুগন্ধি পুষ্পরূষি নিপতিত হইতে লাগিল। তখন ভূতভাবন ভগবান্ ভবানীনাথ পার্শ্বতী ও ইন্দ্রকে অভিনন্দন পূর্বক আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বাসুদেব! তুমি যে আমার পরম ভক্ত, তাহা আমি সবিশেষ অবগত আছি। এক্ষণে আমি তোমার প্রতি যাহার পর নাই প্রীত হইয়া তোমারে আটটি বর গ্রহণ করিতে অনুরোধ করিতেছি; অতএব তুমি আমার নিকট স্বীয় অভিলাষানুরূপ আটটি বর প্রার্থনা কর।

পঞ্চদশ অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! দেবাদিদেব এই কথা কহিলে, আমি তাঁহারে নমস্কার করিয়া প্রীতিপ্রফুল্ল চিত্তে কহিলাম, ভগবন! আমি তোমার নিকট ধর্ম্মে দৃঢ়তা, রণস্থলে শত্রুনাশের ক্ষমতা, পরম যশ, বল, যোগ, লোকপ্রিয়তা, তোমার সন্নিকর্ষ ও অসংখ্য পুত্র প্রার্থনা করি। তখন ভগবান্ শঙ্কর আমার বাক্য শ্রবণোচর করিয়া কহিলেন, বাসুদেব! তুমি যাহা প্রার্থনা করিলে, মৎ প্রদত্ত বরপ্রভাবে তাহা অবশ্যই সফল হইবে।

অনন্তর জগন্মাতা ভবানী আমারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বাসুদেব! ভগবান্ শঙ্কর প্রদত্ত বরপ্রভাবে তোমার অভিলাষানুরূপ পুত্র উৎপন্ন হইবে; এক্ষণে তুমি আমার নিকট আটটি বর প্রার্থনা কর, আমি প্রসন্নমনে তাহা প্রদান করিব। তখন আমি তাঁহারে প্রণাম করিয়া ব্রাহ্মণের প্রতি প্রসন্নতা, পিতার অনুগ্রহ, শতপুত্র, উৎকৃষ্ট ভোগ, কুলানুরাগ, মাতার নিকট

প্রসন্নতা, শান্তি ও কার্য্যনৈপুণ্য এই আটটি বর প্রার্থনা করিলাম। পার্শ্বতী কহিলেন, বৎস! তুমি যাহা প্রার্থনা করিলে, তাহা অবশ্যই সিদ্ধ হইবে। আমার বাক্য কখন মিথ্যা হইবার নহে। এতদ্ভিন্ন তুমি অমরতুল্য প্রভাবে, সত্যানুরাগিতা, ষোড়শ সহস্র ভার্গ্যা, তাহাদিগের অনুরাগ, অক্ষয় ধনধান্য, বন্ধুগণের প্রীতি ও মনোহর শরীর লাভ করবে এবং তোমার আবাসে প্রতিদিন সপ্ত সহস্র অতিথি ভোজন করিবে।

হে ধর্ম্মরাজ! ভগবান্ মহাদেব ও দেবী পার্শ্বতী উভয়ে আমারে এইরূপ বর প্রদান করিয়া প্রমথগণের নহিত তথা হইতে অন্তর্হিত হইলেন। তিনি আমারে বরদান করিয়া অন্তর্হিত হইলে, আমি সেই তেজঃপুঞ্জকলেবর দ্বিজবর উপমন্যুর নিকট গমন পূর্বক সমুদায় রত্নান্ত কীর্তন করিলাম। তিনি দেবাদিদেব মহাদেবকে নমস্কার করিয়া আমারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কেশব! দেবাদিদেব মহাদেবের তুল্য দেবতা আশ্রয়দাতা ও যোদ্ধা আর কেহই নাই।

ষোড়শ অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! অনন্তর সেই দ্বিজবর উপমন্যু পুনরায় মহাদেবের মাহাত্ম্য কীর্তন উপলক্ষে আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মাধব! পূর্বে সত্যযুগে তপ্তিনামে এক বিখ্যাত মহর্ষি ছিলেন। তিনি দশ সহস্র বৎসর সমাধি অবলম্বন পূর্বক ভগবান্ পিণাকপাণির আরাধনা করিয়া যে ফল লাভ করিয়াছিলেন, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মহাত্মা তপ্তি সমাধি দ্বারা দশসহস্র বৎসর পরমাত্মস্বরূপ অব্যয় মহাদেবের আরাধনা করিয়া পরিশেষে তাঁহারে চিন্তা করত কহিতে লাগিলেন যে, সাক্ষ্যমতাবলম্বীরা যে প্রধান পুরুষ লোকপ্রতিষ্ঠাতা মহাদেবের স্তব পাঠ ও যোনি-

গণ যাঁহারে মনোমধ্যে চিন্তা করিয়া থাকেন, যিনি সৃষ্টি ও সংহারের অদ্বিতীয় কারণ ; দেবতা, অমুর ও মুনিগণের মধ্যে যাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই ; আমি সেই অনাদিনিধন পরমসুখী দেবাদিদেব মহাদেবের শরণাপন্ন হইলাম । মহাত্মা তপ্তি এই কথা বলিবামাত্র ভগবান্ ভূতনাথ তাঁহার নেত্রপথে নিপতিত হইলেন । তিনি অক্ষয়, অচিন্ত্য, নিত্য, পুণ্ড্রক, নিগুণ অথচ গুণ-বিষয়ীভূত এবং যোগীগণের পরমানন্দ ও মোক্ষস্বরূপ । তিনি ইন্দ্র, অগ্নি, বায়ু, ব্রহ্মা ও বিশ্বের একমাত্র গতি এবং অচল, শুদ্ধ, বুদ্ধিশক্তিগ্রাহ্য, মনঃস্বরূপ, তুজ্জয় ও অপরিমেয় । ছুরাআরা কখনই তাঁহা-
রে লাভ করিতে সমর্থ হয় না । তিনি বিশ্বসংসারের উৎপত্তিস্থান ও তমোগুণাতীত ।

মহাত্মা তপ্তি বহুবর্ষ কঠোর তপো-
নুষ্ঠান পূর্বক সেই ভূতভাবন ভগবান্ মহা-
দেবের সাক্ষাৎকার লাভ করিয়া তাঁহার
স্তুব করত কহিলেন, 'হে পরমাত্মন' । তুমি
পবিত্রদিগের মধ্যে পবিত্র, গতিমান্দিগের
পরম গতি, তেজস্বীদিগের উৎকৃষ্ট তেজ ও
তপস্বীদিগের পরম তপস্যাস্বরূপ । ইন্দ্র
তোমা-
রে নমস্কার করিয়া থাকেন । তুমি
বিশ্বাবসু, হিরণ্যাক্ষ, সহস্রাংশু, মোক্ষপ্রদ,
সর্বসুখের আধার ও পরম সত্যস্বরূপ ।
তুমি জন্মমরণভীরু সন্ন্যাসীদিগকে মুক্তি
প্রদান করিয়া থাক । যখন ব্রহ্মা, ইন্দ্র,
বিষ্ণু, বিশ্বদেব ও মহর্ষিগণও তোমা-
রে বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারেন না
তখন আমি কি রূপে তোমা-
রে পরিজ্ঞাত হইব । বিশ্বলংসার তোমা-
হইতেই সমুদ্ভূত
হইয়াছে ও তোমাতেই প্রতিষ্ঠিত রহি-
য়াছে । তুমি কাল পুরুষ ও ব্রহ্মস্বরূপ ।
পুরাণজ দেবর্ষিগণ তোমা-
রে ব্রহ্মা, বিষ্ণু
ও রুদ্ররূপী বলিয়া কীর্ত্তন করিয়া থাকেন ।
তুমি জীব, দেহ, ইন্দ্রিয়, ইন্দ্রিয়ের অধি-

ষ্ঠাত্রী দেবতা, স্বর্গাদি লোক, অমৃতবা-
অক জ্ঞান এবং যজ্ঞের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা-
স্বরূপ । তুমি দেবগণেরও তুজ্জয় ও সর্বা-
স্বর্গামী । তত্ত্বজ্ঞ পণ্ডিতেরা তোমা-
কে পরি-
জ্ঞাত হইতে পারিলেই বিমুক্ত হইয়া অনা-
য়াসে অনাময় পরম ভাব লাভ করিতে
পারেন । যাঁহারা তোমা-
কে পরিজ্ঞাত হইতে
বাসনা না করে, তাহাদিগকে ইহলোকে
বারংবার জন্মগ্রহণ করিতে হয় । তুমি
মোক্ষ ও স্বর্গের দ্বারস্বরূপ । তোমার
রূপাবলেই লোকে স্বর্গ ও মোক্ষ লাভ
করে, আর তোমার রূপ না থাকিলেই
উহার লাভে বঞ্চিত হয় । তুমি স্বর্গ, মোক্ষ,
কাম, ক্রোধ, সত্ত্ব, রজ, তম, অধ ও উর্দ্ধ-
স্বরূপ । তুমি ব্রহ্মা, ভব, বিষয়, কার্ত্তিকেশ, ইন্দ্র,
সবিতা, যম, বরুণ, চন্দ্র, মনু, ধাত, বিধাতা,
কুবের, পৃথিবী, বায়ু, সলিল, অগ্নি, আকাশ,
বাক্য, বুদ্ধি, স্থিতি, মতি, কল্প, সত্য, মিথ্যা,
সত্ত্ব, অসত্ত্ব, ইন্দ্রিয়, রূপ-
রসাদি বিষয়, প্রকৃতির অতীত, কার্য্যকারণ-
ভিন্ন এবং চিন্তা ও অচিন্ত্যস্বরূপ । তুমি
পরব্রহ্ম, পরম পদ ও সাংখ্যমতাবলম্বী ও
যোগীদিগের পরম গতি । ইহলোকে নির্মল-
বুদ্ধিসম্পন্ন তত্ত্বজ্ঞ মহাত্মারা যে গতি
প্রার্থনা করিয়া থাকেন, আজি আমি
তোমার দর্শনে সেই গতি লাভ করিয়া
চরিতার্থ হইলাম । হায় ! তত্ত্ববিদ্ পণ্ডি-
তেরা যাঁহা-
রে সনাতন পরম পুরুষ বলিয়া
কীর্ত্তন করেন, আমি এত কাল তাঁহা-
কে পরিজ্ঞাত না হইয়া মূঢ়ভাবে অবস্থান
করিয়াছি । যাঁহা-
রে পরিজ্ঞাত হইলে মোক্ষ-
লাভে সমর্থ হওয়া যায়, আজি আমি
বহুজন্মের পর সেই ভক্তবৎসল ভগবান্
ভূতনাথের সাক্ষাৎকার লাভ করিলাম ।
এই দেবাদিদেব ভগবান্ মহেশ্বরই দেব
অমুর ও মুনিগণের রুদয়াক্ষানিহিত সনা-
তন পরব্রহ্মস্বরূপ । ইনি সমুদায় পদার্থের

সৃষ্টিকর্তা, সর্বভূতের আত্মা, সর্বদর্শী ও সর্বত্র গমনশীল। ইহার মুখ সর্বস্থানেই বিদ্যমান রহিয়াছে। ইহালোকে ইহার কিছুমাত্র অবিদিত নাই। ইনি দেহকর্তা, দেহপোষক, দেহী, দেহের সংহারকর্তা, দেহিগণের গতি, প্রাণের সৃষ্টি ও পোষণকর্তা, প্রাণী, প্রাণদাতা এবং অধ্যাত্ম-গতিনিষ্ঠ, আত্মতত্ত্বজ্ঞ, জীবমুক্ত যোগিগণের গতিস্বরূপ। ইনি কৰ্ম্মানুসারে প্রাণিগণকে শুভাশুভ গতি প্রদান করিয়া থাকেন। ইনি জীবগণের জন্মমৃত্যু বিধান ও মর্হর্ষিগণকে সিদ্ধি প্রদান করেন। ইনি পৃথিব্যাदि ভুবনসমুদায় উৎপাদন করিয়া অষ্টবিধ মূর্তি দ্বারা এই বিশ্বসংসার ধারণ ও ইহার প্রতিপালন করিতেছেন। সমুদায় পদার্থ ইহা হইতে সমুৎপন্ন, ইহাতেই অবস্থিত ও ইহাতেই লীন হইয়া থাকে। ইনি অদ্বিতীয় সনাতন পুরুষ। ইনি সত্যকামীদিগের সত্যলোক, যোগীদিগের মোক্ষ ও অধ্যাত্মবেত্তাদিগের কৈবল্যস্বরূপ। ইনি দেবতা, অসুর ও মনুষ্যালোক মধ্যে অপ্রকাশিত থাকিবেন বলিয়া ব্রহ্মাদি সিদ্ধগণ ইহারে শাস্ত্রমধ্যে গুপ্তভাবে রাখিয়াছেন। তন্নিবন্ধন দেবতা, অসুর ও মনুষ্যগণ অজ্ঞানান্ধকারে মুগ্ধ হইয়া ইহার যথার্থ তত্ত্ব অবগত হইতে সমর্থ হন না। যাহারা একান্ত ভক্তিভাবে ইহার শরণাপন্ন হয়, এই অন্তর্যামী ভগবান্ স্বয়ং তাহাদিগকে আত্মপ্রদর্শন করিয়া থাকেন। ইহারে অবগত হইতে পারিলে, জন্মমৃত্যুজনিত ভয় ও জাতব্য বিষয় আর কিছুই থাকে না। পণ্ডিতগণ ইহারে লাভ করিতে পারিলে আর কোন বস্তুই লক্ষ্য বলিয়া গণনা করেন না। সাধ্যশাস্ত্রবিশারদ পণ্ডিতগণ এই সূক্ষ্মস্বরূপ পরমেশ্বরকে অবগত হইয়া সমুদায় বন্ধন হইতে মুক্ত হন। বেদবেত্তা পণ্ডিতগণ প্রাণা-

য়াম করিয়া ঔঙ্কাররূপ রথে আরোহণ পূর্বক এই বেদপ্রতিষ্ঠিত মন্দিরে প্রবেশ করেন। ইনি দেবযানের আদিত্যরূপ দ্বার ও পিতৃযানের চন্দ্ররূপ দ্বার বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। ইনি কাষ্ঠ, দিক্, সংবৎসর, যুগাদি, ইন্দ্রপদ, সার্কভোমপদ, দক্ষিণায়ন ও উত্তরায়নস্বরূপ। পূর্বে প্রজাপতি প্রজাসৃষ্টির নিমিত্ত এই নীললোহিতকে নানাবিধ স্তব করিয়া ইহার নিকট বর যাচঞা করিয়াছিলেন। ঋক্বেদবেত্তারা ঋক্বেদ দ্বারা ইহার মহিমা কীর্ত্তন, ঋত্বিক্গণ এই যজুর্বেদময় মহেশ্বরের উদ্দেশে আচ্ছতিপ্রদান, বিশুদ্ধবুদ্ধি সামবেদবেত্তারা ইহার উদ্দেশে সামবেদগান এবং অথর্ববিদ ব্রাহ্মণগণ অথর্ববেদ দ্বারা এই সত্যস্বরূপ পরম ব্রহ্মকে স্তব করিয়া থাকেন। ইনি যজ্ঞের আদিকারণ ও ঈশ্বর। দিবা, রাত্রি, ইহার চক্ষু ও কর্ণস্বরূপ; পক্ষ ও মাস ইহার মস্তক ও বায়ুস্বরূপ; ঋতু ইহার বীর্গ্যস্বরূপ; তপস্যা ইহার ধৈর্য্যস্বরূপ এবং সংবৎসর ইহার গুহা, উরু ও পাদস্বরূপ। ইনি মৃত্যু, যম, অগ্নি, কাল, সংহারকর্তা, কালের উৎপত্তিস্থান, চন্দ্র, আদিত্য, গ্রহ, নক্ষত্র, বায়ু, ধ্রুব, সপ্তর্ষি, সপ্তভুবন, প্রকৃতি, মহত্ত্ব, অহঙ্কার ও পৃথিবীস্বরূপ। ব্রহ্মাদি তৃণপর্য্যন্ত সমুদায় ইহাতে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। ভূমি প্রভৃতি অষ্ট প্রকৃতি ও প্রকৃতি হইতে শ্রেষ্ঠ জীব এই ভগবান্ মহাদেবের অংশ। ইনি শাস্ত্রতত্ত্ব পরমানন্দস্বরূপ। ইনি বীতস্পৃহ সাধু ব্যক্তিদিগের একমাত্র গতি ও উৎকৃষ্ট ভাব। ইনি উদ্বোধন সনাতন ব্রহ্ম এবং বেদবেত্তাদিগের উৎকৃষ্ট ধ্যান। ইনি পরমাকাষ্ঠা, শ্রেষ্ঠকলা, পরমা সিদ্ধি, পরম গতি, শাস্তি, সুখ, সন্তোষ, বেদ ও ন্যূতিস্বরূপ। যোগিগণ ইহারে প্রাপ্ত হইয়া আপনাদিগকে কৃতার্থ বলিয়া বিবেচনা করেন। ইহারে

লাভ করিলে আর তাঁহাদিগকে জন্ম পরি-
গ্রহ করিতে হয় না। আজি আমি ইহার
দর্শনলাভে কৃতার্থ হইলাম। হে দেবাদিদেব
মহাদেব! যজ্ঞশীল ব্যক্তির। ভূরিদক্ষিণ
যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া যে স্বর্গাদি লোক
লাভ করেন, তুমি সেই স্বর্গাদিলোক; শান্তি,
যোগ, জপ ও কঠোর নিয়মানুষ্ঠাননিরত
তাপসগণ যে নক্ষত্রলোক লাভ করিয়া
থাকেন, তুমি সেই নক্ষত্রলোক; কর্মত্যাগী
সন্ন্যাসিগণ যে ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হন, তুমি
সেই ব্রহ্মলোক; বীতম্পদ মুমুকু ব্যক্তির।
যে মোক্ষ লাভ করেন, তুমি সেই মোক্ষ
এবং তত্ত্বজ্ঞানসম্পন্ন মহাত্মারা যে নির্বাণ-
মুক্তি লাভ করিয়া থাকেন, তুমি সেই
নির্বাণ। বেদ ও পুৰাণশাস্ত্রে এই পাঁচ
প্রকার গতি নির্দিষ্ট হইয়াছে। তুমি প্রসন্ন
হইলে ঐ পাঁচপ্রকার গতি লাভ হয়, অন্যথা
ঐ সমুদায় লাভের সম্ভাবনা নাই। ব্রহ্মা, বিষ্ণু,
ইন্দ্র, বিশ্বদেব এবং মহর্ষিগণ তোমার
মাহাত্ম্য অবগত হইতে পারেন না।

মহর্ষি তপ্তি এই রূপে দেবাদিদেব
মহাদেবের স্তব করিয়া বেদপাঠ করিলে,
দেবী পাক্ৰতী ও ভগবান্ ভূতনাথ তাঁহার
প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইলেন। অনন্তর
ভগবান্ ভবানীপতি তাঁহারে সযোজন
করিয়া কহিলেন, বৎস! আমি তোমার
প্রতি পরম প্রীত হইয়াছি। তুমি আমার
প্রসাদবলে এক পুত্র লাভ করিবে। ঐ পুত্র
যশস্বী, তেজস্বী, দিব্যজ্ঞানসমম্বিত, অমর
ও বেদের সূত্রকর্তা হইবে। এক্ষণে এত-
দ্রিষ্ট তোমার অন্য যাহা অভিলাষ থাকে,
ব্যক্ত কর, আমি তাহা পূর্ণ করিব। তখন
তপ্তি কৃতাজ্জলিপুটে কহিলেন, ভগবান্!
আপনার প্রতি যেন আমার অচলা ভক্তি
হয়। মহাত্মা তপ্তি এইরূপ কহিলে ভগবান্
ভূতনাথ তথাক্স্থ বলিয়া অনুচরগণের সহিত
তথা হইতে অন্তর্হিত হইলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! মহাত্মা উপমন্যু এই
রূপে তপ্তিরূপে শিবারাধনা ও তাঁহার বর-
প্রাপ্তির বিষয় কীর্ত্তন করিয়া পুনরায়
আমারে সযোজন পূর্ব্বক কহিলেন, কেশব!
ভগবান্ ভূতনাথ এই রূপে তপ্তিরে বর
প্রদান পূর্ব্বক দেবতা ও মহর্ষিগণ কর্তৃক
সংস্কৃত হইয়া অন্তর্হিত হইলে মহর্ষি তপ্তি
আমার আশ্রমে আগমন পূর্ব্বক আমার
নিকট ঐ সমুদায় বৃত্তান্ত কীর্ত্তন করিয়া
পূর্ব্বক লোকপিতামহ ব্রহ্মা দেবগণের নিকট
মহাদেবের যে দশসহস্র নাম কীর্ত্তন করিয়া-
ছিলেন এবং শাস্ত্রে উহার যে এক সহস্র
নাম কীর্ত্তিত আছে, তৎসমুদায় কীর্ত্তন
করিলেন। এক্ষণে আমি তোমার নিকট
সেই তপ্তিকীর্ত্তিত নাম সমুদায়ের মধ্যে
কতকগুলি নাম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর।

সপ্তদশ অধ্যায় ।

বাসুদেব কহিলেন, হে ধর্ম্মরাজ! অন-
ন্তর মহাত্মা উপমন্যু আমার নিকট মহা-
দেবের নামসমুদায় কীর্ত্তন করিতে বাসনা
করিয়া আমারে সযোজন পূর্ব্বক কহিলেন,
বাসুদেব! তুমি ভগবান্ ভূতনাথের প্রধান
ভক্ত। অতএব এক্ষণে আমি তোমার
সমক্ষে বেদবেদান্তনির্দিষ্ট মহর্ষি তপ্তি
ও তত্ত্বদর্শী অন্যান্য সাধুগণ কর্তৃক কথিত,
সর্কার্থসাধক, জগদ্বিখ্যাত কতকগুলি নাম
দ্বারা কৃতাজ্জলিপুটে সেই স্তবার্থ সর্কভূত-
হিতৈষী ত্রিলোকবিখ্যাত সনাতন পরম
ব্রহ্মস্বরূপ মহেশ্বরকে স্তব করিব, তুমি
অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। লোকে অগি-
মাদি ঐশ্বর্য্যসংযুক্ত হইয়াও শত বৎসরে
বিস্তারিত রূপে সেই দেবাদিদেবের মাহাত্ম্য
কীর্ত্তন করিতে সমর্থ হয় না। যখন
দেবগণও মহাদেবের আদি, অন্ত ও মধ্য অব-
গত হইতে পারেন না, তখন অন্য কোন্

ব্যক্তি বিস্তারিত রূপে তাঁহার মহিমা-কীর্তনে সমর্থ হইবে? আমি তাঁহার প্রসাদ-বলে সাধ্যানুসারে সংক্ষেপে তাঁহার নাম কীর্তন করিব। তিনি অনুজ্ঞা প্রদান না করিলে কেহই তাঁহারে স্তব করিতে সমর্থ হয় না। তিনি যখন আমারে অনুজ্ঞা প্রদান করেন, আমি তখনই তাঁহারে স্তব করিয়া থাকি। পূর্বে কমলযোনি ব্রহ্ম অনাদিনিধন জগতের আদিকারণ বিশ্ব-রূপী, বরদাতা মহেশ্বরের যে দশ সহস্র নাম কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি তাহার মধ্যে উৎকৃষ্টতর অষ্টোত্তর সহস্র নাম সংগ্রহ করিয়াছি। যত যেমন দধির, সুবর্ণ যেমন পর্বতের, মধু যেমন পুষ্পের, ও মণ্ড যেমন ঘূতের সারভূত, তদ্রূপ এই অষ্টোত্তর সহস্র নাম ব্রহ্মোক্ত দশ সহস্র নামের সারস্বরূপ। এই সকল নাম যত্ন-সহকারে শ্রবণ ও ধারণ করা অবশ্য কর্তব্য; এই নামসমুদায় মঙ্গলজনক, পুষ্টিকর, বিঘ্ননাশক ও পরমপবিত্রতা সম্পাদক। অন্ধাযুক্ত ভক্তকেই উহা প্রদান করা কর্তব্য, অজিতেন্দ্রিয় অন্ধাবিহীন নাস্তিককে প্রদান করা কদাপি বিধেয় নহে। উহা অনুত্তম ধ্যান, যোগধ্যেয় বস্তু, জপ্য, মন্ত্ৰ, জ্ঞান ও নিগূঢ় বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। মানবগণ অন্তকালেও এই পাপ-নাশন, যজ্ঞাদি ফলপ্রদ, মঙ্গলময়, পরমানন্দস্বরূপ নাম সমুদায় পরিজ্ঞাত হইলে পরম গতি লাভ করিতে পারে। পূর্বে সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা সমুদায় দিব্য স্তবের মধ্যে এই নামসমুদায়কে শ্রেষ্ঠ বলিয়া কল্পনা করিয়াছিলেন, সেই অবাধ ভগবান্ মহেশ্বরের এই দেবপুঞ্জিত উৎকৃষ্ট স্তব স্তবরাজ নামে জগতীতলে বিখ্যাত হইয়াছে। প্রথমে এই স্তব ব্রহ্মলোক হইতে স্বর্গলোকে আনীত হয়, তৎপরে মহাআ তণ্ডি উহা প্রাপ্ত হইয়া স্বর্গ হইতে প্রাণীক

সমানীত ও প্রচারিত করেন। এই নিমিত্ত উহা তণ্ডিকৃত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। যে ভূতভাবন ভগবান্ বেদপ্রতিপাদ্য ব্রহ্ম; যিনি সর্বাপেক্ষা তেজস্বী, পবিত্র, দ্যুতি-মান্, প্রশান্ত, জিতেন্দ্রিয়, বুদ্ধিমান্; যিনি দেবতাদিগেরও দেবতা, ঋষিদিগেরও ঋষি, শ্রেষ্ঠ যজ্ঞ, উৎকৃষ্ট কল্যাণ, ব্রহ্মাদির ধ্যেয় ও কারণের কারণস্বরূপ এবং যাঁহা হইতে লোকসমুদায়ের বারংবার সৃষ্টি ও সংহার হইয়া থাকে, আমি এক্ষণে সেই দেবতা-দিগের অষ্টোত্তর সহস্র নাম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। উহার প্রভাবে অনায়াসে অভীষ্ট ফল লাভ করিতে পারিবে।

তিনি স্থির, স্থাণু, প্রভু, ভীম, প্রবর, বরদ, বর, সর্বাঙ্গী, সর্ববিখ্যাত, শর্ক, সর্বকর, ভব, জটাধারী, ব্যাঘ্রচন্দ্রাবৃত, শিখণ্ডী, বিরাটমূর্তিধারী, বিশ্বকর্তা, হর, হরিণ্যাক্ষ, সর্বভূতবিনাশক, প্রবৃত্তি, নিবৃত্তি, নিয়ত, শাস্ত, ধ্রুব, আশানবাসী, ভগবান্, খেচর, বিষয়গোচর, পাপিআদিগের হীনীভনকর্তা, সর্বনমস্যা, মহাকর্মা, তপস্বী, ভূতভাবন, উন্মত্তবেশ, প্রচ্ছন্ন, সর্বলোকপ্রজাপতি, মায়াকর, মায়াকায়, রূপরূপ, মহাযশা, মহাআ, সর্বভূতাত্মা, বিশ্বরূপ, মহাহনু, লোকপাল, অন্তর্হিতাত্মা, আনন্দময়, ইয়-গার্দ্ভি, পবিত্র, মহান্, নিয়মাস্থিত, নিয়ম, সর্বকর্মা, স্বয়ম্ভূত, আদি, আদিকর, নিধি, সহস্রাক্ষ, বিশালাক্ষ, সোম-রস, নক্ষত্রসাধক, চন্দ্র, সূর্য্য, শনি, কেতু, রাহু, মঙ্গল, বৃহস্পতি, অত্রি, নমস্কর্তা, মৃগধারী, শরত্যাগী, নিষ্পাপ, মহাতপা, ঘোরতপা, অদীন, দীনসাধক, সংবৎসর-কর্তা, মন্ত্ৰ, প্রমাণ, পরমতপস্যা, যোগী, যাজ্ঞ, মহাবীজ, মহারেতা, মহাবল, সুবর্ণ-রেতা, সর্বজ্ঞ, সুবীজ, বীজবাহন, দশ-বাহু, অনিমেঘ, নীলকণ্ঠ, উমাপতি, বিশ্ব-রূপ, স্বয়ংশ্রেষ্ঠ, বলবীর, বল, গণ, গণকর্তা,

গণপতি দিগম্বর, কাম, মম্ববিৎ, পরমমম্ব,
জগৎকারণ, সংহারকর্তা, কমণ্ডলুধারী,
ধনুর্ধর, বাণহস্ত, কপালধারী, অশনিধারী,
শতস্রীধারী, খড়্গপাণি, পাণ্ডিহস্ত, শূল-
পাণি, পুঞ্জা, স্রবহস্ত, সুকপ, তেজঃ, তেজ-
স্কর, নিধি, উষণীধারী, সুবক্ত, উজ্জ্বিতকপ,
বিনয়াম্বিত, দীর্ঘ, হারকেশ, সুতীর্থ, কৃষ্ণ,
শৃগালকপী, সিদ্ধার্থ, মুণ্ড, সর্বশুভহর, অজ,
বহুকপ, গন্ধবারী, কপদী, উর্দ্ধরেতা, উক্কা-
লজ, উর্দ্ধশায়ী, নভস্তল, ত্রিঙ্গটি, চীরবাসা,
রুদ্র, সেনাপতি, সর্বব্যাপী, অশ্বেচর,
রাত্রিচর, তীক্ষ্ণকোণ, সুবর্চা, গজাঘুরহস্ত,
দানবঘাতী, কাল, লোকবিধাতা, গুণা-
কর, নিঃশাদীকপী, আদ্রচর্ম্মারত, কাল-
যোগী, মহানাদ, সর্বকাম, চতুস্পথ, নিশা-
চর, প্রেতচারী, ভূতচারী, মহেশ্বর, বহুভূত,
বহুপন, রাজ, অনন্ত, গতি, নৃত্যপ্রিয়,
নিত্যনৃত্য, নটক, বিশ্ববন্ধু, ঘোরকপী,
মহাতপা, মায়াপাশধারী, ধ্বংসরচিত, পলা-
তাকট, নিঃসঙ্গ, সংস্রহস্ত, বিজয়, বাবসায়,
অতাদ্রুত, অপ্রকম্পা, ভয়স্বকপ, যজ্ঞহস্তা,
কামনাশন, দক্ষযজ্ঞাপহারী, সৌম্য, ঈষৎ-
সৌম্য, আতঙ্কর, বলসূদন, ন্যত্যানন্দময়,
অর্থনীয়, আজত, অপর, গন্তীরঘোষ,
গন্তীর, গন্তীরবলবাহন, ন্যগ্রোধকপী, অশ্ব-
পরিষেককপ, বৃক্ষপত্রাস্থিত, ভক্তবৎসল,
সুতীক্ষ্ণদংষ্ট্র, মহাকায়, মহানল, বিষক্লেদ,
সর্বসংহর্তা, সৃষ্টির বীজস্বকপ, বৃষবাহন,
তীক্ষ্ণচাপ, হর্গ্যশ্ব, সহায়, কর্ম্মকালবেত্তা,
বিষ্মুপ্রসাদিত, যজ্ঞ, সমুদ্র, বড়বামুখ, বায়ু,
প্রশান্তাশ্রা, হতাশন, উগ্রভেজা, মহাতেজা,
সংগ্রামনিপুণ, বিজয়কালবেত্তা, জ্যোতিষ্মান-
দিগের গতিপ্রকাশক শাস্ত্র, সিদ্ধি, সর্ব-
বিগ্রহ, শিখী, দণ্ডী, জটধারী, জ্বালাবৃত,
মুর্ধ্বজ, মুর্ধ্বগ, বলী, বৈগরী, পণবী, তালী-
বনী, কালমায়ার ছেদনকর্তা, নিমিত্তস্ব,
নিমিত্ত, জ্ঞানম্বস্বকপ, জ্ঞানম্ববিধাতা, হরি,

নদীশ্বর, নন্দন, নন্দিবর্জন, কালচক্রের
পরিচালক, জীবকপী, ঈশ্বর, অচঞ্চল,
প্রজাপতি, বিশ্ববাহু, বিভাগকর্তা, সর্বগ,
অমুখ, সংসারমোচক, সুশরণ, দেহের
সৃষ্টিকর্তা, মেঢ়জ, বনচারী, ভূচর, সর্ব-
শুভ, সর্বতুর্গামিনাদী, পশুপতি, ব্যালকপ,
গুহাবাসী, গুহ, হেমমালী, বিষয়মুখের
রসজ্ঞ, ত্রিদেশ, ত্রিকালজ্ঞ, সম্ভবস্বা-
মোচন, দৈত্যদিগের সংহারকর্তা, শক্রনা-
শন, সাংখ্যজ্ঞানপ্রদ, তুর্কাসা, সর্বসাধু
নিষেবিত, প্রক্ষন্দন, কর্ম্মফলের বিভা-
জক, সর্বশ্রেষ্ঠ, যজ্ঞভাগাবৎ, সর্বস্থান-
গত, সর্বস্থানচারী, বাসবিশীন, বাসব,
অমর, হিমালয়কপী, হেমকর, নিষ্কম্পা,
সমুদায় কর্ম্মফলের আধার, সকলের অব-
লম্বনস্বকপ, লোহিতাক্ষ, মহাক্ষ, বিজয়াক্ষ,
পাণ্ডিত, সংগ্রহীতা, নিগ্রহীতা, কার্যসম্পা-
দক, ভুজঙ্গাবনদ্ধবস্ত্র, উৎকৃষ্ট, অপকৃষ্ট,
অতিশয়পুষ্টি, কাহলবাদ্যধারী, সর্বকাম-
প্রদ, সর্বকালপ্রসন্ন, মহাবল, বলদেব-
কপধারী, মোক্ষস্বকপ, সর্বপ্রদ, সর্বতো-
মুখ, আকাশের ন্যায় সর্বব্যাপী, সর্ব-
সংহারক, অনায়ত্ত, রুদয়াকাশগত, মহা-
ভৈরব, সূর্য্যাকিরণ, সূর্য্য, বহুরশ্মি, অতুল-
তেজঃসম্পন্ন, বায়ুর ন্যায় বেগবান, মহা-
বেগসমম্বিত, মন অপেক্ষাও সমাধিক
বেগশালী, বিষয়ভোগনিরত, সর্বদেহবাসী,
শ্রীমান, উপদেষ্টা, মোনী, মুনি, জীবের
শুভাশুভ বিচারকর্তা, সর্বসেব্য, বদানা,
গরুড়, মিত্রকপী, অতিদীপ্ত, প্রজাপতি,
উন্মাদ, মদন, কাম্যাবধয়, সংসাররক্ষ,
অর্থের আধার, কীর্ত্তিদাতা, বামদেব, কর্ম্ম-
ফলস্বকপ, সকলের আদ, ত্রিলোকাক্রমণ-
সমর্থ, বামন, সিদ্ধযোগী, মহর্ষি, সিদ্ধ-
সন্ন্যাসী, জ্ঞানবান্ সন্ন্যাসী, ভিক্ষু, পরম-
হংস, ব্যবহারবিহীন, মুক্ত, অব্যয়, মহা-
সেন, বিশাখ, জাগ্রদবস্থা প্রভৃতি যক্তি-

তত্ত্বের ঈশ্বর, ইন্দ্রিয়ের অধিষ্ঠাতা, বজ্রহস্ত, বিস্মৃত, দৈত্যাসেনার স্তম্ভনকর্তা, সমর-
বিজয়ী, সংসারাত্ময়বেত্তা, বসন্ত, পিঙ্গল-
লোচন, বৃহস্পতির আরাধ্য, যজুর্বেদ,
আশ্রমপুঞ্জিত, ব্রহ্মচারী, ব্রাহ্মণপ্রভৃতি বর্ণ-
চতুষ্টয়ের গৃহচারী, সর্বগত, বিচারবিৎ,
ঈশান, ঈশ্বর, কাল, মহাপ্রলয়ে অবস্থিত,
পিনাকধারী, সর্বকারণস্থ, কারণ, সমৃদ্ধি,
আনন্দকর, হরি, নন্দীশ্বর, নন্দী, আনন্দ-
বর্জন, ঐশ্বর্য্যহস্তা, হস্তা, কাল, ব্রহ্মা,
পিতামহ, চতুর্মুখ, মহালিঙ্গ, চারুলিঙ্গ,
লিঙ্গাধ্যক্ষ, সুরাধ্যক্ষ, যোগাধ্যক্ষ, যুগাবহ,
বীজাধ্যক্ষ, বীজকর্তা, অধ্যাত্ম, সাধক,
বলবান, ইতিহাস, কল্প, গৌতম, চন্দ্র, দন্ত,
অদন্ত, দন্তবিহীন ব্যক্তির প্রাপ্য, ভক্তা-
বীন, বশীকরণসমর্থ, কলি, লোককর্তা, পশু-
পতি, পৃথিবীর অক্ষতা, ভোগবিহীন, অক্ষর,
পরব্রহ্ম, বলশালী, শত্রু, নীতি, অনীতি,
নির্মলচিত্ত, দোষবিহীন, মান্য, সংসার-
স্বরূপ, প্রসাদগুণসম্পন্ন, স্বপ্নাভিমানী,
পুরুষদর্পণ, শত্রুবিজয়ী, বেদকর্তা, মন্ত্রকর্তা,
বিদ্বান, সমরমর্দন, মহামেঘনিবাসী, মহা-
ঘোর, বশীকর, অগ্নিপ্রভ, মহাতেজস্বী,
কালাদি, আকৃতি, হবনীয় দ্রব্য, ধর্ম্মকপী,
শঙ্কর, তেজস্বী, বহ্নিস্বরূপ, নীল, স্বলিঙ্গা-
বিত্তৃত, কল্যাণচৈত, প্রতিবন্ধহীনা, স্বস্তি-
দাতা, স্বস্তিভাব, যজ্ঞভাগবিশিষ্ট, বিভাজক,
শৌঘ্যগামী, সজ্জবিহীন, মহালিঙ্গ, কন্দর্প,
রুদ্রবর্ণ, সুবর্ণ, ইন্দ্রিয়, মহাপাদ, মহাহস্ত,
মহাকায়, মহাযশা, মহামূর্ত্তা, মহামাত্র,
মহানেত্র, অবিদ্যানাশস্থান, মহাস্তক, মহা-
কর্ণ, মহোষ্ঠ, মহাহনু, মহানাশ, মহাকণ্ঠ,
মহাগ্রীব, মহাবক্ষা, মহারুদয়, আশানবাসী,
অম্বরাত্মা, মৃগচিহ্নধারী, ব্রহ্মাণ্ডের আশ্রয়,
লম্বিতোষ্ঠ, ক্ষীরসমুদ্র, মহাকায়, মহাদন্ত,
মহাদংষ্ট্র, মহাজিহ্বা, মহামুখ, মহানখ,
মহারোমা, মহাকেশ, দীর্ঘজটাধারী, সুপ্র-

সন্ন, প্রসন্নতা, অনুভব, গিরিধন্বা স্নেহবান,
স্নেহবিহীন, অজিত, মহামুনি, সংসার-
বৃক্ষস্বরূপ, বৃক্ষকেতু, অনল, বায়ুবাহন,
ক্ষুদ্রপর্কতগামী, স্তম্ভেরনিবাসী, দেবাধি-
পতি, অথর্ব্বশীর্ষ, সাময়ুগ, ঋকলোচন,
যজুঃপাদভুজ, উপনিষদের স্বরূপ, কৰ্ম্মকাণ্ড-
বেদস্বরূপ, মনুষ্যাধিকার, প্রার্থনাপুরক,
দয়ালু, সুখপ্রাপ্য, সুদর্শন, উপকার, প্রিয়,
সর্ব, সুবর্ণবর্ণ, স্বর্ণাদিভাত, যজ্ঞ, আনন্দ-
কর, যজ্ঞশঙ্কা, ব্রহ্মাণ্ডনির্মাতা, স্থির, দ্বাদশ
সূর্য্যস্বরূপ, ভয়জনক, আদ্য, যজ্ঞ, যজ্ঞলভা,
মহামোহ, কলহ, কাল, মকর, কালপুঞ্জিত,
সগণ, গণকর্তা, ব্রহ্মসারথি, ভস্মশায়ী,
ভস্মরক্ষক, ভস্মভূত, কল্পরক্ষ, গণ, লোক-
পাল, লোকাভীত, মহাত্মা, সর্বপুঞ্জিত,
শুদ্ধ, শুদ্ধদেহ, শুদ্ধাশ্রয়করণ, নিত্যমুক্ত,
পবিত্র, ভূতনিষেবিত, আশ্রমবাসী ক্রিয়া-
বস্থিত, বিশ্বকর্ম্মার বুদ্ধি, সর্বশ্রেষ্ঠ, দীর্ঘবাহু,
তাম্রোষ্ঠ, অর্ণব, নিশ্চল, কপিলবর্ণ, পিঙ্গল-
বর্ণ, শুক্লবর্ণ, আয়ু, প্রাচীন, অর্কাচীন,
গর্ভক, অদিত, গরুড়, সুবিজ্ঞেয়, প্রিয়বাদী,
কুঠারহস্ত, দেব, অনুকারী, সুবাক্তব, তৃণ-
ফলযুক্ত বীণাধারী, মহাক্রোধ, উদ্ধরেতা,
জলশায়ী, উগ্র, বংশকর, বংশ, বংশনাদ,
অনিন্দিত, সর্বাক্ষসুন্দর, মায়াবী, সুহৃদ,
অনিল, অনল, সংসারপাশ, বন্ধনকর্তা,
বন্ধমোচক, যজ্ঞহস্ত, কামনাশন, মহাদংষ্ট্র,
মহামুখ, দক্ষনিন্দিত, শর্ব্ব, শঙ্কর, সর্ব-
সংশয়চ্ছেত্তা, নির্জন, অমরেশ, মহাদেব,
বিশ্বদেব, অনুরহস্তা, অনন্তসর্পকপী, বায়ু-
সদৃশ, জ্ঞানবান, হরি, অজৈকপাৎ, কপালী,
ত্রিশঙ্কু, অজিত, শিব, ধনুস্তরি, ধূমকেতু,
কার্ত্তিকের, কুবের, ধাতা, বিষ্ণু, ইন্দ্র,
মিত্র, বিশ্বকর্মা, ধ্রুব, ধারণকর্তা, প্রভাব,
সর্বগত, বায়ু, অর্ঘ্যমা, সবিভা, রবি, উক-
কিরণ, বিধাতা, মাহাত্মা, ভূতভাবন, বিষ্ণু,
চাতুর্কর্গ্যসংস্থাপক, সর্বকামগুণপ্রাপক, পদ্ম-

নাভ, মহাগৰ্ভ, চন্দ্রানন, অনিল, অনল, বলবান, উপশাস্ত, পুরাণ, পুণ্যজ্ঞেয়, কুরু-ক্ষেত্রকর্তা, কুরুক্ষেত্রবাসী, কুরুক্ষেত্র, ত্রিগু-ণোদ্দীপক, সৰ্বস্বাক্ষর, গৰ্ভধারী, সৰ্ব-প্রাণীর ঈশ্বর, দেবদেব, সুখাসক্ত, কার্গ্য-কারণবেত্তা, সৰ্বরত্নবেত্তা, কৈলাশপৰ্বত-বাসী, হিমালয়নিবাসী, কুলহারী কুলকর্তা, বহুবিদা, বহুপ্রদ, বণিক, কাষ্ঠচ্ছেদনকর্তা, বৃক্ষ, বকুলবৃক্ষ, চন্দনবৃক্ষ, সৰ্বাচ্ছাদক, সারগ্রীব, মহাচ্ছত্র, মণ্ডোষধ, সিদ্ধার্থকারী, সিদ্ধার্থ, ছন্দ ও ব্যাকরণজ্ঞ, সিংহনাদ, সিংহ-দংষ্ট্র, সিংহগতি, সিংহবাহন, প্রভাবাঘা, জগদ্রাসিকর্তা, ভোজনপাত্র, লোকহিতকর, পরিজ্ঞানকর্তা, সারস্বপক্ষী, নবহংস, কেতু-মালী, ধর্মস্থানপালক, সৰ্বভূতাত্মন, ভূত-পতি, অহোরাত্র, অনিন্দিত, সৰ্বভূতবহন-কর্তা, সৰ্বভূত গৃহস্থরূপ, সৰ্বসংযোগী, ভব, অমোঘ, সংঘত, অশ্ব, অন্নদাতা, প্রাণধারণ, বৃত্তিমান, মতিমান, দক্ষ, সং-কৃত, যুগাধিপ, ইন্দ্রিয়পালক, গোপতি, গ্রাম, গোচর্মবসন, ভক্তক্লেশহারী, হিরণ্য-বাহু, যোগীদিগের শরীররক্ষক, শত্রু-ঘাতক, মহাহর্ষ, জিতকাম, জিতেন্দ্রিয়, গান্ধারস্বর, সুবাস, তপোমুষ্ঠাননিরত, প্রীতি, মনুষ্যরূপী, মহাগীত, মহানৃত্য, তপ-সরোগণসেবিত, মহাকৈতু, মহাধাত, বহু-শিখরবাসী, চঞ্চল, জ্ঞানগোচর, উপদেশ, সৰ্বগন্ধসুখাবহ, তোরণ, তারণ, বাত, খেচরেশ্বর, সংযোগ, বর্জন, বৃক্ষ, অতিবৃক্ষ, গুণাধিক, নিতা, আত্মা, সহায়, দেবাসুর-পতি, পতি, যুক্ত, যুক্তবাহু, দেবদেব, আষাঢ়, সৰ্বসংহিক, ধ্রুব, অচঞ্চল, চরিত্র, হর, স্বর্গচ্যুত ব্যক্তিদিগের ধনদাতা, বসু-শ্রেষ্ঠ, মহাপথ, ব্রহ্মশিরোহর্তা, বিশেষ বিচারকর্ম, সৰ্বলক্ষণসম্পন্ন, রথাক্ষ, রথযুক্ত, সৰ্বসম্পন্নী, মহাবল, বেদ, বেদভিন্ন, তীর্থ, দেব, মহারথ, নিজীব, জীবনোপায়, মন্ত্র,

প্রশাস্তদৃষ্টি, বহুকর্কশ, রত্নের উৎপত্তি-স্থান, রক্তাক্ত, মহাঋণপানকর্তা, সৰ্বকারণ, বিশাল, অমৃত, ব্যক্ত, অব্যক্ত, তপো-নিধি, পরমপদারোহণে অভিলাষী, পরম-পদারুঢ়, সদাচারানরত, মহাযশা, সৈন্য-গণের পরাক্রম, মহাকল্প, যোগ, যুগকর্তা, হরি, যুগরূপ, মহারূপ, গজাসুরহন্ত, মৃত্যু, যথাবোধ্যদানশীল, শরণা, পণ্ডিত, অচল-তুল্য, বহুমালাযুক্ত, মহামালাসম্পন্ন, চন্দ্র, হর, সুলোচন, বিস্তার, লবণরস, কুপ, ত্রিযুগ, ফলপ্রদাতা, ত্রিনেত্র, স্থিরাঙ্গ, মণি-ময়কুণ্ডলধারী, জটধর, অনুস্মার, বিসর্গ, সুমুখ, শর, সৰ্বায়ুধ, সৰ্বসহ, নিশ্চয়জ্ঞান-বান, সুখাবিভূত, গান্ধারদেশোদ্ভব, মহা-চাপসম্পন্ন, সৰ্ববাসনাময়, ভগবান, সৰ্ব-কার্যের আধার, বিশ্বমথনসমর্থ, বহুল, বায়ু, পূর্ণ, সৰ্বলোচন, তল, তাল, করস্থালী, দৃঢ়-শরীর, শ্রেষ্ঠ, ছত্র, সুচ্ছত্র, বিখ্যাত, লোক, সৰ্বপ্রায়, ত্রিবিক্রমকপী, নুণ্ড, বিকপ, বিকৃত, দণ্ডী, কুণ্ডধারী, বিকারযুক্ত, হর্যাক্ষ, ককুভ, বজ্রধারী, শতজিহ্বা, সহস্রপাং, সহস্রমুখা, দেবেন্দ্র, সৰ্বদেবময়, গুরু, সহস্রবাহু, সৰ্বাঙ্গ, শরণ্য, সৰ্বলোককর্তা, পবিত্র, বীজশক্তিকীল-করূপমন্ত্র, কণিষ্ঠ, কৃষ্ণপিঙ্গলবর্ণ, ব্রহ্মদণ্ড-নিৰ্ম্মাণকর্তা, শতম্রীপাশশক্তিসম্পন্ন, ব্রহ্মা, মহাগৰ্ভ, বেদগৰ্ভ, একাণবজলে আবিভূত, রশ্মিমান, বেদকর্তা, বেদাধ্যায়ী, বেদার্থ-বেত্তা, ব্রাহ্মণ, সৰ্বজনপ্রায়, অনন্তরূপ, অনেকযুক্ত, তীক্ষ্ণতেজা, স্বয়ম্ভু, উপাধি-শূন্য, পশুপতি, বায়ুবেগ, মনোজব, চন্দন-লিঙ্গ, পদ্মনালাগ্রস্বরূপ, সুরভির উদ্ধারকর্তা, নরাবতার, কণিকারমালাসম্পন্ন, কীরীট-ধারী, পিনাকহন্ত, উমাপতি, উমাকান্ত, জাহ্নবীরক, উমাধব, বর, বরাহ, বরদ, বরেণ্য, সুমহাস্বন, মহাপ্রসাদ, দমন, শত্রু-হন্তা, শ্বেতপিঙ্গলবর্ণ, সুবর্ণবর্ণ, পরমাঘা, প্রযতাত্মা, প্রকৃতির আজ্ঞায়, পঞ্চবক্ত, ত্রিন-

য়ন, সাধারণ ধর্মস্বরূপ, শ্রেষ্ঠ, চরাচরাআ, মুক্ষাআ, নিষ্কাম, ধর্ম্যাধিপতি, সাধার্ষি, বসু, আদিত্য, বিবস্বান্, সবিতা, সোমরস, বেদব্যাস, সৃষ্টি, সংক্ষেপ, বিস্তর, সর্বব্যাপী, জীবরূপ, ঋতু, সংবৎসর, মাস, পক্ষ, সম্ব্যাতীত, কাল, কাষ্ঠা, লব, মাত্রা, মুহূর্ত, দিবা, রাত্রি, ক্ষণ, বিশ্বক্ষেত্র, প্রজাকর্তা, মহন্তত্ব, অহঙ্কার, জগতের অক্ষুর, কার্যা, কারণ, গ্রাহ্য, অগ্রাহ্য, পিতা, মাতা, পিতামহা, স্বর্গদ্বার, প্রজাদ্বার, মোক্ষদ্বার, ত্রিবিষ্টপ, নন্দন, আনন্দকর, ব্রহ্মলোক, পরমগতি, দেব, দেবাসুর সৃষ্টিকর্তা, দেবাসুরগতি, দেবাসুরগুরু, দেবাসুরনামকৃত, দেবাসুরনিয়ন্তা, দেবাসুরাশ্রয়, দেবাসুরাব্যক্ষ, দেবাসুরাগ্রগণ্য, দেবাতিদেব, দেবার্ষি, দেবাসুরবরপ্রদ, দেবাসুরেশ্বর, ব্রহ্মাণ্ড, দেবাসুরপুজ্য, সর্বদেবময়, অচিন্ত্য, দেবতাস্বা, স্বতঃসিদ্ধ, উদ্ভিদ, ত্রিবিক্রম, বিদ্বান্, নিম্নাল, রঞ্জেগুণবিহীন, অমরস্বর্নীয়, ইন্দ্রীশ্বর, ব্যাঘ্রেশ্বর, দেবশ্রেষ্ঠ, নরশ্রেষ্ঠ, বিবুধ, অগ্রবর্ণীয়, তুলক্ষ্য, সর্বদেবময়, তপোময়, সুযুক্ত, শোভন, বজ্রধারী, প্রাসাস্ত্রের উৎপাদক, অব্যয়, গুহকান্ত, অসাপারণ, স্বভাব, পবিত্র, সর্বপাবন, রূষরূপ, পক্ষত শিখরাশ্রয়, শনৈশ্চর, রাজরাজ, নির্দোষ, অভিরাম, দেবগণস্বরূপ, বিরাম, সর্বসাধন, ললাটাক্ষ, বিশ্বদেব, হরিণ, ব্রহ্মতেজ, হিমালয়, প্রাপ্তসমাপি, নিত্যসিদ্ধ, নিত্যমুক্ত, অচিন্ত্য, সত্যব্রত, শুচি, ব্রতফলদাতা, পরব্রহ্ম, ভক্তাদিগের পরমগতি, বিমুক্ত, মুক্ততেজা, ক্রীমান্, ক্রীবর্জন ও জগৎস্বরূপ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন।

হে বাসুদেব ! এই আমি ভূতভাবন ভগবান্ দেবদেবের প্রধান সহস্র নাম উচ্চারণ পুঙ্খক ভক্তিভাবে তাঁহারে স্তব করিলাম। ব্রহ্মাদি দেবতা ও মহর্ষিগণও যাহারে বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারেন না,

তাঁহারে স্তব দ্বারা পরিভূষ্য করা কাহারও সাধ্য নহে। আমি সেই জগদীশ্বরের অনুমতি ক্রমে ভক্তি পুঙ্খক তাঁহার স্তব করিলাম। যে ব্যক্তি পবিত্র ও ভক্তিপরায়ণ হইয়া এই পুষ্টিবর্জন সহস্রনাম উচ্চারণ পুঙ্খক ভগবান্ ভবানীপতির স্তব করে, সে ব্যক্তি নিশ্চয়ই পরব্রহ্মে লীন হয়। দেবতা ও মহর্ষিগণ এই রূপে সেই সনাতন দেবদেবের স্তব করিয়া থাকেন। মোক্ষপ্রদ ভূতভাবন ভগবান্ শূলপাণি জিতেন্দ্রিয় মহাআগণ কর্তৃক সংস্কৃত হইলে পরম পরিভূষ্য হন। আন্তিক, অন্ধাশ্রিত, অতুলতেজঃসম্পন্ন শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিরূপে কি শয়ন, কি জাগরণ, কি প্রস্থান, কি উপবেশন, কি উন্মেষণ, কি নিমেষপরিত্যাগ সকল সময়েই ভক্তি পুঙ্খক কার্যমনোবাক্যে সেই সনাতন দেবাদিদেবের স্তব, তাঁহার মাহাত্ম্য শ্রবণ ও অন্যের নিকট উচ্চ কীর্তন করিয়া ভূষ্টিলাভ করেন। মনুষ্য অসংখ্যজন্ম সংসার মধ্যে নানা যোনিতে পরিভ্রমণ পুঙ্খক পাপবিহীন হইতে পারিলে পরিশেষে শিবভক্তি লাভ করিয়া ক্রমে ক্রমে সেই সর্বকারণ সনাতন শাশিণেশ্বরের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইতে পারে। দেবলোক ও মনুষ্যলোক প্রভৃতি সমুদায়ে লোকেই এইরূপ নির্দোষ পাবিত্র ঐ কাঙ্ক্ষিত শিবভক্তি নিতান্তদুলভ বলিয়া পরিগণিত হয়। ভূতভাবন ভগবান্ পিনাকপাণি প্রসন্ন হইলেই মানবগণ তাঁহার প্রাত ভক্তিপরায়ণ হইয়া পরম সিদ্ধি লাভ করিতে পারে। বাহারা একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া মহেশ্বরের শরণাপন্ন হয়, দীনবৎসল ভগবান্ ভবানীপতি তাহাদিগকে নিশ্চয়ই সংসারপাশ হইতে বিমুক্ত করেন। দেবদেব মহাদেব ব্যতীত আর কোন দেবতারই মনুষ্যকে সংসার হইতে বিমুক্ত করিবার ক্ষমতা নাই। ইন্দ্রাদি দেবগণ কেবল স্বর্গবেশ্যাপ্রেরণ প্রভৃতি অকাঙ্ক্ষ্য

দ্বারা মানবগণের তপোবল বিনষ্ট করিয়া থাকেন। এই নিমিত্তই মহাআ তপ্তি অন্যান্য দেবতার উপাসনায় বিরত হইয়া এই রূপে সেই সৰ্বময় সনাতন পশুপতির স্তব করিয়াছিলেন। পূর্বে সৰ্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা মহাআ মহাদেবের নিকট এই স্তব কীৰ্ত্তন করেন। যাঁহারা ভগবান্ শঙ্করের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া তাঁহার এই সৰ্বপাপনাশন স্বর্গযোগ মোক্ষ-প্রদ পরম পবিত্র স্তব পাঠ করেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই সাংখ্যযোগোক্ত পরম গতি লাভ করিতে সমর্থ হন। শিবভক্তিপরায়ণ মহা-আরা ভূতভাবন ভগবান্ দেবদেবের নিকট এক বৎসর এই স্তব পাঠ করিলে অভীষ্ট ফল লাভ করিতে পারেন। পূর্বে ভগবান্ ব্রহ্মা আপনায় এই পরম রহস্য পবিত্র স্তব ইন্দ্রকে, তৎপরে ইন্দ্র মৃত্যুরে, মৃত্যু রুদ্র-গণকে, রুদ্রগণ মহাতপা তপ্তিরে, তপ্তি শুক্রাচার্য্যকে, শুক্রাচার্য্য গোতমকে, গোতম বৈবস্বত মনুরে, বৈবস্বত মনু নারায়ণকে, নারায়ণ যমকে, যম নাটিকেতরে এবং নাটিকেত মার্কণ্ডেয়কে প্রদান করিয়া-ছিলেন। পরিশেষে মহাআ মার্কণ্ডেয় আমায়ে ইহা প্রদান করিয়াছেন। এক্ষণে আমি এই আয়ুর্বাদ্ধিকর বেদসম্মত পবিত্র স্তব তোমায়ে প্রদান করিতেছি। দানব, যক্ষ, রাক্ষস, পিশাচ, গুহ্যক ও ভুজগগণ কদাচ ইহার বিদ্ব করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি ব্রহ্মচারী জিতেন্দ্রিয় ও পবিত্র হইয়া এক বৎসর এই বিশুদ্ধ স্তব পাঠ করেন, তাঁহার অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয়, সন্দেহ নাই।

অষ্টাদশ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, হে জনমেজয় ! ভগবান্ বাসুদেব এই রূপে উপমন্যু-কীৰ্ত্তিত মহাদেবের সহস্র নাম কীৰ্ত্তন

করিলে পর ভীষ্মের সমীপস্থিত অন্যান্য মহাআরা যুধিষ্ঠিরের নিকট মহাদেবের মহাআ কীৰ্ত্তন করিতে লাগিলেন। মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়ন কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! তুমি এই সহস্র নাম পাঠ কর, তাহা হইলেই তোমার মঙ্গল লাভ হইবে। আমি পূর্বে পুত্রলাভার্থ সুমেরুপর্বতে ঘোরতর তপো-ষ্ঠান পূর্বক এই স্তব পাঠ করিয়াছিলাম। ইহার প্রভাব আমায় অভীষ্ট ফল লাভ হইয়াছে। অতএব এই স্তব পাঠ করিলে তুমিও অভীষ্ট ফল লাভে সমর্থ হইবে। দেবপুজিত সাংখ্যাতত্ত্বজ্ঞ মহাআ কপিল কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি ভক্তিসহকারে জন্ম জন্ম মহাদেবকে আরাধনা করাতে তিনি আমার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইয়া আমায়ে সংসারবন্ধনাশক জ্ঞান প্রদান করিয়াছেন।

ইন্দ্রের প্রিয়সখা আনস্বায়ন নামে বিখ্যাত চাক্রশীর্ষ কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি গোকর্ণ তীর্থে এক শত বৎসর তপো-নুষ্ঠান পূর্বক মহাদেবের প্রভাবে লক্ষ-বৎসরজীবী জরাছুঃখবিহীন ধর্ম্মজ্ঞানযুক্ত দমগুণান্বিত অবোনিমুদ্রূত এক শত পুত্র লাভ করিয়াছি।

মহর্ষি বাম্বীক কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! পূর্বে সাংখ্যমুনিগণের সহিত আমার বিবাদ উপস্থিত হওয়াতে তাঁহারা আমায়ে ব্রহ্মস্র বলিয়া নির্দেশ করিলে, আমি সেই পাপ-মোচনার্থ ভগবান্ ভূতনাথের শরণাপন্ন হইয়াছিলাম। তিনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া আমায়ে সেই পাপ হইতে মুক্ত করিয়া 'তোমার অসাধারণ যশোলাভ হইবে' বলিয়া বর প্রদান করিয়াছেন।

প্রদীপ্ত প্রভাকরসদৃশ তেজঃপুঞ্জকলেবর মহর্ষি জামদগ্ন্য কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি জ্যেষ্ঠ ভ্রাতৃগণকে বধ করিয়া নিতান্ত কাভরভাবে মহাদেবের শরণাপন্ন হইয়া

সহস্র নাম উচ্চারণ পূর্বক তাঁহার স্তব করিয়াছিলাম। তিনি আমার স্তবে পরম পরিতুষ্ট হইয়া আমাকে পরশু ও নানাবিধ দিব্যাস্ত্র প্রদান পূর্বক কহিয়াছেন, বৎস! তোমার পাপের লেশমাত্র থাকিবে না। তুমি অজয়, অজর ও অমর হইবে। আমি তাঁহারই প্রসাদবলে বিবিধ দিব্যাস্ত্র, অজয়স্ব, অজরস্ব ও অমরস্ব লাভ করিয়াছি।

মহর্ষি বিশ্বামিত্র কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি পূর্বে ক্ষত্রিয় ছিলাম, কেবল সেই ভগবান্ ভূতনাথের প্রসাদবলে আমার এই দুর্লভ ব্রাহ্মণ্য লাভ হইয়াছে।

অসিতদেব কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বে দেবরাজ ইন্দ্রের শাপপ্রভাবে আমার ধর্ম-সমুদায় নষ্ট হইয়াছিল। ভগবান্ ভূতপতি প্রসন্ন হইয়া আমাকে সেই ধর্ম, যশ ও দীর্ঘায়ু প্রদান করিয়াছেন।

দেবরাজ ইন্দ্রের প্রিয়সখা বৃহস্পতিতুল্য মহর্ষি গৃৎসমদ কহিলেন, মহারাজ! পূর্বে ইন্দ্রের সহস্রবর্ষব্যাপী যজ্ঞ আরম্ভ হইলে, আমি সেই যজ্ঞে সামবেদ পাঠ করিতে ছিলাম। ঐ সময় চাক্ষুষমনুর পুত্র ভগবান্ বরিশ্র আমাকে কহিলেন, তোমার এ সামবেদ পাঠ সম্যকরূপ হইতেছে না। এইরূপ অবজ্ঞাজনক পাঠ পরিত্যাগ পূর্বক বিবেচনা করিয়া পাঠ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য; যজ্ঞ দূষিত করা কখনই উচিত নহে। এই কথা কহিয়া তিনি রোষাবিষ্ট চিত্তে আমাকে শাপ প্রদান পূর্বক পুনরায় কহিলেন, রে যুত! তুমি জলবায়ুবিহীন মৃগাদিপশুবিবর্জিত সিংহ ও রুদ্রপ্রভৃতি হিংস্রজন্তুসমাকীর্ণ অযজ্ঞীয়পাদপাকুল কান্তারমধ্যে হিংস্র মৃগ হইয়া অতিক্রমে একাদশ সহস্র অষ্ট শত বৎসর অবস্থান করিবে। ভগবান্ বরিশ্র এই কথা কহিবামাত্র আমি মৃগরূপী হইলাম। অনন্তর আমি স্থায়ী দুর্দশা অপনোদনের নিমিত্ত ভগবান্ ভবানীপতির

শরণাপন্ন হইলে, তিনি আমাকে কহিলেন, বৎস! তুমি অজয়, অমর ও পরম সুখী হইবে; ইন্দ্রের সহিত তোমার সখ্যতার সমান থাকিবে এবং তোমাদিগের উভয়ের যজ্ঞ পরিবর্জিত হইবে। হে ধর্মসন্দন! ভগবান্ ভূতভাবন এইরূপে সকলের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করিয়া থাকেন। তিনি সুখদুঃখের বিধাতা, ধারণকর্তা ও কামমনোবাক্যের অগোচর, তাঁহার প্রসাদবলে আমার তুল্য পণ্ডিত আর কেহই নাই।

ঐ সময় মহামতি বাসুদেব পুনরায় যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি যোরতর তপোভূতান করিয়া মহাদেবকে পরিতুষ্ট করাতে তিনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া কহিয়াছেন, বৎস! তুমি অর্থ অপেক্ষা লোকের প্রিয়, যুদ্ধে অপরাজিত ও অনলতুল্য তেজস্বী হইবে। আমি পূর্বাভারে মণিমন্ত্র পর্বতে বহুসহস্র বৎসর ঐ দেবদেবের আরাধনা করিয়াছিলাম। পরিশেষে তিনি আমার ভক্তিভাবে পরম পরিতুষ্ট হইয়া একদা আমাকে আত্মপ্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি অভিলষিত বর প্রার্থনা কর। তখন আমি কহিলাম, ভগবান্! যদি আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমাকে এই বর প্রদান করুন, যেন অনন্তকাল আপনার প্রতি অচলা ভক্তি থাকে। আমি এইরূপ বর প্রার্থনা করিলে তিনি তথাস্ত বলিয়া সেই স্থানেই অন্তর্হিত হইলেন।

জৈগীষব্য কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বে ভগবান্ ভূতপতি স্বয়ং বারণসীতে পরম যত্ন সহকারে আমাকে অনুসন্ধান পূর্বক অগ্নিমানি অষ্ট ঐশ্বর্য প্রদান করিয়াছিলেন।

গর্গ কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বে দেবাদিদেব মহাদেব স্রোতস্বতী সরস্বতীর তীরে আমার মনোযজ্ঞ দ্বারা পরম পরিতুষ্ট

হইয়া আমারে অত্যশ্চর্য্য চতুষ্পদী কলা-
জ্ঞান, সহস্র ব্রহ্মজ পুত্র প্রদান করিয়া-
ছিলেন। তাঁহার প্রসাদে আমার ও
আমার পুত্রগণের দশ লক্ষ বৎসর পরমায়ু
হইয়াছে।

পরশর কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বে
আমি মহেশ্বরকে প্রসন্ন করিয়া এইরূপ
চিন্তা করিয়াছিলাম যে, তাঁহার অনুগ্রহে
আমার এক মহাতপা মহাতেজা মহাযোগী
মহাযশা বেদের বিভাগকর্ত্তা ব্রহ্মনিষ্ঠ
দয়াদ্রষ্টাব পরম সুপাণ্ডিত পুত্র উৎপন্ন
হউক। আমি এরূপ চিন্তা করিলে সেট
ত্রিলোকীনাথ আমার অভিপ্রায় অবগত
হইয়া আমার সমক্ষে আগমন পূর্ব্বক
কহিলেন, বৎস! তুমি আমার প্রসাদে
অবশ্যই অভিলাম্বরূপ পুত্র লাভ করিবে।
তোমার ঐ আত্মজ বেদবেত্তা ইতিদাস-
রচয়িতা, জগতের দিতকর, কুরুবংশধর
ও সার্বণি মন্বন্তরে সপ্তর্ষিমধ্যে পরি-
গণিত হইবে। তাহার সহিত সুররাজের
যার পর নাই বন্ধুত্ব জন্মিবে এবং সে
আমার প্রভাবে জরাবিহীন হইয়া চির-
কাল জীবিত থাকিবে। ভগবান্ ভূতনাথ
আমারে এইরূপ কহিয়া তথা হইতে অন্ত-
হিত হইলেন।

মাণ্ডব্য কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আমি
পূর্বে বৃথা চৌর্য্যাপরাধে শূলে আরো-
পিত হইয়া ভক্তিভাবে ভগবান্ ভূতনাথের
শ্রব করিয়াছিলাম। তিনি আমার সেই
স্তম্ভিতপ্রাণ প্রবণে পরম পরিতুষ্ট হইয়া
আমারে আত্মপ্রদর্শন পূর্ব্বক কহিলেন,
তুমি আমার অনুকম্পায় অবিলম্বে শূল
হইতে মুক্তিলাভ করিয়া অর্দ্ধদশবৎসর জীবিত
থাকিবে। তোমার দেহ হইতে শূলজনিত
বেদনা তিরোহিত হইয়া যাইবে। কি মান-
সিক, কি দৈহিক কোনরূপ পীড়াই তোমারে
আক্রমণ করিতে সমর্থ হইবে না। তোমার

এই দেহ সত্য হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, এই
নিমিত্ত এই জীবলোকে তোমার ভুল্য
শ্রেষ্ঠ আর কেহই বিদ্যমান থাকিবে না।
তোমার জন্ম সার্থক হইবে। তুমি নিক-
টকে সমুদায় তীর্থ পর্য্যটন ও দেহান্তে
অক্ষয় স্বর্গভোগ করিবে। বৃষবাহন ভগ-
বান্ মহেশ্বর আমারে এই কথা কহিয়া
প্রমথগণের সহিত সেই স্থানেই অন্তর্হিত
হইলেন।

গালব কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বে আমি
মহর্ষি বিশ্বামিত্রের নিকট অধ্যয়ন করিতে
গিয়াছিলাম। পাঠ সমাপ্ত হইলে, আমি
মহর্ষি কর্ত্তৃক অনুজ্ঞাত হইয়া পিতৃদর্শনার্থ
আগমন করিলাম। ঐ সময় আমার
পিতা পরলোকপ্রাপ্ত হইয়াছিলেন। জননী
আমারে দর্শন করিয়া পূর্ব্বাপেক্ষা সমধিক
দুঃখিত হইয়া রোদন করিতে করিতে কহি-
লেন, বৎস! তুমি নিতান্ত বালক অদ্যপি
তোমার পাঠসমাপ্তি হয় নাই বলিয়া
তোমার পিতা এক্ষণে তোমার সহিত
সাক্ষাৎ করিবেন না। জননী এই কথা
কহিলে, আমি পিতৃদর্শনে নিতান্ত হতাশ
হইয়া একান্ত মনে মহাদেবের আরাধনা
করিতে লাগিলাম। ভগবান্ ভূতনাথ
আমার ভক্তিদর্শনে অচিরে প্রসন্নচিত্তে
আমার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন,
বৎস! তুমি ও তোমার পিতা মাতা তোমরা
সকলেই অমর হইবে। তুমি গৃহে গমন
করিলেই তোমার পিতার সহিত সাক্ষাৎ-
কার হইবে। ভগবান্ ভূতভাবন আমারে
এই কথা কহিয়া গৃহে গমন করিতে অনুজ্ঞা
করিলে, আমি স্নায় ভবনে সমুপস্থিত হইয়া
দেখিলাম, পিতা যজ্ঞান্তে আচমন করিয়া
যজ্ঞকাষ্ঠ কুশ ও ফল গ্রহণ পূর্ব্বক গৃহ হইতে
বহির্গত হইতেছেন। তাঁহারে দেখিবামাত্র
আমি তাঁহার চরণে নিপতিত হইলাম।
তখন তিনি অবিলম্বে সেই যজ্ঞীয় সামগ্রী

সমুদায় পরিভ্যাগ পূর্বক আমার মস্তকা-
ঘ্রাণ করিয়া বাম্পাকুললোচনে কহিলেন,
যৎস! আজি আমার পরম সৌভাগ্য!
যে তোমারে কৃতবিদ্য হইয়া গৃহে প্রত্যা-
গমন করিতে দেখিলাম।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ধর্ম-
পরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির মহর্ষিদিগের মুখে
ভূতভাবন ভগবান্ মহাদেবের এইরূপ
অদ্ভুত মাহাত্ম্য শ্রবণ করিয়া নিতান্ত
বিস্ময়াপন্ন হইলেন। তখন ভগবান্ বাসু-
দেব তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
ধর্মরাজ! পূর্বে প্রচণ্ড সূর্য্যের ন্যায় তেজঃ-
সম্পন্ন মহাত্মা উপমন্যু আমারে কহিয়া-
ছিলেন, যাহারা নিরন্তর রজ ও তমোগুণ-
সম্পন্ন হইয়া অশুভ কার্য্য দ্বারা আপনাদি-
গকে কলুষিত করে, তাহারা কখনই ভগ-
বান্ দেবদেবকে লাভ করিতে সমর্থ হয়
না। একান্ত ভক্তিপরায়ণ বিশুদ্ধাত্মা ব্রাহ্মণ-
গণই তাঁহারে লাভ করিয়া থাকেন। যে
ব্যক্তি নিরন্তর ভূতভাবন ভগবান্ ভবানী-
পতির প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া
কালহরণ করেন, তাঁহারে যোগবলসম্পন্ন
অরণ্যবাসী মুনি বলিয়া নির্দেশ করা যাউতে
পারে। মহাত্মা মহেশ্বর প্রসন্ন হইলে অনা-
য়াসেই ব্রহ্মত্ব, কেশবত্ব, ইন্দ্রত্ব ও ত্রৈলো-
ক্যের আধিপত্য প্রদান করিতে পারেন।
যাহারা ইহলোকে মনে মনেও ভগবান্
শূলপাণির শরণাপন্ন হন, তাঁহারা সর্বপাপ-
বিমুক্ত হইয়া চরমে দেবগণের সহিত বাস
করিয়্য থাকেন। লোক গৃহতড়াগাদির
উচ্ছেদ ও লোকসমুদায়ের প্রাণ সংহার
করিয়্যও দেবদেব বিরূপাক্ষের অর্চনা
করিলে তাহারে পাপে লিপ্ত হইতে হয় না।
শূলক্ষণবিহীন পাপাআরাও ভগবান্ শঙ্ক-
রের উপাসনা করিলে সমুদায় পাপ হইতে
বিমুক্ত হইতে পারে। কীট পক্ষী পতঙ্গ
প্রভৃতি প্রাণিগণও ভূতভাবন ভবানীপতির

শরণাপন্ন হইলে অকুতোভয়ে সর্বত্র বিচরণ
করিতে সমর্থ হয়। যাহারা ইহলোকে
ভগবান্ ভূতনাথের প্রতি একান্ত ভক্তি-
পরায়ণ হয়, তাহারা নিশ্চয়ই সংসার হইতে
মুক্তিলাভ করে।

মহাত্মা বাসুদেব ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে
এই রূপে উপমন্যুর বাক্য কীর্তন করিয়া
পুনর্বার তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
মহারাজ! আদিত্য, চন্দ্র, অনিল, অনল,
আকাশ, ভূমি, সলিল, বায়ুগণ, বিশ্বদেবগণ,
ধাতা, অর্য্যমা, শুক্র, বৃহস্পতি, রুদ্রগণ,
সাধ্যগণ, বরুণ, ব্রহ্মা, ইন্দ্র, মরুদগণ, উপ-
নিষদ, সত্য, বেদসমুদায়, দক্ষিণা, বেদ-
পাঠক, সোমরস, যজ্ঞকর্তা, হব্য, রক্ষা,
দীক্ষা নিয়মসমুদায়, স্বাহা, বৌষট্, ব্রাহ্মণ,
সৌরভৈরী, শ্রেষ্ঠধর্ম, কালচক্র, বল, যশ,
দম, বুদ্ধিমানদিগের স্থিতি, শুভাশুভ,
সপ্তর্ষি, সূক্ষ্মবুদ্ধি, উৎকৃষ্ট স্পর্শ, কার্য্যসিদ্ধি,
দেবগণ, উষ্মগণ, লোকসমুদায়, সুর্য্যাম,
ভূষিত, ব্রহ্মকায়, আভাস্বর, গন্ধপত্নদৃষ্টিপ
নামক দেবগণ, বাচংযমগণ, সংযমনা, মহর্ষি-
সমুদায় বিশুদ্ধকার্য্য, নির্মাণনিয়ত দেবতা-
গণ, স্পর্শাশন, দর্শপ, আজ্যপ, চিন্তাদ্যোত
প্রভৃতি দেবগণ, সুপর্ণ, গন্ধর্ব্ব, পিশাচ,
দানব, যক্ষ, চারণ ও পন্নগগণ, শূল, সূক্ষ্ম,
অসুক্ষ্ম, মৃদু, সুখ, দুঃখ, সুখাস্তে দুঃখ,
ও দুঃখাস্তে সুখ, সাংখ্যশাস্ত্র, যোগশাস্ত্র
এবং অন্যান্য সর্বোৎকৃষ্ট সমুদায় পদার্থই
সেই ভূতভাবন সনাতন মহেশ্বর হইতে
সমুদ্ভূত হইয়াছে। যে সমুদায় দেবতা
আকাশাদি পদার্থের সৃষ্টিকর্তা, তাঁহারাও
সেই ভগবান্ ভূতপতি হইতে সমুদ্ভূত হইয়া
এই ধরিত্রীর রক্ষণাবেক্ষণ করিতেছেন।
তত্ত্বদর্শী মহাত্মারা নিরন্তর তাঁহার সূক্ষ্ম তত্ত্ব
পর্যালোচনা করিয়া থাকেন। আমি মোক্ষ-
লাভের নিমিত্ত সনাতন পরমেশ্বরের সেই
পবিত্রতত্ত্বকে নমস্কার করিতেছি। সেই

ভগবান্ দেবাদিদেব আমার স্তবে ভূক্ত হইয়া আমারে অভীষ্ট ফল প্রদান করুন। যে ব্যক্তি জিতেজিয়, যোগশীল ও পবিত্র হইয়া এই পবিত্র স্তব এক মাস নিয়ত পাঠ করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই অশ্বমেধের ফল লাভ হয়। এই বিশুদ্ধ স্তব পাঠ করিলে ব্রাহ্মণের সমগ্র বেদার্থজ্ঞান, ক্ষত্রিয়ের পৃথিবীজয়, বৈশ্যের অর্থ ও নিপুণতা এবং শূত্রের সুখ ও সচ্ছাতি লাভ হইয়া থাকে। যে মহাত্মার। এই সর্বদেবাবিনাশন পবিত্র স্তব পাঠ করিয়া ভগবান্ দেবদেবের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ হন, তাঁহার। আপনাদিগের রোমকূপপরিমিত বহুসংখ্যক বৎসর স্বর্গে বাস করিতে পারেন, সন্দেহ নাই।

একোনবিংশতিতম অধ্যায়।

মহাত্মা মধুসূদন এই রূপে মহাদেবের মহাত্মা কীৰ্ত্তন করিয়া তুষ্টীছাব অবলম্বন করিলে, ধর্মানন্দন যুধিষ্ঠির শাস্ত্রনুতনরূপে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ। পাণি-গ্রন্থকালে বেদবাক্যানুসারে বর ও কন্যারে 'তোমরা পরম্পর সমবেত হইয়া এক ধর্ম আচরণ কর' বলিয়া অনুজ্ঞা প্রদান করা হয়। এক্ষণে জিজ্ঞাস্য, বর ও কন্যারে যে ধর্ম আচরণ করিতে অনুজ্ঞা করা যায়, উহা কি যাগ যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান বা সন্তানোৎপাদন অথবা ইন্দ্রিয়সুখসাধন। যখন প্রাণীমাত্রেই স্ব স্ব কর্মানুসারে ভিন্ন ভিন্ন গতি লাভ করে এবং স্ত্রীপুরুষের মধ্যে কেহ অগ্রে ও কেহ পশ্চাৎ কাল-ক্রমে নিপতিত হয়, তখন ঐ ধর্ম যে যাগ যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান, তাহা কখনই সম্ভবপর নহে। আর যখন কামিনীগণ পরপুরুষে অনুরক্ত হইয়া তন্মারা পুত্রোৎপাদন ও ইন্দ্রিয় সুখসাধন করিতেছে তখন ঐ পূর্বোক্ত ধর্ম যে পুত্রোৎপাদন ও ইন্দ্রিয়-সুখসাধন, তাহাই বা কি রূপে সম্ভবপর

হইতে পারে? অতএব আমার বোধ হয়, ঐ ধর্ম সত্যধর্ম নহে। যাহা হউক, ঐ ধর্ম নিতান্ত দুর্কোষ হওয়াতে উহাতে আমার মহাসন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে; অতএব আপনি সম্ভবরূপে ইহার যথার্থ তত্ত্ব কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস। আমি এই উপলক্ষে দিগধিকৃত্রী দেবতার সহিত মহর্ষি অষ্টাবক্রের কথোপকথন কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে মহাতপা অষ্টাবক্র মহর্ষি বদান্যের সুপ্রভা নামী কন্যার রূপলাবণ্য দর্শনে বিমুগ্ধ হইয়া উহারে বিবাহ করিবার নিমিত্ত উহার পিতার নিকট গমন পূর্বক স্বীয় অভিলাষ ব্যক্ত করিয়াছিলেন। মহর্ষি বদান্য অষ্টাবক্রের বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে কহিলেন, বৎস। তুমি একবার উত্তরদিকে গমন পূর্বক এক জনের সহিত সাক্ষাৎকার করিয়া আইস, তাহা হইলেই আমি তোমারে কন্যাদান করিব।

মহর্ষি অষ্টাবক্র কহিলেন, মহাত্মন। আমারে উত্তরদিকে কাহার সহিত সাক্ষাৎকার করিতে হইবে, তাহা আপনি কীৰ্ত্তন করুন। আপনি এক্ষণে আমারে যাহা করিতে অনুমতি করিবেন, আমি তাহাই করিব।

মহর্ষি বদান্য কহিলেন, বৎস। তুমি অলকাপুরী ও হিমালয় পর্বত অতিক্রম পূর্বক কৈলাস পর্বতে ভগবান্ ভূতভাবনের বাসস্থান অবলোকন করিবে। তথায় সিদ্ধ, চারণ, বিবিধমুখ প্রমথ ও দিব্যাক্ষরাগসংযুক্ত পিশাচগণ মহাদেবের চতুর্দিক পরিবেষ্টন পূর্বক মহাআচ্ছাদে তানপ্রদান পুরঃসর নৃত্য গীত করিয়া তাঁহার পরিচর্যা করিতেছে। কৈলাস পর্বতের ঐ স্থান অতি রমণীয়। ভগবান্ ভূতনাথ স্বীয় অনুচরগণের সহিত নিয়তকাল তথায়

অনুশাসন করিয়া থাকেন। দেবী পার্শ্বতী মহাদেবকে লাভ করিবার নিমিত্ত ঐ স্থানে অতি কঠোর তপোমুষ্ঠান করিয়াছিলেন বলিয়া ঐ স্থান উহাদের উভয়েরই অতি সম্বোধকর হইয়াছে। উহার পূর্বে ও উত্তর-দিকে ছয় ঋতু কালরাত্রি এবং দেবতা ও মনুষ্য প্রভৃতি সকলেই দেবদেবের উপাসনার নিমিত্ত নিয়ত বিদ্যমান রহিয়াছে। তুমি ঐ স্থান অতিক্রম করিয়া গমন করিতে করিতে মেঘসন্নিভ অতি রমণীয় এক নীল-বন অবলোকন করিবে। ঐ স্থানে এক রুদ্ধা তপস্বিনীর সহিত তোমার সাক্ষাৎকার হইবে। তুমি তাঁহারে দর্শন পূর্বক পরম যত্নসহকারে তাঁহার সৎকার করিয়া এই স্থানে প্রত্যাগমন করিবে। তুমি তথায় সেই বর্ষীয়সীর সহিত সাক্ষাৎ করিয়া প্রত্যাগমন করিলেই আমি তোমারে কন্যা প্রদান করিব। এক্ষণে যদি এই নিয়ম প্রতিপালন করা তোমার অভিমত হয়, তাহা হইলে অচিরাৎ তথায় গমন কর।

তখন অষ্টাবক্র কহিলেন, ভগবন্! আপনি আমারে যে বিষয়ে অনুমতি প্রদান করিলেন, নিশ্চয়ই তাহা সম্পাদন করিব।

ভগবান্ অষ্টাবক্র বদান্যকে এই কথা কহিয়া অচিরাৎ উত্তরাভিমুখে যাত্রা করিয়া, ক্রমে ক্রমে সিদ্ধচারণসেবিত হিমালয়পর্বতে সমুপস্থিত হইয়া ধর্মদায়িনী বাহুদা নদীর পবিত্র জলে স্নান ও দেবগণের তর্পণ করিয়া ঐ শোকবিহীন বিমল তীরে কুশলযায় শয়ন পূর্বক পরম সুখে রজনী অতিবাহিত করিলেন। পরদিন প্রাতঃকালে ঐ মহাত্মা গাত্ৰোত্থান পূর্বক স্নানক্রিয়া সমাপনান্তর আয় প্রজ্জ্বালিত করিয়া যথাবিধি আহুতি প্রদান করিলেন। ঐ স্থানে এক হৃদ ও হৃদের অনতিদূরে হরপার্বতীর প্রতিমূর্তি প্রতিষ্ঠিত ছিল। ভগবান্ অষ্টাবক্র ঐ

হৃদের তীরে ক্রিয়ৎক্ষণ বিশ্রাম করিয়া হর-পার্বতীর প্রতিমা দর্শন পূর্বক কৈলাস-পর্বতে সমুপস্থিত হইয়া মহাত্মা ধনপতির কাঞ্চনময় পুরদ্বার, মন্দাকিনী নদী ও নলিনীদলসমাচ্ছন্ন সরোবরের শোভা দর্শন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় ঐ সরোবরের তত্ত্বাবধায়ক নিশাচরগণ মণিভদ্রতনয়ের সহিত তাঁহার সম্মুখে সমুপস্থিত হইল। ভগবান্ অষ্টাবক্র সেই ভীমবিক্রম রাক্ষস-গণকে অবলোকন পূর্বক তাহাদের যথো-চিত সৎকার করিয়া কহিলেন, নিশাচরগণ! তোমরা অবিলম্বে ধনপতির নিকট আমার আগমন সংবাদ প্রদান কর। তখন নিশা-চরগণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আপনার আগমনবৃত্তান্ত যক্ষ-রাজের অবিদিত নাই। ঐ দেখুন, তেজঃপুঞ্জ-কলেবর ভগবান্ কুবের স্বয়ং আপনার নিকট আগমন করিতেছেন।

রাক্ষসগণ এই কথা কহিতে কহিতেই ধনাধিপতি কুবের মহাত্মা অষ্টাবক্রের নিকট আগমন পূর্বক তাঁহারে কুশলবার্তা জিজ্ঞাসা করিয়া কহিলেন, ব্রহ্মর্ষে! আপনি আমারে যাচা আজ্ঞা করিবেন, আমি তাহাই করিতে সম্মত আছি। এক্ষণে আপনি আমার গৃহে আগমন করুন। তথায় সংকৃত ও বিশ্রান্ত হইয়া নির্বিক্সে গমন করিবেন। মহাত্মা কুবের এই বলিয়া মহর্ষি অষ্টাবক্রকে স্বীয় গৃহে আনয়ন পূর্বক আসন ও পাদ্য অর্ঘ্য প্রদান পুরঃসর উপবেশন করাইয়া স্বয়ং উপবিষ্ট হইলেন। ঐ সময় মণিভদ্রপ্রমুখ যক্ষ, গন্ধর্ব ও ও কিন্নরগণও তথায় সমুপস্থিত হইয়া উপ-বেশন করিলেন। তখন মহাত্মা কুবের মহর্ষি অষ্টাবক্রকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! অপ সরোগণ নৃত্য করিবার মানসে সমুপস্থিত হইয়া আপনার অনুমতি প্রার্থনা করিতেছে। কুবের এই কথা

কহিলে, অষ্টাবক্র মধুর বাক্যে তাঁহারে কহিলেন, যক্ষরাজ। অতিথিসংকার করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। অতএব এক্ষণে অপ্সরোগণ নৃত্য করিতে আরম্ভ করুক।

ভগবান্ অষ্টাবক্র এই রূপে অনুমতি প্রদান করিলে, নানাবেশধারিণী উর্ষরী, মিশ্রকেশী, রস্তা, উর্ষশী, অলম্বুধা, ঘৃতাচী, চিত্রা, চিত্রাঙ্গদা, রুচি, মনোহরা, সুকেশী, সুমুখী, হাসিনী, প্রভা, বিদ্যুত, প্রশমী, দাস্তা, বিদ্যোতা ও রতি প্রভৃতি অপ্সরোগণ নৃত্য এবং গন্ধর্বগণ বিবিধ বাদিত্র-নিয়ম করিতে লাগিল। এইরূপ নৃত্য আরম্ভ হইলে মহাতপা ভগবান্ অষ্টাবক্র সেই কুবেরের আবাসে দেবমানের এক-বৎসর পরম সুখে অতিবাহিত করিলেন। অনন্তর একদা মহাত্মা যক্ষরাজ মহর্ষি অষ্টাবক্রকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্। নৃত্যগীতাদি অতি মনোহর বিষয়। আপনি এই উপলক্ষে এক বৎসর আমার আশ্রয়ে অতিবাহিত করিলেন। এক্ষণে যদি আপনার মত হয়, তাহা হইলে আরও কিছু দিন এই স্থানে অবস্থান করুন। আপনি অতিথি ও আমাদিগের পূজনীয়। আমরা আপনাকে আজ্ঞাবহ ভৃত্য এবং তানাদের গৃহ আপনার গৃহস্বরূপ, সম্ভেদ নাই।

যক্ষরাজ এই কথা কহিলে ভগবান্ অষ্টাবক্র তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, যক্ষরাজ। আমি তোমার যথোচিত সংকার দ্বারা যাহার পর নাই পরিতুষ্ট হইয়াছি। তোমার তুল্য শিষ্টাচারপরায়ণ ব্যক্তি অতি বিরল। এক্ষণে আমাকে মহর্ষির নিয়োগক্রমে নির্দিষ্ট স্থানে গমন করিতে হইবে। তোমার বুদ্ধি ও সম্পত্তির বৃদ্ধি হউক। আমি চলিলাম। ভগবান্ অষ্টাবক্র এই বলিয়া তথা হইতে বহির্গত হইয়া কৈলাস, মন্দর ও সুমেন্ত্র প্রভৃতি বিবিধ পর্বত অতিক্রম করিলেন এবং পরি-

শেষে কিরাতকুপী মহাদেবের স্থান প্রদক্ষিণ ও তাঁহারে প্রণাম করিয়া পবিত্র হইয়া ধরণীতলে অবতরণ পূর্বক ক্রমশ উত্তরাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন।

কিয়ৎক্ষণ গমন করিতে করিতে এক যুগপক্ষিসমাকীর্ণ সকলপ্রকার পুষ্প ফলে পরিপূর্ণ রমণীয় কানন তাঁহার নয়নগোচর হইল। ঐ অরণ্যমধ্যে এক দিব্য আশ্রম ছিল। ঐ আশ্রমে বিবিধ রত্ন বিভূষিত নানাপ্রকার পর্বত, মণিভূমিনিখাত মনোহর সরোবর ও অন্যান্য বহুবিধ অদ্ভুত পদার্থসমুদায় যাগর পর নাই উৎকৃষ্ট শোভা ধারণ করিয়াছিল। মহর্ষি অষ্টাবক্র সেই সমুদায় পদার্থের অলৌকিক শোভা দর্শনে চমৎকৃত হইয়া চতুর্দিকে দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। ইতস্তত দৃষ্টিপাত করিতে করিতে সেই আশ্রমমধ্যে কুবেরপুরী অপেক্ষা উৎকৃষ্ট এক সর্ব্বরত্নময় অত্যাকর্ষ্য অনির্বচনীয় পুরী তাঁহার নয়নপথে নিপতিত হইল। ঐ পুরীর পার্শ্বদেশে নানাপ্রকার মণিকাঞ্চন পর্বত ও সুবর্ণবিমান সমুদায় বিরাজিত ছিল; মন্দার-কুসুম সমলঙ্কৃত মন্দাকিনী কলকল শব্দে প্রবাহিত হইতেছিল এবং হীরক ও মণি-সমুদায় চতুর্দিকে প্রভাজাল বিস্তার করিতেছিল। ঐ পুরমধ্যে বিচিত্র মণিতোরণ-সমলঙ্কৃত মুক্তাজালখচিত রত্নদয়াকর্ষক বিবিধ গৃহসমুদায় বিদ্যমান ছিল। ভগবান্ অষ্টাবক্র সেই সমস্ত দর্শন করিয়া চিন্তা করিলেন, এক্ষণে আমি কোন স্থানে অবস্থান করিব? পরিশেষে তিনি সেই পুরের দ্বারদেশে সমুপস্থিত হইয়া উচ্চৈঃস্বরে কহিলেন, আমি অতিথি; এক্ষণে তোমরা এই পুরমধ্যে যে কেহ বিদ্যমান থাক, আমাকে আসিয়া সমুচিত সংকার কর।

মহাত্মা অষ্টাবক্র এই কথা কহিবারাত্র ঐ পুরমধ্যস্থ সর্বাঙ্গসুন্দরী সাতটী কন্যা

অতিথিরে অভ্যর্থনা করিবার নিমিত্ত বহির্গত হইল। ঐ সময় মহর্ষি অষ্টাবক্র ঐ সাতটি কন্যার মধ্যে যাহারে নিরীক্ষণ করিলেন, সেই তাঁহার মনোহরণ করিল।

তিনি তাহাদের রূপলাবণ্যদর্শনে কিয়ৎক্ষণ নিতান্ত ব্যাকুল হইয়া, পরিশেষে কথঞ্চিৎ দৈর্ঘ্যাবলম্বন পূর্বক চিত্তবিকার পরিহার করিলেন। অনন্তর সেই কন্যাগণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, ভগবন্! আপনি এই আবাসমধ্যে প্রবেশ করুন। কন্যাগণ এই কথা কহিলে, অষ্টাবক্র উহাদিগের রূপমাধুরী ও গৃহসৌন্দর্য্য নিরীক্ষণে নিতান্ত অভিলাষী হইয়া তন্মধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন এবং তথায় এক শুক্লাস্বরধারিণী পর্যাঙ্কে নিমগ্না সর্বাভরণবিভূষিতা বৃদ্ধারে নিরীক্ষণ করিয়া, মঙ্গল হউক বলিয়া আশীর্বাদ করিলেন। মহর্ষি গৃহে প্রবিষ্ট হইবামাত্র সেই স্তবির গাত্রোপ্তান পূর্বক তাঁহার প্রত্যঙ্গগমন করিয়া উপবেশন করিতে অনুরোধ করিল। তখন মহর্ষি অষ্টাবক্র তথায় উপবেশন ও বিশ্রামসুখলাভ করিয়া সেই সমস্ত নারীদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে অজ্ঞানাগণ! তোমাদিগের মধ্যে যিনি অত্যন্ত জ্ঞানবতী ও দৈর্ঘ্যশালিনী, সেই রমণী এই স্থানে অবস্থান করুন। আর সকলেই স্ব স্ব আলয়ে স্বেচ্ছানুসারে গমন করুন। মহর্ষি এই কথা কহিবামাত্র কামিনীগণ তাঁহারে প্রদক্ষিণ করিয়া গৃহহটতে নিষ্কান্ত হইল। কেবল সেই বয়ীষসী সেই গৃহমধ্যে অবস্থান করিতে লাগিল। অনন্তর দিবস অতীত ও রজনী সমুপস্থিত হইল। তখন মহর্ষি এক তুষ্ণফেনধবল শয্যায় শয়ন করিয়া সেই বৃদ্ধারে কহিলেন, ভদ্রে! রজনী ক্রমশ বর্জিত হইতেছে; অতএব তুমিও এক্ষণে শয়ন কর। বৃদ্ধা তপোধনের বাক্য শ্রবণ করিয়া অন্য এক শয্যায় শয়ন করিল। অনন্তর কিয়ৎক্ষণ অতীত হইলে ঐ বয়ী-

য়সী তুষ্ণ শীতব্যপদেশে কলেবর কম্পিত করিয়া মহর্ষির শয্যায় আগমন করিল। মহর্ষি তাহারে আপনার শয্যায় আগত দেখিয়া স্বাগতপ্রদ পূর্বক তাহার সংবর্দ্ধনা করিলেন। তখন বৃদ্ধা অষ্টাবক্রের শয্যায় শয়ন করিয়া প্রীতি পূর্বক তাঁহারে আলিঙ্গন করিল। কিন্তু মহর্ষি কাষ্ঠের ন্যায় নিরীক্ষার হইয়া অবস্থান করিতে লাগিলেন। বৃদ্ধা তাঁহারে তদবস্থ দেখিয়া দুঃখিতচিত্তে কহিল, ভগবন্! পুরুষস্পর্শে স্ত্রীলোকের স্বভাবতই দৈর্ঘ্যলোপ হইয়া থাকে। আমি আপনাকে স্পর্শ করিয়া অনঙ্গশরে নিতান্ত জর্জরীভূত হইয়াছি; এক্ষণে আপনি আমার মনোরথ পূর্ণ করুন। আমি আপনাকে নিরীক্ষণ করিয়া অবধি ভগবান্ কুসুমায়ুধের বশবর্তিনী হইয়াছি। আপনি প্রফুল্লমনে আলিঙ্গন করিয়া আমাকে চরিতার্থ করুন। আমি আপনার নিকট আগ্রহাতিশয় সহকারে প্রার্থনা করিতেছি, আপনাকে আমার ইচ্ছা সফল করিতে হইবে। আপনি যে এত কাল কঠোর তপোভূতান করিয়াছেন। আমার মনোরথ পূর্ণ করাই উহার অভিষ্ট ফল। এক্ষণে আমার এই যে সমস্ত ধনরত্ন ও অন্যান্য যা কিছু নিরীক্ষণ করিতেছেন, আপনি তৎসমুদায়ের ও আমার অধীশ্বর হউন। আপনি আমার আশা সফল করিলে আমিও আপনার সমুদায় ইচ্ছা পূর্ণ করিব। এই রমণীয় কানন-মধ্যে আপনার একান্ত বশবর্তিনী হইয়া পরম সুখে বিহার করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে। আমরা এই স্থানে পরস্পর মিলিত হইলে লৌকিক ও অলৌকিক নানাপ্রকার সুখভোগ করিতে সমর্থ হইব, সন্দেহ নাই। পুরুষসংসর্গ অপেক্ষা স্ত্রীলোকের উৎকৃষ্ট সুখ আর কিছুই নাই। স্ত্রীলোকের অনঙ্গশর নিপীড়িত হইলে নিতান্ত স্বেচ্ছাচারী হইয়া থাকে। তৎকালে

প্রচণ্ড সূর্য্য কিরণ সমুপ্ত বালুকার উপরি-
ভাগ দিয়া গমন করিলেও তাহাদের পদতল
ব্যথিত হয় না ।

রুদ্ধা এইরূপ অসম্মত প্রার্থনা করিলে,
অষ্টাবক্র তাহারে কহিলেন, ভদ্রে ! আমি
কদাচই পরনারী স্পর্শ করি নাই । ধর্ম্ম-
শাস্ত্রকারেরা এই কার্য্যকে নিতান্ত দূষিত
বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন । আমি বিষয়
ভোগে নিতান্ত অনভিজ্ঞ । এক্ষণে ধর্ম্মাচু-
সারে পাণিগ্রহণ পূর্ব্বক পুত্রোৎপাদন করাট
আমার উদ্দেশ্য । আমি ধর্ম্মত পুত্র লাভ
করিলে আমার নিশ্চয়ই শুভ লোক সমু-
দায় লাভ হইবে । এক্ষণে তুমি ধর্ম্মের মর্ম্ম
অবগত হইয়া এই ব্যাপার হইতে বিরত
হও ।

তখন রুদ্ধা কহিল, ভগবন্ ! স্ত্রীলোকেরা
স্বভাবতই রতিপ্রিয় । পুরুষসংসর্গ উহা-
দিগের যেমন প্রীতিকর, আমি বরুণ প্রভৃতি
দেবতারও উহাদের তাদৃশ প্রীতিপ্রদ নহেন ।
দেখুন, সহস্র স্ত্রীলোক মধ্যে কথঞ্চিৎ একটি
পতিব্রতা দৃষ্টিগোচর হইয়া থাকে । যখন
উহাদিগের কামপ্রসূতি প্রবৃদ্ধ হয়, তৎ-
কালে উহারা পিতা, মাতা, ভ্রাতা, ভর্তা,
পুত্র ও দেবরের কিছুমাত্র অপেক্ষা করে
না । আপনার অভিলাষ পূর্ণ করিতেই
ব্যতিব্যস্ত হইয়া থাকে । হে তপোধন !
প্রজাপতি স্ত্রীজাতিসংক্রান্ত যে সমস্ত
দোষের কথা উল্লেখ করিয়াছেন, এই আমি
আপনার নিকট তৎসমুদায় অবিকল কীর্ত্তন
করিলাম ।

বর্ষীয়সী এই কথা কহিলে, মহর্ষি অষ্টা-
বক্র তাহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন,
ভদ্রে ! লোকে কার্য্যের আশ্বাদজ্ঞ হইলেই
তদ্বিষয়ে তাহার প্রসূতি জন্মে । আমি
বিষয় সন্তোষ কিছুমাত্র অবগত নহি । এই
নিমিত্তই তোমার এই প্রার্থনার সম্মত হই-
তেছি না । এক্ষণে এই কার্য্য ভিন্ন তোমার

অন্য কোন কার্য্যের অনুষ্ঠান করিব, তাহা
বাক্ত কর । তখন মহাব্রা কহিল, ভগবন্ !
আপনি এই স্থানে কিছুদিন অবস্থান করুন ।
কালক্রমে সন্তোষমুখের আশ্বাদগ্রহে সমর্থ
হইবেন ।

রুদ্ধা এইরূপ অনুরোধ করিলে, মহর্ষি
অষ্টাবক্র তাহার বাক্যে সম্মত হইয়া কহি-
লেন, ভদ্রে ! তোমার যতদিন ইচ্ছা হইবে
আমি ততদিনই এই স্থানে বাস করিব,
সন্দেহ নাই । তিনি রুদ্ধারে এই কথা কহিয়া
উহার অঙ্গ প্রত্যঙ্গ নিরীক্ষণ করিতে লাগি-
লেন, কিন্তু তিনি তৎকালে উহার যে যে
অঙ্গ নিরীক্ষণ করিলেন, তাহা কিছুতেই
তাঁহার চিত্ত আকর্ষণে সমর্থ হইল না ।
তখন মহর্ষি ঐ নারীকে একান্ত জরাজীর্ণ
বিবেচনা করিয়া চুর্খিত মনে চিন্তা করিতে
লাগিলেন, এই নারী কি এই গৃহদেবতা !
একি শাপপ্রভাবে এইরূপ বিকৃতরূপ হই-
য়াছে ? যাহাই হউক, ইহারে ইহার বিক
পতার কারণ জিজ্ঞাসা করা কোনমতেই
কর্তব্য হইতেছে না । মহর্ষি এইরূপ চিন্তা
করিতে করিতে এক দিন অতিক্রান্ত হইল ।
দিবা অবসান হইলে রুদ্ধা মহর্ষিরে সম্বোধন
পূর্ব্বক কহিল, ভগবন্ ! ঐ দেখুন, দিবা-
কর অন্ত্যচল চড়াবলম্বী হইয়াছেন ; এক্ষণে
আমি আপনার কোন কার্য্যের অনুষ্ঠান
করিব, আজ্ঞা করুন । তখন অষ্টাবক্র কহি-
লেন, ভদ্রে ! তুমি এক্ষণে আমার মানার্থ
সলিল আরহণ কর । আমি কৃতজ্ঞান হইয়া
সন্ধ্যোপসনা করিব ।

বিংশতিতম অধ্যায় ।

মহর্ষি অষ্টাবক্র এই কথা কহিলে রুদ্ধা
অচিরাৎ তাঁহার নিকট দিয়া তৈল্য ও স্নান-
বস্ত্র উপস্থিত করিয়া অমুমতি গ্রহণ পূর্ব্বক
তাঁহার সর্বাঙ্গে তৈল মর্দন করিয়া দিল ।
তৈলমর্দন সমাপ্ত হইলে মহর্ষি সেই রুদ্ধার

সহিত স্নানশালায় প্রবিষ্ট হইয়া অতিবিচিত্র অভিনব সিংহাসনে উপবেশন করিলেন। রুদ্ধাও তাঁহার সমীপে সমুপবিষ্ট হইয়া ঈষদুষ্ণ সলিল দ্বারা তাঁহারে স্নান করাইয়া দিতে আরম্ভ করিল। মহর্ষি সেই কদুষ্ণ সলিল ও রুদ্ধার করস্পর্শ দ্বারা পরম সুখানুভব করিতে লাগিলেন, কিন্তু স্নান করিতে করিতে যে সমুদায় রজনী অতিবাহিত হইল, তাহা কিছুমাত্র অবগত হইতে পারিলেন না। অনন্তর তিনি আসন হইতে উত্থিত হইয়া পূর্বদিকে দৃষ্টিপাত পূর্বক দেখিলেন, ভগবান্ সূর্য্যদেব সমুদিত হইয়াছেন। তখন তিনি নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্টচিত্তে চিন্তা করিতে লাগিলেন, আমার কি মোহ উপস্থিত হইল, অথবা যথার্থই প্রাতঃকাল হইয়াছে। অনন্তর অনতিকাল বিলম্বে তাঁহার সেই সন্দেহ দূরীকৃত হইলে তিনি ভগবান্ সূর্য্যদেবের উপাসনা করিয়া রুদ্ধারে কহিলেন, ভদ্রে ! এক্ষণে আমি কি করিব। তখন রুদ্ধা অমৃততুল্য সুস্বাদু অতি উৎকৃষ্ট অন্ন উপনীত করিল। মহর্ষি সেই সুস্বাদু অন্নের রসাস্বাদন করিতে করিতে সমস্ত দিবা অতিবাহিত করিলেন। পরে পুনরায় সন্ধ্যাসময় সমুপস্থিত হইলে সেই বর্ষীয়সী আপনার ও মহর্ষির নিমিত্ত স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র শয্যা প্রস্তুত করিয়া কহিল, ভগবন্ ! আপনি এক্ষণে শয়ন করিয়া নিদ্রাসুখ অনুভব করুন। রুদ্ধা মহর্ষিরে এই কথা কহিয়া তাঁহারে শয়ন করাইয়া স্বয়ং আপনার শয্যা শয়ন করিল এবং অর্দ্ধরাত্র সময়ে পুনরায় তাঁহার শয্যা সমুপস্থিত হইল।

তখন অর্থাবক্র তাহারে সঙ্কোচন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে ! পরস্পরসংসর্গ করিতে আমার কোনমতেই ইচ্ছা হয় না ; অতএব তুমি অচিরে এই শয্যা হইতে গাত্ৰোত্থান করিয়া স্বীয় শয্যা গমন কর।

দ্বিজবর এই রূপে প্রত্যাখ্যান করিলে রুদ্ধা নিতান্ত দুঃখিত হইয়া তাঁহারে কহিল, ভগবন্ ! আমি স্বতন্ত্রা ; আমার সহিত সংসর্গ করিলে আপনারে পরদারমর্ষণ-জন্য দোষে লিপ্ত হইতে হইবে না।

অর্থাবক্র কহিলেন, ভদ্রে ! প্রজাপতি কহিয়াছেন যে, অবলাজাতির স্বাধীনতা নাই। স্ত্রীলোক মাত্রেই পরাধীন।

তখন রুদ্ধা কহিল, দ্বিজবর ! আমি অনঙ্গপীড়ায় নিতান্ত কাতর হইয়া আপনার প্রতি একান্ত আসক্ত হইয়াছি ; অতএব আপনি যদি আমার অভিলাষ পূর্ণ না করেন, তাহা হইলে আপনারে নিশ্চয়ই অধর্ম্মভাগী হইতে হইবে।

অর্থাবক্র কহিলেন, ভদ্রে ! স্বেচ্ছাচারী ব্যক্তির কামক্রোধাদি দোষে একান্ত অভিভূত হয়। আমি ধৈর্য্যগুণবশত কামাদি রিপুসমুদায়কে বশীভূত করিয়াছি ; অতএব তুমি অচিরে আপনার শয্যা শয়ন কর।

রুদ্ধা কহিল, দ্বিজবর ! আমি আপনারে সার্বাঙ্গ প্রণিপাত পূর্বক কহিতেছি, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া আমারে রক্ষা করুন। যদি আপনি স্বীয় পত্নীভিন্ন অন্যস্ত্রীর সংসর্গ নিতান্ত দোষাবহ বিবেচনা করেন, তাহা হইলে আমি আপনারে আত্ম-সমর্পণ করিতেছি, আপনি অবিলম্বে আমার পাণি গ্রহণ করুন, তাহা হইলে আমার সংসর্গনিবন্ধন দোষের লেশমাত্রও জন্মিবে না। ফলত আমি স্বতন্ত্রা, স্বয়ং আত্ম-সমর্পণ করিতে পারি। অতএব আপনি আমারে বিবাহ করিয়া আমার সংস্কার সম্পাদন করুন। আমি আপনার প্রতি একান্ত আসক্ত হইয়াছি।

অখন অর্থাবক্র কহিলেন, ভদ্রে ! ত্রিলোক মধ্যে কোন স্ত্রীরই স্বাধীনতা নাই। তুমি কিরূপে স্বাধীন হইলে ? দেখ

কুমারাবস্থায় পিতা, যৌবনাবস্থায় ভর্তা ও বৃদ্ধাবস্থায় পুত্রেরা স্ত্রীজাতির রক্ষণাবেক্ষণ করিয়া থাকে, সুতরাং স্ত্রীজাতির কখনই স্বাধীনতা থাকিবার সম্ভাবনা নাই।

বৃদ্ধা কহিলেন, দ্বিজবর ! আমি কুমারাবস্থা পর্য্যন্ত ব্রহ্মচর্য্য ব্রত প্রতিপালন করিতেছি। আমি কন্যা; অতএব আমার প্রতি অশ্রদ্ধা না করিয়া আপনি আমার পাণিগ্রহণ করুন।

বৃদ্ধা এই কথা কহিলামাত্র মহর্ষি অষ্টাবক্র তাহারে বোড়শবর্ষদেশীয়া কন্যার ন্যায় অবলোকন করিতে লাগিলেন। তখন তিনি তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভদ্রে ! তুমি আমার প্রতি যেকূপ অনুরক্ত আর্মিও তোমার প্রতি তৎকূপ। কিন্তু মহর্ষি বদান্য আমারে পরীক্ষার্থ এস্থানে প্রেরণ করিয়াছেন, সুতরাং আমি কিরূপে তোমার সহিত সংসর্গে প্রবৃত্ত হইব ? অষ্টাবক্র সেই কামিনীকে এই কথা কহিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, কি আশ্চর্য্য ! এই কামিনী ইতি পূর্বে অতি জীর্ণা ছিল; এক্ষণে দিব্যবস্ত্রাভরণবিভূষিত কন্যার বেশ ধারণ করিয়াছে। না জানি পরে আবার কোনরূপ পরিগ্রহ করিবে ! যাহা হউক, কামদমনশক্তি ও ধৈর্য্যগুণসত্ত্বে আমি কদাচ প্রতিজ্ঞা ভঙ্গ করিব না। আমি যে সত্য করিয়াছি, সেই সত্য প্রতিপালন পূর্ব্বক নিশ্চয়ই সেই ঋষিকন্যারে বিবাহ করিব।

একবিংশতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ঐ স্ত্রী যখন অষ্টাবক্রকে পাণিগ্রহণ করিতে অনুরোধ ও উহার শয্যায় গমন করিল, তৎকালে উহার ঐ মহাতেজা মহর্ষি হইতে অভিশাপের আশঙ্কা হইল না কেন ? আর

ভগবান্ অষ্টাবক্রই বা কি রূপে তথা হইতে গৃহে প্রত্যাগমন করিলেন, আপনি এই বৃত্তান্তদ্বয় আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! অনন্তর মহর্ষি অষ্টাবক্র সেই স্ত্রীকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে ! তুমি কি নিমিত্ত আপনার রূপ পরিবর্তিত করিলে, তাহা আমার নিকট তোমারে অবশ্যই প্রকাশ করিতে হইবে। মহর্ষি অষ্টাবক্র এইরূপ অনুরোধ করিলে, সেই কামিনী তাঁহারে কহিলেন, মহর্ষে ! স্বর্গ মর্ত্ত প্রভৃতি সমুদায় লোকেই স্ত্রী পুরুষগণ কামাবিষ্ট হইয়া থাকে। এক্ষণে তুমি পরদারনিবৃত্ত কি না, এই বিষয়ে আমার সংশয় উপস্থিত হওয়াতে আমি তোমার পরীক্ষা করিলাম। তুমি আপনার নিয়ম ভঙ্গ না করিয়া সমুদায় লোক পরাজয় করিয়াছ। আমি উত্তরদিচ্ছি। তোমারে স্ত্রী লোকের চাপল্য দর্শন করাইবার নিমিত্তই আমি বৃদ্ধার রূপ ধারণ করিয়াছিলাম। ইহলোকে বৃদ্ধারাও কামজ্বরে সমাক্রান্ত হইয়া থাকে। আজি ব্রহ্মা ও ইন্দ্রাদি দেবগণ তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছেন। তুমি মহাত্মা বদান্য কর্তৃক প্রেরিত হইয়া যে কার্য্যের নিমিত্ত এই স্থানে উপস্থিত হইয়াছ, আমি তোমারে উপদেশ প্রদান করিয়া সেই কার্য্য সম্পাদন করিলাম। অতঃপর তুমি নির্বিঘ্নে গমন পূর্ব্বক বাঞ্ছিত কন্যারে লাভ করিতে পারিবে এবং কালক্রমে ঐ কন্যা পুত্রবতীও হইবে। এই আমি তোমার জিজ্ঞাসামুত্থর উত্তর প্রদান করিলাম। ত্রিলোকমধ্যে কেহই ব্রাহ্মণের অনুরোধ অতিক্রম করিতে পারে না। এক্ষণে তোমার গৃহে গমন করাই কর্তব্য। আর যদি তোমার অন্য কিছু শ্রবণ করিতে বাসনা থাকে, তাহা হইলে ব্যস্ত কর আমি অবশ্যই তাহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন করিব। মহাত্মা বদান্য তোমার নিমিত্তই আমারে

প্রসন্ন করিয়াছেন; আমি তাঁহার সম্মান রক্ষার নিমিত্ত তোম রে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলাম।

স্রীবেশধাণী উত্তরদিক্ এই কথা কহিলে মহাত্মা অষ্টাবক্র তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক গৃহেপ্রতিগমন করিলেন এবং স্বজনদিগকে আলিঙ্গন পূর্বক ক্রিয়াক্ষণ বিশ্রাম করিয়া মহাত্মা বদান্যের আশ্রমে সমুপস্থিত হইলেন। মহর্ষি বদান্য তাঁহারে সমাগত দেখিয়া কহিলেন, বৎস! যে যে স্থানে গমন ও যাহা যাহা দর্শন করিয়াছ তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন কর। তখন মহাত্মা অষ্টাবক্র মহর্ষি বদান্যকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমি আপনার আজ্ঞানুসারে গন্ধমাদন পর্বতে সমুপস্থিত হইয়া উহার উত্তরাংশে এক দেবীর সহিত সাক্ষাৎ করিলাম। তিনি আপনকার অভিপ্রায় আমার নিকট কীর্তন করিলেন। তৎপরে আমি তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক গৃহে প্রত্যাগমন করিয়াছি। মহাত্মা অষ্টাবক্র এই কথা কহিলে মহর্ষি বদান্য তাঁহারে কহিলেন, বৎস! তুমি কন্যাদানের যোগ্য পাত্র। তোমারে কন্যাদান করিতে আমার কিছুমাত্র আপত্তি নাই। তুমি এক্ষণে শুভ-মক্ষত্রে আমার কন্যার পাণি গ্রহণ কর। মহর্ষি বদান্য এইরূপ অনুজ্ঞা করিলে ধর্ম্য-পরায়ণ মহাত্মা অষ্টাবক্র বিধি পূর্বক সেই কন্যার পাণি গ্রহণ করিয়া স্বীয় আশ্রমে আগমন পূর্বক পরমসুখে কাল হরণ করিতে লাগিলেন।

হে ধর্ম্যরাজ! যখন মহাত্মা অষ্টাবক্র বদান্যের কন্যাদর্শনে চঞ্চলচিত্ত হইয়াই তাহার পাণিগ্রহণ করিয়া ছিলেন, তখন স্রীপুরুষের সহধর্ম্য যে ইন্দ্রিয় সুখসাধন-স্বরূপ তাহার আর সম্ভেদ নাই।

দ্বাবিংশতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দণ্ডাদি

চিহ্ন সম্পন্ন বা ঐ চিহ্নবিহীন ব্রাহ্মণ দান-দির উপযুক্ত পাত্র? তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্যরাজ! ব্রাহ্মণ ব্রহ্মচর্যাদি চিহ্নসম্পন্ন হউন বা নাই হউন, স্বধর্ম্মাক্রান্ত হইলেই তাঁহারে দান করা কর্তব্য। চিহ্নিত ও অচিহ্নিত উভয়বিধ ব্রাহ্মণই দানের উপযুক্ত পাত্র।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যদি অপবিত্র ব্যক্তি পরম শ্রদ্ধাসহকারে ব্রাহ্মণকে হব্য কব্য ও অর্থাদি দান করে, তাহা হইলে তাহার কি পাপ জন্মে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্যরাজ! দুর্দাস্ত ব্যক্তি শ্রদ্ধাসম্পন্ন হইলেই পবিত্র হইয়া থাকে, সুতরাং তদ্বিষয়ে তাহার পাপ জন্মবার সম্ভাবনা নাই।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দৈব কার্য অনুষ্ঠান কালে ব্রাহ্মণের পরীক্ষা করিবার রীতি নাই; কিন্তু পিতৃকার্য সাধন সময়ে কি নিমিত্ত উহাদিগের পরীক্ষা করা হইয়া থাকে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্যরাজ! দৈবকার্য দেবতার অনুগ্রহেই সুসিদ্ধ হয়; তদ্বিষয়ে ব্রাহ্মণের সহযোগিতার আবশ্যিকতা নাই। যজ্ঞমানেরা কেবল দেবগণের অনুগ্রহের উপর নির্ভর করিয়াই দৈবকার্য সাধনে প্রবৃত্ত হয়। কিন্তু পিতৃকার্য ব্রাহ্মণের অনুগ্রহ ব্যতিরেকে কদাচই সম্পন্ন হয় না, সুতরাং পিতৃকার্য সাধন কালে ব্রাহ্মণের ব্রহ্মণ্য আছে কি না অগ্রে তাহার সর্বশেষ পরীক্ষা করা কর্তব্য।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যাহারা অপরিচিত স্বসম্পর্কীয় বিবিধ বিদ্যায় পারদর্শী তপঃপরায়ণ ও যজ্ঞশীল তাঁহাদিগকেই কি নিমিত্ত পাত্র বলিয়া অঙ্গীকার করা যায়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্যরাজ! অপরিচিত,

স্বসম্পর্কীয় ও তপঃপরায়ণ ব্যক্তি সংকুল-
সম্মত, যাগ যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান পরায়ণ,
বিদ্বান্, অনুশংস লঙ্কাসম্পন্ন, সরল ও
সত্যবাদী এবং বিদ্বান্ ও যজ্ঞশীল ব্যক্তি
কুলীন, অনুশংস লঙ্কাসম্পন্ন সরল ও
সত্যবাদী হইলেই দৈব ও পৈত্র কার্যের
প্রকৃত পাত্র বলিয়া পরিগৃহীত হন। এই
বিষয়ে পৃথিবী, কাশ্যপ, অগ্নি ও মার্কণ্ডেয়
এই চারি জনের যেকোন অতিপ্রায়, তাহা
শ্রবণ কর। একদা পৃথিবী প্রভৃতি চারি-
জন সমবেত হইয়া কথা প্রসঙ্গে ব্রাহ্ম-
ণের সঙ্গুণের কথা উল্লেখ করিয়া কহিয়া-
ছিলেন, যুৎপিণ্ড যেমন মহাসাগরে নিক্ষিপ্ত
হইলে অবিলম্বেই নিমগ্ন হইয়া যায় সে-
রূপ যাগজন, অধ্যাপন ও প্রতিগ্রহ সম্পন্ন
ব্রাহ্মণে সমুদায় চক্ষুর্গাই বিলুপ্ত হয়, সন্দেহ
নাই।

কাশ্যপ কহিলেন, যে ব্রাহ্মণ সুশীল
না হন, সাক্ষবেদ, সাংখ্য, পুরাণ ও কোলিন্য
কখনই তাহার উদ্ধারসাধনে সমর্থ হয় না।

অগ্নি কহিলেন, যে ব্রাহ্মণ অধ্যয়নশীল
হইয়া আপনার পাণ্ডিত্যভিমান প্রকাশ
করিয়া থাকেন এবং যিনি ইচ্ছা পূর্বক
আপনার বিদ্যাবলে অন্যের যশ বিলুপ্ত
করেন, তিনি নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট ধর্ম্য হইতে
পরিভ্রষ্ট ও সত্যপ্রয়োগে অসমর্থ হন এবং
তাঁহার কখনই অক্ষয় লোক লাভ হয় না।

মার্কণ্ডেয় কহিলেন, সহস্র অশ্বমেধ ও
সত্যকে এক মানদণ্ডে পরিমাণ করিলে
সহস্র অশ্বমেধ সত্যের অর্দ্ধাংশ হইতে পারে
কি না সন্দেহ। অতএব সত্যত সত্যপরায়ণ
হওয়া অপেক্ষা ব্রাহ্মণের প্রেরক্ষর আর
কিছুই নাই। হে ধর্ম্মরাজ! পৃথিবী, কাশ্যপ,
অগ্নি ও মার্কণ্ডেয় ব্রাহ্মণের বিষয়ে এইরূপ
স্ব স্ব অতিপ্রায় ব্যক্ত করিয়া যথা স্থানে
প্রস্থান করিলেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যদি

ব্রাহ্মে ব্রহ্মচর্য্য ব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণ স্বয়ং
প্রার্থনা করিয়া ব্রাহ্মীয় দ্রব্য ভোজন করেন,
তাহা হইলে সেই ব্রাহ্মের অথগু ফল লাভ
হয় কি না?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যে ব্রাহ্মণ
দ্বাদশ বৎসর ব্রহ্মচর্য্য অনুষ্ঠান পূর্বক বেদ
বেদান্তে পারদর্শী হইয়াছেন, তিনি যদি
ব্রাহ্মকালে প্রার্থনা করিয়া পিতৃদেবে
প্রদত্ত দ্রব্য ভক্ষণ করেন, তাহা হইলে
তাঁহারাই ব্রত লোপ হয়; ব্রাহ্মের কোন
অঙ্গহানি হয় না।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য-
গণ ধর্ম্মকে নিত্য জটিল ও ছুরবগাহ
বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন; অতএব
আপনি স্থির সিদ্ধান্ত করিয়া যথার্থ ধর্ম্ম কি,
তাহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! অহিংসা,
সত্য, অক্রোধ, অনুশংসতা, ইন্দ্রিয়নিগ্রহ
ও ঋজুতা এই কয়েকটি ধর্ম্মের প্রকৃত লক্ষণ।
যাঁহারা ধর্ম্মের প্রশংসা করিয়া পৃথিবী
পর্য্যটন করেন, অথচ স্বয়ং ঐ সমস্ত ধর্ম্ম
প্রতিপালনে পরাজুথ হন, সেই সমস্ত ধর্ম্ম-
সঙ্করকারক পামরদিগকে যে ব্যক্তি সুবর্ণ,
গো ও অশ্ব প্রদান করে, সে নিরয়গামী
হইয়া দশ বৎসর মৃত গোমহিষাদির মাংস
ভোজী পুঙ্কস, চণ্ডাল ও যাহারা রাগ মোহা-
দির বশীভূত হইয়া অন্যের কার্য্যকার্য্য
সমুদায় প্রকাশ করে তাহাদিগের বিষ্ঠা
ভক্ষণ করিয়া থাকে, সন্দেহ নাই। যে
গৃহস্থ পঞ্চযজ্ঞানুষ্ঠান কালে অভ্যাগত
ব্রহ্মচারী ব্রাহ্মণকে পরিতুষ্ট করিয়া আহার-
প্রদান না করে, তাহার অন্তঃ লোক সমু-
দায় লাভ হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! উৎকৃষ্ট
ব্রহ্মচর্য্য কি, শ্রেষ্ঠ ধর্ম্মলক্ষণ কি প্রকার ও
উৎকৃষ্ট পবিত্রতাই বা কাহারে বলে?
আপনি এই সমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! মদ্য মাংস পরিত্যাগই উৎকৃষ্ট ব্রহ্মচর্য্য। বেদ প্রতিপাদিত ধর্ম্মই শ্রেষ্ঠ ধর্ম্ম, আর বিষয়বৈরাগ্যই যথার্থ পবিত্রতা।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য কোন সময়ে ধর্ম্মানুষ্ঠান, কোন সময়ে অর্থ উপার্জন ও কোন সময়েই বা বিষয় ভোগ করিবে, আপনি তাহা সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বাঙ্কে অর্থোপার্জন, মধ্যাঙ্কে ধর্ম্ম সঞ্চয় ও অপরাঙ্কে বিষয়ভোগ করা কর্ত্তব্য। ধর্ম্ম অর্থ ও কাম এই তিনের মধ্যে একের উপর নিরন্তর আসক্ত থাকা গৃহস্থের কখনই বিধেয় নহে। ব্রাহ্মণগণের সম্মাননা, গুরুলোকের অর্চনা ও সকল প্রাণির প্রতি সরল ব্যবহার করা অবশ্যই কর্ত্তব্য। অনুদ্রুতস্বভাব ও প্রিয়বাদী হওয়া নিতান্ত আবশ্যিক। ধর্ম্মাধিকরণে মিথ্যাভাষ্য প্রয়োগ, নরপতিগণের নিকট শঠতা, গুরুজন সম্মিথানে মিথ্যা ব্যবহার, অমিত্যাগ, বেদ পরিত্যাগ ও ব্রাহ্মণের প্রতি আক্রোশ প্রকাশ করিলে ব্রহ্মহত্যা তুল্য পাতকে লিপ্ত হইতে হয়। গোহত্যা ও নরপতিরে প্রহার করিলে জগহত্যার পাপ জন্মে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণ কি রূপ গুণসম্পন্ন হইলে সাধু বলিয়া পরিগণিত হন, কিরূপ ব্রাহ্মণকে ধন প্রদান করিলে, মহাকল লাভ হয় এবং কি প্রকার ব্রাহ্মণকে ভোজন করান কর্ত্তব্য, তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ব্রাহ্মণগণ ক্রোধবিহীন, ধর্ম্মপরায়ণ, সত্যবাদী ও জিতেন্দ্ৰিয় হইলেই সাধু বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকেন। সেই সমস্ত ব্রাহ্মণকে এবং যাঁহারা নিরহঙ্কৃত, সহিষ্ণু, জিতেন্দ্ৰিয়, সর্বভুতহিতৈষী, মিত্রতাপরায়ণ, লোভবিহীন, পবিত্র, বিদ্বান্,

লজ্জাশীল, সত্যবাদী ও স্বকর্ম্ম পরায়ণ তাঁহাদিগকে দান করিলে মহাকল লাভ হয়। যে ব্রাহ্মণ চারিবেদ ও সমুদায় বেদান্ত অধ্যয়ন করেন এবং যিনি ষড়্‌বিধ কর্ম্মে প্রবৃত্ত হন, তিনিই ভোজন করাইবার উপযুক্ত পাত্র। যথার্থ গুণবান্ পাত্রের দান করিলে, দাতার সহস্রগুণ ফল লাভ হয়। শাস্ত্রজ্ঞান, সদ্ভাবহার ও সচ্চরিত্রসম্পন্ন এক মাত্র ব্রাহ্মণকে দান করিতে পারিলেই দাতার কুল পবিত্র হয়। অতএব পূর্বোক্ত রূপ ব্রাহ্মণকে গো, অশ্ব, ধন, অন্ন ও অন্যান্য নানাবিধ বস্তু প্রদান করা কর্ত্তব্য। উক্তরূপ পাত্রের দান করিতে পারিলে, পরকালে আর দাতারে অনুতাপ করিতে হয় না। সদ্গুণসম্পন্ন সাধুসম্মত ব্যক্তি যদি দূরদেশে অস্থান করেন, তাহা হইলে যত পূর্বক তাঁহারে তথা হইতে আনয়ন করিয়া তাঁহারে সৎকার করা সর্বতোভাবে কর্ত্তব্য।

ত্রয়োবিংশতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সুর্য্যিগণ শ্রাদ্ধকালে দৈব ও পৈত্র কার্য্যে যাহা যাহা কর্ত্তব্য ও অকর্ত্তব্য বলিয়া নিকূপণ করিয়া গিয়াছেন, আপনি তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মন্ত্রলাচারসম্পন্ন ও পবিত্র হইয়া পরম যত্নসহকারে পূর্বাঙ্কে দৈবকার্য্য অপরাঙ্কে পিতৃকার্য্য ও মধ্যাঙ্কে মনুষ্যকার্য্য সম্পাদন করা মানবগণের অবশ্য কর্ত্তব্য। অকালদত্ত বস্তু রাক্ষসীয় ভাগ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। লজ্জিত, অবলীল, কলহকৃত, রজস্বলাস্পৃষ্ট, অনেকের উদ্দেশে সম্পাদিত, কুকুরের উচ্ছিষ্ট বা দৃষ্ট, কেশ কীট নেত্রজল ও ক্ষুত দ্বারা দূষিত, উচ্ছিষ্ট, শ্রাদ্ধে মন্ত্র ক্রিয়া ও আহুতি প্রদান ব্যতীত পরিবিষ্ট এবং দুরাচার ও হৃদয়ে ভোজনার্থ প্রদত্ত অন্নকে রাক্ষসীয় ভাগ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। দেবতা অতিথি ও ব্রাহ্মণাদিরে

বঞ্চনা করিয়া অন্নভোজন করিলে রাক্ষসীয় ভাগ ভোজন করা হয় ।

হে মহারাজ! এই আমি রাক্ষসীয় ভাগের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম, অতঃপর যেকপ ব্রাহ্মণকে দান করা অবিধেয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ব্রাহ্মণগণ রূত-বিদ্যা হইয়াও যদি পতিত, জড়, উন্মত্ত, কুণ্ঠী, ক্লীব, যক্ষ্মরোগী, অপস্মাররোগগ্রস্ত, অন্ধ, চিকিৎসক, দেবল, বৃথানিয়মধারী সোম-বিক্রয়ী, ক্রীড়াপরায়ণ, গায়ক, নর্তক, বাদক, বৃথাভাষী, যোদ্ধা, শূদ্রযাজী, শূদ্রাধ্যাপক, শূদ্রদাস, শূদ্রাপতি, বেতন ভুক অধ্যাপক ও শিষ্য, স্মৃতি ও বেদোক্ত কর্মবিবর্জিত মৃতনির্ঘাতক, তক্ষর, অজ্ঞাতকুলশীল, গ্রামণী, পুত্রিকাপুত্র, ঋণকর্তা, কুসীদজীবী, প্রাণি-জীবী, স্ত্রীজীবী, অস্ত্রজীবী ও সঙ্ক্ৰান্তবন্দনাদি বিহীন হন, তাহা হইলে তাঁহাদিগকে আক্ষে নিমন্ত্ৰণ করা কদাপি বিধেয় নহে ।

অতঃপর দাতা ও প্রতিগৃহীতার বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে সকল ব্রাহ্মণ অগ্নিহোত্র ব্রতপরায়ণ, গ্রামবাসী, চৌর্য্যরূপ্তিবিহীন, অতিথিসংকারজ্ঞ, ত্রিকা-লীন সাবিত্রী জপপরায়ণ, ভিক্ষাজীবী, ক্রিয়াবান, অহিংস্র, অস্পদোষী, অদাস্তিক ও শুদ্ধতর্ক পরাশ্রুত তাঁহারা ইহা আক্ষে নিম-ন্ত্রিত হইবার উপযুক্ত পাত্র। যঁাহারা প্রথমে ধূর্ততা, চৌর্য্য, প্রাণিবিক্রয় ও বণিক্রুতির অনুষ্ঠান করিয়া পশ্চাৎ যজ্ঞে সোমরস পান করেন ও যঁাহারা দুর্কর্ম দ্বারা ধনোপার্জন করিয়া পরিশেষে অতিথিসং করেন, তাঁহারাও আক্ষে হলে নিমন্ত্রিত হইতে পারেন। ব্রতপরায়ণ, গুণশালী ও সাবিত্রীজ্ঞানসম্পন্ন ব্রাহ্মণ, কৃষিজীবী এবং সংকুলসম্বৃত ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ধর্মপরায়ণ হইলেও তাঁহাদিগকে আক্ষে নিমন্ত্ৰণ করা যায়। বেদবিক্রয় ও মিথ্যাশপথাদি দ্বারা অর্জিত অর্থ ও স্ত্রীধন ব্রাহ্মণকে প্রদান বা

উহা দ্বারা পিতৃকার্য্য সম্পাদন করা বিধেয় নহে। আক্ষে সমাপন হইলে যে ব্রাহ্মণ আক্ষে সমাপনোচিত স্বধাদি বাক্য প্রয়োগ না করেন, তাঁহারে অধর্মভাগী হইতে হয়। উপযুক্ত ব্রাহ্মণ, দধি, ঘৃত, সোমরস ও আরণ্য পশুর মাংস প্রাপ্ত হইলেই আক্ষে করা উচিত। আক্ষে সমাপ্ত হইলে ব্রাহ্মণের স্বধা, ক্ষত্রিয়ের প্রীয়ন্তাং, বৈশ্যের অক্ষ্যা ও শূদ্রের স্বস্তি এই বাক্য প্রয়োগ করা কর্তব্য। দৈবকার্য্য অনুষ্ঠান সময়ে ব্রাহ্মণের পক্ষে প্রণবোচ্চারণ পূর্বক পুণ্যাহবাক্য, ক্ষত্রিয়ের প্রণবোচ্চারণ বিহীন পুণ্যাহ-বাক্য বৈশ্যের প্রীয়ন্তাং এই বাক্য প্রয়োগ করা কর্তব্য। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণেরই জাত কর্মাদি ক্রিয়া কলাপ মন্ত্র উচ্চারণ পূর্বক সম্পাদিত হইয়া থাকে। উপনয়নকালে ব্রাহ্মণের শরনি-র্মিত মেখলা, ক্ষত্রিয়ের মোকী মেখলা এবং বৈশ্যের বল্বজতুণ নির্মিত মেখলা ব্যবহার করাই যথার্থ ধর্ম। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণের মধ্যে ব্রাহ্মণ মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করিলে যে পাপ হইবে, ক্ষত্রিয়ের তাহা অপেক্ষা চতুর্গুণ এবং বৈশ্যের আটগুণ হইবে। ব্রাহ্মণ প্রথমে স্ববর্ণ কর্তৃক নিমন্ত্রিত হইয়া যদি অন্যত্র গমন করেন তাহা হইলে বৃথা জীব-হিংসার সম্পূর্ণ পাপ, এবং ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য কর্তৃক নিমন্ত্রিত হইয়া অন্যত্র গমন করিলে বৃথা জীবহিংসার অর্দ্ধপাপ ভাগী হইয়া থাকেন। যে ব্রাহ্মণ অস্নাত বা অশৌচগ্রস্ত হইয়া লোভবশত দৈব বা পিতৃকার্য্য উপ-লক্ষে ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় বা বৈশ্যের ভবনে গমন পূর্বক ভোজন করেন, যিনি তীর্থযাত্রা বা অন্যান্য কার্য্য ব্যপদেশে দাতার নিকট ধন প্রার্থনা করেন, যিনি বেদব্রতপরায়ণ না হন এবং যিনি শাস্ত্রানুসারে আক্ষে পরি-বেশন না করেন, তাহাদিগের সকলকেই

যে ব্যক্তি গোগ্রহণের নিমিত্ত মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করে তাহার তুল্য পাপভাগী হইতে হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দেবতা ও পিতৃগণের তৃপ্তিলাভের উদ্দেশে কাহাদিগকে দান করিলে মহাফল লাভ হয়, তাহা আমার নিকটে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যাহাদিগের পিতৃগণ সুরক্ষিতপ্রতীক্ষানিরত কৃষিজীবির ন্যায় স্বামীর ভোজনপাত্রাবশিষ্ট দ্রব্যের প্রতীক্ষা করিয়া থাকে, তাহাদিগকে ভোজন প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। যে সমুদায় সচ্চারিত্র দুৰ্ব্বল ও দরিদ্র ব্রাহ্মণ যাচকভাবে গৃহে উপস্থিত হন, যাহারা ভিক্ষাপরায়ণ ও আশ্রিত হইয়া থাকেন এবং কেবল আবশ্যাকের সময় অর্থ প্রার্থনা করেন যাহারা তক্ষর ও শক্ৰ হইতে ভীত হইয়া আগমন পূৰ্ব্বক ভোজন করিতে ইচ্ছা করেন, যাহারা নিতান্ত দরিদ্রতানিবন্ধন আগ্রহ পূৰ্ব্বক দরিদ্র ব্রাহ্মণেরও করস্থিত অন্ন প্রার্থনা করেন, যাহারা দেশবিপ্লব নিবন্ধন রুতদার ও রুতসৰ্ব্বস্ব হইয়া অর্থ লাভের নিমিত্ত আশ্রয় গ্রহণ করেন, যে সমুদায় ব্রতনিয়ম পরায়ণ জ্ঞানবান ব্রাহ্মণ ব্রতাদি সমাধানার্থ ধনাথী হইয়া উপস্থিত হন, যাহারা পাণ্ডুদিগের ধর্ম পরিত্যাগ করেন, যাহাদিগের শরীর দুৰ্ব্বল ও ধন কিছুমাত্র নাই, যাহারা পরাক্রান্ত দুরাআদিগের দৌরাণ্যে রুতসৰ্ব্বস্ব হইয়া অন্ন প্রার্থনা করেন এবং যাহারা তপস্বীদিগের নিকটে ভিক্ষার্থ গমন করেন, তাহাদিগকেই দেবতা ও পিতৃগণের তৃপ্তিসাধনোদ্দেশে দান করিলে মহাফল লাভ হইয়া থাকে।

বৎস! এই আমি তোমার নিকটে দান বিষয়ক মহৎ ফল কীৰ্ত্তন করিলাম। অতঃপর মানবগণের যে কার্য দ্বারা মরক ও যে কার্য দ্বারা স্বর্গ ভোগ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন

করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা গুরুর হিতসাধন ও ভয় নিবারণ ব্যতীত অন্য কার্যের নিমিত্ত মিথ্যা কথা কহে; যাহারা পরদারাপহরণ, পরস্ত্রীসংসর্গ, পারদারিক কার্যে দৌত্যকার্য, পরধন নাশ ও পরদোষ কীৰ্ত্তন করে, যাহারা উদপান, সেতু ও গৃহাদি ভয় করিয়া থাকে, যাহারা বালিকা, বৃদ্ধা ও অনাথা স্ত্রীদিগের বঞ্চনায় প্রবৃত্ত হয়; যাহারা রুতিচ্ছেদ, গৃহচ্ছেদ, দারবিচ্ছেদ, মিত্রতাচ্ছেদ ও আশাচ্ছেদ করে, যাহারা পরদোষমূচক, সন্ধিতেদক, পরভাগ্যোপজীবী, মিত্রের প্রতি অকৃতজ্ঞ, বেদবিরোধী সাধুদিগের ছেড়া, নিয়মবিক্ষংসী, পাপকার্য দ্বারা পতিত, বিরুদ্ধ ব্যবহারনিরত, অনুচিত বুদ্ধিজীবী, দ্যুতক্রীড়াপরায়ণ, কদাচারনিরত ও প্রাণিহিংসায় প্রবৃত্ত হয়, যাহারা আশাগ্রস্ত, নির্দিষ্টলাভাকাজক্ষী, বেতনভোগী ও রুতশ্রম ব্যক্তিদিগকে কৌশলক্রমে স্বামীর নিকটে হইতে দূরীভূত করিতে চেষ্টা করে, যাহারা অগ্নি, স্ত্রী, পোষাবর্গ ও অতিথিদিগকে ভোজ্য বস্তু প্রদান না করিয়া স্বয়ং ভোজন করে, যাহারা দেবকার্য ও পিতৃকার্যের অনুষ্ঠানে পরাশ্রুত হয়, যাহারা বেদ বিক্রয়, বেদদ্রব্য ও বেদে অবজ্ঞা করে, যাহারা চারি আশ্রমের বহির্ভূত ও বেদাচারবিহীন হইয়া ছাঙ্কিয়া দ্বারা জীবিকা নির্বাহে প্রবৃত্ত হয়, কেশ বিক্রয়, বিব্রবিক্রয়, ও ক্ষীরবিক্রয় যাহাদিগের উপজীবিকা, যাহারা গো ব্রাহ্মণ ও কন্যাগণের কার্যে বিশ্ব উপাদান করে, যাহারা শস্ত্র, শল্য ও ধনু নির্মাণ ও বিক্রয় করে, যাহারা শিলাশঙ্কু ও বিবর দ্বারা পথ রুদ্ধ করে, যাহারা নিরপরাধে উপাধ্যায়, ভৃত্য ও ভক্তগণকে পরিত্যাগ করে, যাহারা অপ্রাপ্তদশায় বৃষগণকে দমিত করিয়া তাহাদিগের নাসিকা ভেদ করে, যাহারা পশুদিগকে বদ্ধ করিয়া রাখে, যে সমুদায় ভূপতি প্রজাপতি

পরাজুথ হইয়া বলপূর্বক তাহাদিগের নিকট বর্ষাংশ গ্রহণ করেন ও ঐশ্বর্যাশালী হইয়াও ধনদানে পরাজুথ হন, যাহারা স্বকার্যসাধন হইলেই ক্ষমাশীল, জিতেজয়, বিদ্বান, চিরসহচর ও ভৃত্যগণকে পরিত্যাগ করে এবং যাহারা বালক, বৃদ্ধ ও ভৃত্যগণকে ভোজন না করাইয়া অগ্রে ভোজন করে, তাহাদিগকে নিঃসন্দেহ নরকগামী হইতে হয় ।

হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট যে সমস্ত কার্য অনুষ্ঠান করিলে নরকগামী হইতে হয়, তাহা কীর্তন করিলাম । এক্ষণে যে সকল কার্যপ্রভাবে স্বর্গলাভ হইয়া থাকে, তাহাও কহিতেছি, শ্রবণ কর । দৈবকার্যে ব্রাহ্মণগণের অবমাননা করিলে পুত্র ও পশু সমুদায় বিনষ্ট হয়, অতএব ব্রাহ্মণের অবমাননা কদাপি কর্তব্য নহে । যাহারা প্রাণান্তেও ব্রাহ্মণগণের অবমাননা করেন না ; যাহারা দান, তপ ও সত্যাকা প্রয়োগ দ্বারা আপনার ধর্ম প্রতিপালন করেন ; যাহারা গুরুশ্রদ্ধা ও তপোব্রূতান দ্বারা বিদ্যা লাভ করিয়া প্রতিগ্রহে একান্ত পরাজুথ হন ; যাহারা লোকসকলকে ভয়, পাপ, বিষয়, দারিদ্র্য ও ব্যাধি হইতে পরিভ্রাণ করেন ; যাহারা ক্ষমাশীল, ধীরস্বভাব, ধর্মকার্যে উৎসাহসম্পন্ন ও শুভাচারপরায়ণ ; যাহারা মদ্য, মাংস ও পরদারে কদাচ আসক্ত হন না ; যাহারা কুল, আশ্রম ও গ্রাম নগরাদি সংস্থাপনে প্রবৃত্ত হন ; যাহারা অন্ত্রপান বস্ত্র ও আভরণ প্রদান এবং অর্থাদির সাধ্য্য করিয়া অন্যের বিবাহাদি কার্য্য নির্বাহ করেন, যাহারা হিংসাদোষণ, সর্বসঙ্ঘাত ও সকলের আশ্রয়দাতা ; যাহারা মাতা পিতার শ্রদ্ধা ও ভাতৃগণের প্রতি সমুচিত স্নেহ প্রদর্শন করিয়া থাকেন ; যাহারা অতুল অর্থশালী মহাবলপরাক্রান্ত ও যুবা

হইয়াও সুদীর ও জিতেজয় হন ; যাহারা অপরাধী ব্যক্তির প্রতিও স্নেহদৃষ্টি বিতরণ করেন, যাহারা স্বয়ং যুদ্ধ ও যুদ্ধবৎসল ; যাহারা শুশ্রূষা দ্বারা অন্যের সুখ সম্পাদনে যত্নবান হন ; যাহারা অসংখ্য লোকের ভোজনদাতা, ধনদাতা ও রক্ষক ; যাহারা যাচকদিগকে গো, অশ্ব, সুবর্ণ, যান, বাহন এবং বিবাহোচিত অলঙ্কার বস্ত্র ও দান দাসী প্রদান করিয়া থাকেন ; যাহারা গোষ্ঠ, পান্থনিবাস, উদ্যান, কূপ, সত্য, উদপান ও প্রাচীর প্রস্তুত করিয়া দেন, যাহারা ক্ষেত্র ও গৃহ প্রদান করেন ; যাহারা স্বয়ং রস, বীজ ও ধানাদি উৎপাদন পূর্বক পাত্রসাৎ করিয়া থাকেন, এবং যাহারা উৎকৃষ্ট বা নিকৃষ্ট যে কোনরূপ কুলে হউক উৎপন্ন হইয়া বহু পুত্র ও শতায়ু হইয়া দয়াশীল ও শাস্ত্রস্বভাব হন, তাহারাই স্বর্গলাভ করিয়া থাকেন, সন্দেহ নাই । হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট পরলোকহিতকর দৈব ও পিতৃকার্য্য এবং পূর্বতন ঋণনির্দিষ্ট দান, ধর্ম ও দানের বিষয় সবিশেষ কীর্তন করিলাম ।

চতুর্কিংশতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ব্রাহ্মণবিনাশ ব্যতীত আর কোন কোন কার্য্য করিলে ব্রাহ্মণত্যাগ পাপে লিপ্ত হইতে হয়, আপনি তাহা সবিস্তরে কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! পূর্বে আমি পরাশরমুত মহর্ষি ব্যাসকে আমন্ত্রণ পূর্বক যাহা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলাম, এবং তিনি আমারে যাহা উত্তর প্রদান করিয়াছিলেন, তাহা তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, তুমি অনন্যমনে শ্রবণ কর । একদা আমি ব্যাসের সন্নিধানে গমন পূর্বক তাহারে জিজ্ঞাসা করিলাম, ভগবন্ ! আপনি মহর্ষি বশিষ্ঠের প্রপৌত্র ; এক্ষণে জিজ্ঞাসা করি,

ব্রাহ্মণবিনাশ ব্যতীত আর কোন কোন কার্যপ্রভাবে ব্রহ্মহত্যাপাপ জন্মিতে পারে, আপনি তাহা যথার্থ রূপে কীর্ত্তন করুন। আমি এই কথা জিজ্ঞাসা করিলে, ধর্ম-পরায়ণ মহর্ষি ব্যাস আমাদের কহিলেন, শাস্ত্রনুতনয়! যে ব্যক্তি গুণবান্ ব্রাহ্মণকে ভিক্ষা প্রদানার্থ স্বয়ং আহ্বান করিয়া ভিক্ষা-প্রদানোপযোগী দ্রব্য নাট বলিয়া প্রত্যাখ্যান করে; যে নির্দোষ সাঙ্ঘবেদাধ্যায়ী উদাসীন ব্রাহ্মণের বৃত্তিচ্ছেদ করে; যে ব্যক্তি তৃষ্ণার্ত্ত গোসমূহের সলিলপানের বিঘ্ন-সম্পাদনে প্ররত্ত হয়; যে নরাধম অনভিজ্ঞতাদোষে শ্রুতি ও মহর্ষিপ্রণীত শাস্ত্র দূষিত করে; যে ব্যক্তি আপনার সর্বাঙ্গ-সুন্দরী কন্যারে অনুকূপ পাত্রের হস্তে সমর্পণে পরাজ্ঞ হইয়া থাকে; যে অধর্মপরায়ণ মূঢ় ব্রাহ্মণকে অকারণ মর্মেভেদী ছুঃখ প্রদান করে; যে ব্যক্তি চক্ষুহীন জড় ও পঙ্গু ব্যক্তির সর্বস্বাপহরণে প্ররত্ত হয় এবং যে নরাধম বন, আশ্রম, পুর ও গ্রামমধ্যে অগ্নি প্রদান করে, তাহাদের সকলকেই ব্রহ্ম-ঘাতী বলিয়া নির্দেশ করা যায়।

পঞ্চবিংশতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! তীর্থদর্শন, তীর্থে স্নান ও তীর্থমাংগাত্ম্য শ্রবণ শ্রয়ঃসাধন বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। অতএব এই পৃথিবীতে যে সমস্ত পবিত্র তীর্থ বিদ্যমান রহিয়াছে, আপনি তৎসমুদায়ের বিষয় কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! মহর্ষি অজিরা তীর্থসমূহের বিষয় যেকূপ কহিয়া গিয়াছেন, তুমি অনন্যমনে তাহাই শ্রবণ কর, নিশ্চয়ই তোমার উৎকৃষ্ট ধর্ম লাভ হইবে। একদা মহর্ষি গোতম তপোধান অজিরার তপোবনে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবন্! তীর্থসমুদায়ের পবিত্রতাবিষয়ে

আমার অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে। অতএব আপনি তীর্থ সমুদায় পবিত্র কিনা তাহা এবং যদি পবিত্র হয়, তাহা হইলে কোন তীর্থসমূহে স্নান করিলে পরলোকে কিরূপ শুভফল লাভ হয়, আপনি তাহার যথার্থ তত্ত্ব কীর্ত্তন করুন।

অজিরা কহিলেন, মহর্ষে! তীর্থসমুদায় পরম পবিত্র, তাহার আর সন্দেহ নাই। মনুষ্য উপবাস করিয়া তরঙ্গমালাসঙ্কুল চন্দ্রভাঙ্গা ও বিতস্তাতে সপ্তাহ অবগাহন করিলে পাপশূন্য ও মুনির ম্যায় পবিত্র হয়। কাশ্মীর দেশে যে সমস্ত নদী মহানদী সিন্ধুতে নিপতিত হইতেছে, সেই সমস্ত নদীতে অবগাহন করিলে সচ্চরিত্র হইয়া স্বর্গলাভ করিতে পারে। পুষ্কর, প্রভাস, নৈমিষ, সাগরোদক, দেবিকা, ইক্ষুমাণ ও স্বর্গবিন্দুতে অবগাহন করিলে মনুষ্য সুরলোক লাভ পূর্বক অঙ্গরোগের স্তবে জাগরিত হয়। হিরণ্যবিন্দুতে অবগাহন ও পুত হইয়া উহারে অভিষেক এবং কুশেশয় ও দেবস্তু তীর্থে পর্গটন করিলে সর্বপাপ বিনষ্ট হয়। মনুষ্য তিন রাত্রি উপবাস করিয়া গন্ধমাদন পর্বতের সমীপস্থ ইক্ষুতোয়া ও করতোয়া এবং কুরঙ্গতীর্থে অবগাহন করিলে অশ্বমেধ যজ্ঞের ফললাভে সমর্থ হয়। গঙ্গাদ্বার, কুশাবর্ত্ত, বিলুক, নীলপর্বত ও কনখল তীর্থে স্নান করিলে, নিষ্পাপ হইয়া সুরলোকে গমন করিতে পারা যায়। ব্রহ্মচারী, জিতক্রোধ, সত্যসঙ্গ ও অহিংস্র হইয়া সলিলহৃদ তীর্থে অবগাহন করিলে অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয়। যে স্থানে ভাগীরথী গঙ্গা উত্তরদিকে নিপতিত হইতেছেন, সেই স্থানের নাম মহাদেবের ত্রিস্থান, যিনি সেই ত্রিস্থানতীর্থে একমাস উপবাস করিয়া অবগাহন করেন, তিনি দেবগণের সাক্ষাৎকারলাভে সমর্থ হন। সপ্তগঙ্গা, ত্রিগঙ্গা ও ইক্ষুমাণে অবগাহন

পূৰ্ণক পিতৃগণের তর্পণ করিলে স্বর্গভোগানন্তর পুনরায় জীবলোকে জন্মগ্রহণ করিয়া সুধার আনন্দনে সমর্থ হওয়া যায়। যে মনুষ্য অগ্নিহোত্রপরায়ণ ও পবিত্র হইয়া এক মাস উপবাস পূৰ্ণক মহাশ্রম তীর্থে অবগাহন করে, তাহার নিশ্চয়ই সিদ্ধিলাভ হয়। ভূগুব্ধ প্রদেশে লোভপরাজুগ হইয়া মহাহুদ তীর্থে স্নান করিয়া তিন রাত্রি উপবাস করিলে ব্রহ্মহত্যা পাপ হইতে মুক্ত হওয়া যায়। বলাকা প্রদেশে কন্যাকূপে স্নান ও তর্পণ করিলে দেবগণমধ্যে যশ ও কীর্তি লাভ হইয়া থাকে। দেবিকা, সুন্দরিকা হুদ ও অশ্বিনী তীর্থে অবগাহন করিলে পরলোকে অপূৰ্ণ কপ ও তেজ লাভ হয়। মহাগঙ্গা ও কুব্জিকাঙ্গারক তীর্থে অবগাহন পূৰ্ণক এক পক্ষ উপবাস করিলে নিম্পাপ হইয়া স্বর্গে গমন করিতে পারা যায়। কিল্বিনীকাস্রম ও বৈমানিক তীর্থে অবগাহন করিলে কামচারীও অপসরাদিগের দিব্য আলয়ে পূজিত হওয়া যায়। মনুষ্য ব্রহ্মচারী ও জিতক্রোধ হইয়া তিন রাত্রি কালিকাস্রম ও বিপাশা তীর্থে তর্পণ করিলে জন্মবন্ধন হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। কুব্জিকাশ্রম তীর্থে স্নান করিয়া পিতৃগণের তর্পণ ও অর্চনা দ্বারা মহাদেবের ভূক্তি সম্পাদন করিলে নিম্পাপ হইয়া স্বর্গলাভ করা যায়। মনুষ্য মহাপুর তীর্থে স্নান ও তিন রাত্রি উপবাস করিলে যাবতীয় স্বাবর ও অঙ্গন জন্তুগণের ভয় হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। দেবদাক্ষবন তীর্থে স্নান ও পিতৃগণের তর্পণ করিয়া তথায় সাত রাত্রি বাস করিলে দেবলোক লাভ হয়। শরস্বত, কুশস্বত ও ত্রোণশর্মপদ তীর্থে নিরবরজলে স্নান করিলে অপসরোগণ কর্তৃক সেবিত হওয়া যায়। চিত্রকূট, জনস্থান ও মন্দাকিনী তীর্থে অবগাহন পূৰ্ণক উপবাস করিলে রাজলক্ষ্মী লাভ হইয়া থাকে। শ্যামাশ্রম তীর্থে গমন,

অবস্থান ও স্নান করিয়া এক পক্ষ উপবাস করিলে দূরশ্রবণাদি গুণ লাভ হয়। কোশিকী তীর্থে লোভপরাজুগ হইয়া এক বিংশতি দিন বায়ুমাত্র তর্পণ করিলে স্বর্গলাভে সমর্থ হওয়া যায়। মতঙ্গকপী অনালয়, অন্ধক ও সনাতন তীর্থে স্নান করিলে একরাত্রিমধ্যে সিদ্ধিলাভ হইয়া থাকে। নৈমিষ ও স্বর্গতীর্থে জিতেন্দ্রিয় হইয়া স্নান ও এক মাস পিতৃগণের তর্পণ কবিলে নরমেধের ফল লাভ হয়। গঙ্গাহুদ ও উৎপল বন তীর্থে অবগাহন ও এক মাস পিতৃগণের তর্পণ করিলে অশ্বমেধের ফল লাভ হইয়া থাকে। গঙ্গাযমুনাস্রম ও কালঞ্জরগিরি তীর্থে অবগাহন ও এক মাস পিতৃগণের তর্পণ করিলে দশ অশ্বমেধের ফল লাভ হয়। ষষ্টিহুদ তীর্থে স্নান করিলে অন্নদান অপেক্ষা সমধিক ফল লাভ হইয়া থাকে। প্রয়াগে মাঘী পূর্ণিমাতে তিন কোটি দশ সহস্র তীর্থের সমাগম হয়। যিনি সেই মাঘী পূর্ণিমাতে প্রয়াগে পবিত্র হইয়া স্নান করেন, তিনি নিম্পাপ হইয়া স্বর্গলাভ করিয়া থাকেন। মরুদগণ ও পিতৃগণের আশ্রম এবং বৈবস্বত তীর্থে স্নান করিলে তীর্থের নাম পবিত্রতা লাভে সমর্থ হওয়া যায়। ব্রহ্মসর ও ভাগীরথী তীর্থে অবগাহন, পিতৃগণের তর্পণ ও তথায় এক মাস কাল উপবাস করিয়া অবস্থান করিলে চন্দ্রলোক লাভ হইয়া থাকে। উৎপাতক তীর্থে স্নান ও অষ্টাবক্র তীর্থে তর্পণ করিয়া দ্বাদশ দিন অনাহারে থাকিলে নরমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয়। তিনবার ব্রহ্মহত্যা করিয়া অশ্মপূর্ত, গয়া, নিরবিন্দ পর্কত ও ক্রৌঞ্চপদীতে গমন করিলে একেবারে ঐ ব্রহ্মহত্যাজনিত পাপ হইতে মুক্তি লাভ হইয়া থাকে। কালবিজ্র তীর্থে অবগাহন করিলে প্রায় কিছুই অবিদিত থাকে না। অগ্নিপু্রে স্নান করিলে, অগ্নিকন্যা-

পুরে অবস্থান করা যায়। করবীরপুরে স্নান ও দেবহুদে স্নান এবং বিশালা তীর্থে তর্পণ ও স্নান করিতে পারিলে ব্রহ্মলোক লাভ হইয়া থাকে। আবর্তনন্দা ও মহানন্দায় গমন করিলে অপ্সরোগণে পরিবেষ্টিত হইয়া নন্দনবনে পরম সুখ সন্তোগ করিতে পারা যায়। কার্তিকী পূর্ণিমাতে সমাহিতচিত্তে উর্কশী তীর্থে গমন ও নিয়মানুসারে লৌহিত্য তীর্থে স্নান করিলে পুণ্ডরীক যজ্ঞের ফল লাভ হয়। রামহুদে স্নান ও বিপাশা তীর্থে তর্পণ করিয়া দ্বাদশ দিন অনাহারে অবস্থান করিলে পাপের লেশমাত্রও থাকে না। অতি পবিত্র মনে মহাহুদে স্নান করিয়া এক মাস অনাহারে অবস্থান করিতে পারিলে জমদগ্নিতুল্য সদ্ধতি লাভ হইয়া থাকে। দৃঢ়ব্রত ও হিংসা-পরিশূন্য হইয়া বিষ্ণুচলে শরীরকে একান্ত সন্তুষ্ট করিয়া এক মাস তপস্যা করিলে নিশ্চয়ই সিদ্ধি লাভ হয়। নন্দাদা ও মূর্ধারক সলিলে অবগাহন পূর্বক এক পক্ষ উপবাসী থাকিলে, নরপতিবংশে জন্ম লাভ হয়। সমাহিতচিত্তে তিন মাস সংযত হইয়া জম্মমার্গে গমন করিলে, এক দিবসের মধ্যেই সিদ্ধি লাভ হয়। কোকামুখে অবগাহন এবং চাণ্ডালিকাশ্রমে গমন পূর্বক কোপীনধারণ ও শাক ভক্ষণ করিতে পারিলে দশটি কুমারী লাভ হইয়া থাকে। যিনি কুমারিকা হুদের উপকূলে অবস্থান করেন, তাঁহারে আর শমনসদনে গমন করিতে হয় না। তিনি নিশ্চয়ই স্বর্গলোক লাভ করেন। যিনি সমাহিতচিত্তে অমাবশ্যাতে প্রভাস তীর্থে অবগাহন করেন, তাঁহার সিদ্ধি ও অমরত্ব লাভ হয়। উজ্জ্বলক তীর্থ, আশ্বিনেনের আশ্রম ও পিঙ্গর আশ্রমে স্নান করিলে পাপের লেশমাত্রও থাকে না। যিনি ত্রিরাত্র উপবাস করিয়া কুল্যা তীর্থে অবগাহন ও অঘমর্ষণ মন্ত্র জপ

করেন, তাঁহার অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয়। পিণ্ডালক তীর্থে স্নান করিয়া একরাত্রি বাস করিলে, অঘিষ্ঠোমযজ্ঞের ফল লাভ হইয়া থাকে। যিনি ধর্ম্মারণ্য পরিশোভিত ব্রহ্মসরোবরে গমন করিয়া অবগাহন করেন, তিনি পুণ্ডরীক যজ্ঞের ফল লাভে অধিকারী হন। জিতেন্দ্রিয় হইয়া এক মাস মৈনাক পর্বতের তীর্থে অবগাহন ও সঙ্কোচাপাসনা করিলে সর্বমেধজন্য ফল লাভ হইয়া থাকে। জগহা ব্যক্তি শতযোজন হইতে কালোদক, নন্দিকুণ্ড ও উত্তর মানসে গমন করিতে পারিলে, জগহত্যা পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারে। একবার নন্দীশ্বরের মূর্ত্তি অবলোকন করিতে পারিলে আর পাপের লেশমাত্রও থাকে না। স্বর্গমার্গ তীর্থে অবগাহন করিলেই ব্রহ্মলোক লাভ হইয়া থাকে। সুবিখ্যাত হিমালয় পর্বত অতি পবিত্র, সমুদায় রত্নের আকর, সিদ্ধ চারণগণনিবেষিত ও ভগবান্ ভূতনাথের শ্বশুর। যে বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ দেহ অতি অসার বিবেচনা করিয়া ঐ পর্বতে গমন পূর্বক তত্রত্য মুনি ও দেবতাদিগের অর্চনায় নিরত থাকিয়া তথায় কলেবর পরিত্যাগ করেন, তিনিই সিদ্ধিলাভ পূর্বক অনায়াসে সনাতন ব্রহ্মলোকে গমন করিতে সমর্থ হন। যিনি কাম, ক্রোধ ও লোভ পরিত্যাগ করিয়া তীর্থস্থানে অবস্থান করেন, তাঁহার কোন বস্তুই ছল্ভ থাকে না। যে সকল তীর্থ নিতান্ত দুর্গম, তৎসমুদায় মনোমধ্যে চিন্তা করা কর্তব্য। এই তীর্থগমন অপেক্ষা পবিত্র কার্য্য ও স্বর্গফলপ্রদ আর কিছুই নাই। তীর্থযাত্রা-উপাখ্যান ব্রাহ্মণ, আত্মহিতকর সাধু, সুরক ও শিষ্যগণের নিকট কীর্ত্তন করা বিধেয়। এই তীর্থযাত্রাউপাখ্যান মহর্ষি কাশ্যপ অজিরার নিকট এবং অজিরা গৌতমের নিকট কীর্ত্তন করিয়াছিলেন। এই উপাখ্যান মহর্ষিগণের জপ্য, রহস্য ও পরম

পবিত্র । লোকে ইহা প্রত্যহ জপ করিলে পবিত্রদেহ হইয়া স্বর্গলাভ করিতে পারে । যিনি এই অঙ্গিরাকীৰ্ত্তিত তীর্থযাত্রাউপাখ্যান শ্রবণ করেন, তিনি অতি উৎকৃষ্ট বংশে জন্মপরিগ্রহ পূৰ্ব্বক জাতিস্মর হন ।

ষড়্বিংশতিতম অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ । যৎকালে ধৰ্ম্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণে পরিবেষ্টিত হইয়া বৃহস্পতির ন্যায় বুদ্ধিমান, ব্রহ্মার ন্যায় ক্ষমাশীল, ইন্দ্রের ন্যায় পরাক্রান্ত, সূর্য্যের ন্যায় তেজঃপুঞ্জ, শরশয্যাশায়ী মহাত্মা ভীষ্মকে তীর্থমাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিতে কহেন, সেই সময় অত্রি, বশিষ্ঠ, ভৃগু, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, অঙ্গির, গৌতম, অগস্ত্য, সুমতি, বিশ্বামিত্র, শূল-শিরা, সম্ভট, প্রমিতি, দম, বৃহস্পতি, শুক্রাচার্য্য, ব্যাস, চ্যবন, কাশ্যপ, ধ্রুব, তুৰ্ব্বাসা, জমদগ্নি, মার্কণ্ডেয়, গালব, ভবদ্বাজ, রৈভ্য, যবক্রীত, ত্রিত, শূলান্ধ, শবলান্ধ, কণ্ব, মেঘাতিথি, কুষা, নারদ, পৰ্ব্বত, সুধম্মা, একত, নিতম্ব, ভুবন, ধোম্য, শতানন্দ, অকু-তব্রণ, পরশুরাম ও কচ প্রভৃতি মহাত্মা মহর্ষিগণ ভীষ্মের সহিত সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত সেই স্থানে সমুপস্থিত হইয়াছিলেন । ধৰ্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তীর্থমাহাত্ম্য শ্রবণানন্তর ভ্রাতৃগণের সহিত তাঁহাদিগের যথোচিত সৎকার করিলেন । মহর্ষিগণ ধৰ্ম্মরাজ কর্তৃক সৎকৃত হইয়া মধুরবাক্যে মহাত্মা ভীষ্মকে সম্ভাষণ করিতে লাগিলেন । মহামতি ভীষ্ম তাঁহাদিগের মধুর বাক্য শ্রবণে আপনারে স্বর্গস্থ জ্ঞান করিয়া যাহার পর নাই পুলকিত হইলেন । কিয়ৎক্ষণ পরে সেই মহাত্মা মহর্ষিগণ মহামতি ভীষ্মকে আমন্ত্রণ করিয়া অন্তর্হিত হইলেন । তাঁহারা অন্তর্হিত হইলেও পাণ্ডবগণ তাঁহাদিগকে উদ্দেশ্য করিয়া বারংবার স্তব ও প্রণাম করিতে লাগিলেন ।

তাঁহাদিগের তপঃপ্রভাবে দিক্‌সমুদায় প্রকাশিত দেখিয়া পাণ্ডুনয়দিগের মন একবারে বিস্ময়রসে পরিপূর্ণ হইল ।

অনন্তর ধৰ্ম্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণসমভিব্যাহারে ভীষ্মের চরণে প্রণিপাত করিয়া তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, পিতামহ ! কোন্ দেশ, কোন্ রাষ্ট্র, কোন্ আশ্রম, কোন্ মদী ও কোন্ পৰ্ব্বতকে পবিত্র ও শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করা যায়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস । আমি এই উপলক্ষে শিলবৃন্তি ও সিদ্ধ এই দুই ব্রাহ্মণের পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা এক সিদ্ধ মহর্ষি সমুদায় পৃথিবী পরিভ্রমণ করিতে করিতে এক শিলবৃন্তি ব্রাহ্মণের গৃহে সমুপস্থিত হইলেন । মহাত্মা শিলবৃন্তি তাঁহাকে গৃহে সমাগত দেখিয়া বিধি পূৰ্ব্বক তাঁহার সৎকার করিলেন । সিদ্ধ মহর্ষি তৎকর্তৃক সৎকৃত হইয়া তাঁহার আবাসে পরম সুখে এক রাত্রি যাপন করিলেন । পর দিন প্রাতঃকালে মহাত্মা শিলবৃন্তি গাত্রোপ্থান ও প্রাতঃকৃত্যাদি সমাপন পূৰ্ব্বক পবিত্র হইয়া তত্ত্বদর্শী মহাত্মা সিদ্ধের নিকট সমাগত হইয়া তাঁহার সহিত বেদ ও উপনিষদের বিষয় কথোপকথন করিতে লাগিলেন ।

কিয়ৎক্ষণ পরে মহাত্মা শিলবৃন্তি সিদ্ধকে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহিলেন, ভগবন্ । কোন্ কোন্ দেশ, রাষ্ট্র, আশ্রম, পৰ্ব্বত ও নদীতে পরম পবিত্র বলিয়া নির্দেশ করা যায়, তাহা আপনি আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন ।

তখন সিদ্ধ শিলবৃন্তিতে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে ! ভাগীরথী গঙ্গা যে সমুদায় দেশ, রাজ্য, আশ্রম ও পৰ্ব্বতের মধ্য দিয়া প্রবাহিত হইতেছেন, তৎসমুদায়কেই পরম পবিত্র বলিয়া নির্দেশ করা যায় । প্রাণিগণ ভগবতী ভাগীরথীর আরা-

দনা করিয়া যে গতি লাভ করিতে পারে, তপস্যা, ব্রহ্মচর্যা, যজ্ঞ ও দান দ্বারা তাহা লাভের সম্ভাবনা নাই। যাহারা গঙ্গাজলে অবগাহন করে, তাহাদিগকে কখনই স্বর্গ-চ্যুত হইতে হয় না। গঙ্গাসলিল দ্বারা যাহাদিগের সমুদায় কার্য্য সম্পন্ন হয়, তাহারা দেহান্তে অনন্তকাল স্বর্গস্থ অমৃতব করে। যাহারা প্রথমে বিবিধ পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া পশ্চাৎ গঙ্গার আরাধনা করে, তাহাদিগের নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট গতি লাভ হয়। ভাগীরথীর পবিত্র জলে স্নান করিলে যেকপ পুণ্য লাভ হয়, শত শত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেও সেইরূপ পুণ্যলাভের সম্ভাবনা নাই। যে ব্যক্তির যতগুলি আশ্ব গঙ্গাজলে নিপতিত হয়, সে তত সহস্র বৎসর স্বর্গে বাস করিতে পারে। দিবাকর যেমন উদয়কালে গাঢ়তর অন্ধকার তিরোহিত করিয়া সুশোভিত হন, সেইরূপ মনুষ্য গঙ্গাসলিলপ্রভাবে পাপশূন্য হইয়া বিরাজিত হইয়া থাকে। যে প্রদেশে পবিত্র গঙ্গাজল প্রবাহিত না হয়, সেই প্রদেশ শশধরশূন্য বিভাবরী, পুষ্পহীন তরু, ধর্ম্ম-পরিভ্রষ্ট বর্ণ ও আশ্রম, সোমরসপরিশূন্য যজ্ঞ, দিবাকরবিরহিত অন্তরীক্ষ, পর্কতহীন পৃথিবী ও বায়ুশূন্য আকাশের ন্যায় নিতান্ত হতভী হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। এট ত্রিলোকমধ্যস্থ সমুদায় প্রাণীই পবিত্র গঙ্গাসলিল দ্বারা তর্পিত হইলে, যার পর নাই তৃপ্তিলাভ করে। সূর্য্যাকিরণসমৃদ্ধ গঙ্গাজল গোময়ান্তর্গত যাবক অপেক্ষা শুদ্ধি সম্পাদন করিয়া থাকে। লোকে পবিত্রতাসম্পাদক সহস্র চাক্ষায়ণব্রত অনুষ্ঠান করিলেও গঙ্গাসলিলপায়ীর তুলা ফললাভে সমর্থ হয় কি না সন্দেহ। অন্যত্র সহস্রযুগ একপদে দণ্ডায়মান থাকিলে যে ফল লাভ হয়, গঙ্গাতে একমাস ঐ রূপে অবস্থান করিলে তদপেক্ষা সমধিক ফললাভ

হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি অযুতযুগ অধো-মুখে রুদ্ধে লম্বমান থাকে, আর যে ব্যক্তি গঙ্গাতীরে ইচ্ছানুরূপ বাস করে, ঐ দুই ব্যক্তির মধ্যে গঙ্গাতীরবাসীই পূর্ব্বোক্ত কঠোর তপস্বী অপেক্ষা সমধিক ফলভাগী হয়, সন্দেহ নাই। যেমন তুলরাশি ভূত্যাশনে নিক্ষেপ করিলে ভস্মীভূত হয়, সেইরূপ লোকে গঙ্গায় স্নান করিলে তাহার সমুদায় পাপই বিনষ্ট হইয়া থাকে। যে সমস্ত মনুষ্য শোকদুঃখে নিতান্ত অভিভূত হইয়া আশ্রয়লাভের অভিলাষ করে, ভগবতী ভাগীরথীই তাহাদিগের পরম আশ্রয় হইয়া থাকেন। বিহগরাজ গরুড়কে দর্শন করিলে ভুজঙ্গেরা যেমন বিষশূন্য হয়, সেইরূপ গঙ্গাদর্শন করিবামাত্রই মনুষ্যগণ পাপবিহীন হইয়া থাকে। যাহাবা নিতান্ত অধার্ম্মিক ও মর্যাদাশূন্য, একমাত্র গঙ্গাই তাহাদিগের মর্যাদা, আশ্রয় ও শুভ কর্ম্ম-ফল প্রদান করিয়া থাকেন। যে নরাধম বিবিধ পাপে বিলিপ্ত হইয়া নরকে পতনোন্মুখ হয়, সে ভাগীরথীর আশ্রয় গ্রহণ করিলে নিশ্চয়ই সমুদায় পাপবিমুক্ত হইয়া থাকে। যে মহাত্মা সতত ভাগীরথীর সেবা করেন, তিনি পরলোকে ইন্দ্রাদি দেবগণ ও মহর্ষিদিগের সমকক্ষ হন। যাহারা বিনয়া-চারহীন ও অশুভ কর্ম্মানুষ্ঠায়ী, তাহারাও ভাগীরথীর আশ্রয় গ্রহণ করিলে, সদা-চারপরায়ণ হইতে পারে। সুরগণের অমৃত, পিতৃগণের স্বধা ও নাগদিগের সুধা যেকপ প্রীতিকর, গঙ্গাজল মনুষ্যদিগের সেইরূপ প্রীতিপ্রদ হইয়া থাকে। বালকেরা যেমন ক্ষুধায় একান্ত কাতর হইয়া মাতার উপাসনা করে, সেইরূপ মনুষ্যেরা শ্রো-লাভার্থী হইয়া ভাগীরথীর আরাধনা করিয়া থাকে। ব্রহ্মলোক যেমন সকল লোক হইতে শ্রেষ্ঠ, সেইরূপ স্নানার্থীদিগের পক্ষে জাহ্নবী সমুদায় শ্রোতস্বতী অপেক্ষা উৎকৃষ্ট

কৃষ্ণ। পৃথিবী ও যেন যেমন দেবগন্ধর্বাদির উপজীব্য, সেইরূপ গঙ্গা পৃথিবীস্থ সমুদায় প্রাণীর উপজীবন বলিয়া নির্দিষ্ট হন। সুরগণ যেমন চন্দ্রসূর্য্যসংস্থিত অমৃত পান করেন, মনুষ্যেরা সেইরূপ গঙ্গাসলিল পান করিয়া থাকেন। জাহ্নবীর পুলিন হইতে বালুকা লইয়া কলেবরে লিপ্ত করিলে মনুষ্য দেবতার ন্যায় হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। মস্তকে গঙ্গামূহকা ধারণ করিলে সূর্য্যমণ্ডল সূর্য্যের ন্যায় রূপ হয়। বায়ু গঙ্গাসলিলসংযুক্ত হইয়া যাহাবে স্পর্শ করে, সে আচরণে সমুদায় পাপ হইতে মুক্তি লাভ করিয়া থাকে। মানবগণ দুঃখে একান্ত কাতর হইয়াও যদি গঙ্গাদর্শন করে, তাহা হইলে তৎক্ষণাৎ তাহাদের সমুদায় দুঃখ দূরীভূত হইয়া যায়। ভাগীরথী হংস ও কোকপ্রভৃতি বিহঙ্গমগণের নীত শব্দে গন্ধর্বাদিগকে এবং স্বীয় উত্তম তীরভূমি দ্বারা পবিত্রসমুদায়কে পরাস্ত করিয়াছেন। হংসাদি বিবিধ বিহঙ্গমাকীর্ণ গোকুলপরিপূর্ণ গঙ্গারে অবলোকন করিলে স্বর্গভূমি পর্য্যন্ত বিস্তৃত হইতে হয়। গঙ্গাতীরে অবস্থান করিয়া যাদৃশ প্রীতি লাভ হয়, স্বর্গলোকে অবস্থান পূর্ব্বক বিবিধ সুখভোগ করিলেও তাদৃশ প্রীতি লাভের সম্ভাবনা নাই। মানবগণ কায়মনোবাক্যে পাপাচরণ করিয়াও একবার গঙ্গাসন্দর্শন করিলেই পবিত্রতা লাভে সমর্থ হয়, সন্দেহ নাই। মনুষ্য গঙ্গাদর্শন, গঙ্গাজলস্পর্শন ও গঙ্গায় অবগাহন করিলে তাহার উদ্ধতন সপ্ত ও অধস্তন সপ্ত পুরুষের সন্মতি লাভ হয়। যে ব্যক্তি গঙ্গামাহাত্ম্য শ্রবণ, গঙ্গাদর্শনাভিলাষ, গঙ্গাদর্শন, গঙ্গাসলিলস্পর্শ, গঙ্গাজলপান ও গঙ্গাসলিলে অবগাহন করে, ভগবন্তী ভাগীরথী তাহার উভয়কুল পবিত্র করেন। গঙ্গাদর্শন, গঙ্গাজলস্পর্শ ও গঙ্গার নাম কীর্ত্তন করিয়া শত শত

পাপাশ্রয় পাপ হইতে বিমুক্ত হইতেছে। যিনি স্বীয় জন্ম, জীবন ও শাস্ত্রাধ্যয়ন সার্থক করিতে বাসনা করেন, গঙ্গাতীরে গমন করিয়া দেবতা ও পিতৃগণের তর্পণ করা তাহার অবশ্য কর্ত্তব্য। গঙ্গাতীরে গমন করিলে যেকপ কল লাভ হয়; পুত্র, ধন ও যজ্ঞাদি কাম্যানুষ্ঠান দ্বারা তাদৃশ কললাভের সম্ভাবনা নাই। যাহারা সমর্থ হইয়াও মঙ্গলদায়িনী পবিত্রতোয়া জাহ্নবীরে অবলোকন না করে, পদ্ম, মৃত, জন্মান্ত ব্যক্তিদিগের সহিত তাগাদগের কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। ত্রিকালজ মহর্ষি ও ইন্দ্রাদি দেবগণ যাহারে উপাসনা করেন, গৃহস্থ, বানপ্রস্থ, যতী ও ব্রহ্মচারী প্রভৃতি আশ্রমবাসীরা যাহারে আশ্রয় করেন, সেই পুণ্যতোয়া ভাগীরথীর আশ্রয় গ্রহণ করা সমুদায় ব্যক্তির পক্ষে সর্ব্বতোভাবে শ্রেয়। যে ব্যক্তি মৃত্যুকালে মনোমধ্যে ভাগীরথীর চিন্তা করে, তাহার নিশ্চয়ই পরম গতি লাভ হয়। গঙ্গার উপাসনা করিলে যাবজ্জীবন ব্যাঘ্রাদি হিংস্রজন্তু, রাজা ও পাপ হইতে ভয়ের লেশমাত্রও থাকে না। পুণ্যদায়িনী গঙ্গা গগনমণ্ডল হইতে নিপতিত হইলে, ভগবান্ ভূতভাবন তাহারে মস্তকে ধারণ করিয়াছিলেন। দেবগণ সতত তাহার উপাসনা করিয়া থাকেন। ত্রিপথগামিনী ভাগীরথীর দ্বারা ত্রিলোক সমলঙ্কৃত হইয়া রহিয়াছে। যিনি সেই গঙ্গার সলিল সেবা করেন, তিনি নিশ্চয়ই কৃতার্থ হন। যেমন দেবগণের মধ্যে সূর্য্য, পিতৃগণের মধ্যে চন্দ্র ও মনুষ্যদিগের মধ্যে রাজা শ্রেষ্ঠ, তদ্রূপ সমুদায় নদীর মধ্যে গঙ্গাই উৎকৃষ্ট। গঙ্গাবিশীন হইলে মানবদিগের যেকপ দুঃখ উপস্থিত হয়, পিতা, মাতা, স্ত্রী, পুত্র ও ধননাশ হইলেও তাদৃশ দুঃখ উপস্থিত হয়না। গঙ্গাদর্শন করিলে আহ্লাদের পরিসীমা থাকে না।

অবশ্য সন্দর্শন এবং অভিলষিত বিষয়, পুত্র ও ধনলাভ হইলেও গঙ্গাদর্শনের তুল্য প্রীতিলভ হয় না। ত্রিপথগামিনী গঙ্গা পূর্ণচন্দ্রের ন্যায় নয়নপ্রীতিকর। যিনি গঙ্গার প্রতি একান্ত তক্তিপরায়ণ হইয়া নিয়ত তাঁহার অনুগত হন, গঙ্গা নিশ্চয়ই তাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকেন। কি ভূচর, কি খেচর, কি দেবতা, কি অন্যান্য প্রাণী গঙ্গাসলিলে অবগাহন করা সকলেরই প্রধান কার্য। গঙ্গা তন্মীভূত সগরসমুত্তি সমুদায়কে পবিত্র করিয়া স্বর্গে নীত করিয়াছেন বলিয়া উহার যশঃসৌরভে বিশ্ব-সংসার পরিপূর্ণ হইয়াছে। যাতাদিগের কলেবর ভাগীরথীর পবনোদ্ধৃত বেগবান পবিত্র তরঙ্গে অভিষিক্ত হয়, তাহার সূর্য্য-তুলা তেজস্বী হইয়া থাকে। যে মহাত্মারা সমুদ্রদায়িনী ছবরগাহা বেগবতী গঙ্গাতে দেহত্যাগ করিয়াছিলেন; তাঁহাদিগের নিশ্চয়ই দেবগণের সাক্ষ্য লাভ হইয়াছে। ইন্দ্রাদি দেবতা, মহর্ষি ও অন্যান্য মনুষ্যাগণ-নিষেবিত বিশ্বকপা সুরধুণী অশ্রু, জড় ও দরিদ্রদিগের সমুদায় কামনা পরিপূর্ণ করিয়া থাকেন। যে পুণ্যাআরা অন্নপ্রদা কক্ষফল-দায়িনী, ত্রিলোকপাবনী ত্রিপথগার আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছিলেন, তাঁহাদিগের নিশ্চয়ই স্বর্গলাভ হইয়াছে। যাঁহারা গঙ্গাতীর আশ্রয়, গঙ্গাদর্শন ও গঙ্গাজল পান করেন, দেবগণ তাঁহাদিগকে ইহলোকে সুখ ও পরলোকে উৎকৃষ্ট গতি প্রদান করিয়া থাকেন। যাঁহারা পতিতোদ্ধারিণী সর্বভূতের আশ্রয় বিষ্ণুমাতা ভগবতী ভাগীরথীর তীরে বাস করিয়াছিলেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই স্বর্গে গমন করিয়াছেন। যাঁহার খ্যাতি ভূমণ্ডল, নভোমণ্ডল, পাতালতল ও সমুদায় দিগ্-বিদিক্ পরিব্যাপ্ত করিয়াছে, মানবগণ সেই গঙ্গার জল সেবন করিয়া কৃতকৃত্য হইয়া থাকে। যাঁহারা স্বয়ং গঙ্গাদর্শন করেন, এবং

অন্যান্য ব্যক্তিরে গঙ্গাদর্শন করান, কার্ত্তিক-কৈয়জননী সুবর্ণগর্ভা ধর্ম্মার্থকামপ্রদা ভাগীরথী তাঁহাদিগকে মোক্ষপদ প্রদান করিয়া থাকেন। যাঁহারা প্রতিনিয়ত গঙ্গায় প্রাতঃ-স্নান করেন, তাঁহাদের নিশ্চয়ই ত্রিবর্গ লাভ হয়। পৃথিবী ও আকাশের অলঙ্কারস্বরূপা হিমালয়দুহিতা শিবগেহিনী গঙ্গা ত্রিলোক পবিত্র করিয়াছেন। তরঙ্গমালা সমলঙ্কৃত বিশ্বদর্শিনী ভাগীরথী প্রথমে স্বর্গ হইতে দেবাদিদেব মহাদেবের মস্তকে নিপতিত হইয়া তৎপরে হিমালয়ে ও পরিশেষে হিমালয় হইতে পৃথিবীতে অবতীর্ণ হইয়াছেন। যাঁহারা জাহ্নবীজলে অবগাহন করেন, বিশ্বত্রাণকারিণী নির্মলতোয়া জাহ্নবী তাঁহাদিগের পথস্বরূপ হন। যিনি ক্ষমা, ধারণ ও রক্ষণবিষয়ে পৃথিবীর তুলা, যাঁহার তেজ সূর্য্য ও অনলের ন্যায়, ত্রাক্ষণ-গণ নিরন্তর সেই জহ্নুতনয়ার উপাসনা করিয়া থাকেন। যাঁহারা মনে মনেও বিষ্ণুপাদসমুত্তা মহর্ষিগণপুজ্যা পতিত-পাবনী গঙ্গার শরণাপন্ন হন, তাঁহাদিগেরও ত্রাক্ষলোক লাভ হইয়া থাকে। ভাগীরথী জননীর ন্যায় লোকসমুদায়কে ইষ্ট-গতি প্রদান করিয়া থাকেন; অতএব মোক্ষ-লাভার্থী মহাত্মাদিগের পক্ষে গঙ্গার উপাসনাই সর্বতোভাবে শ্রেয়। জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তি সিদ্ধিলাভের নিমিত্ত বিশ্বভোগপ্রদা জগন্মাতা ভগবতী ভাগীরথীর আশ্রয় করিবেন। মহাত্মা ভগীরথ অতি কঠোর তপোব্রতান পূর্ব্বক দেবগণকে প্রসন্ন করিয়া ভগবতী জাহ্নবীরে পৃথিবীতে সমানীত করিয়াছেন, মানবগণ নিরন্তর সেই ভাগীরথীর শরণাপন্ন হইলে উভয়লোকে নির্তয়ে কালচরণ করিতে পারে।

এই আমি তোমার নিকট স্বীয় বুদ্ধি-সাধ্যানুসারে ভাগীরথীর গুণের কিয়দংশ-মাত্র কীর্ত্তন করিলাম। মাহুশ ব্যক্তি কথ-

নই গঙ্গার গুণসমুদায় পরিমাণ ও কীৰ্ত্তন করিতে পারে না। যদিও সুমেরুর রত্ন-সমুদায় ও সমুদ্রের অগাধ জলরাশির পরিমাণ করা যায়, তথাপি গঙ্গাজলের গুণ-সমুদায় পরিমাণ করা যায় না; অতএব ভক্তিপরায়ণ হইয়া নিরন্তর কায়মনোবাক্যে জাহ্নবীর এই সমুদায় গুণের সমাদর করা মানবগণের অবশ্য কর্তব্য। তুমি ভগবতী ভাগীরথীর আরাধনা করিলে, ত্রিলোকে স্বীয় যশ বিস্তৃত করিয়া অচিরে পরম সিদ্ধি লাভ পূৰ্ব্বক অতীষ্ট লোকে গমন করিতে পারিবে। ভক্তবৎসলা ভাগীরথী ভক্তিপরায়ণ মহাত্মাদিগকে সুখ প্রদান করিয়া থাকেন। অতএব প্রার্থনা করি, তোমার ও আমার বুদ্ধ যেন গঙ্গাদর্শন-মাত্রেই প্রসন্ন ও ধর্মবিষয়ে আসক্ত হয়।

হে ধর্মরাজ! মহামতি সিদ্ধ মহাত্মা শিলব্রহ্মের নিকটে এই কাপে গঙ্গার মহাত্মা কীৰ্ত্তন করিয়া স্বর্গমার্গে অপিকট হইলেন। মহাত্মা শিলব্রহ্মও ঐ মহাপুরুষের উপদেশানুসারে যথাবিধি গঙ্গার আরাধনা করিয়া অচিরে দুর্লভ গতি লাভ করিলেন। অতএব এক্ষণে তুমিও ভক্তিপরায়ণ হইয়া জহ্নুকন্যার উপাসনা করিলে নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে পারিবে।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ধর্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণে পরিবেষ্টিত হইয়া ভীষ্মের মুখে এইরূপ গঙ্গা-মহাত্ম্যযুক্ত অপূর্ব ইতিহাস শ্রবণ করিয়া যাহার পর নাই প্রীতি লাভ করিলেন। যে ব্যক্তি এই গঙ্গাস্তব সংবলিত পবিত্র ইতিহাস শ্রবণ বা পাঠ করেন, তাঁহার সমুদায় পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়।

সপ্তবিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পুনরায় ভীষ্মকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতা-

মহ! আপনি বৃদ্ধ এবং প্রজ্ঞা, শাস্ত্রজ্ঞান, সচ্চরিত্র ও বিবিধ সঙ্গাৎসম্পন্ন। এই নিমিত্ত আমি আপনাকে ধর্মসংক্রান্ত প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতেছি। আপনি ভিন্ন এই ত্রিলোক-মধ্যে আর কাহারই নিকটে ধর্মসংক্রান্ত প্রশ্ন করা যায় না। এক্ষণে জিজ্ঞাসা করি, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র কোন কার্য দ্বারা ব্রাহ্মণত্ব লাভে সমর্থ হয়? উপাস্যা, সং-কার্য ও শাস্ত্রজ্ঞান এই কয়েকটির মধ্যে কোনটী ক্ষত্রিয়াদি বর্ণব্রহ্মের ব্রাহ্মণত্ব লাভের উপযোগী, তাহা আপনি সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ক্ষত্রিয় প্রভৃতি বর্ণব্রহ্মের ব্রাহ্মণত্ব লাভ হওয়া নিতান্ত সুকঠিন। ব্রাহ্মণত্ব সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। জীব বারংবার জন্মমৃত্যু লাভ ও বহুবিধ যোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্ত হইয়া থাকে। এই স্থলে আমি মতঙ্গগর্দভী সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে এক ব্রাহ্মণের স্ত্রীর গর্ভে শূদ্রের গুণে এক পুত্র উৎপন্ন হয়। ঐ পুত্রের নাম মতঙ্গ। মতঙ্গ সর্কগুণসম্পন্ন ছিলেন। ব্রাহ্মণ মতঙ্গকে আপনার গুণসম্পন্ন বিবেচনা করিয়া উহার জাতকর্ম্মাদি সমুদায় অনুষ্ঠান করেন। একদা ঐ ব্রাহ্মণ মতঙ্গকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! আমি দেবগণের উদ্দেশে এক যজ্ঞানুষ্ঠান করিব, তুমি অবিলম্বে যজ্ঞীয় দ্রব্যসম্ভার আহরণ কর। মতঙ্গ ব্রাহ্মণের আদেশ প্রাপ্তিমাত্র দেবগামী গর্দভশিশুযুক্ত রথে আরোহণ পূর্বক যজ্ঞীয় দ্রব্য আহরণার্থ প্রস্থান করিলেন। কিন্তু তিনি যে স্থানে গমন করিতে অভিলাষী হইয়াছিলেন, রথযোজিত গর্দভশিশু সেই দিকে গমন না করিয়া স্বীয় জননীর অভিমুখেই গমন করিতে লাগিল। তদর্শনে মতঙ্গ রোষা-

দিক্ট হইয়া বারংবার উহার নাসিকায় কষা-
ঘাত করিতে লাগিলেন। তখন পুত্রবৎ-
সলা গর্দভী পুত্রের নাসায় অতিশয় আঘাত
লাগিয়াছে দেখিয়া কল্পণভাবে তাহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিল, বৎস! তুমি দুঃখিত
হইও না। এক্ষণে এক চণ্ডাল তোমারে
সঞ্চালিত করিতেছে। ব্রাহ্মণ কদাচ এই-
রূপ নির্ভরস্বভাব হন না। ব্রাহ্মণ জগ-
তের মিত্র। তিনি সকল ভূতের আচার্য্য ও
শাসনকর্তা; এই ব্যক্তি ব্রাহ্মণ হইলে কি
তোমারে এইরূপ নির্দয়ভাবে প্রহার করিতে
পারিত? এই ছুরা অতিশয় পাপস্বভাব,
শিশুর প্রতি ইহার কিছুমাত্র দয়ার উদ্বেক
হইতেছে না। এই নির্দয় যেমন ঔরসে জন্ম-
গ্রহণ করিয়াছে, তদনুরূপ কার্যসাধনে
প্রবৃত্ত হইয়াছে। ইহার জাতিমূলত অসৎ-
ভাব ইহারে তোমার প্রতি সম্ভাবপ্রদর্শনে
একান্ত পরাজুখ করিতেছে।

গর্দভী এইরূপ ককর্শ বাক্য প্রয়োগ
করিলে, মতঙ্গ তাহা শ্রবণ করিবামাত্র
স্বরের রথ হইতে অবরোহণ করিয়া তাহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কল্যাণি! আমার
জননী যে রূপে দূষিত হইয়াছেন, আমি যে
নিমিত্ত চাণ্ডাল হইয়াছি এবং যে কারণে
আমার ব্রাহ্মণত্ব নষ্ট হইয়াছে, তুমি তৎ-
সমুদায় অকপটে আমার নিকট কীৰ্ত্তন কর।

তখন গর্দভী কহিল, তুমি কামোদ্ভূতা
ব্রাহ্মণীর গর্ভে নাপিতের ঔরসে জন্মপরি-
গ্রহ করিয়াছ। এই নিমিত্ত তোমার ব্রাহ্ম-
ণত্ব তিরোহিত হইয়াছে ও তুমি চাণ্ডাল
হইয়াছ।

মতঙ্গ গর্দভীর মুখে এই কথা শ্রবণ
করিবামাত্র যজ্ঞীয় দ্রব্য আহরণের অভি-
লাষ পরিত্যাগ পূর্বক অচিরে গৃহে প্রতি-
গমন করিলেন। তখন সেই ব্রাহ্মণ তাঁহারে
প্রতিনিবৃত্ত দেখিয়া কহিলেন, বৎস! আমি
তোমারে যজ্ঞীয়দ্রব্য আহরণরূপ গুরুতর

কার্যসাধনে নিযুক্ত করিয়াছিলাম। তুমি
তাহা সুসিদ্ধ না করিয়া কি নিমিত্ত প্রতি-
নিবৃত্ত হইলে, তোমার কোন অমঙ্গল হয়
নাই ত?

তখন মতঙ্গ কহিলেন, পিতা! যে ব্যক্তি
চণ্ডালজাতি বা তদপেক্ষা নিকৃষ্ট জাতিতে
জন্মগ্রহণ করিয়াছে, তাহার আর মঙ্গল
কি? যাহার জননী দুঃশীলা, সে কি রূপে
কুশলী হইবে? এই গর্দভী কহিতেছে যে,
তুমি ব্রাহ্মণীর গর্ভে শূদ্রের ঔরসে জন্ম
পরিগ্রহ করিয়াছ। ইহার বাক্য কদাপি
মিথ্যা হইবার নহে। অতএব আমি এক্ষণে
ব্রাহ্মণত্ব লাভের নিমিত্ত অতি কঠোর
তপোনিষ্ঠান করিব। মতঙ্গ এই বলিয়া
তৎক্ষণাৎ অরণ্যে প্রস্থান করিলেন এবং
তথায় অবস্থান পূর্বক ব্রাহ্মণত্ব লাভের
অভিলাষে যত্নসংকারে অতি কঠোর তপো-
নিষ্ঠান করিতে লাগিলেন। তখন দেবগণ
তাঁহার সেই দুষ্কর তপস্যার দর্শনে নিতান্ত
ভীত হইয়া সেই অরণ্যমধ্যে সুররাজ
ইন্দ্রকে প্রেরণ করিলেন। ইন্দ্র তথায়
আগমন পূর্বক তপস্বী মতঙ্গকে সম্বোধন
পূর্বক কহিলেন, মতঙ্গ! তুমি বিবিধ
পার্শ্বিক ভোগ পরিত্যাগ পূর্বক কি নিমিত্ত
তপোনিষ্ঠান করিতেছ? এক্ষণে আমি
তোমারে বরপ্রদান করিতে আসিয়াছি;
তুমি আমার নিকট অভীষ্ট বর প্রার্থনা কর।
মতঙ্গ কহিলেন, ভগবান্! আমি ব্রাহ্মণত্ব
লাভের নিমিত্ত এই তপোনিষ্ঠান করিতেছি।
ব্রাহ্মণত্ব ভিন্ন অন্য কোন বরই প্রার্থনা
করি না। ব্রাহ্মণত্ব লাভ হইলেই আমি গৃহে
প্রতিগমন করিব। তখন ত্রিদশাধিপতি
ইন্দ্র মতঙ্গের সেই অসঙ্গত প্রার্থনা বাক্য
শ্রবণ করিয়া কহিলেন, মতঙ্গ! তুমি যাহা
লাভ করিতে ইচ্ছা করিতেছ, উহা নিতান্ত
দুর্লভ। তুমি এই অমূল্য বিষয় লাভের
চেষ্টা করিয়া নিশ্চয়ই বিনাশপ্রাপ্ত হইবে।

ব্রাহ্মণত্ব সৰ্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ; তপস্যায় দ্বারা কোন ক্রমেই উহা অধিকার করা যাইতে পারে না। অতএব তুমি অবিলম্বে এই ছুরাশা পরিত্যাগ কর। ত্রিলোকমধ্যে যাহা পরম পবিত্র বলিয়া সমাদৃত হইয়া থাকে, তুমি চণ্ডালঘোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়া কি রূপে তাহা প্রাপ্ত হইতে সমর্থ হইবে ?

অষ্টাবিংশতিতম অধ্যায় ।

দেবরাজ ইন্দ্র এইরূপ কহিলে, ব্রতধারী মতঙ্গ তাঁহার বাক্যে তপস্যায় বিরত না হইয়া, এক শত বৎসর এক পদে দণ্ডায়মান রহিলেন। তখন পুরন্দর পুনরায় তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! ব্রহ্মণ্য নিতান্ত দুর্লভ। তুমি উহা লাভ করিতে চেষ্টা করিয়া নিশ্চয়ই কালকবলে নিপতিত হইবে। তথাপি আমি তোমারে বারংবার নিবেদন করিতেছি, তুমি ব্রহ্মণ্য লাভের বাসনা করিও না। তুমি সহস্র চেষ্টা করিলেও কোন ক্রমেই উহা লাভ করিতে পারিবে না। জীব তীর্নাক্ষোণি হইতে মনুষ্য লাভ করিয়া প্রথমত পুষ্কল বা চাণ্ডালঘোনিতে উৎপন্ন হইয়া সহস্র বৎসর সেই নিকৃষ্টঘোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক শূদ্রতা লাভ করে। তৎপরে ত্রিংশৎ সহস্র বৎসর অতীত হইলে তাহার বৈশ্যতা ; বৈশ্যতা লাভের পর এক লক্ষ অশীতি সহস্র বৎসর অতীত হইলে ক্ষত্রিয়ত্ব ও ক্ষত্রিয়ত্ব লাভের পর এক শত অশীতি লক্ষ বৎসর অতীত হইলে পতিত ব্রাহ্মণত্ব লাভ হয়। তৎপরে সে সেই পতিত ব্রাহ্মণকুলে দ্বিশত ষোড়শ কোটি বৎসর পরিভ্রমণ করিয়া অস্ত্রজীবী ব্রাহ্মণের কুলে, তৎপরে চতুঃষষ্টি সহস্র অষ্ট শত কোটি বৎসর অতীত হইলে গায়ত্রীসেবী ব্রাহ্মণ-বংশে এবং পরিশেষে ঐ বংশে দুই শত ঊনষষ্টি লক্ষ বিংশতি সহস্র কোটি বৎসর

পরিভ্রমণ করিয়া শ্রোত্রিয়গৃহে জন্মপরিগ্রহ করে। ঐ শ্রোত্রিয়বংশে পরিভ্রমণের সময় হর্ষ, শোক, কাম, দ্বেষ, অভিমান ও বৃথাবাগ্নিতত্ত্ব তাহারে আক্রমণ করে। ঐ সময় যদি সে হর্ষশোকাদি শত্রুগণকে পরাস্ত করিতে পারে, তাহা হইলেই তাহার সদ্ধতি লাভ হয় ; আর যদি সে ঐ সকল শত্রুর বশীভূত হয়, তাহা হইলে তাহার এককালে অধোগতি লাভ হইয়া থাকে। হে মতঙ্গ ! এক্ষণে আমি তোমার নিকট যে কথা কীৰ্ত্তন করিলাম, ইহা বিলক্ষণ স্মরণ করিয়া অন্য অভিষ্ট বর প্রার্থনা কর। ব্রাহ্মণ্যলাভের লোভ করা তোমার পক্ষে নিতান্ত কঠিন।

একোবিংশতম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! দেবরাজ ইন্দ্র এইরূপ কহিলেও মতঙ্গ তপস্যায় বিরত না হইয়া সংযতচিত্তে পুনরায় সহস্র বৎসর এক পদে দণ্ডায়মান হইয়া ধ্যানে নিমগ্ন রহিলেন। অনন্তর সহস্র বৎসর পরিপূর্ণ হইলে ব্রতাসুর-নিপাতী পুরন্দর পুনরায় তথায় উপস্থিত হইয়া পূর্বোক্ত বাক্য সমুদায় কীৰ্ত্তন পূর্বক মতঙ্গকে তপোবুষ্ঠানে নিবেদন করিলেন।

তখন মতঙ্গ কহিলেন, হে পুরন্দর ! আমি ব্রহ্মচারী হইয়া সমাহিতচিত্তে সহস্র বৎসর এক পদে দণ্ডায়মান রহিয়াছি ; তথাপি কি নিমিত্ত আমার ব্রহ্মণ্য লাভ হইতেছে না ?

দেবরাজ কহিলেন, বৎস ! তুমি চণ্ডাল-ঘোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছ ; অতএব কোন রূপেই ব্রাহ্মণ্যলাভে সমর্থ হইবে না। এক্ষণে আর তোমার বৃথা পরিশ্রম করিবার প্রয়োজন নাই, তুমি অন্য অভি-লষিত বর প্রার্থনা কর। তখন মতঙ্গ ইন্দ্র-বাক্যশ্রবণে একান্ত শোকার্ত হইয়া গয়া-তীর্থে গমন পূর্বক এক বৎসর অঙ্গুষ্ঠের

উপর নির্ভর করিয়া দণ্ডায়মান রহিলেন।
 ঐকপ কঠোর তপোব্রতান করাতে তাঁহার
 শরীর অস্থিচর্ম্মাবশিষ্ট ও শিরা সমুদায়ে
 পরিব্যাপ্ত হইল। অনন্তর একদা তিনি সেই
 ঘোরতর নিয়মানুষ্ঠান করিতে করিতে ধরা-
 তলে নিপতিত হইলেন। তখন সর্বভূত-
 হিতৈষী বরদাতা বাসব তৎক্ষণাৎ তাঁহার
 সমীপে উপস্থিত হইয়া তাঁহারে ধারণ পূর্বক
 কহিলেন, বৎস! ব্রাহ্মণ্য লাভ তোমার
 পক্ষে নিতান্ত বিরুদ্ধ বলিয়া বোধ হইতেছে,
 ফলত ব্রাহ্মণ্য লাভ নিতান্ত সুকঠিন;
 উহার লাভচেষ্টা করিলে অশেষ বিঘ্ন উপ-
 স্থিত হয়। এই ভূমণ্ডলে ব্রাহ্মণ অপেক্ষা
 শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। ব্রাহ্মণকে পূজা
 না করিলে অশেষ দুঃখ এবং পূজা করিলে
 বিবিধ সুখ লাভ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ
 সমুদায় প্রাণীর মঙ্গলদাতা। ব্রাহ্মণ হই-
 তেই দেবতা ও পিতৃগণ পারিতৃপ্ত হন।
 ব্রাহ্মণগণ যখন যাহা বাসনা করেন, তৎ-
 ক্ষণাৎ তাহা সম্পাদন করিতে পারেন।
 জীব পর্যায়েক্রমে বহুতর যোনি পরিভ্রমণ
 করিয়া পরিশেষে ব্রাহ্মণ্য লাভ করে। অত-
 এব তুমি সেই দুর্লভ ব্রাহ্মণ্যলাভের বাসনা
 পরিত্যাগ করিয়া অন্য বর প্রার্থনা কর।
 কখনই তদ্বিষয়ে কৃতকার্য হইবে না।

মতঙ্গ কহিলেন, দেবেন্দ্র! আপমি
 আর কি নিমিত্ত আমারে তিরস্কার করিয়া
 পীড়িতপীড়ন ও মৃত ব্যক্তির উপর প্রহার
 করিতেছেন। আমি তপোবলে ব্রাহ্মণ্য-
 লাভের উপযুক্ত হইলেও আপনি কি নিমিত্ত
 আমারে উহা প্রদান করিতেছেন না।
 অনেকে ক্ষত্রিয়াদি বর্ণত্রয়ের পক্ষে নিতান্ত
 দুর্লভ ব্রাহ্মণ্য লাভ করিয়াও নিয়মিত
 রূপে তাহা প্রতিপালন করিতেছে না।
 যাহারা দুর্লভ ব্রাহ্মণ্য লাভ করিয়া
 তাহা প্রতিপালন না করে, তাহারা নিতান্ত
 গাপাঙ্গা ব্যক্তিগণ অপেক্ষাও অধম। কিন্তু

জনসমাজে তাদৃশ ব্যক্তিগণ ত ব্রাহ্মণ
 বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। অতএব
 যখন অনেকে অহিংসা শমদমাদি ধর্ম্মের
 অনুষ্ঠান না করিয়াও ব্রাহ্মণ বলিয়া পরি-
 গণিত হইতেছে, তখন আমি আত্মারাম,
 নির্দ্বন্দ্ব নিষ্পরিগ্রহ অহিংসাদি ধর্ম্মাবলম্বী
 হইয়াও কি নিমিত্ত ব্রাহ্মণ্য লাভে বঞ্চিত
 হইব। হায়! আমার কি দুর্দৃষ্ট! আমি
 ধর্ম্মজ্ঞ হইয়াও কেবল একমাত্র
 মাতৃদোষে এতাদৃশ দুর্বস্থা প্রাপ্ত হই-
 লাম। যখন আমি এতাদৃশ যত্নবান হই-
 যাও ব্রাহ্মণ্য লাভে অসমর্থ হইলাম, তখন
 নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে পুরুষকারপ্রভাবে
 দৈবকে অতিক্রম করা নিতান্ত সুকঠিন।
 যাহা হউক, অতঃপর অগত্যা আমারে ব্রাহ্ম-
 ণ্য লাভের আশা পরিত্যাগ করিতে হইল।
 এক্ষণে যদি আমার প্রতি আপনার অনু-
 গ্রহবুদ্ধি হইয়া থাকে, অথবা আমার যদি
 কিছুমাত্র স্মরুত থাকে, তাহা হইলে আপনি
 আমারে অন্য অভিলষিত বর প্রদান
 করুন।

মহাত্মা মতঙ্গ এই কথা কহিলামাত্র
 রত্নাসুরনিপাতী সুররাজ ইন্দ্র তাঁহারে
 বর প্রার্থনা করিতে কহিলেন। তখন মতঙ্গ
 কহিলেন, দেবরাজ! আমি যেন আপনার
 বরপ্রভাবে কামচারী ও কামরূপী বিহঙ্গম
 হই। ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় প্রভৃতি সমুদায় বর্ণই যেন
 আমার পূজা করে এবং আমার কীর্ত্তি যেন
 অক্ষয় হয়। তখন ইন্দ্র মতঙ্গকে সম্বোধন
 করিয়া কহিলেন, বৎস! তুমি হৃন্দোদেব
 নামে বিখ্যাত হইয়া কামিনীগণের পূজ্য
 হইবে এবং ত্রিলোকমধ্যে তোমার খ্যাতির
 পরিসীমা থাকিবে না।

হে ধর্ম্মরাজ! ত্রিলোকাধিপতি ইন্দ্র
 মতঙ্গকে এইকপ বর প্রদান করিয়া তথা
 হইতে অন্তর্হিত হইলেন। মহাত্মা মতঙ্গও
 অচিরে প্রাণত্যাগ পূর্বক উৎকৃষ্ট নতি

লাভ করিলেন । অতএব সর্বোৎকৃষ্ট ব্রাহ্ম-
ণত্ব লাভ করা নিতান্ত সুকঠিন ।

ত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ । আপনি
আমার নিকট এই মহৎ উপাখ্যান কীৰ্ত্তন
করিয়া ব্রাহ্মণ্যের তুল্যত্ব প্রতিপাদন করি-
লেন । কিন্তু আমি শ্রবণ করিয়াছি, পূর্বে
মহর্ষি বিশ্বামিত্র ও মহারাজ বীতহব্য ক্ষত্রিয়-
জন্ম গ্রহণ করিয়াও ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্ত হইয়া-
ছিলেন । মহর্ষি বিশ্বামিত্রের যে কারণে
ব্রাহ্মণ্য লাভ হইয়াছিল, তাহা আপনি
কীৰ্ত্তন করিয়াছেন । এক্ষণে মহাত্মা বীতহব্য
কি রূপে ব্রাহ্মণ হইয়াছিলেন, তাহা শ্রবণ
করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে
আপনি উহা সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস । মহারাজ বীত-
হব্য যেক্ষণে লোকসংক্লান্ত তুল্যত্ব ব্রাহ্মণ্য
লাভ করিয়াছিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে প্রজাপালন-
নিরত মনুর ঔরসে শর্য্যাতি নামে এক
মহাত্মা জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন । সেই
শর্য্যাতির বংশে মহারাজ বৎসের জন্ম হয় ।
তিনি হৈহয় ও তালজঙ্ঘ নামে দুইটি পুত্র
উৎপাদন করেন । লোকে সেই হৈহয়কেই
বীতহব্য নামে কীৰ্ত্তন করিয়া থাকে । মহা-
রাজ বীতহব্য দশ স্ত্রীর গতে মহাবল
পরাক্রান্ত বুদ্ধিবিশারদ এক শত পুত্র উৎ-
পাদন করিয়াছিলেন । ঐ রাজপুত্রগণ সক-
লেই বেদজ্ঞ ও ধনুর্বিদ্যা-বিশারদ ছিলেন ।

ঐ সময়ে বারাণসীতে হর্যাক্ষ নামে এক
বিখ্যাত ভূপতি ছিলেন । মহারাজ বীত-
হব্যের মহাবলপরাক্রান্ত পুত্রগণ গজায়ত্তনার
মধ্যভাগে তাঁহার সহিত ভূমূল সংগ্রাম
করিয়া পরিশেষে তাঁহার প্রাণসংহার পূর্বক
অকুতোভয়ে স্বস্থানে প্রত্যাগমন করি-
লেন । হর্যাক্ষ নিহত হইলে, তাঁহার পুত্র

মূর্ত্তিমান ধর্ম্মস্বরূপ মহাত্মা সুদেব কাশীর
সিংহাসনে অধিষ্ঠিত হইয়া রাজ্যপালন করিতে
লাগিলেন । বীতহব্যের পুত্রগণ পুনর্বার
তথায় সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারেও সংহার
পূর্বক যথাস্থানে প্রস্থান করিলেন । তৎপরে
সুদেবসন্তান মহাত্মা দিবোদাস সেই গজার
উত্তর ও গোমতী নদীর দক্ষিণ কূলে সংস্থ-
পিত বর্গচতুষ্টয়সমাকীর্ণ অমরাবতীর নায়
সমৃদ্ধিশালিনী বারাণসীর সিংহাসনে অধি-
ষ্ঠিত হইয়া, পরাক্রান্ত শত্রুদিগের ভয়ে ইন্দ্রের
অনুমতিক্রমে স্বীয়রাজধানী সুদৃঢ় ও সমধিক
শোভাসম্পন্ন করিলেন । তখন বীতহব্যের
পুত্রগণ পুনর্বার যুদ্ধার্থী হইয়া তথায় সমু-
পস্থিত হইলেন । মহাবলপরাক্রান্ত মহারাজ
দিবোদাসও সংগ্রামস্থলে সমুপস্থিত হইয়া
সহস্র বৎসর তাঁহাদিগের সহিত দেবাসুর-
সংগ্রামসদৃশ যোঁরতর যুদ্ধ করিলেন ।
পরিশেষে তাঁহাবে হতবান, হতযোঁধ ও
ক্ষীণকোষ হইয়া নিতান্ত দৈন্যদশায় নিপ-
তিত হইতে হইল । তখন তিনি রাজ্য
পরিভ্রমণ করিয়া পলায়ন পূর্বক মহর্ষি
ভরদ্বাজের পবিত্র আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া,
কুতাজ্জলিপুটে তাঁহার শরণাপন্ন হইলেন ।
বৃহস্পতিতনয় মহাত্মা ভরদ্বাজ কাশীরাজ
দিবোদাসকে আশ্রমে সমাগত দেখিয়া,
তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস ।
তুমি কি নিমিত্ত এস্থানে উপস্থিত হইলে,
তাহা বিশেষ রূপে আমার নিকট কীৰ্ত্তন
কর । আমি অবশ্যই তোমার প্রিয় কার্য্য
সাধন করিব ।

দিবোদাস কহিলেন, ভগবন্ । বীত-
হব্যের আশ্রমেরারণস্থলে আমার বংশনাশ
করিয়াছে । এক্ষণে আমি একাকী বংশ-
বিনাশশোকে নিতান্ত কাতর হইয়া আপ-
নার শরণাপন্ন হইলাম । আপনি শিষ্য-
শ্বেচনিবন্ধন আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া
আমারে রক্ষা করুন । সেই পাপাচারী

আমার বংশে আমি ভিন্ন আর কাহারেই অবশিষ্ট রাখে নাই। তখন প্রবলপ্রতাপ মহাভাগ ভরদ্বাজ দিবোদাসের সেই করুণ বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! তুমি এক্ষণে আর ভীত হইও না। আমি তোমার পুত্রলাভের নিমিত্ত এক যজ্ঞানুষ্ঠান করিব। তুমি সেই পুত্রের বলবীৰ্য্যপ্রভাবে বীতহব্যের বংশধর হইতে সমর্থ হইবে। মহর্ষি ভরদ্বাজ এই বলিয়া দিবোদাসকে বিদায় করিয়া, তাঁহার পুত্রোৎপাদনের নিমিত্ত যজ্ঞানুষ্ঠান করিলেন। ঐ যজ্ঞপ্রভাবে মহীপাল দিবোদাসের প্রতর্দন নামে এক পুত্র উৎপন্ন হইল। প্রতর্দন জন্মগ্রহণ করিবামাত্র ত্রয়োদশ বৎসর বয়স্কের ন্যায় পরিবর্দ্ধিত হইলেন এবং সমগ্র বেদ ও ধনুর্বেদ আয়ত্ত করিলেন। অনন্তর মহর্ষি ভরদ্বাজ তাঁহারে যোগে উপদেশ প্রদান করিতে লাগিলেন। সেই যোগপ্রভাবে প্রতর্দনের দেহে ত্রিলোক-মধ্যস্থ সমস্ত তেজ প্রবিষ্ট হইল। তখন তিনি সুরর্ষি ও বন্দিগণ কর্তৃক স্তূয়মান হইয়া, প্রচণ্ড মার্ত্তণ্ডের ন্যায় সুশোভিত হইলেন। অনন্তর সেই মহাবলপরাক্রান্ত দিবোদাসতনয় শরাসন, খজ্জা, চর্ম্ম ও বর্ম্ম ধারণ করিয়া রথারোহণ পূর্বক প্রদীপ্ত পাবকের ন্যায় পিতার নিকট গমন করিলেন। সুদেবতনয় দিবোদাস স্বীয় পুত্র প্রতর্দনকে নিরীক্ষণ করিয়া যাহার পর নাই হর্ষ প্রকাশ করিতে লাগিলেন এবং বীতহব্যের আত্মজেরা যে তাঁহার শরনিকরে কলেবর পরিত্যাগ করিবে, তদ্বিষয়ে এককালে নিঃসংশয় হইয়া পুত্রকে যৌবরাজ্যে অভিষিক্ত করিয়া আপনারে কৃতার্থ বিবেচনা করিলেন।

কিয়দিন পরে মহীপাল দিবোদাস কুবরাজ প্রতর্দনকে বীতহব্যের আত্মজগণের বিনাশসাধনার্থ অনুমতি করিলেন। প্রত-

র্দন পিতৃআজ্ঞা প্রাপ্তিমাত্র অস্ত্র শস্ত্র লইয়া রথারোহণ পূর্বক গজাপার হইয়া বীতহব্যের নগরাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন। বীতহব্যের আত্মজগণ প্রতর্দনের রথনির্ঘোষ শ্রবণ করিয়া, নগরাকার রথসমূদয়ে আরোহণ পূর্বক যুদ্ধার্থ নিগত হইলেন এবং অনতিবিলম্বে প্রতর্দনের সন্নিহিত হইয়া জলধর যেমন হিমাচলের উপর বারিধারা বর্ষণ করে, তদ্রূপ তাঁহার প্রতি অনবরত শরনিকর বর্ষণ করিতে লাগিলেন। তখন মহাবলপরাক্রান্ত প্রতর্দন শরজাল বিস্তার পূর্বক বীতহব্যতনয়গণের নিক্ষিপ্ত শরসমূদায় খণ্ড খণ্ড করিয়া, অচিরে বজ্রানলসন্নিভ শরসমূহ দ্বারা তাঁহাদিগের মস্তক ছেদন করিলেন। বীতহব্যের আত্মজগণ প্রতর্দননিক্ষিপ্ত শরনিকরে ছিন্নমস্তক হইয়া, ক্লধিরাক্ত কলেবরে কুঠারকর্ষিত কিংশুক বৃক্ষের ন্যায় ভূতলে নিপতিত হইলেন।

অনন্তর মহারাজ বীতহব্য পুত্রগণকে সমর শয্যায় শয়ান দেখিয়া নগর পরিত্যাগ পূর্বক মহর্ষি ভৃগুর আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার আশ্রয় প্রার্থনা করিলে, মহর্ষি ভৃগুও তাঁহারে আশ্বাস প্রদান করিলেন। মহারাজ বীতহব্য রাজ্য পরিত্যাগ পূর্বক পলায়নে প্রবৃত্ত হইলে, দিবোদাসতনয় প্রতর্দন তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইয়াছিলেন। তিনি বীতহব্যের গমনের অনতিবিলম্বেই মহর্ষি ভৃগুর আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া উচ্চৈঃস্বরে কহিলেন, মহাত্মা ভৃগুর শিষ্যগণমধ্যে এই আশ্রমে কে উপস্থিত আছেন, তিনি অবিলম্বে মহর্ষিরে আমার আগমনসংবাদ প্রদান করুন। আমি মহর্ষির সহিত সাক্ষাৎ করিতে আসিয়াছি। মহাবীর দিবোদাসতনয় উচ্চৈঃস্বরে এই কথা কহিলে, মহর্ষি ভৃগু তৎক্ষণাৎ আশ্রম হইতে নিষ্ক্রান্ত হইয়া,

তাঁহাৰে আমন্ত্ৰণ পূৰ্বক বিধানানুসাৰে
সংকল্প কৰিয়া কহিলেন, মহাৰাজ! আমি
তোমাৰ কোন কাৰ্য্য অনুষ্ঠান কৰিব?
তখন প্রতর্দন কহিলেন, ভগবন্! আপনাৰ
আশ্রমে বীতহব্য অবস্থান কৰিতেছেন,
এক্ষণে আপনি তাঁহাৰে পরিত্যাগ কৰুন।
তাঁহাৰ আত্মজগণ আমাৰ বংশ বিলুপ্ত
এবং আমাৰ কাশীৰাজ্য ও সমুদায় ধনরত্ন
উচ্ছিন্ন কৰিয়াছে। আমি বীতহব্যৰ সেই
বলমদমত্ত শত পুত্র বিনাশ কৰিয়াছি, এক্ষণে
তাঁহাৰে বিনাশ কৰিলেই পিতৃঋণ হইতে
মুক্তিলাভ কৰিতে পারিব। তখন ধৰ্ম্মপৰায়ণ
মহর্ষি ভৃগু বীতহব্যৰ প্রতি একান্ত রূপা-
পরতত্ত্ব হইয়া, প্রতর্দনকে সম্বোধন পূৰ্বক
কহিলেন, মহাৰাজ! আমাৰ এই আশ্রম-
মধ্যে কেহই ক্ষত্ৰিয় নাই, সকলেই ব্রাহ্মণ।
মহর্ষি ভৃগু এই কথা কহিলে, প্রতর্দন
তাঁহাৰ পাদবন্দন পূৰ্বক প্রকুল্ল মনে
কহিলেন, ভগবন্! সেই ছুৰায়া বীতহব্য
ক্ষত্ৰিয়; সে এক্ষণে ভীত হইয়া আপনাৰ
আশ্রয় গ্রহণ কৰাতে, আপনি তাঁহাৰ
ক্ষত্ৰিয়ত্ব তিরোহিত কৰিয়া ব্রাহ্মণত্ব প্রখ্যা-
পন কৰিতেছেন; সুতরাং আমাৰই বল-
বীৰ্য্যপ্রভাবে সে জাতিচ্যুত হইল। আমি
ইহা দ্বাৰাই আপনাৰে কৃতকাৰ্য্য বিবেচনা
কৰিতেছি। এক্ষণে আপনি আমাৰ শুভা-
নুধ্যান ও গমনে অনুমতি প্রদান কৰুন।
মহাৰাজ প্রতর্দন এই কাপে উৰগ যেমন
মনুষ্যৰ প্রতি বিব পরিত্যাগ কৰে, সেই-
রূপ বীতহব্যৰ প্রতি দারুণ বাক্য প্রয়োগ
কৰিয়া মহর্ষি ভৃগুৰ অনুজ্ঞা গ্রহণ পূৰ্বক
স্বস্থানে প্রস্থান কৰিলেন। মহাৰাজ বীত-
হব্যও ভৃগুৰ বাক্যপ্রভাবে ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্ত
হইলেন।

এই কাপে মহাৰাজ বীতহব্য মহর্ষি
ভৃগুৰ বাক্য নিষ্পত্তিমাতেই ব্রাহ্মণত্ব ও ব্রাহ্ম-
বাদিত্ব লাভ কৰিয়াছিলেন। তাঁহাৰ গুণ-

সমদ নামে এক পুত্র উৎপন্ন হইয়াছিল।
মহাআ গুণসমদের রূপ অবিকল ইন্দ্রের ন্যায়
ছিল। একদা দৈত্যগণ উহাঁৰে দেবৰাজ ইন্দ্র
বোধ কৰিয়া একান্ত নিপীড়িত কৰে। ঋক-
বেদমধ্যে উহাঁৰ গুণ কীৰ্ত্তিত হইয়াছে।
ব্রাহ্মণেরা উহাঁৰ সবিশেষ শ্লাঘা কৰিয়া
থাকেন। তাঁহাৰ স্মৃচতা নামে এক পুত্র
জন্মে। স্মৃচতাৰ পুত্র বৰ্চা। বৰ্চাৰ পুত্র
বিহব্য। বিহব্যৰ পুত্র বিতত্য। বিতত্যৰ
পুত্র সত্য। সত্যৰ পুত্র সন্ত। সন্তৰ পুত্র
শ্রবা। শ্রবাৰ পুত্র তম। তমের পুত্র
প্রকাশ। প্রকাশের পুত্র বাগিন্দ্র। বাগি-
ন্দ্রের পুত্র প্রমতি। প্রমতি ঘটাতীৰ গৰ্ভে
রুৰু নামে এক পুত্র উৎপাদন করেন।
রুৰুৰ উৰসে প্রমদ্বাৰ গৰ্ভে শুনকের জন্ম
হয়। মহাআ শৌনক সেই শুনকের পুত্র।
ইহাঁৰা সকলেই ব্রাহ্মণ হইয়াছিলেন। এই
কাপে মহাৰাজ বীতহব্য ক্ষত্ৰিয় হইয়াও
মহর্ষি ভৃগুৰ অনুগ্রহে সবংশে ব্রাহ্মণত্ব
লাভ কৰিয়াছিলেন। এই আমি তোমাৰ
নিকট বীতহব্যৰ বংশপরম্পরা ও তাঁহাৰ
ব্রাহ্মণত্বলাভের বিষয় কীৰ্ত্তন কৰিলাম।
এক্ষণে আর কি শ্রবণ কৰিতে ইচ্ছা হয়,
প্রকাশ কৰ।

একত্রিংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠিৰ কহিলেন, পিতামহ! এই
ত্রিলোকমধ্যে কোন ব্যক্তির পুজ্যতা তাহা
কীৰ্ত্তন কৰুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধৰ্ম্মৰাজ! আমি এই উপ-
লক্ষে নারদ বাসুদেবসংবাদ নামক এক পুরা-
নতম ইতিহাস কীৰ্ত্তন কৰিতেছি, শ্রবণ কৰ।
একদা মহাআ কেশব নারদকে কৃতাজলি-
পুটে নমস্কার কৰিতে দেখিয়া কহিলেন,
ভগবন্! আপনি ভক্তি পূৰ্বক কাহাৰে নম-
স্কার কৰিতেছেন? যদি বলিবার কোন বাধা
না থাকে, তাহা হইলে উহা কীৰ্ত্তন কৰুন।

নারদ কহিলেন, কেশব! আমি যাঁহা-

দিগকে পূজা করিতেছি, শ্রবণ কর। ঈহ-
লোকে তোমার তুল্য শ্রোতা আর কেহই
নাই। যাঁহারা বরুণ, বায়ু, সূর্য্য, পর্কত,
অগ্নি, মহাদেব, কার্ত্তিকেয়, লক্ষ্মী, ব্রহ্মা,
বিষ্ণু, বৃহস্পতি, চন্দ্র, জল, পৃথিবী ও
সরস্বতীরে নমস্কার করিয়া থাকেন, যাঁহারা
বেদপারদর্শী ও বেদপরায়ণ, যাঁহারা আত্ম-
জ্ঞানাবিহীন, সর্বদা সন্তুষ্ট ও ক্রমাশীল
হইয়া অনাহারে দেবকার্য্য সাধন করেন,
যাঁহারা জিতেন্দ্রিয় হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্ব্বক
শস্য, ধন, গাভী ও ভূমি প্রভৃতি দ্রব্যসমু-
দায় বিপ্রসাৎ করিয়া থাকেন, যাঁহারা
বনমধ্যে ফল মূল ভক্ষণ পূর্ব্বক সঞ্চয়পরা-
জুথ হইয়া তপোানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, যাঁহারা
ভৃত্যভরণনিরত ও অতিথিসেবাপরায়ণ হইয়া
দেবতার অবশিষ্ট দ্রব্য ভোজন করেন,
যাঁহারা নিয়মিত রূপে বেদাধ্যয়ন করিয়া
ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্ব্বক যাজ্ঞন ও অধ্যা-
পনাদি কার্য্যে নিযুক্ত থাকেন, যাঁহারা সমুদায়
ভূতের প্রতি দয়া প্রকাশ ও মধ্যাহ্নকাল
পর্য্যন্ত বেদাধ্যয়ন করেন, যাঁহারা অমুয়া-
শূন্য হইয়া একান্ত মনে বেদপাঠ করিয়া
আচার্য্যকে প্রসন্ন করিতে যত্নবান্ হন,
যাঁহারা ব্রতধারী, ব্রহ্মগ্যানিষ্ঠ, সত্যপ্রতিজ্ঞ ও
হব্যকব্যের অনুষ্ঠানকর্ত্তা, যাঁহারা মমতা,
প্রয়োজন ও প্রতিদ্বন্দ্বপরিশূন্য হইয়া নিয়ত
দিগম্বরবেশে অবস্থান করেন, যাঁহারা সত্য-
নিষ্ঠ, অহিংসাব্রতপরায়ণ ও শমদমাদিগুণে
বিভূষিত, যাঁহারা গৃহস্থ হইয়া কপোতের ন্যায়
সঞ্চয়পরাজুথ হন এবং দেবতা ও অতিথি-
সেবায় সতত নিযুক্ত থাকেন, যে শিষ্টা-
চারসম্পন্ন ব্যক্তিদিগের কার্য্যানুষ্ঠান দ্বারা
ত্রিবর্গ ক্রমশ ক্ষীণ না হইয়া পরিবর্দ্ধিত হয়,
যাঁহারা শান্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন ও লোভপরাজুথ
হইয়া ধর্ম্মাদি ত্রিবর্গের অনুষ্ঠান করেন,
যাঁহারা বায়ু ভক্ষণ, ললিত পাম ও বজ্র-
শেষ ভোজন করিয়া বিবিধ ব্রতপালনে

প্রবৃত্ত হন, যাঁহারা দারপরিগ্রহ করেন
না, যাঁহারা অগ্নিহোত্রব্রত পালন করিয়া
থাকেন, যাঁহারা বেদের একমাত্র আধার
এবং সমুদায় ভূত যাঁহাদিগের আশ্রয় গ্রহণ
করে, আমি সেই সমুদায় ব্রাহ্মণকে নম-
স্কার করিতেছি। আমি প্রতিনিয়ত উহা-
দিগকে নমস্কার করিয়া থাকি। উহারা
সকলেই সর্বলোকশ্রেষ্ঠ ও সমুদায় লোকের
অজ্ঞানান্ধকারনাশক। অতএব তুমিও প্রতি-
নিয়ত ব্রাহ্মণগণকে পূজা কর। ব্রাহ্মণ-
গণ পূজিত হইলে উভয় লোকেই সুখ
প্রদান করিয়া থাকেন। তুমি তাঁহাদিগকে
পূজা করিলে, তাঁহারা তোমারে নিশ্চয়ই
সুখ প্রদান করিবেন। যে সকল ব্যক্তি
সতত গো, ব্রাহ্মণ, সত্য ও অতিথিসেবায়
একান্ত অনুরক্ত, যাঁহারা শান্তিগুণাবলম্বী,
ঈর্ষ্যাপরিশূন্য, বেদাধ্যয়ননিরত, যাঁহারা
শ্রদ্ধাম্বিত ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া একমাত্র
বেদ অবলম্বন পূর্ব্বক দেবগণকে নমস্কার
করেন, যাঁহারা ব্রতপরায়ণ হইয়া ব্রাহ্মণ-
গণকে নমস্কার পূর্ব্বক দানে প্রবৃত্ত হন,
যাঁহারা কৌমার ব্রহ্মচারী হইয়া তপো-
নুষ্ঠান দ্বারা আত্মারে পরিশুদ্ধ করেন,
যাঁহারা দেবতা, অতিথি, পোষ্যবর্গ ও পিতৃ-
গণকে যথা নিয়মে ভোজ্য বস্তু প্রদান পূর্ব্বক
স্বয়ং অবশিষ্ট অন্ন ভোজনে প্রবৃত্ত হন,
যাঁহারা যথানিয়মে সোমযজ্ঞে আহুতি
প্রদান করেন এবং যাঁহারা তোমার ন্যায়
পিতা, মাতা ও গুরুজনের প্রতি সতত ভক্তি-
পরায়ণ হন, তাঁহারা অনায়াসে সমুদায়
আপদ হইতে সমুত্তীর্ণ হইয়া থাকেন।

হে ধর্ম্মরাজ! দেবর্ষি নারদ কৃষ্ণকে
এই কথা কহিয়া তুচ্ছীভাব অবলম্বন করি-
লেন। এক্ষণে তুমিও তদনুসারে দেবতা,
ব্রাহ্মণ, পিতৃগণ ও অতিথিদিগকে পূজা
কর, তাহা হইলে অনায়াসে সমুদায়
সমর্থ হইবে।

দ্বাত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! জরায়ু-
জাদি চতুর্বিধ প্রাণী শরণাপন্ন হইলে,
যাঁহারা তাহাদিগকে রক্ষা করেন, তাঁহাদি-
গের কিরূপ কল লাভ হয়, তাহা শ্রবণ
করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইয়াছে ;
অতএব আপনি উহা সবিস্তরে কীর্তন
করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! আমি এই উপ-
লক্ষে একটা পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর । পূর্বে এক প্রিয়দর্শন
কপোত এক শোনপক্ষী কর্তৃক তাড়িত
হইয়া, ভয়ব্যাকুলমানসে নভোমণ্ডল হইতে
মহাত্মা শিবিরাজ্যের ক্রোড়ে নিপতিত ও
শরণাপন্ন হইয়াছিল । তখন বিশুদ্ধস্বভাব
মহারাজ শিবি সেই নীলোৎপলবদন শ্যাম-
বর্ণ প্রিয়দর্শন কপোতকে প্রাণভয়ে আশ্রয়
গ্রহণ করিতে দেখিয়া, আশ্বাস প্রদান
পূর্বক কহিলেন, বিহঙ্গম ! তোমার ভয়
নাই, তুমি কোথায় কি করিয়াছ এবং
কাহার ভয়েই বা একপ ভীত ও উদ্ভ্রান্তচিত্ত
হইয়া এখানে উপস্থিত হইয়াছ, তাহা ব্যক্ত
কর । ঐ দেখ, রক্ষাপক্ষ তোমার অগ্রে
অবস্থান করিতেছে, এক্ষণে কেহই তোমারে
আমার নিকট হইতে গ্রহণ করিবার উচ্ছাও
করিতে সমর্থ হইবে না ; অতএব তুমি
বিশ্রান্ত ও ভয়বিহীন হও । আজ আমি
তোমারে রক্ষা করিবার নিমিত্ত সমুদায়
কাশিরাজ্য ও জীবনপর্যন্ত পরিত্যাগ করিতে
পারি ।

মহারাজ শিবি কপোতকে এইরূপ
আশ্বাস প্রদান করিতেছেন, এমন সময়
সেই শোনপক্ষী তথায় সমুপস্থিত হইয়া
নরপতির সন্মোদন পূর্বক কহিল, মহা-
রাজ ! এই মৃতকল্প কপোত আমার ভক্ষ্য ।
আমি বহু যত্নে ইহা প্রাপ্ত হইয়াছি ।

অতএব ইহা রক্ষা করা আপনার কখনই
কর্তব্য নহে । এই কপোতের মাংস, রুধির,
মজ্জা ও মেদ দ্বারা আমার বিলক্ষণ তৃপ্তি-
লাভ হইবে । অতএব আপনি আমার
আহারের ব্যাঘাত করিবেন না । আমি
ক্ষুৎপিপাসায় নিতান্ত কাতর হইয়াছি ;
অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া এই কপো-
তকে পরিত্যাগ করুন । আমি ইহার অনু-
সরণ পূর্বক পক্ষ ও নখর দ্বারা ইহা
ক্ষতবিক্ষত ও মৃতপ্রায় করিয়াছি । ঐ দেখুন
ইহার কেবল এক এক বার নিঃশ্বাস প্রশ্বাস
বিনির্গত হইতেছে, এক্ষণে ইহা রক্ষা করা
আপনার কখনই উচিত নহে । আপনি স্বীয়
অধিকারস্থ মানবগণেরই প্রভু ; তৃষার্ত
খেচরদিগের প্রতি আপনার প্রভুত্ব করি-
বার ক্ষমতা নাই । শক্র, ভৃত্য, স্বজন ও
ইন্দ্রিয় সমুদায়কে দমন ও ব্যবহারবিষয়ে
ক্ষমতা প্রকাশ করা আপনার কর্তব্য বটে ;
কিন্তু আকাশচারী বিহগকুলের প্রতি পরা-
ক্রম প্রকাশ করা আপনার কখনই বিধেয়
নহে । আমি আপনার শত্রু নহি, তথাচ
যদি আপনি আমাকে আমার ভক্ষ্য প্রদান
না করেন, তাহা হইলে অবশ্যই আপনারে
অধর্ম্মে লিপ্ত হইতে হইবে ।

শোনপক্ষী এই কথা কহিলে, মহা-
রাজ শিবি তাহার বাক্যশ্রবণে বিস্ময়াবিস্ট
হইয়া, মনে মনে ক্রিয়াক্ষণ চিন্তা করিয়া
কহিলেন, বিহঙ্গম ! আজ আমি তোমারে
রুধ, বরাহ, মৃগ বা মতিষের মাংস প্রদান
করিতেছি, তুমি তদ্বারা ক্ষুধা শান্তি কর ।
আমি কখনই শরণাগত প্রতিপালনরূপ
মহাব্রত পরিত্যাগ করিতে পারিব না । এই
দেখ, কপোত কোন মতেই আমার ক্রোড়
পরিত্যাগ করিতেছে না ।

তখন শোন কহিল, মহারাজ ! আমি
রুধ, বরাহ ও অনান্য জন্তু ভোজন করি না ।
মুত্তরাং ঐ সকল জন্তুর মাংসে আমার

প্রয়োজন কি? দেবগণ কপোতদিগকেই আমাদের তক্ষ্য নির্দিষ্ট করিয়া দিয়াছেন। শ্যেনপক্ষীরা যে, কপোতদিগকে ভক্ষণ করে, ইহা কাহারও অবিদিত নাই। এক্ষণে যদি এই কপোতের প্রতি আপনার নিতান্ত স্নেহ হইয়া থাকে, তাহা হইলে আপনি আমারে এই কপোতপরিমিত স্বীয় গাত্রমাংস প্রদান করুন।

শ্যেন পক্ষী এই কথা কহিবামাত্র মহারাজ শিবি তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, 'বিহগরাজ! আজি তুমি আমারে এই আদেশ করিয়া আমার প্রতি নিতান্ত অনুগ্রহ প্রকাশ করিলে। আমি অবিলম্বেই তোমারে কপোতপরিমিত স্বীয় গাত্রমাংস প্রদান করিতেছি। মহাআ শিবি শ্যেনপক্ষীরে এই কথা কহিয়া, তুলাদণ্ড সংস্থাপন পূর্বক উহার এক দিকে কপোতকে সম্মিবেশিত করিয়া, অপর দিকে স্বীয় মাংস ছেদন করত প্রদান করিতে লাগিলেন। নানারত্ন-বিভূষিতা অন্তঃপুরচারিণী রমণীগণ সেই সংবাদ শ্রবণমাত্র হাশংকার করিয়া অন্তঃপুর হইতে বহির্গত হইতে লাগিল। তাহাদিগের এবং মন্ত্রী ও ভৃত্যবর্জের ক্রন্দনকোলাহলে রাজভবন পরিপূর্ণ হইয়া গেল। ঐ সময় নরপতির সেই সত্যপালনপ্রভাবে নভো-মণ্ডল মেঘাচ্ছন্ন ও পৃথিবী বিচলিত হইল। মহারাজ শিবি ক্রমে ক্রমে পাশ্চদ্বয়, বাহুদ্বয় ও উরুদ্বয় হইতে সমুদায় মাংস ছেদন পূর্বক তুলাদণ্ডে প্রদান করিলেন; তথাপি উহা কপোতপরিমিত হইল না। পরিশেষে যখন তাঁহার সর্বোচ্চে অস্থিমাত্র অবশিষ্ট রহিল, তখন তিনি স্বয়ং রুধিরাক্ত কলেবরে তুলাদণ্ডের উপরিভাগে আরোহণ করিলেন।

তিনি তুলাদণ্ডে আরোহণ করিবামাত্র দেবরাজ ত্রিলোকবাসীদিগের সহিত সমবেত হইয়া তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হই-

লেন। দেবগণ ভেরী ও দুন্দুভিধ্বনি করিয়া তাঁহার মস্তকে বারংবার অমৃত ও পুষ্পরুষ্টি করিতে লাগিলেন এবং গন্ধর্ব ও অপ্সরোগণ লোকপিতামহ ত্র্যক্ষার ন্যায় তাঁহার সন্তোষসম্পাদনার্থ নৃত্য গীত করিতে আরম্ভ করিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে মহারাজ শিবি সেই সংকার্য্যপ্রভাবে সুবর্ণময় অট্টালিকা, মণিকাঞ্চনময় তোরণ ও বৈদূর্য্যমণিময় স্তম্ভে সমলঙ্কৃত বিমানে আরোহণ পূর্বক স্বর্গে প্রস্থান করিলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! এক্ষণে তুমি সেই মহাআ শিবি রাজার ন্যায় শরণাগত ব্যক্তিদিগকে রক্ষা করিতে কৃতসংকল্প হও। যে ব্যক্তি ভক্ত, অনুরক্ত ও আত্মিতদিগকে রক্ষা করে, সে পরলোকে নিশ্চয়ই অশেষ সুখভোগে অধিকারী হয়। যে মহীপাল সংস্বতাব-সম্পন্ন ও শিষ্টাচারনিরত হইয়া কপটতা পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহার অপ্রাপ্য কিছুই থাকে না। সেই বিশুদ্ধস্বতাব সত্য-পরাক্রম কাশিরাজ শিবি স্বীয় সংকার্য্য-প্রভাবে ত্রিলোকমধ্যে বিখ্যাত হইয়াছেন। যে ব্যক্তি শরণাগত ব্যক্তিরে রক্ষা করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই সেই মহাআর ন্যায় পরলোকে সন্নাতি লাভ হয়। যে ব্যক্তি সর্বদা মহাআ শিবির এই উপাখ্যান শ্রবণ বা কীর্ত্তন করে, সে নিষ্পাপ ও পবিত্র হয়, সন্দেহ নাই।

ত্রয়স্ত্রিংশতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মহীপাল-গণের কোন কার্য্য সর্বোৎকৃষ্ট এবং তাঁহারা কোন কার্য্য অনুষ্ঠান করিলে, ইহলোকে ও পরলোকে মঙ্গল লাভ করিতে সমর্থ হন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহীপাল সুখলাভার্থী হইয়া, ত্র্যক্ষগণের আরাধনা করিবেন। ত্র্যক্ষগণের আরাধনাই রাজ-

দিগের সর্বোৎকৃষ্ট কার্য। বুদ্ধ শ্রোত্রিয় ব্রাহ্মণদিগকে প্রতিনিয়ত পূজা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। যে সকল ব্রাহ্মণ রাজার নগর বা জনপদবাসী হইবেন, রাজা তাঁহাদিগকে বহুবিধ ভোগ্য বস্তু প্রদান, তাঁহাদের প্রতি শাস্তবাক্য প্রয়োগ ও তাঁহাদিগকে প্রতিনিয়ত নমস্কার করিবেন। এই কার্য কেই সর্বোৎকৃষ্ট কার্য বলিয়া অবধারণ করা ভূপতিদিগের শ্রেয়স্কর। আপনার দেহ ও পুত্রের ন্যায় ব্রাহ্মণগণকে প্রতিপালন করা রাজার পরম ধর্ম। যাঁহারা ব্রাহ্মণগণের মধ্যে পুজনীয়, রাজা তাঁহাদিগকে সমধিক শ্রদ্ধা ও ভক্তি প্রদর্শন করিবেন। ব্রাহ্মণেরা শাস্তভাবে অবস্থান করিলে, রাজ্য নিষ্কিন্বে থাকে। আর তাঁহারা ক্রোধাবিষ্ট হইলে মারণোচ্চাটনাদি বিবিধ উপায় ও তপোবললব্ধ তেজ দ্বারা সমগ্র দক্ষ করিতে সমর্থ হন। অতএব তাঁহাদিগকে পিতার ন্যায় পূজা ও সম্মান করা অবশ্য কর্তব্য। জলধর যেমন জলধারা বর্ষণ করিয়া শস্যোৎপাদন পূর্বক লোকের জীবন রক্ষা করিতেছে, সেইরূপ তাঁহাদিগের প্রসাদেও লোকযাত্রা নিরীক্ষা হইতেছে। অভিচারাদি ক্রিয়া দ্বারা ইহাদিগের বিনাশসাধন করা সাধ্যাত্ত নহে। ইহাদিগের গতি কুত্রাপি প্রতিহত হয় না। অরণ্যমধ্যে অগ্নিশিখা যেমন সমস্ত বন দগ্ধ করিয়া থাকে, সেইরূপ তাঁহারা ক্রোধাবিষ্ট হইলে, সমুদায় ভস্মসাৎ করিতে সমর্থ হন। অতি সাহসিক ব্যক্তিরূপেও ইহাদিগকে দেখিয়া ভীত হইয়া থাকে। উহাদিগের গুণের ইয়ত্তা নাই। উহাদের মধ্যে কেহ কেহ তৃণাচ্ছন্ন কুপের ন্যায় প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করেন এবং কেহ কেহ বা মেঘনির্ম্মল নভোমণ্ডলের ন্যায় ব্যক্ততাব ধারণ করিয়া থাকেন। কোন ব্রাহ্মণ নিতান্ত ক্ষিপ্ৰকারী ও কেহ কেহ বা কার্পাসের ন্যায় একান্ত মৃদু এবং কতকগুলি

অতিশয় শঠ ও কতকগুলি যার পর নাই অকপট। উহাদের মধ্যে কেহ কেহ কৃষিকাৰ্য্যের অনুষ্ঠান ও গোরক্ষণ, কেহ কেহ ভিক্ষাচরণ, কেহ কেহ চৌর্য্যরুদ্ধি অবলম্বন ও কেহ কেহ নট নর্ত্তকের কার্যসাধন, কেহ কেহ নিরস্তুর কলহ প্ররত্তির চরিতার্থতা সম্পাদন এবং কেহ কেহ বা লৌকিক ও অলৌকিক উভয়বিধ কার্য সাধন করিয়া থাকেন।

ব্রাহ্মণমধ্যে এইরূপ বহুবিধ স্বভাব-সম্পন্ন ব্যক্তিগণ নিরীক্ষিত হন। সেই নানাকর্ম্মনিরত বিবিধ কার্যোপজীবী ব্রাহ্মণগণের ধর্মজ্ঞান সতত কীর্তন করিবে। ব্রাহ্মণেরা পিতৃ, দেবতা, মনুষ্য ও উরগ-গণের পূজ্য। দেবতা, পিতৃলোক, গন্ধর্ব্ব, রাক্ষস, অনুর ও পিশাচগণমধ্যে কেহই উহাদিগকে পরাজয় করিতে সমর্থ হন না। উহারা দেবতারে অদেবতা ও অদেবতারে দেবতা করিয়া থাকেন। যাঁহারা উহাদিগের প্রিয়, তাঁহারা রাজা হন, আর যাঁহারা অপ্রিয়, তাঁহারা পরাভূত হইয়া থাকে। যে মুখেরা ব্রাহ্মণগণের অযশ ঘোষণা করে, তাঁহারা নিশ্চয়ই বিনষ্ট হয়। পরের নিন্দা ও প্রশংসানিরত, কীর্ত্তি ও অকীর্ত্তির কারণ ব্রাহ্মণগণ নিরস্তুর বিদ্বেষীদিগের প্রতি ক্রোধাবিষ্ট হইয়া থাকেন। ব্রাহ্মণেরা যে পুরুষের প্রশংসা করেন, তিনি অসুদয়শালী হন, আর তাঁহারা যাহার নিন্দা করেন, সে অবিলম্বে পরাভূত হয়, সন্দেহ নাই। শক, যবন, কাষোজ, দ্রাবিড়, কলিঙ্গ, পুলিন্দ, উশোনির, কোলিঙ্গ ও মাহিবক প্রভৃতি কতকগুলি ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণগণের অনুগ্রহদৃষ্টি ব্যতিরেকে শূদ্র হইয়া লাত করিয়াছে। ব্রাহ্মণগণের নিকট পরাভূত হওয়াই শ্রোয়, তাঁহাদিগকে পরাজয় করা কদাপি বিধেয় নহে। সর্বজন্তু বিনাশের পাপ অপেক্ষা ব্রহ্মহত্যার পাপ গুরুতর। বর্ষধিগণ

ব্রাহ্মহত্যারে মহাপাতক বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়াছেন। ব্রাহ্মণগণের অপবাদ শ্রবণ করা কদাপি কর্তব্য নহে। যে স্থলে উহাদিগের অপবাদ কীৰ্ত্তিত হয়, তথায় অধোমুখে অবস্থান বা তথা হইতে প্রস্থান করাই কর্তব্য। ব্রাহ্মণগণের সহিত বিরোধ উৎপাদন পূৰ্ব্বক পরম সুখে জীবিত থাকিতে পারে, একপ লোক জীবলোকে অদ্যাপি জন্মে নাই এবং জন্মবার সম্ভাবনাও নাই। মুষ্টি দ্বারা বায়ু গ্রহণ এবং হস্ত দ্বারা চন্দ্র স্পর্শ ও পৃথিবী ধারণ করা যেকপ ছুঙ্কর, ব্রাহ্মণকে পরাজয় করাও তক্রপ সুকঠিন, সন্দেহ নাই।

চতুস্ত্রিংশতম অধ্যায়।

ব্রাহ্মণগণকে সতত পূজা করা সৰ্ব্বতোভাবে বিধেয়। ব্রাহ্মণগণ সকলকেই সুখ দুঃখ প্রদান করিতে পারেন। ব্রাহ্মণগণকে প্রার্থনানুরূপ বিবিধ ভোগ্য বস্তু ও অলঙ্কার প্রদান, নমস্কার এবং পিতার ন্যায় তাঁহাদিগকে প্রতিপালন করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ইক্ষু হইতে যেমন জীবগণের মঙ্গল লাভ হয়, তক্রপ ব্রাহ্মণ হইতে রাজ্যের মঙ্গল লাভ হইয়া থাকে। রাজ্যমধ্যে তেজঃপুঞ্জকলেবর শুদ্ধাচারসম্পন্ন ব্রাহ্মণ ও শত্রুদমনসমর্থ মহারথ ক্ষত্রিয়কে সংস্থাপিত করিতে চেষ্টা করা নরপতির অবশ্য কর্তব্য। স্বীয় ভবনে সংকুলোদ্ভব ধৰ্ম্মজ্ঞানসম্পন্ন ব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণকে বাস প্রদান করা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট কার্য আর কিছুই নাই। ব্রাহ্মণগণকে হবনীয় দ্রব্য প্রদান করিলে, দেবগণ তাহা গ্রহণ করেন। অতএব ব্রাহ্মণই সৰ্ব্বপ্রধান; তাঁহা হইতে শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। চন্দ্র, সূর্য্য, জল, বায়ু, ভূমি, আকাশ ও দিক্‌সমুদায় ব্রাহ্মণ-শরীরে প্রবিষ্ট হইয়া অন্নগ্রহণ করিয়া থাকেন। যে পাপাচার গৃহে ব্রাহ্মণগণ

ভোজন না করেন, দেবতা ও পিতৃগণ কখনই তাহার গৃহে অন্নগ্রহণ করেন না। ব্রাহ্মণগণ পরিতৃপ্ত হইলেই দেবতা ও পিতৃগণ পরম পরিতৃপ্ত হন, সন্দেহ নাই। যাহারা যজ্ঞীয় দ্রব্য ব্রাহ্মণসাৎ করে, তাহারা পরম পরিতৃপ্ত ও চরমে পরম গতি প্রাপ্ত হয়। ব্রাহ্মণোদ্দেশে যে যে দ্রব্য প্রদত্ত হয়, দেবতা ও পিতৃগণ সেই সেই দ্রব্য দ্বারাই পরম পরিতৃপ্ত হইয়া থাকেন। যে যজ্ঞ হইতে প্রজাগণ সমুৎপন্ন হইয়া থাকে, ব্রাহ্মণই সেই যজ্ঞের মূল কারণ। এই জগৎ যাহা হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছে এবং যাহাতে লীন হইবে, ব্রাহ্মণগণের তাহা অবিন্দিত নাই; একমাত্র ব্রাহ্মণপ্রভাবে স্বর্গ ও নরক উভয়ই লাভ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণগণ স্বধর্ম্ম ও ভূত ভবিষ্যৎ বিষয় সমুদায়ই অবগত আছেন। যাহারা ব্রাহ্মণের আজ্ঞানুবর্তী হয়, তাহাদিগের কুত্রাপি পরাভব নাই। তাহারা চরমে পরম পদ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণগণের তেজঃপ্রভাবে ক্ষত্রিয়দিগের তেজ ও বলের উপশম হইয়া থাকে। দেখ ভৃগুবংশীয়েরা তালজঙ্ঘদিগকে, অজিরার বংশসমুৎপন্ন মহাআরা নীপগণকে এবং মহর্ষি ভরদ্বাজ বৈতহব্য ও ঐলদিগকে পরাস্ত করিয়াছেন। কাষ্ঠমধ্যে অগ্নি যেমন গূঢ়ভাবে অবস্থান করে, তক্রপ ইহলোকে যাহা পাঠ, যাহা শ্রবণ ও যে বিষয়ক কথোপকথন করা যায়, তৎসমুদায়ই গূঢ়ভাবে ব্রাহ্মণে অন্তর্নিবিষ্ট রহিয়াছে।

হে ধর্ম্মরাজ! এই উপলক্ষে আমি পৃথিবীবাস্তুদেবসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা বাস্তুদেব সর্বভূতজননী ভগবতী বসুমতীরে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, বসুমতীর গৃহস্থ ব্যক্তির কি কন্মের অনুষ্ঠান করিলে পাপ হইতে মুক্ত হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

তখন পৃথিবী বাসুদেবকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, কেশব ! আমি নারদের মুখে শুনিয়াছি, ইহলোকে ব্রাহ্মণের সেবা করাই পরম পবিত্র ও উৎকৃষ্ট ধর্ম । ব্রাহ্মণের সেবা করিলে পাপের লেশমাত্রও থাকে না । ব্রাহ্মণ হইতে ক্ষত্রিয়ের মহা-রথি, কীর্ত্তি, বুদ্ধি ও সম্পত্তি লাভ হইয়া থাকে । অতুল ঐশ্বৰ্য্যের নিমিত্ত সংকুল-সম্মত ধর্মজ্ঞানসম্পন্ন পরম পবিত্র ব্রাহ্ম-ণের সেবা করাই কর্ত্তব্য । ব্রাহ্মণ সর্বা-পেক্ষা শ্রেষ্ঠ । ব্রাহ্মণগণ যাহারে প্রশংসা করেন, সেই অভ্যুদয়শালী হয় । যে ব্যক্তি মোহবশত ব্রাহ্মণগণকে তিরস্কার করে, তাহারে মহার্হবান্ধিগুণ মূঢ়পিণ্ডের ন্যায় অচিরে বিনষ্ট হইতে হয় । ব্রাহ্ম-ণের অনিষ্টাচরণ পরাভবের হেতু । দেখ, ব্রাহ্মণশাপে ভগবান্ চন্দ্রমা কলঙ্কযুক্ত ও সমুদ্র লবণোদকে পারপূর্ণ হইয়াছেন এবং দেবরাজ ইন্দ্র ব্রাহ্মণগণপ্রভাবে প্রথমে সহস্র ভগচিহ্নে পরিব্যাপ্ত হইয়া, পরিশেষে আবার ব্রাহ্মণের প্রসাদে সহস্রনয়ন হইয়া-ছেন । অতএব জিতেন্দ্রিয় ও পবিত্র হইয়া ব্রাহ্মণের আজ্ঞামুবর্ত্তী হওয়া মনুষ্যমাত্রেরই বিধেয় ।

হে ধর্মরাজ ! বসুন্ধরা দেবী এইরূপ কহিলে, মহাত্মা মধুসূদন তাঁহার বাক্য-শ্রবণে আত্মসম্মত হইয়া, তাঁহারে অসংখ্য সাধুবাদ প্রদান করিতে লাগিলেন । অত-এব তুমি এই দৃষ্টান্তানুসারে ব্রাহ্মণগণকে পূজা কর, তাহা হইলেই শ্রেয়োলাভে সমর্থ হইবে ।

পঞ্চত্রিংশতম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! ব্রাহ্মণগণ জন্মাবধি সক-লের নমস্কার । তাঁহারা অতিথি রূপে সুপক-অন্নের অগ্রভাগ ভোজন করিয়া থাকেন । তাঁহারা দেবগণের মুখস্বরূপ । তাঁহাদিগের হইতেই ধর্মাদিবিবর্গ উৎপন্ন হয় । তাঁহারা

জীবলোকের সুরত । সেই সমস্ত ব্রাহ্মণ পুজিত হইয়া আমাদিগের শুভানুধ্যায় এবং আমাদিগের শত্রুবর্গ কর্ত্তক অসংকুল হইয়া রোষাবিষ্ট চিত্তে তাহাদের অন্তঃকরণে কল্লন । পূর্বে বিধাতা ব্রাহ্মণদিগকে সৃষ্টি করিয়া যেকপ নিয়ম স্থাপন করিয়াছিলেন, পুরাবিৎ পণ্ডিতেরা তাহা কীর্ত্তন করিয়াছেন, শ্রবণ কর । প্রজাপতি ব্রহ্মা ব্রাহ্মণগণকে সৃষ্টি করিয়া কহিলেন, হে ব্রাহ্মণগণ ! তোমরা সুরক্ষিত হইয়া সকলকে রক্ষা করিবে । ইহাই তোমাদিগের সর্বোৎকৃষ্ট কার্য্য । ইহা দ্বারাই তোমরা শ্রেয়োলাভে সমর্থ হইবে । তোমরা আপনাদের কর্ত্তব্য কার্য্য সংসাধন করিয়া ব্রাহ্মী ক্রী লাভ করিবে । তোমরা সকলের আদর্শ ও নিয়ামক হইবে । শৃঙ্গের কার্য্যাবলম্বন করা তোমাদের কদাপি কর্ত্তব্য নহে । তোমরা দাসহ স্বীকার করিলে নিশ্চয়ই ধর্ম হইতে পরিভ্রষ্ট হইবে, আর স্বাধায়সম্পন্ন হইলে ক্রী, বুদ্ধি, তেজ ও বিপুল মাধ্যম্য অধিকার করিতে পারিবে । তোমরা দেব-গণের উদ্দেশে অগ্নিতে হবনীয় দ্রব্য প্রদান করিলে তোমাদের যার পর নাট সৌভাগ্য জন্মিবে । তোমরা কোন স্থলে আতিথ্য স্বীকার করিলে গৃহস্থ শিশুদিগের ভোজন না হইলেও অগ্নে তোমাদিগকে ভোজন করাইবে । তোমরা অহিংসক, শ্রদ্ধাশীল, জিতেন্দ্রিয় ও স্বাধায়নিরত হইয়া সমুদায় ইচ্ছাই চরিতার্থ করিতে সমর্থ হইবে । ভুলোক ও দ্যুলোকমধ্যে যে সমস্ত পদার্থ আছে, তৎসমুদায়ই জ্ঞান, নিয়ম ও তপস্যা দ্বারা অধিকার করা যায় । অতএব জ্ঞানো-পার্জন, নিয়মানুষ্ঠান ও তপস্চরণ করা তোমাদের অবশ্য কর্ত্তব্য ।

হে ধর্মরাজ ! প্রজাপতি ব্রহ্মা ব্রাহ্মণ-গণের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন করিবার নিমিত্ত তাঁহাদিগকে এইরূপ উপদেশ প্রদান

করিয়াছিলেন। ব্রাহ্মগণের তপোবল ক্রিয়ের বাহুবল অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। ব্রাহ্মগণদিগের মধ্যে কেহ তপস্বী, কেহ উগ্রস্বভাব, কেহ ক্ষিপ্ৰকারী এবং কেহ কেহ সিংহের ন্যায়, কেহ কেহ ব্যাঘ্রের ন্যায়, কেহ কেহ বরাহের ন্যায়, কেহ কেহ মকরাদি জলজন্তুর ন্যায় ও কেহ কেহ সর্পের ন্যায় প্রভাবশালী। উহাদিগের মধ্যে কেহ কেহ আশীষিতুল্য উগ্র ও কেহ কেহ বা নিতান্ত মৃদু এবং কেহ কেহ বাঙ্‌নিপত্তি ও কেহ কেহ বা দর্শনমাত্রেই বিনাশ করিতে পারেন। ব্রাহ্মগণ এইরূপ নানাপ্রকার স্বভাবসম্পন্ন হইলেও তাঁহাদিগের সকলকেই পূজা করা কর্তব্য। মেকল, দ্রাবিড়, লাট, পৌণ্ড্র, কোম্মশির, শৌণ্ডীক, দরদ, দর্ক, চৌল, শবর, বর্কর, কিরাত ও যবন প্রভৃতি ক্রিয়গণ ব্রাহ্মগণের কোপেই শূদ্রতা প্রাপ্ত হইয়াছে। ব্রাহ্মগণদিগের পরাভবনিবন্ধন অসুরগণ সলিলে এবং ব্রাহ্মগণের প্রসাদবলে দেবগণ স্বর্গমধ্যে অবস্থান করিতেছেন। যেমন আকাশের সৃষ্টি, হিমালয় পর্বতের পরিচালন ও সেতু বন্ধন দ্বারা গঙ্গাস্রোতের প্রতিরোধ করা নিতান্ত দুঃসাধ্য, তদ্রূপ ব্রাহ্মগণকে পরাভূত করা নিতান্ত মুকঠিন। ব্রহ্মবিরোধ উপস্থিত করিয়া কোন নরপতিই পৃথিবীশাসনে সমর্থ হইতে পারেন না। মহাত্মা ব্রাহ্মগণ দেবগণ অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ। হে ধর্ম্মরাজ! যদি তোমার সঙ্গার বা বনুজরা উপভোগ করিবার বাসনা থাকে, তাহা হইলে সতত ব্রাহ্মগণদিগের পূজা ও দান দ্বারা তাঁহাদিগের পরিতোষ সম্পাদন করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। দানগ্রহণ করিলে ব্রহ্মতেজের হ্রাস হইয়া থাকে। যাঁহারা প্রতিগ্রহ স্বীকার না করেন, সতত সাবধান হইয়া সেই সকল ব্রাহ্ম হইতে কুল রক্ষা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য।

ষট্‌ত্রিংশতম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! অতঃপর শক্রশয়রসংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা দেবরাজ ইন্দ্র জটাধারী ও তস্মাচ্ছাদিতকলেবর হইয়া ছদ্মবেশে বিক্রপ রথারোহণে শম্বরাসুরের নিকট আগমন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, দৈত্যরাজ! তুমি কিরূপ ব্যবহার দ্বারা স্বজাতীয়দিগকে অতিক্রম করিয়াছ এবং কোন ব্যবহারবলেই বা তাহারা তোমারে শ্রেষ্ঠ বলিয়া গণনা করে, তাহা যথার্থরূপে কীর্ত্তন কর।

শয়র কহিলেন, মহাঅন! আমি কখন ব্রাহ্মগণের প্রতি বিদ্বেষ প্রকাশ করি না। ব্রাহ্মগণ যে উপদেশ প্রদান করেন, আমি তাহা গ্রহণ করিয়া থাকি। তাঁহারা শাস্ত্র-বাখ্যা করিতে আরম্ভ করিলে আমি অনন্যমনে তাহা শ্রবণ করিয়া কদাচ তাহাতে অবজ্ঞা প্রকাশ করি না। আমি সর্বদা ব্রাহ্মগণকে সাদরসম্ভাষণ ও তাঁহাদিগের চরণ বন্দনা করিয়া থাকি। তাঁহারাও বিশ্বস্তচিত্তে আমাকে কুশল জিজ্ঞাসা ও আমার বাক্যের প্রত্যুত্তর প্রদান করিয়া থাকেন। আমি কখন তাঁহাদের কোন অপরাধ করি না। তাঁহারা অসাবধানে থাকিলেও আমি সাবধান এবং তাঁহারা নিদ্রিত হইলেও আমি জাগরিত থাকি। আমি একান্ত ব্রাহ্মগণভোগত বলিয়া শাস্ত্রার্থ জিজ্ঞাসা করিলে, মধুমক্ষিকা যেমন ক্ষৌদ্রপটলকে মধুধারায় অভিষিক্ত করে, তদ্রূপ তাঁহারা আমাকে অমৃততুল্য বিদ্যারসে আদ্র করিয়া থাকেন। তাঁহারা সন্তুষ্টচিত্তে আমাকে যে উপদেশ প্রদান করেন, আমি স্বীয় মেধাবলে তৎসমুদায়ই গ্রহণ এবং একাগ্রচিত্তে তাঁহাদিগের শ্রেষ্ঠতার বিষয় অনুধ্যাম করি। আমি সেই ব্রাহ্মগণদিগের নিকট

যুক্তিকপ সুধাপান করিয়া থাকি বলিয়া তারাগণমধ্যস্থিত চন্দ্রমার ন্যায় স্বজাতীয়-দিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠভাবে অবস্থান করিতেছি। আমার পিতা ইহা বিলক্ষণ অবগত হইয়াছিলেন যে, যাহারা ব্রাহ্মণের মুখবিনির্গত অমৃতময় জ্ঞানস্বরূপ শাস্ত্র শ্রবণ করিয়া যুদ্ধাদি কার্যে প্রবৃত্ত হয়, তাহারা অনায়াসে জয় লাভ করিতে পারে। তিনি দেবানুরযুদ্ধসময়ে ব্রাহ্মণের মহিমা দর্শন করিয়া অতিশয় ক্রুদ্ধ ও বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া, নিশাকরকে সম্বোধন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবন্! ব্রাহ্মণগণ কি প্রকারে সিদ্ধি লাভ করিলেন?

তখন চন্দ্র কহিলেন, দৈত্যরাজ! ব্রাহ্মণেরা তপোবলে সিদ্ধিলাভ করিয়া থাকেন। ক্ষত্রিয়ের ভুজবলের ন্যায় ব্রাহ্মণের বাক্যবল নিতান্ত দুঃসহ। ব্রাহ্মণ নৈস্তিক ব্রহ্মচারী হইয়া গুরুগৃহে অবস্থান পূর্বক অগ্নি-মাত্র বেদাধ্যয়ন করিয়া ক্রোধাবিহীন হইলেই নির্বাপন লাভ করেন। আর তিনি স্বীয় গৃহে অবস্থান পূর্বক পিতার নিকট সমুদায় বেদ অধ্যয়ন করিলেও লোকে তাহারা গ্রাম্য বলিয়া সম্ভাষণ করিয়া থাকে। সর্প যেমন মুষিকাদিরে গ্রাস করে, তরুণ বসুমতী রণপরাজিত রাজা ও অপ্রবাসী ব্রাহ্মণকে গ্রাস করিয়া থাকেন। লক্ষ্মী অগ্নিবুদ্ধিসম্পন্ন অভিমানশালী ব্যক্তির অধিকৃত, ব্রাহ্মণ অপ্রবাসী ও কন্যাকাগর্ভবতী হইলেই জনসমাজে দূষিত হইয়া থাকে। হে মহাজন! আমার পিতা ভগবান্ চন্দ্রমার নিকট এই কথা শ্রবণ করিয়া, ব্রাহ্মণগণকে পূজা করিতে আরম্ভ করিলেন, আমিও এক্ষণে পিতার ন্যায় ব্রাহ্মণগণকে পূজা করিয়া থাকি।

হে ধর্মরাজ! পুরস্কার এই রূপে প্রচ্ছন্নভাবে শব্বরের নিকট ব্রাহ্মণের মাহাত্ম্য শ্রবণ পূর্বক ব্রাহ্মণগণের প্রতি ভক্তিপর্যায়

য়ণ ও তাঁহাদের পূজায় যত্ববান্ হইয়া, অচিরে দেবরাজত্ব লাভ করিলেন।

সপ্তত্রিংশতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অদৃষ্ট-পূর্ব, চিরান্তিত ও দূর হইতে অভ্যাগত এই ত্রিবিধ ব্যক্তির মধ্যে কাহারে সৎপাত্র বলিয়া নির্দেশ করা যায়, তাহা আপনি কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! উহারা সকলেই সৎপাত্র। উহাদিগের মধ্যে কেহ কেহ গার্হস্থ্য ও কেহ কেহ সন্ন্যাসধর্ম আশ্রয় করিয়া থাকেন। উহাদিগকে প্রার্থনানুরূপ দান করা অবশ্য কর্তব্য কর্ম; কিন্তু ভূত্য-বর্গকে কষ্ট প্রদান করিয়া দান করা নিতান্ত অনুচিত। যে ব্যক্তি ভূত্যবর্গকে কষ্টপ্রদান করে, তাহারে অবশ্যই ক্লেশভাগী হইতে হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! প্রাণিগণের ক্লেশ ও ধর্মহিংসা না করিয়া, কাহারে দান করিলে উৎকৃষ্ট ফল লাভ হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ঋত্বিক্, পুরোহিত, আচার্য্য, শিষ্য, সম্বন্ধী ও বান্ধবগণ অশ্রুয়াবিহীন ও জ্ঞানবান্ হইলেই সম্মানস্পদ ও দানের যোগ্যপাত্র হইয়া থাকেন। কিন্তু যাহারা জ্ঞানী ও অশ্রুয়াবিহীন নহেন, তাহাদিগকে দান বা সৎকার করা নিতান্ত অকর্তব্য; অতএব স্মরণচিত্তে মানবগণকে সবিশেষ পরীক্ষা করা আবশ্যিক। যে ব্যক্তি অক্রোধ, সত্যবাক্য, অহিংসা, তপস্যা, সরলতা, অদ্রোহ, লজ্জা, তিতিক্ষা, দিতেদ্রিয়তা ও শম এই সমুদায় গুণে অলঙ্কৃত হন এবং কখন কোন কুকার্যের অনুষ্ঠান না করেন, তিনিই যথার্থ সম্মানের পাত্র। কি চিরান্তিত, কি অভ্যাগত, কি অদৃষ্টপূর্ব, কি দৃষ্টপূর্ব, যে কোন ব্যক্তিই হউন না কেন, ঐ সমুদায় গুণে সমলঙ্কৃত হইলেই তিনি

সম্মানের ভাজন হইতে পারেন। বেদের অপ্রামাণ্যনির্দেশ, শাস্ত্রলঙ্ঘন, ও সামাজিক নিয়ম ভঙ্গ করিলেই মনুষ্য অসৎপাত্র বলিয়া পরিগণিত হয়। যে সমুদায় ব্রাহ্মণ পণ্ডিত্যভিমानी, বেদনিন্দক, প্রতিবিরোধী, কৃতকে অনুরক্ত, আক্রোশনিরত, বহুভাষী, সর্বাভিশঙ্কী, মূঢ়, অব্যবস্থিতচিত্ত ও কটুভাষী হয়, তাহাদিগকে স্পর্শ করাও কর্তব্য নহে। পণ্ডিতেরা ঐক্য ব্রাহ্মণগণকে কুকুরতুল্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। যেমন কুকুরগণ চীৎকার ও অনেকে বধ করিবার চেষ্টা করে, তদ্রূপ উহারাও কেবল রুখা বাগ্জালবিস্তার ও সমুদায় শাস্ত্রের উচ্ছেদ করিবার চেষ্টা করিয়া থাকে। যে সমুদায় ব্রাহ্মণ শিষ্টব্যবহার, ধর্ম ও শমদমাদি গুণ আশ্রয় করেন, তাঁহারা বহুকাল উন্নতভাবে বর্তমান থাকেন। যাঁহারা যজ্ঞ দ্বারা দেবতা, বেদাধ্যয়ন দ্বারা ঋষিগণ, পুত্রোৎপাদন দ্বারা পিতৃগণ, ব্রাহ্মণ ভোজন দ্বারা বিপ্রগণ ও আতিথ্য দ্বারা অতিথিগণ হইতে মুক্ত হইয়া যত্ন পূর্বক সংকারণের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহাদিগকে কথমই ধর্ম-ক্রম হইতে হয় না।

অষ্টত্রিংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কামিনীগণ নিতান্ত লঘুচিত্ত ও সমুদায় দোষের আকর বলিয়া জনসমাজে বিখ্যাত রহিয়াছে; অতএব তাহাদের কিরূপ স্বভাব, তাহা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইয়াছে, আপনি অনুগ্রহ পূর্বক কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি এই নারদপঞ্চচূড়াসংবাদ নামক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে দেবর্ষি নারদ সমুদায় লোক পর্যাটন করিয়াছিলেন।

তিনি একদা ইতস্তত ভ্রমণ করিতে করিতে ব্রহ্মলোকের অপ্সরা পঞ্চচূড়ারে দর্শন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, নিউষিনি! আমি তোমারে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিব, তোমারে তাহার উত্তর প্রদান করিতে হইবে।

তখন পঞ্চচূড়া কহিল, মহর্ষে! যদি আপনি আমারে আমার বস্ত্রব্য ও সাধ্যায়ত্ত বিষয় জিজ্ঞাসা করেন, তাহা হইলে আমি অবশ্যই সাধ্যানুসারে আপনার জিজ্ঞাসানুরূপ উত্তর প্রদান করিব।

নারদ কহিলেন, সুন্দরি! তোমারে অবস্ত্রব্য বা অসাধ্য বিষয়ক প্রশ্ন করা আমার উদ্দেশ্য নহে। এক্ষণে তোমার নিকট স্ত্রীজাতির স্বভাবের বিষয় শ্রবণ করিতে আমার বাসনা হইয়াছে, তুমি উহা কীর্তন কর।

মহর্ষি নারদ এইরূপ অনুরোধ করিলে, পঞ্চচূড়া তাঁহায়ে সম্বোধন করিয়া কহিল, মহর্ষে! আমি নারী হইয়া কি রূপে স্ত্রীজাতির নিন্দা করিব? স্ত্রীলোকের স্বভাব আপনার অবিদিত নাই; অতএব আপনি আমারে ক্ষমা করুন। আমি কামিনীকুলের নিন্দা করিতে পারিব না।

নারদ কহিলেন, সুন্দরি! তুমি যথার্থ কহিয়াছ, নারী হইয়া নারীদিগের নিন্দা করা অকর্তব্য বটে; কিন্তু আমার মতে মিথ্যাভাষ্য প্রয়োগ করিলেই দোষে লিপ্ত হইতে হয়; সত্য কহিলে কিছুমাত্র দোষের আশঙ্কা নাই। অতএব তুমি অবিশঙ্কিত চিত্তে যথার্থ রূপে স্ত্রীজাতির স্বভাবের বিষয় কীর্তন কর।

তখন পঞ্চচূড়া ক্রীষৎ হাস্য করিয়া কহিল, মহর্ষে! যদি নিতান্তই আমার মুখে স্ত্রীজাতির নিন্দা শ্রবণ করিতে আপনার অভিলাষ হইয়া থাকে, তবে শ্রবণ করুন। কামিনীগণ সংকুলসম্ভূত, রূপসম্পন্ন ও

সধবা হইলেও স্বধর্ম পরিত্যাগ করে। উহাদের অপেক্ষা পাপপরায়ণ আর কেহই না। উহারা সকল দোষের আকর। উহারা অবসর প্রাপ্ত হইলেই ধনবান্ রূপবান্ পতিদিগকে পরিত্যাগ পুরুষ পরপুরুষ-সম্মুখে প্রবৃত্ত হয়। উহাদের অন্তঃকরণে কিছুমাত্র ধর্মভয় না। উহারা অনায়াসে লজ্জা পরিত্যাগ পুরুষ পরপুরুষদিগের সহিত সংসর্গ করে। পুরুষ পরস্ত্রীসম্মুখে অভিলাষী হইয়া, তাহার নিকট গমন পুরুষ অপ্সমাত্র চাটুপাত্য প্রয়োগ করিলেই সে তৎক্ষণাৎ তাহার প্রতি অনুরক্ত হয়। কামিনীগণ কেবল পরপুরুষের অভাব ও পরিজনদের ভয়ে ভীতির বশীভূত হইয়া থাকে। উহারা কাহারও সংসর্গে পরাজুখ নহে। উহারা পুরুষের রূপ বা বয়ঃক্রম বিবেচনা করে না; পুরুষ প্রাপ্ত হইলেই তাহার সহিত সংসর্গ করে। উহারা ধর্মভয়, কুলভয়, দয়া বা অর্থলোভে কদাচ পতির বশীভূত হয় না। কুলকামিনীগণ সতত যৌবন-সম্পন্ন দিব্যভরণভূষিত বেশ্যাদিগের ন্যায় বাবহার করিতে অভিলাষ করে। পতিগণ উহাদিগকে অতি যত্নসহকারে রক্ষা করিলেও উহারা বুদ্ধ, অন্ধ, জড়, বামন, পক্ষুপ্রভৃতি কুৎসিত পুরুষদিগের সহিত সংসর্গ করে। উহাদের মত কামোন্মত্ত আর কেহই না। উহারা পুরুষ প্রাপ্ত না হইলে, কৃত্রিম পুংচিহ্ন প্রস্তুত করিয়া পরস্পর পরস্পরের নিকট প্রবৃত্তি চরিতার্থ করে। উহারা কেবল পুরুষের অপ্রাপ্তি, পরিজনের ভয় ও বধবন্ধনের আশঙ্কায় আপনাদের ধর্ম রক্ষা করে। উহারা নিতান্ত চঞ্চলস্বভাব। উহাদিগকে স্বধর্মে সংস্থাপন করা ও উহাদের মনের ভাব অবগত হওয়া নিতান্ত দুঃসাধ্য। যেমন কাষ্ঠরাশি দ্বারা অগ্নিব, অসংখ্য নদী দ্বারা সমুদ্রের ও সর্বভূতসংহার দ্বারা অস্ত্রের তৃপ্তিলাভ হয় না, তদ্রূপ অসংখ্য

পুরুষসংসর্গ করিলেও স্ত্রীলোকের তৃপ্তি জন্মে না। সুস্ত্রী পুরুষকে দর্শন করিবামাত্র উহাদের যোনি আর্দ্র হয়। ভর্তৃগণ সমুদায় অভিলষিত দ্রব্য প্রদান, প্রিয়কারণানুষ্ঠান ও যত্নসহকারে রক্ষা করিলেও উহারা তাহাদিগকে পরিত্যাগ করে। সুরতক্রীড়া উহাদের যেকোন প্রিয়, বিবিধ ভোগ্যবস্তু, দিব্য অলঙ্কার ও বিচিত্র গৃহপ্রভৃতি কোন দ্রব্যই উহাদের তাদৃশ প্রীতিকর নহে। তুলসীদণ্ডের এক দিকে যম, বায়ু, মৃত্যু, পাতাল, বড়বানল, ক্ষুরধার, বিষ, সর্প ও বহ্নি এবং অপর দিকে স্ত্রীজাতিতে সংস্থাপন করিলে, স্ত্রীজাতি কখনই ভয়ানকত্রে উহাদের অপেক্ষা ন্যূন হইবে না। বিধাতা যে সময় সৃষ্টি কার্যে প্রবৃত্ত হইয়া মণ্ডভূত সমুদায় ও স্ত্রীপুরুষের সৃষ্টি করেন, সেই সময়ই স্ত্রীদিগের দোষের সৃষ্টি করিয়াছেন।

একোনচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! উহালোকে পুরুষেরা মোহাবিষ্ট হইয়া সতত কামিনীদিগের প্রতি এবং কামিনীগণ পুরুষদিগের প্রতি একান্ত আসক্ত হইতেছে। এই ব্যাপার প্রত্যক্ষ করিয়া আমার অন্তঃকরণে এই সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে যে, যখন কামিনীগণ অশেষ দোষের আকর, তখন পুরুষেরা কি নিমিত্ত উহাদের সহিত সংসর্গ করে। উহারা যে কোন পুরুষের প্রতি অনুরক্ত ও কোন পুরুষের প্রতি বিরক্ত হইয়া থাকে, তাহা আমি বুঝিতে পারি না। উহারা ক্রীড়াকৌতুক দ্বারা পুরুষদিগকে বিমোহিত করে। উহাদিগের হস্তগত হইলে আর কোন পুরুষই পরিত্রাণ লাভ করিতে পারে না। গাভী যেমন নূতন নূতন তৃণ ভক্ষণ করিতে অভিলাষ করে, তদ্রূপ উহারা নিত্য নিত্য নূতন পুরুষের সহিত সংসর্গ করিতে বাসনা করিয়া

থাকে। শম্বর, নমুচি, বলি ও কুস্তীনসি প্রভৃতি দৈত্যগণ যে যে মায়া বিস্তার করিয়া গিয়াছেন, কামিনীগণ তৎসমুদায়ই অবগত আছে। পুরুষে রোদন করিলে, উহার। কপটে রোদন এবং হাস্য করিলে উহার। কপটে হাস্য করিয়া থাকে। আবশ্যক হইলে, উহার। অপ্রিয় ব্যক্তিরেও প্রিয়সম্ভাষণ দ্বারা গ্রহণ করে। নীতিশাস্ত্রকর্তা শুক্রাচার্য্য ও রুহম্পতির বুদ্ধিও স্ত্রীবুদ্ধি অপেক্ষা প্রশংসনীয় নহে। কামিনীরা সত্যকে মিথ্যা এবং মিথ্যারে সত্য বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে পারে। আমার বোধ হয়, রুহম্পতি প্রভৃতি মহাত্মারা কামিনীগণের বুদ্ধির কার্য্যসমুদায় অবলোকন করিয়াই অর্থশাস্ত্র প্রণয়ন করিয়াছেন। যে ব্যক্তি উহাদিগের পূজা করে, আর যে উহাদের প্রতি অবজ্ঞা প্রদর্শন করে, উহার। সেই উভয়বিধ পুরুষের প্রতি সমভাবে আসক্ত হইয়া থাকে। কলত ইদানীন্তন মহিলাগণের আচার ব্যবহার দর্শন করিয়া, পূর্বকালীন ধর্ম্মপরায়ণ কামিনীগণের পাতি ব্রতাদি বিষয়ে আমার মহা সংশয় উপস্থিত হইয়াছে। যাহা হউক, এক্ষণে আমার বোধ হইতেছে, উহাদিগকে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। অতএব এক্ষণে কি প্রকারে কামিনীগণকে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করিতে পারা যায়, অথবা যদি কেহ পূর্বে কোন কামিনীকে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করিয়া থাকেন, তাহা হইলে আমার নিকটে তাহা কীর্ত্তন করুন।

চত্বারিংশতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! তুমি স্ত্রীজাতির বিষয়ে যে যে কথা কহিলে, তৎসমুদায়ই সত্য। এক্ষণে পূর্বে মহাত্মা বিপুল যে কপে গুরুপত্নীকে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করিয়াছিলেন ও সর্বলোকপিতামহ ভগবান্

ব্রহ্মা যে নিমিত্ত সর্বজনমোহিনী স্ত্রীজাতির সৃষ্টি করিয়াছেন, তাহা আমি তোমার নিকট কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ইহলোকে স্ত্রীলোক অপেক্ষা পাপশীল পদার্থ আর কিছুই নাই। প্রজ্বলিত অগ্নি, ময়দানবের মায়া, ক্ষুরধার, বিষ, সর্প ও মৃত্যু এই সমুদায়ের সহিত উহাদিগের তুলনা করা যায়। শুনিয়াছি পূর্বকালে প্রজাগণ অতিশয় ধার্ম্মিক ছিল। তাহারা স্বীয় পুণ্যবলে আপনারাই দেবত্ব লাভ করিত। দেবগণ তাহাদিগকে আপনা হইতে স্বর্গলাভ করিতে দেখিয়া, শঙ্কিতমনে সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মার শরণাপন্ন হইয়া তাঁহার নিকট মৌনাবলম্বন পূর্বক অধোমুখে অবস্থান করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান্ কমলযোনি তাঁহাদিগের অন্তর্গত ভাব পরিজ্ঞাত হইয়া মানবগণের মোহ উৎপাদনের নিমিত্ত সর্বজনমোহিনী স্ত্রীজাতির সৃষ্টি করিলেন। অতিপূর্বকালে স্ত্রীগণ পতিব্রতা ছিল; ভগবান্ প্রজাপতি কর্ত্ত্বক ঐকপ স্ত্রীজাতির সৃষ্টি হওয়া অবধি স্ত্রীলোক ব্যভিচারদোষে লিপ্ত হইয়াছে।

সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা এই প্রকারে ঐকপ মহিলাগণের সৃষ্টি করিয়া উহাদিগকে বিষয়ভোগেচ্ছা প্রদান করিলেন। উহার।ও কামলুক হইয়া সর্বদা মানবগণকে আক্রমণ করিতে লাগিল। অনন্তর ভগবান্ ব্রহ্মা কামের সহায়স্বরূপ ক্রোধের সৃষ্টি করিলেন। তখন মানবগণ কামক্রোধের বশবর্ত্তী হইয়া, ঐ সমুদায় স্ত্রীতে আসক্ত হইল। স্ত্রীগণের প্রতি কোন কার্য্য বা ধর্ম্ম নির্দিষ্ট নাই। উহার। বীৰ্য্যবিহীন, শাস্ত্রজ্ঞানহীন ও মিথ্যাবাদিনী। প্রজাপতি উহাদিগকে শয্যা, আসন, অলঙ্কার, অন্ন, পান, অনার্থ্যতা, কটুবাক্যপ্রয়োগ ও রতি এই সমুদায়ে আসক্ত করিয়া দিয়াছেন। কটুবাক্যপ্রয়োগ, প্রহার, বন্দন অথবা

বিবিধ প্রকার ক্লেণ প্রদান করিলেও উহা-
দিগকে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করা যায়
না। মনুষ্যের কথা দূরে থাকুক, ব্রহ্মাও
উহাদিগকে স্বপর্মে রক্ষা করিতে সমর্থ হন
না। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার
নিকট স্ত্রীজাতির সৃষ্টিবিষয় কীর্তন করি-
লাম। এক্ষণে মহাত্মা বিপুল যে রূপে গুরু-
পত্নীরে পরপুরুষসংসর্গে নিবৃত্ত করিয়া-
ছিলেন, তাহা বিশেষ রূপে কহিতেছি, শ্রবণ
কর।

পূর্বকালে দেবশর্মা নামে এক মহাত্মা
ব্রাহ্মণ ছিলেন। তাঁহার রুচি নামে এক
পরম রূপবতী ভাৰ্য্যা ছিলেন। দেবদানব ও
গন্ধর্বগণ তাঁহার অলৌকিক রূপলাবণ্য
দর্শনে বিমোহিত হইয়াছিলেন। সুররাজ
পুরন্দর সেই কামিনীর অলোকসামান্য রূপে
মোহিত হইয়া, তাহার সহিত সংসর্গ করিতে
সতত যত্নবান ছিলেন। মহর্ষি দেবশর্মা
স্ত্রীজাতির চরিত্র ও পুরন্দরের পারদারি-
কতা সবিশেষ পরিজ্ঞাত হইয়া, যথোচিত
যত্নসহকারে স্বীয় পত্নীর রক্ষণাবেক্ষণ করি-
তেন।

একদা ঐ মহর্ষি যজ্ঞ করিবার নিমিত্ত
স্থানান্তরে গমন করিতে ইচ্ছা করিয়া, কি
রূপে ভাৰ্য্যার রক্ষা করিবেন, মনে মনে
তাহাই চিন্তা করিতে লাগিলেন এবং পরি-
শেষে প্রিয়শিষ্য বিপুলকে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, বৎস! আমি যজ্ঞানুষ্ঠানের
নিমিত্ত স্থানান্তরে গমন করিব। ইন্দ্র সতত
আমার ভাৰ্য্যার সতীত্বভঙ্গ করিবার চেষ্টা
করে। সেই পাপাত্মা মায়াবলে বিবিধরূপ
ধারণ করিতে পারে। অতএব তুমি সাব-
ধান হইয়া নিরন্তর ইহার রক্ষণাবেক্ষণ
করিবে।

মহাত্মা দেবশর্মা এইরূপ আজ্ঞা করিলে,
অনল ও সূর্য্যের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন জিতে-
ন্দ্রিয় মহাতপা বিপুল তাঁহার আজ্ঞা গ্রহণ

পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
ভগবন্! ইন্দ্র কোন কোন্ রূপ ধারণ
করিতে পারে এবং তাহার শরীর ও তেজই
বা কিরূপ, আপনি তৎসমুদায় কীর্তন
করুন।

তখন ভগবান্ দেবশর্মা মহাত্মা বিপু-
লকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস!
আমি তোমার নিকট ইন্দ্রের মায়া মনিস্তরে
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ঐ ছুরাত্মা
ক্ষণে ক্ষণে বিবিধ বেশ পরিবর্তন করিয়া
থাকে। সে কখন কিরীট, কখন বজ্র, কখন
মুকুট ও কখন কুণ্ডল ধারণ করে; আবার
মূর্ত্ত্যুগোচর চণ্ডালসদৃশ হয়। ঐ পাপাত্মা
কখন শিখা, কখন জটা, কখন কৌপীন এবং
কখন রুং, কখন শূল ও কখন বা মুগ্ধ
শরীর ধারণ করে; কখন গোরাঙ্গ, কখন
শ্যামাঙ্গ, কখন রূপবান্, কখন কুংসিং,
কখন বায়ুকপী, কখন যুগা, কখন বৃদ্ধ,
কখন ব্রাহ্মণ, কখন ক্ষত্রিয়, কখন বৈশা,
কখন শূদ্র, কখন প্রতিলোমজাতি, কখন
অনুলোমজাতি হয় এবং কখন শুক, কখন
বায়স, কখন হংস, কখন কোকিল, কখন
ব্যাঘ্র, কখন সিংহ, কখন হস্তী, কখন
দেবতা, কখন দৈত্য, কখন নরপতি, কখন
পক্ষী, কখন চতুষ্পদ, কখন গম্ভীরা ও
কখন বা মশকাদির বেশ ধারণ করিয়া
থাকে। অন্যের কথা দূরে থাকুক, যিনি
এই বিশ্বসংসারের সৃষ্টি করিয়াছেন, তিনিও
ঐ পাপাত্মার রূপ নিশ্চয় করিতে সমর্থ হন
না। ঐ ছুরাত্মা রূপান্তর পরিগ্রহ করিলে
কেবল জ্ঞানচক্ষু দ্বারা উহাকে অবলোকন
করা যায়। অতএব তুমি পরম যত্নসহকারে
আমার সহধর্মিনী রুচিরে রক্ষা করিবে।
বৃক্কুর যেমন যজ্ঞীয় দ্রব্য উচ্ছ্রষ্ট করে,
তদ্রূপ ইন্দ্র যেন উহাকে দূষিত করিতে না
পারে।

মুনিবর দেবশর্মা বিপুলকে এই কথা

ক'রিয়', তথা হইতে প্রস্থান করিলেন। তখন মহাত্মা বিপুল গুরুবাক্য শ্রবণে মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন যে, এক্ষণে কি রূপে আমি ইন্দ্র হইতে গুরুপত্নীরে রক্ষা করি। দেবরাজ পরম মায়াবী ও মহাবল-পরাক্রান্ত। আমি আশ্রম বা উটজঙ্ঘারোধ ও পৌরুষপ্রকাশ করিয়া কোন রূপেই তাহার আগমন নিবারণ করিতে পারিব না। সে অনায়াসে বায়ুরূপ ধারণ করিয়াও গুরুপত্নীরে আক্রমণ করিতে পারে। অতএব যোগবলে গুরুপত্নীর শরীরমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া, উহাঁর রক্ষা করাট আমার কর্তব্য। যদি গুরু আজি উহাঁর ইন্দ্রোপভুক্ত বলিয়া অবগত হন, তাহা হইলে রোষবশত নিশ্চয়ই আমারে শাপ প্রদান করিবেন। অতএব ইহাঁর ইন্দ্র হইতে অবশ্যই রক্ষা করা উচিত। গুরুর আজ্ঞা প্রতিপালন করা আমার অবশ্য কর্তব্য। যদি আজি আমি যোগ বলে গুরুপত্নীর শরীরমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া, উহাঁর রক্ষা করিতে পারি, তাহা হইলে আমার একটি অজুত কার্গোর অনুষ্ঠান করা হইবে। পদ্মপত্রাস্থত সলিলবিন্দু যেকপ পত্রের সহিত নির্লিপ্তভাবে অবস্থান করে, তক্রূপ আমি নির্লিপ্তভাবে গুরুপত্নীর শরীরে অবস্থান করিলে, আমারে কখনই দোষী হইতে হইবে না। অতএব আজি আমি এই রূপে উহাঁর শরীরমধ্যে অবস্থান করিব।

হে ধর্মরাজ! মহাত্মা বিপুল গুরুপত্নীর রক্ষাবিষয়ে এইরূপ নিশ্চয় করিয়া, ধর্ম, বেদশাস্ত্র এবং আপনার ও গুরুর তপোবল অবধারণ পূর্বক গুরুপত্নীর রক্ষার নিমিত্ত যত্ববান হইয়া তাঁহার নিকট উপবেশন ও বিবধ কথাপ্রসঙ্গে তাঁহার মোহ উৎপাদন করিলেন। পরে যোগবলে তাঁহার নয়নযুগল আচ্ছন্ন করিয়া, বায়ু যেমন আকাশমধ্যে প্রবিষ্ট হয়, তক্রূপ তাঁহার শরীরমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন এবং স্বীয় অবয়ব দ্বারা তাঁহার সমু-

দায় শবীর শুদ্ধ করিয়া ছায়ায় ন্যায় উগার মধ্যে অবস্থান করিতে লাগিলেন।

একচত্বারিংশত্তম অধ্যায়।

ঐ সময় দেবরাজ এই উপযুক্ত অবসর বিবেচনা করিয়া রমণীজনলোভনীয় মনো-হর বেশ ধারণ পূর্বক মহাত্মা দেবশর্মার আশ্রমে প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন, মহাতপা বিপুল চিত্তার্পিত পুস্তলিকার ন্যায় নিশ্চেষ্ট ভাবে উপবিষ্ট রহিয়াছেন এবং পূর্ণেন্দুবদনা কমলনয়না পৃথুনিতম্বিনী রুচি তাঁহার নিকটে অবস্থান করিতেছেন। সুররাজ আশ্রমে প্রবিষ্ট হইবামাত্র পরমসুন্দরী রুচি তাঁহার অসামান্য রূপমাধুরী দর্শনে বিম্মিত হইয়া, গাত্রোত্থান এবং তাঁহার পরিচয় জিজ্ঞাসা করিতে চেষ্টা করিলেন; কিন্তু মহাত্মা বিপুলের প্রভাবে তাঁহার সে চেষ্টা বিফল হইয়া গেল। তখন দেবরাজ সেট শ্বষিপত্নীরে মধুরবাক্যে সন্মোহন করিয়া কহিলেন, যুতুগাসিনি! আমি ইন্দ্র; অনঙ্গ-বানে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া তোমার নিকট আগমন করিয়াছি; অতএব শীঘ্র আমার মনোরথ পূর্ণ কর। দেবরাজ এই রূপে আত্মপরিচয় প্রদান করিলেও রুচি স্বীয় শরীরস্থিত বিপুলের প্রভাবে তাঁহার বাক্যে প্রত্যুত্তর প্রদান বা গাত্রোত্থান করিতে পারিলেন না। ঐ সময় মহাত্মা বিপুল গুরুপত্নীর অভিপ্রায় বুঝিতে পারিয়া যোগবলে তাহার ইন্দ্রিয়সমুদায় পূর্বাপেক্ষা দৃঢ়তর রূপে রুদ্ধ করিয়া, ইন্দ্রের বাক্য শ্রবণ করিতে লাগিলেন। তখন দেবরাজ রুচিরে নিশ্চেষ্ট দেখিয়া পুনর্বার সলজ্জভাবে তাঁহারে সন্মোহন করিয়া কহিলেন, সুন্দরি! তুমি অবিলম্বে আমার মনোরথ পূর্ণ কর। তখন সুররাজ পুনরায় এই কথা কহিলে, শ্বষিপত্নী তাঁহারে মধুরবাক্যে অত্যাধনা করিতে ইচ্ছা করিলেন। কিন্তু দেহমধ্যস্থ

মহাত্মা বিপুলের প্রভাবে হঠাৎ তাঁহার মুখ হইতে “হে দেবরাজ তুমি কি নিমিত্ত এ স্থানে আগমন করিয়াছ,, এই বাক্য বিনির্গত হইল। অকস্মাৎ এইরূপ কঠোর বাক্য মুখ হইতে বিনির্গত হওয়াতে রুচি নিতান্ত লজ্জিত হইয়া রহিলেন। দেবরাজও সেই অপ্রীতিকর বাক্য শ্রবণ করিয়া নিতান্ত দুর্মনায়মান হইলেন। পরিশেষে সুররাজ দিব্যচক্ষু দ্বারা দর্পণস্থ প্রতিবিম্বের ন্যায় সেই ব্রাহ্মণপত্নীর দেহমধ্যে অতুল তেজঃ-সম্পন্ন মহাতপা বিপুলকে দর্শন করিলেন। বিপুলকে অবলোকন করিবামাত্র অভি-শাপভয়ে তাঁহার কলেবর কম্পিত হইতে লাগিল।

তখন মহাতপা বিপুল অবিলম্বে গুরু-পত্নীর দেহ হইতে স্বীয় কলেবরে প্রবেশ করিয়া, ইন্দ্রকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ‘অরে পাপাশ্রম! দুর্কৃত্তে! তোর এই অজিতে ম্রিয়তাদোষ নিবন্ধন অতি অল্পকাল মধ্যেই দেবতা ও মনুষ্যাগণ তোর অর্চনায় বিরত হইবেন। এক বার এইরূপ অজিতে-ম্রিয়তানিবন্ধন মহর্ষি গোতমের অভি-শাপে তোর সর্বাস্থে প্রীতিহীন উৎপন্ন হইয়া-ছিল, তাহা তুই বিস্মৃত হইয়াছিস্। তোর তুল্য মুখ, দুষ্চরিত্র ও নীচ আর কেহই নাই। আমি স্বয়ং আমার গুরুপত্নীরে রক্ষা করিতেছি। অতএব তুই অবিলম্বে স্বস্থানে প্রস্থান কর। আজি তোর প্রতি আমার দয়া উপস্থিত না হইলে এতক্ষণ আমার তেজে তোর কলেবর দগ্ধ হইয়া যাইত। তুই অচিরে এস্থান হইতে পলায়ন কর। নচেৎ আমার গুরু মহাতপা দেবশর্মা আশ্রমে প্রত্যাগত হইয়া ক্রোধদীপ্ত চক্ষু দ্বারা তোরে দগ্ধ করিয়া ফেলিবেন। ব্রাহ্মণ-গণকে সতত সন্মান করা তোর অবশ্য কর্তব্য। অতএব তুই আর কখন এইরূপ গর্হিত কার্যের অনুষ্ঠান করিস্ না। কখন

ব্রাহ্মণগণের প্রতি অত্যাচার করিয়া যেন তাঁহাদের তেজে তোরে পুত্র ও অমাত্য-গণের সহিত বিনষ্ট হইতে না হয়। তুই মনে করিতেছিস্, আমি অমর, কেহই আমার অনিষ্ট করিতে সমর্থ হইবে না। কিন্তু তপোবলের অসাধ্য কিছুই নাই।

মহাত্মা বিপুল এইরূপ তিরস্কার করিলে, দেবরাজ তাঁহার বাক্য শ্রবণে নিতান্ত লজ্জিত হইয়া কোন উত্তর প্রদান না করিয়াই সেই স্থানে অন্তর্হিত হইলেন। তাঁহার অন্তর্ধানের মুহূর্ত্তকাল পরে মহাতপা দেব-শর্মা যজ্ঞ সমাপন পূর্বক স্বীয় আশ্রমে প্রত্যাগমন করিলেন। তখন প্রিয়শিষ্য মহাতপা বিপুল গুরুর চরণে প্রণিপাত পূর্বক তাঁহারে তাঁহার ভার্গ্যপ্রদান করিয়া পূর্ববৎ অশঙ্কিত চিত্তে তাঁহার নিকট দণ্ডা-য়মান রহিলেন এবং মহর্ষি দেবশর্মা ভার্গ্যার সহিত একাসনে উপবিষ্ট হইয়া ক্রিয়ৎক্ষণ বিশ্রাম করিলে তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্! ইন্দ্র এখানে আসিয়া গর্হিত কার্যানুষ্ঠানের চেষ্টা করিয়াছিল; আমি গুরুপত্নীরে তাহার হস্ত হইতে রক্ষা করিয়াছি। তখন মহাতপা দেবশর্মা বিপুলের বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহার সুশীলতা, সং-স্বভাব, তপস্যা, নিয়ম, দৃঢ়তর গুরুভক্তি ও ধর্ম্মনিষ্ঠানিবন্ধন তাঁহারে অসংখ্য সাধু-বাদ প্রদান ও আলিঙ্গন পূর্বক কহিলেন, বৎস! আমি বর প্রদান করিতেছি, ধর্ম্মে তোমার স্থিরবুদ্ধি হইবে। দেবশর্মা এই-রূপ বরপ্রদান করিলে, মহাত্মা বিপুল তাঁহার অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক নান্যস্থানে বিচরণ করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাতপা দেব-শর্মাও ভার্গ্যার সহিত সমবেত হইয়া ইন্দ্রের ভয় পরিত্যাগ পূর্বক সেই বিজন বিপিনে পরম সুখে কালহরণ করিতে লাগিলেন।

দ্বিচত্বারিংশত্তম অধ্যায়।

অনন্তর মহাত্মা বিপুল ঘোরতর তপো-

মুষ্ঠান পূর্বক আমি সিদ্ধ হইয়াছি ও উভয় লোক পরাজয় করিয়াছি, বিবেচনা করিয়া মহাম্পর্কাসহকারে নির্ভীকচিত্তে পৃথিবী পর্যাটন করিতে আরম্ভ করিলেন। কিয়ৎকাল পরে রুচির জ্যেষ্ঠা ভগিনী অঙ্গরাজ চিত্রবর্ধের সহধর্মিণী প্রভাবতীর ভবনে একটী মহোৎসব উপস্থিত হইল। প্রভাবতী সেই উপলক্ষে স্বীয় ভগিনী রুচিরে নিমন্ত্রণ করিয়া পাঠাইলেন। ইতিপূর্বে এক দিব্যাক্রম মনোহর বেশ ধারণ করিয়া আকাশপথে গমন করিতেছিল। তাহার অঙ্গ হইতে সহস্র কতকগুলি দিব্যগন্ধযুক্ত কুসুম দেবশর্মার আশ্রমের অনতিদূরে কানন মধ্যে নিপতিত হয়। ঋষিপত্নী রুচি স্বামীর সহিত ঐ কাননে ভ্রমণ করিতে করিতে ঐ সমুদায় পুষ্প দর্শন করিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন। এক্ষণে তিনি ভগিনী কর্তৃক নিমন্ত্রিত হইয়া সেই পুষ্প মস্তকে বিন্যস্ত করিয়া অঙ্গরাজভবনে গমন করিলেন। অঙ্গরাজপত্নী প্রভাবতী সেই পুষ্প দর্শন করিয়া রুচিরে কহিলেন, ভগিনি। তুমি আশ্রমে গমন পূর্বক আমার নিমিত্ত এই প্রকার পুষ্প পাঠাইয়া দিবে; কোন ক্রমে বিস্মৃত হইও না। অনন্তর রুচি ভগিনীর আবাস হইতে স্বীয় আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া ভর্তার নিকট ভগিনীর অনুরোধ নিবেদন করিলেন। তখন মহর্ষি দেবশর্মার স্বীয় শিষ্য বিপুলকে অজ্ঞান করিয়া কহিলেন, বৎস। তুমি অবিলম্বে এইকপ পুষ্প আহরণার্থে গমন কর। তখন মহাতপা বিপুল গুরুবাক্য শ্রবণমাত্র যে প্রদেশে সেই দিব্য পুষ্প নিপতিত হইয়াছিল, তথায় গমন করিলেন এবং দেখিলেন, ঐ স্থানে আর অনেকগুলি সেইকপ পুষ্প নিপতিত রহিয়াছে। তৎসমুদায়ের মধ্যে একটীও মান হয় নাই। মহাত্মা বিপুল সেই অপরিমিত দিব্যগন্ধযুক্ত কুসুমগুলি প্রাপ্ত হইয়া মহা আনন্দে

চম্পকবনাকীর্ণ চম্পা নগরীতে প্রত্যাগমনে প্ররম্ভ হইলেন। কিয়দূর আগমন করিয়া দেখিলেন, সেই নির্জন বনে এক নরমিথুন পরস্পর পরস্পরের হস্ত ধারণ করিয়া চক্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতেছে। তন্মধ্যে একটী ঐ সময় অপেক্ষাকৃত শীঘ্র গমন করিল। অপরটী তদদর্শনে তাহারে কহিল, তুমি কি নিমিত্ত শীঘ্র গমন করিলে? সে কহিল, আমি আমার নিয়মানুসারেই গমন করিয়াছি, শীঘ্র গমন করি নাই। এই কপে পরস্পর উত্তর প্রত্যুত্তর করিতে করিতে তাহাদের ঘোরতর কলহ উপস্থিত হইল। তখন তাহারা উভয়েই এই শপথ করিল যে, আমাদিগের মধ্যে যে মিথ্যা কথা কহিয়াছে, তাহার যেন পরলোকে দ্বিজবর বিপুলের ন্যায় দুর্গতি লাভ হয়।

নরমিথুন এইকপ শপথ করিলে, মহাত্মা বিপুল তাহাদের বাক্য শ্রবণ করিয়া বিষম্বদনে মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন যে, আমি অতি কষ্টে কঠোর তপোমুষ্ঠান করিয়াছি; কিন্তু এই নরমিথুনের বাক্য-শ্রবণে বোধ হইতেছে, আমার নিতান্ত দুর্গতিলাভ হইবে। ঐ নরমিথুন যে আমারে পাপকারী বলিয়া স্থির করিয়াছে, ইহার কারণ কি? আমি কি দুষ্কর্মের অনুষ্ঠান করিয়াছি। মহাত্মা বিপুল এইকপ চিন্তা করিয়া বিষম্বদনে স্বীয় দুঃখ বিষয়ের অনুধ্যান করিতে লাগিলেন। কিয়ৎকাল পরে অন্য ছয় জন মনুষ্য তাঁহার নেত্রপথে নিপতিত হইল। উহারা হর্ষলোভের বশীভূত হইয়া সুবর্ণ ও রক্তময় অক্ষতারা ক্রীড়া করিতেছিল। উহারা ক্রীড়া করিতে করিতে শপথ করিয়া কহিল যে, আমাদিগের মধ্যে যে ব্যক্তি লোভবশত অন্যায়চরণ করিবে, তাহার পরলোকে বিপুলের ন্যায় দুর্গতি লাভ হইবে।

ঐ ছয় ব্যক্তি এইকপ শপথ করিলে, মহাত্মা

বিপুল আপনারে পাপকারী স্থির করিয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন ; কিন্তু আপনার জন্মানধি কোন পাপই তাঁহার স্মৃতিপথে সমুদিত হইল না । পরিশেষে বহুদিবসের পর তাঁহার মনোমধ্যে উদয় হইল যে আমি ইন্দ্র হইতে গুরুপত্নী রুচিরে রক্ষা করিবার নিমিত্ত তাঁহার শরীরমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়াছিলাম ; কিন্তু গুরুর নিকট উগা ব্যক্ত করি নাই । তাহাতেই আমার ঘোরতর পাপ হইয়াছে ।

মহাআ! বিপুল মনে মনে এইরূপ স্থির করিয়া, চম্পা নগরীতে আগমন পূর্বক উপাধ্যায়কে সেই পুষ্প প্রদান এবং যথা নিয়মে তাঁহার পূজা করিলেন ।

ত্রিচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

তখন মহাআ দেবশর্মা প্রিয়শিষ্য মহর্ষি বিপুলকে সমাগত দেখিয়া, তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি মদ্য বনে যাহা যাহা দর্শন করিয়াছ, আমি তৎসমুদায় অবগত হইয়াছি । তুমি যে রূপে রুচিরে রক্ষা করিয়াছিলে, তাহা আমার রুচির এবং তুমি বনমধ্যে যাহাদিগকে দর্শন করিয়াছ, তাহাদিগের অবদিত নাও ।

বিপুল কহিলেন, ভগবন্! আমি মদ্য বনে যে নরমিথুন ও যে পুরুষগণকে দর্শন করিয়াছি, তাহারা কে এবং কি রূপেই বা আমার কার্য্য সমুদায় পরিজ্ঞাত হইল, আপনি তাহা আমার নিকট সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন ।

তখন দেবশর্মা কহিলেন, বৎস! তুমি মহারণ্যে যে স্ত্রীপুরুষ দর্শন করিয়াছ, তাহারা দিবারাত্রি এবং যে ছয় পুরুষকে পাশ-ক্রীড়া করিতে দেখিয়াছ, তাহারা ছয় ঋতু । তোমার পাপ তাহাদিগের অণোচর নাই । তাহারা চক্রে ন্যায় নিয়ত সর্বত্র পরিভ্রমণ করিতেছে । অতএব নির্জনে পাপকার্য্যের

অনুষ্ঠান করিয়া, 'আমার এই দুষ্কর্ম কেহই পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হইবে না' একপ বিবেচনা করা কাহারও কর্তব্য নহে । পাপাত্মারা নির্জনে 'যে যে দুষ্কর্মের অনুষ্ঠান করে, দিবা, রাত্রি ও ছয় ঋতু তৎসমুদায়ই দর্শন করিয়া থাকে । তুমি রুচিরে যে রূপে রক্ষা করিয়াছিলে, তাহা আমার নিকট ব্যক্ত কর নাই বলিয়া তোমার পরলোকে অসদাতি লাভ হইবে । তুমি তয়প্রযুক্ত আমার নিকট আত্মকার্য্য নিবেদন না করিয়া 'উহা কেহই অবগত হয় নাই, মনে করিয়া কষ্টচিত্ত হইয়াছিলে, এই নিমিত্ত সেই বনমধ্যস্থ নর-কলেবরধারী দিবারাত্রি ও ঋতুসমুদায় তোমাতে তোমার দুষ্কৃত স্মরণ করাইয়া দিয়াছে । মানবগণ শুভ বা অশুভ যে কোন কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, দিবা রাত্রি ও ঋতুসমুদায়ের কিছুই অবদিত থাকে না । তুমি দুর্কৃত্য রুচিরে রক্ষা করিতে অসমর্থ হইয়া নির্বিকারচিত্তে তাহার শরীরে প্রবিষ্ট হইয়াছিলে, এই নিমিত্ত আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি । যদি তোমার চরিত্রের দোষ থাকিত, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই ক্রোধবশত তোমাতে অভি-শাপ প্রদান করিতাম, সন্দেহ নাই । স্ত্রী-জাতি পুরুষে ও পুরুষগণ স্ত্রীতে আসক্ত হইয়া থাকে । অতএব যদি রুচিরে রক্ষা করিবার সময় তোমার মন বিকৃত হইত, তাহা হইলে নিঃসন্দেহ তোমাতে শাপপ্রদান করিতাম । যাহা হউক, তুমি যে রূপে আমার পত্নীরে রক্ষা করিয়াছিলে, তাহা আমার নিকট তোমার ব্যক্ত করা হইল । অতঃপর তুমি আমার বরে স্বর্গাধিক হইয়া পরম সুখে কাল হরণ করিতে পারিবে । মহর্ষিদেবশর্মা মহাআ বিপুলকে এই কথা কহিয়া তাঁহারে ও ভার্ঘ্যারে সমভিব্যাহারে লইয়া স্বর্গে আরোহণ পূর্বক পরমানন্দে কালহরণ করিতে লাগিলেন ।

চে ধর্মরাজ! পূর্বে মহর্ষি মার্কণ্ডেয় ভাগীরথীতীরে উপবিষ্ট হইয়া কথা প্রসঙ্গে আমার নিকট এই উপাখ্যান কীর্তন করিয়াছিলেন। স্ত্রীগণকে সতত সাবধানে রক্ষা করা আবশ্যিক। ইহলোকে সাধ্বী ও অসাধ্বী এই দুই প্রকার স্ত্রী আছে। লোকমাতা সাধ্বী স্ত্রীগণ এই সমাগরা পৃথিবীতে ধারণ করিতেছেন। কুলঘাতিনী পাপনিরতা দুষ্চরিত্রা রমণীগণকে তাহাদের শরীরজ দুষ্ক লক্ষণ দ্বারা নির্ণয় করা যায়। মহাত্মারা বিপুলের ন্যায় উপায় অবলম্বন না করিলে, কখনই উহাদিগকে রক্ষা করিতে পারেন না। উহারা অতিশয় ভীতস্বভাবসম্পন্ন, যে ব্যক্তি উহাদিগের সহিত কামক্রীড়ায় প্রবৃত্ত হয়, উহারা তাহারেই প্রিয়জন করিয়া থাকে। তদ্বিন আর কেহই উহাদের প্রিয় নাই। এক পুরুষের সহিত বিহার করিলে উহাদিগের কখনই তৃপ্তি লাভ হয় না। উহাদিগের প্রতি স্নেহ বা ঈর্ষা করা কাহারও কর্তব্য নহে, কেবল ধর্মরক্ষার নিমিত্ত অনাসক্ত চিতে উহাদিগের সহিত সংসর্গ করা আবশ্যিক। যে ব্যক্তি উহাদিগের সহিত একূপ ব্যবহার না করে, তাঁহারা অবশ্যই বিনষ্ট হইতে হয়। একমাত্র মহাত্মা বিপুলই যোগবলে গুরুপত্নীকে রক্ষা করিয়াছিলেন। তিনি ভিন্ন এই ত্রিলোকমধ্যে আর কেহই স্ত্রীজাতির রক্ষাবিধানে সমর্থ হয় না।

চতুঃষট্কারিংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কন্যার উপযুক্ত পাত্রের সহিত পরিণয় হওয়াই দেবার্চনা, পিতৃতর্পণ, অতিথিসংকার ও স্বজনপ্রতিপালন প্রভৃতি সমুদায় ধর্মের মূল। অতএব কিরূপ পাত্রে কন্যা প্রদান করা কর্তব্য, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! কন্যাকর্তা

বরের স্বভাব, বিদ্যা, কুলমর্যাদা ও কার্যের বিষয় বিশেষ পরীক্ষা করিয়া তাহারে কন্যা সম্প্রদান করিলে ঐ বিবাহকে ব্রাহ্মবিবাহ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। ব্রাহ্মবিবাহ ব্রাহ্মণের পক্ষে প্রশস্ত। বরকে ধনদানাদি দ্বারা অনুকূল করিয়া কন্যা প্রদান করিলে ঐ বিবাহ প্রাজাপত্য বিবাহ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। প্রাজাপত্য বিবাহ ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় এই উভয় বর্ণেরই প্রশস্ত। কেবল বর ও কন্যার মতানুসারে যে বিবাহ হয়, তাহারে গান্ধর্ব বিবাহ বলা যায়। বর অধিক সংখ্যক ধন দ্বারা কন্যা ক্রয় অথবা তাহার পরিবারবর্গকে লোভপ্রদর্শন করিয়া যে বিবাহ করে, তাহারে আনুর বিবাহ কহে এবং পরিজনেরা কন্যা প্রদানে অসম্মত হইলেও পরিণেতা তাহাদিগকে প্রহার বা তাহাদিগের মস্তক ছেদন পুরঃসর বলপূর্বক কন্যা হরণ করিয়া যে বিবাহ করে, তাহারে রাক্ষসবিবাহ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই পঞ্চবিধ বিবাহের মধ্যে প্রথমোক্ত তিনপ্রকার বিবাহই ধর্ম্য এবং অবশিষ্ট রাক্ষস ও আনুর এই দুইপ্রকার বিবাহই নিন্দনীয়। ব্রাহ্ম, প্রাজাপত্য ও গান্ধর্ব এই তিনপ্রকার বিবাহ মিশ্রিত হইলেও নিন্দনীয় হয় না। ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণী, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যাকে; ক্ষত্রিয় ক্ষত্রিয়া ও বৈশ্যারে এবং বৈশ্য কেবল বৈশ্যারে বিবাহ করিতে পারেন। তন্মধ্যে ব্রাহ্মণের ব্রাহ্মণী এবং ক্ষত্রিয়ের ক্ষত্রিয়া পত্নীই সর্বপ্রধান। কেহ কেহ কহেন, ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয় কেবল উপভোগের নিমিত্ত শূদ্রারেও গ্রহণ করিতে পারেন; কিন্তু অনেকে তদ্বিষয়ে নিষেধ করিয়া গিয়াছেন, কলতঃ ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয়ের শূদ্রাতে সম্মানোৎপাদন করা সকলের মতেই নিন্দনীয়। ব্রাহ্মণ শূদ্রের গতে অপত্যোৎপাদন করিলে তাঁহারা প্রায়শ্চিত্ত করিতে হয়। ত্রিংশৎবর্ষ বয়স্ক পাত্র

দশবর্ষীয়া এবং একবিংশতিবর্ষ বয়স্ক পাত্র সপ্তবর্ষীয়া কন্যারে বিবাহ করিবে। যে কন্যার পিতা ও ভ্রাতা না থাকে, সে তাহার পিতার পুত্রস্থানীয় হইতে পারে, এই আশঙ্কা করিয়া তাহারে বিবাহ করা বিধেয় নহে। কন্যা ঋতুমতী হইলে তিন বৎসর পর্য্যন্ত বান্ধব-গণের মুখাপেক্ষা করা তাহার কর্তব্য। তিন বৎসর অতীত হইলেই সে স্বয়ং স্বামী মনোনীত করিয়া লইতে পারে। যে কন্যা এই নিয়মের অনুবর্ত্তী হয়, তাহার পতির সহিত প্রীতি অবিচালিত থাকে ও সমৃদ্ধান্ত সন্ততি পরিবর্দ্ধিত হয়। আর যে কন্যা এই নিয়মের অন্যথাচরণ করে, তাহারে নিশ্চয়ই জনসমাজে নিন্দনীয় হইতে হয়। মনুর মতে মাতামহের সপিণ্ড ও পিতার সগোত্র কন্যারে বিবাহ করা কদাপি বিধেয় নহে।

যুপিতির কহিলেন, পিতামহ! আপনি আমাদিগের চক্ষুঃস্বরূপ। আপনার উপদেশ শ্রবণ করিয়া আমার শ্রবণলালসা পরিবর্দ্ধিত হইতেছে। অতএব যদি প্রথমত এক ব্যক্তি এক কন্যার পাণিগ্রহণার্থ শুল্ক-প্রদান, অপর ব্যক্তি, সেই কন্যার বন্ধুবান্ধবগণ পরামর্শ করিয়া তাহারে কন্যাদান করিব বলিয়া স্থির করাতে সেই কন্যার নিমিত্ত শুল্ক প্রদান করিতে অস্বীকার, অন্য ব্যক্তি সেই কন্যার নিমিত্ত বলপ্রকাশ, অপর ব্যক্তি তাহার নিমিত্ত ধনলোভপ্রদর্শন এবং আর এক ব্যক্তি বিধিপূর্বক সেই কন্যার পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে ঐ কন্যা ধর্ম্মানুসারে কাহার ভাগ্যা হইবে? তাহা কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ঠিকলোকে মানবগণ পরস্পর পরামর্শ করিয়া যাহা স্থির করে, তাহার অন্যথা করিলেই তাহা-দিগকে পাপে লিপ্ত হইতে হয়। অতএব কন্যার বন্ধুবান্ধবগণ পরস্পর পরামর্শ

করিয়া এক জনকে কন্যাদান করিতে স্থির করিয়া যদি অন্যকে ঐ কন্যা দান করে, তাহা হইলে তাহাদিগকে অবশ্যই পাপে লিপ্ত হইতে হইবে। কিন্তু যাহারে কন্যা দান করিব বলিয়া পূর্বে স্থির করিয়াছিল, সে কখনই ঐ কন্যার পতি হইবে না। কন্যা পূর্বে এক ব্যক্তির ভাগ্যা হইবে বলিয়া অস্বীকার করিয়া পশ্চাৎ সেই ব্যক্তি মনো-নীত না হওয়াতে যদি তাহারে প্রত্যাখ্যান করে, তাহা হইলে ঐ কন্যা প্রায়শ্চিত্ত দ্বারা পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। আর কেহ কেহ কহেন, ঐরূপ স্থলে কন্যার প্রায়শ্চিত্ত করিবার আবশ্যিকতা নাই। মনু কহিয়াছেন, যে ব্যক্তি মনোনীত না হয়, তাহার সহবাস করিলে যশ ও ধর্ম্মের হানি হইবার সম্ভাবনা; অতএব অমনোনীত ব্যক্তির সহবাস না করাষ্ট শ্রেয়। কন্যার বন্ধুবান্ধবব্যতীত অন্য ব্যক্তি যদি বিধি পূর্বক উহারে এক পাত্র সম্প্রদান করে, তাহা হইলে তাহার বন্ধুগণ তাহারে পাত্রান্তরে সম্প্রদান করিতে পারে। আর কন্যার বন্ধুবান্ধবগণ যদি এক জনকে কন্যাদান করিব বলিয়া তাহার নিকট কোল শুল্ক গ্রহণ কবে, তাহা হইলেও ঐ কন্যারে পাত্রান্তরে সম্প্রদান করা যায়। কলত কন্যার বন্ধুবান্ধবগণ মনুপাঠ পূর্বক কন্যাদান করিলে, বর যদি মনুপাঠ পূর্বক তাহারে গ্রহণ করিয়া অগ্নিতে আহুতি প্রদান করে, তাহা হইলেই বিবাহ সিদ্ধ হয়। বিবাহকালে বর, কন্যা ও কন্যার বন্ধুবান্ধবগণ মন্তোচ্চারণ পূর্বক যে প্রতিজ্ঞা করে, সেই প্রতিজ্ঞাই সর্বাপেক্ষা গুরুতর। লোকে পূর্বতন কর্ম্মানুসারে ভাগ্যা লাভ করিয়া থাকে, অতএব যে কন্যার বন্ধুবান্ধব তাহারে পূর্বে পাত্রান্তরে প্রদান করিতে স্বীকার বা তন্নিমিত্ত পাত্রান্তর হইতে শুল্কগ্রহণ করে, সেই কন্যারে গ্রহণ করিলে

গ্রহীতার কিছুমাত্র ছরদৃষ্ট বা লোকনিন্দা
হইবার সম্ভাবনা নাই ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কন্যাকর্তা
কন্যা প্রদান করিব বলিয়া অগ্রে এক
ব্যক্তির নিকট হইতে শুল্ক গ্রহণ করিলে
যদি পশ্চাৎ ঐ কন্যার গ্রহণার্থে অন্য একটী
শ্রেষ্ঠ বর উপস্থিত হয়, তাহা হইলে কন্যা-
কর্তা অগ্রে যাহার নিকট শুল্ক গ্রহণ করিয়া-
ছিলেন, তাহারে প্রত্যাখ্যান করিতে পারেন
কি না? একপ স্থলে কিরূপ কার্যের অনু-
ষ্ঠান করিলে কন্যাকর্তার শ্রেয়োলাভ হইতে
পারে, তাহা পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত
বাসনা হইতেছে। অতএব আপনি উহা
সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিয়া আমার চিত্ত পরি-
তৃপ্ত করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! শুল্কই স্ত্রীত্ব-
নিশ্চয়কর এই বিবেচনা করিয়া ক্রেতা
শুল্ক প্রদান করে না। শুল্ক কন্যার নিম্ন
বলিয়াই তৎকালে তাহার দৃঢ় বিশ্বাস
থাকে। অতএব এক ব্যক্তির নিকট শুল্ক
গ্রহণ করিলে তাহারে কন্যাদান করা হয় না।
যদি কোন ব্যক্তি বরকে আহ্বান পূর্বক
'তুমি আমার এই কন্যারে অলঙ্কৃত করিয়া
ইহার পাণিগ্রহণ কর;' এইরূপ অনুরোধ
করে, আর যদি ঐ বর সেই কন্যারে অল-
ঙ্কারাদি প্রদান পূর্বক বিবাহ করে, তাহা
হইলে ঐ স্থলে অলঙ্কারাদি দানকে শুল্ক ও
অলঙ্কারাদি লইয়া কন্যাদানকে কন্যাবিক্রয়
বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। অলঙ্কা-
রাদি লইয়া কন্যাদান করাও শাস্ত্রসম্মত।
লোকে অমুককে কন্যাদান করিব, কখনই
অমুককে কন্যাদান করিব না এবং অমুককে
অবশ্যই দান করিব বলিয়া যে সত্য করে,
তদ্বারা কখনই বিবাহ সিদ্ধ হয় না।
কলত যে পর্য্যন্ত না কন্যার পাণিগ্রহণ
কার্য সুসম্পন্ন হয়, তদবধি এক জনের নিকট
পণ লইয়া পাত্রান্তরে কন্যাদান করিলে

কন্যাপহারদোষে লিপ্ত হইতে হয় না।
দেবগণও কন্যাপ্রদানস্থলে এইরূপ বাব-
হার করিয়া থাকেন। মহর্ষিদিগের এইরূপ
শাসন আছে যে, অনভিলষিত ব্যক্তিরে
কদাচই কন্যা প্রদান করিবে না। কারণ
ঐরূপ অনভিলষিত পুরুষের ঔরসে যে
সন্তান উৎপন্ন হয়, সে অবশ্যই অপ্ৰীতিকর
হইয়া উঠে। কন্যাক্রয়বিক্রয় নিবন্ধন বহু-
তর দোষ উৎপন্ন হইয়া থাকে; অতএব
শুল্ককে স্ত্রীত্বনিশ্চয়কর বলিয়া প্রতিপন্ন
করা বিধেয় নহে।

পূর্বে আমি মাগধ, কাশী ও কোশল
দেশসমুদায় পরাজয় করিয়া মহারাজ
বিচিত্রবীর্যের নিমিত্ত দুইটী কন্যা আন-
য়ন করিয়াছিলাম। বিচিত্রবীর্য তাহা-
দের মধ্যে একটীর পাণিগ্রহণ করিলেন।
দ্বিতীয়টী বীর্যনির্জিত বলিয়া তাহার পাণি-
গ্রহণ না করিয়াই পত্নীত্বসিদ্ধির কল্পনা
করিলেন। তখন আমার পিতা বাহ্লিক
তদ্বিষয়ে প্রতিষেধ করিয়া কহিলেন, পাণি-
গ্রহণ না করিলে পত্নীত্ব সিদ্ধ হয় না; অত-
এব যে কন্যাটির পাণিগ্রহণ করা হয়
নাই, তাহারে অচিরাৎ পরিত্যাগ কর।
তখন আমি পিতার বাক্যে অতিশয় সন্দি-
হান হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহি-
লাম, পিতা! আমি আপনার নিকট আচা-
রের বিষয় সবিশেষ জ্ঞাত হইতে অভিলাষী
হইয়াছি। তখন ধর্মপরায়ণ মহারাজ বাহ্লিক
আমার বাক্য শ্রবণে আমার অভিপ্রায় অব-
গত হইয়া কহিলেন, বৎস! যদি তোমরা
পাণিগ্রহণকে ভার্য্যাসিদ্ধির কারণ না বলিয়া
শুল্ককেই ভার্য্যাসিদ্ধির কারণ বলিয়া
নির্দেশ কর, তাহা হইলে শাস্ত্রের বিরুদ্ধ
ব্যবস্থা স্থাপন করা হয়। শাস্ত্রে নির্দিষ্ট
আছে, পাণিগ্রহণ না করিলে কদাচই
ভার্য্যাসিদ্ধি হয় না। ধর্মজ বিজ্ঞেরা কহিয়া
থাকেন, যাহার পাণিগ্রহণব্যতীত শুল্ক

প্রদানকেই ভাৰ্য্যাস্বসিদ্ধির কারণ বলিয়া গণনা করে, তাহাদিগের বাক্য নিতান্ত অশ্রদ্ধেয় । আর দেখ, কন্যাদান দ্বারা ভাৰ্য্যাস্বসিদ্ধ হয়, ইহাই লোকপ্রসিদ্ধ ; কিন্তু কন্যাক্রয় বা বিক্রয় করিয়া ভাৰ্য্যাস্বসিদ্ধ হইয়াছে, ইহা কখনই শ্রবণ করি নাই । অতএব যাহারা ক্রয় বিক্রয়কে ভাৰ্য্যাস্বসিদ্ধির নিদান বলিয়া ব্যবস্থা প্রদান করে, তাহাদিগকে কোন ক্রমেই ধার্মিক বলিয়া গণনা করা যাইতে পারে না । যাহাদিগের এইরূপ সিদ্ধান্ত, তাহাদিগকে কন্যাদান করা কর্তব্য নহে । আর যে কন্যা অর্থাদি দ্বারা ক্রীত, তাহার পাণিগ্রহণ করাও প্রশস্ত নহে । যখন ক্রীত কন্যার পাণিগ্রহণ অপ্রশস্ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইতেছে, তখন কন্যাক্রয় ও বিক্রয় নিতান্ত নিষিদ্ধ, সন্দেহ নাই । যাহারা দাসীক্রয় ও বিক্রয় করে, কন্যাক্রয় ও বিক্রয় করা সেই লুক্কৃত্যব পামরদিগেরই কার্য্য ।

একদা এক ব্যক্তি মহারাজ সত্যবানের সম্মুখানে গমন পূৰ্ব্বক জিজ্ঞাসা করিয়াছিল, মহারাজ ! এক জন কন্যাগ্রহণ করিবার নিমিত্ত শুল্ক প্রদান করিয়া যদি কলেবর পরিত্যাগ করে, তাহা হইলে ঐ কন্যারে অন্য সৎপাত্রে সমর্পণ করা যায় কি না ? আমাদিগের এই বিষয়ে অতিশয় সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি উহা নিরাকরণ করুন । তখন ধর্ম্মপরায়ণ সত্যবান তাহাদের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, হে সজ্জনগণ শুল্কপ্রদাতা জীবিত থাকিলেও উৎকৃষ্ট পাত্র উপস্থিত হইলে তাহারে অবিচারিত চিত্তে কন্যা সম্প্রদান করা কর্তব্য । যখন শুল্ক প্রদাতা জীবিত থাকিতেও এইরূপ ব্যবহার করিতে পারে, তখন তাহার মৃত্যু হইলে যে পাত্রান্তরে কন্যাদান করিবে, তাহার আর সংশয় কি ? কন্যাকর্তা কন্যারে এক পাত্রে সমর্পণ করিবার অভিলাষে

তাহার পাণিগ্রহণের পূৰ্বে পাণিগ্রহণার্থ অবান্তর কার্য্য অনুষ্ঠান করিয়াও যদি অন্যের হস্তে তাহারে সমর্পণ করেন, তাহা হইলে তাহারে কখনই দোষে লিপ্ত হইতে হয় না ; কেবল মিথ্যাবাক্যপ্রয়োগ দোষে দুষিত হইতে হয় । ফলত সপ্তপদী গমন হইলেই বিবাহ সিদ্ধ হইয়া থাকে । যাহারে জলপ্রদান পূৰ্ব্বক কন্যাদান করা যায় এবং যে বিধিপূৰ্ব্বক কন্যার পাণিগ্রহণ করে, কন্যা তাহারই ভাৰ্য্যা হয় । ব্রাহ্মণ অনুকূলা সদৃশবংশোদ্ভবা অধিসমীপবর্ত্তিনী কন্যারে সপ্তপদী গমন পূৰ্ব্বক বিবাহ করিবেন ।

পঞ্চচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কোন ব্যক্তি কোন কন্যার পাণিগ্রহণার্থ শুল্ক প্রদান পূৰ্ব্বক বিদেশে গমন করিয়া বহুকাল বাস করিলে ঐ কন্যার পিতার কর্তব্য কি, তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! যদি কন্যার পিতা বরপক্ষীয়দিগকে শুল্ক প্রত্যর্পণ না করেন, তাহা হইলে তিনি কখনই অন্যকে ঐ কন্যা প্রদান করিতে পারেন না । শুল্কদাতাই তাহার সম্পূর্ণ অধিকারী । ঐরূপ স্থলে ঐ কন্যা শুল্কদাতার উপকারার্থ ন্যায়ানুসারে অন্য পুরুষ দ্বারা সন্তান উৎপন্ন করিয়া লইতে পারে ; কিন্তু অন্য কেহই বিধি পূৰ্ব্বক উহার পাণিগ্রহণ করিতে পারে না । যে সকল কন্যার নিমিত্ত কেহ শুল্ক প্রদান না করে, তাহার কোন কারণ বশত বহুদিন অনূঢ়া থাকিলে পিতার অনুমতি ক্রমে আপনাই পতি মনোনীত করিয়া লইতে পারে ; কিন্তু অনেকেই ঐ কার্য্য নিতান্ত নিন্দনীয় বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন । পূৰ্বে সাবিত্রী যে পিতার আত্মানুসারে নানাস্থান পরিভ্রমণ পূৰ্ব্বক স্বয়ং

মনোনীত পতিরে বরণ করিয়াছিলেন ধর্ম্মজ্ঞ মহাত্মাদিগের মধ্যে অনেকেই ঐ কার্যের নিন্দা করিয়া থাকেন। মহাত্মা জনকের পৌত্র সুকৃত্ব কহিয়া গিয়াছেন, কন্যারে বর অন্বেষণ করিতে অনুমতি প্রদান করা পিতার অতিশয় গর্হিত ও শাস্ত্র-বিরুদ্ধ কর্ম্ম। সাধু ব্যক্তির ঐক্যপ কার্যের অনুষ্ঠানে একান্ত পরাজুখ হইয়া থাকেন। স্ত্রীলোকের অস্বাভাব্যধর্ম্মের খণ্ডনকেই আত্মর ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ করা যায়। ঐ ধর্ম্ম নিতান্ত গর্হিত। পূর্বকালে বিবাহকার্য্যে কেহই ঐক্যপ পদ্ধতির অনুসরণ করেন নাই। ভার্গ্যা ও পতির পরস্পর সম্বন্ধ অতিশয় সুক্ষ্ম; কিন্তু রতি স্ত্রীপুরুষমাত্রেই সাধারণ ধর্ম্ম। অতএব কেবল রতির নিমিত্ত স্বতন্ত্রা স্ত্রীর পাণিগ্রহণ করা কখনই কর্তব্য নহে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অপুত্রক ব্যক্তির কন্যাই পুত্রস্বরূপ। অতএব কন্যাসত্ত্বে অন্যে তাহার ধনাধিকারী হইতে পারে কি না? তাহা আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! পুত্র আত্ম-স্বরূপ ও চুহিতা পুত্র হইতে ভিন্ন নহে। অতএব চুহিত্বসত্ত্বে কখনই অন্যে অপুত্রকের ধনাধিকারী হয় না। মাতার যৌতুক ধনে কন্যারই সম্পূর্ণ অধিকার। দৌহিত্র, পিতা ও মাতামহ উভয়েরই পিণ্ডদান করিতে পারে, এই নিমিত্ত অপুত্রকের ধনে দৌহিত্র ভিন্ন অন্যের অধিকার নাই। ধর্ম্মশাস্ত্রানু-সারে পুত্র ও দৌহিত্র উভয়ই সমান। কন্যারে পুত্ররূপে কল্পনা করিবার পর যদি কোন ব্যক্তির পুত্র উৎপন্ন হয়, তাহা হইলে সেই ব্যক্তির ধন পাঁচ ভাগ করিয়া দুই ভাগ কন্যা ও তিন ভাগ পুত্র গ্রহণ করিবে। আর যদি কোন ব্যক্তি কন্যারে পুত্ররূপে কল্পনা করি-বার পর দত্তক পুত্রাদি গ্রহণ করে, তাহা হইলে তাহার ধন পাঁচ অংশ করিয়া তিন

অংশ কন্যা ও দুই অংশ পুত্র গ্রহণ করিবে। কারণ দত্তক পুত্রাদি অপেক্ষা ঔরসী কন্যা শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। কন্যা বিক্রীতা হইলে, তাহার গর্ভে অনুরা-পরতন্ত্র, অধর্ম্মনিষ্ঠ পরস্বাপহারী কুসন্তান সমুদায় উৎপন্ন হয়; অতএব তাহার দৌহিত্রিকধর্ম্মানুসারে কখনই মাতামহের ধনাধিকারী হইতে পারে না; কেবল পিতৃধনেই তাহাদিগের অধিকার থাকে। ধর্ম্মশাস্ত্রবিশারদ ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মা যম কহিয়াছেন, যে, যে ব্যক্তি ধনলোভে স্ত্রীর পুত্রকে বিক্রয় করে, অথবা জীবিকানির্ভা-হের নিমিত্ত পণ লইয়া কন্যাদান করে, তাহারে কালসূত্রাত্মা ঘোরতর সপ্তমরকে নিপতিত হইয়া ক্লেদমূত্র ও পুরীষ এক্ষণে করিতে হয়। বরের নিকট গোমিথুনরূপ শুষ্কগ্রহণ করিয়া তাহারে কন্যা ও ঐ গোমিথুন প্রদান করাই আৰ্য্য বিবাহের নিয়ম। কেহ কেহ ঐ গোমিথুন গ্রহণকে শুষ্ক বলিয়া নির্দেশ করেন না এবং কেহ কেহ কহিয়া থাকেন, কন্যার পিতা বরের নিকট অঙ্গ বা বহুধন গ্রহণ করুন, তাহারে বিক্রয়জনিত পাপে অবশ্যই লিপ্ত হইতে হয়। কেহ কেহ এই ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করিয়া গিয়াছেন বটে; কিন্তু ইহারে সনাতন ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। সন্তানবিক্র-য়ের কথা দূরে থাকুক, পশুবিক্রয় করাও কর্তব্য নহে। ইহলোকে অধর্ম্মলব্ধ অর্থ দ্বারা কোন কার্য্য সিদ্ধ হইবার সম্ভাবনা নাই। কেহ কেহ বলপূর্বক কন্যাহরণ করিয়া বিবাহ করে। ঐক্যপ বিবাহকে রাক্ষস বিবাহ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। ঐক্যপ বিবাহ করিলে নিশ্চয়ই অঙ্গহমস নরকে নিপতিত হইতে হয়।

ষট্চত্বারিংশতম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন

যে, দক্ষের মতে বর যদি কন্যারে অলঙ্কারাদি প্রদান পূর্বক বিবাহ করে, তাহা হইলে কন্যাকর্তারে শুল্কগ্রহণজন্য দোষে দূষিত হইতে হয় না। কারণ অলঙ্কারাদি দ্বারা কন্যারে বিভূষিত করা পিতা, ভ্রাতা, শ্বশুর ও দেবপ্রভৃতির অবশ্য কর্তব্য কর্ম। স্ত্রীকে সর্বতোভাবে আচ্ছাদিত করা স্বামীর অবশ্য কর্তব্য। যদি স্ত্রী পুরুষের প্রতি অনুরক্ত ও তাহার সমাগমে প্রীত না হয়, তাহা হইলে সেই অপ্ৰীতিনিবন্ধন সে কখনই সম্মানলাভে সমর্থ হয় না। অতএব নিয়ত মহিলাগণের প্রীতিসম্পাদন ও তাহাদিগকে প্রতিপালন করা অবশ্য কর্তব্য। যাহারা কামিনীগণের যথার্থ সংকার করে, দেবতারা তাহাদের প্রতি প্রীতি প্রকাশ করিয়া থাকেন। আর যাহারা কামিনীগণের অনাদর করে, তাহাদের কোন কার্যই ফলোপযায়ক হয় না। কুলকামিনীগণ অনুতাপ করিলে কুল একেবারে বিনষ্ট হইয়া যায়। কামিনীগণ যে যে গৃহে শাপ প্রদান করে, তৎসমুদায় নিশ্চয়ই জীভ্রষ্ট ও উৎসন্ন হয়। মহাত্মা মনু দেবলোকে গমন করবার সময় পুরুষদিগের হস্তে স্ত্রীলোকদিগকে সমর্পণ করিয়া কহিয়াছিলেন, মানবগণ! স্ত্রীজাতি নিতান্ত দুর্বল, সত্যপরায়ণ ও প্রিয়কারী। উহাদিগের মধ্যে কতকগুলি নিতান্ত ঐর্ষ্যপরতন্ত্র, মানলাভার্থী, প্রচণ্ডস্বভাব, অবिवেচক ও অপ্ৰিয় কার্যে নিরত; অস্পমাত্র চেষ্টা করিলেই উহাদিগের ধর্ম নষ্ট করা যায়। অতএব তোমরা প্রযত্নসহকারে উহাদিগকে রক্ষা কর। উহারা সততই সম্মানলাভের ইচ্ছা করে; অতএব উহাদিগকে সম্মান করা অতিশয় কর্তব্য। স্ত্রীজাতিই ধর্মলাভের কারণ। উহারাই উপভোগাদি সমুদায়ের মূল। অতএব উহাদিগের পরিচর্যা ও সম্মান রক্ষা করা শ্রেয়। অপত্যোৎপাদন,

অপত্য উৎপন্ন হইলে তাহার প্রতিপালন, লোকযাত্রাবিধান স্ত্রীলোক হইতেই সমাধিত হইয়া থাকে। তাহাদিগকে সম্মান করিলে সমুদায় কার্য নিশ্চয়ই সুসিদ্ধ হয়। একদা বিদেহরাজদুহিতা কহিয়াছিলেন, স্ত্রীজাতির যজ্ঞ, আন্ধ ও উপবাস কিছুই অনুষ্ঠান করিতে হয় না, উহাদিগের স্বামিশুশ্রবাই পরম ধর্ম। উহারা সেই ধর্ম প্রভাবে স্বর্গলাভ করিতে পারে। বিদেহরাজদুহিতার এই বাক্য দ্বারা স্ত্রীলোকের ভর্তৃপরায়ণতা সবিশেষ সপ্রমাণ হইতেছে। স্ত্রীলোককে কুমারিকাবস্থায় পিতা, যৌবনাবস্থায় ভর্তা ও বৃদ্ধকালে পুত্র রক্ষা করিবে, উহাদিগকে স্বাতন্ত্র্যপ্রদান কদাচ বিধেয় নহে। যিনি শ্রেয়োলাভার্থী, তিনি স্ত্রীলোকদিগকে সংকার করিবেন। উহারা লক্ষ্মীস্বরূপ; অতএব উহাদিগকে প্রতিপালন করিলে লক্ষ্মীতে প্রতিপালন ও উহাদিগকে নিগ্রহ করিলে লক্ষ্মীতে নিগ্রহ করা হয়।

সপ্তচত্বারিংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি সমুদায় শাস্ত্রনির্ণয়ই অবগত আছেন। ধর্মসংশয় উপস্থিত হইলে আপনিই তাহার সিদ্ধান্ত করিয়া দেন। আমার কোন বিষয় জ্ঞাত হইতে ইচ্ছা হইলে আমি আর কাহারেই জিজ্ঞাসা করি না। এক্ষণে আপনার নিকট প্রশ্ন করিতেছি, আপনি তাহার উত্তর প্রদান করুন। ব্রাহ্মণের চারিটি ভার্গ্যা বিহিত আছে, ব্রাহ্মণী, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র। ঐ সমস্ত স্ত্রীর গর্ভে ব্রাহ্মণের যে সকল পুত্র উৎপন্ন হয়, তাহাদিগের মধ্যে কে কি পরিমাণে পৈতৃক ধন অধিকার করিবে? আপনি তাহা শাস্ত্রানুসারে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন বর্ণে বিবাহ করাই

ব্রাহ্মণের প্রশস্ত। তিনি চিত্ত বিভ্রম, লোভ বা সন্তোষ বাসনায় শূদ্রার পাণিগ্রহণ করিতে পারেন, কিন্তু উহা শাস্ত্রের অনুমোদিত নহে। শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, ব্রাহ্মণ শূদ্রাসন্তোষ করিলে অধোগতি প্রাপ্ত হন; অতএব ঐক্লপ স্থলে বিধানানুসারে পাপশাস্তির নিমিত্ত প্রায়শ্চিত্ত করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। যদি শূদ্রার গভে ব্রাহ্মণের পুত্র উৎপন্ন হয়, তাহা হইলে তাঁহারে শূদ্রাসন্তোষবিহিত প্রায়শ্চিত্ত অপেক্ষা দ্বিগুণ প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে। এক্ষণে ব্রাহ্মণী, ক্ষত্রিয়া, বৈশ্যা ও শূদ্রার গভঃসম্মত পুত্রগণের মধ্যে ব্রাহ্মণের ধন হইতে যে যেক্লপ অংশ গ্রহণ করিবে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

ব্রাহ্মণীর গভঃসম্মত পুত্র অগ্রে পিতৃ-ধন হইতে সুলক্ষণ বৃষ ও যানপ্রভৃতি উৎকৃষ্ট বস্তুসকল শ্রেষ্ঠাংশ স্বরূপ অধিকার করিবে। তৎপরে যে ধন অবশিষ্ট থাকিবে, তাহা দশ অংশ করিতে হইবে। সেই দশ অংশ হইতেও ব্রাহ্মণীগভঃসমুৎপন্ন পুত্র চারি অংশ গ্রহণ করিবে; ক্ষত্রিয়ার গভঃসম্মত পুত্র ব্রাহ্মণ হইয়াও অসবর্ণার গভে উৎপন্ন হইয়াছে বলিয়া তিন অংশ গ্রহণ করিবে; বৈশ্যাগভঃসম্মত পুত্র দুই অংশ অধিকার করিবে এবং শূদ্রার গভে যাহার জন্ম হইয়াছে, সে একাংশমাত্র গ্রহণ করিবে। যদিও শূদ্রার গভে ব্রাহ্মণের ঔরসে সমুৎপন্ন পুত্র পৈতৃক ধন গ্রহণের একান্ত অনুপযুক্ত, তথাপি তাহারে দয়া করিয়া অল্পমাত্র ধন প্রদান করা কর্তব্য। হে ধর্ম্মরাজ! ব্রাহ্মণের ধন দশ অংশ করিয়া সবর্ণা ও অসবর্ণার গভঃসম্মত পুত্রেরা এই রূপে অধিকার করিবে। যে স্থলে সকল পুত্রই সমানবর্ণা হইতে উৎপন্ন হইবে, সে স্থলে পিতৃধনের সমান অংশ কণ্ণনা করাই বিধেয়। শূদ্রাতনয় শম দম প্রভৃতি সঙ্গুণবিবাহিত বলিয়া

ব্রাহ্মণত্ব লাভে বঞ্চিত হইয়া থাকে। আর তিন বর্ণ হইতে ব্রাহ্মণের ঔরসে যাহারা জন্মগ্রহণ করে, তাহারা ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিগণিত হয়। শাস্ত্রে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্যা ও শূদ্র এই চারি বর্ণই নির্দিষ্ট আছে; পঞ্চম বর্ণ নাই। এই চারি বর্ণের মধ্যে শূদ্র নিকৃষ্ট বর্ণ। এই নিমিত্ত শূদ্রাপুত্র ব্রাহ্মণের ধন হইতে দশ অংশেব একাংশমাত্র গ্রহণ করিবে। তাহাও আবার পিতা যদি স্বেচ্ছানুসারে প্রদান করেন, তাহা হইলেই গ্রহণ করিতে পারিবে। নতুবা সে স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া কদাচ তাহাতে হস্ত প্রসারণ করিতে সমর্থ হইবে না। তথাচ শূদ্রাপুত্রকে নিতান্ত বঞ্চিত না করিয়া পৈতৃক ধন হইতে যৎকিঞ্চিৎ প্রদান করা পিতার সর্বতোভাবে শ্রেয়স্কর। দয়া পরম ধর্ম্ম; দয়া যে স্থানে প্রদর্শিত হউক না কেন, বহুগুণ উৎপাদন করিয়া থাকে। দয়ার পাত্রাপাত্র বিচার নাই। সুতরাং শূদ্র নিকৃষ্টজাতি হইলেও করুণাপরতন্ত্র হইয়া তাহারে পৈতৃক ধন-লাভের আশা হইতে এককালে নিরাশ করা কর্তব্য নহে। ব্রাহ্মণের ঔরসে অন্য বর্ণ হইতে পুত্র উৎপন্ন হউক বা নাই হউক, শূদ্রাগভঃসম্মত পুত্রকে দশমাংশের অধিক প্রদান করা কদাপি কর্তব্য নহে। যদি ব্রাহ্মণের তিন বৎসরের আহারসাধনোপযোগী ধন হইতে কিছু অতিরিক্ত থাকে, তাহা হইলে তিনি তদ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করিবেন। ধন বৃথা ব্যয় করা তাঁহার কর্তব্য নহে। সহধর্ম্মিণীকে তিন সহস্র মুদ্রার অধিক প্রদান করা তত্ত্বার অবিধেয়। সহধর্ম্মিণী সেই তত্ত্বদত্ত ধন যথেষ্ট ব্যয় করিতে পারিবে। পতির লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে স্ত্রী পতিধনের উত্তরাধিকারিণী হইয়া উহা কেবল উপভোগ করিবে, উহার বিক্রয়াদি করিবার অধিকার তাহার কিছুমাত্র নাই। তত্ত্বধন অপহরণ করা স্ত্রীর

কর্তব্য নহে। তাহার যা কিছু পিতৃদত্ত ধন থাকিবে, তাহার লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে তাহার কন্যা তৎসমুদায় অধিকার করিবে। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট ধন-বিভাগ ধর্ম কীর্তন করিলাম, এই ধর্ম সর্ব-শেষ অবগত হইয়া ধন বুঝা যায় করা কর্তব্য নহে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যখন ব্রাহ্মণের ঔরসে শূদ্রার গর্ভে সম্ভূত পুত্রের পৈতৃক ধনে অধিকার নাই, তখন তাহারে দশমাংশ প্রদান করিবার প্রয়োজন কি এবং ব্রাহ্মণ হইতে ব্রাহ্মণী ক্ষত্রিয়া ও বৈশ্যার যে সমুদায় পুত্র জন্মগ্রহণ করে, তাহার সকলেই ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিগণিত হয়, তখন কি নিমিত্ত তাহাদিগের পৈতৃক ধনে সমান অধিকার নাই, আপনি তাহা আমার নিকট বিশেষ রূপে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যদিও সমুদায় ভার্য্যাই আদরের পাত্র বলিয়া দারানামে অভিহিত হয়, তথাপি ব্রাহ্মণীরেই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিতে হইবে। ব্রাহ্মণ অগ্রে ক্ষত্রিয়াদি তিন বর্ণে বিবাহ করিয়া পশ্চাৎ ব্রাহ্মণীরে বিবাহ করিলেও ব্রাহ্মণী সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও মান্য হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণী বিদ্যমান থাকিতে অন্য ভার্য্যা স্বীয় গৃহে কখনই ভর্তার স্নানীয় দ্রব্য, কেশসংস্কার দ্রব্য, দন্তধাবন, অঞ্জন ও হব্যকব্য প্রভৃতি বস্তু রক্ষা করিতে পারে না। ব্রাহ্মণীই ভর্তার বস্ত্র, আভরণ, মালা, অন্ন ও পানীয় প্রদান করিবেন। মহাত্মা মনুর প্রণীত শাস্ত্রে এই সনাতন ধর্ম দৃষ্ট হইয়াছে। যদি কোন ব্রাহ্মণ কামপরতন্ত্র হইয়া ইহার অন্যথাচরণে প্রবৃত্ত হন, তাহা হইলে তাঁহারে মতঙ্গের ন্যায় চণ্ডালস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। যদিও ক্ষত্রিয়ার গর্ভসম্ভূত পুত্রকে ব্রাহ্মণগর্ভসম্ভূত পুত্রের তুল্য বলিয়া নির্দেশ করা গিয়াছে, তথাপি ব্রাহ্মণী

শ্রেষ্ঠবর্ণসম্ভূতা বলিয়া তাহার গর্ভসম্ভূত পুত্রকে অবশ্যই শ্রেষ্ঠ বসিয়া নির্দেশ করিতে হইবে। ব্রাহ্মণীর গর্ভসম্ভূত পুত্রই সর্ব-প্রধান। এই নিমিত্ত সে পিতৃধন হইতে উৎকৃষ্ট বস্তুসমুদায় ও অবশিষ্ট ধন দশ ভাগ করিয়া তাহার চারি ভাগ গ্রহণ করিতে পারে। ক্ষত্রিয়া যেমন ব্রাহ্মণীর তুল্য নহে, তদ্রূপ বৈশ্য কখনই ক্ষত্রিয়ার তুল্য সম্মান-স্পদ হইতে পারে না। রাজা, কোষ ও সমাগরা পৃথিবীতে ক্ষত্রিয়ার অধিকার থাকে। ক্ষত্রিয় রাজপদে অধিকৃত হইয়া স্বধর্ম্মানুসারে প্রভূত ঐশ্বর্য লাভ করিতে পারে। ক্ষত্রিয় তিন কেহই প্রজাগণকে রক্ষা করিতে সমর্থ হয় না। ক্ষত্রিয় ঋষি-প্রণীত সনাতন ধর্ম পরিজ্ঞাত হইয়া দেবতা-দিগের মান্য ব্রাহ্মণগণের যথাবিধি পূজা করিয়া থাকেন। ক্ষত্রিয়ই সমুদায় বর্ণের রক্ষাকর্তা। লোকের ধন ও স্ত্রীপুত্রাদি দস্যুগণ কর্তৃক সমাক্রান্ত হইলে ক্ষত্রিয়ই তৎসমুদায় রক্ষা করিয়া থাকে। অতএব বৈশ্যার গর্ভজাত পুত্র অপেক্ষা যে ক্ষত্রিয়ার গর্ভজাত পুত্র শ্রেষ্ঠ তাহার আর সন্দেহ কি? অতএব ক্ষত্রিয়ার গর্ভজাত পুত্র বৈশ্যগর্ভসম্ভূত পুত্র অপেক্ষা অধিক পরিমাণে পৈতৃক ধন গ্রহণ করিতে পারে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি ব্রাহ্মণের নিয়ম সমুদায় বিধিপূর্বক কীর্তন করিলেন, এক্ষণে ক্ষত্রিয়াদি তিন বর্ণের নিয়মও প্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে, অতএব তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ক্ষত্রিয়গণ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই দুই বর্ণেই বিধিপূর্বক বিবাহ করিবে। উহার কামপরতন্ত্র হইয়া শূদ্রাদিগকেও পত্নীত্বে প্রতিগ্রহ করিতে পারে; কিন্তু উহা শাস্ত্রসম্মত নহে। যে ক্ষত্রিয় সর্বণা, বৈশ্য ও শূদ্রা এই ত্রিবিধ

পত্নীর গর্ভে পুত্রোৎপাদন করিবেন, তাঁহার ধন আট ভাগে বিভক্ত হইবে। ঐ আট ভাগের মধ্যে ক্ষত্রিয়াগর্ভসম্ভূত পুত্র চারি ভাগ, বৈশ্যাগর্ভসম্ভূত পুত্র তিন ভাগ এবং শূদ্রার গর্ভসম্ভূত পুত্র একভাগমাত্র গ্রহণ করিবে। কিন্তু পিতা প্রদান না করিলে শূদ্রাগর্ভজ পুত্র ঐ ধনের কিছুমাত্র গ্রহণ করিতে পারিবে না। ক্ষত্রিয়ের জয়লক্ষ্য ধনে ক্ষত্রিয়াগর্ভসম্ভূত পুত্রেরই সম্পূর্ণ অধিকার।

বৈশ্যজাতি বৈশ্য ও শূদ্র এই দুই বর্ণে বিবাহ করিতে পারে। কিন্তু শূদ্রারে বিবাহ করা তাহার পক্ষে শাস্ত্রসম্মত নহে। যে বৈশ্য বৈশ্য ও শূদ্রা এই উভয়বিধ পত্নীর গর্ভে পুত্রোৎপাদন করিবে তাহার ধন পাঁচ ভাগে বিভক্ত হইবে। তন্মধ্যে বৈশ্যাগর্ভজাত পুত্র চারি ভাগ ও শূদ্রাগর্ভসম্ভূত পুত্র এক ভাগ গ্রহণ করিবে। কিন্তু পিতার অনুমতি ব্যতীত শূদ্রাপুত্র কখনই ঐ ধনের একভাগ গ্রহণ করিতে পারিবে না। যাহা হউক, ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিনবর্ণ শূদ্রার গর্ভে যে সমুদায় পুত্র উৎপাদন করিবেন, তাহাদিগকে পৈতৃক ধনের অংশমাত্র অংশ প্রদান করা তাঁহাদের অবশ্য কর্তব্য। শূদ্রজাতি কেবল সর্বগারে বিবাহ করিতে পারে। শূদ্রের একশত পুত্র উৎপন্ন হইলেও তাহারা পৈতৃক ধন সমান অংশে বিভক্ত করিয়া লইবে। ফলত সমুদায় বর্ণেরই সর্বগা গর্ভসম্ভূত পুত্রগণের পৈতৃক ধনে সমান অধিকার। তন্মধ্যে জ্যেষ্ঠ পুত্র জ্যেষ্ঠাংশ-স্বরূপ এক ভাগ অধিক গ্রহণ করিতে পারে। সর্বলোকপিতাহ ভগবান্ ব্রাহ্মা এইরূপ দায়ভাগবিধি নির্ণয় করিয়াছেন। মরীচিপুত্র মহাত্মা কশ্যপ কহিয়াছেন, যদি ব্রাহ্মণাদি বর্ণচতুষ্টয় ক্রমে ক্রমে অনেক সর্বগার পাণিগ্রহণ করেন, তাহা হইলে অগ্রে প্রথমার গর্ভসম্ভূত পুত্র জ্যেষ্ঠাংশ, মধ্য-

মার গর্ভসম্ভূত পুত্র মধ্যমাংশ ও কনিষ্ঠার গর্ভসম্ভূত পুত্র কনিষ্ঠাংশ গ্রহণ পূর্বক পরিশেষে অবশিষ্ট ধন সমান ভাগে বিভক্ত করিয়া লইবে। ফলতঃ সর্বগা গর্ভসম্ভূত পুত্রই সমুদায় পুত্র অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ।

অষ্টচত্বারিংশতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! অর্থ-লোভ কাম ও বর্ণের অনভিজ্ঞতানিবন্ধন ভিন্ন ভিন্ন বর্ণের স্ত্রীপুরুষ পরস্পর সংসর্গে প্রবৃত্ত হওয়াতে বর্ণসঙ্করের উৎপত্তি হয়। এক্ষণে আপনি সেই বর্ণসঙ্করদিগের ধর্মকর্ম কিপ্রকার, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ভগবান্ প্রজাপতি প্রথমে যজ্ঞের নিমিত্ত ব্রাহ্মণাদি চারি বর্ণের সৃষ্টি করিয়া উহাদের কার্য সমুদায় নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন। ঐ বর্ণ চতুষ্টয়ের মধ্যে ব্রাহ্মণ চারি বর্ণের কন্যারই পাণিগ্রহণ করিতে পারেন। ব্রাহ্মণের ঐ চারি ভার্য্যার মধ্যে ব্রাহ্মণীর গর্ভে যে সমুদায় সন্তান উৎপন্ন হয়, তাহারা ব্রাহ্মণ; ক্ষত্রিয়ার গর্ভে যাহারা সমুৎপন্ন হয়, তাহারা মূর্খাভিষিক্ত; যাহারা বৈশ্যার গর্ভে জন্মগ্রহণ করে, তাহারা অঘোষ্ঠ ও শূদ্রার গর্ভে যাহারা জন্মে, তাহারা পারশব বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে। আপনার বংশসম্ভূত ব্যক্তিদিগের সেবা করা শূদ্রাপুত্রের অবশ্য কর্তব্য। শূদ্রা পুত্র বয়ঃজ্যেষ্ঠ হইলেও বিবিধ উপায় উদ্ভাবন করিয়া নষ্ট বিষয়ের উদ্ধার, সর্বদা ব্রাহ্মণীপুত্রাদির সেবা ও তাহাদিগকে ধনাদি দান করা তাহার কর্তব্য কর্ম।

ক্ষত্রিয় ক্ষত্রিয়াদি তিন বর্ণের কন্যারই পাণিগ্রহণ করিতে পারে। তন্মধ্যে ক্ষত্রিয়ার গর্ভে যাহারা উৎপন্ন হয়, তাহারা ক্ষত্রিয়; বৈশ্যার গর্ভে যাহারা সম্ভূত হয়, তাহারা মাহিষ্য এবং শূদ্রার গর্ভে যাহারা জন্মগ্রহণ করে, তাহারা উগ্র বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে।

বৈশ্য বৈশ্য্য ও শূদ্রার পাণিগ্রহণ করিতে পারে। তন্মধ্যে যাহারা বৈশ্য্যার গর্ভে জন্মগ্রহণ করে, তাহারা বৈশ্য্য এবং শূদ্রার গর্ভে যাহারা সমুৎপন্ন হয়, তাহারা করণ বলিয়া কীর্তিত হইয়া থাকে। শূদ্র সর্বণ কন্যা ভিন্ন আর কাহারও পাণিগ্রহণ করিতে পারে না। শূদ্রার গর্ভ সমুৎপন্ন পুত্র শূদ্র বলিয়াই অভিহিত হয়। যদি উৎকৃষ্ট বর্ণের কন্যার গর্ভে অপকৃষ্ট বর্ণের ঔরসে সন্তান সমুৎপন্ন হয়, তাহা হইলে ঐ সন্তান চারি বর্ণের নিম্নতমীয় হইয়া থাকে। যদি ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণীর গর্ভে পুত্রোৎপাদন করে, তাহা হইলে ঐ পুত্র স্মৃত বলিয়া কথিত হয়। রাজাদির স্তবপাঠ করা স্মৃতির প্রধান কার্য্য। বৈশ্য্যের ঔরসে ব্রাহ্মণীর গর্ভে যে সমুদায় সন্তান জন্মে, তাহারা বৈদেহক ও মোক্ষাল্য নামে অভিহিত হইয়া থাকে। অশ্বপূর রক্ষণাবেক্ষণ করাই উহাদিগের কর্তব্য কর্ম্ম। উহাদিগের উপনয়নাদি সংস্কার নাই। শূদ্রের ঔরসে ব্রাহ্মণীর গর্ভে যে সন্তান সমুৎপন্ন হয়, তাহারা চণ্ডাল বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। উহারা কুলের কলঙ্কস্বরূপ; নগরের বহির্ভাগে বাস করাই উহাদের উচিত। বর্ধা ব্যক্তিদিকে হত্যা করা উহাদিগের প্রধান কার্য্য। যাহারা বৈশ্য্যের ঔরসে ক্ষত্রিয়ার গর্ভে জন্মগ্রহণ করে, তাহারা বাক্যজীবী বন্দী এবং যাহারা শূদ্রের ঔরসে সমুৎপন্ন হয়, তাহারা সংসাজীবী নিষাদ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। শূদ্রের ঔরসে বৈশ্য্যার গর্ভে যে সন্তান উৎপন্ন হয়, তাহারে সত্ৰধর বলিয়া কীর্ত্তন করা যায়। সত্ৰধরের নিকট দান গ্রহণ করা ব্রাহ্মণের কর্তব্য নহে।

অশ্বর্থাদি বর্ণসঙ্কর সমুদায় স্বজাতীয় ভাৰ্য্যাতে যে সমুদায় পুত্র উৎপন্ন করে, তাহারা তাহাদের স্বজাতি বলিয়া পরিগণিত হয়, আর উহারা আপনাদিগের অপেক্ষা নীচ জাতিতে যে সন্তান সমুদায় উৎপন্ন করে,

তাহারা স্ব স্ব মাতৃজাতি প্রাপ্ত হইয়া থাকে। এই রূপে পুরুষ সমান জাতীয় স্ত্রীর গর্ভে যে পুত্র সমুদায় উৎপন্ন করে, তাহারা সজাতীয় ও অসমান জাতীয় স্ত্রীর গর্ভে যে সকল সন্তান উৎপন্ন করে, তাহারা বিজাতীয় বলিয়া পরিগণিত হয়। যেমন শূদ্র ব্রাহ্মণীতে গমন করিলে চণ্ডালনামক জাতি নিকৃষ্ট বাহ্যজাতি সমুৎপন্ন হয়, তদ্রূপ ঐ বাহ্যবর্ণ আবার ব্রাহ্মণাদি চারিবর্ণের কন্যাতে গমন করিলে তাহাদের গর্ভে চণ্ডাল অপেক্ষা নিকৃষ্ট জাতি জন্মগ্রহণ করে।

এইরূপ ক্রমশ হীনজাতি হইতে পঞ্চদশবিধ হীনতর জাতির আবির্ভাব হয়। মগধ দেশীয় স্বৈরিক্রীর গর্ভে সূত্রধরের ঔরসে যে সন্তান উৎপন্ন হয়, তাহারা স্বৈরিক্র বা আয়োগব নামে প্রসিদ্ধ হইয়া থাকে। উহাদের মধ্যে কতগুলি রাজাদের প্রসাধন-কার্য্য এবং কতগুলি বাগুরা বন্ধন দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করে। ঐ স্বৈরিক্রীর গর্ভে বৈদেহের ঔরসে মদ্যকর মৈরেকর, নিষাদের ঔরসে নৌকাজীবী মদগুর, চাণ্ডালের ঔরসে মৃতদেহরক্ষক শ্মশপাক, আয়োগবের ঔরসে মাংস, মৈরেকরের ঔরসে স্বাতুকর, মদগুরের ঔরসে ক্ষৌদ্র ও শ্মশপাকের ঔরসে সৌগন্ধ হইয়া থাকে। আয়োগবীগর্ভে বৈদেহের ঔরসে মায়াজীবী, নিষাদের ঔরসে মদ্রনাভ ও চণ্ডালের ঔরসে পুষ্কস সমুৎপন্ন হয়। উহাদের মধ্যে মায়াজীবীগণ নিতান্ত নিষ্ঠুর ব্যবহার ও ক্রবতাচরণ, মদ্রনাভেরা গর্দভ-যুক্ত যানে আরোহণ এবং পুষ্কসেরা মৃত-ব্যক্তির বস্ত্র পরিধান ও তথ্যপাত্রে অশ্ম-গর্দভ ও হস্তীর মাংস ভোজন করে। নিষাদীর গর্ভে বৈদেহের ঔরসে অরণ্যপশু-ঘাতক ক্ষুদ্র, চর্ম্মকারের ঔরসে কাবির ও চণ্ডালের ঔরসে পাণ্ডুসোপাক সমুৎপন্ন

হয়। পাণ্ডুসৌপাকেরা বংশ দ্বারা পাত্ৰাদি নির্মাণ করিয়া জীবিকা নির্বাহ করে। বৈদেহীর গতে নিষাদের ঔরসে আহিণ্ডিকের ও চণ্ডালের ঔরসে সৌপাকের উৎপত্তি হয়। সৌপাকদিগের ব্যবহার চণ্ডালদিগের ন্যায়, নিষাদীর গতে সৌপাকের ঔরসে যে পুত্র জন্মে, তাহারে অশ্বেবসায়ী বলিয়া নির্দেশ করা যায়। অশ্বেবসায়ীগণ সতত শ্মশানে বাস করে। চণ্ডালাদি নীচ জাতিরা উহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া থাকে।

হে ধর্ম্মরাজ! পিতামাতার বর্ণ ব্যতিক্রম বশত এইরূপ বর্ণসঙ্কর উৎপন্ন হয়। ঐ সমস্ত বর্ণসঙ্করেরা প্রচ্ছন্নভাবে বা প্রকাশ্যেই অবস্থান করুক, কর্ম্ম দ্বারা উহাদিগকে জ্ঞাত হইতে হইবে। চারি বর্ণ ব্যতীত আর কোন জাতিরই ধর্ম্ম শাস্ত্রে নির্দিষ্ট নাই। জাতির সংখ্যা করা নিতান্ত মুকঠিন। যজ্ঞহীন সজ্জনসংসর্গশূন্য চণ্ডালাদি বাহ্যজাতি সমুদায় আপনাদের জাতি-নিয়ম পরিত্যাগ পূর্ব্বক বিজাতীয় স্ত্রীদিগের সহিত সংসর্গ করাতে, অশেষবিধ বাহ্যজাতি সমুৎপন্ন হয়। ঐ সমুদায় জাতি স্ব স্ব কর্ম্মানুসারে জাতি ও জীবিকা প্রাপ্ত হয়। উহারা চতুষ্পথ, শ্মশান, শৈল ও বৃক্ষসমূহে অবস্থান এবং লৌহনির্ম্মিত অলঙ্কার ধারণ পূর্ব্বক স্ব স্ব কার্য্য দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিয়া থাকে। উহাদিগকে কখন কখন অন্যরূপ ভূষণ ধারণ করিতেও দেখা যায়। গো ব্রাহ্মণগণের যথোচিত সাহায্য, দয়া, সত্য, ক্ষমা ও আপনার দেহের মমতা পরিত্যাগ পূর্ব্বক অন্যকে পরিত্রাণ এই কএকটি উহাদিগের সিদ্ধির লক্ষণ।

বুদ্ধিমান মনুষ্য সর্বর্ণ স্ত্রীতেই পুত্র উৎপাদন করিবেন। অসবর্ণ স্ত্রীতে পুত্র উৎপাদন করা জ্ঞেয়কর মতে। অসবর্ণার গর্তজাত পুত্র পিতার মিতান্ত্র অবসন্ন করে। রমণীগণ কি বিদ্বান্, কি মুখ সকল-

কেই কামক্রোধের বশবর্ত্তী করিয়া কুপথে নীত করে। পুরুষদূষণ স্ত্রীজাতির স্বভাব। অতএব বিচক্ষণ মনুষ্যেরা এই সমস্ত সর্বিশেষ অবগত হইয়া স্ত্রীলোকের প্রতি একান্ত আসক্তি প্রদর্শন করিবেন না।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যে ব্যক্তি উৎকৃষ্ট বর্ণের স্ত্রীর গতে অপকৃষ্ট বর্ণের ঔরসে জন্মগ্রহণ পূর্ব্বক আর্থ্য ব্যক্তির ন্যায় রূপবেশাদি সম্পন্ন হয় আমরা কি রূপে তাহারে বর্ণসঙ্কর বলিয়া পরিজ্ঞাত হইব?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যে ব্যক্তি যোনিসঙ্কর হইতে সমুৎপন্ন হয়, তাহার নীচত্ব তাহার আর্থ্যালোক বিরুদ্ধ কার্য্য দ্বারা অনায়াসে উপলব্ধি হইতে পারে। এই জীবলোকে অনাথ্যতা, অনাচার, ক্রুরতা ও যাগযজ্ঞাদিরাহিত্য পুরুষের নীচজাতিত্ব প্রখ্যাপিত করিয়া থাকে। যোনি-সঙ্করসমুৎপন্ন মনুষ্য, পিতা বা মাতা অথবা উভয়েরই স্বভাব অধিকার করে। উহারা কোন রূপেই আপনার নীচত্ব প্রচ্ছন্ন রাখিতে পারে না। উহারা পিতা বা মাতার ন্যায় রূপপরিগ্রহ করিয়া জন্মগ্রহণ করে এবং ব্যাঘ্রাদি তির্য্যগ্‌যোনি যেমন আপনার বীজগুণ পরিত্যাগ করে না, তক্রূপ উহারা পিতা মাতার স্বভাব পরিত্যাগ করিতে পারে না। যোনিসঙ্কর হইতে জাতি গোপনেও যাহার জন্ম হয়, সেও অল্প বা অধিকই হউক, জন্মদাতার স্বভাব অবশ্যই প্রাপ্ত হইয়া থাকে। মনুষ্য নীচ জাতি হইতে উৎপন্ন হইয়া আর্থ্যের ন্যায় আচার-নিরত হইলেও তাহার জাতিস্বভাব নিকৃষ্টতা প্রকাশ করিয়া দেয়। বিবিধস্বভাব-সম্পন্ন নানাকার্য্যনিরত মনুষ্যমধ্যে ব্যবহার ও জাতি পরস্পর বিরুদ্ধ হইয়া থাকে। কখন নীচ জাতিতে উৎকৃষ্ট ব্যবহার ও কখন বা উৎকৃষ্ট জাতিতে নিকৃষ্ট ব্যবহার হুষ্টিগোচর হয়। শাস্ত্রজ্ঞান নীচের নীচত্ব

অপকর্ষণ করিতে সমর্থ হয় না এবং নীচ আপনার অনুকূপ কার্যানুষ্ঠান করিয়া কদাচই ক্ষোভ প্রকাশ করে না । উৎকৃষ্ট জাতি-সমুৎপন্ন ব্যক্তি যদি অসচ্চরিত্র হয়, তাহার সমাদর করা কখনই কর্তব্য নহে । আর শুভ্রও যদি ধর্ম্মপরায়েণ ও সচ্চরিত্র হয়, তাহার সংকার করা শ্রেয়স্কর । মনুষ্য কুল-শীল ও কার্য্য দ্বারা আপনার পরিচয় প্রদান করিয়া থাকে । আর তাহার কুল যদি কোন কারণবশত শীন দশায় নিপতিত হয়, তাহা হইলে সে কার্য্য দ্বারা পুনরায় তাহা উজ্জল করিয়া থাকে । অতএব যাহাতে সংকীর্ণ ও অন্যকূপ নিকৃষ্ট জাতিতে সম্মানোৎপাদন করিতে না হয়, বিচক্ষণ মনুষ্য তদ্বিষয়ে নিরন্তর সাবধান হইবেন ।

একোনপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কীদৃশী ভার্গ্যাগতে কীদৃশ পুত্র উৎপন্ন হয়? পুত্র কয়-প্রকার? এবং অধ্যোঢাদি পুত্রে কাহার অধিকার? পুত্রের নিমিত্ত মানবগণের সতত বিবাদ উপস্থিত হইয়া থাকে ; অতএব আপনি ঐ সমুদায় সবিশেষ কীর্তন করিয়া আমার সংশয় ছেদন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ঔরসজাত পুত্র আত্মস্বরূপ । যে স্ত্রী স্বামীর আঞ্জানুসারে অন্য পুরুষ দ্বারা পুত্র উৎপাদন করে, তাহার সেই পুত্র নিকৃষ্টজ এবং যে স্ত্রী স্বামীর অনুমতিনিরপেক্ষ হইয়া জার দ্বারা পুত্র উৎপাদন করে, তাহার সেই পুত্র প্রমুতিজ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে । পতিত ব্যক্তি স্বীয় ভার্গ্যার গতে পুত্র উৎপাদন করিলে ঐ পুত্র পতিতজ বলিয়া অভিহিত হয় । বিনামূল্যে অন্য হইতে যে পুত্রকে লাভ করা যায়, তাহারে দত্তক পুত্র এবং মূল্য দ্বারা যে পুত্রকে প্রাপ্ত হওয়া যায়, তাহারে ক্রীত পুত্র বলিয়া কীর্তন করা

যাইতে পারে । যদি কোন ব্যক্তি গভবতী স্ত্রীর পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে তাহার ঐ স্ত্রীর ঐ গভজাত পুত্রকে অধ্যুত কহে । অবিবাহিতা কুমারীর গভজাত পুত্রকে কানীন বলিয়া নির্দেশ করা যায় । এই সমুদায় ভিন্ন ছয় প্রকার অপধ্বংসজ পুত্র ও ছয় প্রকার অপসদ পুত্র আছে ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কীদৃশ পুত্রগণকে অপধ্বংসজ ও অপসদ বলিয়া নির্দেশ করা যায়, আপনি তাহা সবিস্তরে আমার নিকট কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! ব্রাহ্মণজাতি ক্ষত্রিয়া, বৈশ্যা ও শূদ্রা এই তিন স্ত্রীর গভে যে ত্রিবিধ পুত্র, ক্ষত্রিয়জাতি বৈশ্যা ও শূদ্রা এই দুই স্ত্রীর গভে যে দ্বিবিধ পুত্র এবং বৈশ্যজাতি শূদ্রার গভে যে একবিধ পুত্র উৎপাদন করে, পণ্ডিতেরা সেই ছয় প্রকার পুত্রকেই অপধ্বংসজ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । শূদ্রজাতি ব্রাহ্মণীর গভে যে পুত্র উৎপাদন করে, তাহারে চণ্ডাল, ক্ষত্রিয়ার গভে যে পুত্র উৎপাদন করে, তাহারে ব্রাত্য এবং বৈশ্যার গভে যে পুত্র উৎপাদন করে তাহারে চেল বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে । বৈশ্যজাতি হইতে ব্রাহ্মণীর গভজাত পুত্র মাগধ ও ক্ষত্রিয়ার গভজাত পুত্র বালক বলিয়া অভিহিত হয় এবং ক্ষত্রিয়ের ঔরসে ও ব্রাহ্মণীর গভে যে পুত্র উৎপন্ন হয়, সেই পুত্র সূত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে । পণ্ডিতেরা এই ছয় প্রকার পুত্রকেই অপসদ বলিয়া কীর্তন করেন । এই আমি তোমার নিকট ছয়প্রকার অপধ্বংসজ ও ছয়প্রকার অপসদ পুত্রের বিষয় কীর্তন করিলাম ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! যদি কেহ পরস্ত্রীতে পুত্র উৎপাদন করে, তাহা হইলে সেই পুত্রের অধিকারী কে হইবে ?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! যদি কেহ পর-

স্ত্রীর গর্ভে পুত্র উৎপাদন করে, তাহা হইলে সেই পুত্র উৎপাদকেরই হইবে ; কিন্তু যদি উৎপাদক ঐ পুত্রকে পরিত্যাগ করে, তাহা হইলে ঐ পুত্র তাহার গর্ভে জন্মিবে, তাহার পাণিগ্রহীতার হইবে। আর যদি কেহ কোন গর্ভবতী কামিনীর পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে ঐ গর্ভজাত পুত্র উৎপাদক কর্তৃক পরিত্যক্ত না হইলেও ঐ কামিনীর পাণিগ্রহীতার হইবে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আমি বাল্যাবধি অবগত আছি যে, আপনার স্ত্রীতেই হউক বা পরস্ত্রীতেই হউক যে ব্যক্তি রেতঃসেক করে, ঐ রেতঃজনিত পুত্র তাহারই হইয়া থাকে। কিন্তু আপনি যে এক্ষণে কহিলেন, লোক পরস্ত্রীর গর্ভে পুত্রোৎপাদন পূর্বক তাহারে পরিত্যাগ করিলে তাহার জননীর পাণিগ্রহীতার হইবে এবং যদি কেহ গর্ভবতী রমণীর পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে ঐ গর্ভসঞ্চারিত পুত্র পাণিগ্রহীতার হইবে, ইহার কারণ কি ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! যদি কেহ পরস্ত্রীর গর্ভে পুত্রোৎপাদন পূর্বক কোন কারণবশত তাহারে পরিত্যাগ করে, তাহা হইলে ঐ পরিত্যক্ত পুত্রে তাহার অধিকার থাকিবার সম্ভাবনা কি ? আর যদি কেহ পুত্রলাভার্থী হইয়া গর্ভবতী কামিনীর পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে ঐ গর্ভজাত পুত্র তাহার হইবে না কেন ? ঐ গর্ভজাত পুত্রে যদিও উহার উৎপাদকের সম্পূর্ণ লক্ষণ লক্ষিত হয়, তাহা হইলেও ঐ পুত্র উহার জননীর পাণিগ্রহীতারই হইবে। ঐকপ পুত্রকে অধ্যোচ্চ পুত্র কহে। কৃতক পুত্রে উৎপাদক বা জননীর কিছুমাত্র অধিকার নাই ; যে ব্যক্তি তাহারে গ্রহণ ও ভরণপোষণ করে, সে তাহারই হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কৃতক পুত্র কি প্রকার ? ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! যে

পুত্রকে তাহার উৎপাদক বা জননী গুণ্ডভাবে পরিত্যাগ করে, সেই পুত্রকে যদি কেহ দয়াপরবশ হইয়া গ্রহণ ও লালনপালন করে এবং ঐ সময় অনুসন্ধান করিয়াও তাহার উৎপাদক বা জননীর নির্ণয় করিতে না পারে, তাহা হইলে ঐ পুত্র গ্রহীতার কৃতক পুত্র হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কৃতক পুত্রের নামকরণ বিবাহ ও অন্যান্য সংস্কার কি রূপে সম্পাদিত হইবে ?

ভীষ্ম কহিলেন ধর্ম্মরাজ ! যদি ঐ পুত্রের নামকরণাদি সংস্কারের পূর্বে গ্রহীতা উহার জননীর গোত্র ও বর্ণাদি অবগত হন, তাহা হইলে তিনি ঐ গোত্র অনুসারে তাহার নামকরণাদি সংস্কার ও ঐ বর্ণের কন্যার সহিত তাহার বিবাহ সম্পাদন করিবেন, আর যদি তিনি তাহার জননীর গোত্র ও বর্ণাদি পরিজ্ঞাত না হন, তাহা হইলে আপনার গোত্রানুসারেই ঐ পুত্রের নামকরণাদি সংস্কার সম্পাদন পূর্বক আপনার বর্ণের কন্যার সহিত তাহার বিবাহ দিবেন। অধ্যোচ্চ ও কানীন এই উভয়বিধ পুত্র অতি নিকৃষ্ট। ব্রাহ্মণাদি বর্ণচতুষ্টয় ঐ উভয়বিধ পুত্র এবং ক্ষেত্রজ ও অপসদ পুত্রের নামকরণাদি সংস্কার আপনাদের গোত্রানুসারে সম্পাদিত করিবেন। হে ধর্ম্মরাজ ! এই আমি তোমার প্রশ্নানুরূপ উত্তর প্রদান করিলাম। অতঃপর আর তোমার কি শ্রবণ করিতে অভিলাষ আছে, প্রকাশ কর।

পঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! পরপীড়া দর্শনে কিরূপ ক্রোধ হয় ? যাহাদের সহিত একত্র বাস করা যায়, তাহাদের প্রতি কিরূপ স্নেহ জন্মে ? এবং গোসমুদায়ের মাহাত্ম্যই বা কিরূপ ? আপনি এই কয়েকটা বিষয়, সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি এই

স্থলে নহুবচ্যবনসংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর, উহা শ্রবণ করিলেই তোমার এই বিষয় সুস্পষ্ট রূপদৃশ্য হইবে। পূর্বে মহর্ষি চ্যবন অতিমান, ক্রোধ, হর্ষ ও শোক পরিত্যাগ পূর্বক দ্বাদশ বৎসর প্রয়াগতীর্থে গঙ্গায়মুনার জলমধ্যে বাস করিয়াছিলেন। ঐ মহাআ গঙ্গায়মুনার বায়ুবেগসদৃশ প্রবল জলবেগ অনায়াসে সহ্য করিতেন। গঙ্গা, যমুনা ও অন্যান্য স্রোতস্বতীরা ঐ মহর্ষিরে কদাচই নিপীড়িত করিতেন না, প্রভূত প্রদক্ষিণ দ্বারা তাঁহার সম্মানবর্দ্ধন করিতেন। মহর্ষি কঠোর ন্যায় স্থির হইয়া জলমধ্যে কখন শয়ন ও কখন বা উপবেশন করিয়া থাকিতেন। জলচর জীবজন্তুগণ তাঁহারে নিরন্তর জলমধ্যে বাস করিতে দেখিয়া ক্রমশঃ তাঁহার প্রতি সমুচিত বিশ্বাস প্রদর্শন করিতে আরম্ভ করিল। মৎস্যেরা তাঁহার সন্নিধানে আগমন পূর্বক প্রফুল্লমনে বিশ্বস্তচিত্তে তাঁহার দেহ আঘাণ করিতে লাগিল। মহাআ চ্যবন এই রূপে সলিলবাস অবলম্বন পূর্বক বহুকাল অতিবাহিত করিলেন।

অনন্তর একদা মহাবলপরাক্রান্ত মহাকায় মৎস্যজীবী নিষাদগণ মৎস্যসংগ্রহ কারবার মানসে প্রয়াগতীর্থে সমুপস্থিত হইয়া বহুবিধ উপায় উদ্ভাবন পূর্বক যে স্থানে মহর্ষি চ্যবন বাস করিতেছিলেন, তথায় সুবস্ত্রীণ নূতনসূত্রসঙ্কলিত জাল নিক্ষেপ করিল এবং অনতিবিলম্বেই সেই জাল অতিভারাক্রান্ত বিবেচনা করিয়া প্রফুল্লচিত্তে জলে অবতীর্ণ হইয়া মৎস্য প্রভৃতি জলচর জীবজন্তুগণের সহিত মহর্ষি চ্যবনকে গ্রহণ পূর্বক তীরে উপস্থিত হইল। তীরে উপস্থিত হইবামাত্র হরিদ্বর্ণ ঋতুরাজি-বিরাজিত অটাকুটমণ্ডিত মহর্ষি চ্যবন তাহাদের নেত্রপথে নিপতিত হইলেন। ঐ মহা-

আর কলেবর শৈবালজালে জড়িত ও শঙ্খ-শযুকপ্রভৃতি জলজন্তুগণে সমাকীর্ণ হইয়াছিল। মৎস্যজীবগণ তাঁহারে জলজন্তুগণের সহিত জালে বন্ধ দেখিয়া শঙ্কিত চিত্তে ক্লুতাক্ললিপুটে বারংবার অভিবাধন করিতে লাগিল। ঐ সময় মৎস্যগণ জলমধ্যে জাল দ্বারা আকর্ষণ, নিপীড়ন এবং তৎকালমূলত ভয় ও স্থলস্পর্শনিবন্ধন প্রাণত্যাগ করিল। মহর্ষি চ্যবন তাহাদের তাদৃশ ছুদৃশা দর্শন করিয়া দয়াক্রান্তচিত্তে বারংবার দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন।

তখন নিষাদগণ মহর্ষিরে মৎস্যবিনাশ-নিবন্ধন যার পর নাই চুঃখিত দেখিয়া বিনীতভাবে কহিল, ভগবন! আমরা অজ্ঞানতানিবন্ধন যে পাপাচরণ করিয়াছি, আমাদিগকে তদ্বিষয়ে ক্ষমা করুন এবং এক্ষণে আমরা আপনার কি প্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করিব, তাহাও বলুন। মৎস্যজীবগণ এই রূপে বিনয় প্রকাশ করিলে মহর্ষি চ্যবন তাহাদিগকে কহিলেন, নিষাদগণ! এক্ষণে আমার এই অভিলাষ যে, আমি হয় এই মৎস্যগণের সহিত প্রাণ পরিত্যাগ করিব, না হয় ইহাদিগের সহিত বিক্রীত হইব। আমি ইহাদিগের সহিত বহুকাল জলে বাস করিয়াছি, এক্ষণে কদাচ ইহাদিগকে পরিত্যাগ করিতে পারিব না। মহর্ষি এই কথা কহিলে নিষাদগণ নিতান্ত ভীত হইয়া দীনবদনে মহারাজ নহুবের নিকট গমন পূর্বক সেই বৃত্তান্ত আদ্যোপান্ত নিবেদন করিল।

একপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

মহারাজ! তখন নরপতি নহুব মৎস্যজীবগণের মুখে স্বীয় পুরোহিত মহর্ষি চ্যবনের বৃত্তান্ত শ্রবণ করিবামাত্র সত্তরে অমাত্য ও পুরোহিগণ সমতিব্যাংারে সংঘত

হইয়া তাঁহার সমীপে গমন পূর্বক কৃতাজ্ঞ-
লিপুটে আত্মপরিচয় প্রদান করিলেন।
মহাত্মা চ্যবনও সেই দেবতুল্য সত্যব্রত-
পরায়ণ নরপতিরে অভ্যর্থনা করিলেন।

তখন নরপতি নহুষ তাঁহারে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, দ্বিজবর! এক্ষণে আমারে
আপনার কি প্রিয় কার্য সাধন করিতে
হইবে আজ্ঞা করুন। আপনি আমারে
যে বিষয়ে অনুমতি করিবেন, অতি দুষ্ট
হইলেও আমি তাহা সংসাধন করিব।

চ্যবন কহিলেন, মহারাজ! মৎস্যজীবী
ধীবরগণ অতিশয় আশ্রয় হইয়াছে। অতএব
তুমি উহাদিগকে মৎস্যগণের মূল্যের সহিত
আমার মূল্য প্রদান কর।

নহুষ কহিলেন, মহাত্মন! যদি আপ-
নার অভিমত হয়, তাহা হইলে আপনার
বিনিময়ে ধীবরদিগকে সহস্র মুদ্রা প্রদান
করা যাউক।

চ্যবন কহিলেন, মহারাজ! সহস্র মুদ্রা
আমার উপযুক্ত মূল্য নহে; অতএব তুমি
বিশেষ বিবেচনা করিয়া যাহা আমার যথার্থ
মূল্য হয়, উহাদিগকে তাহা প্রদান কর।

নহুষ কহিলেন, ভগবন! যদি আপনার
অভিমত হয়, তাহা হইলে আপনার মূল্য
স্বরূপ উহাদিগকে একলক্ষ মুদ্রা প্রদান
করা যায়।

চ্যবন কহিলেন, রাজন! একলক্ষ মুদ্রা
আমার উপযুক্ত মূল্য নহে। অতএব তুমি
অমাত্যগণের সহিত পরামর্শ করিয়া যাহা
আমার উপযুক্ত মূল্য হয়, উহাদিগকে
প্রদান কর।

নহুষ কহিলেন, ভগবন! তবে উহা-
দিগকে কোটি মুদ্রা প্রদান করা যাউক।
আর যদি উহাও আপনার উপযুক্ত মূল্য না
হয়, তাহা হইলে বলুন উহাদিগকে উহা
অপেক্ষা অধিক প্রদান করি।

চ্যবন কহিলেন, রাজন! এক কোটি

বা তদপেক্ষা অধিক মুদ্রা আমার উপযুক্ত
মূল্য নহে। অতএব ব্রাহ্মণগণের সহিত
পরামর্শ করিয়া যাহা আমার যথার্থ মূল্য
হয়, তাহা প্রদান কর।

নহুষ কহিলেন, ভগবন! তবে ধীবর-
দিগকে আপনার মূলস্বরূপ অর্জরাজ্য বা
সমুদায় রাজ্য প্রদান করি। আমার বোধ
হয়, ইহাই আপনার উপযুক্ত মূল্য। এক্ষণে
আপনার অভিপ্রায় কি, তাহা ব্যক্ত করুন।

চ্যবন কহিলেন, মহারাজ! তোমার
অর্জরাজ্য বা সমুদায় রাজ্য আমার উপযুক্ত
মূল্য নহে। অতএব তুমি ঋষিদিগের সহিত
পরামর্শ করিয়া যাহা আমার উপযুক্ত মূল্য
তাহাই প্রদান কর।

হে ধর্মরাজ! মহর্ষি চ্যবন এই কথা
কহিলেন নরপতি নহুষ তাঁহার যথার্থ মূল্য
নিক্রপণে অসমর্থ এবং অমাত্য ও পুরোহিত-
গণের সহিত নিতান্ত দুঃখিত ও চিন্তাসাগরে
নিমগ্ন হইয়া মৎস্যজীবীগণকে কি প্রদান
করিলে মহর্ষির যথার্থ মূল্য দান করা হইবে,
ইহা চিন্তা করিতেছেন, এমন সময়ে এক
গোগত সন্তৃত কলমুলাহারী বনচারী তপস্বী
সহস্রা তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া
তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহা-
রাজ! আপনার উৎকণ্ঠিত দেখিতেছি
কেন? আপনি অবিলম্বে আপনার উৎ-
কণ্ঠার কারণ প্রকাশ করুন, আমি অবশ্যই
আপনার উৎকণ্ঠা নিবারণ ও সন্তোষসাধন
করিব। আমি পরিহাসাদিস্থলেও কখন
মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করি না। অতএব
আপনার নিকট যাহা কহিতেছি, নিশ্চয়ই
তাহা সম্পাদন করিব।

তখন মহাত্মা নহুষ তাঁহারে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, ভগবন! আপনি এই
মহর্ষি চ্যবনের মূল্য কি, তাহা আমার নিকট
কীর্তন করিয়া আমারে সবংশে পরিচয়
করুন। আমি কেবল বাহুবলশালী, আত্ম

কিছুমাত্র তপোবল নাই। সুতরাং মহর্ষি রোষাবিষ্ট হইলে আমার কথা দূরে থাক, সমুদায় বিশ্বসংসার বিনাশ করিতে পারেন। আমি আজি মহর্ষি চ্যবনের মূল্য স্থির করিতে না পারিয়া অমাত্য ও পুরোহিত-বর্গের সহিত একেবারে অগাধ চিন্তাসাগরে নিমগ্ন হইয়াছি; অতএব আপনি এই মহর্ষির মূল্য নিশ্চয় করিয়া আমাকে উদ্ধার করুন।

নরপতি নহুষ এই কথা কহিলে সেই গোজাত মহর্ষি অমাত্যগণের সহিত তাঁহার হর্ষোৎপাদন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! ব্রাহ্মণগণ সমুদায় বর্ণ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট। একমাত্র গোধনই উহাদিগের প্রকৃত মূল্য হইতে পারে। অতএব আপনি উহাই মহর্ষির মূল্যরূপে কণ্পনা করুন। তখন নরপতি নহুষ অমাত্য ও পুরোহিত-গণসমভিবাংহারে মহা আশ্লাদিত হইয়া ভৃগুনন্দন চ্যবনকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে! আপনি গাত্রোথান করুন। আমার বোধ হয়, গোধনই আপনার প্রকৃত মূল্য; অতএব এক্ষণে আমি গোধন দ্বারা আপনাকে ক্রয় করিলাম।

মহাত্মা নহুষ এই কথা কহিবামাত্র মহর্ষি চ্যবন তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! এই আমি গাত্রোথান করিলাম, তুমি আমাকে যথার্থ মূল্যে ক্রয় করিয়াছ। ইহলোকে গোধনতুল্য ধন আর কিছুই নাই। গোমহাত্ম্য কীৰ্ত্তন, গোমহাত্ম্য শ্রবণ, গোদান ও গোদর্শন দ্বারা সমুদায় পাপনাশ ও মঙ্গললাভ হইয়া থাকে। গাভী পরম পবিত্র পদার্থ। জী, অন্ন, দেবগণের হবনীয় দ্রব্য, স্বাশ্বকার, বঘট্কার ও যজ্ঞ-সমুদায়ই গাভীগণ হইতে সমুৎপন্ন হয়। গাভীগণ দিব্য দুগ্ধ ধারণ ও ক্ষরণ করিয়া থাকে। উহারা সমুদায় লোকের নমন্য ও অমৃতের আধারস্বরূপ। উহাদিগের

শরীরকান্তি ও তেজস্বিতা হুতাশনসদৃশ। গাভী হইতে জীবগণের যার পর নাই সুখোদয় হইয়া থাকে। গোকুল যে স্থানে অবস্থান করিয়া নিত্যই নিশ্বাস পরিত্যাগ করে, সে স্থান পরম পবিত্র ও শোভাযুক্ত হয়। গাভী স্বর্গের সোপানস্বরূপ। স্বর্গে দেবগণও উহাদিগকে পূজা করিয়া থাকেন। গাভীর নিকট যে যাগ প্রার্থনা করে, সে তৎক্ষণাৎ তাহাই লাভ করিতে পারে। গাভী অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পদার্থ আর কিছুই নাই। হে মহারাজ! সম্পূর্ণরূপে গোকুলের মহিমা কীৰ্ত্তন করা আমার সাধ্য নহে। আমি এক্ষণে যাহা কহিলাম, ইহা তাহাদিগের গুণের একাংশমাত্র।

মহর্ষি চ্যবন এই কথা কহিয়া নিরন্তর হইলে মহারাজ নহুষ ধীবরগণকে মহর্ষির মূল্যস্বরূপ একটি গাভী প্রদান করিলেন। তখন ধীবরগণ চ্যবনকে সম্বোধন করিয়া কহিল, মহর্ষে! যতক্ষণে সপ্তপদ ভূমি গমন করিতে পারা যায়, ততক্ষণ মাত্র সাধুদিগের সহিত একত্র বাস করিলেই তাঁহাদের সহিত মিত্রতা লাভ হইয়া থাকে। আপনার সহিত বহুকাল আমরাদিগের সাক্ষাৎ ও কথোপকথন হইয়াছে; অতএব আপনি আমাদের প্রতি প্রসন্ন হউন। আপনি পরম পবিত্র ও তেজস্বী। এক্ষণে আমরা প্রণতভাবে আপনার নিকট এই প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনি অনুগ্রহ প্রকাশ পূর্বক আমাদের নিকট এই গাভী গ্রহণ করুন।

চ্যবন কহিলেন, হে ধীবরগণ! অগ্নিদাহে তৃণাদি যেমন ভস্মীভূত হয়, তদ্রূপ আশীবিষতুল্য মূনি ও দরিদ্রের ক্রোধ দৃষ্টিপাতে মনুষ্য সমূলে নির্মূল হইয়া থাকে। তোমরা দরিদ্র, সুতরাং আমি কদাচ তোমাদের প্রার্থনা ভঙ্গ করিব না। এক্ষণে আমি তোমাদিগের গাভী গ্রহণ করিলাম।

তোমরা পাপ হইতে মুক্ত হইলে, অতঃপর তোমরা এই মৎস্যগণের সহিত স্বর্গে গমন কর।

মহর্ষি চ্যবন এই কথা কহিয়া ধীবরদিগের নিকট সেই গাভী গ্রহণ করিলে, তাহার মৎস্যসমূহাদয়ের সহিত স্বর্গে গমন করিল। নরপতি নহুষ তাহাদিগকে স্বর্গারোহণ করিতে অবলোকন করিয়া, নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইলেন। ঐ সময় সেই গো-গত জ্ঞাত মহর্ষি ও ভৃগুনন্দন চ্যবন উভয়ে নরপতিরে অনুকূপ বর প্রার্থনা করিতে কহিলেন। তখন নরপতি মহা আত্মদ্রবিত হইয়া তাহাদিগের বাক্যে স্বীকার করিয়া কহিলেন, ভগবন্! যেন আমার ধর্ম্মে অচলা ভক্তি থাকে। নহুষ এইরূপ যুক্তিসঙ্গত বর প্রার্থনা করিলে, ঋষিদ্বয় তথাস্তু বলিয়া তাঁহার আনন্দবর্দ্ধন পূর্বক তৎকর্তৃক পুজিত হইয়া স্ব স্ব আশ্রমে গমন করিলেন। নরপতি নহুষও বরলাভে পরম পরিতুষ্ট হইয়া স্বীয় ভবনে প্রবিষ্ট হইলেন।

হে ধর্ম্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট পরপীড়াদর্শনের ক্লেশ, অন্যসংবাসজনিত স্নেহ ও গোমাহাওয়ার বিষয় কীর্তন করিলাম। এক্ষণে যদি তোমার অন্য কোন বক্তব্য থাকে, প্রকাশ কর।

দ্বিপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! জমদগ্নিনন্দন রামের বৃত্তান্ত জ্ঞাত হইতে আমার একান্ত কৌতুহল উপস্থিত হইয়াছে। তাঁহার কি রূপে জন্ম হইল এবং তিনি ব্রাহ্মণবংশে জন্মগ্রহণ করিয়া কি নিমিত্ত কত্রিয়ধর্ম্মাক্রান্ত হইলেন? আর মহারাজ কৌশিক কত্রিয় ছিলেন, বিশ্বামিত্র তাঁহার বংশে উৎপন্ন হইয়া কি রূপে ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিলেন, এই বিষয়ে আমার আরও এই একটি

সংশয় হইয়াছে যে, মহর্ষি ঋচিক ও মহারাজ কৌশিক স্ব স্ব বংশের প্রতিষ্ঠাতা ছিলেন। কিন্তু মহর্ষি ঋচিকের পুত্র জমদগ্নির কত্রিয়ত্ব না হইয়া তাঁহার পৌত্র রামের কত্রিয়ত্ব এবং কৌশিকের আত্মজ গাধির ব্রাহ্মণত্ব না হইয়া তাঁহার পৌত্র বিশ্বামিত্রের ব্রাহ্মণত্ব হইল কেন? আপনি পুরাণে সম্পূর্ণ অভিজ্ঞতা লাভ করিয়াছেন, অতএব এক্ষণে তাহা কীর্তন করিয়া আমার এই সংশয় ছেদন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আমি তোমার এই সংশয় নিরাকরণ করিবার নিমিত্ত কৌশিকচ্যবনসংবাদ নামক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মহর্ষি চ্যবন কৌশিকবংশ হইতেই আপনার বংশে কত্রিয়ধর্ম্মের সঞ্চার হইবে, ইহা অনুধাবন এবং কত্রিয়ত্ব সঞ্চার হইলে আপনার বংশে যে সমস্ত গুণ দোষ ও বলাবল উপস্থিত হইবে, তাহা অনুমান করিয়া কৌশিকের বংশ তন্মসং করিবার অভিলাষে তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, মহারাজ! তোমার সহিত অবস্থান করিতে আমার অতিশয় অভিলাষ হইয়াছে। এক্ষণে তোমার মত কি? তখন মহারাজ কৌশিক মহর্ষি চ্যবনের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, ভগবন্! কন্যাসম্প্রদানকালে এইরূপ নিয়ম নির্দিষ্ট হইয়া থাকে, যে কন্যা নিরন্তর ভর্তার সহিত একত্র বাস করিবে। ফলত পত্নীই পতির সহিত সতত একত্র বাস করিতে পারে তন্মসং আর কেহই কাহারও সহিত নিরন্তর বাস করিতে পারে না। অতএব এক্ষণে আপনি যেকূপ অভিলাষ প্রকাশ করিতেছেন, তাহা ধর্ম্মের অন্তিমোদিত নহে। যাহা হউক, আপনার যখন আমার সহিত একত্র বাসের ইচ্ছা হইয়াছে, তখন আমি অবশ্যই তদ্বিষয়ে সন্মত হইব। মহারাজ কৌশিক এই বলিয়া মহর্ষি চ্যবনকে

আসন প্রদান ও ভূক্তারনিঃসৃত সলিল দ্বারা তাঁহার পাদপ্রক্ষালণ পূৰ্ণক বিধানানুসারে তাঁহারে মধুপৰ্ক প্রদান করিলেন। পরে মহিষীসমভিব্যাহারে অব্যগ্রমনে তাঁহারে বিধি পূৰ্ণক পূজা করিয়া পুনরায় কহিলেন, ভগবন্! আমি ও আমার এই মহিষী আমরা উভয়েই আপনার একান্ত অধীন। এক্ষণে আমরা আপনার কোন কার্য অনুষ্ঠান করিব, আদেশ করুন। আমার রাজ্য, ধন ও ধেনু প্রভৃতি যে যে দ্রব্যে আপনার অভিলাষ হয়, আপনি ব্যক্ত করুন, আমি অবিচারিতচিত্তে আপনাকে তৎসমুদায়ই প্রদান করিব। এই রাজ্যপ্রসাদ, রাজ্য ও ধর্মাসন আপনারই অধিকৃত। আপনিই এক্ষণে রাজা হইয়া স্বয়ং এই পৃথিবী শাসন করুন। আমি কেবল আপনার আশ্রিতমাত্র রহিলাম।

মহীপাল কুশিক এইরূপ বিনয়প্রকাশ করিলে, মহর্ষি চ্যবন প্রীতিপ্রফুল্লচিত্তে তাঁহারে সম্বোধন পূৰ্ণক কহিলেন, মহারাজ! আমি রাজ্য, ধন, ধেনু, দেশ, যজ্ঞীয় উপকরণ বা স্ত্রীসমুদায় প্রার্থনা করি না। আমার যেকোন অভিলাষ, ব্যক্ত করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। এক্ষণে তোমার ও তোমার মহিষীর যদি অভিপ্রেত হয়, তাহা হইলে আমি কোন একটা নিয়মের অনুষ্ঠান করি। ঐ নিয়মানুষ্ঠানকালে তোমাদের উভয়কেই অকুণ্ঠিতমনে আমার পরিচর্যা করিতে হইবে। মহর্ষি এই কথা কহিলে, মহারাজ কুশিক ও তাঁহার মহিষী পুলকিত মনে কহিলেন, ভগবন্! আপনি যেকোন আদেশ করিতেছেন, আমরা অবশ্যই তাহা সম্পাদন করিব। মহীপাল কুশিক পত্নীসমভিব্যাহারে এইরূপে মহর্ষির বাক্যে অঙ্গীকার করিয়া তাঁহারে এক উৎকৃষ্ট গৃহমধ্যে লইয়া গিয়া তদ্ব্যবহারোপযোগী

পদার্থসমুদায় প্রদর্শন পূৰ্ণক কহিলেন, ভগবন্! আপনার নিমিত্ত এই শয্যা প্রস্তুত আছে, আপনি স্বেচ্ছানুসারে ইহাতে উপবেশন করুন। আমরা উভয়ে যথাসাধ্য আপনার প্রীতি উৎপাদনের চেষ্টা করিব।

তাঁহার পরম্পর এইরূপ কথোপকথন করিতেছেন, এই অবসরে দিবাকর অন্তাচলচূড়াবলম্বী হইলেন। তখন মহর্ষি চ্যবন অন্নপান আহরণার্থ কুশিককে আদেশ করিলেন। মহারাজ কুশিক তাঁহার আদেশ প্রাপ্তিমাত্র প্রণত হইয়া তাঁহারে জিজ্ঞাসা করিলেন, তপোধন! আপনার কিরূপ অন্নপান প্রার্থনীয়, আজ্ঞা করুন, আমি তাহাই আনয়ন করিতেছি। তখন মহর্ষি চ্যবন প্রীতমনে তাঁহারে কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে তোমার আলয়ে যেকোন অন্নপান প্রস্তুত আছে, তাহাই আনয়ন কর। মহর্ষি এই কথা কহিলে, মহারাজ কুশিক তাঁহার বাক্য শিরোধার্য্য করিয়া গৃহমধ্যে যে সমস্ত অন্নপান প্রস্তুত ছিল, তাঁহার নিমিত্ত তৎসমুদায় আহরণ করিলেন। মহর্ষি স্বেচ্ছানুসারে ঐ সমস্ত দ্রব্য ভোজন ও পান করিয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন, এক্ষণে আমার নিদ্রার সময় সমুপস্থিত হইয়াছে; আমি শয়ন করিব। মহর্ষি এই কথা কহিবামাত্র রাজা মহিষীসমভিব্যাহারে তাঁহারে শয়ন গৃহে লইয়া গেলেন। তখন মহর্ষি সেই শয়নগৃহমধ্যে সুপ্রস্তুত রমণীয় শয্যায় শয়ন করিয়া, তাঁহাদিগকে কহিলেন, দেখ, আমি নিদ্রিত হইলে তোমরা কদাচ আমাকে জাগরিত করিও না এবং নিরন্তর জাগরিত থাকিয়া আমার চরণ সংবাহন করিও। তখন কুশিক অবিচারিতচিত্তে যে আজ্ঞা বলিয়া তাঁহার বাক্য শিরোধার্য্য করিয়া লইলেন। অনন্তর মহর্ষি একপাশে শয়ন করিয়া গাঢ়তর নিদ্রায় অভিভূত হইলেন। ক্রমে রজনী প্রভাত

হইল, তথাচ তিনি আগরিত হইলেন না। রাজা ও রাজমহিষীও তাঁহারে আগরিত করিলেন না। তাঁহার আহার নিদ্রা পরিত্যাগ পূর্বক কৃষ্ণাস্তঃকরণে তাঁহার আদেশানুসারে পরিচর্যা করিতে লাগিলেন।

এই রূপে একবিংশতি দিবস অতিবাহিত হইলে, তপোধন চ্যবন স্বয়ং শয্যা হইতে গাত্রোত্থান করিলেন এবং তাঁহাদিগকে কিছু না বলিয়াই সেই শয়নগৃহ হইতে নিষ্ক্রান্ত হইলেন। তখন রাজা ও মহিষী একান্ত ক্ষুব্ধবিকট ও পরিচর্যাজনিত পরিশ্রমে নিতান্ত ক্লান্ত হইয়াও তাঁহার অনুসরণ করিতে লাগিলেন। কিন্তু মহর্ষি চ্যবন তাঁহাদিগের প্রতি একবার দৃষ্টি-নিষ্কপণ করিলেন না। কিয়ৎক্ষণ পরে মহর্ষি গমন করিতে করিতে তাঁহাদিগের সমক্ষেই অন্তর্হিত হইলেন। তদদর্শনে রাজা কুশিক যার পর নাই দুঃখিত হইয়া ক্ষতি-তলে নিপতিত হইলেন। রাজমহিষী প্রবোধ-বাক্যে তাঁহারে আশ্বাস প্রদান করিতে লাগিলেন।

ত্রিপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মহাত্মা চ্যবন অন্তর্হিত হইলে, মহারাজ কুশিক ও তাঁহার ভাৰ্য্যা কি করিলেন, তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মহর্ষি চ্যবন অন্তর্হিত হইলে মহারাজ কুশিক ভাৰ্য্যাসমভিব্যাহারে নানাস্থানে তাঁহারে অন্বেষণ করিলেন; কিন্তু কোত্রাপি তাঁহার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারিলেন না। তখন উভয়ে নিতান্ত লজ্জিত, পরিশ্রান্ত ও বিচেতনপ্রায় হইয়া স্বীয় পুরমধ্যে প্রত্যাগমন পূর্বক মনে মনে মহর্ষির কার্য চিন্তা করিতে করিতে শয়নমন্দিরে প্রবেশ করিলেন। গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র ভৃগুকুলোদ্ভব মহর্ষি চ্যবন তাঁহা-

দের নেত্রপথে নিপতিত হইলেন। তিনি তৎকালে সেই শয্যায় আর এক পাশ্বে শয়ন করিয়া পূর্ববৎ নিদ্রানুগ্ন অনুভব করিতে ছিলেন। তাঁহার সেই অলৌকিক ব্যাপার অবলোকন করিয়া রাজা ও রাজ্ঞীর বিস্ময়ের পরিসীমা রহিল না। তখন তাঁহার যথাস্থানে উপবেশন পূর্বক কিয়ৎক্ষণ বিশ্রাম করিয়া এই আশ্চর্য্য ব্যাপার চিন্তা করিতে করিতে পুনর্বার তাঁহার চরণ-সংবাহন করিতে লাগিলেন।

অনন্তর পুনরায় একবিংশতি দিবস অতিক্রান্ত হইলে মহর্ষি স্বয়ং প্রবেশিত হইলেন, কিন্তু তাঁহারে বহুদিনের পর উদ্ভিত দেখিয়া রাজা ও রাজ্ঞীর মনে কিছুমাত্র বিকার উপস্থিত হইল না। তাঁহার এতাবৎ কাল উদ্ভবানী থাকিয়া তাঁহার চরণসেবা করিতেছিলেন। অনন্তর মহর্ষি চ্যবন শয্যা হইতে গাত্রোত্থান পূর্বক তাঁহাদিগকে কহিলেন, আমায় স্নান করিতে বাসনা হইয়াছে; অতএব আমার সর্বাঙ্গে তৈল মর্দন করিয়া দাও। তখন মহারাজ কুশিক ও তাঁহার মহিষী উভয়ে নিতান্ত ক্ষুব্ধবিকট ও পরিশ্রান্ত হইয়াও তাঁহার বাক্য স্বীকার করিয়া তৎক্ষণাৎ শত-পাকবিশুদ্ধ মহামূল্য তৈল আনয়ন পূর্বক তাঁহার সর্বাঙ্গে মর্দন করিয়া দিতে লাগিলেন। এই রূপে বহুক্ষণ অতীত হইলে মহর্ষি চ্যবন যখন দেখিলেন যে, রাজা ও রাজ্ঞী বহুক্ষণ তৈল মর্দন করিয়া দিয়া কিছুমাত্র বিরক্ত হন নাই, তখন তিনি স্বয়ং সহসা গাত্রোত্থান পূর্বক স্নানশালায় প্রবেশ করিলেন। ঐ স্থানে রাজাদিগের স্নানের উপযুক্ত বিবিধ স্নানীয় দ্রব্য প্রস্তুত ছিল। মহর্ষি তৎসমুদায় স্পর্শও না করিয়া নরপতির সমক্ষেই অন্তর্হিত হইলেন। রাজা ও রাজ্ঞী তদদর্শনে তাঁহার প্রতি কিছুমাত্র বিরক্ত হইলেন না। কিয়ৎক্ষণ পরে তাঁহার দেখিলেন। ভগবান্ চ্যবন স্নাত হইয়া সিংহাসনে

সমুপবিষ্ট রহিয়াছেন। তখন তাঁহার নিতান্ত পরিতুষ্ট হইয়া নির্বিকার চিত্তে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আপনার অনুমতি হইলে আমি আপনার নিমিত্ত সিদ্ধান্ত আনয়ন করি। তখন মহর্ষি চ্যবন কুশিককে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! তোমার আশ্রয়ে যে যে ভক্ষ্য দ্রব্য আছে, শীঘ্র আনয়ন কর। মহর্ষি এই কথা কহিবামাত্র নরপতি ভাৰ্য্যাসমভিব্যাহারে সম্বরে সিদ্ধান্ত, বিবিধ মাংস, শাক, রসাল, পূপ, বিচিত্র মোদক, নানাপ্রকার রস এবং মূনিভোগ্য, রাজভোগ্য ও গৃহস্থভোগ্য রাশি রাশি ফল আহরণ পূর্বক তাঁহার নিকটে সংস্থাপিত করিলেন। তখন মহর্ষি চ্যবন স্বয়ং শয্যা, আসন ও মহার্ঘ বস্ত্র-সমুদায় আনয়ন পূর্বক ঐ সকল ভোজ্য দ্রব্যের সহিত একত্র করিয়া তৎসমুদায়ে অগ্নি প্রদান করিলেন। মহারাজ কুশিক ও তাঁহার মহিষী তদর্শনে কিছুমাত্র ক্রুদ্ধ হইলেন না। তখন মহর্ষি চ্যবন তাঁহাদিগের সমক্ষেই পুনর্বার অন্তর্হিত হইলেন। নরপতি ও তাঁহার ভাৰ্য্যা তাহাতেও কিছুমাত্র বিরক্ত না হইয়া নির্বিকারচিত্তে সেই রাজি যাপন করিলেন। পরদিন প্রাতঃকালে মহর্ষি পুনরায় রাজার সমীপস্থ হইলেন এবং তাঁহার আজ্ঞাক্রমে পুনর্বার সেই স্থানে বিবিধ স্নানীয় দ্রব্য অন্ন শয্যা ও বস্ত্র সমাক্রান্ত হইল। এই রূপে ঊন-পঞ্চাশৎ দিবস অতিক্রান্ত হইল; কিন্তু ভগবান চ্যবন কোন রূপেই নরপতির কিছুমাত্র রক্ত প্রাপ্ত হইলেন না।

পঞ্চাশৎ দিবসে মহর্ষি চ্যবন কুশিকের নিকটে আগমন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! তুমি পত্নীসমভিব্যাহারে অচিরে আমারে রথাক্রম করিয়া বহন কর। আমি যে স্থানে গমন করিতে বাসনা করিব, তোমাদিগকে সেই স্থানে রথ লইয়া যাইতে হইবে। মহর্ষি

এই কথা কহিবামাত্র মহারাজ কুশিক নিঃশঙ্কচিত্তে তাঁহার বাক্য স্বীকার করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমার ক্রীড়ার্থ ও সাংগ্ৰামিক রথ বিদ্যমান আছে; আজ্ঞা করুন, কোন রথ আনয়ন করিব। চ্যবন কহিলেন, মহারাজ! তুমি অবিলম্বে বিবিধ আয়ুধসম্পন্ন, কনকযষ্টিসমম্বিত, তোরণ-সুশোভিত, কিঙ্কণীজালজড়িত সাংগ্ৰামিক রথ আনয়ন কর। তখন মহারাজ কুশিক মহাত্মা চ্যবনের আজ্ঞামাত্র স্বীয় সাংগ্ৰামিক রথ সুসজ্জিত করিয়া আনয়ন করিলেন এবং ঐ রথের বামভাগে ভাৰ্য্যারে যোজিত করিয়া স্বয়ং উহার দক্ষিণ ভাগে যোজিত হইলেন।

মহারাজ কুশিক ভাৰ্য্যার সহিত এই রূপে রথে যোজিত হইলে মহাত্মা চ্যবন রথাক্রম হইয়া ত্রিদণ্ডযুক্ত হীরকনির্মিত সূক্ষ্মাশ্র প্রতোদ ধারণ করিলেন। তখন নরপতি তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! এক্ষণে রথ লইয়া কোন স্থানে গমন করিতে হইবে, আজ্ঞা করুন। আপনি যে স্থানে গমন করিতে বাসনা করিবেন, আপনার রথ সেই স্থানেই উপনীত হইবে, সন্দেহ নাই। মহারাজ কুশিক এই কথা কহিলে, মহর্ষি চ্যবন তাঁহারে কহিলেন, মহারাজ! তুমি যুদ্ধগতি অবলম্বন পূর্বক সর্বজনসমক্ষে আমার রথ বহন কর! আমি যেন পরিশ্রান্ত না হইয়া পরম সুখে গমন করিতে পারি। আর পথিমধ্যে যে সমুদায় পথিক আমার নিকটে উপস্থিত হইবে এবং যে সমুদায় ব্রাহ্মণ আমার নিকটে ঐশ্বর্য্য প্রার্থনা করিবেন, আমি তাঁহাদিগকে অপরিমিত ধন রত্ন প্রদান করিব। যাহাতে আমার এই অভিলাষ পূর্ণ হয়, তুমি অচিরে তাহার ব্যবস্থা কর। তখন মহারাজ কুশিক ভূত্যাগণকে আহ্বান পূর্বক কহিলেন, এই মহর্ষি যখন যাহা প্রার্থনা করি-

বেন, তোমরা নিঃশঙ্কচিত্তে তৎক্ষণাৎ তাহা প্রদান করিবে। ভূপতি এইরূপ আদেশ করিলে ভৃত্যগণ অবিলম্বে অসংখ্য রত্ন, স্ত্রী, বাহন, ছাগমেবাদি পশু, সুবর্ণালঙ্কার, সুবর্ণমুদ্রা ও পরিতোষকার হস্তীসমুদায় লইয়া তাঁহার অনুগমনে প্ররুত হইল। অমাত্যগণও তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। তখন মহর্ষি চ্যবন তীক্ষ্ণপ্রত্যোদ দ্বারা সহসা সেই দম্পতিতে প্রহার করিয়া তাঁহাদিগের পৃষ্ঠ ও গণ্ডস্থল ক্ষত-বিক্ষত করিলেন। তদদর্শনে নগরের সমুদায় লোক কাতরস্বরে হাহাকার করিতে লাগিল। কিন্তু তৎকালে রাজা ও রাজ্ঞীর মনে কিছু-নাড় কোথ উপস্থিত হইল না। তাঁহারা পঞ্চাশৎ দিন উপবাসী থাকিয়াও মহর্ষির প্রহার সহ্য করিয়া কম্পিত কলেবরে অতিকষ্টে তাঁহায়ে বহন করিতে লাগিলেন। অনন্তর মহর্ষি চ্যবন পুনর্বার সেই প্রত্যোদ দ্বারা তাঁহাদিগের সর্বাঙ্গ ক্ষত বিক্ষত করিলেন। তাঁহারা মহর্ষির কষাঘাতে রুধি-রাস্তকলেবর হইয়া পুষ্পিত কিংশুকরক্ষের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিলেন, কিন্তু তৎকালে তাঁহাদের মন কিছুমাত্র বিকৃত হইল না। পৌরবর্গ তাঁহাদিগের সেইরূপ দুর্ববস্থা দর্শনে যাহার পর নাই শোকাকুল হইয়াও অভিষাপভয়ে মহর্ষিরে কিছুমাত্র কহিতে সমর্থ হইল না। ঐ সময় তাহারা পরস্পর পরস্পরকে সম্বোধন পূর্বক কহিতে লাগিল, দেখ দেখ, মহাত্মা চ্যবনের কি আশ্চর্য্য তপোবল। আমরা ক্রুদ্ধ হইয়াও উহঁার প্রতি দৃষ্টিপাত করিতে সমর্থ হই-তেছি না। আর রাজা ও রাজ্ঞীর ধৈর্য্যও সামান্য নহে। উহঁারা নিতান্ত পরিত্রাস্ত হইয়াও মহর্ষিরে বহন করিতেছেন, কিন্তু মহর্ষি উহঁাদের কিছুমাত্র বিরক্তিবাদ দর্শনে সমর্থ হইতেছেন না।

ঐ সময় ভৃগুনন্দন চ্যবন সেই রাজ-

দম্পতিরে বিকারশূন্য অবলোকন করিয়া দরিদ্রদিগকে কুবেরের ন্যায় অজস্র ধন-দান করিতে প্ররুত হইলেন। নরপতি কুশিক তাহাতেও কিছুমাত্র বিরক্ত না হইয়া তাঁহার আদেশানুসারে পূর্ববৎ রথ বহন করিতে লাগিলেন। তখন মহর্ষি যাহার পরনাই প্রীত হইয়া রথ হইতে অবতরণ পূর্বক সেই দম্পতিরে রথ হইতে মুক্ত করিয়া মধুর বাক্যে কহিলেন, হে মহারাজ। আমি তোমার ও তোমার পত্নীর কার্য্যদর্শনে অতিশয় প্রীত হইয়াছি। এক্ষণে তোমরা যে বর প্রার্থনা করিবে, আমি তোমা-দিগকে তাহাষ্ট প্রদান করিব। মহর্ষি এই বলিয়া স্নেহভরে অমৃততুল্য কর-বিক্ষেপ দ্বারা তাঁহাদিগের বেদনায়ুক্ত কোমল কলেবর স্পর্শ করিলেন। তখন নরপতি তাঁহায়ে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহর্ষে! আপনার প্রসাদে আমাদিগের আশ্রিত্য দূর হইয়াছে, আর আমাদিগের কিছু-মাত্র ক্লেশ নাই। নরপতি কুশিক এই কথা কহিলে মহর্ষি চ্যবন মহা আশ্লাদিত হইয়া কহিলেন, মহারাজ! এই গজাভীর পরম পবিত্র ও রমণীয় স্থান। আমি ত্রুত অব-লম্বন করিয়া কিছুকাল এই স্থানে বাস করিব, এক্ষণে তোমরা স্ত্রীপুরুষে বিশ্রামার্থ স্বভবনে প্রতিগমন কর। কল্য এই স্থলে আগমন করিলেই আমার সহিত সাক্ষাৎ হইবে। তুমি কিছুমাত্র দুঃখিত হইও না। এক্ষণে তোমার সৌভাগ্যের সময় সমুপস্থিত হইয়াছে, তুমি যাহা যাহা বাসনা করিয়াছ, তৎসমুদায় পরিপূর্ণ হইবে।

মহর্ষি চ্যবন এই কথা কহিলে, নরপতি কুশিক মহা আশ্লাদিত হইয়া তাঁহায়ে কহিলেন, ভগবন্! আমরা কিছুমাত্র দুঃখিত হই নাই। আপনার অনুগ্রহে আমরা দিব্য শরীর, অসাধারণ শক্তি ও পবিত্রতা লাভ করিয়াছি। আপনার

প্রত্যেক প্রহরে আমাদিগের শরীরে যে ত্রণ উৎপন্ন হইয়াছিল, এক্ষণে তাহার চিহ্নমাত্রও দেখিতেছি না। আমরা সম্পূর্ণ সুস্থ হইয়াছি। পূর্বে আমি এই দেবীরে যেকূপ অপসরার ন্যায় রূপলাবণ্যসম্পন্ন দেখিয়াছিলাম, এক্ষণেও তদ্রূপ দেখিতেছি। এই সমুদায় ঘটনা আপনার অনুগ্রহেই হইয়াছে। আপনি অনুকূল থাকিলে সকলই হইবার সম্ভাবনা।

নরপতি কুশিক এত কথা কহিলে, মহর্ষি চ্যবন তাঁহাকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন! এক্ষণে তুমি গৃহে গমন কর; কল্যাণার্থ্যার সহিত এই স্থানে আগমন করিও।

তখন মহারাজ কুশিক মহর্ষি চ্যবনকে অভিবাদন পূর্বক অমাত্য, পুরোহিত, সৈনিক পুরুষ, বন্দী, বারবিলাসিনী ও প্রজাবর্গে পরিবেষ্টিত হইয়া ইন্দ্রের ন্যায় নগরমধ্যে প্রবেশ করিলেন এবং কিয়ৎ ক্ষণ বিশ্রামের পর পূর্বাহ্নকৃত্য ও ভোজন সমাপন পূর্বক যামিনীযোগে ভার্য্যার সহিত একশয্যায় শয়ান হইলেন। ঐ সময় আপনাদিগকে জরাবিধীন অমরের ন্যায় ক্রীমান ও নবযৌবনসম্পন্ন দেখিয়া তাঁগাদিগের আত্মাদের আর পরিসীমা রহিল না। এ দিকে ভৃগুকুলকীর্তিবর্দ্ধন মহর্ষি চ্যবন তপোবলে সেই গজাভীরুস্ত রমণীয় তপোবন বিবিধ রত্নে বিভূষিত করিয়া ইন্দ্রালয় হইতেও সমধিক সমৃদ্ধশালী করিলেন।

চতুঃপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

অনন্তর রজনী প্রভাত হইবামাত্র মহারাজ কুশিক শয্যা হইতে গাত্রোত্থান করিয়া প্রাতঃকৃত্যসমুদায় সমাধান পূর্বক মহিষীসমভিব্যাহারে সেই চ্যবনাধিষ্ঠিত কাননোদ্দেশ্য যাত্রা করিলেন। তিনি অনতিবিলম্বে

তথায় সমুপস্থিত হইয়া দেখিলেন, কোন স্থানে সুবর্ণনির্মিত মণিময় স্তম্ভসুশোভিত গন্ধকর্কশরাকার প্রাসাদ, কোন স্থানে রজতশিখরবিরাজিত পর্বত, কোন স্থানে কমলদলসমলঙ্কৃত সরোবর, কোন স্থানে বিবিধ গৃহ ও নানাপ্রকার তোরণ এবং কোন স্থানে হরিদ্রণ তৃণপরিপূর্ণ ভূমিখণ্ড ও কাঞ্চনময় কুটিম শোভা পাইতেছে। কোন স্থানে মুকুলজাল মাণ্ডিত সংকার, কেতক, উদ্দালক, ধব, অশোক, কুম্ভ, পুষ্পত অতিমুক্ত, চম্পক, তিলক, পনস, বঞ্জুল, পাণিআমলক, কর্ণিকার, শ্যাম, পলাশ ও অষ্টপাদিক প্রভৃতি পাদপ সমুদায় বিরাজিত রহিয়াছে। কোন স্থানে রক্ষে পদ্ম ও উৎপলসমুদায় প্রস্ফুটিত হইয়াছে। কোন স্থানে সুশীতল সলিল, কোন স্থানে উষ্ণজল, কোন স্থানে সুবর্ণনির্মিত রত্নখচিত উৎকৃষ্ট আস্তরণশোভিত পর্য্যঙ্ক, বিচিত্র আসন ও শয্যা, কোন স্থানে বিবিধ ভক্ষ্য ভোজ্য এবং কোন স্থানে বাণীবাদ, শুক, সারিকা, ভৃঙ্গরাজ, কোকিল, শতপত্র, কোযষ্ঠিক, কুক্কুভ, ময়ূব, কুক্কুট, দাত্যাহ, জীবজীবক, চকোর, হংস, সারস ও চক্রবাক প্রভৃতি পক্ষিগণ রহিয়াছে। কোন স্থানে বানরেরা তুমুল কোলাহল করিতেছে। কোন স্থানে প্রিয়দর্শন অপসরা ও গন্ধর্ব্বেরা সমাগত হইয়া প্রীতমনে বিহার করিতেছে। এই সমস্ত বস্তু মহারাজ কুশিকের একবার দৃশ্য ও একবার অদৃশ্য চইতে লাগিল। তিনি কখন সুমধুর গীতধ্বনি ও হংসসারস প্রভৃতি জলচর পক্ষিগণের তুমুল কোলাহল ও কখন বা অধ্যাপনধ্বনি শ্রবণ করিতে লাগিলেন।

মহারাজ কুশিক এককূপ অত্যাশ্চর্য্য ব্যাপার অবলোকন পূর্বক যাহার পর নাই বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন, আমি কি এক্ষণে স্বপ্ন সমদর্শন করিতেছি,

না আমার চিত্তবিভ্রম উপস্থিত হইয়াছে ; অথবা এই ঘটনা যথার্থ। আমি কি সশরীরে পরম গতি লাভ করিলাম ; কিংবা উত্তরকুরু বা অমরাবতীতে উপস্থিত হইলাম। যাহা হউক আমি যে এক্ষণে এই সমস্ত অত্যাশ্চর্য্য ও রমণীয় বস্তু প্রত্যক্ষ করিতেছি, এ সমুদায় কি ? মহারাজ কুশিক এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে ইতস্ততঃ দৃষ্টিপাত করিতেছেন, ইত্যবসরে মণিময় স্তম্ভসমলঙ্কৃত সুবর্ণনির্মিত গৃহমধ্যে মহামূল্য শয্যা শয়ান ভৃগুনন্দন চ্যবনকে সহস্র নিরীক্ষণ করিলেন। মহারাজ কুশিক তাঁহারে দর্শন করিবামাত্র পুলকিত হইয়া মহিষীর সহিত তাঁহার সন্নিহিত হইলেন। নৃপদম্পতী সন্নিহিত হইবামাত্র মহর্ষি তৎক্ষণাৎ অন্তর্দ্বার করিলেন এবং তাঁহার সেই রমণীয় শয্যাও অন্তর্ভুক্ত হইল। তখন মহারাজ কুশিক অন্য এক কাননমধ্যে মহর্ষি চ্যবনকে কুশাসনে উপবিষ্ট ও ধ্যানপরায়ণ নিরীক্ষণ করিলেন। ক্ষণকাল মধ্যে অপসরা, গন্ধর্ব্ব ও রক্ষসতা প্রভৃতি সমস্ত অদ্ভুত পদার্থ তিরোহিত হইয়া গেল। গজার উপকূল পুনরায় পূর্ববৎ কুশভূমির্ভূত, বন্যীকলাপ্তিত ও নিঃশব্দ হইল।

মহারাজ কুশিক মহর্ষির যোগবলে এইরূপ অদ্ভুত ব্যাপার নিরীক্ষণ পূর্বক যার পর নাই বিস্মিত হইয়া ক্ষতান্তঃকরণে মহিষীরে কহিলেন, প্রিয়ে! মহর্ষির অনুগ্রহে এই সমস্ত অদৃষ্টপূর্ব বিস্ময়কর পদার্থ স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করিলে ? এক্ষণে বোধ হইতেছে, তপোবল অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। যে সমস্ত বিষয় কল্পনায় উপনীত হয়, তপোবলে তৎসমুদায় অধিকার করা যায়, সন্দেহ নাই। তপোবলপ্রাপ্তি বিশ্বরাজ্য লাভ অপেক্ষা শ্রেয়স্কর। তপস্যা সুন্দর রূপে অনুষ্ঠিত হইলে মুক্তি অনায়াসেই হস্তগত হইয়া থাকে। মহর্ষি

চ্যবনের কি আশ্চর্য্য প্রভাব ! ইনি ইচ্ছা করিলেই তপোবলে অন্য লোক সমুদায় সৃষ্টি করিতে পারেন। ইহা অপেক্ষা এই সমস্ত কার্য্যে দক্ষতা আর কেহই প্রকাশ করিতে সমর্থ হন না। এই ভূমণ্ডলে ব্রাহ্মণগণই পবিত্র বাক্য, পবিত্র বুদ্ধি ও পবিত্র কন্মানুষ্ঠানতৎপর হইয়া থাকেন। ইহা লোকে রাজ্য লাভ করা সুলভ ; কিন্তু ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্ত হওয়া নিতান্ত সহজ নহে। দেখ আমরা এক ব্রাহ্মণেরই প্রভাবে অশ্বাদির ন্যায় রথে যোজিত হইয়াছিলাম।

এই রূপে মহারাজ কুশিক মহিষীর সহিত যে সমস্ত কথা কহিলেন, মহর্ষি যোগবলে তৎসমুদায়ই অবগত হইলেন। অনন্তর তিনি নয়ন উন্মীলন পূর্বক অদূরে মহারাজকে মহিষীর সহিত আগমন করিতে দেখিয়া কহিলেন, মহারাজ! তুমি শীঘ্র আমার নিকট আগমন কর। কুশিক মহর্ষির কথা শ্রবণ করিবামাত্র সত্বরে ভাষ্যার সহিত তাঁহার সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার পাদবন্দন করিলেন। তখন মহর্ষি তাঁহারে যথোচিত আশীর্ব্বাদ করিয়া তথায় উপবেশন করাইয়া মধুরবাক্যে কহিলেন, মহারাজ! তুমি পাঁচ কন্মেন্দ্রিয়, পাঁচ জ্ঞানেন্দ্রিয় ও মনকে সম্যক আয়ত্ত করিয়াছ। সেই নিমিত্তই তোমার কোন দুঃখবস্থা ঘটে নাই। তুমি প্রাণপণে আমার সেবা করিয়াছ। তদ্বিষয়ে তোমার কোন অংশেই ত্রুটি হয় নাই। এক্ষণে তুমি আমারে অনুজ্ঞা কর, আমি স্বস্থানে প্রস্থান করি। আর আমি তোমার পরিচর্য্যায় যাহার পর নাই প্রীত ও প্রসন্ন হইয়াছি, তন্নিবন্ধন তোমারে বর প্রদান করিব। অতএব তুমি অচিরে আমার নিকট বর প্রার্থনা কর।

মহর্ষি এই কথা কহিলে, মহারাজ কুশিক তাঁহারে যথোচিত বিনয় প্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, তপোধন! আমি অগ্নির

মধ্যবর্তী হইয়া যে দৃষ্টি হই নাই, এই আমার পরম লাভ । আর আপনি আমার পরিচর্যায় যে প্রীতি হইয়াছেন এবং আপনার ক্রোধানলে আমার কুল যে নির্মূল হয় নাই, এই আমার সর্বোৎকৃষ্ট বর এবং জীবন, রাজ্যশাসন ও তপস্যার শ্রেষ্ঠ ফল । যাহা হউক, যদি এক্ষণে আপনি আমার প্রতি প্রীতি ও প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আমার যে একটি সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, তাহা নিরাকরণ করুন ।

পঞ্চপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

তখন মহর্ষি চ্যবন কুশিকরাজকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্ । তুমি অভিলষিত বর প্রার্থনা এবং তোমার মনোমধ্যে যে সকল সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে, তাহা প্রকাশ কর । আমি অবিলম্বেই তোমার সংশয় ছেদন ও তোমারে বরপ্রদান করিব ।

তখন নরপতি কহিলেন, ভগবন্ । যদি আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তাহা হইলে ব্যক্ত করিয়া বলুন, আপনার আমার গৃহে অবস্থান, একবিংশতি দিবস একপার্শ্বে শয়ন, বাঙ্‌নিম্পত্তিমাত্র না করিয়া বহির্গমন, অকস্মাৎ অন্তর্দ্বার করিয়া পরস্পরেই দর্শন প্রদান পূর্বক পুনরায় একবিংশতি দিবস শয়ন, নক্ষত্রীর তৈলাক্ত করিয়া স্নান না করিয়াই প্রস্থান, ভোজ্য বস্ত্র ও শয়নীয় সামগ্রী সমুদায় লইয়া ভ্রতাশনে দাহন, আমাদিগকে রথে সংযোজন পূর্বক উৎসাহে আরোহণ করিয়া গমন, অজস্র ধনদান, তপোবনমধ্যে আমায়ে কাঞ্চনময় বিবিধ প্রাসাদ ও মণিবিজ্জ্বলময় পর্ণাঙ্ক প্রদর্শন এবং পুনরায় সেই সমুদায়ের বিলোপ করিবারই বা কারণ কি ? এই সমুদায় বিষয় চিন্তা করিয়া আমি একান্ত দুঃখ হইয়াছি, কিছুমাত্র নির্ণয় করিতে পারি

নাই ; অতএব আপনি ঐ সমুদায়ের কারণ যথার্থ রূপে কীর্তন করুন ।

চ্যবন কহিলেন, মহারাজ ! তুমি যখন জিজ্ঞাসা করিলে, তখন প্রত্যুত্তর প্রদান না করা আমার কর্তব্য নহে । অতএব আমি যে নিমিত্ত ঐ সমুদায় কার্য করিয়াছি, তাহা অদ্যোপাত্ত কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা আমি দেবসভায় লোকপিতামহ ব্রহ্মার নিকট স্তন্যলাভ যে, তোমার বংশ হইতে আমার বংশে ক্ষত্রিয়বর্ষ্ম সঞ্চার হইবে এবং তোমার পৌত্র ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিবে । আমি ব্রহ্মার মুখে ঐ কথা শ্রবণ করিয়া তোমার বংশ বিনাশ বাসনায় তোমার গৃহে আগমন করিয়াছিলাম । আমি তোমার পুরমধ্যে প্রবেশ করিয়া প্রথমেই তোমারে কহিয়াছিলাম যে, আমি কোন ব্রত অবলম্বন করিব, তুমি আমার শুশ্রূষা কর । তাহার তাৎপর্য্য এই যে, বহুদিন তোমার সহিত একত্র বাস করিলে অবশ্যই তোমার কোন না কোন রক্ত পাইব । কিন্তু তোমার সৌভাগ্যক্রমে আমি তোমার গৃহে আগমনাবধি তোমার কোন দুষ্কৃত দর্শন করি নাই । সেই নিমিত্ত তুমি অদ্যাপি জীবিত রহিয়াছ ; নতুবা কখনই জীবিত থাকিতে না । আমি এই অভিসন্ধি করিয়া একবিংশতি দিবস নির্দ্রত ছিলাম যে, তোমরা কেহ আমার নিদ্রাভঙ্গ করিলেই আমি শাপপ্রদান করিব । কিন্তু সৌভাগ্যক্রমে তুমি বা তোমার পত্নী আমার নিদ্রাভঙ্গ করিলে না । তৎপরে আমি এই মনে করিয়া গাত্রোপধান পূর্বক গৃহ হইতে বহির্গত হইলাম যে, তোমরা কেহ ‘আপনি কোথায় গমন করিতেছেন’ বলিয়া জিজ্ঞাসা করিলেই শাপপ্রদান করিব । কিন্তু তোমরা আমায়ে কিছুমাত্র জিজ্ঞাসা করিলে না । তখন আমি তৎকাল অস্তর্হিত হইয়া পর ক্ষণে তোমার গৃহে

আগমন পূর্বক এই অভিসন্ধিতে যোগা-
বলম্বন করিয়া পুনরায় একবিংশতি দিবস
নিদ্রিত হইলাম যে, তোমরা আমার সেবা-
নিবন্ধন একান্ত পরিত্রাস্ত ও অতিশয় ক্ষুধার্ত
হইয়া আমার উপর বিরক্ত হইবে; তাহা
হইলেই আমি শাপপ্রদানের সূত্র পাঠিব,
কিন্তু দেখিলাম, তাহাতেও তোমাদিগের
অণুমাত্র ক্রেশবুদ্ধি হইল না। তখন আমি
এই মনে করিয়া ভোজনসামগ্রী সমুদায়
দখ করিলাম যে, তোমরা আমার অহ-
ঙ্কার দর্শনে রোষাবিষ্ট হইবে; কিন্তু তুমি
অবিকৃত চিত্তে তাহাও সহ্য করিলে। তখন
আমি রথারোহণ পুষ্পক তোমারে রাজ্যীর
সহিত রথ বহন করিতে কহিলাম। তুমি
তাৎক্ষণিক পরাঙ্মুখ হইলে না। তখন আমি
তোমারে ক্রুদ্ধ কারবার মানসে অজস্র
ধন দান পূর্বক তোমার ধনক্ষয় করিতে
লাগিলাম। কিন্তু তাহাতেও তোমার
ক্রোধের লেশমাত্রও দেখিলাম না।

হে মহারাজ! এই রূপে যখন আমি
দেখিলাম তোমার ও তোমার পত্নীর কিছু-
তেই ক্রোধোদয় বা বিরাজ হইতেছেন,
তখন আমি তোমাদের প্রাতঃস্নান পর
নাই প্রীত হইয়া তোমাদিগের আনন্দবর্দ্ধ
নার্থ এই তপোবনমধ্যে তোমাদিগকে
স্বর্গসন্দর্শন কুরাইলাম। তোমরা যে তপো-
বনমধ্যে বিবিধ উৎকৃষ্ট পদার্থ সন্দর্শন
করিয়া ক্ষণকাল সশরীরে স্বর্গসন্দর্শনমুখ
অনুভব করিয়াছ, তাহা কেবল আমার ধন্যভূ-
র্ত্তান ও তপস্যার প্রভাবেই হইয়াছে। আমি
তোমাদিগকে তপোভূর্ত্তান ও ধর্মের বল
জামাইবার নিমিত্তই এই সমুদায় পদার্থ
প্রদর্শন করিয়াছি। এই সমুদায় পদার্থ দর্শন-
সময়ে তুমি যে ইন্দ্রজিহ্বাভূত তৃণতুল্য বোধ
করিয়া ব্রাহ্মণ্যলাভের বাসনা করিয়াছ,
তাহা আমি অবগত হইয়াছি। তুমি যে
ব্রাহ্মণ্য নিতান্ত চর্চিত বিবেচনা করিয়াছ,

তাহা মিথ্যা নহে। প্রথমত ব্রাহ্মণ্যলাভ,
ব্রাহ্মণ্য লাভ হইলে ঋষিব্রহ্মলাভ এবং ঋষিব্রহ্ম
লাভ হইলে অবার তপস্বিতালাভ হওয়া
নিতান্ত সুকঠিন। যাহা হউক, তোমার
অভিলাষ অবশ্যই পূর্ণ হইবে। তুমি স্বয়ং
ব্রাহ্মণ হইতে পারিবে না বটে, কিন্তু
অস্মদ্বংশীয়দিগের তেজঃপ্রভাবে তোমার
পৌত্র ব্রাহ্মণ্য লাভ করবে। তোমার ঐ
পৌত্র তপস্বী ও জ্ঞানশনসদৃশ তেজস্বী
হইয়া স্বীয় তেজঃপ্রভাবে ত্রিলোক সশ-
ঙ্কিত করিবে, সন্দেহ নাই। এক্ষণে
তুমি অন্য কোন অভিলষিত বর প্রার্থনা
কর। আর কালবিলম্ব করিও না; আমি
তোমারে অচিরে বরপ্রদান করিয়া তীর্থ-
পর্যটনে গমন করিব।

তখন নরপতি কুশিক মহর্ষি চ্যবনকে
সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন! আমি
এই বর প্রার্থনা করি যে, আপনার বাক্য
মিথ্যা না হইয়া যেন আমার বংশীয় বক্তৃ-
গণের ব্রাহ্মণ্য লাভ হয়। এক্ষণে কি
প্রকারে আমার বংশে ব্রাহ্মণ্য লাভ হইবে,
তাহা আপনি বিস্তারিত রূপে কীর্তন
করুন।

যত্প্রশস্তম অধ্যায়।

চ্যবন কহিলেন, মহারাজ! তোমার
কুলে ব্রাহ্মণ্য লাভ হইবে বলিয়াই আমি
তোমার কুল নির্মূল করতে অধ্যবসায়-
কট হইয়াছিলাম, এক্ষণে যে রূপে তোমার
কুলে ব্রাহ্মণ্য লাভ হইবে তাহা কীর্তন
করিতেছি, শ্রবণ কর। ক্ষত্রিয়েরা ভৃগু-
বংশীয়দিগের যজ্ঞমান ইহা চিরকালই
প্রসিদ্ধ আছে। কিন্তু কোন অলৌকিক
কারণবশত ক্ষত্রিয়েরা ভৃগুবংশীয়দিগের
সহিত বিবাদ করিয়া উহাদিগকে বিনাশ
করিতে প্ররক্ত হইবে। উহার ঐদেবোপহৃত
চিত্ত হইয়া ভৃগুবংশীয় রমণীগণের

তেন করিয়া তদ্ব্যবস্থায় সন্তানগণকেও মৃত্যু-
মুখে নিপাতিত করিবে। এই সময় কোন
একটি ভৃগুবংশীয় গভ'বতী নারী ক্ষত্রিয়
হইতে আপনার গভ'রক্ষা করিবার নিমিত্ত
এক পর্বতে প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করিবেন।
তাহার গভে আমাদিগের বংশধর সূর্য্য ও
হুতাশন সদৃশ তেজস্বী উরু নামক এক পুত্র
উৎপন্ন হইবে। সেই উরু ত্রৈলোক্য
বিনাশের নিমিত্ত ক্রোধানলের সৃষ্টি
করিয়া এই পর্বতবনসম্পন্ন। অবনীরে
ভস্মসাৎ করিতে উদ্যত হইবে। তখন
অনেকে সেই ব্যাপার দর্শনে নিতান্ত ভীত
হইয়া তাহারে ক্রোধোপশমেব নিমিত্ত
অনুরোধ করিলে সে সেই ক্রোধবাহু সমুদ্র-
মধ্যে বড়বামুখে নিক্ষেপ করিবে। উরুর
ঋতুকনামে এক পুত্র উৎপন্ন হইবে।
ক্ষত্রিয়গণের বিনাশসাধনের নিমিত্ত কোন
অলৌকিক উপায়ে সমগ্র ধনুর্কেন্দ্র ঋতুককে
সংক্রান্ত হইবে। ঋতুক আপনার বংশ-
রক্ষার্থ তোমার আত্মজ গাধর কন্যার
পাণিগ্রহণ করিবে। এই সময় তোমার
আত্মজ গাধ স্বীয় বংশধর পুত্র উৎপন্ন
না হওয়াতে যার পর নাট দুঃখত হইয়া
কালযাপন করিবে। কিয়দিন পরে ঋতুক
আপনার ভার্গ্য ও স্বশর পুত্রোৎপত্তির
নিমিত্ত ব্রাহ্ম ও ক্ষত্র এই দুইপ্রকার চক্র
প্রস্তুত করিবে। কিন্তু তোমার পুত্রবধু
উৎকৃষ্ট পুত্রলাভ করিবার অভিলাষে
কন্যারে অনুরোধ করিয়া স্বয়ং ব্রাহ্ম চক্র
ভক্ষণ করিবে। ঋতুক সেই বৃত্তান্ত অব-
গত হইয়া এই দুই চক্রপ্রভাবে যাহার যে
কপ পুত্র উৎপন্ন হইবে, তাহাদিগের সমক্ষে
তাহা প্রকাশ করিবে। তখন ঋতুকের
ভার্গ্য ঋতুকের বাক্য শ্রবণে ভীত হইয়া
ক্ষত্রিয়স্ব যাহাতে আপনার পুত্রে সংক্রা-
মিত না হইয়া পৌত্রে হয়, সেই বর প্রার্থনা
করিবে। ঋতুক তাহাতে সন্মত হইবে।

পরে এই চক্রপ্রভাবে ঋতুকের ভার্গ্য জম-
দগ্ন নামক এক পুত্র প্রসব করিবে।
সমগ্র ধনুর্কেন্দ্র ঋতুক হইতে এই জমদগ্নিতে
সংক্রান্ত হইবে। জমদগ্নির ঔরসে রাম
নামে পুত্র উৎপন্ন হইবে। সে স্বীয় পিতা-
মহীর বরগ্রহণানুসারে ক্ষত্রধর্ম্যাবলম্বী হইয়া
সমগ্র ধনুর্কেন্দ্র অধিকার করিবে। এ দিকে
তোমার পুত্রবধু সেই ব্রাহ্মতেজস্বিনী
চক্রপ্রভাবে বিশ্বামিত্র নামে ধনুপরায়ণ
পুত্র প্রসব করিবে। বিশ্বামিত্র কালসহ-
কারে ঘোরতর তপোভুজান পূর্বক ব্রাহ্মণ
হইবে। হে মহারাজ! বিধাতার অতি-
প্রায়ানুসারে স্ত্রীলোকটি তোমার বংশে
ব্রাহ্মণত্ব ও আমার বংশে ক্ষত্রিয়ত্ব সঞ্চা-
রের মূল হইবে। বিধাতার অতিপ্রায় কদাচ
অন্যথা হইবার নহে। সুতরাং তোমার
পৌত্র নিশ্চয়ই ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিবে।
এই ঘটনানন্দন ভৃগুবংশীয়দিগের সহিত
তোমার সম্বন্ধ সংস্থাপিত হইবে, সন্দেহ
নাই।

মহর্ষি চ্যবন এই কথা কহিলে মহারাজ
কুশিক কৃত্যকরণে তাঁহাকে সম্বোধন
পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আপনার প্রসাদে
আমার বংশে ব্রাহ্মণত্ব সঞ্চরিত হউক।
তখন মহর্ষি তাঁহাকে সম্বোধন পূর্বক পুন-
বার কহিলেন, মহারাজ! তুমি এক্ষণে
আমার নিকট বর প্রার্থনা কর। আমি
তোমাতে অভিলষিত বর প্রদান করব।
কুশিক কহিলেন, ভগবন্! আপনার অনু-
গ্রহে আমার বংশপরম্পরা সকলেই যেন
ব্রাহ্মণ হয় এবং তাহাদিগের যেন ধর্মে
দৃঢ়তর আসক্তি থাকে। তখন মহর্ষি চ্যবন
তথাক্ত ব্রাহ্মী কুশিককে অভীষ্ট বর প্রদান
পূর্বক তাঁহার নিকট বিদায় লইয়া তীর্থ-
পর্যটনে নির্গত হইলেন। হে ধর্ম্মবাহু!
ভৃগুবংশীয়দিগের সহিত কৌশিকদিগের
যেক্ষণে সম্বন্ধনিবদ্ধ হইয়াছিল, এনং যে

কারণে কুশিকের পৌত্র ব্রাহ্মণদ্ব ও খাটী-
কের পৌত্র ক্ষত্রিয়দ্ব লাভ করিয়াছিলেন।
তাহা অনুপূর্বিক তোমার নিকট কীর্তন
করিলাম।

সপ্তপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই
পৃথিবী যে অসংখ্য মহাবলপরাক্রান্ত নর-
পতির নিধনে নিতান্ত দীনভাব ধারণ করি-
য়াছে, আমি বারংবার সেই বিষয় স্মরণ
করিয়া নিতান্ত বিমোহিত হইতেছি। অসংখ্য
ব্যক্তির প্রাণ সংহার পূর্বক পৃথিবীজয় ও
রাজ্যলাভ করিয়া আমারে কেবল অনুতাপ
করিতে হইতেছে। হায়! যে সমুদায় সুশীলা
নারীর পতি, পুত্র, মাতুল ও ভ্রাতৃগণ সংগ্রামে
কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন, আজি
তঁাহাদিগের কি গতি হইবে! যখন আমরা
রাজ্যলোভে জ্ঞাতি ও বন্ধুবান্ধবগণকে
সমরে নিপাতিত করিয়াছি, তখন নিশ্চয়ই
আমাদিগকে অধঃশিরা হইয়া নরকে নিপ-
তিত হইতে হইবে। আমি এই বিবেচনা
করিয়া তপস্যা করিতে বাসনা করিতেছি।
অতএব আপনি বিশেষ রূপে আমারে
এই সময়ের উপযুক্ত উপদেশ প্রদান করুন।

সুক্ষ্মবুদ্ধি ধর্মরাজ এই কথা কহিলে
মহামতি ভীষ্ম তঁাহারে সযোজন পূর্বক
কহিলেন, বৎস! মানবগণ যেকপ কার্য
দ্বারা পরলোকে যে রূপ গতিলাভ করে,
আমি এক্ষণে তাহা তোমার নিকট কীর্তন
করিতেছি, শ্রবণ কর। মনুষ্য তপস্যা দ্বারা
যশ, দীর্ঘায়ু, বিবিধ ভোগ, জ্ঞান, বিজ্ঞান,
আরোগ্য, রূপ, ধনসম্পত্তি, সৌভাগ্য ও
পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে পারে। যে
ব্যক্তি মৌনব্রত অবলম্বন করেন, তিনি
সমুদায় লোককেই বশীভূত করিতে পারেন।
দান দ্বারা উপভোগ, ব্রহ্মচর্য দ্বারা দীর্ঘায়ু,
অহিংসা দ্বারা সৌন্দর্য ও দীক্ষা দ্বারা

সদৃশে জন্ম লাভ হয়। যাঁহার। ইহলোকে
কলমূলমাত্র ভোজন করেন, তাঁহার। পর-
লোকে রাজ্য, আর যাঁহার। ইহলোকে পর্ণা-
হার ও সলিলমাত্র পান করিয়া থাকেন,
তাঁহার। পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ
হন। দান দ্বারা প্রভূত ধন, গুরুশ্রদ্ধা দ্বারা
বিদ্যা ও নিত্যশ্রাদ্ধ দ্বারা সম্ভানসমৃদ্ধি লাভ
হয়। যাহারা শাকমাত্র ভোজন করেন
তাঁহার। পরজন্মে প্রভূত গোধন ও যাঁহার।
তৃণমাত্র আহার করিয়া থাকেন, তাঁহার।
পরলোকে স্বর্গলাভে সমর্থ হন। ইহলোকে
যে সমুদায় স্ত্রী ত্রিকালীন স্নান ও বায়ু
ভক্ষণ করেন, পরলোকে তাঁহাদিগের বজ্রা-
মূর্ত্তানের কললাভ হয়। যাঁহার। নিত্যস্নান
এবং প্রাতঃকাল ও সন্ধ্যাকালে ইষ্টমন্ত্র
জপ করেন তাঁহার। পরলোকে দক্ষপ্রজা-
পতির স্বরূপদ্ব, যাঁহার। মরুভূমিতে দেব-
গণের অর্চনা করেন তাঁহার। রাজ্য, যাঁহার।
অনশনব্রত অবলম্বন করেন তাঁহার। স্বর্গ,
যাঁহার। স্থণ্ডিলে শয়ন করেন তাঁহার। গৃহ
ও শয্যা, যাঁহার। চীর ও বন্ধল পরিধান
করেন তাঁহার। বস্ত্র ও আভরণ, যাঁহার।
যোগ ও তপোমূর্ত্তান করেন তাঁহার। বিবিধ
শয্যা আসন ও যান এবং যাঁহার। অগ্নিতে
প্রবেশ পূর্বক প্রাণত্যাগ করেন তাঁহার।
ব্রহ্মলোক লাভ করিয়া থাকেন। রস সমু-
দায় পরিত্যাগ করিলে পরলোকে সৌভাগ্য,
আমিষ পরিত্যাগ করিলে পুত্রগণের দীর্ঘ
আয়ু ও জলমধ্যে বাস করিয়া তপস্যা
করিলে পরলোকে স্বর্গের আধিপত্য এবং
সত্য সত্যবাক্য প্রয়োগ করিলে দেহান্তে
দেবগণের সহবাস লাভ হইয়া থাকে। ধন-
দান দ্বারা যশ, অহিংসা দ্বারা আরোগ্য, দ্বিজ-
শ্রদ্ধা দ্বারা রাজ্য ও ব্রাহ্মণদ্ব লাভ হয়।
পানীয় প্রদান দ্বারা অচলা কীর্তি এবং ক্ষম
ও পানীয় এই উভয় দান দ্বারা বিবিধ ভোগ
অসিত ভূমিলাভ হইয়া থাকে। সর্বভূতের

শান্তিপ্রদ মহাআদিগকে কখনই শোক-
সন্তাপে লিপ্ত হইতে হয় না। দেবগণের
আরাধনা করিলে পরলোকে রাজ্য ও দিব্য-
রূপ, দীপদান করিলে চক্ষুশ্রুতি, রমণীয়
বস্ত্র প্রদান করিলে স্মৃতি ও মেধা এবং
গন্ধ মালা প্রদান করিলে পরলোকে কীৰ্ত্তি
লাভ হইয়া থাকে। ইহজন্মে যাঁহারা কেশ
ও শ্মশ্রু ধারণ করেন পরজন্মে তাঁহাদিগের
উৎকৃষ্ট পুত্র লাভ হয়। যাঁহারা দ্বাদশ-
বর্ষ সর্ক ভোগ পারিত্যাগ, জপাদি নিয়মা-
নুষ্ঠান ও ত্রিকালীন স্নান করেন, তাঁহারা
পরলোকে বীরস্নান অপেক্ষাও উৎকৃষ্ট-
স্থান লাভ করিতে সমর্থ হন। ব্রাহ্ম বিধা-
নানুসারে কন্যা দান করিলে পরজন্মে উৎকৃষ্ট
দাস, দাসী, অলঙ্কার, ক্ষেত্র ও গৃহ সমুদায়
লাভ হইয়া থাকে। যজ্ঞানুষ্ঠান ও উপবাস
দ্বারা স্বর্গলাভে সমর্থ হওয়া যায়। যাঁহারা
কল ও পুষ্প দ্বারা ঈশ্বরের আরাধনা
করেন, তাঁহাদিগের মঙ্গলময় পবিত্র জ্ঞান
লাভ হয়। দেবগণ কহিয়াছেন, সুবর্ণনির্মিত-
শৃঙ্গসম্পন্ন সহস্র ধেনু প্রদান করিলে মান-
সিংগ নিঃসন্দেহ দেবলোক লাভ করিতে
পারে। যে ব্যক্তি ইহলোকে সুবর্ণশৃঙ্গ,
ও কাংস্যকোড়সম্পন্ন সবংসা ধেনু প্রদান
করেন, তিনি পরলোকে ঐ ধেনুর শরীরে
যত রোম বিদ্যমান থাকে, তত বৎসর
অভিলষিত সুখসন্তোষ ও স্থায়ী পুত্রপৌ-
ত্রাদি সন্তুপ্তির উদ্ধার সাধন করিতে
পারেন। ইহলোকে ব্রাহ্মগণকে সুবর্ণ-
ময় শৃঙ্গসম্পন্ন কাংস্যকোড়বিশিষ্ট, কন-
কোত্তরীয়বস্ত্র, তিলময় ধেনু প্রদান করিলে
পরলোকে বজ্রদিগের লোক লাভ
করা যায়। যেমন পবনসঞ্চালিত পোত
দ্বারা মহার্ঘ্য হইতে উত্তীর্ণ হওয়া
যায়, তদ্রূপ গোদান দ্বারা অন্ধকারময়
নরক হইতে অনায়াসে মুক্তিলাভ করা
বাইতে পারে। যাঁহারা ইহলোকে ব্রাহ্ম

বিধানানুসারে কন্যাদান এবং ব্রাহ্ম-
গণকে ভূমি ও অন্ন দান করেন, পরলোকে
তাঁহাদিগের ইন্দ্রলোক লাভ হয়। যাঁহারা
স্বাধ্যায়নিরত গুণবান ব্রাহ্মগণকে উৎ-
কৃষ্ট গৃহসামগ্রী সমুদায় প্রদান করেন,
তাঁহারা পরলোকে উত্তরকুরুতে সুখসন্তোষ
করিতে পারেন। ভারবাহক গোদান
করিলে বসুলোক, হিরণ্য দান করিলে
স্বর্গ, বিশুদ্ধ হিরণ্য দান করিলে স্বর্গ অপে-
ক্ষাও উৎকৃষ্ট স্থান, হস্ত্র দান করিলে
রমণীয় গৃহ, চর্মপাটুকা প্রদান করিলে যান,
বস্ত্র দান করিলে দিব্য শরীর এবং গন্ধ দান
করিলে সুগন্ধযুক্ত দেহ লাভ হইয়া থাকে।
যাঁহারা ব্রাহ্মগণকে ফলপ্রদান পুষ্প
ও রক্ত প্রদান করেন, তাঁহারা পরজন্মে
উত্তম স্ত্রী ও নানাবিধ রত্নবিশিষ্ট গৃহ
লাভ করিয়া থাকেন। যাঁহারা ইহলোকে
বিবিধ ভক্ষ্য, পানীয়, বস্ত্র ও আশ্রয় দান
করেন, তাঁহারা পরজন্মে ঐ সমুদায় প্রচুর
পরিমাণে প্রাপ্ত হন। যে ব্যক্তি ইহলোকে
ব্রাহ্মগণকে স্নানীয় ধূপ, গন্ধ ও মালা
প্রদান করেন, তিনি পরজন্মে পরম সুন্দর
ও রোগবিহীন হইয়া থাকেন। যে ব্যক্তি
ইহলোকে ব্রাহ্মগণকে ধনধান্যপরিপূর্ণ
শয্যাসম্বিত গৃহ প্রদান করেন, পরলোকে
তাঁহার ধ্রুবলোক লাভ হয়। আর যে
ব্যক্তি ইহলোকে সুগন্ধযুক্ত বিচিত্র আস্তরণ
ও উপাধানসংবলিত শয্যা প্রদান করেন,
তিনি পরজন্মে সৎকুলোদ্ভবা কপবতীভাষ্যা
লাভ করিয়া থাকেন। মহর্ষিগণ কহিয়া
থাকেন, বীরশয্যায় শয়ন করিলে সর্ক-
লোকপিতামহ ব্রাহ্মার স্বরূপ লাভ করা
যায়; অতএব কেহই বীরশয্যাশায়ী
মহাআদিগের ভূল্য উৎকৃষ্ট গতি লাভ
করিতে সমর্থ হন না।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! ধর্ম-
রাজবৃত্তির মণিমালা ভীষ্মের এই সমুদায়

বাক্য শ্রবণে প্রীত হইয়া স্বর্গকামনা নবন্ধন বনবাস বাসনা পরিহার পূর্বক ভ্রাতৃগণকে কহিলেন, হে ভ্রাতৃগণ! তোমরা পিতামহের বাক্যে আত্মস্থিত হও। তখন অর্জুন, ভীমসেন, নকুল, সহদেব ও যশস্বিনী দ্রৌপদী তাঁহার সেই বাক্য স্বীকার করিলেন।

অষ্টপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠি কহিলেন, পিতামহ! জলাশয় খনন ও বৃক্ষরোপণ করিলে যে ফল লাভ হয়, তাহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে; অতএব আপনি উহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ইহলোকে বিনিময় ধাতু বভূষিত নয়নাহ্লাদকর সর্বভূতসম-স্থিত উর্বর ক্ষেত্রকেই শ্রেষ্ঠ ভূমি বালিয়া কীর্তন করা যায়। ঐক্য প্রদেশেই জলাশয় খনন করা কর্তব্য। জলাশয় খননে যে যে গুণ, তাহা আনুপূর্বিক কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। জলাশয় প্রতিষ্ঠাতা ত্রিলোক-মধ্যে পূজ্যের হইয়া থাকেন। জলাশয় মিত্রের ন্যায় সর্বভূতের উপকারক, সূর্য্যের প্রীতকর, দেবগণের পুষ্টিবর্ধক ও প্রা-চীতার কীর্ত্তিপ্রদ হইয়া থাকে। পণ্ডিতেরা কহেন যে, জলাশয় খনন করিলে তদ্বারা ত্রিবর্গের ফল লাভ হয়। অতএব জলাশয় একটি পুণ্যক্ষেত্র স্বরূপ। চতুর্দিক প্রাণী জলাশয় হইতে জলপান করিয়া জীবন ধারণ করে। অতএব জলাশয় প্রতিষ্ঠা করিলে প্রতিষ্ঠাতার নিশ্চয়ই জীবিত হইয়া থাকে। পিতৃলোক, দেবতা, মনুষ্য, গন্ধর্ব্ব, উরগ, রাক্ষস ও পৃথিবীস্থ অন্যান্য প্রাণিগণ সকলেই জলাশয় আশ্রয় করেন। এক্ষণে স্বর্গগণ জলাশয় খননের যে কল কীর্ত্তন করিয়া গিয়াছেন, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। বর্ষাকালে যাঁহার

জলাশয়ে জল বিদ্যমান থাকে, তিনি অগ্নিহোত্র যজ্ঞের, শরৎকালে যাঁহার জলাশয়ে সলিল বিদ্যমান থাকে তিনি সহস্র গোদানের, হেমন্তকালে যাঁহার জলা-শয় সলিলপূর্ণ থাকে তিনি বহুসুবর্ণ যজ্ঞের, শিশিরকালে যাঁহার জলাশয়ে সলিল বিদ্যমান থাকে, তিনি অগ্নিষ্টোম যজ্ঞের, বসন্তকালে যাঁহার জলাশয়ে জল থাকে, তিনি অতিরাত্র যজ্ঞের এবং গ্রীষ্মকালে যাঁহার জলাশয়ে জল বিদ্যমান থাকে, তিনি অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ করিয়া থাকেন। মনুষ্য গাভী ও পশুপক্ষী প্রভৃতি প্রাণিগণ যাঁহার জলাশয়ের জল পান করে, তাঁহার কুল পবিত্র হয় এবং তিনি অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ করেন। প্রাণিগণ যাঁহার জলাশয়ে স্নান, জলপান ও বিশ্রাম করে, তাঁহারে পরলোকে কখনই স্নান, জলপান ও বিশ্রামের নিমিত্ত ক্লেশভোগ করিতে হয় না। পরলোকে জলাঞ্জল লাভ করা নিতান্ত সুকঠিন। জলদান করিলে অপরি-সীম প্রীতিলাভ হইয়া থাকে। মোহ পরিত্যাগ পূর্বক ইহলোকেই তিল, জল ও দীপ প্রদান এবং জাতীবর্গের সহিত আমোদপ্রমোদ কর। কারণ ইহলোক হইতে প্রস্থান করিলে আর ঐ সমুদায় কার্য্য করিতে পারিবেন না। জলদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। অতএব জলদান করা সর্বতোভাবে বিধেয়।

হে ধর্ম্মরাজ! এই আশ্রম তোমার নিকট জলাশয় দানের ফল কীর্ত্তন করি-লাম, অতঃপর বৃক্ষরোপণের ফল কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। উদ্ভিদ পদার্থ বৃক্ষ, গুল্ম, লতা, বস্ত্রী, বংশ ও তৃণ এই হয় জাতিতে বিভক্ত। এই সমুদায় রোপণ করিলে ইহলোকে কীর্ত্তি, স্বর্গে গমন ও পিতৃলোকে সন্মান লাভ হইয়া থাকে। বৃক্ষরোপণকর্তা স্বর্গে গমন করিলেও তাহার

নাম বিলুপ্ত হয় না এবং সে অনায়াসে স্বীয় উদ্ধতন ও অধস্তন পুরুষদিগের উদ্ধারসাধন করিতে পারে। অতএব বৃক্ষরোপণ করা মানবগণের অবশ্য কর্তব্য। বৃক্ষরোপণ কর্তা পরলোক গমন করিলে নিশ্চয়ই তাহার স্বর্গলোক লাভ হয়। পাদপগণ পুত্রস্বরূপ হইয়া তাহার উদ্ধার সাধন করিয়া থাকে। বৃক্ষগণ পুষ্পদ্বারা দেবতা, কলদ্বারা পিতৃলোক এবং ছায়াদ্বারা অতিথিদিগের সৎকার করিয়া থাকে। কিম্বর, উরগ, রাক্ষস, দেবতা, গন্ধর্ব্ব, ঋষি ও মনুষ্যগণ উৎসবের আশ্রয় গ্রহণ করলে উগার ফল-পুষ্প দ্বারা তাঁহাদিগের তৃপ্তিসাধন করে। অতএব জলাশয়তীরে বৃক্ষ সমুদায় রোপণ করিয়া পুত্রের ন্যায় তাহাদের প্রতিপালন করা শ্রেয়োলাভার্থী ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য। তাহার। ধর্ম্মানুসারে রোপণকর্তার পুত্র-স্বরূপ সন্দেহ নাই। জলাশয় দাতা, বৃক্ষ-রোপণ কর্তা, যজ্ঞানুষ্ঠানকারী ও সত্যবাদী ইহারা নিশ্চয়ই স্বর্গাভিষেক করেন; অতএব জলাশয় দান, বৃক্ষরোপণ, বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান ও সত্য সত্যবাক্য প্রয়োগ করা সর্ব্বতোভাবে বিধেয়।

একোনষষ্ঠিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি যে সমস্ত দানের বিষয় কীর্তন করিলেন তৎসমুদায় অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কি আছে? যে বস্তু প্রদত্ত হইলে দাতা উহা ইহলোক ও পরলোকে পুনরায় প্রাপ্ত হয় তাহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত কৌতু-হল উপস্থিত হইয়াছে, এক্ষণে আমার সমক্ষে আপনি তাহাই কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! প্রাণিগণকে অভয় প্রদান এবং কাহারও বিপদ উপস্থিত হইলে তাহারে সাহায্যদান ও প্রার্থনানুরূপ ধনদান করিলে ইহলোক ও পরলোকে

তৎসমুদায় পুনরায় প্রাপ্ত হওয়া যায়। ঐকপ দানই উৎকৃষ্ট দান বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। সুবর্ণ, গো ও ভূমি দান অতিশয় প্রশস্ত; উহা পাপাত্মারে পাপ হইতে পরিভ্রাণ করিতে সমর্থ হয়। মহাবাক! ভূমি সাধুব্যক্তিদিগকে নিরন্তর এই সমস্ত বস্তু প্রদান কর। দানধর্ম্ম প্রভাবে মনুষ্য নিষ্পাপ হয়। যে ব্যক্তি দত্তবস্তু অক্ষয় করিতে অভিলাষী হন, তিনি যে যে বস্তু সকলের প্রিয়তর, গুণবান ব্যক্তিদিগকে সেই সেই বস্তু প্রদান করিবেন। যে ব্যক্তি প্রিয়বস্তু প্রদান ও প্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করে, সে প্রতিনিয়ত প্রিয়বস্তু লাভ করে এবং ইহলোক ও পরলোকে সকলের প্রীতি-ভাজন হয়। যদি দরিদ্র কোন ব্যক্তিরে সমর্থ বিবেচনা করিয়া তাহার নিকট আহারোপযোগী বস্তু প্রার্থনা করে; আর ঐ ব্যক্তি যদি সমর্থ হইয়াও তাহার অভিলাষ পূর্ণ করিতে প্ররাজুখ হয়, তাহা হইলে সে নৃশংস বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। যিনি শক্রাণেরও প্রতি বিপদ কালে অনুগ্রহ প্রদর্শন করেন তিনিই উৎকৃষ্ট পুরুষ। যে ব্যক্তি ক্লৃতিবিদ্যা জীবিকাশূন্য অবসন্ন মনুষ্যকে জীবিকা প্রদান করেন, তাহার তুল্য শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। যে সকল স্বধর্ম্ম নিরত সচ্চরিত্র ব্যক্তি অস্বাভাবে পরিক্রিষ্ট হইয়াও যাচঞা না করেন তাহাদিগকে অর্থাদি দান করিয়া প্রতিপালন করা অবশ্য কর্তব্য। যাঁহারা পুজনীয় ও নিত্য সন্তুষ্ট, যাঁহারা দেবতা ও মনুষ্যের নিকট কিছুমাত্র প্রার্থনা করেন না এবং যাঁহারা অযাচিতো-পস্থিত বিত্ত দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিয়া থাকেন, তাঁহারা ভুজ্ঞের ন্যায় নিতান্ত ভয়ঙ্কর। ঐ সকল ব্যক্তি যাহাতে কুপিত না হন ভূমি তদ্বিষয়ে সতত সাবধান থাকিবে। তাঁহাদিগের আহারোপযোগী অর্থ আছে কি না প্রতিনিয়ত চর দ্বারা তাহার অনু-

সন্ধান করিবে এবং গৃহ নির্মাণ, ভূত্যা
নিয়োগ ও পরিচ্ছদ প্রদান প্রভৃতি সুখাবহ
কার্য্য দ্বারা তাঁহাদিগের ভুক্তি সম্পাদনে
যত্নবান হইবে। তাঁহারা যাঁহারা ধনাদি
প্রতিগ্রহ করেন তাঁহারা অত্যুৎকৃষ্ট ধর্ম
সাধন করা হয়। যাঁহারা বেদ বিধানামু-
সারে বিদ্যোপার্জন ও নিয়মানুষ্ঠান করিয়া
কাহারও আশ্রয় না লইয়াই জীবিকা নির্বাহ
করেন, যাঁহাদিগের বেদাধ্যয়ন ও তপস্যা
লোকরঞ্জনার্থ অনুষ্ঠিত হয় না, সেই সমস্ত
স্বদারনিরত পবিত্রচিত্ত জিতেন্দ্রিয় ব্রাহ্ম-
গণকে যাহা প্রদান করা যায় তাহা নিশ্চ-
য়ই পরলোকে অনুগামী হইয়া থাকে।
সাধিক ব্রাহ্মণ পূর্ব্বাহ্নে ও অপরাহ্নে অগ্নিতে
আহুতি প্রদান করিয়া ঐ কল লাভ করেন,
সংযতচিত্ত ব্রাহ্মণকে অর্থাদি দান করিলে
সেইরূপই কল লাভ হয়।

হে ধর্ম্মরাজ ! এক্ষণে তুমি শ্রদ্ধাবান
ও দানশীল হইয়া এই সুবিস্তীর্ণ দানরূপ
যজ্ঞের অনুষ্ঠান কর। গুণসম্পন্ন ব্রাহ্মণ-
গণকে আত্মীয় দ্রব্য সমর্পণ, তাঁহাদের প্রতি
ভক্তি ও তাঁহাদের পূজা করিলে দেবতাদির
খণ্ডজাল হইতে অনায়াসে মুক্তিলাভে সমর্থ
হওয়া যায়। যাঁহারা কদাচ কুপিত ও
ক্লেশগ্রহণে লুপ্ত হন না এবং যাঁহারা সতত
প্রিয়বাক্য প্রয়োগ করেন, তাঁহারা ই আমা-
দিগের পরম পুজনীয়। যাঁহারা নিম্পৃহতা-
নিবন্ধন দাতারে সমাদর করেন না, তাঁহা-
দিগকে সূতনির্ক্বেশে প্রতাপালন করা
অবশ্য কর্তব্য। আমি সেই সকল মহাত্মার
নমস্কার ও তাঁহাদিগের হইতে অভয়
প্রার্থনা করি। ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণের প্রতি তেজ
প্রদর্শন করিলে তাহা কোম কলোপধায়ক
হয় না। অতএব তুমি আপনারে ধনবান
রাজা ও মহাবল পরাক্রান্ত বিবেচনা করিয়া
কদাচ তাঁহাদিগকে পরিত্যাগ পূর্ব্বক বিধ-
রাদি উপভোগ করিও না। তোমার বল

ও গৌরব বৃদ্ধির নিমিত্ত যে সমস্ত অর্থ
আছে, তুমি স্বধর্ম্মপরায়ণ হইয়া সেই সমু-
দায় ধনদ্বারা ব্রাহ্মণগণের সৎকার কর।
তাঁহারা যেন পুত্রের ন্যায় স্বচ্ছানুসারে
তোমারে আশ্রয় করিয়া পরম সুখে কাল-
যাপন করেন। নিত্যপ্রসন্ন, অশ্রুলাভ সন্তুষ্ট
ব্রাহ্মণগণের বৃত্তিবিধান করিতে তোমাদিগ
আর কেহই সমর্থ নহে। যেমন ত্রীলোকের
পতিসেবাই পরম ধর্ম্ম ও পতিই পরমগতি,
সেইরূপ ব্রাহ্মণসেবাই আমাদিগের পরম
ধর্ম্ম ও ব্রাহ্মণই পরম গতি। যদি ব্রাহ্মণেরা
ক্ষত্রিয়দিগের নিষ্ঠুর ব্যবহারে অসন্তুষ্ট ও তাহা-
দিগের কর্তৃক অসংকৃত হইয়া তাহাদিগকে
পরিত্যাগ করেন, তাহা হইলে তাহাদিগের
বেদ ও যজ্ঞশূন্য এবং উৎকৃষ্ট লোকলাভে
বঞ্চিত হইয়া জীবিত থাকিবার প্রয়োজন
কি? ধর্ম্মরাজ ! পূর্ব্বে ক্ষত্রিয়েরা ব্রাহ্মণ-
গণের সহিত ধর্ম্মানুসারে যেকপ ব্যবহার
করিতেন, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। পূর্ব্বকালে বৈশ্যগণ ক্ষত্রিয়-
দিগের ও শূদ্রগণ বৈশ্যদিগের সেবা করিত।
শূদ্রগণ তেজঃপুঞ্জ ব্রাহ্মণগণকে স্পর্শ
করিয়া সেবা করিতে সমর্থ হইত না।
ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যগণ তাঁহাদিগকে স্পর্শ
করিয়া সেবা করিত। এক্ষণে তুমি সেই
সমস্ত সত্যশীল মৃদুস্বভাব সত্যধর্ম্মপরায়ণ
কৃষ্ণ ভুজঙ্গের ন্যায় নিতান্ত তরঙ্গের সর্ব্ব-
শ্রেষ্ঠ ব্রাহ্মণগণকে নিরন্তর সেবা কর।
ক্ষত্রিয়গণের তেজ ও তপস্যা ব্রাহ্মণগণের
প্রভাবে অচিরে পরাভূত হইয়া যায়।
ব্রাহ্মণ অপেক্ষা আমার পিতা, পিতামহ
ও স্বীয় জীবনও প্রিয়তর নহে। এই জীব-
লোকে আমি সর্বাপেক্ষা তোমার প্রতিই
সমধিক প্রীতিপ্রদর্শন করিয়া থাকি; কিন্তু
ব্রাহ্মণেরা তোমার অপেক্ষাও আমার প্রীতি-
ভাজন। ধর্ম্মরাজ ! আমি যাহা কহিয়াছি
ইহাতে অনুমতিও সন্দেহ করিও না। ইহা

সত্যবাক্যই প্রয়োগ করিতেছি। এই সত্য প্রভাবেই, মহারাজ শাস্ত্রনুযে সমস্ত লোকে গমন করিয়াছেন আমি সেই সেই লোকে গমন করিব। আমি এই বিপ্রভক্তি প্রভাবে সাধুদিগের গন্তব্য লোক সমুদায় নিত্যকালের নিমিত্ত লাভ করিব সন্দেহ নাই। ঐ সমুদায় লোক এক্ষণে আমার জ্ঞানচক্ষুপ্রভাবে প্রত্যক্ষ হইতেছে। উহা প্রত্যক্ষ হওয়াতেই আমি পূর্বে ব্রাহ্মণ-গণের উদ্দেশে যে সকল কার্যানুষ্ঠান করিয়াছি, তদ্বারা আমার যার পর নাই সন্তোষ জন্মিতেছে।

ষষ্ঠিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! তুল্য-রূপ আচার, কুল ও বিদ্যাসম্পন্ন ব্রাহ্মণদ্বয়ের মধ্যে যদি একজন যাচক ও একজন অযাচক হন, তাহা হইলে উহাদের কাহারে দান করিলে অপেক্ষাকৃত উৎকৃষ্ট ফললাভ করা যায়, তাহা আপনি আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যাচক ব্রাহ্মণ অপেক্ষা অযাচক ব্রাহ্মণকে দান করিলেই মহৎফল লাভ হইতে পারে। যাচক ব্রাহ্মণ অপেক্ষা যে, অযাচক ব্রাহ্মণ শ্রেষ্ঠ তাহার আর সন্দেহ নাই। রক্ষা ক্ষত্রিয়ের ও অযাচক ব্রাহ্মণের ঐশ্বর্য্যস্বরূপ। ঐশ্বর্য্যশালী বিদ্বান ব্রাহ্মণ পরিতুষ্ট হইয়া দেবগণকে প্রীত করিতে পারেন। যাচক ব্রাহ্মণগণ দম্ভাদিগের ন্যায় লোকদিগকে বিপদগ্রস্ত করে, এই নিমিত্ত পণ্ডিতেরা যাচকগণেরে চৌর্য্যস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। যাচকেরা মৃতকল্প বলিয়া অভিহিত হয়। দানশীল মহাত্মাদিগকে কখনই অবসন্ন হইতে হয় না; প্রত্যুত তাঁহারা আপনাদি ও অন্যের জীবিকা নির্বাহ করিয়া পরম সুখে কালহরণ করিয়া থাকেন। স্বামিবগণ দ্বারা

অধীন হইয়া যাচক ব্রাহ্মণদিগকে ধনদান করেন বটে; কিন্তু যে সমুদায় ব্রাহ্মণ নিতান্ত দুঃখী হইয়াও কাহার নিকট প্রার্থনা না করেন, তাঁহাদিগকে দান করাই সর্ব্বতোভাবে কর্তব্য। যদি তোমার রাজ্যমধ্যে অচাচক দরিদ্র ব্রাহ্মণগণ বাস করিয়া থাকেন, তাহা হইলে তুমি তাঁহাদিগকে ভিক্ষাদ্বারা অনলের ন্যায় জ্ঞান করিবে। ঐ তপোবলসম্পন্ন মহাত্মারা পৃথিবীতেও অনায়াসে দক্ষ করিতে পারেন; অতএব তাঁহাদিগের সংস্কার করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তুমি সতত জ্ঞান, বিজ্ঞান, তপস্যা ও যোগবল সম্পন্ন ব্রাহ্মণগণের পূজা এবং অযাচক মহাত্মাদিগের সম্মুখীন হইয়া তাঁহাদিগকে ধনদান করিবে। প্রাতঃকাল ও সায়াংকালে সংস্কৃত অর্ঘ্যে অহুতি প্রদান করিলে যে ফল লাভ হয়, বেদব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণগণকে দান করিলে সেই ফল লাভ হইয়া থাকে। অতএব যাঁহারা বেদবিধানানুসারে বিদ্যোপার্জন ও নিয়মানুষ্ঠান করিয়া কাহারও আশ্রয় না লইয়াই জীবিকা নির্বাহ করেন এবং যে সমুদায় ব্রাহ্মণ প্রশংসালভের নিমিত্ত তপোঅনুষ্ঠান না করেন, তুমি গৃহনির্ম্মান, ভূত্যা নিয়োগ এবং বিবিধ পরিচ্ছদ ও ভোগ্য বস্তু প্রদান করিয়া তাঁহাদিগকে পরিতুষ্ট করিবে। তাঁহারা যাঁহার ধনাদি প্রতিগ্রহ করেন, তাঁহাদের পরম ধর্ম্ম সাধন করা হয়। যে সমুদায় ব্রাহ্মণের পুত্র-কলত্রাদি স্মৃতিপ্রতীকানিরত কৃষিজীবির ন্যায় ভোজ্য বস্তুর প্রতীক্য করে, তাঁহাদিগকে ভোজন করাইয়া ভোজ্যবস্তু প্রদান করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মচারী জিতেন্দ্রিয় ব্রাহ্মণ প্রাতঃকালে যাঁহাদের গৃহে ভোজন করেন, ভগবান্ অগ্নি তাঁহাদের প্রতি নিত্য প্রসন্ন হন। যে ব্যক্তি মধ্যাহ্নসময়ে ঐ রূপ ব্রাহ্মণগণকে গো, হিরণ্য ও বস্ত্র প্রদান করেন, দেবরাজ তাঁহাদের প্রতি সন্তোষ

শয় প্রীত হইয়া থাকেন। আর যে ব্যক্তি অপরাহ্নে অন্নাদি দানদ্বারা দেবতা, পিতৃ ও ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তি সাধন করেন, তিনি বিশ্বদেবগণের প্রীতীলাভ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই। অতএব তুমি সর্বভূতে অহিংসা, পোষ্যবর্গের পোষণ, জিতেশ্রিয়তা, ত্যাগ, ধৈর্য ও সত্যগুণ অবলম্বন পূর্বক অনভূত স্বানের ফললাভ কর। এই সমুদায় অপেক্ষা সর্বাঙ্গ উৎকৃষ্ট যজ্ঞ আর কিছুই নাই; অতএব তুমি শ্রাদ্ধসম্পন্ন হইয়া সতত এই সমুদায় কার্যে প্রবৃত্ত হও।

একষষ্ঠিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দান ও যজ্ঞানুষ্ঠান দ্বারা কি ইহলোকে মহাফল লাভ করা যায় না পরলোকে ঐ কার্য্য দ্বয়ের ফল লক্ষ্য হইয়া থাকে? ঐ দুইটি কার্য্যের মধ্যে কোনটির ফল অপেক্ষাকৃত উৎকৃষ্ট; দানের পাত্র কি রূপ; কি প্রকারে যজ্ঞানুষ্ঠান করিতে হয়? আর কোন সময় দান ও যজ্ঞের প্রশস্ত সময়? এবং যে ব্যক্তি যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান পূর্বক দান করে ও যে ব্যক্তি যজ্ঞাদির অনুষ্ঠান না করিয়া দান করে, তাহাদের উভয়ের মধ্যে কোন ব্যক্তি অপেক্ষাকৃত উৎকৃষ্ট ফল লাভ করিতে পারে? আপনি এই সমুদায় বিষয় অকপটে কীর্তন করুন, ইহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! ক্ষত্রিয়জাতি নিরন্তর হিংসাজনক কার্য্যেই লিপ্ত থাকে; সুতরাং দান ও যজ্ঞ ব্যতিরেকে আর কোন কার্য্যই উহাদিগের পবিত্রতা সম্পাদনে সমর্থ হয় না। সাধু ব্যক্তির হিংসাদি পাপাচারনিরত ক্ষত্রিয়দিগের দান গ্রহণ করিতে প্রায়ই পরাজুখ হইয়া থাকেন; অতএব প্রভূত দক্ষিণাদান সহকারে যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া সাধুব্যক্তিদিগকে দান করা

তাহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। আর যদি সাধুলোকে যজ্ঞানুষ্ঠান ব্যতিরেকেও ক্ষত্রিয়দিগের দান গ্রহণ করেন, তাহা হইলে তাঁহারা পরমশ্রদ্ধা সহকারে তাঁহাদিগকে প্রতিনিয়ত দান করিবেন। ইহা অপেক্ষা ক্ষত্রিয় জাতির পবিত্রতা সম্পাদন আর কিছুই নাই। যাঁহারা বেদজ্ঞ সচ্চরিত্র অপোন্নুষ্ঠানপরায়ণ ও সকল প্রাণীর হিতানুষ্ঠাননিরত সেই সমস্ত ব্রাহ্মণই দানের উপযুক্ত পাত্র। যদি সেই সকল ব্রাহ্মণেরা তোমার অর্থ প্রতিগ্রহ না করেন, তাহা হইলে তোমার পুণ্য সঞ্চয় হইবে না; অতএব তুমি পুণ্যসঞ্চয় করিবার নিমিত্ত যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া নানাবিধ ভোজ্য ও অর্থাতি ব্রাহ্মণগণকে প্রদান কর। যজ্ঞশীল ব্রাহ্মণেরা দাতার নিকট ধন গ্রহণ পূর্বক যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া থাকেন, অতএব যদি তুমি তাহাদিগকে ধনদান কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই যজ্ঞানুষ্ঠান জন্য ফলের অংশপভাগী হইবে। যাঁহারা পুত্র-পৌত্রাদি সম্পন্ন ব্রাহ্মণগণকে ভরণ পোষণ করেন, তাঁহাদের আচরাং অসংখ্য পুত্র পৌত্রাদি উৎপন্ন হইয়া থাকে। যে সমস্ত সাধুলোক উৎকৃষ্ট ধর্ম্ম সমুদায় পরিবর্জিত করেন এবং যাঁহারা সতত পরোপকার নিরত হন, সর্বস্ব প্রদান করিয়াও তাঁহাদিগের ভরণ পোষণ করা অবশ্য কর্তব্য। হে ধর্ম্মরাজ! তুমি অভুল ঐশ্বর্য্যের অধীশ্বর, অতএব ব্রাহ্মণগণকে ধেনু, রূষ, অশ্ব, হস্ত্র, বস্ত্র, উপান, অশ্বযুক্ত যান, গৃহ ও শয্যা প্রদান কর। যাজ্ঞিকদিগকে মৃত্যাদি যজ্ঞোপকরণ প্রদান করা তোমার সর্বতোভাবে বিধেয়। যে সমস্ত ব্রাহ্মণ কোন অংশেই নিন্দনীয় নহেন এবং পরিবার বর্গের ভরণ পোষণে নিতান্ত অসমর্থ, রাজ-মুগ ও অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক গোপনে হউক, বা প্রকাশ্যেই হউক, তাঁহাদিগকে

প্রতিপালন করা নিত্যস্থ উচিত। তুমি এই প্রকার কার্য দ্বারা পাপ হইতে মুক্ত লাভ করিতে পারলে আশাট স্বর্গলাভে সমর্থ হইবে। মানাদি দ্বারা তোমার ধন ক্ষয় হইলে যদি তুমি পুনরায় ধন সংগ্রহ করিয়া রাজ্যপালন করিতে পার, তাহা হইলে পরজন্মে তোমার নিশ্চয়ই ব্রাহ্মণ্য ও প্রচুর ধন লাভ হইবে। তুমি সতত সাবধান হইয়া আপনার ও অন্যের বস্তু রক্ষা কর। স্তুতিনিমিত্তে ভূতা ও প্রজাবর্গকে প্রতাপালন করিতে প্ররুত হও। ব্রাহ্মণ্যের জীবিকা নির্বাহার্থ অর্থ আহরণ ও তাহার রক্ষণাবেক্ষণ কর। তোমার জীবিতকাল যেন তাঁহাদিগের কার্য সাংসারন করিয়াই অতিবাহিত হয়। ব্রাহ্মণ্যের প্রচুর অর্থ অনর্থের মূল। উহা প্রভাবে উৎসাদনের অহঙ্কার ও মোহ উৎপন্ন হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা। ব্রাহ্মণ্যগণ মোহে অভিভূত হইলে ধর্ম নিশ্চয়ই বিলুপ্ত হইয়া যায়। ধর্ম অস্তিত্ব হইলে প্রাণগণ ক্ষণকালও জীবনধারণ করিতে সমর্থ হয় না।

যে রাজা একবার রাজ্য হইতে ধন আহরণ পূর্বক কোষাগারে সংস্থাপন করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠানার্থ পুনরায় প্রজাপীড়ন দ্বারা অর্থসঞ্চয় করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করেন তাহার যজ্ঞ প্রশংসনীয় নহে। সমৃদ্ধিশালী প্রজারা নিপীড়িত না হইয়া অনুগাণের সহিত যে ধন দান করে, সেই ধন দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করাই রাজার কর্তব্য। প্রজাপীড়ন করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করা কদাপি বিদ্যে নহে। যখন রাজা প্রজারঞ্জন দ্বারা তাহাদের যথোচিত অনুরাগভাজন হইবেন সেই সময়েই প্রভূত দান্যাদি ন সংহার যজ্ঞানুষ্ঠান করা তাহার উচিত। রাজা, বৃদ্ধ, বাসক, অন্ধ ও দীনের ধন যত পূর্বক রক্ষা করিবেন। প্রজার অনাচারিত্য বন্ধন যদি কুপাদি হইতে জনসেচন দ্বারা ধানাদি উৎপাদন

করে, তাহা হইলে সেই ধানাদি হইতে কর গ্রহণ করা রাজার ন্যায়ানুগত কার্য নহে। যে স্ত্রীলোক রাজকর প্রদানে নিতান্ত কাতর, রাজা তাহার নিকট কদাচ কর গ্রহণ করিবেন না। দীন জনের অত্যাশ্রমাত্র ধন হইতে কর গ্রহণ করিলে রাজার রাজ্য ও রাজকী অচিরেই বিনষ্ট হইয়া যায় সন্দেহ নাই। সাধুদগকে নিত্যস্থ ভোগাদ্রব্য প্রদান করা তাঁহাদিগের ক্ষুধা নিবারণ করা অবশ্য কর্তব্য। যে রাজার রাজ্যে বালকেরা সম্পূর্ণ লোচনে সুস্বাদু ভোজ্য দ্রব্যের প্রাতি দৃষ্টিপাত করে, কিন্তু তৃপ্তিপূর্বক উহা আহার করতে পার না, সেই রাজারে যার পর নাহি পাপে কিন্তু হইতে হয়। যদি তোমার রাজ্যে ব্রাহ্মণ ক্ষুধায় অতিশয় কাতর হন, তাহা হইলে তোমার নিশ্চয়ই ব্রাহ্মণ্যতার পাপ জন্মিবে। মহারাজ শিব কহিয়াছেন যে, যে রাজার শবিকার মধ্যে প্রজাগণ বিশেষতঃ ব্রাহ্মণেরা আহারাভাবে অশেষ বধ ক্রেশ স্বীকার করেন, সেই রাজার জীবনে শঙ্ক। যে রাজার রাজ্যে স্নাতক ব্রাহ্ম ক্ষুধায় একান্ত কাতর হন সেই রাজার রাজ্য নিতান্ত অবসন্ন ও প্রতিপক্ষ ভূপাল্যন কর্তৃক আক্রান্ত হয়, সন্দেহ নাই। যে রাজার রাজ্যে ছায়ায় রোক্তমান স্ত্রীকে তাহার পতিপুত্রগণের সমক্ষেই বল পূর্বক অপহরণ করিয়া লইয় যা সেই রাজা জীবন্ত। যে রাজা প্রজাদিগের রক্ষণাবেক্ষণে একান্ত অনর্থক; যিনি কেবল প্রজাপীড়ন পূর্বক অর্থ অপহরণ করেন এবং যাহার মুকুমারী মন্ত্রী নাই, প্রজারা সমবেত হইয়া সেই ধর্ম সংহারক নির্দয় রাজকুলাক্ষারকে বিনাশ করবে। যে রাজা রক্ষণাবেক্ষণের ভার গ্রহণ করিয়া তদ্বিষয়ে উদাসীন্য প্রদর্শন করেন উদ্ভাদ রোগাক্রান্ত কুকুরের ন্যায় তাহাও সর্বতোভাবে সংহার করা কর্তব্য।

প্রজারা ভূপতি কর্তৃক যথানিয়মে প্রতিপালিত না হইয়া যে পাপ সঞ্চয় করে রাজ্যের সেই পাপের চতুর্থ ভাগ গ্রহণ করিতে হয়। কেহ কেহ কহেন প্রজারক্ষণ-পরাক্রম ভূপতিরে প্রজাদিগের পাপের সম্পূর্ণ ফল ভোগ করিতে হয় এবং কেহ কেহ কহেন অপালক রাজা প্রজাদের পাপের অর্দ্ধাংশ গ্রহণ করেন; কিন্তু ধর্মশাস্ত্র প্রণেতা মহাত্মা মনুর মতে প্রজাদের পাপের চতুর্থাংশ অপালক রাজ্যে সঞ্চিত হইয়া থাকে। এই শেবোক্ত মতই আমাদের প্রমোদিত। আর প্রজারা যথানিয়মে প্রতিপালিত হইয়া যে পুণ্যসঞ্চয় করে সেই পুণ্যেরও চতুর্থাংশ রাজা অধিকার করিয়া থাকেন। হে ধর্মরাজ! যেমন প্রজারা পক্ষীগণ, পক্ষিগণ, বৃক্ষের, যক্ষের, কুবেরের ও দেবগণ দেবরাজের আশ্রয়ে কালযাপন করেন সেইরূপ তোমার প্রজা জাতি ও সুরক্ষণ তোমারে আশ্রয় করিয়া কালতিপাত করুন।

দ্বিষষ্টিতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ধর্মশাস্ত্রে ভূপতিদিগের যে বিবিধ দানের নিয়ম আছে, তন্মধ্যে কোন দান শ্রেষ্ঠ, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! ভূমিদান সমুদায় দান অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। ভূমি অক্ষয় ও অচল ভূমি কামপ্রসবিনী ধেমুর ন্যায় লোকের দায় কামনা পূর্ণ করিতে পারে। ভূমি হইতে বস্ত্র, রত্ন, পশু এবং খাদ্য ও জব প্রভৃতি শস্য সমুদায় সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। অতএব ইহলোকে ভূমিদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। ভূমিদাতা বহুকাল সমৃদ্ধিশালী হইয়া পরমসুখে কালহরণ করিতে সমর্থ হন। যাহারা পূর্বজন্মে ভূমিদান করেন, তাঁহারা ই পরজন্মে ভূমি-

ভোগ করিতে পানেন, কারণ ইহলোকে হউক বা পরলোকে হউক, মানুষ্য মাত্রেই স্ব স্ব কার্যের ফলভোগ করিয়া থাকে। মহাদেবী ধরিত্রী ভূমিদাতারে পতিভ্যে বরণ করিয়া থাকেন। অতএব যে ব্যক্তি ইহজন্মে ভূমি দান করিয়া প্রদান করেন, তিনি পরজন্মে পৃথিবীর অধীশ্বর হন। কলতঃ যে ব্যক্তি ইহজন্মে যেকপ দান করেন, তিনি পরজন্মে তদনুরূপ ফলভোগ করিয়া থাকেন। পণ্ডিতেরা সন্মুখযুদ্ধে দেহত্যাগ ও পৃথিবী দানকেই ক্ষত্রিয়ের পরম ধর্ম বলিয়া নির্দেশ করেন। ব্রহ্মস্মিথ্যাবাদী পাপ-আরাও যদি ভূমিদান করে, তাহা হইলে ঐ ভূমি তাহাদিগকে পাপমুক্ত করিয়া তাহাদিগের পবিত্রতা সম্পাদন করিতে সমর্থ হয়। সাধুব্যক্তির পাপাত্মা রাজাদিগের নিকট সুবর্ণাদি দান গ্রহণ করিতে পাপভাগী হন; কিন্তু ভূমি গ্রহণ করিলে তাঁহাদের কিছুমাত্র পাপ জন্মবার সম্ভাবনা নাই। পৃথিবী ভূমিদাতা ও ভূমিগৃহীতা উভয়েরই প্রিয়কার্য সাধন করিয়া থাকেন বলিয়া উহার প্রিয়দত্তা নাম হইয়াছে। যে রাজা বিদ্বান ব্রাহ্মণকে ভূমিদান করেন, তিনি ইহজন্মে অভিলষিত রাজ্যভোগ ও পরজন্মে সার্বভৌমত্ব লাভ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই। অতএব ভূমি দান করা রাজাদিগের অবশ্য কর্তব্য কর্ম। ভূমিপতি ব্যতীত অন্যের ভূমিদানের অধিকার নাই। অযোগ্য পাত্রে ভূমিদান করা কদাপি কর্তব্য নহে। অন্য দানের ন্যায় ভূমিদান করিয়া গোপন করিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। যে সমুদায় ভূপতি ভূমিলাভ করিতে বাঞ্ছা করেন তাঁহাদিগের ভূমিদান করা অবশ্য কর্তব্য। যে রাজা বল পূর্বক সাধুদিগের ভূমি গ্রহণ করেন তিনি পরজন্মে ভূমিলাভে বঞ্চিত হন; আর যে ধর্মপরায়ণ নরপতি সাধুদিগকে ভূমিদান করেন তিনি ইহজন্মে ও

পরজন্মে উৎকৃষ্ট ভূমি ও ফললাভ করিতে পারেন। ব্রাহ্মণগণ সর্বদা যে রাজার ভূমির প্রশংসা করেন বিপক্ষেরা কখনই তাঁহার রাজ্য আক্রমণ করিতে সমর্থ হয় না। লোকে অর্থকুক্ষি নিবন্ধন যে কিছু পাপাচরণ করে দ্বিসংস্র একশত হস্ত পরিমিত ভূমি প্রদান করিলেই তাহার সেই পাপাচরণ হইয়া যায়। অতি ঘৃণিত ও কুরুক্ষ্ম-নিরত রাজারাও উৎকৃষ্ট ভূমি দান করিলে পবিত্র হইতে পারে। পুরুষতন পণ্ডিতেরা কহিয়াছেন, অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে যে ফল লাভ হয়, সাধুদিগকে ভূমিদান করিলেও প্রায় সেই ফল লাভ হইয়া থাকে। পণ্ডিতেরা অন্যান্য পুণ্যকর্মের অনুষ্ঠান করিয়া তাহার ফললাভ বিষয়ে সংশয় করেন, কিন্তু উৎকৃষ্ট ভূমিদানের ফললাভ বিষয়ে তাঁহাদের কখনই শঙ্কা হয় না। ভূমিদান করিলে তপস্যা, যজ্ঞ, বিদ্যা, সুশীলতা, অলোভা, সত্যবাদিতা, দেবার্চনা গুরু-শুশ্রূষা এবং সুবর্ণ, রত্নত, বস্ত্র ও মণি, মুক্তা প্রভৃতি বিবিধ ধনদানের ফল লাভ হয়। যাঁহার প্রভুর হিতানুষ্ঠাননিরত হইয়া সম্মুখযুদ্ধে প্রাণত্যাগ পূরক ব্রহ্মলোকে গমন করেন, তাঁহারাও ভূমিদাতারে আত্ম-ক্রম করিতে সমর্থ হন না। যেমন জননী সর্বদা ক্ষীর প্রদান করিয়া স্বীয় শিশুসন্তানকে প্রতিপালন করেন, তক্রূপ পৃথিবী সমুদায় রস প্রদান করিয়া ভূমিদাতা ভূপতির পালন করিয়া থাকেন। মৃত্যু, কাল, দণ্ড, তমোগুণ, সুদারুণ বহি ও ভয়ঙ্কর পাপ সমুদায় ভূমিদাতারে স্পর্শ করিতেও সমর্থ হয় না। শাস্ত্রপ্রকৃত হইয়া ভূমিদান করিলে দেবতা ও পিতৃগণের তৃপ্তিসাধন করা হয়। কৃশ, মিয়মাণ ও দরিদ্র ব্রাহ্মণগণকে ভূমিদান করিলে যজ্ঞফল লাভ হইয়া থাকে। বৎসপ্রিয়া ধেনু যেমন ক্ষীরধারা বর্ষণ করিতে করিতে বৎসের নিকট গমন

করিয়া তাহারে দুগ্ধ প্রদান করে, তক্রূপ পৃথিবী ভূমিদাতা ভূপতিরে উত্তমলোকে বিবিধ ভোগ প্রদান করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি ইহজন্মে ব্রাহ্মণকে কালকৃষ্ট, বীজহীন ও ফলসমাহিত ভূমি অথবা উৎকৃষ্ট গৃহ দান করেন, তিনি পরজন্মে সমুদায় লোকের কামনা পূর্ণ করিতে পারেন। যে রাজা আহিতাশ্রি, ব্রতপরায়ণ সচ্চারিত্র ব্রাহ্মণগণকে ভূমিদান করেন, তাঁহারে কখনই বিপদগ্রস্ত হইতে হয় না। চন্দ্রমা যেমন দিনে দিনে বর্দ্ধিত হন তক্রূপ ভূমিদানের ফল, প্রদত্ত ভূমিতে যতবার শস্য হয় ততগুণ পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে।

পুরাণজ্ঞ পণ্ডিতগণ এই ভূমিগীতা কীর্ত্তন উপলক্ষে কহিয়াগিয়াছেন যে, ভূমি স্বয়ং কহিয়াছেন আমারে দান ও আমারে গ্রহণ কর। আমারে দান করিলে পুনরায় আমারে লাভ করিতে পারিবে। কারণ ইহলোকে যে ব্যক্তি যাহা প্রদান করে, সে পরলোকে তাহাই লাভ করিয়া থাকে। মহাত্মা জামদগ্ন্য এই ভূমিগীতা শ্রবণ করিয়া কাশ্যপকে সমুদায় পৃথিবী প্রদান করিয়াছিলেন। যে ব্রাহ্ম বেদতুল্য এই ভূমিগীতা অবগত হন, অথবা যিনি শ্রাদ্ধ-কালীন ইহা পাঠ করেন, তিনি নিশ্চয়ই ব্রহ্মলোক লাভ করিয়া থাকেন। প্রবল ব্যক্তিদিগের আভিচারিক ক্রিয়া দ্বারা যে অনিষ্টাপাত হয়, ভূমিদান তাহার শাস্তিকর প্রায়শ্চিত্ত স্বরূপ। যে ব্যক্তি ভূমিদান করে, তাহার দশপুরুষ পবিত্র হয়। ভূমি সমুদায় জীবের উৎপত্তির কারণ; অগ্নি ইহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা। নরপতির রাজ্যে অভিষিক্ত করিয়াই তাঁহার নিকট এই ভূমিগীতা কীর্ত্তন করা অবশ্য কর্তব্য। কারণ তাহা হইলে তিনি সাধুব্যক্তিদিগকে ভূমিদান করিবেন এবং তাঁহাদের ভূমিহরণ করিতে বাসনা করিবেন না। রাজার সমু-

দায় অর্থই ব্রাহ্মণগণের নিমিত্ত সঞ্চিত হইয়া থাকে, সম্ভেদ নাই। রাজা ধার্মিক হইলেই প্রজাদিগের ঐশ্বর্য্য বৃদ্ধি হয় এবং অধার্মিক ও নাস্তিক হইলে তাহাদিগের সুখে কাল যাপন করা দুবে থাক, দুঃখের পরি-
সীমা থাকে না। তাঁহার অসদাচরণে প্রজা-
দিগকে সতত উদ্বিগ্ন হইতে হয়। ঐ রূপ
ভূপতির রাজ্য কদাচ পরিবর্জিত হয় না।
প্রত্যুত অচিরে ক্ষয়প্রাপ্ত হয়। রাজা
ধার্মিক ও প্রজাসম্পন্ন হইলে প্রজাগণ
নিজাদি সুখানুভব করিয়া পরম সুখে
গাত্ৰোত্থান করে। রাজার শুভকার্য্যানুষ্ঠান
দ্বারা প্রজাগণ যাহার পর নাট সুখী ও পরিব-
র্জিত হয়। যে নরপতি পৃথিবী দান করেন,
তিনিই কুশীন, বসু, মহাপুরুষ, পুণ্যাত্ম,
দাতা ও বদার্থ পাক্রান্ত। যাহারা দেবজ
ব্রাহ্মণকে ভূমিদান করেন, তাঁহারা সূর্য্যের
ন্যায় মহাতেজে দেদীপ্যমান হইয়া থাকেন।
যেমন বীজবপন করিলে তাহা হইতে শস্য
সমুৎপন্ন হয়, তরূপ ভূমিদান করিলে সকল
কামনা সফল হইয়া থাকে। ব্রহ্মা, বিষ্ণু,
মহেশ্বর, চন্দ্র, সূর্য্য, অগ্নি ও বরুণ ইহার
সকলেই ভূমিদাতার প্রশংসা করেন। মান-
বগণ ভূমি হইতে জন্মপরিগ্রহ করিয়া
আবার ভূমিতেই বিলীন হইয়া থাকে।
জরায়ুনাশ চতুর্কিঞ্চ জীবই ভূমির বিকার।
ভূমি সমুদায় জগতের পিতামাতা স্বরূপ।
ভূমির তুল্য উৎকৃষ্ট পদার্থ আর কিছুই
নাই।

হে ধর্ম্মরাজ! আমি এই স্থলে ইন্দ্র
বৃহস্পতি সংবাদ নামে এক পুরাতন ঐতি-
হাস কীর্ত্তন করিতেছি। শ্রবণ কর। পূর্ব্ব
কালে ত্রিলোকাধিপতি ইন্দ্র ভূমিদান
একগত যজ্ঞসমপনানন্তর বৃহস্পতির সন্মো-
দন পূর্ব্বক কহিয়াছিলেন, ভগবন! কোন
বস্তু দান সর্ব্ব অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ও কোন দান
প্রভাবে স্বর্গে অবস্থান করিয়া অনায়াসে

গবম সুখে কালযাপন করা যায় তাহা
কীর্ত্তন করুন।

তখন দেবপুরোহিত মহাতেজস্বী বৃহ-
স্পতি ইন্দ্রের বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে
সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, দেবরাজ! সুবর্ণ
গো ও ভূমি এই সকল বস্তু দান করিলে সমুদায়
পাপ হইতে মুক্ত হওয়া যায়। কিন্তু পণ্ডিত-
গণের বাক্যানুসারে আনার বোধ হয় ভূমি
দান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই
নাই। যে সকল বীর সমরাজ্যে নিহত
হইয়া স্বর্গলোকে গমন করেন, তাঁহারাও
ভূমিদাতারে অতিক্রম করিতে পারেন
না। ভূমিদাতা পুনর্ন পৈচ ও অধস্তন
হয় এই একাদশ পুরুষকে পরিভ্রাণ করেন।
যিনি রত্ন সমলঙ্কৃত ভূমি প্রদান করেন,
তাঁহার পাপের লেশমাত্রও থাকে না; তিনি
পরম সুখে স্বর্গলোকে বাস করেন। ইহ-
জন্মে সর্ব্বগুণ সম স্তুত অধিক পরিমাণ ভূমি
প্রদান ক্রি লে, জন্মাতরে তাঁহার রাজ্যবি-
রাজত্ব লাভ হয়। যে রাজা সর্ব্বশস্য পরিপূর্ণ
পৃথিবী দান করেন, তিনি সমুদায় পদার্থ
দানের ফল লাভে অধিকারী হইয়া থাকেন।
মধু, ঘৃত, চক্ষু ও দধি প্রাণহিনী নদী সকল
পরলোকে ভূমিদাতার ভৃগুসাধন করিয়া
থাকে। নরপতি ভূমিদান করিলে অনা-
য়াসে সমুদায় পাপ হইতে মুক্ত হইতে
পারেন। ফলত ভূমিদাতা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট
দান আর কিছুই নাই। যে নরপতি স্বীয়
বাছ্যলে সমাধা পৃথিবী জয় করিয়া সমু-
দায় ব্রাহ্মণসং করেন যৎকাল পৃথিবী
বিদ্যমান থাকে তৎকাল মানবগণ তাঁহার
যশ ঘোষণা করে। যিনি সমুদ্রসম্পন্ন ভূমি
প্রদান করেন, তিনি অক্ষয় স্বর্গলাভে সমর্থ
হন। যে নরপতি রাজ্যস্থ অভিলাষ করেন,
ভূমি দান করা তাঁহার সর্ব্বোত্তম
কর্ত্তব্য। মানবগণ পাপানুষ্ঠান করিয়া ভূমি
দান করিলে অনায়াসে পাপ হইতে মুক্ত

হয়। একমাত্র ভূমি দান করিলেই এক কালীন সমুদ্র, নদী, পর্বত, বন, তড়াগ, উদ্যান, সরোবর, স্নেহাদি বিবিধরস, বীৰ্য্যবান ঔষধ ও পুষ্পফলসমৃদ্ধ পাদপ সমুদায় দানের ফল লাভ হইয়া থাকে। প্রভূত দক্ষিণা প্রদান করিয়া অগ্নিষ্টোমাদি যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেও ভূমিদানের তুল্য ফললাভ করা যায় না। ভূমিদাতা ভূমি দান করিয়া তাহা প্রত্যাহরণ করিলে স্বয়ং নরকস্থ হন এবং স্বীয় দশ পুরুষকে নরকে নিপাতিত করেন। যে ব্যক্তি প্রতিশ্রুত হইয়া দান না করে এবং যে দান করিয়া প্রত্যাহরণ করে, তাহাদিগকে মৃত্যুর নিদারুণ পাশে বদ্ধ হইতে হয়। যাহারা অতিথিপ্রিয় সাধিক যজ্ঞানুষ্ঠাননিরত ব্রাহ্মণের উপাসনা করেন, তাহাদিগকে কখনই শমনসদনে গমন করিতে হয় না। ব্রাহ্মণের ঋণ পরিশোধ এবং চুঞ্চল ব্যক্তিদিগকে রক্ষা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণকে ভূমিদান করিয়া প্রত্যাহরণ করা কদাপি বিধেয় নহে। কারণ ঐ ক্ষেত্রহরণবন্ধন একান্ত অবসন্ন ব্রাহ্মণদিগের অশ্রুপাত হইলে অপহৃত্তার তিন কূল এককালে ধ্বংস হইয়া যায়। যে ব্যক্তি রাজ্যচ্যুত নরপতিরে পুনরায় রাজ্য মধ্যে সংস্থাপিত করে, তাহার অনন্তকাল সুর্গবাস হইয়া থাকে। ইক্ষু, যব, গোদূম, বিবিধ রত্ন, নিধিগর্ভ এবং গো, অশ্বাদি বিবিধ বাহন-পরিপূর্ণ বাহুবলার্কিত ভূমি দান করিতে পারিলে অক্ষয় লোক লাভ করিতে পারা যায়। পণ্ডিতেরা ঐ দানকে ভূমিযজ্ঞ বলিয়া কীৰ্ত্তন করেন। ভূমিদান করিলে পাপের লেশমাত্রও থাকে না। উহা দ্বারা সাধু ব্যক্তিদিগের নিকট সম্মান লাভ করা যায়। সলিলমধ্যে তৈলবিন্দু নিপতিত হইলে যেমন ইতস্তত পরিব্যাপ্ত হয়, তদ্রূপ ভূমিদানের ফল সেই দ্রুত ভূমিতে যতবার শস্য সমুৎপন্ন হয় ততই বিস্তীর্ণ হইতে

থাকে। ভূমিদাতা মহাবল পরাক্রান্ত সম্মুখ সংগ্রামে প্রাণ পরিত্যাগ পূর্বক ব্রহ্মলোক-গত নরপতিগণের ন্যায় দিব্য মাল্য বিভূষিত নৃত্যগীত বিশারদ অপ্সরোগণ কর্তৃক উপাসিত এবং দেবতা ও গন্ধর্ভগণ কর্তৃক পূজিত হইয়া থাকেন। ভূমিদান করিলে অশ্মান্তরে সিংহাসন, শ্বেত ছত্র, শঙ্খ, উৎকৃষ্ট অশ্বাদিবাহন, পুষ্প, ধান্য, কুশ, বালতণ ও সুবর্ণরাশি লাভ হয়। ভূমিদাতাব আজ্ঞা কেহই অগ্রাহ্য করে না এবং চতুর্দিকে তাঁহার উদ্দেশে জয়ধ্বনি হইতে থাকে। ফলত ভূমিদানের তুল্য দান, মাতৃসদৃশ গুরু, সত্যের সমান ধর্ম্য ও দানের সদৃশ নিধি আর কিছুই নাই।

হে ধর্ম্মরাজ! দেবরাজ ইন্দ্র অস্ত্রির পুত্র রুহম্পতির নিকট এইরূপ ভূমিদানের ফল শ্রবণ করিয়া তৎক্ষণাৎ তাঁহারে ধন-রত্ন পরিপূর্ণ এই বসুন্ধরা প্রদান করিয়া ছিলেন। ব্রাহ্মকালে এই ভূমিদান-মাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিলে রাক্ষস বা অসুর-গণ কখনই ঐ ব্রাহ্মের বিদ্মন করিতে পারে না এবং পিতৃলোকের উদ্দেশে ঐ ব্রাহ্মে যাহা প্রদত্ত হয়, তৎসমুদায়ই অক্ষয় হইয়া থাকে। অতএব ব্রাহ্মসময়ে ব্রাহ্মগণ ভোজনে প্ররুত হইলে তাহাদিগের নিকট এই ভূমিদান মাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করা অবশ্য কর্তব্য। এই আমি তোমার নিকট সর্বদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ভূমিদানের বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম। এক্ষণে তোমার আর কি শ্রবণ করিতে বসনা হয় তাহা কীৰ্ত্তন কর।

ত্রিযষ্টিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দানশীল নরপতি গুণবান ব্রাহ্মগণকে কি কি বস্তু প্রদান করিবেন? কিরূপ দান দ্বারা ব্রাহ্মণেরা আশু পরিতৃপ্ত হন? এবং কিরূপ

দানইবা ইহলোক ও পরলোকে কলপ্রদ হয়? এই বিষয় প্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে অতএব আপনি আমার নিকটে উহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! পূর্বে তপো-ধনাগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ আমার নিকটে এই বিষয়ে যে যে কথা কহিয়াছিলেন আমি তৎসমুদায় তোমার নিকটে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দেবতা ও ঋষিগণ অম্লেরই প্রশংসা কহিয়া থাকেন। লোকযাত্রা ও যজ্ঞ অম্লে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। অম্লদানের তুল্য দান আর কিছুই নাই। এই নিমিত্ত স্নানবগণ বিশেষরূপে অম্লদান করিতে ইচ্ছা করিয়া থাকেন। অম্ল অধিক তেজস্কর। অম্ল বিনা কেহই প্রাণ ধারণ করিতে সমর্থ হয় না। অম্লই সমুদায় বিশ্বসংসার ধারণ করিয়া রহিয়াছে। গৃহস্থ, ভিক্ষুক ও তাপসগণ অম্ল দ্বারা ই জীবন ধারণ করিয়া থাকেন। অতএব অম্লকেই প্রাণের উৎপাদক বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে সন্দেহ নাই। যে ব্যক্তি আপনার মঙ্গল ইচ্ছা করেন তিনি পরিবারকে কষ্ট প্রদান করিয়াও ভিক্ষুক ব্রাহ্মণকে অম্লদান করিবেন। যে ব্যক্তি লক্ষণবৃত্ত যাচক ব্রাহ্মণকে অম্ল দান করেন তিনি আপনার পরলোকহিতকর পরম নিধি স্থাপন করিয়া রাখেন। পথশ্রান্ত বৃদ্ধ ব্যক্তি গৃহে উপস্থিত হইলে তাঁহারে যথোচিত সৎকার করা মঙ্গলাভিলাষী গৃহস্থের অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি সুশীল ও মৎসর হুনা হইয়া ক্রোধ পরিত্যাগ পূর্বক অম্লদান করেন তিনি উভয় লোকেই পরম সুখ অনুভব করিতে সমর্থ হন। গৃহগত ব্যক্তিরে অবজ্ঞা ও প্রত্যাখ্যান করা কদাপি কর্তব্য নহে। চণ্ডাল বা কুকুরকে অম্লদান করিলেও তাহা নিষ্ফল হয় না। যে মহাত্মা অকাতরে অমৃত্যুপূর্ব পরিশ্রান্ত পথিকদিগকে অম্লদান করেন তাঁহার পরম ধর্ম লাভ হয়।

যে ব্যক্তি অম্ল দ্বারা দেবতা, পিতৃলোক, ঋষি, ব্রাহ্মণ ও অতিথিগণকে পরিভূক্ত করেন তিনি উৎকৃষ্ট পুণ্যফল লাভে সমর্থ হন সন্দেহ নাই। যদি কোন ব্যক্তি গুরুতর পাপকর্ম করিয়াও যাচক ব্রাহ্মণকে অম্লদান করে তাহার সেই পাপ অচিরে বিনষ্ট হইয়া যায়। ব্রাহ্মণকে অম্লদান করিলে অক্ষয় ফল ও শূদ্রকে অম্লদান করিলে মহাফল লাভ হয়; ধর্মশাস্ত্রে ব্রাহ্মণ ও শূদ্রকে অম্লদান করিবার এইরূপ বিশেষ ফল নির্দিষ্ট হইয়াছে। ব্রাহ্মণ গৃহে উপস্থিত হইয়া অম্ল প্রার্থনা করিলে তাঁহার দেশ, গোত্র, বেদ, শাখা ও বেদাধ্যয়নের বিষয় কিছুমাত্র জিজ্ঞাসা না করিয়াই তাঁহারে অম্লদান করা কর্তব্য। যে রাজা ইহলোকে অম্ল দান করেন পরলোকে তাঁহার সেই অম্ল সর্বকাম-ফলপ্রদ বৃক্ষরূপে পরিণত হইয়া থাকে সন্দেহ নাই। পিতৃগণ স্মৃতিপ্রতীকান্বিত কৃষিজীবির ন্যায় স্বীয় স্বীয় পুত্র ও পৌত্র হইতে সতত অম্ললাভের প্রত্যাশা করিয়া থাকেন। ব্রাহ্মণ স্বয়ং অম্ল প্রার্থনা করিলে যে ব্যক্তি তাঁহারে অম্লদান করেন তিনি ফল লাভের আকাঙ্ক্ষা করুন বা না করুন, অবশ্যই তাঁহার পুণ্য লাভ হয়। অতিথি ব্রাহ্মণকে অম্লাদির অগ্রভাগ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণগণ যাঁহার গৃহে সর্বদা অর্থভাবে সমুপস্থিত হইয়া সৎকার লাভ পূর্বক প্রতিগমন করেন, তিনি ইহজন্মে ঐশ্বর্যশালী হইয়া সুখে কালহরণ করেন এবং পরজন্মে মহাভোগযুক্ত উত্তম কূলে উৎপন্ন হন। অম্লদাতার পরলোকে উৎকৃষ্ট স্থান লাভ হয়। যিকীমদাতা অনন্তকাল স্বর্গে সংকৃত হইয়া বাস করিতে পারেন। অম্ল সমুদায় লোকের প্রাণ স্বরূপ। সমুদায় বস্তুই অম্লে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। যিনি ব্রাহ্মসহকারে অম্লদান করেন, তিনি পশুশালী, ধনধান্য সমান

পুত্রবান্, বলবান্ ও কপবান্ হইয়া সমুদ্রে কালযাপন করিতে পারেন। অন্নদাতারে প্রাণদাতা ও সর্সদাতা বনিয়া নির্দেশ করা যায়। যে ব্যক্তি অতিথি ব্রাহ্মণকে যথাবিধি অন্নদান করেন, তিনি ইহলোকে পরম সুখ ও পরলোকে দেবগণের নিকট সমাদর লাভ করিতে পারেন। ব্রাহ্মণ উর্ধ্বর। ভূমি স্বরূপ; যে ব্যক্তি ঐ রূপ ভূমিতে ধর্মরূপ বীজ বপন করেন, তিনি অনায়াসে পুণ্যরূপ ফল লাভ করিতে সমর্থ হন। অন্নদান দাতা ও ভোক্তা উভয়েরই প্রীতি উৎপাদন করিয়া থাকে, সুতরাং অন্নদান দ্বারা যেমন প্রত্যক্ষফল লাভ করা যায়, অন্য কোন দানেই সেকরূপ ফল লাভ করা যায় না। অন্ন হইতে প্রাণিগণের উৎপত্তি হইয়া থাকে। অন্নই রতি, ধর্ম ও অর্থের উৎপাদক এবং রোগনাশের মূল। পূর্বে প্রজাপতি ব্রহ্মা অন্নকে অমৃত স্বরূপ বলিয়া কীর্তন করিয়াছেন। পৃথিবী স্বর্গ ও আকাশ সমুদায়ই অন্নে প্রতিষ্ঠিত আছে। অন্নের নাশ হইলে শরীরস্থ পঞ্চভূত বিনষ্ট হইয়া যায়। অন্নের অভাবে বলবান্দিগের বলের হানি হয়। অন্ন ব্যতীত আহার বিহার ও যজ্ঞ প্রভৃতি কোন কার্যই সম্পন্ন হইবার সম্ভাবনা নাই। অন্ন না থাকিলে বেদপর্যায় বিলীন হইয়া যায়। ত্রিলোকে ধর্ম, অর্থ ও স্বাবরজ্জন্ম প্রভৃতি সমুদায় পদার্থই অন্ন হইতে উৎপন্ন হয়। অতএব অন্নদান পণ্ডিতদিগের অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি অন্নদান করেন, তাঁহার বল, তেজ, বশ ও কীর্তির পরিমীমা থাকে।

ভগবান্ সূর্য্য স্বীয় কিরণজাল দ্বারা ভূমির রস গ্রহণ করেন। ঐ রস সমুদায় মেঘরূপে পরিণত হইলে দেবরাজ ইন্দ্র বায়ু দ্বারা সেই মেঘ সমুদায়কে সঞ্চালিত করিয়া পৃথিবীতে বারিবর্ষণ করেন। মেঘ হইতে বারিধারা নিপতিত হইলে রসুমতী স্রষ্ট হন

এবং পৃথিবী স্রষ্ট হইলেই তাহাতে জগতের জীবনোপায় স্বরূপ শস্যাদি সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। ঐ শস্য হইতে মাংস মেদ, অম্ল ও শুক্র সমৃদ্ধ হইয়া এবং শুক্র হইতে প্রাণিগণের উৎপত্তি হইয়া থাকে। শরীরস্থ অগ্নি ও চক্ষু শুক্রের সৃষ্টি ও পোষণ করেন। এইরূপে অন্ন দ্বারা শুক্র উৎপন্ন হইয়া শরীরস্থ সূর্য্য ও পবনের সহিত একত্র মিলিত হইয়া জন্তুগণের সৃষ্টি করে। যে ব্যক্তি গৃহাগত অতিথিরে অন্নদান করেন, তিনি তেজ ও প্রাণদানের ফলভোগ করিতে সমর্থ হন।

হে ধর্মরাজ! আমি দেবর্ষি নারদের মুখে এইরূপ অন্নদানের ফল শ্রবণ করিয়া অবধি এতাবৎকাল বিধিপূর্ব্বক অন্নদান করিয়াছিলাম; অতএব এক্ষণে ভূমিও অসুর্য্যবিহীন হইয়া অকাতরে অন্নদান কর। বিধিপূর্ব্বক যুত্রাহ্মণদিগকে অন্নদান করিলে নিঃসন্দেহই তোমার স্বর্গ লাভ হইবে। যে মহাত্মা ইহলোকে অন্নদান করেন, তাঁহার পরলোকে স্বর্গাধিপতি হইয়া তারামণ্ডলের ন্যায় সমুজ্জ্বল, নানাসুন্দরমণ্ডিত চন্দ্রমণ্ডলের ন্যায় শুভ্রবর্ণ কিঙ্কণীজালজড়িত বালারূপ সূর্য্য বিবিধ অচল ও সচল গৃহ, বৈদূর্য্য ও সূর্য্য কান্তমণির ন্যায় প্রভাসম্পন্ন সুবর্ণ ও রত্নতময় অসংখ্য জলগৃহ, সর্সকাম ফলপ্রদ রূক্ষ সমুদায় সহস্র সহস্র বাপী, সভা, কুপ, দীর্ঘিকা, বাহনযুক্ত যান, পূর্ব্বতাকার তক্ষ্য, ভোজ্য, বস্ত্র, আভরণ, ক্ষীরনদী, অন্নপূর্ব্বত, পাণ্ডু ও তাম্রবর্ণ প্রাসাদ সমুদায় এবং কনকের ন্যায় সমুজ্জ্বল বিবিধ শয়্যালাত করিয়া থাকেন। অতএব ভূমি যত্নপূর্ব্বক অন্নদান কর। ইহলোকে অন্ন দান করা সকলের অবশ্য কর্তব্য।

চতুঃষষ্টিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি আপনার মুখে অন্নদানের ফল শ্রবণ করি-

লাম এক্ষণে কোন নক্ষত্রে কোন বস্তু দান করিলে কিকপ ফললাভ হয় তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি এই-
মূলে নারদদেবকীসংবাদ নামক এক
প্রাচীন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ
কর। একদা দেবকী দেবকপী নারদকে
দ্বারকায় সমাগত দেখিয়া, এক্ষণে তুমি
আমারে যে রূপ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতেছ ঐ
রূপ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলেন। তখন নারদ
তঁাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবি!
কৃত্তিকা নক্ষত্রে ঘৃত পায়স দ্বারা ব্রাহ্মণ-
গণের তৃপ্ত সাধন করিলে উৎকৃষ্ট লোক
লাভ হয়। রোহিণী নক্ষত্রে ব্রাহ্মণগণের
আনুষ্ঠান লাভ করিবার নিমিত্ত তাঁহাদিগকে
মৃগমাংস, অন্ন, ঘৃত, দুগ্ধ ও বিবিধ পানীয়
প্রদান করবে। মৃগশিরা নক্ষত্রে সবৎসা
ধেনু প্রদান করিলে সুরলোক লাভ হয়।
আর্দ্রা নক্ষত্রে উপবাস করিয়া তিল গিঞ্জিত
রুধির প্রদান করিলে দেহান্তে অতি দুর্গম
কুরধার পরিত অনায়াসে অতিক্রম করা
যায়। পুনর্বসু নক্ষত্রে পিষ্টক ও অন্ন প্রদান
করিলে মনুষ্য পরজন্মে রূপসম্পন্ন ও যশস্বী
হইয়া সুসমৃদ্ধ ব্যক্তির গৃহে জন্ম গ্রহণ
করিতে সমর্থ হয়। পুষ্যা নক্ষত্রে সুবর্ণ দান
করিলে চন্দ্রের ন্যায় ভাস্বর লোক সমুদায়
লাভ হইয়া থাকে। অশ্লেষা নক্ষত্রে রজত
ও রুম্বদান করিলে সকল ভয় হইতে মুক্তি-
লাভ ও ঐশ্বর্য্য অধিকার করা যায়। মঘা
নক্ষত্রে তিলপূর্ণ শরীর প্রদান করিলে
ইহলোকে পুত্র ও পশু এবং পরলোকে অসীম
সুখলাভ হইয়া থাকে। পূর্বফল্গুনী নক্ষত্রে
উপবাস করিয়া ব্রাহ্মণগণকে কাণিতপ্রভৃতি
বিবিধ ভক্ষ্যপ্রদান করিলে সৌভাগ্য লাভ
হয়। উত্তর ফল্গুনী নক্ষত্রে ঘৃত ও কীরের
সহিত ঘৃতিক খানোর তণ্ডুল প্রদান করিলে
দেবলোকে সমাদর লাভ হইয়া থাকে।

শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে এই নক্ষত্রে যে
কোন বস্তু প্রদান করা যায়-তাঁহাই অক্ষয়
ফল প্রদান করিয়া থাকে। হস্তা নক্ষত্রে
উপবাস করিয়া হস্তী ও রথ প্রদান করিলে
পবিত্র অভীষ্ট ফলপ্রদ লোক সকল লাভ
হয়। চিত্রা নক্ষত্রে রুম্ব ও গন্ধদ্রব্য দান
করিলে অপসরাদিগের সহিত নন্দন কাননে
বিহার করিতে পারা যায়। স্বাতিনক্ষত্রে
আপনার প্রিয় বস্তু প্রদান করিলে ইহলোকে
খ্যাতি প্রতি পত্তি ও পরলোকে শুভলোক
সমুদায় লাভ হয়। বিশাখা নক্ষত্রে রুম্ব দুগ্ধ-
বতী ধেনু এবং ধান্য বস্ত্র ও রুম্বের সহিত
শকট প্রদান করিলে পিতৃ ও দেবগণের
তৃপ্তি সাধন এবং দেহান্তে দুর্গম নরক সমুদায়
অতিক্রম পূর্বক অক্ষয় ফল এবং সুরলোক
লাভ করিতে পারা যায়। অনুরাধা নক্ষত্রে
উপবাস করিয়া উত্তরীয়, পরিধেয় ও অন্ন
প্রদান করিলে শতযুগ দেবলোকে বাস করা
যায়। জ্যেষ্ঠা নক্ষত্রে ব্রাহ্মণগণকে মূলের
সহিত কালশাক প্রদান করিলে ইহলোকে
অভীষ্ট গতিলাভ হইয়া থাকে। মূলা নক্ষত্রে
সমাহিত হইয়া ব্রাহ্মণগণকে ফলমূল প্রদান
করিলে পিতৃলোকের তৃপ্তি সম্পাদন ও
অভিলষিত গতি লাভে সমর্থ হওয়া যায়।
পূর্বাষাঢ়া নক্ষত্রে উপবাস করিয়া কুলীন
সচ্চরিত্র বেদবেদান্ত পারগ ব্রাহ্মণকে দধি-
পাত্র প্রদান করিলে মনুষ্য দেহান্তে বহু-
গোধনসম্পন্ন ব্যক্তির গৃহে জন্ম গ্রহণ
করে। উত্তরাষাঢ়া নক্ষত্রে ঘৃত ও কাণিতের
সহিত উদককুস্ত ও শক্ত প্রদান করিলে
অভীষ্ট ফল লাভ হইয়া থাকে। অভিজিৎ
নক্ষত্রে ধর্মপরায়ণ হইয়া মনীষি ব্রাহ্মণ-
গণকে মধু ঘৃতসংযুক্ত দুগ্ধ প্রদান করিলে
দেবলোকে পুজিত হওয়া যায়। শ্রবণা
নক্ষত্রে বস্ত্রাস্থরিত কবল প্রদান করিলে
শ্বেতবর্ণ যানে আহোরণ করিয়া প্রকাশ্য
লোকে গমন করিতে পারা যায়। ধনিষ্ঠা

নক্ষত্রে সমাহিত হইয়া গোসংযুক্ত যান, বস্ত্র ও ধন প্রদান করিলে জন্মান্তরে রাজ্য লাভ হয় । শতভিষা নক্ষত্রে অশুভ চন্দন প্রভৃতি গন্ধদ্রব্য সমুদায় দান করিলে দেশান্তে অপ্সরাদিগের সহিত একত্র বাস ও দিব্য গন্ধ সমুদায় লাভ হইয়া থাকে । পূর্বভাদ্রপদ নক্ষত্রে রাজ্যমাস প্রদান করিলে মনুষ্য দেশান্তে সুখী ও সর্বভক্ষ্যসম্পন্ন হয় । উত্তরভাদ্রপদ নক্ষত্রে যিনি ব্রাহ্মণকে মেঘমাংস প্রদান করেন, তিনি পিতৃলোকের তৃপ্তিসম্পাদনে ও দেশান্তে অনন্ত ফল লাভে সমর্থ হন । যিনি রেবতী নক্ষত্রে কাংস্য দোহন পাত্রের সহিত ধেনুদান করেন, তাঁহার লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে ঐ ধেনু পুনরায় তাঁহার সমীপবর্তিনী হইয়া সমুদায় অভিলাষ পূর্ণ করিয়া থাকে । অশ্বিনী নক্ষত্রে অশ্বের সহিত রথ প্রদান করিলে মনুষ্য পরজন্মে তেজস্বী হইয়া হস্তী, অশ্ব ও রথ সম্পন্ন ব্যক্তির গৃহে জন্ম গ্রহণ করিতে সমর্থ হয় । তরুণী নক্ষত্রে ব্রাহ্মণগণকে তিলধেনু প্রদান করিলে পরলোকে প্রভূত ধেনু ও যশোলাভ করিতে পারা যায় । হে ধর্মরাজ ! দেবী দেবকী দেবর্ষি নারদের মুখে এই রূপে যে নক্ষত্রে যে বস্তু প্রদান করিলে যেক্রপ ফল লাভ হয়, তৎসমুদায় অবগ করিয়া পুত্রবধূগণের নিকট আনুপূর্বিক কীর্তন করিয়াছিলেন ।

পঞ্চষষ্টিতম অধ্যায় ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! সর্বলোক পিতামহ ব্রহ্মার পুত্র ভগবান অত্রি কহিয়াছেন যে, যে ব্যক্তি সুবর্ণ দান করে, তাহার সকল বিষয়ই দান করা হয় । মহারাজ হরিশ্চন্দ্র কহিয়াছেন যে, সুবর্ণ দান আশুষ্কর পবিত্রতা সম্পাদক ও পিতৃলোকের অক্ষয় ফলপ্রদ হইয়া থাকে । মহর্ষিমনু কহিয়াছেন, সকল দান অপেক্ষা জলদানই উৎকৃষ্ট ; অত-

এব মনুষ্য প্রযত্নসহকারে কুপ, বাপী ও তড়াগাদি খনন করাইবে । সলিলপূর্ণ কুপ খনন কর্তার পাপের অর্দ্ধাংশ বলুপ্ত করিয়া থাকে । যাহার জলাশয়ে ব্রাহ্মণ, সাধু মনুষ্য ও গো সমুদায় জলপান করেন তাহার সমুদায় বংশ পাপ হইতে নিম্মুক্ত হইয়া থাকে । গ্রীষ্মকালে যাহার জলাশয়ে সকলেই অপ্রতিসন্ধ হইয়া জলপান করিতে পারে তিনি কদাচই বিপদে নিপাত্ত হন না ।

ঘৃত দ্বারা ভগবান্ বৃহস্পতি, পুষ, ভগ, অশ্বিনীতনয়দ্বয় ও বহির তৃপ্তি লাভ হয় । ঘৃত উৎকৃষ্ট ঔষধ, সর্কোৎকৃষ্ট যজ্ঞীয় দ্রব্য, রসের মধ্যে উৎকৃষ্ট রস এবং উৎকৃষ্ট ফলপ্রদ বস্তুর মধ্যে শ্রেষ্ঠ । যিনি মন্ত্রল, যশ ও পুষ্টিলাভার্থী হন তিনি ব্রাহ্মণগণকে সতত ঘৃত প্রদান করিবেন । যিনি আশ্বিন মাসে ব্রাহ্মণগণকে ঘৃত দান করেন আশ্বিনী-কুমারদ্বয় তাঁহার প্রতি প্রীতি হইয়া তাঁহারে রূপ প্রদান করিয়া থাকেন । যিনি ব্রাহ্মণগণকে ঘৃতপায়স প্রদান করেন রাক্ষসগণ তাঁহার গৃহে কদাচ উপদ্রব করে না ।

যিনি পরম শ্রদ্ধা সহকারে পবিত্র হইয়া ব্রাহ্মণগণকে কলস প্রদান করেন তিনি বলবতী পিপাসায় আক্রান্ত হইয়া মৃত্যুমুখে নিপতিত হন না । আচার্য্যভাবে তাঁহারে কদাচ দুঃখ প্রাপ্তি হইতে হয় না এবং বিপদ সমুদায় তাঁহারে কখনই আক্রমণ করে না । যিনি পাকাদি কার্য্য নির্বাহ ও উত্তাপ গ্রহণার্থ ব্রাহ্মণগণকে কাষ্ঠ প্রদান করেন তাঁহার সংগ্রামে জয় লাভ, সকল কার্য্যে সিদ্ধিলাভ ও শরীরের কাস্তি বৃদ্ধি হয় এবং ভগবান্ হতাশন তাঁহার প্রতি যার পর নাই সন্তুষ্ট থাকেন । যিনি ব্রাহ্মণকে ছত্র প্রদান করেন, তিনি পুত্র, সম্পদ ও যজ্ঞভাগ লাভ করিতে সমর্থ হন এবং

তাঁহার কদাচ চক্ষুঃ পীড়া জন্মে না। আর যিনি গ্রীষ্ম বা বর্ষাকালে ব্রাহ্মণকে ছত্র দান করেন তাঁহার কখনই মানসিক পীড়া উপস্থিত হয় না এবং তিনি বিষয় কষ্ট হইতে অচিরাৎ মুক্তিলাভ করিতে সমর্থ হন। ভগবান শাণ্ডিল্য কহিয়াছেন যে, শকট দান সকল দান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট; অতএব ব্রাহ্মণকে শকট দান করা রাজার অবশ্য কর্তব্য।

ষট্‌ষষ্টিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! উত্তম্বালুকায় ব্রাহ্মণের চরণ দ্বন্দ্ব হইতে আরম্ভ হইলে যে ব্যক্তি তাঁহারে পাছুকাযুগল প্রদান করে তাঁহার কি ফল লাভ হয় তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যে ব্যক্তি তাদৃশ উত্তাপের সময় সমাহিতচিত্তে ব্রাহ্মণকে পাছুকা প্রদান করে, তাঁহার সমুদায় কণ্টক নিরাকৃত হয়; গোযুক্ত শকট দানের ফল লাভ হয়; বিপদের লেশমাত্রও থাকে না; শত্রুগণ কখনই তাঁহারে পরাস্ত করিতে পারে না; এবং সে অচিরাৎ অশ্বতরীযুক্ত রোপাকাধীন বিভূষিত শুভ্রযান লাভ করে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি ইতিপূর্বে ভূমি দানাদির বিষয় কীর্তন করিয়াছেন। এক্ষণে পুনরায় ভূমিদান, গোদান, অন্নদান, এবং তিলদানের ফল বিশেষ রূপে শ্রবণ করিতে আমার বাসনা হইতেছে অতএব আপনি তৎসমুদায় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এক্ষণে আমি তিল দানের ফল কীর্তন করিতেছি শ্রবণ করিয়া শাস্ত্রানুসারে ঐ কার্যে প্রবৃত্ত হও। ভগবান ব্রহ্মা তিলকে পিতৃলোকের প্রধান ভোজ্য বলিয়া সৃষ্টি করিয়াছেন। তিল দান করিলে পিতৃলোকের আত্ম-

দের পরিসীমা থাকে না। যে ব্যক্তি মাঘ-মাসে ব্রাহ্মণদিগকে তিল দান করে তাঁহারে কদাপি হিংস্র জন্তু সমাকীর্ণ ঘোরতর নরক সন্দর্শন করিতে হয় না। তিল দ্বারা পিতৃ-গণের তৃপ্তিসাধন করিলেই সমুদায় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা হয়। অকামী হইয়া তিল-শ্রাদ্ধ করা কদাপি বিধেয় নহে। তিল সমুদায় মহর্ষি কাশ্যপের শরীর হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছে বলিয়া দান বিষয়ে পরম পবিত্র রূপে গণ্যীয় হইয়াছে। তিল পুষ্টি-কর, রূপবর্দ্ধক ও পাপনাশক। অতএব সমুদায় দান অপেক্ষা তিল দানই প্রশংসনীয়। অসাধারণ ধীশক্তি সম্পন্ন মহর্ষি আপস্তম্ব, শঙ্খ, লিখিত ও গোতম ইহারা সংপথে অবস্থান পূর্বক তিল দ্বারা হোম ও তিল দান করিয়া স্বর্গ লাভ করিয়াছেন। যাবতীয় মহাদান অপেক্ষা তিল দান অতি উৎকৃষ্ট ও অক্ষয়। পূর্বকালে হবনীয় দ্রব্য সমুদায় উৎপন্ন হইলে মহর্ষি কুশিক গার্হপত্যাদি অধিজ্ঞে তিলাহুতি প্রদান পূর্বক উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়াছেন। হে ধর্মরাজ! এষ্ট আমি তোমার নিকট যে নিমিত্ত তিলদান প্রশংসনীয় তাহা কীর্তন করিলাম অতঃপর অন্যান্য দানের বিষয় কহিতেছি শ্রবণ কর।

একদা দেবগণ যজ্ঞ করিবার মানসে ভগবান্ কমলযোনির নিকট গমন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমরা যজ্ঞানুষ্ঠান করিতে বাসনা করিয়াছি। আপনি চরাচর বিশ্বের অধীশ্বর; আপনার নিকট ভূমি গ্রহণ না করিয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করিলে, তাঁহার কিছুমাত্র কলোদয় হইবে না। অতএব আপনি আমাদিগকে যজ্ঞানুষ্ঠানের উপযুক্ত ভূমি প্রদান করুন।

তখন ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহাদিগকে সযোজন করিয়া কহিলেন, হে দেবগণ! তোমরা যে স্থলে যজ্ঞানুষ্ঠান করিবে আমি

তোমাদিগকে পৃথিবীর সেই অংশ প্রদান করিলাম ।

কমলযোনি এইরূপে ভূমি প্রদান করিলে, দেবগণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক कहিলেন, ভগবন ! আমরা কৃতকার্য হইলাম, এক্ষণে দক্ষিণাদানসংস্কারে যজ্ঞানুষ্ঠান করিব । আপনি অনুমতি করুন যেন মুনিগণ সর্বদাই আমাদের যজ্ঞভূমিতে অবস্থান করেন । দেবগণ ব্রহ্মার এই কথা कहিয়া কুরুক্ষেত্রে যজ্ঞ আরম্ভ করিলে, অগস্ত্য, কণ্ণ, ভৃগু, অত্রি, বুধাকপি ও অসিতদৈবল প্রভৃতি মুনিগণ তাঁহাদিগের যজ্ঞস্থলে আগমন করিলেন । অনন্তর যথাকালে ঐ যজ্ঞ সমাপন হইলে সুরগণ সেই যজ্ঞভূমির ষষ্ঠাংশ ব্রাহ্মণকে প্রদান করিলেন । হে ধর্মরাজ ! প্রাদেশমাত্র ভূমি প্রদান করিলেও কখন দুঃখে অবসন্ন বা বিপদসাগরে নিমগ্ন হইতে হয় না । যিনি শীত, বায়ু ও আতপজনিত ক্রেশনাশক সুসংস্কৃত গৃহ প্রদান করেন, তিনি গুণাক্ষয় হইলেও স্বর্গ হইতে পরিত্রস্ত হন না । বাসার্থে ভূমি প্রদান করিলে, পরমসমাদরে ইন্দ্রলোকে অবস্থান করা যায় । অধ্যাপকবংশজাত জিতেন্দ্রিয় শ্রোত্রিয় যাহার গৃহে সন্তুষ্টিচিন্তে বাস করেন, সে অন্যায়সে অতি উৎকৃষ্ট লোকে অবস্থান করতে সমর্থ হয় । যে ব্যক্তি গোকুলের অবস্থান নিমিত্ত শীতবর্ষাজনিত ক্রেশনাশক সুদৃঢ় গৃহ প্রদান করে, তাহার সাত পুরুষ উৎকৃষ্ট গতি লাভ করে । কেত্র দান করিলে সম্পত্তি লাভ এবং রত্নগর্তা ভূমি দান করিলে, বংশবৃদ্ধি হইয়া থাকে । উষর, দধি, আশানপরিবেষ্টিত ও পাপাআদিগের পরিভুক্ত ভূমি ব্রাহ্মণকে দান করা কদাপি বিধেয় নহে । পরকীয় ভূমিতে পিতৃ লোকের উদ্দেশে আত্ম করিলে সেই ভূম্যধিকারীর পিতৃপুরুষগণ

ঐ আত্ম নিষ্কল করিয়া থাকেন । অতএব অন্ততঃ অতি অল্পমাত্র ভূমি ক্রয় করিয়াও তাহাতে পিতৃলোকের পিতৃ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য । ক্রীত ভূমিতে পিতৃ প্রদান করিলে ঐ পিতৃ অক্ষয় হইয়া থাকে । বন, পর্বত, নদ, নদী ও তীর্থস্থান এই সমুদায়ই অস্বামিক বলিয়া অতিহিত হইয়া থাকে । অতএব এই সমুদায় স্থানে পিতৃদান করিতে হইলে মূল্য প্রদান পুঙ্ক স্থান ক্রয় করিবার প্রয়োজন হয় না ।

হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট ভূমিদানের বিশেষ ফল কীর্তন করিলাম, অতঃপর গোদানের ফল কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । গোসমুদায় তাপসদিগের অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ, এই নিমিত্ত ভগবান মহাদেব গোসমুদায়ের সহিত একত্র তপোানুষ্ঠান করিয়াছিলেন । সিদ্ধ ব্রহ্মর্ষিগণ যে ব্রহ্মলোক প্রার্থনা করেন, গোসকল চন্দ্রের সহিত সেই ব্রহ্মলোকে বাস করিয়া থাকে । গোসমুদায় দধি, দুগ্ধ, ঘৃত, গোময়, চর্ম্ম, অস্থি, শৃঙ্গ ও লোম দ্বারা লোকের মহোপকার সাধন করে । শীত, গ্রীষ্ম ও বর্ষায় উহাদিগের কিছুমাত্র ক্রেশ হয় না । উহার অবিপ্রান্ত পরিভ্রম করিয়া কার্যসাধন করে । গো সমুদায় ব্রাহ্মণের সহিত ব্রহ্মলোকে গমন করিয়া থাকে বলিয়া পণ্ডিতগণ ঐ উভয়কে অভিন্ন রূপে নির্দেশ করেন । পূর্বকালে মহাত্মা রত্নিদেব স্বীয় যজ্ঞে গোসমুদায়কে পশু রূপে কল্পিত করিয়া ছেদন করাতে উহাদিগের চর্ম্মরসে চর্ম্মমুতী নদী প্রবর্তিত হইয়াছে । এক্ষণে উহার আর যজ্ঞীয় পশুরূপে কল্পিত হয় না । উহার এক্ষণে দানের বিষয় হইয়াছে । যাহারা ব্রাহ্মণগণকে গোদান করে, তাহার বিপদশ্রান্ত হইলেও অন্যায়সে তাহা হইতে মুক্ত হয় । সহস্র গো দান করিলে পরকালে কখনই নরকশ্রান্ত হইতে হয় না এবং সর্ব-

ত্রেই জয়লাভ হইয়া থাকে। ত্রিদশাধিপতি ইন্দ্র দুর্জকে অমৃত তুল্য বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন; অতএব ধেনুদান করিলে অমৃত দানের ফল লাভ হয়। বেদবেত্তা পণ্ডিতগণ গব্যকে প্রধান হবনীয় দ্রব্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। অতএব গোদান করিলে হবনীয় দ্রব্য প্রদান করা হয়। রুঘত মূর্ত্তিমান্ স্বর্গ স্বরূপ; অতএব যে ব্যক্তি সদগুণ সম্পন্ন ব্রাহ্মণকে রুঘত প্রদান করে, সে অনায়াসে স্বর্গলাভ করিয়া থাকে। গো সমুদায় প্রাণীদিগের প্রাণ স্বরূপ; অতএব গোদান করিলে প্রাণ দান করা হয়। গো সমুদায় জীবগণের আশ্রয় স্বরূপ; অতএব গোদান করিলেই আশ্রয় দানের ফল লাভ হয়। নাস্তিক, পশুঘাতী ও গোজীবীরে গোদান করা কদাপি বিধেয় নহে। ঐ পাপাত্মিগকে গোদান করিলে অনন্তকাল নরক ভোগ করিতে হয়। ব্রাহ্মণকে কুশা, বিবৎসা, বন্ধা, গোগযুক্তা, বিকলাঙ্গী ও পরিশ্রান্তা গাভী প্রদান করা কদাপি কর্তব্য নহে। দশসহস্র গোদান করিলে ইন্দ্রলোক এবং লক্ষ গোদান করিলে অক্ষয় লোক লাভ হইয়া থাকে।

হে ধর্ম্মরাজ! এই আমি তোনার নিকট গোদান, তিলদান ও ভূমিদানের বিষয় কীর্ত্তন করিলাম অতঃপর অন্নদানের মহাত্ম্য কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। অন্ন দান অতি উৎকৃষ্ট দান। অন্নদান করিয়া মহাত্মা রত্নিদেব স্বর্গ লাভ করিয়াছেন। যে ভূপতি ক্ষুধিত ও পরিশ্রান্ত ব্যক্তিরে অন্ন প্রদান করেন তিনি অনায়াসে ব্রহ্মলোকে গমন করিতে সমর্থ হন। অন্ন দানে যে রূপ শ্রেয়োলাভ হয়, হিরণ্য, বস্ত্র বা অন্য কোন দান দ্বারা সে রূপ শ্রেয়োলাভের সম্ভাবনা নাই। অন্ন অতি উৎকৃষ্ট পদার্থ ও লক্ষীস্বরূপ। অন্ন দ্বারা পর-

মায়ু, তেজ, বল ও বীৰ্য্য পরিবর্দ্ধিত হয়। মহাত্মা পরাশর কহিয়াছেন যে, যে ব্যক্তি একাগ্র মনে সাধুদিগকে অন্ন দান করেন তাঁহারে কদাপি কোন প্রকার বিপদে নিপতিত হইতে হয় না। যিনি যে রূপ অন্ন ভোজন করুন না কেন, শাস্ত্রানুসারে দেবগণকে তাহা নিবেদন করিয়া ভোজন করা কর্তব্য। যে ব্যক্তি গুরুপক্ষে অন্ন দান করে, তাহার কোন প্রকার বিপদ থাকে না এবং সে অনায়াসে পরলোকে অনন্ত সুখ সম্ভোগে সমর্থ হয়। যিনি স্বয়ং ভোজন না করিয়া সমাহিত চিত্তে আপনার তক্ষ্য অন্ন অতিথিরে দান করেন, তিনি অনায়াসে ব্রহ্মলোক গমনে সমর্থ হন, দুর্ভিক্ষই বিপদে নিপতিত হইলেও তাহা হইতে মুক্তি লাভ করেন এবং সমুদায় পাপ হইতে নির্মুক্ত হইয়া পুণ্য সঞ্চয় করিয়া থাকেন।

হে ধর্ম্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট অন্নদান, তিল দান, ভূমি দান ও গোদানের ফল কীর্ত্তন করিলাম।

সপ্তষষ্টিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি আপনার নিকট ভূম্যাদি দানের ফল এবং সর্বোৎকৃষ্ট অন্ন দানের ফল শ্রবণ করিলাম। এক্ষণে জল দান ইহলোকে কি রূপ মহা ফল প্রদান করিয়া থাকে তাহা সবিস্তরে শ্রবণ করিতে আমার অতিশয় অভিলাষ হইতেছে অতএব আপনি উহাও কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! লোকে অন্ন দান ও জল দান করিয়া যে রূপ ফল লাভ করে আমি তাহা শাস্ত্রানুসারে কীর্ত্তন করিতেছি অবহিত মনে শ্রবণ কর। আমার মতে অন্নদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। অন্ন প্রভাবেই লোকে প্রাণ ধারণ করিয়া রহিয়াছে। অন্ন হইতে সক-

লের বল ও তেজ পরিবৰ্দ্ধিত হইতেছে। এই নিমিত্ত প্রজাপতি ব্রহ্মা অন্নদানকেই সৰ্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। দেবী সাবিত্রী দেবনন্দে অন্নদান বিষয়ে যাহা কীৰ্ত্তন করিয়াছেন, তুমি তাহা সম্পূর্ণ রূপে পরিজ্ঞাত আছ। অন্নদান করিলে প্রাণ দান করা হয়। প্রাণ দান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। মহর্ষি লোমশ কহিয়াছেন, পূর্বকালে মহারাজ শিবি কপোতকে প্রাণ দান করিয়া যেকপ গতি লাভ করিয়াছিলেন, ব্রাহ্মণকে অন্নদান করিয়া মনুষ্য সেই গতি লাভ করিতে সমর্থ হয়।

সলিল হইতে অন্ন উৎপন্ন হয়। সলিল নাতিরেকে কোন বস্তুই সঞ্চারিত হয় না। তারাপাত চন্দ্র, অমৃত, সুধা, স্বধা, ওষধি, ও তরুণ্যাদি সমুদায়ই জল হইতে উৎপন্ন হইয়াছে। অমৃতাদি সমুদায় পদার্থই প্রাণিগণের অন্নস্বরূপ। দেবগণের অমৃত, নাগগণের সুধা, পিতৃগণের স্বধা, পশুগণের তরুণ্যাদি ও মনুষ্যের ধান্যাদি অন্ন রূপে নির্দিষ্ট হইয়াছে। যখন এই সমুদায় পদার্থই জল হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছে, তখন জলদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। যাহার মঙ্গল লাভের বাগনা থাকে, জলদান করা তাহার অবশ্য কর্তব্য। জলদান করিলে যশস্বী দীর্ঘজীবী ও কৃতার্থ হইতে পারা যায়। জলদাতা অন্যায়সে শত্রুদিগকে অতিক্রম ও পাপ হইতে মুক্তি লাভ করে; তাহার সমুদায় কামনা সিদ্ধ ও শাস্ত্র কীর্ত্তি লাভ হয় এবং পরলোকে তাহার সুখের পরিসীমাও থাকে না। ভগবান্ মনু কহিয়াছেন যে, জলদাতা অক্ষয় স্বর্গ লাভ করিয়া থাকে।

অর্চ্যবর্তিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি

পুনর্বার আমার নিকটে তিল, দীপ, অন্ন ও বস্ত্রদানের বিষয় সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে যমব্রাহ্মণ সংবাদ নামক এক পুরাতন ঐতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে গঙ্গা ও যমুনার মধ্যদেশে যামুনগিরির নিম্নভাগে পর্ণশালা নামে এক অতি রমণীয় প্রসিদ্ধ গ্রাম ছিল। ঐ গ্রামে অসংখ্য বিদ্বান্ ব্রাহ্মণ বাস করিতেন। একদা যমরাজ কাকের ন্যায় জজ্ঞা ও নাসিকা সম্পন্ন, কৃষ্ণবসন, উর্দ্ধরোমা, লোহিতাক্ষ, এক পুরুষকে কহিলেন, তুমি অবিলম্বে পর্ণশালা নামক গ্রামে গমন করিয়া অগস্ত্য গোত্র সমুদ্ভূত শাস্ত্রস্বতাব অধ্যাপক মহাত্মা শম্মীরে যত্নপূর্বক আনয়ন কর। আমি সেই মহাত্মার যথোচিত সৎকার করিব। তাঁহার গৃহের পাশ্বে তাঁহার তুলা বুদ্ধি, বিদ্যা, রূপ, গুণ, গোত্র, চরিত্র, অপত্য ও বয়ঃসম্পন্ন আর এক ব্রাহ্মণ বাস করেন, দেখিও যেন ভ্রমক্রমে শম্মীর পরিবর্তে তাঁহারে আনয়ন করিও না। যমদূত মহাত্মা যমকর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া অচিরে পর্ণশালা নগরীতে গমন পূর্বক যমরাজ যাহারে আনয়ন করিতে নিবেদন করিয়াছিলেন, ভ্রমক্রমে তাঁহারেই তাঁহার সমীপে সমানীত করিল। তখন ভগবান্ সেই ব্রাহ্মণকে দর্শনমাত্র গাত্রোপধান পূর্বক তাঁহার যথোচিত সৎকার করিয়া দূতকে কহিলেন, দেখ আমি যাহারে আনয়ন করিতে নিবেদন করিয়াছিলাম, তুমি তাঁহারেই আনয়ন করিয়াছ; অতএব শীঘ্র ইহারে ইহার আবাসে সংস্থাপিত করিয়া আমার নির্দিষ্ট ব্রাহ্মণকে আনয়ন কর।

ভগবান্ কৃতান্ত দূতকে এইরূপ কহিলে সেই ব্রাহ্মণ বৈরাগ্যবৃত্ত হইয়া তাঁহারে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এখানে হইতে গমন করিতে আমার বাসনা নাই।

যতদিন আমার কাল পূর্ণ না হয়, ততদিন আমি এই স্থানেই অবস্থান করিব।

তখন ভগবান যম তাহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, আমি লোকের আয়ুঃসম্বন্ধে কাহারে কদাপি আপনার আলয়ে স্থানদান করিতে পারি না। কেবল কালপ্রভাবে ক্ষীণায়ু ব্যক্তিদিগের ধর্ম্মাধর্ম্ম অবধারণ ও গতিবিধান করিতেই আমার ক্ষমতা আছে। সুতরাং আপনারে এই যমলোকে বান করিতে অনুমতি প্রদান করা আমার মাধ্যম নহে; অতএব অদ্যই আপনারে স্বীয় ভবনে গমন করিতে হইবে। এক্ষণে এই স্থানে অবস্থান তিন্ন আপনি আমার নিকট আর যাহা প্রার্থনা করিবেন, আমি নিশ্চয়ই আপনার সেই প্রার্থনা পূরণ করিব। ভগবান্ কৃতান্ত এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণ তাঁহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আপনি ত্রিলোকের শাক্তী স্বরূপ; অতএব মর্ত্যলোকে যে যে কার্যের অনুষ্ঠান করিলে পুণ্য লাভ হয়, তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

যম কহিলেন, ভগবান্! আমি আপনার নিকট দানবিধি বখার্ব্ব রূপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। তিলদানকে পরম দান বলিয়া নির্দেশ করা যায়। তিলদান করিলে অক্ষয় পুণ্য লাভ হইয়া থাকে। অতএব বখার্ব্ব তিলদান করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি প্রত্যহ তিলদান করেন, তাঁহার সমুদায় কামনা পূর্ণ হয়। আত্ম তিলদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। অতএব তুমি বিধিপূর্ব্বক ব্রাহ্মণগণকে তিলদান করিবে। বৈশাখী পৌর্ণমাসীতে ব্রাহ্মণগণকে তিলদান, তিলভক্ষণ ও তিলস্পর্শ করা সমুদায়ের অবশ্য কর্তব্য। যাঁহার সম্পূর্ণ উন্নতিলাভের বাসনা করেন, তাঁহার নিজের মিত্য জলদান ও জলপান করা নিতান্ত আবশ্যিক। ইহলোকে পুণ্ডরীক

ভোগ ও কুপ সমুদায় অতিশয় চুল্লিত এই নিমিত্ত এই সমুদায় ধমন করা লোকের অবশ্য কর্তব্য। সর্বদা জলদান করিলে উৎকৃষ্ট পুণ্য লাভ করা যায়। অতএব তুমি নিয়ত জলদানের নিমিত্ত জলাশয় ধমন ও ভোজনাবসানে লোককে জলদান করিবে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহাত্মা যম ব্রাহ্মণকে এইরূপ কহিলে যমদূত স্বীয় প্রভুর আজ্ঞানুসারে তাঁহারে তাঁহার ভবনে সংস্থাপিত করিয়া মহাত্মা শর্ম্মীরে গ্রহণ পূর্ব্বক পুনর্ব্বার যমলোকে উপস্থিত হইল। তখন প্রতাপাস্থিত ভগবান্ যম ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মা শর্ম্মীরে অবলোকন করিবামাত্র যথোচিত পূজা ও বিবিধ উপদেশ প্রদান করিয়া দূতদ্বারা তাঁহারে তাঁহার আলয়ে প্রেরণ করিলেন। মহাত্মা শর্ম্মীও স্বীয় গৃহে উপনীত হইয়া যমের উপদেশানুসারে কার্য্য করিতে লাগিলেন।

দীপদান করিলে পিতৃলোকের সম্ভোব-সাধন করা হয় বলিয়া ভগবান্ যম এই দানের অতিশয় প্রশংসা করিয়া থাকেন। যাঁহার নিত্য দীপদান করেন, তাঁহার পিতৃলোকে নিশ্চয়ই সম্মতিলাভে সমর্থ হন। নিয়ত দীপদান করিলে দেবতা পিতৃলোক ও আপনার চক্ষুর তেজ বৃদ্ধি হয়; অতএব নিত্য দীপদান করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্রাহ্মণ রত্ন বিক্রয় করিয়া বজ্রানুষ্ঠান করেন, তাঁহারে রত্ন দান করিলে মহাপুণ্য লাভ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ দাতার নিকট হইতে প্রতিগ্রহীত রত্ন বিক্রয় করিয়া বজ্রানুষ্ঠান করিলে তাঁহারে কখনই বিক্রয় ও প্রতিগ্রহজনিত দোষে লিপ্ত হইতে হয় না, ধর্ম্মজ মহাত্মা সমুদয় কহিয়াছেন, যদি কোন ব্রাহ্মণ দাতার নিকট খন গ্রহণ করিয়া সুব্রাহ্মণগণকে তৎসমুদায় প্রদান করেন, তাহা হইলে তাঁহার ও দাতার উভয়েরই অক্ষয় পুণ্য লাভ হইয়া থাকে। লোক

জিতে প্রিয় হইয়া বস্ত্র দান করিলে পরম-
সুন্দর ও সুবেশসম্পন্ন হইতে পারেন। হে
ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট বেদ-
প্রমাণানুসারে গো, সুবর্ণ ও তিলাদি দানের
বিষয় বারংবার কীর্তন করিলাম। ইহ-
লোকে পুত্রলাভ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট লাভ
আর কিছুই নাই ; অতএব দান পরিগ্রহ
পূর্বক পুত্রোৎপাদন করা মনুষ্যের অবশ্য
কর্তব্য।

একোনসপ্ততিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ক্ষত্র-
িয়ই কেবল যজ্ঞানুষ্ঠানকারী ব্রাহ্মণকে ভূমি-
দান এবং ব্রাহ্মণ সেই দত্তভূমি গ্রহণ
করিতে পারেন। ক্ষত্রিয় ভিন্ন অন্য কাহা-
রই ভূমি দান করিবার অধিকার নাই।
একগণে ফলাভিলাষী হইয়া সমুদায় বর্ণে
যাহা দান করিতে পারে এবং বেদে যাহা
বিহিত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, আপনি
তাহাই কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! গো দান,
পৃথিবী দান ও বিদ্যা দান এই ত্রিবিধ
দানই তুল্য কলপ্রদ। এই ত্রিবিধ পদার্থই
অবশ্য দেয়। যিনি শিষ্যকে ধর্মার্থযুক্ত
বেদবাক্যে উপদেশ প্রদান করেন, তাঁহার
পৃথিবী ও গো দানের তুল্য কল লাভ হয়।
গো দানও সমধিক প্রশংসনীয়, উহা অপেক্ষা
উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। গো
দানের কল অচিরে লাভ হইয়া থাকে।
গাভী সমুদায় জীবগণের প্রসতিস্বরূপ এবং
নানাপ্রকার সুখের মিদান। মজ্জাতি-
লাষী ব্যক্তিদিগের নিত্য গো প্রদক্ষিণ করা
অবশ্য কর্তব্য। গো শরীরে পদাঘাত এবং
গোকুলের মধ্যস্থল দিয়া গমন করা কদাপি
বিধেয় নহে। গাভী সকল সমুদায় মঙ্গলের
স্বরূপ। অতএব তত্ত্ব পূর্বক উহা-
দিগের পূজা করা অবশ্য কর্তব্য। হেবর্ণ

যজ্ঞ ভূমি কর্ণ সময়ে রাজীবর্ষদিগকে কবা-
ঘাত করিয়াছিলেন বলিয়া যজ্ঞভূমি কর্ণ-
কালে উহাদিগকে কবাঘাত করিলে দোষা-
বহ কার্যের অনুষ্ঠান করা হয় না। কিন্তু
কৃষি কার্যের নিমিত্ত উহাদিগকে প্রহার
করিলেই উহা দোষাবহ হইয়া উঠে। পজা-
য়ন ও শয়ন কালে গোকুলকে বিরক্ত করা
কর্তব্য নহে। গো সমুদায় তৃণার্হ হইয়া
যদি গৃহস্থামীর প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ করে,
তাহা হইলে ঐ ব্যক্তি সবংশে বিনষ্ট হইয়া
যায়। যাহাদিগের বিষ্ঠায় শ্রাদ্ধভূমি ও
দেবতাস্থান সর্বদা পবিত্র হইয়া থাকে,
তাহাদিগের অপেক্ষা আর কি অধিকতর
পবিত্র বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে !
যে ব্যক্তি এক বৎসর কাল প্রতিদিন আহা-
রের পূর্বে অন্যের গাভীরে ঘাসমুষ্টি প্রদান
করে, তাহার পুত্র, যশ, অর্থ ও সম্পত্তি
প্রভূত সমুদায় অতিলাভত বদ্ধ লাভ হয়
এবং দুঃস্বপ্ন দর্শন অন্য দোষ ও অমঙ্গল
এক কালে বিনষ্ট হইয়া যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কিরূপ
ধেনু দেয় ও কি প্রকার ধেনু অদেয় এবং
কীদৃশ ব্যক্তি গো দানের উপযুক্ত আর
কীদৃশ ব্যক্তিইবা অনুপযুক্ত তাহা কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! আগারকর্ত
মিথ্যাবাদী ইব্যাকব্য বিবজ্জিত লুপ্তস্বভাব
পাপাত্মারে গোদান করা কদাপি বিধেয়
নহে। বহুপুত্র সম্পন্ন সায়িক জোত্রিয়
ব্রাহ্মণকে দশ গো দান করিলে দ্বিতীয়
অতি উৎকৃষ্ট লোক লাভ হয়। প্রহীতা
প্রতিগ্রহ লব্ধ ধন দ্বারা ধর্ম্যানুষ্ঠান করিয়া
যে কল উৎপাদন করেন, ধনদাতা তাহার
অংশভাগী হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি মজ্জা-
দান, যিনি ভর হইতে পরিভ্রাণ এবং যিনি
জীবিকা প্রদান করেন, তাঁহার ভিক্ষুসদৃশ
পিতা বলিয়া পরিগণিত হয়। প্রকৃতকর্ম

করিলে পাপ, অহঙ্কার জন্মিলে যশ, তিন পুত্র উৎপন্ন হইলে অপূত্রতা এবং দশটি গাভী থাকিলে দারিদ্রতা দোষ বিনষ্ট হয়। যে ব্রাহ্মণ বেদান্তনিষ্ঠ, শাস্ত্রপারদর্শী, জ্ঞানবান, জিতেন্দ্রিয়, শিষ্ট, অতিথিপ্রিয়, প্রিয়বাদী ও স্ত্রীপুত্রাদি পারিবার সম্পন্ন এবং যিনি ক্ষুধার্ত হইয়াও অসংকার্যে প্ররক্ত না হন, -তাদৃশ ব্রাহ্মণকে র্ত্ত দান করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। উৎকৃষ্ট পাত্রের গো দান করিলে যেকপ উৎকৃষ্ট ফল লাভ হয়; ব্রাহ্মণ অপহরণ করিলে আবার তাদৃশ গুরুতর পাপ জন্মিয়া থাকে। ব্রাহ্মণের ধন ও পত্নী অপহরণ করা কদাপি বিধেয় নহে।

সপ্ততিতম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! পূর্বে মহারাজ নৃগ ব্রাহ্মণের ধন অপহরণ করিয়া যেকপ যজ্ঞগা ভাগ করিয়াছিলেন, আমি সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি; শ্রবণ কর। কিয়দ্দিন পূর্বে দ্বারবতী নগরীতে যত্ন কুলের বালকগণ জল অন্বেষণার্থ ইতস্তত ভ্রমণ করিতে করিতে হঠাৎ এক মহাকূপ অবলোকন করিল। ঐ কূপ, তৃণ ও লতাাদি দ্বারা সমাচ্ছন্ন ছিল। বালকগণ কূপ দর্শনে আত্মলাভিত হইয়া জললাভের নিমিত্ত বিস্তর চেষ্টা করিল, কিন্তু কিছুতেই কৃতকার্য হইতে পারিল না। অনন্তর তাহারা মহা-প্রযত্নে সেই কূপের মুখ হইতে তৃণলতাদি অপসারিত করিয়া দেখিল উহার মধ্যে এক মহাকায় কুকলাশ অবস্থান করিতেছে। সেই পর্বতাকার কুকলাশকে দেখিবামাত্র বালকগণ রজু ও চর্ম্মপট দ্বারা তাহারে বন্ধ করিয়া তাহার উদ্ধারের নিমিত্ত যাহার পর নাই যত্ন করিল কিন্তু কোন রূপেই তাহারে তথা হইতে বিচলিত করিতে সমর্থ হইল না। তখন তাহারা নিতান্ত ক্ষুব্ধ হইয়া

মহাত্মা কৃষ্ণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল বাসুদেব! এক মহাকূপ মধ্যে একটা ভীষণ কুকলাশ শূন্যপথ আবরণ পূর্বক অবস্থান করিতেছে, আমরা কোন রূপে তাহারে উদ্ধার করিতে না পারিয়া তোমার নিকট উপস্থিত হইয়াছি। বালকগণ এই কথা কহিলে বাসুদেব তাহাদিগের বাক্য শ্রবণ-মাত্র সেই মহাকূপের নিকট গমন পূর্বক তাহা হইতে সেই পর্বতাকার কুকলাশের উদ্ধার করিয়া তাহারে তাহার পূর্বজন্ম-বৃত্তান্ত জিজ্ঞাসা করিলেন। তখন কুকলাশ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, ভগবন্! আমি পূর্বজন্মে নৃগ নামে রাজা ছিলাম। ঐ সময় আমি সহস্র যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছি। কুকলাশ এই কথা কহিলে ভগবান বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! আপনি কখন পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান না করিয়া কেবল পুণ্যকার্য্যেরই অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন; আপনি ব্রাহ্মণ-গণকে প্রতিনিয়ত অসংখ্য গোদান করিতেন, তবে আপনার একপ চূর্ণাতি চটল কেন?

তখন সেই কুকলাশ কপী মহারাজ নৃগ বাসুদেবকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! পূর্বে এক অধিগোত্রশীল কোন কার্য্যবশত প্রবাসে গমন করিলে তাঁহার একটা খেচু যুথভ্রষ্ট হইয়া আমার গোধান মধ্যে প্রবিষ্ট হওয়াতে আমার পশু রক্ষা-করা আমার সহস্র খেচুর মধ্যে, তাহারে পরিগণিত করিয়াছিল এবং আমিও পারলৌকিক ফল লাভের নিমিত্ত সেই খেচু এক ব্রাহ্মণকে দান করিয়াছিলাম। কিয়দ্দিন পরে সেই বিদেশগত ব্রাহ্মণ আবার প্রত্যাগমন করিয়া স্বীয় গোধান অন্বেষণ করিতে করিতে আমি যে ব্রাহ্মণকে গো দান করিয়াছিলাম, তাঁহার আকারে সেই

ধেনু দেখিতে পাইলেন। তখন তিনি ঐ ব্রাহ্মণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, এই ধেনু আমার, অতএব আমি ইহারে লইয়া স্বীয় গৃহে গমন করিব। তখন ঐ ব্রাহ্মণ তাঁহারে কহিলেন, মহারাজ নুগ আমারে এই ধেনু প্রদান করিয়াছেন, সুতরাং আমি কখনই তোমারে উহা প্রদান করিব না। তাঁহার উভয়ে এইরূপ বিবাদ করিতে করিতে আমার নিকট সমুপস্থিত হইয়া বৃত্তান্ত বিজ্ঞাপন পূর্বক কহিলেন; মহারাজ! তুমি দাতা হইয়া কেন অপহৃত্তা হইলে? তখন আমি সেই গৃহীতা ব্রাহ্মণকে সম্বোধন করিয়া কহিলাম, ভগবন্! আমি আপনাকে অযুত গো দান করিতেছি, আপনি সেই ধেনু এই ব্রাহ্মণকে প্রদান করুন। আমি এই কথা কহিলে ব্রাহ্মণ ক্ষুণ্ণচিত্তে আমারে কহিলেন, মহারাজ! সেই সুলক্ষণসম্পন্ন দুগ্ধবতী ধেনু আমার গৃহে অবস্থিত হইয়া নিত্য দুগ্ধাচ্ছ ক্ষীর প্রদান পূর্বক আমার স্তন্যপান বিরহিত কুশপুত্রের পোষণ করিতেছে। অতএব আমি কখনই তাহারে প্রদান করিতে পারিব না। এই বলিয়া তিনি তৎক্ষণাৎ আমার নিকট হইতে আপনার আবাসে প্রস্থান করিলেন। তখন আমি সেই প্রবাস হইতে আগত ব্রাহ্মণকে সম্বোধন করিয়া কহিলাম, ভগবন্! আমি আপনার সেই ধেনুর পরিবর্তে আপনারে লক্ষ গোদান করিতেছি, আপনি অনুগ্রহ করিয়া গ্রহণ করুন। তখন তিনি আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! ভূপতি-দিগের দান গ্রহণ করিতে আমার অভিলাষ নাই, আমি অন্যাসে আপনার ভরণ পোষণ করিতে পারি। অতএব আপনি শীঘ্র আমারে আমার সেই ধেনু প্রদান করুন। তিনি এই কথা কহিলে আমি তাঁহারে অসংখ্য সুবর্ণ, রজত, অশ্ব ও রথ সমুদায় প্রদান করিতে স্বীকার করিলাম।

কিন্তু তিনি কিছুতেই সম্মত না হইয়া পরিশেষে বিষমমনে আপনার আবাসে গমন করিলেন। অনন্তর অতি অস্পাদিন পরেই আমি কালধৰ্ম্মানুসারে কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক পিতৃলোক লাভ করিয়া ধৰ্ম্মরাজ যমের নিকট সমুপস্থিত হইলাম। ভগবান্ কৃতান্ত আমারে দর্শন পূর্বক যথোচিত সংকার করিয়া কহিলেন, মহারাজ! আপনার পুণ্যের ইয়ত্তা নাট; কিন্তু আপনি অজ্ঞানবশত এক ব্রাহ্মণের গোধন হরণ পূর্বক পাপাচরণ করিয়াছেন। ঐ ব্রাহ্মণকে তাহার ধেনু প্রত্যর্পণ না করাতে আপনি প্রজাদিগকে রক্ষা করিব বলিয়া যে প্রতিজ্ঞা করিয়াছিলেন, আপনার সেই প্রতিজ্ঞা ভঙ্গ ও ব্রহ্মস্ব অপহরণ এই অধৰ্ম্মে লিপ্ত হইয়াছেন। এক্ষণে আপনার ইচ্ছানুসারে অগ্রে পাপের বা পুণ্যের ফল ভোগ করুন। মহাআ-যম এই কথা কহিলে, আমি তাঁহার নিকট প্রথমে পাপের ও পশ্চাৎ পুণ্যের ফল ভোগ করিতে প্রার্থনা করিলাম। অগ্রে পাপের ফলভোগ করিতে প্রার্থনা করিলামাত্র আমারে তথা হইতে ভূতলে নিপতিত হইতে হইল। তখন ভগবান্ যম উচ্চৈঃস্বরে আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! সহস্র বৎসর পরে দুহৃত ক্রয় হইলে ভগবান্ বাসুদেব আপনার উদ্ধারসাধন করিবেন। তাহা হইলেই আপনি স্বীয় কৰ্ম্মবলে এই সনাতন লোক লাভ করিতে পারিবেন। আমি তাঁহার এইমাত্র বাক্য শ্রবণ করিয়া তিৰ্য্যগ্‌যোনি-গত ও অধঃশিরা হইয়া এই কুপনধ্যে নিপতিত হইলাম, কিন্তু পূৰ্ব্ববৃত্তান্ত সমুদায় আমার স্মৃতিপথ হইতে বাহুভূত হইল না। আজি আপনি রূপা করিয়া আমার পরি-জ্ঞা করিলেন, এক্ষণে অনুজ্ঞা করুন, আমি আপনার প্রসাদে স্বর্গে আরোহণ করি। মহারাজ নুগ এই বলিয়া বাসুদেবের অনুজ্ঞা

গ্রহণ ও তাঁহারে নমস্কার করিয়া দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক সুরধামে প্রস্থান করিলেন।

মহারাজ নৃগ স্বর্গারোহণ করিলে, মহাআ বাসুদেব লোকের হিতার্থ এই বাক্য কীর্ত্তন করিয়াছিলেন যে, মহারাজ নৃগ ব্রাহ্মণের গোধন হরণ করিয়া এইরূপ দুর্দশা-গ্রস্ত হইয়াছিলেন; অতএব ব্রহ্মস্বহরণ করা কখনই কর্তব্য নহে। আর দেখ, সাধু-সমাগমবশত মহারাজ নৃগের নরক হইতে মুক্তিলাভ হইল; অতএব সাধুসংসর্গ কখনই নিষ্ফল হইবার নহে। দান করিলে যেকপ ফল লাভ হয়, অপহরণ করিলে তদ্রূপ অধর্ম হইয়া থাকে; অতএব গোধন হরণ করা কাহারও কর্তব্য নহে।

একসপ্ততিতম অধ্যায়।

মুখিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! গোদান-ফল শ্রবণ করিয়া আমার কিছুতেই তৃপ্তি-লাভ হইতেছে না, অতএব গো দান করিলে কিরূপ ফল লাভ হয়, আপনি তাহা সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই স্থলে আমি উদ্দানকি-নচিকেতসংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে মহর্ষি উদ্দানকি নদী-তীরে এক নিয়ম অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। সেই নিয়ম সমাপ্ত হইলে তিনি আপনার পুত্র নচিকেতার নিকট আগমন পূর্বক কহিলেন, বৎস! আমি স্নাননিবিষ্টচিত্তে ও বেদপাঠে আসক্ত হইয়া নদীতীরে কার্ত্ত, কুশ, পুষ্প, কলস ও ভোজনদ্রব্য সমুদায় বিস্মৃত হইয়া আসিয়াছি; অতএব তুমি সম্বরে তথায় গমন করিয়া তৎসমুদায় আনয়ন কর। নচিকেতা পিতার আদেশ প্রাপ্ত হইবামাত্র অবিলম্বে নদীতীরে গমন করিয়া দেখিলেন, তাঁহার পিতা যে সমস্ত দ্রব্য তথায় বিস্মৃত হইয়া গিয়াছেন, নদীতীরে

তৎসমুদায় প্রবাহিত করিয়াছে। তখন নচিকেতা পিতার নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, পিতা! আপনি আমারে যে সমস্ত দ্রব্য আনয়নার্থ আদেশ করিয়াছিলেন, আমি তৎসমুদায় তথায় প্রাপ্ত হইলাম না। মহর্ষি উদ্দানকি একান্ত পরিত্রাস্ত ও কুংপিত্ত পাসায় নিতান্ত ক্লান্ত হইয়াছিলেন, তিনি পুত্রের সেই বাক্য শ্রবণে অতিমাত্র ক্রুদ্ধ হইয়া তাঁহারে 'তোমার অচিরাৎ, যমদর্শন হউক' বলিয়া অভিসম্পাত করিলেন। উদ্দানকি এইরূপ বাগ্ধ্রু নিক্ষেপ করিবামাত্র তাঁহার পুত্র কুতাজ্জ্বলপুটে আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন, এই কথা বলিতে বলিতেই গতায়ু হইয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন। তখন মহর্ষি উদ্দানকি পুত্রকে মৃত ও ভূতলে পতিত দেখিয়া হায়! আমি কি কুকর্ম্ম করিলাম বলিয়া দুঃখাবেশ প্রভাবে ভূতলে বিলুপ্ত হইয়া নিতান্ত ব্যাকুলচিত্তে নানা প্রকার বিলাপ ও পরিতাপ করিতে লাগিলেন। ক্রমে দিবস ও রজনী অতিক্রান্ত হইল। নচিকেতা এতাবৎকাল গতান্ত হইয়া কুশাসনে শয়ন করিয়াছিলেন। তিনি প্রভাতসময়ে জলসেক প্রভাবে শয্যেমন সতেজ হয়, সেইরূপ পিতার অবিরল নিপতিত বাষ্পবারি দ্বারা অভিষিক্ত হইয়া অঙ্গ প্রত্যঙ্গ সঞ্চালন করিতে লাগিলেন এবং অচিরাৎ পুনর্জীবিত হইয়া স্বপ্নাপগমানস্তর উত্থিত ব্যক্তির ন্যায় গাত্রোত্থান করিলেন। ঐ সময় তিনি নিতান্ত দুর্জল হইয়াছিলেন ও তাঁহার গাত্র হইতে দিব্য গন্ধ নির্গত হইতেছিল। তখন মহর্ষি উদ্দানকি পুত্রকে পুনঃপ্রত্যাগত দেখিয়া মনুষ্টচিত্তে কহিলেন, বৎস! তুমি আপনার কার্য্যপ্রভাবে ত শুভলোক সমুদায় দর্শন করিয়াছ? তোমার এই দেহ মামুষ দেহ নহে। বাহ্য হউক এক্ষণে আমার ভাগ্যবলেই তুমি পুনর্জীবিত হইলে।

মহর্ষি উদ্ভাসিক এই কথা কহিলে নচি-
কেতা অন্যান্য মহর্ষিগণের সমক্ষে তাঁহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতা! আমি
আপনার আদেশ প্রতিপালন করিবার
নিমিত্ত যমসদনে সমুপস্থিত হইয়া যমের
মুহুর্ত্ত যোজন বিস্তীর্ণ সুবর্ণের ন্যায়
উজ্জ্বল এক সভা নিরীক্ষণ করিলাম।
আমি সেই সভা দর্শন ও তথায় প্রবেশ
করিবামাত্র যম আমারে নিরীক্ষণ
করিয়া আমার উপবেশনার্থ এক আসন
আনয়ন করিতে অনুমতি করিলেন এবং
আপনার প্রতি গাঢ়তর ভক্তিনিবন্ধন
আমারে অর্থাদি দ্বারা পূজা করিতে লাগি-
লেন। অনন্তর আমি আসনে উপবিষ্ট
এবং কৃতান্তের সদস্যগণ কর্তৃক সংকৃত ও
পরিবৃত হইয়া যদুবাচ্যে যমকে সম্বোধন
পূর্বক কহিলাম, ধর্ম্মরাজ! আমি আপনার
রাজ্যে সমুপস্থিত হইয়াছি, এক্ষণে আমি
যে লোকের উপযুক্ত আমারে তথায় প্রেরণ
করুন। তখন যমরাজ আমার বাক্য শ্রবণ
করিয়া আমারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
ভগবন! আপনার মৃত্যু হয় নাই। আপ-
নার পিতা ছত্ৰাশনের ন্যায় তেজস্বী। তিনি
ক্রোধাবিষ্ট হইয়া আপনাকে কহিয়াছিলেন,
তোমার অবিলম্বে যমদর্শন হউক। তাঁহার
সেই বাক্য নিরর্থক করা আমার সাধ্যায়ত্ত
নহে। এই নিমিত্তই আমি এই স্থানে আপ-
নাকে আনয়ন করিয়াছি। এক্ষণে আপনি
আমারে অবলোকন করিলেন, অতঃপর
প্রতিগমন করুন। আপনার পিতা আপ-
নার বিরহে অতিশয় শোকাকুল হইয়া
বিলাপ ও পরিতাপ করিতেছেন। আপনি
আমার প্রিয়তর অতিথি; অতএব আপনার
বাশ ইচ্ছা হয় প্রার্থনা করুন, আমি অব-
শ্যই তাহা সকল করিব।

কৃতান্ত আমারে এই কথা কহিলে
আমি তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলাম,

ধর্ম্মরাজ! আমি এক্ষণে আপনার অধি-
কারে সমুপস্থিত হইয়াছি। এ স্থানে আগমন
করিলে আর কাহারও প্রতিগমন করিবার
ক্ষমতা থাকে না। যাচা হউক, যদি আমার
অভিলাষ পূর্ণ করিতে আপনার ইচ্ছা থাকে,
তাহা হইলে আপনি আমারে পুণ্যোপা-
ক্ষিত উৎকৃষ্ট লোক সমুদায় প্রদর্শন করুন।
আমি এইরূপ প্রার্থনা করিলে যমরাজ
আমার বাক্য শ্রবণ করিবারাত্র এক অশ্ব-
সংযুক্ত প্রভাসম্পন্ন রথে আমারে আরো-
পিত করিয়া পুণ্যোপাক্ষিত লোকসমুদায়ে
গমন করিলেন। আমি তথায় সমুপস্থিত
হইয়া দেখিলাম, পুণ্যাত্মাদিগের নিমিত্ত
চন্দ্রমণ্ডলের ন্যায় শুভ্রবর্ণ, কিঙ্কিনীজাল-
জড়িত, সর্ষপসংযুক্ত বৈদূর্য্যমণি ও সূর্য্যের
ন্যায় প্রভাসম্পন্ন, অনেকতলযুক্ত, নানা-
প্রকার সুবর্ণ ও রজতময় গৃহ প্রস্তুত রহি-
য়াছে। ঐ সমুদায় গৃহের মধ্যে কতগুলি
এক স্থানেই অবস্থান এবং কতগুলি কি
জল, কি স্থল উভয়ত্রই তুল্য রূপে সঞ্চরণ
করিতেছে। ঐ সমস্ত গৃহে বিবিধ বসন,
নানাপ্রকার শয্যা, ভক্ষ্য ভোজ্যময় পর্বত
ও সর্বকামফলপ্রদ বৃক্ষ সমুদায় রহিয়াছে।
আমি তথায় ঐ সমুদায় দ্রব্য এবং নদী,
সভা, বাপী, দীর্ঘিকা, বাহনযুক্ত যান, ক্ষীর-
নদী ও ঘৃতহৃদ প্রভৃতি অভ্যাশ্রয়্য ও রম-
ণীয় বস্তু সমুদায় প্রত্যক্ষ করিয়া যমকে
সম্বোধন পূর্বক কহিলাম, ধর্ম্মরাজ! আমি
এক্ষণে যে সমস্ত বস্তু নিরীক্ষণ করিতেছি,
এই সকল কাহার ভোগের নিমিত্ত প্রস্তুত
রহিয়াছে। যম কহিলেন, তপোধন!
যাঁহারা তুচ্ছাদি প্রদান করেন, এই তুচ্ছাদির
হৃদ তাঁহাদিগের নিমিত্ত প্রস্তুত রহিয়াছে।
যাঁহারা গোদান করেন, তাঁহাদের নিমিত্ত
এই সমস্ত শোকশূন্য নিত্যলোক প্রতিষ্ঠিত
আছে। হে তপোধন! সামান্যত গোদান
করিলেই যে এই সমস্ত শুভলোক লাভ

হয় একপনহে। গোদানের বিশেষ বিধি আছে। পাত্র, কাল, গোবিশেষ ও গোদান-বিধি সবিশেষ অবগত হইয়া গোদান করা কর্তব্য। যাঁহার আবাসে থাকিলে গো-সমূহকে সূর্য্য ও অনলের উত্তাপজনিত ক্রোশ ভোগ করিতে হয় না; যিনি স্বাধ্যায়-নিরত, তপস্বী ও যজ্ঞানুষ্ঠানপরায়ণ, সেই ব্রাহ্মণই গোদানের বিশিষ্ট পাত্র। যে সমস্ত ধেনু অক্লিষ্ট ও রুচিপূর্ণ তাহাদিগকে ব্রাহ্মণসংকল্পে উচিত। তিন রাত্রি ভূমি-শয়্যাশয়ন ও সলিলমাত্র পান করিয়া ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তসাধন পূর্ব্বক তাঁহাদিগকে সবৎসা ধেনু প্রদান করিবে এবং গোদান করিয়া তিন রাত্রি দুগ্ধপান করিয়া থাকিবে। এইরূপ বিধি অনুসারে কাংস্য দোহন পাত্রের সহিত সবৎসা অপলায়িনী ধেনু দান করিলে ঐ ধেনুর গাত্রে যতগুলি রোম থাকে, তত বৎসর স্বর্গভোগ হয়, সন্দেহ নাই। ব্রাহ্মণগণকে দমিত, ভার-বহু, বলবান, যুবা, সুদীর্ঘকায়, পরের আনিষ্টসাধনে পরাশ্রুত বৃষদান করিলে ধেনু দানের তুল্য ফল লাভ হয়। গোসমূহ কোন অপকার করিলে যাঁহারা তদ্বিষয়ে ক্ষমা-প্রদর্শন করেন, যাঁহারা উহাদিগের রক্ষণাবেক্ষণে সতত সযত্ন থাকেন এবং যাঁহারা কৃতজ্ঞ, বৃত্তিহীন, বৃদ্ধ ও রোগী তাঁহাদিগকেই গোদান করা কর্তব্য। ব্রাহ্মণের যজ্ঞ, কুধ্যাদি কার্য্য, হোম ও বালক-পোষণার্থ গোদান করিবে। দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হইলে গোদান করা অবশ্য কর্তব্য। গুরুকার্য্যসাধন এবং পুত্র উৎপন্ন হইলে তাঁহার কল্যানার্থ ও শুভসম্পাদনের নিমিত্ত গোদান করা উচিত। দুগ্ধবতী, ধনক্ৰীত, বিদ্যালক, মেঘাদি প্রাণীবিধিমনয়ে ক্রীত, পণলক ও যৌতুকপ্রাপ্ত গোসমূহায়ই দান-বিষয়ে প্রশস্ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। যমরাজ এই রূপে ধেনুদানের মাহাত্ম্য

কীর্তন করিলে আমি পুনরায় তাঁহা কহিলাম, ধর্ম্মরাজ! মনুষ্য গোধনের প্রভাবে কি বস্ত্র দান করিয়া গোদানের ফল লাভ করিবে, আপনি তাহা সবিস্তরে কীর্তন করুন। তখন যম কহিলেন, ভগবন! ধেনুর অভাবে ধেনুর প্রতিকল্প দান করিলে গোদানের ফল লাভ হইয়া থাকে। মনুষ্য গোপ্রদান না করিয়াও গোপ্রদ বলিয়া অভিহিত হইতে পারে। যিনি ধেনুর অভাবে যতধেনু প্রদান করেন, পরলোকে ঐ যতধেনু সবৎসা ধেনু যেমন দুগ্ধ ক্ষরণ করে, সেইরূপ দাতার নিমিত্ত অমৃত ক্ষরণ করে। যতের অভাবে যিনি তিল ধেনু প্রদান করেন, তিনি সেই পুণ্যপ্রভাবে ঠিককালে বিষম সঙ্কট হইতে উত্তীর্ণ হন এবং পরকালে ক্ষীরনদী উপভোগ করিতে থাকেন। তিলের অভাবে যিনি জলধেনু প্রদান করেন, তিনি পরলোকে অভীষ্ট ফল প্রসবিনী সুশীতল শ্রোতস্বতী উপভোগ করিতে সমর্থ হন।

হে পিত! ধর্ম্মরাজ আমার প্রতি প্রশস্ত হইয়া এই রূপে পবিত্রলোক প্রদর্শন করাতে আমি বার পর নাই আনন্দিত হইয়াছি। আমি যমরাজের অনুগ্রহে ধেনুদানরূপ মহা-যজ্ঞের ফল অবগত হইয়াছি, অতঃপর ঐ যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্ব্বক উহার ফল ভোগ করিব। আপনি আমারে শাপপ্রদান করাতে আমার প্রতি আপনার অনুগ্রহ প্রদর্শন করা হইয়াছে। আপনি আভিসম্পাত না করিলে আমি কখনই যমকে নিরীক্ষণ করিতে পারিতাম না। এক্ষণে আমি স্বচক্ষে দানফল প্রত্যক্ষ করিয়া আসিয়াছি, অতঃপর অসন্দেহরূপে দান-ধর্ম্ম অনুষ্ঠান করিব। ধর্ম্মরাজ প্রফুল্ল মনে আমারে পুনঃপুন এই কথা কহিয়াছিলেন যে, মনুষ্যের সতত অভীষ্ট বস্ত্র দান বিশেষ শত গোদান করা অবশ্য কর্তব্য। এই দান-ধর্ম্ম অভিশপ্ত পবিত্র, আপনি ইহাতে কদাচ

অনার প্রদর্শন করিবেন না। গোদানের কললাভে কিছুমাত্র সংশয়াপন্ন না হইয়া প্রতিনিয়ত সংপাত্রে গোদান করিতে যত্নবান হউন। দানধর্মনিরত প্রশান্তস্বভাব মহাআরা পূর্বে কললাভবিষয়ে কিছুমাত্র সন্দেহান না হইয়া সাধ্যানুসারে গোদান করিয়াছিলেন। পবিত্রাআ ব্রাহ্মাশীল মনুষ্যেরা মৎসরশূন্য হইয়া যথাকালে শস্যানুসারে গোদান পূর্বক এই সমস্ত লোক লাভ করিয়া সুরলোকে বিরাজিত রহিয়াছেন। পাত্রকে সর্বিশেষ পরীক্ষা করিয়া গোষ্ঠীকর্মীতে ন্যায্যোপার্জিত গোধন প্রদান করিবে। গোদান করিয়া দশ দিবস দুগ্ধ ও গোমূত্র পান এবং গোময় ভক্ষণ করিয়া থাকিবে। বৃষ প্রদান করিলে দেবব্রতের ফল লাভ, দুইটি গোদান করিলে বেদলাভ, গোযুক্ত শকটাদি দান করিলে তীর্থফল প্রাপ্ত ও কপিলা প্রদান করিলে সমুদায় পাপ নাশ হয়। দুগ্ধ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পানীয় আর কিছুই নাই, এই কারণে দুগ্ধবতী গাভী দান সুপ্রশস্ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। গোসমুদায় দুগ্ধ দান করিয়া লোক সকলকে প্রতিপালন এবং জীবলোকের অন্ন উৎপাদন করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি গোসমূহের এই সমস্ত গুণ সর্বিশেষ অবগত হইয়া উগ্ধদিগের প্রতি প্রীতি প্রদর্শন না করে, সেই পাপাচারে নিশ্চয়ই নরকে গমন করিতে হয়। ব্রাহ্মণকে সহস্র শত দশ বা পাঁচ গোদান করিবার কথা দূরে থাকুক, একটিমাত্র ধেনু দান করিলেও সেই দাতারে ধেনু পরলোকে পুণ্যতীর্থা নদীর ন্যায় ফল প্রদান করিয়া থাকে, সন্দেহ নাই। ধেনু লোকপুষ্টি ও লোক সংরক্ষণ নিবন্ধন সূর্য্যকিরণের অনুকূপ হইয়াছে আর সূর্য্যকিরণের নাম গো এবং ধেনুর নামও গো। বিশেষত গোদাতার বংশ সূর্য্যের ন্যায় অতিশয় বিস্তীর্ণ ও

অবিনশ্বর হইয়া থাকে। অতএব গোদাতা সূর্য্যের সহিত উপমিত হইতে পারেন। গোদান করিবার সময় শিষ্য গুরুরে বরণ করিলে নিশ্চয়ই স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হন। গুরুবরণ একটি প্রধান ধর্ম। ইহাই আদি বিধি; অন্যান্য বিধি সমুদায় ইহার অন্তর্গত। হে নাটিকেত! দেবতা ও মনুষ্যগণ সকলেই আপনার দান ফল লাভ হইক এইরূপ প্রার্থনা করিয়া থাকেন। অতএব আপনি অবিচারিত চিন্তে গোদানে প্রবৃত্ত হউন। হে তাত! ধর্মরাজ আমারে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে আমি তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক তাঁহার অনুমতি ক্রমে আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি।

দ্বিসপ্ততিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি নাটিকেত ঋষির উপাখ্যান কীর্তনচ্ছলে গোমম্মি কীর্তন করিলেন। আর মহাআনুগ যে অজ্ঞানকৃত একমাত্র অপরাধনিবন্ধন ঘোরতর দুঃখানুভব করিয়াছিলেন এবং তিনি কুলসাক্ষী হইয়া দ্বারকানগরে কূপমধ্যে নিপতিত হইলে ভগবান কৃষ্ণ যে তাঁহার উদ্ধারের হেতু হইয়াছিলেন তাহাও শ্রবণ করিলাম। কিন্তু এক্ষণে গোদাতা যে গোলোক সমুদায়ে গমন করেন, সেই সকল লোক কিপ্রকার, তদ্বিষয়ে আমার সন্দেহ আছে; অতএব আপনি যথার্থ রূপে ঐ বৃত্তান্ত কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে ব্রহ্মবাসব সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা ইন্দ্র কমলযোনি ব্রহ্মারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবান! গোলোকনিবাসীগণ যে স্ব স্ব ভেদঃপ্রভাবে স্বর্গবাসীদিগের ঐশ্বর্য্যে অবজ্ঞা প্রদর্শন পূর্বক গমন করিয়া থাকে, ইহার কারণ কি? গোদা-

তারা যে সকল লোকে অবস্থান করেন, তৎ-সমুদায় কিপ্রকার? ঐ সকল স্থানে কিরূপ ফললাভ হয় ঐ সমুদায় স্থানের উৎকৃষ্ট গুণ কি? গোদাতারা কি রূপে ঐ সকল লোকে গমন ও কত দিন বা সেই গোদানের ফল ভোগ করে? বহু গোদানের ফল কিরূপ এবং অল্প গোদানের ফলই বা কিপ্রকার? গোদান না করিয়াও কি রূপে গোদানের তুল্য ফললাভ হয়? বহু গোদাতা কি প্রকারে অল্প দাতার সহিত তুল্য রূপে পরিগণিত হইয়া থাকে ও অল্প গোদাতা কি রূপে বহু গোদাতার তুল্য ফল লাভ করে এবং গোদান করিয়া কোন প্রকার দক্ষিণা দান করা প্রশস্ত? আপনি এই সমুদায় যথার্থ রূপে কীর্তন করুন।

ত্রিসপ্ততিতম অধ্যায়।

সুররাজ এইরূপ প্রশ্ন করিলে, সর্ব-লোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবরাজ। তুমি গোদানাদি বিষয়ে যে যে প্রশ্ন করিলে কেহই ঐ সমুদায় প্রশ্ন করিতে সমর্থ হয় না। এক্ষণে আমি ঐ সমুদায়ের উত্তর কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। গোলোক নানা-প্রকার ঐ লোকসমুদায় আমার ও পতিব্রতার মণীগণের দৃষ্টিগোচর হয়। তুমি কদাপি ঐ সমুদায় লোক অবলোকন করিতে সমর্থ হও না। ব্রতপরায়ণ মহর্ষি ও বিশুদ্ধবুদ্ধ ব্রাহ্মণগণ স্ব স্ব পুণ্যবলে সশরীরে ঐ সমুদায় লোকে গমন করিয়া থাকেন। যে সমুদায় ব্রাহ্মণ ব্রতপরায়ণ হইয়া সমাধি দ্বারা চিত্তকে নিশ্চল করিতে পারেন, তাঁহারা ইহলোকে থাকিয়াই স্বপ্নের ন্যায় ঐ সমুদায় লোক দর্শন করিতে সমর্থ হন। কাল, জরা, পাপ, ব্যাধি ও ক্লম কদাপি ঐ সমুদায় লোক আক্রমণ করিতে সমর্থ হয় না। আমি প্রত্যক্ষ করিয়াছি, ঐ সমুদায় লোকে যে সমস্ত

কামচারিণী দেখু আছে, তাহারা স্ব স্ব অভি-লাষানুসারে বিবিধ ভোগ্য বস্তু প্রাপ্ত হইয়া থাকে। ঐ লোক সমুদায়ে বিবিধ মনোহর বাপী, সরোবর, নদী, বন, পর্বত ও গৃহ সকল বিদ্যমান আছে। ফলত সুবিস্তীর্ণ গোলোক সমুদায় অপেক্ষা আর কোন লোকই উৎকৃষ্ট নহে। সহিষ্ণু, ক্ষমাশীল, স্নেহবান্, গুরুভক্ত, অহঙ্কারবিরহিত, মাংস-ভক্ষণপরাঙ্মুখ, যোগযুক্ত, ধার্মিক, জনক-জননী শ্রদ্ধাশান্নিত, সত্যবাদী, ব্রাহ্মণ-সেবাতৎপর, অনিন্দনীয়, ক্রোধবিহীন, গো ব্রাহ্মণে ভক্তিমান, গুরুশ্রদ্ধাপরায়ণ, যাবজ্জীবন সত্যনিষ্ঠ, বদান্য, অপরাধির প্রতি ক্ষমাবান, মৃদুস্বভাব, জিতেন্দ্রিয়, দেবভক্ত, অতিথিপ্রিয় ও দয়াবান্ মহাত্মা-রাই ঐ সমুদায় সনাতন লোক লাভ করিয়া থাকেন। পরদারনিরত, গুরুদ্বন্দ্ব, মিথ্যাবাদী, পরনিন্দা পরায়ণ, ব্রাহ্মণদ্রোহী, মিত্রদ্রোহী, বঞ্চক, কৃতঘ্ন, শঠ, ক্রুর, ধর্মদ্রোহী ও ব্রহ্মহত্যাকারী ছুরাচারী মনে মনেও সেই পবিত্র জনসেবিত লোক সমুদায় দর্শন করিতে পারে না।

এই আমি তোমার নিকট গোলোক সমুদায়ের বিষয় বিশেষ রূপে কীর্তন করি-লাম, এক্ষণে গোদাননিরত মহাত্মাদিগের ফললাভের বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করি-তেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি ধর্মোপার্জিত বা পৈতৃক ধন দ্বারা গোদান ক্রয় করিয়া ব্রাহ্মণকে প্রদান করেন, তাঁহার অক্ষয়-লোক লাভ হয়। যে ব্যক্তি দ্যুতলব্ধ ধন দ্বারা গোদান ক্রয় করিয়া ব্রাহ্মণকে প্রদান করেন, তিনি দেবমানের অমৃত বৎসর স্বর্গভুখ অনুভব করিতে পারেন। যে ব্যক্তি ন্যায়ানুসারে পৈতৃক গোদান অধিকার করিয়া ব্রাহ্মণকে প্রদান করেন, তাঁহার সনাতন অক্ষয় লোক লাভ হয়। যে ব্যক্তি গোদান গ্রহণ করিয়া বিপুল ধনে

সেই খেতু ব্রাহ্মণকে প্রদান করেন, তাঁহারও অক্ষয় লোক লাভ হইতে পারে। যে ব্যক্তি জন্মাবধি জিতেশ্রম ও ক্ষমাশীল হইয়া সত্যবাক্য প্রয়োগ এবং ব্রাহ্মণ ও গুরুর অপরাধ ক্ষমা করেন, তিনি পবিত্র গোলোক লাভ করিতে সমর্থ হন। ব্রাহ্মণের প্রতি কটুবাক্য প্রয়োগ ও গোধনের হিংসা করা কাহারও কর্তব্য নহে। সত্য গোবেদ্যানিরত হইয়া যত্ন পূর্বক গোপন রক্ষা করা অবশ্য কর্তব্য। মহাত্মা ব্রাহ্মণ সত্যধর্ম নিরত হইয়া একটীমাত্র গোদান করিলে সহস্র গো দানের ফল, ক্ষত্রিয় ঐকপ গুণসম্পন্ন হইয়া একটী গো দান করিলে পুৰুষোক্ত গোপ্রদাতা ব্রাহ্মণের তুল্য ফল, বৈশ্য ঐকপ গুণযুক্ত হইয়া একটী গো দান করিলে পঞ্চগত গো দানের ফল এবং শূদ্র বিনীত হইয়া একটী গো দান করিলে একশত পঞ্চবিংশতি গোদানের ফল লাভ করিতে পাবেন। যাঁহার সত্যপরায়ণ গুরুশুশ্রূষানিরত, দক্ষ, ক্ষমাশীল, দেবারাধনংপর, শাস্তস্বভাব, অহঙ্কারবিহীন ও ধর্মশীল হইয়া বিধি পূর্বক ব্রাহ্মণকে দুগ্ধবতী খেতু প্রদান করেন, তাঁহার দিগের মহা ফল লাভ হয়। অতএব গো দান করা গুরুশুশ্রূষানিরত সত্য ধর্মাবলম্বী পরম ভক্ত মহাত্মাদিগের অবশ্য কর্তব্য। মহর্ষি ও সিদ্ধগণ কহিয়া থাকেন, যাঁহার বেদাধ্যয়ন নিরত ও গোভক্তি পরায়ণ হইয়া নিয়ত গোদর্শনে প্রীতি প্রকাশ এবং যাবৎ জীবন গো সমুদায়কে নমস্কার করেন, তাঁহার রাজস্বয় যজ্ঞ ও বিবাহ সুবর্ণ দানের তুল্য ফল লাভ করিতে সমর্থ হন। পুণ্যশীল মহাত্মারা গোত্রত পরায়ণ, সত্যবাদী, শাস্তস্বভাব ও অলুপ্ত হইয়া সংবৎসর আহারের পূর্বে গোদিগকে ভোজ্য বস্তু প্রদান করিলে সহস্র গোদানের ফল লাভ করিতে পাবেন। যে ব্যক্তি গোত্রেশীল ও গো সমু-

হের প্রতি রূপাপরায়ণ হইয়া দশবৎসর প্রতিদিন একবার মাত্র ভোজন করিয়া একবারের আহারীয় দ্রব্য গো সমুদায়কে প্রদান করেন, তাঁহার অনন্ত স্বর্গস্থ লাভ হয়। ব্রাহ্মণগণ দিবসের মধ্যে একবার মাত্র আহার করিয়া একবারের ভোজ্য দ্রব্য সংগ্রহ পুরস্র তদ্বারা গোপন ক্রয় পূর্বক ব্রাহ্মণকে প্রদান করিলে সেই খেতুর রোমপরিমিত বৎসর, ক্ষত্রিয়গণ ঐকপ সঞ্চিত অর্থ দ্বারা খেতু ক্রয় করিয়া ব্রাহ্মণকে দান করিলে পাঁচ বৎসর, বৈশ্য ঐকপে গো দান করিলে দুই বৎসর ছয় মাস, এবং শূদ্র ঐকপ নিয়মে গো দান করিলে এক বৎসর তিন মাস স্বর্গস্থ লাভ অনুভব করে। যে ব্যক্তি আত্মবিক্রয় দ্বারা গোপন ক্রয় করিয়া ব্রাহ্মণকে প্রদান করেন, তিনি যতকাল গোজাতি পৃথিবীতে বিদ্যমান থাকে, ততকাল স্বর্গভোগ করিতে সমর্থ হন। শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, আত্মবিক্রয় দ্বারা ক্রীত গোপনের প্রতিলোমে অক্ষয় স্বর্গ সন্নিবিষ্ট থাকে। যে ব্যক্তি সংগ্রামে জয়লাভ পূর্বক খেতু সমুদায় প্রাপ্ত হইয়া ব্রাহ্মণকে দান করেন, তাঁহার আত্মবিক্রয়ী গোদাতার তুল্য ফল লাভ হয়। যে ব্যক্তি খেতু অভাবে যত্নত হইয়া ব্রাহ্মণকে তিলনিম্নিত খেতু প্রদান করেন, তিনি সমুদায় দুঃখ হইতে বিমুক্ত হইয়া পরলোকে পরম সুখে ক্ষীর-সমুদ্র উপভোগ করিতে পাবেন। মনুষ্য সামান্য গোদান করিলেই উৎকৃষ্ট ফল লাভ করিতে সমর্থ হয় না। অতএব পাত্র, কাল, গোবিশেষ ও গোদানের বিধি পরিজ্ঞাত হওয়া গোদানশীল মহাত্মাদিগের অবশ্য কর্তব্য। যাঁহার আবাসে থাকিলে গোসমূহের মূর্গা ও অনলের উত্তাপজনিত ক্লেশ ভোগ করিতে হয় না এবং যিনি স্বাধ্যায়নিরত, বিশুদ্ধকুসমুদৃত, প্রশান্ত

যজ্ঞানুষ্ঠানপরায়ণ, পাপভীরু, বহুজ্ঞ, শরণাগতপ্রতিপালক ও বৃত্তিহীন তিনিই গোদানের উপযুক্ত পাত্র। অতএব উৎকৃষ্ট দেশে ও উৎকৃষ্ট সময়ে ঐ রূপ ব্রাহ্মণকেই গোদান করা কর্তব্য। ব্রাহ্মণের যজ্ঞ, কুষ্যাদি কার্য্য, হোম, গুরুসেবা ও বালক পোষণার্থ গোদান করিবে। দুগ্ধবতী, বিদ্যালক, যুদ্ধলক, মেঘাদি প্রাণিবিদ্যায় ক্রীত, যৌতুকপ্রাপ্ত, অক্লিষ্ট ও কৃষ্ণপুষ্ট গোসমুদায়ই দান বিষয়ে প্রশস্ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। বলাস্বিত, শীলসম্পন্ন ও সুগন্ধবতী ধেনু সমুদায়ই প্রশংসনীয়। ভাগীরথী যেমন সমুদায় নদীর মধ্যে শ্রেষ্ঠ, তদ্রূপ কপিলা ধেনু গোসমুদায়ের মধ্যে প্রধান। ত্রিরাত্রি ভূমি শয্যায় শয়ন ও সলিলমাত্র পান করিয়া ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তিসাধন পূর্বক তাঁহাদিগকে সবৎসা ধেনু প্রদান করিবে এবং গোদানের পর ত্রিরাত্রি কেবল দুগ্ধপান করিয়া থাকিবে। এইরূপ বিধি অনুসারে সবৎসা ধেনুদান করিলে ঐ ধেনুর গাত্রে যতগুলি রোম থাকে, তত বৎসর স্বর্গ ভোগ হয়। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে বলবান, বিনীত, লাজলব্ধনে নিপুণ, বুধদান করেন, তিনি দশ ধেনু প্রদাতার তুল্য লোক লাভ করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি দুর্গম পথে ব্রাহ্মণ ও গোসমুদায়কে রক্ষা করেন, তিনি অশ্বমেধ যজ্ঞের তুল্য ফল লাভ করিয়া মৃত্যুকালে যেক্রপ ঐশ্বর্য্য ও যেক্রপ লোকলাভ করিতে বাসনা করেন, তাহাই লাভ করিতে পারেন। আর যে ব্যক্তি নিম্প্ৰহ, সংযত, শুচি ও কামনাবিহীন হইয়া তৃণ, গোময় ও পত্র ভোজন করিয়া পরমানন্দে বনে বনে গোসমুহের অনুগমন করেন, তিনি দেবগণের সঙ্গিত অমরলোকে অথবা স্বীয় অভিলষিত অন্য কোন উৎকৃষ্ট লোকে বাস করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই।

চতুঃসপ্ততিতম অধ্যায়।

ইন্দ্র কহিলেন, ভগবন্! যে ব্যক্তি সম্যক অবগত হইয়াও অর্থলোভে গোহরণ বা গোবিক্রয় করে, তাহার কিক্রপ গতিলাভ হয়, তাহা কীর্ত্তন করুন।

ব্রহ্মা কহিলেন, দেবরাজ! ভোজন বিক্রয় বা ব্রাহ্মণকে দান করিবার নিমিত্ত ধেনু অপহরণ করিলে যে ফল লাভ হয়, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি গোমাংস ভক্ষণ এবং যে ব্যক্তি ঘাতককে গোবধে অনুমতি প্রদান করে, তাহাদের সকলকেই সেই নিহত ধেনুর লোম পরিমিত বৎসর নরকে নিমগ্ন থাকিতে হয়। ব্রাহ্মণের যজ্ঞ বিঘ্ন করিলে যে দোষ ও যে পাপ জন্মে, গোবিক্রয় বা গোহরণ করিলেও সেই দোষ ও সেই পাপ হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ধেনু অপহরণ করিয়া ব্রাহ্মণকে সম্প্রদান করে, তাহার সেই দাননিবন্ধন যতকাল স্বর্গভোগ হয়, অপহরণ নিবন্ধন ততকাল পর্য্যন্ত নরক ভোগ হইয়া থাকে। শাস্ত্রকারেরা গোদান সময়ে সুবর্ণ দক্ষিণা প্রদান করা কর্ত্তব্য বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। ফলত দক্ষিণা বিষয়ে সুবর্ণই প্রশস্ত। দান ও দক্ষিণা প্রদান বিষয়ে সুবর্ণ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। উহা পরম পবিত্র দ্রব্য। গোদান করিলে চতুর্দশ পুরুষের উদ্ধার হয়; আর গোদান করিয়া সুবর্ণ দক্ষিণা সম্প্রদান করিলে অষ্টাবিংশতি পুরুষের উদ্ধার হইয়া থাকে। সুবর্ণ দান করিলে দাতার কুল পবিত্র হয়। হে দেবরাজ! এই আমি তোমার নিকট দক্ষিণাদানের বিষয় বিশেষ রূপে কীর্ত্তন করিলাম।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! লোকপিতামহ ব্রহ্মা ইন্দ্রকে এই বৃত্তান্ত কহিলে, ইন্দ্র দশরথের নিকট, দশরথ স্বীয় পুত্র রামের

নিকট, রাম প্রিয়ভ্রাতা লক্ষ্মণের নিকট এবং লক্ষ্মণ বনবাসী ঋষিদিগের নিকট ইহা কীর্তন করিয়াছিলেন। পরিশেষে ধার্মিক নরপতিগণ ঋষিদিগের নিকট ইহা শ্রবণ করেন। আমি উপাধ্যায়ের প্রমুখ্যে এই বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়াছি। ভগবান্ ব্রহ্মা কহিয়াছেন যে, যে ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণসমাজে যজ্ঞ বা গোদান সময়ে অথবা কাহারও সহিত কথোপকথন কালে এই গোদানমাহাত্ম্য কীর্তন করিবেন, তিনি দেবতাদিগের সহিত অক্ষয় লোক লাভে সমর্থ হইবেন, সন্দেহ নাই।

পঞ্চসপ্ততিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনার ধর্ম সংকীর্ণনে আমি অত্যন্ত আহলাদিত হইয়াছি। এক্ষণে আমার আরও কয়েকটি বিষয়ে সন্দেহ আছে, আপনি অনুগ্রহ করিয়া তাগা ভঞ্জন করুন। ব্রত, নিয়ম, জিতেন্দ্রিয়তা, অব্যয়ন, অধ্যাপন, বেদাধ্যয়ন, বেদাধ্যাপন, প্রতিগ্রহে অস্বীকার, স্বকল্মানুষ্ঠান, শৌর্য্য, শৌচ, ব্রহ্মচর্য্য, দয়া এবং পিতা, মাতা, ভাচার্য্য ও গুরুজনের শুশ্রূষা এই সমুদায়ের ফল কি, আপনি তাগা বিশেষ রূপে কীর্তন করুন। উহা শ্রবণ করিতে আমার অতিশয় কৌতূহল উপস্থিত হইয়াছে।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! যে ব্যক্তি শাস্ত্রানুসারে ব্রত আরম্ভ করিয়া যথানিয়মে তাগা সমাপন করেন, তাহার অক্ষয় লোক লাভ হইয়া থাকে। নিয়ম প্রতিপালন ও যজ্ঞানুষ্ঠানের ফল তুমি স্বয়ং সন্তোষ করিতেছ; সুতরাং উহার ফল প্রত্যক্ষই হইতেছে। উত্তম রূপে অধ্যয়ন করিলে ইহলোক ও পরকালে ব্রাহ্মলোকে পরম আনন্দ অনুভব করা যায়। অতঃপর জিতেন্দ্রিয়তার ফল বিশেষরূপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তি মাত্রেই সর্বত্র পরম সুখে কালযাপন করেন। তাহাদিগের ক্রেশের লেশমাত্রও থাকে না, তাহারা স্বেচ্ছানুসারে সর্বত্রই গমনাগমন করিতে পারেন। কেহই তাহাদিগের শত্রুতা করে না। তাহারা যাহা প্রার্থনা করেন, তাহাই প্রাপ্ত হন। তাহাদিগের কোন কামনাই অসিদ্ধ হয় না। তপস্যা, পরাক্রম প্রকাশ, দান ও বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া লোকের যেকপ স্বর্গস্থল সন্তোষ হয়, একমাত্র জিতেন্দ্রিয়তাপ্রভাবে সেইকপই সুখ লাভ হইয়া থাকে। দান অপেক্ষা জিতেন্দ্রিয়তা সমধিক প্রশংসনীয়। সময়ে সময়ে দাতা ক্রোধ প্রকাশ করিয়া থাকেন, কিন্তু জিতেন্দ্রিয় ব্যক্তি কখনই ক্রুদ্ধ হন না। যে দাতা ক্রোধ প্রকাশ না করিয়া দান করেন, তাহারই শাস্ত্র লোক লাভ হইয়া থাকে; কিন্তু যিনি ক্রোধ করিয়া দান করেন, তাহার সেই দান বিফল হয়; অতএব দান অপেক্ষা যে জিতেন্দ্রিয়তা শ্রেষ্ঠ তাহার আর সন্দেহ নাই। মহর্ষিগণ ইহলোক হইতে প্রস্থান করিয়া স্বর্গে যে সকল অদৃশ্য স্থানে গমন করিয়া থাকেন, জিতেন্দ্রিয়তাই তাহাদের তৎসমুদায় লাভের মূল কারণ।

যে ব্যক্তি যথানিয়মে হোমাদিকর্গ্যের অনুষ্ঠান পূর্বক শিষ্যগণকে উপদেশ প্রদান করেন, তিনি ব্রহ্মলোকে অক্ষয় সুখভোগ করিতে পারেন। যিনি উপাধ্যায়ের নিকট বেদাধ্যয়ন করিয়া স্বয়ং শিষ্যগণকে অধ্যয়ন করান এবং গুরুর কার্য্যের প্রশংসা করেন, তিনি নিশ্চয়ই স্বর্গলোকে সমাদৃত হন। যে ক্ষাত্রয় যজ্ঞ, দান ও অধ্যয়ন কার্য্যে নিরত হন এবং সমরাস্রমে অন্যের পরিদ্রাণ করেন, তাহারও স্বর্গলাভ হইয়া থাকে। বৈশ্য স্বীয় কার্য্যানুষ্ঠানতৎপর হইয়া দান এবং শূদ্র স্বকর্ম্মনিরত হইয়া উৎকৃষ্ট বর্ণের শুশ্রূষা করিলে, নিশ্চয়ই স্বর্গলাভে অধিকারী

হয়। শ্রম বিবিধ প্রকার। যিনি যে বিষয়ে কিছুতেই পরাজুখ হন না, তিনি সেই বিষয়ে শ্রম বলিয়া অভিহিত হন। যিনি কদাচিৎ যজ্ঞানুষ্ঠানে পরাজুখ হন না। তিনি যজ্ঞশ্রম; যিনি কিছুতেই সত্য হইতে বিচলিত না হন, তিনি সত্যশ্রম এবং যিনি প্রাণান্তেও যুদ্ধ পরিত্যাগ না করেন, তিনি যুদ্ধশ্রম নামে বিখ্যাত হন। এইরূপ দানশ্রম, সান্ত্বন্যশ্রম, যোগশ্রম, অরণ্যবাসশ্রম, গৃহবাসশ্রম, ত্যাগশ্রম, আত্মোন্নতি বিধানশ্রম, ক্ষমাশ্রম, আর্জ্জবশ্রম, নিয়মশ্রম, বেদাধ্যয়নশ্রম, গুরুশুশ্রূষাশ্রম, পিতৃশুশ্রূষাশ্রম, মাতৃশুশ্রূষাশ্রম, ভৈক্ষশ্রম ও অতিথিসংস্কারশ্রম প্রভৃতি বিবিধ সংকারণশ্রম ইহলোকে বিদ্যমান আছেন। তাঁহারা সকলেই স্ব স্ব কর্মফলনিবন্ধন উৎকৃষ্টলোকে গমন করিবেন। সমুদায় বেদ অধ্যাস এবং সমুদায় তীর্থে অবগাহন করিলেও সত্যবাদীর সদৃশ ফল লাভ হয় কি না সন্দেহ। তুলাদণ্ডের এক দিকে সহস্র অশ্বমেধ ও অপরদিকে সত্য আরোপিত করিলে সহস্র অশ্বমেধ যজ্ঞ অপেক্ষা সত্যই গুরুতর হইয়া উঠে। একমাত্র সত্যপ্রভাবেই সূর্য্য উদ্ভাপ প্রদান করিতেছেন এবং সত্য প্রভাবেই অগ্নি প্রজ্জ্বলিত ও বায়ু প্রবাহিত হইতেছে। কলত সমুদায় জগৎই সত্যে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। দেবতা, ব্রাহ্মণ ও পিতৃগণ সত্যপ্রভাবেই প্রীত হইয়া থাকেন। সত্য পরম ধর্ম; সত্যবাদী ব্যক্তির অনায়াসে স্বর্গস্থ লাভ করেন। অতএব সত্য উল্লঙ্ঘন করা কদাপি বিধেয় নহে। মহাত্মা মুনীগণ সকলেই সত্যনিরত, সত্যপরাক্রম ও সত্যশপথ হইয়া থাকেন, এই নিমিত্তই সত্য সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছে। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট দমগুণ ও সত্যের কল বিশেষ রূপে কীর্তন করিলাম। এক্ষণে ব্রহ্মচর্য্যের কল

কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যিনি জন্মাবধি ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন করেন, তাঁহার কিছুই ছলভ হয় না। সত্যনিরত দমগুণসম্পন্ন কোটি কোটি উদ্ধরেতা মহর্ষি ব্রহ্মচর্য্যপ্রভাবে ব্রহ্মলোকে বাস করিতেছেন। ব্রাহ্মণ ব্রহ্মচর্য্য অনুষ্ঠান করিলে তাঁহার পাপের লেশমাত্র থাকে না। ব্রাহ্মণ অগ্নিস্বরূপ। তপোানুষ্ঠাননিরত ব্রাহ্মণগণে অগ্নি প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে। ব্রহ্মচারী কুপিত হইলে, দেবরাজ ইন্দ্রও যে ভীত হইয়া থাকেন, ইহাষ্ট মহর্ষিদেগের ব্রহ্মচর্য্যানুষ্ঠানের প্রত্যক্ষ ফলস্বরূপ। এক্ষণে পিতা, মাতা ও গুরুজনের শুশ্রূষার কল কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি পিতা, মাতা, গুরু ও আচার্য্যের শুশ্রূষায় একান্ত অনুরক্ত হয় এবং কদাপি তাহাদিগের দ্বেষ না করে, তাহার স্বর্গলোক লাভ হয়, গুরুশুশ্রূষানিবন্ধন তাহারে কদাপি নরক দর্শন করিতে হয় না।

ষট্‌সপ্ততিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য যদ্বারা নিত্যলোক সমুদায় লাভ করে, সেই গোদান বিধি শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইতেছে, আপনি তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! গোদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট কার্য্য আর কিছুই নাই। ন্যায়ানুসারে অধিকৃত ধেনুদান করিবামাত্র কুল উদ্ধার হয়। পূর্বকালে সাধুলোকের নিমিত্ত যে বিধি প্রবর্তিত হইয়াছিল, এখনও তাহাষ্ট নির্দিষ্ট আছে; অতএব সেই আদিকাল প্রবৃত্ত গোদানবিধি তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে মহারাজ মাজ্জাতি দাতব্য গোঁসমুদায় সমা-নীত হইলে গোদানবিধিবিষয়ে সন্দিহান হইয়া বৃহস্পতির জিজ্ঞাসা করিতে সুরগুরু

তাঁহাৰে সযোজন পুৰুষক কহিলেন, মহা-
রাজ 'গোদানেৰ পূৰ্বদিন পূৰ্বাৰ্দ্ধে ব্রাহ্ম-
ণকে সংকাৰ পুৰুষক রক্তবর্ণ ধেনু সমুদায়
আহরণ ক'ৰিয়া রাখিবে এবং ঐ ধেনু সক-
লকে সমস্তে বহুলে। বলিয়া সযোজন
কৰিবে। পৰে রজনীযোগে সেই সমস্ত
ধেনুৰ মধ্য প্ৰবেশ পুৰুষক "বৃষ আমাৰ
পিতা এবং ধেনু আমাৰ মাতা, স্বৰ্গ, সুখ
ও আশ্ৰয় স্থান, এই ঋতু উচ্চারণপূৰ্ব্বক
উহাদিগেৰ মধ্য ঐ ৰাত্রি বাস ক'ৰিয়া মন্ত্ৰ-
পাঠসংকাৰে গোপ্ৰদান বিষয়ে কৃতসংকল্প
হইবে। ধেনু সমুদায়ৰ সৰ্বিত রজনীযাপন
কৰিবাব সময় উহাৰা শয়ন কৰিলে শয়ন
ও উপবেশন কৰিলে উপবেশন কৰা অবশ্য
কৰ্তব্য। এই কপে ছায়াৰ ন্যায় ধেনুদিগেৰ
সংচাৰী হইলে অনতিবিলম্বে পাপ হইতে
নিম্নুক্ত হওয়া যায়, সন্দেহ নাই। তৎপৰে
প্ৰাতঃকাল সমুপাস্থিত ও দিবাকর সমুদত
হইলে বৎসেৰ সৰ্বিত ধেনু সমুদায় দান
কৰিবে। এইকপ নিয়মে সাংসা ধেনুদান
কৰিলে নিশ্চয়ই স্বৰ্গ লাভ হয়। গোপ্ৰদান
কৰিয়া প্ৰদাতা এইকপ প্ৰাৰ্থনা কৰিবেন যে,
উৎসাহবতী, প্ৰজ্ঞাশালিনী, যজ্ঞীৰ হবির
ক্ষেত্ৰস্বৰূপা, অগ্নতেৰ আশ্ৰয়ভূতা, ঐশ্বৰ্য্য-
প্ৰদায়িনী, বংশবিস্তাৰকাৰণী, প্ৰজাপতি,
সূৰ্য্য ও চন্দ্ৰেৰ অংশসম্ভূতা ধেনু সমুদায়
আমাৰ পাপ ধ্বংস আমাৰে স্বৰ্গ প্ৰদান
এবং জননীৰ ন্যায় আমাৰ শৰীৰ রক্ষা
কৰুন; আৰ আমি যাহা যাহা প্ৰাৰ্থনা
কৰিলাম না, তেঁহাৰ প্ৰসাদে সেই সেই অভি-
লষিত বিষয় সকল হউক। হে ধেনুগণ।
ক্ষয়ৰোগাদি নিবৃত্তি ও দেহ-মুক্তিজনক
কাৰ্য্যে তোমরা সেৱিত হইয়া পবিত্ৰ নদীৰ
ন্যায় শ্ৰেয় প্ৰদান কৰিয়া থাক এবং
তোমরা নিরন্তর পুণ্য সমুদায় বহন কৰি-
তেছ; অতএব এক্ষণে আমাৰ প্ৰতি প্ৰসন্ন
হইয়া আমাৰে অভিলষিত গতি প্ৰদান কৰ।

প্ৰদাতা এইকপ প্ৰাৰ্থনা কৰিয়া পুনৰায়
কহিবেন, হে ধেনুগণ। আমি তোমাদি-
গেৰ সাক্ষ্য লাভ কৰিয়াছি, অতএব অন্য
তোমাদিগকে প্ৰদান কৰাতে আমাৰ আত্ম-
প্ৰদান কৰা হইয়াছে। দাতা এই কথা
কহিলে পৰ গৃহীতা কহিবেন, হে ধেনুগণ।
তোমাদিগেৰ প্ৰতি দাতাৰ মমত্ব বিলুপ্ত
হইয়াছে, এক্ষণে তোমরা আমাৰই আত্ম-
কৃত হইলে; অতএব আমাদিগেৰ উভয়-
কেই অতীৰ্ণ ভোগ প্ৰদান কৰ। যি
গোপ্ৰতিকপ মূল্য বস্ত্ৰ ও সুবৰ্ণাদি প্ৰদান
কৰেন, তিনিও প্ৰদাতা বলিয়া নিৰ্দ্ধিষ্ট হন।
সেই প্ৰতিকপ গোদান কালে দাতা গৃহী-
তাৰে এই উক্তি সা 'ভাগ্যবতী ও ঐশ্বৰ্য্যবী ধেনু
গ্ৰহণ কৰ' এই বলিয়া প্ৰদান কৰিবেন।
প্ৰতিকপ গোদানে বিংশত সহস্ৰ চতুশ্চত্ৰা-
বিংশৎ বৎসৰ স্বৰ্গলাভ হয়। গৃহীতা গ্ৰহণ
ক'ৰিয়া আপনাৰ গৃহাভিমুখে আটপদগমন
কৰিলেই প্ৰতিকপ গোদাতা সমগ্ৰ দান
ফল লাভ কৰিতে সমৰ্থ হন। যিনি গোদান
কৰেন, তিনি ইহলোকে সচ্চৰিত্ৰ। যিনি
গোমূল্যপ্ৰদান কৰেন, তিনি নিৰ্ভয়, যিনি
গো প্ৰতিকপ বস্ত্ৰ ও সুবৰ্ণ দান কৰেন,
তিনি সুখী হন। আৰ পরলোকে ঐ জিবিব
ব্যক্তিই বিষণ্ণলোহ, চন্দ্ৰেৰ ন্যায় কাশ্মি
ও অসাধাৰণ ঐশ্বৰ্য্য লাভ কৰিয়া থাকে।
গোদান কৰিয়া তিন ৰাত্রি গোব্ৰত পৰায়ণ
হইলে, গো সমূহেৰ সৰ্বিত এক ৰাত্রি বাস
কৰিবে এবং গোষ্ঠাৰ্ক্ষমী হইতে তিন ৰাত্রি
গোময় গোমূত্ৰ ও দুগ্ধ দ্বাৰা জীৱনধাৰণ
কৰিবে। বৃষদান কৰিলে ব্ৰহ্মচৰ্য্য ও দুইটি
গো প্ৰদান কৰিলে বেদলাভ হয় এবং যে
যাজ্ঞিক গোবিবি অবলম্বন পুৰুষক গোদান
কৰেন, তাঁহাৰ নিশ্চয়ই শ্ৰেষ্ঠ লোক সমুদায়
লাভ হইয়া থাকে। যিনি গোবিবি অব-
গত নহেন, তাঁহাৰ কোন ৰূপেই শ্ৰেষ্ঠ
লোক লাভ হইবাব সম্ভাবনা নাই।

যিনি একটীমাত্র কামছায়া খেঁচু দান করেন, তাঁহার পৃথিবীস্থ সমুদায় পদার্থ এক কালে দান করিবার ফল লাভ হয়। যে ব্যক্তি শিষ্য নহে, যে ব্যক্তি ব্রতানুষ্ঠানে পরাজুথ, যে ব্যক্তি অশ্রদ্ধাশ্রিত এবং যাহার বুদ্ধি অতিশয় বক্র, তাহাদিগকে এই ধর্মের উপদেশ প্রদান করিবে না। এষ্ট ধর্ম সকলেরই গোপনীয়; অতএব ইহা সকল স্থানে প্রচার করা কর্তব্য নহে। এষ্ট জীবলোকে অশ্রদ্ধাশ্রিত ক্ষুদ্রাশয় রাক্ষসরূপ অনেক মনুষ্য আছে এবং ইহাতে অল্পপুণ্য নাস্তিকের সংখ্যাও নিতান্ত অল্প নহে; যদি তাহাদিগকে এষ্ট ধর্মের উপদেশ প্রদান করা হয়, তাহা হইলে নিশ্চয়ই অনিষ্ট ফল উৎপন্ন হইবে।

হে ধর্মরাজ! যে সমস্ত মহীপাল এষ্ট ব্রহ্মপতিনির্দিষ্ট ধর্ম গ্রহণ করিয়া গোদান পূর্বক শুভলোক সমুদায় লাভ করিয়াছেন, এক্ষণে আমি সেই পুণ্যশীল মহাত্মাদিগের নাম কীর্তন করিতেছি, গ্রহণ কর। মহারাজ উশীনর, বিশ্বগন্থ, নৃগ, ভগীরথ, যৌবনাশ্ব, মাক্রাতা, মৃচকুন্দ, ভূরিদ্ধম, নৈষধ, সোমক, পুরুবা, ভরত, দাশরথি রাম, দিলীপ ও অন্যান্য রাজারা বিধি অনুসারে গোদান করিয়া স্বর্গলাভ করিয়াছেন। মহারাজ মাক্রাতা বজ্র, দান, তপস্যা ও গোদানে সততই নিযুক্ত ছিলেন; অতএব তুমিও কোরব রাজ্য গ্রহণ করিয়া ব্রহ্মপতিনির্দিষ্ট ধর্মানুসারে প্রীতমনে ব্রাহ্মণগণকে গোদান কর।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, হে জনমেজয়! মহাত্মা ভীষ্ম এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে ধর্মরাজ গোপ্রদান বিষয়ে কৃতসংকল্প হইয়া মাক্রাতার অনুষ্ঠিত ধর্মের অনুসরণ পূর্বক গোময়ের সহিত যবের কণা ভক্ষণ ও বৃষের নায় ক্ষিত্তিতে শয়ন করিয়া কালযাপন করিতে লাগিলেন। ঐ দিন অবধি তিনি

আর কখন গোসমুদায় দ্বারা যানাদি বহন করান নাই; অশ্বে বা অশ্বযোজিত যানে আরোহণ করিয়াই গমনাগমন করিতেন।

সপ্তসপ্ততিতম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! অনন্তর অসাধারণ ধীশক্তিসম্পন্ন রাজা যুধিষ্ঠির পুনরায় শাস্ত্রনুসন্দন ভীষ্মকে সযোধন করিয়া কহিলেন, পিতামহ! আপনার অমৃততুল্য বাক্য শ্রবণে আমার শ্রবণেচ্ছা ক্রমশঃ পরিবর্দ্ধিত হইতেছে; অতএব আপনি পুনরায় আমার নিকট গোদানের ফল বিস্তারিত রূপে কীর্তন করুন।

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এষ্ট রূপে পুনরায় গোদানের ফল জিজ্ঞাসা করিলে কুরুকুল-তিলক মহাত্মা ভীষ্ম তাঁহারে সযোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! ব্রাহ্মণকে গুণসম্পন্ন বস্ত্রাবৃত তরুণী গাভী প্রদান করিলে পাপের লেশমাত্রও থাকে না। গোদাতারে কখনই অন্ধকারময় নরকে নিপতিত হইতে হয় না। কিন্তু যে ব্যক্তি জলশূন্য তড়াগের ন্যায় দুষ্কবিশীন বিকলেশ্রিয় জ্বরারোগসম্পন্ন গাভী প্রদান করিয়া ব্রাহ্মণকে নিরর্থক তাহার লালন পালন জন্য ক্লেশ ভোগ করায়, তাহারে নিশ্চয়ই ঘোরতর নরকে নিপতিত হইতে হয়। যে গাভী নিতান্ত দুর্দাস্ত, পীড়িত, বা দুর্বল, অথবা যে গাভী ক্রয় করিয়া তাহার মূল্য প্রদান করা হয় নাই, তাদৃশ গাভী দান করিলে দাতার অন্যান্য সংকর্ম সমুপার্জিত স্বর্গাদিলোক সমুদায় নিষ্ফল হইয়া যায়। অতএব বলসম্পন্ন তরুণবয়স্ক নিরীহ সুগন্ধসম্পন্ন গাভী সমুদায় দান করাই প্রশংসনীয়। যেমন সমুদায় নদী হইতে গঙ্গা শ্রেষ্ঠ, তরুণ সমুদায় গাভী হইতে কপিলাই শ্রেষ্ঠ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সাধু ব্যক্তির কি নিমিত্ত কপিলাদানের সমধিক

প্রশংসা করেন; আপনি তাহা বিশেষ
রূপে কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্মকহিলেন, ধর্মরাজ! আমি বৃদ্ধ-
দিগের নিকট কপিলার উৎপত্তি বিষয়
যেদ্রুপ জ্ঞাপন করিয়াছি, তাহা কহিতেছি,
জ্ঞাপন কর। পূর্বকালে ভগবান্ স্বয়ম্
দক্ষকে প্রজাসৃষ্টি করিতে আদেশ করিলে,
দক্ষপ্রজাপতি প্রজাদিগের হিতসাধনার্থ
সর্বপ্রথমে তাহাদিগের জীবনোপায় নির্দ্ধা-
রিত করিয়াছিলেন। দেবগণ যেমন অমৃত
অবলম্বন করিয়া জীবন ধারণ করেন, তদ্রূপ
প্রজাগণ দক্ষনির্দ্ধিষ্ট জীবিকা অবলম্বন
করিয়া প্রাণধারণ করিতেছে। স্বাবর ও
জঙ্গম পদার্থ মধ্যে জঙ্গম এবং জঙ্গমের
মধ্যে ব্রাহ্মণ শ্রেষ্ঠ। ব্রাহ্মণ দ্বারাই যজ্ঞ
নির্দ্ধাহ হয়। যজ্ঞ দ্বারা অমৃত উৎপন্ন হইয়া
থাকে। ঐ অমৃত গাভীতে প্রতিষ্ঠিত রহি-
য়াছে। দেবগণ উহা পান করিয়া পরমপরিভূষ্ট
হন। প্রজাগণ সর্বপ্রথমে উৎপন্ন হইবামাত্র
ক্ষুধার্ত্ত বালক যেমন পিতার নিকট গমন
করে, তদ্রূপ জীবিকালোভের নিমিত্ত জীবিকা-
দাতা দক্ষের শরণাপন্ন হইয়াছিল। তখন
প্রজাপতি দক্ষ প্রজাগণকে জীবিকার নিমিত্ত
শরণাপন্ন দেখিয়া স্বয়ং অমৃতপান করি-
লেন। ঐ অমৃতপাননিবন্ধন প্রজাপতির
পরম পরিতৃপ্ত হওয়াতে, তাঁহার মুখ হইতে
সুগন্ধ উদ্গার উদ্গার এবং সেই উদ্গার
প্রভাবে সুরভী সমুৎপন্ন হইল। অনন্তর
সেই সুরভী প্রজাদিগের মাতৃত্বলা, কপিলা-
গণের সৃষ্টি করিলেন। উহাদের বর্ণ সুব-
র্ণের ন্যায়; উহারা প্রজাদিগের জীবন-
ধারণের একমাত্র অবলম্বন। যেমন শ্রোত-
স্বতীর তরঙ্গবেগপ্রভাবে কেন উৎপন্ন হয়,
সেইরূপ সেই অমৃতবর্ণ কপিলাগণের অন-
বরত করিত দুগ্ধ হইতে কেন উৎপন্ন হইতে
লাগিল। একদা সুরভীদিগের সেই দুগ্ধকেন
তাহাদের বৎসগণের মুখ হইতে পরিভ্রষ্ট

হইয়া মহাদেবের মস্তকে নিপতিত হওয়াতে
তিনি সাতিশয় কুঙ্ক হইয়া ললাটেন্দ্রে দ্বারা
কপিলাদিগের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতে
লাগিলেন। তাঁহার দৃষ্টিপাতে বোধ হইল
যেন কপিলাগণ দক্ষ হইতেছে। পরিশেষে
সূর্য্যাকিরণে মেঘমণ্ডলে যেমন বিবিধবর্ণ
সমুৎপন্ন হয়, তদ্রূপ মহাদেবের সেই ক্রোধ
দৃষ্টিপ্রভাবে কপিলাগণের বর্ণ নানাপ্রকার
হইল। তন্মধ্যে যাহারা তাঁহার ক্রোধদৃষ্টি
অতিক্রম করিয়া ভগবান্ চন্দ্রদেবের শরণা-
পন্ন হইয়াছিল, তাহারাই কেবল পূর্বের
ন্যায় আকারসম্পন্ন রহিল।

অনন্তর প্রজাপতি দক্ষ ভগবান্ ভূত-
নাথকে কুঙ্ক দেখিয়া সম্বোধন পূর্বক কহি-
লেন, দেবদেব! তোমার মস্তকে বৎস-
দিগের মুখপরিভ্রষ্ট দুগ্ধকেন নিপতিত হও-
য়াতে তুমি অমৃতরসে অভিষিক্ত হইয়াছ।
গোসমুদারের মুখপরিভ্রষ্ট দ্রব্য কখনই
উচ্ছ্রিষ্ট বলিয়া পরিগণিত হয় না। শশধর
যেমন অমৃত সংগ্রহ করিয়া পুনরায় তাহা
ক্ষরণ করেন, তদ্রূপ কপিলাগণ অমৃত
সমুৎ দুগ্ধ ক্ষরণ করিয়া থাকে। বায়ু,
আগ্নি, সুবর্ণ ও সমুদ্র যেমন কখনই দূষিত
হইবার নহে, তদ্রূপ অমৃত দেবগণ কর্তৃক
পীত হইলেও এবং গাভী বৎস কর্তৃক দুগ্ধ
পীত হইলেও কদাপি দূষিত বলিয়া পরি-
গণিত হয় না। কপিলাগণ ঘৃত ও দুগ্ধদ্বারা
দ্বারা এই বিশ্বসংসারের পৃষ্টিসাধন করিবে।
সকলেই তাহাদিগের অমৃতময় ঐশ্বর্য্য অভি-
লাষ করে। প্রজাপতি দক্ষ মহাদেবকে
এই কথা কহিয়া তাঁহারে কতগুলি গাভীর
সহিত এক বৃষভ প্রদান করিলেন। তখন
ভগবান্ ভূতনাথ পরম পরিতৃপ্ত হইয়া সেই
বৃষভকে বাহন ও ধ্বজরূপে নির্দ্ধারিত করি-
লেন। এই নিমিত্ত মহাদেবের নাম বৃষভ-
ধ্বজ বলিয়া প্রসিদ্ধ হইয়াছে। আর ঐ
সময় দেবগণ একত্র হইয়া তাঁহারে পশু-

দিগের অধিপতি রূপে পরিকল্পিত করিয়াছিলেন, সেই নিমিত্তই তিনি গোসমুদায়ের অধিপতি বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন।

হে ধর্মরাজ! এই নিমিত্তই সমুদায় গোদান অপেক্ষা কপিলাদানই উৎকৃষ্ট বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে। গাভী সমুদায় জগতের শ্রেষ্ঠ পদার্থ ও জীবন স্বরূপ। উহার অমৃতময়, অমৃতসম্ভূত, পরমপবিত্র, কামপ্রদ ও রুদ্রাধিষ্ঠিত। অতএব গাভীদান করিলে সমুদায় অভিলষিত দ্রব্য দান করা হয়। মানবগণ মঙ্গলকামনা করিয়া শুদ্ধাচারে এই গোসমুদায় রক্তাস্ত পাঠ করিলে তাহাদের সমুদায় পাপ বিনাশ এবং অনায়াসে পুত্র, পুত্র, ধন ও ঐশ্বর্য লাভ হয়। শান্তিকর্ম, তর্পণ, ব্রহ্ম ও বালকের তুষ্টিসাধন এবং হব্য, কব্যা, বিবিধ যান ও বস্ত্র দান করিলে যে ফল লাভ হয়, গোদাতা একমাত্র গোদান করিয়া সেই ফল লাভ করিতে পারে, সন্দেহ নাই।

অষ্টমস্তোত্রতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বকালে ইক্ষ্বাকুবংশে সৌদাস নামে এক নরপতি জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তিনি একদা সর্বলোকচর স্বীয় কুলপুরোহিত ভগবান্ বশিষ্ঠকে অভিবাদন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্! ত্রিলোক মধ্যে পবিত্র কি এবং মনুষ্য সর্বদা কিরূপ মন্ত্র পাঠ করিলে, উৎকৃষ্ট পুণ্য লাভ করিতে পারে, তৎসমুদায় আমার নিকট কীর্তন করুন।

তখন গোমন্ত্রবিশারদ পরম পবিত্র মহর্ষি বশিষ্ঠ গো সমুদায়কে নমস্কার করিয়া সৌদাসকে সযোজন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! গোসমুদায়ের গাজ্জ হইতে গুগগুলু-গন্ধ ও অন্যান্য প্রকার সুগন্ধ নিঃসৃত হয়। উহার প্রাণিগণের স্থিতি, মঙ্গল,

ভূত, ভবিষ্যৎ, সনাতন পুষ্টি ও লক্ষ্যীর কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। অতএব উহাদিগকে যাহা প্রদান করা যায়, তাহা কখনই নিষ্ফল হয় না। পশুভেড়া গোসমুদায়কে লোকের অন্ন, দেবোদ্দেশে হবনীয় দ্রব্য, স্বাহাকার, বধট্কার, যজ্ঞ ও যজ্ঞ-ফলের কারণ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। গোসমুদায় প্রাতঃকাল ও সায়ংকালে হোম সময়ে মহর্ষিগণকে হবি প্রদান করে। অতএব যাঁহারা ধেনুদান করেন, তাঁহারা অনায়াসে সমুদায় দুগ্ধভূত হইতে বিমুক্ত হন। সহস্র ধেনুর অধীশ্বর শতধেনু দান করিলে, তাহার যে ফল লাভ হয়, শতধেনুর অধিপতি দশধেনু এবং দশ ধেনুর অধিপতি একটা মাত্র ধেনু প্রদান করিয়া সেই ফল লাভ করিতে পারেন। যাঁহারা শত ধেনুর অধিপতি হইয়াও অগ্ন্যাধানে পরা-জুখ, যাঁহারা সহস্র ধেনুর অধিপতি হইয়াও অযাজিক এবং যাঁহারা সমৃদ্ধিশালী হইয়াও রূপণ হয়, তাহাদিগের সৎকার করা কখনই কর্তব্য নহে। কাংস্যময় দোহন পাত্রের সাহিত বস্ত্রসংবীত সর্বস্বা কপিলাধেনু প্রদান করিলে অনায়াসে উভয়লোক জয় করা যায়। যাঁহারা শ্রোত্রিয় ব্রাহ্মণকে শত-যুথপতি দীর্ঘশৃঙ্গ বলবান অলঙ্কৃত রুধ দান করেন, তাঁহারা প্রতিজন্মেই অতুল ঐশ্বর্য লাভ কারতে পারেন। গোনাশ কীর্তন করিয়া শয়ন ও গাত্রোপধান, প্রাতঃ-কাল ও সায়ংকালে গোসমুদায়কে নমস্কার, গোমূত্র ও গোময় দর্শনে অবজ্ঞা পরিহার এবং গোমাংস ভক্ষণের বাসনা পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য। যাঁহারা এইরূপ নিয়ম প্রতিপালন করিতে পারেন, তাঁহারা অবশ্যই পুষ্টিলাভে সমর্থ হন। গোসমুদায়কে অশ্রদ্ধা করা কদাপি বিধেয় নহে। মনুষ্য সর্বসময়ে বিশেষতঃ দুঃস্থপ দর্শনের পর গোনাশ কীর্তন করিবে। গোময়মিশ্রিত

জলে স্নান ও গোকরীষে উপবেশন করা অবশ্য কর্তব্য। গোকরীষে শ্লেষ্মা, মূত্র ও পুরীষ পরিত্যাগ করা কদাপি বিধেয় নহে। যাঁহারা আর্জ গোচর্মে উপবিষ্ট হইয়া যতভোজন পূর্বক পশ্চিমাদিক্ অবলোকন, অগ্নিতে যতাহুতি প্রদান, যত দ্বারা স্বস্তিবাচন, যতদান ও যতভোজন করেন, তাঁহাদের গোসমুদায় বৃদ্ধ হয়। যে ব্যক্তি গোমতী বিদ্যা দ্বারা সর্বরত্নযুক্ত তিলধেনু মস্তপুত করিয়া ব্রাহ্মণকে দান করেন, তাঁহারে কখনই শোকতাপে লিপ্ত হইতে হয় না। কি দিবা, কি রজনী, কি নিশ্চল প্রদেশ, কি ভয়সঙ্কীর্ণ স্থান, সর্বকালে সর্বত্র সকল মনুষ্যেরই এই বাক্য উচ্চারণ করা আবশ্যিক যে, নদী সমুদায় যেমন সাগরকে প্রাপ্ত হয়, তরুণ সুবর্ণশৃঙ্গসম্পন্ন দুগ্ধবতী সুরভী ও সৌরভেয়ী ধেনু সমুদায় আমারে প্রাপ্ত হউন, আমি সর্বদা গোসমুদায়কে দর্শন করি এবং গোসমুদায় আমারে সতত দর্শন করুন; আমি গোসমুদায়ের অশ্রিত ও গোসমুদায়ও আমার অশ্রিত এবং গোসমূহ যে স্থানে অবস্থান করিবেন আগারেও সেই স্থানে অবস্থান করিতে হইবে। হে মহারাজ! লোকে মহাভয়ের সময়েও এই বাক্য উচ্চারণ করিলে অনায়াসে তাহা হইতে বিমুক্ত হয়।

একোনাশীতিতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ! পূর্বে গোজাতি শ্রেষ্ঠত্ব লাভের নিমিত্ত লক্ষ বৎসর কঠোর তপো-বুষ্ঠান করিয়াছিল। ঐ সময় তাহাদিগের মনে এই বাসনা হইয়াছিল যে, আমরা সমুদায় দক্ষিণার মধ্যে প্রধান হইব, আমাদিগকে কখন কোন দোষে লিপ্ত হইতে হইবে না; লোকে আমাদিগের পুরীষ-মিশ্রিত জলে স্নান করিয়া পবিত্র হইবে; দেবতা মনুষ্য প্রভৃতি সকলেই পবিত্রতা

সম্পাদনার্থ আমাদের পুরীষ ব্যবহার করিবে এবং যাঁহারা আমাদিগকে দান করিবেন, তাঁহারা অনায়াসে আমাদিগের লোকলাভ করিতে পারিবেন।

গোসমুদায় এইরূপ কামনা করিয়া লক্ষ বৎসর কঠোর তপোবুষ্ঠান করিলে, ভগবান্ ব্রহ্ম তাহাদিগের প্রতি প্রসন্ন হইয়া কাহিলেন, আমার বরে তোমাদের সমুদায় কামনা সকল হইবে। অতঃপর তোমরা ইহলোকে অবস্থান করিয়া প্রাণি-গণের নিস্তার কর। গোসমূহ ব্রহ্মার নিকট এইরূপ বর প্রাপ্ত হইয়া অবশিষ্ট লোক সমুদায়কে পবিত্র করিয়া আসিতেছে এবং সকল লোকের আশ্রয়, পরম পবিত্র ও সর্বভূতের শিরোধার্য্য বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে। অতএব যে ব্যক্তি প্রাতঃকালে গোসমূহকে নমস্কার করেন, তিনি নিশ্চয়ই পুষ্টিলাভে সমর্থ হন। যিনি ব্রাহ্মণকে বস্ত্র ও কপিল বর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী কপিলা ধেনু প্রদান করেন, তিনি ব্রহ্মলোকে, যিনি ব্রাহ্মণকে বস্ত্র ও লোহিত বর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী লোহিত বর্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি সূর্যালোকে, যিনি বস্ত্র ও বিবিধ বর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী বিবিধ-বর্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি চন্দ্রলোকে, যিনি বস্ত্র ও শ্বেত বর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী শ্বেত ধেনু প্রদান করেন, তিনি ইন্দ্রলোকে, যিনি বস্ত্র ও কৃষ্ণবর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী কৃষ্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি অগ্নিলোকে এবং যিনি বস্ত্র ও ধূস্রবর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী ধূস্রবর্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি যমলোকে সকলের নিকট সম্মান লাভে অধিকারী হন। যিনি ব্রাহ্মণকে কাংস্যদোহনপাত্র ও বস্ত্রের সহিত জল-কেনের ন্যায় শুভ্রবর্ণা সর্বস্বা পয়স্বিনী ধেনু প্রদান করেন, তাঁহার বরুণলোক লাভ হয়। যিনি কাংস্যদোহনপাত্র ও বস্ত্রের

সহিত সবৎসা বায়ুসমুখিত ধূলির ন্যায় ধূসর বর্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি বায়ু-লোকে পুজা হইল। যিনি কাংস্যপাত্র ও বস্ত্রের সহিত হিরণ্যবর্ণা পিত্তলাক্ষী সবৎসা ধেনু প্রদান করেন, তাঁহার কুবেরলোক লাভ হয়। যিনি কাংস্যদোহনপাত্র ও বস্ত্রের সহিত ধূস্রবর্ণা সবৎসা ধেনু প্রদান করেন, তিনি পিতৃলোকে সন্মান লাভ করিয়া থাকেন। যিনি ব্রাহ্মণকে কণ্ঠভূষণ ও অন্যান্য অলঙ্কারের সহিত সবৎসা শূলাঙ্গী ধেনু প্রদান করেন, তাঁহার বিশ্বদেবগণের লোক, যিনি ব্রাহ্মণকে বস্ত্র ও গৌরবর্ণ বৎসের সহিত পয়স্বিনী গৌরবর্ণা ধেনু প্রদান করেন, তিনি বসুদিগের লোক লাভে অধিকারী হন এবং যিনি কাংস্যদোহনপাত্র ও বস্ত্রের সহিত শ্বেতকম্বল বর্ণা সবৎসা ধেনু প্রদান করেন, তিনি সাধ্যগণের লোক লাভ পূর্বক পরম সুখ অনুভব করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে সর্ষপত্রসমলঙ্কৃত প্রশস্তপৃষ্ঠ রূষ দান করেন, তাঁহার মরু-দাগের লোক, যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে সর্ষপত্র-সমস্বিত নীলকলসের যুবা রূষ প্রদান করেন, তাঁহার গন্ধর্ব ও অপসরাদিগের লোক এবং যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে সর্ষপত্র-বিভূষিত কণ্ঠভরণযুক্ত রূষ দান করেন, তাঁহার প্রজাপতির লোক লাভ হইয়া থাকে। যে মহাআ গোদানে একান্ত নিরত হন; তিনি সূর্য্যের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন, দিব্য বিমানে আকৃষ্ট হইয়া জলদজাল ভেদ পূর্বক অনায়াসে স্বর্গে গমন করিয়া বিরাজিত হন। তথায় পৃথুনতম্বিনী সুচারু-বেশা সুরনারীগণ হাবভাবাদি দ্বারা তাঁহারে সতত আচ্ছাদিত এবং বীণা, বল্লকী ও নৃপুর প্রভৃতির মধুর নিনাদ দ্বারা নিদ্রাব-সানে জাগরিত করে। যে মহাআ বিধি পূর্বক ধেনু দান করেন, তিনি সেই প্রদত্ত ধেনুর রোম পরিমিত বৎসর স্বর্গসুখ অনু-

ভব করিয়া পরিশেষে ঐশ্বর্য্যকূলে জন্ম গ্রহণ পূর্বক অতুল সুখ ভোগ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই।

অশীতিতম অধ্যায়।

হে মহারাজ! সাংকাল ও প্রাতঃকালে আচমন পূর্বক ‘ঘৃতকীরপ্রদা ঘৃতোৎপাদিকা ঘৃতনদী ও ঘৃতাবর্ত্তস্বরূপা ধেনু সমুদায় নিরন্তর আমার আশ্রয়ে বিরাজিত হউন; ঘৃত আমার হৃদয়ে, নাভীতে, সর্ষাঙ্গে ও মনোমধ্যে প্রতিষ্ঠিত আছে; ধেনু সমুদায় আমার অগ্রে ও পশ্চাতে চতুর্দিকে রহিয়াছে; আমি সতত গোমধ্যে বাস করিয়া থাকি’ এই মন্ত্র জপ করা অবশ্য কর্তব্য। যে পুরুষ সন্ধ্যা ও প্রভাত সময়ে আচমন পূর্বক এই মন্ত্র জপ করেন, তাঁহার দিবসসঞ্চিত পাপ সমুদায় বিনষ্ট হইয়া যায়। যে স্থানে সুরবর্ম্ময় প্রাসাদ সমুদায় সুশোভিত ও সুরনদী মন্দাকিনী প্রবাহিত হইতেছে, যথায় অপসরা ও গন্ধর্কেরা নিরন্তর বাস করিতেছে এবং যথায় নবনীতরূপ পঙ্কসঙ্কুল ক্ষীররূপ নীর যুক্ত, দধিরূপ শৈবাল জালমণ্ডিত নদী সমুদায় প্রবাহিত হইতেছে, সহস্র ধোদাতা দেহান্তে সেই উৎকৃষ্ট স্থানে গমন করিয়া থাকেন। যিনি বিধানানুসারে লক্ষ গোদান করেন, তিনি পরম সমৃদ্ধি লাভ করিয়া দেবলোকে সমাদৃত হন। তাঁহার পুণ্যবলে তাঁহার পিতৃকুলের দশ পুরুষ ও মাতৃকুলের দশ পুরুষ উৎকৃষ্ট লোক লাভ করেন এবং তাঁহার কুল পরম পবিত্র হয়। ধেনুপ্রমাণ তিনি ধেনু প্রদান করিলে যমলোকে কিছু-মাত্র যাতনা হয় না। গোসমুদায় পরম পবিত্র, জগতের অবলম্বন, দেবগণের মাতা ও উপমারহিত। উহাগিকে যজ্ঞে নিধন, যাত্রাকালে দক্ষিণ পাশে রাখিয়া গমন ও উপযুক্ত কালে সৎপাত্রে প্রদান করিতে।

কাংসাদোহন পাত্র, বসন ও উত্তরীরের সহিত শৃঙ্গসম্পন্ন। সবৎসা দেখু প্রদান করিলে নিত্যন্ত ছুস্প বেষা যমসভায় নির্ভয়ে প্রবেশ করিতে পারা যায়। সুকপা, বহুকপা, বিশ্ব-কপা, মাতৃস্বকপা দেখু সমুদায় আমার মঙ্গল বিধান করুন, প্রতিদিন এই বাক্য কীর্তন করা সকলেরই কর্তব্য। গোদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান ও গোদানফল অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ফল আর কিছুই নাই। গোদান কার্য অপেক্ষা উৎকৃষ্ট কার্য কখন হয় নাই হইবেও না। দেখু স্বক, লোম, শৃঙ্গ, পুচ্ছ, তুণ্ড ও মেদ দ্বারা যজ্ঞসাধন করিয়া থাকে, সুতরাং উহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কি আছে। যাহা দ্বারা এই চরাচর জগৎ ব্যাপ্ত হইয়া রহিয়াছে, সেট ভূত ভবিষ্যের প্রসূতি দেখুরে নমস্কার করি। মহারাজ! এই আমি গোসমূহের গুণ সমুদায়ের কিরদশমাত্র কীর্তন করিলাম। ফলত গোদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান এবং গোসমুদায় অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আশ্রয় আর কিছুই নাই।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহর্ষি বর্শষ্ঠ এই কথা কহিলে, মহারাজ সোদাস গোদান করাই সর্বোৎকৃষ্ট কার্য এই চিন্তা করিয়া ব্রাহ্মণগণকে গোদান করিতে লাগিলেন। ঐ কার্য প্রভাবে তাঁহার উৎকৃষ্ট লোক সমুদায় লাভ হইয়াছে।

একাদশীতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই জগতে যাহা অপেক্ষা পবিত্র ও পবিত্রতাসম্পাদক আর কিছুই নাই আপনি তাহার বিষয় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পরম পাবন মহার্ঘসাধন দেখুগণ মনুষ্যদিগকে উদ্ধার এবং যতদূর দ্বারা তাহাদের পোষণ করিয়া থাকে। এই ত্রিলোকমধ্যে গোসমুদায়

অপেক্ষা পবিত্র বস্তু আর কিছুই নাই। গোসমূহ দেবগণের উপরিভাগে অবস্থান করিয়া থাকে। পণ্ডিতগণ গোদান করিয়া অনায়াসে সুরলোক লাভে সমর্থ হন। পূর্বকালে মহারাজ মাক্ষাতা, যৌবনাশ্ব, যযাতি ও নছষ অমংখ্য গোদান করিয়া দেবভূক্ত দিব্য স্থান সমুদায় অধিকার করিয়াছেন। অতঃপর পূর্বকালে মহাত্মা ব্যাস শূকের নিকট যেকপ গোমর্গহমা কীর্তন করিয়াছিলেন, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর।

একদা ধীমান শূকদেব কৃতার্হুক হইয়া বিশুদ্ধমনে মহর্ষি বেদব্যাসকে অভিবাচন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, পিতা! যজ্ঞ সমুদায়ের মধ্যে কোনটি সর্বোৎকৃষ্ট? কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিলে মনুষ্য পরম স্থান লাভ করিতে সমর্থ হয়? দেবগণ কোন পবিত্র কার্যপ্রভাবে স্বর্গভোগ করিতেছেন? যজ্ঞের প্রধান সাধন কি? কোন ভ্রব্যে যজ্ঞ প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে? দেবগণের সমাদরণীয় বস্তু কি? পবিত্র পদার্থ মধ্যে কোন বস্তু অপেক্ষাকৃত অধিক পবিত্র? আপনি আমার নিকট এই সমুদায় রত্নাশু কীর্তন করুন।

তখন ধর্ম্মাত্মা বেদব্যাস শূকদেবের বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! দেখুর প্রভাবে জীবগণ জীবিত রহিয়াছে; দেখু মানবগণের উৎকৃষ্ট ব্রতস্বরূপ এবং দেখুই পরম পবিত্র ও পবিত্রতা সম্পাদন পদার্থ। এইরূপ কিয়দম্বী আছে যে, পূর্বে দেখুগণের শৃঙ্গ না থাকাতো উহার বিবৃকর্তা ব্রহ্মার নিকট গমন করিয়া শৃঙ্গ লাভের নিমিত্ত তাঁহারে বিস্তর স্তবস্তুত করিয়াছিল। ভগবান্ কমলযোনি তাঁহাদিগকে শরণাগত সম্ভর্ষণ করিয়া তাহাদের সকলকেই অভিলষিত বর প্রদান করিলেন। তখন তাহাদিগের মধ্যে যাহার যেকপ অভিলষ তাহার তদনুরূপ

শৃঙ্গ উদ্ধাত হইল। হব্যাকব্যপ্রদ পরম পাবন বিবিধবর্ণ ধেনু সকল এই রূপে ব্রহ্মার বরে শৃঙ্গ লাভ পূর্বক চমৎকার শোভা ধারণ করিয়াছে। গোসমুদায় দিব্য তেজঃস্বরূপ; এই নিমিত্ত গোদান সমুদায় দান অপেক্ষা প্রশস্ত। যে সকল সাধু ব্যক্তি অহঙ্কারপ্রসূরিত হইয়া গোদান করেন, তাহারাই ইহলোকে কুতী ও সর্বপ্রদ বলিয়া পরিগণিত হন এবং পরলোকে পরম লোক গোলোক লাভ করিয়া থাকেন। গোলোকের রূক্ষ সমুদায় সতত সুগন্ধ পুষ্প, সুমধুর ফল ও সুকণ্ঠ বিহঙ্গমগণে পরিপূর্ণ; ভূমি সমুদায় মণিময় ও বাসুকা সকল কাঞ্চন-ময়। ঐ স্থানের জলাশয় সমুদায় বালারূপ সূর্য মণিখণ্ড ও রক্তোৎপলবনে সুশো-
ভিত, পঙ্কজবিহিত এবং সর্বত্র সুখপ্রদ; সরোবর সকল মণিময় পত্র ও সুবর্ণ সূর্য কেশর সমন্বিত নীলপদ্ম ও অন্যান্য পদ্মে পরিপূর্ণ; নদী সমুদায়ের তীরভূমি নির্মল স্তম্ভ, মহাপ্রভাযুক্ত মণি, সুবর্ণ বিকসিত করবীর রূক্ষ, কম্পারূক্ষ এবং নানা রত্ন-ময় ও সুবর্ণময় বিবিধ পাদপে সমলঙ্কৃত এবং সুবর্ণ গিরি সকল মণিরূপে সজ্জিত অতি মনোহর শিলাতল ও রত্নময় উন্নত শৃঙ্গে সুশোভিত। পুণ্যকর্মা ব্যক্তির শোক সন্তাপ বিহীন হইয়া অপ্সরোগণের সহিত বিমানে আরোহণ পূর্বক পরম সুখে অহরহ তথায় পরিভ্রমণ করিয়া থাকেন।

গোদাতার তুল্য শোভাগ্যশালী আর কেহই নাই। ভগবান্ ভাস্কর, বলবান্ বায়ু ও বরুণদেব যে সমুদায় স্থানে আধিপত্য করেন, গোদাননিরত মহাত্মারা অনায়াসে সেই সমুদায় লোক লাভ করিতে সমর্থ হন। ভগবান্ প্রজাপতি গাভীদিগের যুগন্ধরা, সুকপা, বহুকপা, বিশ্বকপা ও মাতা এই কয়েকটি নাম কীর্তন করিয়াছেন; প্রতি-
নিরন্ত সংযত হইয়া এই সমুদায় নাম জপ

করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। যে ব্যক্তি গো-
শৃঙ্গবা ও গাভীর অনুগমন করে, গাভীগণ
প্রসন্ন হইয়া তাহারে দুর্লভ বর প্রদান
করিয়া থাকে। যাহারা কদাপি গোসমু-
দায়ের অনিষ্ট চিন্তা করে না, প্রত্যুত
জিতেন্দ্রিয় হইয়া সন্তুষ্ট চিন্তে নমস্কারাদি
দ্বারা সতত উহাদের অর্চনা করে; আর
যাহারা তিন দিবস উষ্ণ গোমূত্র পান, তিন
দিবস উষ্ণ দুগ্ধ পান, তিন দিবস উষ্ণ ঘৃত
পান ও তিন দিবস বায়ু তক্ষণ করিয়া পরি-
শেষে দেবগণ যে ঘৃত প্রভাবে উৎকৃষ্ট
লোকে অবস্থান করিতেছেন, যাহা সমুদায়
পবিত্র পদার্থ অপেক্ষা পবিত্রতর, সেই ঘৃত
মন্তকে বহন এবং তদ্বারা হোম ও স্বাস্তি-
বাচন করে, তাহাদের নিশ্চয়ই গোসম্পর্তি
বৃদ্ধ হয়। যে ব্যক্তি এক মাস প্রতিদিন
গোময় হইতে যব আহরণ পূর্বক তদ্বারা
যাবক প্রস্তুত করে, তাহার ব্রহ্মহত্যা তুল্য
পাতক হইতে মুক্তিলাভ হয়। দেবগণ
দৈত্যাদিগের প্রভাবে পরাজিত হইয়া এই
নিয়ম অবলম্বন পূর্বক পুনরায় দেবত্ব লাভ
করিয়াছিলেন। ধেনুগণ পরম পাবন ও
পবিত্র পদার্থ। ব্রাহ্মণদিগকে গোদান
করিলে অনায়াসে স্বর্গ লাভ হয়। পবিত্র
জলে আচমন করিয়া ধেনুমধ্যে অবস্থান
পূর্বক গোমতী মন্ত্র জপ করিলে পরম
পবিত্র ও পাপ পরিশূন্য হয়। অগ্নি, ধেনু
ও ব্রাহ্মণগণের মধ্যে শিষ্যগণকে গোমতী
বিদ্যা অধ্যাপন করা বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণদিগের
অবশ্য কর্তব্য। তিন রাত্রি উপবাস পূর্বক
গোমতীমন্ত্র জপ করিয়া পুত্রকামনা করিলে
পুত্র লাভ, অর্থ কামনা করিলে অর্থ লাভ
এবং পতি কামনা করিলে পতি লাভ হয়।
কলত এই মন্ত্র প্রভাবে মানবদিগের সমু-
দায় কামনা সিদ্ধ হইতে পারে। গোসমুদা-
য়ের সেবা করিলে উহারা সন্তুষ্ট হইয়া নিশ্চয়-
ই অভিলষিত বর প্রদান করে। গাভীগণ

যজ্ঞের প্রধান অঙ্গ ও সর্বকামপ্রদ ; উহা-
দিগের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কিছুই নাই।

হে ধর্মরাজ ! মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা
কহিলে, তেজস্বী শুকদেব তাঁহার উপদেশা-
নুসারে প্রতিনিয়ত গোপুজা করিয়াছিলেন,
অতএব তুমিও যত্নসহকারে নিত্য গোসমুদা-
য়ের পূজা কর।

দ্বাদশীতিতম অধ্যায়।

বুদ্ধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কিরূপে
গোময়ে লক্ষ্মীর অধিকার হইল তদ্বিষয়ে
আমি নিতান্ত সংশয়াক্রান্ত হইয়াছি অতএব
আপনি উহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! আমি এই
উপলক্ষে গোলক্ষ্মী সংবাদ নামক পুরাতন
ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর।
একদা লক্ষ্মী মনোহর মূর্তি ধারণ করিয়া
গেসমুহের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছিলেন।
গোসমুদায় তাঁহার অলৌকিক রূপ সন্দে-
শনে বিম্মিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক
কহিল, দেবি ! তুমি কে কোথা হইতে
এস্থানে উপস্থিত হইলে এবং কোন স্থানে
বা গমন করিবে, আমরা তোমার অসামান্য
রূপ দর্শনে নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়াছি।
অতএব তুমি আমাদের নিকট ঐ সমস্ত
বৃত্তান্ত সবিস্তরে কীৰ্ত্তন কর।

তখন লক্ষ্মী কহিলেন, হে গোসমুদায় !
আমি লোক কান্তা স্ত্রী ; দৈত্যগণ মৎকর্তৃক
পরিভ্রান্ত হইয়া চিরকার কষ্টভোগ ও দেব-
গণ মৎকর্তৃক সমাপ্ত হইয়া চিরকাল
সুখভোগ করিতেছে। ইন্দ্র, চন্দ্র, সূর্য্য,
বরুণ ও অগ্নি প্রভৃতি দেবতা এবং মহর্ষি-
গণ আমায়ে আশ্রয় না করিলে কখনই
সিদ্ধিলাভে সমর্থ হন না। আমি যাহাদি-
গের শরীরে প্রবিষ্ট না হই তাহাদিগকে
অবশ্যই বিনষ্ট হইতে হয়। ধর্ম, অর্থ ও কাম
কেবল আমারই আশ্রয় লাভ পূর্বক অব-

স্থান করিয়া থাকে। এই আমি তোমাদিগের
নিকট আপমার প্রভাব কীৰ্ত্তন করিলাম।
এক্ষণে আমি তোমাদিগের দেহে বাস
করিতে বাসনা করিতেছি ; তোমরা আমার
সহিত সমবেত হইয়া পরম সুখে কাল
যাপন কর।

ধেমুগণ কহিলেন, দেবি ! তুমি অতি-
শয় চঞ্চলা ও বহুজন ভোগ্যা এই নিমিত্ত
তোমায়ে আশ্রয় করিতে আমাদের অভি-
লাষ নাই। আমরা স্বভাবতই রূপসম্পন্ন
রহিয়াছি সুতরাং তোমায়ে আশ্রয় করা
কিছুতেই আবশ্যক বোধ হইতেছে না ;
অতএব তুমি যথা ইচ্ছা প্রস্থান কর।

ধেমুগণ এইরূপে প্রত্যাখ্যান করিলে
লক্ষ্মী তাহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহি-
লেন, ধেমুগণ ! আমি তোমাদিগের বাক্য
শ্রবণ করিয়া বিস্ময়াপন্ন হইলাম। লোকে
বহু যত্নেও আমায়ে লাভ করিতে সমর্থ
হয় না কিন্তু তোমরা অনায়াসে অনাদর
পূর্বক আমায়ে পরিত্যাগ করিতে উদ্যত
হইয়াছ। এক্ষণে বুঝিলাম লোকে আহৃত
না হইয়া স্বয়ং অন্যের নিকট উপস্থিত হইলে
তাহায়ে অবশ্যই পরাভূত হইতে হয় এই
যে এক লোকপ্রবাদ রহিয়াছে ইহা কথ-
নই অমূলক নহে। যাহা হউক, দেব,
দানব, গন্ধর্ব্ব, পিশাচ, উরগ, রাক্ষস
ও মনুষ্যগণ কঠোর তপোমুষ্ঠান করিয়া
আমার উপাসনা করেন ; অতএব আমায়ে
গ্রহণ করা তোমাদিগের অবশ্য কর্তব্য।
দেখ ত্রিলোক মধ্যে কেহই আমার অব-
মাননা করে নাই।

তখন ধেমুগণ কহিল দেবি ! তোমায়ে
অবমানিত বা পরাভূত করা আমাদের
উদ্দেশ্য নহে ; আমরা কেবল তোমার
চলিত্ততানির্ব্বন্ধন তোমায়ে পরিত্যাগ করি-
তেছি। যাহা হউক, আর অধিক বাক্যব্রমে
প্রয়োজন নাই ; তুমি এক্ষণে স্বস্থানে

প্রস্থান কর। যখন আমাদের স্বাভাবিক শরীর সৌষ্ঠব রহিয়াছে, তখন আমরা কি নিমিত্ত তোমারে গ্রহণ করিব।

শ্রী কহিলেন, ধেনুগণ! আমি তোমাদিগকে শরণা মণ্ডাগ ও সর্বলোকের মানদাতা জানিয়া তোমাদিগের শরণাপন্ন হইয়াছি; আমায়ে প্রত্যখান করিয়া অপমান করা তোমাদিগের কদাপি কর্তব্য নহে। অতএব তোমরা প্রসন্ন হইয়া আমার সম্মান রক্ষা কর। আজি তোমরা আমার অপমান করিলে আমি সর্বলোকের অবজ্ঞাত হইব। তোমাদিগের অঙ্গের মধ্যে কোন কুৎসিত প্রদেশ থাকিলেও তাগতে বাস করিতে আমার অসম্মতি ছিল না; কিন্তু তোমাদিগের কোন অঙ্গই কুৎসিত নহে। তোমরা পরম পবিত্র ও মঙ্গলের আধার। এক্ষণে আমি তোমাদিগের দেহের কোন অংশে অবস্থান করিব তাহা আদেশ কর।

লক্ষ্মী এইরূপ বিনয় প্রদর্শন করিলে, দয়াপরায়ণ ধেনুগণ তাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া পরস্পর মন্ত্ৰণা করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবি! তোমার সম্মান রক্ষা করা। আমাদের অবশ্য কর্তব্য। অতএব আমরা তোমারে অনুমতি প্রদান করিতেছি তুমি আমাদের পরম পবিত্র মূত্রপুরীষে অবস্থান কর।

গোসমুদায় এই কথা কহিলে লক্ষ্মী যাহার পর নাই আক্লাদিত হইয়া তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ধেনুগণ! তোমরা প্রসন্ন হইয়া আমার প্রতি যথেষ্ট অনুগ্রহ প্রকাশ করিলে; এক্ষণে তোমাদিগের মঙ্গল হউক। লোকমাতা শ্রী ধেনুগণকে এই কথা কহিয়া তাহাদিগের সমক্ষেই অন্তর্হিত হইলেন। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট গোময়ের মাংসাদ্য কীর্তন করিলাম এক্ষণে গোসমুদায়ের মাংসাদ্য কহিতেছি শ্রবণ কর।

ত্ৰাণীতম অধ্যায়।

যাহারা গোদান ও হস্তাবশিষ্ট বস্তু ভোজন করেন তাহারা নিত্য যজ্ঞকর্ত্তার কল লাভ করিতে সমর্থ হন। দধি ও ঘৃত ব্যতীত যজ্ঞ সম্পাদিত হয় না। এই নিমিত্ত ধেনুগণ যজ্ঞের মূল বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। সমুদায় দান অপেক্ষা গোদান অতিশয় প্রশস্ত। পণ্ডিতেরা গোসমুদায়কে পরম পবিত্র ও শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন; অতএব পুষ্টি ও শাস্তি লাভের নিমিত্ত গোসমুহের সেবা করা অবশ্য কর্ত্তব্য। গোসমুৎপন্ন দুগ্ধ, দধি ও ঘৃত প্রভাবে সমুদায় পাপ বিনষ্ট হয় এবং গোসমুদায়ের তেজ উভয়লোকেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। ফলত গোসমুদায় অপেক্ষা পরম পবিত্র আর কিছুই নাই।

হে ধর্মরাজ! আমি এই উপলক্ষে ব্রহ্মবাসব সংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দেবরাজ ইন্দ্র দৈত্যগণকে পরাভূত করিয়া ত্রিভুবনের অধীশ্বর হইলে, সমুদায় প্রজা সত্যবশ্মপরায়ণ হইয়া ছিল। ঐ সময় একদা মর্হাষ, গন্ধর্ব্ব, কিন্নর, উরগ, রাক্ষস, দেবতা, অসুর, সুপণ ও প্রজাপতিগণ সকলেই ভগবান ব্রহ্মার নিকট গমন পূর্বক তাঁহার উপাসনা করিতে লাগিলেন। নারদ, পরমত বিখ্যাত ও হাহাহুঁহু প্রভৃতি গন্ধর্ব্বগণ তান লয় বিশুদ্ধ সুমধুর সঙ্গীত করিয়া তাঁহার তুষ্টি সম্পাদন করিতে আরম্ভ করিলেন। সমীরণ দিব্য কুসুম আহরণ পূর্বক মন্দ মন্দ প্রবাহিত হইতে লাগিল। ঋতু সমুদায় বিবিধ সুগন্ধি পুষ্প আহরণ করিতে আরম্ভ করিল। দিব্য বাদিত্র সমুদায় বাদিত হইতে লাগিল এবং সমুদায় প্রাণী একত্র সমবেত হইল। ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র সর্বলোকপিতা ব্রহ্মার অভিবাদন করিয়া কহিলেন, ভগ

বন' লোকপালদিগের উপরিভাগে কি নিমিত্ত গোলোক সংস্থাপিত হইল? দেখুগণ কিরূপ তপস্যা বা ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করিয়া ছিল যে, তাহারা দেবগণের উপরিভাগে পরম সুখে কালহরণ করিতেছে? এই বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে আমি নিতান্ত সমুৎসুক হইয়াছি; অতএব আপনি ইহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন ।

দেবরাজ এইরূপ প্রশ্ন করিলে সৰ্বলোক-পিতামহ ভগবান ব্রহ্মা তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, সুররাজ । তুমি দেখুগণকে অজ্ঞা করিয়াছিলে, এই নিমিত্ত তাহাদিগের মাহাত্ম্য পরিজ্ঞাত হইতে পার নাই, এক্ষণে আমি তোমার নিকট গোসমুদায়ের প্রভাব ও মাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পণ্ডিতেরা দেখু সমুদায়কে যজ্ঞাঙ্গ ও যজ্ঞস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । দেখু ব্যতীত কখনই যজ্ঞ সম্পাদিত হয় না । প্রজাগণ দেখু সমুদায় হইতে সমুৎপন্ন দুগ্ধ ও ঘৃত দ্বারা জীবন ধারণ করিয়া থাকে । উহাদের গর্ভজাত বুধ দ্বারা কৃষিকার্য্য নির্বাহ হইলে ধান্য ও বিবিধ বীজ উৎপন্ন হয় এবং তদ্বারা যজ্ঞ ও হব্য কবোর অনুষ্ঠান হইয়া থাকে । পরম পবিত্র গোসমুদায় হইতেই যজ্ঞসাধন দুগ্ধ, দধি ও ঘৃত উৎপন্ন হয় । উহারা ক্ষুৎপিপাশার নিতান্ত কাতর হইয়াও বিবিধ ভার বহন করে এবং অমায়িক ব্যবহার ও সংকার্য্য দ্বারা মহর্ষি ও অন্যান্য প্রাণগণকে রক্ষা করিয়া থাকে । এই নিমিত্ত আমাদিগের উপরিভাগে উহাদিগের লোক সংস্থাপিত হইয়াছে, উহারা প্রসন্ন হইলে নিশ্চয়ই বর প্রদান করিয়া থাকে ।

হে দেবরাজ! গোসমূহ যে কারণে দেবলোকের উপরিভাগে বাস করে, তাহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন করিলাম । এক্ষণে উহারা যে নিমিত্ত পৃথিবীতে অবতীর্ণ হইল,

তাহা বিশেষ রূপে কহিতেছি, শ্রবণ কর । সত্যযুগে মানবগণ ত্রিলোকের অধীশ্বর হইলে ভগবান বিষ্ণু পৃথিবীতে ভ্রম্যপরি-গ্রহ করিতে স্বীকার করিয়াছিলেন । ঐ সময় দেবজননী অদিতি পুত্রার্থিনী হইয়া এক পদে অবস্থান পূৰ্ব্বক কঠোর তপোঅ-ষ্ঠান করেন । ধর্ম্মপরায়ণা মক্ষুহিতা সুরভী তৎকালে অদিতির ঘোরতর তপস্যা দর্শনে পরিতুষ্ট হইয়া দেবগন্ধর্ব্বসেবিত পরম রমণীয় কৈলাশ শিখরে গমন করিয়া এক পদে অবস্থান পূৰ্ব্বক একাদশ সহস্র বৎসর কঠোর তপোঅ-ষ্ঠান করিলেন । দেবতা, মহর্ষি ও মহোরগগণ তাঁহার বিস্ময়কর তপস্যায় প্রীত হইয়া সতত তাঁহার উপাসনা করিতে লাগিলেন । পরিশেষে আমি সুরভীর সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাকে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহিলাম, বৎসে । আমি তোমার তপস্যায় প্রীত হইয়াছি, এক্ষণে তুমি বর প্রার্থনা কর ।

সুরভী কহিলেন, ভগবন । আমার অন্য কোন বর প্রয়োজন নাই, আপনি প্রসন্ন হওয়াতেই আমার বর লাভ হইয়াছে । সুরভী এই রূপে কোন বর প্রার্থনা না করিলে আমি তাঁহারে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহিলাম, বৎসে । আমি তোমার তপস্যা ও নিম্পিতা দর্শনে যাহার পর নাই প্রীত হইয়া তোমা-রে অমরত্ব প্রদান করিলাম । তুমি আমার প্রসাদে চিরকাল সমুদায় লোকের উপরিভাগে বাস করিতে পারিবে; তোমার লোক গোলোক বলিয়া লোক-সমাজে বিখ্যাত হইবে; তোমার দুহিতৃগণ মানবগণের শুভকার্য্য সাধন পূৰ্ব্বক সমুখ্য লোকে অবস্থান করিবে এবং কি স্বর্গীয়, কি লৌকিক সকল সুখই তুমি অনুভব করিতে সমর্থ হইবে । হে দেবরাজ! আমি এইরূপ বর প্রদান করাতেই গোলোক সৰ্ব্বকাম সমন্বিত হইয়াছে । মৃত্যু, জরা, অনল, দুর্দৈব,

অশুভ কখন এই লোক আক্রমণ করিতে সমর্থ হয় না। এই লোক দিব্য অরণ্য, দিব্য আভরণ ও কামচারী বিমান সমুদায়ের সমলকৃত রহিয়াছে। লোকে ব্রহ্মচর্য্য, তপস্যা, সত্য, জিতেন্দ্রিয়তা, দান ও ভীৰ্ঘ পর্য্যটন প্রভৃতি বিবিধ সংকারণের অনুষ্ঠান করিলেই এই লোক লাভ করিতে সমর্থ হয়। এই আমি তোমার নিকট গোসমুদায়ের মাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিলাম; অতএব গোসমুহের প্রতি অশ্রদ্ধা করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে।

ভীষ্ম কহিলেন, হে ধর্ম্মরাজ! সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা এইরূপ গোমাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিলে ভগবান ইন্দ্র তাঁহার বাক্য-শ্রবণে গোসমুদায়ের প্রতি নিতান্ত ভক্তি-পরায়ণ হইলেন। এই আমি তোমার নিকট সর্বপাপবিনাশন পরম পবিত্র গোমাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিলাম। যে ব্যক্তি সর্বদা সমাহিত হইয়া যজ্ঞ ও পিতৃকার্য্য সময়ে ব্রাহ্মণ-গণের নিকট এই পবিত্র গোমাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করেন তাঁহার পিতৃগণের সর্বকামসম্পন্ন অক্ষয় গোলোক লাভ হয়। গোভক্তিপরায়ণ ব্যক্তি পুত্রার্থী হইলে পুত্র, কন্যার্থী হইলে কন্যা, ধর্ম্মার্থী হইলে ধর্ম্ম, ধন্যার্থী হইলে ধন, বিদ্যার্থী হইলে বিদ্যা, ও সুখার্থী হইলে সুখ লাভ করিতে পারে সন্দেহ নাই। কলত গোভক্তিপরায়ণ ব্যক্তি-দিগের কিছুই দুর্ভাগ্য হয় না।

চতুরশীতিতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন; পিতামহ! সমুদায় লোকের বিশেষত ধর্ম্মদর্শী নরপতির পক্ষে যে গোদান সমুদায় দান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট; অব্যবহিতচিত্ত নরপতিগণ বিধিপূর্বক রাজ্যপালনে অক্ষম হওয়াতে অযোগ্যতা লাভের উৎকৃষ্ট হইয়াছে। যে ভূমিদান-প্রভাবের দ্বারা হইতে পারে হইতে পারেন;

পূর্বে মহারাজ নৃগ ও মহর্ষি নাচিকেত গোদান প্রভাবে যে উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়াছিলেন এবং সকল কর্ম্মই যে ভূমি, গো ও সুবর্ণ উৎকৃষ্ট দক্ষিণা বলিয়া পরিগণিত হয়, তাহা আপনি কীৰ্ত্তন করিয়াছেন। আমি আপনার মুখে ভূমি ও গো-সমুদায়ের বিষয় বিশেষরূপে শ্রবণ করিয়াছি; কিন্তু সুবর্ণের বিষয় আপনি সধিশেষ কীৰ্ত্তন করেন নাই। অতএব সুবর্ণ কি? কি নিমিত্ত কোন স্থান হইতে উহার উৎপত্তি হইয়াছে? উহার অধিষ্ঠাত্রী দেবতা কে? উহা দান করিলে কি ফল লাভ হয়? কি নিমিত্ত উহারে উৎকৃষ্ট বলিয়া নির্দেশ করে? কি কারণে উহা শ্রুতিতে যজ্ঞাদি কার্য্যের প্রশস্ত দক্ষিণা বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে এবং কি নিমিত্ত উহা বা উহা গাভী ও ভূমি অপেক্ষা পবিত্রতাসম্পাদক উৎকৃষ্ট দক্ষিণা বলিয়া অভিহিত হয়? তৎসমুদায় শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ হইয়াছে; অতএব আপনি উহার যথার্থ তত্ত্ব কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আমি সুবর্ণের উৎপত্তির বিষয় যেক্রপ অবগত আছি, তাহা বিস্তারিতরূপে কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর। পূর্বে আমার পিতা মহাতেজস্বী শান্তনুর লোকান্তর প্রাপ্তি হইলে আমি গজাভীরে পমর করিয়া তাঁহার আত্মা করিয়াছিলাম। তৎকালে আমার জননী জাহ্নবী বিস্তর সাহায্য করিয়াছিলেন। আত্মকালে তপঃসম্বৎসরকাল আমি আমার সমীপে উপবিষ্ট ছিলেন। এই সময় আমি সমাহিত চিত্তে ক্রমে ক্রমে তোরদানাদি পূর্বকৃত্য সমুদায় সম্পাদন করিয়া পিতৃদানে প্রবৃত্ত হইলে, অকস্মাৎ এক মনোহর কেশবসমীর দ্বারা তরলজলবাহু হইতে কুলসমুদায়

ভেদ করিয়া সমুদ্রত হইল। উদ্দর্শনে আমার পিতা স্বয়ং সাক্ষাৎকারে পিণ্ড-প্রতিগ্রহ করিতেছেন বিবেচনা করিয়া আমার আশ্চর্যের আর পরিণীমা রহিল না। কিন্তু তাহার পরক্ষণেই শাস্ত্রচিন্তা করাতে আমার স্মরণ হইল যে, বেদে হস্তো-পরি পিণ্ডদান করিবার বিধি বিহিত হয় নাই। পিতৃগণও কখন সাক্ষাৎ সম্বন্ধে পিণ্ড প্রতিগ্রহ করেন না। বেদে কুশোপরি পিণ্ডদানের ব্যবস্থাই বিহিত হইয়াছে। অত-এব পিতার হস্তে পিণ্ডদান করা কর্তব্য নহে। আমি এইরূপ শাস্ত্রোক্ত প্রমাণ অনুধ্যান পূর্বক পিতার হস্তে পিণ্ডদান না করিয়া দর্ভোপরি পিণ্ডপ্রদান করিলাম। আমি পিণ্ডদান করিবারাত্র আমার পিতার সেই হস্ত অন্তর্ভুক্ত হইল। অনন্তর রজনী-কালে আমি নিদ্রিত হইলে পিতৃগণ স্বপ্ন যোগে আমারে দর্শন দান করিয়া কহিলেন, বৎস! তুমি যে ধর্ম্য হইতে পরিভ্রষ্ট হও নাই, ইহাতে আমরা পরম প্রীত হইয়াছি। তুমি শাস্ত্র সপ্রমাণ করিয়া আত্মা, ধর্ম্য, শাস্ত্র, বেদ, পিতৃগণ, ঋষিগণ, গুরু ও লোকপিতামহ ব্রহ্মা সকলেরই সম্মান রক্ষা এবং যুক্তিযুক্ত কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ। এক্ষণে তুমি ও গোদানের পরিবর্ত্তোৎকর্ষে সুবর্ণ দান কর। তাহা হইলেই আমরা পূর্ব-পুরুষগণের সহিত পবিত্র হইব। সুবর্ণ সর্বা-পেক্ষা পবিত্রতা সম্পাদক পদার্থ। যে ব্যক্তি সুবর্ণ দান করে, তাহার উজ্জ্বল দশ ও অখণ্ড দশ পুরুষ পবিত্র হয়। পিতৃগণ এই কথা কহিয়া অন্তর্ভুক্ত হইলে আমি আগ-রিত হইয়া নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট ও সুবর্ণদানে কৃতজ্ঞ হইলাম।

অতঃপর এই সুবর্ণ মাহাত্ম্য কীর্ত্তন উপ-লক্ষে কথদক্ষিণী দীর্ঘজীবী মহাত্মা পরশু-রামের পুরাণ ইতিহাস কহিতেছি অবগ-কর। পূর্বে পরশুরাম রোষাবিষ্ট চিত্তে

একবিংশতি বার পৃথিবী নিকজিয়া করিয়া সমুদ্র পৃথিবী অধিকার পূর্বক পরিশেষে ব্রাহ্মণ ও কত্রিয়গণ পুজিত সর্বকাম সম্পন্ন, জীবগণের তেজোবর্দ্ধন পরম পাবন অম্ব-মেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন। ঐ যজ্ঞকালে সকলেই নিম্পাপ হইয়া থাকে; কিন্তু তিনি সেই ভূরিদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াও নিম্পাপ হইতে পারেন নাই। তখন তিনি আপনারে হের জ্ঞান করিয়া শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন মহর্ষি ও দেবগণের নিকট গমন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন হে পণ্ডিতগণ! নিষ্ঠুর-কার্য্য নিরত মানবগণের পবিত্র হইবার উপায় কি, তাহা আপনারা কীর্ত্তন করুন। তখন মহর্ষিগণ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে ভার্গব! তুমি বেদবিধানা-নুসারে ব্রাহ্মণগণকে পূজা করিয়া তাঁহাদ-গের নিকট পবিত্র হইবার উপায় জিজ্ঞাসা করত তাঁহাদের আদেশানুরূপ কার্য্য কর। মহর্ষিগণ এই কথা কহিলে পরশু-রাম মহাত্মা বশিষ্ঠ, অগস্ত্য, কাশ্যপ এবং দেবর্ষি নারদের নিকট গমন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, হে ব্রাহ্মণগণ! আমার পবিত্র হইবার একান্ত অভিলাষ হইয়াছে; অতএব যদি আপনারা আমার প্রীতি অনু-গ্রহ প্রকাশ করেন, তাহা হইলে কোন্-কার্য্যের অনুষ্ঠান ও কি বস্ত্র দান করিলে আমি পবিত্র হইতে পারিব, তাহা কীর্ত্তন করুন।

পরশুরাম এই রূপে স্বীয় পবিত্রতা সম্পাদন বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, তপোধন-গণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ভার্গব! আমরা জ্ঞাবগ করিয়াছি যে, মনুষ্য একান্ত পাপাসক্ত হইলেও গো তুমি ও ধম দান করিয়া অনায়াসে পবিত্রতা লাভ করিতে পারে। এক্ষণে অত্যন্ত পবিত্র-তম আর একটি দানের বিষয় উল্লেখ করি-তেছি, জ্ঞাবগ করুন। এই দানের নাম সুবর্ণ

দান। সুবর্ণ অধির অপত্য। পূর্বে উহা লোক সকলকে দক্ষ করিয়া অধির বীর্য হইতে প্রাচুর্য হইয়াছিল। উহা দান করিলে লোকে অনায়াসে সিদ্ধি লাভ করিতে সমর্থ হয়।

অনন্তর মহর্ষি বশিষ্ঠ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাম। যাহা দান করিলে উৎকৃষ্ট ফল লাভ হয়, সেই অগ্নিবর্ণ সুবর্ণ যে রূপে উদ্ভূত হইয়াছে, উহা যে পদার্থ এবং যে প্রকারে উহা উৎকর্ষতা লাভ করিয়াছে, আমি তাহা আদ্যোপাত্য কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সুবর্ণ অগ্নিসোম-আক। অজ দান করিলে অগ্নিলোক, মেঘ দান করিলে বরুণলোক, অশ্ব দান করিলে সূর্য্যলোক, কুঞ্জর দান করিলে নাগলোক, মহিষ দান করিলে অসুরলোক, কুক্কট ও বরাহ দান করিলে রাক্ষসতুল্যলোক এবং ভূমিদান করিলে যজ্ঞফল, গোলোক, বরুণলোক ও চন্দ্রলোক লাভ হয়। কিন্তু ঐ অজ মেঘাদি সমুদায় পদার্থই সুবর্ণ অপেক্ষা মিকৃষ্ট। পূর্বে সমুদায় জগৎ মন্ত্ৰন করিয়া একটি তেজ সমুপ্ত হইয়াছিল, সেই তেজই সুবর্ণ। সুবর্ণ সমুদায় বস্তু অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। এই নিমিত্তই গন্ধর্ব্ব, উরগ, রাক্ষস, মনুষ্য ও পিশাচগণ যত্ন পূর্ব্বক উহা ধারণ করিয়া থাকে। কেহ কেহ সুবর্ণ দ্বারা মুকুট কেহ কেহ অঙ্গদ ও কেহ কেহ বা অন্যরূপ অলঙ্কার প্রস্তুত করিয়া ধারণ করে। অতএব সুবর্ণ ভূমি, গো ও অন্যান্য বস্তু অপেক্ষা উৎকৃষ্ট এবং ভূমিদান ও গোদান অপেক্ষা সুবর্ণ দান শ্রেয়স্কর। সুবর্ণ, অক্ষয় ও পরম পরিষ্ক। অতএব ভূমি ব্রাহ্মণগণকে সুবর্ণ দান কর। দক্ষিণাদানকালে সুবর্ণই প্রশস্ত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। যাহারা সুবর্ণ দান করে, তাহাদিগের সমুদায় পদার্থ প্রদান করা হয়। অগ্নি সমস্ত দেবতাস্বরূপ বলিয়া নির্দিষ্ট হন। সুবর্ণ সেই অগ্নি হইতে উদ্ভূত

হইয়াছে, সুতরাং যিনি সুবর্ণ দান করেন, তাঁহার সমুদায় দেবতা প্রদান করা হয়। কলত সুবর্ণ অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই।

হে রাম! আমি পূর্বে পুরাণগ্রন্থে প্রজাপতির বাক্য পাঠ করিয়া অবগত হইয়াছি, পার্কতীর সহিত ভগবান শূলপাণির পরিণয়ের পর তাঁহারা গিরিবর হিমাচলে অপত্যোৎপাদনের নিমিত্ত পরস্পর সমাগত হইলেন। তখন দেবগণ নিত্যস্ত উদ্ভিগ্ন হইয়া রুদ্রের নিকট গমন এবং তাঁহার ও দেবী পার্কতীর পাদ বন্দন পূর্ব্বক দেবদেবকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন। আপনি তপস্বী এবং দেবী পার্কতীও তপস্বিনী। সুতরাং আপনাদের উভয়ের মিলন উভয়েরই প্রীতিকর হইয়াছে, সন্দেহ নাই। কিন্তু আপনাদের উভয়ের তেজ অমোঘ। আপনাদিগের যে পুত্র উৎপন্ন হইবেন, তিনি নিশ্চয়ই মহাবল পরাক্রান্ত হইবেন এবং স্বীয় বল বীর্য প্রভাবে ত্রিলোকের কিছুই অবশিষ্ট রাখিবেন না। অতএব আমরা আপনার নিকট প্রণত হইয়া এই বর প্রার্থনা করিতেছি যে আপনি প্রজাগণের হিতসাধন করিবার নিমিত্ত তেজোহাস করুন। আপনারা ত্রৈলোক্যের সার, সুতরাং আপনাদের উভয়ের সমাগম সকলের সম্ভাপের কারণ হইয়াছে, সন্দেহ নাই। আর আপনাদিগের তেজ হইতে যে পুত্র উৎপন্ন হইবেন, তিনি নিশ্চয়ই দেবগণকে পরাভব করিবেন। বিশেষত আপনার তেজ পৃথিবী আকাশ বা স্বর্গ কেহই ধারণ করিতে সমর্থ হইবে না। উহার প্রভাবে নিশ্চয়ই সমুদায় জগৎ দক্ষ হইয়া যাইবে। অতএব আপনি আমাদিগের প্রতি প্রসন্ন হইয়া যাহাতে আপনার উরুলে দেবীর গর্ভে পুত্র উৎপন্ন না হয়, তাহার উপায় বিধানে মনোযোগী হউন। ধর্ম্মাচলয়ন পূর্ব্বক আপনার প্রজন্মিত তেজ দান চিত্ত করুন।

দেবগণ এইরূপ প্রার্থনা করিলে রুদ্র-বাহন রুদ্র তথাক্ত বলিয়া তাঁহাদিগের বাক্যে স্বীকার পূর্বক আপনার তেজ উর্দ্ধে উত্তোলিত করিলেন। তদবধি তাঁহার নাম উর্দ্ধরেতা বলিয়া প্রখ্যাত হইয়াছে। মহা-দেব এই রূপে উর্দ্ধরেতা হইলে দেবী পার্বতী দেবগণের প্রযত্নে আপনার পুত্রোৎপত্তির বিলক্ষণ ব্যাঘাত জন্মিল দেখিয়া ক্রোধভরে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক পরুষবাক্যে কহিলেন, 'হে সুরগণ' তোমরা আমার ভর্তার সম্বানোৎপত্তি রোধ করিয়া দিলে ; অতএব আমি অভিশাপ প্রদান করিতেছি, তোমাদিগের কখনই সম্ভান উৎপন্ন হইবে না। 'হে ভার্গব' দেবগণ যখন মহাদেবের নিকট এইরূপ প্রার্থনা করেন, তৎকালে অগ্নি তথায় সমুপস্থিত ছিলেন না ; সুতরাং পার্বতীপ্রদত্ত অভিশাপ তাঁহাতে সংক্রামিত হইল না। কিন্তু অন্যান্য দেবতারা পার্বতীর শাপে সন্তানলাভে এককালে বঞ্চিত হইয়া রহিলেন।

যখন ভগবান্ বোমকেশ তেজ উর্দ্ধে উত্তোলিত করেন, তৎকালে তাহা হইতে কিয়দংশ জ্বলিত ও ভূতলাভিমুখী হইয়া অগ্নিতে নিপতিত হইয়া ছিল। সেই রুদ্রতেজ অগ্নিতে নিপতিত হইবামাত্র বার পর নাট পরিবর্তিত হইয়া উঠিল। এই ঘটনার অল্প দিন পরেই ইন্দ্রাদি দেবতা ও সাধ্যগণ তারকাসুরের বলবীর্য্যে সাতিশয় সমুপ্ত হইলেন। তাঁহাদিগের আবাস, বিমান ও নগর সমুদায় এবং মর্ষগণের আশ্রম-সকল অসুরগণ কর্তৃক অপহৃত হইল।

পঞ্চাশীতিতম অধ্যায় ।

দুরাশ্রা তারকাসুর এই রূপে দেবগণকে নিপীড়িত করিলে, তাঁহারা বিষম মনে ব্রহ্মার শরণাপন্ন হইয়া তাঁহারে কহিতে লাগিলেন, ভগবন্ । তারকাসুর আপনার বরে

দর্পিত হইয়া আমাদিগকে নিতান্ত নিপীড়িত করিতেছে। আমরা তাহার তয়ে যাহার পর নাই ব্যাকুল হইয়াছি ; অতএব আপনি অবিলম্বে তাহারে বিনাশ করিয়া আমাদিগের পরিব্রাজন করুন। এক্ষণে আপনি ভিন্ন আমাদিগের আর উপায়ান্তর নাই।

ব্রহ্মা কহিলেন, দেবগণ । আমি সর্ব-ভূতে সমদর্শী। আমার অধর্ম্মপ্রবৃত্তি নাই। আমি পূর্বেই তারকাসুরের বিনাশের উপায় করিয়া রাখিয়াছি। তোমরা শীঘ্রই সেই দুরাশ্রাকে বিনাশ করিবে। বেদ ও ধর্ম্ম সমুদায় কখনই বিলুপ্ত হইবে না ; অতএব তোমরা নিরুদ্বেগ হও।

দেবগণ কহিলেন, ভগবন্ ! দুরাশ্রা তারকাসুর আপনার নিকট দেবতা, অসুর ও রাক্ষসগণের অবধ্য হইব বলিয়া বর গ্রহণ পূর্বক নিতান্ত গর্ভিত হইয়াছে। তাহারে বধ করা আমাদের সাধ্যায়ত্ত নহে। আর আমরা মহাদেবকে সম্বানোৎপাদনে বিরত করাতে দেবী পার্বতী আমাদের প্রতি ক্রুদ্ধ হইয়া আমাদিগের অপত্য জন্মিবে না বলিয়া অভিশাপ প্রদান করিয়াছেন। সুতরাং তারকাসুর যে কি রূপে বিনষ্ট হইবে, তাহা আমরা নির্দ্ধারিত করিতে পারিতেছি না।

তখন ব্রহ্মা কহিলেন, হে সুরগণ ! রুদ্রাণী যে সময় তোমাদিগকে শাপ প্রদান করেন, হুতাশন তৎকালে তোমাদিগের নিকট উপস্থিত ছিলেন না। অতএব তিনি অসুরবধের নিমিত্ত পুত্রোৎপাদন করিলে সেই পুত্র দেব, দানব, রাক্ষস, গন্ধর্ব্ব, নাগ, মনুষ্য ও পক্ষিগণকে আক্রমণ করিয়া অমোঘ অস্ত্র দ্বারা তোমাদিগের ভয়প্রদ দুরাশ্রা তারক ও অন্যান্য অসুরগণকে নিপাতিত করিবে, সন্দেহ নাই। ভগবান্ ভবানী-পতির তেজের যে কিয়দংশ অনলে নিপ-

ভিত্তি হইয়াছে; মহাত্মা ছত্ৰাশন অসুর-
বধের নিমিত্ত দ্বিতীয় পাবকের ন্যায় সেই
শৈব তেজ গঙ্গাতে পরিত্যাগ করিলেই
তোমাদিগের ভয়হর্তা কুমার সমুৎপন্ন
হইবে। অতএব তোমরা অবিলম্বে তেজো-
রাশি ছত্ৰাশনের অশ্বেষণ কর। এই
আমি তোমাদিগের নিকট তারকাসুরবধের
উৎকৃষ্ট উপায় কীর্তন করিলাম। পার্শ্ব-
তীর শাপপ্রদানকালে ছত্ৰাশন তোমাদের
সমভিব্যাহারে ছিলেন না বলিয়া ঐ শাপ
তীহাতে সংক্রামিত হয় নাই। আর তিনি
তৎকালে তোমাদের সমভিব্যাহারে থাকি-
লেও ঐ শাপপ্রভাবে তীহার পুত্রোৎপত্তির
ব্যঘাত হইত না। ছত্ৰাশন সর্বাপেক্ষা
তেজস্বী। অল্পতেজস্বীর শাপ কখন অধিক
তেজস্বীর তেজের হানি করিতে পারে না।
বলবানদিগকে অপেক্ষাকৃত পরাক্রান্ত
ব্যক্তির নিকট পরাভূত হইতে হয়।
তপস্বীরা বরদাতা অবধ্য দেবগণকেও
বিনাশ করিতে পাবেন। অতি তেজস্বি-
গণের অসাধ্য কিছুই নাই। এক্ষণে প্রার্থনা
করি, ভগবান্ ছত্ৰাশন তোমাদের মঙ্গল
নিধানার্থ পুত্রোৎপাদন করিতে অভিলাষ
করুন। অতঃপর তোমরা অতিদ্রুতরূপে
রুদ্ধ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ সর্বভূতের রুদয়স্থিত,
তেজোরাশিস্বরূপ সর্বব্যাপী ভগবান্
অনলের অশ্বেষণ কর, তিনিই তোমা-
দিগের মনোরথ পূর্ণ করিবেন।

সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা এই
কথা কহিলে দেবগণ কার্য্যাসিদ্ধির নিমিত্ত
তপোবলসম্পন্ন মহাত্মা মহর্ষি ও সিদ্ধগণ
সমভিব্যাহারে চতুর্দিকে ছত্ৰাশনের অশ্বে-
ষণ করিতে লাগিলেন; কিন্তু ঐ সময়ে তিনি
জলমধ্যে অবস্থান করাতে তীহার সাক্ষাৎ-
কার লাভে সমর্থ হইলেন না। অনন্তর
একদা দেবগণ অগ্নির অদর্শননিবন্ধন নিতান্ত
দুঃখিত ও ভীত হইয়া চিন্তা করিতেছেন,

এমন সময় এক মণ্ডুক অগ্নিতেজে নিতান্ত
সমুৎপিত ও ক্লান্ত হইয়া রসাতল হইতে
সমুৎপান পূর্বক তীহাদিগকে সন্বেদন করিয়া
কহিল, হে সুরগণ! ভগবান্ ছত্ৰাশন তেজ
দ্বারা সমুদায় জল ব্যাপিত করিয়া রসাতলে
অবস্থান করিতেছেন। জলচরগণ তীহার
তাপে নিতান্ত কাতর হইয়াছে। আমি
তীহার তাপ সহ্য করিতে না পারিয়া এই
স্থানে উপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে যদি
আপনারা অনলের সহিত সাক্ষাৎ করিতে
বাসনা করেন, তাহা হইলে অচিরে রসা-
তলে গমন পূর্বক তীহার অশ্বেষণ করুন।
আমি চলিলাম; আর বিলম্ব করিতে পারি
না। আমি আপনাদের নিকট আসিয়া
ছত্ৰাশনের আত্মগোপনরূপ প্রকাশ করি-
তেছি, জানিতে পারিলে তিনি নিশ্চয়ই
আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইবেন। রসাতলবাসী
মণ্ডুক দেবগণকে এই কথা কহিয়া অবিলম্বে
জলমধ্যে প্রবেশ করিল। তখন ছত্ৰা-
শন মণ্ডুকের সেই কপটতা পরিজ্ঞাত হইয়া
'তোমরা অন্যাবধি রসনেন্দ্রিয় বিহীন হইবে'
বলিয়া ভেকজাতিরে অভিশাপ প্রদান
পূর্বক প্রচ্ছন্নভাবে অতিশীঘ্র অন্যত্র প্রস্থান
করিলেন। ছত্ৰাশন রসাতল হইতে স্থানা-
ন্তরিত হইলে দেবগণ তীহার প্রস্থান ও
মণ্ডুকদিগের প্রতি শাপপ্রদান রূপ
পরিজ্ঞাত হইয়া ভেকজাতির প্রতি কৃপা-
প্রদর্শন পূর্বক তাহাদিগকে কহিলেন, হে
মণ্ডুকগণ! তোমরা অগ্নিশাপে রসনাবিহীন
ও রসাস্বাদনে বঞ্চিত হইয়াও বিবিধ বাণী
উচ্চারণ করিতে পারিবে; তোমরা অচেতন
অনাহারী শুষ্কদেহ ও মৃতকল্প হইয়া বিল-
মধ্যে বাস করিলেও ভূমি তোমাদিগকে
রক্ষা করিবেন এবং অন্ধকারময়ী রজনী-
তেও তোমরা নানাস্থানে বিচরণ করিতে
পারিবে।

দেবগণ মণ্ডুকদিগকে এইরূপ বর প্রদান

ক'রিয় পুনরায় অগ্নির অশ্বেষণার্থ পৃথিবী পর্যাটন করিতে লাগিলেন, কিন্তু কুজাপি তাঁহার সম্মর্শনলাভে সমর্থ হইলেন না । অনন্তর ঐরাবতসদৃশ এক প্রকাণ্ড হস্তী তাঁহাদিগকে দর্শন করিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে দেবগণ 'ছতাশন এক্ষণে অশ্বখ-রক্ষে অবস্থান করিতেছেন । মাতঙ্গ এই কথা কহিলে অগ্নি সাতিশয় ক্রোধাবিস্ট হইয়া 'অদ্যাবদি তোমাদিগের রসনা বিপরীত-গামিনী হইবে, বলিয়া হস্তিজাতির প্রতি শাপ প্রদান পূর্বক সত্ত্বরে অশ্বখরক্ষ হইতে নির্গত হইয়া শমীগর্ভে প্রবেশ করিলেন । তখন দেবগণ অগ্নির প্রস্থান ও দ্বিরদর্শনের প্রতি অভিসম্পাতের বিষয় অবগত হইয়া হস্তিজাতির প্রতি রূপা প্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, হে মাতঙ্গগণ ! তোমরা অগ্নির শাপে প্রতীপজিহ্ব হইয়া সমুদায় সামগ্রী আহার ও উচ্চৈঃস্বরে অস্পষ্ট বাক্য উচ্চারণ করিতে পারিবে ।

সুরগণ এই রূপে মাতঙ্গগণকে বর প্রদান পূর্বক পুনরায় অগ্নি অনুসরণে প্রবৃত্ত হইলেন । ঐ সময় অগ্নি যে অশ্বখ-রক্ষ হইতে নির্গত হইয়া শমীরক্ষে প্রবিষ্ট হইয়াছিলেন, শুকপক্ষী তাহা তাঁহাদের নিকট ব্যক্ত করিল । তখন ছতাশন শুক পক্ষীরে এই বলিয়া শাপ প্রদান করিলেন যে, 'তুমি অদ্যাবদি বাকশক্তি বহীন হইবে, ঐ শাপ প্রভাবে শুকপক্ষীর জিহ্বা পরি-বর্তিত হইল । ছতাশন এই রূপে শাপ প্রদান করিলে দেবগণ শূকর প্রতি সাতি-শয় দয়াবান্ হইয়া কহিলেন, হে শুক ! তুমি কখনই একেবারে বাকশক্তি বিহীন হইবে না । তোমার জিহ্বা পরিবর্ত হই-লেও, বালক ও রুদ্ধেরা যেমন অতিমধুর অব্যক্ত শব্দ উচ্চারণ করে, তুমিও তদ্রূপ শব্দ উচ্চারণ করিতে পারিবে । দেবগণ শুক পক্ষীরে এই কথা ক'রিয়া শমীগর্ভে

ছতাশনকে সম্মর্শন করিলেন । তদবধি যজ্ঞাদি সমুদায় কার্যে শমীকাক্ষ হইতে অগ্নি উৎপাদন করিবার প্রথা প্রচলিত এবং মানবগণও উহা হইতে অগ্নির উৎপাদনের উপায় অবগত হইল । এই নিমিত্তই শমী-গর্ভে অগ্নি দৃষ্ট হইয়া থাকেন । ভগবান্ ছতাশন রসাতলে শয়ন করাতে তাঁহার তেজঃপ্রভাবে রসাতলস্থ যে সলিলসমুদায় সমুদ্র হইয়াছিল, সেই উত্তপ্ত জলরাশি পরীতপ্রস্রবণ দ্বারা অদ্যাপি নির্গত হই-তেছে ।

অনন্তর ভগবান্ ছতাশন দেবগণকে সম্মর্শন করিলামাত্র নিত্যস্থ ব্যথিত হইয়া তাঁহাদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, হে দেব-গণ ! তোমরা কি নিমিত্ত আমার নিকট আগমন করিয়াছ, তাহা কীৰ্ত্তন কর ।

তখন দেবতা ও মহর্ষিগণ ছতাশনকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে বৈশ্বানর ! আমরা তোমার প্রতি যে কার্যের ভা-রা-পণ করিব, তোমাতে তাহা সম্পাদন করিতে হইবে । কৰ্ম্ম সুসম্পন্ন হইলে তোমার যশের পরিসীমা থাকিবে না ।

তখন ছতাশন কহিলেন, হে সুরগণ ! আমি তোমাদিগের আজ্ঞাবহ ভূতাস্বরূপ ; অতএব তোমরা আমা-রে যাহা আদেশ করিবে, আমি নিশ্চয়ই তাহা করিব ।

অগ্নি এই রূপে দেবকার্য সাধনে অঙ্গী-কার করিলে দেবগণ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে অনল ! তারক নামে এক মহাসুর ব্রহ্মার বরলাভে দর্পিত হইয়া আমাদিগকে অত্যন্ত ক্রোধ প্রদান করি-তেছে অতএব তুমি তাহারে বিনাশ করিয়া এই সমুদায় প্রজাপতি, ঋষি ও দেবতা-দিগকে পরিজ্ঞান কর । তুমি স্বয়ং মতাবল পরাক্রান্ত এক অপত্য উৎপাদন করিলেই তাহা হইতে আমাদিগের কার্য সিদ্ধ ও ভয় দূর হইবে । আমরা পার্শ্বতী কর্তৃক অভি-

শল্য হইয়া অপত্যোৎপাদনে অক্ষম হইয়াছি, সুতরাং তোমার বীৰ্য্য ভিন্ন আর আমাদিগের উপায়ান্তর নাই। অতএব তুমি অচিরাৎ আমাদিগকে পরিজ্ঞান কর।

দেবগণ এই কথা কহিলে ভগবান্ হুতাশন তাঁহাদিগের বাক্যে স্বীকার করিয়া তৎক্ষণাৎ ভাগীরথীর নিকট গমন করিলেন। তথায় তাঁহাদের পরম্পর সন্তোগ হওয়াতে ভাগীরথীর গভ'ধান হইল। ঐ গভ'কক্ষলধ হুতাশনের ন্যায় ক্রমশ পরিবৰ্দ্ধিত হইতে লাগিল। তখন ভাগীরথী হুতাশনের তেজঃপ্রভাবে নিতান্ত কাতর হইলেন। ঐ সময় এক মহাসুর হঠাৎ ঘোরতর চীৎকার করিয়া উঠিল। ভগবতী ভাগীরথী সেই অলক্ষিতোপপন্ন ভীষণ শব্দে নিতান্ত ভীত ও উদ্ভ্রান্তনেত্র হইয়া একেবারে বিচ্যেতনপ্রায় হইয়া শরীর ও গভ'ভার বহনে একান্ত সমর্থ হইলেন। তখন তিনি কল্পিত কলেবরে হুতাশনকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, ভগবন্। আমি আর আপনার তেজধারণ করিতে পারি না। ঐ তেজঃপ্রভাবে আমি একান্ত ক্লান্ত হইয়াছি। আর আমার পূর্বের ন্যায় স্বাস্থ্য নাই। আমার মন নিতান্ত অস্থির হইয়াছে। অতএব এক্ষণে গভ' পরিত্যাগ করিব। কিন্তু আমি ইহা ইচ্ছা পূর্বক পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হই নাই। আমার নিতান্ত কষ্ট হওয়াতেই আমি ইহা পরিত্যাগ করিতেছি। বিশেষত আমি স্বয়ং কামনা পূর্বক আপনার তেজ গ্রহণ করি নাই; আপনি দেবগণের কার্যসাধনার্থই আমাতে তেজ সংক্রামিত করিয়াছেন। অতএব আমি এখন নিতান্ত ক্লান্ত হইয়া এই গভ' পরিত্যাগ করিলে যে দোষ গুণ বা ধর্ম্মাধর্ম্ম সমুৎপন্ন হইবে, আপনি তৎসমুদায়ের অধিকারী।

তখন ভগবান্ হুতাশন ও অন্যান্য দেবগণ গঙ্গারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন,

ভাগীরথি! তুমি গভ'ধারণ কর। ঐ গভ' হইতে মহাকল উৎপন্ন হইবে। তুমি যখন সমুদায় বসুন্ধরা সঙ্কারণে সমর্থ হইয়াছ, তখন অনায়াসেই এই গভ'ধারণে সমর্থ হইবে। ভগবান্ অগ্নি ও অন্যান্য দেবগণ এইরূপ নিবারণ করিলেও ভাগীরথী সেই অগ্নিতেজঃসম্মত প্রদীপ্ত পাবক সদৃশ গভ'ধারণে নিতান্ত অসমর্থ হইয়া সুমেরুপর্বতে গিয়া উচ্চ পরিত্যাগ করিলেন। অনন্তর ভগবান্ হুতাশন তথায় আগমন পূর্বক গঙ্গারে দর্শন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, ভাগীরথি! এক্ষণে ত তোমার গভ'ধারণ জন্য দুঃখ অপনীত হইয়াছে? যাহা হউক এক্ষণে এই গভ'কিরূপ বর্ণ কিরূপ আকার এবং কিরূপ তেজঃসম্পন্ন তৎসমুদায় কীৰ্ত্তন কর।

তখন সরিষরা গঙ্গা হুতাশন কর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া তাঁহারে কহিলেন, ভগবন্। আপনার তেজঃসম্মত সেই গভ' আপনারই ন্যায় তেজস্বী এবং স্বীয় সুনির্ম্মল প্রভা প্রভাবে পর্বতকেও উদ্ভাসিত করিতে সমর্থ হইয়াছে। তাহার গঙ্গা কদম্বের ন্যায় মধুর এবং দেহ কমলোৎপল সমল স্কৃত হৃদের ন্যায় সুশীতল। উহার তেজ পৃথিবীর যে বস্তু স্পর্শ করিতেছে, তাহাটী সুবর্ণময় হইয়া যাউতেছে। ফলত উহা এই চরাচর বিশ্বকে তেজদ্বারা উদ্ভাসিত করিয়াছে। উহার কান্তি সূর্য্য অগ্নি ও চন্দ্রের ন্যায় উজ্জ্বল। দেবী গঙ্গা হুতাশনকে এইরূপ কহিয়া অন্তর্হিত হইলেন। হুতাশনও দেবগণের কার্যসাধন করা হইল জানিয়া আপনার অভিলষিত স্থানে প্রস্থান করিলেন। হে জামদগ্ন্য! সুবর্ণ এইরূপে অগ্নিরই তেজে উৎপন্ন হইয়াছে। এই নিমিত্ত দেবতা ও মহর্ষিগণ অগ্নির নাম হিরণ্যরেতা রাখিয়াছেন। দেবী পৃথিবী, ঐ সুবর্ণ ধারণ করিয়াছিলেন বলিয়াই তাঁহার নাম বসুমতী হইয়াছে।

অনন্তর সেই অগ্নিসমুদ্র তেজ হিমালয় হইতে গঙ্গাপ্রবাহে প্রবাহিত ও এক শরবনে সংলগ্ন হইয়া ক্রমশ পরিবর্তিত ও বাজকরূপে পরিণত হইল। ঐ সময় কৃত্তিকাগণ সেই তরুণ সূর্য সঙ্ক্ৰাশ অন্ততদর্শন বালককে শরবনে নিপতিত নিরীক্ষণ করিয়া তথায় আগমন পূর্বক স্তননিসূত দুগ্ধ দ্বারা পোষণ করিতে লাগিলেন। কৃত্তিকারা তাঁহারে পোষণ করিয়াছিলেন বলিয়া সেই কুমারের নাম কান্তিকেষ, তেজ স্কন্দ অর্থাৎ ক্ষরিত হওয়াতে তাঁহার জন্ম হইয়াছিল বলিয়া তাঁহার নাম স্কন্দ এবং গুহাবাস-নিবন্ধন তাঁহার নাম গুহ হইয়াছে।

হে আমদম্যা! সমুদায় সুর্যই বহ্নি হইতে উদ্ভূত হইয়াছে। তন্মধ্যে জাম্বীনদ সুর্যই সর্বোৎকৃষ্ট। দেবগণ তন্মারা ভূষণ প্রস্তুত করিয়া ধারণ করেন। অগ্নি হইতে উদ্ভূত হইয়াই রূপপরিগ্রহ করিয়াছে, এই নিমিত্ত সুর্যের নাম জাতরূপ হইয়াছে। এই সুর্য বস্তুর মধ্যে উৎকৃষ্ট রত্ন, ভূষণের মধ্যে উৎকৃষ্ট ভূষণ এবং সকল বস্তু অপেক্ষা পবিত্র ও মঙ্গলজনক। ইহা অগ্নি, ব্রহ্মা ও মহেশ্বর স্বরূপ। ইহা দান করিলে অগ্নি ও চন্দ্রলোক লাভ হয়।

হেরাম! আমি এই উপলক্ষে পূর্বে পিতামহ ব্রহ্ম যেকূপ কার্য করিয়াছিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে ভগবান্ ব্রহ্ম বারুণী মূর্তি পরিগ্রহ করিয়া এক যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ যজ্ঞ-কালে মুনিগণ, অগ্নি প্রভৃতি দেবতা সকল, যজ্ঞাঙ্গ সমুদায়, মূর্তিমান বশটকার এবং সাম, যজু ও ঋগ্বেদ তাঁহার নিকট আগমন করিলেন। বেদের লক্ষণ, উদাত্তাদি স্বর, স্বরের আরোহাবরোহ ক্রম, নিরুক্ত নিষা-দাদি স্বরপংক্ত, ওঙ্কার, নিগ্রহ ও অনুগ্রহ তথায় আগমন করিয়া দেবদেবের নেত্রে বাস করিতে লাগিলেন। বেদ, উপনিষদ,

বিদ্যা, সাবিত্রী এবং তুত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান তাঁহার অন্যান্য শরীর মধ্যে অবস্থিত হইল। দেবাদিদেব মহাদেব এই রূপে সর্বময় হইয়া স্বয়ং আপনাকে আপনাতে আচ্ছাদিত প্রদান করিতে লাগিলেন। তখন তাঁহার সেই যজ্ঞ যাহার পর নাই সুশোভিত হইল। হেরাম! এই পশু-পতিই ভুলোক, ছালোক, ভূপতি, গণপতি, অগ্নি, ব্রহ্মা, ব্রহ্ম, বরুণ ও প্রজাপতি বলিয়া কীর্ত্তিত হইয়া থাকেন। তাঁহার যজ্ঞ দর্শন করিবার নিমিত্ত মূর্তিমান তপ, যজ্ঞ, ব্রত, দীক্ষা, দিকপতিগণের সহিত দিক সমুদায় এবং দেবপত্নী, দেবকন্যা ও দেবজননীগণ সমগ্ৰে হইয়া প্রীতমনে তথায় আগমন করিলেন। ঐ সময় ব্রহ্মা মহাদেবের বহি-র্গত্রে দীক্ষিত হইয়া প্রজ্বলিত ছত্ৰাশনে আচ্ছাদিত প্রদান করিতেছিলেন। দেবকন্যা-গণকে দোখিবামাত্র তাঁহার রেত স্থলত হইয়া ভূতলে নিপতিত হইল। তখন সূর্যাদেব কর দ্বারা সেই ভূতলনিপতিত ধূলিমিশ্রিত রেত গ্রহণ করিয়া ছত্ৰাশনে নিক্ষেপ করিলেন। অনন্তর ভগবান প্রজা-পতির পুনরায় রেত স্থলত হইল। তখন তিনি স্বয়ং অবিলম্বে সেই শুক্র স্রব দ্বারা গ্রহণ করিয়া স্বর্নীয় দ্রব্যের ন্যায় মল্লো-চ্চারণ পূর্বক অগ্নিতে নিক্ষেপ করিলেন। ঐ রেত ত্রিগুণায়ক। উহা ছত্ৰাশনে নিক্ষিপ্ত হইবামাত্র উহার রাজসিক অংশ বিবিধ জঙ্গম তামাসিক অংশ নানাবিধ স্থাবর ভূত রূপে পরিণত হইল এবং উহার সাত্বিক অংশ রাজসিক ও তামাসিক ভূতের অন্ত-ভূত হইয়া রহিল। ঐ সত্ত্বগুণ বিশ্বব্যাপক এবং বুদ্ধি ও ধর্ম প্রযুক্তি স্বরূপ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে।

অগ্নিতে ব্রহ্মার শুক্র আচ্ছাদিত হইলে প্রথমত উহার শিখা হইতে ভূগু, সধুম অঙ্গার হইতে অঙ্গিরা ও নির্জুম অঙ্গার

হইতে কবির উৎপত্তি হয়। তৎপরে সেই যজ্ঞীয় হুতাশনের প্রভা হইতে মরীচি, যজ্ঞীয় কুশ হইতে বালখিল্যগণ ও মহর্ষি অত্রি এবং যজ্ঞীয় হুতাশনের ভস্মরাশি হইতে তপোবলসম্পন্ন শ্রুতশীলসমলঙ্কৃত ব্রহ্মর্ষিগণসদৃশ বৈশ্বানরগণ জন্মগ্রহণ করেন। পরে অগ্নির নেত্রদ্বয় হইতে সুরূপ অশ্বিনীতনয়দ্বয়, কর্ণ হইতে অন্যান্য প্রজাপতিগণ ও রোমকূপ হইতে মহর্ষিগণ, শ্বেদ জল হইতে হৃন্দ ও বল হইতে মন প্রাক্তভূত হইলেন। ঐ অগ্নির দাহ্য কাষ্ঠ সমুদায় মাস, কার্ত্তের নির্গাস পক্ষ এবং অগ্নির তৈজস পিত্ত অগ্নোরাত্র ও মুহূর্ত্ত-রূপে পরিণত হইল। পরিশেষে সেই হুতাশনের শোণিত হইতে রৌদ্র ও সুর্যবর্ণ মৈত্র দেবতা, ধূম হইতে বসুগণ, শিখা-হইতে দ্বাদশ আদিত্য এবং অক্ষার হইতে গ্রহ নক্ষত্রাদি জন্মগ্রহণ করিলেন। এই নিমিত্ত মহর্ষিগণ অগ্নিরে সর্বদেবময় বলিয়া নির্দেশ করেন। প্রজাপতি ব্রহ্মা উহারে পরব্রহ্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন।

এই রূপে ভৃগুপ্রভৃতির সৃষ্টি হইলে বারুণীমূর্ত্তিধারী ভগবান্ ভূতনাথ দেবগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, 'হে সুরগণ! এই যজ্ঞ আমা কর্ত্তক অনুষ্ঠিত হইয়াছে, আমিই এই যজ্ঞের অধীশ্বর। অতএব সৰ্ব্বাঙ্গে অগ্নি হইতে যে তিনটি পুত্র উৎপন্ন হইয়াছে, তাহারা আমারই পুত্র। আমি যজ্ঞ আহরণ করিয়াছি, সুতরাং যজ্ঞ হইতে যাহা যাহা উৎপন্ন হইল, তৎসমুদায় আমারই অধিকৃত সন্দেহ নাই।

তখন অগ্নি কহিলেন, হে দেবগণ! ঐ তিন অপত্য আমারে আশ্রয় করিয়া আমারই অঙ্গ হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছে; অতএব উহারা আমার অপত্য। বরুণরূপী মহাদেব কখনই ইহাদিগের অধিকারী হইতে পারেন না। অগ্নি এই কথা কহিয়া নিরন্ত

হইলে সৰ্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা আমারই বীৰ্য্য দ্বারা এই তিন অপত্যের উৎপত্তি হইয়াছে; অতএব ইহারা আমারই সম্ভান। শাস্ত্রানুসারে বীজবণ্ডাই কলভোগের অধিকারী হইয়া থাকে।

এই রূপে তাঁহারা তিন জন পুত্র লইয়া বিবাদ আরম্ভ করিলে দেবগণ ভগবান্ ব্রহ্মার নিকট সমুপস্থিত হইয়া ক্রতাজ্জলিপুটে তাঁহাকে অভিবাদন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্! আপনি এই সমুদায় জগতের সৃষ্টিকর্ত্তা। আমরা আপনা হইতেই সমুদ্ভূত হইয়াছি। অতএব আপনি প্রসন্ন হইয়া মহাত্মা হুতাশন ও বরুণরূপী মহাদেবকে এক এক পুত্র প্রদান পূর্বক উহাদিগের মনোরথ পূর্ণ করুন। দেবগণ এইরূপ কহিলে ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহাদের বাক্যে সন্মত হইয়া সূর্য্যের ন্যায় তেজস্বী ভৃগুরে মহাদেবের ও অঙ্গিরারে অগ্নির পুত্রত্বে পরিকল্পিত করিয়া স্বয়ং কবিরে পুত্ররূপে গ্রহণ করিলেন। তখন প্রজাপতি মহাত্মা ভৃগু বারুণ, শ্রীমান্ অঙ্গিরা আধেয় এবং মহাযশা কবি ব্রাহ্ম বলিয়া বিখ্যাত হইলেন। তৎপরে মহাত্মা ভৃগু, চ্যবন, বজ্রশীর্ষ, শুচি, উদ্দ, শুক্র, বিভু ও সবন এই সাতটি আঅভুল্য পুণ্যবান পুত্র উৎপাদন করিলেন। তুমি সেই ভৃগুর বংশে জন্ম গ্রহণ করিয়া ভার্গব নাম ধারণ করিয়াছ। ভগবান্ অঙ্গিরা হইতে বৃহস্পতি, উতথ্য, পয়স্য, শান্তি, ঘোর, বিরূপ, সম্বর্ত্ত ও সুধম্মা এবং ভগবান্ কবি হইতে কবি, কাব্য, ধৃকু, শুক্রাচার্য্য, ভৃগু, বিরজা, কাশী ও উগ্র উৎপন্ন হন। তৎপরে ঐ সমুদায় মহাত্মা হইতে বিবিধ বংশ সমুৎপন্ন হয়। এই নিমিত্ত উহারা প্রজাপতি বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। এই রূপে ভগবান্ ভৃগু অঙ্গিরা ও কবির বংশজাত প্রজাসমূহে জগৎ পরিপূর্ণ হইয়াছে। বরুণমূর্ত্তিধারী ভগবান্ মহাদেবের বজ্র হইতে

মহাত্মা ভৃগু, অজিতা ও কবি উৎপন্ন হইয়া-
ছিলেন এই নিমিত্ত উহাদিগের বংশ সমু-
দায়ের সাধারণ নাম বারুণ । কিন্তু ভৃগুর-
বংশে যাঁহারা জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, তাঁহারা
ভার্গব, অজিতার বংশে যাঁহারা জন্মগ্রহণ
করিয়াছেন, তাঁহারা অজিতরস এবং কবির
বংশে যাঁহারা জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, তাঁহারা
কাব্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন ।

হে রাম ! পূর্বে দেবগণ সৰ্বলোক-
পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মার নিকট সমুপস্থিত
হইয়া তাঁহাকে কহিয়াছিলেন, ভগবান্ !
আপনি প্রসন্ন হইয়া অনুজ্ঞা করুন, মহর্ষি
ভৃগু প্রভৃতির বংশসম্ভূত এই সমুদায় মহাত্মা
প্রজাপতি, বংশকর্তা, তপস্যা ও ব্রহ্মচর্যা-
নিরত, দেবপক্ষপরায়ণ ও প্রশান্তমূর্ত্তি হইয়া
আপনার তেজ পরিবর্ধিত করত আপনার
প্রসাদে লোক সমুদায়ের উদ্ধার সাধনে
প্রবৃত্ত হউন । এই মহাত্মাগণ ও আমরা
সকলেই আপনার সূচী পদার্থ । সুতরাং
আমরা পরস্পর পরস্পরকে অভিবাদন
করিব । এই সমুদায় মহাত্মা প্রতি যুগে এই
রূপে প্রজাগণের সৃষ্টি করিবেন । দেবগণ
এইরূপ প্রার্থনা করিলে সৰ্বলোকপিতামহ
ভগবান্ ব্রহ্মা প্রীতমনে তথাস্থ বলিয়া
তাঁহাদের বাক্যে স্বীকৃত হইলেন এবং দেব-
গণও কৃতকার্য হইয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান
করিলেন । হে রাম ! বরুণরূপধারী দেব-
দেব মহাদেবের যজ্ঞে যে সমুদায় অন্তত
কাণ্ড উপস্থিত হইয়াছিল, তাহা তোমার
নিকট কীৰ্ত্তন করিলাম ।

অগ্নি প্রজাপতি ব্রহ্মা ও পশুপতি রুদ্র
স্বরূপ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন । সুবর্ণ
সেই অগ্নিরই অপত্য । বেদে ও শাস্ত্রানুসারে
অগ্নির অভাবে সুবর্ণই অগ্নি স্বরূপে পরি-
গণিত হয় । কুশল্যে সুবর্ণ সন্নিবেশিত করিয়া
অগ্নির উদ্দেশে আচ্ছতি প্রদত্ত হইয়া থাকে ।
বল্লীক বিবর, ছাগ পশুর দক্ষিণ কর্ণ, সম-

ভূমি ও ভীৰ্শসলিলে আচ্ছতি প্রদান করিলে
ভগবান্ অগ্নি প্রীতিলাভ করিয়া থাকেন ।
অগ্নি সৰ্বদেবময় । সনাতন ব্রহ্মা হইতে
অগ্নি উৎপন্ন হইয়াছেন । অগ্নি হইতে কাঞ্চ-
নের উৎপত্তি হইয়াছে । সুতরাং যিনি
সুবর্ণ দান করেন, তাঁহার সমস্ত দেবতা
প্রদান করা হয় । এই দানজন্য পুণ্য
প্রভাবে তাঁহার উজ্জ্বল লোক সমুদায় লাভ
হইয়া থাকে এবং ধনাধিপতি কুবের তাঁহারে
স্বর্গে অভিষিক্ত করেন । যিনি প্রাতঃকালে
মন্ত্রোচ্চারণ পূর্বক সুবর্ণ দান করেন,
তাঁহার দুঃস্বপ্ন প্রতিহত হইয়া যায় । যিনি
সূর্য্যোদয় হইবামাত্রই সুবর্ণ দান করেন,
তাঁহার সমুদায় পাপ ধ্বংস হইয়া যায় ।
যিনি মধ্যাহ্নে সুবর্ণ দান করেন, তাঁহার
অনাগত পাপ বিনষ্ট হয় এবং যিনি সায়াহ্নে
সুবর্ণ দান করেন, তিনি ব্রহ্মা, বায়ু, অগ্নি
ও চন্দ্রের সলোকতা, ঈশ্বরলোকে প্রতিষ্ঠা
ও ইহলোকে যশোলাভ করিয়া থাকেন,
তাঁহার সমুদায় পাপ ধ্বংস হইয়া যায় ।
ইহলোকে তাঁহার অনুৰূপ আর কেহই
থাকে না এবং তিনি অনায়াসে সমুদায়
লোকে গমন করিতে পারেন । সুবর্ণ
দান করিয়া যে সমস্ত উৎকৃষ্ট লোক
লাভ হয়, তাহা অক্ষয় হইয়া থাকে । যিনি
সূর্য্যোদয় হইলে অগ্নি প্রজ্জ্বলিত করিয়া
কোন ব্রত উপলক্ষে সুবর্ণ দান করেন,
তাঁহার সমুদায় কামনাই সফল হয় । সুবর্ণ
অগ্নিস্বরূপ, সুবর্ণ দান করিলে সুখ বৃদ্ধি,
অভীষ্ট গুণ লাভ ও চিত্ত বিশুদ্ধি হইয়া
থাকে । হে রাম ! এই আমি তোমার
নিকট সুবর্ণ ও কীৰ্ত্তিকের উৎপত্তি বৃত্তান্ত
কীৰ্ত্তন করিলাম । মহাত্মা কীৰ্ত্তিকের এই
রূপে জন্মগ্রহণ করিয়া ক্রমশ পরিবর্ধিত
হইলে দেবাসুর সংগ্রামে দেবগণ কর্তৃক
সেনাপতিত্বে বৃত্ত হইয়াছিলেন এবং ঈশ্বরের
আজ্ঞায় দুর্দান্ত তীরক ও অন্যান্য দানব-

গণকে বিনাশ পূর্বক লোকের হিত সাধন করিয়াছিলেন। হে জামদগ্ন্য! আমি যে সুবর্ণ দানের ফল কীৰ্ত্তন করিলাম, তুমি তাহা শ্রবণ করিলে। অতএব তুমি পবিত্র হইয়া ব্রাহ্মগণকে সুবর্ণ দান কর। মহর্ষি বশিষ্ঠ এই কথা কহিলে ভগবান্ জামদগ্ন্য তাঁহার বাক্যানুসারে নিরন্তর ব্রাহ্মগণকে সুবর্ণ দান পুষক পাপ নির্মুক্ত হইলেন।

হে যুধিষ্ঠির! এই আমি তোমার নিকট সুবর্ণের উৎপত্তি ও সুবর্ণ দানের ফল কীৰ্ত্তন করিলাম। অতএব তুমিও ব্রাহ্মগণকে সুবর্ণ দান কর। সুবর্ণ দানপ্রভাবে অনায়াসেই পাপ হইতে নিষ্কৃতি লাভ করিতে পারিবে।

ষড়শীতিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি সুবর্ণদানের ফল ও উহার উৎপত্তি বিস্তারিত রূপে কীৰ্ত্তন করিলেন। আপনি ইতি পূর্বে তারকাসুরকে দেবতাদিগের অবধ্য বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়াছেন, এক্ষণে সেই মহাসুর কি রূপে নিপাতিত হইল, তাহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত কৌতূহল হইয়াছে; অতএব আপনি বিস্তারিত রূপে তাহার নিধন বৃত্তান্ত কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! সরিদ্ধরা গন্ধগত' পরিত্যাগ করাতে দেবতা ও ঋষিগণ বিপদগ্রস্ত হইয়া সেই গত' রক্ষা করিবার নিমিত্ত ছয় কৃত্তিকারে প্রেরণ করিলেন। ঐ কৃত্তিকাগণ ভিন্ন দেবলোকে আর কেহই ছতাশন নিহিত তেজোধারণে সমর্থ ছিলেন না। কৃত্তিকাগণ দেবগণ কর্তৃক প্রেরিত হইয়া অগ্নির রেত পান করিয়া গত' ধারণ পুষক ক্রমশঃ উহা পোষণ করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান্ ছতাশন তাঁহাদিগের প্রতি সাতিশয় আহ্লাদিত হইলেন। অনন্তর ক্রমশঃ সেই গর্তের বৃদ্ধি নিবন্ধন

তাঁহাদিগের অঙ্গ তেজঃপরিব্যাপ্ত হওয়াতে তাঁহারা কুত্রাপি সুখলাভে সমর্থ হইলেন না। পরে প্রসবকাল উপস্থিত হইলে একবারে সকলেই প্রসব করিলেন। তখন সেই ছয় কৃত্তিকার পুত্র একত্র মিলিত হইল। পরে বসুন্ধরা দেবী ঐ পুত্র গ্রহণ করিলেন। তখন সেই ছতাশন সদৃশ তেজ ও দিব্যাকারসম্পন্ন কুমার শরবনে অবস্থান পূর্বক পরম সুখে পরিবর্জিত হইতে লাগিলেন। অনন্তর কৃত্তিকাগণ সেই বালক সদৃশ পুত্রকে সন্দর্শন করিয়া স্নেহনিবন্ধন স্তন্য প্রদান দ্বারা তাহার পুষ্টিসাধনে প্রবৃত্ত হইলেন। অনন্তর দিক্ সমুদায়, দিকের ঈশ্বরগণ, রুদ্রদেব, বিধাতা, বিষ্ণু, যম, পুণ্য, অর্য্যমা, ভগ, অংশ, মিত্র, সাধ্যগণ, ইন্দ্র, বসুগণ, অশ্বিনীকুমার, জল, বায়ু, অন্তরীক্ষ, চন্দ্র, নক্ষত্র, গ্রহ ও সূর্য্য প্রভৃতি দেবগণ এবং মূর্তিমান সামাদি বেদ সমুদায় দ্রুতবেগে সেই অগ্নিপুত্রকে সন্দর্শন করিতে সমাগত হইলেন। ঐ সময় ঋষিগণ স্তবপাঠ এবং গন্ধর্কগণ সঙ্গীত আরম্ভ করিলেন। দেবতা ও ঋষিগণ সেই ব্রাহ্মগণ প্রিয়, স্কুলকলেবর, দ্বাদশবাহু, শরশূল্য শরান, দ্বাদশাঙ্গ, ষড়াননকে সন্দর্শন করিয়া যাহার পর নাট আহ্লাদিত ও তারকাসুরের বিনাশবিষয়ে বিস্ময় হইলেন।

অনন্তর দেবগণ সকলেই কার্ত্তিকেয়ের নিমিত্ত প্রিয়বস্ত্র আহরণ করিয়া তাঁহার ক্রীড়নীয় বস্ত্র ও পক্ষী সমুদায় প্রদান করতে লাগিলেন। রাক্ষসগণ তাঁহারে বরাহ ও মহিষ, গরুড় বিচিত্র ময়ূর, বরুণ দেব ছতাশন সদৃশ কুক্কুট, চন্দ্র মেঘ, সূর্য্য অতি মনোহর প্রভা, গোমাতা সুরভী একলক্ষ গাভী, অগ্নি গুণসম্পন্ন ছাগ, ইলা বহুতর ফল ও পুষ্প, সুধম্বা শকট ও অত্যুৎকৃষ্ট রথ, বরুণদেব হস্তী ও অশ্ব সমুদায় এবং দেবেশ্ব সিংহ, ব্যাঘ্র, হস্তী, অন্যান্য

পক্ষী, ভীষণাকার বহুতর স্থাপদ ও বিবিধ ছত্র প্রদান করিলেন। রাক্ষস ও অসুরগণ তাঁহার অনুগত হইল। ঐ সময় তারকাসুর কার্তিকেয়কে ক্রমশঃ পরিবর্তিত হইতে দেখিয়া বিবিধ উপায়ে তাঁহারে বিনাশ করিবার চেষ্টা করিতে লাগিল; কিন্তু কোন প্রকারেই কৃতকার্য হইতে সমর্থ হইল না।

অনন্তর মহাবাহু কার্তিক পরিবর্তিত হইলে দেবতারা তাঁহার নিকট তারকাসুরের উপদ্রব সমুদায় নিবেদন করিয়া, তাঁহারে সেনাপতিপদে নিযুক্ত করিলেন। মহাবলপরাক্রান্ত কার্তিকেয়ও সেনাপতিপদে নিযুক্ত হইয়া অমোঘ শক্তিপ্রচার দ্বারা তারকাসুরকে শমনসদনে প্রেরণ পূর্বক দেবতাধিপতি পুরন্দরকে পুনরায় ইন্দ্ররূপে স্থাপিত করিলেন। মহাদেবপ্রিয় হিংগামূর্তি ভগবান কার্তিকেয় এইরূপে দেবতাদিগের সৈনিকভার গ্রহণ করিয়াছিলেন। হুতাশন ও কার্তিকেয়ের তেজ হইতে সুবর্ণ সমুৎপন্ন হইয়াছে, এই নিমিত্ত উহা মাস্কল্য দ্রব্য ও উৎকৃষ্ট রত্ন বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। হে ধর্মরাজ! পূর্বে বশিষ্ঠদেব পরশুরামের নিকট এই উপাখ্যান কীর্তন করিলে ভৃগুনন্দন সুবর্ণ দান পূর্বক সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া স্বর্গলাভে অধিকারী হইয়াছিলেন; অতএব তুমিও যত্নপূর্বক সুবর্ণদানে প্রবৃত্ত হও।

সপ্তাশীতিতম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি আপনার নিকট চাতুর্ক্যের ধর্ম সমুদায় শ্রবণ করিয়াছি। এক্ষণে আত্মবিধি শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। অতএব আপনি উহা সবিস্তরে আমার নিকট কীর্তন করুন।

তখন মহাত্মা ভীষ্ম বুধিষ্ঠিরকে সন্ধান পূর্বক কহিলেন, ধর্মরাজ! আমি ধন্য

যশস্য বংশবৃদ্ধিকর ও পবিত্র আত্মবিধি কীর্তন করিতেছি, অবহিত হইয়া শ্রবণ কর। কি দেবতা, কি অসুর, কি মনুষ্য, কি গন্ধর্ব্ব, কি উরগ, কি রাক্ষস, কি পিশাচ, কি কিম্বর সকলেরই সর্বদা পিতৃগণের অর্চনা করা কর্তব্য। মহাত্মারা অগ্রে পিতৃগণের অর্চনা করিয়া পরিশেষে দেবগণের পূজা করিয়া থাকেন। অতএব মানবগণ সর্বদা বিবিধ যত্নসংকারে পিতৃগণের পূজা করিবে। পণ্ডিতেরা প্রীতি অমাবস্যায় পিতৃ উদ্দেশে পিণ্ডদান করাকেই আত্মের সামান্য বিধি বলিয়া নির্দেশ করেন। কিন্তু সমুদায় তিথিতেই আত্ম করিলে পিতৃগণ পরিতৃপ্ত হন। এক্ষণে যে যে তিথিতে আত্ম করিলে যে যে ফল লাভ হয়, তৎসমুদায় তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মনুষ্য কৃষ্ণপক্ষে প্রতিপদে আত্ম করিলে বহুপুত্র-প্রসবিনী পরম সুন্দরী স্ত্রীসমুদায়, দ্বিতীয়াতে আত্ম করিলে কন্যা, তৃতীয়াতে আত্ম করিলে বিবিধ অশ্ব, চতুর্থীতে আত্ম করিলে অসংখ্য ক্ষুদ্র পশু, পঞ্চমীতে আত্ম করিলে বহুপুত্র, ষষ্ঠীতে আত্ম করিলে সৌন্দর্য্য, সপ্তমীতে আত্ম করিলে কৃষিকার্য্যের উৎকর্ষ, অষ্টমীতে আত্ম করিলে বাণিজ্যের উন্নতি, নবমীতে আত্ম করিলে বিবিধ অথাগুতক্ষুণ্ণ পশু, দশমীতে আত্ম করিলে অসংখ্য গোদান, একাদশীতে আত্ম করিলে পুত্র ও সুবর্ণরজতভিন্ন ধাতু-সমুদায়, দ্বাদশীতে আত্ম করিলে বিচিত্র সুবর্ণ ও রজত এবং ত্রয়োদশীতে আত্ম করিলে জাতিদিগের মধ্যে প্রধান্য লাভ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি চতুর্দশীতে আত্ম করে, তাহারে অচিরাৎ বুদ্ধকার্য্যে ব্যাপ্ত হইতে হয়; এবং তাহার গৃহস্থিত মানবগণ যৌবনাবস্থায় কালকবলে নিপতিত হয়। অমাবস্যায় আত্ম করিলে সমুদায় কামনা পূর্ণ হইয়া থাকে। শান্ত্রে চতুর্দশী ভিন্ন

রূক্ষপক্ষীয় দশমী হইতে অমাবস্যাপর্যন্ত সমুদায় তিথিই শ্রাদ্ধের প্রশস্ত কাল বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। শুক্লপক্ষ অপেক্ষা রূক্ষপক্ষ যেমন শ্রাদ্ধের উৎকৃষ্ট কাল, তদ্রূপ পূর্ণিমা অপেক্ষা অপরাহ্নই শ্রাদ্ধের প্রশস্ত কাল বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে।

অষ্টাশীততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! পিতৃ-লোককে কোন্ বস্তু দান করিলে অক্ষয় হইয়া থাকে?

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! শ্রাদ্ধকালে যে সমস্ত দ্রব্য পিতৃলোককে প্রদান করিতে হয় এবং যাহা দান করিলে যেক্রপ ফল উৎপন্ন হইয়া থাকে, আমি তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তিল, ধান্য, ঘব, মাংস, জল, মূল ও ফল দ্বারা শ্রাদ্ধ করিলে পিতৃগণ একমাস পরিতৃপ্ত হইয়া থাকেন। মনু কহিয়াছেন যে, সমধিক তিল দ্বারা শ্রাদ্ধ করিলে পিতৃলোকের অক্ষয় তৃপ্তি হয়। শ্রাদ্ধকালে যে সমস্ত ভোজ্য প্রদান করা যায়, তন্মধ্যে তিলই সর্বপ্রধান। শ্রাদ্ধে মংস্য প্রদান করিলে পিতৃগণের দুই মাস, মেঘমাংস প্রদান করিলে তিন মাস ও শশ-মাংস প্রদান করিলে চারি মাস, অজমাংস প্রদান করিলে পাঁচ মাস, বরাহমাংস প্রদান করিলে ছয় মাস, পক্ষীর মাংস প্রদান করিলে সাত মাস, পৃথনামক মৃগের মাংস প্রদান করিলে আট মাস, রুরু মৃগের মাংস প্রদান করিলে নয় মাস, গবয়ের মাংস প্রদান করিলে দশ মাস, মহিষমাংস প্রদান করিলে একাদশ মাস এবং গোমাংস প্রদান করিলে এক বৎসর তৃপ্তিলাভ হইয়া থাকে। ঘৃতপায়স গোমাংসের ন্যায় পিতৃ-গণের প্রীতিকর; অতএব শ্রাদ্ধে ঘৃত-পায়স প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। শ্রাদ্ধে বাধীনস ছাগের মাংস প্রদান করিলে পিতৃ-

গণ দ্বাদশ বৎসর তৃপ্তিসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। গণ্ডকের মাংস কালশাক ও রক্ত-বর্ণ ছাগের মাংস প্রদান করিলে তাঁহাদের অনন্তকাল তৃপ্তি উৎপাদন করা যায়। আমি পূর্বে সনৎকুমারের মুখে শুনিয়াছিলাম যে পিতৃগণ কহিয়া থাকেন, যদি কোন ব্যক্তি আমাদিগের কুলে উৎপন্ন হইয়া দক্ষিণায়ন কালে মহা নক্ষত্রে ত্রয়োদশী তিথি উপলক্ষে আমাদিগকে ঘৃতপায়স প্রদান বা গজচ্ছায়াযোগে রক্তবর্ণ ছাগের মাংস দ্বারা শ্রাদ্ধ করে এবং ঐ শ্রাদ্ধ যদি বাজন দ্বারা বীজিত হয়, তাহা হইলে আমাদের নিশ্চয়ই অক্ষয় তৃপ্তি লাভ হইবে। বহু-পুত্রের কামনা করা উচিত; কারণ উহাদের মধ্যে অন্তত একজনও অক্ষয়বটসমল-জাত গয়ায় গমন করিতে পারে। অমাব-স্যাতে শ্রাদ্ধকালে জল, মূল, ফল, মাংস ও অন্ন মধুমিশ্রিত করিয়া প্রদান করিলে উহা অনন্ত তৃপ্তি উৎপাদনে সমর্থ হয়, সন্দেহ নাই।

একোনবতীতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! এক্ষণে যম নরপতি শশবিন্দুরে ভিন্ন ভিন্ন নক্ষত্রে যে সমুদায় কাম্য শ্রাদ্ধের উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি কৃত্তিকা নক্ষত্রে শ্রাদ্ধা-নুষ্ঠান করে, সে শোকসন্তাপবিহীন ও পুত্র-বান্ হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করিতে সমর্থ হয়। রোহণী নক্ষত্রে সন্তান ও মৃগশিরা নক্ষত্রে তেজ কামনা করিয়া শ্রাদ্ধ করা কর্তব্য। আদ্রা নক্ষত্রে শ্রাদ্ধ করিলে মানবদিগের ক্রুরকার্যে প্রবৃত্তি ও পুনর্কলুষ নক্ষত্রে শ্রাদ্ধ করিলে ক্রুরকার্যে উন্নতি হয়। পুষ্টিকা মনা করিয়া পুষ্যা নক্ষত্রে শ্রাদ্ধ করা কর্তব্য। অশ্লেষা নক্ষত্রে শ্রাদ্ধ করিলে অতি শাস্ত-স্বভাব সম্পন্ন পুত্র, মহা নক্ষত্রে শ্রাদ্ধ

করিলে জ্ঞাতিগণমধ্যে প্রাধান্য, পূর্বকল-
গুণী নক্ষত্রে আন্ধ করিলে সৌভাগ্য, উত্তর-
কলগুণী নক্ষত্রে আন্ধ করিলে অপত্য, হস্তা
নক্ষত্রে আন্ধ করিলে ইষ্ট ফল, চিত্রা নক্ষত্রে
আন্ধ করিলে রূপবান্ পুত্র, স্বাতী নক্ষত্রে
আন্ধ করিলে বাণিজ্যের উন্নতি, বিশাখা
নক্ষত্রে আন্ধ করিলে বহুপুত্র, অনুরাধা
নক্ষত্রে আন্ধ করিলে রাজ্য, জ্যেষ্ঠা নক্ষত্রে
আন্ধ করিলে আধিপত্য, মূল্য নক্ষত্রে আন্ধ
করিলে আরোগ্য, পূর্বাষাঢ়া নক্ষত্রে আন্ধ
করিলে যশ, উত্তরাষাঢ়া নক্ষত্রে আন্ধ
করিলে শোকরাহিত্য, অভিজিৎ নক্ষত্রে
আন্ধ করিলে উৎকৃষ্ট বিদ্যা, শ্রবণা নক্ষত্রে
আন্ধ করিলে পরলোকে সঙ্গতি, ধনিষ্ঠা
নক্ষত্রে আন্ধ করিলে রাজ্যভোগ, শতভিষা
নক্ষত্রে আন্ধ করিলে বৈদ্যক শাস্ত্রে পার-
দর্শিতা, পূর্বভাদ্রপদ নক্ষত্রে আন্ধ করিলে
হাগমেবাদি, উত্তরভাদ্রপদে আন্ধ করিলে
অসংখ্য গোধন, রেবতী নক্ষত্রে আন্ধ
করিলে কাংস্য পিতৃলাভিময় দ্রব্যজাত,
অশ্বিনী নক্ষত্রে আন্ধ করিলে অশ্বসমূহ
এবং ভরণী নক্ষত্রে আন্ধ করিলে সুদীর্ঘ
আয়ু লাভ হইয়া থাকে ।

হে ধর্মরাজ ! নরপতি শশবিম্বু যমের
নিকটে এইরূপ আন্ধনিয়ম শ্রবণ পূর্বক
উহার অনুষ্ঠান করিয়া অনায়াসে পৃথিবী
পরাজয় ও শাসন করিয়া গিয়াছেন ।

নবতিতম অধ্যায় ।

বুধিস্তির কহিলেন, পিতামহ ! কিরূপ
ব্রাহ্মণকে, আন্ধভাগ প্রদান করা কর্তব্য,
তাগ আমার নিকটে কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! দানধর্মবিদ্-
ক্ষত্রিয় দান সময়ে ব্রাহ্মণগণের পরীক্ষা
করিবেন না বটে, কিন্তু দৈব ও পিতৃকার্য-
উপলক্ষে ভীষ্মাদিগের পরীক্ষা করা আব-
শ্যক । মানবগণ দৈবভেদজন্মগত হইয়া দেব-

গণের আরাধনা করিয়া থাকেন, কিন্তু আন্ধের
বিধি সেক্ষপ নহে । আন্ধকালে ব্রাহ্মণ
দ্বারা আন্ধীয় দেবতা ও পিতৃগণকে পরিতৃপ্ত
করিতে হয় । অতএব পণ্ডিতেরা আন্ধকালে
ব্রাহ্মণগণের কুলশীল বয়ঃক্রম রূপ ও বিদ্যার
পরীক্ষা করিবেন । ব্রাহ্মণগণের মধ্যে
কতকগুলি পংক্তিদুষক ও কতকগুলি পংক্তি-
পাবন আছেন । এক্ষণে আমি অগ্রে পংক্তি
দুষক ব্রাহ্মণের বিষয় কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর । প্রতারক, জগৎহত্যাকারী, যক্ষ-
রোগগ্রস্ত, পশুপালক, অধ্যয়নাধিবেশী,
শূদ্রের কিস্কর, বৃদ্ধিজীবী, গায়ক, সর্ব-
বিক্রয়ী, গৃহদাহকর্তা, বিষদাতা, কুণ্ডাশী,
সোমবিক্রেতা, সামুদ্রিকবেতা, রাজদূত,
তৈলকার, কুটকর্তা, পিতৃদ্বেষ্টা, পুংসলীর
স্বামী, নিম্ননীয়, চৌর্য্যপরায়ণ, শিল্পজীবী,
বহুকপী, খলস্বভাব, মিত্রভ্রোশী, পার-
দারিক, শূদ্রের উপাধ্যায়, শত্রুজীবী, মৃগমা-
নিরত, কুকুরদষ্ট, জোষ্ঠের অনুচাবস্থায়
দারপরিগ্রহকারী, অনারুতমেট্র, গুরুপত্নী-
হত, নট, দেবল ও গণক ব্রাহ্মণদিগকে
পংক্তিদুষক বলিয়া নির্দেশ করা যায় ।
ব্রাহ্মণাদী মহাত্মারা কহিয়া থাকেন, ঐরূপ
ব্রাহ্মণগণ আন্ধীয় দ্রব্য ভক্ষণ করিলে উহা
রাক্ষসের ভুক্ত হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি
যে দিনে আন্ধে ভোজন করিয়া বেদা-
ধ্যয়ন বা শূদ্রাগমন করে, তাহার
পিতৃগণকে সেট দিন অবধি এক মাস
তাহারই পুরীষে শয়ন করিতে হয় । আন্ধীয়
দ্রব্য সোমবিক্রয়ী ব্রাহ্মণকে প্রদত্ত হইলে
বিস্তারকপে পরিণত, চিহ্নৈসক ব্রাহ্মণকে
প্রদত্ত হইলে পুর ও শোণিত রূপে পরি-
গণিত, দেবলকে প্রদত্ত হইলে নিষ্ফল, বৃদ্ধি-
জীবীরে প্রদান করিলে পিতৃগণের অপ্রাপ্ত,
বাণিজ্যকারীরে প্রদান করিলে উভয়লোকে
নিষ্ফল, পৌনঃপুন্যকে প্রদান করিলে ভস্মা-
চ্ছত ঘৃতে ন্যায় নিভাস্ত নিরর্থক হইয়া

থাকে। যাহারা প্রমাদবশত অধার্মিক চরিত্র ব্রাহ্মণগণকে হব্যকব্য প্রদান করে, তাহারা পরলোকে ঐ দানের ফললাভে বঞ্চিত হইয়া থাকে। আর যাহারা জ্ঞান পূৰ্ব্বক ঐ রূপ ব্রাহ্মণগণকে হব্যকব্য প্রদান করে, তাহাদিগের পিতৃগণকে নিশ্চয়ই পুরীষ ভোজন করিতে হয়। যাহারা শূদ্রদিগকে উপদেশ প্রদান করে, তাহারাও পংক্তিদূষক দ্বিজাধম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। কাণ ব্যক্তির যে পংক্তিতে উপবেশিত হয়, সেই পংক্তির যম্ভিনংখ্যক ব্রাহ্মণ, ক্রীষ যে পংক্তিতে উপবেশন করে, সেই পংক্তির শতসংখ্যক ব্রাহ্মণ এবং শ্বিত্ররোগাক্রান্ত ব্যক্তি পংক্তিতে উপবেশন করিয়া যে সমুদায় ব্রাহ্মণকে দর্শন করে, তাঁহারা সকলেই দূষিত হইয়া থাকেন। বেষ্টিতশিরা দক্ষিণাশা ও পাছুকাধারী হইয়া আত্মীয় দ্রব্য ভোজন করিলে অমুরগণের তৃপ্তিলাভ হয়। লোকে অসূয়াপরতন্ত্র ও আত্মবিহীন হইয়া যে সমুদায় আত্মীয় বস্তু দান করে, তৎসমুদায় দ্বারা অমুরগণই তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকে। কুকুর ও পংক্তিদূষক ব্রাহ্মণ আত্ম দর্শন করিলে আত্ম নিষ্ফল হয়; অতএব আরূত স্থানে তিল সমুদায় বিকীর্ণ করিয়া আত্ম করা কর্তব্য। যাহারা রোষপরবশ হইয়া অথবা তিল দান না করিয়া আত্ম করে, তাহাদিগের সেই আত্ম রাক্ষস ও পিশাচ কর্তৃক বিনষ্ট হয়। পংক্তিদূষক ব্রাহ্মণ আত্মের যে যে কার্য সম্পর্শন করে, আত্মকর্তা আত্মের সেই সেই কার্যের ফল লাভে বঞ্চিত হইয়া থাকে।

হে ধর্মরাজ! এক্ষণে আমি যত্ন পূর্বক পংক্তিপাবন ব্রাহ্মণগণের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। বেদব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণগণের মধ্যে যাহারা সদাচারনিরত, তাহাদিগকেই পংক্তিপাবন বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যাহারা তৃণাচিতকেত মদ্রবিদ

পঞ্চাধিযুক্ত, ত্রিসুপর্ণ মন্ত্রবেত্তা, বড়জ-বিদ, বেদাধ্যায়ীর বংশোদ্ভব, সামবেদ-বেত্তা, সামগাতা, পিতা মাতার বশীভূত, অথর্ববেদ পাঠক, ব্রহ্মচারী, ব্রত-ব্রত, সত্যবাদী, ধর্মশীল ও স্বকর্মনিরত, যাহাদের উদ্ধতন দশ পুরুষ জ্যোতিষ, যাহারা ঋতুকালে ধর্মপত্নীতে গমন করেন, যাহারা অতিপবিত্র তীর্থ সমুদায়ে স্নানাদি করিয়াছেন, যাহারা বিধি পূর্বক যজ্ঞ-নুষ্ঠান করিয়া যজ্ঞান্ত স্নানে আপনাদিগের বিশুদ্ধ সম্পাদনে কৃতকার্য হইয়াছেন এবং যাহারা ক্রোধশূন্য, গভীরস্বভাব, ক্ষমাশীল, জিতেন্দ্রিয়, ও সর্বভূতহিতনিরত ব্রাহ্মকালে সেই সমস্ত ব্রাহ্মণকেই নিমন্ত্রণ করা কর্তব্য। ইহাদিগকে যে বস্তু প্রদান করা যায়, তাহা অক্ষয় ফল উৎপাদন করিয়া থাকে। যতী মোক্ষধর্মপরায়ণ ও পরম যোগী ব্যক্তিরও পংক্তিপাবন বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। যাহারা ব্রাহ্মণগণকে ইতিহাস শ্রবণ করাইয়া থাকেন, যাহারা ভাষ্য ও ব্যাকরণজ্ঞ, যাহারা পুরাণ ও ধর্মশাস্ত্র অধ্যয়ন এবং ধর্মশাস্ত্রানুসারে সমস্ত কার্য অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন, যাহারা গুরুকুলে নিয়মিতকাল বাস করেন, যাহারা সত্যবাদী এবং বেদাধ্যয়ন ও বেদগানে সুনিপুণ, তাহারা পংক্তির যতদূর দর্শন করেন, ততদূর পবিত্র হইয়া থাকে। এই নিমিত্তই ইহাদিগের নাম পংক্তিপাবন হইয়াছে। যাহার পুরুষ পরম্পরা বেদাধ্যাপক তিনি একাকীই সার্ব তৃতীয় ক্রোশ পর্যন্ত পবিত্র করিতে পারেন। যে ব্যক্তি ঋতুক ও উপাধ্যায় নহে, সে যদি ঋতুকগণ কর্তৃক অনুজ্ঞাত না হইয়া আত্মের প্রার্থ আসন গ্রহণ করে, তাহা হইলে পংক্তিহীন সমস্ত ব্যক্তির পাপ তাহারে গ্রহণ করিতে হয়। যিনি বেদবিৎ, দোষশূন্য ও পুণ্যধান তিনিই পংক্তিপাবন। অতএব আত্মকালে

সমিষ্টপন পরীক্ষা করিয়া স্বার্থান্নিরত কুলীন
বহু ব্রাহ্মণকে নিমন্ত্রণ করাই প্রেরণ কর।
যিনি আত্মকালে মিত্রকে আত্মকাল করিয়া
আত্মীয় দ্রব্য ভোজন করান, পিতৃ ও দেব-
গণ তৎকৃত আত্ম প্রীতি লাভ করেন না
এবং তাঁহার স্বর্গলাভও তুল্য হইয়া উঠে।
যিনি আত্মীয় দ্রব্য প্রেরণ করিয়া লোকের
সহিত মিত্রতা স্থাপন করেন, তাঁহার দেব-
লোক লাভ হয় না এবং কারাবদ্ধ ব্যক্তি
যেমন বিষয়ভোগে বঞ্চিত হয়, সেই রূপ
তিনিও কর্মফল লাভে নিরাশ হইয়া থাকেন।
এই নিমিত্ত আনবান্ ব্যক্তি আত্মকালে
মিত্রের সমাদর করেন না। মিত্রের সম্বো-
ধোৎপাদনের নিমিত্ত তাঁহারে ধন প্রদান
করাই কর্তব্য, কিন্তু আত্মকালে তাঁহারে
কোনরূপ প্রীতির চিহ্ন প্রদর্শন করা বিধেয়
নহে। যিনি শত্রু ও মিত্র নহেন, সেই
ব্যক্তিরেই আত্মকালে ভোজন প্রদান করা
কর্তব্য। উষর ক্ষেত্রে বীজ বপন করিলে
যেমন কোন ফলই উৎপন্ন হয় না, সেইরূপ
অযোগ্য ব্যক্তিরে আত্মে ভোজন করাইলে
সেই আত্ম ইহকাল ও পরকালে কোন
ফলই উৎপাদন করে না। যে ব্রাহ্মণ অধ্য-
য়নশীল নহেন, তিনি তৃণাঘরুণ্যায় নিতান্ত
নিষ্টেজ; তাঁহারে আত্মীয় বস্তু প্রদান
ও ভস্মে ঘৃতাঙ্কিত দান উভয়ই তুল্য।
আত্মীয় দ্রব্য পরস্পর আদান প্রদান পিশা-
চোদ্দেশে প্রদত্ত দানের ন্যায় নিতান্ত
নিষ্ফল হয়। উহা কখনই দেবতা ও পিতৃ-
গণের তৃপ্তি উৎপাদনে সমর্থ হয় না, উহা
নষ্টবৎসা খেচুর ন্যায় কাতরভাবে ইহ-
লোকেই বিচরণ করিয়া থাকে। নষ্টক
ও গায়ককে দান করিলে তাহা ধোঁলকির
কর্ম হয়, সেইরূপ নীচ ব্রাহ্মণকে আত্মীয়
দ্রব্য প্রদান করিলে তাহা কেবল কলোপ-
শীলকরকর। অতীত ব্রাহ্মণে প্রদত্ত দ্রব্য
দানকরকরীকৃত উভয়েই নষ্টকরকর।

করিতে পারে না, প্রদত্ত দ্রব্যের গুরু-
লোকে স্বর্গ হইতে পরিভ্রম করিয়া
যাঁহারে স্বর্গনির্দিষ্ট আচারনিরত সর্ব-
ধর্মজ শাস্ত্রে কৃতনিশ্চয়, তাঁহারাই স্বার্থ-
ব্রাহ্মণ। মহর্ষিগণ স্বাধ্যায়নিরত, আননিক,
তপঃপরায়ণ ও স্বকর্মাগত হইয়া থাকেন।
তন্মধ্যে যিনি আননিক, তাঁহারেই আত্মীয়
দ্রব্য প্রদান করা কর্তব্য। যাঁহারে ব্রাহ্মণ-
গণের নিন্দা করেন না, তাঁহারাই স্বার্থ-
মুখ্য। যাঁহারে ব্রাহ্মণগণের নিন্দা করেন,
তাঁহারে নিতান্ত পামর; তাঁহাদিগকে আত্মীয়
দ্রব্য প্রদান করা কদাপি বিধেয় নহে।
আমি বানপ্রস্থ স্বর্গদিগের যুদ্ধে অবগ
করিয়াছি যে, ব্রাহ্মণদিগের নিন্দা করিলে
তিনি পুরুষ মরকন্থ হয়। ব্রাহ্মণগণকে
পরোক্ষেই পরীক্ষা করা উচিত। দোষহীন
ব্রাহ্মণ শত্রু বা মিত্রই হউন, নিরপেক্ষ হইয়া
তাঁহারেই আত্মে ভোজন করাইবে। আত্মে
দশ লক্ষ নীচ ব্রাহ্মণকে ভোজন করাইলে
যে ফল লাভ না হয়, বেদজ সাধু একমাত্র
ব্রাহ্মণকে ভোজন করাইলে সেই ফল লাভ
হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই।

একনবতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কোন
সময়ে কোন মহর্ষি কর্তৃক আত্ম কল্পিত
হইয়াছে? আত্ম কিরূপ এবং আত্মে
কোন কার্য, কি কি কলমূল ও কোন্
কোন ধান্য নিষিদ্ধ, তৎসমুদায় কীর্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আত্ম যেরূপ
এবং যে সময়ে যাহা দ্বারা যে রূপে উহা
কল্পিত হইয়াছে, তাহা কীর্তন করিতেছি,
অবগ কর। পূর্বে ব্রাহ্মণ পুত্র অস্ত্রবৎসে
মহাত্মের নামে এক মহর্ষি লক্ষ্য করিয়া
মহাত্মেরের নামে নিমিত্তকর্ম করিয়া
পুত্র হইলেন। তাঁহার কীর্তন করিয়া

রীতি, আশ্রিত্য, রক্ষাবান, সন্তুষ্ক, সোমবর্জ, বিশ্বকর্ম, কবি, অনুগোষ্ঠা, সুগোষ্ঠা, রপ্তা, ও ইন্দ্র। এই আমি তোমার নিকট বিবেচ্যেবদিগের নাম কীর্তন করিলাম। ঐ সমুদায় মহাআ কালেরও অগোচর।

একগে যে সমুদায় দ্রব্য আক্ষে নিবিদ্ধ, সেই সমুদায় দ্রব্যের উল্লেখ করিতেছি, গ্রহণ কর। কোদ্রব ও অসম্পূর্ণ তণ্ডুলযুক্ত ধান্য, হিঙ্গু, পলাণ্ডু, লগুন, শোভাঞ্জন, কোবিদার, গুঞ্জন, কুম্বণ্ড, অলাবু, গ্রাম্য-বরাহমাংস, অপ্ৰোক্ষিত মাংস, কৃষ্ণজীরক, বিড়ঙ্গ, শীতপাকীশাক, বংশাদির অন্ধুর, শৃঙ্গাটক, সমুদায় লবণ ও জম্বুকল এই সমুদায় আক্ষে প্রদান করা নিতান্ত অকর্তব্য। ক্ষুত দূষিত ও নেত্রজলযুক্ত দ্রব্য আক্ষে প্রদান করা কদাপি বিধেয় নহে। আক্ষে ও যজ্ঞে সুদর্শন শাক প্রদান করিলে পিতৃ-লোক ও দেবগণ কখনই তদ্বারা পরিতৃপ্ত হন না। আক্ষেকালে চণ্ডাল, শ্বপাক, কষা-রিত বস্ত্রধারী, কুষ্ঠরোগী, পতিত, ব্রহ্মহত্যাকা-রী ও সস্তর ব্রাহ্মণ উপস্থিত থাকিলে তাহাদিগকে তথা হইতে দূরীকৃত করা কর্তব্য।

হে মহারাজ! মহর্ষি অত্রি স্বীয় বংশো-দ্ভব নিম্নে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়া ব্রহ্মসদনে গমন করিলেন।

দ্বিনবতিতম অধ্যায়।

তীয় কহিলেন, ধর্মরাজ! মহর্ষি নিম্ন এই রূপে সর্বপ্রথমে আত্মানু-র্জান করিলে ধর্মপরায়ণ যত্নব্রত মহর্ষিগণ তাঁহার নিদর্শনানুসারে বিধিপূর্বক পিতৃ-গণের আক্ষে ও তীর্থজল দ্বারা তাঁহাদিগের তর্পণ করিতে লাগিলেন। পরিশেষে ক্রমে ক্রমে চারিবারের সমুদায় লোকই দেবতা ও পিতৃগণকে অর্চনা করিতে আরম্ভ করিল। তখন দেবতা ও পিতৃগণ অববরত আক্ষে-কালপ্রদান করিয়া অজীর্ণরোগে দূরীকৃত হইলেন।

ক্ষিত হইয়া ভগবান্ চন্দ্রের নিকটে গমন পূর্বক কহিলেন, সুধাকর! আমরা নিবা-পায় ভোজননিবন্ধন অজীর্ণ রোগে বিকল যন্ত্রণা ভোগ করিতেছি, অতএব আপনি ইহার উপায়বিধান করুন। দেবতা ও পিতৃগণ এই রূপে আপনাদের ক্রেশের বিষয় বিজ্ঞাপিত করিলে ভগবান্ চন্দ্র তাঁহাদিগকে কহিলেন, হে মহাপুরুষগণ! যদি আপনাদিগের শ্রোয়ালাতের বাসনা থাকে, তাহা হইলে আপনারা ব্রহ্মার নিকট গমন করুন, তিনি আপনাদিগের অভিল্য পূর্ণ করিবেন।

ভগবান্ সুধাকর এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, দেবতা ও পিতৃগণ তাঁহার বাক্যানুসারে সুঘের শৃঙ্গে সমাগীন সর্ব-লোকপিতামহ ব্রহ্মার নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন! আমরা নিবাপায় ভোজন করিয়া অজীর্ণরোগে নিতান্ত নিপীড়িত হইতেছি, অতএব আপনি প্রসন্ন হইয়া আমাদের শ্রোয়বিধান করুন। তখন ভগবান্ কম-লযোনি তাঁহাদিগের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, হে মহাপুরুষগণ! এই যে মহাআ ছত্যাশন আমার নিকট অবস্থান করিতে-ছেন, ইনিই তোমাদিগের মঙ্গলবিধান করিবেন।

ভগবান্ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে মহা-তেজস্বী ছত্যাশন দেবতা ও পিতৃগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহাপুরুষগণ! অতঃপর আপনারা আমার সহিত সমবেত হইয়া নিবাপায় ভোজন করিবেন, তাহা হইলে আপনাদের অজীর্ণ রোগ দূরীকৃত হইবে। মহাআ ছত্যাশন এই রূপে দেবতা ও পিতৃ-গণের রোগনাশের উপায় বিধান করিলে তাঁহারা অনলের সহিত আত্মভাগ্য ভোজন করিয়া সুস্থ হইলেন। এই নিমিত্ত আক্ষে-কালপ্রদান করিয়া অজীর্ণরোগে দূরীকৃত হইলেন।

হয়। যাঁহারা সৰ্ব্বাঙ্গে হতাশনকে আচ্ছাদিত
ভাগ প্রদান করেন, ব্রহ্মরাক্ষসগণ তাঁহা-
বিগের আচ্ছাদিত উৎপাদন করিতে সমর্থ
হইয়া। যে যজ্ঞে ভগবান্ অগ্নি অবস্থান
করেন, রাক্ষসগণ সেই যজ্ঞ পরিত্যাগ
পূর্বক দূরে পলায়ন করিয়া থাকে।
অতঃপরে পিতামহ ও প্রপিতামহকে পিণ্ড-
দান করা কর্তব্য। আত্মকর্তা প্রতিপিণ্ড-
দানকালেই সাবিত্রী ও সোমায় পিতৃ-
মতে স্বাহা ইত্যাদি মন্ত্র উচ্চারণ করবে।
রক্তশ্রবণ ও হিরণ্যকর্ণী স্ত্রীরা আত্ম দর্শন
করিতে অনুজ্ঞা ও ভিন্নগোত্রা রমণীরা
আচ্ছাদিত পাককার্যে নিয়োগ করা কখনই
কর্তব্য নহে। নদীপার হইবার সময় পিতৃ-
গণের তর্পণ ও নামোচ্চারণ করা নিতান্ত
আবশ্যক। অগ্রে স্ববংশীয় পিতৃগণের
পিণ্ডদান করিয়া পরিশেষে বন্ধু ও আত্মীয়-
গণের পিণ্ডদান কর্তব্য। চিত্রিত গোবৃ-
দ্ধ শকট অথবা নৌকায় আরোহণ করিয়া
নদী উত্তীর্ণ হইবার সময় সমাহিত হইয়া
পিতৃগণের তর্পণ করা নিতান্ত আবশ্যক।
অমাবস্যাতেই আচ্ছাদিত প্রশস্ত কাল। অত-
এব এই দিনে আত্ম করা লোকের অবশ্য
কর্তব্য। পিতৃভক্তিপরায়ণ মহাত্মারা নিশ্চ-
য়ই পুষ্টি, আয়ু, বীৰ্য্য ও জীলাত করিতে
সমর্থ হন। সৰ্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা
এবং মহর্ষি পুলস্ত্য, বশিষ্ঠ, পুলহ, অজিত্রা,
জতু ও কশ্যপ মহাযোগেশ্বর ও পিতৃগণ
বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। পিণ্ডদান
করিলে পিতৃলোক প্রেতস্থ হইতে বিমুক্ত
হন। এই আমি তোমার নিকট আচ্ছাদিত
উৎপত্তি ও আত্মবিস্তারে কীৰ্ত্তন করিলাম,
একগুণে দানের বিষয় সবিস্তারে কীৰ্ত্তন করি-
বে, অবগত কর।

ব্রহ্মবিস্তারিতম্ ভগবান্।

ব্রহ্মবিস্তারিতম্ পিতৃগণে উপাস্যে

ব্রতপরায়ণ ব্রাহ্মণ যদি আত্ম ব্রাহ্মণ
কর্তব্য নিমন্ত্রিত হন, তাহা হইলে তাঁহার
ব্রতভঙ্গ করা কর্তব্য, কি শ্রাদ্ধকর্তার প্রার্থনা
ভঙ্গ করা উচিত?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! যাঁহারা
বেদোক্ত উপবাসব্রতপরায়ণ নহেন, তাঁহারা
ব্রাহ্মণের অনুরোধে ব্রত ভঙ্গ করিতে
পারেন, কিন্তু যাঁহারা বেদোক্ত উপবাস-
ব্রতপরায়ণ হন, তাঁহারা যদি কোন ব্যক্তির
অনুরোধে আহার করেন, তাহা হইলে
তাঁহাদিগকে ব্রতভঙ্গপাপে নিশ্চয় দূষিত
হইতে হয়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সামান্য
লোকেরা উপবাসকে তপস্যা বলিয়া নির্দেশ
করিয়া থাকে। অতএব জিজ্ঞাসা করি, উপ-
বাস কি তপস্যা, না তপস্যা অন্যরূপ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! মনুষ্যেরা
এক মাস ও অর্দ্ধ মাস উপবাসকেই তপস্যা
বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে। কিন্তু যে
উপবাস দ্বারা শরীর নষ্ট হয়, তাহা প্রকৃত
তপস্যা নহে। লোভাদি পরিত্যাগই তপস্যা।
ব্রাহ্মণের সর্বদা উপবাসী ও ব্রহ্মচারী হওয়া
নিতান্ত আবশ্যক। মাংসাহার করা শ্রেয়-
স্কর নহে। তিনি সতত পবিত্র ও সত্যবাক্য
উচ্চারণ করিবেন। মূনি হইয়া বেদাধ্যয়ন
করা তাঁহার অবশ্যকর্তব্য। তিনি পরিবার
পরিবৃত্ত দানশীল ও ধর্মার্থী হইবেন এবং
এককালে নিদ্রা পরিত্যাগ করিবেন।
অমৃতাশী, বিষমাসী ও অতিথিপ্রিয় হওয়া
তাঁহার নিতান্ত উচিত।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কিরূপ
ব্রাহ্মণকে সর্বদা উপবাসী, ব্রহ্মচারী, বিষ-
মাসী ও অতিথিপ্রিয় বলিয়া নির্দেশ করা
যায়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! যিনি সর্বদা
প্রাতঃকালে ও সন্ধ্যাকালে আত্ম দর্শন
করেন, যিনি সর্বদা সত্যবাক্য উচ্চারণ
করেন, যিনি সর্বদা সত্যবাক্য উচ্চারণ

তিনিই সর্বদা উপবাসী। যিনি কেবল ঋতু-কালে ভাব্যভোজন করেন, তিনিই ব্রাহ্ম-চারী বলিয়া নির্দিষ্ট হন। যিনি ব্রথামাংস ভোজন না করেন, তিনিই অমাংসাশী। যিনি দিব্যানিদ্রা পরিহার করেন, তিনিই মিত্রাতাগী। অতিথি ভূত্য প্রভৃতি সকলের আহার হইলে যিনি আহার করেন, তিনিই অমৃতশী বলিয়া নির্দিষ্ট হন। যিনি ব্রাহ্মণ ভোজন না করাটীয়া কখনই আহার করেন না, তিনি নিশ্চয়ই স্বর্গ লাভ করেন। যিনি দেবতা, পিতৃগণ ও আশ্রিত ব্যক্তি-বর্গের ভোজनावশিষ্ট দ্রব্য দ্বারা আপ-নার ক্ষুধা শান্ত করেন, তাহারেই বিঘ্নশাশী বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই সকল মহাত্মা গন্ধর্ব ও অপ্সরোগণ কর্তৃক সেবিত হইয়া ব্রহ্মলোকে অনন্তকাল বাস করেন এবং তথায় দেবগণ ও পিতৃগণের সহিত আহার ও পুত্র পৌত্রগণের সহিত বিহার করিতে সমর্থ হন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনুষ্য ব্রাহ্মণগণকে বিবিধ বস্তু প্রদান করিয়া থাকে, এ স্থলে জিজ্ঞাসা করি, কিকপ দাতার অর্থ প্রতিগ্রহ করা যাইতে পারে এবং কিকপ দাতার নিকট প্রতিগ্রহ করা কর্তব্য নহে।

ভীষ্ম কহিলেন, যুধিষ্ঠির! যিনি সাধু ব্যক্তির নিকট প্রতিগ্রহ করেন, তিনি অল্প-দোষভাগী হন এবং যিনি অসাধুর নিকট প্রতিগ্রহ করেন, তিনি বহুদোষে লিপ্ত হইয়া থাকেন। কলত সাধুর নিকট হউক বা অসাধুর নিকট হউক, প্রতিগ্রহ করিলেই দোষে লিপ্ত হইতে হয়। এই নিমিত্ত পূর্ব-কালীন অনেক মহাত্মা প্রতিগ্রহে সম্পূর্ণ রূপে পরাজয় হইয়াছিলেন। এক্ষণে আমি এই উপলক্ষে গুণার্থ ব্রহ্মদত্তি সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি।

গৌতম, বিশ্বামিত্র ও অমর্য এই সাত জন মহর্ষি এবং দেবী অরুন্ধতী ইহারী সমাধি দ্বারা ব্রহ্মলোক প্রাপ্তির অভিলাষে ঘোর-তর তপোমুষ্ঠান পূর্বক পৃথিবী পর্যটন করিতেছেন। ইহাদিগের গণ্ডা মারী এক কিস্করী ছিল। পশুসখ নামে এক জর শূদ্রের সহিত তাহার বিবাহ হয়। পশুসখও ঐ মহর্ষিদিগের সম্মিহিত থাকিয়া সন্তত তাহা-দিগের পরিচর্যা করিত। ঐ সময় পৃথি-বীতে ঘোরতর অনারুষ্টি উপস্থিত হওয়াতে মনুষ্যগণ ক্ষুধার একান্ত কাতর হইয়া অভি-শয় তুর্কল হইতে লাগিল। পূর্বে মহারাজ শৈব্য এক যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া ঋতুকগণকে আপনার এক পুত্র দক্ষিণ স্বরূপে প্রদান করিয়াছিলেন। সেই শৈব্যকুমার এই দুর্ভিক্ষকালে দৈবতুর্কিপাকবশত অকালে প্রাণ পরিত্যাগ করিল। মহর্ষিগণ বহুদিন অনাহারনিবন্ধন ক্ষুধার একান্ত কাতর হইয়া-ছিলেন, এক্ষণে সেই রাজকুমারকে কাল-কবলে নিপাত্ত দেখিয়া আপনাদের প্রাণ-রক্ষার্থ তাহারে ডাকণ করিবার মানসে স্থালীতে পাক করিতে লাগিলেন। ঐ সময় মহারাজ শৈব্য পথিমধ্যে পরিভ্রমণ করিতে-ছিলেন। তিনি যদৃচ্ছাক্রমে সেই মহর্ষি-গণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাদিগকে সেই মৃতদেহ পাক করিতে নিরীকণ করিয়া কহিলেন, হে ব্রাহ্মণগণ! আপনারা যদি প্রতিগ্রহ করেন, তাহা হইলে আপনাদিগকে কখনই এই অভক্ষ্য ডাকণ করিতে হয় না। আমার অভুল সম্পত্তি আছে। যদি আপ-নারা আমার নিকট প্রতিগ্রহ করিতে বাসনা করেন, তাহা হইলে আমি অন্য-রূপে আপনাদিগকে সহস্র অশ্বতর ও সহস্র বৎস সমবেত সহস্র খেত অশ্বতরী, তুর্ক-তারবহনকম স্বলকার এক লক্ষ শেউর-বৃষভ, স্বলকার সহস্র প্রসূত এক লক্ষ গধু, তুর্কী প্রাণ সন্ধ্যার, বাসী, বিবিধ প্রাণ

দ্রব্য, যব, রক্ত ও অন্যান্য দুর্লভ পদার্থ সমুদায় প্রদান করিতে পারি। অতএব আপনারা এই অভক্ষ্য তরুণের সংকল্প পরিত্যাগ পূর্বক আমার নিকট প্রত্যাগ্ৰহ করুন। যে ব্রাহ্মণ আমার নিকট যাচঞা করেন, আমি তাঁহারে প্রাণ অপেক্ষাও প্রিয়জ্ঞান করি।

তখন মহর্ষিগণ কহিলেন, মহারাজ! রাজার নিকট প্রত্যাগ্ৰহ স্বীকার করিলে আপাতত অতি মধুর আশ্বাদ লাভ হয়; কিন্তু পরিণামে উহা বিষতুল্য হইয়া উঠে। আপনি ইহা বিশেষ অবগত হইয়াও কি নিমিত্ত আমাদের প্রলোভিত করিতেছেন? দেবগণ ব্রাহ্মণদেহ আশ্রয় করিয়া অবস্থান করেন। তপস্বী ব্রাহ্মণগণের শরীর নিত্য নৈশ্বল্য। উহারা প্রীত হইলে দেবতারা প্রীতীলাভ করিয়া থাকেন। ব্রাহ্মণ যে দিন রাজার নিকট প্রত্যাগ্ৰহ করেন, তাঁহার সেই দিবসের সঞ্চিত তপস্যা নিশ্চয়ই ধ্বংস হইয়া যায়। অতএব হে মহারাজ! আপনার মঙ্গল লাভ হউক। আপনি যাচক্ষুদিগকেই ধন প্রদান করুন। ঋষিগণ শৈশ্যকে এই কথা কহিয়া সেই পাচ্যমান শরীরের পরিত্যাগ পূর্বক আহার অন্বেষণার্থ বনমধ্যে প্রস্থান করিলেন।

ঋষিগণ প্রস্থান করিলে নরপতি শৈব্য মন্ত্ৰিগণকে আহ্বান করিয়া সেই মহর্ষিদিগকে প্রত্যাহ উডুঘর প্রদান করিতে অনুমতি করিলেন। মন্ত্ৰিগণও বনমধ্যে গমন করিয়া সেই মহর্ষিদিগের প্রতিদিন রুহন্তর উডুঘর সকল প্রদান করিতে লাগিলেন। ক্রিয়াক্রমে একদা মহারাজ শৈব্য ভৃত্য দ্বারা সেই মহর্ষিদিগের নিকট সুবর্ণপূরিত বৃহৎসংখ্যক উডুঘর প্রেরণ করিলেন। মহর্ষিগণ সেই উডুঘর সমুদায় গ্রহণমাত্র পূর্ণাঙ্গীকৃত হইয়া বোধ করিয়া তৎসমুদায় প্রদান করিয়া কহিলেন, আমরা

নিত্য বিবেকশক্তিবিহীন, অসাবধান, একান্ত মূর্থ নহি। এই উডুঘর সমুদায়ের মধ্যে যে সুবর্ণ নিহিত হইয়াছে, তাহা অবগত হইয়াছি। ইহা গ্রহণ করিলে পরিণামে আমাদের বিলক্ষণ অনিষ্ট ঘটবে। যাহারা ইহলোক ও পরলোকে সুখ প্রার্থনা করে, তাহাদিগের পক্ষে ইহা গ্রহণ করা কোনক্রমেই বিধেয় হইতে পারে না।

বশিষ্ঠ কহিলেন, আমরা একটা নিষ্ক গ্রহণ করিলে আমাদের শত বা সহস্র নিষ্ক গ্রহণের পাপ জন্মে। অতএব বহুনিষ্ক গ্রহণ করিলে আমাদেরকে নিশ্চয়ই অধোগতি লাভ করিতে হইবে।

কশ্যপ কহিলেন, এই ভূমণ্ডলে ধান, পশু, স্ত্রী ও হিরণ্য প্রভৃতি যে সমুদায় পদার্থ বিন্যস্ত রহিয়াছে, তৎসমুদায় এক জনের হস্তগত হইলেও তাহার তৃপ্তি লাভ হয় না; অতএব শাস্তিগুণ অবলম্বন করাই অবশ্য কর্তব্য।

ভরদ্বাজ কহিলেন, মনুষ্যের আশার ইয়ত্তা নাই। রুহন্তর শূক্র উদ্ভূত হইলে সেই মুগের সহিত শূক্র যেমন দিন দিন পরিবর্জিত হয়, তদ্রূপ মনুষ্যের আশাও ক্রমশ পরিবর্জিত হইয়া থাকে।

গৌতম কহিলেন, মনুষ্যের আশা সমুদ্রতুল্য। এক ব্যক্তির পৃথিবীস্থ সমুদায় পদার্থ গ্রহণ করিলেও তাহার আশা পরিপূর্ণ হয় না।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, মনুষ্যের একটা প্রার্থনা সফল হইলেই তৎক্ষণাৎ অপর কামনা তাঁহারে আক্রমণ করে।

জামদগ্নি কহিলেন, যে ব্রাহ্মণ প্রত্যাগ্ৰহে পরাধীন হন, তাঁহারই তপস্যা অক্ষয় হয়। কিন্তু যাহারা প্রত্যাগ্ৰহ করেন, তাঁহাদিগের তপস্যা অচিরেই বিনষ্ট হইয়া যায়।

অশ্বপতি কহিলেন, ইহা শুনিয়া মনুষ্যের

করেন। কিন্তু আমার মতে ত্রব্য সঙ্গ
অপেক্ষা তপঃসঙ্গই প্রয়োজন।

গণ্ডা কহিল, আমার প্রভুগণ পরম
তেজস্বী হইয়াও যখন প্রতিগ্রহ করিতে
ভীত হইতেছেন, তখন আমি যে উহাতে
ভীত হইব, তাহার আর সম্ভেদ কি।

পশুসখ কহিল, ধর্ম অপেক্ষা উৎকৃষ্ট
ধন আর কিছুই নাই; লোভাদির বশীভূত
হইলে কখনই ঐ ধন লাভ করা যায় না।
ব্রাহ্মণগণই ঐ ধন প্রাপ্তির উপায় অবগত
আছেন। অতএব সেই ধর্মরূপ ধনপ্রাপ্তির
উপায় শিক্ষা করিবার নিমিত্ত আমি ব্রাহ্মণ-
গণেরই সেবাতে নিযুক্ত ও অনুগত হইব।

এই রূপে সকলের বাক্য সমাপ্ত হইলে,
মহর্ষিগণ একবাক্য হইয়া কহিলেন, যিনি
গোপনে এই উড্ডয়র সমুদায়ের মধ্যে
সুবর্ণ নিহিত করিয়া আমাদের নিকট
প্রেরণ করিয়াছেন, তাঁহার দানের মঙ্গল
হউক।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ। ব্রতপরায়ণ
ঋষিগণ এই কথা কহিয়া সেই সুবর্ণপূরিত
উড্ডয়রফল সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক স্থানা-
ন্তরে গমন করিলেন।

তখন সেই মন্ত্ৰিগণ মহারাজ শৈবোর
নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিল, মহারাজ!
ব্রাহ্মণগণ সেই ফলসমুদায়ের মধ্যে গোপনে
সুবর্ণ নিহিত হইয়াছে অবগত হইয়া, ফল
পরিত্যাগ পূর্বক অন্যত্র গমন করিয়াছেন।
মন্ত্ৰিগণ এই কথা কহিলে মরপতি শৈব্য
মহর্ষিগণের প্রতি নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া তাঁহা-
দের অনিষ্টসাধনবাসনায় গৃহে গমন করি-
লেন এবং তথায় অতি কঠোর নিরম অব-
লম্বন পূর্বক আভিচারিক মন্ত্র উচ্চারণ পুর-
স্কার তাঁহাদের প্রত্যেকের নামোচ্চারণ করিয়া
সমুদায়ের প্রতি আত্মহুতি প্রদান করিতে
প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হইলেন। আত্মহুতি নাম সমাপ্ত হইলে সেই
সমুদায়ের মধ্যে এক ভীষণমূর্ত্তির আবির্ভাব

সমুৎপন্ন হইল। তখন মরপতি ক্রোধান্বিত
তাহারে যাতুধানী এই সংজ্ঞা প্রদান
করিলেন। কালরাত্রীস্থকশা যাতুধানী হুতা-
শন হইতে সমুদ্ভূত হইয়াই মরপতিসমীপে
গমন পূর্বক কৃতাজলিগুচি কহিল, মহারাজ
আমারে কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিতে
হইবে, আজ্ঞা করুন।

তখন শৈব্য তাহারে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, যাতুধানী। তুমি শীঘ্র অত্রি,
বশিষ্ঠ, কশ্যপ, ভরদ্বাজ, গোতম, বিশ্বামিত্র
জমদগ্নি এই সাত জন ঋষি, অরুন্ধতী এবং
তাঁহাদিগের দাস পশুসখ ও দাসী গণ্ডার
নিকট গমন পূর্বক তাঁহাদের নাম ও নামা-
মূরূপ কার্য অবগত হইয়া তাঁহাদিগকে
বিনাশ কর। তাঁহারা সকলে বিনষ্ট হইলে
তোমার যে স্থানে স্বেচ্ছা গমন করিও।
রাজ্য শৈব্য এই কথা কহিলে, যাতুধানী
তাঁহার বাক্যে স্বীকার করিয়া যে বনমধ্যে
ঋষিগণ পরিভ্রমণ করিতেছিলেন, তথায়
গমন করিল।

ঐ সময় অত্রি প্রমুখ মহর্ষিগণ সেই বন-
মধ্যে ফলমূল ভক্ষণ করিয়া বিচরণ করিতে
ছিলেন। তাঁহারা উত্তমত পর্যটন করিতে
করিতে হঠাৎ এক জন স্থলজ সন্ধ্যাসীকে
একটি পীবরতনু কুক্ষুর লইয়া তথায় আগ-
মন করিতে দেখিলেন। দেবী অরুন্ধতী
তাঁহাদের নিরীক্ষণ করিয়া সমুদায়গণকে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহর্ষিগণ! এই
সন্ধ্যাসী যেমন স্থল, আপনারা কখনই
একপ হইতে পারিবেন না।

তখন মহর্ষি বশিষ্ঠ অরুন্ধতীকে সম্বো-
ধন করিয়া কহিলেন, শ্রীয়ে! সায়ংকালে
ও প্রাতঃকালে যথানিয়মে অগ্নিহোত্রে
আহুতি প্রদান করা আমার কর্তব্য। এক্ষণে
তাহার সম্পূর্ণ ব্যতিক্রম, হওয়াতেই আমি
রাত্রি পরমাত্রী হুত্বিত আছি। কিন্তু এই
ব্যতিক্রমের জন্য আমার অগ্নিকরে

এই কারণে ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ নিলক্ষণ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

অত্রি কহিলেন, ভদ্রে। আমার যেমন খাদ্য দ্রব্য সমুদায় নিত্যস্থ অসুন্দর, ক্ষুধা অতিমাত্র পরিবর্জিত এবং বেদজ্ঞান বিলুপ্ত হইয়াছে, ইহার সেকপ হয় না; এই কারণেই ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, ভদ্রে। আমি শাস্ত্রানুসারে ধর্ম প্রতিপালন করিতে সমর্থ হইতেছি না এবং ক্ষুধাপ্রভাবে যার পর নাট কাতর, একান্ত অলস ও এককালে বিজ্ঞানশক্তিবিশীন হইয়াছি; কিন্তু এই ব্যক্তির কোন অংশে কিছুমাত্র অপচয় হয় না; এই কারণে ইহার ও ইহার এই কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

জমদগ্নি কহিলেন, ভদ্রে। আমারে যেমন বার্ষিক তণ্ডুল ও কার্ত্তসঞ্চয় করিবার নিমিত্ত নিরন্তর চিন্তা করিতে হয়, ইহারে তদ্রূপ রুচি স্বীকার করিতে হয় না; এই কারণেই ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

কশ্যপ কহিলেন, ভদ্রে। আমার চারি সহোদর উদরান্নের নিমিত্ত দ্বারে দ্বারে ভিক্ষা করাতে আমি যার পর নাই রুচি পাইতেছি, কিন্তু এই ব্যক্তিরে সেকপ রুচি ভোগ করিতে হয় না; এই কারণেই ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভদ্রে। আমার যেমন ভার্য্যাপবাদনিবন্ধন যৎপরোনাস্তি শোক উপস্থিত হইয়াছে, ইহার সেকপ হয় না; এই কারণেই ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

গৌতম কহিলেন, ভদ্রে। আমার কুশরজ্জনির্মিত ও রক্তুরোমপ্রস্তুত তিন ধানিমাাত্র বস্ত্র আছে, তাহাও আবার তিন বৎসর ব্যবহৃত হওয়াতে নিত্যস্থ জীর্ণ হইয়া

গিয়াছে; কিন্তু আমার ন্যায় ইহার বস্ত্রের রুচি উপস্থিত হয় নাই; এই কারণেই ইহার ও ইহার কুকুরের দেহ রুচি পুষ্ট হইয়াছে।

তাহারা পরস্পর এইরূপ কথোপকথন করিতেছেন, এই অবসরে সেই স্থূলকলেবর সন্ন্যাসী কুকুরের সহিত তাঁহাদিগের সন্ধি-হিত হইয়া ন্যায়ানুসারে তাঁহাদের প্রত্যেকের করস্পর্শ করিলেন। পরে তাহারা সেই সন্ন্যাসীকে কহিলেন, এই বনমধ্যে আহারসামগ্রী তাদৃশ সুন্দর নহে; এক্ষণে আইস, আমরা সকলে সমবেত হইয়া যাহাতে আহারদ্রব্য আহরণ করিতে পারি, তদ্বিষয়ে যত্নবান হই। তাহারা এইরূপ কুরুনিশ্চয় হইয়া ইতস্তত ফলমূল আহরণ করত সেই বনমধ্যে বিচরণ করিতে লাগিলেন। একদা তাহারা সেই অরণ্যে স্বেচ্ছানুসারে পরিভ্রমণ করিতেছেন, এই অবসরে নিম্নলিখিত সলিলপরিপূর্ণ, বিবিধ জলচর বিহঙ্গসমাকীর্ণ, কর্দমশূন্য, তীর্থসম্পন্ন, তরুণ সূর্য্যসঙ্কাশ কমলদলে সমলঙ্কৃত, বৈদূর্য্যমণিসবর্ণ পদ্মপত্র সুশোভিত একটী রমণীয় সরোবর তাঁহাদের নেত্রপথে নিপতিত হইল। ঐ সরোবরে প্রবেশ করিবার একটীমাত্র পথ ছিল। শৈব্যরাজপ্রেরিতা বিকৃতদর্শনা যাতুধানী সেই পথে দণ্ডায়মানা হইয়া উহা রক্ষা করিতেছিল। মহর্ষিগণ সেই সরোবর নিরীক্ষণ করিয়া মৃণাল গ্রহণ করিবার নিমিত্ত সন্ন্যাসীর সহিত তথায় গমন করিলেন এবং অচিরে বিকৃতদর্শনা যাতুধানীরে দর্শন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে! তুমি কে, কাহার কোন উদ্দেশ্য সাধন করিবার নিমিত্ত একাকিনী এই স্থানে অবস্থান করিতেছ?

তখন যাতুধানী কহিল, হে তপোধনগণ! আমি যে হই না কেন, আমার নন্দম গোত্রাদির পরিচয় জিজ্ঞাসা করিবার তোমাদিগের কিছুমাত্র আশঙ্ক্য নাই। আমি এই সরোবরের রক্ষক,

আমার এইমাত্র পরিচর্যই তোমাদিগের জ্ঞাতব্য ।

তখন মহর্ষিগণ কহিলেন, ভদ্রে ! আমরা সকলে ক্ষুণ্ণি যার পর নাট কাতর হই-
রাছি, আমাদিগের আহারদ্রব্য কিছুমাত্র নাই । এক্ষণে তোমার যদি অভিমত হয়, তাহা হইলে আমরা মৃগাল উৎপাটন করিয়া
ইয়া যাউ ।

যাতুধানী কহিল, হে তপোধনগণ !
অগ্রে তোমরা তোমাদের প্রত্যেকের নাম
ও নামের অর্থ কীর্তন করিয়া পশ্চাৎ ইচ্ছা-
নুসারে মৃগাল গ্রহণ কর ।

তখন মহর্ষি অত্র তাহারে তাহাদের
বধার্থিনী যাতুধানী বলিয়া জ্ঞাত হইয়া
কহিলেন, শোভনে ! আমি ত্রিকালীন
বেদাধ্যয়নবন্ধন জাগরণ করাতে রাত্রিকে
অরাত্রি অর্থাৎ দিবসের ন্যায় করিয়াছি ।
আমি যে রাত্রিতে অধ্যয়ন করি নাট,
তাহা রাত্রিই নহে এবং আমি লোক সমু-
দায়কে অং (পাপ) হইতে ত্রাণ করিয়া
থাকি । এই কারণে আমার নাম অত্র
হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, হে তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ
হইলাম না ; তুমি এক্ষণে সচ্ছন্দে সরো-
বতীর্ণ হও ।

বসিষ্ঠ কহিলেন, শোভনে ! আমি বসু
(অনিমাদি ঐশ্বর্য্য) সম্পন্ন ও বসীদিগের
(গৃহবাসীদিগের) মধ্যে শ্রেষ্ঠ ; এই নিমিত্ত
আমার নাম বসিষ্ঠ হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র কদয়ঙ্গম
করিতে সমর্থ হইলাম না ; অতএব তুমি
এক্ষণে সচ্ছন্দে সরোবরে অবতীর্ণ হও ।

কশ্যপ কহিলেন, শোভনে ! আমি
কশ্য (শরীর) রক্ষা করিয়া থাকি এবং তপঃ-
প্রভাবে কশ্য (দীপ্তমান) হইয়াছি ;

এই নিমিত্ত আমার নাম কশ্যপ হই
য়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র কদয়ঙ্গম
করিতে সমর্থ হইলাম না । অতএব তুমি
এক্ষণে সচ্ছন্দে সরোবরে অবতীর্ণ হও ।

ভরদ্বাজ কহিলেন, শোভনে ! দ্বাজ-
গণের (দেবতা, ব্রাহ্মণ, শিষ্য ও স্ত্রী পুত্র
প্রভৃতি পোষ্য বর্গের) অব্যাজে পোষণ
করিয়া থাকি ; এই নিমিত্ত আমার নাম
ভরদ্বাজ হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র কদয়ঙ্গম
করিতে সমর্থ হইলাম না ; অতএব তুমি
এক্ষণে সচ্ছন্দে সরোবরে অবতীর্ণ হও ।

গৌতম কহিলেন, শোভনে ! আমি জম্ব
গ্রহণ করিবামাত্র আমার শরীরের গো
(কিরণ) দ্বারা তম নিরাকৃত হইয়াছিল,
আর আমি গোসমুদায়ের (ইন্দ্রিয়গণের)
দমন করিয়াছি, এই নিমিত্ত আমার নাম
গৌতম হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ
হইলাম না ; অতএব তুমি এক্ষণে সচ্ছন্দে
সরোবরে অবতীর্ণ হও ।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, শোভনে ! বিশ্বে-
দেবগণ আমার মিত্র এবং আমি বিশ্বের
মিত্র এই নিমিত্ত আমার নাম বিশ্বামিত্র
হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন ! আমি
তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র কদয়ঙ্গম
করিতে সমর্থ হইলাম না ; অতএব তুমি
এক্ষণে সচ্ছন্দে সরোবরে অবতীর্ণ হও ।

জমদগ্নি কহিলেন, শোভনে ! আমি
জমৎ (দেবতাদিগের যাগোপযোগী) অগ্নি
হইতে জম্ব গ্রহণ করিয়াছি ; এই নিমিত্ত
আমার নাম জমদগ্নি হইয়াছে ।

যাতুধানী কহিল, তপোধন! আমি তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র রুদয়ক্রম করিতে সমর্থ হইলাম না; অতএব তুমি এক্ষণে সঙ্কল্পে সরোবরে অবতীর্ণ হও।

অরুন্ধতী কহিলেন, শোভনে! আমি তত্ত্বার সহিত অরু (পৃথিবী) ধারণ করি এবং তত্ত্বার মন অনুরুদ্ধ করিয়া থাকি; এই কারণে আমার নাম অরুন্ধতী হইয়াছে।

যাতুধানী কহিল, তাপসি! আমি তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র রুদয়ক্রম করিতে সমর্থ হইলাম না; অতএব তুমি এক্ষণে সঙ্কল্পে সরোবরে অবতীর্ণ হও।

গণ্ডা কহিল, শোভনে! গণ্ডাতুর অর্থ বজ্রের একদেশ। আমার গণ্ড উন্নত এই নিমিত্ত আমার নাম গণ্ডা হইয়াছে।

যাতুধানী কহিল, ভদ্রে! আমি তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র রুদয়ক্রম করিতে সমর্থ হইলাম না; অতএব তুমি এক্ষণে সঙ্কল্পে সরোবরে অবতীর্ণ হও।

পশুসখ কহিল, শোভনে! আমি পশুগণকে দর্শন ও রক্ষণাবেক্ষণ করিয়া থাকি এবং আমি পশুগণের প্রিয়সখা; এই নিমিত্ত আমার নাম পশুসখ হইয়াছে।

যাতুধানী কহিল, ভদ্র! আমি তোমার নামের অর্থ কিছুমাত্র রুদয়ক্রম করিতে সমর্থ হইলাম না; অতএব তুমি এক্ষণে সঙ্কল্পে সরোবরে অবতীর্ণ হও।

সন্ন্যাসী কহিলেন, শোভনে! এই সমস্ত মহাআরা যে রূপে স্ব স্ব নাম অর্থের সহিত নির্দেশ করিলেন, আমি সেটুকু কখনই সমর্থ হইব না। আমার নাম শুনঃসখ--সখা।

যাতুধানী কহিল, হে তপোধন! তুমি একবার নাম উল্লেখ করাতে আমি উহা অবগত হইতে পারিলাম না; অতএব তুমি পুনরায় তোমার নাম উল্লেখ কর।

তখন সন্ন্যাসী কহিলেন, আমি যখন একবার আপনার নামোচ্চারণ করিলে তুমি

তাহা রুদয়ক্রম করিতে পারিলেন না। তখন আমি নিশ্চয়ই এই ত্রিদণ্ডাঘাত দ্বারা তোমারে বিনষ্ট করিব। এই বলিয়া সন্ন্যাসী তাহার মস্তকে প্রহার করিবামাত্র যাতুধানী ভূতলে নিপতিত ও তৎক্ষণাৎ ভস্মীভূত হইল।

মহাপ্রতাপশালী সন্ন্যাসী এই রূপে সেই রাক্ষসীরে সংহার পূর্বক পৃথিবীতে ত্রিদণ্ড পোষিত করিয়া তৃণ সমাক্ষম প্রদেশে উপবেশন করিলেন। কিয়ৎ কণ পরে মহর্ষিগণ দেবী অরুন্ধতী ও তত্ত্বার সহিত গণ্ডা বহুপরিশ্রমে মৃগাল সমুদায় উৎপাটন পূর্বক সরোবর হইতে উদ্ধৃত হইলেন এবং সম্বরে সেই মৃগাল সমুদায় তীরে অবস্থাপন পূর্বক পুনরায় সরোবরে অবতীর্ণ হইয়া সলিল দ্বারা পিতৃগণের তর্পণ করিতে লাগিলেন।

তর্পণ সমাপ্ত হইলে মহর্ষিগণ অরুন্ধতী, গণ্ডা ও পশুসখের সহিত মৃগাল ভক্ষণের বাসনার তীরভূমিতে উত্তীর্ণ হইলেন, কিন্তু তথায় সেই মৃগালসমুদায় দেখিতে পাঠিলেন না। তখন তাঁহারা পরস্পর পরস্পরের উপর আশঙ্কা করিয়া কহিতে লাগিলেন যে, আমরা সকলেই অত্যন্ত ক্ষুধার্ত হইয়াছি; অতএব ইহার মধ্যে কোন নৃশংস ছায়া আমাদের সন্ধিত মৃগাল সমুদায় অপহরণ করিল? এক্ষণে আমাদের সকলেরই এ বিষয়ে শপথ করা কর্তব্য।

তখন অত্রি কহিলেন, যে ব্যক্তি এই মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে গোশরীরে পদাঘাত, সূর্য্যাভিমুখে মূত্র পরিত্যাগ ও অনধ্যাত্রে অধ্যয়ন করুক।

বশিষ্ঠ কহিলেন, যে ব্যক্তি মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে কুকুরজীবী, যথেষ্টাচারী সন্ন্যাসী, শরণাগতঘাতক ও কন্যোপজীবী হউক এবং রূপণের অর্থ বাচঞা করুক।

কল্যাণ কহিলেন, যে ব্যক্তি মৃগাল অপ

হরণ করিয়াছে, সে সর্বত্র সকলপ্রকার বাক্যোচ্চারণ, ব্যস্তধন অপহরণ, মিথ্যাসাক্ষ্য প্রদান, বৃথামাংশ ভোজন, বৃথাদান ও দিবাভাগে স্ত্রীসম্বোগ করুক।

ভরদ্বাজ কহিলেন, যে ভূবাশ্রা মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে স্ত্রী, গাভী ও জাতি-গণের প্রতি অধর্ম ব্যবহার, যুদ্ধে ব্রাহ্মণকে প্ররাজয়, আচার্য্যাকে অনাদর করিয়া বেদা-ধ্যয়ন এবং কল্কলয় হতাশনে আত্মি প্রদানে প্রবৃত্ত হউক।

জমদগ্নি কহিলেন, যে ব্যক্তি মৃগাল অপ-হরণ করিয়াছে, সে জলমধ্যে পুরীষ পরি-ত্যাগ, গোত্রোহ, আপৎকাল ব্যতীত আতিথ্যস্বীকার ও ঋতুকাল ব্যতীত স্ত্রী-সম্বোগ করুক এবং সকলের দ্বেষ্য, ভার্য্যা-পত্নী, বান্ধববিহীন ও শত্রুসম্পন্ন হউক।

গৌতম কহিলেন, যে ব্যক্তি মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে বেদ অধ্যয়ন করিয়া পরিত্যাগ, পিতা, মাতা ও গুরুর হিংসা, ও সোমবিক্রয় করুক এবং যে গ্রামে এক-মাত্র কুপভিন্ন অন্য জলাশয় নাই সেই গ্রাম-নিবাসী শূদ্রাণি ব্রাহ্মণের সমলোকগামী হউক।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, যে ব্যক্তি মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, তাহার জীবদ্দশাতেই অপর ব্যক্তি তাহার গুরুজন ও ভৃত্যাদি পরিবারবর্গের ভরণপোষণ করুক; তাহার যেন সদ্ধতি লাভ না হয়। সে যেন বহু-পুত্রসম্পন্ন, অপবিত্র, ব্রাহ্মণাধম, ধনগর্বে গর্ভিত, ক্রমক, মৎসরী ও ক্ষত্রিয় প্রভৃতি অবজ্ঞা বর্ণের পুরোহিত হইয়া জনসমাজে অবস্থান করে এবং তাহারে যেন বেতন-ভুক হইয়া প্রভুর নিকট কপটচরণ করিতে হয়।

অরুন্ধতী কহিলেন, যে মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে যেন নিরন্ত শঙ্কনিন্দা, স্বাধীর প্রতি বিরক্তি প্রকাশ, একাকী

সুখাচ্ছন্ন ভোজন ও জাতিগৃহে অবস্থান পূর্বক দিবাসানে শত্রু ভক্ষণ করে এবং তাহারে যেন পরপুরুষের উপভোগ্য ও বীর পুত্রের মাতা হইতে হয়।

গণ্ডা কহিল, যে মৃগাল অপহরণ করি-য়াছে, সে সতত মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ, বন্ধু-গণের সহিত বিরোধ, শূলকগ্রহণ পূর্বক কন্যাদান, অন্নপাক করিয়া একাকী ভক্ষণ, চিরকাল অন্যের দাসী হইয়া জীবন ধারণ ও জারসংসর্গে গভধারণ করুক।

পশুপথ কহিল, যে ব্যক্তি এই মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে যেন দাসীগর্ভে জন্ম গ্রহণ পূর্বক বহুপুত্র ও দরিদ্র হইয়া দেবতাদিগকে নমস্কার না করে।

এই রূপে তাঁহাদের সকলের শপথ সমাপ্ত হইলে সেই কুকুরসংঘ সন্ন্যাসী কহিলেন, যে ব্যক্তি এই মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে সমস্ত ব্রাহ্মণ্য, যজুর্বেদ ও সামবেদবেত্তা ব্রাহ্মণকে কন্যাপ্রদান এবং অথর্ববেদে অধ্যয়নান্তে ম্মান করুক।

সন্ন্যাসী এই কথা কহিলে, ঋষিগণ তাঁহাকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্র। তুমি যাহা যাহা উল্লেখ করিয়া শপথ করিলে তৎসমুদায়ই ব্রাহ্মণদিগের প্রার্থনীয়; সুতরাং উহা দ্বারা তোমার শপথ করা হয় নাই। অতএব নিশ্চয় বোধ হইতেছে, তুমিই আমাদের মৃগাল অপহরণ করি-য়াছ।

তখন সন্ন্যাসী কহিলেন, মহর্ষিগণ। আপনারা আমাকে প্রকৃত সন্ন্যাসী বলিয়া জ্ঞান করিবেন না। আমি সুররাজ পুরন্দর, আমি আপনাদিগের মৃগাল অপহরণ করি-য়াছি স্বার্থ বটে, কিন্তু উহা আত্মসাৎ করা আমার উদ্দেশ্য নহে। আমি আপনাদিগের পরীক্ষার্থ আপনাদিগের সমক্ষেই এই মৃগাল সমুদায় অর্পিত করিয়াছি। আমি আপনাদিগকে রক্ষা করিবার নিমিত্তই সুর-

লোক হইতে এখানে উপস্থিত হইয়াছি। ইতিপূর্বে যে ত্রীলোকটি এই সরোবরের প্রবেশপথে দণ্ডায়মান ছিল, সে যাতুধানী নামে ভয়ঙ্করী রাক্ষসী। ঐ পাপীয়সী শৈব্য-রাজের হোমায় হইতে সমুদ্র হইয়া তাণ্ডার আদেশানুসারে আপনাদিগের বিনাশ বাস-নার এই স্থানে উপস্থিত হইয়াছিল। ঐ দেখুন, আমি তাহারে বিনাশ করিয়াছি। যাহা হউক, এক্ষণে লোভপরাজ্জ্বল হইয়া আপনারা অক্ষয়লোক লাভে অধিকারী হইয়াছেন। অতএব শীঘ্র এখানে হইতে গাত্ৰোদ্ধান করিয়া সেই সমুদায় লোকে গমন করুন।

সুররাজ আত্মপরিচয় প্রদান পূর্বক এই সকল কথা কহিলে, সেই মহর্ষিগণ, অরুন্ধতী, গণ্ডা ও পশুসখ যাহার পর নাট আক্লাদিত হইয়া তথাস্থ বালিয়া ইন্দ্রের সহিত স্বর্গে গমন করিলেন। ঐ মহাত্মারা ক্ষুণ্ণ সময় ভোগমুখে প্রলোভিত হইয়াও লোভপরবশ হন নাট; এই নিমিত্তই উহা-দের স্বর্গলাভ হইয়াছিল। অতএব সকল অবস্থাতেই লোভ পরিত্যাগ করা সকলের অবশ্য কর্তব্য কর্ম ও শ্রেষ্ঠ ধর্ম। যে ব্যক্তি সত্তামধ্যে এই উপাখ্যান কীর্তন করে, তাহার নিশ্চয়ই অর্থলাভ হয়, দুঃখের লেশমাত্র থাকে না। ঋষি, দেবতা ও পিতৃ গণ তাহার প্রতি পরম আক্লাদিত হন এবং পরলোকেও তাহার ধর্ম, অর্থ ও যশের পরিসীমা থাকে না।

চতুর্নবতিতম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! পূর্বকালে কতকগুলি মহর্ষি ও রাজর্ষি তীর্থযাত্রা করিয়া এইরূপ মৃগালের নিমিত্ত শপথ করিয়াছিলেন। আমি এই উপলক্ষে সেই পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে মহর্ষি শুক্র, অশ্বিনী, কবি,

অগস্ত্য, নারদ, পর্কত, ভৃগু, বশিষ্ঠ, কশ্যপ, গৌতম, বিশ্বামিত্র, জমদগ্নি, নালব, অষ্ট-বক্র, ভরদ্বাজ, বশিষ্ঠপত্নী অরুন্ধতী, বাল-খিল্যগণ এবং রাজর্ষি শিবি, দিলীপ, নহুষ, অমরীষ, যমাতি, ধুম্রুমার ও পুরুপ্রভৃতি মহা আরা মহানুভব ভগবান শতক্রতুর সহিত প্রভাসতীর্থে সমুপস্থিত হইয়া পরস্পর মন্তব্য করিয়া পৃথিবীর বহুবিধ তীর্থে গমন করিয়া ছিলেন। তাহারা অসংখ্য তীর্থ পর্যটন পূর্বক নিষ্পাপ হইয়া মাঘী পূর্ণিমাতে অতি পবিত্র কৌশিকী তীর্থে উপস্থিত হন। ঐ তীর্থে ব্রহ্মসর নামে পদ্মকুমুদপরিপূর্ণ একটি পবিত্র সরোবর আছে। মহাত্মা মহর্ষি ও রাজর্ষিগণ ঐ সরোবরের পবিত্র জলে অবগাহন পূর্বক পদ্মমৃগাল ও কুমুদমৃগাল সমুদায় উৎপাটন পূর্বক ভক্ষণ ও সঞ্চয় করিতে লাগিলেন। ঐ সময় মহর্ষি অগস্ত্য যে সমুদায় মৃগাল উত্তোলন পূর্বক তীরভূমিতে সঞ্চয় করিয়া রাখিয়া ছিলেন, তাহা অকস্মাৎ অপহৃত হইল। কিন্তু কে অপহরণ করিলেন, তাহার কিছুই নিশ্চয় হইল না। তখন ভগবান অগস্ত্য মহর্ষি ও রাজর্ষিগণকে কহিলেন, আমার বোধ হইতেছে, আপনাদের মধ্যে কোন ব্যক্তি মৃগাল অপহরণ করিয়াছে। অতএব যিনি উহা লইয়াছেন, তিনি শীঘ্র আমারে উহা প্রদান করুন। আমার বস্ত্র অপহরণ করা আপনাদিগের কখনই কর্তব্য নহে। আমি শুনিয়াছি, কালক্রমে ধর্মের বলক্ষয় হইবে। আমার বোধ হয়, এক্ষণে সেই ধর্মদ্রোহী কালের আবির্ভাব হইয়াছে। অতএব যাবৎ লোকে অধর্ম প্রবৃত্ত না হয়; যাবৎ ব্রাহ্মণগণ গ্রাম-মধ্যে গৃহদিগকে বেদ শ্রবণ না করান; যাবৎ ভূপতিগণ অধর্মনিরত হইয়া প্রজার প্রতি অত্যাচার না করেন; যাবৎ উত্তম মধ্যম ও নীচ লোকেরা পরস্পর অবজ্ঞা

না হয় এবং যাবৎ পরাক্রান্ত প্রাণিগণ দুর্বল প্রাণীদিগের প্রতি অত্যাচার না করে, আমি সেই সময়ের মধ্যেই সুরলোকে প্রস্থান করিব, সন্দেহ নাই।

ভগবান্ অগস্ত্য এইরূপ আক্ষেপ করিলে মহর্ষি ও রাজর্ষিগণ তাঁহার বাক্যশ্রবণে নিতান্ত দুঃখিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন! আপনি আমাদিগের প্রতি বৃথা দোষারোপ করিবেন না। আমরা কঠিন শপথ করিয়া কহিতেছি, কখনই আপনার মৃগাল অপহরণ করি নাই। এই বলিয়া তাঁহারা ক্রমে ক্রমে প্রত্যেকে শপথ করিতে আরম্ভ করিলেন।

ভৃগু কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে তিবক্ষত হইয়া তিরস্কার, তাড়িত হইয়া তাড়ন ও পৃষ্ঠমাংস ভক্ষণ করুক।

বশিষ্ঠ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অস্থায়িনিরত ও কুক্কুরের সহিত জীড়াপরায়ণ হউক এবং সন্ন্যাসী হইয়া রাজধানীতে অবস্থান করুক।

কশ্যপ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে সর্বস্থানে সমুদায় বস্তু ক্রয় বিক্রয়, ন্যস্ত ধন অপহরণ ও মিথ্যা সাক্ষ্য প্রদান করুক।

গৌতম কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অহঙ্কৃত, কামক্রোধপরতন্ত্র, কৃষিকর্মনিরত ও মাৎসর্যপরায়ণ হইয়া জীবিত থাকুক।

অজিরা কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অশুচি, নিম্নত, কুক্কুরের সহিত জীড়াপরায়ণ, ব্রহ্মত্যাগী ও প্রায়শ্চিত্তপরাঙ্কুশ হউক।

ধুম্রুমার কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে মিত্রের নিকট অকৃতজ্ঞতাচরণ, হৃদয়গর্ভে পুত্রোৎ-

পাদন ও একাকী উপাধের বহু ভোজন করুক।

পুরু কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে চিকিৎসাব্যবসায় অবলম্বন, ভাৰ্য্যার উপাঙ্কৃত ধনে জীবিকানির্ভাহ এবং নিয়ত শ্মশুরের অন্ন ভক্ষণ করিয়া প্রাণ ধারণ করুক।

দিলীপ কহিলেন, ভগবন্! ব্রাহ্মণ একটীমাত্র কুপসম্পন্ন গ্রামে অবস্থান পূর্বক শূদ্রাসংসর্গ করিলে তাহার যে লোক লাভ হয়, আপনার মৃগালহস্তারে যেন সেই লোকলাভ করিতে হয়।

শুক কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে বৃথামাংস ভোজন, দিবসে স্ত্রীসংসর্গ ও নরপতির দৌত্যকার্য্য স্বীকার করুক।

জমদগ্নি কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অনধ্যায়ের অধ্যয়ন, শূদ্রের আক্ষেপে ভোজন এবং স্বয়ং আক্রমণ করিয়া মিত্রকে ভোজন প্রদান করুক।

শিব কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অনাহিতা হইয়া প্রাণত্যাগ, যজ্ঞের নিম্ন উৎপাদন ও তপস্বীদিগের সহিত বিরোধ করুক।

যযাতি কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল হরণ করিয়াছে, সে ঋতাপারী ও ব্রতপরায়ণ হইয়া ঋতুকাল ব্যতীত ভাৰ্য্যাতে পুত্রোৎপাদন এবং বৈদসমুদায়ের অনাদর করুক।

নহুষ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল হরণ করিয়াছে, সে সন্ন্যাসী হইয়া গৃহে বাস, দীক্ষিত হইয়া যথেষ্টাচার ও বেতন গ্রহণ করিয়া বিদ্যাাদান করুক।

অমরীষ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে ধর্মপরিভ্যাগ, ব্রহ্মহত্যা এবং জাতি, স্ত্রী ও গোসমূহের প্রতি নৃশংস ব্যবহার করুক।

নারদ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে দেহাঅবাদী হউক এবং নিন্দিত গুরুর নিকট শাস্ত্রাধ্যয়ন, অযথাস্বরে বেদপাঠ ও গুরুজনদিগকে অবজ্ঞা করুক।

নাভাগ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল হরণ করিয়াছে, সে সতত মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ, সাধুদিগের সহিত বিরোধ ও পণ লইয়া কন্যা দান করুক।

কবি কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল হরণ করিয়াছে, সে গোশরীরে পদাঘাত, সূর্য্যাভিমুখে মূত্রপরিত্যাগ ও শরণাগত ব্যক্তিরে প্রত্যাখ্যান করুক।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল হরণ করিয়াছে, সে ভৃত্য হইয়া প্রভুর নিকট কপটতাপ্রকাশ এবং রাজা ও অযাজ্য ব্যক্তিদিগের পৌরোহিত্য করুক।

পর্কত কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে গ্রামের অধ্যক্ষতা, গর্দভযানে আরোহণ ও জীবিকা নির্বাহের নিমিত্ত কুকুরের পরিচর্যা করুক।

ভরদ্বাজ কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে ক্রুর ও মিথ্যাবাদী ব্যক্তির ন্যায় অশেষ পাপে লিপ্ত হউক।

অষ্টক কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অকৃতপ্রজ্ঞ বধেচ্ছাচারী পাপপরায়ণ ভূপতি হইয়া অধম্মানুসারে পৃথিবী শাসন করুক।

গালব কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে পাপিষ্ঠ ব্যক্তি অপেক্ষা নিন্দনীয় হউক এবং সতত জাতিক্রোধ ও দান করিয়া তাহা কীর্তন করুক।

মাতঙ্গী কহিলেন, ভগবন্! যে আপ-

নার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে শত্রুর অপবাদ, ভর্তার প্রতি বিরক্তি প্রকাশ ও একাকী সুস্বাদু বস্তু ভক্ষণ করুক।

বালখিল্যগণ কহিলেন, ভগবন্! যাহারা আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, তাহার জীবিকানির্বাহের নিমিত্ত গ্রামদ্বারে এক পদে অবস্থান ও ধর্মজ্ঞ হইয়া ধর্মপরি-
ত্যাগ করুক।

শুনসেখ কহিলেন, ভগবন্! যে আপ-
নার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে অগ্নি-
হোত্রে অনাদর করিয়া নিদ্রাসুখ অনুভব
ও সন্মাসী হইয়া যথেচ্ছাচার করুক।

সুরভি কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, লোকে কেশ-
নির্মিত রজ্জুদ্বারা তাহার পদ বন্ধ করিয়
পরবৎসের সাহায্য গ্রহণ পূর্বক কাংস্যময়
দোহনপাত্রে তাহার দুগ্ধ দোহন করুক।

এই রূপে তত্রত্য সমুদায় ব্যক্তি নানা-
প্রকার শপথ করিলে, দেবরাজ ইন্দ্র
সেই জাতক্রোধ মহর্ষি অগস্ত্যকে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, ভগবন্! যে আপনার
মৃগাল অপহরণ করিয়াছে, সে চরিতব্রহ্ম-
চর্য যজুর্বেদী বা সামবেদী ব্রাহ্মণকে কন্যা-
দান, অথর্ববেদ অধ্যয়ন করিয়া জ্ঞান,
সমুদায় বেদ অধ্যয়ন, পুণ্য সঞ্চয়, ধর্মামু-
ষ্ঠান ও ব্রহ্মলোক লাভ করুক।

তখন অগস্ত্য কহিলেন, দেবরাজ!
যখন তুমি শপথ করিবার হইলে আপনার
মন্ত্রল প্রার্থনা করিলে, তখন তুমিই আমার
মৃগাল অপহরণ করিয়াছ; অতএব অচি-
রাৎ উহা আমাকে প্রদান করিয়া ধর্ম
প্রতিপালন কর।

ইন্দ্র কহিলেন, ভগবন্! আমি লোভ-
বশত আপনার মৃগাল অপহরণ করি নাই;
কেবল ধর্ম গ্রহণ করিবার নিমিত্তই এই
কার্যে প্রবৃত্ত হইয়াছিলাম। এক্ষণে আমি
মহর্ষিদিগের মুখে বিবিধ সনাতন ধর্ম

জবণ করিলাম ; অতএব আপনি ক্রোধ পরিত্যাগ পূর্বক আপনার মণাল গ্রহণ করিয়া আমার অপরাধ মার্জনা করুন ।

সুররাজ পুরন্দর এইরূপ অনুন্নয় করিলে ভগবান অগস্ত্য প্রীতমনে স্বীয় মণাল গ্রহণ পূর্বক মহর্ষি ও রাজর্ষিদিগের সহিত পুনর্বার বিবিধ পবিত্র তীর্থে গমন ও অব-
গাহন করিতে লাগিলেন । যে ব্যক্তি যথা-
নিয়মে প্রতি পর্বে এই পবিত্র উপাখ্যান পাঠ করেন, তাঁহারে কখনই মূর্থ পুত্রের পিতা, বিদ্যাবিহীন, বিপদগ্রস্ত, রোগী ও জরাতুর হইতে হয় না । তিনি রজোগুণবিহীন ও মঙ্গলযুক্ত হইয়া অনায়াসে পরলোকে স্বর্গ-
লাভ করিতে পারেন । আর যে ব্যক্তি ঐ মহর্ষিদিগের প্রণীত শাস্ত্র অধ্যয়ন করেন, তিনি সনাতন ব্রহ্মলোক লাভ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই ।

পঞ্চনবতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! শ্রাদ্ধ ও বিবিধ পুণ্য কর্ম উপলক্ষে ছত্র ও উপানহ-
যুগল প্রদত্ত হইয়া থাকে । অতএব কোন-
মহাত্মা ঐ ছত্র ও উপানহযুগল প্রদানের প্রথা প্রচলিত করেন, কি রূপে ঐ দুই পদার্থ উৎপন্ন হইল এবং কি নিমিত্তই বা শ্রাদ্ধাদি কার্যে উহা দান করা হয়, তাহা সবিস্তরে কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস ! যে রূপে ছত্র ও উপা-
নহযুগলের উৎপত্তিও দানের প্রথা প্রচলিত হইয়াছে এবং যে নিমিত্ত উহা পবিত্র সামগ্রী বলিয়া পরিগণিত করা যায়, তৎসমুদায় বিস্তা-
রিত রূপে কীর্তন করিতেছি, অবহিত চিত্তে
শ্রবণ কর । পূর্বকালে একদা ভগবান জমদগ্নি ক্রীড়ার্থ শরাসনে শরসঙ্কান করিয়া নিক্ষেপ করিতে আরম্ভ করিলে তাঁহার পত্নী রেণুকা সেই নিক্ষিপ্ত শরসমুদায় আশ্রয় করিয়া তাঁহারে অর্পণ করিতে লাগিলেন । ক্রমে

ক্রমে সেই শর ও অ্যাশকে জমদগ্নির কৌতুহল বৃদ্ধি হইতে লাগিল । তখন তিনি বাণনিক্ষেপে নিতান্ত আসক্ত হইয়া জল-
বরত শরানিকর পরিত্যাগ করিতে আরম্ভ করিলেন । তাঁহার পত্নী রেণুকাও বারংবার তৎসমুদায় আশ্রয় পূর্বক তাঁহারে প্রত্যাগ করিতে লাগিলেন । ক্রমে মধ্যাহ্ন সময় সমুপস্থিত হইল, জমদগ্নি তথাপি শর-
নিক্ষেপে নিরস্ত হইলেন না । তিনি পূর্বের ন্যায় শর পারিত্যাগ করিয়া রেণুকাের সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে ! তুমি শীঘ্র শরসমুদায় আনয়ন কর ; আমি পুন-
রায় উহা পরিত্যাগ করিব । জমদগ্নি এই আজ্ঞা করিবামাত্র রেণুকা শর আনয়-
নার্থ ধাবমান হইলেন । একে জ্যৈষ্ঠমাস, তাহাতে আবার মধ্যাহ্ন কাল উপস্থিত । পতিব্রতা রেণুকা সেই ভীষণ সময়ে স্বামীর নিদেশানুসারে গমন করিতে আতপতাপে তাঁহার মস্তক ও পদতল নিতান্ত স্বেদাপিত হইল । তখন তিনি অগত্যা অতি অল্প-
কাল বৃক্ষচ্ছায়ায় দণ্ডায়মান হইয়া পরিশ্রমা-
পনোদন করিলেন এবং পরিশেষে শর-
সমুদায় গ্রহণ পূর্বক ভক্তার শাপ ভয়ে নিতান্ত ভীত হইয়া অতি সত্বরে ঘর্ম্মাক্রমে কল্পিত কলেবরে তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইলেন । তখন জমদগ্নি তাঁহারে অবলো-
কন পূর্বক ক্রোধাবিস্ট হইয়া বারংবার কহিতে লাগিলেন, রেণুকে ! তোমার এত বিলম্ব হইল কেন ?

তখন রেণুকা স্বামীকে নিতান্ত ক্রুদ্ধ দেখিয়া সর্বিনয়ে কহিলেন, ভগবন ! আপনি আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইবেন না । সূর্য্যকিরণে আমার মস্তক ও পদতল নিতান্ত স্বেদ হওয়াতে আমি বৃক্ষচ্ছায়ায় ক্ষণকাল বিশ্রাম করিয়াছিলাম ; তাহাতেই আমার বিলম্ব হইয়াছে ।

রেণুকা এই রূপে আপনাকে ক্ষমা প্রার্থনা করিলে

করিলে, মহাপ্রভাব জমদগ্নি সূর্যের প্রতি নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া সহধর্মিণীকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে! আজ আমি অস্ত্রতেজঃপ্রভাবে তোমার দুঃখদাতা প্রদীপ্ত-কিরণ দিবাকরকে নিপাতিত করিব। মর্ষি এই বলিয়া শরাসন বিষ্কারণ পূর্বক শর গ্রহণ করিয়া সূর্য্যভিমুখে দণ্ডায়মান হইলেন। তখন সূর্য্যদেব তাঁহারে যুদ্ধবেশ ধারণ করিতে দেখিয়া ব্রাহ্মণবেশে তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, ভগবন্! দিবাকর আপনার কি অনিষ্ট করিয়াছেন? তিনি লোকসমুদায়ের হিতসাধনের নিমিত্তই স্বর্গে অবস্থান পূর্বক স্বীয় কিরণজাল দ্বারা ক্রমশ রসাকর্ষণ করিয়া বর্ষাকলে মেঘমণ্ডলে সমাচ্ছন্ন হইয়া এই সপ্তদ্বীপা পৃথিবীতে সেই রস বর্ষণ করেন। তাহাতেই ওষধি ও লতা সকল পত্রপুষ্পযুক্ত এবং জীবগণের প্রাণ স্বরূপ অন্ন সমুৎপন্ন হয়। জাঃকর্ম, ব্রত, উপনয়ন, বিবাহ, গোদান, যজ্ঞ, শস্ত্রজ্ঞান, সম্পত্তিলাভ ও ধনসঞ্চয় প্রভৃতি উৎকৃষ্ট কার্য্যসমুদায় অন্ন দ্বারাই সম্পাদিত হইয়া থাকে। আমি আপনার নিকট যাহা কীর্তন করিলাম, আপনি তৎসমুদায় বিশেষরূপে অবগত আছেন। অতএব এক্ষণে আমি আপনার বিরন করিয়া কহিতেছি, আপনি সূর্য্যকে নিপাতিত করিবেন না।

ষষ্ঠবর্তিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দিবাকর ব্রাহ্মণবেশে এইরূপ প্রার্থনা করিলে তেজস্বী জমদগ্নি কি কার্য্যের অনুষ্ঠান করিলেন? ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! দিবাকর এইরূপ প্রার্থনা করিলেও হতাশনসমপ্রভ জমদগ্নি কিছুতেই কোষ সংবরণ করিলেন না। তখন সূর্য্য তাঁহারে প্রণাম করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি পুনরায় কহি-

লেন, ভগবন্! সূর্য্য অন্তরীক্ষে সহুতই পারভ্রমণ করিয়া থাকেন। অতএব আপনি কি রূপে সেই চঞ্চল লক্ষ্য বিদ্ধ করিবেন? জমদগ্নি কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি জ্ঞান-চক্ষুঃপ্রভাবে তোমার সূর্য্য বলিয়া অবগত হইয়াছি এবং তুমি কোন সময়ে পরিভ্রমণ ও কোন সময়েই বা স্থিরভাবে অবস্থান কর, তাহাও সবিশেষ জ্ঞাত আছি। তুমি মধ্যাহ্নকালে নিমেষার্দ্ধ নভোমণ্ডলে বিজ্রাম করিয়া থাক। আমি অসঙ্কুচিত চিত্তে সেই ক্ষণে তোমারে বিদ্ধ করিব। তখন দিবাকর তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি আমারে শরদ্বারা নিশ্চ-য়ই বিদ্ধ করিবেন বলিয়া যে সংকল্প করিয়াছেন, তাহা পরিত্যাগ করুন। আমি আপনার শরণাপন্ন হইলাম। আমি আপ-নার অপকার করিয়াছি যথার্থ বটে, কিন্তু আপনারে আমায় রক্ষা করিতে হইবে।

তখন ভগবান জমদগ্নি হাস্যমুখে সূর্য্যকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দিবাকর! তুমি যখন আমার শরণাপন্ন হইলে, তখন তোমার আর কিছুমাত্র শঙ্কা নাই। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণের সরলতা, পৃথিবীর স্থিরতা, শাশ্বতের সৌম্যতা, বৃদ্ধের গান্ধীর্ঘ্য, অগ্নির উজ্জ্বলতা, সুরেন্দ্রের প্রভা ও পবনের প্রতাপ আক্রমণ করিতে পারে, সেই ব্যক্তিই শরণাগত ব্যক্তির বিনাশ সাধনে সমর্থ হয়। শরণাগত ব্যক্তিরে বিনাশ করিলে গুরুতল্লপগমন, ব্রহ্মহত্যা ও সুরাপানজনিত পাপে দূষিত হইতে হয়, সন্দেহ নাই। যাহা হউক, এক্ষণে যাহাতে তোমার উত্তাপ-প্রভাবে পৃথিবীতে আমার পতীর গমনাগ-মনের কোন কষ্ট না হয়, তুমি তাহার উপায় অবধারণ কর। এই বলিয়া মর্ষি জমদগ্নি তুষ্ণীভাব অবলম্বন করিলেন।

তখন দিবাকর হ্রদ ও পাটকাবর্ণল প্রদান করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক

কহিলেন, ভগবন্! আমার কঠোর ক্রিয়ণ হইতে মন্তক ও চরণ রক্ষা করিবার নিমিত্ত এই ছত্র ও পাছুকাষুগল গ্রহণ করুন। অদ্যাবধি অক্ষয়কলপ্রদ ছত্র ও পাছুকাষুগল পবিত্র দানকার্য্যে প্রচলিত হইবে।

হে ধর্ম্মরাজ! ছত্র ও পাছুকাষুগল সূর্য্যদেব হইতেই প্রচারিত হইয়াছে। এই দুই বস্তু প্রদান করা ত্রিলোকমধ্যে অতি পবিত্র কার্য্য বলিয়া প্রখ্যাত হইয়াছে। অতএব তুমি ব্রাহ্মণগণকে ছত্র ও পাছুকা প্রদান কর। আমি নিশ্চয়ই কহিতেছি, ইহাতে তোমার সমগ্রিক ধর্ম্ম সঞ্চয় হইবে। যিনি ব্রাহ্মণগণকে শতশলাকাযুক্ত শুভ্র ছত্র প্রদান করেন, তাহার দেহান্তে অতুল সুখ লাভ হয় এবং তিনি অপসরা ও ত্রিজাতিগণ কর্তৃক সমাদৃত হইয়া ইন্দ্রলোকে বাস করিয়া থাকেন। যে ব্রাহ্মণ সূর্য্যাকিরণ-সমুৎপত্ত ভূমিতে গমননিবন্ধন দক্ষ্যরণ হন, সেই ব্রাহ্মণকে যিনি পাছুকা প্রদান করেন, তিনি অনায়াসে সুরগণের প্রশংসিত লোক-সমুদায় লাভ এবং পুলকিত চিত্তে গোলোকে বাস করিতে সমর্থ হন। হে ধর্ম্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট ছত্র ও পাছুকা দানের কল কীর্ত্তন করলাম।

সপ্তদশবর্ত্তিতম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! গৃহস্থ কি কার্য্য করিলে অশ্রোলাভ করিতে পারে, তাহা আমি পরিজ্ঞাত নহি; অতএব আপনি আমার নিকট গার্হস্থ্য ধর্ম্ম সবিস্তরে কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! আমি এই উপলক্ষে ঋতুদেবসুখাসংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে একদা ভগবান্ বাসুদেব পৃথিবীতে ন্যায়োদয় করিয়া কহিলেন, দেবি! মানুষ গৃহস্থ ব্যক্তি কিসকি কার্য্যের অনুষ্ঠান

করিলে মঙ্গল লাভ করিতে পারে, তাহা আমার নিকট কীর্ত্তন করুন।

তখন পৃথিবী কহিলেন, বাসুদেব! মহর্ষি, পিতৃলোক, দেবতা, ও মনুষ্যগণের অর্চনা করা গৃহস্থের অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে কি কপে উহাদিগের অর্চনা করিতে হয়, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। গৃহস্থ যজ্ঞ দ্বারা দেবতা, আতিথ্য দ্বারা মনুষ্য ও গায়ত্র্যাদি দ্বারা বেদ সমুদায়ের উপাসনা করিয়া মহর্ষিদিগের প্রীতি উৎপাদন করিবে। দেবগণের প্রীতি লাভের নিমিত্ত ভোজন না করিয়া অগ্নির আরাধনা ও বলিকর্ম্ম সমাধান করা আবশ্যক। প্রতিদিন অন্ন, জল, দুগ্ধ ও ফলমূল দ্বারা ব্রাহ্মণ করিলে পিতৃগণ প্রীত হইয়া থাকেন। সিদ্ধান্ত দ্বারা অগ্নিতে যথাবিধি বৈশ্বদেব কার্য্য সম্পাদন করা অবশ্য কর্তব্য। অগ্নি, সোম, বিশ্বদেব, ধনুস্তুরি ও প্রজাপতির পৃথক পৃথক সোম করিয়া দিগ্বলি প্রদান করা উচিত। দক্ষিণ দিকে যমকে, পশ্চিম দিকে বরুণকে, উত্তর দিকে চন্দ্রকে, বাহুমধ্যে প্রজাপতির, উত্তর পূর্ব কোণে ধনুস্তুরির, পূর্বদিকে ইন্দ্রকে, গৃহদ্বারে মনুষ্যগণকে, গৃহমধ্যে দেবতা ও মরুদগণকে, আকাশে বিশ্বদেবগণকে বলি প্রদান করিতে হয়, রজনীযোগে নিশাচর ও ভূত-গণকে বলি প্রদান করা উচিত। মনুষ্য এই কপে সমুদায় দেবগণকে বলি প্রদান করিয়া ব্রাহ্মণকে অন্নাদি প্রদান করিবে। যদি ব্রাহ্মণ উপস্থিত না থাকেন, তাহা হইলে গৃহস্থকে অন্নাদির অগ্রভাগ হস্তান্তরে নিষ্ক্ষেপ করিতে হইবে। গৃহস্থ যখন পিতৃলোকের আক্ষে প্রবৃত্ত হইবেন তখন তিনি বিধি পূর্বক পিতৃলোকের পূজা ও ওর্পণ করিয়া পূর্বোক্ত দেবগণকে বলি প্রদান করিবেন। তৎপরে বৈশ্বদেব কার্য্য সম্পাদন পূর্বক ব্রাহ্মণ দ্বারা সবিস্তারিত করিয়া

বৈশ্বদেবাবশিষ্ট অন্ন দ্বারা সমাগত অতিথি-
দিগকে সমাদরে ভোজন করাইবে।
আগন্তুকদিগের স্থিতি অনিত্য এই নিমিত্ত
উহার অতিথি নামে অভিহিত হইয়া
থাকেন। প্রথমে অতিথিদিগের অর্চনা
করিয়া পরিশেষে অন্যান্য লোকের তৃপ্তি-
সাধন করা গৃহস্থের অবশ্য কর্তব্য। গৃহী
ব্যক্তি আচার্য্য, পিতা, মাতা ও অতিথির
নিকট গৃহস্থত কোন দ্রব্য গোপন করিবে
না। সতত তাঁহাদের আজ্ঞা প্রতিপালন
ও সকলের অবশেষে ভোজন করা গৃহস্থের
অবশ্য কর্তব্য। রাজপুরোহিত, স্নাতক
ব্রাহ্মণ, গুরু ও শ্রমুর এক বৎসর গৃহ বাস
করিলেও প্রতিদিন মধুপর্ক দ্বারা তাঁহা-
দিগের পূজা করা কর্তব্য। প্রতিদিন সায়াং
কাল ও প্রাতঃকালে বিশ্বদেবগণের তৃপ্তি
সাধনের নিমিত্ত ভূমতে কুকুর খপচ ও
পাক্ষীগণকে অন্নাদি প্রদান করা গৃহস্থের
পরম ধর্ম। যে ব্যক্তি অনুযাবিহীন হইয়া
একপ গাহস্থ্য ধর্ম প্রতিপালন করেন,
তিনি ইহলোকে মহর্ষিদিগের বর লাভ
করিয়া পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ
হন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ভগবান বাসু-
দেব পৃথিবীর নিকট একপ গাহস্থ্য ধর্ম
শ্রবণ করিয়া অবধি তাঁহার উপদেশানুসারে
এ ধর্ম প্রতিপালন করিতেছেন; অতএব
তোমার উহা পালন করা অবশ্য কর্তব্য।
যদি তুমি যথানিয়মে এই ধর্ম পালন কর,
তাহা হইলে নিঃসন্দেহ ইহলোকে যশ ও
পরলোকে স্বর্গলাভে সমর্থ হইবে।

অষ্টমবর্ত্তিতম অধ্যায়।

যাধষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আলোক-
দান কিরূপ, কিরূপে উহার প্রথা প্রবর্ত্তিত
হইল এবং উহার ফলই বা কি?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই স্থলে

সুবর্ণমনু সংবাদ নামক এক প্রাচীন ইতি-
হাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে
সুবর্ণ নামে এক ধর্মপরায়ণ ঋষি ছিলেন।
তাঁহার বর্ণ সুবর্ণের ন্যায় উজ্জ্বল, এই নিমিত্ত
তাঁহার নাম সুবর্ণ বলিয়া প্রখ্যাত হইয়া-
ছিল। ঐ স্বাবায়সম্পন্ন মহর্ষি স্বীয় গুণ-
গ্রাম দ্বারা অনেকানেক সন্তোষোদ্ভব ব্যক্তিকে
অতিক্রম করিয়াছিলেন। একদা ঐ মহর্ষি
তপোধনাগ্রগণ্য মনুরে অবলোকন করিয়া
তাঁহার নিকট গমন করিলেন। মহর্ষি মনু
তাঁহার যথোচিত সংবর্দ্ধনা করিয়া সুমেক-
পর্কতে গমন পূর্বক তাঁহার সহিত এক
বমণীয় শিলাতলে উপবিষ্ট হইলেন। ঐ
স্থানে তাঁহাদের উভয়ের ব্রহ্মর্ষি দেবদানব
ও পুরাণসংক্রান্ত নানাবিধ কথোপকথন
হইতে লাগল। তখন মহর্ষি সুবর্ণ স্বয়ং
মনুকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
ভগবন্! পুষ্প ধূপ ও দীপ দ্বারা দেবতার
অর্চিত হইয়া থাকেন। ঐ প্রণালী কে
প্রবর্ত্তিত করিল এবং উহার ফলই বা কি?
আপনি লোকের হিতানুষ্ঠান করিবার
নিমিত্ত আমার এই প্রশ্নের প্রকৃত প্রত্যা-
ত্তর প্রদান করুন।

মনু কহিলেন, তপোধন! আমি এই
স্থলে বলিশুক সংবাদ নামক এক প্রাচীন
ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
একদা ভৃগুকুলতিলক শুক ত্রিলোকের
অধীশ্বর বিরোচননন্দন বলির নিকট গমন
করিলে দানবরাজ অর্ঘ্যাদি দ্বারা তাঁহার
অর্চনা পূর্বক উপবেশন করাইয়া তাঁহার
সমীপে উপবিষ্ট হইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন,
ব্রহ্মন্! দেবতাদিগকে পুষ্প ও ধূপদীপ দ্বারা
অর্চনা করিবার ফল কি? আপনি তাহা
সবিস্তরে কীর্তন করুন।

তখন শুক কহিলেন, দানবরাজ! প্রথমে
তপস্যা তৎপরে ধর্ম উৎপন্ন হয়। ঐ সময়
ওষধি, লতা এবং বহুবিধ বৃক্ষ উৎপন্ন

হইয়াছে। চন্দ্র উহাদিগের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা। ঐ সমস্ত উদ্ভিজ্জ জাতির মধ্যে কতকগুলি অমৃত ও কতকগুলি বিষ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। যাহার দর্শনমাত্রেই আন্তরিক প্রীতি উৎপন্ন হয়, তাহাই অমৃত। আর যাহার গন্ধে মনের গ্লান উপস্থিত হয়, তাহাই বিষ। অমৃতকে মঙ্গল ও বিষকে অমঙ্গল বলিয়া নির্দেশ করা যায়। ওষধির মধ্যে কতকগুলি অমৃত ও কতকগুলি বিষ আছে। যে সমুদায় নিতান্ত উগ্র তেজস্বী, তাহারাই বিষ ও যে সমুদায় সৌম্য তাহারাই অমৃত। রক্ষ ও লতার মধ্যে আবার ঐ রূপ অমৃত ও বিষ এই দুইটি জাতি আছে। তন্মধ্যে যে রক্ষ ও লতার পুষ্প সমুদায় মনকে আকর্ষিত করে, তাহাই অমৃত। মনকে আকর্ষিত করে বলিয়াই পুষ্পের নাম সুমনা হইয়াছে। যে মনুষ্য দেবগণকে সুগন্ধি পুষ্প সমুদায় প্রদান করে দেবগণ তাহার প্রতিভার পর নাট্য সন্মুখ হইয়া তাহারে পুষ্টিপ্রদান করিয়া থাকেন। এক্ষণে দেবতা, অশুর, রাক্ষস, উরগ, যক্ষ, মনুষ্য ও পিতৃগণের মায়া এবং দেবগণের উপভোগ্য ও অনুপভোগ্য ভূমকর্ষনান্তর রোপিত গ্রাম্য ও অযত্নসম্পন্ন বন্য কটকা কীর্ণ ও অকটক রক্ষ হইতে সমুৎপন্ন পুষ্প সমুদায়ের বিষয় কীর্তন করিতেছি, অরণ কর। পুষ্পের দুই প্রকার গন্ধ আছে, ইক্ট ও অনিষ্ট। তন্মধ্যে ইক্টগন্ধসম্পন্ন পুষ্প দেবগণের প্রীতিকর হইয়া থাকে। যে সমস্ত শ্বেতবর্ণ পুষ্প অকটক রক্ষে গুপ্তিত হয়, তৎসমুদায় দেবগণের সবিশেষ প্রীতি-প্রদ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। পদ্ম-মাল্য সমুদায় গন্ধক, নাগ ও যক্ষগণকে প্রদান করা কর্তব্য। অথর্ববেদ মধ্যে এই রূপ নির্দিষ্ট হইয়াছে, শক্রগণের অনিষ্ট সাধনোদ্দেশে প্রবৃত্ত আভিচারিক কার্যে

কটুগন্ধসম্পন্ন কটকাকীর্ণ রক্তপুষ্প এবং তীক্ষ্ণবীৰ্য্য কটকসংযুক্ত প্রাণিগণের নিতান্ত অপ্রীতিকর কৃষ্ণবর্ণ পুষ্প সমুদায় প্রদান করিবে। যে সকল পুষ্প প্রিয়দর্শন ও সুমধুর গন্ধযুক্ত তৎসমুদায় মনুষ্যদিগের ব্যবহার্য। অববাহ ও ক্রীড়া সময়ে স্মরণ ও দেবতায়তনে সমুৎপন্ন পুষ্প সমুদায় কদাচ প্রদান করিবে না। গরিষ্ঠক সমুৎপন্ন সৌম্যদর্শন পুষ্প সমুদায় প্রোক্ষিত করিয়া দেবগণকে প্রদান করা উচিত। দেবগণ পুষ্পের গন্ধ, যক্ষ ও রাক্ষসেরা উহার দর্শন নাগগণ উহার উপভোগ এবং মনুষ্যেরা উহার গন্ধ, দর্শন ও উপভোগ দ্বারা প্রীতি লাভ করিয়া থাকেন। যাহারা দেবগণকে পুষ্প প্রদান করেন, দেবতারা তাহার প্রীতি প্রীত হইয়া তাহার শুভ সম্পাদন করিয়া থাকেন। দেবতারা মনুষ্যের কার্যে প্রীত হইলে তাহার প্রীতি উৎপাদন, সম্মানিত হইলে তাহার সম্মানবর্দ্ধন এবং অবজ্ঞাত হইলে তাহারে নিঃশেষে বিনাশ করিয়া থাকেন।

অতঃপর আমি ধূপের লক্ষণ ও ধূপ-দানের ফল কীর্তন করিতেছি, অরণ কর। ধূপ তিন প্রকার। নির্ঘাস, সারী ও কুজ্রিম। এই সমুদায় ধূপের গন্ধও ইক্ট ও অনিষ্ট হইয়া থাকে। শল্লতার নির্ঘাস ব্যতিরেকে অন্যান্য রক্ষের নির্ঘাস সমুৎপন্ন ধূপ নির্ঘাস ধূপ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। ঐ ধূপ দেবগণের প্রীতি প্রদ হইয়া থাকে। এবং নির্ঘাস সমুৎপন্ন ধূপ সমুদায়ের মধ্যে গুণগুণ সর্বোৎকৃষ্ট। যে সমুদায় কাষ্ঠ অগ্নিতে নিক্ষেপ হইলে সুগন্ধ ধূম উৎপন্ন হয়, তাহাদের নাম সারী ধূপ। সারী ধূপই দেবতাদিগের প্রীতিকর। অগুরু সকল প্রকার সারী ধূপ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। শল্লকীও এক রূপ রক্ষের নির্ঘাসসমুৎপন্ন ধূপ যক্ষ রাক্ষসাদির প্রীতি উৎপাদন করে। সর্জস ও সুগন্ধি কাষ্ঠাদি দ্বারা

যে সমুদায় প্রস্তুত করা যায়, তাহাদের নাম কৃত্রিম ধূপ। একাপ ধূপ দেবতা, মনুষ্য ও দানব প্রভৃতি সকলেরই প্রীতিপ্রদ হইয়া থাকে। এতদ্ভিন্ন বিচারোপযোগী বিবিধ ধূপ আছে। তৎসমুদায় কেবল মনুষ্যেরই ব্যবহার্য। পুষ্পপ্রদানে যে প্রকার ফল নির্দিষ্ট হইয়াছে, ধূপ দানে সেটুকু ফল পরিগণিত হইয়া থাকে।

এক্ষণে যে সময়ে যে কপে যে প্রকার দীপ সমুদায় প্রদান করিতে হয়, তাহা সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দীপ উর্দ্ধগামী তেজঃপদার্থ; অতএব দীপ দান করিলে মনুষ্যের তেজোরুদ্ধ ও উর্দ্ধগতি লাভ হইয়া থাকে। অন্ধগানিগ্র নরক নিবারণের নিমিত্ত উদ্যোগের রজনীতে দীপদান করা লোকের অবশ্য কর্তব্য। দেবগণ তেজস্বী, প্রভাসম্পন্ন, ও প্রকাশ-শালী এবং রাক্ষসগণ অন্ধকার স্বরূপ। অতএব দেবগণের সমগুণসম্পন্ন দীপদান করিয়া তাহাদের প্রীতি সম্পাদন করা লোকের অবশ্য কর্তব্য। দীপহরণ ও দীপ-নির্বাণ পূর্বক অন্ধকার উৎপাদন করা কদাপি বিধেয় নহে। আলোকদান করিলে মনুষ্য উত্তম চক্ষুস্থান ও প্রভাযুক্ত হইয়া স্বর্গে দীপমালার ন্যায় প্রকাশিত থাকে, আর যে ব্যক্তি দীপ হরণ করে, সে প্রভা-বিহীন অন্ধ হইয়া অনন্তকাল নরকভোগ করে। ঘৃত দ্বারা দীপ প্রজ্জ্বলিত করিয়া দান করাষ্ট সর্বাপেক্ষা প্রশস্ত। ঘৃতের অভাবে ওষধিরস দ্বারাও দীপ প্রজ্জ্বলিত করিয়া দান করা যাইতে পারে। কিন্তু বস, মেদ ও অস্থির্নির্গাস দ্বারা দীপ প্রজ্জ্বলিত করিয়া দান করা কখনই কর্তব্য নহে। যে ব্যক্তি আপনার উন্নতি লাভের বাসনা করেন তিনি প্রতিদিন পর্ত্ত সন্নিধানে বনে, চৈত্যা বৃক্ষের মূলে ও চতুষ্পথে দীপদান করিবেন। দীপদাতা মহাত্মা ইহলোকে

কুসংপ্রকাশক ও বিশুদ্ধাক্ষঃকরণ হইয়া চরমে চন্দ্রসূর্য্যাদি জ্যোতিষ্মানদিগের স্বরূপ লাভ করিতে পারেন, সন্দেহ নাই।

এক্ষণে দেবতা, যক্ষ, উরগ, মনুষ্য, ভূত ও রাক্ষসগণকে বলি প্রদান করিলে যে ফল লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা ব্রাহ্মণ, দেবতা, অতিথি ও বালকদিগকে ভক্ষ্য বস্তু প্রদান না করিয়া ভোজন করে, তাহাদিগকে রাক্ষস বলিয়া নির্দিষ্ট করা যায়। অতএব প্রযত ও অত-শ্রমিত হইয়া দেবগণকে অম্নেব অগ্রভাগ প্রদান ও বলিকর্গ সম্পাদন করা লোকের অবশ্য কর্তব্য। দেবতা, পিতৃ, যক্ষ, রাক্ষস পন্নগ ও অতিথিগণ গৃহস্থ হইতেই অন্নাদি লাভের বাসনা করিয়া থাকেন। গৃহস্থ-দিগের প্রদত্ত অন্নাদি দ্বাড়াই পিতৃ ও দেব-গণের তৃপ্তিসাধন হয়। উহারা পরিতৃপ্ত ও প্রীত হইলেই গৃহস্থদিগের আয় যশ ও ঐশ্বর্য্যের বৃদ্ধি হয় সন্দেহ নাই। দেবগণকে পুষ্পসমম্বিত বলি, যক্ষ ও রাক্ষসগণকে দধিভৃঙ্গ রুধির ও মাংস সম্পন্ন সুগন্ধমিশ্রিত বলি, নাগগণকে সুরালাজপিষ্টক পদ্ম ও উৎপল সম্পন্ন বলি এবং ভূতগণকে গুড়-তিল সম্পন্ন বলি প্রদান করিতে হয়। যে ব্যক্তি দেবগণকে অন্নাদির অগ্রভাগ প্রদান করেন, তিনি বলবীৰ্য্যসমম্বিত হইয়া উৎকৃষ্ট ভোগ লাভ করিতে পারেন সন্দেহ নাই। অতএব দেবগণকে অন্নাদির অগ্র-ভাগ প্রদান করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। গৃহদেবতাগণ গৃহমধ্যে প্রতিনিয়ত অবস্থান করেন। অতএব যে ব্যক্তি আপনার উন্নতি লাভের বাসনা করেন, তিনি প্রতিদিন অন্নাদির অগ্রভাগ দ্বারা গৃহদেবতাদিগের অর্চনা করিবেন।

হে ধর্ম্মরাজ! সর্বাগ্রে মহাত্মা শুক্রা-চার্য্য দানবরাজ বলির নিকট এই কথা কীৰ্ত্তন করেন। তৎপরে মহাত্মা মনু সুবর্ণকে

সুবর্ণ নারদকে ও নারদ আমারে উহা শ্রবণ করাইয়াছেন। এক্ষণে আমিও তোনার নিকট উহা কীৰ্ত্তন করিলাম ; অতএব তুমি এইরূপ উপদেশানুসারে কার্য্যানুষ্ঠানে যত্নবান হও ।

নবনবতিতম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! পুষ্প, ধূপ ও বলি প্রদাতাদিগের যেক্রপ ফল লাভ হয়, তাহা শ্রবণ করিলাম। এক্ষণে গৃহস্থগণ কি নিমিত্ত বলি প্রদান করিয়া থাকেন, তাহা পুনরায় শ্রবণ করিতে বাসনা করি ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! মহর্ষি ভৃগু, অগস্ত্য এবং নরপতি নছষের কথোপকথন-প্রসঙ্গে যে এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তিত আছে, আমি এই উপলক্ষে তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। নরপতি নছষ স্বীয় পুণ্যবলে স্বর্গে গমন করিয়া তথায় প্রথমত দৈবী ও মানুষ্যী ক্রিয়া সমুদায়ের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। তিনি সর্ষপ ও কুশ আহরণ করিয়া হোমানুষ্ঠান, তন্ন ও লাজ দ্বারা বলি প্রদান এবং ধূপদীপদান, ধ্যান, জপ, ও শাস্ত্রানুসারে দেবার্চনা প্রভৃতি বিবিধ কার্য্যকলাপের অনুষ্ঠান করিতেন। কিয়দ্দিন পরে আমি ইন্দ্র লাভ করিয়াছি বলিয়া তাঁহার মনোমধ্যে অহঙ্কারের আবির্ভাব হইল। সুতরাং তাঁহার পূর্বচরিত ক্রিয়াকলাপেরও লোপ হইতে লাগিল। পরিশেষে তিনি একান্ত গর্হিত হইয়া ঋষিগণকে বাহক করিলেন। ঋষিগণ পর্য্যায়ক্রমে তাঁহার যান বহন করিতে লাগিলেন। এষ্ট রূপে বহুকাল অতীত হইলে একদা মহর্ষি অগস্ত্যের পর্য্যায় সমাগত হইল। ঐ দিন ব্রহ্মবিদ-প্রগণ্য মহাতপা ভৃগু ভগবান্ অগস্ত্যের আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্ ! পাপাত্মা নছষ

আমাদিগের প্রতি যাহার পর নাই অত্যাচার করিতেছে, আমরা কোন রূপেই তাহার অত্যাচার সহ্য করিতে সমর্থ হইতেছি না ; অতএব আপনি উহা নিবারণের উপায় বিধান করুন ।

তখন অগস্ত্য কহিলেন, মহর্ষে ! ছুরাআ নছষ ব্রহ্মার নিকট যে বর প্রাপ্ত হইয়াছে, তাহা আপনার অবিদিত নাই। এক্ষণে আমি কি রূপে তাহারে শাপপ্রদান করিতে সমর্থ হইব। ঐ পামর স্বর্গারোহণসময়ে সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মার নিকট ‘আমি দৃষ্টিমাত্রে সকলের তেজোহাস করিব’ বলিয়া বর গ্রহণ করিয়াছে এবং ভগবান্ ব্রহ্মাও তাহারে ঐ বর ও তাহার পানার্থ অমৃত প্রদান করিয়াছেন। এই নিমিত্তই কি আপনি কি আমি কি অন্যান্য মহর্ষিগণ আমরা কেহই এতাবৎকাল তাহারে দক্ষ বা নিপাতিত করিতে পারিতেছি না। যাহা হউক, ঐ ছুরাআ এক্ষণে বরদর্পিত হইয়া ব্রাহ্মগণকে নিতান্ত নিপীড়িত করিতেছে। অতএব অন্য আপনি আমারে যেক্রপ উপদেশ প্রদান করিলেন, আমি সেইরূপ কার্য্যে প্রবৃত্ত হইব, সন্দেহ নাই।

তখন ভৃগু কহিলেন, ভগবান্ ! আমি নিতান্ত মোহিত হইয়া নছষকে প্রতিকল প্রদান করিবার নিমিত্ত সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মার আশ্রমানুসারে আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি। পাপপরাগ ছুরাআ নছষ আজি আপনারে রথের বাহক করিবে স্থির করিয়াছে। অতএব আজি আমি আপনার সমক্ষেই স্বীয় তেজঃপ্রভাবে সেই পামরকে ইন্দ্র প্রদান করিব, সন্দেহ নাই। আজি যখন সেই ব্রাহ্মগোষ্ঠী পাপাত্মা মন্ততানিবন্ধন আত্মবিনাশের নিমিত্ত আপনারে পদাঘাত করিবে, সেই সময় আমি রোষাবিষ্ট হইয়া আপনার

সমক্ষে 'তুমি সর্প হও' বলিয়া তাহারে অভিশাপ প্রদান পূর্বক ভূতলে নিপাতিত করিব। এক্ষণে এ বিষয়ে আপনার মত কি, তাহা ব্যক্ত করুন। মহর্ষি ভৃগু এই কথা কহিলে ভগবান্ অগস্ত্য তাঁহার বাক্যশ্রবণে যাহার পর নাই প্রীতিযুক্ত হইলেন।

শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মহারাজ নহুষ কি রূপে বিপন্ন ও ইন্দ্রদ্ব হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন, তাহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহারাজ নহুষ ইন্দ্রদ্ব লাভ পূর্বক প্রথমত বিবিধ দৈব ও লৌকিক কার্যের অনুষ্ঠান করিতে বাসনা করিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, কি দেবলোক, কি মনুষ্যলোক উভয় লোকেই সদাচারনিরত গৃহমেধী মহাত্মারা উন্নতিলাভে সমর্থ হন। গ্রহদিগের উদ্দেশে ধূপদীপ, সিদ্ধাস্থের অগ্রভাগ ও বলি প্রদান করিয়া তাঁহাদিগকে নমস্কার করিলে দেবগণ প্রীত হইয়া থাকেন। বলিকর্ম্ম সম্পাদন করিলে গৃহীদিগের যেকপ প্রীতিলাভ হয়, দেবগণ তাহার শতগুণ অধিক প্রীতি লাভ করেন, সন্দেহ নাই। এই নিমিত্ত জ্ঞানবান্ মহাত্মারা গ্রহদিগের উদ্দেশে ধূপদীপ প্রদান ও পিতৃগণের তর্পণ করিয়া তাঁহাদিগকে নমস্কার পূর্বক দেবগণের প্রীতি সম্পাদন করিয়া থাকেন। দেবতা, পিতৃলোক মহর্ষি ও গৃহদেবতাগণকে বিধিপূর্বক পূজা করিলে তাঁহাদিগের প্রীতিলাভে সমর্থ হওয়া যায়। দেবরাজ নহুষ মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া সেই স্বর্গলোকে দীপদান, বলিকর্ম্ম ও অন্যান্য মানাবিধ দৈবমানুষক্রিয়া এবং উৎসবসমুদায় নির্বাহ করিতে লাগিলেন।

এই রূপে কিয়ৎকাল অতীত হইলে তাঁহার সৌভাগ্যলক্ষী তিরোহিত হইয়া ছুতর্গ্যের প্রাক্কর্ভাব উপস্থিত হইল। তখন তিনি দেবগণকে পুজোপহার প্রদানে পরাজুখ হইলেন। পূর্ববৎ ধূপদীপ ও উদকদান প্রভৃতি কার্যে আর আস্থা প্রদর্শন করিলেন না। ঐ সময় রাক্ষসেরা তাঁহার যজ্ঞস্থলে নানাপ্রকার উৎপাত করিতে লাগিল।

অনন্তর একদা মহারাজ নহুষ মহর্ষি অগস্ত্যকে যানে যোজিত করিবার নিমিত্ত আহ্বান করিলেন। তখন মহর্ষি ভৃগু অগস্ত্যকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, তপোধম! তুমি লোচনযুগল নিমীলিত কর, আমি তোমার জটামধ্যে প্রবিষ্ট হইব। তখন মহর্ষি অগস্ত্য লোচন নিমীলিত করিয়া স্থাপুর ন্যায় স্থিরভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন। তপোধনাগ্রগণ্য ভৃগুও নহুষের বিনাশসাধনের নিমিত্ত তাঁহার জটামধ্যে প্রবেশ করিলেন। পরে মহর্ষি অগস্ত্য নহুষকে যানে বহন করিবার নিমিত্ত তাঁহার সন্নিধানে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, দেবরাজ! তুমি শীঘ্র আমারে যানে যোজিত করিয়া অনুমতি কর, আমি তোমারে কোন স্থানে লইয়া যাইব। তুমি যে স্থানে লইয়া যাইতে বলিবে, আমি নিঃসন্দেহই তোমারে সেই স্থানে উপনীত করিব। তখন সুররাজ নহুষ মহর্ষি অগস্ত্যের বাক্য শ্রবণ করিয়া অবিলম্বে তাঁহারে যানে যোজিত করিলেন। ঐ সময় অগস্ত্যের জটামধ্যস্থ মহর্ষি ভৃগু তাঁহারে যানে যোজিত দেখিয়া যার পর নাই ক্রুদ্ধ ও সন্তুষ্ট হইলেন এবং নহুষের দৃষ্টিগোচর হইবেন না বলিয়া জটামধ্যে প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন। মহর্ষি অগস্ত্য নহুষের ভ্রাতা হইতে বরপ্রাপ্তির বিষয় সম্যক অবগত ছিলেন; এই নিমিত্ত তাঁহার এইরূপ অত্যাচার দর্শন

করিয়াও ক্রোধ প্রকাশ করিলেন না। তখন মহারাজ নহুষ তাঁহার পূর্বে বারংবার কষাঘাত করিতে লাগিলেন; কিন্তু তাহাতেও তাঁহার ক্রোধ উদ্দীপিত হইল না। অনন্তর নহুষ ক্রোধাবিষ্ট হইয়া বামপাদ দ্বারা অগস্ত্যের মস্তকে আঘাত করিলেন। ঐ সময় মহর্ষি ভৃগু অগস্ত্যের মস্তকে জটামধ্যে বাস করিতেছিলেন। তিনি নহুষ কর্তৃক বামপাদ দ্বারা প্রকৃত হটবামাত্র অতিমাত্র রোষাবিষ্ট হইয়া তাহারে কহিলেন, 'রে ছুরাচার! তুই রোষপরবশ হইয়া মহর্ষি অগস্ত্যের মস্তকে পদাঘাত করিলি; অতএব তুচ্ছানিবন্ধন অবিলম্বে ভুজঙ্গদেহ পরিগ্রহ করিয়া ভূতলে গমন কর'।

মহর্ষি ভৃগু এইরূপ অভিসম্পাত করিবামাত্র নহুষ সর্পদেহ পরিগ্রহ করিয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন। কিন্তু পূর্ষকৃত দান, তপ ও অন্যান্য নিয়মপ্রভাবে তাঁহার স্মৃতি ভ্রংশ হইল না। যদি ভৃগু শাপপ্রদানকালে নহুষের দুষ্টিগোচর হইতেন, তাহা হইলেন নহুষের তেজঃপ্রভাবে অভিহত হইয়া তাঁহারে কদাচভূতলে নিপতিত করিতে সমর্থ হইতেননা। অনন্তর ভূতলনিপতিত মহারাজ নহুষ আপনার শাপশাস্তির নিমিত্ত ভৃগুকে বারংবার অনুন্নয় করিতে লাগিলেন। তদন্বশে মহর্ষি অগস্ত্য একান্ত রূপাবিষ্ট হইয়া নহুষের শাপ শাস্তি হইবার নিমিত্ত ভৃগুকে অনুরোধ করিলেন। তখন মহর্ষি ভৃগু নহুষের প্রতি প্রসন্ন হইয়া কহিলেন, পৃথিবীতে যুধিষ্ঠির নামে এক কুলপ্রদীপ মণীপাল উৎপন্ন হইবেন। তিনিই নহুষকে এই শাপ হইতে বিনুক্ত করিবেন, সন্দেহ নাই। মহাজ্ঞা ভৃগু এই বলিয়া অন্তর্হিত হইলেন। তখন মহর্ষি অগস্ত্যও পুণ্ডরিকের হিতসাধন-নিবন্ধন ব্রাহ্মগণকর্তৃক সংকৃত হইয়া আপনার আশ্রমে প্রতিগমন করিলেন। এ দিকে মহর্ষি ভৃগু নহুষকে এইরূপ শাপ

প্রদান করিয়া ব্রহ্মলোকে গমন পূর্বক ব্রহ্মার নিকট আত্মপুর্ষিক সমুদায় বৃত্তান্ত কীর্তন করিলেন। তখন লোকপিতামহ ব্রহ্মা দেবগণকে আহ্বান পূর্বক কহিলেন, 'সুরগণ! নহুষ আমারই বরপ্রভাবে সুররাজ্য অধিকার করিয়াছিল। এক্ষণে সে মহর্ষি ভৃগু কর্তৃক অতিশয় চটয়া ভূতলে গমন করিয়াছে। রাজা যুধিষ্ঠির ব্যতিরেকে তাহার এই শাপ মোচন করিয়া দেয়, এমন আর কেহই নাই। অতএব তোমরা অবিলম্বে দেবরাজ্যে ইচ্ছুকে পুনরায় অভিষিক্ত কর। লোকপিতামহ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, দেবগণ তাঁহার বাক্যক্রমে পুলকিত মনে কহিলেন, 'ভগবন! আপনি যেকপ কহিতেছেন, আমরা তদ্বিময়ে সম্পূর্ণ অনুমোদন করিতেছি। অনন্তর ব্রহ্মা পুণ্ডরিককে দেবরাজ্যে পুনরায় অভিষিক্ত করিলেন।

ধর্মরাজ! রাজা নহুষ যে তোমা কর্তৃক শাপ হইতে মুক্ত হইয়া ব্রহ্মলোকে গমন করিয়াছেন, তাহা আমার অবদিত নাই। স্বধর্মব্যতিক্রমনিবন্ধন তাঁহার ঐকপ দুর্দশা ঘটিয়াছিল। তিনি দীপদানাদি ধর্মামুষ্ঠান-প্রভাবেই পুনরায় ঐকপ সিদ্ধিলাভ করিয়াছেন। অতএব গৃহস্থ ব্যক্তি সাযংকালে বিশুদ্ধচিত্তে দীপদান করিবে। যে ব্যক্তি সাযংকালে দীপদান করে, সে দেহান্তে দিব্য চক্ষু লাভ করিয়া থাকে এবং পূর্ণচন্দ্রের ন্যায় তাহার কান্তিও একান্ত উজ্জ্বল হয়। দীপদান করিলে উহা যত নিমেষ প্রজ্বলিত হয়, দীপদাতা তত বৎসর রূপবান ও বলবান হইয়া স্বর্গলোকে সুখে কালচরণ করিয়া থাকে।

একাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যে সমুদায় নৃশংস মূঢ় ব্যক্তি ব্রাহ্মণের অপহরণ

করে, তাহাদিগের কিরূপ গতিলাভ হয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এই উপলক্ষে চণ্ডালক্ষত্রিয়সংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা এক ক্ষত্রিয় এক চণ্ডালকে গাত্রলগ্ন দুগ্ধক্ষালন করিতে দেখিয়া কহিলেন, হে নিষাদ ! আমি তোমারে বৃদ্ধদশায় বালকের ন্যায় কার্য্য করিতে দেখিয়া নিতান্ত বিস্ময়াপন্ন হইলাম। তোমার সর্সাজ কুকুর ও গর্দভের খুলিপটলে সমাচ্ছন্ন রহিয়াছে, কিন্তু তুমি আপনার পবিত্রতা-সম্পাদনের নিমিত্ত গাত্রলগ্ন গোদুগ্ধ ক্ষালিত করিতেছ। এখন বুঝিলাম, সাধু ব্যক্তির। এই নিমিত্তই চণ্ডালের কার্য্য গার্হিত বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন।

তখন চণ্ডাল কহিল, মহারাজ ! আমার গাত্রে ব্রাহ্মণের গাভীর দুগ্ধ লগ্ন হইয়াছে, সেই নিমিত্তই আমি উহা ক্ষালন করিতেছি। আমার পূর্বজন্মে একদা এক নরপতি এক ব্রাহ্মণের কতকগুলি গোধন অপহরণ করিয়া স্বীয় রাজধানীতে গমন করিতেছিলেন। ঐ সময় গোসমুদায়ের দুগ্ধ ক্ষরিত হইয়া পথিমধ্যে কতকগুলি সোমলতাতে নিপতিত হয়। তৎপরে কতকগুলি ব্রাহ্মণ ঐ সোমলতার রস পান করিয়া ঐ গোধন-হস্তা নরপতির যজ্ঞাদি সম্পাদন করেন। সেই যজ্ঞানুষ্ঠাননিবন্ধন ঐ ভূপতি ও সেই সোমপায়ী ব্রাহ্মণগণ অচিরে নরকে নিপতিত হইলেন এবং রাজার পুত্রপৌত্রাদি সকলেই বিনষ্ট হইল। ঐ যজ্ঞে যে সমুদায় ব্যক্তি সেই অপহৃত গোসমুদায়ের দুগ্ধ, দধি ও ঘৃত পান করিয়াছিলেন, তাহাদিগকেও নিরয়গামী হইতে হইল।

যে স্থানে ঐ অপহৃত গোসমুদায়ের দুগ্ধ ক্ষরিত হইয়া সোমলতায় নিপতিত হয়, দুর্ভাগ্যবশত আমি সেই স্থানে ব্রহ্মচারী ও

জিতেন্দ্ৰিয় হইয়া বাস করাতে আমার তিস্কান সমুদায় সেই দুগ্ধে আর্দ্র হইয়াছিল। আমি সেই তিস্কান ভোজন করিয়াই এই চণ্ডালত্ব প্রাপ্ত হইয়াছি। অতএব ব্রাহ্মণস্ব অপহরণ করা কদাপি কর্তব্য নহে। ঐ অপহৃত গাভীর দুগ্ধে সোমলতা আর্দ্র হইয়াছিল বলিয়া সেই অবধি পণ্ডিতের। সোমরস বিক্রয় করাও নিতান্ত গর্হিত বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকেন। অতএব যাহারা সোমরস ক্রয় বা বিক্রয় করে, তাহারা যমলোক প্রাপ্ত হইয়া রৌরব নরকে নিপতিত হয়। যে ব্যক্তি শ্রোত্রিয় হইয়া সোমরস বিক্রয় করে, তাহারে নিরয়গামী হইয়া ত্রিশত বার বিষ্ঠাভোজী কীটাদি রূপে জন্ম গ্রহণ করিতে হয়।

হে মহারাজ ! অভিমানই ব্রহ্মস্বাপ-হরণের মূল কারণ ; অতএব অভিমানের তুল্য উৎকট পাপ আর কিছুই নাই। নীচ-সেবা, অভিমান ও মিত্রের দারাপহরণ এই তিন পাপ তুল্যদণ্ডে ধারণ করিলে অভিমানই গুরুতর পাপ বলিয়া নির্ণীত হয়। পূর্বজন্মে আমার এই সহচর কুকুর মনুষ্য ছিল ; কেবল অভিমানবশতই কুকুর্যোনি প্রাপ্ত হইয়া একপ ক্লেশ ও কদাকার হইয়াছে। আমি পূর্বজন্মে ধনাঢ্যবংশে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলাম। বিজ্ঞানশাস্ত্রেও আমার বিলক্ষণ দৃষ্টি ছিল। আমি অভিমানকে দোষ বলিয়া অবগত ছিলাম না এমন নহে ; কিন্তু তথাপি সেই অভিমান নিবন্ধন আমি প্রাণিগণের প্রতি ক্রোধ প্রকাশ ও অভক্ষ্য মাংস ভোজন করিতাম। আমি সেই সমুদায় অসদ্ব্যবহার ও অভক্ষ্য ভক্ষণনিবন্ধন এক্ষণে এইরূপ দুর্দশাগ্রস্ত হইয়াছি। বস্ত্রান্তে অগ্নি সংলগ্ন হইলে যেমন ক্রমশ উহা দগ্ধ হয়, তক্রূপ পাপপ্রভাবে আমার শরীর দগ্ধ হইতেছে। আমার বোধ হয়, যেন ক্রমেরে আমারে দংশন করিতেছে।

আমি সেই বস্তুর নিমিত্ত ক্রোধভরে ধাবমান হইতেছি। গৃহস্থ ব্যক্তির। বেদাধ্যয়ন ও বিবিধ দান দ্বারা পাপ হইতে মুক্ত হয়। ব্রাহ্মণ পাপী হইলে বীতসঙ্গ হইয়া আশ্রমে অবস্থান পূর্বক বেদাধ্যয়ন করিয়া পাপ হইতে মুক্ত হন। কিন্তু আমি অতি পাপ-যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়াছি, সুতরাং কি রূপে পাপ হইতে মুক্ত হইব, তাহা কিছু-মাত্র অবগত হইতে পারিতেছি না। আমি পুরুষকৃত পুণ্যবলে জাতিস্মর হইয়াছি; এই নিমিত্ত আমার শুভ কর্মানুষ্ঠান দ্বারা পাপ হইতে মুক্ত হইবার বাসনা হইতেছে। অতএব এক্ষণে যাহাতে আমি এই চণ্ডাল-যোনি হইতে মুক্ত হইতে পারি, আপনি তাহার উপায় কীর্তন করুন।

তখন ক্ষত্রিয় কহিলেন, নিষাদ! তুমি ব্রাহ্মণের নিমিত্ত সমরাস্ত্রনে কলেবর পরিত্যাগ করিয়া ক্রব্যাদ্যের তৃপ্তসাধন করিলেই অনার্য্যসে পাপ হইতে মুক্ত হইয়া অভিলাষত গতিলাভে সমর্থ হইবে। ইহা ভিন্ন তোমার সঙ্গতিলাভের উপায়ান্তর নাই।

হে ধর্ম্মরাজ! ক্ষত্রিয় এই কথা কহিলে, চণ্ডাল ব্রাহ্মণের হিতসাধনার্থ প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া অভিলষিত গতিলাভ করিয়াছিল। অতএব যদি শাস্ত্রী গতি লাভের বাসনা থাকে, তাহা হইলে যত্নপূর্বক ব্রহ্মস্ব রক্ষা করা তোমার অধ্যক্ষ্য কর্তব্য।

দ্ব্যধিকশততম অধ্যায়।

বুদ্ধিষ্টির কহিলেন, পিতামহ! কর্ম-নিরত ব্যক্তির। কর্মানুষ্ঠান করিয়া কি একপ্রকার লোক লাভ করে, না তাহাদের নানাবিধ লোক লাভ হয়, তাহা বিশেষ রূপে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! মানবগণ বিবিধ-কর্মানুষ্ঠান দ্বারা নানাপ্রকার লোক

লাভ করে। তন্মধ্যে পুণ্যবান ব্যক্তির। পুণ্যলোক সমুদায় এবং পাপাত্ম ব্যক্তির। পাপলোক সমুদায় লাভ করিয়া থাকে। আমি এই উপলক্ষে গৌতমবাসব সংবাদ নামে এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা দমন্ত্যুগসম্পন্ন জিতেন্দ্রিয় মুদুস্বভাব দ্বিজবর গৌতম অটী-মধ্যে মাতৃহীন এক হস্তিশিশুরে অবলোকন করিলেন। ঐ হস্তিশাবক অরণ্যমধ্যে নিতান্ত কষ্টভোগ করিতেছিল। মহর্ষি গৌতম তাহারে অবলোকন করিবামাত্র একান্ত দয়াজ্ঞ হইয়া আশ্রমে আনয়ন পূর্বক তাহার লালন পালন করিতে লাগিলেন। কালক্রমে ঐ হস্তিশিশু মহাবলপরাক্রান্ত মদস্রাবী ও পরিতাপকার হইয়া উঠিলে একদা দেবরাজ ইন্দ্র নরপতি ধৃতরাষ্ট্রের রূপধারণ করিয়া সেই মন্ত মাতঙ্গকে অপহরণ করিলেন। মহর্ষি গৌতম ধৃতরাষ্ট্রকে সেই মাতঙ্গ অপহরণ করিতে অবলোকন করিয়া সযোজন পূর্বক কহিলেন, হে অকৃতজ্ঞ ধৃতরাষ্ট্র! আমি আত কষ্টে এই মাতঙ্গকে প্রাতিপালন করিয়াছি। এ আমার পুত্র-স্বরূপ; অতএব তুমি ইহারে অপহরণ করিও না। তুমি আমার আশ্রমে আসিয়া আমার সহিত কথোপকথন করাতে আমার সহিত তোমার মিত্রতা জন্মিয়াছে; অতএব এই হস্তী অপহরণ করিয়া মিত্রজ্ঞোহী হওয়া তোমার কদাপি কর্তব্য নহে। আমি আশ্রমে না থাকিলে এই হস্তী আমার আশ্রম রক্ষা এবং কাষ্ঠ ও উদ্ভিদাদি আহরণ করে। এ অতি বিনীত, কার্য্যকুশল, শিষ্ট, কৃতজ্ঞ ও আমার অত্যন্ত প্রিয়। অতএব ইহারে অপহরণ করা তোমার কর্তব্য নহে।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে! আমি আপনাকে সহস্র গোধন, এক শত দাসী, পঞ্চশত সুবর্ণমুদ্রা এবং অন্যান্য নানাবিধ ধন

প্রদান করিতেছি, আপনি তৎসমুদায় লইয়া আমারে এই চস্ত্রীটি প্রদান করুন। আপনি ব্রাহ্মণ, হস্তী লইয়া আপনার কি হইবে?

গৌতম কহিলেন, রাজন! গোধন, দাসী, স্ত্রবর্ণমুদ্রা ও বিনিধ রত্নে আমার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। আমি ব্রাহ্মণ, আমার প্রভুত ধন গ্রহণ করিবার আবশ্যক কি?

তখন ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, ভগবন্! ব্রাহ্মণদিগের হস্তী রক্ষা করিবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই। হস্তী দ্বারা ক্ষত্রিয়দিগেরই মনোপকার সাধন হইয়া থাকে। হস্তী আমাদের বাহন। অতএব স্ত্রীয় বাহন অপহরণ করাতে আমার কিছুমাত্র অধর্ম নাই। এক্ষণে আপনি ইহার আশা পরিত্যাগ করুন।

গৌতম কহিলেন, রাজন! যে যমালয়ে গমন করিয়া পুণ্যাত্মা ব্যক্তির আত্মাদি ও পাপাত্মারা শোকসাগরে নিমগ্ন হয়, তুমি তথায় গমন করিলে আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণপূর্বক তোমারে যজ্ঞা প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে! কর্ম পরিত্যাগী ইন্দ্রিয়পরায়ণ পাপাত্মা নাস্তিকেরাই যমযজ্ঞাভোগ করিয়া থাকে। আমি যমলোকে গমন করিব না; তাহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, রাজন! যমালয়ে সত্য ভিন্ন কখন মিথ্যা বাক্যের ব্যবহার হয় না, যথায় দুর্বল ব্যক্তির ও বলবানদিগকে যজ্ঞা প্রদান করিয়া থাকে। তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণপূর্বক তোমারে যজ্ঞা প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, ভগবন্! যে সকল ব্যক্তির মদমত্ত হইয়া পিতা, মাতা ও জ্যেষ্ঠা ভগিনীর সহিত শক্রর ন্যায় ব্যব-

হার করে, তাহারা ই যমলোকে গমন করিয়া থাকে। অতএব আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! যে কুবের-পুরীতে ভোগী ব্যক্তির প্রবেশ করিয়া থাকে, যথায় গন্ধর্ব্ব, যক্ষ ও অপসরোগণ নিয়ত বিদ্যমান রহিয়াছে, তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণপূর্বক তোমারে যজ্ঞা প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে! যাচার অতিথিসেবাতপস ও ব্রতপরায়ণ হইয়া ব্রাহ্মণদিগকে আশ্রয় প্রদান এবং প্রথমত সামগ্রীসমুদায় বিভাগ পূর্বক আশ্রিত ব্যক্তিদিগকে অর্পণ করিয়া পরিশেষে স্বয়ং অবশিষ্ট সামগ্রী ভোজন করে, তাহারাই কুবেরলোকে গমন করিয়া থাকে। আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! সুরেক্ষপর্ব্বতের শিখরদেশে কিল্লরীসঙ্গীতপরিপূর্ণ পুষ্পসমাকীর্ণ সুদীর্ঘ জম্বুবৃক্ষসম্পন্ন যে রমণীয় উপবন বিদ্যমান রহিয়াছে, তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণপূর্বক তোমারে যজ্ঞা প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে! যে ব্রাহ্মণগণ মুদ্রাস্বভাব, সত্যপরায়ণ, বহুশাস্ত্রপারদর্শী ও সর্বভূতপ্রিয় এবং যাহার ইতিহাস-পাঠ, পুরাণপাঠ ও ব্রাহ্মণগণকে মধু দান করেন, তাহারাই সুরেক্ষশিখরের উপবনে গমন করিয়া থাকেন। আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! যে বিবিধ পুষ্পসংযুক্ত কিল্লরগণসমাকীর্ণ নদীর প্রিয়-

নন্দনবনে নিরন্তর অপসরা ও গন্ধর্বগণ অবস্থান করিতেছে, তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যন্ত্রণা প্রদান করিব ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে । যে সকল ব্যক্তি যাচঞাপরাঙ্কুত হইয়া নৃত্যগীতাদির আলোচনা করে, তাহারা ইন্দ্রনন্দনবনে গমন করিয়া থাকে । আমি তথায় গমন করিব না ; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব ।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র । যে উত্তর-কুরুতে মানবগণ দেবতাদিগের সহিত একত্র আহ্লাদ অনুভব এবং অগ্নি, জল ও পর্বত সম্বৃত্ত মানবগণ অবস্থান করেন, যথায় দেবরাজ ইন্দ্র সকলের মনোরথ পরিপূর্ণ করিয়া থাকেন, যে স্থানের কামিনীগণ সকলেই স্বেচ্ছাচারিণী, যথায় স্ত্রী পুরুষদিগের মনোমধ্যে কিছুমাত্র ঈর্ষা নাই ; তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যন্ত্রণা প্রদান করিব ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহর্ষে । যাঁহারা বীতস্পৃহ, মাংসভোজনপরাঙ্কুত, দণ্ডবিধান-বিরত ও মমতা পরিশূন্য, যাঁহারা লাভালাভ ও স্তুতিনিন্দা সমান জ্ঞান করেন এবং যাঁহারা স্বাবরজ্জমাঅক কোন প্রাণীরই কিছুমাত্র হিংসা করেন না, তাঁহারা উত্তর-কুরুতে গমন করিয়া থাকেন । আমি তথায় গমন করিব না ; তাহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকে গমন করিব ।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র । সোমলোকে যে পুণ্যগন্ধসম্পন্ন রজোগুণবিহীন শোকশূন্য স্থান সমুদায় বিরাজিত রহিয়াছে ; তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যন্ত্রণা প্রদান করিব ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন ! যাঁহারা দানশীল, যাঁহারা অন্যের অর্থ কদাচই প্রতিগ্রহ করেন না ; পূজ্য যাচকদিগকে যাঁহাদিগের কিছুমাত্র অদেয় নাই ; যাঁহারা অতিথিপ্রিয়, প্রসাদগুণসম্পন্ন, পুণ্যবান ও ক্ষমাশীল, যাঁহারা অন্যের প্রতি কখনই কটুক্তি প্রয়োগ করেন না, যাঁহারা সতত প্রাণিগণের রক্ষায় নিরত থাকেন, সোমলোক সেই সমস্ত মহাত্মাদিগেরই সম্যক উপযুক্ত । আমি কদাচই সেই লোকে গমন করিব না, তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব ।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র । সূর্য্যালোকে যে রজ ও তমোগুণবিহীন শোকশূন্য স্থান সমুদায় রহিয়াছে তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যন্ত্রণা প্রদান করিব ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন । যাঁহারা স্বাধ্যায়সম্পন্ন গুরুশ্রদ্ধাবানিরত, তপ ও ব্রত পরায়ণ, সত্যপ্রতিজ্ঞ, আচার্যগণের অনুকূলভাবী ও উদ্যোগী এবং যাঁহারা স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া গুরুর কার্য নিকাহ করেন, সেই সমস্ত বেদবিৎ বিশুদ্ধস্বভাব মহাত্মারাই সূর্যালোকে গমন করিয়া থাকেন । কিন্তু আমি তথায় কদাচই গমন করিব না ; আমি তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকে গমন করিব ।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র । বরুণলোকে যে পবিত্রগন্ধসম্পন্ন শোকশূন্য রজোগুণবিহীন নিত্য স্থান সমুদায় বিরাজমান রহিয়াছে, তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যন্ত্রণা প্রদান করিব ।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন । যাঁহারা চাতুর্দ্রাণ্য যাগের অনুষ্ঠান, দশমুখিক শতযজ্ঞ আহরণ, শ্রদ্ধাসম্পন্ন হইয়া তিন বৎসর বেদ

বিধানানুসারে অগ্নিহোত্রে আত্মা প্রদান, প্রাণপণে ধর্মতার বহন ও সাধুনির্দিষ্ট পথে অবস্থান করিয়া থাকেন, সেই সমস্ত মহাত্মাই ব্রহ্ম লোকে গমন করেন, আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকে গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! ইন্দ্রলোকে যে রজোগুণশূন্য শোকবিহীন নিতান্ত দুর্গম সকলের প্রার্থনীয় স্থানসমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে; তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া এই হস্তী গ্রহণপূর্বক তোমাতে যজ্ঞ প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন! যাঁহারা শতবর্ষজীবী, মহাবলপরাক্রান্ত বেদাধ্যায়ী যাজ্ঞিক ও অশ্রমন্ত, তাঁহারা ইন্দ্রলোকে গমন করিয়া থাকে, আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! স্বর্গে যে শোকশূন্য সকলের প্রার্থনীয় প্রজাপতি-লোকসমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে, তুমি তথায় গমন করিও ও আমি সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যজ্ঞ প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন! যে সমস্ত মহীপাল রাজসূয় যজ্ঞে অতিষিক্ত হইয়াছেন, যাঁহারা প্রজাগণের রক্ষণাবেক্ষণে নিরত থাকেন এবং যাঁহারা অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠান পূর্বক অবভৃথমান করিয়াছেন, তাঁহারা প্রজাপতিলোকে গমন করিয়া থাকেন, আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! প্রজাপতি-লোকের উর্দ্ধে যে পবিত্রগন্ধসম্পন্ন রজোগুণ-বিহীন, শোকশূন্য নিতান্ত দুর্লভ গোলোক-সমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে, তুমি তথায় গমন করিলেও আমি সেই স্থানে উপস্থিত

হইয়া এই হস্তীগ্রহণ পূর্বক তোমাতে যজ্ঞ প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন! যে ব্যক্তি সহস্র গোধনের অধিপতি হইয়া প্রতি বৎসর এক শত, এক শত গোধনের অধিপতি হইয়া প্রতি বৎসর দশ অথবা দশাঙ্গ বা পাঁচটি গোধনের অধিকারী হইয়া প্রতি বৎসর একটী গোদান করেন; যে সমস্ত তীর্থযাত্রাপরায়ণ মহাত্মা ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক বৈদিক রীতি নীতি প্রতিপালনে প্রবৃত্ত হন এবং যাঁহারা প্রভাস, মানস, পুষ্কর, নৈমিষ, রুহংসরোবর, বাছদা, করতোয়া, গঙ্গা, কল্‌ণ্ড, বিপাশা, কৃষ্ণা, পঞ্চনদ, মহাহুদ, গোমতী, কৌশিকী, পম্পা, সরস্বতী, দৃশদ্বতী ও যমুনা প্রভৃতি তীর্থে গমন করিয়া থাকেন, তাঁহারা গোলোক লাভ করিয়া যার পর নাই সুখ ও সন্তুষ্টি হন। আমি তথায় গমন করিব না; তদপেক্ষা উৎকৃষ্ট লোকেই গমন করিব।

গৌতম কহিলেন, ধৃতরাষ্ট্র! যে স্থানে শীত, উত্তাপ, ক্ষুণ্ণা, পিপাসা, দুঃখ, দুঃখ, স্নেহ, ঘৃণা, শত্রুতা, মিত্রতা, জরা, মৃত্যু ও পুণ্যপাপের কিছুমাত্র প্রাচুর্য্য নাই, তুমি সেই রজোগুণবিহীন সত্ত্বগুণের আকর অতি পবিত্র ব্রহ্মলোকে গমন করিলেও আমি তথায় উপস্থিত হইয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমাতে যজ্ঞ প্রদান করিব।

ধৃতরাষ্ট্র কহিলেন, তপোধন! যাঁহারা সর্বসঙ্গবিবাজিত অধ্যাত্মযোগনিরত কৃতাত্মা ও জিতেন্দ্রিয়, সেই সমস্ত সাত্ত্বিক মনুষ্যেরা ব্রহ্মলোকে গমন করিয়া থাকেন। আমি তথায় গমন করিয়া এইরূপ প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করিব যে, আপনি আমাকে কিছুতেই নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হইবেন না!

গৌতম কহিলেন, হে! ধৃতরাষ্ট্র! যে স্থানে সামবেদ গীত হইয়া থাকে, যে স্থানে বেদসমুদয়ে পুণ্ডরীকযজ্ঞ অনুষ্ঠিত হয়, যে

স্থানে অশ্বগণসাহায্যে সোমবীথিতে গমন করা যায়, তুমি ব্রহ্মলোকমধ্যে সেই স্থানে উপস্থিত হইলেও আমি তথায় গমন করিয়া এই হস্তী গ্রহণ পূর্বক তোমারে যন্তুণা প্রদান করিব। যাহা হউক, এক্ষণে তোমার কথা শুনিয়া বোধ হইতেছে, তুমি দেবরাজ ইন্দ্র। তুমি স্বেচ্ছানুসারে বিশ্বব্রহ্মাণ্ড-মধ্যে এই রূপে নিরন্তর পরিভ্রমণ করিয়া থাক। আমি এতক্ষণ তোমারে জ্ঞাত হইতে পারি নাই; অতএব আমি সবিশেষ না জানিয়া তোমার প্রতি যে পরুষ বাক্য প্রয়োগ করিয়াছি, তজ্জন্য আমার অপরাধ ক্ষমা কর।

তখন বৃতরাট্টকপী ইন্দ্র কহিলেন, হে তপোধন! আমি দেবরাজ ইন্দ্র, আমি এই হস্তী গ্রহণ করবার নিমিত্তই ভূতলে অবতীর্ণ হইয়াছি। এক্ষণে আমি এই অপরাধনিবন্ধন তোমার নিকট প্রণত হইয়া তোমার আজ্ঞা প্রার্থনা করিতেছি। তুমি আমারে যাহা আদেশ করবে, আমি অবিচারিত চিত্তে তাহাই অনুষ্ঠান করিব।

তখন গৌতম কহিলেন, পুরন্দর! তুমি এই যে আমার দশমবর্ষব্যয়ক্ ঋতবর্ণ করিশাবকটীতে গ্রহণ করিয়াছ, ইহারে সূতনির্ব্বিশেষে প্রতিপালন করিয়াছি। এক্ষণে আমি এই নির্জ্জনকাননমধ্যে কেবল উহারই সহিত নিরন্তর অবস্থান করিয়া থাকি। এ স্থানে এই হস্তিব্যতীত আমার আর কেহ সহায় নাই। অতএব তুমি অবিলম্বে ইহারে প্রত্যর্পণ কর।

ইন্দ্র কহিলেন, তপোধন! দেখ, তোমার কৃতকপুত্র করিশাবক তোমারে নিরীক্ষণ পূর্বক তোমারই নিকট গমন ও নান্দিকা দ্বারা তোমার চরণদ্বয় আঘাণ করিতেছে। এক্ষণে তুমি ইহারে গ্রহণ করিয়া আমার শুভানুধ্যায় কর।

গৌতম কহিলেন, ইন্দ্র! আমি নিরন্তর

তোমার শুভচিন্তা ও পূজা করিয়া থাকি। এক্ষণে আমি তোমাকর্তৃক প্রদত্ত এই করিশাবকটীতে পুনরায় গ্রহণ করিলাম। অতএব তুমিও আমার শুভচিন্তা কর।

ইন্দ্র কহিলেন, তপোধন! এক্ষণে বেদ-পারগ মহাআদিগের মধ্যে কেবল তোমাকর্তৃকই আমি ছদ্মবেশে পরিজ্ঞাত হইলাম, এই নিমিত্ত আজি তোমার প্রতি আমার যার পর নাই সন্তোষ জন্মিয়াছে। এক্ষণে তুমি তোমার এই কৃতকপুত্রের সহিত আমার সমভিব্যাহারে আগমন কর। তুমি চিরকালের নিমিত্ত শুভলোকসমুদায় লাভ করিবার উপযুক্ত পাত্র। এই বলিয়া দেব-রাজ ইন্দ্র সেই হস্তীর সহিত মহর্ষি গৌতমকে সমভিব্যাহারে লইয়া নিতান্ত তুলত দেবলোকে গমন করিলেন। হে ধর্ম্মরাজ! যিনি জিতেন্দ্রিয় হইয়া এই উপাখ্যান শ্রবণ ও অধ্যয়ন করেন, তিনি নিশ্চয়ই মহাত্মা গৌতমের ন্যায় ব্রহ্মলোক লাভ করিয়া থাকেন।

ত্র্যাদিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি বহুবিধ দান, শাস্তি, সত্য, অহিংসা, স্বদার-নিরতি ও দানকল যথানিয়মে কীর্তন করিলেন। এক্ষণে উৎকৃষ্ট তপস্যা কি, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, বৎস! মনুষ্য যেকপ তপোানুষ্ঠান করে, তদনুসূত লোক লাভ করিয়া থাকে, কিন্তু ইহলোকে অনশ-নের তুল্য উৎকৃষ্ট তপস্যা আর কিছুই নাই। আমি এই উপলক্ষে ব্রহ্মভগীরথ-সংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মহাত্মা ভগীরথ দেহান্তে দেবলোক, গোলোক ও স্বর্গলোক অতিক্রম পূর্বক ব্রহ্মলোক লাভ করিয়া ছিলেন। একদা সর্বলোকপিতামহ ভগবান্

ব্রহ্মা তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগীরথ ! কি দেবতা, কি গন্ধর্ব, কি মনুষ্য কঠোর তপোমুষ্ঠান না করিলে কেহই এই লোক লাভ করিতে সমর্থ হয় না ; অতএব তুমি কি পুণ্যে এই দুর্লভ লোক লাভ করিলে ; তাহা আমার নিকটে সবিস্তরে কীর্তন কর।

তখন ভগীরথ কহিলেন, ভগবন ! আমি ব্রহ্মচর্য্যব্রত আশ্রয় করিয়া ব্রাহ্মণ-দিগকে লক্ষ লক্ষ সুবর্ণমুদ্রা প্রদান করিয়া-ছিলাম। দশ বার একরাত্রিনিম্পন্ন ও পঞ্চ রাত্রিনিম্পন্ন যজ্ঞ, একাদশ বার একাদশরাত্রি-নিম্পন্ন যজ্ঞ এবং শত বার জ্যোতিষ্টোম যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলাম, এক শত বৎসর জাহ্নবীতীরে বাস করিয়া কঠোর তপোমুষ্ঠান পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে সহস্র অশ্ব-তরী ও অসংখ্য কন্যা প্রদান করিয়াছিলাম। পুষ্করতীরে ব্রাহ্মণগণকে এক লক্ষ বার এক লক্ষ অশ্ব ও দুই লক্ষ গাভী এবং সুবর্ণ-চন্দ্রসমলঙ্কৃত সহস্র ও সুবর্ণভরণবিভূষিত ষষ্টিসহস্র সুন্দরী কন্যা প্রদান করিয়া-ছিলাম। গোসব যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক দশ অর্কুদ দুগ্ধবতী সবৎসা ধেনু উৎসর্গ করিয়া এক এক ব্রাহ্মণকে সুবর্ণ ও কাংসা-ময় দোহনপাত্রের সহিত দশ দশ ধেনু প্রদান করিয়াছিলাম। সোমযজ্ঞে দীক্ষিত হইয়া এক এক ব্রাহ্মণকে দশ দশ সক্রুৎ-প্রমুতা ধেনু ও শত শত রোহিণী গাভী প্রদান করিয়াছিলাম। ঐ যজ্ঞে আমি শত প্রভূত দুগ্ধবতী ধেনু বিপ্রসৎ করি। আমি এক এক বার ব্রাহ্মণগণকে বাহ্লীক দেশোদ্ভব হেমমালাবিভূষিত শুক্রবর্ণ লক্ষ অশ্ব ও আট কোটি সুবর্ণমুদ্রা প্রদান করিয়াছিলাম। প্রভূতদক্ষিণ দশটি বাজপেয় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া সপ্তদশ কোটি সুবর্ণ-মালাসমলঙ্কৃত শ্যামকর্ণযুক্ত হরিদ্রণ অশ্ব, সপ্তদশ সহস্র কাঞ্চনমালাবিভূষিত দীর্ঘদন্ত

বৃহৎকায় হস্তী, সুবর্ণালঙ্কারসমলঙ্কৃত দশ সহস্র এবং অলঙ্কৃত অশ্বযুক্ত সপ্তসহস্র রথ ব্রাহ্মণসৎ করিয়াছিলাম। যুদ্ধে ইন্দ্রতুল্য প্রতাবশালী সুবর্ণহারসম্পন্ন ভূপতিদিগকে পরাজিত করিয়া ব্রাহ্মণবাক্যে তাঁহাদিগকে স্বাধীনতা প্রদান করিয়াছিলাম। সমুদায় ভূপতিরে পরাজয় করিয়া আটটি রাজন্য যজ্ঞ সম্পাদন পূর্বক প্রত্যেক ব্রাহ্মণকে গজাস্রোত অপেক্ষাও অধিক দক্ষিণা প্রদান করিয়াছিলাম। এক এক ব্রাহ্মণকে তিন তিন বার নানালঙ্কার বিভূষিত দুই সহস্র অশ্ব এবং শত উৎকৃষ্ট গ্রাম দান করিয়া-ছিলাম। নিয়তাহার ও বাগ্যত হইয়া সুর-ধুনী গঙ্গার তীরে দীর্ঘকাল তপস্যায় নিরত ছিলাম। শমীক্ষেপসহকারে বেদিনিস্মরণ পূর্বক অসংখ্য যজ্ঞ, নিযুত একাহনিম্পন্ন যজ্ঞ এবং ত্রয়োদশ দ্বাদশাহনিম্পন্ন পুণ্ড-রীক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া দেবগণের অর্চনা করিয়াছিলাম। ব্রাহ্মণগণকে অষ্ট-সহস্র কাঞ্চনশৃঙ্গসম্পন্ন শুক্রবর্ণ বৃষ দান ও তাঁহাদিগের বিবাহক্রিয়া সম্পাদন করিয়া-ছিলাম। বিবিধ মহাযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণদিগকে রাশি রাশি সুবর্ণ, রত্ন, ধনধান্যপরিপূর্ণ সহস্র সচস্র গ্রাম এবং দশ সহস্র সক্রুৎপ্রমুতা সবৎসা গাভী প্রদান করিয়াছিলাম। এক বার একাদশাহনিম্পন্ন যজ্ঞ, দুই বার দ্বাদশাহনিম্পন্ন যজ্ঞ ও ষোড়শ বার আকরিণ যজ্ঞ ও অনেক বার অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলাম। ব্রাহ্মণগণকে একযোজন বিস্তৃত রত্নবি-ভূষিত কাঞ্চনপাদপের বন প্রদান করিয়া-ছিলাম। ক্রোধবিহীন হইয়া ত্রিংশৎ বৎসর পবিত্র পারায়ণব্রতের অনুষ্ঠান পূর্বক প্রতিদিন ব্রাহ্মণগণকে নয় শত ধেনু প্রদান করিয়াছিলাম। একদিনও পরিত্রাণী ধেনু ও বৃষ দান করিতে বিরত হই নাই। ত্রিংশৎ অগ্নিচয়ন, আটটি সর্ক-

মেধ, সাতটি নরমেধ ও এক সহস্র অষ্টাদশ
বিশ্বজিৎ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছিলাম
এবং সরযু, বাহুদা, গঙ্গা ও নৈমিষ তীর্থে
দশ লক্ষ গোদান করিয়াছিলাম। কিন্তু ঐ
সমুদায় পুণ্যফলে আমার এই দুর্লভ লোক
লাভ হয় নাই। আমি কেবল পরম অন-
শন ব্রতের অনুষ্ঠান করিয়াই এই সুদুর্লভ
ব্রহ্মলোক লাভ করিয়াছি। পূর্বে দেবরাজ
ইন্দ্র ঐ অনশন ব্রতের অনুষ্ঠান পূর্বক
উহা গোপনে রাখিয়াছিলেন, তৎপরে
মহাআ শুক্রাচার্য্য তপোবলে উহা প্রাপ্ত
হইয়া প্রকাশিত করেন। আমি যখন
ঐ নিগূঢ় অনশন ব্রতের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত
হইয়াছিলাম, সেই সময় সহস্র মহর্ষি ও
অসংখ্য ব্রাহ্মণ আমার নিকট সমুপস্থিত
হইয়া প্রীতমনে 'তোমার ব্রহ্মলোক লাভ
হউক' বলিয়া আমারে আশীর্ব্বাদ করিয়া-
ছিলেন। আমি তন্নিবন্ধন এই সুদুর্লভ
লোকে আগমন করিয়াছি। এই আমি
আপনার নিকট আমার পবিত্র অনশন
ব্রতের বিষয় সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলাম।
ইহলোকে অনশন অপেক্ষা উৎকৃষ্ট তপস্যা
আর কিছুই নাই।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! মহাআ ভগী-
রথ এক্রূপ কহিলে সর্ব্বলোকপিতামহ ভগ-
বান্ ব্রহ্মা তাঁহার যথোচিত সন্মান করি-
য়াছিলেন। অতএব সর্ব্বদা অনশন ব্রতের
অনুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণদিগের অর্চনা করা
তোমার অবশ্য কর্ত্তব্য। কি মনুষ্য, কি
দেবতা সকলেরই অন্ন বস্ত্র ও গোদান করিয়া
ব্রাহ্মণদিগকে পরিতুষ্ট করা উচিত। অতএব
ভূমি লোভবিহীন হইয়া অনশন ব্রতের অনু-
ষ্ঠান পূর্ব্বক ব্রাহ্মণদিগের উপাসনা কর। ব্রা-
হ্মণগণের প্রসাদে কি ইহলোক, কি পরলোক
সর্ব্বত্র সকল কার্য্যে সিদ্ধিলাভ করা যায়।

চতুরধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! শাস্ত্রে

কথিত আছে, যে পুরুষ শতায়ু ও মহাবল-
পরাক্রান্ত হইয়া জন্মপরিগ্রহ করিয়া থাকে।
তবে কি নিমিত্ত তাহার অকালে কালকবলে
নিপতিত হয়? মানবগণ যে দীর্ঘায়ু,
অম্পায়ু, ধনবান্ ও যশস্বী হইয়া থাকে,
তপস্যা, ব্রহ্মচর্য্য, জপ, হোম, ঔষধ, কর্ম্ম,
মন ও বাক্য ইহার মধ্যে কোনটি তাহার
মূল কারণ, তাহা বিস্তারিত রূপে কীর্ত্তন
করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ! মানবগণ
যাহাতে দীর্ঘায়ু ও অম্পায়ু এবং যাহাতে
ধনবান্ ও যশস্বী হয়, তাহা কীর্ত্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর। মানবগণ কেবল সদাচার-
বলেই দীর্ঘায়ু ধনবান্ ও উভয় লোকে
যশস্বী হয়। দুর্দাচার ব্যক্তির কখনই
দীর্ঘায়ু হইতে পারে না। স্বীয় মঙ্গলকামনা
করিতে হইলে সদাচারী হওয়া সর্ব্বতোভাবে
বিধেয়। সদাচারবলে পাপাআ ব্যক্তির
পাপও নিরাকৃত হয়। সদাচার ধর্ম্মের
এবং সচ্চরিত্র সাধুর প্রধান লক্ষণ। সাধু-
দিগের আচারই সদাচার বলিয়া পরিগণিত
হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ধর্ম্ম ও বিবিধ
মঙ্গল কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, মানবগণ
তাহারে দর্শন না করিয়াও তাহার নামমাত্র
শ্রবণেই তাহার হিতানুষ্ঠান করিয়া থাকে।
যাহারা নাস্তিক, ক্রিয়াবর্জিত, বেদপরাশ্রুত,
শাস্ত্র পরিত্যাগী, অধার্ম্মিক, দুর্দাচার,
ও নিয়মপরিশূন্য এবং যাহারা অসবর্ণ পর-
স্ত্রীতে নিরত হয়, তাহারা ইহলোকে অম্পায়ু
এবং পরলোকে নরকগামী হইয়া থাকে।
মনুষ্য সুসংস্করণবিশী হইয়াও কেবল সদা-
চারসম্পন্ন, অন্ধাশীল, ঈর্ষাপরিশূন্য, সত্য-
বাদী, ক্রোধবিহীন ও সরলস্বভাব হইলেই
শত বৎসর জীবিত থাকিতে পারে। যে ব্যক্তি
অনর্থক লোষ্ট্রমর্দন, তৃণচ্ছেদন ও দম্ভ-
দ্বারা নথচ্ছেদন করে এবং যে সত্য অশুচি
ও চঞ্চল হয়, সে কখনই দীর্ঘজীবী হইতে

পারে না। ব্রাহ্মমূর্ত্তে আগরিত হইয়া ধর্মার্চন্য করিয়া গাত্রোথান ও আচমন পূর্বক কৃতাজলি পুটে প্রাতঃসন্ধ্যা এবং সায়ংকালে বাগযত হইয়া সায়ংসন্ধ্যা উপাসনা করা কর্তব্য। উদয়, অন্তঃগমন, গ্রহণ ও মধ্যাহ্ন সময়ে এবং জলমধ্যে সূর্য্যকে নিরীক্ষণ করা কর্তব্য নহে। শ্মিগণ সত্তত সঙ্কোচপাসনা করিয়া দীর্ঘায়ু লাভ করিয়াছিলেন। অতএব বাগযত হইয়া প্রাতঃকাল ও সায়ংকালে সঙ্কোচপাসনা করা উচিত। যাহারা সঙ্কোচপাসনায় পরাভুত হয়, তাহাদিগকে ইন্দ্রানুষ্ঠিত কার্যে নিয়োগ করা ধর্মপরাগণ নরপতির অবশ্য কর্তব্য। পরস্রীগমন করা কাহারও কর্তব্য নহে। পরস্রীগমন অপেক্ষা আয়ুঃক্ষয়কর কার্য আর কিছুই নাই। যে ব্যক্তি পরস্রীগমন করে, তাহারে সেই কামিনীর কলেবরে যাবৎসংখ্যক রোম কুপ থাকে, তাবৎ সংখ্যক বৎসর নরক ভোগ করিতে হয়। কেশবিন্যাস, নেত্রে কজ্জল দান, দন্তধাবন এবং দেবগণের অর্চনা করা পূর্বাহ্নেই কর্তব্য। বিষ্ঠামূত্র দর্শন ও পাদ দ্বারা উহা স্পর্শ করা কদাচ কর্তব্য নহে। অতি প্রত্যুষে, সায়ংকালে ও মধ্যাহ্ন সময়ে স্থানান্তরে গমন করা বিধেয় নহে। একাকী, পুত্র অথবা অপরিচিত ব্যক্তির সহিত গমন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। ব্রাহ্মণ গাভী, নরপতি, বৃদ্ধ, গর্ভবতী স্ত্রী এবং গুরুভারা-ক্রান্ত ও দুর্বল ব্যক্তিরে পথ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। পথিমধ্যে গমন করিতে করিতে পরিজ্ঞাত বনস্পতি ও চতুষ্পথ সমুদায় প্রদক্ষিণ করা উচিত। প্রাতঃকাল, সায়ংকাল, মধ্যাহ্নকাল, নিশাকাল ও অর্দ্ধরাত্রি সময়ে চতুষ্পথে গমন করা কদাপি বিধেয় নহে। অন্যের ব্যবহৃত বস্ত্র ও পাতৃকা ব্যবহার করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। পাদৌপরি পাদনিধান করা কর্তব্য নহে।

অমাবশ্যা, পূর্ণিমা চতুর্দশী, এবং উত্তর-পক্ষীয় অষ্টমীতে ব্রহ্মচারী হওয়া উচিত। বৃথামাংস ও পৃষ্ঠমাংস ভোজন করা কদাচ কর্তব্য নহে। তিরস্কার, নিন্দা ও শঠতা পরিত্যাগ করা সর্বতোভাবে বিধেয়। নীচ ব্যক্তি হইতে দান গ্রহণ করা কর্তব্য নহে। যে বাক্যরূপ শর বদন হইতে নির্গত হইয়া অন্যের মর্ম্মভেদ করে, স্বদ্ধারা আহত হইলে দিবারাত্রি শোকাকুল হইতে হয়, বিজ্ঞ ব্যক্তি তাহা কখনই অন্যের প্রতি প্রয়োগ করিবেন না। পরশু দ্বারা অরণ্য ছিন্ন হইলে পুনরায় অঙ্কুরিত হয়; কিন্তু দুর্দাক্য দ্বারা অনেকে বিদ্ধ কবিলে তাহা যার পর নাই অপ্ৰতিবিধেয় হইয়া উঠে। কণি, নালীক ও নারচ প্রভৃতি অস্ত্র শরীরে বিদ্ধ হইলে অনায়াসেই উৎপাটন করা যায়, কিন্তু বাক্যরূপ শল্য বিদ্ধ হইলে উহা প্রত্যাহরণ করা নিতান্ত দুঃসাধ্য হইয়া থাকে। উহা যাহারে লক্ষ্য করিয়া নিক্ষেপ করা যায়, তাহার হৃদয়ভেদী হয়, সন্দেহ নাই। হীনাক্ষ, জুতিরিক্তাক্ষ, মুর্থ, নির্মিত, ক্রীহীন, নিঃস্ব ও দুর্বল ব্যক্তিদিগকে পরিহাস করা নিতান্ত অকর্তব্য। নাস্তিকতা, বেদ-নিন্দা, দেবনিন্দা, বিদেহপ্রকাশ, অভিমান ও উগ্রতা পরিহার করা সর্বতোভাবে বিধেয়। ক্রুদ্ধ হইয়া অন্যের প্রতি দণ্ডবিধানে উদ্যত হওয়া বা তাহারে প্রহার করা কর্তব্য নহে। পুত্র ও শিষ্যকে শাসন করিবার নিমিত্ত তাড়না করা বিধেয়। ব্রাহ্মণের নিন্দা এবং গণনা পূর্বক নক্ষত্র ও তিথি নিরূপণ করা অনুচিত। মনস্কৃত পরিত্যাগ ও পথপর্য্যটনের পর এবং স্বাধায় ও ভোজন কালে পাদ প্রক্ষালন করা অবশ্য কর্তব্য। যে দ্রব্যের অশুচি-তাব অপরিজ্ঞাত, যাহা সলিল প্রক্ষালিত এবং যাহা ব্রাহ্মণের প্রশংসনীয়, দেবগণ এই তিন প্রকার বস্তুকে ব্রাহ্মণগণের ব্যবহার্য বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। সংযাব, কুশর,

মাংস, শঙ্কুগী ও পায়স আপনার নিমিত্ত প্রস্তুত করিবে না ; ঐ সমস্ত দ্রব্য দেবগণের নিমিত্তই প্রস্তুত করা কর্তব্য । প্রতিদিন অগ্নিতে আচ্ছাদিত প্রদান, তিক্তককে তিক্তাদান ও মৌনাবলম্বন পূর্বক দন্তকার্ণ ব্যবহার করিবে । সূর্যোদয় হইলে শয্যাশয়ন থাকিবে না । যদি দৈবাৎ সূর্যোদয়ের পরও শয়ন থাকে, তাহা হইলে প্রায়শ্চিত্ত করিবে । প্রাতঃকালে শয্যা হইতে প্রাতোঃস্থান করিয়া মাতা, পিতা ও আচার্য্যকে নমস্কার করা কর্তব্য । যে সমস্ত দন্তকার্ণ অব্যবহার্য্য, তাহা কদাচ ব্যবহার করিবে না । যে সমস্ত দন্তকার্ণ ব্যবহার্য্য বলিয়া নির্দিষ্ট আছে, তাহাই ব্যবহার করিবে । পরিকালে দন্তকার্ণ ব্যবহার করা উচিত নহে । উত্তরাভিমুখী হইয়া শৌচক্রমার অনুষ্ঠান করা বিধেয় । দন্তপাवन না করিয়া দেবপূজা এবং দেবপূজা না করিয়া গুরু, বৃদ্ধ, পার্শ্বিক ও বিজ্ঞ ব্যক্তি ব্যতীত অন্য লোকের নিকট গমন করিবে না । মলিন দর্পণে আপনার প্রতিবিম্ব দর্শন করা উচিত নহে । গভির্গী ও ঋতুমতী স্ত্রীকে সন্তোগ করা নিতান্ত অকর্তব্য । উত্তর ও পশ্চিম দিকে মস্তক বিন্যস্ত করিয়া শয়ন করিবে না । পূর্ব ও দক্ষিণে মস্তক সন্নিবেশিত করিয়া শয়ন করাই শ্রেয়স্কর । ভগ্ন বা জীর্ণ খট্টায় শয়ন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ । আলোকে শয্যা পরীক্ষা ও একাকী অবজ্ঞভাবে শয়ন করাই কর্তব্য । নাস্তিকের সহিত নিয়মস্থাপন করিয়া কোন কার্য্যানুরোধে স্থানান্তরে গমন করিবে না । চরণ দ্বারা আসন আকর্ষণ করিয়া উপবেশন, বিবস্ত্র হইয়া অঙ্গাহন, বাত্রিকালে স্নান, স্নানান্তর গাত্রমর্দন, স্নান না করিয়া অনুলেপন-দ্রব্যসেবন, স্নান করিয়া আত্মবস্ত্র কম্পন ও প্রতিদিন আত্মবস্ত্র পরিধান করা কর্তব্য নহে । স্বয়ং গলদেশ হইতে মাংস অবতরণ

ও উত্তরীয় বস্ত্রের উপর মাংসধারণ করিবে না । ঋতুমতী স্ত্রীর সহিত কথোপকথন কর্তব্য নহে । কেশ ও ঋম্মের সন্নিধানে পুরীষ পরিত্যাগ এবং সুলিলামধ্যে মলমূত্র ত্যাগ করা অতিশয় অকর্তব্য । অন্নভোজন করিবার পূর্বে তিন বার আচমন এবং অন্নভোজন করিয়া তিন বার জলপান ও দুই বার অঙ্গুষ্ঠ দ্বারা ওষ্ঠ মার্জন করিবে । পূর্বাস্য ও মৌনী হইয়া ঋম্মের নিন্দা না করিয়া ভোজন করিবে । ভোজনপাত্রস্থ সমুদায় অন্ন ভোজন না করিয়া কিঞ্চিৎ অবশেষ রক্ষা ও ভোজন করিয়া অগ্নিস্পর্শ করা কর্তব্য । যিনি পূর্বাস্য হইয়া ভোজন করেন তিনি দীর্ঘায়ু, যিনি দক্ষিণাস্য হইয়া ভোজন করেন তিনি যশস্বী, যিনি পশ্চিমাস্য হইয়া ভোজন করেন তিনি ধনবান ও যিনি উত্তরাস্য হইয়া ভোজন করেন তিনি সত্যবাদী হন । ভোজনের পর অগ্নিস্পর্শ করিয়া সমস্ত গাত্র, নাভি, পানিতল ও সমস্ত ইন্দ্রিয় সলিল-প্রোক্ষিত করিবে । তষ, তন্ম, কেশ ও নরাস্থির উপর কদাচ উপবেশন করিবে না । অন্য ব্যক্তির অবস্রাত জল স্পর্শ করা অবিধেয় । শাস্ত্রহোম ও সাবিত্রীজপ করা অবশ্য কর্তব্য । উপবিষ্ট হইয়া ভোজন করা বিধেয় । গমন করিতে করিতে কদাচ কোন বস্তু ভোজন করিবে না । দণ্ডায়মান হইয়া মূত্র পরিত্যাগ করিবে না । তন্ম ও গোময়ে মূত্রত্যাগ করা নিতান্ত অকর্তব্য । আত্মপাদ হইয়া ভোজন করাই কর্তব্য ; কিন্তু উপবেশন বা শয়ন করা কদাপি বিধেয় নহে । যিনি আত্মপাদ হইয়া ভোজন করেন, তিনি শতবর্ষজীবী হন, সন্দেহ নাই । অশুচি হইয়া অগ্নি, গো ও ব্রাহ্মণ এই তিন তেজঃপদার্থ স্পর্শ এবং সূর্য্য চন্দ্র ও নক্ষত্র এই তিন তেজঃপদার্থ নিরীক্ষণ করিবে না । আবাসমধ্যে বৃদ্ধ উপস্থিত হইলে যুবক যতক্ষণ

না তাঁহার প্রত্যাখ্যান ও অভিবাদন করেন, ততক্ষণ তাঁহার প্রাণ কণ্ঠাগ্রহণ হইয়া থাকে এবং এই উপস্থিত বুদ্ধের যথোচিত সংরক্ষণ করিলেই তাঁহার প্রাণ যথাস্থানে সন্নিবিষ্ট হয়। অতএব আগন্তুক বুদ্ধকে অভিবাদন ও স্বহস্তে আগুন প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। তিনি উপবিষ্ট হইলে কুতাজ্জলি পুটে তাঁহার নিকট অবস্থান ও শ্রদ্ধা করিলে তাঁহার পুণ্যে পশ্চাদ্ধর্ম গমন করা উচিত। ভয় ভাবনে উপবেশন, ভয় কাশ্যপাত্র ব্যবহার করা বিধেয় নহে। উত্তরীয় ধারণ না করিয়া ভোজন, নয় হইয়া স্নান বা শয়ন ও অশুচি হইয়া উপবেশন করা নিতান্ত অকর্তব্য। শাস্ত্রে কথিত আছে যে, মস্তকে প্রাণসমুদায় প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। অতএব অশুচি হইয়া কাহারও মস্তক স্পর্শ করিবে না। অন্যের মস্তকে প্রহার ও কেশ গ্রহণ করা কর্তব্য নহে। করদ্বয় পরস্পর সংহত করিয়া আপনার মস্তক কণ্ঠয়ন করা নিতান্ত অকর্তব্য। স্নানকালে নিরস্তর সলিলমধ্যে মস্তক নিমগ্ন করা কদাপি কর্তব্য নহে। কুতস্নান হইয়া দেহে তৈল প্রদান করিবে না। তিলমিশ্রিত তক্ষ্য দ্রব্য তক্ষণ করা বিধেয় নহে। অশুচি হইয়া অধ্যয়ন ও অধ্যাপন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। বাত্যা উপস্থিত ও পুতিগন্ধ বিস্তীর্ণ হইলে বেদ চিন্তা করা কর্তব্য নহে। মহাত্মা যম কহিয়াছেন, যে ব্রাহ্মণ উচ্ছ্রীকহস্তে বেদপাঠ ও শাস্ত্রীয় আলাপ করেন, তাঁহার আয়ু ও বংশ ক্ষয় হইয়া যায়। যে ব্রাহ্মণ অনধ্যায়কালেও মোহবশত বেদ অভ্যাস করেন, তাঁহার বেদাধ্যয়ন বিফল ও আয়ু ক্ষীণ হইয়া থাকে; অতএব অনধ্যায়্যে বেদাধ্যয়ন করা কদাপি বিধেয় নহে। যাহারা সূর্য, অগ্নি, গো ও ব্রাহ্মণের অভিযুগ্মে এবং পাথ-মধ্যে মূত্র পরিত্যাগ করে, তাহাদিগকে নিশ্চয়ই অম্পায়ু হইতে হয়। দিবা-

ভাগে উত্তরাস্য ও রাত্রিযোগে দক্ষিণাস্য হইয়া মূত্রপূরীষ পরিত্যাগ করিলে আয়ু-ক্ষয় হয় না। ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় ও সর্প এই তিন জাতিরই সুতীক্ষ্ণ বিষ আছে, অতএব যিনি দীর্ঘায়ু হইতে বাসনা করিবেন, তিনি এই তিন জাতি নিতান্ত ক্লেশ হইলেও উহাদিগকে অবজ্ঞা করিবেন না। দৃষ্টিবিষ সর্প ক্রুদ্ধ হইয়া দৃষ্টি দ্বারা ও ক্ষত্রিয় ক্রুদ্ধ হইয়া তেজ দ্বারা মনুষ্যকে দগ্ধ করিতে পারে এবং ব্রাহ্মণ ক্রুদ্ধ হইয়া ধ্যান ও দৃষ্টি দ্বারা বংশনাশ করিতে সমর্থ হন; অতএব জ্ঞানবান ব্যক্তির যত্নপূর্বক এই তিন জাতির উপাসনা করিবেন। গুরুর সহিত কোন বিষয় লইয়া বিতণ্ডা করা কর্তব্য নহে। গুরু ক্রুদ্ধ হইলে যথোচিত সম্মান পূর্বক তাঁহারে প্রসন্ন করা উচিত। যদি গুরু সম্পূর্ণ মিথ্যাবাদী হন, তথাপি তাঁহারে অভক্তি করা বিধেয় নহে। যাহারা গুরু-নিন্দায় প্রবৃত্ত হন, তাঁহাদিগকে অবশ্যই ক্ষীণায়ু হইতে হয়। বাসগৃহের নিকট অতিথিশালা নির্মাণ, পাদপ্রক্ষালন ও উচ্ছ্রীক বস্ত্র নিক্ষেপ করা হিতকামী পুরুষদিগের নিতান্ত অকর্তব্য। সর্বদা শুক্লমাল্য ধারণ করাই উচিত। রক্তমাল্য এবং শ্বেতপদ্ম ও কুবলয়ের মাল্য ধারণ করা কখনই বিধেয় নহে। মস্তকে কুঙ্কুম ও বানের নামক গন্ধদ্রব্য ধারণ করা উচিত। কাঞ্চননির্মিত মালা ধারণ করা কখনই দোষাবহ নহে। প্রত্যহ স্নাত ব্যক্তিরে আজ্ঞা বর্ণক দান করা আবশ্যিক। বিপরীত ভাবে বস্ত্র পরিধান করা বুদ্ধিমানদিগের নিতান্ত অকর্তব্য। অন্যের পরিহিত ও দশাবিহীন বস্ত্র পরিধান করা কদাপি বিধেয় নহে। শয়ন, চতুষ্পাখাদিতে গমন ও দেবপূজার সময় পৃথক পৃথক বস্ত্র পরিধান করা আবশ্যিক। চন্দন, প্রিয়ঙ্গু, বিলু, তগর ও কেশর দ্বারা গাত্র অনুলিখ্য করা উচিত। স্নাত, পবিত্র ও অলঙ্কৃত হইয়া অনশনব্রত

আশ্রয়, সমুদায় পরিকালে ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। সমকক্ষ ব্যক্তির সহিতও এক পাতে ভোজন করা অতিশয় গর্হিত কর্ম। রজস্বল্য কর্তৃক সম্পাদিত অন্ন ভোজন ও উদ্ধৃতসার ছুখাদি পান করা কদাপি বিধেয় নহে। যাচক ব্যক্তিদিগকে অন্নাদি প্রদান না করিয়া কদাপি ভোজন করিবে না। অশুচি ব্যক্তির নিকট উপবিষ্ট হইয়া ও সাধু ব্যক্তিদিগকে অবজ্ঞা করিয়া ভোজন করা শাস্ত্রবিহিত নহে। যে সমুদায় দ্রব্য ধর্মশাস্ত্রে অভক্ষ্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, গোপনে তৎসমুদায় ভক্ষণ করা নিতান্ত অকর্তব্য। অশ্বখ ও বটের ফল, শলশাক এবং উডুম্বর ভোজন করা কখনই কর্তব্য নহে। ছাগ, গো ও ময়ূরের মাংস, শুক্ক মাংস এবং পয়ূষিতান্ন ভোজন করা নিতান্ত গর্হিত। দৃষ্ট লবণ এবং রাজিযোগে দধি ও শক্তু ভোজন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। বৃথামাংস ভোজন করা কাহারও কর্তব্য নহে। সমাহিত হইয়া কেবল দিবসে এক বার ও রজনীযোগে এক বার ভোজন করা উচিত। বালকের সহিত ভোজন এবং আদ্যাশ্রমে ভোজন করা কদাপি বিধেয় নহে। একবস্ত্রপারী, শয়ান ও দণ্ডায়মান হইয়া এবং ভূমিতে খাদ্যদ্রব্য রাখিয়া কখনই ভোজন করিবে না। শব্দসংকারে ভোজন করা শাস্ত্রসম্মত নহে। মহাআরা প্রথমে অতিথিদিগকে অন্ন পান প্রদান করিয়া পরিশেষে ভোজন করিবেন। সমকক্ষ ব্যক্তির সহিত একপংক্তিতে ভোজন করাই শাস্ত্রসম্মত। সুরুভগকে ভোজ্য বস্তু প্রদান না করিয়া স্বয়ং ভোজন করিলে হলাহল বিষ ভক্ষণ করা হয়। শক্তু ভক্ষণ এবং পানীয়, পায়স, দধি, ঘৃত ও মধু পান করিয়া ঐ সমুদায় দ্রব্যের শেষভাগ অন্যকে প্রদান করা কদাচ বিধেয় নহে। শঙ্কিত মনে ভোজন করা কর্তব্য

নহে। ভোজনাশ্রে দধিপান নিতান্ত নিষিদ্ধ। ভোজনের পর এক হস্ত দ্বারা মুখ প্রক্ষালন করিয়া সেই জল দক্ষিণ চরণের অঙ্গুলিতে স্পর্শ করিবে। ভোজনাশ্রে আচমনের পর মস্তকে হস্ত প্রদান ও সমাহিত চিত্তে অধিস্পর্শ করিলে জ্ঞাতিগণ মধ্যে প্রাধান্য লাভ করা যায়। জল দ্বারা নাতি, কবুতল ও নাসিকাদি প্রক্ষালন করা বিধেয়, কিন্তু আশ্রয়ে অবস্থান করা কর্তব্য নহে। বুদ্ধাঙ্গুরের মূলদেশ ব্রাহ্মতীর্থ, কনিষ্ঠের অগ্রভাগ দেবতীর্থ, এবং বুদ্ধাঙ্গুলি ও তর্জনির মধ্যস্থল পিতৃতীর্থ বলিয়া অভিহিত হইয়াছে। অন্যের নিন্দামুচক ও অপ্রিয় বাক্য প্রয়োগ এবং ক্রোধ উদ্দীপন করা কদাপি বিধেয় নহে। পতিত ব্যক্তির সহিত কথোপকথন ও সংসর্গ করা দূরে থাক, তাহার মুখাবলোকন করাও অকর্তব্য। দিবাবিহার এবং ঋতুমতী স্ত্রী, কুমারী ও দাসীর সহিত সংসর্গ করা নিতান্ত দুষণীয়। ব্রাহ্মণাদি বর্ণসমুদায়ের স্ব স্ব নির্দিষ্ট স্থান দ্বারা তিন বার আচমন ও দুই বার ওষ্ঠ মার্জন পূর্বক নাসিকাদি হস্ত্রিয় স্থান স্পর্শ ও তিন বার অভ্যক্ষণ করিয়া বেদবিহিত নিয়মানুসারে দেবকার্য্য ও পিতৃ কার্য্যের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। এক্ষণে ব্রাহ্মণের পবিত্র ও হিতকর শৌচবিষয় কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ভোজনের পূর্বে ও ভোজনাশ্রে এবং অন্যান্য সমুদায় শৌচকার্য্যে ব্রাহ্মতীর্থ দ্বারা আচমন করা ব্রাহ্মণের কর্তব্য। নিম্নগমন ও ক্ষুতকার্য্যের পরক্ষণে আচমন করিলেই পবিত্রতা লাভ হয়। বুদ্ধ, জ্ঞাতি, দরিদ্র ও মিত্রকে স্বীয় আবাসে বাস প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। পারাবত, শুক, সারিকা ও তৈলপায়িক ইহারা গৃহে থাকিলে গৃহস্থের মঙ্গল হয়। খদ্যোত, গৃধ্র, বনকপোত, উৎকোশ ও ভ্রমর গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিলে তৎক্ষণাৎ

শাক্তিকার্যের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। মহাআ-
 ব্যক্তিদিগের গোপনীয় বিষয় সমুদায় ব্যক্ত
 করা বিধেয় নহে। রাজা, বৈদ্য, ব্রাহ্মণ,
 বৃদ্ধ, ভূতা, বজ্র, ব্রাহ্মণ, শরণাগত ও স্ব-
 ন্মকীয় ব্যক্তির পত্নীর সহিত সংসর্গ করা
 নিতান্ত নিষিদ্ধ। ব্রাহ্মণের উপদেশানু-
 সারে স্থপতি কর্তৃক নির্মিত গৃহে বাস
 করাই বিজ্ঞ ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য।
 সন্ধ্যাকালে শয়ন, ভোজন ও বিদ্যার
 আলোচনা করা নিতান্ত অকর্তব্য। রাত্রি-
 কালে পিতৃকার্য, স্নান ও শত্ৰুভোজন
 এবং ভোজনাশ্বে কেশবিন্যাসাদি কার্যের
 অনুষ্ঠান করা একান্ত নিষিদ্ধ। পান-
 ভোজনাবশিষ্ট দ্রব্য অতি উপাদেয় হই-
 লেও তাহা পরিত্যাগ করাই বিধেয়। রাত্রি-
 কালীন আহার সময়ে নিমন্ত্রিত ব্যক্তিরে
 পরিতৃপ্ত করিয়া ভোজন করান কর্তব্য ;
 কিন্তু স্বয়ং সম্পূর্ণ রূপে আহার করা বিধেয়
 নহে। নিশাকালে ও ভোজনাশ্বে কেশচ্ছেদন
 নিতান্ত নিষিদ্ধ। সৎকুলসন্তৃত সুলক্ষণা-
 ক্রান্তা বয়স্ক কন্যার পাণিগ্রহণ করাই
 বিজ্ঞ ব্যক্তির বিধেয়। বংশরক্ষার্থ পুত্রোৎ-
 পাদন করিয়া জ্ঞান ও কুলধর্মশিক্ষার্থ
 তাহারে বিদ্বান্ ব্যক্তির নিকট সমর্পণ এবং
 কন্যা উৎপাদন করিয়া সৎকুলসন্তৃত ধীশক্তি-
 সম্পন্ন পাত্রে প্রদান করিবে। সৎকুলসন্তৃত
 কন্যার সহিত পুত্রের বিবাহকার্য সম্পাদন ও
 জীবিকাবিধান করা অবশ্য কর্তব্য। মন্তক
 নিমজ্জন পূর্বক স্নান করিয়া দেবতা ও পিতৃ-
 কার্যের অনুষ্ঠান করিবে। জন্মনক্ষত্রে
 জ্ঞানের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য নহে। পূর্ব-
 ভাত্রপদ, কুন্তিকা, অশ্লেষা, আত্মা, জ্যোতি
 ও মূলানক্ষত্রে শ্রাদ্ধ করা নিতান্ত নিষিদ্ধ।
 এতদ্বিন্ন জ্যোতিষ শাস্ত্রে যে যে সময়ে
 শ্রাদ্ধ করা নিষিদ্ধ বলিয়া অভিহিত হইয়াছে,
 সেই সেই সময়ে শ্রাদ্ধ করা অবিধেয়।
 পূর্বাস্য বা উত্তরাস্য হইয়া সমাহিত চিত্তে

ক্ষৌরকার্য সমাধান করা উচিত। স্নান
 করিলে অথর্থে লিঙ্গ হইতে হয় ; অতএব
 আপনার বা পরের স্নান করা কদাপি
 বিধেয় নহে। বিকলাঙ্গী, কুমারী, স্বগোত্রী
 বা মাতামহ গোত্রসমুৎপন্ন, বৃদ্ধা, প্রত-
 জিতা, পতিব্রতা, আপনা অপেক্ষা নিকট
 বা উৎকৃষ্টবর্ণজা ও অজ্ঞাতকুলা কামিনীর
 সহিত সংসর্গ করা নিতান্ত নিষিদ্ধ।
 পিজলবর্ণা কুষ্ঠরোগাক্রান্তা, অন্ধশীনা,
 পতিতা এবং অপস্মারী ও শিথির কুলে
 সন্তৃত কন্যারে বিবাহ করা কর্তব্য নহে।
 সুলক্ষণাক্রান্তা প্রিয়দর্শনা মনোহারিনী
 কন্যারে বিবাহ করাই বিধেয়। আপনা
 অপেক্ষা উৎকৃষ্ট বা সদৃশ কুলে বিবাহ করাই
 শাস্ত্রসম্মত। যত্নপূর্বক বহু সংস্থাপন করিয়া
 বেদ ও ব্রাহ্মণবিহিত ক্রিয়াকলাপের
 ঠান করা বিধেয়। স্ত্রীলোকের প্রতি ঈর্ষা
 প্রদর্শন করা কর্তব্য নহে। পরম যত্নসহ-
 কাবে ভার্য্যারে রক্ষা করা উচিত। ঈর্ষা
 প্রদর্শন আয়ুঃক্ষয়কর বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া
 থাকে ; অতএব মনুষ্য সতত ঈর্ষা পরি-
 তাগে যত্নবান্ হইবে। দিবসে নিদ্রা ও
 সূর্য্যোদয় হইলে শয়ন আয়ুঃক্ষয়কর হয়,
 সন্দেহ নাই। প্রত্যুষে শয়ন ও রাত্রিকালে
 অশুচি হইয়া শয়ন উভয়ই নিষিদ্ধ। পর-
 দারে অনুরাগ প্রদর্শন করা শ্রেয়স্কর নহে।
 ক্ষৌরকর্ম সমাধানান্তে স্নান করা বিধেয়।
 সন্ধ্যাকালে বেদপাঠ, বেদাভ্যাস, ভোজন
 ও স্নান করা নিতান্ত অকর্তব্য। তৎকালে
 কোন বিষয় অনুষ্ঠান না করিয়া প্রযতভাবে
 অবস্থান করিবে। স্নান করিয়া ব্রাহ্মণ-
 গণের পূজা, দেবগণকে নমস্কার ও গুরুলো-
 কদিগকে অভিবাদন করা কর্তব্য। অনিম-
 দ্রিত হইয়া কোনস্থলেই গমন করিবে না।
 যজ্ঞীয় বিধি দর্শন করিবার নিমিত্ত অনাহুত
 হইয়া যজ্ঞস্থলে গমন করিতে পারা যায় ;
 কিন্তু অন্য কোনরূপ অভিসন্ধি থাকিলে

অনিমদিত হইয়া তথায় গমন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। একাকী দেশান্তরে গমন ও রজনী-যোগে ভ্রমণ করা বিধেয় নহে। কোন কার্যানুরোধে গৃহ হইতে অন্যত্র গমন করিলে সন্ধ্যা উপস্থিত না হইতেই গৃহে আগমন করিয়া বাস করা কর্তব্য। পিতা মাতা প্রভৃতি গুরুজনদিগের আজ্ঞা অবিচারিত চিন্তে প্রতিপালন করা উচিত। ধনুর্বেদ ও বেদশিক্ষা হস্তী ও অশ্ব পৃষ্ঠে আরোহণ এবং রথচর্যায় নৈপুণ্য লাভ করিতে যত্নবান হওয়া ক্ষত্রিয়ের অবশ্য কর্তব্য। যে রাজা শত্রু ভূতা ও স্বজনবর্গের নিতান্ত দুর্জয় এবং যিনি প্রজারঞ্জন পরায়ণ তাঁহারে কদাচ হীন হইতে হয় না। যুক্তশাস্ত্র, শব্দশাস্ত্র, গন্ধর্ব্বশাস্ত্র ও চতুঃষষ্টি কলা শিক্ষা করিতে যত্নবান হওয়া এবং পুরাণ ইতিহাস আখ্যায়িকা ও মহাভারতদিগের জীবন চরিত শ্রবণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ঋতুমতী ভার্য্যা সম্ভোগ ও তাহারে আস্থান করা নিতান্ত গর্হিত। ঋতু-স্মান দিবসে রাত্রিকালে স্ত্রী সংসর্গ করিবে। ঋতুস্মানের পরদিবসে ভার্য্যা সম্ভোগ করিলে কন্যা ও তৎপর দিবসে স্ত্রীসম্ভোগ করিলে পুত্র উৎপন্ন হয়। এইরূপ পঞ্চমাদি অযুগ্ম দিবসে স্ত্রী সংসর্গ করিলে কন্যা ও ষষ্ঠাদি যুগ্ম দিবসে স্ত্রী সম্ভোগ করিলে পুত্র উৎপন্ন হইয়া থাকে। জ্ঞাতি সহস্রী ও মিত্র-গণকে সতত সমাদর করিবে। প্রভূত দক্ষিণা দান সহকারে যথাশক্তি যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য। গৃহস্থ এই সমস্ত গার্হস্থ্য ধর্ম্ম প্রতিপালন পূর্ব্বক বৃদ্ধাবস্থায় বানপ্রস্থাত্মম অবলম্বন করিবে।

হে যুধিষ্ঠির! যে সমস্ত নিয়ম প্রতিপালন করিলে আয়ু বৃদ্ধি হয়, আমি তোমার নিকট তৎসমুদায় কীর্তন করিলাম। যাহা অবশিষ্ট রহিল তুমি বেদবিৎ ব্রাহ্মণ-গণের মুখে তাহা শ্রবণ করিবে। ফলত

আচার প্রভাবেই মনুষ্যের কীর্তি ও আয়ু পরিবর্দ্ধিত হয়। আচার অলক্ষণ সমুদায় দূর করিয়া থাকে। শাস্ত্রোক্ত কার্য সমুদায়ের মধ্যে আচারই সর্ব্ব শ্রেষ্ঠ। আচার হইতে ধর্ম্ম উদ্ভূত হয় এবং ধর্ম্ম প্রভাবেই আয়ু পরিবর্দ্ধিত হইয়া থাকে। এক্ষণে আমি তোমারে যে উপদেশ প্রদান করিলাম, ইহা আয়ুষ্কর যশস্কর ও মঙ্গলজনক। ইহারই প্রভাবে মনুষ্য স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হয়। পূর্ব্বে ভগবান্ ব্রহ্মা অনুকম্পা পূর্ব্বক বর্ণ সমুদায়কে এই সমস্ত উপদেশ প্রদান করিয়া ছিলেন।

পঞ্চাদিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! জ্যেষ্ঠ-ভ্রাতার কনিষ্ঠের সহিত ও কনিষ্ঠ ভ্রাতার জ্যেষ্ঠের সহিত যেকূপ ব্যবহার করিতে হয়, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! তুমি ভীম-সেনাদির জ্যেষ্ঠভ্রাতা; অতএব গুরু শিষ্য-দিগের প্রতি যেকূপ ব্যবহার করেন তোমারও ভীমাদির প্রতি সেইরূপ ব্যবহার করা কর্তব্য। জ্যেষ্ঠভ্রাতা অকৃতজ্ঞ হইলে কনিষ্ঠ কখনই তাঁহার বশীভূত হয় না। জ্যেষ্ঠের দীর্ঘদর্শিতা থাকিলে কনিষ্ঠেরও দীর্ঘদর্শিতা লাভের বিলক্ষণ সম্ভাবনা থাকে। জ্যেষ্ঠ-ভ্রাতা জ্ঞানবান্ হইলেও কনিষ্ঠদিগের কার্য বিশেষে তাঁহারে অন্ধ ও জড়ের ন্যায় ব্যবহার করিতে হয়। কনিষ্ঠেরা কুপথ-গামী হইলে হলক্রমে তাহাদিগের চরিত্র সংশোধন করিতে চেষ্টা করা জ্যেষ্ঠের অবশ্য কর্তব্য। যদি জ্যেষ্ঠভ্রাতা প্রকাশ্যে কনিষ্ঠদিগকে দমন করিতে চেষ্টা করেন, তাহা হইলে পরশ্রীকাতর শত্রুগণ বিবিধ কুমন্ত্রণা দ্বারা তাহাদিগের ভোদোৎপাদন করিতে পারে; অতএব সাবধান হইয়া কৌশলক্রমে কনিষ্ঠদিগকে দমন করা

কর্তব্য। জ্যেষ্ঠ হইতেই কুল সমুজ্জ্বল হইয়া থাকে; আবার জ্যেষ্ঠ হইতেই কুল বিনষ্ট হইয়া যায়। যিনি জ্যেষ্ঠ হইয়া কনিষ্ঠদিগকে বঞ্চনা করেন, তিনি জ্যেষ্ঠপদবাচ্য ও জ্যেষ্ঠাংশের অধিকারী নহেন। রাজ্যদ্বারে তাঁহার দণ্ড হওয়াই উচিত। যে ব্যক্তি অন্যকে বঞ্চনা করে তাহারে অশেষ পাপে লিপ্ত হইতে হয়, সন্দেহ নাই। বেতস পুষ্পের ন্যায় বঞ্চক ব্যক্তির জন্ম নিতান্ত নিরর্থক। যে কুলে পাপাআরা জন্মগ্রহণ করে, সেই কুলের কীর্তি বিলুপ্ত ও অকীর্ত চতুর্দিকে সঞ্চারিত হইয়া থাকে। কনিষ্ঠ সহোদরগণ কুপথগামী হইলে তাহাদিগকে পৈতৃক ধনের অংশ প্রদান করা জ্যেষ্ঠের কর্তব্য নহে; কিন্তু তাহারা সচ্চরিত্র হইলে জ্যেষ্ঠভ্রাতা তাহাদিগকে যৌতুকসদ্বৎ ধনের অংশ প্রদান করিবেন। জ্যেষ্ঠ যদি পৈতৃক ধনের সাহায্য ব্যতীত স্বয়ং ধন উপার্জন করেন, তাহা হইলে তিনি সেই স্বোপার্জিত ধন কনিষ্ঠকে প্রদান না করিলে তাঁহারে পাপভাগী হইতে হয় না। যদি পিতা জীবিত থাকিতে ভ্রাতৃগণ পরস্পর মিলিত হইয়া পৈতৃকধন বিভাগ করিতে ইচ্ছা করে, তাহা হইলে পিতা তাহাদিগকে সমান অংশে ধন বিভাগ করিয়া দিবেন। জ্যেষ্ঠভ্রাতা পাপনিরত দুরাত্ম হইলেও তাঁহারে যথোচিত সম্মান করা কনিষ্ঠের অবশ্য কর্তব্য। স্ত্রী অথবা কনিষ্ঠ সহোদর দুষ্চরিত্র হইলে, তাহাদিগের শ্রোয়োলাভের নিমিত্ত যত্ন করা নিতান্ত আবশ্যিক। ধর্মবিদ পণ্ডিতেরা শ্রেয়ঃসাধনকেই ধর্ম বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। আচার্য্য অপেক্ষা উপাধ্যায়ের, উপাধ্যায় অপেক্ষা পিতার এবং পিতাও সমুদায় পৃথিবী অপেক্ষা জননীর গৌরব দশগুণ অধিক, অতএব জননীর তুল্য গুরু আর কেহই নাই। লোকে এই নিমিত্তই নিম্নত জননীর

উপাসনা করিয়া থাকে। পিতার পরলোক লাভ হইলে জ্যেষ্ঠই পিতৃস্বরূপ হইয়া কনিষ্ঠদিগকে প্রতিপালন করেন; ততএব পিতার ন্যায় জ্যেষ্ঠের আজ্ঞা প্রতিপালন ও তাঁহার প্রতি ভক্তি প্রদর্শন করা কনিষ্ঠদিগের পরম ধর্ম। জনক জননী অচিরস্থায়ী শরীর নির্মাণের হেতুমাত্র। কিন্তু আচার্য্য হইতে অজর ও অমর জ্ঞান লাভ করা যায়। অতএব আচার্য্যকে সম্মান করা অবশ্য কর্তব্য। যিনি বাল্যকালে স্তন্য দ্বারা দেহের পুষ্টি সম্পাদন করেন তাঁহারে এবং জ্যেষ্ঠা ভগিনী ও ভ্রাতৃভাগ্যারে মাতৃতুল্য জ্ঞান করা সর্বতোভাবে বিধেয়।

ষড়ধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কি নিমিত্ত ব্রাহ্মণ প্রভৃতি বর্ণচতুষ্টয় এবং মেচ্ছজাতিরাও উপবাস পরায়ণ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় জাতির ব্রতাদি নিয়ম প্রতিপালনেরই বিধি বিহিত আছে। কিন্তু উপবাস করিয়া তাঁহাদিগের কি ফল লাভ হইয়া থাকে, এক্ষণে মনুষ্য নিয়মানুষ্ঠান ও পরম পুণ্যজনক সদ্ধতি লাভের একমাত্র উপায় উপবাস করিয়া কিকপ ফল প্রাপ্ত হইয়া থাকে, কিকপ কার্য্য প্রভাবে সে অধর্ম হইতে মুক্তিলাভ করিয়া ধার্মিক হয়; কি রূপে তাহার স্বর্গ ও পুণ্য লাভ হইয়া থাকে; উপবাস করিয়া কোন বস্তু দান করা কর্তব্য এবং কোন রূপ ধর্ম্মাচরণ দ্বারা মনুষ্য সুখলাভ করিতে পারে? আপনি এই সমস্ত বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! উপবাস করিলে যে উৎকৃষ্ট ফল লাভ হয় তাহা আমি পূর্বেই ব্রাবণ করিয়াছি। তুমি এক্ষণে যেমন আমারে উপবাসবিধি জিজ্ঞাসা করিতেছ এইরূপ আমি পূর্বে

তপোধন অজিরারে জিজ্ঞাসা করিলে তিনি কহিয়াছিলেন, গৃহস্থ ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের তিন রাত্রি পর্যন্ত উপবাস বিহিত হইয়াছে। তিন রাত্রির অধিক উপবাস করা উদ্ভাদি-
গের নিতান্ত অনুচিত। উদ্ভাদি দুই রাত্রি ও এক রাত্রি উপবাস করিতে পারেন। বৈশ্য ও শূদ্রের দুই রাত্রি পর্যন্ত উপবাস বিহিত আছে। তিন রাত্রি উপবাস উদ্ভাদিগের নিতান্ত নিষিদ্ধ। মনুষ্য জিতে-
দ্বিমু হইয়া পঞ্চমী, ষষ্ঠী ও পূর্ণিমাতে এক-
বারমাত্র আহার করিলে ক্ষমা, রূপ ও শাস্ত্র-
জ্ঞানসম্পন্ন হয়। সে কদাচ বংশহীন বা
দরিদ্র হয় না। দেবপুজায় তাহার অনুরাগ
জন্মে এবং সে সতত সৎকুল সমুত্ত ব্রাহ্মণ-
গণকে ভোজন করাইয়া থাকে। যিনি
অষ্টমী ও কৃষ্ণপক্ষীয় চতুর্দশীতে উপবাস
করেন, তিনি নির্ব্যাধি ও বলবীর্য সম্পন্ন
হন। যিনি অগ্রহায়ণ মাস একাহার
করিয়া অতিবাহিত করেন এবং ভক্তিপূর্বক
ব্রাহ্মণভোজন করান তিনি ব্যাধি ও পাপ
হইতে মুক্ত হইয়া থাকেন; তাঁহার সমস্ত
বিষয়েই কল্যাণ লাভ হয় এবং তিনি
ধনধান্য পরিপূর্ণ ও বলবীর্য সম্পন্ন হন।
যিনি পৌষমাস একাহার দ্বারা অতি-
বাহিত করেন, তিনি সৌভাগ্যশালী প্রিয়-
দর্শন ও যশোভাগী হইয়া থাকেন।
যিনি একাহার দ্বারা মাঘ মাস অতিক্রম
করেন তিনি সুসমৃদ্ধ বংশে জন্মগ্রহণ
করিয়া জ্ঞাতিগণ মধ্যে প্রাধান্য লাভ
করিতে সমর্থ হন। যিনি ফাল্গুন মাস
একাহার দ্বারা অতিবাহিত করেন, তিনি
মহিলাগণের নিতান্ত প্রিয় হন এবং মহিলা-
গণ সতত তাঁহার বশীভূত থাকে। যিনি
একাহার করিয়া চৈত্র মাস অতিবাহিত
করেন তিনি সুসমৃদ্ধ বংশে জন্মগ্রহণ করিয়া
থাকেন। যিনি জ্যৈষ্ঠমু হইয়া একাহার
দ্বারা বৈশাখ মাস অতিক্রম করেন তিনি

জ্ঞাতিগণ মধ্যে প্রাধান্য লাভ করিতে
পারেন। যিনি একাহার করিয়া জ্যৈষ্ঠ মাস
অতিবাহিত করেন তাঁহার অতুল ঐশ্বর্য
লাভ হয়। যিনি একাহার করিয়া আষাঢ়
মাস অতিক্রম করেন তিনি ধনধান্যসম্পন্ন
ও বহুপুত্র যুক্ত হইয়া থাকেন। যিনি একা-
হার করিয়া শ্রাবণ মাস অতিক্রম করেন
তিনি যে দেশে বাস করিয়া থাকেন সেই
দেশেই আধিপত্য বিস্তার করিতে সমর্থ
হন এবং তাঁহা হইতেই তাঁহার জ্ঞাতিদি-
গের সমৃদ্ধি লাভ হইয়া থাকে। যিনি একা-
হারী হইয়া ভাদ্র মাস অতিবাহিত করেন
তাঁহার স্থিরলক্ষ্মী লাভ হয়। যিনি একা-
হারী হইয়া আশ্বিন মাস অতিক্রম করেন
তিনি শুদ্ধিযুক্ত বাহনাদ্য ও বহুপুত্রসম্পন্ন
হইয়া থাকেন। যিনি একাহারী হইয়া
কার্তিক মাস অতিক্রম করেন তিনি শূর
বহুভার্যাসম্পন্ন ও কীর্তিমান হন। এই
আমি তোমার নিকট মাসোপবাসের বিধি
ও ফল কীর্তন করিলাম;

যিনি পক্ষান্তরে অন্ন ভোজন করেন-
তিনি গো সম্পন্ন বহুপুত্র যুক্ত ও দীর্ঘায়ু
হইয়া থাকেন। যিনি দ্বাদশ বৎসর মাসে
মাসে তিন রাত্রি উপবাস করেন তাঁহার
নির্বিশেষে গণাধিপত্য লাভ হয়। এক্ষণে
আমি যে সমস্ত নিয়মের উল্লেখ করিলাম
তাঁহা দ্বাদশ বৎসর প্রতিপালন করিবে।
যিনি কেবল দিবসে একবার ও রাত্রে
যোগে একবার মাত্র ভোজন করেন এবং
অহিংসানরত হইয়া হোমাদি কার্যের
অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন তিনি ছয় বৎসরে
সিদ্ধি লাভ করিতে পারেন তাঁহার অগ্নি-
চৌম যজ্ঞের ফল লাভ হয়; তিনি
নৃত্য গীত নিনাদিত স্ত্রী সহস্র সন্তান
অপ্সরো লোকে রজোগুণ শূন্য হইয়া
বিহার ও সুবর্ণবর্ণ বিনামে আরোহণ
করিতে সমর্থ হন, তাঁহার সহস্র বৎসর

ব্রহ্মলোকে বাস হয় এবং ব্রহ্মলোক বাস-
কাল অতীত হইলে তিনি পুনরায় পৃথি-
বীতে আগমন করিয়া মাহাত্ম্য লাভ
করেন। যিনি এক বৎসর কাল একাহারী
হইয়া থাকেন তাঁহার অচিরে যজ্ঞের ফল
লাভ হয় এবং তিনি দশ সহস্র বৎসর
স্বর্গে বাস করিয়া পুনরায় পৃথিবীতে জন্ম-
গ্রহণ পূর্বক মাহাত্ম্য লাভ করিয়া থাকেন।
যিনি অহিংসানিরত সত্যবাদী ও জিতেন্দ্রিয়
হইয়া সম্বৎসর কাল ত্রিরাত্রি উপবাসের পর
চতুর্থদিবসে আহার করেন, তাঁহার বাজ-
পেয় যজ্ঞের ফললাভ হয় এবং তিনি দশ
সহস্র বৎসর স্বর্গে বাস করিতে পারেন।
যিনি এক বৎসরকাল পাঁচদিন উপবাসের
পর ষষ্ঠদিবসে আহার করেন, তাঁহার অশ্ব-
মেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি
চক্রবাকবাহিত বিমানে আরোহণ পূর্বক
স্বর্গে গমন করিয়া চত্বারিংশৎ সহস্র বৎসর
বাস করেন। যিনি সম্বৎসর কাল সাত দিন
উপবাসের পর অষ্টম দিবসে আহার করেন
তাঁহার গোমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং
তিনি হংসসারসযুক্ত বিমানে আরোহণ
পূর্বক স্বর্গে গমন করিয়া পঞ্চাশত সহস্র
বৎসর বাস করেন। যিনি একবৎসর কাল
পক্ষান্তে আহার করেন তাঁহার ছয় মাস
অনশনের তুল্য ফল লাভ হয় এবং তিনি
ষষ্টি সহস্র বৎসর স্বর্গে বাস করিয়া বীণা
ও মধুর শব্দে প্রতিবোধিত হইয়া
থাকেন। যিনি সংবৎসর কাল মাসে
মাসে সলিল মাত্র পান করেন তাঁহার
বিশ্বজিৎ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি
সিংহ ব্যাঘ্র প্রভৃতি হিংস্র জন্তুগণবাহিত
বিমানে আরোহণ পূর্বক স্বর্গে গমন করিয়া
সপ্ততি সহস্র বৎসর বাস করেন। এক-
মাসের অধিককাল উপবাস কাহারও পক্ষে
বিহিত হয় নাই। যিনি ব্যাধিরহিত হইয়া
অকাতরে এই সমুদায় উপবাস করেন,

তাঁহার পদে পদে যজ্ঞ ফল লাভ হয়; তিনি
হংসযুক্ত বিমানে আরোহণ পূর্বক স্বর্গে
গমন করিয়া লক্ষ বৎসর বাস করেন এবং
বহুসংখ্য অপ্সরা তাঁহার সহিত বিহার
করিয়া থাকে। আর যিনি ব্যাধিগ্রস্ত ও কাতর
হইয়াও এই সমুদায় উপবাস করেন, তিনি
সহস্র হংসসংযুক্ত বিমানে আরোহণ পূর্বক
স্বর্গে গমন করিয়া লক্ষ বৎসর বাস করেন
এবং তিনি নিদ্রিত হইলে স্বর্গীয় মহিলাগণ
কাঞ্চী ও নূপুর শব্দে তাঁহারে জাগরিত
করে। স্বর্গার্থী ব্যক্তি ইহলোকে ক্ষীণ হইলে
বলাধান, ক্ষতাক্ত হইলে প্রতীকার বিধান,
ব্যাধিত হইলে ঔষধ সেবন, জুহু হইলে
প্রসাদন ও ছুঃখিত হইলে অর্থাদি দ্বারা
ছুঃখাপনোদন প্রীতিকর জ্ঞান করেন না।
এই নিমিত্ত তিনি দেহান্তে দেহলোকে সুসং-
বর্ণ স্ত্রীশতসমাকীর্ণ বিমানে আরোহণ
পূর্বক ভ্রমণ করিয়া থাকেন এবং অলঙ্কৃত,
বিশুদ্ধচিত্ত, স্বস্থ, সকল কাম ও পাপহীন
হইয়া যার পর নাই সুখ লাভে সমর্থ হন।
যিনি অনাহারে প্রাণত্যাগ করেন তাঁহার
গাত্রে যতগুলি রোমকূপ বিদ্যমান থাকে
তত সহস্র বৎসর তাঁহার স্বর্গ বাস হয় এবং
তিনি তরুণমূর্যাসঙ্কাশ বৈদুর্গ্যমুক্তাখচিত
বীণাবুরজনিনাদিত পতাকাপরিশোভিত
দিব্যযণ্টামুখরিত বিমানে আরোহণ পূর্বক
পরিভ্রমণ করিয়া থাকেন। বেদ অপেক্ষা
উৎকৃষ্ট শাস্ত্র, মাতার তুল্য গুরু, ধর্ম্ম
অপেক্ষা পরম লাভ, অনশন অপেক্ষা তপ,
এবং ভুলোক ও ছালোকে ব্রাহ্মণ অপেক্ষা
পরম পাবন আর কিছুই নাই। দেবগণ
উপবাস দ্বারাই স্বর্গ লাভ এবং ঋষিগণ উপ-
বাস করিয়াই পরম সিদ্ধি লাভ করিয়াছেন।
পূর্বে মহর্ষি বিশ্বামিত্র একাহারী হইয়া
দিব্য সহস্র বৎসর অতিবাহিত করিয়া-
ছিলেন, সেই নিমিত্ত তাঁহার ব্রাহ্মণ্য লাভ
হয়। আর মহর্ষি চ্যবন, জমদগ্নি, বশিষ্ঠ,

গৌতম ও ভৃগু এই সমস্ত ক্রমাশীল মহা-
আর্য উপবাস দ্বারা স্বর্গলাভ করিয়াছেন ।
পূর্বে মহর্ষি অঙ্গির। অন্যান্য মহর্ষিগণকে
এই উপবাসবিষয়ে শিক্ষা প্রদান করিয়া-
ছিলেন । যিনি অন্যকে এই উপবাসত্রে
দীক্ষিত করেন, তাঁহার কদাচই দুঃখ উপ-
স্থিত হয় না । হে যুধিষ্ঠির ! যে ব্যক্তি
এই মহর্ষি অঙ্গিরার প্রবর্তিত উপবাসবিধি-
পাঠ শ্রবণ করেন, তাঁহার সমুদায় পাপ নাশ
হয় ; তাঁহার মন কোন দোষে অভিভূত
হয় না, তিনি অনায়াসে পশু পক্ষ্যাদির
শব্দ হৃদয়ঙ্গম করিতে পারেন এবং তাঁহার
কীর্তি লাভ হয় ।

সপ্তাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি
যে সকল যজ্ঞের বিষয় কীর্তন করিলেন,
তৎসমুদায়ের অনুষ্ঠান দরিদ্র ব্যক্তিদিগের
নিতান্ত দুঃসাধ্য । যজ্ঞীয় বিবিধ উপকরণ
আয়োজন পূর্বক যজ্ঞানুষ্ঠান করা ধনসম্পন্ন
গুণবান রাজাবা রাজপুত্র ভিন্ন আর কাহা-
রও সাধ্যায়ত্ত নহে । অতএব এক্ষণে দরিদ্র
ব্যক্তির। যেকপ নিয়মের অনুষ্ঠান করিলে
রাজকৃত যজ্ঞের তুল্য ফল লাভ করিতে
পারে, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! মহর্ষি
অঙ্গির। কহিয়াছেন যে, উপবাস দ্বারা যজ্ঞের
তুল্য ফল লাভ হইয়া থাকে । যিনি হিংসা-
পরিশূন্য ও নিতাহোমানুষ্ঠানে নিরত হইয়া
প্রতিদিন দিবসে এক বার ও রজনীযোগে
এক বারমাত্র ভোজন করেন, তদ্বিত্ত আর
কখন কিছুমাত্র আহার করেন না । তাঁহার
হয় বৎসরের মধ্যে সিদ্ধিলাভ হয় এবং
তিনি তপ্তাক্ষণ সূক্ষ্ম বিমানে আকৃষ্ট
হইয়া নৃত্যগীতসংযুক্ত দেবাক্ষনাগণপরিপূর্ণ
ঐন্দ্রলোকে গমন পূর্বক পদ্মসংখ্যক বৎসর
তথায় অবস্থান করেন । যিনি ক্রমাশীল,

জিতেন্দ্রিয়, সত্যবাদী, দানশীল, ব্রাহ্মণ-
নুরক্ত, অসূয়াপরিশূন্য ও ধর্মপত্নীনিরত
হইয়া ক্রমাগত তিন বৎসর একাহারে
অতিবাহিত করেন, তাঁহার অগ্নিকোম ও
বহ্নিসুবর্ণ যজ্ঞের ফল লাভ এবং দেবরাজ
ইন্দ্রের প্রীতিসাধন করা হয় । তিনি হংস-
যুক্ত দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক উৎ-
কৃষ্ট লোকে গমন করিয়া দুই পদ্মপরিমিত
বৎসর অশ্বসরাদিগের সহিত একত্র অব-
স্থান করেন । যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল এক
দিন উপবাসের পর দ্বিতীয় দিবসে একাহার
করেন ও প্রতিদিন প্রাত্যুষে গাত্রোপ্থান
করিয়া ছুতাশনে আচ্ছতিপ্রদানে প্রবৃত্ত
হন, তাঁহার অগ্নিকোম যজ্ঞের ফল লাভ হয়
এবং তিনি হংসসারসযুক্ত দিব্য বিমানে
আরোহণ পূর্বক ঐন্দ্রলোকে গমন করিয়া
দিব্যাক্ষনাদিগের সহিত একত্র অবস্থান
করেন । যে ব্যক্তি এক বৎসর কাল দুই দিন
উপবেশনের পর তৃতীয় দিবসে এক বারমাত্র
আহার ও প্রতিদিন প্রাতঃকালে গাত্রোপ্থান
করিয়া অনলে আচ্ছতি প্রদান করেন,
তাঁহার অতিরাত্র যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং
তিনি হংসময়রযুক্ত বিমানে আরোহণ
পূর্বক সপ্তর্ষি লোকে গমন করিয়া তিন
পদ্মপরিমিত বৎসর অশ্বসরাদিগের সহিত
অবস্থান করেন । যে ব্যক্তি একবৎসর কাল
তিন দিন উপবাসের পর চতুর্থ দিনে এক
বারমাত্র আহার ও প্রতিদিন ছুতাশনে
আচ্ছতি প্রদান করেন ; তাঁহার বাজপেয়
যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি দেবকন্যা-
ধিষ্ঠিত দিব্য বিমানে আকৃষ্ট হইয়া ঐন্দ্রলোকে
গমন পূর্বক এক কম্প পর্যন্ত প্রতিনিয়ত
ইন্দ্রের ক্রীড়া সন্দর্শনে সমর্থ হন । যে
ব্যক্তি এক বৎসরকাল লোভপরিশূন্য, সত্য-
বাদী, ব্রাহ্মণভক্ত, ও হিংসা হেবাদি পাপ-
বিবর্জিত হইয়া চারি দিন উপবাসের পর
পঞ্চমদিবসে এক বারমাত্র আহার ও প্রতি-

দিন অনলে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার বাজপেয় যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি সূর্য্যপ্রভা সৃষ্ণ সমুজ্জল, হংস-যুক্ত সুবর্ণময় দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক স্বর্গে গমন করিয়া তথায় একপক্ষাংশ পদ্ম বৎসর অবস্থান করেন। যে মহর্ষি এক বৎসরকাল ত্রিকালস্নায়ী, ত্র্যক্ষ-চারী ও অমুরাশ্রিত্য হইয়া পঁচাশি দিন উপবাসের পর ষষ্ঠদিবসে একবার মাত্র আহার প্রতিদিন ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার অতি উৎকৃষ্ট গোমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি হংস ময়ূরযুক্ত অগ্নির ন্যায় সমুজ্জল সুবর্ণময় দিব্যবিমানে আকট হইয়া ব্রহ্মলোকে গমন পূর্ব্বক তথায় ছুটি মহাপদ্ম, অষ্টাদশ পদ্ম, এক সহস্র তিনশত কোটি, পক্ষাংশ অযুত এবং একশত তল্লুক চন্দ্রে যে পরিমাণে লোম থাকে তাবৎ সংখ্যক বৎসর বাস করিয়া অপ্সরাদিগের সহিত একশয্যায় নিদ্রিত ও তাহাদের সুপুত্র ও মেথলাশঙ্কে প্রতিবোধিত হইয়া থাকেন। যে ব্যক্তি বাগ্‌যত ব্রহ্মচারী এবং অ্রক, চন্দন ও মধু মাংসাদি পরিত্যাগী হইয়া এক বৎসরকাল ছয় দিন উপবাসের পর সপ্তম দিবসে একবারমাত্র আহার ও প্রতিদিন ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার বহুসুবর্ণক যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি দেবলোক ও ইন্দ্রলোক লাভ করিয়া অসংখ্য বৎসর তথায় অবস্থান পূর্ব্বক দেবকন্যাগণ কর্তৃক অর্চিত হন। যে ব্যক্তি ক্রমাশীল হইয়া এক বৎসরকাল সাত দিন উপবাসের পর অষ্টমদিবসে আহার ও প্রতিদিন দেবকার্য্য-পরায়ণ হইয়া ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার পৌণ্ডরীক যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি পদ্মবর্ণ দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক সুরলোকে গমন করিয়া হাবভাব-শালিনী নবযৌবনাসম্পন্ন কামিনীগণের সহিত পরমসুখে বিহার করিতে সমর্থ হন।

যে ব্যক্তি এক বৎসর অষ্টাহ উপবাসের পর নবম দিবসে ভোজন ও প্রতিদিন ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার সহস্র অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি পুণ্ডরীক সমপ্রভ দিব্য বিমানে সমাকট হইয়া সূর্য্য ও অনলের ন্যায় তেজঃপুঞ্জ দিব্যমালাসমলঙ্কৃত ব্রহ্মলোকবাসিনী অপ্সরাদিগের সহিত ব্রহ্মলোকে গমন পূর্ব্বক তথায় এক কল্প এবং এক কোটি এক লক্ষ ও অষ্টাদশ সহস্র বৎসর পরম সুখে বিহার করিতে পারেন। যে ব্যক্তি একবৎসর দশ দিন উপবাসের পর একাদশাহে ভোজন ও প্রতিদিন ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার সহস্র অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি নীল ও রক্তোৎপল সৃষ্ণ স্ফটিকস্তম্ভযুক্ত, বেদিসম্পন্ন, বিচিত্র মণিমালাসমলঙ্কৃত, শঙ্খনিলাদিনিলাদিত, হংসসারসযুক্ত দিব্যবিমানে সমাকট হইয়া দেবলোকে গমন পূর্ব্বক তথায় অর্জুদ বৎসর বাস করিয়া রূপবতী অপ্সরাদিগের সহিত পরম সুখে বিহার করিতে সমর্থ হন। যিনি এক বৎসরকাল দশ দিন উপবাসের পর একাদশাহে ঘৃত ভোজন ও প্রতিদিন ছুতাশনে আছতি প্রদান করেন এবং যিনি প্রাণান্তেও পরস্ত্রীগমনের বাসনা ও জনকজননীর হিতার্থেও মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ না করেন, তাঁহার সহস্র অশ্বমেধ যজ্ঞের ফল ও বিমানস্থ দেবদেব মহাদেবের সহিত সাক্ষাৎকার লাভ হয় এবং তিনি হংসযুক্ত দিব্য বিমানে আকট হইয়া রূপ-লাবণ্যবতী অপ্সরোগণের সহিত রমণীয় ব্রহ্মলোকে গমন পূর্ব্বক তাহাদিগের সহিত অসংখ্য বৎসর পরমসুখে বিহার ও প্রতিদিন ভগবান ব্রহ্মকে নমস্কার করিতে সমর্থ হন। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল একাদশ দিন উপবাসের পর ত্রাদশ দিনে মৃত ভোজন করেন, তাঁহার সর্ব্বমেধ যজ্ঞের

কল লাভ হয় এবং তিনি দ্বাদশ আদিত্য-সদৃশ সমুজ্জ্বল দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক মণিমুক্তাপ্রালাদিধিত, হংসময়র চক্র-বাক পরিশোভিত, স্ত্রীপুরুষ সমাকীর্ণ ব্রহ্মলোকস্থ দিব্য ধামে গমন করিয়া বহু-কাল বাস করিতে পারেন। যে ব্যক্তি এক বৎসর দ্বাদশ দিন উপবাস করিয়া ত্রয়ো-দশ দিবসে ঘৃত ভোজন করেন, তাঁহার দেবদত্ত নামক যজ্ঞ কল লাভ হয় এবং তিনি দেবকন্যাগণ সমাকীর্ণ নানারত্ন বিভূষিত সুবর্ণময় দিব্য বিমানে আরো-হণ পূর্বক দিব্যগন্ধযুক্ত পবিত্র বায়ু-লোকে গমন করিয়া অসংখ্যকাল ভেরী ও পণব প্রভৃতি বাদিত সমুদায়ের মনোহর ধ্বনি, গন্ধর্ভদিগের গান ও অপ্সরোগণের শুশ্রূষা দ্বারা যাহার পর নাই প্রীতলাভ করেন। যে ব্যক্তি একবৎসর ত্রয়োদশ দিন উপবাসের পর চতুর্দশ দিবসে ঘৃতভোজন করেন, তাঁহার অশ্বমেধ যজ্ঞের কললাভ হয় এবং তিনি অসামান্য রূপযৌবনসম্পন্ন দিব্যভরণভূষিতা মার্জিত কেয়ূরধারিণী দেবকন্যাগণের সহিত দিব্য বিমানে আরুঢ় হইয়া সুরলোকে গমন পূর্বক তথায় অসংখ্যকাল বাস করিয়া দেবনারীদিগের কলহংস রব সদৃশ কণ্ঠস্বর এবং মেখলা ও মূপুরনির্নাদে জাগরিত হন। যে ব্যক্তি একবৎসর চতুর্দশ দিবস উপবাসের পর পঞ্চদশ দিবসে একবারমাত্র ভোজন ও প্রতিদিন ছত্ৰাশনে আছতি দান করেন, তাঁহার সহস্র রাজসূয় যজ্ঞের কল লাভ হয় এবং তিনি হংস ময়রূপে দিব্যভরণভূষিত দেবকন্যাগণে সমাকীর্ণ একস্তম্ভ চতুর্দার, সপ্তবেদি সমন্বিত সহস্র পতাকা সম্পন্ন, সঙ্গীতশব্দযুগ্মরিত, মণিমুক্তাপ্রালাদি-ধিত সেই সুবর্ণময় বিমানে আরুঢ় হইয়া সুরলোকে গমন পূর্বক সহস্রযুগ তথায় বাস করেন। এই স্থানে ঋতুগী ও কুঞ্জরগণ

তাঁহার বাহন হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি পঞ্চদশ দিন উপবাসের পর ষোড়শদিবসে একবারমাত্র আহার করেন, তাঁহার সৌম-যজ্ঞের কল লাভ হয় এবং তিনি চাক্রদর্শনা সুরকামিনীগণের সহিত চন্দ্রলোকে গমন পূর্বক অসংখ্যকাল তাঁহাদের সহবাস ও দিব্যগন্ধে সমায়ুক্ত হইয়া স্বেচ্ছাক্রমে ভ্রমণ করিতে পারেন। যে ব্যক্তি ষোড়শ দিন উপবাসের পর সপ্তদশ দিবসে ঘৃতভোজন ও প্রতিদিন ছত্ৰাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার বরুণ, ইন্দ্র, রুদ্র, বায়ু, শুক্র ও ব্রহ্মলোক লাভ হইয়া থাকে। তথায় দেবকন্যাগণ আসন প্রদান পূর্বক তাঁহার পরিচর্যা করেন। তিনি তথায় ভূভুব নামে দেবর্ষি ও বিশ্বরূপ সম্ভর্ষণে সমর্থ হন এবং যত কাল গগনমণ্ডলে চন্দ্রসূর্য্য বিদ্যমান থাকেন, ততকাল সুধাপান করিয়া ছাত্রিংশদ্বিধ রূপধারিণী দিব্যভরণ ভূষিত দেবকুমারীদিগের সহিত পরমসুখে বিহার করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি একবৎসরকাল সপ্তদশদিন উপবাসের পর অষ্টাদশ দিবসে একবার মাত্র ভোজন করেন, তিনি সিংহ ব্যাঘ্রাদিযুক্ত, মেঘগজীরনিঃস্বন বিমানে আরোহণ পূর্বক ভূভুব প্রভৃতি সপ্তলোক পরিভ্রমণ এবং অমৃততুল্য সুধারস পান করিয়া সহস্র রূপ দেবকন্যাগণের সহিত পরম সুখে বিহার করিতে সমর্থ হন। তাঁহার গমনকালে দেবকন্যাগণ বন্দিঘোষ নির্নাদিত অলঙ্কার সমুজ্জ্বল রথসমুদারে আরোহণ পূর্বক তাঁহার অনুগমন করেন। যে ব্যক্তি এক বৎসর কাল অষ্টাদশ দিবসে একবারমাত্র ভোজন করেন, তাঁহারও ভূভুব প্রভৃতি সপ্তলোক দর্শন হইয়া থাকে। তিনি গন্ধর্ভগণের গীতশব্দে যুগ্ম-রিত সূর্য্যসঙ্কাশ বিমানে আরোহণ করিয়া ক্রেশপরিপূর্ণ ও দিব্যায়রধারী হইয়া অপ-সরোগণ সমাকীর্ণ উৎকৃষ্ট লোকে গমনপূর্বক

দশকোটি বৎসর দেবাজ্ঞানাদিগের সহিত পরম সুখে বিহার করেন। যে ব্যক্তি মাংস-পরিভোজী, ব্রহ্মচারী, সর্বভূতহিতৈষী সত্যবাদী ও ব্রতধারী হইয়া এক বৎসরকাল ঊনবিংশতি দিবস উপবাসের পর সাতদিবস দিবস ভোজন করেন, তাঁহার অতিমুখিষ্ঠীর্ণ আদিত্যলোক লাভ হয়। দিব্যমালা ও দিব্যমূলেপনধারী গন্ধর্ব্ব ও অপসরোগণ কাঞ্চনময় দিব্য বিমান লইয়া তাঁহার অনুগমন করেন। যে ব্যক্তি এক বৎসর কাল বিংশতি দিবস উপবাসের পর একবিংশ দিবসে ভোজন ও প্রতিদিন ছতাশনে আছতি প্রদান করেন, তিনি দিব্য বিমানে আরোহণপূর্ব্বক পরম সুখে দেবাজ্ঞানাদিগের সহিত বিহার করিতে করিতে শুক্র ইন্দ্র বায়ু অশ্বিনীকুমারদিগের লোকে গমন করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি হিংসাপরিশূন্য, সত্যবাদী ঈর্ষাবিহীন হইয়া এক বৎসর কাল একবিংশতি দিবস উপবাসের পর দ্বাবিংশ দিবসে একবার ভোজন ও প্রতিদিন ছতাশনে আছতি প্রদান করেন, তিনি কামচারী হইয়া দিব্য বিমানে আরোহণপূর্ব্বক বসুদিগের লোকে গমন করিয়া পরম সুখে সুধাভক্ষণ ও দেবকন্যাাদিগের সহিত বিহার করেন। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল দ্বাবিংশ দিবস উপবাসের পর ত্রয়োবিংশ দিবসে একবারমাত্র ভোজন করেন, তিনি কামচারী হইয়া দিব্য বিমানে আরোহণপূর্ব্বক অপসরোগণের সহিত শুক্র ও রুদ্রল্যে কৈ-গমন করিয়া দেবকন্যাাদিগের সহিত পরম সুখে বিহার করেন। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল ত্রয়োবিংশতি দিবস উপবাসের পর চতুর্বিংশ দিবসে মৃত ভোজন ও প্রাতদিন ছতাশনে আছতি প্রদান করেন, তিনি দিব্য মালা, বস্ত্র ও গন্ধদ্রব্যধারণ পূর্ব্বক অনন্তকাল মহা আনন্দে আদিত্যলোকে অবস্থান এবং হংসসংযুক্ত

সুবর্ণময় দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক অমৃত সহস্র দেবকন্যার সহিত পরম সুখে বিহার করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল চতুর্বিংশতি দিবস উপবাসের পর পঞ্চবিংশতি দিবসে একবারমাত্র ভোজন করেন, তিনি দিব্য বিমানে আরোহণ হইয়া সুরলোকে গমন পূর্ব্বক তথায় সহস্র কল্প সুধাপান ও শত শত দেবাজ্ঞান সহবাসে কালাতিপাত করেন এবং তাঁহার গমনকালে দেবকন্যাগণ সিংহ ব্যাঘ্রাদি-যুক্ত মেঘগম্ভীরনিঃস্বন কাঞ্চনময় দিব্য রথে আরোহণ পূর্ব্বক তাঁহার অনুগামিনী হয়। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল পঞ্চবিংশতি দিবস উপবাসের পর ষড়্‌বিংশতি দিবসে একবারমাত্র ভোজন এবং জিতেন্দ্রিয় ও বীতম্পৃহ হইয়া প্রতিদিন ছতাশনে আছতি প্রদান করেন, তিনি ক্ষতিকনিশ্চিত বিবিধ রত্ন সমলঙ্কৃত দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক সপ্তমরুত ও অষ্ট বসুর লোকে গমন করিয়া দেবপরিমাণের দ্বিসংস্রয় গন্ধর্ব্ব ও অপসরোগণ কর্তৃক সংরূপিত হইয়া পরম সুখে কালযাপন করেন। যে ব্যক্তি এক বৎসরকাল ষড়্‌বিংশতি দিবস উপবাসের পর সপ্তবিংশ দিবসে একবারমাত্র ভোজন ও প্রতিদিন ছতাশনে আছতি প্রদান করেন, তাঁহার অতি উৎকৃষ্ট কল ও দেবলোকে সম্মান লাভ হয়। তিনি দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক দেবলোকে গমন করিয়া তথায় অসংখ্যকাল সুধাভক্ষণ ও মনোহারিণী রমণীগণের সহিত পরম সুখে বিহার করেন। যে ব্যক্তি জিতে-ন্দ্রিয় হইয়া এক বৎসরকাল সপ্তবিংশতি দিবস উপবাসের পর অষ্টবিংশ দিবসে একবারমাত্র ভোজন করেন, তাঁহার সূর্যাস্ত্র তেজস্বিতা লাভ হয়। তিনি সূর্যাস্ত্রিত দিব্য বিমানে আরোহণ হইয়া দেবলোকে গমন পূর্ব্বক অমৃতশত কল্প নিবিড়মিতম্বিনী

দিব্যভরণভূষিতা পীনপয়োধরশালিনী
কামিনী কুলের সহিত পরম সুখে ক্রীড়া
করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি সত্যপরাধ হইয়া
এক বৎসর কাল অষ্টাবিংশতি দিবস উপবা-
সের পর একোনবিংশ দিবসে একবারমাত্র
ভোজন করেন, তাঁহার দেবতা ও রাজর্ষি-
পুজিত বসু, মরুৎ, সাধা, রুদ্র, ব্রহ্ম
ও অশ্বিনীকুমারদিগের লোক লাভ হয় ;
তিনি দিব্যশরীরসম্পন্ন ও অগ্নির ন্যায়
তেজস্বী হইয়া সুবর্ণময় বিবিধ রত্নবিভূষিত,
গন্ধর্ব ও অপ্সরোগণে পরিপূর্ণ চন্দ্রসূর্য্য-
সদৃশ সমুজ্জল দিব্য বিমানে আরোহণ
পূর্ব্বক মনোহারিণী কামিনীগণের সহিত
পরম সুখে বিহার করেন। যে ব্যক্তি
একবৎসরকাল একোনত্রিংশৎ দিবস উপবা-
সের পর ত্রিংশৎ দিবসে একবারমাত্র
ভোজন করেন, তাঁহার ব্রহ্মলোক লাভ
হইয়া থাকে। তিনি সূর্য্যের ন্যায় তেজ ও
অতিমনোহর মূর্ত্তি ধারণ পূর্ব্বক সুধারস
পান, দিব্যমাল্য ধারণ, দিব্যবস্ত্র পরিধান ও
দিব্যগন্ধ অনুলেপন করেন। তাঁহার দুঃখের
লেশমাত্রও থাকে না। নানাকপধারিণী
মধুরভাষিণী রুদ্রকন্যা ও দেবর্ষিকন্যাগণ
সতত তাঁহার অর্চনা করেন। তিনি অপ-
সরাদিগের সহিত পশ্চাচ্চাগে চন্দ্রসম্মিত,
বামভাগে মেঘসদৃশ, দক্ষিণভাগে রক্ত,
অধোভাগে নীল ও উর্দ্ধভাগে বিচিত্র বর্ণে
সুশোভিত সূর্য্যকাস্ত ও বৈদূর্য্যমণিসম্মিত
দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক বিচরণ
করিয়া থাকেন। জম্বুদ্বীপে বর্ষাকালে
আকাশ হইতে যে পরিমাণে জলবিন্দু
নিপতিত হয়, তিনি তত বৎসর ব্রহ্মলোকে
বাস করেন। যে ব্যক্তি দমগুণসম্পন্ন,
জিতেন্দ্রিয় ও জিতক্রোধ হইয়া এক মাস
উপবাসের পর একত্রিংশ দিবসে ভোজন
এবং নিয়ত সঙ্কোচাপসনা ও হতাশনে
আচ্ছাদিত প্রদানাদি বিবিধ নিয়মামুষ্ঠান

করেন, তিনি দশ বৎসরের পর মহর্ষি
লাভ পূর্ব্বক মেঘনির্ম্মুক্ত সূর্য্যসদৃশ কান্তি-
সম্পন্ন হইয়া জম্বুরের ন্যায় জম্বুরাসে
সশরীরে স্বর্গে গমনকরিয়া তথায় স্বেচ্ছানু-
সারে সমুদায় সুখসম্ভোগে সমর্থ হন।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট
দরিদ্র ব্যক্তির। যে রূপে নিয়মশীল, অপ্র-
মত্ত, শুচি, বিশুদ্ধবুদ্ধি ও দত্তদ্রোহশূন্য
হইয়া উপবাস দ্বারা যজ্ঞকল ও উৎকৃষ্ট
গতি লাভ করিতে পারেন, তাহা আমি
পূর্ব্বিক কীর্ত্তন করিলাম। তুমি এ বিষয়ে
কোন সংশয় করিও না।

অষ্টাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! কোন
তীর্থ সর্ব্বোপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও পবিত্র, আপনি
তাগ কীর্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! এই পৃথিবীতে
যতগুলি তীর্থ আছে, সকলই ফলপ্রসূ।
তন্মধ্যে যাহা পরম পবিত্র, আমি অগ্রে
তাহাই কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মনুষ্য
শাস্ত্রত সত্য অবলম্বন পূর্ব্বক অগাধ, নির্ম্মল,
নিশুদ্ধ, এবং সত্যকপ তোর ও বৃত্তিকপ হৃদ
সংযুক্ত, মানস তীর্থে স্নান করিবে। ঐ তীর্থে
স্নান করিলে অনর্ঘ্য, সরলতা, সত্য, মৃদুতা,
অহিংসা, অনুশাসনতা, ঈশ্বরদমনশক্তি ও
শান্তিগুণ লাভ হয়। যাহারা নির্দ্বন্দ্ব, মমতা-
শূন্য, অহঙ্কারবিহীন ও নিম্পরিগ্রহ হইয়া
ভিকালকদ্রব্য দ্বারা দিনপাত করিয়া থাকেন,
তাঁহারা এই পবিত্র তীর্থ বলিয়া অভিহিত
হন। যিনি তত্ত্বজ্ঞানসম্পন্ন ও অহঙ্কারশূন্য,
তিনিই সর্ব্বোৎকৃষ্ট তীর্থ। যাহাদিগের মন
হইতে সত্ত্ব, রজ ও তমোগুণ অপনীত হই-
য়াছে, যাহারা বাহ্য শৌচ ও অশৌচে
কিছুমাত্র বিচার না করিয়া সতত স্বধর্ম্ম-
রক্ষণে তৎপর হন, যাহারা সর্ব্বজ্ঞ, সর্ব্বদর্শী
ও তাগশীল এবং যাহাদিগের চরিত্র পরম

পবিত্র, তাঁহারাই পবিত্র তীর্থ বলিয়া নির্দিষ্ট হন। যাঁহার দেহ সলিল দ্বারা কালিত হয়, তাঁহারে স্নাত বলিয়া পরিগণিত করা যায় না। যাঁহার ইন্দ্রিয় সমুদায় নিগৃহীত হইয়াছে, তিনিই যথার্থ স্নাত ও বাহ্যাত্মক শুদ্ধিসম্পন্ন। যাঁহার অতীত বিষয়ের কিছুমাত্র অপেক্ষা রাখেন না, যাঁহার অর্থ প্রাপ্ত হইলেও তাহা পরিগ্রহ করেন না এবং যাঁহাদিগের বিষয়লাভে কিছুমাত্র ল্পহা মাট, তাঁহারাই পরম পবিত্র। জ্ঞান, বিষয়ানুপাতা, মনঃপ্রসাদ, ইন্দ্রিয়নিগ্রহ, পাপে অনাসক্তি ও তীর্থাদি স্নান বাহিতর্গ ও অভ্যন্তর উভয়ই শুদ্ধ করিতে পারে, কিন্তু এই সমুদায়ের মধ্যে জ্ঞানই সর্বাপেক্ষা পরম শৌচ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। মানসতীর্থে ব্রহ্মজ্ঞানরূপ সলিল দ্বারা স্নানকেই তত্ত্বদর্শীরা প্রশস্ত বলিয়া কীর্তন করেন। যিনি ভক্ত-বৃত্ত; গুণসম্পন্ন ও বিশুদ্ধহৃদয়, তিনিই যথার্থ পবিত্র।

এই আমি শরীরস্থ তীর্থের বিষয় সমুদায় কীর্তন করিলাম। শরীরস্থ তীর্থ সমুদায় যেমন পবিত্র, সেইরূপ পৃথিবীর স্থানবিশেষ ও নদীবিশেষ পবিত্র বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। তীর্থস্থান সমুদায় কীর্তন, তীর্থে স্নান ও তীর্থে পিতৃতর্পণ পাপসমুদায় বিনাশ ও স্বর্গফল প্রদান করিয়া থাকে। পৃথিবীর বিশেষ বিশেষ স্থান সমুদায় পৃথিবী ও সলিলের তৎপ্রভাবে এবং সাধুলোকের গমনাগমননিবন্ধন পবিত্র বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। যিনি এই সমস্ত পার্শ্ব তীর্থ ও শরীরস্থ তীর্থে স্নান করেন, তাঁহার অবিলম্বেই সিদ্ধিলাভ হইয়া থাকে। যেমন ক্রিয়াহীন বল ও বলহীন ক্রিয়া কোন বিষয়ই সিদ্ধ করিতে পারে না, কিন্তু এই উভয় একত্র মিলিত হইলে সমুদায় বিষয় সিদ্ধ করিতে পারে, তদ্রূপ পার্শ্ব তীর্থ ও

শরীর তীর্থ এই উভয়বিধ তীর্থের সেবা দ্বারাই সমুদায় আশু সিদ্ধি লাভ হয়।

নবাধিকশততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সমুদায় উপবাসের মধ্যে যাঁহার কল সর্বাপেক্ষা শ্রেয়স্কর ও অসম্বন্ধ, আপনি এক্ষণে তাঁহার বিষয় কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! পূর্বে তপ-বান্ স্বয়ম্ভু এই বিষয়ে যেকপ কহিয়াছেন, যাহা অনুষ্ঠান করিলে পরম সুখ লাভ হয়, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। যিনি অগ্রহায়ণ মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া দিব্যরাত্রি কৃষ্ণের কেশব নাম উল্লেখ পূর্বক অর্চনা করেন; তিনি অশ্বমেধ যজ্ঞের কললাভ করিতে সমর্থ হন এবং তাঁহার সমুদায় পাপ ধ্বংস হইয়া যায়। যিনি পৌষ মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের নারায়ণ নাম উল্লেখ পূর্বক অর্চনা করেন, তাঁহার বাজপেয় যজ্ঞের কল ও পরম সিদ্ধি লাভ হয়। যিনি মাঘ মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের মাধব নাম উল্লেখ পূর্বক অর্চনা করেন, তিনি বাজপেয় যজ্ঞের কল লাভ ও আপনার কুল উদ্ধার করিতে সমর্থ হন। যিনি ফাল্গুন মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের গোবিন্দ নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তাঁহার অতিরাত্র যজ্ঞের কল ও সোমলোক লাভ হয়। যিনি চৈত্র মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের বিষ্ণু নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তাঁহার পৌণ্ডরীক যজ্ঞের কল ও দেবলোক লাভ হইয়া থাকে। যিনি বৈশাখ মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের মধুসূদন নাম উল্লেখ পূর্বক অর্চনা করেন, তাঁহার অগ্নিষ্টোম যজ্ঞের কল ও সোমলোক লাভ হয়। যিনি জ্যৈষ্ঠ মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের

শীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের ত্রিবিজ্ঞান নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তিনি গোমেধ যজ্ঞের ফল লাভ ও অপস-
রাদিগের সহিত বিহার করিতে সমর্থ হন । যিনি আষাঢ় মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের বামন নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তিনি নরমেধ যজ্ঞের ফল লাভ ও অপসরাদিগের সহিত বিহার করিয়া থাকেন । যিনি আশ্বিন মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের জীধর নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তিনি পঞ্চ যজ্ঞের ফল লাভ ও বিমানে আরোহণ পূর্বক দেবলোকে গমন করিয়া থাকেন । যিনি ভাদ্রমাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের কুবীকেশ নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তাহার সৌভাগ্যি যজ্ঞের ফল ও পবিত্রতা লাভ হয় । যিনি আশ্বিন মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের পদ্মনাভ নাম উল্লেখ পূর্বক অর্চনা করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই গৌ-
হস্ত দানের ফল লাভ হয় । যিনি কার্তিক মাসের দ্বাদশীতে উপবাস করিয়া অহোরাত্র কৃষ্ণের দামোদর নাম উল্লেখ পূর্বক পূজা করেন, তিনি সকল যজ্ঞের অতি পবিত্র ফল লাভে সমর্থ হন । যিনি এই রূপে সংবৎসর কাল ভগবান পুণ্ডরীকাক্ষের আরাধনা করেন, তাঁহার জাতিস্মরণ ও প্রভূত সুবর্ণ লাভ হয় এবং তিনি অনতিকাল মধ্যে বিষ্ণু ভাব পরিগ্রহ করিতে সমর্থ হন । এই দ্বাদশ মাসিক বিষ্ণু পূজা সমাপ্ত হইলে ব্রাহ্মণ ভোজন করান অথবা ব্রাহ্মণগণকে ঘৃত প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য । ভগবান বিষ্ণু স্বয়ং কহিয়াছেন যে, এইরূপ নিয়ম-
মুতান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট উপবাস আর কিছুই নাই ।

দশাধিকশততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! বিজ্ঞান,

রূপ, সৌভাগ্য ও প্রিয়তা কি রূপে লাভ হয় এবং ধর্ম অর্থ ও কামসম্পন্ন হইয়া কি প্রকারেই বা সুখভাগী হইতে পারা যায় ? আপনি তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! অগ্রহায়ণ-
মাসে মুলানক্ষত্রের সহিত চন্দ্রের যোগ হইলে চান্দ্রব্রত অনুষ্ঠান করা কর্তব্য । তৎকালে মুলানক্ষত্র চন্দ্রের চরণ, রোহিণী জজ্ঞা, আশ্বিনী জজ্ঞার উজ্জ্বলভাগ, আষাঢ়া নক্ষত্র দ্বয় উরুযুগল, ফল্গুনী গুহা, কৃত্তিকা কটি, ভাদ্রপদ নাভি, রেবতী অক্ষিগোলক, ধনিষ্ঠা পৃষ্ঠ, অনুরাধা উদর, বিশাখা নক্ষত্র দ্বয় বাহুযুগল, হস্তা হস্ত, পুনর্বসু অঙ্গুলী, জ্যেষ্ঠা নখ, জ্যেষ্ঠা গ্রীবা, জ্যেষ্ঠা কর্ণ, পূর্বা মুখ, স্বাতি দন্ত ও ওষ্ঠ, শতভিষা হাস্য, মঘা নাসিকা, যুগ্মশিরা চক্ষু, চিত্রা ললাট, তরুণী মস্তক ও আত্মা কেশ নিচয়রূপে কল্পনা করিয়া তাঁহারে পূজা করিবে । পূজা সমাপ্ত হইলে বেদপারগ ব্রাহ্মণগণকে ঘৃত প্রদান করা কর্তব্য । যিনি এই চান্দ্র-
ব্রত প্রতিপালন করেন, তিনি সুন্দর জ্ঞান-
বান্ ও সৌভাগ্যশালী হন এবং পুর্ণিমার চন্দ্রের ন্যায় তাঁহার অঙ্গ প্রত্যঙ্গ পরিপূর্ণ হইয়া থাকে ।

একাদশাধিকশততম অধ্যায় ।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! মানবগণ কি নিমিত্ত বারংবার জন্মপরিগ্রহ করে ? কি কার্য দ্বারা তাহাদের স্বর্গ ও কি কার্য দ্বারা তাহাদের নরক ভোগ হয় এবং তাহারা এই লোকটিকে কণভঙ্গুর কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক পরলোকে প্রস্থান করিলে কে তাহাদিগের অমুগামী হয় । এই সমু-
দায় বৃত্তান্ত সবিস্তরে কীর্তন করুন ।

পাণ্ডুবংশাবতঃস ধর্মরাজ এইরূপ প্রশ্ন করিবামাত্র মহাত্মা ভীষ্ম আকাশে দৃষ্টি-
পাত পূর্বক বৃহস্পতিরে আশ্রয় করিতে

দেখিয়া যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! এই লেখ উদারবুদ্ধি ভগবান্ বৃহস্পতি এই স্থানে আগমন করিতেছেন। তুমি উহার নিকটই এই বিষয় জিজ্ঞাসা কর। উহার তুল্য সত্বজ্ঞা আর কেহই নাই। উনি ভিন্ন অন্যে কখনই ইহার সচ্ছত্তর প্রদানে সমর্থ হইবেন না।

ধর্মপরায়ণ মহাত্মা ভীষ্ম ও যুধিষ্ঠির এইরূপ কথোপকথন করিতেছেন, এমন সময়ে বিশুদ্ধাত্মা ভগবান্ বৃহস্পতি সুরলোক হইতে সেট স্থানে সমুপস্থিত হইলেন। তখন ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির, মহারাজ ধৃতরাষ্ট্র ও তত্রতা অন্যান্য সভাসদগণ তাঁহার যথোচিত সৎকার করিলেন। অনন্তর ধর্মরাজ বিনীতভাবে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন! কোন ধর্মই আপনার অবিদিত নাই; অতএব মনুষ্য পরলোকে গমন করিলে পিতা, মাতা, গুরু, পুত্র, জ্ঞাতী সম্বন্ধী ও মিত্রবর্গের মধ্যে কোন ব্যক্তি তাহার সহিত পাপ পুণ্য ভোগ করে এবং মনুষ্য বিনশ্বর দেহ ত্যাগ পূর্বক পরলোকে গমন করিলে কেই বা তাহার অনুগামী হইয়া থাকে, তাহা কীর্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্মরাজ! মনুষ্য একাকীট জন্মমরণের বশীভূত হয় এবং একাকীট স্বর্গ নরক ভোগ করিয়া থাকে। পিতা, মাতা, ভ্রাতা, পুত্র, গুরু, জ্ঞাতী সম্বন্ধী ও বান্ধবগণের মধ্যে কেহই মৃত ব্যক্তির সহিত সুখ দুঃখ ভোগ করে না। মৃত ব্যক্তির পরিবারগণ কাষ্ঠ লোষ্ট্রের ন্যায় মৃতদেহ পরিত্যাগ পূর্বক মুহূর্ত্তকাল রোদন করিয়া আবাসে প্রত্যাগমন করে, এই সময় একমাত্র ধর্মই তাহার অনুগমন করিয়া থাকে। অতএব সর্বদা ধর্মানুষ্ঠান করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। ধর্মপরায়ণ হইলে স্বর্গ ও অধর্মাক্রান্ত হইলে নরক ভোগ করিতে পারে। মৃত এবং বিজ্ঞ ব্যক্তির

ন্যায়ানুগত অর্থ দ্বারা সর্বদা ধর্মানুষ্ঠান করিবেন। ধর্মই পরলোকে মনুষ্যের একমাত্র সহায় হইয়া থাকে। অনেকানেক জ্ঞানবান্ ব্যক্তিও অন্যের হিতাকাঙ্ক্ষী অথবা লোভ, মোহ দয়া বা ভয়ের বশীভূত হইয়া অকার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, কিন্তু তাহা কোন রূপেই বিধেয় নহে। ধর্ম অর্থ ও কাম এই তিনটি জীবনের কল-স্বরূপ। অতএব ধর্মানুসারে এই সমুদায়ের অনুষ্ঠান করা লোকের অবশ্য কর্তব্য।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন! আমি আপনার মুখে ধর্মযুক্ত হিতকর বাক্য সমুদায় শ্রবণ করিলাম, এক্ষণে মৃতদেহ চক্ষুর অগোচর হইলে ধর্ম কি রূপে তাঁহার অনুসরণ করে, তাহা পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; আপনি এই বিষয় কীর্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্মরাজ! পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, সলিল, জ্যোতি, মন, যম, বুদ্ধি ও আত্মা ইহারা সমুদায় প্রাণীর ধর্ম-ধর্মের সাক্ষীস্বরূপ। জীব, জুক, অশ্বি, মাংস, শুক্র ও শোণিতনির্মিত দেহকে পরিত্যাগ করিলে উহারাও উহারে পরিত্যাগ করে। তখন ধর্ম উহাদের সহিত অলঙ্কিত ভাবে জীবের অনুগমনে প্রবৃত্ত হয়। জীব পরলোকে স্বর্গ বা নরক ভোগ করিয়া পুনরায় শরীর পরিগ্রহ করিলে তখন পঞ্চভূতের অধিষ্ঠাত্রী দেবতাগণ পুনরায় উহার শুভাশুভ কর্ম সমুদায় দর্শন করিয়া থাকেন। যাঁহারা ধর্মপরায়ণ হন, তাঁহারা উত্তর লোকে সুখভোগ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন! ধর্ম যে রূপে জীবাত্মার অনুগমন করেন, তাহা আপনি কীর্তন করিলেন, এক্ষণে যে রূপে রेत উৎপন্ন হয়, তাহা কীর্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্মরাজ! পৃথিবী

বায়ু, আকাশ, সলিল, জ্যোতি ও মন শরীর এই সমুদায় ইন্দ্রিয় অঙ্গাদি ভোজন দ্বারা পরিতৃপ্ত হইলে রক্ত উৎপন্ন হয়। স্ত্রী পুরুষের সংযোগসময়ে ঐ রক্ত প্রভাবেই গর্ভের সঞ্চার হইয়া থাকে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! আমি আপনায় মুখে গর্ভের উৎপত্তি শ্রবণ করিলাম, এক্ষণে সূক্ষ্ম জীব কি প্রকারে রক্ত-সম্পূর্ণ স্থল দেহের সহিত মাহাত্ম্য প্রাপ্ত হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্মরাজ! জীব রোতোমধ্যে প্রবিষ্ট হইবামাত্র তত্রত্য পঞ্চ ভূত উদ্বারে আবরণ করে, তন্নিবন্ধনই উহার পাক্ণভৌতিক দেহের সহিত তাদাত্ম্য লাভ হয়। জীব ঐ পঞ্চ ভূতকে আশ্রয় করিয়াই ইহলোকে বর্জমান থাকে, আর উদ্বাদিগকে পরিত্যাগ করিলেই পরলোকে গমন করে। কর্মপ্রভাবে ঐ পরলোক হইতে পুনরায় তাহারে ইহলোকে আগমন পূর্বক পাক্ণভৌতিক কলেবর পরিগ্রহ করিতে হয়। তখন ইন্দ্রিয়াদিষ্ঠাত্রী দেবতাগণ পুনরায় তাহার শুভাশুভ কার্য দর্শন করিতে থাকেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! জীবাত্মা পাক্ণভৌতিক কলেবর পরিত্যাগ করিয়া কোন স্থানে অবস্থান পূর্বক সুখদুঃখ ভোগ করিয়া থাকে, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্মরাজ! জীবাত্মা স্বীয় কর্মপ্রভাবে প্রথমে রক্ত আশ্রয় করিয়া পরিশেষে স্ত্রীদিগের গর্ভকোষে প্রবেশ পূর্বক যথাকালে ইহলোকে সমাগত ও পরলোকগত হয়। এই রূপে মানব-গণ স্ব স্ব কর্মপ্রভাবে বারংবার সংসার-চক্রে পরিভ্রমণ করিয়া যমদূতদিগের প্রহার ও বিবিধ যন্ত্রণা সহ্য করিয়া থাকে। সমুদায় প্রাণীরেই জন্মাবধি স্বীয় স্বীয় ধর্ম-ধর্মের কলভোগ করিতে হয়। যে ব্যক্তি

জন্মাবধি যথাশক্তি ধর্মানুষ্ঠান করে, সে সতত সুখভোগ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি ধর্ম ও অধর্ম উভয়ই অনুষ্ঠান করে, তাহারে সুখ ও দুঃখ উভয়ই ভোগ করিতে হয়। আর যে ব্যক্তি নিরন্তর অধর্মে প্রবৃত্ত হয়, সে দেহান্তে যমলোকে অশেষ যন্ত্রণা ভোগ করিয়া পরিশেষে তির্য্যগ্‌যোনি লাভ করে। ইতিহাস, পুৰাণ ও বেদে নির্দিষ্ট আছে, যমলোকে দেবতাদিগের বাসোপযোগী স্থানের ন্যায় অতি পবিত্র স্থান এবং তির্য্যগ্‌যোনিদিগের বাসোপযোগী স্থান অপেক্ষাও অপবিত্র স্থান সমুদায় বিদ্যমান আছে। যাঁহারা ইহলোকে ধর্মানুষ্ঠান করেন, তাঁহাদিগকে তথায় নিরত সুখভোগ এবং যাঁহারা ইহলোকে অধর্মানুষ্ঠান করে, তাঁহাদিগকে তথায় নিরত দুঃখ ভোগ করিতে হয়।

এক্ষণে মানবগণ যে যে কর্ম দ্বারা যে যে প্রকার দুর্গতি লাভ করে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্রাহ্মণ চারি বেদ অধ্যয়ন করিয়াও মোহপ্রযুক্ত পতিত ব্যক্তির নিকট দানগ্রহণ করেন, তিনি দেহত্যাগের পর প্রথমত পঞ্চদশবর্ষ খরযোনি, তৎপরে সাত বৎসর গোযোনি, তৎপরে তিন মাস ব্রহ্মরাক্ষস যোনি লাভ করিয়া পরিশেষে পুনরায় ব্রাহ্মণ যোনি প্রাপ্ত হন। যে ব্রাহ্মণ পতিত ব্যক্তির যাজনক্রিয়া সম্পাদন করেন, তিনি দেহান্তে প্রথমত পঞ্চদশ বৎসর কুমিযোনি, তৎপরে পাঁচ বৎসর গর্দভযোনি, তৎপরে পাঁচ বৎসর শূকরযোনি, তৎপরে পাঁচ বৎসর কুক্কুরযোনি, তৎপরে পাঁচ বৎসর শৃগালযোনি ও তৎপরে এক বৎসর কুক্কুরযোনিতে ভ্রমণ করিয়া পরিশেষে নবযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করেন। যে শিষ্য উপাধ্যায়ের অনিষ্টসাধন করে, সে দেহত্যাগের পর প্রথমে কুক্কুর, তৎপরে রাক্ষস ও তৎপরে গর্দভযোনিতে পরিভ্রমণ

পূর্বক পরিশেষে পুনরায় ব্রাহ্মণ্যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়া থাকে। যে পাপাত্মা মনে মনেও গুরুপত্নীহরণের চিন্তা করে, সে সেই অধর্মচিন্তানিবন্ধন দেহত্যাগের পর প্রথমত তিনবৎসর কুকুর ও এক বৎসর কুমিযোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে ব্রাহ্মণ্যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়া থাকে। যে উপাধ্যায় কোন কারণব্যতীত পুত্রতুলা প্রিয় শিষ্যকে প্রহার করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই হিংস্রযোনি লাভ হয়। যে পুত্র পিতামাতার অপমান করে, দেহান্তে তাহারে দশ বৎসর গর্দভ ও এক বৎসর কুস্তীরযোনিতে পরিভ্রমণ করিয়া পরিশেষে মানবযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে হয়। যে পুত্র পিতামাতার অনিষ্টসাধন করিয়া তাঁহাদিগকে ক্রোধান্বিত করেন, সে দেহান্তে প্রথমত দশ মাস গর্দভ, পরে চতুর্দশ মাস কুকুর ও তৎপরে সাত মাস বিড়ালযোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে মানবযোনি লাভ করিয়া থাকে। পিতামাতারে তিরস্কার করিলে দেহান্তে সারিকাযোনি এবং তাঁহাদিগকে তাড়না করিলে দেহান্তে প্রথমত দশ বৎসর কচ্ছপ তৎপরে তিন বৎসর শল্লকী ও তৎপরে ছয় মাস সর্পযোনিতে পরিভ্রমণানন্তর পরিশেষে মানবযোনি লাভ হয়। যে ব্যক্তি রাজভৃত্য হইয়া রাজার অসন্তোষকর কার্যের অনুষ্ঠান করে, সেই মোহাক্ষ ব্যক্তি দেহত্যাগের পর প্রথমত দশ বৎসর বানর, পরে পাঁচ বৎসর মূষিক ও তৎপরে ছয় মাস কুকুরযোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে মানবযোনি লাভ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি অর্পিত ধন অপহরণ করে, তাহারে দেহান্তে ক্রমে ক্রমে শত যোনি পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে কুমিযোনি লাভ করিয়া পঞ্চদশ বৎসর পরে স্বীয় পাপের ধ্বংস হইলে পুনরায় মানবযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে

হয়। ঈর্ষাপরায়ণ ব্যক্তি মানবলীলা সংবরণের পর খঞ্জন পক্ষী হইয়া জন্মপরিগ্রহ করে। বিশ্বাসঘাতক ব্যক্তি দেহত্যাগের পর প্রথমত আট বৎসর মৎস্য, তৎপরে চারি মাস মৃগ, পরে একবৎসর ছাগ ও তৎপরে ক্রিয়াকাল কীটযোনিতে পরিভ্রমণ করিয়া পারশেষে মানবযোনি লাভ করে। যে ব্যক্তি ধান্য, যব, তিল, মাষ, কুলথ, সর্বপ, ছোলক, কলায়, মুদগ, গোধূম, ও অন্তর্নী প্রভৃতি শস্য অপহরণ করে, তাহার দেহান্তে প্রথমত মূষকযোনি লাভ হয়। তৎপরে সে মৃগ হইয়া কিছুকালের পর প্রাণ পরিত্যাগ পূর্বক শূকরযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিবামাত্র রোগাক্রান্ত হইয়া পঞ্চদ্ব প্রাপ্ত হয় এবং তৎপরে কুকুরযোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক পাঁচ বৎসর জীবিত থাকিয়া দেহত্যাগ করিয়া পুনরায় মনুষ্যদেহ লাভ করে। যে ব্যক্তি পরস্ত্রী অপহরণ করে, তাহারে ক্রমে ক্রমে বৃক, শৃগাল, কুকুব, গৃধু, সর্প, কচ্ছ ও বকযোনিতে পরিভ্রমণ করিতে হয়। যে ব্যক্তি মোহিত হইয়া ভ্রাতৃপত্নীর সাহিত্য সংসর্গ করে, তাহারে এক বৎসরকাল পুংস্কোঁকিল হইয়া থাকিতে হয়। যে ব্যক্তি বন্ধুপত্নী, গুরুপত্নী বা রাজপত্নী অপহরণ করে, তাহারে প্রথমত পাঁচ বৎসর শূকর, পরে দশ বৎসর বৃক, তৎপরে পাঁচ বৎসর বিড়াল, তৎপরে দশ বৎসর কুকুট, তিন মাস পিপীলিকা ও এক মাস কীটযোনিতে পরিভ্রমণের পর কুমিযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে হয়। পরিশেষে সে ঐ যোনিতে চতুর্দশ মাস অতিবাহিত করিয়া পাপক্ষয় হইলে দেহত্যাগ পূর্বক পুনরায় মানবদেহ লাভ করে। যে ব্যক্তি মোহপ্রবৃত্ত বিবাহ, যজ্ঞ বা দানকার্যের বিঘ্ন উৎপাদনে প্রবৃত্ত হয়, সে কুমিযোনিতে জন্মপরিগ্রহ পূর্বক পঞ্চদশ বৎসর অতিবাহিত করিয়া পাপক্ষয় হইলে প্রাণত্যাগ করিয়া পুনরায়

মানবদেহ ধারণ করে। যে ব্যক্তি প্রথমত এক পাত্রে কন্যাদান করিয়া পুনরায় সেই কন্যারে অন্য পাত্রে দান করিতে অভিলাষ করে, তাহারে দেহান্তে কুমিযোনি লাভ করিয়া ত্রয়োদশ বৎসর পীপভোগ করিতে হয়। পরে পাপক্ষয় হইলে সে পুনরায় মনুষ্যযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করে। যে ব্যক্তি দেবকার্য বা পিতৃকার্য সম্পাদন না করিয়া ভোজন করে, দেহান্তে তাহারে কাক-যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়া এক শত বৎসর জীবিত থাকিতে হয়। তৎপরে সে ক্রিয়াকাল কুক্কুটযোনি ও এক মাস সর্পযোনিতে পরিভ্রমণ করিয়া পুনরায় মানবদেহ লাভ করে। যে ব্যক্তি পিতৃ-তুলা জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার অবমাননা করে, তাহার দেহান্তে দুই বৎসর বকযোনিতে অবস্থান পূর্বক পুনরায় মনুষ্যযোনি লাভ হয়। শূদ্র ব্রাহ্মণী গমন করিলে তাহারে প্রথমত কুমিযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিতে হয়, পরে সে সেই কুমিযোনি হইতে মুক্ত হইয়া শূকরযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিবারাত্র রোগাক্রান্ত ও কালকবলে নিপতিত হয় এবং পরিশেষে ক্রিয়াকাল কুক্কু-যোনিতে অবস্থান পূর্বক দেহত্যাগ করিয়া মনুষ্য লাভ করে। যে শূদ্র ব্রাহ্মণীর গর্ভে অপত্যোৎপাদন করে, তাহারে নিশ্চয়ই দেহান্তে মুষিকরূপে জন্মপরিগ্রহ করিতে হয়। কৃতস্র ব্যক্তি যমালয় গমন করিলে, যমদূতেরা ক্রোধাবিষ্ট হইয়া দণ্ড, মুদ্রার, শূল, অগ্নিকুণ্ড, খড়্গ, উত্তপ্ত বালুকা ও কষ্টকর শাস্ত্রালী প্রভৃতি বিবিধ ক্লেশকর বস্তু দ্বারা তাহারে ঘোরতর যন্ত্রণা প্রদান পূর্বক নিপতিত করে। তখন সে প্রথমত কুমিযোনি পরিগ্রহ পূর্বক পঞ্চদশ বৎসর অতীত হইলে প্রাণত্যাগ করিয়া বারংবার গর্ভগত ও তন্মধ্যে বিনষ্ট হয়। কৃতস্র এই রূপে বহুবিধ গর্ভযন্ত্রণা ভোগের পর

তির্যক্যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করে এবং ঐ যোনিতে বহুকাল দুঃখভোগ করিয়া পরিশেষে কুমিযোনি প্রাপ্ত হয়। দধি হরণ করিলে বক, অসংস্কৃত মৎস্য হরণ করিলে বানর, মধু হরণ করিলে দংশ, ফলমূল ও পিষ্টক হরণ করিলে পিপীলিকা, রাজমাস হরণ করিলে হলগোলক নামক কোট, পায়স হরণ করিলে তিস্তিরি পক্ষী, পিষ্টক হরণ করিলে উলুক, লৌহ হরণ করিলে বায়স, কাংস্যপাত্র হরণ করিলে হারীত, রৌপ্য-পাত্র অপহরণ করিলে কপোত, স্তব্ধ-পাত্র অপহরণ করিলে কুম, ধৌত কোশেয় বস্ত্র অপহরণ করিলে কুকর পক্ষী, কোশেয় বস্ত্র হরণ করিলে কঠক পক্ষী, বিচিত্র বস্ত্র অপহরণ করিলে শুক, পট্টবস্ত্র অপহরণ করিলে হংস, কাপাস নির্মিত বস্ত্র অপহরণ করিলে ক্রৌঞ্চ, ক্ষৌম ও মেঘলোমজ বস্ত্র অপহরণ করিলে শশ, বর্গক অপহরণ করিলে ময়ূর ও রক্তবস্ত্র অপহরণ করিলে চকোরযোনিতে জন্মগ্রহণ করিতে হয়। যে ব্যক্তি লোভপরায়ণ হইয়া গন্ধদ্রব্য অপহরণ করে, সে ছুছুন্দরি যোনিতে জন্ম-গ্রহণ পূর্বক পঞ্চদশ বর্ষ জীবিত থাকিয়া পাপক্ষয় হইলে পুনরায় মনুষ্যযোনি প্রাপ্ত হয়। দুগ্ধ অপহরণ করিলে বকযোনি ও তৈল অপহরণ করিলে তৈলপায়িক যোনি প্রাপ্ত হইতে হয়। যেনরাদম শস্ত্র হইয়া অর্থলাভ বা বৈরনির্ঘাতনের নিমিত্ত অশস্ত্র পুরুষকে বিনাশ করে, সে দেহান্তে খরযোনি প্রাপ্ত হইয়া দুই বৎসর পরে শস্ত্রাঘাতে প্রাণ পরিত্যাগ পূর্বক মৃগযোনিতে জন্ম-পরিগ্রহ করিয়া থাকে। ঐ মৃগযোনিতে তাহারে প্রতিনিয়ত প্রাণভয়ে ভীত ও শঙ্কিত হইতে হয়। তৎপরে এক বৎসর অতীত হইলে সে শস্ত্র দ্বারা নিহত হইয়া মৎস্যরূপে জন্ম গ্রহণ পূর্বক চতুর্থ মাসে জালিক-দিগের জালে বদ্ধ ও নিহত হইয়া থাকে।

তদনন্তর তাগারে ব্যাঘ্রযোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক দশ বৎসর ও দ্বীপিযোনিতে পাঁচ বৎসর অতিবাহিত করিতে হয়। এই রূপে বহুবিধ যোনিতে পরিভ্রমণ দ্বারা অধর্ম ক্ষয় হইলে সে পুনরায় মনুষ্যযোনিতে জন্মপরিগ্রহ করে। স্ত্রীহত্যাকারী নরাদমকে দেহান্তে যমলোকে গমন পূর্বক বহুতর ক্রেশভোগ ও বিংশতিপ্রকার নিকৃষ্ট যোনিতে পরিভ্রমণ পূর্বক পরিশেষে ক্লমযোনিতে জন্মগ্রহণ করিতে হয়। ঐ যোনিতে বিংশতি বৎসর নরকভোগ দ্বারা পাপক্ষয় হইলে সে পুনরায় মনুষ্যযোনি প্রাপ্ত হইয়া থাকে। ভোজনদ্রব্য অপহারী ব্যক্তি দেহান্তে মক্ষিকা যোনিতে জন্মগ্রহণ পূর্বক বহুদিন মক্ষিকাদিগের সহিত বাস করিয়া পাপক্ষয়ান্তে পুনরায় মানুষ যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে। ধান্য অপহরণ করিলে পরজন্মে অতিশয় লোমশ হইতে হয়। যে ব্যক্তি তিলকল্ক মিশ্রিত ভোজনদ্রব্য অপহরণ করে, সে সেই অপকৃত দ্রব্য পরিমিতাকার মূষক হইয়া জন্মগ্রহণ পূর্বক প্রতিদিন মানবগণকে দংশন করে এবং বহুদিনের পর পাপ ক্ষয় হইলে পুনরায় মনুষ্যযোনি প্রাপ্ত হয়। ঘৃত অপহরণ করিলে দাতাহযোনিতে, মৎস্য অপহরণ করিলে কাকযোনিতে, লবণ অপহরণ করিলে দণ্ডকাকযোনিতে জন্মগ্রহণ করিতে হয়। যে ব্যক্তি ন্যস্ত ধন অপহরণ করে সে দেহান্তে মৎস্য যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে এবং সেই মৎস্যযোনিতে দ্বিযুৎকাল অবস্থান পূর্বক পুনরায় মানবযোনি লাভ করিয়া নিতান্ত অস্পায় হয়।

মানবগণ এই রূপে বিবিধ পাপানুষ্ঠান করিয়া বিবিধ তির্যাকযোনি লাভ করিয়া থাকে। যাচার লোভ মোহ প্রযুক্ত পাপানুষ্ঠান করিয়া ত্রতাদি দ্বারা তাহা নিরাকরণে প্রবৃত্ত হয়, তাহার নিরন্তর সুখ

চুখ যুক্ত ও ব্যাধিত হইয়া কালযাপন এবং দেহান্তে লোভমোহপরায়ণ, পাপশীল মেচ্ছ হইয়া জন্মগ্রহণ করে। যে সকল মহাত্মা জন্মাবধি পাপকর্ম্ম যথোচিত ঘৃণাপ্রদর্শন করেন, তাহার বোগ-শূন্য ধনবান্ ও উপসম্পন্ন হইয়া থাকেন। স্ত্রীলোকেরাও পূর্বোক্তরূপ পাপে আশ্রিত হইলে উহাদিগকে পূর্বোক্তপ্রকার যোনিপরিগ্রহ করিতে হয়, সন্দেহ নাই। হে ধর্ম্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট পরম্পরহরণ প্রভৃতি কয়েকটি পাপ কর্ম্মের দোষ কীর্ত্তন করিলাম। অতঃপর তুমি কথা প্রসঙ্গে অন্যান্য পাপকর্ম্মের দোষ সবিস্তরে অবগণ করিবে। পূর্বে আমি সুর্য্যিগণের সমীপে ব্রহ্মার মুখে এই সমস্ত কথা অবগণ করিয়াছিলাম। এক্ষণে তুমি জিজ্ঞাসা করাতে সমুদায় কীর্ত্তন করিলাম। তুমি আমার এই সমস্ত বাক্য অনুধাবন পূর্বক ধর্ম্মানুষ্ঠানে তৎপর হও।

দ্বাদশাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবান! আপনি অধর্ম্মের ফল সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলেন, এক্ষণে ধর্ম্মের ফল অবগণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে, অতএব লোকে বিবিধ পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়াও কিরূপে উৎকৃষ্ট গতি লাভ করে এবং কি কি কার্য্যের অনুষ্ঠান করিলে স্বর্গাদিলাভে সমর্থ হওয়া যায়, তাহা কীর্ত্তন করুন।

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! বাহার সর্বদা বুদ্ধিপূর্বক পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া অধর্ম্মে বশীভূত হয়, তাহার নিরয়-গামী হইয়া থাকে, আর যাহার অজ্ঞানবশত অধর্ম্মাচরণ করিয়া পরিশেষে মনঃসংযম পূর্বক অনুতাপিত হন, তাহাদিগকে কখনই স্বীয় দুষ্কৃতের ফল ভোগ করিতে হয় না। যে ব্যক্তির মন যে পরিমাণে স্বীয় দুষ্কৃতের

নিষ্পন্ন করে, সে সেই পরিমাণে অধর্ম হইতে বিমুক্ত হয়। যে ব্যক্তি ধর্মপরায়ে ব্রাহ্মণগণের নিকট স্বীয় দুষ্কৃত ব্যস্ত করে, অবিলম্বেই তাহার অধর্মকৃত অপবাদ তিরোহিত হইয়া যায়। মনুষ্য সম্যক রূপে স্বীয় অধর্মব্যস্ত করিলে নিম্নোক্তান্য দুষ্কৃতের ন্যায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। যে ব্যক্তি মোহবশত পাপানুষ্ঠান করিয়া সমাহিত চিত্তে ব্রাহ্মণগণকে বিবিধ বস্তু দান করে, তাহার পরলোকে নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট গতি লাভ হয়।

একণে মনুষ্য পাপাচরণ করিয়াও যে যে বস্তু দান করলে পাপ হইতে মুক্তি লাভ করিতে পারে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবগত কর। অন্ন দান সমুদায় দান অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, অতএব সরল রূপে অন্নদান করা ধর্মাকাজ্ঞাদিগের অবশ্য কর্তব্য। অন্ন মানবগণের প্রাণস্বরূপ; অন্ন হইতেই প্রাণিগণ সমুদ্ভূত হয় এবং অন্মেই সমুদায় লোক প্রাতিষ্ঠিত থাকে, সুতরাং অন্নদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট দান আর কিছুই নাই। দেবতা, পিতৃ ও মানবগণ অন্নদানেরই ভূরি ভূরি প্রশংসা করিয়া থাকেন। মহারাজ রশ্মিদেব অন্নদান করিয়াই স্বর্গে আরোহণ করিয়াছেন। অতএব প্রকৃষ্টমানে স্বাধ্যায়নিরত ব্রাহ্মণগণকে ন্যায়লব্ধ অন্ন প্রদান করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি সন্তুষ্টিচিত্তে সহস্র ব্রাহ্মণকে অন্ন ভোজন করান, তাহারে কখনই তির্যগ্‌ঘোনি লাভ করিতে হয় না। পাপনিরত ব্যক্তিও দশ সহস্র ব্রাহ্মণকে ভোজন করাইলে অধর্ম হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারে। বেদবেত্তা ব্রাহ্মণ স্বাধ্যায়নিরত ব্রাহ্মণগণকে ত্রিকালক অন্ন দান করিলে নিশ্চয়ই ইহলোকে সুখভোগ করিতে সমর্থ হয়। যে কত্রিয় ব্রাহ্মণগণের পুরাশুধ হইয়া ন্যায়ানুসারে প্রজাপতির পূর্বক সমাহিত

চিত্তে বেদবেত্তা ব্রাহ্মণগণকে ত্রিকালক অন্ন প্রদান করেন, তাহারে কখনই পূর্বকৃত অধর্মের কলভোগ করিতে হয় না। যে বৈশ্য কৃষিক জীব্য হয় তাহা বিতরণ করিয়া একভাগ ব্রাহ্মণসাৎ করে, সে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। আর যে ব্রহ্ম প্রাণপণে ভারবচনাদি দ্বারা অর্থোপার্জন করিয়া ব্রাহ্মণদিগকে অন্নদান করে, তাহার সমুদায় পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। যে ব্যক্তি হিংসাবিহীন হইয়া পরিশ্রম দ্বারা অন্ন উপার্জন পূর্বক ব্রাহ্মণদিগকে প্রদান করে, সে কখনই দুঃখে অভিভূত হয় না। মনুষ্য ন্যায়ানুসারে অন্ন উপার্জন পূর্বক কৃষ্টিচিত্তে ব্রাহ্মণগণকে দান করিলে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। যে ব্যক্তি নিরন্তর অন্নদান করে, সে সংপথাবলম্বী, বলশালী ও নিষ্পাপ হয়। পণ্ডিত ব্যক্তিরাই দানশীল ব্যক্তিদিগের পথ অবলম্বন করেন। অন্নদাতারে প্রাণদাতা বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। সনাতন ধর্ম অন্নদাতারাই আশ্রয় করিয়া থাকে। অতএব ন্যায়ানুসারে অন্ন উপার্জন, সর্বদা সংপথে দান করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। অন্নই লোকের পরম গতি। অন্নদান করিলে কখনই মনুষ্যকে নিরয়গামী হইতে হয় না। গৃহস্থ প্রথমে ব্রাহ্মণদিগকে ভোজন করাইয়া পরিশেষে স্বয়ং ভোজন করিবেন। অন্নদান দ্বারা দিবসকে সকল করা সর্বতোভাবে বিধেয়। যে ব্যক্তি বেদ, ধর্ম, ন্যায় ও ইতিহাসবেত্তা সহস্র ব্রাহ্মণকে ভোজন করান, তাহারে কখনই সংসারযন্ত্রণা ভোগ করিতে হয় না, তিনি নিশ্চয়ই পরলোকে অশেষসুখভোগ এবং পরজন্মে রূপবান কীৰ্ত্তিমান ও ধনবান হইয়া পরমসুখে কাল যাপন করিতে সমর্থ হন। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট সমুদায় ধর্ম ও দানের মূলস্বরূপ অন্নদানের মাধ্যম কীৰ্ত্তন করিলাম।

ত্রয়োদশাধিকশততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্! অহিংসা, বেদোক্তকার্য্য, ধ্যান, ইন্দ্রিয়সংযম, তপস্যা ও গুরুশ্রদ্ধা এই কএকটির মধ্যে কোনটি মনুষ্যের সর্বোৎকৃষ্ট শ্রেয়ঃসাধন হইয়া থাকে?

বৃহস্পতি কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই সমস্ত ধর্ম্মকার্য্য শ্রেয়ঃসাধনোপায় বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। ইহাদের মধ্যে অহিংসাই পুরুষের সর্বোৎকৃষ্ট পরমার্থসাধন বলিয়া পরিগণিত হয়। যে ব্যক্তি কাম, ক্রোধ ও লোভকে দোষের আকর জ্ঞান করিয়া পরিত্যাগ পূর্ব্বক অহিংসা ধর্ম্ম প্রতিপালন করে, তাহার নিশ্চয়ই সিদ্ধিলাভ হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি অহিংসক প্রাণিগণকে আপনার সুখোদ্দেশে নিহত করে, সে দেহান্তে কখনই সুখলাভে সমর্থ হয় না। যিনি সকল প্রাণীরই আপনার ন্যায় জ্ঞান করিয়া কাহারেও প্রহার বা কাহারও প্রতি ক্রোধ প্রকাশ করেন না, তিনি দেহান্তে পরম সুখ লাভ করিয়া থাকেন। যিনি সকলকেই আপনার ন্যায় সুখভোগাভিলাষী ও দুঃখভোগে অনিচ্ছুক বিবেচনা করিয়া সকলের প্রতি তুল্যদৃষ্টিসম্পন্ন হন, দেবগণও সেই মহাপুরুষের গতি নির্দেশে বিমুগ্ধ হইয়া থাকেন। কলত যাহা আপনার প্রতিকূল, তাহা কদাচ অন্যের নিমিত্ত অনুষ্ঠান করিবে না। এই আমি তোমার নিকট ধর্ম্মের সংক্ষেপ লক্ষণ কীর্ত্তন করিলাম। যিনি এই মতের বিরুদ্ধ ব্যবহার করেন, তাহার অধর্ম্মানুষ্ঠান করা হয়। প্রত্যাখ্যান, দাম, সুখহিংস, প্রিয়কার্য্য ও অপ্রিয়কার্য্য এই কএকটি হইতে যে সন্তোষ ও অসন্তোষ উৎপন্ন হয়, মনুষ্য তাহা আত্মপর্যালোচনা দ্বারা সাধারণ ধর্ম্ম বলিয়া অবগত হইবে। ক্রোধ, হিংসা করিলেই বিধিভিত্তিক প্রতি-

পালন করিলেই প্রতিপালিত হইয়া থাকে। অতএব হিংসা না করিয়া সকলের প্রতিপালন করাট কর্তব্য। যিনি কেবল লোকের প্রতিপালনেই মিরত থাকেন, তিনি সাধুপদার্থ ধর্ম্মের ন্যায় জীবলোকের প্রমাণস্থল হইয়া থাকেন। সুবগুরু বৃহস্পতি ধর্ম্মরাজ বুধিষ্ঠিরকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়া সর্বসমক্ষে আকাশমার্গে প্রস্থান করিলেন।

চতুর্দশাধিকশততম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! সুরাচার্য্য প্রস্থান করিলে ধর্ম্মরাজ বুধিষ্ঠির শরশয্যায় শয়ান শাস্ত্রভূতনয়কে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণ ও মহর্ষিগণ বেদপ্রমাণানুসারে অহিংসা ধর্ম্মেরই সবিশেষ প্রশংসা করেন। এক্ষণে জিজ্ঞাস্য এই, মনুষ্য কার্যমনোবাক্যে হিংসা করিয়া কি রূপে দুঃখ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! কোন জীবকে বিনাশ ও ভক্ষণ, মনোমধ্যে তদ্বিষয়ের আন্দোলন ও অন্যকে তদ্বিষয়ে উপদেশ প্রদান না করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। ব্রহ্মবাদীরা এই কারণে অহিংসা ধর্ম্মকে চারি প্রকার বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। ঐ চারিটির মধ্যে অন্যতরের অভাব উপস্থিত হইলে অহিংসা ধর্ম্ম আর আত্মপদলাভে সমর্থ হয় না। চতুষ্পাদ ভক্ত যেমন এক পদের অভাব উপস্থিত হইলে ক্ষণকালও দণ্ডায়মান থাকিতে পারে না, সেইরূপ এই অহিংসা ধর্ম্মের একাংশ হীন হইলে ইহার স্থায়িতার বিলক্ষণ ব্যাঘাত জন্মে। যেমন হস্তীর পদচিহ্নে অন্যান্য জন্তুর পদচিহ্ন অন্তর্ভুক্ত হইয়া থাকে, সেইরূপ এই অহিংসা ধর্ম্মে অন্যান্য ধর্ম্ম সমুদায় সম্পূর্ণরূপে সমাধিকৃত হইয়া থাকে।

হিংসা করিলে তাহারে তজ্জনিত পাপে লিপ্ত হইতে হয় । আর যিনি, কারমনোবাক্যে প্রাণিহিংসায় প্রযুক্ত হন না এবং কদাপি মাংসভক্ষণ করেন না, তিনি বিমুক্ত হইয়া থাকেন । মাংসভক্ষণাভিলাষ, মাংসভক্ষণে উপদেশ প্রদান ও মাংসভক্ষণ দ্বারা হিংসাজনিত পাপ জন্মে, এই নিমিত্ত তপঃপরায়ণ মনীষিগণ কদাপি মাংসাহার করেন না । এক্ষণে মাংসভক্ষণের দোষ কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যে ব্যক্তি মোহপ্রভাবে পুত্রমাংসসদৃশ মাংস ভক্ষণ করে, সে জতি নীচাশয় বলিয়া পরিগণিত হয় । স্ত্রীপুরুষের সংযোগ যেমন সন্তানোৎপত্তির অদ্বিতীয় কারণ, সেইরূপ হিংসাই বহুবিধ পাপযোনিতে জন্মগ্রহণ করিবার একমাত্র কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে । যেমন জিহ্বাটী রসজ্ঞানের কারণ, সেইরূপ মাংসের আন্বাদনই মাংসানুরাগের হেতু বলিয়া অভিহিত হয় । পাকের তারতম্যানুসারে মাংস মনুষ্যের চিত্ত আকর্ষণ করে । যাঁহাদিগের মাংসে অতিশয় আসক্তি জন্মে, মাংসভক্ষণে তাহাদের যেকপ আনন্দ হয়, ভেরী মৃদঙ্গ ও তন্ত্রী শ্রবণে কখনই তাদৃশ আনন্দ হয় না । মাংসাভিলাষী ব্যক্তির মাংসের যেকপ প্রশংসা কবে, তাহা অন্যের অচিন্তিত, অসংকল্পিত ও অনির্দিষ্ট সম্বোধন নাই । কলত মাংসের প্রশংসাও দোষাবহ । পূর্বে অনেকানেক মহাত্মা আপনার মাংস প্রদান পূর্বক অন্যের দেহ রক্ষা করিয়া স্বর্গে গমন করিয়াছেন । হে ধর্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট অহিংসা ধর্ম কীৰ্ত্তন করিলাম ।

পঞ্চদশাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি ইতিপূর্বে বারংবার অহিংসারে পরম ধর্ম সম্বন্ধে আমাকে লিপ্তমান করিয়াছেন ।

মাংসপ্রদান করা কর্তব্য কর্ম বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়াছেন ; কিন্তু হিংসা না করিলে মাংস লাভ হওয়া নিতান্ত অসম্ভব ; সুতরাং জ্ঞাত্ব কি রূপে মাংস প্রদান করা যাইতে পারে ? এক্ষণে এই পরম্পরবিরুদ্ধ ধর্মের আমার অত্যন্ত সংশয় উপস্থিত হইতেছে । অতএব আপনি ঐ সংশয় ছেদন এবং মাংস ভক্ষণ করিলে কি দোষ, ভক্ষণ না করিলে কি গুণ, আর ভক্ষণার্থ স্বয়ং পশুবিনাশ, অন্য কর্তৃক নিহত পশুর মাংসভোজন অন্যের ভোজনার্থ বিনাশ ও ক্রয় করিয়া মাংস ভক্ষণ করিলে কিকপ ফললাভ হয়, তাহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে ; অতএব আপনি সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! মাংস ভক্ষণ না করিলে যেকপ ফললাভ হয়, তাহা সর্বত্রো কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । যে সমুদায় মহাত্মা রূপবান্, অবিকলাঙ্গ, দীর্ঘায়ু, বলশালী ও স্বরশক্তিসম্পন্ন হইতে বাসনা করেন, তাঁহাদিগের হিংসা পরিত্যাগ করা নিতান্ত আবশ্যিক । মহর্ষিগণ কহিয়াছেন, যতব্রত হইয়া প্রতিমাসে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে যে ফল হয়, মধুমাংস পরিত্যাগ করিলে সেই ফল লাভ হইয়া থাকে । সপ্তর্ষিমণ্ডল এবং বালখিল্য ও মরীচিপ মহর্ষিগণ মাংস পরিত্যাগের তুরি তুরি প্রশংসা করিয়া থাকেন । স্বায়ম্ভুব মনু কহিয়া গিয়াছেন, যে ব্যক্তি পশুহিংসা ও মাংসভোজনে পরাজিত হয়, তাহারে সর্বভূতের মিত্র বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে । যে ব্যক্তি মাংসভোজন না করে, সে সর্বভূতের আশ্রয়, সর্বজন্তুর বিশ্বাসপাত্র ও সাধুদিগের সম্মানভাজন হয় । তপোধন্য গ্রন্থা দেবর্ষি নারদ কহিয়াছেন, যে ব্যক্তি পরমাংস দ্বারা স্বীয় মাংস বর্জিত করিতে চেষ্টা করে, তাহারে নিশ্চয়ই প্রতিদিনই ব্রহ্মভোক্তা করিত হইবে । কণ্বান্ ব্রহ্মসূতি

কহিয়াছেন, লোকে মাংসভোজনে বিরত হইলে অনায়াসে দাতা, যজ্ঞশীল ও তপস্বী হইতে পারে। যে ব্যক্তি শত বৎসর প্রতি-মাসে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন, মাংসভোজনপরাজুখ ব্যক্তি তাঁহার তুল্য বলিয়া পরিগণিত হয়। যে ব্যক্তি মধুপান ও মাংসভোজনে বিরত হয়, সে অনায়াসে যজ্ঞানুষ্ঠান, দান ও তপশ্চরণ করিতে পারে। মনুষ্য প্রথমে মাংসভোজন করিয়া পরিশেষে উগা পরিত্যাগ করিলে যেকপ ধর্ম লাভ করিতে পারে, বেদাধ্যয়ন ও সমুদায় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করলেও তাহার সেকপ ধর্ম লাভের সম্ভাবনা নাই। যাহার মাংসের আস্থাদগ্ধ হইয়াছে, তাহার পক্ষে মাংসপরিত্যাগকপ পাবত্র ব্রতের অনুষ্ঠান নিতান্ত দুষ্কর। যে মহাত্মা মাংস পরিত্যাগ পুরুষ সমুদায় প্রাণীরে অভয় প্রদান করেন, তাঁহারে প্রাণদাতা বলিয়া নির্দেশ করা যায়। সন্দেহ নাই। মনীষিগণ এই অহিংসাকপ পরম ধর্মেরই নিয়ত প্রশংসা করিয়া থাকেন। মনুষ্যমাত্রেরই আত্মপ্রাণের ন্যায় অন্যান্য প্রাণীর প্রাণকে প্রিয়বস্তু বলিয়া জ্ঞান করা কর্তব্য। যখন সিঙ্ঘলাভাকাজক্ষী জানীদিগেরও মৃত্যু-ভয় বিদ্যমান রাখিয়াছে, তখন মাংসোপ-জীবী ছুরাআগণ কর্তৃক নিপীড়িত অজ্ঞ জন্তুগণ যে মৃত্যু হইতে ভীত হইবে, তাহার বিচিত্র কি? মাংস ভোজন পরিত্যাগ ধর্ম, স্বর্গ ও সুখের মূলীভূত কারণ; অতএব অহিংসারেই পরম ধর্ম, উৎকৃষ্ট তপস্যা ও সত্যস্বরূপ বলিয়া নির্দেশকরা যাইতে পারে। প্রাণিবধ ভিন্ন তৃণকাষ্ঠ বা প্রস্তর গণ্ড হইতে মাংসলাভের সম্ভাবনা নাই, এই নিমিত্ত মাংসভোজন নিতান্ত দুষণীয় হইয়াছে। স্বধা, স্বাহা ও অমৃতভোজী দেবগণ সর্বদা সত্য ও সরলতা ত্যাগ করিয়া থাকেন। তাহারা কদাচ হিংসায় প্রবৃত্ত হইন না।

যাহারা রসনারে তৃপ্ত করিতে পারিলেই আপনারে চরিতার্থ জ্ঞান করে, তাহাদি-গকে রজোগুণের আধার রাক্ষস বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যে ব্যক্তি মাংস ভোজনে পরাজুখ হন, তাঁহারে কোন কালেই ছুর্গম অরণ্য ছুর্গ বা চত্বরে অথবা উদ্যতশস্ত্র ব্যক্তি, বা সর্পপ্রভৃতি হিংস্রজন্তুর নিকট ভীত হইতে হয় না। তিনি সর্বদাই সর্বভূতের শরণ্য, বিশ্বাসপাত্র ও শান্তি-জনক হইয়া নিরুদ্ধেগে কাল হরণ করিতে সমর্থ হন। যদি ইহলোকে কেহই মাংস-ভোজী না হয়, তাহা হইলে পশুহত্যা এক কালে তিরোহিত হইতে পারে। যাতকেরা কেবল মাংসভোজীর নিমিত্তই জীবহত্যা করিয়া থাকে। যদি মাংসাশী ব্যক্তি না থাকে, তাহা হইলে যাতকেরা কখনই হত্যাকপ পাপকার্যে নিরত হয় না। যাহারা হিংসারাত্ত আশ্রয় করে, তাহাদিগের আয়ুক্ষয় হয়; অতএব মাংসভোজন পরিত্যাগ করা হিতাকাঙ্ক্ষী মানবগণের অবশ্য কর্তব্য। হিংস্রজন্তুসদৃশ উদ্বেগজনক মাংসাশীগণ পরলোকে কিছুতেই পরিজ্ঞা-লাভে সমর্থ হয় না। লোভ, বুদ্ধিমোহ, বল-বীৰ্য্য লাভ অথবা পাপাআদিগের সংসর্গ-বশত মনুষ্যদিগের পাপকার্যে প্রবৃত্তি জন্মে। যে ব্যক্তি পর মাংস দ্বারা স্বীয় মাংস পরিবর্জিত করিতে ইচ্ছা করে, তাহারে সকল জন্মেই উদ্ধিগ্ধচন্তে কাল-হরণ করিতে হয়। যতব্রত মহর্ষিগণ মাংস পরিত্যাগকেই যশ, আয়ু ও স্বর্গ লাভের প্রদান উপায় বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন।

পুঙ্কে আমি মহর্ষি মার্কণ্ডেয়ের নিকট মাংস ভোজনের যে সমুদায় দোষ শ্রবণ করিয়াছিলাম, এক্ষণে তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি স্বয়ং মৃত বা অন্য কর্তৃক নিপাতিত প্রাণিগণের মাংস

ভোজন করে, তাহারে হত্যাকারী ব্যক্তির তুল্য কলভোগ করিতে হয়। যে ব্যক্তি কোন জন্তুরে সংহার করিবার নিমিত্ত ক্রয় করে, যে ব্যক্তি উহারে সংহার করে এবং যে ব্যক্তি উহার মাংসভোজন করে, তাহাদের তিন জনকেই হত্যাজনিত মহাপাপে লিপ্ত হইতে হয়। পণ্ডিতেরা এই রূপে তিন-প্রকার হত্যা নিরূপণ করিয়া গিয়াছেন। যে ব্যক্তি স্বয়ং মাংসভোজনে বিরত হইয়াও অন্যকে তদ্বিষয়ে অনুজ্ঞা করে, তাহারেও বধভাগী হইতে হয়, সন্দেহ নাই। ফলত যিনি মাংসভোজনে পরাজুখ ও প্রাণিগণের প্রতি দয়াবান্ হন, তিনি দীর্ঘায়ু, রোগবিহীন ও সর্বভুতের অগ্রাশু হইয়া পরম সুখে কালগুরুণ করিতে পারেন। মাংসভক্ষণ না করিলে গিরগাদান, গোদান ও ভূমিদান অপেক্ষা অধিকতর ধর্মলাভ হয়। যে ব্যক্তি বিধিবিবাক্তিত অপ্রোক্ষিত বৃথামাংস ভোজন করে, তাহারে নিশ্চয়ই নিরয়গামী হইতে হয়। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণের অনুমতানুসারে প্রোক্ষিত মাংসভোজন করেন, তাহার অতি অল্পমাত্র দোষ জন্মে। পশুঘাতক অন্যের ভোজনার্থ পশুহিংসা করিলে তাহারে যাদৃশ ঘোরতর পাপে লিপ্ত হইতে হয়; ভোক্তারে তাদৃশ পাপভাগী হইতে হয় না। যে মাংসাশী দেব-পূজা বা যজ্ঞাদির ব্যপদেশে পশুবিনাশ করে, তাহারে নিশ্চয়ই নিরয়গামী হইতে হয়। প্রথমত মাংসভোজনে নিরত থাকিয়া পরিণামে তাহা পরিত্যাগ করিলে বিপুল ধর্ম লাভ হইয়া থাকে। যাগরা হত্যা করিবার নিমিত্ত পশু আহরণ, পশুবিনাশে অনুমতি প্রদান, স্বয়ং বিনাশ, ক্রয়, বিক্রয়, পাক ও ভোজন করে, তাহার সকলেই ঘাতকের তুল্য পাতকে লিপ্ত হয়।

এক্ষণে অন্য এক ঋষিগণসমাদৃত বেদ-সম্মত পুরাতন প্রমাণ কীর্তন করিতেছি,

শ্রবণ কর। প্রবৃত্তিলক্ষণ ধর্ম কেবল গৃহীদিগের পক্ষেই বিহিত হইয়াছে, কিন্তু মোক্ষার্থীদিগের পক্ষে কখনই উহা ধর্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইতে পারে না। মহাত্মা মনু কহিয়াছেন যে, যে মাংস মন্ত্রপুত ও প্রোক্ষিত করিয়া পিতৃযজ্ঞাদিতে প্রদান করা হয়, তাহাই পবিত্র ও তক্ষ্য এবং তদ্ব্য-তীত সমুদায় মাংসই বৃথামাংস ও অভক্ষ্য বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। রাক্ষসের ন্যায় বৃথামাংস ভক্ষণ করিলে কখনই স্বর্গ বা যশোলাভ হয় না। অতএব অনুষ্ঠান-বিহীন অপ্রোক্ষিত বৃথামাংস ভোজন করা কদাপি বিধেয় নহে। যে ব্যক্তি আপনার ইচ্ছাকামনা করে, মাংসভক্ষণে বিরত হওয়াই তাহার শ্রেয়। পূর্বকালে যাজ্ঞকগণ পুণ্যালোকলাভে অভিলাষী হইয়া ত্রীহিন্দুদায়কে পশুরূপে কল্পিত করিয়া তদ্বারা বজ্রকার্যের অনুষ্ঠান করিতেন। ঐ সময় একদা ঋষিগণ মাংসভক্ষণ-বিষয়ে সংশয়বিষ্ট হইয়া চেদিরাজ বসুর নিকট গমন পূর্বক মাংস অভক্ষ্য কি না, এই প্রশ্ন করিলে তিনি অভক্ষ্য মাংসকে তক্ষ্য বলিয়া নির্দেশ করিয়াছিলেন। সেই অপরাধজন্য তাহারে স্বর্গচ্যুত হইয়া ধরাতলে আগমন এবং ধরাতলে আগমন পূর্বক পুনরায় মাংসকে তক্ষ্য বলিয়া নির্দেশ করাতে পাতালতলে প্রবেশ করিতে হয়। পূর্বে মহর্ষি অগস্ত্য প্রজাদিগের হিতসাধনার্থ একেবারে আরণ্য পশুসমুদায় প্রোক্ষিত করিয়াছিলেন, এই নিমিত্ত অদ্যাপি দেবতা ও পিতৃগণের উদ্দেশে আরণ্য পশুর মাংস প্রদান করিবার পূর্বে উহা প্রোক্ষিত করিতে হয় না।

মাংস ভক্ষণ না করিলে সমুদায় সুখ উৎপন্ন হইয়া থাকে। আমার মতে যে ব্যক্তি পরিপূর্ণ এক শত বৎসর ঘোরতর তপস্যার অনুষ্ঠান করে, মাংসভোজনপরা-

জীবিতপ্রিয় পশুগণের মাংস ভক্ষণ করে, তাহারা পরজন্মে সেই সমস্ত নিষ্ঠুর পশু কর্তৃক আবার ভক্ষিত হয়, সন্দেহ নাই। যাহারা পশু বিনাশ করে, পরজন্মে তাহারা অগ্রে এবং যাহারা সেই বিনষ্ট পশুর মাংস ভক্ষণ করে, তাহারা তৎপশুতঃ সেই পশু-কর্তৃক বিনষ্ট হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি অন্যের প্রতি আক্রোশ প্রকাশ করে, তাহারে পরজন্মে অন্য কর্তৃক আক্রান্ত ও যে অন্যের প্রতি দ্বেষপ্রকাশ করে, তাহারে তৎকর্তৃক দ্বিষ্ট হইতে হয়। যে ব্যক্তি যে অবস্থায় যে কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে সেই অবস্থাতেই সেই কার্যের ফল ভোগ করিতে হয়, সন্দেহ নাই। ফলত অহিংসাই মনুষ্যের পরম ধর্ম, পরম দান, পরম তপ, পরম যজ্ঞ, পরম বল, পরম মিত্র, পরম সুখ, পরম সত্য ও পরম জ্ঞান। অহিংসাই সমস্ত যজ্ঞে দান ও সমস্ত তীর্থ স্নানের তুল্য ফল প্রদান করিয়া থাকে। পৃথিবীস্থ সমুদায় বস্তুদানের ফলও অহিংসার ফল অপেক্ষা উৎকৃষ্ট নহে। অহিংসক ব্যক্তির সাকলের পিতা মাতা স্বরূপ। হে ধর্মরাজ! এই আমি তোমার নিকট সামান্যত অহিংসার ফল কীর্তন করিলাম; ইহার সমগ্র ফল শত বৎসরেও বলিয়া নিঃশেষ করা যায় না।

সপ্তদশাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! সংগ্রামে প্রাণ ত্যাগ করা যে নিতান্ত দুষ্কর, তাহা আপনার অবদিত নাই। ইহলোকে কি ধনবান, কি নির্জন, কি পুণ্যবান, কি পাপীয়া সকলেরই মৃত্যু হইতে ভয় উপস্থিত হইয়া থাকে; অতএব আপনি উহার কারণ এবং সময়ে প্রাণ পরিত্যাগ করিলে কিরূপ গতি লাভ হয়, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! তুমি অতি

উৎকৃষ্ট প্রশ্ন করিয়াছ। এক্ষণে আমি বেদ-ব্যাসকীটসংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীর্তনচ্ছলে ইহার উত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে একদা সর্বজন্মের ভাষা-ভিজ্ঞ ও গতিজ্ঞ বেদবেত্তা বেদব্যাস কোন স্থানে ভ্রমণ করিতে করিতে এক কীটকে শকটমার্গে ধাবমান হইতে দেখিয়া তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে কীট! তোমারে নিতান্ত ভীত ও স্তব্ধিত দেখিতেছি; অতএব তুমি স্বীয় ভয়ের কারণ আমার নিকট ব্যক্ত কর।

তখন কীট কহিল, ভগবন্! ঐ অদূর-বর্তী শকটের যেকপ ভীষণ শব্দ শ্রুতি-গোচর হইতেছে এবং শকটবাহী রুষণ সারথীর কশাঘাতে তাড়িত হইয়া যেকপ ঘন ঘন নিশ্বাস পরিত্যাগ করিতেছে, মাদৃশ ক্ষুদ্র কীট কখনই উহা শ্রবণ করিয়া সুস্থ-চিত্তে অবস্থান করিতে সমর্থ হয় না। আমি ঐ শব্দ শ্রবণে নিতান্ত আকুলিত হইয়া প্রাণভয়ে পলায়ন করিতেছি। ইহলোকে সমুদায় প্রাণীরই জীবন সুদুর্লভ এবং মৃত্যু নিতান্ত দুঃখজনক। এই নিমিত্ত মৃত্যুমুখে প্রবেশ করিতে আমার প্রবৃত্তি হয় না।

কীট এই কথা কহিলে, মহর্ষি বেদব্যাস তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে কীট! তুমি যখন তির্যাক্যোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়াছ, তখন তোমার সুখলাভের প্রত্যাশা কি? তুমি রূপরসাদি বিষয় সমুদায়ের সমাক্ষেপে আনন্দগ্রহণ করিতে সমর্থ হও না, সুতরাং আমার মতে তোমার মরণই শ্রেয়স্কর।

তখন কীট কহিল, ভগবন্! জীব-মাত্রেরই ইহলোকে সুখভোগ করিতে সমর্থ হয়। এই নিমিত্ত আমি এই নিকৃষ্ট জন্মেও সুখলাভের প্রত্যাশা করিয়া জীবিত থাকিতে বাসনা করিতেছি। কি মনুষ্য, কি তির্যাক-

যোনিগত প্রাণিগণ সকলেই জন্মাবধি পৃথক পৃথক বিষয়ভোগের অধিকারী হয়। পূর্ব-জন্মে আমি এক বিপুল ধনশালী হুত্র ছিলাম। ঐ জন্মে আমি সতত ব্রাহ্মণের দ্বেষ্ট করিতাম। আমার তুল্য নৃশংস, কদর্য-দ্ব্যভাব, বৃদ্ধজীবী, দুর্মাখ, হলগ্রাহী, হিংসাপরতন্ত্র, বঞ্চক ও পরস্বাপহারী প্রায় কেই ছিল না। আমি ভৃত্য ও অতিথিদিগকে ভোজন না করাইয়া স্বয়ং স্বাদু বস্ত্র ভোজন করিতাম। অর্থলালসানিবন্ধন দেবপূজা বা পিতৃশ্রাদ্ধউপলক্ষে কখন অন্নদান করি নাই। যাহারা ভীত হইয়া আমার শরণা-পন্ন হইত, আমি তাহাদিগকে পরিত্যাগ না করিয়া অকারণে পরিত্যাগ করিতাম। লোকের ধনধান্য, উৎকৃষ্ট স্ত্রী, যান ও বস্ত্র প্রভৃতি ঐশ্বর্য্য দর্শন করিলেই আমার ক্রম্বা উপস্থিত হইত। আমি কদাপি অন্যের সুখ বা ঐশ্বর্য্য দর্শন করিয়া সুস্থচিত্তে অবস্থান করিতে সমর্থ হইতাম না। সর্ব-দাই আত্মকামনা পরিপূর্ণ এবং অন্যের গর্হ, অর্থ ও কাম বিলুপ্ত করিতে চেষ্টা করিতাম। এক্ষণে আমার সেই পূর্ব-কৃত নৃশংস ব্যবহার সমুদায় স্মরণ করিয়া যারপরনাই অনুতাপ করিতে হই-তেছে। আমি এই রূপে পূর্বজন্মে সংকা-র্যের ফল পরিভ্রাত হইতে না পারিয়া কদাচ কোন সংকর্ম্মের অনুষ্ঠান করি নাই। কেবল বৃদ্ধা জননীর সেবা ও এক দিন এক কুলশীলসম্পন্ন অতিথি আমার গৃহে উপস্থিত হইলে তাহার যথোচিত সংকার করিয়াছিলাম, সেই নিমিত্ত অদ্যাপি জন্মান্তরীণ কার্য্য সমুদায় আমার স্মৃতি-পথে রহিয়াছে। এক্ষণে আমি সংকর্ম্ম দ্বারা পুনরায় সুখলাভের বাসনা করি-তেছি; অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমাকে সময়োচিত হিতোপদেশ প্রদান করুন।

অষ্টাদশাধিকশততম অধ্যায় ।

তখন মহর্ষি বেদব্যাস সেই কীটকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে কীট। তুমি তির্য্যক্যোনি লাভ করিয়াও কেবল আমার দর্শনলাভনিবন্ধনই একবারে মুগ্ধ হইতেছ না। আমি তপোবলে দর্শনমাত্রই সকলকে পরিত্যাগ করিতে পারি। তপোবল অপেক্ষা শ্রেষ্ঠবল আর কিছুই নাই। আমি তপো-বলে বিলক্ষণ অবগত হইতেছি যে, তুমি স্বীয় পূর্বকৃত পাপপ্রভাবে কীটস্থ লাভ করি-য়াছ। যদি তুমি এক্ষণে ধর্ম্মে আস্থা প্রদর্শন কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই পুনরায় ধর্ম্মলাভে সমর্থ হইবে। কি দেবত, কি তির্য্যক্যোনি, কি মনুষ্য সকলকেই এই কর্ম্মভূমিতে অনু-ষ্ঠিত কর্ম্মের ফলভোগ করিতে হয়। মনুষ্য বিদ্বান্ হউক, বা মুঢ়ই হউক, দেহান্তে কর্ম্মফল কখনই তাহাকে পরিত্যাগ করে না। যাহা হউক, যে ব্রাহ্মণ জীবিত থাকিয়া চন্দ্র সূর্য্যের পূজা করে, অতঃপর তুমি সেই ব্রাহ্মণকুলে জন্মপরিগ্রহ করিয়া অনায়াসে রূপরসাদি বিষয় সমুদায় উপভোগ করিতে পারিবে। ঐ সময় আমি তোমাকে ব্রহ্ম-বিদ্যা প্রদান করিব এবং তুমি যে লোকে গমন করিতে বাসনা করিবে, তথায় লইয়া যাইব। মহর্ষি দ্বৈপায়ন এই কথা কহিলে কীট তাঁহার বাক্যে সন্মত হইয়া পশ্চিমমুখে অবস্থান করিতে লাগিল। ক্রিয়ৎক্ষণ পরে সেই শটক তথায় সমুপস্থিত হইলে তাহার চক্রাঘাতে উহার প্রাণবিয়োগ হইল। তখন সে ক্রমে ক্রমে শল্লকী, গোধা, বরাহ, মৃগ, পক্ষী, চণ্ডাল, হুত্র ও বৈশ্যযোনিতে পরি-ভ্রমণ করিয়া পরিশেষে ক্ষত্রিয়কুলে জন্মগ্রহণ করিল। শল্লকী প্রভৃতি পুর্বোক্ত সমুদায় যোনিতেই সে বেদব্যাসের সহিত সাক্ষাৎ-কার করিয়াছিল। এক্ষণে ক্ষত্রিয়যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়া সে পূর্বের ন্যায় মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়নের সমীপে গমন পূর্বক তাঁহার

চরণে নিপতিত হইয়া কুতাজ্জলিপুটে কহিল, ভগবন্! আমি আপনার প্রসাদবলে কীটস্থ হইতে ক্রমে ক্রমে ক্ষত্রিয়ত্ব লাভ করিয়া রাজা হইয়াছি। এক্ষণে আমি সুবর্ণনালা-ধারী মহাবলপরাক্রান্ত কুঞ্জরগণের পৃষ্ঠে এবং কাষোজদেশীয় অশ্ব, উষ্ট্র ও অশ্বতর-গণযুক্ত বিবিধ যানে আরোহণ করিতেছি। প্রতিদিন বন্ধুবান্ধব ও অমাত্যগণের সহিত একত্র পলান্ন ভোজন করিয়া থাকি। নির্ঝাত গৃহমধ্যে অতি উৎকৃষ্ট মহার্শ শয্যায় শয়ন করিয়া পরম সুখে রজনী অতিবাহিত করি। রজনী শেষে দেবতারা যেমন দেবরাজ ইন্দের স্তব করেন, তদ্রূপ সূত, মাগধ ও বন্দিগণ আমার স্তবপাঠ করিয়া থাকে। হে ভগবন্! আমি এই রূপে আপনার তপোবলে ক্ষত্রিয়ত্ব লাভ করিয়া পরম সুখসম্ভোগ করিতেছি; অতএব আপ-নারে নমস্কার। এক্ষণে আমি কি কার্যের অনুষ্ঠান করিব, তাহা আদেশ করুন।

তখন বেদব্যাস তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! আজি তুমি বিবিধ বাক্য বিন্যাস দ্বারা আমারে স্তব করিলে। পূর্বে কীটযোনিতে তোমার স্মরণশক্তি কলুষিত হইয়াছিল। যাহা হউক, তুমি পূর্বে শূদ্রযোনিতে আততায়ী ও অতি নৃশংস হইয়া যে পাপ সঞ্চয় করিয়া-ছিলে, অদ্যপি তোমার সে পাপের ধ্বংস হয় নাই। পূর্বজন্মে তোমার যৎকিঞ্চিৎ পুণ্য সঞ্চয় ছিল বলিয়া আমার সহিত সাক্ষাৎকার এবং আমার অর্চনা দ্বারা ক্ষত্রিয়ত্ব লাভ হইয়াছে। অতঃপর তুমি গোধন ও ব্রাহ্মণের নিমিত্ত সমরাজ্যে প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া ব্রাহ্মণ্য লাভে সমর্থ হইবে এবং পরিশেষে সদক্ষিণ যজ্ঞসমু-দায়ের অনুষ্ঠান পূর্বক পরলোকে অক্ষয় ব্রহ্মরূপ হইয়া অনন্তকাল পরম সুখে কালতিপাত করিতে পারিবে।

একোনবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! অনন্তর সেই রাজা আপনার জন্মান্তরীণ ভাব সমুদায় স্মরণ পূর্বক কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান্ বেদব্যাস সেই ধর্মার্থবেত্তা ভূপতির নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার কঠোর তপস্যা দর্শন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! প্রজাপালনই ক্ষত্রি-য়ের সর্বোৎকৃষ্ট ধর্ম। অতএব তুমি জিতেন্দ্রিয়, শুভাশুভবিচারক ও স্বধর্মনিরত হইয়া ন্যায়ানুসারে প্রজাপালন কর, তাহা হইলেই পরজন্মে ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিতে পারিবে, সন্দেহ নাই।

মহর্ষি বেদব্যাস এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, ভূপতি তাঁহার বাক্য শিরোধার্য্য করিয়া ধর্ম্যানুসারে প্রজাপালন করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে সংগ্রামে কলে-বর পরিত্যাগ করিয়া অতি পবিত্র ব্রাহ্মণ-কুলে সমুৎপন্ন হইলেন। তখন মহাত্মা বেদব্যাস ঐ ব্রাহ্মণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ব্রাহ্মণকুমার! তুমি পূর্বজন্ম স্মরণ করিয়া দুঃখিত হইও না। ইহলোকে যে ব্যক্তি শুভকার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে উৎকৃষ্টযোনিতে এবং যে ব্যক্তি অশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে নীচ যোনিতে জন্মগ্রহণ করিতে হয়। অতএব তুমি মৃত্যু হইতে ভীত না হইয়া যাহাতে ধর্মলোপ না হয়, তদ্বিষয়ে যত্নবান হও। তখন ব্রাহ্মণ কহিলেন, ভগবন্! আপ-নার প্রসাদেই আমার দুর্লভ জন্ম লাভ হই-য়াছে। আজি আমি ধর্মমূল উৎকৃষ্ট জাতি লাভ করিয়া সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইলাম। এই বলিয়া ব্রাহ্মণ কৃতজ্ঞতামহা-কারে মহর্ষি বেদব্যাসের স্তব করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে তাঁহার আদেশা-

মুসারে বহুসংখ্যক যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ পূর্বক ব্রহ্মলোক লাভ করিলেন ।

হে ধর্মরাজ ! এই রূপে সেই কীট ভগবান্ বেদব্যাসের প্রসাদে তুল্য ভ্রাক্ষণ্য লাভ করিয়া পরিশেষে ব্রহ্মলোক পর্যাঙ্ক লাভ করিয়াছিল । সে পূর্বে ক্ষত্রিয়কুলে জন্মগ্রহণ পূর্বক সংগ্রামে প্রাণত্যাগ করিয়াছিল বলিয়াই তাহার ব্রাক্ষণ্য লাভ হয় । অতএব যাঁহারা সংগ্রামে প্রাণ পবিত্যাগ কবে, তাহাদের নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট গতি লাভ হইয়া থাকে । যে সমস্ত ক্ষত্রকুলোদ্ভূত মহাত্মা এই কুরুক্ষেত্রের সংগ্রামে কলেনর পরিত্যাগ করিয়াছেন, তাঁহাদের অবশ্যই উৎকৃষ্ট গতি লাভ হইয়াছে ; সুতরাং তাঁহাদিগের নিমিত্ত শোক করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে ।

বিংশত্যধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! বিদ্যা, তপস্যা ও দান এই তিনটির মধ্যে কোনটি অপেক্ষাকৃত উৎকৃষ্ট, তাহা কীর্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি এই উপলক্ষে মৈত্রেয়বেদব্যাসসংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা মহর্ষি বেদব্যাস ছদ্মবেশে বারানসীমধ্যে ভ্রমণ কবিতে করিতে মুনিবংশসমুত্ত মৈত্রেয়ের নিকট সমুপস্থিত হইয়া আসন পরিগ্রহ কবিলে মুনিবর মৈত্রেয় তাঁহারে অর্চনা করিয়া অতি উৎকৃষ্ট আহার দ্রব্য প্রদান করিলেন । মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন সেই উৎকৃষ্ট সামগ্রী সমুদায় ভোজন পূর্বক তথা হইতে গমন করিবার সময় নিতান্ত আফ্লাদিত হইয়া হাস্য করিতে লাগিলেন । ঐ সময় মৈত্রেয় তাঁহারে শুদবস্থ অবলোকন করিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্ ! আমি অতি

বিনীতভাবে আপনারে অভিবাদন করিয়া এই জিজ্ঞাসা করিতেছি, যে আপনি তপস্বী ও ধৈর্য্যশীল হইয়াও একপ আফ্লাদিত চিন্তে হাস্য করিতেছেন কেন ? এক্ষণে আপনারে একপ আফ্লাদিত দেখিয়া নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে, আপনি জ্ঞানচক্ষুঃ-প্রভাবে আমার তপস্যার মহাফল দর্শন করিয়াছেন । আপনি জীবন্মুক্ত ও আমি সামান্য তপস্বী ; কিন্তু এক্ষণে আপনারে এতাদৃশ রূপ দেখিয়া আমার জ্ঞান হইতেছে যে, আপনার সহিত আমার অধিক বিভিন্নতা নাই ।

তখন বেদব্যাস কহিলেন, মহাত্মন ! বেদপ্রমাণানুসারে এক শত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে যে গতি লাভ হয় ; তুমি সামান্য অন্নাদি দান করিয়াই সেই গতি লাভ করিবে বিবেচনা করিয়া আমি এতাদৃশ আফ্লাদিত হইয়াছি । বেদে অদ্রোহ, দান ও সত্যবাক্য প্রয়োগ এই তিন কার্যই পুরুষের অতি উৎকৃষ্ট ব্রত বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে । পূর্বতন ঋষিগণ এই বেদোক্ত বাক্যানুসারে কার্য করিয়াছেন ; এক্ষণে আমরাদিগেরও এই বাক্যানুসারে কার্য করা কর্তব্য । ক্ষুধার্ভ ব্যক্তিরে ভোজন দান করা অপেক্ষা মহাফলপ্রদ কার্য অতি অল্পই আছে । তুমি অকপট হৃদয়ে আমারে এই উৎকৃষ্ট ভোজন দ্রব্য প্রদান করিয়া মহাযজ্ঞসাধ্য লোক সমুদায় জয় করিয়াছ । আমি তোমার পবিত্র দান ও তপস্যায় পরম প্রীত হইয়াছি । কেবল দানপ্রভাবেই তোমার শরীর ও গাত্রগন্ধ অতি পবিত্র হইয়াছে । তোমারে দর্শন করিলেও পুণ্য জন্মে । দান তীর্থস্থান ও তীর্থযাত্রিকা লেপন প্রভৃতি সমুদায় পবিত্র কার্য অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ও শুভফলপ্রদ । বেদে যে সকল কার্যের প্রশংসাবাদ কীর্তিত হইয়াছে, দান সে সমুদায়

অপেক্ষাই উৎকৃষ্ট, তাহার আর সন্দেহ নাই। পণ্ডিতগণ দাতাদিগের পথই অবলম্বন করিয়া থাকেন। দাতা ব্যক্তিরাই যথার্থ প্রাণদাতা; তাঁহাদিগের উপরেই ধর্ম প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। দান সুন্দর রূপে বেদাধ্যয়ন, ইন্দ্রিয়সংযম ও সর্বকর্তৃত্বের ন্যায় অতি উৎকৃষ্ট কার্য্য। হে বৎস! তুমি এই দানধর্ম অবলম্বন করিয়া অসাধারণ বুদ্ধিমানের ন্যায় কার্য্য করিয়াছ। অতঃপর তুমি সমধিক সুখলাভে সমর্থ হইবে। বুদ্ধিমান ব্যক্তিরাই যে দান, যজ্ঞ, সম্পত্তি ও অশেষ সুখলাভে অধিকারী হয়, ইহা আমরা অনেক বার প্রত্যক্ষ করিয়াছি। যে ব্যক্তি বিষয়সুখে আসক্ত হয়, সে নিশ্চয়ই পরিণামে দুঃখ এবং যে ব্যক্তি তপস্যাদি কর্মসাধ্য বিষয়ে প্রবৃত্ত হয় সে নিশ্চয়ই পরিণামে সুখভোগ করিয়া থাকে। এই ভূমণ্ডলে যে সমুদায় মনুষ্য দৃষ্টিগোচর হয়, তাহাদের মধ্যে কতকগুলি পুণ্যশীল, কতকগুলি পাপপরায়ণ ও কতকগুলি পাপপুণ্যবিরজ্জিত। যাঁহারা যজ্ঞ, দান ও তপস্যাদি সৎকার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহারা পুণ্যশীল বলিয়া নির্দিষ্ট হন। যাঁহারা অন্যের বিদ্রোহচরণ প্রভৃতি অসৎকার্য্যের অনুষ্ঠান করে, তাঁহারা পাপপরায়ণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে এবং যাঁহারা যজ্ঞাদি সৎকার্য্য ও পরদ্রোহাদি অসৎকার্য্য পরিত্যাগ পূর্ব্বক কেবল ব্রাহ্মজ্ঞানানুষ্ঠানে যত্নবান হন, তাঁহাদিগকেই পাপপুণ্যবিরজ্জিত বলিয়া নির্দেশ করা যায়। কতগুলি লোক পাপপুণ্য নাই মনে করিয়া অনায়াসে পরদ্রব্য হরণাদি পাপ কার্য্যে প্রবৃত্ত হয়। তাঁহাদিগকে কখনই পাপপুণ্য বিরজ্জিত বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। ঐ চুরাআরা নিতান্ত পাপপরায়ণ। উহাদিগকে নিশ্চয়ই দেহান্তে ঘোরতর নরকে নিপতিত হইতে হইবে। যাহা হউক, এক্ষণে তুমি পুণ্য লাভে অধিকারী হইয়াছ;

অতএব পরমাত্মাদিত্যে যজ্ঞানুষ্ঠান ও দান প্রভৃতি সৎকার্য্য দ্বারা পুণ্য বৃদ্ধি কর।

একবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিলে, মহামতি মৈত্রেয় তাঁহায়ে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবন্! আপনি যাহা কহিতেছেন তদ্বিষয়ে আর কিছুমাত্র সংশয় নাই। এক্ষণে আপনি যদি অনুমতি করেন, তাহা হইলে আমিও এই বিষয়ে কিছু কহিতে ইচ্ছা করি।

ব্যাস কহিলেন, মৈত্রেয়! এই বিষয়ে তোমার যাহা কিছু বক্তব্য আছে তাহা অসঙ্কচিত চিত্তে প্রকাশ কর। তোমার বাক্য শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে।

তখন মৈত্রেয় কহিলেন, ভগবন্! আপনি বিদ্বান ও তপঃপরায়ণ। আপনি যে দানসংক্রান্ত কথা কহিয়াছিলেন, উহা নির্দোষ ও বিশুদ্ধ। আপনি অতি সদাশয় ও পবিত্র স্বভাব। আপনি আমার আলয়ে আতিথ্য স্বীকার করাতে আমি কৃতার্থ হইয়াছি। এক্ষণে আমি বুদ্ধিবলে আপনার সিদ্ধ তপস্বী বলিয়া জ্ঞান করিতেছি। আপনার দর্শনমাত্রেই যে আমাদের গের অভ্যুদয় লাভ হয়, কেবল আপনার অনুগ্রহই তাহার কারণ। আর আমার প্রতি আপনার যে অনুগ্রহ দৃষ্টি নিপতিত হইয়াছে, তাহাও আমার কর্মফলনিবন্ধন সন্দেহ নাই। যিনি তপোনিরত, দেবজ্ঞান-সম্পন্ন ও বিশুদ্ধ ব্রাহ্মণকূলে সমুদ্ভূত তাঁহা-রেই যথার্থ ব্রাহ্মণ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। ব্রাহ্মণের তৃপ্তি উৎপাদন করিতে পারিলেই দেবতা ও পিতৃগণ তুষ্টিলাভ করেন। ব্রাহ্মণ ব্যতিরেকে জ্ঞানবান-দিগের আরাধ্য আর কেহই নাই। ব্রাহ্মণ না থাকিলে সমুদায় জগৎ অন্ধকারময়

হইয়া থাকে এবং বর্ণচতুর্ক্যের বিচার, ধর্মাদর্শ ও সত্যাসত্য কিছুই বিদ্যমান থাকে না। যেমন উৎকৃষ্ট ক্ষেত্রে বীজ বপন করিলে কৃষক উৎকৃষ্ট ফল লাভ করে, সেইরূপ জ্ঞানবান ব্রাহ্মণকে দান করিলে দাতা উৎকৃষ্ট ফল লাভ করিতে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই। শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন, সচ্চরিত্র ও দানগ্রহণের উপযুক্ত ব্রাহ্মণ যদি বিদ্যমান না থাকিতেন, তাহা হইলে ধনীদিগের ধন নিতান্ত নিরর্থক হইত। অবিদ্বান ব্রাহ্মণকে অন্ন প্রদান করিলে সেই অন্ন দ্বারা দাতার কিছুমাত্র ধর্ম লাভ হয় না, প্রত্যুত উহা দাতা ও গৃহীতা উভয়েরই অধর্ম উৎপাদন করিয়া থাকে। ব্রহ্মচারী ও সম্যাসীরা গৃহস্থের অন্ন ভোজন করিলে তাহার ক্রিয়াক্ষি হয়, এই নিমিত্ত উহারা গৃহস্থের অন্ন তক্ষণ করিবেন। কিন্তু গৃহস্থের পরাম ভোজন করা কদাপি বিধেয় নহে। কারণ গ্রহস্থ যাহার অন্ন ভোজন করিয়া যে সম্ভান উৎপাদন করে, সে সম্ভান সেই অন্নদাতারই হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই। গৃহীতা অন্নগ্রহণ না করিলে অন্নের বৃদ্ধি হয় না এবং অন্নের বৃদ্ধি না হইলে দাতারও দানে প্রবৃত্তি জন্মে না। সুতরাং দাতা ও গৃহীতা উভয়েই উভয়ের উপকার সম্পাদন করিয়া থাকে। ফলত শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন সচ্চরিত্র ব্রাহ্মণদিগকে অন্নাদি দান করিলেই উহা ইহলোক ও পরলোকে পবিত্র ফল প্রসব করিয়া থাকে। যাহারা সৎশ্রদ্ধা, তপোনিরত, দাতা ও অধ্যয়নশীল, তাহারা ইহলোকের পূজ্য। যাহারা সেই সমস্ত স্বর্গপ্রদ সাধুগণের নির্দিষ্ট পথে বিচরণ করিয়া থাকেন তাহাদিগকে কদাচই মোহিত হইতে হয় না।

দ্বাবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

বহামতি মৈত্রেয় এই কথা কহিলে নৃসিংহ বেদব্যাস তাহারে সোধোন পূর্বক

কহিলেন, মৈত্রেয়! ভাগ্যবলে তোমার এইরূপ জ্ঞান ও বুদ্ধি উপস্থিত হইয়াছে। সাধুলোক উৎকৃষ্ট গুণেরই ভূয়সী প্রশংসা করিয়া থাকেন। রূপ, বয়স ও সম্পত্তি যে তোমারে অভিভূত করিতে সমর্থ হয় নাই, ইহার কারণ দৈব অনুগ্রহ তিমি আর কিছুই নহে। এক্ষণে তুমি দান অপেক্ষা যাহা অধিক ফলপ্রদ বলিয়া বিবেচনা কর, আমি তাহাও কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। শিষ্টাচার ও শাস্ত্রসমুদায় বেদ হইতেই উৎপন্ন হইয়াছে। আমি সেই বেদপ্রমাণানুসারে দানের প্রশংসা করিতেছি, তুমিও বৈদিক মত অবলম্বন পূর্বক তপস্যা ও শাস্ত্রজ্ঞানের প্রশংসা করিতেছ। ফলত তপস্যা ও শাস্ত্রজ্ঞান যে দান অপেক্ষা মূল্যবান নহে, তাহার সন্দেহ নাই। তপস্যা পরম পবিত্র ও বেদজ্ঞানের সাধন। তপঃপ্রভাবে স্বর্গলাভ করা যায়। তপ ও শাস্ত্রজ্ঞান হইতেই মনুষ্যের মহত্ত্ব লাভ হয়। মনুষ্য যা কিছু অসৎ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তপস্যা দ্বারা তৎসমুদায়ই নিরাকৃত হইয়া থাকে। যে কোন অতি-সঙ্কীর্ণ তপ অনুষ্ঠিত হয়, তাহা পূর্ণ হইতে কিছুমাত্র ব্যাঘাত উপস্থিত হয় না। এই জীবলোকে যা কিছু ছুপ্তাপ্য ও দুঃখজনক-ণীয় আছে, শাস্ত্রজ্ঞান ও তপঃপ্রভাবে তৎসমুদায়ই উপলব্ধ ও অতিক্রমণীয় হয়, সন্দেহ নাই। তপস্যার বল অতি আশ্চর্য। মদ্য-পানী, চৌর্য্য নিরত, জগঘাতী ও গুরুতপ-গামী পামরেরাও তপঃপ্রভাবে পাপ বিমুক্ত হইয়া উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিতে পারে। যে ব্যক্তি সকল বিদ্যায় পারদর্শী, তিনি যথার্থ চক্ষুমান, আর তপস্বী যেকোন হউক না কেন, তাহারেও চক্ষুমান বলিয়া নির্দেশ করা যায়, অতএব সর্বজ্ঞ ও তপস্বী উভয়কেই নমস্কার করা কর্তব্য। যাহারা সত্য দানে অনুরক্ত, তাহারা পরলোকে সুখ ও ইহলোকে সমৃদ্ধি লাভ করিয়া থাকেন। হিতানুষ্ঠানতৎপর

প্রতিগ্রহাদি নীচকার্যে বিরত হইয়া অতি কষ্টে জীবিকানির্বাহ করিতেছ। তুমি স্বীয় মহানুভাবতানিবন্ধন স্বয়ং ক্লেশ স্বীকার করিয়াও যাহার উপকার করিয়াছিলে, সে তোমারে পরাজিত জ্ঞান করিতেছে। কামক্রোধপরতন্ত্র কুপথগামী মুঢ়দিগকে ক্লেশভোগ করিতে দেখিয়া তোমার অত্যন্ত কষ্ট হইতেছে। তুমি জ্ঞানবান্ হইয়াও প্রজ্ঞাবিহীন দুর্লভগণ কর্তৃক তিরস্কৃত হইতেছ। কোন শত্রুপক্ষীয় ব্যক্তি মিত্র-ভাবে তোমার নিকট আগমন পূর্বক তোমারে বঞ্চনা করিয়া পলায়ন করিয়াছে। তুমি অর্থকলত্র, শাস্ত্রকুশল ও কুতী হইয়াও তোমার গুণজ্ঞ ব্যক্তিদিগের নিকট সন্মানিত হইতেছ না। তুমি অসংসমাজে স্বীয় গুণ সমুদায় ব্যক্ত করিয়া প্রতিষ্ঠা-লাভে সমর্থ হও নাট। বলবুদ্ধি ও বেদ-জ্ঞানবিহীন হইয়া কেবল তেজস্বিত্তানিবন্ধন মহৎ পদ লাভের বাসনা করিতেছ। তুমি বনবাসী হইয়া তপস্যা করিতে ইচ্ছা করিলেও তোমার বান্ধবগণ ঐ কার্যে অনু-মোদন করিতেছে না। তোমার একজন ঐশ্ব্যসম্পন্ন যুবা কামবিমোহিত প্রতিবাসী আছে; সে পাছে তোমার প্রিয়তমা ভার্য্যারে হরণ করে, এই আশঙ্কা প্রতিনিয়ত তোমার মনে জাগরুক রহিয়াছে। তুমি ধনবান্ ব্যক্তিদিগের নিকট যথাসময়ে উৎকৃষ্ট বাক্য কীর্তন করিলেও ঐ বাক্য গৌরববিহীন হইয়া থাকে। তোমার একজন পরমাশ্রয় স্বীয় মূর্থতানিবন্ধন ক্রোধাবিষ্ট হইয়াছে; কিন্তু তুমি তাহারে সাহসনা করিতে সমর্থ হইতেছ না। কোন ব্যক্তি তোমারে প্রথমে তোমার অভিলষিত কার্যে নিযুক্ত করিয়া পশ্চাৎ সতত কাৰ্য্যান্তরে নিযুক্ত করিতে অভিলাষ করিতেছে। তুমি স্বীয়গুণ প্রভাবে লোক-সমাজে পূজিত হইলেও তোমার বান্ধবগণ

তাহাদিগেরই প্রভাবে তোমারে পূজিত জ্ঞান করিয়া থাকে। তুমি লজ্জাবশত স্বীয় অন্তর্গত অভিপ্রায় ব্যক্ত করিতে শিথিলপ্রযত্ব হইয়াছ। তুমি ভিন্ন ভিন্ন বুদ্ধি সম্পন্ন লোক সমুদায়কে স্বীয় গুণ দ্বারা বশীভূত করিতে ইচ্ছা করিতেছ। স্বয়ং অবিজ্ঞান্ ও অল্প-ধন হইয়াও বিদ্যাবিক্রম ও দানলভ্য যশো-লাভে তোমার বাসনা হইয়াছে। কখন তুমি চিরাভিলষিত ফললাভে সমর্থ হও নাট। যখন তুমি কোন বিষয়ে কৃতকার্য হইবার চেষ্টা কর, তখন অন্যে তোমার সেই বিষয়ের বিঘ্ন করিয়া থাকে। তুমি নিরপরাধী হইয়াও অকারণে অন্য কর্তৃক অভিশপ্ত হইয়াছ। তুমি গুণবিহীন ও নির্জন হইয়া স্বীয় সুরুদ্ধর্গের দুঃখ মোচন করিতে সমর্থ হইতেছ না। তুমি সাধু-দিগকে গৃহস্থ, অসাধুদিগকে বনচারী ও মুক্ত পুরুষদিগকে গৃহবাসে আসক্ত দেখিয়াছ। তোমার ধর্ম, অর্থ, কাম ও সময়োচিত বাক্যের ক্ষুণ্ণি হইতেছে না। তুমি মনীষী হইয়া রূপণের দত্ত অর্থ দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিতেছ। পাপাআদিগের উন্নতি ও পুণ্যবান্দিগের অবসাদ দর্শন করিয়া তোমার মনে সর্বদা অনুতাপ হইতেছে। তুমি সুরুদ্ধর্গের অনুরোধে পরম্পরবিরোধী ব্যক্তিদিগের প্রিয় কার্য্যানুষ্ঠানের চেষ্টা করিতেছ। অথবা শ্রোত্রিয় ব্রাহ্মণদিগকে কুমার্গশালী ও জ্ঞানবান্দিগকে অজ্ঞিতে-শ্রিয় দেখিয়া তোমারে অতিশয় অনুতাপ করিতে হইতেছে। হে নিশাচর! এই সমুদায়ের অন্যতর কারণবশতই তোমার শরীর একপ ক্লশ ও পাণ্ডুবর্ণ হইয়াছে।

বুদ্ধিমান ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে রাক্ষস তাঁহার বাক্যে পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহার সহিত মিত্রতা সংস্থাপন পূর্বক তাঁহারে যথোচিত সৎকার ও অতুল সম্পত্তি প্রদান করিয়া বিদায় করিল।

পঞ্চবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ । শ্রোয়ো-
লাভার্থী দরিদ্র এই দুর্লভ মনুষ্যজন্ম লাভ
করিয়া কিকূপ অনুষ্ঠান করিবে? উৎকৃষ্ট
দান কি? কোন স্থলে কিকূপ দান করা
কর্তব্য, আর কাহাদিগকেই বা সম্মান করিতে
হয়? আপনি এই সমুদায় বৃত্তান্ত সবিস্তরে
কীর্তন করুন ।

তীর্থ কহিলেন, ধর্মরাজ । পূর্বে মহর্ষি
ব্রাস আমাের এই সমস্ত বিষয় যেকূপ
কহিয়াছিলেন, আমি তোমার সমক্ষে
তাহা কীর্তন করিতেছি, অবহিত মনে শ্রবণ
কর । মহাত্মা যম নিয়মপরতন্ত্র ও যোগ-
যুক্ত হইয়া তপস্যার মহাকল প্রাপ্ত হইয়া-
ছিলেন । যে কার্য্য দ্বারা দেবগণ, পিতৃ-
লোক, ঋষি, প্রমথ ও দিগ্গজ্জনন এবং
স্বামী ও চিত্রগুপ্ত প্রীতিলাভ করেন এবং
যে শাস্ত্রে সরহস্য মহাকলজনক ঋষিধর্ম
মহাদানকল ও সর্বযজ্ঞকল কীর্তিত হই-
য়াছে; যাঁহার সেই কার্য্য ও সেই শাস্ত্র
অবগত হইয়া তদনুসূচ অনুষ্ঠান করেন,
তাঁহার নিশ্চয়ই দোষশূন্য ও গুণসম্পন্ন
হইয়া থাকেন । একটি তৈলিক দশ পশু-
ঘাতকের তুল্য, একটি শৌণ্ডিক দশটি
তৈলিকের তুল্য, একটি বৈশ্য দশটি
শৌণ্ডিকের তুল্য ও একটি ক্ষুদ্র রাজা
দশটি বৈশ্যের অনুসূচ বলিয়া অভিহিত
হইয়া থাকে । ক্ষুদ্ররাজ্য দশ সহস্র পশু-
ঘাতীর তুল্য হইল । সুতরাং যে রাজা
প্রধান, তিনি পঞ্চ সহস্র পশুঘাতকের সমুল্য
বলিয়া নির্দিষ্ট হন । অতএব ইহাদিগের
নিকট প্রতিগ্রহ করা নিতান্ত নিষিদ্ধ । সাধু
ব্রাহ্মণেরা এই সমস্ত অপবিত্র লোকের
নিকট প্রতিগ্রহ না করিয়া জিবর্গ শাস্ত্র,
ধর্মশাস্ত্র এবং যে শাস্ত্রে পিতৃ ও দেবরহস্য
কীর্তিত আছে, সেই দেবরচিত শাস্ত্র শ্রবণ
করবেন । যে শাস্ত্রে মহাকলজনক সরহস্য

ঋষিধর্ম মহাযজ্ঞকল ও সর্বদানকল কীর্তিত
হইয়াছে, সেই শাস্ত্র যিনি অধ্যয়ন, উত্তম-
রূপে ধারণ ও অন্যের নিকট ব্যাখ্যা
করেন, তিনি নারায়ণস্বরূপ বলিয়া অভি-
হিত হন । যে মহাত্মা ভক্তিসহকারে অতিথি-
সেবা করেন, তাঁহার গোদান, তীর্থযাত্রা
ও যজ্ঞানুষ্ঠানের ফল লাভ হয় । যাঁহার
পরম আত্মসহকারে ধর্মশাস্ত্র শ্রবণ করেন
ও যাঁহাদিগের মন পরম পবিত্র, সেই সমস্ত
সাধু ব্যক্তির নিশ্চয়ই পাপ হইতে মুক্ত
হইয়া দেহান্তে উৎকৃষ্ট লোক সমুদায় অধি-
কার ও ধর্মজনিত বিবিধ সুগভোগ করিয়া
থাকেন ।

একদা এক দেবদূত মহর্ষি, দেবতা ও
পিতৃগণ পরিবেষ্টিত সুরবাজ উচ্চৈঃসভার
লক্ষ্যকর্তাবে গমন পুকার করিয়া ছিলেন,
সুররাজ । আমি অভীকৃতসম্পন্ন অশ্বিনী-
কুমারদ্বয়ের নিদেশানুসারে মহর্ষি, দেবতা
ও পিতৃগণের সম্মিানে সন্মপস্থিত হই-
য়াছি । এক্ষণে আমার মনোমধ্যে তিনটি
সন্দেহ জন্মিয়াছে, উহাঁরা অনুকম্পা প্রদর্শন
পূর্বক তাহা ভঞ্জন করুন । ব্রাহ্মকর্তা ও
ব্রাহ্মভোক্তা কি নিমিত্ত ব্রাহ্ম দিবসে স্ত্রী-
সম্মোহে প্রতিবদ্ধ হইয়াছেন? কি নিমিত্ত
সংস্র সতন্ত্র তিনটি পিণ্ড প্রদান করিতে হয়,
আর ঐ তিন পিণ্ড কাহার কাহার উদ্দেশে
প্রদত্ত হইয়া থাকে? উহা জ্ঞাত হইতে
আমার অতিশয় উৎসুক হইয়াছে ।

পিতৃগণ কহিলেন, দেবদূত । তুমি যে
আমাদিগের নিকট তিনটি প্রশ্ন করিলে,
আমরা তাহার প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি,
অবহিত মনে শ্রবণ কর । যে পুরুষ ব্রাহ্ম
অনুষ্ঠান বা ব্রাহ্ম ভোজন করিয়া স্ত্রী-
সম্মোহ করে, তাহার পিতৃগণ সেই ব্রাহ্ম
অবধি এক মাস কাল তাহার শুক্রে শয়ন
করিয়া থাকেন । আর ব্রাহ্মকালে অধ্বন্য
যে তিনটি পিণ্ড প্রদত্ত হয়, তন্মধ্যে প্রথমটি

জলে নিক্ষেপ, দ্বিতীয়টি প্রধান ভাৰ্য্যারে
আহারার্থ প্রদান ও তৃতীয়টি জুতাশনে
নিক্ষেপ করা কর্তব্য। শ্রাদ্ধবিধি এইরূপই
কীৰ্ত্তিত হইয়াছে। যিনি ইহা প্রতিপালন
করেন, পিতৃগণ তাঁহার প্রতি পরম পরি-
তুষ্ট হইয়া থাকেন এবং তাঁহার বংশ ও
ধনসমৃদ্ধির সমধিক বৃদ্ধি হয়।

দেবদূত কহিলেন, পিতৃগণ। আপনারা
জল পত্নী ও বহ্নিতে পিণ্ড সংস্থাপনের
কল্পনা করিলেন; এক্ষণে জিজ্ঞাসা করি, যে
পিণ্ড সলিলে নিক্ষিপ্ত হয়, তাহা কোন দেব-
তারে পরিতুষ্ট করে ও কি রূপেই বা পিতৃ-
গণের উদ্ধার সাধনে সমর্থ হয়? প্রাধান্য
ভাৰ্য্যা যে পিণ্ডটি শ্রাদ্ধকর্তার নিদেশা-
নুসারে ভক্ষণ করে, পিতৃগণ তদ্বারা
পরিতুষ্ট হইয়া শ্রাদ্ধকর্তার কি শুভকাক্ষা
সাধন করিয়া থাকেন এবং যে পিণ্ডটি
অগ্নিতে নিক্ষেপ করা যায় তাহা কাহারে
প্রাপ্ত হইয়া থাকে? আপনারা এই কয়েটি
বিষয় কীৰ্ত্তন করুন।

তখন পিতৃগণ কহিলেন, দেবদূত।
তুমি যেক্ষণ প্রশ্ন করিলে, উহা অতিশয়
বিস্ময়কর। আমরা তোমার এইরূপ প্রশ্ন
শ্রবণ করিয়া যার পর নাট সন্তুষ্ট হইলাম।
দেবতা ও মহর্ষিগণ পিতৃকার্য্যের সত্য
প্রশংসা করিয়া থাকেন; কিন্তু উহাদের
মধ্যে চিরজীবী পিতৃভক্তিপরায়ণ স্বয়ম্ভু-
প্রতিম লঙ্কবর মহর্ষি মার্কণ্ডেয় ব্যতীত
পিতৃকার্য্যের বিধি আর কেহই অবগত
নহেন। যে পিণ্ডটি সলিলে নিক্ষেপ করিতে
হয়, তদ্বারা ভগবান্ চন্দ্রের প্রীতি জন্মে।
চন্দ্র ঐ পিণ্ড দ্বারা স্বয়ং প্রীত হইয়া দেবতা
ও পিতৃগণকে প্রীত করিয়া থাকেন। যে
পিণ্ডটি শ্রাদ্ধকর্তার পত্নী তাহার নিদেশ-
ানুসারে ভক্ষণ করে, তদ্বারা পিতৃগণ
প্রীত হইয়া শ্রাদ্ধকর্তার সেই পত্নীর গর্ভে
পুত্র প্রদান করেন। আর যে পিণ্ডটি অগ্নিতে

প্রদান করিতে হয়, তদ্বারা পিতৃগণ প্রীত
হইয়া শ্রাদ্ধকর্তার অভিশাপ পূর্ণ করিয়া
থাকেন। হে দেবদূত। তিন পিণ্ড দ্বারা
যেক্ষণ ফল লাভ হয়, আমরা তাগ
কীৰ্ত্তন করিলাম, এক্ষণে শ্রাদ্ধ দিবসে শ্রাদ্ধ-
ভোক্তার যে নিমিত্ত মৈথুন প্রতিষিদ্ধ
হইয়াছে, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর।
শ্রাদ্ধ দিবসে যে ব্রাহ্মণ শ্রাদ্ধকর্তার পিতৃ-
স্বরূপ হইয়া শ্রাদ্ধ ভোজন করেন, ঐ দিবস
তাঁহার জীসংবাস পরিত্যাগ করা এবং
স্নাত, ক্রমাশীল ও শুচি হওয়া নিতান্ত
আবশ্যক। যিনি এইরূপ ব্রাহ্মণকে শ্রাদ্ধ
ভোজন করান, তাঁহার নিশ্চয়ই বংশ বৃদ্ধি
হয়।

পিতৃগণ এই কথা কহিয়া তুম্বীস্তাব
অবলম্বন করিলে, বিদ্যাৎপ্রভ নামে আদি-
তোর ন্যায় তেজস্বী এক মহর্ষি ইন্দ্রকে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবরাজ। মনু-
য্যেরা বিমোহিত হইয়া কীট, পিপীলিকা
সর্প, মেঘ, মৃগ ও পক্ষী প্রভৃতি তির্য্যক্যোনি-
গত প্রাণিগণের বিনাশসাধন পূর্বক যে
বিপুল পাপ সঞ্চয় করে, তাহাদিগের সেই
পাপ হইতে মুক্তি লাভের উপায় কি?
মহর্ষি বিদ্যাৎপ্রভ এইরূপ প্রশ্ন করিলে
দেবতা, ঋষি ও পিতৃগণ তাঁহার বাক্য
শ্রবণে পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে যথো-
চিত প্রশংসা করিতে লাগিলেন।

তখন দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহারে সম্বো-
ধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন। যিনি
তিন দিন কুরুক্ষেত্র, গয়া, গঙ্গা, প্রভাস ও
পুষ্করতীর্থ স্মরণ পূর্বক স্নান করিয়া গোপূৰ্ত্ত
স্পর্শ গোপুচ্ছে নমস্কার ও আহার পরি-
ত্যাগ করেন, তিনি রাহুবদনবিমুক্ত শশ-
ধরের ন্যায় তির্য্যক্যোনিবধজনিত পাপ
হইতে মুক্ত হন, সন্দেহ নাই।

দেবরাজ এই কথা কহিয়া নিরন্তর হইলে
বিদ্যাৎপ্রভ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহি-

লেন, সুররাজ । আমি এক্ষণে সূক্ষ্মতর ধর্ম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । বট-কষায় ও প্রিয়ঙ্গু দ্বারা অনুলিপ্ত ও সুবাসিত হইয় কীর্তনের সঙ্গিত যক্ষিক ধান্যের অন্ন ভোজন করিলে সকল পাপ হইতে মুক্ত হওয়া যায় । একদা বৃহস্পতি ভগবান্ স্থানুর নিকট যাহা কহিয়াছিলেন, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । মনুষ্য পর্কতে আরোহণ পূর্বক নিরাহার উর্দ্ধবাহু ও কুণ্ডলজলি হইয়া অগ্নি দর্শন করিলে সকল পাপ হইতে মুক্ত হয় । যে ব্যক্তি গ্রীষ্ম ও শীতকালে সূর্য্যের রশ্মিজালে সমুপ্ত হয়, তাহার সমুদায় পাপ বিনষ্ট হইয়া যায় এবং সে চন্দ্রসূর্য্যের ন্যায় কান্তিসম্পন্ন হয়, সন্দেহ নাই । মহাত্মা বিদ্যাভ্রমভ এই কথা কহিয়া তৃষ্ণীভাব অবলম্বন করিলে দেবরাজ ইন্দ্র সুরগণের মধ্যে অবস্থিত সুরগুরু বৃহস্পতিবে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্ । যে ধর্ম মনুষ্যের সুখাবহ এবং যাহা মনুষ্যের প্রকৃত দোষ বলিয়া উল্লিখিত হইয়া থাকে, আপনি তাহা কীর্তন করুন ।

তখন বৃহস্পতি কহিলেন, সুররাজ । যাহারা সূর্য্যাব্ভিমুখী হইয়া মূত্র পরিত্যাগ করে, যাহারা বায়ুর প্রতি দ্বেষ প্রকাশ করিয়া থাকে, যাহারা দুগ্ধ পানের অভিলাষে বালবৎসা খেলুর দুগ্ধ দোহনে প্রবৃত্ত হয় এবং যাহারা ছত্যাশনে আছতি প্রদান না করে, তাহাদিগের যে দোষ জন্মে, আমি তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । সূর্য্য, অনিল, অগ্নি ও লোকমাতা খেলু সমুদায় স্বয়ং ব্রহ্মা কর্তৃক সৃষ্ট হইয়াছেন । ইহারা মনুষ্যগণের দেবতা । ইহাঁবাই মনুষ্যগণকে পাপ হইতে উদ্ধার করিয়া থাকেন । যে সমস্ত স্ত্রী বা পুরুষ সূর্য্যাব্ভিমুখে মূত্র পরিত্যাগ করে, তাহাদিগকে ষড়শীতিবৎসর দুর্কৃত্য ও কুলের কলঙ্ক-স্বরূপ হইয়া কালযাপন করিতে হয় ।

যাহারা বায়ুর দ্বেষ করে, তাহাদিগের সমুদায় গর্ভস্থাবস্থাতেই বিনষ্ট হয় । যাহারা প্রদীপ্ত ছত্যাশনে আছতি প্রদান না করে, তাহাদিগের অধিকার্য্য সময়ে ছত্যাশন ইত্য ভোজন করেন না এবং যাহারা বালবৎসা খেলুর দুগ্ধ পান করে, তাহাদিগের বংশে গুত্র উৎপন্ন হয় না । কুলরুদ্ধ দ্বিজাতিগণ এই সমস্ত পাপের ঐক্যেপ ফল নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন । অতএব যাহা নিষিদ্ধ, তাহার অনুষ্ঠান করা কদাচ কর্তব্য নহে, আর যাগ কর্তব্য, প্রাপ্যপণে তাহার অনুষ্ঠানে যত্নবান হওয়া উচিত । এক্ষণে আমি যাহা কহিলাম, ইহাতে যেন আপনাদিগের কদাচ কোন সংশয় না জন্মে ।

শাস্ত্রবদগ্রগণ্য মহাত্মা সুরাচার্য্য এই কথা কহিয়া নিরস্ত হইলে দেবতা ও ঋষিগণ পিতৃগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহাত্মভবগণ ! অম্পাবুদ্ধি মনুষ্যগণের কোন কার্য্য দ্বারা আপনারা তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকেন ?

তখন পিতৃগণ কহিলেন, হে মহাত্মাগণ ! সংকর্ম্মশীল মনুষ্যগণের প্রতি আমরা যে কার্য্য দ্বারা সন্তুষ্ট হইয়া থাকি, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন । নীলবর্ণ রুষের বন্ধনমোচন, বর্ষাকালে দীপদান ও অমাবস্যাতে তিলোদকপ্রদান দ্বারা আমাদের নিকট আনুগ্ধ্য লাভ হইয়া থাকে । ঐক্যেপ দান অক্ষয় ও মহৎ ফলজনক, সন্দেহ নাই । আমরা ঐক্যেপ দান দ্বারাই তৃপ্তিলাভ করিয়া থাকি । যে সমস্ত মনুষ্য অন্ধাসম্পন্ন হইয়া সম্মানোৎপাদন করে, তাহারা নিশ্চয়ই আপনাদিগের পিতৃপিতামহাদি উর্দ্ধতন পুরুষদিগকে দুর্গম নরক হইতে উদ্ধার করিতে সমর্থ হয় ।

পিতৃগণ এই কথা কহিলে বুদ্ধ মহর্ষি গার্গ তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহাত্মভবগণ ! নীলবর্ণ রুষের

বন্ধনমোচন করিলে কি রূপ ফলোদয় হয় এবং অমাবস্যাতে তিলোদক ও বর্ষাকালে দীপদান করিলেই বা কি ফল লাভ হইয়া থাকে ?

পিতৃগণ কহিলেন, তপোধন । যদি নীল-বর্ণ রুব কোন ব্যক্তি কর্তৃক মুক্তবন্ধন হইয়া লাঙ্গুল দ্বারা সরোবর হইতে সলিল সমুদ্র ত করে, তাহা হইলে সেই সলিল দ্বারা বন্ধন-মোচনিতার পিতৃলোক সৃষ্টি সহস্র বৎসর ভূমিমাতে সমর্থ হন । আর যদি ঐ রুব শূন্য দ্বারা নদ্যাদির কূল হইতে পক্ষ সমুদ্র ত করে, তাহা হইলে উহার বন্ধনমোচনিতার পিতৃগণ সোমনোক লাভ করিয়া থাকেন । মনুষ্য বর্ষাকালে দীপ দান করলে চন্দ্রের ন্যায় সুশোভিত হয় এবং কদাচ তমোগুণে আভূত হয় না । যে সমস্ত মনুষ্য অমাব-স্যাতে পিতৃলোকের উদ্দেশে তাম্র পাত্র করিয়া মধুমিশ্রিত তিলোদক দান করে তাহাদের আত্মানুষ্ঠান করা হয় । তাহাদের সম্মানগণ সতত স্মৃতিমনে কাল যাপন করে এবং তাহাদের বংশ সম্মান সমৃতিতে পরি-পূর্ণ হইয়া থাকে । যিনি আত্মসম্পন্ন হইয়া এইরূপ কার্যের অনুষ্ঠান করেন, তিনি নিশ্চয়ই পিতৃলোকের নিকট আনুগ্য লাভে সমর্থ হন ।

ষড়্বিংশতাব্দিকগততম অধ্যায় ।

পিতৃগণ এই কথা কহিয়া ভৃগুস্বাম অবলম্বন করিলে দেবরাজ ইন্দ্র বিষ্ণুরে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্ । কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিলে আপনি প্রীত হইয়া থাকেন, তাহা কীর্তন করুন ।

বিষ্ণু কহিলেন, পুরন্দর । ব্রাহ্মণের নিন্দা আমার নিতান্ত অসম্মত । ব্রাহ্মণ-গণকে পূজা করিলেই আমি সান্তিগম্য সন্তুষ্ট হই । যাহারা নিরত ব্রাহ্মণদিগের অভিবাদন, ভোজনান্তে আপনার পাদদ্বয়

বন্দন ও চক্রপূজা করে, আমি তাহাদিগের প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইয়া থাকি । যাহারা উৎখাত মৃত্তিকা মস্তকে ধারণ এবং বামন ব্রাহ্মণ ও সলিলোপ্তিত বরাহ দর্শন করিয়া নমস্কার করে, তাহাদিগের অমঙ্গল বা পাপের লেশমাত্রও থাকে না । যাহারা অশ্বথ বৃক্ষ, গোরোচনা ও গাভীরে পূজা করে, তাহাদিগের জগৎসংসার পূজা করা হয় । আমি ঐ সমুদায় পদার্থেই অধিষ্ঠান করিয়া পূজা গ্রহণ করি । যত দিন জগৎ প্রতি-ষ্ঠিত হইয়াছে, তত দিন অবধি আমি ঐ প্রকার পূজাতেই প্রীতি লাভ করিয়া থাকি । যাহারা অশ্বথ বৃক্ষ, গোরোচনা ও গাভীর পূজায় পরাজুগ হইয়া অন্য প্রকারে আমার পূজা করে, আমি কখনই তাহাদি-গের পূজা গ্রহণ করি না । সুতরাং তাহাদের কিছুমাত্র ফললাভের সম্ভাবনা নাই ।

ইন্দ্র কহিলেন, ভগবন্ । আপনি প্রজা-বর্গের সৃষ্টি ও সংহার করিয়া থাকেন । আপনি সমুদায় ভূতের প্রকৃতিস্বরূপ । তবে কি নিমিত্ত কেবল বামন ব্রাহ্মণ, সলিলো-প্তিত বরাহ, চক্র, উৎখাত মৃত্তিকা ও পাদ-দ্বয়ের প্রশংসা করিলেন ?

তখন ভগবান্ বিষ্ণু ঈষৎ হাস্য করিয়া কহিলেন, আমি চক্র দ্বারা দৈত্যগণের সংহার, চরণ দ্বারা পৃথিবী আক্রমণ, বরাহ মূর্তি ধারণ করিয়া হিরণ্য কশিপুরে বিনাশ এবং বামনরূপ ধারণ করিয়া বলিরে পরাজয় করিয়াছি ; এই নিমিত্ত ঐ সমুদায়ের সং-কার করিলে আমি পূজিত ও পরম পর-তুষ্ট হইয়া থাকি । যাহারা ঐরূপে আমার পূজা করে, কুত্ৰাপি তাহাদি-গের পরাভব নাই । ব্রহ্মচারী ব্রাহ্মণকে সমাগত সন্দর্শন করিয়া তাহারে অগ্রভাগ প্রদান পূর্বক ভোজন করিলে অমৃতভোজন করা হয় । যে ব্যক্তি প্রাতঃসন্ধ্যা উপাসনা করিয়া সূর্যাভিমুখে অবস্থান করে, তাহার

সমুদায় তীর্থস্নানের কল লাভ হয় এবং পাপের লেশমাত্রও থাকে না। এই আমি পরম গুহা বিষয় ব্যক্ত করিলাম। এক্ষণে আর কি কহিতে হইবে, তাহা কীৰ্ত্তন কর।

বিষ্ণু এই কথা কহিয়া নিরন্ত হইলে, বলদেব কহিলেন, এক্ষণে মানবগণের এক মুখাবহ রহস্য কীৰ্ত্তন করিতেছি। শ্রবণ কর। নির্দোষ ব্যক্তির। ঐ রহস্য অবগত না হইয়া নিতান্ত ক্লেশে নিপতিত হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি প্রাতঃকালে গাত্ৰোপধান করিয়া গাভী, ঘৃত, দধি, সর্ষপ ও প্রিয়ঙ্গু স্পর্শ করে, তাহার পাপের লেশমাত্রও থাকে না। অগ্নি ও পশ্চাদ্ভাগস্থিত ভূত-গণের অপসারণ করা এবং শূদ্রের উচ্ছ্রিক্ত দর্শন না করা তপোধনগণের অবশ্য কর্তব্য।

দেবগণ কহিলেন, যে ব্যক্তি উদকপূর্ণ তাম্রপাত্র গ্রহণ করিয়া উপবাস ও ত্রৈতের সঙ্কল্প করে, আমরা তাহার প্রতি প্রীত হইয়া থাকি এবং তাহার সমুদায় কামনা সফল হয়। অম্পবুদ্ধি মানবগণই ইহার অন্যথাচরণ করিয়া ফললাভে বঞ্চিত হয়। উপবাসের সংকল্প এবং বলি প্রদানবিষয়ে তাম্রপাত্রই প্রশস্ত। তাম্রপাত্রে করিয়াই বলি, ভিক্ষা, অর্ঘ্য ও পিতৃলোকের উদ্দেশে তিলোদক দান করা কর্তব্য। ইহার অন্যথাচরণ করিলে অপেক্ষাকৃত অম্পফল লাভ হয়। আমরা যাহাতে সন্তুষ্ট হইয়া থাকি, এই তাহা কীৰ্ত্তন করিলাম।

ধর্ম কহিলেন, ব্রাহ্মণ রাজপুরুষ, স্থতি-পাঠক, পরিচারক, গোরক্ষক, বণিক, শিল্পী, নট, মিত্রদ্রোহী, বেদাধ্যয়নবিমুখ বা শূদ্রাপতি হইলে তাহাকে হব্য কব্য প্রদান করা কদাচ কর্তব্য নহে। ঐকুপ ব্রাহ্মণকে আত্মীয় অন্ন প্রদান করিলে আত্ম-কর্তার পিতৃগণ কখনই পরিতুষ্ট হন না। প্রভুত তাহার বংশনাশ হইয়া থাকে। যাহার গৃহ হইতে অতিথি পরাশ্রয় হইয়া প্রস্থান

করে, তাহার গৃহ হইতে অগ্নি, দেবতা ও পিতৃগণও নিরাশ হইয়া প্রতিনিবৃত্ত হন। যে ব্যক্তি অতিথির সমাদর না করে, তাহারে স্ত্রীহত্যা, গোহত্যা, ব্রহ্মহত্যা, গুরু-পত্নীহরণ ও কুতস্মতাজনিত পাপে লিপ্ত হইতে হয়।

অগ্নি কহিলেন, এক্ষণে ব্রাহ্মণ, গাভী ও অনলের উপর পদাঘাত করিলে যে দোষ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি। অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণ, গাভী ও অনলে পদাঘাত করে, তাহার অযশের পরিসীমা থাকে না। তাহার পিতৃগণ ভীত এবং দেবগণ তাহার প্রতি বিরক্ত হইয়া থাকেন। ছতাশন কখনই তাহার আচ্ছতি গ্রহণ করেন না। তাহারে শতজন্ম নরকভোগ করিতে হয় এবং কিছুতেই তাহার নিষ্কৃতি লাভ হয় না। অতএব মঙ্গলাকাঙ্ক্ষী ব্যক্তির ব্রাহ্মণ, গাভী ও অনলে পদাঘাত করা কদাচ কর্তব্য নহে।

বিশ্বামিত্র কহিলেন, যে ব্যক্তি তাম্র-মাসের কৃষ্ণপক্ষীয় মঘা ত্রয়োদশীতে গজ-চ্ছায়াযোগে মধ্যাহ্নকালে দক্ষিণাভিমুখে উপবিষ্ট হইয়া পিতৃগণকে পরমোন্ন প্রদান করে, তাহার ত্রয়োদশবৎসরকৃত আত্মের কললাভ হয়।

গাভীগণ কহিল, যে ব্যক্তি “হে সমক্ষে! হে অকুতোভয়ে! হে ক্ষেমে! হে সখি! হে ভূয়সি! তুমি বৎসের সহিত বিদ্যমান হইয়া ব্রহ্মপু্রে ইন্দ্রের যজ্ঞস্থলে অবস্থান করিয়াছিলে; তুমি আকাশপথ ও অগ্নিপথে অবস্থান করিলে দেবগণ নারদের সহিত একত্র হইয়া তোমাকে সর্বসহা নাম প্রদান করিয়াছেন,” এই বলিয়া গাভীর অর্জনা করে, তাহার পাপের লেশমাত্রও থাকে না। সে ইন্দ্রলোক, গোলোক ও চন্দ্রসূচল কাঙ্ক্ষি লাভ করিতে সমর্থ হয়। যে ব্যক্তি পক্ষ-

সময়ে গোষ্ঠমধ্যে ঐ পুৰ্বোক্ত বাক্য উচ্চারণ করে, তাহার পাপ, ভয় ও শোকেৰ লেশমাত্রও থাকে না এবং সে অনায়াসে ইন্দ্রলোকে গমন করিয়া থাকে। গাভীগণ এই কথা বলিয়া নিরস্ত হইল।

ঐ সময়ে বশিষ্ঠ প্রভৃতি জগদ্ধিত্যাত সপ্তমহর্ষি কমলযোনি ব্রহ্মারে পরিবেষ্টন করিয়া কৃতাজলিপুটে অবস্থান করিতেছিলেন। তন্মধ্যে দ্বিজবর বশিষ্ঠ তাঁহাৰে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! ইহলোকে যে সকল ব্যক্তি সচ্চরিত্র, অথচ দরিত্র, তাহাদিগের কি রূপে যজ্ঞকল লাভ হইবে, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

তখন প্রজাপতি ব্রহ্মা তাঁহাদিগের বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, তপোধনগণ! তোমরা মানবগণের শ্রেয়স্কর অতি উৎকৃষ্ট গুচ প্রস্তুত জিজ্ঞাসা করিয়াছ। এক্ষণে মানবগণ যে রূপে যজ্ঞকল লাভ করে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি পৌষ মাসে শুক্লপক্ষে রোহিণী নক্ষত্রে স্নাত ও পবিত্র হইয়া একবস্ত্র পরিধান পূৰ্ব্বক অনাবৃত প্রদেশে নিম্নিত মঞ্চাদির উপর শয়ন করিয়া সমাহিতচিত্তে চন্দ্রের কিরণ পান করে, তাহার নিশ্চয়ই মহাযজ্ঞের ফললাভ হয়। হে তপোধনগণ! তোমরা আমাৰে যে পরম রহস্য জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে, এই তাহা কীৰ্ত্তন করিলাম।

সপ্তবিংশত্যাধিকশততম অধ্যায়।

সূর্য্য কহিলেন, পুণিমাতে চন্দ্রোদয় হইলে যে ব্যক্তি ভগবান্ নিশানাথের অভিযুখীন হইয়া তাহার উদ্দেশে এক অঞ্জলি জল ও ঘৃতমিশ্রিত আতপতণ্ডুল প্রদান করেন, তাহার গার্হপত্যাদি অগ্নিযয়ে আছতি প্রদানের ফল লাভ হয়। অমাবস্যাতে ফলপুষ্পপরিশোভিত পাদপের কথা দূরে থাকুক, একটীমাত্র পত্রসম্পন্ন বৃক্ষ ছেদন

করিলেও ব্রহ্মহত্যা পাপে লিপ্ত হইতে হয়। অমাবস্যায় দন্তকাক্ষ দ্বারা দন্তধাবন করিলে চন্দ্রমার হিংসা করা হয়। যে ব্যক্তি ঐরূপ কার্য্য করে, পিতৃগণ তাহার প্রতি নিতান্ত ক্রুদ্ধ হন, দেবগণ পৰ্ব্বকালে তাহার প্রদত্ত হবি পরিগ্রহ করেন না এবং তাহার বংশ ক্রমশ ক্ষীণ হইয়া যায়।

শ্রী কহিলেন, যে ব্যক্তির গৃহে মহিলাগণ প্রহারযন্ত্রণা ভোগ করে এবং পান ভোজন পাত্র ও আসন সমুদায় ইতস্তত বিকীর্ণ হইয়া থাকে, দেবতা ও পিতৃগণ পৰ্ব্ব ও উৎসব উপলক্ষে তাহার সেই পাপময় গৃহে কদাচ হব্য কব্য ভোজন করেন না।

অঙ্গিরা কহিলেন, যে ব্যক্তি সংবৎসর কাল সুবৰ্চলা লতার মূল হস্তে ধারণ পূৰ্ব্বক করঞ্জক বৃক্ষের মূলে দীপ প্রদান করেন, তাহার প্রজাগণ পরিবর্জিত হয়।

গার্গ্য কহিলেন, অতিথিসংকার, যজ্ঞশালায় দীপদান, পুষ্করতীরের নাম কীৰ্ত্তন এবং দিবানিদ্ৰা, মাংসভোজন ও গোব্রাহ্মণের হিংসা পরিত্যাগ করা অবশ্য কর্তব্য। পণ্ডিতেরা ঐ সমুদায় কার্য্যকে মহাফলপ্রদ শ্রেষ্ঠ ধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। শত শত যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেও তৎসমুদায়ের ফলক্ষীণ হইতে পারে, কিন্তু অন্ধাশ্রিত হইয়া নিরন্তর পুৰ্বোক্ত অতিথিসংকারাদি ধর্ম্ম প্রতিপালন করিলে তাহার ফল কদাচ ক্ষয় প্রাপ্ত হয় না। কোন ব্যক্তি আত্ম, দৈবকার্য্য, তীর্থযাত্রা বা পৰ্ব্বউপলক্ষে হবনীয় দ্রব্য আহরণ করিলে যদি রজস্বলা, শ্বিত্ররোগগ্রস্তা বা পুত্রবিহীনা স্ত্রী উহা দর্শন করে, তাহা হইলে দেবগণ নিশ্চয়ই তাহার ঐ দ্রব্য ভোজনে পরাজু হন এবং পিতৃগণ ত্রয়োদশ বর্ষ তাহার প্রতি অসন্তুষ্ট থাকেন। শুক্ল বস্ত্র পরিধান পূৰ্ব্বক পবিত্র মনে ব্রাহ্মণ দ্বারা স্তুতিবচন ও ভারত পাঠ করাইয়া কল্যাণকর করিলে

অক্ষর কল লাভ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই ।

ধোঁয় কহিলেন, ভগ্নভাণ্ড, ভগ্নখট্টা, কুক্কুট, কুক্কুর ও আবাসমধ্যে সজ্জাত বৃক্ষ নিত্যস্ত অমঙ্গলজনক । যে ব্যক্তির গৃহে ভগ্নভাণ্ড থাকে, তাহারে সতত কলহে কালান্তিপাত করিতে হয় ; যাহার গৃহে ভগ্ন খট্টা থাকে, তাহার ধনক্ষয় হয় এবং যে ব্যক্তি খীর গৃহে কুক্কুট ও কুক্কুরদিগকে পোষণ করে, দেবগণ তাহার হবনীয় দ্রব্য পরিত্যাগ করিয়া থাকেন । অতএব ভগ্ন ভাণ্ড ও ভগ্ন খট্টা পরিত্যাগ করা এবং কুক্কুর ও কুক্কুটদিগের পোষণ না করা সৰ্ব্বতোভাবে বিধেয় । আর বৃক্ষমূলে সর্প ও বৃশ্চিকাদির বাস করিবার সম্ভাবনা সুতরাং আবাস মধ্যে বৃক্ষ রোপণ করা কদাপি কর্তব্য নহে ।

জনদয়ি কহিলেন, যে ব্যক্তির হৃদয় অপবিত্র, সে এক অশ্বমেধ, শত বাক্রপেয় ও অন্যান্য নানাবিধ কঠোর যজ্ঞের অনুষ্ঠান অথবা অধঃশিরা হইয়া তপস্যা করিলেও তাহারে নিরয়গামী হইতে হয় । মনের শুদ্ধি, যজ্ঞ ও সত্যের সমান বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে । পূৰ্বকালে এক উদ্ধৃত্তি ব্রাহ্মণ বিশুদ্ধমনে ব্রাহ্মণকে এক প্রস্থ শক্ত দান করিয়া ব্রহ্মলোক লাভ করিয়াছিলেন ।

অষ্টাবিংশতাদিকশততম অধ্যায় ।

বায়ু কহিলেন, আমি এক্ষণে মানব-গণের সুখাবহ ধর্ম এবং দোষের বিষয় কিঞ্চিৎ উল্লেখ করিতেছি, সকলে সমাহিত চিত্তে শ্রবণ করুন । যে ব্যক্তি অজ্ঞানিত হইয়া ভক্তিপূর্বক বর্ষাকালীন চারি মাস পিতৃগণের উদ্দেশে দীপ ও তিলোদক দান, সাধ্যানুসারে বেদপারায়ণ ব্রাহ্মণকে আহ-
রার্য পরমায় প্রদান ও হোমানুষ্ঠান করে, তাহার একশত পশুবন্ধ যাগের কল লাভ

হয় । এক্ষণে আর এক রহস্য কীর্তন করি-
তেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর । যে ব্যক্তি, শূদ্র যজ্ঞাদি আহরণ করিলে এবং ত্রীলোক ভ্রমবশত যজ্ঞীয় ও যজ্ঞাবশিষ্ট দ্রব্যজাত মিশ্রিত করিলে তদ্বিষয়ে কিছুমাত্র দোষের আশঙ্কা না করিয়া সেই অগ্নি ও দ্রব্যজাত দ্বারা হোমকার্য্য নিকাহ করে, তাহারে নিশ্চয়ই অধম্মে লিপ্ত হইতে হয় ; অগ্নি-
ত্রয় তাহার প্রতি নিত্যস্ত ক্রুদ্ধ হন ; দেবতা ও পিতৃগণ কখনই তাহার প্রতি প্রসন্ন হন না এবং চরমে তাহারে শূদ্র-
যোনি লাভ করিতে হয় । এক্ষণে মানবগণ যে কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া ঐ পাপ হইতে মুক্ত ও সুখী হয়, তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর । উপবাস করিয়া ভক্তি পূর্বক তিন দিন গোময়, গোমূত্র, দুগ্ধ ও ঘৃত দ্বারা হতাশনে আভূতি প্রদান করিলে ঐ পাপের প্রায়শ্চিত্ত করা হয় । যে ব্যক্তি ঐরূপ প্রায়-
শ্চিত্ত করিয়া পাপ হইতে বিমুক্ত হয়, এক বৎসর পরে দেবগণ তাহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া তাহার দ্রব্য গ্রহণ করেন এবং ব্রাহ্ম-
কালেও পিতৃগণ তাহার প্রতি পরম পরি-
তুষ্ট হন । এই আমি স্বর্গাভিলাষী মানব-
দিগের ধর্ম ও অধর্মের বিষয় কীর্তন করিলাম ।

একোত্রিংশতাদিকশততম অধ্যায় ।

লোমশ কহিলেন, যাহারা দারপরিগ্রহ না করিয়া পরস্ত্রী সংসর্গে একান্ত আসক্ত হয়, ব্রাহ্মকালে পিতৃলোক কখনই তাহা-
দের প্রদত্ত দ্রব্য গ্রহণ করেন না । পরস্ত্রী-
গমন, বন্ধ্যাত্রীতে অনুরাগ ও ব্রহ্মস্ব অপহরণ এই ত্রিবিধ কার্য্যই তুল্য দোষাবহ । যাহারা উহার অন্যতর কার্য্যের অনুষ্ঠান করে, পিতৃগণ নিশ্চয়ই তাহাদিগের প্রদত্ত পিণ্ড গ্রহণে পরাজুখ হইয়া থাকেন এবং দেবগণও তাহাদিগের প্রদত্ত হবনীয় দ্রব্যে

সমাদর করেন না। অতএব পরজীগমন, বক্ষ্য।
 স্ত্রীতে অমুরাগ প্রদর্শন ও ব্রহ্মব্র অপহরণে
 পরাধ্বাখ চওয়া মঙ্গলাকাঙ্ক্ষী ব্যক্তিদিগের
 সর্বতোভাবে বিধেয়। অঙ্কাসহকারে গুরুর
 আজ্ঞা প্রতিপালন করা অবশ্য কর্তব্য।
 যে ব্যক্তি প্রতিমাসে দ্বাদশী ও পূর্ণিমাতে
 ব্রাহ্মণদিগকে ঘৃত ও আতপতণ্ডুল প্রদান
 করে, তাহার চন্দ্র ও মহোদধিরে পরিবর্জিত
 করা হয়; সে তেজস্বী ও বলবান হইয়া
 থাকে এবং দেবরাজ ইন্দ্র তাহারে অশ্বমেধ
 যজ্ঞ ফলের চতুর্থাংশ ও ভগবান্ চন্দ্রমা
 প্রীত হইয়া তাহারে অভিলষিত ফলপ্রদান
 করেন। এক্ষণে কলিযুগে মনুষ্যগণের যে
 যে ধর্ম সুখাবহ, তাগ কহিতেছি, শ্রবণ কর।
 যাহারা প্রাতঃকালে গাত্রোপ্থান পূর্বক অব-
 গাহন ও শুক্রবস্ত্র পরিধান করিয়া ভক্তিসহ-
 কারে ব্রাহ্মণগণকে তিলপাত্র প্রদান এবং
 যাহারা পিতৃগণকে মধুমিশ্রিত তিলোদক
 দীপ ও কুশর দান করে, তাহাদিগের অতি
 উৎকৃষ্ট ফললাভ হয়। সুররাজ ইন্দ্র কহি-
 য়াছেন যে, যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণকে তিলপাত্র,
 দান করে, তাহার গোদান, ভূমিদান ও
 ভূরিদক্ষিণ অগ্নিচৌম যজ্ঞানুষ্ঠানের তুল্য
 ফললাভ হয়। পিতৃগণ তিলোদক দানকে
 অক্ষয় দান বলিয়া পরিগণিত করেন। দীপ
 ও কুশর প্রদান করিলে তাঁহাদিগের আত্মা-
 দেব পরিসীমা থাকে না। এই আমি দেবতা
 ও পিতৃলোকপূজিত মহর্ষিপ্রদর্শিত পুরা-
 তন ধর্ম কীর্তন করিলাম।

ত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

অনন্তর মহর্ষি পিতৃলোক ও দেবগণ
 তপঃপরায়ণা ভগবতী অরুন্ধতীকে জিজ্ঞাসা
 করিলেন, ভগবতি! আপনি মহর্ষি বশি-
 ষ্ঠের ন্যায় ব্রতচারিণী সচ্চরিত্রা ও তপো-
 বৃদ্ধা। এই নিমিত্ত আমরা আপনার নিকট
 ধর্মরহস্য শ্রবণ করিতে একান্ত অভিলারী

হইয়াছি। অতএব আপনি ধর্মের নিগূঢ়
 তত্ত্ব সমুদায় কীর্তন করিয়া আমাদের
 পরিভূক্ত করুন।

তখন অরুন্ধতী কহিলেন, মহামুভব-
 গণ! আপনারা যে আমাদের নিকট আগ-
 মন করিয়াছেন, ইহাতে আমাদের তপ পরি-
 বর্জিত হইয়াছে। এক্ষণে আমি আপনা-
 দিগের অনুগ্রহে ধর্মের নিগূঢ়তত্ত্ব সমুদায়
 কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। যাহারা
 অঙ্কাসম্পন্ন এবং যাহাদিগের মন অতিশয়
 পবিত্র, তাহাদিগের নিকট ধর্মরহস্য প্রকাশ
 করা কর্তব্য। আর যাহারা অশ্রদ্ধাশ্রিত,
 অভিমানী, ব্রাহ্মণঘাতক ও গুরুতল্পগামী,
 তাহাদিগের নিকট ধর্মতত্ত্ব প্রকাশ করা
 কর্তব্য নহে। যিনি দ্বাদশ বৎসর প্রতিদিন
 এক একটি কপিলা দান, প্রতিমাসে যজ্ঞা-
 নুষ্ঠান এবং জ্যেষ্ঠ পুঙ্করতীর্থে শত সহস্র
 গোদান করিয়া থাকেন, তিনিও অতিথির
 সন্তোষসম্পাদক মহাআর সদৃশ উৎকৃষ্ট
 ফলভাগী হইতে পারেন না। এক্ষণে মনু-
 ষ্যগণের সুখাবহ আর একটি ধর্মতত্ত্ব কীর্তন
 করিতেছি, শ্রবণ করুন। যে মনুষ্য প্রভাতে
 গাত্রোপ্থান করিয়া সলিলের সহিত কুশ
 গ্রহণ পূর্বক গোশৃঙ্গ অভিষিক্ত করেন
 এবং নিরাহারে সেই গোশৃঙ্গাঙ্কলিত সলিল
 আপনার মস্তকে ধারণ করিয়া থাকেন,
 তাঁহার ত্রিলোকমধ্যে সিদ্ধচারণ সেবিত
 যে সমস্ত পবিত্র তীর্থ বিদ্যমান রহিয়াছে,
 তৎসমুদয়ে স্নান করা হয় সন্দেহ নাই।
 অতএব পরম অঙ্কাসহকারে এই কার্যের
 অনুষ্ঠান করা কর্তব্য। মহামুভাবা অরু-
 ঙ্কতী এই কথা কহিবারাত্র তদ্রূপা যাব-
 তীয় দেবতা, পিতৃলোক ও অন্যান্য প্রাণি-
 গণ তাঁহার প্রতি পরম পরিভূক্ত হইয়া
 তাঁহারে বারংবার সাধুবাদ প্রদান করিতে
 লাগিলেন। ঐ সময় ভগবান্ প্রজ্ঞাপতি
 তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগ্নে!

তুমি অত্যশ্চর্য্য ধর্ম্মরহস্য কীর্তন করি-
য়াছ। অতএব আমি প্রীতমনে বরপ্রদান
করিতেছি, তোমার তপস্যা প্রতিনিয়ত
পরিবর্দ্ধিত হউক।

যম কহিলেন, ভদ্রে! তুমি যে ধর্ম্ম-
তত্ত্ব কীর্তন করিলে, তাহা পরম রমণীয়
সন্দেহ নাই। এক্ষণে চিত্রগুপ্ত যাহা কহি-
য়াছেন, আমার প্রীতিকর সেই সমস্ত ধর্ম্মা-
নুগত বাক্য শ্রবণ কর। মর্হর্য্য ও অন্যান্য
মনুষ্যদিগের আক্লাসহকারে ঐ সমুদায় শ্রবণ
করা অবশ্য কর্তব্য। এই জীবলোকে মনুষ্য
যে সমস্ত পাপ পুণ্য সঞ্চয় করে, তৎসমু-
দায়ের কিছুমাত্র বিনষ্ট হয় না। ঐ সমুদায়
পর্ব্বকালে সূর্য্যমণ্ডলে সংক্রামিত হইয়া
অবস্থান করিয়া থাকে। মনুষ্য লোকা-
ন্তরিত হইলে সূর্য্যদেব তাহার শুভাশুভ
কার্য্যের সাক্ষ্য প্রদান করিয়া থাকেন।
তিনি সাক্ষ্য প্রদান করিলে মনুষ্যকে
আপনার পাপপুণ্যের ফলভোগ করিতে
হয়। অতঃপর যদ্বারা মনুষ্যের ধর্ম্মসঞ্চয়
হয়, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
মনুষ্য সতত পানীয়, দীপ, পাছুকাষুগল ও
ছত্র প্রদান করিবে। পুষ্কর তীর্থে বেদপারগ
ব্রাহ্মণকে কপিলা দান ও পরম যত্নসহকারে
অধিহোত্র রক্ষা করা অতীব কর্তব্য।
কালক্রমে সকলকেই মৃত্যুমুখে নিপতিত
হইয়া লোকান্তরে প্রস্থান করিতে হয়।
তথায় অহঙ্কারপরিপূর্ণ অঙ্গাবুদ্ধি মনু-
ষ্যেরা ক্ষুধা ও তৃষ্ণায় একান্ত নিপীড়িত
হইয়া যার পর নাই ক্লেশ প্রাপ্ত হইয়া
থাকে। সেই দুর্গতি হইতে মুক্তি হওয়া
তাঁহাদের কোন কপেই সাধ্যায়ত্ত্ব নহে।
অতএব ইহলোকে যে কার্য্য করিলে পর-
লোকে ঐ বিপদ হইতে উত্তীর্ণ হইতে পারা
যায়, তাহার উপায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। পানীয়দানই ঐ বিপদ উদ্ধারের
উৎকৃষ্ট উপায়। উহা অঙ্গাব্যয়েই সম্পা-

দিত হইতে পারে। পানীয়দান পরলোকে
সুখজনক ও উহার ফল অতি মহৎ। যাঁহার
পানীয় দান করেন, তাঁহাদিগের নিমিত্ত
পরলোকে পবিত্রসলিলা নদী প্রস্তুত হইয়া
থাকে। উহার জল অক্ষয়, শীতল ও অমৃ-
তের ন্যায় তৃপ্তিকর। পানীয়দাতা পর-
লোকে সেই নদীর জলপান করিয়া থাকেন।
এক্ষণে প্রদীপ দান করিলে যে ফল উৎ-
পন্ন হয়, তাহাও কহিতেছি, শ্রবণ কর।
যে ব্যক্তি দীপদান করেন, তাঁহারে আর
তমোময় প্রদেশ নিরীক্ষণ করিতে হয় না।
চন্দ্র, সূর্য্য ও ছত্ৰাশন তাঁহারে অত্যুৎকৃষ্ট
প্রভা প্রদান করিয়া থাকেন। দেবগণ
তাঁহার চতুর্দিক উজ্জ্বল দর্শন করেন এবং
তিনি স্বয়ং ভাস্করের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন হন।
অতএব মনুষ্যমাত্রেয়ই দীপদান করা অবশ্য
কর্তব্য। অতঃপর বেদপারগ ব্রাহ্মণকে কপি-
লাদান, বিশেষত পুষ্করতীর্থে কপিলা দানের
ফল কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যিনি
পুষ্কর তীর্থে কপিলা দান করেন, তাঁহার
রুষের সহিত এক শত গাভী দানের ফল-
লাভ হয়। পুষ্করতীর্থে একমাত্র কপিলা-
দান, ব্রহ্মচর্য্য সদৃশ ভীষণ পাতক সমুদায়
বিলুপ্ত করিয়া থাকে। অতএব ক্ষোষ্ঠ পুষ্কর-
তীর্থে কার্ত্তিকী পূর্ণিমাতে কপিলা দান করা
সর্ব্বতোভাবে বিধেয়। যিনি সদাচারপরা-
য়ণ ব্রাহ্মণকে পাছুকাষুগল দান করেন,
তাঁহার তৃষ্ণা বা বিষ কিছুই থাকে না।
যিনি ছত্র দান করেন, তিনি পরলোকে
সুখজনক ছায়া লাভ করিয়া থাকেন।
ফলত মনুষ্য পাত্রাপাত্র বিচার করিয়া
যাহা দান করে, তাহার ফল অবশ্যই
ফলিত হয়।

তখন ভগবান দিবাকর যমের মুখে
চিত্রগুপ্তকথিত বাক্য শ্রবণ করিয়া দেবতা
ও পিতৃগণকে সযোধন পূর্ব্বক কহিলেন,
হে মহামুত্তরগণ! আপনারা মহাশয় চিত্র-

গুপ্তের ধর্মরহস্য শ্রবণ করিলেন। যে সমস্ত মনুষ্য ব্রাহ্মসম্পন্ন হইয়া ব্রাহ্মগণকে এই সমস্ত বস্তু প্রদান করেন, তাঁহাদিগের আর কিছুমাত্র ভয় উপস্থিত হয় না। যাহারা ব্রাহ্মঘাতী, গোহ, পরদার-পরায়ণ, বেদে অন্ধাশ্রয় ও জায়াজীবী, সেই সমস্ত পাপাচারনিরত পামরদিগের সহিত কথোপকথন করাও অনুচিত। তাহারা অতিশয় কদাচারী, তাহাদিগের সহিত সংশ্রব রাখিতে নাই। উহারা লোকাঙ্কুরিত হইয়া নিশ্চয়ই পুণ্যশোণিতভোজী কৃমির ন্যায় মরকে নিপতিত হইয়া থাকে। পিতৃগণ, দেবগণ, স্নাতক ব্রাহ্মণ ও তপোধনগণ একপ দুরাচারদিগের সহিত বাক্যালাপ পরিহার করিতে সতত যত্নবান হইবেন।

একত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

অনন্তর দেবতা, পিতৃলোক ও মহর্ষিগণ প্রমথদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে নিশাচর প্রমথগণ 'তোমরা কিরূপ উচ্ছৃঙ্খল শরীর, অপবিত্র ও নীচ ব্যক্তিদিগের হিংসা কর। লোকে কি কি কার্যের অনুষ্ঠান করিলে তোমাদিগের অত্যাচার হইতে পরিত্রাণ পাইতে পারে এবং কোন্ কোন্ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে তোমরা মনুষ্যের গৃহে উপদ্রব করিতে পার না। এই সকল বৃত্তান্ত শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; অতএব তোমরা ঐ সমুদায় সবিস্তরে কীর্তন কর।

তখন প্রমথগণ কহিল, যাহারা স্ত্রী-সম্বোধনের পর পবিত্র না হয় এবং যাহারা প্রধান লোকের অপমান, মোহবশত অবৈধ মাংস ভোজন, বৃক্ষমূলে শয়ন, মস্তকে আমিষসংস্থাপন, জলে শ্লেষ্মাপ্রভৃতি অপবিত্র বস্তু পরিত্যাগ অথবা মস্তকসংস্থাপন-স্থানে পদ ও পদসংস্থাপন স্থানে মস্তক

সংস্থাপিত করিয়া শয়ন করে, সেই সমুদায় বহুচ্ছিন্নসম্পন্ন অপবিত্র লোকেরাই আমাদের বধ্য ও ভক্ষ্য। আমরা তাহাদিগকেই সর্বদা নিপীড়িত করিয়া থাকি। কিন্তু যে সমুদায় মহাত্মার গাত্রে গোরোচনা ও হস্তে বচ বিদ্যমান থাকে এবং যাহারা মস্তকে যত্নমিশ্রিত আতপতগুল প্রদান ও মাংসভোজন পরিত্যাগ করেন, আমরা কখনই তাহাদিগের হিংসা করিতে সমর্থ হই না। যে সকল গৃহে দিব্যরাত্রি অগ্নি প্রজ্জ্বলিত হয়, আর যে সমুদায় গৃহে ব্যাঘ্রের চর্ম ও দন্ত, গিরিগুহাশায়ী বৃহৎ কচ্ছপ, যজ্ঞীর ধূম, বিভীল অথবা পিজল বা কৃষ্ণবর্ণ ছাগ বিদ্যমান থাকে, অস্বাদূশ পিশিতাশন দারুণ নিশাচরগণ কখনই সেই সমস্ত গৃহ আক্রমণ করিতে সমর্থ হয় না। এই আমরা আপনাদিগের জিজ্ঞাসিত বিষয় সবিস্তরে কীর্তন করিলাম।

ত্রাত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

অনন্তর সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ কমলযোনি ইন্দ্রাদি দেবগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, সুরগণ! ঐ যে অবিদুরে রসাতলবাসী তেজস্বী মহানাগ অবস্থান করিতেছে, উহার নাম রেণুক। যদি তোমাদিগের ধর্মের নিগূঢ় তত্ত্ব পরিজ্ঞাত হইতে বাসনা থাকে, তাহা হইলে যে সমুদায় মহাবলপরাক্রান্ত মহাগজ শৈলকানন সমাকীর্ণ পৃথিবী ধারণ করিতেছে, তাহাদিগের নিকটে রেণুককে প্রেরণ কর। রেণুক তাহাদের নিকটে গমন করিলেই সমুদায় মুগ্ধ ধর্ম অবগত হইয়া তোমাদের নিকটে কীর্তন করিতে সমর্থ হইবে, সন্দেহ নাই।

ভগবান্ ব্রহ্মা এই কথা কহিলে, দেবগণ অবিলম্বে মহানাগ রেণুককে দিগেজ-দিগের নিকটে প্রেরণ করিলেন। তখন রেণুক তাহাদিগের নিকটে সমুপস্থিত হইয়া

তঁাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহাগজগণ! আমি দেবতা ও পিতৃগণের আজ্ঞানুসারে ধর্মের নিগূঢ় তত্ত্ব শ্রবণ করিবার নিমিত্ত আপনাদিগের নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি; অতএব আপনারা আমার নিকট উহা সবিস্তরে কীর্তন করুন।

তখন দিগ্গজগণ রেণুককে সম্বোধন করিয়া কহিল, হে মহানাগ! কার্তিক মাসের কুম্ভার্ঘ্যমীতে অশ্বেষা নক্ষত্রের যোগ হইলে যাহার ও ক্রোধবিহীন হইয়া আত্মানুষ্ঠান পূর্বক সাংসারিক “অনন্ত প্রভৃতি মহাবলপরাক্রান্ত অক্ষয় নাগ সমুদায় ও তাহাদিগের বংশোদ্ভব ভুজঙ্গমগণ আমার বল ও তেজ বৃদ্ধির নিমিত্ত আমারে বল প্রদান করুন এবং ভগবান্ নারায়ণ পৃথিবীর উদ্ধার সময়ে যেকপ বলশালী হইয়াছিলেন, আমারও সেইরূপ বল লাভ হউক” এই বাণ্য উচ্চারণ করিতে করিতে বক্ষীকোপরি হস্তিপলাশপুষ্প, নীলবস্ত্র ও নীলানুলেপনের সহিত গুড়তণ্ডুল বলি প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য। এইরূপ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে রসাতলবাসী ভূভারপীড়িত প্রাণিগণের নিত্যান্ত প্রীতি লাভ হয় এবং আমাদিগেরও ধরাধারজনিত পরিশ্রম বিনষ্ট হয়। আমাদিগের মতে ঐপ্রকার বলপ্রদানের তুল্য পরম ধর্ম আর কিছুই নাই। কি ব্রাহ্মণ, কি ক্ষত্রিয়, কি বৈশা, কি শূদ্র, যে কোন ব্যক্তি সংবৎসরকাল ঐ রূপে বলি প্রদান করেন, তঁাহার ত্রিলোকবাসী মহাবলপরাক্রান্ত নাগসমুদায়ের শত বৎসর আতিথ্য করা হয় এবং তিনি অনার্যসে প্রভূত ধর্ম লাভ করিয়া থাকেন।

মহাগজ রেণুক দিগ্গজদিগের মুখে এইরূপ ধর্মোপদেশ শ্রবণ করিয়া দেবতা, পিতৃলোক ও ঋষিগণের নিকট গমন পূর্বক উহা নিবেদন করিলে, তঁাহারা উহার যথোচিত সৎকার করিতে লাগিলেন।

ত্রয়স্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

অনন্তর মহেশ্বর কহিলেন, হে মহানুভবগণ! তোমরা ধর্মের সারাংশ কীর্তন করিলে। এক্ষণে আমিও কিঞ্চিৎ ধর্মতত্ত্ব কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা ধর্ম-বুদ্ধিপ্ৰায়ণ ও আত্মাবান, তাহাদিগের নিকটই সরাসর মহাকল ধর্ম কীর্তন করা কর্তব্য। যে ব্যক্তি এক মাস প্রশস্তমনে গোসমুদায়কে প্রচুর পরিমাণে ভক্ষ্য প্রদান ও দিবসের মধ্যে একবার মাত্র ভোজন করে, তাহার অতি উৎকৃষ্ট ফললাভ হয়। গোসমুদায়ের তুল্য পরম পবিত্র আর কিছুই নাই। উহার দেবতা, অমুব ও মনুষ্যগণসমাকীর্ণ ত্রিলোক রক্ষা করিতেছে। যে ব্যক্তি প্রতিদিন উহাদিগের শুশ্রূষা ও উহাদিগকে ভক্ষ্যপ্রদান করেন, তঁাহার প্রতিদিনই প্রচুর ধর্ম লাভ হয়। সত্যযুগে আমি গোসমুদায়কে আমার নিকটবর্তিনী হইতে অনুজ্ঞা করিয়াছিলাম এবং সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মাও আমার যথোচিত সৎকার করিয়া আমাকে একটা রুষ প্রদান করিয়াছিলেন। অদ্যাপি সেই রুষ আমার ধ্বংসস্থানে অবস্থান করিতেছে। আমি নিরন্তর গোসমুদায়ের সহিত ক্রীড়া করিয়া থাকি। অতএব সর্বদা গোসমূহের পূজা করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। উপাসনা দ্বারা উহাদিগকে তুষ্ট করিতে পারিলে উহাদিগের নিকট উৎকৃষ্ট বরলাভে সমর্থ হওয়া যায়। যে ব্যক্তি গোসমুদায়কে এক দিনের আহারোপযোগী ভক্ষ্য বস্ত্র প্রদান করে, সে সমুদায় কর্মফলের চতুর্থাংশ লাভ করিতে সমর্থ হয়।

চতুস্রিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

কার্তিকের কহিলেন, এক্ষণে আমি স্বীয় অভিপ্রেত ধর্ম কীর্তন করিতেছি, সকলে

অবহিতচিত্তে শ্রবণ করুন। যে ব্যক্তি নীল
রূষের শৃঙ্গ হইতে মৃত্তিকা গ্রহণ পূর্বক স্বীয়
কলেবরে মর্দন করিয়া তিন দিবস স্নান করে,
তাহার কিছুমাত্র অমঙ্গল হয় না; সে
সর্বত্র আধিপত্য লাভ করিয়া থাকে এবং
যতবার সে ভূমণ্ডলে জন্মপরিগ্রহ করে, তত-
বারই বীর পুরুষ বলিয়া বিখ্যাত হয়। এক্ষণে
আর এক ধর্ম্মরহস্য কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। যে ব্যক্তি পুর্ণিমাতে তাম্রপাত্রে
মধুমিশ্রিত পক্কান্ন গ্রহণ পূর্বক চন্দ্রকে বলি-
প্রদান করে, তাহার সেই বলিপ্রভাবে অশ্বিনী-
কুমারদ্বয়, সাধ্য, রুদ্র, আদিভা, বিশ্বেদেব,
বায়ু ও বসুগণ পরম পরিতুষ্ট এবং চন্দ্র ও
সমুদ্র পরিবর্জিত হন। এই আমি পরম-
সুখাবহ ধর্ম্মরহস্য কীর্তন করিলাম।

বিষ্ণু কহিলেন, যে ব্যক্তি ঈর্ষাপরিশূন্য
হইয়া প্রতিদিন ভক্তিপূর্বক একতানমনে
দেবতা ও ঋষিদিগের ধর্ম্মরহস্য পাঠ বা
শ্রবণ করে, তাহার বিষ্ণু, ভয় বা পাপের
লেশমাত্র থাকে না; সে সমুদায় উৎকৃষ্ট
ধর্ম্মের ফললাভ করে এবং দেবতা ও পিতৃ-
গণ চিরকাল তদন্ত হব্য কব্য ভোজন
করেন। যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণদিগের নিকট এই
ধর্ম্মরহস্য কীর্তন করেন, ঋষি, দেবতা ও
পিতৃগণ তাঁহার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হন
এবং ধর্ম্মে তাঁহার দৃঢ় ভক্তি হয়। লোকে
মহাপাতক ভিন্ন অন্য যে কোন পাপ
কার্যের অনুষ্ঠান করে, তৎসমুদায়ই ধর্ম্ম-
রহস্য শ্রবণমাত্র বিনষ্ট হয়, সন্দেহ নাই।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ। এই আমি
তোমার নিকট সর্বদেবপুজিত ব্যাসনির্দিষ্ট
দেবগণের ধর্ম্মরহস্য কীর্তন করিলাম,
ইহা রত্নপূর্ণ বসুন্ধরা অপেক্ষা নিরুপ
ভক্তিবিহীন, নাস্তিক, ধর্ম্মভ্রষ্ট, নির্দয়,
হেতুবাদনিরত গুরুদ্রোহী ও আত্মস্তর
ব্যক্তির নিকট ইহা কীর্তন করা কদাপি
কর্তব্য নহে।

পঞ্চত্রিংশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! ব্রাহ্মণ,
ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চতুর্বিধ বর্ণের
মধ্যে কোন্ কোন্ বর্ণের অন্ন ভোজন করা
কর্তব্য, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! ব্রাহ্মণ,
ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য ইহারা পরস্পর পরস্পরের
অন্ন ভোজন করিতে পারেন; কিন্তু কু-
ক্ষ্যাদিত শূদ্রের অন্ন ভোজন করা কাহারও
বিধেয় নহে। বৈশ্য যদি সাময়িক ও চাতুর্মাস্য-
নিরত না হয়, তাহা হইলে ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়
তাহার অন্ন ভোজন করিবেন না। ব্রাহ্মণ,
ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য ইহারা শূদ্রাঙ্গ ভোজন করিলে
ইহাদিগের পৃথিবীর, জলের ও মনুষ্যাগণের
মল ভক্ষণ করা হয়। ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয়
সন্ধ্যাবন্দনাদি কার্যে একান্ত অনুরক্ত
হইয়াও যদি শূদ্রানুষ্ঠেয় কার্যে প্রবৃত্ত হন,
তাহা হইলে ইহাদিগকে নিশ্চয়ই চরমে
নরকে নিপতিত হইতে হয়। ব্রাহ্মণের
বেদাধ্যয়ন ও মানবগণের স্বস্ত্যয়ন, ক্ষত্রি-
য়ের প্রজাপালন ও বৈশ্যের কুষ্যাদি কার্য
দ্বারা লোকের পুষ্টিসাধন করাট প্রধান
ধর্ম্ম ও কর্তব্য কর্ম্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে।
যদি বৈশ্য কৃষি, বাণিজ্য ও গোরক্ষণাদি
কর্তব্য কার্য দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করে,
তাহা হইলে তাহাতে তাহাদিগের কিছু-
মাত্র নিন্দা নাই। কিন্তু যে বৈশ্য স্বধর্ম্ম
পরিত্যাগ করিয়া শূদ্রানুষ্ঠেয় কার্যে প্রবৃত্ত
হয়, সে শূদ্রস্বরূপ। তাহার অন্ন ভোজন
করা কদাচ কর্তব্য নহে। যে সকল ব্রাহ্মণ
অস্ত্রজীবী, চিকিৎসক, পুরাধ্যক্ষ, দৈবজ্ঞ
ও দেবল এবং যাহারা বেতন গ্রহণ পূর্বক
অধ্যয়ন করেন, তাহারা সকলেই শূদ্রতুল্য
বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। অতএব
ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যাগণের মধ্যে যাহারা
ইহাদিগের অন্ন ভোজন করেন, তাহাদিগকে

নিশ্চয়ই অভোজ্যভোজননিবন্ধন ঘোর-
তর বিপদে নিপতিত হইতে হয় এবং দেহান্তে
তাঁহার কঁকুরের ন্যায় বীৰ্যা, তেজ ও
নিকৃষ্ট যোনি লাভ করেন। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়
ও বৈশ্যের পক্ষে চিকিৎসকের অন্ন বিষ্ঠা,
পুংশ্চলীর অন্ন মূত্র, বিদ্যোপজীবীর অন্ন
শূদ্রাঙ্গ এবং শিল্পজীবী ও নিন্দিত ব্যক্তির
অন্ন শোণিতসূদ্রশ; অতএব ঐ সকল
লোকের অন্ন ভক্ষণ না করা সাধু ব্যক্তিদি-
গের অবশ্য কর্তব্য। খেলের অন্ন ভক্ষণ
করিলে পাপে লিপ্ত হইতে হয়। ব্রাহ্মণ
অসংক্লান্ত ও অবজ্ঞাত অন্ন ভোজন করিলে
সহসা তাঁহার পীড়া ও কুলক্ষয় উপস্থিত
হয়; অতএব তাহা ভোজন করা কদাচ
কর্তব্য নহে। পুরাধ্যক্ষের অন্ন ভোজন
করিলে চণ্ডালগৃহে, গোহস্তা, ব্রহ্মঘাতক,
সুরাপাননিরত ও গুরুতল্পগামীর অন্ন
ভোজন করিলে রাক্ষসকূলে এবং অর্পিত
ধনাপহারী ও রুতস্নেহের অন্ন ভক্ষণ করিলে
দেশবহিষ্কৃত শবরের গৃহে জন্মপরিগ্রহ
করিতে হয়।

হে ধর্ম্মরাজ ! এই আমি তোমার নিকট
যাহার অন্নভোজন করা কর্তব্য এবং যাহার
অন্ন ভোজন করা নিষিদ্ধ, তাহা কীর্ত্তন কর-
লাম, এক্ষণে আর কি শ্রবণ করিতে তোমার
অভিলাষ আছে, তাহা প্রকাশ কর।

ষট্‌ত্রিংশদধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি
ভোজ্যভোজ্যের বিষয় নির্দেশ করিলেন।
এক্ষণে আমার আর একটা সন্দেহ উপস্থিত
হইয়াছে, আপনি তাহা ছেদন করুন।
ব্রাহ্মণগণ নানাবিধ ভোজ্য ও হব্য কব্য
প্রতিগ্রহ করিলে তাঁহাদের যে পাপ জন্মে,
তাঁহার প্রায়শ্চিত্ত কি?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! এক্ষণে তুমি
আমার নিকট যে প্রশ্ন করিলে, আমি

তাঁহার প্রত্যুত্তর প্রদান করিতেছি। অব-
হিত মনে শ্রবণ কর। ব্রাহ্মণ, যত ও তিল
প্রতিগ্রহ করিলে সাবিত্রী উচ্চারণ পূর্ব্বক
ছত্যাশনে সমিধ্ আছতি প্রদান করিবেন।
তিনি মাংস, মধু ও লবণ প্রতিগ্রহ করিয়া
প্রতিগ্রহের সময় অবধি সূর্য্যোদয় কাল-
পর্য্যন্ত দণ্ডায়মান থাকিলে, পাপ হইতে
মুক্ত হইতে পারেন। স্তূর্ণ গ্রহণ করিয়া
গায়ত্রী জপ ও প্রকাশ্যে লৌহ ধারণ
করিলে নিষ্পাপ হইয়া থাকেন। ধন, বস্ত্র,
স্ত্রী, অন্ন, পায়স ও ইক্ষুরস প্রতিগ্রহেরও
একপ প্রায়শ্চিত্তই বিহিত হইয়া থাকে।
ইক্ষুদণ্ড ও তৈল প্রতিগ্রহ করিলে ত্রিসন্ধ্যা
স্নান করিতে হয়। ধান্য, পুষ্প, কল, পিষ্টক,
জল, যাবক, দপি ও তুক্ষ প্রতিগ্রহ করিলে
শত বার সাবিত্রী জপ করা কর্তব্য। প্রেতো-
দ্দেশে দত্ত পাটুকা ও বস্ত্র প্রতিগ্রহ করিলে
সমাহিত চিত্তে শত বার সাবিত্রী জপ করা
বিধেয়। গ্রহোদ্দেশে দত্ত ও জন্মশৌচ-
গ্রস্ত ব্যক্তি কর্তৃক প্রদত্ত ক্ষেত্র প্রতিগ্রহ
করিয়া তিন রাত্রি উপবাস করিলে পাপ
বিনাশ হয়। যে ব্রাহ্মণ কৃষ্ণপক্ষে আত্মীয়
অন্ন ভোজন করেন, তিনি সেই দিন
সন্ধ্যোপাসনা, জপানুষ্ঠান ও পুনরায়
ভোজন না করিলেই পবিত্র হইয়া থাকেন।
ব্রাহ্মণ অপরাহ্নে ভোজন করিলে তাঁহার
রজনীযোগে আহারে প্রবৃত্ত জন্মিবে না
বলিয়াই অপরাহ্নে পিতৃলোকের আত্মা
বিহিত হইয়াছে। যিনি মৃত্যুশৌচের তৃতীয়
দিবসে মৃত্যুশৌচসম্পন্ন ব্যক্তির অন্নভোজন
করেন, তিনি দ্বাদশাহ প্রতিদিন ত্রিকা-
লীন স্নান করিয়া পরিশেষে ব্রাহ্মণগণকে
হবি প্রদান পূর্ব্বক শুদ্ধি লাভ করিয়া
থাকেন। যিনি মৃত্যুশৌচের দশ দিবস
অশুচির অন্ন ভোজন করেন, তিনি অশৌ-
চান্তে সাবিত্রী ও অঘমর্ষণ মন্ত্র জপ এবং
রেবতী যাগ ও কুম্ভাণ্ড হোম করিলে শুদ্ধি

লাভ করিতে পারেন। যিনি মৃত্যুশৌচের চতুর্থ দিবসে অশুচির অন্ন ভোজন করেন, তিনি সাত দিবস ত্রিকালীন স্নান করিয়া পবিত্র হন এবং তাঁহার আপদ বিনষ্ট হয়। যে ব্রাহ্মণ শূদ্রের সহিত একপাত্রে ভোজন করেন, তাঁহার শুদ্ধিলাভের আর উপায় নাই। যিনি বৈশ্যের সহিত একপাত্রে ভোজন করেন, তিনি তিন রাত্রি ভিক্ষা করিলে এবং যিনি ক্ষত্রিয়ের সহিত একপাত্রে ভোজন করেন, তিনি পরিহিত বস্ত্রের সহিত স্নান করিলে শুদ্ধিলাভ করিতে পারেন। শূদ্র শূদ্রের সহিত একপাত্রে ভোজন করিলে তাহার কুলক্ষয়, বৈশ্য বৈশ্যের সহিত একপাত্রে ভোজন করিলে তাহার পশু ও বান্ধবনাশ, ক্ষত্রিয় ক্ষত্রিয়ের সহিত একপাত্রে ভোজন করিলে তাঁহার ক্রীনাশ এবং ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণের সহিত একপাত্রে ভোজন করিলে তাঁহার তেজোহ্রাস হইয়া থাকে। অতএব পরস্পর একপাত্রে ভোজন করা নিতান্ত অকর্তব্য। এইরূপ পরস্পর একপাত্রে ভোজন করিলে সাবিত্রী ও অঘমর্ষণ মন্ত্র জপ, রেবতী যাগ ও কুশ্মাণ্ড হোম এবং গোরোচনা দুর্কা ও হরিদ্রা প্রভৃতি মাকল্য দ্রব্য স্পর্শ করা উচিত; তাহা হইলেই ঐ পাপের শাস্তি হয়।

সপ্ত ংশদধিক শততম অধ্যায়।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! দান ও তপস্যা এই উভয় দ্বারাষ্ট স্বর্গলাভ হইয়া থাকে; কিন্তু এই উভয়ের মধ্যে ইহলোকে কোনটি শ্রেষ্ঠ তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! দান ও তপস্যা উভয়ই তুল্যকলপ্রদ। একগে ধর্ম্মা-মুর্ত্তান্নিরত তপঃপরায়ণ নরপতিগণ দান দ্বারা যে সমুদায় লোক লাভ করিয়াছেন, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মহর্ষি অমৃত্যুর স্বীয় শিষ্যগণকে নিগূণ ব্রহ্মের দিব্য উপদেশ প্রদান করিয়া অতি উৎকৃষ্ট

লোকে গমন করিয়াছেন। উশীমরপুত্র নরপতিশিবি ব্রাহ্মণার্থ স্বীয় পুত্র প্রদান করিয়া স্বর্গলোক প্রাপ্ত হইয়াছেন। কাশী-পতি প্রতর্দন ব্রাহ্মণার্থ স্বীয় তনয় প্রদান করিয়াছিলেন বলিয়া ইহলোকে ও পর-লোকে তাঁহার যশোরশি দেদীপ্যমান রহিয়াছে। সংকুতিনন্দন রস্তিদেব মহাত্মা বশিষ্ঠকে অর্ঘ্য প্রদান করিয়া উৎকৃষ্ট লোকে গমন করিয়াছেন। মহাত্মা দেবা-বুধ ব্রাহ্মণকে এক শত কাঞ্চনময় শলাকা-সংযুক্ত ছত্র প্রদান করিয়া স্বর্গে বাস করিতেছেন। নরপতি অমরীষ তেজস্বী ব্রাহ্মণকে রাজ্য প্রদান করিয়া স্বর্গলোক লাভ করিয়াছেন। জনমেজয় ব্রাহ্মণকে দিব্য যান এবং মহারথী কর্ণ ব্রাহ্মণকে স্বীয় কুণ্ডল প্রদান করাতে তাঁহাদিগের অতি উৎকৃষ্ট লোক লাভ হইয়াছে। রাজর্ষি বুধাদিত্য ব্রাহ্মণগণকে বিবিধ রত্ন ও রমণীয় বাসস্থান প্রদান করিয়া স্বর্গে সুখসম্ভোগ করিতেছেন। বিদভাধিপতি নিমি মহাত্মা অগস্ত্যকে স্বীয় কন্যা ও রাজ্য প্রদান করিয়া বন্ধুবান্ধববর্গের সহিত স্বর্গে গমন করিয়াছেন। জমদগ্নিপুত্র পরশুরাম ব্রাহ্মণকে পৃথিবী দান করাতে তাঁহার প্রার্থনাদিক উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় লাভ হইয়াছে। অনা-বৃষ্টিসময়ে মহর্ষি বশিষ্ঠ জীবগণের পরি-ত্ৰাণ করিয়াছিলেন বলিয়া অক্ষয় সুখ-সম্ভোগ করিতেছেন। দশরথতনয় রাম যজ্ঞে প্রভূত অর্থ দান করিয়াছিলেন বলিয়া অক্ষয় লোক লাভ করিয়াছেন এবং অদ্যাপি তাঁহার কীর্তিপতাকা উদ্ভীন হইতেছে। নরপতি কক্ষসেন মহাত্মা বশিষ্ঠকে ধনদান করিয়াছিলেন বলিয়া তাঁহার স্বর্গলোক লাভ হইয়াছে। করক্কেমের পৌত্র বীকি-তের পুত্র মহাত্মা মরুত মহর্ষি অকিরারে কন্যা প্রদান করিয়া স্বর্গে গমন করিয়াছেন। পাঞ্চালপুত্র পরম ধার্মিক নরপতি

ব্রাহ্মদত্ত মহানিধি শংখ প্রদান করিয়া অতি উৎকৃষ্ট লোকে বাস করিতেছেন । রাজা মিত্রসহ মহাত্মা বশিষ্ঠকে স্বীয় প্রিয়ভার্য্যা সময়সূত্রে সমর্পণ করিয়া স্বর্গলাভ করিয়াছেন । মনুপুত্র মহাত্মা প্রত্ন্যম্ব ধর্ম্মানুসারে লিখিতকে চৌরদণ্ড প্রদান করিয়াছিলেন । বলিয়া তাঁহার অতি উৎকৃষ্ট লোক লাভ হইয়াছে । মহাযশা রাজর্ষি সহস্রচিত্য ব্রাহ্মণার্থ স্বীয় প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া ছিলেন বলিয়া অতি উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় সম্ভোগ করিতেছেন । মণীপতি শতদ্রুম মহাত্মা মৌজাল্যকে নানাবিধ দ্রব্য পরিপূর্ণ হিরণ্ময় গৃহ, মহাত্মা ভূমন্য শাণ্ডিল্যকে পর্বতাকার রাশ রাশ ভোজ্য দ্রব্য, শল্যরাজ দ্যুতিমান খাচীককে রাজ্য, রাজর্ষি মদিরাশ্ব হিরণ্যহস্তকে স্বীয় সুমধ্যমা কন্যা, নরপতি লোমপাদ ঋষ্যশৃঙ্গকে অভিলষিত অর্থ ও শাস্ত্রানামী তনয়া এবং রাজর্ষি ভগীরথ কোৎসকে হংসীনামে যশঃস্বনী কন্যা ও কোহলকে এক লক্ষ সর্বসংগাভী প্রদান করিয়া স্বর্গে গমন করিয়াছেন ।

হে ধর্ম্মরাজ ! এতদ্ভিন্ন অন্যান্য অনেক মহাত্মা দান ও তপস্যাপ্রভাবে বারংবার স্বর্গে গমন ও তথা হইতে প্রত্যাগমন করিতেছেন । যে সকল গৃহস্থ দান ও তপস্যাবলে উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় পরাজয় করিয়াছেন, যত দিন এই পৃথিবী বিদ্যমান থাকিবে, তত দিন তাহাঁদিগের কীর্ত্তি অক্ষয় হইবে । এত আমি তোমার নিকট শিষ্টাচারিত ধর্ম্ম কীর্ত্তন করিলাম । পূর্বোক্ত নরপতিগণ কেবল দান, যজ্ঞ ও সন্তানউৎপাদন দ্বারা স্বর্গলোক লাভ করিয়াছেন । অতএব তুমিও সতত দানযজ্ঞাদি কার্য্যে প্রবৃত্ত হও । এক্ষণে সন্ধ্যাকাল সমুপস্থিত হইয়াছে । অতএব যদি তোমার অন্য কোন সন্দেহ থাকে, কল্য তাহা তখন করিব ।

অষ্টত্রিংশদধিক শততম অধ্যায় ।

ধর্ম্মরাজ বুদ্ধিতির ভীষ্মকর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া রজনীযোগে বিজ্ঞমার্থ গমন করিলেন এবং পরদিন প্রভাত হইবারাত্র তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ ! দানপ্রভাবে যে সমুদায় নরপতি স্বর্গলোক লাভ করিয়াছেন, তাহা আপনার নিকট শ্রবণ করিয়াছি, এক্ষণে জিজ্ঞাস্য এই যে, দান কয়প্রকার ? তাহার কল কি ? কাহাদিগকে দান করা কর্তব্য এবং দান করিবার কারণই বা কি ?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! সমুদায় বর্ণকে অর্থদান করিবার প্রথা যথার্থ রূপে কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । ধর্ম্ম, অর্থ, ভয়, কাম ও কাক্ষণ্য এই পঞ্চবিধ কারণনিবন্ধন দান পাঁচ প্রকার বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে । ঈর্ষাপরিশূন্য হইয়া ব্রাহ্মণদিগকে দান করিলে ইহলোকে কীর্ত্তি ও পরলোকে অতি উৎকৃষ্ট সুখ লাভ হয় । ইহারেই ধর্ম্মনিমিত্তক দান কহে । আমাদের দান করিতেছেন, আমাদের দান করিবেন ও আমাদের দিয়াছেন, অর্থীদিগের নিকট এইরূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া যে দান করা যায় তাহারে অর্থনিমিত্তক দান কহে । উহার সহিত আমার কোন সম্বন্ধ নাই, অতএব ও ব্যক্তি অপমানিত হইলে ক্রোধপ্রযুক্ত আমার অনিষ্ট সাধন করিবে ; এইরূপ আশঙ্কা করিয়া মূঢ় ব্যক্তিরে যে দান করা হয়, তাহারে ভয়নিমিত্তক দান কহে । উহার সহিত আমার সম্বাব আছে, উহারে কিস্কিৎ প্রদান করা কর্তব্য ; এইরূপ বিবেচনা করিয়া ঈচ্ছাপূর্বক বয়স্যকে যে দান করা যায়, তাহারে কামনিমিত্তক দান কহে । আর ঐ ব্যক্তি দরিদ্র, উহারে অল্পমাত্র দান করিলেই ও ব্যক্তি সন্তুষ্ট হইবে । এইরূপ

বিশ্বেচনা করিয়া দয়াবশত যে দান করা যায়, তাহারে কারুণ্যানিমিত্তক দান কহে।

তৎ ধর্মরাজ ! শাস্ত্রে এই পঞ্চবিধ দান নির্দিষ্ট হইয়াছে। এইরূপ দান করিলে পুণ্য ও কীর্তি পরিবর্দ্ধিত হয়। ভগবান প্রজাপতি কহিয়াছেন, যথাসাধ্য দান করা সকলেরই অবশ্য কর্তব্য।

একোনচত্বারিংশদধিক শততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! আপনি আমাদিগের কুলপ্রদীপ। কোন শাস্ত্রই আপনার অবিদিত নাই। আমাদের জ্ঞাতি ও বান্ধবগণ সকলেই বিনম্র হইয়াছেন; এক্ষণে আপনিই আমাদিগের একমাত্র উপদেষ্টা। অতঃপর আপনার নিকট ধর্মার্থসংযুক্ত পরিণামসুখকর আশ্চর্য্য বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। অতএব যদি আমার ও আমার ভ্রাতৃগণের প্রতি আপনার অনুগ্রহ থাকে, তাহা হইলে আপনি আমাদিগের হিতার্থ এই আপনার সম্মানকারী সর্বপার্থিব পুঞ্জিত মহাত্মা মধুসূদন ও এই সমুদায় নরপতির সমক্ষেই উহা কীর্ত্তন করুন।

ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে মহাত্মা শাস্ত্রসুতনয় সম্মেহবাক্যে তাঁহারে কহিলেন, বৎস ! পূর্বে আমি এই মহাত্মা বাসুদেব ও ভগবান্ ভবানীপতির যেকুপ মহাত্ম্য প্রবণ করিয়াছিলাম এবং রুদ্র ও রুদ্রাণীর যেকুপ সশংস উপাস্ত হইয়াছিলাম, এক্ষণে সেই বিচিত্র উপাখ্যান কীর্ত্তন করিতেছি প্রবণ কর। পূর্বে কোন পর্কতে এই ধর্মপরায়ণ বাসুদেব দ্বাদশ বার্ষিক কঠোর ত্রতের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ সময়ে নারদ, পর্কত, বেদব্যাস, ধোমা, দেবল, কাশ্যপ ও হস্তিকাশ্যক প্রভৃতি অসংখ্য দীক্ষাসম্পন্ন মহর্ষি এবং সিদ্ধগণ এই শিষ্যগণসমভিবাহারে ইহার সহিত

সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত তথায় সমুপস্থিত হন। ইনি সেই দেবতুল্য মহর্ষিগণকে সমাগত দেখিয়া প্রীতমনে তাঁহাদিগের যথোচিত সৎক্যুর করিলেন। তখন তাঁহারা কেহ কেহ হরিবর্ণ, কেহ কেহ সুরবর্ণ বর্ণ, কেহ কেহ ময়ূরপুচ্ছবৃত্ত ও কেহ কেহ বা অন্যান্যপ্রকার নূতন আসনে উপবিষ্ট হইয়া পরস্পর প্রীত মনে ধর্মবিষয়ের আলোচনা করিতে লাগিলেন। ঐ সময়ে মহাত্মা মধুসূদনের মুখ হইতে ঠাণ্ডা ব্রহ্মচর্য্যজ্ঞানিত তেজোরশি বিনির্গত হইয়া তত্রত্য রাজর্ষি, মহর্ষি ও দেবগণের সমক্ষেই সেই অসংখ্য মুগপক্ষিশ্বাপদ সম্মিলিত বৃক্ষলতাদিসমাকীর্ণ পর্কত দগ্ধ করিতে লাগিল। পর্কতবাসী প্রাণিগণ দারুণ দহন দাহে বিচেতনপ্রায় হইয়া হাহাকার করিতে আরম্ভ করিল। অনন্তর সেই সুদারুণ বর্ষ ক্রমে ক্রমে সেই পর্কতের শিখরসমুদায় ভস্মীভূত করিয়া শিষ্যের ন্যায় এই বাসুদেবের নিকট সমুপস্থিত হইয়া ইহার পাদদ্বয়ে অবনত হইল। তখন ভগবান্ মধুসূদন সেই পর্কতকে দগ্ধ প্রায় দেখিয়া দ্যাদ্র চিত্তে উগার প্রতি স্নিগ্ধদৃষ্টি নিক্ষেপ করিলেন। বাসুদেব দৃষ্টিপাত করিবামাত্র পর্কত পূর্ববৎ পুষ্পত বৃক্ষলতাতে সমাকীর্ণ এবং পক্ষি, শ্বাপদ ও সরীসৃপ প্রভৃতি জন্তুসমুদায়ে পরিপূর্ণ হইল।

ঐ সময় মহর্ষিগণ সেই অচিন্তনীয় অত্যাশ্চর্য্য ব্যাপার দর্শনে রোমাঞ্চিত হইয়া বিস্ময়োৎকল্ললোচনে ভক্তিভাবে অশ্রু-মোচন করিতে লাগিলেন। মহাত্মা বাসুদেব তাঁহাদিগকে বিস্ময়াবিষ্ট দেখিয়া মধুর বাক্যে কহিলেন, হে তপোধনগণ ! আপনারা নিঃশঙ্ক নিশ্চয় ও শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন হইয়াও একপ বিস্ময়াবিষ্ট হইলেন কেন ?

মহর্ষিগণ কহিলেন, প্রভো ! আমরা হইতেই লোকসমুদায়ের সক্তি ও সংহার

হইতেছে, আপনিই শীত, গ্রীষ্ম ও বর্ষা-
স্বরূপ এবং ইহলোকে যে সমুদায় স্বাবর
জন্ম বিদ্যমান রহিয়াছে, আপনিই তৎ-
সমুদায়ের পিতা, মাতা, প্রভু ও উৎপত্তির
কারণ, সন্দেহ নাই। এক্ষণে আপনার মুখ
হইতে ছত্ৰাশন নির্গত হইতে দেখিয়া আমরা
নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়াছি; অতএব
আপনি অগ্রে এই বহির উৎপত্তির কারণ
আমাদিগের নিকট কীৰ্ত্তন করুন; পরে
আমরা যাহা দেখিয়াছি ও শুনিয়াছি, তৎ-
সমুদায় আপনার নিকট নিবেদন করিব।

তখন বাসুদেব কহিলেন, হে মহর্ষিগণ ।
প্রলয়কালীন ছত্ৰাশনের ন্যায় যে তেজ
আমার বদন হইতে নিঃসৃত হইয়া এই পর্ক-
তকে দগ্ধ করিল, উহা বৈষ্ণব তেজ। আপনারা
জিতক্রোধ জিতেন্দ্রিয় ও দেবভূজ্য হইয়াও ঐ
তেজোদর্শনে উদ্ভিগ্ন হইয়াছেন। আমি
ব্রহ্মচর্য্য আশ্রয় করিয়াছি বলিয়াই আমার
মুখ হইতে বহিঃসমুদ্ভূত হইয়াছে; অতএব
আপনারা উদ্বেগ পরিত্যাগ করুন। আমি
আত্মভূজ্য পুত্রলাভের বাসনার এই পর্কতে
সমুপস্থিত হইয়া এই কঠোর ব্রতের অনুষ্ঠান
করিতেছি। আমার দেহস্থিত আত্মা অগ্নি
রূপে বিনির্গত হইয়া সর্বলোকপিতামহ
ভগবান্ ব্রহ্মার নিকট গমন করিয়াছিল।
এক্ষণে তাঁহার নিকট মহাদেবের তেজের
অর্দ্ধাংশ আমার পুত্ররূপে পরিণত হইবে
শ্রবণ করিয়া আমার সমীপে প্রত্যাগত হইয়া
শিষ্যের ন্যায় আমার পাদদ্বয় বন্দন পূর্ব্বক
শান্তভাবে অবলম্বন করিয়াছে। এই আমি
আপনাদিগের নিকট স্বীয় নিগূঢ় তত্ত্ব সবি-
স্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম; আপনারা উদ্বেগ
পরিত্যাগ করুন। আপনারা জ্ঞানবিজ্ঞান-
সম্পন্ন ও ব্রতপরায়ণ। আপনাদিগের গতি
কুত্রাপি প্রতিহত হয় না। অতএব এক্ষণে
আপনারা আকাশে বা পৃথিবীতে যে কোন
আশ্চর্য্য বিষয় দর্শন করিয়াছেন, তাহা-

কীৰ্ত্তন করুন। আমি আপনাদিগের বদন-
বিনিঃসৃত বচনসুধা পান করিতে নিতান্ত
অভিলাষী হইয়াছি। আমি স্বীয় অপ্ৰতি-
হত প্রকৃতিপ্রভাবে কি পৃথিবীস্থ কি
স্বর্গস্থ সমুদায় অদ্ভুত বিষয়ই অবগত হইতে
পারি যথার্থ বটে, কিন্তু আমি আপনার
প্রকৃতিপ্রভাবে যাহা অবগত হই, তাহা
আমার আশ্চর্য্য বলিয়া জ্ঞান হয় না।
বিশেষত সাধু ব্যক্তির যে সমুদায় বাক্য
কীৰ্ত্তন করেন, তৎসমুদায় অতিশয় আশ্চর্য্য
এবং পাষণলিপির ন্যায় চিরস্থায়ী হইয়া
থাকে। এই নিমিত্ত আপনাদিগের মুখ-
বিনির্গত বাক্য শ্রবণ করিতে আমার
নিতান্ত বাসনা হইতেছে। আমি আপনা-
দিগের মুখে লোকের নির্মলবুদ্ধিপ্রদ বাক্য
সমুদায় শ্রবণ করিয়া উহা লোকসমাজে
প্রকাশ করিব, সন্দেহ নাই।

এই মহাত্মা বাসুদেব তৎকালে মুনি-
গণকে এই কথা কহিলেন, তাঁহারা বিস্ময়া-
নিষ্ট হইয়া কেহ ইহঁার পূজা ও কেহ ইহঁার
স্তব করিতে করিতে ইহঁার প্রতি দৃষ্টিপাত
করিতে লাগিলেন। অনন্তর তাঁহারা সকলে
একবাক্য হইয়া তপোধানাগ্রগণ্য দেবর্ষি
নারদকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবান্ !
আমরা তীর্থযাত্রাকালে হিমালয় পর্ব্বতে যে
অচিন্তনীয় বিষয় দর্শন করিয়াছি, আপনি
আমাদিগের হিতার্থ এই মহাত্মা বাসুদেবের
নিকট তাহা আদ্যোপাধ্য কীৰ্ত্তন করুন।

চতুর্বিংশদশম শততম অধ্যায় ।

মহর্ষিগণ এককপ অনুরোধ করিলে
নারায়ণস্বরূপ দেবর্ষি নারদ হরপার্বতী-
সংবাদ কীৰ্ত্তন করিতে অভিলাষ করিয়া
রুক্মকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, সাধব !
পূর্ব্বে ভগবান্ ভূতনাথ সিদ্ধ, চারণ, কিন্নর,
যক্ষ, রাক্ষস, অপরী, গন্ধর্ব্ব, ও প্রমথগণে
পরিবেষ্টিত হইয়া বিবিধ ওষধি পুষ্পসমা-

যুক্ত, অতিরমণীয় পুণ্যাশ্রম হিমালয় পর্বতে
তপস্যা করিয়াছিলেন। ঐ সময় তাঁহার
নিকট যে সমুদায় ভূত ছিল, তাহাদিগের
মধ্যে কেহ কেহ বিকটাকার, কেহ কেহ
দিব্যমূর্তি, কেহ বা অতি কদাকার, কেহ কেহ
সিংহ, কেহ কেহ ব্যাঘ্র ও কেহ কেহ বা হস্তীর
ন্যায় আকারসম্পন্ন এবং কেহ কেহ শৃগাল,
কেহ কেহ দ্বীপি, কেহ কেহ ভল্লুক, কেহ
কেহ বানর, কেহ কেহ উলক, কেহ কেহ
শুক, কেহ কেহ শোন, কেহ কেহ মৃগ ও
কেহ কেহ অন্যান্য পশুর ন্যায় মুখ-
বিশিষ্ট। ভগবান্ ভূতনাথ যে আশ্রমে
বাস করিতেন, তাহা অসংখ্য মহোরগ,
দিব্য পুষ্প, দিব্য জ্যোতি, দিব্য ধূপ, গন্ধ,
অতি উৎকৃষ্ট মৃদঙ্গ, পণব ও বিবিধ ভেরী
শব্দে পরিপূর্ণ ছিল। উহার কোন দিকে
ভূতগণ ও কোন দিকে অপ্সরোগণ ও কোন
দিকে ময়ূরগণ নৃত্যকার্য্যে ব্যাপ্ত ছিল
এবং কোথাও বা ভ্রমরগণ মধুপানে মত্ত
হইয়া গুণ গুণ শব্দে গান করিতেছিল।
মহাআ মুনিগণ, উর্দ্ধরেতা সিদ্ধগণ এবং
মন্ত্রা, বসু, সাধ্য, ছত্ৰাশন, বায়ু, বিশ্ব-
দেব, যক্ষ, নাগ, পিশাচ ও লোকপালগণ
সকলেই সমাহিতচিত্তে তথায় অবস্থান
করিতেছিলেন। সমুদায় ঋতু সর্বদা তথায়
বিরাজমান ছিল। ওষধি সকল প্রজ্জ্বলিত
হইয়া একেবারে সেই বনকে আলোকময়
করিয়াছিল এবং সুকণ্ঠ বিহঙ্গমগণ সুমধুর
অব্যক্ত ধ্বনি করিতে করিতে আক্লাদে ইত-
স্তত বিচরণ করিতেছিল। ফলত মহাআ
দেবদেবের তপঃপ্রভাবে ঐ পর্বতের শোভার
আর পরিসীমা ছিল না। ঐ সময় আমরা
তীর্থযাত্রাপ্রসঙ্গে একদা সেই স্থানে উপস্থিত
হইয়া ভগবান্ ভূতনাথকে সন্দর্শন করিতে
গিয়াছিলাম। তৎকালে জীবগণের অভয়-
দাতা, দৈত্যসংহারকর্তা, হরিতবর্ণ শ্মশ্রু-
মণ্ডিত, জটাজুটপারী ভগবান্ রূষত-

ধ্বজ ব্যাঘ্রচর্ম্মের পরিধেয়, সিংহচর্ম্মের উত্ত-
রীয়, সর্পের যজ্ঞোপবীত ও লোহিতবর্ণ
অঙ্গদ ধারণ করিয়া সেই বিচিত্র ধাতু-
শোভিত পর্যাঙ্কসদৃশ গিরিতটে উপবিষ্ট
ছিলেন। আমরা তাঁহারে দর্শনমাত্র নম-
স্কার করিয়া একেবারে সমুদায় পাপ হইতে
বিমুক্ত হইলাম।

কিয়ৎ কাল পরে শৈলসুতা পার্বতী মহা-
দেবের ন্যায় বস্ত্রপরিধান পূর্বক সমুদায়
তীর্থের জলপূর্ণ স্বর্ণকলস কক্ষে লইয়া প্রমথ-
পত্নীগণে পরিবেষ্টিত হইয়া পুষ্পারুষ্টি করিতে
করিতে মহাদেবের নিকট আগমন করিতে
লাগিলেন। আগমনকালে গিরিনদী সকল
তাঁহার অনুগমনে প্রবৃত্ত হইল। এই
রূপে তিনি হিমালয়ের পার্শ্ব দিয়া ক্রমে
ক্রমে মহাদেবসম্মিধানে সমুপস্থিত হইয়া
পরিহাসচ্ছলে ঈষৎ হাস্যবদনে স্বীয় কর-
তল দ্বারা সহসা প্রিয়তমের নেত্রদ্বয় সমা-
চ্ছন্ন করিলেন। দেবদেবের নেত্রদ্বয় সমা-
চ্ছন্ন হইবামাত্র সমুদায় জগৎ অন্ধকারময়
এবং হোম ও বসট্কার শূন্য হইল। সন্ধ্যা
লেরই মন ভয়ে ব্যাকুল হইয়া উঠিল।
অনন্তর সহসা মহাআ মহাদেবের ললাট-
দেশে এক যুগান্তকালীন প্রচণ্ড মার্ত্তওসদৃশ
নেত্র সমুৎপন্ন হইল। ঐ নেত্র হইতে প্রদীপ্ত
জ্যোতিঃ বিনির্গত হইয়া কলকালের মধ্যে
সমুদায় অন্ধকার বিনাশ পূর্বক হিমালয়
পর্বত দগ্ধ করিতে লাগিল। তখন মৃগসমু-
দায় ভয়ে পলায়ন পূর্বক মহাদেবের নিকট
আগমন করিয়া তাঁহার শরণাপন্ন হইল।
ক্রমে ক্রমে সেই দ্বাদশদিবাকর সন্নিভ
যুগান্তকালীন দহনসদৃশ ভীষণ ছত্ৰাশন
একেবারে গগনস্পর্শী হইয়া অচিরে বিবিধ
ধাতু, শিখর ও বনৌষধির সহিত হিমালয়
পর্বতকে ভস্মসাৎ করিয়া ফেলিল। ঐ
সময় শৈলরাজপুত্রী পার্বতী হিমালয়কে
তদবস্থ অবলোকন করিয়া কৃতাজলিপূর্ণ

মহাদেবের সম্মুখে অবস্থান করিতে লাগিলেন। তখন ভগবান্ ভূতপতি পার্শ্বতীর স্ত্রীস্বভাবমূলভ মূর্ত্ত্যাব এবং পিতার ছব-বস্থা দর্শননিবন্ধন কাতরভাব অবলোকন করিয়া প্রীতিপ্রফুল্লনয়নে হিমালয়ের প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেন। মহেশ্বর দৃষ্টিপাত করিবামাত্র হিমালয় পূর্ব্ববৎ প্রকৃতিস্থ ও পরম রমণীয় হইয়া উঠিল।

তখন পতিপরায়ণা পার্শ্বতী স্বীয় পিতা হিমালয়কে প্রকৃতিস্থ দেখিয়া ভূতভাবন ভগবান্ মহাদেবকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবান্! কি নিমিত্ত আপনার ললাটে তৃতীয় নেত্র সমুপস্থিত হইল এবং কি নিমিত্তই বা আপনি আমার পিতা হিমালয়কে বৃক্ষ-লতাদির সঙ্গিত দগ্ধ করিয়া পুনর্ব্বার প্রকৃতিস্থ করিলেন। এই বিষয়ে আমার নিতান্ত সংশয় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব আপনি উহা আমার নিকট সবিশেষ কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! তুমি অজ্ঞান-বশত হস্ত দ্বারা আমার মেত্রদ্বয় সমাবৃত করাত, সমুদায় লোক আলোকবিহীন ও বিনষ্টপ্রায় হইয়াছিল। ঐ সময়ে আমি উহাদের রক্ষার নিমিত্তই এই সমুজ্জ্বল তৃতীয় নেত্রের সৃষ্টি করিয়াছি। আমার এই নেত্রেরই তীক্ষ্ণতেজে তোমার পিতা হিমালয় দগ্ধ হইয়াছিলেন। আমি তোমার প্রীতি উৎপাদনের নিমিত্ত পুনর্ব্বার উহা প্রকৃতিস্থ করিয়াছি।

পার্শ্বতী কহিলেন, ভগবান্! কি নিমিত্ত আপনার পূর্ব্ব, পশ্চিম ও উত্তর দিকের মুখ চক্রের ন্যায় প্রিয়দর্শন এবং দক্ষিণ দিকের মুখ অতি ভীষণ হইল? আপনার জটা সমুদায় কপিল বর্ণ ও উর্দ্ধগত হইল কেন? আপনার কণ্ঠদেশ যে ময়ূরপুচ্ছের ন্যায় নীলবর্ণ হইয়াছে, ইহার কারণ কি? এবং আপনি কি নিমিত্তই বা পিণাকপাণি, জটিল ও ব্রহ্মচারী হইলেন? এই সমুদায়

বিষয়ে আমি নিতান্ত সংশয়াক্রান্ত হইয়াছি; অতএব আপনি এই একান্ত অনুরক্ত সহ-শ্রমিণীর প্রতি অনুগ্রহ করিয়া ঐ সমুদায় সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করুন।

একচত্বারিংশদধিক শততম অধ্যায়।

শৈলরাজহুহিতা এই কথা কহিলে ভগবান্ ভূতনাথ তাহা সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, প্রিয়ে! এক্ষণে তুমি আমারে যাহা যাহা জিজ্ঞাসা করিলে, তৎসমুদায় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্ব্বক সর্ব্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা সমুদায় রত্ন হইতে তিল তিল প্রমাণ সারাংশ গ্রহণ করিয়া তিলোত্তমা নামে এক স্ত্রীরত্নের সৃষ্টি করিয়াছিলেন। একদা সেই অসামান্য কপ-লাবণ্যবতী রমণী আমারে প্রলোভিত করিবার নিমিত্ত আমার চতুর্দিকে ভ্রমণ করিতে লাগিল। তখন আমি তাহা দর্শন করিবার নিমিত্ত নিতান্ত অভিলাষী হইলাম; সুতরাং সে যে যে দিকে গমন করিল, যোগবলে সেই সেই দিকে আমার সুচারু বদন বিনির্গত হইল। এই রূপে সেই তিলোত্তমারে দর্শন করিবার নিমিত্ত চতুর্মুখ হইয়াছি। আমি পূর্ব্বমুখ দ্বারা ইন্দ্রকে শাসন, উত্তর মুখ দ্বারা তোমার সহিত ক্রীড়া পশ্চিম মুখ দ্বারা প্রাণিগণের সুখ সমৃদ্ধি সম্পাদন ও এই ভয়ঙ্কর দক্ষিণমুখ দ্বারা প্রাণিগণকে সংহার করিয়া থাকি। আমি লোক সমুদায়ের হিতসাধনার্থ জটিল ও ব্রহ্মচারী এবং দেবগণের কার্য্যসিদ্ধির নিমিত্ত পিণাকপাণি হইয়াছি। পূর্ব্বক দেব-রাজ আমার শ্রীলাভের বাসনায় আমার প্রতি বজ্র নিক্ষেপ করিয়াছিলেন। সেই বজ্রের তেজে আমার কণ্ঠদেশ দগ্ধ হইয়া যায়; এই নিমিত্ত আমি তদবধি নীলকণ্ঠ হইয়াছি।

পার্শ্বতী কহিলেন, হে দেবদেব! হস্তী,

অশ্ব প্রভৃতি অসংখ্য উৎকৃষ্ট বাহন বিদ্যমান থাকিতে, রুষভ আপনার বাহন হইল কেন?

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! পূর্বে সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা পরিস্বিনী সুরভীর সৃষ্টি করিবার পর ঐ সুরভীর বংশে অসংখ্য গাভী সমুৎপন্ন হয়। তৎকালে উহাদের সকলেরই বর্ণ একপ্রকার ছিল। অনন্তর একদা ঐ সুরভীর বংশের মুখ-বিনির্গত কেন সমুদায় আমার গাত্রে নিপতিত হওয়াতে, আমি ক্রুদ্ধ হইয়া গোসমুদায়ের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়াছিলাম। তাহাতেই গোসমুদায় আমার ক্রোধানলে দগ্ধ হইয়া বিবিধবর্ণ প্রাপ্ত হইয়াছে। ঐ সময় অর্থতত্ত্বজ্ঞ ভগবান্ ব্রহ্মা আমারে ক্রুদ্ধ দেখিয়া সান্ত্বনা পূর্বক আমার বাহনের নিমিত্ত এই রুষভ প্রদান করিয়াছিলেন। সেই নিমিত্তই আমি অন্যান্য বাহন পরিত্যাগ পূর্বক রুষে আরোহণ করিয়া থাকি।

পার্কতী কহিলেন, ভগবন্! দেবলোকে পরম রমণীয় বাসস্থান সমুদায় বিদ্যমান থাকিতেও আপনি কি নিমিত্ত কপাল, কেশ, অস্ত্র, মাংস, শোণিত, বস ও অল্প সমূহে সমাকীর্ণ গৃধ্রগোমায়ুসঙ্কুল, চিতানলপরিব্যাগু, অপবিত্র শ্মশানে বাস করেন?

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! আমি পবিত্রস্থান অন্বেষণ করিয়া অদ্যাপি সমুদায় পৃথিবী পর্য্যটন করিয়া থাকি; কিন্তু শ্মশান অপেক্ষা কোন স্থানই আমার পবিত্র বলিয়া জ্ঞান হয় না। এই নিমিত্ত শ্মশানে বাস করিতে আমি নিতান্ত অভিলাষী হইয়াছি। বিশেষত আমার ভূতগণ নাগ্রোধশাখাসমাক্ষম ছিন্নমাল্যবিভূষিত শ্মশানেই বিহার করিয়া থাকে। তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া অন্য স্থানে বাস করিতে আমার কিছুতেই ইচ্ছা হয় না। ফলত আমার মতে এই শ্মশান অপেক্ষা পবিত্র স্থান নিতান্ত

দুর্লভ। পবিত্রস্থানলাভাকাজক্ষী মহাত্মারা এই পরম পবিত্র শ্মশানেই সর্বদা বাস করিয়া থাকেন।

পার্কতী কহিলেন, ভগবন্! ধর্মের লক্ষণ কি এবং লোকে কি কপে উহার অনুষ্ঠান করিবে? এই সমুদায় বিষয়ে আমার নিতান্ত সংশয় উপস্থিত হইতেছে; অতএব আপনি আমার ও এই সমুদায় তপোব্রাহ্মণনিরত বিবিধ বেশধারী মহর্ষি ব্রহ্মসামর্থ্যের নিমিত্ত ঐ বিষয় কীর্তন করুন।

দেবী পার্কতী এই প্রশ্ন করিবারাত্র আমরা বিবিধ বাক্য দ্বারা তাহারে স্তব করিতে লাগিলাম। তখন মহেশ্বর পার্কতীকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবি! অহিংস, সত্যবাক্যপ্রয়োগ, সর্বভূতে দয়া, শম ও দান এই সমুদায় গৃহস্থদিগের প্রধান ধর্ম। ঐ গার্হস্থ্য ধর্ম, পরদার বিরক্তি, অর্পিত স্ত্রীর রক্ষা, অদত্তবস্তুর গ্রহণে অভিলাষ ও মধুমাংস পরিত্যাগ এই পঞ্চবিধ ধর্মসমুদায় ধর্মের মূল। অন্যান্য ধর্ম সমুদায় এই পঞ্চবিধ ধর্মের শাখা স্বরূপ। ধর্মরায়ণ মহাত্মারা যত্নসহকারে এই সমুদায় ধর্ম পালন করিবেন।

পার্কতী কহিলেন, ভগবন্! ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র চারি বর্ণের ধর্ম পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; অতএব আপনি উহা কীর্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! ব্রাহ্মণগণ পৃথিবীতে দেবতাস্বরূপ। উপবাসই উহাদিগের পরম ধর্ম। ইহারা ধর্মার্থসম্পন্ন হইলে ব্রহ্মের স্বরূপজ্ঞাত করিতে পারেন। শাস্ত্রানুসারে উপনীত হইয়া ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন করা ইহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। একরূপ আচরণ ভিন্ন কদাচ ব্রাহ্মণ্য লাভে সমর্থ হওয়া যায় না। অতএব ধর্মপরায়ণ

ব্রাহ্মগণ যত্নপূর্বক এই পরম ধর্ম প্রতি-
পালন করিবেন ।

তখন উমা কহিলেন, ভগবন ! চারি-
বর্ণের ধর্মবিষয়ে আমার মহা সন্দেহ আছে ;
অতএব বিস্তারিত রূপে উহা আপনারে কীর্তন
করিতে হইবে ।

মহেশ্বর কহিলেন, পার্শ্বতি ! ধর্মরহস্য
শ্রবণ, হোমানুষ্ঠান, গুরুকার্যসাধন, তিষ্কা-
বৃত্তি অবলম্বন, সতত যজ্ঞোপবীত ধারণ,
বেদাধ্যয়ন ও ব্রহ্মচর্যাশ্রমে অবস্থান করা
ব্রাহ্মণের পরম ধর্ম । ব্রাহ্মণ ব্রহ্মচর্য্য সমা-
পনান্তে সমাবর্ত্ত স্নান করিয়া গুরুর অনুজ্ঞা
গ্রহণ পূর্বক গৃহে আগমন ও স্বীয় অনুকূপ
কামিনীর পাণিগ্রহণ করবেন । শূদ্রান পরি-
ত্যাগ, সংপথ অবলম্বন, উপবাস, ব্রহ্মচর্য্যের
অনুষ্ঠান, সাধিক তইয়া ছত্ৰাশনে আচ্ছাদিত-
প্রদান, বেদাধ্যয়ন, তীক্ষ্ণসংযম, বিঘ্ন
শাস্ত্র ভোজন, সত্যবাক্যপ্রয়োগ, অতিথি-
সেবা, গার্হপত্যাদি অগ্নিজয়রক্ষা এবং
বিধিপূর্বক পশুবন্ধ প্রভৃতি যজ্ঞের অনু-
ষ্ঠান করা ব্রাহ্মণের কর্তব্য কর্ম । যজ্ঞা-
নুষ্ঠান, একাগ্র ও অহিংসা অপেক্ষা
ব্রাহ্মণের উৎকৃষ্ট ধর্ম আর কিছুই নাই ।
পরিজনগণ ভোজন কালে পর স্বয়ং
ভোজন করা যজ্ঞীয় ব্রাহ্মণদের
অবশ্য কর্তব্য । ভার্য্যা ও স্বামীর চরিত্র
সমান হইলেই তাহাদের পরম প্রীতি
লাভ হইয়া থাকে । গৃহদেবতাদিগকে
নিত্য পুষ্প ও বলি প্রদান এবং নিত্য
গৃহে গোময় লেপন, উপবাস ও তোম করা
গৃহেশ্বরের প্রধান ধর্ম । এই আমি তোমার
নিকট ব্রাহ্মগণের গার্হস্থ্য ধর্ম কীর্তন
করিলাম ।

অতঃপর ক্ষত্রিয়ধর্ম কীর্তন করিতেছি,
অবহিত চিত্তে শ্রবণ কর । প্রজাপালনই
ক্ষত্রিয়ের পরম ধর্ম । প্রজাপালন করি-
লেই ক্ষত্রিয়গণ ধর্মকল লাভে সমর্থ হন ।

যে নরপতি ধর্মামুসারে প্রজাপালন করেন,
তাহার সেই প্রজাপালনজনিত পুণ্যফলে
উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় অধিকৃত হয় । জিতে-
শ্রিয়তা, বেদাধ্যয়ন, ছত্ৰাশনে আচ্ছাদিত-
প্রদান, দান, অধ্যয়ন, যজ্ঞোপবীতধারণ,
ধর্মকার্য্যের অনুষ্ঠান, ভৃত্যগণের ভরণ-
পোষণ, আরক্ত কার্য্যে দৃঢ়তর অধ্যবসায়-
প্রকাশ, অপরাধানুকূপ দণ্ডাবধান, বেদানু-
সারে যজ্ঞানুষ্ঠান, সদ্ভিচার, সত্যবাক্য-
প্রদর্শন এবং আর্ন্ত ব্যক্তিরে সাহায্যদান করা
ক্ষত্রিয়ের অবশ্য কর্তব্য । যে ক্ষত্রিয় গো-
ব্রাহ্মণের রক্ষার্থ সংগ্রামে নিহত হন,
তাহার অশ্রমেধযজ্ঞাচ্ছিত স্বর্গলোক লাভ
হইয়া থাকে ।

এক্ষণে বৈশ্যের ধর্ম কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর । সতত পশুপালন, কৃষিবাণিজ্য
সম্পাদন, ছত্ৰাশনে আচ্ছাদিতপ্রদান, দান,
অধ্যয়ন, সংপথে অবস্থান, আত্মসংকার,
জিতেন্দ্রিয়তা, শাস্তিগুণ অবলম্বন এবং
ব্রাহ্মণের অভ্যর্থনা করাই বৈশ্যের শাস্ত্রত
ধর্ম । বাণিজ্য অবলম্বন করিয়া তিল, গন্ধ-
দ্রব্য ও রস বিক্রয় করা বৈশ্যের কদাচ
কর্তব্য নহে ।

আত্মসংকার, ধর্মার্থকামের অনু-
শীলন ও ব্রাহ্মণাদি বর্ণত্রয়ের শুশ্রূষা
শূদ্রের পরম ধর্ম । যে শূদ্র সত্যবাদী,
জিতেন্দ্রিয়, আত্মসেবাতৎপর, সদাচার-
পরায়ণ এবং দেবতা ও ব্রাহ্মণের পুজায়
তৎপর হয়, তাহার তপঃসঞ্চয় ও অতি-
লবিত ফল লাভ হইয়া থাকে । হে গিরি-
নন্দিন ! এই আমি তোমার নিকট চারি-
বর্ণের ধর্ম কীর্তন করিলাম । এক্ষণে আর কি
শ্রবণ করিতে বাসনা হয়, তাহা কীর্তন কর ।

পার্কীতি কহিলেন, ভগবন ! আপনি
চারিবর্ণের পৃথক পৃথক ধর্ম কীর্তন করি-
লেন, এক্ষণে যে ধর্ম সমুদায় বর্ণের হিত-
কর, তাহা কীর্তন করুন ।

মহেশ্বর कहিলেন, প্রিয়ে! সর্বলোক-
শ্রেষ্ঠ বিধাতা এই ভূমণ্ডলে সমুদায় লোকের
পরিজ্ঞানার্থ ব্রাহ্মণদিগের সৃষ্টি করিয়াছেন।
উহারা পৃথিবীর দেবতাস্বরূপ। অতএব
আমি অগ্রে ব্রাহ্মণদিগের ধর্মের বিষয়
আর কিঞ্চিৎ কীর্তন করিয়া পরিশেষে সাধা-
রণধর্ম নির্দেশ করিব। ব্রাহ্মণের ধর্মই
সর্বোৎকৃষ্ট ধর্ম। এই ভূমণ্ডলে মানব-
দিগের অনুষ্ঠানের নিমিত্ত ভগবান স্বয়ং
বৈদিক, স্মার্ত ও শিষ্টাচারসম্বৃত এই তিন-
প্রকার ধর্ম নির্দেশ করিয়াছেন। যে ব্রাহ্মণ
ত্রিবেদপারদর্শী, যিনি দান, অধ্যয়ন ও
যজ্ঞকার্যে সতত অনুরক্ত থাকেন এবং
যিনি কাম, ক্রোধ, লোভের বশবর্তী ও
অধ্যয়নজীবী না হন, তিনিই যথার্থ ব্রাহ্মণ।
ভগবান বিধাতা ব্রাহ্মণদিগের জীবিকা-
মিস্রাহের নিমিত্ত যজ্ঞ, যাজন, অধ্যয়ন,
অধ্যাপন, দান ও প্রতিগ্রহ এই ছয় প্রকার
কর্ম নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন। এই ছয়
প্রকার কর্মের অনুষ্ঠান করাই ব্রাহ্মণের
সনাতন ধর্ম। নিম্নত বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞানু-
ষ্ঠান ও সাধ্যানুসারে দান করিতে পারিলে
ব্রাহ্মণ জনসমাজে প্রশংসনীয় ও উৎকৃষ্ট
পুণ্যফলভাগী হইতে পারেন।

অতঃপর সাধারণধর্ম কীর্তন করি-
তেছি, শ্রবণ কর। নিম্নত শাস্তিগুণ অব-
লম্বন ও সাধুসংসর্গ অপেক্ষা গৃহস্থের উৎ-
কৃষ্ট ধর্ম আর কিছুই নাই। পঞ্চযজ্ঞের
অনুষ্ঠান করিয়া শুদ্ধিলাভ, সত্যবাক্য
প্রয়োগ, ঈর্ষা পরিত্যাগ, দান, ব্রাহ্মণের
সংকার, পরিহৃত আবাসে অবস্থান,
অভিমান ও কপটতা পরিত্যাগ, প্রিয়বাক্য
বিন্যাস, অতিথিসংকারে অনুরাগ ও পরি-
জনদিগের ভোজনের পর ভোজন করা
গৃহস্থের অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি অতিথি-
দিগকে পান্য, অর্ঘ্য, আসন, শয্যা, দ্রোণ
ও আশ্রয় প্রদান করেন, তিনিই পরম

ধার্মিক। প্রাতঃকালে গাত্রোস্থান ও আচ-
মন পূর্বক ব্রাহ্মণকে নিমন্ত্রণ করিয়া
মধ্যাহ্নকালে তাঁহারে যথাশক্তি ভোজন
করাইয়া কিয়দূর তাঁহার অনুগমন করা
গৃহস্থের কর্তব্য কর্ম। দিবারাত্রি ধর্মাদি
ত্রিবিধের অনুষ্ঠান করিলেই গৃহস্থের পরম
ধর্ম লাভ হয়। যে ধর্মের অনুষ্ঠান দ্বারা
স্বর্গাদি লাভ হয়, তাহারে প্রবৃত্তিলক্ষণ
ধর্ম কহে। গৃহস্থগণ এই ধর্ম অনুষ্ঠানে সম্পূর্ণ
অধিকারী। এই ধর্মপ্রভাবে সকলেরই
উপকার হইয়া থাকে। সাধ্যানুসারে দান,
যজ্ঞানুষ্ঠান পুষ্টিজনক কার্যের সাধন ও
ধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক অর্থ উপার্জন করা
প্রবৃত্তিলক্ষণ ধর্মাবলম্বী গৃহস্থের অবশ্য
কর্তব্য। ধর্মলব্ধ ধন তিন ভাগে বিভক্ত
করিয়া যজ্ঞপূর্বক তাহার একাংশ দ্বারা
ধর্মসঞ্চয় এক অংশ উপভোগ ও এক
অংশের বৃদ্ধিসাধন করা তাঁহার সর্বতো-
ভাবে বিধেয়।

অতঃপর নিবৃত্তিলক্ষণ ধর্ম কীর্তন
করিতেছি, শ্রবণ কর। যে ধর্ম দ্বারা
মোক্ষলাভ হয়, তাহারে নিবৃত্তিলক্ষণ
ধর্ম কহে। এক রাত্রির অধিক কাল এক-
গ্রামে বাস না করা এবং সমুদায় জীবের
প্রতি দয়া প্রকাশ ও আশাপাশ হইতে
মুক্ত লাভ করা নিবৃত্তিধর্মাবলম্বীদিগের
অবশ্য কর্তব্য। কমণ্ডলু, উদক, পরিধেয়-
বস্ত্র, আসন, ত্রিদণ্ড, শয্যা, অগ্নি ও গৃহে
মমতা করা তাঁহাদের কদাপি কর্তব্য নহে।
তাঁহারা বীতস্পৃহ, স্নেহাদিবন্ধনবিমুক্ত
সংযতচিত্ত হইয়া সর্বদা বৃক্ষমূল, পূন্যগৃহ
ও নদীতীর প্রভৃতি নির্জন স্থানে অবস্থান
পূর্বক পরমাত্মতত্ত্ব চিন্তা করিবেন। সম্যাস-
ধর্ম অবলম্বন পূর্বক মিরাহার ও শ্মশানস্থাপন
হইয়া আত্মচিন্তা করিলে কটিতি মোক্ষলাভ
হয়। এক গ্রাম বা একনদীতীরে অনেক দিন
অবস্থান করা সম্যাসীর কদাপি কর্তব্য

নহে। মোক্ষার্থী সাধু ব্যক্তিদিগের পক্ষে এই বেদোক্ত ধর্ম অতি সংপথস্বরূপ। যে ব্যক্তি এই পথে পদার্পণ করেন, তাঁহারে কখনই সংসারসাগরে মগ্ন হইতে হয় না। মোক্ষধর্মাবলম্বীরা কুটীচক, বহুদক, হংস ও পরমহংস এই চারি শ্রেণীতে বিভক্ত। ইহাদের মধ্যে কুটীচক অপেক্ষা বহুদক, বহুদক অপেক্ষা হংস ও হংস অপেক্ষা পরমহংস শ্রেষ্ঠ। এই নিবৃত্তিধর্ম অপেক্ষা সুখ, দুঃখ, জরা, মৃত্যু ইবারের শ্রেষ্ঠ উপায় আর কিছুই নাই।

পার্বতী কহিলেন, ভগবন্! আপনি জীবলোকের শ্রেয়স্কর পথস্বরূপ গাহিয়া, মোক্ষ ও সজ্জনাচারিত ধর্ম বিশেষ রূপে কীর্তন করিলেন, এক্ষণে ঋষিধর্ম শ্রবণ করিতে আমার নিতাস্ত বাসনা হইতেছে। মহর্ষিগণের যজ্ঞীয় ধূমের সৌরভে সমুদায় তপোবন আমোদিত হয়; আমি তদ্বশে নিতাস্ত প্রীতিযুক্ত হইয়া থাকি। অতএব আপনি আমার নিকট উহাদিগের ধর্ম সবিস্তরে কীর্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! মহর্ষিগণ যেক্ষণ ধর্ম আশ্রয় পূর্বক সিদ্ধিলাভ করিয়া থাকেন, তাহা তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা সৃষ্টির পূর্বক্ষণে পদ্মযোনি কর্তৃক পিত, যজ্ঞসম্পাদক, পিতৃলোকের তৃপ্তসাধন জলের ফেনপান করিয়া দিন-যাপন করেন, তাঁহারা ই ফেনপায়ী বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। অঙ্গুষ্ঠপর্বপরিমিত দেহসম্পন্ন মহর্ষিদিগকে বালখিল্য বলিয়া নির্দেশ করা যায়। উহাদিগের মধ্যে কেহ কেহ তপঃসিদ্ধ হইয়া সূর্য্যমণ্ডলে অবস্থান পূর্বক সূর্য্যকিরণ পান ও কেহ কেহ মৃগচর্ম, চীর বা বস্কল পরিধান করিয়া স্বর্ষ্যমুখারে তপোমুষ্ঠান করিয়া থাকেন। ই লকশ্য তপোমুষ্ঠানমিরত সমুদায় লোক আত্মশাসিত করিয়া দেবগণের কার্য্যসিদ্ধির

নিমিত্ত দেবতাদিগের স্বরূপ লাভ করিতে পারেন। দয়াদর্শপরায়ণ চক্রচর সৌম-লোকচারী ও পিতৃলোকনিবাসী মহর্ষিগণ চক্রকিরণ পান করিয়া থাকেন। জিতেন্দ্রিয় সংপ্রকাল, অশ্বকুট ও দন্তোলুপ্তিক মহর্ষিগণ স্ব স্ব পত্নী সমভিব্যাহারে উল্লুরূপে আশ্রয় করিয়া জীবনধারণ করেন। অগ্নিতে আহুতি প্রদান, পিতৃগণের অর্চনা ও পঞ্চ-যজ্ঞের অনুষ্ঠান করাই ইহাদিগের পরম ধর্ম। কাম ক্রোধ পরাজয় করিয়া আত্মারে পরিজ্ঞাত হওয়া সমুদায় মহর্ষিরই কর্তব্য। উল্লুরূপিতলক অর্থ দ্বারা অগ্নিহোত্র যজ্ঞ, ধর্মযজ্ঞ ও সৌমযজ্ঞের অনুষ্ঠান, যজ্ঞদক্ষিণা প্রদান, নিত্যযজ্ঞ সম্পাদন, ধর্ম্যানুষ্ঠান, পিতৃলোক ও দেবগণের অর্চনা এবং অতিথিদিগের সৎকার করা ইহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। ইহারা গোরস পানের বাসনা পরিত্যাগ, শমকুণ্ড আশ্রয়, স্তম্ভশয়ন, যোগাবলম্বন এবং শাক, পর্ণ, কল-মূল, বায়ু, সলিল ও শৈবাল ভোজন করিবেন। এই সমুদায় নিয়ম দ্বারা ইহাদের উৎকৃষ্ট গতি লাভ হইয়া থাকে। যখন গৃহ ধূমবিহীন, মুঘল-ধ্বনিবিরজিত ও অস্বারশূন্য হইবে, পরি-জনগণ ভোজন করিয়া ভোজনপাত্র সমুদায় পরিত্যাগ করিবে এবং ভিক্ষুকগণ পরি-তৃপ্ত হইয়া যথাস্থানে গমন করিবে, সত্য-ধর্মনিরত মণ্ডাআরা সেই সময়ে অবশিষ্ট অন্ন ভোজন করিবেন। যাহারা গরু ও অভিমানবিহীন, সতত আত্মনির্ভর, বিস্ময়-বিরজিত ও শক্রমিত্রে সমজ্ঞানসম্পন্ন হন, তাঁহাদিগকেই যথার্থ ধর্মবেত্তা বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে।

দ্বিত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

পার্বতী কহিলেন, নাথ! যে সমস্ত বান-প্রস্থ নদীতট, মিকুঞ্জ, বন, পর্বত, ও কল-মূলসম্পন্ন অতি পবিত্র প্রদেশসমূহে

বাস করিয়া থাকেন, সেট সকল স্বশরীরো-
পজীবী মহাত্মাদিগের নিয়ম শ্রবণ করিতে
আমার নিতান্ত অভিলাষ হইতেছে, আপনি
উহা কীর্তন করুন ।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি ! বানপ্রস্থদিগের
যে কপ ধর্ম নির্দিষ্ট আছে, অনন্যমনে তাহা
শ্রবণ করিয়া ধর্ম মনোনিবেশ কর ।
বনবাসী সিদ্ধ মহাত্মাদিগের ধর্ম বুদ্ধিপূর্ণ-
তত্ত্ব হইয়া ত্রিকালীন অভ্যাস, ইক্ষুদী
ও এরণ্ড তৈল ব্যবহার, পিতৃলোক ও
দেবগণের অর্চনা, অগ্নিহোত্রের অনুষ্ঠান,
যজ্ঞসম্পাদন এবং ফলমূল ও নীবার
দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করা কর্তব্য ।
তাহারা নিরন্তর যোগানুষ্ঠান, অরণ্য-
মধ্যে বীরাসনে অবস্থান, মণ্ডুকযোগ
সাধন, শৃঙিলে শয়ন এবং শীতকালে
সলিলে অবস্থান ও গ্রীষ্মে পঞ্চাঙ্গসেবন
করিবেন । উহাদিগের তত্ত্ব, বায়ুতক্ষ,
শৈবালতক্ষ, অশ্মকুট, দন্তোলুপলিক বা
সংপ্রকাশ হইয়া চৌরবল্কল বা মৃগচর্ম
পরিধান করিয়া ধর্মানুসারে জীবন যাত্রা
নির্বাহ করা উচিত । হোম, পঞ্চযজ্ঞানু-
ষ্ঠান, পোষাবর্গের প্রতিপালন, অষ্টক-
শ্রাদ্ধ, চাতুষ্মাস্য যাগ, দর্শপৌর্ণমাস্য যাগ
ও নিত্যযজ্ঞ অনুষ্ঠান করা উহাদের পরম
ধর্ম । উহাদের মধ্যে অনেকে দারসংযোগ
বিরুদ্ধ হইয়া পর্বাটন করিয়া থাকেন । স্রুক
ও তুণ্ড উহাদিগের পরম ধন । ইহারা নিরন্তর
অগ্নিহোত্রের আরাধনা ও সংপথে অবস্থান
করিয়া পরম গতিলাভে সমর্থ হন । ইহা-
রাই শাস্ত্রতত্ত্বজ্ঞান ও পবিত্র সোম-
লোকে গমন করিয়া থাকেন । এই আমি
তোমার নিকট সংক্ষেপে বানপ্রস্থ ধর্ম
কীর্তন করিলাম ।

পার্বতী কহিলেন, নাথ ! বনবাসী জান-
বান মহাত্মাদিগের মধ্যে কেহ কেহ স্বেচ্ছা-
চারী ও কেহ কেহ দারবিহারী হইয়া

থাকেন, অতএব আপনি তাহাদিগের ধর্ম
কীর্তন করুন ।

মহাদেব কহিলেন, দেবি ! যে সমস্ত
তপস্বী স্বেচ্ছাচারী, মন্তক মুণ্ডন ও কষায়
বস্ত্র ধারণই তাহাদিগের ধর্ম । আর
যাহারা দারসংযুক্ত, তাহারা রজনী উপস্থিত
হইলেই গৃহে উপস্থিত হইয়া বাস করিয়া
থাকেন । সন্ন্যাসীদিগের ন্যায় যথেষ্ট বিহার
উহাদের ধর্ম নহে । ত্রিকালীন স্নান স্বেচ্ছা-
চারী ও দারবিহারী উভয়েরই বিহিত
আছে । কিন্তু ঋষিনির্দিষ্ট হোমের অনু-
ষ্ঠান, সমাধি, সংপথে অবস্থান ও শাস্ত্রোক্ত
কার্যসংসাধন প্রভৃতি পূর্বকথিত যে
সমস্ত বনবাসীদিগের ধর্ম আছে, তৎসমু-
দায় কেবল দারনিরত ব্যক্তিদিগেরই বিহিত
হইয়াছে । তাহারা এই সমস্ত ধর্ম অনু-
ষ্ঠান করিলে নিশ্চয়ই তাহার কল লাভ
করিতে সমর্থ হন । স্বদারনিরত ঋতুকাল-
ভিগামী বানপ্রস্থগণ ঋষিকৃত ধর্মেরই
অনুষ্ঠান করিবেন । স্বেচ্ছানুসারে নিয়ম-
তিরিক্ত কার্যানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া তাহা-
দের কদাপি কর্তব্য নহে । যিনি সকলকেই
অভয় প্রদান করেন, যিনি হিংসাদোষশূন্য
এবং যিনি সকল প্রাণীর প্রতি দয়া ও
সরলতা প্রদর্শন ও সকল প্রাণীরে আশ্রয়
স্বরূপ বিবেচনা করেন, তাহারই যথার্থ
ধর্ম লাভ হয় । সমস্ত বেদাধ্যয়ন পূর্বক
স্নান ও সমুদায় প্রাণীকে সরলতা প্রদ-
র্শন এই উভয়ই তুল্য, বরং বেদপাঠান্তে
স্নান অপেক্ষা সরলতা প্রদর্শন অধিক
ফলপ্রদ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে ।
সরলতাই যথার্থ ধর্ম । কপটতাচরণ অপেক্ষা
অধর্মজনক কার্য অতি অল্পই বিদ্য-
মান আছে । যে ব্যক্তি সরলতা অবলম্বন
করেন তাহার নিশ্চয়ই ধর্মলাভ হয় । যে
মহাত্মা সরলতায় সমধিক অনুরাগ প্রদ-
র্শন করেন, তিনি দেবগণের সহিত একত্র

বাস করিয়া থাকেন । অতএব যাহাঁর ধর্মপরায়ণ হইবার অভিলাষ থাকে, সরল-স্বভাব হওয়া তাঁহার সর্বতোভাবে বিধেয় । ক্রমাশীল, জিতেন্দ্রিয় ও হিংসাপরিশূন্য ব্যক্তি নিশ্চয়ই উৎকৃষ্ট ধর্মলাভে অধিকারী হন । যিনি অনলস সংপথাবলম্বী সচরিত্র, তিনি চরমে পরমপদ ব্রহ্মপদ লাভ করিতে পাবেন ।

পার্কটী কহিলেন, ভগবন্ ! আশ্রম-প্রতিপালননিরত তাপসেরা কিরূপ কার্য্য-নুষ্ঠান দ্বারা দীপ্তিশীল হইয়া থাকেন ? মহাধন রাজা বা নিরীক্ষন দরিদ্রগণ কিরূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করিলে মহাফল লাভ করিতে সমর্থ হন ? আর বনবাসী তাপস-গণ কি কার্য্যের অনুষ্ঠান দ্বারা পরলোকে দিব্যস্থান অধিকার করিয়া দিব্য চন্দনে চর্চিত হইয়া থাকেন ? আমার এই সমস্ত বিষয়ে সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি উত্তর ছেদন করুন ।

মহাদেব কহিলেন, দেবি ! যাহারা উপবাসব্রত অবলম্বন পূর্বক ইন্দ্রিয় নিগ্রহ করেন এবং যাহারা অহিংসক ও সত্যবাদী হন, তাহারা সিদ্ধিলাভ পূর্বক দেহান্তে নিরীক্সে গন্ধর্ব্বগণের সহিত বিহার করিয়া থাকেন । যাহারা মণ্ডুকযোগনিরত ও বিধানানুসারে নানাপ্রকার সংকার্য্যে দীক্ষিত হইয়া থাকেন, তাহারা দেহান্তে নাগগণের সহিত বিহার করিতে সমর্থ হন । যিনি মৃগগণের সহিত বাস করিয়া মুগ-মুখোৎসৃষ্ট তৃণলম্বদায় ভক্ষণ করেন, তিনি পরম আনন্দে সুরলোকে বিহার করিয়া থাকেন । যিনি শীতক্লেশসিদ্ধি হইয়া শৈবাল ও বৃক্ষের শীর্ণগত্ৰ ভক্ষণ পূর্বক কালযাপন করেন, তাহার চরমে পরম গতি লাভ হয় । যিনি বায়ু বা কলমূল ভক্ষণ অথবা সলিল-মাত্র পান করিয়া কালান্তিপাত করেন, তিনি স্বর্গলোকে ঐশ্বর্য্য লাভ করিয়া

অপসুরাদিগের সহিত বিহার করিতে সমর্থ হন । যিনি দ্বাদশবৎসরকাল বিধানানুসারে গ্রীষ্মকালে পঞ্চাঙ্গির মধ্যস্থলে অবস্থান করেন, অথবা যিনি দ্বাদশবৎসর কাল পান-ভোজনপরিত্যাগী হন, তাহার পরজন্মে পৃথিবীর সাম্রাজ্য লাভ হইয়া থাকে । যিনি অনারূত প্রদেশস্থ স্থপ্তলে নিরাসনে উপ-বেশন পূর্বক প্রফুল্লমনে দ্বাদশবার্ষিক ব্রতের অনুষ্ঠান করিয়া অনশনে কলেবর পরিত্যাগ করেন, তিনি নিশ্চয়ই দেবলোকে গমন পূর্বক বিবিধ বান, শয়ন ও চন্দ্রের ন্যায় শুভ্রবর্ণ গৃহ সমুদায় উপভোগ করিয়া থাকেন । যিনি দ্বাদশবার্ষিকদীক্ষাবসানে মহাসাগরে দেহ পরিত্যাগ করেন, তাহার বরুণলোক লাভ হয় । যিনি দ্বাদশবার্ষিক দীক্ষা সমাপন পূর্বক প্রস্তর দ্বারা আপনার চরণদ্বয় ভেদ করেন, তিনি গুহ্যকগণের মধ্যে বিহার করিতে সমর্থ হন । যিনি নিরুদ্ধ ও নিম্পরিগ্রহ হইয়া আত্মসমাধান পূর্বক দ্বাদশবার্ষিক ব্রতের অনুষ্ঠান করেন, তিনি দেহান্তে দেবলোকে গমন করিয়া দেবগণের সহিত বিহার করিয়া থাকেন । যিনি দ্বাদশবার্ষিকদীক্ষান্তে অগ্নিমধ্যে দেহ-ত্যাগ করেন, তাহার ব্রহ্মলোক লাভ হয় । যে ব্রাহ্মণ আত্মাতে আত্মসমাধান পূর্বক ধর্মপরায়ণ ও মমতাপূন্য হইয়া দ্বাদশবার্ষিক দীক্ষা সমাপন করিয়া বৃক্ষে অগ্নি নিক্ষেপ পুরসের সর্বসমক্ষে দেহত্যাগ বাসনায় গমন করেন, তিনি ইন্দ্রলোকে গমন পূর্বক সর্বকামসম্পন্ন দিব্যপুষ্প-সমাকীর্ণ ও দিব্যচন্দন-চর্চিত হইয়া দেব-গণের সহিত পরম সুখে বাস করিয়া থাকেন । যিনি সমস্ত পরিত্যাগ পূর্বক সত্ত্বগুণাবলম্বী হইয়া দেহত্যাগে উৎসুক হন, তাহার অক্ষয় লোক লাভ হইয়া থাকে এবং কামচারী-বিমানে আরোহণ পূর্বক নিরীক্সে দেব-লোকে ইতস্তত সঞ্চরণ করেন ।

ত্রিচত্বারিংশদধিক শততম অধ্যায়।

পার্কীতী কহিলেন, ভগবন! আপনি সূর্যের নেত্র ও দন্ত উৎপাটন এবং দক্ষযজ্ঞ ধ্বংস করিয়াছেন। আপনার তুল্য ক্ষমতা-শালী আর কেইকি নাই। এক্ষণে আমার এক সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি ভাগ্য অপনোদন করেন। ভগবান্ ব্রহ্মাটী পূর্বে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চারি বর্ণের সৃষ্টি করিয়াছেন। কিন্তু বৈশ্য কি দুষ্কর্ম করিয়া শূদ্রত্ব এবং কোন সুকর্মবলে ক্ষত্রিয়ত্ব লাভ করে? ব্রাহ্মণের ক্ষত্রিয় বা শূদ্রঘোষিতে জন্ম পরিগ্রহ করিবার কারণ কি? কি নিমিত্ত ক্ষত্রিয়ের শূদ্রত্ব লাভ হইয়া থাকে? এবং ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই প্রকৃতিসিদ্ধ বর্ণত্রয় কি ক্রমেই বা ব্রাহ্মণ্য লাভ করে, তাহা কীর্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! ব্রহ্মণ্যলাভ করা নিতান্ত সুকঠিন। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চারি বর্ণই প্রকৃতিসিদ্ধ; ব্রাহ্মণ কেবল স্বীয় দুষ্কর্ম নিবন্ধন ব্রহ্মণ্য হইতে পরিভ্রষ্ট হন, অতএব সর্বোৎকৃষ্ট ব্রহ্মণ্য লাভ করিয়া তাহার রক্ষার নিমিত্ত সাবধান হওয়া সর্বতোভাবে বিধেয়। যদি ক্ষত্রিয় বা বৈশ্য ব্রাহ্মণধর্ম্যে অবস্থান পূর্বক ব্রহ্মণ্যের অনুষ্ঠান করে, তাহা হইলে তাহাদিগের পরজন্মে ব্রাহ্মণত্ব লাভ হয়। যে ব্রাহ্মণ স্বধর্ম্য পরিত্যাগ করিয়া ক্ষত্রিয় ধর্ম্য অথবা লোভমোহ বশত বৈশ্য ধর্ম্যের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহার ক্ষত্রিয়ত্ব বা বৈশ্যত্ব লাভ হয়। যে ব্রাহ্মণ লোভ-মোহপ্রভাবে স্বধর্ম্যপরিভ্রষ্ট হইয়া শূদ্র-ধর্ম্য আশ্রয় করেন, তিনি নিশ্চয়ই দেহান্তে অশেষ নরকযন্ত্রণা ভোগ করিয়া পরিশেষে শূদ্রঘোষি প্রাপ্ত হন। যদি ক্ষত্রিয় বা বৈশ্য স্বধর্ম্য পরিত্যাগ করিয়া

শূদ্রাধর্ম্যের কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহা হইলে তাহার পরজন্মে স্বজাতিপরি-ভ্রষ্ট হইয়া শূদ্রত্ব লাভ করিয়া থাকে। হে দেবি! ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যগণের এই রূপে শূদ্রত্ব লাভ হয়। যে বিজ্ঞান-সম্পন্ন বুদ্ধিমান ব্যক্তি স্বধর্ম্যে ঐকান্ত অনুরক্ত হন, তাঁহার অবশ্যই অতি উৎকৃষ্ট কললাভ হইয়া থাকে। সর্বলোকপিতা-মহাভগবান্ ব্রহ্মা কহিয়াছেন যে, ধর্ম্মপ্রার্থী সাধুদিগের আশ্রিতত্ব অশ্বেষণ করা অবশ্য কর্তব্য। উগ্রজাতির অন্ন, বহুজনের আগ-রার্থ পরিপক অন্ন, আদ্যাশ্রাদ্ধীয় অন্ন, অশো-চান্ন, দূষিতান্ন ও শূদ্রান্ন ভোজন করা কদাচ কর্তব্য নহে। যদি সাধ্বিক ব্রাহ্মণ শূদ্রান্ন ভোজন করিয়া ঐ অন্ন পরিপাক না হইতে হইতে কালকবলে নিপতিত হন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই ব্রহ্মণ্য হইতে পরি-ভ্রষ্ট হইয়া তাঁহারে শূদ্রঘোষিতে জন্ম গ্রহণ করিতে হয়। এই রূপে ব্রাহ্মণ যে যে নিকৃষ্ট বর্ণের অন্ন ভক্ষণ করিয়া সেই জন্ম উদরে থাকিতে থাকিতে মর্ত্যলীলা সংবরণ করেন, তাঁহার সেই সেই ঘোষিতে জন্মপরিগ্রহ হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি সুদুর্লভ ব্রাহ্ম-ণত্ব লাভ করিয়া মোহবশত তাহাতে অবজ্ঞা প্রকাশ পূর্বক অভোজ্য জন্ম ভোজন করেন, তিনি নিশ্চয়ই ব্রহ্মণ্য হইতে পরিভ্রষ্ট হন। ব্রাহ্মণ সুরাপায়ী, ব্রহ্মহন, সূদ্রাশয়, তক্ষর, ভগ্নব্রত, অপ-বিদ্র বেদবিবজ্জিত, পাপাত্মা, লুক, শঠ, শূদ্রাপতি, কুণ্ডলী সোমবিজয়ী, নীচসেবা-নিরত, গুরুদেবী ও গুরুদারাপহারী হইলে নিশ্চয়ই তাঁহার ব্রহ্মণ্য বিনষ্ট হয়। বৈশ্য সদাচারনিরত হইলে পরজন্মে ক্ষত্রিয়ত্ব এবং শূদ্র সদাচারনিরত হইয়া স্বীয় কর্তব্য কার্যের অনুষ্ঠান করিলে পরজন্মে ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিতে সমর্থ হয়। সতত সংপথে অবস্থান করিয়া অবিচলিতভাবে ব্রাহ্মণের

শুশ্রূষা করা হইতের অবশ্য কর্তব্য। শূদ্র যদি দেবতা ও ব্রাহ্মণের পূজা, অতিথির প্রতি সমাদর, ঋতুস্রাবের পর পত্নীর সহবাস নিষিদ্ধ ভোজন শৌচাবলম্বন, শুচি ব্যক্তির অনুেষণ, পরিবারবর্গের আহারাশুভোজন ও বৃথাভ্রমণ পরিত্যাগ করে, তাহা হইলেই তাহার পরজন্মে বৈশ্য হু লাভ হয়। বৈশ্য যদি সত্যবাদী, অহংকার পরিত্যক্ত, সুখ-দুঃখাদিবিহীন, শাস্তিগুণাবলম্বী যজ্ঞপরায়ণ বেদানুষ্ঠান পরিত্যক্ত ব্রাহ্মণের সংকর্ত্তা ও সমুদায় বর্গের পুষ্টিসাধক হয় এবং গার্হপত্য যজ্ঞ অবলম্বন করিয়া নির্দিষ্ট দুই সময়ে সকলের ভোজনের পর স্বয়ং ভোজন, কামনা পরিত্যাগ অগ্নিহোত্রের অনুষ্ঠান অতিথি সংস্কার ও গার্হপত্যাদি অগ্নিরূপের উপাসনা করে, তাহা হইলেই সে অতি পবিত্র ক্ষত্রিয়-কুলে জন্মপরিগ্রহ করিয়া থাকে। এই বৈশ্য ক্ষত্রিয়কুলে জন্ম গ্রহণ করিয়া যদি জন্মাবধি সমুদায় সংস্কার দ্বারা সংস্কৃত হইয়া ব্রত ও তুরিদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান দান অধ্যয়ন, গার্হপত্যাদি অগ্নিরূপের উপাসনা, আর্তি ব্যক্তিদিগকে সাধায়া দান, ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন, সত্যবাক্য প্রয়োগ, সজ্জকার্যের অনুষ্ঠান, ধর্ম্মানুসারে দণ্ড বিধান, ধর্ম্ম কার্যের উপদেশ প্রদান, বিবধ সংস্কারের অনুষ্ঠান, প্রজাদিগের শস্যের বর্ষণার্থ গ্রহণ, পরস্পরিগমনবাসনা পরিত্যাগ, ঋতুকালে পত্নীতে গমন, দিবসে একবার ও রজনী-যোগে একবার মাত্র আশ্রয়, বেদাধ্যয়ন, অগ্নিহোত্র গৃহে কুশোপরি শয়ন, সমাধিত চিত্রে জীবন সেবা, শূদ্রমাত্রকে অন্নদান, পিতৃলোক, দেবতা ও অতিথির তৃপ্তসাধন, স্বীয় গৃহে অতিথির ন্যায় বাস, ত্রিকালে হস্তাশনে আচ্ছতি প্রদান এবং গো ব্রাহ্মণের জীবন রক্ষার্থ সমরাস্রবনে প্রাণত্যাগ করে, তাহা হইলে সে স্বীয় কর্ম্ম প্রভাবে পরজন্মে অনায়াসে ব্রাহ্মণকুলে জন্ম পরিগ্রহ করিয়া

বিজ্ঞান ও বেদশাস্ত্রে বিলক্ষণ পারদর্শী হয়। হে দেবি! এই রূপে অতিহীন বর্ণোত্তম শূদ্রও স্বীয় সংকর্ম্মপ্রভাবে 'অনায়াসে' বেদজ্ঞানসম্পন্ন ব্রাহ্মণকুলে এবং ব্রাহ্মণ নীচবর্ণের অন্নভক্ষাদি অসংকর্ম্মপ্রভাবে ব্রাহ্মণ্য হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া শূদ্রকুলে জন্ম পরিগ্রহ করে। ব্রাহ্মণ কহিয়াছেন যে, শূদ্রও যদি পবিত্র কার্যানুষ্ঠান দ্বারা বিশুদ্ধা আ ও জিতে মগ্ন হয়, তাহা হইলে তাহারে ব্রাহ্মণের ন্যায় সমাদর করা কর্তব্য। ফলত আমার মতে শূদ্র সংস্কারসম্পন্ন ও সংকর্ম্মানুষ্ঠান হইলে ব্রাহ্মণ অপেক্ষা প্রশংসনীয় হয়। কেবল জন্ম, সংস্কার, শাস্ত্র-জ্ঞান ও কুল, ব্রাহ্মণত্বের কারণ নহে, মদাচারই ব্রাহ্মণত্বের প্রধান কারণ। সদ্ভাব-হর দ্বারা সকলেই ব্রাহ্মণ্য লাভ করিতে পারে। ব্রাহ্মজ্ঞান সকলের পক্ষেই সমান। যাগরুদয়ে নির্ম্মল নিগুণ ব্রাহ্মের জীব প্রকাশিত হয়, সেই ব্রাহ্মণ। লোকস্রষ্টা ব্রাহ্ম স্বয়ং কহিয়াছেন, যে, ব্রাহ্মণাদি বর্ণ-ভেদ শ্রেণীবিভাগমাত্র। বেদপরায়ণ ব্রাহ্ম-জ্ঞাননিরত ব্রাহ্মণ চরণবিশিষ্ট অঙ্গম ক্ষেত্র-স্বরূপ; এই ক্ষেত্রে বীজবপন করিলে পর-লোকে নিশ্চয়ই তাহার ফললাভ হয়। যে ব্রাহ্মণ আপনার মজল বাসনা করেন, তাহার সাধিক, বিষমাসী, সংপথাবলম্বী, সংহিতা-ধ্যায়ী ও বেদাধ্যয়নসম্পন্ন হওয়া উচিত। অধ্যয়নজীবী হওয়া তাঁহার কদাপি বিধেয় নহে। ব্রাহ্মণ এইরূপ গুণসম্পন্ন ও সংপ-থাবলম্বী হইলেই ব্রাহ্ম হু লাভ করিতে পারেন। ভুলভি ব্রাহ্মণলাভ করিয়া শূদ্রাদি নীচ জাতির সংসর্গ পরিত্যাগ, দান, প্রতি-গ্রহে অস্বীকার ও বিবিধ সংস্কারের অনুষ্ঠান দ্বারা যত্নপূর্ব্বক তাহা রক্ষা করা কর্তব্য।

হে দেবি! এই আমি তোমার নিকট শূদ্র যে রূপে ব্রাহ্মণ হু এবং ব্রাহ্মণ যে রূপে শূদ্র হু লাভ করে, তাহা কীর্তন করিলাম।

চতুঃস্তুতিরংশদধিকশততম অধ্যায়।

পার্কী কহিলেন, ভগবন্! মানবগণ কার্য্য, মন ও বাক্য প্রভাবে কখন বন্ধন-বৃত্ত এবং কখন বা বন্ধন হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকে। এক্ষণে মনুষ্য কিরূপ চরিত্র, কার্য্য ও গুণসম্পন্ন হইলে স্বর্গলাভে অধিকারী হয়, তাহা আপনি আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! তুমি আমার নিকট যে সৰ্ব্বপ্রাণিহিতকর অতি উৎকৃষ্ট প্রশ্ন করিলে তাহার উত্তর কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাহারা সত্যপন্থানরত ও আশ্রম সমুদায়ের লক্ষণবিহীন হইয়া ধর্ম্ম-লক্ষ অর্থ ভোগ করেন, তাঁহারাষ্ট স্বর্গভোগ করিতে সমর্থ হন। যাহারা প্রলোভনপাত্ত-তত্ত্বজ্ঞ সৰ্ব্বদর্শী ও সংশয়বিহীন হইতে পারেন, তাঁহাদিগকে কদাচ ধর্ম্মাধর্ম্মে লিপ্ত হইতে হয় না। যাহারা বীতরাগ হইয়া কায়মনোবাক্যে হিংসা পরিত্যাগ করেন, যাহাদিগের কোন বিষয়ে আসক্তি না জন্মে এবং যাহারা জিতেন্দ্রিয়, দয়াবান্, সচ্চরিত্র ও শর্কামিত্রে সমজ্ঞান সম্পন্ন হন, তাঁহারাষ্ট কল্মাশ হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকেন। যাহারা সর্বভূতে দয়াবান্, সকলের বিশ্বাসপাত্র, হিংসাবিহীন, সদাচার-নিরত, পরধনে নিম্পদ, চৌর্য্যবিমুগ্ধ, স্বপন-সঙ্কট, স্বভাগ্যোপজীবী সংঘতোন্দ্রিয়, সচ্চরিত্র ও বেদাবরুদ্ধ সুখসম্ভোগে বিরত হন, যাহারা ধর্ম্মলক্ষ অর্থ দ্বারা জীবিকানির্বাহ ও ঋতুজ্ঞানের পর জ্ঞীসংসর্গ করেন এবং যাহারা পরজ্ঞীসংসর্গের কথা দূরে থাকুক, তাহাদের প্রতি কামভাবে দৃষ্টিপাতও করেন না, প্রভূত তাহাদিগকে মাতা ভগিনী ও কন্যার ন্যায় জ্ঞান করিয়া থাকেন, তাঁহাদিগের স্বর্গলাভ হয়। জীবিকানির্বাহ বা ধর্ম্মলাভের নিমিত্ত সর্বদা এইরূপ

নির্ম্মল পথ অবলম্বন করা পণ্ডিতগৃহস্থর অবশ্য কর্তব্য। যাহারা স্বর্গলাভের বাসনা করেন, তাঁহারা কদাচ ইহা অতিক্রম করিবেন না।

পার্কী কহিলেন, ভগবন্! কিরূপ বাক্য ব্যবহার করিলে মনুষ্যের নরক ও কিরূপ বাক্য ব্যবহার করিলে স্বর্গভোগ হয়, তাহা আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! যাহারা আপনাদের বা অন্যের হিতসাধন দ্বারা জীবিকানির্বাহ, ধর্ম্মলাভ ও কামবৃত্তির চরিতার্থতা, সম্পাদনের নিমিত্ত অথবা পারিহাসচ্ছলে মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ না করেন; যাহারা নির্দোষ, মধুর বাক্যে লোকের স্বাগত জিজ্ঞাসা ও সর্বতোভাবে কপটতা পরিত্যাগ করেন; যাহারা কাহারও প্রতি কটু বা নিষ্ঠুর বাক্য প্রয়োগ করেন না; মিত্র-ভেদকর পিশুন বাক্য প্রয়োগ করিতে যাহাদিগের কদাচ প্রবৃত্তি জন্মে না; যাহারা পরজ্ঞোহ পরিত্যাগ পূর্ব্বক প্রিয়বাদী ও সর্বভূতে দয়াবান্ হন; যাহারা শঠতা ও অসদ্বাক্য ব্যবহার না করিয়া সর্বদা মধুর বাক্যে লোকের সহিত আলাপ করেন এবং যাহারা ক্রুদ্ধ হইয়াও মর্ম্মভেদী পুরুষ বাক্য উচ্চারণ না করিয়া মীচ কথা কহেন, তাহারাষ্ট স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হন। অতএব সর্বদা এইরূপ ধর্ম্ম অবলম্বন করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। পণ্ডিতেরা কদাচ মিথ্যাবাক্য প্রয়োগের বাসনা করিবেন না।

পার্কী কহিলেন, ভগবন্! কিরূপ মানসিক বৃত্তি অবলম্বন ও কার্য্যানুষ্ঠান করিলে মানবগণের স্বর্গলাভ এবং কিরূপ মানসিক বৃত্তি অবলম্বন ও কার্য্যানুষ্ঠান দ্বারা উহাদের নরক ভোগ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! সর্বপ্রাণীর

মনুষ্যেরা যেকপ মনোরুত্তি আশ্রয় করিয়া স্বর্গলাভ করেন এবং কুটিলপ্রকৃতি মনুষ্যেরা যেকপ মনোরুত্তি আশ্রয় পূর্বক নরক ভোগ করিয়া থাকে, তাহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাঁহারা নিৰ্জ্জন গ্রাম, গৃহ বা বিপিন-মধ্যে পরধন দর্শন করিয়া উহা গ্রহণ করিতে ইচ্ছা না করেন, নিৰ্জ্জনে কামুকী পরস্ত্রী দর্শন করিয়াও যাঁহাদিগের মন বিচলিত না হয়; যাঁহারা কি শক্র, কি মিত্র সকল লোকেরই সহিত বন্ধুবৎ ব্যবহার করেন এবং যাঁহারা বিদ্বান, পবিত্র-স্বভাব, সত্যপ্রতিজ্ঞ, স্বধনসমুচ্চ, শত্রুতা-বিহীন, আয়াসশূন্য, সকলের সহিত বন্ধুতা-সংস্থাপনে যত্নশীল, প্রশস্তচিত্ত, সৰ্বভূতে দয়াবান্, অন্ধাঘ্রিত, পবিত্র, পবিত্র ব্যক্তি-দিগের প্রিয়, ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মবেত্তা, শুভাশুভ কার্যের পরিণামদর্শী, ন্যায়পরায়ণ, গুণ-বান্, দেবদ্বিজভক্ত এবং সংকার্যের অনুষ্ঠানে অধ্যবসায়সম্পন্ন হন, তাঁহারাই স্বর্গ-লাভের যথার্থ অধিকারী। এই আমি তোমার নিকট স্বর্গলাভের পথ সমুদায় কীৰ্ত্তন করিলাম। ইহার বিরুদ্ধাচারী ব্যক্তি-দিগকে নিশ্চয়ই নরক ভোগ করিতে হয়। এক্ষণে আর কি শ্রবণ করিতে তোমার বাসনা হয়, তাহা ব্যক্ত কর।

পার্কী কহিলেন, ভগবান্! মনুষ্য কিরূপ কার্য বা তপস্যা দ্বারা দীর্ঘায়ু ও কিরূপ কার্য দ্বারা ক্ষীণায়ু হয় এবং ইহলোকে কি নিমিত্ত কেহ ভাগ্যবান, কেহ মন্দভাগ্য, কেহ কুলীন, কেহ কুলভ্রষ্ট, কেহ প্রিয়দর্শন, কেহ অপ্রিয়দর্শন, কেহ জ্ঞানবিজ্ঞানসম্পন্ন পণ্ডিত, কেহ মুখ এবং কেহ অল্প ক্লেশবৃত্ত, কেহ বা বহু ক্লেশসম্পন্ন হইয়া কাল হরণ করিয়া থাকে; এই বিষয়ে আমার নিত্য সংশয় উপস্থিত হইতেছে; অতএব আপনি উহা সবিস্তরে আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি! যেকপ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে মনুষ্যের যেকপ ফল লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। যাঁহারা উগ্রস্বভাব, প্রাণগণের প্রাণহত্যা, উদ্যতদণ্ড, শস্ত্রপ্রহারে সমুদ্যত, নির্দয়, জীবগণের উদ্বিগ্নজনক, এবং কীটপতঙ্গের আশ্রয়দানে বিরত হয়, তাঁহারাই নরকে গমন করে। আর যাঁহারা এই সমুদায় আচরণে বিরত হন, তাঁহারা সংকুলে জন্মগ্রহণ পূর্বক কপবান ও ধার্মিক হইতে পাবেন। লোকে হিংসাপরায়ণ হইলে নরক ও হিংসাবিহীন হইলেই স্বর্গ লাভ করিয়া থাকেন। যদি কোন ব্যক্তি প্রথমে নরকে দুর্কিষহ যন্ত্রণা ভোগ করিয়া পরিশেষে কোন ক্রমে মনুষ্যত্ব লাভ করিতে পারে, তথাপি তাহারে ঐ মনুষ্যজন্মে ক্ষীণায়ু হইতে হয়। যাঁহারা পাপকার্য-নিরত, হিংস্রস্বভাব ও সৰ্বভূতের অপ্রিয় হয়, তাঁহারাই পরজন্মে অল্পায়ু হইয়া থাকে; আর যাঁহারা সন্তুগ্ণাবলম্বী, সৰ্বভূতে দয়াশীল, হত্যাবিমুখ এবং দণ্ড-বিধান ও শস্ত্রপ্রহারে পরাজুখ হইয়া কাহারও হিংসা বা পরহিংসার অনুমোদন না করেন, তাঁহারাই স্বর্গ লাভ পূর্বক বিবিধ সুখভোগ ও পরিশেষে মনুষ্যত্ব লাভ করত দীর্ঘায়ু হইয়া পরম সুখে কাল হরণ করিতে সমর্থ হন। সৰ্বলোক-পিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা সংকার্যে নিরত সচ্চরিত্র মহাত্মাদিগের দীর্ঘায়ু হইবার এই প্রাণিহিংসানিরত্তিরূপ উপায় নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন।

পঞ্চচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায় ।

পার্কী কহিলেন, দেব! মনুষ্য কিরূপ স্বভাবসম্পন্ন, কি প্রকার কার্যানুষ্ঠান-নিরত ও কি প্রকার দানশীল হইলে তাহার স্বর্গ লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি ! যিনি ব্রাহ্মণ-
গণকে যথোচিত সৎকার এবং দীন, অন্ধ,
প্রভৃতি রূপাপাত্রদিগকে অন্নপান ও বস্ত্র
প্রদান করিয়া থাকেন ; যিনি গৃহ, সভা,
কুপ ও পুষ্করিণী প্রস্তুত করিয়া দেন এবং
যিনি প্রীতমনে আসন, শয্যা, যান, রত্ন,
ধন, খেত, ক্ষেত্র ও স্ত্রীপ্রভৃতি প্রার্থনীয়
বস্তুসমূহায় একাতরে দান করেন, তিনি
দেহান্তে দেবলোকে গমন পূর্বক তথায়
বহুকাল বিবিধ ভোগ্যবস্তু উপভোগ ও
অপ্সরাদিগের সহিত নন্দন কাননে বিহার
করিয়া পরিশেষে পুনরায় জীবলোকে সুস-
মুখ ব্যক্তির গৃহে জন্মগ্রহণ করিয়া থাকেন।
এ অম্বে তাঁহার সমস্ত অভিলাষই পূর্ণ হয়
এবং তিনি ধনী ও ভোগশীল হইয়া পরম
সুখে কাল যাপন করিতে সমর্থ হন। তগ-
বান্ প্রজাপতি দামশীল মহাত্মাদিগের
এইরূপ সৌভাগ্যের বিষয় নির্দেশ করিয়া-
ছেন। এই কুমণ্ডলমধ্যে যাঁহারা নিত্য
অন্নবুদ্ধি তাঁহারা ই ধনসম্পদে ব্রাহ্মণ কর্তৃক
প্রার্থিত হইয়াও তাঁহাদিগকে অর্থ প্রদানে
পরাজুঁহ হইয়া থাকে। উহাদিগকে দান-
রূপণ বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই সমস্ত
লুক্কতাব পামরের নিকট দীন, অন্ধ,
জিহুক ও অতিথি প্রভৃতি বখার্ব রূপাপাত্র
ব্যক্তিগণ প্রার্থনা করিয়াও ধন, বস্ত্র, সুবর্ণ,
গো ও কোনপ্রকার ঋণাদ্রব্য কদাপি প্রাপ্ত
হয় না। এই সকল, দানপরাজুঁহ অধার্মিক
নিষ্করই দেহান্তে নরকে নিপতিত হইয়া
বিবিধ কষ্টভোগের পর পরিশেষে নির্ধন
লোকের গৃহে জন্ম গ্রহণ করে। এই অম্বে
তাঁহারা পৃথিবীর সকল প্রকার ভোগে
বঞ্চিত হইয়া নিত্য নিরুচ্চ জীবিকা অব-
লম্বন করিয়া থাকে ; তাঁহারা ক্ষুৎপিপাসায়
একান্ত কাতর হইয়া লোকের দ্বারে গমন
করিলেও লোকে তাঁহাদিগকে বহিষ্ঠত
করিয়া দেহান্তে দেবি ! অদাতা রূপদিগের

এইরূপই দুর্গতি লাভ হয়। তাঁহারা ধনসম-
প্ত হইয়া আসনাদি ব্যক্তিদিগকে আসন,
পাদ্যাদি ব্যক্তিকে পান্য, অর্ঘ্যাদি ব্যক্তিকে
অর্থ, আচমনীয়ের উপযুক্ত ব্যক্তিকে আচ-
মনীয়, ও পথপ্রদানের উপযুক্ত ব্যক্তিকে
পথপ্রদান না করে ; আর যাঁহারা অভ্যাগত
গুরু প্রতি প্রীতিপূর্বক যথোচিত সন্মান-
প্রদর্শনে বিরত, অভিমানসম্পন্নতলোভের
একান্ত বশীভূত এবং মান্য ব্যক্তির অব-
মাননা ও রুদ্ধ বর্ণের পরাভবে প্রবৃত্ত হয়,
তাঁহারা নিষ্করই নিরয়গামী হইয়া থাকে।
এই পামরেরা যদি কোন ক্রমে বহুকালের
পর নরকযন্ত্রণা হইতে মুক্তিলাভ করে,
তাঁহা হইলে উহাদিগকে অতি নিকৃষ্ট চণ্ডা-
লাদির বংশে জন্ম গ্রহণ করিতে হয়, সন্দেহ
নাই। যে ব্যক্তি অভিমানপরতন্ত্র নহে ;
যিনি দেবতা ও ব্রাহ্মণদিগকে যথোচিত
অর্চনা করেন, যাঁহারা লোকের পূজনীয়,
বিনয়ী, মধুরভাষী ও সকল বর্ণের প্রিয়-
কার্যে নিরত, যিনি কখন কাহারও প্রতি
দ্বेष প্রকাশ করেন না এবং যিনি সকলকে
স্বাগতপ্রদ জিজ্ঞাসা করিয়া অভ্যর্থনা,
সকলকেই যথোচিত সৎকার, পথ প্রদ-
নের উপযুক্ত ব্যক্তিকে পথ প্রদান,
গুরুকে যথোচিত সন্মান ও সতত অতিথি-
সংগ্রহে যত্নপ্রকাশ করেন, তিনি নিষ্করই
দেহান্তে স্বর্গে গমন পূর্বক বহুকাল সুখ-
ভোগ করিয়া পরিশেষে ভুলোকে অতি
উৎকৃষ্ট কূলে সমুৎপন্ন হন। এই অম্বে তিনি
অতিশয় ভোগশালী, ধর্মপরাগণ, সকলের
নমস্যা ও আদরণীয় হইয়া থাকেন এবং
দানের উপযুক্ত ব্যক্তিদিগকে যথোচিত দান
করেন। বিধাতা স্বয়ং এই ধর্মকল নির্দেশ
করিয়াছেন। যে ব্যক্তি সকল প্রাণির মনো-
মধ্যে ভয় উদ্ভেজিত করিয়া থাকে ; যে নরা-
ধম হিংসাপরবশ হইয়া হস্ত, পদ, বক্ষ, গণ্ড
ও লোম প্রভৃতি দ্বারা প্রাণিগণকে বধন

প্রদান এবং ভীষণমূর্তি ধারণ পূর্বক জন্তু-
গণকে আক্রমণ করে, সেই পাপাত্মা নিশ্চ-
য়ই নিরয়গামী হইয়া থাকে । এই ছুরাআ বহু
কালের পর যদি কোন ক্রমে পুনরায় মনুষ্য-
যোনি পরিগ্রহ করে, তাহা হইলে উহারে
বিপজ্জ্বালপরিপূর্ণ অতি নীচ বংশে উদ্ভূত
হইয়া সকলের বিদ্রোহভাজন হইতে হয় ।
আর যিনি জিতে প্রিয়, শত্রুতা বিহীন, সক-
লের পিতৃতুল্য ও দয়াবান হইয়া সকলকে
স্নেহমুষ্টিতে নিরীক্ষণ করেন ; যিনি হস্ত-
পদাদি দ্বারা কোন জন্তুরেই যন্ত্রণা প্রদান
করেন না এবং যিনি সকলেরই বিশ্বাসপাত্র,
তিনি নিশ্চয়ই স্বর্গে গমন করিয়া দিবা
ভবনে দেবতার ন্যায় পরম সুখে বাস এবং
পরিশেষে মনুষ্যযোনিতে জন্ম গ্রহণ পূর্বক
নির্নিম্নে সুখভোগ করিয়া থাকেন । তাঁহারে
আর কখনই বিপজ্জ্বাল হইতে হয় না । হে
দেবি ! এই আমি তোমার নিকটে সাধুদিগের
গতির বিষয় কীৰ্ত্তন করিলাম ।

পার্কীতী কহিলেন, নাথ ! এই জীব
লোকে কতকগুলি তর্কবিতর্কানুপূর্ণ জ্ঞান-
বিজ্ঞানসম্পন্ন পণ্ডিত ও কতকগুলি লোক
প্রজ্ঞাবিহীন মূর্খ হইয়া থাকে ; ইহার কারণ
কি ? আর কি নিমিত্তই বা কতকগুলি লোক
জন্মাবধি অন্ধ, রোগাক্ত ও ক্রীব হইয়া
থাকে ? আমার এই সমস্ত বিষয়ে অতিশয়
সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, আপনি উহা
ছেদন করুন ।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি ! যে সকল
মজ্জলাকাঙ্ক্ষী ব্যক্তি বেদবিৎ ধর্মপরায়ণ
সিদ্ধ ব্রাহ্মণগণের উপদেশানুসারে অশুভ
কার্য্য পরিভাগ পূর্বক সত্তত শুভ কার্য্যের
অমুষ্ঠান করেন, তাঁহারা উহার প্রভাবে
ইহলোকে সুখ ও দেহান্তে স্বর্গলাভ করিয়া
থাকেন । এই সকল মহাত্মাই কর্ম্মকরের
পর পুনরায় মনুষ্যযোনি লাভ করিয়া
প্রজ্ঞাবান ও কল্যাণভাজন হইয়া থাকেন ।

যে সমস্ত মূঢ় ব্যক্তি পরজীবী প্রতি কাম-
ভাবে দৃষ্টিনিবেশ করে, তাহাদিগকে গল্প-
অন্ধে জন্মান্তর হইতে হয়, সন্দেহ নাই ।
যাহারা অসৎ অভিসন্ধি করিয়া বিবসনা
কামিনীরে নিরীক্ষণ করে, তাহারা পরজন্মে
নিরন্তর রোগে নিপীড়িত হইয়া থাকে ।
যে সকল ছুরাআ পশুদিগের সহিত মৈথুনে
প্রবৃত্ত ও নিরন্তর স্রীসংসর্গে অনুরক্ত হয়
এবং যাহারা গুরুদ্বারাপহরণ ও গুরুহত্যা
করে, তাহারা পরজন্মে ক্রীব হইয়া জন্ম-
গ্রহণ করিয়া থাকে ।

পার্কীতী কহিলেন, ভগবন্ ! মনুষ্য
কোন কার্য্যের অমুষ্ঠান দ্বারা জৈয়োলাভ
করিয়া থাকে ।

মহাদেব কহিলেন, দেবি ! যে ব্যক্তি
ব্রাহ্মণগণকে সত্তত জৈয়োলাভের পথ
জিজ্ঞাসা করেন, এবং যিনি ধর্ম্মজিজ্ঞাসু ও
গুণাকাঙ্ক্ষী হন, তিনি দেহান্তে নিশ্চয়ই
স্বর্গে গমন পূর্বক বহুকাল সুখভোগ করিয়া
পরিশেষে মনুষ্যযোনিতে সমুৎপন্ন হইয়া
অসাধারণ মেধাবী ও প্রজ্ঞাসম্পন্ন হন ।
হে দেবি ! এই আমি তোমার নিকটে মনুষ্য-
গণের হিতার্থ শুভকলজমক ধর্ম্ম কীৰ্ত্তন
করিলাম ।

পার্কীতী কহিলেন, ভগবন্ ! এই ভূ-
গোলমধ্যে কতকগুলি মনুষ্য ধর্ম্মবিদ্রোহী,
অসম্প্রবিজ্ঞানসম্পন্ন, ব্রতবিচীন, নিয়মভ্রষ্ট,
রাক্ষসদৃশ, হিংসাপরায়ণ ও অযাজিক
হয়, উহারা প্রাণান্তেও বেদবিদ ব্রাহ্মণগণের
নিকটে ধর্ম্ম জিজ্ঞাসার্থ গমন করে না ।
আর কতকগুলি লোক ধর্ম্মপরায়ণ, ব্রতনিষ্ঠ,
আত্মবান ও যাজিক হইয়া থাকেন, ইহার
কারণ কি, আপনি তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

মহেশ্বর কহিলেন, দেবি ! বেদে লোক-
ধর্ম্মের মর্যাদা স্থাপিত হইয়াছে । যাহারা
সেই বেদোক্ত ধর্ম্মের অনুসরণ করেন, তাঁহা-
রাই পরজন্মে ব্রতশীল হইয়া জন্ম গ্রহণ

করিয়া থাকেন। আর যাহারা মোহের
নশবর্তী হইয়া অধর্মকে ধর্ম বলিয়া বিশ্বাস
করে, সেই সমস্ত ভ্রমরাক্ষসদৃশ পাপাত্মা
দেহান্তে নরকভোগের পর কোন ক্রমে
মুমুক্ষু লাভ করিয়া হোম, বষট্কার ও
ব্রতবিধীন হইয়া কালযাপন করিয়া থাকে।
হে দেবি! এষ্ট আমি তোমার নিকট
মুমুক্ষুগণের শুভাশুভ বিষয় সমুদায় কীর্তন
করিলাম।

ষট্চত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

নারদ কহিলেন, ভগবান্ ভূতভাবন
প্রিয়তমা পার্শ্বতীরে এইরূপ কহিয়া স্বয়ং
কিঞ্চিৎ জ্ঞাত হইবার বাসনায় তাঁহারে
সম্বোধন করিয়া কহিলেন, প্রিয়ে! তুমি
উৎকর্ষ, অপকর্ষ ও ধর্মবিষয় বিলক্ষণ অব-
গত আছ। এই তপোবনট তোমার প্রধান
বাসস্থান, তুমি সাধ্বী, সুকেশী, কার্যদক্ষ,
দম ও শাস্তিগুণযুক্ত, মমতাপরিহীন এবং
ধর্মানুষ্ঠাননিরত। ভ্রমার পত্নী সাবিত্রী,
ইন্দ্রের শচী, মার্কণ্ডেয়ের ধূমোর্ণা, কুবেরের
ঋদ্ধি, বক্রণের গৌরী, সূর্য্যের সুবর্তলা,
চন্দ্রের রোহিণী অগ্নির স্বাহা এবং কশা-
পের পত্নী অদिति ইহাদের সকলেরই
সহিত তোমার সাক্ষাৎকার ও সহবাস
হইয়াছে। কি ধর্ম, কি শীলতা, কি ব্রত,
কি সারাংশ, কি বীৰ্য্য, কোন বিষয়েই
তুমি আমা অপেক্ষা ন্যূন নহ। তুমি
অতি কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করিয়াছ। তুমি
অবলাগণের একমাত্র গতি, ভূমণ্ডলস্থ ধর্ম-
অনুষ্ঠাননিরত কামিনীগণ তোমারই চরিত্রের
অনুসরণ করিয়া থাকে। তোমার অর্জুশরীর
জায়া আমার অর্জুশরীর নিম্নিত হইয়াছে।
তুমি দেবতা ও মনুষ্যদিগের মঙ্গল সাধন
করিয়া থাক। স্ত্রীজাতির শাস্ত্রত ধর্ম-
বিষয় তোমার অবিদিত নাই। অতএব
তুমি এক্ষণে উহা সবিশেষ কীর্তন কর।

কারণ তুমি যাহা কীর্তন করিবে, তাহা অব-
শ্যই এই জগতে প্রমাণ বলিয়া পরিগণিত
হইবে।

ভগবান্ ভূতভাবন এই কথা কহিলে,
পার্কতী তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
ভগবান্! আপনি সমুদায় জীবের ঈশ্বর।
ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমান আপনা হইতেই
উদ্ভূত হইয়া থাকে। আপনার প্রসাদবলেই
আমার বাকশক্তি প্রতিভাসিত হইয়াছে।
যাহা হউক, এক্ষণে আপনার স্নানার্থ সর্-
দ্বরা সরস্বতী, বিপাশা, বিতস্তা, চন্দ্রভাগা,
ইরাবতী, শতদ্রু, দেবিকা, সিন্ধু, কোশিকী,
গোমতী এবং স্বর্গ হইতে সমাগত সমুদায়
তীর্থে পরিবেষ্টিত দেবনদী গঙ্গা, উর্ধ্বারা
সকলেই সমাগত হইয়াছেন। আমি
ইহাদিগের সহিত পরামর্শ করিয়া আমু-
পুর্ষিক স্ত্রীধর্ম কীর্তন করিব। স্ত্রীজাতির
স্বজাতিরই অনুধাবন করিয়া থাকে।
বিশেষত আমি নদীসমুদায়ের সহিত পরা-
মর্শ করিলে উহাদের সন্মান পরিবর্জিত
হইবে; অতএব উহাদের সহিত পরামর্শ
করা আমার অবশ্য কর্তব্য। ভগবতী
পার্কতী মহাদেবকে এই কথা কহিয়া
হাস্যবদনে স্ত্রীধর্মকুশল সরিঙ্গাণকে সম্বো-
ধন করিয়া কহিলেন, হে নদীগণ! ভগবান্
ভূতপতি আমারে স্ত্রীধর্মবিষয়ক যে প্রশ্ন
জিজ্ঞাসা করিলেন, আমি তোমাদিগের
সহিত পরামর্শ করিয়া উহাঁরে তাহার উত্তর
প্রদান করিবার বাসনা করি। এই ভূমণ্ডলে
বা স্বর্গমধ্যে কেহই একাকী বিজ্ঞানবিষয়
স্থির করিতে পারে না। এই নিমিত্তই
আমি তোমাদিগকে এই বিষয় জিজ্ঞাসা
করিতেছি।

ভগবতী পার্কতী অতিপবিত্র সরিঙ্গাণকে
এইরূপ জিজ্ঞাসা করিলে, তাঁহাদিগের
মধ্য হইতে স্ত্রীধর্মজ্ঞা সুরতরঙ্গিনী গঙ্গা
আজ্ঞাদে পুলকিত হইয়া হাস্যবদনে তাঁহারে

সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে ধর্মজ্ঞে ! তুমি জগন্মান্য হইয়াও নদীদিগকে ধর্মবিষয় জিজ্ঞাসা করাতে আমি কৃতার্থ ও অনুগৃহীত হইয়াছি। যে ব্যক্তি স্বয়ং অভিজ্ঞ হইয়াও অন্যকে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিয়া তাহার সম্মাননা করেন, তিনিই যথার্থ পণ্ডিত বলিয়া পরিগণিত হন। যে ব্যক্তি তর্কবিতর্কপারদর্শী জ্ঞানবিজ্ঞানসম্পন্ন বস্তুর নিকট প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করেন, তাঁহারে কখন বিপদগ্রস্ত হইতে হয় না। আর যে ব্যক্তি আত্মাভিমাননিবন্ধন অন্যকৃত সাহায্য নিরপেক্ষ হইয়া সভায় বক্তৃতা করে, সে বুদ্ধিমান হইলেও তাহার বাক্য দুর্বল বলিয়া প্রতীয়মান হয়। হে দেবি ! তুমি দিব্যজ্ঞানসম্পন্ন ও স্বগমধ্যে প্রধান বলিয়া পরিগণিত ; অতএব তুমি স্বয়ংই স্ত্রীধর্ম কীর্তন কর।

সুরতরঙ্গিণী ভগবতী পার্শ্বতীরে সমাদর পূর্বক এই কথা কহিলে, তিনি বিস্তারিত রূপে স্ত্রীধর্ম কীর্তন করিতে প্রবৃত্ত হইয়া কহিলেন, আমি স্ত্রীধর্ম যতদূর অবগত আছি, তাহা কীর্তন করিতেছি, সকলে অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। পিতা মাতা প্রভৃতি বন্ধুবর্গের অনুমতি অনুসারে অধিসমক্ষে উপযুক্ত পাত্রের সহিত পরিণীত হওয়া কামিনীগণের প্রধান ধর্ম। যে স্ত্রী সচ্চরিত্রা, প্রিয়বাদিনী, সদ্যবহারনিরতা ও প্রিয়দর্শনা হন এবং স্বামীর মুখদর্শনে পুত্রবদনদর্শনজনিত আশ্লাদের ন্যায় আনন্দ অনুভব করেন, তিনিই যথার্থ ধর্মচারিণী ও সাধ্বী। যিনি দম্পতিধর্মশ্রবণে অমুরাগিণী, ভর্তৃতুলা ব্রতচারিণী ও ধর্মাসুরক্তা হন এবং স্বীয় স্বামীরে দেবতুল্য জ্ঞান ও দেবতুল্য পরিচর্যা করেন ; যিনি একান্ত চিত্তে স্বামীর বশীভূত হইয়া ব্রতানুষ্ঠান করিয়া থাকেন ; যাঁহার মন স্বামিচিন্তা ভিন্ন অন্যচিন্তা হইতে নিবৃত্ত হয় ; স্বামী

দুর্সাক্ষ্য প্রয়োগ বা ক্রোধনেত্রে দৃষ্টিপাত করিলেও যিনি তাঁহার নিকট প্রসন্নবদনে অবস্থান করেন ; অন্য পুরুষের কথা দূরে থাকুক, যিনি চন্দ্র, সূর্য বা বৃক্ষকেও অবলোকন করেন না ; স্বামী দরিদ্র, ব্যাধিনিপীড়িত, কাতর বা পথশ্রান্ত হইলে যিনি তাঁহার প্রতি অকপটভাবে সমাদর প্রকাশ করেন ; যিনি কার্যদক্ষা, প্রযত্ন, পতিপরায়ণা ও পুত্রবতী ; যিনি অবিকৃতচিত্তে স্বামীর শুশ্রূষা করেন ; যাঁহার মন স্বামীর প্রতি সততই প্রসন্ন থাকে ; যিনি প্রতিনিয়ত অন্নপ্রদান দ্বারা কুটুম্বগণের ভরণপোষণ করেন ; যিনি বিষয়কামনা, বিষয়ভোগ, ঐশ্বর্য বা সুখে বিশেষ যত্ন না করিয়া কেবল স্বামীর প্রতি যত্ন করেন ; যিনি প্রত্যুষে গাত্রোপ্থান করিয়া গৃহসম্মাজ্জীন, গৃহে গোময়লেপন, স্বামীর সহিত মিলিত হইয়া হোমানুষ্ঠান, বলি প্রদান এবং দেবতা, অতিথি ও ভূত্যাগকে আহার প্রদান করিয়া থাকেন ; পরিবারবর্গভোজন করিলে পর যিনি ভোজনে প্রবৃত্ত হন ; যাঁহার দ্বারা লোকসকল সন্তুষ্ট ও পরিপুষ্ট হয় এবং যিনি শ্বশুর ও শ্বশুরের সম্ভ্রাম সাধন, পিতামাতার প্রতি ভক্তিপ্রকাশ করেন ; তাঁহার অতি উৎকৃষ্ট ধর্মফল লাভ হয়। যিনি ব্রাহ্মণ, দরিদ্র, অনাথ ও অন্ধ প্রভৃতি রূপাপাত্রাদিগকে অন্ন প্রদান করেন এবং স্বামীর প্রতি একান্ত অমুরক্ত ও তাঁহার হিতসাধনে নিরত হন, তাঁহার পাতিত্রত্যাধর্মের ফললাভ হইয়া থাকে। পতিভক্তিই স্ত্রীলোকের প্রধান ধর্ম, তপস্যা ও সনাতন স্বর্গস্বরূপ। পতিই স্ত্রীলোকের পরম দেবতা, পরম বন্ধু ও পরম গতি। অবলাগণের পক্ষে পতির প্রসন্নতা স্বর্গ অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ। হে নাথ ! আপনি অপ্রীত থাকিলে আমার কখনই স্বর্গলাভের কামনা হয় না। পতি দরিদ্র, ব্যাধিত, বিপন্ন, রিপূর বশবর্তী

বা ব্রহ্মশাপগ্রস্ত হইয়া যদি প্রাণবিরোগ-
কর অকার্য্য বা অধর্ম্মের অনুষ্ঠান করিতে
অনুমতি প্রদান করেন, তাহা হইলে অবি-
চারিত চিত্তে তৎক্ষণাৎ তাহা সাধন করা
কর্তব্য। হে দেবাদিদেব! এই আমি আপ-
নার নিকট স্ত্রীধর্ম্ম কীর্ত্তন করিলাম। যে
স্ত্রী এইরূপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, তিনিই
পাতিত্রত্যাধর্ম্মভাগিনী হন।

হে ধর্ম্মরাজ! ভগবতী পার্কীতী এত
কথা কহিলে, ভগবান্ মহাদেব তাঁহারে
যথোচিত প্রশংসা করিয়া স্বীয় অনুচর ও
অন্যান্য ব্যক্তিদিগকে তথা হইতে বিদায়
করিলেন। তখন যাবতীয় গন্ধর্ব্ব, অপ্সরা,
ভূত ও নদীগণ তাঁহারে প্রণাম করিয়া স্ব স্ব
স্থানে প্রস্থান করিলেন।

সপ্তচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

অনন্তর মহর্ষিগণ সর্বলোকনমস্কৃত
ভূতভাবন ভগবান্ মহাদেবকে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, ভগবান্! আপনার নিকট
মহাআ বাসুদেবের মহাআ শ্রবণ করিতে
আমাদের নিত্যন্ত বাসনা হইয়াছে; অতএব
আপনি অনুগ্রহ করিয়া উহা কীর্ত্তন করুন।

মহেশ্বর কহিলেন, হে মহর্ষিগণ! সমুদিত
সূর্য্যের ন্যায় তেজঃপুঞ্জকলেবর, দশবাহু,
দৈত্যানিশূদন, শ্রীবৎসাক্ষ, সর্বদেবের পুজিত,
সনাতন বাসুদেব পিতামহ অপেক্ষাও
শ্রেষ্ঠ। তাঁহার মস্তক হইতে আনার, উদর
হইতে ব্রহ্মার, কেশ হইতে জ্যোতিঃপদার্থ-
সমুদায়ের, রোম হইতে দেবতা ও অনুর-
গণের এবং দেহ হইতে মহর্ষি ও নিত্যলোক-
সমুদায়ের সৃষ্টি হইয়াছে। তাঁহারে ব্রহ্মা ও
দেবগণের সাক্ষাৎ গৃহস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ
করা যায়। তিনিই স্খাবরজস্রমসংবলিত
সমুদায় পৃথিবীর সৃষ্টি ও সংহারকর্ত্তা।
পণ্ডিতেরা তাঁহারে দেবশ্রেষ্ঠ, দেবগণের
অরাতিনিপাতন, সর্বজ্ঞ, সর্বসংশ্লিষ্ট, সর্বগ,

সর্বতোমুখ, পরমাত্মা, সর্বব্যাপী ও মহে-
শ্বর বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। এই
ত্রিলোকমধ্যে তাঁহার তুল্য আর কেহই
নাই। তিনি সনাতন, মধুনিপাতন ও
গোবিন্দ নামে বিখ্যাত হইয়াছেন। তিনিই
দেবগণের কার্য্যসিদ্ধির নিমিত্ত মনুষ্যদেহ
ধারণ পূর্ব্বক সংগ্রামে অসংখ্য নরপতির
বিনাশসাধন করিবেন। তিনি তিন্ন কোন
দেবতারই কোন কার্য্য সম্পন্ন করিবার
ক্ষমতা নাই। তিনি সর্বনমস্কৃত ও সর্ব-
ভূতের নায়কস্বরূপ। কি সর্বলোকপিতা-
মহ ব্রহ্মা, কি আমি, কি অন্যান্য দেবগণ
আমরা সকলেই তাঁহার শরীরমধ্যে পরম
সুখে বাস করিয়া থাকি। সেট শার্ঙ্গক-
খজ্রাবারী গরুড়ধ্বজ পুণ্ডরীকাক্ষ সতত
লক্ষ্মীর সহিত একত্র বাস করিয়া থাকেন।
তিনি শীলসম্পন্ন, শমদন ও বলবীৰ্য্যসমম্বিত,
পরমসুন্দর, সর্বোন্নত, ধৈর্য্যশীল, সরল,
অনুশংস, অলৌকিক অস্ত্রসমুদায়ে সুশো-
ভিত, যোগমায়াযুক্ত, সহস্রাক্ষ, অনিন্দনীয়,
মহামনা, বীর, মিত্রদিগের প্রশংসাকারী,
জ্ঞাতিবন্ধুগণের প্রিয়, ক্ষমাশীল, অহঙ্কার-
বিহীন, ব্রাহ্মগণের হিতকর, বেদের উদ্ধার-
কর্ত্তা, ভয়ান্তদিগের ভয়হর্ত্তা, মিত্রদিগের
আনন্দবর্দ্ধক, সর্বভূতের শরণা, দীনগণের
প্রতিপালক, বিদ্বান্, অর্থসম্পন্ন, সর্বভূত-
নমস্কৃত, আশ্রিত শত্রুদিগেরও পরিভ্রাতা,
ধর্ম্মবিদ, নীতিজ্ঞ, ব্রহ্মবাদী ও জিতেন্দ্রিয়।
তিনি দেবগণের মঙ্গলবিধানার্থ মহাআ
মনুর বিশুদ্ধ বংশে জন্মগ্রহণ করিবেন।
প্রথমে স্বায়ত্ত্ব ব নু হইতে অঙ্গ, অঙ্গ হইতে
অন্তর্জামা, অন্তর্জামা হইতে হবির্জামা, হবি-
জামা হইতে প্রাচীনবহি, প্রাচীনবহি হইতে
দশপ্রচেতা, প্রচেতা হইতে দক্ষপ্রজাপতি,
দক্ষপ্রজাপতি হইতে দাক্ষায়ণী, দাক্ষায়ণী
হইতে আদিত্য ও আদিত্য হইতে বৈবস্বত
মনু সমুৎপন্ন হইবেন। সেই বৈবস্বত মনুর

বংশে ইলা জন্মগ্রহণ করিবেন। ঐ ইলার গর্ভে ও বুকের ঔরসে পুত্রবার উৎপত্তি হইবে। পুত্রবা হইতে আয়ু, আয়ু হইতে নহুষ, নহুষ হইতে যযাতি, যযাতি হইতে যতু, যতু হইতে ক্রোড়ী, ক্রোড়ী হইতে রুজিনীবান্, রুজিনীবান্ হইতে ঋষদ্রু ও ঋষদ্রু হইতে চিত্ররথ সমুদ্ভূত হইবে। ঐ চিত্ররথের পরম পরিশুদ্ধ বংশে শূর নামে এক বলবীৰ্য্যসম্পন্ন মহাবংশীয় মহাপুরুষ জন্মগ্রহণ করিবেন। সেই শূর হইতে মহাত্মা বাসুদেবের এবং বাসুদেব হইতে বাসুদেবের উৎপত্তি হইবে। ভগবান্ বাসুদেব এই রূপে ভূমণ্ডলে জন্মগ্রহণ করিয়া মহারাজ জরাসন্ধকে পরাজয় পূর্বক তাহার প্রভাবে গিরিগঙ্ধবে রুদ্ধ নরপতিদগকে মুক্ত করিয়া দিবেন এবং প্লরিশেষে অপ্রতিহত বলবীৰ্য্য প্রভাবে সমুদায় নরপতির শাসন-কর্ত্তা হইয়া দ্বারকায় অবস্থান পূর্বক ধর্ম্মা নুসারে প্রজাপালন করিবেন। অতএব তোমরা তৎকালে শাস্ত্রানুসারে গন্ধ-মাল্যাদি দ্বারা ব্রহ্মার ন্যায় সেই সনাতন বাসুদেবের পূজা করিয়া তাঁহার স্তব করও। যে ব্যক্তি আমারে বা সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মাবেদর্শন করিতে বাসনা করিবে, সে যেন সেই সনাতন বাসুদেবের সহিত সাক্ষাৎকার করে। ভগবান্ বাসুদেবকে দর্শন করিলেই ব্রহ্মার ও আমারে দর্শন করা হইবে। ভগবান্ বাসুদেব যাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইবেন, ব্রহ্মাদি সমুদায় দেবতাই তাঁহার প্রতি প্রীতি প্রকাশ করিবেন। যে ব্যক্তি সেই মধুমুহনের আশ্রয় গ্রহণ করিবেন, তিনি কীর্তি, জয় ও স্বর্গলোকে সমর্থ এবং ধর্ম্মোপদেশক ও ধার্ম্মিক বলিয়া পরিগণিত হইবেন। অতএব সংস্কারান্বিত ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মারা সর্বদা সেই পরম পুরুষকে নমস্কার করিবেন। তাঁহার অর্চনা করিলে সিন্ধুরূপে গরম ধর্ম্ম লাভ হইবে।

মহাত্মা কৃষীকেশ প্রজাগণের হিত-চিকীর্ষু হইয়া সনৎকুমার প্রভৃতি যে মহর্ষিগণের সৃষ্টি করিয়াছেন, তাঁহারা এক্ষণে গন্ধমাদন পূর্বক বাস করিয়া তপস্যা করিতেছেন। অতএব সেই ধর্ম্ম-পরায়ণ সনাতন কৃষীকেশকে নমস্কার করা লোকের অবশ্য কর্ত্তব্য। তিনি সজ্জনের ন্যায় বন্দিত হইলে বন্দনা, মানিত হইলে মাননা, পূজিত হইলে প্রতিপূজা, দৃষ্ট হইলে দর্শন এবং আশ্রিত হইলে আশ্রয় গ্রহণ করিয়া থাকেন। লোকপূজিত দেব-গণও তাঁহাকে অর্চনা করেন। বিষ্ণু-ভক্তিপরায়ণ ব্যক্তিদিগের ভয়ের লেশমাত্র থাকে না। অতএব প্রতিনিয়ত কায়-মনোবাক্যে তাঁহার অর্চনা করিয়া দর্শন করা সকলেরই কর্ত্তব্য। হে মহর্ষিগণ! এই আমি তোমাদের নিকট বাসুদেবের মহাত্মা কীর্ত্তন করিলাম। তাঁহাকে দর্শন করিলেই সকল দেবতারে দর্শন করা হয়। আমিও সেই সর্বলোকপিতামহ মহাবরাহ-মুর্ধ্বধর জগৎপতিবে নিয়ত নমস্কার করিয়া থাকি। তাঁহাকে দর্শন করিলে ব্রহ্মা, বিষ্ণু ও মহেশ্বর এই মুর্ধ্বত্রয়ের দর্শনলাভ হয়। আমরা সকলেই তাঁহার শরীর মধ্যে অবস্থান করি। ঐ মহাত্মা পৃথিবীতে অব-তীর্ণ হইবার পূর্বে অনন্তদেব অবতীর্ণ হইয়া তাঁহার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা বলদেব নামে বিখ্যাত হইবেন। সেই বলদেবের রথে ত্রিশির সুবর্ণময় তালধ্বজ বিদ্যমান থাকিবে এবং তাঁহার মস্তক মহানাগগণে পরিবেষ্টিত হইবে। তিনি চিন্তা করিবামাত্র অস্ত্র শস্ত্র সমুদায় তাঁহার নিকট সমাগত হইবে। পূর্বে দেবগণ কশ্যপাঋজ বলবান্ গরুড়কে ঐ মহাত্মার অন্তদর্শনে অনুরোধ করিতে গরুড় তদ্বিষয়ে সবিশেষ যত্ন করিয়াও কৃত-কার্য্য হইতে পারে নাই। সেই অনন্তদেব স্বীয় শরীর দ্বারা বসুন্ধরা ধারণ করিয়া

মহা আক্লাদে রসাতলে অবস্থান করিতে-
ছেন। যিনি বিষ্ণু, তিনিই, অনন্তদেব এবং
যিনি রাম, তিনিই কৃষ্ণ। অতএব চক্রধারী
কৃষ্ণ ও লাক্ষ্মণধারী বলদেব এই উভয়কে
যত্ন পূর্বক দর্শন ও সম্মান করা সকলেরই
কর্তব্য। হে তপোধনগণ! এই আমি
তোমাদিগের নিকট যত্ন পূর্বক যত্নবংশী-
বতীর্ণ নারায়ণকে পূজা করিবার বিষয়
কীৰ্ত্তন করিলাম।

অষ্টচত্বারিংশদধিকশততম অধ্যায়।

নারদ কহিঁজেন, বাসুদেব। মহাআ-
মহাদেব এই কথা কহিয়া নিরন্তর হটবামাত্র
অকস্মাৎ নভোমণ্ডলে জলদজাল উদ্ভিত,
বিদ্যুদ্ভাস স্কুরিত ও মেঘের অতি গভীর
গর্জনে চতুর্দিক প্রতিধ্বনিত হইতে লাগিল।
দিক্‌গুল ঘোরতর অন্ধকারে আচ্ছন্ন ও অদৃশ্য
হইল। মেঘ হইতে মূলধারে বৃষ্টিধারা
মিপতিত হইতে লাগিল। তখন সেই পবিত্র
দেবগিরিতে মহর্ষিগণ মহাদেব বা ভূত-
গণকে আর দেখিতে পাইলেন না। অন-
ন্তর অবিলম্বেই নভোমণ্ডল হইতে জলদ-
জাল অপসারিত হইয়া গেল। তখন ব্রাহ্মণ-
গণ এই অস্তুত ব্যাপার দর্শন ও শব্দের
সহিত পার্শ্বভীর কথোপথন প্রবণ করিয়া
বিস্ময়বিষ্ট চিত্তে তীর্থ পর্য্যটন করিবার
নিমিত্ত তথা হইতে নিষ্কান্ত হইলেন। হে
বাসুদেব। গিরিপৃষ্ঠে ভগবান্ মহাদেব
যাহার মহিমা কীৰ্ত্তন করিয়াছিলেন, তুমিই
সেই সনাতন ব্রহ্ম। পূর্বে মহাদেব হিমা-
লয় দধ করিয়া আমাদিগকে বিস্মিত করি-
য়াছিলেন; এক্ষণে তোমার তেজঃপ্রভাবে
পুনরায় সেইরূপ বিস্ময়কর ব্যাপার নিরীক্ষণ
করিলাম। এই আমি তোমার নিকট মহা-
দেবের মাহাত্ম্য কীৰ্ত্তন করিলাম। দেবকী-
নন্দন ভগবান্ বাসুদেব নারদের মুখে
এইরূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া ঋষিগণকে

যথোচিত সম্মান প্রদর্শন করিতে লাগি-
লেন।

অনন্তর মহর্ষিগণ প্রীতিপ্রকুলচিত্তে
বাসুদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
কৃষ্ণ! তোমারে দর্শন করিলে আমাদি-
গের যেকপ আন্তরিক প্রীতি উৎপন্ন হয়,
দেবলোকেও আমাদিগের তাদৃশ প্রীতি-
লাভ হয় না। অতএব তুমি আমাদিগকে
বারংবার দর্শন প্রদান করিও। ভগবান্
মহাদেব তোমার মহিমা যেকপ কীৰ্ত্তন
করিয়াছেন, তাহার অনুমাত্রও মিথ্যা নহে।
তুমি সকল বিষয়ই জ্ঞাত আছ এবং আমরা
তোমারে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে
তুমি আমাদিগের নিকট তাহা কীৰ্ত্তন করিয়া
থাক; এই নিমিত্তই আমরা তোমার
প্রতিপ্রিয় অনুষ্ঠান করিবার বাসনায় এই
তোমার নিকট হরপার্বতীসংবাদ বিষয়ক
রহস্য কীৰ্ত্তন করিলাম। এই ত্রিলোক-
মধ্যে তোমার অবিদিত কিছুই নাই।
আমরা নিতান্ত চপলস্বভাব, কোন গোপ-
নীয় বিষয় আমরা প্রচ্ছন্ন রাখিতে পারি
না। তুমি সর্বজ্ঞ হইলেও আমরা স্থায়
লঘুনিবন্ধনই তোমার নিকট নানাপ্রকার
কহিয়া থাকি। এই বিশ্বমধ্যে তোমার অবি-
দিত কোন বিষয়কর পদার্থই বিদ্যমান
নাই। কি ভুলোকে কি ছালোকে যে কোন
স্থানে যে কোন পদার্থ আছে, তৎসমুদায়ই
তুমি অবগত আছ। এক্ষণে তোমার বুদ্ধি
পরিবর্জিত ও পুষ্টিলাভ হইক; অবিলম্বেই
তোমার এক মহাপ্রভাবসম্পন্ন দীপ্তিশীল
কীৰ্ত্তমান ও তোমা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট গুণ
উৎপন্ন হইবে। আমরা চলিলাম। মহর্ষিগণ
এই বলিয়া দেবদেব বাসুদেবকে প্রণাম
ও প্রদক্ষিণ করিয়া স্বহাস্যে হাস্য করি-
লেন।

হে ভগবান্ অনন্তর প্রীতিপ্রকুলচিত্তে
কর্তৃমতে বিধানানুসারে ব্রত সমালোচন করিয়া

পুনরায় দ্বারকায় সমুপস্থিত হইলেন।
কিন্নরদিগের পরে দেবী কৃষ্ণাণী গর্ভ-
ধারণ পূর্বক দশম মাস পূর্ণ হইলে এক
বংশধর পুত্র প্রসব করিলেন। ঐ পুত্র দেবতা,
অম্বর, মনুষ্য ও পশুপক্ষী প্রভৃতি সর্বভূতের
অন্তরে সঞ্চরণ করিয়া থাকেন। উহার
নাম কাম ।

হে যুধিষ্ঠির ! এই সেই মেঘের ন্যায়
কৃষ্ণবর্ণ চতুর্ভুজ বাসুদেব প্রীতি পূর্বক
তোমাদিগের আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছেন এবং
তোমরাও তাঁহার আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছ।
ইনি যে স্থানে অবস্থান করেন, সেই স্থানেই
কীর্তি, লক্ষ্মী, ধৃতি ও স্বর্গপথ বিদ্যমান
থাকে। আমি নিশ্চয়ই কহিতেছি, এট
বাসুদেব ইন্দ্রাদি ত্রয়স্ত্রিশং কোটি দেব-
তার সমষ্টি। ইনি দেবাদিদেব মহাদেব ও
সকল ভূতের আশ্রয় স্থান। উহার আদি
অন্ত নাই। ইনি অব্যক্তস্বরূপ। এট
বাসুদেব সুরগণের কার্য সাধনের নিমিত্ত
ভূতলে আবিভূত হইয়াছেন। ইনি দুষ্কর
কর্মের বন্ধা ও কর্তা। ইহারই আশ্রয়-
লাভ করিয়া তোমার জয়, কীর্তি ও
সাম্রাজ্য লাভ হইয়াছে। ইনি তোমার নাথ
ও পরম গতি। তুমি হোতৃস্বরূপ হইয়া
যুগান্তানলকম্প কৃষ্ণরূপ শ্রুব দ্বারা সমরা-
গ্নিতে অনেকানেক নৃপতিকে আছাদিত
প্রদান করিয়াছ। রাজা তুর্গোধন যখন
জাতি, বন্ধুবান্ধব ও পুত্রগণের সহিত কৃষ্ণ
ও অর্জুনের বিরুদ্ধে সমরানল প্রজ্জ্বলিত
করিয়াছিলেন, তখন তিনি নিতান্ত শোচ-
নীয়, সন্দেহ নাই। যখন এই কৃষ্ণের চক্রে
মহাবল মহাকায় দানবগণ দাবানলে শল-
ভের ন্যায় প্রাণ পরিত্যাগ করিয়াছে, তখন
হীনবল মনুষ্যেরা কি প্রকারে তাঁহার
সহিত যুদ্ধ করিতে সমর্থ হইবে। এই
যুগান্তানলজ্বলা মহাযোগী সত্যসাতী অর্জু-
নও সামান্য ব্যক্তি নহেন। ইনি নার-

য়ণের অংশ। এই মহাবীর স্বীয় তেজঃ-
প্রভাবে অনায়াসে তুর্গোধনের সৈন্যগণকে
বিনাশ করিয়াছেন। এক্ষণে হিমাচলে
ভগবান্ শঙ্কর তপোবনগণের নিকট কৃষ্ণের
যে রূপ মাতিমা কীর্তন করিয়াছিলেন, আমি
তোমার নিকট তাহা কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। কৃষ্ণের গুণি, হেজ, পুরাক্রম
প্রভাব ও নম্রতা অর্জুনের অপেক্ষা তিন গুণ
অধিক। কৃষ্ণের ঐ সমুদায় গুণ আতিক্রম
করা অন্যের সাধ্যায়ত্ত নহে। অধিক কি
কহি, যে পক্ষে কৃষ্ণ, সেই পক্ষের সর্বা-
পেক্ষা উন্নতি লাভ হয়, সন্দেহ নাই।
আমরা নিতান্ত অস্পৃদ্ধ ও পরাধীন।
সেই নিমিত্তই জানিয়া শুনিয়াও মৃত্যুর পথে
পাদ প্রসারণ করিয়াছি। তুমি নিতান্ত
সরলস্বভাবসম্পন্ন; সেই নিমিত্তই পুণে
বাসুদেবের আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছলে এবং
প্রিয়তর প্রাণের বিনিময়ে প্রতিজ্ঞাপালনে
যত্নবান্ হইয়া এত দিন রাজ্যগ্রহণ কর নাই।
যাহারা তুর্কুঙ্কিবশত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া-
ছিল, তাহাদিগকে কালপ্রভাবেই নাশ-
করলে নিপতিত হইতে হইয়াছে। আমিও
কালপ্রভাবে মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতেছি।
কালই সকলের ঈশ্বর। তুমি সেই কালকে
বিলক্ষণ অবগত আছ। অতএব কাল
যাহারে স্পর্শ করিয়াছে, তাহার নিমিত্ত
শোকাকুল হওয়া তোমার কদাপি কর্তব্য
নহে। এই কৃষ্ণই সেই লোহিতলেচন
দণ্ডের কাল। এক্ষণে তুমি জাতিগণের
নিমিত্ত শোকে কাতর হইও না। আমি
তোমার নিকট মহর্ষি ব্যাস ও দেবর্ষি
নারদের উপদেশানুসারে বাসুদেবের
মহাশ্রয় কীর্তন করিয়াছি, তুমিও বিগত-
শোক হইয়া তাহা শ্রবণ করিয়াছ। আমি
উহা যতদূর কীর্তন করিয়াছি, তাহা-
তেই উহার মহিমার একপ্রকার পরিচয়
প্রাপ্ত হইতে পারা যায়। আমি তোমার

নিকট অনেকানেক মহর্ষির প্রভাব বিশেষতঃ হরপার্বতীসংবাদ কীর্তন করিয়াছি। যিনি ঐ পবিত্র সংবাদ শ্রবণ, কীর্তন ও ধারণ করিবেন, তাঁহার নিশ্চয়ই শ্রোয়োলাভ, সমুদায় অতীর্ঘসিদ্ধি ও দেহান্তে স্বর্গ প্রাপ্তি হইবে, সন্দেহ নাই। যিনি আপনার মঙ্গলকামনা করেন, কৃষ্ণের শরণাপন্ন হওয়া তাঁহার কর্তব্য। বেদবিৎ ব্রাহ্মণেরা ইহাঁরে অক্ষয় বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। হে ধর্মরাজ! ভগবান্ উন্মাপতি যে সমস্ত ধর্ম কীর্তন করিয়াছেন, তুমি নিরন্তর তৎসমুদায়কে হৃদয়ে ধারণ করিয়া রাখিবে। তুমি প্রজাপালননিরত হইয়া ধর্ম্যানুসারে জীবিতকাল অতিবাহিত করিলে দেহান্তে অবশ্যই তোমার স্বর্গলাভ হইবে। ধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক প্রজাগণের রক্ষণাবেক্ষণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য। ন্যায়ানুসারে দণ্ডবিধানই তাঁহার পরম ধর্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। সঙ্কটনসম্মিধানে আমি যে হরপার্বতীসংবাদ কীর্তন করিলাম, তাহা শ্রবণ করিয়া বা শ্রবণ করিবার অতিলাষে বিশুদ্ধমনে শঙ্করের আরাধনা করা অবশ্য কর্তব্য। দেবর্ষি নারদ শঙ্করের আরাধনা করিবার নিমিত্ত এইরূপ উপদেশ করিয়াছেন। এক্ষণে তুমি সেই দেবাদিদেবের পূজায় প্ররত হও। বাসুদেব দেবাদিদেব মহাদেবের ন্যায় অত্যাশ্চর্য্য প্রভাব প্রদর্শন করিয়াছিলেন। তিনি মহাবীর অর্জুনের সহিত বদরকান্দনে দশসহস্রবৎসর অতিক্রান্ত তপোনিষ্ঠান করেন। মহাত্মা কৃষ্ণ ও অর্জুন সত্য, হেতা ও দ্বাপর এই তিন যুগেই আবির্ভূত হইয়া থাকেন। তুমি পূর্বে দেবর্ষি নারদ ব্যাস ও আমার নিকট ইহা সম্যক্ অবগত হইয়াছ। এই বাসুদেব বাল্যাস্থ্যতেই জ্ঞাতিগণের পারিত্রাণার্থ কংসের বিনাশ সাধন করিয়াছেন। এই শাস্ত্রত পুরাণ পুরুষের অদ্ভুত কার্য্যের

ইয়ত্তা করা নিতান্ত দুষ্কর। যখন বাসুদেব তোমার প্রিয়সখা, তখন অবশ্যই তোমার শ্রোয়োলাভ হইবে। তুর্ঘ্যোখন লোকান্তরিত হইলেও আমি তাহার নিমিত্ত নিতান্ত দুঃখিত হইতেছি। সেই তুর্ঘ্যতির দুর্লবদিবলেই এই পৃথিবীর লোকক্ষয় হইয়াছে। তাহারই অপরাধে মহাবীর কর্ণ, শকুনি ও তুঃশাগন প্রভৃতি কৌরবগণ সমরাস্রমে প্রাণপরিত্যাগ করিয়াছে।

মহাত্মা ভীষ্ম সেই মহামান্য ব্যক্তিগণ মধ্যে এই কথা কহিলে, ধর্মরাজ বুদ্ধিষ্টির তাঁহার বাক্য শ্রবণ পূর্বক তুষীভাব অবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন ধৃতরাষ্ট্র প্রভৃতি নৃপতিগণ কৃষ্ণের অদ্ভুত মহিমাশ্রবণে মনে মনে তাঁহার যথোচিত সৎকার করিয়া কুতাজ্জলিপুটে অবস্থান করিতে লাগিলেন। নারদাদি মহর্ষিগণও কৃষ্ণের প্রশংসাবাদ শ্রবণ করিয়া তাঁহার অভিনন্দন করিতে আরম্ভ করিলেন।

একোনপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! রাজা বুদ্ধিষ্টির এই রূপে ভীষ্মের নিকট নানাবিধ ধর্ম ও পবিত্র বিষয় সমুদায় শ্রবণ করিয়া পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ! এই ভূমণ্ডলে প্রধান দেবতা কে? কাহার স্তব ও কাহার অর্চনা করিলে শুভফল লাভ হয়? কোন ধর্ম সমুদায় ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ এবং কোন মন্ত্র জপ করিলে মানবগণ সংসারবন্ধন হইতে মুক্ত হইতে পারে? আপনি তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! এই ভূমণ্ডলে দেবাদিদেব পরম পুরুষ বাসুদেবই অদ্বিতীয়। উহার সহস্রনাম উল্লেখ করিয়া ভক্তিপূর্বক উহারে স্তব ও অর্চনা করিলেই

শুভকল লাভ হয়। সেই অনাদিনিধন ত্রিলো-
কাধিপতি নারায়ণকে ধ্যান, নমস্কার ও
তাঁহার উদ্দেশ্যে যজ্ঞানুষ্ঠান করিলেই সংসার-
বন্ধন হইতে মুক্তিলাভ করা যায়। তিনি ব্রাহ্মণ
প্রিয়, সর্বধর্ম্যজ, লোকের কীর্তিবর্দ্ধন, লোক-
নাথ ও সমুদায় ভূতের উৎপত্তির আদিকারণ।
তত্ত্বপূর্বক পুণ্ডরীকাক্ষের স্তব করাই
সমুদায় ধর্ম্য অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ধর্ম্য। যিনি সমু-
দায় তেজ অপেক্ষা অতি উৎকৃষ্ট তেজ,
যিনি সমুদায় তপস্যা অপেক্ষা প্রধান
তপস্যা, যিনি সমুদায় ব্রত অপেক্ষা অতি
উৎকৃষ্ট ব্রত, যিনি সমুদায় পবিত্র বস্তু
অপেক্ষা পবিত্র, যিনি সমুদায় মঙ্গলের
মঙ্গল, যিনি দেবতাদিদের দেবতা, যিনি
সমুদায় জীবের পিতা ও পরব্রহ্মস্বরূপ এবং
কল্পের আদিকালে যাঁহ হইতে সমুদায়
জীব উৎপন্ন ও কল্পান্তে যাঁহাতে সমুদায়
জীব বিলীন হয়; আঁমি এক্ষণে সেই লোক-
প্রধান বিষ্ণুর সহস্রনাম কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। উহা শ্রবণ করিলে পাপ ও ভয়
এককালে বিনষ্ট হইয়া যায়। মহর্ষিগণ ঐ
বিখ্যাত নাম সমুদায় কীর্তন করিয়া গিয়াছেন
বিশ্ব, বিষ্ণু, বসট্কার, ভূতভাবতৎপ্রভু,
ভূতকর্তা, ভূতভর্তা, ভাব, ভূতাত্মা, ভূত-
ভাবন, পুতাত্মা, পরমাত্মা, মুক্ত ব্যক্তিদিগের
পরম গতি, অবায়, পুরুষ, সাক্ষী, ক্ষেত্রজ,
অক্ষর, যোগ, যোগবেত্তাদিগের নায়ক,
প্রকৃতি পুরুষের ঈশ্বর, নরসিংহ, ত্রিগান,
কেশব, পুরুষোত্তম, শর্ক, সর্ক, শিব, স্থানু,
ভূতাদি, নিধি, অবায়, সম্ভাব, ভাবন,
ভর্তা, প্রভন, প্রভু, ঈশ্বর, স্বয়ম্ভু, শম্ভু,
আদিত্য, পুরুষাক্ষ, মহাস্বন, অনাদিনিধন,
ধাতা, বিধাতা, ব্রহ্মা হইতে শ্রেষ্ঠ, অপ্রমেয়,
কবীকেশ, পদ্মনাভ, অমরপ্রভু, বিশ্বকর্মা,
মহু, স্বকী, স্ববিক্ত, স্বরির, প্রব, অগ্রাহ্য,
শাস্ত, কৃষ্ণ, লোহিতাক্ষ, প্রতর্দন, প্রভুত,
ত্রিকক্ষু, ধাম, পবিত্র, মঙ্গল, পর, ঈশান,

প্রাণদ, প্রাণ, জ্যেষ্ঠ, শ্রেষ্ঠ, প্রজাপতি,
হিরণ্যগর্ভ, ভূগর্ভ, মাধব, মধুসূদন, ঈশ্বর,
বিক্রমী, ধর্ম্যী, মেধাবী, বিক্রম, ক্রম, অমু-
ত্তম, চুরাধর্ম, কৃতজ্ঞ, কৃত, আত্মবান, সুরেশ,
শরণ, শর্ম, বিশ্বরেতা, প্রজাতন, অঃ,
সমৎসর, বাল, প্রতায়, সর্বদর্শন, অজ,
সর্বেশ্বর, সিন্ধু, সিন্ধি, সর্বাদি, অচ্যুত, রঘা
কপি অমেয়ায়, সমুদায় যোগ হইতে নির্গত,
বসু, বসুগন, সত্য, সমাত্মা, সম্মত, সম,
অমোঘ, পুণ্ডরীকাক্ষ, রঘুকর্মা, রঘাকৃতি,
রুদ্র, বহুশিরা, বক্র, বিশ্বযোনি, শুচিশ্রবা,
অমৃত, শাস্ত, স্থানু, দর্যাবোহ, মহাতপা,
সর্গা, সর্গজ, ভানু, বিশ্বকর্মেণ, জনার্দন,
বেদ; বেদজ্ঞ, অবাক্ষ, বেদাক্ষ, বেদবিৎ,
কবি, লোকধাক্ষ, সুবাক্ষ, ধর্ম্যধাক্ষ, কৃত-
কৃত, চতুরাত্মা, চতুর্ভূত, চতুর্দিশ, চতুর্ভুজ,
ত্রাজিষু, ভোজন, ভোক্তা, সচ্চিৎ, জগ-
তের আদি, অনঘ, বিজয়, জেতা, বিশ্বযোনি,
পুনর্কক্ষু, উপেন্দ্র, বামন, প্রাঃশু, অমোঘ,
শুচি, উজ্জিত, অতীন্দ্র, সংগ্রহ, সর্গ, পুতাত্মা,
নিয়ম, যম, বেদ্য, বৈদ্য, যোগী, বীর-
ঘাতী, মাধব, মধু, অতীন্দ্র, মহামার,
মহোৎসাহ, মহাবল, মহাবুদ্ধি, মহাশক্তি,
মহাবীর্গ, মহাত্মা, অর্নবদেয়াবপু, ত্রিগান,
অমেয়ায়, মহাপর্কতপারী, মহাপুরুষ,
মহীভর্তা, ত্রিনিবাস, সাধুদিগের গতি,
অনিরুদ্ধ, সুরানন্দ, গোবিন্দ, ঈশ্বরতত্ত্ব-
বেত্তাদিগের পতি, মরীচ, দমন, হংস,
সুপর্ণ, ভূজগোত্তম, হিরণ্যনাভ, সুতপা,
পদ্মনাভ, প্রজাপতি, অমৃত্যু, সর্কদক,
সিংহ, সঙ্কাত, সন্ধিমান, স্থির, অজ,
চুর্কর্ষণ, শাস্তা, বিশ্বতাত্মা, দৈত্যঘাতী, গুরু,
গুরুতম, দান, সত্য, সত্যপরাক্রম, নিমিষ,
অনিমিষ, অগ্রী, বাচস্পতি, উদারবী, অগ্রী,
গ্রামণী, ত্রিগান, নায়ক নেতা, সমীরণ,
সংসৃষ্টা, বিশ্বাত্মা, সংস্রাক্ষ, সহস্রপাং,
আবর্তন, নিরুদাত্মা, সংবৃত, সংপ্রতর্দন,

অহঃ, সংবর্তক, বহ্নি, অনিল, ধরণীধর, সুপ্রসাদ, প্রসন্নাত্মা, বিশ্বধারী, বিশ্বভোক্তা, বিজু, সংকর্তা, সংকৃত, সাধু, জঙ্ঘ, নারায়ণ, নর, অসংখ্যায়, অপ্রমেয়াত্মা, বিশিষ্ট, শাসনকর্তা, শুচি, সিদ্ধার্থ, সিদ্ধসংকল্প, সিদ্ধিদাতা, সিদ্ধিসাধন, বুধাশী, বুধভ, বিষ্ণু, বিষপক্সী, বুধোদর, বর্জান, বর্জমান, বিবিক্ত, শ্রুতিসাগর, সুভুজ, তুর্জর, বাগ্মী, মণেন্দ্র, বসুদ, বসু, বহুকপী, বহুক্রপ, শিপিবিষ্ট, প্রকাশন, ওজ, তেজ, ত্রুতি-ধর, প্রকাশাত্মা, প্রতাপন, ঋদ্ধ, স্পর্ধাকর, মন্ত্র, চন্দ্রাংশু, ভাস্করাভূতি, অমৃতান্দ্রব, ভাস্করশশবিন্দু, সুরেশ্বর, ঔষধ, জগৎসেতু, সত্যধর্মপরাক্রম, ভূতভব্যভবমাধ, পান, পানন, অনল, কামঘাতী, কামকারী, কান্ত, কাম, কামদাতা, প্রভু, যুগাদিকর্তা, যুগা-বর্ত, অনেকমায়, মংশন, অদৃশ্য, অবাক্ত-কপ, মহাত্মাজং, অনন্তজিৎ, ইষ্ট, বিশিষ্ট, শিষ্টেষ্ঠ, শিখণ্ডী, নহু, বুধ, ক্রোধাং, ক্রোধকারী, কর্তা, বিশ্ববাহু, মহীধর, অচ্যুত, প্রথিত, প্রাণ, প্রাণদ, বাসবানুজ, জলানিধি, অবিষ্ঠান, অপ্রমত্ত, প্রতিষ্ঠিত, ক্ষম, ক্ষমধর, ধূষা, বরদ, বায়ুবাহন, বায়ুদেব, বহুভাসু, আদিদেব, পুরন্দর, অশোক, তারণ, তার, শূর, শৌরি, জলে-শ্বর, অনুকূল, শতাবর্ত, পদ্মী, পদ্মনভে-ক্ষণ, পদ্মনাভ, অরবিন্দাক, পদ্মগভ, শরীরপোষক, মহর্জি, ঋদ্ধ, বুদ্ধাত্মা, মহাক্ষ, গরুড়ধ্বজ, অতুল, শরভ, ভীম, সময়জ, হরি, হবি, সর্বলক্ষণলক্ষণ্য, লক্ষ্মীবান, সমিতিজ্ঞ, বিষ্ণু, রোহিত, মার্গ, হেতু, দামোদর, সহ, মহীধর, মহাভাগ, বেগ-বান, অমিতাশন, উদ্ভব, ক্ষোভন, দেব, ত্রিগভ, পরমেশ্বর, কারণ, করণ, কর্তা, বিকর্তা, গহন, গুহ, ব্যবসায়, ব্যবস্থান, সংস্থান, স্থানদাতা, প্রব, পরাধ্ব, পরম-স্পর্ধ, তুর্জ, পুর্জ, শুভেক্ষণ, রাম, নিরাম,

বিরজ, মার্গ, নেত্র, নয়, অনয়, বীর, বল-বান ব্যক্তিদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ, ধর্ম, ধর্ম-জদিগের শ্রেষ্ঠ, বৈকুণ্ঠ, পুরুষ, প্রাণ, প্রাণদ, প্রণব, পৃথু, হিরণ্যগভ, শক্রম, ব্যাণু, বায়ু, অপেক্ষজ, ঋতু, সুদর্শন, কাল, পরমেশী, পরিগ্রহ, উগ্র, সংবৎসর, দক্ষ, বিজ্ঞান, বিশ্বদক্ষিণ, বিস্তার, স্থাবর, স্থাণু, প্রমাণ, অবায়, বীজ, অর্থ, অনর্থ, মহাকোশ, মহাভাগ, মহাধন, অনির্কম, স্বর্ষি, ধর্মযুগ, মহাযথ, নক্ষত্রনেমি, নক্ষত্রী, কাম, কাম, সমীহন, যজ্ঞ, ইজ্য, মহেজ্য, ক্রতু, সাধুদিগের গতি, সর্বদর্শী, বিমুক্তাত্মা, সর্বজ, উত্তম জ্ঞান, সুত্রত, সুমুখ, সুক্ষ, সুঘোষ, সুখদাতা, সুকৃত, মনোহর, জিত-ক্রোধ, বীরবাহু, বিদারণ, স্থাপন, স্ববশ, ব্যাপী, অনেকাত্মা, অনেকধর্মকৃত, বৎসর, বৎসল, বৎসী, রত্নগভ, ধনেশ্বর, ধর্মগোষ্ঠা, ধর্মাকর্তা, ধর্মী, স্থূল, সূক্ষ্ম, ক্ষর, অক্ষর, অবি-জ্ঞাত, মহাত্মাজং, বিধাতা, কৃতলক্ষণ, গভস্তি-নেমি, সত্ত্বশ, সিংহ, ভূতমহেশ্বর, আদিদেব, মহাদেব, দেবেশ, দেবপালক, গুরু, উত্তর, গোপতি, গোপু, জ্ঞানগমা, পুরাতন, শরী-রস্থিত পঞ্চভূতের পালক, ভোক্তা, কপীজ, তুরিদক্ষিণ, সোমপ, অমৃতপ, সোম, পুরজিৎ, পুরুত্তম, বিজয়, জয়, সত্যসন্ধ, দর্শাং, সাত্ব-তদিগের অধিপতি, জীব, বিনয়িতা, সাক্ষী, মুকুন্দ, অমিতবিক্রম, অস্ত্রোনিধি, অনন্তাত্মা, মহাসমুদ্রশায়ী, অন্তক, অজ, মহর্ষি, স্বভাব-স্থিত, শক্রবিজয়ী, প্রেমোদন, আনন্দ, নন্দন, নন্দ, সত্যধর্ম, ত্রিবিক্রম, মহর্ষি, কপিলা-চার্য্য, কৃতজ, মেদিনীপতি, ত্রিপদ, ত্রিদশা-ধ্যক্ষ, মহাশূক, কৃতান্তঘাতী, মহাবরাহ, গোবিন্দ, সুধেণ, কনকাক্ষদী, গুহ্য, গভীর, গহন, গুপ্ত, গদাচক্রধারী, বেধা, স্বাক্ষ, অজিত, ক্রব, দৃঢ়, সঙ্ঘর্ষণ, অচ্যুত, বরুণ, বারুণ, বৃক্ষ, পুষ্করাক্ষ, মহামনা, ভগবান, ভগ্ন, নন্দী, বনমালী, হলানুধ, অদিতা,

বন্ধু, ষোড়শাখ, মাধব, ভক্তবৎসল, সুবর্ণবর্ণ,
হেমাক্ষ, বরাক্ষ, চন্দনাকন্দী, বীরহা, বিবম,
শূন্য, ঘৃতাশী, অচল, চল, অনানী, মানব,
মানা, লোকস্বামী, ত্রিলোককরুণ, সুমেধা, মে-
ধজ্ঞাধনা, সত্যমেধা, ধর, ধর, তেজ, বৃষ, ত্রুতি-
ধর, সর্বগন্ধধরাগ্রগণ্য, প্রগ্রহ, নিগ্রহ, অবাগ্র
অনেকশৃঙ্গ, পদাগ্রজ, চতুর্ভূত, চতুর্ভাঙ্গ,
চতুর্ভূহ, চতুর্গতি, চতুরাঙ্গা, চতুর্ভাব,
চতুর্বেদবিৎ, একপাৎ, সমাবর্ত, নিবৃত্তাঙ্গ,
ছর্জ্ঞঃ। ছরতিক্রম, ছলন, ছর্গম, ছর্গ,
ছরাবাস, ছরারিহা, শুমাঙ্গ, লোকসারঙ্গ,
সুতন্তু, তন্তুবর্জন, উল্লুফর্ম্মা, মহাকর্ম্মা, কৃত-
কর্ম্মা, কৃতাগম, উদ্ভব, সুন্দর, সুন্দ, রত্ননাভ,
সুলোচন, অর্ক, বাজসন, শ্রী, জয়ন্ত, সর্ব-
বিদ্, জয়ী, সুবর্ণবিন্দু, অক্ষোভা, সর্ববাক,
ঈশ্বরেশ্বর, মহাহ্রদ, মহাগর্ভ, মহাভূত, মহা-
নিদি, কুমুদ, কুন্দর, কুন্দ, পঙ্কজা, পবন, অ-
নিল, অমৃতশ, অমৃতবপু, সর্বজ্ঞ, সর্বতোমুখ,
সুলভ, সুভ্রত, সিদ্ধ, শত্রুজিৎ, শত্রুতাপন,
নাগোপ, উচ্চর, অশ্বখ, চামুরাক্ষ নিম্বদন,
সহস্রার্চি, গণ্ডজিহ্বা, গণ্ডধা, গণ্ডবাচন, অমূর্তি,
অনঘ, অচিন্তা, ভয়কর, ভয়নাশন, অণু, বৃহৎ,
কুশ, স্কুল, গুণভূৎ, নিগুণ, মহান, অমৃত,
স্বরত, স্বার্থ, প্রাক্কংশ, বংশবর্জন, ভারভূৎ,
যোগী, যোগীশ, সর্বকামদ, আশ্রম, শ্রমণ,
ক্ষাম, সুপর্ণ, বায়ুবাহন, ধনুধর, ধনুর্বেদ,
দণ্ড, দময়িতা, দম, অপরাঞ্জিত, সর্বগজ,
নিয়ন্তা, নিয়ম, যম, সজ্জান, সাত্ত্বিক, সত্য,
সত্যবর্ণপরাধন, অতিপ্রায়, প্রিয়াহ, অহ,
প্রিয়কর, প্রীতিবর্জন, বিহায়সগতি, জ্যোতি,
সুরচি, ছতভুক, বিহু, রবি, বিরোচন, সর্বা,
সবিতা, রবিলোচন, অনন্ত, ছতভুক, ভোক্তা,
সুগন্ধ, অনেকজ, অগ্রজ, অনির্বিগ্ন, সদামবী,
লোকধিতান, অদ্বিত, সনৎকুমার, সমাধন,
কপিল, কপি, জিহা, বস্তি, বস্তিকর,
বক্ত, বক্তৃক, বস্তিকাকিণ, আরোহ,
কুণ্ডলী, চলী, বিকলী, উর্জিতশাশন

শক্তিগ, শক্টিসহ, শিশির, শরীরীকর, অক্রুর, পেশল, দক্ষ, দক্ষিণ, ক্রমাবান, দিগের, অগ্রগণ্য, বিজ্ঞান, বীতভয়, পুণ্য, অ্রবণ কীর্তন, উত্তারণ, দুষ্কৃতিহা, পুণ্য, দুঃস্বপ্ননাশন, বীরহা, রক্ষণ, শান্ত, জীবন, পর্যাবসিত, অনন্তরূপ, অনন্তজী, জিতমন্য, ভয়াবহ, চতুরস্র, গভীরাঙ্গা, বিদিশো, ব্যাদিশো, দিশ, অনাদি, ভুলোক ও ভুবলোকের ঐশ্বর্য, সুবীর, রুচিরাজন, জনন, জন্মজন্মাদি, ভীম, ভীমপরাক্রম, আধার-নিলয়, ধাতা, পুষ্পহাস, প্রজাগর, উর্জগ, সংপথচার, প্রাণদ, প্রণব, পণ, প্রমাণ, প্রাণনিলয়, প্রাণভূৎ, প্রাণজীবণ তত্ত্ব, তত্ত্ব-বিদ, একাত্ম, অমৃত্যুজরাতিগ, ভুলোক, ভুবলোক, স্বর্লোক, তরু, প্রণব, পিতা, পিতামহ, যজ্ঞ, যজ্ঞপতি, যজ্ঞা, যজ্ঞাস, যজ্ঞবাহন, যজ্ঞভূৎ, যজ্ঞরূৎ, যজ্ঞী, যজ্ঞভুক, যজ্ঞসাধন, যজ্ঞাস্তরূৎ, যজ্ঞগুহা, অন্ন, অন্নাদ, আত্মযোনি, স্বরজাত, বৈশ্বান, সামগায়ন, দেবকী নন্দন, স্রষ্টা, ক্রীতীশ, পাপনাশন, শঙ্ক-ভূৎ, নন্দকী, চক্রী, শাক্ষস্বা, গদাধর, রথাক্রপাণি, অক্ষোভ্য, ও সর্বপ্রহরণায়ুধ, এই আমি তোমার নিকট ভূতভাবন ভগবান বাসুদেবের সহস্রনাম কীর্তন করিলাম। যে ব্যক্তি প্রতিদিন এই সহস্র নাম কীর্তন বা শ্রবণ করেন, তাঁহার কি ইহলোক, কি পরলোক কুত্রাপি কিছুমাত্র অমঙ্গল হয় না। উহা কীর্তন বা শ্রবণ করিলে ব্রাহ্মণের বেদান্তে পাণ্ডিত্য, ক্ষত্রি-য়ের বিজয়, বৈশ্যের অতুল সম্পদ, শূত্রের সুখ, ধর্মার্থীদিগের ধর্ম, ধর্মার্থীদিগের ধন, কাম্যদিগের কামনা ও পুত্রার্থীদিগের পুত্র লাভ হয়। যে ব্যক্তি প্রতিদিন পবিত্র ও ভক্তিপরায়ণ হইয়া সমাহিত চিত্তে বাসু-দেবের এই সহস্র নাম কীর্তন করেন, তাহারি বিপুল ধন, জাতিদিগের মনো-প্রীতি, অলৌকিক, বলবীর্ষ ও জ্যেষ্ঠ

লাভ হয় এবং তিনি রোগবিহীন, দ্ব্যতি-মান ও রূপগুণে বিভূষিত হইয়া অকুতো-ভয়ে কাল হরণ করিতে পারেন। প্রতি-দিন ভক্তি পূর্বক এই সহস্র নাম কীর্তন করিলে রোগার্তিদিগের রোগ হইতে, বন্ধ-দিগের বন্ধন হইতে ভীতদিগের ভয় হইতে ও বিপন্নদিগের বিপদ হইতে মুক্তি লাভ হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি ভগবান বাসু-দেবের প্রতি একান্ত ভক্তিপরায়ণ ও তাঁহার আশ্রিত হয়, সে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া সনাতন ব্রহ্মলোক লাভ করে। বাসুদেবের ভক্তদিগকে কদাচ জন্মমৃত্যু, জরা ও ব্যাধি হইতে ভীত হইতে হয় না। যাহারা ভক্তিমান হইয়া শ্রদ্ধা-সহকারে ভগবান বাসুদেবের এই স্তব পাঠ করেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই ক্রমাশীল, ক্রীমান, ধৈর্যশালী, স্মরণশক্তিসম্পন্ন কীর্তি-মান ও সুখী হইতে পারেন। যাহারা নারায়ণের প্রতি দৃঢ়তর ভক্তি প্রদর্শন করেন, ক্রোধ, মাৎসর্য, লোভ ও দুর্কৃদ্ধি-সেই পুণ্যবানদিগকে স্পর্শ করিতেও সমর্থ হয় না। ভগবান বাসুদেবই স্বীয় বীর্য্যবলে চন্দ্রসূর্য্য ও নক্ষত্রগণে সমলঙ্ঘিত নভোমণ্ডল, দিক্ সমুদায়, পৃথিবী ও সমুদ্র ধারণ করিয়া রাখিয়াছেন। সুর, অনুর, গন্ধর্ব্ব, যক্ষ, উরগ ও রাক্ষসগণ সংবলিত সমুদায় জগৎ তাঁহারই বশে অবস্থান করি-তেছে। তিনিই ইন্দ্রিয়, মন, বুদ্ধি, সত্ত্ব, তেজ, বল, ধৈর্য্য, দেহ ও জীবাত্মার সৃষ্টি করিয়াছেন। সমুদায় শাস্ত্র অপেক্ষা আচার শ্রেষ্ঠ। আচার হইতে ধর্মের উৎপত্তি হয়। ভগবান বাসুদেব ঐ ধর্মের রক্ষা-কর্তা। তিনি মহর্ষি, পিতৃলোক, দেবতা ও মহাত্মা সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়াছেন। বোদ, জাম, সাংখ্য, মীমাংসা, মিত্যাদি-কার্য্য, বেদ, শাস্ত্র ও বিজ্ঞান ইত্যাদি তাহারই প্রদত্ত হইয়াছে।

ত্রিলোকমধ্যে সমুদায় ভূতে অবস্থান
করিতেছেন। যে ব্যক্তি জ্ঞেয় ও সুখ-
লাভের বাসনা করেন, তগবান্ বাসুদেবের
এই ব্যাসোক্ত শ্রবণ পাঠ করা তাঁহার অবশ্য
কর্তব্য। যাঁহারা সৰ্বদা ভূতভাবন তগবান্
কেশবের অর্চনা করেন, তাঁহাদিগকে কথ-
নই পরাভূত হইতে হয় না।

পঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায় ।

সুখিষ্টির कहिलेन, पितामह ! आपनि
 समुदाय शास्त्रपारदशीं ओ विज्जतम । अत-
 एव कोन मज्झ जप करिले धर्मफल लाभ
 হয় ? यात्रা, গৃহপ্রবেশ, কার্যারম্ভ ও শ্রাদ্ধ-
 কালে কোন মজ্জ জপ করা কর্তব্য এবং
 কোন মজ্জ জপ করিলে শাস্তি, পুষ্টি, রক্ষা,
 শত্রুবিনাশ ও ভয়নাশ হয় ? আপনি তাহা
 কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, মহারাজ ! আমি বেদ-
ব্যাসকীর্তিত মন্ত্র কীর্তন করিতেছি, অবহিত
চিন্তে শ্রবণ কর । সাবিত্রী দেবী ঐ মন্ত্রের
সৃষ্টি করিয়াছেন । উহা পাঠ ও শ্রবণ করিলে
পাপের লেশমাত্র থাকে না । যে ব্যক্তি
দিবাভাগে ও রাত্রিকালে ঐ মন্ত্র জপ করেন,
তিনি নিম্পাপ এবং যিনি ঐ মন্ত্র শ্রবণ
করেন, তিনি দীর্ঘজীবী, কৃতার্থ ও উভয়
লোকে সুখী হন । সত্যধর্মপরায়ণ ক্ষত্রিয়-
ধর্মনিরত রাজর্ষিগণ প্রতিদিন প্রাতঃ-
কালে ঐ মন্ত্রপাঠ করিলে অতি উৎকৃষ্ট
জীলাভ করিয়া থাকেন । ঐ মন্ত্র এই, “মহা-
ব্রতধারী বশিষ্ঠদেব, বেদর্শি পরাশর,
মহাসর্প, অনন্ত, অক্ষর, সিদ্ধগণ, ঋষগণ
এবং দেবাদিদেব বরদাতা । সহস্রশীর্ষ
ও সহস্রনামধারী জনাঙ্গিনকে নমস্কার ।
স্বাক্ষর একপাদ, অহিব্রধু, পিনাকী, ঋত,
পিতৃগণ, জ্যেষ্ঠ, ব্রহ্মকপি, শম্ব, হবন ও

মিত্র, অলেশ্বর, বরুণ, ধাতা, অৰ্য্যমা,
জয়ন্ত, ভাস্কর, স্বর্কী, পুষ্ক, ইন্দ্র ও বিষ্ণু
এই দ্বাদশ আদিত্য ; ইহঁারা সকলেই
কশ্যপতনয়। ধর, প্রব, সোম, সাবিত্র, অনিল,
অনল, প্রত্যাষ ও প্রভাস এই আট মহাত্মা
বসুনামে অভিহিত হইয়া থাকেন। নাসত্য
ও দশ্র ইহঁারা উভয়ে অশ্বিনীকুমার।
উহঁারা সূর্য্যের ওরসে জন্মগ্রহণ করিয়া
অশ্বকপধারিণী সূর্য্যপত্নী সংজ্ঞার নাসা হইতে
নির্গত হইয়াছিলেন। এই এয়্যজ্ঞিংশৎ
দেবতা সৰ্ব্বভূতের অধীশ্বর।

অতঃপর লোকদিগের যজ্ঞ দান প্রভৃতি
সৎকর্ম ও চৌর্যাদি দুষ্কর্মের সাক্ষীদাতা
মহাআদিগের নাম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। এই মহাআরা জীবমণ্ডলে অদৃশ্য-
ভাবে অবস্থান করিয়া লোকের শুভাশুভ
কার্য সমুদায় প্রত্যক্ষ করেন। মৃত্যু, কাল
এবং বিশ্বেদেব, পিতৃলোক, তপোধন ও
সিদ্ধমধ্বিগণ ইহঁরাই কার্যের সাক্ষী-
দাতা। ইহঁদিগের নাম কীর্তন করিলে
ইহঁরা শুভকল প্রদান করিয়া থাকেন।
ইহঁরা প্রযতভাবে বিধাতৃবিহিত দিব্য
লোক সমুদায়ে অবস্থান করেন। নিত্য
এই মহাআদিগের নাম কীর্তন করিলে
ত্রিবর্গ ও পুণ্যলোক সমুদায় লাভ হয়।
পুরুষোক্ত ত্রয়স্ত্রিংশৎ দেবতা নন্দীশ্বর, মহা-
কায়, গ্রামণী, বৃষভধ্বজ, গণপতি, বিনা-
য়কগণ, সৌম্যগণ, রুদ্রগণ, ভূতগণ,
জ্যোতিষ্কগণ, সরিঙ্গাণ, আকাশ, সুপর্ণ,
পদ্মগেশ্বর, সিদ্ধগণ, শ্বাবর ও অক্রমগণ,
হিমালয় পর্বত, চারিগমুজ মহাদেবের
অনুরূপ পরাক্রমযুক্ত জাহ্নবীগণ, বিষ্ণু,
জিহ্ব, কন্দ এবং অধিকা। ইহঁদিগের
নাম কীর্তন করিলে পাপের লেশমাত্র
থাকে না।

কর্তব্যেই প্রকাশিত হইয়াছে। ইহাও জানিবার
কর্তব্যেই প্রকাশিত হইয়াছে। ইহাও জানিবার

বসু, পরাবসু, কাক্ষিকান, অত্রিরার পুত্র
বর্গ এবং মেধাতিথির পুত্র কণ এই সমুদ্র
মহর্ষি পূর্বদিকে বাস করিতেছেন। ইহারা
সকলেই ব্রহ্মতেজোময়, ইন্দ্রের গুরু এবং
ব্রহ্ম, অনল ও বসুর ন্যায় প্রভাসম্পন্ন ;
ইহারা ভূমণ্ডলে শুভকার্যের অনুষ্ঠান
করিয়া এক্ষণে স্বর্গে দেবগণের সহিত একত্র
অবস্থান করিতেছেন। ঐ সকল মহর্ষিদিগের
নাম কীর্তন করিলে ইন্দ্রলোকে সম্মান
লাভ করা যায়। উশ্বচু, প্রমুচু, স্বস্ত্যাত্রেয়,
দৃঢ়ব্য, উর্দ্ধবাহু, তৃণসোমাস্থিরা ও মিত্রাবরু
ণের পুত্র প্রতাপশালী অগস্ত্য ইহারা দক্ষিণ-
দিকে অবস্থান করিতেছেন। এই মহাত্মারা
ধর্মরাজের পুরোহিত। দৃঢ়েয়ু, ঋত্বেয়ু,
পরিব্রাহ, একত, দ্বিত, ত্রিত এবং মহর্ষি
অত্রির পুত্র সারস্বত ইহারা পশ্চিমদিকে
অবস্থান করিতেছেন। এই মহাত্মারা বরু-
ণের পুরোহিত। অত্রি বশিষ্ঠ কশ্যপ
গোতম ভরদ্বাজ কুশিকবংশোদ্ভব বিশ্বা-
মিত্র ও ঋচীকত্বনয় জমদগ্নি ইহারা উত্তর-
দিকে অবস্থান করিতেছেন। এই মহাত্মারা
কুবেরের গুরু। এই সমুদায় ভিন্ন আর
সাতজন মহর্ষি আছেন ; তাঁহারা সমুদায়
দিকে অবস্থান করিয়া থাকেন। এই সমু-
দায় মহর্ষির নাম কীর্তন করিলে মানব-
গণের কীর্তি ও মঙ্গল লাভ হয়। ধর্ম,
কাম, কাল, বসু, বায়ুকি, অনন্ত ও কপিল
এই সাত মহাত্মা পৃথিবী ধারণ করিতেছেন।
ইহারা দিকপাল নামে কীর্তিত হইয়া
থাকেন। ইহারা যে যে দিকে অবস্থান
করেন, সেই সেই দিকে অতিমুখীন হইয়া
ইহাদিগের শরণাগত হওয়া উচিত। পরশু-
রাম, বেদব্যাস, জ্যোতির্দীপ্যপুত্র অশ্বখামা,
লোমশ ও পুরৌল্লিখিত ঋষিগণ ইহারা
লোকলোকেই লোকপালন বলিয়া কীর্তিত
হইয়া থাকেন। ইহারা তপঃপ্রভাবে সমুদায়
লোকের সুখি করিতে পারেন। সংবর্জ, মেরু,

সাবর্ণ, মার্কণ্ডেয়, সাক্ষ্যযোগ, নারদ ও মহর্ষি
তুর্কাসা ইহারা তপঃপ্রভাবে ত্রিলোকমধ্যে
বিখ্যাত হইয়াছেন। এই সমুদায় এবং ব্রহ্ম
লোক নিবাসী ব্রহ্মতুল্য প্রভাবশালী
অন্যান্য মহর্ষিদিগের নাম কীর্তন করিলে
লোকে ধর্ম অর্থ কাম ও পুত্রলাভে
সমর্থ হয়।

মানবগণ প্রতিদিন প্রাতঃকাল ও
সায়ংকালে পৃথিবীর পিতা বেণব্রাজতনয়
মহারাজ পৃথু, ইলার গভে বুধের ত্রিসে
সমুৎপন্ন সূর্য্যবংশোদ্ভব মহাত্মা পুরুষোত্তম,
ত্রিলোকবিস্তৃত মহারাজ ভরত, সত্যযুগে
গোমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠাতা মহাত্মা রশ্মিদেব,
বিশ্বজ্ঞং যজ্ঞকর্ত্তা তপোবলসমম্বিত দ্ব্যতি-
মান রাজর্ষি শ্বেত, মহাদেবের প্রসাদে
গঙ্গার আনয়নকর্ত্তা অন্ধকবধের হেতুভূত
সগরবংশের উদ্ধারকারণ রাজর্ষি ভগীরথ
এবং ছতাশনের ন্যায় তেজঃপুঞ্জকলেবর
অন্যান্য কীর্তিমান দেবতা, ঋষি ও
ভূপতিদিগের নাম কীর্তন করিলে সাংখ্য
যোগ হব্যকব্য ও সর্বকর্ত্তির আশ্রয় পর-
ব্রহ্ম এই সমুদায় শব্দ সায়ং ও প্রাতঃকালে
উচ্চারণ করিলে মনুষ্যের মঙ্গল লাভ,
ব্যাধিনাশ ও সকল কার্যে উন্নতি হইয়া
থাকে। অতএব প্রতিদিন প্রাতঃকাল
ও সায়ংকালে পূর্বোক্ত মহাত্মাদিগের নাম
কীর্তন করা অবশ্য কর্তব্য। ইহারা সৃষ্টি
ও পালনকর্ত্তা এবং বারিবর্ষণ ও বায়ুবহ-
নের কারণ। ঐ মহাত্মারা শ্রেষ্ঠ, কার্য-
দক্ষ, ক্ষমাশীল ও জিতেন্দ্রিয়। ইহারা
মনুষ্যের সমুদায় দুর্দৃষ্ট দূর করিতে
পারেন। ইহারা পাপপুণ্যের সাক্ষীস্বরূপ।
যাঁহারা প্রাতঃকালে গ্যাজোপবাস করিয়া
ইহাদিগের নাম কীর্তন করেন, তাঁহারা
দিগের পথ অবিকল থাকে এবং তাঁহারা
অগ্নিতর, চৌরভয় ও দুঃখপূর্ণ দর্শন প্রভৃতি
সমুদায় অমঙ্গল হইতে পরিত্রাণ লাভ

করিয়া থাকেন। যে সমুদায় ব্রাহ্মণ যজ্ঞ-
দীক্ষাসময়ে সংযত হইয়া এই সমুদায় পবিত্র
নাম পাঠ করেন, তাঁহারা নায়বান, আত্ম-
নিরত, ক্ষমাশীল, জিতেন্দ্রিয়, অসূয়া-
বিচীন, সৰ্ব্বপাপবিমুক্ত ও স্তুতিমান হইয়া
গৃহে প্রত্যাগমন করিতে সমর্থ হন। রোগার্তি
ব্যক্তির উহা পাঠ করিলে সমুদায় রোগ
হইতে বিমুক্ত হইতে পারে। গৃহমধ্যে উহা পাঠ
করিলে কুলের মঙ্গল, ক্ষেত্রমধ্যে পাঠ
করিলে শস্যসম্পাদিত ও বিদেশগমন সময়ে
পাঠ করিলে পথিমধ্যে মঙ্গল লাভে
সমর্থ হওয়া যায়। অতএব স্ত্রী, পুত্র, ধন, বীজ,
ওষধী ও আপনার হিতের নিমিত্ত উহা
পাঠ করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। যে
ক্ষত্রিয় সংগ্রামকালে এই সমুদায় নাম জপ
করেন, তিনি নিশ্চয়ই শত্রুবর্গকে পরাজিত
করিয়া অক্ষতশরীরে স্বীয় গৃহে প্রত্যাগমন
করিতে সমর্থ হন। যে ব্যক্তি দৈব ও পিতৃ-
কার্য্য উপলক্ষে উহা পাঠ করেন, দেবতা
ও পিতৃগণ তাঁহার যজ্ঞে হব্যকর্য্য ভোজন
করিয়া পরম পরিতুষ্ট হন। তাঁহারে কখনই
ব্যাদি, হিংস্রজন্তু ও তক্ষর হইতে ভীত
হইতে হয় না এবং তিনি সমুদায় পাপ
হইতে বিমুক্ত হন। যাঁহারা অর্ণবদান,
যান, প্রবাস ও বাজগৃহে এই সাবিত্রী মন্ত্র
পাঠ করেন, তাঁহারা পরম সিদ্ধ লাভ
করিতে পারেন; তাঁহাদের বালকগণ কখনই
অকালে কালকবলে নিপতিত হয় না
এবং তাঁহাদিগকে ভূপতি, পিশাচ, সর্প,
রাক্ষস, অগ্নি, জল, পবন ও হিংস্রজন্তু হইতে
কখনই ভীত হইতে হয় না। ফলত সাবিত্রী
মন্ত্র পাঠ করিলে চারিবর্ণেরই শাস্তিলাভ
হইয়া থাকে। যাঁহারা পরম পবিত্র সাবিত্রী
মন্ত্র জপন করেন, তাঁহারা সমুদায় দুঃখ
হইতে বিমুক্ত হইয়া চরমে পরম গতি লাভ
করিতে পারেন। যাঁহারা গোসমূহের মध्ये
এই মন্ত্র পাঠ করেন, তাঁহাদের গাভীগণ

বহুবৎসা হয়। কি বিদেশযাত্রা, কি প্রবাসে
অবস্থান সমুদায় সময়েই এই মন্ত্র পাঠ
করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। জপগোম-
পরায়ণ প্রযত্নাত্মা মহর্ষিগণের উহার তুল্য
পরম জপ্য মন্ত্র আর কিছুই নাই। পূর্বে
মহর্ষি পরাশর এই সনাতন মন্ত্র ইন্দ্রের
নিকট সনিস্তরে কীৰ্ত্তন করিয়াছিলেন;
এক্ষণে আমি উহা তোমার নিকট কীৰ্ত্তন
করিলাম। এই মন্ত্রকে সৰ্ব্বভূতের হৃদয় ও
পুরাতন ঋতস্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। চন্দ্র ও সূর্য্যবংশোদ্ভূত ভূপতিগণ
পবিত্র হইয়া প্রাণিগণের পরম গতিস্বরূপ
এই মন্ত্র পাঠ করিয়া থাকেন। সৰ্ব্বদা দেব-
গণ, সপ্তর্ষি ও মহাত্মা ধ্রুবের নাম কীৰ্ত্তন
করিলে মনুষ্য স্বয়ং সমুদায় বিপদ হইতে
মুক্তিলাভ ও অন্যের অমঙ্গল নিবারণ
করিতে পারে। কাশ্যপ, গোতম, ভৃগু,
অজিরা, অত্রি, শুক্র, অগস্ত্য ও বৃহস্পতি
প্রভৃতি বৃদ্ধ ব্রহ্মর্ষিগণ সৰ্ব্বদা সাবিত্রীমন্ত্রের
উপাসনা করিয়া থাকেন। পূর্বে মহর্ষি
ঋচীকের পুত্রগণ ভগবান্ বশিষ্ঠের নিকট
এই মন্ত্র লাভ করিয়াছিলেন। ইন্দ্রাদি দেবগণ
এই সাবিত্রীমন্ত্র আশ্রয় করিয়াই দানবগণকে
পরাজিত করিয়াছেন। যে ব্যক্তি বেদবেদ্য
জ্ঞানবান্ ব্রাহ্মণকে সুর্য্যশ্রদ্ধাসম্পন্ন শত
গাভী প্রদান করেন আর যিনি লোকস-
মাজে দব্য ভারতকথা কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন,
তাঁহারা উভয়েই তুলাফল লাভ করিতে
সমর্থ হন, সন্দেহ নাই। মহাত্মা ভৃগুর নাম
কীৰ্ত্তন করিলে ধর্ম্মলাভ বশিষ্ঠকে নমস্কার
করিলে শৌর্য্যবৃদ্ধি, মহারাজ রঘুরে নমস্কার
করিলে সংগ্রামে জয়লাভ এবং অশ্বিনী-
কুমারদ্বয়ের নাম কীৰ্ত্তনে রোগ হইতে
মুক্তিলাভ হইয়া থাকে। হে ধর্ম্মরাজ। এই
আমি তোমার নিকট সাবিত্রীমন্ত্র সবি-
স্তরে কীৰ্ত্তন করলাম; এক্ষণে অন্য যাঁহা
শ্রবণ করিতে বাসনা থাকে, রাক্ষ কর।

একপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

সুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই জীবলোকে কাহারো পূজনীয় এবং কাহার প্রতি কিরূপ ব্যবহার করা কর্তব্য, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ব্রাহ্মণ-গণকে অবমানিত করিলে দেবতাদিগকেও অবসন্ন হইতে হয়। ব্রাহ্মণগণকেই নমস্কার করা কর্তব্য। এই জীবলোকে তাঁহারাই পূজনীয়। তাঁহাদিগের নিকট পুত্রের ন্যায় অবস্থান করা সকলেরই পক্ষে শ্রেয়স্কর। ঐ মনীষগণ সমুদায় লোক ধারণ করিয়া রাখিয়াছেন। তাঁহারা সকলের শ্রেষ্ঠ ও ধর্মের সেতুস্বরূপ। নিঃস্বভাবই তাঁহাদিগের সুখের কারণ। তাঁহারা প্রাণিগণের প্রিয়দর্শন, সকলের আশ্রয়স্বরূপ, ব্রতধারী, লোকশ্রদ্ধা, শাস্ত্রপ্রণেতা ও যশস্বী। উঁহারা সংযতবাক্য হইয়া কঠোর তপোবুষ্ঠান করিয়া থাকেন। তপস্যাই তাঁহাদের পরম ধন এবং বাক্যই তাঁহাদিগের পরম বল। তাঁহারা ধর্মের উৎপত্তিস্থান, ধর্মপরায়ণ, ধর্মার্থী ও মুক্তদর্শী। প্রজাগণ তাঁহাদিগেরই আশ্রয় গ্রহণ করিয়া জীবিত রাখিয়াছে। উঁহারা সংপথপ্রদর্শক, যজ্ঞ-প্রকাশক ও সনাতন। উঁহারা নিরন্তর পিতৃপিতামহভূত দুর্ব্বহ ব্রাহ্মণ্যভার বহন করিয়া থাকেন; অতি দুঃসময়েও ঐ ভার-বহনে অবসন্ন হন না। উঁহারা হব্যকবোঁর অগ্রভাগ ভোজ্য এবং দেবতা, পিতৃলোক ও অতিথিগণের মুখস্বরূপ। উঁহারা ভোজন দ্বারা ভৃগুলাভ করিলেই ত্রিলোককে মহাভয় হইতে উদ্ধার করিতে সমর্থ হন। উঁহারা সর্বজ্ঞ, শ্রুতিনিষ্ঠ, সকল বিষয়ে সুনিপুণ, মোক্ষদর্শী, সকলের গতিজ্ঞান-বিশারদ, অধ্যাত্মচিন্তাপরায়ণ এবং সকল লোকের দীপ ও চক্ষুমানদিগেরও চক্ষু-

স্বরূপ। আদি, মধ্য ও অন্ত সকলই উঁহাদের বিদিত আছে। উঁহারা সংশয়বিরাহিত ও উৎকর্ষাপকর্ষজ্ঞানসুনিপুণ। উঁহাদের চরমে পরম গতি লাভ হইয়া থাকে। উঁহারা বিগতপাপ, নিন্দুর্দ্দু নিম্পরিগ্রহ, সম্মানের উপযুক্ত ও সম্মানিত। চন্দন ও পঙ্ক এবং ভোজন ও অভোজনে উঁহাদের সমান জ্ঞান। উঁহারা ছুকুল, শণমুত্র-নিম্মিত বস্ত্র, ক্ষৌম ও মুগচর্ম্ম আভরণ-বোধে পরিধান করেন। উঁহারা হৈম্ময়-নিগ্রহ ও বেদাধ্যয়ন করিয়া অনাহারে বহু দিবস অতিক্রম পূর্ব্বক দেহ শুদ্ধ করিতে পারেন। উঁহারা কুপিত হইলে দেবতার অদেবত্ব, অদেবতার দেবত্ব সম্পাদন এবং মৃত্যু লোক সমুদায় ও লোকপালগণের সৃষ্টি করিতে সমর্থ হন। ঐ মহাত্মাদিগের শাপপ্রভাবেই সাগরজল নিত্যন্ত অপেয় হইয়াছে। উঁহাদিগের কোপানল দণ্ড-কারণে অদ্যাপি উপশমিত হয় না। উঁহারা দেবগণের দেবতা, কারণের কারণ ও প্রমাণের প্রমাণ। অতএব উঁহাদিগকে অবমানিত করা বিজ্ঞ ব্যক্তির কর্তব্য নহে। উঁহাদিগের মধ্যে কি বুদ্ধ, কি বালক সকলেই সম্মানের উপযুক্ত। উঁহাদের মধ্যে যঁহারা তপ ও বিদ্যায় সমধিক কৃতার্থতা লাভ করিতে পারেন, তাঁহারা সজাতীয়দিগের নিকট সমধিক সম্মানভাজন হইয়া থাকেন। যে ব্রাহ্মণ বিদ্যাশূন্য, তিনিও অন্যকে পবিত্র করিতে পারেন; সুতরাং যিনি বিদ্বান্ তিনি যে পরম পাবন, তাহার আর বিচিত্র কি। কলত ব্রাহ্মণ বিদ্বান্ বা অবিদ্বান্ হউন, তাঁহারে পরম দেবতাস্বরূপ জ্ঞান করা কর্তব্য। অগ্নি সংস্কৃত বা অসংস্কৃত হউন, তাঁহার দেবত্ব কদাচই বিলুপ্ত হয় না। যেমন তেজস্বী অগ্নি অশানে অবস্থান করিলেও দূষিত হয় না, প্রভূত যজ্ঞ ও

গৃহে বিধিবৎ ব্যবহৃত হইতে পারে, তদ্রূপ ব্রাহ্মণ যদিও সতত অনিষ্টকর কার্যে নিরত থাকেন, তথাপি তাঁহারে পরম দেবতাস্বরূপ বলিয়া সমাদর করা কর্তব্য ।

দ্বিপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ ! ব্রাহ্মণ-গণের পূজা করিলে কি ফল লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! এই স্থানে পবনকর্তৃবীর্য্য সংবাদনামক এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । হৈহয়বংশোদ্ভব সহস্রভুজসম্পন্ন কর্তৃবীর্য্য সত্বীপা সমাগরা পৃথিবীর অধীশ্বর হইয়া স্বয়ং সমুদায় শাসন করিয়াছিলেন । মাহিম্বী পুরী তাঁহার রাজধানী ছিল । তিনি ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে বিনীতভাবে বহুদিন মহর্ষি দত্তাত্রেয়ের আরাধনা ও তাঁহারে প্রভূত ধনদান করিয়াছিলেন । একদা ঐ মহর্ষি কর্তৃবীর্য্যের ভক্তিভাবে সাতিশয়সন্তুষ্ট হইয়া তাঁহারে তিনটি বর প্রার্থনা করিতে কহিলেন । তখন কর্তৃবীর্য্য তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্ ! যদি প্রসন্ন হইয়া থাকেন, তবে এই বর প্রদান করুন, যে আমি যখন সমরাজ্যে সৈন্যমধ্যে অবস্থান করিব, তখন যেন আমার সহস্র বাহু উৎপন্ন হয় । আমি যেন স্বীয় বিক্রমবলে সমুদায় পৃথিবী পরাজয় ও ধর্ম্মানুসারে উহা শাসন করিতে পারি । আর আপনার নিকট আমার এই এক প্রার্থনা যে, আমি সত্যপথ হইতে বিচলিত হইলে যেন সাধু ব্যক্তির আমা-র শাসন করেন ।

কর্তৃবীর্য্য এইরূপ প্রার্থনা করিলে দ্বিজ-বর দত্তাত্রেয় তথাস্ত্র বালয়া তাঁহারে বর প্রদান করিলেন । তখন ঐ মহাবীর মহর্ষির বরপ্রভাবে সমুদায় পৃথিবী পরাজয় করিয়া

সূর্য ও অনল সদৃশ রথে আরোহণ পূর্ব্বক বলদর্পে একান্ত মর্পিত হইয়া কহিলেন, ধৈর্য্য, বীর্য্য, যশ ও পরাক্রমে কেহই আমার তুল্য নাই । মহারাজ কর্তৃবীর্য্য এই কথা কহিয়া ভূষীভাব অবলম্বন করিলে, তৎক্ষণাৎ এই আকাশবাণী তাঁহার কণকুণ্ডরে প্রবিষ্ট হইল, রে মূঢ় ! ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ; ব্রাহ্মণের সাহায্য ভিন্ন ক্ষত্রিয়েরা কখন প্রজাশাসন করিতে পারে না ।

তখন কর্তৃবীর্য্য কহিলেন, আমি সন্তুষ্ট হইলে জীবগণের সৃষ্টি এবং রোষান্বিত হইলে সমুদায় জীবকে বিনাশ করিতে পারি । অতএব ব্রাহ্মণ কখনই আমা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ নহে । “ ব্রাহ্মণের সাহায্য ভিন্ন ক্ষত্রিয় কখন প্রজাপালন করিতে সমর্থ হয় না ,, তুমি এই হেতুনির্দেশ পূর্ব্বক ব্রাহ্মণকে শ্রেষ্ঠ ও ক্ষত্রিয়কে তদপেক্ষা হীন বলিয়া কীৰ্ত্তন করিলে ; কিন্তু আমার মতে ব্রাহ্মণ অপেক্ষা ক্ষত্রিয় শ্রেষ্ঠ । ব্রাহ্মণ-গণ অধ্যয়ন, অধ্যাপন ও যজ্ঞাদিচ্ছলে ক্ষত্রিয়কে আশ্রয় করিয়া জীবিকানির্ব্বাহ করে । কিন্তু ক্ষত্রিয়েরা কখনই ব্রাহ্মণের আশ্রয় গ্রহণ করেন না । প্রজাপ্রতিপালনকর ক্ষত্রিয়ের কর্ম্ম । ব্রাহ্মণেরা সেই ক্ষত্রিয়কে অবলম্বন করিয়া জীবিকানির্ব্বাহ করে ; তবে ব্রাহ্মণ কল্পে ক্ষত্রিয় অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ হইল ? তুমি আকাশ হইতে যাহা কহিলে, উহা মিথ্যা । অতঃপর আমি ত্রিকোপ-জীবী আত্মতিনানী ব্রাহ্মণগণকে নিশ্চ-য়ই পরাজিত ও বশীভূত করিব । ত্রিলোক মধ্যে কি দেবতা কি মনুষ্য কেহই আমা-র রাজ্য হইতে পরিভ্রষ্ট করিতে সমর্থ নহে । অতএব আমি কখনই ব্রাহ্মণ অপেক্ষা নিকৃষ্ট নহি । আজ আমি নিশ্চ-য়ই এই ব্রাহ্মণপ্রধান জগৎকে ক্ষত্রিয়-প্রধান করিব । সমরাজ্যে কেহই আমার

পরাক্রম সহ্য করিতে সমর্থ মহে। মহাবীর কার্ভবীর্য্য এইরূপ অহঙ্কার প্রকাশ করিলে আকাশবাণীর অধিজাতী দেবতা সরস্বতী তাঁহার বাক্য শ্রবণে একান্ত শঙ্কিত হইলেন।

তখন পবনদেব অনুরীক্ষ চইতে কার্ভবীর্য্যকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে অর্জুন! তুমি এক্ষণে এই দূষিতভাব পরিত্যাগ করিয়া ব্রাহ্মণগণকে নমস্কার কর। উর্গাদিগের অপকার চেষ্টা করিলে নিশ্চয়ই তোমার রাষ্ট্রবিধ্বা উপস্থিত হইবে। উহারা তোমাতে হয় বিনষ্ট না হয় রাজ্য হইতে নিরাকৃত করবেন।

তখন কার্ভবীর্য্য তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভদ্র! তুমি কে?

পবন কহিলেন, আমি দেবদূত বায়ু; তোমাতে হিতোপদেশ প্রদান করিতে আগমন করিয়াছি।

তখন কার্ভবীর্য্য পবনদেবকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, সমীরণ! আপনি ব্রাহ্মণের প্রতি বিলক্ষণ ভক্তি প্রদর্শন করিলেন। ব্রাহ্মণ অগ্নি, সূর্য্য, আকাশ, জল, পৃথিবী না আপনার সদৃশ?

ত্রিপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

তখন পবন কহিলেন, মুঢ়! আমি মহাআ ব্রাহ্মণগণের যৎকিঞ্চিৎ গুণ কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তুমি অগ্নি সূর্য্য ও আকাশ প্রভৃতি যাহার যাহার নাম উল্লেখ করিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহাদিগের সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। পূর্ব্ব পৃথিবীর অধিজাতী দেবতা অঙ্গরাজের স্পর্শ সহ্য করিতে না পারিয়া পৃথিবীরে পরিত্যাগ পূর্ব্বক গমন করিলে মহর্ষি কশ্যপ উহাঁকে শুদ্ধিত করিয়া রাখিয়াছিলেন। পূর্ব্ব মহর্ষি অগ্নির অন্নায়াসে পৃথিবীস্থ সমুদায় সলিল পান করিয়া পরিশেষে সমুদায় পৃথিবী সলিলপূর্ণা করিয়া

ছিলেন। ঐ মহাআ কোন সময়ে আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইলে আমি তাহার ভয়ে পৃথিবী পরিত্যাগ করিয়া অগ্নিহোত্র মধ্যে অবস্থান করিয়াছিলাম। দেবরাজ ইন্দ্র অহল্যার পাতিত্বত্যাগ বিনষ্ট করিলে তাহার পতি মহর্ষি গৌতম ক্রুদ্ধ হইয়া ইন্দ্রকে শাপ প্রদান করিয়াছিলেন, কেবল ধর্ম্ম-রক্ষার্থ তাঁহারে প্রাণে বিনষ্ট করেন নাই। সমুদ্র অগাধ সলিলপূর্ণ হইয়াও ব্রাহ্মণগণেব অভিশাপে লবণোদক হইয়াছে। নিধর্ম্ম ছত্ৰাশনসদৃশ তেজস্বী কপবান্ শুক্রাচার্য্য মহর্ষি অগ্নির অভিশাপে তেজোবিহীন হইয়াছেন। মহাআ কপিলদেব ক্রুদ্ধ হইয়া সাগরমধ্যে সগরসন্তানদিগকে ভস্মসাৎ করিয়াছেন। অতএব তুমি আপনারে ব্রাহ্মণের তুল্য জ্ঞান না করিয়া আপনার ঐয়োলাভের উপায় চিন্তা কর। অশেষ ক্ষমতাশালী মহাআরা গর্ভস্থ ব্রাহ্মণদিগকেও নিরন্তর নমস্কার করিয়া থাকেন। মহর্ষি শুক্রাচার্য্য সুবিশীর্ণ দণ্ডকরাজ্য এবং মহাআ ত্রির্ক কক্কুলোদ্ভব তালজঙ্ঘকে বিনষ্ট করিয়াছেন। তুমি কেবল মহাআ দস্তাজেয়ের প্রসাদেই দুর্লভ রাজ্য, বল, ধর্ম্ম ও শাস্ত্রজ্ঞান লাভ করিয়াছ। তুমি সর্ব্বদেবের হব্যবাহী ভগবান্ ছত্ৰাশনের উপাসনা করিয়া থাক। তিনিও ব্রাহ্মণ বলিয়া অভিহিত হন। অতএব ব্রাহ্মণকে সর্ব্বমুতানুপালক ও জীবলোকের কর্ত্তা বলিয়া পরিজ্ঞাত হইয়াও একপ মুগ্ধ হওয়া তোমার কর্ত্তব্য নহে।

হে মহারাজ! পূর্ব্ব সর্ব্বলোকপিতামহ সনাতন ভগবান্ ব্রহ্মা এষ্ট স্বাবর জন্মসংবলিত সমুদায় জগতের সৃষ্টি করিয়াছেন। তাহা হইতেই শৈল, দিক্, সলিল, পৃথিবী ও আকাশ সমুদ্ভূত হয়। অজ্ঞান ব্যক্তির অগুজ শব্দের প্রকৃত অর্থ পরিজ্ঞাত হইতে না পারিয়া ব্রহ্মার ব্রহ্মাণ্ড

বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে; কিন্তু বস্তুত তিনি ব্রহ্মাণ্ডের নহেন। তিনি যখন অজ নাম ধারণ করিয়াছেন, তখন তাঁহার ব্রহ্মাণ্ডে জন্ম কোন কপেই সম্ভাবিত হয় না। তিনি অণু অর্থাৎ পরব্রহ্ম হইতে সমুৎপন্ন হইয়াছেন বলিয়া অণুজ নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। ঐ মহাত্মা সর্ব প্রথমে সমুদ্ভূত হইয়া অহঙ্কারাক্রমে দেহ আশ্রয় করিয়া সর্বভূতের সৃষ্টি করিয়াছেন। তিনিই সকলের আদিত্য ব্রহ্মাণ্ড। অতএব তাঁহার তুল্য হইতে বাসনা করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে। ভগবান্ সমীরণ এই কথা কহিলে মহারাজ কার্ত্তবীৰ্য্য তাঁহার বাক্য শ্রবণ পূর্বক মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন।

চতুঃপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

তখন বায়ু পুনরায় কার্ত্তবীৰ্য্যকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ। পূর্বে মহীপাল অঙ্গ যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে এই পৃথিবী দান করিতে অভিলাষী হইয়াছিলেন। পৃথিবীর অধিষ্ঠাত্রী দেবতা ঐ বৃহস্পতি অবগত হইয়া চিন্তা করিলেন, আমি ব্রহ্মার কন্যা, সকল প্রাণিকেই ধারণ করিয়া আছি; এই মহীপাল আমাকে প্রাপ্ত হইয়া নিরপরাধে আমাকে ব্রাহ্মণসাৎ করিতে অভিলাষী হইয়াছেন। অতএব যাগতে ঈর্ষন রাজ্যের সহিত উৎসন্ন হইয়া আমাকে তাঁহার চেষ্টা করিতে হইবে। এক্ষণে আমি এই অধিষ্ঠানভূত ভূমিরে পরিত্যাগ পূর্বক ভগবান্ ব্রহ্মার নিকট গমন করি। ভগবতী ধরিত্রী যুনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া অচিরে ব্রহ্মলোকে গমন করিলেন। তখন মহর্ষি কশ্যপ পৃথিবীর অধিষ্ঠাত্রী দেবতারে ব্রহ্মলোকে প্রস্থিত জানিতে পারিয়া যোগবলে স্বীয় দেহ পরিত্যাগ পূর্বক তৎক্ষণাৎ ভূমির অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইলেন। কশ্যপ

ভূমির মধ্যে প্রবেশ করাতে উহার পূর্বা-পেক্ষা সমধিক সমৃদ্ধ হইল। উহা হইতে প্রচুর পরিমাণে তৃণ ও ওষধি উৎপন্ন হইতে লাগিল এবং ভয় ও অধর্ম তিরোহিত হইয়া গেল। মহর্ষি কশ্যপ ত্রিংশৎ সহস্র বৎসর সেই ভূমির মধ্যে অবস্থান করিলেন। তখন পৃথিবী ব্রহ্মলোক হইতে প্রত্যাগমন পূর্বক মহর্ষি কশ্যপকে নমস্কার করিয়া তাঁহার কন্যাত্ব স্বীকার করিলেন।

হে মহারাজ! মহর্ষি কশ্যপ এইরূপ তপোবলসম্পন্ন ব্রাহ্মণ ছিলেন। অতএব বল দেখি, সেই কশ্যপ হইতে কোন্ ক্ষত্রিয় শ্রেষ্ঠ? ভগবান্ সমীরণ কশ্যপের এইরূপ প্রভাব কীৰ্ত্তন করিলে, মহারাজ কার্ত্তবীৰ্য্য তাঁহার বাক্য শ্রবণ পূর্বক তৃষ্ণীভাব অবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন পবন পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ। এক্ষণে অঙ্গিরার পুত্র মহর্ষি উত্তর্যের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ভগবান্ চন্দ্ৰের এক সর্বাঙ্গসুন্দরী কন্যা ছিল। চন্দ্ৰ অনেক অনুসন্ধানের পর মহর্ষি উত্তর্যাকেই ঐ কন্যার অনুকূপ পাত্র বলিয়া স্থির করিয়াছিলেন। ঐ কন্যাও উত্তর্যাকে আপনার উপযুক্ত বিবেচনা করিয়া তাঁহার সন্তিত পরিণীত হইবার অভিলাষে অতি কঠোর তপোভূতানে প্রবৃত্ত হইলেন। কিয়-দিন পরে মহর্ষি অত্রি উত্তর্যাকে আশ্বান পূর্বক চন্দ্ৰের সেই কন্যাটি তাঁহার হস্তে প্রদান করিলেন। উত্তর্যও বিধামানুসারে তাঁহার পাণিগ্রহণ করিলেন। জলাধিপতি বরুণের পূর্বাধিই ঐ সৌন্দর্য্যের পাণিগ্রহণের অভিলাষ ছিল। এক্ষণে তাঁহার সেই ইচ্ছা পূর্ণ না হওয়াতে তিনি নিতান্ত দুঃখিত হইলেন এবং একদা ঐ কন্যারে যমুনাঙ্গে অবগাহন করিতে দেখিয়া তদীয় আগমন পূর্বক তাঁহারে গ্রহণ করিয়া স্বীয় পুরন্দর্যে আনয়ন করিলেন। ঐ পুরী হরলক্ষ হৃদে

সুশোভিত, বিবিধ প্রাসাদসমকীর্ণ ও সর্বকাম সম্পন্ন। উহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট পুরী আর কুত্রাপি নাই। জলেশ্বর বরুণ সেই রমণীরত্নকে সেই পুরমধ্যে সমানীত করিয়া তাঁহার সহিত পরম সুখে বিহার করিতে লাগিলেন।

এ দিকে দেবর্ষি নারদ ঐরুদ্ভাস্ত্র অবগত হইয়া উত্থোর কর্ণগোচর করিলেন। উত্থা নারদের মুখে স্বীয় পত্নীহরণসংবাদ শ্রবণ করিয়া কহিলেন, নারদ! তুমি অবিলম্বে বরুণের নিকট গমন করিয়া বল যে, হে জলেশ্বর! তুমি কি নিমিত্ত উত্থোর ভার্য্যা অপহরণ করিয়াছ? তুমি লোক-পালক; লোকের ত বিলোপক নহ। তগবান্ চন্দ্র উত্থাকে কন্যা সম্পদান করিয়াছেন; তুমি কেন সেই কন্যা অপহরণ করিলে? যাহা হউক, তুমি শীঘ্র উত্থাকে তাঁহার ভার্য্যা প্রত্যর্পণ কর। উত্থা এইরূপ আদেশ করিলে দেবর্ষি নারদ তাঁহার বাক্যানুসারে বরুণের নিকট গমন করিয়া কহিলেন, জলেশ্বর! তুমি মহর্ষি উত্থোর পত্নী অপহরণ করাতে তিনি তোমার উপর অত্যন্ত বিরক্ত হইয়াছেন। তুমি কি নিমিত্ত তাঁহার ভার্য্যা অপহরণ করিলে? বরুণ তাঁহার মুখে উত্থোর এইরূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, নারদ! তুমি আমার বাক্যানুসারে সেই মহর্ষিরে কহিও, যে এই সর্বাঙ্গসুন্দরী নারী আমার নিত্য প্রিয়। আমি ইহঁারে কদাচই পরিত্যাগ করিতে পারিব না। জলাধিপতি এই কথা কহিলে মহর্ষি নারদ অচিরে উত্থোর নিকট গমন পূর্বক অপ্রফুল্ল মনে তাঁহারে কহিলেন, তপোধন! বরুণের নিকট গমন পূর্বক তাহারে তোমার ভার্য্যা প্রত্যর্পণ করিতে সর্বশেষ অনুরোধ করিয়াছিলাম; তাহাতে সে ক্রোধাবিষ্ট হইয়া আমাদের গলহস্ত প্রদান পূর্বক বিদায় করিয়াছে।

সে কিছুতেই তোমার ভার্য্যা তোমারে প্রদান করিবে না। অতঃপর তোমার যাহা কর্তব্য হয় কর। দেবর্ষি নারদ এই কথা কহিবামাত্র মহর্ষি উত্থা বরুণের প্রতি নিত্য জুহু হইয়া অচিরে সলিল সমুদায় স্তম্ভন পূর্বক পান করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময় নীরাধিপতি বরুণ উত্থা কর্তৃক সলিল সমুদায় পীষমান দেখিয়া এবং সুরুদান কর্তৃক বারংবার তিরস্কৃত হইয়াও সেই সোমকন্যারে পরিত্যাগ করিলেন না।

অনন্তর মহর্ষি উত্থা ক্রোধতরে ভূমিরে আহ্বান পূর্বক কহিলেন, ধরিত্রি! এখন তোমার সেই ছয় লক্ষ হৃদযুক্ত স্থান কোথায়? মহর্ষি উত্থা এইরূপ কহিবামাত্র সমুদ্র তৎক্ষণাৎ বরুণের পুর হইতে অপসৃত হইল এবং সেই স্থান উষর ক্ষেত্রের ন্যায় নিরীক্ষিত হইতে লাগিল। তখন মহর্ষি উত্থা সরস্বতীরে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, তদ্রে! তুমি অবিলম্বে এই স্থান হইতে অপসৃত হইয়া মরুদেশে প্রবাহিত হও। এই স্থানটি তোমা কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়া অপবিত্র হউক। স্রোতস্বতী সরস্বতী উত্থোর এইরূপ আদেশ প্রাপ্ত হইবামাত্র তৎক্ষণাৎ তথা হইতে অপসৃত হইলেন। তখন বরুণ স্বীয় পুরী নিত্য জলশূন্য দেখিয়া ভীতচিত্তে সেই সোমকন্যারে গ্রহণ পূর্বক উত্থাকে প্রদান করিয়া তাঁহার শরণাপন্ন হইলেন। মহর্ষি উত্থা ভার্য্যারে পুনরায় প্রাপ্ত হইয়া প্রসন্নভাব ধারণ পূর্বক সমুদায় জগৎকে জলকষ্ট হইতে ও বরুণকে এই বিপদজাল হইতে নিৰ্ম্মুক্ত করিয়া দিলেন। অনন্তর তিনি বরুণকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, জলাধিরাজ! এই আমি স্বীয় তপোবলে তোমারে নিত্য বিধগ্ন করিয়া স্বীয় ভার্য্যা প্রত্যাহরণ করিলাম। অতঃপর আর তোমার ইহার নিমিত্ত রোদন

করা বৃথা। মহর্ষি উত্তর্য এই বলিয়া তথা হইতে আপনার আবাসে প্রস্থান করিলেন। হে মহারাজ! মহর্ষি উত্তর্যের এইরূপ প্রভাব ছিল। এক্ষণে বল দেখি, কোন্ ক্ষত্রিয় তাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ?

পঞ্চপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

ভগবান্ সমীরণ এই কথা কহিলে নরপতি কার্ভবীর্য়্য মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন পবনদেব পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! এক্ষণে আমি মহর্ষি অগস্ত্যের মাহাত্ম্য কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে অসুরগণ দেবতাদিগকে পরাস্ত করিয়া তাঁহাদিগের যজ্ঞ, পিতৃগণের স্বধা ও মানবগণের কর্ম্ম কাণ্ড সমুদায় বিলুপ্ত করিলে, দেবগণ ঐশ্বর্য্য-বিহীন হইয়া ভূমণ্ডলে পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। একদা তাঁহারা ইতস্ততঃ সঞ্চরণ করিতেছেন, এমন সময়ে তেজঃপুঞ্জকলেবরভাস্করপ্রতিম মহাতপা মহর্ষি অগস্ত্য তাঁহাদের নেত্রপথে নিপতিত হইলেন। তখন দেবগণ ঐ মহর্ষিরে দর্শন করিবামাত্র তাঁহারে অভিবাদন পূর্ব্বক কুশলপ্রশ্নাশ্নে কহিলেন, ভগবন্! দানবগণ আমাদের পরাস্ত ও ঐশ্বর্য্যভ্রষ্ট করিয়াছে। অতএব আপনি আমাদের এই উপস্থিত ভয় হইতে পরিত্রাণ করুন। দেবগণ এই কথা কহিলে মহাতেজস্বী মহর্ষি অগস্ত্য তাঁহাদের অসুরহস্তে পরাভববৃত্তান্ত শ্রবণে ক্রোধে কণ্ঠাস্তকালীন অনলের ন্যায় প্রজ্বলিত হইয়া উঠিলেন। তখন মহর্ষির সেই ক্রোধানলপ্রভাবে অসংখ্য দানব দগ্ধ হইয়া অন্তরীক্ষ হইতে নিপতিত হইয়া শমনসদনে গমন করিতে লাগিল। ঐ সময় যে সকল দানব পৃথিবী ও পাতাল-তলে অবস্থান করিয়াছিল কেবল তাহারা ই জীবিত রহিল। নরপতি বলি ঐ সময়

পাতালতলে অবস্থান পূর্ব্বক অশ্বমেধ যজ্ঞের অন্তর্ধান করিয়াছিলেন।

এই রূপে অগস্ত্যের প্রভাবে স্বর্গস্থ দানবগণ দগ্ধ হইলে দেবগণ পুনরায় স্ব স্ব স্থানে গমন করিলেন; মহর্ষি অগস্ত্যেরও ক্রোধানল নির্বাণ হইল। অনন্তর দেবগণ পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি ভূমিস্থিত অসুরগণকে পরাজয় করুন। তখন মহর্ষি তাঁহাদিগকে কহিলেন, হে দেবগণ! আমি তোমাদের অসুরোধে স্বর্গস্থ অসুরগণকে বিনষ্ট করিয়াছি; কিন্তু এক্ষণে আর আমি অসুরবিনাশে সম্মত নহি, কারণ বারংবার দানবদলন করিলে আমার তপোবল ক্রমশ ক্ষয় প্রাপ্ত হইবে।

হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট মহর্ষি অগস্ত্যের মাহাত্ম্য কীর্ত্তন করিলাম। তিনি এই রূপে স্বীয় তেজঃপ্রভাবে দানবগণকে দগ্ধ করিয়াছিলেন। এক্ষণে বল দেখি, কোন্ ক্ষত্রিয় অগস্ত্য হইতে শ্রেষ্ঠ?

ভগবান্ সমীরণ এই কথা কহিলে মহাবীর কার্ভবীর্য়্য তাহার বাক্য শ্রবণে মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন বায়ু পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! এক্ষণে আমি মহর্ষি বশিষ্ঠদেবের মাহাত্ম্য কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে দেবতাগণ মানস সরোবর তীরে যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলে খলীনামে পরিতাপকার দানব সমুদায় উহা দর্শন করিয়া যাজ্ঞিকগণকে বিনাশ করিতে উদ্যত হইয়াছিল। ঐ দানবগণের মধ্যে যাহারা কোন ক্রমে বিনষ্ট হইত, তাহারা তাহাদের আত্মীয়গণ কর্ত্ত্বক ঐ মানস সরোবরে নিক্ষিপ্ত হইবামাত্র ব্রহ্মদত্ত বরপ্রভাবে তৎক্ষণাৎ জীবিত হইয়া ভীষণাকার পরিত ও বৃক্ষ সমুদায় গ্রহণ পূর্ব্বক সেই শতযোজন সমুদ্রতট সলিলরাশি

বিলোড়িত করিতে করিতে তীরে গাত্রো-
থান করিত। এই দৈত্যগণ বলগর্বে মত্ত
হইয়া দেবগণের প্রতি ধাবমান হইলে
তঁাহারা ভয়ে পলায়ন পূর্বক ইন্দ্রের আশ্রয়
গ্রহণ করিলেন। তখন দেবরাজ ইন্দ্রও
তাঁহাদের পরাক্রম প্রভাবে একমুহূর্ত্ত ব্যথিত
হইয়া মহর্ষি বশিষ্ঠদেবের শরণাপন্ন হই-
লেন। তখন মহাত্মা বশিষ্ঠদেব দেবগণকে
নিতান্ত দুঃখিত বোধ করিয়া দয়াভ্রীচক্ষে
তঁাহাদিগকে অভয়প্রদান এবং অবলীলা-
ক্রমে স্বীয় তেজঃপ্রভাবে সেই দৈত্যদিগকে
এককালে ভস্মগাৎ করিলেন। এই সময়
এই মহর্ষির তপঃপ্রভাবে মহানদী গঙ্গা মানস
সরোবর ভেদ করিয়া তথায় উপস্থিত
হইয়াছিলেন। এই নদীদ্বারা সরোবর বিদীর্ণ
হওয়াতে উহার নাম সরযু হইয়াছে। যে
স্থানে সেই খলীনামে দৈত্য সমুদায় নিহত
হইয়াছিল, এই স্থান অদ্যাপি খলিন নামে
প্রসিদ্ধ রহিয়াছে।

হে মহারাজ! এই আমি তোমার নিকট
মহর্ষি বশিষ্ঠের মহাত্মা কীর্ত্তন করিলাম।
তিনি এই রূপে ব্রহ্মার বরে একান্ত গম্বিত
দানবগণকে নিহত করিয়া ইন্দ্রাদি দেব-
গণের রক্ষা করিয়াছিলেন। এক্ষণে বল
দেখি, কোন্ ক্ষত্রিয় বশিষ্ঠদেব অপেক্ষা
শ্রেষ্ঠ?

ষট্‌পঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ! ভগবান্ সমীরণ এই
কথা কহিলে, মহারাজ কার্ত্তবীৰ্য্য তঁাহার
বাক্য শ্রবণে মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন।
তখন পবনদেব পুনর্বার তঁাহারে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, মহারাজ! আমি তোমার
নিকট মহর্ষি অত্রির কার্য্য কীর্ত্তন কর-
তেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে যখন অমুরগণের
সহিত দেবগণের যুদ্ধ হয়, তৎকালে রাহু
চন্দ্র ও সূর্য্যকে শরনিকরে বিদ্ধ করিয়া-

ছিল; সুতরাং এই সময়ে সমুদায় দেব-
গণকে অন্ধকারে সমাচ্ছন্ন হইতে হইয়া-
ছিল। পরাক্রান্ত মানবগণ এই সুযোগে
অন্ধকারাবৃত দেবগণকে নিতান্ত নিপীড়িত
করিতে আরম্ভ করিল। তখন দেবগণ অমুর-
গণের শরে একান্ত কাতর হইয়া তপো-
ধন্যগ্রগণ্য জিতেন্দ্রিয় মহাত্মা অত্রির
সমীপে গমন পূর্বক তঁাহারে সম্বোধন
পূর্বক কহিলেন, ভগবান্! চন্দ্র সূর্য্য অমুর-
গণের শরজালে বিদ্ধ হওয়াতে এই অন্ধ-
কারময় প্রদেশে শত্রুবাণে বিদ্ধ হইতেছি;
কোন রূপেই শাস্ত্র লাভ করিতে পারি
তেছি না। অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া
আমাদিগের পরিত্রাণ করুন।

তখন অত্রি কহিলেন, দেবগণ! আমি
কি রূপে তোমাদিগের রক্ষা করিব, তাহা
নির্দেশ কর। দেবগণ কহিলেন, ভগবান্!
আপনি চন্দ্রসূর্য্যরূপী হইয়া তিমির সমুদায়
ধ্বংস করিয়া আমাদিগের শত্রুগণকে নিপা-
তিত করুন। দেবগণ এইরূপ অনুরোধ
করিলে মহাত্মা অত্রি তঁাহাদের বাক্যানুসারে
প্রথমে প্রিয়দর্শন চন্দ্রের রূপ ধারণ করিয়া
পরিশেষে স্বীয় তপোবলে দানবগণের শর
নিকরে বিদ্ধ চন্দ্র ও সূর্য্যকে উদ্ধাষিত করি-
লেন। তখন সমুদায় জগৎ তিমিরমূর্ত্ত্যু ও
দেবগণের অস্ত্রজাল প্রদীপ্ত হইয়া উঠিল।
ভগবান্ অত্রি এই রূপে তিমিররাশি ধ্বংস
করিয়া আপনার তেজোবলে দেবগণের
প্রবল শত্রু দানবগণকে দম্ব করিতে লাগি-
লেন। তখন দেবগণও অমুরদিগকে মহাত্মা
অত্রির তেজে দম্ব হইতে দেখিয়া তাহাদি-
গকে নিপাতিত করিলেন। হে মহারাজ!
এই আমি তোমার নিকট মহাত্মা অত্রির
কার্য্য সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলাম। এই অগ্নি-
সহায় চন্দ্রাস্বরধারী কলমূলভোজী মহাত্মা
অত্রি হইতে এই রূপে সূর্য্যের প্রকাশ, দেব-
গণের রক্ষা ও অমুরগণের সংহার হইয়া-

ছিল। এক্ষণে বল দেখি, কোন কল্পিত সেই মহাত্মা অত্রি হইতে শ্রেষ্ঠ?

ভগবান্ সমীরণ এই কথা কহিলেন মহারাজ কার্তবীৰ্য্য তাঁহার বাক্য শ্রবণে মৌনাবলম্বন করিলেন। তখন পবন পুনর্বার তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে আমি মহাত্মা চ্যবনের কার্য্য কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বে মহাত্মা চ্যবন দেবসমাজে অশ্বিনীকুমারদ্বয়কে সোমপায়ী করবেন বলিয়া অঙ্গীকার করিয়া, দেবরাজ ইন্দ্রকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিয়াছিলেন, দেবরাজ! তুমি অশ্বিনীকুমারদ্বয়কে দেবগণের সন্নিতি সোমরস পান করিতে অনুমতি প্রদান কর।

তখন ইন্দ্র কহিলেন, ভগবান্! উহার আমাদিগের পরিত্যজ্য ও অসম্মানিত, সুতরাং আমরা কখনই উহাদিগের সহিত সোমরস পান করিতে পারিব না; অতএব আপনার একপ অনুরোধ নিতান্ত অকর্তব্য। আপনি আমারে অন্য যাহা আজ্ঞা করিবেন, আমি অবশ্যই তাহা প্রতিপালন করিব।

চ্যবন কহিলেন, দেবরাজ! ইহারা সূর্য্যের পুত্র। সুতরাং ইহারা অবশ্যই তোমাদিগের সহিত সোমরস পান করিতে পারেন। অতএব তোমরা আমার বাক্য রক্ষা কর; তাহা হইলে নিশ্চয়ই শ্রেয়োলাভে সমর্থ হইবে। যদি তুমি আমার বাক্য লঙ্ঘন কর, তাহা হইলে তোমাদিগের বিপদের পরিসীমা থাকিবে না।

ইন্দ্র কহিলেন, মহর্ষে! আমি কখনই অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের সহিত সোমরস পান করিব না। অন্যের যদি ইচ্ছা হয়, উহাদিগের সহিত সোমরস পান করুক।

তখন চ্যবন কহিলেন, দেবরাজ! যদি তুমি সহজে আমার বাক্য প্রতিপালন না কর, তাহা হইলে আমি অদ্যই তোমা

নিপীড়িত করিয়া যজ্ঞভূমিতে অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের সহিত সোমরস পান করাষ্টব। মহর্ষি চ্যবন এই বলিয়া অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের হিতসাধনার্থ সহসা যজ্ঞ আরম্ভ করিয়া মজ্জবলে সুরগণকে অতিক্রান্ত করিলেন। দেবরাজ ইন্দ্র মহর্ষি চ্যবনের সেই কাণ্ডাদর্শনে ক্রোধাবিষ্ট হইয়া নিপুল শৈল ও বজ্র সমুদাত করিয়া তাঁহার প্রতি ধাবমান হইলেন। তপোধনাপ্রগণ্য ভগবান্ চ্যবন ইন্দ্রকে এই রূপে পর্ব্বত ও বজ্রহস্তে ধাবমান দেখিয়া সহসা জল নিক্ষেপ পূর্ব্বক তাঁহারে বজ্র ও পর্ব্বতের সহিত স্তম্ভিত করিয়া মদ নামে এক মস্ত্রাচ্ছতিময় ভীষণ পুরুষের সৃষ্টি করিলেন। এই পুরুষের দন্তসমুদায় শতযোজন বিস্তৃত ও দংষ্ট্রীসকল দ্বিশত যোজন বিস্তৃত। উহার বদনমণ্ডল দেখিতে দেখিতে অতি ভীষণ হইয়া উঠিল এবং অধর ভূমিতল ও ওষ্ঠ আকাশমণ্ডল স্পর্শ করিল। তখন মহর্ষি চ্যবন ইন্দ্রের মুখে যেমন ক্ষুদ্র মৎস্য সমুদায় বাস করে, তরুণ ইন্দ্রাদি দেবগণ তাহার জিহ্বামূলে অবস্থান করিতে লাগিলেন। এইরূপ দেবগণের ঘোরতর বিপদ উপস্থিত হইলে তাঁহার সকলে সমবেত হইয়া ইন্দ্রকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, দেবরাজ! আমরা সকলেই অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের সহিত সোমরস পান করিব, এক্ষণে আপনি এ বিষয়ে অসম্মত না হইয়া মহাত্মা চ্যবনকে নমস্কার পূর্ব্বক উহার ক্রোধ শাস্তি করুন। দেবগণ এইরূপ অনুরোধ করিলে দেবরাজ অগত্য মহাত্মা চ্যবনের চরণে নিপতিত হইয়া তাঁহার অভিলষিত বিষয়ে স্বীকার করিলেন। তখন মহর্ষি চ্যবন সেই যজ্ঞ সমুদায় দেবতার সহিত অশ্বিনীকুমারদ্বয়কে সোমরস পান করাষ্টয়া অক্ষকীড়া, মৃগয়া, মদ্য ও স্ত্রীগণে সেই ভীষণমূর্ত্তি মদের বাসস্থান নির্দেশ

করিয়া দিলেন। এই নিমিত্ত অক্ষকীড়া-
দিতে আসক্ত হইলে মনুষ্যমাত্রকেই অব-
সন্ন হইতে হয়; অতএব এই সমস্ত পরিত্যাগ
করা মনুষ্যের অবশ্য কর্তব্য। হে মহারাজ!
এই আশ্রম তোমার নিকট মহাত্মা চ্যবনের
মহাত্মা সর্বস্তরে কীৰ্ত্তন করলাম। এক্ষণে
বল দেখি কোন ক্ষত্রিয় সেই মহাত্মা চ্যবন
হইতে শ্রোত?

সমুপপাদ্যদাধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ, ভগবান সমীরণ এই
কথা কহিলেন, মহারাজ কান্তীবীৰ্য্য তাঁহার
বাক্যশ্রবণে মোনাবলম্বন করিয়া রহিলেন।
তখন বায়ু পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে ব্রাহ্মণগণের
প্রধান কার্য্য কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।
যে সময় ইন্দ্রাদি দেবগণ চ্যবনের আছতি-
ময় মন্দের আস্যবিবরে প্রবিষ্ট হন, ঐ সময়
মহর্ষি চ্যবন তাঁহাদিগের অধিকৃত মর্ত্যলোক
এবং কপ নামে অনুরগণ স্বর্গ অপহরণ
করিয়াছিলেন। এই রূপে উভয়লোক অপ-
হৃত হওয়াতে দেবগণ নিতান্ত দুঃখিত মনে
ব্রাহ্মার শরণাপন্ন হইয়া কহিলেন, পিতা-
মহ! আমরা মন্দের আস্যবিবরে প্রবিষ্ট
হইলে কপগণ স্বর্গ ও মহর্ষি চ্যবন
আমাদিগের অধিকৃত মর্ত্যলোক অপহরণ
করিয়াছেন।

তখন ব্রাহ্মা কহিলেন, হে সুরগণ!
তোমরা অচিরে ব্রাহ্মণগণের শরণাপন্ন
হইয়া তাঁহাদিগকে প্রসন্ন কর; তাহা হই-
লেই অনায়াসে পূর্বের ন্যায় উভয়লোক
অধিকার করিতে সমর্থ হইবে। কমলযোনি
এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে দেবতারা
ব্রাহ্মণগণের শরণাপন্ন হইলেন। তখন
ব্রাহ্মণগণ তাঁহাদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন,
হে দেবগণ! আমরা কাহাদিগকে পরাজয়
করিবার উদ্দেশ্যে যজ্ঞ আরম্ভ করিব। দেব-

গণ কহিলেন, আপনারা কপদিগের সংহা-
রার্থ যজ্ঞ আরম্ভ করুন। তখন দ্বিজগণ
কহিলেন, আমরা অনায়াসে ঐ তুরাণা-
দিগকে মর্ত্যলোকে আনয়ন ও পরাজিত
করিতে পারিব।

ব্রাহ্মণগণ এই কথা কহিয়া, কপদিগের
বিনাশসাধনার্থ যজ্ঞ আরম্ভ করিলেন।
তখন কপগণ ঐ বিষয় অবগত হইয়া ব্রাহ্মণ-
গণের নিকট ধনী নামে এক জন দূতকে
প্রেরণ করিল। ঐ দূত ব্রাহ্মণগণের সমীপে
সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাদিগকে সম্বোধন
পূর্বক কহিল, হে দ্বিজগণ! কপগণ
কোন অংশেই আপনারদিগের অপেক্ষা ন্যূন
নহেন; তবে কেন বৃথা আপনারা তাঁহাদি-
গের বিনাশের নিমিত্ত যজ্ঞানুষ্ঠান করি-
তেছেন। তাঁহারা সকলেই বেদবেত্তা, প্রাজ্ঞ,
যাজ্ঞিক ও সত্যব্রতপরায়ণ। লক্ষ্মী সর্বদা
তাঁহাদিগের নিকটে বিরাজমান রহিয়াছেন।
তাঁহারা রজস্বলাসংসর্গ, অসময়ে স্ত্রীসন্তোগ
বা বৃথা মাংস ভোজন করেন না। প্রতি-
দিন প্রদীপ্ত ছতাসনে আছতি প্রদান, গুরু-
জনের আজ্ঞাপ্রতিপালন, বালকদিগকে
খাদ্যাস্নানাদি প্রদান, সকলে মিলিত হইয়া
শকটে গমন ও শুভ কর্ম্মের অনুষ্ঠান করিয়া
থাকেন। তাঁহারা কখন গর্ভবতী স্ত্রী ও
বৃদ্ধ জন অন্তর্ভুক্ত থাকিতে ভোজন, প্রাতঃ-
কালে ক্রীড়া ও দিবাভাগে শয়ন করেন না।
এতদ্ভিন্ন তাঁহারা অন্যান্য বহুবিধ গুণে
বিভূষিত। অতএব আপনারা কেন বৃথা
তাঁহাদিগকে পরাজয় করিতে উদ্যত হইয়া-
ছেন। এক্ষণে আপনারা এই অব্যবসায়
হইতে নিবৃত্ত হউন। তাহা হইলে সুখী
হইতে পারিবেন।

কপগণপ্রেরিত দূত এই কথা কহিলে,
ব্রাহ্মণগণ তাহারে সম্বোধন করিয়া কহি-
লেন, হে দূত! আমাদিগের সহিত দেবগণের
কিছুমাত্র প্রভেদ নাই। অতএব আমরা

সেই দেবগণের শত্রু কপগণকে অবশ্যই বিনাশ করিব। তুমি স্বস্থানে প্রস্থান কর।

ব্রাহ্মগণ এই রূপে দুতের বাক্যে অস্বীকার করিলে, দূত কপগণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া কহিল, হে মহাশয়গণ! ব্রাহ্মগণের কোন রূপেই আপনাদিগের হিতসাধনে সম্মত নহেন। দূত এই কথা কহিলে কপগণ ব্রাহ্মদিগের প্রতি ঘাঘর পর নাই ক্রুদ্ধ হইয়া অস্ত্রশস্ত্র গ্রহণ পূর্বক তাঁহাদিগের প্রতি ধাবমান হইল। তখন ব্রাহ্মগণ তাহাদিগকে ধ্বজ উন্নত করিয়া আগমন করিতে দেখিয়া তাহাদিগের প্রাণ বিনাশার্থ প্রজ্বলিত পাবক নিক্ষেপ করিলেন। সেই ভীষণ ছত্যাশন ব্রাহ্মগণ কর্তৃক নিক্ষিপ্ত হইবামাত্র কপদিগকে বিনাশ করিয়া মেঘমণ্ডলের ন্যায় আকাশমধ্যে বিচরণ করিতে লাগিল। ঐ সময়ে দেব-তারাও সকলে সমবেত হইয়া অন্যান্য দৈত্যগণকে নিপাতিত করিয়াছিলেন; কিন্তু এ দিকে বিপ্রগণ যে কপদিগকে বিনাশ করিয়াছেন, তাহা তাঁহারা অবগত হইতে পারেন নাই। অনন্তর দেবর্ষি নারদ তাঁহাদিগের নিকট সমুপস্থিত হইয়া কপগণের নিধন রুত্তান্ত বিশেষরূপে কীৰ্ত্তন করিলেন। তখন দেবগণ নারদের বাক্য শ্রবণে অত্যন্ত আহলাদিত হইয়া ব্রহ্মা এবং ব্রাহ্মগণকে বারংবার প্রশংসা করতে লাগিলেন এবং পরিশেষে প্রভূত বলবীৰ্য্য সম্পন্ন হইয়া পুনরায় ত্রিলোক মধ্যে আধিপত্য লাভ করিলেন।

হে ধর্মরাজ! পবনদেব এই কথা কহিলে, মহারাজ কার্ত্তবীৰ্য্য ব্রাহ্মগণের প্রতি ভক্তিপরায়ণ হইয়া তাঁহাদের সন্মোদন করিয়া কহিলেন, সমীরণ! আমি ব্রাহ্মগণের হিতসাধনার্থই জীবন পারণ করিয়াছি। অতঃপর প্রতি নিয়ত উহাদিগকে নমস্কার করিব। আমি মহর্ষি দত্তাত্রের প্রমাদ-

বলেই এইরূপ যশোলাভ ও শ্রেষ্ঠতর ধর্মের অনুষ্ঠান করিয়াছি। আপনি ব্রাহ্মদিগের যেকপ মাগাঅ্য কীৰ্ত্তন করিলেন, আমি যত্নপূর্বক তৎসমুদায়ই শ্রবণ করিয়াছি।

তখন পবনদেব কার্ত্তবীৰ্য্যকে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! তুমি অজ্ঞে-শ্রিয় হইয়া ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে ব্রাহ্মগণকে প্রতিপালন কর। তুমি ঠাঁতপূর্বক ব্রাহ্মগণের প্রতি যে অবজ্ঞা প্রদর্শন করিয়াছ, সেই অপরাধনিবন্ধন কালক্রমে ভুগুবংশ হইতে তোমার ঘোরতর ভয় সমুপস্থিত হইবে।

অষ্টপঞ্চাশদধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আপনি কিরূপ ফল ও কি রূপ উন্নতি লাভের প্রত্যাশা করিয়া ব্রাহ্মগণের অর্চনা করেন?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! এই মহামতি বায়ুদেব তোমার নিকট ব্রাহ্মগণের পূজা করিলে যেকপ ফল ও উন্নতি লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিবেন। দেখ, অদ্য আমার বাক্য, মন, চক্ষু ও কণ নিত্যস্থ চুম্বল হইয়াছে এবং আমার জ্ঞানেরও তাদৃশ ক্ষুণ্ণি নাই। বোধ হইতেছে, আমার মৃত্যুর আর অধিক বিলম্ব নাই। অতি অল্পদিন মধ্যেই সূর্য্যের উত্তরায়ণ হইবে। অতঃপর আর আমি তোমাতে কিছুই কহিতে সন্মর্থ হইতেছি না। তোমার নিকট ব্রাহ্মগণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রের ধর্ম্ম প্রায় সমুদায়ই কীৰ্ত্তন করিয়াছি, এক্ষণে যাহা অবশিষ্ট আছে, তাহা এই বায়ুদেবের মুখে শ্রবণ কর। আমি এই বায়ুদেবকে বিলক্ষণ অবগত আছি। ইহার পূর্বকতন বলও আমার অবিদিত নাই। এক্ষণে তোমার ধর্ম্মসংশয় উপস্থিত হইলে ইনিই তাহা নিরাকরণ করিবেন। এই কৃষ্ণ স্বর্গ

ও আকাশের সৃষ্টি করিয়াছেন; ইহার দেহ হইতেই পৃথিবী সন্তত হয় এবং ইনিই বরাহমূর্ত্তি ধারণ পূৰ্ব্বক ভূমণ্ডলের উদ্ধার-সাধন করেন। দিম্মণ্ডল ও অন্তরীক্ষের উপরিভাগে ইহার আসন প্রতিষ্ঠিত আছে। ইহঁ। হইতে এই সমস্ত বিশ্ব নিঃসৃত হইয়াছে। এই বায়ুদেবের নাভিমণ্ডল হইতে একটি পদ্ম উৎপন্ন হইয়াছিল। সেই পদ্মে স্বয়ং ব্রহ্মা জন্মগ্রহণ করিয়া গাঢ়তর অসীম অন্ধকার নিরাকৃত করিয়াছিলেন। এই কৃষ্ণ সত্যযুগে ধর্ম্মস্বরূপে, ত্রেতাযুগে জ্ঞানরূপে, দ্বাপরে বলরূপে ও কলিতে অধর্ম্মরূপে আবিভূত হন। ইনিই দৈত্যগণকে বিনাশ করিয়াছেন। ইনিই বলরূপে দানবগণের আধিপত্য করিয়াছিলেন। এই বায়ুদেব হইতে ভূত সমুদায় উৎপন্ন হইয়াছে ও হইবে। ইনি এই জগতের রক্ষক, যখন ধর্ম্মের পীড়া উপস্থিত হয়, তখনই ইনি দেবতা ও মনুষ্য রূপে আবিভূত ও ধর্ম্মনিরত হইয়া লোক সমুদায়কে রক্ষা করেন। ইনি অমুরসংহারার্থ কার্য্য ও অকাশের হেতু নির্দেশ করিতেছেন, করিয়াছেন ও করিবেন। ঐ অমুরগণের মধ্যে যাহারা ইহার শরণাপন্ন হয়, ইনি কদাচ তাহাদিগকে বিনাশ করেন না। ইনি সাক্ষাৎ চন্দ্র, সূর্য্য, রাহু ও ইন্দ্র-স্বরূপ। এই বায়ুদেব বিশ্বকর্মা, বিশ্বরূপ বিশ্বজিত ও বিশ্বসংহারক। ইনি শূলধারী, মনুষ্যরূপী ও ভীমমূর্ত্তি। লোকে ইহার অদ্ভুত কর্ম্মপ্রভাব অবগত হইয়া ইহারে স্তব করিয়া থাকে। রাক্ষস, গন্ধর্ব্ব, অসুর ও দেবগণও প্রতিনিয়ত ইহার স্তব করেন। ইনি ধনের পুষ্টিকর্ত্তা ও একমাত্র বিলিণীষু। যজ্ঞকালে ঋত্বিকগণ ইহার স্তব করিয়া থাকেন। সমাবেদ ইহারই স্তুতিবাদ করিতেছে এবং ব্রাহ্মণগণ ব্রহ্ম-মন্ত্র দ্বারা ইহারই গুণানুবাদ করেন। যজ্ঞে ইহার নিমিত্ত হবির ভাগ কল্পনা

করিতে হয়। ইন্দ্রাদি দেবগণ গোবর্দ্ধনোদ্ধরণ কালে ইহার স্তব করিয়াছিলেন। ইনি গবাদি পশুর অধিপতি। ইনি ব্রহ্ম-রূপ পুরাতন গুহাতে প্রবিষ্ট হইয়া পৃথি-ব্যাদি মহাভূত সমুদায়ের প্রলয় দর্শন করিয়া-ছেন। এই বায়ুদেব অমুরগণকে বিকো-ভিত করিয়া পৃথিবীর উদ্ধারসাধন করেন। লোকে ইহারেই নানাপ্রকার ভোজ্য নিবেদন এবং ইহারেই সমরবিজয়ী বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে। পৃথিবী, আকাশ ও স্বর্গ ইহারই হস্তগত। ইনিই কুন্তমধ্যে রেতঃসৃষ্টি করিয়া ঐ রেত হইতে মহর্ষি বশিষ্ঠকে উৎপন্ন করেন। ইনি বায়ু, বিজু, অশ্ব, হস্তী, প্রভামণ্ডলসম্পন্ন সূর্য্য ও আদি-দেব। ইনি পাদক্ষেপে ত্রিভুবন আক্রমণ করিয়াছিলেন। ইনি দেবগণ, পিতৃগণ ও মনুষ্যদিগের সমক্ষেই প্রোদ্ধৃত থাকেন। ইনিই যাজ্ঞিকদিগের যজ্ঞস্বরূপ বলিয়া অভিহিত হন। ইনি সূর্য্যরূপে প্রতিদিন নভোমণ্ডলে উদ্ভিত হইয়া কাল বিভাগ করেন। ইহারই দক্ষিণায়ণ ও উত্তরায়ণ হইয়া থাকে। ইহারই করজাল উর্দ্ধভাগ, অধঃপ্রদেশ ও তির্ঘ্যগ্ভাবে সঞ্চরণ এবং জীবলোকে আলোক প্রদান করে। বেদ-বিৎ ব্রাহ্মণেরা ইহার সেবা করিয়া থাকেন। সূর্য্য ইহারই কিরণ লাভ করিয়া ভূমণ্ডলে করজাল বিস্তার করেন। ইনি প্রতি মাসে যজ্ঞানুষ্ঠান করেন। ইনি বেদরূপী। বেদ-বিৎ ব্রাহ্মণেরা যজ্ঞানুষ্ঠানকালে ইহারই মাহাত্ম্য পাঠ করিয়া থাকেন। ইনি শীত, উত্তাপ ও রক্ষিকপ তিন নাভিযুক্ত সংবৎ-সরাব্যক কালচক্রকে বহন করিয়া শীত, গ্রীষ্ম ও বর্ষার সৃষ্টি করিতেছেন। ইনি মহাতেজস্বী সর্ব্বগামী ও সকলের শ্রেষ্ঠ। ইনি একাকীই সকল লোককে ধারণ করিয়া রহিয়াছেন।

হে যুধিষ্ঠির! এক্ষণে ভূমি এই সৃষ্টি-

কর্তা বাসুদেবের শরণাপন্ন হও । ইনি একদা ছত্ৰাশনমূর্তি পরিগ্রহ করিয়া খাণ্ডব-প্রস্থে তৃণরাশিতে অবস্থান পূর্বক তৃণ লাভ করিয়াছিলেন । ইনিই উরগ ও রাক্ষস-গণকে পরাজয় করিয়া অগ্নিতে সমুদায় বস্তু আহুতি প্রদান করেন । ইনি অৰ্জুনকে শ্বেতবর্ণ অশ্ব প্রদান করিয়াছেন । ইনিই অশ্বগণের সৃষ্টিকর্তা । সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিন গুণ যে রথের চক্র, উর্দ্ধ, মধ্য ও অধঃ-প্রদেশে যাহার গতি, কাল, অদৃষ্ট, ইচ্ছা ও সংকল্প এই চারিটি যাহার অশ্ব এবং শুক্র, কৃষ্ণ ও রক্ত এই তিনটি যাহার বর্ণ সেই সংসার রথ ইহারই আধিকৃত । ইনিই বিশ্বসংসারের সৃষ্টিসংহারকারক । ইনি অরুণ্য ও পর্বত সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়া-ছেন । এই বাসুদেব নদী লঙ্ঘন পূর্বক বজ্রপ্রহরণোদ্যত শক্রকে পরাভব করিয়া-ছিলেন । ইনিই ইন্দ্রস্বরূপ । ব্রাহ্মণেরা যজ্ঞস্থলে ঋকসমুদ্র দ্বারা ইহারই স্তব করিয়া থাকেন । ইহা ব্যতীরেকে আর কেহই মহর্ষি দুর্ভাসারে গৃহে অবস্থাপন করিতে সমর্থ হন নাট । ইনি একমাত্র পুরাতন ঋষি । ইনি আপনা হইতে সমুদা-য়ের সৃষ্টি করিতেছেন । ইনি বেদজ্ঞ । ইনি প্রাচীন বিধি সমুদায় লঙ্ঘন করেন না । ইনি বৈদিক ও লৌকিক কর্মের ফলস্বরূপ । ইনি শুক্র, জ্যোতি, তিন লোক, তিন লোকের পালক, তিন অগ্নি ও তিন ব্যাকৃতি বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন । ইনি সংবৎসর, ঋতু, অর্দ্ধমাস, অহোরাত্র, কলা, কার্ত্তা, মাত্রা, মুহূর্ত্ত, লব ও ক্ষণ । ইহা হইতেই চন্দ্র, সূর্য্য, গ্রহ, নক্ষত্র, তার, পক্ষত, পূর্ণিমা, নক্ষত্র, যোগ ও ঋতু সমুদায় উৎপন্ন হইয়াছে ! ইনি রুদ্র, আদিত্য, বসুগণ, অশ্বিনীকুমারদ্বয়, বিশ্বদেবগণ, সাধ্যগণ, মরুদগণ, প্রজাপতিগণ, দেবমাতা আদিত্য, দিতি ও সপ্তর্ষিগণের সৃষ্টিকর্তা ।

ইনি বায়ুমূর্তি পরিগ্রহ করিয়া সমস্ত বস্তু বিক্ষিপ্ত করিতেছেন । অগ্নিমূর্তি ধারণ করিয়া সমুদায় দগ্ধ করিতেছেন । সলিল স্বরূপ হইয়া সমুদায় বস্তু নিমগ্ন করেন এবং ব্রহ্মা হইয়া সমুদায়ের সৃষ্টি করিয়া থাকেন । ইনি সাক্ষাৎ বেদস্বরূপ হইয়াও বেদপ্রতি-পাদ্য বিষয় সমুদায় জ্ঞাত হইতেছেন । ইনি বিধিস্বরূপ হইয়াও ধর্ম, বেদ ও বল বিষয়ে যে সমস্ত বিধি বিহিত হইয়াছে, তৎসমু-দায় অবলম্বন করেন । ইনি চরাচর বিশ্ব । ইনি জ্যোতিঃস্বরূপ হইয়া প্রভা দ্বারা প্রকা-শিত হইতেছেন । ইনি পূর্বের সলিল সৃষ্টি করিয়া পরে বিশ্ব সৃষ্টি করিয়াছিলেন । ইনি ঋতু, উৎপাত, বিবিধ অদ্ভুত পদার্থ, মেঘ, বিদ্রোহ, ঐরাবত ও স্বাবরজঙ্গমাঙ্কুর সমু-দায় ভূত । ইনি বিশ্বের আধারস্বরূপ । নিগূঢ় ও জীবস্বরূপ । ইনি বাসুদেব, সঙ্ক-র্ষণ, প্রতাপ ও অনিরুদ্ধ । ইনি সকলকে স্ব স্ব কার্য্যে নিয়োগ করিতেছেন । ইনি এই পঞ্চভূতাত্মক বিশ্ব সৃষ্টি করিবার অভি-লাষে পৃথিব্যাদি পঞ্চ মহাভূতের সৃষ্টি করিয়াছেন । ইনি আপনার মহিমায় দেবতা, অমুর, মনুষ্য, ঋষি ও পিতৃগণকে জীবিত রাখিয়াছেন । ইনি বর্ত্তমান, ভূত ও ভবিষ্যৎ । ইনি প্রাণিগণের অশ্রুতালোকে মৃত্যুকালে আবির্ভূত হন । এই জীবলোকে যাহা প্রশস্ত, পাবক, শুভ ও অশুভ ইনিই তৎসমুদায় স্বরূপ । ইনি অচিন্তনীয় ; ইহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ কল্পনা জ্ঞাপনামাত্র ।

উনষষ্ঠ্যধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, বাসুদেব ! পিতা-মহাভোমার মাহাত্ম্য সর্বিশেষ পরিজ্ঞাত আছেন ; অতএব তুমি ব্রাহ্মণগণের পূজা করিলে কিরূপ ফল লাভ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন কর ।

বাসুদেব কহিলেন, ধর্ম্মরাজ ! আমি

ব্রাহ্মণের গুণসমুদায় সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ করুন। একদা দ্বারাবতী নগরে প্রচ্যাম ব্রাহ্মণের প্রতি ক্রুদ্ধ হইয়া আমার নিকট আগমন পূর্বক আমারে সম্বোধন করিয়া কহিয়াছিল, পিতা! ব্রাহ্মণগণ কি নিমিত্ত ইহলোক ও পরলোকের ঈশ্বর বলিয়া অভিহিত হন এবং তাঁহাদিগের পূজা করিলেই বা কি ফল লাভ হয়, এই বিষয়ে আমার নিতান্ত সংশয় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব আপনি উহা কীর্তন করুন।

প্রচ্যাম এই কথা কহিলে, আমি তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলাম, বৎস! ব্রাহ্মণগণের অর্চনা করিলে যে ফল লাভ হয়, আমি তোমার নিকট তাহা কীর্তন করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। ধর্ম, অর্থ ও কামের অনুশীলন, মোক্ষলাভের উদ্যোগ, যশ ও শ্রীলাভ, রোগশান্তি এবং দেবতা ও পিতৃগণের পূজা করিবার সময় ব্রাহ্মণগণকে পরিতুষ্ট করা আমাদের অবিহীন অবশ্য কর্তব্য। ব্রাহ্মণগণ চক্ষুর ন্যায় জগতের আনন্দজনক এবং উত্তম লোকে সুখদুঃখদাতা। ব্রাহ্মণগণ হইতেই সমুদায় কল্যাণ লাভ হইয়া থাকে। উহাদের অর্চনা করিলে আয়ু, কীর্তি, যশ ও বল পরিবর্দ্ধিত হয়। উহারাই সকলের আদি ও ব্রাহ্মণের ঈশ্বর বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। সুতরাং আমি স্বয়ং ঈশ্বর মনে করিয়া কখনই উহাদিগকে অনাদর করিতে পারি না। এক্ষণে তাঁহাদিগের প্রতি ক্রোধ করা তোমার কোনমতেই কর্তব্য নহে। ব্রাহ্মণগণ সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ; তাঁহাদিগের অগোচর কিছুই নাই। তাঁহারা ক্রুদ্ধ হইলে সমুদায় জগৎ ভস্মসাৎ করিয়া মূঢ়লোক ও লোকেশ্বর সমুদায়ের সৃষ্টি করিতে পারেন। অতএব পরম ভজ্য জ্ঞানবান মহাত্মা সর্বদা তাঁহাদিগের উপাসনা করিবেন।

পূর্বে চীরবাসা, বিলুপ্তধারী, দীর্ঘকলেবর দীর্ঘশ্রু, কুশাজ, মহাত্মা তুর্কাসা মনুষ্যালোক ও দেবলোকের সমুদায় চত্বর ও সভাতে এই কথা কহিয়া পরিভ্রমণ করিয়াছিলেন যে আমি তুর্কাসা, বাসার্থী হইয়া নানাস্থান বিচরণ করিতেছি; অতএব আমারে স্থায় গৃহে বাস করাইতে যাহার বাসনা থাকে ব্যক্ত কর। কিন্তু অণুমাত্র অপরাধ দেখিলেই আমার ক্রোধ উপস্থিত হয়, সুতরাং যে ব্যক্তি আমারে আশ্রয় দান করিবে তাহারে সতত সাবধানে থাকিতে হইবে। মহর্ষি তুর্কাসা এইরূপ কহিয়া পরিভ্রমণ করাতে কেহই তাঁহারে আশ্রয়দান করিতে সম্মত হইল না। তখন আমি তাহারে পরম যত্নসহকারে আশ্রয় পূর্বক আশ্রয়গৃহে বাস করাইলাম। ঐ মহাত্মা কোনদিন বহু সহস্রব্যক্তির ভোজ্য কোনদিন অতি অল্পমাত্র ভক্ষ্য ভোজন করিতেন এবং কোনদিন বা আমার আবাস হইতে বহির্গমন পূর্বক আর প্রত্যাগমনও করিতেন না। তিনি অকস্মাৎ হাস্য ও অকস্মাৎ রোদন করিতেন। একদা তিনি স্থায় শয়নমন্দিরে প্রবেশ পূর্বক শয্যা আস্তরণ ও নানালঙ্কার সমলঙ্কৃত কন্যাগণকে দক্ষ করিয়া পুনর্বার তথা হইতে বিনির্গত হইয়া আমারে কহিলেন, বাসুদেব! আমি পরমাত্ম ভোজন করিতে নিতান্ত অভিলাষী হইয়াছি, অতএব অবিলম্বে আমারে উহা প্রদান কর। আমি ইতিপূর্বেই তাঁহার মনোবৃত্তি পরিজ্ঞাত হইয়া পরিজনদিগের দ্বারা বিবিধ ভোজ্য ও পানীয় বস্তু প্রস্তুত করাইয়াছিলাম; এক্ষণে তাঁহার আজ্ঞামাত্র উত্তম পায়স আনয়ন করিয়া তাঁহারে প্রদান করিলাম। তখন তিনি সেই পায়স ভোজন করিয়া আমারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বাসুদেব! তুমি অবিলম্বে আপনার সর্বাঙ্গে

এই পায়স লেপন কর। দুর্কাসা ঐ রূপ
আজ্ঞা করিবামাত্র আমি অবিচারিত চিন্তে
সর্বাঙ্গে ও মস্তকে তাহার উচ্ছ্রিত উত্তপ্ত
পায়স লেপন করিলাম। ঐ সময়ে তোমার
জননী রুক্মিনী সেই স্থানে সমুপস্থিত
ছিলেন, মহর্ষি তাঁহারে দর্শন করিয়া
সহাস্য বদনে তাহার গাত্রে পায়স লেপন
পূর্বক তাঁহারে রথে নিয়োজিত করিয়া
আমার আবাস হইতে বহির্গত হইলেন এবং
সারথি যেমন বাহনদ্বয়কে প্রহার করে,
তদ্রূপ আমার। সমক্ষেই প্রতোদ দ্বারা
তাঁহারে নিপীড়িত করিতে লাগিলেন।
মহর্ষি এই রূপে রুক্মিনীকে কষ্ট প্রদান
করিলেও আমার কিছুমাত্র দুঃখ উপস্থিত
হইল না। অনন্তর মহর্ষি সেই রথে সমা-
কট হইয়া রাজমার্গে প্রস্থান করিলেন। ঐ
সময় কতিপয় যত্নবশীল ব্যক্তি সেই অদ্ভুত
বাপার দর্শনে নিতান্ত দুঃখিত হইয়া পর-
স্পর কহিতে লাগিলেন, এই ভূমণ্ডলে
যেন ব্রাহ্মণভিন্ন অন্য কোন বর্ণ জন্মগ্রহণ
না করে। ব্রাহ্মণের অতি অদ্ভুত প্রভাব।
ব্রাহ্মণ ভিন্ন কোন ব্যক্তি মহানুভাব
রুক্মিনীকে রথে যোজিত করিয়া জীবিত
থাকিতে পারে? আশীর্ব্বের বিষ অতি-
শয় তীক্ষ্ণ; কিন্তু ব্রাহ্মণকে তাহা অপে-
ক্ষাও তীক্ষ্ণ বলিতে হইবে। যে ব্যক্তি
ব্রাহ্মণরূপ আশীর্ব্ব কৰ্ত্তৃক নিপীড়িত হয়,
তাহার চিকিৎসক কেহই নাই। পরম
দুর্ভাগ্য মহর্ষি দুর্কাসা এই রূপে রথাকট
হইয়া রাজমার্গে ধাবমান হইলে তোমার
জননী পথিমধ্যে বারংবার স্থলিত পদ
হইতে লাগিলেন। মহর্ষি তাহাতেও ক্ষান্ত
না হইয়া তাহারে পুনঃপুনঃ কশাঘাত
করিতে আরম্ভ করিলেন। পরিশেষে যখন
রুক্মিনী কোন রূপেই গমন করিতে পারি-
লেন না, তখন তিনি ক্রোধাবিষ্ট চিন্তে
রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া কুৎসিত পথ

অবলম্বন পূর্বক দক্ষিণদিকে ধাবমান হই-
লেন। আমিও পায়সদিক্ষ কলেবরে তাঁহার
পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইয়া কহিতে
লাগিলাম, ভগবন্! আপনি আমার
প্রতি প্রসন্ন হউন। তখন সেই মহাআ
প্রসন্নচিত্তে আমার প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া
কহিলেন, বাসুদেব! তুমি ক্রোধকে এক-
বারে পরাজিত করিয়াছ; তোমার কোন
বিষয়েই কিছুমাত্র অপরাধ লক্ষিত হইল
না, এক্ষণে আমি তোমার প্রতি অতিশয়
প্রসন্ন হইয়া তোমারে এই বর প্রদান
করিতেছি, যে অম্ল যেমন দেবতা ও মনুষ্য-
দিগের প্রিয়, তুমিও তদ্রূপ সমুদায় লোকের
প্রিয়পাত্র হইবে। কোন লোকে তোমার
পবিত্র কীর্ত্তি অপ্রচারিত থাকিবে না এবং
তুমি সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও সকলের প্রিয়
হইবে। তোমার যে সমুদায় বস্তু দক্ষ ও ভগ্ন
হইয়াছে, তুমি তৎসমুদায় পূর্ব্ববৎ বা পূর্বা-
পেক্ষা উৎকৃষ্ট দর্শন করিতে পারিবে। ঐ
পায়স লেপন করাতে তোমার মৃত্যুভয়
থাকিবে না। তুমি যতকাল ইচ্ছা জীবিত
থাকিতে সমর্থ হইবে। তুমি কেবল স্বীয়
পদতলে পায়স লেপন না করিয়া আমার
অগ্রিম কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ।

ভগবান্ দুর্কাসা প্রীত হইয়া আমারে
এইরূপ কহিলে, আমি স্বীয় শরীরকে
অপূর্ব্ব রূপসম্পন্ন দেখিলাম। অনন্তর
মহর্ষি দুর্কাসা রুক্মিনীকে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, ভদ্রে! তুমি হইলোকে স্রোজা-
তির মতো উৎকৃষ্ট যশ ও কীর্ত্তি লাভ
করিতে পারিবে। জর, ব্যাধি ও বিবর্ণতা
তোমারে স্পর্শও করিতে পারিবে না।
তুমি পবিত্র গন্ধবিশিষ্ট হইয়া তোমার
পতি কেশবের শুশ্রূষা ও তাঁহার সালোকা
লাভ করিবে। বাসুদেব ষোড়শ সংস্র
বধর মধ্যে তোমার প্রতিই নিতান্ত অনুরক্ত
হইবেন। অগ্নির ন্যায় তেজঃপুঞ্জ কলেবর

মহাত্মা তুর্কাসা রুক্মিনীয়ে এই কথা
কহিয়া পুনর্বার আমারে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, বাসুদেব! তুমি ব্রাহ্মণগণের
প্রতি এইরূপ ভক্তিপরায়ণ হইয়া পরমসুখে
কালহরণ কর।

ভগবান তুর্কাসা এত বলিয়া অন্তর্হিত
হইলে আমি ব্রাহ্মণগণের আজ্ঞা কদাচ
লঙ্ঘন করিব না বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিলাম,
তৎপরে তোমার জননীর সহিত মৌনব্রত
অবলম্বন পূর্বক প্রীতমনে স্বীয়গৃহে আগ-
মন করিয়া দেখিলাম, মহর্ষি তুর্কাসা যে
সমুদায় বস্ত্র দ্রব্য ও ভাণ্ড করিয়াছিলেন তৎ-
সমুদায় পূর্ববৎ যথাস্থানে সম্মিলিত রহি-
য়াছে। আমি তৎকালে সেই আশ্চর্য্য
ব্যাপার দর্শনে নিতান্ত বিস্ময়বিষ্ট হইয়া
মনে মনে ব্রাহ্মণগণকে অগণ্য ধন্যবাদ
প্রদান করিতে লাগিলাম।

হে ধর্ম্মরাজ! আমি প্রজ্ঞাম্বরের নিকট
মহাত্মা তুর্কাসার মাহাত্ম্য যেকূপ কীর্তন
করিয়াছিলাম, এক্ষণে আপনার নিকট তাহা
কহিলাম। অতএব আপনি ব্রাহ্মণের প্রতি
নিতান্ত ভক্তিপরায়ণ হইয়া তাঁহাদিগকে
গৌরবসমুদায় ও ধন প্রদান পূর্বক তাঁহা-
দিগের অর্চনা করুন। মহাত্মা ভীষ্ম আমার
মহিমা যেকূপ কীর্তন করিলেন, তাহার
কিছুই মিথ্যা নহে। কিন্তু আমি ব্রাহ্মণ-
গণের প্রসাদেই এই মাহাত্ম্য লাভ করি-
য়াছি।

বর্চ্যাদিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, সমুদ্রদন! তুমি
মহর্ষি তুর্কাসার প্রসাদবলে যে বিজ্ঞান
প্রাপ্ত এবং মহাত্মা মহাদেবের মাহাত্ম্য ও
নাম সমুদায় অবগত হইয়াছ, তাহা জ্ঞাত
হইবার নিমিত্ত আমার পরম কৌতুহল
উপস্থিত হইয়াছে, অতএব তুমি উহা কীর্তন
কর।

তখন বাসুদেব কহিলেন, ধর্ম্মরাজ!
আমি তুর্কাসার প্রসাদবলে যাহা লাভ করি-
য়াছি এবং প্রতিদিন প্রাতঃকালে গাত্রো-
থান পূর্বক প্রথমে যাহা পাঠ করিয়া
থাকি এক্ষণে ভগবান ভূতপতির কৃতা-
ঞ্জলিপুটে নমস্কার করিয়া তাঁহার সেই
মাহাত্ম্য কীর্তন করিতেছি, অবগত কর।
প্রজাপতি ব্রহ্মা বহুকাল তপস্যা করিয়া
এই মাহাত্ম্য প্রকটিত করিয়াছেন। ভগবান
ভূতভাবন ভবানীপতিই এই স্বাবর জন্ম-
অক পৃথিবীর সৃষ্টিকর্তা। তাঁহা অপেক্ষা
শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। তিনি এই
ত্রিলোকের আদিকারণ। এই ত্রিলোক-
মধ্যে তাঁহার সমকক্ষ বা তাঁহার সম্মুখে
অবস্থান করিতে সমর্থ কেহই নহে। তিনি
রোষাবিষ্ট হইয়া সমরাজ্যনে অবস্থান
করিলে শক্রগণ তাঁহার গাত্রগন্ধেই
ভীত, কল্মিত, সঙ্কীর্ণ ও পঞ্চত্ব প্রাপ্ত
হইয়া থাকে। মেঘগজ্জনের ন্যায় তাঁহার
ঘোরতর সিংহনাদ শ্রবণ করিলে রণস্থলে
দেবগণেরও হৃদয় বিদীর্ণ হইয়া যায়।
তিনি ক্রোধাবিষ্ট হইয়া বিকট মূর্ত্তিধারণ
পূর্বক দেব, দানব গন্ধর্ব্ব বা পশুগণের
প্রতি দৃষ্টিপাত করিলে তাঁহারা পর্ব্বত
গুহামধ্যে প্রবেশ করিয়াও নিশ্চিন্ত হইতে
পারেন না। প্রজাপতি দক্ষ অতি সুব-
স্তীর্ণ যজ্ঞ আরম্ভ করিয়া তাঁহার ভাগ কল্পনা
না করাতে তিনি রোষভরে শরাসনে শর-
সংযোগ পূর্বক সিংহনাদ পরিত্যাগ করিয়া
সেই যজ্ঞ বিদ্ধ করিয়াছিলেন। মহাত্মা দক্ষ-
যজ্ঞ বিদ্ধ হইলে দেবগণের সুখলাভ করা
দূরে থাকুক, তাঁহাদিগের দুঃখের পরিমিতা
রহিল না। এই সময় মহাদেবের আশঙ্কে
সমুদায় লোক সমাকুল, দেবতা ও অনুরাগ
বিষয়, জল সংকুল ও বস্তুকরা বিকলিত
হইয়া উঠিল। পর্ব্বত সমুদায় চতুর্দিকে
ধাবমান ও আকাশমণ্ডল এককালে বিনষ্ট

হইল। সূর্য ও গ্রহনক্ষত্রাদির কিছুমাত্র প্রভাৱ ছিল না এবং লোকসমুদায় গাঢ়তর অন্ধকারে সমাচ্ছন্ন হইল। ঐ সময় ঋষিগণ একান্ত ভীত হইয়া সমুদায় ভগতের হিত-কামনায় স্বস্ত্যয়ন করিতে লাগিলেন। অনন্তর প্রবলপরাক্রম রুদ্রদেব দেবগণের প্রতি ধাবমান হইয়া ভগের নয়নদ্বয় উৎপাটিত ও পদাঘাত দ্বারা পুণ্ডরীকস্থ পংক্তি বিপাটিত করিয়া ফেলিলেন। তখন দেবগণ রুদ্রের সেই ভীষণ কাৰ্য্য দৰ্শনে ভীত হইয়া কাম্পিতকলেবরে তাঁহাৰে প্রণাম করিতে লাগিলেন। কিন্তু পিনাকপাণি তাহাতেও ক্ষান্ত না হইয়া পুনরায় শরাসনে শরসংযোগ করিলেন। তদদৰ্শনে দেবতা ও ঋষিগণ আপনাদিগকে নিতান্ত বিপদগ্রস্ত বোধ করিয়া শতরুদ্রীয় মন্ত্ৰজপ এবং কুতাজ্জালপুটে মহাদেবের স্তব করিতে লাগিলেন। পরিশেষে দেবাদিদেব তাঁহাদিগকে নিঃশস্ত ভীত দেখিয়া তাঁহাদের প্রতি প্রসন্ন হইলেন। তখন দেবগণ মহাদেবকে শান্তমূৰ্ত্তি অবলোকন করিয়া তাঁহার শরণাগত হইয়া তাঁহার নিমিত্ত উত্তমরূপে যজ্ঞভাগ কাম্পিত করিলেন। ভগবান্ ভূতভাবন তদদৰ্শনে পরম পরিতুষ্ট হইয়া যজ্ঞকে পুনরায় যথাস্থানে সংস্থাপিত করিয়া তাহার যে সমুদায় অঙ্গ অপজত হইয়াছিল তৎসমুদায় যথাস্থানে সন্নিবেশিত করিলেন।

পূৰ্বে অক্ষুরগণের লৌহ, রজত ও সুবর্ণ-ময় তিন পুরী ছিল। দেবরাজ ইন্দ্র ও স্বীয় সমুদায় অস্ত্রশস্ত্র দ্বারা ঐ অক্ষুরপুরী বিদীর্ণ করিতে সমর্থ হন নাই। অনন্তর দেবতারা সকলে সমবেত হইয়া রুদ্রদেবের শরণ গ্রহণ পূৰ্ব্বক করিলেন, দেবাদিদেব। তুর্দাস্ত দৈত্যগণ আমাদিগের সমুদায় কাৰ্য্যেই উপদ্রব করিবে; অতএব আপনি অনুগ্রহ পূৰ্ব্বক দৈত্যগণের পুত্রত্বের সহিত উহাদিগকে বিনাশ করিয়া আমাদিগকে

পরিভ্রাণ করুন। দেবগণ এই কথা কহিলে ভগবান্ ভূতপতি তাঁহাদিগের বাক্যে সন্তুষ্ট হইয়া বিষ্ণুরে উৎকৃষ্ট শর, অনলকে শল্য, সূর্য্যপুত্র যমকে পুষ্ক, চারিবেদকে শরাসন, সাবিত্রী দেবীরে জ্যা এবং ব্রহ্মার সারথি করিয়া পৰ্ব্বতয় সংযুক্ত ত্রিশূল দ্বারা অক্ষুরদিগের সহিত সেই পুত্রত্ব বিদীর্ণ ও দধ্ব করিয়া ফেলিলেন। অনন্তর ভগবান্ ভূতভাবন পঞ্চশিখাসংযুক্ত বালকের বেশ ধারণ করিয়া সহসা পার্শ্বতীর ক্রোড়দেশে উপবেশন করিলেন। তখন পার্শ্বতীর দেবগণকে জিজ্ঞাসা করিলেন, এ বালকটি কে? ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র পার্শ্বতীর ক্রোড়ে সেই বালককে উপবিষ্ট দর্শন করিবামাত্র ঈর্ষাপরবশ হইয়া তাঁহাৰে বজ্র প্রহার করিতে উদ্যত হইলে, ভগবান্ ভূতপতি সহসা তাঁহার সেই বজ্রসংযুক্ত পরিধাকার বাহু স্তম্ভিত করিলেন। তদদৰ্শনে ব্রহ্মাদিদেবগণ একান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইলেন। অনন্তর প্রজাপতি ব্রহ্মা যোগবলে সেই বালককে ভুবনেশ্বর বলিয়া অবধারণ করিলে, দেবগণ সকলেই তাঁহাৰে ও পার্শ্বতীরে প্রসন্ন করিতে লাগিলেন। তখন দেবরাজ ইন্দ্রের বাহু পূৰ্ণের ন্যায় প্রকৃতিস্থ হইল। ঐ মহেশ্বর তেজঃপুঞ্জ কলেবর তুর্ক্সার রূপ পরগ্রহ করিয়া বহুকাল আমার দ্বারকাপুৰীতে অবস্থান পূৰ্ব্বক বিবিধ উপদ্রব করিয়া ছিলেন। কিন্তু আমি অবিকৃতচিত্তে তৎকৃত সমুদায় উপদ্রবই সগ করিয়াছিলাম। তিনি রুদ্র, শিব, অধি, সর্প, সর্পজিৎ, ইন্দ্র, বায়ু, অশ্বিনীকুমার, বিদ্যাৎ, চন্দ্র, সূর্য্য, বরুণ, ঈশান, কাল, অশ্বক, মৃত্যু, তম, দিবা, রাত্রি, মাস, পক্ষ, ঋতু, মায়ৎকাল, প্রাতঃকাল, সংবৎসর, পাতা, বিপাতা, বিশ্বকর্মা, সর্ষপ, গ্রহ, নক্ষত্র, দিক, বিদিক, বিশ্বমূৰ্ত্তি ও অমেরোত্তা। তিনি কখন একপা, কখন দ্বিপা, কখন সহস্রপা, কখন শতসহ-

স্রাব্য ও কখন বা তদপেক্ষা বহুধা বিভক্ত হইয়া থাকেন। এক শত বৎসরেও কেহ তাঁহার সমুদায় কৃৎসীর্জন করিতে সমর্থ হন না।

একষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! এক্ষণে আমি বহুকপ ও বহুনাশধারী মহাত্মা রুদ্রদেবের মহাত্ম্য আরও কিঞ্চিৎ কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মুনিগণ সেটী দেবদেব মহাদেবকে অগ্নি, স্বাগু, মহেশ্বর, একাক্ষ, ত্রাসক, বিশ্বকপ ও শিব বলিয়া কীর্তন করেন। বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণেরা কহিয়া থাকেন যে, মহাদেবের মূর্তি দুই প্রকার। তন্মধ্যে এক মূর্তি অতি ভীষণ ও অপূর্ণ মূর্তি মঙ্গলময়। ঐ মূর্তি-দ্বয় আবার নানাবিধ মূর্তিতে বিভক্ত হইয়া থাকে। তন্মধ্যে ভীষণমূর্তি অগ্নি, বিদ্যা ও ভাস্কর এবং সৌম্যমূর্তি, ধর্ম, জল ও চন্দ্রস্বরূপ। মুনিগণ উহার শরীরের অর্দ্ধাংশকে অগ্নি ও অর্দ্ধাংশকে সৌম্য বলিয়া কীর্তন করেন। উহার সৌম্যমূর্তি ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান এবং উগ্রমূর্তি জগতের সংহার করিয়া থাকে। মহাদেব ও ঈশ্বরদ্ব্যনিবন্ধন মহাদেবকে মহেশ্বর নামে নির্দেশ করা যায়। উনি তীক্ষ্ণ, উগ্র, প্রবলপ্রতাপ, জগতের দহনকর্তা ও শোণিতমিত্র মজ্জামাংস ভক্ষক বলিয়া উহার নাম রুদ্র; উনি দেবগণের মধ্যে মহান, উহার বিশ্বয়ের পরিসীমা নাই ও উনি বিশ্বসংসারকে প্রতিপালন করেন বলিয়া উহার নাম মহাদেব; উনি ধূম্রকণী বলিয়া উহার নাম ধূম্রকণী; উনি মনুষ্যাগণের মঙ্গল কামনা করিয়া নিয়ত বিবিধকর্ম দ্বারা তাহাদিগকে উদ্ধৃত করেন বলিয়া উহার নাম শিব; উনি স্থির, স্থিরলিঙ্গ ও স্বয়ং উর্দ্ধে অবস্থান করিয়া প্রাণিগণের প্রাণ বিনাশ করেন বলিয়া উহার নাম স্বাগু; উনি

স্বাবরজস্রমাঙ্ক বহুবিধ রূপ ধারণ করেন বলিয়া উহার নাম বহুকপ এবং বিশ্বদেবগণ উহার শরীর মধ্যে অবস্থান করেন বলিয়া উহার নাম বিশ্বকপ হইয়াছে। উনি কখন সহস্রাক্ষ ও কখন অষ্টভূজ হন এবং কখন বা উহার শরীরের সর্বত্র চক্ষু বিদ্যমান থাকে। উনি পশুদিগের অধিপতি হইয়া সতত তাহাদিগের প্রতিপালন ও তাহাদিগের সহিত বিহার করেন বলিয়া পশুপতি নামে অভিহিত হন। উহার লিঙ্গ প্রতিনিয়ত ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করে বলিয়া সকলেই উহা পূজা করিয়া থাকে। লিঙ্গ পূজায় উহার পরম প্রীতি লাভ হয়। যে ব্যক্তি উহার মূর্তি এবং যে ব্যক্তি উহার লিঙ্গ পূজা করে, ঐ উভয়ের মধ্যে লিঙ্গ পূজায়িতারই অপেক্ষাকৃত অধিকতর উন্নতি লাভ হইয়া থাকে। ঋষি, দেবতা, গন্ধর্ব্ব ও অপ্সরোগণ উহার উর্দ্ধসমান্বিত লিঙ্গের অর্চনা করেন। লিঙ্গ পূজা করিলে মহেশ্বর পরমাহলাদিত হইয়া পুত্ররিতারে উৎকৃষ্ট সুখ প্রদান করেন। অশ্বান ভূমি উহার আবাসস্থান। বাঁহারা ঐ স্থানে উহার অর্চনা করেন, তাঁহারা চরমে বীরলোক গমনে সমর্থ হন। ভগবান্ ভূতপতি জীবগণের মৃত্যু এবং শরীরস্থিত প্রাণ ও অপান বায়ুস্বরূপ। ব্রাহ্মণগণ তাঁহার নানাপ্রকার বিকটমূর্তির পূজা করিয়া থাকেন। কর্ম ও চরিত্র নিবন্ধন বেদে উহার নানা প্রকার নাম কীর্তিত হইয়াছে। ব্রাহ্মণগণ উহার বেদোক্ত ও ব্যালোক্ত শতরুদ্রীয় পাঠ করিয়া থাকেন। উনিই সমুদায় লোককে অভিলষিত বস্তু প্রদান করেন। ব্রাহ্মণ ও অন্যান্য ঋষিগণ উহারে বিশ্বকপী, মহৎ ও সর্বজ্যোষ্ঠ বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকেন। উনি দেবগণের আদি। উহার যুগ হইতে অগ্নি সমুৎপন্ন হইয়াছে। উনি প্রাণাত্মক

শরণাগত ব্যক্তিদিগকে পরিভ্যাগ করেন না। উনি সমুদায়গকে আত্ম, আরোগ্য, ঐশ্বর্য, ধন ও বিবিধ কামনা প্রদান করেন; আবার উনিই তৎসমুদায় বিনষ্ট করিয়া থাকেন। ঈশ্বাদি দেবগণের যে সমুদায় ঐশ্বর্য রহিয়াছে তৎসমুদায় উহারই ঐশ্বর্য। উনি প্রতিনিয়ত ত্রিলোকের শুভা-শুভ কার্যে ব্যাপৃত রহিয়াছেন। সমুদায় ভোগ্য বস্তুতে উহার প্রভুত্ব আছে বলিয়া উচারে ঈশ্বর এবং উনি যাবতীয় মহৎ-বিষয়ের অধীশ্বর বলিয়া উহারে মহেশ্বর বলিয়া নির্দেশ করা যায়। উনি স্বীয় বিবিধ রূপদ্বারা এই বিশ্বসংসার ব্যাপ্ত করিয়া অবস্থান করিতেছেন। সমুদ্র মধ্যস্থিত বড়বা মুখ উহারই বক্ষু।

দ্বিষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায় ।

দেবকিনন্দন কৃষ্ণ এই কথা কহিলে ধর্মরাজ বুধিষ্ঠির শাস্ত্রনুতনয় ভীষ্মকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ! ধর্মসংশয় উপস্থিত হইলে প্রত্যক্ষ ও আগম এই দুইটির মধ্যে কোনটি প্রমাণ হইবে!

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! আমার বোধ হইতেছে এবিষয়ে কিছুমাত্র সংশয় উপস্থিত হইতে পারে না। যাহাই হউক তোমার যদি এই বিষয়ে সন্দেহ হইয়া থাকে আমি তাহা নিরাকরণ করিয়া দিতেছি। প্রত্যক্ষ ও আগম এই উভয় প্রমাণে অনায়াসে সংশয় জন্মিতে পারে; কিন্তু সেই সংশয়টি ছেদন করা নিতান্ত সুকঠিন। প্রজ্ঞাভিমानी হেতুবাদীরা প্রত্যক্ষ কারণ দেখিয়া অপ্রত্যক্ষ বিষয়ের এককালে অসম্ভাব স্বীকার বা তাহার অস্তিত্ব বিষয়ে সংশয় করিয়া থাকে। সেই সমস্ত পণ্ডিতাভিমानी অল্পবুদ্ধ ব্যক্তির ঐ রূপ সিদ্ধান্ত জ্ঞানি বিজ্ঞানিত সন্দেহ নাই। যদি ঐ সিদ্ধান্ত জ্ঞানি মূলক হইল, তাহা হইলে

আগমকেই প্রধান প্রমাণ বলিয়া নির্দেশ করিতে হয়। কিন্তু অনলস, প্রাণঘাতী মর্কটাহে অতিনিবেশশূন্য ও তৎপর না হইলে আগম প্রমাণ স্থির করা সহজ হয় না। হেতুবাদ পরিভ্যাগ পূর্বক সকল লোকের জ্যোতিঃস্বরূপ আগম অবলম্বন করিলে বিপুল জ্ঞানলাভ করা যায়। হেতুবাদ নিতান্ত অগ্রাহ্য ও অমূলক। উহা কদাচই প্রমাণ বলিয়া স্বীকার করা যাইতে পারে না।

বুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! প্রত্যক্ষ আগম ও বহুবিধ শিষ্টাচার এই তিনটির মধ্যে কোনটি প্রমাণ হইবে? তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! বলবান ভুরা-আদিগের দৌরাভ্যে ধর্ম দ্রিয়মান হইলে, যদিও যজ্ঞসহকারে তৎকালে তাহার মর্গ্যাদা রক্ষা করা হয়, কিন্তু তাহা কালসহকারে নিশ্চয়ই ভিন্ন হইয়া যায়। ঐ সময় ভূগ দ্বারা যেমন কুপ সমাচ্ছন্ন হয়, সেইরূপ অধর্ম দ্বারা ধর্ম সমাচ্ছন্ন হইয়া থাকে। তখন দুই লোকেরা শিষ্টাচার উচ্ছিন্ন করিতে সর্বতোভাবে যত্ববান হয়। অতএব ঐ সময় ধর্মসংশয় উপস্থিত হইলে, ঐ সমস্ত অসচ্চরিত্র প্রতীতিভ্যাগপরায়ণ ধর্মবিদ্বেষী পামরের বাক্য কদাচ সপ্রমাণ বলিয়া গ্রাহ্য করা কর্তব্য নহে। যাহারা বেদপরায়ণ, সন্তুষ্টচিত্ত ও ঐ সমস্ত পামরের বিদ্বেষী অর্থ, কাম, লোভ ও মোহের প্রতি ঘৃণা প্রদর্শন পূর্বক ধর্মপরায়ণ হইয়া সেই সমস্ত মহাত্মার নিকট গমন পূর্বক ধর্মসংশয় জিজ্ঞাসা করা উচিত। ঐ সমস্ত মহাত্মার চরিত্র কদাচ দূষিত হয় না এবং উহার যজ্ঞ ও বেদাধ্যয়ন কখনই পরিভ্যাগ করেন না। ফলত প্রত্যক্ষ, বেদ ও শিষ্টাচার এই তিনটিরই প্রমাণ বলিতে হইবে।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! আমি সংশয়কপ ছুস্তরসাগরে নিপতিত হইরাছি, উহার পার নিরীক্ষিত হইতেছেন। এক্ষণে জিজ্ঞাসা এই যে যদি বেদ, প্রতাক ও আচার এই তিনটিই ধর্মের প্রমাণ হইল, তাহা হইলে ধর্মও তিনপ্রকার স্বীকার করিতে হইবে।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! ধর্ম একমাত্র। এই তিনটি উহার প্রমাণ। এই তিন প্রমাণ প্রত্যেকেই যে পৃথক্ পৃথক্ ধর্ম প্রাপ্তপান করিতেছে তাহা নহে, উহার সমবেত হইয়াই ধর্মের বিচার করিয়া থাকে। এক্ষণে এই তিনটি যে ধর্মের প্রমাণ স্থল, আমি তোমার নিকট তাহা কীর্তন করিলাম। অতঃপর ধর্মসংশয় উপস্থিত হইলে, তুমি আর কাহারে কিছু জিজ্ঞাসা করিও না। তুমি আপনিই এই তিন প্রমাণানুসারে সংশয় ছেদন করবে। আমি যাহা কহিতেছি, তাহাতে যেন তোমার সংশয় উপস্থিত না হয়; অন্ধ ও জড়ের ন্যায় নিঃশঙ্কচিত্তে উহা অনুষ্ঠান করা তোমার উচিত। অধিঃসা, সত্য, অক্রোধ ও দান এই চারিটি সনাতন ধর্ম। তুমি এই সমস্ত ধর্মেরই অনুষ্ঠান করিবে। তোমার পিতা ও পিতামহ প্রভৃতি পূর্বতন পুরুষেরা ব্রাহ্মণের প্রতি যেকপ ব্যবহার করিয়া গিয়াছেন, তুমিও তাহাদিগকে প্রতি তদনুকূপ ব্যবহার কর। যে ব্যক্তি প্রমাণকে অপ্রমাণ বলে, সে নিতান্ত অপণ্ডিত। অজ্ঞান বাক্য কদাচ প্রমাণ হইতে পারে না; সে সকলেরই শোচনীয়। অতএব তুমি এক্ষণে ব্রাহ্মণগণের সৎকার ও সমাদর কর। ব্রাহ্মণেরাই উৎকৃষ্ট ধর্মের উপদেশ প্রদান করেন। উহারাই এই তিন লোক ধারণ করিয়া রহিয়াছেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! যাহারা ধর্মের প্রতি বিদ্বেষ প্রকাশ করে এবং

যাহারা ধর্মের প্রতি অমুরাগ প্রকাশ করিয়া থাকে, এই উভয়বিধ লোকদিগের মধ্যে কাহাদের কি কপ গতি লাভ হয়?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! যাহারা ধর্মদেবী, তাহার রজ ও তমোগুণে আচ্ছন্ন হইয়া নরকে গমন করিয়া থাকে। আর যাহারা সতত ধর্মে অমুরক্ত থাকেন, সেই সমস্ত সত্য ও সরলভাষারায়ণ সাধুব্যক্তি অনার্যাসে স্বর্গে গমন করেন। তাহার নিরন্তর আচার্য্যদিগের সেবা করিয়া ধর্মকেই একমাত্র গতি বলিয়া বিবেচনা করিয়া থাকেন। মনুষ্যই হউক, আর দেবতাই হউক, যাহারা শারীরিক ক্রেশ স্বীকার করিয়া ধর্ম উপার্জন করেন, সেই সমস্ত লোভ মোহ শূন্য মণ্ডারী নিশ্চয়ই সুখ লাভ করিতে সমর্থ হন। ব্রাহ্মণ প্রধান পুত্র ব্রাহ্মণেরাই ধর্মস্বরূপ। ধার্মিকগণ একান্ত চিত্তে তাহাদিগেরই উপাসনা করিয়া থাকেন।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! কাহাদিগকে সাধু ও কাহাদিগকে অসাধু বলিয়া নির্দেশ করা যায় এবং তাহাদিগের উভয়ের কার্য্যই বা কিপ্রকার, তাহা কীর্তন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ! অসাধু দুঃচার ও দুঃস্বপ্ন। আর সাধুব্যক্তির সুশীল ও শিষ্টচার সম্পন্ন। তাহার কখন রাজমার্গ, গোষ্ঠ ও ধান্য মধ্যে মূত্রপূরীষ পরিত্যাগ করেন না। দেবতা, পিতৃ, ভূত, অতিথি ও কুটুম্বদিগকে আহার প্রদান করিয়া পরিশেষে আপনাদি আহার করেন। ভোজন কালে কথোপকথন বা আত্মহস্তে শয়ন করেন না। উহার সূর্য্য, বৃষ, দেবতা, গোষ্ঠ, চতুষ্পথ, ধার্মিক ব্রাহ্মণ ও চৈত্যানরূপকে প্রদক্ষিণ; ভারাক্রান্ত, বৃদ্ধ, শ্রীলোক, নগরাদিপতি, গো, ব্রাহ্মণ ও নরপতিদিগকে পথ প্রদান এবং সমাগত অতিথি,

পোষ্যবর্গ, সাধু ও শরণাগত ব্যক্তিদিগকে রক্ষা করিয়া থাকেন। সায়ংকাল ও প্রাতঃকাল এই উভয় কালই ভোজনের প্রকৃত সময়। এই সময়ের মধ্যে আর আহার গ্রহণ না করিলেই উপবাস করা হয়। হোমকালে বহিঃ যেমন আজ্যপাত্রে অর্পণ করে, তদ্রূপ স্ত্রীজাতি ঋতুকাল উপস্থিত হইলে পুরুষসংসর্গের প্রত্যাশা করিয়া থাকে। অতএব ঋতুকালে স্ত্রীসংসর্গ করা কর্তব্য। ঋতুকাল ভিন্ন অন্যসময়ে পত্নীসংসর্গ না করিলে ব্রহ্মচর্যের অনুষ্ঠান করা হয়। সত্যবাক্য, গো ও ব্রাহ্মণ এই তিনই তুল্য পদার্থ। অতএব নিয়ত নিয়মানুসারে গো ব্রাহ্মণের পূজা করা কর্তব্য। যজুর্বেদানুসারে যে মাংসের সংস্কার করা হয় তাহা ভক্ষণ করা দোষাবহ নহে। পৃষ্ঠ মাংস বৃথামাংস পুত্রমাংসের তুল্য। স্বদেশেই হউক, আর ভিন্ন দেশেই হউক, অতিথির উপবাসী রাখা কদাচ বিধেয় নহে। উপাধ্যায়কে অভিবাদন করিয়া আসন প্রদান ও পাঠ সমাপনান্তে দক্ষিণা দান করা শিষ্যের অবশ্য কর্তব্য। উপাধ্যায়কে অর্চনা করিলে দেহপুষ্টি, আয়ু ও শ্রীবৃদ্ধি হইয়া থাকে। বৃদ্ধ ব্যক্তিদিগকে অবমাননা দূরদেশে প্রেরণ করা কদাচ বিধেয় নহে। উহার দণ্ডায়মান থাকিলে উপদেশন করা নিতান্ত অনুচিত। উহা করিলে আয়ুক্ষয় হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা। বিবস্ত্রা স্ত্রী ও উল্লঙ্গ পুরুষকে দর্শন করা নিতান্ত নিষিদ্ধ। গোপনেই স্ত্রীসন্তোগ ও আহার করা উচিত। গুরুজনঅপেক্ষা পবিত্রতীর্থ, কদম্ব অপেক্ষা পবিত্র বস্ত্র, জ্ঞান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট অশ্বঘণের বিষয় ও সন্তোষ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠতর সুখ আর কিছুই নাই। বৃদ্ধ জনের বাক্য শ্রবণ করা সর্বতোভাবে উচিত। বৃদ্ধগণের সেবা করিলে অতি উৎকৃষ্ট জ্ঞান লাভ হয়। বেদাধ্যয়ন ও

ভোজনকালে দক্ষিণ পাণি উত্তোলন করা বিধেয়। প্রতিনিম্নত বাক্য, মন ও ইন্দ্রিয় সংয়ম করা অবশ্য কর্তব্য। সংস্কৃত পারস্য যাবকে, কুশল ও হবি দ্বারা দেবতা ও পিতৃলোকের উদ্দেশ্যে অষ্টকা আন্ধ্র, গ্রহগণের পূজা, ক্ষৌরকর্ম্মমঞ্জলাচরণ, ক্ষুতকারীকে আশীর্বাদ এবং ব্যাপিত ব্যক্তিদিগকে দীর্ঘায়ুস্তু বলিয়া অভিনন্দন করা উচিত। বিপদগ্রস্ত হইয়াও সম্ভ্রান্ত ব্যক্তির প্রতি ‘তুমি, এই বাক্য প্রয়োগ করা বিধেয় নহে। বিদ্যাসম্পন্ন সম্ভ্রান্ত ব্যক্তিদিগের পক্ষে ‘তুমি, এই বাক্য মৃত্যুতুল্য। বয়ঃকনিষ্ঠ, সমবয়স্ক বা শিষ্যদিগের প্রতি ‘তুমি, বাক্য প্রয়োগ করা দোষাবহ নহে। পাপাআদিগের মনোমধ্যে নিয়ত পাপকার্যেরই উদয় হইয়া থাকে। পাপাআরা জ্ঞান পূর্বক পাপকার্যের অনুষ্ঠান ও সজ্জনসমাজে তাহা গোপন করিয়া পরিশেষে স্বয়ং বিনষ্ট হয়। অসাধু ব্যক্তিরা ‘আমি যে কুকার্যের অনুষ্ঠান করিলাম ইহা দেবতা বা মনুষ্য কেহই জ্ঞাত হইতে পারে নাট,, এই মনে করিয়া স্বকৃত পাপকার্যের গোপন করিতে চেষ্টা করে। কিন্তু ইহা নিতান্ত দোষাবহ। পাপাচরণ করিয়া গোপনে রাখিলে নিশ্চয়ই পাপের বৃদ্ধি হয়। অতএব পাপানুষ্ঠান পূর্বক তাহা গোপনে না রাখিয়া সাধু সমাজে প্রকাশ করাই উচিত। সাধুব্যক্তিদিগের নিকট পাপকার্য প্রকাশ করিলে তাহার কোন না কোন উপায় দ্বারা তাহার শাস্তিবিধান করিতে পারেন। যেমন লবণের উপর জলসেক করিলে উহা তৎক্ষণাৎ বিলীন হয় তদ্রূপ পাপানুষ্ঠান করিয়া প্রায়শ্চিত্ত করিলে পাপ অচিরে বিলুপ্ত হইয়া যায়। অধিক ধর্ম্মলাভের নিমিত্ত অল্প পাপের অনুষ্ঠান করা অনুচিত নহে। আশাগ্রস্ত হইয়া দ্রব্য সংগ্রহ

করিলে কালসহকারে উন্নয়ন হয় বিনষ্ট না হয় সঞ্চয়কর্তার দেহনশির পর অন্য কর্তৃক উপভুক্ত হয়। পণ্ডিত ব্যক্তির কথেন যে, মনের দ্বারাই লোকের ধর্ম্মানুষ্ঠান হয়। অতএব অনায়াসসাধ্য ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করা সকলেরই উচিত। একাকী ধর্ম্মানুষ্ঠান করা কর্তব্য। ধর্ম্মধর্ম্মী হওয়া কদাপি বিধেয় নহে। যাহারা ফল উপভোগের বাসনায় ধর্ম্মানুষ্ঠান করে তাহাদিগকে ধর্ম্মের বণিক্ বলিয়া কীর্জন করা যায়। গর্জিতভাব পরিত্যাগ পূর্বক দেবার্চনা, অকপটভাবে গুরুজনের সেবা এবং সংপাত্রে দান করিয়া পরলোকের হিত সাধন করা অবশ্য কর্তব্য।

ত্রিষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! এই জীবলোকে হতভাগ্য মনুষ্য বসবান্ হইলেও কদাচ অর্থলাভ করিতে পারে না। আর যে ব্যক্তি ভাগ্যবান্ সে নিতান্ত দুর্ভাগ্য ও বালক হইলেও অর্থলাভ করিতে সমর্থ হয় সন্দেহ নাই। লাভের সময় উপস্থিত না হইলে যত্ন করিলেও অর্থ হস্তগত হয় না; কিন্তু লাভকাল উপস্থিত হইলে অনায়াসেই বিপুল বিত্ত হস্তগত হইয়া থাকে। অনেকে বজ্রযন্ত্র করিয়াও কিছুই লাভ করিতে পারে না, আবার অনেকে অনায়াসে প্রভুত ধনের অধিপত্য লাভ করে। যদি মনুষ্য যত্নবান্ হইলেই সমুদায় ফললাভ করিতে পারিত তাহা হইলে বিদ্বান্ ব্যক্তির জীবিকা নির্বাহের নিমিত্ত কখনই মুখের উপাসনা করিতেন না। যখন মনুষ্য যত্ন করিয়াও ফললাভ করিতে সমর্থ হয় না তখন নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে অদৃষ্টে অর্থলাভ না থাকিলে উহা লাভ করা কঠোর সাধার্য নহে। কোন ব্যক্তি অর্থজনসম্প্রদায় অধীন হইয়া প্রভুত আয়

সম্বন্ধে অর্থলাভের চেষ্টা করিয়া দুঃখ-ভোগ করে এবং কোন ব্যক্তি অর্থান্বেষণে বিরত হইয়াও পরম সুখে কালান্তিপাত করিয়া থাকে। কোন কোন নির্ধন ব্যক্তি নিরন্তর অসৎকার্যের অনুষ্ঠান করিয়াও ধনবান্ এবং কোন কোন ধনাঢ্য ব্যক্তি সতত সৎকার্যের অনুষ্ঠান করিয়াও নির্ধন হইতেছে। কেহ কেহ প্রযত্নসহকারে নীতি-শাস্ত্র অধ্যয়ন করিয়াও নীতিজ্ঞ হইতে পারে না আবার কেহ কেহ নীতিশাস্ত্র স্পর্শ না করিয়াও মন্ত্রিভূলাভে সমর্থ হয়। কখন কখন বিদ্বান্ ও মুখ উভয়কেই ধনবান্ আবার কখন কখন ঐ উভয়কেই নির্ধন হইতে দেখা যায়। যদি বিদ্যালভ করিলেই লোকের সুখ লাভ হইত তাহা হইলে বিদ্বান্ ব্যক্তির জীবিকা-নির্বাহের নিমিত্ত কখনই মুখের আশ্রয় গ্রহণ করিতেন না। জলদ্বারা যেমন লোকের পিপাসা শান্তি হয় তদ্রূপ যদি বিদ্যা-বলেই লোকের সমুদায় কার্য সাধন হইত তাহা হইলে বোধ হয় কেহ বিদ্যোপার্জনে অযত্ন করিত না। আয়ুসম্বন্ধে শতবাণে বিদ্ধ হইলেও লোকের প্রাণ বিরোগ হয় না কিন্তু আয়ুকর হইলে লোকে তৃণাশ্রয় দ্বারা বিদ্ধ হইয়াও প্রাণ পরিত্যাগ করিয়া থাকে। সুতরাং আপনার উন্নতি সাধনের নিমিত্ত সমুদায় কর্তব্য কি? এই বিষয়ে আমি নিতান্ত সংশয়াক্ত হইয়াছি অতএব আপনি উহা আমার নিকট কীর্জন করুন।

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যে ব্যক্তি বজ্রযন্ত্র করিয়াও ধনলাভ করিতে না পারে কঠোর তপোঅনুষ্ঠান করা তাহার অবশ্য কর্তব্য। বীজ বপন না করিলে কেহই ফল ভোগের অধিকারী হয় না। মনীষি-গণ কহিয়া থাকেন, মনুষ্য দান দ্বারা ভোগ-শীল, বৃক্ষগণের শুক্র দ্বারা মেধাবী

ও অহিংসা. জায়া দীর্ঘায়ু হয়। অতএব মনুষ্য সতত প্রিয়বাদী, লোকের হিতানুষ্ঠাননিরত, বিশুদ্ধস্বভাব ও হিংসাবিহীন হইয়া যাচুঞা পরিত্যাগ, দান ও ধার্মিক-গণের পূজা করিবে। দংশকীট ও পিপীলিকা প্রভৃতি ক্ষুদ্র প্রাণিগণকেও স্ব স্ব কর্ম রূপ সুখদুঃখ ভোগ করিতে হয়। অতএব প্রাণিমাাত্রকেই কর্মের অধীন বিবেচনা করিয়া অনুতাপ পরিত্যাগ কর।

চতুঃষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায় ।

হে ধর্মরাজ ! যে ব্যক্তি স্বয়ং সৎকা-
র্যের অনুষ্ঠান করে অথবা অন্যকে সৎ-
কার্যের অনুষ্ঠান করায় তাহার ধর্মলাভের
আশা থাকে, আর যে ব্যক্তি স্বয়ং অসৎ-
কার্যের অনুষ্ঠান করে, অথবা অন্যকে
অসৎকার্যের অনুষ্ঠান করায় সে কখনই
ধর্মলাভ করিবার প্রত্যাশা করিবে না।
কালই নিগ্রহ ও অনুগ্রহের কর্তা। কালই
প্রাণিগণের বুদ্ধিতে প্রবেশ করিয়া তাহা-
দিগকে ধর্মাদর্শে প্রবর্তিত করে। লোকে
যখন ধর্মফল প্রত্যাশ করিয়া ধর্মকেই শ্রেয়-
স্কর পদার্থ জ্ঞান করে সেই সময়েই তাহার
ধর্মে বিশ্বাস জন্মে। অদৃঢ়বুদ্ধি ব্যক্তিদিগের
কখনই ধর্মফলে বিশ্বাস উৎপন্ন হয় না।
ধর্মে বিশ্বাস থাকাই প্রাজ্ঞব্যক্তির লক্ষণ।
অতএব কর্তব্যাকর্তব্যবিশারদ বিজ্ঞব্যক্তির
যত্নসহকারে সময়ানুরূপ ধর্মের অনুষ্ঠান
করিলেন; ঐশ্বর্যাসম্পন্ন ধার্মিক ব্যক্তির
আর এই ভূমণ্ডলে রজোগুণসম্পন্ন হইয়া
অগ্রগ্রহণ করিবেন না মনে করিয়াই বুদ্ধিদ্বারা
আত্মের উন্নতি করিয়া থাকেন। কাল
কখনই যথার্থ ধর্মকে অবিশুদ্ধ ও দুঃখের
সেতুভূত করিতে পারেনা। অতএব ধর্মচারী
ব্যক্তিদিগের আত্মার বিশুদ্ধ জ্ঞান করা
অরশ্য কর্তব্য। অধর্ম প্রজ্জ্বলিতপাবকের
ন্যায় প্রদীপ্ত, কালকর্তৃক পরিষ্কৃত

ধর্মকে স্পর্শও করিতে সমর্থ হয় না। ধর্ম-
প্রভাবেই লোকে বিশুদ্ধচিত্ত ও নিষ্পাপ
হইয়া থাকে এবং ধর্মই বিজয়প্রদ ও ত্রিলো-
কের প্রকাশক বলিয়া অভিহিত হয়। কেহ
কাহারে বলপূর্বক ধর্মে প্রবর্তিত করিতে
পারে না। অধার্মিকেরা পণ্ডিতগণ কর্তৃক
বলপূর্বক উপদ্রষ্ট হইলে লোকভয়বশতই
ছলধর্মের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হয়। শূদ্রবংশীয়
সাধুব্যক্তির আত্মাদিগের কোন আশ্রম-
ধর্মেই অধিকার নাই, এইরূপ ছলবাক্য
প্রয়োগ না করিয়া স্বধর্মের অনুষ্ঠান করিয়া
থাকেন। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র
চারিবিধেই পঞ্চভূতময় দেহধারণ করে বটে;
কিন্তু শাস্ত্রে উহাদিগের বিশেষ বিশেষ
ধর্ম নির্দিষ্ট আছে। উহারাই সেই সেই
নির্দিষ্ট ধর্ম প্রতিপালন করিলেই সকলে
একভাবে প্রাপ্ত হইতে পারে। যদি বল,
যে ধর্ম নিত্যপদার্থ; কিন্তু উহার ফল
স্বর্গাদি অনিত্য হয় কেন? তাহার উত্তর
এই যে, ধর্ম দুই প্রকার, সকাম ও
নিষ্কাম। সকাম ধর্ম অনিত্য; সুতরাং
তাহার ফল অনিত্য। আর নিষ্কাম ধর্ম
নিত্য; সুতরাং তাহার ফলও নিত্য।
সমুদায় লোকেরই দেহ ও আত্মা একরূপ
বটে, কিন্তু পূর্বকৃত ধর্ম বলে কোন কোন
ব্যক্তির হৃদয়ে ধর্মসংযুক্ত সংকল্প উদ্ভূত
হইয়া গুরুর ন্যায় তাহাদিগকে সৎকার্যে
প্রবর্তিত করিয়া থাকে। ফলত প্রাক্তন
কার্যই লোকের সুখদুঃখের কারণ; সুতরাং
তির্গ্যগযোনিগত প্রাণিগণেরও সুখদুঃখ
ভোগ করা অশ্রব্যের বিষয় নহে।

পঞ্চষষ্ঠাধিকশততম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, পিতামহ! মনু-
ষ্যের শ্রেয় কি? কিরূপ কার্যের অনুষ্ঠান
করিলে সুখলাভ হয় এবং কিপ্রকার কার্যা-
দ্বারাই বা লোকের পাপ অপনীত হইয়া
থাকে?

ভীষ্ম কহিলেন, ধর্মরাজ ! আমি তোমার নিকট দেবতা, ঋষি, নদী ও পুণ্ড্র সমুদায়ের নাম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । এই নাম সমুদায় ত্রিসংখ্যার পাঠ করিলে সমস্ত পাপ বিনষ্ট হইয়া যায় । মনুষ্য অবুদ্ধি পুরুষ বা বুদ্ধি পুরুষকই হউক ইন্দ্রিয় দ্বারা দিবা, রাত্রি ও সন্ধিক্ষণে যে পাপানুষ্ঠান করে, শুচি হইয়া এই নাম সমুদায় কীর্ত্তন করিলে তৎসমুদায় হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারে, সন্দেহ নাই । যে ব্যক্তি ভক্তিভাবে এই নাম সমুদায় পাঠ করে তাহারে কদাচ অন্ধ ও ধর্মি হইতে হয় না, তাহার সত্য মঙ্গল লাভ হয় ; সে কদাচই তির্য্যগ্‌যোনি, সঙ্কর যোনি ও নরক প্রাপ্ত হয় না ; তাহার দুঃখ ভয় এককালে তিরোহিত হইয়া যায় এবং তাহারে মৃত্যুকালেও বিমোহিত হইতে হয় না । এক্ষণে আমি এই নাম সমুদায় কহিতেছি শ্রবণ কর । সর্বভূতনমস্কৃত দেবাসুরগুরু ভগবান ব্রহ্মা ব্রহ্মপত্নী সাবিত্রী, বেদসমুদায়ের উৎপাদক লোক কর্ত্তা ভগবান বিষ্ণু, বিষ্ণুপাক্ষ উমাপতি মহাদেব, সেনাপতি কার্ত্তিকের, বিশাখ, অগ্নি, বায়ু, চন্দ্র, সূর্য্য, শচীপতি ইন্দ্র, যম, ও তাঁহার পত্নী ধূমোণী, বরুণ ও তাঁহার পত্নী গৌরী, কুবের ও তাঁহার পত্নী ঋদ্ধি, সুশীলা সুরাভি, মর্ষি বিশ্রবা, সঙ্কল্প, সাগর, গঙ্গা, মরুদা, তপঃসিদ্ধ বালখিল্যগণ, মহাত্মা বেদব্যাস, নারদ, পুণ্ড্র, বিশ্বাস্ব, হাহা-ছহু তুমুর, চিত্রসেন, দেবদূত, উর্কশী, মেনকা, রত্না, মিশ্রকেশী, অলমুষা, বিশ্বাচী, যুতাচী, পঞ্চচূড়া, তিলোত্তমা, দ্বাদশ আদিত্য, অষ্টবসু, একাদশ রুদ্র, পিতৃ-গণ, অশ্বিনীকুমারদ্বয়, ধর্ম্ম, বেদাধ্যয়ন, তপস্যা, দীক্ষা, ব্যবসায়, পিতামহ, দিবা-রাত্রি, মারীচিভনয় কৃশাপ, শুক্র, বৃহ-স্পতি, মঙ্গল, বুধ, রাহু, শনৈশ্চর, নক্ষত্র, ঋতু, মাস, পক্ষ, সংবৎসর, গরুড়, সমুদ্র,

কঙ্কপুত্র পন্নগগণ, শতজ্জ, বিপাশ, চন্দ্র ভাগা, সরস্বতী, সিন্ধু, দেবিকা, প্রভাস, পুষ্কর, গঙ্গা, বেণা, কাবেরী, নর্ম্মদা, কুল-স্পুনা, বিশল্যা, করতোয়া, অম্বুবাহিনী, সরযু, গণ্ডকী, মহানদী লোহিত, তাপ্তা, অরুণা, বেত্রবতী, পর্ণাশা, গৌতমী, গোদাবরী, বেণ্যা কৃষ্ণ বেণ্যা, অদ্রিজা, দৃষদ্বতী, কাবেরী, বঙ্গ, মন্দাকিনী, প্রয়াগ, প্রভাস, নৈমিষারণ্য বিশ্বেশ্বরস্থান, বিমল সরোবর পুণ্যতীর্থসঙ্কুল কুরুক্ষেত্র, ক্ষীরোদসমুদ্র, তপস্যা, দান, জম্মমার্গ, হিরণ্যুতী, বিতস্ত, প্লক্ষবতী, বেদস্মৃতি বেদবতী, মালবা, অশ্ববতী, ভূমি-ভাগ, গঙ্গাদ্বার, ঋষিকুল্যা, চিত্রবহ, চন্দ্র-গুতী কৌশিকী, যমুনা, ভীমরথী, বাছদা, মাহেন্দ্রবাণী, ত্রিদিবা, নীলিকা, সরস্বতী নন্দা, অপারনন্দা, মহাহুদ, গয়া, ফলগু, দেব-গণ সম্মিলিত ধর্ম্মারণ্য, মন্দাকিনী, ত্রিলোক-বিশ্রুত সর্বপাপ বিনাশন মানস সরোবর দিব্যৌষধি সম্মিত হিমালয়, বিচিত্র ধাতু সম্পন্ন ঔষধাস্থিত বিষ্ণা, সুমেরু, মহেন্দ্র, মলয়, রজত-পুর্ণ শ্বেত শৃঙ্গবান, মন্দর, নীল, নিষধ, দধুর্, চিত্রকূট, অঞ্জনাভ, গন্ধমা-দন, সোমগিরি, দিক, বিদিক, পৃথিবী, রুকগণ, বিশ্বদেব, আকাশ, নক্ষত্র ও গ্রহ-গণের নাম উচ্চারণ করা মনুষ্যের অবশ্য কর্ত্তব্য । আমি এক্ষণে সমুদায় দেবতার নাম কীর্ত্তন করিলাম এবং মোহ বা অজ্ঞানবশত যাঁহাদের নাম কীর্ত্তন করিতে পারিলাম না প্রার্থনা করি তাঁহারা সকলেই আমাদিগকে রক্ষা করুন । যে ব্যক্তি এই সমুদায় দেব-তার নাম কীর্ত্তন করেন, তিনি সমুদায় পাপ ও ভয় হইতে নিষ্কৃতি লাভে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই ।

অতঃপর সর্বপাপবিনাশক তপঃসিদ্ধ মর্ষিগণের নাম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । মর্ষি যবজীত, রৈতা, কাকীবান, ঔষিজ, ভৃগু, অঙ্গির, কণ, মেধাতিথি ও

করী ইহার পূর্বদিক্ ; মহর্ষি উগ্রকৃৎ, অমরকৃৎ, বসুপুত্র, বিজ্ঞানপুত্র অগস্ত্য, দৃষ্টি ও উর্ধ্বাঙ্ক ইহার দক্ষিণ-দিক্ ; উর্ধ্বকৃৎ ও তাঁহার সোমদরগণ, পরিব্যাধ, দীর্ঘতমা, পৌত্তম, কশাপ, একত, দ্বিত, ত্রিত, চুর্কাসা ও সারস্বত ইহার পশ্চিমদিক্ এবং অত্রি, বশিষ্ঠ, শক্তি, বেদব্যাস, বিশ্বামিত্র, ভর-জ্ঞান, ঋতীকপুত্র জমদগ্নি, পরশুরাম, উদ্ধালকপুত্র শ্বেতকেতু, কোহল, বিপুল, দেবল, দেবশর্মা, ধোমা, হস্তিকশপ, লোমশ, নাটিকেত, লোমহর্ষণ, উগ্রশ্রবা ও ভৃগুপুত্র চ্যবন ইহার উত্তর দিক্ আশ্রয় করিয়া অবস্থান করিতেছেন। এই আমি তোমার নিকট বেদব্রতের সর্বপাপবিনাশন মহর্ষিগণের নাম কীর্তন করিলাম।

অতঃপর রাজর্ষিদিগের নাম কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মহারাজ নৃগ, যযাতি, নজ্জব, যজ্ঞ, পুরু, সগর, ধুকুমার, দিলীপ, ক্রশাশ্ব, যৌবনাশ্ব, চিত্রাশ্ব, সত্য-বান্, দুযন্ত, ভরত, চ্যবন, জনক, ধৃষ্-রথ, রঘু, দশরথ, জীরাম, শশরিন্দ্র, ভগী-রথ, হরিশ্চন্দ্র, মরুত, দৃঢ়রথ, মহোদয়, অলক, ঐল, দক্ষ, অমরীষ, কুকুর, রেবত, কুরু, সৎবরণ, মাক্ষাতা, যুচুকন্দ, জহু, বেণপুত্র পৃথু, মিত্রভানু, প্রিয়ঙ্কর, ত্রস-দন্যু, শ্বেত, মহাভিষ, নিমি, অর্জক, আম্র, কুপ, ককেয়, প্রতর্দন, দিবোদাস, সুদাস, ঐল, নল, মমু, হবিধু, পৃষধু, প্রতীপ, শান্তনু, অজ, প্রাচীন বহি, ইক্ষাকু, অনরণ্য, জানু, জম্ব ও কক্ষসেন। যিনি প্রতিদিন প্রাতঃকাল ও সায়ংকালে শুচি হইয়া এই সমুদায় ও অন্যান্য রাজর্ষিদিগের নাম কীর্তন করেন, তিনি নিশ্চয়ই ধর্ম-কল্যাণ করিতে সমর্থ হন। বিজ্ঞ ব্যক্তি এই সমুদায় দেবতা, মহর্ষি ও রাজর্ষির স্তব করিয়া এই প্রার্থনা করিবেন যে, আমি যে কল্যাণের স্তব করিলাম তাঁহার আশ্রয়ে

পুষ্টি, আয়ু, যশ ও ধর্মপ্রদান করুন। আমাকে যেন কখন শত্রুদের দ্বিগত হইতে না হয় এবং আমি যেন ইহলোকে জয় ও পরলোকে উৎকৃষ্টগতি লাভ করিতে পারি।

যজ্ঞযজ্ঞাধিকশততম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মণ ! আমার পূর্বপিতামহ ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির কৌরব-ধুরন্ধর বীরজনোচিত শরশয্যায় শয়ান মহাবীর ভীষ্মের নিকট ধর্মশাস্ত্র ও দানবিধি শ্রবণ পূর্বক সংশয় সমুদায় অপনোদন করিয়া পরিশেষে কি কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন, তাহা কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! মহা-বীর ভীষ্ম এই রূপে যুধিষ্ঠিরকে উপদেশ প্রদান পূর্বক মৌনাবলম্বন করিলে, পাশ্চ-শ্চিৎনরপতি সকল চিত্রাঙ্গিতের ন্যায় কণ-কাল নিস্তব্ধ হইয়া রহিলেন। ঐ সময় সত্য-বতীপুত্র মহর্ষি বেদব্যাস কণকাল চিন্তা করিয়া শরশয্যায় শয়ান ভীষ্মকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, গাঙ্গেয় ! এক্ষণে কুরুরাজ যুধি-ষ্ঠির প্রকৃতিস্থ হইয়া স্বীয় ভ্রাতৃগণ কৃষ্ণ ও অন্যান্য নরপতির সহিত তোমার সমীপে উপস্থিত রহিয়াছেন। এক্ষণে তুমি উহারে হস্তনাগমনে অনুমতি কর। ভগবান্ বেদ-ব্যাস এই কথা কহিলে মহাত্মা ভীষ্ম যুধি-ষ্ঠিরকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, রাজন্ ! তুমি অচিরেই অমাত্যগণের সহিত স্বীয় পুরমধ্যে প্রবেশ কর। আর যেন তোমার মনোমধ্যে কোন গ্লানি উপস্থিত না হয়। এক্ষণে তুমি মহাত্মা যযাতির ন্যায় ঋজু ও দমগুণসম্পন্ন হইয়া কুরিদক্ষিণ বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান, ধর্মনিরত হইয়া পিতৃলোক ও দেবগণের তৃপ্তিসাধন, প্রজাবর্গের মনো-রঞ্জন এবং কুরুজাতির যথোচিত সম্মান কর। তাহা হইলে নিশ্চয়ই তোমার সকল

লাভ হইবে। বিহঙ্গমগণ যেমন কলবান চৈত্যরুককে আশ্রয় করিয়া জীবিকানির্বাহ করে, তদ্রূপ তোমার সুরক্ষণ তোমারেই অবলম্বন করিয়া জীবন যাপন করুন। এক্ষণে তুমি স্বচ্ছন্দে হস্তিনায় গমন কর। তদগবান্ ভাস্করের উত্তরায়ণ আরম্ভ হইলে, পুনরায় আমার নিকট আগমন করিও।

মহাত্মা শান্তনুতনয় এইরূপ অনুমতি করিলে, ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্যে সন্মত হইয়া তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক মহাত্মা দ্বতরাষ্ট্র ও পতিব্রতা গান্ধারীকে সঙ্গের করিয়া স্বীয় ভ্রাতৃগণ, ঋষিগণ, মহাত্মা কেশব, পৌরবর্গ, জনপদবাসিগণ, অমাত্য সমুদায় ও অন্যান্য পরিবারদিগের সহিত হস্তিনানগরে প্রবেশ করিলেন।

আমৃতশাসনিকপর্ব সমাপ্ত।

স্বর্গারোহণিক পর্বাধ্যায়।

সপ্তষষ্ঠ্যাধিকশততম অধ্যায়।

অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পৌর ও জনপদগণকে যথোচিত সন্মান প্রদর্শন পূর্বক গৃহ গমনে অনুমতি প্রদান করিয়া যাহাদিগের পতি পুত্রাদি যুদ্ধে নিহত হইয়াছে, তাহাদিগকে প্রার্থনাধিক অর্থ দান সহকারে শান্তনা করিলেন। তৎপরে তিনি রাজ্যে অভিষিক্ত হইয়া প্রজাদিগের সন্মান বর্দ্ধন এবং ব্রাহ্মণ, বলপ্রধান ও নগর-বাসীদিগের আশীর্বাদ গ্রহণ পূর্বক সেই হস্তিনায় বাস করিতে লাগিলেন। অনন্তর কিয়দ্দিন অতীত হইলে ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির উত্তরায়ণ হইয়াছে দেখিয়া ভীষ্মের মৃত্যুকাল উপস্থিত বিবেচনা করিয়া যাজ্ঞকগণ সমভি-
ষ্মারোহণে হস্তিনাপুর হইতে নির্গত হইবার উদ্যোগ করিতে লাগিলেন এবং সর্বাত্মে

ভীষ্মের মৃতদেহ সংস্কার করিবার নিমিত্ত মাল্য, বিবিধ মহামূল্য রত্ন, ঘৃত্য, গন্ধদ্রব্য, ক্ষৌদ্র, চন্দন, অম্বুর ও কালীমক প্রেরণ পূর্বক পশ্চাৎ ভীষ্মের সংস্কারার্থে পুরোহিত, দ্বতরাষ্ট্র, গান্ধারী, কুন্তী ও ভ্রাতৃ-গণকে অগ্রবর্তী করিয়া রথারোহণে পুর-হইতে নির্গত হইলেন। ঐ সময়ে মহাত্মা জনাৰ্দ্দন, ধীমান বিহুর্, যুযুৎসু ও যুযুধান তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। রাজযোগ্য পরিচারকগণ তাঁহার সমভিব্যাহারে চলিল এবং বন্দীরা তাঁহার স্তব করিতে লাগিল।

মহাত্মা ধর্মরাজ এইরূপে সুররাজ ইন্দ্রের ন্যায় সেই পুরী হইতে নিষ্কৃত পূর্বক অনতিবিলম্বে কুরুক্ষেত্রে শান্তনু-তনয়ের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া দেখিলেন, মহাত্মা ভীষ্ম শর শয্যায় শয়ন করিয়া রহিয়াছেন; মহর্ষি বেদব্যাস, দেবর্ষি নারদ, ও অসিত দেবল তাঁহার নিকট উপবেশন করিয়া আছেন এবং নানাদেশ সমাগত হত্যাবশিষ্ট রাজা ও অন্যান্য রক্ষিগণ তাঁহার চতুর্দিক রক্ষা করিতেছেন। তখন তিনি ভ্রাতৃগণের সহিত রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া পিতামহকে প্রণাম করিয়া দ্বৈপায়ন প্রভৃতি ব্রাহ্মণগণকে অভিবাদন করিলেন। তখন দ্বৈপায়ন প্রভৃতি তদ্রূপ সমুদায় মহাত্মা তাঁহারে যথোচিত অভিনন্দন করিতে লাগিলেন। পরে তিনি সেই ঋষি-গণপরিবৃত ভীষ্মকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতামহ! আপনার অবশ্যশক্তি ত অপ্রতিহত আছে? আমি যুধিষ্ঠির, আপ-নারে নমস্কার করিতেছি। এক্ষণে আত্মা করুন, আমারে আপনার কি কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে। আমি আপনার মৃত্যু কাল উপস্থিত বিবেচনা করিয়া অগ্নি গ্রহণ পূর্বক আগমন করিয়াছি। আর আচার্য্য, ব্রাহ্মণ, ঋষিক ও আমার ভ্রাতৃগণ কুরু-

জঙ্গলবাসী হস্তাবশিষ্ট ভূপতিগণ, মহাত্মা বাসুদেব এবং আপনার পুত্রস্বরূপ রাজা বৃতরাষ্ট্র এখানে উপস্থিত হইয়াছেন। এক্ষণে আপনি নয়নদ্বয় উন্মীলিত করিয়া আমাদিগের সকলকে অবলোকন করুন। আপনার মৃত্যুর পর যে যে দ্রব্যের আবশ্যক হইবে আমি তৎসমুদায় প্রস্তুত করিয়াছি।

ধর্মরাজ বুদ্ধিতির এই কথা কহিলে মহাত্মা ভীষ্ম চক্ষুরশ্রীলীন পূর্বক দেখিলেন, তাঁহার আত্মীয় স্বজন সকলেই তাঁহারে বেষ্টন পূর্বক অবস্থান করিতেছেন। তখন তিনি ধর্মরাজের হস্ত ধারণ পূর্বক মেঘের ন্যায় গন্তীরস্বরে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! এক্ষণে উত্তরায়ণ সমুপস্থিত হইয়াছে, আমি তোমারে অমাত্যগণের সহিত আগমন করিতে দেখিয়া নিতান্ত প্রীত হইলাম। আমি অষ্টপঞ্চাশত দিবস এই সমুদায় নিশিত শরনিকরে শয়ান রহিয়াছি। ঐ অষ্টপঞ্চাশত দিবস আমার শতবর্ষের ন্যায় বোধ হইতেছে। যাহা হউক, এক্ষণে সৌভাগ্য বশত পবিত্র মাঘমাস ও শুক্লপক্ষ সমাগত হইয়াছে। মহাত্মা ভীষ্মদেব বুদ্ধিতিরকে এই কহিয়া অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্রকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! তোমার সমুদায় ধর্মতত্ত্ব ও অর্থতত্ত্ব সুনির্নীত হইয়াছে। তুমি অনেক দিন বহুশ্রুত ব্রাহ্মণগণের সেবা করিয়াছ। সন্ধ্যা বেদশাস্ত্র ও ধর্ম তোমার অবিদিত নাই। অতএব শোক পরিত্যাগ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। কেহই ভবিতব্যের অন্যথা করিতে পারে না। তুমি ভগবান বেদব্যাসের নিকট ত সমুদায় ধর্মরহস্য শ্রবণ করিয়াছ? ধর্মামুসারে পাণ্ডবগণ তোমার পুত্র স্বরূপ। অতএব তুমি ধর্মপরায়ণ হইয়া গুরুশ্রদ্ধামিরত পাণ্ডবগণকে প্রতিপালন কর। গুরুবৎসল সরলস্বভাব বিশুদ্ধচিত্ত

বুদ্ধিতির সর্বদা তোমার আজ্ঞানুযায়ী হইয়া থাকিবেন। তোমার আত্মজগণ নিতান্ত কোষাশ্রিত, লোভপরায়ণ, ঈর্ষাভিত্তত ও ছুরায়া ছিল। অতএব তুমি তাহাদিগের নিমিত্ত কিছুমাত্র শোক করিও না।

মহাত্মা ভীষ্ম বৃতরাষ্ট্রকে এই কথা কহিয়া ভগবান বাসুদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! তুমি দেবদেবেশ, সুরাসুরনামস্কৃত ত্রিবিক্রম শঙ্খচক্র গদাধারী বাসুদেব, হিরণ্যাক্ষা, পরম পুরুষ সবিভা, বিরাটরূপী, জীবস্বরূপ, অমুরূপ, পরমাত্মা ও সনাতন। এক্ষণে আমি একাগ্র চিত্তে তোমারে নমস্কার করিতেছি, তুমি আমারে পরিজ্ঞাণ ও তোমার একান্ত অনুগত পাণ্ডবগণকে রক্ষা কর। আমি পূর্বে মন্দবুদ্ধি দুর্গোপদনকে কহিয়াছিলাম যে, যেখানে কৃষ্ণ সেইখানেই ধর্ম এবং যেখানে ধর্ম সেইখানেই জয়; অতএব তুমি এক্ষণে বাসুদেবের সাহায্যে পাণ্ডবগণের সহিত সন্ধিস্থাপন কর; সন্ধি করিবার এমন সুযোগ আর পাইবেনা। হে কৃষ্ণ! আমি দুর্গোপদনকে ঐরূপ কথা বারংবার কহিলেও সে তৎকালে স্বীয় দুর্বুদ্ধিবশত আমার বাক্য রক্ষা করিল না। সেই নিমিত্তই এক্ষণে তাহারে কালকবলে মিশ্রিত হইতে হইল। ঐ ছুরা আর দোষেই পৃথিবী বীর শূন্য হইয়াছে। আমি তোমারে পুরাণপুরুষ বলিয়া পরিজ্ঞাত আছি। আমি তপোধন্যাগ্রগণ্য নারদ ও বেদব্যাসের মুখে শুনিয়াছি যে, তুমি ও অর্জুন তোমরা উভয়ে পূর্বে নর নারায়ণ রূপে অবতীর্ণ হইয়া বদর্যাশ্রমে বাস করিয়াছিলে। এক্ষণে আমার দেহত্যাগের প্রকৃত সময় উপস্থিত হইয়াছে; অতএব তুমি অনুমতি কর, আমি ধেনু দেহান্তে পরম গতি লাভ করিতে পারি।

মহাত্মা ভীষ্ম এইরূপ অনুমতি করিলে বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,

মহাত্মন! আমি আপনাকে অনুজ্ঞা করি-
তেছি, আপনি কলেবর পরিত্যাগ করিয়া
নিশ্চয়ই বসুলোক লাভ করিবেন। আপ-
নার পাপের লেশমাত্রও নাই। আপনি
মার্কণ্ডেয়ের ন্যায় পিতৃভক্ত। মৃত্যু ভূতোর
ন্যায় আপনার অনুগত রহিয়াছে।

মহামতি বাসুদেব এই কথা কহিলে
মহাত্মা ভীষ্ম ধৃতরাষ্ট্র পাণ্ডবগণ ও অন্যান্য
সুসদৃশগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস-
গণ! এক্ষণে আমি প্রাণত্যাগ করিতে
বাসনা করিতেছি অতএব তোমরা আনন্দে
অনুজ্ঞা কর। মৃত্যু হইতে হোমাদিগের
বৃদ্ধ যেন কখন বিচলিত না হয়। সত্যের
তুল্য পরম বল আর কিছুই নাই। সং-
তাপ্য, তপোভূতান্নিরত, ধর্মশীল ও
ব্রাহ্মণ ভক্তিপরায়ণ হওয়া তোমাদের সর্বো-
তোভাবে বিধেয়। শান্তনুতনয় এই বলিয়া
সুসদৃশগণকে আলিঙ্গন পূর্বক পুনর্বার যুধি-
ষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস।
তুমি প্রতিদিন জ্ঞানবান্ ব্রাহ্মণ, আচার্য্য
ও ঋত্বিকগণের সম্বিশেষ সৎকার করিবে।
অষ্টবর্ষাধিক শততম অধ্যায়।

শান্তনুতনয় মহাত্মা ভীষ্ম তত্রত্য ব্যক্তি-
গণকে এই রূপে কহিয়া ক্ষণকাল মৌন-
বলম্বন পূর্বক যথাক্রমে মূলধারাদি স্থানে
চিহ্নকে সন্নিবেশিত করিয়া যোগাবলম্বন
করিলেন। তখন তাঁহার প্রাণবায়ু নিরুদ্ধ
হওয়াতে উহা যে যে অঙ্গ পরিত্যাগ করিয়া
ক্রমশঃ উর্দ্ধে উত্থিত হইতেলাগিল, তাঁহার
সেই সেই অঙ্গ শরশূন্য ও ব্রণরহিত হইতে
আরম্ভ হইল। তদর্শনে বেদব্যাস প্রভৃতি
মহর্ষিগণ পাণ্ডবগণ ও বাসুদেব নিভীক
বিস্ময়াবিষ্ট হইলেন। ক্ষণকালের মধ্যে
ভীষ্মের গাত্র হইতে সমুদায় শরব্রণ অপ-
নীত এবং প্রাণ ব্রহ্মরক্ষ ভেদকরিয়া উল্কার
মায় আকাশপথে উত্থিত হইল। ঐ সময়
যেবগণ চতুর্দিক হইতে ছন্দুভিক্ষ্মি ও

পুষ্পরুচি করিতে আরম্ভ করিলেন। শিখ ও
মহর্ষিগণ মহাআহ্লাদিত হইয়া শান্তনু-
তনকে সাধুবাদ প্রদান করিতে লাগিলেন।
ক্ষণকালমধ্যে সেই ভীষ্মের ব্রহ্মরক্ষ হইতে
আকাশে সমুত্থিত তেজোরশি সকলের
সমক্ষে বিলীন হইয়া গেল।

এইরূপে ভরত কুলধরদ্রব্র মহাত্মা
শান্তনুতনয় দেহ পরিত্যাগ করিলে
বিভ্র ও পাণ্ডবগণ একত্র মিলিত হইয়া
কর্ষ ও বিবিধ গন্ধদ্রব্য আহরণ পূর্বক
চিতা প্রস্তুত করিলেন। তৎকালে যুযুৎ-
সু ও অপরাপর লোক সমুদায় দর্শক
শ্রোণীমধ্যে পরিগণিত হইলেন। মহাত্মা
যুধিষ্ঠির ও বিভ্র ইহারা উভয়ে মহর্ষি পটু-
বস্ত্র দ্বারা ভীষ্মকে অচ্ছাদন করিলেন। তখন
যুযুৎসু অতি উৎকৃষ্ট হ্রদ ধারণ, ভীমসেন
ও অর্জুন চামর গ্রহণ পূর্বক তাঁহার সমীপে
অবস্থান ও মাদ্রীতনয় দ্বয় তাঁহার মস্তকে
উক্ষীপ প্রদান করিলেন। কাশ্মিনীগণ তাল-
বৃক্ষ ধারণ পূর্বক তাঁহার চতুর্দিকে অব-
স্থান করিয়া বীজন করিতে লাগিলেন।
অনন্তর কোরবগণ সকলে সমবেত হইয়া
নিয়মানুসারে তৎকালোচিত শ্রাদ্ধ, ভূতা-
শনে আচ্ছতি প্রদান এবং সমবেদবেস্তারা
সামগান করিতে আরম্ভ করিলেন। অন-
ন্তর ধৃতরাষ্ট্র প্রভৃতি মহাত্মারা ভীষ্মকে
চিতায় আরোপিত করিয়া চন্দন কাষ্ঠ এবং
কালীয়ক ও কালাগুরু প্রভৃতি বিবিধ সুগ-
ন্ধদ্রব্য দ্বারা তাঁহারে আচ্ছাদন পূর্বক
চিতা প্রজ্জ্বলিত করিয়া দিলেন। কোরবগণ
এই রূপে মহাত্মা ভীষ্মের অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া
সমাপন পূর্বক চিতার বাম পার্শ্বদিয়া
ঋষিগণের সহিত ভাগীরথী তীরে প্রস্থান
করিলেন। ঐ সময় মহর্ষি বেদব্যাস, নারদ,
বাসুদেব এবং কুলকামিনী ও পুরবাসিগণ
তাঁহাদিগের পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে
লাগিলেন।

অনন্তর সকলে ভাগীরথীতীরে উপস্থিত হইয়া ভীষ্মের উদ্দেশে জলাঞ্জলি প্রদান করিতে আরম্ভ করিলে, ভগবতী ভাগীরথী সলিল হইতে উদ্ভিত হইয়া শোক-ভরে রোদন করিতে করিতে কৌরবগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে কৌরবগণ ! আমার পুত্র রাজোচিত সদ্যবহার, প্রজ্ঞা ও বিনয়াদিগুণে বিভূষিত, বুদ্ধ ও গুরু-জনদিগের সৎকারনিরত, পিতৃভক্ত ও মহাত্মতপরায়ণ ছিল। পূর্বে জমদগ্নি-পুত্র পরশুরামও বিবিধ দিব্যাস্ত্র দ্বারা ঐ মহাবল পরাক্রান্ত বীরকে পরাজিত করিতে সমর্থ হয় নাই ; ঐ মহারথ কাশীপুরীর স্বয়ম্বর সময়ে সমুদায় নরপতিবে পরাস্ত করিয়া কন্যাগণকে আনয়ন করিয়াছিল ; এই পৃথিবী মধ্যে উত্তর তুল্য পরাক্রম-শালী আর কেইটি ছিল না। ঐ মহাবল পরাক্রান্ত বীর কুরুক্ষেত্রে অন্যায়সে পরশুরামকে পবাস্ত করিয়াছিল ; এক্ষণে শিখণ্ডী আমার সেই মহাবল পরাক্রান্ত পুত্রকে নিহত করিল। হায় ! যখন আজি সেই প্রিয়পুত্রের অদর্শনেও আমার হৃদয় শতধা বিদীর্ণ হইল না, তখন নিশ্চয়ই উহা প্রস্তর দ্বারা নির্গত হইয়াছে।

মহানদী গঙ্গা এই রূপে নানাপ্রকার

বিলাপ করিলে মহাত্মা বায়ুদেব ও বেদ-ব্যাস তাঁহারে আশ্বাস প্রদান পূর্বক কহিলেন, দেবি ! আর শোক করিবেন না। আপনার পুত্র অতি উৎকৃষ্ট লোকে গমন করিয়াছেন, সন্দেহ নাই। উনি অষ্টবন্ধুর মধ্যে এক জন ; মহর্ষি বশিষ্ঠদেবের শাপ প্রভাবে মর্ত্যলোকে জন্ম পরিগ্রহ করিয়াছিলেন। অতএব তাঁহার নিমিত্ত আপনার শোক করা কর্তব্য নহে। মহাবীর ধনঞ্জয়ই ক্ষত্রিয়ধর্ম্যানুসারে সমরক্ষেত্রে তাঁহারে নিহত করিয়াছেন। তাঁহারে বিনাশ করা কখনই শিখণ্ডীর সাধ্যায়ত্ত্ব নহে। তিনি অস্ত্রধারণ করিলে ইন্দ্রাদি দেবগণও তাঁহারে বিনাশ করিতে সমর্থ হইতেন না। এক্ষণে তিনি স্বচ্ছন্দে স্বর্গে গমন করিয়া পুনরায় বহু-মধ্যে পরিগণিত হইয়াছেন।

ভগবান বায়ুদেব ও মহর্ষি বেদব্যাস উভয়ে জাহ্নবীতে এইরূপ আশ্বাস প্রদান করিলে, তিনি শোক পরিত্যাগ পূর্বক প্রকৃতিস্থ হইলেন। তখন বায়ুদেবপ্রভৃতি সকলেই তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক তাঁহার আজ্ঞা গ্রহণ করিয়া তথা হইতে প্রস্থান করিলেন।

স্বর্গারোহণিকপর্ব সমাপ্ত।

অনুশাসনপর্ব সম্পূর্ণ।

বিজ্ঞাপন !

আসিয়াটিক সোসাইটির মুদ্রিত পুস্তক তথা শ্রীযুক্ত বাবু যতীন্দ্রমোহন চাকুর ও মৃত বাবু আশুতোষ দেব মহাশয়ের পুস্তকালয়স্থ হস্তলিখিত মূল পুস্তক দুইটি এই খণ্ড সংকলিত হইল।

পুরাণসংগ୍ରহ।

মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বেদব্যাস প্রণীত

মহাভারত।

আত্মমেধিক, আত্মমবাসিক, মৌসল, মহাপ্রস্থানিক ও স্বর্গারোহণ পর্ব।

সপ্তদশ খণ্ড।

শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন সিংহ মহোদয় কর্তৃক
মূল সংস্কৃত হইতে বাঙ্গালা ভাষায় অনুবাদিত।

ভূধররাজ হিমাচল ও পয়েনিথির ন্যায় এই মহাভারতকেও রত্নের
আকর বলিয়া নির্দেশ করা যায়। “মহাভারত।”

সারস্বতাপ্রসন্ন।

পুরাণ সংগ্রহ বঙ্গ।

পকাক্সা ১৭৮৮।

PRINTED BY RADHA N AUTH BIDDEARUTNA.

ভূমিকা।

মহাভারতের সপ্তদশ খণ্ডে আশ্বমেধিক, আশ্রমবাসিক, মৌসল, মহাপ্রস্থানিক ও স্বর্গারোহণ এই পাঁচ পর্বে মুদ্রিত ও প্রচারিত হইল। এই পাঁচ পর্বের মধ্যে আশ্বমেধিক পর্বে যুধিষ্ঠিরের প্রতি ব্যাসের অশ্বমেধযজ্ঞাযুগানে উপদেশ, অর্জুনের প্রতি কৃষ্ণের জ্ঞানোপদেশ, যুধিষ্ঠিরের অশ্বমেধযজ্ঞ এবং তত্পলক্ষে অর্জুনের অশ্বাসুরণ ও নানাদিগৃদেশীয় ভূপালগণের সহিত সংগ্রাম; আশ্রমবাসিক পর্বে ধৃতরাষ্ট্রের গান্ধারী, কুন্তী, বিহুর ও সঞ্জয়ের সহিত অরণ্যশ্রম আশ্রয়, যুধিষ্ঠিরাদির উহার আশ্রমে গমন, বিহুরের যুধিষ্ঠিরের কলেবরমধ্যে প্রবেশ, যুত পুত্রপৌত্রাদির সহিত অক্সরাজ প্রভৃতির সাক্ষাৎকার এবং ধৃতরাষ্ট্র, গান্ধারী ও কুন্তীর দাবানলে প্রাণত্যাগ; মৌসল পর্বে দুর্ধাসাপ্রভৃতি মহর্ষিভ্রমের শাপসম্মত মুসলপ্রভাবে যজুবংশ ক্ষয় এবং সেই বৃদ্ধান্তশ্রবণে অর্জুনের দ্বারকায় আগমন, যজুবংশীয় কামিনীগণকে লইয়া হস্তিনায় প্রতিগমন ও পশ্চিমদ্যে দম্ভাগের হস্তে পরাজয়; মহাপ্রস্থানিক পর্বে যুধিষ্ঠিরের রাজ্য পরিত্যাগ পূর্বক ভ্রাতৃচতুষ্টয় ও দ্রৌপদীর সহিত স্বর্গে যাত্রা, পশ্চিমদ্যে উহার ভ্রাতৃগণের ও দ্রৌপদীর অংগপতন, ধর্ম্মরাজের সহিত ইন্দ্রের সাক্ষাৎকার ও উহার সশরীরে স্বর্গে গমন এবং স্বর্গারোহণপর্বে যুধিষ্ঠিরের ভ্রাতৃগণের অন্তিমকালক্রমে নরকদর্শন, মন্দাকিনী-জলে অবগাহন পূর্বক নরদেহ ত্যাগ ও আত্মীয়গণের সহিত সাক্ষাৎকার এবং মহাভারত পাঠের ক্রম ও উহা প্রবণের কল বর্ণিত হইয়াছে।

এই পাঁচ পর্বে যে যে বিষয় কীর্তিত আছে, তৎসমুদায়ের মধ্যে অর্জুনের প্রতি কৃষ্ণের জ্ঞানোপদেশ ভিন্ন আর সমুদায় বিষয়ই মূল গ্রন্থে অন্যান্য পর্বে অভিহিত বিষয়সমুদায় অপেক্ষা সংক্ষেপে বর্ণিত হইয়াছে। মূল সংক্ষিপ্ত হওয়াতে উহার অনুবাদও সংক্ষিপ্ত হইয়াছে। তদ্বিষয়ে সহৃদয় পাঠকগণ অপবাধ গ্রহণ করিবেন না। মূল পরিহার বা মূলান্তিরেক অনুবাদ করা আমাদের নিয়ম নহে।

আমার ভূতপূর্ব সহযোগী ৮ কাশীরাম দেব এই পাঁচ পর্বের মধ্যে আশ্রমবাসিক পর্বের নাম গন্ধ ও করেন নাই। অবশিষ্ট যে চারিটি পর্বের উল্লেখ করিয়াছেন, তাহাতেও মূলের অনেক অংশ পরিত্যক্ত ও অনেক অংশ স্বকপোলকল্পিত হইয়াছে। অতএব এই নূতন অনুবাদ পাঠ করিয়া সংস্কৃতানভিজ্ঞ পাঠকগণপূর্বোক্ত পাঁচ পর্বের যথার্থ তাৎপর্য্য অবগত এবং কাশীরাম দেব যে কতদূর মূল পরিহার ও মূলের অসঙ্গত অনুবাদ প্রচার করিয়া গিয়াছেন, তাহা উপলব্ধ হইতে পারিবেন, সন্দেহ নাই।

সারস্বতাত্মম,
১৭৮৮ শক।

শ্রীকালীপ্রসন্ন সিংহ।

মহাতারতীয় আশ্বমেধিক পর্বেৰ সূচিপত্র ।

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
আশ্বমেধিক পর্বোন্নয়ন	...	১	১
সংবর্তমরুতীয় উপাখ্যান	...	৩	১
ধর্মবাসুদেবসংবাদ	...	১৫	২
অনুগীতা	...	২০	১
ব্রাহ্মণগীতা	...	২৭	১
গুরুশিষ্যসংবাদ	...	৪৫	১
কৃষ্ণের দ্বারকাগমন	...	৬৫	১
উত্তকোপাখ্যান	...	৬৭	১
কৃষ্ণের দ্বারকাপ্রবেশ	...	৭৭	২
যুধিষ্ঠিরের যজ্ঞীয় স্তবপ্রাপ্তি	...	৮৩	২
পারিক্টিতের ক্রমকথন	...	৮৫	১
কৃষ্ণকর্তৃক পারিক্টিতের জীবনপ্রদান	...	৮৭	২
যুধিষ্ঠিরাদির গৃহে প্রত্যাগমন	...	৮৮	২
বেদব্যাসের আগমন ও অশ্বমেধের উপক্রম	...	৮৯	২
অর্জুনের প্রতি অশ্বরক্ষার তারাপণ	...	৯০	২
অর্জুনের অশ্বানুসরণ	...	৯১	২
অর্জুনের সহিত বজ্রদন্তের যুদ্ধ	...	৯৪	১
বজ্রদন্তের পরাজয়	...	৯৪	২
সৈন্ধবগণের সহিত অর্জুনের যুদ্ধ	...	৯৫	২
বজ্রবাহনের হস্তে অর্জুনের মৃত্যু	...	৯৮	২
অর্জুনের পুনর্জীবন	...	১০০	২
অর্জুনের নিকট মগধরাজ মেঘসন্ধির পরাজয়	...	১০৪	২
যুধিষ্ঠিরের অশ্বমেধ যজ্ঞোন্নয়ন	...	১০৮	১
বজ্রবাহনের হস্তিনায় আগমন	...	১১০	১
অশ্বমেধ যজ্ঞ সমাপন	...	১১৩	১
নকুলোপাখ্যান	...	১১৪	২

আশ্বমেধিক পর্বেৰ সূচিপত্র সম্পূর্ণ ।

মহাতারতীয় আশ্রমবাসিক পর্বেৰ সূচিপত্র ।

যুধিষ্ঠিরের রাজ্যশাসন ও ধৃতরাষ্ট্রাদির প্রতি সত্বেবহার	...	১	১
পিতৃগণের উদ্দেশে ধৃতরাষ্ট্রের দান	...	২	২
ধৃতরাষ্ট্রের বনগমনপ্রস্তাব	...	৩	২
যুধিষ্ঠিরের প্রতি ধৃতরাষ্ট্রের উপদেশ	...	৮	১

প্রকরণ	পৃষ্ঠা	স্তম্ভ	পংক্তি
ভীষ্মদ্রোণাদির উদ্দেশে ধৃতরাষ্ট্রের দান	১৭ ২ ১৪
ধৃতরাষ্ট্রের অরণ্যযাত্রা	১৮ ১ ২০
পুরুবাসীদিগের বিলাপ	১৮ ২ ৩০
ধৃতরাষ্ট্রাদির গজাভীয়ে অবস্থান	২১ ১ ২১
ধৃতরাষ্ট্রের নিকট ঋষিগণের আগমন	২২ ২ ১৯
ধৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে যুধিষ্ঠিরাদির আগমন	২৪ ২ ২১
যুধিষ্ঠিরের দেহে বিহ্বরের প্রবেশ	২৮ ১ ১৭
ধৃতরাষ্ট্রের নিকট বেদব্যাসের আগমন	৩১ ২ ২
ধৃতরাষ্ট্রাদির পুত্রদর্শন	৩৫ ২ ৬
যুধিষ্ঠিরাদির হস্তিনায় প্রত্যাগমন	৩৮ ২ ৩৪
যুধিষ্ঠিরের নিকট নারদের আগমন ও ধৃতরাষ্ট্রাদির সন্ধতি কীর্তন	৪১ ১ ২২
যুধিষ্ঠিরাদির বিলাপ	৪৩ ১ ২০
ধৃতরাষ্ট্রাদির উদ্দেশে যুধিষ্ঠিরের দান	৪৪ ১ ১৪

আশ্রমবাসিক পর্বের সূচিপত্র সম্পূর্ণ ।

মহাতারতীয় মৌসল পর্বের সূচিপত্র ।

মুসলোৎপত্তি	...	...	১ ১ ১
বাদবগণের ছুনি মিস্ত্র দর্শন	...	...	২ ২ ১৫
যজুবংশধ্বংস	...	...	৩ ২ ২০
দারুকের হস্তিনাগমন এবং বজ্র, বলভদ্র ও বাসুদেবের প্রাণত্যাগ	...	...	৫ ২ ৩৭
অর্জুনের দ্বারকায় আগমন	...	...	৭ ২ ১৩
বাসুদেবের সহিত অর্জুনের সাক্ষাৎকার	...	...	৮ ১ ২০
বাসুদেবের প্রাণত্যাগ এবং অর্জুন কর্তৃক বাসুদেবাদি	}	...	৯ ১ ৩০
বৃষ্ণিবংশীয়দিগের ঔর্ধ্বদেহিক কার্যসম্পাদন		...	১০ ২ ৩৫
ক্রীগণসমভিষাহারে অর্জুনের দ্বারকাপরিভ্রমণ	}	...	১০ ২ ৩৫
ও পশ্চিমদ্যে দক্ষাগণ কর্তৃক কামিনী অপহরণ		...	১২ ১ ২৬
বেদব্যাসের আশ্রমে অর্জুনের আগমন, যজুবংশবিনাশ-কীর্তন এবং হস্তিনায় প্রতিগমন	}	...	১২ ১ ২৬
		...	

মৌসলপর্বের সূচিপত্র সম্পূর্ণ ।

প্রকরণ

পৃষ্ঠা ভুক্ত পংক্তি

মহাভারতীয় মহাপ্রস্থানিক পর্বের সূচিপত্র ।

যুধিষ্ঠিরাদির মহাপ্রস্থান	...	..	১	১	১
সমুদ্রতীরে যুধিষ্ঠিরাদির সহিত অগ্নির সাক্ষাৎকার এবং	}	...	২	১	৯
অর্জুনের গাণ্ডীবধনু ও অকম্প ভূমীর পরিত্যাগ					
দ্রৌপদী প্রভৃতির অধঃপতন	...	...	৩	১	২০
যুধিষ্ঠিরের ইন্দ্রের সহিত সাক্ষাৎকার ও স্বর্গারোহণ	..	..	৪	২	৬

মহাপ্রস্থানিক পর্বের সূচিপত্র সম্পূর্ণ ।

মহাভারতীয় স্বর্গারোহণ পর্বের সূচিপত্র ।

স্বর্গে চুর্ঘ্যোদয়ের ঐশ্বর্যদর্শনে যুধিষ্ঠিরের ক্রোধ এবং	}	...	১	১	১
ব্রাহ্মণের সহিত সাক্ষাৎকারলাভবাসনা					
যুধিষ্ঠিরের নরকদর্শন	...	..	২	১	৩৭
দেবগণের সহিত যুধিষ্ঠিরের সাক্ষাৎকারলাভ এবং মন্দাকিনী-	}	...	৪	২	১৫
সলিলে কলেশ্বরপরিত্যাগ					
যুধিষ্ঠিরকর্তৃক কন্য, অর্জুন ও ভীমসেনাদির দিব্যমূর্তিদর্শন	...	...	৬	১	৩০
যুধিষ্ঠিরাদির চরমগতি কীর্তন	...	...	৭	১	২২
মহাভারতযাত্রার ক্রম এবং ভারতখাচি ও প্রবোধকনক্ৰতীকীর্তন	...	...	৯	২	১৬

স্বর্গারোহণ পর্বের সূচিপত্র সম্পূর্ণ ।

প্রস্থাপণ	...	১	১	১
উপসংহার ও দ্বিতীয় কল্পের বিজ্ঞাপন	...	১	১	১

মহাভারতের সূচিপত্র সম্পূর্ণ

মহাভারত ।

আশ্বমেধিক পর্ব ।

অশ্বমেধিক পর্বাধ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম, নর ও দেবী সর-
স্বতীরে নমস্কার করিয়া জয় উচ্চারণ
করিলে ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! অনন্তর
ধৃতরাষ্ট্র ভীষ্মের উদ্দেশে তর্পণাদি কার্য্য
নির্ব্বাহ করিলে, ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহারে
অগ্রবর্ত্তী করিয়া ব্যাকুলিত চিত্তে গঙ্গার
গর্ভ হইতে তীরে উৎখিত হইয়া ব্যাধবিন্ধ
মাতঙ্গের ন্যায় বাম্পাকুললোচনে ধরাতলে
নিপতিত হইলেন । তখন ভীম বাসুদেবের
নিদেশানুসারে তৎক্ষণাৎ তাঁহারে গ্রহণ
করিলেন । মহাত্মা বাসুদেব “মহারাজ !
ধৈর্য্যাবলম্বন করুন ” এই বলিয়া তাঁহারে
আশ্বাস প্রদান করিতে লাগিলেন ;
অন্যান্য ভূপালগণ তাঁহারে দুঃখিতচিত্তে
বারংবার দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ করিতে
দেখিয়া যার পর নাই শোকাকুল হইলেন
এবং অর্জুন প্রভৃতি পাণ্ডবগণ তাঁহারে
বিচেন্তনপ্রায় অবলোকন করিয়া শোকা-
কুলিত চিত্তে তাঁহার চতুর্দিকে উপবেশন
করিলেন ।

ঐ সময় পুত্রশোকসন্তপ্ত প্রজ্ঞাচক্ষু ধৃত-

রাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরকে তদবস্থ নিরীক্ষণ করিয়া
তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ধর্ম্ম-
রাজ ! তুমি এক্ষণে এই ধরাশয়া হইতে
উৎখিত হইয়া কর্তব্য কার্য্যের অনুষ্ঠান
করিতে যত্নবান হও । তুমি ক্ষত্রিয় ধর্ম্মানু-
সারে এই পৃথিবী অধিকার করিয়াছ ;
অতঃপর ভ্রাতা ও অন্যান্য সুকলগণ
সমভিব্যাহারে ইহা উপভোগ কর । এক্ষণে
তোমার ত শোক করিবার কিছুমাত্র কারণ
দেখি না । আমার ও গান্ধারীর শত পুত্র
স্বপ্নলব্ধ ধনের ন্যায় বিনষ্ট হইয়াছে ;
সুতরাং আমিদিগেরই শোক করা কর্তব্য ।
আমি পূর্ব্বে দুর্কৃদ্ধবশত সর্ব্বজ্ঞ বিদুরের
হিতকর বাক্য গ্রহণ করি নাই । ধর্ম্মপরায়ণ
বিদুর আমারে দূতক্রীড়া সময়ে কহিয়া-
ছিল, “মহারাজ ! দুর্গোপদেষের অপরাধে
আপনার কুল সমূলে নির্মূল হইবে । এক্ষণে
যদি আপনার কুল রক্ষা করিবার অভিলাষ
থাকে, তাহা হইলে আপনি আমার বাক্য-
ানুসারে অনতিবিলম্বেই ঐ দুর্কৃদ্ধিরে পরি-
ত্যাগ এবং যাহাতে উহার সহিত কণ ও
শকুনির সাক্ষাৎকার না হয়, তাহার উপায়
বিধান করুন । এক্ষণে অবিবাদে দূত
নিবারণ করিয়া ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে রাজ্যে

অভিষেক করা আপনার কর্তব্য। ঐ মহা-
আই ধর্মামুসারে এই পৃথিবী পালন করি-
বেন। অথবা যদি ধর্মরাজের রাজ্যলাভ
আপনার অভিমত না হয়, তাহা হইলে
আপনি স্বয়ংই রাজ্যভার গ্রহণ করিয়া
সকলের প্রতি সমভাবে দৃষ্টিপাত করুন।
জ্ঞাতিবর্গ আপনারে অবলম্বন করিয়া
জীবিকানির্ভাহে প্রবৃত্ত হউন।, তৎকালে
দূরদর্শী মহাআ বিহুস আমারে বারংবার
এইরূপ কহিলে আমি তাহার বাক্যে অনাদর
প্রদর্শন করিয়া ছুর্যোধনেরই পক্ষপাতী
হইয়াছিলাম। এক্ষণে সেই বিহুসের বাক্য
উল্লঙ্ঘনের সমুচিত ফল লাভ করিয়া শোক-
সাগরে নিমগ্ন হইয়াছি। হে ধর্মরাজ!
এক্ষণে আমি ও গান্ধারী আমরা উভয়েই
এই বুদ্ধাবস্থায় শোকভুঞ্জে নিতাস্ত কাতর
হইয়াছি। অতএব তুমি শোক পরিত্যাগ
পূর্বক একবার আমাদের প্রতি নেত্র-
পাত কর।

দ্বিতীয় অধ্যায়।

হে মহারাজ! ধীমান্ যুতরাষ্ট্র এই
কথা কহিলে ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির তুষীস্তাব
অবলম্বন করিয়া রহিলেন। তখন মহাআ
বাসুদেব তাঁহারে নিতাস্ত বিমনাসমান
দেখিয়া সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ধর্ম-
রাজ! পরলোকগত ব্যক্তিদিগের উদ্দেশে
সমধিক শোক করিলে তাঁহারা নিতাস্ত
সন্তুষ্ট হইয়া থাকেন। অতএব এক্ষণে
আপনি শোক পরিত্যাগ পূর্বক প্রভুত
দক্ষিণাদানসহকারে বিধানামুসারে যজ্ঞানু-
ষ্ঠানে প্রবৃত্ত হউন। সোমরস দ্বারা দেব-
গণের, স্বধা দ্বারা পিতৃগণের, অন্নপান দ্বারা
অতিথিগণের এবং প্রার্থনাদিক অর্থ দান
দ্বারা দরিদ্রগণের তৃপ্তিসাধন করুন। যাহা
জানিবার, তাহা জানিয়াছেন এবং যাহা
কর্তব্য, তাহারও অনুষ্ঠান করিয়াছেন।

মহাআ ভীষ্ম, ব্যাস, নারদ ও বিহুসের অনু-
গ্রহে রাজধর্ম সমুদায় আপনার শ্রুতিগোচর
হইয়াছে। অতএব মুঢ়ের ন্যায় কার্য্য করা
আপনার বিধেয় হইতেছে না; এক্ষণে
পূর্বপুরুষগণের ন্যায় অধ্যবসায় সহকারে
রাজ্যভার বহন করুন। যশ দ্বারা স্বর্গ
লাভ করাই ক্ষত্রিয়ের কর্তব্য। যাঁহারা
সংগ্রামে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন,
তাঁহাদিগের নিশ্চয়ই স্বর্গ লাভ হইয়াছে।
যাহা হউক, ভবিতব্যই এই লোকক্ষয়ের
কারণ। অতএব এক্ষণে শোক পরিত্যাগ
করা আপনার অবশ্য কর্তব্য। রণক্ষেত্রে
যাঁহাদিগের মৃত্যু হইয়াছে, আপনি কখনই
তাঁহাদিগের দর্শন লাভ করিতে পারিবেন
না।

মহামতি বাসুদেব এই কথা কহিয়া
তুষীস্তাব অবলম্বন করিলে ধর্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
বাসুদেব! তুমি আমার প্রতি যেকূপ প্রীতি
প্রদর্শন কর, আমি তাহা বিলক্ষণ অবগত
আছি। তুমি আমার প্রতি সুরুস্তাব প্রদ-
র্শন করিয়া আমারে যথেষ্ট অনুগ্রহ করিয়া
থাক। এক্ষণে তুমি যদি প্রীতমনে আমারে
তপোবনগমনে অনুমতি প্রদান কর, তাহা
হইলে আমার যার পর নাট প্রিয়ানুষ্ঠান
করা হয়। মহাবীর কর্ণ ও পিতামহ ভীষ্মের
লোকান্তর প্রাপ্তি হওয়াতে আমি কিছুতেই
শান্তিলাভ করিতে সমর্থ হইতেছি না,
এক্ষণে যে কার্য্য অনুষ্ঠান করিলে আমি
এই ঘোরতর পাপ হইতে মুক্তিলাভ করিতে
পারি, যাহা দ্বারা আমার মনে পবিত্রতার
সঞ্চার হইতে পারে, তুমি তাহারই উপায়
বিধান কর।

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এইরূপ শোকাবহ
বাক্য প্রয়োগ করিলে মহর্ষি বেদব্যাস
তাঁহারে সান্ত্বনা করিয়া কহিলেন, বৎস!
তোমার বুদ্ধি অদ্যাপি পরিপক্ব হয় নাই।

তুমি এখনও বালাভাবে বিমোহিত হই-
তেছ। কিন্তু আমরা তোমারে এইরূপ
দেখিয়াও বারংবার বুঝা বাক্যব্যয় করি-
তেছি। যাহাদিগের বুদ্ধি জীবিকা, তুমি
সেই ক্ষত্রিয়দিগের ধর্ম বিলক্ষণ অবগত
আছ। স্বধর্মনিরত নরপতিগণ কখনই
শোকদুঃখে নিমগ্ন হন না। তুমি আমার
নিকট মোক্ষধর্ম সমুদায় শ্রবণ করিয়াছ।
আমি বারংবার তোমার বিবিধ বিষয়ে
সম্প্রদেহ দূর করিয়া দিয়াছি। এক্ষণে যখন
উপদেশের কিছুমাত্র ফল দর্শে নাই, তখন
বোধ হইতেছে, যে তুমি আমার নিকট
যাহা যাহা শ্রবণ করিয়াছ, তত্ত্ববিষয়ে
তোমার কিছুমাত্র শ্রদ্ধা না থাকাতে তুমি
তৎসমুদায় বিশ্বৃত হইয়া গিয়াছ। যাহা
হউক, এক্ষণে তুমি আর শোকাকুল হইও
না। অজ্ঞানতা তোমারে অচিরে পরি-
ত্যাগ করুক। তুমি সকল বিষয়েরই প্রায়-
শ্চিত্ত অবগত আছ এবং রাজধর্ম ও দান-
ধর্মও সম্যক জ্ঞাত হইয়াছ। অতএব সর্ব-
ধর্মজ্ঞ ও সর্বশাস্ত্রবিশারদ হইয়া অজ্ঞা-
নের ন্যায় বিমোহিত হওয়া তোমার নিতান্ত
অনুচিত।

তৃতীয় অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! তুমি অদ্যাপি বিশেষ
রূপ জ্ঞানলাভে সমর্থ হও নাই। ইহলোকে
কেহই স্বয়ং কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিতে
পারে না। সকলেই ঈশ্বর কর্তৃক নিযুক্ত
হইয়া সাধু বা অসাধু কার্যের অনুষ্ঠান
করিয়া থাকে। অতএব অনুতাপ পরিত্যাগ
করা লোকের অবশ্য কর্তব্য। তুমি আপ-
নারে পাপপরায়ণ বলিয়া জ্ঞান করিতেছ।
অতএব যে যে কার্য দ্বারা মনুষ্যের পাপ
ধ্বংস হয়, আমি তৎসমুদায় তোমার নিকট
কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দুষ্কর্মকারী
ব্যক্তির দান, তপস্যা ও যজ্ঞানুষ্ঠান করিলে

সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইতে পারে।
দেবাসুরগণও পুণ্যলাভের নিমিত্ত যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন। যজ্ঞের তুল্য
উৎকৃষ্ট কার্য আর কিছুই নাই। দেবগণ
যজ্ঞানুষ্ঠানপ্রভাবেই সমধিক পরাক্রান্ত
হইয়া দানবগণকে পরাজিত করিয়াছেন।
অতএব তুমি দশরথাজ্ঞানশ্রীরাম ও তোমার
পূর্বপিতামহ শকুন্তলাগর্তসম্ভূত মহারাজ
ভরতের ন্যায় যথাবিধানে রাজসূয়, সর্বা-
মেধ ও অশ্বমেধ প্রভৃতি যজ্ঞের অনুষ্ঠান
কর। অশ্বমেধ যজ্ঞ অতি উৎকৃষ্ট। যথা-
বিধি দক্ষিণাদান সহকারে এই যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করা তোমার উচিত।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন! অশ্বমেধ
যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে ভূপালদিগের
নিশ্চয়ই পবিত্রতা লাভ হইয়া থাকে। কিন্তু
এক্ষণে উহার অনুষ্ঠান করা আমার পক্ষে
সহজ নহে। আমার অশ্বমাত্রও ধন নাই,
আমি এই সমুদায় জ্ঞাতবধের হেতুভূত
হইয়াও কিছুমাত্র দান করিতে পারিলাম
না। আমার ঐশ্বর্য একবারে নিঃশেষিত
হইয়াছে। আর যে সমুদায় রাজপুত্র এই
স্থানে বিদ্যমান আছেন, তাঁহারাও নিতান্ত
দীনভাবাপন্ন ও ক্ষত বিক্ষত হইয়াছেন;
সুতরাং এক্ষণে তাঁহাদিগের নিকটেও অর্থ
প্রার্থনা করা আমার নিতান্ত অনুচিত।
দুর্যোধনের অপরোধেই পৃথিবীস্থ ভূপাল-
গণের সংহার ও আমাদিগের অকীৰ্ত্তি
লাভ হইয়াছে। ছবান্না দুর্যোধনের অর্থ-
লালসায় পৃথিবী একবারে বীরশূন্য ও
ধনশূন্য হইয়াছে। সুতরাং এ সময় অশ্বমেধ
যজ্ঞের অনুষ্ঠান কি রূপে সম্ভবপর হইতে
পারে? বিশেষত অশ্বমেধ যজ্ঞে পৃথিবীতে
দক্ষিণা দান করাই প্রধান কল্প বলিয়া
নির্দিষ্ট হইয়াছে। অন্যান্য প্রকার দক্ষিণা-
দান উহার অনুকল্প; কিন্তু অনুকল্প অব-
লম্বন করিতে আমার কিছুতেই প্রবৃত্তি হয়

না। অতএব আপনি এক্ষণে আমারে সমরোচিত উপদেশ প্রদান করুন।

তখন ধর্মরাজ এই কথা কহিলে মহর্ষি বেদব্যাস ক্ষণকাল চিন্তা করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি চিন্তাকুল হইও না। তোমার ধনাগার এক্ষণে ধনশূন্য হইয়াছে বটে, কিন্তু অচিরে উহা বিবিধ ধনে পরিপূর্ণ হইতে পারে। পূর্বে মহারাজ মরুত হিমালয় পর্বতে যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে রাশি রাশি সুবর্ণ প্রদান করাতে ব্রাহ্মণগণ তৎসমুদায় বহন করিতে না পারিয়া পরিত্যাগ করিয়া গিয়াছিলেন। সেই সমুদায় সুবর্ণ অদ্যাপি সেইস্থানে বিদ্যমান রহিয়াছে। এক্ষণে তৎসমুদায় আনয়ন করিলে অনায়াসেই তোমার যজ্ঞ সম্পন্ন হইবে।

চতুর্থ অধ্যায়।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন! মহাত্মা মরুত কোন সময়ে পৃথিবীর অধীশ্বর ছিলেন এবং কি কপেই বা তাঁহার তাদৃশ সুবর্ণরাশি সঞ্চিত হইয়াছিল, তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বেদব্যাস কহিলেন, ধর্মরাজ! এক্ষণে করকমবংশসম্বৃত মহাত্মা মরুতের বিষয় তোমার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সত্যযুগে প্রথমত বৈবস্বত মনু রাজা হইয়া রাজ্য শাসন করিয়াছিলেন। তাঁহা হইতে মহারাজ প্রসঙ্গের উৎপত্তি হয়। প্রসঙ্গের ঔরসে মহাত্মা কুপ ও ক্ষুপের ঔরসে ইক্ষুক জন্মগ্রহণ করেন। মহারাজ ইক্ষুকর একশত ধার্মিক পুত্র জন্মিয়াছিলেন। ইক্ষুকু তাঁহাদের সকলকেই রাজপদে অভিষিক্ত করেন। উহাদের সর্বজ্যোত্বের নাম বিংশ; ধর্মুর্বিদ্যায় উহাদের বিশেষ পারদর্শিতা ছিল। উনি বিবিংশ নামে এক পুত্র উৎপাদন করেন। মহাত্মা বিবিংশের

ঔরসে পঞ্চদশ পুত্র সমুৎপন্ন হইয়াছিলেন। তাহারা সকলেই ধর্মুর্বিদ্যাবিশারদ, সত্যবাদী, দানধর্মনিরত ও পরাক্রমশালী ছিলেন। তাহাদিগের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা খলীনেত্র সমুদায় ভ্রাতারে নিপীড়িত করিয়া বাহুবলে সমুদায় রাজ্য পরাক্রম পূর্বক পৃথিবীতে একাধিপত্য সংস্থাপন করেন। খলীনেত্র এইরূপ অসাধারণ প্রভাবশালী ছিলেন, তথাপি প্রজাগণ তাহার প্রতি অনুরক্ত না হইয়া তাহারে রাজ্যচ্যুত করিয়া তাহার পুত্র সুবর্চারে রাজ্য প্রদান করিয়াছিল। মহাত্মা সুবর্চাও পিতার রাজ্যচ্যুত দেখিয়া শঙ্কিতচিত্তে যথোচিত যত্নসংকারে প্রতিনিয়ত প্রজাগণের হিতসাধনে তৎপর হইয়াছিলেন। তিনি ব্রাহ্মণপ্রিয়, সত্যবাদী, পবিত্র ও শমদমাদি গুণসম্পন্ন ছিলেন বলিয়া সমুদায় প্রজাই তাঁহার প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়া ছিল। তিনি এইরূপ ধর্ম্যানুসারে প্রজাপালন করিলেও কিয়দ্দিন পরে তাঁহার কোশ ও বাহন সমুদায় বিনষ্ট হইল। ঐ সুযোগে অধীনস্থ ভূপালগণ চতুর্দিক হইতে সমাগত হইয়া তাহারে আক্রমণ ও পীড়ন করিতে লাগিলেন। মহারাজ সুবর্চা ঐ সময় ভৃত্য ও পুরবাসিগণের সহিত ষাংহার পর নাই বিপদান্ত হইলেন। শত্রুগণ কেবল তাঁহার ধার্মিকতানিবন্ধন তাঁহার প্রাণ সংহার করিতে সমর্থ হইল না। পরিশেষে তিনি যদৃচ্ছাক্রমে করদ্বয় সংপুটিত করিয়া তাহাতে মুখমাক্ষণ সংযোগ করিবারাত্র তাঁহার অলৌকিক পরাক্রম প্রাভূত হইল। তখন তিনি অনায়াসে সমুদায় বিপক্ষ ভূপতিরে পরাজিত করিলেন। এই নিমিত্ত অদ্যাপি সেই মহাত্মা সুবর্চার নাম করকম বলিয়া বিখ্যাত রহিয়াছে। ঐ মহাত্মা ত্রেতাযুগের প্রারম্ভে অবিক্ষিৎ নামে এক ইক্ষুভুল্য কপবলসম্পন্ন দুর্জয়

পুত্র উৎপাদন করেন। ঐ অবিকিৎ রাজ্যে অভিষিক্ত হইলে সমুদায় প্রজাতি তাঁহার বশীভূত হইয়াছিল। তিনি ধর্ম্য-পরায়ণ, যজ্ঞশীল, ঐশ্বর্যশালী, সংযতেন্দ্রিয়, শমদমাদিশুভসম্পন্ন, সূর্য্যার ন্যায় তেজস্বী, পৃথিবীর ন্যায় ক্ষমাশীল, বৃহস্পতির ন্যায় বুদ্ধিমান ও হিমালয়ের ন্যায় স্থিরপ্রকৃতি ছিলেন। তিনি কায়মনোবাক্যে প্রজাগণের প্রীতিবর্দ্ধন পূর্ব্বক যথাবিধানে শত অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করেন। মহাত্মা অশ্রিরা স্বয়ং তাঁহার যজ্ঞে দীক্ষিত হইয়াছিলেন। ঐ মহাত্মা অযুত নাগের তুল্য পরাক্রমশালী, মূর্ত্তিমান্ দিব্য স্বরূপ মহারাজ মরুতকে উৎপাদন করেন। মহাত্মা মরুত যজ্ঞাভিলাষী হইয়া হিমালয়ের উত্তর পার্শ্ববর্ত্তী সুমেরু পর্ব্বতে গমন পূর্ব্বক অসংখ্য সুবর্ণময় পাত্র প্রস্তুত করাইয়াছিলেন। সুমেরুর অন্তর্দূরবর্ত্তী এক সুবর্ণময় পর্ব্বতের নিকটেই তাঁহার যজ্ঞভূমি নির্ম্মিত হয়। ঐ স্থানে স্বর্গকারগণ নৃপতির আজ্ঞানুসারে অসংখ্য সুবর্ণময় কুণ্ড, পাত্র, স্থলী ও ভাসন প্রস্তুত করিয়াছিল। মহারাজ মরুত সেই উৎকৃষ্ট স্থানে নানাদিগ্দেশস্থ ভূপতিগণে পরিবেষ্টিত হইয়া বিধি পুস্তক যজ্ঞক্রিয়া সম্পাদন করিয়াছিলেন।

পঞ্চম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্ মহীপতি মরুত কিরূপ পরাক্রমশালী ছিলেন? কি প্রকারে তাঁহার তাদৃশ প্রভুত সুবর্ণলাভ হইল? এক্ষণেই বা সেই সুবর্ণরাশি কোন্ স্থানে নিপতিত রহিয়াছে? আর কি কপেই বা তাঁহা আমাদিগের হস্তগত হইবে, আপনি তৎসমুদায় কীর্তন করুন।

তখন মহর্ষি বেদব্যাগ যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! দেবতা ও

অমুরগণ যেমন উভয়পক্ষই প্রজাপতি দক্ষের দৌহিত্র হইয়াও পরস্পর পরস্পরের প্রতি স্পর্ধা করেন, তদ্রূপ মহাতেজস্বী বৃহস্পতি ও তপোধন সংবর্ত্ত হইয়া উভয়েই অশ্রিয়ার পুত্র হইয়াও পরস্পর পরস্পরের প্রতি স্পর্ধা করিতেন। কিসিদ্ধিন পরে বৃহস্পতি বিদ্রোহবশত বারংবার সংবর্ত্তকে নিপীড়িত করিতে আরম্ভ করিলে সংবর্ত্ত বিষয়সম্প্রদায় পরিত্যাগ পূর্ব্বক দিগম্বরবেশে অরণ্যে গমন করিলেন। ঐ সময় দেবরাজ ইন্দ্র অমুরগণকে পরাজিত করিয়া ত্রিলোকের অধিপতি হইয়া বৃহস্পতির পৌরোহিত্য কার্য্যে নিযুক্ত করিয়াছিলেন।

পূর্ব্ব বৃহস্পতির পিতা মহর্ষি অশ্রিরা নরপতি করক্ৰমের কুলপুরোহিত ছিলেন। ঐ ভূমণ্ডল মধ্যে করক্ৰমের তুল্য বলবান্ ও মহাপ্রহারসম্পন্ন আর কেহই ছিল না। তিনি ধার্ম্মিক, ব্রতপরায়ণ ও ইন্দ্রের তুল্য পরাক্রমশালী ছিলেন। তাঁহার ধ্যানবল ও মুখমারুত প্রভাবে উৎকৃষ্ট বাহন, যোদ্ধা, নানাবিধ বস্তু ও মহাশয় শয়নীয় সকল সমুৎপন্ন হইয়াছিল। তিনি স্বীয় অসাধারণ গুণরাশি দ্বারা অন্যান্য সমুদায় নরপতির বশীভূত করিয়া আপনার অভাষাতুরূপ দীর্ঘকাল জীবিত থাকিয়া পরশেবে মণ্ডরীতে স্বর্গলাভ করেন। তাঁহার পুত্র অবিকিৎ মহাবলপরাক্রান্ত যযাতির ন্যায় ধার্ম্মিক এবং পিতার ন্যায় বিক্রম ও দক্ষাশালী হইয়া বসুন্ধরারে স্ববশে সমানীত করিয়াছিলেন। মহাবলপরাক্রান্ত মরুত রাজা সেই অবিকিৎ নরপতির পুত্র। সসাগরা পৃথিবী মরুতের প্রতি একান্ত অনুরক্ত হইয়াছিল। ঐ মহীপাল দেবরাজ ইন্দ্রের সহিত প্রতিনিয়ত স্পর্ধা করিতেন। দেবরাজ ইন্দ্র যত্ববান্ হইয়াও তাঁহারে অতিক্রম করিতে পারেন নাই। পরিশেষে সুররাজ মরুতকে অতিক্রম করিবার মানসে বৃহস্পতির আশ্বান

করিয়া দেবগণসমক্ষে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্ ! যদি আপনি আমার প্রিয়চিন্তী হন, তাহা হইলে কখনই মরুত্ত রাজার পৌরোহিত্য কার্য স্বীকার করিতে পারিবেন না। আমি ত্রিলোকের অধীশ্বর; কিন্তু মরুত্ত কেবল মর্ত্যলোকের অধিপতি। অতএব আপনি মৃত্যুবিহীন সুরগণের যাজক হইয়া কি কপে মৃত্যুর বশবর্তী মরুত্ত রাজার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করবেন। যাচা হউক, যদি আপনি মরুত্তের পৌরোহিত্য স্বীকার করেন, তাহা হইলে আপনাকে আমার পৌরোহিত্য পরিত্যাগ করিতে হইবে। অতএব এক্ষণে আপনি হয় মরুত্তকে পরিত্যাগ করিয়া আমার না হয় আমারে পরিত্যাগ করিয়া মরুত্তের পুরোহিত হউন।

দেবরাজ ইন্দ্র এই কথা কহিলে বৃহস্পতি কণকাল চিন্তা করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবৈন্দ্র ! তুমি জীবগণের অধিপতি। সমুদায় লোকই তোমাতে প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। তুমি নমুচি, বিশ্বকপ ও বলদৈত্যের নিহন্তা। তোমা হইতেই দৈত্যগণের মর্গ চূর্ণ হইয়াছে। তুমি সর্বদা স্বর্গ ও মর্ত্যলোকের ভরণপোষণ করিতেছ। অতএব তোমার পৌরোহিত্য সম্পাদন করিয়া কি কপে মর্ত্যলোকস্থিত মরুত্তের যাজনক্রিয়া স্বীকার করিব। এক্ষণে আমি তোমার নিকট প্রতিজ্ঞা করিয়া কহিতেছি যে, আমি কদাচ মনুষ্যের যজ্ঞকার্যের অংশ গ্রহণ করিব না। যদি অনল শীতল, পৃথিবী পরিবর্তিত ও সূর্য্য প্রভাবহিত হন, তথাপি আমার বাক্য মিথ্যা হইবে না।

সুরগুরু বৃহস্পতি এই কথা কহিলে দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার বাক্য শ্রবণে পরম পরিভুষ্ট হইয়া স্বত্ববনে প্রবেশ করিলেন।

ষষ্ঠ অধ্যায়।

হে ধর্ম্মরাজ ! অতঃপর বৃহস্পতিমরুত্ত-

সংবাদ কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সুরাচার্য্য বৃহস্পতি ইন্দ্রের নিকট 'মনুষ্যের যাজ্যক্রিয়া করিব না' বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিলে, নরপতি মরুত্ত সেই বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া অচিরে বৃহত্তর যজ্ঞের আয়োজন পূর্বক বৃহস্পতির সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, ভগবন্ ! পূর্বে আমি আপনার বাক্যানুসারে যজ্ঞানুষ্ঠান করিবার সঙ্কল্প করিয়াছিলাম। এক্ষণে সেই পূর্বসঙ্কল্পিত যজ্ঞ আরম্ভ করিতে উৎসুক হইয়া উপকরণ সমুদায় আহরণ করিয়াছি। অতএব আপনি আগমন পূর্বক আমার যজ্ঞ সমাধান করুন।

তখন বৃহস্পতি কহিলেন, বৎস ! আমি দেবরাজ ইন্দ্রের পৌরোহিত্যে বৃত্ত ও তাঁহার নিকট মনুষ্যের যাজ্যক্রিয়া করিব না বলিয়া প্রতিজ্ঞাপাশে বদ্ধ হইয়াছি; অতএব আমি তোমার যাজনকার্য্যে নিযুক্ত হইতে পারিব না।

মরুত্ত কহিলেন, ভগবন্ ! আমি আপনার পৈতৃক যজ্ঞমান; আপনাকে বথেষ্ট সম্মান করিয়া থাকি। অতএব আপনাকে অবশ্যই আমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিতে হইবে।

বৃহস্পতি কহিলেন, রাজন্ ! আমি দেবতাদিগের পুরোহিত হইয়া কি কপে মনুষ্যের পৌরোহিত্য করিব। অতএব তুমি এ স্থান হইতে প্রস্থান কর। আমি কখনই তোমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিব না; অতঃপর তোমার যাহারে অভিলাষ হয়, যজ্ঞে বরণ কর।

বৃহস্পতি এই কপে প্রত্যাখ্যান করিলে নরপতি মরুত্ত একান্ত লাজ্জিত হইয়া তথা হইতে গৃহাভিমুখে আগমন করিতে লাগিলেন। আগমনকালে পথিমধ্যে দেবর্ষি নারদের সহিত তাঁহার সাক্ষাৎকার হইল। তখন তিনি বিধিপূর্বক তাঁহারে অভিবাদন করিয়া

তঁাহার সমীপে কুতাজ্জলিপুটে বিষণ্ণভাবে দণ্ডায়মান রহিলেন । দেবর্ষি নারদ তঁাহারে নিত্যস্থ বিষণ্ণ দেখিয়া সস্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন্ ! আজি তোমারে একপ চুঃখিত দেখিতেছি কেন ? কোন্ অমঙ্গল ত হয় নাই ? তুমি কোন্ স্থানে গমন করিয়াছিলে এবং তোমার অপ্রসন্নতার ই বা কারণ কি ? যদি বস্তুব্য হয়, আমার নিকট ব্যক্ত কর । আমি সাধ্যানুসারে তোমার চুঃখাপ-নোদন করিব ।

দেবর্ষি নারদ এইরূপ কহিলে, নরপতি মরুত তঁাহারে সস্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবর্ষে ! আমি যজ্ঞের সমুদায় উপকরণ আহরণ করিয়া বৃহস্পতিরে পৌরোহিত্যে বরণ করিবার মানসে তঁাহার নিকট গমন করিয়াছিলাম ; তিনি আমারে প্রত্যাখ্যান করিয়াছেন । অতএব আর আমার জীবন ধারণ করিতে বাসনা নাই । যখন গুরু আমারে পরিত্যাগ করিয়াছেন, তখন নিশ্চ-য়ই আমি দুঃখিত হইয়াছি ।

নরপতি মরুত এইরূপ চুঃখ প্রকাশ করিলে দেবর্ষি নারদ তঁাহারে সস্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন্ ! অজিরার কনিষ্ঠ পুত্র পরম ধার্মিক সংবর্ত দিগম্বরবেশে মানবদিগের বিস্ময়োৎপাদন পূর্বক চতু-দ্দিকে ভ্রমণ করিতেছেন । তুমি তঁাহার নিকট গমন করিয়া তঁাহারে প্রসন্ন কর, তাহা হইলে তিনিই তোমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিবেন ।

তখন নরপতি মরুত নারদকে সস্বো-ধন করিয়া কহিলেন, দেবর্ষে ! আপনি আমারে এই উপদেশ প্রদান করিয়া প্রাণ-দান করিলেন । এক্ষণে সংবর্ত কোন স্থানে অবস্থান করিতেছেন, কি রূপে আমি তঁাহার দর্শনলাভে সমর্থ হইব এবং তঁাহার নিকট কিরূপ ব্যবহার করিলে তিনি আমারে প্রত্যাখ্যান করিবেন না, আপনি তৎসমু-

দায় কীর্তন করুন । তিনি আমারে প্রত্যা-খ্যান করিলে, আমি কদাচ জীবন ধারণ করিব না ।

তখন দেবর্ষি নারদ কহিলেন, মহা-রাজ ! এক্ষণে মহাত্মা সংবর্ত উষ্মন্তের ন্যায় বেশধারণ করিয়া মিত্য বিশ্বেশ্বরের দর্শনবাসনায় বারণসীতে পরিভ্রমণ করি-তেছেন । তুমি তথায় গমন করিয়া বিশ্বে-শ্বরের মন্দিরের দ্বারদেশে এক মৃতদেহ সংস্থাপন কর । যিনি প্রাতঃকালে বিশ্বেশ্বরের দর্শনার্থ তথায় আগমন করিয়া সেই মৃতদেহ দর্শন করিবামাত্র প্রতি-নিবৃত্ত হইবেন, তিনিই সংবর্ত । ঐ মহাত্মা শবদর্শনানন্তর যে দিকে গমন করুন না কেন, তুমি তঁাহার অনুগমন করিবে । পরে কোন নির্জন স্থানে উপস্থিত হইলে তুমি তঁাহার সম্মুখীন হইয়া কুতাজ্জলিপুটে তঁাহার শরণাপন্ন হইবে । যদি তিনি জিজ্ঞাসা করেন, তুমি কাহার নিকট আমার বিষয় অবগত হইলে ? তাহা হইলে তুমি কহিবে, আমি নারদের নিকট আপনার বৃত্তান্ত অব-গত হইয়াছি । তুমি ঐ কথা কহিলে যদি তিনি আমার নিকট আগমন করিবার মানসে আমার অনুসন্ধানে প্রবৃত্ত হন, তাহা হইলে তুমি নির্ভীকচিত্তে কহিও, নারদ অগ্নিমধ্যে প্রবেশ করিয়াছেন ।

দেবর্ষি নারদ এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে নরপতি মরুত তঁাহার বাক্যে সন্মত হইয়া তঁাহারে অভিবাদন পূর্বক বারণসীতে গমন করিয়া বিশ্বেশ্বরের পুরীর দ্বারদেশে এক মৃতদেহ স্থাপিত করিলেন । কিয়ৎক্ষণ পরে মহর্ষি সংবর্ত ঐ পুরীর দ্বারদেশে প্রবেশ করিয়া শবদর্শন করিবামাত্র তথা হইতে নিবৃত্ত হইলেন । তখন মহারাজ মরুত তঁাহারে পৌরোহিত্য স্বীকার করাইবার নিমিত্ত কুতাজ্জলিপুটে তঁাহার অনুগমন করিতে লাগিলেন । কিয়ৎক্ষণ পরে মহর্ষি

সংবর্ত নির্জন স্থানে মহারাজ মরুতকে সম্মুখীন অবলোকন করিয়া তাঁহার গাত্রে পাংশু, কর্দম, শ্লেষ্মা ও নিজীব নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। কিন্তু মরুত তাহাতে নিরন্ত না হইয়া তাঁগরে প্রসন্ন করিবার নিমিত্ত পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। পরিশেষে মহর্ষি সংবর্ত সাতিশর পরিশ্রান্ত হইয়া এক বহুশাখাসমাকীর্ণ অশ্বখবৃক্ষের সুশীতল ছায়ার সমাসীন হইলেন। মহারাজ মরুতও কুতাজ্জলিপুটে তাঁগর সমীপে দণ্ডায়মান রহিলেন।

সপ্তম অধ্যায়।

তখন মহর্ষি সংবর্ত নরপতি মরুতকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! যদি তুমি আমার প্রিয়চিকীর্ষ হও, তাহা হইলে তুমি কাহার নিকট আমার বৃত্তান্ত অবগত হইলে, তাহা যথার্থ রূপে কীৰ্ত্তন কর। সত্য কথা কহিলে তোমার সমুদায় মনোরথ পরিপূর্ণ হইবে; আর যদি তুমি মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তোমার মস্তক-শতধা বিদীর্ণ হইয়া যাইবে।

মরুত কহিলেন, ভগবন্! আমি পৃথ-মধ্যে দেবর্ষি নারদের নিকট আপনার বৃত্তান্ত অবগত হইয়াছি। আপনি আমার গুরুপুত্র। আমি আপনাকে অবগত হইয়া পরম পরিতুষ্ট হইয়াছি।

সংবর্ত কহিলেন, রাজন্! তুমি যথার্থ কহিয়াছ, নারদ আমারে যজ্ঞকুশল বলিয়া অবগত আছেন। এক্ষণে নারদ কোন স্থানে অবস্থান করিতেছেন, তাহা আমার নিকট ব্যক্ত কর।

তখন মরুত কহিলেন, ভগবন্! তিনি আমার নিকট আপনার বিষয় ব্যক্ত করিয়া আমারে আপনার নিকট আগমন করিতে অনুজ্ঞা প্রদান পূর্বক বহ্নিমধ্যে প্রবেশ করিয়াছেন।

মহারাজ মরুত এই কথা কহিলে মহর্ষি সংবর্ত অতি কঠোর বাক্যে তাঁহারে তিরস্কার করিয়া কহিলেন, রাজন্! আমি যজ্ঞকার্য্যে সমর্থ বটি; কিন্তু আমি বায়ু-রোগগ্রস্ত ও বিকৃতবেশধারী, আমার চিত্তের স্ফূর্ত্য নাই; অতএব কি রূপে আমা-দ্বারা যজ্ঞ সম্পাদন করিতে তোমার বাসনা হইতেছে। আমার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা বৃহস্পতি ইন্দ্রের যাজনক্রিয়ায় নিযুক্ত রহিয়াছেন। তিনি কার্য্যদক্ষ; অতএব তাঁহা দ্বারা যজ্ঞাদি কার্য্য সমুদায় সম্পাদন করা তোমার কর্তব্য। তিনি আমার পরম পুত্র; সুতরাং যদিও আমি তোমার যাজনক্রিয়ায় নিযুক্ত হই, তাহা হইলে তাঁগর অনুমতি ব্যতীত হইব না। অতএব যদি তোমার আশা দ্বারা যজ্ঞ করাষ্টবার বাসনা থাকে, তাহা হইলে বৃহস্পতির অনুমতি গ্রহণ করিয়া প্রত্যাগমন কর। তাহা হইলে আমি তোমার যাজন-ক্রিয়া নিক্ষেপ করিব।

তখন মরুত কহিলেন, ব্রহ্মন্! আমি ঈতিপূর্বে বৃহস্পতির নিকট গমন করিয়া-ছিলাম। ইন্দ্র যজ্ঞমান হওয়াতে তিনি আমার যজ্ঞসম্পাদন করিতে বাসনা করেন না। তিনি অসাবে প্রত্যগমি পূর্বক কহি-য়াছেন, যে আমি দেবপুরোহিত; মনুস্যের যজ্ঞসম্পাদন করা আমার কর্তব্য নহে। বিশেষত ইন্দ্র আমারে তোমার পৌরহিত্য করিতে নিষেধ করিয়া কহিয়াছেন যে, মরুত রাজা সর্বদাই আমার সহিত স্পর্ধা করিয়া থাকে; অতএব তাহা যজ্ঞে দীক্ষিত হওয়া আপনার নিত্যন্ত অনুরূপ। হে ব্রহ্মন্! আপনার ভ্রাতা ইন্দ্রের সেই বাক্যে সন্মত হইয়াছেন। আমি স্নেহপ্রযুক্ত তাঁহার নিকট গমন করিয়াছিলাম; কিন্তু তিনি ইন্দ্রের অনুরোধে আমার পৌরোহিত্য সম্পাদনে সন্মত হন নাই। এক্ষণে সর্ববাস্তব করিয়াও আপনার দ্বারা যজ্ঞাচুর্ভান পূর্বক ইন্দ্রকে

অতিক্রম করিতে আমার কামনা হইয়াছে । আর আমার বৃহস্পতির নিকটে গমন করিবার অভিলাষ নাই । তিনি নিরপরাধে আমাকে প্রত্যাখ্যান করিয়াছেন ।

তখন সংবর্ত্ত কহিলেন, রাজন ! যদি তুমি আমার অভিপ্রায়ানুরূপ কার্য্য করিতে সম্মত হও, তাহা হইলে আমি তোমার সমুদায় অতিনাশ পরিপূর্ণ করিব । আমি তোমার বাজনক্রিয়া আরম্ভ করিলে ইন্দ্র ও বৃহস্পতি ইহারা কোথাবিধি হইয়া আমার বিধেহাচরণ করিবেন । সেই সময় আমার প্রতি তোমার দৃঢ় ভক্তি থাকে কি না, তাহাও আমার সন্দেহ হইতেছে । অতএব অগ্রে তুমিও দৃঢ় শপথ দ্বারা আমার সেই সন্দেহ ভঞ্জন কর । নতুবা আমি কুপিত হইলে তোমারে সবাক্ষে ভক্ষ্যমাণ করিব ।

মরুত কহিলেন, ভগবন ! আমি যদি আপনাকে কখন পরিত্যাগ করি, তাহা হইলে যতদিন সূর্য্য তাপপ্রদান করিবেন ও যত কাল পর্কত সমুদায় বিদ্যমান থাকিবে, তত কাল যেন আমার নরক ভোগ হয় এবং আমি যেন কদাচ সুমতি লাভে ও বিবস্বাসনা পরিত্যাগে সমর্থ না হই ।

তখন সংবর্ত্ত কহিলেন, রাজন ! এক্ষণে আমি তোমার যজ্ঞকার্য্যে হিত উপদেশ প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর । আমি যেক্ষণ উৎকৃষ্ট অক্ষয় যজ্ঞোপকরণের উপদেশ প্রদান করিব, তুমি সেইরূপ উপকরণ সংগ্রহ করিলে অনার্য্যে পক্ষর্ষদিগের সহিত ইন্দ্রাদি দেবগণকে পরাস্তব করিতে পারিবে । যজ্ঞ বা যজ্ঞীয় উপকরণে আমার কিছুমাত্র স্পৃহা নাই, কেবল বাহ্যতে আমার জ্ঞাত হইতে ও সুররাজ ইন্দ্রের অপকার হয় এবং বাহ্যতে তুমি ইন্দ্রের সমকক্ষ হইতে সমর্থ হও, আমি তাহাওই পরিশেষে চেষ্টা করিব ।

অষ্টম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অতঃপর তুমি যে সকল উৎকৃষ্ট যজ্ঞোপকরণ সংগ্রহ করিতে পারিবে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । হিমালয়ের অনন্তদূরে যুজুবান্ নামে এক পর্ব্বত আছে । ভূতভাবন ভগবান্ ভবানীপতি পার্শ্বতীর সহিত এই পর্ব্বতের বৃক্ষ, বৃক্ষমূল ও গুহাতে পরম সুখে বিহার করিয়া থাকেন । রুদ্র, সাধ্য, বিশ্বদেব, বসু, ভূত, পিশাচ, গন্ধর্ব্ব, অপ্সরা, বক্ষ, দেবর্ষি, আদিত্য, মরুৎ ও রাক্ষসগণ এবং যম, বরুণ কুবের ও অশ্বিনীকুমারদ্বয় সতত তাঁহার উপাসনা করেন । কুবেরের বিকৃতাকার অনুচরগণ তাঁহার চতুর্দিকে ক্রীড়া করিয়া থাকে । তাঁহার কপনবোদিত সূর্য্যের ন্যায় সমুজ্জ্বল । তাঁহার কপ, আকার, তেজ, তপস্যা ও বীৰ্য্য নিকপণ করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে । তিনি যুজুবান পর্ব্বতে অবস্থান করিতেছেন বালরা এই পর্ব্বতের কোন স্থানেই শীত, গ্রীষ্ম, প্রচণ্ড বায়ু, সূর্য্যের প্রথর উত্তাপ, জরায়ু, ক্ষুৎপিপাসা, মৃত্যু ও ভয় বিদ্যমান নাই । এই পর্ব্বতে সূর্য্যরশ্মির ন্যায় সমুজ্জ্বল সুবর্ণরশ্মি বিদ্যমান আছে । কুবেরের প্রিয় চিকীৰ্ষু অনুচরগণ সর্বদা উহার রক্ষা করিয়া থাকে । এক্ষণে তুমি সেই পর্ব্বতে গমন পূর্ব্বক ভগবান্ ভূতভাবনকে “হে দেবাদিদেব ! তুমি সর্ব্ববেদা, রুদ্র, শিতিক্রত, সুকপ, সুবর্জ্জ, কপর্দী, করাল, হরিষ্কল, কল, জিনয়ন, পুষার দন্তবিপটিক, বামন, শিক, ষাম্য, অব্যক্তরূপ সত্ত্ব, শঙ্কর, কেম্ব, হরিকেশ, হাণ্ড, গুরুষ, হরিনেত্র, যুগ্ম, কুণ্ড, উত্তারপ, ভাক্টা, সুতীর্থ, দেবদেব, বেগবান, উদীঘারী, সুবক্ত, সহস্রাক্ষ, কামপুরক মিলীন, প্রমোদ, বতী, চীরবাগা, বিলম্বধারী, সিদ্ধ, সর্গদত্তধর, হৃগভেজা মহামি,

ধনুর্ভারী, ভব, বর, বোমবজ, সিদ্ধমন্ত, চক্ৰবৰ্ত্ত, হিরণ্যবাহু, উগ্র, দিকপতি, লেলিহান, গোষ্ঠ, বৃষ্টি, পশুপতি, ভূতপতি, বৃষ, মাতৃভক্ত, সেনানী, মধ্যম, আবহন্ত, যতী, বৃদ্ধিবৰ্ত্ত, ভার্গব, অজ, কুব্জেন্দ্র, বিষ্ণুপাক, ভীষ্মদেব, ভীষ্ম, বৈষ্ণৱমুখ, মহাভূতি, অনঙ্গ, সৰ্বস্বরূপ, বিলোহিত, দীপ্ত, দীপ্তাক, মহোজা, কপালমালাসম্পন্ন, সুবর্ণমুকুটধারী, মহাদেব, কৃষ্ণ, ত্র্যম্বক, অম্ব, ক্রোধন, নৃশংস, মুদ্র, বেগশালী, উগ্র, পতি, পশু, কুন্তিবালা, দণ্ডী, তপ্ত-তপা, অক্রুরকর্মা, সহস্রশির, সহস্রচরণ, ত্রিপুরহস্তা, বসুরূপ, মংকী, সুবর্ণরেতা, সুরূপ, অম্ব, মহাভূতি, পিনাকী, মহা-যোগী, অব্যয়, ত্রিপুরহস্ত, ভুবনেশ্বর, ত্রিলোকেশ, মহোজা, সৰ্বভূতের সৃষ্টি-কর্তা, ধারণ, ধরণীধর, ঈশান, শিব, বিষ্ণুশ্বর, ভব, উমাপতি বিশ্বরূপ, মহেশ্বর, দশভুজ, দিব্যবৃষভ, উগ্র, রোদ্র, গৌরীশ্বর, ঈশ্বর, শিতিকণ্ঠ, অজ, শুক্র, পৃথু, পৃথুর, বর ও চতুর্মুখ, তোমারে নমস্কার, বলিয়া প্রণাম কর। তুমি সেই সমাতন দেবাদিদেবকে নমস্কার করিয়া তাঁহার শরণাপন্ন হইলে অবশ্যই তোমার সেই সুবর্ণরাশি লাভ হইবে। তাহা হইলেই তুমি তদ্বারা অতি উৎকৃষ্ট যজ্ঞ-পাত্র সমুদায় নির্মাণ করাইতে পারিবে। অতএব তুমি অবিলম্বে স্বীয় দূতগণকে সুবর্ণ বহুমার্গে যুগ্মবান্ পর্বতে গমন করিতে আদেশ করিয়া স্বয়ং তথায় গমন কর।

মহাশয় সংবর্ত্ত এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে মহারাজ মরুত অচিরে যুগ্মবান্ পর্বতে গমন ও তগবান্ তবানীপতির সন্তোষসম্পাদন পূর্বক সেই সুবর্ণরাশি লাভ করিয়া যজ্ঞের আয়োজন করিতে লাগিলেন। পিপাকরেরা সুবর্ণময় পাত্র সমুদায় প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করিল। এ দিকে

সুরপুরোহিত বৃহস্পতি অকারণে মরুতের দেবতুল্য সুবর্ণময় যজ্ঞের হৃত্যন্ত্র অবলম্বন করিয়া নিত্যন্ত সন্তোষিত হইলেন। তাহার জ্ঞান সংবর্ত্ত এই যজ্ঞে পুরোহিত্য করিয়া অতি শয় সমৃদ্ধিশালী হইবেন; বিবেচনা করিয়া তাঁহার শরীর দিন দিন ক্ষীণ ও বিবর্ণ হইতে লাগিল।

নবম অধ্যায়।

এ সময় সুররাজ ইন্দ্র বৃহস্পতিতে সন্তোষ জানিয়া তাঁহার সন্তোষের কারণ অবগত হইবার নিমিত্ত সুরগণ সমতিবাহারে তাঁহার সমীপে গমন পূর্বক কহিলেন, সুরাচার্য্য! আপনি ত পরমসুখে নিদ্রিত হইয়া থাকেন? আপনার পরিচারকেরা ত আপনাকে যথোচিত পরিচর্যা করে? আপনি ত সতত সুরগণের সুখ প্রার্থনা করিয়া থাকেন? দেবতার ত আপনার সতত প্রতিপালন করিতেছেন?

বৃহস্পতি কহিলেন, সুররাজ! আমি পরম সুখে নিদ্রিত হই। আমার পরিচারকেরা যথোচিত পরিচর্যা দ্বারা আমার প্রতি উৎপাদন করিয়া থাকে। আমি নিরন্তর দেবগণের সুখপ্রার্থনা করি এবং দেবগণও আমাকে প্রতিদায়িত্ব প্রতিপালন করিয়া থাকেন।

ইন্দ্র কহিলেন, সুরাচার্য্য! তবে আপনার সুখী কি নিমিত্ত পাণ্ডুবর্ণ হইল? আর আপনার শারীরিক ও মানসিক দুঃখেরই বা কারণ কি? আপনি তাহা অকপটে কীৰ্ত্তন করুন। যাহারা আপনার দুঃখের কারণ, আমি অবশ্যই তাহাদিগকে বিনষ্ট করিব।

বৃহস্পতি কহিলেন, দেবরাজ! আমি শুনিয়াছি, রাজা মরুত প্রস্তুত দক্ষিণাধীন সহকারে এক বজ্রাস্ত্র দ্বারা করিয়াছে। আমার জ্ঞাত সংবর্ত্ত সেই যজ্ঞে নীকিত হইয়াছে। এক্ষণে আমার ইচ্ছা এই, সংবর্ত্ত মরুতের যাজনকারী না করিয়া

ইহা কহিলেন, সুরাজ্য! আপনি দেবগণের পুরোহিত, আপনাদের সকল কার্য-নাই পূর্ণ হইয়াছে এবং আপনি হস্তান্তর-বলে অমরত্ব উত্তরকেই অতিক্রম করিয়াছেন। অতএব সংবর্ত হইতে আপনার কি অপকারের সম্ভাবনা?

বৃহস্পতি কহিলেন, সুরাজ্য! তুমি অমরগণের মধ্যে যাহাদিগকে সমৃদ্ধিশালী দেখ, দেবগণের সহিত সমবেত হইয়া তাহাদিগকেই সংহার করিয়া থাক। সুতরাং শত্রুর সমৃদ্ধি দর্শন যে নিতান্ত দুঃখাবহ, তাহা তোমার অবদিত নাই। সংবর্ত আমার প্রধান শত্রু; এক্ষণে তাহার সমৃদ্ধি দর্শনই আমার অসুখের কারণ হইয়া উঠিয়াছে। আমার শত্রু পরিবর্তিত হইবে বিবেচনা করিয়াই আমি এইরূপ বিবরণ হইয়াছি। অতএব তুমি এক্ষণে যে কোন উপায়ে হউক হয় সংবর্ত, না হয় রাজ্য মরুত্তের নিগ্রহ কর।

সুরগুরু এই কথা কহিলে, দেবেশ্বর অগ্নিরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হত্যাশন! তুমি এক্ষণে বৃহস্পতির রাজ্য মরুত্তের নিকট লইয়া গিয়া বল, এই সুরগুরু তোমার যাজনকার্য্যে নিযুক্ত হইয়া তোমারে অমরত্ব প্রদান করিবেন।

দেবরাজ এইরূপ অনুরোধ করিলে অগ্নি তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবরাজ! আমি তোমার বাক্যরক্ষা ও বৃহস্পতির সংকারের নিমিত্ত দূতরূপে রাজ্য মরুত্তের নিকট ইহঁারে লইয়া চলিলাম। এই বলিয়া হত্যাশন ঐশ্বর্য্যকালীন প্রচণ্ড বায়ুর ন্যায় বন উপবন সমুদায় বিমর্দিত করিয়া অচিরেই বৃহস্পতির সহিত মরুত্তের নিকট উপস্থিত হইলেন।

তখন মরুত্ত রাজ্য হত্যাশনকে সমুপস্থিত দেখিয়া সংবর্তকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বহর্ষে! আমি প্রতি আশ্রয়

ব্যাপার অবলোকন করিলাম। হত্যাশন বহর্ষে আমার যাজনকার্য্যে উপস্থিত হইয়াছেন। অতএব আমি শীঘ্র ইহঁারে আসি, পান্য, অর্ঘ্য ও মধুপর্ক প্রদান করুন।

অগ্নি কহিলেন, রাজন! আমি তোমার বাক্যই আসন ও পান্যাদি প্রাপ্ত হইয়া পরম পরিতুষ্ট হইলাম। ইহু আমারে দূতরূপে তোমার নিকট প্রেরণ করিয়াছেন।

মরুত্ত কহিলেন, ভগবন! দেবরাজ ইহু ত সুখে অবস্থান করিতেছেন? তিনি তো আমাদিগের প্রতি সন্তুষ্ট আছেন। এবং দেবগণ ত তাঁহার আজ্ঞা উল্লঙ্ঘন করেন না?

অগ্নি কহিলেন, রাজন! পুরন্দর পরম সুখে অবস্থান করিতেছেন। তিনি তোমার প্রতি পরম পরিতুষ্ট রহিয়াছেন। দেবতারাও তাঁহার আজ্ঞা উল্লঙ্ঘন করেন নাই। তিনি এক্ষণে তোমার নিকট বৃহস্পতির সমর্পণ করিতে আমারে প্রেরণ করিয়াছেন। অতঃপর এই সুরগুরু বৃহস্পতি তোমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিয়া তোমারে অমরত্ব প্রদান করুন।

মরুত্ত কহিলেন, মহাশয়! বহর্ষে সংবর্ত আমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিতেছেন। অতএব আমি বৃহস্পতির নিকট কুতাজলিপুটে নিবেদন করিতেছি যে, আমি অমর পুরন্দরের পুরোহিত হইয়া এক্ষণে মৃত্যুবশবর্তী মরুত্তের পৌরোহিত্য লা করেন।

তখন অগ্নি কহিলেন, রাজন! যদি তুমি বৃহস্পতির পৌরোহিত্য গ্রহণ কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই যশস্বী হইয়া অত্যাধিক মনুষ্যালোক, প্রজাপতিলোক ও স্বর্গলোক সমুদায় পরাজয় করিতে সমর্থ হইবে এবং সুরপতি ইন্দ্রের প্রসাদবলে স্বর্গমধ্যে কোন উৎকর্ষ লোকই তোমার অগ্রাণ্য থাকিবে না।

অগ্নি এই বলে, মরুভূমি এইভাবে
করিতে পারিত। মহর্ষি সংবর্ত
কোথাবিকি হইয়া হুতাশনকে সম্বোধন
পূর্বক করিলেন, অনন্স! তুমি অচিরে
প্রস্থান কর। আমার মরুভূমি রাজার
নিকট বৃহস্পতির সমর্পণ করিতে এ স্থলে
আগমন করিও না। তুমি পুনরায় বৃহ-
স্পতির লইয়া এ স্থানে আগমন করিলে
আমি নিশ্চয়ই কোথ দৃষ্টিপাতে তোমারে
অস্বাভাব্য করিব। মহর্ষি সংবর্ত এই
কথা কহিলে, হুতাশন তাঁহার বাক্যে একান্ত
ভীত ও নিতান্ত ব্যথিত হইয়া বৃহস্পতির
সহিত তথা হইতে প্রস্থান পূর্বক দেবতায়
সমুপস্থিত হইলেন। দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহারে
দর্শন করিয়াসহ সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
হুতাশন! আমি মরুভূমি রাজার নিকট বৃহ-
স্পতির সমর্পণ করিতে তোমারে প্রেরণ
করিয়াছিলাম। তুমি কি নিমিত্ত উহা
লইয়া তথা হইতে প্রত্যাগমন করিলে?
মরুভূমি নরপতি মরুভূমি তোমারে কি
কহিয়াছে তাহা ব্যক্ত কর।

অগ্নি কহিলেন, রাজন্! নরপতি মরুভূমি
আপনার বাক্যে মন্যত হয় নাই। মেরুতা-
জনিপুটে বৃহস্পতিরে প্রত্যাগমন করি-
য়াছে। আমি বৃহস্পতিরে পৌরোহিত্যে
প্রবেশ করিবার নিমিত্ত মরুভূমিকে বারংবার
অনুরোধ করিয়াছিলাম, কিন্তু সে কিছু-
তেই সন্মত হইল না। সে কহিল, সংবর্তই
আমার যাজনক্রিয়া সম্পাদন করিবেন।
বৃহস্পতি স্বজ করিলে যদি আমার উৎকৃষ্ট
সমুদালোক ও প্রজাপতি লোকসমুদায়
লাভ হয়, তথাপি আমি সুরগর দ্বারা
বহু সম্পাদন করিব না।

ইন্দ্র কহিলেন, হুতাশন! তুমি পুন-
রায় মরুভূমি রাজার নিকট প্রস্থান করিয়া
তাঁহারে আমার অনুরোধ বিজ্ঞাপন কর।
যদি সে তাহাতেও আমার বচন গ্রহণ না

করে, তাহা হইলে আমি নিজস্ব হস্তে
অনুরোধ করিব। অগ্নি কহিলেন, রাজন্! আমি অধিক
ধৃতরাষ্ট্র তথায় গমন করিয়া আমার তথায়
গমন করিতে পারি। হইতেছে। প্রজাপতি
মহর্ষি সংবর্ত কোথাবিকি হইয়া আসায়ে
কহিয়াছেন যে, যদি তুমি পুনরায় মরুভূমি
রাজার নিকট বৃহস্পতির সমর্পণ করিতে
আগমন কর, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই
কোথ দৃষ্টিপাতে তোমারে অস্বাভাব্য
করিব।

ইন্দ্র কহিলেন, হুতাশন! তুমিই সকলকে
দৃষ্ট করিয়া থাক। তোমা তিন দাহকর্তা আর
কেহই নাই। তোমার সংস্পর্শে সমুদায়
লোক ভীত হয়। অতএব সংবর্ত যে
তোমারে ভয় করিবে, এ কথায় আমার
শঙ্কা হইতেছে না।

অগ্নি কহিলেন, দেবেন্দ্র! আপনি
অসংখ্য সৈন্য দ্বারা সমাগরা পৃথিবী ও সমু-
দায় স্বর্গলোক পরিবেষ্টিত করিতে পারেন,
তবে ব্রহ্মাসুর কি রূপে আপনার স্বর্গলোক
অপহরণ করিয়াছিল?

ইন্দ্র কহিলেন, হুতাশন! আমি সাহসে
যুদ্ধে এরাবতকে প্রেরণ, অক্রন্দন্ত সোমরথ
পান ও তুর্সলের প্রতি বজ্রনির্গম করি মা
আমি স্বীয় বাহুবলে পৃথিবী হইতে কাল-
কেয় গণকে অন্তরীক হইতে দানবগণকে
এবং স্বর্গ হইতে প্রহ্লাদকে দূরীভূত করি-
য়াছি। অতএব মর্ত্যলোকমধ্যে কোন্
ব্যক্তি আমার সহিত শত্রুতাচরণ করিয়া
অগ্রপ্রহার করিতে সমর্থ হইবে?

অগ্নি কহিলেন, রাজন্! আপত্তি
সূর্য্যতি রাজার যজ্ঞসময় করান। মহর্ষি
চাবন ঐ যজ্ঞে অধিক হইয়া যখন অস্ত্রিকা
কুমারদিগের সহিত সোমরথ পান করেন,
তখন আপনি তাঁহারে মিনের ক্রীড়া
করিলেন; কিন্তু তিনি অস্ত্রিকা

কর্ণপাতক করেন নাই। এই সময়ে আপনি সেই মহর্ষিকর্তৃক অপমানিত হইয়া তাঁহারে ঘোরতর বজ্রপ্রহার করিতে উদ্যত হইলেন। কিন্তু কোনক্রমেই তদ্বিষয়ে কৃত-কার্য্য হইতে পারিলেন না। মহর্ষি চাবন ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তপোবলে ক্রমান্বয়ে আপ-নার বাহু স্তম্ভিত করিয়া মদনামে এক ভীষণমূর্ত্তি অস্তুরের সৃষ্টি করিলেন। সেই অস্তুরের বিকটমূর্ত্তি দর্শনে তৎকালে আপ-নারে মেত্রদ্বয় নিমীলিত করিতে হইয়া-ছিল। এই অস্তুরের অধর পৃথিবী ও ওষ্ঠ স্বর্গলোক স্পর্শ করিয়াছিল। তাহার শত-যোজন বিস্তৃত ঘোরতর সংগ্রহ দন্ত রজত-স্তম্ভসদৃশ দুইশত যোজন বিস্তীর্ণ দংষ্ট্রা-চতুর্দশদর্শনে তত্ত্বতা সকলেরই মনে ভয় সঞ্চার হইয়াছিল। সেই অস্তুর আপনার বিনাশবাসনায় ঘোরতর শূল উদ্যত করিয়া আপনার প্রত্যক্ষদর্শন হয়। সেই সময় আপনি সেই বিকটমূর্ত্তি অস্তুরকে অব-লোকন করিয়া যাত্রার পর নাটী ভীত হইয়া ক্রতঃপ্রসূত মর্হর্ষির শরণাপন্ন হইয়া-ছিলেন। অতএব হে দেবেন্দ্র! কত্রিয়-বল অপেক্ষা ব্রহ্মবল শ্রেষ্ঠ এবং ব্রহ্মণ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠতর আর কেহই নাই। আমি ব্রহ্মভেজ্য বিলক্ষণ অবগত আছি; অত-এব আমার সংবর্ত্তকে পরাজয় করিতে কিছুতেই বাসনা হয় না।

দশম অধ্যায় ।

তখন ইন্দ্র কহিলেন, ছতানন! ব্রহ্ম-বল যে অতি উৎকৃষ্ট এবং ব্রাহ্মণ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠতম যে আর কেহই নাই, তাহা বথার্থ বটে; কিন্তু মরুত রাজার পরাক্রম আমার কিছুতেই সহ্য হইতেছে না। অতএব আমি নিশ্চয়ই তাহারে বজ্রপ্রহার করিব। সুররাজ পুণ্যন্দর অমলকে এই কথা কহিয়া গন্ধর্ব্ব-রাজ বৃতরাষ্ট্রকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন,

বৃতরাষ্ট্র! তুমি শীঘ্র মরুত রাজার নিকট গমন করিয়া সংবর্ত্তের সমক্ষে তাহারে বল যে, মহারাজ! তুমি অচিরে বৃহস্পতিরে পৌরোহিত্য বরণ কর, মতেৎ দেবরাজ তোমারে বজ্রপ্রহার করিবেন।

সুররাজ এইরূপ আদেশ করিলে গন্ধর্ব্ব-রাজ বৃতরাষ্ট্র অচিরে মরুতের নিকট গমন পূর্ব্বক কহিলেন, মহারাজ! আমার নাম বৃতরাষ্ট্র; আমি গন্ধর্ব্বকুলে জন্মগ্রহণ করিয়াছি। এক্ষণে লোকারিপতি দেবরাজ ইন্দ্র যে নিমিত্ত আপনার নিকট আমাকে প্রেরণ করিয়াছেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। তিনি কহিয়াছেন, যদি আপনি বৃহস্পতিরে পৌরোহিত্য বরণ না করেন, তাহা হইলে তিনি নিশ্চয়ই আপ-নার প্রতি বজ্রপ্রহার করবেন।

তখন মরুত কহিলেন, গন্ধর্ব্বরাজ! মিত্রদ্রোহী যে ব্রহ্মভোক্তাসদৃশ মহাপাপে লিপ্ত হইয়া থাকে এবং তাহার যে কোন কালে নিষ্কৃতি লাভ হয় না, ইহা কি তোমার কি ইন্দ্রের কি বসুগণের কি অশ্বিনীকুমার-দ্বয়ের কি মরুকাণের কাহারই অনিদিষ্ট নাই? অতএব আমি কখনই আমার পরম মিত্র সংবর্ত্তকে পরিত্যাগ করিয়া বৃহস্প-তিরে পৌরোহিত্য বরণ করিতে পারিব না। সুগুপ্ত বৃহস্পতি বজ্রবর দেবরাজের পৌরোহিত্য করেন। মহাত্মা সংবর্ত্তই আমার যজ্ঞ সম্পাদন করবেন। আমি কদাচ ইহার অন্যথা করিতে পারিব না।

বৃতরাষ্ট্র কহিলেন, মহারাজ! ঐ দেখুন, ভগবান্ শতক্রতু আপনার প্রতি বজ্রপরি-ভাগ করবেন বলিয়া আকাশপথে ভীষণ সিংহনাদ করিতেছেন; অতএব এই সময়ে স্বীয় হিতচিন্তা করা আপনার অবশ্য কর্তব্য।

গন্ধর্ব্বরাজ বৃতরাষ্ট্র এই কথা কহিলে মহারাজ মরুত আকাশে ইন্দ্রের ভীষণ

গজ্জন শ্রবণ করিয়া তপোমুষ্ঠাননিরত ধর্মবিদগ্ৰগণ্য মহাত্মা সংবর্ত্তকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! সুররাজ অধিক দূরে অবস্থান করিতেছেন, বলিয়া আমাদের দৃষ্টিগোচর হইতেছেন না। কিন্তু উনি বজ্রপ্রহার করিলে নিশ্চয়ই আমাদের কালকবলে নিপতিত হইতে হইবে। অতএব এক্ষণে আপনি আমাদের অভয় প্রদান ও আমার মঙ্গল বিধান করুন। ঐ দেখুন, দেবরাজ বজ্রধারণ পূর্বক দশদিক্ আলোকিত করিয়া আগমন করিতেছেন। উহার ভয়ঙ্কর নিনাদে সভাস্থ সমস্ত লোকই নিতান্ত ব্যাকুলিত হইয়াছে।

সংবর্ত্ত কহিলেন, মহারাজ! ইন্দ্র হইতে তোমার কিছুমাত্র ভয় নাই। আমি অবিলম্বে সংস্কারিনী বিদ্যাপ্রভাবে উহার সমুদায় কার্য্য ক্ষান্ত করিয়া তোমার ভয় নিবারণ করিব। আমি সমুদায় দেবতার অস্ত্র বিনষ্ট করিতে পারি। বজ্র দিক্ সমুদায়ে নিক্ষেপ্ত, বায়ু প্রাঘাত, কাননে বারিধারা নিপতিত, সমুদ্রে প্লাবিত ও আকাশপথে সৌদামিনী লক্ষিত হউক, তুমি কিছুতেই ভীত হইও না। হুতাশন তোমার মঙ্গল বিধান করুন, বা না করুন এবং ইন্দ্র তোমার কামনা পূর্ণ করিতে বা বজ্র প্রহার করিতে সমুদ্যত হউন, তাহার নিমিত্ত তোমার কিছুমাত্র চিন্তা নাই।

মরুত্ত কহিলেন, ভগবন্! বাসবের বায়ুঘোষসংবলিত ভীষণ বজ্রনবন শ্রবণ করিয়া আমার অস্থঃকরণ বারংবার ব্যথিত হইতেছে। আমি কোন রূপে স্বাস্থ্যনাভে সমর্থ হইতেছি না।

সংবর্ত্ত কহিলেন, মহারাজ! ইন্দ্রের ভীষণ বজ্র হইতে তোমার কিছুমাত্র ভয় নাই। আমি বায়ুভূত হইয়া অবিলম্বে ঐ বজ্র সংহার করিতেছি, এক্ষণে তোমার আর কোন কার্য্যসাধন করিব, তাহা প্রকাশ কর।

মরুত্ত কহিলেন, ভগবন্! এক্ষণে দেব-রাজ ও অন্যান্য দেবগণ সংসা এই যজ্ঞ ভূমিতে সমুপস্থিত হইয়া নির্দিষ্ট আসন সমুদায়ে উপবেশন পূর্বক স্ব স্ব যজ্ঞভাগ গ্রহণ করুন।

মহারাজ মরুত্ত এই কথা কহিলে, মহর্ষি সংবর্ত্ত মন্ত্রোচ্চারণ পূর্বক ইন্দ্রাদি দেবগণকে আহ্বান করিয়া মরুত্তকে কহিলেন, মহারাজ! ঐ দেখ, দেবরাজ আমার মস্তকলে হরিদম্মযুক্ত রথে সমাক্রান্ত হইয়া দেবগণের সহিত এই যজ্ঞস্থলে আগমন করিতেছেন।

মহাত্মা সংবর্ত্ত এই কথা কহ্যামার দেবরাজ ইন্দ্র মরুত্ত রাজ্যের যজ্ঞীয় সোম-রস পান করিতে অভিলাষী হইয়া অন্যান্য দেবগণের সহিত সেই যজ্ঞস্থলে সমুপস্থিত হইলেন। তখন মহারাজ মরুত্ত দেবগণ-পরিবেষ্টিত সুররাজকে সমাগত দেখিয়া পুরোহিত সমভিব্যাহারে তাঁহার অভ্যর্থনা করিয়া যথোচিত সৎকার করিলেন। ঐ সময় মহাত্মা সংবর্ত্ত পুরন্দরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবরাজ! আপনি ত সুখে আগমন করিয়াছেন? আপনার আগমনে এই যজ্ঞ সমধিক শোভাসম্পন্ন হইল, এক্ষণে আপনি এই যজ্ঞীয় সোমরস পান করুন।

অনন্তর মহারাজ মরুত্ত পুনর্বার ইন্দ্রকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আমি আপনারে প্রণিপাত করিতেছি, আপনি প্রশান্তভাবে আমার প্রতি দৃষ্টিপাত করুন, আজি আপনার আগমনে আমার যজ্ঞ ও জীবন সফল হইল। এই দেখুন, বৃহস্পতির কনিষ্ঠ জাতা ভগবান্ সংবর্ত্ত আমার যজ্ঞ সমাপন করিতেছেন।

ইন্দ্র কহিলেন, মহারাজ! এই দীপ্ত-তেজা ভগবান্ সংবর্ত্তের মহাত্মা আমার অবিদিত নাই। আজি আমি এই মহাত্মা কর্তৃক সমাগত হইয়া তোমার প্রতি কোণ

পরিভ্যাগ পূর্বক প্রীতমনে এই যজ্ঞস্থানে সমাগত হইয়াছি ।

সংবর্ত্ত কহিলেন, দেবরাজ ! যদি আমার প্রতি প্রীত হইয়া থাকেন, তাহা হইলে আপনি এই সমাজমধ্যে ভাগসমুদায় যথা-যোগ্য কল্পনা ও এই যজ্ঞে কর্তব্যাকর্তব্য বিষয়ে উপদেশ প্রদান করুন ।

মহাত্মা সংবর্ত্ত এই কথা কহিলে, দেব-রাজ দেবগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে সুরগণ ! তোমরা অবিলম্বে স্বর্গীয়-সভার তুল্য অতি সমৃদ্ধ বিচিত্র সভা নির্মাণ করিয়া উহার মধ্যে অসংখ্য স্তম্ভ এবং গন্ধর্ব্ব ও অপ্সরোগণের নৃত্যগীতাদির স্থান প্রস্তুত কর । ঐ সভাতে গন্ধর্ব্বগণ গান ও অপ্সরো-গণ নৃত্য করুক ।

সুররাজ এইরূপ আজ্ঞা করিলে, দেবগণ তৎক্ষণাৎ তাঁহার আজ্ঞানুসরণ করি-লেন । তখন দেবরাজ প্রীতমনে মন্ত্রত্বকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! আমি, তোমার পিতৃলোক ও অন্যান্য দেবগণ আমরা সকলেই তোমার প্রতি প্রীত হইয়া তোমার যজ্ঞভাগ গ্রহণ করিতে সমুদ্যত হইয়াছি । অতএব এক্ষণে ব্রাহ্মগণ অগ্নির প্রীতির নিমিত্ত লোহিত ছাগ, বিশ্বদেব-গণের প্রীতির নিমিত্ত নানাবর্ণ ছাগ এবং অন্যান্য দেবগণের প্রীতির নিমিত্ত পবিত্র বৃষ ছেদন করুন । দেবরাজ এই কথা কহিয়া মাত্র যজ্ঞের উৎসব পরিবর্জিত হইতে আরম্ভ হইল । দেবগণ স্বয়ং অন্ন পরি-বেশন করিতে লাগিলেন এবং দেবরাজ স্বয়ং সদস্য কার্যে নিযুক্ত হইলেন ।

অনন্তর দ্বিতীয় পাবকের ন্যায় পরম তেজস্বী মহাত্মা সংবর্ত্ত দেবগণের নাম উল্লেখ করিয়া অগ্নিতে আচ্ছতি প্রদান করিতে লাগিলেন । তখন সর্ব্বাঙ্গে দেব-রাজ ও তৎপরে অন্যান্য দেবগণ সোমরস পান করিয়া প্রীতিলভ পূর্বক স্ব স্ব স্থানে

প্রস্থান করিলেন । পরিশেষে মহারাজ মন্ত্রত্ব যজ্ঞভূমির নানাস্থানে রাশি রাশি সুবর্ণ সংস্থাপিত করিয়া ব্রাহ্মগণকে উচা দান করিতে লাগিলেন । ব্রাহ্মগণ সেই অপরিমিত সুবর্ণবহনে অসমর্থ হইয়া অগত্যা উহার অবিকাংশ পরিভ্যাগ পূর্বক অল্পাংশমাত্র গ্রহণ করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন ।

এই রূপে মহারাজ মন্ত্রত্বের যজ্ঞক্রিয়া সুসম্পন্ন হইলে তিনি সেই স্থানে সেই ব্রাহ্ম-গণের পরিভ্যক্ত সুবর্ণ সমুদায় স্তম্ভাকার করিয়া গুরুর আজ্ঞানুসারে রাজধানীতে প্রত্যাহমন পূর্বক সমাগরা পৃথিবী শাসন করিতে লাগিলেন ।

হে ধর্ম্মরাজ ! মহারাজ মন্ত্রত্ব এইরূপ গুণশালী ছিলেন । তাঁহার যজ্ঞে প্রভূত সুবর্ণ সঞ্চিত হইয়াছিল । এক্ষণে তুমি সেই সমুদায় সুবর্ণ আনয়ন করিয়া অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান পূর্বক দেবগণের তৃপ্তি-সাধন কর । মহাত্মা বেদব্যাস এই কথা কহিলে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার এই বাক্য শ্রবণে পরিতুষ্ট হইয়া যজ্ঞ করিবার মানসে অমাত্যদিগের সহিত মন্ত্রণা করিতে লাগি-লেন ।

একাদশ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! অভূতকর্মা মহর্ষি ব্যাস যুধিষ্ঠিরকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়া মৌনাবলম্বন করিলে, বৃক্ষিংশাবতংস বাসুদেব সেই রাজ্যেস্ত দিবাকরের ন্যায় সধন অনলের ন্যায় নিত্য নিম্প্রভ জুগুপ্সিত্ত্ব ধর্ম্মরাজকে আশ্বাস প্রদান পূর্বক কহিতে লাগিলেন, ধর্ম্মরাজ ! ‘কুটিলতাই মৃত্যুর এবং সরল-তাই ব্রহ্মপ্রাপ্তির কারণ ।’ এই বাক্যটী বিশেষ রূপে বোধগম্য হইলেই যথার্থ জ্ঞান প্রাপ্ত হওয়া যায় । ইতি ভিন্ন আর যত বাক্য

সকলই প্রলাপমাত্র। আপনার কোম কার্গট সমাধিত হয় নাই। আপনার এখনও শত্রু অবশিষ্ট আছে। আপনার শরীরের অভ্যন্তরে যে অহঙ্কাররূপ দুষ্কর্তৃক শত্রু রহিয়াছে, তাহা কি আপনি নিরীকণ করিতেছেন না! হে মহারাজ! এক্ষণে আমি জীবের সহিত অহঙ্কারের যেকোন যুদ্ধ হইয়াছিল, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

পূর্বকালে অহঙ্কার পৃথিবীসমুৎপন্ন ভ্রাণেন্দ্রিয়কে বশীভূত করিয়া জীবাগ্নারে সুগন্ধ আত্মাধারণ বিষয়ভোগে নিতান্ত উৎসুক করিয়াছিল। তখন জীব নিতান্ত ক্লান্ত হইয়া অহঙ্কারের প্রতি বিবেকরূপ অস্ত্র নিক্ষেপ পূর্বক তাহারে দূরীভূত করিলেন। অনন্তর অহঙ্কার জলসমুৎপন্ন রসেন্দ্রিয়কে বশীভূত করিয়া জীবাগ্নারে রসাস্বাদনে সমুৎসুক করিল। তদদর্শনে জীব অহঙ্কারের প্রতি পুনরায় বিবেকরূপ অস্ত্র নিক্ষেপ পূর্বক তাহারে দূরীভূত করিলেন। তখন অহঙ্কার জ্যোতিঃসমুৎপন্ন নয়নেন্দ্রিয় অধিকার করিয়া জীবকে বস্তুদর্শনে সমুৎসুক করিল। তদদর্শনে জীব অহঙ্কারের প্রতি পুনরায় বিবেকরূপ অস্ত্র নিক্ষেপ পূর্বক তাহারে অপসারিত করিলেন। অনন্তর অহঙ্কার বায়ুসমুৎপন্ন স্বর্ণেন্দ্রিয়কে বশীভূত করিয়া জীবকে স্পর্শানুভবে সমুৎসুক করিল। তদদর্শনে জীব পুনরায় তাহার প্রতি বিবেকরূপ অস্ত্র নিক্ষেপ পূর্বক তাহারে দূরীভূত করিলেন। পরে অহঙ্কার আকাশসমুৎপন্ন কণেন্দ্রিয় অধিকার করিয়া জীবকে শব্দ শ্রবণে সমুৎসুক করিল। তখন জীবাগ্না ক্রোধভরে পুনরায় বিবেকরূপ অস্ত্র নিক্ষেপ করিলেন। পরিশেষে অহঙ্কার গত্যন্তর না দেখিয়া জীবাগ্নার মধ্যে প্রবিষ্ট হইল। অহঙ্কার প্রবেশ করিবামাত্র জীবাগ্না মোহে একান্ত অভিভূত হইলেন। ঐ সময় গুরু তাঁহাকে তত্ত্বজ্ঞানপ্রভাবে প্রতিবোধিত করিলেন।

তখন জীবাগ্না কেই তত্ত্বজ্ঞানরূপ কঙ্কু ছাড়া অহঙ্কারকে এককালে বিনষ্ট করিয়া ফেলিলেন। হে ধর্মরাজ! পূর্বে দেবরাজ ইন্দ্র ঋষগণের নিকট ও তৎপরে ঋষগণ আমার নিকট এই রহস্য কীৰ্ত্তন করিয়া ছিলেন।

দ্বাদশ অধ্যায়।

হে ধর্মরাজ! ব্যাধি দুই প্রকার, শারীরিক ও মানসিক। ঐ দুই প্রকার ব্যাধি পরস্পরের সাহায্যে পরস্পর সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। শরীরে যে ব্যাধি উপস্থিত হয় তাহারে শারীরিক এবং মনোমধ্যে যে পীড়া উপস্থিত হয়, তাহারে মানসিক ব্যাধি কহে। কফ, পিত্ত ও বায়ু এই তিনটি শরীরের গুণ, যখন এই তিন গুণ সমভাবে অবস্থান করে, তখন শরীরকে সুস্থ এবং যখন ঐ গুণত্রয়ের মধ্যে বৈষম্য উপস্থিত হয়, তখনই শরীরকে অসুস্থ বলা যায়। পিত্তের আধিক্য হইলে কফের হাস ও কফের আধিক্য হইলে পিত্তের হাস হইয়া থাকে। শরীরের ন্যায় আত্মারও তিনটি গুণ আছে। ঐ তিনটি গুণের নাম সত্ত্ব, রজ ও তম। ঐ গুণত্রয় সমভাবে অবস্থান করিলে আত্মার স্বাস্থ্য লাভ হয়। ঐ গুণত্রয়ের মধ্যে একের আধিক্য হইলে অন্যের হাস হয়। হর্ষ উপস্থিত হইলে শোক এবং শোক উপস্থিত হইলে হর্ষ তিবোধিত হইয়া যায়। দুঃখের সময় কি কেঁহ সুখানুভব করে এবং সুখের সময় কি কাহার দুঃখানুভব হয়? যাহা হউক এক্ষণে সুখদুঃখ উভয়ই স্মরণ করা আপনার কর্তব্য নহে। সুখদুঃখাভীত পরব্রহ্মকে স্মরণ করাই আপনার বিধেয়। অথবা যদি সুখদুঃখ জীবের স্বভাব সিদ্ধ বলিয়া আপনি এককালে উহা পরিত্যাগ করিতে না পারেন, তথাপি সমভাষ্যে পণ্ডিতগণসমক্ষে রজস্বলা

দ্রৌপদীর কেশাঘরকর্ষণ, আপনাদিগের অজিনধারণ পূর্বক নগর হইতে বহির্গমন, মহা-রণ্যমধ্যে অবস্থান, অষ্টাসুর কর্তৃক দ্রৌপদী-হরণ, চিত্রসেনের সহিত যুদ্ধ, সিন্ধুবাজ কর্তৃক দ্রৌপদীর অপমান, অজ্ঞাতবাস এবং দ্রৌপদীর গাত্রে কীচকের পদাঘাতজনিত অতীত দুঃখ সমুদায় স্মরণ করা আপনার কদাপি উচিত নহে। পূর্বে ভীষ্মদ্রোণাদির সহিত আপনার যে ঘোরতর যুদ্ধ উপস্থিত হইয়াছিল, এক্ষণে একমাত্র অহঙ্কারের সহিত তাহা অপেক্ষা অধিক ভীষণ সংগ্রাম সমুপস্থিত হইয়াছে। এই যুদ্ধে অভিমুখীন হওয়া আপনার অবশ্য কর্তব্য। যোগ ও তত্পর-যোগী কার্য্য সমুদায় অলম্বন করিলেই এই যুদ্ধে জয় লাভ করিতে পারিবেন। এই যুদ্ধে শরনিকর, ভৃত্য ও বন্ধুগণের কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই; একমাত্র মনকে সহায় করিয়া এই সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইতে হইবে। এই যুদ্ধে জয়লাভ করিতে না পারিলে দুঃখের পরিসীমা থাকিবে না। অতএব আপনি আমার এই উপদেশানুসারে অচিরে অহঙ্কারকে পরাজয় পূর্বক শোক পরিত্যাগ করিয়া সুস্থচিত্তে পৈতৃক রাজ্য প্রতিপালন করুন।

ত্রয়োদশ অধ্যায় ।

হে ধর্ম্মরাজ! কেবল রাজ্যাদি পরিত্যাগ করিয়া সিদ্ধিলাভ করা কদাপি সম্ভব-পর নহে। ইন্দ্রিয়সমুদায়কে পরাজয় করিতে পারিলেও সিদ্ধিলাভ হয় কি না সন্দেহ। যাহারা রাজ্যাদি বিষয়সমুদায় পরিত্যাগ করিয়াও মনে মনে বিষয়ভোগের বাসনা করে তাহাদিগের ধর্ম্ম ও সুখ তোমার শত্রুগণ লাভ করুক। মমতা সংসার প্রাপ্তির ও নির্মমতা ব্রহ্মলাভের কারণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। এই বিরুদ্ধ ধর্ম্মাবলম্বী মমতা ও নির্মমতা, লোকসমুদায়ের

চিত্তে অলঙ্কিতভাবে অবস্থান পূর্বক পরস্পর পরস্পরকে আক্রমণ ও পরাজয় করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি ঈশ্বরের অস্তিত্বের অস্বিনশ্বরতানিবন্ধন জগতের অস্তিত্ব অস্বিনশ্বর বলিয়া বিশ্বাস করেন, প্রাণিগণের দেহনাশ করিলেও তাঁহারে হিংসাপাপে লিপ্ত হইতে হয় না। যে ব্যক্তি স্বাভাবিকসমংলিত সমুদায় জগতের অবিপত্য লাভ করিয়াও মমতা পরিত্যাগ করিতে পারেন, তাঁহারে কখনই সংসারপাশে বদ্ধ হইতে হয় না। আর যে ব্যক্তি অরণ্যে ফলমূলাদি দ্বারা জীবিকানির্ব্বাহ করিয়াও বিষয়বাসনা পরিত্যাগ করিতে না পারে, তাহারে নিশ্চয়ই সংসারজালে জড়িত হইতে হয়। অতএব ইন্দ্রিয় ও বিষয় সমুদায় মায়াময় বলিয়া নিশ্চয় করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি এই সমুদায়ের প্রতি কিছুমাত্র মমতা না করেন, তিনি নিশ্চয়ই সংসার হইতে মুক্তিলাভে সমর্থ হন। কামপরতন্ত্র মুচ-ব্যক্তির কদাচ প্রশংসাব আশ্পদ হইতে পারে না। কামনা মন হইতে সমুৎপন্ন হয়; উহা সমুদায় প্রবৃত্তির মূল কারণ। যে সমুদায় মহাত্মা বহুজন্মের অভ্যাসবশত কামনারে অধম্বরূপে পরিজ্ঞাত হইয়া ফললাভের বাসনা সহকারে দান, বেদাধ্যয়ন, তপসা, ব্রত, যজ্ঞ, বিবিধ নিয়ম, ধ্যানমার্গ ও যোগমার্গ আশ্রয় না করেন, তাঁহারাই এককালে কামনারে পরাজয় করিতে সমর্থ হন। কামনিগ্রহই যথার্থ ধর্ম্ম ও মোক্ষের বীজস্বরূপ, সন্দেহ নাই।

অতঃপর পুরাবিদ পণ্ডিতগণ যে কাম-গীতা কীর্তন করিয়া থাকেন, আমি এক্ষণে তোমার নিকট তাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। কামনা স্বয়ং কহিয়াছে যে, নির্মমতা ও যোগাভ্যাস ভিন্ন কেহই আমাকে পরাজয় করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি জপাদি কার্য্য দ্বারা আমাকে জয় করিতে

চেষ্টা করে, আমি তাহার মনে আভিমান-
রূপে অবিত্ত্বিত হইয়া তাহার কার্য বিফল
করিয়া থাকি। যে ব্যক্তি বিবিধ যজ্ঞানু-
ষ্ঠান দ্বারা আমারে পরাজিত করিতে
চেষ্টা করে, আমি তাহার মনে জগ্ৰম-
মধ্যগত জীবাশ্মার ন্যায় ব্যক্তরূপে উদ্ভিত
হই। যে ব্যক্তি বেদবেদান্ত সমালোচন দ্বারা
আমারে শাসন করিতে যত্নবান্ হয়, আমি
তাহার মনে স্বাবরাস্তগত জীবাশ্মার ন্যায়
অব্যক্তরূপে অবস্থান করি। যে ব্যক্তি
ধৈর্য্য দ্বারা আমারে জয় করিতে চেষ্টা
করে, আমি কখনই তাহার মন হইতে
অপনীত হই না। যে ব্যক্তি তপস্যা দ্বারা
আমারে পরাজয় করিতে যত্ন করে, আমি
তাহার তপস্যাতেই প্রাভূত্ব হই এবং
যে ব্যক্তি মোক্ষার্থী হইয়া আমারে জয়
করিতে বাসনা করে, আমি তাহারে লক্ষ্য
করিয়া নৃত্য ও উপহাস করিয়া থাকি।
পণ্ডিতেরা আমারে সৰ্বভূতের অবধ্য ও
সনাতন বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন।

হে ধৰ্ম্মরাজ ! এই আমি আপমার
নিকট কামগীতা সবিস্তরে কীর্ত্তন করি-
লাম। অতএব কামনারে পরাজয় করা
নিতান্ত দুঃসাধ্য। আপনি বিধি পূৰ্ব্বক
অশ্বমেধ ও অন্যান্য সুসমৃদ্ধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান
করিয়া কামনারে ধৰ্ম্মবিষয়ে নীত করুন।
বারংবার বন্ধুবিরোগে অভিভূত হওয়া
আপনার নিতান্ত অসুচিত। আপনি অনু-
তাপ দ্বারা কখনই তাঁহাদিগের পুনর্দর্শন
লাভে সমর্থ হইবেন না। অতএব এক্ষণে মহা
সমারোহে সুসমৃদ্ধ যজ্ঞ সমুদায়ের অনুষ্ঠান
করুন, তাহা হইলেই ইহলোকে অতুল
কীর্ত্তি ও পরলোকে উৎকৃষ্ট গতি লাভ
করিতে সমর্থ হইবেন।

চতুর্দশ অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! ভগ-

বান্ কৃষ্ণ, বেদব্যাগ, দেবস্থান, নারদ,
ভীম, দ্রৌপদী, সহদেব, অর্জুন ও অন্যান্য
শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন ব্যক্তিগণ একরূপ আশ্বাস
প্রদান করিলে ধৰ্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এক-
কালে বন্ধুবিরোগজনিত শোক পরিত্যাগ
করিলেন। অনন্তর তিনি পুনরায় আশ্রয়
স্বজনদিগের ঔর্দ্ধদেহিক কার্য্য অনুষ্ঠান
এবং দেবতা ও ব্রাহ্মণগণের যথোচিত
সংকার করিয়া প্রশান্তমনে পৃথিবী শাসন
করিতে কৃতনিশ্চয় হইলেন। পরে একদা
তিনি মহর্ষি ব্যাস, নারদ ও অন্যান্য মহর্ষি-
গণকে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহিলেন, হে তপো-
ধনগণ ! আমি আপনাদিগের বিবিধ
উপদেশ প্রভাবে সম্পূর্ণ আশ্বাস লাভ
করিয়াছি ; এক্ষণে আমার আর অণুমাত্রও
দুঃখ নাই। হে পিতামহ বেদব্যাগ ! আপনি
আমারে প্রভূত অর্থপ্রাপ্তির উপায় নির্দেশ
করিয়াছেন। আমি অচিরে ঐ অর্থ লাভ
করিয়া উহা দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইব।
অতঃপর আমরা আপনার প্রভাবে পরি-
রক্ষিত হইয়া অবিলম্বে বিবিধ অন্তত পদার্থ
পরিপূর্ণ হিমালয়ে গমন করিব। আপনি,
দেবর্ষি নারদ ও দেবস্থান আপনারা আমারে
বহুবিধ শুভ বিষয়ে উপদেশ প্রদান করিয়া-
ছেন। যে ব্যক্তির অদৃষ্ট মন্দ, সে দুঃখে
নিপতিত হইলে কদাচ একরূপ সদ্ধাক্ষলাভে
সমর্থ হয় না।

মহাশ্মা যুধিষ্ঠির অনুনয়নস্বরূপে এই
কথা কহিলে, তাহার ক্রোধের ও অর্জুনের
অনুজ্ঞা লাভ পূৰ্ব্বক তাঁহাদিগের সমক্ষেই
অন্তর্হিত হইলেন। তখন ধৰ্ম্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির ভীষ্ম কর্ণ প্রভৃতি বীরগণের পার-
লৌকিক শুভসাধনোদ্দেশ্যে ব্রাহ্মণগণকে
প্রচুর পরিমাণে অর্থদান ও শৌচকার্য্যের
অনুষ্ঠান পূৰ্ব্বক হুতরাষ্ট্রকে অগ্রবর্তী করিয়া
হস্তিনাপুরে প্রবেশ করিলেন এবং তথায়
সেই প্রজাচক্ষু মহাশ্মারে সান্বনা করিয়া

ভ্রাতৃগণ সমাধিব্যাহারে পৃথিবী শাসন
করিতে লাগিলেন ।

পঞ্চদশ অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! পাণ্ডব-
দিগের জয়লাভের পর রাজ্য নিকৃপদ্রব
হইলে মহাত্মা বাসুদেব ও ধনঞ্জয় ইহারা
কি করিয়াছিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! পাণ্ডব-
গণের জয়লাভের পর রাজ্য নিকৃপদ্রব হইলে
বাসুদেব ও ধনঞ্জয়ের আফ্লাদের পরি-
সীমা রহিল না । তখন তাঁহারা অশ্বিনী-
কুমারদ্বয় যেমন পরমাফ্লাদে নন্দনবনে
বিচরণ করেন, তদ্রূপ মহা আফ্লাদে বিচিত্র-
বন, পর্বতগুহা, পবিত্র তীর্থ, পল্লব ও নদী
প্রভৃতি রমণীয় স্থান সমুদায়ে বিচরণ
করিতে আরম্ভ করিলেন । পরিশেষে তাঁহারা
ইন্দ্রপ্রস্থে আগমন পূর্বক সভায় উপবেশিত
হইয়া কথাপ্রসঙ্গে যুদ্ধবৃত্তান্ত এবং ঋষি
ও দেবতাদিগের বংশ কীৰ্ত্তন করিতে লাগি-
লেন । ঐ সময় বাসুদেব বিবিধ বিচিত্র
কথা কীৰ্ত্তন করিয়া ধনঞ্জয়ের সহস্র সহস্র
জ্ঞাতি এবং পুত্রবিনাশজন্য শোকাপ-
নোদন পূর্বক তাঁহারা যুক্তিযুক্ত মধুর
সামুনা বাক্যে কহিলেন, পার্থ ! ধর্মরাজ
যুধিষ্ঠির তোমার বাহুবল এবং ভীমসেন,
নকুল ও সহদেবের পরাক্রমপ্রভাবেই এই
সমাগরা ধর্মপ্রীতি পরাজয় করিয়াছেন ।
ধর্মাসুসারে এই রাজ্য অকণ্টক হইয়া তাঁহার
হস্তগত এবং ধর্মাসুসারেই দুরাশা দুর্গো-
ধন নিহত হইয়াছে । যে সকল অধর্মপ্রবৃত্ত
রাজ্যলোলুপ দুরাশা বৃত্তরাষ্ট্রতনয় সর্বদা
অপ্রিয় বাক্য ব্যবহার করিত, এক্ষণে
তাঁহারা সকলেই পরলোকে গমন করিয়াছে ।
এখন রাজ্য যুধিষ্ঠির তোমা কর্তৃক রক্ষিত
হইয়া অকণ্টকে এই সাম্রাজ্য সম্ভোগ করি-
তেছেন । তোমার সহিত এই জনসমাজে

বাস করিবার কথা দূরে থাকুক, অরণ্যে
অবস্থান করিলেও আমি পরম প্রীত হইয়া
থাকি । ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির, মহাবলপর-
ক্রান্ত ভীমসেন, নকুল ও সহদেব ইহারা
যে স্থানে অবস্থান করেন, সেইস্থান আমার
একান্ত প্রিয় । আমি তোমার সহিত এই
স্বর্গতুল্য পরম পবিত্র রমণীয় সভামধ্যে
অবস্থান করিয়া বহুকাল অতিবাহিত করি-
লাম । একালপর্যন্ত আমি পুত্র, বলদেব
ও বৃষিতবংশীয় অন্যান্য ব্যক্তাদিগের দর্শনে
বঞ্চিত রহিয়াছি । সুতরাং এক্ষণে দ্বারকা
নগরীতে গমন করিতে আমার এতান্ত অভি-
লাষ হইতেছে । অতএব তুমি আমার
দ্বারকা গমনে অনুমোদন কর । ধর্মরাজ
যুধিষ্ঠির আমার উপদেষ্টা হইলেও যে
সময়ে ভীমদেব তাঁহারে যুক্তিযুক্ত উপ-
দেশ প্রদান করেন, তৎকালে আমিও
তাঁহারে অনেক উপদেশ প্রদান করিয়াছি ।
তিনি অচলিতচিত্তে তৎসমুদায় গ্রহণ
করিয়াছেন । তিনি ধার্মিক, কৃতজ্ঞ, সত্য-
বাদী, বুদ্ধিমান ও স্থিরনিয়মসম্পন্ন ।
এক্ষণে যদি তোমার অভিমত হয়, তাহা
হইলে ধর্মরাজের নিকট গমন করিয়া
আমার দ্বারকাগমন প্রস্তাব কর । দ্বারকা
নগরে গমনের কথা দূরে থাকুক, প্রাণ-
রক্ষার নিমিত্তও আমি তাঁহার অপ্ৰিয়-
কার্য সাধন করতে সম্মত নহি । আমি
সত্য কহিতেছি, কেবল তাঁহারই প্রীতির
নিমিত্ত এই যুদ্ধাদিকার্য্য সমুদায়ের অনুষ্ঠান
করিয়াছি । এক্ষণে আমার এ স্থানে অব-
স্থানের উদ্দেশ্য সম্পন্ন হইয়াছে । সুতরাং
পুত্র দুর্গোধন সন্তান নিহত হইয়াছে । ধর্ম-
রাজ যুধিষ্ঠিরও বিবিধ রত্নপূর্ণা সমাগরা
পৃথিবী স্ববশে সমানীত করিয়াছেন, অতঃ-
পর উনি সদ্ধ মুনিগণে পরিবেষ্টিত ও
বন্দীগণ কর্তৃক সংস্কৃত হইয়া ধর্মাসুসারে
সমুদায় পৃথিবী প্রতিপালন করুন । এক্ষণে

তুমি রাজার নিকট গমন করিয়া আমার দ্বারকাগমন প্রস্তাব কর। আমি ধন প্রাণ প্রভৃতি সমুদায়ই বুদ্ধিভীরে সমর্পণ করিয়াছি। তিন আমার পরম প্রিয় ও মান্য। এখন তোমার সহিত একত্র অবস্থান তিন আমার এখানে বাস করিবার আর কোম প্রয়োজন নাই। অতএব এই সময়ে এক দ্বার দ্বারকা গমন করা আমার অবশ্য কর্তব্য।

হে মহারাজ! মহাত্মা বাসুদেব অমিত-পরাক্রম অর্জুনকে এই কথা কহিলে, তিনি অতিকষ্টে তাঁহার বাক্যে সম্মত হইলেন।

আশ্বমেধিক পর্ব সমাপ্ত।

অমুগীতা পর্বাধ্যায়।

ষোড়শ অধ্যায়।

অনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্ 'মহাত্মা মধুসূদন ও অর্জুন বিপক্ষগণকে সংহার পূর্বক সেই সভায় বাস করিয়া কিরূপ কথোপকথন করিয়াছিলেন, কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! মহাবীর অর্জুন আপনাদিগের পৈতৃক রাজ্য অধিকার করিয়া বাসুদেবের সহিত সেই সভাতে বিহার করিতে লাগিলেন। অনন্তর তাঁহার একদা সঙ্কটনগণসমভিবাগারে যতুচ্ছাক্রমে স্বর্গের ন্যায় রমণীয় সেই সভার কোন এক প্রদেশে সমুপস্থিত হইলেন। ঐ সময় অর্জুন প্রীতিপ্রফুল্লচিত্তে সেই সভার শোভা সন্দর্শন করিয়া বাসুদেবকে সযোধ্যম পূর্বক কহিলেন, মধুসূদন! বুদ্ধ কালে আমি তোমার মহাত্মা সম্যক অবগত হইয়াছি এবং তোমার বিশ্বমুর্তিও নিরীক্ষণ করিয়াছি। তুমি পূর্বে সঙ্কট নিবন্ধন আমারে যে সমস্ত উপদেশ প্রদান করিয়াছিলে, আমি স্বীয় বুদ্ধিদোষে তৎ-

সমুদায় বিস্মৃত হইয়াছি। এক্ষণে সেই সমস্ত জ্ঞাত হইতে পুনরায় আমার কৌতুহল উপস্থিত হইতেছে। তুমি অচিরে দ্বারকা গমন করিবে; অতএব এই সময়ে আমার নিকট পুনরায় তৎসমুদায় কীর্তন কর।

অর্জুন এই কথা কহিলে মহাত্মা বাসুদেব তাঁহারে আলিঙ্গন পূর্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! আমি তোমার নিকট নিগট ধর্ম ও নিতালোক সমুদায়ের বিষয় কীর্তন করিয়াছি। তুমি যে বুদ্ধিপূর্বক সেই সকল বিষয় শ্রবণ ও অবধারণ কর নাই ইহাতে আমি যার পর নাই দুঃখিত হইতেছি। পূর্বে আমি তোমার নিকট যাগা যাগা কহিয়াছিলাম, তৎসমুদায় এক্ষণে আর আমার স্মৃতিপথে উদ্ভিত হইবে না। বিশেষত আমার বোধ হইতেছে; তুমি অতি নির্লোপ ও ব্রহ্মাশ্রয়; অতএব আমি আর কোনক্রমেই তোমারে তাদৃশ উপদেশ প্রদান করিতে পারিব না। সেই ধর্মোপদেশপ্রভাবে ব্রহ্ম পদ অবগত হইতে সমর্থ হওয়া যায়; এক্ষণে পুনরায় তুমি তাহা সমগ্ররূপে কীর্তন করিতে পারি না। আমি তৎকালে যোগযুক্ত হইয়াই সেই পরব্রহ্মপ্রাপক বিষয় কীর্তন করিয়াছিলাম। যাগাট হটক, এক্ষণে তোমার নিকট ব্রহ্মজ্ঞানসম্পাদক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, তুমি অবহিত মনে শ্রবণ কর। তুমি ঐ ইতিহাস শ্রবণ করিলে উৎকৃষ্ট বুদ্ধিলাভ পূর্বক জ্যেষ্ঠ গতি প্রাপ্ত হইতে সমর্থ হইবে। একদা কোন এক ব্রাহ্মণ, স্বর্গ ও ব্রহ্মলোক পরিভ্রমণ পূর্বক আমাদিগের নিকটে আগমন করিয়াছিলেন। আমরা তাঁহারে সমুচিত সৎকার করিয়া মোক্ষধর্মের বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে তিনি আমারে সযোধ্যম পূর্বক কহিলেন, মধুসূদন! তুমি প্রাণিগণের প্রতি অনুকম্পা প্রদর্শন করিবার নিমিত্ত আমারে যে মোক্ষধর্মের বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, তাহা

শ্রবণ করিলে, প্রাণিগণের মোহ নিরাকৃত হইয়া যায়। এক্ষণে আমি তাহা যথার্থত কীৰ্ত্তন করিতেছি, অনন্যমনে শ্রবণ কর।

পূৰ্বে কাশ্যপ নামে ধৰ্ম্মপরায়েণ এক ব্রাহ্মণ এক সিদ্ধ ব্রাহ্মণের নিকট গমন করিয়াছিলেন। ঐ ব্রাহ্মণ লোকতত্ত্বার্থ-কুশল, সুখদুঃখ, জন্মমৃত্যু ও পাপপুণ্যতত্ত্বজ্ঞ, জীবমুক্ত, প্রশাস্তচিত্ত, জিতেন্দ্রিয়, ব্রাহ্মী ত্রিসম্পন্ন, অন্তর্জ্ঞানগতিবেত্তা, সর্বত্র সঞ্চরণ-শীল ও শাস্ত্রমৰ্ম্মজ্ঞ। উনি প্রাণিগণ স্ব স্ব কর্ম্মপ্রভাবে যেক্ষণ গতি লাভ করিয়া থাকে, তৎসমুদায় বিলক্ষণ অবগত ছিলেন। উনি চক্রধারী সিদ্ধগণের সহিত গমনাগমন, উপ-বেশন ও মিষ্ট্রনে কথোপকথন করিতেন। তিনি পরনের ন্যায় অপ্রতিহতভাবে সর্বত্র গমন করিতে পারিতেন। বুদ্ধিমান কাশ্যপ তাহার এইরূপ গুণগ্রাম অবগত হইয়া বিস্ময়বিচীর্ণ চিত্তে তাহার সমীপে গমন পূর্বক কিস্যদ্ভিন তথায় অবস্থান করিয়া শিষ্যের ন্যায় সেই মর্হর্ষির পরিচর্যা করিতে লাগিলেন। তখন সেই সিদ্ধ মর্হর্ষি কাশ্য-পের গাঢ়তর ভক্ত দর্শনে অনতিকাল মধ্যে তাহার প্রতি প্রীতি ও প্রসন্ন হইয়া তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কাশ্যপ। আমি এক্ষণে উৎকৃষ্ট সিদ্ধির বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, তুমি অবহিত চিত্তে তাহা শ্রবণ কর। মনুষ্যেরা বিবিধ কার্য্য ও পুণ্যযোগ-বলে উৎকৃষ্ট গতি লাভ ও দেবলোকে অব-স্থান করিয়া থাকে। কোন ব্যক্তি নিরন্তর সুখ লাভ করিতে পারে না। উৎকৃষ্ট লোক সমুদায় অতিক্রমে উপলব্ধ হইলেও তাহা হইতে বারংবার পতন হইয়া থাকে। আমি কাম, ক্রোধ, তৃষ্ণা ও মোহপ্রভাবে সত্তত পাপে লিপ্ত হইয়া অতি কষ্টকর অশুভ গতি সমুদায় প্রাপ্ত হইয়াছিলাম। আমি বারং-বার জন্মমৃত্যু ভোগ করিয়াছি। আমারে কিবিধ তাক্ষ্যভোজ্য উপভোগ ও বিবিধ

স্তনদুগ্ধপান করিতে হইয়াছে। আমি বহু সংখ্য জনকজননী দৃষ্টিগোচর করিয়াছি এবং বিবিধ সুখ ও বিবিধ দুঃখ প্রাপ্ত হই-য়াছি। কতবার আমার প্রিয়বিচ্ছেদ ও অপ্রিয় সংযোগ উপস্থিত হইয়াছে। আমি বহু যত্নে ধন সঞ্চয় করিয়াও তাহার উপ-ভোগে বঞ্চিত হইয়াছি। আত্মীর স্বজন ও ভূপতিগণ বারংবার আমার অবমাননা করিয়াছেন। আমি কতবার শারীরিক ও মানসিক কষ্ট সহ্য করিয়াছি। কতবার বধ-বন্ধনযাতনা অনুভব করিয়াছি। কতবার আমারে নরকযন্ত্রণা যম যন্ত্রণা ও জরা-ব্যাধিজানিত যন্ত্রণায় নিপীড়িত হইতে হই-য়াছে। লৌকিক বিপদ সমুদায় কতবার আমারে আক্রমণ করিয়াছে। আমি এই রূপে বারংবার বিবিধ যন্ত্রণা ভোগ করিয়া পরিশেষে নিতান্ত বিব্রত হইয়া লোকতত্ত্ব পরিত্যাগ পূর্বক এই পথ অবলম্বন করি-য়াছি। এক্ষণে মনঃপ্রসাদনিবন্ধন আমার সিদ্ধি লাভ হইয়াছে। ঐ সিদ্ধি প্রভাবে আর আমারে এই সংসারে আগমন করিতে হইবে না। অতঃপর যে পর্য্যন্ত আমার মুক্তিলাভ ও জগতের প্রলয় না হইবে, তত-কাল আমি আপনার ও এই লোকসমূহের শুভ গতি সমুদায় প্রত্যক্ষ করিব। আমি দেহত্যাগের পর এই সংসার হইতে এক-কালে সত্যলোকে গমন করিব এবং সেই সত্যলোক হইতে মুক্তিলাভ করিয়া ব্রহ্মের স্বরূপতা প্রাপ্ত হইব। তুমি আমার এই বাক্যে অগুমাত্র সন্দেহ করিও না। আমি আর কখনই এই সত্যলোকে আগমন করিব না। এক্ষণে আমি তোমার প্রতি পরম প্রীতি হইয়াছি; অতএব বল, আমারে তোমার কি প্রিয়ানুষ্ঠান করিতে হইবে। তুমি বাহ্য লাভ করিবার অতিলাষ করিয়া আমার নিকট আগমন করিয়াছ এক্ষণে তোমার তাহা প্রাপ্ত হইবার অবসর উপ-

স্থিত হইয়াছে। এক্ষণে তোমার ইচ্ছা কি, তাহা স্বয়ং ব্যক্ত কর। আমি অচিরে এই সংসার পরিত্যাগ করিব, এই নিমিত্ত তোমাতে এইরূপ স্মৃতি প্রদর্শন করিতেছি। আমি তোমার চরিত্র দর্শন করিয়া অতিশয় সন্তুষ্ট হইয়াছি। এক্ষণে তুমি আমায়ে যে কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিবে, আমি তাহা অকপটে কীৰ্ত্তন করিব। তুমি যখন আমায়ে সন্মুখ জাত হইয়াছ, তখন তোমার বুদ্ধি অতি উৎকৃষ্ট, তাহার আর সন্দেহ নাই।

সপ্তদশ অধ্যায়।

মহাত্মা সিদ্ধ এই কথা কহিলে, ধর্ম-পরায়ণ কাশ্যপ তাঁহারে নমস্কার করিয়া কহিলেন, ভগবন্! জীবাআ কি রূপে এক দেহ পরিত্যাগ ও অন্যদেহ আশ্রয় করে? আর কি রূপেই বা স্থূল ও সূক্ষ্মদেহ পরিত্যাগ করিয়া এই ক্লেশকর সংসার হইতে বিমুক্ত হয়? কি রূপে উহার শুভাশুভ কার্যের ফলভোগ হইয়া থাকে এবং দেহত্যাগের পর উহার কর্মসমুদায় কোন স্থানে অবস্থান করে, এই সমুদায় আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

মহর্ষি কাশ্যপ এইরূপ প্রশ্ন করিলে মহাত্মা সিদ্ধ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে! জীব দেহ আশ্রয় করিয়া যে সমুদায় আয়ুষ্কর কার্যের অনুষ্ঠান করে, সেই সমুদায় কার্যের ফল হইলেই তাহার আয়ুঃকর হয়। তখন সে বিপরীত বুদ্ধি আশ্রয় করিয়া নিরন্তর অসৎ কার্যের অনুষ্ঠান করিতে আরম্ভ করে। স্বীয় শরীরের অবস্থা বল ও কাল পরিজ্ঞাত হইয়াও অধিক পরিমাণে অহিতকর বস্তু ভোজনে প্রবৃত্ত হয়। কোন দিন অতি ভোজন ও কোন দিন একবারে ভোজন পরিত্যাগ করে। কখন অপেক্ষ পান এবং অপরিমিত দ্রব্য ভক্ষণ

আমিষ ও পরস্পরবিরোধী গুরুতর বস্তু সমুদায় ভোজনে আসক্ত হয়। কোন দিন ভুক্ত বস্তু জীর্ণ না হইতে হইতেই ভোজন করে। কোন দিন দিবসে নিদ্রিত হয়। কোন দিন কঠিন পরিশ্রম ও বারংবার স্রীসংসর্গ করিয়া শরীরের দৌর্বল্য উৎপাদন করে। কোন দিন অনবরত বিষয়-কর্ম সম্পাদনবাসনায় মলমূত্রাদির বেগ ধারণে প্রবৃত্ত হয় এবং কোন দিন অসময়ে ভোজন করিয়া শরীরস্থ বায়ুপিণ্ডাদি প্রকোপিত করে। জীব এইরূপ অত্যাচারে প্রবৃত্ত হইলে অচিরে প্রাণনাশক রোগ আসিয়া উহারে আক্রমণ করিয়া থাকে। কেহ কেহ আয়ুঃকর হইলে কুপথ্য-সেবনাদি অত্যাচার না করিয়াও বুদ্ধিজংশ-নিবন্ধন উদ্বন্ধনাদি দ্বারা দেহত্যাগ করে।

এই আমি তোমার নিকট যে নিমিত্ত জীবের দেহত্যাগ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিলাম। অতঃপর জীবাআ যে রূপে দেহ হইতে বহির্গত হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। জীবাআর দেহত্যাগের সময় শরীরান্তর্গত উষ্ণ বায়ুবেগবশত প্রকোপিত হইয়া দেহ উত্তপ্ত ও প্রাণ রুদ্ধ করিয়া সমুদায় মর্মান্বন ভেদ করিতে থাকে। তখন জীবাআ মর্মান্বনে বিষম যন্ত্রণায় সমাক্রান্ত হইয়া দেহ হইতে অপসৃত হয়।

সমুদায় জীবই বারংবার জন্মমরণের বশীভূত হইয়া থাকে। জীব মৃত্যুসময়ে যে রূপ কষ্টভোগ করে, তাহারে জন্ম গ্রহণ পূর্বক গত হইতে বহির্গত হইবার সময়ও সেইরূপ কষ্টভোগ করিতে হয়। ঐ সময় সে তীব্রবায়ু প্রভাবে শীতে কল্পিত ও ক্রোড়ে নিক্ষিপ্ত হইয়া থাকে। পঞ্চভূতের পৃথগ্ভাব সময়ে শরীরের অভ্যন্তরস্থ প্রাণ ও অপানবায়ু উর্জগামী হইয়া দেহকে পরিত্যাগ করে। তখন সেই দেহ রিক্তি বিচ্যুত ও উষ্ণ ও উচ্চাশ্বিত হইয়া মৃত

বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। জীবাশ্ম ইন্দ্রিয় দ্বারা কপূরসাদি বিষয় সমুদায়ের আত্মদগ্ধ করিতে পারে, কিন্তু উহা দ্বারা আহারসম্ভব প্রাণকে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। সনাতন জীবই শরীরের মধ্যে অবস্থান পূর্বক সমুদায় কার্য সম্পাদন করে। পণ্ডিতেরা শরীরের সন্ধিস্থান সমুদায়কে মৰ্ম বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। ঐ সমুদায় মৰ্ম তিস্র হইলে জীব ঐ সমুদায়কে পরিত্যাগ পূর্বক বুদ্ধিরে রুদ্ধ করে। বুদ্ধি রুদ্ধ হইলে জীবাশ্ম সচেতন হইয়াও কোন বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হয় না। ঐ সময় সমীরণ সেই নিরর্থক জীবকে মহাবেগে চালিত করিতে থাকে। তখন জীবাশ্ম সুদাক্ষ দীর্ঘনিশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক দেহকে কাম্পিত করিয়া উহা হইতে বিনির্গত হয়।

জীব এই রূপে দেহচ্যুত হইলেও তৎকর্তৃক অনুষ্ঠিত কর্মসমুদায় তাহারে পরিত্যাগ করে না। সে ঐ সমুদায় কর্মে সমাবৃত হইয়া পুনরায় ভ্রমণে জন্মপরিগ্রহ করে। তখন জ্ঞানবান্ বেদবেত্তা ব্রাহ্মণ লক্ষণ দ্বারা উহারে পুণ্যবান্ বা পাপাশ্ম বলিয়া পরিজ্ঞাত হইয়া থাকেন। যেমন চক্ষুমান্ ব্যক্তির চক্ষুদ্বারা অন্ধকারে উদ্ভীয়মান খদ্যোতকে দর্শন করে, তদ্রূপ জ্ঞানাপন্ন সিদ্ধ মহাত্মারা জ্ঞানচক্ষু দ্বারা জীবের জন্ম, মরণ ও গর্তপ্রবেশ দর্শন করিতে সমর্থ হন। শাস্ত্রে জীবের স্বর্গ, মর্ত্য ও নরক এই ত্রিবিধ স্থান নির্দিষ্ট আছে। কেহ কেহ এই কর্মভূমিতে শুভাশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া এই স্থানেই তাহার কলভোগ করে; কেহ কেহ পুণ্যবলে স্বর্গারোহণ করিয়া বিবিধ ভোগ প্রাপ্ত হয় এবং কেহ কেহ অশেষ পাপকার্যের অনুষ্ঠান করিয়া অনন্তকাল নরকভোগ করিয়া থাকে। জীব একবার নরকে নিপতিত হইলে তাহার

তাঁহা হইতে মোক্ষলাভ হয়। নিত্য কঠিন। অতএব যাহাতে নরকে নিপতিত হইতে না হয়, একপ চেষ্টা করা সকলের কর্তব্য।

একণে জীবসমুদায় স্বর্গগামী হইয়া যে যে স্থানে অবস্থান করে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবগ কর। উহা অবগ করিলে কর্মগতি তোমার অবিন্দিত থাকিবে না। যাহারা ইহলোকে পুণ্যকার্যের অনুষ্ঠান করেন, তাঁহারা দেহান্তে উর্দ্ধগামী হইয়া চন্দ্রমূর্তি অথবা নক্ষত্রলোক লাভ করিয়া থাকেন। কর্মক্ষয় হইলে তাঁহাদিগকে পুনর্বার সেই সেই স্থান হইতে নিপতিত হইতে হয়। পুণ্যশীল ব্যক্তিগণ বারংবার ঐ সমুদায় স্থানে গমন ও ঐ সমুদায় স্থান হইতে পরিভ্রষ্ট হইয়া মর্ত্যালোকে জন্মগ্রহণ করিয়া থাকেন। স্বর্গেও উৎকৃষ্ট, মধ্যম ও নীচ এই ত্রিবিধ স্থান বিদ্যমান আছে, সুতরাং যাহারা স্বর্গে বাস করেন, তাঁহারাও আপনা অপেক্ষা অন্যের ক্রী দর্শন করিয়া ঈর্ষান্বিত হন। এই আশ্ম তোমার নিকট জীব সমুদায়ের গতি কীৰ্ত্তন করিলাম; অতঃপর জীবের দেহ পরিগ্রহের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবগিত হইয়া অবগ কর।

অষ্টাদশ অধ্যায় ।

ইহলোকে কলভোগ ব্যতীত শুভ বা অশুভকার্যের ধ্বংস হয় না। যে ব্যক্তি যে রূপ কার্যের অনুষ্ঠান করে, অন্তান্তরে দেহ প্রতিগ্রহ করিয়া তাঁহারে তদনুরূপ কলভোগ করিতে হয়। বনস্পতি হইতে যেমন কলকালে বহুকল সমুৎপন্ন হয়, তদ্রূপ বিশুদ্ধ অন্তঃকরণে শুভ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে সেই কার্যপ্রভাবে পরিণামে বহুতর পুণ্যকল এবং দুর্ভাস্তঃকরণে দুষ্কর্মের অনুষ্ঠান করিলে সেই কার্যপ্রভাবে পরিণামে বহুতর পাপকল সমুৎপন্ন হইয়া

থাকে। আত্মা মনকে অগ্রবর্তী করিয়া কার্যে প্রবৃত্ত হয়। এক্ষণে মনুষ্য যেকপ স্বকর্মে পরিবৃত্ত হইয়া জন্মান্তরে গভে প্রবেশ করে, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। শোণিতমিশ্রিত শুক্ল স্ত্রীণাতির গভকোশে প্রবিষ্ট হইয়া জীবের শুভ ও অশুভ কর্ম্মানুকূপ দেহে পরিণত হয়। পরে জীব সেই দেহমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া থাকেন। অতিশয় সুক্ষ্মতা ও অলক্ষ্যত্ব-নিবন্ধন তিনি কুত্রাপি লিপ্ত হন না। ঐ জীবই শাস্ত্রত ব্রহ্ম বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন। ঐ জীবই সমুদায় লোকের বীজ-স্বরূপ। প্রাণিগণ উহারই প্রভাবে জীবিত থাকে। তাম্রাদি ধাতু যেমন সুবর্ণরসে সিক্ত হইলে তাহার সমুদায় অক্ষ সুবর্ণময় বলিয়া বোধ হয়, লৌহপিওমধ্যে বহ্নি প্রবেশ করিলে যেমন তাহার সমুদায় অবয়ব উত্তপ্ত হইয়া থাকে, তদ্রূপ জীব শরীরমধ্যে প্রবেশ করিলে সমুদায় শরীর জীবময় ও সচেতন বলিয়া বোধ হইয়া থাকে। অন্ধকারসময়ে প্রজ্জ্বলিত প্রদীপ যেমন গৃহস্থিত সমুদায় বস্তু প্রকাশ করে, তদ্রূপ জীব সমুদায় অঙ্গের পরিচালন করিয়া থাকে। জীবমাত্রেরই শরীর আশ্রয় পূর্বক জন্মগ্রহণের পর জন্মান্তরীণ কার্যের ফল ভোগ ও বিবিধ কর্ম্মের অনুষ্ঠান করে। এই রূপে জীব যতকাল মোক্ষধর্ম্ম অবগত হইতে সমর্থ না হয়, ততকাল তাহার ফল ভোগ দ্বারা জন্মান্তরীণ শুভাশুভ কার্য্য ক্ষয় ও বর্ত্তমান জন্মে অনুষ্ঠান দ্বারা বিবিধ শুভ, শুভ কার্য্য সঞ্চয় হইয়া থাকে।

হে ব্রহ্মন্! এক্ষণে মানবগণ বিবিধ জন্ম পরিগ্রহ করিয়া যেকপ কার্য্যের অনুষ্ঠান করিলে সুখলাভে সমর্থ হয়, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। দান, ব্রতচর্য্য, ব্রহ্মচর্য্য, বেদাভ্যাগ, শান্তি, ইন্দ্রিয়সংযম, জীবের প্রতি দয়া, সরলতা, পরস্বাপহরণে

নিষ্কপ্হতা, প্রাণিগণের অহিতচিন্তা পরি-
ত্যাগ, পিতামাতার শুশ্রূষা, দয়া, শুদ্ধতা
এবং গুরু, দেবতা ও অতিথিগণের পূজা
প্রভৃতি শুভকার্য্যসমুদায়ের অনুষ্ঠানই
সাধুদিগের সুভাবসিদ্ধি ব্যবহার। ঐকপ
ব্যবহার দ্বারা ধর্ম্মানুষ্ঠান হয়। ঐ ধর্ম্ম-
প্রভাবেই প্রজাগণ রক্ষিত হইয়া থাকে।
পুৰ্ব্বোক্ত দানাদি সদাচারসমুদায় সাধু-
দিগের নিকট নিরত বিদ্যমান রহিয়াছে।
সদাচারই সনাতন ধর্ম্মনামে অভিহিত হয়।
যাঁহারা ঐ সদাচার অবলম্বন করেন, তাঁহা-
দিগকে কখন দুর্গতি ভোগ করিতে হয়
না। মানবগণ ধর্ম্মপথ হইতে পরিত্রষ্ট
হইলে, একমাত্র সদাচার উপদেশ দ্বারাই
তাঁহাদিগকে সংপথে সমাণীত করা যায়।
অতএব সদাচারপরায়ণ হওয়া লোকের
অবশ্য বিধেয়।

যোগী ব্যক্তির। সদাচারপরায়ণ ব্যক্ত-
গণ অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া
থাকেন। কারণ তাঁহারা যোগবলে অচিরে
সংসারবন্ধন হইতে মুক্তলাভ করেন; কিন্তু
দানাদি ধর্ম্মানুষ্ঠাননিরত ব্যক্তির। বহুকালে
সংসার হইতে বিমুক্ত হইতে পারেন। জীব-
গণ সকল জন্মেই পূর্বকৃত কর্ম্মের ফলভোগ
করিয়া থাকে। কর্ম্মই আত্মার জীবরূপে
পরিণত হইবার প্রধান কারণ।

হে দ্বিজবর! সর্বপ্রথমে কে শরীর
গ্রহণ করিল, এই বলির মানবগণের মনো-
মধ্যে মহা সংশয় উপস্থিত হইয়া থাকে।
এক্ক্ষণে আমি সেই সংশয় অপনোদন করি-
তেছি শ্রবণ কর। সর্বলোকপিতামহ ব্রহ্মা
সর্বগ্রহে স্বয়ং শরীরধারণ পূর্বক পরিশেষে
অন্যান্য শরীরীর শরীর কাম্পনা করিয়া এই
চরাচর বিশ্বের সৃষ্টি করেন। তিনিই দেহের
অনিত্যত্ব ও জীবের বিবিধ দেহ পরিগ্রহের
নিয়ম করিয়াছেন। শরীরদিগের দেহকে
ক্ষয় এবং জীবাত্মা ও পরমাত্মার অক্ষয়

বলিয়া কীৰ্ত্তন করা যায়। এই ত্রিভুজ পদার্থ-
মধ্যে দেহ ও জীবাত্মা ত্রিভুজ ভাবে
অবস্থান করিয়া থাকে।

জীবগণের মধ্যে যে ব্যক্তি দুঃখ দুঃখকে
অনিভা, শরীরকে অপবিত্র বস্তুর সমষ্টি,
বিনাশকে কর্মের ফল ও দুঃখকে দুঃখ
বলিয়া জ্ঞান করেন, তিনি অনায়াসে
সংসারসাগর হইতে সমুত্তীর্ণ হইতে পারেন।
যিনি এই জরামৃত্যু ও রোগের অধীন
অচিরস্থায়ী শরীর ধারণ করিয়া সমুদায়
জীবের সমভাবে দৃষ্টিপাত করেন, তিনি
ব্রহ্ম অনুসন্ধান করিলে অনায়াসে অবগত
হইতে সমর্থ হন। এক্ষণে যে কপে সেই
শান্তিত অব্যয় পরম পুরুষকে অবগত হওয়া
যায়, তাহা বিস্তারিত রূপে কীৰ্ত্তন করি-
তাহ, শ্রবণ কর।

একোনিবিংশতিতম অধ্যায়।

হে তপোধন! যে ব্যক্তি স্থূল সূক্ষ্ম দেহ-
ভিমান পরিত্যাগ পূর্বক চিন্তাশূন্য হইয়া
ব্রহ্মে লীন হন; যিনি সকলের মিত্র, সর্ব-
সহিষ্য, শান্তিনিরত, বীতরাগ, জিতেন্দ্রিয়,
ভয়কোপশূন্য ও অভিমানবিহীন; যিনি
সকলের প্রতি আত্মবৎ ব্যবহার এবং যিনি
অম্ম, মৃত্যু, দুঃখদুঃখ, লাভ, অলাভ, প্রিয় ও
অপ্রিয় সমান জ্ঞান করিয়া থাকেন; যিনি
কাহারও দ্রব্যে স্পৃহা এবং কাহারও প্রতি
অবজ্ঞা প্রদর্শন না করেন; যাঁহার শত্রু ও
মিত্র নাই; যিনি ধর্ম, অর্থ ও কাম এই তিনই
পরিত্যাগ করিতে পারেন; যিনি অপত্য-
স্নেহশূন্য, যিনি ধার্মিক ও অধার্মিক নহেন;
যাঁহার পূর্বজন্মের কর্মসমুদায় বিনষ্ট হইয়া
যায়, অপুনরাগমননিবন্ধন যাঁহার চিত্ত
প্রশান্ত হইয়াছে; যিনি কাম্যকর্মবিহীন;
যিনি এই জগৎমুখ্যকর্য্যমুক্ত অগত্বেক অনিভ্য
বলিয়া আত্মোচ্চনা করেন; যাঁহার অন্তরে
বৈরাগ্যবুদ্ধি বিরহের অগত্বেক থাকে; যিনি

সতত আত্মদোষ দর্শন করেন, এবং যিনি
অগন্ধ, অরস, অস্পর্শ, অশব্দ, অরূপ, অল-
নিগ্রহ, অনভিজ্ঞ, অহঙ্কারশূন্য, স্বরহী,
নিগূর্ণ ও গুণভোক্তা পরমা আত্মদর্শনলাভে
সমর্থ হন, তিনি এই সংসারবন্ধন হইতে
মুক্তিলাভ করিতে পারেন। যিনি বুদ্ধিবলে
দৈহিক ও মানসিক সংকল্প সমুদায় পরি-
ত্যাগ করিতে পারেন, তিনি দাহ্যপদার্থ-
হীন অনলের ন্যায় নির্বাপন প্রাপ্ত হইয়া
থাকেন। যিনি সর্বসংস্কারনিশ্চুক্ত, নির্বন্দ
ও নিস্পরিগ্রহ হইয়া তপোবলে ঈশ্বর
নিগ্রহ করেন, তিনিই মুক্ত হইয়া সনাতন
প্রশান্ত নিত্য পরম ব্রহ্মকে প্রাপ্ত হন।

হে তপোধন! অতঃপর যোগিগণ যোগ-
যুক্ত হইয়া যে কপে বিমুক্ত চৈতন্যকে দর্শন
করেন এবং যে সমস্ত নিগ্রহোপায় দ্বারা
চিত্তকে বিষয়াসক্তি হইতে নিবৃত্ত করিতে
হয়, আমি তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। তীব্রতপোমুষ্ঠানসংকারে ঈশ্বর-
সমুদায়কে স্ব স্ব বিষয় হইতে প্রতিনিবৃত্ত
করিয়া আত্মাতে চিত্তকে ধারণ পূর্বক
মুক্তির নিমিত্ত যত্ন করা কর্তব্য। তপস্বী
ব্রাহ্মণ যোগবলে সতত মন দ্বারা কদয়ে
আত্মাকে দর্শন করিতে চেষ্টা করিবেন।
যখন তিনি কদয়ে আত্মাকে যোগ করিতে
পারিবেন, তখনই তিনি একান্তমনে কদয়ে
পরমা আত্মা সাক্ষাৎকারলাভে সমর্থ হই-
বেন। যেমন স্বপ্নযোগে অদৃষ্টের বস্তু দর্শন
পূর্বক প্রবুদ্ধ হইলে পুনরায় তাহার জ্ঞান
লাভ হয়, সেইরূপ সমাধিবলে বিশ্বরূপ
আত্মারে প্রত্যক্ষ করিয়া ধ্যানভক্ত হইলেও
তাহার অতিজ্ঞান লাভ হইয়া থাকে।
যেহন কোন ব্যক্তি মুক্ত হইতে ইচ্ছা
নিজস্ব পূর্বক নিরীক্ষণ করে, সেইরূপ
যোগী ব্যক্তি দেহ হইতে আত্মারে পৃথক্
করিয়া প্রত্যক্ষ করিয়া থাকেন। যখন
যেহনী যোগবলে আত্মারে সাক্ষ্য নিরী-

কণ করেন, তখন ত্রিলোকের অধিপতিও তাঁহার নিকট আধিপত্য করিতে পারেন না। তিনি ঐ সময় স্বেচ্ছানুসারে অনায়াসে দেবগন্ধর্বাধির মূর্তি পরিগ্রহ করিতে সমর্থ হন। অরামৃত্যু, শোক ও হর্ষ আর তাঁহারে আক্রমণ করিতে পারে না। তিনি দেবগণেরও দেবতা হইতে পারেন ও অচিরে এই অর্জিত্য দেহ পরিত্যাগ করিয়া অক্ষয় ব্রহ্মকে লাভ করিতে সমর্থ হন। লোককর আরম্ভ হইলে তাঁহার অস্তরে কিছুনাশ ভয় সঞ্চার হয় না। সমুদায় প্রাণী ক্লিষ্টামান হইলেও তাঁহার কোন ক্লেশ উপস্থিত হয় না। সেই শাস্তিচির নিম্প্রহ যোগী সংসর্গ ও স্নেহ সমুৎপন্ন ভয়ঙ্কর দুঃখ ও শোক প্রভাবে কখনই বিচলিত হন না। শত্রু জাল তাঁহারে সংহার ও মৃত্যু তাঁহারে আক্রমণ করিতে পারে না। তাঁহা অপেক্ষা এই জীবলোকে আর কাহারেই সুখী বলিয়া গণ্য করা যায় না। তিনি নিরুপাধিক আত্মাতে মনঃসংযোগ পূর্বক অরাজনিত দুঃখ পরিহার করিয়া নির্বিক্রে নির্বাণসুখ অনুভব করিয়া থাকেন। যোগৈশ্বর্য উপভোগ পূর্বক যোগে শিথিলপ্রযত্ব হওয়া যোগীর কদাপি উচিত নহে। যোগীর যখন আত্মসাক্ষাৎকার লাভ হয়, তখন স্বয়ং সুররাজ ইন্দ্র উপস্থিত হইলেও তিনি তাঁহার নিকট কিছুমাত্র প্রার্থনা করেন না। একপে ধ্যানপরায়ণ হইয়া যে রূপে যোগ লাভ করা যায়, তাহা কীর্তন করিতেছি, অবগত কর। জীব শরীরের মধ্যে মূলধার প্রভৃত যে যে চক্রে অবস্থান করিবে, মনকে সেই সেই চক্রে সংস্থাপিত করা আবশ্যিক। মনকে দেহের বিভিন্ন ভাগে স্থাপন করা কোন ক্রমেই অসম্ভব নহে। যখন জীব সেই মূলধারার চক্রে সর্বাত্মক ঈশ্বরকে নিরীক্ষণ করে, সেই সময়ে সে কদাচই বহির্বিবরে সংসক্ত হয় না। সর্বাত্মে ঈশ্বরানিগ্রহ

করিয়া নিঃশব্দ নির্জন অরণ্যমধ্যে একাগ্র-চিত্তে দেহের অভ্যন্তরে পূর্ণব্রহ্মকে চিন্তা করাই যোগী ব্যক্তির অবশ্য কর্তব্য। সনাতন ব্রহ্ম শরীরের সমুদায় অংশেই দেদীপ্যমান রহিয়াছেন; অতএব তাঁহারে সর্বাত্মে চিন্তা করাই আবশ্যিক। আপনার গৃহমধ্যে রত্ব সঞ্চিত থাকিলে সেই গৃহে প্রবেশ করিয়া যেমন তাহা অনুসন্ধান করিতে হয়, সেইরূপ ঈশ্বর নিগ্রহ পূর্বক মনকে দেহমধ্যে প্রবেশিত করিয়া অপ্রমাদে রূদয়নিহিত পরমাত্মারে অনুসন্ধান করা আবশ্যিক। এইরূপ নিরন্তর উদ্যোগ-সম্পন্ন ও প্রীতচিত্ত হইয়া ঈশ্বরকে অনুসন্ধান করিলে অনতিকালমধ্যেই তাঁহারে প্রাপ্ত হওয়া যায়। জীব তাঁহার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারিলেই মুক্তদর্শিতা লাভ করিতে পারে। সেই পরমাত্মা ও অন্যান্য ঈশ্বরের প্রাণ নহেন। মনঃস্বরূপ চক্রে প্রদীপকে উজ্জ্বল করিয়া তাঁহারে প্রত্যক্ষ করিতে হয়। তাঁহার কর, চরণ, চক্ষু, নখ, মস্তক ও কণ সর্বত্রই বিদ্যমান রহিয়াছে। সেই সর্বশক্তিমান এই বিশ্বের আদ্যন্ত-মধ্যে ওতপ্রোতভাবে বিরাজিত রহিয়াছেন, যোগী সর্বাত্মে দেহ হইতে পৃথগুত আত্মাবে দর্শন করিবেন এবং তৎপরে সেই আত্মারে ব্রহ্মে লীন করিয়া চিত্ত নিরোপ পূর্বক প্রকল্পমনে নিগুণ ব্রহ্মের সহিত সাক্ষাৎকারে প্রবৃত্ত হইবেন। ঐ নিগুণ ব্রহ্মকে আশ্রয় করিলেই মোক্ষ লাভ হয়। হে ব্রহ্মন! এই আমি তোমার নিকট সমুদায় রহস্য কীর্তন করিলাম। একপে আমি চলিলাম; তুমি যথায় ইচ্ছা গমন কর। সিদ্ধ ব্রাহ্মণ কাশ্যাপকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে, তিনি সন্তুষ্টচিত্তে স্থানান্তরিত স্থানে প্রস্থান করিলেন।

হে ব্রহ্মন! হারকার সমাপিত ব্রাহ্মণ। আমার মোক্ষদর্শনমূলক এইরূপ উপদেশ

প্রদান করিয়া সর্বসমক্ষে অন্তর্হিত হইলেন । আমি এক্ষণে তোমার নিকটে যে যে উপদেশ কীর্তন করিলাম, তৎসমুদায় তুমি একাগ্রচিত্তে শ্রবণ করিয়াছ । তুমি সংগ্রামকালে রথাকূট হইয়া আমার নিকটে অবিকল এই সমুদায় উপদেশই শ্রবণ করিয়াছিলে । অকৃতপ্রজ্ঞ ও চঞ্চল চিত্ত ব্যক্তি কদাপি ইহা সম্যক্ অবগত হইতে পারে না । এই ধর্মোপদেশ দেবগণেরও গোপনীয় । তোমা ভিন্ন অন্য কোন মনুষ্যই ইহা শ্রবণ করিবার উপযুক্ত নহে । যাগ-যজ্ঞাদিক্রিয়ানিষ্ঠ মহাত্মারা দেবলোকে গমন করিয়া থাকেন । সেই যাগযজ্ঞাদিক্রিয়ার উচ্ছেদসাধন পূর্বক জ্ঞানমার্গ অবলম্বন করিয়া মুক্তলাভ করা দেবগণের অভিপ্রেত নহে । সনাতন ব্রহ্মই জীবের পরম গতি । জীব জ্ঞানমার্গ অবলম্বন পূর্বক দেহ পরিত্যাগ করিয়া সেই ব্রহ্মেতে লীন হইয়াই মুক্তলাভ করে । স্বধর্মনিরত ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়ের কথা দূরে থাকুক, পাপনিরত স্ত্রী, বৈশ্য ও শূদ্রও এই আত্মদর্শন রূপ ধর্ম আশ্রয় করিয়া অনায়াসেই পরম গতিলাভে সমর্থ হয় । এই আমি তোমার নিকটে এই বুদ্ধিযুক্ত ধর্ম, ধর্মসাধনোপায় ও সিদ্ধির বিষয় কীর্তন করিলাম । এই ধর্ম আপেক্ষা সুখকর ধর্ম আর কিছুই নাই । যে বুদ্ধমান ব্যক্তি এই অসার বিষয় ভোগ পরিত্যাগ করে, সে এই উপায় অবলম্বন পূর্বক অচিরে পরমগতি লাভে সমর্থ হয় । ছয়মাসকাল প্রতিনিয়ত যোগসাধন করিলে যোগের ফল লাভ হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই ।

বিংশতিতম অধ্যায় ।

হে অর্জুন ! এক্ষণে ব্রাহ্মণব্রাহ্মণী-সংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । পূর্বকালে এক

জ্ঞানবিজ্ঞানপারদর্শী ব্রাহ্মণ সর্বদা বিজ্ঞান প্রদেশে সমাসীন হইয়া যোগসাধন করিতেন । একদা তাঁহার পত্নী তাঁহার নিকটে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, নাথ ! শুনিয়াছি, কামিনীগণ পতির কর্মানুরূপ লোকলাভ করিয়া থাকে, কিন্তু আপনি ধর্মপরিত্যাগ পূর্বক নিতান্ত অনভিজ্ঞের ন্যায় কাল হরণ করিতেছেন ; অতএব আপনি না আপনার এই কর্মপরিত্যাগনিবন্ধন চরমে আমার কিরূপ দুর্গতি লাভ হইবে ।

প্রশান্তমূর্ত্তি ব্রাহ্মণ পত্নী কর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া সগাল্যমুখে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে ! ইহলোকে যে সমুদায় কার্য অমুর্ভূত হয়, কর্মনিরত ব্যক্তির তন্মধ্যে কতকগুলিরে অসংকল্প বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে । ঐ সমুদায় গুণহীন ব্যক্তি কার্য দ্বারা লোকের মোহ উৎপাদন করে । উহার মূহুর্ত্তকালও কর্মবিহীন হইয়া কাল হরণ করিতে সমর্থ হয় না । প্রাণিগণ যতকাল মোহলাভ করিতে না পারে, ততকাল বিবিধ যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়া কায়মনোবাক্যে শুভ বা অশুভ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে । বিশেষত ধার্মিক ব্যক্তির যজ্ঞাদিকার্যের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলে চুরাআরা প্রায়ই উহার বিষ উৎপাদন করে । এই নিমিত্তই আমি নিতান্ত বিরক্ত হইয়া যজ্ঞাদি কার্য পরিত্যাগ পূর্বক জ্ঞানচক্ষু দ্বারা কল্মস জ্ঞান দর্শন করিতেছি । ঐ স্থানে নির্দুন্দু পরব্রহ্ম চক্ষু ও হৃতাশন বিদ্যমান রহিয়াছেন । জীবাত্মা ঐ স্থানে অবস্থিত হইয়া পঞ্চভূতকে ধারণ পূর্বক সংসারকার্য সম্পাদন করিতেছেন । ব্রাহ্মাদি দেবগণ এবং ব্রতপরায়ণ প্রশান্তমূর্ত্তি জিতেন্দ্রিয় মহাত্মারা সেই রূপ রসাদি বিষয়াতীত, চক্ষুর্জন ও মনের অগোচর কল্মস অক্ষর ব্রহ্মের উপা-

সমা করিয়া থাকেন। সেই পরব্রহ্ম হইতে সমুদায় পদার্থ সৃষ্ট হইয়া তাঁহারেই আশ্রয় করিয়া থাকে। প্রাণ, অপান, সমান, উদান ও ব্যান এই পঞ্চবিধ বায়ু তাঁহা হইতে সমুৎপন্ন ও তাঁহাতেই বিলীন হয়। সমান, ও ব্যান বায়ুর মধ্যে প্রাণ ও অপান বায়ু বিচরণ করে। সুতরাং প্রাণ ও অপান বায়ু রুদ্ধ হইলে সমান ও ব্যান বায়ুও রুদ্ধ হইয়া যায়। কিন্তু উদান বায়ু কোন বায়ুরই আয়ত্ত নহে। ঐ বায়ু অপান ও প্রাণ বায়ুরে আবৃত করিয়া অবস্থান করে। এই নিমিত্ত প্রাণ ও অপান বায়ু নির্জিত পুরুষকে পরত্যাগ করে না। কলত উদান বায়ু প্রাণাদি সমুদায় বায়ুরেই আয়ত্ত করিয়া রাখে, এই নিমিত্ত ব্রহ্মাণী মহাত্মারা ঐ বায়ুবে সংযত করিয়া প্রাণায়াম করিয়া থাকেন। শরীরস্থ সমুদায় বায়ুর অন্তর্গত সমান বায়ু মণ্ডে জঠরানল সপ্তা প্রদীপ্ত রহিয়াছে। চক্ষু, কণ, নাসিকা, জিহ্বা, ত্বক, মন ও বুদ্ধি এই সাতটি উহার শিখাস্বরূপ। রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ শব্দ, সংশয় ও মিচ্চর এই সাতটি সন্ধি এবং জ্ঞাতা, তৎকরিতা, দ্রষ্টা, শ্রুত, স্রোতা, মন্তা ও বোদ্ধ এই সাতটি ঋত্বক শরীরস্থ সপ্ত অধিতে রূপরসাদি সপ্ত বিষয়কে আচ্ছতি প্রদানপূর্বক ব্রহ্মের স্বরূপ লাভ করেন। সুযুগ্মকালে গন্ধাদি গুণসমুদায় উত্তর ব্যক্তির চিত্তে বাসনাক্রমে অবস্থান করিয়া জ্ঞানদশায় না স কাদি চৈত্রে আবির্ভূত হয় কিন্তু যোগীগণের সেক্ষেপ হয় না। স্বভাবত তাঁহাদিগের অন্তরেই ঐ সমুদায় গুণ সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। তাঁহারা পূর্ণব্রহ্মের আবির্ভাবনিবন্ধন সতত আত্মজ্যোতিতে পরিপূর্ণ হইয়া থাকেন। পূর্বে মহর্ষিগণ যোগশীল মহাত্মাদিগের এইরূপ নিয়ম নিকপণ করিয়া গিয়াছেন।

একবিংশতিতম অধ্যায়।

হে ভামিনি! এক্ষণে দশহোতৃবিহিত অন্তর্গতের বিষয় কহিতেছি, শ্রবণ কর। কণ, ত্বক, চক্ষু, জিহ্বা, নাসিকা, মুখ, চরণ, কর, উপস্থ ও পায়ু এই দশবিধ হোতা। শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস, গন্ধ, বাক্য, ক্রিয়া, গতি, তাগ, মূত্র ও পুরীষ পরিত্যাগ এই দশবিধ হবনীয় দ্রব্য। দিক্ বায়ু, সূর্য্য, চন্দ্র, পৃথিবী, অগ্নি, বিষ্ণু, চন্দ্র, প্রজাপতি ও মিত্র এই দশবিধ অগ্নি। কণাদি দশবিধ হোতা দিগাদি দশবিধ অগ্নিতে শব্দাদি দশবিধ হবনীয় দ্রব্য আচ্ছতি প্রদান করেন। চিত্ত ঐ যজ্ঞের স্রব এবং পাপপুণ্য উভার দক্ষিণাস্বরূপ। এই যজ্ঞ সমাপন হইলে অতি উৎকৃষ্ট বিশুদ্ধ জ্ঞান লাভ হয়। ঐ জ্ঞান জগৎ হইতে ভিন্ন পদার্থ। জ্ঞাতব্য বস্তুরে জ্ঞেয়, সমুদায় দ্রব্যের প্রকাশককে জ্ঞান এবং স্থূল সূক্ষ্মশরীরাত্মিক জীবকে জ্ঞাতা বলিয়া কীৰ্ত্তন করে। ঐ জ্ঞাতা জীবাত্মা গার্হপত্য অগ্নিস্বরূপ। উনি শরীর হইতে পৃথগ্ভাবে অবস্থান করিতেছেন। আশ্রয়দেয় আচরনীয় অগ্নিস্বরূপ। ঐ অগ্নিতে অন্নাদি বস্তু সমুদায় প্রক্ষিপ্ত হইলেই বাক্য রূপে পরিণত হয়। মন প্রাণবায়ু সহকারে সেই বাক্যের পর্যালোচনা করিয়া থাকে।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, ভগবন! যখন মনোমণ্ডে বাক্যের পর্যালোচনা না করিলে কখন তাহার আবির্ভাব হয় না, তখন বাক্য মনেরই অধীন। কিন্তু আপনার কথা দ্বারা বোধ হইতেছে, মন বাক্যের অধীন। এক্ষণে মন বাক্যের অধীন, কি বাক্য মনের অধীন তদ্বিষয়ে আমার অভ্যস্ত সন্দেহ হইতেছে। আর সুযুগ্মকালে প্রাণ মনের সহিত একত্র অবস্থান করিয়াও মনের ন্যায় লয় প্রাপ্ত হয় না কেন? ঐ সময়ে কে উহারে রুদ্ধ করিয়া রাখে?

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে ! সুযুগ্ম কালে অপানবায়ু প্রাণকে আপনার বশীভূত ও বদ্ধ করিয়া রাখে । মনই প্রাণের গতির অধীন ; কিন্তু প্রাণ মনের গতির অধীন নহে । এই নিমিত্তই মনের লয়ে প্রাণের লয় হয় না । অতঃপর তুমি বাক্য ও মনের বিষয়ে যে প্রশ্ন করিয়াছ, তাহার উত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা বাক্য ও মন জীবাআর নিকট গমন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিল, প্রভো ! আমাদের উভয়ের মধ্যে কে শ্রেষ্ঠ ? তখন জীবাআ কহিলেন, আমার সতে মনই শ্রেষ্ঠ । জীবাআ এই কথা কহিলে, বাক্য তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রভো ! আমার প্রভাবেত আপনার অশেষবিধ বিষয় ভোগ হইয়া থাকে, তবে মন কি নিমিত্ত আমা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ হইল ? বাক্য এই কথা কহিলে জীবাআ তুষণীভাব অবলম্বন করিয়া রহিলেন । তখন মন জীবাআর অভিপ্রায় অবগত হইয়া বাক্যকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, ভদ্র ! ইহলৌকিক দৃশ্য পদার্থ সমুদায় ও পারলৌকিক স্বর্গাদি এই উভয়েই আমার অধিকার আছে । তন্মধ্যে ইহলৌকিক দৃশ্য পদার্থ সমুদায় আমি সাক্ষাৎ সম্বন্ধে অধিকার করিয়া থাকি ; কিন্তু পারলৌকিক স্বর্গাদিতে তোমার সাহায্য দ্বারাই আমার অধিকার জন্মে । তুমি মন্ত্রাদিকপে পরিণত হইয়া স্বর্গাদি পারলৌকিক বিষয় সমুদায় প্রকাশ না করিলে উহাতে আমার অধিকার হয় না । অতএব ইহলৌকিক বিষয়ে আমার ও পারলৌকিক বিষয়ে তোমার প্রাধান্য আছে । তুমি আপনার প্রাধান্য লাভের নিমিত্ত নিতান্ত সচেতন হইয়াছিলে বলিয়াই আমি এই কথা কহিলাম ।

ব্রাহ্মণ এইরূপে ব্রাহ্মণীর নিকট বাক্য ও মনের বিষয়ভেদে প্রাধান্য কীর্তন

করিয়া পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভদ্রে ! মন অপেক্ষা বাক্যের প্রাধান্য কিছুতেই স্বীকার করা যায় না । প্রাণ ও অপান মনের বৃত্তি বিশেষ । বাক্য সেই প্রাণ ও অপানের প্রভাবেই উৎপন্ন হইয়া থাকে । পূর্বে বাক্য প্রাণ ব্যাপারের অভাবে নিতান্ত নীচতাবাপন্ন হইয়া প্রজাপতির নিকট গমন পূর্বক তাঁহার শরণাপন্ন হওয়াতে প্রজাপতি প্রাণকে সতত বাক্যের সাহায্য করিতে অনুমতি করিয়া ছিলেন । সেই অবধি প্রাণ সর্বদা বাক্যের সাহায্য করিয়া তাহারে সুস্পষ্টরূপে প্রকাশিত করে । প্রাণের সাহায্য ব্যতীত বাক্য কখনই উচ্চরিত হইতে পারে না । এই নিমিত্তই কুন্তককালে কোন বাক্যই উৎপন্ন হয় না ।

বাক্য দুই প্রকার ; ব্যক্ত ও অব্যক্ত । তন্মধ্যে ব্যক্ত বাক্যই প্রাণের অধীন । অব্যক্ত বাক্য জাগ্রৎস্বপ্নাদি সমুদায় অবস্থাতেই মনুষ্যের অন্তরে হংসমন্ত্ররূপে বিদ্যমান থাকে । এই নিমিত্তই অব্যক্ত বাক্যকে ব্যক্ত বাক্য অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত করা যায় । কিন্তু ব্যক্ত বাক্য মনুষ্যের অশেষবিধ শুভ কার্য সম্পাদন করিয়া থাকে । খেতু যেমন ছুঁ দ্বারা লোকের সবিশেষ হিতসাধন করে, তদ্রূপ আগমরূপ ব্যক্ত বাক্য স্বর্গাদি ফল প্রদান পূর্বক তাহার সবিশেষ উপকারক হয় । ব্রাহ্ম প্রকাশক উপনিষৎরূপ মহাবাক্য মনুষ্যগণকে মোক্ষ প্রদান করিয়া থাকে ।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, নাথ ! বাক্য কি উপায় অবলম্বন পূর্বক উচ্চরিত ও শ্রুত হইয়া থাকে, তাহা কীর্তন করুন ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে ! আত্মা প্রথমতঃ বিপক্ষ হইয়া মনকে বাক্যোচ্চারণের নিমিত্ত প্রেরণ করিলে মন অঠরানলকে সজ্জ্বলিত করে । অঠরানল সজ্জ্বলিত হই-

সেই তাহার প্রভাৱে প্রাণবায়ু সঞ্চালিত হইয়া অপানে ধমন করে। তৎপরে ঐ বায়ু উদান বায়ুর প্রভাবে উর্দ্ধে নীত ও মস্তকে প্রতিহত এবং ব্যান বায়ুর প্রভাবে কণ্ঠতালাদি স্থানে অভিত্ত হইয়া বেগ-বশতঃ বর্ণোৎপাদন পূৰ্ব্বক বৈখরীৰূপে লোকের শ্রবণপথে প্রবিষ্ট হয়। অনন্তর যখন উহার বেগ এককালে নিবৃত্ত হইয়া যায়, তখন উহা পুনরায় সমানভাবে পরি-ণত হয়।

দ্বাবিংশতম অধ্যায়।

হে শোভনে! অনন্তর অস্তুর্যগনিরত সপ্ত হোতার বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। জ্ঞান, চক্ষু, জিহ্বা, শ্রব, শ্রোত্র, মন ও বুদ্ধি এই সাতটি অস্তুর্যগনিরত হোতা। ইহারা সূক্ষ্ম লিঙ্গশরীরে অবস্থান করিয়া থাকে, কদাপি পরস্পর পরস্পরের গুণ প্রত্যক্ষ করিতে পারে না।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, নাথ! ঐ সপ্ত হোতা লোকের সূক্ষ্ম লিঙ্গশরীরে পরস্পর পরস্পরের অপ্রত্যক্ষে কি রূপে অবস্থান করিতেছে এবং উহাদের স্বভাবই বা কিরূপ, আপনি তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, ভদ্রে! পরমাত্মা সৰ্ব্বজ্ঞ; সুতরাং তিনিই সকলের গুণ অবগত আছেন। ইন্দ্রিয়গণ সৰ্ব্বজ্ঞ নহে সুতরাং উহারা কখনই পরস্পর পরস্পরের গুণ অবগত হইতে পারে না। দেখ, জিহ্বা, চক্ষু, শ্রোত্র, শ্রব, মন ও বুদ্ধি গন্ধ আশ্রয় করিতে সমর্থ নহে, একমাত্র নাশিকাই উহা আশ্রয় করিয়া থাকে। নাশিকা, চক্ষু, কণ, শ্রব, মন ও বুদ্ধি রসাস্বাদনে সমর্থ হয় না; একমাত্র জিহ্বাই উহার আশ্রয় প্রাপ্ত হয়। নাশিকা, জিহ্বা, কণ, শ্রব, মন ও বুদ্ধি কখনই রূপ দর্শন করিতে পারে না; একমাত্র চক্ষুই উহা

দর্শন করিয়া থাকে। নাশিকা, জিহ্বা, চক্ষু, কণ, মন ও বুদ্ধি কদাপি স্পর্শানুভব করিতে সমর্থ হয় না; একমাত্র শ্রবই উহা অনুভব করে। নাশিকা, জিহ্বা, চক্ষু, শ্রব, মন ও বুদ্ধি কখনই শব্দ শ্রবণ করিতে পারে না; একমাত্র কণই উহা শ্রবণ করিয়া থাকে। নাশিকা, জিহ্বা, চক্ষু, শ্রব, কণ ও বুদ্ধি কদাপি সংশয় করিতে সমর্থ হয় না; একমাত্র মনই উহা করিয়া থাকে। নাশিকা, জিহ্বা, চক্ষু, শ্রব, কণ ও মন কখন নিশ্চয় জ্ঞান লাভ করিতে পারে না; একমাত্র বুদ্ধিই উহা লাভ করে।

একগুণে আমি ইন্দ্রিয়মনঃসংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মন অন্যান্য ইন্দ্রিয়-গণের নিকট উপস্থিত হইয়া কহিল, হে ইন্দ্রিয়গণ! আমা ব্যতীত তোমরা কোন কার্য্য করিতে পার না। আমি না থাকিলে নাশিকা আশ্রয়, জিহ্বা রসাস্বাদন, চক্ষু-রূপ সন্দর্শন, শ্রব স্পর্শানুভব এবং কণ শব্দ শ্রবণ করিতে কখনই সমর্থ হয় না। আমা-ভিন্ন তোমরা সকলেই জনশূন্য গৃহের ন্যায় প্রশান্তশিখ অগ্নির ন্যায় একেবারে প্রভা-শূন্য হইয়া থাক। আমি না থাকিলে জীবগণ কেবল তোমাদিগের সহায়বলে কখনই বিষয় জ্ঞানে সমর্থ হয় না। অতএব আমি তোমাদের সৰ্ব্বাপেক্ষা প্রধান।

মন গর্হিতভাবে এই কথা কহিলে, ইন্দ্রিয়গণ তাহারে সযোজন পূৰ্ব্বক কহিল, ভদ্র! যদি তুমি আমাদিগের সাহায্য ব্যতীত সমুদায় বিষয় সন্তোষ করিতে সমর্থ হইতে, তাহা হইলে তুমি যাহা বলিলে তাহা আমরা যথার্থ বলিয়া স্বীকার করিতাম। যদি আমাদের উপর তোমার সম্পূর্ণ প্রভুত্ব থাকে; তাহা হইলে তুমি ঘণ দ্বারা রূপ দর্শন, চক্ষু দ্বারা রসাস্বাদন, শ্রোত্র দ্বারা শব্দ শ্রবণ, জিহ্বা দ্বারা স্পর্শা-

মৃত্যব, স্বকৃত্যারা শব্দ শ্রবণ এবং বুদ্ধিযারা
স্পর্শাত্মক করিতে যত্নবান হও। বলবান
ব্যক্তির কখনই নিয়মের বশীভূত হয় না ;
দুর্বল ব্যক্তিরাই নিয়মের বশীভূত হইয়া
থাকে, যদি তুমি আপনারে বলবান বোধ
কর তাহাইলে এক্ষণে অপূৰ্ণ ভোগ
সমুদায় সম্ভোগ করাই তোনার উচিত।
আমাদের উচ্ছ্রিত ভোগ করা তোমার
কখনই কর্তব্য নহে। শিষ্য যেমন গুরু
প্রদর্শিত বেদার্থের অনুগমন করে, তদ্রূপ
তুমি নিদ্রাবস্থায় হউক আর জাগরণ-
বস্থায় হউক আমাদের প্রদর্শিত অতীত
ও অনাগত বিষয় সমুদায় সম্ভোগ করিয়া
থাক। বিমনায়মান সামান্য বুদ্ধি জীব-
গণ কেবল আমাদের প্রভাবেই প্রাণ
ধারণ করিয়া থাকে। মনুষ্য বিবিধ
সংকল্প ও স্বপ্নজনিত বিষয় ভোগ করিয়া
ও ক্ষুধায় কাতর হইয়া আমাদের সাহায্য
গ্রহণে প্রবৃত্ত হয়। আর দেখ আমরা
বিষয় ভোগে নিবৃত্ত হইলেও জীব কেবল
তোমারই নিমিত্ত সংকল্প জনিত বিষয়
ভোগে ব্যাপ্ত হইয়া মুক্তিলাভে সমর্থ
হয় না। তোমার লয় হইলেই জীব নির-
ঞ্জন জ্ঞাতশনের ন্যায় নির্মাণ পদলাভে
সমর্থ হইয়া থাকে। যাহা হউক আমরা
পরস্পর পরস্পরের গুণ অবগত নহি সত্য
স্ব স্ব বিষয়েই অবস্থান করিয়া থাকি যথার্থ
বটে, কিন্তু আমাদের সহায়তা ভিন্ন
তোমার কোন জ্ঞানলাভ হয় না। তোমার
অভাবে আমাদের কেবল হর্ষেরই হানি
হয়।

ত্রয়োবিংশতিতম অধ্যায় ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! অতঃপর
অন্তর্বাণ নিরত প্রাণাদি পঞ্চহোতার বিষয়
কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর। প্রাণ, অপান,
উদান, ব্যান ও সমান এই পঞ্চ হোতা

সর্বাংগে। শ্রেষ্ঠ বলিয়া অভিহিত হইয়া
থাকে।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, নাথ! আমি ইতি-
পূর্বে আপনার মুখে স্ব স্ব বিষয়ে অবস্থিত
মন্ত্র কণাদি সাতজন হোতার বিষয় শ্রবণ
করিয়াছি; এক্ষণে সর্বশ্রেষ্ঠ প্রাণাদি পঞ্চ
হোতার বিষয় বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! বায়ু প্রাণ
কর্তৃক পরিপুষ্ট হইয়া অপান রূপে অপান
কর্তৃক পরিপুষ্ট হইয়া ব্যানরূপে, ব্যান কর্তৃক
পরিপুষ্ট হইয়া উদান রূপে ও উদান কর্তৃক
পরিপুষ্ট হইয়া সমান রূপে পরিণত হয়।
উহারা সকলেই স্ব স্ব প্রধান। পূর্বকালে
ঐ পঞ্চবায়ু সর্বলোক পিতামহ ব্রাহ্মার
নিকট গমন পূর্বক কহিয়াছিল ভগবন!
আমাদের মধ্যে কোন বায়ু প্রধান তাহা
কীৰ্ত্তন করুন। আপনি যাহারে প্রধান
বলিয়া নির্দেশ করিবেন আমরা সকলেই
তাহারে শ্রেষ্ঠ বলিয়া সন্মান করিব।

তখন ব্রাহ্মা কহিলেন, হে বায়ুগণ!
তোমাদের পীচজনের মধ্যে যে ব্যক্তির
লয় হইলেই অন্য চারিজন লয় প্রাপ্ত হইবে
এবং যে ব্যক্তি সঞ্চারিত হইলেই অন্য চারি
জন সঞ্চারণ করিবে, সেই তোমাদের মধ্যে
প্রধান। এক্ষণে তোমরা যথা ইচ্ছা গমন
কর।

ব্রাহ্মা এই কথা কহিলে প্রাণ অপানাদি
অন্য বায়ু চতুষ্টয়কে সযোর্থন পূর্বক কহিল,
হে বায়ুগণ! আমি তোমাদের সর্বা-
ংগে প্রধান। আমার লয় হইলেই
তোমারা সকলে লয় প্রাপ্ত হও এবং আমি
সঞ্চারিত হইলেই তোমারা সকলে সঞ্চারণ
কর। এই দেখ আমি লয় প্রাপ্ত হই, তাহা
হইলেই তোমাদিগকে লীন হইতে হইবে।

প্রাণ বায়ু অপানাদি বায়ু চতুষ্টয়কে এই
কথা বলিয়া কিয়ৎকাল সংলীন থাকিয়া
পুনরায় সঞ্চারণ করিতে লাগিল। তখন

সমান ও উদান বায়ু তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, প্রাণ! তুমি আমাদের ন্যায় অপামাদি সমুদায় বায়ুতে ব্যাপ্ত হইয়া অবস্থান কর না। একমাত্র অপানই তোমার বশবর্তী; তোমার লয় হওয়ারে আমাদের কিছুমাত্র হানি হয় নাই। সুতরাং তুমি আমাদের মধ্যে প্রধান নহ। সমান ও উদান এই কথা কহিলে প্রাণ তাহাদের বাক্যে উত্তরপ্রদানে অসমর্থ হইয়া তুষ্টীস্তাব অব লয়ন পূর্বক সঞ্চরণ করিতে লাগিল।

তখন অপান বায়ু অন্যান্য বায়ু চতুর্দিককে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে বায়ুগণ! আমার লয় হইলে তোমাদের সকলকেই লয়প্রাপ্ত হইতে হয় এবং আমি সঞ্চরণ করিলেই তোমাদের সঞ্চারণ হইয়া থাকে। অতএব আমিই তোমাদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ। এই দেখ আমি বিলীন হই, তাহা হইলেই তোমাদিগকে লয় প্রাপ্ত হইতে হইবে।

অপান বায়ু এই কথা কহিবা মাত্র ব্যান ও উদান তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল অপান! একমাত্র প্রাণই তোমার বশবর্তী; সুতরাং তুমি আমাদের সর্বাধিকারী শ্রেষ্ঠ নহ। ব্যান ও উদান এই কথা কহিলে অপান তাহাদের বাক্যে উত্তর প্রদানে অসমর্থ হইয়া পূর্ববৎ সঞ্চরণ করিতে লাগিল। তখন ব্যান বায়ু অন্যান্য বায়ু চতুর্দিককে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন হে বায়ুগণ! আমি সংলীন হইলে তোমাদের সকলেরই লয় হয় এবং আমি সঞ্চরণ করিলেই তোমাদের সঞ্চারণ হইয়া থাকে সুতরাং আমিই তোমাদের সর্বাধিকারী শ্রেষ্ঠ। এই দেখ আমি বিলীন হই তাহা হইলেই তোমাদের সকলকে লয় প্রাপ্ত হইতে হইবে।

ব্যান বায়ু এই কথা কহিয়া ক্রিয়াকাল সংলীন থাকিয়া পুনরায় পূর্ববৎ সঞ্চরণ করিতে লাগিল। তখন প্রাণাদি বায়ুগণ তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, ব্যান!

একমাত্র সমানই তোমার বশবর্তী সুতরাং তুমি আমাদের সর্বাধিকারী শ্রেষ্ঠ নহ। প্রাণাদি বায়ুগণ এই কথা কহিলে ব্যান তাহাদের বাক্যে উত্তর প্রদানে অসমর্থ হইয়া তুষ্টীস্তাব অবলয়ন পূর্বক পূর্বেরন্যায় সঞ্চরণ করিতে লাগিল।

তখন সমান বায়ু অন্যান্য বায়ুগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে বায়ুগণ! আমার লয় হইলে তোমাদের সকলকেই বিলীন হইতে হয় এবং আমি সঞ্চরণ করিলেই তোমাদের সঞ্চারণ হইয়া থাকে; সুতরাং আমিই তোমাদের মধ্যে প্রধান। এই দেখ আমি বিলীন হই; তাহা হইলেই তোমাদের সকলকে বিলীন হইতে হইবে।

সমানবায়ু এই কথা কহিয়া ক্রিয়াকাল সংলীন থাকিয়া পুনরায় সঞ্চরণ করিতে লাগিল; কিন্তু তিনিবন্ধন অন্যান্য বায়ুচতুর্দিকের কিছুমাত্র হানি হইল না। তখন উদানবায়ু অন্যান্য বায়ুগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে বায়ুগণ! আমি সংলীন হইলে তোমাদের সকলকেই লয়প্রাপ্ত হইতে হয় এবং আমি সঞ্চরণ করিলে তোমাদের সঞ্চারণ হইয়া থাকে, সুতরাং আমিই তোমাদের মধ্যে প্রধান। এই দেখ আমি সংলীন হই; তাহা হইলেই তোমাদের সকলকে লয়প্রাপ্ত হইতে হইবে।

উদানবায়ু এই কথা কহিয়া ক্রিয়াকাল সংলীন থাকিয়া পুনরায় সঞ্চরণ করিতে লাগিল। তখন প্রাণাদি বায়ুগণ তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল উদান! একমাত্র ব্যানই তোমার বশবর্তী; সুতরাং তুমি আমাদের সর্বাধিকারী শ্রেষ্ঠ নহ।

এইরূপে প্রাণাদি পঞ্চবায়ু প্রত্যেকে সর্বশ্রেষ্ঠতা লাভ করিবার চেষ্টা করিয়া কৃতকার্য হইতে না পারিলে ত্রস্তা তাহাদিগের সকলকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন হে বায়ুগণ! তোমরা সকলেই সমান

প্রধান। তোমাদের মধ্যে একের লয় হইলে সমুদায়ের লয় হয় না, এই নিমিত্ত আমি তোমাদিগের সকলকেই প্রধান বলিয়া কীৰ্ত্তন করিতেছি। কিন্তু তোমরা কেহই স্বাধীন নহ, এই নিমিত্ত তোমাদের সকলকেই নিরুচ্চ বলিয়া নির্দেশ করিলেও করা যায়। তোমরা আমার আত্মার স্বরূপ। তোমরা একমাত্র হইয়া স্থান ও কার্যভেদে পাঁচ নামে নির্দিষ্ট হইয়া থাক। এক্ষণে তোমরা সকলে পরস্পর সুরূপ্যাব অদলয়ন পূৰ্ণক পরস্পরের সাহায্যে নিরত হইয়া পরম সুখে অবস্থান কর। তোমাদের মঙ্গল লাভ হউক।

চতুর্বিংশতিতম অধ্যায়।

হে প্রিয়ে! অতঃপর দেকমতনারদ-সংবাদ নামক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা মহর্ষি দেবমত দেবর্ষি নারদের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূৰ্ণক কহিলেন, ভগবন্! শরীরীর জন্মগ্রহণ করিবার সময় প্রাণাদি পঞ্চবায়ুর মধ্যে কোন বায়ু সৰ্ব প্রথমে তাহার শরীরে সঞ্চারিত হয়?

নারদ কহিলেন, ব্রহ্মন্! শরীরী কোন কারণবিশেষ দ্বারা জড়রূপে নিৰ্ম্মিত ও তন্মধ্যে অন্য কারণ আবির্ভূত হইলে সৰ্ব প্রথমে প্রাণ ও অপান বায়ু উহাতে সঞ্চারিত হয়। ঐ বায়ুদ্বয় দেবতা, মনুষ্য ও পশু-পক্ষী প্রভৃতি সকলেরই শরীরে অবস্থিত থাকে।

দেবমত কহিলেন, ভগবন্! কোন কারণ দ্বারা জড়দেহ নিৰ্ম্মিত হয়? ঐ দেহ নিৰ্ম্মিত হইলে তাহার মধ্যে যে অন্য কারণের আবির্ভাব হয়, তাহাই বা কি এবং প্রাণ ও অপান বায়ু কি রূপে সৰ্ব প্রথমে জড়দেহে সঞ্চারিত হয়?

নারদ কহিলেন, ব্রহ্মন্! পরমাত্মা

দেহ পরিগ্রহ করিতে অভিলাষী হইলে তাঁহার সঙ্কল্পপ্রভারে শুক্রশোণিতকপ পঞ্চভূত দ্বারা দেহের সৃষ্টি ও তন্মধ্যে জীবরূপে পরমাত্মার আবির্ভাব হয়। শুক্র গর্ভকোষে প্রবিষ্ট হইবামাত্র সৰ্ব প্রথমে প্রাণ-বায়ু উহাতে সঞ্চারিত হইয়া উহা বিকৃত করে। শুক্র প্রাণবায়ু দ্বারা বিকৃত হইলেই উহাতে অপান বায়ুর সঞ্চার হয়। এই রূপে জড়দেহ নিৰ্ম্মিত হইলে পরমাত্মা সেই দেহ ও তাহার কারণে নিৰ্লিপ্ত হইয়া সাক্ষীস্বরূপ দেহমধ্যে অবস্থান করেন। সমান ও ব্যান বায়ুর প্রভাবে শুক্রশোণিতের সৃষ্টি ও কামপ্রভাবে ঐ পদার্থদ্বয়ের উদ্ভেদ হয়। ঐ দুই পদার্থ উদ্ভিক্ত হইয়াই স্থূল দেহের সৃষ্টি করে। স্থূল দেহ সৃষ্ট হইলে তন্মধ্যে প্রাণ ও অপান বায়ুর ক্রিয়া দ্বারা জীবের উৰ্দ্ধগতি ও অধোগতি এবং ব্যান ও সমান বায়ুর প্রভাবে উহার তিৰ্য্যগ-গতি ও ভেদবুদ্ধি হইয়া থাকে। পরমাত্মা অধিস্বরূপ। উহাতে সকল দেবতাই প্রতিষ্ঠিত আছেন, বেদ উহার আজ্ঞা। ঐ বেদ-প্রভাবেই ব্রহ্মনিষ্ঠ ব্যক্তির অতি উৎকৃষ্ট জ্ঞান জন্মিয়া থাকে। তম ও রজোগুণ সেই আধিক্যপী পরমাত্মার ধূম ও ভাস্ম-স্বরূপ। জীবগণ সেই আধিক্যপী পরমাত্মাতে আস্থিতরূপে অন্নাদি ভোজ্য দ্রব্য প্রদান করিয়া থাকেন। প্রাণ ও অপান ঐ স্তূত-শনকপী পরমাত্মার আজ্যভাগদ্বয়স্বরূপ। উনি বিদ্যা অনিদ্যা, উৎপত্তি প্রলয় ও কার্য কারণ প্রভৃতি দ্বন্দ্ববিষয় সমুদায়ে নিৰ্লিপ্ত হইয়া অবস্থান করেন। উনি যে সঙ্কল্প দ্বারা কার্য ও কারণরূপে প্রকাশিত হন, সেই সঙ্কল্প দ্বারাই কৰ্ম সমুদায় বিস্তৃত হয়। অতএব ঐ সঙ্কল্পকে রোধ করিতে পারিলেই পরমাত্মার স্বার্থ ভাব অন্তঃকরণে প্রকাশিত হইয়া থাকে। কার্য কারণ ও শুদ্ধ ব্রহ্মের একতা সম্পাদনের

নাম শাস্তি। ঐ শাস্তির উদয় হইলেই সনাতন ব্রহ্ম প্রকাশিত হন।

পঞ্চবিংশতিতম অধ্যায়।

হে প্রিয়ে! অতঃপর চাতুর্হোত্রবিষয়ক রহস্য কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। করণ, কর্ম, কর্তা ও মোক্ষ এই চারিটি হোতা বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। নাসিকা, জিহ্বা, চক্ষু, শ্রোত্র, মন ও বুদ্ধি এই সাতটির নাম করণ; ইহারা অবিদ্যা হইতে উৎপন্ন হয়। গন্ধ, রস, রূপ, স্পর্শ, শব্দ, সংশয় ও নিশ্চয় এই সাতটির নাম কর্ম; ইহারা পাপ পুণ্য হইতে উৎপন্ন হয়। ঘাতা, ভক্ষয়িতা, দ্রষ্টা, স্পর্শকারী, শ্রোতা, সংশয়কর্তা ও নিশ্চয়কর্তা এই সাতটির নাম কর্তা; ইহারা পূর্বতন কর্মানুরূপ শব্দাদির উৎপাদনকর্তা জীব হইতেই উৎপন্ন হয়। আর ঐ ঘাতা ভক্ষয়িতা প্রভৃতি সাত জন যখন ভেদজ্ঞান শূন্য হইয়া চিন্মাত্ররূপে অবস্থান করে, তখন ঐ সাত জনকে মোক্ষ বলিয়া নির্দিষ্ট করা যায়। ঘাণাদি ক্রিয়ার অভিমান পরিত্যাগই উহাদের উৎপত্তির কারণ।

যে সকল তত্ত্ববেত্তা পণ্ডিত ঘাণাদির বিষয় বিশেষ রূপে অবগত হন, তাঁহাদের নাসিকাদি ইন্দ্রিয় সমুদায়ই গন্ধাঘাণ প্রভৃতি ক্রিয়া সমুদায় সম্পাদন করিয়া থাকে; জীবাণু কখনই উহাতে লিপ্ত হয় না। অনভিজ্ঞ ব্যক্তিরাই শব্দাদি উপভোগ করিতে বা উপভোগের নিমিত্ত প্রস্তুত করাইতে প্রবৃত্ত হইয়া “আমরা গন্ধাদি উপভোগ করিতেছি; আমাদিগের নিমিত্ত গন্ধাদি প্রস্তুত হইতেছে,” বিবেচনা করিয়া মনস্তানিবন্ধন মৃত্যুমুখে প্রবেশ করে। ঐকপ অভিমানযুক্ত ব্যক্তিদিগকেই অভক্ষ্যভক্ষণ ও অপেয়পাননিবন্ধন নরকে নিপতিত হইতে হয়। উহারাই বিষয়ভোগনিবন্ধন বারংবার

মৃত্যুমুখে প্রবেশ ও বারংবার জন্মগ্রহণ করিয়া থাকে। কিন্তু যে সকল মহাত্মা তত্ত্বজ্ঞানপ্রভাবে জগতের সমুদায় পদার্থের মর্ম্ম সবিশেষ অবগত হইয়া নিলিপ্তভাবে বিষয় ভোগ করেন, তাঁহাদিগকে কখনই জন্মমৃত্যুর বশীভূত হইতে হয় না। তাঁহারা অলৌকিক শক্তি প্রভাবে অন্যায়সে বিষয় সমুদায়ের সৃষ্টি করিতে পারেন। বিষয়ভোগনিবন্ধন তাঁহাদের কিছুমাত্র দূরদৃষ্ট জন্মে না। অতএব মনঃপ্রভৃতি ইন্দ্রিয় সমুদায়কে সংযত করিয়া মন্তব্য, বক্তব্য, শ্রোতব্য, দৃশ্য, স্পৃশ্য ও ঘ্রেয় বিষয় সমুদায় ব্রহ্মায়িতে আচ্ছতি প্রদান করা সর্বাপেক্ষা শ্রেয়। আমার অন্তঃকরণে সতত যোগরূপ যজ্ঞের অনুষ্ঠান হইতেছে। পরব্রহ্ম ঐ যজ্ঞের অগ্নি, প্রাণ উহার স্তোত্র, অপান উহার শস্ত্রমন্ত্র, সর্বতাগ উহার দক্ষিণা, সত্যবাক্য প্রশাস্তার বাক্য ও অপবর্গ উত্তরাস্ত্র কর্ম্মস্বরূপ। অহংকার, মন ও বুদ্ধি ইহারা হোত, অধ্বর্য্য ও উদ্ধাতার স্বরূপ হইয়া ঐ যজ্ঞে স্তবপাঠ করিতেছে। হে প্রিয়ে! আমি এক্ষণে যেকপ যজ্ঞবিধি কীর্তন করিলাম; ঋক্বেদে এই ‘রূপই কীর্তিত হইয়াছে। সামবেদেও অন্তর্গগানুষ্ঠান পূর্বক নারায়ণের উদ্দেশে পশুস্বরূপ রিপুসমুদায়ের ছেদন করিবার বিধি বিহিত আছে। ভগবান্ নারায়ণই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও সর্বময়।

ষড়্বিংশতিতম অধ্যায়।

ভগবান্ নারায়ণ সতত জীবের কদম-মধ্যে বাস করেন। তিনিই সকলের শাসনকর্তা। তিনি আমারে যেকপ আচ্ছা করিয়াছেন, আমি তদনুরূপ কার্য্যেই প্রবৃত্ত হইয়াছি। ঐ মহাত্মাই অদ্বিতীয় গুরু; তিনিই অদ্বিতীয় শিষ্য এবং তিনিই সকলের দ্বেষ্টা। উহার প্রভাবেই দানবগণ দম্ববৃত্ত হইয়াছে, উহার প্রভাবেই গর্গাধি মণ্ডল

দমন্ত্যসম্পন্ন হইয়া অতি উৎকৃষ্ট শোভা ধারণ করিয়াছেন। দেবরাজ উহারেই গুরু বোধ করিয়া উহার নিকট অবস্থান পূর্বক অমরত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন এবং সপ'গণ উহার প্রভাবে সকল লোকের প্রতি ঘেৰ-ভাবাপন্ন হইয়াছে।

একণে আমি এই উপলক্ষে সপ', দেবতা, ঋষি ও অমুরগণের যেকোন ঘেৰভাবাদি লাভ হইয়াছিল, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূর্বকালে দেবতা, ঋষি, সপ' ও অমুর-গণ প্রজাপতি ব্রহ্মার নিকট গমন পূর্বক বিনীতভাবে তাঁহাকে কহিয়াছিলেন, 'ভগবন্'। যাহাতে আমাদের শ্রয়োলাভ হয়, আপনি আমাদের একপ উপদেশ প্রদান করুন। তাঁহারা এইকপ অনুরোধ করিলে প্রজাপতি তাঁহাদের সমক্ষে 'ও' এই একাক্ষর শব্দ উচ্চারণ করিলেন। তখন দেবতা, ঋষি, সপ' ও অমুরগণ সকলেই ঐ একাক্ষর শব্দের অর্থ পর্যালোচনা করিতে লাগিলেন। ঐ শব্দের অর্থ পর্যালোচনা করিতে করিতে সপ'দিগের মনে দংশনপ্রবৃত্তি, অমুরদিগের মনে দম্ভভাব, দেবতা'দিগের চিন্তে দানপ্রবৃত্তি ও মর্ষিদিগের অহংকরণে দমন্ত্যের সঞ্চার হইল। এই কপে পূর্বকালে একমাত্র উপ-দেষ্টার মুখে একমাত্র একাক্ষর শব্দ শ্রবণ করিয়া সপ', দেবতা, ঋষি ও দানবগণের চিন্তে পৃথক্ পৃথক্ ভাবের সঞ্চার হইয়াছিল। সেই সর্কাস্তুর্য্যামী সর্কময় নারায়ণ সর্কত্র বিরাজিত রহিয়াছেন। তিনি আপনিই আপনার গুরু। তিনি শিষ্যরূপে প্রশ্ন করিয়া গুরুরূপে উহা শ্রবণ ও অবধারণ পূর্বক উহার উত্তর প্রদান করেন। তাঁহারই অভিলাষানুসারে সমুদায় কর্ম সম্পাদিত হইয়া থাকে। তিনি একাকী গুরু, বোদ্ধা, শ্রোতা ও ঘেষ্ঠী। তিনি সকল লোকের সময়ে অবস্থান করিতেছেন। তিনিই পাপ-কার্য্যে নিরত হইয়া পাপচরী, পুণ্যকর্মে

নিরত হইয়া পুণ্যচারী, ইন্দ্রিয়বুদ্ধে নিরত হইয়া কামচারী এবং ইন্দ্রিয় পরাজয় ও ব্রতাদিকর্ম পরিভ্যাগ পূর্বক ব্রহ্মে অবস্থিত ও ব্রহ্মভূত হইয়া ব্রহ্মচারী নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। তিনিই ব্রহ্মরূপ ঋত্বিকের সাহায্যে ব্রহ্মরূপ অধিতে ব্রহ্মরূপ সমিধ প্রদান ও ব্রহ্মরূপ জল প্রোক্ষণ করেন। পণ্ডিতগণ তাঁহারই উপদেশানুসারে সূক্ষ্ম ব্রহ্মচর্যা অবগত হইয়া থাকেন।

সপ্তবিংশতিতম অধ্যায়।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! একণে আমি সংকল্পরূপ দংশমশকসম্পন্ন, শোক-হর্ষরূপ শীতাতপযুক্ত, মোহরূপ তিমির-পরিপূর্ণ এবং লোভ ও ব্যাধিরূপ সরীসৃপে সমাকীর্ণ, সংসাররূপ অরণ্য অতিক্রম করিয়া ব্রহ্মরূপ মহাবনে প্রবেশ করিয়াছি। ঐ সংসারারণ্যের পথে কাম ও ক্রোধরূপ দুইটি শত্রু সতত অবস্থান করিয়া থাকে এবং উহাতে একাকীই গমনাগমন করিতে হয়।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, নাথ! আপনি যে মহাবনের কথা উল্লেখ করিলেন, সেই বন কোথায়? ঐ বনে কিরূপ বৃক্ষ, নদী ও পর্বত সমুদায় বিদ্যমান রহিয়াছে? এবং কতদূর গমন করিলেই বা ঐ বন উপলব্ধ হইয়া থাকে?

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! ঐ বন হঠাতে স্বতন্ত্র ও অস্বতন্ত্র, চক্ষু ও দীর্ঘ এবং সুখকর ও দুঃখজনক পদার্থ কিছুই নাই। ব্রাহ্ম-ণেরা ঐ বনে প্রবেশ করিতে পারিলে তাঁহা-দের আর শোক বা হর্ষের লেশমাত্র থাকে না। তৎকালে তাঁহারা আর কাহা হইতেও ভীত হন না এবং তাঁহাদিগের হঠাতেও কেহ ভয় প্রাপ্ত হয় না। ঐ বন-মধ্যে অহংকার প্রভৃতি সাতটি মহৎ বৃক্ষ বিদ্যমান আছে। শব্দ, রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ,

নস্তর মহাবিষ আশীবিষের ন্যায় ছুরাসদ, কুরুবংশাবতংস মহামুভব রাজা যুধিষ্ঠির, বৈদূর্য্য ও কাঞ্চনময় অক্ষুণ্টিকাসকল বস্ত্র দ্বারা বেষ্টনপূর্ব্বক কক্ষে নিক্ষেপ করিয়া সর্বাঙ্গে সভাস্থ বিরাটরাজার নিকট উপনীত হইলেন। তিনি অপূর্ব্ব রূপ ও বলপ্রভাবে সাক্ষাৎ অমরের ন্যায় নিবিড় জলদজালজড়িত সূর্যের ন্যায় ও ভস্মাচ্ছন্ন বহির ন্যায় দীপ্তি পাইতে লাগিলেন। বিরাটরাজ অচিরকালমধ্যে অভ্রপটল-সংবৃত সুধাংশুসদৃশ সভাগত যুধিষ্ঠিরের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া মন্ত্রী, ব্রাহ্মণ, সূত, বৈশ্য ও অন্যান্য সভ্যদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, হে সভাসদগণ! যিনি প্রথমে আগমন করিয়া রাজার ন্যায় সভা নিরীক্ষণ করিতেছেন, উনি কে? উনি ব্রাহ্মণ নন, আমার বোধ হয়, কোন রাজা হইবেন। উহার সমভিব্যাহারে দাস, রথ ও হস্তী কিছুই নাই; তথাচ উনি দেবরাজ ইন্দ্রের ন্যায় শোভা পাইতেছেন। যেমন মদমত্ত বারণ অকুতোভয়ে নলিনীর সমীপে সমুপস্থিত হয়, তদ্রূপ ইনিও আমার নিকট অসঙ্কচিত চিত্তে আগমন করিতেছেন। যাহা হউক, উহার আকার প্রকার দর্শনে উহারে রাজা বলিয়া আমার বোধ হইতেছে।

বিরাটরাজ এই রূপ তর্ক বিতর্ক করিতেছেন, ইত্যবসরে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার সম্মিথানে উপনীত হইয়া কহিলেন, মহারাজ! আমি ব্রাহ্মণ জাতি; সর্ব্বস্বাস্ত্র হওয়ার্তে জীবিকা লাভের নিমিত্ত আপনকার নিকট উপস্থিত হইয়াছি; মানস করিয়াছি, এই স্থানে অবস্থানপূর্ব্বক মহাশয়ের অন্তিলাষানুরূপ কার্য্য সংসাধন করিব। তখন বিরাটরাজ সাতিশয় প্রহর মনে স্বাগত প্রদ্বপূর্ব্বক তৎক্ষণাৎ তাঁহার বাক্য স্বীকার করিয়া কহিলেন, তাত! তোমারে নমস্কার। এক্ষণে তুমি কোন্ রাজার রাজ-

ধানী হইতে আগমন করিতেছ? তোমার নাম ও গোত্র কি? এবং তুমি কি কি শিল্প কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাক? এই সমস্ত সত্য করিয়া বল।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, মহারাজ! আমি ব্যাস্রপদী গোত্রসম্ভূত ব্রাহ্মণ, আমার নাম কঙ্ক; পূর্ব্বক আমি ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের প্রিয় সখা ছিলাম; দ্যুতে আমার সবিশেষ নিপুণতা আছে। বিরাট কহিলেন, আমি তোমার প্রার্থনা পূরণে সম্মত আছি; তুমি মৎস্য দেশ শাসন কর; আমি তোমার একান্ত বশস্বদ, দ্যুতানুরক্ত ব্যক্তিগণ আমার প্রিয় পাত্র; অতএব তুমিও আমার প্রিয় ও রাজ্য লাভে সম্যক্ উপযুক্ত। যুধিষ্ঠির কহিলেন, মহারাজ! আমি নীচ লোকের সহিত কখনই দ্যুতক্রীড়া করিব না এবং আমি যাহারে পরাজয় করিব, সে আমার ধন লাভে কদাচ অধিকারী হইবে না; আপনি অনুকম্পা করিয়া আমার এই প্রার্থনায় সম্মত হউন। বিরাট কহিলেন, আমি তোমার অহিতকারী ব্রাহ্মণকে বিষয় হইতে নিরুৎসাহিত করিয়া দিব এবং অন্যে তোমার অপ্রিয়ানুষ্ঠান করিলে তৎক্ষণাৎ তাহার প্রাণ নাশ করিব।

হে জানপদবর্গ! তোমরা সকলেই সমাগত হইয়াছ; এক্ষণে আমি যাহা কহিতেছি, শ্রবণ কর। অদ্যাবধি প্রিয় সখা কঙ্ক আমার ন্যায় সকল বিষয়েই সম্পূর্ণ অধিকারী হইলেন। অনন্তর ধর্ম্মরাজের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া কহিলেন, সখে! আমি তোমার সহিত এক যানে আরোহণ করিব এবং আমার ন্যায় তোমারও প্রচুর বস্ত্র ও অপরিয়াণ্ড পান ভোজন লাভ হইবে। আমি গৃহের দ্বার সকল উদ্বাটন করিয়া দিতেছি, তুমি সর্ব্বদাই বাহ্যস্তর পর্য্যবেক্ষণ করিবে, যদি কেহ জীবিকা লাভে অসমর্থ হইয়া তোমার নিকট

কিঞ্চিৎ প্রার্থনা করে, তাহা হইলে তুমি তৎক্ষণাৎ আমারে বলিবে, আমি নিঃসন্দেহ তাহার মনোরথ পূর্ণ করিব; আমার সম্মি-
ধানে তোমার কিছুমাত্র শঙ্কা নাই ।

হে মহারাজ ! এই রূপে ধর্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির বিরাটের সহিত সমাগত হইয়া পরম
সমাদরে বাস করিতে লাগিলেন, কেহই
তাঁহার এই বৃত্তান্তের বিন্দু বিসর্গও অবগত
হইতে পারিল না ।

অষ্টম অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, অনন্তর ভীমপু-
রাক্রম ভীমসেন সকললোকবিকাশী প্রভা-
করের ন্যায় স্বীয় তেজঃপ্রভাবে দীপ্যমান
হইয়া অসিত বসন পরিধান এবং করে
কোষনিষ্কাশিত অসিতাঙ্গ অসি, মস্তদণ্ড ও
দক্ষী ধারণপূর্বক সুপকারবেশে মৎস্যরাজ-
সমীপে সমুপস্থিত হইলেন । মৎস্যরাজ ভূ-
পতিব্রজিত অস্তিকাগত কুন্তী-কুমারকে অব-
লোকন করিয়া সমাগত জনপদবাসীদিগকে
কহিলেন, ঐ যে সিংহসদৃশ, উন্নতকৃদ্ধ,
সূর্য্যাসদৃশ পরম রূপানন, অদৃষ্টপূর্ব যুবা
দৃষ্টিগোচর হইতেছেন ; উনি কে ? আমি
সবিশেষ অনুধাবন করিয়াও উঁহার অভি-
সন্ধি স্থির করিতে সমর্থ হইতেছি না ।
অতএব তোমরা অবিলম্বে উঁহার পরিচয়
জিজ্ঞাসা কর ; উনি গন্ধর্ব্বরাজ হউন বা
দেবরাজই হউন, আমি বিচার না করিয়া
উঁহার মনোরথ পরিপূর্ণ করিব ।

তাহারা মৎস্যরাজের আদেশানুসারে
ক্রতপদ সঞ্চারে ভীমসেনসম্মিধানে সমুপ-
স্থিত হইয়া সমুদায় রাজবাক্য নিবেদন ক-
রিল । মহাআরুকেদর তাহাদিগের বাক্যে
প্রভুত্তর না করিয়া বিরাটের সম্মিহটে আগ-
মনপূর্বক অসঙ্কুচিত বাক্যে কহিলেন,
মহারাজ ! আমি সুপকার, আমার নাম
বল্লব, আমি অতি উত্তম ব্যঞ্জন প্রস্তুত ক-
রিতে পারি ; আমারে গ্রহণ করুন ।

বিরাট কহিলেন, হে বল্লব ! তোমারে
সুররাজের ন্যায়, নররাজের ন্যায় রূপলা-
বণ্য ও বিক্রমসম্পন্ন দেখিয়া সুপকার বলিয়া
বিশ্বাস হইতেছে না ।

ভীম কহিলেন, নরেন্দ্র ! আমি সুপকার
আপনার পরিচারক ; পূর্বে রাজা যুধিষ্ঠি-
রের সুপাধিকারে নিযুক্ত ছিলাম । আমি
কেবল সুপকার্য্যে পারদর্শী নই ; আমার
তুল্য বাহ্যযোদ্ধা বলবানও অতি দুর্লভ ।
আমি সর্বদা হস্তী ও সিংহের সহিত সংগ্রাম
করিতাম ; এক্ষণে নিরস্তর আপনার প্রিয়
কার্য্য সম্পাদন করিব ।

বিরাট কহিলেন বল্লব ! আমি তো-
মার মনোরথ পরিপূর্ণ করিলাম ; তুমি
মহানসে অধিকার গ্রহণ কর ; কিন্তু এপ্র-
কার কর্ম্ম তোমার উপযুক্ত বলিয়া বোধ
হইতেছে না ; তুমি সমাগর ধরামণ্ডলের
অধিকারযোগ্য । যাহা হউক, তুমি আত্ম-
কামনানুসারে মহানসে নিযুক্ত হইলে ;
আমি তোমারে তত্রস্থ সমস্ত অধিকৃতবর্গের
উপরে আধিপত্য প্রদান করিলাম ।

ভীমসেন এই রূপে মহানসে নিযুক্ত
হইয়া বিরাট নৃপতির সান্তিশয় প্রীতিভা-
জন হইলেন । তত্রস্থ পরিচারক বা অন্য
কোন ব্যক্তি তাঁহার প্রকৃত পরিচয় অবগত
হইতে সমর্থ হয় নাই ।

নবম অধ্যায় ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, অনন্তর অসিত-
লোচনা দ্রৌপদী নীল সূক্ষ্ম সুকোমল ও সুদী-
ঘ্য কেশপাশ বেণীরূপে বন্ধন, অতিমাত্র
মলিন একমাত্র বসন পরিধান করিয়া সৈ-
রিন্দ্রীবেশে দীনভাবে গমন করিতে লাগি-
লেন । নাগরিক পুরুষ ও স্ত্রীলোকেরা ক্রত
পদে তাঁহার নিকট আগমন করিয়া “তুমি
কে ? তোমার অভিলাষ কি ?” বারংবার এই
রূপ জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল । তখন দ্রৌ-

করা যাইতে পারে? হিংসা তিন্ন কখনই
আঘাতাদি কার্য সম্পাদিত হইতে পারে
না। ইহলোকে হিংসা তিন্ন কাহারও কোন
কার্য সিদ্ধ হইবার সম্ভাবনা নাই। অতএব
একণে আপনার মতে অহিংসা কি? তাহা
আমার নিকট কীৰ্ত্তন করুন।

সন্ন্যাসী কহিলেন, ব্রহ্মন্! আত্মা দুই-
প্রকার কর ও অক্ষর। পণ্ডিতেরা উপাধি-
যুক্ত আত্মারে কর ও উপাধিবিহীন সনাতন
আত্মারে অক্ষর বলিয়া নির্দেশ করেন।
যে ব্যক্তির আত্মা মায়ার সহিত মিলিত
হইয়া প্রাণ, ইন্দ্রিয়, মন ও বুদ্ধিকপে ব্যব-
কৃত হয়, সেই ব্যক্তিরই হিংসাজনিত ভয়
উপস্থিত হইয়া থাকে, আর যে ব্যক্তির
আত্মা ঐ প্রাণাদি হইতে পৃথগ্ভাবে অবস্থিত
হইয়া নিম্মুদ্র ও সৰ্বভূতে সমদর্শী হয়,
তাহারে কদাপি হিংসাজনিত ভয়ে ভীত
হইতে হয় না। অতএব আমার মতে
প্রাণাদি হইতে পৃথগ্ভাবে অবস্থানই
অহিংসা।

তখন যাজ্ঞিক কহিলেন, ভগবন্!
আপনার বাক্য শ্রবণ করিয়া বোধ হইতেছে
যে, ইহলোকে সাধুসংসর্গলাভ করা অপেক্ষা
উৎকৃষ্ট কার্য আর কিছুই নাই। এক্ষণে
আপনার উপদেশে আমার বুদ্ধি অতিশয়
নির্মল হইয়াছে। আমি নিশ্চয় বুঝিতেছি,
যে আমার আত্মা কিছুতেই লিপ্ত নহে।
সুতরাং এই বেদবিহিত যজ্ঞের অমুষ্ঠান-
নিবন্ধন আমারে কখনই অপরাধী হইতে
হইবে না।

যাজ্ঞিক ব্রাহ্মণ এইরূপ বুক্তি প্রদর্শন
করিলে সন্ন্যাসী তাহার বাক্যের উত্তরপ্রদানে
অসমর্থ হইয়া ভূকোত্তর অবলম্বন করিয়া
রহিলেন। তখন যাজ্ঞিক ব্রাহ্মণও মোহ-
বিহীন হইয়া যজ্ঞামুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলেন।
হে প্রিয়ে! এই আমি তোমার নিকট
সন্ন্যাসী ও যাজ্ঞিক ব্রাহ্মণের পুরাতন ইতি-

হাস কীৰ্ত্তন করিলাম। মহাত্মা ব্রাহ্মণগণ
শাস্ত্রালোচনা দ্বারা পূর্বোক্তরূপ আত্মার
প্রাণাদি হইতে পৃথগ্ভাবে অবস্থানই
মোকলাভের উপায় বলিয়া পরিজ্ঞাত হইয়া
তত্ত্ব ব্যক্তিদ্বিগের উপদেশানুসারে উহার
অমুষ্ঠান করিয়া থাকেন।

একোনত্রিশতম অধ্যায়।

হে বরবর্ণিনি! অতঃপর আমি এই
উপলক্ষে কার্ত্তবীৰ্য্যসমুদ্রসংবাদ নামে এক
পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ
কর। পূর্বে মহাস্রবাসম্পন্ন মহারাজ কার্ত্ত-
বীৰ্য্যাজ্ঞুন স্বীয় শরপ্রভাবে সগাগরা পৃথিবী
পরাজয় করিয়াছিলেন। তিনি একদা
সমুদ্রতীরে বিচরণ করিতে করিতে সমু-
দ্রকে লক্ষ্য করিয়া শতশত শর নিক্ষেপ
করিতে লাগিলেন। তখন সমুদ্র মুর্ত্তিমান
হইয়া নিতান্ত ব্যথিতচিত্তে তাঁহার সমীপে
আগমন করিয়া প্রণতিপূরসের কৃতাজ্জলি-
পুটে তাঁহারে কহিলেন, বীরবর! আপনি
আর আমার প্রতি শর নিক্ষেপ করিবেন
না, এক্ষণে আমারে আপনার কোন কার্য
সাধন করিতে হইবে আদেশ করুন। আমার
আশ্রিত জীবজন্তুগণ আপনার ভীষণ শর-
প্রভাবে নিহত হইতেছে; এক্ষণে আপনি
তাঁহাদিগকে অভয় প্রদান করুন।

তখন কার্ত্তবীৰ্য্য কহিলেন, জলনিধে!
আমি এই ভূমণ্ডলমধ্যে আমার সমকক্ষ
যোদ্ধা দেখিতে পাই নাই, এই নিমিত্তই
তোমার উপর শরনিক্ষেপ করিতেছি।
এক্ষণে যদি ইহলোকে কেহ আমার তুল্য
ধনুর্ধর বিদ্যমান থাকে, তাহা হইলে তুমি
শীঘ্র তাহার নাম নির্দেশ কর, আমি
অবিলম্বে তাহার সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইব।

সমুদ্র কহিলেন, মহারাজ! আপনি
সহর্ষি অমরধির নাম শ্রবণ করিয়া থাকি-
বেন। তাঁহার পুত্র পরশুরামই আপনার

সমকক্ষ । সমুদ্র এই কথা কহিলে, কার্তবীৰ্য্য তাঁহার বাক্য শ্রবণমাত্র ক্রোধে অধীর হইয়া বকুবান্ধবগণ সমভিব্যাগারে পরশুরামের আশ্রমে গমন পূৰ্ব্বক তাঁহার অনিচ্ছাচরণ করিয়া তাঁহার ক্রোধাগ্নি প্রজ্জ্বলিত করিলেন । ঐ সময় তাঁহার কোপানলপ্রভাবে কার্তবীৰ্য্যের সৈন্য সমুদায় দগ্ধপ্রায় হইতে লাগিল এবং তিনি অচিরাৎ পরশু গ্রহণ পূৰ্ব্বক বহুশাখাসমাকীর্ণ বিটপীর ন্যায় সহস্রবাহুসম্পন্ন কার্তবীৰ্য্যকে সহসা ছেদন করিয়া ফেলিলেন । মহাবীর কার্তবীৰ্য্য নিপতিত হইলে, তাঁহার বান্ধবগণ এককালে সকলে খজ্ঞ ও শক্তি গ্রহণ পূৰ্ব্বক পরশুরামের প্রতি ধাবমান হইলেন । তখন মহাবীর পরশুরামও সত্ত্বরে শরাসন গ্রহণ পূৰ্ব্বক রথারোহণ করিয়া একাকী তাহাদিগকে কালকবলে নিপাতিত করিতে লাগিলেন । মহাবীর ভার্গব এই রূপে অলৌকিক বীরত্ব প্রকাশ করিলে, সেই সময়াজ্ঞানহ হতাবশিষ্ট ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়গণ প্রায় সকলেই সিংহনিপীড়িত যুগের ন্যায় নিতান্ত ভীত হইয়া গিরিগহ্বরে প্রবেশ করিতে আরম্ভ করিলেন । ঐ সময় যে সকল ক্ষত্রিয় গ্রাম বা নগরমধ্যে বাস করিয়াছিলেন, তাঁহারাও পরশুরামের ভয়ে স্ব স্ব কর্তব্য কার্যের অনুষ্ঠানে সমর্থ হইলেন না । সুতরাং বেদ তিরোহিত প্রায় হইল এবং প্রজাগণ শূদ্রের ন্যায় ব্যবহার করিতে আরম্ভ করিল । ঐ সময়ই ক্ষত্রিয়ধর্মের ব্যতিক্রমনিবন্ধন দ্রবিড়, জাভীর, পুণ্ড্র ও শবর দেশীয় সমুদায় ব্যক্তিই শূদ্র প্রাপ্ত হয় ।

এই রূপে ক্ষত্রিয়গণ পরশুরামের হস্তে নিহত ও পৃথিবী নিক্ষেপিত হইলে, ব্রাহ্মণগণ পৃথিবীর দুর্দশা নিবারণের নিমিত্ত বিধবা ক্ষত্রিয়াদিগের গতে পুত্রোৎপাদন করিতে লাগিলেন । কিন্তু মহাবীর পরশুরাম তাহাও

সহ্য করিতে পারিলেন না । ব্রাহ্মণদিগের ঔরসে যতবার ক্ষত্রিয় সমুদায় সমুৎপন্ন হইতে লাগিল, মহাবীর ভার্গব ততবারই তাহাদিগকে বিনাশ করিতে লাগিলেন । এই রূপে একবিংশতিবার ক্ষত্রিয়কুল নির্মূল হইলে পর একদা এই আকাশবাণী সর্বসমক্ষে পরশুরামের কর্ণগোচর হইল যে, বৎস ! বারংবার ক্ষত্রিয়কুল ক্ষয় করাতে তোমার কিছুমাত্র ফলোদয় নাই ; অতএব তুমি এ ব্যবসা হইতে অচিরাৎ নিবৃত্ত হও । ঐ সময় পরশুরামের পূৰ্ব্বপুরুষ ঋচক প্রভৃতি মহাআরাও আকাশ হইতে তাঁহারে বারংবার নিবারণ করিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি এক্ষণে ক্ষত্রিয়বিনাশের সংকল্প পরিত্যাগ কর । পূৰ্ব্বপুরুষগণ এই রূপে বারংবার ক্ষত্রিয়বধে নিবারণ করিলেও পরশুরাম পিতৃবধজনিত ক্রোধ সংবরণ করিতে পারিলেন না । তখন তিনি তাহাদিগকে ও ঋষিগণকে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহিলেন, হে পিতৃগণ ! আমি ক্ষত্রিয়সংহারে দৃঢ়সংকল্প হইয়াছি ; এক্ষণে আমারে নিবারণ করা আপনাদিগের কর্তব্য নহে ।

ত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

এখন সেই ঋচক প্রভৃতি মহাআরা পুনরায় পরশুরামকে কহিলেন, বৎস ! ব্রাহ্মণ হইয়া ক্ষত্রিয় বিনাশ করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে । এক্ষণে আমরা তোমার নিকট এক পুরাতন ইতিহাস কীৰ্ত্তন করিতেছি, তুমি উহা শ্রবণ করিয়া তদনুকূপ কার্যে প্রবৃত্ত হও । পূৰ্বকালে অলকনামে এক মহাতপস্বী পরম ধার্মিক সত্যপরায়ণ রাজর্ষি ছিলেন । তিনি প্রথমত স্বীয় বাহুবলে সনাগরা পৃথিবী পরাজয় করিয়া পরিশেষে বৃক্ষমূলে অবস্থান পূৰ্ব্বক অতিশুদ্ধ পরমজ্ঞানকে মনঃ

সমাধান করিতে বাসনা করিয়া চিন্তা করিলেন যে, ইন্দ্রিয়রূপ শত্রুগণ আনায়ে পরিবেষ্টিত করিয়া রাখিয়াছে; অতএব বাহ্য শত্রু পরিত্যাগ করিয়া উহাদিগের প্রতি শর নিক্ষেপ করাই কর্তব্য কর্ম। মন চপলতানিবন্ধন মনুষ্যদিগকে বিবিধ কার্যে প্রবর্তিত করে, ঐ চুরাআই সর্ষাপেক্ষা বলবান; অতএব উহারে জয় করিলেই সমুদায় ইন্দ্রিয়কে জয় করা হইবে। এক্ষণে আমি মনের প্রতিই এই সুতীক্ষ্ণ শরনিকর নিক্ষেপ করিব।

অলর্ক এইরূপ অভিসন্ধি করিলে, মন তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, অলর্ক! তুমি ঐ নরকলেবরভেদী শরনিকরদ্বারা কখনই আমারে পরাজয় করিতে সমর্থ হইবে না। তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় শর পরিত্যাগ করিলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। অতএব যদি আমারে নিপীড়িত করিতে তোমার বাসনা হইয়া থাকে, তবে তুমি কোন অলৌকিক বাণের অনুসন্ধান কর;

তখন অলর্ক ক্ষণকাল চিন্তা করিয়া পরিশেষে নাসিকারে পরাজয় করিবার বাসনায় কহিলেন। এই নাসিকা বিবিধ উৎকৃষ্ট গন্ধ আঘ্রাণ করিয়া পুনরায় আমারে সেই সকল গন্ধ আঘ্রাণে প্রলোভিত করে; অতএব আমি নাসিকার প্রতিই এই নিশিত শরনিকর নিক্ষেপ করিব।

তখন নাসিকা তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, অলর্ক! ঐ নরকলেবরভেদী শরনিকরদ্বারা কখনই আমারে পরাজয় করিতে পারিবে না। যদি তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় শর নিক্ষেপ কর, তাহা হইলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। অতএব যদি আমারে পরাজয় করিতে তোমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়া থাকে, তবে তুমি কোন অলৌকিক শরের অনুসন্ধান কর।

তখন অলর্ক ক্ষণকাল উহা চিন্তা করিয়া রসনারে পরাজয় করিবার বাসনায় কহিলেন, এই রসনাই বিবিধ সুস্বাদু বস্তুর রস স্বাদন করিয়া পুনরায় সেই সমুদায় বস্তুতে আমারে প্রলোভিত করে; অতএব আমি ঐহার প্রতি এই নিশিত শরনিকর নিক্ষেপ করিব।

তখন রসনা তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, অলর্ক! তুমি ঐ সকল শরদ্বারা কখনই আমারে পরাজয় করিতে সমর্থ হইবে না; যদি তুমি ঐ সমুদায় বাণ আমার প্রতি পরিত্যাগ কর, তাহাঁ হইলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। অতএব যদি তোমার আমারে পরাজয় করিতে বাসনা হইয়া থাকে, তবে তুমি কোন অলৌকিক শরের অনুসন্ধান কর।

রসনা এই কথা কহিলে, অলর্ক ক্ষণকাল চিন্তা করিয়া পরিশেষে স্পর্শেন্দ্রিয়কে পরাজয় করিবার বাসনায় কহিলেন, এই ত্বকট বিবিধ স্পর্শসুখ অনুভব করিয়া পুনরায় সেই সমুদায়ে আমারে প্রলোভিত করে। অতএব আজ আমি এই কল্পপত্রভূষিত শরনিকরে ত্বকেই নিপীড়িত করিব।

তখন স্পর্শেন্দ্রিয় কহিল, অলর্ক! তুমি এতাদৃশ ভুরি ভুরি শর নিক্ষেপ করিয়াও আমারে পরাজিত করিতে সমর্থ হইবে না; যদি তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় শর নিক্ষেপ কর, তাহা হইলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। অতএব যদি আমারে পরাজয় করিবার বাসনা থাকে, তবে তুমি অচিরে কোন অলৌকিক শরের অনুসন্ধান কর।

স্পর্শেন্দ্রিয় এই কথা কহিলে, অলর্ক ক্ষণকাল চিন্তা করিয়া কণ্ঠকে পরাজয় করিবার বাসনায় কহিলেন, এই কণ্ঠই বিবিধ শব্দ শ্রবণ করিয়া বারংবার আমারে তদ্বিষয়ে প্রলোভিত করে, অতএব আজ আমি

কর্ণের প্রতিই এই নিশিত শরনিকর নিক্ষেপ করিব।

তখন কর্ণ কহিল, অলর্ক! ঐ সমুদায় নরদেহভেদী শর দ্বারা তুমি কখনই আমারে পরাজয় করিতে সমর্থ হইবে না; যদি তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় শর নিক্ষেপ কর, তাহা হইলে, তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। যদি তুমি আমারে জয় করিতে অভিলাষী হইয়া থাক, তবে কোন অলৌকিক শরের অনুসন্ধান কর।

কর্ণ এই কথা কহিলে, অলর্ক যুহূর্ত্তকাল চিন্তা করিয়া নেত্রকে পরাজয় করিবার মানসে কহিলেন, এই নেত্রই বিধিবাক্য দর্শন করিয়া বারংবার আমারে তদ্বিষয়ে প্রেলোভিত করে; অতএব আজি আমি এই শাপিত শরনিকর দ্বারা নেত্রকেই নিপীড়িত করিব।

তখন নেত্র কহিল, অলর্ক! ঐ সমুদায় নরদেহবিদারক শর দ্বারা তুমি কখনই আমারে পরাজিত করিতে সমর্থ হইবে না। যদি তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় বাণ নিক্ষেপ কর, তাহা হইলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু হইবে। অতএব যদি আমারে পরাজয় করিবার বাসনা থাকে, তবে তুমি অচিরাৎ কোন অলৌকিক বাণের অনুসন্ধান কর।

চক্ষু এই কথা কহিলে, অলর্ক কিয়ৎক্ষণ চিন্তা করিয়া বুদ্ধিরে জয় করিবার মানসে কহিলেন, বুদ্ধি স্বীয় জ্ঞানশক্তি দ্বারা বিবিধ কার্য নিশ্চয় করিয়া থাকে; অতএব আমি বুদ্ধির প্রতিই এই নিশিত শরনিকর নিক্ষেপ করিব।

তখন বুদ্ধি কহিল, অলর্ক! তুমি ঐ সামান্য শরনিকর দ্বারা কখনই আমারে পরাজিত করিতে সমর্থ হইবে না। যদি তুমি আমার প্রতি ঐ সমুদায় বাণ পরিত্যাগ কর, তাহা হইলে তোমারই মর্মভেদ ও মৃত্যু

হইবে; অতএব যদি আমারে নিপীড়িত করিতে তোমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়া থাকে, তবে তুমি অচিরাৎ কোন অলৌকিক শরের অনুসন্ধান কর।

মন, বুদ্ধি ও ত্রাণাদি পঞ্চেন্দ্রিয় এই কথা কহিলে, অলর্ক তাহাদিগের নিপীড়নে নিতান্ত অভিলাষী হইয়া অলৌকিক বাণ লাভ করিবার অভিলাষে সেই রক্ষমূলে অবস্থান পূর্বক ঘোরতর তপস্যা করিতে লাগিলেন; কিন্তু কিছুতেই ইন্দ্রনিপীড়ক অলৌকিক শরের অনুসন্ধান পাইলেন না। পরিশেষে তিনি সমাহিতচিত্তে বহুকাল অনুধ্যান পূর্বক যোগকেই সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বিবেচনা করিয়া একাগ্রমনে স্তিমিতভাবে যোগানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলেন। যোগবলে ক্রমে ক্রমে তাঁহার সমুদায় ইন্দ্রিয় বশীভূত ও উৎকৃষ্ট সিদ্ধি হস্তগত হইল। তখন তিনি একান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া কহিলেন যে, একাল পর্যন্ত আমি যথা ভোগসুখে আসক্ত হইয়া রাজ্যশাসন ও বিবিধ বাহ্যিক কর্ম করিয়াছি। এখন বুঝিতে পারিলাম যে, যোগ অপেক্ষা পরম সুখকর পদার্থ আর কিছুই নাই।

ঋচিক প্রভৃতি মহাত্মারা এই রূপে অলর্কের ইতিহাস সমাপ্ত করিয়া পরশুরামকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস পরশুরাম! তুমি এক্ষণে ঐ সমুদায় পর্যালোচনা পূর্বক ক্ষত্রিয়বধে বিরত হইয়া যোগমার্গ অবলম্বন কর; তাহা হইলেই শ্রেয়োলাভে সমর্থ হইবে।

পিতৃপুরুষগণ এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়া অন্তর্হিত হইলে মহাত্মা ভার্গব যোগমার্গ অবলম্বন পূর্বক অচিরাৎ পরম সিদ্ধি লাভ করিলেন।

একত্রিংশতম অধ্যায়।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, শ্রীয়ে! সত্ত্ব, রজ ও

তম এই তিনটি মনুষ্যের শত্রু বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। বৃত্তিতেই তিনটিই আবার নয় প্রকার হয়। প্রহর্য, প্রীতি ও আনন্দ এই তিনটি সত্ত্বগুণের বৃত্তি। বিষয়-বাসনা, ক্রোধ ও হেবাভিমিবেশ এই তিনটি রজোগুণের বৃত্তি। শ্রম, তন্দ্রা ও মোহ এই তিনটি তমোগুণের বৃত্তি। সৰ্বশুদ্ধ এই তিনগুণের নয়টি বৃত্তি হইল। প্রাশান্ত্যভাব জিতেশ্রিয় ব্যক্তি ধৈর্য্যসহকারে শমাদিকপ শরসমূহ দ্বারা এই সমস্ত অন্তঃসত্তার বিনাশ করিয়া পশ্চাৎ বাক্য প্রভৃতি বাহ্য শত্রু-দিগের বিনাশে যত্ন করিয়া থাকেন। এক্ষণে শান্তিগুণাবলম্বী মহারাজ অমরীষ এই বিষয়ে যেকপ কার্য ও আশ্রমত প্রকাশ করিয়া-ছিলেন, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। মহাত্মা অমরীষের চিত্তে রাগাদি দোষসমুদায় প্রবল ও শমদমাদি গুণসকল উচ্ছিন্নপ্রায় হইলে, তিনি জ্ঞানবলে রাগাদির উপর আপনার আধিপত্য বিস্তার করিতে প্রবৃত্ত হইলেন। তখন তিনি আপনার দোষসমুদায়কে যথোচিত নিগ্রহ ও শমদমাদির সমুচিত সমাদর করিয়া অল্পকালের মধ্যে সিদ্ধিলাভ করিলেন। তিনি সিদ্ধিলাভ করিয়া কহিয়াছিলেন যে, আমি দোষসমুদায়কে সম্যক পরাজয় করিয়াছি; কিন্তু সৰ্বাপেক্ষা প্রবল যে একটি দোষ আছে, সে বধাহ হইলেও আমি তাহারে সংহার করিতে পারিলাম না। ঐ দোষপ্রভাবে মনুষ্য কোন বিষয়েই শান্তিলাভে সমর্থ হয় না। মনুষ্য উহার বশবর্তী হইয়া সতত নীচকার্যের অনুসরণে প্রবৃত্ত হয়, কিন্তু কখনই উহা অনুধাবন করিতে পারে না। উহার প্রভাবেই জীব নানাপ্রকার অকার্য্য অনুষ্ঠান করিয়া থাকে। ঐ দোষের নাম লোভ। উহারে জ্ঞানরূপ অসি দ্বারা ছেদন করা সৰ্ব্বতোভাবে কঠব্য। ঐ লোভ হইতেই বিষয়তৃষ্ণা উৎপন্ন হয় এবং বিষয়-

তৃষ্ণাপ্রভাবেই চিন্তা প্রাচুর্ভূত হইয়া থাকে। লোভী ব্যক্তি সৰ্বাগ্রে সমগ্র রাজস-গুণ অধিকার করিয়া পশ্চাৎ তামসগুণ সমুদায় প্রাপ্ত হয় এবং ঐ সমুদায় গুণের প্রভাবেই বারংবার জন্ম মৃত্যু স্বীকার পূৰ্বক বিবিধ কর্ম্মানুষ্ঠান করে। অতএব সম্যক পর্যালোচনা করিয়া ধৈর্য্যসহকারে লোভকে নিগ্রহ করিয়া দেহরূপ রাজ্যে রাজত্ব লাভের চেষ্টা করিবে। এই রাজত্বই যথার্থ রাজত্ব, স্বয়ং আত্মাই এই রাজ্যের রাজা।

ছাত্রিশতম অধ্যায়।

হে প্রিয়ে! অতঃপর আমি ব্রাহ্মণ-জনকসংবাদ নামক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পূৰ্বকালে মহারাজ জনকের রাজ্যে এক ব্রাহ্মণ কোন গুরুতর অপরাধ করাতে জনকরাজ তাঁহারে শাসন করিবার নিমিত্ত কহিয়াছিলেন, হে ব্রহ্মণ! আপনি আমার অধিকারনধ্যে বাস করিতে পারিবেন না। মহাত্মা জনক এইরূপ আজ্ঞা করিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহারে সম্বোধন পুৰ্বক কহিলেন, মহারাজ! কোন কোন স্থানে আপনার অধিকার আছে, আপনি তাহা নির্দেশ করুন; আমি অবিলম্বেই আপনার বাক্যানুসারে সেই সমুদায় স্থান পরিত্যাগ করিয়া অন্য রাজ্যে গমন করিব।

ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, মহারাজ জনক তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ পূৰ্বক মৌনভাবে চিন্তা করিতে করিতে অকস্মাৎ রাজগ্রন্থ দিবা-করের ন্যায় মহামোহে সমাক্রান্ত হইলেন। ক্রিয়ৎক্ষণ পরে তাঁহার মোহ অপনীত হইলে, তিনি ব্রাহ্মণকে সম্বোধন পূৰ্বক কহিলেন, ভগবন্! যদিও এই পুরুষপর-স্পরাগত রাজ্য আমার বশীভূত রহিয়াছে, তথাপি আমি বিশেষ বিবেচনা

করিয়া দেখিলাম, পৃথিবীতে কোন পদার্থেই আমার সম্পূর্ণ অধিকার নাই। আমি প্রথমে সমুদায় পৃথিবীতে, তৎপরে একমাত্র মিথিলানগরীতে ও পরিশেষে স্বীয় প্রজামণ্ডলীমধ্যে আপনার অধিকার অন্বেষণ করিলাম, কিন্তু কোন পদার্থেই আমার সম্পূর্ণ সত্ত্ব প্রতীত হইল না। এই রূপে আমি কোন পদার্থেই আপনার অধিকার নাই দেখিয়া মোহে আক্রান্ত হইয়াছিলাম। এক্ষণে আমার মোহনিমগ্ন হওয়াতে আমি নিশ্চয় বুঝিতে পারিয়াছি যে, কোন পদার্থেই আমার অধিকার নাই; অথবা আমি সমুদায় পদার্থেরই অধিকারী। আমার আত্মাও আমার নহে; অথবা সমুদায় পৃথিবীই আমার। ফলত ইহলোকে সকল বস্তুতেই সকলের সমান অধিকার বিদ্যমান রহিয়াছে; অতএব আপনি নিরুদ্ধেগে যথা ইচ্ছা অবস্থান ও যথা ইচ্ছা ভোজন করুন।

তখন ব্রাহ্মা কহিলেন, মহারাজ! আপনার এই পিতৃপিতামহোপভুক্ত বিশাল রাজ্য বশীভূত থাকিতে আপনি কি রূপে সমুদায় পদার্থে মমতাবিহীন হইয়াছেন এবং কিরূপ বুদ্ধি প্রভাবেই বা আপনার রাজ্যসম্পর্কভিন্ন অন্য পদার্থ সমুদায় আপনার বলিয়া জ্ঞান করিতেছেন, তাহা বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করুন।

জনক কহিলেন, ভগবন্! সমুদায় পদার্থই অচিরস্থায়ী বলিয়া আমার বোধ হইতেছে এবং শাস্ত্রানুসারে কোন পদার্থেই কাহারও অধিকার নাই; এই নিমিত্তই কোন পদার্থ আমার আপনার বলিয়া প্রতীতি হইতেছে না। আমি এইরূপ বুদ্ধি আশ্রয় করিয়াই সমুদায় বিষয়ে মমতাবিহীন হইয়াছি। এক্ষণে যে বুদ্ধিপ্রভাবে আমি স্বয়ং সমুদায় বিষয়ের অধিকারী বলিয়া আমার বিবেচনা হইতেছে, তাহা কীৰ্ত্তন

করিতেছি, শ্রবণ করুন। আমি আত্মতৃপ্তির নিমিত্ত গন্ধাভ্রাণ, রসাস্বাদন, রূপ-দর্শন, স্পর্শানুভব, শব্দশ্রবণ, ও মনুষ্য বিষয়ের সমালোচন করি না। এই নিমিত্তই পৃথিবী, জল, তেজ, বায়ু, আকাশ ও মন আমার সম্পূর্ণ বশীভূত হইয়াছে; সুতরাং ঐ সমুদায় বিষয়েই আমার অধিকার আছে। ফলত আমি আত্মতৃপ্তির নিমিত্ত কোন কার্যেরই অনুষ্ঠান করি না। জগতের সমুদায় পদার্থই দেবতা, পিতৃলোক, ভূত ও অতিথিগণের নিমিত্ত সৃষ্ট হইয়াছে বলিয়া বিবেচনা করি।

মহাত্মা জনক এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহারে সযোজন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি ধর্ম, আজি তোমারে পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত ব্রাহ্মণবেশে তোমার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে নিশ্চয় বুঝিলাম, এই ভূমণ্ডলমধ্যে তুমিই সত্ত্বগুণরূপ নৈমিষ্যুক্ত ব্রহ্মলোকরূপ তুষ্ণরিচালা চক্রের প্রধান পরিচালক।

ত্রয়স্তিংশন্তম অধ্যায় ।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, শোভনে! তুমি স্বীয় বুদ্ধানুসারে আমারে দেহাভিমাত্রী সামান্য ব্যক্তির ন্যায় বিবেচনা করিতেছ; কিন্তু আমি সেকপ নহি। তুমি আমারে ব্রাহ্মণ, জীবন্তুক্ত, সন্ন্যাসী, গৃহস্থ বা ব্রতচারী যাহা ইচ্ছা বলিয়া উল্লেখ করিতে পার। আমি সামান্য ব্যক্তির ন্যায় পুণ্যপাপে আসক্ত নহি। এই জগতে যে সমুদায় পদার্থ অবলোকন করিতেছ, আমি তৎসমুদায়েই বিদ্যমান রহিয়াছি। আমি যেমন কাষ্ঠের নাশক, তদ্রূপ আমি এই জগতের স্থাবরজঙ্গমাভক সমুদায় পদার্থেরই সংহারকর্তা। আমার বুদ্ধি কি স্বর্গ, কি মর্ত্য সর্বত্রই আমার রাজ্য বলিয়া স্থির করিয়াছে। ফলত বুদ্ধিই আমার

ধনস্বরূপ। ব্রহ্মজ্ঞানীদিগের মধ্যে কি গৃহস্থ, কি বানপ্রস্থ, কি সন্ন্যাসী, কি ভিক্ষু যিনি যে আশ্রমে অবস্থান করুন না কেন, সকলেরই ব্রহ্মপ্রাপ্তির পথ এক প্রকার। উহারা ভিন্ন ভিন্ন প্রকার লিঙ্গ ধারণ করিয়া একমাত্র বুদ্ধিরই উপাসনা করিয়া থাকেন। উহাদের সকলেরই বুদ্ধি শান্তিগুণযুক্ত। পৃথিবীস্থ নদী সমুদায় যেমন ভিন্ন ভিন্ন দিকে গমন করিয়াও একমাত্র সাগরে নিপতিত হয়, তদ্রূপ ব্রহ্মবেত্তাদিগের মধ্যে যিনি যে প্রকার আচরণ করুন না কেন, চরমে সকলেই এক মাত্র জ্ঞানপথে সমুপস্থিত হইয়া থাকেন। একমাত্র বুদ্ধিই মনুষ্যদিগকে ঐ পথে সমানীত করিয়া থাকে। শরীর দ্বারা কখনই ঐ পথে গমন করা যায় না। শরীর উৎপত্তি ও ক্ষয়শীল কর্মপ্রভাবেই উৎপন্ন হইয়া থাকে। এক্ষণে আমার এই সমুদায় উপদেশ বাক্য রুদয়ে ধারণ করিলে তোমার কখনই পরলোকের নিমিত্ত ভীত হইতে হইবে না। তুমি অনায়াসেই চরমে আমার আত্মাতে লীন হইয়া মুক্তিলাভ করিবে।

চতুস্ত্রিংশতম অধ্যায়।

ব্রাহ্মণ এই রূপে ব্রাহ্মণীকে আশ্বাস প্রদান করিলে ব্রাহ্মণী তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, নাথ! আপনি সংক্ষেপে যেকপ সুবিস্তীর্ণ জ্ঞানগর্ভ উপদেশ প্রদান করিলেন, উহা রুদয়ঙ্গম করা অসম্ভববুদ্ধি ও অক্লান্ততা ব্যক্তিদিগের নিতান্ত দুঃসাধ্য। সুতরাং আমার বুদ্ধিও কোন রূপে উহার মর্মগ্রহণে সমর্থ হইতেছে না। এক্ষণে কি উপায়ে আপনার ন্যায় জ্ঞানাত্মক বুদ্ধি লাভ করা যায় এবং ঐকপ বুদ্ধি কোন কারণ হইতেই বা সমুৎপন্ন হইয়া থাকে, তাহা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; অতএব আপনি উহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! বুদ্ধি প্রথম অরণীকার্ঠ এবং গুরু দ্বিতীয় অরণীকার্ঠ-স্বরূপ। বেদান্ত শ্রবণ ও মনন দ্বারা ঐ উভয়কার্ঠ মথিত হইলে ঐ কার্ঠদ্বয় হইতে জ্ঞানাত্মির উদ্ভব হয়।

ব্রাহ্মণী কহিলেন, নাথ! জীব ব্রহ্মের অধীন, তবে কি রূপে লোকে জীবকে ব্রহ্ম বলিয়া নির্দেশ করে?

ব্রাহ্মণ কহিলেন, প্রিয়ে! জীব নিগুণ ও দেহপরিশূন্য; কেবল ভ্রান্তবুদ্ধি ব্যক্তির ভ্রমবশত উহারে সগুণ ও দেহযুক্ত বলিয়া গণনা করে। এক্ষণে যাহাতে ভ্রম দূর হয় ও জীবকে ব্রহ্ম বলিয়া জানিতে পারা যায়, আমি সেই উপায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। কর্ম-নিরত ব্যক্তির ভ্রমবশত আত্মারে অস্বাভাবলিয়া জ্ঞান করে; কিন্তু ভ্রমর যেমন পুষ্পের উপরিভাগে ভ্রমণ করিতে করিতে তন্মধ্যস্থিত মধু লক্ষ্য করে, তদ্রূপ যোগীরা শ্রবণমননাদি উপায় দ্বারা শরীরস্থিত আত্মারে পৃথগভাবে লক্ষ্য করিয়া থাকেন। যে মহাত্মারা মোক্ষধর্মের প্রবৃত্ত হইয়াছেন, তাঁহাদিগের পক্ষে কর্ম্মদিগের ন্যায় কোন বিষয়েরই বিধি বা নিষেধ ব্যবস্থা নাই। ইহলোকে সাধ্যাত্মসারে পৃথিব্যাদি যত প্রকার ব্যক্ত ও অব্যক্ত পদার্থ জ্ঞাত হইতে পারা যায়, তৎসমুদায়ই অবগত হওয়া কর্তব্য। পৃথিব্যাদি পদার্থ সমুদায় উত্তম রূপে অবগত হইয়া পরিশেষে যে পদার্থকে ঐ সমুদায়ের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া বোধ হইবে, তাহারই নাম পরব্রহ্ম। শমদমাদির অভ্যাসনিবন্ধনই ঐ পরম পদার্থের সাক্ষাৎকার হইয়া থাকে।

বাসুদেব কহিলেন, ধনঞ্জয়! ব্রাহ্মণ এই রূপে তত্ত্বজ্ঞানের উপদেশ প্রদান করিলে, ব্রাহ্মণীর জীবোপাধি জ্ঞান-তিরোহিত ও ব্রহ্মজ্ঞান আবির্ভূত হইল।

তখন অর্জুন কহিলেন, বাসুদেব!

যে ব্রাহ্মণ ও ব্রাহ্মণী এই রূপে সিদ্ধি লাভ করিয়াছেন, এক্ষণে তাঁহারা উভয়ে কোন স্থানে অবস্থান করিতেছেন, তাহা কীর্তন করুন ।

বাসুদেব কহিলেন, অৰ্জুন ! আমার মন ব্রাহ্মণ, বুদ্ধি ব্রাহ্মণী এবং আমিই কেবল ।

পঞ্চত্রিংশতম অধ্যায় ।

অৰ্জুন কহিলেন, বাসুদেব ! এক্ষণে তোমার প্রসাদবলে সূক্ষ্ম বিষয় অবগত হইতে আমার একান্ত অভিলাষ হইতেছে ; অতএব তুমি যথার্থ রূপে আমার নিকট পরম ব্রহ্মের স্বরূপ কীর্তন কর ।

তখন বাসুদেব অৰ্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ধনঞ্জয় ! আমি এই উপলক্ষে গুরু-শিষ্যসম্বাদ নামা এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । একদা এক শিষ্য আসনোপবিষ্ট স্বীয় উপাধ্যায়কে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্ ! আমি মুক্ত পরায়ণ হইয়া আপনার শরণাগত হইলাম ; অতএব এক্ষণে আমি যে যে বিষয় জিজ্ঞাসা করিতেছি এবং যাহা আমার পক্ষে শ্রেয়, আপনি অনুগ্রহ পূর্বক আমার নিকট তৎ-সমুদায় কীর্তন করুন । শিষ্য এষ্ট কথা কহিলে, আচার্য্য তাঁহাকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! যে সমুদায় বিষয়ে তোমার সংশয় উপস্থিত হইয়াছে, সমুদায় ব্যক্ত কর, আমি একাদিক্রমে তোমার সমুদায় সংশয় অপনোদন করিব । তখন শিষ্য কহিলেন, ভগবন্ ! আমার জিজ্ঞাস্য এই যে, আপনার, আমার এবং এই অন্যান্য স্থাবরজঙ্গম পদার্থসমুদায়ের উৎপত্তির কারণ কে? জীব-গণ কাহার প্রভাবে জীবিত রহিয়াছে? প্রাণিগণের পরমায়ু এবং সত্য ও তপস্যা কি পদার্থ? সাধুগণ কোন্ কোন্ গুণের প্রশংসা করেন? কোন্ কোন্ পথ মঙ্গল জনক এবং কাহারে পুণ্য ও কাহা-

রেই বা পাপ বলিয়া নির্দেশ করা যায়? আপনি আমার এই সমুদায় প্রশ্নের সছত্তর প্রদান করুন । আপনি ভিন্ন এ সমুদায় প্রশ্নের সছত্তরদাতা আর কেহই নাই । লোকে আপনারে মোক্ষধর্মপার-দর্শী বলিয়া কীর্তন করিয়া থাকে । এক্ষণে আমিও মুহুর্জু হইয়া আপনার নিকট সমাগত হইয়াছি ; অতএব আপনি আমার এই সমুদায় সংশয় অপনোদন করুন ।

শান্তিগুণাবলম্বী, দমগুণসম্পন্ন ছায়ার ন্যায় গুরুর একান্ত অনুগত ব্রহ্মচর্য্যানুরত, শিষ্য এইরূপ প্রশ্ন করিলে, ব্রতাবলম্বী, অসাধারণবীশক্তিসম্পন্ন, আচার্য্য তাঁহাকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি বেদবিদ্যানুসারে আমার নিকট যে সমু-দায় প্রশ্ন করলে, আমি তাহার উত্তর প্রদান করিতেছি, শ্রবণ কর । জানই পরম ব্রহ্ম এবং সম্যাসই উৎকৃষ্ট তপস্যা । যে ব্যক্তি নিগৃহভাবে জানতত্ত্ব অবগত হইতে সমর্থ হয়, তাহার সমুদায় কামনা পরিপূর্ণ হইয়া থাকে । যিনি দেহের সহিত আত্মার অভিন্ন ও ভিন্নতাব এবং জীবের সহিত ঐশ্বরের অভিন্ন ও ভিন্নতাব দর্শন করেন, তাঁহার দুঃখের মেশমাত্র থাকে না । যে ব্যক্তি অহঙ্কার ও সমতাপারিত্য হইয়া যায়, নৃত্যাদিগুণ ও সর্বভূতের কারণকে অবগত হইতে পারেন, তিনিই জীবমুক্ত । যে ব্যক্তি ব্রহ্মরূপ বীজপ্রভাবে প্রকৃতিতে অঙ্কু-রিত বুদ্ধরূপ ক্ষুদ্র, অহঙ্কাররূপ পল্লব, চৈতন্য-রূপ কোটর, মহাত্মরূপ শাখা, কার্য্যরূপ প্রশাখা আশারূপ পত্র, সঙ্কল্পরূপ পুষ্প ও শুভাশুভঘটনারূপ ফলসম্পন্নদেহরূপ বৃক্ষকে সর্বশেষ অবগত হইয়া জানকরূপ মহাখড়্গ দ্বারা ছেদন করিতে পারেন, তাঁহাকে কথ-নই জন্মমৃত্যুজনিত দুঃখ সন্তোষ করিতে হয় না । এক্ষণে মনীষিগণ যাহারে অবগত হইলে সিদ্ধিলাভ করিতে সমর্থ হন,

আমি সেই ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্তমানের
আদি, ধর্ম কাম ও অর্থের নিশ্চয়তা, সিদ্ধ-
সমূহের পরিজ্ঞাত, নিত্য সর্বোৎকৃষ্ট ঈশ্বরের
বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। একদা
প্রজাপতি দক্ষ, ভরদ্বাজ, গৌতম, ভার্গব,
বশিষ্ঠ, কশ্যপ, বিশ্বামিত্র ও অত্রি কৰ্মপথ
পরিভ্রমণনিবন্ধন একান্ত আশু হইয়া বৃহ-
স্পতির পুরোবর্তী করিয়া ভগবান্ ব্রহ্মার
নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে বিনীতভাবে
জিজ্ঞাসা করিলেন, ভগবন্। কি রূপে
সৎকর্মের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য? কি
প্রকারে পাপ হইতে মুক্ত হওয়া যায়?
কোন পথ আমাদিগের মঙ্গলজনক? সত্য
ও পাপের লক্ষণ কি? মৃত্যু ও মোক্ষ-
পথের বৈলক্ষণ্য কি এবং প্রাণিগণের উৎ-
পত্তি ও বিনাশই বা কি প্রকারে হইয়া
থাকে? তাহা কীর্তন করুন।

মহর্ষিগণ এইরূপ জিজ্ঞাসা করিলে
ভগবান্ ব্রহ্মা তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, হে তপোধনগণ। স্থাবরজঙ্গ-
মাঙ্ক ভূতসমুদায় একমাত্র সত্যস্বরূপ ঈশ্বর
হইতে উৎপন্ন হইয়া স্ব স্ব কর্মপ্রভাবে
জীবিত থাকে। উহার কৰ্ম দ্বারা আপনা-
দিগের নিত্যমুক্ত স্বভাব পরিত্যাগ পূর্বক
জন্মমৃত্যুভাব প্রাপ্ত হইয়া অবস্থান করি-
তেছে। সত্য স্বভাবতঃ অনশ্বর। যখন উহা
সংশয় হয়, তখন উহারে ঈশ্বর, ধর্ম, জীব,
আকাশাদি ভূত ও জরাযুজাদি প্রাণী এই
পাঁচ প্রকার বলিয়া নির্দেশ করা যায়। এই
হেতু ব্রাহ্মণেরা নিত্য যোগপরায়ণ ক্রোধ-
শূন্য সম্যাপবিস্মৃত ও ধর্মের সেতুস্বরূপ
হইয়া সত্যকে আশ্রয় করিয়া থাকেন।
একগণে বাঁহারা পরম্পরের তমপ্রভাবে
কলচট ধর্ম অতিক্রম করেন না, সেই
বিদ্যাবান ধর্মপ্রবর্তক লোকতাবন ব্রাহ্মণ-
গণের শুভসম্পাদনার্থ চারিবর্ণ ও চারি
আজ্ঞমের নিত্য চতুস্পাদ ধর্ম, ধর্মার্থ

প্রভৃতি চতুর্ভুজ এবং বিষ্ণু লোকেয়া ব্রহ্ম-
ভাবলাভের নিমিত্ত যে পথ অবলম্বন
করিয়াছিলেন, সেই শুভজনক পথের বিষয়
কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। আজ্ঞম-
চতুর্ভুজের মধ্যে ব্রহ্মচর্যাশ্রম প্রথম, গার্হস্থ্য
দ্বিতীয়, বানপ্রস্থ তৃতীয় ও সন্ন্যাস চতুর্থ।
যে কাল পর্যন্ত যোগীদিগের আত্মজ্ঞান
লাভ না হয়, সেই কাল পর্যন্ত তাঁহারা
জ্যোতি, আকাশ, আদিভা, বায়ু, ইন্দ্র, ও
প্রজাপতি প্রভৃতি বিবিধ বিভিন্নরূপ দর্শন
করেন; কিন্তু আত্মজ্ঞান লাভ হইলে
আর তাঁহাদিগের বিভিন্ন জ্ঞান থাকে না।
তখন তাঁহাদিগের হৃদয়ে একমাত্র ব্রহ্মই
উদ্ভাসিত হইতে থাকে। একগণে মোক্ষের
উপায় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। ব্রহ্ম
চর্যা, বানপ্রস্থ ও সন্ন্যাস এই তিনটিই মোক্ষ-
সাধক প্রধান ধর্ম। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও
বৈশ্য এই তিন বর্ণেরই ঐ ধর্মত্রয়ে অধি-
কার আছে। গার্হস্থ্য ধর্ম সমুদায় বর্ণের
পক্ষে বিহিত হইয়াছে। পণ্ডিতগণ ব্রাহ্মণের
ঐ ধর্মের প্রধান লক্ষণ বলিয়া কীর্তন করি-
য়াছেন। এই আমি তোমাদিগের নিকট
ব্রহ্মজ্ঞানের উপায়ভূত পথসমুদায় কীর্তন
করিলাম। সাধু ব্যক্তির সৎকর্ম সহকারে
ঐ সমুদায় পথে পদার্পণ করিয়া থাকেন।
যে ব্যক্তি ব্রতপরায়ণ হইয়া ঐ ব্রহ্মচর্যা
প্রভৃতি ধর্মের অন্যতম আশ্রয় করেন,
তিনি কালসহকারে মুক্ত হইয়া প্রাণিগণের
জন্মমৃত্যু দর্শনে সমর্থ হন। অতঃপর মথার্থ
রূপে তত্ত্বসমুদায়ের বিষয় কীর্তন করিতেছি,
শ্রবণ কর। মহত্ত্ব, অহঙ্কার, প্রকৃতি,
একাদশ ইন্দ্রিয়, পৃথিব্যাदि পঞ্চভূত, গন্ধাদি
পঞ্চ বিষয় এবং জীবাত্মা এই পঞ্চবিংশ-
তির তত্ত্ব বলিয়া কীর্তন করা যায়। যে
ব্যক্তি ঐ পঞ্চবিংশত তত্ত্বের উৎপত্তি ও
বিনাশ অবগত হইতে সমর্থ হন, তাঁহারে
আর কখনই দুঃখ হইতে হয় না। কলত

যিনি ঐ সমুদায় তত্ত্ব, সত্ত্বাদিগুণ ও ঈশ্বর-
ধর্মাত্মী দেবতাগণকে সবিশেষ অবগত
হন, তাঁহার পাপের লেশমাত্র থাকে না ।
তিনি সমুদায় বন্ধন হইতে বিমুক্ত হইয়া
সমুদায় গোক লাভে সমর্থ হইয়া থাকেন ।

ষট্‌ত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

হে মহর্ষিগণ ! ঐ সমুদায়ের মধ্যে সত্ত্ব,
রজ ও তম এই তিন গুণ অক্ষুণ্ণভাবে অব-
স্থান করিলে উহাদিগকে অব্যক্ত বলিয়া
নির্দেশ করা যায় । এই গুণত্রয় সর্বকার্য-
ব্যাপী অবিনাশী ও স্থির । আর যখন সেই
গুণত্রয় ক্ষুভিত হয়, তখন উহা পঞ্চভূতাত্মক
নবদ্বারযুক্ত পুরূষে পরিণত হইয়া থাকে ।
ঐ পুরূষে একজন ইন্দ্রিয় অবস্থান পূর্বক
জীবকে বিষয়বাসনায় আক্রান্ত করে ।
মন ঐ পুরূষে অবস্থান করিয়া বিষয় সমু-
দায় অভিযুক্ত করিয়া দেয় । বুদ্ধি ঐ পুরের
কর্তা । লোকে ভ্রান্তিবশত এই পুরকেই
জীব্যা বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে, কিন্তু
বস্তুর তাহা নহে । জীব ঐ পুরূষে অবস্থান
পূর্বক সুখদুঃখভোগ করিয়া থাকেন । সত্ত্ব,
রজ ও তম এই ত্রিগুণাত্মক তিনটি প্রণালী
স্ব স্ব বিষয় প্রবাহিত করিয়া এই পুরূষাত্ম
জীবাকে পবিত্র করে । এই গুণত্রয়
পরস্পর পরস্পরকে আশ্রয় পূর্বক অবস্থান
করিয়া থাকে । যে স্থানে উহাদের মধ্যে
একের আধিক্য হয়, তথায় অন্যের হীনতা
লক্ষিত হইয়া থাকে । পৃথিব্যাদিপঞ্চভূত ঐ
গুণত্রয় অপেক্ষা পরিহীন নহে । যেস্থানে সত্ত্ব
গুণের আধিক্য হয়, সে স্থানে রজ ও তম
গুণের এবং যে স্থানে রজোগুণের বা তমো-
গুণের আধিক্য হয়, সে স্থানে সত্ত্বগুণের
হীনতা দৃষ্ট হইয়া থাকে । তমোগুণের হ্রাস
হইলেই রজোগুণ প্রকাশিত ও রজোগুণের
হ্রাস হইলেই সত্ত্বগুণ আবির্ভূত হয় ।
তমোগুণ অপ্রকাশ্যক, উহাকে মোহ

বলিয়া নির্দেশ করা যায় । উহার প্রভা-
বেই মনুষ্যের অবশ্যে প্রবৃত্তি হইয়া থাকে
এবং উহার প্রাজ্ঞতাব দর্শনে মনুষ্যকে
পরমাত্মা বলিয়া পরিগণিত করা যায় ।
রজোগুণ সৃষ্টির কারণস্বরূপ । উহা প্রথ-
মত আকাশাদি সূক্ষ্ম ভূত সমুদায় উৎ-
পন্ন করিয়া তৎপরে তৎসমুদায় হইতে
পৃথিব্যাদি স্থূলভূত সমুদায় উৎপাদন করে ।
রজোগুণ সকল ভূতেই অবস্থিত রহিয়াছে ।
দৃশ্য পদার্থ সমুদায়ই এই গুণ হইতে উৎপন্ন
হইয়াছে । সত্ত্বগুণ প্রকাশ্যক । উহার
প্রভাবে জীবের গর্বরাহিত্য ও আত্মাশীলতা
জন্মে । এক্ষণে আমি এই তিন গুণের কার্য
সমুদায় কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর । মোহ,
অজ্ঞানতা, অত্যাগ, অনিশ্চিততা, স্বপ্ন,
স্তম্ভ, ভয়, লোভ, শোক, সংকার্য্য দুঃখ,
অস্মৃতি, অকলতা, নাস্তিকতা, দুষ্চরিত্রতা,
সদস্যবিবেকরাহিত্য, ঈশ্বরবর্গের অপরি-
ক্ষুণ্ণতা, নিকৃষ্ট ধর্মে প্রবৃত্তি, অকার্য্যে কার্য্য
জ্ঞান, অজ্ঞানে জ্ঞানভিমান, অমিত্রতা,
কার্য্যে অপ্রবৃত্তি, অশ্রদ্ধা, ব্যাচিন্তা,
অসরলতা, কুবুদ্ধি, অক্ষমতা, অজ্ঞিতে ক্ষয়তা
অন্যের অপবাদ, ব্রাহ্মণের নিন্দাবাদ,
অভিমান, মোহ, ক্রোধ, অসংযুক্ততা মৎ-
সরতা, নীচ কর্ম্মে অনুরাগ, অনুধকর
কার্য্যের অনুষ্ঠান, অপাত্রে দান ও অতিথি
প্রভৃতির দান না করিয়া ভোজন এইগুলি
তমোগুণের কার্য্য । যে সকল পাপাত্মা
ঐ সমস্ত কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া শাস্ত্র-
মর্যাদা অতিক্রম করে, তাহাদিগকেই
তামসিক বলিয়া নির্দেশ করা যায় ।
ঐ তামস প্রকৃতিস্থ ব্যক্তির জন্মান্তরে
স্তাবর পদার্থ, রাক্ষস, গর্প, কুমী, কীট,
পক্ষী বিবিধ চতুষ্পদ জন্তু এবং উদ্ভিদ,
বধির, মূক ও অন্যান্য পাপরোগাক্রান্ত
মনুষ্য হইয়া জন্মগ্রহণ করে । যাহাদিগের
মনোবৃত্তি নিতান্ত নিকৃষ্ট, তাহারা ই তামস

বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। এক্ষণে ইহাদিগের যে রূপে ক্রমশ উৎকর্ষলাভ ও পুণ্যের আবির্ভাব হয়, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। স্বকর্ম্মনিরত শুভার্থী ব্রাহ্মণেরা মুকাদি তামস প্রকৃতিস্থ ব্যক্তিদিগকে বৈদিক সংস্কার দ্বারা সংস্কৃত করিলে উহারা স্বর্গে গমন করিয়া থাকে। আর যাহারা তামস প্রকৃতি প্রভাবে পশু-পক্ষী প্রভৃতির দেহ পরিগ্রহ করে, তাহারা যজ্ঞাদি কার্য্যে নিহত হইলে, প্রথমত চাণ্ডালাদি যোনিতে জন্ম পরিগ্রহ করিয়া থাকে এবং তৎপরে সেই সমস্ত যোনি হইতে উত্তরোত্তর উৎকৃষ্ট যোনি প্রাপ্ত হয়। মনুষ্য উৎকৃষ্ট যোনিতে জন্মগ্রহণ করিয়াও যদি কুকর্ম্মের অনুষ্ঠান করে, তাহা হইলে তাহার পরজন্মে অপকৃষ্ট যোনি লাভ হয়, সন্দেহ নাই। শাস্ত্রে তামস প্রকৃতি পাঁচ প্রকার বলিয়া নির্দিষ্ট আছে, অবিনেষ্করূপ ভগ্ন, চিত্তবিভ্রমাত্মক মোহ, বিষয়াসক্তিরূপ মহামোহ, ক্রোধাত্মক তানিশ্র ও মৃত্যুসংজ্ঞক অন্ধতামিশ্র। এই আঁমি স্বরূপ, গুণ ও যোনি অনুসারে তোমাদিগের নিকট এই তমোগুণের বিষয় কীর্ত্তন করিলাম। ভ্রাস্ত্রচিত্ত ব্যক্তির কখনই উহা বিশেষ রূপে অবগত হইতে পারে না। যে ব্যক্তি উহা বিশেষ রূপে অবগত হইতে পারে, সে কদাপি উহাতে অভিভূত হয় না।

সপ্তত্রিংশতম অধ্যায়।

হে মহর্ষিগণ! এক্ষণে আমি তোমাদিগের নিকট রজোগুণের বিষয় সবিস্তরে কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সন্তাপ, কপদর্শন, আয়াস, স্তম্ভ, দুঃখ, শীত গ্রীষ্মের অন্ততব, ঐশ্বর্য্য, নিগ্রহ, সন্ধি, হেতুবাদ, রতি, ক্ষমা, বল, শৌর্য্য, মদ, রোষ, ব্যায়াম, কলহ, ক্রীড়া, ইচ্ছা, খলত, অতিমমত, পরিবারপোষণ, বধ, বন্ধন,

ক্লেশ, ক্রয়, বিক্রয়, ভেদ, ছেদ ও বিদারণের চেষ্টা, মর্শ্মপীড়ন, নিষ্ঠুরতা, হিংসা, আক্রোশ, পরাধীনতা, ইহলোক ও পরলোকের চিন্তা, মাৎসর্য্য, মিথ্যাবাক্য প্রবোধ, লাভপ্রত্যাশায় দান, বিষয়ানুরাগ, নিন্দা, স্তুতি, প্রশংসা, প্রতাপ, আক্রমণ, পরিচর্যা, আজ্ঞাপালন, সেবা, বিষয়-তৃষ্ণা, পরাশ্রয়গ্রহণ, ব্যবহার, রচনাকৌশল, নীতি, প্রমাদ, পরিবাদ, স্বীকার, স্ত্রী পুরুষ দ্রব্য ও গৃহেবসংস্কার, সন্তাপ, অবিশ্বাস, ভ্রম, নিয়ম, পুষ্করিণী প্রতিষ্ঠাদি ফলজনক কার্য্য, স্বাহাকার, নমস্কার, স্বধাকার, বসট্কার, যাজনা, অধ্যাপন, যজ্ঞন, অধ্যয়ন, দান, প্রতিগ্রহ, প্রায়শ্চিত্ত, মাকুল্যকর্ম্ম, বিষয়াভিলাষ, অনিচ্ছাচরণ, মায়া, প্রবঞ্চনা, গৌরব, চৌর্য্য, হিংসা, পরিতাপ, রাত্রিজাগরণ, দম্ভ, দর্প, অনুরাগ, ভক্তি, প্রীতি, প্রমোদ, অক্ষক্রীড়া, অখ্যাতি, স্ট্রৈণত, এবং নৃত্যগীতাদিতে আসক্তি এই সমুদায় গুণ রজোগুণ হইতে সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। যে সমুদায় ব্যক্তি ধন্য, অর্থ ও কাম এই দ্বিবর্গে অনুরক্ত হইয়া সর্বদা ভূত, ভব্য ও বর্ত্তমান বিষয়ের চিন্তা করে এবং যাহারা নিরন্তর কামনামুক্ত হইয়া বিবিধ বিষয় ভোগ দ্বারা ইন্দ্রিয় সমুদায় চরিতার্থ করে, তাহাদিগকেই রাজস বলিয়া নির্দেশ করা যায়। উহারা বারংবার ইহলোকে জন্মগ্রহণ করিয়া ঐহিক ও পারত্রিক মঙ্গলকামনায় দান, প্রতিগ্রহ, তর্পণ ও হোমপ্রভৃতি কার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাকে। এই আমি তোমাদিগের নিকট রজোগুণের কার্য্য সমুদায় সবিস্তরে কীর্ত্তন করিলাম। ঐ সমুদায় বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলে আর কখনই ঐ সমুদায়ে লিপ্ত হইতে হয় না।

অষ্টত্রিংশতম অধ্যায়।

হে ঋষিগণ! অতঃপর আমি তোমাদি-

গের নিকট সৰ্বভূতের হিতকর পরম পবিত্র সত্ত্বগুণের বিষয় কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। আনন্দ, প্রীতি, উন্নতি, প্রকাশ, সুখ, বদান্যতা, অভয়, সন্তোষ, শ্রদ্ধা, ক্ষমা, ধৈর্য্য, অহিংসা, মমতা, সত্য, সরলতা, অক্রোধ, অনসূয়া, শৌচ, দক্ষতা, উৎসাহ, বিশ্বাস, লজ্জা, তিতিক্ষা, ত্যাগ, অতন্দ্রিতা, অনূশংসতা, অংসমোহ, সৰ্বভূতেদয়া, অক্রুরতা, হর্ষ, তুষ্টি, বিস্ময়, বিনয়, সাধুব্যবহার, শাস্তিকার্য্যে সরলতা, বিশুদ্ধবুদ্ধি, পাপকার্য্য-নিবৃত্তি, উদাসীন্য, ব্রহ্মচর্য্য, অনাসক্তি, নিৰ্ম্মমত্ব, ফলকামনা পরিত্যাগ ও নিত্য-ধর্ম্মের অনুশীলন এই সমুদায় কার্য্য সত্ত্বগুণ হইতে সমুৎপন্ন হয়। যে সমুদায় ব্রাহ্মণ ঐ সমুদায় অবলম্বন করিয়া ক্রমে ক্রমে শাস্ত্রীয়জ্ঞান, ব্যবহার, সেবা, আশ্রম, দান, যজ্ঞ, অধ্যয়ন, ব্রত, প্রতিগ্রহ, ধর্ম্ম ও তপ-স্যাতে অনাস্থা প্রদর্শন পূৰ্ব্বক পরব্রহ্মে নিতান্ত ভক্তিপরায়ণ হন, তাঁহারা ই যথার্থ সাধুদর্শী। সত্ত্বগুণাবলম্বী মহাআর্য্যাই রাজস ও তামস কার্য্য সমুদায় পরিত্যাগ করিয়া যোগ-বলে স্বর্গারোহণ পূৰ্ব্বক দেবগণের ন্যায় ইচ্ছানুসারে ঐশ্বর্য্যশালী, স্বাবীন ও ক্ষুদ্র-কায় হইতে সমর্থ হন। উহাদিগকে দেব-তুল্য বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে এবং উহারা স্বর্গাক্রম হইয়া অভিলষিত দ্রব্যসমুদায় লাভ ও অন্যের সুখসাধন করিয়া থাকেন। এই আমি তোমাদিগের নিকট সত্ত্বগুণের বিষয় সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম। যে ব্যক্তি ঐ গুণ বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তিনি অনায়াসে সমুদায় অভিলষিত বিষয় প্রাপ্ত ও বিষয়ে নিলিপ্ত হইতে সমর্থ হন।

একোনচত্বারিংশত্তম অধ্যায় ।

হে ঋষিগণ ! সত্ত্ব, রজ ও তম এই তিন গুণ সৰ্ব্বদা প্রাণিগণের দেহে অবিস্ক্রিয় রূপে

অবস্থান করিতেছে, সুতরাং উহাদিগকে কখনই পৃথগ্ভাবে অবস্থিত বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। উহারা নিরন্তর পরস্পর পরস্পরের প্রতি অনুরক্ত হইয়া পরস্পরকে আশ্রয় করিয়া থাকে। সত্ত্বগুণ সত্ত্বে তমো-গুণ এবং তম ও সত্ত্বগুণ সত্ত্বে রজোগুণ কদাচ তিরোহিত হয় না। ঐ গুণত্রয় পর-স্পর মিলিত হইয়া সাংসারিক সমুদায় কার্য্য নিক্ষেপ করে। কেবল জন্মান্তরীণ পুণ্যপাপ-নিবন্ধন প্রাণিগণের দেহে উহাদিগের তার-তম্য লক্ষিত হইয়া থাকে। তিৰ্য্যগ্‌যোনিগত প্রাণিগণের তমোগুণ অধিক, এই নিমিত্ত উহাদিগের রজ ও সত্ত্বগুণের ; মনুষ্যগণের রজোগুণ অধিক, এই নিমিত্ত উহাদিগের তম ও সত্ত্বগুণের এবং দেবগণের সত্ত্বগুণ অধিক, এই নিমিত্ত উহাদিগের তম ও রজোগুণের ন্যূনতা হইয়া থাকে। সত্ত্বগুণ হইতে পঞ্চজ্ঞানেন্দ্রিয় এবং পঞ্চজ্ঞানেন্দ্রিয় হইতে শব্দাদি বিষয়সমুদায় প্রকাশিত হয়। সত্ত্বগুণের তুল্য পরম ধর্ম্মের সাধন আর কিছুই নাই। সত্ত্বগুণসম্পন্ন মনুষ্যদিগের উৎকৃষ্ট গতি, রজোগুণসম্পন্ন মনুষ্যদিগের মধ্যম গতি ও তমোগুণসম্পন্ন মনুষ্যদিগের অধোগতি লাভ হইয়া থাকে। তমোগুণ শূদ্রকে, রজোগুণ ক্ষত্রিয়কে এবং সত্ত্বগুণ ব্রাহ্মণকে আশ্রয় করিয়াই অবস্থান করে ; কিন্তু উহাদিগের মিশ্রতাবনিবন্ধন কখন কখন ইহার ব্যতিক্রমও লক্ষিত হইয়া থাকে। সূর্য্যো সত্ত্বগুণের আধিক্য, তক্ষরসমূহে তমোগুণের আধিক্য এবং আতপতাপিত পথিকগণে রজোগুণের আধিক্য বিদ্যমান থাকে ; এই নিমিত্ত সূর্য্যোদয় হইলে তক্ষরগণ ভীত এবং পথিকগণ সমধিক ত্রুণিত হয়। সূর্য্যের প্রকাশ সত্ত্বগুণ, তাপ রজোগুণ এবং রাহুকৃত গ্রাস তমো-গুণ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। এইরূপ সমুদায় জ্যোতির্ময় পদার্থের প্রকাশ ও

অপ্রকাশনিবন্ধন পর্যায়ক্রমে গুণত্রয়ের প্রকাশ ও অপ্রকাশ দৃষ্টিগোচর হয়। স্বাবর সমুদায়ে তমোগুণের আধিক্য বিদ্যমান রহিয়াছে। কিন্তু উহারা রজ ও সত্ত্বগুণে একবারে বিরহিত নয়। মধুরাদি রস উহাদিগের রজোগুণ এবং স্নেহপদার্থ উহাদিগের সত্ত্বগুণ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। দিবা, রাত্রি, পক্ষ, মাস, ঋতু, বৎসর প্রভৃতি কাল এবং দান, যজ্ঞ, স্বর্গাদি লোক, দেবতা, বিদ্যা, গতি, ত্রৈকালিক বিষয়, ধর্ম, অর্থ, কাম এবং প্রাণ, অপান ও উদানাди বায়ু এই সমুদায়ই ত্রিগুণাত্মক। বস্তুত ইহলোকে যে সমুদায় পদার্থ বিদ্যমান আছে, তৎসমুদায়েই তিনগুণ পর্যায়ক্রমে প্রকাশিত হইয়া থাকে। প্রকৃতি হইতে এই গুণ ত্রয়ের উৎপত্তি হয়। অধ্যাত্মচিন্তানিরত পণ্ডিতেরা প্রকৃতিতে তম, অব্যক্ত, শিব, ধাম, রজ যোনি, সনাতন, বিকার, প্রলয়, প্রধান, প্রভবা লয়, অনুদ্রিত, অন্যান, অকম্প, অচল, ধ্রুৱ, সৎ, অসৎ ও ত্রিগুণাত্মক নামে নির্দেশ করিয়া থাকেন। বাঁহারা প্রকৃতির এই সমুদায় নাম ও সত্ত্বাদি গুণের গতি সর্বশেষ অবগত হইতে পারেন, তাঁহারা সর্বগুণ বিমুক্ত হইয়া দেহ ত্যাগ পূর্বক মুক্তি লাভে সমর্থ হন।

চত্বারিংশত্তম অধ্যায়।

চে ঋষিগণ! প্রকৃতি হইতে প্রথমত মহত্ত্বের উৎপত্তি হইয়াছে। ঐ মহত্ত্বকে সমুদায় সৃষ্টির আদি সৃষ্টি বলিয়া কীর্তন করা যায়। লোকে উহায়ে মতি, বিষ্ম, জিষ্ম, শঙ্ক, বুদ্ধি, প্রজ্ঞা, উপলব্ধি, খ্যাতি, রতি ও স্মৃতি প্রভৃতি নামে নির্দেশ করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি ঐ মহত্ত্বকে সর্বশেষ অবগত হইতে সমর্থ হন, তাঁহায়ে কখনই মুক্ত হইতে হয় না। ঐ মহত্ত্বের হস্ত, পাদ, চক্ষু, মস্তক, মুখ ও কণ সর্বত্রই বিদ্যমান

রহিয়াছে এবং উনি সমুদায় স্থানে ব্যাপ্ত হইয়া অবস্থান করিতেছেন। ঐ মহাপ্রভাব-সম্পন্ন মহত্ত্ব সকলের রূপেই বিদ্যমান রহিয়াছেন। উনি অগ্নিমা, লঘিমা, প্রাপ্তি, ঈশান, অব্যয় ও জ্যোতিস্বরূপ। ইহলোকে যাহারা বুদ্ধিমান, সন্তাবনিত, ধ্যানপরায়ণ, যোগী, সত্যপ্রতিজ্ঞ, জিতেন্দ্রিয়, জ্ঞানবান, লোভশরিত্ব, ক্রোধবিহীন, প্রসন্নচিত্ত, ধীরপ্রকৃতি এবং মমতা ও অহঙ্কার-পরিত্যক্ত, তাঁহারা ঐ মহত্ত্বকে বিলীন হইয়া থাকেন। ইহলোকে যে মহাত্মা গুহাশায়ী, বিশ্বকপী, বুদ্ধিমান ব্যক্তিদিগের একমাত্র গতি, পুরাতন পরম পুরুষ মহত্ত্বের গতি সর্বশেষ অবগত হইতে সমর্থ হন, তিনিই যথার্থ পণ্ডিত। তাঁহায়ে কখনই মুক্ত হইতে হয় না। তিনি বুদ্ধিতত্ত্বকে আতিক্রম পূর্বক অবস্থান করেন এবং সৃষ্টিকালে বিষ্মতুল্য হইয়া থাকেন।

একচত্বারিংশত্তম অধ্যায়।

চে ঋষিগণ! মহত্ত্ব হইতে অহঙ্কারের উৎপত্তি হইয়াছে। উহা দ্বিতীয় সৃষ্টি। ঐ অহঙ্কার সাত্ত্বিক, রাজস ও তামস এই তিন প্রকারে পরিণত হইয়া থাকে। উহা চেতনায়ুক্ত হইলেই প্রজ্ঞাসৃষ্টিকর্তা প্রজাপতি নামে অভিহিত হয়। উহা হইতেই ইন্দ্রিয়, মন ও ত্রিলোকের সৃষ্টি হইয়া থাকে। “অহং, এই অতিমানকেই অহঙ্কার বলিয়া নির্দেশ করা যায়। বেদাধ্যয়ন ও যজ্ঞে নিরত অধ্যাত্মশাস্ত্রজ্ঞ মুনিগণ ঐ অহঙ্কারে লীন হইয়া থাকেন। জীব বিষয়-ভোগে অভিলাষী হইলে, তামস অহঙ্কার পৃথিব্যাদি পঞ্চভূত ও গন্ধাদি পঞ্চগুণের সৃষ্টি, সাত্ত্বিক অহঙ্কার পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয়ের সৃষ্টি করিয়া জীবের দর্শনাদি ক্রিয়াসম্পাদন এবং রাজস অহঙ্কার পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয় ও পঞ্চপ্রাণের সৃষ্টি করিয়া উহা সন্তোষ-সাধন করিয়া থাকে।

দ্বিচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

হে তপোধনগণ ! অহঙ্কার হইতে পৃথিবী, বায়ু, আকাশ, জল ও জ্যোতি এই পঞ্চমহাভূত সমুৎপন্ন হইয়াছে । প্রাণি-গণ ঐ পাঁচ মহাভূতে বিলীন হইয়া থাকে । ঐ মহাভূত সমুদায়ের নাশ হইতে আরম্ভ হইলেই প্রলয়কাল সমুপস্থিত হয় । ঐ প্রলয়কালে প্রাণিগণের ভয়ের আর পরি-মীমা থাকে না । ঐ সময় যে যে মহাভূত যাহা যাহা হইতে উৎপন্ন হয়, সেই সেই মহাভূত তৎসমুদায়েই বিলীন হইয়া থাকে । এই রূপে স্বাবরজঙ্গমাত্মক সমুদায় ভূত বিলীন হইলেও স্মরণজ্ঞানযুক্ত যোগিগণের লয় হয় না । উহারা সূক্ষ্মশরীর ধারণ পুরীক ব্রহ্মলোকে অবস্থান করিয়া থাকেন । শব্দাদি বিষয় সমুদায় সূক্ষ্ম ; এই নিমিত্ত প্রলয়কালে উহাদিগের ধ্বংস হয় না । সূত্রাতঃ উগাদিগকে নিত্য, আরম্ভুল পদার্থ সমুদায়কে অনিত্য বলিয়া নির্দেশ করা যায় । কর্ম্ম সনুৎপন্ন, মাৎসর্গোচিতসংযুক্ত, অকিঞ্চিংকর বাহ্য শরীর সমুদায় স্ফুল পদার্থ এবং প্রাণ, অপান, সমান, উদীন ও ন্যান এই পঞ্চবায়ু আর বাক্য, মন ও বুদ্ধি এই কয়েকটি অন্তরস্থিত পদার্থ সূক্ষ্ম-পদার্থ বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে । যে ব্যক্তি ঘৃণাদি পাঁচ ইন্দ্রিয়, বাক্য, মন ও বুদ্ধিরে বশীভূত করিতে সমর্থ হন, তিনি অনায়াসেই পরাংপর পরব্রহ্মকে লাভ করিতে পারেন ।

এক্ষণে অহঙ্কার হইতে সমুৎপন্ন একা-দশ ইন্দ্রিয়ের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । চক্ষু, কণ, নাসিকা, জিহ্বা, ত্বক, পাদ, পায়ু, উপস্থ, হস্ত, বাক্য ও মন এই একা-দশটিকে ইন্দ্রিয় বলিয়া নির্দেশ করা যায় । যিনি এই ইন্দ্রিয় সমুদায়কে পরাজয় করিতে সমর্থ হন, তাঁহার জন্মেই পরম পদার্থ

পরব্রহ্ম উদ্ভাসিত হইতে থাকেন । ঐ ইন্দ্রিয় সমুদায়ে মধ্য নেত্রকর্ণাদি পাঁচটীতে জ্ঞানেন্দ্রিয়, পদাদি পাঁচটীতে কর্ম্মেন্দ্রিয় ও মনকে জ্ঞানকর্ম্মেন্দ্রিয় বলিয়া নির্দেশ করা যায় । যে সকল পাণ্ডিত এই ইন্দ্রিয়তত্ত্ব সবিশেষ অবগত হইতে পারেন, তাঁহারাই যথার্থ কৃতার্থত্বলাভে সমর্থ হন ।

অতঃপর আমি জ্ঞানেন্দ্রিয় সমুদায়ের বিষয় বিশেষরূপে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । আকাশ প্রথমভূত ; কণ উহার অব্যায়, [ইন্দ্রিয়] শব্দ উহার অধিভূত [বিষয়] এবং দিক সমুদায় উহার অধিদেবতা [অধিষ্ঠাত্রী দেবতা] । বায়ু দ্বিতীয় ভূত ; ত্বক উহার অব্যায়, স্পর্শ উহার অধিভূত এবং বিদ্রোহ উহার অধিদেবতা । তেজ তৃতীয় ভূত ; চক্ষু উহার অব্যায়, রূপ উহার অধিভূত এবং সূর্য্য উহার অধিদেবতা । জল চতুর্থ ভূত ; জিহ্বা উহার অব্যায়, রস উহার অধিভূত এবং চন্দ্র উহার অধিদেবতা । পৃথিবী পঞ্চমভূত ; ঘ্রাণ উহার অব্যায়, গন্ধ উহার অধিভূত এবং বায়ু উহার অধিদেবতা ।

অতঃপর প্রত্যেক কর্ম্মেন্দ্রিয়ের বিষয় বিশেষরূপে নির্দেশ করিতেছি, শ্রবণ কর । চরণ অব্যায়, গন্তব্য স্থান উহার অধিভূত ও বিষয় উহার অধিদেবতা । পায়ু অব্যায়, পুরীষ পরিত্যাগ উহার অধিভূত ও মিত্র উহার অধিদেবতা । উপস্থ অব্যায়, শুক্র উহার অধিভূত ও প্রজাপতি উহার অধিদেবতা । হস্ত অব্যায়, কর্ম্ম উহার অধিভূত ও ইন্দ্র উহার অধিদেবতা । বাক্য অব্যায়, বক্তব্য উহার অধিভূত ও বহি উহার অধিদেবতা । মন অব্যায়, সংকল্প উহার অধিভূত ও চন্দ্রমা উহার অধিদেবতা । অহঙ্কার অব্যায়, অভিমান উহার অধিভূত ও ব্রহ্ম উহার অধিদেবতা । বুদ্ধি অব্যায়, মন্তব্য উহার অধিভূত ও ব্রহ্মা উহার অধিদেবতা ।

জীবগণের জল, স্থল ও আকাশ এই তিন প্রকার ভিন্ন অন্য কোন বাসস্থান নাই। উহারা অগ্নি, স্বেদজ, জরায়ুজ ও উদ্ভিজ্জ এই চারি প্রকারে বিভক্ত হইয়াছে। ঐ চারি প্রকার জীবমধ্যে পক্ষী ও সরীসৃপ-গণ অগ্নি, ক্রিমিগণ, স্বেদজ, বৃক্ষলতা-দি উদ্ভিজ্জ এবং মনুষ্য ও চতুষ্পাদ প্রাণিগণ জরায়ুজ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণ দুই প্রকার, তপস্বী ও যাজ্ঞিক। বৃদ্ধ জনেরা কহেন যে, ব্রাহ্মণকুলে জন্ম-গ্রহণ করিয়া বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞ ও দান করা সর্বতোভাবে কর্তব্য। যে ব্যক্তি এই বৃদ্ধানুশাসন বিলক্ষণ রূপে অবগত হন, তাঁহার পাপের লেশমাত্র থাকে না।

হে ঋষিগণ! এই আমি তোমাদিগের নিকট অধ্যাত্ম বিধি সবিশেষ কীর্তন করিলাম। জ্ঞানবান ব্যক্তির এই অধ্যাত্ম বিষয় বিশেষরূপে অবগত হইয়া থাকেন। ইন্দ্রিয়, গন্ধাদিবিষয় ও পঞ্চ মহাভূতের বিষয় সবিশেষ অনুসন্ধান করিয়া মনো-মধ্যে ধারণ করা অবশ্য কর্তব্য। মন নিস্তেজ হইলে কখন জন্মজন্য সুখ লাভ হয় না। জ্ঞানবান ব্যক্তির অনায়াসেই সেই সুখ লাভ করিতে সমর্থ হন।

হে ঋষিগণ! অতঃপর আমি তোমাদিগের নিকট নির্যাত্ত বিষয়ক উপদেশ সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। পণ্ডিতেরা গুণবিহীন অভিমান শূন্য অভেদ-দর্শী ব্রাহ্মণের সুখকে সর্ব সুখের আধার বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। কুর্শ যেমন দেহমধ্যে স্বীয় অঙ্গ সমুদায় সঙ্কুচিত করে, তদ্রূপ যে মহাত্মা রজোগুণ পরিত্যাগ পূর্বক স্বীয় কামনা সমুদায়কে সঙ্কুচিত করিয়া বিষয়বাসনা পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই যথার্থ সুখী। যে ব্যক্তি বিষয়তৃষ্ণাবিহীন, সমাহিত ও, সর্বভূতের মুক্ত হইয়া কামনা সমুদায় সংযমিত

করিতে সমর্থ হন, তিনিই ব্রহ্মের স্বরূপ লাভ করিতে পারেন। ইন্দ্রিয়রোধ দ্বারা নিঃশব্দ মহাত্মাদিগের বিজ্ঞানানল প্রজ্বলিত হয়। যেমন কাষ্ঠ দ্বারা হুতাশ-নের জ্যোতি স্পষ্টরূপে প্রকাশিত হয়, তদ্রূপ ইন্দ্রিয়রোধ দ্বারা পরমাআর প্রকাশ হইয়া থাকে। যোগপরায়ণ মহাত্মা যখন নির্মলচিত্ত হইয়া আত্মরূপে সর্বভূতকে দর্শন করিতে পারেন, তখনই তিনি স্বয়ং জ্যোতিঃস্বরূপ হইয়া সূক্ষ্ম হই-তেও সূক্ষ্ম পরব্রহ্মকে লাভ করিতে সমর্থ হন। মনুষ্যের পাঞ্চভৌতিক স্থলদেহে অগ্নি বর্ণ রূপে, সলিল শোণিতাদি রূপে, বায়ু স্বরূপে, পৃথিবী আত্ম ও মাংসাদিরূপে এবং আকাশ শ্রবণরূপে অবস্থান করে। ঐ দেহে রোগ, শোক, পাঁচ ইন্দ্রিয়ের স্রোত, নবদ্বার, ত্রিগুণ ও তিন ধাতু সতত বিদ্যমান থাকে। জীবাআ ও পরমাআ উহার আধিষ্ঠাত্রী দেবতা এবং উহা বিনশ্বর বুদ্ধির অধীন, ব্যাপিসমাক্রান্ত ও মলিন বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। অমরগণসংব-লিত সমুদায় জগতের উৎপত্তি বিনাশ ও বোণের কারণস্বরূপ কালচক্র ঐ শরীরের উদ্দেশ্যেই নিরন্তর পরিভ্রমণ করিতেছে। মনুষ্য ঐ শরীরান্তর্গত ইন্দ্রিয় সমুদায়কে বন্ধ করিতে পারিলেই অপরিহার্য কাম, ক্রোধ, ভয়, লোভ, অভিদ্রোহ ও মিথ্যাপ্রবৃত্তি পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হয়। যে ব্যক্তি ঐ পাঞ্চভৌতিক স্থল দেহের অভিমান পরিত্যাগ করেন, তিনিই হৃদয়-কাশে পরব্রহ্মের সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারেন। যে ব্যক্তি পঞ্চেন্দ্রিয়রূপ মহা-কুলযুক্ত মনোবেগরূপ সলিলরাশি দ্বারা সমাকীর্ণ মোহহৃদসংবলিত ভয়ঙ্কর দেহনদী উত্তীর্ণ হইয়া কামক্রোধ পরাজয় করিতে পারেন, তিনিই সর্বদোষ হইতে বিমুক্ত হইয়া পরব্রহ্মের সাক্ষাৎকার লাভে সমর্থ

হম। যোগশীল ব্যক্তি কল্পে মনকে সংস্থাপিত করিয়া পরমাআরে দর্শন করিয়া থাকেন। যেমন একমাত্র দীপ হইতে শত শত দীপ প্রকাশিত হয়, তদ্রূপ একমাত্র পরব্রহ্মের প্রভাবে তাঁহার রূপে বিবিধ রূপের আবির্ভাব হইয়া থাকে। ঐ মহাআ বিষ্ণু, মিত্র, বরুণ, অগ্নি, প্রজাপতি, ধাতা, বিধাতা, প্রভু, সর্বব্যাপী এবং সর্বভূতের রূপ ও আত্মা বলিয়া অভিহিত হন। ব্রাহ্মণ, সুর, অসুর, যক্ষ, পিশাচ, পিতৃলোক, পক্ষী, রাক্ষস, ভূত ও মহর্ষিগণ নরস্বর উহার স্তুব করিয়া থাকেন।

ত্রিচত্বারিংশত্তম অধ্যায় ।

হে মহর্ষিগণ! রজোগুণযুক্ত ক্ষত্রিয় সমুদায়গণের; হস্তী বাহনগণের; সিংহ বনজন্তুগণের; মেঘ গ্রাম্য পশুগণের; সপর্গর্ভবাসীদিগের; বৃষভ গোসমুদায়ের; পুরুষ স্ত্রীসমূহের, বট, জম্বু, তাম্রপথ, শাল্মলি, শিশপ, মেঘশৃঙ্গ ও কীচক-বেণু বৃক্ষসমুদায়ের; হিমালয়, পরিপাত্র, সহ্য, বিষ্ণা, ত্রিকুট, শ্বেত, নীল, ভাসি, কোষ্ঠবান, গুরুক্ষ, মহেন্দ্র ও মাল্যবান পর্বতদিগের; সূর্য্য উষপদার্থ গ্রহ সমুদায়ের; চন্দ্র ওষধি, ব্রাহ্মণ ও নক্ষত্র সমুদয়ের; যম পিতৃলোকের; সাগর নদী-গণের; বরুণ জলজন্তুদিগের; অগ্নি পৃথি-ব্যাদি ভূতসমুদায়ের; বৃহস্পতি বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণগণের; বিষ্ণু বলবানদিগের; হৃষ্টা রূপসমুদায়ের; শিব প্রাণিগণের; যজ্ঞ দীক্ষিত দেবতাদিগের; উত্তরদিক্ দিক্ সমুদায়ের; কুবের রত্নসমুদায়ের এবং প্রজাপতি-গণ প্রজাগণের অধিপতি বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকেন। ভগবতী পার্বতীরে কামিনী-গণের মধ্যে এবং অপ সরোগণকে বেশ্যা-দিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত করা যায়। আমি সর্বভূতের অধীশ্বর ও ব্রহ্ম-ময়ন। এই ব্রাহ্মাণ্ডমধ্যে আমার ও বিষ্ণুর

অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ প্রাণী আর কেহই নাই। ব্রহ্মময় বিষ্ণু দেবতা, নর, কিম্বর, যক্ষ, গন্ধর্ব্ব, পন্নগ, রাক্ষস ও দানব প্রভৃতি সমুদায় প্রাণীর ঈশ্বর ও নারদাদি, যোগিগণের পরম ঐশ্বর্য্যরূপ। ব্রাহ্মণ উচৈবে সতত রূপে মধ্যো দর্শন করিয়া পরমসুখ অনুভব করিয়া থাকেন।

ভূপতিগণ সতত ধর্ম্মশাস্ত্রের অভিসাধন করিয়া থাকেন; অতএব ধর্ম্মের হেতুভূত ব্রাহ্মণগণের ধর্ম্মরক্ষা কর্ত্তাহাদের সর্বতো-ভাবে কর্ত্তব্য। যে সকল রাজার রাজ্যমধ্যে সাধু ব্রাহ্মণগণ নিয়ত কষ্টভোগ করেন, তাঁহারা ইহলোকে নিতান্ত নিন্দনীয় ও পর-লোকে নীচগতি প্রাপ্ত হন। আর যে সমুদায় ভূপতির রাজ্যমধ্যে সাধু ব্রাহ্মণগণ সতত পরিরক্ষিত হন, তাঁহারা উত্তরলোকেই অতি উৎকৃষ্ট সুখভোগে সমর্থ হইয়া থাকেন।

অতঃপর আমি তোমাদিগের নিকট পদার্থ সমুদায়ের অসাধারণ ধর্ম্ম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। অহিংসা পরম ধর্ম্মের, হিংসা অধর্ম্মের, অকস্মাৎ আনি-র্ভাব দেবতাদিগের, যজ্ঞাদিকস্মা মনুষ্য-গণের, শব্দ আকাশের, স্পর্শ বায়ুর, রূপ ভেজের, রস জলের, গন্ধ ধরিত্রীর, বর্ণাশ্রক শব্দ বাক্যের, সংশয় মনের, নিশ্চয় বুদ্ধির, ধ্যান চিত্তের, স্বপ্রকাশক জীবের, প্রার্থিত কাম্যকর্ম্মের ও সন্ন্যাস জ্ঞানের অসাধারণ ধর্ম্ম। বুদ্ধমান ব্যক্তি জ্ঞানকে আশ্রয় করিয়াই সন্ন্যাসধর্ম্ম অবলম্বন করিবেন। যিনি সন্ন্যাসধর্ম্ম সম্যক্ রূপে প্রতিপালন করিতে পারেন, তিনিই মোহ, জরা, মৃত্যু ও সুখদুঃখাদি হইতে মুক্ত হইয়া পরম গতি-লাভে সমর্থ হন। এই আমি তোমাদিগের নিকট পদার্থ সমুদায়ের অসাধারণ ধর্ম্ম সমুদায় কীর্ত্তন করিলাম।

অতঃপর যে-যে দেবতার সাহায্যে যে

যে ইন্দ্রিয় দ্বারা যে যে গুণ পরিগৃহীত হয়, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। গন্ধ পৃথিবীর গুণ ; উহা নাসিকাস্থিত বায়ুর সাহায্যে নাসিকা দ্বারা আত্মাত হইয়া থাকে। রস জলের গুণ ; উহা জিহ্বাস্থিত চক্ষুর সাহায্যে জিহ্বা দ্বারা আত্মাদিত হয়। রূপ তেজের গুণ ; উহা নেত্রস্থিত আদিত্যের সাহায্যে নেত্র দ্বারা দৃষ্ট হইয়া থাকে। স্পর্শ বায়ুর গুণ ; উহা ত্বকস্থিত বায়ুর সাহায্যে ত্বক দ্বারা অনুভূত হয়। শব্দ আকাশের গুণ ; উহা কর্ণস্থিত দিক্ সমুদায়ের সাহায্যে কর্ণ দ্বারা শ্রুত হইয়া থাকে। চিন্তা মনের গুণ ; উহা হৃদয়স্থিত জীবের সাহায্যে প্রজ্ঞা দ্বারা সম্পাদিত হয়।

বুদ্ধি নিশ্চয় জ্ঞান দ্বারা এবং মহত্তত্ত্ব চৈতন্যপ্রতিবিম্ব দ্বারা অনুভূত হইয়া থাকে। আত্মার জ্ঞাপক কিছুই নাই। উহা নিগুণ ও একমাত্র অনুভব স্বরূপ। প্রকৃতি, মহত্তত্ত্ব ও অহঙ্কার প্রভৃতি যাবতীয় উৎপন্ন পদার্থকে ক্ষেত্রশব্দে নির্দেশ করা যায়। এক্ষণে আমি সেই ক্ষেত্রকে পুরুষ হইতে অভিন্ন বলিয়া পরিজ্ঞাত হইতেছি। পুরুষ ক্ষেত্রকে সর্বিশেষ অবগত আছেন বলিয়া ক্ষেত্রজ নামে অভিহিত হন। ক্ষেত্রজ আদিমধ্যান্তবিশিষ্ট অচেতন গুণ সমুদায়কে অনায়াসে প্রত্যক্ষ করিয়া থাকেন। কিন্তু গুণ সমুদায় বারংবার সৃষ্ট হইয়াও ক্ষেত্রজকে অবগত হইতে পারে না। ক্ষেত্রজ প্রকৃতি প্রভৃতি সমুদায় তত্ত্ব হইতে অতীত। উহারে কেহই অবগত হইতে পারে না। উনি আপনি আপনার স্বরূপ অবগত হইতে পারেন ; এই নিমিত্তই ধর্ম্মতত্ত্বকুশল পণ্ডিতেরা গুণ সমুদায় ও বুদ্ধিরে পরিত্যাগ পূর্বক ক্ষেত্রজ স্বরূপ হইয়া নিরুদ্দুপ-ব্রহ্মে লীন হইয়া থাকেন।

চতুঃশতাব্দিংশতম অধ্যায়।

হে তপোধনগণ ! এক্ষণে যে যে পদার্থ

যে যে পদার্থের আদি এবং যে যে পদার্থ যে যে পদার্থের অন্ত আমি তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি শ্রবণ কর। দিবস রাত্রির, শুক্ল পক্ষ মাসের, শ্রবণা নক্ষত্র সমুদায়ের, শিশির ঋতুনিচয়ের, ভূমি গন্ধের, জল রসের, তেজ রূপের, বায়ু স্পর্শের, আকাশ শব্দের, সূর্য্য জ্যোতিঃপদার্থ সমুদায়ের, অগ্নি দৃশ্য ভূতজ-য়ের, সাবিত্রী বিদ্যাসমুদায়ের, প্রজাপতি দেবগণের, ঔঁকার বেদসকলের, প্রাণবায়ু বাক্যের, গায়ত্রী ছন্দের, সৃষ্টির পূর্বকাল প্রজাগণের, গাতী চতুষ্পাদদিগের, ব্রাহ্মণ মনুষ্য সমুদায়ের, শ্যোন পক্ষীদিগের, আছতি যজ্ঞসমুদায়ের, সর্প সর্পীসৃপগণের, সত্য যুগ সমুদায় যুগের, সুবর্ণ সমুদায় রত্নের, যব ওষধিনিচয়ের, অন্ন তক্ষ্য দ্রব্যের, জল দ্রব দ্রব্য ও পানীয় সমুদায়ের, ব্রহ্মার নিবাস-স্থান প্লক্ষ পাদপ স্থাবর সমুদায়ের, আমি প্রজাপতিদিগের, অচিন্ত্যাত্মা স্বয়ম্ভু ভগবান বিষ্ণু আমার, সূর্য্যোক্ত পর্ব্বতগণের, পূর্ব্বদিক দিক্ সমুদায়ের, গঙ্গা নদীগণের, সাগর জলা-শয়নসকলের, ভগবান বিষ্ণু দেব, দানব, ভূত, পিশাচ, উরগ, রাক্ষস, নর, কিন্নর, ও যক্ষগণ সম্বলিত সমুদায় জগতের, এবং গাহস্থ সমুদায় আত্মমের আদি। প্রকৃতি সমুদায় লোকের আদি ও অন্তস্বরূপ। সূর্য্যের অন্তগমন সময় দিবসের, সর্ব্বের উদয় কাল রাত্রির, সুখ দুঃখের, দুঃখ সুখের কয় সঞ্চিত বস্তুর, পতন উন্নত বস্তুর, বিয়োগ সংযোগের এবং মরণ জীবিত কালের অন্ত। ইহলোকে কি স্থাবর কি জঙ্গম কোন বস্তুই চিরস্থায়ী নহে। উৎপন্ন পদার্থ মাত্রেই ধ্বংস হইবে। দান, যজ্ঞ, তপস্যা, ব্রত ও নিয়ম সমুদায়ের ফল ও কালক্রমে ধ্বংস হইয়া যায় ; কিন্তু জ্ঞানের কখনই ধ্বংস হয় না। প্রশাস্তচিত্ত ভিত্তিহীন অহঙ্কার বিহীন মহাত্মারা এই জ্ঞান প্রভাবেই সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া থাকেন।

পঞ্চচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

হে ঋষিগণ ! পণ্ডিতেরা জরা শৌক-
সমাক্রান্ত, ব্যাধিব্যাসনসঙ্কুল, অনিয়মিত
কালস্থায়ী, বিবিধাকারে পরিণত, সর্ব-
পাপের হেতুভূত, রীজোগুণের প্রবর্তক,
দর্পের আধার, ত্রিগুণাত্মক, মৃত্যুর বশীভূত,
ক্রিয়াকারণসংযুক্ত, মায়াময়, ভয় মোহ
সমাকীর্ণ কামক্রোধে পরিপূর্ণ, বাহ্য সুখা
সক্ত, চতুর্কিংশতীতত্ত্ব নির্মিত, সংসার-
কারণ পাক্ষভৌতিক জড়দেহকে কালচক্র
স্বরূপ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । ঐ
চক্র মনের ন্যায় ভীষণবেগে নিরন্তর লোক-
সমুদায়ে বিচরণ করিতেছে । বুদ্ধি উহার
সার, মন উহার স্তম্ভ, ইন্দ্রিয় সমুদায় উহার
বন্ধন, স্ত্রী উহার নেমি, শ্রম ও ব্যায়াম
উহার নিঃস্বন, দিবা ও রাত্রি উহার পরি-
চালক, শীত ও গ্রীষ্ম উহার মণ্ডল, সুখ দুঃখ
উহার অর, ক্ষুৎপিপাসা উহার কীলক,
ছায়া ও আতপ উহার রেখা, পরিতাপ উহার
বন্ধনপট্টিকা, এবং লোভজানিত ইচ্ছা উহার
নিয়োগিত প্রদেশে পতনজনিত আশ্ফালন-
হেতু । এই কালচক্রই সমুদায় জগতের
সৃষ্টি, সংহার ও রোধের কারণ । যে ব্যক্তি
এই দেহরূপ কালচক্রের প্রবৃত্তি ও নিবৃত্তির
হেতু সবিশেষ পরিজ্ঞাত হইতে পারেন,
তিনি সর্বসংস্কারবিহীন, সুখদুঃখাদি বিব-
জ্জিত ও সর্বপাপরিমুক্ত হইয়া পরম গতি-
লাভে সমর্থ হন ।

শাস্ত্রে গাহ'ন্য, ব্রহ্মচর্য্য, বানপ্রস্থ ও
সন্ন্যাস এই চতুর্কিংশ আশ্রম নির্দিষ্ট আছে ।
গৃহস্থাস্রমই ঐ সমুদায় আশ্রমের মূল ।
পূর্বতম পাণ্ডিতেরা কহিয়া গিয়াছেন, বেদ-
বিহিত শাস্ত্র সমুদায় অধ্যয়ন করা গৃহস্থ
ব্রাহ্মণের অবশ্য কর্তব্য । সংকুলসম্ভূত
ব্রাহ্মণগণ সংস্কারসম্পন্ন হইয়া গুরুগৃহে
ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন পূর্বক বেদাধ্যয়ন করিয়া

গৃহে প্রত্যগমন ও গাহ'ন্য ধর্ম্ম আশ্রয় করি-
বেন । স্বদারনিরত, শিষ্টাচারসম্পন্ন ও
জিতেন্দ্রিয় হইয়া ব্রহ্মসংস্কারে পঞ্চ যজ্ঞের
অনুষ্ঠান করা গৃহস্থ ব্রাহ্মণদিগের অবশ্য
কর্তব্য । উহারা দেবতা ও অতিথিদিগের
অবশিষ্টান্ন ভোজন, যথাশক্তি বেদবিহিত
কার্য্যের অনুষ্ঠান ও দান করিবেন । কদাপি
নিষিদ্ধ দেশে গমন, নিষিদ্ধ বস্তু গ্রহণ,
নিষিদ্ধ বিষয় দর্শন ও নিষিদ্ধ বাক্য ব্যব-
হার করিবেন না । যজ্ঞোপবীতসম্পন্ন
শ্রুতবস্ত্রধারী পবিত্র এবং দান ও তপো-
নুষ্ঠানে অনুরক্ত হইয়া সর্বদা শিষ্টসংসর্গে
বাস করা উহাদের অবশ্য কর্তব্য । উহারা
শিষ্টাচারনিরত, জিতেন্দ্রিয় ও ব্রহ্মনিষ্ঠ হইয়া
বেগুনির্মিত যক্তি ও জলপূর্ণ কমণ্ডলু ধারণ
করবেন । উহাদিগের অধ্যয়ন, অধ্যাপন,
যজন, যাজন, দান ও প্রতিগ্রহ এই ছয়
প্রকার কার্য্য নির্দিষ্ট আছে । তন্মধ্যে যজন,
অধ্যাপন ও সাধুদিগের নিকট প্রতিগ্রহ এই
ত্রিবিধ কার্য্য দ্বারা উহাদের জীবিকা
নির্বাহ এবং দান অধ্যয়ন ও যজ্ঞানুষ্ঠান
এই ত্রিবিধ কার্য্যদ্বারা ধর্ম্মোপার্জন হইয়া
থাকে । জিতেন্দ্রিয়, ক্ষমাবান, সর্বভূতে সম-
দর্শী, ধর্ম্মপরায়ণ ব্রাহ্মণগণের, দান অধ্যয়ন
ও যজ্ঞানুষ্ঠানে অসাবধান হওয়া কদাপি
বিধেয় নহে । নিয়মধারী, পবিত্রস্বভাব
গৃহস্থ ব্রাহ্মণগণ এইরূপ আচার পরায়ণ
হইলে, অনায়াসে স্বর্গলোক পরাভয় করিতে
পারেন ।

ষট্চত্বারিংশতম অধ্যায় ।

হে ঋষিগণ ! এক্ষণে আমি তোমাদি-
গের নিকট ব্রহ্মচারীদিগের ধর্ম্ম বিশেষ
রূপে কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । স্বধর্ম্ম-
নিরত জিতেন্দ্রিয় সত্যধর্ম্মপরায়ণ গুরু-
হিতৈষী পরম পবিত্র ব্রহ্মচারিগণ যথাবিধি
গুরুগৃহে বেদাধ্যয়ন করিয়া গুরুর আজ্ঞানু-

সারে প্রসন্নচিত্তে ত্রিফালক অন্ন ভোজন করিবেন। পবিত্র ও সমাহিত হইয়া উত্তর কালে অধিতে আচ্ছতি প্রদান, বিল বা পলাসদণ্ড খারণ এবং ক্ষৌম, কাপাশ-নির্মিত বস্ত্র, মৃগচর্ম্ম বা কাষায় বস্ত্র পরিধান করা উহাদিগের পরম ধর্ম্ম। উহারা যজ্ঞোপবীতসম্পন্ন, স্বাধ্যায় নিরত, নিত্যস্মারী, অলুকে ও যত্রত হইয়া কটিদেশে শরমুঞ্জাবিনির্মিত মেখলা ও মস্তকে জটো পারণ পূর্বক সর্বদা পবিত্র জলদ্বারা দেবগণের তর্পণ করিবেন। ব্রহ্মচারী এই রূপ ধর্ম্মনিষ্ঠ হইলেই সকলে প্রশংসার আশ্পদ হইয়া থাকেন।

ব্রাহ্মগণ এইরূপ ধর্ম্মপরায়ণ হইয়া ব্রহ্মচর্য্য সমাপন পূর্বক বানপ্রস্থ ধর্ম্ম অবলম্বন করিলে সমুদায় লোক জয় করিয়া পরম গতি লাভ করিতে সমর্থ হন। উহাদিগকে কখনই আর জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না।

নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারীরা ব্রহ্মচর্য্যের পর দার-পরিগ্রহ না করিয়াই বানপ্রস্থধর্ম্ম অবলম্বন করেন। বনে অবস্থান পূর্বক জটো বন্ধন খারণ করিয়া প্রাতঃকাল ও সায়েৎ কালে স্নান করা বানপ্রস্থাত্মী মহাত্মাদিগের অবশ্য কর্তব্য। অরণ্য হইতে গ্রামে প্রত্যাগমন করা উহাদিগের কদাপি বিধেয় নহে। উহারা বন্য ফল মূল পত্র ও শ্যামাক দ্বারা জীবিকানির্ভাহ করিয়া যথাকালে অতিথি-সৎকার ও উদাসীনদিগকে বাসস্থান প্রদান করিবেন। স্বধর্ম্ম অতিক্রম না করিয়া যথানিয়মে বনের জলপান ও বায়ু সেবন করা উহাদিগের আবশ্যিক। ভিক্ষার্থীদিগকে ভিক্ষা প্রদান, কলমূলাদি দ্বারা দেবার্চনা ও অতিথিদিগের সৎকার করিয়া পরিশেষে মৌনাবলম্বন পূর্বক ভোজন করা উহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। উহারা স্পর্ধা বিহীন, যজ্ঞানিরত, পবিত্র, কার্য্যনিপুণ,

জিতেন্দ্রিয়, সর্বভূতে দয়াবান, ক্ষমাশীল, কেশশ্রদ্ধাধারী, হোমনিরত, বেদাধ্যয়নে অনুরক্ত ও সমাহিত হইলে সমুদায় লোক জয় করিতে পারেন।

হে ঋষিগণ! এক্ষণে আমি তোমাদিগের নিকট সন্ন্যাসধর্ম্ম কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। কি গৃহস্থ, কি ব্রহ্মচারী, কি বানপ্রস্থ যে কোন ব্যক্তি মোক্ষলাভ করিতে বাসনা করেন, সন্ন্যাসধর্ম্ম গ্রহণ করা তাঁহার অবশ্য কর্তব্য। সন্ন্যাসধর্ম্ম নিরত মহাত্মারা সর্বভূতে দয়াবান, জিতেন্দ্রিয় ও কন্মতাগী হইবেন। উহারা কোন ব্যক্তির নিকট তক্ষ্য বস্ত্র যাচঞা না করিয়া অপরাহ্নে যদৃচ্ছাক্রমে ভক্ষণ করিবেন। যখন গৃহস্থদিগের গৃহ সমুদায় ধূমশূন্য হয়, এবং পরিবারগণ আহারাশুে ভোজন পাত্র সমুদায় পরিত্যাগ করে, সেই সময় তাঁহাদিগের গৃহদ্বারে উপস্থিত হইয়া মৌনভাবে দণ্ডায়মান হওয়া সন্ন্যাসীদিগের অবশ্য কর্তব্য। উহারা কদাচ লাভে পরিতুষ্ট বা অলাভে দুঃখিত হইবেন না। কেবল শরীরযাত্রা নির্বাহের নিমিত্ত উহাদিগের উক্ত প্রকারে ভিক্ষা করা আবশ্যিক। প্রাকৃত লোকের ন্যায় লাভের আকাঙ্ক্ষা করা উহাদিগের কদাপি বিধেয় নহে। উহারা নিমন্ত্রিত হইয়া কোন ব্যক্তির গৃহে ভোজন করিবেন না। যে সন্ন্যাসী নিমন্ত্রিত হইয়া ভোজন করেন, তাঁহারে অবশ্যই নিন্দনীয় হইতে হয়। কটুতিলক কষায় বা মিষ্ট বস্ত্র ভক্ষণ সময়ে মনঃসংযোগ পূর্বক আশ্বাদগ্রহণ করা সন্ন্যাসীদিগের নিত্য অকর্তব্য। উহারা কেবল প্রাণধারণের নিমিত্ত যৎকিঞ্চিৎ আহার করিবেন। শরীরযাত্রা নির্বাহের নিমিত্ত কোন ব্যক্তিরে কষ্ট প্রদান করা উহাদিগের কখনই কর্তব্য নহে। উহারা কদাচ নীচ-লোকের নিকট ভিক্ষা লাভের বাসনা করিবেন না। সর্বদা স্বধর্ম্ম গোপন করিয়া

বিভিন্ন স্থানে বিচরণ করিবেন। সুনাগার, জরুয়া, বৃক্ষমূল, নদীতট অথবা পর্বতগুহার বাস করাই উহাদিগের কর্তব্য। গ্রীষ্ম কালে এক গ্রামমধ্যে এক রাজ্যের অধিক বাস করা উহাদের নিতান্ত অনুচিত; কিন্তু উহারা সমুদায় বর্ষাকাল এক গৃহস্থের ভবনে অতিবাহিত করিতে পারেন। সর্বভূতে দয়াশীল হইয়া দিবসে কীটের ন্যায় নানা স্থান বিচরণ করা উহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। উহারা রাজ্যকালে ভ্রমণ করিলে উহাদের অজ্ঞাতসারে পদাঘাতে কীটাদি জীবগণের প্রাণনাশ হইতে পারে, এই নিমিত্ত রজনীযোগে পরিভ্রমণ করা উহাদের কখনই উচিত নহে। উহারা কদাপি কোন দ্রব্য সঞ্চয় করিয়া রাখিবেন না এবং স্নেহের বশীভূত হইয়া কুত্রাপি অবস্থান করিবেন না। উদ্ধৃত পবিত্র জল দ্বারা স্নান ও অন্যান্য কার্য সমুদায় সম্পাদন এবং অহিংসানিরত, ব্রহ্মচর্য্যপরাগণ, সত্যনিষ্ঠ, সরল, ক্রোধশূন্য, অমুয়াবিহীন, শান্তস্বভাব ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া নিষ্পাপ কার্যের অনুষ্ঠান করা উহাদিগের পরম ধর্ম। উহারা নিষ্পৃহ হইয়া কেবল প্রাণধারণের নিমিত্ত উপস্থিত ভোজ্য বস্তু গ্রহণ করিবেন। ধর্ম্মলব্ধ অন্ন ভক্ষণ করাই উহাদিগের কর্তব্য। উহারা কদাচ কোন বিষয়ে কামনা করিবেন না। প্রাণাচ্ছাদনের অতিরিক্ত আকাজক্ষা করা উহাদিগের নিতান্ত অকর্তব্য। উহারা কেবল আশ্রয় পুরণের উপযুক্ত ভোজ্য গ্রহণ করিবেন। অন্যের নিমিত্ত প্রতিগ্রহ করা উহাদিগের উচিত নহে। আত্মনাদিগের ভোজ্য বস্তু বিভাগ করিয়া দরিদ্রদিগকে প্রদান করা উহাদিগের কর্তব্য। অযাচিত হইয়া কখনও নিকট প্রতিগ্রহ করা উহাদিগের কদাপি বিধেয় নহে। উহারা একবার উৎসাহিত হইয়া কখনও পুনরায় তাহা ভোগ

করিবার অভিলাষ করিবেন না। কোন ব্যক্তির অধিকারস্থ মৃত্তিকা, সন্নিহিত পুষ্ক, পুষ্প ও ফলমূলাদি গ্রহণ করা উহাদিগের কখনই কর্তব্য নহে। উহারা কদাপি শিল্প কার্য দ্বারা জীবিকা নির্বাহ ও সুবলাভের বাসনা করিবেন না। ছেদশূন্য, উপদেশবিহীন ও নির্বিকার হওয়া উহাদিগের নিতান্ত আবশ্যক। উহারা অনুরোধ পরিত্যাগ, পবিত্র বস্তু ভোজন ও নিষ্কাম হইয়া প্রাণিগণের সাহিত সদ্যবহার করিবেন। হিংসামুক্ত কাম্যকর্ম্ম ও লৌকিক ধর্ম্মের অনুষ্ঠান বা অন্যকে ঐ সমুদায় কার্য্যানুষ্ঠানে উপদেশ প্রদান করা উহাদিগের কদাপি বিধেয় নহে। উহারা সর্বভূতে সমদর্শী ও বাহ্যাদম্বরবিহীন হইয়া অল্পমাত্র পরিচ্ছদ পরিধান পুষ্কক বৈস্ত্যত পরিভ্রমণ কারবেন। স্বয়ং উদ্বিগ্ন হওয়া ও অন্যকে উদ্বিগ্নযুক্ত করা উহাদিগের ধর্ম্ম নহে। সর্বভূতের বিশ্বাসপাত্র ও সমাহত হইয়া অতীত অনাগত ও উপস্থিত বিষয়ের চিন্তা পরিত্যাগ পুষ্কক মৃত্যুকাল প্রতীক্ষা করা উহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। উহারা চক্ষু, মন ও বাক্য দ্বারা কোন বস্তু দূষিত কারবেন না। পরোক্ষে বা প্রত্যক্ষে কাহারও অনিষ্ট করা উহাদিগের নিতান্ত অনুচিত। উহারা নিরীহ, সর্বতত্ত্বজ্ঞ, নির্দ্বন্দ্ব, সর্বভূতে সমদর্শী, কর্ম্মত্যাগী, নির্দ্বন্দ্ব, নিরহঙ্কার, যোগক্ষেমবিহীন, নিগুণ, প্রশান্তচিত্ত, শঙ্কাবিহীন, নিরাশ্রয় ও নিঃসঙ্গ হইয়া ইন্দ্রিয় সমুদায়কে দেহমধ্যে বদ্ধ করিতে পারিলে নিঃসন্দেহ মোক্ষলাভ করিতে সমর্থ হন। যাহারা কপলসাদি বিষয়াতীত, নিরাকার, নিগুণ, সর্বভূতহ, নিলিপ্ত পরমাআরে দর্শন করিতে পারেন, তাহাদিগকে কখনই মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে হয় না। পরমার্থে বুদ্ধি, ইন্দ্রিয়, দেহতা, বৈদ্য, বস্তু, লোক, তপস্যা ও ভোগ

দ্বারের অগোচর। জ্ঞানবান্ধব মহাত্মার সমাধি-
বলেই তাঁহার দর্শন লাভ করিয়া থাকেন,
অতএব সমাধির বিষয় সবিশেষ অবগত
হইয়া উহা আশ্রয় করা জ্ঞানবান্ধবদিগের
অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি জ্ঞানবান্ধব হইয়া
গৃহে বাস করেন, জ্ঞানীদিগের ন্যায় ব্যবহার
করা তাঁহার নিত্য আবশ্যক। তত্ত্বদর্শী
মহাত্মারা অমৃত হইয়াও মৃতের ন্যায় ব্যবহার
করিবেন। যে রূপ কার্যের অনুষ্ঠান করিলে
লোকসমাজে অবজ্ঞাস্পদ হইতে হয়, সেই-
রূপ কার্যের অনুষ্ঠান সহকারে ধর্ম্যানুষ্ঠান
করাই উহাদিগের অবশ্য কর্তব্য। সাধু-
চরিত ধর্মের নিন্দা করা উহাদিগের বিধেয়
নহে। যে মহাত্মা এইরূপ ধর্মপরায়ণ হন,
তিনিই শ্রেষ্ঠ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন।
যিনি ইন্দ্রিয়, ইন্দ্রিয়ের বিষয় ও মহাত্মত সমু-
দায় এবং মন, বুদ্ধি, অহঙ্কার, প্রকৃতি ও
পুরুষ এই সমুদায়কে সবিশেষ পরিজ্ঞাত
হইয়া একান্তমনে পরব্রহ্মের ধ্যান করেন,
তিনিই সর্ববন্ধনবিমুক্ত বায়ুর ন্যায় নিঃসঙ্গ
ও শঙ্কাবিহীন হইয়া পরব্রহ্মকে লাভকরিতে
সমর্থ হন।

সপ্তচত্বারিংশতম অধ্যায়।

হে তপোধনগণ! নিশ্চয়বাদী, জ্ঞানবুদ্ধ,
ব্রহ্মনিষ্ঠ ব্রাহ্মণগণ সম্মান্যকেই উৎকৃষ্ট
তপস্যা ও জ্ঞানকেই পরব্রহ্ম বলিয়া কীর্জন
করেন। পরব্রহ্ম নির্দ্বন্দ্ব, নিগুণ, নিত্য,
অচিন্ত্য, সর্বশ্রেষ্ঠ ও বেদবিদ্যাভীত। উহা
লাভ করা নিত্য ত্রুঃসাধ্য। পণ্ডিতগণ
রজোগুণবিমুক্ত ও বিশুদ্ধাস্তঃকরণ হইয়া
সম্মান্যধর্ম অবলম্বন পুরুষ জ্ঞান দ্বারা
উহাে অবলোকন ও উহার সমীপে গমন
করিয়া থাকেন। জ্ঞানবান্ধব ব্যক্তির সম্মান-
সকল উৎকৃষ্ট তপস্যারে যোক্ষমার্গপ্রকাশক
প্রদীপ, সম্মান্যকে ধর্মের সাধন ও জ্ঞানকে
পরব্রহ্মরূপে বলিয়া কীর্জন করেন। যে

মহাত্মা নিলিপ্তভাবে সর্বদাতে অবস্থিত
জ্ঞানময় পরমাত্মারে অবগত হইতে পারেন,
তিনি অন্যায়সে সর্বত্র গমনে সমর্থ হন।
যিনি দেহের সহিত জীবের একীভাব ও
পৃথগ্ভাব এবং পরমাত্মার সহিত জীবের
একত্ব ও পৃথগ্ভাব সবিশেষ অবগত হইতে
পারেন, তিনি অন্যায়সে সমুদায় ত্রুঃ হইতে
মুক্তিলাভ করিয়া থাকেন। যে মহাত্মা
কোন বিষয় অভিলাষ বা কোন বিষয়ে
অবজ্ঞাপ্রদর্শন না করেন, তিনি ইহলোকে
অবস্থান করিয়াই ব্রহ্মের সাক্ষ্য প্রাপ্ত
হন। যিনি প্রকৃতির গুণ সমুদায় বিশেষ
রূপে অবগত, মমতাপরিহীন, নিরহঙ্কার ও
সুখদুঃখাদি দ্বন্দ্ববিহীন হইয়া শুভাশুভ কর্ম-
সমুদায় পরিত্যাগ করিতে পারেন, তিনিই
শান্তিগুণের সাহায্যে নিত্য নিগুণ পর-
ব্রহ্মকে অবগত হইয়া মুক্তিলাভে সমর্থ
হন। যে ব্যক্তি মমতাপরিহীন হইয়া ব্রহ্মরূপ
বীজ হইতে প্রকৃতিতে অঙ্কুরিত, বুদ্ধিরূপ
কঙ্ক, অহঙ্কাররূপ পল্লব, ইন্দ্রিয়রূপ কোটর,
মহাত্মতরূপ শাখা, কার্যরূপ প্রশাখা, আশা-
রূপ পত্র, সংকল্পরূপ পুষ্প ও শুভাশুভ
ঘটনারূপ ফলসম্পন্ন দেহরূপ বৃক্ষকে সবি-
শেষ অবগত হইয়া তত্ত্বজ্ঞানরূপ মহাখড়্গ
দ্বারা উহা ছেদন করিতে পারেন, তাঁহার
নিশ্চয়ই মোক্ষ লাভ হয়। ঐ বৃক্ষে দুইটি
পক্ষী অবস্থান করে। উহাদের নাম জীব
ও ঈশ্বর। জীব ও ঈশ্বর বুদ্ধি ও মায়াতে
প্রতিবিম্বিত হন বলিয়া উহাদিগকে চৈতন্য-
ময় বলিয়া নির্দেশ করা যায়। যিনি ঐ
উভয় অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ সেই পরমাত্মাই চৈতন্য-
ময়। জীবাত্মা শিক্ষারীর হইতে বিমুক্ত
হইলেই সর্বদোষবিমুক্ত ও নিগুণ হইয়া
বুদ্ধাদির চেতনকর্তা পরমাত্মা হইতে অভিন্ন-
ভাবে অবস্থান করেন।

অষ্টচত্বারিংশতম অধ্যায়।

হে মহর্ষিগণ! কোন কোন মহাত্মা

ব্রহ্মকে অগম্যাকারে পরিণত বলিয়া বিবেচনা করেন এবং কেহ কেহ বা তাঁহারে নির্জিকার বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । যাহার অন্তকালে উচ্ছ্বাসমাত্র কালও পরমাশ্রয় সহিত জীবাত্মার অভেদ জ্ঞান কল্পে, তাঁহার নিশ্চয়ই মুক্তিতে হইয়া থাকে, সন্দেহ নাই । নিমেষমাত্রও জীবাত্মাতে পরমাশ্রয়ে নিরুদ্ধ করিলে চিত্তপ্রসন্নতা দ্বারা মুক্তিতে কৃতকার্য হইতে পারা যায় । যে ব্যক্তি প্রতিদিন প্রাতঃকাল, মধ্যাহ্নকাল ও সায়ংকালে দশ বা দ্বাদশবার প্রাণায়াম দ্বারা প্রাণ সমুদায় সংযত করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই ব্রহ্মলাভ হয় । প্রাণায়াম দ্বারা যাহার চিত্তশুদ্ধি হয়, তিনি যেকোন ইচ্ছা করেন, তাহাই সুসিদ্ধ হইয়া থাকে । অব্যক্ত ঈশ্বরকে লাভ করিয়া উদ্ভিক্ত হইলেই জীবের মুক্তিতে হইয়া থাকে । সত্ত্বগুণজ মহাত্মার সত্ত্বগুণ ব্যতীত আর কোন গুণেই প্রশংসা করেন না । পুরুষাণ্যে সত্ত্বগুণাশ্রয়ী, আমরা তাহা অনুমান দ্বারা অবগত হইয়া থাকি । পুরুষে সত্ত্বগুণ নাই, ইহা কোন রূপে প্রতিপাদন করিতে পারা যায় না । ক্ষমা, ধৈর্য্য, অহিংসা, সমদৃষ্টি, সত্য, অজুতা, জ্ঞান ও সম্যাস এই কএকটি সত্ত্বগুণের বৃত্তি । অনেকে কহিয়া থাকেন যে, সত্ত্ব আত্মা হইতে পৃথক্ নহে । কারণ ক্ষমা ধৈর্য্যপ্রভৃতি গুণ সমুদায় আত্মার নিত্যসিদ্ধ ; সুতরাং আত্মার সহিত সত্ত্বের একীভাব সম্পাদন মুক্তিসিদ্ধ হইতে পারে । এই মত নিত্যান্ত দুর্বলীয় ; কারণ ক্ষমা ধৈর্য্য প্রভৃতি গুণ সমুদায় যদি আত্মার নিত্যসিদ্ধ হয়, তাহা হইলে আত্মার অনুচ্ছেদে উহাদিগের কি নিমিত্ত উচ্ছেদ হইবে ? সত্ত্ব আত্মা হইতে পৃথক্ বটে, কিন্তু আত্মার সহিত উহার সর্বশেষ সংগ্রহ আছে বলিয়া উহারে আত্মা হইতে অতিম বলিয়া প্রতীত হয় । যেমন মলক ও উদ্ভবের, সলিল

ও মৎস্যের এবং পদ্মপত্র ও জলবিহীন একত্ব ও পৃথকত্ব উভয়ই লক্ষিত হইয়া থাকে, সেইরূপ সত্ত্বগুণ ও আত্মার একত্ব ও পৃথকত্ব প্রতীত হয় ।

একোনপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

সর্বলোকপিতামহ ভগবান ব্রহ্ম এই কথা কহিলে, মহর্ষিগণ পুনর্বার তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবান । ধর্ম্মের বিবিধ গতি দর্শন করিয়া আমাদিগের মোহ উপস্থিত হইয়াছে ; সুতরাং কোন ধর্ম্মের অনুষ্ঠান করা কর্তব্য, তাহা আমাদিগের কোন রূপেই বোধগম্য হইতেছে না । ইহলোকে কেহ কেহ দেহনাশের পর আত্মার অস্তিত্ব স্বীকার করেন, আবার কেহ কেহ কহেন যে, দেহের নাশ হইলেই আত্মার ধ্বংস হয় । কোন কোন ব্যক্তি আত্মার অস্তিত্ববিষয়ে সংশয় করেন এবং কোন কোন ব্যক্তির ঐ বিষয়ে কিছুমাত্র সংশয় নাই । শাস্ত্রজ্ঞানসম্পন্ন ব্যক্তিদ্বিগের মধ্যে কেহ কেহ আত্মারে অনিত্য, কেহ কেহ নিত্য, কেহ কেহ ক্ষণভঙ্গুর, কেহ কেহ একমাত্র, কেহ কেহ প্রকৃতি ও পুরুষ এই দ্বিবিধ, কেহ কেহ প্রকৃতির সহিত মিলিত, কেহ কেহ পঞ্চবিধ ও কেহ কেহ বহুবিধ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন । জ্যোতির্বিদ পণ্ডিতেরা দেশ ও কালকে চিরস্থায়ী বলিয়া কীর্জন করেন, আবার কোন কোন ব্যক্তির মতে ঐ মত নিতান্ত হেয় । কেহ কেহ জটাবল্কলধারী, কেহ কেহ মুগ্ধ এবং কেহ কেহ দিগম্বর হইয়া বিচরণ করিয়া থাকেন । তত্ত্বদর্শী ব্রাহ্মগণের মধ্যে কেহ কেহ নৈতিক ব্রহ্মচর্য্য ও কেহ কেহ ব্রহ্মচর্য্যের পর গার্হস্থ্য ধর্ম্ম আশ্রয় করেন । কোন কোন ব্যক্তিরে ভোজনে আসক্ত ও কোন কোন ব্যক্তিরে ভোজনপরিত্যাগী হইতে দেখা যায় । কেহ কেহ কন্দারি-

ভাঁনের, কেহ কেহ কন্দভাগের, কেহ কেহ মোক্ষের ও কেহ কেহ বিবিধ ভোগের লাবণ্য প্রদর্শন করিয়া থাকেন। কোন কোন ব্যক্তি প্রভূত ধনভোগ্যে বাসনা করেন এবং কোন কোন ব্যক্তি নির্ধন হইতে নিতান্ত অভিলাষী হন। কেহ কেহ সত্য ধ্যান-দির অনুষ্ঠান করেন এবং কোন কোন ব্যক্তির মতে ঐ সমুদায় নিতান্ত অলীক বলিয়া পরিগণিত হয়। কেহ কেহ সত্য অহিংসা ধর্মে নিরত থাকেন। আবার কেহ কেহ যাহার পর নাই হিংসা-পরায়ণ হন। কেহ কেহ পুণ্যবান ও কেহ কেহ বশস্বী হইয়া কালহরণ করেন এবং কোন কোন ব্যক্তি পুণ্যকে অলীক বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। কোন কোন ব্যক্তিরে সম্ভাবনীরত ও কোন কোন ব্যক্তিরে সংশয়মার্গে অবস্থিত দেখিতে পাওয়া যায়। কেহ কেহ দুঃখনিবৃত্তি ও কেহ কেহ সুখপ্রাপ্তির অভিলাষে ধ্যান করিয়া থাকেন। কেহ কেহ যজ্ঞের, কেহ কেহ দানের, কেহ কেহ তপস্যার, কেহ কেহ বেদাধ্যয়নের, কেহ কেহ সন্ন্যাসলব্ধ জ্ঞানের ও কেহ কেহ স্বভাবের প্রশংসা করিয়া থাকেন। কাহার কাহার মতে ঐ সমুদায় বিষয়ই প্রশংসনীয়, আবার কেহ কেহ ঐ সমুদায়ের মধ্যে একটরও প্রশংসা করেন না। হে পিতামহ! আমরা ধর্মের এইরূপ বিবিধ গতি দর্শনে নিতান্ত বিমোহিত হইয়া সনাতন-ধর্ম পরিজ্ঞাত হইতে নিতান্ত অসমর্থ হইয়াছি। ইহলোকে মানবগণ ভিন্ন ভিন্ন ধর্মাবলম্বী হইয়া ভিন্ন ভিন্ন ধর্মকে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। যে ব্যক্তি যে ধর্মাক্রান্ত হন, তিনি সেই ধর্মের অনুষ্ঠানেই সত্য অনুরক্ত থাকেন। এই সমুদায় কারণবশত আমরা যাদের মন ও বুদ্ধি নানি দিকে আবর্তিত হইতেছে, সুতরাং আমরা শ্রেষ্ঠ ধর্ম কি এবং

সত্ত্বগুণের সহিত জীবাত্মার সম্বন্ধ বিচার, তাহা কোন কণেই পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হইতেছি না; অতএব আপনি ঐহিক-সংসারে আমাদের নিকট কীর্তন করুন।

পঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

মহর্ষিগণ এইরূপ প্রশ্ন করিলে, ব্রহ্মা তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে তপোধনগণ! আমি এই উপলক্ষে এক গুরু শ্রী শিষ্যকে যেরূপ উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন, তাহা বিস্তারিতরূপে কীর্তন করিতেছি, অবহিতচিত্তে শ্রবণ কর। সর্ব-ভূতে অহিংসাই পরম ধর্ম ও প্রধান কার্য। ঐ ধর্মে উদ্ভেগের লেশমাত্র নাই। তত্ত্বদর্শী বুদ্ধগণ জ্ঞানকে মোক্ষসাধক বলিয়া কীর্তন করেন। এই নিমিত্ত বিশুদ্ধ জ্ঞানলাভ হইলেই মনুষ্য সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। যাহারা হিংসাপরায়ণ নাস্তিক ও লোভ মোহে একমন্ত আসক্ত, তাহারা নিশ্চয়ই নিরয়গামী হইয়া থাকে। যাহারা অলস্য পরিত্যাগ করিয়া কামনা পূর্বক বিবিধ সং-কার্যের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হন, তাঁহারা ইহলোকে বারংবার জন্ম গ্রহণ পূর্বক পরম সুখে কালান্তিপাত করেন। আর যাহারা কামনা পরিত্যক্ত হইয়া সংকার্যের অনুষ্ঠান করেন, সেই সাধুদর্শী ব্যক্তি দিগকে কদাপি জন্মগ্রহণ করিতে হয় না।

অতঃপর সত্ত্বগুণ ও পুরুষের পরস্পর সংযোগ ও বিরোধের বিষয় কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। সত্ত্বগুণ ও পুরুষ এই উভয়ের মধ্যে সত্ত্বগুণ বিষয় এবং পুরুষকে বিষয়ী বলিয়া নির্দেশ করা যায়। উভয়ের মধ্যে মশক যেমন নিলিপ্ত ভাবে অবস্থান করে, তদ্রূপ পুরুষ সত্ত্বগুণে নিলিপ্ত ভাবে অবস্থান করিয়া থাকেন। সত্ত্বগুণ সচ্চৈতন্য পদার্থ, উহার কিছুমাত্র জ্ঞান নাই। পুরুষ যে ঐ গুণকে সর্বদা ভোগ করিয়া থাকেন।

তাহা ঐ গুণ কোন ক্রমেই পরিজ্ঞাত হইতে পারে না । কিন্তু পুরুষ ঐ বিষয় সবিশেষ অবগত হইয়া থাকেন । পণ্ডিতগণ সত্ত্ব-গুণকে সুখদুঃখাদিসংযুক্ত এবং পুরুষকে সুখ-দুঃখাদিবিহীন ও নিগুণ বলিয়া নির্দেশ করেন । পদ্মপত্র যেমন সলিলের সহিত নির্লিপ্তভাবে অবস্থান করিয়া উহা ভোগ করে, তদ্রূপ পুরুষ সত্ত্বগুণের সহিত নির্লিপ্ত ভাবে অবস্থান পূর্বক উহা উপভোগ করিয়া থাকেন । উনি সমুদায় গুণের সহিত সংযুক্ত হইয়াও পদ্মপত্রস্থিত জলবিন্দুর ন্যায় উহাদের সহিত লিপ্ত হন না । স্থূলদেহ ও পুরুষ যেমন পরস্পর পৃথক্ হইলেও অভিন্ন বলিয়া প্রতীয়মান হয়, তদ্রূপ সত্ত্বগুণ ও পুরুষ ইচ্ছার পরস্পর নির্লিপ্ত হইলেও অভিন্ন বলিয়া প্রতীয়মান হইয়া থাকেন । যেমন প্রদীপের সাহায্যে অন্ধকারাচ্ছন্ন প্রদেশ-স্থিত পদার্থ দর্শন করা যায়, তদ্রূপ সত্ত্ব-গুণের সাহায্যে সংসারমধ্যে পুরুষের দর্শন লাভ হইয়া থাকে । যেমন প্রদীপে তৈলাদি বর্তমান থাকিলেই উহা বস্তু সমুদায় প্রকাশিত করে এবং তৈলাদি নিঃশেষিত হইলেই উহা নির্মাণ হয়, তদ্রূপ সত্ত্বগুণ কর্ত্তে সংযুক্ত থাকিলেই আত্মারে প্রকাশ করে এবং কর্ত্ত হইতে বিযুক্ত হইলেই বিনষ্ট হয় । যেমন প্রদীপ নির্মাণ হইলেও পদার্থসমুদায় বিদ্যমান থাকে, তদ্রূপ সত্ত্বগুণ বিনষ্ট হইলেও পুরুষের বিনাশ হয় না ।

যেমন সহস্র উপদেশ প্রদান করিলেও নির্দোষ ব্যক্তির কোন রূপে প্রকৃত বিষয় বোধগম্য করিতে পারে না, কিন্তু বুদ্ধিমান ব্যক্তির অঙ্গমাত্র উপদেশ প্রাপ্ত হইলেই অনায়াসে প্রকৃত বিষয়বোধে সমর্থ হয়, তদ্রূপ যাহারা বুদ্ধিমান হয়, তাহারা অনায়াসেই ধর্মপথ অবগত হইতে সমর্থ হইয়া থাকে ; কিন্তু যাহারা অঙ্গ-বুদ্ধি, তাহাদিগের পক্ষে তাহা অবগত হওয়া

নিতান্ত কঠিন হইয়া উঠে । পাত্বেয়পরি-শূন্য ব্যক্তি যেমন পথিমধ্যে অতিক্রম্যে ভ্রমণ করিতে করিতে পঞ্চদ্ব প্রাপ্ত হয়, তদ্রূপ প্রাক্তনপুণ্যবিহীন ব্যক্তি যোগ-মার্গ অবলম্বন করিলে, যোগ সম্যক অনুষ্ঠিত না হইতে হইতেই তাঁহার পরলোক প্রাপ্তি হইয়া থাকে । কলত লোকের প্রাক্তন পুণ্য সঞ্চয় না থাকিলে সে কোন ক্রমেই সম্যক রূপে যোগের অনু-ষ্ঠান করিতে পারে না । যেমন অনভিজ্ঞ ব্যক্তি পাদচারে অপরিচিত সুদীর্ঘ পথ অতিক্রম করিবার চেষ্টা করে, তদ্রূপ অদূরদর্শী ব্যক্তিরাই শাস্ত্রজ্ঞানের সাহায্য ব্যতীত সংসারমার্গ অতিক্রম করিবার চেষ্টা করিয়া থাকে । আর যেমন বুদ্ধিমান ব্যক্তি দ্রুতগামী তুরঙ্গমযুক্ত রথে আরোহণ করিয়া সেই পথ অতিশীঘ্র অতিক্রম করে, তদ্রূপ বুদ্ধিমান ব্যক্তির শাস্ত্রজ্ঞান দ্বারা অনায়াসে সংসারপথ অতিক্রম করিয়া থাকেন । যেমন পর্বতশিখরে আরোহণোদ্যত ব্যক্তি ভূতলস্থিত রথাকৃৎ ব্যক্তিরে রথ দ্বারা পর্বতারোহণে নিতান্ত অসমর্থ দেখিয়া রথারোহণবাসনা পরিত্যাগ করে, তদ্রূপ পরমপদ ব্রহ্মপদ লাভের অধিকারী মহাত্মা শাস্ত্রের সাহায্যে ঐ পদলাভ করা নিতান্ত দুঃসাধ্য বিবেচনা করিয়া শাস্ত্র পরিত্যাগ করিবেন । রথাকৃৎ ব্যক্তি যেমন রথগমনোপযোগী পথ নিঃশেষিত হইলেই রথ পরিত্যাগ পূর্বক পাদচারে গমন করে, তদ্রূপ ধীমান ব্যক্তির চিন্তাশুদ্ধিপর্যন্ত শাস্ত্র-পথে পরিভ্রমণ করিয়া পরিশেষে যোগতত্ত্ব অবগত হইলেই উহা পরিত্যাগ পূর্বক ক্রমে ক্রমে হংস পরমহংসাদি পদে গমন করিয়া থাকেন । মুঢ় ব্যক্তি যেমন নৌকারোহণ না করিয়া মোহবশত বাহ্মাত্র অবলম্বন পূর্বক ঘোরতর অর্ণব সমুদ্রীর্ণ হইতে অভি-লাষী হইয়া বিনষ্ট হয়, তদ্রূপ অনভিজ্ঞ

লোক উপদেষ্টা। ব্যতীত সংসারসাগর সমু-
দ্রীর্ণ হইতে বাসনা করিয়া অচিরে মৃত্যু-
মুখে নিপতিত হয়। আর বিজ্ঞ ব্যক্তি
যেমন অতি উৎকৃষ্ট ক্ষেপণীসংযুক্ত
নৌকায় আরোহণ পূর্বক অনবরত পোত
সঞ্চালন করিয়া পরিশেষে পরপারে সমু-
দ্রীর্ণ হয়, তদ্রূপ বুদ্ধিমান ব্যক্তি উপ-
দেষ্টার সাহায্য গ্রহণ পূর্বক দিবারাত্রি
পরিভ্রমণ করিয়া সংসার হইতে উত্তীর্ণ হইয়া
থাকেন। যেমন সমুদ্রতীরে উত্তীর্ণ হইয়া
স্থলপথে গমন করিবার সময় নৌকা পরি-
তাগ করিতে হয়, তদ্রূপ সংসার হইতে
সমুদ্রীর্ণ হইয়া পরমপদ প্রাপ্ত হইবার সময়
উপদেষ্টারে পরিত্যাগ করা উচিত। নাবিক
যেমন স্নেহপ্রযুক্ত সর্বদা নৌকাতে অবস্থান
পূর্বক পরিভ্রমণ করে, তদ্রূপ মূঢ় ব্যক্তি
মোহজালে জড়িত হইয়া সতত এই সংসার-
মধ্যেই পরিভ্রমণ করিয়া থাকে। যেমন
নৌকারোহণ করিয়া স্থলপথে এবং রথা-
রোহণ করিয়া জলপথে পরিভ্রমণ করিতে
পারা যায় না, তদ্রূপ বিবিধ কার্যে লিপ্ত
হইয়া ব্রহ্মলাভ ও কর্ম পরিত্যাগ করিয়া
সংসারকার্যে পরিভ্রমণ করা সাধ্যায়ত্ত
নহে। ইহলোকে যিনি যেকোন কার্যের
অনুষ্ঠান করেন, তিনি তদনুরূপ কললাভ
করিবেন।

যিনি রূপ, রস, গন্ধ, স্পর্শ ও শব্দ এই
পঞ্চ বিষয় হইতে অতীত, মুনিগণ তাঁহারেই
প্রধান বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। ঐ
প্রধানের অপর নাম প্রকৃতি। প্রকৃতি
হইতে মহত্ত্ব, মহত্ত্ব হইতে অহঙ্কার ও
অহঙ্কার হইতে পঞ্চ মহাত্ম স্রষ্টা হই-
য়াছে। শব্দাদি পঞ্চ বিষয় ঐ পঞ্চ মহাত্মের
গুণ। প্রকৃতি, মহত্ত্ব, অহঙ্কার ও পঞ্চ মহা-
ত্ম ইহারা সকলেই কার্য ও কারণ বলিয়া
অভিহিত হইয়া থাকে। ঐ পঞ্চ ভূতের মধ্যে
কোন ভূতই মনের অগোচর নাই। শব্দ,

স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ পৃথিবীর গুণ, তন্মধ্যে
গন্ধ সুখকর, দুঃখজনক, মধুর, অম, কটু,
দরুণামী, মিশ্রিত, মিষ্ট, রুক্ষ ও বিশদ
এই দশবিধ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে।
শব্দ, স্পর্শ, রূপ ও রস এই চারিটি জলের গুণ।
তন্মধ্যে রসকে পাণ্ডিতেরা মধুর, অম, কটু,
তিক্ত, কষায় ও লবণ এই ছয় প্রকার বলিয়া
নির্দেশ করিয়া থাকেন। শব্দ, স্পর্শ ও রূপ
এই তিনটি তেজের গুণ, তন্মধ্যে রূপ শুক্ল,
রূক্ষ, রক্ত, নীল, পীত, অরুণ, হ্রস্ব, দীর্ঘ,
রূশ, স্থূল, চতুষ্কোণ ও বর্জুল এই দ্বাদশবিধ
বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। বায়ুর শব্দ ও
স্পর্শ এই দুই গুণ তন্মধ্যে স্পর্শকে রুক্ষ,
শীতল, উষ্ণ, মিষ্ট, বিশদ, কঠিন, চিকণ, সক্ষম,
পিচ্ছিল, দারুণ ও মুচ্ছ বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। একমাত্র শব্দই আকাশের গুণ। ঐ শব্দ
ষড়্ভুজ, ঋষভ, গান্ধার, মধ্যম, পঞ্চম, নিষাদ,
ধৈবত সুখকর অসুখকর ও দৃঢ় এই দশ-
বিধ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। আকাশ
সর্ব ভূতের শ্রেষ্ঠ। ঐ আকাশ হইতে অহ-
ঙ্কার, অহঙ্কার হইতে বুদ্ধি, বুদ্ধি হইতে মহ-
ত্ত্ব, মহত্ত্ব হইতে প্রকৃতি ও প্রকৃতি হইতে
সনাতন পুরুষকে শ্রেষ্ঠ বলিয়া নির্দেশ করা
যায়। যে ব্যক্তি সর্বকার্যের বিধি, অধ্যাত্ম-
কুশল ও সর্বভূতে সমদর্শী হন, তিনিই সেই
পরম পুরুষকে লাভ করিতে পারেন, সন্দেহ
নাই।

একপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

হে তপোধনগণ! আত্মাই ভূতগণের
সৃষ্টিসংহারের কারণ। বিবেকজ্ঞা প্রজ্ঞা
আত্মার ঐশ্বর্য ব্যক্ত করিয়া দেয়। আত্মাই
ক্ষেত্রজ বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকেন।
সারথি যেমন অশ্বগণকে প্রেরণ করে, সেইরূপ
মন ইন্দ্রিয়গণকে স্ব স্ব বিষয়ে নিয়োগ
করিয়া থাকে। ইন্দ্রিয়সমূহের মন ও বুদ্ধি
ইহারা সকলেই আত্মার ভোগের নিমিত্ত

স্ব স্ব কার্য সম্পাদন করে। দেহাভিমানী
জীব ইন্দ্রিয়রূপ অশ্বসংযুক্ত বুদ্ধিরূপ প্রত্যেক-
যুক্ত মনোরূপ সারথিসম্পন্ন দেহময় রথে
আরোহণ করিয়া সর্বত্র ধাবমান হইয়া
থাকে। যখন ঐ ইন্দ্রিয়রূপ অশ্ব সমুদায়
মনোরূপ সারথি কর্তৃক বুদ্ধিরূপ প্রত্যেক
দ্বারা বশীভূত হয়, তখনই ঐ দেহরূপ
রথ জীবের ব্রহ্মময়ত্বনিবন্ধন ব্রহ্মময়
বলিয়া প্রতীত হইয়া থাকে। যিনি এই
রূপে ব্রহ্মময় রথের বিষয় অবগত হইতে
পারেন, তিনি কদাচ মোহপ্রাপ্ত হন
না। কি পৃথিবী, চন্দ্র, সূর্য, গ্রহ, নক্ষত্র,
নদী, পর্বত প্রভৃতি স্থূল পদার্থ, কি প্রকৃ-
ত্যাঙ্গী সূক্ষ্ম পদার্থ, সমুদায় পদার্থই পর-
ব্রহ্মস্বরূপ। ঐ পরম পুরুষ সর্বভূতের এক
মাত্র গতি। জীবাত্মা উচ্চাতেই পরমস্থখে
বিহার করিয়া থাকেন। প্রলয়কালে অগ্রে
স্বাবরাদি বাহ্যপদার্থ সমুদায় লয়প্রাপ্ত হইলে
পশ্চাৎ ভূতরূত গুণ শব্দাদি সমুদায় বিলীন
হইয়া যায় এবং পরিশেষে সূক্ষ্মদেহাবশতক
পঞ্চভূতের লয় হয়। দেবতা, মনুষ্য, গন্ধর্ব্ব,
পিশাচ ও রাক্ষসগণ ঈশ্বরের ইচ্ছাবশতই
সৃষ্ট হইয়া থাকেন। যজ্ঞাদি বা ব্রহ্মাদি
উচ্চাদিগের সৃষ্টির মূল কারণ নহেন। মরীচি
প্রভৃতি ভূতস্রষ্টা মহর্ষিগণ মহাভূত হইতে
বারংবার উৎপন্ন হইয়া সাগরোপস্থিত উদ্ভি-
দমালার ন্যায় যথা সময়ে মহাভূতেই লয়
প্রাপ্ত হইয়া থাকেন। যুক্ত ব্যক্তি সূক্ষ্ম ভূত
হইতেও উৎকৃষ্ট গতি প্রাপ্ত হন। তগবান্
প্রজাপতি তপোবলে মনদ্বারা ঐ স্বাবরজঙ্ঘ-
মাঙ্ঘক বিশ্বর সৃষ্টি করিয়াছেন এবং মহর্ষিগণ
তপোবলেই দেবলোক প্রাপ্ত হইয়াছেন। কল-
মূলানী তপঃসিদ্ধ মহাত্মারা ক্রমশ সংকল্প
দ্বারা সমাধিযুক্ত হইয়া ত্রৈলোক্য কর্ণন
করিয়া থাকেন। আরোগ্য, ঔষধ ও বিবিধ
বিদ্যা তপঃপ্রভাবেই সিদ্ধ হয়। কলত সিদ্ধি-
লাভ তপস্যারই আয়ত্ত। যে বিদ্বান্ নিত্য

চুপ্পাশ, তুর্কোষ ও তুর্জর্জ, তৎসমুদায়ই
তপোবলে সিদ্ধ হইয়া থাকে। তপোবলকে
অতিক্রম করা নিতান্ত দুঃসাধ্য। সুরাপারী,
ব্রহ্মস, সূর্যচৌর্যানিরত, জগৎঘাতী ও গুরু-
তপস্গামী পামরেরা তপঃপ্রভাবেই পাপ
হইতে মুক্ত হইয়া থাকে। মনুষ্য, পিতৃ-
লোক, দেবতা, পশুপক্ষী ও বৃক্ষপ্রভৃতি স্বাবর-
জঙ্ঘমাঙ্ঘক ভূতসমুদায় তপোপায়ণ হইয়া
সিদ্ধিলাভে সমর্থ হয়। দেবগণ তপোবলেই
স্বর্গলাভ করিয়াছেন। যাঁহারা অহঙ্কার-
পরতন্ত্র হইয়া সকামকর্মের অমুষ্ঠান করেন,
তাঁহারা ব্রহ্মলোকে গমন করিয়া থাকেন।
যাঁহারা নিরহঙ্কৃত হইয়া বিশুদ্ধ ধ্যানযোগ
দ্বারা মমতাপূর্ণ হন, তাঁহারা মহত্ত্ব প্রাপ্ত হন
আর যাঁহারা আত্মজ্ঞানলাভ পূর্বক ধ্যান-
যোগে আত্মপ্রসাদ লাভ করিতে পারেন,
তাঁহারা পূর্ণানন্দস্বরূপ পরব্রহ্মে প্রবিষ্ট
হন। যাঁহারা ধ্যানযোগে প্রবৃত্ত হইয়া উহার
সম্যক্ অমুষ্ঠান না হইতে হইতেই প্রাণ-
ত্যাগ করেন, তাঁহারা প্রকৃতিতে প্রবেশ
করিয়া থাকেন। উচ্চাদিগকে পুনরায় প্রকৃতি
হইতে উদ্ধৃত হইয়া প্রথমত অজ্ঞানে আবৃত
হইতে হয়। পরিশেষে উচ্চারা জ্ঞ ও তমোগুণ
হইতে বিমুক্ত হইয়া বিশুদ্ধ সত্ত্বগুণ অবলম্বন
পূর্বক সর্ববিষয়ে অভিমান পরিত্যাগ করিয়া
পরব্রহ্মের সাক্ষ্য লাভ করেন। যিনি সেই
পর্যাপ্ত পরব্রহ্মকে জানিতে পারেন,
তিনিই যথার্থ বেদবেত্তা। জ্ঞানবান্ ব্যক্তি
চিত্ত হইতে জ্ঞানলাভ করিয়া সংযত ভাবে
মৌনাবলম্বন পূর্বক অবস্থান করিবেন।
যাহাকে চিত্ত বলিয়া নির্দেশ করা যায়,
তাঁহারই নাম মন। ইহা পরমরহস্য। প্রকৃতি
হইতে পৃথিবী পর্যন্ত সমুদায়কে অঙ্ক বলিয়া
নির্দেশ করা যায়। গুণানুসারে ঐ সমুদা-
য়ের লক্ষণ অবগত হইয়া যায়। মনতা সূত্র,
নির্মমতা শাস্ত্র ব্রহ্ম বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া
থাকে। জ্ঞানবান্ মহাত্মারা কখনই কর্মের

প্রশংসা করেন না; কেবল মন্দবুদ্ধি মূঢ়েরাই কন্মের প্রশংসা করিয়া থাকে। কন্মপ্রভা-বেই জীবাণু পঞ্চভূত ও একাদশ ইন্দ্রিয়াত্মক লিঙ্গশরীরে সমাক্রান্ত হন। বিদ্যাশক্তি ঐ ঘোড়শাত্মক লিঙ্গশরীরকে গ্রাস করিলেই তত্ত্বজ্ঞ মহাআরা কেবল সেই একমাত্র পুরুষকে দর্শন ও আশ্রয় করিয়া থাকেন। এই নিমিত্ত যথার্থ তত্ত্বদর্শী ব্যক্তির কার্যের অনুষ্ঠানে একবারে বিরত হইয়া থাকেন। পুরুষ বিদ্যাময়। উহারে কখনই কন্মময় বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। যে ব্যক্তি জিতচিত্ত হইয়া সেই আশ্রয় সনাতন পুরুষকে পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তিনিই মৃত্যুকে পরাজয় করিতে সমর্থ হন। ফলত ইন্দ্রিয়সংযমাদি দ্বারা অপরাধিত অকৃত্রিম পরাংপর পরমাআরে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলেই মোক্ষলাভে সমর্থ হওয়া যায়। যাহারা সর্বভূতে মিত্রভাবে প্রভূতি সংপ্রবৃতি সমুদায়কে সুদৃঢ় করিয়া রূদ্‌পথে নিরোধ করিতে পারেন, তাহারাই অলৌকিক পর-ব্রহ্মকে পরিজ্ঞাত হইতে সমর্থ হন। সত্ত্বগুণের উদয় হইলেই মনুষ্য আত্মপ্রসাদ লাভ করিতে পারে। যেমন স্বপ্নে বিবিধ বিষয় ভোগ করিয়া স্বপ্নাবসানে তৎসমুদায় অলীক বলিয়া বোধ হয়, তদ্রূপ সত্ত্বগুণের প্রকাশ হইলে জগতের সমুদায় পদার্থই অকিঞ্চিৎকর বলিয়া জ্ঞান হইয়া থাকে। আত্মপ্রসাদই জীবমুক্ত মহাআদিগের পরম গতি। যোগিগণ ঐ আত্মপ্রসাদ প্রভাবে অতীত ও অনাগত কন্মসমুদায় অনায়াসে দর্শন করিয়া থাকেন। ফলত নিরুত্তিধর্মই বিষয়রাগবিহীন জ্ঞানবান্ মহাআদিগের পরম প্রতি, পরম ধর্ম, পরম লাভ ও যার পর নাই উৎকৃষ্ট কার্য। যে ব্যক্তি সর্বভূতে সমদর্শী ও নিষ্পদ হইতে পারেন, তিনিই ঐ সনাতন ধর্ম লাভ করিতে সমর্থ হন। হে মহর্ষিগণ! এই

আমি তোমাদিগের নিকট নিরুত্তিধর্ম সর্বিস্তরে কীর্তন করিলাম। এক্ষণে তোমরা এই সনাতন ধর্ম আশ্রয় কর, তাহা হইলে অনায়াসে সিদ্ধিলাভ করিতে সমর্থ হইবে।

উপাধ্যায় এই রূপে শিষ্যের নিকট ব্রহ্মার সহিত ঋষিগণের কথোপকথন কীর্তন করিয়া তাঁহারে কহিলেন, বৎস! সর্বলোকপিতামহ ভগবান ব্রহ্মা মহর্ষিগণকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে তপোধনগণ উপদেশানুসারে ধর্ম্মানুষ্ঠান করিয়া পরিশেষে অভীষ্ট লোক লাভ করিয়াছিলেন। অতএব তুমিও তাঁহাদিগের ন্যায় ধর্ম্মপরায়ণ হও; নিশ্চয়ই সিদ্ধি লাভ করিতে সমর্থ হইবে। উপাধ্যায় এইরূপ আদেশ করিলে মেধাবী শিষ্য তাঁহার বাক্যানুরূপ কার্যের অনুষ্ঠানপূর্বক অচিরে মোক্ষ লাভ করিলেন।

মহাআ ধনঞ্জয় এই রূপে বাসুদেবের মুখে গুরুশিষ্যসংবাদ শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সখে! তুমি যে গুরুশিষ্যের বিষয় কীর্তন করিলে, উহার কে? তাহা পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে; অতএব তুমি আমার নিকট উহা কীর্তন কর।

তখন বাসুদেব কহিলেন, বৎস! আমিই গুরু এবং আমার মনই শিষ্য। এক্ষণে আমি কেবল তোমার প্রীতির নিমিত্ত এই রহস্য বিষয় কীর্তন করিলাম। আমি যুদ্ধকালেও তোমারে এইরূপ বিবিধ উপদেশ প্রদান করিয়াছিলাম, এক্ষণে যদি আমার প্রতি তোমার প্রীতি থাকে, তাহা হইলে আমার এই উপদেশানুসারে ধর্ম্মানুষ্ঠান কর; অচিরে সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হইয়া মোক্ষ লাভ করিতে পারিবে। যাহা হউক, বহুদিন হইল, আমার পিতার সহিত সাক্ষাৎ করা হয় নাই; অতএব যদি তোমার মত হয়, তাহা হইলে এক্ষণে দ্বার-কায় প্রস্থান করি।

মহাত্মা বাসুদেব এই কথা কহিলে, অর্জুন তাঁহারে সযোধন পূর্বক কহিলেন, সখে! চল আজি আমরা হস্তিনায় গমন করি, তথায় তুমি ধর্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠিরের অনুজ্ঞা গ্রহণ করিয়া দ্বারকায় প্রস্থান করিবে।

দ্বিপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

মহামতি ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে ভগবান বাসুদেব দারুককে রথ সুসজ্জিত করিতে আদেশ করিলেন। দারুকও অচিরে রথ সংযোজিত করিয়া তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইলেন। ঐ সময় মহাবীর অর্জুন হস্তিনাগমনের নিমিত্ত অনুযাত্রীদিগকে সুসজ্জিত হইতে আদেশ করিলে, তাহারা অবিলম্বে সুসজ্জিত হইয়া তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক নিবেদন করিল, মহাশয়! আমরা সকলেই হস্তিনাগমনের নিমিত্ত প্রস্তুত হইয়াছি। তখন কৃষ্ণ ও অর্জুন উভয়ে রথারোহণ করিয়া মহা আহ্লাদে বিবিধ বিষয়ক কথোপকথন করিতে করিতে গমন করিতে লাগিলেন। কিয়দূর গমন করিয়া অর্জুন বাসুদেবকে সযোধন পূর্বক কহিলেন, মহাত্মন! রাজা যুধিষ্ঠির তোমারই প্রসাদ বলে জয়লাভ করিয়াছেন। তোমারই অনুগ্রহে আমাদের শত্রুসমুদায় নিহত ও রাজ্য নিকটক হইয়াছে। তুমিই আমাদের পরম সহায়। আমরা নৌকাস্বরূপ তোমারেই অবলম্বন করিয়া এই দুস্তর কৌরবসমুদ্রে সমুত্তীর্ণ হইয়াছি। হে বিশ্বকর্মান! হে বিশ্বময়! তুমি আমারে যেকূপ অবগত আছ, আমিও তোমারে তদ্রূপ অবগত আছি। তোমার ভেদঃপ্রভাবেই সমুদায় জীব সমুৎপন্ন হইয়াছে। মৃত্তি, স্থিতি ও প্রলয় তোমারই ক্রীড়া এবং স্বর্গ মর্ত্য তোমারই মায়ামাত্র। এই চরাচর বিশ্বসংসার তোমাতেই প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। অরায়ুজাদি চারি প্রকার

জীব তোমা হইতেই সমুৎপন্ন হইয়া থাকে। তুমি স্বর্গ, মর্ত্য ও অন্তরীক্ষের সৃষ্টিকর্তা। তোমার হাস্যই নির্মল জ্যোৎস্বা, তোমার ইন্দ্রিয়গ্রামই সমুদায় ঋতু, তোমার প্রাণই সমীরণ, তোমার ক্রোধই মৃত্যু এবং তোমার প্রসন্নতাই লক্ষ্মীস্বরূপ। রতি, সন্তোষ, ধৈর্য্য, ক্ষমা, বুদ্ধি, কান্তি ও চরাচর বিশ্ব তোমাতেই প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। কল্যাণকালে তুমিই নিধন বলিয়া অভিহিত হইয়া থাক।, অতি সুদীর্ঘকালেও তোমার গুণের ইয়ত্তা করা আমার সাধ্যায়ত্ত নহে। তুমি আত্মা ও পরমাত্মার স্বরূপ। তোমারে নমস্কার। আমি দেবর্ষি নারদ, অসিতদেবল, মহর্ষি কৃষ্ণদৈপায়ন ও কুরুপিতামহ ভীষ্মের নিকট তোমার মাহাত্ম্য সবিশেষ অবগত হইয়াছি। তুমিই অদ্বিতীয় ঈশ্বর। তুমি ইতিপূর্বে অনুগ্রহ পূর্বক আমারে যে সমুদায় উপদেশ প্রদান করিয়াছ, আমি তৎসমুদায়ই প্রতিপালন করিব। তুমি আমাদিগের প্রিয়চিকীর্ষু হওয়াতেই দুরাআ ছুর্যোধন নিহত হইয়াছে। তুমি কৌরব-সৈন্যগণকে ক্রোধানলে দগ্ধ করাতেই আমি তাহাদিগকে সংহার করিতে সমর্থ হইয়াছি। তোমার কন্ম, তোমার বুদ্ধি ও তোমার পরাক্রমপ্রভাবেই আমার সংগ্রামে জয় লাভ হইয়াছে। তুমি দুরাআ ছুর্যোধন, মহাবীর কণ, শিকুরাজ জয়দ্রথ ও ভুরিঞ্জবার বধোপায় নির্দেশ করিয়াছ। এক্ষণে তুমি দ্বারকাগমনের নিমিত্ত যে অভিপ্রায় প্রকাশ করিলে, উহা আমি অভিমত। আমি ধর্ম্মাত্মা যুধিষ্ঠিরের নিকট গমন করিয়া যাহাতে তোমার দ্বারকায় গমন করা হয়, তাহার চেষ্টা করিব। তুমি অচিরে আমার মাভুল বসুদেব এবং বলদেব প্রভৃতি বৃদ্ধিবংশীয়দিগের সহিত লাক্ষ্য কর লাভে সমর্থ হইবে।

মহাত্মা অর্জুন কৃষ্ণের সহিত এইরূপ

কপোপকখন করিতে করিতে হৃদয়জনসমা-
কীর্ণ হৃদিনার গমন করিয়া প্রথমে মহা-
রাজ ধৃতরাষ্ট্রের ইন্দ্রালয়তুল্য রম্য ভবনে
প্রবেশ পূর্বক মহারাজ ধৃতরাষ্ট্র, মহাত্মা
বিষ্ণুর, অপরাজিত যুযুৎসু, ধর্মরাজ বুধি-
ষ্ঠির, মহাবলপরাক্রান্ত ভীমসেন, মাদ্রীপুত্র
নকুল ও সহদেব, এবং পরিচারিকাগণপরি-
বৃত্তা পতিপরায়ণা, গান্ধারী, কুন্তী, দ্রৌপদী
ও সুভদ্রা প্রভৃতি কৌরবকামিনীগণকে
অবলোকন করিলেন। অনন্তর সেই মহা-
পুরুষদ্বয় অন্ধরাজের নিকট গমন পূর্বক
আপনাদিগের পরিচয় প্রদান করিয়া তাঁহারে
এবং গান্ধারী, কুন্তী, বুধিষ্ঠির ও ভীম-
সেনকে অভিবাদন ও বিদুরকে আলিঙ্গন-
পুরসর কুশলবার্তা জিজ্ঞাসা করিলেন।
ক্রমে রজনী সমুপস্থিত হইল। তখন অন্ধ-
রাজ ধৃতরাষ্ট্র সমাগত সমুদায় ব্যক্তিরে
স্ব স্ব ভবনে গমন করিতে অনুজ্ঞা করিয়া
বিদায় করিলেন।

অনন্তর সকলে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান
করিলে, মহাত্মা বাসুদেব অর্জুনের গৃহে
গমন করিয়া পরম সমাদরে পান ভোজন
সমাপন পূর্বক তাঁহার সহিত একশয্যায়
শয়ন করিয়া রহিলেন। ক্রমে শরীরী প্রভাত
হইল। তখন অর্জুন ও বাসুদেব উভয়ে
গাত্ৰোপধান করিয়া প্রাতঃকৃত্য সমুদায়
সমাপন পূর্বক ধর্মরাজ বুধিষ্ঠিরের
গৃহে গমন করিলেন। ঐ স্থানে ধর্মাত্মা
ধর্মশ্রদ্ধান দেবগণপরিবেষ্টিত দেবরাজের
নায় অমাত্যগণপরিবেষ্টিত হইয়া অব-
স্থান করিতেছিলেন। তিনি তাঁহাদিগকে
সমাগত দেখিয়া প্রীতিপ্রকৃষ্ট চিত্তে যথা-
স্থানে উপবেশন করাইয়া কহিলেন, হে
মহাবীরদ্বয়! আমার বোধ হইতেছে,
তোমরা কোন বিশেষ কার্যের অনু-
রোধে আমার নিকট আগমন করিয়াছ।
অতএব এক্ষণে অচিরে আপনাদিগের

অভিপ্রের্ত বিষয় ব্যক্ত কর। তোমরা
আমারে যে বিষয়ে অনুরোধ করিবে, আমি
অবিচারিত চিন্তে তাহা সম্পাদন করিব।
ধর্মরাজ এই কথা কহিলে, বাণ্যাবিশারদ
মহাত্মা অর্জুন বিনীতবাক্যে তাঁহারে সম্বো-
ধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! বহুদিন
হইল, আমাদিগের পরম সুলভ বাসু-
দেব দ্বারকা হইতে আগমন করিয়াছেন।
এক্ষণে ইহার পিতার সহিত সাক্ষাৎকার
করিতে নিতান্ত বাসনা হইয়াছে; অতএব
যদি আপনার অনুমতি হয়, তাহা হইলে
ইনি স্বীয় আবাগে গমন করেন।

মহাত্মা অর্জুন এইরূপ অনুরোধ করিলে,
ধর্মশ্রদ্ধান কৃষ্ণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
বাসুদেব! এক্ষণে তুমি পিতৃদর্শনার্থ নির্বিঘ্নে
দ্বারকায় গমন কর। মাতুল বসুদেব, মাতু-
লানী দেবকী ও মহাবীর বলদেবের সহিত
আমার বহুদিন সাক্ষাৎকার হয় নাই।
তুমি দ্বারকায় গমন করিয়া উহাদিগকে
অভিবাদন পূর্বক উহাদিগের নিকট আমার,
ভীমসেনের, অর্জুনের ও মাদ্রীতনয়-
দ্বয়ের প্রণাম জানাইবে। আমারে এবং
আমার ভ্রাতৃগণকে যেন একবারে বিস্মৃত
হইও না। তোমার গমনবিষয়ে আমার
কিছুমাত্র অমত নাই। কিন্তু যখন
আমি অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিব,
তখন অবশ্যই তোমারে এই স্থানে
আগমন করিতে হইবে। এক্ষণে তুমি
বিবিধ রত্ন এবং স্বীয় মনোনীত বস্ত্র সমুদায়
গ্রহণ করিয়া দ্বারকাভিমুখে যাত্রা কর।
আমরা তোমার প্রভাবেই শত্রুনিপাত
ও পৃথিবী লাভ করিয়াছি।

ধর্মরাজ বুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে
মহাত্মা বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, মহারাজ! আজ আমি আপ-
নারে পৃথিবীর অধীশ্বর দেখিয়া বারংবার
নাই পরিভ্রষ্ট হইলাম। আপনাকে আমি

গৃহস্থিত রত্নসমুদায়কেও আপনাত বলিয়া
জ্ঞান করিবেন । মহাত্মা বাসুদেব এইরূপ
অনুন্নয় করিলে, ধর্মরাজ তাঁহারে যথোচিত
সৎকার পূর্বক বিদায় করিলেন । তখন
মহাত্মা মধুসূদন পিতৃদ্বন্দ্বী কুন্তী ও বিছুর
প্রভৃতি মহাত্মাদিগের অনুজ্ঞা গ্রহণ করিয়া
কুন্তী ও যুধিষ্ঠিরের আজ্ঞানুসারে ভগিনী
সুতদ্বারে সমভিষাহারে লইয়া রথারোহণ
পূর্বক হস্তিনা হইতে বিনির্গত হইলেন ।
তখন মহাত্মা অর্জুন, সাত্যকি, ভীমসেন,
বিছুর, নকুল, সহদেব ও অন্যান্য পুরবাসি-
গণ তাঁহার অনুগমন করিতে লাগিলেন ।
উঁহারা কিয়দূর গমন করিলে মহাত্মা
বাসুদেব উঁহাদিগকে মধুর বাক্যে সম্ভাষণ
পূর্বক প্রতিনিবৃত্ত হইতে আদেশ করিয়া
দারুক ও সাত্যকিরে বেগে রথচালন করিতে
অনুজ্ঞা করিলেন ।

ত্রিপঞ্চাশতম অধ্যায় ।

মহারাজ । এই রূপে ভগবান বাসু-
দেব অনুগামিগণকে প্রস্থান করিতে
আদেশ করিলে, অনুযাত্রিগণ তাঁহারে
আলিঙ্গন করিয়া সকলেই তথা হইতে
প্রতিনিবৃত্ত হইলেন । অর্জুন বারংবার
তাঁহারে আলিঙ্গন করিয়া যতক্ষণ নয়ন-
গোচর করিতে পারিলেন, ততক্ষণ দৃষ্টি-
পাত করিয়া রহিলেন । মহাত্মা মধুসূদনও
প্রিয়সখা ধনঞ্জয়কে নিমিষে নয়নে নিরী-
ক্ষণ করিতে লাগিলেন । অনন্তর পরস্পর
পরস্পরের দৃষ্টির বাহুত হইলে অর্জুন
অতিকষ্টে তথা হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন ।
মহামতি বাসুদেবও সুকৃষ্ণদ্বন্দ্বিনবন্ধন
অনতিপ্রফুল্লচিত্তে গমন করিতে লাগিলেন ।
ঐ সময়ে কৃষ্ণের গমনমার্গে বহুবিধ শুভ
লক্ষণ আবির্ভূত হইতে লাগিল । পবনদেব
প্রবলবেগে বাসুদেবের রথের পুরোভাগে
প্রদাহিত হইয়া ধূলি ককর ও কটক সমু-

দায় দূরীভূত করিতে আরম্ভ করিলেন এবং
দেবরাজ ইন্দ্র তাঁহার সম্মুখে সুগন্ধ কারি ও
দিব্যকুসুম সমুদায় বর্ষণ করিতে আরম্ভ
করিলেন । এই রূপে ভগবান বাসুদেব গমন
করিতে করিতে ক্রমে মরুদেশ প্রদেশে উপ-
স্থিত হইলেন । ঐ স্থানে মহর্ষি উত্কলের
সহিত তাঁহার সাক্ষাৎকার হইল । তখন
তিনি অচিরাত রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া
সেই মহর্ষিরে পূজা করিয়া তাঁহার কুশল
জিজ্ঞাসা করিলেন । তখন মহর্ষি উত্কল
তাঁহার যথেষ্ট সমাদর করিয়া সম্বো-
ধন পূর্বক কহিলেন, বাসুদেব ! তুমি
ত কুরুপাণ্ডবদিগের সমীপে গমন পূর্বক
তাহাদিগের পরস্পর সন্ধি ও অকৃত্রিম
সৌভ্রাতৃ সংস্থাপন করিয়া প্রতিনিবৃত্ত হই-
য়াছ ? তাহারা ত সকলেই এক্ষণে তোমার
সহিত পরম সুখে বিহার করিতে সমর্থ
হইবে ? কোরবগণ এখন ত শাস্ত্যাব অব-
লম্বন করিয়াছে ? নরপতিগণ ত এখন স্ব স্ব
রাজ্যমধ্যে পরম সুখে অবস্থান করিতে
পারিবে ? আমি এতদিন যে প্রত্যাশা
করিয়া রহিয়াছি, তাহা ত সকল হই-
য়াছে ?

মহর্ষি উত্কল এইরূপ জিজ্ঞাসা করিলে,
মহাত্মা বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, ঋষিবর ! আমি পাণ্ডবদিগের
সহিত কোরবদিগের সন্ধি সংস্থানের
নিমিত্ত বিশেষ যত্নবান হইয়াছিলাম, কিন্তু
কোরবগণকে কোন ক্রমেই তদ্বিষয়ে সম্মত
করিতে পারি নাই । এক্ষণে তাহারা
সকলেই সবাক্ষবে নিহত হইয়াছে । বুদ্ধি
বা বল দ্বারা কেহ কখন অদৃষ্টকে অতিক্রম
করিতে পারে না । পাণ্ডবগণের অজ্ঞাত-
বাসের পর মহাবীর ভীষ্ম, বিছুর ও আমি
আমরা সকলেই কোরবগণকে বারংবার
সন্ধি করিবার পরামর্শ প্রদান করিলাম ;
কিন্তু তাহারা আমাদেব বাক্যে কণপাত

না করিয়া পাণ্ডুনন্দনদিগের সহিত সমর-
সাগরে অবগাহন পূর্বক শমনসদনে গমন
করিল। ঐ বুকে পাণ্ডুদিগের পুত্রগণও
নিহত হইয়াছে; এক্ষণে কেবল যুধিষ্ঠি-
রাহি পঞ্চভ্রাতা জীবিত আছেন।

ভগবান্ বাসুদেব এই কথা কহিলে,
মহর্ষি উত্ক্রোধে অধীর হইয়া তাঁহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কেশব! তুমি
বল পূর্বক কৌরবগণকে নিবারণ ও তাহা-
দের পরিভ্রাণসাধনে সমর্থ হইয়াও তদ্বিষয়ে
বিমুখ হইয়াছ এবং বিনষ্ট হইতে আরম্ভ
হইলেও তুমি তাহাতে উপেক্ষা করিয়াছ।
কলত তোমার কপটতাপ্রভাবেই কুরুকুল
ধ্বংস হইয়াছে। অতএব আমি অচিরাৎ
তোমারে শাপ প্রদান করিব।

তখন বাসুদেব কহিলেন, তপোধন।
আমি অতি বিনীতভাবে কহিতেছি, আপনি
আমারে শাপ প্রদান করিবেন না। এক্ষণে
আমি আপনার নিকট বিস্তারিত রূপে
অধ্যাবিষয় কীর্তন করিতেছি, আপনি উহা
শ্রবণ পূর্বক ক্রোধ সংবরণ করুন। সামান্য
তপঃপ্রভাবে আমারে পরাভব করা কাহা-
রও সাধ্যাত্ত নহে। আপনি যে কৌমার
ব্রহ্মচর্য্য ব্রত অবলম্বন করিয়া অতি নিম্নল
তপোলাভ এবং ঐকান্তিক ভক্তিপ্রভাবে
গুরুর তৃপ্তিসাধন করিয়াছেন, তাহা আমি
সবিশেষ অবগত আছি। এক্ষণে আপনি
আমারে শাপ প্রদান করিলে আপনার
সেই বহুশ্রমার্জিত তপস্যার ফল হইবে।
অতএব আপনি ক্ষান্ত হউন। আপনার
তপস্যা বিনষ্ট হওয়া আমার অভিমত
নহে।

চতুঃপঞ্চাশত্তম অধ্যায়।

মহাত্মা বাসুদেব এই কথা কহিলে,
উত্ক্রোধে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
কেশব! তুমি অচিরাৎ আমার নিকট

অধ্যাত্ত কীর্তন কর, আমি উহা শ্রবণ
করিয়া হয় তোমার মঙ্গল বিধান, না হয়
তোমারে অভিশাপ প্রদান করিব।

তখন বাসুদেব কহিলেন, তপোধন।
সদ্য, রজ ও তম এই তিন ভিন্নভাবে আমারেই
আশ্রয় করিয়া রহিয়াছে। আর রজ, বসু,
অপ্সরা, দৈত্য, যক্ষ, গন্ধর্ব্ব, রাক্ষস ও
নাগগণ আমা হইতেই উৎপন্ন হইয়াছে।
ভূতসমুদায় আমারে আশ্রয় করিয়া রহি-
য়াছে এবং আমিও সর্ব্বভূতে অবস্থান করি-
তেছি। সৎ, অসৎ, ব্যক্ত, অব্যক্ত, কুর, ক্লকুর
এবং আশ্রমচতুষ্টয়ের ধর্ম্ম ও বৈদিক কর্ম্ম
এই সমস্তই আমার স্বরূপ। আমি দেবতা-
দিগেরও দেবতা এবং নিত্য। আমা অপেক্ষা
শ্রেষ্ঠ আর কেহই নাই। আমিই ওঁঙ্কার-
প্রমুখ বেদ, যুগ, সোম, চন্দ্র, দেবগণের
তৃপ্তিকর হোম, হোতা, ইব্যা, অধ্বর্য্য ও
সদস্য। যজ্ঞকালে উদ্ভাতা সামগান দ্বারা
আমারেই স্তব করিয়া থাকেন। শাস্তি-
মঙ্গল বাচক মহাআরা প্রায়শ্চিত্ত কালে
নিরন্তর আমারেই স্তব করেন। সর্ব্বভূতে
দয়াকর প্রধান ধর্ম্ম আমার সর্ব্বজ্যোতি প্রিয়
মানসপুত্র। আমি সেই ধর্ম্ম রক্ষার্থ
ত্রিলোকমধ্যে ধর্ম্মপরায়ণ মহাআদিগের
সহিত বিবিধ রূপ পরিগ্রহ করিয়াছি ও
করিতেছি। আমিই ব্রহ্মা বিষ্ণু, ও ইন্দ্র-
স্বরূপ এবং আমিই ভূত সমূহের সৃষ্টিকর্তা
ও সংহর্তা। আমি যুগে যুগে নানা প্রকার
দেহ পরিগ্রহ করিয়া ধর্ম্ম সংস্থাপন ও অধা-
র্ম্মিকদিগকে সংহার করিয়া থাকি। আমি
যখন দেবযোনিতে অবস্থান করি, তখন
দেবতার ন্যায়, যখন গন্ধর্ব্বযোনিতে অব-
স্থান করি, তখন গন্ধর্ব্বের ন্যায়, যখন নাগ-
যোনিতে অবস্থান করি, তখন নাগের ন্যায়
এবং যখন যক্ষ ও রাক্ষসযোনিতে অবস্থান
করি তখন যক্ষ ও রাক্ষসের ন্যায় ব্যবহার
করিয়া থাকি। এক্ষণে আমি যজুধা

যোনিতে জন্মপরিগ্রহ করিয়া মমুষ্যের ন্যায় ব্যবহার করিতেছি । আমি কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধ আরম্ভ হইবার পূর্বে কৌরবগণের নিকট অতি দীনভাবে সন্ধিস্থাপনের নিমিত্ত প্রার্থনা করিয়াছিলাম ; কিন্তু তাহারা মোহের বশবর্তী হইয়া আমার বাক্যে কর্ণপাতও করে নাই । পরিশেষে আমি ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তাহাদিগকে নানা প্রকারে ভয়প্রদর্শনও করিয়াছিলাম । সেই অধর্মপরায়ণ চুরাআরা তাহাতেও সন্ধিস্থাপনে সন্মত হয় নাই । এক্ষণে তাহারা ধর্মযুদ্ধে নিহত হইয়া স্বর্গে গমন করিয়াছে এবং পাণ্ডবেরা ধর্মপরায়ণতানিবন্ধন ত্রিলোকমধ্যে খ্যাতি ও প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছেন । হে তপোধন ! এই আমি তোমার নিকট সমুদায় বৃত্তান্ত কীর্তন করিলাম ।

পঞ্চপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

ভগবান্ বাসুদেব এই রূপে অধ্যাত্মবিষয় কীর্তন করিলে, মহর্ষি উত্তম তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বাসুদেব ! তুমি সমুদায় জগতের সৃষ্টিকর্তা । আজি তোমার প্রসাদেই আমি দিব্যজ্ঞান লাভ করিলাম । এক্ষণে তোমারে শাপপ্রদান করিতে আমার কিছুমাত্র বাসনা নাই । আমার চিত্ত তোমার প্রতি একান্ত অনুরক্ত ও সুপ্রসন্ন হইয়াছে । অতঃপর তুমি অনুগ্রহ পূর্বক আমারে স্বীয় বিশ্বরূপ প্রদর্শন করিয়া চরিতার্থ কর ।

মহাত্মা উত্তম এই কথা কহিলে, ভগবান্ বাসুদেব তাঁহার প্রতি প্রীত হইয়া অর্জুনের নিকট যে রূপ প্রকাশ করিয়াছিলেন, তাঁহার নিকটেও সেই রূপ প্রকাশ করিলেন । মহাত্মা উত্তম বাসুদেবের সেই সহস্র সূর্যের ন্যায়, প্রজ্বলিত পাবকের ন্যায় তেজঃসম্পন্ন সর্বব্যাপী বিশ্বরূপ দর্শনে নিতান্ত বিস্ময়াপন্ন হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্ ! তোমারে নম-

স্কার । তোমার পদযুগল দ্বারা ভূমণ্ডল, মন্তক দ্বারা নভোমণ্ডল, জঠর দ্বারা পৃথিবী ও ছালোকের মধ্যভাগ এবং ভুজযুগল দ্বারা দিক্‌সমুদায় পরিব্যাপ্ত হইয়াছে । এক্ষণে তুমি এই ভীষণ বিশ্বরূপ সংবরণ পূর্বক পূর্বরূপ ধারণ কর ।

মহর্ষি উত্তম এই রূপে বিশ্বরূপ সংবরণ করিতে কহিলে, ভগবান্ বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে ! আমি আপনার প্রতি নিতান্ত প্রসন্ন হইয়াছি ; অতএব আপনি অচিরেই স্বীয় অভিলষিত বর প্রার্থনা করুন ।

তখন মহাত্মা উত্তম বাসুদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবান্ ! আমি তোমার বিশ্বরূপ দর্শন করিয়াই চরিতার্থ হইয়াছি ; আর আমার অন্য বরে প্রয়োজন নাই । মহর্ষি উত্তম এই রূপে বরপ্রার্থণে অসম্মতি প্রকাশ করিলে, বাসুদেব পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে ! আমার বিশ্বরূপ দর্শন কদাচ নিষ্ফল হইবার নহে ; অতএব আপনি অবিচারিতচিত্তে বরগ্রহণ করুন ।

মহাত্মা উত্তম বাসুদেব কর্তৃক এইরূপে অভিহিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মধুসূদন ! এই মন্ত্রভূমিতে জল লাভ করা নিতান্ত সুকঠিন ; অতএব যদি আমারে বর প্রদান করা তোমার নিতান্তই কর্তব্য হইয়া থাকে, তাহা হইলে এই বর প্রদান কর, যেন আমি ঠোকা করিলেই এই মন্ত্রভূমিতে অনায়াসে জল লাভ করিতে পারি । মহর্ষি উত্তম এইরূপ বর প্রার্থনা করিলে, বাসুদেব তৎক্ষণাৎ বিশ্বরূপ সংবরণ পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে ! আপনার সলিলের আবশ্যক হইলেই আপনি আমারে স্মরণ করিবেন । সুকি-বংশাবতংস কেশব এই বলিয়া অবিলম্বে দ্বারকায় প্রস্থান করিলেন ।

কিয়দিন পরে একদা মহর্ষি উত্ক নিতান্ত পিপাসার্ত হইয়া সেই মরুভূমিতে পরিভ্রমণ করিতে করিতে জললাভের নিমিত্ত বাসুদেবকে স্মরণ করিলেন। ঐ সময় এক কুকুরযুথপরিবৃত শর-কার্ম্যু কধারী ভীষণাকার দিগম্বর চণ্ডাল তাঁহার দৃষ্টিপথে নিপতিত হইল। ঐ চণ্ডাল অনবরত মূত্র পরিত্যাগ করিতেছিল। সে উত্ককে পিপাসার্ত দেখিয়া সযোজন পূর্বক কহিল, মহর্ষে! আপনাকে তৃষার্ত দেখিয়া আমার অতিশয় দয়া উপস্থিত হইয়াছে; অতএব আপনি শীঘ্র আগমন করিয়া আমার এই প্রস্তাব পান করুন।

চণ্ডাল এই কথা কহিলে, মহাত্মা উত্ক তাহার মূত্র পান করিতে নিতান্ত অনিচ্ছু হইয়া বরপ্রদ বাসুদেবকে বিবিধ রূপে নিন্দা করিতে লাগিলেন। ঐ সময় চণ্ডালও তাঁহারে বারংবার মূত্র পান করিতে অনুরোধ করিতে লাগিল; কিন্তু মহর্ষি উত্ক কিছুতেই তাহাতে সন্মত না হইয়া ক্রোধাবিষ্টচিত্তে তাহারে প্রত্যাখ্যান করিলেন। তখন চণ্ডাল মহর্ষিরে মূত্রপানে নিতান্ত অসম্মত বিবেচনা করিয়া তাঁহার সমক্ষেই কুকুরগণের সহিত অন্তর্হিত হইল। মহাত্মা উত্ক তদর্শনে ভগবান বাসুদেব তাঁহারে বঞ্চনা করিয়াছেন বুঝিতে পারিয়া নিতান্ত লজ্জিত হইলেন। চণ্ডাল প্রস্থান করিবার অব্যবহিত পরেই শঙ্খচক্রগদাধারী ভগবান বাসুদেব মহাত্মা উত্কের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন মহর্ষি উত্ক তাঁহারে সমাগত দেখিয়া ক্রোধিতচিত্তে সযোজন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! তৃষার্ত ব্রাহ্মণকে চণ্ডালের মূত্র প্রদান করা তোমার নিতান্ত অকর্তব্য। মহর্ষি উত্ক এইরূপ আক্ষেপ করিলে মহামতি বাসুদেব তাঁহারে মধুর বাক্যে সান্ত্বনা করিয়া কহিলেন, মহর্ষে! মনুষ্যকে প্রকাশ্যভাবে অমৃত প্রদান করা কর্তব্য নহে। এই

নিমিত্ত আমি চণ্ডালকপী ইন্দ্রদ্বারা প্রচ্ছন্নভাবে তোমার নিকট অমৃত প্রেরণ করিয়াছিলাম। কিন্তু তুমি তাহা বুঝিতে পার নাই। আমি তোমার প্রিয়চিকীর্ষ হইয়া তোমারে অমৃত প্রদান করিবার নিমিত্ত দেবরাজ ইন্দ্রকে অনুরোধ করাত্তি নি প্রথমত তদ্বিষয়ে অসম্মত হইয়া কহিয়াছিলেন, বাসুদেব! মনুষ্যকে অমরত্ব প্রদান করা নিতান্ত অকর্তব্য; অতএব তুমি তাঁহারে অন্য বর প্রদান কর। দেবরাজ এই রূপে অসম্মতি প্রকাশ করিলে, আমি তাঁহারে পুনরায় ঐ বিষয়ে অনুরোধ করিলাম। তখন তিনি আমাকে সযোজন পূর্বক কহিলেন, কেশব! যদি মহর্ষি উত্ককে অমৃত প্রদান করা তোমার নিতান্তই কর্তব্য হইয়া থাকে, তবে আমাকে অগত্যা ঐ বিষয়ে স্বীকার করিতে হইল; কিন্তু আমি চণ্ডালকপী হইয়া অমৃত প্রদান করিবার নিমিত্ত উত্কের নিকট সমুপস্থিত হইব। যদি তিনি অমৃতগ্রহণে অভিলাষী হন, তাহা হইলে আমি অবশ্যই তাঁহারে উহা প্রদান করিব। আর যদি তিনি আমাকে প্রত্যাখ্যান করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই অমৃতলাভে বঞ্চিত হইবেন।

দেবরাজ আমার সহিত এইরূপ নিয়ম করিয়া চণ্ডালবেশে আপনাকে অমৃত প্রদান করিবার নিমিত্ত আগমন করিয়াছিলেন। আপনি তাঁহারে প্রত্যাখ্যান করিয়া নিতান্ত অন্যায় কার্য্য করিয়াছেন। যাহা হউক, এক্ষণে আমি আপনার পিপাসাশান্তির নিমিত্ত পুনর্বার আপনাকে বর প্রদান করিতেছি যে, আপনি সলিললাভের বাসনা করিলেই এই মরুভূমিতে সজল জলধর সমুদিত হইয়া আপনাকে সুস্বাদু জল প্রদান করিবে। ভূমণ্ডলে ঐ মেঘের নাম উত্কমেঘ বলিয়া বিখ্যাত হইবে। ভগবান কুবীকেশ এইরূপ বর প্রদান করিলে, মহাত্মা উত্ক যার পর

নাই প্রীত হইয়া তথায় অবস্থান করিতে লাগিলেন । অদ্যাপি উত্কলেমেষ সেই মরু ভূমিতে বারি বর্ষণ করিয়া থাকে ।

ষট্‌পঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

অনমেজয় কহিলেন, ভগবন্ ! মহর্ষি উত্কল এমন কি তপোভূতান করিয়াছিলেন যে, তিনি গর্ষিত হইয়া জগদগুরু বিষ্ণু রেও শাপপ্রদানে উদ্যত হইলেন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! মহর্ষি উত্কল ঘোরতর তপস্যায় আসক্ত ও একান্ত গুরুভক্তিপরায়ণ ছিলেন । তিনি গুরু ভিন্ন আর কাহারও অর্চনা করিতেন না । ঐ মহাত্মার গুরুগৃহে বাসের সময় অন্যান্য ঋষিপুত্রগণ তাঁহার গুরুভক্তির পরাকাষ্ঠা দর্শনে তাঁহার ন্যায় গুরুভক্তিপরায়ণ হইতে সতত বাসনা করিতেন । মহর্ষি গোতম সমুদায় শিষ্য অপেক্ষা উত্কলের প্রতি সমধিক প্রীতি ও স্নেহ প্রকাশ করিতেন । তিনি উত্কলের দমগুণ, পবিত্রতা, সাহসিক কার্য ও পূজা দ্বারা যাহার পর নাই প্রীত হইয়াছিলেন । ঐ মহর্ষির সহস্র সহস্র শিষ্য ছিল । তিনি ক্রমে ক্রমে তাহাদের সকলকে কৃতবিদ্য দেখিয়া গৃহে গমন করিতে আদেশ করিলেন ; কিন্তু স্নেহপ্রযুক্ত উত্ককে গৃহগমনে অনুমতি করিলেন না । ক্রমে উত্কলের বৃদ্ধাবস্থা সমুপস্থিত হইল, কিন্তু একান্ত গুরুভক্তি-প্রভাবে উত্কল উহা অবগত হইতে পারিলেন না । অনন্তর একদা ঐ মহাত্মা কাষ্ঠানয়নার্থ গমন করিয়া অনতিবিলম্বে মস্তকে এক বৃহৎ কাষ্ঠভার গ্রহণ পূর্বক আশ্রমে প্রত্যাগত হইলেন । ঐ কাষ্ঠভার বহননিবন্ধন তিনি একান্ত ক্লান্ত ও নিতান্ত ক্ষুধার্ত হইয়াছিলেন ; সুতরাং আশ্রমে প্রত্যাগমন করিয়া অতিসঙ্করে উহা ভূতলে নিক্ষেপ করিলেন । ঐ সময় তাঁহার রোপ্যশলাকা-

সদৃশ একটি জটা সেই মস্তকস্থিত কাষ্ঠের সহিত দৃঢ়রূপে সংলগ্ন হইয়াছিল । তিনি ব্যগ্রতাসহকারে কাষ্ঠভার নিক্ষেপ করাতে উহা সেই কাষ্ঠের সহিত ভূতলে নিপতিত হইল । তখন মহাত্মা উত্কল সেই জটার শুক্লতা দর্শনে আপনারে নিতান্ত বৃদ্ধ বিবেচনা করিয়া আর্ন্তস্বরে রোদন করিতে লাগিলেন । ঐ সময় মহর্ষি গোতমের কন্যা স্বীয় পিতার আদেশানুসারে দ্রুতবেগে আগমন পূর্বক নতমস্তক হইয়া অঞ্জলি দ্বারা তাঁহার নয়নজল ধারণ করাতে অচিরে তাঁহার করযুগল দৃষ্টি হইয়া ভূতলে নিপতিত হইল । তখন পৃথিবী অতি কষ্টে উত্কলের সেই নয়নবারি ধারণ করিতে লাগিলেন ।

এই রূপে উত্কলের অসাধারণ তেজ প্রকটিত হইলে মহর্ষি গোতম যাহার পর নাই আহ্লাদিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস ! আজি তুমি কি নিমিত্ত শোকাকুল হইলে ? তখন উত্কল কহিলেন, ভগবন্ ! আমি আপনার প্রিয়-চিকীর্ষা, আপনার প্রতি একান্ত ভক্তি ও একাগ্রচিত্ততানিবন্ধন আমার যে বার্ষিক্য উপস্থিত হইয়াছে, তাহাও অনু-ধাবন করিতে সমর্থ হই নাই । আমি অদ্যাপি সুখের লেশমাত্রও অনুভব করিতে পারিলাম না । আপনার নিকট আমার এক শত বৎসর অতিবাহিত হইল । ইহার মধ্যে আপনি আমার বয়ঃকনিষ্ঠ কত শত শিষ্যকে গৃহে গমন করিতে অনু-মতি প্রদান করিয়াছেন ; কিন্তু একাল-পর্যন্ত আমারে গৃহে গমন করিতে অনু-মতি প্রদান করিলেন না । এই নিমিত্ত আমি অতিশয় দুঃখিত হইয়াছি ।

মহাত্মা উত্কল এইরূপ আক্ষেপ করিলে মহর্ষি গোতম তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! আমি তোমার শুদ্ধাচার

একান্ত প্রীত হইয়াছিলাম বলিয়া, এত দীর্ঘ-কাল যে অতিবাহিত হইয়াছে, তাহা অবগত হইতে পারি নাই। যাহা হউক, এক্ষণে যদি তোমার গৃহে গমনের বাসনা হইয়া থাকে, তাহা হইলে আমি অনুজ্ঞা করিতেছি, তুমি অচিরে গৃহে গমন কর। আর বিলম্ব করিবার প্রয়োজন নাই।

উত্ক কহিলেন, ভগবন্! আমি গুরু-দক্ষিণাস্বরূপ আপনাকে কি প্রদান করিব, তাহা আদেশ করুন। আমি আপনার আদেশানুসারে অচিরে উহা আহরণ পূর্বক আপনাকে অর্পণ করিয়া গৃহে প্রতিগমন করিব।

তখন গৌতম কহিলেন, বৎস! সাধু-ব্যক্তির গুরুর সন্তোষ সাধনকেই গুরু-দক্ষিণা বলিয়া কীৰ্ত্তন করিয়া থাকেন। আমি তোমার আচার ব্যবহারে পরমপরি-তুষ্ট হইয়াছি। সুতরাং তোমাকে আর কোন প্রকার দক্ষিণা প্রদান করিতে হইবে না। আজ তোমার বার্ষিক্য অপনীত ও তুমি ষোড়শবর্ষীয় যুবর ন্যায় রূপবান হইবে। আমি এই স্বীয় কন্যাটীকে তোমার হস্তে সমর্পণ করিলাম, তুমি ইহারে বিবাহ কর। এই কন্যাব্যতীত আর কেহই তোমার তেজ ধারণ করিতে সমর্থ হইবে না। মহর্ষি গৌতম এই কথা কহিলে, মহাত্মা উত্ক তৎক্ষণাৎ যৌবনাবস্থা প্রাপ্ত হইয়া সেই যশস্বিনী গৌতমকন্যারে পত্নীরূপে গ্রহণ পূর্বক পুনরায় গৌতমকে কহিলেন, ভগবন্! আপনি কিঞ্চিৎ দক্ষিণা গ্রহণ পূর্বক আমারে চরিতার্থ করুন। তখন গৌতম কহিলেন, বৎস! তুমি তোমার গুরুপত্নীর নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে তাঁহার অভি-লষিত অর্থ প্রদান কর। গৌতম এইরূপ আদেশ করিলে, উত্ক অহল্যার নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মাতঃ! আমি ধন ও প্রাণপর্যন্ত পরিত্যাগ

করিয়াও আপনার হিতানুষ্ঠান করিতে সক্ষম আছি; অতএব গুরুদক্ষিণাস্বরূপ আপনাকে কি প্রদান করিতে হইবে, আজ্ঞা করুন। আপনি আজ্ঞা করিলে ইহলোকে যে রত্ন একান্ত তুল্য, আমি স্বীয় তপঃ-প্রভাবে তাহাও আনয়ন করিব।

তখন অহল্যা কহিলেন, বৎস! তোমার অকপট ভক্তি দ্বারা আমি একান্ত পরিতুষ্ট হইয়াছি; অতএব আর তোমার অন্য দক্ষিণা প্রদানের প্রয়োজন নাই; এক্ষণে তুমি স্বচ্ছন্দে অভিলষিত স্থানে গমন কর।

অহল্যা এই কথা কহিলে, উত্ক তাহাতে প্রীত না হইয়া পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মাতঃ! যথাসাধ্য আপনার হিতসাধন করা আমার অবশ্য কর্তব্য। অতএব আমারে কি প্রদান করিতে হইবে, আপনি তাহা আদেশ করুন।

উত্ক এই রূপে বারংবার দক্ষিণা প্রদান করিবার বাসনা প্রকাশ করিলে অহল্যা তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তবে যদি একান্তই আমারে ধন-দান করিতে তোমার ইচ্ছা হইয়া থাকে, তবে তুমি অবিলম্বে সৌদাসরাজমহিষীর কণে যে মণিময় কুণ্ডলদ্বয় আছে, তাহা আন-য়ন কর। গৌতমপত্নী অহল্যা এই কথা কহিবামাত্র উত্ক তাঁহার বাক্যে স্বীকার করিয়া সেই কুণ্ডলদ্বয় আনয়নার্থ রাক্ষস-রূপী সৌদাসরাজার নিকট গমন করিলেন। কিয়ৎ ক্ষণ পরে মহর্ষি গৌতম উত্ককে দেখিতে না পাইয়া পত্নীরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে! উত্ককে দেখি-তেছি না কেন? তখন অহল্যা কহিলেন, ভগবন্! উত্ক আমার আজ্ঞানুসারে সৌদাসরাজমহিষীর কুণ্ডল আনয়নার্থ গমন করিয়াছে। অহল্যা এই কথা কহিলে, মহর্ষি গৌতম নিভাস্ত দুঃখিত হইয়া কহিলেন, প্রিয়ে! সৌদাস রাজা বশিষ্ঠদেবের

শাপে রাক্ষসরূপ ধারণ করিয়াছে, অতএব
তাঁহার নিকট উত্থকে প্রেরণ করা কর্তব্য
হয় নাই। আমার বোধ হয় এই রাক্ষসরূপী
ভূপাল উত্থকে বিনাশ করিবে। অহল্যা
কহিলেন, ভগবন! আমি না জানিয়াছি
তাঁহার তথায় প্রেরণ করিয়াছি। যাহা
হউক, আপনার প্রসাদবলে তাঁহার কোন
বিষয় ঘটিবার আশঙ্কা নাই। তখন গৌতম
কহিলেন, ভগবান! তখন, যেন উত্থকের
কোন বিষয় না হয়।

সপ্তদশোত্তম অধ্যায় ।

এ দিকে মহাত্মা উত্থক বননধ্যে গমন
করিতে করিতে সন্ধ্যাশয়িতজিগৃহকলে-
বর সুদীর্ঘশ্রমধারী ক্লান্তদর্শন মহারাজ
সৌদাসকে নিরীক্ষণ করিলেন। সৌদাসের
সেই ভীষণমূর্ত্তি দর্শনে উত্থকের মনে কিছু-
মাত্র ভয় বা ছুৎ উপস্থিত হইল না;
প্রত্যুত তিনি অনাধারণ সাহসসহকারে
তাঁহার সম্মুখে সমুপস্থিত হইলেন। তখন
কুতান্বিত ন্যায় ভীষণ মহারাজ সৌদাস
উত্থকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপো-
ধন! দিবসের বর্ষকাল আমার আহারকাল
বলিয়া নির্দিষ্ট আছে; এক্ষণে সেই বর্ষকাল
উপস্থিত হওয়াতে আমি ভক্ষ্য দ্রব্য অন্না-
সন্ধান করিতেছিলাম। আপনি ভাগ্যক্রমে
আমার সম্মুখে সমুপস্থিত হইয়াছেন।
সৌদাস এই কথা কহিলে, উত্থক তাঁহারে
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি
গুরুদক্ষিণা আহরণার্থ এই স্থানে সমুপস্থিত
হইয়াছি। পণ্ডিতেরা কহিয়া থাকেন যে,
গুরুদক্ষিণা আহরণার্থী ব্যক্তিরে হিংসা করা
কর্তব্য নহে। অতএব আপনি আমারে বধ
করবেন না। তখন সৌদাস কহিলেন,
তপোধন! দিবসের বর্ষকাল আমার আহার-
কাল বলিয়া নির্দিষ্ট আছে। এক্ষণে আমি
কুণ্ডায় একান্ত কাতর হইয়াছি; অতএব এ

সময় আমি আপনারে কদাচই পরিত্যাগ
করিতে পারিব না। উত্থক সৌদাসের এই-
রূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে পুনরায়
সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! যদি
আমারে ভক্ষণ করিতে আপনার একান্ত
অভিলাষ হইয়া থাকে, তাহা হইলে আমার
তদ্বিশয়ে অসম্মতি নাই; কিন্তু এক্ষণে
আমার একটি বাক্য আপনারে রক্ষা করিতে
হইবে। দেখুন, আমি গুরুদক্ষিণা আহরণার্থে
মিগত হইয়াছি; এক্ষণে সেই দক্ষিণা
সংগ্রহ করিয়া গুরুরে প্রদান পূর্বক পুনরায়
আপনার নিকট আগমন করিব। আর
আমি গুরুর নিকট যাহা প্রদান করিতে
প্রতিশ্রুত হইয়াছি, তাহা আপনারই আয়ত্ত।
এক্ষণে আমি আপনার নিকট সেই অর্থ
প্রার্থনা করিতেছি। আপনি ত্রাক্ষণগণকে
প্রতিনিয়ত অভ্যুৎকৃষ্ট রত্নসমুদায় প্রদান
করিয়া থাকেন। এই ভূমণ্ডলে দাতা বলিয়া
আপনার বিলক্ষণ প্রতিপত্তি আছে।
আমিও দানের উপযুক্ত পাত্র; অতএব
আপনি আমারে আমার অভিলষিত দ্রব্য
প্রদান করুন। আমি আপনার নিকট হইতে
গুরুদক্ষিণা সংগ্রহ করিয়া গুরুরে প্রদান
পূর্বক পুনরায় এই স্থানে আগমন করিব।
হে মহারাজ! আমি আপনার নিকট এই
মত প্রতিক্ষা করিলাম। আমার বাক্য
কদাচ মিথ্যা হইবার নহে। আমি নরম
বিষয়েও কখন মিথ্যা বাক্য প্রয়োগ
করি না।

মহাত্মা উত্থক এই কথা কহিলে, মহারাজ
সৌদাস তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
তপোধন! যদি আপনার গুরুদক্ষিণা আমা-
রই আয়ত্ত হয়, তবে তাহা অবশ্যই আপনি
প্রাপ্ত হইবেন। এক্ষণে আমার নিকট প্রতী-
গ্রহ করা যদি আপনার কর্তব্য হয়, তাহা
হইলে আপনারে কি প্রদান করিতে হইবে,
তাহা ব্যক্ত করুন।

তখন উত্ক কহিলেন, মহারাজ ! আপনি প্রতিগ্রহের উপযুক্ত পাত্র । এই নিমিত্তই আমি আপনার নিকট মণিকুণ্ডলদ্বয় ভিক্ষা করিতে আগমন করিয়াছি ।

সৌদাস কহিলেন, তপোধন ! আপনি যে মণিকুণ্ডলদ্বয় প্রার্থনা করিতেছেন, তাহা আমার পত্নীর অধিকৃত । অতএব এক্ষণে অন্য কোন বস্তু প্রার্থনা করুন, আমি তাহা আপনাকে অবশ্যই প্রদান করিব ।

তখন উত্ক কহিলেন, মহারাজ ! যদি আমারে দান করা আপনার অভিপ্রেত হয়, তাহা হইলে ঐকপ ছল প্রদর্শন করিবার আবশ্যকতা নাই । আপনি অনভি-বিলম্বেই সেই কুণ্ডলদ্বয় প্রদান করিয়া সত্য প্রতিপালন করুন ।

মহারাজ সৌদাস উত্ক কর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন ! আপনি এক্ষণে আমার মহিষীর নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে আমার অনুরোধ জ্ঞাপন করিয়া কুণ্ডল-বুগল প্রার্থনা করুন । তিনি আমার অনুরোধ শ্রবণ করিলে নিশ্চয়ই আপনাকে কুণ্ডলদ্বয় প্রদান করিবেন ।

উত্ক রাজা সৌদাসের মুখে এইরূপ বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, মহারাজ ! আমি কোন স্থানে আপনার পত্নীর সন্মিলন পাইব, আর আপনি স্বয়ংই বা কি নিমিত্ত তাঁহার নিকট গমন করিতেছেন না ।

তখন সৌদাস কহিলেন, তপোধন ! অদ্য আপনি তাঁহারে এই কাননের কোন নির্ঝর সমীপে নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হইবেন । আমি দিবসের বর্ষকালে তাঁহার সন্নিহিত স্বয়ং সাক্ষাৎকার করিতে পারিব না ।

মহারাজ সৌদাস এই কথা কহিলে, মহাত্মা উত্ক অবিলম্বে রাজমহিষী মদ-যন্তীর নিকট গমন করিয়া তাঁহার সম্মিলনে

আপনার প্রয়োজন ও সৌদাসের অনু-রোধ ব্যক্ত করিলেন । দীর্ঘলোচনা মদযন্তী উত্কের মুখে স্বামীর অনুরোধ শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্ ! মহারাজ আপনাকে কুণ্ডলপ্রদান করিবার নিমিত্ত আমারে যে অনুরোধ করিয়াছেন, তাহা ত মিথ্যা মছে ? যাহাই হউক, আপনি এক্ষণে আমার বিশ্বাসের নিমিত্ত তাঁহার নিকট হইতে কোন অভি-জ্ঞান আনয়ন করুন । দেবতা, যক্ষ ও মহর্ষিগণ আমার এই মণিময় কুণ্ডলবুগল অপহরণ করিবার নিমিত্ত প্রতিনিয়ত হিদ্ভ্রাস্থেষণ করিয়া থাকেন । এই কুণ্ডল-বুগল ভূতলে সংস্থাপন করিলে রত্নলোমূপ ভুজঙ্গেরা, অশুচি হইয়া ধারণ করিলে যক্ষেরা এবং ধারণ করিয়া নিদ্রার বশবর্তী হইলে দেবতারা উহা অপহরণ করিতে পারেন । এই নিমিত্ত সতত সাবধান হইয়া আমারে ইহা ধারণ করিতে হয় । এই কুণ্ডলদ্বয় দিবারাত্রি অনবরত সুবর্ণ উৎপন্ন করে । রজনীযোগে ইহার প্রভায় গ্রহনক্ষত্র সমুদায়ের প্রভা তিরোহিত হইয়া যায় । ইহা পরিধান করিলে ক্ষুৎপিপাসাজনিত যন্ত্রণা এককালে নিবারণ হয় এবং বিষদ ও অগ্নিদগ্ধভূতি ছুরাঙ্গা ব্যক্তিগণ হইতে কিছুমাত্র ভয় থাকে না । খর্ষীকার ব্যক্তি এই কুণ্ডল ধারণ করিলে ইহা খর্ষ ও দীর্ঘাকার ব্যক্তি ধারণ করিলে ইহা দীর্ঘ হইয়া থাকে । আমার এই কুণ্ডলের গুণ ত্রিলোকে প্রথিত আছে, এক্ষণে আপনি মহারাজের অভিজ্ঞান আনয়ন করুন, তাহা হইলেই আমি আপনাকে ইহা প্রদান করিব ।

অষ্টপঞ্চাশত্তম অধ্যায় ।

সৌদাসরাজমহিষী মদযন্তী এইরূপে ভর্তার অভিজ্ঞান প্রার্থনা করিলে, মহাত্মা

উত্কল তৎকণাৎ সৌদাসের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! রাজ্যী আপনার অভিজ্ঞান ভিন্ন আমারে কুণ্ডল প্রদান করিবেন না ; অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমারে কোন অভিজ্ঞান প্রদান করুন ।

মহাআ উত্কল এই কথা কহিলে, মহারাজ সৌদাস তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্ । আপনি রাজ্যীর নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে বলিবেন যে, সৌদাস কহিয়াছেন, প্রিয়ে । আমি যেকপ ছুরবস্থায় অবস্থিত রহিয়াছি ; কখন যে ইহা হইতে নিষ্কৃতি পাইব, আমার একপ প্রত্যাশা নাই ; অতএব তুমি আমার মঙ্গল বিধানার্থ এই ব্রাহ্মণকে তোমার মণিময় কুণ্ডলদ্বয় প্রদান কর ।

মহারাজ সৌদাস এই কথা কহিবামাত্র মহাআ উত্কল মদয়স্তীর নিকট গমন পূর্বক ভূপতির বাক্য অবিকল কীৰ্ত্তন করিলেন । রাজ্যীও উত্কলের মুখে ভর্তায় অভিজ্ঞানস্বরূপ সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া তৎকণাৎ উত্কলকে স্বীয় কুণ্ডলদ্বয় প্রদান করিলেন । তখন মহাআ উত্কল সেই কুণ্ডলদ্বয় গ্রহণ পূর্বক পুনরায় সৌদাসের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া কহিলেন, মহারাজ ! আমি রাজ্যীর নিকট আপনার অভিজ্ঞান বাক্য কীৰ্ত্তন করিবামাত্র তিনি আমারে এই কুণ্ডলদ্বয় প্রদান করিয়াছেন । এক্ষণে আমি আপনার সেই অভিজ্ঞানবাক্যের প্রকৃত অর্থ বুঝিতে পারি নাই ; অতএব আপনি আমার নিকট উহার তাৎপর্য কীৰ্ত্তন করুন ।

তখন সৌদাস কহিলেন ভগবন্ ! ক্ষত্রিয়েরা চিরকালই ব্রাহ্মণদিগের পূজা করিয়া থাকেন ; কিন্তু ব্রাহ্মণগণ সর্বদাষ্ট উহাদিগের অনিষ্টোচরণে প্রবৃত্ত হন । এই দেখুন, আমি ব্রাহ্মণের প্রতি একান্ত ভক্তি-

পরায়ণ হইয়াও ব্রাহ্মণের শাপেই এইরূপ ছুরবস্থায় নিপতিত হইয়াছি । আমি কখন যে এই অবস্থা হইতে বিমুক্ত হইয়া ইহলোকে সুখে অবস্থান ও পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে পারিব, আমার একপ প্রত্যাশা নাই । ফলত কোন রাজাই ব্রাহ্মণের সহিত বিরোধ করিয়া ইহলোকে বা পরলোকে সুখভোগ করিতে সমর্থ হয় না । আমি এইরূপ বিচার করিয়াই আমার একান্ত প্রিয় এই মণিময় কুণ্ডলদ্বয় আপনারে প্রদান করিলাম । এক্ষণে আপনি আমার সহিত যে নিয়ম করিয়াছেন, তাহা প্রতিপালন করুন । ভূপতি সৌদাস এই কথা কহিলে, মহর্ষি উত্কল তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! আমার প্রতিজ্ঞা কদাচ অন্যথা হইবার নহে । আমি অবশ্যই পুনরায় আপনার নিকট সমুপস্থিত হইব । এক্ষণে আপনার নিকট কোন বিষয় জিজ্ঞাসা করিব ; আপনি তাহার উত্তর প্রদান করুন ।

তখন সৌদাস কহিলেন, ভগবন্ । আপনি অচিরাৎ আমার নিকট স্বীয় জিজ্ঞাস্য বিষয় ব্যক্ত করুন, আমি অবশ্যই যথাশাস্ত্র উহার উত্তর প্রদান করিব ।

উত্কল কহিলেন, মহারাজ ! ধর্মতত্ত্ববেত্তা পণ্ডিতেরা ব্রাহ্মণদিগের সত্যবাদী হওয়া উচিত বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন, সুতরাং আমি আপনার নিকট যে প্রতিজ্ঞা করিয়াছি, তাহা লঙ্ঘন করিতে আমার বাসনা নাই । আমার বাক্য কদাচ মিথ্যা হইবে না । কিন্তু আজি আপনার সহিত আমার মিত্রতাব উৎপন্ন হইয়াছে ; অতএব আমারে বিনাশ করিলে আপনার মিত্র-বিনাশজন্য পাতক হইবে । শাস্ত্রে কথিত আছে যে, মিত্রের অনিষ্টোচরণ করিলে সুবর্ণচৌর্য্যজনিত পাপে লিপ্ত হইতে হয় । সুতরাং আমারে বিনাশ করা আপনার কখনই কর্তব্য নহে । আপনি যখন রাক্ষস-

ভাবাপন্ন হইয়াছেন, তখন বোধ হয়, আমি আপনার নিকট প্রত্যাগত হইলেই আপনি আমারে সংহার করিবেন। আপনার নিকট আমার প্রত্যাগমন করা কর্তব্য কিনা, আমি আপনাকেই এই প্রশ্নের উত্তর প্রদান করিতে অনুরোধ করিতেছি। আপনি অনুগ্রহ পূর্বক আশ্রমত কীৰ্ত্তন করুন।

মহাত্মা উত্কল এই কথা কহিলে, মহারাজ সৌদাস তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আমার নিকট প্রত্যাগমন করিলে আপনাকে অবশ্যই মৃত্যুমুখে নিপতিত হইতে হইবে; অতএব আপনি কদাচ আর আমার নিকট প্রত্যাগমন করিবেন না।

সৌদাস রাজা এই রূপে উত্কলকে প্রত্যাগমন করিতে নিষেধ করিলে, মহাত্মা উত্কল পরম পরিতুষ্ট হইয়া রাজমহিষী মদয়ন্তীর বাক্যানুসারে তৎপ্রদত্ত কুণ্ডলযুগল খ্যীয় উত্তরীয় কুম্ভাজিনে বন্ধন পূর্বক মহাবেগে মহর্ষি গোতমের আশ্রমাভিমুখে ধাবমান হইলেন। ক্রিয়দূর গমন করিতে করিতে তাঁহার ক্ষুধার উদ্রেক হইল। তখন তিনি সেই পশ্চিমদিকস্থিত ফলভাবনত এক বিলবৃক্ষে আরোহণ পূর্বক উহার শাখাতে সেই কুণ্ডল সংবলিত মুগচর্ম বন্ধন করিয়া বিলফল সমুদায় ভূতলে নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। এই সময় তাঁহার অনবধানতাবশত কতকগুলি বিলফল সেই অঙ্গিনে নিপতিত হওয়াতে উহার বন্ধন শ্লথ ও উহা সেই কুণ্ডলদ্বয়ের সহিত ভূতলে নিপতিত হইল।

এই সময়ে ঐরাবতবংশগত একটা ভুজঙ্গ সেই স্থানে উপস্থিত ছিল। সে এই ব্যাপার দর্শন করিবামাত্র তরুতলে সমুপস্থিত হইয়া মুখ দ্বারা সেই কুণ্ডলদ্বয় গ্রহণ পূর্বক বল্লীকমধ্যে প্রবেশ করিল। তখন মহাত্মা উত্কল সেই ব্যাপার দর্শনে

নিতান্ত কোপাবিষ্ট ও শিদিমান হইয়া অদিলম্বে বিলবৃক্ষ হইতে অবতরণ পূর্বক নাগলোকের পথ প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত দণ্ডকাষ্ঠ দ্বারা সেই বল্লীক খনন করিতে লাগিলেন। ক্রমে ক্রমে পঞ্চাংশদ্বিবস অতীত হইল; তথাপি উত্কল এই পথ প্রস্তুত করিতে পারিলেন না। তাঁহার দণ্ডকাষ্ঠতাড়নে বসুন্ধরা নিতান্ত কাতর হইয়া সগ্ৰ করিতে না পারিয়া সাতিশয় বিচলিত হইতে লাগিল।

তখন দেবরাজ ইন্দ্র মহাত্মা উত্কলের চুঃখে নিতান্ত চুঃখিত হইয়া রথারোহণ পূর্বক স্বর্গ হইতে ভূতলে আগমন করিলেন এবং অচিরে ব্রাহ্মণবেশ ধারণ পূর্বক উত্কলের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্! এ স্থান হইতে নাগলোক সহস্র যোজন অন্তর, সুতরাং আপনি এই দণ্ডকাষ্ঠ দ্বারা পৃথিবী বিদারণ করিয়া কখনই তথায় গমন করিতে পারিবেন না।

ব্রাহ্মণরূপী ইন্দ্র এই কথা কহিলে, উত্কল তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! যদি আমি নাগলোকে গমন করিয়া কুণ্ডলদ্বয় লাভ করিতে না পারি, তাহা হইলে নিশ্চয়ই আপনার সমক্ষে প্রাণত্যাগ করিব।

উত্কল এইরূপ প্রতিজ্ঞা করিলে বসুপাণি সুররাজ তাঁহারে দৃঢ়সঙ্কল্প অবগত হইয়া তাঁহার দণ্ডের অগ্রভাগে বজ্রাস্ত্র সংযোজিত করিয়া দিলেন। তখন সেই বজ্রের প্রহারে পৃথিবী অচিরে বিদীর্ণ হওয়াতে নাগলোকগমনের দিব্য পথ প্রস্তুত হইল। মহাত্মা উত্কল তদর্শনে মহা আনন্দিত হইয়া সেই পথদ্বারা অবিলম্বে নাগলোকে প্রবেশ পূর্বক দেখিলেন, এই লোক বহুযোজনবিস্তৃত, উহার চতুর্দিকে সুবর্ণ ও মণিস্ত্রাদি বিবিধ রত্ন বিভূষিত দিব্য

প্রকারনিচয়, স্ফটিকসোপান সুশোভিত
দীর্ঘিকা, নির্মাল সলিল পরিপূর্ণ নদী ও
বিহঙ্গবহুমুখরিত বিবিধ বনস্পতি সমুদায়
বিরাজিত রহিয়াছে। এই নাগলোকের দ্বার-
দেশ উজ্জৈ শতযোজন এবং বিস্তারে পঞ্চ-
ষোজন। এই সুবিস্তৃত নাগলোক দর্শন করিবা-
মাত্র উত্কল একান্ত বিম্ব হইয়া কুণ্ডলপ্রত্যা-
হরণবিষয়ে নিতান্ত নিরাশ হইলেন। এই
সময় এক তেজঃপুঞ্জকলেবর অশ্ব তাঁহার
নেত্রপথে নিপতিত হইল। এই অশ্বের পুচ্ছ
শ্বেত ও কৃষ্ণলোমে বিভূষিত এবং মুখ ও
নেত্রযুগল রক্তবর্ণ। অশ্ব আচরাৎ উত্কলের
নিকট আগমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন
করিয়া কহিল, উত্কল। তুমি আমার গুহা-
দ্বারে ফুৎকার প্রদান কর, তাহা হইলেই
কুণ্ডললাভে সমর্থ হইবে। এইরূপ বংশ-
সন্তৃত এক নাগ তোমার কুণ্ডল আনয়ন
করিয়াছে। তুমি গুহাদ্বারে ফুৎকারদানে
ঘৃণা করিও না; তুমি পূর্বে গর্হি গো-
মের আশ্রমে বারংবার এই কার্য করিয়াছ।

তখন উত্কল কহিলেন, তুরঙ্গম। উপা-
ধ্যায়ের আশ্রমে কি রূপে তোমার সহিত
আমার সন্দর্শন হইয়াছিল, তাহা শ্রবণ
করিতে আমার একান্ত বাসনা হইতেছে।

অশ্ব কহিল, বিপ্র। আমি তোমার
উপাধ্যায়েরও গুরু; আমার নাম অশ্ব।
তুমি গুরুর প্রীতির নিমিত্ত সর্বদা আমারে
অর্চনা করিয়াছ; এই নিমিত্ত তোমার
হিতসাধন করিতে আমার একান্ত অভিলাষ
হইয়াছে; অতএব শীঘ্র আমার বাক্যানুসরণ
কার্যের অনুষ্ঠান কর।

অশ্বকপী ভগবান্ হতাশন এই কথা
কহিলে, উত্কল তৎক্ষণাৎ তাঁহার আদেশ-
ানুসরণ কার্যানুষ্ঠান করিলেন। তখন হতা-
শন উত্কলের প্রতি সান্তিশয় প্রীত হইয়া
নাগকুল দ্বন্দ্ব করিবার মানসে প্রস্থানত
হইয়া উঠিলেন। এই সময় তাঁহার রোমকূপ

হইতে অতিভীষণ ধূমরাশি বিমির্গত হইতে
লাগিল। এই ধূম ক্রমশ পরিবর্তিত হওয়াতে
নাগলোক একেবারে অন্ধকারময় হইয়া
গেল। এইরূপ নাগের গৃহে কাহাকার শব্দ
সমুদ্ভূত হইল। নাগরাজ অনন্ত ও অন্যান্য
সপর্গণের গৃহ সকল ধূমে পরিপূর্ণ হওয়াতে
নীহারসমামুচ্ছ পর্ষত ও বনপ্রদেশের ন্যায়
নিতান্ত ছলক্ষ্য হইয়া উঠিল। তখন নাগ-
গণ হতাশনের তেজঃপ্রভাবে সকলেই একান্ত
উত্তপ্ত ও এই ধূমপ্রভাবে আরক্তনেত্র হইয়া
উগার তথ্যানুসন্ধানার্থ উত্কলের নিকট
আগমন করিলেন এবং তাঁহার মুখে উগার
সমুদায় রূতান্ত অবগত হইয়া বিস্ময়াবিষ্ট-
চিত্তে তাঁহারে পূজা করিয়া কৃতাজ্ঞালপুটে
কহিলেন, ভগবান্। আমরা আপনাব কুণ্ডল-
দ্বয় প্রদান করিতেছি; আপনি আমাদের
প্রতি প্রসন্ন হউন। নাগগণ এই রূপে উত-
্ককে প্রীত করিয়া পাদ্য অর্ঘ্যাদি প্রদান
পূর্বক সেই অপকৃত দিব্য কুণ্ডলদ্বয় প্রত্যা-
পণ করিলেন।

হে মহারাজ। নাগগণ এই রূপে প্রবল-
প্রতাপশালী উত্ককে পূজা করলে পর
তিনি হতাশনকে প্রদক্ষিণ করিয়া গুরু-
গুণাভিমুখে ধাবমান হইলেন এবং আচরাৎ
আশ্রমে উপস্থিত হইয়া গুরুপত্নীকে কুণ্ডল
প্রদান পূর্বক গুরুর নিকট আদোষান্ত
সমুদায় রূতান্ত কীর্তন করিলেন।

হে মহারাজ। মহাত্মা উত্ক এই রূপে
বহুস্থান পরিভ্রমণ করিয়া দিব্য কুণ্ডলদ্বয়
আহরণ করিয়াছিলেন। এই আমি তোমার
নিকট উত্কের আশ্চর্য্য উপঃপ্রভাব কীর্তন
করিলাম।

একোনষষ্টিতম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবান্! মহাত্মা
বাসুদেব উত্ককে বর প্রদান করিবার পর
কি করিয়াছিলেন, অতঃপর তাহা কীর্তন
করুন।

রৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! ভগ-
বান্ বাসুদেব মহর্ষি উত্কলকে বর প্রদান
করিয়া সাত্যকির সহিত বায়ুবেগগামী
তুরঙ্গমযুক্ত রথে আরোহণ করিয়া ক্রমে
ক্রমেনন্দ, নদী, বন ও পর্বত সমুদায় অতি-
ক্রম-পূর্বক দ্বারকানগরীর উপকণ্ঠে সমু-
পস্থিত হইলেন। ঐ সময় রৈবতক পর্বতে
মহোৎসব আরম্ভ হইয়াছিল। বাসুদেব
সাত্যকির সহিত ঐ পর্বতে সমুপস্থিত হইয়া
দেখিলেন, উহা বিবিধ বিচিত্র-রত্নময় কোষ,
অতিমনোহর বহুমূল্য রত্নমালা, উৎকৃষ্ট
উৎকৃষ্ট বস্ত্র ও কম্পরুক সমূহে বিভূষিত
হইয়া পরম রমণীয় শোভা ধারণ করি-
য়াছে। গুহা ও নিকর প্রদেশ সমুদায়ে
অসংখ্য দীপরুক নিহিত থাকাতে দিবসের
মায় শোভা হইয়াছে। চতুর্দিকে সুবর্ণময়
ঘণ্টাযুক্ত বিচিত্র পতাকা সমুদায় উড়ডীন
হইতেছে। স্ত্রীপুরুষগণ আশ্লাদে উন্মত্ত
হইয়া উচ্চৈঃস্বরে সঙ্গীত করিতেছে। ক্রীড়া-
নিরত, মদমত্ত ও আশ্লাদিতচিত্ত ব্যক্তি-
দিগের বাহ্যাকাংক্ষা, পরস্পর আকর্ষণ এবং
কিলকিলাশকে চারিদিক্ প্রতিধ্বনিত হই-
তেছে। অতি উৎকৃষ্ট পবিত্র গৃহ, বিপণী,
আপণ, আহারবিহারসামগ্রী, বস্ত্রমালা,
বীণা, বেণু, মৃদঙ্গ এবং সুরা ও মৌরেয়-
মিশ্রিত ভক্ষ্য দ্রব্য সর্বত্র পর্যাণ্ড পরিমাণে
রহিয়াছে এবং পুণ্যাত্মা ব্যক্তিগণ প্রাত-
ন্যাস্ত দিন, অন্ধ ও দরিদ্রাদিগকে অভি-
লষিত বস্ত্র প্রদান করিতেছেন। ঐ সময়
বৃষ্ণবংশীয় মধ্যমারা সকলেই ঐ পর্বতে
বিহার করিতেছিলেন। ভগবান্ বাসুদেব
ঐ পর্বতে উপস্থিত হওয়াতে উহা ইন্দ্রালয়-
সদৃশ হইয়া উঠিল।

মহাত্মা বাসুদেব ক্রিয়াক্ষণ সেই পর্ব-
তের শোভা নিরীক্ষণ করিয়া মহাশ্লাদে
সাত্যকির সহিত স্বীয় ভবনভিমুখে যাত্রা
করিলেন। তখন দেবগণ যেকপ ইচ্ছা

অনুগমন করিয়াছিলেন, তদ্রূপ ভোজ্য,
বৃষ্ণ ও অন্ধকবংশীয়গণ তাঁহার পক্ষাৎ
পক্ষাৎ গমন করিতে লাগিলেন। কিন্তু
ক্ষণ পরে মহাত্মা মধুসূদন স্বীয় ভবনে
প্রবেশ পূর্বক তাঁহাদিগের সকলকে অভ্য-
র্থনা ও কুশলবার্তা জিজ্ঞাসা করিয়া বিমল
বদনে পিতামহীহার চরণবন্দনা করিলেন।
তাঁহারো উহা আশীর্বাদ পূর্বক মিষ্ট-
বাক্যে তাঁহার সন্তোষসাধন করিতে লাগি-
লেন। অনন্তর তিনি পাদপ্রক্ষালন পূর্বক
আসনে উপবিষ্ট হইলে, বৃষ্ণবংশীয় মধ্য-
মারা তাঁহার চতুর্দিকে উপবেশন করি-
লেন।

ষষ্ঠিতম অধ্যায়।

এই রূপে মহাত্মা কেশব আসনে উপ-
বিষ্ট হইয়া ক্রিয়াক্ষণ বিশ্রাম করিলে,
বাসুদেব তাঁহারে সন্তোষজন পূর্বক কহি-
লেন, বৎস ! আমি এখনকানেক ব্যক্তির
মুখে কুরুপাণ্ডবের যুদ্ধাংবাদ শ্রবণ করি-
য়াছি, কিন্তু তুমি ঐ অদ্ভুত যুদ্ধ স্বচক্ষে
প্রত্যক্ষ করিয়াছ; এই নিমিত্ত মহাত্মা
পাণ্ডবগণ এবং নানাদেশনিবাসী বহুসংখ্য
ক্ষত্রিয়ের সহিত ভীষ্ম, কর্ণ, কৃপ, দ্রোণ ও
শল্যাদির কুরুপ যুদ্ধ হইয়াছিল, তাহা
তোমার মুখে শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত
বাসনা হইতেছে; অতএব তুমি উহা আদ্যো-
পান্ত কীর্তন কর।

পদ্মপলাশলোচন কুবীকেশ পিতা বসু-
দেব কর্তৃক এইরূপ আভিহিত হইয়া জন্ম-
দেবকীর সমক্ষে তাঁহারে সন্তোষজন পূর্বক
কহিলেন, পিতঃ ! কুরুপাণ্ডবযুদ্ধে নিযুক্ত
ক্ষত্রিয়গণের কার্য্য অতি অদ্ভুত ও বহুল।
শত বৎসর কীর্তন করিলেও উহা সম্পূর্ণ
রূপে নিঃশেষ করা যায় না। অতএব
আমি উহা অতি সংক্ষেপে কীর্তন করি-
তাই, শ্রবণ করুন। প্রথমত মহাবীর

ভীষ্ম কৌরবগণের একাদশ অকৌহিনী ও মহাবীর শিখণ্ডী ধনুর্ধরাগ্রগণ্য অর্জুন কর্তৃক সুরক্ষিত হইয়া পাণ্ডবগণের সাত অকৌহিনী সেনার আধিপত্য হইয়াছিলেন। ঐ যুদ্ধ দশ দিবস হইয়া ছিল। ঐ দশ দিবসের মধ্যে উভয় পক্ষীয় অসংখ্য বীর কালকবলে নিপতিত হন। পরিশেষে মহাবীর শিখণ্ডী অর্জুনের সহিত সমবেত হইয়া অনবরত শরনিকরবর্ষা মহাত্মা ভীষ্মকে সমরাজ্ঞানে নিপাতিত করিলেন। ভীষ্মদেব সূর্যের উত্তরাংশ কাল পর্যান্ত শরশয্যায় শয়ান ছিলেন; পরে উত্তরাংশ উপস্থিত হইলে কলেবর পরিত্যাগ করেন।

শাস্ত্রানুসন্ধান শরশয্যায় শয়ান হইলে পর অস্ত্রবিদগ্রগণ্য মহাবীর দ্রোণাচার্য্য কৌরবগণের সেনাপতি হইয়া রূপ ও কণ প্রভৃতি বীরগণের সাহায্যে হতাবশিষ্ট নয় অকৌহিনী সৈন্যগণকে রক্ষা করিতে লাগিলেন। এ দিকে মহাবীর ধৃষ্টদ্যুম্ন মিত্রপ্রতিপালিত বক্রগের ন্যায় ভীমসেন কর্তৃক সুরক্ষিত হইয়া পাণ্ডবগণের সেনা সমুদায়ের রক্ষায় নিযুক্ত হইলেন। ঐ মহাবীর পিতৃ-পরভববৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া দ্রোণসংস্কারাভিলাষে রণস্থলে অতিভীষণ কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন। দ্রোণ ও ধৃষ্টদ্যুম্নের যুদ্ধকালে দিগ্বিদিক্ হইতে আগত বীরগণ প্রায় সকলেই বিনষ্ট হন। এই উভয় বীরের পাঁচ দিবস ঘোরতর যুদ্ধ হয়। পরিশেষে মহাবীর দ্রোণ সমরাজ্ঞানে একান্ত পরিশ্রান্ত হইয়া ধৃষ্টদ্যুম্নের হস্তে প্রাণ পরিত্যাগ করিলেন।

দ্রোণের মৃত্যুর পর মহাবীর কণ পাঁচ অকৌহিনী কৌরবসেনা ও ধনুর্ধরাগ্রগণ্য অর্জুন তিন অকৌহিনী পাণ্ডব সেনা লইয়া ঘোরতর সংগ্রাম আরম্ভ করিলেন। দুই দিবস ঐ মহাবীরদ্বয়ের ঘোরতর যুদ্ধ হইয়াছিল। পরিশেষে মহাবীর কণ বহুবলধে পতঙ্গের ন্যায়

অর্জুনের হস্তে নিপতিত হইলেন। মহাবীর কণ সমরে নিপতিত হইলে, কৌরবগণ নিতান্ত উৎসাহ হীন ও নিকীর্ণ হইয়া মদ্ররাজ শল্যকে হতাবশিষ্ট তিন অকৌহিনী সেনার আধিপত্য স্থাপন করিলেন। পাণ্ডবেরাও স্বপক্ষীয় বহুসংখ্য বীর নিহত হওয়াতে নিতান্ত ভয়োৎসাহ হইয়া যুধিষ্ঠিরকে হতাবশিষ্ট এক অকৌহিনী সেনার আধিপত্য প্রদান পূর্বক সমরে প্রবৃত্ত হইলেন। যুধিষ্ঠিরের সহিত মদ্ররাজের অর্ধ দিবসমাত্র সংগ্রাম হইয়াছিল। পরিশেষে ধর্ম্মরাজ সংগ্রামস্থলে ভীষণ শর নিক্ষেপ পূর্বক মদ্ররাজকে নিহত করিলেন। মদ্ররাজের নিধনের পর মহাবীর মহাদেব জ্ঞানবিন্দুর অদ্বিতীয় কারণ দুই শকুনির বিনষ্ট করেন।

শকুনি রণশয্যায় শয়ন করিলে, মহারাজ দুর্য্যোধন নিতান্ত বিমনায়মান হইয়া গদা-গ্রহণ পূর্বক রণস্থল হইতে নিষ্ক্রান্ত ও দ্বৈপায়নহৃদে প্রবিষ্ট হইলেন। তখন মহাবীর ভীমসেন ক্রোধাবিষ্টচিত্তে কুরুরাজকে অনুসন্ধান করিতে করিতে সেই হৃদমধ্যে নিক্ষেপ করিলেন এবং পাণ্ডবেরা হতাবশিষ্ট সৈন্যগণসমভিব্যাহারে সেই হৃদ পরিবেষ্টন করিয়া রহিলেন। পরিশেষে রাজা দুর্য্যোধন ভীমের বাক্যবাহে নিতান্ত ব্যথিত হইয়া গদাহস্তে সেই হৃদমধ্যে হইতে যুদ্ধার্থ উৎপত্ত হইলেন। তখন মহাবীর ভীম অনান্য ভূপালগণের সমক্ষে বিক্রম প্রকাশ পূর্বক গদাযুদ্ধে তাঁহারে সংহার করিলেন। ঐ দিন রজনীযোগে হতাবশিষ্ট পাণ্ডব সৈন্যগণ শিবিরমধ্যে নিদ্রিত হইয়াছিল। মহাবীর অশ্বখামা পিতৃবৎ সহ্য করতে না পারিয়া তাহাদিগকে সেই অবস্থায় বিনাশ করেন।

একগে পাণ্ডবগণের পুত্র, মিত্র ও সৈন্য সমুদায় নিহত হইয়াছে; কেবল তাঁহার পাঁচ

জন, যুবদান ও আমি আমরা এষ্ট কএক ব্যক্তিমাত্র অবশিষ্ট আছি। আর কৌরবপক্ষে অশ্বখামা রূপ ও কৃতবর্মা এষ্ট তিন জন জীবিত আছেন। প্রতরাষ্ট্রতনয় যুবুৎসু পাণ্ডবগণের আশ্রয়লাভ করিয়াছিল বলিয়া সমর হইতে পরিত্রাণ পাইয়াছে। বিহ্বল ও সঙ্কয় দুর্গোপদানের নিধনানন্তর ধর্ম্মরাজের আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছেন। হে তাত! এষ্ট রূপে কৌরব ও পাণ্ডবগণের অষ্টাদশ দিবস ঘোরতর সংগ্রাম হইয়াছিল। ঐ যুদ্ধে যে সমুদায় ভূপাত নিহত হইয়াছেন, তাহার একগুণে স্বর্গলাভ করিয়া সুখে অবস্থান করিতেছেন।

একষষ্টিতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ! মহাত্মা বাসুদেব এষ্ট রূপে পিতার নিকট সমুদায় ভারতযুদ্ধ-বৃত্তান্ত কীর্ত্তন করিলেন। কিন্তু পাছে তিনি দৌহিত্রবধ শ্রবণ করিয়া দুঃখশোকে নিতান্ত অভিভূত হন, এই ভয়ে অভিমত্ন্যর বধবৃত্তান্ত কীর্ত্তন কারলেন না। ঐ সময় অভিমত্ন্যজননী সুভদ্রা তথায় উপাবস্ট ছিলেন। তিনি পুত্রের নিধনবৃত্তান্ত কীর্ত্তিত হইল না দেখিয়া ক্রুদ্ধকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভ্রাত! তুমি আমার অভিমত্ন্যর নিধনবিষয় কীর্ত্তন করিলে না কেন? বাসুদেবনন্দিনী এষ্ট বলিয়া তৎক্ষণাৎ ধরাতলে নিপাতিত হইলেন। তখন মহাত্মা বাসুদেব কন্যারে ধরাশায়িনী দেখিয়া দৌহিত্রশোকে নিতান্ত কাতর ও মুচ্ছিত হইয়া ধরাশয়া গ্রহণ করিলেন এবং কিয়ৎক্ষণ পরে সংজ্ঞা লাভ করিয়া ক্রুদ্ধকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, বৎস! তুমি সত্যবাদী হইয়াও কি নিমিত্ত অভিমত্ন্যর বধ কীর্ত্তন করিলে না? যাহা হউক, একগুণে সুভদ্রানন্দনের নিধনবৃত্তান্ত শ্রবণ করিবার নিমিত্ত আমার মন নিতান্ত ব্যাকুল হইয়াছে। অতএব তুমি উহা আমার

নিকট কীর্ত্তন কর। শত্রুগণ আমার দৌহিত্রকে কি রূপে সংহার করিল। শয়! যখন অভিমত্ন্যরে নিহত শ্রবণ করিয়া আমার হৃদয় শতধা বিদীর্ণ হইতেছে না, তখন নিশ্চয় বৃক্লাম, কালপূর্ণ না হইলে কাহারও মৃত্যুগ্রাসে নিপতিত হইবার সম্ভাবনা নাই। আমার প্রিয় অভিমত্ন্য মৃত্যুসময়ে সংগ্রামমধ্যে তাহার জননী সুভদ্রা এবং আমারে উদ্দেশ করিয়া কি কথা কহিয়া ছিল? সংগ্রামে পরাজুত হইয়া ত শত্রু কর্ত্তক নিহত হয় নাই? মরণকালে তাহার মুখমণ্ডল কি নিতান্ত বিকৃত হইয়াছিল? যে মহাতেজা অভিমত্ন্য বিনীতভাবে আমার নিকট আত্মপরাক্রমের শ্লাঘা করিত, যে সর্ব্বদাই আমার নিকট ভীষ্ম, দ্রোণ ও কর্ণকে পরাজিত করিতে পারি বলিয়া স্পর্দ্ধা করিত। দ্রোণ, কর্ণ, রূপ প্রভৃতি মহাবীরগণ অন্যায় যুদ্ধে ত সেই বালককে বিনাশ করেন নাই?

মহাত্মা বাসুদেব দৌহিত্রশোকে এষ্ট রূপে নানাপ্রকার বিলাপ করিলে, ভগবান্ কৃষ্ণ কেশ দুঃখিত মনে তাহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, পিতঃ! অভিমত্ন্য সংগ্রাম পরিত্যাগ করিয়া কখন পলায়ন করে নাই। তাহার মুখ সততই আবকৃত ছিল। সেই মহাবীর সংগ্রামে অসংখ্য ভূপতির নিপাতিত করিয়াছে। যদি এক এক বীর তাহার সহিত যুদ্ধ করিতেন, তাহা হইলে সে কখনই পরাজিত হইত না। বজ্রধারী ইন্দ্র একাকী যুদ্ধ করিয়া তাহারে বিনাশ করিতে সমর্থ নহেন। অর্জুন আমার উপদেশানুসারে সংশ্লুকযুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে, দ্রোণ প্রভৃতি গুপ্তরথী জুড় হইয়া সেই বালক সুভদ্রানন্দনের চতুর্দিক্ পরিবেষ্টন পূর্ব্বক এক কালে তাহারে শরঙ্গালে সমাচ্ছন্ন করিয়াছিলেন। তাহাতেই দুঃশাসন তনয় তাহার প্রিয় সংহার করিয়াছে। আপনার সেই প্রিয়

দৌহিত্র যখন সমরে অসংখ্য শত্রে নিপাতিত করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ করিয়াছে, তখন নিশ্চয়ই তাহার স্বর্গলাভ হইয়াছে ; অতএব তাহার নিমিত্ত শোককরা আপনার কখনই কর্তব্য নহে । মহাত্মা কদাচ শোক মোহের বশীভূত হন না । মহাবীর অভিমন্যু মহেন্দ্রতুলা পরাক্রমশালী দ্রোণ কর্ণ প্রভৃতি বীরগণের সহিত অনায়াসে যুদ্ধ করিয়াছিল সুতরাং তাহার যে বীরগতি লাভ হইয়াছে তদ্বিষয়ে আর সন্দেহ নাই । এক্ষণে আপনি শোক পরিত্যাগ করিয়া শাস্ত্যাব অবলম্বন করুন ।

ঐ মহাবীর সমরশয্যায় শয়ন করিলে ভগিনী সুভদ্রা পুত্রশোক নিতান্ত কাতর হইয়া অন্যান্য কৌরবকুলকামিনীগণের সহিত রণস্থলে গমন পুৰুষ উহার মৃতদেহ ক্রোড়ে সংস্থাপন করিয়া কুরুর ন্যায় রোদন করিতে লাগিলেন । ঐ সময় ঋপদ-নন্দিনী তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইয়া শোকাকুলিতচিত্তে তাঁহারে সম্বোধন পুৰুষ করিলেন, আর্য্যো ! এক্ষণে পুত্রগণ কোথায় ? তাহাদিগকে দর্শন করিতে আমার নিতান্ত অভিলাষ হইয়াছে । দ্রোপদী এই কথা কহিবামাত্র সমুদায় কুরুবনিতা ভুজদ্বারা তাঁহারে ধারণ পুৰুষ মুক্তকণ্ঠে রোদন করিতে লাগিলেন । অনন্তর সুভদ্রা উত্তরারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎসে ! এক্ষণে তোমার ভর্তা কোথায় তুমি অবিলম্বে তাহার নিকট আমার আগমন বার্তা কীৰ্ত্তন কর । বৎস অভিমন্যু প্রতিদিন আমার বাক্য শ্রবণ করিবামাত্র গৃহ হইতে বহির্গত হইত আজি কি নিমিত্ত আগমন করিতেছেন না । হাবৎস ! তুমি যুদ্ধার্থী হইয়া এই স্থানে আগমন করিলে তোমার মহারথ মাতুলগণ বারংবার তোমারে মঙ্গলাশীর্ষাদ করিয়াছিলেন । তুমি প্রতিদিন আমার নিকট সমুদায় যুদ্ধবৃত্তান্ত আনুপূৰ্ণক কীৰ্ত্তন করিতে ; কিন্তু আজি

আমারে এইরূপ বিলাপ করিতে দেখিয়াও উত্তর প্রদান করিতেছ না কেন ? এই বলিয়া সুভদ্রা শোকে নিতান্ত কাতর হইলেন ।

তখন পাণ্ডবজননী কুন্তী সুভদ্রারে আর্ন্ত-স্বরে রোদন করিতে দেখিয়া সম্বোধন পুৰুষ কহিলেন, বৎসে ! বাসুদেব, সাত্যকি ও অর্জুন অভিমন্যুরে জীবিত রাখিতে যথাসাধ্য চেষ্টা করিয়াছিলেন ; কিন্তু তাহার আয়ুঃশেষ হইয়াছিল বলিয়া তাহারে রক্ষা করিতে পারেন নাই । মনুষ্যমাত্রকেই মৃত্যুমুখে নিপাতিত হইতে হয় । অতএব তুমি পুত্রের নিমিত্ত আর শোক করিও না । তোমার পুত্র সংগ্রামে দেহত্যাগ করিয়া পরমগতি লাভ করিয়াছে । মহাত্মা ক্ষত্রিয়দিগের বংশে জন্মগ্রহণ করিয়া পুত্রশোকে একপ ব্যাকুল হওয়া তোমার কখনই কর্তব্য নহে । তোমার বধূ উত্তরা গর্ভবতী হইয়াছেন ; ইনি অবিলম্বেই এক সুকুমার নবকুমার প্রসব করিবেন ।

মহানুভবা কুন্তী সুভদ্রারে এইরূপ আশ্বাস প্রদান করিয়া শোকসম্বরণ পুৰুষ অভিমন্যুর আত্মবিধি সমাপন এবং যুধিষ্ঠির অর্জুন, ভীম, নকুল ও সহদেবের বাক্যানুসারে ব্রাহ্মণদিগকে বিবিধ রত্ন ও অসংখ্য ধেনু দান করিলেন । তৎপরে তিনি বিরাট-দুহিতা উত্তরারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎসে ! তুমি পতির নিমিত্ত আর শোক করিও না । এক্ষণে গর্ভস্থ বালককে রক্ষা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য । যশঃস্বনী কুন্তী এই বলিয়া তুষ্টীস্তাব অবলম্বন করিলেন । তৎপরে আমি তাঁহার আজ্ঞানুসারে সুভদ্রার সহিত এই স্থানে সমুপস্থিত হইয়াছি । এই আমি আপনার নিকট অভিমন্যুর নিধনবৃত্তান্ত সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম । এক্ষণে আপনি শোক সম্বরণ করিয়া মন স্থির করুন ।

ত্রিষষ্টিতম অধ্যায়।

ভগবান্ কুবীকেশ এই রূপে অভিমন্যু-
বধের আদ্যোপান্ত সমুদায় বৃত্তান্ত বর্ণন
করিলে মহাআ বাসুদেব তাঁহার বাক্য শ্রবণে
শোক পরিত্যাগ করিয়া দৌহিত্রের উদ্দেশে
শ্রাদ্ধকার্য্য নির্বাহ করিলেন। মহাআ বাসু-
দেবও পিতার প্রিয়পাত্র স্বীয় ভাগিনেয়ের
ঔরুদেহিক কার্য্য সম্পাদনপূর্ব্বক ব্রাহ্মণগণকে
অত্যাশ্রুত বিবিধ ভোজ্যাদ্রব্য ভোজন করা-
ইয়া বস্ত্র ও অভিলষিত ধন প্রদান করিতে
লাগিলেন। সুবর্ণ, গাভী, শয়নীয় ও পরি-
ধেয় বস্ত্রাদি লাভ হওয়াতে ব্রাহ্মণগণ মহা
আহ্লাদিত হইয়া “আপনার ঐশ্বর্য্য সম-
ধিক পরিবর্দ্ধিত হউক”, বলিয়া বাসুদেবকে
আশীর্ব্বাদ করিতে লাগিলেন। তৎপরে
বলদেব সাত্যকি ও সত্যক ইহারা সকলেই
অভিমন্যুর শ্রাদ্ধ সমাপন পূর্ব্বক ভূঃধে
নিতাস্ত অভিভূত হইলেন।

এদিকে হস্তিনানগরে পাণ্ডবগণও অভি-
মন্যু বিয়োগজনিত শোকে একান্ত অধীর
হইয়া উঠিলেন। বিরাটনন্দিনী উত্তরা স্বামি-
শোকে নিতাস্ত কাতর হইয়া বহুদিন অনা-
হারে কালাতিপাত করাতে তাঁহার গর্ভ-
স্থিত বালকের বিস্ম হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা
হইল। তখন মহর্ষি বেদব্যাস স্বীয় জ্ঞানচক্ৰ-
প্রভাবে ঐ বৃত্তান্ত সবিশেষ অবগত হইয়া
হস্তিনানগরে আগমন পূর্ব্বক কুন্তীরে সান্থনা
করিয়া উত্তরারে কহিলেন, ভদ্রে! শোক
পরিত্যাগ কর। ভগবান বাসুদেবের প্রভা-
বে এবং আমার বাক্যানুসারে তুমি অচি-
রাৎ পুত্রমুখ নিরীক্ষণে সমর্থ হইবে। তো-
মার ঐ পুত্র পাণ্ডবদিগের পরলোক গমনের
পর অন্যায়গে পৃথিবী প্রতিপালন করিবে।

মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়ন উত্তরারে এইরূপ
সান্থনা করিয়া ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের সমক্ষে
অর্জুনের প্রতি দৃষ্টিপাত পূর্ব্বক কহিলেন,

ধনঞ্জয়! অচিরাৎ তোমার এক পৌত্র
জন্মিবে। উহার প্রভাবে এই সসাগরা
ধরিত্রী ধর্ম্মানুসারে রক্ষিত হইবে। অতএব
তুমি অবিলম্বে শোক পরিত্যাগ কর। আমি
যাহা কহিলাম ইহাতে অণুমাত্র সন্দেহ করিও
না। পূর্ব্বক বৃক্শবীর মহাআ মধুসূদনও
তোমারে এই কথা কহিয়াছিলেন। তাঁহার
বাক্য কখনই মিথ্যা হইবার নহে। বিশেষত
মহাবীর অভিমন্যু নিশ্চয়ই দেবগণসেবিত
অক্ষয়লোকে গমন করিয়াছে। সুতরাং
তাহার নিমিত্ত তোমার ও অন্যান্য কৌরব-
গণের শোক করা কখনই বিধেয় নহে।

মহর্ষি বেদব্যাস ধনঞ্জয়কে এইরূপ
সান্থনা করিলে তিনি শোক পরিত্যাগ
করিয়া সুস্থচিত্ত হইলেন। তখন মহর্ষি বেদ-
ব্যাস যুধিষ্ঠিরকে অশ্বমেধ যজ্ঞানুষ্ঠানের
আদেশ করিয়া তথা হইতে প্রস্থান করি-
লেন। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরও তাঁহার আদে-
শানুসারে যজ্ঞানুষ্ঠানোপযোগী ধন আহ-
রণার্থ একান্ত সমুৎসুক হইলেন।

ত্রিষষ্টিতম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্ 'ধর্ম্মাআ
যুধিষ্ঠির বেদব্যাসের বাক্য শ্রবণ করিয়া
অশ্বমেধ যজ্ঞের নিমিত্ত কি রূপ কার্য্যের
অনুষ্ঠান করিলেন? মরুস্তরাজা ভূগতে
যে অর্থরাশি নিহিত করিয়া রাখিয়াছিলেন
তাহাই বা কি রূপে উহার হস্তগত হইল?
তাহা কীর্ত্তন করুন।

বৈশম্পায়ন, কহিলেন, মহারাজ! ব্যাস-
দেব প্রস্থান করিলে পর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির
স্বীয় ভ্রাতা জীমসেন, অর্জুন, নকুল ও
সহদেবকে আহ্বান করিয়া কহিলেন, ব্রাহ্ম-
গণ! আমাদের পরম হিতৈষী অসাধারণ
ধীশক্তিসম্পন্ন মহাআ বাসুদেব আমাদের
পরম গুরু ধর্ম্মাআ বেদব্যাস ও শিষ্যমহ
ভীষ্ম যাহা কহিয়াছেন, তাহা তোমরা সক-

লেট শ্রবণ করিয়াছ। এক্ষণে তাঁহাদের বাক্যানুসারে কার্যানুষ্ঠান করিতে আমার একান্ত বাসনা হইয়াছে। উহা করিলে উত্তর-কালে আমাদিগের সকলেরই মঙ্গললাভ হইবে। ব্রহ্মবেত্তা দেববাস বাগা করিয়াছেন তাহাতে মঙ্গললাভ হইবার বিলক্ষণ সম্ভাবনা। তিনি এষ্ট পৃথিবী ক্ষীণরজ্জ্বা দেব্রিয়া আমাদিগকে মরুত রাজার সঞ্চিত ধন আহরণ করিতে আদেশ করিয়াছেন। যদি তোমরা সেই ধন আহরণ করিতে সমর্থ ও সম্মত হও, তাহা হইলেই কার্যসিদ্ধি হইতে পারে। এক্ষণে ভীমের এ বিষয়ে মত কি; উনি তাহা ব্যক্ত করুন।

ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এষ্ট কথা কহিলে, মহাবীর বৃকোদর কৃতাজলিপুটে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আপনি যে অভিপ্রায় ব্যক্ত করিলেন, উহা আমার অভিমত। যদি আমরা সেই মরুতরাজার নিহিত ধনলাভে সমর্থ হই, তাহা হইলে নিশ্চয়ই কৃতকার্য হইব। আমরা কায়মনো-বাক্যে ভগবান্ ভূতভাবন ও তাঁহার অনু-চরগণকে প্রসন্ন করিয়া সেই ধন আনয়ন করিব। যে সকল ভীষণমূর্ত্তি কিসের ঐ ধন রক্ষা করিতেছে, ভগবান্ রূষভদ্বজ পরিতুষ্ট হইলে তাহারা অবশ্যই আমাদের আয়ত্ত হইবে।

মহাবীর ভীমসেন এষ্টরূপে মরুত নিহিত অর্থ আনয়নে সম্মতি প্রকাশ করিলে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্য শ্রবণে যাহার পর নাহি প্রীত হইলেন। অর্জুন প্রভৃতি ভ্রাতৃ-গণ ও ভীমসেনের সেই বাক্যে অনুমোদন করিলেন। তখন পাণ্ডবগণ সকলে রত্নাহরণ বিষয়ে কৃতনিশ্চয় হইয়া শুভদিনে শুভনক্ষত্রে সৈন্যাদিগকে সুসজ্জিত হইতে আদেশ করিলেন। সৈন্যগণও আদেশ প্রাপ্তিমান্ অবিলম্বে সুসজ্জিত হইতে লাগিল। অনন্তর পাণ্ডু-তনয়গণ, বৃতরাষ্ট্রতনয় যুয়ুৎসুরে রাজারক্ষা

নিযুক্ত করিয়া ব্রাহ্মগণ দ্বারা স্বস্তিবাচন, মৌদিক পায়স ও মাংসনির্ম্মিতপিষ্টক দ্বারা দেবাদিদেব মহাদেবের পূজা সমাধান, সাধিক ব্রাহ্মগণকে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ এবং শৌক-সম্বৃত্ত বৃতরাষ্ট্র গাক্ষারী ও পৃথার অনুমতি গ্রহণ পূর্বক অর্থ আনয়নার্থ নগর হইতে বহির্গত হইলেন। তখন ব্রাহ্মগণ ও নাগ-রিক লোক সমুদায় পরম আনন্দে উহা দিগকে আশীর্বাদ করিতে লাগিলেন।

চতুর্থাধিক্যতম অধ্যায় ।

এইরূপে পাণ্ডবগণ কিরণজালমণ্ডিত আদিত্যগণের ন্যায় অসংখ্য সৈন্য সমভি-বাহারে পুর হইতে বহির্গত হইয়া রথ নির্ঘোষে বনুন্ধরা প্রতিধ্বনিত করত, পরমা-নন্দে হিমালয়ের অভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন। সূত, মাগধ ও বন্দিগণ স্তুতিবাদ করিতে করিতে তাঁহাদিগের সমভিব্যাহারে গমন করিতে লাগিল। ঐ সময় ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের মস্তকে শ্বেত ছত্র সুশোভিত হই-য়াতে তিনি পুণর্চন্দ্রের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন; অনুযাত্রিকগণ পুলকিত হইয়া মহারাজের জয় হউক বলিয়া আশী-র্বাদ করিতে লাগিল এবং সৈনিকগণের কোলাহলে নভোমণ্ডল প্রতিধ্বনিত হইয়া উঠিল।

অনন্তর ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ক্রমে ক্রমে অসংখ্য সরোবর, নদী, বন ও উপবন অতি-ক্রম পূর্বক সেই সুবর্ণরাশিসম্পন্ন পর্ব-তের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তপোবনসম-ন্বিত ব্রাহ্মগণ ও বেদবেদাঙ্গ পারদর্শী পুরোহিত ধোমাকে অগ্রসর করিয়া তাঁহা-দিগের আজ্ঞানুসারে উহাতে আরোহণ ও শিবির সংস্থাপন করিলেন। তখন মহর্ষি ধোম ও অন্যান্য ব্রাহ্মগণ সেই শিবিরে শান্তিকার্য্য সমাধান পূর্বক রাজা অমাত্য ও সৈনিকগণের যথোচিত বাসস্থান নির্দেশ

করিয়া আপনারা যথাস্থানে বাস করিতে লাগিলেন। ঐ সময় ধর্মরাজের আজ্ঞানুসারে মদোন্মত্ত মাতঙ্গদিগের নিমিত্ত একটি স্বতন্ত্র শিবির সম্মিবেশিত হইল।

অনন্তর ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির ব্রাহ্মণদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাশয়গণ! আমরাদিগের এ স্থানে অধিককাল বাস করা কর্তব্য নহে; অতএব আপনারা অবিলম্বে দেবদেব মহাদেবের আরাধনা করিবার এক শুভনক্ষত্রযুক্ত পবিত্র দিন নিরূপণ করুন। ধর্মরাজ এই কথা কহিলে, তাঁহার হিতচকৌষু ব্রাহ্মণগণ তাঁহার বাক্য শ্রবণে আহ্লাদিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আজি অতি উত্তম দিন। অতএব আজি আমরা সলিল পান করিয়া অবস্থান করি; আপনারাও উপবাসী থাকুন। ব্রাহ্মণগণ এইরূপ আজ্ঞা করিলে পাণ্ডবগণ তাঁহাদের বাক্যানুসারে সেই দিন উপবাস করিয়া কুশল্যায় শয়ন পূর্বক বিপ্রগণের শাস্ত্রীয় আলাপ শ্রবণ করিতে করিতে রজনী অতিবাহিত করিলেন।

পঞ্চষষ্টিতম অধ্যায়।

বিভাবরী প্রভাত হইবাগাত্র ব্রাহ্মণগণ ধর্মরাজকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে ভগবান ভূতনাথকে পূজোপকরণ প্রদান পূর্বক স্বার্থসাধন বিষয়ে যত্নবান হওয়া কর্তব্য। ব্রাহ্মণগণ এই কথা কহিলে মহাআ যুধিষ্ঠির মহাদেবের অর্চনার্থ উপকরণ সামগ্রী সমুদায় আহরণ করিলেন। তখন বেদপারদর্শী পুরোহিত ধোম্য যথাবিধি ছত্ৰাশনে আজ্ঞাতি প্রদান পূর্বক চক্ৰ প্রস্থত করিয়া সেই মন্ত্রপুতচক্ৰ এবং বিবিধ বিচিত্র পুষ্প, মোদক, পায়স ও মাংস দ্বারা প্রথমত মহেশ্বরের অর্চনা করিলেন। তৎপরে ভূতগণ, যক্ষেন্দ্র কুবের, মণিভদ্র এবং

অন্যান্য ভূতপতি ও যক্ষপতিদিগকে কুশর, মাংস, তিল ও বহুকলস পরিপূর্ণ ওদন প্রদত্ত হইল। পরিশেষে রাজা যুধিষ্ঠির ব্রাহ্মণগণকে সহস্র সহস্র গাভী প্রদান করিয়া নিশাচরদিগকে বলিপ্রদান করিতে আদেশ করিলেন। ঐ সময় ভগবান ভূতনাথের সেই আবাসস্থান ধূপ ও নানাজাতীয় পুষ্পের গন্ধে পরিপূরিত হইয়া অতি মনোহর শোভা ধারণ করিল।

এই রূপে ভগবান ক্রুদ্ধদেব ও অন্যান্য গণপতিদিগের পূজা সমাপন হইলে ধর্মরাজ গন্ধাদি পূজোপকরণ লইয়া, যে স্থানে স্বীয় অভিলষিত অর্থরাশি নিহিত ছিল অবিলম্বে তথায় গমন করিলেন। ঐ স্থানে উপস্থিত হইয়া তিনি সর্বাঙ্গে বিচিত্র পুষ্প, অপুপা ও কুশর প্রদান পুরস্কার ধন্যক্ষ কুবের এবং শংখাদি নিধি ও নিধিপালদিগের পূজা সমাধান পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে অর্চনা করিয়া তাঁহাদিগের দ্বারা স্বস্তিবাচন করাইলেন। তখন দ্বিজাতিগণ পরম পারতুষ্ট হইয়া তাঁহারে আশীর্বাদ করিতে লাগিলেন। অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ব্রাহ্মণগণের অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক রথচিহ্নে ভূতগণকে সেই প্রদেশ খনন করিতে অনুমতি করিলেন। ভূতগণও তাঁহার আজ্ঞা প্রাপ্তমাত্র খনন করিতে আরম্ভ করিল। উহারা কিয়ৎক্ষণমাত্র ঐ প্রদেশ খনন করিলেই উহা হইতে সুবর্ণময় বহুবিশ বৃহৎভাণ্ড, ক্ষুদ্রভাণ্ড, ভুস্মার, কটাহ, কলস শরাব ও অন্যান্য অসংখ্য বিচিত্রপাত্র সমুদ্রীত হইল। রাজা যুধিষ্ঠির হস্তিনা হইতে আগমন করিবার সময় ধনোরক্ষণোপযোগী সম্মুখ প্রভৃতি বিবিধ পাত্র এবং অর্থ বহনের নিমিত্ত যষ্টি লক্ষ উক্ক, একশত বিংশতি লক্ষ ঘোটক, এক লক্ষ হস্তী, এক লক্ষ রথ, একলক্ষ শকট, একলক্ষ হস্তিনী, অসংখ্য মনুষ্য ও বহু সংখ্যক গদ্বিত আন-

মন করিয়াছিলেন । এক্ষণে তিনি সেই সমুদায় পাণ্ডে সেই সুবর্ণরাশি সংস্থাপন করিয়া বাহনগণের উপর সম্মিবেশিত করিতে আদেশ করিলেন । তখন প্রত্যেক উষ্ট্রে অষ্টসহস্র, প্রত্যেক শকটে ষোড়শ সহস্র ও প্রত্যেক গজে চতুর্বিংশতি সহস্র সুবর্ণপরিমিত ভার এবং ষোড়শ গর্দভ ও মনুষ্যগণের উপর যথা-যোগ্য ভার সম্মিবেশিত হইল । মহাত্মা ধর্ম্মনন্দন এই রূপে সেই বিপুল সম্পত্তি গ্রহণ পূর্বক পুনরায় মহাদেবের অর্চনা করিয়া মহর্ষি বেদব্যাসের আদেশানুসারে পুরোহিতকে অগ্রে লইয়া হস্তিনাভিমুখে প্রস্থান করিলেন । গমনকালে বাহনগণ গুরুভারে আক্রান্ত হওয়াতে তিনি প্রতিদিন দুইক্রোশের অধিক পথ অতিক্রম করিতে পারেন নাই ।

ষট্‌ষষ্টিতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! এ দিকে মহাত্মা বাসুদেবের অশ্বমেধ যজ্ঞের সময় উপস্থিত জানিয়া ধর্ম্মরাজ বুদ্ধিতিরের বাক্য শ্রবণ পূর্বক ঐ যজ্ঞের সাহায্য এবং জৌপদী কুন্তী উত্তরা ও অন্যান্য অনাথা ক্ষত্রিয়কামিনীগণকে আশ্বাস প্রদান করিবার নিমিত্ত বলদেবকে অগ্রসর করিয়া সুভদ্রা এবং প্রজ্ঞান যুযুধান চাক্রদেব, শাম্বগদ, কৃতবর্ণা, সারণ, নিশঠ ও উশ্মখ প্রভৃতি বীরগণের সহিত হস্তিনায় সমুপস্থিত হইলেন । তখন মহারাজ বৃতরাষ্ট্র মহাত্মা বিদুর ও যুযুৎসু যত্নবীরদিগকে সমাগত দেখিয়া তাঁহাদের যথোচিত সৎকার করিলেন । তাঁহারাও পূজিত হইয়া তথায় উপবিষ্ট হইলেন ।

রুক্মিণ্যঙ্গীর মহাত্মারা উপবেশন করিবামাত্র আপনার পিতা মহারাজ পরিক্রান্ত নিশ্চেষ্ট শবরূপে উত্তরার গর্ভ হইতে ভূমিষ্ঠ হইলেন । ঐ সময়ে অস্ত্রপুরন্দ্র লোকসমূহের উত্তরার পুত্র হইয়াছে দেখিয়া প্রাথ-

মত পুলকিতচিত্তে হর্ষমুচক শব্দ করিয়া উঠিল ; কিন্তু অবিলম্বেই উহারা সেই পুত্রকে মৃত দেখিয়া নিতান্ত বিবগ্ন হইয়া রোদিন করিতে লাগিল । তখন মহাত্মা বাসুদেব নিতান্ত ব্যথিত চিত্তে যুযুৎসুর সহিত সম্মুখে অস্ত্রপুরে প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন, মহাত্মা কুন্তী, জৌপদী সুভদ্রা ও অন্যান্য কুরুবনিতাদিগের সমভিব্যাহারে রোদিন করিতে করিতে মহাবেগে ধাবমান হইয়া তাঁহাদের শীঘ্র আগমন করিতে বারংবার অনুরোধ করিতেছেন । মহাত্মা বাসুদেব তাহাদিগকে তদবস্থ দর্শন করিবামাত্র সম্মুখে তাহাদের সমীপে সমুপস্থিত হইলেন । তখন কুন্তী বাসুদেবের সম্মুখবর্ত্তিনী হইয়া বাস্পরুদ্ধকণ্ঠে তাঁহাকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস ! তুমি আমাদের পরমগতি ; তোমার প্রভাবেই এই কুল প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে । এক্ষণে তোমার ভাগিনের অতিমমূর পুত্র অশ্বখামার অস্ত্রপ্রভাবে গর্ভজীবিত হইয়া ভূমিষ্ঠ হইয়াছে, ইহারে জীবিত করা তোমার অবশ্য কর্তব্য । তুমি পূর্বে ইহার জীবনদান করিবে বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছিলে ; অতএব সম্প্রতি সেই প্রতিজ্ঞাপালন করিয়া আমাদের ও আমার পুত্রগণকে রক্ষা কর । আমরা এই বালকের আশাতেই জীবিত রহিয়াছি, এই বালক আমার পতি ও শ্বশুর এবং তোমার ভাগিনের অতিমমূর অলপিপুত্র স্বল । অতএব আজি ইহারে জীবিত করিয়া অতিমমূর প্রেতদ্বন্দ্বিত্বের উপায়বিধান করা তোমার অবশ্য কর্তব্য । পূর্বে অতিমমূর উত্তরারে কহিয়াছিল, প্রিয়ে ! তোমার গর্ভজাতপুত্র মাতুলালয়ে গমন পূর্বক রুক্মি ও অন্ধকদিগের নিকট ধর্ম্মকোষ ও বিবিধ নীতিশাস্ত্র অধ্যয়ন করিয়া যার পর নাই প্রতাপশালী হইবে নন্দেহ নাই । তোমার ভাগিনের বধ উত্তরা সর্বদা অতিমমূর ঐ কথা কীর্ণ

করিয়া থাকে। এক্ষণে আমরা বিনীতভাবে তোমার নিকট প্রার্থনা করিতেছি, তুমি এই বালকের জীবনদান করিয়া কুরুবংশ রক্ষা কর। এই বলিয়া কুন্তী ও অন্যান্য কুরুবনিতাগণ শোকাকুলিতচিত্তে হাহাকার করিতে করিতে ভূতলে নিপতিত হইয়া পুনঃপুনঃ তাঁহার নিকট বালকের জীবন প্রার্থনা করিতে লাগিলেন। তখন মহাত্মা বাসুদেব কুন্তীকে ভূমি হইতে উত্থাপিত করিয়া তাঁহারে বিবিধ প্রবেশবাক্যে সান্ত্বনা করিতে আরম্ভ করিলেন।

অষ্টম অধ্যায়।

অমন্তর বাসুদেবনন্দিনী সুভদ্রা একান্ত দুঃখিত হইয়া ভ্রাতার প্রতি দৃষ্টিপাত পূর্বক কহিলেন, মধুসূদন! এই দেখ আজি অর্জুনের পৌত্র ও অন্যান্য কোরবগণের ন্যায় পরলোক প্রাপ্ত হইয়াছে। পূর্বে আচার্য্যতনয় অশ্বখামা ভীমসেনের নিমিত্ত যে ইষীকাস্ত্র উদ্যত করিয়াছিলেন, আজি সেই ইষীকাস্ত্র উত্তরার, অর্জুনের ও আমার উপর নিপতিত হইল। হায়! আজি আমি অভিমন্যুর পুত্রকেও নিহত দেখিলাম। ধর্ম্ম-রাজ যুধিষ্ঠির, ভীষ্ম, অর্জুন, নকুল ও সহদেব সকলেই অভিমন্যুরে যাহার পর নাই স্নেহ করতেন এক্ষণে তাহার সেই অভিমন্যুর মৃতপুত্র ভূমিষ্ঠ হইয়াছে শুনিয়া কি বলিবেন! আর অভিমন্যুর পুত্রকে মৃত নিরীক্ষণ করা তোমারও অঙ্গাঙ্গীকর্তব্য নহে। হায়! আজি দ্রোণপুত্রের প্রভাবে পাণ্ডবগণকে নিতান্ত অসম হইতে হইল। হে ভ্রাতঃ! এক্ষণে আমি, দ্রৌপদী ও আর্জ্যকুন্তী আমরা সকলে অবনত মস্তকে তোমার নিকট প্রার্থনা করিতেছি, তুমি একবার আমাদের প্রতি রূপাদৃষ্টি নিক্ষেপ কর। পূর্বে অশ্বখামা ইষীকাস্ত্র দ্বারা পাণ্ডবকুলকামিনীগণের গর্ভস্থ সন্তানদি-

গকে বিনষ্ট করিতে উদ্যত হইলে তুমি রোষাবিষ্ট হইয়া তাহাঁদের সম্বোধন পূর্বক কহিয়াছিলে যে, হে নরাদম ব্রাহ্মণাপসদ! তোমার অভিলাষ কখনই পূর্ণ হইবে না। আমি উত্তরার গর্ভস্থ অভিমন্যুর পুত্রকে নিশ্চয়ই সঞ্জীবিত করিব। হে মাধব! আমি তোমার পরাক্রম বিলক্ষণ অবগত আছি। এক্ষণে তোমার নিকট বিনীতভাবে প্রার্থনা করিতেছি তুমি পূর্বপ্রতিজ্ঞা স্মরণ করিয়া অভিমন্যু তনয়কে জীবিত কর। যদি তুমি আজি সেই পূর্বকৃত প্রতিজ্ঞা প্রতিপালনে পরাঙ্মুখ হও, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই প্রাণত্যাগ করিব। যদি তুমি জীবিত থাকিতে উত্তরার তনয় পুনরুজ্জীবিত না হয়, তাহা হইলে তোমা হইতে আমার আর কি উপকার হইবে। অতএব জলধর যেকূপ বারিবর্ষণ করিয়া শস্যের জীবন দান করে তদ্রূপ তুমি আজি রূপা বিতরণ পূর্বক অভিমন্যুর মৃতপুত্রকে জীবন প্রদান কর। তুমি ধর্ম্মাত্মা সত্যবাদী ও সত্য পরাক্রম, অতএব সত্য প্রতিপালন করা তোমার সর্ব্বতোভাবে কর্তব্য। তুমি মনে করিলে ত্রিলোকের জীবন প্রদান করিতে পার; অতএব মৃত ভাগ্যবান পুত্রের জীবন প্রদান করিলে তাহার আর বিচিত্র কি! আমি তোমার মহাত্ম্য উত্তমরূপে অবগত আছি, এই নিমিত্ত তোমার নিকট প্রার্থনা করিতেছি যে, তুমি পাণ্ডবদিগের প্রতি অনুগ্রহ কর। ও এই পুত্রহীনা ভগিনীবি প্রতিদয়া প্রকাশ পূর্বক আগাদের কুলরক্ষা কর।

অষ্টম অধ্যায়।

মনোমুগ্ধ সুভদ্রা এই রূপে কুরুবংশের বিলাপ করিলে, মহাত্মা বাসুদেব নিতান্ত দুঃখিত হইয়া অভিমন্যুর মৃতপুত্রকে জীবিত করিব বলিয়া অঙ্গীকার করিলেন। তখন

তাঁহার সেই অমৃতময় বাক্য শ্রবণে অন্তঃপুরস্থ লোকসমুদায়ের আত্মাদের আর পরিসীমা রহিল না। তখন মহাত্মা কৃষীকেশ অবিলম্বে অভিমত্যানুসারে জন্মভবনে প্রবেশ করিয়া দেখিলেন, এই গৃহ বিবিধমালা দ্বারা যথাবিধি অর্চিত হইয়াছে; উহার চতুর্দিকে পূর্ণকুন্ড, ঘৃত, তিন্দুককাঠের অঙ্গার, নর্যপ ও শানিত অস্ত্র প্রভৃতি রক্ষণীয় দ্রব্য সমুদায় বিকীর্ণ রহিয়াছে। স্থানে স্থানে ছত্ৰাশন প্রজ্জ্বলিত হইতেছে এবং বুদ্ধনারী ও চরিকৎসানপূর্ণ বৈদ্যগণ তথায় অবস্থান করিতেছেন। বাসুদেব এই গৃহের এই রূপ যথোচিত সজ্জা দেখিয়া প্রীতি প্রফুল্লচিত্তে বারংবার সাধুবাদ প্রদান করিতে লাগিলেন। এই সময় দ্রৌপদী-সত্তরে বিরটনন্দিনী উত্তরার নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎসে! এই দেখ, তোমার স্বশুর অচিন্ত্যাত্মা অপরাধিত ভগবান্‌ সমুদয় তোমার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছেন। যজ্ঞসেনী এই কথা কহিলামাত্র বাস্পাকুল-লোচনা বিরটনন্দিনী উত্তরা অশ্রু সংবরণ করিয়া বস্ত্রারত হইয়া ভগবান্‌ বাসুদেবকে দর্শন পূর্বক কক্ৰণস্থরে কহিলেন, ভগবান্‌! কেবল আমার পাত অভিমত্যা যে কালকবলে নিপতিত হইয়াছেন এ রূপ নহে, আজি আমারেও এই পুত্রশোকে তাঁহার অবস্থা প্রাপ্ত হইতে হইল। এক্ষণে আমি বারংবার আপনাকে প্রণিপাত করিতেছি, আপনি প্রসন্ন হইয়া আমার এই ব্রহ্মপ্রদত্ত কুমারকে জীবিত করুন। যদি পুত্রকে ধর্ম্মরাজ, ভীমসেন বা আপনি অশ্বখানারে কহতেন যে, এই ক্রীমিকা দ্বারা উত্তরার প্রাণনাশ হউক, তাহা হইলে আমার প্রাণবিয়েগই হইত, কিন্তু আমারে কখনই একপ যন্ত্রণা সহ্য করিতে হইত না। ইহা হইয়া ব্রহ্মপ্রদত্ত আমার এই গভঃ

বালককে নিপাতিত করিয়া ব্রাহ্মধর্ম্ম দুর্লভ অশ্বখানার কি ফল লাভ হইল। যাগ হউক, এক্ষণে আমি আপনার শরণাপন্ন হইলাম। যদি আপনি আমার পুত্রকে পুনর্জীবিত না করেন, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই আপনার সমক্ষে প্রাণ পরিত্যাগ করিব। আমি এই কুমারে বাহা বাহা প্রত্যাশা করিয়াছিলাম, দ্রোণপুত্র তৎসমুদায়ই উদ্ধৃত্ত করিয়াছেন, সুতরাং এক্ষণে আমার আর জীবন ধারণে প্রয়োজনাক? আমি মনে করিয়াছিলাম যে পুত্রকে ক্রোড়ে করিয়া তাহাকে আপনার চরণে প্রণিপাত করাইব; কিন্তু আমার ভাগ্যে তাহা ঘটিয়া উঠিল না। কলত আমার মনে যে সমুদায় আশা ছিল মৃতপুত্র নির্বীক্ষণে তৎসমুদায়ই এককালে উচ্ছিন্ন হইয়া গিয়াছে। এক্ষণে আপনি একবার আমার এই ব্রহ্মপ্রদত্ত নিপাতিত পুত্রের প্রতি দৃষ্টিগত করুন। এই পুত্র তাঁহার পিতার ন্যায় নৃশংস ও কৃতম্র। তাহা না হইলে আজি এই পাণ্ডবকুলের নিগূঢ় সম্পত্তি পরিত্যাগ পূর্বক পরলোকে প্রস্থান করিল কেন? হায়! আমার ভুল্য জীবিতপ্রিয় নৃশংস রমণী আর কেহই নাই। আমার পতি অভিমত্যা সংগ্রামশায়ী হইলে আমি অচিরে তাঁহার অনুগামিনী হইব বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াও তাহা পূর্ণ করিলাম না। এক্ষণে আমি দেহত্যাগ করিয়া তাঁহার নিকট উপস্থিত হইলে তিনি আমাকে কি বলিবেন।

একোনসপ্ততম অধ্যায় ।

পুত্রশোকাকুলা উত্তরা এই রূপে উন্মত্তার ন্যায় কক্ৰণস্থরে বিলাপ করিতে করিতে ধরাতলে নিপতিত হইলেন। তখন তত্রত্য বাবতীয় কৌরবরমণী তাঁহারে শোকসন্তপ্ত ও মুচ্ছিত দেখিয়া হাহাকার করিয়া রোদন করিতে লাগিলেন। পাণ্ডুরদিগের সমুদায়

গৃহ একবারে আর্তনাদে পরিপূর্ণ হইল।
কিয়ৎক্ষণ পরে বিরাটকুমারী উত্তরা পুন-
রায় সংজ্ঞালাভ পূর্বক গাত্রোপ্থান করিয়া
মৃত পুত্রকে কোড়ে লইয়া কঠিলেন, বৎস!
তুমি ধর্মপরায়ণ মহাত্মা অভিমত্যুর পুত্র।
তোমাতে ত' অধর্মের লেশমাত্রও নাই।
তবে আজি তুমি কি নিমিত্ত ভগবান বাসু-
দেবকে দর্শন করিয়াও ইহাঁরে অভিবাদন
করিতেছ না? এক্ষণে তুমি তোমার পিতার
নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন
পূর্বক কহিবে, “পিতঃ! কাল পরিপূর্ণ
না হইলে কাহারও মৃত্যু হইবার সম্ভাবনা
নাই, এই নিমিত্তই আমার জননী উত্তরা
মৃত্যুরে প্রার্থনীয় জ্ঞান করিয়াও আপনার
ও আমার বিরহে নিতান্ত কাতর হইয়া
শোকাকুলিতচিত্তে দীনভাবে জীবনধারণ
করিতেছেন”। অথবা তোমার ওকথা
কহিবার প্রয়োজন নাই। আজি আমি ধর্ম
রাজের অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক বিষতোজন বা
হুত্যাশনে প্রবেশ করিয়া প্রাণ পরিত্যাগ
করিব। হায়! আমার কনয় কি কঠিন!
এক্ষণে পতি ও পুত্র উভয়ের বিরহেও উহা
সহস্রধা বিদীর্ণ হইতেছে না। হা পুত্র! তুমি
একবার গাত্রোপ্থান কর। তোমার প্রপি-
তামহী কুন্তী, পিতামহী পাঞ্চালী ও সুভদ্রা
এবং জননী আমি আমরা সকলেই তো-
মার শোকে ব্যাধবিক্ত হরিণীর ন্যায় নি-
তান্ত কাতর হইয়াছি। ঐ তোমার পিতা-
মহ সখা ভগবান বাসুদেব তোমার সম্মুখে
সমুপস্থিত রহিয়াছেন তুমি গাত্রোপ্থান
করিয়া উহার মুখকমল দর্শন কর। বিরাট
কুমারী উত্তরা এইরূপ বিলাপ করিয়া পুন-
র্বার ধরাতলে নিপাতিত হইলে কৌরব
বনিতারা তাঁহারে উত্থাপিত করিলেন।
তখন উত্তরা ধৈর্যাবলম্বন পূর্বক কৃতাজলি
পুটে ভূমিস্কট হইয়া বারংবার বাসুদেবকে
প্রণিপাত করিতে লাগিলেন।

বিরাট তনয়া এই রূপে বহুক্ষণ বিলাপ
করিলে মহাত্মা বাসুদেব রূপাপরতন্ত্র হইয়া
আচমন পূর্বক সেই দ্রোণপুত্রানিকণ্ড
ব্রহ্মাস্ত্র প্রতি সংহার করিয়া উচ্চৈঃস্বরে
উত্তরারে সম্বোধন পূর্বক কঠিলেন, বৎসে!
আমারে মিথ্যাবাদী জ্ঞান করিও না। আমি
যাহা প্রতিজ্ঞা করিয়াছি তাহা কখনই মিথ্যা
হইবার নহে। এই দেখ আমি সর্বসমক্ষে
তোমার পুত্রকে পুনর্জীবিত করিতেছি।
ভগবান বাসুদেব উত্তরারে এই কথা
কহিয়া সর্বসমক্ষে পুনর্বার কহিতে লাগি-
লেন যে “আমি কদাপি যুদ্ধ হইতে প্রতি
নিবৃত্ত হই নাই; সত্য ও ধর্ম আমাতে
নিত্য প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে; আমি ধর্ম
ও ব্রাহ্মণের প্রতি সতত ভক্তি প্রদর্শন
করিয়া থাকি; প্রিয় সূর্য অর্জুনের
সহিত আমার কদাপি বিরোধ হয় নাই
এবং আমি ধর্ম্যানুসারে কংশ ও কেশীকে
নিপাতিত করিয়াছি; অতএব আমার সেই
সমুদায় পুণ্যবলে এই অভিমত্যুর মৃতপুত্র
অচিরে জীবন লাভ করুক।” মহাত্মা
বাসুদেব এই কথা কহিবামাত্র সেই উত্তরা-
গভ' সম্ভূত বালক সচেতন হইয়া স্পন্দিত
হইতে লাগিল।

গণ্ডিতম অধ্যায়।

এই রূপে ভগবান কৃষ্ণ ব্রহ্মাস্ত্রের প্রতি
সংহার পূর্বক অভিমত্যুতনয়ের জীবন দান
করিলে, ব্রহ্মাস্ত্র প্রস্থলিত হইয়া ব্রহ্মার
নিকট গমন করিল এবং সেই বালকের
তেজঃপ্রভাবে সূতিকা গৃহ প্রদীপ্ত হইয়া
উঠিল। তখন ততাত্ত্র রাক্ষসগণ অচিরে
সেই গৃহ পরিত্যাগ পূর্বক পলায়ন করিল
এবং অন্তরীক্ষ হইতে বাসুদেবের প্রতি
বারংবার সাধুবাদ হইতে লাগিল। ঐ সময়
উত্তরাগভ' সম্ভূত বালককে হস্তপদ সঞ্চাল-
নাদি কার্য করিতে দেখিয়া কুরুকামিনী-

গণের আত্মাদেবের আর পরিসীমা রহিল না ! তখন তাঁহারা বাসুদেবের আদেশানুসারে ব্রাহ্মগণ দ্বারা স্থতিবাদন করাইলেন । কলনিমগ্ন ব্যক্তি নৌকাপ্রাপ্ত হইয়া যেকপ আত্মাদিত হয়, তদ্রূপ কুন্তী, দ্রৌপদী, সুভদ্রা, উত্তরা এবং কোরব পত্নীগণ মহা-আনন্দিত হইয়া বারংবার কেশবের প্রশংসা করিতে লাগিলেন । মল্ল, নট, দৈবজ্ঞ এবং স্ত ও মাগধ প্রভৃতি স্তুতিপাঠকগণ কুরু-বংশসমুচিত স্তুতিবাদ দ্বারা জনার্দিনকে স্তব করিতে আরম্ভ করিল । অনন্তর উত্তরা যথাকালে উদ্বিগ্ন হইয়া পুত্রের সহিত মহা আত্মাদেব বাসুদেবকে অভিবাদন করিলেন । তখন মহাত্মা কৃষ্ণ ও অন্যান্য বৃষ্ণবংশীয়গণ প্রফুল্লচিত্তে সেই সুকুমার নবকুমারকে বিবিধ মহামূল্য রত্ন প্রদান পূর্বক কহিলেন, যখন কুল পরিক্ষীণ হইবার সময় এই পুত্র জন্মগ্রহণ করিয়াছে, তখন ইহার নাম পরিক্ষিত হউক । অনন্তর সেই শালক শুক্লপক্ষীয় শশধরের ন্যায় দিন দিন পরিবর্দ্ধিত হইতে লাগিল । তদদর্শনে হস্তিনানগরস্থ সমুদায় লোকেরই মন আত্মাদেব পরিপূর্ণ হইল ।

হে মহারাজ ! এই রূপে আপনার পিতা জন্মগ্রহণ করিলে তাহার এক মাস পরে পাণ্ডবগণ সেই অর্থরাশি সমভিব্যাহারে হিমালয় হইতে প্রত্যাগমন করিলেন । তখন বৃষ্ণবংশীয় মহাত্মারা, পাণ্ডবগণ নগরের নিকটবর্তী হইয়াছেন শ্রবণ করিয়া তাঁহাদিগের প্রত্যক্ষমনর্থ নগর হইতে বহির্গত হইলেন । বিবিধমাল্য, বিচিত্র পতাকা ও নানাপ্রকার ধ্বজ দ্বারা হস্তিনানগর সমলঙ্কৃত হইল এবং ধনাদ্যপূরবাসীরা স্ব স্ব গৃহ সমুদায় বিবিধ গৃহসজ্জায় সুসজ্জিত করিলেন । ঐ সময় মহাত্মা বিদুর পাণ্ডবদিগের হিতসাধনার্থ সমুদায় দেবালয়ে পূজা প্রদান করিতে আদেশ করিলেন ।

রাজমার্গ সমুদায় বিবিধ বিচিত্র পুষ্প দ্বারা সমলঙ্কৃত হইল । নগরের চতুর্দিক সমুদ্র-নির্ঘোষের ন্যায় ঘোরতর কোলাহল হইতে লাগিল । বন্দগণ স্ত্রীদিগের সহিত মিলিত হইয়া স্তবপাঠ করিতে আরম্ভ করিল । চতুর্দিকে গায়কগণ সঙ্গীত ও নর্তকগণ নৃত্য করিতে ঐ নগর অলকাপুর্বীয় ন্যায় শোভমান হইল এবং ইতস্তত পতাকা সমুদায় পবনবেগে পরিচালিত হইয়া যেন কোরবগণকে দিক্ দর্শন করাষ্টতে লাগিল । ঐ সময় রাজপুরুষগণ রাজ্যমধ্যে এই ঘোষণা করিয়া দিলেন যে আজি সমুদায় রাজ্য রত্নাভরণে বিভূষিত হইবে ।

একসপ্ততিতম অধ্যায় ।

অনন্তর শত্রুতাপন বাসুদেব অন্যান্য বৃষ্ণবংশীয় বীরগণের সহিত পাণ্ডবদিগের নিকট সমুপস্থিত হইলে পাণ্ডবতনয়গণ তাঁহাদিগকে যথোচিত সমাদর করিয়া তাঁহাদের সহিত নগরমধ্যে প্রবেশ করিতে লাগিলেন । ঐ সময় সৈন্যগণের পদশব্দ ও রথচক্রের ঘর্ঘরনির্ঘোষে ভূমণ্ডল, স্বর্গনগণ্ডল ও নভোমণ্ডল এককালে সমাচ্ছন্ন হইল । পাণ্ডবগণ এই রূপে মহা আত্মাদেব সেই ধনরাশি লইয়া অমাত্য ও সুজ্ঞদগণের সহিত পুরমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন এবং সর্বপ্রথমে বৃতরীক্টের সমীপে সমুপস্থিত হইয়া স্ব স্ব নামোল্লেখ পূর্বক তাঁহার চরণবন্দনা করিয়া পরিশেষে গান্ধারী ও কুন্তীরে অভিবাদন এবং বিদুর ও যুযুৎসুরে যথোচিত সম্মান প্রদর্শন করিলেন । অনন্তর অভিমত্যাভিনয়ের অদ্ভুত জন্মরহস্য তাঁহাদিগের কর্ণগোচর হইল । তখন তাঁহারা বাসুদেবের সেই অলৌকিক আশ্চর্য্য কর্ম শ্রবণ করিয়া তাঁহারে বারংবার প্রশংসা করিতে লাগিলেন ।

কিয়দিন অতীত হইলে সত্যবতীপুত্র

মহর্ষি বেদব্যাস হস্তিনানগরে সমুপস্থিত হইলেন। তখন কৌরবগণ ও বৃষ্ণিবংশীয় মহাত্মারা যথানিয়মে পান্য অর্ঘ্যাदि দ্বারা তাঁহারে পূজা করিলেন। অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার সহিত বিবিধ বিষয়ক কথোপকথন করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন! আমি আপনার প্রসাদবলে যে অর্থরাশি আহরণ করিয়াছি, উহা অশ্বমেধযজ্ঞে পর্যাবসিত করিতে আমার একান্ত বাসনা হইতেছে। এক্ষণে আপনি ঐ বিষয়ে অনুজ্ঞা করুন। আমরা সকলেই আপনার ও মহাত্মা বাসুদেবের একান্ত অধীন।

তখন বেদব্যাস কহিলেন, রাজন্! আমি তোমারে অনুজ্ঞা করিতেছি, তুমি অচিরে প্রভূতদক্ষিণ, অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান কর। অশ্বমেধযজ্ঞানুষ্ঠান দ্বারা সমুদায় পাতক বিনষ্ট হইয়া থাকে; অতএব তুমি ঐ যজ্ঞ সমাধান করিলে নিশ্চয়ই নিম্পাপ হইবে।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির যজ্ঞানুষ্ঠানে স্থিরনিশ্চয় হইয়া কৃষ্ণের নিকটে গমন পূর্বক কহিলেন, কেশব! তুমি জয়গ্রহণ করাতে দেবকী সুসন্তানজননী বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছেন। আমি তোমারে যে বিষয়ে অনুমতি করি, তুমি তাহাই সম্পাদন করিয়া থাক। আমি তোমার প্রভাবেই এই রাজ্যাদি বিবিধ ভোগ্যবস্তু উপভোগ করিতেছি। তুমিই স্বীয় পরাক্রম ও বুদ্ধিকৌশলে এই পৃথিবী পরাজয় করিয়াছ। অতএব তুমি স্বয়ং যজ্ঞে দীক্ষিত হও। তুমি আমাদের পরম গুরু। তুমি যজ্ঞানুষ্ঠান করিলেই আমি নিম্পাপ হইব। তুমিই যজ্ঞ, তুমিই পরব্রজ, তুমিই ধর্ম, তুমিই প্রজাপতি এবং তুমিই সমুদায় জীবের একমাত্র গতি। এ বিষয়ে আমার কিছুমাত্র সংশয় নাই।

ধর্মাত্মা ধর্মমন্দন এই কথা কহিলে, মহাত্মা বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন্! আপনি নিতান্ত সংস্কারাপন্ন ও বিনয়ী বলিয়াই আমারে প্রশংসা করিতেছেন। কিন্তু আমার মতে আপনিই সর্বভূতের একমাত্র গতি। আপনি ধর্ম-প্রভাবে কৌরবদিগের মধ্যে বিরাজিত হইয়াছেন। আপনার অশেষবিধ গুণদ্বারা আমি গুণবান্ হইয়াছি। আপনি আমাদের রাজা ও গুরু। এক্ষণে আপনিই যজ্ঞে দীক্ষিত হইয়া আপনার যে বিষয়ে অভিরুচি হয় আমারে নিয়োগ করুন। আমি আপনার নিকটে প্রতিজ্ঞা করিয়া কহিতেছি, আপনি আমারে যে কার্যে নিযুক্ত করিবেন আমি তাহাই নির্বাহ করিব। আপনি যজ্ঞানুষ্ঠান করিলেই ভীমসেন, অর্জুন, নকুল ও সহদেব ইহাদিগের সকলেরই যজ্ঞানুষ্ঠান করা হইবে।

দ্বিসপ্ততিতম অধ্যায়।

ভগবান্ বাসুদেব এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির বেদব্যাসকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে! এক্ষণে আপনি অশ্বমেধ যজ্ঞের প্রকৃতকাল বিবেচনা করিয়া আমারে যজ্ঞে দীক্ষিত করুন। আমার যজ্ঞ আপনারই আয়ত্ত।

বেদব্যাস কহিলেন, রাজন্। যে সময়ে যে কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে, পৈল, যাগ্যবল্ক্য ও আমি, আমরা তিন জনে নিশ্চয়ই তাহা সম্পাদন করিব। চৈত্র পৌর্ণমাসীতে তোমারে যজ্ঞ আরম্ভ করিতে হইবে। অতএব তুমি এক্ষণে যজ্ঞীয় সামগ্রী সমুদায় আহরণ এবং অশ্ববিদ্যা বিশারদ সারথি ও ব্রাহ্মণগণকে যজ্ঞীয় অশ্ব পরীক্ষা করিতে আদেশ কর। ঐ অশ্ব শাস্ত্রানুসারে নিযুক্ত হইয়া সসাগরা পৃথিবী পরিভ্রমণ পূর্বক তোমার প্রদীপ্ত যশঃশাক্তের

জ্যোতি বিস্তার করিয়া প্রত্যাগমন করিবে ।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহার আদেশানুসারে সমুদায় কার্য্য করিতে লাগিলেন । ক্রমে ক্রমে সমুদায় যজ্ঞীয় সামগ্রী সমাক্রান্ত হইলে, তিনি বেদব্যাসকে সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবন্ ! যজ্ঞীয় উপকরণ সমুদায় প্রস্তুত হইয়াছে । তখন মহর্ষি কহিলেন, আমরাও যথাকালে তোমারে যজ্ঞে দীক্ষিত করিবার নিমিত্ত প্রস্তুত রহিয়াছি । এক্ষণে ঐ যজ্ঞে কুর্চ্চ প্রভৃতি আর আর যে সমুদায় দ্রব্যের আবশ্যক হইবে তুমি তৎসমুদায় সুবর্ণ দ্বারা নির্মাণ করাও । অদ্যই তোমারে শাস্ত্রানুসারে যজ্ঞীয় অশ্ব উন্মুক্ত করিতে হইবে । ঐ অশ্ব যেন সুরক্ষিত হইয়া পৃথিবী পর্যাটন করে ।

তখন যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভগবন্ ! সেই অশ্বকে কি রূপে উন্মুক্ত করিতে হইবে এবং ত্বরঙ্গম পৃথিবী পর্যাটন করিতে আরম্ভ করিলে কে তাহারে রক্ষা করিবে আপনি তদ্বিষয়ে আদেশ করুন ।

ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহারে সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, রাজন্ ! ভীমসেনের কনিষ্ঠ ধনুর্জরাগ্রগণ্য, আজানুলম্বিতবাহু অভিমন্যুর পিতা নিবাতকবচাস্তক মহাবীর অর্জুনই ঐ অশ্বকে রক্ষা করিবেন । তিনি অনায়াসে সসাগরা পৃথিবী পরাজয় করিতে পারেন । তাঁহার নিকট দিব্য অস্ত্রশস্ত্র দিব্য শরাশন ও দিব্য তুণীর বিদ্যমান আছে । তিনি ধার্ম্মিক ও সর্ব্বশাস্ত্র পারদর্শী ; অতএব তাঁহারই উপর এই গুরুভরতার সমর্পণ করা কর্তব্য । ভীমসেন ও নকুল ইহারাও পরম তেজস্বী ও অমিতপরাক্রমশালী ; অতএব ঐ বীরদ্বয় রাজ্য প্রতিপালন করুন এবং সহদেব কুটুম্বগণের তত্ত্বাবধারণে নিযুক্ত হউন । মহাত্মা কৃষ্ণদৈপায়ন এই কথা কহিলে, মহারাজ যুধিষ্ঠির অর্জু-

নকে সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, ভ্রাতৃ ! তুমি এই যজ্ঞীয় অশ্বের প্রতিপালনে নিযুক্ত হও । তুমি ভিন্ন আর কেহই এই অশ্বরক্ষায় সমর্থ নহে । যে যে ভূপতি তোমার সহিত যুদ্ধ করিবার নিমিত্ত আগমন করিবেন, তুমি সাধ্যানুসারে তাঁহাদিগের সহিত বিবাদ না করিবার চেষ্টা এবং তাঁহাদের নিকট আমার এই যজ্ঞের বিষয় কীর্তন করিও । অতঃপর তুমি নির্দিষ্ট সময়ে অশ্ব লটয়া গমন কর ।

রাজা যুধিষ্ঠির ধনঞ্জয়কে এতরূপ আদেশ করিয়া ধৃতরাষ্ট্রের অনুমতি গ্রহণ পূর্ব্বক ভীমসেন ও নকুলের প্রতি রাজ্যভার এবং সহদেবের প্রতি কুটুম্বদিগের তত্ত্বাবধানের ভার সমর্পণ করিলেন ।

ত্রিসপ্ততিতম অধ্যায় ।

অনন্তর দীক্ষাকাল সমুপস্থিত হইলে, পুরোহিতগণ ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে অশ্বমেধ যজ্ঞে দীক্ষিত করিলেন । তখন তিনি ঋত্বিক্গণের সহিত একত্র উপবেশন করিয়া প্রদীপ্ত পাবকের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিলেন । ঐ সময় ধর্ম্মরাজ সুবর্ণমালা কুণ্ডাজিন, দণ্ড ও ক্ষৌমবস্ত্র ধারণ করাতে তাঁহারে যজ্ঞদীক্ষিত প্রজাপতির ন্যায় বোধ হইতে লাগিল । তাঁহার ঋত্বিক্গণ ও মহাবীর অর্জুনও তাহার তুল্য বেশ ভূষা ধারণ করিয়া হুত হুতাশনের ন্যায় শোভমান হইলেন । অনন্তর মহাত্মা বেদব্যাস শাস্ত্রানুসারে যজ্ঞীয় অশ্ব উন্মুক্ত করিয়া দিলেন । তখন অর্জুন অশ্বের অনুগমনে উদ্যত হইয়া তাহারে সন্মোদন পূর্ব্বক কহিলেন, অশ্ব ! তোমার মঙ্গললাভ হউক, তুমি এক্ষণে নির্দিষ্টে গমন কর ; অচিরে এইস্থানে প্রত্যাগমন করিও । মহাবীর ধনঞ্জয় এই বলিয়া ধর্ম্মরাজের আদেশানুসারে অক্লান্ত ধারণ পূর্ব্বক পৃথিবী পর্যাটন করিয়া

মহাশ্লাদে সেই অশ্বের অনুগমন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় হস্তিনানগরস্থ আবার বৃদ্ধ বনিতা সকলেই সেই যজ্ঞীয় অশ্ব ও অর্জুনকে দর্শন করিবার নিমিত্ত তথায় আগমন করিল। তাহাদিগের গাত্র সম্মুখে দারুণ উত্তাপ সমুপ্তি এবং কোলাহলে দিগ্ভাঙল ও আকাশমণ্ডল প্রাতিধ্বনিত হইতে লাগিল। ঐ সময় উহার “ঐ অশ্ব গমন করিতেছে, ঐ ধনঞ্জয় গাণ্ডীব ধারণ করিয়া উহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতেছেন; মহাবীর অর্জুন ঘোটকের সহিত নির্ঝিমে গমন ও প্রত্যাগমন করুন” বলিয়া চীৎকার করিতে লাগিল। কেহ কেহ কহিল অত্যন্ত জনতা হওয়াতে আমরা অর্জুনকে দেখিতে পাইতেছি না; উহার সর্বলোক বিক্ষত ভীমনিদাদ গাণ্ডীব শরাসনই আমাদের দৃষ্টিগোচর হইতেছে। পশ্চিমপাশে উহার ও ঐ অশ্বের যেন কোন বিপদ না হয়। উনি নিশ্চয়ই অশ্ব লইয়া নির্ঝিমে প্রত্যাগমন করিবেন, তখন আমরা উহারে দর্শন করিব।

উদারবুদ্ধি মহাবীর ধনঞ্জয় পুরবাসী স্ত্রী পুরুষাদিগের এইরূপ মধুর বাক্য শ্রবণ করিতে করিতে গমন করিতে লাগিলেন। যাগব্যক্ত্যের একটি বেদপারদর্শী শিষ্য ধনঞ্জয়ের শাস্তিকার্যের নিমিত্ত তাহার সমতি-ব্যাহারে গমন করিলেন এবং অন্যান্য বেদপারদর্শী ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়গণ ধর্মরাজের আদেশানুসারে তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন।

অনন্তর সেই যজ্ঞীয় অশ্ব প্রথমত উত্তরদিকে গমন করিয়া অসংখ্য রাজ্য বিমর্দিত করিতে করিতে পূর্বদিকে গমন করিল। মহাশ্লা অর্জুনও ক্রমে ক্রমে তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় যে কতশত নরপতি ধনঞ্জয়ের সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া নিহত হইলেন তাহার আর ইয়ত্তা নাই। পূর্বে কুরুক্ষেত্র

যুদ্ধে কিরাত, যবন, মৌল্ল ও আর্য প্রভৃতি যে সমুদায় ধনুর্ধর পরাজিত হইয়াছিলেন, এক্ষণে তাহারা সকলেই অর্জুনের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলেন। এইরূপে নানাদেশ সমাগত নরপতিদিগের সহিত অর্জুনের অনেক যুদ্ধ হইয়াছিল, কিন্তু তিনি ঐ সমুদায় যুদ্ধে কিছুমাত্র ক্লেশভোগ করেন নাই। অতঃপর যে যে যুদ্ধ উভয়পক্ষের সম্ভাপ কর হইয়াছিল, সেই ঘোরতর সংগ্রাম সমুদায়ের কথা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর।

চতুঃসপ্ততিতম অধ্যায়।

পূর্বে কুরুক্ষেত্রযুদ্ধে ত্রিগর্তদেশীয় যে সমুদায় বীর নিহত হইয়াছিলেন, এক্ষণে তাহাদিগের মহারথ পুত্রপৌত্রগণ আপনাদিগের অধিকারমধ্যে পাণ্ডবগণের যজ্ঞীয় অশ্ব সমাগত হইয়াছে শ্রবণ করিবামাত্র সকলে স্তম্ভিত হইয়া ঐ অশ্বকে পরিবেষ্টন পূর্বক গ্রহণ করিবার উপক্রম করিলেন। মহাবীর অর্জুন তাহাদিগের অভিপ্রায় অবগত হইয়া বিনয় বাক্যে তাহাদিগকে নিবারণ করিতে লাগিলেন; কিন্তু তাহারা তাহার বাক্যে অনাস্থা প্রকাশ করিয়া তাহার প্রতি শরবর্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাবীর ধনঞ্জয় যখন যজ্ঞীয় অশ্বের সহিত হস্তিনানগর হইতে বহির্গত হন, সেই সময় ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির তাহারে কুরুক্ষেত্র যুদ্ধে নিহত ভূপতিগণের পুত্রপৌত্রাদিরে বিনাশ করিতে নিষেধ করিয়াছিলেন। এক্ষণে যুধিষ্ঠিরের সেই বাক্য স্মরণ হওয়াতে অর্জুন ত্রিগর্তদিগের শরবৃষ্টি সহ্য করিয়া হাস্যমুখে তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে অধার্মিক ত্রিগর্তগণ! তোমরা নিবৃত্ত হও; প্রাণরক্ষা করাই তোমাদিগের শ্রেয়ঃকল্প। মহাবীর অর্জুন এইরূপে বারংবার নিবারণ করিলেও ত্রিগর্তগণ

তাহার বাক্যে সম্মত হইল না। তখন অর্জুন শরজাল দ্বারা ত্রিগর্ত্তাধিপতি সূর্য্যবর্ম্মারে পরাস্ত করিয়া হাঙ্গ্য করিতে লাগিলেন। অনন্তর ত্রিগর্ত্তগণ রথচক্রের ঘর্ঘর ঘোষে দিকসমুদায় প্রতিধ্বনিত করিয়া ধনঞ্জয়ের প্রতি ধাবমান হইলেন। সূর্য্যবর্ম্মাও স্বীয় হস্তলাঘব প্রদর্শন পূর্ব্বক অর্জুনের প্রতি একশত শর নিক্ষেপ করিলেন। ঐ সময় সূর্য্যবর্ম্মার অনুচরগণ অর্জুনের বিনাশ কামনায় তাহার প্রতি অনবরত শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিল। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় গাণ্ডীব-নির্ম্মুক্ত শরানিকর দ্বারা সেই সমুদায় শর ছেদন পূর্ব্বক তাহাদিগকে ভূতলে নিপাতিত করিলেন। অনন্তর সূর্য্যবর্ম্মার কনিষ্ঠ ভ্রাতা মহাবীর কেতুধর্ম্মা ভ্রাতার সাহায্যার্থ অর্জুনের সাহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলেন। মহারথ ধনঞ্জয় কেতুধর্ম্মারে সমাগত দেখিয়া শরানিকর দ্বারা তাহারে ক্ষতবিক্ষত করিতে লাগিলেন।

মহাবীর কেতুধর্ম্মা পার্শ্বশরে নিতান্ত ব্যথিত হইলে মহারথ বৃতবর্ম্মা রথাক্রম হইয়া সংগ্রামে প্রবেশ পূর্ব্বক শরজাল দ্বারা অর্জুনকে সমাক্ষয় করিলেন। তখন মহাত্মা অর্জুন ঐ বালকের অসামান্য হস্ত লাঘব দর্শন করিয়া পরম পরিতুষ্ট হইলেন। ঐ সময় বৃতবর্ম্মা যে কোন্ সময়ে শরগ্রহণ, কোন্ সময়ে শরসন্ধান ও কোন্ সময়ে শরানিক্ষেপ করিতে লাগিলেন, অর্জুন তাহার কিছুই লক্ষ্য করিতে পারিলেন না। তখন তিনি মনে মনে বৃতবর্ম্মার ভূয়সী প্রশংসা করিয়া তাহার সাহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলেন; কিন্তু তাহারে নিতান্ত বালক দেখিয়া দয়া করিয়া তাহার প্রাণ সংহার করিলেন না। অনন্তর মহাবীর বৃতবর্ম্মা অর্জুনের হস্তে এক কুতীক শরানিক্ষেপ করিলেন। অর্জুন ঐ শরে বিদ্ধহস্ত ও বিমোহিত হওয়াতে তাহার হস্ত হইতে গাণ্ডীব শরাসন ভূতলে নিপ-

তিত হইয়া ইচ্ছাচাপের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। তদর্শনে মহাবীর বৃতবর্ম্মা আফ্লাদে উন্নত হইয়া উচ্চৈশ্বরে হাঙ্গ্য করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় ক্রোধ-বিষ্ট হইয়া হস্ত হইতে ক্রোধের মর্জ্জিন ও পুনরায় সেই শরাসন গ্রহণ পূর্ব্বক অনবরত শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। সংগ্রাম-দর্শক লোক সমুদায় তদর্শনে ঘোরতর কোলাহল করিতে আরম্ভ করিল। ঐ সময় ত্রিগর্ত্তদেশীয় অন্যান্য বীরগণ অর্জুনকে কালান্তক যমের ন্যায় অবলোকন করিয়া বৃতবর্ম্মার সাহায্যার্থ ধনঞ্জয়ের সম্মুখীন হইয়া তাহার চতুর্দিক্ পরিবেষ্টন করিল। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় বজ্রতুল্য লোহনির্ম্মিত শরানিকর দ্বারা তাহাদিগের মধ্যে অষ্টাদশ যোদ্ধারে নিহত করিলেন। ঐ অষ্টাদশ যোদ্ধা নিহত হইলে অন্যান্য যোদ্ধগণ নিতান্ত ভীত হইয়া সংগ্রাম হইতে নানাদিকে পলায়ন করিতে আরম্ভ করিল। মহাবীর অর্জুন তাহাদিগকে পরাস্ত হইতে দেখিয়া পুনরায় তাহাদিগের প্রতি আশীর্ষিতুল্য শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। তখন মহারথ ত্রিগর্ত্তগণ অর্জুনশরে নিতান্ত নিপীড়িত ও ভ্রমোৎসাহ হইয়া তাহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! আজি আমরা আপনার কিল্লর হইলাম। এক্ষণে আপনি আমাদের যাহা আজ্ঞা করিবেন আমরা তাহাই সম্পাদন করিব। ত্রিগর্ত্ত দেশীয় বীরগণ এই রূপে বিনয় প্রকাশ করিলে মহাবীর অর্জুন তাহাদিগকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, হে ভূপালগণ! তোমরা যখন আমার বশীভূত হইলে, তখন আমি কখনই তোমাদিগকে বিনাশ করিব না। অতঃপর আমাদের আজ্ঞানুসারে তোমাদিগকে কার্য্য করিতে হইবে। এই বলিয়া পাণ্ডুনন্দন সংগ্রাম হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন।

পঞ্চসপ্ততিতম অধ্যায় ।

অনন্তর সেই যজ্ঞীয় অশ্ব প্রাগ্জ্যোতিষ দেশে সমুপস্থিত হইয়া ঠিতস্ততবিচরণ করিতে লাগিল। তখন ভগদত্তপুত্র মহাবীর বজ্রদত্ত সেই অশ্বকে স্বীয় অধিকার মধ্যে বিচরণ করিতে দেখিয়া নগর হইতে বহির্গত হইয়া উহারে গ্রহণ পূর্বক নগরাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন। মহাবীর অর্জুন সেই ব্যাপার দর্শনে অচিরে গাণ্ডীব আফালন পূর্বক শরনিকর বর্ষণ করিয়া তাঁহারে বিমোহিত করিলেন। তখন মহারাজ বজ্রদত্ত সেই যজ্ঞীয় অশ্ব পরিত্যাগ করিয়া পদ-ভ্রজে অর্জুনের প্রতি ধাবমান হইলেন, কিন্তু ঐ রূপে ধনঞ্জয়ের সহিত যুদ্ধ করিতে তাঁহার সাহস হইল না। তখন তিনি পুনর্বার নগরমধ্যে প্রবেশ পূর্বক বর্ষধারণ ও এক মন্তুমাতঙ্গের পৃষ্ঠে আরোহণ করিয়া যুদ্ধার্থ বহির্গত হইলেন। তাঁহার অনুচরগণ তাঁহার মস্তকে শ্বেত ছত্র ধারণ ও তাঁহার চতুর্দিকে শ্বেত চামর বীজন করিতে করিতে তাঁহার সমভিব্যাহারে আগমন করিতে লাগিল। মহাবীর বজ্রদত্ত এই রূপে মহারথ অর্জুনের নিকট সমুপস্থিত হইয়া অজ্ঞানবশত তাঁহারে যুদ্ধার্থ আহ্বান পূর্বক ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে সেই পর্বতাকার যুদ্ধদুর্শ্মদ মন্তুমাতঙ্গকে তাঁহার অভিমুখে সঞ্চালিত করিলেন। গজরাজ বজ্রদত্তের অশ্ব শাঘাতে নিপীড়িত হইয়া দ্রুতবেগে অর্জুনের সমীপে ধাবমান হইল। মহাবীর ধনঞ্জয় সেই নাগেশ্বকে আগমন করিতে দেখিয়া কোপাবিষ্ট চিত্তে ভূতলে অবস্থান পূর্বক বজ্রদত্তের সহিত ঘোরতর যুদ্ধ আরম্ভ করিলেন। তখন মহারাজ বজ্রদত্ত নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া তাঁহার প্রতি অনলতুল্য অসংখ্য তোমর পরিত্যাগ করিলেন। ঐ তোমর সমুদায় শলভ সমূহের ন্যায় মহাবেগে অর্জুনাভি-

মুখে ধাবমান হইল। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় গাণ্ডীবনির্ম্মূল শরনিকর দ্বারা অর্জুপথেই সেই সমুদায় অস্ত্র খণ্ড খণ্ড করিয়া ফেলিলেন। তোমর সমুদায় ছিন্ন হইলে মহাবীর বজ্রদত্ত অর্জুনের প্রতি অনবরত শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় নিতান্ত কোপাবিষ্ট হইয়া তাঁহারে লক্ষ্য করিয়া অসংখ্য সুবর্ণপুঙ্খ শর পরিত্যাগ করিলেন। মহাতেজা বজ্রদত্ত সেই শরনিকরে বিদ্ধ ও নিতান্ত কাতর হইয়া তৎক্ষণাৎ হস্তিপৃষ্ঠ হইতে ভূমিতলে নিপতিত হইলেন; কিন্তু ঐ সময় তাহার চৈতন্য বিলুপ্ত হইল না। তখন তিনি পুনরায় সেই মন্তুমাতঙ্গের আকৃষ্ট হইয়া বিজয় লাভের বাসনায় তাহারে অর্জুনাভিমুখে সঞ্চালন করিতে লাগিলেন। মহাবীর অর্জুন তদদর্শনে নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া সেই মাতঙ্গের প্রতি আশীবিষসদৃশ ভীষণ শরনিকর পরিত্যাগ করিলেন। গজবর সেই সব্যসাচিনিক্ষিপ্ত শরজালে বিদ্ধ হইয়া শোণিত ক্ষরণ পূর্বক গৈরিকধাতুধারাবর্ষী ভূধরের ন্যায় শোভা ধারণ করিল।

ষট্‌সপ্ততিতম অধ্যায় ।

এই রূপে তিন দিন বজ্রদত্তের সহিত ধনঞ্জয়ের ঘোরতর সংগ্রাম হইল। পরিশেষে চতুর্থ দিন উপস্থিত হইলে মহাবল পরাক্রান্ত বজ্রদত্ত উচ্চৈশ্বরে হাস্য করিয়া অর্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পাণ্ডুনন্দন! আর অধিক ক্ষণ তোমারে জীবিত থাকিতে হইবে না; আমি অবিলম্বেই তোমারে নিপাতিত করিয়া তোমার শোণিত দ্বারা পিতার যথাবিধি তর্পণ ক্রিয়া সম্পাদন করিব। তুমি আমার বৃদ্ধ পিতা ভগদত্তকে সংহার করিয়াছ, কিন্তু আজি এই বালকের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হও। এই বলিয়া বজ্রদত্ত ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে অর্জুনের অভি-

মুখে হস্তিসঞ্চালন করিলেন । গজবর বজ্র-
দন্তের অঙ্কুশাঘাতে ভাঙিত হইয়া দূর
হইতে অৰ্জুনের উপর মদবারি নিক্ষেপ
করিতে করিতে মহাবেগে তাঁহার প্রতি
ধাবমান হইল । মহাবীর ধনঞ্জয় সেই মন্তু-
মাতঙ্গের শুণ্ডাঘ্র বিনির্গত সলিলে সমাচ্ছন্ন
হইয়া মেঘনিষ্ফুজ সলিলশীকরে সমাকীর্ণ
নীলপর্কতের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন ।
অনন্তর সেই পর্কতাকার গজরাজ মেঘের
ন্যায় বারংবার গভীর শব্দ ও নৃত্য করিতে
করিতে মহারথ অৰ্জুনের নিকট সমুপস্থিত
হইল । গাণ্ডীবধারী মহাবীর ধনঞ্জয় বজ্র-
দন্তের ভীষণ হস্তীরে সমাগত দেখিয়া কিছু-
মাত্র শঙ্কিত হইলেন না । ঐ সময় পূর্ববৈর
স্মরণ ও কার্যের ব্যাঘাত দর্শন করিয়া তাঁহার
অন্তঃকরণে অতিশয় ক্রোধের উদয় হওয়াতে
তিনি বেলা যেমন সমুদ্রের বেগ নিবারণ
করে, তরুণ শরনিকর দ্বারা সেই ভীষণ
বারণকে নিবারণ করিতে লাগিলেন । তখন
সেই মন্তুমাতঙ্গ অৰ্জুন শরনিকরে সর্কগাত্রে
বিদ্ধ হইয়া কটকাকীর্ণ শল্লকীর ন্যায় শোভা
ধারণ করিল ।

এই রূপে সেই মাতঙ্গ অৰ্জুনের শরে
বিদ্ধ হইয়া নিতান্ত ব্যথিত হইলে মহাবীর
বজ্রদন্ত ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে অৰ্জুনের প্রতি
অনবরত নিশিত শরনিকর পরিত্যাগ করিতে
লাগিলেন । তখন মহাত্মা অৰ্জুন ও সুশা-
বিত শরজাল বর্ষণ পূর্বক তাঁহার বাণ-
সমুদায় ছেদন করিতে আরম্ভ করিলেন ।
এই রূপে বজ্রকণ সেই বীরদ্বয়ের তুমুল
সংগ্রাম হইল । পরিশেষে মহাবীর বজ্রদন্ত
ক্রোধাবিষ্ট হইয়া পুনর্বার অৰ্জুনের প্রতি
সেই পর্কতোপম হস্তীরে প্রেরণ করিলেন ।
ধনঞ্জয় ঐ নাগেশ্বকে পুনরায় সমীপে সমা-
গত হইতে দেখিয়া তাহার প্রতি এক অগ্নি-
তুল্য নারাচ নিক্ষেপ করিলেন । তখন
গজরাজ সেই অৰ্জুননিশ্চিষ্ট নারাচের

আঘাতে ভিন্নহৃদয় হইয়া বজ্র বিদারিত অচ-
লের ন্যায় ভূতলে নিপতিত হইল ।

হস্তী ভূতলশায়ী হইলে মহাবীর বজ্রদন্ত
ও তাহার সহিত ভূমিতলে নিপতিত হইলেন ।
তখন মহাবীর অৰ্জুন তাঁহাকে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন বজ্রদন্ত 'তোমার ভীত হই-
বার প্রয়োজন নাই । আমার আগমন সময়ে
মহারাজ যুধিষ্ঠির আমারে কহিয়াছিলেন,
'ভ্রাতঃ! তুমি সংগ্রামে ভূপতিগণ বা যোদ্ধা-
দিগকে নিপাতিত না করিয়া বিনয় পূর্বক
তাহাদিগকে কহবে মহাশয়গণ । মহারাজ
যুধিষ্ঠির অশ্বমেধ যজ্ঞ করিতে উদ্যত হই-
য়াছেন, আপনারা অনুগ্রহ পূর্বক ঐ যজ্ঞে
গমন করিবেন' হে ভগদত্তকুমার ! আমি
জ্যেষ্ঠভ্রাতার সেই বাক্যে অস্বীকার করি-
য়াছি বলিয়া এক্ষণে তোমারে বিনাশ
করিব না । তুমি নিভয়ে গাত্রোপ্তান
পূর্বক নির্বিঘ্নে গৃহে গমন কর । আগামী
চৈত্রী পূর্ণিমাতে মহারাজ যুধিষ্ঠির যজ্ঞ
আরম্ভ করিবেন । তোমারে ঐ দিবস হস্তি-
নায় গমন পূর্বক আমোদ প্রমোদ করিতে
হইবে । মহাবীর ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে,
মহারাজ বজ্রদন্ত তথাস্তু বলিয়া তাঁহার
বাক্য স্বীকার করিয়া গৃহে গমন করিলেন ।

সপ্তদশোত্তম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অতঃপর ইতাবশিষ্ট
সিদ্ধু দেশীয় যোধগণের সহিত অৰ্জুনের
যেকপ ঘোরতর সংগ্রাম হইয়াছিল, তাহা
কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর । যজ্ঞীয় অশ্ব
সিদ্ধু দেশে প্রবিষ্ট হইলে মহাবীর অৰ্জুন
ও তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ তথায় সমুপস্থিত
হইলেন । তখন সিদ্ধুদেশীয় ভূপালগণ
অৰ্জুনকে আপনাদিগের অধিকার মধ্যে
সমাগত দেখিয়া তাঁহার সহিত যুদ্ধ করি-
বার মানসে নিভরচিত্তে নগর হইতে বহি-
র্গমন পূর্বক সেই যজ্ঞীয় অশ্বকে ধারণ করি-
লেন । ঐ সময়ে অশ্বরক্ষক মহাবীর ধনঞ্জয়

তাঁহাদিগের অবিদুরে ভূতলে দণ্ডায়মান ছিলেন। মহাবল পরাক্রান্ত রথাকট সৈন্ধবগণ কুরুক্ষেত্র যুদ্ধে সিদ্ধুবাজ জয়দ্রথের নিধন ও আপনাদিগের পরাজয় বৃত্তান্ত শ্রবণ পূর্বক জিগীষু হইয়া তাঁহার চতুর্দিক বেষ্টিত করিয়া স্ব স্ব নাম গোত্র ও কার্য্য সমুদায় কীর্ত্তনকারিতে করিতে তাঁহার প্রতি শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। কিন্তু মহাবীর ধনঞ্জয় তৎকালে তাঁহাদের উপর একটীও শর নিক্ষেপ করিলেন না। অর্জুন এই রূপে যুদ্ধে অনাস্থ্য প্রদর্শন করিলেও সৈন্ধবগণ রণে ক্ষান্ত হইলেন না; প্রত্যুত এক কালে সংগ্রহ রথ ও অযুত অশ্বদ্বারা পাণ্ডুতনয়কে পরিবেষ্টিত পূর্বক মহা আহ্লাদে তাঁহার প্রতি শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। মহাবীর ধনঞ্জয় ঐ বীরগণের শরনিকরে সমাচ্ছন্ন হইয়া মেঘপরিবৃত সূর্য্য ও পঙ্কজ মধ্যগত পক্ষীর ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন। ঐ সময় তাঁহার গাত্রে অসংখ্য বাণ বিদ্ধ হওয়াতে তাঁহার কটের পরিসীমা রহিল না! মহাবীর অর্জুন এই রূপে বাণ বিদ্ধ ও নিতান্ত নিপীড়িত হইলে ত্রিলোক মধ্যে হাহাকার শব্দ সমুখিত হইল। দিবাকর প্রভাশূন্য হইলেন। বায়ু প্রচণ্ডবেগে প্রবাহিত হইতে লাগিল। রাহু, এককালে চন্দ্র ও সূর্য্য উভয়কেই গ্রাস করিল। উল্কাসমুদায় চতুর্দিকে বিকীর্ণ হইয়া সূর্য্যকে নিপীড়িত করিতে লাগিল। কৈলাস পর্ব্বত কম্পিত হইয়া উঠিল। সপ্তর্ষিমণ্ডল ও দেবর্ষিগণ দুঃখশোক সমন্বিত ও ভীত হইয়া দীর্ঘনিশ্বাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন। চন্দ্র মণ্ডল আকাশ ভেদ করিয়া ভূতলে নিপতিত হইল। দিক্ সমুদায় ধূমাচ্ছন্ন হইয়া বিপরীত ভাব ধারণ করিল এবং নভোমণ্ডলে অকস্মাৎ বিদ্যুৎ ও ইন্দ্রাযুধ সম্বলিত অরুণ বর্ণ মেঘজাল উদ্ভূত হইয়া মাংস ও শোণিত বর্ষণ করিতে লাগিল।

এইরূপে বিবিধ দুর্নিমিত্ত প্রাচুর্ভূত হইলে মহাত্মা অর্জুন নিতান্ত মোহাক্রান্ত হইলেন এবং তাঁহার হস্ত হইতে গাণ্ডীব শরাসন ও বলয় ভূমিতলে নিপতিত হইল। তদর্শনে সিদ্ধুদেশীয় মহারথগণ যাহার পর নাই আহ্লাদিত হইয়া তাঁহার প্রতি অনবরত শরবর্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন দেবগণ অর্জুনকে নিতান্ত দুর্দশাগ্রস্ত দেখিয়া ব্যাকুলচিত্তে তাঁহার শাস্তি কার্য্যের অনুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইলেন এবং ব্রহ্মর্ষি, দেবর্ষি ও সপ্তর্ষিগণ তাঁহার বিজয় লাভের নিমিত্ত মন্ত্রজপ করিতে করিতে লাগিলেন। এই রূপে দেবগণ অর্জুনের বলাধানাবধে যত্নবান হইলে আচরাৎ তাঁহার মোহ দূরীভূত হইল। তখন তিনি সেই গাণ্ডীব ধনুঃ গ্রহণ ও আকর্ষণ পূর্বক বারংবার ভীষণ জ্যাশব্দ কারয়া, পুরন্দর যেমন বারি বর্ষণ করেন, তদ্রূপ সিদ্ধুদেশীয় বীরগণের প্রতি অনবরত শরজাল বর্ষণ করিতে লাগিলেন। বীরগণ সেই অর্জুনানক্ষিণ শরনিকরে সমাচ্ছন্ন হইয়া শলভানচয়সমাকীর্ণ পাদপসমূহেরন্যায় শোভা পাইতে লাগিলেন এবং আচরাৎ তাঁহার জ্যাশব্দে নিতান্ত ভীত ও শরাঘাতে একান্ত ব্যথিত হইয়া অশ্রু পরি ত্যাগ পূর্বক শোকাকুলিত চিত্তে পলায়ন করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন মহাবীর অর্জুন শরনিকর দ্বারা তাঁহাদিগকে নিপীড়িত করিয়া সংগ্রাম মধ্যে অলাতচক্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। ঐ সময় তাঁহার শরনিকরে দিক্ সমুদায় সমাচ্ছন্ন হইল এবং তিনি শরজাল দ্বারা সেই মেঘজাল সদৃশ সৈন্য সমুদায়কে বিদারণ পূর্বক শরৎকালীন সূর্য্যের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন।

অষ্টসপ্ততিতম অধ্যায়।

গাণ্ডীবধারী মহাবীর অর্জুন এই রূপে

সিদ্ধদেশীয় যোদ্ধগণকে পরাজিত করিয়া সংগ্রাম স্থলে হিমালয়ের ন্যায় স্থিরভাবে অবস্থিত হইলে সৈন্ধবগণ পুনর্বার সুসজ্জিত ও ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তাহার প্রতি শরবর্ষণ করিতে আরম্ভ করিলেন ।

তখন মহাত্মা অর্জুন তাঁহাদিগকে পুনর্বার সুসজ্জিত ও যুদ্ধাশুখে গমনোদ্যত দেখিয়া হাস্যমুখে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বীরগণ ! তোমরা যথাসম্ভক্তি যুদ্ধ করিয়া আমারে পরাজয় করিতে চেষ্টা কর । এক্ষণে তোমাদিগের মহা ভয় উপস্থিত হইয়াছে । এই আমি তোমাদের শরজাল নিবারণ করিয়া তোমাদিগের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হই । তোমরা অনন্যমনে আমার সহিত যুদ্ধ কর ; আমি অবিলম্বেই তোমাদিগের দর্প চূর্ণ করিব । মহাবীর ধনঞ্জয় ক্রোধভরে সৈন্ধবগণকে এই কথা কহিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, আগমন সময়ে মহাত্মা যুধিষ্ঠির আমারে কহিয়াছিলেন, ভ্রাতঃ ! তুমি বিজয়ী যুদ্ধত্রয়গণকে নিহত না করিয়া তাঁহাদিগকে পরাজিত করিবে । এক্ষণে তাঁহার সেই বাক্য রক্ষা করা আমার অবশ্য কর্তব্য । অতএব আমি এই সমুদায় ক্ষত্রিয়গণকে বিনষ্ট না করিয়া তাঁহার আজ্ঞা প্রতিপালন করি ।

ধর্মপরায়ণ ধনঞ্জয় মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া সিদ্ধদেশীয় যুদ্ধদুর্গদ বীরগণকে পুনরায় সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে যোদ্ধগণ ! আমি তোমাদিগের শ্রেয়োবিধানার্থ প্রতিজ্ঞা করিতেছি যে, তোমাদিগের মধ্যে যে কেহ আমার নিকট পরাজয় স্বীকার করিবে, আমি কদাচ তাহার হিংসা করিব না । অতএব তোমরা আমার বাক্য-বুসারে আপনাদিগের হিতসাধনে প্রবৃত্ত হও নতুবা তোমাদিগকে যার পর নাই ভীত ও বিপন্ন হইতে হইবে ।

মহাবীর অর্জুন এই কথা কহিলে সিদ্ধদেশীয় বীরগণ ক্রোধাবিষ্ট হইয়া যুদ্ধাশু প্রস্তুত হইলেন । মহাবীর অর্জুন তদর্শনে নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া তাহাদিগের সহিত সংগ্রাম করিতে আরম্ভ করিলেন । তখন পরাক্রান্ত সৈন্ধবগণ তাঁহার প্রতি অসংখ্য নতপর্ক শর নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন । মহাবীর অর্জুনও নিশিত শরনিকর দ্বারা সেই সমুদায় আশীবিষতুল্য তীক্ষ্ণ বাণ অর্জুপথে ছেদন করিয়া প্রত্যেক বীরকে শরনিকরে বিদ্ধ করিতে আরম্ভ করিলেন । তখন সিদ্ধদেশীয় বীরগণ সিদ্ধরাজ জয়দ্রথের বধবৃন্তান্ত স্মরণ পূর্বক ক্রোধাক্ত হইয়া অর্জুনের প্রতি অসংখ্য প্রাস ও শক্তি পরিত্যাগ করিলেন । মহাত্মা ধনঞ্জয় ঐ সমুদায় অস্ত্র অর্জুপথে ছেদন করিয়া সিংহনাদ পরিত্যাগ পূর্বক নতপর্ক ভল্লাস্ত্র দ্বারা সেই বিজয়াকাজক্ষী সমাগত বীরগণের মস্তক ছেদন করিতে লাগিলেন । তখন কেহ কেহ পলায়ন পরায়ণ, কেহ কেহ পুনরায় অর্জুনের প্রতি ধাবমান ও কেহ কেহ যুদ্ধে নিবৃত্ত হইয়া ভয়ঙ্কর চীৎকার করাতে সংগ্রাম স্থলে পরিবর্তিত সাগরের শব্দের ন্যায় ভূম্বল কোলাহল সমুপ্ত হইতে লাগিল । সিদ্ধদেশীয় বীরগণ মহাবল পরাক্রান্ত অর্জুন কর্তৃক এই রূপে নিপীড়িত হইয়াও উৎসাহ সহকারে প্রাণপণে যুদ্ধ করিতে আরম্ভ করিলেন । তখন মহাবীর অর্জুন তদর্শনে নতপর্ক শরনিকর দ্বারা তাঁহাদের অনেককে সংজ্ঞাহীন্য এবং সৈন্য ও বাহন সমুদায়কে নিতান্ত নিপীড়িত করিলেন ।

এই রূপে সৈন্ধবগণ যাহার পর নাই দুর্দশাগ্রস্ত হইলে গুতরাষ্ট্রভূমিতা দুঃশলা সেই বৃন্তান্ত প্রবণ করিয়া বালক পৌত্রকে ক্রোড়ে লইয়া রথারোহণ পূর্বক বোধগণের শাস্তি সংস্থাপনের নিমিত্ত আর্ন্তস্বরে রোদন করিতে করিতে অর্জুনের নিকট

সমুপস্থিত হইলেন। তখন মহাআ ধনঞ্জয় ভগিনী দুঃশলারে সমাগত দেখিয়া গাণ্ডীব পরিত্যাগ পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে ! আমারে তোমার কোন কার্য সাধন করিতে হইবে, কীৰ্ত্তন কর। মহাআ অৰ্জ্জুন এই কথা কহিলে দুঃশলা তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাত ! তোমার ভাগিনেয় সুরথের এই বালক পুত্র তোমারে অভিবাদন করিতেছে। তখন অৰ্জ্জুন কহিলেন, ভগিনি ! এক্ষণে আমার ভাগিনেয় সুরথ কোথায় ?

অৰ্জ্জুন এই কথা কহিলে, দুঃশলা নিতান্ত শোকাকুলিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাত ! আমার পুত্র সুরথ পিতৃ-শোকে নিতান্ত কাতর হইয়া ইহলোক পরিহার করিয়াছে। এক্ষণে আমি তাহার মৃত্যুবৃত্তান্ত তোমার নিকট বিশেষ রূপে কীৰ্ত্তন করিতেছি শ্রবণ কর। আনার ভর্তা সংগ্রামশায়ী হইলে, বৎস সুরথ পিতৃশোকে নিতান্ত কাতর হইয়াছিল। এক্ষণে তুমি অশ্বের অনুসরণ ক্রমে যুদ্ধার্থী হইয়া এই স্থানে সমাগত হইয়াছ এই বৃত্তান্ত শ্রবণ করিবামাত্র সে নিতান্ত বিষণ্ণ ও ভূতলে নিপতিত হইয়া অকস্মাৎ মৃত্যুমুখে প্রবিষ্ট হইয়াছে। আমি তাহারে এই রূপে নিহত দর্শন করিয়া তাহার এই বালকপুত্র সমাভি-ব্যাহারে তোমার শরণাপন্ন হইয়াছি।

বৃত্তরাষ্ট্রতনয়া এই বলিয়া নিতান্ত শোক-সন্তপ্ত হইয়া আর্তস্বরে রোদন কারতে আরম্ভ করিলে অৰ্জ্জুন লজ্জায় অপোমুখ হইয়া রহিলেন। তখন দুঃশলা পুনর্বার তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাত ! আজি তুমি কুরুরাজ দুর্ব্যোধন ও মন্দবুদ্ধি জয়দ্রথের দৌরাভ্যা বিস্মৃত হইয়া তোমার এই অভা-গিনী ভগিনী ও ভাগিনেয়পুত্রের প্রতি রূপা প্রদর্শন কর। অভিমন্যু হইতে যেকপ তোমার পৌত্র পরিক্ষিতের জন্ম হইয়াছে

তদ্রূপ আমার এই পৌত্রটি সুরথ হইতে জন্মগ্রহণ করিয়াছে। আজি আমি যোধ-গণের শাস্তি লাভার্থ এই বালকের সহিত তোমার শরণাপন্ন হইলাম। এই বালক তোমার হতভাগ্য ভাগিনেয়ের পুত্র ; অত-এব ইহার প্রতি প্রসন্ন হওয়া তোমার নিতান্ত আবশ্যিক। এই দেখ এই বালক নতশিরা হইয়া তোমারে অভিবাদন পূর্বক তোমার নিকট শান্তিলাভের প্রার্থনা করিতেছে। এক্ষণে তুমি ইহার পিতামহ নৃশংস নরাধম জয়দ্রথের অপরাধ বিস্মৃত হইয়া এই বান্ধবহীন অজ্ঞান বালকের প্রতি-প্রসন্ন হও।

দুঃশলা করুণস্বরে এই কথা কহিলে মহাআ-ধনঞ্জয় গান্ধারী ও বৃত্তরাষ্ট্রকে স্মরণ পূর্বক ক্ষত্রধর্মের নিন্দা করিয়া শোকাকু-লিত চিত্তে কহিলেন, ক্ষত্রধর্মো ধিক্ ! আমি ঐ ধর্মের অনুবর্তী হইয়া সমুদায় বন্ধু-বান্ধবকে কালকবলে প্রবেশিত করিলাম ! এই বলিয়া তিনি দুঃশলারে বিবিধ প্রবোধ বাক্যে সান্ত্বনা করিয়া আলিঙ্গন পূর্বক গৃহে গমন করিতে আদেশ করিলেন। তখন মহানুভাবা দুঃশলা যোধগণকে সং-গ্রামে নিবৃত্ত হইতে আদেশ ও অৰ্জ্জুনকে যথোচিত সংকার করিয়া স্বীয় ভবনে প্রতি নিবৃত্ত হইলেন।

এই রূপে মহাবীর অৰ্জ্জুন সিদ্ধুদেশীয় বীরগণকে পরাজয় পূর্বক পুনরায় গাণ্ডীব-হস্তে সেই কামচারী অশ্বের পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইয়া যুগের অনুগামী পিনাক-পাণি দেবদেব মহাদেবের শোভা পাইতে লাগিলেন। অনন্তর ঐ তুরঙ্গম স্বেচ্ছানু-সারে নানাস্থান বিচরণ করিতে করিতে মণি-পূরে সমুপস্থিত হইল, তখন মহাবীর অৰ্জ্জু-নও তাহার সহিত ঐ স্থানে গমন করিলেন।

একোনাশীতিতম অধ্যায়।

মহাআ ধনঞ্জয় মণিপূরে সমুপস্থিত

হইলে তাঁহার পুত্র মহারাজ বক্রবাহন তাঁহার আগমন বৃত্তান্ত শ্রবণ করিবামাত্র ব্রাহ্মণগণকে অগ্রসর করিয়া বিনীতভাবে তাঁহার নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন ক্ষত্রধর্মাবলম্বী মহাবীর ধনঞ্জয় পুত্রকে বিনীতভাবে আগমন করিতে দেখিয়া তাঁহার কিছুমাত্র সমাদর করিলেন না; প্রত্যুত ক্রোধাবিষ্ট চিত্তে তাহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন বৎস! একপ বিনীতভাব আশ্রয় করা তোমার কখনই কর্তব্য নহে। যখন আমি মহারাজ যুধিষ্ঠিরের অশ্বরক্ষায় নিযুক্ত হইয়া যুদ্ধ কামনায় তোমার অধিকার মধ্যে সমুপস্থিত হইয়াছি; তখন তুমি কি নিমিত্ত আমার সহিত যুদ্ধ করিবে না? তোমার এইরূপ ব্যবহার দেখিয়া তোমাতে ক্ষত্রিয়ধর্ম বহিষ্কৃত বলিয়া আমার বোধ হইতেছে। তোমাতে দিক! যখন তুমি আমাকে যুদ্ধার্থ সমাগত জানিয়াও বিনীতভাবে আমার নিকট আগমন করিয়াছ, তখন তোমার জীবিত থাকা বিড়ম্বনামাত্র। তোমাতে কিছুমাত্র পুরুষকার নাই। তুমি স্ত্রী জাতীর ন্যায় নিতান্ত অসার। যদি আমি অস্ত্রশস্ত্র-বিহীন হইয়া তোমার অধিকার মধ্যে সমুপস্থিত হইতাম, তাহা হইলে আমার নিকট এইরূপ বিনীতভাবে আগমন করা তোমার পক্ষে দোষাবহ হইত না।

মহাবীর অর্জুন বক্রবাহনকে এই রূপে তিরস্কার করিলে, তিনি অধোমুখ হইয়া কর্তব্যবিষয় চিন্তা করিতে লাগিলেন। ঐ সময় নাগকন্যা উলপী ঐ বৃত্তান্ত পরিজ্ঞাত হইয়া পৃথিবী বিদারণ পূর্বক আগমন করিয়া দেখিলেন, তাঁহার সপত্নীপুত্র অর্জুন কর্তৃক বারংবার তিরস্কৃত হইয়া অধোমুখে চিন্তা করিতেছেন। তখন নাগনন্দিনী সপত্নীপুত্রকে তদবস্থ দেখিয়া অচিরে তাঁহার সমীপে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! আমি

তোমার বিমাতা উলপী; তোমাতে এই সময়ের উপযুক্ত উপদেশ প্রদান করিবার নিমিত্ত তোমার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি। এক্ষণে তুমি আমার বাক্য শ্রবণ ও তদনু-কূপ কার্য্যানুষ্ঠান কর, তাহা হইলে নিশ্চয়ই পরম ধর্মলাভে সমর্থ হইবে। তোমার পিতা যখন যুদ্ধার্থী হইয়া তোমার অধিকার মধ্যে সমুপস্থিত হইয়াছেন, তখন উহার সহিত যুদ্ধ করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। তুমি সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলে উনি তোমার প্রতি নিতান্ত প্রীত হইবেন, সন্দেহ নাই।

উলপী এইরূপ উপদেশ প্রদান করিলে মহাবীর বক্রবাহন তাঁহার বাক্য উত্তেজিত হইয়া যুদ্ধে কৃতনিশ্চয় হইলেন এবং অচিরে কাঞ্চনময় বর্ম ও সমুজ্জল শিরস্ত্রাণ ধারণ করিয়া অনংখ্য তুণীরসম্পন্ন, স্বর্ণালঙ্কারভূষিত, দ্রুতগামী অশ্বচতুর্ভুজযুক্ত, হিরণ্ময়সিংহজপরিশোভিত বিচিত্র রথে আরোহণ পূর্বক পিতার অভিমুখে ধাবমান হইয়া অশ্বশিক্ষাবিশারদ অনুচরদিগকে সেই যজ্ঞীয় অশ্বধারণ করিতে আজ্ঞা করিলেন। অনুচরগণ তাঁহার আজ্ঞা প্রাপ্তিমাত্র সেই তুরঙ্গমকে ধারণ করিল। তখন মহাবীর ধনঞ্জয় প্রীত মনে সেই রথাক্রম পুত্রের প্রতি বাণ নিক্ষেপ করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাবীর বক্রবাহন ও আশীবিষভূত্য নিশিত শরনিকর দ্বারা অর্জুনকে নিপীড়িত করিতে লাগিলেন। ক্রমে সেই পিতাপুত্রের সংগ্রাম দেবায়ুর যুদ্ধের ন্যায় তুমুল হইয়া উঠিল। অনন্তর মহাবীর বক্রবাহন হাস্যমুখে মহাত্মা কিরীটীর জক্রদেশ লক্ষ্য করিয়া এক আনতপর্ক শর নিক্ষেপ করিলেন। ঐ বাণ অর্জুনের দ্রুতদেশ বিদীর্ণ করিয়া পন্নগ যেমন বজ্রীকমধ্যে প্রবেশ করে, তদ্রূপ পাতাল তলে প্রবিষ্ট হইল। তখন মহাবীর অর্জুন সেই শরাঘাতে নিতান্ত ব্যথিত ও মৃতকল্প হইয়া গাণ্ডীব শরাসন

অবলম্বন ও দিব্যতেজঃধারণ পূর্বক ক্রিয়ৎক্ষণ স্তব্ধ হইয়া রহিলেন। তৎপরে তিনি পুনরায় সংজ্ঞালাভ করিয়া স্বীয় পুত্র বক্রবাহনকে বারংবার সাধুবাদ প্রদান পূর্বক সম্বোধন করিয়া কহিলেন বৎস! আজ আমি তোমার উপযুক্ত কর্ম দর্শন করিয়া তোমার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইলাম। এক্ষণে আমি তোমার প্রতি বাণনিষ্ক্ষেপ করিতেছি; তুমি স্থিরভাবে আমার সহিত সংগ্রাম কর। এই বলিয়া ধনঞ্জয় বক্রবাহনের প্রতি অসংখ্য নারাচ পরিত্যাগ করিলেন। মহাবীর বক্রবাহনও অচিরে তল্লাস্ত্র দ্বারা সেই গাণ্ডীব নির্মুক্ত বক্রতুলা নারাচনিকর দুই তিনখণ্ডে ছেদন করিয়া ফেলিলেন। তখন মহাত্মা ধনঞ্জয় ঈষৎ হাস্য করিয়া নিশিত শরনিকর দ্বারা বক্রবাহনের সুবর্ণময় তালতরু সদৃশ ধ্বজযাতি ছেদন করিয়া বৃহৎকার অশ্বগণের প্রাণ সংহার করিলেন।

এই রূপে রথ ধ্বংস ও অশ্ববিহীন হইলে মহাবীর বক্রবাহন অচিরে রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া ভূতলে অবস্থান পূর্বক ক্রোধাবিস্ট চিত্তে অর্জুনের সহিত ঘোর সংগ্রাম করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাত্মা ধনঞ্জয়ও পুত্রের সেই অসাধারণ পরাক্রম দর্শনে অতিশয় প্রীত হইয়া শরনিকর দ্বারা তাঁহারে নিতান্ত নিপীড়িত করিতে লাগিলেন। পরিশেষে মহাবল পরাক্রান্ত বক্রবাহন পিতার সংগ্রামে বিমুখ বোধ করিয়া আশীবিষ তুল্য শরনিকর দ্বারা তাঁহারে নিপীড়ন পূর্বক বালমূলভ চপলতা নিবন্ধন তাঁহার রুদয়ে এক সুপুষ্প নিশিত বাণ নিষ্ক্ষেপ করিলেন। ঐ বাণে অর্জুনের মর্মভেদ হওয়াতে মহাত্মা ধনঞ্জয় মোহে একান্ত অভিভূত হইয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন। মহাত্মা বক্রবাহন ইতিপূর্বে বহু পরিভ্রামনসহকারে যুদ্ধ করিয়া অর্জুনের শরে ক্ষত

বিক্ষত হইয়াছিলেন। এক্ষণে অর্জুনকে নিহত দর্শন করিবামাত্র তিনিও মোহাবিস্ট হইয়া ধরাতলে নিপতিত হইলেন।

অশীতিতম অধ্যায়।

এই রূপে মহাবীর ধনঞ্জয় ও বক্রবাহন সমরঙ্গনে নিপতিত হইলে বক্রবাহনের জননী চিত্রাঙ্গদা তাঁহাদিগকে তদবস্থ দেখিয়া শোকসন্তপ্তরূপে সমরভূমিতে প্রবেশ পূর্বক বিলাপ করিতে করিতে মোহে একান্ত অভিভূত হইয়া মহীতলে নিপতিত হইলেন। ক্রিয়াকাল পরে তাঁহার সংজ্ঞালাভ হইলে তিনি সম্মুখে নাগরাজজুহিতা উলপীরে দর্শন করিবামাত্র তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, উলপী! ঐ দেখ সমরবিজয়ী মহাবীর ধনঞ্জয় আমার পুত্র কর্তৃক নিহত হইয়া সমরশয্যায় শয়ান রহিয়াছেন। তুমিই ঐ মহাবীরের নিধনের মূলীভূত কারণ। তুমি পরামর্শ না দিলে আমার পুত্র কখনই ধনঞ্জয়ের সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইত না। এই ত তুমি পতিব্রতা! এই তোমার ধর্মজ্ঞান। আজ তোমার নিমিত্তই তোমার স্বামী নিহত হইয়া ভূতলে নিপতিত হইলেন! যাহা হউক, যদি ধনঞ্জয় তোমার নিকট অশেষ অপরাধে অপরাধী হইয়া থাকেন, তথাপি আমি বিনয় বাক্যে কহিতেছি, তুমি অনুগ্রহ পূর্বক আজি উহার জীবন প্রদান কর। হায়! পুত্র দ্বারা পতির বিনাশ সাধন করিয়া তোমার কিছুমাত্র অনুতাপ হইতেছে না। এতরূপ ধর্ম্যানুষ্ঠান দ্বারা তুমি ত্রিলোকমধ্যে ধার্মিকা বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছ! সমরনিহত পুত্রের নিমিত্ত আমার কিছুমাত্র অনুতাপ হইতেছে না, কিন্তু তুমি ঐ পুত্র দ্বারা যাঁহারে আজি সমরঙ্গনে নিপতিত করিয়াছ, আমি কেবল তাঁহারই নিমিত্ত অনুতাপ করিতেছি।

শোকাক্তা চিত্রাঙ্গদা উলপীরে এই কথা

কহিয়া অর্জুনের নিকট গমন পূর্বক তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, নাথ ! তুমি কৌরবনাথ যুধিষ্ঠিরের নিতান্ত প্রিয় । এক্ষণে অচিরাৎ গাত্রোপ্থান পূর্বক তাঁহার যজ্ঞীয় অশ্বের অনুসরণে প্রবৃত্ত হও । এ সময় নিশ্চিন্ত হইয়া ধরাশয্যায় শয়ান থাকা তোমার উচিত নহে । আমি তোমার যজ্ঞীয় অশ্বকে ত মুক্ত করিয়া দিয়াছি । আমার জীবন তোমারই অধীন । তুমি কত শত লোকের প্রাণরক্ষা করিয়াছ ; এক্ষণে কি নিমিত্ত স্বয়ং প্রাণত্যাগ করিলে ?

যশস্বিনী চিত্রাঙ্গদা এইরূপ বিলাপ করিয়া পুনরায় উলপীরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভদ্রে ! ঐ দেখ আমাদিগের পতি ধরাশয্যায় নিপতিত রহিয়াছেন । তুমি পুত্র দ্বারা উহার বিনাশসাধন করিয়াও অনুতাপ করিতেছ না ! আমি এই বালক বক্রবাহনের জীবন প্রার্থনা করিতেছি না ; কেবল লোহিতলোচন ধনঞ্জয় পুনরুজ্জীবিত হউন, এই আমার প্রার্থনা । উনি বহু সংখ্যক কামিনীর পাণিগ্রহণ করিয়াছেন বলিয়া তুমি উহার প্রতি অনাদর করিও না । বহুভাৰ্য্যা পরিগ্রহ করা পুরুষদিগের দোষাবহ নহে । বিধাতাই পরিণয়কার্য্যের সংঘটনকর্ত্তা । তাঁহার নিয়মানুসারেই ধনঞ্জয়ের সহিত তোমার পরিণয় হইয়াছে । এক্ষণে তুমি সেই পরিণয়সার্থক কর । আজি যদি তুমি এই পাতরে পুনরুজ্জীবিত না কর, তাহা হইলে আমি তোমার সমক্ষে এই স্থানেই প্রায়োপবেশনে প্রাণত্যাগ করিব । শোকবিহ্বলা চিত্রাঙ্গদা উলপীরে এই কথা কহিয়া বহুতর বিলাপ করিবার পর স্বামীর চরণ গ্রহণ পূর্বক প্রায়োপবেশনে প্রাণত্যাগ করিবার মানসে মৌনভাবে অবস্থান করিতে লাগিলেন ।

ঐ সময় নরপতি বক্রবাহনের মোহ অপনীত হইলে তিনি অবিলম্বে গাত্রোপ্থান

পূর্বক স্বীয় জননীকে সমরভূমিতে সমাগত সন্দর্শন করিয়া কহিতে লাগিলেন, হায় ! আজি আমি ধনুর্জরাগ্রগণ্য সমরবিজয়ী পিতারে নিহত করিয়া কি দুষ্কর্ম্মই করিয়াছি । এই বীরপুরুষ সমরাক্রমে শয়ান হওয়াতে আমার জননী ইহার সহমৃত্যু হইবার মানসে ইহার সমীপে শয়ন করিয়াছেন । আজি যখন এই বিপুলবক্ষা মহাবাহু ধনঞ্জয়কে সমরে নিপতিত নিরীক্ষণ করিয়া আমার জননীর বক্ষঃস্থল শতধা বিদীর্ণ হইতেছে না, তখন নিশ্চয়ই উহা পায়ামময় । যখন এখনও আমার ও আমার মাতার প্রাণ বিয়োগ হইল না, তখন নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে, মৃত্যুকাল উপস্থিত না হইলে কেহই প্রাণত্যাগ করিতে পারে না । আমি যখন পুত্র হইয়া স্বহস্তে পিতার বিনাশসাধন করিলাম, তখন আমারে ধিক্ ! হায় ! আজি কুরুবীর ধনঞ্জয়ের কাঞ্চনময় কবচ ভূতলে নিপতিত হইল । হে ব্রাহ্মণগণ ! ঐ দেখুন, আমার পিতা অর্জুন আজি মৎকর্তৃক নিহত হইয়া রণশয্যায় শয়ান রহিয়াছেন । যে সকল ব্রাহ্মণ শাস্তিকার্য্যের নিমিত্ত পিতার অনুসরণ করিয়াছিলেন, তাঁহারা ইহার কি শাস্তি করিলেন । যাহা হউক, এক্ষণে এই নৃশংস পিতৃঘাতক ছুরাআরে আজি কি প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে, ব্রাহ্মণগণ শীঘ্র তাহার আদেশ করুন । অথবা এক্ষণে এই মৃত পিতার চক্ষু সংবীত হইয়া ইহার মস্তক গ্রহণ পূর্বক দ্বাদশবৎসর পরিভ্রমণ ভিন্ন আমার আর কিছুই প্রায়শ্চিত্ত নাই । হে নাগনন্দিনি উলপি ! আজি আমি অর্জুনকে সমরে নিহত করিয়া তোমার নিতান্ত প্রিয়কার্য্য সাধন করিয়াছি । এক্ষণে আমি আর প্রাণধারণ করিতে সমর্থ হইতেছি না । অচিরাৎ পিতৃনিষেবিত পদবীতে পদার্পণ করিব । তুমি আমারে গাণ্ডিবদ্বার সহিত কলেবর পরিত্যাগ

করিতে দেখিয়া পরম আহ্লাদ অনুভব কর ।

মহারাজ ! বক্রবাহন এইরূপ অনুষ্ঠাপ করিয়া দুঃখশোকে একান্ত কাতর হইয়া কহিলেন, হে চরাচর ভূতগণ ! হে ভুজগনন্দিনি ! তোমরা সকলে শ্রবণ কর, আমি সত্য-প্রতিজ্ঞা পূর্বক কহিতেছি যে, যদি আজ আমার পিতা ধনঞ্জয় পুনরুজ্জীবিত না হন, তাহা হইলেই আমি নিশ্চয়ই আজি এই সমরভূমিতে স্বীয় কলেবর শোষণ করিব । আমি পিতৃঘাতক ; আমার নিষ্কৃতি কুত্রাপি নাই । আমারে নিশ্চয়ই এই পিতৃবধনিবন্ধন ঘোরতর নরকে নিপতিত হইতে হইবে । এক জন সামান্য ক্ষত্রিয়কে বিনাশ করিলে এক শত গোদান দ্বারা ঐ পাপ হইতে কথঞ্চিৎ মুক্তিলাভ করা যায় ; কিন্তু পিতারে বিনাশ করিলে কিছুতেই ঐ পাপ হইতে মুক্তিলাভের সম্ভাবনা নাই । যখন আমি অদ্বিতীয় ধনুর্ধর, পরম ধার্মিক পিতা ধনঞ্জয়কে নিহত করিয়াছি, তখন কখনই আমার নিষ্কৃতি লাভ হইবে না ।

মহাত্মা বক্রবাহন এই কথা কহিয়া পিতার শোকে একান্ত কাতর হইয়া আচমন পূর্বক মাতার সহিত প্রায়োপবেশন করিলেন । তখন নাগরাজকন্যা উলূপী তাঁহারে নিতান্ত কাতর ও প্রায়োপবিক্ত দেখিয়া নাগলোকস্থিত সঞ্জীবন মণি চিন্তা করিলেন । উলূপী চিন্তা করিবামাত্র ঐ মণি তথায় উপস্থিত হইল । তখন নাগনন্দিনী উহা গ্রহণ পূর্বক সৈনিকদিগের সমক্ষে বক্রবাহনকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! শোক পরিত্যাগ পূর্বক গাত্রোপস্থান কর । অর্জুনকে পরাজয় করা তোমার সাধ্যায়ত্ত্ব নহে । ইন্দ্রাদি দেবতা-রাও উহাঁরে পরাজয় করিতে পারেন না । তোমার পিতার প্রিয়সাধনার্থ আমিই এই মায়া বিস্তার করিয়াছি । শত্রুতাপন ধন-

ঞ্জয় রণস্থলে তোমার পরাক্রম অবগত হইবার নিমিত্তই এখানে আগমন করিয়া ছিলেন ; এই নিমিত্ত আমি তোমারে যুদ্ধার্থ অনুরোধ করিয়াছিলাম । বৎস ! তুমি এই বিষয়ে অণুমাত্র পাপের আশঙ্কা করিও না । মহাত্মা ধনঞ্জয় শাস্ত্রত পুরাতন খবি । রণস্থলে ইন্দ্রও উহাঁরে পরাজয় করিতে সমর্থ নহেন । আমি এই দিব্যমণি সমানীত করিয়াছি । এই মণি প্রভাবে মৃত পন্নগেন্দ্রগণ পুনরুজ্জীবিত হইয়া থাকেন । তুমি এই মণি গ্রহণ পূর্বক তোমার পিতার বক্ষঃস্থলে স্থাপন কর ; তাহা হইলেই উহাঁরে পুনরুজ্জীবিত দর্শন করিবে ।

উলূপী এই কথা কহিলে, অমিতপরাক্রম মহারাজ বক্রবাহন মহা আহ্লাদে ধনঞ্জয়ের বক্ষঃস্থলে সেই দিব্যমণি সংস্থাপিত করিলেন । মণি বিন্যস্ত হইবামাত্র মহাবীর অর্জুন পুনরুজ্জীবিত হইয়া সুপ্তোপস্থিতের ন্যায় নয়নদ্বয় পরিমার্জিত করিতে করিতে সমুপ্থিত হইলেন । তখন মহাত্মা বক্রবাহন পিতারে উপস্থিত অবলোকন করিয়া ভক্তিতে ভাষা চরণে নিপতিত হইয়া অভিবাदन করিলেন । দেবরাজ ইন্দ্র পুষ্পবৃষ্টি বর্ষণ করিতে লাগিলেন । মেঘগভীরনিঃস্বন দুন্দুভি সকল তাড়িত না হইয়াও শব্দায়মান হইয়া উঠিল এবং সাধুবাদশব্দে আকাশমণ্ডল পরিপূর্ণ হইল ।

তখন মহাবাহু ধনঞ্জয় বক্রবাহনকে আলিঙ্গন করিয়া তাঁহার মস্তকাস্ত্রাণ করিলেন । অনন্তর শোকরূপা চিত্রাঙ্গদা এবং পন্নগনন্দিনী উলূপী তাঁহার নেত্রপথে নিপতিত হইলেন । তিনি তাঁহাদিগকে দর্শন করিবামাত্র বক্রবাহনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস ! আজি আমি সমরভূমিস্থ সমুদায় লোককে হর্ষ, শোক ও বিস্ময়াবস্থিত দেখিতেছি কেন ? আর তোমার জননী চিত্রাঙ্গদা ও নাগেন্দ্রনন্দিনী উলূপীই বা কি

নিমিত্ত এষ্ট সমরভূমিতে সমাগত হইয়াছেন? আমি এইমাত্র অবগত আছি যে, তুমি আমার আদেশানুসারে এষ্ট স্থানে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়াছ। কিন্তু কামিনীগণের এস্থলে আগমন করিবার প্রয়োজন কি? ইহা আমি অবগত নহি। অতএব তুমি আমার নিকট উহার কারণ ব্যক্ত করিয়া বল। মহাবীর ধনঞ্জয় এই কথা জিজ্ঞাসা করিলে, মহাত্মা বক্রবাহন তাঁহারে প্রণাম করিয়া কহিলেন, পিতঃ! আপনি জননী উলপীরে এই বৃত্তান্ত জিজ্ঞাসা করুন।

একাশীতিতম অধ্যায় ।

তখন মহাবীর ধনঞ্জয় নাগকন্যা উলপীরে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, প্রিয়ে! তুমি কি নিমিত্ত এষ্ট সমরক্ষেত্রে সমুপস্থিত হইয়াছ, আর বক্রবাহনজননী চিত্রাঙ্গদা কি কি নিমিত্ত এখানে আগমন করিয়াছেন? তাহা পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। তুমি কি আমার অথবা বৎস বক্রবাহনের মঙ্গল কামনায় এষ্ট স্থানে আগমন করিয়াছ? আমি বা আমার পুত্র বক্রবাহন আমরা কেহ ত অজ্ঞানবশত তোমার কোন অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করি নাই? তোমার সপত্নী রাজপুত্রী চিত্রাঙ্গদা কি তোমার নিকট কোন অপরাধ করিয়াছেন?

মহাত্মা ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে নাগেন্দ্র-চুহিতা উলপী হাস্যমুখে তাঁহারে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, নাথ! আপনি আমার কোন অপরাধেই অপরাধী নহেন এবং বৎস বক্রবাহন ও উহার জননী চিত্রাঙ্গদাও আমার কোন অপরাধ করেন নাই। প্রিয়-সখী চিত্রাঙ্গদা সর্বদা আমার আজ্ঞানুবর্তিনী হইয়া থাকেন। এক্ষণে আমি প্রণিপাত পূর্বক আপনার নিকট এই প্রার্থনা করিতেছি যে, আমার পরামর্শানুসারে বক্র-

বাহন আপনার সহিত যুদ্ধ করিয়া আপনারে পরাজিত করিয়াছিল বলিয়া আপনি আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইবেন না। আমি আপনার হিতসাধনার্থই বক্রবাহনকে সমরে প্রবর্তিত করিয়াছিলাম। আপনি ভারত-যুদ্ধে অধর্মপথ অবলম্বন পূর্বক মহাত্মা ভীষ্মকে নিপীড়িত করিয়া যে পাপসঞ্চয় করিয়াছিলেন, এক্ষণে বক্রবাহনের হস্তে পরাজয় হওয়াতে আপনার সেই পাপ হইতে নিষ্কৃতিলাভ হইল। আপনি শিখণ্ডীর সহিত সমবেত হইয়া মহাত্মা শান্তনু-তনয়কে সংহার পূর্বক মহাপাপে লিপ্ত হইয়াছিলেন; যদি ঐ পাপের শাস্তি না হইতে হইতেনই আপনার প্রাণ বিয়োগ হইত, তাহা হইলে আপনি নিশ্চয়ই নিরস্রগামী হইতেন। এক্ষণে আপনি পুত্রের নিকট পরাজিত হওয়াতে আপনার সেই পাপ বিনষ্ট হইল। অতঃপর আর আপনারে নরকগামী হইতে হইবে না। পূর্বে ভগবতী ভাগীরথী ও বসুগণ আপনার পাপশাস্তির এই উপায় নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন।

শান্তনুতনয় মহাত্মা ভীষ্ম সংগ্রামশায়ী হইলে সমুদায় দেবতা ও বসুগণ গঙ্গাভীরে গমন ও স্নান করিয়া ভাগীরথীরে সন্মোদন করিয়া কহিলেন; দেবি! মহাত্মা ভীষ্ম যুদ্ধে বিরত হইলে সব্যশাচী অর্জুন অন্য ব্যক্তিরে সহায় করিয়া তাঁহারে নিহত করিয়াছে। অতএব আপনি আজ্ঞা করুন, আজি আমরা উহারে শাপ প্রদান করি। বসুগণ এই কথা কহিলে ভাগীরথী তৎক্ষণাৎ তথাস্থ বলিয়া তাঁহাদের বাক্যে অনুমোদন করিলেন। ঐ সময়ে আমি তথায় উপস্থিত ছিলাম; বসুগণ আপনারে শাপ প্রদান করিতেছেন দেখিয়া ব্যথিতচিত্তে পিতৃভবনে প্রবেশ পূর্বক পিতার নিকট ঐ বৃত্তান্ত নিবেদন করিলাম। পিতা আমার মুখে ঐ সংবাদ শ্রবণমাত্র নিতান্ত বিষণ্ণ হইয়া বসু-

দিগের নিকট গমন পূর্বক বারংবার আপ-
নার মঙ্গল প্রার্থনা করিতে লাগিলেন ।
তখন বসুগণ ভাগীরথীর অনুমতি গ্রহণ
পূর্বক আমার পিতারে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, নাগরাজ ! অর্জুনের পুত্র মণি-
পুরাধিপতি বক্রবাহন উহারে সংগ্রামস্থলে
শরনিকরে নিপাতিত করিলেই তাঁহার
শাপ হইতে মুক্তিলাভ হইবে । এক্ষণে
তুমি স্বস্থানে প্রস্থান কর । বসুগণ
এই কথা কহিলে আমার পিতা তাহা-
দিগের এই বাক্য শ্রবণে শ্রীত হইয়া স্বীয়
ভবনে আগমন পূর্বক আমার নিকট উহা
ব্যক্ত করিলেন । আমি সেই নিমিত্তই এক্ষণে
বক্রবাহনকে আপনার সহিত যুদ্ধ করিতে
অনুরোধ করিয়া আপনার শাপ হইতে
বিমুক্ত করিলাম । বোধ হয়, এ বিষয়ে
আমার কিছুমাত্র অপরাধ নাই । আপনি
ঐ শাপ হইতে বিমুক্ত না হইলে নিশ্চয়ই
আপনারে নরকভোগ করিতে হইত ।
এক্ষণে আপনি বক্রবাহনের নিকট পরাজিত
হইয়াছেন বলিয়া কিছুমাত্র লজ্জিত হই-
বেন না । দেবরাজ ইন্দ্রও আপনারে সংগ্রামে
পরাজিত করিতে সমর্থ নহেন । পুত্র
আশ্বকপ, এই নিমিত্ত আপনি পুত্রের
নিকট পরাজিত হইলেন ।

নাগনন্দিনী উলূপী এই কথা কহিলে,
মহাআ ধনঞ্জয় প্রীতমনে তাঁহারে সম্বো-
ধন পূর্বক কহিলেন, প্রিয়ে ! তুমি এইরূপ
কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া আমার মহোপ-
কার করিয়াছ । এই বলিয়া তিনি উলূপী
ও চিত্রাঙ্গদার সমক্ষে মণিপুরাধিপতি বক্র-
বাহনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস !
মহাআ যুধিষ্ঠির আগামী চৈত্রী পূর্ণিমাতে
অশ্বমেধ যজ্ঞ আরম্ভ করিবেন । ঐ দিবস
তুমি তোমার মাতা চিত্রাঙ্গদা ও বিমাতা
উলূপীকে লইয়া অমাত্যগণ সমভিব্যাহারে
হস্তিনায় গমন করিও ।

তখন মহাআ বক্রবাহন অশ্রুপূর্ণনয়নে
অর্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতঃ !
আমি আপনার আজ্ঞানুসারে অশ্বমেধ
যজ্ঞে সমুপস্থিত হইয়া দ্বিজাতিগণের পরি-
বেশন কার্যে নিযুক্ত হইব । এক্ষণে আপনি
অনুগ্রহ পূর্বক আমার মাতা ও বিমাতার
সহিত আপনার এই মণিপুরের ভবনে প্রবেশ
পূর্বক আজিকার রাত্রি অতিবাহিত করুন ।
কল্যাণ প্রাপ্তে অশ্বের অনুসরণ করিবেন ।

মহাআ বক্রবাহন এই কথা কহিলে, মহা-
বীর অর্জুন হাস্যমুখে তাঁহারে সম্বোধন
করিয়া কহিলেন, বৎস ! আমারে যেকপ
নিয়ম পালন করিতে হইতেছে, তাহা
তোমার অবিদিত নাই । আমার এই যজ্ঞীয়
অশ্ব ইচ্ছানুসারে নানাস্থান বিচরণ করি-
তেছে । এ যেস্থলে গমন করিবে, আমারে
সেই স্থানেই গমন করিতে হইবে ; সুতরাং
আজি আমি কোন ক্রমেই তোমার পুর-
মধ্যে প্রবেশ কারিতে পারিব না । এক্ষণে
তোমার মঙ্গল লাভ হউক ; আমি চলি-
লাম । মহাআ ধনঞ্জয় পুত্রকে এই কথা
কহিয়া তৎকর্তৃক পূজিত হইয়া প্রিয়তমা
উলূপী ও চিত্রাঙ্গদারে সম্ভাষণ পূর্বক তথা
হইতে প্রস্থান করিলেন ।

দ্ব্যশীতিতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অনন্তর সেই যজ্ঞীয়
অশ্ব সসাগরা পৃথিবী পরিভ্রমণ পূর্বক
হস্তিনাভিমুখে প্রত্যাগমন করিতে করিতে
সংসা মগধপুরে সমুপস্থিত হইল । মহা-
বীর অর্জুনও উহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ তথায়
গমন করিলেন । তখন মগধাধিপতি সপ্ত
দেবতনয় মেঘসন্ধি ঐ যজ্ঞীয় অশ্ব স্বীয়
অধিকারমধ্যে সমাগত হইয়াছে, শ্রবণ
করিবামাত্র রথারোহণ ও সশরশরাশন
ধারণ পূর্বক পুর হইতে নির্গত হইয়া ধন-
ঞ্জয়ের প্রতি ধাবমান হইলেন এবং অচিরে

তথায় উপস্থিত হইয়া বালস্বভাবমূলভ চপ-
লতানিবন্ধন ধনঞ্জয়েকে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, পাণ্ডুনন্দন ! তোমার এই যজ্ঞীয়
অশ্বকে অবলাজ্ঞন কর্তৃক রক্ষিত বলিয়া
আমার বোধ হইতেছে। আমি আজি অব-
লীলাক্রমে ইহারে অপহরণ করিব, তুমি
ইহার মোচনবিষয়ে যত্নবান হও। আমার
পূর্বপুরুষগণ তোমার সহিত যুদ্ধ করেন
নাই বটে, কিন্তু আজি আমি সমরাস্রমে
তোমার উপর যথোচিত পরাক্রম প্রকাশ
করিব। এক্ষণে আমি তোমারে অস্ত্র
প্রহার করিতেছি ; তুমিও আমারে অস্ত্র
প্রহার কর। বলদর্পিত মেঘসন্ধি এই কথা
কহিলে, মহাবীর অৰ্জুন ঈষৎ হাস্য করিয়া
কহিলেন, রাজন ! যাঁহারা আমার অশ্ব
গ্রহণ করবে, আমি তাহাদিগকে নিবারণ
করিব, জ্যেষ্ঠভ্রাতা যুধিষ্ঠির আমারে এই-
রূপ নিয়ম নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন। বোধ
হয়, উহা তোমারও অবদিত নাই।
এক্ষণে তুমি সাধ্যানুসারে আমার উপর
অস্ত্র প্রহার কর ; আমি তাহাতে কিছুমাত্র
ক্ষুব্ধ নহি।

মহাবীর অৰ্জুন এই কথা কহিলে, দেবরাজ
ইন্দ্র যেমন বারবর্ষণ করেন, তদ্রূপ মগধ-
রাজ মেঘসন্ধি ধনঞ্জয়ের উপর সহস্র সহস্র
শর বর্ষণ করিতে লাগিলেন। তখন অৰ্জুন
গাণ্ডীবনিষ্কণ্ট শরনিকরে মগধরাজের সেই
শরসমুদায় ছেদন পূর্বক সদয়হৃদয়ে
তাঁহারে ও তাঁহার সারথিরে শরাঘাত না
করিয়া তাঁহার ধ্বজ, পতাকা, রথ, যন্ত্র ও
অশ্বের উপর প্রদীপ্তাস্য পন্নগের ন্যায় শর-
নিকর নিক্ষেপ করিলেন। এই রূপে ধন-
ঞ্জয় অনুগ্রহ করিয়া মেঘসন্ধির কলেবর
রক্ষা করিলে, তিনি স্বীয় বাহুবলে উহা
রক্ষিত হইল, বিবেচনা করিয়া অৰ্জুনের
উপর শর বর্ষণ করিতে লাগিলেন। কপিকে-
তন তাঁহার শরপ্রহারে নিতান্ত আহত হইয়া

বসন্তকালীন পুষ্পিত পলাশবৃক্ষের ন্যায়
সুশোভিত হইলেন। মহাবীর অৰ্জুন এতা-
বৎকাল মেঘসন্ধিরে নিপীড়িত করিতে
ইচ্ছা করেন নাই বলিয়াই সহদেবতনয়
তাঁহার সম্মুখে অবস্থান পূর্বক তাঁহার উপর
অসংখ্য শর নিক্ষেপ করিলেও তিনি
তাহাতে কিছুমাত্র ত্রুদ্ব হন নাই। কিন্তু
এক্ষণে তিনি সেই বালককে বারংবার
অত্যাচার করিতে দেখিয়া আর উহা সহ্য
করিতে পারিলেন না। তখন তিনি রোষা-
বিষ্ট হইয়া শরাসন আকর্ষণ পূর্বক শর
নিক্ষেপ করিয়া এককালে তাঁহার অশ্ব-
গণের প্রাণসংহার, সারথির মস্তকচ্ছেদন,
শরাসন কঠন এবং শরমুষ্টি, ধ্বজ ও পতাকা-
সমুদায় ছেদন করিয়া ফেলিলেন। মগধ-
রাজ মেঘসন্ধি এই রূপে অশ্ব, সারথি ও
শরাসনাবহীন হইয়া সুবর্ণময় গদা গ্রহণ
পূর্বক মহাবেগে অৰ্জুনের প্রতি ধাবমান
হইলেন। মহাবীর ধনঞ্জয় তাঁহারে গদা
গ্রহণ পূর্বক আগমন করিতে দেখিয়া, অচি-
রাৎ সেই গদার উপর শরনিকর নিক্ষেপ
করিলেন। গদা অৰ্জুনের সেই তীষণ শরা-
ঘাতে খণ্ড খণ্ড হইয়া ভুজঙ্গিনীর ন্যায়
ভূতলে নিপতিত হইল। তখন ধীমান্ ধন-
ঞ্জয় মগধপতিরে রথ, শরাসন ও গদাবিহীন
দেখিয়া আর তাঁহারে প্রহার করিতে সম্মত
হইলেন না। প্রত্যুত তাঁহারে নিতান্ত
চুঃখিত দেখিয়া সান্দ্রনাবাক্যে কহিলেন,
তুমি বালক হইয়াও ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সম-
রাস্রমে যেক্ষণ কার্য্য করিয়াছ, তোমার
পক্ষে উহা যথেষ্ট হইয়াছে ; অতএব তুমি
এক্ষণে গৃহে প্রত্যাগমন কর। ধর্ম্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির আমারে নরপতিদিগের সংহার করিতে
নিষেধ করিয়াছেন ; এই নিমিত্তই তুমি
অপরাধী হইলেও আমি তোমারে বিনাশ
করিলাম না।

মহাবীর ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে, মগধ-

পতি মেঘসন্ধি আপনারে পরাজিত বিবেচনা করিয়া ধনঞ্জয়ের নিকট গমন পূর্বক কৃতাজ্জলিপুটে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাঅন! আমি আপনার নিকট পরাজিত হইলাম; আর আমার যুদ্ধ করিবার বাসনা নাই। এক্ষণে আমাকে কোন কার্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে, তাহা আদেশ করুন। তখন অর্জুন তাঁহারে আশ্বাস প্রদান পূর্বক কহিলেন, রাজন! তুমি চৈত্রী পূর্ণিমাতে নরপতি ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরের যজ্ঞস্থলে সমুপস্থিত হইবে। মহাআ অর্জুন এই রূপে মগধরাজকে নিমন্ত্রণ করিলে, তিনি তাঁহার বাক্যে সন্মত হইয়া তাঁহারে ও তাঁহার সেই যজ্ঞীয় অশ্বকে যথাবিধি পূজা করিলেন। অনন্তর সেই অশ্ব পুনরায় সমুদ্রতীর দিয়া বঙ্গ, পুণ্ড্র ও কোশল দেশ অতিক্রম করিতে লাগিল। মহাবীর ধনঞ্জয়ও স্বীয় গাণ্ডীব ধনুঃপ্রভাবে বঙ্গাদি দেশীয় মেচ্ছদিগকে ক্রমশ পরাস্ত করিতে লাগিলেন।

ত্র্যশীতিতম অধ্যায়।

অনন্তর মহাবীর অর্জুন অশ্বের অনুসরণ পূর্বক ক্রমশ দক্ষিণ দিকে গমন করিতে লাগিলেন। কিয়দিন পরে সেই কামচারী তুরঙ্গম দক্ষিণ দিক হইতে প্রত্যার্ত্ত হইয়া ইতস্তত নানাদেশে বিচরণ করিতে করিতে রমণীয় চৈদি দেশে সমুপস্থিত হইল। তখন শিশুপালপুত্র মহারাজ শরভ প্রথমে অর্জুনের সহিত যুদ্ধ করিয়া পরিশেষে তাঁহার যথোচিত সৎকার করিলেন। তৎপরে ঐ অশ্ব ক্রমে ক্রমে কাশী, অঙ্গ, কোশলা, কিরাত ও তঙ্গ দেশে গমন করিল। মহাবীর অর্জুনও উহার সহিত সেই সেই দেশে গমন পূর্বক ভূপতিদিগের নিকট যথেষ্ট সন্মান লাভ করিলেন। অনন্তর তিনি সেই অশ্বের অনুসরণক্রমে দশার্ণ দেশে সমুপস্থিত

হইলেন। দশার্ণাধিপতি মহাবীর চিত্রাঙ্গদ তাঁহারে অধিকারমধ্যে উপস্থিত দেখিয়া তাঁহার সহিত তুমুল সংগ্রাম আরম্ভ করিলেন। তখন মহাআ ধনঞ্জয় তাঁহারে অচিরে পরাজিত করিয়া নিষাদরাজ একলব্যের রাজ্যে উপস্থিত হইলেন। নিষাদাধিপতি মহারাজ একলব্যের পুত্র অর্জুনকে সমাগত দেখিয়া নিষাদগণসমভিব্যাহারে তাঁহার সহিত ঘোরতর যুদ্ধ করিতে লাগিলেন। তখন মহাবীর অর্জুন সেই নিষাদরাজতনয়কে বিষমরূপে বিবেচনা করিয়া অবলীলাক্রমে তাঁহারে তাঁহার অনুচরগণের সহিত পরাজয় করিয়া পুনর্বার দক্ষিণ সাগরের তীর দিয়া গমন করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ সময় দ্রবিড়, অঙ্গ, মহিষক ও কোল গিরিনিবাসী বীরগণ তাঁহার সহিত ঘোরতর যুদ্ধ আরম্ভ করিল। তখন তিনি তাহাদের সকলকেই পরাজিত করিয়া সেই অশ্বের অনুসরণক্রমে ক্রমে ক্রমে সুরাষ্ট্র, গোকর্ণ ও প্রভাস অতিক্রম পূর্বক দ্বারকানগরে সমুপস্থিত হইলেন।

মহাবীর ধনঞ্জয় যজ্ঞীয় অশ্বের সহিত দ্বারকায় প্রবিষ্ট হইবামাত্র যত্নবংশীয় বালকগণ যুদ্ধার্থী হইয়া সেই অশ্ব ধারণ পূর্বক অর্জুনের প্রতি ধাবমান হইল। তখন বৃষ্যস্ককপতি মহাআ উগ্রসেন ধনঞ্জয়ের সহিত বিবাদ করিতে অনিচ্ছু হইয়া সেই বালকগণকে নিবারণ পূর্বক বসুদেব-সমভিব্যাহারে অর্জুনের নিকট গমন করিয়া প্রীতমনে তাঁহার যথোচিত সৎকার করিলেন। তখন মহাবীর অর্জুন মহাআ উগ্রসেন ও মাতুল বাসুদেবের অনুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক পুনর্বার অশ্বের অনুসরণে প্রবৃত্ত হইলেন। অনন্তর সেই অশ্ব ক্রমে ক্রমে সমুদ্রের পশ্চিম কূল ও পঞ্চনদ প্রদেশ অতিক্রম করিয়া পরিশেষে গান্ধার দেশে সমুপস্থিত হইল।

চতুরশীতিতম অধ্যায় ।

তখন শকুনির পুত্র মহারথ গান্ধাররাজ অৰ্জ্জুনকে অধিকারমধ্যে সমাগত দেখিয়া তাঁহার সহিত যুদ্ধ করিবার মানসে চতুর-
ঙ্গিণী সেনা সমভিব্যাহারে ধ্বজপতাকা উড-
ডীন করিয়া ধাবমান হইলেন । ঐ সময়
গান্ধারনগরে যে সমুদায় যোদ্ধা ছিলেন,
তাঁহারা সকলেই শকুনির বধবৃত্তান্ত শ্রবণ
করিয়া শরাসন ধারণ পূৰ্ব্বক পাণ্ডুতনয়ের
অভিমুখে আগমন করিতে লাগিলেন । তখন
ধৰ্ম্মপরায়ণ মহাত্মা ধনঞ্জয় তাঁহাদিগের
নিকট বিনীতভাবে যুধিষ্ঠিরের বাক্য কীৰ্ত্তন
করিয়া তাঁহাদিগকে যুদ্ধ করিতে নিবারণ
করিলেন ; কিন্তু তাঁহারা ঐ বাক্য অগ্রাহ্য
করিয়া ক্রোধান্বিত চিত্তে অশ্বকে পরিবেষ্টন
পূৰ্ব্বক তাঁহার সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হই-
লেন । তখন মহাবীর অৰ্জ্জুন অসুানবদনে
গাণ্ডীবনিষ্ঠুৰ শূরাগত ক্ষুর দ্বারা তাঁহা-
দিগের শিরশ্ছেদন করিতে আরম্ভ করিলেন ।
অনন্তর গান্ধারদেশীয় যোধগণ তাঁহার
শরনিকরে নিতান্ত নিপীড়িত হইয়া ভয়ে
সেই যজ্ঞীয় অশ্ব পরিভাগ পূৰ্ব্বক তাঁহারে
দৃঢ় রূপে আক্রমণ করিতে লাগিলেন ।
তখন মহাবীর অৰ্জ্জুন নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া
গাণ্ডীবনিষ্ঠুৰ শূরাগত শরনিকরে তাঁহাদের
অনেককেই শমনসদনে প্রেরণ করিলেন ।

এই রূপে গান্ধারদেশীয় যোধগণ পার্শ্ব-
শরে নিতান্ত নিপীড়িত ও নিহত হইলে
শকুনির মনঃ স্বয়ং অৰ্জ্জুনের সহিত সংগ্রামে
প্রবৃত্ত হইলেন । মহাত্মা ধনঞ্জয় গান্ধার-
পতিরে সংগ্রামে প্রবৃত্ত দেখিয়া যুধিষ্ঠিরের
আজ্ঞানুসারে তাঁহারে সম্বোধন পূৰ্ব্বক কহি-
লেন, গান্ধাররাজ ! মহারাজ যুধিষ্ঠির
আমারে সংগ্রামে ভূপতিদিগের প্রাণসংহার
করিতে নিষেধ করিয়াছেন । অতএব আজি
ভূমি যুদ্ধে নিবৃত্ত হও ।

মহাত্মা ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে,

গান্ধারপতি অজ্ঞানবশত যুদ্ধে ক্ষান্ত না
হইয়া তাঁহার প্রতি শরজাল বর্ষণ করিতে
লাগিলেন । মহাবীর অৰ্জ্জুন তদ্রূপে
নিতান্ত কোপান্বিত হইয়া অৰ্জ্জুনাকার বাণ
দ্বারা গান্ধারপতির মস্তক হইতে শিরস্ত্রাণ
অপনীত করিলেন । শিরস্ত্রাণ পার্শ্বশরে অপ-
নীত হইয়া জয়দ্রথের মস্তকের ন্যায় বহুদূরে
নিপতিত হইল । গান্ধারদেশীয় বীরগণ ঐ
ব্যাপার দর্শনে নিতান্ত বিস্ময়ান্বিত হইয়া
নিশ্চয় বুঝিতে পারিলেন যে, অৰ্জ্জুন রাজা
বলিয়া গান্ধারপতির প্রাণ সংহার করিলেন
না । তখন গান্ধাররাজ পার্শ্বের সেই অসা-
ধারণ কার্য্য দর্শনে যাহার পর নাই শঙ্কিত
হইয়া যোধগণের সহিত সংগ্রাম হইতে
পলায়ন করিতে লাগিলেন । তখন মহাবীর
ধনঞ্জয় গান্ধারগণকে বেগে পলায়ন করিতে
দেখিয়া নতপক্ষ ভল্ল দ্বারা তাঁহাদিগের মস্তক
ছেদন করিতে আরম্ভ করিলেন । ঐ সময়
অনেকানেক বীর নিতান্ত শঙ্কিতচিত্তে পলা-
য়ন করিতে করিতে গাণ্ডীবনিষ্ঠুৰ শর-
নিকর দ্বারা আপনাদিগের বাহুসমুদায়
ছিन्न হইলেও তাহা অবগত হইতে পারিল
না । পরিশেষে সেই চতুরঙ্গ গান্ধারসৈন্য
নিতান্ত ভীত হইয়া বারংবার সংগ্রামস্থলে
পরিভ্রমণ করিতে লাগিল । কেহই অগ্রসর
হইয়া অৰ্জ্জুনের পরাক্রম সহ্য করিতে
পারিল না ।

এই রূপে গান্ধারসৈন্যগণ নিতান্ত
নিপীড়িত ও নিঃশেষিতপ্রায় হইলে গান্ধার-
রাজ শকুনির মনঃ জননী অর্ঘ্যহস্তে বুদ্ধ
মন্ত্ৰিগণসমভিব্যাহারে পুর হইতে বহির্গত
হইয়া সত্বরে সংগ্রামস্থলে আগমন পূৰ্ব্বক
পুত্রকে যুদ্ধ করিতে নিবারণ করিয়া অৰ্জ্জু-
নের যথোচিত সংকার করিলেন । তখন
মহাত্মা ধনঞ্জয় মাতুলানীরে সমরাক্ষনে
সমাগত দেখিয়া প্রযত্নসহকারে তাঁহার
পূজা করিয়া শকুনির মনঃ সম্বোধন

পূর্বক কহিলেন, ভ্রাতঃ! তুমি সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া আমার নিতান্ত অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ। যখন আমার সহিত তোমার ভ্রাতৃসম্বন্ধ বিদ্যমান আছে, তখন তুমি আমার প্রতিদ্বন্দ্বী হইয়া বুদ্ধির কার্য কর নাই। আমি কেবল জননী গাঙ্গারী ও জ্যেষ্ঠতাত রতরাষ্ট্রকে স্মরণ করিয়াই তোমারে বিনাশ করিলাম না। যাহা হউক, তোমার একপ বুদ্ধি যেন আর কদাচ উপস্থিত না হয়। এক্ষণে তুমি বৈরভাব পরিত্যাগ করিয়া স্বীয় ভবনে প্রস্থান কর। মহারাজ যুধিষ্ঠির চৈত্রী পূর্ণিমাতে অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিবেন; ঐ দিবস হস্তিনা নগরে গমন করিও।

পঞ্চাশীতিতম অধ্যায়।

মহারাজ! মহাবীর অর্জুন শকুনির পুত্রকে এইরূপ কহিয়া পুনরায় সেই কাম-বিহারী অশ্বের অনুগমনে প্রবৃত্ত হইলেন। তখন ঐ অশ্ব ক্রমশ হস্তিনাভিমুখে আগমন করিতে আরম্ভ করিল। এ দিকে ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির চরগণের নিকটে অশ্বের আগমন ও অর্জুনের কুশলবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া মহা আহ্লাদিত হইলেন। গাঙ্গারাদি দেশে অর্জুনের সহিত যে সমুদায় যুদ্ধ ঘটনা হইয়াছিল, ঐ সময় তৎসমুদায় তাঁহার কর্ণগোচর হওয়াতে তাঁহার আহ্লাদের আর পরিসীমা রহিল না। অনন্তর তিনি উৎকৃষ্ট নক্ষত্রযুক্ত মাঘী দ্বাদশীতে ভীমসেন, নকুল ও সহদেবকে আপনার সমীপে সমানীত করিয়া বুকোদরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাতঃ! আমি চরমুখে শুনিলাম, তোমার অনুজ অর্জুন অশ্বের সহিত নির্বিঘ্নে আগমন করিতেছেন। মাঘী পূর্ণিমা আগতপ্রায়; মাঘমাসও নিঃশেষিত হইল। আর যজ্ঞানুষ্ঠানের অধিক দিন বিলম্ব নাই; অশ্বও এক্ষণে নিকটবর্তী

হইয়াছে। অতএব বেদপারদর্শী ব্রাহ্মণগণকে যজ্ঞের উপযুক্ত স্থান নিকপণ করিতে আদেশ কর।

ধর্ম্মাশ্রয় যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, মহাবীর বুকোদর অর্জুনের আগমনবৃত্তান্ত শ্রবণে মহা আহ্লাদিত হইয়া যজ্ঞকুশল ব্রাহ্মণ ও বিজ্ঞতম স্থপতিদিগের সহিত যজ্ঞভূমি দর্শনার্থ গমন করিলেন এবং অবিলম্বে ব্রাহ্মণগণের মতানুসারে একখণ্ড বৃহৎ ভূমি মনোনীত করিয়া উহার মধ্যে যজ্ঞ-কার্যের উপযুক্ত স্থান বিশুদ্ধ কাঞ্চন দ্বারা মণ্ডিত করাইলেন। তৎপরে স্থপতিগণ তাঁহার নির্দেশানুসারে ঐ ভূমির অন্যান্য স্থানে বিবিধ রত্নবিভূষিত মণিময় কুটিম-যুক্ত শত শত প্রাসাদ, কনকময় বিচিত্র স্তম্ভ, বৃহৎ তোরণ এবং অস্ত্রপুর্চারিণী কামিনী, নানাদেশসমাগত নরপতি ও ব্রাহ্মণগণের বাসোপযোগী গৃহসমুদায় প্রস্তুত করিতে লাগিল। সমুদায় কার্য সুসম্পন্ন হইলে, মহাশ্রয় ভীমসেন যুধিষ্ঠিরের আদেশানুসারে নরপতিদিগের নিকটে দূত প্রেরণ করিলেন। নরপতিগণও ধর্ম্মরাজের হিতসাধনার্থ বিবিধ রত্ন, স্ত্রী, অশ্ব ও আয়ুধ লইয়া হস্তিনায় আগমন করিতে লাগিলেন। ঐ সকল নরপতি হস্তিনায় উপস্থিত হইয়া শিবিরসংস্থাপন করিলে উহাদের শিবিরमध्ये সমুদ্রগর্জনের ন্যায় ঘোরতর গভীর শব্দ সমুৎপন্ন হইতে আরম্ভ হইল। তখন ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির সেই সমাগত নরপতিদিগের নিমিত্ত অন্ন, পানীয় ও অলোকসামান্য শয্যা এবং বাহনদিগের নিমিত্ত ধান্য, ইক্ষু ও গোরসপরিপূর্ণ বিবিধ গৃহ সকল প্রদান করিতে আদেশ করিলেন। অনন্তর বেদবিদ্যা-সম্পন্ন বহুসংখ্যক মুনি ও শ্রেষ্ঠতম ব্রাহ্মণগণ শিষ্যগণ সমভিব্যাহারে তথায় সমাগত হইতে লাগিলেন। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহাদিগকে দর্শনমাত্র বিনীতভাবে অভ্যর্থনা

করিয়া স্বয়ং তাঁহাদের আবাসস্থান পর্য্যন্ত তাঁহাদিগের অনুগমন করিলেন । ঐ সময় স্থপতি ও অন্যান্য শিল্পীগণ যজ্ঞোপকরণ-সমুদায় প্রস্তুত হইয়াছে, বলিয়া ধর্ম্মরাজের নিকট নিবেদন করিল । ধর্ম্মরাজ উহা শ্রবণ করিয়া ভাতৃগণের সহিত যাহার পর নাই আহ্লাদিত হইলেন ।

এই রূপে সেই অশ্বমেধ যজ্ঞের সমুদায় দ্রব্য প্রস্তুত হইলে, হেতুবাদনিরত বাগ্মীগণ সভায় উপবেশন পূর্বক পরস্পর পরস্পরের পরাজয়বাসনায় নানাপ্রকার হেতু প্রদর্শন করিয়া তর্ক বিতর্ক করিতে লাগিলেন এবং সমাগত নৃপতিগণ সেই ভীমসেনবিহিত যজ্ঞভূমির উপকরণসমুদায় দর্শন করিতে আরম্ভ করিলেন । ঐ যজ্ঞভূমির কোন স্থানে কনকময় বিচিত্রতোরণ, কোন স্থানে বিবিধ শয্যা, আসন ও বিহারসামগ্রী, কোন স্থানে জনতা, কোন স্থানে সুবর্ণময় ঘট, কটাহ, কলস ও শরাব, কোন স্থানে সুবর্ণবিভূষিত দাক্ষময় যূপ, কোন স্থানে স্থলজাত ও জলজাত জন্তুসমুদায়, কোন স্থানে বিবিধ বিহঙ্গম, কোন স্থানে বুদ্ধা স্ত্রী সমুদায় এবং কোন স্থানে উদ্ভিজ্জ ও নানাপ্রকার পর্বতজ প্রাণিসমুদায় দর্শনে নরপতিগণের বিস্ময়ের আর পরিসীমা রহিল না । ঐ সময় তত্রত্য সকল ব্যক্তিই মনে করিতে লাগিলেন, যে বুঝি সমুদায় জম্বুদ্বীপ এই যুধিষ্ঠিরের যজ্ঞ-স্থানে সমাগত হইয়াছে । ঐ যজ্ঞস্থলে ব্রাহ্মণ ও বৈশ্যগণের আহারসামগ্রীর কিছুমাত্র অপ্রতুল ছিল না । চতুর্দিকে অগ্নের পর্বত, ঘট ও দধির নদী এবং রাশি রাশি অন্যান্য রাজভোগ্য সামগ্রীসমুদায় বিদ্যমান ছিল । সুচর্ণমালাধারী মণিকুণ্ডলমণ্ডিত সহস্র সহস্র ব্যক্তি বিচিত্র পাত্রসমুদায়ে সেই সকল ভোজ্য দ্রব্য গ্রহণ পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে পরিবেশন করিতে আরম্ভ করিল । এক এক লক্ষ ব্রাহ্মণের ভোজন সমাপন হইলে, এক

এক বার দুন্দুভিধ্বনি হইতে লাগিল । এই রূপে প্রতিদিন যে কত শত বার দুন্দুভিধ্বনি হইল, তাহার সংখ্যা নাই ।

ষড়শীততম অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অনন্তর ধর্ম্মপরায়ণ ধর্ম্মাত্মা যুধিষ্ঠির ভূপালগণকে সমাগত দেখিয়া, ভীমসেনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাতঃ ! এই দেখ পূজাহঁ পার্শ্ববগণ আমার যজ্ঞস্থলে সমুপস্থিত হইয়াছেন ; অতএব তুমি ইহাদিগের যথাবিধি সৎকার কর । ধর্ম্মরাজ এইরূপ অনুজ্ঞা করিবামাত্র মহাত্মা ভীমসেন নকুল ও সহদেব সমভিব্যাহারে অভ্যাগত ভূপতিদিগের যথাযোগ্য সম্মান করিতে লাগিলেন । ঐ সময় ভগবান্ বাসুদেব বলদেবকে অগ্রসর করিয়া যুযুধান, প্রভাস, গদ, নিশঠ, ক্রতবর্ম্মা ও শাম্বপ্রভৃতি রুষিগণের সহিত সেই যজ্ঞস্থলে সমুপস্থিত হইলেন । মহারথ ভীমসেন তাঁহাদিগকে দর্শন করিয়া প্রীতচিত্তে তাঁহাদের প্রত্যেককে যথাযোগ্য সৎকার করিলেন । তাঁহারাও যথোচিত সৎকৃত হইয়া রত্নবিভূষিত গৃহসমুদায়ে প্রবেশ করিতে লাগিলেন ।

অনন্তর মহাত্মা মধুসূদন ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! অর্জুন নানা স্থানে ঘোরতর সংগ্রাম করিয়া নিতান্ত পরিশ্রান্ত হইয়া অশ্বের সহিত প্রত্যাগমন করিতেছে । ধর্ম্মরাজ বাসুদেবের এই বাক্য শ্রবণ করিয়া বারংবার তাঁহার নিকট অর্জুনের সংবাদ জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন । তখন মহাত্মা বাসুদেব তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ ! এক জন দ্বারকাবাসী পুরুষের সচিব অর্জুনের সাক্ষাৎকার হইয়াছিল । সে আমার নিকট আগমন পূর্বক উত্তর রত্নাস্ত্র কীর্জন করি-

রাছে ; অতএব আপনি চিন্তা পরিত্যাগ পূর্বক যাহাতে অশ্বমেধ সম্পন্ন হয়, তদ্বি-
ষয়ে যত্ববান হউন।

বাসুদেব এই কথা কহিলে, ধর্মরাজ
যুধিষ্ঠির তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
ভ্রাতঃ! অর্জুন যে কুশলে প্রত্যাগমন
করিতেছে, ইহা পরম সৌভাগ্যের বিষয়।
এক্কেণে সে যদি আমাদিগকে কোন কার্য
করিতে অনুরোধ করিয়া থাকে, তবে তাহা
ব্যক্ত কর।

তখন বাসুদেব কহিলেন, মহারাজ!
সেই দ্বারকাবাসী দূত আমার নিকট সমা-
গত হইয়া অর্জুনের অন্যান্য বৃত্তান্ত নিবে-
দন পূর্বক পুনরায় আমারে সম্বোধন করিয়া
কহিল, ভগবন! মহাত্মা ধনঞ্জয় কহিয়া-
ছেন যে, 'সময়ক্রমে মহারাজ যুধিষ্ঠির-
কেও উপদেশ প্রদান করা দোষাবহ নহে ;
অতএব আমি তাঁহারে কহিতেছি যে, যে সমু-
দায় নিমন্ত্রিত ভূপতি অশ্বমেধ যজ্ঞে সমুপ-
স্থিত হইবেন, তিনি যেন তাঁহাদিগের
যথোচিত সৎকার করেন। পূর্বে রাজ-
সুয় যজ্ঞে অর্ঘ্যপ্রদানকালে যেকপ অনর্থ
উপস্থিত হইয়াছিল। এক্কেণে যেন সেই-
কপ দুর্ঘটনায় প্রজাগণের ক্ষয় নাহয়।
মহাত্মা মধুসূদন যেন স্বয়ং এই বিষয়ে
সম্মত হইয়া ধর্মরাজকে সাবধান করিয়া
দেন। আর আমার পুত্র মণিপুরাধিপতি
বক্রবাহন যখন আমাদিগের যজ্ঞে সমুপস্থিত
হইবে, তখন ধর্মরাজ যেন আমার অনু-
রোধে তাহারে সমধিক সমাদর করেন।
সে সর্বদা আমার প্রতি অনুরক্ত হইয়া
আমারে যাহার পর নাই ভক্তি করিয়া
থাকে।,,

সপ্তাশীতিতম অধ্যায়।

মহাত্মা মধুসূদন এই কথা কহিলে,
ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির আশ্চর্য্যচিত্তে সেই

বাক্যে সম্মতি প্রকাশ পূর্বক তাঁহারে সম্বো-
ধন করিয়া কহিলেন, বাসুদেব! তোমার
অমৃতময় প্রিয় বাক্য শ্রবণে আমার চিত্ত
প্রফুল্লিত হইল। যাহা হউক, এক্কেণে যজ্ঞীয়
অশ্ব লইয়া অনেকানেক নরপতির সহিত পুন-
রায় অর্জুনের যুদ্ধ হইয়াছে, শ্রবণ করিয়া
আমার মনে এই চিন্তা জন্মিয়াছে যে, কি
নিমিত্ত ধনঞ্জয়কে প্রতিনিয়ত এতাদৃশ দুঃখ
ভোগ করিতে হয়। তাহার সেই সুলক্ষণ-
ক্রান্ত শরীরমধ্যে কি এমন কোন অশুভ-
লক্ষণ বিদ্যমান আছে, যে তন্নিবন্ধন
তাহারে নিয়ত এতাদৃশ কষ্টভোগ করিতে
হয়? আমি ত একালপর্য্যন্ত তাহার গাত্রে
কোন অশুভ লক্ষণদর্শন করি নাই। এক্কেণে
যে কারণে ধনঞ্জয়কে বারংবার বহুতর
কষ্টভোগ করিতে হইতেছে, যদি আমার
নিকট উহা ব্যক্ত করিবার কোন বাধা না
থাকে, তাহা হইলে ব্যক্ত কর।

রাজা যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, ভোজ-
বংশাবতংস মহাত্মা রুঘীকেশ বহুক্ষণ চিন্তা
করিয়া কহিলেন, মহারাজ! অর্জুনের
পিণ্ডিকাছয় কিঞ্চিৎ মাংসল। ইহা ব্যতীত
আর আমি উহার কোন অশুভ লক্ষণ
দেখিতেছি না। ঐ পিণ্ডিকাছয়ের স্তূলতা-
নিবন্ধন অর্জুন নিয়ত পথভ্রমণ করিয়া
থাকে। মহাত্মা মধুসূদন এই কথা কহিলে,
রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্যে আশ্চর্য্য প্রদ-
র্শন পূর্বক কহিলেন, বাসুদেব! তুমি যথার্থ
কহিয়াছ। ঐ সময় দ্রৌপদী অনুষ্টুপ প্রকাশ
পূর্বক তির্য্যগ্ভাবে কৃষ্ণের প্রতি দৃষ্টিপাত
করিলেন। অর্জুনের সখা মহাত্মা রুঘী-
কেশও প্রফুল্লচিত্তে তাঁহার সেই প্রণয়-
দৃষ্টিপাত প্রতিগ্রহ করিলেন। তখন ভীম-
সেন প্রভৃতি কৌরব ও তদ্রত্ন যাজ্ঞকগণও
অর্জুনের ঐ কথা লইয়া আশ্চর্য্যজনক
লাগিলেন।

এই রূপে সকলে ধনঞ্জয়ের বিষয়ে

কথোপকথন করিতেছেন, এমন সময়ে মহাত্মা অৰ্জুনের এক দূত তথায় উপস্থিত হইয়া নমস্কার পূর্বক কহিল, মহারাজ ! মহাবীর অৰ্জুন অশ্ব লইয়া নগরসমীপে সমুপস্থিত হইয়াছেন । তখন রাজা যুধিষ্ঠির অৰ্জুনের আগমন বৃত্তান্ত শ্রবণ করিবামাত্র আহ্লাদে পরিপূর্ণ হইয়া সেই প্রিয়-সংবাদদাতা দূতকে প্রভূত অর্থ প্রদান করিতে আদেশ করিলেন । পর দিন প্রভাতে কৌরবধুরঙ্গর মহাবীর অৰ্জুন অশ্ব লইয়া নগরমধ্যে আগমন করিতে আরম্ভ করিলে, উচ্চৈঃশ্রবার ন্যায় সেই যজ্ঞীয় অশ্বের পদরেণু উৎখিত হইয়া পরম শোভা ধারণ করিল । তখন পুরবাসী লোকসমুদায় মহা আহ্লাদিত হইয়া উচ্চৈঃশ্রবে অৰ্জুনকে সম্বোদন পূর্বক কহিতে লাগিল, ধনঞ্জয় ! আমরা সৌভাগ্যবশত আজি আপনারে নির্বিশ্বে আগমন করিতে দেখিলাম । আজি মহারাজ যুধিষ্ঠির ধন্য হইলেন । তুমি ভিন্ন আর কোন ব্যক্তি পৃথিবীস্থ ভূপাল সমুদায়কে পরাজিত করিয়া নির্বিশ্বে অশ্ব লইয়া প্রত্যাগমন করিতে পারে ? সগরপ্রভৃতি যে সমুদায় মহাত্মা মণীপতি স্বর্গারোহণ করিয়াছেন, তাঁহাদিগেরও একপ অদ্ভুত কার্য্য আমাদের শ্রুতিগোচর হয় নাই এবং পরে যে সমুদায় ভূপতি রাজ্যভার গ্রহণ করিবেন, তাঁহারাও আপনার ন্যায় এইরূপ দুষ্কর কার্য্যের অনুষ্ঠানে কদাচ সমর্থ হইবেন না ।

ধর্মপরায়ণ মহাত্মা ধনঞ্জয় হস্তিনাবাসী প্রজাগণের মুখে এইরূপ শ্রুতিশ্রবণ কর প্রশংসাবাক্য শ্রবণ করিতে করিতে যজ্ঞ ভূমিতে সমুপস্থিত হইলেন । মহাত্মা যুধিষ্ঠির ও বাসুদেব তাঁহারে সমাগত দেখিয়া অঙ্গরাজ ধৃতরাষ্ট্রকে অগ্রসর করিয়া অমাত্যগণসমভিবাহারে প্রত্যুদ্যম পূর্বক

তাঁহারে আনয়ন করিলেন । তখন ধর্মপরায়ণ ধনঞ্জয় সর্বাঙ্গে জ্যোত্বাত ধৃতরাষ্ট্রের চরণবন্দন পূর্বক পশ্চাৎ যুধিষ্ঠির ও ভীমসেনকে যথাবিধি অভিবাদন এবং বাসুদেব, নকুল ও সহদেবকে আলিঙ্গন করিয়া তাঁহাদিগের সহিত বিশ্রাম করিতে লাগিলেন । ঐ সময় মণিপুত্রাধিপতি মহারাজ বক্রবাহন মাতা চিত্রাঙ্গদা ও বিমাতা উলপীর সহিত হস্তিনায় সমুপস্থিত হইয়া তত্রতা বৃদ্ধকৌরব ও অন্যান্য ভূপতিদিগকে অভিবাদন পূর্বক তাঁহাদিগের আশীর্বাদ গ্রহণ করিলেন ।

অষ্টাশীততম অধ্যায় ।

অনন্তর মহাত্মা বক্রবাহন পিতামহী কুন্তীর ভবনে প্রবেশ করিয়া বিনয়পূর্বক তাঁহারে অভিবাদন করিলে, তাঁহার জননী চিত্রাঙ্গদা ও বিমাতা উলপী উভয়ে কুন্তী, দ্রৌপদী, সুভদ্রা ও অন্যান্য কৌরবকামিনীগণের নিকট সমুপস্থিত হইয়া বিনীতভাবে তাঁহাদিগের সহিত সন্তাষণ করিতে লাগিলেন । তখন মহাত্মা ধর্ম্মনন্দন এবং দ্রৌপদী, সুভদ্রা ও যদুবীরদিগের বনিতাগণ তাঁহাদিগকে বিবিধ ধনরত্ন প্রদান করিলেন এবং মনস্বিনী কুন্তী অৰ্জুনের প্রীতিসাধনার্থ তাঁহাদিগের যথোচিত সমাদর করিয়া তাঁহাদের নিমিত্ত অতি উৎকৃষ্ট শয্যা ও আসন নির্দেশ করিয়া দিলেন । যশস্বিনী চিত্রাঙ্গদা ও উলপী এই রূপে শ্রদ্ধাকর্তৃক সমাদৃত হইয়া তাঁহার অঙ্গানুসারে তথায় অবস্থান করিতে লাগিলেন ।

অনন্তর মহাত্মা বক্রবাহন পিতামহী কুন্তীর গৃহ হইতে অঙ্গরাজ ধৃতরাষ্ট্রের নিকট সমুপস্থিত হইয়া বিনীতভাবে তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক যুধিষ্ঠির ও ভীমসেন প্রভৃতি পাণ্ডবগণের নিকট গমন ও তাঁহাদিগকে প্রণিপাত করিলেন । তখন পাণ্ডবগণ স্নেহভাবে প্রীতমনে তাঁহারে আলিঙ্গন

পূরক যথেষ্ট সন্মান করিয়া প্রভুত অর্থ প্রদান করিতে লাগিলেন। তৎপরে মহাবীর বক্রবাহন প্রজ্ঞামের ন্যায় বিনীতভাবে মহাত্মা বাসুদেবের নিকটে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে অভিবাদন করিলে, তিনি প্রসন্ন হইয়া তাঁহারে এক হেমখচিত দিব্যাস্থ্যুক্ত উৎকৃষ্ট রথ প্রদান করিলেন।

অনন্তর তৃতীয় দিবসে সত্যবতীপুত্র মহাত্মা বেদব্যাস যুধিষ্ঠিরের নিকটে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূরক কহিলেন, মহারাজ। যাজকেরা কহিতেছেন, এক্ষণে যজ্ঞীয় মুহূর্ত্ত উপস্থিত হইয়াছে। অতএব আজ অবাধ তুমি অশ্বমেধ যজ্ঞ আরম্ভ কর। তোমার এই যজ্ঞের যেন কোনরূপ অঙ্গহানি না হয়। এই যজ্ঞ বল্ল-সুবর্ণ যজ্ঞ বলিয়া বিখ্যাত হইবে। ব্রাহ্মণেরাই যজ্ঞের প্রধান কারণ। যজ্ঞশেষে ব্রাহ্মণগণকে তিন গুণ দক্ষিণা প্রদান করা তোমার কর্তব্য। তুমি ব্রাহ্মণদিগকে তিন গুণ দক্ষিণা দান করিলে, তোমার তিন অশ্বমেধের ফল লাভ ও জ্ঞাতবৎজনিত সমুদায় পাপ হইতে মুক্তিলাভ হইবে। অশ্বমেধ যজ্ঞান্তে স্নান করিলে যাহার পর নাই পবিত্রতা লাভ করা যায়।

মহাত্মা বেদব্যাস এই কথা কহিলে, ধর্মপরায়ণ ধর্মরাজ তাঁহার উপদেশানুসারে ঐ দিনেই দীক্ষিত হইলেন। অনন্তর যজ্ঞনিপুণ বেদবেত্তা ব্রাহ্মণগণ সেই সুসমৃদ্ধ অশ্বমেধ যজ্ঞ আরম্ভ করিয়া বিধিপূরক স্ব স্ব কার্যের অনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। কোন কার্যই স্থলিত বা অননুষ্ঠিত হইল না। সকল কার্যই যথাক্রমে সম্পাদিত হইতে লাগিল। যজ্ঞকার্যে নিযুক্ত বিপ্র-গণ যথাবিধি বহিঃস্থাপন পূরক সোমলতা হইতে রস নিষ্কাশন করিয়া শাস্ত্রানুসারে আনুপূরক যজ্ঞক্রিয়া সম্পাদন করিতে লাগিলেন। উহাদের মধ্যে কেহই অঙ্গ-

জ্ঞান ছিলেন না। সদস্যেরা সকলেই মড়ক-বেত্তা, ব্রতপরায়ণ, চরিতব্রহ্মচর্যা ও তর্ক-বিতর্কসুনিপুণ ছিলেন। এই রূপে সেই যজ্ঞ আরম্ভ হইলে, মহাবীর ভীমসেন ধর্মরাজের আজ্ঞানুসারে প্রতিদিন ভোজন-নার্থিদিগকে অনবরত ভোজন করাইতে লাগিলেন। ঐ সময় ঐ যজ্ঞ দর্শনার্থ যে সকল লোক সমাগত হইয়াছিল, তাহাদের মধ্যে কেহই রূপণ, দরিদ্র, ক্ষুধিত, দুঃখিত বা প্রাকৃত বলিয়া লক্ষিত হয় নাই।

অনন্তর যুগ উচ্ছ্রিত করিবার সময় সমুপস্থিত হইলে, যাজকগণ কর্তৃক যজ্ঞ-ভূমিতে ছয়টি বিলুনির্মিত, ছয়টি খদির-নির্মিত, ছয়টি পলাশনির্মিত, দুইটি দেব-দারুনির্মিত ও একটি শ্লেষ্মাতকনির্মিত যুগ সমুচ্ছ্রিত হইল। তখন ভীমসেন ধর্মরাজের আজ্ঞানুসারে শোভার নিমিত্ত তথায় অসংখ্য কাঞ্চনময় যুগ সংস্থাপিত করিলেন। ঐ সমুদায় যুগ বস্ত্রাচ্ছাদিত হইয়া সপ্তর্ষিপরি-বেষ্টিত ইন্দ্রাদি দেবগণের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিল। তৎপরে যাজকেরা তথায় কাঞ্চনময় ইকক দ্বারা এক অষ্টাদশহস্তপরি-মিত চারি স্তবকে সুসজ্জিত ত্রিকোণযুক্ত গরুড়াকার শৃঙিল প্রস্তুত করিয়া সুবর্ণ দ্বারা উহার পক্ষদ্বয় নির্মাণ পূরক চয়ন-ক্রিয়া সম্পাদন করিলেন। ঐ চয়নকার্য দক্ষ প্রজাপতির চয়নকার্যের ন্যায় সুসম্পন্ন হইল। তখন মনোবী ঋত্বিক্গণ শাস্ত্রানু-সারে নানা দেবতার উদ্দেশে নানাবিধ পক্ষী, বৃষ ও জলচরসমুদায়কে সংস্থাপন করিয়া যুগ সমুদায়ে তিন শত পশুর সহিত সেই অশ্বকে নিবদ্ধ করিলেন।

ঐ সময় ধর্মরাজের সেই যজ্ঞভূমি দেবর্ষি, গন্ধর্ক, অপ্সরা, কিন্নর, কিন্নর, সিদ্ধ ও ব্রাহ্মণগণে পরিপূর্ণ হইয়া পরম শোভা ধারণ করিয়াছিল। সর্বশাস্ত্রপ্রণেতা ব্যাসশিষ্যগণ স্তম্ভমণ্ডপে উপবিষ্ট হইয়া

নানা শাস্ত্রের অমুশীলনে প্রবৃত্ত হইয়া-
ছিলেন এবং প্রতিদিন যজ্ঞকার্য্যাবসানে
নারদ, তুম্বকু, বিশ্বামিত্র, চিত্রসেন ও অন্যান্য
গন্ধর্ব্বগণ নৃত্যগীত দ্বারা ব্রাহ্মণগণের চিত্ত-
বিনোদন করিয়াছিলেন ।

একোনবতিতম অধ্যায় ।

অনন্তর যজ্ঞদীক্ষিত ব্রাহ্মণগণ ক্রমে ক্রমে
সমুদায় পশু পাক করিয়া শাস্ত্রানুসারে সেই
অশ্বকে ছেদন করিলেন । তখন পাণ্ডবগণের
মহর্ষী শ্রদ্ধাদিগুণসম্পন্ন ভ্রৌপদী ব্রাহ্মণ-
গণের আজ্ঞানুসারে সেই তুরঙ্গমের নিকট
উপবিষ্ট হইলেন । তৎপরে ব্রাহ্মণগণ
যথাশাস্ত্র সেই অশ্বের ক্ষুদ্রের মেদ গ্রহণ
করিয়া, উহা পাক করিতে আরম্ভ করিলে,
ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণে পারবেষ্টিত
হইয়া উহার সর্ব্বপাপবিনাশন পবিত্র ধূম
আত্মাণ করিতে লাগিলেন । পরিশেষে
ষোড়শ জন ঋত্বিক সেই অশ্বের অব-
শিষ্ট অঙ্গসমুদায় লইয়া জ্ঞাতাশনে আচ্ছাদিত
প্রদান করিলেন । এই রূপে সেই অশ্বমেধ
সমাপ্ত হইলে, ভগবান্ বেদব্যাস শিষ্যগণ-
সমভিব্যাহারে ইন্দ্রতুল্য তেজস্বী যুধিষ্ঠিরকে
বারংবার সাধুবাদ প্রদান করিতে লাগি-
লেন । অনন্তর মহাত্মা যুধিষ্ঠির বিধিপূর্ব্বক
ব্রাহ্মণদিগকে সংশ্রুতকোটি সুবর্ণমুদ্রা এবং
বেদব্যাসকে সমুদায় পৃথিবী দক্ষিণা দান
করিলেন । তখন সত্যবতীপুত্র মহাত্মা কৃষ্ণ-
দ্বৈপায়ন যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহি-
লেন, মহারাজ ! আমি তোমার প্রদত্ত
পৃথিবী গ্রহণ করিয়া পুনরায় উহা তোমারে
প্রদান করিতেছি । ব্রাহ্মণেরা ধনেরই আভি-
লাষ করিয়া থাকেন ; অতএব তুমি আমারে
পৃথিবীর পরিবর্তে ধন দান কর । মহাত্মা বেদ-
ব্যাস এই কথা কহিলে, ধর্ম্মপরায়ণ ধর্ম্মরাজ
ভ্রাতৃগণের সহিত সমুদায় ভূপতিদিগের
সমক্ষে ঋত্বিকগণকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহি-
লেন, হে বিপ্রগণ ! আগি অশ্বমেধ যজ্ঞে

পৃথিবী দক্ষিণা দান করিব বলিয়া স্থির
করিয়াছিলাম । এই নিমিত্ত এক্ষণে এই
অজ্ঞাননিষ্কিন্ত ধরণী আপনাদিগকে প্রদান
করিতেছি, আপনারা চাতুর্হেত্র যজ্ঞের
বিধানানুসারে ইহারে চারি ভাগে বিভক্ত
করিয়া গ্রহণ করুন । আমি এক্ষণে অরণ্যে
প্রবেশ করিব । ব্রহ্মস্ব গ্রহণ করিতে আমার
কিছুমাত্র বাসনা নাই ।

ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এইরূপ কহিলে,
ভ্রৌপদী ও অন্যান্য পাণ্ডবগণও তথাস্ত
বলিয়া তাঁহার বাক্যে অনুমোদন করিলেন ।
তখন সত্যস্ব সমুদায় লোকের শরীর বিস্ময়ে
রোমাঞ্চিত হইয়া উঠিল । আকাশমণ্ডলে
বারংবার সাধুবাদ শ্রুত হইতে লাগিল এবং
ব্রাহ্মণগণ মহা আনন্দিত হইয়া হর্ষসূচক
শব্দ করিতে আরম্ভ করিলেন । তখন ভগ-
বান্ বেদব্যাস ব্রাহ্মণগণের সমক্ষে পুনর্বার
যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, মহা-
রাজ ! আমি তোমার দত্ত পৃথিবী তোমারে
প্রদান করিতেছি, তুমি উহা গ্রহণ করিয়া
উহার পরিবর্তে ব্রাহ্মণদিগকে সুবর্ণ দান
কর । ভগবান্ বেদব্যাস এই কথা কহিলে,
মহাত্মা বাসুদেব ধর্ম্মরাজকে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, মহারাজ ! মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়ন
যাহা কহিতেছেন, আপনি তদনুরূপ কার্য্যের
অনুষ্ঠান করুন । তখন ধর্ম্মরাজ বাসুদেবের
বাক্যে ভ্রাতৃগণের সহিত ঋত্বিকগণের
উদ্দেশে বারংবার তিন গুণ করিয়া দক্ষিণা
প্রদান করিতে লাগিলেন । মহর্ষি বেদব্যাস
যুধিষ্ঠিরের প্রদত্ত সেই ধনসমুদায় চারি
ভাগে বিভক্ত করিয়া ঋত্বিকদিগকে প্রদান
করিলেন ।

এই রূপে মহারাজ যুধিষ্ঠির ঋত্বিক-
গণকে পৃথিবী দানের পরিবর্তে সুবর্ণরাশি
প্রদান পূর্ব্বক নিষ্পাপ হইয়া ভ্রাতৃগণের
সহিত পরম সুখ অনুভব করিতে লাগি-
লেন । ঋত্বিকগণ সেই সুবর্ণরাশি বিভাগ

করিয়া উৎসাহসহকারে অন্যান্য ব্রাহ্মণ-দিগকে প্রদান করিতে আরম্ভ করিলেন। ঐ যজ্ঞস্থলে যে সমুদায় অলঙ্কার, তোরণ, যুগ, ঘট্ট, পাত্র ও ইষ্টক বিদ্যমান ছিল, ব্রাহ্মণগণ যুধিষ্ঠিরের আজ্ঞানুসারে তৎসমুদায়ও বিভাগ করিয়া গ্রহণ করিলেন। ব্রাহ্মণগণ ধন গ্রহণ করিবার পর সেই স্থানে যে সমুদায় সুবর্ণময় পাত্র অবশিষ্ট রহিল, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র ও মেচ্ছগণ কর্তৃক তৎসমুদায় গৃহীত হইল। ফলত ঐ সময় মহারাজ যুধিষ্ঠিরের যেকপ যজ্ঞ হইয়াছিল, তদনুরূপ যজ্ঞের অনুষ্ঠান আর কেহই করিতে পারি-বেন না।

এই রূপে যজ্ঞক্রিয়া সম্পন্ন হইলে, ব্রাহ্মণগণ প্রভূত ধন গ্রহণ করিয়া, প্রীত মনে স্ব স্ব গৃহে প্রস্থান করিতে লাগিলেন। ভগবান্ বেদব্যাস আপনার অংশ কুন্তীরে প্রদান করিলেন। মহানুভাবা কুন্তী শ্বশুরের নিকট সেই প্রভূত সুবর্ণ লাভ করিয়া প্রীতমনে তাহারা বিবিধ পুণ্যকার্যের অনুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। অনন্তর মহাআ যুধিষ্ঠির আত্মগণের সহিত যজ্ঞাস্তম্ভান সমা-পন করিয়া দেবগণপরিবেষ্টিত ইন্দ্রের ন্যায় শোভা ধারণ করিলেন। তখন সমা-গত ভূপালগণ সকলে মিলিত হইয়া পাণ্ডব-গণের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। পাণ্ডব-গণ সেই নানাদিগ্দেশাগত ভূপতিগণে পরিবেষ্টিত হইয়া তারাগণমধ্যবর্তী গ্রহ-সমুদায়ের ন্যায় শোভা পাইতে লাগিলেন। পরিশেষে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির নরপতিদিগকে অসংখ্য হস্তী, অশ্ব, বস্ত্র, অলঙ্কার, রত্ন ও স্ত্রী প্রদান করিয়া বিদায় করিতে লাগিলেন। ঐ সময় তিনি মহারাজ বক্রবাহনকে পরম সমাদরে আপনার সনীপে আহ্বান পূর্বক তাঁহারে বিবিধ ধনরত্ন প্রদান করিয়া মণি-পুরে গমন করিতে অনুমতি এবং ভগিনী দুঃশলার প্রীতির নিমিত্ত তাঁহার বালক

পৌত্রকে সিন্ধুরাজ্য গ্রহণ করিতে আদেশ করিলেন। অনন্তর মহাআ বাসুদেব, বল-দেব ও প্রচ্যামপ্রভৃতি বৃক্ষিবংশীয় বীরগণ মহারাজ যুধিষ্ঠির ও তাঁহার আত্মগণের নিকট যথোচিত সংকৃত ও সমাদৃত হইয়া, তাঁহাদের অনুমতি গ্রহণ পূর্বক দ্বারকা-গমনমানসে হস্তিনা হইতে বহির্গত হই-লেন। এই রূপে সমুদায় ভূপতি বিদায় হইলে, ধর্ম্মরাজ আত্মগণের সহিত মহা-আহ্লাদে স্বীয় ভবনে গমন করিলেন।

হে মহারাজ! মহাআ যুধিষ্ঠিরের এই-রূপ সুসমৃদ্ধ অশ্বমেধ যজ্ঞ হইয়াছিল। ঐ যজ্ঞস্থলে ধনরত্নের পরিমীমা ছিল না। ঐ স্থানে সুরার সাগর, ঘূতের হ্রদ, অমের পর্বত ও রসসমুদায়ের নদী প্রস্তুত হইয়াছিল। ঐ যজ্ঞে কত শত লোক যে খাণ্ডব মিষ্টান্ন নির্মাণ ও ভোজন করিয়াছিল এবং কত শত পশু যে নিহত হইয়াছিল, তাহার ইয়ত্তা নাই। যুবতী কামিনী এবং মত্ত ও প্রমত্ত ব্যক্তিগণ পরম আহ্লাদে নিরন্তর ঐ যজ্ঞ-স্থলে বিচরণ করিয়াছিল। মৃদঙ্গ ও শঙ্খ-নির্নাদে ঐ স্থান একবারে পরিপূর্ণ হইয়া-ছিল এবং তথায় 'দান কর' 'ভোজন কর' এই বাক্য ভিন্ন প্রায় আর কোন কথাই ঋতিগোচর হয় নাই। নানাদেশনিবাসী মানবগণ অদ্যাপি ঐ যজ্ঞের ভূরি ভূরি প্রশংসা করিয়া থাকেন।

নবতিতম অধ্যায়।

অনমেজয় কহিলেন, ভগবান্! আমার পূর্বপিতামহ ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের অশ্বমেধ যজ্ঞে যদি কোন আশ্চর্য্য ঘটনা হইয়া থাকে, তবে আপনি তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! যুধি-ষ্ঠিরের অশ্বমেধাবসানে এক অদ্ভুত ঘটনা হইয়াছিল। আমি আপনার নিকট উহা

কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। সেই সুস-
মুদ্র অশ্বমেধ যজ্ঞে ব্রাহ্মণ, জ্ঞাতি, কুটুম্ব,
বন্ধু, বান্ধব এবং দীন দরিদ্র ও অন্ধগণের
যথোচিত তৃপ্তিলাভ হইলে ধৰ্ম্মানন্দনের
মহা দানের বিষয় দশ দিকে প্রচারিত ও
তাঁহার মস্তকে পুষ্পরুষ্টি নিপতিত হইতেছে ;
এমন সময়ে এক নকুল গর্ষিতভাবে সেই
যজ্ঞক্ষেত্রে সমুপস্থিত হইল। ঐ নকুলের
চক্ষু নীলবর্ণ এবং মস্তক ও গাত্রের
একপাখী সুবর্ণময়। নকুল যজ্ঞভূমিতে
প্রবিষ্ট হইয়া প্রথমত বজ্রের ন্যায় গভীর-
শব্দে পশুপক্ষিগণের ভয় উৎপাদন পূর্বক
পশ্চাৎ মনুষ্যবাক্যে ভূপতিদিগকে সম্বো-
ধন করিয়া কহিল, হে ভূপালগণ! এই অশ্ব-
মেধ যজ্ঞকে কুরুক্ষেত্রনিবাসী এক উজ্জ্বল
বদন্য ব্রাহ্মণের এক প্রস্থ সন্তুদানের তুল্য
বলিয়াও নির্দেশ করা যায় না।

নকুল গর্ষিতভাবে এই কথা কহিলে,
তত্রত্য ব্রাহ্মণগণ তাহার বাক্য শ্রবণে
নিতান্ত বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া, তাহারে জিজ্ঞাসা
করিলেন, নকুল! তুমি কে এবং কোথা
হইতে এই সাধুজনাकीर्ण যজ্ঞস্থলে সমুপস্থিত
হইয়া এই যজ্ঞের নিন্দা করিতেছ? তোমার
পরাক্রম ও শাস্ত্রজ্ঞানের বিষয় আমাদের
বিদিত নাই। আমরা শাস্ত্র ও ন্যায়ানু-
সারে সমুদায় যজ্ঞক্রিয়া সম্পাদন করিয়াছি।
এই যজ্ঞে পুজার্চনামহাআরা যথাবিধি পুজিত
হইয়াছেন; মন্ত্রোচ্চারণ পূর্বক ছত্ৰাশনে
আচ্ছাদিতসমুদায় প্রদত্ত হইয়াছে এবং মহা-
রাজ যুধিষ্ঠির মাৎস্যর্ষ্যাবিশী হইয়া বিবিধ
দান দ্বারা ব্রাহ্মণগণের, ন্যায়যুদ্ধ দ্বারা
কত্রিয়গণের, শ্রাদ্ধ দ্বারা পিতৃগণের, পালন
দ্বারা বৈশ্যগণের, অভিলষিত দান দ্বারা
কামিনীগণের, অনুগ্রহ দ্বারা শূদ্রগণের,
ব্রাহ্মণবশিষ্ট ধন রত্ন প্রদান দ্বারা
অন্যান্য জাতীয় মানবগণের, শুদ্ধাচার
দ্বারা জ্ঞাতি ও সম্বন্ধিগণের, পবিত্র হবনীয়

বস্তু দ্বারা দেবগণের এবং রক্ষা দ্বারা শরণা-
গতগণের সন্তোষসাধন করিয়াছেন। তবে
তুমি কি নিমিত্ত এই যজ্ঞের নিন্দা করি-
তেছ? তোমারে দিব্যরূপসম্পন্ন ও সুবিক্ত
বলিয়া জ্ঞান হওয়াতে তোমার বাক্যে
আমাদিগের অশ্রদ্ধা হইতেছে ন', এই
নিমিত্ত আমরা তোমায় বিশেষ রূপে অনু-
রোধ করিতেছি যে, তুমি যে যে কার্য্য দর্শন
ও শ্রবণ করিয়াছ, তৎসমুদায় আমাদের
নিকট কৰ্ত্তন কর।

ব্রাহ্মণগণ এই কথা কহিলে, নকুল হাস্য-
মুখে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিল, হে
বিশ্রগণ! আমি গর্ষিত হইয়া আপনাদিগের
নিকট মিথ্যা কথা কহি নাই। যথার্থই আপ-
নাদের এই অশ্বমেধ যজ্ঞ কুরুক্ষেত্রনিবাসী
এক উজ্জ্বল ব্রাহ্মণের সন্তুপ্রদানের
তুল্য নহে। এক্ষণে সেই বদন্য ব্রাহ্মণ
যে রূপে স্ত্রী পুত্র ও পুত্রবধূর সহিত স্বর্গা-
রোহণ করিয়াছেন এবং যে রূপে আমার
এই অর্দ্ধশরীর ও মস্তক সুবর্ণময় হইয়াছে,
সেই অদ্ভুত বিষয় আপনাদিগের নিকট
সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিতেছি, অবহিত
হইয়া শ্রবণ করুন। ইতিপূর্বে অসংখ্য
ধার্ম্মিকজনপরিপূর্ণ ধৰ্ম্মক্ষেত্র কুরুক্ষেত্রে
এক ধৰ্ম্মপরায়ণ ব্রাহ্মণ কপোতের ন্যায়
উজ্জ্বলিত অবলম্বন করিয়া জীবিকানির্বাহ
করিতেন। তাঁহার এক পত্নী, এক পুত্র ও
এক পুত্রবধূ ছিল। ঐ ব্রাহ্মণ প্রতিদিন
দিগের যত্নভাগে পরিবারবর্গের সহিত
ভোজন করিতেন। কোন কোন দিন তিনি
ঐ সময়েও ভক্ষ্যলাভে সমর্থ হইতেন না ;
সুতরাং সেই সেই দিন তাঁহারে পরিবার-
বর্গের সহিত উপবাসী থাকিয়া পর দিন
যত্নভাগে আহাৰ করিতে হইত।

এই রূপে কিয়দ্দিন অতীত হইলে, তথায়
দারুণ দুর্ভিক্ষ সমুপস্থিত হইল। ঐ সময়
ঐ ব্রাহ্মণের কিছুমাত্র সঞ্চিত বস্তু ছিল না।

এক দেশীয় শস্যসমুদায়ও ক্রমে ক্রমে নিঃশেষিত হইয়া গেল। সুতরাং ব্রাহ্মণ প্রায় প্রতিদিনই ক্ষুধায় নিতান্ত কাতর হইয়া অতিক্রমে দিনযাপন করিতে লাগিলেন। তিনি বহুদিন উপবাসের পর একদা শুক্লপক্ষীয় মধ্যাহ্নসময়ে নিতান্ত ক্ষুধার্ত ও ঘর্ম্মার্ত হইয়া ভক্ষ্যদ্রব্য সঞ্চয়ার্থ নানাস্থান বিচরণ করিলেন; কিন্তু উজ্জ্বলিত দ্বারা কোথাও কিছুমাত্র লাভ করিতে পারিলেন না। সুতরাং ঐ সময়েও তাঁহারে পরিবারবর্গের সহিত অতি কষ্টে প্রাণধারণ করিতে হইল। পরিশেষে ক্রমে ক্রমে দিবসের ষষ্ঠভাগ অতীত হইলে, তিনি কোন ক্রমে এক প্রস্থ য় প্রাপ্ত হইলেন। তাঁহার পরিবারগণ তদ্রূপে মহা আত্মদিত হইয়া সেই য় দ্বারা সন্তু প্রস্তুত করিল।

অনন্তর সেই ব্রাহ্মণ ও তাঁহার পরিবারগণ জপ, আত্মিক ও হোমক্রিয়া সম্পাদন পূর্বক সেই সন্তু বিভাগ করিয়া ভক্ষণ করিবার উপক্রম করিতেছেন, এমন সময় এক অতিথি ব্রাহ্মণ নিতান্ত ক্ষুধার্ত হইয়া তাঁহাদিগের আবাসে সমুপস্থিত হইলেন। বিশুদ্ধচিত্তে শ্রদ্ধাসম্পন্ন জিতেন্দ্র্য ব্রাহ্মণ ও তাঁহার পরিবারগণ সেই অতিথি ব্রাহ্মণকে দর্শন করিবারাত্র মহা আত্মদিত হইয়া তাঁহারে অভিবাদন পূর্বক কুশল প্রশ্ন জিজ্ঞাসা এবং তাঁহার নিকট আপনাদের গোত্র ও ব্রহ্মচর্যের পরিচয় প্রদান করিয়া তাঁহারে কুটীর মধ্যে আনয়ন করিলেন। তখন সেই উজ্জ্বলিত ব্রাহ্মণ সমাগত অতিথিরে পাদ্য, অর্ঘ্য ও আসনপ্রদান পূর্বক বিনীত ভাবে কহিলেন, ভগবন্! আমি নিয়মানুসারে এই পবিত্র সন্তু লাভ করিয়াছি, আপনি অনুগ্রহ করিয়া ইহা গ্রহণ করুন।

ব্রাহ্মণ এই কথা বলিয়া অতিথিরে আপনার অংশ প্রদান করিলে, অতিথি

অবিচারিতচিত্তে ইহা ভক্ষণ করিলেন; কিন্তু তদ্বারা তাঁহার কিছুমাত্র তৃপ্তি লাভ হইল না। উজ্জ্বলিত ব্রাহ্মণ অতিথি ব্রাহ্মণকে অপরিতৃপ্ত দেখিয়া ব্যথিতচিত্তে কি রূপে তাঁহার তৃপ্তিসাধন করিবেন, তাহাই চিন্তা করিতে লাগিলেন। তখন তাঁহার পত্নী তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি এই অতিথি ব্রাহ্মণকে আমার ভাগ প্রদান করুন। ইনি ইহা ভোজন করিলেই পরিতৃপ্ত হইয়া গমন করিবেন, সন্দেহ নাই।

পতিপরায়ণ ব্রাহ্মণী এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ সেই অশ্বিচর্য্যাবশিষ্টা ব্রহ্মা সহধর্ম্মিণীরে নিতান্ত পরিশ্রান্ত ও ক্ষুধার্ত বিবেচনা করিয়া কহিলেন, প্রিয়ে! কীটপতঙ্গ দিগেরও ভার্য্যার ভরণপোষণ করা অবশ্য কর্তব্য। অতএব আমি কি রূপে তোমার আহারসামগ্রী গ্রহণ করিব। পত্নীর দয়াতেই পুরুষের শরীর রক্ষা হয়। ধর্ম্ম, অর্থ, কাম, শুশ্রূষা, সন্তান ও পিতৃকার্য্যসমুদায়ই ভার্য্যার অধীন। যে ব্যক্তি ভার্য্যার রক্ষা করিতে না পারে, তাহারে ইহলোকে অযশ ও পরলোকে ঘোরতর নরক ভোগ করিতে হয়, সন্দেহ নাই।

মহাত্মা ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণী তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, নাথ! আমরা দিগের উভয়েরই ধর্ম্ম ও অর্থ একরূপ। অতএব আপনি প্রসন্ন হইয়া এই সন্তু গ্রহণ পূর্বক অতিথিরে প্রদান করুন। স্ত্রীজাতীর সত্য, রতি, ধর্ম্ম, স্বর্গ ও অন্যান্য অভিলষিত বিষয় সকলই পতির আয়ত্ত। পতিই স্ত্রীগণের পরম দেবতা। আপনি আমার রক্ষানিবন্ধন পতি, ভরণ-নিবন্ধন ভর্তা ও পুত্রপ্রদাননিবন্ধন বরদ বলিয়া গণনীয় হইয়াছেন। অতএব আমার এই সন্তু অতিথি ব্রাহ্মণকে প্রদান পূর্বক আমাকে অনুগ্রহীত করা আপনার অবশ্য

কর্তব্য । যখন আপনি স্বয়ং জরাগ্রস্ত, দুর্বল ও ক্ষুধার্ত হইয়াও স্বীয় ভাগ অতিথিরে প্রদান করিয়াছেন, তখন আমার ভাগ প্রদান করিবার বাধা কি ? মনস্বিনী ব্রাহ্মণী এই রূপে নিরীক্ষাতিশয়সহকারে আপনার অংশ অতিথিরে প্রদান করিতে অনুরোধ করিলে, ব্রাহ্মণ পুলকিতচিত্তে সেই সন্তু গ্রহণ পূর্বক অতিথি ব্রাহ্মণকে প্রদান করিয়া কহিলেন, ভগবন ! আপনি এই সন্তুগুলিও ভোজন করুন । তখন অতিথি ব্রাহ্মণের বাক্যানুসারে তৎক্ষণাৎ সেই সন্তু গ্রহণপূর্বক ভোজন করিলেন ; কিন্তু তাহাতেও তাঁহার তৃপ্তিলাভ হইল না । উজ্জ্বরন্তি ব্রাহ্মণ তদদর্শনে পুনরায় নিতান্ত চিন্তাযুক্ত হইলেন ।

তখন তাঁহার পুত্র তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, পিতা ! আপনি আমার এই সন্তুগুলি গ্রহণ করিয়া অতিথিরে প্রদান করুন । আমার মতে অতিথিরে এই সন্তু প্রদান পূর্বক আপনার প্রীতিসাধন করা অপেক্ষা পুণ্য কর্ম আর কিছুই নাই । সন্মুখা যথোচিত যত্নসহকারে আপনারে রক্ষা করা আমার অবশ্য কর্তব্য । সাধু ব্যক্তির সন্মুখা বৃদ্ধ পিতার সেবা করিতে বাসন করিয়া থাকেন । বৃদ্ধদশায় পিতার পালন করা যে পুত্রের অবশ্য কর্তব্য, ইহা ত্রিলোকমধ্যে চিরকাল প্রসিদ্ধ রহিয়াছে । আপনি এই সন্তু দ্বারা অতিথির তৃপ্তিসাধন পূর্বক সন্তুষ্ট হইয়া জীবিত থাকিলে, অনেক তপস্যার অনুষ্ঠান করিতে পারিবেন । প্রাণ-রক্ষা করা অপেক্ষা দেহিগণের পরম ধর্ম আর কিছুই নাই ।

মহানুভব ব্রাহ্মণতনয় এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! যদি তোমার সহস্র বর্ষ বয়ঃক্রম হয়, তথাপি তোমারে আমার বালকের ন্যায় জ্ঞান হইবে । পিতা পুত্রোৎ-

পাদন করিয়া পুত্র হইতে অশেষ শ্রেয়ো-লাভ করিয়া থাকেন । বালকের ক্ষুধা অতি-শয় বলবান্ । আমি বৃদ্ধ হইয়াছি, সুতরাং আমার পক্ষে অনাহারে প্রাণধারণ করা তাদৃশ কঠিন নহে । তুমি বালক, অতএব তোমার এই সন্তুগুলি অতিথিরে দান না করিয়া ভোজন করাই আবশ্যিক । আমার বৃদ্ধদশা উপস্থিত হইয়াছে বলিয়া, আমারে ক্ষুধায়তোমার ন্যায় ক্লেশভোগ করিতে হয় না এবং আমি দীর্ঘকাল তপোভূতান করিয়া ছি ব লিয়া, মৃত্যুভয়েও নিতান্ত ভীত নহি ।

তখন ব্রাহ্মণকুমার পিতার সেই বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, পিতা ! আমি আপনার পুত্র । আপনাকে রক্ষা করা আমার সর্বতোভাবে কর্তব্য । আমি আপনার আত্মায় রূপ ; সুতরাং আমি দ্বারা আত্মরক্ষা করিলে, আপনার আত্মা দ্বারাই আত্মরক্ষা করা হইবে । অতএব আপনি অচিরাৎ এই সন্তু লইয়া অতিথিরে প্রদান পূর্বক আত্মরক্ষা করুন ।

ব্রাহ্মণকুমার এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস ! তুমি আমার ন্যায় কপবান্, সচ্চরিত্র ও জিতেন্দ্রিয় । আমি অনেক বার তোমার সংকারণের পরিচয় প্রাপ্ত হইয়াছি । এক্ষণে আমি তোমার বাক্যানুসারে তোমার সন্তু গ্রহণ করিয়া অতিথিরে প্রদান করিতেছি । এই বলিয়া ব্রাহ্মণ সেই পুত্রের ভাগ গ্রহণ পূর্বক অমানবদনে অতিথি ব্রাহ্মণকে প্রদান করিলেন । অতিথি ব্রাহ্মণ সেই সন্তুগুলি প্রাপ্ত হইয়া তৎক্ষণাৎ ভোজন করিলেন ; কিন্তু তাহাতেও তাঁহার সম্পূর্ণ তৃপ্তিলাভ হইল না । উজ্জ্বরন্তি ব্রাহ্মণ তদদর্শনে নিতান্ত লজ্জিত হইয়া যাহার পর নাই চিন্তাকুল হইলেন ।

তখন তাঁহার পবিত্রস্বভাবা পুত্রবধূ মহা আশ্লাদিতচিত্তে স্বীয় সন্তুভাগ গ্রহণ

পূর্বক স্বশুরের হিতসাধনার্থ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি এই সন্তুগুলি গ্রহণ করিয়া অতিথি ব্রাহ্মণকে প্রদান করুন। তাহা হইলেই ঐ ব্রাহ্মণের সন্তোষনিবন্ধন আপনার পুত্র হইতে আমার গর্ভে সন্তানোৎপত্তি ও আপনার প্রসাদে আমার অক্ষয় লোক লাভ হইবে। আমার গর্ভে আপনার পৌত্র উৎপন্ন হইলে, সেই পৌত্রপ্রভাবে আপনি পবিত্র লোকে গমন করিতে পারিবেন। শাস্ত্রে ধর্মাদি ত্রিবিধ ও দাক্ষিণাত্যাদি ত্রিবিধ অগ্নির ন্যায় ত্রিবিধ স্বর্গ নির্দিষ্ট আছে। ঐ ত্রিবিধ স্বর্গ পুত্র, পৌত্র ও প্রপৌত্রপ্রভাবেই লব্ধ হইয়া থাকে। পুত্র দ্বারা পিতৃগণ হইতে মুক্তিলাভ করা যায়, আর পৌত্র ও প্রপৌত্র দ্বারা সাধুনিষেবিত লোকসমুদায় লাভ হইয়া থাকে।

সুশীলা পুত্রবধূ এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎসে! তুমি বায়ু ও রৌদ্রসেবনে নিতান্ত বিশীর্ণাঙ্গী ও বিবর্ণা এবং ক্ষুণ্ণায় একান্ত কাতরা হইয়াছ। এ সময়ে আমি কি রূপে তোমার সন্তুগ্রহণ করিয়া ধর্মপথ অতিক্রম করিব। অতএব আমারে সন্তু গ্রহণ করিতে অনুরোধ করা তোমার উচিত নহে। তুমি তপস্যায় অনুরক্তা ও ব্রতচারিণী হইয়া প্রতিদিন দিবসের ষষ্ঠভাগে ভোজন করিয়া থাক। আজ্ঞা আমি তোমারে অনাহারে কাল হরণ করিতে দেখিয়া কি রূপে প্রাণ ধারণ করিব। বিশেষত তুমি বালিকা; ক্ষুণ্ণার উদ্বিগ্ন হওয়াতে তোমার অতিশয় কষ্ট হইতেছে। অতএব এক্ষণে তোমারে রক্ষা করা আমার অবশ্য কর্তব্য।

ব্রাহ্মণ এই কথা কহিলে, তাঁহার পুত্রবধূ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি আমার গুরুগুরু ও দেবতার দেবতা। এই নিমিত্তই আমি সন্তু

প্রদান করিয়া আপনার হিতসাধনচেষ্টা করিতেছি। গুরুশুশ্রূষা করিলে, দেহ, প্রাণ ও ধর্ম সমুদায়ই রক্ষিত হইয়া থাকে। আপনি প্রসন্ন হইলেই আমার উৎকৃষ্ট লোকসমুদায় লাভ হইবে। এক্ষণে আপনি আমারে আপনার প্রতি একান্ত ভক্তিমতী ও আপনার রক্ষণীয়া বিবেচনা করিয়া এই সন্তুগুলি গ্রহণ পূর্বক অতিথিরে প্রদান করুন।

পুত্রবধূ এই কথা কহিলে, ব্রাহ্মণ তাঁহার ভক্তিষুচক বাক্যশ্রবণে পরম পরিতুষ্ট হইয়া, তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎসে! তোমার তুল্য সুশীলা ও ধর্মনিরতা রমণী প্রায় দৃষ্টিগোচর হয় না। তুমি গুরুশুশ্রূষায় একান্ত নিরত। অতএব আমি তোমারে বঞ্চনা না করিয়া তোমার সন্তুগ্রহণ পূর্বক ব্রাহ্মণকে প্রদান করিতেছি। এই বলিয়া, তিনি সেই সন্তু গ্রহণ পূর্বক অতিথি ব্রাহ্মণকে প্রদান করিলেন।

তখন সেই অতিথি ব্রাহ্মণ উষ্ণবৃত্তি ব্রাহ্মণের সেই অলোকসামান্য কার্যদর্শনে যাহার পর নাই পরিতুষ্ট হইয়া প্রীতমনে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিতে লাগিলেন, হে ধার্মিকবর! আমি তোমার ন্যায়োপার্জিত পবিত্র দান দ্বারা তোমার প্রতি সাতিশয় প্রীত হইয়াছি। স্বর্গনিবাসী দেবগণও তোমার এই দানের বিষয় কীর্তন করিতেছেন। ঐ দেখ, আকাশ হইতে ভূতলে গুম্ফারূপে নিপতিত হইতেছে। দেবতা, ঋষি ও গন্ধর্বগণ তোমারে স্তুব করিতেছেন। দেবদূতগণ তোমার দানদর্শনে বিস্ময়াপন্ন হইয়াছেন এবং ব্রহ্মলোকনিবাসী ব্রহ্মর্ষিগণ বিস্মানে অবস্থিত হইয়া, তোমার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে বাসনা করিতেছেন। তুমি বহুযুগ ব্রহ্মচর্যা, দান, যজ্ঞ, তপস্যা ও বিশুদ্ধ ধর্মের অনুষ্ঠান করিয়া পিতৃগণের উদ্ধারসাধন করিয়াছ। দেবগণ তোমার

তপস্যা ও দানপ্রভাবে তোমার প্রতি যাহার পর নাই প্রীত হইয়াছেন। অতএব এক্ষণে তুমি পরম সুখে স্বর্গে গমন কর। তুমি এই কঠোর সময়ে বিশুদ্ধচিত্তে আমারে সন্তু সন্মুদায় প্রদান করিয়া অতি তুল্য স্বর্গলোক জয় করিয়াছ। ক্ষুধা দ্বারা মনুষ্যের জ্ঞান, ধৈর্য্য ও ধর্মবুদ্ধি বিলুপ্ত হইয়া যায়। অতএব যে ব্যক্তি বুদ্ধি দ্বারা জয় করিতে পারেন, তিনিই স্বর্গ জয় করিতে সমর্থ হন। যে ব্যক্তির দানে আত্মা থাকে, তাহার ধর্মপ্রবৃত্তি কখনই অবসন্ন হয় না। তুমি পুত্রকলত্রের স্নেহ পরিত্যাগ পূর্বক কেবল ধর্মকেই শ্রেষ্ঠ জ্ঞান করিয়া প্রফুল্ল চিত্তে আমারে সন্তু প্রদান করিয়াছ। এই দান দ্বারা তোমার বিপুল পুণ্য লাভ হইয়াছে। মনুষ্য ধর্মানুসারে দ্রব্য উপার্জন করিয়া আত্মসংস্কারে উপযুক্ত সময়ে সংপাত্রে উহা দান করিলে, মংগল লাভ করিতে পারে। আত্মা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ আর কিছুই নাই। স্বর্গদ্বার অতি দুর্গম স্থান। লোভ এই দ্বারের অর্গলস্বরূপ। মোহান্ধ ব্যক্তির উহাতে গমন কারবার কথা দূরে থাকুক, উহা দর্শন করিতেও সমর্থ হয় না। তপোনিষ্ঠাননিরত জিতেন্দ্রিয় ব্রাহ্মণগণ যথাসম্ভব দান করিয়া অনায়াসে উহা দর্শন ও উহাতে গমন করিতে পারেন। যাহার সংস্র সুবর্ণ সঞ্চিত থাকে, সে শত সুবর্ণ প্রদান করিয়া যে ফল লাভ করে, যাহার শত সুবর্ণ সঞ্চিত থাকে, সে দশ সুবর্ণ প্রদান করিয়াই সেই ফল লাভ করিতে পারে। আর যাহার কিছুমাত্র ধন সঞ্চিত নাই, সে উপযুক্ত পাত্রে এক অঞ্জলি ধন দান করিলেও উহাদের তুল্য ফল লাভে সমর্থ হয়। পুঙ্খ মহারাজ রশ্মিদেব নিতান্ত নিরীক্ষণ হইয়া বিশুদ্ধচিত্তে জল দান করিয়াছিলেন বলিয়া সেই পুণ্যবলে তাঁহার স্বর্গলাভ হইয়াছে। অতএব ন্যায়লব্ধ আত্মাপুত্র অল্পমাত্র বস্তু

দান করিয়া ধর্মের যেকোন প্রীতিসাধন করা যায়, অন্যায়লব্ধ মহামূল্য প্রভূত বস্তু দান করিয়াও তাঁহার তদনুরূপ প্রীতিসাধন করা যায় না। মহারাজ নৃগ ব্রাহ্মণদিগকে অসংখ্য গোদান করিয়া প্রভূত পুণ্য সঞ্চয় করিয়াছিলেন; কিন্তু একটি পরকীয় গো দান করাতে তাঁহারে নরকভোগ করিতে হইয়াছে। মহারাজ শিব আত্মমাংস প্রদান করিয়া পবিত্র লোকে গমন পূর্বক স্বর্গসুখ অনুভব করিতেছেন। মনুষ্য কেবল ঐশ্বর্য্য-প্রভাবে পুণ্যলাভ করিতে পারে না। সাধু ব্যক্তির ন্যায্যোপার্জিত বস্তু দ্বারা যেকোন ফল লাভ করিতে পারেন, ভূপতিগণ বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াও তদনুরূপ ফললাভে সমর্থ হন না। মনুষ্য ক্রোধপ্রভাবে দানফলে বঞ্চিত ও লোভপ্রভাবে স্বর্গলাভে অসমর্থ হইয়া থাকে। ন্যায়পরায়ণ ব্যক্তি উপযুক্ত কালে সংপাত্রে দান করিয়া অনায়াসে স্বর্গলাভে সমর্থ হন। তুমি এই সন্তু দান করিয়া যেকোন ফল লাভ করিলে, বহুদাক্ষণ্য বিবিধ রাজসয় ও অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলেও সেকোন ফল লাভ হয় না। তুমি এই সন্তুপ্রস্থ দান করিয়া অক্ষয় ব্রহ্মলোক জয় করিয়াছ। অতএব এক্ষণে তোমার ও তোমার পারবারবারের নিমিত্ত দিব্য যান সমুপস্থিত হইয়াছে, অতএব তুমি সপরিবারে উহাতে আরোহণ করিয়া ব্রহ্মলোকে প্রস্থান কর। আমি ধর্ম, ব্রাহ্মণ-বেশে এই স্থানে আগমন পূর্বক তোমার পরীক্ষা করিলাম। তুমি স্বীয় পুণ্যবলে আপনার ও পরিবারবর্গের উদ্ধারসাধন করিলে। তোমার কীর্ত্তি হইলোকে চিরস্থায়িনী হইবে। এক্ষণে তুমি ভার্য্যা, পুত্র ও পুত্রবধুর সহিত স্বর্গারোহণ কর।

অতিথিরূপী ধর্ম এই কথা কহিলে, সেই উজ্জ্বলিত ব্রাহ্মণ ভার্য্যা, পুত্র ও পুত্রবধুর সহিত দিব্য যানে আরোহণ পূর্বক স্বর্গা-

রোহণ করিলেন। আমি সেই ব্রাহ্মণের গৃহস্থে বাস করিতাম। তিনি স্বর্গারোহণ করিলে, আমি বিবর হইতে বিনির্গত হইয়া সেই অতিথির ভুক্তাবশিষ্ট সলিলসিক্ত সত্তুর উপর বিলুপ্ত হইতে লাগিলাম। তখন সেই উজ্জ্বল ব্রাহ্মণের তপস্যা, তদন্ত সত্তুর আভ্রাণ ও তাঁহার আশ্রমে আকাশ হইতে নিপতিত দিব্য পুষ্পসমুদায়ের গন্ধ প্রভাবে আমার মস্তক ও অর্দ্ধশরীর সুবর্ণময় হইল। আমি তদর্শনে পরম পরিতুষ্ট হইয়া অবশিষ্ট অঙ্গ সুবর্ণময় করিবার প্রত্যাশায় তদাবধি বারংবার বিবিধ তপোবন ও যজ্ঞস্থলে বিচরণ করিতেছি, কিন্তু কুত্রাপি আমার অর্ধকসিক্ত হইল না। এক্ষণে কুরুরাজ যুধিষ্ঠিরের এই সুসমৃদ্ধ যজ্ঞব্রতান্ত্রবণে নিত্য আশ্বাসযুক্ত হইয়া এই স্থানে সমুপস্থিত হইয়াছি; কিন্তু এখানেও অভিলাষ পূর্ণ করিতে পারিলাম না। এই নিমিত্ত আমি হাস্য করিয়া আপনাদিগের নিকট কহিয়াছি, যে এই মহাযজ্ঞ সেই মধ্যম উজ্জ্বল ব্রাহ্মণের একপ্রস্থ সত্ত্বদানেরও তুল্য নহে। নকুল সেই যজ্ঞভূমস্ত ব্রাহ্মণগণকে এই কথা কহিয়া যথাস্থানে গমন করিল। তখন ব্রাহ্মণগণও স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিতে লাগিলেন।

হে মহারাজ! ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরের আশ্বমেধ যজ্ঞাবসানে এই যজ্ঞ স্থলে যে আশ্চর্য ঘটনা উপস্থিত হইয়াছিল, এই আমি আপনার নিকট তাহা সবিস্তরে কীর্তন করিলাম। অতএব যজ্ঞই সর্বোৎকৃষ্ট বলিয়া গর্ব করা আপনার কদাপি কর্তব্য নহে। অসংখ্য মহর্ষি যজ্ঞানুষ্ঠান না করিয়া কেবল তপস্যা প্রভাবেই স্বর্গে গমন করিয়াছেন। সর্বভূতে অহিংসা, সন্তোষ, সুশীলতা, সরলব্যবহার, তপস্যা, ইন্দ্রিয়-পরাজয় ও সত্য এই সমুদায়ের মধ্যে কোনটাই যজ্ঞ অপেক্ষা নূন নহে।

একনবতিতম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! ভূপতি-গণ যজ্ঞানুষ্ঠান, মহর্ষিগণ তপোানুষ্ঠান ও অন্যান্য বিশুদ্ধবুদ্ধি ব্রাহ্মণগণ শাস্তিগুণ অবলম্বন করিয়া উৎকৃষ্ট গতি লাভ করিয়া থাকেন। সুতরাং আমার মতে যজ্ঞানুষ্ঠান দানাদি সমুদায় কার্য অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। পূর্বকালে অনেকানেক ভূপতি বিবিধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়া ইহলোকে কীর্তি সংস্থাপন পূর্বক স্বর্গারোহণ করিয়াছেন। দেবরাজ ইন্দ্র অসংখ্য বহুদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াই সমুদায় দেবরাজের অধিপতি হইয়াছেন। অতএব ইন্দ্রতুল্য প্রভাবশালী মহারাজ যুধিষ্ঠির ভীমার্জুনসমভিব্যাহারে সুসমৃদ্ধ আশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে, নকুল সেই যজ্ঞের নিন্দা করিল কেন? আপনি তাহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! যজ্ঞের বিধি ও যজ্ঞফলের বিষয় আপনার নিকট কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। পূর্বকালে দেবরাজ ইন্দ্র মহা সমারোহে যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়াছিলেন। ঐ যজ্ঞ আরম্ভ হইলে, ঋত্বিকগণ স্ব স্ব কার্যে নিযুক্ত হইলেন। গুণসম্মানিত হোতার হুতাশনে আচ্ছিত প্রদান করিতে আরম্ভ করিলেন। দেবগণ আচ্ছিত হইতে লাগিলেন এবং অধ্বর্গ্যগণ উৎকৃষ্ট স্বরে যজ্ঞকৈদপাঠে প্রবৃত্ত হইলেন।

অনন্তর পশুবধের সময় সমুপস্থিত হইলে, মহর্ষিগণ পশুদিগকে নিত্য কাতর দেখিয়া দয়াজর্জিতে ইন্দ্রকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দেবরাজ! একপ যজ্ঞানুষ্ঠান কখনই মঙ্গলকর নহে। পরম ধর্মলাভ করিতে বাসনা করিয়া একপ কার্যে প্রবৃত্ত হওয়াতে আপনার অনভিজ্ঞতা প্রকাশ

হইতেছে। যজ্ঞে পশুহত্যা করা শাস্ত্রসম্মত নহে। এট যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে আপনারে নিশ্চয়ই ধর্ম্যভ্রষ্ট হইতে হইবে। ইহা দ্বারা কখনই আপনার ধর্ম্যলাভ হইবে না। হিংসারে কখনই ধর্ম্য বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। অতএব যদি আপনি ধর্ম্যলাভ করিতে বাসনা করেন, তাহা হইলে শাস্ত্রানুসারে ত্রৈবার্ষিক বীজ দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করুন। ঐ রূপে যজ্ঞানুষ্ঠান করিলে পরম ধর্ম্য ও মহৎ ফল লাভ করা যায়।

তত্ত্বদর্শী মহর্ষিগণ এই কথা কহিলে, মহাত্মা শতক্রতু মোহবশত তাঁহাদিগের বাক্যে শ্রদ্ধা করিলেন না। তখন তাপসগণ কেহ কেহ স্থাবর পদার্থ দ্বারা ও কেহ কেহ জঙ্গম পদার্থ দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য বলিয়া ঘোরতর বাদানুবাদ করিতে আরম্ভ করিলেন। অনন্তর তাঁহারা সকলেই বিবাদ-ভঞ্জনোর নিমিত্ত দেবরাজের সহিত চেদিরাজ বসুর নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহায়ে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! শাস্ত্রে যজ্ঞানুষ্ঠানের কিরূপ বিধি নির্দিষ্ট আছে, তাহা আমাদিগের নিকট কীর্তন করুন। আমরা কেহ কেহ পশু দ্বারা এবং কেহ কেহ বীজ ও গৃত দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য বলিয়া পরস্পর বিবাদ করিয়া আপনার নিকট সমুপস্থিত হইয়াছি।

মহর্ষিগণ এই কথা কহিলে, চেদিরাজ বসু তাঁহাদিগের বাক্য শ্রবণ করিবামাত্র কিছুমাত্র বিবেচনা না করিয়া তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে বিপ্রগণ! যখন যে বস্তু উপস্থিত হইবে, তখন তদ্বারাই যজ্ঞানুষ্ঠান করা কর্তব্য। চেদিরাজ বসু এইরূপ মিথ্যা বাক্য কীর্তন করাতে, তাঁহায়ে অচিরাতঃ রসাতলে গমন করিতে হইল। অতএব সর্বলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মা ভিন্ন আর কোন ব্যক্তি যেন বহুদর্শী হইয়াও সহসা সংশয়াত্মক কার্যের

মীমাংসা না করে। যে ব্যক্তি পাপানুষ্ঠাননিরত ও অশুদ্ধচিত্ত হইয়া অনায়াস পূর্বক বিবিধ বস্তু দান করে, তাহার সমুদায় দানফল বিনষ্ট হইয়া যায়। অধা-র্ম্মিক হিংসাপরায়ণ ভ্রাতৃআরা দান করিয়া কখনই ইহলোক ও পরলোকে কীর্তিলাভ করিতে সমর্থ হয় না। যে ব্যক্তি অধম্মানুসারে দ্রব্যসমুদায় উপাৰ্জন পূর্বক ধর্ম্যলাভে সন্মত হইয়া যজ্ঞানুষ্ঠান করে, তাহায়ে অবশ্যই ধর্ম্মফলে বাঞ্ছিত হইতে হয়। কপট-ধার্ম্মিক পাপপরায়েণ নরাধমেরা কেনল লোকের বিশ্বাসের নিমিত্ত ব্রাহ্মণদিগকে দান করিয়া থাকে। যে ব্রাহ্মণ যথেষ্টাচারী ও মোহসম্বৃত হইয়া পাপকার্য্য দ্বারা অর্থো-পাৰ্জন করেন, তাঁহায়ে নিঃসন্দেহ নিরয়গামী হইতে হয়। ভ্রাতৃআরা লোভমোহের বশবর্ত্তী হইয়া অর্থসঞ্চয়ের নিমিত্ত পাপাচরণ পূর্বক প্রাণিগণকে উদ্বেজিত করিয়া থাকে। যে ব্যক্তি মোহাক্রান্ত হইয়া অধম্মানুসারে অর্থলাভ পূর্বক দান বা যজ্ঞানুষ্ঠান করে, সে পরলোকে কখনই তাহার ফলভোগ করিতে সমর্থ হয় না। কিন্তু মহাত্মা মহর্ষি-গণ সাধ্যানুসারে উষ্ণবৃত্তিলব্ধ ফল, মূল, শাক ও জল দান করিয়াই অনায়াসে স্বর্গা-রোহণ করিতে সমর্থ হন। পশুতেরা এই-রূপ দানকে সনাতন ধর্ম্য বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। মহাযোগ, দয়া, ব্রহ্মচর্য্য, সত্য, ধৈর্য্য ও ক্ষমা এ সমুদায়ই সনাতন ধর্ম্মের মূল। পূর্বে অসংখ্য মহর্ষি এবং বিশ্বামিত্র, অসিত, জনক, কক্ষসেন, অক্ষি-সেন ও সিদ্ধদ্বীপ প্রভৃতি ভূপালগণ ন্যায়-লব্ধ বস্তু সমুদায় দান ও সত্য ব্যবহার করিয়া পরম গতি লাভ করিয়াছেন। ফলত ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চারি বর্ণেই তপস্যায় অনুরক্ত হইয়া বিশুদ্ধচিত্তে ন্যায়লব্ধ বস্তু প্রদান করিলে, অনায়াসে স্বর্গলাভে সমর্থ হইতে পারেন, সন্দেহ নাই।

দিনবতিতম অধ্যায়।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! আপনার মুখে উজ্জ্বলিত ব্রাহ্মণের বহুপরিশ্রম-লব্ধ সন্তুদান দ্বারা স্বর্গলাভবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া আমার বোধ হইতেছে যে, ধর্মোপার্জিত ধনদানই উৎকৃষ্ট স্বর্গলাভের হেতু। এক্ষণে আমার স্খিজ্ঞাস্য এই যে, যজ্ঞানুষ্ঠান অল্পদনসাধ্য নহে। অতএব কেবল ধর্মলব্ধ ধন দ্বারাই যজ্ঞের অনুষ্ঠান করা কি রূপে সম্ভবপর হইতে পারে?

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! প্রভূত অর্থ সঞ্চয় না থাকিলেই যে যজ্ঞানুষ্ঠান করা যায় না, ইহা কেবল ভ্রমমাত্র। এক্ষণে আমি মহর্ষি অগস্ত্যের মহাযজ্ঞবিষয়ক এক পুরাতন ইতিহাস কীর্তন করিতেছি, ঐ ইতিহাস শ্রবণ করিলেই তোমার ঐ ভ্রম দূর হইবে। পূর্বে মহর্ষি অগস্ত্য সমুদায় জীবের মঙ্গলসাধনে তৎপর হইয়া এক দ্বাদশবার্ষিক মহাযজ্ঞ আরম্ভ করিয়াছিলেন। ঐ যজ্ঞে অধিতুল্য তেজস্বী মূলাগারী, ফলাগারী, অশ্বকুট, মরীচিপ, পরিঘৃষ্টিক, বৈদাসিক ও অপ্রক্ষাল প্রভৃতি বিবিধ মহর্ষিগণ হোতৃত্ব রূত হইয়াছিলেন। এতদ্ভিন্ন বহুতর সন্ন্যাসী ও যতিগণ তথায় উপস্থিত ছিলেন। উহারা সকলেই দমগুণসম্পন্ন হিংসা-দম্ববিবর্জিত, ধর্মদর্শী ও জিতেন্দ্রিয়। ঐ সকল মহাআরাইন্দ্রসংঘমপূর্বক শুদ্ধাচার-নিরত হইয়া পরম যত্নসহকারে যজ্ঞানুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। ভগবান্ অগস্ত্যও স্বীয় সাপ্যানুসারে সেই যজ্ঞের উপযুক্ত অন্ন আহরণ করিয়াছিলেন। এই রূপে মহর্ষি অগস্ত্যের সেই মহাযজ্ঞ আরম্ভ হইলে, দৈবদুর্লিপাকবশত ঐ সময় বিধম অনারুষ্টি উপস্থিত হইল। দেবরাজ ইন্দ্র বিমুগ্ধমাত্র বারিবর্ষণ করিলেন না। তখন একদা তাঁহার

ঋত্বিক্গণ আপনাদিগের কার্য্য সমাধান পূর্বক পরস্পর এই কথোপকথন করিতে লাগিলেন যে, মহর্ষি অগস্ত্য মাৎসর্য্য পরিত্যাগ পূর্বক যজ্ঞে অন্নদান করিতেছেন, কিন্তু দেবরাজ অদ্যাপি বারিবর্ষণ করিলেন না। তবে কি রূপে অন্ন উৎপন্ন হইবে। বিশেষত এই যজ্ঞ দ্বাদশবর্ষব্যাপী। ইহা সমাপ্ত হইবার এখনও অধিক দিন বিলম্ব আছে। বোধ হয়, দেবরাজ এই যজ্ঞ সমাপ্ত না হইলে, বারিবর্ষণ করিবেন না। অতএব এক্ষণে মহাতপা মহর্ষি অগস্ত্যের প্রতি অনুগ্রহ করা সকলেরই আবশ্যক।

মহর্ষিগণ এই কথা কহিবারাত্র প্রতাপ-শালী মহর্ষি অগস্ত্য অতি বিনীতভাবে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে তপোধনগণ! যদি ইন্দ্রদেব নিতান্তই দ্বাদশবর্ষ বারিবর্ষণ না করেন, তাহা হইলে আমি সঙ্কল্প দ্বারা দেবতা ও ঋষিগণের তৃপ্তিসাধন করিয়া চিন্তাযজ্ঞের, অজ্ঞাত দ্রব্য-সমুদায় ব্যয় করিবার পরিবর্তে ঐ সমুদায় স্পর্শ করিয়া স্পর্শযজ্ঞের কিম্বা ব্যায়াম-সাধ্য অন্যবিধ কঠোর যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিব। এক্ষণে আমি বহুবৎসরাবধি এই বীজযজ্ঞের অনুষ্ঠান করিয়াছি। অতএব ঐ বীজ দ্বারাষ্ট নির্কিঙ্কে এই যজ্ঞ সম্পাদন করিব। দেবরাজ বারিবর্ষণ করুন বা না করুন, কখনই আমার যজ্ঞের ব্যাঘাত করিতে পারিবেন না। যদি দেবরাজ আমার অভির্থনানুসারে বারিবর্ষণ না করেন, তাহা হইলে আমি স্বয়ং ইন্দ্র হইয়া প্রজাগণকে জীবন প্রদান করিব। যে যাহা আহরণ করিয়া থাকে, সে তাহাই আহরণ করিবে। এক্ষণে এই ত্রিলোকমধ্যে যে সমুদায় সুবর্ণ ও অন্যান্য ধন বিদ্যমান আছে, তৎসমুদায় অচিরাৎ এই স্থানে সমুপস্থিত হউক এবং স্বয়ং ধর্ম, স্বর্গ ও অপ্সরা, কিন্নর, গন্ধর্ব্ব ও অন্যান্য স্বর্গবাসিগণ সকলেই

এইয ক্ষম্ভেলে আগমন করুন। মহর্ষি অগস্ত্য এই কথা কহিবামাত্র সেই যজ্ঞ ভূমিতে প্রভূত ধন ও ধর্মাদি দেবগণের সমাগম হইল।

তখন ঋষিগণ মহর্ষি অগস্ত্যের তপোবল দর্শনে যুগপৎ ক্রম্ব ও বিস্ময়াবিষ্ট হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তপোধন! আপনার প্রভাবদর্শনে আমরা পরম পরিতুষ্ট হইলাম। এক্ষণে আমরা আপনার সঙ্কীর্ণ তপোবল বিনাশ করিতে বাসনা করি না। যথার্থ ন্যায়পথে যে সমুদায় যজ্ঞের অনুষ্ঠান হয়, আমরা সেই সমুদায় যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিব। স্ব স্ব কার্য্যে নিযুক্ত থাকিয়া ন্যায়পথে জীবিকা উপার্জন পূর্বক যজ্ঞ, হোম ও অন্যান্য কার্য্যের অনুষ্ঠান করাষ্ট আমাদের অভিপ্রেত। আমাদের মতে ন্যায়ানুসারে ব্রহ্মচর্য্যে অবস্থান পূর্বক বেদাধ্যয়ন করাষ্ট শ্রেয়। আমরাও ন্যায়ানুসারে যথাকালে গৃহ হইতে বহির্গত হইয়াছি এবং ন্যায়ানুসারেই তপোঅনুষ্ঠানে প্ররম্ব হইবার বাসনা করিতেছি। হিংসা-পরিশূন্য বুদ্ধিই আপনার মতে প্রশংসনীয়। অতএব আপনি যজ্ঞস্থলে অহিংসাসহকারে কার্য্যানুষ্ঠান করিলেই আমরা আপনার প্রতি পরম পরিতুষ্ট হইব। আপনার এই যজ্ঞ সমাপ্ত না হইলে, আমরা কখনই এস্থান হইতে গমন করিব না। এই যজ্ঞ সমাপ্তির পর আপনি আমাদের অন্নমতি করিলেই আমরা স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিব।

তপোপনগণ এই কথা কহিলে, দেব-রাজ ইন্দ্র অগস্ত্যের তপোবলদর্শনে চনৎ-ক্লান্ত হইয়া অচিরাতঃ বারিবর্ষণ পূর্বক বৃহস্পতিরে অগ্রে লইয়া সেই মহর্ষির নিকট আগমন করিয়া তাঁহারে প্রসন্ন করিলেন। ঐ দিবস অবধি অগস্ত্যের যজ্ঞ সমাপ্তিপৰ্য্যন্ত যথাসময়ে ভূমণ্ডলে বারিবর্ষণ হইয়াছিল। অনন্তর সেই যজ্ঞ সমাপন

হইলে মহর্ষি অগস্ত্য পরম পরিতুষ্ট হইয়া মুনিগণকে যথোচিত অভ্যর্থনা করিয়া বিদায় করিলেন।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন্! ধর্ম রাজের আশ্রমেধাবসানে যে সুবর্ণশিরা নকুল যজ্ঞভূমিতে সমুপস্থিত হইয়া মনুষ্য বাক্যে ব্রাহ্মণদিগের নিকট যজ্ঞের নিন্দা করিয়াছিল, সে কে? উহার বিষয় পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে, অতএব আপনি উহা আমার নিকট কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ! পূর্বে আপন সেই নকুলের বিষয় আমার নিকট জিজ্ঞাসা করেন না। এই নিমিত্ত আমিও উহা কীর্তন করি না। এক্ষণে ঐ নকুল কে এবং কি নিমিত্ত মনুষ্যের ন্যায় উহার বাক্য ক্ষুর্ধি হইত, তাহা আপনার নিকট সবিস্তরে কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। পূর্বে মহাত্মা জমদগ্নি শ্রাদ্ধ করিতে ক্রতমংকল্প হইয়া স্বয়ং হোমেন্দু দোহন পূর্বক তাহার দুগ্ধ এক পবিত্র নূতন ভাণ্ডে রাখিয়াছিলেন। ঐ সময় ধর্ম তাঁহারে পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত ক্রোধকপী হইয়া সেই দুগ্ধ ভাণ্ডে প্রবেশ পূর্বক মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন যে, আমি এই মহর্ষির অনিষ্টাচরণ করিলে ইনি আমার প্রতি ক্রকপ ব্যবহার করেন, ইহা আমারে জ্ঞাত হইতে হইবে। তিনি মনে মনে এইরূপ অনুধ্যান পূর্বক সেই দুগ্ধ পান করিয়া নিঃশেষিত করিলেন। কিন্তু মহর্ষি জমদগ্নি তাঁহারে ক্রোধ বলিয়া পরিজ্ঞাত হইয়া তাঁহার প্রতি ক্রুদ্ধ হইলেন না। তখন সেই ক্রোধকপী ধর্ম ব্রাহ্মণীর রূপ ধারণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহর্ষে! যখন আজ্ঞা আপনি আমাদের পরাজিত করিলেন, তখন আমি নিশ্চয় বুঝিলাম যে, লোকে ভৃগুবংশীয়-দিগকে যে অতিশয় ক্রোধশীল বলিয়া

কীর্তন করিয়া থাকে, তাহা নিতান্ত নিরর্থক। আপনার তুল্য তপস্যানিরত ও ক্ষমাশীল আর কেহই নাই। এক্ষণে আমি আপনার একান্ত বশীভূত হইলাম। আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমার প্রতি প্রসন্ন হউন। আপনার তপস্যার বিষয় চিন্তা করিয়া আমার অত্যন্ত ভয় হইতেছে।

তখন মহাত্মা জমদগ্নি তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, হে ক্রোধ। তুমি আমারে পরীক্ষা করিলে, এক্ষণে যথাস্থানে প্রস্থান কর। তুমি আমার কিছুমাত্র অপকার কর নাই। আমিও তোমার প্রতি কিছুমাত্র ক্রুদ্ধ হই নাই। আমি পিতৃগণের উদ্দেশে এই দুগ্ধ সঞ্চয় করিয়াছিলাম; অতএব তুমি শীঘ্র গমন করিয়া তাঁহাদিগকে প্রসন্ন কর। জমদগ্নি এই কথা কহিবামাত্র ক্রোধকপী ধর্ম নিতান্ত ভীত হইয়া তথায় অন্তর্হিত ও অচিরাতঃ

পিতৃগণের শাপপ্রভাবে নকুলস্থ প্রাপ্ত হইলেন। তৎপরে তিনি শাপ হইতে উদ্ধার হইবার বাসনায় পিতৃগণকে প্রসন্ন করিলে, তাঁহারা কহিলেন, তুমি ধর্মের নিন্দা কর, তাহা হইলেই শাপ হইতে মুক্ত হইতে পারিবে। পিতৃগণ এই কথা কহিবামাত্র সেই নকুল ধর্মারণ্য ও অন্যান্য যজ্ঞীয় প্রদেশ-সমুদয়ে গমন পূর্বক যজ্ঞাদি কার্যের নিন্দা করিতে লাগিল। পরিশেষে সে যুধিষ্ঠিরের যজ্ঞস্থলে সমুপাস্থিত হইয়া “এ যজ্ঞ উৎকৃষ্ট ব্রাহ্মণের সন্তুদান অপেক্ষা উৎকৃষ্ট নহে,” বলিয়া যুধিষ্ঠিরকে নিন্দা করিয়াছিল। ধর্ম-রাজ সাক্ষাৎ ধর্মস্বরূপ। সুতরাং তাঁহারে নিন্দা করিবামাত্র উহার শাপ হইতে মুক্তিলাভ হইয়াছে।

অনুগীতাপর্ব সমাপ্ত।

মহাভারত ।

আশ্রমবাসিক পর্ব ।

আশ্রমবাস পর্বোদ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম নর ও দেবী সর-
স্বতীরে প্রণাম করিয়া জয় উচ্চারণ
করিবে ।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন ! আমার
পূর্বপিতামহ মহাআ পাণ্ডুনন্দনগণ রাজ্যলাভ
করিয়া কত দিন উহা ভোগ করিয়াছিলেন ?
তঁাহারা রাজা দ্রুতরাষ্ট্রের প্রতি কিরূপ ব্যব-
হার করিতেন এবং যশস্বিনী গান্ধারী ও
পুত্রহীন অমাত্যহীন আশ্রয়বিহীন রাজা
দ্রুতরাষ্ট্রই বা কিরূপে কালযাপন করিয়া-
ছিলেন ? তাহা কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! শক্র-
সমুদায় নিহত হইবার পর মহাআ পাণ্ডবগণ
রাজ্যলাভ করিয়া ষট্‌ত্রিংশৎ বৎসর উহা
উপভোগ করিয়াছিলেন । তন্মধ্যে পঞ্চদশ
বৎসর দ্রুতরাষ্ট্রের মতানুসারে তঁাহাদের
রাজ্য প্রতিপালিত হয় । ঐ সময় বিদুর, সঞ্জয়
ও বৈশ্যাপুত্র যুযুৎসু ইহঁারা সৰ্বদা অন্ধ-
রাষ্ট্রের সমীপে সমুপস্থিত থাকিতেন ।
ভীমসেন প্রভৃতি বীরগণ যুধিষ্ঠিরের বশবর্তী
হইয়া সৰ্বদা দ্রুতরাষ্ট্রের উপাসনা ও চরণ-
বন্দনা করিতেন । ভোজনান্দিনী কুন্তী প্রতি-

নয়িত গুরুপত্নীর ন্যায় গান্ধারীর বশবর্তিনী
হইয়া থাকিতেন । দ্রৌপদী, সুভদ্রা ও
অন্যান্য পাণ্ডবপত্নীগণ স্বীয় স্বশ্রু ও স্বশুরের
ন্যায় গান্ধারী ও দ্রুতরাষ্ট্রের প্রতি ভক্তিপ্রদ-
র্শন করিতেন । রাজা যুধিষ্ঠির প্রতিনিয়ত
মহার্গ শয্যা, পরিধেয় বস্ত্র, আভরণ ও
রাজোচিত বিবিধ ভক্ষ্য ভোজ্য দ্রব্যসমুদায়
দ্রুতরাষ্ট্রকে অর্পণ করিতেন । দ্রোণাচার্য্যের
প্রিয় শ্যালক মহাধনুর্জয় কুপাচার্য্য ও ভগ-
বান বেদব্যাস সতত অন্ধরাষ্ট্রের নিকট
সমুপস্থিত থাকিতেন । বেদব্যাসের সহিত
তঁাহার সৰ্বদা দেবতা, ঋষি, পিতৃলোক ও
রাক্ষসবিষয়ক নানাবিধ কথোপকথন হইত ।
মহামতি বিদুর তঁাহার আদেশানুসারে
ধর্ম্ম ও ব্যবহারবিষয়ক কার্য্যসমুদায় সন্দ-
র্শন করিতেন । মহাআ বিদুরের সুনীতি-
প্রভাবে অতি সামান্য অর্থব্যয়ে সামন্ত
নরপতিদিগের নিকট হইতে বহুতর প্রিয়-
কার্য্য সুসম্পন্ন হইত । তিনি আবদ্ধ ব্যক্তি-
দিগের বন্ধনমোচন এবং বধাহঁ ব্যক্তি-
দিগের প্রাণদান করিতেন । ধর্ম্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির তাহাতে কদাচ বাঙ্‌নিপাত্তিও করিতেন
না । তিনি বিহারযাত্রাসময়ে দ্রুতরাষ্ট্রকে
বিবিধ উপভোগ্য বস্তু প্রদান করিতেন ।

ঐ সময় নানাবিধ পাককাণ্ড পূর্বের ন্যায় বৃত্ত-
রাষ্ট্রের পাককার্যে ব্যাপৃত থাকিত; পাণ্ডব-
গণ মহার্হ বস্ত্র ও বিবিধ নান্য আহরণ করিয়া
তাহারে অর্পণ করিতেন; মৈত্রেয়, মৎস্য,
মাংস, পানীয় ও মধুপ্রভৃতি বিবিধ বিচিত্র
ভক্ষ্যদ্রব্যসমুদায় তাহার নিমিত্ত প্রস্তুত হইত
এবং যে সমুদায় ভূপতি বিহার উপলক্ষে
তথায় উপস্থিত হইতেন, তাহার সাক-
্ষাৎ পূর্বের ন্যায় তাহার উপাসনা করি-
তেন। কুন্তী, দ্রৌপদী, সুভদ্রা, উলপী,
চিত্রাঙ্গদা, বৃত্তকেশুর ভগিনী, অরাস্ক্রের
কন্যা ও অন্যান্য ভরতকুলকামিনীগণ সতত
গান্ধারীর সেবায় নিযুক্ত থাকিতেন। ধর্ম-
রাজ যুধিষ্ঠির “রাজা বৃত্তরাষ্ট্র পুত্রবাহিন
হইয়াছেন; অতএব যাগতে উহারে কিছু-
মাত্র দুঃখভোগ করিতে না হয়, তোমরা
তাহাই করিবে” এই বলিয়া ভ্রাতৃগণকে
প্রতিনিয়ত সতর্ক করিয়া দিতেন। তাহারও
তাহার আদেশানুসারে বৃত্তরাষ্ট্রের প্রতি
সর্বদা সর্বেশেষ যত্ন করিতেন। কিন্তু বৃত্তরা-
ষ্ট্রের দুর্নীতিনিবন্ধন যে দুর্ঘটনা হইয়াছিল,
বৃকোদরের রুদয় হইতে তখনও তাহা অপ-
নীত হয় নাই বলিয়া তিনি তাহার সুখ-
সাপনবিষয়ে তত যত্নবান হইতেন না।

দ্বিতীয় অধ্যায়।

অন্ধরাজ বৃত্তরাষ্ট্র পাণ্ডব ও ঋষিগণ
কর্তৃক এই রূপে সম্মানিত হইয়া পূর্বের
ন্যায় সুখসমৃদ্ধি কালহরণ পূর্বক অন্ধরাজ-
গণের আক্ষেপলক্ষে ব্রাহ্মণদিগকে আবাব
উৎকৃষ্ট বস্ত্র সমুদায় প্রদান করিতে লাগি-
লেন। ঐ সময় সরলস্বভাব মহাত্মা যুধি-
ষ্ঠির তাহারে সেই সমুদায় বস্ত্র প্রদান
পূর্বক প্রীতমনে অমাত্য ও ভ্রাতৃগণকে
কহিলেন, অন্ধরাজ আমার ও তোমা-
দিগের পরম পুজনীয়। অতএব যখন
উহার আজ্ঞানুবর্তী থাকিবেন, তিনি আমার

সুহৃৎ, আর যিনি উহার আজ্ঞা উল্লঙ্ঘন
করিবেন, তিনি আমার শত্রুরূপ হইবেন,
সন্দেহ নাই। এক্ষণে উনি স্বীয় পুত্র ও
বন্ধুবান্ধবগণের আদ্রোপলক্ষে ইচ্ছানুসারে
ধনদান করুন।

যুধিষ্ঠির এই রূপ কহিলে, অন্ধরাজ
বৃত্তরাষ্ট্র উপযুক্ত ব্রাহ্মণগণকে প্রভূত ধনদান
করিতে লাগিলেন। তখন মহাত্মা যুধিষ্ঠির,
ভীমসেন, অর্জুন, নকুল ও সহদেব ইহারা
সকলেই তাহার প্রীতির নিমিত্ত তাহারে
বিবিধ ধনদান করিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে
লাগিলেন, এই বৃদ্ধ অন্ধরাজকে আমাদিগের
নিমিত্তই পুত্রপৌত্রশোক নিতান্ত অভি-
ভূত হইতে হইয়াছে; অতএব যাগতে ইনি
সেই শোকনিবন্ধন কালকবলে নিপতিত
না হন, তদ্বিষয়ে যত্নবান হওয়া আমা-
দের সর্বতোভাবে বিধেয়। ইহার পুত্রগণ
জীবিত থাকিতে ইনি যেকূপ সুখসমৃদ্ধি
কালহরণ করিয়াছেন, এক্ষণেও সেইরূপ
সুখভোগে কালহরণ করুন। পাণ্ডবগণ
এইরূপ চিন্তা করিয়া তাহার আজ্ঞা-
নুসারে সমুদায় কার্য সম্পাদন করিতে
লাগিলেন। অন্ধরাজ বৃত্তরাষ্ট্র তাহাদিগকে
নিতান্ত বিনীত, আজ্ঞানুবর্তী ও ভক্তিমান
দেখিয়া তাহাদিগের প্রতি অতিশয় প্রীত
হইলেন। ঐ সময় মহানুভাব গান্ধারীও
পিতৃলোকপ্রাপ্ত পুত্রগণের আদ্রোপলক্ষে
ব্রাহ্মণদিগকে বিবিধ ধনদান করিয়া পিতৃ-
ঋণ হইতে মুক্ত হইলেন।

এই রূপে ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃগণের
সহিত প্রতিনিয়ত অন্ধরাজের যথাযোগ্য
সংস্কার করিতে আরম্ভ করিলে, তিনি কোন
বিষয়ে পাণ্ডবগণের দোষ দেখিতে না
পাইয়া, তাহাদের প্রতি পরম পরিতৃপ্ত হই-
লেন। পতিপরায়ণ গান্ধারীও পুত্রশোক
পরিত্যাগ করিয়া তাহাদিগকে স্বীয় পুত্রের
ন্যায় স্নেহ করিতে লাগিলেন। ঐ সময়

যুধিষ্ঠির বৃতরাষ্ট্রের কোনরূপ অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করিলেন না। অন্ধরাজ ও গান্ধারী তাঁহায়ে যে যে কার্যে নিয়োগ করিতে লাগিলেন, তৎসমুদায় কঠিন হউক বা সহজ হউক, তিনি শ্রীতমনে সম্পাদন করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন অন্ধরাজ ধর্মরাজের এইরূপ সদাচার দ্বারা পরম শ্রীত হইয়া মন্দবুদ্ধি দুর্ঘোষনকে স্মরণ পূর্বক যাহার পর নাই অনুতাপযুক্ত হইলেন এবং প্রতিদিন প্রাতঃকালে গাত্রো-
থান পূর্বক জপাদি ক্রিয়া সমাপন করিয়া পাণ্ডবগণের সংগ্রামে অপরাজয় ও ব্রাহ্মণ দ্বারা স্বস্তিবাচন ও অগ্নিতে আহুতি প্রদান করিয়া তাঁহাদের আয়ুর্কৃদ্ধি প্রার্থনা করিতে লাগিলেন। কলত তৎকালে পাণ্ডবগণ হইতে তাঁহার যেকোন শ্রীতি-
লাভ হইল, পূর্বে তিনি স্বীয় পুত্রগণ হই-
তেও সেইরূপ শ্রীতিলভে সমর্থ হন নাই।
এ সময় ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র
চারি বর্ণেই বৃতরাষ্ট্রের প্রতি শ্রীত হই-
লেন। ধর্মাত্মা যুধিষ্ঠির দুর্ঘোষনাদির
অত্যাচারের বিষয় একবার স্মরণও না
করিয়া অন্ধরাজের আজ্ঞানুসারে সমুদায়
কার্য করিতে লাগিলেন। এই সময় যে ব্যক্তি
বৃতরাষ্ট্রের কোনরূপ অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান
করিত, যুধিষ্ঠির তাহার সহিত শত্রুৎসাহ
ব্যব-
হার করিতেন। সুতরাং ধর্মরাজের ভয়ে
কেহই তৎকালে বৃতরাষ্ট্রের বা দুর্ঘোষনের
দোষ কীর্তনে সমর্থ হইল না। মহাত্মা বিদুর
ও গান্ধারী ধর্মরাজের সৌজন্য দর্শনে
তাঁহার প্রতি নিতান্ত শ্রীত হইলেন, কিন্তু
ভীমসেনের প্রতি তাঁহাদিগের তাদৃশ শ্রীতি-
সঞ্চার হইল না। ভীমসেন অন্ধরাজকে দর্শন
করিবামাত্র মনে মনে নিতান্ত বিরক্ত হই-
তেন, কেবল যুধিষ্ঠির উহার পরিচর্যা করি-
তেন বলিয়াই নিতান্ত অশ্রীতচিত্তে তাঁহার
শুশ্রূষা করিতেন।

তৃতীয় অধ্যায়।

হে মহারাজ! এই সময় রাজা যুধিষ্ঠির
ও দুর্ঘোষনপিতা বৃতরাষ্ট্র এই উভয়ের
প্রণয়ের কিছুমাত্র বৈলক্ষণ্য দৃষ্ট হয় নাই।
ধর্মাত্মা ধর্মতনয় ও তাঁহার অন্যান্য ভ্রাতৃ-
গণ সতত সাবধানে অন্ধরাজের পরিচর্যা
করিতেন। কোল মহাবীর বৃকোদরই তাঁহার
প্রতি বিরক্ত ছিলেন। কোরবপতি বৃত-
রাষ্ট্র যখন স্বীয় পুত্র দুর্ঘোষনকে স্মরণ করি-
তেন, তখনই তিনি মনোমধ্যে বৃকোদরকে
চিন্তা করিয়া যাহার পর নাই কষ্ট পাই-
তেন। মহাবীর বৃকোদরও বৃতরাষ্ট্রের নাম-
গন্ধ হইলেই ক্রোধে অধীর হইয়া উঠিতেন।
তিনি গোপনে গোপনে অন্ধরাজের অপ্রিয়-
কার্য সাধন এবং কপট পুরুষ দ্বারা তাঁহার
আজ্ঞা লঙ্ঘন করিতেন। বৃতরাষ্ট্রের দুর্মন্ত্রণা
ও দুর্জীবহারনিবন্ধন যে তাঁহারে অশেষ
ক্লেশ ভোগ করিতে হইয়াছিল, তাহা তিনি
কোন ক্রমেই বিস্মৃত হইতে পারেন নাই।

এই রূপে পঞ্চদশবর্ষ অতীত হইলে,
একদা মহাবাহু ভীমসেন দুর্ঘোষন, দুঃশা-
সন ও কর্ণকে স্মরণ পূর্বক ক্রোধভরে বৃত-
রাষ্ট্র ও গান্ধারীর অনতিদূরে যুধিষ্ঠির,
অর্জুন, নকুল, সহদেব, কুন্তী ও দ্রৌপদীর
অজ্ঞাতসারে অন্যান্য বন্ধুবান্ধবগণের
সমন্বে বাহ্যাকাংক্ষা করিতে করিতে কহি-
লেন, হে বন্ধুগণ! আমি এই পরিমাপকার
বাহুযুগলপ্রভাবে নানাশস্ত্রপারদর্শী বৃত-
রাষ্ট্রতনয়গণকে নিহত করিয়াছি। আমার
এই চন্দনচর্চিত বাহুদ্বয় প্রভাবেই দুর্ঘোষন
দুর্ঘোষন পুত্র ও বান্ধবগণের সহিত শমন
গদনে গমন করিয়াছে। মহাবীর ভীমসেন
এইরূপ বিবিধ পুরুষবাক্য প্রয়োগ করিলে,
বুদ্ধিমতী গান্ধারী সকল কার্যই কালপ্রভাবে
হইয়া থাকে, বিবেচনা করিয়া কিছুমাত্র
দুঃখিত হইলেন না; কিন্তু কোরবপতি

দূতরাষ্ট্র ভীমের সেই ভীষণ বাক্যবাণে নিতান্ত ব্যথিত ও নির্বেদযুক্ত হইলেন। তখন তিনি অবিলম্বে স্বীয় সুরক্ষাণকে আহ্বান পূর্বক বাম্পাকুল নয়নে তাঁহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে বান্ধবগণ! যে কপে কুরুবংশ ধ্বংস হইয়াছে, তাহা তোমাদিগের অবিদিত নাই। আমিই এই ঘোরতর অনর্থের মূল। কৌরবগণ আমার পরামর্শানুসারেই সংগ্রামে সন্মত হইয়াছিল। আমি যে জ্ঞাতিগণভয়াবহ দুর্ন্যতি দুর্ব্যোধনকে রাজ্যে অভিষেক করিয়াছিলাম; মহাত্মা বাসুদেব এই দুর্ভাগ্যেরে উহার অমাত্যগণের সহিত নিহত করিতে উপদেশ প্রদান করিলে যে, তাঁহার বাক্যে কর্ণপাত করি নাই; বিদুর, ভীষ্ম, দ্রোণ, কৃপাচার্য্য, ভগবান্ বেদব্যাস, সঞ্জয় ও গান্ধারী আমারে বারংবার দ্বিতোপদেশ প্রদান করিলেও যে আমি পুত্রস্নেহে একান্ত অভিভূত হইয়া তাঁহাদের বাক্যে সন্মত হই নাই এবং মহামতি বাসুদেবের পরামর্শানুসারে যে গুণশালী মহাত্মা পাণ্ডুতনয়দিগকে তাহাদের পিতৃপরম্পরাগত রাজ্য প্রদান করি নাই; সেই সমুদায় এক্ষণে সহস্র সহস্র শল্যস্বরূপ হইয়া আমার হৃদয়ে বিদ্ধ হইতেছে। এক্ষণে পঞ্চদশ বৎসর পরিপূর্ণ হইবার পর অবশিষ্ট আমি আপনার পাপের প্রায়শ্চিত্ত করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছি। এখন আমি কোন দিন দিবস চতুর্থভাগে কোন দিন বা অষ্টমভাগে ক্ষুণ্ণানিবারণার্থ যৎকিঞ্চিৎমাত্র আহার করিয়া থাকি। গান্ধারী-ভিন্ন আর কেহই উহা অবগত নহে। আমার এইরূপ নিয়ম যুধিষ্ঠিরের কর্ণগোচর হইলে তিনি অত্যন্ত অনুতাপ করিবেন বলিয়া আমি কাহারও নিকট উহা প্রকাশ করি না। প্রতিদিন অজিন ধারণ পূর্বক ভূতলে কুশোপরি শয়ন হইয়া জপানুষ্ঠান করিয়া থাকি। যশস্বিনী গান্ধা-

রীও এইরূপ নিয়মানুষ্ঠান করিয়া থাকেন। আমার সমরবিশারদ শতপুত্র যুদ্ধে নিহত হইয়াছে বলিয়া আমি কিছুমাত্র দুঃখিত নহি। কারণ তাহার ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সংগ্রামে নিহত হইয়া অনায়াসে স্বর্গলোকে গমন করিয়াছে।

মহামতি দূতরাষ্ট্র বান্ধবগণকে এই কথা কহিয়া যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস কুন্তীনন্দন! তোমার মঙ্গল লাভ হউক। আমি তোমা কর্তৃক প্রতিপালিত হইয়া পরম স্নেহে অবস্থান পূর্বক বারংবার প্রভূত মহামূল্য বস্ত্রসমুদায় দান ও আশ্রয়ানুষ্ঠান করিয়া প্রচুর পরিমাণে পুণ্য সঞ্চয় করিয়াছি। পুত্রবিহীনা গান্ধারী ধৈর্য্যাবলম্বন পূর্বক আমার পরিচর্যা করিয়াছেন। যে সকল দুর্ভাগ্য তোমার ঐশ্বর্য্য অপহরণ ও দ্রৌপদীর কেশসমর কর্ষণ করিয়াছিল, তাহার ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সকলেই সমরে নিহত হইয়া স্বর্গলোকে গমন করিয়াছে। অতএব তাহাদিগের উদ্ধারার্থ আমার কোন চেষ্টা করিবার প্রয়োজন নাই। এক্ষণে কেবল আমার আপনার ও গান্ধারীর পক্ষে যাহা শ্রেয়, তাহারই চেষ্টা করা কর্তব্য। তুমি ধার্ম্মিকদিগের অগ্রগণ্য, রাজা ও জীবগণের পরম গুরু, এই নিমিত্তই আমি তোমারে কহিতেছি যে, তুমি আমারে গান্ধারীর সহিত বনগমন করিতে অনুমতি কর। আমি সুবলনন্দিনীর সহিত বহুকাল পরিধান পূর্বক অরণ্যে অবস্থান করিয়া তোমায় আশীর্বাদ করিব। শেষাবস্থায় পুত্রের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ করিয়া বনে গমন করাই আমাদিগের কুলোচিত কার্য্য। আমি তথায় বায়ু ভক্ষণ পূর্বক অবস্থান করিয়া পত্নীর সহিত অতি উৎকৃষ্ট তপোানুষ্ঠান করিব। তাহা হইলে তুমিও সেই তপস্যার ফলভাগী হইবে। কারণ রাজ্যমধ্যে যে সমুদায় শুভ ও অশুভ

আশ্রমবাস পৰ্বাধ্যায় ।

৫

কার্যের অনুষ্ঠান হয়, রাজা অবশ্যই তাহার ফলভাগী হইয়া থাকেন ।

মহামতি ব্রতরাষ্ট্র এই কথা কহিলে, ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির নিতান্ত বিষমচিন্তে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তাত । আপনি দুঃখিতচিত্তে কালহরণ করিলে, রাজ্য আমার কখনই প্রীতিকর হইবে না । হায় ! আপনি এত দিন আহার পরিত্যাগ ও ভুতলে শয়ন করিয়া কালান্তিপাত করিতেছেন, ইহা আমি বা আমার ভ্রাতৃগণ আমরা কেহই জানিতে পারি নাই । আমরা দিক্ । আমার তুল্য দুর্বুদ্ধি রাজ্যলুক্ক নরাধম আর কেহই নাই । আপনি স্বচ্ছন্দে আহারাদি করিতেছেন বলিয়া আমার বিলক্ষণ বিশ্বাস ছিল, কিন্তু আপনি তাহা না করিয়া গোপনে গোপনে আমায় বঞ্চনা করিয়া অনাহারে কালান্তিপাত করিয়াছেন । আপনি দুঃখভোগ করিলে, আমার রাজ্য, ভোগ্য বস্তু, যজ্ঞ ও সুখে প্রয়োজন কি ? এক্ষণে আপনার মুখে এই নিদারুণ বাক্য শ্রবণ করিয়া আমার রাজ্য ও আত্মারে নিতান্ত ক্লেশকর জ্ঞান হইতেছে । আপনি আমাদের পিতা, মাতা ও পরম গুরু । অতএব আপনি আমাদের গকে পরিত্যাগ করিলে আমরা কোথায় অবস্থান করিব ? এক্ষণে আপনি আপনার ঔরস পুত্র যুযুৎসুরে অথবা অন্য কোন ব্যক্তিরে যুবরাজ করিয়া স্বয়ং রাজ্যভোগ করুন ; আমি অরণ্যে গমন করি । আমি জ্ঞাতিবধজনিত অকীর্ত্তিতে বিলক্ষণ দক্ষ হইয়াছি, এক্ষণে আপনি বনগমন পূর্বক আমাদের পুনরায় দক্ষ করিবেন না । এই রাজ্যে আমার কিছুমাত্র অধিকার নাই । আপনিই রাজ্যেশ্বর ; আমি আপনার অধীন ; অতএব আমি কি রূপে আপনারে অনুমতি প্রদান করিব । আমরা দুর্গোধনের অত্যাচার শ্রবণ করিয়া কিছুমাত্র ক্রুদ্ধ হই নাই ।

অবশ্যাস্তাবী ভবিতব্যপ্রভাবেই আমরাগকে তৎকালে মোহের বশীভূত হইয়া ক্লেশ ভোগ করিতে চইয়াছে । দুর্গোধনাদি যেমন আপনার গুর ছিল, আপনি আমরাগকেও সেইরূপ জ্ঞান করিবেন । জননী কন্থী ও গান্ধারীতে আমার কিছুমাত্র ভেদজ্ঞান নাই । অতএব যদি আপনি আমাদের গণ-ভাগ করিয়া গমন করেন, তাহা হইলে আমি নিশ্চয়ই আপনার অনুগামী হইব । আপনি বনে গমন করিলে, এই নানারূপ বিভূষিতা সমাগরা পৃথিবী কখনই আমার প্রীতিকর হইবে না । অতএব আমি আপনাকে প্রণিপাত করিয়া কহিতেছি, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন । এই রাজ্যস্ব সমুদায় পদার্থে আপনার সম্পদ অধিকার আছে এবং আমরাও আপনার একান্ত বশবর্তী । অতএব আপনি আমাদের প্রতি প্রসন্ন হইয়া বিষাদ পরিত্যাগ করুন । আমি আপনার শুশ্রূষা করিয়া মনের সম্যক নিবারণ করিব ।

ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, অন্ধরাজ ব্রতরাষ্ট্র তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস । এক্ষণে তপস্যা করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে । বুদ্ধাবস্থায় অরণ্যবাস আশ্রয় করা আমাদের কুলোচিত ধর্ম । আমি বহুদিন রাজ্যমধ্যে বাস করিয়াছি এবং তুমিও আমার সম্বোধিত শুশ্রূষা করিয়াছ । এক্ষণে তুমি আমারে অরণ্যগমনে আদেশ কর । মহামতি ব্রতরাষ্ট্র ধর্মরাজকে এই কথা কহিয়া মহাত্মা মঞ্জরী ও মহারথ কৃপাচার্য্যকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে বীরদ্বয় ! এক্ষণে তোমরা আমার প্রতিনিধিস্বরূপ হইয়া ধর্মরাজকে সাধুনা কর । আমি স্বয়ং আর বাক্যচাষন করিতে পারি না । বার্কল্য ও বক্তৃতা বাক্যব্যয়নিবন্ধন আমার মন অবসন্ন ও মুগ্ধ পরিশুদ্ধ হইয়া গিয়াছে ।

অন্ধরাজ এই বলিয়া গান্ধারীকে অবলম্বন পূর্বক সহসা মৃত ব্যক্তির ন্যায় সংজ্ঞাহীন হইলেন।

তখন ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির জ্যেষ্ঠতাতকে অকস্মাৎ মৃতকল্প দেখিয়া নিতান্ত ব্যথিত-চিত্তে আক্ষেপ করিয়া কহিতে লাগিলেন, হায়! যে মহাত্মা এক লক্ষ হস্তীর বল ধারণ করিতেন, যাহার বাহুবলে ভীমের লৌহ-ময় প্রতিমূর্তি চূর্ণ হইয়া গিয়াছিল, আজি তিনি এক অবলাকে ধারণ পূর্বক মৃতকল্প হইয়া শয়ন করিলেন। আমার তুল্য অধা-র্মিক ও নরাধম আর কেহই নাই। আমা-রে ও আমার শাস্ত্রজ্ঞানে দিক্! আজি আমার নিমিত্তই ইহা-রে এতদূর যন্ত্রণা ভোগ করিতে হইয়াছে। আজি যদি ইনি এবং জননী গান্ধারী ভোজন না করেন, তাহা হইলে আমিও অনাহারে কাল হরণ করিব। এই বলিয়া ধর্মরাজ সলিলসিক্ত হস্ত দ্বারা অঙ্গে অঙ্গে তাঁহার মুখ ও বক্ষঃস্থল সার্জিত করিতে লাগিলেন।

অনন্তর অন্ধরাজ যুধিষ্ঠিরের সেই রক্ত ও ওষধিযুক্ত সুগন্ধময় পবিত্র করম্পর্শ দ্বারা ক্রমে ক্রমে সংজ্ঞা লাভ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি পুনর্বার হস্ত দ্বারা আমার অঙ্গস্পর্শ ও আমা-রে আলিঙ্গন কর। তোমার করম্পর্শ দ্বারা আমার জীবন লাভ হইল। আমি তোমার মস্তকাস্পর্শ ও তোমা-রে আলিঙ্গন করিতে নিতান্ত বাসনা করিতেছি। আজি আমি দিবসের অষ্টমভাগে ভোজন করিব, স্থির করিয়াছিলাম; এক্ষণে সেই সময় উপস্থিত হওয়াতে ও তোমা-রে বহুক্ষণ বিবিধ বাক্যে সান্ত্বনা করাতে আমার শরীর ও মন নিতান্ত অবসন্ন হইয়াছে। এই নিমিত্তই আমার সংজ্ঞা বিলুপ্ত হইয়াছিল। এক্ষণে তোমার অমৃতরসাসিক্ত করম্পর্শ দ্বারা ই-আমার চৈতন্য লাভ হইয়াছে।

অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র এই কথা কহিলে, ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির সৌহার্দ্যনিবন্ধন কর দ্বারা তাঁহার সর্বগাত্র স্পর্শ করিতে লাগিলেন। তখন অন্ধরাজ কিঞ্চিৎ সুস্থ হইয়া তাঁহারে আলিঙ্গন ও তাহার মস্তকাস্পর্শ করিলেন। বিদুর প্রভৃতি মহাত্মারা নিতান্ত দুঃখিত হইয়া রোদন করিতে লাগিলেন। উহারা নিতান্ত শোকাবেগনিবন্ধন যুধি-ষ্ঠিরকে কোন কথাই কহিতে পারিলেন না। তখন পতিপরায়ণ গান্ধারী অতিকষ্টে শোকবেগ সংবরণ পূর্বক তাঁহাদিগকে সান্ত্বনা করিতে লাগিলেন এবং সমুদায় কোরব-রমণী কুন্তীর সহিত সমবেত হইয়া বাম্পা-কুললোচনে ধৃতরাষ্ট্রের চতুর্দিক পরিবেষ্টন করিয়া রহিলেন। অনন্তর অন্ধরাজ পুন-র্বার যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! তপস্যা করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইয়াছে, এই নিমিত্ত আমি ভূয়োভূয় তোমার নিকট বনগমনের অনুমতি প্রার্থনা করিতেছি। বারংবার বাক্যব্যয় করিলে আমার মন নিতান্ত অবসন্ন হয়; অতএব আর তুমি আমা-রে কষ্ট প্রদান করিও না।

মহামতি ধৃতরাষ্ট্র এই কথা কহিলে, তত্রত্য যোধগণ তাঁহারে বিবর্ণ, উপবাস-পরিশ্রান্ত ও অস্তিচন্দ্রাবশিষ্ট অবলোকন করিয়া সকলেই হাহাকার করিতে লাগিলেন। তখন মহাত্মা যুধিষ্ঠির তাঁহারে আলিঙ্গন করিয়া শোকাক্রান্ত সংবরণ পূর্বক পুনরায় কহিলেন, পিতা! আমি আপ-নার প্রিয়কার্য সাধন করিতে যেকপ উল্লাসিত হই, রাজ্যভোগ ও জীবন রক্ষা করিতে সেকপ সন্তুষ্ট হই না। অতএব যদি আমার প্রতি আপনার অনুগ্রহ থাকে ও আপনি আমা-রে প্রিয়জ্ঞান করেন, তাহা হইলে এক্ষণে ভোজনক্রিয়া সম্পাদন করুন। পরে আমি আপনার বনগমনবিষয়ে বিবে-চনা করিব। ধর্মরাজ এই কথা কহিলে,

ধৃতরাষ্ট্র তাঁহার বাক্যে সম্মত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! আজি আমি তোমার অনুরোধে অবশ্যই পুরমধ্যে ভোজন করিব ।

চতুর্থ অধ্যায় ।

মহামতি ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরকে এই কথা কহিতেছেন, এমন সময় মহর্ষি বেদব্যাস তথায় সমুপস্থিত হইয়া ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! রাজা ধৃতরাষ্ট্র যাহা কহিতেছেন, তুমি অবিচারিত-চিত্তে তাহাতে সম্মত হও । ধৃতরাষ্ট্র একে বৃদ্ধ, তাহাতে আবার পুত্রশোক একান্ত কাতর হইয়াছেন; অতএব বোধ হইতেছে, ইনি রাজ্যমধ্যে অবস্থান পূর্বক কখনও কষ্টভোগ করিতে সমর্থ হইবেন না । যশস্বিনী গান্ধারীও কেবল ধৈর্য্যবশত পুত্রশোক সহ্য করিতেছেন । অতএব আমি তোমারে কহিতেছি, তুমি উহাদিগকে বনগমনে অনুমতি প্রদান কর । উহারা কেন বুঝা রাজধানীতে প্রাণত্যাগ করিবেন । অচিরে বনগমন করিয়া পুরাতন রাজ্যদিগের তুল্য গতি লাভ করুন । চরমে বনগমন করাই রাজর্ষিদিগের প্রধান ধর্ম ।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি আমাদিগের পূজ্য ও কুলগুরু । আপনি আমার পিতা ও আমি আপনার পুত্রস্বরূপ । ধর্ম্মানুসারে পুত্র পিতার বশবর্ত্তী হইয়া থাকে । অতএব আমি আপনার আজ্ঞা প্রতিপালন করিব, তাহার আর সংশয় কি?

যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, ভগবান্ বেদব্যাস পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! নরপতি ধৃতরাষ্ট্র এক্ষণে অতিশয় বৃদ্ধ হইয়াছেন; অতএব আমি

ইহাঁরে বনগমনে অনুজ্ঞা প্রদান করিতেছি । তুমিও এই বিষয়ে সম্মত হও । ইনি এক্ষণে বনে গমন করিয়া স্বীয় অভিলাষানুরূপ কার্য্য সম্পাদন করুন । তুমি তদ্বিষয়ে কোন প্রতিবন্ধকতাচরণ করিও না । যুদ্ধে বা বনমধ্যে বিধিপূর্বক প্রাণত্যাগ করা ভূপতিদিগের পরম ধর্ম্ম । তোমার পিতা পাণ্ডু প্রতিনিয়ত পিতার ন্যায় ইহাঁর সেবা করিয়াছেন । সেই মহাত্মা যে সময় পৃথিবী প্রতিপালন করিতেন, সেই সময় এই অন্ধরাজ রত্নপর্বতপরিশোভিত ভূরদক্ষিণ যজ্ঞের অনুষ্ঠান, উৎকর্ষ্ট রূপে প্রজাপালন ও গোসমুদায়ের বন্ধনমোচন-প্রভৃতি বিবিধ সংকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন । তৎপরে তুমি বনগমন করিলে পর ইনি ত্রয়োদশ বৎসর পুত্রপরিক্ষিত রাজ্যভোগ ও বিবিধ ধনরাশি প্রদান করিয়াছেন । তুমিও এক্ষণে পঞ্চদশবৎসর ভৃত্যগণের সহিত ইহাঁর ও গান্ধারীর যথোচিত সেবা করিলে । এক্ষণে ইহাঁর তপোমুষ্ঠানের সময় উপস্থিত, অতএব তুমি ইহাঁরে তদ্বিষয়ে অনুমতি প্রদান কর । এখন তোমাদিগের প্রতি ইহাঁর অণুমাত্র ক্রোধ নাই । মহাত্মা বেদব্যাস এই রূপে বারংবার ধৃতরাষ্ট্রের বনগমনবিষয়ে অনুমতি করিতে অনুরোধ করিলে, ধর্ম্মরাজ অগত্যা তাঁহার বাক্যে সম্মত হইলেন । তখন ভগবান্ কৃষ্ণদ্বৈপায়ন যুধিষ্ঠিরকে সম্মত দেখিয়া, অচিরে স্বস্থানে গমন করিলেন ।

মহর্ষি বেদব্যাস প্রস্থান করিলে পর ধর্ম্মনন্দন ধৃতরাষ্ট্রকে সম্বোধন করিয়া মৃদুস্বরে কহিলেন, তাত! আপনার যাহা অভি-মত এবং ভগবান্ বেদব্যাস, মহাপুরুষ রূপাচার্য্য, বিদ্বৎ, সজ্জন ও যুযুৎসু আমারে যে বিষয়ে অনুরোধ করিয়াছেন, আমি অবশ্যই তাহা সম্পাদন করিব । ইহাঁরা সকলেই আমার মান্য ও কুরুকুলের হিতৈষী । এক্ষণে

আমি প্রণিপাত পূর্বক আপনার নিকট এই প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনি প্রথমত আহার করুন; পশ্চাৎ অরণ্যাস্রমে গমন করিবেন।

পঞ্চম অধ্যায়।

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, মহামতি বৃতরাষ্ট্র গান্ধারীর সহিত জীর্ণ গজপতির ন্যায় অতিকষ্টে মন্দগমনে আপনার আবাসভিমুখে গমন করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাত্মা বিদুর, সঞ্জয় ও কুপাচার্য্য তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর অন্ধরাজ আপনার গৃহে প্রব্রুত হইয়া পূর্বারুহুত সমুদায় সমাপন পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে পরিতৃপ্ত করিয়া ভোজনক্রিয়া সম্পাদন করিলেন। তখন ধর্মশীলা গান্ধারীও কুম্ভী ও অন্যান্য বধূগণ কর্তৃক অর্চিত হইয়া আহার করিতে লাগিলেন। উর্হাদিগের আহার সমাপন হইলে, পাণ্ডবগণ ও বিদুরাদি মহাত্মারা আহার করিয়া বৃতরাষ্ট্রের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন মহারাজ বৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরের পূর্বে হস্ত প্রদান করিয়া কহিলেন, বৎস! তুমি এই অষ্টাঙ্গসংযুক্ত রাজ্যে সর্বদা সাবধানে অবস্থান করিবে। ধর্ম্যানুসারে যেক্ষণে রাজ্য রক্ষা করিতে হয়, এক্ষণে তাহা কীর্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তুমি সর্বদা বিদ্যারুদ্ধদিগের উপাসন, তাঁহাদিগের বাক্যশ্রবণ ও সেই বাক্যানুসারে অবিচারিতচিত্তে কার্য্যানুষ্ঠান করিবে। প্রাতঃকালে গাত্রোথান করিয়া ঐ সমস্ত জ্ঞানবান্ লোকের সম্মাননা ও কার্য্যকাল সমুপস্থিত হইলে তাঁহাদিগকে কর্তব্য-জিজ্ঞাসা করা সর্বতোভাবে বিধেয়। তাঁহারা সম্মানিত হইলে অবশ্যই তোমারে দ্বিতোপদেশ প্রদান করিবেন। তুমি অশ্ব-সমুদায়ের ন্যায় ইন্দ্রিয়গণকে সংযত করিয়া রাখিবে; তাহা হইলে উহারা যত্নপরিক্রান্ত

ধনরাশির ন্যায় উত্তরকালে অবশ্যই হিতকর হইয়া উঠিবে। যে মল্লিগণ ছলপরিশ্রম ও দমগুণসম্পন্ন এবং যাহারা পিতা ও পিতামহের সময় অধিক কার্য্য সন্দর্শন করিতেছেন, তাঁহাদিগকেই সমুদায় কার্য্যে নিরোগ করা কর্তব্য। স্বীয় অধিকারস্থ পরীক্ষিত চর দ্বারা শত্রুর অজ্ঞাতসারে সতত তাহার সমাচার জ্ঞাত হওয়া আবশ্যক। তুমি যে পুরমধ্যে বাস করবে, তাহার প্রাচীর ও তোরণ সুদৃঢ় হওয়া এবং উহার মধ্যে ছয় প্রকোষ্ঠ বিবিধ অট্টালিকা ও সুদৃঢ় দুর্গ থাকা উচিত। ঐ পুর সর্বদা সাবধানে রক্ষা করা কর্তব্য। উহার দ্বারসকল বৃহৎ, যথাস্থানে সন্নিবেশিত ও সুবক্ষিত হওয়া সর্বতোভাবে উচিত। যে সকল ব্যক্তিদিগের কুল শীল বিশেষ রূপে অবগত হইবে, তাঁহাদিগের দ্বারাই কার্য্যসম্পাদন করাইবে। আহার, বিহার, মালাপরিধান, শয়ন ও আমনে উপবেশনসময়ে সাবধানে আত্মরক্ষা করিবে। সংকুলসম্মত সুশীল বিশ্বস্ত বুদ্ধ ব্যক্তির যেন তোমার অন্তঃপুরিকাগণকে সাবধানে রক্ষা করেন। কুল, শীল ও বিদ্যা-সম্পন্ন বিনীত সরলস্বভাব ধার্মিক ব্রাহ্মণদিগকে মন্ত্রিপদে নিযুক্ত করিয়া তাঁহাদিগের সহিত মন্ত্রণা করিবে। ঐ সকল ব্যক্তি ভিন্ন অন্য কাহারও সহিত মন্ত্রণা করা বিধেয় নহে। মন্ত্রণাকালে হয় সকলের সহিত, নচেৎ কোন কার্য্যব্যপদেশে অভিলষিত ব্যক্তিদিগকে নিভূত স্থানে আনয়ন করিয়া তাহাদের সহিত মন্ত্রণা করিবে। মন্ত্রণাগৃহ নিভূত হওয়া নিতান্ত আবশ্যক। বন ও অনারূত স্থান মন্ত্রণার উপযুক্ত স্থান বটে, কিন্তু রাজ্যকালে ঐ দুই স্থানে মন্ত্রণা করা কদাপি বিধেয় নহে। বানর, পক্ষী, জড় ও পশু ব্যক্তিদিগকে মন্ত্রণাগৃহ হইতে বাহিষ্কৃত করা অবশ্য কর্তব্য। মন্ত্রভেদ হইলে নরপতিদিগের যে দোষ উপস্থিত হয়, তাহার প্রতিবিধান করা নিতান্ত সুকঠিন।

মস্তভেদ হইলে যে যে দোষ এবং মস্তভেদ না হইলে যে যে শুভ ফল হয়, তৎসমুদায় তুমি মন্ত্রীদিগের নিকট সতত কীর্তন করিবে। পুরবাসী ও জনপদবাসীদিগের দোষগুণ অবগত হইবার চেষ্টা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। সন্তুষ্টিচিন্তা ও বিশ্বস্ত ব্যক্তিদিগকে বিচারাসনে নিযুক্ত করিয়া, যাহাতে তাঁহারা দোষানুরূপ দণ্ডবিধান করেন, তুমি তদ্বিষয়ে সতত যত্নবান থাকিবে এবং তাঁহারা দোষানুরূপ দণ্ড করিলেন কি না, চর দ্বারা তাহার তথ্যানুসন্ধান করিবে। যাহারা উৎকোচ-জীবী, পরদারাপহারী, উগ্রদণ্ডকর্তা, মিথ্যা-বাদী, অন্যের অনিষ্টকারী, লুপ্তস্বভাব, পরধনাপহরতা, অসৎকর্ম্মানুষ্ঠাননিরত, সভা-ভঙ্গকারী ও বর্ণদূষক, দেশকাল বিবেচনা করিয়া তাহাদিগের কখন সুবর্ণদণ্ড কখন বা প্রাণদণ্ডের আদেশ করা বিধেয়। প্রাতঃ-কালে গাত্রোপাধান করিয়া প্রথমত ব্যয়-কার্যে নিযুক্ত ব্যক্তিদিগের তত্ত্বাবধারণ এবং তৎপরে অলঙ্কারধারণ ও আশ্রিত ব্যক্তি-দিগকে যথাযোগ্য অর্থদান পুর্নক সৈন্য-দিগের তত্ত্বাবধান করা কর্তব্য। সন্ধ্যা-কালট দূত ও চরদিগের কার্যসন্দর্শনের উপযুক্ত সময়। নিশাশেষে নিদ্রা পরিত্যাগ পুর্নক কর্তব্য কার্য নির্ণয় এবং মধ্যরাত্র ও মধ্যাহ্ন সময়ে স্বয়ং বিচরণ পুর্নক প্রজা-দিগের কার্য দর্শন করা বিধেয়। তুমি সকল সময়েই কার্যের উপায় চিন্তায় প্রবৃত্ত হইবে; আবার উপযুক্ত সময়ে অলঙ্কৃত হইয়া সুস্থচিন্তে অবস্থান করিবে। কার্য-সমুদায় চক্রের ন্যায় পরিভ্রমণ করিয়া থাকে। তুমি ন্যায়ানুসারে সর্বদা কোষ-পরিবর্দ্ধনে যত্নবান হইবে। কোষপরিবর্দ্ধন-বিষয়ে উদাসীন্য বা অন্যায় ব্যবহার দ্বারা কোষবর্দ্ধন কদাপি কর্তব্য নহে। চর দ্বারা হিদ্রাঘেষণতৎপর শত্রুগণের অভি-প্রায় অবগত হইয়া দূর হইতেই আত্মীয়

পুরুষ দ্বারা তাহাদিগের বিনাশসাধন করা কর্তব্য। ভূতাপদাভিলাষী ব্যক্তিদিগের কার্য সন্দর্শন করিয়া তাহাদিগকে অভিলষিত পদে নিযুক্ত করা কর্তব্য। আশ্রিত ব্যক্তিগণ কোন কার্যে নিয়মিত রূপে নিযুক্ত হউক বা না হউক, তাহাদের দ্বারা কার্যসাধন করা অবশ্য কর্তব্য। অব্যবসায়সম্পন্ন, পরাক্রমশালী, কষ্টসহ, হিতাভিলাষী ও প্রভুভক্ত ব্যক্তিরে সেনাপতিপদে নিযুক্ত করা উচিত। জনপদবাসী শিল্পীপ্রভৃতি লোকসমুদায় গো গর্দভাদির ন্যায় কেবল আহারমাত্র গ্রহণ করিয়া, যাহাতে তোমার কার্যসাধন করে, তুমি তদ্বিষয়ে নিয়ত যত্নবান হইবে। সন্দেহ কি আপনার, কি শত্রুর উভয়েরই রক্ষা অদ্বৈত করিবে। স্ব স্ব ব্যবসাতে সুনিপুণ স্বদেশীয় ব্যক্তি-দিগকে সময়ে সময়ে বিহারযাত্রাদির উপ-লক্ষে উৎসাহ প্রদান করা অবশ্য কর্তব্য এবং গুণী ব্যক্তিদিগের গুণ যাহাতে পরি-বর্দ্ধিত হয় ও যাহাতে তাঁহারা গুণ হইতে বিচলিত না হন, তদ্বিষয়ে যত্নবান হওয়া সর্বতোভাবে বিধেয়।

ষষ্ঠ অধ্যায় ।

হে বৎস! তুমি সতত আপনার, শত্রু-দিগের, উদাসীনগণের এবং আপনার ও শত্রুদিগের হিতাকাঙ্ক্ষী ব্যক্তি সমুদায়ের মণ্ডলসমুদায় পরিজ্ঞাত হইবে। শত্রু, শত্রুমিত্র, শত্রুর পরাজয়ার্থী শত্রুমিত্রের পরাজয়ার্থী, ছয়প্রকার আততায়ী এবং মিত্র ও মিত্রের মিত্র এই ছাদশবিধ লোকের বিষয় বিদিত হওয়া তোমার অবশ্য কর্তব্য। শত্রুগণ সুযোগ পাইলে অমাত্য, জনপদ, দুর্গ ও বলসমুদায় অনায়াসে ভেদ করিতে পারে; অতএব যাহাতে তাহারা ঐ কার্যে সমর্থ না হয়, তদ্বিষয়ে সতর্ক থাকা রাজার অবশ্য কর্তব্য। পুর্নোক্ত ছাদশবিধ লোক

ও মন্ত্ৰীদিগের আয়ত্ত। কুষ্যাদি বর্ষিকপ্রকার গুণকে নীতিবিশারদ আচার্য্যগণ মণ্ডল বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকেন। ভূপতিগণ ঐ মণ্ডলের বিষয় বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারিলে, অনায়াসে রাজ্যরক্ষার ছয়প্রকার উপায় যথাস্থানে যথানিয়মে প্রয়োগ করিতে পারেন। স্ব স্ব ক্ষয়, বৃদ্ধি ও স্থিতির বিষয় পরিজ্ঞাত হওয়া ভূপতিগণের অবশ্য কর্তব্য। যখন স্বপক্ষ বলবান্ ও শত্রুপক্ষ দুর্বল হইবে, তখন নরপতি শত্রুদিগকে জয় করিতে চেষ্টা করিবেন। কিন্তু যখন শত্রুপক্ষ বলবান্ ও স্বীয় পক্ষ দুর্বল হইবে, তখন শত্রুদিগের সহিত সন্ধিস্থাপনের চেষ্টা করা তাঁহার সর্বতোভাবে কর্তব্য। সর্বদা দ্রব্যরাশি সঞ্চয় করিয়া রাখা ভূপালদিগের নিত্যান্ত আবশ্যক। যখন রাজা যুদ্ধ করিতে অসমর্থ হইবেন, তখন তিনি বিপক্ষদিগকে অশস্যশস্যোৎপাদক ভূমি, পিত্তলাদি ধাতু ও ক্ষীণবল মিত্র প্রদান করিয়া, তাহাদিগের সহিত সন্ধিস্থাপন করিবেন; কিন্তু অন্যে যখন তাঁহার সহিত সন্ধি করিবার নিমিত্ত তাঁহার নিকটে সমুপস্থিত হইবে, তখন তিনি তাঁহার নিকটে বহুশস্যোৎপাদক ভূমি, সুবর্ণরৌপ্যাদি ধাতু ও বলবান্ মিত্রসমুদায়গ্রহণে যজ্ঞবান্ হইবেন। সন্ধি করা আবশ্যক হইলে, ভূপতি প্রতিদ্বন্দ্বীর বিশ্বাসার্থ তাহার পুত্রকে আপনার নিকটে আনয়ন করিয়া রক্ষা করিবেন। ইহার অন্যথাচরণে প্রবৃত্ত হওয়া রাজার কদাপি বিধেয় নহে। তিনি বিবিধ যুক্তি ও উপায় দ্বারা বিপদ হইতে মুক্তিলাভের চেষ্টা করিবেন। দীন দরিদ্র ও অনাথদিগের প্রতি দয়া করা রাজার নিত্যান্ত আবশ্যক। যে রাজা স্বয়ং রাজ্যরক্ষা করিতে বাসনা করেন, তিনি শত্রুদিগকে ক্রমে ক্রমে বা এককালে স্তম্ভন, বিনাশ ও তাহাদের কোষভঙ্গ করিতে যথাসাধ্য

চেষ্টা করিবেন। যে রাজার উন্নতিলাভের বাসনা থাকে, অধীনস্থ রাজাদিগের হিংসা করা তাঁহার নিত্যান্ত অকর্তব্য। যে রাজা পৃথিবী জয় করিতে ইচ্ছা করিবেন, তাঁহার সহিত যুদ্ধে প্রবৃত্ত না হইয়া মন্ত্ৰীদিগের সহিত মন্ত্রণা পূর্বক তাঁহার আত্মীয়ভেদ করিবার চেষ্টা করাই কর্তব্য। সাধুদিগের প্রতি দয়া ও অসাধুদিগের দণ্ড বিধান করা ভূপতিদিগের নিত্যান্ত আবশ্যক। বলবান্ ভূপতি দুর্বলদিগের প্রতি কদাচ অত্যাচার করিবেন না। যদি কোন পরাক্রান্ত রাজা দুর্বল রাজারে আক্রমণ করেন, তাহা হইলে, দুর্বল ভূপতি প্রথমে মন্ত্ৰীগণের সহিত তাহার শরণাপন্ন হইয়া বেতসের ন্যায় নম্রতা অবলম্বন পূর্বক সামাদি উপায় দ্বারা এবং পরিশেষে কোষ পৌরজন ও অন্যান্য প্রিয় বস্তু দান দ্বারা আশ্রয় করিতে চেষ্টা করিবেন। যদি ঐ সমুদায় উপায় দ্বারাও তাঁহার কার্য্যসিদ্ধি না হয়, তাহা হইলে অগত্যা স্বয়ং যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক মুক্তিলাভ করাই তাঁহার পক্ষে শ্রেয়।

সপ্তম অধ্যায়।

সন্ধিবিগ্রহের বিষয় বিশেষ রূপে অবগত হওয়া নিত্যান্ত আবশ্যক। প্রবল প্রতিযোগীর সহিত সন্ধিস্থাপন ও দুর্বল প্রতিযোগীর সহিত যুদ্ধ করিতে হয়। স্থিরচিত্তে আপনার বলাবল বিচার করিয়া পরিশেষে যুদ্ধযাত্রা করা কর্তব্য। যদি শত্রু পরাক্রান্ত এবং তাহার সৈন্যসমুদায় বলবান্ ও সন্তুষ্ট-চিত্ত হয়, তাহা হইলে বুদ্ধিমান নরপতি তাহারে আক্রমণ না করিয়া, তাহার পরাজয়ের উপায় চিন্তা করিবেন। কিন্তু শত্রু যদি দুর্বল হয়, তাহা হইলে তিনি অচিরে তাহার অভিযুখীন হইয়া তাহার সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইবেন। যাহাতে শত্রুগণ

বিপন্ন, ভেদযুক্ত, নিপীড়িত ও ভীত হয়, সতত তাহার উপায় চিন্তা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । শাস্ত্রবিদগণ ভূপতি আপনার ও শত্রুগণের উৎসাহ, প্রভুত্ব ও মন্ত্রণা, এই ত্রিবিধ শক্তি পর্যালোচনা করিয়া যদি আপনাকে অসুবিধা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া অবগত হইতে পারেন, তাহা হইলেই যুদ্ধযাত্রা করিবেন । যুদ্ধযাত্রাকালে সৈন্যবল, ধনবল, মিত্রবল, ভৃত্যবল ও শ্রেণীবল সংগ্রহ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । মিত্রবল অপেক্ষা ধনবল শ্রেষ্ঠ, আর শ্রেণীবল, ভৃত্যবল ও আচারবল এ তিন বলই পরস্পর সমান । রাজাদিগকে সময়ে সময়ে নানা প্রকার বিপদে নিপতিত হইতে হয় । ঐ সকল বিপদে উপেক্ষা না করিয়া সামাদি উপায় দ্বারা ঐ সমুদায় হইতে মুক্তির চেষ্টা করাই তাঁহাদিগের অবশ্য কর্তব্য । বুদ্ধমান ভূপতি দেশ কাল এবং আপনার গুণ ও বল সম্যক্ রূপে বিচার করিয়া সৈন্য সংগ্রহ পূর্বক যুদ্ধযাত্রা করিবেন । যে রাজা স্বয়ং উন্নতিশীল ও পরাক্রান্ত এবং যাহার সৈন্যসমুদায় সুষ্টপুষ্ট, তিনি অকালেও যুদ্ধযাত্রা করিতে পারেন । পরাক্রান্ত ভূপতি শত্রুদিগকে বিনাশ করিবার নিমিত্ত সংগ্রাম স্থলে অসংখ্য হস্তী, অশ্ব, রথ, ধ্বজ, পদাতি ও শরপূর্ণ তুণীরসম্পন্ন বীরগণকে সম্মিলিত করিয়া যুক্তিসংকারে শুক্রাচার্য্যবিহিত নীতিশাস্ত্রানুসারে শকট, বজ্র বা পদ্মবাহু নির্মাণ পূর্বক যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইবেন । আপনার অধিকার মধ্যেই হউক বা অন্যের অধিকার মধ্যেই হউক যুদ্ধ উপস্থিত হইলে নরপতি চর দ্বারা শত্রুদিগের ও স্বয়ং আপনার সৈন্যপরীক্ষা করিয়া পরিশেষে সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইবেন । সৈন্যদিগকে সন্তুষ্ট করিয়া বলবান্ ব্যক্তিদিগকে সংগ্রামক্ষেত্রে প্রেরণ করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । অগ্রে আপনার বলবল পরিক্ষাত হইয়া পশ্চাৎ সন্ধি সংস্থা

পন বা যুদ্ধযাত্রা করাই শ্রেয় । যে কোন রূপে হউক, আপনার প্রাণরক্ষা ও উভয় লোকের মঙ্গলচিন্তা করা রাজার অবশ্য কর্তব্য । যে ভূপতি এই সমুদায় নিয়মের অনুবর্তী হইয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন করেন, তিনি পরলোকে স্বর্গলাভ করিতে সমর্থ হন । এক্ষণে তুমি আমার বাক্যানুসরণ কর্যো প্রবৃত্ত হইয়া ধর্ম্মানুসারে প্রজাগণের হিতসাধন কর ; নিশ্চয়ই ইহলোকে পরম সুখ ও পরলোকে স্বর্গ লাভ করিতে পারিবে । পূর্বে মহাত্মা ভীষ্ম, বিদুর ও বাসুদেব তোমাকে এইরূপ ধর্ম্মোপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন ; এক্ষণে আমিও প্রীতিপূর্বক তোমার নিকট ইহা কীৰ্ত্তন করিলাম । সংগ্রহ অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিলে ভূপতির যেকোন ফল লাভ হয়, ধর্ম্মানুসারে প্রজাপালন করিলেই তাঁহার সেইরূপ ফল লাভ হইয়া থাকে ।

অষ্টম অধ্যায় ।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, তাত । আপনি যেকোন কহিলেন, আমি তদনুসরণ কর্যো উপদেশ প্রদান করুন । পিতামহ ভীষ্ম স্বর্গ গমন করিয়াছেন, মহাত্মা বাসুদেব এখানে উপস্থিত নাই এবং মহামতি বিদুর ও সঞ্জয়ও আপনার সহিত বনে গমন করিবেন । সুতরাং আপনাকে বনগমনের পর আর কে আমাকে উপদেশ প্রদান করিবে ? আপনি আমার হিতৈষী হইয়া আজি আমাকে যে উপদেশ প্রদান করিবেন, আমি অবশ্যই তদনুসারে কার্য্য করিব । আপনি সুখী হউন । ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, রাজা ধৃতরাষ্ট্র তাঁহারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, বৎস ! আমার অত্যন্ত পরিভ্রম হইয়াছে ; অতএব তুমি নিবৃত্ত হও । আর আমি

বাক্যব্যয় করিতে পারি না। অন্ধরাজ যুধিষ্ঠিরকে এই কথা কহিয়া গান্ধারীর ভবনে প্রবেশ পূর্বক আসনে সমাসীন হইলেন। তখন ধর্মচারিণী দেবী গান্ধারী সেই প্রজাপতিতুল্য ভর্তারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, নাথ! মহর্ষি বেদব্যাস আপনারে বনগমনে আজ্ঞা করিয়াছেন। ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরও ঐ বিষয়ে সন্মত হইয়াছেন। এক্ষণে আপনি কোন দিন বনে গমন করিবেন, তাহা কীর্তন করুন।

বৃতরাষ্ট্র কহিলেন, গান্ধারি! আমি মহর্ষি বেদব্যাস কর্তৃক অনুজ্ঞাত হইয়াছি, মহাত্মা যুধিষ্ঠিরও আমার বনগমনবিষয়ে সন্মত হইয়াছেন। এক্ষণে আমি প্রজাগণকে এই স্থানে আনয়ন করাইয়া দ্যুত-ক্রীড়ানিরত মৃত পুত্রাদিগের উদ্দেশে কিঞ্চিৎ ধনদান করিয়া অচিরাৎ অরণ্য গমন করিব।

মহারাজ বৃতরাষ্ট্র গান্ধারীরে এই কথা কহিয়া যুধিষ্ঠিরের নিকট আপনার অভিপ্রায় প্রকাশ করিলে, ধর্মরাজ অচিরাৎ তাঁহার আদেশানুসারে কুরুজাঙ্গলস্থ প্রজাসমুদায়কে আহ্বান করিলেন। তখন কুরুজাঙ্গলবাসী যাবতীয় ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র মহাশুদ্ধিত হইয়া রাজভবনে আগমন করিতে লাগিলেন। উহারা সমাগত হইলে, নরপতি বৃতরাষ্ট্র অন্তঃপুর হইতে বহির্গমন পূর্বক সেই সমুদায় প্রজা ও অন্যান্য বন্ধুবান্ধবগণকে সমবেত অবগত হইয়া তাঁহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে মহামান্য ব্যক্তিগণ! আপনারা চিরকাল কৌরবদিগের সহিত একত্র বাস করিয়াছেন। কৌরবদিগের সহিত আপনাদিগের বিলক্ষণ সৌহৃদ্য জন্মিয়াছে। আপনারা কৌরবগণের পরম হিতৈষী। কৌরবগণও সতত আপনারদের হিতসাধনে যত্নবান হইয়া থাকেন। এক্ষণে আমি

আপনাদিগের নিকট যাহা প্রার্থনা করিতেছি, আপনাদিগকে অবিচারিতচিত্তে তাহাতে সন্মত হইতে হইবে। আমি মহর্ষি বেদব্যাস ও কুম্ভীতনয় যুধিষ্ঠিরের অনুমতি অনুসারে গান্ধারীর সহিত বনগমন করিতে প্রস্তুত হইয়াছি। এক্ষণে আপনারা আমাকে অনুজ্ঞা প্রদান করুন। আমাদিগের সহিত আপনাদিগের যেকপ চিরসৌহার্দ আছে, বোধ হয়, অন্যদেশস্থ নরপতিদিগের সহিত সেকপ নাই। এক্ষণে আমি ও গান্ধারী আমরা উভয়েই একে নিতান্ত বৃদ্ধ হইয়াছি, তাহাতে আবার আমাদের পুত্রসমুদায় বিনষ্ট হইয়াছে; বিশেষত আমরা অনেক দিন উপবাস করিয়া অত্যন্ত ক্লান্ত হইয়াছি, সুতরাং এ সময়ে বনগমন করাটী আমাদের শ্রেয়। যুধিষ্ঠিরের রাজ্যে আমার যথেষ্ট সুখসন্তোষ হইয়াছে। বোধ হয়, তুর্গোপবনের অধিকার সময়ে আমার একপ সুখভোগ হয় নাই। যাহা হউক, আমি একে জন্মান্তর তাহাতে আবার বৃদ্ধ ও পুত্র পৌত্রবিহীন হইয়াছি, সুতরাং এক্ষণে বনগমন ভিন্ন আর আমার শ্রেয়োলাভের উপায়ান্তর নাই। অতএব আপনারা আমাকে বনগমনে অনুমতি প্রদান করুন।

অন্ধরাজ এই কথা কহিলে, কুরুজাঙ্গলবাসী প্রজা সমুদায় বাস্পাকুলনয়নে গঙ্গাদ্বারে রোদন করিতে লাগিল, কেহই কিছুমাত্র উত্তর প্রদান করিল না।

নবন অধ্যায়।

এই রূপে সেই শোকপরায়ণ প্রজাগণ কোন প্রত্যুত্তর প্রদান না করিয়া অশ্রুপূর্ণ নয়নে দণ্ডায়মান থাকিলে মহারাজ বৃতরাষ্ট্র পুনরায় তাহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে সম্ভ্রান্তব্যক্তিগণ! নরপতি শান্তনু, ভীষ্মপরিরক্ষিত বিচিত্রবীৰ্য্য ও আমার প্রিয় ভ্রাতা পাণ্ডু যে রূপে রাজ্য

প্রতিপালন করিয়া গিয়াছেন, তাহা আপ-
নাদিগের অবিদিত নাই। এক্ষণে আমি
আপনাদিগকে যে রূপে প্রতিপালন করি
য়াছি, তাহা যদি সুন্দররূপ না হইয়া থাকে,
তাহা হইলে আপনারা আমাকে তদ্বিষয়ে ক্ষমা
প্রদর্শন করুন। দুর্ঘোষণা যে সময়ে নিজেকে
রাজ্যভোগ করিয়াছিল, সে সময় সেও তোমা-
দিগের নিকট কোন অপরাধ করে নাই।
পরিশেষে তাহারই দুর্নীতি ও আমার অপ-
রাধনিবন্ধন এই অসংখ্য নরপতি কাল-
কবলে নিপতিত হইয়াছেন। যাহা হউক,
এক্ষণে আমি হইতে যাহা হইয়াছে, তাহা
ভালই হউক, আর মন্দই হউক, আমি কুতা-
ঞ্জলিপুটে কহিতেছি, আপনারা আর উহা
স্মরণ করিয়া আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইবেন না।
বুদ্ধ, পুত্রবিহীন, দুঃখিত ও পূর্বতন নরপতি-
দিগের পুত্র বলিয়া আমাকে ক্ষমা করুন।
এই বুদ্ধা গান্ধারীও আমার ন্যায় পুত্রহীন
ও শোকে একান্ত কাতরা হইয়াছেন। এক্ষণে
আমরা উভয়েই আপনাদিগের নিকট এই
প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনারা প্রসন্ন
হইয়া আমাদিগকে বনগমনে অনুমতি প্রদান
করুন। আপনারা কি সম্পদ, কি বিপদ,
সকল সময়েই যুধিষ্ঠিরের প্রতি সমান দৃষ্টি
রাখিবেন। ধর্মার্থকুশল অমিতপরাক্রম
লোকপালসদৃশ ভীমাদি চারি ব্যক্তি যখন
উহার মন্ত্রী, তখন উহারে কখনই বিপদ-
গ্রস্ত হইতে হইবে না। অতঃপর ভগবান্
ব্রহ্মার ন্যায় এই মহাতেজস্বী রাজা যুধি-
ষ্ঠির আপনাদিগের প্রতিপালন করিবেন।
আমি ইহারে আপনাদিগের হস্তে এবং
আপনাদিগকে ইহার হস্তে সমর্পণ করি-
লাম। আপনারা পূর্বাধি কখনই আমার
উপর কুপিত হন নাই। আপনারা একান্ত
প্রভুভক্ত। এক্ষণে আমি গান্ধারীর সহিত
কুতাঞ্জলিপুটে আপনাদিগের নিকট
প্রার্থনা করিতেছি যে, আপনারা অনুগ্রহ

পূর্বক আমার সেই অন্ত্রিবুদ্ধি, লোভমুগ্ধ,
স্বেচ্ছাচারী ছুরাআ পুত্রদিগের অপরাধ
ক্ষমা করিয়া আমাদিগকে বনগমনে অনু-
মতি করুন।

দশম অধ্যায়।

মহারাজ ধৃতরাষ্ট্র এই রূপে অনুনয়
করিলে, পৌর ও জানপদ প্রজাগণ
সকলেই বাম্পাকুললোচনে পরস্পর পর-
স্পরের মুখাবলোকন পূর্বক বিচৈতন-
প্রায় হইয়া রহিল। তৎকালে তাহাদি-
গের মুখ হইতে কোন কথাইিনির্গত
হইল না। তখন অন্ধরাজ পুনর্বার তাহা-
দিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে ধার্মি-
কগণ! আমি নিতান্ত বুদ্ধ ও পুত্রবিহীন
হইয়াছি, আমার পিতা ভগবান্ কৃষ্ণদৈ-
পায়ন ও ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির আমাকে অরণ্য-
গমনে অনুজ্ঞা করিয়াছেন। এক্ষণে আমি
ধর্মপত্নীর সহিত প্রনিপাতপুরংসর করুণ-
স্বরে বারংবার আপনাদিগকে কহিতেছি,
আপনারা আমাদিগকে বনগমনে অনুমতি
প্রদান করুন।

অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র করুণস্বরে এই কথা
কহিলে, প্রজাগণ নিতান্ত শোকসমুগ্ধ হইয়া
জনকজননীর ন্যায় শূন্যহৃদয়ে কেহ কেহ
কর দ্বারা ও কেহ কেহ বা উত্তরীয় বসন
দ্বারা মুখমণ্ডল আচ্ছাদন পূর্বক রোদন
করিতে লাগিল। অনন্তর তাহারা ক্রমে
ক্রমে শোকবেগ সংবরণ পূর্বক একবাক্য
হইয়া শাস্ত্রনামক এক বেদবেত্তা ব্রাহ্মণের
নিকট আপনাদিগের অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়া
কহিল, ভগবান্! আপনি অনুগ্রহ করিয়া
আমাদিগের বাক্য অন্ধরাজের নিকট কীর্তন
করুন। তখন সেই বাক্যবিশারদ বেদ-
বেত্তা মহাত্মা শাস্ত্র অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্রের
নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন
পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! প্রজাগণ আপ-

নারে কহিতেছে, আপনি যাঁহা যাঁহা কহিলেন, তাঁহার কিছুই মিথ্যা নহে। কৌরবগণের সহিত আমাদের বিলক্ষণ সৌহার্দ আছে। আপনার বংশে কোন রাজাই প্রজাপালনে পরাশ্রুত বা প্রজাদিগের অপ্রিয় ছিলেন না। সকলেই পিতামাতার ন্যায় প্রজাদিগকে পালন করিয়াছিলেন। মহারাজ দুর্যোধনও আমাদের কোন অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করেন নাই। এক্ষণে ধর্মপরাগণ মহাত্মা বেদব্যাস আপনারে যেক্ষণ উপদেশ প্রদান করিয়াছেন, আপনি সেইরূপ কার্যের অনুষ্ঠান করুন। আমরা আপনার অদর্শনে নিতান্ত শোকাবুল হইব। আপনার গুণসমুদায় কদাচ আমাদের অন্তঃকরণ হইতে দূরীভূত হইবে না। পূর্বে মহারাজ শান্তনু, আপনার পিতা বিচিত্রবীর্য ও মহাত্মা পাণ্ডু যে রূপে রাজ্য পালন করিয়াছিলেন, আপনার পুত্র মহারাজ দুর্যোধনও সেই রূপে রাজ্য রক্ষা করিয়া গিয়াছেন। তাঁহা হইতে আমাদের বিমুখমাত্রও অনিষ্ট হয় নাই। আমরা তাঁহারে পিতার ন্যায় বিশ্বাস করিতাম। এক্ষণেও আমাদের যেক্ষণ সুখসমৃদ্ধ কাল অতিবাহিত হইতেছে, তাহা আপনার অবিদিত নাই। অতএব প্রার্থনা করি, কুন্তীপুত্র ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির সহস্র বর্ষ রাজ্যপালন করুন। তাহা হইলে, আমরা নিশ্চয়ই পরমসুখে কালহরণ করিতে সমর্থ হইব। মহারাজ যুধিষ্ঠির কুরু, সম্বরণ ও ভরত প্রভৃতি পুণ্যবান রাজর্ষিগণের রীতি নীতি অবলম্বন করিয়া ধর্মাসুসারে পৃথিবী শাসন করিতেছেন। তাঁহার শরীরে দোষের লেশমাত্র নাই। আমরা আপনার প্রসাদে পরমসুখে কালহরণ করিয়াছি। আপনারা পিতাপুত্রে আমাদের কখন কোন অনিষ্ট করেন নাই। আপনি কুলক্ষয়বিষয়ে দুর্যোধনের প্রতি যে দোষারোপ করিতেছেন, তাহা

নিতান্ত অমূলক। এ বিষয়ে কি দুর্যোধন, কি কর্ণ, কি শকুনি, কি আপনি আপনারা-দিগের কাহারও অপরাধ নাই। দৈববলেই কৌরবগণের ক্ষয় হইয়াছে। দৈব নিতান্ত দুর্নিবার্য। পুরুষকার কখনই উহারে নিবারণ করিতে পারে না। ভীষ্ম, দ্রোণ, কৃপ ও কর্ণ প্রভৃতি কৌরবপক্ষীয় যোদ্ধগণ এবং সাত্যকি, ধৃষ্টদ্যুম্ন, ভীমসেন, অর্জুন, নকুল ও সহদেব প্রভৃতি পাণ্ডবপক্ষীয় বীরগণ অষ্টাদশ দিবসের মধ্যেই যে অষ্টাদশ অকৌহিনী সেনা নিপাতিত করিলেন, ইহা কি দৈববল ভিন্ন কখন সম্ভবপর হইতে পারে? বিশেষতঃ সংগ্রামে শক্রসংহার ও কলেবর পরিত্যাগ করা ক্ষত্রিয়দিগের পরম ধর্ম। এই নিমিত্তই সেই মহাবলপরাক্রান্ত জ্ঞানবিজ্ঞানদর্শী বীরগণ পৃথিবীর অসংখ্য হস্তী, অশ্ব ও মনুষ্যগণকে নিপাতিত করিয়া পরলোকে গমন করিয়াছেন। অতএব আপনার পুত্র দুর্যোধন, আপনার ভৃত্যগণ, মহাবীর কর্ণ, শকুনি ও আপনি আপনারা-দিগের মধ্যে কাহারও ভূপতিগণের ক্ষয়ের কারণ বলিয়া নির্দেশ করা যায় না। দৈববলেই ঐ কার্য সম্পন্ন হইয়াছে। দৈবভিন্ন উহার অন্য কারণই নাই। আপনি সমুদায় জগতের গুরু। আমরা আপনারে ও আপনার পুত্র দুর্যোধনকে কদাচ অধার্মিক বলিয়া জ্ঞান করি না। এক্ষণে প্রার্থনা করি, মহারাজ দুর্যোধন ব্রাহ্মগণের আত্মানুসারে বান্ধবগণের সহিত তুল্য স্বর্গস্থ অমৃতভব করুন। আপনিও তপস্যায় অনুরক্ত হইয়া সনাতন ধর্মসমুদায় পরিজ্ঞাত হউন। পাণ্ডবগণের প্রতি আমাদের প্রতি দৃষ্টিপাতও করিতে হইবে না। ঐ মহাত্মারা পৃথিবীর কথা দূরে থাকুক, সমুদয় স্বর্গলোক প্রতিপালন করিতে পারেন। উহারা সম্পন্ন হউন বা বিপন্ন হউন, প্রজাগণ সর্বদা উহাদিগের বশীভূত থাকিবে। দীর্ঘদর্শী জিতেন্দ্রিয়

মহারাজ যুধিষ্ঠির পুরাতন রাজর্ষিদিগের বিধানানুসারে ব্রাহ্মণগণকে প্রচুরপরিমাণে ধনদান ও শ্রাদ্ধাদি কার্যের অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন। উহার তুল্য দয়াবান্ সরল ও পবিত্র-স্বভাব আর কেহই নাই। উনি আমাদিগকে পুত্রবৎ পালন করিয়া থাকেন। উহার মন্ত্রীদিগের মধ্যে কেহই ক্ষুদ্রদৃষ্টি বা অল্প-জ্ঞানসম্পন্ন নহেন। উহার ভীমসেন প্রভৃতি মহাবলপরাক্রান্ত ভ্রাতৃগণও উহার প্রতি একান্ত অনুরক্ত। সুতরাং তাঁহারা যে আমাদিগের অপ্রিয় কার্যের অনুষ্ঠান করিবেন, তাহাও সম্ভবপর নহে। শিষ্ঠদিগের প্রতি সরলত ও চুর্চদিগের প্রতি তেজঃপ্রকাশ করা তাঁহাদিগের স্বভাবসিদ্ধ। আর মহানুভাবা কুণ্ডী, দ্রোণদী, উলপী ও সুভদ্রা ইহারাও কদাচ আমাদিগের প্রতিকূল ব্যবহার করিবেন না। আপনি আমাদিগের প্রতি যেকপ স্নেহপ্রকাশ করিয়াছেন। এবং যুধিষ্ঠির এক্ষণে আমাদিগকে যেকপ স্নেহ করিতেছেন, তাহা আমরা কদাচ বিস্মৃত হইতে পারিব না। প্রজাগণ অধার্মিক হইলেও মহারথ পাণ্ডবগণ ধর্ম্মানুসারে তাহাদের প্রতিপালন করিবেন। অতএব আপনি এক্ষণে সম্ভাপ পরিত্যাগ পূর্বক সুস্থচিন্তে ধর্ম্মানুষ্ঠান করুন।

মহামতি শাশ্বত বৃত্তরাষ্ট্রের নিকট এই কথা কহিলে, তত্রত্য সমুদায় প্রজাই তাঁহা-বাক্যে অনুমোদন করিল। তখন অন্ধরাজ বৃত্তরাষ্ট্র প্রজাগণের অভিপ্রায় অবগত হইয়া বারংবার তাহাদিগের বাক্যে অভিনন্দন পূর্বক তাহাদিগকে বিদায় করিয়া গাঙ্গারীর সহিত আশ্রমবাসে প্রবেশ করিলেন।

একাদশ অধ্যায় ।

অনন্তর রজনী প্রভাত হইলে, অন্ধরাজ

বিছুরকে যুধিষ্ঠিরের নিকট প্রেরণ করিলেন। মহাআ বিছুর যুধিষ্ঠিরের নিকট গমন করিয়া তাঁহা-বাক্যে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, রাজন ! মহারাজ বৃত্তরাষ্ট্র বনগমনার্থ প্রস্তুত হইয়াছেন। তিনি এই কার্ত্তিকী পূর্ণিমাতে যাত্রা করিবেন। এক্ষণে তিনি সমরনিহত মহাআ ভীষ্ম, দ্রোণাচার্য্য, সৌমদত্ত, বাহ্লীক, তাঁহার পুত্রগণ ও অন্যান্য বান্ধবগণের শ্রাদ্ধসম্পাদনার্থ আপনার নিকট কিঞ্চিৎ ধন প্রার্থনা করিতেছেন। যদি আপনার অভিमत হয়, তাহা হইলে তিনি ঐ ধন দ্বারা সৈন্যবাপসদ, জয়দ্রথেরও শ্রাদ্ধ করিবেন। মহাআ বিছুর এই কথা কহিবারাত্র রাজা যুধিষ্ঠির ও অর্জুন তাঁহার বাক্যশ্রবণে পরম পরিতুষ্ট হইয়া তাঁহা-বাক্যে যথোচিত সম্মানমা করিলেন ; কিন্তু আতক্রোধ ভীমসেন চূর্ণোৎপনের দৌরাশ্রয় স্মরণ করিয়া বিছুরের সেই বাক্যে তাদৃশ আশ্রয় প্রকাশ করিলেন না। তখন মহাবীর অর্জুন বৃকোদরের অভিপ্রায় অবগত হইয়া তাঁহা-বাক্যে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, বৃকোদর ! আমাদিগের পিতৃব্য বৃদ্ধ রাজা বৃত্তরাষ্ট্র বনগমনে দীক্ষিত হইয়া ভীষ্মাদি মহাআদিগের উর্দ্ধদেহিক ক্রিয়া সম্পাদনার্থ আপনা কর্ত্ত্বক নির্জিত ধন যাচঞা করিতেছেন। অতএব উহা প্রদান করিতে অনুজ্ঞা করা আপনার অবশ্য কর্ত্তব্য। হায় ! কালের কি আশ্চর্য্য গতি। পূর্বে যে বৃত্তরাষ্ট্রের নিকট আমরা যাচঞা করিয়াছি, এক্ষণে তিনি আমাদিগের নিকট যাচঞা করিতেছেন। যিনি সগাগরা পৃথিবীর অধিপতি ছিলেন, আজি তিনি শত্রু কর্ত্ত্বক পরাজিত হইয়া বনগমনে অভিশ্রাবী হইয়াছেন। এক্ষণে আপনি বৃত্তরাষ্ট্রকে ধনপ্রদানে অনুমতি করুন। উহারে ধন প্রদান না করিলে আমাদের অধর্ম্ম এবং অকীৰ্ত্তি ঘোষণা হইবে। বরং আপনি ধন প্রদান করা উচিত

কি না, তাহা জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা ধর্মরাজকে জিজ্ঞাসা করুন।

মহাত্মা অর্জুন এই কথা কহিবারাত্র রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্যে অনুমোদন করিলেন। তখন মহাবীর বৃকোদর ক্রোধাবিষ্ট হইয়া ধনঞ্জয়কে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ধনঞ্জয়! আমরা স্বয়ং মহাশয় ভীষ্ম, সোমদত্ত, তুরিগ্রবা, বাহ্লীক, মহাত্মা দ্রোণাচার্য্য ও অন্যান্য বান্ধবগণের প্রেতকার্য্য সম্পাদন করিব এবং ভোজনন্দিনী কর্ণের ঔর্দ্ধদেহিক কার্য্য সম্পাদন করিবেন। উহাদিগের আত্মার্থ বৃতরাষ্ট্রকে ধন দান করিবার প্রয়োজন কি? আমার মতে দুর্্যোধনাদির ঔর্দ্ধদেহিক কার্য্য করাই বিধেয় নহে। আমাদের শত্রুগণ যেন কোন স্থানেই আত্মদিত না হয়। দুর্্যোধন প্রভৃতি যে সকল কুলান্তার দ্বারা এই পৃথিবী উৎসন্নপ্রায় হইয়াছে, তাহারা যেন সকলেই ঘোরতর ক্রোশে নিপতিত হয়। তুমি কি দ্রৌপদীর ক্রোশাবহ দ্বাদশ বৎসর বনবাস ও এক বৎসর অজ্ঞাতবাস এককালে বিন্মৃত হইয়াছ? তৎকালে বৃতরাষ্ট্রের মেহ কোথায় তিরোহিত হইয়াছিল? যখন তুমি হৃতসর্বস্ব হইয়া কৃষাজিন ধারণ পূর্বক পাঞ্চালীর সহিত রাজা যুধিষ্ঠিরের অনুগমন করিয়াছিলে, তখন ভীষ্ম, দ্রোণ ও সোমদত্ত ইহারা কোথায় অবস্থান করিয়াছিলেন? যখন তুমি ত্রয়োদশ বৎসর বন্য কলমুল ভক্ষণ করিয়া বনে বনে ভ্রমণ করিয়াছিলে, তখন তোমার জ্যেষ্ঠভাতের পিতৃমেহ কোথায় তিরোহিত হইয়াছিল? হুয়া অক্ষরাজ যে দ্যুতক্রীড়ার সময় 'এই বার আমাদের কি লাভ হইল' বলিয়া বারংবার বিদুরকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিল, তাহা কি তুমি একেবারে বিন্মৃত হইয়াছ?

মহাবীর বৃকোদর ক্রোধভরে এই কথা কহিলে, অসাধারণ ধীশক্তিসম্পন্ন ধর্মরাজ

যুধিষ্ঠির তাঁহারে ভৎসনা করিয়া মৌনাবলম্বন করিতে কহিলেন।

দ্বাদশ অধ্যায়।

ঐ সময় অর্জুন বৃকোদরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাশয়! আপনি আমার জ্যেষ্ঠভ্রাতা ও গুরু। আপনাকে আর অধিক বলা আমার কর্তব্য নহে। এক্ষণে আপনার নিকট আমার এইমাত্র বক্তব্য যে, রাজা বৃতরাষ্ট্র সর্বতোভাবে আমাদের পূজ্য। বিশেষত সাধু ব্যক্তির অন্যকৃত অপকার স্মরণ না করিয়া উপকারই স্মরণ করিয়া থাকেন। ধর্মাত্মা অর্জুন এই কথা কহিলে, ধর্মমন্দন তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া বিদুরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ক্ষত! তুমি আমার আদেশানুসারে কোরবেন্দ্র বৃতরাষ্ট্রকে কহিবে যে, তিনি পুত্র ও ভীষ্মাদি বন্ধুবর্গের আত্মার্থ যে পরিমাণে ধনদান করিতে বাসনা করেন, তাহা আমার কোষ হইতে গ্রহণ করুন। ভীমসেন তাহাতে বিরক্ত হইবেন না।

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিয়া অর্জুনকে যথেষ্ট প্রশংসা করিলেন। তখন ভীমসেন ধনঞ্জয়ের প্রতি কটাক্ষ নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। ঐ সময় রাজা যুধিষ্ঠির পুনরায় বিদুরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাত্মন! যেন নরপতি বৃতরাষ্ট্র বৃকোদরের প্রতি কোপ প্রকাশ না করেন। বৃকোদর অরণ্যমধ্যে শীত, গ্রীষ্ম ও বৃষ্টি-নিবন্ধন অনেক কষ্টভোগ করিয়াছে, তাহা তোমার অবিদিত নাই। তুমি আমার বচনানুসারে জ্যেষ্ঠভাতকে কহিবে যে, তাঁহার যে যে দ্রব্য যে পরিমাণে গ্রহণ করিতে বাসনা হয়, তিনি তৎসমুদায়ই যেন আমার গৃহ হইতে গ্রহণ করেন। বৃকোদর অত্যন্ত দুঃখিত হইয়া যে অহঙ্কার প্রকাশ করিলেন, তাহা যেন তিনি সর্বদুঃখের দ্বার-

দান না করেন। অৰ্জুনের ও আমার যে সমুদায় ধন আছে, তিনি সেই সমুদায় ধনেরই অধিকারী। তাঁহার যাহা ইচ্ছা হয়, ব্রাহ্মণগণকে তাহা দান ও অন্যান্য ব্যয় করিয়া পুত্র ও বান্ধবগণের নিকট শ্বশ্রুতা ইউন। আমার ধনের কথা দূরে থাক, আমার এই শরীরও তাঁহার একান্ত অধীন।

ত্রয়োদশ অধ্যায়।

রাজা যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, ধীমান বিচুর বৃতরাষ্ট্রের নিকট গমন করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন! আমি প্রথমত যুধিষ্ঠিরের নিকট আপনার বাক্য কীর্ত্তন করিবামাত্র তিনি এবং অৰ্জুন উভয়ে আপনার বাক্য যথেষ্ট সমাদর প্রদর্শন পূর্বক কহিলেন, আমাদিগের রাজ্য ধন বা প্রাণ যাহাতে জ্যেষ্ঠতাতের অভিলাষ হয়, তিনি তাহাই গ্রহণ করিতে পারেন। কিন্তু মহাবীর বৃকোদর পূর্বতন দুঃখসমুদায় স্মরণ করিয়া আপনার বাক্য অতিক্রমে সন্মত হইলেন। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ও মহাত্মা অৰ্জুন তাঁহারা উভয়ে অনেক অনুন্নয় বিনয় করিয়া বৃকোদরকে সন্মত করিয়াছেন। পরিশেষে ধর্ম্মরাজ অনেক অনুন্নয় করিয়া কহিয়াছেন যে, মহাবীর বৃকোদর পূর্বকৃত বৈরস্মরণ করিয়া আপনার প্রতি যে কিছু অন্যায় আচরণ করিয়াছেন, তাহাতে যেন আপনি দুঃখিত না হন। ঐ মহাবীর সতত ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম ও যুদ্ধেই ব্যাপ্ত থাকেন; এই নিমিত্তই উনি অদ্যাপি ক্রোধ সংবরণ করিতে পারেন নাই। যাহা হউক, এক্ষণে বৃকোদরের নিমিত্ত আমি ও অৰ্জুন আমরা উভয়ে জ্যেষ্ঠতাতের নিকট এই প্রার্থনা করিতেছি যে, তিনি যেন অনুগ্রহ পূর্বক আমাদিগের বিশেষত ভীমের প্রতি প্রসন্ন হন। তিনি এই রাজ্য ও আমাদিগের প্রভু;

অতএব পুত্র ও বান্ধবদিগের উদ্ধেদেহিক কার্যার্থ তাঁহার যাহা অভিরুচি হয়, তিনি তাহাই করুন। তিনি রত্ন, গাভী, দাস, দাসী, মেঘ ও ছাগপ্রভৃতি যাহা দান করিতে বাসনা করেন, তাহাই গ্রহণ করিয়া অনায়াসে ব্রাহ্মণ, অন্ধ ও দীন দরিদ্রদিগকে প্রদান করুন। তিনি অন্নদান, পানীয়দান ও গোসমূহের জলপানার্থ নিপানদানপ্রভৃতি অসংখ্য পুণ্যকাণ্ডের অনুষ্ঠান করুন। হে কৌরবেন্দ্র! রাজা যুধিষ্ঠির ও মহাত্মা ধনঞ্জয় আগারে এই কথা কহিয়াছেন, এক্ষণে আপনার যাহা অভিরুচি হয়, করুন।

চতুর্দশ অধ্যায়।

মহাত্মা বিচুর এই কথা কহিলে, অন্ধ-রাজ বৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠির ও অৰ্জুনের প্রতি সাতিশয় সন্তুষ্ট হইয়া, সেই দিন অবধি কার্ত্তিকী পূর্ণিমা পর্য্যন্ত ধন দান করিয়া বনগমন করিতে অভিলাষ করিলেন। অনন্তর তিনি ভীষ্ম, দ্রোণ, সোমদত্ত, বাহ্লিক এবং দুর্গোদন প্রভৃতি পুত্রগণ ও জয়দ্রথ প্রভৃতি সুরুদ্রাণের প্রত্যেকের নাম উল্লেখ পূর্বক অন্ন, পান, যান, আচ্ছাদন, মণি-মুক্তাদি বিবিধ রত্ন, সুবর্ণ, দাস, দাসী, মেঘ, ছাগ, কয়ল, গ্রাম, ক্ষেত্র, অলঙ্কৃত অশ্ব, হস্তী ও বরাহনা সমুদায় প্রদান করিতে লাগিলেন। ঐ সময় যুধিষ্ঠিরের আদেশানুসারে 'সেই বৃতরাষ্ট্রানুষ্ঠিত শ্রাদ্ধযজ্ঞ এককালে ধনরত্নে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিল। গণক ও লেখকগণ দিব্যরাত্রি যুধিষ্ঠিরের আজ্ঞানুসারে "মহারাজ! এই যাচক ব্রাহ্মণগণকে কি প্রদান করিতে হইবে, আজ্ঞা করুন" বলিয়া, বৃতরাষ্ট্রকে জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল এবং অন্ধরাজ যাহারে শত মুদ্রা প্রদান করিতে কহিলেন, তাহার। যুধিষ্ঠিরের আদেশানুসারে তাঁহারে সহস্র

মুদ্রা এবং যাঁহায়ে সংস্র মুদ্রা অর্পণ করিতে আদেশ করিলেন, তাঁহায়ে দশসংস্র মুদ্রা প্রদান করিতে আরম্ভ করিল। এই রূপে রাজা হৃতরাষ্ট্র সলিলবর্ষী জনধরের ন্যায় ধন বর্ষণ পূর্বক ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তিসাধন করিয়া পরিশেষে প্রচুরপরিমিত বিবিধ মিষ্টান্ন দ্বারা সমুদায় বর্ণের ব্যক্তিগণকে আহার করাইয়া পুত্র, পৌত্র ও পিতৃগণের ঔর্দ্ধদেহিক কার্য সম্পাদন করিলেন। তৎপরে তিনি আপনার ও গাঙ্গারীর পারলৌকিক হিতসাধনার্থ পুনরায় ব্রাহ্মণগণকে ধনদানে প্ররম্ভ হইলেন। মহামতি অক্ষরাজ এই রূপে ক্রমাগত দশ দিন অনবরত অর্থদান করিয়া পরিশেষে নিত্যান্ত পরিশ্রান্ত হইয়া দানযজ্ঞ সমাপন পূর্বক বন্ধুবান্ধবগণের আনুগ্যাভি করিলেন। তিনি যে কয়েক দিন ধনদানে প্ররম্ভ হইয়াছিলেন, সেই কয়েক দিন তাঁহার ভবনে সর্বদা নট ও নর্তকগণ নৃত্য করিয়াছিল।

পঞ্চদশ অধ্যায়।

অনন্তর একাদশ দিবসে অক্ষরাজ হৃতরাষ্ট্র প্রাতঃকালে গাত্রোথান পূর্বক ঐ দিন কার্তিকী পূর্ণিমা অবগত হইয়া, পাণ্ডবগণকে আহ্বান করিয়া তাঁহাদিগের প্রতি যথোচিত প্রীতি প্রকাশ করিলেন এবং অচিরাত্বেদবেত্তা ব্রাহ্মণগণ দ্বারা যজ্ঞানুষ্ঠান করিয়া বন্ধলাজিন পরিধান পূর্বক গাঙ্গারী ও অন্যান্য কৌরববধূগণের সহিত স্বীয় ভবন হইতে বহির্গত হইলেন। ঐ সময় কৌরবকুলকামিনীগণের আত্মস্বরে অন্তঃপুর আকুলিত হইয়া উঠিল। তখন অক্ষরাজ লাজ দ্বারা আপনার গৃহ অর্চিত করিয়া ভৃত্যগণকে ধনরাশি প্রদান পূর্বক অরণ্যযাত্রা করিলেন। ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির তদর্শনে নিত্যান্ত শোকসন্তপ্ত হইয়া বাম্পরুদ্ধকণ্ঠে উচ্চৈঃস্বরে হা তাত! কোথায় চলিলেন,

বলিয়া ধরাতেলে নিপতিত হইলেন। মহাত্মা ধনঞ্জয় নিত্যান্ত দুঃখিত হইয়া বারংবার দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক ধর্মরাজকে সাস্তুনা করিতে লাগিলেন।

অনন্তর যুধিষ্ঠির, ভীমসেন, অর্জুন, নকুল, সহদেব, বিদুর, সঞ্জয়, যুযুৎসু, কৃপাচার্য্য, ধৌম্য ও অন্যান্য ব্রাহ্মণগণ মিতান্ত শোকাভিভূত হইয়া বাম্পাধারি পরিত্যাগ পূর্বক হৃতরাষ্ট্রের অনুগমন করিতে আরম্ভ করিলেন। কুন্তী ও বদ্রাহ্মাদিতনয়না গাঙ্গারী আপনাদের ক্ষক্কদেশে অক্ষরাজের হস্তদ্বয় সন্নিবেশিত করিয়া তাঁহার সঙ্গ সঙ্গ গমন করিতে লাগিলেন এবং দ্রৌপদী, সুভদ্রা নবপ্রসূতা উত্তরা, চিত্রাঙ্গদা ও অন্যান্য রমণীগণ কুরবীর ন্যায় উচ্চৈঃস্বরে রোদন করিতে করিতে তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইলেন। ঐ সময় ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই চারিবর্ণের বনিতাগণই শোকাকুলিতচিত্তে চতুর্দিক্ হইতে রাজমার্গে আগমন করিতে লাগিল। ফলত পূর্বে পাণ্ডবগণ দূতে পরাজিত হইয়া কৌরবসভা হইতে বহির্গত হইলে পৌরজনেরা যেকপ দুঃখিত হইয়াছিল, এক্ষণে অক্ষরাজকে অরণ্যে গমন করিতে দেখিয়াও তাঁহাদিগের সেইরূপ দুঃখ সমুপস্থিত হইল। যে সমুদায় কুলকামিনী পূর্বে চন্দ্রসূর্য্যাকেও দর্শন করে নাই, এক্ষণে তাহারাও শোকাভিভূত হইয়া রাজমার্গে আগমন করিতে লাগিল।

ষোড়শ অধ্যায়।

অনন্তর হৃতরাষ্ট্র রাজপথে সমুপস্থিত হইলে, অউালিকা ও অন্যান্য স্থানসমুদায় হইতে ত্রীপুরুষদিগের কন্দনকোলাহল ক্রটিগোচর হইতে লাগিল। তখন অক্ষরাজ বিনীতভাবে অতিকষ্টে ক্রমে ক্রমে সেই নরনারীগণকে রাজমার্গে অতিক্রম

পূৰ্ণক হস্তিনা নগরের অভ্যুচ্চ বহির্দ্বার হইতে বহির্গতি হইয়া অল্পগামী ব্যক্তিদিগকে বিদায় করিতে লাগিলেন। মহাবীর রূপাচার্য্য ও যুযুৎসু বৃত্তরাষ্ট্র কর্তৃক যুধিষ্ঠিরের হস্তে সমর্পিত হইয়া বনগমনবাসনা পরিত্যাগ করিলেন। কিন্তু মহাত্মা বিদুর ও সঞ্জয় কিছুতেই নিবৃত্ত না হইয়া, তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন।

অনন্তর ক্রমে ক্রমে সমুদায় পৌরবর্গ প্রতিনিবৃত্ত হইলে, ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির জ্যোতীতাতের আজ্ঞানুসারে কামিনীগণের সহিত নগরমধ্যে প্রবিষ্ট হইতে বাসনা করিয়া স্বীয় জননী কুন্তীরে সম্বোধন পূৰ্ণক করিলেন, মাতা! আপনি বধূগণের সহিত নগরে প্রতিনিবৃত্ত হউন; বরং আমি জ্যোতীতাতের সহিত অরণ্যে গমন করি। ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মা কোরবনাথ তপস্যা করিতে কৃতনিশ্চয় হইয়াছেন, সুতরাং উহারই এক্ষণে অরণ্যবাস আশ্রয় করা কর্তব্য।

পাণ্ডবজননী কুন্তী ধর্ম্মরাজ কর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া বাষ্পাকুলিতলোচনে গান্ধারীরে ধারণ পূৰ্ণক গমন করিতে করিতে তাঁহারে সম্বোধন পূৰ্ণক করিলেন, বৎস! তুমি সহদেবের প্রতি কখন তাচ্ছল্য করও না। সে তোমার ও আমার প্রতি একান্ত অনুরক্ত। আর পূৰ্ণক আমি দুর্লব বশত যে মহাবীরকে তোমাদের বিপক্ষে সংগ্রাম করিতে অনুমোদন করিয়াছিলাম, সেই মহাত্মা কর্ণও যেন তোমার স্মৃতিপথের বহির্ভূত না হয়। হায়! আমার তুল্য অভাগ্যবতী আর কেহই নাই! যখন সূর্য্যতনয় বৎস কর্ণকে না দেখিয়া আমার হৃদয় শতধা বিদীর্ণ হইতেছে না, তখন নিশ্চয় বুঝিলাম, উহা লৌহ দ্বারা নির্ম্মিত হইয়াছে। পূৰ্ণক যখন আমি তোমার নিকট তাহার পরিচয় প্রদান করি নাই, তখন আমােরই তাহার বধবিষয়ে সম্পূর্ণ অপরাধিনী বলিতে

হইবে। যাহা হউক, এখন আর তাহার কিছুমাত্র প্রতীকার হইবার সম্ভাবনা নাই। এক্ষণে তুমি জ্যোতীতাতের সহিত সমবেত হইয়া তোমার সেই জ্যোতীতাতের প্রীতির নিমিত্ত বিবিধ দানদান করিবে। কদাপি দ্রৌপদীর অপ্রিয়চরণ করিও না। সর্ব্বদা ভীমসেন, অর্জ্জুন ও নকুলের রক্ষণাবেক্ষণ করিবে। আজি কুরুকুলের ভার তোমার উপর সম্পূর্ণরূপে অর্পিত হইল। আমি এক্ষণে অরণ্যে গমন করিয়া তপোভূতান এবং তোমার জ্যোতীতাত ও গান্ধারীর শুশ্রূষা করিব।

মনস্বিনী কুন্তী এই কথা কহিলে, ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির নিতান্ত দুঃখিত হইয়া জ্যোতীতাতের সহিত ক্ষণকাল অপোবদনে চিন্তা করিয়া জননীকে সম্বোধন পূৰ্ণক করিলেন, মাতা! এক্ষণে আপনার বুদ্ধি একপ বিচলিত হইল কেন? আমার প্রতি একপ নিষ্ঠুর বাক্য প্রয়োগ করা আপনার কর্তব্য নহে। আমি কখনই আপনার বনগমন বিষয়ে অনুমোদন করিতে পারিব না। আপনি আমাদিগের প্রতি প্রসন্ন হউন। পূৰ্ণক মহাত্মা বাসুদেবের নিকট বিছলার বাক্য সমুদায় কীর্জন পূৰ্ণক আমাদিগকে বিবিধ রূপে উৎসাহ প্রদান করিয়া এক্ষণে একপ কঠিন বাক্য প্রয়োগ করা আপনার নিতান্ত অকর্তব্য। আমরা বাসুদেবের মুখে আপনার উপদেশ শ্রবণ পূৰ্ণক আপনার বুদ্ধিবলে ভূপতিদিগকে নিপাতিত করিয়া রাজ্যলাভ করিয়াছি। এক্ষণে আপনার সেই বুদ্ধি ও জ্ঞান কোথায় গেল? আমােরে ক্ষত্রধর্ম্ম আশ্রয় করিতে অনুচ্চ করিয়া এক্ষণে আমায় পরিত্যাগ করা আপনার কখনই কর্তব্য নহে। আপনি রাজ্য ও আমাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া কি রূপে গহনকাননে বাস করিবেন? অতঃপর আপনি আমাদিগের প্রতি প্রসন্ন হউন।

পাণ্ডবজননী কুন্তী ধর্মরাজের এইরূপ
করণবাক্য শ্রবণ করিয়াও প্রতিনিবৃত্ত হইলেন
না। তিনি অশ্রুপূর্ণলোচনে অন্ধরাজের অনু-
গমন করিতে লাগিলেন। তখন মহাত্মা
ভীমসেন তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
মাতা! এক্ষণে পুত্রনির্জিত রাজ্যভোগ ও
রাজধর্মসমুদায় লাভ করিবার সময় আপনার
একপ বুদ্ধিবিপর্যায় উপস্থিত হইল কেন? যদি
আমাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া বনে গমন
করাই আপনার অভিপ্রায় ছিল, তবে আপনি
কেন আমাদিগের দ্বারা পৃথিবীরে বীরশূন্য
করিলেন? আর আমরা যৎকালে নিতান্ত
বালক ছিলাম, তখনই বা কি নিমিত্ত
আমাদিগকে ও মাজীতনয়দ্বয়কে বন হইতে
আনয়ন করিয়াছিলেন? এক্ষণে আপনি
প্রসন্ন হইয়া বনগমনের বাসনা পরিহার
পূর্বক ধর্মরাজের বাজ্বল্যাজিত রাজ্যভোগ
করুন।

ভীমসেন ও অন্যান্য পাণ্ডবগণ এই
রূপে বহুবিধ বিলাপ করিলেও মহানুভাবা
কুন্তী বনগমনবাসনা পরিত্যাগ করিলেন
না। তখন মনস্বিনী দ্রৌপদী বিষণ্ণবদনে
রোদন করিতে করিতে স্তুভদ্রার সহিত
তাঁহার অনুগামিনী হইলেন। কুন্তী তাহা-
তেও ক্ষান্ত না হইয়া রোদ্ধদ্যমান পুত্রদি-
গকে বারংবার সন্মোহনয়নে নিরীক্ষণ
করিতে করিতে অন্ধরাজের অনুগমন
করিতে লাগিলেন। তখন মহাত্মা পাণ্ডব-
গণ নিতান্ত বিষণ্ণচিত্তে ভৃত্য ও পরিজন-
বর্গের সহিত জননীর পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন
করিতে আরম্ভ করিলেন।

সপ্তদশ অধ্যায়।

অনন্তর পাণ্ডবজননী কুন্তী অশ্রুবেগ
সংবরণ করিয়া, পুত্রগণকে সম্বোধন পূর্বক
কহিলেন, বৎসগণ! পূর্বে তোমরা জাতি-
গণ কর্তৃক কপট দ্বাতে পরাজিত হইয়া

নিতান্ত দুঃখিত ও অবসন্ন হইয়াছিলে, এই
নিমিত্ত আমি তোমাদিগকে যুদ্ধ করিতে
উৎসাহিত করিয়াছিলাম। তোমরা মহাত্মা
পাণ্ডুর পুত্র, স্তুতরাং তোমাদিগের নাশ
বা যশোহানি হওয়া নিতান্ত অনুচিত।
তোমরা ইন্দ্রতুল্য পরাক্রমশালী, স্তুতরাং
তোমাদিগের শত্রুর বশীভূত হওয়া কখন
উচিত নহে। তোমাদিগের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা
যুধিষ্ঠির ভূপতিদিগের অগ্রগণ্য ও ইন্দ্র-
তুল্য প্রভাবসম্পন্ন। অতএব উহার চির-
কাল বনে অবস্থান করা নিতান্ত অনু-
চিত। অযুতনাগের তুল্য পরাক্রমশালী
পৌরুষাশ্রিত ভীমসেনের ও বাসবদৃশ
বিক্রমশালী ধনঞ্জয়ের অবসন্নভাবে কাল-
হরণ করা কদাপি বিধেয় নহে। বালক
মকুল ও সহদেবের ক্ষুধায় কাতর হওয়া
এবং সভামধ্যে এই ক্রুপদনন্দিনী কুম্ভার
ক্লেশ সহ্য করা নিতান্ত অন্যায়। আমি
এই সমুদায় বিবেচনা করিয়াই তোমাদিগকে
সংগ্রামে প্রোৎসাহিত করিয়াছিলাম। পূর্বে
যখন এই পাঞ্চালী দ্বাতে পরাজিত হইয়া
সভামধ্যে তোমাদিগের সমক্ষেই কদলীর
ন্যায় কম্পিত হইয়াছিলেন; যখন দুরাত্মা
দুঃশাসন অজ্ঞানবশত দাসীর ন্যায় ইহার
কেশাকর্ষণ করিয়াছিল; তখনই আমি
বুদ্ধি রাখিয়াছিলাম, যে এই কুরুকুল এককালে
দগ্ধ হইবে। পাপাত্মা দুঃশাসন এই পাঞ্চা-
লীর কেশাকর্ষণ করিলে, যখন ইনি বারং-
বার সাহায্য প্রার্থনা করিয়া কুরুরীর ন্যায়
রোদন করিয়াছিলেন, তখন আমার চৈতন্য
একবারে বিজুগুপ্ত হইয়াছিল। আমি সেই
নিমিত্তই তোমাদিগের তেজোবর্জিতমানসে
বাহুদেবের নিকট বিতুলাসঞ্জয়সংবাদ কীর্তন
করিয়া তোমাদিগকে উৎসাহ প্রদান করিয়া-
ছিলাম। তোমাদিগের বিনাশনিবন্ধন এই
রাজবংশের ক্ষয় হওয়া উচিত নহে। যে
ব্যক্তি বংশনাশের হেতুভূত হয়, তাহার পুত্র-

পৌত্রগণও শুভলোকলাভে বঞ্চিত হইয়া থাকে । আমি তত্ত্বার রাজস্বসময়ে অশেষ সুখভোগ, বিনিধি মহাদান ও যথাবিধি সোম রস পান করিয়াছি । আমি যে বাসুদেবের নিকট বিচুলার বাক্য কীর্ত্তন করিয়া তোমাদিগকে উৎসাহিত করিয়াছিলাম, তাহা আমার আপনার সুখসাধনের নিমিত্ত নহে ; কেবল তোমাদিগের হিতসাধনের নিমিত্তই আমি ঐ কার্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছিলাম । এক্ষণে রাজ্যভোগের বাসনা পরিহার পূৰ্ব্বক তপস্যা দ্বারা মহাআ পাণ্ডুর পবিত্র লোক লাভ করিতেই আমার নিতান্ত বাসনা হইয়াছে । পুত্রনির্জিত রাজ্যভোগে আমার কিছুমাত্র অভিলাষ নাই । অতএব আমি বনবাসী অন্ধরাজ ও তাঁহার মন্দির শুক্রাচার্য্য করিয়া তপস্যা দ্বারা এই কলেবর শুদ্ধ করিব । তোমরা রাজধানীতে প্রতিগমন করিয়া পরম সুখে রাজ্য সম্ভোগ কর । তোমাদিগের ধর্ম্মবুদ্ধি পরিবর্জিত ও মন প্রশস্ত হউক ।

অষ্টাদশ অধ্যায় ।

যশস্বিনী কুন্তী এই কথা কহিলে, পাণ্ডবগণ তাঁহার বাক্যশ্রবণে লজ্জিত হইয়া অন্ধরাজকে প্রণতি ও প্রদক্ষিণ পূৰ্ব্বক পাঞ্চালীর সহিত প্রতিনিবৃত্তি হইলেন । ঐ সময় কুন্তীয়ে বনগমন করিতে অবলোকন করিয়া কামিনীগণ অত্যন্ত উচ্চৈঃস্বরে রোদন করিতে লাগিল । তখন রাজা ধৃতরাষ্ট্র গান্ধারী ও বিচুরকে কহিলেন, তোমরা অচিরাৎ যুধিষ্ঠিরের জননী দেবী কুন্তীয়ে প্রতিনিবৃত্ত কর । যুধিষ্ঠির যাহা যাহা কহিলেন, সে সমুদায়ই যথার্থ । পাণ্ডবজননী মহাকলপ্রদ ঐশ্বর্য্য ও পুত্রগণকে পরিত্যাগ করিয়া কেন রূথা দুর্গম অরণ্যে গমন করিবেন । উনি রাজ্যে অবস্থান করিলে, অনায়াসে দান ও ব্রতাদি আচরণ করিয়া উৎকৃষ্ট তপোমুখ্যন করিতে

পারিবেন । উহার শুক্রাচার্য্য আমি পরম পরিতুষ্ট হইয়াছি ; অতএব তোমরা উহারে প্রতিনিবৃত্ত হইতে আদেশ কর । অন্ধরাজ এই কথা কহিলে, সুবলনন্দিনী গান্ধারী কুন্তীর নিকট রাজবাক্যসমুদায় শ্রবণ এবং স্বয়ং তাঁহারে বিশেষ রূপে প্রতিগমন করিতে অনুরোধ করিলেন ; কিন্তু কোন রূপেই তাঁহারে নিবৃত্ত করিতে সমর্থ হইলেন না । তখন কৌরবকামিনীগণ কুন্তীর অভিপ্রায় অবগত হইয়া ও পাণ্ডবগণকে প্রতিনিবৃত্ত হইতে দেখিয়া রোদন করিতে করিতে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন । অনন্তর পাণ্ডবগণ দুঃখশোকে একান্ত কাতর হইয়া অতি দীনভাবে স্ত্রীগণসমভিযাহারে যানারোহণ পূৰ্ব্বক পুরমধ্যে প্রবেশ করিলেন । ঐ সময় হস্তিনানগর এককালে উৎসবশূন্য হইল । আবাল বৃদ্ধ বনিতা সকলেই নিরানন্দ হইয়া রহিল । পাণ্ডবগণ কুন্তীর বিরহে গাভীহীন বৎসের ন্যায় একবারে উৎসাহশূন্য ও শোকে নিমগ্ন হইলেন ।

এ দিকে রাজা ধৃতরাষ্ট্র ঐ দিন বহুদূর গমন করিয়া ভাগীরথীতীরে অবস্থান করিলেন । বেদপারদর্শী ব্রাহ্মণগণ তাঁহার সহিত মিলিত হইয়া সেই ভাগীরথীতীরস্থিত তপোবনে নিয়মানুসারে অগ্নি প্রজ্জ্বলিত করিয়া আচ্ছতি প্রদান করিতে লাগিলেন । ক্রমশ সন্ধ্যাকাল সমুপস্থিত হইল । তখন তাঁহার সকলেই সূর্য্যোপস্থান করিতে আরম্ভ করিলেন । অনন্তর বিচুর ও সঞ্জয় রাজা ধৃতরাষ্ট্র ও গান্ধারীর নিমিত্ত কুশময় শয্যাভয় প্রস্তুত করিলেন । যুধিষ্ঠিরজননী কুন্তী পরম সুখে গান্ধারীর সহিত এক শয্যাশয়ন করিয়া বসিলেন । বিচুর প্রভৃতি অমুগামিগণ তাঁহাদিগের নিকটে এবং যাজক ব্রাহ্মণগণ যথাস্থানে শয়ন করিলেন । অনন্তর রজনী প্রভাত হইলে তাঁহারা সকলে গাত্ৰোত্থান পূৰ্ব্বক অগ্নিতে আচ্ছতি প্রদান ও পূর্বাহ্নকৃত্য সমুদায় সমা-

পন করিয়া ক্রমাগত উত্তরাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন। প্রথম দিবস বনে অবস্থান করা তাঁহাদের পক্ষে সাতিশয় কষ্টজনক হইয়াছিল।

একোনবিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর তাঁহারা বহুকণ উত্তরাভিমুখে গমন করিয়া বিছরের বাক্যানুসারে সেই পবিত্র ভাগীরথীতীরে অবস্থান করিলেন। ঐ স্থানে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রপ্রভৃতি বনবাসিগণ বৃতরাষ্ট্রের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন অন্ধরাজ বিবিধ কথাশ্রবণে তাঁহাদিগের প্রীতিসাধন এবং শিষ্য সমবেত ব্রাহ্মণগণের পূজা করিয়া তাঁহাদিগকে বিদায় করিলেন। অনন্তর সন্ধ্যাসময় সমুপস্থিত হইলে, অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্র ও যশস্বিনী গাক্কারী গঙ্গায় অবগাহন করিলেন, তখন বিছুরাদি অন্যান্য অনুগামিগণও গঙ্গাস্নান করিয়া সন্ধ্যাবন্দনাদি ক্রিয়া সমুদায় সমাপন করিতে লাগিলেন। অনন্তর মহাত্মা বৃতরাষ্ট্র ও গাক্কারীর স্নানক্রিয়া সমাপন হইলে, ভোজনন্দিনী কুন্তী তাঁহাদিগকে তীরে সমুপনীত করিলেন। ঐ সময় যাজকগণ অন্ধরাজের নিমন্ত্ৰণে সেই স্থানে বেদী প্রস্তুত করিয়া দিলেন। নরপতি বৃতরাষ্ট্র সেই বেদিতে উপবেশন পূর্বক ছত্ৰাশনে আচ্ছতি প্রদান করিতে লাগিলেন।

এই রূপে ক্রিয়াসমুদায় সমাপন হইলে, অন্ধরাজ অনুযাত্রিগণের সঙ্গিত সেই ভাগীরথীতীরে হইতে কুরুক্ষেত্রে যাত্রা করিলেন। কুরুক্ষেত্রের আশ্রমে উপস্থিত হইবামাত্র রাজর্ষি শতযুপের সহিত তাঁহার সাক্ষাৎকার হইল। ঐ মহাত্মা পূর্বক কেকয়-রাজ্যের সিংহাসনে অধিকৃত ছিলেন। তিনি পুত্রের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ করিয়া অরণ্যে প্রবেশ করেন। অন্ধরাজ তাঁহার সহিত মিলিত হইয়া বেদবাসেব আশ্রমে

গমন করিলেন এবং অবিলম্বে তাঁহার নিকট দীক্ষিত হইয়া প্রত্যাগমন পূর্বক শতযুপের আশ্রমে অবস্থান করিতে লাগিলেন। মহামতি শতযুপ বেদব্যাসের আদেশানুসারে অন্ধরাজকে আরণ্যবিধি সমুদায় উপদেশ প্রদান করিলেন। তখন মহাত্মা বৃতরাষ্ট্র স্বয়ং তপঃপরায়ণ হইয়া অনুচরগণকে তপো-নুষ্ঠান করিতে অনুমতি দিলেন। তপস্বিনী গাক্কারী ও ভোজনন্দিনী কুন্তী উভয়ে বঙ্কলাজিন ধারণ পূর্বক ইন্দ্রিয় সংযম করিয়া কায়মনোবাক্যে ঘোরতর তপো-নুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। অন্ধরাজ জট, অজিন ও বঙ্কল ধারণপূর্বক অশ্বিচন্দ্রাবশিষ্ট হইয়া মহর্ষির ন্যায় ঘোরতর তপশ্চরণে প্রবৃত্ত হইলেন এবং পরমধার্মিক মহাত্মা সঞ্জয় ও বিছুর উভয়ে চীরবঙ্কল ধারণ পূর্বক নরপতি বৃতরাষ্ট্র ও গাক্কারীর সেবা ও ঘোরতর তপস্য। করিতে লাগিলেন।

বিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর নারদ, পর্বত, দেবল, পরম-ধার্মিক রাজর্ষি শতযুপ এবং শিষ্যপরিবৃত মহর্ষি দ্বৈপায়ন ও অন্যান্য সিদ্ধগণ ইহারা সকলে অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্রের সহিত সাক্ষাৎ করিতে তাঁহার সমীপে সমাগত হইলেন। ভোজনন্দিনী কুন্তী তাঁহাদিগকে দর্শন করিবামাত্র যথানিয়মে তাঁহাদিগের পূজা করিলেন। তখন তাঁহারা তাঁহার পরিচর্যায় পরম পরিভুষ্ট হইয়া বৃতরাষ্ট্রের চিত্ত-বিনোদনার্থ বিবিধবিষয়ক কথোপকথন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় তত্ত্বদর্শী দেবর্ষি নারদ কথাশ্রবণে অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্রকে সযোজন করিয়া কহিলেন, রাজন! শতযুপের পিতামহ নির্ভীকচিত্ত নরপতি মহাত্মা চিত্র্য কেকয় দেশের অধিপতি ছিলেন। তিনি বৃদ্ধাবস্থায় পরমধার্মিক স্বীয় জ্যেষ্ঠ পুত্রের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ করিয়া বন-

প্রবেশ করেন। তথায় ঘোরতর তপশ্চরণ দ্বারা তাঁহার ইন্দ্রলোক লাভ হইয়াছে। আমি ইন্দ্রলোকে গমনাগমনসময়ে অনেকবার তাঁহারে দেবেন্দ্রসদনে নিরীক্ষণ করিয়াছি। ভগদত্তের পিতামহ রাজা শৈল-লেয়ও তপোবলে ইন্দ্রলোক লাভ করিয়াছেন। ইন্দ্রপ্রতিন মহারাজ পৃথ্বী তপঃপ্রভাবে স্বর্গাক্রান্ত হইয়াছেন। সরিৎরা নর্মদা যাহার সহধর্ম্মিনী হইয়াছিলেন, সেই নাক্ষাত্রতনয় নরপতি গুরুকুৎস এবং পরম-ধার্ম্মিক রাজা শশলোমা ইহার উভয়ে এই তপোবনে তপোভূতান পূর্বক স্বর্গে গমন করিয়াছেন। এক্ষণে তুমিও এই তপোবনে তপোভূতান কর; অচিরেই মহর্ষি কৃষ্ণদ্বৈপায়নের প্রসাদবলে সিদ্ধ লাভ করিয়া অনায়াসে গাক্ষারীর সহিত ঐ সকল মহাত্মার সালোক্যলাভে সমর্থ হইবে। ইন্দ্রলোকগত নরপতি পাণ্ডু নিয়ত তোমার অনুধ্যান করিতেছেন। তিনি অবশ্যই তোমার মঙ্গলসাধন কারবেন। ভোজনান্দিনী কুন্তী তোমার ও যশস্থনী গাক্ষারীর শুশ্রূষানিবন্ধন নিশ্চয়ই স্বামীর সালোক্য লাভে সমর্থ হইবেন। মহাত্মা বিছুর অচিরে ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরে প্রবেশ এবং মহানতি সঞ্জয় ইন্দ্রলোক হইতে স্বর্গলোকে গমন করিবেন। আমি দিব্য চক্ষুঃপ্রভাবে এই সমুদায় বিষয় অবগত হইয়াছি।

দেবার্ঘ্য নারদ এই কথা কহিলে, কৌরবেন্দ্র বৃতরাষ্ট্র পত্নীর সহিত যাহার পর নাই আফ্লাদিত হইয়া পরম সমাদরে তাঁহার পূজা করিলেন। ব্রাহ্মণগণও মহা আফ্লাদিত হইয়া দেবার্ঘ্য নারদকে প্রশংসা করিতে লাগিলেন। ঐ সময় রাজর্ষি শতযুগ নারদকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবর্ষে! আপনার বাক্যশ্রবণে আপনার প্রতি আমার, কুরুরাজ বৃতরাষ্ট্রের ও অত্রত্য

অন্যান্য ব্যক্তিগণের শ্রদ্ধা পরিবর্দ্ধিত হইয়াছে। আপনি তত্ত্বদর্শী। মানবগণ যে যেকপ গতি লাভ করিবে আপনি দিব্যচক্ষুঃপ্রভাবে তৎসমুদয় অবলোকন করিতেছেন। আপনি অনেক নরপতির স্বর্গলোক লাভের বিষয় কীর্তন করিলেন; কিন্তু কৌরবেন্দ্র বৃতরাষ্ট্র কোন লোকে গমন করিবেন, তাহা কীর্তন করেন নাই। এক্ষণে উনি কোন সময়ে কোন লোকে গমন করিবেন, তাহা শ্রবণ করিতে আমার একান্ত বাসনা হইয়াছে, অতএব আপনি উহা কীর্তন করুন।

রাজর্ষি শতযুগ এই কথা কহিলে, দিব্যদর্শী দেবার্ঘ্য নারদ সেই সভামধ্যে তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, রাজন! আমি একদা ইন্দ্রের সভায় সমুপাস্থত হইয়া তথায় পাণ্ডুরাজকে সমাসীন দেখিয়া আসনপরিগ্রহ করলাম। অনন্তর ঐ সভামধ্যে কথা প্রসঙ্গে রাজা বৃতরাষ্ট্রের ঘোরতর তপস্যার কথা উদ্ভূত হইল। তখন আমি স্বয়ং দেবরাজ ইন্দ্রের মুখে শুনিলাম যে, বৃতরাষ্ট্রের আর তিন বৎসর পরমায়ু আছে। তৎপরে তিনি গাক্ষারীর সহিত দিব্য অলঙ্কারে বিভূষিত হইয়া দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক কুবেরভবনে আগমন করিয়া স্বেচ্ছানুসারে দেবতা, গন্ধর্ব্ব ও রাক্ষসাদিগের লোকে সঞ্চরণ করিবেন। হে শতযুগ! এই আমি তোমার জিজ্ঞাসানুসারে দেবগুণ্য বৃত্তান্ত কীর্তন করলাম। তুমি তপঃপ্রভাবে নিষ্পাপ হইয়াছ; এই নিমিত্তই আমি এই গুঢ় বিষয় তোমার নিকট প্রকাশ করলাম।

দেবার্ঘ্য এই কথা কহিলে, মহারাজ বৃতরাষ্ট্র ও শতযুগ প্রভৃতি অন্যান্য ব্যক্তিগণ তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া একেবারে আফ্লাদিতভাবে নিমগ্ন হইলেন। এই রূপে নারদ প্রভৃতি মহর্ষিগণ বিবিধ কথা প্রসঙ্গে

ধৃতরাষ্ট্রকে পরিতুষ্ট করিয়া সকলে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন।

একবিংশতিতম অধ্যায়।

এ দিকে পাণ্ডবগণ কামিনীগণসমভি-
বাহারে হস্তিমায় আগমন পূর্বক জ্যেষ্ঠ-
তাত ধৃতরাষ্ট্র ও জননী কুন্তীর বনবাসনিব-
ন্ধন শোকে নিতান্ত কাতর হইয়া উঠিলেন।
পৌরজনেরা অন্ধরাজের নিমিত্ত সতত
অনুতাপ করিতে লাগিল। ঐ সময় হস্তি-
নার আবাল বৃদ্ধ বনিতা সকলেই শোকাকুল
হইয়া পরস্পরকে সম্বোধন পূর্বক কহিতে
লাগিল, হায়! পুত্রশোকাত্ত বৃদ্ধরাজ
ধৃতরাষ্ট্র এবং মনস্বিনী গান্ধারী ও কুন্তী
কি রূপে দুর্গম অরণ্যে বাস করিতেছেন!
পূর্বে মহারাজ ধৃতরাষ্ট্রকে কখন অসুখের
লেশমাত্র সহ্য করিতে হয় নাই। পাণ্ডব-
জননী কুন্তী রাজক্ৰী ও পুত্রস্নেহ পরিত্যাগ
করিয়া অরণ্যে অবস্থান পূর্বক অতি কষ্টে
কালহরণ করিতেছেন এবং অন্ধরাজের
শুশ্রূষায় অনুরক্ত মহাআ বিদূর ও সঞ্জয়-
কেও বিষম যত্ননা ভোগ করিতে হইতেছে।

পুরবাসী লোক সমুদায় এই রূপে নানা-
প্রকার বিলাপ করিতে আরম্ভ করিলে,
পাণ্ডবগণ পুত্র বিহীন বৃদ্ধ অন্ধরাজ, জননী
কুন্তী ও গান্ধারী এবং মহাআ বিদূরের
শোকে পূর্ষাপেক্ষা অধিকতর কাতর হইয়া
কিছুতেই অধিক দিন পুর মধ্যে বাস
করিতে সমর্থ হইলেন না। ঐ সময়
কি রাজ্য সন্তোগ কি জ্রীসংসর্গ, কি
বেদধ্যয়ন, কিছুতেই তাঁহাদের প্রীতি-
লাভ হইল না। তাঁহারা বারংবার অন্ধরা-
জের বনবাস, জাতিবধ এবং বালক অভি-
মন্য, মহাআ কর্ণ, দ্রৌপদী তনয়গণ ও অ-
ন্যান্য সূহৃদগণের নিধনবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া
নিতান্ত বিষম হইতে লাগিলেন। সর্বদা
পৃথিবীরে বীরশূন্য ও ধনশূন্য বলিয়া বিবে-
চনা হওয়াতে কোন রূপেই তাঁহাদিগের

শান্তি লাভ হইল না। পুত্রশোকসন্তপ্ত
দ্রৌপদী ও সূতদ্রাও নিতান্ত দুঃখিত হইয়া
বিষম্বদনে কালহরণ করিতে লাগিলেন।
কলত তৎকালে উহারা সকলেই কেবল
উত্তরার গভঃসমুদ মহাআ পরিক্রিতকে
দর্শন করিয়া প্রাণধারণ করিয়াছিলেন।

দ্বাবিংশতিতম অধ্যায়।

মহাআ পাণ্ডবগণ এই রূপে মাতা ও
জ্যেষ্ঠতাত প্রভৃতির বিরহে নিতান্ত অভি-
ভূত হইয়া পূর্ববৎ রাজ কার্যের অনুষ্ঠানে
এককালে বিরত হইলেন। ঐ সময় কোন
বিষয়েই আর তাঁহাদিগের আশ্রয় রহিল
না। তাঁহারা সততই শোকাবিষ্টের ন্যায়
কাল যাপন করিতে লাগিলেন। কলত
উহারা গান্ধীর্যে সাগরতুল্য হইয়াও তৎ-
কালে শোকে একবারে হতজ্ঞান হইয়া
পড়িলেন। তখন তাঁহারা পরস্পর পরস্প-
রের প্রতি দৃষ্টিপাত পূর্বক কহিতে লাগিলেন,
হায়! আমাদের জননী নিতান্ত ক্লশাকী।
তিনি কি রূপে অন্ধরাজ ও গান্ধারীর শুশ্রূষা
করিতেছেন? পুত্রবিহীন অন্ধরাজ কি
রূপে সেই স্বাপদসঙ্কুল বিজন বিপিনে
কাল হরণ করিতেছেন! এবং হতবাক্তব-
জননী গান্ধারীই বা কি রূপে সেই দুর্গম
বনে বৃদ্ধ অন্ধ পতির শুশ্রূষায় নিরত রহি-
য়াছেন!

পাণ্ডবগণ এই রূপে ক্রিয়াক্ষণ আক্ষেপ
করিয়া অন্ধরাজকে দর্শন করিবার নিমিত্ত
নিতান্ত সমুৎসুক হইলেন। তখন মহাআ
সহদেব ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরকে প্রণিপাত
পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আপনি অন্ধ-
রাজকে দর্শন করিতে বাসনা করিয়াছেন,
ইহাতে আমার পরম পরিতোষ লাভ
হইল। উহাদের দর্শন করিবার বাসনা
আমার মনোমধ্যে নিরন্তর জাগরুক রহি-
য়াছে। আমি কেবল আপনাদের গৌরব-

নিবন্ধন আপনার নিকট উহা প্রকাশ করিতে সমর্থ হই নাই। হায়! পূর্বে যে মাতা রমণীয় অট্টালিকায় অবস্থান পূর্বক পরম সুখে কাল হরণ করিয়াছিলেন, এক্ষণে তিনি কি রূপে মস্তকে জটাদারণ ও কুশ-শয্যায় শয়ন করিয়া তপস্বিনীর বেশে অরণ্যে অবস্থান করিতেছেন! আমার কি কখন এমন সৌভাগ্য উপস্থিত হইবে, যে আমি তাঁহার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে পারিব! যখন রাজপুত্রী হইয়াও মাতারে অরণ্যে ক্লেশভোগ করিতে হইতেছে, তখন নিশ্চয় বুঝলাম, ইহলোকে কেহই চিরকাল একরূপ অবস্থায় কাল হরণ করিতে সমর্থ হয় না।

সহদেব এই কথা কহিলে, মহানুভাবা দ্রৌপদী বিনয়বাক্যে ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! কখন আমি শ্রুত্রে দর্শন করিব। তাঁহারে জীবিত দর্শন করিলেই আমার জীবন সার্থক হইবে। আপনার বুদ্ধি ও মন ধর্ম হইতে যেন কখন বিচলিত না হয়। আজি আপনার প্রসাদে আমাদেগের পরম প্রয়োলাভ হইবে। আমি শ্রুতর অন্ধরাজ এবং জননী গান্ধারী ও কুন্তীরে দর্শন করিবার নিমিত্ত প্রস্তুত হইয়া রহিয়াছি।

মহানুভাবা দ্রৌপদী এই কথা কহিলে, ধর্মরাজ সেনাপতিদিগকে আহ্বান পূর্বক কহিলেন, হে সৈন্যাধ্যক্ষগণ! তোমরা অবিলম্বে হস্তী, অশ্ব ও রথ সমুদায় সুসজ্জিত কর। সৈন্যগণও সুসজ্জিত হইয়া অগ্রসর হউক। আমি অচিরে অন্ধরাজকে দর্শন করিবার নিমিত্ত অরণ্যে যাত্রা করিব। মহারাজ যুধিষ্ঠির সৈন্যাধ্যক্ষগণকে এই কথা কহিয়া, অশ্বপুত্রের অধ্যক্ষদিগকে কহিলেন, তোমরা সত্ত্বরে বিবিধ যান, শিবিকা, শকট, ও আপগসমুদায় সুসজ্জিত কর। শিগ্গর ও কোষাধ্যক্ষেরা কুরুক্ষেত্রের আশ্রমভি-

মুখে যাত্রা করুক। পুরবাসী যে কোন ব্যক্তি অন্ধরাজকে দর্শন করিতে বাসনা করেন, তিনি যেন অক্লেশে সুরক্ষিত হইয়া তথায় গমন করিতে পারেন। এক্ষণে তোমরা পাচক ও অন্যান্য লোকসমুদায়কে যাত্রা করিতে আদেশ করিয়া ভক্ষ্যভোজ্য সমুদায় শকটে সংস্থাপন পূর্বক অন্ধরাজের আশ্রমভিমুখে প্রেরণ কর এবং আমরা কল্য প্রভাতে যাত্রা করিব এই কথা নগরের সর্বত্র ঘোষণা করিয়া দেও। আজিই যেন পথিমধ্যে আমাদের বাসগৃহ সমুদায় প্রস্তুত করা হয়। ধর্মরাজ ভ্রাতৃগণের সহিত অধ্যক্ষদিগকে এইরূপ আদেশ করিয়া সেই দিবস পুরমধ্যে অবস্থান করিলেন। পরদিন প্রভাত হইবামাত্র তিনি গাত্রোপান পূর্বক বৃদ্ধ ও অশ্বপুত্রিকাদিগকে অগ্রসর করিয়া ভ্রাতৃগণের সহিত পুর হইতে বহির্গত হইলেন এবং লোকসংগ্রহ করিবার নিমিত্ত সেই দিন অবধি পাঁচ দিন পুরের বহির্ভাগে অবস্থান করিতে লাগিলেন।

ত্রয়োবিংশতিতম অধ্যায় ।

অনন্তর ষষ্ঠদিবস উপস্থিত হইলে, ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির লোকপালসদৃশ অর্জুন-প্রভৃতি ভ্রাতৃগণ কর্তৃক সুরক্ষিত সৈন্যদিগকে বনগমন করিতে আদেশ করিবামাত্র সৈন্যগণমধ্যে অশ্বযোজনা কর, রথযোজনা কর, এইরূপ ঘোরতর কোলাহল শব্দ সমুথিত হইল। অনন্তর ধৃতরাষ্ট্রের দর্শনাকাজ্ঞী পুরবাসী ও জনপদবাসী লোকসমুদায় কেহ কেহ অশ্ব, কেহ কেহ প্রজ্বলিতছতাসন-সদৃশ কনকময় রথে, কেহ কেহ হস্তিপৃষ্ঠে ও কেহ কেহ উষ্ট্রে আরোহণ করিয়া অরণ্যভিমুখে গমন করিতে লাগিল এবং অনেকে পাদচারেই ধাবমান হইল। মহাবীর যুধিষ্ঠির ও পুরোহিত ধোম্য ধর্মরাজের আজ্ঞানুসারে আশ্রমগমনে কান্ত হইয়া পুররক্ষায় নিযুক্ত হইলেন। দ্বিজবর রূপা-

চার্ঘ্য যুধিষ্ঠিরের আদেশানুসারে সৈন্য-সমভিব্যাহারে যাত্রা করিলেন। ঐ সময় রাজা যুধিষ্ঠির রথারোহণ পূর্বক ব্রাহ্মণ-গণে পরিবেষ্টিত হইয়া আশ্রমাভিমুখে যাত্রা করিলে, ভূতাগণ তাঁহার মস্তকে শ্বেতচ্ছত্র ধারণ করিল; সূত, মাগধ ও বন্দিগণ তাঁহার স্তবপাঠ করিতে লাগিল এবং অসংখ্য রথারোহী সৈন্য তাঁহার সম-ভিব্যাহারে ধাবমান হইল। ভীমকর্মা ভীমসেন অশ্রুশস্ত্র গ্রহণ পূর্বক পূর্বতাকার হস্তী আরোহণ করিয়া বনুসংখ্যক গজা-রোহী সৈন্যসমভিব্যাহারে আশ্রমাভিমুখে যাত্রা করিলেন। মহাবীর অর্জুন শ্বেতাশ্বসং-যুক্ত অনলসঙ্কাস দিব্যরথে আরোহণ করিয়া যুধিষ্ঠিরের পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিলেন। মাদ্রীতনয় নকুল ও সহদেব উভয়ে দ্রুতগামী অশ্বে আরোহণ করিয়া ধর্মরাজের অনুগমনে প্রবৃত্ত হইলেন এবং দ্রৌপদী প্রভৃতি কুলকামিনীগণ অন্তঃপুরা-ধ্যক্ষ ব্যক্তিগণ কর্তৃক পরিরক্ষিত হইয়া শিবিকায় আরোহণ পূর্বক অপরিমিত ধনদান করিতে করিতে গমন করিতে লাগিলেন। তৎকালে সেই বীণাবেণু-মনাদ-যুক্ত হস্তাশ্বরথসঙ্কুল পাণ্ডবসৈন্যের শোভার আর পরিসীমা রহিল না। পাণ্ডবগণ সেই সৈন্যগণসমভিব্যাহারে রমণীয় নদীতীর ও সরোবরসমীপে বাস করিয়া গমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর তাঁহারা ক্রমে ক্রমে কুরুক্ষেত্রে উপস্থিত হইয়া পবিত্র-তোয়া যমুনানদী অতিক্রম পূর্বক দূর হইতে রাজর্ষি বৃতরাষ্ট্র ও শতযূপের আশ্রম দর্শন করিলেন। ঐ আশ্রমদ্বয়দর্শনে তাঁহাদের ও তাঁহাদের সমভিব্যাহারী ব্যক্তিগণের আশ্রমের আর পরিসীমা রহিল না। তখন তাঁহারা সকলেই মহা কোলাহল করিতে করিতে সেই তপোনে প্রবেশ করিতে লাগিলেন।

চতুর্বিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর পাণ্ডবগণ বৃতরাষ্ট্রের আশ্র-মের অভিদূরে রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া বিনীতভাবে পাদচারে সেই আশ্রমে গমন করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন তাঁহাদের সৈন্য, পুরবাসী ও অন্তঃপুরিকাগণ সকলেই যান পরিত্যাগ পূর্বক পাদচারে গমন করিতে লাগিল। কিয়ৎক্ষণ পরে পাণ্ডবগণ অন্ধরা-জের সেই মৃগসমাকীর্ণ কদলীবনমুখোভিত আশ্রমে সমুপস্থিত হইলেন। ঐ স্থানে নিয়তব্রত তাপসগণ মহাকৌতুহলাক্রান্ত হইয়া তাঁহাদিগের সহিত সাক্ষাৎ করিতে আগমন করিলেন। নরপতি যুধিষ্ঠির তাঁহাদিগকে অবলোকন করিয়া বাম্পাকুল-লোচনে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে তাপসগণ! এক্ষণে সেই কৌরববংশীর আমাদিগের জ্যেষ্ঠতাত কোথায়? তখন তাপসগণ কহিলেন, মহারাজ! এক্ষণে তিনি যমুনায় অবগাহন, পুষ্পচয়ন ও জল আনয়নের নিমিত্ত গমন করিয়াছেন। আপ-নারা এই পথে গমন করুন। তাপসগণ এই কথা কহিলে, পাণ্ডবগণ তাঁহাদের প্রদ-র্শিত পথে ধাবমান হইয়া দূর হইতে বৃতরাষ্ট্র গাঙ্গারী কুন্তী ও সঞ্জয়কে দর্শন পূর্বক সম্বরে গমন করিতে লাগিলেন। সহদেব কুন্তীরে অবলোকন করিবামাত্র মহাবেগে ধাবমান হইয়া তারস্বরে রোদন করিতে করিতে তাঁহার চরণে নিপতিত হইলেন। ভোজ-নন্দিনী কুন্তীও সেই প্রিয় পুত্রকে অবলো-কন করিবামাত্র বাম্পাকুলনয়নে আলি-ঙ্গন পূর্বক তাঁহারে উত্থাপিত করিয়া গাঙ্গা-রীরে কহিলেন, মাত! সহদেব আসি-য়াছে। তৎপরে তিনি যুধিষ্ঠির, ভীমসেন, অর্জুন ও নকুলকে দর্শন করিয়া দ্রুতপদে তাঁহাদিগের নিকট গমন করিতে লাগি-লেন। তখন পাণ্ডবগণ জননীকে বৃতরাষ্ট্র

ও গান্ধারীকে আকর্ষণ পূর্বক সমুদ্রে আগমন করিতে দেখিয়া, অচিরে তাঁহার সমীপে গমন পূর্বক তাঁহার চরণে নিপতিত হইলেন। ঐ সময় অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্র কণ্ঠস্থ ও স্পর্শদ্বারা পাণ্ডবগণকে অবগত হইয়া আশ্রম প্রদান করিতে লাগিলেন। তখন তাঁহার অশ্রমোচন পূর্বক কোরবেশ বৃতরাষ্ট্র, গান্ধারী ও স্বীয় মাতা কুন্তীর নিকট যথোচিত বিনয় প্রদর্শন করিয়া তাঁহাদের বারিপুরিত কলসসমুদায় গ্রহণ করিলেন। ঐ সময় কোরবকুল কামিনী ও অন্যান্য কুলরমণীগণ এত পুরবাসী ও জনপদ বাসী লোক সমুদায় একদৃষ্টে অন্ধরাজকে নিরীক্ষণ করিতে লাগিল। তখন রাজা যুধিষ্ঠির নাম ও গোত্র উল্লেখ পূর্বক সমুদায় লোকের পরিচয় প্রদান করিলেন। অন্ধরাজ সেই সমুদায় লোকের পরিচয় প্রাপ্ত হইয়া, তাঁহাদের প্রতি যথোচিত সম্মান প্রদর্শন পূর্বক সেই আশ্রয়বর্গে পরিবেষ্টিত হইয়া আপনাতে হস্তনা নগরস্থিত বলিয়া বোধ করিতে লাগিলেন। অনন্তর তিনি তারাগণসমাকীর্ণ নভোগণ্ডলের ন্যায় সিন্ধুচারণসেবিত দর্শকগণসমাকীর্ণ স্বীয় আশ্রমে প্রতিগমন করিলেন।

পঞ্চবিংশতিতম অধ্যায় ।

অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির মহাবলপরাক্রান্ত ভ্রাতৃগণে পরিবেষ্টিত হইয়া জ্যেষ্ঠ ভ্রাতৃ বৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে উপবিষ্ট হইলে, নানাদেশনবাসী মহর্ষিগণ তাঁহাদিগের সহিত সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত তথায় সমুপস্থিত হইয়া অন্ধরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আপনার আশ্রমে যে সমুদায় স্ত্রীপুরুষ অবস্থান করিতেছেন, ইহাদিগের মধ্যে কাহার নাম যুধিষ্ঠির, কাহার নাম ভীমসেন, কাহার নাম অর্জুন, কাহার নাম নকুল, কাহার নাম সহদেব

ও কাহার নাম দ্রৌপদী; ইহা পরিজ্ঞাত হইতে আমাদের নিতান্ত বাসনা হইতেছে।

মহর্ষিগণ এই কথা কহিলে, মহাত্মা সঞ্জয় পাণ্ডবগণ, দ্রৌপদী ও অন্যান্য কোরবরমণীদিগের পরিচয়প্রদানার্থ তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিতে লাগিলেন, মহর্ষিগণ! ঐ যে সুর্যের ন্যায় গৌরবর্ণ দীর্ঘনেত্র মহাত্মা সিংহের ন্যায় উপবেশন করিয়া রহিয়াছেন, উহার নাম যুধিষ্ঠির। ঐ যে মন্তগজেশ্বরামী তপ্তকাক্ষবর্ণ দীর্ঘবাহু মহাবলপরাক্রান্ত বীরপুরুষ অবস্থান করিতেছেন, উহার নাম বৃকোদর। ঐ মহাবীরের পার্শ্বে যে শ্যামবর্ণ মহাপুরুষ মহাবীর উপবিষ্ট রহিয়াছেন, উহার নাম অর্জুন এবং ঐ কুন্তীর সন্ন্যাসিনী বিষ্ণু ও ইন্দ্রের ন্যায় যে যুবকদ্বয় অবস্থান করিতেছেন, উহাদিগের নাম নকুল ও সহদেব। ঐ দুই বীরপুরুষের তুল্য পরমসুন্দর, বলবান্ ও সজ্জিত আর কেহই নাই। ঐ যে পদ্মপলাশাকী শ্যামবর্ণ পরমসুন্দরী রমণী উপবিষ্ট রহিয়াছেন, উহার নাম দ্রৌপদী। উহার পার্শ্বে চন্দ্রপ্রভার ন্যায় গৌরবর্ণ, পরম রূপবতী বাসুদেবভগিনী সুভদ্রা অবস্থান করিতেছেন। ঐ যে তপ্তকাক্ষের ন্যায় গৌরাকী পরমসুন্দরী কামিনী উপবিষ্ট রহিয়াছেন, উনিই অর্জুনের ভার্যা চিত্রাঙ্গদা। উহার অনতিদূরে যে নীলোৎপলবর্ণ রমণী অবস্থান করিতেছেন, উনিই ভীমসেনের কলত্র; উহার নাম কালী। ঐ যে চম্পকদামের ন্যায় গৌরবর্ণ রূপবতী রমণী ললিত হইতেছেন; উনি মহারাজ অরাসন্ধের ছুঁহিতা। মাদ্রীর কনিষ্ঠ পুত্র সহদেব উহার পাণিগ্রহণ করিয়াছেন। উহারই অনতিদূরে মাদ্রীর জ্যেষ্ঠপুত্র নকুলের ভার্যা অবস্থান করিতেছেন; উহার নাম করেণুমতী। ঐ যে

পরমহুন্দরী রমণী বালক পুত্রকে ক্রোড়ে করিয়া অবস্থান করিতেছেন, উনি অভিমত্নার ভাৰ্গ্য। দিৱাটিনন্দিনী উত্তরা। পূৰ্বে দ্রোণ-প্রভৃতি সপ্তরথী উহাঁরই ভৰ্ত্তারে অনায়া-যুদ্ধে নিহত করিয়াছেন। আর ঐ যে শুক্লা-স্বরধারিণী সধবাচিহ্নবিবৰ্জিতা রমণী-গণকে দৰ্শন করিতেছেন, উহাঁরা এই বৃদ্ধ অন্ধরাজের পুত্রবধূ। উহাঁদের পতিপুত্র-গণ কুরুক্ষেত্রযুদ্ধে নিহত হইয়াছেন। হে তপোধনগণ! এই আমি আপনাদিগের নিকট সবিস্তরে উহাঁদিগের পরিচয় প্রদান করিলাম। মহামতি সঞ্জয় এই কথা কহিলে, তাপসগণ স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন এবং পাণ্ডবগণের সৈন্যসমুদায় বাহন পরি-তাগ পূৰ্বক আশ্রমের অবিদূরে উপবেশন করিল।

ষড়্বিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর অন্ধরাজ একে একে সকলের কুশলবাৰ্ত্তা জিজ্ঞাসা করিয়া ধৰ্ম্মরাজ যুধি-ষ্ঠিরকে সম্বোধন পূৰ্বক কহিলেন, বৎস! তুমি ত ভ্রাতৃগণ ও পুরবাসীদিগের সহিত কুশলে অবস্থান করিতেছ? তোমার অনু-জীবী, প্রজা, মন্ত্রী, ভৃত্য ও গুরুজনদিগের ত কোন অমঙ্গল হয় নাই? তাঁহারা ত নিভয়ে তোমার অধিকারমধ্যে বাস করি-ছেন? তুমি ত পূৰ্বতন ভূপতিদিগের পদ্ধতি আশ্রয় করিয়াছ? অন্যান্যলক্ষ্য দ্বারা ত তোমার কোষ পরিপূরিত হয় নাই? তুমি ত কি শত্রু, কি মিত্র, কি উদাসীন সকলের সহিত সমান ব্যবহার করিয়া থাক? ব্রাহ্মণ-গণ ত তোমার নিকট যথাবিধি দান গ্রহণ করিয়া পরিতুষ্ট হন? কি শত্রু, কি পৌর-বর্গ, কি ভৃত্য, কি আত্মীয়স্বজন সক-লেই ত তোমার চরিত্রদৰ্শনে প্রীত হইয়া থাকে? তুমি ত শ্রদ্ধাশ্রিত হইয়া সৰ্বদা পিতৃলোক, দেবতা ও অতিথিদিগের অর্চনা

করিয়া থাক? তোমার অধিকারস্থ ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্রগণ ত স্ব স্ব ধৰ্ম্মে মিরত রহিয়াছেন? তোমার রাজ্যে বালক বৃদ্ধ ও বনিভাগনকে ত অর্থের নিমিত্ত লালায়িত ও শোকাকুল হইতে হয় না? তোমার গৃহে কুলস্রীগণ ত যথাচিত সংকৃত হইয়া থাকেন, আর তোমার রাজ্যাধিকার লাভ হওয়াতে আমাদের নিষ্কলঙ্ক রাজবংশের ত যশো-হানি হয় নাই?

নীতিবিশারদ অন্ধরাজ এই কথা কহিলে, বাক্যবিশারদ ধৰ্ম্মপরায়ণ যুধি-ষ্ঠির তাঁহাৱে সম্বোধন পূৰ্বক কহিলেন, মহারাজ! আপনার প্রসাদে আমার সমু-দায় বিষয়েই মঙ্গললাভ হইয়াছে। এক্ষণে আপনার তপস্যা ও শমদমাদিগুণ ত পরি-বৰ্দ্ধিত হইতেছে? আমার জননী কুন্তী ত আপনার শুশ্রূষায় অনুরক্ত হইয়া বনবাস-ক্লেশ সফল করিতে পারিবেন? শীতবাত-বিশীর্ণা তপঃপরায়ণা জননী গান্ধারী ত পুত্রশোকে কাতর হইয়া আমাদেরকে অপ-রাধী জ্ঞান করেন না? মহাত্মা সঞ্জয় ত কুশলে তপোভূষ্ঠান করিতেছেন? এক্ষণে মহাত্মা বিদুর কোথায়? তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে আমাদের নিতান্ত ক্রতসুক্য হইতেছে।

ধৰ্ম্মরাজ এই কথা কহিলে, অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র তাঁহাৱে সম্বোধন পূৰ্বক কহিলেন, বৎস! তোমার পিতৃব্য অগাধবুদ্ধি বিদুর অনাহাৱে অস্থিচৰ্ম্মাবশিষ্ট হইয়া ঘোরতর তপোভূষ্ঠান করিতেছেন। ব্রাহ্মণগণ কখন কখন তাঁহাৱে এই কাননের অতি নিৰ্জন-প্রদেশে দৰ্শন করিয়া থাকেন।

অন্ধরাজ এই কথা কহিতেছেন, এমন সময়ে মলদিক্কাঙ্গ ভট্টাধারী দিগম্বর মহাত্মা বিদুর সেই আশ্রমের অতিদূরে লুকিত হই-লেন। ঐ মহাত্মা একবার আশ্রম দৰ্শন করিয়াই সহসা প্রস্থান করিলেন। ধৰ্ম্মপরা-

য়ণ যুধিষ্ঠির সেই ব্যাপার দর্শন করিবামাত্র সমুদ্রে একাকীই তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইলেন। তখন মহাত্মা বিদুর ক্রমে ক্রমে নিবিড় অরণ্যমধ্যে প্রবেশ করিলেন। ধর্মরাজ তদ্রশ্যে “হে মহাত্মন! আমি আপনার প্রিয় যুধিষ্ঠির; আপনার সহিত সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত আগমন করিয়াছি,, বলিয়া মহাবেগে তাঁহার অনুগমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর অগাধ-বৃদ্ধি মহাত্মা বিদুর সেই বিজন বিপিনে এক বৃক্ষ অবলম্বন করিয়া দণ্ডায়মান রহিলেন। তখন ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির সেই অশ্চ-চর্য্যাবশিষ্ট মহাত্মা ক্ষত্ভার নিকট সমুপস্থিত হইয়া “মহাশয়! আমি আপনার প্রিয়তম যুধিষ্ঠির, আপনার সহিত সাক্ষাৎ-কার করিতে আগমন করিয়াছি,, বলিয়া তাঁহার অগ্রে দণ্ডায়মান হইলেন। মহাত্মা বিদুর ধর্মরাজকে সেই নির্জনপ্রদেশে দণ্ডায়মান দেখিয়া যোগবলে তাঁহার দৃষ্টিতে দৃষ্টি, গাত্রে গাত্র, প্রাণে প্রাণ ও ইন্দ্রিয়ে ইন্দ্রিয়সমুদায় সংযোজিত করিয়া তাঁহার দেহমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন। তখন তাঁহার শরীর শুক্ললোচন ও বিচৈতন হইয়া সেই বৃক্ষ অবলম্বন করিয়াই রহিল। ঐ সময়ে ধর্মরাজ আপনারে পূর্বাপেক্ষা সম-ধিক বলশালী বোধ করিতে লাগিলেন। তখন বেদব্যাসকথিত স্বীয় পুরাতন বৃত্তান্ত সমুদায় তাঁহার স্মৃতিপথে আকট হইল। অনন্তর তিনি বিদুরের দেহ দক্ষ করিতে উদ্যত হইলে এই দৈববাণী তাঁহার কণ্ঠগোচর হইল যে, “মহারাজ! মহাত্মা বিদুর যতি-ধর্ম লাভ করিয়াছেন; অতএব আপনি উহার দেহ দক্ষ করিবেন না। উনি সন্তানিক নামক লোকসমুদায় লাভ করিতে পারি-বেন। উহার নিমিত্ত শোক করা আপনার কদাপি বিধেয় নহে,,।

ধর্মরাজ এইরূপ দৈববাণী শ্রবণ করিয়া

বিদুরের দেহ দক্ষ করিবার অভিলাষ পরি-ত্যাগ পূর্বক অন্ধরাজের আশ্রমে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া তাঁহার নিকট সমুদায় বৃত্তান্ত নিবেদন করিলেন। তখন সেট আশ্চর্য্য ব্যাপার-শ্রবণে ভীমসেন, প্রভৃতি পাণ্ডবগণ ও অন্যান্য লোকসমুদায়ের বিস্ময়ের পরি-সীমা রহিল না। অন্ধরাজ সেট অদ্ভুত বৃত্তান্ত অবগত হইয়া ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎস! তুমি আমার প্রদত্ত জল ও ফলমূল গ্রহণ কর। মনুষ্য যখন যে অবস্থায় অবস্থান করে, তখন তাহারে সেই অবস্থানুসারে অতিথিসৎকার করিতে হয়। অন্ধরাজ এই কথা কহিলে, ধর্মপরায়ণ যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্যে অঙ্কোকার করিয়া ভ্রাতৃগণ ও অন্যান্য অনুযাত্রিকদিগের সহিত তাঁহার প্রদত্ত ফলমূল ভোজন ও জলপান পূর্বক সে রাত্রি বৃক্ষমূলে অতি-বাহিত করিলেন। ঐ রজনীতে আশ্রম-বাসীদিগের সহিত পাণ্ডবগণের শাস্ত্রবিষয়ক বিবিধ কথোপকথন হইয়াছিল। তাঁহারা মহামূল্য শয্যা পরিত্যাগ পূর্বক জননীর চতুর্দিকে ধরাশয্যায় শয়ন এবং বৃত্তরাক্ষের ন্যায় ফলমূলাদি দ্বারা আহারকার্য সম্পা-দন করিয়াছিলেন।

সপ্ত বংশতিতম অধ্যায় ।

অনন্তর শর্করী প্রভাত হইলে, ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পূর্বাকৃত্য সমুদায় সমাপন করিয়া জ্যোতিষাত বৃত্তরাক্ষের আজ্ঞানুসারে অশ্বঃ-পুরকামিনী, ভৃত্য, পুরোহিত ও ভ্রাতৃগণ-সমভিবাগরে আশ্রমসমুদায় অবলোকনে অভিলাষী হইয়া ইতস্তত পর্যটন করিতে করিতে দেখিলেন, মুণিগণ স্নানাহ্নিকক্রিয়া সমাপন পূর্বক বেদীমধ্যে অগ্নি প্রজ্বালিত করিয়া আছতি প্রদান করিতেছেন। বেদী-সমুদায় বানেশ, পুষ্প, ফলমূল ও আভ্য-ধূমে পরিপূর্ণ হইয়াছে। মুগগণ অশঙ্কিত-

চিন্তে ইতস্তত পরিভ্রমণ করিতেছে। ব্রাহ্মণ-
গণের বেদাধ্যয়ন শব্দ, ময়ূরদিগের কেকা-
রব, দাত্যদিগের কলরব, কোকিলগণের
কুহুরব ও অন্যান্য পক্ষিগণের শ্রুতিসুখকর
সুমধুর নিঃস্বনে আশ্রমমণ্ডল পরিপূর্ণ হই-
য়াছে। তখন রাজা যুধিষ্ঠির তাপসগণের
নিমিত্ত সমানীত কাঞ্চনময় কলস, উড়ুঘর,
অজিন, মালা, অ্রুক, অ্রুব, কমণ্ডলু, স্থালী,
লৌহপাত্র ও অন্যান্য নানাবিধ পাত্রসমু-
দায় তাঁহাদিগকে অর্পণ করিতে লাগি-
লেন। এই সময় যে তাপস যাহা প্রার্থনা
করিলেন, ধর্মরাজ তাঁহাতে তাহাই প্রদান
করিলেন।

এই রূপে রাজা যুধিষ্ঠির আশ্রমের চতু-
দ্ভিক পরিভ্রমণ পূর্বক বহুতর ধন দান
করিয়া পুনরায় বৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে সমা-
গত হইয়া দেখিলেন, অন্ধরাজ স্নানাত্মিক
ক্রিয়া সমাপন করিয়া গাঙ্গারীর সহিত
একত্র সমাসীন রহিয়াছেন। মনস্বিনী কুম্ভী
শিষ্যার ন্যায় অতিবিনীতভাবে তাঁহাদি-
গের অনতিদূরে অবস্থান করিতেছেন।
তখন ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ভীমসেনাদি ভ্রাতৃ-
গণ ও অম্যান্য পরিবারবর্গের সহিত বৃত-
রাষ্ট্রের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহাতে
অভিবাদন পূর্বক তাঁহার আদেশানুসারে
কুশাসনে সমাসীন হইলেন। কোরবেশ্বর
বৃতরাষ্ট্র সেই আত্মীয়পরিবারবর্গে পরি-
বেষ্টিত হইয়া দেবগণসমাহৃত বৃহস্পতির
ন্যায় অতি মনোহর শোভা ধারণ করি-
লেন। অনন্তর শতযুগপ্রভৃতি কুরুক্ষেত্র
নিবাসী ঋষিগণ এবং শিষ্যসমবেত ভগবান
বেদব্যাস তথায় সমুপস্থিত হইলেন। উহারা
উপস্থিত হইবামাত্র রাজা বৃতরাষ্ট্র, ধর্ম
রাজ যুধিষ্ঠির ও ভীমসেনাদি সকলে
গাত্ৰোত্থান করিয়া উহাদের অভিবাদন
করিলেন। তখন বাসদেব বৃতরাষ্ট্রকে
আসন পরিগ্রহ করিতে আদেশ পূর্বক

সমাগত ব্রাহ্মণগণকে কুশাসনে উপবেশন
করাইয়া স্বয়ং উপবেশন করিলেন।

অষ্টাবিংশতিতম অধ্যায়।

অনন্তর পাণ্ডবগণ কুশাসনে সমাসীন
হইলে, মহর্ষি বেদব্যাস বৃতরাষ্ট্রকে সম্বো-
ধন করিয়া কহিলেন, রাজন্! এক্ষণে ত
নির্কিঞ্চে তোমার তপোমুষ্ঠান হইতেছে?
এখন ত তুমি বনবাসের সুখ অনুভব করি-
তেছ? আর ত এখন তোমার কন্যে
পুত্রশোক নাই? তোমার অন্তঃকরণে জ্ঞান
সমুদায় ত নির্মল রূপে ক্ষুণ্ণি পাঠিতেছে?
তুমি ত দৃঢ়তর অধ্যবসায়সহকারে আরণ্য
বিধির অনুষ্ঠান করিতেছ? ধর্মার্থতত্ত্ব-
দর্শিনী তুর্গ্যোধনজননী গাঙ্গারী ত আর
শোকে অভিভূত হন না? যিনি গুরুজনের
শুশ্রূষার নিমিত্ত পুত্রগণকে পরিত্যাগ করি-
য়াছেন, সেই দেবী কুম্ভী ত অহঙ্কারপরি-
শূন্য হইয়া তোমাদিগের শুশ্রূষা করিতে
ছেন? তুমি ত ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির, ভীমসেন,
অর্জুন, নকুল ও সহদেবকে সাস্তুনা করি-
য়াছ? ইহাদিগের আগমনে তোমার মন
ত আক্লান্বিত হইতেছে? আর ত তোমার
মনের মালিন্য নাই? এখন ত তুমি জ্ঞান-
লাভ করিয়া বিশুদ্ধতাব অবলম্বন করি-
য়াছ? নৈর্কীয়, সত্য ও অক্রোধ এই তিনটি
সমুদায় প্রাণীর পক্ষেই হিতকর। তোমার
ত এই তিন গুণের কোন ব্যাঘাত হয় নাই?
এখন ত আর তোমার বনবাসজন্ম কোন
কষ্ট উপস্থিত হয় না? বন্য কলমূল আহার
ও উপবাস করা ত সধ্য হইয়াছে? সাক্ষাৎ
ধর্মস্বরূপ মহাত্মা বিষ্ণুর যে রূপে ধর্মরাজ
ের শরীরে প্রবেশ করিয়াছেন, তাহা তুমি
অবগত হইয়াছ। মহাত্মা ধর্মই মাণ্ডব্যশাপে
নরকলেবর ধারণপূর্বক বিষ্ণুরূপে জন্ম-
পরিগ্রহ করিয়াছিলেন। দেবগণমধ্যে বৃহ-
স্পতি ও অনুরগণমধ্যে শুক্রাচার্য্য যেরূপ

বুদ্ধিসম্পন্ন, তোমাদের মধ্যে মহাত্মা বিদূর ও তদ্রূপ প্রতিভাসম্পন্ন ছিলেন, মর্ষি মাণ্ডব্য চিরসঞ্চিত তপোবল নষ্ট করিয়া ধর্মকে শাপে অভিভূত করাতেই ঐ মহাত্মার জন্ম হয়। আমি পূর্বে ত্রাক্ষার আদেশানুসারে বিচিত্রবীর্যের ক্ষেত্রে উহারে উৎপন্ন করিয়াছিলাম। ঐ মহামতি তোমার জ্ঞাত। উহার অসাধারণ ধ্যান ও মনের ধারণা নবজ্ঞান কবিগণ উহারে ধর্ম বলিয়া কীর্জন করেন। উনি সত্য, শাস্তি, অহিংস, দান ও দমগুণ দ্বারা বিখ্যাত হইয়াছেন। ঐ অসাধারণধীশক্তিসম্পন্ন মহাত্মা ধর্ম যোগবলে কুরুরাজ যুধিষ্ঠিরকে উৎপাদন করিয়াছেন। অগ্নি, জল, বায়ু, আকাশ ও পৃথিবী যেমন উল্লোক ও পরলোকে বিদ্যমান আছেন, ধর্মও তদ্রূপ উভয় লোকেই বিদ্যমান রহিয়াছেন। উনি এই চরাচর বিশ্বসংসারে ব্যাপ্ত হইয়া অবস্থান করিতেছেন। নিষ্পাপকলেবর সিদ্ধগণই উহার দর্শনলাভে সমর্থ হন। যিনি ধর্ম, তিনিই বিদূর এবং যিনি বিদূর, তিনিই যুধিষ্ঠির। এই দেখ, সেই সাক্ষাৎ ধর্মস্বরূপ যুধিষ্ঠির তোমার নিকট ভৃত্যভাবে অবস্থান করিতেছেন। যোগবলসম্পন্ন ধীমান বিদূর উহাৎ দর্শন করিয়া উহারে শরীরে প্রবিষ্ট হইয়াছেন। ঐ ধর্মরাজ অচরাৎ তোমারও মঙ্গলসাধন করিবেন। আমি কেবল তোমার সংশয়-ক্ষোভনার্থ এক্ষণে এখানে উপস্থিত হইয়াছি। পূর্বে কোন মর্ষি যে অদ্ভুত কার্য সম্পাদন করিতে পারেন নাই, আমি স্বীয় তপোবল প্রভাবে সেই অদ্ভুত কার্য সমাধান করিব। অতঃপর আমার নিকট তোমার যে কোন বিষয় দর্শন বা শ্রবণ করিতে বাসনা হইবে, আমি নিশ্চয়ই তোমারে তাহা দর্শন বা শ্রবণ করাইব।

আশ্রমবাসিক পর্ব সম্পূর্ণ।

পুত্রদর্শন পর্বাধ্যায় ।

একোনিত্রিংশতম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবন । এই রূপে অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্র কুন্তী ও গান্ধারীর সহিত অরণ্যবাস আশ্রয়, মহাত্মা বিদূর সিন্ধিলাত পূর্বক ধর্মরাজের দেহমণ্ডো প্রবেশ ও পাণ্ডবগণ সেই বৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে অবস্থান করিলে, ভগবান্ বেদব্যাস স্বীয় প্রতিজ্ঞানুসারে বৃতরাষ্ট্র কিরূপ অদ্ভুত বিষয় দর্শন করাইলেন এবং ধর্মরাজ যুধিষ্ঠিরই বা সেই সমুদায় পুরবাসী ও সৈন্যসামন্তগণসমভিব্যাগারে তথায় কিরূপে কত দিন বাস করিলেন, এই সমুদায় পরিজ্ঞাত হইতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। আপনি ঐ সমস্ত আমার নিকট কীর্জন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ । অনন্তর পাণ্ডবগণ কুরুরাজ বৃতরাষ্ট্র কর্তৃক অযুজ্জাত হইয়া তাঁহার আশ্রমে বিবিধ পানীয় ও ভক্ষ্যাদ্রব্য পানভোজন করত পরম সুখে বাস করিতে লাগিলেন। এই রূপে এক মাস অতীত হইলে, একদা ভগবান্ বেদব্যাস পুনরায় অন্ধরাজের আশ্রমে সমুপস্থিত হইলেন। তখন মহারাজ বৃতরাষ্ট্র ও পাণ্ডবগণ তাঁহার যথোচিত সৎকার পূর্বক তাঁহারে উপবেশন করাইয়া আপনারাও উপবেশন করিলেন। ঐ সময় দেবর্ষি নারদ, পর্কত ও দেবল এবং গন্ধর্ব্ব বিশ্বাবসু, তৃষক ও চিত্রসেন তথায় সমুপস্থিত হইলেন। ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির বৃতরাষ্ট্রের আদেশানুসারে তাঁহাদিগের যথোচিত সৎকার করিয়া তাঁহাদিগকে পবিত্র আসন সমুদায় প্রদান করিলেন। মর্ষীগণ যুধিষ্ঠিরের সৎকারলাভে পরিতুষ্ট হইয়া সেই সমুদায় আসনে উপবিষ্ট হইলে বৃতরাষ্ট্র, পাণ্ডবগণ, গান্ধারী,

কুন্তী, দ্রৌপদী, সুভদ্রা ও অন্যান্য কৌরব-
বনিতাগণ তাঁহাদিগের চতুর্দিক বেষ্টিত
করিয়া উপবেশন করিলেন। ঐ সময়
মহর্ষিগণের দেবতা, অশুর ও পুরাতন মহর্ষি-
বিষয়ক বিবিধ ধর্ম্মকথার আন্দোলন হইতে
লাগিল। কিয়ৎক্ষণ পরে তাঁহাদিগের
কথোপকথন সমাপ্ত হইলে, ভগবান্ বেদ-
ব্যাস প্রজ্ঞাচক্ৰ অঙ্করাজ ধৃতরাষ্ট্রকে আশ্চর্য্য
দর্শন করাইবার মানসে সম্বোধন পূর্ব্বক
কহিলেন, মহারাজ! তোমার হৃদয়ের
ভাব আমার অবিদিত নাই। তুমি গান্ধারীর
সহিত পুত্রশোকে নিতান্ত কাতর হইয়াছ
এবং কুন্তী, দ্রৌপদী ও সুভদ্রাও পুত্রশোকে
নিতান্ত অভিভূত হইয়াছেন। আমি তোমার
পরিবারগণের সহিত একত্রবাসের কথা
শ্রবণ করিয়া তোমাদিগের সংশয় ছেদন
করিবার নিমিত্ত এই স্থানে সমুপস্থিত হই-
য়াছি। এক্ষণে তুমি আমার নিকট স্বীয়
অভিলাষ প্রকাশ কর। আজি এই দেবতা,
গন্ধর্ব্ব ও মহর্ষিগণ আমার চিরসংগত
তপোবল দর্শন করুন।

অগাধবুদ্ধি মহাত্মা বেদব্যাস এই কথা
কহিলে, অঙ্করাজ ধৃতরাষ্ট্র ক্ষণকাল চিন্তা
করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্ব্বক কহি-
লেন, ভগবান্! আজি আমি আপনা-
দিগের সমাগমলাভে ধন্য ও অনু-
গৃহীত হইলাম। আজি আমার জীবন
সফল হইল। আর আমার ইচ্ছা গতিলাভে
কিছুমাত্র সংশয় ও পরলোকে কিছুমাত্র
ভয় নাই। আজি আমি আপনাদিগকে দর্শন
করিয়া পরম পবিত্র হইলাম। এক্ষণে কেবল
সেই মন্দবুদ্ধি দুর্ঘ্যোধনের কুব্যবহার
স্মরণ করিয়া আমার নিতান্ত দুঃখ হই-
তেছে। ঐ পাপাত্মা অকারণে এই নিরপ-
রাধী পাণ্ডবগণকে ক্রেশপ্রদান এবং
পৃথিবীর অসংখ্য হস্তী অশ্ব ও মনু-
ষ্যকে কালকবলে নিক্ষেপ করিয়াছে।

মহাত্মা ভূপালগণ তাহারই নিমিত্ত কুরু-
ক্ষেত্রে সমাগত হইয়া কলেবর পরিত্যাগ
করিয়াছেন। হায়! আমার পুত্র পৌত্রগণের
এবং যে সমুদায় বীর মিত্রের সাহায্যার্থ
পিতা, মাতা ও পুত্রকলত্রদিগকে পরিত্যাগ
করিয়া ইহলোক পরিহার করিয়াছেন, তাঁহা-
দিগের কি গতি লাভ হইল! আমি মহা-
বলপরাক্রান্ত মহাত্মা ভীষ্ম ও দ্রোণকে
স্মরণ করিয়া কোন রূপেই স্থিরচিত্তে অব-
স্থান করিতে পারিতেছি না। আমার পুত্র
পাপাত্মা দুর্ঘ্যোধন রাজ্যলোভেই কুরুকুল
ক্ষয় করিয়াছে। আমি ঐ রক্তান্ত স্মরণ
করিয়া দিবারাত্রি দুঃখানলে দগ্ধ হইতেছি।
কোন রূপেই আমার শাস্তিলাভ হইতেছে
না। অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমার
শাস্তিলাভের উপায় বিধান করুন।

অঙ্করাজ ধৃতরাষ্ট্র এইরূপ বরুণ বাক্য
প্রয়োগ করিলে, গান্ধারী, কুন্তী, সুভদ্রা ও
অন্যান্য বধগণের শোক পুনর্বার নূতন
হইয়া উঠিল। তখন পুত্রশোকবিধুরা বন্ধ-
নয়না গান্ধারী কৃতাজ্জলপুটে শ্মশুর বেদ-
ব্যাসকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ভগবান্!
অদ্য ষোড়শ বর্ষ হইল, অঙ্করাজের পুত্রগণ
নিহত হইয়াছে, কিন্তু অদ্যাপি কোন রূপেই
ইহার শাস্তি লাভ হইতেছে না। ইনি সর্ব্ব-
দাই পুত্রশোকে দীর্ঘনিশ্বাস পরিত্যাগ
করিয়া থাকেন। কখনই নিদ্রাসুখ অনুভব
করিতে পারেন না। অতএব আপনি
ইহার সহিত পুত্রগণের সাক্ষাৎকার
করাইয়া ইহারে সুস্থ করুন। আপনি
যখন তপোবলে নূতন লোকসমুদায়েরও
সৃষ্টি করিতে পারেন, তখন এই অঙ্ক-
রাজের সহিত ইহার পরলোকগত পুত্রগণের
সাক্ষাৎকার করাইবেন, তাহা বিচিত্র কি।
এই দেখুন, আপনার পুত্রবধূগণের প্রিয় পুত্র-
বধূ দ্রৌপদী ও সুভদ্রা পুত্রশোকে নিতান্ত
কাতর হইয়াছেন। তুরিয়ার ভার্যা পতি-

শোকে নিতান্ত অভিভূত হইয়া নানাপ্রকার বিলাপ করিতেছেন। ইহার শ্বশুর মহারাজ সোমদত্তও সংগ্রামে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন। আর আপনার যে এক শত পৌত্র সংগ্রামে নিহত হইয়াছে। এই দেখুন, তাহাদিগের বিনতাগণ হাহাকার শব্দে রোদন করিয়া পুনঃপুনঃ আমার ও অঙ্ক-রাজের পুত্রশোক পরিবর্জিত করিতেছে। হায় আমার সোমদত্ত প্রভৃতি যে শ্বশুর-গণ সংগ্রামে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন, এক্ষণে তাঁহাদিগের কি গতি লাভ হই-য়াছে! যাহা হউক, এক্ষণে অঙ্করাজ, আমি ও কুন্তী আমরা আপনার প্রসাদে যাহাতে শোক হইতে বিমুক্ত হইতে পারি, আপনি তাহার উপায় বিধান করুন।

গান্ধারী ব্যাসের নিকট এই কথা কহিলে, ক্রুশাক্রী কুন্তী স্বীয় প্রচ্ছন্নজাত-পুত্র কণকে স্মরণ করিয়া নিতান্ত বিষণ্ণ হইলেন। তখন ভগবান্ বেদব্যাস তাঁহার ব্যাকুলভাব দর্শন করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বৎসে! এক্ষণে তুমি আপনার অভি-প্রায় ব্যক্ত কর।

ত্রিংশতম অধ্যায় ।

তখন ভোজনন্দিনী কুন্তী পূর্বকথা প্রকাশ করিবার নিমিত্ত অতি লজ্জিতভাবে বেদব্যাসকে প্রণতিপুরঃসর সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভগবন্! আপনি দেবদেব ও আমার শ্বশুর; অতএব আপনার নিকট আমি আমার পূর্বরক্তান্ত যথার্থ প্রকাশ করিয়া অভিপ্রায় ব্যক্ত করিতেছি, শ্রবণ করুন। পূর্বে একদা অতিকোপনস্বভাব মহর্ষি দুর্কাসা ভিক্ষার্থ আমার পিতার ভবনে সমুপস্থিত হইলে, আমি পরিচর্যা দ্বারা তাঁহারে পরিতুষ্ট করিয়াছিলাম। তিনি ঐ সময় এমন অনেক কার্য্য করিয়া-ছিলেন, যাহাতে আমার কোপ হইবার

বিলক্ষণ সম্ভাবনা; কিন্তু আমি স্বীয় বিশুদ্ধ-চিত্তপ্রভাবে কিছুতেই রোষান্বিত হই নাই। তখন সেই বরদাতা মুনি আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া আমারে বারংবার বর-গ্রহণ করিতে অনুরোধ করিতে লাগিলেন। মহর্ষি বারংবার অনুরোধ করাতে আমি শাপভয়ে তাঁহার বাক্যে সন্মত হইলাম। তখন তিনি আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে! তুমি ধর্ম্মের জননী হইবে এবং দেবগণের মধ্যে যাহারে আস্থান করিবে, তিনিই তোমার বশবর্ত্তী হইবেন। এই বলিয়া মহর্ষি তৎক্ষণাৎ তথায় অন্ত-হিত হইলেন। আমি তদর্শনে একেবারে বিস্ময়সাগরে নিমগ্ন হইলাম। তদবধি সেই ঋষিবাক্য কখনই আমার মন হইতে অপ-নীত হয় নাই।

অনন্তর একদা আমি প্রাসাদোপরি আরোহণ পূর্বক নবোদিত ভাস্করকে নিরী-ক্ষণ করিবামাত্র সেই ঋষিবাক্য আমার স্মৃতিপথে আকট হইল। তখন আমি বাল্য-নিবন্ধন ঐ বাক্য পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত নিতান্ত কৌতুলাক্রান্ত হইয়া সূর্য্যকে আস্থান করিলাম। আমি আস্থান করিবা-মাত্র ভগবান্ সহস্ররশ্মি স্বীয় দেহকে দ্বিধা বিভক্ত করিয়া একাঙ্গ দ্বারা স্বর্গ ও মর্ত্য-ভূমিতে তাপপ্রদান করিতে লাগিলেন এবং অপরাঙ্গ দ্বারা আমার নিকট সমুপস্থিত হইলেন। সেই তেজঃপুঞ্জকলেবর দিবা-করকে দেখিবামাত্র আমার কলেবর ভয়ে কম্পিত হইতে লাগিল। তখন তিনি আমারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বরানমে! বর প্রার্থনা কর। তখন আমি কহিলাম, ভগবন্! আমার এই প্রার্থনা যে, আপনি অচিরে স্বস্থানে প্রস্থান করুন। আমি এই কথা কহিলে, তিনি আমারে পূমরায় সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্রে! তোমারে অবশ্যই বর-

গ্রহণ করিতে হইবে। আমার আগমন কখনই নিরর্থক হইবে না। যদি তুমি নর-গ্রহণ না কর, তাহা হইলে আমি তোমারে এবং তোমার বরদাতা ব্রাহ্মণকে নিশ্চয়ই ত্যজ্যসাং করিব। ভগবান্ ভাস্কর এই রূপে ত্যজ্যপ্রদর্শন করিলে, আমি সেই নির্দোষী ব্রাহ্মণকে রক্ষা করিবার নিমিত্ত কহিলাম, ভগবন্। যদি আপনি নিতান্তই আমারে বরপ্রদান করিবেন, তবে এই নর প্রদান করুন যে, আমি যেন আপনার ভুল্য পুত্রলাভ করিতে পারি। আমি এই কথা কহিবামাত্র দিবাকর স্বীয় তেজঃপ্রভারে আমারে মুগ্ধ করিয়া আলিঙ্গন পূর্বক পরিশেষে “শো-ভনে। তুমি আমার অনুরূপ পুত্রলাভে সমর্থ হইবে, বলিয়া স্বর্গে গমন করিলেন। তিনি স্বর্গে গমন করিবার পর আমার এক সুকু-মার নবকুমার জন্মিল। তখন আমি ঐ বৃত্তান্ত গোপন করিবার নিমিত্ত পিতার অন্তঃপুরে আগমন করিয়া সেই গুঢ়োৎপন্ন পুত্রকে জলে নিক্ষেপ করিলাম এবং অচি-রাৎ স্বর্গাদেবের প্রভাবে পুনরায় পূর্বের ন্যায় কন্যাকাবস্থা প্রাপ্ত হইলাম। কুরুক্ষেত্র-যুদ্ধসময়ে আমি সেই বৃত্তান্ত জ্ঞাত থাকিয়াও কেবল স্বীয় মূঢ়তানিস্কন্ধ সেই গুঢ়োৎপন্ন পুত্রকে উপেক্ষা করিয়াছিলাম। এক্ষণে তাহারে স্মরণ করিয়া আমার হৃদয় বিদীর্ণ হইতেছে। আমি পূর্বে বাহ্য করিয়াছিলাম, সপাপই হউক, আর নিষ্পাপই হউক, এক্ষণে আপনার নিকট উহা ব্যক্ত করি-লাম। আপনার অবিদিত কিছুই নাই। আপনি আমার ও নরপতির মনোগত ভাব-সমুদায় অবগত আছেন; অতএব আমা-দিগের উভয়ের পুত্রদর্শনবাসনা পরিপূর্ণ করুন।

কুন্তী দেবী এই কথা কহিলে, মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহি-লেন, শোভনে! তুমি বাহ্য কহিলে, সে সমু-

দায়ই সত্য। তুমি কন্যাকাবস্থায় স্বর্গকে অজ্ঞান করিয়াছিলে বলিয়া তোমার ঐ বিষয়ে কিছুমাত্র পাপ নাই। দেবতার। অনিমানি ঐশ্বর্যসম্পন্ন। উহারা সংকল্প, বাক্য, চৃষ্টি, স্পর্শ ও প্রীতি উৎপাদন এই পাঁচ প্রকারেই পুত্রোৎপাদন করিতে পারেন। তুমি মাছুষী, অতএব দেবসম্পর্কে পুত্র উৎপন্ন করিতে তোমার কোন অপ-রাধ নাই। এক্ষণে তুমি মনোজ্ঞঃ প্রদূর কর। বলবান্ ব্যক্তিদিগের পক্ষে সমুদায় দ্রব্যই পথ্য, সমুদায় বস্ত্রই পবিত্র, সমুদায় কার্যই ধর্ম্য এবং সমুদায় দ্রব্যই স্বকীয়।

একত্রিংশতম অধ্যায়।

মহর্ষি বেদব্যাস কুন্তীরে এই কথা কহিয়া গাঙ্গারীরে সম্বোধন পূর্বক কহি-লেন, ভদ্রে! তুমি অবিলম্বেই পুত্র, জাতা ও অনান্য বন্ধুবান্ধবগণকে স্তুতোশ্রিতের ন্যায় সম্মর্শন করিবে। কুন্তী কর্তৃকে, সুভদ্রা অভিমত্বারে এবং দ্রৌপদী পঞ্চপুত্র, পিতা ও জাতাদিগকে দর্শন করিবেন। আমি পূর্বেই পরলোকগত বন্ধুবান্ধবগণের সহিত তোমাদের সাক্ষাৎকার করাইতে বাসনা করিয়াছিলাম। এক্ষণে তুমি, কুন্তী ও নর-পতি সুভরাষ্ট্র আমায়ে ঐ বিষয়ে অনুরোধ করাতে আমার সেই ইচ্ছা বলবতী হই-য়াছে। অতঃপর সেই সমরমিহত মহাজা-দিগের নিমিত্ত শোক করা তোমাদিগের কর্তব্য নহে। তাঁহারা ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে কল্মষের পরিত্যাগ করিয়াছেন। উহারা অবশ্যভাবী দেবকার্যসাধনের নিমিত্ত স্বর্গ হইতে মহীতলে অবতীর্ণ হইয়াছিলেন। কুরুক্ষেত্রযুদ্ধে যে সমুদায় বীর নিহত হইয়া-ছেন, উহাদিগের মধ্যে কেহ কেহ গন্ধর্ব্ব, কেহ কেহ অপ্সরা, কেহ কেহ পিশাচ, কেহ কেহ গুহাক, কেহ কেহ রাক্ষস, কেহ কেহ যক্ষ, কেহ কেহ সিদ্ধ, কেহ কেহ দেবতা,

কেহ কেহ দানব এবং কেহ কেহ বা দেবর্ষি ।
বৃত্তরাষ্ট্রনামে যে গন্ধর্ভধিপতি বিখ্যাত
আছেন, তিনিই এই মর্ত্যলোকে অবতীর্ণ
হইয়া তোমার পতি হইয়াছেন । পাণ্ডুরাজ
দেবশ্রেষ্ঠ বিষ্ণুর অংশে জন্মপরিগ্রহ করিয়া-
ছিলেন । বিষ্ণুর ও রাজা যুধিষ্ঠির ইহারা
উভয়ে ধর্ম্মের অংশ । দুর্্যোধান কলি,
শকুনি ছাপর, দুঃশাসনাদি তোমার অন্যান্য
পুত্রগণ রাক্ষস, মহাবলপরাক্রান্ত ভীমসেন
বায়ু, মহাত্মা ধর্ম্মজয় পুরাণ্ডন ঋষি মর,
কৃষ্ণ নারায়ণ, মকুল ও সহদেব অশ্বিনী-
কুমারজয় এবং সপ্ত মহাবীর্যে পরিবেষ্টন
করিয়া যে মহাবীরকে বিনাশ করিয়াছেন,
সেই অর্জুননন্দন অভিমত্যা চন্দ্রস্বরূপ ।
মহাবীর কণ সূর্য্যের, দ্রৌপদীর লহোদর
বৃষ্টিছায় অগ্নির, শিখণ্ডী রাক্ষসের, দ্রোণা-
চার্য্য বৃষ্ণপতির, অশ্বখ্যামা ক্রুদ্ধদেবের
এবং গাঙ্গেয় ভীষ্ম বনুর অংশে জন্মপরিগ্রহ
করিয়াছিলেন । এই রূপে দেবগণ মনুষ্য-
লোকে অবতীর্ণ হইয়া স্বকাব্যসাধন পূর্ব্বক
পুনরায় স্বর্গলোকে প্রস্থান করিয়াছেন ।
যাহা হউক, আজি আমি তোমাদিগের
চিরসঞ্চিত মনোভুখ দূর করিব । এক্ষণে
তোমরা সকলে ভাগীরথীতীরে গমন কর ।
সেই স্থানে সমরানহত বক্রবাক্ষবগণকে
সন্দর্শন করিবে ।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিবারাত্র
তত্রত্য সকল লোকেই সিংহনাদ পরিত্যাগ
পূর্ব্বক গজাভিমুখে খাবমান হইল । রাজা
বৃত্তরাষ্ট্র পাণ্ডবগণ, অমাত্যগণ, জনিগণ ও
সমাগত গন্ধর্ভগণসমভিব্যাহারে ভাগীরথী-
তীরে যাত্রা করিলেন । অনন্তর সেই সমুদায়
লোক ক্রমশঃ গজাভিমুখে সমুপস্থিত হইয়া
স্বচ্ছানুসারে অবস্থান করিতে লাগিল । রাজা
বৃত্তরাষ্ট্রও সঙ্গীক হইয়া পাণ্ডব ও স্বীয় অনু-
চরগণের সহিত অভিলষিত স্থানে বাস
করিতে লাগিলেন । এই রূপে তাঁহারা

সকলে মৃত নরপতিদিগের দর্শনবাসনায়
গজাভিমুখে অবস্থান পূর্ব্বক নিশানামাগম
প্রতীক্ষা করাতে সেই দিবাভাগ তাঁহাদিগের
পক্ষে শত বৎসরের মায় বোধ হইতে
লাগিল ।

ত্রিংশত্তম অধ্যায় ।

অনন্তর ভগবান্ ভাস্কর ক্রমে অস্তা-
চলচড়ারলম্বী হইলে, তত্রত্য লোকসমুদায়
সাম্যকালীন বিধি সমাপন পূর্ব্বক মহাত্মা
ব্যাসদেবের নিকট সমুপস্থিত হইল । তখন
অন্ধরাজ বৃত্তরাষ্ট্র সমুদায় মহর্ষি ও পাণ্ডব-
গণের সহিত সমবেত হইয়া পবিত্রচিত্তে
সেই গজাভিমুখে উপবেশন করিলেন এবং
গান্ধারী প্রভৃতি কৌরবরমণীগণ ও অন্যান্য
লোকসমুদায় তথায় উপবিষ্ট হইলেন । অন-
ন্তর ভগবান্ বেদব্যাস ভাগীরথীর পবিত্র
জলে অবগাহন করিয়া সংগ্রামানহত কুরু-
পাণ্ডবপক্ষীয় বীরসমুদায় ও নানাদেশ-
নিবাসী ভূপালদিগকে আহ্বান করিবারাত্র
সেই জলমধ্যে পূর্ব্ববৎ কুরুপাণ্ডবসৈন্যের
তুল্য শব্দ সমুপস্থিত হইল । কিয়ৎ কণ পরে
ভীষ্ম দ্রোণ প্রভৃতি মহাবীরগণ ও তাঁহা-
দিগের সৈন্যসামন্তসমুদায়, পুত্র ও সৈন্য-
গণের সহিত মহারাজ বিরাট ও দ্রুপদ,
দ্রৌপদীতনয়গণ, সুভদ্রানন্দন অভিমত্যা,
মহাবীর ঘটোৎকচ, কণ, শকুনি, দুর্্যোধান
দুঃশাসন প্রভৃতি বৃত্তরাষ্ট্রতনয়গণ, অরা-
সকপুত্র সহদেব, মহাবীর ভগদত্ত, জল-
সন্ধ, ভুরিলাবা, শল্য, শাল্য, অমুজের সহিত
বৃষসেন, দুর্্যোধানতনয় লক্ষণ, বৃষ্টিছায়ের
পুত্র, শিখণ্ডীর পুত্রগণ, অমুজের সহিত বৃষ্টি-
কেতু, অচল, বৃষক, নিশাচর অলম্বুধ এবং
মহারাজ সোমদত্ত ও চেকিতান প্রভৃতি
বীরসমুদায় সমুজ্জল দিব্যমূর্ত্তি ধারণ পূর্ব্বক
সলিল হইতে সমুপস্থিত হইলেন । পূর্ব্বক যে
বীরের যেকণ বেশ যেকণ ধ্বজ ও যেকণ

কেবল অভিমাননিবন্ধন পরমাআ বলিয়া অভিহিত হন না। উনি উৎকৃষ্ট বুদ্ধিপ্রভাবে মোহ হইতে বিমুক্ত হইলেই পরমাআর সহিত অভিন্ন হইয়া থাকেন। ফলত মনুষ্যের শরীর ও আআ উভয়ই অবিনশ্বর। লোকে যে শরীর পরিগ্রহ করিয়া যে কর্মের অনুষ্ঠান করে, তাহারে সেই শরীরেই তাহার ফলভোগ করিতে হয়। সে মন দ্বারা মানসিক ও শরীর দ্বারা শারীরিক কর্মের ফলভোগ করিয়া থাকে।

পঞ্চত্রিংশতম অধ্যায়।

হে মহারাজ ! এই রূপে মহাআ বিচুর স্বীয় তপোবলে সিদ্ধিলাভ ও রাজা বৃত্তরাষ্ট্র মহর্ষি বেদব্যাসের প্রসাদবলে আত্মতুলা রূপসম্পন্ন স্বীয় পুত্রগণের দর্শন লাভ করিয়াছিলেন। কুরুরাজ জম্মাক্ষত্বনিবন্ধন পূর্বে কখনই পুত্রগণকে দর্শন করিতে সমর্থ হন নাই, তৎকালে কেবল মহাআ কৃষ্ণদ্বৈপায়নের অনুগ্রহেই উহার পুত্রমুখ নিরীক্ষণ হইল। ঐ সময় ঐ মহর্ষির প্রভাবে অঙ্গরাজের রাজধর্ম, বেদ, উপনিষৎ ও বুদ্ধিনিশ্চয়বিষয়ে বিলক্ষণ অধিকার হইয়াছিল।

সৌতি কহিলেন, হে মহর্ষিগণ ! মহাআ বৈশম্পায়ন এই কথা কহিলে, মহারাজ জনমেজয় তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমি আপনার মুখে মহাআ কৃষ্ণদ্বৈপায়নের প্রভাব শ্রবণ করিয়া নিতান্ত চমৎকৃত হইলাম। এক্ষণে যদি বরদাতা মহর্ষি বেদব্যাস আমারে আমার পিতার রূপ প্রদর্শন করেন, তাহা হইলে আমি অত্যন্ত উপকৃত ও কৃতার্থ হই এবং আপনার বাক্যেও আমার সমধিক আস্থা জন্মে। অতঃপর ঐ মহর্ষির প্রসাদবলে আমার অভিলাষ পূর্ণ হউক।

মহারাজ ! জনমেজয় এই কথা কহিবা-

মাত্র তপঃপ্রভাবসম্পন্ন মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহার প্রতি প্রসন্ন হইয়া পূর্বের ন্যায় বয়োবৃদ্ধসম্পন্ন অমাত্যগণপরিবৃত্ত রাজা পরিক্রিতকে এবং মহাআ শমীক ও তাঁহার পুত্র শৃঙ্গীরে পরলোক হইতে তথায় সমানীত করিলেন। তদর্শনে জনমেজয়ের আত্মালাদের আর পরিসীমা রহিল না। অনন্তর তিনি সেই যজ্ঞ সমাপন করিয়া পিতারে যজ্ঞাস্থ স্নান করাইয়া স্বয়ং স্নান সমাপন পূর্বক জরংকারপুত্র আত্মীককে কহিলেন, ভগবন্ ! এই যজ্ঞস্থলে শৌকনাশন পিতা সমুপস্থিত হওয়াতে আমার এই যজ্ঞ অতি অদ্ভুত বলিয়া বোধ হইতেছে।

তখন আত্মীক কহিলেন, মহারাজ ! যাহার যজ্ঞে মহর্ষি দ্বৈপায়ন স্বয়ং সমুপস্থিত থাকেন, ইহলোক ও পরলোক উভয় লোকই তাঁহার হস্তগত হয়। এক্ষণে তুমি বিচিত্র উপাখ্যান শ্রবণ করিয়া বিপুল ধর্মলাভ করিলে, তোমার প্রভাবে সর্পসমুদায় ভয়সাৎ হইল এবং তোমার সত্যবাক্যানিবন্ধন তক্ষক কথঞ্চিৎ মুক্তিলাভ করিল। এক্ষণে মহৎসংসর্গনিবন্ধন তোমার মনের সংশয় দূরীভূত হইয়াছে। তুমি ঋষিগণের যথোচিত পূজা করিয়াছ। চরমে নিশ্চয়ই তোমার পিতার সালোকা লাভ হইবে। অতঃপর যাহারা পরম ধার্মিক ও সদ্ব্যবহারনিরত এবং যাহাদিগকে দর্শন করিলে পাপ বিনাশ হয়, তুমি তাহাদিগকে নমস্কার কর।

মহাআ আত্মীক এই কথা কহিলে, রাজা জনমেজয় তাঁহারে যথোচিত সন্মান করিয়া পূজা করিতে লাগিলেন।

ষট্‌ত্রিংশতম অধ্যায়।

অনন্তর পরিক্রিতনন্দন বৃত্তরাষ্ট্রাদির বনবাসের শেষ বৃত্তান্ত শ্রবণে অভিলাষী হইয়া বৈশম্পায়নকে সম্বোধন পূর্বক কহি-

লেন, ব্রজেন! অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র ও রাজা যুধিষ্ঠির ইহারা উভয়ে পুত্রপৌত্রাদিকে দর্শন করিয়া কি করিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ । মহারাজ ধৃতরাষ্ট্র সেই আশ্চর্য্য ব্যাপার অবলোকন করিয়া শোকশূন্য হইয়া পুনরায় স্বীয় আশ্রমে আগমন করিলেন । তখন ঋষিগণ ও অন্যান্য লোকসমুদায় ধৃতরাষ্ট্রের আদেশানুসারে স্ব স্ব স্থানে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন । মহাত্মা পাণ্ডবগণও স্ব স্ব পত্নী ও পরিমিত সৈন্য সমভিব্যাহারে পুনরায় ধৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে গমন করিলেন । ঐ সময় ত্রিলোকপুঞ্জিত মহর্ষি বেদব্যাস ধৃতরাষ্ট্রের আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, কোরবেন্দ্র! তুমি বেদবেদাঙ্গপারদর্শী পরম ধার্মিক জ্ঞানবৃদ্ধ মহর্ষিদিগের নিকট বিবিধ বিচিত্র কথা শ্রবণ করিয়াছ ; অতএব এক্ষণে আর শোকে সমাক্রান্ত হইও না । পণ্ডিত ব্যক্তির কখন স্বীয় দুরদৃষ্টনিবন্ধন ব্যথিত হন না । তুমি দেবর্ষি নারদের নিকট দেবরহস্য সমুদায় শ্রবণ করিয়াছ এবং এক্ষণে ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সমরশায়ী পুত্রগণকে শুভগতি লাভ করিয়া স্বেচ্ছানুসারে ভ্রমণ করিতে দেখিলে । অতঃপর ধীমান্ যুধিষ্ঠিরকে স্বীয় পত্নী, সুহৃদগণ ও ভ্রাতৃগণের সহিত রাজ্যগমনে অনুমতি কর । উহারা সকলেই তোমার অনুমতি প্রতীক্ষা করিতেছেন । এক মাসের অধিক কাল অতীত হইল, উহারা এই তপোবনে অবস্থান করিতেছেন । আর অধিক দিন এখানে অবস্থান করা উহাদের কর্তব্য নহে । রাজ্য বিবিধ বিষয়ের আশ্পদ, অতএব নিয়ত যত্ন পূর্বক উহা রক্ষা করা উহাদের সর্বতোভাবে বিধেয় ।

অমিতপরাক্রম মহর্ষি বেদব্যাস এই

কথা কহিলে, রাজা ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরকে আহ্বান করিয়া কহিলেন, বৎস! তোমার মঙ্গল লাভ হইক । তোমার অনুগ্রহে আমার শোকসম্ভাপ সমুদায় দূরীভূত হইয়াছে । এক্ষণে বোধ হইতেছে, যেন আমি তোমাদিগের সহিত হস্তিনানগরে অবস্থান করিতেছি । তুমি আমার পুত্রের কাৰ্য্য করিয়াছ । আমি তোমার প্রতি পরম পরিতৃপ্ত হইয়াছি । এক্ষণে আর আমার শোকের লেশমাত্র নাই । অতঃপর তুমি অচিৎ হস্তিনানগরে গমন কর । আর বিলম্ব করিও না । তোমারে দর্শন করিয়া স্নেহনিবন্ধন আমার তপস্যার ব্যাঘাত হইতেছে । আমি কেবল তোমার দর্শনে একালপর্য্যন্ত এই তপঃক্লেশ শরীর ধারণ করিয়া রহিয়াছি । শীর্ণপত্নীজীবিনী কুন্দী ও গান্ধারীও আর অধিক কাল ইহলোকে অবস্থান করিবেন না । মহর্ষি বেদব্যাসের প্রভাব ও তোমার সমাগমে আমি পরলোকগত চূর্য্যোধনাদিরে দর্শন করিলাম । আর আমার জীবিত থাকিবার প্রয়োজন নাই । অতঃপর আমি তোমার আদেশানুসারে ঘোরতর তপস্যা অবলম্বন করিব । এক্ষণে তোমাতে আমাদের পিণ্ড, কীৰ্ত্তি ও কুল প্রতিষ্ঠিত রহিল । তুমি কলাই হউক, বা অদ্যই হউক, হস্তিনানগরে গমন কর । আর বিলম্ব করিও না । তুমি অনেক বার রাজনীতি শ্রবণ করিয়াছ ; অতএব এক্ষণে তোমারে আর কিছু উপদেশ প্রদান করিতে হইবে না ।

অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, তাত! আমি নিরপরাধী, আপনি আমারে পরিত্যাগ করিবেন না । এক্ষণে আমার ভ্রাতৃগণ ও অনুচরগণ হস্তিনানগরে গমন করুন । আমি এই স্থানে অবস্থান করিয়া আপনার ও জননীজয়ের শুশ্রূষা

করিব। ধর্মরাজ এই কথা কহিলে, গান্ধারী তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! এমন কথা কহিও না। তুমি কৌরবদিগের বংশধর ও আমার শ্বশুরের জলপিণ্ড-স্থল। তুমি একালপর্যন্ত আমাদিগের যথেষ্ট সেবা করিলে, এক্ষণে অচিরে রাজধানীতে গমন কর। রাজার বচন রক্ষা করা তোমার অবশ্য কর্তব্য।

অন্ধরাজমহিষী গান্ধারী এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির স্বীয় বাপ্পাকুলিত নেত্রদ্বয় পরিমার্জিত করিয়া, কুন্তীরে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মাতঃ! রাজা ও মনস্বিনী গান্ধারী আমারে রাজধানীগমনে অনুবোধ করিতেছেন। কিন্তু আমি আপনার একান্ত অনুগত; আপনারে পরিত্যাগ করিয়া কি রূপে গমন করিব। আপনার তপোবিস্ম করিতেও আমার বাসনা নাই। তপস্যা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট আর কিছুই নাই। তপস্যা দ্বারা অতি মহৎ ফল লাভ হইয়া থাকে। এক্ষণে আমার আর পূর্বের ন্যায় রাজ্যভোগে অভিলাষ নাই। আমার মন সম্পূর্ণভাবে তপস্যায় অনুরক্ত হইয়াছে। বিশেষত এই পৃথিবী লোকশূন্য হওয়াতে আর উহার প্রাতিপালনে আমার কিছুতেই উৎসাহ হইতেছে না। আমাদিগের বান্ধবগণ বিনষ্ট হইয়াছে, আর তাদৃশ সৈন্যসামন্তও নাই। পাঞ্চালগণ একেবারে উৎসন্ন হইয়া গিয়াছে। উহাদের বংশ রক্ষা করে, এমন আর কেহই নাই। দ্রোণাচার্য্য সমরাজ্ঞানে উহাদিগকে নিঃশেষিতপ্রায় করিলে, যাহারা অবশিষ্ট ছিল, আচার্য্যতনয় রজনীযোগে তাহাদিগকেও বিনাশ করিয়াছেন। চেদিও মৎস্যবংশও নিঃশেষ হইয়াছে। এক্ষণে কেবল বাসুদেবের প্রভাবে একমাত্র বৃষ্যবংশই অবশিষ্ট রহিয়াছে। তাহাদিগকে দর্শন করিয়া কেবল ধর্মসাধনার্থই রাজ্যমধ্যে অবস্থান করিতে আমার বাসনা

হয়। এক্ষণে আপনি নির্দ্বিগ্নে আমাদিগের সকলকে দর্শন করুন। সকলের সহিত আর আপনার দর্শন লাভ হওয়া নিতান্ত কঠিন হইবে। জ্যেষ্ঠতাত এক্ষণে আপনারে সহিত ঘোরতর তপস্যায় প্রবৃত্ত হইবেন।

ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, মহাবাহু সহদেব বাপ্পাকুললোচনে তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, রাজন্! আমি ত কোন ক্রমে মাতারে পরিত্যাগ করিতে পারিব না। অতএব আপনি অবিলম্বেই রাজধানীতে গমন করুন; আমি এই স্থানে অবস্থান পূর্বক রাজা ও মাতৃদ্বয়ের পদসেবা এবং ঘোরতর উপোষুষ্ঠান করিয়া কলেবর পরিশুদ্ধ করি। সহদেব বিনীতভাবে এই কথা কহিলে, ভোজনান্দিমৌ কুন্তী তাঁহারে আলঙ্কর করিয়া কহিলেন, বৎস! তুমি আমার বাক্যানুসারে হস্তিনানগরে গমন কর। তোমাদিগের শাস্ত্রজ্ঞান পরিবর্জিত হউক এবং তোমরা পরম সুখে অবস্থান কর। তোমরা এ স্থলে অবস্থান করিলে আমাদিগের তপস্যার ব্যাঘাত হইবে, তোমার স্নেহপাশে বদ্ধ হওয়াতে আমার উৎকৃষ্ট তপস্যা ক্রমশঃ ক্ষীণ হইতেছে। আমাদিগের পরলোকগমনের আর অধিক বিলম্ব নাই, অতএব তুমি এক্ষণে রাজ্যে প্রতিনিবৃত্ত হও। মনস্বিনী কুন্তী এই রূপে বহুবিধ সান্ত্বনা করিলে, সহদেব ও রাজা যুধিষ্ঠিরের চিত্ত স্থির হইল। তখন পাণ্ডবগণ সকলে সমবেত হইয়া অন্ধরাজের চরণ বন্দন পূর্বক অনুনয় করিতে আরম্ভ করিলেন।

ঐ সময় রাজা যুধিষ্ঠির বৃতরাষ্ট্রকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! আপনি যখন আমাদিগকে অকুজা করিতেছেন, তখন আমার অবশ্যই আত্মলাদ-সহকারে নগরে প্রাতিগমন করিব। ধর্মরাজ এই কথা কহিলে, অন্ধরাজ তাঁহারে

অভিনন্দন, ভীমসেনকে সাক্ষ্যনা এবং অর্জুন, নকুল ও সহদেবকে আলিঙ্গন করিয়া তাঁহাদিগকে অচিরে হস্তিনায় গমন করিতে আদেশ করিলেন। তখন পাণ্ডবগণ গান্ধারী ও কুন্তীরে অভিবাদন এবং তাঁহাদের নিকট বিদায় গ্রহণ পূর্বক ধৃতরাষ্ট্রকে বারংবার প্রদক্ষিণ ও নিরীক্ষণ করিয়া হস্তিনাভিমুখে ধাবমান হইলেন। দ্রৌপদীপ্রভৃতি কৌরব-পত্নীগণ শ্মশ্রুত ও শ্মশ্রুতের পাদবন্দনা করিয়া তাঁহাদিগের কর্তৃক অনুজ্ঞাত ও কর্তব্য-বিষয়ে উপদিষ্ট হইয়া পাণ্ডবগণসমভিব্যাহারে নগরাভিমুখে প্রস্থান করিলেন। ঐ সময় উক্টের চীৎকারধ্বনি ও অশ্বের হেঘারবে আশ্রমমণ্ডল পরিপূরিত হইল এবং সারথিগণ “অশ্বযোজনা কর, অশ্বযোজনা কর”, বলিয়া বারংবার চীৎকার করিতে লাগিল। অনন্তর রাজা যুধিষ্ঠির স্বীয় পত্নী এবং সৈন্যগণসমভিব্যাহারে সবাক্ষে নিরীক্সে পুনরায় হস্তিনানগরে আগমন করিলেন।

পুত্রদর্শন পর্যায়ায় সমাপ্ত ।

নারদাগমন পর্যায়ায় । •

সপ্তত্রিংশতম অধ্যায় ।

হে মহারাজ! পাণ্ডবগণ তপোবন হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইবার পর দুই বৎসর অতীত হইলে একদা তপোপন্যাগ্ৰগণ্য দেবর্ষি নারদ ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠিরের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন ধর্ম্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির তাঁহার যথোচিত সৎকার করিয়া তাঁহাকে আসন প্রদান করিলেন। দেবর্ষি নারদ সেই আসনে উপবিষ্ট হইলে, ধর্ম্মরাজ তাঁহার কুশলবার্তা

জিজ্ঞাসা করিয়া তাঁহাকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! বহুদিনের পর আপনার সহিত আমাদের সাক্ষাৎকার হইল। আপনি কোন্ কোন্ দেশ দর্শন করিয়াছেন, ইহা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। আপনিই আমাদিগের পরম গতি। অতএব আজ্ঞা করুন, আমরা আপনার কোন্ কার্য সাধন করিতে হইবে।

ধর্ম্মরাজ এই কথা কহিলে, দেবর্ষি নারদ তাঁহাকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি বহুকালের পর তোমার সহিত সাক্ষাৎ করিলাম, একপ বিবেচনা করিও না। আমি ধৃতরাষ্ট্রের তপোবনে তোমাদিগকে দর্শন করিয়াছি। এক্ষণে আমি গঙ্গা ও অন্যান্য তীর্থসমুদায় দর্শন করিয়া তপোবন হইতে আগমন করিতেছি।

তখন ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহার বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহাকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! গঙ্গাতীরনিবাসী মহাত্মারা আমার নিকট আমার জ্যেষ্ঠতাত মহাত্মা ধৃতরাষ্ট্রের কঠোর তপোভুজানের বিষয় কীর্তন করিয়া থাকেন। এক্ষণে তিনি, জননী গান্ধারী ও কুন্তী এবং মৃতপুত্র সঞ্জয় ইহারা সকলে কি রূপে কালহরণ করিতেছেন, আপনার মুখে তাহা শ্রবণ করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। যদি আপনার সহিত তাঁহাদিগের সাক্ষাৎকার হইয়া থাকে, তাহা হইলে তাঁহাদিগের সংবাদ আমার নিকট কীর্তন করুন।

দেবর্ষি নারদ ধর্ম্মরাজ কর্তৃক এইরূপ অভিহিত হইয়া, তাঁহাকে সন্মোদন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! আমি তোমার জ্যেষ্ঠতাত ধৃতরাষ্ট্রের তপোবনে যে যে বিষয় দর্শন ও শ্রবণ করিয়াছি, তৎসমুদায় আমু-পূর্বক কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর। তোমরা তপোবন হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইলে, অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র অগ্নিহোত্র, পুরোহিত

এবং গাঙ্গারী, কুন্তী ও সঞ্জয়ের সহিত কুরুক্ষেত্র হইতে গঙ্গাদ্বারে সমুপস্থিত হইয়া বায়ুভক্ষণ পূর্বক কঠোর তপোব্রতীনে প্রবৃত্ত হইলেন। ঘোরতর তপস্যা করাতে অন্ধরাজের শরীর অস্থিচর্মাশিথ্য হইল। মহর্ষিগণ তাঁহারে যথোচিত সৎকার করিতে লাগিলেন। গাঙ্গারী কেবল জলমাত্র পান করিয়া এবং কুন্তী এক মাসের পর এক দিন ও সঞ্জয় পাঁচ দিনের পর এক দিন মাত্র ভোজন করিয়া কালহরণ করিতে লাগিলেন। যজ্ঞকেরাও বিধিপূর্বক ছুতাশনে আছতি প্রদান করিতে আরম্ভ করিলেন।

এই রূপে ছয়মাস অতীত হইলে অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র কাননভিमुखে যাত্রা করিলেন। ঐ সময় মহাত্মা সঞ্জয় অন্ধরাজের এবং তোমার জননী কুন্তী গাঙ্গারীর চক্ষুঃস্বরূপ হইয়া তাঁহাদের সমভিব্যাহারে গমন করিতে লাগিলেন। অনন্তর একদা অন্ধরাজ গঙ্গা-সলিলে অবগাহন করিয়া স্বীয় আশ্রমভিमुखে আগমন করিতেছেন, এমন সময়ে দাবানল প্রচণ্ড বায়ুসহযোগে ভীষণ রূপে প্রজ্বলিত হইয়া সমুদায় বন দগ্ধ করিতে লাগিল। মৃগ-যুথ ও সর্পগমুদায় সেই ভীত দহনে দগ্ধদেহ হইয়া প্রাণত্যাগ করিতে আরম্ভ করিল এবং বরাহগণ নিতান্ত তাপিত হইয়া জলাশয়-মধ্যে প্রবিষ্ট হইল। ঐ সময় অন্ধরাজ ধৃতরাষ্ট্র, গাঙ্গারী ও কুন্তী অনাহারনিবন্ধন নিতান্ত ক্ষীণ হইয়াছিলেন বলিয়া, কোন ক্রমেই তথা হইতে পলায়ন পূর্বক সেই বিষম বিপদ হইতে আত্মরক্ষা করিতে সমর্থ হইলেন না। ক্রমে দাবানল তাঁহা-দিগের সম্মিহিত হইল। তখন অন্ধরাজ সঞ্জয়কে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মৃত-নন্দন! তুমি অবিলম্বে এস্থান হইতে পলা-রন করিয়া আত্মরক্ষা কর; আমরা এই অনলেই জীবন পরিত্যাগ করিয়া, পরম গতি লাভ করিব।

অন্ধরাজ এই কথা কহিলে, মহাত্মা সঞ্জয় তাঁহার বাক্যশ্রবণে নিতান্ত উদ্ভ্রম হইয়া তাঁহারে সম্বোধনপূর্বক কহিলেন, মহারাজ! এই বৃত্তান্ত দ্বারা প্রাণত্যাগ করিলে, আপ-নার সঙ্গাতিলাভের সম্ভাবনা নাই; আর এই অনল হইতে আপনার পরিত্রাণেরও কোন উপায় দেখিতেছি না। অতএব এক্ষণে কর্তব্য কি, অবিলম্বে তাহা কৌতল করুন।

তখন অন্ধরাজ পুনরায় তাঁহারে সম্বো-ধন পূর্বক কহিলেন, মহাত্মন! যখন আমরা গৃহাশ্রম পরিত্যাগ করিয়াছি, তখন এই দাবানলে প্রাণত্যাগ করিলে, কখনই আমা-দিগের অসঙ্গাতি হইবে না। বিশেষত জল, বায়ু বা অনলসহযোগে অথবা প্রায়োপ-বেশনে প্রাণত্যাগ করা তাপসগণের অবশ্য কর্তব্য। এক্ষণে তুমি অবিলম্বে এস্থান হইতে পলায়ন কর। এই বলিয়া কৌরব-নাথ গাঙ্গারী ও কুন্তীর সহিত পূর্বান্য হইয়া অনন্যমনে উপবেশন করিলেন। তখন সঞ্জয় তাঁহার সেই অবস্থা দর্শন করিয়া তাঁহারে প্রদক্ষিণ পূর্বক আত্মসংযম করিতে কহিলেন। অন্ধরাজও সঞ্জয়ের বাক্য শ্রবণ করিয়া অচিরে গাঙ্গারী ও কুন্তীর সহিত আত্মসংযম করিলেন। ঐ সময় ইন্দ্রিয়-রোধনিবন্ধন তাঁহাদিগের শরীর কাষ্ঠবৎ নিশ্চল হইয়া রহিল। অনন্তর তাঁহারা তিন জনেই সেই দাবানলে সমাক্রান্ত হইয়া প্রাণ-ত্যাগ করিলেন। মহাত্মা সঞ্জয় অতিকষ্টে সেই অনল হইতে আত্মরক্ষা করিয়া গঙ্গা-কূলে মহর্ষিগণের নিকট আগমন ও সেই বৃত্তান্ত নির্দেশ পূর্বক হিমালয়ে প্রস্থান করিলেন। ঐ সময় আমি সেই তাপসগ-ণের নিকট উপবিষ্ট ছিলাম। সঞ্জয়ের মুখে সেই বৃত্তান্ত শ্রবণ করিলামাত্র তোমাদিগকে উহা জ্ঞাপন করিবার নিমিত্ত তথা হইতে যাত্রা করিলাম। আগমনসময়ে অন্ধরাজ, গাঙ্গারী ও কুন্তীর কলেবর আমার দৃষ্টি-

গোচর হইয়াছে। তাপসেরা সেই আশ্রমে সমুপস্থিত হইয়া অন্ধরাজের এবং কুন্তী ও গান্ধারীর পরলোকগমনের বিষয় শ্রবণ পূর্বক তাঁহাদের সন্মতিলাভে শঙ্কা করিয়া কিছুমাত্র শোক করেন নাই। আমি তাঁহাদের মুখেও উহাদের মৃত্যুবৃত্তান্ত সবিশেষ অবগত হইয়াছি। যখন সেই কৌরব নাথ, গান্ধারী ও কুন্তী স্বেচ্ছাপূর্বক অনলে প্রাণত্যাগ করিয়াছেন, তখন তাঁহাদের নিমিত্ত শোক করা কদাপি বিধেয় নহে।

দেবর্ষি নারদ একপে পুত্ররাক্ষসের পরলোকবৃত্তান্ত কৌতুহল করিলে, মহাত্মা পাণ্ডবগণের শোকের আর পরিসীমা রহিল না। ঐ সময় অন্তঃপুরে ভয়ঙ্কর আত্মনাদ হইতে লাগিল; পুত্রবাসিগণ ভাঙাকার করিতে আরম্ভ করিল এবং মহাত্মা যুধিষ্ঠির সাতারে স্মরণ পূর্বক ভ্রাতৃগণসমভিব্যাহারে উর্জ্ববাহু হইয়া উচ্চৈঃস্বরে বাৎসল্যের আশ্রয় ধিক্ বলিয়া রোদন করিতে লাগিলেন।

অষ্টত্রিংশতম অধ্যায় ।

অনন্তর সেই পুরবাসী ও অন্যান্য লোকসমুদায়ের রোদনধ্বনি উপরত হইলে, ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির শোকাবেগ সঞ্চার করিয়া দেবর্ষি নারদকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভগবন্! আমরা জীবিত থাকিতেও যে তপোমুষ্ঠাননিরত মহাত্মা অন্ধরাজ অনাথের ন্যায় অরণ্যমধ্যে কলেবর পরিত্যাগ করিলেন, ইহার পর আক্ষেপের বিষয় আর কি আছে? যখন প্রবলপ্রতাপশালী অন্ধরাজকেও দাবানলে দগ্ধ হইতে হইল, তখন নিশ্চয়ই বুঝিলাম, পুরুষদিগের গতি 'নিতান্ত দুঃস্বপ্ন'। হায়! যে মহাত্মার মহাবলপরাক্রান্ত এক শত পুত্র ছিল। যিনি অযুতনাগতুল্য পরাক্রান্ত ছিলেন, তাঁহারেও এক্ষণে দাবানলে দগ্ধ হইতে হইল! পূর্বে পরমসুন্দরী রমণীগণ পাশ্বে উপবিষ্ট হইয়া

বাঁহায়ে তালবৃন্ত বীজন করিত, আজি তিনি দাবানলে দগ্ধ হওয়াতে গৃধ্রগণ তাঁহারে পৃচ্ছ দ্বারা বীজিত করিতেছে। যিনি সত ও মাগধগণের স্তুতিবাদ শ্রবণ করিয়া গাত্রোৎখান করিতেন, আজি এই নরাধমের কার্যাদোষে তাঁহারে ধরাশয়্য আশ্রয় করিতে হইয়াছে। আমি পুত্রবিহীন জননী গান্ধারীর নিমিত্ত অনুতাপ করি না। তিনি পতির অনুগামিনী হইয়া ভর্তৃলোক লাভ করিয়াছেন। এক্ষণে কেবল যিনি পুত্রগণের এই সুসমৃদ্ধ রাজ্যসম্পদ পরিত্যাগ করিয়া বনগামিনী হইয়াছিলেন, সেই জননী কুন্তীরে স্মরণ করিয়া আমার হৃদয় শোকানলে দগ্ধ হইতেছে। আমাদের রাজ্য, বল, পরাক্রম ও ক্ষত্রিয়ধর্ম্ম ধিক্! আমরা জীবমৃত। হায়! কালের গতি অতিশয় সুক্ষ্ম। দেখুন, মনস্বিনী কুন্তী যুধিষ্ঠির, ভীমসেন ও অর্জুনের জননী হইয়াও রাজ্যসম্পদ পরিত্যাগ পূর্বক বনে গমন করিয়া অনাথার ন্যায় দাবানলে দগ্ধ হইলেন। আমি তাঁহারে স্মরণ করিয়া নিতান্ত ব্যাকুল হইয়াছি। অর্জুন অনর্থক খাণ্ডববন প্রদান করিয়া অনলের তৃণসাধন করিয়াছিল। এক্ষণে আমি নিশ্চয় বুঝিলাম, ছত্ৰাশনের তুল্য অকৃতজ্ঞ ও কৃতঘ্ন আর কেহই নাই। পূর্বে ব্রাহ্মণবেশে অর্জুনের দিকট ভিক্ষা প্রার্থনা করিয়া এক্ষণে তিনি কি রূপে তাহার জননীকে দগ্ধ করিলেন? ছত্ৰাশনকে ও অর্জুনের সত্যপ্রতিজ্ঞায় ধিক্! অন্ধরাজ রথানলে কলেবরপরিত্যাগ করিয়াছেন, শ্রবণ করিয়া আমার চিত্ত নিতান্ত ব্যাকুল হইয়াছে। হায়! সেই মহাবনে তপোমুষ্ঠাননিরত মহারাজ পুত্ররাক্ষসের মস্তপুত্র পবিত্র অগ্নি বিদ্যমান থাকিতে তাঁহার রথানলে মৃত্যু হইল কেন? বোধ করি, যখন দাবানল আমার জননীর চতুর্দিক বেষ্টিত করিয়াছিল, তখন তিনি নিতান্ত ভীত হইয়া “ধর্ম্মরাজ!

হা ভীষ্মসেন । তোমরা শীঘ্র আগার নিকট আগমন কর,, বলিয়া উচ্চৈঃস্বরে রোদন করিয়াছিলেন । তিনি সমুদায় পুত্র অপেক্ষা সহদেবের প্রতি সমধিক স্নেহ করিতেন, কিন্তু সেও এক্ষণে তাঁহারে অনল হইতে রক্ষা করিল না । ধর্মরাজ এই বলিয়া কল্পস্বরে রোদন করিতে আরম্ভ করিলে, তাঁহার ভ্রাতৃগণ নিতান্ত শোকাকুল হইয়া যুগাস্ত-কালীন প্রাণগণের ন্যায় পরস্পরকে আলিঙ্গন পূর্বক ক্রন্দন করিতে লাগিলেন । ঠাঁগদিগের সেই ক্রন্দনকোলাহলে প্রাসাদ-সমুদায় প্রতিধ্বনিত ও আকাশমণ্ডল পার্ণ-ব্যাণ্ড হইল ।

একোনচত্বারিংশতম অধ্যায় ।

পাণ্ডবগণ এইরূপ শোকাকুল হইলে, তপোধনোগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! আপ-নার জ্যেষ্ঠতাত পুত্ররাষ্ট্র রথানলে দগ্ধ হন নাই । আমি গান্ধাতীরনিবাসী মহর্ষিগণের প্রমুখ্যে শ্রবণ করিয়াছি, অন্ধরাজ গান্ধার হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া অরণ্যপ্রবেশ-কালে যজ্ঞসম্পাদন পূর্বক যজ্ঞীয় অনল পরিত্যাগ করিলে, যাজকেরা সেই অনল নির্জ্বল বনে নিক্ষেপ করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিয়াছিলেন । ক্রমে সেই অনল বর্জিত হওয়াতে তদ্বারা সমুদায় বন দগ্ধ হইয়া যায় । আপনার জ্যেষ্ঠতাত পুত্ররাষ্ট্র সেই দ্বীয় যজ্ঞানলে দগ্ধ হইয়া ইহলোক পরিহার পূর্বক পরমগতি লাভ করিয়াছেন । তুমি আর তাঁহার নিমিত্ত শোক করও না । তোমার জননী কুন্তীও গুরুশুশ্রূষানিবন্ধন সিদ্ধিলাভ করিয়াছেন, সন্দেহ নাই । অত-এব এক্ষণে তুমি ভ্রাতৃগণের সহিত সমাগত হইয়া ঠাঁহাদিগের তর্পণাদি ক্রিয়া সম্পাদন কর ।

দেবর্ষি নারদ এই কথা কহিলে ধর্ম-

পরায়ণ ধর্মরাজ ভ্রাতৃগণ, অমৃতপুংস্ব কামি-নীগণ ও রাজ ভক্তিপরায়ণ পুরবাসিগণের-সহিত একবস্ত্র পরিধান পূর্বক ভাগীরথী-তীরে গমন করিলেন । অনন্তর তাঁহারা সকলেই গান্ধার পবিত্র জলে অবগাহন পূর্বক যুযুৎসুরে অগ্রসরকরিয়া শাস্ত্রানু-সারে অন্ধরাজ, গান্ধারী ও কুন্তীর তর্পণ-ক্রিয়া করিতে লাগিলেন । পরিশেষে সেই উদকক্রিয়া সম্পন্ন হইলে তাঁহারা সকলে তথা হইতে প্রত্যাগমনপূর্বক নগরের বহির্ভাগে অবস্থান করিতে লাগিলেন । ঐ সময় ধর্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির বিধিজন মানবগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে সুরকদগণ ! তোমরা গান্ধারীরে সন্নিহিত কাননে সমুপস্থিত হইয়া জ্যেষ্ঠতাত পুত্ররা-ষ্ট্রের উদ্দেশে কর্তব্য কার্য সমুদায় সম্পা-দন কর । এই বলিয়া তিনি আত্মীয়গণকে গান্ধারীরে প্রেরণ পূর্বক স্বয়ং নগরের বহি-র্ভাগে অবস্থান করিতে লাগিলেন । ক্রমে একাদশ দিন অতীত হইল । দ্বাদশ দিনে ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পবিত্র হইয়া বিধিপূর্বক জ্যেষ্ঠতাত পুত্ররাষ্ট্র গান্ধারী ও কুন্তীর শ্রাদ্ধ-ক্রিয়া সম্পাদন পূর্বক ব্রাহ্মণদিগকে দক্ষিণা প্রদান করিলেন । অনন্তর তিনি পুত্ররা-ষ্ট্রের উদ্দেশে সুবর্ণ, রজত, গাভী ও মহা-মূল্য শয্যাসমুদায় এবং গান্ধারী ও ভোজ-নন্দনী কুন্তীর নামোল্লেখপূর্বক উৎকৃষ্ট বস্ত্রসমুদায় প্রদান করিলেন । ঐ সময় ব্রাহ্মণগণ শয্যা, খাদ্যদ্রব্য, মণি, রত্ন, যান, আচ্ছাদন ও সমলঙ্কৃত দাসীপ্রভৃতি যাহা যাহা প্রার্থনা করিতে লাগিলেন, ধর্মরাজ জননী কুন্তী ও গান্ধারীর উদ্দেশে তাঁহাদি-গকে তৎসমুদায় প্রদান করিলেন । অনন্তর দানক্রিয়া সমাপন হইলে ধর্মরাজ ভ্রাতৃগণ ও অন্যান্য ব্যক্তিদিগের সহিত নগরমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন । তাঁহার আদেশানুসারে যে সমুদায় লোক গান্ধারীরে গমন করিয়া

ছিল, তাহারা বৃত্তরাষ্ট্রাদির অস্থিসমুদায় গন্ধমাল্যাদি দ্বারা অর্চিত করিয়া গন্ধায় নিক্ষেপপূর্বক হস্তিনায় প্রত্যাগমন ও নরপতির নিকটে সেই বৃত্তান্ত নিবেদন করিল। এই রূপে সমুদায় কার্য সম্পন্ন হইলে, দেবর্ষি নারদ ধর্ম্মাশ্রম যুগিষ্ঠিরকে আশ্বাসিত করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। ধর্ম্মনন্দন যুগিষ্ঠির মাতা জ্যেষ্ঠতাত ও অন্যান্য আত্মীয়দিগের নিধননিবন্ধন নিতান্ত দুঃখিত হইয়া

রাজ্যশাসন করিতে লাগিলেন। এই রূপে নরপতি বৃত্তরাষ্ট্র কুরুক্ষেত্রবৃদ্ধাবসানে সমর-নিহতপুত্র জ্ঞাতি ও বন্ধুবান্ধবদিগের উদ্দেশে বিবিধ বস্তু দান করিয়া পঞ্চদশ বৎসর নগরে ও তিন বৎসর বনে অতিবাহিত করিয়াছিলেন।

নারদাগমন পৰ্বাধ্যায় সমাপ্ত ।

আশ্রমবাসিক পর্ব সম্পূর্ণ ।

মহাভারত !

মৌসল পর্ব ।

মৌসল পর্বাদ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম নর ও দেবী সর-
স্বতীরে নমস্কার করিয়া জয় উচ্চারণ
করিবে।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! অন-
ন্তর ষট্‌ত্রিংশ বৎসর সমুপস্থিত হইলে,
ধর্ম্মরাজ বিবিধ ছন্নিমিত্তসমুদায় দর্শন
করিতে লাগিলেন। চতুর্দিকে কর্করমিত্রাত
নির্ঘাতবায়ু প্রবাহিত হইতে লাগিল। পক্ষি-
গণ দক্ষিণাবর্ত মণ্ডল নির্মাণ পূর্বক আকাশে
পরিভ্রমণ করিতে আরম্ভ করিল। মহানদী-
সমুদায় স্রোতোবিহীন ও দিক্‌সমুদায় নীহার-
জালে সমাক্রম হইল। অঙ্গারসমাবৃত্ত
উল্কাসকল গগনমণ্ডল হইতে নিপতিত
হইতে লাগিল। সূর্য্যকিরণ ধূলিজালে সমা-
ক্রম হইল। উদয়কালে সূর্য্যের প্রভা তিরো-
হিত ও সূর্য্যমণ্ডলে কবাক্সসমুদায় লক্ষিত
হইতে লাগিল এবং সূর্য্য ও চন্দ্রের পরিধি-
মণ্ডল শ্যাম, অরুণ ও ধূসর এই ত্রিবিধ বর্ণে
রঞ্জিত হওয়াতে অতি ভয়ানক হইয়া
উঠিল। তখন সেই সমুদায় ও অন্যান্য
বিবিধপ্রকার ছল্লক্ষদর্শনে বুধিষ্ঠিরের
উবেগের আর পরিসীমা রহিল না। কিন-

দ্দিন পরে তিনি শুনিলেন, বৃক্‌বংশ মূল-
প্রভাবে বিনষ্ট হইয়াছে। বলদেব ও বাসু-
দেব উভয়েই হইলোক পরিত্যাগ করিয়া-
ছেন। তখন তিনি জাতৃগণকে আহ্বান
করিয়া কহিলেন, হে বীরগণ ! ব্রাহ্মশাপে
বৃক্‌বংশ ত একবারে ধ্বংস হইয়া গিয়াছে,
একগে উপায় কি? বুধিষ্ঠির এই কথা
কহিলে, অন্যান্য পাণ্ডবগণ ঐ বৃত্তান্ত শ্রবণ
করিয়া একান্ত দুঃখিত হইলেন। শার্ঙ্গপাণি
বাসুদেবের মৃত্যু সমুদ্রশোভের ন্যায় নিতান্ত
অসম্ভব বলিয়া তাঁহাদের বোধ হইতে
লাগিল। তখন তাঁহারা সকলেই শোকে
একান্ত অভিভূত ও হিতকর্তব্যতা বিমূঢ় হইয়া
বিষম্বদনে অবস্থান করিতে লাগিলেন।

অনমেজয় কহিলেন, ভগবন্ ! মহাত্মা-
বাসুদেব বিদ্যমান থাকিতে মহারথ অক্ষয়,
বৃষ্ণি ও ভোজবংশীয়েরা কি নিমিত্ত নিহত
হইল ?

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! রাজা
বুধিষ্ঠিরের রাজ্যলাভের পর ষট্‌ত্রিংশ বৎসর
সমুপস্থিত হইলে, বৃক্‌বংশমধ্যে কালপ্রভাবে
ঘোরতর দুর্নীতি সমুপস্থিত হইয়াছিল।
তাঁহারা সেই দুর্নীতিনিবন্ধন পরস্পর পর-
স্পরের বিনাশসাধন করেন।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! বুঝি, অন্ধক ও ভোজবংশীয় মহাবীরগণ তৎকালে কাহার শাপে কালকবলে দ্বিপতিত হইলেন, তাহা আপনি বিস্তারিত রূপে কীর্তন করুন।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! একদা মহর্ষি বিশ্বামিত্র, কণ্ণ ও তপোধন নীরদ ছারকানগরে গমন করেন। সারণপ্রভৃতি কতিপয় মহাবীর তাঁহাদিগকে দর্শন করিয়া দৈবতুর্কিপাকবশত শাস্ত্রকে স্ত্রীবেশধারণ করাইয়া তাঁহাদিগের নিকট গমন পূর্বক কহিলেন, হে মহর্ষিগণ ! ইনি অমিতপরা-ক্রম বজ্রর পত্নী। মহাত্মা বজ্র পুত্রলাভে নিতান্ত অভিলাষী হইয়াছেন। অতএব আপনারা বলুন, ইনি কি প্রসব করিবেন।

সারণপ্রভৃতি বীরগণ এই কথা কহিলে, সেই সর্বজ্ঞ ঋষিগণ আপনাদিগকে প্রত্যা-রিত বিবেচনা করিয়া রোষভরে তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, তুর্কৃতগণ ! এই বায়ুদেবতনয় শাস্ত্র বুঝি ও অন্ধক-বংশবিনাশের নিমিত্ত ঘোরতর লৌহময় মুসল প্রসব করিবে। ঐ মুসলপ্রভাবে মহাত্মা বলদেব ও জনার্দ্রন তিন যজুবংশের আর সকলেই এককালে উৎসন্ন হইবে। মহাত্মা বলদেব যোগবলে কলেবর পরিত্যাগ করিয়া সমুদ্রে প্রবিষ্ট হইবেন এবং বায়ুদেব ভূতলে শয়ন করিয়া জরানামক ব্যাধের শরে বিদ্ধ হইয়া পরলোকে গমন করিবেন। মুনিগণ রোষাক্ষণেন্দ্রে সারণাদিগের এই কথা কহিয়া, কবীকেশের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। মহাত্মা মধুসূদন তাঁহাদিগের নিকট ঐ বৃত্তান্ত অবগত হইয়া উহা অবশ্যজ্ঞাবী বিবেচনা করিয়া বুঝিবংশীয়দিগকে কহিলেন যে, মুনিগণ তাহা কহিয়াছেন, নিশ্চয়ই তাহা সত্যিবে। এই কথা কহিয়া, তিনি তাহা পরিহারের কোন উপায় উদ্ভাবনে সেই শরে হইয়া নগরমধ্যে প্রবেশ করিলেন। সচেতন না, পরদিন প্রভাতে শাস্ত্র বুঝি-

কককুলনাশক এক ঘোরতর মুসল প্রসব করিলেন। ঐ মুসল প্রসূত হইবামাত্র নর-পতিসম্মিধানে সমানীত হইল। তখন তিনি রাজপুরুষগণ দ্বারা সেই মুসল চূর্ণ করাইয়া সমুদ্রে নিক্ষেপ করাইলেন। ঐ সময়ে অন্ধক, জনার্দ্রন, বলদেব ও বজ্রর ব্যাক্যামুসারে নগরমধ্যে এই ঘোষণা হইল যে, আলি অবধি নগরমধ্যে কোন ব্যক্তি সুরা প্রস্তুত করিতে পারিবে না। যে কেহ আমাদের অজ্ঞাতসারে সুরা প্রস্তুত করিবে, তাহারে সর্বাঙ্গবে শূলে আরোপিত করা যাইবে। এইরূপ ঘোষণা হইলে নগরবাসী লোক-সমুদায় সেই শাসন শিরোধার্য্য করিয়া সুরা-প্রস্তুতকরণে এককালে বিরত হইল।

দ্বিতীয় অধ্যায়।

হে মহারাজ ! বুঝি ও অন্ধকগণ এই রূপে সাবধান হইয়া অবস্থান করিতে আরম্ভ করিলে, কৃষ্ণপঞ্চলবর্ণ মুণ্ডিতশিরা বিকটাকার কালপুরুষ প্রতিনিয়ত তাঁহাদিগের গৃহে পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। তাঁহারা কোন কোন সময়ে ঐ পুরুষকে দৈমিতে পাইতেন এবং কখন কখন তিনি তাঁহাদিগের দৃষ্টিপথের বহির্ভূত হইতেন। ঐ পুরুষ দৃষ্টিপথে নিপতিত হইলেই তাঁহারা তাঁহার প্রতি অসংখ্য শর নিক্ষেপ করিতেন ; কিন্তু কোন রূপেই তাঁহারা বিদ্ধ করিতে পারিতেন না। অনন্তর দিনে দিনে সেই নগরমধ্যে যজুবংশের বিমানসূচক উল্ল-কর কণ্ঠ্যবাত প্রবলবেগে প্রবাহিত হইতে লাগিল। পথিমধ্যে অসংখ্য মূষিক ও ভয়-মুৎপাত্রসমুদায় দৃষ্টিগোচর হইতে লাগিল। রাজ্যযোগে মূষকেরা গৃহমধ্যে নিজিত ব্যক্তিদিগের কেশ ও নখ ছেদন পূর্বক ভক্ষণ করিতে লাগিল। গৃহসারিকগণ দিবারাত্রি অপ্রীতিকর শব্দে রোষিত করিতে লাগিল। সারসেরা উল্লকের দ্বারা ও ভয়-

গণ শৃগালের ন্যায় চীৎকার করিতে আরম্ভ করিল। কালপ্রেরিত রক্তপাদ পাণ্ডুবর্ণ কপোতগণ সতত যাদবদিগের গৃহমধ্যে বিচরণ করিতে প্রবৃত্ত হইল এবং গাবীর গর্ভে রাসভ, অশ্বতরীর গর্ভে কবভ, কুরু-রীর গর্ভে বিড়াল ও নকুলীর গর্ভে মূষিক উদ্ভূত হইতে লাগিল। ঐ সময় কৃষ্ণ ও বল-দেব ব্যতীত যদুবংশীয় আর সকলেই ব্রাহ্মণ, দেবতা ও পিতৃগণের দ্বেষ এবং লজ্জাভয় পরিত্যাগ পূর্বক পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান ও গুরুজনকে অবজ্ঞা করিতে লাগিলেন। পত্নীগণ পতিসংসর্গ ও পতিগণ পত্নীসংসর্গ পরিত্যাগ করিতে লাগিল। যাজক কর্তৃক প্রদ্বালিত ছত্ৰাশন নীল, লোহিত ও হরি-দ্বর্ণ শিখা প্রকটিত করিয়া বামভাগে প্রবণ হইতে লাগিলেন। সূর্য্যকে প্রতিদিন উদয় ও অস্তগমনসময়ে কবক্ষগণে পরিবৃত্ত বলিয়া বোধ হইতে লাগিল। পাকশালামধ্যে সুসংস্কৃত অন্নসমুদায় আহার করিবার সময় তন্মধ্যে সহস্র সহস্র কীট লক্ষিত হইতে লাগিল। মহাআদিগের জয় ও পুণ্যাহ্বা কীর্ত্তন করিবার সময় অসংখ্য লোক সেই স্থান দিয়া ধাবমান, হইতেছে বলিয়া বোধ হইতে লাগিল; কিন্তু কেহই কাহারও দৃষ্টিপথে নিপতিত হইল না। যাদবগণ সক-লেই নক্ষত্রসমুদায়কে পরস্পর নিপীড়িত দর্শন করিতে লাগিলেন; কিন্তু স্বীয় জন্ম-নক্ষত্র কাহারও দৃষ্টিগোচর হইল না। তাঁহাদিগের গৃহমধ্যে পাঞ্চজন্য নিনাদিত হইলে, চতুর্দিকে রাসভগণ ভয়ঙ্করশব্দে চীৎকার করিতে লাগিল।

ঐ সময় একদা ত্রয়োদশীতে অমাবস্যার সংযোগ হইলে মহাআ বাসুদেব উহা নিতান্ত তুল্য বিবেচনা করিয়া বৃষ্টিগণকে সম্বো-ধন পূর্বক কহিলেন, হে বীরগণ! ভারত-যুদ্ধকালে রাহু যেকপ দিনে দিবাকরকে গ্রাস করিয়াছিলেন, এক্ষণে আমাদিগের

ক্ষয়ের নিমিত্ত সেইরূপ দিন সমুপস্থিত হই-য়াছে। তিনি তাঁহাদিগকে এই কথা কহিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, এত দিনের পর কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধাবসানে ষট্ ত্রিংশ বর্ষ পরিপূর্ণ হইল। পূর্বে গান্ধারী পুত্র-শোকে নিতান্ত কাতর হইয়া যাহা কহিয়া-ছিলেন; এক্ষণে তাহা সফল হইবার উপ-ক্রম হইয়াছে। সৈন্যসমুদায় ব্যাহিত হইলে, ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ভয়ঙ্কর ছুনির্মিতদর্শনে যাহা কহিয়াছিলেন, এক্ষণে তাহার অনুকূপ ঘটনা দর্শন করিতেছি।

মহাআ মধুসূদন মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া যত্নকুল ধ্বংস করিবার বাসনায় বৃষ্টিগণকে প্রভাসতীর্থে যাত্রা করিতে আদেশ করিলেন। তখন বৃষ্টিগণও বাসু-দেবের আজ্ঞানুসারে সকলকে প্রভাসতীর্থে গমন করিতে হইবে বলিয়া নগরের চতু-র্দিকে ঘোষণা করিতে লাগিলেন।

তৃতীয় অধ্যায়।

হে মহারাজ! ঐ সময় প্রতিদিন রক্তনী-যোগে বৃষ্টিবংশীয়দিগের দুঃস্বপ্ন দর্শন হইতে লাগিল। কামিনীগণ নিদ্রিতাবস্থায় দেখিতে লাগিলেন যেন, এক শুভ্রদশনা কৃষ্ণবর্ণা রমণী হাস্য করিতে করিতে তাঁহাদের মঙ্গলসূত্র অপহরণ পূর্বক ধাব-মান হইতেছে এবং পুরুষগণ দেখিতে লাগিলেন যেন, ভয়ঙ্কর গৃধ্রগণ অগ্নি-হোত্র গৃহ ও বাসগৃহমধ্যে তাঁহাদিগকে ভক্ষণ করিতেছে। এইরূপ দুঃস্বপ্নদর্শনে তাঁহাদের চিন্তার আর পরিসীমা রহিল না। অনন্তর ভীষণাকার রাক্ষসগণ তাঁহাদিগের অলঙ্কার, ছত্র, ধ্বজ ও কবচসমুদায় অপ-হরণ করিয়া পলায়ন করিতে লাগিল। বাসুদেবের অগ্নিদত্ত বজ্র তুল্য চক্র সকলের সমক্ষেই আকাশে গমন করিল। উহার অশ্বসমুদায় দারুকের সমক্ষেই আদিত্যবর্ণ

রথ লইয়া সাগরের উপরিভাগ দিয়া প্রস্থান করিল এবং অপস্রোগণ বলদেবের তাল-ধ্বজ বাসুদেবের গরুড়ধ্বজ অপহরণ পূর্বক দিবারাত্রি যাদবগণকে তীর্থযাত্রা করিতে আদেশ করিতে লাগিল।

এইরূপ ছুনি মিত্রসমুদায় উপস্থিত হইলে, বৃষ্টি ও অন্ধকবংশীয় বীরগণ সকলেই সপরিবারে তীর্থযাত্রা করিতে ইচ্ছা করিয়া বিবিধ ভক্ষ্য, ভোজ্য, পানীয় ও মধ্যমাংস প্রস্তুত করিতে লাগিলেন এবং অচিরে হস্তী, অশ্ব ও রথারোহী অসংখ্য সৈন্যে পরিবৃত্ত হইয়া নগর হইতে বহির্গত হইলেন। তৎকালে তাঁহাদের ও তাঁহাদের সৈন্যসমুদায়ের শোভার আর পরিসীমা রহিল না। অনন্তর তাঁহারা সকলে সেই প্রভাসতীর্থে সমুপস্থিত হইয়া ভিন্ন ভিন্ন গৃহে অবস্থান পূর্বক স্ত্রীগণের সহিত অনবরত পানভোজন করিতে লাগিলেন।

ঐ সময় যোগবিদ অর্থতত্ত্ববিদ মহাত্মা উদ্ধব যাদবগণকে প্রভাসতীর্থে অবস্থিত অবগত হইয়া, তথায় গমন পূর্বক তাঁহাদিগকে স্তম্ভাষণ করিয়া তথা হইতে প্রস্থান করিতে উদ্যত হইলেন। তখন মহাত্মা বাসুদেব কালবিপর্যায় নিবন্ধন তাঁহারাে নিবারণ করা অকর্তব্য বিবেচনা করিয়া কৃতাজ্জলিগুটে তাঁহারাে অভিবাদন করিলেন। মহাত্মা উদ্ধব বাসুদেব কর্তৃক এই রূপে সন্মানিত হইয়া, তেজ দ্বারা শূন্যমার্গ আচ্ছাদন পূর্বক তথা হইতে প্রস্থান করিলেন। তৎপরে মহারথ যাদবগণ কালের বশীভূত হইয়া ব্রাহ্মণের নিমিত্ত সমাকৃত অন্নসমুদায় সুরা-মিশ্রিত করিয়া বানরদিগকে প্রদান করিতে লাগিলেন। ঐ সময়ে প্রভাসতীর্থে নট, নর্ত্তক ও মন্ত ব্যক্তিগণে পরিপূর্ণ এবং অসংখ্য তুরী-শব্দে প্রতিধ্বনিত হইতে লাগিল। বলদেব, সাত্যকি, গদ, বক্র ও কৃতবর্মা বাসুদেবের

সমক্ষেই সুরাপান করিতে আরম্ভ করিলেন। পরিলেমে সাত্যকি সর্ষাপেক্ষা অধিক মত্ত হইয়া কৃতবর্মার উপহাস ও অবমাননা করিয়া কহিলেন, 'হাঙ্গিক্য! কত্রিয়মধ্যে কেহই একপ নির্দয় নাই যে, নিদ্রিত ব্যক্তিদিকে বিনাশ করিতে পারে। অতএব তুমি যে কার্যের অনুষ্ঠান করিয়াছ, যাদবগণ কখনই তাহা সহ্য করিবেন না। সাত্যকি এই কথা কহিলে, মহারথ প্রচ্যন্ন ও কৃতবর্মার অবজ্ঞা করিয়া সাত্যকির বাক্যের প্রশংসা করিতে লাগিলেন। তখন মহাবীর কৃতবর্মা অতিশয় ক্রুদ্ধ হইয়া, বামহস্ত সঞ্চালন দ্বারা সাত্যকির ঐ বাক্যে অমান্ত্য প্রদর্শন পূর্বক তাঁহারাে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, শৈনেয়! মহারাজ ভূরিঅবা হিন্নবাহু হইয়া সংগ্রামে প্রায়োপবেশন করিলে, যখন তুমি তাঁহার মস্তক ছেদন করিয়াছ, তখন তোমার তুল্য নৃশংস আর কেহই নাই। কৃতবর্মা এই কথা কহিলে, মহাত্মা বাসুদেব তাঁহার বাক্যশ্রবণে ক্রোধাবিষ্ট হইয়া তীর্থগুহাভ্যে তাঁহার প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেন। তখন সাত্যকি সামন্তকর্মণির অপহরণবৃত্তান্ত উল্লেখ করিয়া, কৃতবর্মার অক্রুর দ্বারা যে রূপে মহারাজ সত্রাজিতির বিনাশসাধন করিয়াছিলেন, তাহা আনুপূর্বিক কীর্তন করিতে লাগিলেন। সত্রাজিতির দুহিতা সত্যভামা সাত্যকির মুখে সেই পিতৃবধবৃত্তান্ত শ্রবণ করিবামাত্র কোপাবির্ভূত হইয়া ক্রোধে উপবিষ্ট হইয়া, তাঁহার কোপানল উদ্দীপিত করিলেন। তখন সাত্যকি সহসা পাত্ৰোপস্থান করিয়া সত্যভামার সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ভদ্রে! আমি শপথ করিয়া কহিতেছি, আজি ঐ পাপপরায়ণ কৃতবর্মার ক্রৌপদীর পাঁচ পুত্র, বৃষ্টিছায় ও শিখণ্ডীর পথের পথিক করিব। শূর্ণে এই হুয়ায়া

ক্রোধপূর্ণ অশ্বখামারে সহায় করিয়া শিবির-
মধ্যে নিদ্রিত ব্যক্তিদিগকে নিহত করি-
য়াছিল। সেই পাপে আজি ইহার আত্ম ও
যশ নিঃশেষিত হইয়াছে।

মহাবীর সাত্যকি এই বলিয়া বাসুদে-
বের সমক্ষেই খড়্গ দ্বারা কৃতবর্মা মন্তক
ছেদন পূর্বক অন্যান্য বীরগণকে প্রহার
করিতে লাগিলেন। তখন মহাআ বাসুদেব
তঁাহারে নিবারণ করিবার নিমিত্ত তঁাহার
নিকট ধাবমান হইলেন। এই সময় সেট মদ-
মত্ত ভোজ ও অন্ধকবংশীয়গণ কালপ্রভাবে
বিমোহিত হইয়া সাত্যকিরে পরিবেষ্টন
করিলেন। মহাআ বাসুদেব কালের গতি
বিবেচনা করিয়া তদদর্শনে কিছুনাড় ক্রুদ্ধ
হইলেন না। তখন তঁাহারা সকলে সমবেত
হইয়া উচ্ছ্রীকপাত্র দ্বারা সাত্যকিরে নিপী-
ড়িত করিতে লাগিলেন।

মহাবীর সাত্যকি এষ্ট রূপে ভোজ
ও অন্ধকগণ কর্তৃক নিপীড়িত হইলে,
রুক্মিণীনন্দন মহারথ প্রভ্যায় যুযুধানের
পরিব্রাণার্থ সংগ্রামস্থলে সমুপস্থিত হইয়া
বাহ্যাস্কোটন পূর্বক ভোজদিগের সহিত
ঘোরতর সংগ্রাম আরম্ভ করিলেন। মহা-
বীর সাত্যকিও বাহ্যাস্কোটন পূর্বক অন্ধক-
দিগের সহিত সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলেন। এই
সময় ভোজ ও অন্ধকদিগের সংখ্যা অধিক
ছিল বলিয়া মহাবীর প্রভ্যায় ও সাত্যকি
তঁাহাদিগকে কোন ক্রমে পরাজয় করিতে
পারিলেন না। এই বীরদ্বয় কিয়ৎকালমাত্র
সংগ্রাম করিয়া পরিশেষে বাসুদেবের
সমক্ষেই সেই ভোজ ও অন্ধকগণ কর্তৃক
নিহত হইয়া ভূতলে শয়ন করিলেন। তখন
মহাআ বাসুদেব স্বীয় পুত্র প্রভ্যায় ও সাত্য-
কিরে বিনষ্ট দেখিয়া কোপাবিষ্ট চিত্তে
একমুষ্টি এরকা গ্রহণ করিলেন। বাসুদেব
এরকাদ্বিটি গ্রহণ করিবামাত্র উহা মূল-
রূপে পরিণত হইল। তখন তিনি তদ্বারা

সম্মুখবর্তী ভোজ ও অন্ধকগণকে নিপাত্তিত
করিতে আরম্ভ করিলেন। এই সময় অন্ধক,
ভোজ, শৈবের ও রুক্মিণ ও কালবংশ
পরস্পর সেই এরকাঘাতে বিনষ্ট হইতে
লাগিলেন। তৎকালে কোন ব্যক্তি ক্রুদ্ধ হইয়া
একটীমাত্র এরকা গ্রহণ করিলেও উহা বজ্রের
ন্যায় লক্ষিত হইতে লাগিল। কলত এই
স্থানের সমুদায় এরকাই ব্রহ্মশাপপ্রভাবে
মূলরূপে পরিণত হইয়াছিল। এই সময়
বীরগণ কোপাবিষ্ট হইয়া যে সকল এরকা
নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন, তৎসমুদায়ই
মূল ও বজ্ররূপ হইয়া অভেদ্য পদার্থ ভেদ
করিতে লাগিল। পিতা পুত্রকে ও পুত্র
পিতার বিনাশ করিতে আরম্ভ করিলেন।
কুকুর ও অন্ধকবংশীয় বীরগণ মর্ত্য হইয়া
অনলে নিপতিত পতঙ্গের ন্যায় প্রাণত্যাগ
করিতে লাগিলেন। তৎকালে তথা হইতে
পলায়ন করিতে কাহারও প্রবৃত্তি হইল না।
এ সময় মহাআ মধুসূদন কালের গতি
পরিজ্ঞাত হইয়া মূলভূত এরকা গ্রহণ
পূর্বক সেই ঘোরতর ইত্যাকাণ্ড দর্শন
করিতে লাগিলেন। ক্রমে ক্রমে তঁাহার
সমক্ষেই এরকাঘাতে শাশ্ব, চাক্রদেব,
অমিরুদ্ধ ও গদের প্রাণবিরোগ হইল।
তখন তিনি স্বচক্ষে তঁাহাদের মৃত্যু দর্শন
করিয়া কোপাবিষ্টচিত্তে তদ্রূপ সমুদায়
বীরের প্রাণসংহার করিলেন। এই সময়
মহাআ বক্র ও দারুক মহামতি মধুসূদনের
সমীপে দণ্ডায়মান ছিলেন। তঁাহারা সেই
বীরসমুদায়কে নিহত দেখিয়া হুঃখিতচিত্তে
বাসুদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
জনর্দ্দন! এক্ষণে ত আপনি অসংখ্য
লোকের প্রাণসংহার করিলেন। অতঃপর
চলুন, আমরা তিন জনে মহাআ বলভ্রের
নিকট গমন করি।

চতুর্থ অধ্যায়।

মহাআ বক্র ও দারুক এই কথা কহিলে,

মহামতি বাসুদেব তাঁহাদের বাক্যে সন্মত হইয়া তাঁহাদিগের সহিত অমিতপরাক্রম বলভদ্রের উদ্দেশ্যে গমন করিয়া ইতস্তত বিচরণ করিতে করিতে দেখিলেন, ঐ মহাবীর অতি নিষ্কর্ষ প্রদেশে রক্ষমূলে উপবিষ্ট হইয়া চিন্তা করিতেছেন। মহাত্মা কষীকেশ বলভদ্রকে তদবস্থ দেখিয়া দারুককে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সারথ্যে! তুমি সত্ত্বর হস্তিনানগরে গমন করিয়া অজ্ঞানের নিকট যাদবদিগের বিনাশবৃত্তান্ত সমুদয় নিবেদন কর। তাহা হইলে তিনি অবিলম্বে দ্বারকায় আগমন করিবেন। বাসুদেব এইরূপ আদেশ করিলে, দারুক অবিলম্বে রথারোহণে কোরবরাজধানীতে প্রস্থান করিলেন। তখন মহাত্মা কেশব সমীপস্থিত বক্ররে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্র! তুমি অবিলম্বে অস্তঃপুরকামিনীগণের রক্ষার্থ গমন কর। দম্মাগণ যেন ধনলোভে তাহাদিগকে হিংসা না করে। মহাবীর বক্র ঐ সময় মদমত্ত ও জ্ঞাতিবধনিবন্ধন নিতান্ত দুঃখিত হইয়া জনাঙ্গিনের নিকট উপবেশন পূর্বক বিগ্রাম করিতে ছিলেন। মহাত্মা মধুসূদন এই কথা কহিবারাত্র তিনি যেমন স্ত্রীগণের রক্ষার্থ ধাবমান হইলেন, অমনি সেই ব্রহ্মশাপসত্ত্বত মুসল এক ব্যাধের লৌহময় মুষ্টিগারে আকীর্ণিত ও তাঁহার গাত্রে নিপতিত হইয়া তাঁহার প্রাণসংহার করিল। তখন মহাত্মা কষীকেশ বক্ররে নিহত নিরীক্ষণ করিয়া স্বীয় অগ্রজ বলদেবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহাঅন! আমি যে কালপর্যন্ত কাহারও প্রতি স্ত্রীগণের রক্ষণাবেক্ষণের ভার সমর্পণ করিয়া প্রত্যাগমন না করি, সেই কালপর্যন্ত আপনি এই স্থানে আমার প্রতীক্ষা করুন। এই কথা কহিয়া বাসুদেব অচিরাতঃ নগরমধ্যে প্রবেশ পূর্বক পিতারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহাশয়! যে

পর্যন্ত ধনঞ্জয় এখানে আগমন না করেন, সেই পর্যন্ত আপনি অস্তঃপুরস্থ কামিনীদিগকে রক্ষা করুন। জ্যেষ্ঠভ্রাতা বলদেব বনমধ্যে আমার নিমিত্ত প্রতীক্ষা করিতেছেন; অতএব আমি এক্ষণে তাঁহার নিকট চলিলাম। পূর্বে আমি কুরুপাণ্ডবযুদ্ধে কোরব ও অন্যান্য নরপতিগণের নিধন দর্শন করিয়াছি, এক্ষণে আবার আমারে যত্নবংশের নিধনও প্রত্যক্ষ করিতে হইল। আজি যাদবগণের বিরুদ্ধে এই পুরী আমার চক্ষুর শল্যস্বরূপ বোধ হইতেছে। অতএব আমি অচিরাতঃ বনগমন করিয়া, বলদেবের সহিত তীব্রতর তপোভূতান করি।

মহামতি বাসুদেব এই কথা কহিয়া, পিতার চরণবন্দন পূর্বক অস্তঃপুর হইতে বহির্গত হইলেন। তিনি বহির্গত হইবারাত্র অস্তঃপুরমধ্যে বালক ও বনিতাদিগের ঘোরতর আর্তনাদ সমুখিত হইল। তখন ধীমান বাসুদেব অবলগণের রোদনশব্দ শ্রবণে পুনরাবৃত্ত প্রতিনিবৃত্ত হইয়া, তাঁহাদিগকে কহিলেন, হে সীমন্তিনীগণ! মহাত্মা ধনঞ্জয় এই নগরে আগমন করিতেছেন, তিনি তোমাদিগের দুঃখমোচন করিবেন। অতএব তোমরা আর রোদন করিও না। এই কথা কহিয়া মহামতি মধুসূদন অবিলম্বে নিষ্কর্ষ বনপ্রদেশে গমন করিয়া দেখিলেন, বলদেব যোগাসনে আসীন রহিয়াছেন এবং তাঁহার মুখমণ্ডল হইতে এক বৃহদাকার শ্বেতবর্ণ সপ বিনির্গত হইতেছে। ঐ সপের মস্তক সহস্রসংখ্যক ও মুখ রক্তবর্ণ। সপ দেখিতে দেখিতে বলদেবের মুখ হইতে বহির্গত হইয়া সমুদ্রাভিমুখে ধাবমান হইল। তখন সাগর, দিব্য নদীসমুদয়, জলাধিপতি বক্রণ এবং কর্কোটক, বায়ুক, তক্ষক, পৃথুজবা, বক্রণ, কুঞ্জর, মিশ্রী, শঙ্খ, কুমুদ, পুণ্ডরীক, বহুরাক্ষ, হ্রাদ, ক্রাথ, শির্ষিক, উগ্রভেজ,

চক্রমন্দ, অতিষণ্ড, দুর্দীপ ও অহরীষপ্রভৃতি নাগগণ সেই সপকে প্রত্যাশ্রয় পূর্বক স্বাগতপ্রদ ও পাদ্য অর্ঘ্যাদি দ্বারা অর্চনা করিতে লাগিলেন। এই রূপে সেই সপ বলদেবের মুখ হইতে বহির্গত হইলে, তাঁহার দেহ নিতান্ত নিশ্চেষ্ট হইল। তখন সর্বজ্ঞ দিব্যচক্ষু ভগবান বাসুদেব জ্যেষ্ঠভ্রাতা দেহ-ত্যাগ করিলেন বিবেচনা করিয়া, চিন্তাকুলিতচিত্তে সেই বিজন বনে পরিভ্রমণ করিতে করিতে ভূতলে উপবেশন করিলেন। ঐ সময় পূর্বে গান্ধারী তাঁহারে যাহা কহিয়াছিলেন এবং তিনি উচ্ছ্রিত পায়স পদতলে লিপ্ত না করাতে দুর্দীপা যে সমুদায় বাক্য প্রয়োগ করিয়াছিলেন, সেই সমুদায় তাঁহার স্মৃতিপথে সমুদিত হইল। তখন তিনি নারদ, দুর্দীপা ও কণ্ণের বাক্য প্রতিপালন, তাঁহার স্বর্গগমনবিষয়ে দেবতাদিগের সন্দেহ-ভঞ্জন ও ত্রিলোকপালন করিবার নিমিত্ত তাঁহারে মর্ত্যলোক পরিত্যাগ করিতে হইবে, বিবেচনা করিয়া ইন্দ্রসংযম ও মহাযোগ অবলম্বন পূর্বক ভূতলে শয়ন করিলেন। ঐ সময় জরানামক ব্যাধ মৃগাবনাশবাসনায় সেই স্থানে সমাগত হইয়া দূর হইতে যোগাসনে শয়ান কেশবকে অবলোকন পূর্বক মৃগ জ্ঞান করিয়া, তাঁহার প্রতি শর নিক্ষেপ করিল। ঐ শর নিক্ষিপ্ত হইবামাত্র উহা দ্বারা কুবীকেশের পদতল বিদ্ধ হইল। তখন সেই ব্যাধ মৃগগ্রহণবাসনায় সত্বরে তথায় উপস্থিত হইয়া দেখিল, এক অনেক-বাহুসম্পন্ন পীতাম্বরধারী যোগাসনে শয়ান পুরুষ তাহার শরে বিদ্ধ হইয়াছেন। লুক্কিত তাঁহারে দর্শন করিবামাত্র আপনাকে অপরাধী বিবেচনা করিয়া, শঙ্কিতমতি তাঁহার চরণে নিপতিত হইল। তখন মহাত্মা মধুসূদন তাহারে আশ্বাস প্রদান পূর্বক অচিরে আকাশমণ্ডল উদ্ভাসিত করিয়া স্বর্গে গমন করিলেন। ঐ সময় ইন্দ্র, অশ্বিনী-

কুমারদ্বয় এবং রুদ্র, আদিত্য, বসু, বিশ্বদেব, মূনি, সিদ্ধ, গন্ধর্ব ও অপসরোমণী তাঁহার প্রত্যাশ্রয়ার্থ নিগত হইলেন। তখন ভগবান নারায়ণ তাঁহাদের কর্তৃক সংক্ৰান্ত হইয়া তাঁহাদের সহিত স্বীয় অপ্রমেয় স্থানে সমুপস্থিত হইলেন। দেবতা, মহর্ষি, সিদ্ধ, চারণ, গন্ধর্ব, অপসরা ও সাধ্যগণ তাঁহার যথোচিত পূজা করিতে লাগিলেন। মূনিগণ ঋগ্বেদপাঠ ও গন্ধর্বগণ সংগীত দ্বারা তাঁহার স্তব করিতে আরম্ভ করিলেন এবং দেবরাজ ইন্দ্র আশ্বিনীদিত্যে তাঁহার অভিনন্দনে প্রবৃত্ত হইলেন।

পঞ্চম অধ্যায় ।

এ দিকে কুরুসারথি দারুক হস্তিনায় সমুপস্থিত হইয়া পাণ্ডবগণের মিকট যত্নকুলের নিধনবৃত্তান্ত আদ্যোপান্ত কীর্তন করিলে পাণ্ডবগণ উহা শ্রবণ করিয়া নিতান্ত শোকসন্তপ্ত ও ব্যাকুলচিত্ত হইলেন। তখন বাসুদেবের প্রিয়সখা মহাবীর ধর্মজয় ভ্রাতৃগণকে আমন্ত্রণ পূর্বক মাতুল বাসুদেবের সহিত সাক্ষাৎ করিবার নিমিত্ত দারুকের সহিত দ্বারকাভিমুখে যাত্রা করিলেন। অনন্তর তিনি দ্বারকায় সমুপস্থিত হইয়া দেখিলেন, ঐ নগরী অর্বাচা রমণীর ন্যায় নিতান্ত হীনদশা প্রাপ্ত হইয়াছে। ঐ সময় বাসুদেবের অন্তঃপুরস্থ রমণীগণ তাঁহার বিরহে নিতান্ত কাতর হইয়াছিলেন; তাঁহারা অর্জুনকে দর্শন করিবামাত্র উচ্চৈঃস্বরে রোদন করিতে লাগিলেন। বাসুদেবের যে ঘোড়সংগ্রহ মহাবী ছিলেন, তাঁহারা অর্জুনকে সমাগত দেখিয়া হাস্যকার্য করিতে আরম্ভ করিলেন। সেই পতিপুত্রবিহীনা রমণীগণের আর্তনাদ শ্রবণে অর্জুনের নয়নমণ্ডল বাষ্পবারিতে পরিপূর্ণ হওয়াতে তিনি তৎকালে কিছুমাত্র দর্শন করিতে সমর্থ হইলেন না। ঐ সময় সেই বীরপুত্র

ভারকাপুরীতে বৈতরণী নদীর ন্যায় তাঁহার বোধ হইতে লাগিল । তিনি বৃষ্টি ও অন্ধক-গণকে উহার কল, অশ্বসমুদায়কে মৎস্য, রথসমুদায়কে উড়ুপ, বামিত্র ও রথনির্ঘো-ষকে তরঙ্গ, গৃহসোপানসমুদায়কে মহাহ্রদ, রত্নসমুদায়কে শৈবাল, পথসমুদায়কে আবর্ত, চত্বরসমুদায়কে স্তিমিত হ্রদ এবং বলদেব ও বাসুদেবকে মহানন্দ বলিয়া বোধ করিতে লাগিলেন । অনন্তর তিনি সেই ভারকাপুরী ও বাসুদেবের বনিতাদিগকে হেমন্তকালীন নলিনীর ন্যায় নিতান্ত ক্রিষ্ট ও প্রতাপন্য দর্শন করিয়া বাম্পাকুলিতলোচনে রোদন করিতে করিতে ধরাতে নিপতিত হইলেন । তখন বাসুদেবমহিষী সত্যতামা, কুকিয়াণী ও অন্যান্য রমণীগণ অর্জুনের নিকট বেগে ধাবমান হইয়া তাঁহারে পরিবেষ্টন পূর্বক কিয়ৎ কণ রোদন করিলেন এবং তৎপরে তাঁহারে ধরাতে হইতে উত্থাপন পূর্বক কাঞ্চনময় পীঠে উপবেশন করাইয়া তাঁহার চতুর্দিকে অবস্থান করিতে লাগিলেন ।

ষষ্ঠ অধ্যায় ।

হে মহারাজ ! অনন্তর মহাত্মা অর্জুন মনে মনে বাসুদেবের স্তুত করিয়া ত্রীগণকে আশ্বাস প্রদান পূর্বক মাতুলের সহিত সাক্ষাৎ করিবার মানসে তাঁহার গৃহে প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন, মহাত্মা বাসুদেব পুত্রশোকে নিতান্ত নন্দিত হইয়া শয়ান রহিয়াছেন । তাঁহারে তদবস্থ দেখিয়া ধনঞ্জয়ের হৃৎখের আর পরিণীমা রহিল না । তখন তিনি বাম্পপূর্ণ মননে রোদন করিতে করিতে তাঁহার চরণদ্বয় বন্দনা করিলেন । মহাত্মা বাসুদেব আগিলের অর্জুনকে সমাগত দেখিয়া নিতান্ত দৌর্বল্যানিবন্ধন তাঁহার মন্তকোচ্ছাদন করিতে সমর্থ না হইয়া তাঁহারে আলিঙ্গন পূর্বক পুত্র, পৌত্র, দৌহিত্র ও বাকবগণের সিসিক্ত রোদন করিতে করিতে

কহিলেন, ধনঞ্জয় ! ব্যাকারা অসংখ্য ভূপতি ও দানবগণকে পরাজিত করিয়াছিল, আজি আমি তাহাদিগকে না দেখিয়াও জীবিত রহিয়াছি ! তুমি যে প্রহ্মা ও সাত্যকিরে প্রিয়শিষ্য বলিয়া সর্বদা প্রশংসা করিতে এবং যাহারা বৃষ্টিবংশের অতিরথ বলিয়া বিখ্যাত ও বাসুদেবের নিতান্ত প্রিয়পাত্র ছিল । এক্ষণে তাহাদিগেরই দুর্নীতিনিবন্ধন এই যত্নকুলের ক্ষয় হইয়াছে । অথবা উহাদের এ বিষয়ে দোষ কি ? ব্রহ্মশাপই ইহার মূল কারণ । পূর্বে যে কৃষ্ণ মহাবলপরাক্রান্ত কেশী, কংস, শিশুপাল, নিষাদরাজ একলব্য, কাশিরাজ, কালিকগণ, মাগধগণ, গান্ধারগণ এবং প্রাচ্য, দাক্ষিণাত্য ও পার্শ্ব-ভীম ভূপালগণকে নিহত করিয়াছিলেন, এক্ষণে তিনিও এই যত্নকুল ক্ষয় হইতে দেখিয়া উপেক্ষা করিয়াছেন । তুমি, দেবর্ষি নারদ ও অন্যান্য মহর্ষিগণ তোমারা সকলেই যাহার সন্তান দেবদেব বলিয়া কীর্তন করিয়া থাক, তিনি এক্ষণে স্বচক্ষে জাতি-বধ প্রত্যক্ষ করিয়া উপেক্ষা করিলেন । বোধ হয়, গান্ধারী ও ঋষিগণের বাক্য অন্যথা করিতে তাঁহার বাসনা হয় নাই । তোমার পৌত্র পরিক্রিৎ অশ্বখামার ব্রহ্মাস্ত্র দ্বারা দগ্ধ হইলে, তিনিই তাঁহার জীবন দান করিয়াছিলেন, কিন্তু এক্ষণে স্বীয় পরিজন-দিগকে রক্ষা করিতে তাঁহার বাসনা হইল না । তাঁহার পুত্র, পৌত্র, সখা ও ভ্রাতৃগণ সকলে নিহত হইলে তিনি আবার নিকট আগমন পূর্বক আমারে সন্মোদন করিয়া কহিলেন, “পিতঃ ! আজি এই যত্নকুল একবারে নিঃশেষিত হইল । আমার প্রিয়-সখা অর্জুন ভারকায় আগমন করিলে আপনি তাঁহার নিকট এই কুলক্ষয়ের বিষয় আত্মপূর্বিক কীর্তন করিবেন । আমি অর্জুনের নিকট দূত প্রেরণ করিয়াছি । তিনি এই নিদারুণ সংগ্রাম অবগত করিলে কখনই

হস্তিনার অবস্থান করিতে পারিবে না । অর্জুনের সন্তান আমার কিছুমাত্র প্রভেদ নাই । অতএব ঐ মহাআ এ স্থানে আগমন করিয়া বাহ্য করিবেন, আপনি অবিচারক-চিন্তে তাহার অনুষ্ঠান করিবেন । তাঁহা দ্বারাই আপনার ঔর্ধ্বদেহিক কার্য সম্পাদন এবং এই বালক ও রমণীগণের রক্ষা হইবে । তিনি এই স্থান হইতে প্রতিগমন করিবামাত্র এই অসংখ্য প্রাচীর ও অট্টালিকাসম্পন্ন দ্বারকাপুরী সমুদ্রজলে প্লাবিত হইয়া যাইবে । আমি এক্ষণে বলদেবের সহিত কোন পবিত্র স্থানে সমুপস্থিত হইয়া কাল-প্রতীক্ষায় অবস্থান করিব । ”

অচিন্ত্যপরাক্রম মহাআ কৃষীকেশ এই বলিয়া আমারে বালকগণের সহিত এই স্থানে রাখিয়া যে কোথায় গমন করিয়া-ছেন, কিছুই বলিতে পারি না । আমি নিতান্ত শোকাবুল হইয়া দিবারাত্রি বলদেব, বাসুদেব ও জ্ঞাতগণকে স্মরণ পূর্বক অনা-হারে কালহরণ করিতেছি । আর আমার জীবন ধারণ ও ভোজন করিতে প্ররুতি নাই । এক্ষণে সৌভাগ্যবশত তোমার সহিত আমার সাক্ষাৎকার লাভ হইল । অতএব তুমি অবিলম্বে বাসুদেবের বাক্যানুসরণ কার্যের অনুষ্ঠান কর । এক্ষণে এই রাজ্য, স্ত্রী ও রত্ন-সমুদায় তোমারই অধিকৃত হইল । আমি অচিরে তোমার সমক্ষেই প্রাণত্যাগ করিব ।

সপ্তম অধ্যায় ।

মহাআ বসুদেব এই কথা কহিলে, শক্রতাপন মহাবীর ধনঞ্জয় একান্ত বিমনা-মান হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহি-লেন, মাতুল ! আমি কোন ক্রমেই এই ক্রেশব ও অন্যান্য বীরগণপরিণাম্য রাজ-ধানী দর্শনে সমর্থ হইতেছি না । ধর্ম-রাজ বুধিষ্ঠির ভীষ্মলেন, মকুল, সহদেব,

ক্রৌণদী ও আমি আমরা সকলেই একাধা । এই বহুকুলসম্মত আবেগ করিলে আমার মায়ী তাঁহাদেরও যাহার পর নাই ক্রেশ হইবে । এক্ষণে মহারাজ বুধিষ্ঠিরেরও মর্ত্যলোক হইতে প্রস্থানসময় সমুপস্থিত হইয়াছে । অতএব আর এ স্থানে অধিক দিন অবস্থান করা আমার উচিত নহে । আমি অচিরে বৃক্খবংশীয় বালক ও বসিতাদিগকে লইয়া ইন্দ্রপ্রস্থে গমন করিব । মহাবীর ধনঞ্জয় মাতুলকে এই কথা কহিয়া দারুণকণ্ঠে সম্বো-ধন ছিলেন, দারুণক ! আমি বৃক্খবংশীয় অমাত্যদিগের সহিত সাক্ষাৎ করিতে বাসনা করি, অতএব তুমি সমুদরে আমারে তাঁহাদের নিকট লইয়া চল । এই কথা কহিয়া তিনি দারুণকণ্ঠে মহারথ যাদবগণের মিমিত্ত শোক করিতে করিতে তাঁহাদের সত্য সমুপস্থিত হইলেন । অন-ন্তর তিনি তথায় আসন পরিগ্রহ করিলে, অমাত্যগণ, প্রকৃতিমণ্ডল এবং জ্ঞানগণ তাঁহারে পরিবেষ্টন করিয়া অবস্থান করিতে লাগিলেন । তখন মহাবীর অর্জুন সেই দীনচিন্ত মৃতকল্প ব্যক্তিদিকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে সন্তান ব্যক্তিগণ ! আমি ও অন্ধকদিগের পরিবারদিগকে লইয়া ইন্দ্রপ্রস্থে গমন করিব । কৃষ্ণের পৌত্র বজ্র ঐ নগরে রাজ্য হইয়া তোমাদিগকে প্রতিপালন করিবেন । এই নগর অচিরে সমুদ্রজলে প্লাবিত হইবে । অতএব তোমরা অবিলম্বে বাস ও রত্নসমুদায় সুর-ক্ষিত কর । সপ্তম দিবসে দুর্গোদয়নসময়ে আসাদিগকে এই নগরের বহির্ভাগে অব-স্থান করিতে হইবে । অতএব তোমরা আর বিলম্ব করিও না, শীঘ্র সুরক্ষিত হও ।

মহাআ ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে, তাঁহার সকলেই সমুদরে স্রুজিত হইতে লাগিলেন । মহাবীর অর্জুন শোকে একান্ত অস্তিত্ব হইয়া কৃষ্ণের পুত্র সেট রথ

অতিবাহিত করিলেন। পরদিন প্রাতঃকালে প্রবলপ্রতাপ মহাআ বহুদেব যোগবলবন পূর্বক কলেবর পরিত্যাগ করিয়া উৎকৃষ্ট গতিলাভ করিলেন। তখন তাঁহার অন্তঃপুর-মধ্যে ঘোরতর ক্রন্দনশব্দ সমুদ্ভূত হইয়া সমুদায় পুরী প্রতিধ্বনিত করিতে লাগিল। কামিনীগণ মালা ও আভরণ পরিত্যাগ পূর্বক আলোলয়িতকেশে বন্ধস্থলে করাঘাত করিয়া রোদন করিতে লাগিলেন। তখন মহাআ অর্জুন সেই বহুদেবের মৃত-দেহ বহুমূল্য মরগানে আরোপিত করিয়া অন্তঃপুর হইতে বহির্গত হইলেন। দ্বারকা-বাসীগণ দুঃখশোক একান্ত অতিভূত হইয়া, তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিল। ভৃত্যগণ শ্বেতচ্ছত্র ও ঘাজকগণ প্রদীপ্ত পাবক লইয়া সেই শিবিকামানের আগে আগে গমন করিতে আরম্ভ করিলেন। দেবকী, ভদ্রা, রোহিণী ও মদ্রিমা মাত্রে বহুদেবের পত্নীচতু-র্কর তাঁহার সহস্রতা হইবার মানসে দিব্য অলঙ্কার বিভূষিত ও অলংকার্য কামিনীগণে পরিবেষ্টিত হইয়া তাঁহার অনুগামিনী হই-লেন। ঐ সময় জীবজগৎ যেরূপে হান বহু-দেবের মনোরম ছিল, বান্ধবগণ সেই স্থানে তাঁহারে উলম্বিত করিয়া তাঁহার প্রেতরূপে সম্পাদন করিতে আরম্ভ করিলেন। তখন তাঁহার দেবকীপ্রভৃতি পত্নীচতুর্কর তাঁহারে প্রজ্বলিত চিতাতে আরোপিত দেখিয়া তত্ক্ষণে পরিস্রাব্য হইলেন। মহাআ অর্জুন চন্দ্র-নাভি বিবিকলসুস্কর কণ্ঠ দ্বারা পত্নীসমবেত বহুদেবের কাহকার্য সম্পাদন করিতে লাগি-লেন। ঐ সময় সেই প্রজ্বলিত চিতামলের শব্দ সামবেত্তাদিগের বেদাধ্যয়ন ও অন্যান্য মাঙ্গল্যগণের হোদধ্বনিপ্রভাবে পরিবর্তিত হইয়া সেই স্বাক প্রতিধ্বনিত করিতে লাগিল। অনন্তর তিনি বহুপ্রভৃতি যজুঃবংশীয় কুমার-গণ ও কামিনীগণের সহিত সমবেত হইয়া বহুদেবের উদকক্রিয়া সম্পাদন করিলেন।

এই রূপে বহুদেবের ঐক্যমৈত্রিক কার্য সম্পাদন হইলে, পরমধার্মিক ধনঞ্জয় যে স্থলে বৃষ্ণিবংশীয়েরা বিনষ্ট হইয়াছিলেন, সেই স্থানে সমুপস্থিত হইলেন। তখন সেই ব্রহ্মশাপপ্রাপ্ত মুসলমিত বৃষ্ণিবংশকে নিপা-তিত সম্মর্শন করিয়া তাঁহার দুঃখের আর পরিসীমা রহিল না। তখন তিনি কৌশলতা-নুসারে তাঁহাদিগের সকলের উদকক্রিয়া সম্পাদন করিয়া অশ্রুধারা বনদেব ও বাহুদেবের শরীরদ্বয় আহরণ পূর্বক চিতা-নলে ভস্মসাৎ করিলেন।

মহাআ অর্জুন এই রূপে শাস্ত্রানুসারে বৃষ্ণিবংশীয়দিগের প্রেতকার্য সম্পাদন করিয়া সপ্তম দিবসে রথারোহণে ইন্দ্রপ্রস্থভিমুখে যাত্রা করিলেন। তখন বৃষ্ণিবংশীয় কামিনী-গণ শোকাক্ত হইয়া রোদন করিতে করিতে অশ্ব, গো, গর্দভ ও উষ্ট্রসমাবৃত্ত রথে আরো-হণ পূর্বক তাঁহার অনুগমনে প্রবৃত্ত হই-লেন। ভীষ্ম, অশ্বারোহী ও রথীগণ এবং পুত্রবাসী ও জনপদবাসী লোকসমুদায় অর্জু-নের আজ্ঞানুসারে বৃদ্ধ, বালক ও কামিনী-গণকে পরিবেষ্টন করিয়া গমন করিতে লাগিল। গজারোহিণী পুরুষতীকার গজ-সমুদয়ে আরোহণ পূর্বক ধাবমান হইল। ব্রহ্মশপ, কচ্ছির, বৈশ্য, শূদ্র এবং বৃষ্ণ ও অন্ধকবংশীয় বালকগণ বাহুদেবের ষোড়শ সহস্র পত্নী ও পৌত্রী বহুকে অগ্রসর করিয়া গমন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় ভোজ বৃষ্ণ ও অন্ধকবংশের যে কত অনাথা কামিনী পার্শ্বের সহিত গমন করিয়াছি-লেন, তাঁহার আর সংখ্যা নাই। এই রূপে মহারথ অর্জুন সেই যজুঃবংশীয় অসংখ্য লোক সমতিব্যাহারে দ্বারকা নগর হইতে বহির্গত হইলেন।

দ্বারকাবাসী লোকসমুদায় নগর হইতে নির্গত হইলে পর মহাআ অর্জুন তাঁহার সহিত ঐ বিবিধ রত্নসম্পূর্ণ নগরের যে

যে অংশ অতিক্রম করিতে লাগিলেন, সেই সেই অংশ অচিরে সমুদ্রতলে লোপিত হইতে লাগিল। তখন দ্বারকাবাসী লোক-সমুদায় সেই অদ্ভুত ব্যাপারসন্দর্শনে নিতান্ত চমৎকৃত হইয়া ‘ঐদেবের কি আশ্চর্য ঘটনা’, এই কথা বলিতে বলিতে ক্ষতপদে ধাবমান হইল। অনন্তর মহাবীর ধনঞ্জয় সেই যদুবংশীয় কামিনীগণ ও অন্যান্য যোদ্ধাগণসমভিব্যাহারে ক্রমে ক্রমে নদী-তীর, রমণীয় কানন ও পর্বতপ্রদেশে অবস্থান করিতে লাগিলেন। কিয়দিন পরে তিনি অতি সমৃদ্ধিসম্পন্ন পঞ্চনদ দেশে সমুপস্থিত হইয়া পশু ও ধান্যপরিপূর্ণ প্রদেশে অবস্থিতি করিলেন। ঐ স্থানে দস্যুগণ ধনঞ্জয় একাকী সেই অনাথা যতুকুল-কামিনীগণকে লইয়া যাইতেছেন দেখিয়া, অর্থলোভে তাহাদিগকে আক্রমণ করিতে বাসনা করিয়া পরস্পর এইরূপ মন্তব্য করিল যে, ধনঞ্জয় একাকী কতকগুলি বৃদ্ধ, বালক ও বনিতাসমভিব্যাহারে গমন করিতেছে। উহার অনুগামী যোদ্ধাগণেরও তাদৃশ ক্ষমতা নাই। অতএব চল, আমরা তাহাদিগকে আক্রমণ করিয়া উহাদের ধনসমুদায় অপহরণ করি। এইরূপ পরামর্শ করিয়া সেই দস্যুগণ লগুড়হস্তে সিংহনাদশব্দে দ্বারকাবাসী লোকদিগকে বিজ্ঞাসিত করিয়া তথায় উপস্থিত হইল। তখন মহাবীর ধন-ঞ্জয় অনুচরগণের সহিত তাহাদের অভি-মুখীন হইয়া হাস্যবদনে তাহাদিগকে কহিলেন, দস্যুগণ! যদি তোমাদিগের জীবিত থাকিবার বাসনা থাকে, তাহা হইলে অচি-রাৎ প্রতিনিবৃত্ত হও, নচেৎ আমি নিশ্চ-য়ই শরনিকর দ্বারা তোমাদিগকে নিহত করিব। পাণ্ডুনন্দন এই রূপে তাহাদিগকে ভয়প্রদর্শন করিলেও তাহার তাহার বাক্য অগ্রাহ্য করিয়া দ্বারকাবাসী লোকদিগকে আক্রমণ করিল। তখন মহাবীর ধনঞ্জয়

রোষভরে স্বীয় গাণ্ডীব শরাসনে অ্যারোপণ করিতে উদ্যত হইলেন, কিন্তু তৎকালে ঐ কার্য্য তাহার নিতান্ত কষ্টকর বোধ হইতে লাগিল। পরিশেষে তিনি অতি কষ্টে সেই শরাসনে অ্যারোপণ করিয়া দিব্যাস্ত্রসমুদায় চিন্তা করিতে লাগিলেন, কিন্তু ঐ সময় কোন ক্রমে সেই অস্ত্রসমু-দায় তাহার স্মৃতিপথে সমুদিত হইল না। তখন তিনি স্বীয় ভূজবীর্য্যের হানি ও দিব্যাস্ত্রসমুদায়ের অক্ষয়নিবন্ধন নিতান্ত লজ্জিত হইলেন। ঐ সময় রুক্মিণী-দিগের হস্তী, অশ্ব ও রথারোহী যোদ্ধাগণও সেই দস্যুগণকে নিবারণ করিবার নিমিত্ত বিশেষ যত্ন করিতে লাগিল, কিন্তু কোন ক্রমেই কৃতকার্য্য হইতে সমর্থ হইল না। দস্যুগণ যে দিকে গমন করিতে লাগিল, মহাবীর অর্জুন যত্ন পূর্বক সেই দিক রক্ষা করিতে আরম্ভ করিলেন। কিন্তু কিছুতেই তাহাদিগকে নিবারণ করিতে পারিলেন না। অনন্তর দস্যুগণ সৈন্যগণের সম্মুখেই অবলা-দিগকে অপহরণ করিতে লাগিল এবং কোন কোন কামিনী ইচ্ছা পূর্বক তাহাদিগের সহিত গমন করিতে আরম্ভ করিল। মথুরা অর্জুন তদর্শনে নিতান্ত উদ্বিগ্ন রুক্মিণী-দিগের ভৃত্যগণের সহিত মিলিত হইয়া ভূগীর হইতে শরসমুদায় নিষ্কাশন পূর্বক দস্যুগণের প্রতি নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। তখন তাহার অক্ষয় ভূগীরের মধ্যস্থ বাণসমুদায়ও ক্ষণকালের মধ্যে ক্ষয়প্রাপ্ত হইল। শরসমুদায় নিঃশেষ হইলে, পাণ্ডু-নন্দন নিতান্ত দুঃখিত হইয়া শরাসনের অগ্র-ভাগ দ্বারা দস্যুগণকে অগ্রাহ্য করিতে লাগিলেন। কিন্তু কিছুতেই তাহাদিগকে মিরাকৃত করিতে পারিলেন না। পরিশেষে সেই দস্যুগণ তাহার সম্মুখ হইতেই রুক্মি ও অশ্বকদিগের অতি উৎকৃষ্ট কামিনীগণকে অপহরণ করিয়া পলায়ন করিল। তখন

মহাবীর ধনঞ্জয় দিব্যাস্ত্র, ভূজবীৰ্য্য ও তুণী-
রস শরসমুদায়ের ক্ষয়নিবন্ধন নিত্যস্ত
বিমনায়মান হইয়া দৈবভূক্ষিপাক স্মরণ
পূৰ্ণক প্রতিনিবৃত্ত হইলেন।

অনন্তর তিনি সেই হতাবশিষ্ট কামিনী-
গণ ও রত্নরাশিসমভিবাহারে কুরুক্ষেত্রে
সমুপস্থিত হইয়া হৃদিক্যাতনয় ও ভোজ-
কূলকামিনীগণকে মার্জিকাবত নগরে, অব-
শিষ্ট বালক, বৃদ্ধ ও বনিতাগণকে ইন্দ্রপ্রস্থে
এবং সাত্যকিপুত্রকে সরস্বতীনগরীতে সন্নি-
বেশিত করিলেন। ইন্দ্রপ্রস্থের রাজ্যভার
কৃষ্ণের পৌত্র বজ্রের প্রতি সমর্পিত হইল।
ঐ সময় অক্রুরের পত্নীগণ প্রত্নজ্যাগ্রহণে
উদ্যত হইলে, বজ্র বারংবার তাঁহাদিগকে
নিষেধ করিতে লাগিলেন; কিন্তু কিছুতেই
তাঁহারা প্রতিনিবৃত্ত হইলেন না। ঝকিণী,
গাক্কারী, শৈব্যা, হৈমবতী ও দেবী জাম্ব-
বতী ইহারা সকলে ছত্যাশনে প্রবেশপূৰ্ণক
প্রাণত্যাগ করিলেন। সত্যভামাপ্রভৃতি
কৃষ্ণের অন্যান্য পত্নীগণ তপস্যা করিবার
মানসে অরণ্যে প্রবিষ্ট হইয়া ফলমূল ভোজন
পূৰ্ণক হিমালয় অতিক্রম করিয়া কলাপ-
গ্রামে উপস্থিত হইলেন। অনন্তর মহাআ-
ধনঞ্জয় দ্বারকাবাসী লোকদিগকে যথোপ-
যুক্ত স্থানবিভাগ প্রদান করিয়া বজ্রের হস্তে
সমর্পণ করিলেন।

অষ্টম অধ্যায়।

এই রূপে সমুদায় কার্য সম্পাদন করিয়া
মহাআ ধনঞ্জয় বেদব্যাসের আশ্রমে প্রবিষ্ট
হইয়া দেখিলেন, মহর্ষি ধ্যানে নিমগ্ন রহিয়া-
ছেন। তখন তিনি তাঁহার নিকট গমন
করিয়া “মহর্ষে! আমি অর্জুন আপনার
নিকট আগমন করিয়াছি,” বলিয়া আত্ম-
পরিচয় প্রদান করিলেন। মহর্ষি পাণ্ডু-
নন্দনকে অবলোকন পূৰ্ণক স্বাগতপ্রসন্ন
ও আসন পরিগ্রহ করিতে আদেশ করিয়া

তাঁহারে একান্ত দুঃখিত ও দীর্ঘনিঃশ্বাস
পরিত্যাগ করিতে দেখিয়া কহিলেন, বৎস!
কেহ কি তোমার গাত্রে মথ, কেশ, বস্ত্রাঞ্চল
বা কুন্তমুখস্থিত সলিল প্রক্ষেপ করিয়াছে, তুমি
কি রজস্বলাগমন বা ব্রহ্মহত্যা করিয়াছ?
যুদ্ধে কি তোমারে কেহ পরাজয় করিয়াছে?
আজি তোমারে এমন ক্রীবিহীন দেখিতেছি
কেন? তুমি ত কাহারও নিকট কখন পরা-
জিত হও নাই। যাহা হউক, যদি প্রকাশ
করিবার কোন বাধা না থাকে, তাহা হইলে
কি নিমিত্ত আজি তোমার একপ ক্রীভ্রংশ
হইয়াছে, তাহা অবিলম্বে কীর্তন কর।

তখন অর্জুন কহিলেন, ভগবন! সেই নব-
জলধরসদৃশ নীলকলেবর পঙ্কজলোচন পীতা-
ম্বর ও বলদেব উভয়েই কলেবর পরিত্যাগ
করিয়া স্বর্গে গমন করিয়াছেন। ভোজ,
রুক্ষ ও অন্ধকবংশে যে সকল মহাত্মারা
সিংহতুল্য মহাবলপরাক্রান্ত ছিলেন, ব্রহ্ম-
শাপনিবন্ধন প্রভাসে পরম্পর পরম্পরের
প্রতি মূলভূত এরুপপ্রহার পূৰ্ণক পঞ্চস্থ
পাণ্ডু হইয়াছেন। কালের কি আশ্চর্য্য গতি,
যাঁহারা পূর্বে অনায়াসে গদা, পরিঘ ও
শক্তির প্রহার সহ্য করিতেন, এক্ষণে
তাঁহারা সামান্য তৃণপ্রহারে নিহত হইলেন।
এই রূপে সর্বসমেত পাঁচলক্ষ লোক বিনষ্ট
হইয়াছে। আর আমি বারংবার সেই প্রবল-
প্রতাপ যদুবংশীয়দিগের বিশেষত যশস্বী
কৃষ্ণের বিনাশরুস্তান্ত স্মরণ করিতে সমর্থ
হইতেছি না। মহাআ বাসুদেবের বিনাশ
সমুদ্রশোষ, পর্বতসঞ্চলন, আকাশপতন
এবং অগ্নির শৈত্যভাবের ন্যায় নিত্যস্ত
অবিশ্বাস্য বলিয়া বোধ হয়। এক্ষণে বাসু-
দেব ব্যতীত আর ক্ষণকাল জীবন ধারণ
করিতে আমার বাসনা নাই। হে তপোধন!
আমি এক্ষণে যাহা কহিলাম, ইহা অপেক্ষাও
ক্লেশকর আর একটা বিষয় চিন্তা করিয়া
আমার হৃদয় বিদীর্ণ হইতেছে। এক্ষণে

আমি সেট রত্নান্ত কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ করুন। যত্নবংশ ক্ষয় হইবার পর আমি দ্বারকায় গমন পূৰ্ব্বক তথা হইতে যাদবকুলকামিনীগণকে লইয়া আগমন করিতেছিলাম। পঞ্চনদদেশে দম্ভাগণ আমারে আক্রমণ করিয়া আমার সমক্ষেই অসংখ্য কামিনীকে অপহরণ করিয়াছে। তৎকালে আমি গাণ্ডীব শরাসন ধারণ করিয়াও তাহাদিগকে পরাস্ত করিতে পারিলাম না। ঐ সময় আমার পূৰ্ব্বের নায় বাহুবল রহিল না। আমি দিব্যাস্ত্রসমুদায় এককালে নিশ্চ্যুত হইলাম; ক্ষণকালের মধ্যে আমার তুণীরস্থিত শরসমুদায় নিঃশেষিত হইল এবং যে শঙ্খচক্রগদাধারী চতুর্ভুজ পীতাম্বর পুরুষ আমার রথের অগ্রে অগ্রে ধাবমান হইয়া শক্রসৈন্যসমুদায়কে দম্ব করিতেন, আমি আর তাঁহারে দেখিতে পাইলাম না। ঐ মহাপুরুষ পূৰ্ব্বে অরাতিসৈন্যগণকে দম্ব কবাতেই আমি তাহাদিগকে গাণ্ডীবনির্গুজ শরনিকরে বিনাশ করিয়াছিলাম। এক্ষণে ঐ মহাত্মার অদর্শনে আমি নিতান্ত অবসন্ন হইয়াছি এবং আমার সৰ্ব্বশরীর ঘূর্ণিত হইতেছে। এক্ষণে কিছুতেই আমি শান্তিলাভে সমর্থ হইতেছি না। সেই বীরবর জনার্দ্রন ব্যতিরেকে আর ক্ষণকাল আমার জীবিত থাকিবার বাসনা নাই। নারায়ণ ইহলোক পরিত্যাগ করিয়াছেন শ্রবণ করিয়া অবধি আমার দিক্‌সকল শূন্যময় বোধ হইতেছে। এক্ষণে আমি বীৰ্য্যবিহীন ও শূন্যরুদ্ধয় হইয়া পরিভ্রমণ করিতেছি। অতএব অতঃপর আমার কর্তব্য কি, তাহা কীৰ্ত্তন করুন।

মহাবীর ধনঞ্জয় এই কথা কহিলে মহর্ষি বেদব্যাস তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, পার্থ! রুষ্টি ও অন্ধকবংশীয় মহারথগণ ব্রহ্মশাপে দম্ব হইয়াছে; অতএব তাহাদিগের নিমিত্ত শোক করা তোমার কর্তব্য

নহে। ঐ বীরগণের নিধন অবশ্যতাবী বলিয়াই মহাত্মা বামুদেব উহা নিবারণে সমর্থ হইয়াও উপেক্ষা করিয়াছেন। তিনি মনে করিলে মহর্ষিশাপখণ্ডনের কথা দূরে থাকুক, এই স্বাবরজ্জমাঙ্কক বিশ্বসংসারকেও অন্যরূপে নির্মাণ করিতে পারেন। সেই পুরাতন মহর্ষি কেবল পৃথিবীর ভাববতরণ করিবার নিমিত্তই বামুদেবের গৃহে উৎপন্ন হইয়াছিলেন। তিনিও তোমার প্রতি স্নেহনিবন্ধন তোমার রথের অগ্রে অগ্রে গমন করিতেন। এক্ষণে পৃথিবীর ভাবাবতরণ করা হইয়াছে বিবেচনা করিয়া তিনি কলেবর পরিত্যাগ করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিয়াছেন। তুমিও ভীমসেন, নকুল ও সহদেবের সাহায্যে গুরুতর দেবকার্য্য সাধন করিয়াছ। এক্ষণে তোমরা সকলেই কৃতকার্য্য হইয়াছ। অতএব অতঃপর ইহলোক হইতে প্রস্থান করাই তোমাদিগের শ্রেয়। লোকের মঙ্গললাভের সময় সমুপস্থিত হইলেই সুবুদ্ধি, তেজ ও অনাগত দর্শন প্রভৃতি উপস্থিত হইয়া থাকে; আবার অমঙ্গল সময় হইলেই তৎসমুদায়ের ক্ষয় হইয়া যায়। কলত কালই জগতের বীজস্বরূপ। কালপ্রভাবেই সমুদায় সমুৎপন্ন ও বিলীন হইয়া থাকে। কালই বলবান্ হইয়া আবার দুর্বল এবং ঈশ্বর হইয়াও আবার অন্যের আত্মবহ হয়। এক্ষণে তোমার অস্ত্রসমুদায়ের কার্য্যশেষ হইয়াছে বলিয়াই উহারা যে স্থান হইতে আগমন করিয়াছিল, সেই স্থানে প্রতিগমন করিয়াছে। আবার যখন উগাদের কার্য্যকাল সমুপস্থিত হইবে, তখন উহারা পুনরায় তোমার হস্তগত হইবে। এক্ষণে তোমাদিগের স্বর্গগমন সমুপস্থিত হইয়াছে; অতএব তদ্বিষয়ে যত্ববান্ হওয়াই তোমাদিগের শ্রেয়।

মহর্ষি বেদব্যাস এই কথা কহিলে, মহাত্মা অর্জুন তাঁহার অনুজা গ্রহণ পূৰ্ব্বক

হস্তিনানগরে গমন করিয়া ধর্মরাজ যুধি- কয়হস্তান্ত আদ্যোপান্ত কীর্তন করিলেন।
ষ্টিরের নিকট বৃষ্ণ ও অন্ধকবংশীয়দিগের মৌসল পর্বাদ্যায় সমাপ্ত।

মৌসল পর্ব সম্পূর্ণ।

মহাভারত !

মহাপ্রস্থানিক পর্ব ।

মহাপ্রস্থানিক পর্বাদ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম নর ও দেবী সর-
স্বতীরে নমস্কার করিয়া জয় উচ্চারণ
করিবে ।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন্ ! আমার
পূর্বপিতামহগণ মুসলপ্রভাবে বৃষ্ণি ও
অঙ্গকবংশের ক্ষয় এবং মহাত্মা বাসুদেবের
স্বর্গগমনবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কি করিলেন,
তাহা কীৰ্ত্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! ধর্ম-
নন্দন যুধিষ্ঠির অর্জুনের মুখে বৃষ্ণিবংশীয়-
দিগের বিনাশ ও কৃষ্ণের স্বর্গগমনবৃত্তান্ত
শ্রবণ করিয়া স্বয়ং মহাপ্রস্থান করিবার
মানসে অর্জুনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন,
ভ্রাতঃ ! কালই প্রাণিগণের কার্যসমুদায়
সম্পাদন করিয়া থাকে । কালপ্রভাবেই
সমুদ্রের বিনাশ হয় । আমি অচিরে সেই
কালের অপরিহার্য্য কবলে নিপতিত হইব
বলিয়া স্থির করিয়াছি । এক্ষণে তোমার
যাহা কর্তব্য হয়, স্থির কর । ধর্মরাজ যুধি-
ষ্ঠির এই কথা কহিলামাত্র অর্জুন জ্যেষ্ঠ-
ভ্রাতার বাক্যে অনুমোদন পূর্বক কহিলেন,
মহারাজ ! আমিও অচিরে মৃত্যুমুখে নিপ-

তিত হইতে বাসনা করি । তখন ভীমসেন,
নকুল ও সহদেব অর্জুনের অভিপ্রায় অব-
গত হইয়া “ আমরাও অচিরে প্রাণত্যাগ
করিব, ” বলিয়া অঙ্গীকার করিলেন । এই
রূপে সকলে প্রাণপরিত্যাগে কৃতনিশ্চয়
হইলে, ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির পরিক্রান্তকো রাজ্যে
অভিষিক্ত করিয়া, বৈশ্যাপুত্র যুয়ুৎসুর
প্রতি রাজ্যপালনের ভার সমর্পণ পূর্বক
সুভদ্রারে কহিলেন, ভদ্রে ! তোমার এই
পৌত্র অভিমন্যুতনয় কোরবরাজ্যে অভি-
ষিক্ত হইলেন । আর আমি পূর্বেই বাসু-
দেবের পৌত্রকে ইন্দ্রপ্রস্থে রাজ্য প্রদান
করিয়াছি । অতঃপর এই অভিমন্যুতনয়
হস্তিনায় অবস্থান পূর্বক আমাদের রাজ্য
এবং বজ্র ইন্দ্রপ্রস্থে অবস্থান পূর্বক হতা-
বশিষ্ঠ যাদবগণকে প্রতিপালন করিবেন ।
তুমি এই বালকজয়ের প্রতি সমান দৃষ্টি
রাখিয়া উহাদিগকে সাবধানে রক্ষা করিবে ।
যুধিষ্ঠির এই কথা কহিয়া ভ্রাতৃগণসমতিব্যা-
হারে ধীমান বাসুদেব, মাতুল বাসুদেব ও
বলদেব প্রভৃতি অন্যান্য বৃষ্ণিবংশীয়দিগকে
জলাঞ্জলি প্রদান ও ভ্রাতাদের আত্মকর্তব্য
সম্পাদন পূর্বক বাসুদেবের উদ্দেশে মহর্ষি
বেদব্যাস, নারদ, মার্কণ্ডেয়, ও যাজ্ঞবল্ককে

সুস্বাদু দ্রব্যসকল ভোজন করাইয়া ব্রাহ্মণ-দিগকে রত্ন, পরিধেয় বস্ত্র, গ্রাম, অশ্ব, রথ ও দাসীসমুদায় প্রদান করিতে লাগিলেন। তৎপরে তিনি কুলগুরু রূপাচার্য্যকে অর্চনা করিয়া পরিক্রিতকে তাঁহার হস্তে সমর্পণ পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্! আপনি যত্নসহকারে এই অভিমত্ন্যাতনয়কে ধনুর্বেদ শিক্ষা করাইবেন।

অনন্তর ধর্ম্মরাজ প্রকৃতিমণ্ডলকে সমা-নীত করিয়া তাহাদিগের নিকট স্বীয় অভি-প্রায় ব্যক্ত করিলে, তাহারা একান্ত উদ্বিগ্ন হইয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিল, মহা-রাজ! আমরাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া গমন করা আপনার কর্তব্য নহে। প্রজাগণ এই রূপে বারংবার অনুন্নয় করিলেও কালতত্ত্বজ রাজা যুধিষ্ঠির তাহাদিগের বাক্যে সন্মত হইলেন না। পরিশেষে তাঁহাদিগকে সমু-চিত সন্মান করিয়া ভ্রাতৃগণসমভিব্যাহারে বনগমনে কৃতনিশ্চয় হইয়া দিব্য আভরণ-সমুদায় পরিত্যাগ পূর্বক বক্ষল পরিগ্রহ করিলেন। তখন মহাত্মা ভীমসেন, অর্জুন, নকুল, সহদেব ও মনস্বিনী দ্রৌপদীও তাঁহার ন্যায় বেশধারণে প্ররুত হইলেন।

অনন্তর পাণ্ডবগণ তৎকালোচিত যজ্ঞ সমাপনপূর্বক সলিলে অনল নিক্ষেপ করিয়া পত্নীর সহিত বনগমনার্থ বহির্গত হইলেন। কোরবকামিনীগণ পূর্বের ন্যায় তাঁহাদিগকে বনপ্রস্থান করিতে অবলোকন করিয়া উচ্চৈঃ-স্বরে রোদন করিতে লাগিলেন। তখন পঞ্চ পাণ্ডব ও দ্রৌপদী হস্তিনানগর হইতে বহির্গত হইলেন। ঐ সময় এক কুকুর তাঁহাদি-গের অনুগামী হইল। পুরবাসী ও নগরবাসী লোকসমুদায় বহুদূর পর্য্যন্ত তাঁহাদিগের অনুগমন করিল, কিন্তু “মহারাজ! প্রতি-নিবৃত্ত হউন,, এ কথা কাহারও মুখ হইতে বহির্গত হইল না। পরিশেষে তাহারা সক-লেই প্রতিনিবৃত্ত হইয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান

করিল। রূপাচার্য্য প্রভৃতি মহাত্মারা যুযুৎ-সুর নিকট অবস্থান করিতে লাগিলেন। ভুজগনন্দিনী উলপী জাহ্নবীজলে প্রবিষ্ট হইলেন। চিত্রাঙ্গদা মণিপুরে প্রস্থান করি-লেন এবং অবশিষ্ট পাণ্ডবপত্নীগণ পরি-কিতের নিকট অবস্থান পূর্বক তাঁহারে রক্ষা করিতে লাগিলেন।

এ দিকে পাণ্ডবগণ যশস্বিনী দ্রৌপদীর সহিত উপবাস করিয়া ক্রমাগত পূর্বাভিমুখে গমন করিতে আরম্ভ করিলেন। মহাত্মা যুধিষ্ঠির সর্বাগ্রে, তৎপশ্চাৎ মহাবীর ভীম-সেন, তৎপশ্চাৎ মহাবলপরাক্রান্ত অর্জুন, তৎপশ্চাৎ যমজ নকুল ও সহদেব এবং তৎপশ্চাৎ যশস্বিনী দ্রৌপদী গমন করিতে লাগিলেন। তাঁহাদের হস্তিনা হইতে বহি-র্গমনকালে যে কুকুর তাঁহাদিগের সমভি-ব্যাহারী হইয়াছিল, সে তাঁহাদের সকলের পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিল। অনন্তর তাঁহারা ক্রমে ক্রমে অসংখ্য দেশ, নদী ও সাগরসমুদায় সমুত্তীর্ণ হইয়া লোহিত সাগরের কূলে সমুপস্থিত হইলেন। মহাবীর ধনঞ্জয় একাল পর্য্যন্ত রত্নলোভনিবন্ধন গাণ্ডীবধনু ও অক্ষয় তুণীরদ্বয় পরিত্যাগ করেন নাই। পাণ্ডবগণ ঐ সমুদ্রের উপ-কূলে উপস্থিত হইবামাত্র ভগবান্ হুতাশন অর্জুনকে সেই শরাসন পরিত্যাগ করাই-বার নিমিত্ত পুরুষবিগ্রহ পরিগ্রহ পূর্বক পর্বতের ন্যায় তাঁহাদের পথরোধ করিয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন, পাণ্ডবগণ! আমি অগ্নি; আমি পূর্বে মহাবীর অর্জুন ও বাহুদেবের পরাক্রমপ্রভাবে খাণ্ডববন দহ করিয়াছিলাম। ভগবান্ কৃষীকেশের নিকট যে চক্র ছিল, তিনি এক্ষণে তাহা পরিত্যাগ করিয়াছেন; অবতারভেদে পুনরায় ঐ চক্র তাঁহার হস্তগত হইবে। এক্ষণে অর্জুনও গাণ্ডীবধনু পরিত্যাগ করিয়া বনগমন করুন। এখন ঐ শরাসনে উহার কিছু-

মাত্র প্রয়োজন নাই। পূর্বে আমি উহার নিমিত্ত বন্ধুগণের নিকট হইতে ঐ শরাসন আহরণ করিয়াছিলাম। এক্ষণে উনি উহা বন্ধুগণকে প্রত্যাৰ্পণ করুন। হুতাশন এই কথা কহিলে, যুধিষ্ঠিরাদি সকলেই অৰ্জুনকে গাণ্ডীবধনু পরিত্যাগ করিতে কহিলেন। তখন মহাআ অৰ্জুন সেই গাণ্ডীব শরাসন ও অক্ষয় তুণীরদ্বয় অচিরাৎ সলিলে নিক্ষেপ করিলেন। অৰ্জুন শরাসন ও তুণীর নিক্ষেপ করিবামাত্র ভগবান্ হুতাশন সেই স্থানে অন্তর্হিত হইলেন।

অনন্তর পাণ্ডবগণ দক্ষিণাভিমুখে গমন করিয়া লবণ সমুদ্রের উত্তরতীর দিয়া দক্ষিণ পশ্চিমাভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন এবং পরিশেষে প্রতিনিবৃত্ত ও পুনরায় পশ্চিমাভিমুখী হইয়া সমুদ্রজলপ্লাবিত দ্বারকাপুরী সন্দর্শন পূর্বক পৃথিবী প্রদক্ষিণ-বাসনায় তথা হইতে উত্তরাভিমুখে প্রস্থান করিলেন।

দ্বিতীয় অধ্যায় ।

এই রূপে মহাআ পাণ্ডবগণ পত্নীর সহিত উপবাসনিরত ও যোগপরায়ণ হইয়া ক্রমাগত উত্তর দিকে গমন করিতে করিতে হিমালয় গিরি দেখিতে পাঠিলেন। ঐ পর্বতে আরোহণ পূর্বক গমন করিতে করিতে বালুকাময় সমুদ্র ও সুমেরু পর্বত তাঁহাদিগের নেত্রপথে নিপতিত হইল। তখন তাঁহারা হিমালয় অতিক্রম করিবার মানসে দ্রুতবেগে ধাবমান হইলেন। ঐ সময় পাণ্ডবমহিষী দ্রৌপদী নিতান্ত পরিভ্রমনিবন্ধন যোগভ্রষ্ট হইয়া তাঁহাদিগের সম্মুখেই ধরাতলে নিপতিত হইলেন। মহাবীর ভীমসেন তদর্শনে ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! রাজপুত্রী দ্রৌপদী ত কখন কোন অধর্মের অনুষ্ঠান করেন নাই; তবে কি নিমিত্ত উনি ভূতলে নিপতিত হইলেন?

তখন যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভ্রাতঃ! দ্রৌপদী আমাদের সকলের অপেক্ষা অৰ্জুনের প্রতি সমধিক পক্ষপাত করিতেন, এই নিমিত্ত আজি উহারে তাহার কলভোগ করিতে হইল। এই বলিয়া ধর্মরাজ দ্রৌপদীর প্রতি নেত্রপাত না করিয়া সমাহিতচিত্তে গমন করিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে মহাআ সহদেবের সেই স্থান হইতে ধরাতলে পতন হইল। মহাবীর ভীমসেন সহদেবকে নিপতিত হইতে দেখিয়া ধর্মরাজকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, মহারাজ! আমাদেরগের কনিষ্ঠ ভ্রাতা সহদেব অহঙ্কারবিহীন এবং আমাদেরগের শুশ্রূষায় একান্ত অনুরক্ত ছিল। তবে আজি কি নিমিত্ত উহারে ধরাতলে নিপতিত হইতে হইল?

তখন যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভ্রাতঃ! সহদেব আপনাকে সর্বাপেক্ষা বিজ্ঞ বলিয়া জ্ঞান করিত। সেই পাপে আজি উহারে ভূমিতলে নিপতিত হইতে হইল। এই বলিয়া ধর্মরাজ সহদেবকে পরিত্যাগ পূর্বক অনন্যমনে অন্যান্য ভ্রাতৃগণ এবং সেই কুকুরের সহিত গমন করিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে মহাআ নকুল, দ্রৌপদী ও কনিষ্ঠ সহোদর সহদেবের পতননিবন্ধন নিতান্ত দুঃখিত ও যোগভ্রষ্ট হইয়া ভূতলে পতিত হইলেন। তখন মহাবীর বৃকোদর ধর্মরাজকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! নকুল পরম ধার্মিক, অলৌকিক-রূপসম্পন্ন ও আমাদের আজ্ঞাবহ হইয়া আজি কি পাপে ভূতলে নিপতিত হইল?

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভ্রাতঃ! ধর্মপরায়ণ নকুল হইলোকে আমার তুল্য রূপবান্ আর কেহই নাই এবং আমিই সর্বাপেক্ষা স্নেহ বলিয়া মনে মনে অহঙ্কার করিত, এই নিমিত্ত আজি উহারে ধরাতলে নিপতিত হইতে হইল। তুমি আর উহার প্রতি দৃষ্টিপাত না করিয়া আমার সহিত আগমন কর।

যে যেকপ কার্যের অনুষ্ঠান করে, তাহারে অবশ্যই তাহার ফলভোগ করিতে হয়। এই বলিয়া ধর্মরাজ নকুলকে পরিত্যাগ পূর্বক সমাহিতচিত্তে গমন করিতে লাগিলেন। কিম্বৎকণ পরে ইন্দ্রতুলা পরাক্রান্ত মহাবীর অর্জুন দ্রোপদী, সহদেব ও নকুলের পতননিবন্ধন নিতান্ত শোকসন্তপ্ত ও বিমরায়মান হইয়া ধরাতলে নিপতিত হইলেন। তখন মহাত্মা ভীমসেন পুনরায় ধর্মরাজকে সযোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! মহাত্মা অর্জুন পরিহাসচ্ছলেও কখন মিথ্যাবাক্য প্রয়োগ করে নাই, তবে এক্ষণে কি পাপে উহারে ধরাতলে নিপতিত হইতে হইল ?

যুধিষ্ঠির কহিলেন, ভ্রাতঃ ! অর্জুন শৌর্যাভিমानी হইয়া আমি এক দিনেই সমুদায় শত্রু সংহার করিব বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছিল ; কিন্তু উহা প্রতিপালন করিতে পারে নাই। বিশেষতঃ ঐ মহাবীর বলদর্পনিবন্ধন সমুদায় ধনুর্ধরকে অবজ্ঞা করিত। এই নিমিত্ত আজি উহারে ভূমিতলে নিপতিত হইতে হইল।

ধর্মপরায়ণ ধর্মরাজ এই বলিয়া সমাহিতচিত্তে ভীম ও সেই কুকুরের সহিত গমন করিতে আরম্ভ করিলে, মহাবীর বৃকোদর অচিরে ধরাতলে নিপতিত হইলেন। তিনি ভূতলে পতিত হইয়া উচ্চৈঃস্বরে ধর্মরাজকে সযোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! আমি আপনার নিতান্ত প্রিয়পাত্র। আজি কোন্ পাপে আমার ধরাতলে নিপতিত হইতে হইল ?

তখন ধর্মরাজ তাঁহারে সযোধন পূর্বক কহিলেন, ভ্রাতঃ ! তুমি অন্যকে ভক্ষ্য বস্তু প্রদান না করিয়া স্বয়ং অপরিমিত ভোজন ও আপনারে অধ্বিতীয় বলশালী বলিয়া অহঙ্কার করিতে ; এই নিমিত্ত তোমারে ভূতলে নিপতিত হইতে হইল। এই বলিয়া

ধর্মরাজ ভীমেরও প্রতি দৃষ্টিপাত না করিয়া সমাহিতচিত্তে গমন করিতে লাগিলেন। ঐ সময় কেবল সেই কুকুর তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতে লাগিল।

তৃতীয় অধ্যায়।

ধর্মাত্মা ধর্মনন্দন এই রূপে কিয়দূর গমন করিলে, দেবরাজ ইন্দ্র রথশয্যে ভ্রমণ ও নভোমণ্ডল নিনাদিত করিয়া ধর্মরাজের নিকট সমুপস্থিত হইয়া তাঁহারে সযোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! তুমি অবিলম্বে এই রথে সমাক্রান্ত হইয়া স্বর্গারোহণ কর। তখন ধর্মরাজ ভ্রাতৃগণের পতননিবন্ধন শোকাকুল হইয়া, দেবরাজকে সযোধন পূর্বক কহিলেন, সুররাজ ! সুখসংবর্দ্ধিতা স্কুমারী পাঞ্চালী ও আমার পরম প্রিয় ভ্রাতৃগণ ধরাতলে নিপতিত রহিয়াছে। উহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া স্বর্গারোহণ করিতে আমার কিছুমাত্র বাসনা নাই। অতএব আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমার সহিত উহাদিগকে স্বর্গারোহণ করিতে অনুজ্ঞা করুন।

ধর্মরাজ বিনীতভাবে এই কথা কহিলে, দেবরাজ তাঁহারে সযোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ ! দ্রোপদী ও তোমার ভ্রাতৃচতুষ্টয় মানুষ দেহ পরিত্যাগ পূর্বক তোমার অগ্রেই স্বর্গারোহণ করিয়াছেন। অতএব তাঁহাদিগের নিমিত্ত শোক করা তোমার কর্তব্য নহে। তুমি এই নরদেহেই স্বর্গাক্রান্ত হইয়া তাঁহাদিগের সহিত সাক্ষাৎকার করিতে পারিবে, সন্দেহ নাই।

সুররাজ এই রূপে আশ্বাস প্রদান করিলে, ধর্মরাজ পুনরায় তাঁহারে সযোধন পূর্বক কহিলেন, দেবরাজ ! এই কুকুর আমার একান্ত ভক্ত। এ বহুদিন আমার সমভিব্যাহারে রহিয়াছে ; অতএব আপনি অনুগ্রহ পূর্বক ইহারে আমার সহিত স্বর্গারোহণ

করিতে আদেশ করুন। ইহাৱে পরিত্যাগ করিয়া গমন করিলে, আমার নিত্য নৃশংস ব্যবহার করা হইবে।

• ধর্ম্মনন্দন এইরূপ অনুরোধ করিলে, দেবরাজ তাঁহাৱে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! আজ তুমি অতুল সম্পদ, পরম সিক্ত, অমরত্ব ও আমার স্বরূপ লাভ করিবে। অতএব অচিরাৎ এই কুকুরকে পরিত্যাগ করিয়া স্বর্গে গমন করা তোমার অবশ্য কর্তব্য। ইহাৱে পরিত্যাগ করিলে তোমার কিছুমাত্র নৃশংস ব্যবহার করা হইবে না।

তখন যুধিষ্ঠির কহিলেন, দেবরাজ! অকর্তব্য কার্যের অনুরোধে প্রবৃত্ত হওয়া ভদ্র লোকের কদাশি বিধেয় নহে। এক্ষণে যদি স্বর্গীয় সম্পত্তি লাভের নিমিত্ত আমাৱে এই পরম ভদ্র কুকুরকে পরিত্যাগ করাতে হয়, তাহা হইলে আমার সম্পদে কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই।

ইন্দ্র কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! যে ব্যক্তি কুকুরের সহিত একত্র আবস্থান করে, সে কখনই স্বর্গে বাস করিতে সমর্থ হয় না। ক্রোধবশ নামক দেবগণ তাহার যজ্ঞ-দানাদির ফল বিনষ্ট করিয়া থাকেন। অতএব তুমি অবিচল্যে এই কুকুরকে পরিত্যাগ কর। ইহাতে তোমার কিছুমাত্র নৃশংস ব্যবহার করা হইবে না।

যুধিষ্ঠির কহিলেন, দেবেন্দ্র! ভদ্র জনকে পরিত্যাগ করিলে, ব্রহ্মহত্যাসদৃশ মহাপাপে লিপ্ত হইতে হয়। অতএব আজ আমি আত্মস্থখের নিমিত্ত কখনই এই কুকুরকে পরিত্যাগ করিব না। ভীত, ভক্ত, অনন্যগতি, ক্ষণ ও শরণাগত ব্যক্তিদিগকে আমি প্রাণপণে রক্ষা করিয়া থাকি।

ইন্দ্র কহিলেন, ধর্ম্মরাজ! কুকুর যজ্ঞ, দান ও হোমাক্রিয়া দর্শন করিলে, ক্রোধবশ

নামক দেবগণ ঐ সমুদায় কার্যের ফল ধ্বংস করিয়া থাকেন। কুকুর অতি অপবিত্র জন্তু। অতএব তুমি অচিরাৎ এই কুকুরকে পরিত্যাগ কর, তাহা হইলে তোমার অন্মায়াসে পরম পবিত্র দেবলোক লাভ হইবে। যখন তুমি প্রাণাধিকা দ্রৌপদী ও ভ্রাতৃগণকে পরিত্যাগ করিয়া স্বীয় উৎকৃষ্ট কর্ম্মবলে স্বর্গলাভের অধিকারী হইয়াছ, তখন তোমার এই কুকুরকে পরিত্যাগ করিবার বাধা কি? তুমি সর্ব্বত্যাগী হইয়া এক্ষণে একপ রিমোহিত হইতেছ কেন?

যুধিষ্ঠির কহিলেন, দেবরাজ! ইহলোকে কাহারও মৃত ব্যক্তিদিগের সহিত সন্ধি বা বিব্রাহ করিবার ক্ষমতা নাই। আমার ভ্রাতৃগণ ও দ্রৌপদী মৃত্যুমুখে নিপতিত হইলে, আমি তাহাদের জীবন দান করিতে সমর্থ নহি বিবেচনা করিয়াই উহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়াছি। উহারা জীবিত থাকিতে আমি উহাদিগকে ত্যাগ করি নাই। আমার মতে ভদ্র জনকে পরিত্যাগ করা শরণাগত ব্যক্তিরে ভয়প্রদর্শন, ত্রীহত্যা, ব্রহ্মহত্যাপত্ৰণ ও মিত্রদ্রোহ এই চারিটী কার্যের ম্যায় মহাপাপজনক।

মহাত্মা যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, তাঁহার সম্ভাব্যাহারী সেই কুকুর সাক্ষাৎ ধর্ম্মরূপী হইয়া প্রীতমনে মধুর বাক্যে তাঁহাৱে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন, বৎস! আমি তোমাৱে পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত কুকুরবেশে তোমার সহিত আগমন করিয়াছিলাম। এক্ষণে বুঝিলাম, তুমি নিত্যান্ত ধর্ম্মপরায়ণ, বুদ্ধিমান ও সর্ব্বভূতে দয়াশীল। পুঙ্খ আমি বৈতবনে একবার তোমাৱে পরীক্ষা করিয়াছিলাম। ঐ সময় তোমার ভ্রাতৃগণ জল অন্বেষণার্থ গমন করিয়া প্রাণত্যাগ করিলে, তুমি ভীম ও অজ্ঞানের জীবন প্রার্থনা না করিয়া মাত্রীৱে স্মরণ পূর্ব্বক নকুলের জীবন

প্রার্থনা করিয়াছিলে এবং এক্ষণেও কুকুরকে আশ্রিত বিবেচনা করিয়া দেবরথ পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হইয়াছ। আমি তোমার এই দুই কার্য দর্শনে নিতান্ত প্রীত হইয়াছি। তোমার তুল্য ধর্মপরায়ণ স্বর্গলোকে আর কেহই নাই। তুমি এই দেহেই স্বর্গারোহণ পূর্বক অক্ষয় লোক লাভ করিতে পারিবে।

ভগবান্ ধর্ম এই কথা কহিলামাত্র ইন্দ্র, অশ্বিনীকুমারদ্বয়, মরুদগণ এবং অন্যান্য দেবতা ও দেবর্ষি সমুদায় তাঁহার সহিত সমবেত হইয়া যুধিষ্ঠিরকে দিব্যরথে আরোপিত করিয়া আপনারা দিব্য বিমানসমুদয়ে সমাক্রান্ত হইলেন। তখন ধর্মরাজ সেই দিব্যরথে আরোহণ পূর্বক তেজ দ্বারা নভোমণ্ডল পরিবাণ্ট করিয়া দেবলোকে গমন করিলেন। তিনি দেবলোকে উপস্থিত হইবামাত্র লোকতত্ত্ববেত্তা তপোপনাগ্রগণ্য দেবর্ষি নারদ দেবগণের মধ্যে উচ্চৈঃস্বরে কহিতে লাগিলেন, যে সমুদায় রাজর্ষি স্বর্গারোহণ করিয়াছেন, আজি মহারাজ যুধিষ্ঠির স্বীয় যশ ও তেজ দ্বারা তাঁহাদিগের সকলেরই কীর্তি আচ্ছাদন পূর্বক স্বশরীরে স্বর্গীকৃত হইলেন। পূর্বে আর কোন ব্যক্তিই স্বশরীরে স্বর্গারোহণ করিতে সমর্থ হন নাই।

দেবর্ষি এই কথা কহিলে, ধর্মপরায়ণ মহাত্মা যুধিষ্ঠির, দেবগণ ও স্বপক্ষীয় পার্শ্ববর্গকে সন্তোষ পূর্বক কহিলেন, হে মহাপুরুষগণ! আমার ভ্রাতৃগণ যে লোকে

গমন করিয়াছে, তাহা উৎকৃষ্ট হউক বা অপকৃষ্ট হউক, আমি সেই লোকেই গমন করিব। তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া অন্য লোকে অবস্থান করিতে আমার কিছুমাত্র বাসনা নাই। ধর্মাত্মা যুধিষ্ঠির সরলভাবে এই কথা কহিলে, দেবরাজ তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! তুমি স্বীয় কর্মফলে স্বর্গারোহণ করিয়াছ; অতএব এই স্থানেই অবস্থান কর। কেন তুমি অদ্যাপি মনুষ্যবৎ স্নেহের বশীভূত হইতেছ? আর কেহই কখন তোমার তুল্য সিদ্ধিলাভে সমর্থ হন নাই। তোমার ভ্রাতৃগণ এ স্থানের অধিকারী নহে। এই স্বর্গভূমিতে সমুপস্থিত হইয়া নানুষভাবে সমাক্রান্ত হওয়া তোমার নিতান্ত অনুচিত। এই দেখ, মহর্ষি ও দেবগণ এই স্থানে অবস্থান করিতেছেন।

দেবরাজ এই কথা কহিলে, মহাত্মা যুধিষ্ঠির পুনরায় তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সুররাজ! আমার প্রণয়িনী বুদ্ধিমতী দ্রৌপদী ও আমার পরমপ্রিয় ভ্রাতৃগণ যে স্থানে বাস করিতেছে, সেই স্থানেই গমন করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া এই স্থানে বাস করিতে আমার কিছুতেই ইচ্ছা হইতেছে না।

মহাপ্রস্থানিক পর্বাদ্যায় সমাপ্ত।

মহাভারত ।

স্বর্গারোহণ পর্ব ।

স্বর্গারোহণিক পর্বাদ্যায় ।

প্রথম অধ্যায় ।

নারায়ণ, নরোত্তম নর ও দেবী সর-
স্বতীরে নমস্কার করিয়া জয় উচ্চারণ
করিবে ।

জনমেজয় কহিলেন, ব্রহ্মন ! আপনি
অন্তুতকর্মা মহর্ষি বেদব্যাসের শিষ্য ।
আপনার অবদিত কিছুই নাই । অতএব
আমার পূর্বপিতামহ পাণ্ডবগণ এবং দ্রুত-
রাষ্ট্রউনয়গণ স্বর্গলাভ করিয়া কে কোন
স্থানে অবস্থান করিতে লাগিলেন, তাহা
শ্রবণ করিতে আমার একান্ত বাসনা হই-
য়াছে, আপনি তৎসমুদায় কীৰ্ত্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! আপ-
নার পূর্বপিতামহগণ স্বর্গলাভ করিবার পর
যেপূর্ণ কার্য্য করিয়াছিলেন, তাহা কীৰ্ত্তন
করিতেছি, শ্রবণ করুন । ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির
স্বর্গে গমন করিয়া দেখিলেন, মহারাজ
দুর্য্যোধন সাধ্য ও দেবগণে পরিবেষ্টিত হইয়া
প্রভাসগুণসম্পন্ন সার্বভৌম ন্যায় শোভা-
ধারণ পূর্বক আসনে সমাসীন রহিয়াছেন ।
তঁাহারে দর্শন করিবামাত্র যুধিষ্ঠিরের
ক্রোধের আর পরিসীমা রহিল না । তখন
তিনি তথা হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া দেব-

গণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে সুর-
গণ ! যে লোভাকুর্চ্চিত্ত দুরাশ্রা দুর্য্যো-
ধনের নিমিত্ত আমরা পৃথিবী উৎসন্ন ও
বন্ধুবান্ধবগণকে যুদ্ধে নিহত করিয়াছি,
যাহার নিমিত্ত আমরাদিগকে বনমধ্যে
অশেষবিধ কষ্টভোগ করিতে হইয়াছে এবং
যে দুরাশ্রা সতামধ্যে গুরুজনসমন্বে আমা-
দিগের সহধর্ম্মিণী ধর্ম্মচারিণী দ্রৌপদীর
কেশাঘরকর্ষণ করিয়াছে, সেই দুরাশ্রার
সহিত স্বর্গলোকে অবস্থান করিতে আমার
কিছুমাত্র বাসনা নাই ; আর আমি উহার
মুখদর্শন করিব না । এক্ষণে যে স্থলে
আমার ভ্রাতৃগণ অবস্থান করিতেছে, আমি
সেই স্থানেই গমন করিব ।

ধর্ম্মরাজ এই কথা কহিলে, দেবর্ষি
মারদ হাস্যবদনে তঁাহারে সম্বোধন করিয়া
কহিলেন, ধর্ম্মনন্দন ! অমন কথা কহিও
না । স্বর্গে অবস্থান করিলে অন্যের সহিত
বিরোধ থাকে না । দুর্য্যোধনের প্রতি
ওরূপ বাক্য প্রয়োগ করা তোমার কর্তব্য
নহে । যে সকল নরপতি স্বর্গে অবস্থান
করিতেছেন, তঁাহারা এবং দেবগণ সকলেই
দুর্য্যোধনের সৎকার করিয়া থাকেন । উনি
সর্বদা তোমাদিগকে হিংসা করিতেন বটে ;

কিন্তু ঐ মহাত্মা এক্ষণে ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সমরাজ্ঞানে স্বীয় কলেবর পরিত্যাগ করিয়া বীরজনোচিত সঙ্গতি লাভ করিয়াছেন। উনি পূর্বে মহাত্ম্যের সময় উপস্থিত হইলেও ভীত হন নাই। উহার সেই পুণ্যবলে এই সম্পত্তি লাভ হইয়াছে। যাহা হউক, অতঃপর তোমার দ্যুতপরাজয়, দ্রৌপদীর কেশায়রকর্ষণ, যুদ্ধ ও অন্যান্য ক্রেশ-সমুদায় স্মরণ করা কর্তব্য নহে। এক্ষণে তুমি রাজা দুর্যোধনের সহিত সুরুস্তাবে সঙ্গত হও। এ স্বর্গভূমি, এ স্থলে বৈরভাব অবলম্বন করা উচিত নহে।

দেবর্ষি নারদ এই কথা কহিলে, রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, দেবর্ষে! যে ছুরাআ দুর্যোধনের নিমিত্ত মনুষ্য ও হস্তী অশ্ব প্রভৃতি প্রাণিগণের সহিত পৃথিবী উৎসন্নপ্রায় হইয়াছে; যাহার বৈরনির্যাতনার্থ আমরা কোপানলে দগ্ধ হইয়াছি; যদি সেই ছুরাআর সনাতন বীরলোক লাভ হইল, তাহা হইলে আমার সত্যপ্রতিজ্ঞ প্রবলপরাক্রম সত্যবাদী ভ্রাতৃগণ কোন্ স্থানে অবস্থান করিতেছেন? কুন্তীতনয় মহাবীর কর্ণের কোন্ লোক লাভ হইয়াছে? ধৃষ্ট-দ্যুম্ন, সাত্যক ও ধৃষ্টদ্যুম্নের তনয়গণ কোন্ স্থানে অবস্থান করিতেছেন? বিরাট, দ্রুপদ, ধৃষ্টকেতু, শিখণ্ডী, পাঞ্চালরাজ, দ্রৌপদীর পুত্রগণ ও অভিমন্যু প্রভৃতি বীরগণ কোন্ লোক লাভ করিয়াছেন এবং অন্যান্য যে সমুদায় নরপতি ক্ষত্রিয়ধর্ম্মানুসারে সমরে কলেবর পরিত্যাগ করিয়াছেন, তাঁহারই বা এক্ষণে কোথায় রহিয়াছেন? আপনি তাহা কীর্তন করুন। ঐ সকল বীরের সহিত সাক্ষাৎকার করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে।

দ্বিতীয় অধ্যায় ।

ধর্ম্মাত্মা ধর্ম্মতনয় দেবর্ষি নারদকে এই

কথা কহিয়া দেবগণকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, হে সুরগণ! আমি ত এ স্থানে অমিতপরাক্রম রাধেয় এবং মহাবীর উত্তমোজা ও যুধামন্যুরে দেখিতে পাইতেছি না। তাঁহারা কোথায়? আর শাদ্দীলতুল্য মহাবলপরাক্রান্ত যে সকল নরপতি ও রাজপুত্রগণ আমার নিমিত্ত সমরানলে শরীর আহুতি প্রদান করিয়াছেন, এক্ষণে তাঁহারাই বা কোন্ স্থানে অবস্থান করিতেছেন? তাঁহারা কি এই স্বর্গলোকপরাজয়ে সমর্থ হন নাই? যদি সেই মহারথগণ এই স্বর্গলোক লাভ করিয়া থাকেন, তাহা হইলে আমি তাঁহাদিগের সহিত এই স্থানেই অবস্থান করিব। আমি সেই সমুদায় মহাত্মা এবং জ্ঞাতি ও ভ্রাতৃগণ ব্যতীত এ স্থানে বাস করিতে বাসনা করি না। জ্ঞাতিগণের উদকক্রিয়াসময়ে “বৎস! তুমি কর্ণের উদ্দেশে জলাঞ্জলি প্রদান কর, মাতার এই বাক্য শ্রবণাবধি আমার হৃদয় বিদীর্ণ হইতেছে। বিশেষত এই আমার এক মহাছুঃখের কারণ যে, আমি মাতার তুল্য সেই অমিতপরাক্রম কর্ণের চরণযুগল দর্শন করিয়াও তাহার আশ্রয় গ্রহণ করিলাম না। আমরা কর্ণের সহিত মিলিত হইয়া সমরাজ্ঞানে অবতীর্ণ হইলে ইন্দ্রও আমাদেরকে পরাজিত করিতে সমর্থ হইতেন না। যাহা হউক, এক্ষণে সেই মহাবীর যেখানে অবস্থান করুন না কেন, তাঁহারে দর্শন করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে। আমার মতানুসারে মহাবীর অর্জুন তাঁহারে নিপাতিত করিয়াছে বলিয়া আমার হৃদয় শোকানলে দগ্ধ হইতেছে। ভীমপরাক্রম ভীমসেন আমার প্রাণ অপেক্ষাও প্রিয়তর। এক্ষণে আমি সেই বৃকোদর, ইন্দ্রপ্রতিম মহাবীর অর্জুন, যমসদৃশ যমজ নকুল ও সহদেব এবং ধর্ম্মচারিণী পাঞ্চালীকে দর্শন করিতে বাসনা

করি। আমি আপনাদিগকে সত্য কহিতেছি, আর আমার এ স্থানে অবস্থান করিবার বাসনা নাই। ভ্রাতৃবিহীন হইয়া স্নর্গে অবস্থান করিলে আমার কি সুখোদয় হইবে? যে স্থানে আমার ভ্রাতৃগণ অবস্থান করিতেছে, সেই স্থানই আমার স্বর্গ।

ধর্ম্মাশ্রম ধর্ম্মানন্দন এই কথা কহিলে, দেবগণ তাঁহারে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস! যদি তোমার ভ্রাতৃগণের নিকট গমন করিবার একান্ত বাসনা হইয়া থাকে, তাহা হইলে শীঘ্র তথায় গমন কর, আর বিলম্ব করিও না। আমরা সুরপতি ইন্দের আদেশানুসারে তোমার সমুদায় অভিলাষ পরিপূর্ণ করিব। এই কথা বলিয়া তাঁহার এক জন দেবদূতকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, দূত! তুমি অচিরে যুধিষ্ঠিরকে উহার আশ্রয়গণের নিকট নীত করিয়া তাঁহাদের সন্তি উহার সাক্ষাৎকার করাও। দেবগণ এই কথা কহিবামাত্র দেবদূত যুধিষ্ঠিরের অগ্রবর্তী হইয়া এক অতিভীষণ পথ দিয়া তাঁহারে উহার আশ্রয়গণের নিকট লইয়া চলিলেন। ঐ পথ অতি দুর্গম ও ঘোরতর অন্ধকারে সমাচ্ছন্ন। পাপাচারাই সতত ঐ পথে গমনাগমন করিয়া থাকে। উহা পাপাচারিগণের দুর্গন্ধ, মাংসশোণিতের কর্দম, দংশ্য মশক, ভল্লুক, মক্ষিকা, মৃত-দেহ, অস্থি, কেশ, কুমি ও কীটে পরিপূর্ণ। উহার চতুর্দিকে প্রদীপ্ত ছত্ৰাশন প্রস্থলিত হইতেছে। অয়োমুখ কাক ও গৃধ্রগণ এবং সুচীমুখ পক্ষতাকার প্রেতগণ উহাতে নিরন্তর পরিভ্রমণ করিতেছে। ঐ প্রেতগণের মধ্যে কাহার কাহার কলেবর মেদ ও রূপিতে বিপ্লব এবং কাহার কাহার বাহু, কাহার কাহার উরু, কাহার কাহার হস্ত, কাহার কাহার উদর ও কাহার কাহার চরণ ছিল। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির সেই শবদুর্গন্ধবুজ্য অতি

ভয়ঙ্কর স্থানে নানা প্রকার চিন্তা করিয়া গমন করিতে করিতে দেখিলেন, উচ্ছোদকপরিপূর্ণ নদী, নিশিত কুরুসমা-কীর্ণ অসিপত্রবন, লৌহময় কলকসমুদায় ও তীক্ষ্ণকটকযুক্ত শাল্মলিরূক্ষ এই স্থানে বর্তমান রহিয়াছে; চতুর্দিকে লৌহকলম-পরিপূর্ণ তৈল ক্রাথিত হইতেছে এবং পাপা-আরা নিরন্তর বিষম যন্ত্রণাভোগ করিতেছে। ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির সেট নিতান্ত দুর্গম স্থান দর্শন করিয়া দেবদূতকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহাশয়! আর আমাদিগকে একপথে কত দূর গমন করিতে হইবে। ইহা কোন্ স্থান এবং আমার ভ্রাতৃগণই বা কোন্ স্থানে অবস্থান করিতেছে, তাহা কীর্তন কর। ধর্ম্মরাজ এই কথা কহিবামাত্র দেবদূত প্রতিনিবৃত্ত হইয়া যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধনপূর্বক কহিলেন, রাজন! আগমনকালে দেবগণ আমারে এই আদেশ করিয়াছেন যে, যুধিষ্ঠির যে স্থানে গমন করিয়া পরি-শ্রান্ত হইবেন, তুমি তথা চাইতে উহারে লইয়া প্রতিনিবৃত্ত হইবে। অতএব আপনি যদি নিতান্ত পরিশ্রান্ত হইয়া থাকেন, তাহা হইলে এই স্থান হইতে প্রতিগমন করুন। তখন দুঃখশোকসমুগ্ধ রাজা যুধিষ্ঠির ঐ স্থানের দুর্গন্ধে একান্ত পরিক্রান্ত হইয়া তথা হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন। তিনি প্রতিনিবৃত্ত হইবামাত্র চতুর্দিক হইতে এইরূপ করুণবাক্য তাঁহার কর্ণগোচর হইল যে, “হে ধর্ম্মানন্দন! আপনি আমাদিগের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করিয়া মুহূর্ত্তকাল এই স্থানে অবস্থান করুন। আপনার আগমনে সুগন্ধ-পূর্ণা সশীতল প্রবাহিত হওয়াতে আমরা পরম সুখী হইয়াছি। আমরা বহুকালের পর আপনাকে দর্শন করিয়া পরম আনন্দিত হইতেছি; অতএব আপনি কণকাল এই স্থানে অবস্থান করিয়া আমাদিগকে সুখী করুন। আপনার আগমনে আমাদি-

গের অনেক যন্ত্রণা দূর হইয়াছে। পরম দয়ালু রাজা যুধিষ্ঠির সেই করুণবাক্যশ্রবণে একান্ত দুঃখিত হইয়া তথায় দণ্ডায়মান হইলেন। ঐ সময় বারংবার ঐকপ বাক্য তাঁহার শ্রবণগোচর হইতে লাগিল; কিন্তু কোন কোন ব্যক্তি যে ঐ বাক্য প্রয়োগ করিতেছে, তিনি কোন মতে তাহা অবধারণ করিতে পারিলেন না। তখন তিনি সেই পরিদেব-নশীল ব্যক্তিদিগকে উদ্দেশ্য করিয়া কহিলেন, হে দুঃখার্থব্যক্তিগণ! তোমরা কে; আর কি নিমিত্তই বা এ স্থানে অবস্থান করিতেছ?

ধর্মরাজ এই কথা কহিবামাত্র তাঁহার সকলেই একবারে চতুর্দিক দ্বিধিতে “আমি কর্ণ, আমি ভীমসেন, আমি অর্জুন, আমি নকুল, আমি সহদেব, আমি দ্রুপদ্যাম, আমি দ্রৌপদী এবং আমরা দ্রৌপদীর পুত্র,, এই বলিয়া আত্মপরিচয় প্রদান করিতে লাগিলেন। তখন রাজা যুধিষ্ঠির তাঁহাদের বাক্য শ্রবণ করিয়া মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন, হায়! কি দৈববিড়ম্বনা! আমার ভীমসেনপ্রভৃতি ভ্রাতৃগণ, কর্ণ, দ্রৌপদী ও দ্রৌপদীর পুত্রগণ এমন কি দুষ্কর্ম করিয়াছেন যে, উহাদিগকে এই পাপগন্ধযুক্ত ভীষণ স্থানে অবস্থান করিতে হইল! আমি ত ঐ পুণ্যাদিগের কোন দুষ্কৃত দেখিতে পাই না। এক্ষণে বৃতরাষ্ট্রতনয় রাজা দুর্গেয়াধন কি নিমিত্ত পাপপরায়ণ হইয়াও অধর্মনিরত অনুচরগণের সহিত ইন্দ্রের ন্যায় সমৃদ্ধিবম্পন্ন ও পরম পুজিত হইয়া এই স্বর্গলোকে অবস্থান করিতেছে, আর আমার ভ্রাতৃগণই বা কি নিমিত্ত পরমশাস্তিক, সত্যপরায়ণ, শাস্ত্রপারদর্শী ও ক্ষত্রিয়ধর্মনিরত হইয়াও ঘোর নরকে নিমগ্ন রহিয়াছে, আমি ইহার কিছুই নিগম করিতে সমর্থ হইতেছি না। একি আমার নিদ্রিতাবস্থা, না জাগরিতাবস্থা? আমার কি চিত্তবিভ্রম উপস্থিত হইয়াছে?

রাজা যুধিষ্ঠির শোকাকুলচিত্তে এই-রূপ চিন্তা করিয়া নিতান্ত ক্রুদ্ধ হইয়া ধর্ম ও দেবগণকে নিন্দা করিতে লাগিলেন। অনন্তর তিনি সেই দেবদূতকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, ভদ্র! তুমি যাঁহাদিগের দূত, তাঁহাদিগের নিকট অচিরে গমন করিয়া নিবেদন কর যে, আমি এই স্থানেই অবস্থান করিলাম। আমি আর তথায় গমন করিব না। আমার দুঃখিত ভ্রাতৃগণ আমার আগমনে পরম আহলাদিত হইয়াছে। ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির এই কথা কহিলে, দেবদূত দেবরাজ ইন্দ্রের নিকট গমন করিয়া তাঁহার অভিপ্রায় সমুদায় ব্যক্ত করিলেন।

তৃতীয় অধ্যায়।

অনন্তর ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির অতি অল্পকাল সেই অপবিত্র স্থানে অবস্থান করিলে, মৃতিমান ধর্ম ও ইন্দ্রাদি দেবগণ তথায় আগমন করিলেন। তখন সেই তেজস্বীদিগের সমাগমে তত্রত্য তিমিররাশি একবারে তিরোহিত হইল। বৈতরণী নদী, কুটশাল্মলী, লোহকুন্তী নরক, উত্তল লৌহফলক ও পাপাঙ্গাদিগের যাতনাসমুদায় আর লক্ষিত হইল না; মহাত্মা যুধিষ্ঠির ইতিপূর্বে যে সমুদায় বিকৃত শরীর দর্শন করিতেছিলেন তৎসমুদায়ও এককালে অদৃশ্য হইয়া গেল এবং পবিত্রগন্ধযুক্ত সুখস্পর্শ সুশীতল বায়ু চারি দিকে প্রবাহিত হইতে লাগিল।

অনন্তর ইন্দ্রের সহিত মরুদগণ অশ্বিনী-কুমারদ্বয়ের সহিত বসুগণ এবং সাধা, রুদ্র, আদিত্য, সিদ্ধ, পরমর্ষি ও অন্যান্য দেবগণ ধর্মাত্মা যুধিষ্ঠিরের নিকট সমুপস্থিত হইলেন। তখন দেবরাজ ধর্মরাজকে সাস্তুনা করিয়া কহিলেন, মহারাজ! সমুদায় দেবতা তোমার প্রতি প্রীত হইয়াছেন। অতঃপর আর তোমারে কষ্টভোগ করিতে

হইবে না। এক্ষণে তুমি আমার সহিত আগমন কর। তোমার পরম সিদ্ধি ও অক্ষয়লোক লাভ হইয়াছে। তোমার নরক দর্শন হইল বলিয়া তুমি আমাদের প্রতি কৃতজ্ঞ হইও না। সকল রাজারেই এক এক বার নরকদর্শন করিতে হয়। মনুষ্যমাত্রেরই পাপ ও পুণ্য এই উভয়ের শ্রেণী বিদ্যমান থাকে। যে ব্যক্তি প্রথমে স্বর্গভোগ করে, পশ্চাৎ তাহারে নরকযন্ত্রণা ভোগ করিতে হয়, আর যে ব্যক্তি প্রথমে নরক ভোগ করে, সে পশ্চাৎ স্বর্গসুখের অধিকারী হইয়া থাকে। যে ব্যক্তি অশেষবধ পাপকর্মের অনুষ্ঠান ও অগ্নিমাাত্র পুণ্য সংকল্প করে, সে প্রথমে স্বর্গসুখ অনুভব করিয়া থাকে; আর যে ব্যক্তি অধিক পুণ্য সংকল্প ও অগ্নিমাাত্র পাপানুষ্ঠান করে, তাহার প্রথমে নরকভোগ ও পশ্চাৎ স্বর্গভোগ হয়। এই নিমিত্ত আমি তোমার শ্রেয়োলাভার্থী হইয়া তোমারে প্রথমে নরক দর্শন করাইলাম। পূর্বে তুমি ছলপুর্ষক গুরু দ্রোণাচার্যের নিকট অশ্বখামার বিনাশ কৌশল করিয়া তাঁহারে বঞ্চনা করিয়াছিলে, এই নিমিত্ত তোমারে ছলক্রমে নরক প্রদর্শন করা হইল এবং তোমার ভ্রাতৃগণ ও দ্রোণদীও সেই পাপে ছলক্রমে নরকভোগ করিলেন। এক্ষণে তোমার ভ্রাতৃগণ ও দ্রোণদী সেই নরক হইতে মুক্তলাভ করিয়াছেন। তোমার পক্ষীয় সমুদায় ভূপতিরই স্বর্গলাভ হইয়াছে এবং তোমার স্মৃতিভ্রাতা মহাপুরুষের কর্ণও পরম সিদ্ধি লাভ করিয়াছেন। এক্ষণে তুমি শোক পরিত্যাগ পুর্ষক আমার সহিত আগমন কর; অন্যাসে তাঁহাদিগকে স্ব স্ব স্থানে অবস্থিত দেখিয়া পরম পরিতোষ লাভ করিতে পারিবে। আদিত্যসদৃশ কর্ণের নিমিত্ত আর তোমার অনুতাপ করবার আবশ্যকতা নাই। তোমার মনস্তাপ দূর হউক। তুমি প্রথমে বহুতর কষ্ট ভোগ

করিয়াছ; এক্ষণে শোকবিহীন হইয়া আমার সহিত পরম সুখে অবস্থান পুর্ষক তপস্যা, দান ও অন্যান্য গুণ্য কর্মের ফল ভোগ কর। আজি অবধি গন্ধকা ও অপ্স-রোগণ সত্তত তোমার শুশ্রূষা করবে। অতঃপর তুমি রাজসূর্য্যভিত লোকসমুদায় ও তপস্যার মহাফল উপভোগে প্রবৃত্ত হও। মহারাজ হরিশ্চন্দ্র, মাক্রাতা, ভগীরথ ও ভরত অন্যান্য ভূপতি সমুদায় অপেক্ষা যে অতি উৎকৃষ্ট লোক লাভ করিয়াছেন, তুমি সেই লোকে অবস্থিত হইয়া পরম সুখ ভোগ করিবে। ঐ দেখ, তোমার অনতিদূরে ত্রৈলোক্যপাবনী দেবদত্তী মন্দাকিনী বিরাজমান রহিয়াছেন, তুমি উহার পবিত্র-জলে অবগাহন করিলেই তোমার শোক-সম্ভাপ ও বৈরপ্রভৃতি মানুষ্যতাব সমুদায় একবারে তিরোহিত হইবে।

দেবরাজ এই কথা কহিলে, ভগবান্ বর্ষ্ম স্বীয় পুত্র যুধিষ্ঠিরকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, বৎস। আমি তোমার বর্ষ্মপরা-য়ণতা, সত্যনিষ্ঠা, ক্ষমা ও দমগুণ দর্শনে নিতান্ত প্রীত হইরাছি। এই আমি তৃতীয়-বার তোমারে পরীক্ষা করিলাম; কিন্তু এবারেও তোমারে স্বভাব হইতে পরি-চালিত করিতে সমর্থ হইলাম না। পূর্বে তোমার দ্বৈতবনে অবস্থানসময়ে আমি অরধিকার্ত্ত অপহরণ করিয়া মায়াবলে তোমার ভ্রাতৃগণকে সংহার পুর্ষক তোমার নিকটে যে সমুদায় প্রশ্ন করিয়াছিলাম, তুমি অন্যাসে তাহার উত্তর করিয়াছিলে। তৎপরে তোমার মহাপ্রস্থানসময়ে আমি কুকুররূপে তোমারে পরীক্ষা করিয়াও তোমার বুদ্ধি বিচলিত করিতে পারি নাই। আর এক্ষণেও তুমি ভ্রাতৃগণকে পরিত্যাগ করিয়া স্বর্গভোগ করিবে না, ইহা আমার বিলক্ষণ রুদয়ক্ষম হইল। এখন বৃক্কলান, তোনার ভূল্য বিশুদ্ধস্বভাব আর কেহই

নাই। অতঃপর তুমি স্বচ্ছন্দ স্বর্গস্থগণ
অভ্যুভব কর। তোমার ভ্রাতৃগণ নরক-
ভোগের যোগ্যপার নহে। তুমি উদ্ভাদি-
গকে যে নরকভোগ করিতে দেখিয়াছ,
দেবরাজ ইন্দ্র মায়াবলে এই নরকের সৃষ্টি
করিয়াছিলেন। সমুদায় রাজারের অবশ্যই
একবার নরক দর্শন করিতে হয়, এই নিমি-
ত্বই মুহূর্ত্তকাল তোমারে সেই ক্লেশ সহ্য
করিতে হইয়াছে। মহাআ অর্জুন, ভীম-
সেন, নকুল, সহদেব, কর্ণ ও রাজপুত্রী
দ্রৌপদী ইহাদিগের সকলেরই স্বর্গ লাভ
হইয়াছে। এক্ষণে তুমি আমার সহিত
আগমন করিয়া এই মন্দাকিনীর পবিত্র
জলে অবগাহন কর।

ভগবান্ ধর্ম্ম এই কথা কহিলে ধর্ম্ম-
পরায়ণ মহাআ যুধিষ্ঠির অচিরে দেবগণের
সহিত সেই ত্রিলোকপাবনী মন্দাকিনীর
তীরে সমুপস্থিত হইয়া তাঁহার পবিত্র জলে
অবগাহন করিলেন। এই সলিলে অবগাহন
করিবামাত্র তাঁহার মানুষ দেহ তিরোহিত
ও দিব্য মূর্ত্ত সমুৎপন্ন হইল এবং তাঁহার
অন্তর হইতে শোক ও বৈরভাব একবারে
দূরীভূত হইয়া গেল। তখন তিনি ধর্ম্ম ও
অন্যান্য দেবগণে পরিবৃত্ত হইয়া ঋষিদিগের
স্তুতিবাদ শ্রবণ করিতে করিতে যে স্থলে
তাঁহার ভ্রাতৃচতুষ্টয় ও বৃতরাষ্ট্রতনয়গণ
ক্রোধ বশীত হইয়া পরম সুখে অবস্থান
করিতেছিলেন, সেই স্থলে গমন করিলেন।

চতুর্থ অধ্যায়।

এই রূপে ধর্ম্মা আ ধর্ম্মতনয় কোরব-
গণের অনেক উপস্থিত হইয়া দেখিলেন,
এখানে ভগবান্ বাসুদেব ব্রাহ্ম দেহ ধারণ
করিয়া রাজমান রহিয়াছেন। তাঁহার
পুষ্কদ্রুত নাকুতর কিছুমাত্র বৈলক্ষণ্য হয়
নাই। চক্র প্রভৃতি ঘোরতর দিব্যস্তম্ভসমুদায়
পুরুষরূপ ধারণ পূর্ব্বক তাঁহার চতুর্দিক

পরিবেষ্টিত করিয়া তাঁহারে স্তব করিতেছে
এবং মহাবীর অর্জুন তাঁহার উপাসনায়
নিযুক্ত রহিয়াছেন। মহাআ যুধিষ্ঠির এই
স্থানে উপস্থিত হইবামাত্র সেই দেবপুঞ্জিত
বাসুদেব ও ধনঞ্জয় তাঁহার যথোচিত পূজা
করিলেন। তখন ধর্ম্মপরায়ণ মহাআ যুধি-
ষ্ঠির অন্যান্য ব্যক্তিগণের সহিত সাক্ষাৎ-
কাব করিবার মানসে ইতস্তত পরিভ্রমণ
করিতে করিতে দেখিলেন, এক দিকে শস্ত্র-
ধরাগ্রগণ্য মহাআ কর্ণদ্বাদশ আদিভোর ন্যায়
দিব্যমূর্ত্তি ধারণ পূর্ব্বক অবস্থান করিতে
ছেন। আর এক দিকে মূর্ত্তমান পবনের
পাশ্বে দিব্যরূপধারী মহাআ ভীমসেন মরু-
দ্রাণে পরিবৃত্ত হইয়া পরম শোভা ধারণ
করিয়া রহিয়াছেন। অন্য দিকে অশ্বিনী-
কুমারদ্বয়ের নিকট মহাআ নকুল ও সহদেব
তেজঃপুঞ্জ কলেবরে উপবিষ্ট হইয়াছেন এবং
তাঁহাদের অনতিদূরে উৎপলমালাধারিণী
দ্রৌপদী স্বীয় রূপলাবণ্যে স্বর্গলোক
আলোকময় করিয়া অবস্থান করিতেছেন।

ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির তাঁহাদিগকে দর্শন
করিয়া ইন্দ্রকে তাঁহাদের ও অন্যান্য ব্যক্তি-
গণের সনিশেষ বৃত্তান্ত জিজ্ঞাসা করিতে
ইচ্ছা করিলেন। তখন দেবরাজ তাঁহার
অভিপ্রায় অবগত হইয়া তাঁহারে সম্বোধন
পূর্ব্বক কহিলেন, মহারাজ! তুমি যে পুণ্য-
গন্ধযুক্তা রূপলাবণ্যবতী দ্রৌপদীকে দর্শন
করিতেছ, ইনি অযোনিমন্তুতা লক্ষ্মী। পূর্বে
ভগবান্ শূলপাণি তোমাদিগের প্রীতির
নিমিত্ত ইহাে সৃষ্টি করিতে, ইনি মহারাজ
রূপদের গৃহে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন।
এই পাবকের ন্যায় প্রভাসম্পন্ন পাঁচ জন
গন্ধকর তোমাদিগের গুরসে দ্রৌপদীর
গর্ভে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তুমি এই
যে গন্ধকররাজ মহাআ বৃতরাষ্ট্রকে দর্শন
করিতেছ, তিনি তোমার জ্যেষ্ঠভ্রাতা বৃত-
রাষ্ট্র। এই দেখ তোমার জ্যেষ্ঠভ্রাতা সূর্য্য-

পুত্র কণ সূর্যের ন্যায় গমন করিতেছেন । পূর্বে হইয়াই নাম রাধেয় বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছিল । ঐ দেখ, ব্যাধ, অন্ধক ও ভোজ-বংশীয় সাত্যাকপ্রভৃত মহাবলপরাক্রান্ত বীরগণ সাধ্য, দেবতা ও বিশ্বদেবগণের মধ্যে অবস্থান করিতেছেন এবং সুভদ্রাগর্ভস্থ ও মহাত্মা আভিমন্যু ভগবান্ চন্দ্রের সহিত একত্র সমাসীন রহিয়াছেন । ঐ দেখ, তোমার পিতা মহারাজ পাণ্ডু, কুন্তী ও মাদ্রীর সহিত একত্র হইয়া অবস্থান করিতেছেন । উনি দব্য বদ্যানে সমাক্রান্ত হইয়া সতত আমার নিকট আগমন করিয়া থাকেন । ঐ দেখ, কহাত্মা ভীষ্ম বনুগণের সহিত মিলিত হইয়াছেন ; তোমার গুরু দ্রোণাচার্য্য বৃহস্পতির পাশে অবস্থিত রহিয়াছেন এবং অন্যান্য ভূপাল ও যোদ্ধাদের মধ্যে কেহ কেহ গন্ধক ও যক্ষগণ পারিত্রিক হইয়া অনুপম স্বগন্ধুখ অমৃতব আর কেহ কেহ গুহ্যকাদিগণের গতি লাভ করিয়া উৎকৃষ্ট লোকগনুদারে পরিভ্রমণ করিতেছেন ।

পঞ্চম অধ্যায় ।

জনমেজয় কহিলেন, ভগবান্ । মহাত্মা ভীষ্ম, দ্রোণ, বৃতরাষ্ট্র, বিরাট, দ্রুপদ, শঙ্খ, উত্তর, দৃষ্টকেতু, জয়ৎসেন, যতাজিৎ, তুর্য্যোধনের পুত্রগণ, শকুনি, কর্ণের মহাবলপরাক্রান্ত পুত্রগণ, জয়দ্রথ, ঘটোটকচ প্রভৃতি মহাবীরগণ ও অন্যান্য ভূপালসমূহ কতকাল স্বর্গভোগ করিয়াছিলেন ? তাঁহারা কি ভোগাবসানে স্ব স্ব প্রকৃতিতে লীন হইয়াছিলেন, অথবা তাঁহাদের অন্যকোন গতিলাভ হইয়াছিল ? ইহা অবগত করিতে আমার নিতান্ত বাসনা হইতেছে । তপঃপ্রভাবে আপনার কিছুই অবিন্দিত নাই, অতএব আপনি ঐ সমুদায় আমার নিকট কীত্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ । কর্ণ-

ভোগের অবসানে সকলেই যে স্ব স্ব প্রকৃতি লাভ করিতে পারে, একপ নহে । এক্ষণে অগাধবুদ্ধিসম্পন্ন সর্বতত্ত্বজ্ঞ ভগবান্ কৃষ্ণ-বৈশ্যামন আমার নিকট সংগ্রাহনিত বীরগণমধ্যে যাহার যেকপ গতি কীত্তন করিয়া ছিলেন, আমি সেই দেবগুণ বিষয় আনু-পুসিক আপনার নিকট কীত্তন করিগেছ, শ্রবণ করুন ।

মহাত্মা ভীষ্ম বনুগণের লোকমান, দ্রোণ বৃহস্পতির শরীরে প্রবেশ, ক্রতবন্য মরুদ্রগণের মধ্যে প্রবেশ, প্রভৃতি সনৎকুমারের শরীরে প্রবেশ, অন্ধরাজ বৃতরাষ্ট্র গান্ধারীর সহিত বুদ্ধেরলোক লাভ, মহাত্মা পাণ্ডু, কুন্তী ও মাদ্রীর সহিত ইন্দ্রলোক, এবং মহারাজ বিরাট, দ্রুপদ, দৃষ্টকেতু, নিশঠ, অক্রুর, শাশ্ব, ভানু, কম্প, বিদূষ, ভূরশ্রবা, শল্য, ভূব, কংস, উগ্রসেন, বনুদেব, উত্তর ও শঙ্খ বিশ্বদেবগণের শরীরে প্রবেশ করিয়াছেন । ভগবান্ চন্দ্রের পুত্র মগায়া বর্ট, অঙ্কুরের পুত্র হইয়া জন্মগ্রহণ পূর্বক অভিমন্যু নামে বিখ্যাত হন । তিনি ক্ষত্রিয়মানুষসারে ঘোরতর সংগ্রামে কলেবর পরিত্যাগ পূর্বক পরিশেষে চন্দ্রের শরীরে প্রবিষ্ট হইয়াছেন । মহাবীর কণ সূর্যের, শকুনি ছাপরের ও দৃষ্টকুম অনলের শরীরে প্রবেশ করিয়াছেন । বৃতরাষ্ট্রের তুর্য্যোধন ভিন্ন অন্যান্য পুত্রগণ রাক্ষসগণের অংশে জন্মগ্রহণ করে, তাহারা শত্রুপুত্র হইয়া স্বর্গলাভ করিয়াছে । মহাত্মা বিদুর ও ধর্ম্মরাজ যুধিষ্ঠির ধর্ম্মে প্রবিষ্ট হইয়াছেন । বলদেব অনশুকপী হইয়া রসাতলে গমন করিয়াছেন । উনি সন্মলোকপিতামহ ভগবান্ ব্রহ্মার আদেশানুসারে প্রতিনিয়ত পৃথিবী পারণ করিতেছেন । সনাতন নারায়ণের অংশে যাহার জন্ম হইয়াছিল, সেই মহাত্মা বাসুদেব নারায়ণে প্রবিষ্ট হইয়াছেন । তাহার বে ড়সংস্র বনিতাও কাল-

ক্রমে সরস্বতীর জলে নিমগ্ন হইয়া কলেবর পরিভ্রাণ পূর্বক অপসরোবেশে তাঁহার সঙ্গিত মিলিত হইয়াছেন। ভীষণ সংগ্রামে ঘটোৎকচ প্রভৃতি যে সমুদায় রাক্ষস ও যে সমুদায় মহাবীর নিহত হইয়াছিলেন, তাঁহাদিগের মধ্যে কেহ কেহ দেবলোক ও কেহ যক্ষলোক লাভ করিয়াছেন। দুর্গোদধনের অনুগত নিশাচরদিগেরও উদ্ভলোক, কুবেরলোক ও বরুণলোক প্রভৃতি উৎকৃষ্ট লোক সমুদায় লাভ হইয়াছে। হে মহারাজ! এই আমি আপনার নিকট কৌরব ও পাণ্ডবগণের চরিত্র আদ্যোপাশ্ব সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম।

সৌতি কহিলেন, হে মহর্ষিগণ! সপা-সত্রাবসানে মহারাজ জনমেজয় ভগবান্ বৈশম্পায়নের মুখে এইরূপ ভারতইতিহাস শ্রবণ করিয়া যাহার পর নাই বিস্ময়াপন্ন হইলেন। অনন্তর তাঁহার যাজ্ঞকগণ সেই যজ্ঞের অবশিষ্ট কার্য্যসমুদায় সমাপন করিলেন। ঐ সময় মহর্ষি আন্তীক ভুজঙ্গমদিগের মুক্তিলাভনিবন্ধন পরম পরিতুষ্ট হইলেন এবং ব্রাহ্মগণ প্রভূত দক্ষিণা ও যথোচিত সম্মান লাভ করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিলেন। মহারাজ জনমেজয় এই রূপে যজ্ঞ সমাপন ও ভারত শ্রবণ করিয়া পরিশেষে সেই তক্ষশিলা হইতে হস্তিনায় প্রত্যাগমন করিলেন।

হে মহর্ষিগণ! এই আমি আপনাদিগের নিকট ব্যাসের আজ্ঞায় বৈশম্পায়নকর্তৃক কীৰ্ত্তিত পবিত্র ভারতোপাখ্যান সবিস্তরে কীৰ্ত্তন করিলাম। ইহার তুল্য পবিত্র ইতিহাস আর কিছুই নাই। সত্যবাদী জিতেন্দ্রিয় সাঙ্খ্যযোগবেত্তা অনিমানিঐশ্বর্য্যসম্পন্ন, সর্ব্বজ্ঞ, ধর্ম্মজ্ঞানবিশারদ ভগবান্ কৃষ্ণদৈবায়ন মহাত্মা পাণ্ডব ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়গণের কীৰ্ত্তি বিস্তার করিবার নিমিত্ত দিব্যজ্ঞানপ্রভাবে এই অপূর্ব্ব ইতিহাস

রচনা করিয়া গিয়াছেন। যে ব্যক্তি পর্বে পর্বে এই পবিত্র ইতিহাস অন্যকে শ্রবণ করান, তিনি পাপনির্ম্মুক্ত হইয়া ব্রহ্মের স্বরূপ লাভ করিতে পারেন। যে ব্যক্তি সমাহিত হইয়া এই বেদব্যাসপ্রণীত ভারতোপাখ্যান শ্রবণ করেন, তাঁহার কোটি কোটি ব্রহ্মহত্যাদি পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। যে ব্যক্তি শ্রাদ্ধকালে ব্রাহ্মগণকে ইহার কিয়দংশমাত্রও শ্রবণ করান, তাঁহার পিতৃগণ অক্ষয় অন্নপান লাভ করিয়া থাকেন। ব্রাহ্মণ দিবসে মন ও ইন্দ্রিয়গণ দ্বারা বিবিধ পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করিয়া সাংসারিক সময়ে ভক্তিপূর্ব্বক ইহার অষ্টাংশমাত্র পাঠ করিলে অন্যায়সে দিনকৃত পাপ হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারেন, আর তিনি রাজ্যযোগে স্ত্রীসংসর্গনিবন্ধন যে পাপকার্য্যের অনুষ্ঠান করেন, প্রাতঃসন্ধ্যাসময় ইহার কিয়দংশমাত্র পাঠ করিলে তাঁহার সেই রাত্তিকৃত পাপ বিনষ্ট হইয়া যায়। এই পবিত্র ইতিহাস সর্ব্বাপেক্ষা মহৎ ও ইহাতে ভরতবংশীয়দিগের চরিত্র কীৰ্ত্তিত আছে বলিয়া ইহার নাম মহাভারত হইয়াছে। যে ব্যক্তি এই মহাভারতের অর্থ সমুদায় পরিজ্ঞাত হইতে পারেন, তিনি সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত হন। এই মহাভারতে ধর্ম্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষচারি বর্গই বর্ণিত হইয়াছে। ইহাতে যাহা আছে তাহা অনুসন্ধান করিলে অন্যত্র প্রাপ্ত হওয়া যাইতে পারে; কিন্তু ইহাতে যাহা নাই, তাহা আর কুত্রাপি নাই। মোক্ষাভিলাষী ব্রাহ্মণ, রাজা ও গভর্ব্বতী স্ত্রীর এই জন্মাখ্য পবিত্র ইতিহাস শ্রবণ করা অবশ্য কর্তব্য। ইহা শ্রবণ করিলে স্বর্গকামীদিগের স্বর্গ, জন্মাকাজ্ঞীদিগের জন্ম এবং গভর্ব্বতী রমণীদিগের পুত্র বা সৌভাগ্যবতী কন্যা লাভ হইয়া থাকে।

মোক্ষলাভার্থী সিদ্ধ পুরুষ যজ্ঞাদি বেদ-

বাস ধর্মকামনায় ষষ্টিলক্ষ শ্লোক রচনা করিয়া এই মহাভারতসংহিতা প্রস্তুত করেন । ঐ ষষ্টিলক্ষ শ্লোকের মধ্যে দেবলোকে ত্রিংশৎলক্ষ, পিতৃলোকে পঞ্চদশ লক্ষ ও যক্ষলোকে চতুর্দশ লক্ষ শ্লোক বিদ্যমান রহিয়াছে । এই মনুষ্যালোকে উহার একলক্ষমাত্র শ্লোক বর্তমান আছে । পূর্বে দেবর্ষি নারদ দেবগণকে, অসিত দেবল পিতৃগণকে, মহাত্মা শুকদেব রাক্ষস ও যক্ষদিগকে এবং মহর্ষি বৈশম্পায়ন মনুষ্যদিগকে এই ইতিহাস শ্রবণ করাইয়াছিলেন । যে ব্যক্তি ব্রাহ্মণগণকে অগ্রসর করিয়া এই ব্যাসোক্ত বেদসম্মিত পবিত্র ইতিহাস শ্রবণ করেন, তিনি ইহলোকে সুখ সম্ভোগ ও কীর্তিলাভ করিয়া চরমে পরম সিদ্ধি লাভ করিতে পারেন, সন্দেহ নাই । যে ব্যক্তি ভগবান্ বেদব্যাসের প্রতি ভক্তি পরায়ণ হইয়া মহাভারতের ক্রিয়দংশমাত্র অন্যকে শ্রবণ করান, তাঁহারও পরম সিদ্ধি লাভ হইয়া থাকে । পূর্বে ভগবান্ কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন স্বীয়পুত্র শুকদেবকে এই ভারত সংহিতা অধ্যয়ন করাইয়া ছিলেন । এই মহাভারতমধ্যে কীর্তিত আছে, যে “মনুষ্যগণ এই সংসারমধ্যে অসংখ্য মাতা, পিতা ও পুত্র কলত্রের সহিত মিলিত ও তাহাদের বিয়োগে দুঃখিত হইয়া থাকে । এই সংসারে সহস্র সহস্র চর্কের কারণ ও শত শত ভয়ের কারণ বিদ্যমান আছে । ঐ সমুদায় প্রতি নিয়ত মুঢ় ব্যক্তিদিগকেই আক্রমণ করিয়া থাকে ; পণ্ডিতদিগের নিকট কখনই আগমন করিতে পারে না । আমি উর্দ্ধবাহু হইয়া বৃথা রোদন করিতেছি, কেহই আমার বাক্য শ্রবণ করিতেছে না । ধর্মোপার্জনের নিমিত্তই অর্থ ও কামে লিপ্ত হওয়া মনুষ্যের কর্তব্য । কাম, ভয়, লোভ বা জীবনরক্ষার নিমিত্ত ধর্ম পরিত্যাগ করা কখনই কর্তব্য নহে । ধর্ম ও জীব নিত্য এবং

সুখদুঃখ ও জীবের উপাদি শরীর অনিত্য বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়া থাকে ।” যে ব্যক্তি প্রাতঃকালে গাত্রোপ্থান করিয়া পবিত্রচিত্তে মহাভারতের এই অংশটি পাঠ করেন, তিনি নিশ্চয়ই পরম সিদ্ধিলাভ করিতে সমর্থ হন । সমুদ্র ও হিমালয়ের ন্যায় এই মহাভারতও রত্ননিধি বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে । যিনি সমাহিতচিত্তে এই পবিত্র ইতিহাস পাঠ করেন, তাঁহার নিশ্চয়ই পরম সিদ্ধি লাভ হয় । যে মহাত্মা ভগবান্ কৃষ্ণ দ্বৈপায়নের ওষ্ঠপুট বিনিঃসৃত পাপনাশন পরম পবিত্র ভারতকথা শ্রবণ করেন, তাঁহার আর পুঙ্খভুলে অভিষিক্ত হইবার আবশ্যক কি ?

ষষ্ঠ অধ্যায় ।

হে মহর্ষিগণ ! মহারাজ জনমেজয় এই রূপে বৈশম্পায়নের মুখে মহাভারতবৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া তাঁহারে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, ব্রহ্মন্ । কিরূপ নিয়মে মহাভারত শ্রবণ করা কর্তব্য ? ভারতশ্রবণের ফল কি ? উহা শ্রবণান্তে পারণসময়ে কোন্ কোন্ দেবতারে পূজা করা কর্তব্য ? কোন্ কোন্ পূর্বসমাপন হইলেকি কি বস্তু প্রদান করা উচিত এবং উহার পাঠকই বা কিরূপ হওয়া আবশ্যক ? তৎসমুদায় কীর্তন করুন ।

বৈশম্পায়ন কহিলেন, মহারাজ ! যেকপ নিয়মে মহাভারত শ্রবণ করা কর্তব্য এবং ভারতশ্রবণে যে ফল লাভ হয়, তাহা কীর্তন করিতেছি, শ্রবণ কর । মহাভারতমধ্যে ক্রীড়ার্থ ভূমণ্ডলে অবতীর্ণ দেবগণ, আদিভাগণ, অশ্বিনীকুমারদ্বয় ; লোকপাল, মহর্ষি, গুহ্যক, গন্ধর্ব্ব, বিদ্যাধর, সিদ্ধ ও অপ্সরোগণ ; গিরি, সাগর, নদী, গ্রহ, বৎসর, অয়ন ও ঋতুসমুদায় এবং মূর্তিমান্ ভগবান্ স্বয়ম্ভু ও স্বাবরজস্রমাস্রক সমুদায় জগতের বৃত্তান্ত সন্নিবেশিত রহিয়াছে ।

ভারতপাঠসময়ে মনুষ্যগণ উহাদিগের নাম ও কার্যসমুদায় শ্রবণ করিয়া অচিরে ঘোরতর পাপ হইতে বিমুক্ত হয়। সংযত ও শূচ হইয়া আনুপূর্বিক এই ইতিহাস শ্রবণ করিতে আরম্ভ করিয়া সাধ্যানুসারে ভক্তি-পূর্বক ব্রাহ্মণগণকে বিবিধ রত্ন, গাভী, কাংশ্যময় দোহনপাত্র, অলঙ্কৃত কন্যা, বিবিধ যান, বিচিত্র চর্ম্মা, ভূগি, বস্ত্র, সুবর্ণ, অশ্ব ও মত্তমাতঙ্গ প্রভৃতি বাহন, শয্যা, শিবিক, অলঙ্কৃত রথ ও অন্যান্য উৎকৃষ্ট দ্রব্যসমুদায় ব্রাহ্মণগণকে দান করা ক্তব্য। অধিক কি কহিব, এই মহাভারত শ্রবণ সময়ে ব্রাহ্মণগণকে আশ্বদান, পত্নী দান ও পুত্রদান করিয়াও সন্তুষ্ট করা উচিত। ভারত শ্রবণাভিলাষী ব্যক্তি কৃষ্ণ ও অস-দ্ভিচ্ছিত্তে সাধ্যানুসারে ভক্তিপূর্বক এই সমুদায় বস্ত্র প্রদান করিলে ক্রমশঃ মহাভারত শ্রবণ সমাপন করিতে সমর্থ হন।

এক্ষণে সত্য, সরলতা, দমগুণ ও অন্ধা-সম্পন্ন জিতক্রোধ ব্যক্তি যে উপায়ে এই ভারতশ্রবণে সিদ্ধিলাভ করিতে পারেন, তাহা কীৰ্ত্তন করিতেছি, শ্রবণ বন্ধন। পবিত্রতা ও শিষ্টাচারসম্পন্ন, শুক্লাম্বর পরিধারী জিতেন্দ্রিয়, সর্বশাস্ত্রপারদর্শী, ঈর্ষাপরিহীন, রূপবান্ দমগুণযুক্ত সত্যবাদী ও সম্মা-নাহঁ ব্যক্তিরই ভারতের পাঠকতাকার্য্যে নিযুক্ত করা ক্তব্য। পাঠক পরম সুখে সমাসীন হইয়া সমাহিতচিত্তে অদ্রুত, অনতি বিলম্বিত ও স্পষ্টরূপে পাঠ করিবেন। পাঠকালে ত্রিষষ্টি বর্ণ উচ্চারণ ও কাষ্ঠা-দির অষ্ট স্থলের সাহায্যে বর্ণ নিঃসরণ হওয়া আবশ্যিক। পাঠক এই জয়াখ্য গ্রন্থ পাঠের পূর্বে নারায়ণ, নরোত্তম, নর ও দেবী সরস্বতীরে নমস্কার করিবেন। শ্রোতা এইরূপ নিয়মে অবস্থান পূর্বক পাঠকের নিকট মহাভারত শ্রবণ করিলে মহাফল লাভে সমর্থ হইয়া থাকেন।

যিনি প্রথমপারণ সময়ে বিবিধরূপে ব্রাহ্মণ-গণের তৃপ্তিসাধন করেন, তাঁহার অগ্নিষ্টোম যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি অপ্সরো-গণ সমাকীর্ণ দিব্যবিমানে আরোহণ করিয়া মহা আনন্দে দেবগণের সহিত স্বর্গলোকে গমন করেন। যিনি দ্বিতীয় পারণ সমাপন করেন, তাঁহার অতিরাত্র যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি দিব্য মাল্য দিব্য বস্ত্র ও দিব্যগন্ধে বিভূষিত হইয়া রত্নময় দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক দেবলোকে গমন করিয়া থাকেন। তৃতীয় পারণ সমাপন করিতে পারিলে দ্বাদশাহ উপবাসের ফল লাভ এবং অপরিমিত কাল দেবতার ন্যায় স্বর্গবাস হয়। চতুর্থ পারণ সমাপন করিতে পারিলে বাজপেয় যজ্ঞের ভল লাভ হইয়া থাকে। যিনি পঞ্চম পারণ সমাপন করেন, তাঁহার বাজপেয় যজ্ঞের দ্বিগুণ ফল লাভ হয় এবং তিনি অনায়াসে নবোদিত ভাস্কর সূর্য্য প্রজ্জ্বলিত পাবক তুল্য দিব্য বিমানে আরোহণ পূর্বক দেবগণের সহিত স্বর্গে গমন করিয়া ইন্দ্র ভবনে অপরিমিত কাল অবস্থান করিতে পারেন। ষষ্ঠ পারণ সমা-পন করিতে পারিলে পঞ্চম পারণের ফল অপেক্ষা দ্বিগুণ এবং সপ্তম পারণ সমাপন করিতে পারিলে তদপেক্ষা তিনগুণ ফল লাভ হয়। সপ্তম পারণ সমাপনকর্তা কৈলাশশিখর সূর্য্য, বৈদ্যুতমণিবেদিকায়ুক্ত মণিমুক্তাপ্রবালখচিত অপ্সরোগণসমা-কীর্ণ দিব্যবিমানে আরোহণ করিয়া দ্বিতীয় দিবাকরের ন্যায় অনায়াসে সমুদায় লোক পরিভ্রমণ করিতে সমর্থ হন। যিনি অষ্টম পারণ সমাপন করেন, তাঁহার রাজসূয় যজ্ঞের ফল লাভ হয় এবং তিনি মনোর ন্যায়যোগশালী চন্দ্রকিরণসমবর্ণ তুরঙ্গম-যুক্ত দিব্যাজ্ঞানসমাকীর্ণ পূর্ণচন্দ্রসূর্য্য দিব্য বিমানে আরোহণ করেন ও আত মনো-হরমুক্তি কামিনীগণের কমলীয় ক্রোড়ে

নিদ্রাভিভূত হইয়া পুনরায় তাহাদিগের
নুপুরধ্বনি ও মেখলাশব্দশ্রবণে জাগরিত
হন। যিনি নবম পারণ সমাপন করেন, তাঁহার
ঋতুশ্রেষ্ঠ অশ্বমেধের ফল লাভ হয় এবং
তিনি কাঞ্চনময় স্তম্ভ, বৈদূর্য্যমাণময় বেদিকা
ও সুবর্ণময় অতি উৎকৃষ্ট গবাক্ষযুক্ত, অপ্সরা
ও গন্ধর্ব্বগণে সমাকীর্ণ দিব্য বিমানে আরো-
হণ করিয়া দেবলোকে গমন পূর্ব্বক দিব্য
মাল্য, দিব্য বস্ত্র ও দিব্য গন্ধে বিভূষিত
হইয়া দেবগণের সহিত স্বর্গস্থ থা সম্ভোগ
করেন। যে ব্যক্তি দশম পারণ সমাপন
করিয়া ব্রাহ্মণগণের পূজা করেন, তিনি
কিষ্কিনীজালজড়িত, ধ্বজপতাকাশোভিত,
রত্নময় বেদি, বৈদূর্য্যময় তোরণ ও প্রবালময়
বলভীসংযুক্ত, অপ্সরা ও গন্ধর্ব্বগণে সমা-
কীর্ণ বিমানে আরোহণ পূর্ব্বক সুবর্ণবিভূ-
ষিত অনলবর্ণ দিব্য মুকুট, দিব্য চন্দন ও
দিব্য মাল্যে বিভূষিত হইয়া পরম সুখে
দিব্য লোকসমুদায় বিচরণ করেন এবং এক-
বিংশতি সহস্র বৎসর গন্ধর্ব্বগণের সহিত
ইন্দ্রালয়ে বাস করিয়া বহুদিন সূর্য্যালোক,
চন্দ্রলোক ও শিবলোকে অবস্থান পূর্ব্বক
পরিশেষে বিষ্ণুর সালোক্য প্রাপ্ত হন।
আমার উপাধ্যায় মহর্ষি বেদব্যাস কহিয়া-
ছেন যে, অজ্ঞানিত হইয়া এই রূপে
ভারত অবণ করিলে নিশ্চয়ই এইরূপ
ফল লাভ হয়। পাঠকালে পাঠককে হস্তী
অশ্ব প্রভৃতি বিবিধ বাহন, রথাদি যান-
সমুদায়, কটক, কুণ্ডল, ব্রহ্মসূত্র, বিচিত্র
বস্ত্র ও গন্ধদ্রব্য প্রদান করিয়া দেবতার
ন্যায় তাঁহার পূজা করিলে বিষ্ণুলোক
লাভ হয়।

অতঃপর প্রত্যেক পর্বে ক্ষত্রিয়দিগের
জাতি, দেশ, সত্য, মাহাত্ম্য ও ধর্ম্মপ্রভৃতি
অবণ করিয়া ব্রাহ্মণগণকে যে সমুদায় দ্রব্য
প্রদান করিতে হয়, তাহা কীর্ত্তন করিতেছি,
অবণ করুন। প্রথমতঃ ব্রাহ্মণগণ দ্বারা

স্বস্তিবাচন পূর্ব্বক কার্য্য আরম্ভ করিয়া পরি-
শেষে পর্ক সমাপ্ত হইলে, সাধ্যানুসারে
তাঁহাদের পূজা করা কর্তব্য। আদিপর্ক পাঠ
সময়ে শাস্ত্রানুসারে পাঠককে গন্ধ ও বস্ত্র
প্রদান পূর্ব্বক উৎকৃষ্ট মধু ও পায়স ভোজন
করাইবে। আন্তীক পর্ক পাঠসময়ে ঘৃত,
মধু ও ফলমূলযুক্ত পায়স এবং গুড়োদন
অপুপ ও মোদক দ্বারা পাঠকের ভোজন
সম্পাদন করা কর্তব্য। সভাপর্ক পাঠসময়ে
ব্রাহ্মণগণকে হবিষ্যন্ন ভোজন করাইবে।
আরণ্যকপর্ক পাঠসময়ে ফলমূলাদি দ্বারা
ব্রাহ্মণগণের তৃপ্তি সাধন এবং অরণীপর্ক
আরম্ভ হইলে ব্রাহ্মণদিগকে পুণ্ড্রকুশ, দানা,
ফল মূল ও অন্ন প্রদান করা উচিত। বিরাট
পর্ক পাঠসময়ে ব্রাহ্মণগণকে বিবিধ বস্ত্র ;
উদ্যোগপর্ক আরম্ভ হইলে, তাঁহাদিগকে
গন্ধমাল্যাদি দ্বারা বিভূষিত করিয়া অভি-
লাষানুকূপ আহার ; ভীষ্মপর্ক পাঠসময়ে
উৎকৃষ্ট উৎকৃষ্ট যান ও সুসংস্কৃত অন্ন ;
দ্রোণপর্ক পাঠসময়ে অতি উৎকৃষ্ট ভোজ্য
দ্রব্য, শয্যা, শরাসন ও খজা ; কর্ণপর্ক
পাঠসময়ে অভিলাষানুকূপ উৎকৃষ্ট ভোজ্য
দ্রব্য ; শল্যপর্ক পাঠসময়ে গুড়োদন,
মোদক, অপুপ ও বিবিধ অন্ন ; গদাপর্ক পাঠ-
সময়ে হৃদ্যামিশ্রিত অন্ন ; ঐষিকপর্ক পাঠ
সময়ে ঘৃতায় এবং স্ত্রীপর্ক পাঠসময়ে
বিবিধ রত্ন প্রদান করা কর্তব্য। শাস্ত্রপর্ক
পাঠসময়ে ব্রাহ্মণগণকে সর্ব্বগুণসম্বিত
হবিষ্যন্ন ভোজন করাইবে। অশ্বমেধপর্ক
পাঠসময়ে অভিলাষানুকূপ ভোজ্য দ্রব্য
প্রদান করিবে। আত্মমবাসিকপর্ক পাঠ-
সময়ে হবিষ্যন্ন ভোজন করাইবে।
মৌসলপর্ক পাঠসময়ে চন্দ্রনাদি ও মহা
প্রস্থানিকপর্ক পাঠসময়ে অভিলাষানুকূপ
ভোজ্য দ্রব্য প্রদান করা উচিত। স্বর্গপর্ক
পাঠসময়ে ব্রাহ্মণদিগকে হবিষ্যন্ন ভোজন
করাইবে এবং হরিবংশ সমাপন হইলে সহস্র

ব্রাহ্মণ ভোজন করাইয়া প্রত্যেক ব্রাহ্মণকে এক এক নিষ্কসংযুক্ত এক একটা গাভী ও দরিদ্রদিগকে অর্ধনিষ্কসংযুক্ত এক একটা গাভী প্রদান করিবে। সমুদায় পূর্ব সমাপ্ত হইলে সুন্দর অক্ষরযুক্ত এক খণ্ড মহাভারত পাঠককে প্রদান করা এবং হরিবংশ পূর্ব সমাপনসময়ে তাঁহারে পায়স ভোজন করান অবশ্য কর্তব্য।

শাস্ত্রকোবিদ ব্যক্তি সর্বলক্ষণসম্পন্ন পাঠক দ্বারা সমুদায় মহাভারতসংহিতা পাঠ করাইয়া ক্ষৌম বা শুক্লবস্ত্র, মালা ও অলঙ্কার ধারণ পূর্বক সংযতচিত্তে পবিত্র স্থানে উপবেশন করিয়া গন্ধ-মালা দ্বারা মহাভারত পুস্তকের অর্চনা, ব্রাহ্মণগণকে যথোচিত সৎকারসহকারে প্রভূত সুবর্ণ দক্ষিণা ও বিবিধ অন্নপানীয় প্রদান এবং নর, নারায়ণ ও অন্যান্য দেব-গণের নাম কীর্তন করিবেন। এইরূপ কার্যানুষ্ঠান করিলে তাঁহার অতিরাত্র যজ্ঞের ফল লাভ হয়, সন্দেহ নাই। এই মহাভারতের এক এক পূর্ব পাঠ সমাপ্ত হইলে শ্রোতার এক এক যজ্ঞের ফল লাভ হইয়া থাকে। পাঠক উৎকৃষ্ট স্বরসংযোগসহকারে স্পষ্ট স্পষ্ট শব্দসমুদায় উচ্চারণ করিয়া মহাভারত পাঠ করিবেন। ভারতপাঠ সমাপ্ত হইলে ব্রাহ্মণদিগকে ভোজন করাইয়া অলঙ্কারাদি প্রদান দ্বারা পাঠককে পরিতুষ্ট করা শ্রোতার অবশ্য কর্তব্য। পাঠকের তুষ্টিলাভ হইলে শ্রোতার উৎকৃষ্ট প্রীতি-লাভ হয় এবং ব্রাহ্মণগণ পরিতুষ্ট হইলে দেবগণ তাহার প্রতি সুপ্রসন্ন হইয়া থাকেন। অতএব ধর্মপরায়ণ মহাত্মারা ভারত পাঠা-বসানে বিবিধ বস্তু প্রদান পূর্বক ব্রাহ্মণ-গণকে পরিতুষ্ট করিবেন। এই আমি আপ-নার নিকট ভারত শ্রবণ ও কীর্তনের বিধি সবিস্তরে কীর্তন করিলাম। এক্ষণে আপনি ব্রাহ্মণ্যিত হইয়া আমার উপদেশানুরূপ

কার্যে প্রবৃত্ত হউন। যে ব্যক্তি শ্রেন্নোলাভের বাসনা করেন, তাঁহার সর্বদা যত্ন পূর্বক মহাভারত শ্রবণ ও শ্রবণান্তে পারণ করা আবশ্যিক। নিয়ত মহাভারত শ্রবণ ও কীর্তন করা ধর্মপরায়ণ মানবগণের অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তির গৃহে মহাভারত পুস্তক থাকে, জয় তাহার হস্তগত হয়, সন্দেহ নাই। ভারতের তুল্য পবিত্র ও পবিত্রতাজনক আর কিছুই নাই। ভারতমধ্যে বিবিধ পবিত্র কথা সন্নিবেশিত রহিয়াছে। দেবগণ সর্বদা ভারতের উপাসনা করিয়া থাকেন। ভারতই পরম পদস্বরূপ। ভারত অপেক্ষা উৎকৃষ্ট শাস্ত্র আর কিছুই দৃষ্টিগোচর হয় না। ভারত হইতেই মোক্ষলাভে সমর্থ হওয়া যায়। যে ব্যক্তি মহাভারত, ক্ষিতি, গো, সরস্বতী নদী, বাসুদেব ও ব্রাহ্মণগণের নাম কীর্তন করেন, তাঁহারে কখনই অবসন্ন হইতে হয় না। পরম পবিত্র বেদ, রামায়ণ ও মহাভারতের আদি, অন্ত ও মধ্য সর্বত্রই হরিনাম কীর্তিত রহিয়াছে। যাহাতে বিষ্ণু-কথা ও বেদবাক্য সন্নিবেশিত আছে এবং যাহা পরম পবিত্র, ধর্মের আকর ও সর্বগুণ-সম্পন্ন সেই ভারতসংহিতা শ্রবণ করা পরম-পদাকাঙ্ক্ষী মানবগণের অবশ্য কর্তব্য। যেমন সূর্য্যোদয় হইলে তিমিররাশি বিনষ্ট হয়, তদ্রূপ বিষ্ণুভক্তিপরায়ণ হইয়া ভারত-কথা শ্রবণ করিলে কায়িক, মানসিক ও বাচ-নিক এই ত্রিবিধ পাপ ধ্বংস হইয়া যায়। বিষ্ণুভক্তিপরায়ণ মহাত্মারা অষ্টাদশ পুরাণ শ্রবণের ফললাভে সমর্থ হন, সন্দেহ নাই। কি স্ত্রী, কি পুরুষ, যে ইউক না কেন, বিষ্ণু-ভক্ত হইলেই বৈষ্ণব পদ লাভ করিতে পারে। কামিনীগণ পুত্রলাভবাসনায় এই বিষ্ণু-কথাত্মক মহাভারত শ্রবণ করিবেন। যে ব্যক্তি উন্নতিলাভের নিমিত্ত হরিকথা শ্রবণ করেন, পাঠককে যথাশক্তি সুবর্ণ, সুবর্ণমণ্ডিত-শৃঙ্গযুক্তা সবৎসা, কপিলা ধেনু, অলঙ্কার,

কর্ণাভরণ ও ভূমি দক্ষিণা প্রদান করা তাঁহার
অবশ্য কর্তব্য । যে ব্যক্তি নিরন্তর মহাভারত
শ্রবণ করেন, অথবা অন্যকে উহা শ্রবণ
করান, তিনি সমুদায় পাপ হইতে বিমুক্ত
হইয়া বিষপদ লাভ করিতে সমর্থ হন
এবং তাঁহার উদ্ধৃতন একাদশ পুরুষ ও পুত্র-
কন্যার নিষ্কৃতি লাভ হইয়া থাকে । এই

পবিত্র ইতিহাসের পাঠকার্য সমাপ্ত হইলে
দশসহস্র হোম করা নিতান্ত আবশ্যিক ।
হে মহারাজ ! এই আমি আপনার নিকট
সমুদায় ভারতোপাখ্যান সবিস্তরে কীর্তন
করিলাম ।

স্বর্গারোহণিক পরীক্ষাধ্যায় সমাপ্ত ।

স্বর্গারোহণ পরীক্ষা সম্পূর্ণ ।

বিজ্ঞাপন ।

আনিস্যাটিক্ সোসাইটিৰ মুদ্রিত পুস্তক তথা ঐচ্ছিক বাবু যতীন্দ্রমোহন চাকুর ও মৃত বাবু
আশুতোষ দেব মহাশয়ের পুস্তকালয়স্থ চতুর্লিখিত মুদ্র পুস্তক দৃষ্টে এই বক্তৃতা সঙ্কলিত হইল ।

গুহাপর্ণ।

পরমভক্তিভাজন শ্রীশ্রীমতী মহারানী ভিক্টোরিয়া

অতুলশুদ্ধাম্পদেষু

মহারাজি

পৃথিবীমধ্যে যখন যে দেশের সৌভাগ্যদিবাকর সমুদিত হইতে আরম্ভ হয়, সে সময় তত্রত্য রাজলক্ষ্মী অবশ্যই কোন না কোন সর্বগুণাধার মহাআরে সমাদর পূর্বক আলিঙ্গন করিয়া থাকেন। নৈসর্গিক নিয়মই এই যে, রাজ্যের উন্নতির সময় বিপ্রকৃত্যশালী প্রজাবংশল নরপতিগণই রাজসিংহাসনে অধিষ্ঠিত হন। জগদীশ্বরপ্রসাদে চিরদুঃখিনী ভারতভূমির ভাগ্যে এক্ষণে সেই শুভ দিন উপস্থিত। হিন্দুশাসনাবসানে যবনসাম্রাজ্যের অন্তিম কালে নিত্যান্যায়পরায়ণ বৃটিশ জাতি রাহুগুপ্ত শশধরসদৃশ যোগলরাজগণের করাল কবলস্থিত ভারতবর্ষকে উদ্ধার করিয়াছেন, এক্ষণে দিনে দিনে তাহার মলিন মুখশ্রী পুনর্বার তপনোপম উজ্জ্বল কান্তি ধারণ করিতেছে এবং ভারতবর্ষবাসিগণ আপনার অকৃত্রিম স্নেহ ও অনুগৃহীয়া লাভ করিয়া আপনাদিগকে আশাতিরিক্ত কৃতার্থমন্য ও চরিতার্থ জ্ঞান করিতেছেন।

দেবি! আমি এই শুভক্ষণ সন্দর্শনে স্বদেশের হিতসাধন করিতে উৎসাহিত হইয়া আগুহাতিশয়সহকারে মহর্ষি বেদব্যাসপ্রণীত সংস্কৃত মহাভারত বাজালাভাষায় অবিকল অনুবাদে প্রবৃত্ত হই। এক্ষণে আট বৎসর পুতি-

নিয়ত পরিশুমের পর বিশ্বপাতা জগদীশ্বরের অপার কৃপায় অদ্য আমার সেই চিরসঙ্কপিত কঠোরবৃত্ত উদযাপিত হইল। এই আট বৎসরের বহুপরিশ্রম ও যত্নসঞ্জাত সাহিত্যকুসুম অন্য কোন নিভৃত নির্বীত স্থলে বিন্যস্ত করা কোনক্রমেই যুক্তিসঙ্গত নহে। বিশেষত মহাভারত যেকপ অনুপম গৃহ, উহাতে ভারতেশ্বরী মহারাজ্ঞীর নাম অঙ্কিত না হইলে শোভা পায় না। যেমন দেবতার বহু পরিশ্রমে পয়োনিধি মস্থন করিয়া তদুৎখিত পারিজাত কুসুম সুররাজ পুরন্দরকে অর্পণ করিয়াছিলেন, তদ্রূপ আমি এই বহুযত্নলব্ধ বিকশিত ভারত-পঙ্কজ আপনারে উপহার প্রদান করিলাম।

ভারতেশ্বরী ! অবশেষে জগদীশ্বরসমীপে আমার এই প্রার্থনা যে, ভারতবর্ষের রাজা বিক্রমাদিত্যের রাজ্যশাসনসময়ে যেকপ কালিদাসাদি ভুবনবিখ্যাত মহাকবি-গণ জন্মগৃহণ পূর্বক সংস্কৃতসাহিত্যের উন্নতিসাধন করিয়া গিয়াছেন এবং মহারাণী এলিজাবেথের ইংলণ্ডশাসনসময়ে যেকপ সেক্সপিয়রপ্রভৃতি কতিপয় সুপ্রসিদ্ধ কবি জন্মগৃহণ করিয়া কবিত্বশক্তির পরাকাষ্ঠা প্রদর্শন পূর্বক তাঁহার শাসনকাল চির-অরণীয় করিয়া রাখিয়াছেন, তদ্রূপ আপনার শাসনকালেও হিন্দুস্থানে শত শত কবি ও গুরুকার জন্মগৃহণ পূর্বক আপনার চিরঅরণীয় এবং স্তিমিত নির্বাণোন্মুখ সংস্কৃতসাহিত্যদীপের উজ্জ্বলতা সাধন করিয়া লোকের মোহাকার নিরাকৃত ও এই বিশ্বকপ বাসগৃহ আলোকিত করুন ইতি।

মহারাজ্ঞি !

আপনার চিরানুগত প্রজা ও বিনয়াবনত দাস

সারস্বতশ্রুত
শকাব্দ ১৭৮৮

}

শ্রীকালীপ্রসন্ন সিংহ।

অষ্টাদশ পর্ব অনুবাদের উপসংহার।

১৭৮০ শকে সংকীর্ণ ও জন্মভূমির হিতানুষ্ঠান লক্ষ্য করিয়া ৭ জন কৃতবিদ্য সমস্যের সহিত আমি মূল সংস্কৃত মহাভারত বাঙ্গালাভাষায় অনুবাদ করিতে প্রবৃত্ত হই। তদবধি এই আট বর্ষকাল প্রতিনিয়ত পরিশ্রম ও অসাধারণ অধ্যবসায় স্বীকার করিয়া বিশ্বপাতা জগদীশ্বরের অপার কৃপায় অদ্য সেই চিরসঙ্কলিত কঠোর ত্রুতের উদ্যাপনস্বরূপ মহাভারতীয় অষ্টাদশ পর্বের মূলানুবাদ সম্পূর্ণ করিলাম। অনুবাদিত গ্রন্থ কতদূর সাধারণের হৃদয়গ্রাহী হইয়াছে, তাহা গুণাকর পাঠকবৃন্দ ও সহৃদয়সমাজ বিবেচনা করিবেন; তবে সাহস করিয়া এইমাত্র বলিতে পারি যে, অনুবাদসময়ে মূল মহাভারতের কোন স্থলেই পরিত্যাগ করি নাই ও উহাতে আপাতরঞ্জন অমূলক কোন অংশই সন্নিবেশিত হয় নাই; অথচ বাঙ্গালাভাষার প্রসাদগুণ ও লালিত্য পরিবক্ষণার্থ সাধাত্মসারে যত্ন পাইয়াছি এবং ভাষান্তরিত পুস্তকে সচরাচর যে সকল দোষ লক্ষিত হইয়া থাকে, সেগুলির নিবারণার্থ বিলক্ষণ সচেত হইলাম।

অষ্টাদশ পর্ব মহাভারতের অতিরিক্ত হরিবংশ নামক গ্রন্থকে অনেকে ভারতের অন্তর্ভুক্ত একটি পর্ব বলিয়া গণনা করিয়া থাকেন এবং উহার আশ্চর্য্য পর্ব বা উনবিংশ পর্ব বলিয়া উল্লেখ করেন, কিন্তু বস্তুর হরিবংশ ভারতান্তর্গত একটি পর্ব নহে। উহা মূল মহাভারতরচনার বহুকাল পরে পরিশিষ্ট রূপে উহাতে সন্নিবেশিত হইয়াছে। হরিবংশের রচনাশ্রমালী ও তাৎপর্য্য পর্যালোচনা করিয়া দেখিলে বিচক্ষা ব্যক্তি অন্যায়সেই উহার আধুনিকত্ব অনুভব করিতে সমর্থ হইবেন। যদিও মূল মহাভারতের স্বর্ণাঙ্কন পর্বে হরিবংশপ্রবণের কলক্ৰতি বর্ণিত আছে; কিন্তু তাহাতে হরিবংশের প্রাচীনত্ব প্রমাণ না হইয়া বরং ঐ কলক্ৰতি বর্ণনেরই আধুনিকত্ব প্রতিপন্ন

হয়। মূল ভারত গ্রন্থের সহিত হরিবংশ অনুবাদিত ও প্রচারিত করিলে লোকের মনে পূর্বোক্ত ভ্রম দূরীভূত হইবে, আশঙ্কা করিয়া উহা এক্ষণে অনুবাদ করিতে ক্ষান্ত রহিলাম। উক্তরকালে পুরাণ সংগ্রহের দ্বিতীয় কল্পে অপরাপর পুরাণের সহিত উক্ত গ্রন্থের অনুবাদ করিতে যথাসাধ্য চেষ্টার ক্রটি করিব না।

বহু দিবস সংস্কৃত সাহিত্যের সম্যক পরিচালনার বিলক্ষণ অসম্ভাব হওয়াতে আপাতত মূল মহাভারতের হস্তলিখিত পুস্তকসমুদায়ের পরস্পর এককার বৈলক্ষণ্য হইয়া উঠিয়াছে যে, ২।৪ খানি গ্রন্থ একত্র করিলে পরস্পরের স্তোত্র, অধ্যায় ও প্রস্তাবঘটিত অনেক বিভিন্নতা দৃষ্ট হয়। তদ্বিক্রমে অনুবাদকালে সর্বশেষ কষ্ট স্বীকার করিতে হইয়াছে। আমি বহুযত্নে আসিয়াটিক নোসাইটির মুদ্রিত এবং সভাবাজারের রাজবাটীর, যত বাবু আশুতোষ দেবের ও শ্রীযুক্ত বাবু যতীন্দ্রমোহন ঠাকুরের পুস্তকালয়স্থিত, তথা আমার প্রপিতামহ দেওয়ান ৩ শাস্তিরাম সিংহবাছুরের কাশী হইতে সংগৃহীত হস্তলিখিত পুস্তকসমুদায় একত্রিত করিয়া বহুস্থলের বিরুদ্ধতার ও ব্যাসকূটের সম্বোধ নিবারণ পূর্বক অনুবাদ করিয়াছি। এই বিষয়ে কলিকাতা সংস্কৃত বিদ্যালয়মন্দিরের সুবিখ্যাত অধ্যাপক শ্রীযুক্ত তারানাথ তর্কবাচস্পতি মহাশয় আমাকে যথেষ্ট সাহায্য করিয়াছেন। তিনি একপ না করিলে ভারতের দূরবর্গাহ কূটার্থের কখনই প্রকৃষ্টানুবাদকরণে সমর্থ হইতাম না। মহাভারতের কোন কোন অংশ একপ মুকটিন ও কূটার্থপরিপূর্ণ যে, তাহার প্রকৃত মর্ম্ম প্রাপ্ত না হইয়া অদ্যাপি অনেক মহামহোপাধ্যায় পণ্ডিত স্বীয় স্বীয় মতামতসারেই তাহার কণ্ঠাংশ যথাস্থিত অর্থ করিয়া থাকেন। ইহার অনেক স্থলে একপ মতবৈপরীত্য লক্ষিত হয় যে, তাহার সমস্তর সাধন করা নিতান্ত মুকটিন। অনুবাদকালে চেষ্টা

দ্বারা ঐ সকল স্থান যতদূর সম্ভব করিতে পারা যায়, তাহার কৃতি হয় নাই।

মহাত্মারত্নানুবাদসময়ে অনেক স্থলে অনেক কৃতবিদ্য মহাত্মার নিকট আমায়ে ভূয়িষ্ঠ সাহায্য গ্রহণ করিতে হইয়াছে, তন্মিহিত তাঁহাদিগের নিকট চিরজীবন কৃতজ্ঞতাপাশে বদ্ধ রহিলাম। আমার অদ্বিতীয় সহায় পরম শ্রদ্ধাস্পদ শ্রীযুক্ত ঈশ্বরচন্দ্র বিদ্যাসাগর মহাশয় স্বয়ং মহাত্মারত্নের অনুবাদ করিতে আরম্ভ করেন এবং অনুবাদিত প্রস্তাবের কিয়দংশ কলিকাতা ব্রাহ্মসমাজের অধীনস্থ তত্ত্ববোধিনী পত্রিকায় ক্রমান্বয়ে প্রচারিত ও কিয়দংশ পুস্তকাকারেও মুদ্রিত করিয়াছিলেন; কিন্তু আমি মহাত্মারত্নের অনুবাদ করিতে উদাত হইয়াছি শুনিয়া, তিনি কৃপাপরবশ হইয়া সরলহৃদয়ে মহাত্মারত্নানুবাদে ক্ষান্ত হন। বাস্তবিক বিদ্যাসাগর মহাশয় অনুবাদে ক্ষান্ত না হইলে আমার অনুবাদ হইয়া উঠিত না। তিনি কেবল অনুবাদে ক্ষান্ত পরিত্যাগ করিয়াই নিশ্চিন্ত হন নাই, অবকাশানুসারে আমার অনুবাদ দেখিয়া দিয়াছেন ও সময়ে সময়ে কার্যোপলক্ষে যখন আমি কলিকাতায় অনুপস্থিত থাকিতাম, তখন স্বয়ং আসিয়া আমার মুদ্রাযন্ত্রের ও ভারতানুবাদের তত্ত্বাবধান করিয়াছেন। ফলত বিবিধ বিষয়ে বিদ্যাসাগর মহাশয়ের নিকট পাঠ্যবস্থাধি আমি যে কত প্রকারে উপকৃত হইয়াছি, তাহা বাক্য বা লেখনী দ্বারা নির্দেশ করা যায় না।

এতদ্ভিন্ন আমার প্রিয়চরিত্র বাবু বাবু ও কলিকাতার অদ্বিতীয় পৌরাণিক শ্রীযুক্ত গঙ্গাধর তর্কবাগীশ, শ্রীযুক্ত রাজা কমলকৃষ্ণ বাহাদুর, শ্রীযুক্ত বাবু যতীন্দ্রমোহন ঠাকুর, শ্রীযুক্ত বাবু রাজেন্দ্রলাল মিত্র, সোমপ্রকাশসম্পাদক শ্রীযুক্ত ষারকানাথ বিদ্যাভূষণ, কলিকাতা প্রেসিডেন্সি কলেজের বাঙ্গালাসাহিত্যাপ্যাপক শ্রীযুক্ত বাবু রাজকৃষ্ণ বন্দ্যোপাধ্যায় ও তত্ত্ববোধিনী পত্রিকার ভূতপূর্ব সম্পাদক শ্রীযুক্ত বাবু নবীনকৃষ্ণ বন্দ্যোপাধ্যায়, নীলদর্পীনাটকপ্রভৃতির লেখক শ্রীযুক্ত বাবু দীনবন্ধু মিত্র ও তাকুরসম্পাদক শ্রীযুক্ত ক্ষেত্রমোহন বিদ্যারত্নপ্রভৃতি মহাত্মারা অনুবাদসময়ে সংপরা-মর্শ ও সদভিপ্রায় দ্বারা আমায়ে যথেষ্ট সাহায্য করিয়াছেন এবং সুহৃদ্বর শ্রীযুক্ত মাইকেল মধুসূদন দত্ত অনুবাদিত ভাগ হইতে উৎকৃষ্ট প্রস্তাব সকল সংগ্রহ করিয়া অমিত্রাকর পন্থা ও নাট্যকাব্যে পরিণত করিতে প্রতিশ্রুত হইয়া আমায়ে বিলক্ষণ উৎসাহিত করিয়াছেন।

যে সকল মহাত্মারা সময়ে সময়ে আমায়ে সদস্যপদে ব্রতী হইয়াছিলেন, তন্মধ্যে সংস্কৃত বিদ্যামন্দিরের ব্যাকরণের অধ্যাপক ও সংস্কৃত রঘুবংশের বাঙ্গালা অনুবাদক ও চন্দ্রকাণ্ড তর্কভূষণ, ও কালীপ্রসন্ন তর্করত্ন, ও ভুবনে-শ্বর ভট্টাচার্য্য, বিদ্যাসাগর মহাশয়ের পরমাত্মীয় ও প্যামাচরণ চট্টোপাধ্যায়, ও ব্রজনাথ বিদ্যারত্ন ও অযোধ্যানাথ ভট্টাচার্য্যপ্রভৃতি ১০ জন অনুবাদশেষের পূর্বেই অসময়ে ইহলোক পরিত্যাগ করিয়াছেন। ঐ সকল মহাত্মাদিগের নিমিত্ত আমায়ে চিরজীবন যাবৎ পর নাই চর্জিত থাকিতে হইবে।

এক্ষণকার বর্তমান শ্রীযুক্ত অভয়াচরণ তর্কালঙ্কার, শ্রীযুক্ত কৃষ্ণধন বিদ্যারত্ন, শ্রীযুক্ত রামসেবক বিদ্যালঙ্কার ও শ্রীযুক্ত হেমচন্দ্র বিদ্যারত্ন প্রভৃতি সদস্যদিগকে মনের সহিত সন্তুষ্টিচক্ষে বার বার নমস্কার করিতেছি। এই সমস্ত সুবিচক্ষণ কর্ণধারদিগের কৃপাবলেই আমি অনায়াসে মহাত্মারত্নরূপ সমুদ্রের পরপার প্রাপ্ত হইয়া কৃতার্থ হইলাম। হিন্দুকালেজের দ্বিতীয় পণ্ডিত শ্রীযুক্ত কালিদাস চট্টোপাধ্যায়, সংস্কৃত যন্ত্রের ভূতপূর্ব অনাতর যন্ত্রাধ্যক্ষ শ্রীযুক্ত কালীকিশোর ভট্টাচার্য্য, শ্রীযুক্ত কেশরনাথ ভট্টাচার্য্য ও দরজিপাড়া নিবাসী শ্রীযুক্ত কেশরনাথ চট্টোপাধ্যায় মহাত্মারত্ন মুদ্রাক্ষনসময়ে কেহ পুরাণসংগ্রহ যন্ত্রের তত্ত্বাবধারক, কেহ প্রকৃদর্শক ও কেহ কাপিপাঠক ছিলেন। হৃৎগলির গবর্ণমেন্ট নর্ম্মাল বিদ্যালয়ের দ্বিতীয় শিক্ষক শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন বিদ্যারত্ন বহুদিন ভারতানুবাদের পরিদর্শকতা ও শ্রীযুক্ত গঙ্গাধর তর্কবাগীশ পুরাণান্তরের উপদেশ প্রদান করিয়া আমায়ে যথেষ্ট উপকৃত করিয়াছেন। ব্রাহ্মসমাজের বর্তমান উপাচার্য্য শ্রীযুক্ত অযোধ্যানাথ পাকড়াশী এবং ঐ সমাজের ভূতপূর্ব সম্পাদক ও উপাচার্য্য শ্রীযুক্ত বাণেশ্বর বিদ্যালঙ্কার ও বা বর্তমান সহকারী সম্পাদক ও উপাচার্য্য শ্রীযুক্ত আনন্দচন্দ্র বেদান্তবাগীশ প্রভৃতি মহাত্মারাও মুদ্রাক্ষন ও পুরাণসংগ্রহ যন্ত্র স্থাপনবিষয়ে আমায়ে সমাক সাহায্য প্রদান করিয়াছেন; তন্মিহিত ঐ সমস্ত মহাত্মাদিগকে ধন্যবাদ প্রদান করিতেছি।

হিন্দু সমাজের শিরোভূষণরূপ সুবিখ্যাত শঙ্করকল্পমণ্ডলকার পরমশ্রদ্ধাস্পদ শ্রীযুক্ত রাজা রাধাকান্ত দেব বাহাদুর মহাত্মারত্নের অনুবাদবিষয়ে আমায়ে প্রাথমিক সম্মানিত ও উপকৃত করিয়াছেন। রাজা বাহাদুর প্রতিদিন সাংকালে আমায়ে অনুবাদিত গ্রন্থের আনুপূর্বিক পাঠ এবং

করিয়াছেন এবং সময়ে সময়ে অনুবাদবিষয়কবিবিধ সংপরামর্শদ্বারা আমাৰে কৃতার্থ করিয়াছেন । তন্নিম্ন শ্রীযুক্ত রাজা কমলকৃষ্ণ বাহাদুর ও শ্রীযুক্ত বাবু রাজকৃষ্ণ মিত্রপ্রভৃতি বিখ্যাত হিন্দুদলপতিরা আমাৰ নিৰ্দ্ধিষ্ট পাঠক ছিলেন । এতদ্ভিন্ন অন্যান্য যে যে মহাত্মারা আমাৰ বিতৰিত পুস্তক সমুদায় পাইয়াছেন, প্রায় সকলেই প্রীতিপ্রকুলচিত্তে পাঠ করিয়া আমাৰে ধন্য ও কৃতার্থগন্য করিয়াছেন । পল্লীগ্রামে প্রত্যেক বিশিষ্ট সমাজে স্থানে স্থানে অবকাশানুসারে সাং ও প্রাতে মহাভারতের পাঠনা হইয়াছে এবং অনেক কৃতবিদ্যা সহস্রদয় মনোনিবেশ পূৰ্ণক সমাদরের সহিত উহা শ্রবণ করিয়াছেন । যখন ইহার প্রথমভাগ মুদ্রিত হয়, সে সময় একদিনের জন্য স্বপ্নেও উদয় হয় নাই যে, আমাৰ মহাভারত এতাদৃশ সম্মানিত হইয়া স্বদেশীয় সহস্রদয় সাধুসমাজে স্থান পাইবে ও কৃতবিদ্যা ব্যক্তুরা সম্ভাষণের সহিত ইহা পাঠ করিবেন । এই নিরাশতানিৰ্ব্বদনই আমি প্রত্যেক খণ্ড ও সহস্রের অধিক মুদ্রাস্থানে প্রবৃত্ত হই নাই, কিন্তু এক্ষণে ক্ষুদ্রকীট যেমন পুষ্পসহবাসে দেব-শিরে আরোহণ করে, মহাভারতের অনুবাদে আমি সেইরূপ অনেকানেক মহাত্মা সাধুজনের সহবাস-লাভে চরিতার্থ হইলাম । ইহাই আমাৰ অসামান্য সৌভাগ্য ও ইচ্ছাই আমাৰ পরম লাভ ।

এই ভারতবর্ষে কত কত মহাবলপরাক্রান্ত রাজাপিরাজেরা সুদূরবিবৃত পদ্মা, সুদীর্ঘ দীর্ঘিকা ও দুর্গম ভূগর্ভ স্থাপন করিয়া গিয়াছেন ; কিন্তু কালের তীক্ষ্ণ দর্শনে সেই সকলেরই কিছুমাত্র চিহ্ন থাকিবে না । কত কত সুসমৃদ্ধ জনপদ গহন বিপিনে পরিণত ও নদীগর্ভে বিলীন হইয়া গিয়াছে । সুতরাং কেবল জ্ঞানচিহ্নরূপ গ্রন্থাদি ভিন্ন অপর কীর্ত্তিমাাত্রই বিনশ্বর । গ্রন্থাদি ভাষার সহিত চিরদিন বর্তমান থাকে এবং নবা-বিবৃত লোকের নিকট চিরদিন নবীন বলিয়া প্রতীত হয় । কালক্রমে যদিও উহা জনপদপরি-ভ্রষ্ট হয় বাটে, তথাপি পৃথিবীমধ্যে যেখানে সেই ভাষার প্রচার থাকে, সেই স্থানেই তাহার সমাদর হয়, সন্দেহ নাই ।

এক্ষণে যে মহাত্মার কল্যাণে প্রথমে বঙ্গদেশের অপব সাধারণ আবালবৃদ্ধবনিতা মহাভারতের মৰ্ম্মাবগত হইতে সমর্থ হন, যে মহাত্মা অতি-কঠোর যদনশাসনসময়েও বক্তব্যায় মহাভার-তের মৰ্ম্মানুবাদ দ্বারা ক্ষুদ্রান্তঃকরণেও আলোক-সঞ্চার করিয়া গিয়াছেন, আমাৰ সেই ভূতপূৰ্ব্ব সহযোগী কবিবর কাশীরামদেবের স্মৃতিশিত

জীবনবৃত্তান্ত অবগত হওয়া অতীব দুৰ্লভ এবং তিনি কোন সময় কি প্রকারে পদ্যানুবাদ সম্পূর্ণ করিয়াছিলেন, তাহাবও নিশ্চয় করা সহজ নহে । উক্ত অনুবাদক যেরূপ আত্মপরিচয় প্রদান করিয়া আদিপর্কের উপসংহার করিয়াছেন, পাঠকবর্গের অবগতির নিমিত্ত তাহা নিম্নে অবিকল উদ্ধৃত করিলাম ।

“ ইক্ষ্মানী নামেতে দেশ পূৰ্ণাপর স্থিতি ।
দ্বাদশ তীর্থেতে যথা গতা ভাগীরথী ॥
কায়স্থকুলেতে জন্ম বাস সিদ্ধি গ্রামে ।
প্রিয়ঙ্কর দাস পুত্র সুধাকর নামে ॥
তত্ত্বজ কমলাকান্ত কৃষ্ণদাস পিতা ।
কৃষ্ণদাসামুজ গদাধর জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা ॥
কাশীদাস কহে সাধুজনের চরণে ।
হইবে নিখিল জ্ঞান শুন এক মনে ॥ ”

কিন্তু এই পদ্যময় রচনাতেও পরিষ্কার রূপে কাশীরামদেবের কোন বিশেষ পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া যায় না । ইহাতে যে কয়েক ব্যক্তির নাম বর্ণিত হইয়াছে, কাশীরামের সহিত যে তাহা-দিগের কোন ব্যক্তি-কিরূপ সম্বন্ধ, তাহাও সংশয়-শূন্য হইয়া স্থির করা কঠিন । ফলত তিনি যে কোন শকে জন্মগ্রহণ করিয়া কত বয়সে ভারতানুবাদ-কাৰ্য্যে প্রবৃত্ত হইলেন ও কতদিনে তাহার শেষ করেন এ বিষয়ে কোন নির্দেশ নাই । পদ্যানুবাদিত সমস্ত মহাভারত কাশীরামকৃত নহে বলিয়াও কেহ কেহ অনুমান করেন এবং সেই অনু-মান সমপ্রমাণ করণার্থ লোকপরিম্পরাগত এই উভয় কবিতার প্রয়োগ হইয়া থাকে । যথা,

“ আদি সভা বন বিরাটের কতদূর ।
ইহা রচি কাশীদাস গেলা স্বর্গপুর ॥
ধন্য হইল কায়স্থকুলেতে কাশীদাস ।
তিন পর্ক ভারত যে করিল প্রকাশ ॥ ”

এই কবিতা প্রামাণিক চট্টোপাধ্যায় আদি সভা, বন ও বিরাটের ক্রিয়দংশমাত্র কাশীরামের রচিত বলিয়া অঙ্গীকার করিতে হয়, কিন্তু পদ্যানুবাদিত গ্রন্থের অষ্টাদশ পর্কের পরিশেষেও কাশীরাম দাসের ভণিতা দৃষ্ট হইয়া থাকে ; অতএব এই পরম্পর-বিরুদ্ধ বাক্যের সমন্বয় সাধন করা সহজ ব্যাপার নহে । যাহা হউক, আদি, সভা ও বনপর্ক যে প্রণালীতে রচিত দৃষ্ট হয়, অবশিষ্ট পর্কগুলি অবিকল সে প্রণালীতে রচিত নহে ; বিশেষ অতিনিবেশ পূৰ্ণক পাঠ করিলে অনেক বৈল-ক্ষণ্য লক্ষিত হয়, সন্দেহ নাই । এক্ষণে সেই বৈল-ক্ষণ্য বিবেচনা করিয়া যতদূর পর্যাস্ত সিদ্ধান্ত করা

যাইতে পারে, আমাদেরিগকে অগত্যা তাহাতেই তৃপ্ত থাকিতে হইয়াছে ।

যাহা হউক, কাশীরাম যে কথকদিগের মুখে মহাতারত প্রবণ করিয়া তাঁহার পদ্যময় গ্রন্থ রচনা করিয়াছিলেন, তাহা রচনাভাব ও মূলের সহিত অনৈক্য দেখিয়া অনেকে অনুভব করিয়া থাকেন এবং কাশীরাম তাঁহার গ্রন্থেও সে কথা স্বীকার করিয়া গিয়াছেন । যথা রিরাটপর্কে,

“মহাতারতের কথা কে বর্ণিতে পারে ।

যেন ভেলা বাঙ্কি চাহে সিদ্ধু তরিবারে ॥

অতমাত্র কহি আমি রচিয়া পয়ার ।

সাধুজনচরণেতে বিনয় আমার ॥”

পুনরায় শলাপর্কে,

“মহাতারতের কথা অমৃতলহরী ।

আমার কি শক্তি ইহা বর্ণিবারে পারি ॥

অতিমাত্র কহি আমি রচিয়া পয়ার ।

অবহলে শুনে যেন সকল সংসার ॥”

আর তিনি গ্রন্থ রচনা করিবার সময় যে তৎকালীন দুই এক জন কৃতবিদ্যা পৌরাণিক বা শাস্ত্রব্যবসায়ীর সাহায্য গ্রহণ করিয়াছিলেন, নিম্নের কবিতায় তাহা প্রকাশিত হইতেছে । যথা উদ্‌যোগপর্কে,

“হরিহর পুরগ্রাম সর্কগুণধাম ।

পুরুষোত্তমন্দন মুখটি অতিরাম ॥

কাশীদাস বিরচিত তাঁর আশীর্বাদে ।

সদাচিত্ত রহে যেন দ্বিজপাদপদ্মে ॥”

৬ গৌরীশঙ্কর তর্কবাগীশ বহুবন্ধে অনেক হস্ত-লিখিত পুস্তক ঐক্য করিয়া কাশীদাসের ভারত মুদ্রিত করেন । তাহাতে ভারত সম্পূর্ণ হইবার বিষয়ে কেবল এইমাত্র আছে । যথা আদিপর্কে,

“সুধাময় এ ভারত-ব্যাসবিরচিত ।

কালক্রণের বিংশদিনে সমাপ্ত বিহিত ॥”

এই কবিতা দ্বারা অবগত হওয়া যাইতেছে যে, কাশীদাস ২০ কালক্রণ আদিপর্ক সম্পূর্ণ করিয়াছেন, কিন্তু কোন সালের ২০ কালক্রণে যে, ঐ আদিপর্ক সম্পূর্ণ হয়, তাহা কুত্রাপি দৃষ্ট হয় না । বাজারে বহুকালাবধি যে কাশীরামদাস-দেবের মহাতারত বিক্রীত হইয়া আসিতেছে, তাহাতে এবং জীরাণপুর্বে মুদ্রিত পুস্তকে নিম্নের পদ্যগুলি নাই । পৌরাণিক কথক ও পাঠক কথকতা ও পাঠের পূর্বে সংস্কৃত ভাষায় ব্যাসদেবের যে বন্দনাটি পাঠ করিয়া থাকেন, নিম্নের পদ্যটি তাহার সর্কাসুন্দর অনুবাদ । তর্কবাগীশ মহাশয় জীবন্ত রাজা কালীকৃষ্ণ বাহাদুরের নিকট কাশীরামের হস্তলিখিত যে মূল পুস্তক আছে, তদ্বৎ ইহা প্রচার করিয়াছেন । যথা,

“বন্দে মহামুনি ব্যাস তপস্বিতিলক ।

মহামুনি পরাশর যাঁহার জনক ॥

বেদশাস্ত্রপরিণিষ্ঠ শুদ্ধবুদ্ধি ধীর ।

নীলপদ্ম আতা জিনি কোমলশরীর ॥

কনকাত জটাতার শিরে শোভা করে ।

প্রচণ্ড শরীর পরিহিত বাঁঘাঘরে ॥

নয়নযুগলে দীপ্ত উজ্জ্বল মিহির ।

পদযুগে কত মুনি শোভে ইঙ্গলশির ॥

ভাগবত ভারতাদি যতেক পুরাণ ।

যাঁহার কোমল মুখে সবার নির্দাণ ॥

শ্রীকৃষ্ণের লীলা আর বেদ চারি খান ।

ঋক যজু সাম আর অথর্ক বিধান ॥

কৈবর্ত্তিনীগতে যাঁর দ্বীপেতে উৎপত্তি ।

বাল্যকালাবধি যাঁর তপস্যা সম্পত্তি ॥

প্রণতি কবীন্দ্র মুনি চরণপঙ্কজে ।

পরম আনন্দে কাশীদাস সদা ভজে ॥

বেদে রামায়ণে আর পুরাণে ভারতে ।

লিখিত যতেক তীর্থ আছে ত্রিজগতে ॥

সর্কশাস্ত্র বিচারিয়া বুঝ পুনঃ পুনঃ ।

আদি অন্ত অভ্যন্তরে গাঁথা হরিগুণ ॥

এই অনুবাদটি পাঠ করিলে বিলক্ষণ প্রতীতি হয় যে, কাশীরাম কথকতা শুনিয়া শুনিয়া বহুদিনে তাঁহার পদ্যময় মহাতারত প্রস্তুত করেন । পূর্ককালাবধি পৌরাণিক কথকেরা লোক-রঞ্জনার্থ অন্যান্য পুরাণ ও জৈমিনী ভারত হইতে যে সকল প্রস্তাব কথকতার সময় কহিয়া আসিতেছেন, কাশীরাম দাসের পুস্তকে সেই সমস্তই প্রাপ্ত হওয়া যায় ।

পূর্ক কাশীরামের পদ্যময় মহাতারত উৎসব-সময়ে, পুণ্যাহমাসে ও সময়ে সময়ে গৃহস্থের ভবনে কবিকঙ্কনের চণ্ডী, কীর্ত্তি বাসের রামায়ণ এবং বাজালা ভাষার আদি কবি বৃন্দাবন দাস ও মুরারী-দাসের চৈতন্যমঙ্গলাদি গ্রন্থসকলের ন্যায় সংগীত হইত । কথকতার বহুলপ্রচার ও সুলভতা হওয়াতে সেই সংগীতসম্প্রদায় এক্ষণে তিরোহিত হইয়া গিয়াছে । বাস্তবিক পূর্ক মুদ্রাবস্তুর প্রচার না থাকাতে স্থানে স্থানে গান করা ভিন্ন নতন বিষয় সাধারণকে অবগত করিবার কোনপ্রকার উপায় ছিল না । ভারতচন্দ্রের বিদ্যাসুন্দর ও অন্নদামঙ্গলও গান হইয়া গিয়াছে এবং কোন কোন মুদ্রিত পুস্তকে অদ্যাপিও পালা বাঁধা আছে ।

যাহা হউক, আমার ভূতপূর্ক সহযোগী ৬ কাশীরাম দেব যে সাহিত্যসমাজের শত শত ধন্য-বাদের পাত্র, তাহার আর সন্দেহ নাই । বাজালা পদ্যের প্রায় সমস্ত পূর্কজন কবি অপেক্ষা তাঁহার

রচনাপ্রণালী যেরূপ সরল ও প্রাঞ্জল, তেমনি প্রসাদ-
গুণপরিপূর্ণ। উহা এমনি অপূর্ণ কৌশলে লিখিত
যে, অদ্যাপি অনেক কৃতবিদ্যা লোকে ঐরূপ সরল
পদ্য লিখিতে চেষ্টা করিয়াও কৃতকার্য হইতে
পারেন নাই। অল্প কথায় অনেক ভাব প্রকাশ
করাও কাশীরামের একটা অদ্বিতীয় ক্ষমতা। প্রায়
চুই শত বৎসর হইল, অদ্যাপি অন্য কেহই ঐরূপ
ক্ষমতা প্রাপ্ত হন নাই। ফলে কাশীরামের পদ্য-
গ্রন্থে স্থানে স্থানে তাঁহার বাঙ্গালাভাষা লিখিবার
চমৎকার কৌশল ও অল্পপদ্য কবিত্ব দেখা যায়।
তাঁহার সমকালীন অন্যান্য বাঙ্গালাভাষার গ্রন্থ-
কারদিগের গ্রন্থে সেরূপ অতি বিরল।

দুঃখের বিষয় এই যে ভারতবর্ষীয় পূর্কতন প্রসিদ্ধ
গুরুকার ও কবিদিগের সঙ্গীত জীবনবৃত্তান্ত প্রাপ্ত
হওয়া অতীব দুঃস্থ। ইহাতেই স্পষ্ট বোধ
হইতেছে যে, জীবনচরিত সংগৃহীত ও লিপিবদ্ধ
করিবার রীতি এ দেশে নিতান্ত অপরিচিত ছিল।
যাহা হউক, কেবল লোকপরিম্পরাগত গল্পের উপর
নির্ভর করিয়া প্রসিদ্ধ লোকদিগের জীবনচরিত
সংগ্রহ করিতে উদ্যম করা কর্তব্য নহে। কারণ
উহা এতদূর মিথ্যা ও অমূলক প্রবাদপরিপূর্ণ
যে, তাহাতে লক্ষ্যমোক্ষ না হইয়া বরং মৃত
ব্যক্তিদিগের অমূলক নিন্দাপ্রচার করাই হয়।
যাহা হউক, উত্তরকালে জগদীশ্বরের কুপায়
কোন না কোন মহাত্মা কর্তৃক উপস্থিত বিষয়ের
কতিপূরণ হইতে পারিবে।

মৃত সহযোগীর জীবনবৃত্তান্ত সংক্ষেপে বর্ণন
করিয়া মূল মহাত্মার সমালোচন করিতে আমার
নিতান্ত বাসনা ছিল। তদবধি আমি বিশেষ পরি-
শ্রমসহকারে নানাবিধ সংস্কৃত পুস্তক, এস্যাটিক
রিসার্চ ও ম্যাক্সমুলারকৃত সংস্কৃত সাহিত্যের
ইতিবৃত্ত প্রভৃতি পুস্তকের সারসঙ্কলন ও সমন্বয়
করিয়াছিলাম; কিন্তু কতিপয় প্রতিবন্ধক বশত

আপাতত পুনর্মুদ্রাক্ষণপর্যন্ত আমারে সে বিষয়ে
নিরন্ত হইতে হইল। ভারতসমালোচনের প্রতি-
বন্ধকসমুদায়ের মধ্যে একটা গুরুতর প্রতিবন্ধক
এই যে, পক্ষপাতশূন্য হইয়া ঐ গ্রন্থ সমালোচন
করিলে তদর্শনে কুসংস্কারবিহীন উন্নতচিন্ত সাধু-
গণ যেরূপ প্রীতিলাভ করিবেন, সম্প্রদায়বিশেষের
সেরূপ প্রীতিলাভের সম্ভাবনা নাই; সুতরাং
আমি যে উদ্দেশ্যে মহাত্মার তের অনুবাদে এতাদৃশ
পরিশ্রম স্বীকার করিলাম, তাহার হানি হইবার
বিলক্ষণ সম্ভাবনা। বাস্তবিক নীতিপুস্তক বলিয়াই
হউক, ধর্মার্থ কথা বলিয়াই হউক অথবা মনো-
রঞ্জন ইতিহাস বলিয়াই হউক, এই বহুযত্ন-
সম্পন্ন মহাহ কল্পপাদপক্ষে যিনি যেরূপে
আশ্রয় করিবেন, তাঁহার তদনুরূপ ফললাভ হইবে;
ইহাই আমার মুখ্য উদ্দেশ্য।

একণে জগদীশ্বরসমীপে কায়মনোবাক্যে
প্রার্থনা করি, দেশীয় ক্ষমতাসালী ধনবান ব্যক্তির
কায়মনে জন্মভূমির উন্নতিসাধনে নিযুক্ত হইয়া
ধনের সার্থকতা সম্পাদনপূর্বক অধিনায়ক সংকীর্তি
লাভ করুন। তাঁহাদিগের বশঃসৌভাগ্যে ভূমণ্ডল
পরিপূরিত হউক। বিদ্যার বিমলজ্যোতি সাধারণের
হৃদয়নিহিত মোহান্ধকার দূর করুক। দীর্ঘকাল-
মলিনা ভারতবর্ষের সৌভাগ্য দিন দিন নবোদিত
শশিকলার ন্যায় বৃদ্ধি হউক। সহস্র সাধু জনের
নিরাপদে চিরদিন স্বদেশীয় সাহিত্যরসাস্বাদনে
কালতিপাত করুন এবং শত শত অনুবাদক, গ্রন্থ-
কার ও কবিবরেরা জন্মগ্রহণ পূর্বক ভাষাদেবীরে
অল্পপদ্য অলঙ্কারে বিভূষিত করিয়া সাধুসমাজের
মনোরঞ্জন করত অমরতা লাভ করুন ইতি।

সারস্বতাপ্রসঙ্গ,

শ্রীকালীপ্রসন্ন সিংহ।

১৭৮৮ শক।

